



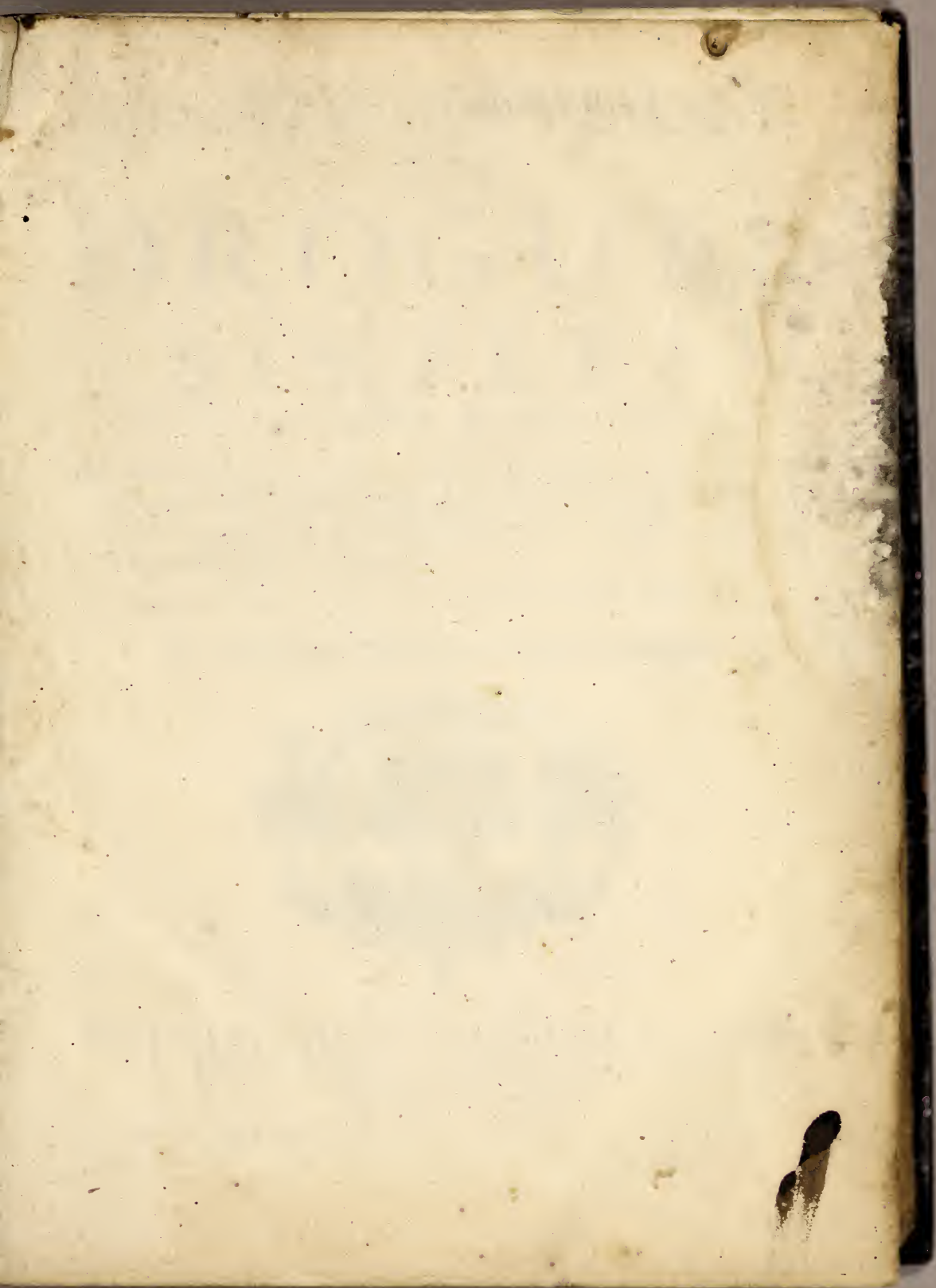




John Carter Brown  
Library  
Brown University

JOHN CARTER BROWN  
LIBRARY

Purchased from the  
Trust Fund of  
Lathrop Colgate Harper  
LITT. D.



000

№ 935.149<sup>н</sup>



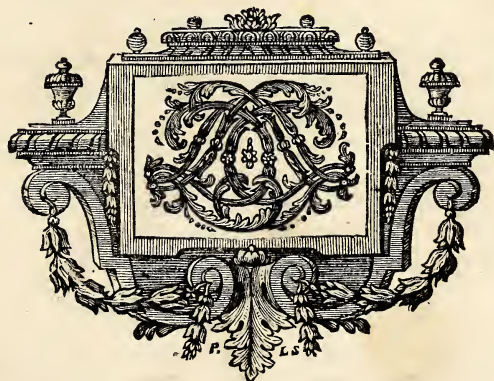
TRAITE' UNIVERSEL  
DES  
DROGUES  
SIMPLES,

MISES EN ORDRE ALPHABETIQUE.

Où l'on trouve leurs differens noms, leur origine, leur choix, les principes qu'elles renferment, leurs qualitez, leur ethymologie, & tout ce qu'il y a de particulier dans les Animaux, dans les Vegetaux & dans les Mineraux.

Ouvrage dépendant de la PHARMACOPE'E Univerfelle.

*Par NICOLAS LEMERY, Docteur en Medecine.*



A PARIS,  
Chez LAURENT D'HOURY, à l'entrée de la ruë S. Jacques,  
devant la Fontaine S. Severin, au Saint Esprit.

M. DC. XCIX.

AVEC APPROBATION ET PRIVILEGE DU ROY.

TRAITE UNIVERSEL

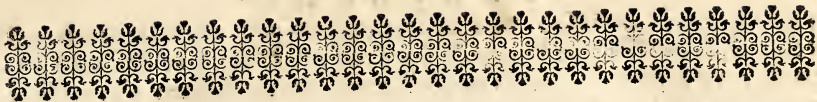
DR OGIER

SIMPLES



PARIS  
M. DE S. L.





# P R E F A C E.



A connoissance des Drogues simples est si belle & si relevée, qu'elle a fait l'étude & la curiosité des plus beaux esprits de tous les siècles : plusieurs Princes s'y sont appliqués avec beaucoup de plaisir & d'utilité, comme Mesué, Mithridate; & c'est à elle à qui l'on a l'obligation des premiers essais de la Medecine: elle est d'une necessité indispensable à tous ceux qui se mêlent de cette science, mais principalement aux Apotiquaires; c'est par là qu'ils doivent commencer lorsqu'ils embrassent la Pharmacie; car s'ils n'ont pas fait ce fonds avec assez d'exaëtitude, ils sont sujets à tomber dans des erreurs grossieres & dans des méprises tres-prejudiciables aux malades. Il faut qu'ils sçachent, autant qu'il se peut, où les Drogues croissent & d'où l'on les fait venir, car les differens climats augmentent ou diminuent beaucoup leurs vertus. Ils doivent les distinguer par leurs noms, par leurs figures, par leurs substances, par le tact, par la pesanteur ou legereté, par la couleur, par l'odeur, par le goût, prenant garde que celles qui viennent des païs étrangers ne soient falsifiées; car les marchands entre les mains desquels elles passent, étant souvent tres-avides d'un plus grand gain, les falsifient & les contrefont si bien, qu'il est difficile de s'appercevoir de leur tromperie, si l'on n'y regarde de bien près. Les Droguistes ou Epiciers des Villes y sont quelquefois les premiers trompez, achetant en gros des Drogues fausses pour des bonnes & les debitant de même; c'est pourquoy il seroit bien necessaire qu'ils fussent parfaitement stiles à distinguer les veritables d'avec les falsifiées, ce qui s'apprend par le continuel commerce qu'on en fait & par l'habitude de les voir. Un Droguiste doit encore s'appliquer autant qu'il peut, à tirer ses Drogues des premieres mains, & à sçavoir le lieu de leur naissance & leur histoire la plus veritable, car plusieurs Livres n'ont rapporté que des fables à ce sujet.

*La connoissance des Drogues simples est necessaire à tous ceux qui se mêlent de Medecine.*

*Comment on les distingue, prenant garde aux tromperies des Soffistiqueurs.*

Le public a obligation à Monsieur Pomet Marchand Droguiste de Paris; il a fait un grand nombre de remarques curieuses & utiles dans son *Histoire generale des Drogues*, qui paroît depuis quelques années; il seroit à souhaiter que tous ceux qui font grand commerce de Drogues fussent aussi curieux que luy, nous aurions des relations exactes & des découvertes de beaucoup de faits qui nous sont cachez, faute de se donner quelque peine pour s'en éclaircir: car l'interest



P R E F A C E

prevaut sur la curiosité, & l'on trouve tres-peu de marchands qui veulent employer une partie de leur temps, ni faire la moindre dépense pour être instruits des circonstances, qu'ils croyent n'être point nécessaires à leur negoce.

*Dessin de  
l'Ouvrage.*

J'ay entrepris ce Traité que j'ay crû tres-utile dans une Pharmacopée univèrselle; j'y parle non seulement de toutes les Drogues simples qui entrent dans la Medécine, mais aussi de plusieurs autres qu'on employe pour des usages differens, & même pour la simple curiosité; j'y rapporte leurs noms Latins & François, avec les étimologies, autant que j'ay pû les trouver; j'y donne leur description, leur histoire que j'ay tirée des Auteurs anciens & modernes, qui m'ont paru les plus dignes de foy, & des Relations de plusieurs Voyageurs qui se sont éclaircis de la verité sur les lieux: j'y remarque le choix qu'on en doit faire, les substances ou principes dont chaque Droque est composée & sa qualité, le tout le plus succinctement qu'il m'a esté possible, pour donner une idée qui puisse satisfaire. L'on verra que j'ay eu soin de citer les Auteurs qui ont traité des matieres dont je parle, & que je n'ay nul dessein de dérober à personne l'honneur qui luy est dû.

*D'où sont  
tirées les  
Drogues.*

Toutes les Drogues sont tirées des Animaux, des Vegetaux & des Mineraux. Sous les animaux sont compris les Animaux entiers, leurs parties & tout ce qui en sort, comme leur poil, leurs ongles, leurs cornes, leur lait, leur sang, leurs excremens. Sous les Vegetaux sont compris les arbres, les arbrisseaux, les autres plantes & ce qui en dépend, comme les racines, les fleurs, les fruits, les semences, les champignons, les mousses, les gommès, les resines, les poix, les terebentines, les baumes. Sous les Mineraux sont compris les mineraux, les metaux, les marcasites, les pierres, les terres, les bitumes.

*Origine des  
animaux &  
comment se  
fait leur ac-  
croissement.*

Tous les Animaux, suivant l'opinion la plus vray-semblable & la plus reçüe, naissent dans des œufs, & ils y demeurent renfermez en abregé jusqu'à ce que la semence du mâle ait penetré leur envelope & les ait étendus suffisamment pour les faire éclore; alors il entre dans leurs vaisseaux des sucçs chileux, qui étant poussez par des esprits circulent par toute l'habitude de ces petits corps, les nourrissent & les dilatent peu à peu; c'est ce qui fait leur accroissement. Cette circulation reiterée un grand nombre de fois, rend ces sucçs nourrisiers tellement rarefiez & attenez, qu'elle leur fait acquerir une couleur rouge & les convertit en ce qu'on appelle sang. Cette operation naturelle a beaucoup de rapport avec plusieurs operations de Chymie, par lesquelles en attenant & en dissolvant des substances sulfureulès ou huileulès, nous leur faisons prendre une couleur rouge, quoiqu'auparavant elles en eussent une beaucoup differente: par

*Comment se  
fait le sang.*

## P R E F A C E.

exemple, si l'on fait bouïllir dans un matras une partie de chile ou de lait avec deux parties d'huile de tartre faite par défailance, la liqueur de blanche qu'elle étoit deviendra rouge, parce que le sel de tartre aura rarefié, dissout & exalté la partie onctueuse du lait, & l'aura reduite en une maniere de sang. Si l'on fait bouïllir ensemble dans de l'eau une partie de soufre commun & trois parties de sel de tartre, la liqueur de blanche ou jaunâtre qu'elle étoit, acquerera une couleur rouge à mesure que le soufre se dissoudra. Si l'on met en digestion sur le feu, de la fleur de soufre dans de l'esprit de terebentine, la liqueur prendra une couleur rouge.

*Experiences  
de Chymie.*

Les circulations qui se font perpetuellement dans les animaux exaltent si bien leurs substances, & les rendent si disposées au mouvement, que les principes qu'on en tire sont presque tous volatiles. Il est vray que ces principes ne sont pas également volatiles dans tous les animaux: car les poissons, par exemple, rendent moins de sel volatile que les animaux terrestres; le scorpion, le crapau, l'écrevisse, la grenouille en rendent moins que la vipere; les vers de terre, les limaçons en rendent moins que les serpens; l'yvoire en rend moins que la corne de cerf, & ainsi du reste.

*Les principes  
des animaux  
sont presque  
tous volatiles.*

Ces différens degrez de volatilisation qui se font faits dans les substances des animaux, leur ont donné des vertus un peu différentes les unes des autres: celles dont les sels sont tres-volatiles ont ordinairement une qualité cephalique & diaphoretique, comme il se rencontre en la vipere, au crane humain, en la corne de cerf; au sang de bouc, en l'ongle d'élan, parce que ces matieres étant échauffées dans les visceres, poussent leurs sels au cerveau & par les pores du corps. Celles dont les substances sont moins volatiles ont souvent une vertu aperitive, comme il se rencontre dans les cloportes, dans les écrevisses, parce que les sels de ces animaux ayant quelque pesanteur, sont déterminés à se precipiter & à ouvrir les conduits de l'urine.

*Vertus générales  
de quelques  
animaux.*

Toutes les plantes naissent chacune dans sa semence, renfermées en petit comme dans un œuf, de même que les animaux. La terre sert de matrice à cette semence, elle l'amolit, elle en attendrit l'écorce, elle ouvre ses pores, & elle y fait couler une humeur nitreuse, qui penetre, qui développe & qui étend insensiblement les parties de la petite plante auparavant ramassées & confuses: c'est alors que cette petite plante commence à paroître sur la superficie de la terre, & que le suc nourrisier circulant dans ses fibres qui font l'office de veines, d'arteres & de nerfs, les dilate, les étend & les fait croître jusqu'à une certaine grandeur qui a esté limitée par l'Auteur de la Nature.

*Origine des  
Vegetaux.*

*Comment ils  
se nourrissent  
& comment  
ils croissent.*

La plante tire sa principale nourriture par sa racine, à cause que



## P R E F A C E.

les pores y sont plus disposez qu'ailleurs à recevoir le suc de la terre. Il est à remarquer que si la racine de la petite plante contenüe dans la semence se rencontre en haut & la tige en bas, comme il arrive assez souvent, ce suc qui est entré par la racine & qui est poussé par la chaleur du soleil, fait faire un demi tour à la tige & la pousse en haut suivant sa determination.

*Elaboration naturelle du suc de la plante.*

*Esprits animaux des plantes.*

Ce suc en circulant dans les vaisseaux de la plante s'y purifie, s'y rarefie, s'y exalte & s'y perfectionne, de même que le chile & le sang acquierent leur perfection par la circulation: alors les parties les plus exaltées & les plus spiritueuses de ce suc, qu'on pourroit appeller les esprits animaux de la plante, sont employées pour les fleurs & pour les fruits; les parties un peu moins subtiles font la nourriture de la tige, des branches, des feuilles & de la racine: Les parties les plus grasses se congelent & font les gommés, les résines, les baumes: Les parties les plus grossieres produisent l'écorce extérieure, les mouffes & plusieurs excroissances.

Quoique toutes les plantes reçoivent leur nourriture d'un même suc de la terre, elles acquierent pourtant des qualitez bien différentes, à cause de la diversité des fermentations & des autres elaborations naturelles qui y sont produites & occasionnées par les contextures ou dispositions différentes des fibres.

*Difference des gommés & des résines.*

*Origine des mineraux.*

*Metaux, comment ils sont produits.*

On distingue les résines d'avec les gommés en ce que les résines sont plus grasses, & qu'elles se dissolvent par consequent plus facilement dans les huiles.

L'Origine des Mineraux est différente de celles des vegetaux & des animaux; elle se fait par des congelations d'eaux acides ou salées, chargées de quelque matiere qu'elles ont dissoute dans la terre.

Les Metaux sont produits par ce qu'il y avoit de plus cuit, de mieux digéré & de mieux lié dans les mineraux, qui s'est séparé des parties les plus grossieres dans les mines, de même que l'or & l'argent se separant des autres metaux dans la coupelle. Toutes les mines ne sont pas en état de produire les metaux, il est nécessaire qu'il s'y rencontre une disposition & une chaleur capables d'exciter des fermentations & des elaborations extraordinaires; les hautes montagnes sont ordinairement les lieux les plus propres pour ces productions, parce que la chaleur s'y renferme plus exactement qu'ailleurs.

Ce n'est pas le hazard seul qui conduit à la decouverte des mines metalliques, ceux qui s'y appliquent ont remarqué plusieurs circonstances qui leur indiquent les lieux où ils doivent s'attacher.

*Indices pour découvrir les mines.*

Par exemple, quand on trouve sur une montagne ou dans ses crevasses, des marcasites & des petits morceaux de Mine pesants,

## P R E F A C E.

ou qu'on apperçoit à la surface de la terre quelques veines minérales, ce sont des indices sur lesquels on peut entreprendre de travailler comme en sûreté de réussir.

Quand en certains ruisseaux on apperçoit parmi le sable, des petits morceaux de marcasite ou de mine, c'est un indice qu'il y a une mine métallique dans un lieu voisin; car ces parcelles métalliques ont été détachées & chariées par les eaux qui sortent ordinairement du bas de quelque montagne, de sorte qu'en retrogradant vers la source du ruisseau, & suivant toujours ces petits morceaux de marcasite, on arrive à l'endroit où est la mine.

Quand l'aspect d'une montagne est rude & sauvage; que la terre en est ingrate, nue, sans plantes, ou que s'il s'y trouve quelque peu d'herbe, elle est passe & sans vigueur, c'est un indice qu'il y a des mines dans cette montagne; car la grande stérilité de la surface ne peut provenir que des vapeurs minérales, qui brûlent les racines des plantes: il n'arrive pourtant pas toujours que les montagnes métalliques soient rudes & stériles; on en voit plusieurs qui sont revêtus d'une grande quantité de plantes, soit parce que les vapeurs qui s'élevent de leurs mines ne sont point acres ni mal-faisantes, soit parce que ces mines sont placées dans le lieu le plus profond de la montagne. Ceux qui sont fort stiles à la découverte des mines, connoissent par les reflexions du soleil sur une montagne s'il y a dedans du metal.

Quand on voit sortir d'une montagne beaucoup d'eau claire & d'un goût mineral, c'est un signe qu'elle contient une mine métallique; car les metaux sont ordinairement environnez de beaucoup d'eaux, qui donnent bien de la peine aux ouvriers, étant necessaire de les épuiser avant que d'aller chercher le metal.

Lors qu'on est à peu près certain par plusieurs indices qu'une montagne contient du metal, on commence à la caver par le pied, afin de faire plus facilement écouler les eaux, puis on approfondit jusqu'à ce qu'on soit à la grosse masse du metal. Mais comme ce travail est sujet à de grands risques, à cause des pierres molasses qui peuvent être ébranlées, tomber en abondance, remplir les lieux que les ouvriers ont cavé & les accabler eux mêmes; on a coutume pour éviter ce peril, de vouter les caves avec des especes de poutres qui puissent soutenir les pierres & les terres. Alors on travaille avec plus de sûreté à détacher le metal.

Il faut remarquer que la matiere métallique étant encore fluide dans la mine, se divise en plusieurs petits canaux ou veines, qui representent des branches d'arbres ou des petits bras de riviere. Les ouvriers ne doivent pas s'attacher à ces branches, qui ne leur pro-

*Comment on  
entre dans  
les mines  
pour y aller  
chercher les  
metaux.*

*Les metaux  
se divisent  
en branches  
dans la mi-  
ne.*



## P R E F A C E.

duiroient pas grande chose, & qui en se detachant seroient capables de faire les écroulemens de pierres & de terres dont j'ay parlé; il faut qu'ils tendent droit au tronc ou à la grosse masse du metal.

*Difference des metaux d'avec les mineraux.*

*Les sept metaux.*

Les metaux different des autres mineraux en ce que la plûpart de ceux-cy sont malleables, & les metaux ne le sont point.

Il y a sept metaux, l'or, l'argent, le fer, l'étain, le cuivre, le plomb & le vif argent. Ce dernier n'est pas malleable s'il n'a esté amalgamé avec les autres; mais comme on a cru qu'il étoit la semence des metaux, on l'a mis en ce rang; plusieurs ne le qualifient que de demi metal.

*Imagination des Astrologues & des Alchymistes touchant les metaux & les planetes.*

Les Astrologues & les Alchymistes qui ont toujurs eu entr'eux une grande liaison de principes & de sentimens, ont établi comme une verité incontestable, qu'il y avoit une grande correspondance entre les metaux & les planetes par des influences, qui sortant de l'un se communiquoient à l'autre, & servoient reciproquement à leur nourriture. Quoique cette opinion soit sans aucun fondement, elle n'a pas laissé d'avoir beaucoup de Sectateurs: les plus raisonnables d'entr'eux pour l'expliquer physiquement, ont dit que le commerce de la planete avec le metal se faisoit par un écoulement de corpuscules, qui partoient de l'un & de l'autre; & qui faisoient comme une chaine de la planete au metal, & du metal à la planete; que ces corpuscules étoient disposez à entrer par les pores de la planete & du metal, mais qu'ils ne pouvoient pas s'introduire ailleurs, à cause de la figure des pores qui ne se rencontroit pas toujors propre à les recevoir.

Tous ces beaux raisonnemens sont dits *gratis*, il n'y a nulle apparence que les planetes, excepté le Soleil & la Lune, fassent impression sur nôtre terre, elles en sont trop éloignées; & quand mêmes elles pourroient nous communiquer quelques influences, on n'auroit pas raison de croire qu'elles s'attachassent plutôt à des metaux qu'à d'autres matieres.

*Noms des planetes donnez aux metaux.*

On a donné aux sept metaux les noms des sept planetes, par lesquelles on a pretendu qu'ils étoient regis chacun en leur particulier; ainsi l'on a appellé l'or Soleil, l'argent Lune, le fer Mars, le vif argent Mercure, l'étain Jupiter, le cuivre Venus, & le plomb Saturne.

*Vertus imaginaires attribuées aux metaux.*

On s'est encore imaginé que les influences planetaires donnoient aux metaux des qualitez specifiques & particulieres pour fortifier les principales parties du corps; qu'ainsi l'or qui, selon eux, reçoit les influences du Soleil, qu'ils appellent le cœur du grand monde, étoit propre pour fortifier & réjouir le cœur du petit monde, c'est à dire celuy

## P R E F A C E.

celuy de l'homme : que l'argent qu'ils disent recevoir les influences de la Lune, laquelle ils croyent être formée en maniere de teste, étoit propre pour fortifier la tête ; que le fer qui reçoit des influences de Mars, étoit propre pour fortifier le foye : que l'étain qui reçoit des influences de Jupiter , étoit propre à fortifier les poumons & la matrice : que le cuivre qui reçoit des influences de Venus , étoit propre à fortifier les reins : que le plomb qui reçoit des influences de Saturne, étoit propre pour fortifier la ratte.

Mais ce n'est pas dans les influences planetaires qu'il faut aller chercher les vertus des metaux ; nous voyons des causes bien plus prochaines , auxquelles il y a bien plus de raison de s'arrester ; comme à la disposition de leurs parties , à leurs sels , à leurs soufres : c'est ce que l'on trouvera expliqué dans le cours de cet ouvrage.

Il semble que je devrois suivre l'ordre des trois Classes dont j'ay parlé , & traiter premierement des animaux , puis des vegetaux & enfin des mineraux ; mais j'ay trouvé plus à propos de ranger les Drogues par ordre alphabetique en maniere de Dictionnaire , pour la commodité de ceux qui les cherchent : & comme une même Droque a plusieurs noms , j'ay esté obligé de faire une table Latine & une table Françoisé , pour y marquer ceux qui ne sont point dans l'ordre de l'Alphabet.

Beaucoup de Medecins & d'Apotiquaires s'imaginent qu'il suffit pour remplir les devoirs de leur profession , de connoître les Drogues les plus usuelles , sans se mettre en peine de passer plus avant : mais rien n'est plus contraire au progrès de la Medecine que cette opinion , elle empêche qu'on n'aprofondisse les secrets de la Nature, & qu'on ne découvre un nombre infini d'excellens remedes qui nous sont inconnus. Nous voyons que chaque siecle a mis en lumiere de nouvelles Drogues ; & nous serions privez de la plus grande partie des meilleurs remedes dont on use aujourd'huy , si les Chymistes ne les eussent tirez des metaux & des mineraux que les Anciens croyoient non seulement inutiles en Medecine , mais même pernicieux. Auroit-on trouvé le Quinquina , l'Ipecacuanha , qui produisent tant de bons effets , si les Botanistes n'avoient poussé leur recherche jusques dans le nouveau monde ? & la matiere medicinale seroit-elle aussi abondante qu'elle se trouve de nos jours , si ceux à qui nous sommes redevables de tant de precieuses découvertes , s'en étoient tenus aux seules Drogues dont s'étoient servis leurs predecesseurs ? Aussi voyons-nous que les Medecins qui font la Medecine avec le plus de reussite , sont ceux qui se sont le plus appliquez à la connoissance des Drogues. Nous en avons un illustre exemple en la personne de Monsieur Fagon premier Medecin de sa Majesté ; car quoique ce grand



## P R E F A C E.

Homme se soit également attaché à toutes les parties capables de faire un excellent Medecin, on peut dire qu'aucune n'a plus solidement contribué à cette haute reputation, où le succez de sa pratique l'a élevé, que l'étude & la recherche continuelle des remedes qu'on peut tirer des animaux, des vegetaux & des mineraux.

On ne scauroit donc trop recommander à tous ceux qui se mêlent de Medecine, de s'appliquer serieusement à la connoissance des Drogues, & à en penetrer les vertus cachées, étant certain qu'il n'y en a aucune qui ne possede quelque qualité specifique pour la guerison des maladies.

J'avouë qu'il se trouve peu de personnes dont le loisir & la fortune soient assez grands pour se donner tous entiers à cette occupation : mais je suis persuadé qu'il n'y a aucun Medecin ni Apotiquaire quelque employé qu'il soit, qui ne puisse au moins dans le cours de sa vie decouvrir la vertu particuliere de quelque Drogue, s'il veut s'y attacher : ce qui pourroit avec le temps enrichir la Medecine de remedes plus simples, plus sûrs & plus efficaces que ceux dont nous usons aujourd'huy.



EXPLICATION  
DES NOMS DES AUTEURS  
CITEZ DANS CE LIVRE.



**A**COSTA. Acoſta, Chriſtophorus Acoſta ; en François, Chriſtophle de la Coſte, Medecin & Chirurgien Afriquain. Il a fait en l'année 1582. un Traité des Drogues & Medicamens, qui a eſté traduit en Latin, puis en François, & imprimé à Lion, in octav.

**Ad. Lob. & Adv.** Adverſariorum opus à Petro Pena & Matthia de Lobel ambobus Medicis. Ce Livre a eſté imprimé à Londres en 1570 à Anvers en 1576. & reimprimé à Londres en 1605. in fol.

**Agric.** Georgius Agricola, de ortu & cauſis ſubterrancorum, Lib. V. De Natura eorum quæ effluunt ex terra, Lib. IV. De Natura foſſilium, Lib. X. De veteribus & novis metallis, Lib II. Bermannus ſive de re metallica dialogus, interpretatio Germanica vocum rei metallicæ.

**Ald.** Aldinus; Exactiſſima deſcriptio rariorum quarundam plantarum quæ continentur Romæ in horto Farnefiano, Tobia Aldino Cefenate auctore. Romæ 1625. in fol.

**Aldrov.** Ulyſſis Aldrovandi, Dendrologia, Bonon. in fol.

**Alpin.** vide Proſp. Alp.

**Amat.** Amati Luſitani in libros quinque Dioſcoridis enarrationes, additis diverſarum linguarum nominibus. Argentinæ 1554. in quart.

**Ambros.** Ambroſinus; Hyacinthi Ambroſini horti publici Bononiensis præfecti Phytologiæ, ſive de plantis partis primæ tomus primus. Bononiæ 1666. in fol.

**Ang.** Anguillara; Aloyſius Anguillara horti Patavini tertius in ordine Præfectus, de plantis ſuam ſententiam diverſis communicavit: opuſculum in partes 14. diviſum, opera Johannis Marinelli Italicè prodiit, additis duabus figuris chamæleontis & ſedi arboreſcentis. Venetiis 1561. in oct.

**Apul.** Apuleius Platonius de herbarum virtutibus, addita demonſtratione herbarum ſingulorum ſignorum Zodiaci, nec non & ſtellarum errantium ſcripſit. Lutetiz 1528. in fol.

**BARBAR.** Barbarus; Hermolai Barbari in Dioſcoridem corolliariorum libri quinque. Coloniz 1530. in fol.

**Bel.** vide Hor. Bel.

**Bellon.** Bellonius; Pierre Belon du Mans: ſes Oeuvres ont eſté traduites par Cluſius, & placées dans ſon ſecond Volume des Plantes, imprimé à Anvers. On a encore imprimé à Paris quelques Traitez du mê-

me Belon, comme De arboribus coniferis & ſempervirentibus, in quart. De admirabili operum antiquorum præſtantia, in quart. De medicato funere, in quart.

**Benzo.** Hieronymi Benzoni Mediolanenſis, novi orbis hiftoria, per Urbanum Calvatonem latinè red-dita. Genevæ 1600. in oct.

**Bocc.** Icones & deſcriptiones rariorum plantarum; Auctore Paulo Boccone Panormitano Siculo Oxonii 1674. in quart.

**Boet. de Boot.** Boetius de Boot Brugenſis Rudolphi II. Imperatoris Medicus, gemmarum & lapidum hiftoriam typis mandavit in 8. Lugduni Batavorum.

**Bont.** Jacobus Bontius Medicus Bataviæ novæ libros ſex hiftoriæ naturalis Indiæ Orientalis conſcripſit, quos morte præventus indigeſtos reliquit; poſtea Guilielmus Piſo eos in ordinem redegit, iſtavit & edidit ſimul cum hiftoria naturali Indiæ Occidentalis. Amſtelodami 1658. in fol.

**Bot. Monſp.** Botanicum Monſpelienſe. Lugduni 1676. in oct.

**Brey.** Jacobi Breynii Gedanenſis exoticarum, aliarumque minus cognitarum plantarum centuriæ extant.

**Brunſ.** Brunſelius; Othonis Brunſelſii ſimplicium hiftoria latina, cum figuris, tribus tomis prodiit: primus anno 1530. alter 1531. & tertius poſthumus, anno 1536. Argentinæ.

**Brunſv.** vide Hier. Brunſv.

**C.** B. Caſpari Bauhini pinax Theatri botanici &c. imprimé à Baſſe en 1623. & reimprimé en la même Ville avec quelques changemens en 1671. in quart.

**Cæſalp.** Cæſalpinus; Andreas Cæſalpinus Aretinus in Academia Piſana Profeſſor, de Plantis, lib. 16. ſcripſit. Florentiæ 1583.

**Cam. Epit.** Camerarius in Epitome Matthioli. De plantis Epitome utiliſſima, Petri Andrez Matthioli Senenſis extat, à Joachino Camerario plurimis iconibus & deſcriptionibus aucta, Francofurti ad Mœnum 1586. in quart.

**Cam. Hor.** Camerarius in Horto Medico & Philoſophico, edito Francofurti ad Mœnum 1588. in quart.

**Cardan.** Hieronymi Cardani de varietate rerum, lib. 17. Baſilæ 1581. in oct.

**Caſt. Dur.** Caſtor Durantes, herbario nuovo di Caſtore Durante Medico & Cittadino Romano. Romæ 1585. Venetiis 1684. in fol.

**Cl. App.** Cluſius in Appendice, hiftoriæ plantarum,



Explication des noms des Auteurs

*Clus. cur. post.* Clusius in curis posterioribus: id est Caroli Clusii Atrebatensis curæ posteriores, seu plurimarum stirpium non ante cognitarum descriptiones. Antverpiæ 1611. in fol.

*Cl. exot.* Clusius de plantis exoticis. Caroli Clusii Atrebatensis exoticorum, Lib. X. Antverpiæ 1605. in fol.

*Cl. hist.* Caroli Clusii atrebatensis rariorum plantarum historia. Antverpiæ 1601. in fol.

*Cl. Hisp.* Caroli Clusii Atrebatensis rariorum aliquot plantarum per Hispanias observatarum historia. Antverpiæ 1576.

*Cl. Pann.* Caroli Clusii Atrebatensis rariorum aliquot stirpium per Pannoniam, Austriam &c. observatarum historia. Antverpiæ 1583.

*Col.* Fabii Columnæ Phytobasanos cum fig. Neapoli 1592.

Ejusdem de minus cognitis plantis partes duæ, quarum prima figuras 161. continet. Romæ 1606. Altera pars cum fig. 44. ibidem 1616. causa est.

*Cord. hist.* Valerii Cordi in Dioscoridem annotationes.

Ejusdem lib. 4. de stirpium historia, cum figuris plurimis ex Trago & aliquot novis à Gesnero additis.

Ejusdem sylva observationum quæ omnia simul, Gesnero curante. Argentinæ 1561. in fol. edita fuere.

Ejusdem dispensatorium sæpius recusum prodit.

*Corn.* Cornuti; Jacobi Cornuti Doctoris Medici Parisiensis, Canadensium plantarum aliarumque nondum editarum historia. Parisiis 1635. in quart.

*Cornar.* Janus Cornarus Germanus Dioscoridè transfultit & singulis capitibus emblemata addidit. Basileæ 1557. in fol.

*Cort.* Cortufus; Jacobus Antonius Cortufus Patricius Patavinus & horti Patavini præfectus à Matth. Dodonæo & aliis frequenter citatur ob plantas ipsius communicatas; nil aliud edidit nisi Catalogum horti Patavini, cum ejusdem arcis, Italicè. Venetiis 1591. in octav.

*Coff.* Joannis Costei de universali stirpium natura libri duo Taurini 1578. in quart.

Ejusdem annotationes in Mesuæum cum operibus Mesuæi. Venetiis 1570. in fol.

*Crescent.* Petri Crescentii Bononiensis de agricultura partibus, plantarum & animalium natura & utilitate, lib. 12. ante annos fere ducentos scripti. Basileæ 1548. cum paucis figuris.

**D**ALECH. Daléchamp, Histoire des Plantes, en deux volumes, à Lion, in fol.

*De la Duquerie.* Joan. Bapt. Callard de la Duquerie, Cadomi Regius Medicus Professor & Decanus atque Academiæ Socius, Lexicon Medico-etimologicum edidit. Cadomi 1693. in douze.

*Dioscor.* Dioscorides; Pedacius Dioscorides Anazarbæus de materia Medica, libros quinque Græcè prodidit, quorum variae editiones Græco-Latinæ exstant cum interpretatione Marcelli Virgilii, Goupyllii Afulani, Joannis Ruellii, Joannis Cornarii, Jo. Antonii Sarraçeni & aliorum.

Ejusdem Pedacii Dioscoridis libri sex Ruellio interprete, cum parvis iconibus 350. additis cuilibet capiti hujus secundæ editionis annotationibus compendiaris, ab H. B. P. Medico: item & triginta icones stirpium nondum delineatarum à Jac. Dalechampio Lugduni 1552. in oct.

*Dod.* Dodonæus; Remberti Dodonæi Mechliniensis, Medici Cæsarei stirpium historiæ Pemptades sex, sive Libri xxx. Antverpiæ 1616. in fol.

*Dod. Gal.* Ejusdem historia Gallica Clus.

*Dod. Belg.* Ejusdem historia Belgica.

**E**URIC. CORD. Euricii Cordi Simesussii Medici; botanologicum per dialogum propositum, Colonia 1534. in oct.

*Eyfl.* Eystettenfis; Basilii Bessleri horti Eystettenfis descriptio. Norimbergæ, 1613. in fol.

**F**RACAST. Hieronymi Fracastorii opera 1590. Lugduni, in oct.

*Frag.* Joannes Fragosus Hispaniarum Regis Medicus & Chirurgus, aromatum, fructuum & simplicium aliquot ex utraque India in Europam delatorum historiam Hispanicè scripsit: Israël Spachius Medicus Argentinenfis edidit, Argentinæ 1610. in oct.

*Fuch.* Fuchsius; de historia stirpium commentarii insignes &c. Authore Leonhardo Fuchsis, Basileæ 1542. in fol.

**G**AL. Claudius Galenus Pergamenus, Medicorum multorum post Hippocratem Princeps.

*Garz.* Garzias ab Horto; en François, Garcie du Jardin; Garziæ ab horto pro regis Indiæ Medici, de aromatis & simplicibus medicamentis apud Indos nascentium historia ordine alphabetico, per dialogos lingua Lusitanica conscripta reperitur à Clusio in Epitomen contracta & Latinè facta. Ce Livre a esté traduit en François sous le titre de Histoire des Drogues, Epiceries & medicaments simples.

*Ger.* Gerardus; Joannis Gerardi historia plantarum Anglica. Londini, 1597. in fol.

*Ger. emac.* Gerardi historia emaculata & aucta à Thoma Johnsono Londini, 1636.

*Gesn. hort.* Conradus Gesnerus in libro de hortis Germaniæ.

*Gesn. Col.* Conradus Gesnerus in libello de collectione stirpium.

*Gesn. Cat.* Gesnerus in Catalogo plantarum quadrilingui.

*Gesn. de fig. lap.* Gesnerus de figuris lapidum.

*Conr. Gesn.* De rerum fossilium, lapidum & gemmarum natura, figuris & similitudinibus liber. Tiguri 1565. in oct.

*Guil.* Guilandinus; Melchioris Guilandini quarti in ordine horti Patavini præfecti, theon sive Apologia adversus Matthiolum. Patavii 1558. in quart.

*Gu. Piso.* Gulielmi Pisonis Medici Amstelædamensis de Indiæ utriusque re naturali & medica lib. 14. Amstelædami 1658; in fol.

**H**ARIOT. Thomas Hariot insulam Virgineam descripsit. Clusius Latinè reddidit; est prima pars Indiæ Occidentalis.

*Herman.* Hermannus, vide H. L. B.

*Hernand.* Hernandez; plantarum, animalium &c. Mexicanorum historia à Francisco Hernandez primum compilata, & à Nardo Antonio Reccho in volumen digesta, Romæ 1651. in fol.

*Hermol.* Hermolaus Barbarus Patriarcha Aquileiensis scripsit quinque libros commentariorum in Dioscoridem, quos corollarium vocat, Colon. 1530. in folio. Eiusdem in C. Plinii historiam naturalem castigations. Basileæ 1534. in quart.

*Hier. Brunsv.* Hieronymi Brunsvicensis apodixis Germanica, Brunfelsii herbario addita, Argentinae 1531. in fol.

*Hippocr.* Hippocrates Cois Medicorum Princeps.

*Hon. Bel.* Honorius Bellus Vicentinus Medicus Cydoniensis in Creta insula; extant Epistolæ ejus de plantis ad Clusium conscriptæ, ejusque historiæ additæ.

*Hortus Edimb.* Hortus Medicus Edimburgensis sive Catalogus plantarum horti Medici Edimburgensis. Authore Jacobo Sutherland Edimburgi 1683 in oct.

*H. L. B.* Horti Academici Lugduno Batavi Catalogus Authore Paulo Hermanno Medicinæ & Botanices Professore Lugduni-Bavorum 1687.

*H. M.* Hortus Malabaricus Indicus.

*H. R. B.* Hortus Regius Blefensis. Parisiis 1655. in fol.

*H. R. P.* Hortus Regius Parisiensis, Parisiis 1665.

**J.** B. Joannes Bauhinus, historia plantarum Authore Joanne Bauhino Archiatro, nec non Joanne Henrico Cherlero doctore. Basiliensibus, quam recensuit & auxit Dominus Chabræus D. Genevensis. Ebroduni 1650. in fol.

*Imper.* Ferrantes Imperatus Neapolitanus Pharmacopæus evulgavit historiæ naturalis lib. 28. cum figuris lapidum, corallorum, spongiarum &c. plantarum verò & fructuum 33. Neapoli 1599. & Venetiis 1672. in fol.

*Ind. Occid. part.* Indiæ Occidentalis partes decem, cum addimento ad partem nonam, in fol.

*Ind. Orient.* Indiæ Orientalis historiæ partes decem, in fol.

*Jonst.* Jonstonius; historia naturalis de animalibus cum figuris aënis. Authore Joanne Jonstonio Medicinæ doctore Amstelodami 1657. in fol.

**L** a c. Lacuna; Andreae Lacunæ commentaria in Dioscoridem cum figuris Hispanica lingua conscripta, Salamant. 1552. in fol.

*Lem.* Levinus Lemnius de plantis sacris, Lugduni 1595. in oct.

*Ler.* Jo. Lerijs Burgundus historiam Brasilianam Gallicè primum, deinde Latinè dedit, Genevæ 1594. in oct.

*Linsc.* Linscotus; Jo. Hugonis Linscoti itinerarium ac navigatio in Orientalem sive Lusitanorum Indiam, cum Bernardi Paludani annotationibus. Hagæ Comitidis 1599 in fol.

*Lob. Ic.* Mathiæ Lobelii plantarum seu stirpium Icones. Antverpiæ 1581 in longa forma, in quart.

*Lob. illust.* Mathiæ de Lobel, stirpium illustrationes, accurate Guil. How Anglo, Londini 1655. in quarto.

*Lob. obs.* Lobelii observationes, plantarum seu stirpium historia Mathiæ de Lobel. Insulani, Antverpiæ 1576. in fol.

*Lon.* Adamus Lonicerus: Is herbarium Eucharii Roslin sui in officio Francofurti antecessoris, Germanicè scriptum quartò auxit, & postremo anno 1569. prodiit: postmodum remoto Eucharii nomine suum præfixit & cum figuris 833. circiter anno 1582. dedit Francofurti.

*Lud. Rom.* Ludovici Romani navigatio in Orientem l. 7. Archangelo Madrignano interprete: cum alijs qui novum orbem describere. Basileæ, in fol.

*Lugd.* Historia generalis plantarum Lugduni apud Guillelmum Rovillium 1586. On l'appelle ordinairement l'Histoire de Dalechamp, à cause qu'elle a esté dressée sur les memoires de cet Auteur.

*Lugd. app.* In appendice historiæ generalis plantarum Lugduni editæ apud Guillelmum Rovillium.

*Lugd. Gal.* Dans l'Édition Françoisse de l'histoire des plantes de Dalechamp.

**M**ARCEL. MALPIG. Marcellus Malpighius & Nehemiah Grew ediderunt anatomiam plantarum, utraque Londini impressa, in fol.

*Marogr.* Georgii Marogravii de Liebstad Misnici Germani historiæ rerum naturalium Brasiliæ libri octo. Cet Ouvrage a esté imprimé en Hollande avec celuy de G. Pison en l'année 1648. in fol.

*Matth.* Petri Andreae Matthioli Senensis Medici commentarii in sex libros Pedacii Dioscoridis &c. Venetiis ex officina Valgrissana 1565.

*Matth. Lob. Ic.* Matthiæ cité par Lobel dans le Livre intitulé, Icones Lobelii.

*Matth. Ic. Valgr.* Matthiæ de l'Édition de Valgrisse.

*Mentz.* Christianus Mentzelius Furstenwald. March. Philosophiæ & Medicinæ doctore Sereniff Electoris Brandeburgici Consiliarius & Archiater, edidit indicem nominum plantarum universalem multilinguem cum pugillo rariorum plantarum & figuris aliquot in æs incisus. Berolini 1682. in fol.

*Mes.* Joannis Mesuæ Damasceni Medici clarissimi opera de medicamentorum purgantium delectu, castigatione & usu libri duo, quorum priorem canones universales, posteriorem de simplicibus vocant &c. Venetiis 1623. in fol.

*Mon.* Monard. Histoire des simples medicaments apportez de l'Amérique, desquels on se sert en la Medecine, écrite premierement en Espagnol par Nicolas Monard Medecin de Seville, depuis mise en La-



Explication des noms des Auteurs

tin par Clusius, & ensuite traduite en François par Antoine Colin Apoticaire de Lion. Cet Ouvrage a esté imprimé à Lion avec ceux de Garcie du Jardin & d'Acoſta en l'année 1619. in oct.

*Mor. hiſt.* Plantarum hiſto:ia univerſalis Oxoniensis pars ſecunda, Authore Roberto Morison, Oxonii 1680. in fol.

*M. H. R. B.* Hortus regius Bleſenſis auctus, Authore Roberto Morison, Londini 1669. in oct.

*Mor. prælu.* Morison præludia botannica.

*Mor. umb.* Plantarum umbelliferarum diſtributio nova, Authore Roberto Morison, Oxonii 1672. in fol.

**N** I C A N D. Nicandri theriaca & alexipharmaca, cum incerti Authoris græcis ſcholiis, Veneriis 1523. in quarto.

Ejusdem Editio Græco-latina cum Gorræi ſcholiis, Lutetiæ 1557. in quart.

**O** V I E D. Conſalvi Ferdinandi Oviedi, Indiæ Occidentalis hiſtoria generalis. Cet Ouvrage a esté traduit en François par M. Duret. in oct.

**P** A L U D I N L I N S C O T. Bernardi Paludani Medici Encuſani no:æ ad Linſcotii hiſtoriam Indicam, additæ operibus Indiæ.

*Par. Bat.* Pauli Hermanni Paradifi Batavi prodromus in 12. Amſtelodami in oct.

*Park. parad.* Parkinsonus in paradifo terreſtri; Joannes Parkinsonus Londinenſis, Pharmacopæus regius anno 1629. edidit paradifiſum ſuum terreſtre Anglicè, in quo ſtorum omnium hiſtoriam, quin & arborum fruſciferarum, olerum & fruticum elegantiorum quæ in hortis aluntur hiſtoriam latè perſequitur, in fol.

*Park. th.* Parkinsonus in theatro; Joannis Parkinsoni theatrum botanicum, Londini 1640. in fol.

*Pena.* Petrus Pena, vide Adverſariorum opus.

*P. Renealm.* Paulus Rencalmus Bleſenſis ſpecimen hiſtoriæ plantarum cum figuris 43. typis æneis expreſſis edidit, Lutetiæ 1611. in quart.

*Pigafet.* Philippus Pigafetta regni Congiani hiſtoriam ſcripſit, quæ cum indicis hiſtoriis edita invenitur.

*Pillet.* Caſpari Pilleterii Middelburgenſis Medici, plantarum in Walachia Zeelandiæ inſula naſcentium Synonymia, Alphabetico ordine propoſita. Middelburgi 1610. in oct.

*Piſo.* vide G. Piſo.

*Pin.* Cajus Plinius ſecundus plurima ſcripſit quæ injuria temporum interciderunt. Superſunt de hiſtoria mundi lib. 37. in quibus multa habet de plantis earumque cultura & viribus. Cet Ouvrage a esté traduit en François par M. Dupinet, & imprimé à Lion en 1581. in fol.

*P. Tournesf.* Elemens de botanique ou Methode pour connoître les plantes par M. Pitton Tournesfort de l'Académie Royale des Sciences, Docteur en Medecine de

la Faculté de Paris, & Professeur en Botanique au Jardin Royal des plantes, à Paris de l'Imprimerie Royale 1694. in oct.

*Pluk.* Leonardi Plukenetii phytographia, pars prior, Londini 1691. in fol.

*Plum.* Plumierius; deſcription des plantes de l'Amérique par le P. Plumier Minimé, à Paris 1693. in fol.

*Pomet* ou *P. Pomet.* Hiſtoire generale des Drogues ſimples, Ouvrage enrichi de plus de quatre cens figures en taille douce par Pierre Pomet, Marchand droguiſte à Paris 1694. in fol.

*Pon.* Joannes Pona Pharmacopæus Veronenſis ſimplicium in Montebaldo naſcentium Catalogum ſcripſit, & nonnullarum deſcriptiones cum figuris 16. addidit, Cluſius ſuæ hiſtoriæ rariorum adjunxit. Cet Ouvrage après pluſieurs Editions a esté traduit en Italien par François Pona, Docteur en Medecine & fils de l'Auteur, à Veniſe 1617. in quart. à Baſle 1608. & in fol. à Anvers.

*Pr. Alp. Ægypt.* Proſperi Alpini de plantis Ægypti liber, Veneriis 1633. in quart.

*Pr. Alp. exot.* Proſperi Alpini de plantis exoticis libri duo, Veneriis 1656. in quart.

*Port.* Joannis Baptiſtæ Portæ Neapolitani, villæ libri 12. Francofurti 1592. in quart. Scripſit & alia opuſcula quorum præcipuè ad nos attinet phyſognomia ſeu de plantis hiſtoria variis figuris reſerta, in oct.

**Q** U A D R A M. Evangeliſtæ Quadramii Eremitæ Theol. D. & Ducis Ferrarienſis ſimpliciſtæ, tractatus de theriaca & mithridatio. Ferrariæ, anno 1597. in quarto.

**R** A I I C A T. A N G. Catalogus plantarum Angliæ & Inſularum adjacentium, opera Joannis Raii è Societate regia. Londini 1677. in oct.

*Raii hiſt.* Hiſtoria plantarum auctore Joanne Raio, è ſocietate regia Londini 1686. in fol.

*Raii Synopf.* Synopſis methodica ſtirpium Britannicarum, eodem Auctore Joanne Raio, Londini 1690. in octavo.

*Rauvv.* Leonardus Rauwolfus, Medicus Auguſtanus in peregrinatione ſua in Orientem plurimas plantas deſcripſit, & Icones adjecit, Lavingæ 1583. in quarto.

*Recchus*, vide Hernandez.

*Renod.* Joannis Renodei Medici Pariſienſis inſtitutionum Pharmaceuticarum libri quinque, quibus accedunt de materia medica libri tres, Parisiis 1608. in quarto.

*Rob.* Joannis Robini botanici Regii, hortus Henrici IV. Regis Galliæ & Navarra cum figuris 214. Lutetiæ 1608. in fol.

*Roman* Romanus, vide Lud. Roman.

*Rondel.* Guillelmi Rondeletii libri de piſcibus. Lugduni 1554.

*Ruel.* Joannes Ruellius Dioſcoridem Latine vertit, de natura ſtirpium libros tres ſcripſit, Baſilæ 1537. in fol.

*citez dans ce Livre.*

**S**CAL. Julii Cæsaris Scaligeri animadversiones in Theophrasti libros sex de causis plantarum. Geneva 1566. in fol. & in oct.

*Sc. Bot. five Schol. Bot. Schola Botanica.* Amstelodami 1689. in douze.

*Schrod.* Joannis Schroderi Pharmacopœia Medico-Chymica sæpius impressa.

*Schwenck.* Casparus Schwenckfeldius scripsit Catalogum stirpium & fossilium Silesiæ. Lipsiæ 1601. in quart.

*Sutherland, vide Hortus Edimburg.*

*Suvert.* Emmanuelis Suvertii florilegium, in quo præter figuras plurimas etiam 47. plantæ ex India utraque allatæ hætenusque non descriptæ adduntur. Francofurti 1612. in fol.

*Sylvat.* Matthæi Sylvatici opus pandectarum. Venetiis 1499. in fol.

**T**AB. Jacobi Theodori Tabernæmontani Historia Germanica tribus partibus edita cum figuris 2087. Francofurti 1588. in fol.

Idem emaculatus & auctus plantarum descriptionibus, figuris & medicamentis plurimis à C. Bauhino anno 1613. in fol.

Ejusdem icones cum nudo nomine Latino & Germanico. Francofurti 1590. in longa forma prodire.

*Thal.* Thalius, Silva Hercynia, five Catalogus plantarum sponte nascentium in montibus & locis vicinis Hercyniæ &c. Francofurti ad Mœnum 1588. Ce Catalogue est ordinairement joint & relié avec le Jardin medicinal de Camerarius, in quart.

*Theophr.* five *Theophr. hist.* Theophrasti Græci de historia & de causis plantarum, editio Græco-Venetica

1552. in oct. Basileæ, 1541. in quart. & Gasæ versio Lugduni 1552. in oct. & cum Joannis Jordani correctione.

*Stap.* in *The*, Theophrasti Eresii de historia plantarum libri decem, quos illustravit Joannis Bodæus à Stapel. Amstelodami 1644. in fol.

*Thevet.* Andræ Theveti Cosmographia Gallicè, edita cum figuris aliquot plantarum & animalium. Le même Auteur a écrit en François une Histoire des singularitez de la Nouvelle France en Amerique, où il a ajouté onze figures de plantes. A Paris 1557. in quart.

*Tournefort.* Voyez P. Tournef.

*Trag.* Tragus; Hieronymi Tragi historia, quæ sæpius Germanicè Argentinæ in folio prodit, per Davidem Kyberum Latinè reddita cum iconibus 567. licet ad 800. describantur. Argentinæ 1552. in quart.

*Turn.* Turnerus; Guilielmi Turneri Angli plantarum historia Anglicè scripta cum paucis figuris. Londini in fol.

**V**ESL. IN P. ALP. Veslingius in Prosperum Alpinum; Joannis Veslingii de plantis Ægyptiis observationes & notæ ad Prosperum Alpinum. Patavii 1638. in quart.

*Virgil.* Virgilius; Marcelli Virgiliti Florentini Secretarii Dioscoridis interpretatio, cum ejusdem commentariis. Colonia 1529. in fol.

*V. L.* Viridarium Lusitanum, Gabrielis Grisley. Ulyssipone 1660. in douze.

**Z**AN. Istoria Botanica di Giacomo Zanoni Semplicista, e sopra-intendente all' orto publico di Bologna. In Bologna 1675. in fol.

---

*Explication de quelques mesures employées chez les Auteurs.*

**L**A ligne en largeur est la plus petite mesure.

Le grain est le quart d'un doigt.

Le doigt comprend quatre grains.

Le pouce comprend un doigt & le tiers d'un doigt.

L'once est la même mesure qu'un pouce.

Le palme comprend cinq doigts.

Le double palme appelé des Grecs dichas, comprend huit ou dix doigts.

Le spithame comprend douze doigts ou neuf pouces.

Le pied comprend seize doigts ou douze pouces, ou environ quatre palmes.

La coudée comprend un pied & demi.

La brassé comprend cinq pieds.





## A P P R O B A T I O N

*De Messieurs les Doyen & Docteurs Regens de la Faculté  
de Medecine de Paris.*

**N**OUS Doyen & Docteurs Regens de la Faculté de Medecine en l'Université de Paris; ouï le Rapport de Messieurs de Jouvanci, Le Rat, de la Carliere & de Vernage, aussi Docteurs Regens de ladite Faculté, commis pour examiner un Livre intitulé *Traité universel des Drogues simples*, composé par M. Lemery; certifications qu'il a ramassé dans ce Livre avec plus d'ordre & d'exactitude qu'on n'avoit fait jusqu'ici, tout ce qu'il y a de plus curieux dans la matiere Medicinale, & de plus utile pour la guerison & le soulagement des malades: En foy de quoy nous luy avons accordé le présent Certificat. Fait à Paris ce 15. Aoust 1697.

BOUDIN, Doyen.

DE JOUVANCI, LE RAT,  
DE LA CARLIERE, VERNAGE.

---

## EXTAIT DU PRIVILEGE DU ROT.

**P**AR Grace & Privilege du Roy, donné à Paris le douzième Juillet 1696. Signé PERET. Il est permis à Maistre NICOLAS LEMERY, Docteur en Medecine, d'imprimer ou faire imprimer un Ouvrage par luy composé, intitulé *Traité universel des Drogues simples*, & ce pendant le temps de vingt années consecutives. Avec défenses à tous autres d'imprimer ledit Ouvrage Latin ou François, sous quelque pretexte que ce soit, sans le consentement de l'Exposant, ou de ses ayans cause, à peine de confiscation des Exemplaires contrefaits, trois mil livres d'amende, & de tous dépens, dommages & interêts, comme il est plus au long porté par les Lettres dudit Privilege.

Ledit Sieur LEMERY a cedé son droit de Privilege à Laurent d'Houry, Marchand Libraire, suivant l'accord fait entr'eux.

*Registré sur le Livre de la Communauté des Libraires & Imprimeurs de Paris, le 29. Juillet 1696.*

Achévé d'imprimer pour la premiere fois le 8. Juillet 1698.



TRAITE' UNIVERSEL  
 DES  
 DROGUES SIMPLES,  
 MISES EN ORDRE ALPHABETIQUE.

A B E L I C E A.



*Belicea*, Hon. *Belli*, *sive pseudosantalum Creticum*, C. B. en François, *faux Santal de Candie*, est un grand & bel Arbre droit, rameux, dont les feuilles ressemblent à celles de l'Alaterne : mais elles sont plus arondies & découpées profondément. Son fruit est une baie de la grosseur & figure du poivre, de couleur entre-verte & noire ; son bois est dur, rouge, tant soit peu odorant, imitant le Santal rouge, principalement quand il a été mis en poudre. Cet Arbre croît en Candie aux sommets des montagnes ; on s'en sert pour faire des poutres dans les bâtimens, il contient beaucoup d'huile & de sel essentiel.

*Pseudosantal. Creticum, faux Santal de Candie.*

Il est détersif & astringent : mais on ne l'employe point en Medecine.

Vertus.

A B I E S.

*Abies*, en François *Sapin*, est un grand Arbre toujours vert, qui croît fort haut, droit en pyramide ; il y en a de deux especes. La premiere est appelée *Abies taxifolia fructu sursum spectante*, P. Tournefort, *seu Abies conis sursum spectantibus, fol. fructu sive mas* C. B. Son bois est blanc, couvert d'une écorce unie, résineuse, principalement aux pays chauds, blanchâtre : ses rameaux sont disposez en aîles, faisant des figures de croix, garnis de feuilles semblables à celles de l'If, oblongues, rondes étroites, dures, un peu piquantes, naissant seules le long de leurs costes ; ils portent aussi des chatons à plusieurs sommets ou bourfes membrancuses, qui s'ouvrent en travers en deux parties, & sont divisées dans leur longueur en deux loges remplies de poussiere menuë ; ces chatons ne laissent rien après eux : les fruits naissent sur le même pié de Sapin, formez par plusieurs écailles en cone ou pomme de

*Abies taxifolia fructu sursum spectante.*



*Strobili coni.* pin, oblongs, tournés en haut: on les appelle en Latin *Strobili*, ou *Coni*. On trouve ordinairement sous chacune de leurs écailles, deux semences.

*Abies tenuiore folio, fructu deorsum inflexo, Picea major prima, sive Abies rubra.* La seconde espece est appellée *Abies tenuiore folio, fructu deorsum inflexo, Picea major prima, sive Abies rubra*, C. B. Elle differe de la précédente, en ce que son écorce est plus brune; en ce que ses branches & ses fruits s'inclinent vers la terre; en ce que ses feuilles sont plus menuës, plus noirâtres, moins dures, moins piquantes. Ces Arbres croissent principalement aux lieux montagneux, pierreux; ils contiennent beaucoup d'huile & de sel essentiel, peu de phlegme.

*Vertus.* Leurs branches les plus tendres & leurs feuilles sont bonnes contre le scorbur; contre la goutte, contre lesumatismes, étant prises en décoction. Elles excitent l'urine, elles soulagent le mal des dents. Leur écorce & leurs fruits sont astringens; leur bois n'est employé que pour la menuiserie.

## ABROTANOIDES.

*Abrotani similis saxea.* *Abrotanoides planta saxea*, Clus. *sive Abrotano similis saxea*, C. B. est une plante pierreuse, maritime, haute presque d'un pié, belle, fort rameuse, ressemblant à l'Aurone femelle, d'où est venu son nom: elle croît sur les rochers. On ne s'en sert point en Medecine.

## ABROTANUM.

*Aurone.* *Abrotanum*, en François *Aurone*, est une plante dont il y a beaucoup d'especes. Je ne parleray icy que de la plus commune, qui est aussi la plus usitée en Medecine. Elle est appellée

*Abrotanum mas*, Brunf.

*Abrotanum vulgare mas*, Fuch.

*Abrotanum mas angustifolium majus*,  
C. B.

*Abrotanum primum & minus*, Trag.

*Abrotanum nigrum, seu mas*, Cord.

in Diosc. Hist.

En François, *Aurone masle*.

Elle croit à la hauteur de quatre ou cinq piez, jettant plusieurs tiges dures, rougêtres, fragiles, rameuses, remplies de moëlle blanche; ses feuilles sont étroites ou découpées menu, d'une odeur forte, aromatique, d'un goût amer & acre: ses fleurs & ses semences sont semblables à celles de l'Absinte, de couleur un peu jaune; sa racine est ligneuse; on la cultive dans les jardins. Elle contient beaucoup d'huile exaltée, & des sels volatiles & fixes.

*Vertus.* Elle est incisive, atenuante, aperitive, détersive, vulnèraire, resolutive: elle resiste au venin, elle tuë les vers, elle excite les urines & les mois aux femmes: elle chasse les vents, elle fait croître les cheveux, étant écrasée & appliquée sur la teste.

*Etimologie.* *Abrotanum, quasi ἀβρωτον, ex α privativo, & βρωτο, comedo*: comme qui dit: roit une plante qu'on ne scauroit manger, à cause de sa grande amertume.

## ABSINTHIUM.

*Absinte.* *Absinthium*, en François, *Absinte*, est une plante dont il y a beaucoup d'especes. Je ne décriray ici que la commune, dont nous nous servons ordinairement en Medecine: on l'appelle *Absinthium vulgare majus*, J. B. Elle pousse plusieurs tiges à la hauteur de trois ou quatre piez, ligneuses, blanchâtres, rameuses: ses feuilles ressemblent à celles de l'Armoise; mais elles sont découpées plus menu, molasses, blanchâtres, d'une odeur forte, aromatique, d'un goût tres-amer: ses

*Absinthium vulgare majus.*

branches sont garnies tout autour, d'un grand nombre de petites fleurs qui sont autant de petits bouquets arondis, composez de fleurons évasez en étoilles, de couleur fauve; il leur succede de semences menuës, renfermées dans des calices arondis: sa racine est grosse, ligneuse. Elle croist dans les jardins; elle contient beaucoup d'huile exaltée & de sel, peu de phlegme.

Elle est vulnèraire, elle fortifie l'estomac, elle aide à la digestion, elle excite l'urine & les mois aux femmes: elle tuë les vers. On s'en sert exterieurement & interieurement. Vertus.

*Absinthium ex a privativo, & ἄνθος, delectatio*: comme qui diroit plante desagrèable, ou qui ne donne aucun plaisir, à cause de sa grande amertume en toutes ses parties. Etimologie.

A B U T I L O N.

<p><i>Abutilon</i>, Dod. Ang.  <i>Althaa altera</i>, sive <i>Abutilon Avicenna</i>, Matth.  <i>Althaa peregrina</i>, Gesn. Hort.</p>	<p><i>Althaa Theophrasti flore luteo</i>, C. B.  <i>Ibiscus Theophrasti</i>, Dod. Gal.</p>
	<p>En François <i>Guimauve</i>.</p>

Est une plante qui pousse sa tige à la hauteur de trois ou quatre piez, ronde, un peu dure, rameuse, revêtuë de feüilles larges, presque rondes mais pointuës, molles, blanches, un peu veluës, semblables à celles des courges, attachées à des queueës moyennement longues. Ses fleurs naissent dans les aisselles des feüilles, petites, jaunes, tout-à-fait semblables à celles des mauves. Son fruit est un chapeau aplati ordinairement par dessus, arondi par dessous, canelé & composé de plusieurs graines membraneuses noires, qui s'ouvrent en deux parties, & renferment quelques semences noirâtres, qui ont ordinairement la figure d'un petit rein. Sa racine se partage en plusieurs petites branches menuës. Cette plante croist dans les jardins; elle contient beaucoup d'huile & de phlegme, peu de sel.

M. Tournefort.

Elle est propre pour amolir, pour aglutiner, pour consolider les playes. Vertus.

A C A C I A.

*Acacia vera*, seu *Aegyptiaca*, est un suc épais dur, compacte, assez pesant, cassant, de couleur brune, rougeâtre, qu'on nous apporte formé en boules, pesant chacune cinq ou six onces, envelopées dans des vessies assez minces: On dit qu'il est tiré d'un fruit semblable aux Lupins, contenu dans des gouffes qui naissent à un arbre épineux d'Egypte, dont les branches sont étenduës au large, portant des fleurs blanches & belles. Acacia vera  
Aegyptiaca.

On doit choisir l'Acacia net, solide, pesant, de couleur noirâtre, ou tant soit peu rougeâtre, luisant, facile à rompre, d'un goût stiptique. Il contient beaucoup d'huile & de sel essentiel. Choix.

Il est fort astringent, il incrasse les humeurs, il fortifie, il résiste au venin; il arrête les hemorrhagies & les cours de ventre; il est propre pour les maladies des yeux. Vertus.

*Acacia ex arabo, acno*; parce que l'arbre *Acacia* est épineux ou garni de pointes. Etimologie.

Comme le vrai Acacia estoit autrefois rare, parce qu'on en apportoit peu des lieux où il croist, on luy substitua le suc des petites prunes sauvages, épais sur le feu en consistance solide: c'est ce qu'on appelle *Acacia nostras*. Ses vertus sont fort approchantes du vrai Acacia. Acacia nostras.



*Acaia*, G. Pison, est un grand Prunier des Indes, dont les feuilles sont longues, moyennement larges & pointuës; ses fleurs sont petites, mais abondantes, disposées en rameaux jaunâtres: les Prunes qu'il porte ont la figure des nôtres, de couleur jaune, succulentes, d'un goût tres-agréable & de bonne odeur; on en exprime le suc, & l'on en fait du vin capable d'enyvrer.

Vertus. Les sommitez de l'arbre sont bonnes pour nettoyer les yeux, & pour éclaircir la veuë.

Le fruit arreste le vomissement & les cours de ventre.

Les feuilles & l'écorce temperent les inflammations de la gorge; on s'en sert en gargarisme; elles arrestent aussi les cours de ventre, & elles fortifient l'estomac.

A C A J O U.

*Acajou*, Theveti, Lugd.  
*Cajos*, Linc.

*Cajous*, Acoftæ, Cluf.  
En François *Anacarde antartique*.

*Acajaiba*.

Gomme  
d'Acajoux.

Choix.

Liqueur  
huileuse,  
caustique.

Vertus.

Est un fruit gros à peu près comme une chateigne, & ayant la figure d'un rein, de couleur d'olive, il fort accompagné de plusieurs autres d'une espece de pomme, grosse comme une Orange de couleur jaune rougeâtre, qui croit à un arbre du Bresil en Amerique, appellé *Acajaiba*. Ses feuilles approchent en figure de celles du lierre, de couleur verte jaunâtre; ses fleurs sont fort petites, disposées par touffes de couleur incarnate. Il découle quelque fois de cet Arbre, une gomme rougeâtre, claire, transparente à peu près comme la gomme tunic.

On doit choisir les Acajoux, gros, nouveaux; ils contiennent chacun une amande blanche, qui estant cuite dans les cendres, est fort bonne à manger: On y trouve aussi proche de l'amande une liqueur huileuse, noire, caustique.

L'Acajou est astringent.

La liqueur caustique qu'il contient, est propre pour les cors des piez.

La gomme de l'Acajou est humectante, condensante, rafraîchissante.

A C A N T H U S.

Branc urfi-  
ne.

M. Tourne-  
fort.

*Acanthus*, Matth. Cord. in Diosc.  
*Acanthus verus*, Trag.  
*Acanthus Sativus*, vel *mollis Vergilii*.  
C. B.

*Branca Ursina Italorum*, Guil. Epist.  
En François, *Acante* ou *Branc Ursine*.

Est une plante qui pousse de sa racine des feuilles grandes, larges, belles, découpées profondément, molles, veluës, couchées à terre, empreintes d'un suc glutineux; il s'éleve d'entr'elles une tige à la hauteur de deux ou trois piez, droite, entourée depuis le milieu jusqu'en haut de fleurs oblongues, blanches, composées chacune d'une seule feuille aplatie par un bout en lame, découpée en levre à trois pieces, retraisie & terminée à l'autre bout par un tuyau le plus souvent assez court, & ressemblant à un anneau; la place de la levre superieure est occupée par quelques étamines qui soutiennent des sommets assez semblables à une vergete: après que la fleur est tombée il paroist un fruit qui approche en figure d'un gland; il renferme en deux cellules des semences oblongues, ses racines s'étendent en long & en large, de couleur noire en dehors, blanche en dedans. Cette Plante croît aux

DES DROGUES SIMPLES. A C 3

lieux humides, pierreux, dans les jardins; elle contient beaucoup d'huile & de phlegme, peu de sel.

Elle est émolliente, aperitive, resolutive; on s'en sert principalement pour les Vertus. lavemens & pour les cataplasmes.

*Acanthus ex arii spinis*, parce que plusieurs autres especes d'Acante sont épineuses. Etimologie.

*Branca Ursina*, à cause d'une ressemblance qu'on pretend qu'il y ait entre la figure de sa feuille & celle du pié d'un Ours.

Les découpures des feuilles de l'Acante ont paru si belles, qu'on les a choisies pour servir d'ornement au chapiteau des colonnes de l'Ordre Corintien.

A C A R N A, S I V E A C O R N A.

*Acarna flore luteo patulo*, C. B.  
*Acorna*, Cxf.

*Eryngium Archigenis*, Ang.  
*Carlina sylvestris minor*, Dod. Ger.

Est une espece de chardon qui pousse plusieurs petites tiges étenduës & épatées par terre, couvertes d'une laine blanche; ses feuilles sont oblongues, fort rudes & fort épineuses en leurs bords comme en la Carlina; ses testes sont oblongues, petites, garnies d'épines, & portant des petites fleurs jaunâtres, sa semence est semblable à celle du Cartame; sa racine est grosse, blanche, accompagnée de quelques fibres, d'un goust acre: Elle croît aux pais chauds dans les champs, sa racine est aperitive & sudorifique.

*Eryngium Archigenis Carlina sylvestris minor.*

*Acarna ab akogva, spinosa stirps*, Plante épineuse.

Etimologie.

A C A R N A N.

*Acarnam, seu Acarne*, Plin. Rondelet. Est un poisson de mer, qui ressemble en figure & en grandeur au Rouget, mais il est blanc, couvert d'écaillés argentines; sa teste est grosse, son museau aquilin, sa geule petite, ses dents menuës, ses yeux grands, sa chair est fort blanche, bonne à manger, & de facile digestion; il contient beaucoup d'huile & de sel volatile.

Il est estimé propre pour purifier le sang, pour exciter l'urine.

Vertus.

A C C I P I T E R.

*Accipiter*, en François, *Eprevier*, est un oiseau de proye des plus voraces; il y en a de différentes grandeurs, il s'en trouve qui sont presque aussi grands que des Aigles, mais ordinairement il n'est gueres plus gros qu'un chapon, couvert de beaucoup de plumes différentes en couleurs; son bec est courbé en dessous, ses yeux sont fort luisants, sa langue est large, sa teste contient beaucoup de cervelle, ses piez sont garnis d'ongles grands & forts; il se trouve en Suede, en Livonie, en Russie, en Angleterre; il fait son nid sur les plus hauts arbres, sur les rochers; il se nourrit d'oiseaux, de lapreaux, de taupes, de rats, de grenouilles; il est bon à manger pendant qu'il est encore jeune & tendre, il contient beaucoup de sel volatile.

Sa chair, sa graisse, ses excrements sont estimez pour les maladies des yeux, & pour exciter l'accouchement.

Vertus.

*Accipiter ab accipiendo*, parce que l'Eprevier est un oiseau de rapine.

Etimologie.

A C E R.

*Acer*, en François *Erable*, est un Arbre dont l'écorce est épaisse, un peu ridée, rousâtre, le bois blanc & fragile, les feuilles de moyenne grandeur, angu-

Erable.



5 A C T R A I T E' U N I V E R S E L

leuses, figurées à peu près comme celles du Lierre, vertes, brunes dessus, blanchâtres dessous, unies, d'un goût amer & styptique; les fleurs sont à plusieurs feuilles disposées en rose, de couleur blanchâtre herbeuse; son fruit est composé de deux capsules, contenant chacune une semence presque ovale: Cet Arbre croît dans les bois, dans les buissons, il y en a de plusieurs especes.

Vertus. Ses feuilles & ses fruits sont astringens.

A C E T A B U L U M.

*Acetabulum* est un genre de plante aquatique, à qui M. Tournefort a donné ce nom, à cause que ses feuilles sont formées en petits bassins assez semblables à une espece de mesure dont les Anciens se servoient, & qu'ils appelloient *Acetabulum*. Il y en a de deux especes; la premiere est appellée

*Acetabulum marinum procerius*, Pit. | *Androsaces*, Matth.  
Tournef. | *Androsaces petrae imascens vel major*, C. B.

Premiere Espece. Ses feuilles sortent de ses racines attachées à des queueés menués comme des filets, de couleur cendrée, d'un goût salin. Cette plante naît sur des pierres au fond de la mer.

La seconde espece est appellée

Seconde espece. *Acetabulum marinum minus*, P. Tournefort. | *Androsaces*, *Cotyledon foliosum marinum*, Ad. Lobel. Icon.  
*Cotyledon foliosum marinum*. | *Androsaces*, Lobel. Lugd. & *Umbilicus marinus*, *Monspeliensis*, Cam. Ep.

Elle differe de la premiere espece, en ce qu'elle est plus petite, & en ce qu'elle naît sur des coquillages, rarement sur des pierres: on en trouve dans des étangs vers Magalone, vers Frontignan.

Vertus. L'une & l'autre espece contiennent beaucoup de sel; elles sont fort aperitives, propres pour exciter l'urine, pour l'hydropisie, estant prises en decoction ou en substance dans du vin blanc.

Etimologie. *Acetabulum*, ab aceto, vinaigre; parce que ce nom estoit donné autrefois à un petit vaisseau servant à mettre du vinaigre.

A C E T O S A.

Oseille ou Surcil. *Acetosa*, seu *Oxalis*, en François, *Oseille*, ou *surelle*, est une plante dont il y a beaucoup d'especes. Je ne parleray icy que des trois principales, qu'on employe pour les alimens & pour la Medecine. La premiere & la plus commune est appellée

*Acetosa*, Brunf. Lon. *major*, Cast. | *Oxalis*, Trag. Matth.  
Colum. | *Lapathum minimum Oxalis dictum major*, Gef. Hor.  
*Acetosa pragensis*, C. B. | *Oxalis*, seu *Rumex propriè*, Hermolao.  
*Oxylapathum*, Gal. Monardo.  
*Oxalis*, seu *Rumex acetosus*, Ruel.

Premiere espece. Ses feuilles sont oblongues, vertes, luisantes, remplies d'un suc acide: sa tige monte à la hauteur d'un pié & demi, portant en sa sommité des petites fleurs à plusieurs étamines attachées au fond d'un calice, posées comme à double rang, trois à trois. Lorsque la fleur est passée, il luy succede une semence à trois coins, rougeâtre, enveloppée d'une capsule: sa racine est longue, rouge, donnant une cou-

leur de vin aux tizanes. On cultive cette plante dans les jardins potagers.

La seconde espece est appellée

<i>Acetosa rotundifolia hortenſis</i> , C. B.	} <i>Oxalis sativa franca</i> , <i>rotundifolia</i> , <i>repens</i> , Ad. Lob. En François, <i>Oseille ronde</i> ou <i>franche</i> .
<i>Acetosa major</i> , que <i>ſe repens</i> , Renod.	
<i>Oxalis Romana</i> & <i>veterum</i> , Dod. Gal.	

Elle pousse des tiges longues d'un pié ou d'un pié & demi, menuës, rampantes. Ses feuilles sont communément presque rondes, quelquefois oblongues & pointuës, de couleur verte - pâle : sa fleur & sa semence sont semblables à celles de la premiere espece : sa racine est menuë, rampante. On cultive cette plante dans les jardins potagers ; on en mange en salade ; elle a un goust aigrelet agreable.

La troisiéme espece est appellée

<i>Acetosa minor</i> , Cast.	} <i>Oxalis minima</i> , Trag. <i>Lapatiolum</i> , Dod. <i>Oxalis tenuifolia sinuata vervecina</i> , Ad. Lob. <i>Oxalis sponte nascens</i> , Cæf.
<i>Acetosa sylvestris</i> , <i>omnium minima</i> , Renod.	
<i>Acetosa arvensis lanceolata</i> , C. B.	
<i>Acetofella</i> , Lon.	

En François, *petite Oseille*, ou *Oseille sauvage*.

Elle n'est pas plus haute que la main ; ses feüilles sont petites, & ayant la figure d'une lance ; ses fleurs & ses semences sont semblables à celles des precedentes especes ; mais plus menuës, disposées par grapes. Cette petite plante paroît toute rouge sur la terre, principalement quand ses semences sont meures : sa racine est rampante, ligneuse, fibreuse, rouge : elle croît dans les champs aux lieux sablonneux : c'est la plus acide de toutes les oseilles ; les brebis en mangent ; c'est ce qui l'a fait appeller *Oxalis ovina*, seu *vervecina*.

Toutes les oseilles contiennent beaucoup de sel essentiel. Elles fortifient le cœur ; elles excitent l'appetit ; elles desalterent ; elles resistent au venin ; elles arrestent le cours de ventre & les pertes de sang.

Oseille sauvage.  
Troisiéme espece.

*Oxalis ovina*.  
Vertus.

Etimologies

*Acetosa ab aceto*, vinaigre ; parce que cette plante est aigre comme le vinaigre.  
*Oxalis ab ὄξύς*, acidus ; parce que l'Oseille est acide.

A C E T U M.

*Acetum*, en François, *Vinaigre*, est une liqueur acide assez connue : elle se fait par une seconde fermentation du vin, qui dissout & rarefie son tartre. Cette dissolution arrive naturellement quand le vin commençant à vieillir, il s'est fait quelque legere dissipation de ses parties sulphureuses ou spiritueuses les plus subtiles : car le tartre s'introduisant à leur place, fixe & embarrasse ce qui est resté d'esprits dans le vin, en sorte qu'ils sont rendus incapables de produire leur action.

Afin que le vin aigrisse promptement, il faut mettre le tonneau qui le contient en un lieu chaud ; s'il y a du tartre aux costez, il se dissoudra & se meslera dans le vin. On remarquera que le vin en aigrissant n'aura point diminué son volume, au contraire il l'aura plutôt augmenté, parce qu'il ne s'y fera point fait de dissipation sensible, & que le tartre s'y sera rarefié. S'il ne paroît point de tartre dans le tonneau de vin qu'on veut laisser aigrir, il faut y mettre de la lie, & l'agiter de tems en tems : car cette lie est un tartre dont les parties les plus salines ne manqueront pas à se dissoudre dans le vin.



T R A I T E' U N I V E R S E L

Le vin clair, quoique separé de sa lie & de son tartre, ne laisse pas de s'aigrir facilement quand il a esté exposé quelque tems à l'air, & principalement en Été; parce que cette liqueur si dépurée & si transparente qu'elle soit, contient toujours beaucoup de parties tartareuses ou salines, qui s'étendent & se rarefient tellement, qu'elles prennent le dessus des esprits volatiles: mais le vinaigre qui se fera fait de cette maniere, n'aura pas tant de force que celui qui aura dissout beaucoup de tartre & de lie dans le tonneau.

Origine du  
Vinaigre.

Il est inutile de chercher l'origine du vinaigre ailleurs que dans le tartre, puisque ce tartre est la seule substance qui contienne le sel acide du vin. Pendant que le vin est dans sa force, l'esprit sulfureux qu'il contient écarte par son mouvement le tartre grossier aux côtes & au fond du tonneau, & il lie si bien par ses parties rameuses celui qui est dissout, qu'il ne peut faire qu'une legere impression, ou un agreable picotement sur les nerfs du goust; mais quand ce vin a esté affoibli, soit par la dissipation d'une partie de son esprit, soit par une seconde fermentation, de laquelle part qu'elle vienne, les parties tartareuses ou salines se developent, se rarefient, se dissolvent, & dominent à leur tour sur l'esprit sulfureux qui les avoit tenus comme prisonniers: alors le sel acide qui est composé de pointes fines estant en liberté, produit son action, qui est de piquer assez âprement quand on en met dans la bouche.

Les Vinaigriers mettent dans la composition de leur vinaigre du poivre du Brezil pour le rendre plus fort.

Vinaigre  
rouge.  
Vinaigre  
blanc.

Il y a de deux sortes de vinaigre; du vinaigre rouge qui est fait avec du vin rouge, & du vinaigre blanc qui est fait avec du vin blanc; plusieurs appellent le vinaigre distilé, vinaigre blanc.

Le vinaigre est proprement un verjus revivifié; car le suc du raisin vert, après plusieurs elaborations naturelles & artificielles, y reprend son acidité; il ne sera pas hors de propos de faire icy un petit denombrement de ces elaborations.

Raisin sty-  
ptique.

Le raisin dans sa grande verdeur est âpre & styptique, parce que son sel acide est embarrassé dans quelques parties terrestres qui n'ont point encore esté assez digérées par la chaleur du Soleil.

Verjus.

Le raisin ayant acquis plus de grosseur par l'accroissement, son suc est devenu moins styptique & plus aigre, c'est ce qu'on appelle verjus; il s'est fait alors une legere fermentation, qui ayant un peu rarefié & attendri les fibres du fruit, les acides se trouvent moins engagez dans la partie terrestre; par cette raison ils picotent la langue plus qu'ils ne faisoient.

Raisindoux,  
& comme  
se fait sa  
douceur.

Le raisin meurit & d'aigre il devient doux, parce que la fermentation étendant les parties d'huile qui n'avoient point encore paru, quoiqu'elles fussent dans le fruit, elles envelopent les pointes acides & les empêchent de piquer les nerfs de la langue, comme elles faisoient auparavant; ces pointes acides sont pourtant utiles pour le goust toutes envelopées qu'elles sont, & si elles n'y estoient point, les parties d'huile passant trop legerement sur la langue, ne feroient qu'une saveur fade; il est besoin d'un acide qui serve de vehicule & qui donne une penetration à l'huile pour faire le doux. Car cette saveur n'est jamais excitée que par des substances qui sont ensemble salines acides & huileuses ou sulfureuses.

On pourroit encore considerer plusieurs degrez de fermentation dans le raisin, qui sont qu'à mesure qu'il meurit il acquiert plus de douceur, parce que l'huile embarrasse mieux les acides.

Le suc du raisin ne fermenté point assez pendant qu'il est encore dans le fruit  
pour

DES DROGUES SIMPLES. A C 9

pour devenir vin, quelque temps qu'il y demeure; mais quand par l'expression qu'on fait on a rompu les fibres du fruit & changé l'arrangement des parties, alors il se fait une fermentation violente qui rarefiant l'huile redonne quelque liberté au sel acide, & fait le picotement agreable qu'excite le vin sur la langue. Mouff.

Enfin il se fait une dernière fermentation qui fixant & détruisant en quelque façon l'esprit sulfureux du vin, remet les acides en une pleine liberté, comme nous voyons au vinaigre; ces acides durent long-temps en cet état, mais étant mûs & agitez continuellement par les parties spiritueuses ou sulfureuses qu'ils tiennent comme enchaînées, ils se dissipent en l'air, & le plus fort vinaigre devient à la longueur du temps comme insipide. Vinaigre; & sa destruction.

Le vinaigre contient beaucoup de sel acide ou fluïor à demi volatilisé par quelque quantité d'esprit sulfureux, un peu d'huile & de terre, & considérablement du phlegme.

Il est astringent, il résiste au mauvais air; il rafraîchit en calmant le trop grand mouvement des humeurs; il est propre pour les squinancies, pour les hemorrhagies. Vertus.

On fait de l'oxycrat en meslant une cuillerée de vinaigre sur douze ou quinze cuillerées d'eau. On s'en sert dans les lavemens, dans les gargarismes, dans les fomentations. Oxycrat.

A C H A T E S.

*Achates*, en François *Agate*, est une pierre précieuse plus dure & plus polie que le jaspe, belle, luisante, à demi transparente, de couleur tantost brune, tantost grise, tantost blanche, tantost rouge, tantost ornée de taches de différentes couleurs qui semblent représenter des arbres, ou des fruits, ou des herbes, ou des fleurs, ou des animaux, ou des nuages; ces différences de couleurs ont fait distinguer cette pierre par différents noms; celle qui est de couleur de chair ou de coralline est appelée *Sardachates*, comme qui diroit Agate mêlée avec de la coralline; celle qui est de couleur blanche a été nommée *Leucachates*, à λευκὴ *Alba* & *Achates*, Agate; celle qui représente un arbre est appelée *Dendrochates*, à δένδρον *Arbor* & *Achates*, Agate; celle qui est de couleur rouge est nommée *Corallachates*, à *Corallo*, Corail, & *Achate*, Agate, comme qui diroit, Agate qui ressemble à du corail. Agate.

Les plus belles & les plus estimées pierres d'Agate naissent aux Indes, d'où on les apporte; les communes nous viennent d'Allemagne, de Bohême; elles sont de différentes grandeurs, on en trouve d'assez grosses pour en faire des petits vases, & plusieurs autres instrumens. Sardachates. Etimologie. Leucachates. Etimologie. Dendrochates. Etimologie. Corallachates. Etimologie. Vertus.

On a attribué autrefois à l'Agate une grande vertu pour résister au venin, & pour fortifier le cœur; mais cette qualité n'est qu'imaginaire, toute celle qu'on peut accorder à cette pierre est d'être alkaline, & propre pour arrêter les cours de ventre & les hemorrhagies comme fait le corail, étant broyée & prise comme luy interieurement.

Cette pierre a tiré son nom d'une rivière de Sicile nommée Achates, proche de laquelle on dit qu'on a trouvé les premières Agates. Etimologie.

A C H A N A C A.

*Achanaca*, Theveto Lugd. est une Plante des Indes, dont la feuille est grande & ressemblante à celle du chou, mais elle est pas si épaisse, & les costes en sont plus



*Alfard,*  
*Lefach,*

tendres; son fruit est gros comme un œuf, de couleur jaune, il naît au milieu des feuilles, on l'appelle *Alfard* ou *Lefach*, noms qui luy sont communs avec un serpent de sa couleur; ce fruit est en grande estime chez les Indiens; la Plante croît au Royaume nommé Mely:

Vertus.

La Plante & son fruit sont employez en decoction pour la verole comme le Gayac.

## A C O N I T U M.

*Aconitum Lycoctonum luteum*, C. B.

*Aconitum Lycoctonum vulgatum*, Cluf.  
Hist.

*Aconitum secundum*, Matth.

*Luparia*, Trag.

En François, *Aconit*.

Est une Plante qui pousse une tige à la hauteur d'environ deux pieds, menuë, ronde, s'inclinant un peu, se divisant ordinairement en plusieurs petits rameaux; ses feuilles sont amples, rondes, découpées en lanieres ou en beaucoup de parties; ses fleurs naissent en ses sommets, de couleur jaune pâle; chacune d'elles représente en quelque façon une teste couverte d'un heaume; quand cette fleur est passée il naît à sa place un fruit à plusieurs gaines, membraneuses, disposées en maniere de teste; elles renferment des semences anguleuses, noirâtres; ses racines sont ordinairement fibreuses, noirâtres; cette Plante croît aux lieux montagneux, comme sur les Alpes; elle contient beaucoup de sel acré, caustique & de l'huile.

Vertus.

On peut se servir de cette Plante en fomentation ou dans des onguents pour faire mourir les poux & pour la gale; mais on doit bien se garder d'en faire prendre intérieurement, car elle est un grand poison.

Etimologie.

On dit qu'*Aconitum* vient d'Acone port de Heraclée, où cette herbe croissoit autrefois abondamment.

*Lycoctonum* à λυκος, *lupus*, & κτενο, *occido*, parce que cette espece d'Aconit tue les loups qui en mangent.

## A C O N T I A.

*Acontia*, | *Jaculum*, | *Sagittarium* | *Chersydrum*, | *Serpens volans*, | *Cenchrion*,

Est une espece de serpent des Indes gros comme le doigt, & long de trois ou quatre pieds, de couleur cendrée sur le dos, & écaillé blanc vers le ventre; il se tient aux champs sous la terre & sur les arbres, d'où il s'élance sur les hommes qui passent, comme un dard ou comme une fleche, d'où viennent les noms *Sagittarium* & *Jaculum*; on l'appelle *Serpens volans*, parce qu'il faute d'une si grande vitesse qu'il semble voler; il vit d'insectes & du sang des animaux les plus grands qu'il peut attraper; sa morsure est mortelle, si l'on n'y fait promptement les mêmes remèdes que pour la morsure de la vipere. Il contient beaucoup de sel volatile & d'huile.

Vertus.

Il est propre pour resister au venin, pour chasser par transpiration les mauvaises humeurs, pour exciter l'urine; on le prepare comme la vipere.

## A C O R U S.

*Calamus*  
*aromat. offi-*  
*cin.*

*Acorus verus*, seu *Calamus aromaticus officinarum*, est une racine longue comme la main, grosse comme le doigt, parsemée de petits nœuds & de filaments, legere, d'une substance rarefiée, rougeâtre en dehors, blanche en dedans, odorante, acré au goust; on l'appelle vulgairement, mais improprement, *Calamus aromaticus*; on nous l'apporte de Lithuanie, de Tartarie; il en vient aussi de l'Isle de Java: Elle

DES DROGUES SIMPLES. AC 11

produit des feuilles longues, étroites, aprochantes de celles de l'Iris, & des fruits qui ressemblent au poivre long en figure & en grosseur, mais qui sont un peu plus longs.

On doit choisir l'*Acorus verus* le plus recent, le mieux nourri, mondé de ses filaments, difficile à rompre, le plus odorant, prenant garde qu'il ne soit vermoulu, car les vers s'y mettent souvent; il contient beaucoup d'huile exaltée, mêlée de sel volatile. Choix.

Il est stomacal & cordial, il résiste à la malignité des humeurs, il est aperitif, les Parfumeurs s'en servent. Vertus.

Le faux *Acorus*, qu'on appelle en Latin *Acorus adulterinus* C. B. seu *Gladiolus luteis liliis*, Fuchs. est une espece de glaïeul à fleur jaune, croissant dans les marests & autres lieux aquatiques; on se sert quelquefois de sa racine en Medecine, mais rarement. Acorus adulterinus, B C. glad. luteis liliis.

Elle est attenuante, resolutive, fortifiante, propre pour moderer les cours de ventre & les pertes de sang. Vertus.

A C U S.

*Acus Aristotelis*, en François *Aiguille d'Aristote*, est un poisson de mer long d'un pied & demi, gros comme le doigt, jaunâtre, ayant en quelque maniere la forme d'une aiguille, d'où vient son nom; sa teste est petite, son museau longuet & dur, ses yeux gros comme deux grains de miller; sa chair est dure, sèche & de difficile digestion; il y en a de plusieurs especes qui different en grandeurs; il contient beaucoup d'huile & de sel. Aiguille d'Aristote. Etimologie

On l'estime aperitif.

Vertus.

A D A M A S.

*Adamas*, en François *Diamant*, est une pierre pretieuse estimée la plus dure de toutes les pierres; il en vient des Indes, de Macedoine, d'Arabie, on en trouve même à Brouïage; mais le diamant le plus recherché pour sa beauté, est celuy qu'on apporte des Indes; il est gros comme l'amande d'une aveline, de couleur blanche & resplendissante; il n'est point employé en Medecine. Diamant.

*Adamas*, ab a privativo & *Adamo*, parce que cette pierre à cause de sa grande dureté est presque indomptable. Etimologie.

A D A R C E.

*Adarce*, seu *Adarces*, est une écume salée qui s'attache aux roseaux & à plusieurs autres plantes, & qui s'y endurecit en temps sec; on ramasse cette matiere & on la garde.

Elle est deterfive, penetrante, resolutive, propre pour chasser les dattes, la lepre & les autres maladies de la peau, on en mêle dans de la graisse, & l'on en frote les parties malades. Vertus.

A D I A N T U M,

sive CAPILLUS VENERIS OFFICINARUM.

*Adiantum*, Matth. Fusch.

*Adiantum foliis coriandri*, C. B.

*Capillus veneris verus*, Ger.

En François, *Capillaire* ou *Adiante*.

Adiante.

Est une Plante qui pousse plusieurs tiges à la hauteur d'un demi pied, & quelquefois d'un pied, menuës, noirâtres, divisées en rameaux, tres-déliées, où sont



attachées beaucoup de petites feuilles, semblables à celles de la Coriandre, presque triangulaires, découpées, molles, tendres, douces au toucher, odorantes, d'un goût assez agréable: Cette plante ne porte point de fleurs; son fruit, selon les observations de M. Tournefort, naît sur les plis des extrémités de ses feuilles, qui après s'être allongées, se replient sur elles-mêmes, & couvrent plusieurs capsules sphériques, qui sont collées contre ces mêmes plis, & qui ne peuvent être découvertes que par le moyen d'un microscope: ces capsules sont garnies d'un cordon à ressort, qui par sa contraction les fait ouvrir. Elles contiennent quelques semences presque rondes: sa racine est fibreuse, noire; le Capillaire se trouve souvent entrelassé dans une manière de gazon mouffeux, roux; il croît aux lieux ombrageux, humides, pierreux, contre les murailles, aux bords des fontaines & des puits. Le meilleur que nous voyions en France, naît au Languedoc vers Montpellier.

Capillaire de Montpellier.

Adjant. fruticos. Brasilian. Capillaire de Canadas.

On nous apporte aussi de Canadas, du Brésil & de plusieurs autres lieux de l'Amérique, une espèce de Capillaire sec, beaucoup plus grand que le nostre; il est appelé par C. Bauhin, *Adiantum fruticosum Brasilianum*, & en François, *Capillaire de Canadas*: sa tige est menuë, dure, de couleur rouge-brune ou purpurine, tirant sur le noir, se divisant en plusieurs branches, qui portent des petites feuilles presque semblables à celles de l'Adiante ordinaire, oblongues, dentelées d'un côté, entières de l'autre; molles, tendres, odorantes. Ce Capillaire est le plus estimé de tous, parce qu'il a le plus d'odeur.

Il est si commun en plusieurs lieux de l'Amérique, & principalement en Canadas, que les Marchands en garnissent leurs marchandises au lieu de foin, quand ils veulent les envoyer dans les païs éloignés. C'est par ce moyen que nous en recevons beaucoup. Mais il est meilleur quand il vient enveloppé à part, dans des sacs de papier, ou enfermé dans des boîtes, parce que son odeur s'y est mieux conservée. On doit le choisir nouveau, vert, odorant, entier, mou au toucher.

Choix.

Les Capillaires contiennent peu de phlegme, beaucoup d'huile, médiocrement du sel.

Vertus.

Ils sont pectoraux, aperitifs, ils excitent le crachat, ils adoucissent les acretés du sang, ils provoquent les mois aux femmes.

Autres Capillaires.

On a donné le nom de *Capillaire* à quatre autres genres de plantes, qui ressemblent en quelque chose à l'*Adiantum*, & qui ont des vertus semblables; à sçavoir, au *Filicula*, au *Ceterach* ou *Asplenium*, au *Ruta muraria*, & au *Polytrich*.

Étimologie.

*Adiantum* ab a privativo, & *deiva*, humecto, comme qui diroit une plante qui ne se mouille point. En effet, l'*Adiantum* ne se mouille point, quoiqu'on le trempe dans l'eau.

Le nom de *Capillaire* a été donné à cette Plante, à cause de quelque ressemblance que ses tiges ont avec des cheveux. On l'a surnommée de *Venus*, à cause qu'on employe les Capillaires pour adoucir les trenchées des femmes après l'accouchement.

A D I A N T U M A U R E U M.

*Adiantum aureum minus*, Tab.

*Polytrichum Apulei aureum*, vel 2. Lon.

*Polytrichum aureum medium*, C. B.

*Polytrichum nobile*, vel *primum*, Trago.

*Muscus Capillaris*, Dod.

En François, *Perce-mouffe*.

Est une petite Plante longue environ comme le doigt, portant beaucoup de feuilles presque aussi déliées que des cheveux, de couleur jaunâtre: ses tiges portent

DES DROGUES SIMPLES. A D 13

en leurs sommitez des petites têtes languettes ; ses racines sont tres-menuës , filamenteuses. Cette plante croît dans les bois contre les vieilles murailles crevassées & humides , entre la mousse des vieux arbres. Elle contient beaucoup de sel essentiel & d'huile.

C'est un fort bon sudorifique ; on s'en sert dans les pleuresies ; on en met infuser Vertus. chaudement une poignée dans une livre d'eau , & l'on fait boire l'infusion coulée au malade , plein un verre à chaque fois.

*Adiantum aureum*, seu *polytrichum aureum*, à cause que les feüilles de cette Plante Etimologie ont quelque ressemblance avec les Capillaires , & que leur couleur approche un peu de celle de l'or.

*Muscus capillaris*, parce que ses feüilles sont mouffeuses & déliées presque comme des cheveux.

A D R A C H N E.

*Arachne Theophrasti*, Cluf. Hist.  
*Andrachnes*, Bellonio.

*Arachla Cretensium*, Hon. Belli.  
*Arbutus folio non serrato*, C. B.

Est une espece d'Arbousier , ou un arbre de grandeur mediocre , dont l'écorce est unie , blanche , luisante , se fendant en Eté par la secheresse ; son bois est fort dur , sa fleur & son fruit sont semblables à ceux de l'Arbousier. Cet arbre croît sur les montagnes aux lieux pierreux ; en Candie , son bois sert à faire des fuseaux & des instrumens pour les Tisserands.

Vertus ;

On estime sa feüille propre pour resister au venin.

Æ R U G O.

*Ærugo*, seu *viride aris* ; en François *verdet*, ou *verd de gris*, est une rouïllure de cuivre , ou un cuivre penetré & rarefié par le sel acide tartareux du vin : pour le faire on stratifie des plaques de cuivre avec le marc du raisin , quand le moust en a esté tiré ; & on les laisse en maceration jusqu'à ce qu'elles se soient en partie converties en une rouïllure verte bleuâtre : on la separe avec des couteaux , & on la forme en pains : on remet le reste du cuivre dans le marc du raisin pour achever de le reduire en verdet. Cette operation est ordinairement l'ouvrage des femmes en Languedoc , en Provence , en Italie , où le marc du raisin a beaucoup de force pour penetrer le cuivre & pour l'empreindre de son sel.

*Viride aris*,  
*Verdet*,  
*Verd de gris*.

Il deterge puissamment ; il consomme les chairs baveuses , il attenuë , il resout : Vertus, on ne s'en sert que dans les remedes exterieurs.

Æ S.

*Æs*, sive *Cuprum*, sive *Venus*, en François *cuivre*, est un beau metal luisant , resplendissant , de couleur rougeâtre , facile à rouïller , abondant en vitriol. On le trouve en plusieurs endroits de l'Europe , mais principalement en Suede , en Dannemarc. On le retire de la mine en morceaux , lesquels on lave pour les nettoyer superficiellement de la terre qui y est : ensuite on les fait fondre par de grands feux. Notez que ce metal est fort difficile à mettre en fusion : il se purifie de ses scories , & on le jette dans des moules. Si l'on fait refondre une ou deux fois le mesme cuivre , il sera rendu encore plus pur & plus ductile ; & l'on aura le cuivre de rosette plus beau que le commun.

*Cuprum*  
*Veneris*.  
Cuivre.

Purification du  
cuivre.

Cuivre de  
rosette.

*Æs ustum*.  
Cuivre brûlé.

Pour faire l'*as ustum*, ou cuivre brûlé , on coupe le cuivre en petits morceaux qu'on met dans un creuset avec du soulfre & un peu de sel marin.



rin ; on les calcine par un grand feu jusqu'à ce que le soufre soit brûlé : on retire alors ce cuivre du creuset , & on le garde. Cette operation se fait pour purifier le metal d'une partie de son soufre grossier.

**Choix.** Il faut choisir l'*as ustum* en petits morceaux quarrez , plats , cassans , de couleur noirâtre en dehors , rouge & brillante en dedans.

M. Pomet Droguiste pretend que le sel qu'on mesle avec le soufre dans la stratification , soit le secret des Hollandois pour rendre l'*as ustum* plus beau qu'on ne le fait en France , où l'on n'en mesle point.

**Vertus.** Le cuivre brûlé est deterfif ; on l'employe dans les emplâtres & dans les onguents , pour manger les chairs baveuses.

**Cuivre jaune.** Le cuivre jaune est un mélange de cuivre & de pierre calaminaire. Voyez **AURICHALCUM.**

**Etimologies** *As* ab aère , parce que le cuivre , quand on le bat , frape l'air avec beaucoup de force , & fait un grand bruit ou resonnement.

*Cuprum* à *Cypro* , parce que le premier cuivre a esté trouvé dans l'Isle de Cypre en Sicile.

*Venus* , parce que les Astrologues pretendent que ce metal reçoive des influences de la planete appellée *Venus* ; ou bien parce qu'on faisoit prendre autrefois à la Deesse Venus les couleurs du cuivre.

## ÆTHIOPIS.

**Phlemitis.** *Æthiopsis*, Matth. Ang. Dod.

*Æthiopsis foliis sinuosis*, C. B.

*Æthiopsis sive Phlomis*, Ad. Lob.

*Cotonaria quorundam.*

Est une plante qui pousse de grandes feuilles larges , molles , blanches , lanugineuses , semblables à celles du bouillon blanc , mais plus blanches & plus chargées de laine , sinuées & dentelées en leurs bords , couchées la plupart en rond par terre. Il s'éleve d'entr'elles une tige quadrangulaire , revêtuë d'une laine rude , blanche , & portant des feuilles pareilles à celles d'endas , mais plus petites. Cette tige se divise vers le haut en des petits rameaux qui portent des fleurs en gueule , assez semblables à celles du *Lanium* , de couleur blanche : il leur succede des petits fruits ou capsules qui contiennent chacun deux semences grosses comme celles de l'Ers ; ses racines sont longues , & elles noircissent en sechant. Cette plante a esté apportée d'Ethiopie ; on la cultive dans les jardins : Pline dit qu'on l'appelloit de son temps Meroïdes , à cause qu'elle croissoit abondamment dans une Isle du Nil nommée Meroë : elle contient beaucoup d'huile , & mediocrement du sel.

**Meroides.**

**Etimologie.**

**Vertus.**

**Etimologies**

Meroë : elle contient beaucoup d'huile , & mediocrement du sel. Elle arreste le crachement du sang , estant prise en decoction ; elle est vulnereaire.

*Æthiopsis* ab *Æthiopia* , parce que cette plante croist abondamment en Ethiopie. *Cotonaria* , parce qu'elle est revêtuë d'une maniere de coton.

## ÆTITES.

**Pierre d'Aigle.**

*Ætites lapis* , en François *Pierre d'Aigle* , est une pierre ordinairement ronde ou ovale , de la grosseur d'une grosse noix , & quelquefois d'un petit œuf de poule , de couleur grise ou obscure , creuse en son milieu , & renfermant une maniere de noyau pierreux , qui fait du bruit quand on la secouë : on appelle ce noyau *Callimus*.

**Callimus.**

On trouve de quatre sortes de pierres d'Aigle : la premiere est naturellement ovale , raboteuse , brune ; mais on la rend plus belle en la polissant.

DES DROGUES SIMPLES. A G 15

La seconde est un peu plus petite, couverte d'ocre comme la marcasite de fer; & paroissant s'être formée par couches: ces deux especes se tirent des fondrières du Cap saint Vincent en Portugal, & dans les montagnes proche Trevoux en la Principauté de Dombes. Voyez Po-  
met dans  
son Histoire  
des Dro-  
gues.

La troisieme est raboteuse, & semble composée des debris de petits cailloux luisans de differentes grosseurs, les uns bruns, les autres roussâtres, les autres comme transparents, unis étroitement par quelque ciment naturel; & l'on ne trouve le plus souvent que des grains de sable dans son creux.

La quatrieme est blanche cendrée, & elle renferme dans son creux, de l'argile ou de la marné; elle vient d'Allemagne.

On attribué à la Pierre d'aigle la vertu d'empêcher l'avortement des femmes grosses, si elles la portent attachée au bras, & de faciliter l'accouchement, si elles l'attachent à la cuisse dans le temps du travail. D'autres prétendent qu'estant pulvérisée, mêlée dans quelque onguent ou emplâtre, & appliquée sur la tête, elle soit propre pour l'épilepsie: mais toutes ces qualitez ne sont qu'imaginaires, l'expérience ne s'y rapportant point.

Elle est astringente & propre pour arrêter les cours de ventre & les hemorragies estant prise interieurement. Son noyau qui est plus tendre que la pierre, est aussi le plus convenable pour ces effets. Virtus.

*Avites, ab aëris, Aquila*, parce qu'on a crû que les Aigles garnissoient leurs nids de ces pierres, pour preserver leurs petits de l'injure du tems. Etimologie.

A G A R I C U M.

*Agaricum*, en François *Agaric*, est une excroissance naissant en forme de *fungus* ou de champignon, sur les troncs & sur les plus grosses branches de plusieurs fortes d'arbres, comme sur le larix ou meleze, & sur les vieux chênes: il a pris son nom de la Province Agarie, ou du fleuve Agaros, où il croissoit autrefois abondamment: on en tire presentement du Dauphiné, de la Savoye, des montagnes de Trente. Il y en a de deux especes; un appellé mâle, qui est jaunâtre, compacte, pesant, tenace, c'est le moins bon: il vient ordinairement des vieux chênes, on ne s'en sert point en Medecine. Les Teinturiers l'emploient pour teindre en noir. Agaric:  
Etimologie;

L'autre Agaric appellé femelle, a quelquefois la superficie grise, mais sa substance est rarefiée, legere, friable, blanche, d'un goust tant soit peu doux à l'abord, mais ensuite fort amer, d'une odeur assez forte & penetrante: c'est le meilleur & celuy qu'on employe; il naît sur le meleze; il contient beaucoup de souffre exalté, mêlé de sel essentiel, peu de phlegme, & mediocrement de la terre. Agaric fe-  
melle le  
meilleur.

Il est purgatif, il évacué par bas l'humeur pituiteuse qu'il a rarefiée dans le cerveau & dans les glandes, par ses parties volatiles que la chaleur des entrailles y a fait élever & distribuer; il leve les obstructions, il excite l'urine: la dose est depuis demi dragme jusqu'à une dragme & demie en infusion. Virtus.  
Dose.

A G E R A T U M.

*Ageratum purpureum*, Lug. | *Ageratum ferratum alpinum*, C. B.

Est une plante qui pousse de sa racine beaucoup de petites feuilles oblongues, dentelées, éparfes sur la terre, d'un goust tirant sur l'amer; il s'éleve d'entr'elles plusieurs petites tiges qui soutiennent un grand nombre de fleurs purpurines, tres-agreables à la veüe & à l'odeur. Chacune de ces fleurs est un tuyau évalué en haut, & découpé en plusieurs parties.



**M. Tournefort.** Quand cette fleur est tombée, il naît en sa place une capsule membraneuse, oblongue, aplatie, divisée en deux loges qui renferment des semences menuës : sa racine est petite, fibreuse, jaunâtre ; cette Plante croît aux lieux montagneux, pierreux, humides : elle contient beaucoup de sel essentiel & d'huile exaltée.

**Vertus.** Elle est fort aperitive, cordiale, cephalique, propre pour résister au venin.  
**Etimologie.** *Ageratum*, à *phœas*, *senectus*, & à *privatio*, comme qui diroit Plante qui ne vieillit point. Ce nom vient de ce qu'on prétend que la fleur d'une espèce d'*Ageratum*, se garde long-tems sans perdre sa couleur ni sembler vieillir.

## A G I A H A L I D.

*Agriahalid Egyptianum*, Alpino, seu *Lycio affinis Egyptiana*, C. B. Est un arbre grand comme un poitier sauvage, peu rameux, épineux, ressemblant au *Lycium* : ses feuilles sont faites comme celles du Buis, mais plus larges & plus éloignées les unes des autres ; ses fleurs sont en petite quantité, blanches, semblables à celles de l'hiacinthe, mais plus petites. Il leur succède des petits fruits noirs, approchant de ceux de l'hiéble, d'un goût stiptique, tirant sur l'amer. Cet arbre croît en Ethiopie & en Egypte.

**Vertus.** Ses feuilles sont aigrelettes & astringentes, elles sont estimées bonnes pour faire mourir les vers.

## A G N U S.

**Agneau.** *Agnus*, en François *Agneau*, est un animal à quatre pieds connu de tout le monde, il est engendré de la brebis & du belier, il demeure agneau cinq ou six mois, puis il devient belier ou brebis ; si on le châtre il devient mouton. Il contient beaucoup de sel volatile & d'huile.

**Vertus.** Ses poumons sont bons pour les maladies du poumon, son fiel est propre pour l'épilepsie. La dose est depuis deux gouttes jusqu'à huit.

**Dose.** La caillette qui se trouve au fond de son estomac, est propre pour résister au venin : c'est une presure dont on se sert pour faire cailler le lait.

**Presure.** *Agnus*, ex *avis castus*, comme qui diroit, animal châtré.

**Etimologie.** *Agnus*, ex *avis castus*, comme qui diroit, animal châtré.

## A G N U S C A S T U S, sive V I T E X.

**Vitex, salix,** *Agnus castus*, Gesn. Hort.

**amerina,** *Agnus*, sive *vitex*, Bellon.

**Elagnon.** *Salix amerina*, Math.

*Vitex*, Trag. Dod. ut

*Vitex foliis angustioribus cannabis modo dispositis*, C. B.

*Elagnon Theophrasti*, Ad. Lob.

Est un petit arbrisseau qui jette plusieurs branches longues assez déliées, pliantes, difficiles à rompre, couvertes d'une écorce cendrée : ses feuilles sont longues, étroites, pointuës, lanugineuses, disposées comme celles du chanvre : ses fleurs sont en épis rougeâtres ; sa semence est ronde, grise, grosse comme le poivre, ayant un goût un peu âcre & aromatique, on l'appelle petit poivre ou poivre sauvage. Cette Plante croît aux lieux rudes, aux bords des torrents & des rivières aux pais chauds : elle contient beaucoup de sel & d'huile, peu de phlegme.

**Petit poivre, ou poivre sauvage.** Elle est appelée *Agnus castus*, parce qu'on prétend qu'elle reprime les ardeurs de Venus : on se sert de sa feuille, de sa fleur, & principalement de sa semence, pour resoudre, pour atténuer, pour exciter l'urine & les mois aux femmes ; pour amolir les duretez de la ratte, pour chasser les vents ; on en prend en poudre & en décoction, on l'applique aussi extérieurement.

*Vitex*

*Vitex* à vieo, *flecto*, parce que cette Plante a des rameaux flexibles comme ceux de l'osier. Etimologies

*Salix amerina*, parce que ses feuilles ont quelque ressemblance avec celles du faule.

## A G R E S T A.

*Agresta* | *omphax*, | *Uva acerba*. | En François, *Verjus*.

Est un raisin encore vert & aigre, qui a été cueilli auparavant qu'il fust en maturité; il contient beaucoup de sel essentiel & de phlegme, peu d'huile & de terre: il est employé dans les alimens & dans les remedes.

Il est détersif, astringent, rafraîchissant; il tempere l'âcreté de la bile, il ré- Vertus:  
jouit le cœur.

*Agresta* ab *axis*, *acumen*, parce que le verjus est rempli de pointes qui piquent Etimologies  
la langue quand on en mange.

*Omphax*, *ὄμψαξ* est un mot grec qui signifie *raisin vert*, d'où vient *Omphacium*, *omphacium*  
c'est-à-dire *suc de raisin vert*, ou *verjus*.

## A G R I M O N I A.

*Agrimonia*, seu *Eupatorium*, J. B. En François, *Aigremoine*.

Est une plante qui pousse des feuilles oblongues, rangées comme par paires sur une coste, molles, veluës, crenelées tout autour, de couleur verte-pâle, d'un goût douceâtre & un peu astringent; il naît entre ces feuilles d'autres feuilles tres-petites, mais de la même figure: sa tige croît à la hauteur d'un pied & demi ou de deux pieds, menuë, dure, veluë, de couleur obscure, portant depuis la moitié jusqu'au haut, des petites fleurs jaunes à cinq feuilles disposées en Rose. Quand cette fleur est tombée, son calice devient un fruit oblong, herissé de pointes vers sa moitié, & renfermant quelques semences languettes; sa racine est longue, de grosseur mediocre, noirâtre. Cette Plante croît le long des chemins contre les hayes aux bords des prez: elle contient de l'huile, peu de sel essentiel, peu de phlegme.

Elle est détersive & astringente, elle purifie le sang; on l'employe dans les ma- Vertus.  
ladies du foye, pour les inflammations de la gorge, pour arrêter les cours de ventre: elle entre souvent dans les decoctions des lavemens astringens, dans les gargarismes, dans les apozemes.

*Agrimonia* ab *axis*, *Acumen*, parce que le fruit de l'Aigremoine est garni de piquans. Etimologies:

*Eupatorium*, ab *Eupatore Rege*; parce qu'on prend que le Roy Eupator mit le premier cette plante en usage.

## A G U L.

*Agul*, J. B.

*Alhagi Maurorum*, Rauwolf.

| *Genista spartium spinosum foliis Polygoni*,  
C. B.

Est un petit arbrisseau fort épineux, dont les feuilles sont languettes & ressemblantes à celles de la Centinode: ses fleurs sont abondantes, de couleur rougeâtre: il leur succede des gouffes rouges: sa racine est longue, de couleur purpurine. Cette plante croît en Arabie, en Perse, en Mesopotamie. On trouve le matin sur ses feuilles de la manne grosse comme des grains de Coriandre, du même goût & de la même saveur que la nôtre; mais si on laisse passer le soleil dessus, elle se fond & se dissipe.



Vertus. Les feuilles de cet arbre sont estimées purgatives.

## A H O U A I.

*Aouay.* *Ahoüai Theveti*, Cluf. *sive Aouai, sive Haouuay*, est un fruit du Bresil, gros comme une chataigne, blanc, approchant en figure du *Tribulus aquaticus* : il croît à un arbre grand comme un Poirier, duquel la feuille est longue de deux ou trois pouces, & large de deux, toujours verte; son écorce est blanche; si l'on y fait des incisions, il en sort une liqueur laiteuse d'une odeur d'ail fort puante.

Qualité maligne. Ce fruit est un poison tres-pernicieux.

## A I Z O O N.

*Aizoon palustre*, J. B. | *Stratiotes aquatica*, Lugd.  
*Aloe 4, seu palustris*, C. B. | *Stratiotes potamios*, Dod. Gal.  
*Militaris.* *Stratiotes, sive militaris Aizoides*, Ad. | *Sedum aquaticum*, Dod. fol.  
 Lob.

Est une plante aquatique faite comme l'Aloës ordinaire; mais ses feuilles sont plus petites, épineuses en leurs bords; il s'éleve de leur milieu des especes de tuyaux ou de graines disposées en pied d'écrevisse, lesquels s'ouvrant, laissent paroître des fleurs blanches à trois feüilles, ayant en leur milieu des petits poils jaunes; ses racines sont des fibres longs, ronds, blancs, ressemblant à des vers: cette plante croît dans les marests & dans les autres lieux aquatiques; elle contient beaucoup d'huile & de phlegme, peu de sel.

Vertus. Elle est propre pour rafraîchir & pour épaissir les humeurs, exterieurement appliquée.

Etimologie. *Aizoon* ab αἴ & ζών, vivens, parce que cette plante est un *sempervivum*.

## A L A B A S T R U M.

*Alabastrites.* *Alabastrum, seu Alabastrites, sive Onyx*, en François *Alabastr*, est une pierre tres-blanche & tendre qu'on trouve dans les mines du marbre; ou plutôt, c'est un marbre qui n'a pas reçu une coction parfaite: on en forme des vases.

Vertus. Il est propre pour amollir les duretez, & pour les resoudre; il appaise les douleurs de l'estomac, estant appliqué dessus; il absorbe comme alkali, l'acreté qui tombe sur les gencives dans le scorbut: il raffermis les dents en les nettoyant.

Etimologie. *Alabastrum, sive Alabastrites*, ab α privativo, & λαβάνω, corripio; parce qu'on fait des vases d'albâtre si minces, qu'à peine peut-on les tenir dans sa main sans les rompre.

## A L A N A.

*Tripoli.* *Alana*, en François *Tripoli*, est une pierre legere, blanche, tirant tant soit peu sur le rouge, laquelle on tire de plusieurs mines de Bretagne, d'Auvergne, d'Italie; on croit que la legereté de cette pierre vient de ce qu'elle a esté calcinée par des feux souterrains; nous en voyons de deux sortes en France, la premiere & la meilleure est celle qui se tire d'une montagne proche de Rennes en Bretagne; on la trouve disposée par lits épais d'environ un pied. Elle sert aux Lapidaires, aux Orfèvres, aux Chaudronniers pour blanchir & polir leurs ouvrages.

La seconde & la moins estimée se tire d'Auvergne proche Riom, elle se divise par feüilles; & elle ne peut servir aux Lapidaires, ni aux Orfèvres, ni aux Chau-

dronniers; on l'employe dans les ménages pour blanchir & éclaircir la batterie de cuisine.

Le Tripoli est déterfif & déficcatif, appliqué exterieurement; mais on ne s'en sert guere en Medecine. Vertus.

## A L A T E R N U S.

*Alaternus*, en François, *Alaterne*, est un Arbrisseau qu'on a tenu pour une espece de *Filaria*: mais M. Tournefort en a fait un genre different; ses feüilles sont semblables à celles du *Filaria*, mais elles sont rangées sur ses branches alternativement, au lieu qu'au *Filaria* elles sont opposées deux à deux; ses fleurs sont des entonnoirs à pavillon découpé en étoile à cinq pointes, de couleur blanche, odorantes, il leur succede des bayes grosses à peu près comme celles du sureau, molles, succulentes, noires quand elles sont meures; elles renferment chacune trois semences jointes ensemble, arondies sur le dos, aplaties par les costez où elles se touchent; ses racines s'étendent beaucoup dans la terre; il croît dans les hayes, on le cultive dans les jardins; il contient beaucoup d'huile & de phlegme, peu de sel; il y en a de plusieurs especes. *Voyez* M. Tournefort, p. 468.

Ses feüilles sont déterfives, astringentes, rafraichissantes, propres pour les inflammations de la bouche & de la gorge en gargarisme. Vertus.

*Alaternus ab Alterno*, parce que les feüilles de cette Plante sont rangées sur leurs branches alternativement, ou l'une après l'autre. Etimologie.

## A L A U D A.

*Alauda*, seu *Galerita*, seu *Cassita*, en François *Aloüette*, est un petit oiseau assez connu, il y en a de deux especes; une qui a une creste sur la teste, & l'autre qui n'en a point. *Galerita.*  
*Cassita.*

Le cœur & le sang de l'Aloüette sont propres pour les coliques venteuse & nephretique, pour pousser le sable du rein par les urines. Vertus.

*Alauda*, ab *Alarum* insigni agitatione.

## A L A Q U E C A.

*Alaqueca*, est une pierre qui se trouve en petits fragments polis, en Balagate dans les Indes. Etimologie.  
D. de la  
Duquerie.

Elle est fort estimée pour arrester le sang, estant appliquée exterieurement. Vertus.

## A L B U R N U S.

*Alburnus Ausonii*, en François *Albe* ou *Albette*, est un petit poisson de riviere qui ressemble à l'anchois; sa teste est petite, ses yeux sont grands à proportion & rouges, son dos est verdâtre, son ventre blanc avec deux lignes aux costez. Albe.  
Albette.

Il est aperitif estant mangé. Vertus.

## A L C E A.

*Alcea*, en François, *Alcée* ou *Mauve sauvage*, est une Plante qui ne differe d'avec la Mauve qu'en ce que ses feüilles sont découpées profondement; elle croît dans les champs, il y en a de plusieurs especes; elle contient beaucoup d'huile, de phlegme, peu de sel fixe. Mauve  
sauvage.

Elle digere, elle amolit, elle adoucit, elle arrester le sang; on s'en sert en lavemens & en fomentations, on en peut prendre aussi par la bouche pour adoucir les acretez d'urine. Vertus.

*Alcea*, forte ab *αλκή*, auxilio.

Etimologie.



## A L C E D O .

Alcyon,  
Martinet,  
pêcheur,  
Oiseau de  
S. Martin,  
Drapier.

*Alcedo, sive Alcyon*, en François, *Martinet, Pêcheur* ou *oiseau de saint Martin*; ou *Drapier*, est un petit oiseau maritime, gros à peu près comme une caille, de diverses couleurs, comme bleu, purpurin, rouge ou jaune; son bec est long, menu, jaunâtre; il bâtit son nid sur les rochers & sur les rivages; il se nourrit de petits poissons; il pond ses œufs en hyver pendant que le temps est serain. On pretend qu'il soit un heureux presage du calme & du beau temps; il contient beaucoup de sel volatile.

Vertus.

On fait secher cet oiseau & on le pend au cou des enfans pour les preserver de l'épilepsie; mais il pourroit produire un effet plus assuré, si l'ayant pulverisé l'on en faisoit prendre tous les jours par la bouche un scrupule dans de l'eau de betoine.

Dose.

Nids d'Oi-  
seaux des  
Indes.

Les nids d'oiseaux secs & blancs que les Siamois & plusieurs voyageurs nous apportent en France, sont de la façon des Alcyons des Indes, & principalement de ceux de la coste du Royaume de Camba; ces nids ont la forme de tasses rondes, leur matiere est une bave ou une écume blanche qui sort des becs de ces oiseaux quand ils font l'amour, & elle se rendurcit par la chaleur; le goût de ces nids est insipide, glutineux, les Chinois en font friands, ils les font bouillir avec du gingembre & ils les mangent.

Vertus.

Etimologic.  
D. De la  
Duquerie.

Ils sont propres pour restaurer les convalescens, pour fortifier l'estomac.

*Alcedo*, *ἄλκεδον* ἐν ἁλὶ κίων, *quod in mari pariat illa avis species.*

## A L C E .

*Alces.*  
Elan,

*Alce, sive Alces*, en François *Elan*, est un animal à quatre pieds, sauvage, grand comme un cheval, qui tient du cerf, de l'asne & du bouc, il est barbu & chargé de longs poils depuis le haut de la teste jusqu'aux épaules; sa couleur est ordinairement grise, blanchâtre; sa tête est fort grosse, ses yeux étincelants, ses levres sont grandes & grosses, ses dents sont mediocres, ses oreilles sont longues & larges, ses cornes sont figurées comme celles du daim, elles pesent jusqu'à douze livres les deux, il en change toutes les années; son ventre est ample comme celuy de la vache, sa queue est fort petite, ses jambes sont longues & menuës, ses pieds sont noirs, ses ongles fendus comme ceux du bœuf; son cuir est fort dur, garni sur le dos de poil d'un beau gris de souris: cet animal se trouve en Pologne, en Suede, en Norvege, en Canadas; il est peureux, il se jette dans l'eau quand on le chasse, mais il a une grande force. Il est sujet à tomber dans l'épilepsie, & l'on tient que quand il est dans l'accès il s'en délivre en fourrant l'ongle de son pied gauche dans son oreille; c'est pourquoi l'on estime en Medecine le pied gauche de derriere beaucoup plus que le droit; on se sert de son ongle, appelé *ungula alces*, il faut le choisir pesant, compacte, uni, luisant, noir; il contient beaucoup de sel volatile & d'huile.

*Ungula*  
*Alces.*  
Choir.

Vertus.

On employe l'ongle d'Elan dans les remedes antiepileptiques, qu'on prend interieurement, on en pend un petit morceau au cou, & l'on en fait porter des bagues aux doigts pour preserver du même mal, mais ces amulettes ne produisent rien.

Les autres pieds de l'Elan sont aussi salutaires que le pied gauche de derriere, car l'effet ne vient que du sel volatile, dont il y a autant à l'un qu'à l'autre, mais on ne les met point en usage.

Etimologic.

*Alce*, *græc. ἄλκη*, *id est, vis & robur*, parce que l'Elan est tres-fort. Elan est un

mot Allemand qui signifie misere, parce que cet animal est miserable de toutes manieres, tant à cause du haut mal où il tombe fort souvent, que parce qu'il n'habite que les bois les plus deserts & les lieux les plus sauvages, où il ne trouve guere de quoy se rassasier.

A L C H I M I L L A.

*Alchimilla vulgaris*, C. B.  
*Pes leonis*, Brunf. Fuchf. Lon.  
*Stellaria*, Matth. Cast. Lugd.  
*Leontopodium*, Brunf.

*Planta leonis*, Dod.  
*Pfiadium*, Dioscor.  
*Drosera & Drosum*, Cord. in Hist. *Drosum*  
*Stella herba Italis*, Gefn. Hort.

En François *Pied de lion*.

Est une Plante qui pousse de sa racine des feuilles attachées à des longues queues, veluës, courbées ou souvent couchées par terre; ces feuilles sont presque semblables à celles de la mauve, mais plus fermes, plus crepées & plus blanches, dentelées, partagées chacune en huit ou neuf quartiers ou angles; il s'éleve du milieu de la Plante des tiges à la hauteur d'environ un pied, menuës, rondes veluës, rameuses, portant en leurs sommets des petites fleurs étoilées à quatre étamines, pâles & herbeuses, ou quelquefois blanches, disposées en ombelles; quand ces fleurs sont passées il leur succede des semences menuës, rondes, jaunes, contenuës une à une, ou deux à deux, ou trois à trois dans des capsules qui ont servi de calice aux fleurs; sa racine est longue & presque aussi grosse que le doigt, noire en dehors, entourée de fibres; cette Plante croît aux lieux herbeux & humides, dans les prez, le long des valées; elle contient beaucoup de phlegme & d'huile, mediocrement du sel.

Elle est vulneraire, deterfivè, astringente, consolidante, elle arreste le sang, on s'en sert en decoction pour les ulceres du poumon, pour la phtisie; on l'employe aussi exterieurement pour les ulceres. *Vertus*

*Alchimilla*, parce que les Alchimistes vantent beaucoup les qualitez de cette plante.

*Leontopodium ex λέων leo, & πούς pes*; comme qui diroit pied de lion; parce qu'on a trouvé en la feuille de cette plante une figure approchante de celle du pied d'un lion. *Etimologie*

*Stella vel Stellaria*, parce que sa feuille & sa fleur sont en quelque maniere disposées en étoile.

A L C Y O N I U M.

*Alcyonium*, en François *écume de mer*, ou *merde de Cormarin*, est une maniere de Plante spongieuse qui se trouve dans la mer ou sur les rivages, ou plutôt une écume de mer qui s'est rendurcie par la chaleur du Soleil, & qui a pris diverses figures & couleurs; Dioscoride en décrit de cinq especes.

*Ecume de mer.*  
*Merde de Cormarin.*

La premiere, appellée *Alcyonium spissum*, seu *durum*, ressemble en quelque maniere à une éponge; mais elle est dure, pesante, d'un goust acerbe, de mauvaïse odeur, sentant le poisson: elle se trouve ordinairement sur le rivage.

*Alcyonium durum.*

La seconde, appellée *Favago australis*, C. B. est legere, poreuse comme une éponge, sentant l'*Alga*.

*Favago Australis.*

La troisieme, que quelques uns appellent *Milesium*, est en forme de petits vers, & de couleur tirant sur le purpurin; quelquefois blanche, & d'autres fois jaunâtre: on la nomme *Alcyonium vermiculare*.

*Milesium.*  
*Alcyonium vermiculare.*

La quatrieme, appellée *Alcyonium molle*, est legere, molle; ressemblant à de la laine grasse.

*Alcyonium molle.*

La cinquieme, appellée *Alcyonium foraminosum*, a la figure d'un champignon,



douce au toucher exterieurement, acre au goust ; mais rude en dedans, & poreuse à peu près comme la pierre ponce, sans odeur.

Il y en a de plusieurs autres especes.

Elles contiennent beaucoup d'huile & de sel, les unes plus, les autres moins.

Vertus.

La premiere & la seconde espece sont propres pour les erecimpelles, les dartres, la gratelle, la lepre, & les autres demangeaisons du cuir, pour effacer les taches du visage, estant appliquées exterieurement ou en poudre ou en decoction.

La troisieme est estimée bonne pour exciter l'urine, pour chasser la pierre du rein & de la vessie ; pour lever les obstructions de ratte ; pour l'hydropisie : on la prend en poudre ou en decoction. Estant brûlée elle fait revenir le poil, si on l'applique sur la partie, dilayée dans un peu de vin.

La quatrieme est resolutive.

La cinquieme est propre pour nettoyer les dents ; & si on la calcine avec du sel, il s'en fait un dépilatoire.

## A L G A.

Algues.

*Alga*, en François *Algue*, est un genre de plante qui naît dans les eaux. Il y en a de beaucoup d'especes ; la plupart jettent des feuilles ressemblantes à celles du Gramen, d'autres à des cheveux. Je décriray l'*Alga* le plus commun.

*Fucus marinus.*

*Alga angustifolio vitriariorum*, C. B. *sive Fucus marinus primus*, Ang. est une plante marine, dont les feuilles sont longues d'environ un pied & demi, unies, douces au toucher, molles, faciles à rompre, tantôt blanches, tantôt rouges, ou d'un verd obscur, étroites les unes plus, les autres moins, ressemblantes à des courroyes ou aiguillettes. Cette plante croît en grande quantité le long des bords de la mer Mediterranée & ailleurs. Les paysans la font secher, & ils s'en servent de fourage pour leurs bœufs & autres bestiaux, ils en tirent un fort bon fumier pour les terres. On en fait aussi du verre comme avec le Kali ; car elle contient beaucoup de sel.

Vertus.

Elle est aperitive, vulneraire, desiccative ; on tient qu'elle tuë les puces & les punaises.

Etimologie.

D. de la Duquerie.

*Alga*, quòd natanti vel submerso alligari soleat.

## A L I S M A.

*Alisma*, Matth. Cast.

*Doronicum plantaginis folio alterum*,

C. B.

*Doronicum quintum Germanicum*, & 6. *Pannonicum*, Clus. Hist.

*Damaſonium primum*, Dioscor. Tab.

*Arnica.*

*Lagea lupi Germanor. sive Arnica*, Scrod.

*Caltha alpina*, Gef. Hort. Tab.

*Calendula alpina*, Ger.

*Nardus celtica altera*, Ad. Lob. Lugd.

*Chrysanthemum latifolium*, Dod. Lugd. Ger.

*Damaſonium*, *sive Alisma*, Lugd.

*Piarmica montana*, Lugd.

En François, *Plantain des montagnes*.

Est la cinquieme espece de Doronique, ou une plante qui jette de sa racine plusieurs feuilles ressemblantes à celles du Plantain, nerveuses, grossiettes, veluës, se répandant à terre. Il fort de leur milieu une tige qui croît à la hauteur d'un pied ou d'un pied & demi, veluë, portant des feuilles beaucoup plus petites que celles d'en bas ; & en sa sommité une fleur jaune radiée, semblable à celle de la Doronique ordinaire, mais plus grande. Sa semence est languette, garnie d'une aigrette, acre, odorante. Sa racine est rougeâtre, entourée de filamens longs comme celle de l'Ellebre

noir, rampant sous terre, d'un goût acre, aromatique agreable. Elle croît aux lieux montagneux; elle contient beaucoup de sel & d'huile.

Elle est diuretique, sudorifique, & quelquefois un peu vomitive: elle dissout le Vertus: sang caillé.

## A L K E K E N G I.

*Alkekengi*, Lon.

*Alkekengi officinarum*, P. Tournefort.

*Solanum vesicarium*, C. B.

*Halicacabum*, Ang. Cast.

*Halicacabum vesicarium*, Cam.

*Saxifraga rubra*, & 4. Brunf.

*Vesicaria vulgaris*, Dod.

En François *Coqueret*, ou *Alkekenge*, Alkekengis.

Est une plante qui pousse plusieurs tiges à la hauteur d'un pied & demi, menues, rondes, rougeâtres, se divisant en plusieurs petits rameaux. Ses feuilles sont faites comme celles de la Morelle, mais plus grandes: ses fleurs sont des rosettes à plusieurs pointes, de couleur blanche, soutenues chacune par un calice fait en godet. Lorsque la fleur est tombée, ce calice se dilate en une vessie membraneuse, grosse comme une noix mediocre, verdâtre au commencement mais rougissant à mesure qu'elle meurit. Elle renferme un fruit mou, rouge, ressemblant à une cerise, d'un goût aigrelet & un peu amer. On trouve dans ce fruit des semences ordinairement aplaties & presque rondes: sa racine est menuë, blanche, rampante dans la terre. Cette plante croît dans les vignobles & aux lieux ombrageux. On a toujours placé les Alkekenges entre les especes de *Solanum*; mais M. Tournefort a trouvé à propos d'en faire un genre séparé, seulement à cause des vessies qu'elles portent.

On se sert en Medecine des fruits du Coqueret: ils contiennent beaucoup de phlegme, du sel essentiel & de l'huile.

Ils sont propres pour exciter l'urine, pour faire sortir la pierre, la gravelle, Vertus: pour la colique nephretique, pour purifier le sang: on les employe ordinairement en decoction, & quelquefois sechez & pulverisez.

*Alkekengi* est un nom Arabe.

*Halicacabum* ab *ails*, mare, & *αἰσ*, vas; parce que la coque du fruit de cette Etimologie: plante a quelque ressemblance en figure avec un vaisseau de mer.

## A L L I A R I A.

*Alliaria*, Dod. Trag.

*Alliistrum*, Gesn. Hort.

*Alliaria*, Dod.

En François, *Alliaire*, ou *herbe des ails*,

Est une plante qui pousse plusieurs tiges à la hauteur d'un pied & demi ou de deux Herbe des ails, pieds, menuës, un peu veluës: ses feuilles sont larges, pointuës, ou presque rondes, vertes, entourées de petites dents, d'un goût & d'une odeur d'ail quand on les écrase: ses fleurs naissent en ses sommitez, petites, blanches composées de quatre feuilles & de filamens jaunâtres: il leur succede de petites gouffes languettes, anguleuses, lesquelles contiennent des semences oblongues, menuës, noires. Sa racine est longue, menuë, assez dure, blanche, sentant l'ail. Cette plante croît le long des hayes; elle contient beaucoup de sel essentiel & d'huile à demi exaltée. Elle est incisive, attenuante, detersive: elle excite l'urine; elle est propre pour Vertus: resister au venin, contre la morsure des serpens, pour la dysenterie, pour fortifier l'estomac, pour abattre les vapeurs hysteriques: on s'en sert en decoction.

*Alliaria* ab *allio*, Ail, parce que cette plante estant écrasée, rend une odeur Etimologie: d'ail.



## A L L I U M.

*Allium*, Brunf. Trag.  
*Allium sativum*, C. B.  
*Allium hortense*, Fuch. *vulgare*,

*Allium sativum multifidum*, Cord.  
 Histor.

En François, *Ail*.

Est une plante dont les feuilles sont longues & différentes de celles de l'oignon, en ce qu'elles ne sont point fistuleuses, mais approchantes en figure de celles du gramen; il s'éleve d'entr'elles une tige, à la hauteur d'un pied & demi, ronde, unie, portant en son sommet une grosse tête spherique, envelopée d'une membrane blanche, laquelle se rompant par la maturité, laisse paroître des fleurs disposées comme en bouquet, & composées chacune de six feuilles rangées en rond, blanches.

Quand ces fleurs sont passées, il leur succede des fruits relevez chacun de trois coins, & se divisant en trois loges remplies de semences presque rondes; sa racine est une bulbe presque ronde, composée de quelques tuniques blanches, ou tirant sur le purpurin, lesquelles envelopent plusieurs tubercules charnus, oblongs pointus, d'une odeur forte, & d'un goût âcre: on appelle vulgairement ces tubercules *côtes* ou *gouffes d'ail*. Les Espagnols & les Gascons en mangent avec du pain. Sous cette bulbe sont attachées plusieurs fibres blanches qui affermissent la plante dans la terre; on la cultive en Espagne, en Gascogne, & aux autres pais chauds. On se sert en Medecine du fruit & de la racine de l'ail. Ils contiennent beaucoup de sel volatile, acide, piquant, mediocrement de l'huile & du phlegme.

Costes ou  
gouffes d'ail

Vertus.

Ils sont incisisfins attenuans, ils chassent les vents, ils excitent l'urine, ils poussent la pierre du rein & de la vessie après l'avoir brisée; ils consomment les viscositez de l'estomac, ils excitent l'appetit, ils resistent au mauvais air étant pris interieurement. On les emploie aussi exterieurement: car étant pilez on les applique aux poings dans le temps du frisson, ou au commencement de l'accès d'une fièvre intermittente.

Les Roquemboles qu'on appelle Echalottes d'Espagne, sont les fruits des Aulx qu'on cultive en Espagne.

Roquemboles, ou Echalottes d'Espagne.

## A L N U S.

*Alnus*, Brunf. Trag. Matth.  
*Alnus vulgaris*, Cluf. Hist.  
*Alnus rotundifolia glutinosa viridis*, C. B.

*Amedanus*, Crescentio.

En François, *Aune*.

Bois d'aune & ses usages

M. Tournefort.

Est un arbre de grosseur mediocre, droit, son tronc est couvert d'une écorce raboteuse, fragile, noirâtre; son bois est mou, pliant, rougeâtre, léger, se corrompant assez aisément sur la terre, mais étant comme incorruptible dans l'eau; d'où vient que l'on s'en sert préferablement à tous les autres bois pour les fondemens des bâtimens qu'on fait dans les eaux: ses branches sont moëlleuses, tendres, couvertes d'une écorce grise en dehors, jaunâtre en dessous, d'un goût amer, ingrat, accompagné d'astriktion; ses feuilles ressemblent à celles du Coudrier, mais elles sont plus rondes, dentelées autour, vertes, luisantes, visqueuses: ses chatons sont composez de plusieurs pelotons de fleurs attachées à un filet, chaque fleur est à quatre feuilles, mais ces fleurs ne laissent rien après elles. Les fruits naissent sur le mè ne pied de l'Aune dans des endroits separéz des chatons: ce sont de petites pommes écailleuses, grosses environ comme une meure, rougeâtres: elles s'ouvrent en plusieurs paquets d'écailles, & elles laissent voir dans les fentes quelques semences aplatices.

aplaties, rougeâtres : ce fruit est amer & acerbe, mais sa semence est insipide au goût. Cet arbre croît aux lieux aqueux, marécageux ; on se sert de son écorce pour teindre les cuirs en noir. Il contient beaucoup d'huile, peu de sel, presque tout fixe.

Ecorce  
d'aune, &  
ses usages.

Ses feuilles sont resolutives étant écrasées & appliquées sur les tumeurs ; elles arêtent & temperent les humeurs enflammées : on s'en sert en décoction pour laver les pieds des voyageurs afin de les délasser, & l'on en frotte les bois des lits pour faire mourir les puces.

Vertus.

Son écorce & son fruit sont astringens, rafraîchissans, propres pour les inflammations de la gorge étant employez en gargarisme.

*Alnus, quod anne alatur.*

Etimologie.  
M. de la  
Duquerie.

## A L O E'.

*Aloë, vel Aloës*, est le suc épais d'une plante portant le même nom, qui croît à différentes hauteurs suivant le terroir & le climat où elle naît ; on en trouve en Espagne & en plusieurs autres païs chauds, quelques-unes qui égalent en hauteur & en grosseur, les grands arbres : ses feuilles sortent de sa racine longues, larges, fort épaisses, charnues, fermes, crenelées, piquantes par leurs bords, tranchantes, grasses, pleines de suc : il s'éleve de leur milieu une grosse tige qui soutient en sa sommité des fleurs blanches découpées profondément en six parties ; il leur succede des fruits oblongs & comme cylindriques, divisez chacun dans sa longueur en trois loges remplies de semences plates. Sa racine a la figure d'un gros pieu fiché en terre. Toute la plante a un goût extrêmement amer ; elle croît aux païs chauds, comme en Perse, en Egypte, en Arabie, en Amérique, en Espagne.

Aloës.

Quelques Naturalistes ont dit que la plante de l'Aloës ne fleurissoit que de cent en cent ans ; que quand sa fleur s'ouvroit, il se faisoit un grand bruit comme d'un coup de pistolet, & qu'alors sa tige s'élevoit tout d'un coup, & croissoit prodigieusement en peu de temps. Cette opinion n'a pas été confirmée à Paris dans le Jardin du Roy ; au contraire, on a vu fleurir des Aloës sans qu'il se soit fait aucun bruit : on peut dire que ce qui n'est point arrivé sous nôtre climat temperé, peut arriver en des especes de grands Aloës sous des climats chauds : mais nous n'avons pas assez d'apparences ni de preuves touchant ce prétendu fait pour y ajouter foy.

On divise l'Aloës en trois especes ; en Aloës succotrin, en Aloës hepaticque, & en Aloës cabalin.

Division de  
l'Aloës.

Aloës suc-  
cotrin.

Le premier est appellé en Latin, *Aloes Succotorina, vel Succorina*, parce qu'on en tiroit autrefois beaucoup de l'Isle de Socotra, c'est le plus beau & le meilleur de tous ; il est net, de couleur noire ou brune, luisante en dehors, citrine en dedans, friable, résineux, assez leger, fort amer au goût, d'une odeur désagréable, devenant jaune quand on le pulverise ; on le tire par des incisions qu'on fait à la plante, en une liqueur laquelle on met épaissir au soleil.

Le second est appellé en Latin *Aloes hepatica*, à cause qu'estant rompu, il a la couleur du foye : il ne differe du succotrin qu'en ce que sa couleur est plus obscure, mais on confond ordinairement ces deux especes d'Aloës, & l'on prend l'une pour l'autre.

Aloës he-  
patica.

Le troisieme est appellé en Latin, *Aloes caballina*, parce qu'on ne s'en sert que pour les maladies des chevaux : c'est le plus grossier, le plus terrestre & le moins bon de tous. Pour le tirer on pile la plante, & l'on en exprime le suc à la presse ; on fait ensuite épaissir ce suc au Soleil ou sur le feu jusqu'à une consistance solide. Il est fort noir, compacte & pesant.

Aloës ca-  
ballina.



- L'Aloës contient beaucoup d'huile & de sel essentiel.
- Vertus. Il est fort purgatif, il rarefie le sang, il excite les mois aux femmes & les hemorrhoides, il purge l'estomac en le fortifiant, pourvû qu'on le prenne en mangeant; car si on le met dans un estomac vuide, il y cause beaucoup de trenchées, & il purge peu, il est propre pour tuer les vers & pour les purger; il déterge, il dessèche, il consolide les playes, il atténue & dissout les humeurs pituiteuses & gypseuses; il résiste à la corruption étant appliqué extérieurement.
- Etimologie. *Aloe*, ex *αἰς*, *mare*, parce que cette plante croît proche des bords de la mer.

## A L O S A.

- Clupea*, *Alofe*. *Alofa*, sive *Clupea*, en François *Alofe*, est un poisson de mer qui passe souvent dans les rivieres; il croît à la grandeur du saumon, il est couvert d'écailles grandes, minces & faciles à détacher; sa tête est comprimée vers le haut de son corps, son museau est pointu, il n'a point de dents; il paroît au haut de sa tête sur ses yeux un os ou une écaille de chaque costé, luisante & resplendissante; sa langue est noirâtre, son dos est de couleur blanche, jaunâtre, ses côtes & son ventre sont argentins, il est délicieux à manger; il contient beaucoup de sel volatile & d'huile.
- Os pierreux de l'Alofe. On trouve dans la tête de l'Alofe un os pierreux, qui est apéritif & propre pour la pierre, pour la gravelle, pour absorber les acides, car il est *alkali*.
- Vertus. L'estomac de l'Alofe desséché & réduit en poudre est propre pour fortifier l'estomac, étant pris par la bouche.
- Etimologie. *Alofa ab alendo*, parce ce que ce poisson est fort nourrissant.

## A L S I N E.

- Morgeline. *Alcine*, en François *Morgeline*, est une Plante dont il y a un grand nombre d'espèces; je ne décriray icy que celle qui est la plus usitée en Medecine: on l'appelle
- |                             |  |   |
|-----------------------------|--|---|
| <i>Alfina media</i> , C. B. |  | <i>Morsus gallinae primum genus</i> , Trag. |
| <i>Alfina major</i> , Fuch. |  | <i>Hippia minor</i> , Cord. Hist.           |
| <i>Alfina minor</i> , Dod.  |  |   |

Elle pousse plusieurs petites tiges menuës, rondes, noüées, rameuses, se couchant & s'étendant à terre; ses feuilles sont petites, oblongues, opposées deux à deux le long des tiges, ses fleurs sont petites, à plusieurs feuilles, disposées en roses, blanches, soutenües par un calice à cinq feuilles; quand cette fleur est passée il luy succede un petit fruit membraneux, qui renferme des semences menuës, presque rondes, rougeâtres ou brunes; sa racine est menuë, fibrée: cette Plante croît par tout, dans les jardins, dans les vignobles, aux lieux ombrageux, les oiseaux en mangent; elle contient beaucoup de phlegme & d'huile, peu de sel.

- Vertus. Elle est humectante, rafraîchissante, adoucissante, épaississante, elle arrête le flux d'hemorroides & elle en apaise les douleurs, étant prise en decoction & appliquée extérieurement.
- Etimologie. *Alfina*, ab *ἄλσον*, *Lucus*, parce que cette Plante aime les petits bois épais & les autres lieux ombrageux.

## A L T H Æ A.

- |                                 |  |  |
|---------------------------------|--|--|
| <i>Althea</i> , Brunf. Matth.   |  | <i>Althea Dioscoridis &amp; Plinii</i> , C. B. |
| <i>Althea vulgaris</i> , Camer. |  | <i>Malva sylvestris prima</i> , Cæf.           |

*Ibiscus*, Lugd. Cast.  
*Bismalva*, Ger.

*Malva*, sive *Malvaïscus*, Ang.  
*Malva palustris*, Gefn. Hort.

*Malvaïscus*.

En François, *Guimauve*.

Est une espece de mauve ou une plante qui pousse plusieurs tiges à la hauteur d'environ trois pieds & demi, rondes, veluës ou lanugineuses, creuses en dedans; ses feuilles sont faites comme celles de la mauve ordinaire, mais plus longues, plus épaisses, pointuës, dentelées autour, molasses, cotonneuses, blanchâtres; sa fleur est une cloche coupée en cinq parties jusques vers la base, de couleur blanche tirant sur la couleur de chair; il luy succede quand elle est tombée un petit fruit plat, & arondi en forme d'une petite pastille, comme en la mauve; dans ce fruit se forment des capsules qui renferment chacune une semence ayant ordinairement la figure d'un petit rein; sa racine est longue, grosse comme le pouce, ronde, bien nourrie, mucilagineuse, divisée en plusieurs branches, blanche en dedans: elle croît aux lieux humides; elle contient beaucoup d'huile & de phlegme, peu de sel; il y en a de plusieurs especes

Elle est emolliente, humectante, adoucissante, pectorale, aperitive, propre pour Vertus. les maladies des reins, de la vescie, pour la toux, pour les acretez qui descendent de la poitrine, pour les ardeurs d'urine, pour la colique nephretique.

*Alibea*, ab ἀλβειν, mederi, parce que cette Plante est propre à soulager plusieurs Etimologie. sortes de maladies.

## A L U C O.

*Aluco*, Bellon. Aldrou. Jonst. Est une espece de hibou ou un oiseau de rapine nocturne, dont il y a de differentes grandeurs; car les uns sont gros comme un chapon, & les autres comme un pigeon: leur couleur est plombée & marquée de blanc; leur tête est grosse, sans oreilles, couronnée de plumes, leur bec est blanc, leurs yeux sont grands, noirs, paroissant enfoncéz à cause de beaucoup de petites plumes qui les environnent, leurs jambes sont couvertes de plumes blanches, leurs pieds sont velus & armez d'ongles longs, forts & aigus; ils habitent les édifices ruinez, les tours, les cavernes, les creux des vieux chesnes, ils rodent la nuit dans les champs, ils vivent de rats, de pies & d'autres petits oiseaux, ils ont la gueule si grande qu'ils avalent des morceaux gros comme un œuf à la fois, leur cri est effroyable; ils contiennent beaucoup de sel volatile & d'huile.

Leur sang est bon pour l'asthme estant desséché, pulvérisé & pris par la bouche, Vertus. la dose est depuis demi scrupule jusqu'à deux scrupules; son cerveau est propre pour Dose. aglutiner les playes.

## A L U M E N.

*Alumen*, en François, *Alun*, est un sel acide mineral tiré d'une espece de pierre Alua. de differentes grosseurs & couleurs, qui se trouve dans des carrieres en France, en Italie, en Angleterre: on calcine cette pierre & l'on en tire ensuite l'alun par des lotions, filtrations & congelations, comme on tire le salpêtre; il y en a de plusieurs especes, l'alun de Rome, l'alun de roche, l'alun de sucre.

*Alumen*, ab ἀλμυ, *salsugo*, *saumure*, parce que l'alun estant dissout dans une liqueur, Etimologie. a un goût approchant de celui de la saumure.

L'Alun de Rome ou de Civitavechia, appellé en Latin *Alumen Romanum*, est Alumen Romanum. un sel en pierres de grosseur mediocre, rougeâtres, transparentes en dedans, d'un goût acide styptique; on l'employe exterieurement pour arrester le sang, on en mêle Vertus.



dans les gargarismes, pour les inflammations de la gorge, on s'en sert pour nettoyer les dents, on en fait dessécher ou calciner sur le feu pour le priver de son phlegme; puis on l'appelle *alumen ustum*, & en François *alun brûlé*, il est escharrotique, on s'en sert pour consumer les chairs baveuses & les excroissances, pour ouvrir les chancres.

*Alumen ustum.*

Alun brûlé.  
Vertus.

*Alumen rupeum.*

Alun de Roche.

Alun de glace.

Alun d'Angleterre.

*Alumen succarinum.*

Alun de sucre.

Etimologie.

*Alumen catinum.*

Etimologie.

L'Alun de roche ou de glace, ou alun blanc, ou alun d'Angleterre, & en Latin *alumen rupeum*, est un sel en pierres grosses, grandes, claires, blanches, transparentes comme du cristal, lesquelles on apporte d'Angleterre; cet alun a les qualitez du precedent, mais il n'est pas si employé en Medecine, parce qu'il est moins fort; les Monnoyeurs & les Teinturiers s'en servent.

L'Alun de sucre appellé en Latin *alumen succarinum*, est une composition faite avec l'alun de roche, des blancs d'œufs & de l'eau de rosé cuits ensemble en consistence de pâte, laquelle on forme, pendant qu'elle est encore chaude, en petits pains de sucre gros comme le pouce, qui s'endurcissent en refroidissant, on s'en sert pour les fards; son nom vient de sa figure.

*Alumen catinum*, est la soude ou la cendre du Kali calcinée, ou la cendre gravelée, ou quelque autre cendre, ou sel alkali tiré des vegetaux: on l'appelle *catinum*, parce qu'on le fait dessécher dans un plat ou dans une écuelle.

#### A L U M E N P L U M E U M.

*Alumen scissile.*

Alun de plume.

Etimologie.

*Alumen plumbeum*, sive *Alumen scissile*, en François, *Alun de plume*, est une espece de talc filamenteux comme les franges d'une plume, d'où vient qu'on l'appelle alun de plume; il est fort doux au toucher, de couleur blanche, verdâtre, luisante, il naît dans les mines de Negrepoint; il ne s'enflame point, ni ne se consume au feu, quelques Alchymistes le font servir de meche dans leurs feux de lampes: il est appellé *scissile*, parce qu'il est facile à couper & à diviser; il excite des demangeaisons & même des ampoules estant appliqué sur la peau, parce que son duvet y entre imperceptiblement; on guerit ce mal en le frottant d'huile, parce que les liqueurs onctueuses amolissent & ôtent la force des petites parties pointuës qui composent ce duvet.

#### A L Y S S O N.

*Alysson incanum montanum luteum*, P. Tournefort, sive *Thlaspi montanum luteum*, J. B. est une Plante dont les feuilles sont oblongues, blanches, principalement en bas, rudes au toucher, ses tiges s'élevent presque à la hauteur d'un pied, cendrées, garnies de beaucoup de fleurs à quatre feuilles, disposées en croix, d'une belle couleur jaune; quand la fleur est passée il paroît un fruit assez petit & aplati, relevé en bosslette, divisé selon sa longueur en deux loges, remplies de quelques semences menuës, rondes; sa racine est longue, ligneuse, se divisant & s'étendant beaucoup; elle croît aux lieux montagneux.

Vertus.

Etimologie.

Elle est estimée aperitive & propre contre la rage.  
*Alysson ex ἀλύω, Rabie afficior*, parce que cette Plante est estimée bonne contre la rage.

#### A M A R A N T H U S.

*Amaranthus*, Matth. *parvus*, Cam.

*Amaranthus vulgaris*, Tab.

*Amaranthus Plinii minor*, Gcf. Hort.

*Amaranthus communis minor*, Eid. Col.

*Amaranthus spicatus*, Eyst.

*Flos amoris*, Germ.

<i>Amaranthus purpureus</i> , Fuch. Tur.		<i>Circaea</i> , Trag.	
<i>Amaranthus simplicifolius panicula</i> , C. B.		En François, <i>Amarante</i> , ou <i>Passevelours</i> ,	Passeve-
<i>Amaranthus angustifolius</i> , Lugd.		ou <i>fleur de jalousie</i> .	lours,
			Fleur de
			jalousie.

Est une Plante belle & réjouissante à la veüe, elle pousse une tige à la hauteur d'un pied & demi ou de deux pieds, de couleur approchante du purpurin; ses feuilles sont faites comme celles de la blette, mais plus pointuës & plus unies, d'un vert brun, rougeâtres par les bords, d'un goût fade; ses fleurs sont belles, de couleur d'écarlatte, disposées en épi, composées chacune de plusieurs feuilles rangées en rond les unes proche des autres: il se forme dans leur milieu un petit fruit membraneux ayant la figure d'une boîte, & s'ouvrant en travers comme une boîte à savonnettes: ce fruit renferme des petites semences presque rondes, nettes, unies, noires, luitantes; la racine est grosse, succulente comme celle de la blette, d'un rouge blanchâtre; on la cultive dans les jardins, il y en a de beaucoup d'especes.

Elle est humectante, rafraîchissante, aglutinante, propre pour arrêter ou moderer Vertus.  
les pertes de sang prise en decoction; mais on ne s'en sert guere en Medecine.

*Amaranthus* vient des mots grecs *αἶθος*, fleur, & *μαερίω*, je me flétris, & de la par- Etimologie:  
ticule privative *α*, comme qui diroit une fleur qui ne se flétrit point.

A M B A R E.

<i>Ambare Indica</i> , Garc. Acoft. Trag.		<i>Arbor Indica, foliis juglandis, fructus nucis magnitudine</i> , C. B.
<i>Ambares</i> , Cast.		

Est un arbre des Indes grand & gros, dont les feuilles sont grandes comme celles du noyer, d'un vert un peu plus clair, parfemées de plusieurs veines ou nerfs qui les embellissent beaucoup; ses fleurs sont petites, blanches, son fruit est gros comme une noix, vert au commencement, ayant une odeur forte & un goût âpre; mais en meurissant il acquiert une couleur jaune, une odeur agreable & un goût aigrelet, plaisant, il est rempli d'une moëlle cartilagineuse & dure, entreteñuë de plusieurs petites nervüres; on le confit avec du sel & du vinaigre.

Il excite l'appetit, il precipite la bile.

On a nommé cet Arbre *Ambare*, à cause de la bonne odeur de son fruit, comme qui diroit, sentant l'ambre. Vertus:  
Etimologia.

A M B I A.

*Ambia*, Monard. est un bitume liquide jaune, dont l'odeur approche de celle du Tacamahaca; il coule d'une fontaine située aux environs de la mer dans les Indes.

Il est resolutif, fortifiant, adoucissant; il guerit les dartres, la gratelle, on s'en Vertus.  
sert pour les humeurs froides, elle a les mêmes proprietéz que les gommés de Caragne & de Tacamahaca.

A M B R A.

*Ambra grisea, seu Ambra cineritia*, en François, *Ambre gris*, est une matiere pre- Ambra ci-  
tieuse, seche, presque aussi dure que de la pierre, legere, opaque, grise, odorante, neritia.  
qui se trouve en morceaux de differentes grosseurs, flottant sur les eaux en divers Ambre gris;  
endroits de l'Océan, comme vers les côtes de Moscovie & de Russie, & particu-  
lierement aux rivages de la mer Indienne; il y en a des pieces d'une grosseur Grosses pic-  
prodigieuse, & l'on dit qu'en l'année 1694. on en porta une en Irlande qui pesoit ces d'Am-  
182. livres. bre.



Diverses  
opinions sur  
l'origine &  
sur la natu-  
re de l'am-  
bre gris.

Les Naturalistes ont été fort partagez sur l'origine & la nature de l'Ambre gris ; les uns veulent que ce soit une écume de la mer qui a été desséchée & durcie peu à peu par les rayons du Soleil : les autres disent que c'est une écume de veaux marins condensée : les autres prétendent que ce soit un baume qui découle liquide par les fentes de certains rochers dans la mer, & qui se corporifie & s'endurcit par le mélange de l'eau salée : les autres croyent que c'est un bitume ou une graisse de la terre, qui ayant été liquéfiée par des feux souterrains ou par le Soleil, a coulé dans la mer, où elle s'est perfectionnée insensiblement : les autres, que c'est un amas des excréments de plusieurs oiseaux qui vivent d'herbes odoriférantes dans les Isles Maldives. Mais l'opinion la plus vray-semblable & la mieux receüe chez les Modernes, est que l'Ambre gris prend son origine d'un amas de rayons de cire & de miel que les abeilles font sur de grands rochers qui sont aux bords de la mer des Indes : que ces rayons demeurant long-temps exposez aux Soleils, s'y cuisent, s'y confondent & y changent de forme : qu'ensuite se détachant d'eux-mêmes, ou par l'effort des vents, ou par l'élevation des vagues, ils tombent dans la mer, où ils reçoivent une nouvelle élaboration & une perfection par l'eau marine & par l'agitation des flots, pour être reduits en ambre gris tel que nous le voyons.

Ce sentiment est confirmé par plusieurs expériences. Premièrement, quelques-uns assurent avoir veu une piece d'ambre gris qui estoit moitié ambre & moitié cire, parce qu'elle n'avoit pas reçu toute la coction requise pour être perfectionnée.

En second lieu, on a pêché quelquefois des grosses pieces d'ambre gris où l'on a trouvé au milieu de leur substance en le rompant, des rayons de cire & de miel, parce qu'elles n'avoient pas atteint à une entière perfection.

En troisième lieu, si l'on fait dissoudre de l'ambre gris dans de l'esprit de vin, on trouve au fond du vaisseau une substance épaisse semblable à du miel.

**Choix.** On doit choisir l'ambre gris bien net, bien sec, léger, marqué en dedans de petites taches noires, d'une odeur douce & agreable ; il faut éviter celui qui est humide, molasse, sale ; il contient beaucoup de soufre exalté & un peu de sel volatil ; il n'a pas beaucoup d'odeur pendant qu'il est en masse, mais quand il est pulvérisé & mêlé avec d'autres drogues, ses principes se rarefient & s'étendent en sorte qu'il repand une odeur tres-suave, tres-douce & tres-agreable : on le nomme *Ambra cineritia*, parce qu'il a une couleur de cendres.

**Vertus.** Il fortifie le cerveau, le cœur, l'estomac, il excite de la joye, il provoque la semence, il résiste au venin : la dose est depuis demi grain jusqu'à quatre grains ; on s'en sert dans les parfums pour les hommes, il excite des vapeurs aux femmes.

**Ambre blanc.** On trouve quelquefois chez les Droguistes un Ambre blanc qui differe de l'ambre gris, non seulement en couleur, mais en ce qu'il est moins fort ; il sert pour les mêmes usages.

**Ambre noir** On trouve encore un Ambre noir qui n'est point en usage en Medecine, mais qui est employé par les Parfumeurs.

**Etimologie.** *Ambra* est un nom Arabe, on l'appelle en Grec *ἀμβρα*.

## A M B R O S I A.

*Ambrosia*, Dod. Ad.

*Ambrosia sativa hortensis*, Lob.

*Ambrosia maritima*, C. B.

*Conyza Hippocratis*, Ang.

*Arihemisia monoclonos*, Eid.

*Herba vinosa*, Gesn.

En François, *Ambrosie*,

Est une plante qui pousse une seule tige à la hauteur d'environ un pied, se divisant en

plusieurs rameaux en forme d'un petit arbrisseau : ses feuilles sont découpées comme celles de l'absinte, blanchâtres ; ses fleurs sont rangées le long des rameaux ; chacune d'elles est un bouquet à plusieurs fleurons jaunâtres, qui ne laissent aucune semence après eux : ses fruits naissent sur les mêmes pieds des fleurs, mais séparément ; ils ont la figure d'une masse d'arme, & ils renferment chacun une semence oblongue, noirâtre : sa racine est longue comme la main, ligneuse, menuë. Toute la plante rend une odeur suave & un goût aromatique un peu amer, mais agreable. On cultive cette plante dans les jardins ; elle contient beaucoup d'huile exaltée, peu de sel & de phlegme.

Elle réjouit le cœur & le cerveau ; elle arrête les fluxions, elle resout, elle fortifie ; on s'en sert interieurement & exterieurement. Vertus.

*Ambrosia à Beçua, cibus, & Oeùs, Deus* ; comme qui diroit viande des Dieux : Etimologie. car on croyoit autrefois que les Dieux se nourrissoient d'ambrosie.

## A M E T H Y S T U S.

*Amethystus*, en François, *Ametiste*, est une pierre pretieuse dure, belle, luisante, transparente, dont il y a plusieurs especes : les unes sont blanches, les autres rouges, les autres violettes ; elle vient des Indes : on pretend qu'elle empêche l'yvresse, estant portée au doigt, ou broyée & prise par la bouche ; mais ces vertus sont imaginaires. Ametiste.

Elle est propre pour arrester les cours de ventre, & pour absorber les acides qui sont en trop grande quantité dans l'estomac, comme sont les autres matieres alkalines. Vertus.

*Amethystus ab a privativo, & μέδω, vinum aut ebrietas* ; parce que cette pierre est dite empêcher qu'on ne s'enyvre. Etimologie.

## A M I A N T U S.

*Amiantus, sive Albeston, sive Albestos lapis*, est une pierre ou une matiere minérale, espece de talc qui ressemble si bien à l'alun de plume, que plusieurs ont confondu l'un avec l'autre, croyant que c'estoit une même chose. Elle se trouve en deux formes bien differentes : car l'une est en filamens semblables à ceux de l'alun de plume, mais beaucoup plus longs. L'autre est en pierre brune ou noirâtre, dure, mais s'étendant sous le marteau. Albeston, Albestos.

Les Anciens filoient l'Amiante, & en faisoient des toiles incombustibles, qui entre autres usages, servoient à envelopper les corps morts qu'on vouloit brûler pour en conserver les cendres ; les corps brûloient, & la toile demouroit entiere. L'Amiante se trouve vers les Pyrenées dans des carrieres.

M. Pomet dans son livre des Drogues, parle d'une certaine plante d'environ deux pieds de haut, qui a la tige argentée, les feuilles approchantes de celles de l'orrie, brunes en dessus, blanches en dessous ; laquelle croit sur des marbriers dans la vallée de Campan sur les Pyrenées. Il dit que la tige de cette plante ayant esté rouie dans de l'eau comme le chanvre, on en retire une espece de filace douce, longue & large, de laquelle on pourroit faire de la toile qui resisteroit au feu : car la filace ne brûle non plus que l'alun de plume ; mais elle rougit d'abord, & se noircit principalement à la chandelle. Il appelle cette plante *Albeston*, c'est-à-dire incombustible.

On employe l'Amiante dans quelques remedes ; on croit qu'il resiste au venin, qu'il guerit la galle, & qu'il est deterisif. Vertus.



Eumologie. *Amianthus*, Græc. ἀμάνθος, ab a privativo & μάνθος, contaminatio; parce que cette pierre n'est point altérée par le feu.

## A M M I.

*Semen, Ameos.* *Ammi*, vel *semen Ammeos*, est une semence menuë presque ronde, ressemblante à des grains de sable, grise brune, de goût & d'odeur aromatique, approchant de l'origan ou du thim: la meilleure nous est apportée d'Alexandrie ou de Candie, où elle croît à une plante assez haute rameuse, appelée *Ammioselinum*, Tab. *seu Ammi vulgare*, Dod. Ses feuilles sont semblables à celles de l'Aneth. Ses rameaux portent en leurs sommitez des mouchets garnis de petites fleurs blanches, après lesquelles se forment les semences; sa racine est grosse; on en cultive en France, mais la semence qui en vient n'est pas si bonne que celle de Candie.

Choix. On doit choisir la semence d'Ammi la plus recente, la mieux nourrie, la plus nette, la plus odorante, d'un goût un peu amer. Elle contient beaucoup d'huile exaltée & de sel volatile.

Vertus. Elle est incisive, aperitive, histerique, carminative, cephalique; elle resiste au venin: c'est une des quatre petites semences chaudes.

Etimologie. *Ammi* ab ἀμμῶ, *Arena*. Ce nom a esté donné à cette plante, à cause de sa semence qui ressemble à des grains de sable.

## A M M I T E S.

*Ammonites.* *Ammites*, sive *Ammonites*, est une pierre sablonneuse qui se trouve de differents grosseurs; car il y en a qui sont du moins aussi grosses que des noix, d'autres comme des pois, d'autres comme des oroles, d'autres comme des semences de pavot ou de millet. Ces petites pierres ressemblent à des œufs de poisson; on les appelle les unes *Cenchrutes*, les autres *meconites*. Celles qui sont grosses comme des pois, sont appellées par quelques-uns *Bezoard mineral*, parce qu'elles sont formées par écailles ou petites lamines comme le bezoard, & qu'elles sont de la même couleur luifante, ou un peu plus rougeâtres; elles naissent sur des montagnes, proche de Berne en Suisse: elles se remettent facilement en sable dont elles sont composées.

Etimologie. *Ammites* ex ἀμμῶ, *arena*, parce que cette pierre est sablonneuse.

## A M M O C H R Y S U S.

*Ammochrysus* est une pierre quelquefois assez dure, mais qui ordinairement se pulverise entre les doigts comme en sable; sa couleur est tantôt rouge, tantôt jaune entremêlée de paillettes de talc de couleur d'or, en sorte qu'on diroit qu'il y auroit dedans de la poudre d'or. On trouve cette pierre dans la Boheme & en plusieurs autres lieux: elle ne sert que pour mettre sur l'écriture.

Etimologie. *Ammochrysus* ex ἀμμῶ, *arena*, & χρυσός, *aurum*, comme qui diroit, sable d'or.

## A M M O N I A C U M G U M M I.

*Gummi hammoni- cum, Gutta Ammoniac, Gomme ammoniac.* *Ammoniacum gummi*, vel *gummi hammoni- acum*, sive *gutta ammoniac*, en François *Gomme Ammoniac*, est une gomme jaunâtre par dehors, blanche par dedans, d'une odeur desagréable, approchante de celle du galbanum, d'un goût tirant sur l'amer; elle découle en larmes blanches des branches & de la racine incisées d'une espece de ferule, appelée en Latin *ferula ammonifera*, qui croît abondamment dans les sables de la Lybie, & principalement aux environs du lieu, où estoit autrefois le Temple & l'Oracle de Jupiter Ammon; quelques-uns appellent cette plante *matopion*.

*topion*, à *μετὰ*, *trans*, & *ὀμί*, *foramen*, à cause qu'elle est fort porceuse.

*Metopion.*  
*Etimologie.*  
*Choix.*

La meilleure gomme ammoniac est en belles larmes nettes, figurées comme celles de l'Oliban, seches, blanches, cassantes, s'amolissant au feu, se reduisant facilement en poudre blanche, d'un goust un peu amer, d'une odeur désagréable.

On en vend aussi chez les Droguiſtes, en masse, mais elle est chargée de beaucoup de graines de l'arbre & d'autres impuretez. On employe celle-là dans les emplâtres; il faut choisir la plus chargée de larmes, & la moins sale.

La gomme ammoniac contient beaucoup d'huile & de sel essentiel ou volatile, peu de phlegme & de terre.

Elle amollit, elle atténue, elle digere, elle resout, elle est aperitive, elle est propre pour les duretez de la ratte, du foye, du mesentere; elle leve les obstructions; elle excite les mois aux femmes; on l'employe exterieurement & interieurement.

*Vertus.*

*Ammoniacum ab ἀμμῶν, arena*, parce que l'arbre d'où découle cette gomme, croît dans les sables.

*Etimologie.*

A M O M U M.

*Amomum racemosum*, en François *Amome en grappe*, est une gouſſe ronde, grosse comme un gros raisin, & disposée de même en grappe, de couleur blanchâtre, fragile, contenant des grains purpurins presque quarez, joints ensemble en rond, mais néanmoins separez par des petites membranes fort minces, d'un goust acre & mordicant, d'une odeur fort penetrante. Cette gouſſe n'a point de queue, mais elle est jointe & comme collée avec plusieurs autres, contre un nerf longuet en forme de grappe, d'où vient qu'on l'appelle *Amomum racemosum*: il nous est apporté des grandes Indes ordinairement en gouſſes, mais rarement en grappes; il croît à un arbrisseau dont le bois est tortu, rougeâtre, odorant, les feuilles longuettes étroites, les fleurs blanches.

*Amome en grappe.*

On doit choisir l'Amome le plus recent, le plus gros, assez pesant & rempli de grains bien nourris, de couleur purpurine, odorans, acres au goust; il en faut separer la coque blanchâtre qui n'est bonne à rien, afin d'avoir les grains purs & nets; ils contiennent beaucoup de sel volatile & d'huile exaltée.

*Choix.*

Il incise, il digere, il resiste au venin, il chasse les vents, il fortifie l'estomac, il donne de l'appetit & de la vigueur, il provoque les mois aux femmes.

*Vertus.*

*Amomum quasi ἀμῶν, seu irreprehensibilis & praestans.*

Toutes les fois qu'on voit dans les Receptes *Anomum*, il faut entendre *Amomum racemosum*, dont on vient de donner la description: mais on appelle encore *Amomum* plusieurs autres petits fruits, comme *Amomum falsum seu pseudoamomum*, Ges Hort. C'est un petit fruit noir, ou une espece de groselle grosse comme les grains de genièvre, qui croît à un groslier appelé *grosularia non spinosa fructu nigro*, C. B. *sive Ribes nigrum*, Dod. Il n'est point en usage en Medecine.

*Etimologie.*  
*D de la Duquerie.*

*Amomum falsum,*  
*Pseudoamomum,*  
*Grosularia non spinosa fructu nigro,*  
*Ribes nigrum.*

*Amomum Plinii*, c'est un fruit rouge gros comme une petite cerise, qui naît à un arbrisseau fort commun dans les jardins & sur les Boutiques des Apotiquaires; il n'a point d'usage en Medecine.

*Amomum Plinii.*

Ce que les Anglois appellent *Amomi*, & les François, *Poivre de la Jamaïque*, est le fruit du bois d'Inde, dont il sera parlé en son lieu.

*Amomi Anglor.*

Le petit fruit que les Hollandois & les Portugais appellent *Amomum*, & les François *Poivre de Thevet*, est rond, gros comme du poivre, & quelquefois plus gros,

*Poivre de la Jamaïque.*



Poivre de  
Thevet.

ridé, de couleur rougeâtre, portant à un de ses bouts comme une petite couronne, d'une odeur & d'un goût de gyrosfle, un peu acré & aromatique. Il a aussi la vertu du gyrosfle, mais il est fort rare.

Petit gyro-  
fle rond.

Quelques-uns l'appellent petit gyrosfle rond; on en trouvera la description dans le second tome de l'Histoire des Plantes de Jean Bauhin, page 194. sous le nom de

*Amomum*  
*quorundam*  
*odore caryo-*  
*phylli.*

*Amomum quorundam odore caryophylli.* Et la représentation de l'arbre qui le porte, dans l'Histoire des Drogues de M. Pomet. Il croît dans les Indes.

## A M P E L I T I S.

*Pharmacitis*  
Terre Am-  
pelite.  
Pierre noire

*Ampelitis; sive Pharmacitis*, en François *Terre Ampelite*, ou *ierre noire*, est une terre fort bitumineuse, noire comme du jays, se separant par écailles, & se reduisant facilement en poudre: on la tire d'une carriere proche d'Alençon; il y en a de deux fortes, une tendre & l'autre dure: elle contient beaucoup de soufre & de sel; en vieillissant elle se pulverise d'elle-même, & l'on en tire du salpêtre.

Vertus.

Elle est propre pour tuer les vers étant appliquée sur le ventre: elle teint les cheveux en noir.

Terre à vi-  
gne.

Quelques-uns l'appellent terre à vigne, parce qu'étant dans les vignobles elle tue les vers qui monteroient aux vignes.

Pomet.  
Etimologie.

On l'appelle *pharmacitis à φάρμακον*, *medicamentum*, parce qu'elle sert de remede.

## A M P H I S B Æ N A.

*Amphice-*  
*phalos.*

*Amphisbena vel Amphicephalos*, Eliani, Nicand. Plin. Jonst. est une espece de serpent menu, long d'environ un pied & demi, ayant la queue si courte, qu'on a peine à la distinguer d'avec sa teste: d'où vient que plusieurs Auteurs ont dit qu'il avoit double face, une à chaque bout: sa couleur est blanche, luisante, parsemée de taches rougeâtres; ses jouës sont si grosses, qu'elles cachent ses yeux; ce qui le fait croire aveugle. On le trouve en l'Isle de Lemnos; sa morsure est dangereuse, on doit y faire les mêmes remedes qu'à celle de la vipere. Il contient beaucoup de sel volatile & d'huile.

Vertus.

Sa chair, son foye, son cœur sont propres pour exciter la sueur, pour chasser les mauvaises humeurs par transpiration, pour résister au venin; on peut les préparer comme en la vipere.

Etimologies

*Amphisbena ex ἀμφίς*, *utrinque*, & *βίαια*, *gradior*; parce qu'étant supposé que ce serpent a une teste à chaque bout, on a crû aussi qu'il commençoit à marcher ou ramper tantôt par un bout, tantôt par l'autre.

*Amphicephalos ex ἀμφίς*, *utrinque*, & *κεφαλή*, *caput*; parce qu'on a crû qu'il avoit une teste à chaque bout.

## A M U R C A.

Feces d'hui-  
le.

*Amurca*, en François, *feces*, ou *lie d'huile*, est la residence qui se fait au fond du vaisseau où l'on a mis l'huile d'olive nouvellement exprimée pour la laisser dépurer.

Vertus

Elle est emolliente, adoucissante, resolutive, propre pour calmer la douleur de teste, étant appliquée sur le front, pour arrêter les fluxions.

Etimologie.

*Amurca* vient du mot Grec *ἀμύργη* qui signifie la même chose.

## A M Y G D A L A.

Amande.

*Amygdala*, en François, *Amande*, est le fruit d'un arbre appelé en Latin *Amygdalus*, & en François *Amandier*, qu'on cultive dans les jardins. Ses feuilles sont

longues, étroites, pointuës, d'un goût amer agreable. Elles ressemblent si bien aux feuilles du Pescher, qu'à peine peut-on les distinguer quand elles sont séparées des arbres, excepté qu'elles sont plus tenaces ou pliantes. Sa fleur est aussi fort semblable à celle du Pescher, mais elle est plus blanchâtre, & point purgative. Il luy succede un fruit dur, ligneux, oblong, couvert d'une peau veluë verdâtre, charnuë : il renferme une amande oblongue & aplatie, que tout le monde connoît.

Il y a de deux especes d'amandes ; les amandes douces, & les amandes ameres : elles sont égales en grosseur ; il en vient de Barbarie, du Languedoc, de la Provence, de la Touraine ; mais les plus belles & les plus estimées de toutes sont celles qui croissent dans le Comtat Venaïsin près d'Avignon. Elles doivent estre larges, & hautes en couleur. Pomet.

L'Amande douce contient beaucoup d'huile, peu de sel & de phlegme.

L'Amande amere contient beaucoup d'huile, plus de sel que l'amande douce, peu de phlegme : c'est pourquoy l'huile d'amande amere se conserve plus long-temps sans se rancir, que l'huile d'amande douce.

L'Amande douce est adoucissante, amolissante, aperitive, pectorale, restaurante ; on s'en sert dant les émulsions, & dans plusieurs autres préparations de Pharmacie. Vertus.

L'Amande amere est deterfive & aperitive ; on pretend qu'elle empêche l'yvresse, si on la mange immediatement avant que de faire la débauche de vin : elle modere la douleur de tête, estant pilée & appliquée en frontal.

*Amygdale dicta, ὡς τὰς ἀμύγδαλας ἐχεν, quod post viride putamen nucleos scarificatos ostendat, & in hiulcos dehiscant, quas τὰς ἀμύγδαλας vocant.* Etimologie.  
D. de la  
Duqueric.

A M Y L U M.

*Amylum*, en François, *Amidon*, est une pulpe de froment amolie, tirée par le moyen de l'eau commune, & sechée. Pour la préparer, on fait amolir du froment en le laissant tremper chaudement dans de l'eau, puis l'en ayant séparé, on l'écrase bien, on le passe par des cribles pour en separer la peau ou le son ; on le met par pains secher au soleil, puis on le rompt en petits morceaux, comme nous voyons l'Amidon chez les Droguistes : il se fait à Paris ; il doit estre tres-blanc, net, en morceaux assez gros, friables ; il contient beaucoup d'huile, & un peu de sel essentiel. Amidon.  
Choir.

Il est pectoral, il épaisfit & adoucit les serositez acres qui tombent du cerveau ; il arrête le crachement de sang ; il est propre pour les maladies des yeux. Vertus.

L'Amidon est la base de la poudre à poudrer les cheveux. On en fait de l'Empois blanc, en le mettant cuire dans de l'eau jusqu'à ce qu'il ait une consistance de colle fort claire ; puis si l'on veut le rendre bleu, on y ajoute de l'émail bleu broyé : mais on luy donnera une couleur plus vive, si l'on y mêle tant soit peu d'alun & de suif de mouton. Empois  
blanc &  
bleu.  
Pomet.

*Amylum ex a privato, & μύλη, mola* ; parce qu'en faisant l'Amidon on tire la plus fine farine du froment sans l'aide de la meule. Etimologie.

A N A C A M P S E R O S.

*Anacampseros, vulgò Faba crassa, J. B.* | *Cotyledon alterum, Dioscor. Col.* Faba crassa.  
*Telephium vulgare, C. B.* | *Scrophularia media vel terria, Brunf.*  
E ij



*Fabaria*, Matth.*Faba inversa*, Ad. Lob.*Acetabulum alterum*, Cord. in Dioscor. | *Crassula sive Faba inversa*, Ger.En François, *Orpin*, | *Reprise*, | *Jombarbe des vignes*, | *Grassette*, | *Fève épaisse*,

Est une plante qui croît à la hauteur d'un pied, ou plus haut : ses tiges sont droites, rondes, revêtues de feuilles épaisses & remplies de suc comme celles du Pourpier ; mais plus longues, de couleur verte pâle, souvent mêlée d'un peu de rouge, les unes crenelées en leurs bords, les autres entières. Ses fleurs naissent aux sommets des tiges en gros bouquets, & presqu'en parasol, de couleur blanche : chacune de ces fleurs est à cinq feuilles disposées en rose ; lesquelles estant tombées, il leur succède un fruit composé de plusieurs gaines ramassées en maniere de tête, & remplies de semences menues. Sa racine est glanduleuse ou formée de plusieurs tubercules blancs, insipides au goût. Cette plante croît aux lieux incultes, pierreux, ombrageux : elle contient beaucoup de phlegme & d'huile, peu de sel.

Vertus.

Elle est humectante, rafraîchissante, résolutive, deterfive, vulnereaire, consolidante, propre pour les hernies & pour effacer les taches de la peau.

Il y a plusieurs autres especes d'Orpin, qu'on trouvera dans les Elemens de Botannique de M. Tournefort, & dans l'Histoire des Plantes de Jean Bauhin.

## A N A C A R D I U M.

Anacarde.

*Anacardium*, en François, *Anacarde*, est une espece de fève ou un fruit gros comme une petite chataigne, ayant en quelque maniere la figure du cœur d'un oiseau, d'où vient son nom ; de couleur noire luisante, contenant une amande blanche. Il croît à un arbre des Indes, dont les feuilles sont presque rondes, & les fruits sont des gouffes semblables à celles de nos grosses fèves : elles contiennent ordinairement chacune deux Anacardes.

Choix.

On doit choisir les Anacardes nouvelles, grosses, bien nourries : elles contiennent beaucoup d'huile & de sel.

Vertus.

Elles rarefient & purgent la pituite ; elles sont résolutives ; elles recréent le cerveau ; elles fortifient la memoire, estant prises en decoction.

Etimologie.

*Anacardium* à *καρδια*, *cor* ; parce que ce fruit a la figure d'un petit cœur.

## A N A G A L L I S.

Mouron.

*Anagallis*, en François, *Mouron*, est une plante dont il y a plusieurs especes ; mais je ne parleray que du commun qui est en usage dans la Medecine. On en fait deux especes, un mâle, & l'autre femelle. Le premier est appelé

*Anagallis terrestris mas*, Thal.*Corchorus crateva*, Theophr. & Nicandri, Ang.*Anagallis Phœniceo flore*, C. B.

Mouron mâle.

C'est une plante qui pousse plusieurs petites tiges tendres couchées par terre : les feuilles sont petites, presque rondes, opposées le long des tiges deux à deux, d'un goût acre & amer. Ses fleurs sont en rosettes à cinq quartiers, de couleur rouge, attachées chacune à un pedicule longuet menu, qui sort de l'aisselle des feuilles. Quand ces fleurs sont tombées, il leur succède des petits fruits spheriques membraneux, qui s'ouvrent en deux coques comme des boîtes à savonnettes, & qui sont remplies de semences menues, ordinairement anguleuses. Sa racine est blanche, fibreuse.

M. Tournefort.

Mouron femelle.

Le mouron femelle est appelé *Anagallis terrestris femina*, Thal. *Anagallis caru-*

*leo flore*, C. B. Il ne differe d'avec le précédent qu'en la couleur de sa fleur qui est bleue, ou quelquefois blanche, mais rarement.

L'un & l'autre Mouron croissent dans les champs, dans les vignobles, dans les jardins; ils ont une même vertu; ils contiennent beaucoup de sel, modérément de l'huile & du phlegme.

Ils sont déterfifs, vulneraires, & propres contre la morsure du chien enragé, Vertus. donné interieurement, & appliqué exterieurement.

## ANAGYRIS.

*Anagyris foetida*, C. B. *sive Acoyon*, Dioscor. En François, *Bois puant*, est un arbrisseau fort rameux, dont l'écorce est verte-brune, le bois jaunâtre ou pâle, les feuilles rangées trois à trois, oblongues, pointues, vertes en dessus, blanchâtres en dessous, d'une odeur si forte & si puante, principalement quand on les écrase, qu'elles font mal à la tête. Ses fleurs sont jaunes, & ressemblantes à celles du Genevri; elles sont suivies de gouffes longues d'un doigt, semblables à celles des Haricots, cartilagineuses: elles contiennent chacune trois ou quatre semences grosses comme nos plus petites feveroles, formées en petits reins, blanches au commencement, puis purpurines, & enfin quand elles sont tout-à-fait meures, bleues noirâtres. Cet arbrisseau croît aux pays chauds. Vertus.

Sa feuille est resolutive, sa semence est vomitive.

## ANANAS.

*Ananas*, Acoſta | *Nanas*, Theveti, Garz. | *Jayama*, Oyiedi.

Est un tres-beau fruit des Indes Orientales, qui croît à une plante semblable en figure & en grandeur à celle de nos Artichaus. Ce fruit est orné en son bout d'en haut d'une petite couronne & d'un bouquet de feuilles rouges comme du feu: son écorce paroît par écailles semblables à celles de la Pomme de Pin; mais elle se separe comme celle du Melon. Sa chair est fibreuse, mais elle se fond toute en eau dans la bouche, ayant un goùt delicieux de Pêche, de Coing & de Muscat tout ensemble.

Il sort des écailles de ce fruit avant qu'il soit en maturité, une petite fleur purpurine qui se fanne & qui tombe à mesure que le fruit grossit. Le P. Du-tertre.

Il y a trois especes principales d'Ananas. Le premier appellé *gros Ananas blanc*, a quelquefois huit ou dix pouces de diametre, & quinze ou seize pouces de haut; son écorce devient jaune en meurissant, mais sa chair est blanche & fibreuse; il répand une odeur ravissante, approchante de celle de nos coings, mais plus suave. Quoiqu'il soit plus beau & plus gros que les autres, son goùt n'est pas si excellent; il agace les dents, & il fait seigner les gencives. Premier ou gros Ananas.

Le second Ananas appellé *Pain de sucre* à cause de sa figure, car il est fait comme un pain de sucre, a les feuilles un peu plus longues & plus étroites que le premier, & il ne jaunit pas tant; son goùt est meilleur, mais il fait aussi seigner les gencives. Second Ananas, Pain de sucre.

Le troisieme appellé *Pomme de renette*, est le plus excellent de tous quoiqu'il soit le plus petit; il a l'odeur & le goùt de la pomme de renette, d'où vient son nom; il n'agace point les dents. Troisième Ananas, Pomme de renette.

La couronne que l'Ananas porte sur sa teste, est un petit fruit semblable à luy, qui croît peu à peu & luy succede quand il tombe, comme un fils succede à son pere: il y a encore d'autres rejettons au dessous du fruit, & même au dessous de la tige,



qui produisent des Ananas en bien moins de temps que celui qui sert de couronne, mais ils ne sont pas si beaux.

- Vin d'Ananas. On tire par expression le suc de l'Ananas, & l'on en fait un vin excellent qui vaut presque de la malvoisie, & qui enivre.
- Vertus. Il est propre pour fortifier le cœur, pour reveiller les esprits engourdis; il arrête les nausées, il excite l'urine: Les femmes enceintes s'en abstiennent, car il les feroit avorter.
- Ananas confits. On confit des Ananas sur les lieux, & l'on en envoie par tout. Cette confiture est propre pour réveiller la chaleur naturelle.

A N A S.

- Canart. *Anas*, en François *Canart*, est un oiseau assez connu, sa femelle est appelée Cane; il est amphibie, car il vit sur la terre & dans l'eau; il y en a de deux especes generales, le Canart domestique & le Canart sauvage. Le premier est appelé Barboteux, ou surnommé vulgairement barboteux, parce qu'il se vautre aux lieux bourbeux, dans les ruisseaux, aux bords des étangs & des marais. L'autre est surnommé Sauvageon, parce qu'il va chercher de la nourriture dans les bois; ce dernier est le meilleur & le plus estimé, sa chair est rougeâtre, brune, beaucoup plus savoureuse que celle de l'autre. Il contient aussi beaucoup plus de sel volatil.
- Vertus. On applique le Canart immédiatement après l'avoir ouvert vivant, sur le ventre pour la colique venteruse.
- Graisse de canart. Sa graisse est emolliente, adoucissante, resolutive.
- Etimologie. *Anas*, en Grec *νήσα*, à *ves*, *nato*, parce que le Canart est un oiseau nageant.

A N A T R O N.

- Natron*. *Anatron*, sive *Natron*, en François *Soude blanche*, est un sel tiré de l'eau du Nil en Egypte par cristallisation ou par évaporation; il pourroit bien être le Nitre des Anciens. On en trouve rarement en France.
- Nitre des Anciens. Choix. Il faut le choisir en masse blanche comme cristallisé, pesant, d'un goût de sel ordinaire, mais de mauvaise odeur, s'humectant aisément à l'air. Les Blanchisseurs l'employoient autrefois à la place de la soude pour blanchir leur linge, d'où vient qu'on l'a appelé Soude blanche improprement. Les Bouchers s'en servoient aussi à la place du sel marin pour saler leurs cuirs. Mais il a été défendu depuis plusieurs années d'en apporter en France; c'est ce qui l'a rendu fort rare.
- Vertus. Il est fort apéritif pris par la bouche, il déterge & dessèche étant appliqué extérieurement; il résiste à la gangrène: il en entre dans la composition de la pierre de *Crollius*. Mais comme on n'en trouve point, on luy substitue le sel de verre.
- Anatron factitium*. Il y a aussi l'*Anatron* artificiel, qu'on appelle en Latin *Anatron factitium*; on le compose avec dix parties de salpêtre, quatre parties de chaux vive, trois parties de sel commun, deux parties d'alun de roche, & deux parties de vitriol: on dissout le tout dans du vin, on fait bouillir la dissolution, on la coule & on la fait évaporer en consistance de sel.
- Vertus. Il est employé comme le Borax pour purifier les métaux & pour les mettre en fusion.

A N C H U S A ;

- Alcibiadion*, *Onochilos*. *Anchusa*, Ges. Hor. | *Anchusa minor*, seu *Alcibiadion*, vel *onochilos*, Ad.
- Anchusa puniceis floribus*, C. B.

*Buglossa rubra, vel Anchusa*, 2. Lon. | *vulgatior*, P. Tournefort.  
*Buglossum radice rubra, sive Anchusa* | En François, *Orcanette*.

Est une espece de Buglose, ou une plante qui pousse plusieurs tiges à la hauteur d'environ un pied, se courbant vers terre : ses feuilles sont semblables à celles de la Buglose sauvage, longues, garnies de poils rudes ; ses fleurs naissent aux sommités des branches, elles sont faites en entonnoir à pavillon découpé, de couleur purpurine. Quand cette fleur est passée, il paroît à sa place dans le calice qui s'élargit, des semences qui ont la figure de la tête d'une vipere, de couleur cendrée ; sa racine est grosse comme le pouce, rouge en son écorce, blanchâtre vers le cœur : cette Plante croît dans le Languedoc, dans la Provence, aux lieux sablonneux : on fait secher sa racine au Soleil, & on l'envoie aux Droguistes qui la débitent. Il faut la choisir récemment séchée, un peu pliante, de couleur rouge-foncée exterieurement, blanche interieurement, rendant une belle couleur vermeille quand on en frotte l'ongle. Elle sert à donner une teinture rouge à l'onguent rosar, à des pomades, à de la cire, à de l'huile, étant infusée dedans : mais toute sa teinture vient de son écorce, le dedans n'en donne aucune. Elle contient beaucoup d'huile, peu de sel.

Choix.

La racine d'Orcanette est astringente, elle arrête les cours de ventre étant prise en décoction : on l'employe aussi exterieurement pour déterger & secher les vieux ulceres. Vertus.

On nous apporte quelquefois du Levant une espece d'Orcanette, appelée *Orcanette de Constantinople* ; C'est une maniere de racine presque aussi grande & aussi grosse que le bras, mais d'une figure particuliere ; car elle paroît un amas de grandes feuilles entortillées comme le tabac à l'andouille, de couleurs differentes, dont les principales sont un rouge obscur, & un tres-beau violet ; il paroît au haut de cette racine une maniere de moisissure blanche & bleuâtre. On trouve dans son milieu un cœur qui est une petite écorce mince, roulée comme la canelle, d'un beau rouge en dehors, & blanche en dedans ; il y a apparence que cette racine est artificielle. Mais quoy qu'il en soit, elle rend une teinture encore plus belle que la nôtre. Orcanette de Constantinople.

## A N D A.

*Anda*, G. Pison. est un Arbre du Bresil, dont le bois est spongieux & leger ; la feuille longuete, nerveuse, pointue, la fleur grande & jaune ; son fruit est une noix grise, laquelle renferme sous deux écorces, deux glands qui ont le goust des châtaignes.

On dit qu'ils sont purgatifs & un peu émetiques, on en prend deux ou trois à la dose. On tire de ces glands par expression de l'huile, de laquelle on se frotte les membres. Vertus.

L'écorce du fruit est estimée propre pour arrêter les cours de ventre ; si l'on en jette dans les Etangs, elle en fait mourir le poisson.

## A N D I R A.

*Andira, sive Angelyn*, G. Pison. est un Arbre du Bresil dont le bois est dur & propre pour les bâtimens ; son écorce est de couleur cendrée, ses feuilles sont semblables à celles du Laurier, mais plus petites : il produit des boutons noirâtres, d'où sortent beaucoup de fleurs ramassées, odorantes, de belle couleur purpurine & bleuë : son fruit a la figure & la grosseur d'un œuf, vert au commencement,



mais noircissant peu à peu, & ayant comme une future à un de ses côtes, d'un goût tres-amer; il est couvert d'une écorce dure, & il renferme un grain ou une amande jaunâtre, d'un mauvais goût, tirant sur l'amer avec quelque astringtion.

**Vertus.** On pulverise ce noyau, & l'on en fait prendre pour les vers, mais il faut que ce soit au dessous d'un scrupule, car on dit qu'il tourneroit en poison si l'on en donnoit trop.

**Autre espece d'Andira ou Angelyn.** L'écorce, le bois & le fruit de cet Arbre sont amers comme de l'Aloës, & c'est en quoy il differe d'avec un autre *Andira*, semblable en tout, excepté au goût qu'il a insipide. Les bêtes sauvages mangent de son fruit, & elles s'en engraisfent.

## A N D I R A.

**Chauve-fouris cornues du Bresil.** *Andira, sive Andira guacu*, G. Pison. sont des especes de Chauve-fouris du Bresil, dont les plus grandes égalent nos pigeons; on les appelle *Chauve-fouris cornues*, à cause d'une maniere d'excroissance ou de corps pliant qu'elles ont au dessus du nez; leurs ailes sont longues de plus de demi pied, leur couleur est cendrée, elles ont les oreilles larges, les dents blanches; leurs pieds ont chacun cinq doigts armez d'ongles aigus; elles courent après toutes sortes d'animaux & elles en sucent le sang, si elles les attrapent; quelques-unes d'elles sont dangereuses en ce qu'elles se glissent la nuit dans les lits, & elles ouvrent si subtilement les veines des pieds de ceux qui y sont couchez, qu'ils ne s'en apperçoivent que par le sang qui coule dans le lit, & qu'on a assez de peine à arrester.

Les habitans du païs mettent la langue & le cœur de cet animal entre les poisons.

## A N D R O S A C E.

*Androsace altera*, Matthioli, Clus. Hist. | *sive Androsace vulgaris latifolia annua*, J. B. P. Tournefort.

Est une plante qui pousse beaucoup de tiges à la hauteur d'environ demi-pied, velues, dont les sommitez se divisent en six ou sept petits pieds, faisant comme un ombelle; ses feuilles sont longues & larges, velues, nerveuses comme celles du Plantain, dentelées autour, se répandant à terre en rond, sa fleur est petite, blanche, évalée en haut & découpée en cinq pieces; quand cette fleur est passée, il se forme un petit fruit spherique gros comme un pois, contenant plusieurs semences rougeâtres, longuettes; sa racine est menue, fibreuse: Elle croît aux lieux maritimes, entre les blez, dans les bois; elle contient beaucoup de sel.

**Vertus.** Elle est aperitive, propre pour l'hydropisie, pour les retentions d'urine, pour la goutte.

**Etimologie.** *Androsace quasi ἀνδρὶ ἀκροσφίραου, hydropi & podagra utilis.*

## A N D R O S Æ M U M.

*Androsæmum maximum frutescens*, C. B. | *Siciliana*, Gef. Hor.  
*Clymenum*, Ang. Gef. | *Herba Siciliana*, Tab.

En François, *Toute-saine.*

Est une plante qui pousse plusieurs tiges à la hauteur de deux ou trois pieds, rougeâtres, rondes, ligneuses, dures principalement en bas; ses feuilles sont oblongues, ressemblantes à celles du Mille pertuis, mais trois ou quatre fois plus grandes, de couleur verte, brune au commencement de l'Été, mais d'un rouge obscur

vers

DES DROGUES SIMPLES. AN 41

vers l'Automne; ses fleurs naissent aux sommets des branches, composées chacune de cinq feuilles jaunes plus grandes & plus belles que celles du Millepertuis; il leur succede un petit fruit ou une baye qui noircit en meurissant, il contient des semences menues, brunes; sa racine est longue, ligneuse; toutes les parties de cette plante ont un goust resinoux: Elle croît dans les Isles, dans les jardins, elle differe de l'*Hypericum* & de l'*Ascyron* en ce qu'elle est rameuse comme un petit arbrisseau; elle contient beaucoup d'huile, modérément du sel & du phlegme.

On l'appelle *tota sana*, toute-saine, parce qu'on la croit propre pour toutes les maladies. Tota sana.  
Etimologie.

Elle est aperitive, vulneraire, resolutive, propre pour la pierre, pour chasser les vers, pour resister à la malignité, pour éviter la rage: on l'employe exterieurement & interieurement. Vertus.

*Androsæmum* vient du Grec *ἀνδρος*, genitif de *ἀνρς*, & *αἷμα*, *sanguis*, comme qui diroit *sang d'homme*, car la plante que les Anciens nommoient *Androsæmum* rendoit un suc de couleur de sang. Etimologie.

A N E M O N E.

*Anemone*, en François, *Anemone*, est une Plante dont il y a deux especes generales, une cultivée & l'autre sauvage; chacune de ces especes est encore divisée en plusieurs autres, & principalement la premiere qu'on cultive avec soin dans les jardins à cause de la beauté de sa fleur; elles poussent de leurs racines des feuilles presque rondes, ressemblantes à celles du Ciclamen, ou à celles de la Mauve, ou à celles du Geranium, ou à celles du Sanicle, aux unes larges, aux autres petites, découpées les unes profondément, les autres plus legerement, toutes attachées à des queues; il s'éleve du milieu de ces feuilles des petites tiges nues jusqu'environ à leur moitié, garnies en cet endroit de trois feuilles disposées en collet. Ces tiges soutiennent en leur sommet chacune une belle fleur large, ronde, à plusieurs feuilles disposées en rose, simple ou double, jaune ou blanche, ou purpurine, ou incarnate, ou bleue, ou rouge, ou violette, ou diversifiée de plusieurs couleurs, ornée quelquefois d'une touffe qu'on appelle vulgairement *la Pluche*. Quand cette fleur est passée, il naît à sa place un fruit le plus souvent oblong, renfermant un noyau chargé de plusieurs semences couvertes chacune d'une coëffe ordinairement cotonneuse; sa racine est tubereuse ou noueuse garnie de fibres: l'*Anemone* sauvage croît aux lieux élevez, montagneux; l'une & l'autre espece contiennent beaucoup de sel & d'huile. Anemone.  
Pluche.  
M. Tournefort.

Elles sont deterives, aperitives, incisives, vulneraires, desiccatives, mais on ne s'en sert gueres qu'exterieurement; on l'employe dans les errhines, dans les colyres pour les ulceres des yeux. Vertus.

*Anemone*, ab *ἀνεμος*, *ventus*, parce que l'*Anemone* naît dans les lieux exposez au vent, ou bien parce que le vent fait eclorre sa fleur. Etimologie.

A N E T H U M.

*Anethum hortense*, C. B. En François, *Anet*, est une Plante semblable au Fenouil, ses feuilles sont découpées presque en filaments, odorantes, mais leur odeur n'est pas si agreable que celle du Fenouil; ses fleurs sont en ombelles aux sommitez des branches, jaunes, chacune à cinq feuilles disposées en rose; quand elles sont passées il paroît en leur place des petits fruits composez chacun de deux graines ovalles, aplaties & canelées sur le dos avec une bordure assez deliée; cette semence a un Anet.  
M. Tournefort.



gouft acre, approchant de celui du Fenouil, mais moins agreable; elle acquiert une couleur jaunâtre en fèchant; fa racine eft dure, entourée de fibres, on la cultive dans les jardins; elle contient beaucoup d'huile & de fel; on ne fe fert gueres que de fa femence.

- Vertus. Elle chaffe les vents, elle excite l'urine, elle adoucit le hoquet, elle provoque le lait aux nourrices, elle aide à la digestion.
- Etimologie. *Anethum*, *μεγ. τὸ ἀνο ἑστίον*, *currere*, parce que cette Plante croît en peu de temps.

## A N G E L I C A.

*Archangelica.* *Angelica*, seu *Archangelica*, en François, *Angelique*, eft une Plante qui pousse plusieurs tiges à la hauteur de deux ou trois pieds, fort grosses, d'un vert rougeâtre principalement en bas, creuses, odorantes; ses feuilles font assez grandes, dentelées, rangées sur une côte branchue qui est terminée par une seule feuille; ses fleurs naissent aux sommets des tiges en ombelles ou parasols de couleur blanche. Chacune d'elles a cinq feuilles disposées en rose à l'extrémité du calice. Quand cette fleur est passée, son calice devient un fruit composé de deux graines un peu longues, étroites, arondies & canelées sur le dos. Sa racine est une tige assez grosse, d'où sortent plusieurs racines longues d'environ demi pied, noirâtres en dehors, blanches en dedans. Toute la plante a une odeur & un gouft aromatiques.

M. Tournefort. Elle croît aux lieux humides, en terre grasse. On confit au sucre sa côte & sa semence, & l'on en mange pour se préserver du mauvais air.

Choix. On nous apporte la racine d'Angelique sèche de plusieurs païs; mais la meilleure est celle qui vient de Bohême, & ensuite celle d'Angleterre. Elle doit être assez grosse, longue, brune extérieurement, blanche intérieurement, entière & non vermoulue, à quoy elle est sujette étant gardée; d'une odeur suave, d'un gouft aromatique tirant sur l'amer. Elle contient beaucoup d'huile exaltée, & de sel volatil.

Vertus. Elle est cordiale, stomacale, cephalique, aperitive, sudorifique, vulnèraire: elle résiste au venin: on l'employe pour la peste, pour les fièvres malignes, pour la morsure du chien enragé.

Etimologie. On appelle cette plante Angelique ou Archangelique, à cause des grandes vertus qu'elle possède.

## A N G U I L L A.

Anguille. *Anguilla*, en François, *Anguille*, est un poisson d'eau douce, qui descend quelquefois dans la mer: il est fait comme un serpent; on peut dire même que c'est un serpent d'eau. Il y en a de deux especes, un grand & un petit. On employe plus l'Anguille dans les cuisines que dans la Medecine; sa chair est un peu indigeste.

Graisse d'anguille. Sa graisse est propre pour la sourditè, étant mise dans l'oreille; pour les taches de la petite verole, pour les hemorroïdes, pour faire croître les cheveux.

Peau. Sa peau est employée pour amolir & resoudre les tumeurs & pour les hernies: on en fait un mucilage en la mettant infuser & bouillir dans de l'eau.

Etimologie. *Anguilla ab Angue*, serpent; parce que ce poisson est fait comme un serpent.

## A N G U I S Æ S C U L A P I I.

Serpent d'Esculape. *Anguis Æsculapii*, Jonston; en François *Serpent d'Esculape*, est la seule espèce de serpent qu'on connoisse qui puisse être apprivoisé sans qu'il fasse de mal; on en rencontre en plusieurs lieux d'Italie, d'Allemagne, de Pologne, d'Espagne, d'Asie, d'Afrique, d'Amerique; il est d'un naturel doux, & l'on se fie si bien à sa

debonnairété, qu'on le laisse quelquefois dans les lits où l'on le trouve sans craindre d'en estre mordu; il est rempli de sel volatile & d'huile; on peut le preparer comme on prepare la vipere.

Il est propre contre la peste, il resiste au venin, il pousse les humeurs par la transpiration. Vertus.

*Anguis, quod complicari & contorqueri potest, atque semper sit angulosus, vel quod angat & premat.* Etimologie.  
De la Duquerie.

A N H I M A.

*Anhima*, Jonston. Est un oiseau de rapine aquatique du Bresil; il est plus grand qu'un cygne, sa teste n'est pas plus grosse que celle d'un coq, son bec est noir & recourbé vers le bout, ses yeux sont beaux, de couleur d'or, entourez d'un cercle noir, ayant la prunelle noire; il s'éleve dessus sa teste vers le haut du bec, une corne grosse comme une des plus grosses cordes à violon, & longue de plus de deux doigts, courbée en son extremité, ronde, blanche comme un os, entourée de petites plumes tres-courtes, blanches & noires; son cou est long de plus de sept doigts, & son corps de presque un pied & demi, ses ailes sont grandes & de differentes couleurs, sa queue est longue de dix doigts & large comme celle de l'oye, ses pieds ont chacun quatre doigts armez d'ongles; sa voix est forte, criant *vihu, vihu*; on ne le trouve jamais seul, la femelle est toujours accompagnée du mâle, & quand un des deux meurt, l'autre le fuit de près: c'est la femelle que j'ay decrite icy, le mâle est encore une fois aussi gros; elle fait son nid de boue en forme de four, dans les troncs des arbres, sur la terre.

La corne de cet oiseau est estimée un bon remede pour resister au venin, pour les suffocations de matrice & pour provoquer l'accouchement; on la met infuser dans du vin pendant une nuit, puis on fait prendre l'infusion. Vertus.

A N I L.

*Anil*, Garz. Acoft.  
*Nil*, sive *Anil*, Cam.  
*Agnil*, Fragoso.  
*Coachira*, Indor.  
*Annil*, sive *Indigo*,

*Gali*, sive *Nil*, *herba rorismarini facie*, Cali.  
Linc. 4. part. Ind. Orient  
*Herba Anil*, sive *Enger*, 4. part. Ind. Enger.  
Orient.

Est une Plante du Bresil haute d'environ deux pieds, ressemblante au Romarin, ses feuilles sont rondes, assez épaisses; ses fleurs sont semblables à celles des pois, rougeâtres, elles sont suivies de gouffes longues & recourbées, contenant des semences semblables à celles des raves, de couleur d'olive; toute la plante a un goust amer & piquant; on en tire l'Inde & l'Indigo, comme il sera dit en son lieu.

Elle est vulneraire, elle deterge & mondifie les vieux ulceres, estant appliquée dessus en poudre; on s'en sert aussi en frontal pour les douleurs de teste. Vertus.

A N I M E.

*Animé gummi*,  
*Gummi Aminea*, Serap.  
*Minea*, Galeni.

*Aminea myrrha*, Cæf.  
*Animum*, Amato.  
En François, *Gomme animé*.

*Gummi animé*.

Est une gomme ou une resine blanche qu'on nous apporte d'Amerique, elle sort par incision d'un arbre moyennement grand, dont les feuilles approchent de celles du Myrte, son fruit est assez gros, on le nomme *Lobru*.



- Choix. La meilleure gomme Animé doit estre blanche, sèche, friable, nette, de bonne odeur, se consumant facilement quand on la jette sur des charbons allumez ; elle contient beaucoup d'huile & de sel essentiel.
- Vertus. Elle est propre pour discuter, pour amolir & pour résoudre les humeurs froides, pour la migraine, pour fortifier le cerveau, on en applique dessus la teste & l'on en parfume les bonnets ; on s'en sert aussi dans les playes pour nettoyer & cicatrifer.

## A N I S U M.

- Anis. *Anisum*, en François, *Anis*, est une Plante fort commune dans les jardins ; sa tige est haute d'environ trois pieds, ronde, velue, creuse, rameuse ; ses feuilles sont longues, découpées profondément, blanchâtres, odorantes, ressemblantes à celles du persil ; ses sommets soutiennent des ombelles larges, garnies de petites fleurs blanches, ressemblantes à celles de la pimprenelle saxifrage ; sa semence est petite, de couleur grisé verdâtre, d'une odeur & d'un goût doux avec quelque peu d'acrimonie agreable ; sa racine est menue : on cultive cette Plante en terre grasse ; sa semence seule est employée en Medecine. On doit choisir la plus grosse, la mieux nourrie, la plus nette, recemment séchée, d'une odeur agreable, & d'un goût doux & un peu piquant ; quelques-uns la nomment *fœniculum dulce* ; on en apporte beaucoup de la Touraine, mais la plus grosse & la meilleure vient de Malthe & d'Alican, elle est plus grisé que celle de France, peut-estre parce qu'elle est plus sèche ; on trouve quelquefois l'anis de Touraine amer, il faut l'éviter.
- Choix. On appelle la semence d'anis, anis vert, pour la distinguer d'avec une espece de dragée qui se fait en couvrant cette semence de sucre, & qu'on nomme vulgairement anis couvert, ou anis à la Reine, ou petit Verdun.
- Fœniculum dulce.* La semence d'anis contient beaucoup d'huile exaltée & de sel volatile.
- Anis vert. Elle est cordiale, stomacale, pectorale, carminative, digestive, elle excite le lait aux nourrices, elle appaise les coliques.
- Anis cou-  
vert. *Anisum, quasi anisum, quod cibi appetentiam præstat, vel forsitan om̄i anisi rās ēµµευ-  
ματῶντες, quod tensiones flatulentas laxet.*
- Anis à la  
Reine. *Anisum, quasi anisum, quod cibi appetentiam præstat, vel forsitan om̄i anisi rās ēµµευ-  
ματῶντες, quod tensiones flatulentas laxet.*
- Petit Ver-  
dun.
- Vertus.
- Etimologie.

## A N I S U M C H I N Æ.

- Semen Badian.* *Anisum Chinesse, seu Semen Badian.* En François, *Anis de la Chine, ou de Sibery*, est une semence qui a la figure & la grosseur de celle de la Coloquinte, de couleur tanée, luisante, d'une odeur & d'un goût de nôtre anis, mais plus forts : elle naît dans une capsule épaisse & dure, à un arbre qui croît en la Chine, d'où l'on en transporte quelquefois, mais elle est rare en France. Les Orientaux & les Hollandois à l'exemple des Chinois, en mêlent dans leur sorbet & dans leur thé pour les rendre plus agreables ; cette semence contient beaucoup d'huile & de sel volatile.
- Anis de la  
Chine ou  
de Sibery.
- Vertus. Elle est carminative, ou propre pour chasser les vents du corps, pour fortifier le cœur & l'estomac, pour donner bonne bouche étant mâchée ou prise en infusion.
- Bois d'Anis. Le bois de l'arbre où naît l'anis de la Chine nous est apporté en grosses buches grisâtres, ayant l'odeur de l'anis ; on l'appelle par cette raison bois d'anis ; il a des vertus approchantes de celles de sa semence, mais il n'est employé que par les Ebenistes & les Tabletiers.

## A N S E R.

*Anser*, en François, *Oye* ou *Jars*, est un oiseau assez connu : il y en a de deux especes, un domestique & l'autre sauvage : on s'en sert plus dans la cuisine que dans la Medecine ; il contient beaucoup d'huile & de sel volatil.

La graisse d'Oye est emolliente, resolutive ; elle lâche le ventre, estant prise interieurement ; on en frotte les parties attaquées de rhumatismes : elle appaise les bourdonnemens d'oreille, estant mise dedans : elle adoucit les hemorroïdes ; elle humecte la peau ; elle remplit les cavitez de la petite verole.

Le sang de l'Oye est estimé un remede propre pour resister au venin ; la dose est de deux ou trois dragmes.

Les excremens de l'Oye incisent & rarefient les humeurs ; ils excitent les urines & les mois aux femmes ; ils hâtent l'accouchement, estant pris en poudre : la dose est une drame.

La premiere peau des pieds de l'oye est astringente, & propre pour arrêter les hemorragies, estant prise en poudre : la dose est demi-dragme.

Graisse  
d'Oye.Sang de  
l'Oye.  
Dose.Excremens  
Vertus.  
Dose.Peau des  
pieds de  
l'Oye.  
Vertus.  
Dose.

## A N T A L I U M.

*Antalium*, *sive Antale*, *sive Tubulus marinus*, Rondel. Est un un petit coquillage fait en tuyau, long d'environ un pouce & demi, gros par un bout comme une grosse plume, & par l'autre comme une plume menue, ayant des petites lignes creuses droites, qui vont d'un bout à l'autre, de couleur blanche ou blanche-verdâtre : il se trouve sur les rochers & au fond de la mer ; il enferme un vermissseau marin ; il contient un peu de sel volatil & fixe, tres-peu d'huile & beaucoup de terre.

Il est alkali, resolutif, desiccatif.

Antalé.  
*Tubulus  
marinus*.

Vertus.

## A N T H O R A.

*Anthora*, Ad. Lob. Dod.

*Anthora*, Matth. Gef. Hor.

*Aconitum salusiferaum*, seu

*Anthora*, C. B.

*Napellus Moyfis*, Avicennæ.

Est une espece d'Aconit, ou une plante qui pousse une tige à la hauteur d'un pied & demi, anguleuse, ferme, garnie de beaucoup de feuilles rondes, découpées en lanieres & ressemblantes à celles du pied d'Alouette, d'un goust amer : ses fleurs naissent au haut de sa tige en maniere d'épi ; chacune d'elles represente en quelque maniere une tête couverte d'un heaume de couleur jaune - pâle, d'une odeur qui n'est point desagréable. Quand cette fleur est passée, il se forme un fruit à plusieurs gaines membraneuses, disposées en maniere de tête, & renfermant des semences anguleuses, ridées, noirâtres. Sa racine est composée de deux navets, ayant à peu près la figure & la grosseur d'une Olive, de couleur brune ou jaunâtre en dehors, moëlleux & blancs en dedans, garnis par le bout d'en bas, ou en dessous, de beaucoup de fibres, d'un goust amer. Cete plante croît aux lieux montagneux, comme sur les Alpes ; sa racine est en usage en Medecine ; elle contient beaucoup d'huile & de sel essentiel ou volatil.

Elle est alexitaire, propre pour resister au venin, à la rage, à la malignité des humeurs, pour la colique venteuse, contre la morsure des bêtes venimeuses, contre le poison de l'Aconit & du Napellus.

M, Tourne-  
fort.

Vertus.



Etimologie. *Anthora quasi Antihora*, à cause que la racine de cette plante est estimée un remede contre le poison d'une espece de renoncule appellée *Thora*, & dont il sera parlé en son lieu.

## ANTIMONIUM.

*Sibium.*  
Antimoine  
mineral. *Antimonium, sive Sibium*, en François, *Antimoine*, est un mineral approchant du metallique, pesant, luisant, crystalin, ou disposé en longues aiguilles, de couleur fort noire, qui se trouve proche des mines des metaux en plusieurs lieux de l'Europe, comme en Hongrie, en Transylvanie, en Bretagne, en Poitou, en Auvergne : on le retire en morceaux plus ou moins remplis de parcelles de pierre dure, ou roche, que les ouvriers appellent gangue. Il faut prendre le plus net ou le moins rempli de cette gangue, quand on veut s'en servir ; car plusieurs préfèrent cet Antimoine mineral à celui qui a esté fondu & purifié.

Purification  
de l'Anti-  
moine. Pour purifier l'Antimoine mineral, on le met fondre au feu dans des pots ou dans des creusets ; puis on le passe par une espece d'écumoire dans d'autres pots, afin de separer la gangue. Cet Antimoine estant refroidi, on casse les pots, & on l'envoie en pains comme nous le voyons. C'est celui dont on se sert ordinairement,

Antimoine  
cru. & qu'on appelle *Antimoine cru* improprement, puisqu'il a passé par le feu.

Antimoine  
d'Hongrie. L'Antimoine de Hongrie étoit autrefois apporté en France par petits pains remplis de petites aiguilles entrelassées les unes dans les autres, luisantes, tirant sur le blanc, comme en la mine d'argent : mais depuis qu'on a découvert ce mineral en France, on ne fait plus venir de celui de Hongrie ; c'est pourquoy il est devenu rare.

Choix. L'Antimoine que nous employons ordinairement, se tire du Poitou ; il faut le choisir net, en belles & longues aiguilles brillantes, faciles à casser : il est composé naturellement de beaucoup de soufre semblable au soufre commun, & d'une matiere reguline approchant du métal. On peut voir ce que j'en ai écrit dans mon Livre de Chimie.

Vertus. La decoction de l'Antimoine cru est sudorifique. Mais si l'on y mesle quelque drogue acide, elle sera vomitive. L'Antimoine en poudre excite aussi le vomissement, si l'on en fait prendre depuis deux jusqu'à huit grains.

Dose.

## ANTIRRHINUM.

*Antirrhinum vulgare*, J. B. | *Cynocephalos*, Plinii  
*Nares vituli, sive Os Leonis vulgo*, Cæf. | En François, *Musle de Veau*.

Est une Plante dont Jean Bauhin donne trois representations différentes. La premiere pousse plusieurs tiges à la hauteur d'un pied & demi, & quelquefois de plus de deux pieds, remplies de moëlle blanche ; ses feuilles ressemblent à celles du *Leucoium* ou gyroslier jaune, d'un goust tirant sur l'acre ; ses fleurs entourent les verges de ses sommités, de couleur de chair ou blanche, de figure oblongue ou en tuyau, qui represente par un bout le musle d'un veau ou celui du lion, d'où viennent les noms de la Plante. Après cette fleur naît un fruit ressemblant à la tête d'un chien, ou plutôt à celle d'un cochon, contenant des semences menues, noires ; sa racine est ligneuse blanche.

*Anarrhinum.*  
Mouron  
violet. La seconde appellée *Anarrhinum*, sive *Lychnis sylvestris*, Dioscor. en François, *Mouron violet*, jette une tige & des feuilles semblables à celles du mouron : ses fleurs sont faites comme celles du *Leucoium*, mais plus petites, de couleur purpurine. Son fruit represente des narines de veau.

La troisième appelée *Anarrhinum*, seu *Lychnis agria*, Plinii, en François, *Oeil de chat*, est semblable au lin; sa fleur ressemble à celle de l'hyacinthe, son fruit a la figure des narines du veau. Sa racine est tres-petite.

Le musle de veau croît dans les champs aux lieux sablonneux, incultes, & dans les Vignobles.

Cette Plante n'est guère usitée en Medecine; quelques-uns prétendent que la racine de celle de la premiere description, est propre pour adoucir les fluxions qui tombent sur les yeux, & qu'étant portée elle resiste au mauvais air.

*Antirrhinum ex agris, flos, & p̄iv, naris*, parce que la fleur de cette Plante represente des narines de veau.

*Cynocephalos à κυνός, canis, & κεφαλή, caput*, parce que son fruit a la figure d'une tête de chien.

*Lychnis Agria.*  
Oeil de chat.

Vertus.

Etimologie.

## A N T R I S C U S.

*Antriscus*, Plinii, *quibusdam semine longo. Cicutaria vel cherophylli*, J. B.  
*Cherophyllum sylvestre*, C. B.

*Cerfolium sylvestre*, Tab.  
*Apium sylvestre*, Ger. Ico.  
*Daucus sepiarius*, Gef. Col.

Est une Plante haute d'environ deux pieds, rameuse, velue; sa tige est d'un verd brun, rougeâtre, velue, moelleuse en dedans: ses feuilles approchent en figure de celles du cerfeuil, ou de la cigue, belles, d'un goût presque insipide; ses fleurs sont en ombelles aux sommitez de ses branches, composées chacune de cinq feuilles blanches: sa semence est menue, languette, noire, d'un goût aromatique, semblable à celle du cerfeuil, mais plus petite; sa racine est simple, ligneuse, blanche, aromatique, de goût de panet, elle croît dans les hayes. Elle contient du sel essentiel, de l'huile, beaucoup de phlegme.

Elle est aperitive, mais peu usitée en Medecine.

Vertus.

## A P A R I N E, sive A S P E R U G O.

*Aparine*, Brunf. Trag.  
*Aparine vulgaris*, C. B.

*Aparine aspera*, Thal.  
*Omphalocarpon, philanthropon*, Plinii.

*Asperugo.*

En François, *Grateron* ou *Reble*.

Reble.

Est une plante haute de quatre ou cinq pieds, jettant plusieurs tiges menues, foibles, quarrées, pliantes, s'attachant aux hayes ou aux plantes voisines, rudes au toucher, vertes: ses feuilles sont petites, languettes, étroites, vertes, ressemblantes à celles du Rubia, & disposées en étoiles autour des nœuds des tiges, herissées de petits poils un peu piquans s'attachant aux habits; ses fleurs sont tres-petites, blanches, découpées chacune en quatre parties. Il leur succede quand elles sont tombées, un petit fruit sec contenant deux graines presque spheriques attachées ensemble, un peu creusées vers le milieu, couvertes d'une peau sèche, noire, & remplie de pulpe blanche; sa racine est petite, elle croît contre les hayes aux bords des chemins, dans les champs: elle contient considerablement du sel & de l'huile, modérément du phlegme.

Elle est deterfive, resolutive, sudorifique: elle resiste au venin, on s'en sert interieurement pour la petite verole, pour les fievres malignes.

Vertus:

*Asperugo*, parce que cette plante est rude au toucher.

Etimologies



*Omphalocarpum*, parce que sa semence a quelque ressemblance avec un ombilic, appellé en Grec *ομφαλός*.

*Philanthron*, à *φιλέω*, *αμο*, & *άνθρωπος*, *homo*; parce qu'elle s'attache aux habits des hommes.

## A P E R.

Sanglier,  
porc sauva-  
ge.

*Verres syl-  
vaticus. Sus  
fera. Scropha  
sylvestris,  
porcellus syl-  
vestris.*

Dents de  
Sanglier.

Vertus.

Dose.

Graisse.

Vertus.

Parties de la  
generation.  
Fiel.

Excremens.

Vertus.

*Aper*, en François, *Sanglier*, ou *Porc sauvage*, est un animal à quatre pieds, feroce, qui a la figure & la grosseur d'un cochon ordinaire, mais dont le poil est plus rude, herissé, & de couleur noirâtre, ou rougeâtre obscure: le mâle est appellé *Verres sylvaticus*, la femelle, *Sus fera*, sive *Scropha sylvestris*, & son petit Sanglier, *Porcellus sylvestris*. Il habite les bois, où il vit de gland & de racines. Il sort de chaque costé de son museau, vers le haut, deux dents plus longues que le doigt, & plus grosses que le pouce, recourbées, pointues, dures, blanches, fortes, robustes, trenchantes: elles luy servent de deffense, & elles sont fort dangereuses quand l'animal est poursuivi à la chasse; car d'un seul coup elles fendent le ventre d'un chien, & même celui d'un homme.

Les dents du Sanglier sont employées à faire des hochets qu'on donne aux enfans à mâcher, afin d'exciter leurs premieres dents à sortir. On apporte des Indes des dents de Sanglier bien plus longues & plus grosses que celles de France. Ces dents estant broyées en poudre tres-subtile, sont alkalines, sudorifiques, aperitives, propres pour la pleuresie, pour adoucir les humeurs trop acres du corps, pour arrêter le crachement de sang: la dose est un scrupule.

La graisse du Sanglier est propre pour ramolir, pour resoudre, pour fortifier, pour adoucir les douleurs: on en frotte les parties malades.

Les testicules & les autres parties de la generation du Sanglier sont propres à exciter de la vigueur, estant prises par la bouche.

Son fiel est propre pour resoudre les tumeurs scrophuleuses.

Ses excremens sont resolutifs & propres pour guerir la gratelle, estant appliquez exterieurement.

Toutes les parties du Sanglier en general sont remplies de sel volatile, & propres pour exciter la transpiration.

## A P I O S.

*Apios*, Matth. Ang. Dod.

*Apios vera*, Ad. Lob.

*Tubymalus Characias radice Pyriformi*,

Mor. H. R. B.

*Tubymalus tuberosus Dioscoridis*, Lugd.

*Tubymalus tuberosa Pyriformi radice*,

C. B.

Est une espece de titimale, ou une plante qui pousse plusieurs petites tiges basses, menues, rondes, rougeâtres, se couchant souvent par terre: ses feuilles sont petites, courtes, ressemblantes à celles de la Rue sauvage, mais plus petites. Ses fleurs naissent en ses sommitez; elles sont petites, faites en godet découpé en plusieurs parties de couleur jaune pâle. Quand cette fleur est passée, il se forme en sa place un petit fruit relevé de trois coins, lequel se divise en trois loges qui renferment chacune une semence oblongue; sa racine est tubereuse, & elle a la figure d'une poire plus menue en bas qu'en haut, noire en dehors, blanche en dedans, empreinte de beaucoup de lait. On a remarqué que quand cette racine est grosse & bien nourrie, la plante qu'elle pousse est petite; mais quand la racine est moins grosse, la plante est

est plus grande. Elle croît aux païs chauds, aux lieux montagneux. Elle contient beaucoup de sel essentiel & d'huile mêlez dans une assez grande quantité de phlegme & de terre.

La racine de cette Plante purge par le vomissement & par les selles avec violence. On pretend que sa partie superieure purge par haut, & que l'inférieure purge par bas; mais toutes les parties de la racine ont une même vertu.

Quelques-uns appellent cette plante *Ischas*, parce qu'ils pretendent que sa racine *Ischas* est faite comme une figue appelée en Grec *ixàs*.

*Apios*, *amos*, est un mot Grec qui signifie *poire*; ce nom a esté donné à cette espece de Tithymale, à cause que sa racine a la figure d'une poire. Etimologies

## A P I S.

*Apis*, en François, *mouche à miel*, ou *Abeille*, ou *Avette* ( ce dernier nom n'est donné qu'aux petites ) Est une espece de mouche qui fait le miel & la cire; on croit que son nom vient de ce qu'il semble qu'elle n'ait point de pieds, parce que quand on la tient, elle les joint & les cache si bien contre son ventre, qu'à peine peut-on les separer; elle a quatre aïles, sa langue est longue, elle la porte ordinairement hors de sa bouche, elle a des petites dents, son aiguillon est attaché à son ventre. Les Anciens pretendoient que sa naissance vint du taureau & du lion morts; que ces animaux en pourrissant se convertissoient en abeilles: mais les experiences que plusieurs ont faites à ce sujet en laissant pourrir des taureaux & des lions, ont fait voir que cette opinion n'estoit qu'une imagination de Poëte; il se peut bien faire que ces mouches soient allechées & attirées par quelque vapeur qui sort de la chair du lion, en sorte qu'elles y accourent pour la sucçer; puisque nous lisons dans l'Histoire Sainte que Sanson trouva dans la charogne d'un lion qu'il avoit tué quelques jours auparavant, un essain d'abeilles & du miel, mais elles n'avoient pas esté formées de la chair du lion.

L'origine des mouches à miel vient d'un peu de germe ou freslement blanc qui se trouve au fond des petits trous ou creusets des gaufes, ou rayons de cire qu'elles ont construits dans leurs ruches: ce germe aidé de la chaleur naturelle des abeilles, se forme en une espece de ver blanc qui en un mois de temps devient mouche. Mouche à miel, Abeille, Avette.

La grosse mouche à miel qu'on appelle le Roy, parce que les autres l'accompagnent & la suivent, est un mâle qui est capable de fournir à quantité de femelles, de même qu'un taureau suffit pour toutes les vaches d'un village: cette abeille est plus grosse que les autres, mais elle porte des aïles plus courtes, sa couleur est rougeâtre, au lieu que celle des autres est plus brune. Origine des Abeilles.

L'abeille sucçe la substance des fleurs, & elle la renferme dans une salle ou reservoir qu'elle a vers la gorge, pour la revomir dans la ruche, c'est dont se fait le miel; elle y porte aussi la cire attachée ou adherante à ses jambes, comme il sera dit en son lieu. Le Roy des Mouches à miel.

Les abeilles contiennent beaucoup de sel volatile & d'huile.

Elles sont propres étant sechées pour faire croître les cheveux, on les reduit en poudre, & on les mêle dans de l'huile de laizard pour faire une espece de liniment dont on se frotte la teste. Vertus.

*Apis*, *ab a privativo* & *πῆς*, *pes*, comme qui diroit mouche sans pieds. Etimologie.

## A P I U M.

*Apium*, Brunf. Fuch.

| *Apium palustre*, Matth.



*Eleoselinum*, Tur. Dod. Lob. | *rum*, C. B.  
*Apium palustre*, & *Apium Officina-* | *Paludapium*, Ad. Tab.

En François, *Ache*.

M. Tourne-  
fort. Est une plante qui pousse une tige à la hauteur d'un pied & demi, grosse, canelée, verte, creuse en dedans; ses feuilles sont faites comme celles du persil, mais plus grandes, tres-vertes, lissées, luisantes, remplies de suc, d'une odeur assez forte quand on les écrase, d'un goût acre & désagréable; ses fleurs naissent aux sommets de ses branches, en ombelles petites, blanches, composées ordinairement chacune de cinq feuilles égales, disposées en rose à l'extrémité du calice. Quand la fleur est passée, ce calice devient un fruit composé de deux semences fort menues, arondies sur le dos, canelées, grises, acres, de mauvais goût: sa racine est longue & garnie de fibres. Cette plante croît aux lieux aquatiques & marécageux, on en cultive aussi dans les jardins; elle contient beaucoup de sel essentiel, d'huile & de phlegme.

Vertus. Elle est aperitive, pectorale, carminative, vulnérable, histerique: elle facilite la respiration, elle nettoye les ulcères de la poitrine par ses parties penetrantes; elle provoque le crachat. Sa racine est une des cinq racines aperitives.

Etimologies *Apium ab apibus*, parce qu'on a cru que les mouches à miel aimoient la fleur de cette plante, *vel ab apice*, *sommet*; parce que les Anciens employoient l'Ache pour faire des couronnes qu'ils mettoient sur le sommet de la tête.

*Paludapium ex palude*, *marest*, & *apio*, *Ache*, comme qui diroit, *Ache des marests*.

*Eleoselinum ex ἄλσος*, *palus*, & *σέλινον*, *apium*, *Ache des marests*.

#### A P O C Y N U M.

<i>Apocynum Aegyptiacum lactescens sili-</i>	<i>catis</i> , P. Tournef. <i>Beidelsar</i> ® Alpini, <i>Ossar vulgo in Aegypto</i> , <i>Esula Indica</i> , <i>quibusdam</i> . En François, <i>Apocin</i> .
<i>qua Asclepiadis</i> , C. B.	
<i>Apocynum Syriacum</i> , <i>seu Palestinum</i>	
<i>sive Aegyptiacum</i> , Clus. Hist.	
<i>Apocynum Aegyptiacum</i> , <i>floribus spi-</i>	

Houatte, ou  
Houette. Est une plante qui pousse en maniere d'un petit arbrisseau, des verges droites à la hauteur d'environ trois pieds; ses feuilles sont longues, larges & épaisses comme celles de l'Aloes, opposées le long des tiges, blanches, remplies de même que les autres parties de la plante, d'un suc blanc comme du lait, amer & acre: ses fleurs naissent aux sommets des branches en maniere d'épi, elles sont faites en cloches, découpées, jaunes. Quand ces fleurs sont passées, il leur succede des fruits gros comme le poing, oblongs comme des grosses gaines, qui pendent atachez deux à deux à une grosse queue dure, courbée; ce fruit est appelé en Egypte *Beidelsar*, il est couvert de deux écorces. La premiere ou celle de dessus est membraneuse verte. La seconde ressemble à une peau mince qui auroit été travaillée ou polie, de couleur safranée. Ces écorces contiennent une matiere filamenteuse, semblable à de la mousse d'arbre, sous laquelle toute la capacité du fruit est remplie d'une maniere de coton tres-fin, tres-mollet & tres-blanc, qu'on appelle *Houatte*, ou *Houette*; on trouve dans ce coton des semences faites comme celles des Courges, mais la moitié plus petites, rougeâtres, remplies d'une pulpe blanchâtre, d'un goût amer. Sa racine est longue, robuste, entourée de fibres. Cette plante est d'un bel aspect,

DES DROGUES SIMPLES. A P 51

sa tige & ses feuilles sont couvertes d'une espece de laine, & elles rendent du lait ; elle croît en Egypte, en Alexandrie, aux lieux humides. Les Egyptiens la nomment *Ossar*, d'où est venu le nom qu'on a donné à son fruit *Beidelsar*, quasi *Beidelossar*, c'est-à-dire en langue Arabique, *Oeuf de Ossar*.

Etimologie.  
Ossar.  
Beidelossar  
Oeuf de ossar.  
Vertus.

Ses feuilles étant pilées & appliquées en cataplasme, sont estimées propres pour refondre les tumeurs froides. Leur suc est un depilatoire & un remede pour la gale & pour les autres maladies de la peau étant appliqué exterieurement ; mais c'est un poison pour ceux qui en prennent interieurement, car il purge avec tant d'acreté & de violence, qu'il cause des dysenteries mortelles.

Le coton appellé *houatte* qui se trouve dans son fruit, est employé pour garnir les habits ; les habitans du país en mettent dans leurs lits.

*Apocinum ab Sæd & xiv*, *canis*, comme qui diroit *Plante de chien*, parce que les Anciens ont cru que l'Apocin faisoit mourir les chiens.

Etimologie.

A P O S.

*Apos*, Jonston, sive *Hirundo marina*, *quibusdam*, est une espece d'Hirondelle, ou un petit oiseau tres-garni de plumes : sa teste est fort large, son bec est petit, noir ; mais il l'ouvre beaucoup, car il avale tout d'un coup une des plus grosses mouches. Son col est tres-court, ses ailes sont longues, sa queue est fourchue ; ses jambes sont petites, courtes & entourées de plumes jusqu'aux pieds. Ses pieds sont garnis d'ongles bien pointus, avec lesquels il serre & penetre ce qu'il a pris : il vole sur la mer & sur la terre ; il fait son nid dans les trous des tours, & en d'autres lieux élevez, sur les rivages : il vit de mouches & d'autres insectes de l'air, qu'il attrape en volant : il a la vue si fine, qu'il les aperçoit de mille pas, & il vient fondre sur eux. Il contient beaucoup de sel volatile & d'huile.

*Hirundo marina.*

On l'estime pour l'épilepsie, pour fortifier les yeux debiles, pour la douleur nephretique, pour faire uriner, estant pris interieurement.

Vertus.

Son nid, comme celui des autres Hirondelles, est propre pour la squinancie, appliqué exterieurement.

Nid.

*Apos*, *ævus*, quasi *sine pedibus* ; parce que les pieds de cet oiseau sont si petits, qu'ils ne paroissent point.

A P U A.

*Apua*, sive *Aphya*, en François, *Enchois*, est un petit poisson de mer, gros & long au plus comme le doigt, ayant la tête grosse, les yeux larges & noirs, le corps blanc & argentin, rougeâtre en dedans, le dos rond ; il ne nage qu'en grosse troupe d'autres Enchois, & ils se tiennent fort serrez les uns contre les autres : on en fait la pesche en differens endroits, comme dans la riviere de Gennes, en Catalogne, en Provence. Quand on les a pris, on en oste la tête & les entrailles, qui pourroient les faire corrompre ; puis on les sale & on les garde dans des barils. On estime plus les petits Enchois que les gros ; on les choisit d'une chair ferme, blancs en dehors, rouges en dedans, nouveaux. On en trouve qui sont si mous, qu'ils se fondent presque dans les doigts lorsqu'on les manie un peu fort. Ces petits poissons accourent au feu quand ils en voyent ; & les Pesccheurs s'en servent souvent comme d'un appast pour les prendre plus facilement : car ils en mettent dans un réchaut à la poupe du bateau ; mais plusieurs pretendent que les Enchois qui ont esté attrapez par ce moyen, sont plus mous que ceux qui ont esté pris d'une autre maniere sans feu ; ce qui vient apparemment de ce qu'en courant après le feu, ils se sont fatiguez.

*ἀφύα*.  
*Aphya*,  
Enchois.

Choix.



Vertus. Les Enchois contiennent beaucoup de fel & d'huile ; ils sont apertifs & propres pour exciter l'appetit ; mais ils servent plus pour les alimens que pour la Medecine.

Sardine. La Sardine est une espece d'*Apua* ; elle est un peu plus large & plus plate que l'Enchois ; elle n'a pas tant de goust.

Melette. La Melette , petit poisson qu'on mange au Languedoc , est encore une espece d'*Apua*.

*Apua* est un nom qu'on donne en general aux tres-petits poissons , & en particulier à l'Enchois.

## A Q U A.

Eau. *Aqua*, en François, *Eau*, est une liqueur que tout le monde connoît. Elle s'éleve, estant rarefiée par la chaleur du Soleil, jusqu'à la moyenne region de l'air, où elle est soutenue en nuées par les vents ; ensuite elle distile en pluye & en rosée sur la terre, d'où elle coule dans les rivieres, dans les lacs, & dans une infinité d'autres lieux bas & profonds : elle acquiert, en circulant, des qualitez differentes, suivant les impressions qu'elle prend des terres par où elle passe.

*Aqua plu-  
vialis.* L'eau de pluye est empreinte de quelques fels acides de l'air, qui la rendent plus penetrante & plus deterfive que l'eau commune ; elle est plus propre aussi pour servir de dissolvant : on la fait distiler, afin de la conserver mieux.

Vertus. Elle est apertive.

*Aqua fon-  
tana.* L'eau de fontaine est la plus claire, la plus limpide & la plus dépurée de toutes les eaux, parce qu'elle a esté filtrée au travers des terres ; mais souvent elle passe entre des pierres fort froides qui la rendent si crue & si condensante, qu'elle excite à ceux qui en boivent des coagulations dans les humeurs, & des obstructions qui causent plusieurs especes de maladies, comme le scorbut, la paralyfie, la pierre, les catharres, les coliques, les indigestions.

*Aqua putea-  
lis.* L'eau de puits produit souvent les mêmes accidens que les eaux de fontaine qui ont passé entre des pierres, par la même raison : Elle est pesante & indigeste sur l'estomac.

*Aqua flu-  
vialis.* L'eau de riviere est la plus saine de toutes les eaux pour le boire ordinaire, parce que le Soleil ayant passé dessus l'a échauffée & l'a corrigée ; de plus elle est empreinte de quelque peu de fel qui la rend apertive, & en quelques-uns un peu laxative & facile à digerer ; il est vray qu'elle est souvent trouble, mais on l'éclaircit en la laissant reposer ou en la filtrant.

Vertus.

On en prend deux ou trois verrées le matin à jeun pour adoucir l'acreté des humeurs, pour humecter la poitrine, pour lâcher le ventre & pour exciter l'urine.

*Aqua lacus-  
tris.*

L'eau des marests ou celles des mares est une eau reposée, mais qui n'est pas bien pure ; on n'en doit point boire qu'on ne l'ait fait bouillir auparavant.

*Aqua mine-  
rales.*

Eaux mine-  
rales chau-  
des.

Les eaux minerales sont des eaux empreintes de fel qu'elles ont tiré de plusieurs terres minerales ou metalliques par où elles ont passé ; il y en a de deux especes generales, les unes sont chaudes & les autres froides : les chaudes sont comme celles de Bourbon, de Vichi, de Baleruc, d'Aix ; elles ont esté échauffées par des feux souterrains sur lesquels elles ont passé, ou même en traversant des terres enflammées ; c'est la raison pourquoy l'on voit souvent du soufre que ces eaux ont entraîné, & qui se separe aux costez du bassin quand elles sont en repos : il se peut faire aussi que certaines eaux minerales prennent leur chaleur d'une chaux naturelle qu'elles rencontrent en leur chemin dans les entrailles de la terre, mais c'est toujors par les feux souterrains, car cete chaux est une pierre qu'ils ont calcinée.

DES DROGUES SIMPLES. A Q 53

Elles contiennent ordinairement des sels sulfureux & volatiles & du sel fixe, qui viennent des terres & des mines par où elles ont passé : ces eaux agissent merveilleusement bien, & elles produisent des effets surprenans pour un grand nombre de maladies, pourvu qu'on s'en serve sur les lieux & qu'on soit conduit par un habile Medecin ; mais si on les transporte, elles n'ont plus la même vertu, parce que leurs parties volatiles s'échappent ou perdent leur mouvement en se condensant.

Les eaux minerales chaudes sont particulièrement propres pour les rumatismes, pour la paralysie, pour la goutte sciatique, pour l'apoplexie, pour la lethargie, pour les humeurs froides. Vertus.

Les eaux minerales froides sont comme les eaux de Forge, de Sainte Reine, de Pafcy. Leurs vertus sont differentes suivant les qualitez des sels qu'elles ont dissout & suivant leur quantité. Elles sont ordinairement aperitives. Eaux minerales froides.

L'eau de la mer est une eau salée & acre, qui prend sa salure du sel Gemme, lequel ayant esté premierement dissout dans la terre par des eaux douces, s'écoule en une infinité de canaux dans la mer. J'en parleray plus amplement au chapitre du sel marin. Vertus. Aqua marina.

Elle est purgative, resolutive, desiccative, elle guerit les demangeaisons de la peau, elle preserve de la rage, elle est fâcheuse à l'estomac quand on en boit. Vertus.

*Aqua, Græc. ὕδωρ, ab ὕω, plus, aqua, quasi, à qua sunt omnia,* parce que l'eau entre dans la production de toutes choses, & même plusieurs Philosophes, comme Thales, Vanhelmont, ont crû que tous les mixtes ne tiroient leur nourriture & leur accroissement que de l'eau. Etimologies

A Q U I F O L I U M.

*Aquifolium, sive Agrifolium vulgo, J. B. | Aquifolia, Trag. Dod.*

*Agria, C. B. | En François, Houx.*

*Agrifolium*

Est un Arbrisseau qui croît souvent à la hauteur d'un arbre ; son tronc & ses rameaux sont flexibles, couverts d'une écorce double, visqueuse, grise ou verte exterieurement & pâle interieurement, d'une odeur desagreable quand on la separe ; son bois est dur, compacte, pesant, blanc dans sa substance, & noirâtre vers le cœur ; ses feuilles sont grandes comme celles du laurier, dures, aiguës, piquantes ou épineuses tout autour, de couleur verte luisante, attachées à des queues courtes ; sa fleur est ordinairement d'une seule feuille coupée en rosette à quatre quartiers ; son fruit est une baye ronde, molette, rouge, d'un goust douçâtre desagreable : elle renferme quatre osselets, ou semences oblongues & irregulieres. Cet arbrisseau croît aux lieux incultes, ombrageux, dans les bois deserts : il contient beaucoup d'huile, peu de sel. M. Tournefort.

Son écorce & sa racine sont émollientes, resolutives, fortifiantes, propres pour la toux inveterée, étant prises en decoction.

Son écorce du milieu, tendre & verte, sert à faire le glu. On la met pourrir à la cave, puis on la bat dans des mortiers, pour la reduire en une paste laquelle on lave & l'on manie dans de l'eau.

Le meilleur glu est verdâtre ; le moins rempli d'eau & le moins puant ; son usage est pour attraper des oiseaux.

*Aquifolium, vel Agrifolium, vel Agria, ab axis, acies, acumen & folium,* comme qui diroit, arbrisseau dont les feuilles sont armées de pointes. Etimologies

A Q U I L A.

*Aquila,* en François, *Aigle,* est un oiseau estimé le plus grand & le plus fort des oiseaux de proye ; on l'appelle aussi le Roy des oiseaux. Il y en a de differentes



grosseurs; on en voit qui sont de grandeur prodigieuse. Sa teste est moyennement grosse à proportion du reste du corps: son bec est long, gros, crochu ou recourbé en dessous, dur, robuste, noirâtre: ses yeux sont petits, enfoncés; son cerveau est tellement chaud, qu'il est comme desséché; ses ailes sont droites, étendues; son plumage est de diverses couleurs; ses jambes sont jaunes, couvertes d'écaillés; son pied droit est plus gros que le gauche, tous deux armez d'ongles longs, crochus, pointus, forts: il se nourrit de pigeons, d'oyes, de cignes, de poules, de lièvres, de petits cerfs, de tortues, d'écrevisses, de serpens. Cet oiseau se trouve en Allemagne, en Pologne, en Dannemarc, en Provence; il contient beaucoup de sel volatil & d'huile dans toutes ses parties; mais on n'employe rien de luy en Medecine. Ses excremens ont beaucoup d'acrimonie; ils pourroient estre propres pour la galle, appliquez exterieurement: quelques-uns tiennent que son cerveau étant pris au poids d'une dragme, est un bon remede pour l'épilepsie; mais je n'en ay jamais veu d'experience.

Vertus.

Etimologie.  
D. de la  
Duquerie.

*Aquila ab acumine, id est celeritate volatûs: hinc etiam ventus Aquilo.*

## A Q U I L E G I A.

*Aquilegia*, Trag. Fuch.

*Aquilegia sylvestris*, C. B.

*Isopyrum Dioscoridis*, Colum.

*Aquileia*, Fuch. Dod.

*Aquileia simplex*, Cam.

*Aquilina*, Matth. Ad. Lob.

En François, *Ancolie*,

Est une plante qui porte des feuilles semblables à celles de la grande Chelidoine, un peu plus rondes, découpées tout autour, de couleur verte bleue, attachées à des longues queues. Sa tige monte à la hauteur d'environ un pied & demi, menue, ferme, un peu velue, rougeâtre, rameuse, portant au haut de chaque branche une belle fleur cintrée en bas, composée ordinairement de deux sortes de feuilles, cinq plates, & cinq creuses, semblables à un cornet, entremêlées alternativement de couleur bleue ou quelquefois rouge. Lorsque cette fleur est passée, il paroît un fruit composé de plusieurs gaines membraneuses, disposées en maniere de tête, & remplies de semences menues, ovales, aplaties, noires, luisantes. Sa racine est plus grosse que le pouce, blanche, garnie de fibres, douçâtre au goust. Cette plante croît aux lieux montagneux, rudes, dans les bois, dans les prez gras. On la transporte dans les jardins, où on la cultive à cause de la beauté de sa fleur: on l'appelle alors *Aquilegia hortensis simplex*. Sa fleur prend une couleur rouge, ou blanche, ou bleue, ou incarnate, ou de chataigne, ou des couleurs mêlées: elle contient beaucoup de sel essentiel & d'huile.

M. Tour-  
nefort.

*Aquilegia  
hortensis  
simplex.*

Vertus.

Elle est aperitive, vulnereuse, deterfive: elle leve les obstructions du foye, de la rate; elle excite les mois aux femmes & les urines; elle resiste à la pourriture: on l'employe en potion & en gargarisme pour les ulceres de la gorge, pour la corruption des gencives, pour le scorbut.

Etimologie.

*Aquilegia, Aquileia, Aquilina, ab Aquila; à cause que les cornets qui composent la fleur de cette plante sont crochus comme le bec & les ongles de l'Aigle.*

## A R A C H U S.

*Arachus*, Lugdun.

*Arachus, sive Cracca minima*, Ad. Lob.

*Arachus altera*, Dod. Gal.

*Cracca minor*, Taber.

*Vicia segetum cum siliquis plurimis hirsutis*, C. B. | *Vicia minima vel quarta*, Trago. Vesseron.  
En François, *Vesse sauvage*, ou *Vesseron*.

Est une espece de Vesse, ou une plante qui pousse plusieurs petites tiges grêles, foibles, rameuses : ses feuilles sont petites, étroites, vertes, opposées deux à deux, ou attachées par paires le long d'une côte qui finit par une main, & qui s'attache aux blez ou aux autres plantes voisines. Ses fleurs sont petites, légumineuses, ramassées cinq ou six ensemble en maniere d'un petit épi de couleur blanche. Quand ces fleurs sont passées, il paroît des gouffes velues, remplies de semences presque rondes, blanchâtres : sa racine est petite. Cette plante croît dans les champs entre les blez : sa semence peut jestre de quelque utilité en Medecine, à la place de la Vesse ordinaire : elle contient beaucoup d'huile, peu de sel.

Elle est astringente, étant prise interieurement ; & resolutive, appliquée exterieurement en cataplasme. Vertus.

## A R A N E U S.

*Araneus*, sive *Aranea*, en François, *Aragne* ou *Aragnée*, est un insecte venimeux assez connu, il y en a de beaucoup d'especes ; les unes habitent les maisons, les autres les jardins, les autres les bois ; les unes sont grandes, les autres petites ; les unes grises, les autres noires, les autres de plusieurs couleurs ; elles ont toutes beaucoup de pattes longues avec lesquelles elles ourdissent fort artistement leurs toiles, dont la matiere vient d'une bave qu'elles jettent : cette toile leur sert de rets pour attraper les mouches qu'elles succent pour leur nourriture. Elles contiennent beaucoup d'huile & de sel volatile. *à ed'xns, à ed'xn, Aranen, Aragne.*

L'Aragne est estimée pour les fièvres intermittentes & particulièrement pour la fièvre quarte, étant écrasée & appliquée au poignet, ou étant enfermée vivante dans une coquille de noix & attachée au cou à l'entrée de l'accès. Vertus.

Sa toile est vulneraire, astringente, consolidante, elle arrête le sang étant appliquée sur les playes, on s'en sert pour les coupures, il en faut mettre dans la playe aussi-tost qu'elle est faite, afin qu'elle n'enfle point.

*Aranea ab à ed'w, compono, apto*, parce que l'Aragnée prepare sa toile avec beaucoup d'industrie. Etimologie.

## A R A R A.

*Arara, Clusii*, est un fruit de l'Amerique, long, couvert d'une écorce moyennement dure, noire, attaché à une longue queue, où se trouvent des inégalitez qui semblent estre les places des fleurs qui y ont esté attachées ; ce fruit enferme une noix noire grosse comme une olive sauvage.

Elle amollit le ventre étant mangée, on fait une decoction du fruit après l'avoir écrasé, & l'on en lave les vieux ulceres pour les nettoyer & les guerir. Vertus.

Ce fruit est fort rare en Europe, & quand on en a on le garde pour la curiosité.

## A R B O R T R I S T I S.

*Arbor tristis*, Garz. Acoftæ ; en François, *Arbre triste*, est un arbre des Indes qui croît en Malabar, à Goa ; sa figure & sa grandeur approchent de celle d'un prunier, ses branches sont menues, ayant d'espace en espace un petit nœud duquel sortent deux feuilles grandes & larges comme celles d'un prunier, molles & lanugineuses, vertes ; ses fleurs ont la figure & la grandeur des fleurs d'orange, mais plus



belles, plus déliées, plus minces & plus odoriferantes, de couleur blanche, leur calice est rouge : les habitans s'en servent pour donner couleur à leurs viandes comme on fait en France avec le saffran ; son fruit est gros comme un lupin, vert, ayant la figure d'un cœur, & renfermant d'une part & d'autre une semence de la grosseur d'un noyau de carrouge ou siliques, & de la même figure de cœur, blanche, tendre, couverte d'une membrane verdâtre & tant soit peu amere. Cet Arbre est appelé *Triste*, parce qu'il ne fleurit que la nuit & qu'à l'approche du Soleil ; ses fleurs tombent & ses feuilles se flétrissent ; on le nomme en Canarin *Parisataco*, en Malayo, *Singadi*, en Decan, *Pul*, en Arabe, *Guart*, en Perse & en Turquie, *Gul*.  
*Parisataco*, Les fleurs de l'Arbre triste sont estimées cordiales ; les gens du pais en mêlent  
*Singadi, Pul,* dans leurs viandes pour leur donner une bonne odeur & un goüst agreable.  
*Guart, Gul.*

## A R B U T U S.

*Arbutus*, Matth. Dod. | *Arbutus folio serrato*, C. B.  
*Arbutus*, sive *Unedo*, Adv. | *Comarus*, Theophrasti.  
 Unedo. En François, *Arbousier*.

Est un arbrisseau ou un petit arbre dont le tronc est couvert d'une écorce rude, crevassée, poussant beaucoup de rameaux rougeâtres en haut ; ses feuilles sont oblongues, larges comme celles du laurier, lisses, vertes, dentelées ou crenelées en leurs bords ; ses fleurs sont des grelots blancs & quelquefois purpurins en un côté, disposez en grappe : Quant ces fleurs sont passées il leur succede des fruits qui ont quelque ressemblance avec les fraises, mais plus gros, de figure spherique, charnus, jaunes avant leur maturité, mais d'un beau rouge quant ils sont meurs, d'un goût un peu austere. On appelle ce fruit en Latin *Memacylon* ou *Unedo*, & en François *Arboux* ; il est partagé en cinq loges qui renferment des semences oblongues : Cet Arbrisseau croît aux lieux montagneux, dans les bois ; il s'éleve en Candie si haut qu'il égale les plus grands arbres, & son fruit est gros comme une petite pomme, de couleur rouge noirâtre, plus mou & plus agreable au goüst que celui de l'Arbousier ordinaire.

*Unedo Memacylon*,  
 Arboux.

La feuille, l'écorce & le fruit de l'Arbousier sont astringens, propres pour arrester les cours de ventre étant pris en decoction ; on peut aussi s'en servir pour les gargarismes ; sa fleur est estimée bonne pour résister à la maligité des humeurs.

Le fruit de l'Arbousier est de difficile digestion, & il cause des maux d'estomac à ceux qui en mangent : On dit qu'on l'a appelé *unedo, quasi unus edo*, parce que si l'on en mange plus d'un il fait du mal.

Vertus.

Étimologie.

## A R D E A.

*Ardea*, en François, *Heron*, est un oiseau aquatique dont le corps est menu, maigre, leger, le bec long, grossët, robuste, pointu par le bour, le cou long, les jambes assez longues, chacun de ses pieds a trois doigts joints par des membranes, & un quatrième par derriere qui luy sert de talon, tous armez d'ongles pointus. Il habite vers les maretz, sur les étangs, il vit de poisson, il fait son nid sur les faules & sur les autres arbres qui croissent aux lieux marécageux ; il y en a de plusieurs couleurs, de blancs, de cendrez, de noirs, de rougeâtres ; il contient beaucoup de sel volatile & d'huile.

Sa graisse est estimée propre pour adoucir la goutte & pour dissiper les nuages des yeux, elle est peu en usage.

Vertus.

*Ardea*

*Ardea ab ardendo*, parce qu'on dit que cet oiseau est extraordinairement chaud dans la copulation, & que ses excréments sont brûlans en sortant de son corps; ou bien, *Ardea quasi ardna*, parce qu'il vole fort haut. Etimologie.

## A R E C A.

<p><i>Areca palma species</i>, Scalig.  <i>Areca</i>, sive <i>Faufel</i>. Clus. in Garz.  Lugd.  <i>Palma cujus fructus sessilis Faufel di-</i>  <i>citur.</i></p>	<p><i>Faufel</i> Serapioni : <i>Fifsel</i> &amp; <i>Fufel</i>,  Avicennæ.  <i>Faufel</i>, sive <i>Areca</i>, Garz.  <i>Avellana Indica</i>, Acoftæ.</p>	<p>Fifsel,  Fufel.  <i>Avellana</i>  <i>Indica.</i></p>
--	---	---

Est une espece de Palmier fort haut & fort droit, qui croît en Malavar & en plusieurs autres lieux des Indes; ses fleurs sont petites, blanches & presque sans odeur; son fruit est de figure ovale, gros comme une noix, ayant une écorce verte au commencement, mais qui devient fort jaune en meurissant, molle, tres-velue ou bourue. Cette écorce étant ôtée, il paroît un fruit gros comme une aveline, tantôt à demi rond, tantôt pyramidal, qui étant rompu, ressemble à une muscade cassée.

Ce fruit que les Indiens appellent *Chofool*, n'étant encore qu'à demi meur, étourdit & enivre ceux qui en mangent; étant meur, il est insipide & astringent. Ils le reduisent en poudre après l'avoir fait sécher au Soleil; & l'ayant mêlé avec du Betle, des Huites brûlées, du Lycium, du Camphre, du bois d'Aloës, & quelque peu d'Ambre aussi pulvérisé, ils en forment des manieres de trochisques, lesquels ils mâchent pour se faire cracher & décharger le cerveau. Chofool.  
Vertus.

## A R G E M O N E.

*Argemone Mexicana*, P. Tournefort, sive *Papaver spinosum*, C. B. *Prod.* est une plante qui pousse une tige à la hauteur de plus d'un demi-pied, rameuse, ronde, parsemée d'épines fort petites, remplie de moëlle blanche. Ses feuilles qui sortent les premières de la racine, sont oblongues & étroites: mais celles qui les suivent & qui embrassent la tige, sont longues, déchiquetées comme celles du pavot cornu, non velues mais molles, armées en leurs bords de pointes jaunâtres, fort aigues, vertes par dessus, excepté les nerfs qui sont blanchâtres, & sur lesquels il semble qu'on ait fait tomber de la farine; blanches en dessous, & garnies tout le long des nerfs de petites épines. Sa fleur naît au haut des branches de couleur jaune, composée de quatre ou cinq ou six feuilles disposées en rose, d'une odeur approchante de celle de la grande Chelidoine. Il luy succede un fruit oblong, épineux, composé de six côtes, renfermant des semences presque rondes, noires; sa racine est languette, menue, fibreuse. Cette plante croît dans les jardins: elle contient beaucoup d'huile & du sel essentiel. Papaver  
spinosum.

Sa fleur, sa tête & sa semence sont pectorales, anodines, somniferes: ses feuilles employées extérieurement, sont propres pour adoucir l'inflammation des yeux, pour consolider les playes, pour resoudre. Vertus.

*Argemone quod Argemone oculorum*, sive *nubeculam expurget.* Etimologie.

## A R G E N T U M.

*Argentum*, sive *Luna*, en François, *Argent*, est un metal fort compacte, pesant, dur, blanc, poli, resp'endissant, s'étendant beaucoup sous le marteau, résistant à la coupelle; on en retire de plusieurs mines de l'Europe, mais la plus grande quan- Luna,  
Argent.



tité vient de l'Amérique, comme de Rio, de la Platta, du Perou; on le trouve souvent embarrasé dans des pierres blanches, cristallines & mélangé avec de l'or, du cuivre, du plomb; on l'affine en sortant de la mine avec du vis argent, puis on le transporte. Ceux qui veulent le rendre autant pur qu'il peut estre, le purifient par la coupelle & par le départ en la maniere suivante.

Purification  
de l'argent  
par la cou-  
pelle.

On fait rougir une coupelle dans le feu, & l'on y met quatre ou cinq fois autant de plomb qu'on a d'argent à coupeller; on laisse fondre & étendre ce plomb, duquel une partie s'introduit en peu de temps dans les pores de la coupelle & les remplit: on jette l'argent au milieu de la coupelle, il se met bien-tôt en fusion: on pousse le feu fortement en sorte que la flame reflexisse sur la matiere; toutes les impuretez alors s'unissent au plomb, parce que ce métal, étant sulfureux, il accroche & embrasse bien mieux les corps grossiers que ne fait l'argent: le feu chasse ce mélange impur à la circonference en maniere d'écume ou de scorie, & l'argent demeure pur & net au milieu: on connoît que la purification est achevée quand il ne s'éleve plus de fumées; on verse l'argent dans une lingotiere pour l'y laisser refroidir; c'est ce qu'on appelle *argent de coupelle*. Les scories de l'argent mêlées avec le plomb, font la litarge dont je parleray en son lieu. Ces scories ne consistent qu'en quelques parties d'autres métaux ou de marcaïtes qui sont demeurées attachées à l'argent quand on l'a tiré de la mine.

Argent de  
coupelle.

Il faut remarquer que l'argent étant jeté dans le plomb fondu est bien plutôt mis en fusion que si on l'avoit mis fondre seul dans un creuset, parce que les parties sulfureuses du plomb servent beaucoup à exciter la fusion des métaux.

Cette purification nettoye l'argent de tous les autres métaux, excepté de l'or qui résiste comme luy à la coupelle, ainsi l'on ne peut pas estre assuré que cet argent de coupelle soit tout à fait pur: il faut avoir recours à une autre operation qu'on appelle départ, si l'on veut le dépoüiller de quelque petite quantité d'or qu'il peut contenir; Voicy la maniere de proceder à cette operation.

Départ.

On fait fondre ensemble dans un creuset, par un grand feu, trois parties d'argent & une partie d'or, on jette peu à peu le mélange fondu dans de l'eau froide, il s'y condense en grenailles, on jette l'eau, on fait sécher ces grenailles & on les met dissoudre dans deux ou trois fois autant d'eau forte, l'argent se dissout & l'or se precipite au fond du vaisseau, car il ne peut estre penetré par ce dissolvant.

Il est à remarquer que dans cette operation on mêle de l'or avec l'argent, afin que si cet argent contenoit quelque petite portion d'or, il soit entraîné & precipité avec celui qu'on a ajouté; cet or precipité s'appelle or de départ, on peut facilement le remettre en lingot en le faisant fondre dans un creuset sur le feu avec un peu de borax, & le versant dans une lingotiere.

Or de dé-  
part.

On jette la dissolution d'argent dans une terrine où l'on a mis beaucoup d'eau & une plaque de cuivre, on laisse le mélange cinq ou six heures en repos, ou jusqu'à ce que tout l'argent soit precipité & comme adherant à la plaque de cuivre; on le ramasse alors & on le fait sécher; c'est ce qu'on appelle precipité d'argent & quelquefois chaux d'argent: l'eau qui a servi à cette precipitation est devenue bleue, à cause d'une portion de cuivre qu'elle a dissout, on l'appelle eau seconde: On s'en sert pour déterger, pour manger les chairs baveuses appliquée extérieurement.

Precipité  
d'argent.  
Chaux d'ar-  
gent.  
Eau seconde  
Vertus.

On pourroit encore faire precipiter l'argent dissout en mêlant dans la dissolution de l'eau salée; car le sel marin produiroit le même effet que les parties du cuivre, c'est à dire que se choquant rudement contre les pointes de l'eau forte qui

Precipita-  
tion de l'ar-  
gent par de  
l'eau salée.

tiennent les particules de l'argent suspendues, il les romproit & leur feroit lâcher prise, en sorte que l'argent n'ayant plus rien qui le soutient, tomberoit par son propre poids.

On remet le précipité d'argent en lingot en le faisant fondre dans un creuset avec un peu de salpêtre, & le versant ensuite dans une lingotiere. Cet argent est le plus pur de tous & à douze deniers s'il y en avoit; mais on trouve toujours un peu d'alliage de cuivre dans l'argent, si bien purifié qu'il soit.

Ce qu'on appelle un carat en l'or est un denier en l'argent; ainsi une once d'argent bien pur est de vingt-quatre deniers ou de vingt-quatre scrupules, qui font vingt-quatre fois vingt-quatre grains: cette once d'argent ne devoit point diminuer dans les épreuves; mais si elle diminue d'un scrupule à la coupelle, l'argent n'est que de vingt-trois deniers; si elle diminue de deux scrupules, il n'est que de vingt-deux deniers; mais on ne s'exprime pas en matiere d'argent par vingt-quatre deniers, comme en matiere d'or par vingt-quatre carats; on double le denier d'argent, & l'on dit de l'argent à douze deniers, pour faire entendre de l'argent bien pur; de l'argent à onze deniers & demi, de l'argent à onze deniers, pour faire entendre les degrez de pureté, & ainsi du reste.

Denier d'argent, ce que c'est

L'argent de vaisselle contient une partie de cuivre sur vingt-quatre parties d'argent, & l'argent de coupelle n'en contient qu'un quart de partie sur vingt-quatre parties d'argent.

Argent de vaisselle.

On bat l'argent le plus pur & on le reduit en feuilles tres-minces & tres-déliées; nous les employons en Medecine; on peut aussi se servir du précipité d'argent à la place des feuilles.

L'argent est propre pour ceux qui ont reçu une trop grande quantité de vif argent, soit par les frictions, soit par la bouche, car il se lie ou s'amalgame avec luy dans le corps; & l'apefantissant il luy ôte sa vertu; on en fait prendre par la bouche depuis quatre grains jusqu'à un scrupule, on peut même en donner une plus grande dose sans craindre qu'il fasse de mal; on pretend qu'il soit propre pour les maladies du cerveau, mais il n'y sert de rien.

Vertus.

Dose.

*Argentum à Græco àppos, Argent.*

*Luna*, parce que les Astrologues & les Alchimistes ont crû que ce métal estoit de la même matiere que la Lune, & qu'il en recevoit perpetuellement des influences pour sa nourriture.

Etimologie.

### A R G I L L A.

*Argilla*, en François, *Argille* ou *terre glaise*, ou *terre grasse*, est une terre grasse, visqueuse, ordinairement grise & quelquefois rougeâtre, qui se trouve par tout; les Potiers de terre s'en servent pour faire leurs pots.

Terre glaise ou grasse.

Elle est propre pour arrester le sang estant appliquée sur la playe.

Vertus.

*Argilla ab àρρος, albus*, parce que cette terre a une couleur grise tirant sur le blanc, *vel ab àρρος, sterilis*, parce qu'elle est ordinairement sterile, à cause qu'elle est trop grasse.

Etimologie.

### A R I E S.

*Aries*, en François *Belier*, est un mouton entier, ou qui n'a point esté châtré; il contient beaucoup de sel volatile & d'huile.

Belier.

Son suif appellé en Latin *Sevum arietinum*, & sa moëlle sont remollitifs, resolutifs, anodins; on s'en sert dans plusieurs onguens & emplâtres.

*Sevum arietinum.*



*Arisarum latifolium majus*, C. B. est une plante qui pousse de sa racine trois ou quatre feuilles ressemblantes à celles du Lierre ou à celles du Smilax, pointues, vertes, molles, assez charnues, acres au goût, soutenues par des queues longues; il s'éleve d'entr'elles une petite tige marquée de taches rouges, portant en sa sommité une fleur formée en capuchon, de couleur blanche & brune: ses fruits sont des bayes rouges; sa racine est plus petite que celle de l'Arum, ronde & quelquefois oblongue comme une Olive, noire en dehors, blanche en dedans, d'un goût à l'abord doux, puis acre: il sort du haut de cette racine quelques fibres; elle croît aux lieux pierreux, dans les hayes, le long des chemins. Elle contient beaucoup de sel, d'huile & de phlegme.

Vertus. Sa feuille & sa fleur sont vulneraires, détersives, propres pour les fistules des yeux en collyre, pour les ulcères malins, appliquez dessus en onguent ou en décoction.

Sa racine est estimée contre la peste étant prise en poudre. La dose est depuis un scrupule jusqu'à une dragme.

## ARISTOLOCHIA.

Aristolochie; *Aristolochia*, en François *Aristolochie*, est une plante dont il y a quatre especes generales employées en Medecine. La premiere est appellée Aristolochie ronde: on en voit de deux especes, une nommée

Premiere  
espece.

*Aristolochia rotunda*, Matth.  
*Aristolochia rotunda vera*, Trag.  
*Aristolochia femina*, Lugd.

*Aristolochia rotunda flore ex purpura nigro*, C. B.  
*Aristolochia prima*, Cæf.

M. Tournefort.

Elle pousse plusieurs tiges sarmenteuses, foibles, pliantes, à la hauteur d'environ un pied & demi, revêtues d'espace en espace ou alternativement de feuilles presque rondes, molles, d'un verd pâle, attachées à des queues fort courtes, & embrassant en partie leur tige: il sort des aisselles de ces feuilles, des fleurs faites en tuyaux fermés en bas, ouverts & evasés en haut, coupez en forme de languette, de couleur purpurine si foncée qu'elle approche du noir. Lorsque la fleur est passée, son calice devient un fruit membraneux, ovale, verd, mais qui brunit en meurissant. Ce fruit est divisé en sa longueur ordinairement en six loges, remplies de semences aplaties, minces, noires, posées les unes sur les autres. Sa racine est tubereuse, ronde, assez grosse, charnue, garnie de fibres, grise en dehors, jaunâtre en dedans, d'une odeur desagréable, d'un goût tres-amer. Cette Plante croît dans les prez, dans les Vignobles, dans les champs, en terre grasse.

La seconde espece d'Aristolochie ronde est appellée

Seconde  
espece.  
d'Aristolochie  
ronde.

*Aristolochia rotunda altera*, Cluf. Hisp. & Hist. J. B.

*Aristolochia rotunda flore ex albo purascente*, C. B.

Elle differe de la précédente, en ce que ses tiges sont plus nombreuses, mais plus courtes; en ce que ses feuilles sont plus grandes, oblongues, attachées à des queues plus longues; en ce que sa fleur est de couleur blanche, tirant sur le purpurin, brune en dedans: en ce que son fruit est plus long & formé en poire; en ce que sa semence est plus menue, de couleur rouille; & en ce que l'écorce de sa racine est jaunâtre. Cette Plante croît dans les champs entre les bléz.

La seconde est appelée *Aristolochie longue*. Il y en a de deux especes.

On nomme la premiere

*Aristolochia longa*, Dod.  
*Aristolochia longa vera*, C. B.

| *Aristolochia altera*, radice pollicis crassitudine, Cæf.

Aristolochie  
longue,  
Premiere  
espece.

Elle pousse plusieurs tiges sarmenteuses, longues d'environ un pied & demi, quarrées, foibles, se couchant à terre, portant des feuilles molles, moins arondies que celles de l'Aristolochie ronde, se terminant en maniere de pointe, & attachée par des queues: ses fleurs sont semblables à celles de l'Aristolochie ronde. Son fruit a la figure d'une petite poire; il contient des semences plates, noires: sa racine est longue d'environ un pied, grosse quelquefois comme le poignet, quelquefois comme le pouce, ayant la couleur, l'odeur & le goût de celle de l'Aristolochie ronde. Cette Plante croît dans les champs, entre les blez, dans les hayes, dans les Vignobles.

La seconde espece d'Aristolochie longue est appelée

*Aristolochia longa Hispanica*, C. B.

| *Aristolochia longa altera*, Cluf. Hisp. & Hist. J. B.

Seconde  
espece,  
d'Aristolochie  
longue;

Elle differe peu de la premiere espece, si ce n'est en sa fleur qui est en dedans purpurine, & en sa racine qui est plus courte. Elle croît abondamment en Espagne au Royaume de Valence, & aux autres lieux chauds, entre les vignes.

Les Aristoloches ronde & longue contiennent beaucoup de sel essentiel, d'huile & de phlegme.

Elles sont déterfives, vulneraires; elles resistent au venin & à la gangrene. On se sert souvent de leurs racines, & quelquefois de leurs feuilles pour les remedes extérieurs.

Vertus.

La troisieme espece est appelée *Aristolochie Clematite*. Il y en a de deux especes.

On nomme la premiere

*Aristolochia Clematidis recta*, C. B.  
*Aristolochia Sarracenicæ*, Dod.

| *Aristolochia altera radice tenui*, Cæf.  
*Aristolochia clematidis vulgaris*, J. B.

Aristolochie  
clematite.  
Premiere  
espece.

Elle pousse des tiges à la hauteur de deux pieds, droits, fermes, où sont attachées alternativement par des queues longues, des feuilles qui ont la figure de celles du lierre, mais d'un verd pâle; ses fleurs naissent en grand nombre dans les aiselles des feuilles, semblables à celles des especes precedentes, mais plus petites & de couleur jaune-pâle: son fruit au contraire est souvent plus gros, ayant la figure d'une poire, rempli comme les autres de semences plates, noires: sa racine est menue, fibree, serpentante de tous côtez, grise, d'une odeur assez agreable, d'un goût amer, penetrant. Cette Plante croît dans les champs, dans les bois, dans les Olivettes, aux pais chauds.

La seconde espece d'Aristolochie clematite est appelée

*Aristolochia clematidis*, Dod.  
*Aristolochia clematidis serpens*, C. B.

| *Aristolochia clematidis altera Hispanica*, Lob.

Seconde  
espece d'Ari-  
stolochie cle-  
matite.

Elle pousse des tiges sarmenteuses à la hauteur de trois ou quatre pieds, menues, canelées, rameuses, serpentantes, s'attachant & s'entrelaçant autour des arbrisseaux ou des autres plantes voisines, de même que le Houblon ou le Liseron: ses feuilles sont larges, pointues, vertes & unies en dessus, purpurines, blanchâtres en dessous,



attachées à des queues longues : sa fleur & son fruit sont semblables à ceux de l'autre Aristoloche clematite , mais sa fleur est jaune ou purpurine , noirâtre , & garnie en dedans d'une laine fine : sa racine est longue , sarmenteuse , composée de gros fibres , serpentante , de couleur pâle , d'un goût acre , un peu astringent , mais qui n'est point desagréable : toute cette Plante est odorante. Elle croît principalement en Espagne , dans les buissons , dans les Olivettes.

Les racines d'Aristoloche clematite sont employées en Medecine ; elles contiennent beaucoup d'huile & de sel.

Vertus. Elles sont aperitives , resolutives , détersives , vulnéraires ; elles résistent à la corruption , elles fortifient : on les employe interieurement , & quelquefois exterieurement.

La quatrième est nommée *petite Aristoloche* : il y en a de deux especes.

La premiere est appellée

Petite Aristoloche. Premiere espece.	<i>Aristolochia tenuis, pistolochia</i> , Dod.	<i>Aristolochia pistolachia dista</i> , C. B. <i>Aristolochia polyrrhizon, sive Pistolochia</i> Plinii, Ad. Lob.
	<i>Aristolochia altera, plures radices</i> Spar- gens, Cæsalp.	

C'est la plus petite de toutes les Aristoloches : elle jette plusieurs tiges menues , foibles , rameuses , se répandant à terre ; ses feuilles sont faites comme celles du Lierre , mais petites , pâles , attachées par des queues menues : ses fleurs sont semblables à celles des autres especes , mais plus petites , quelquefois noires , quelquefois d'un vert jaunâtre : son fruit a la figure d'une petite poire. Ses racines sont fort délicées , filamenteuses , jointes ensemble par une petite tête en forme de chevelure ou de barbe , longues d'un demy pied , de couleur grise tirant sur le jaune , d'une odeur aromatique , fort agréable , d'un goût amer & acre. Cette Plante croît dans les Olivettes , sur les collines pierreuses , seches , aux pais chauds , comme en Languedoc , en Provence.

La seconde espece de petite Aristoloche est appellée

*Aristolochia pistolochia altera*, J. B. | *Pistolochia cretica*, C. B.

Seconde espece de petite Aristoloche.

Elle pousse des tiges sarmenteuses , longues d'environ un pied , anguleuses , canelées , rameuses , pliantes , se couchant à terre , difficiles à rompre , de couleur verte noirâtre. Ses feuilles sont semblables à celles de l'autre espece , mais plus pointues , attachées à des queues assez longues : sa fleur & son fruit sont pareils à ceux de l'Aristoloche longue ; mais sa fleur est d'un rouge moins brun , attachée à un long pedicule ; & son fruit est plus petit : ses racines sont deliées , en fibres menus , odorantes comme en la precedente espece : elle croît aux pais chauds.

Les racines des petites Aristoloches sont employées en Medecine dans les remedes interieurs ; elles sont les meilleures & les plus estimées de toutes les Aristoloches ; elles contiennent beaucoup d'huile exaltée & de sel volatil.

Vertus. Elles sont fort détersives , vulnéraires , propres pour résister à la malignité des humeurs , pour exciter l'urine & la sueur , pour atténuer la pituite , pour aider à la respiration , pour la gangrene : quelques-uns leur substituent la racine de l'Aristoloche clematite ; mais il s'en faut beaucoup que cette dernière racine n'ait autant de vertu que celle de la petite Aristoloche.

Choix des racines d'Aristoloches. On nous apporte toutes les racines d'Aristoloches seches du Languedoc , de la Provence ; la longue & la ronde doivent être choisies grosses , bien nourries ,

nouvellement sechées, pesantes, grises en dehors, jaunes en dedans, d'un goût extrêmement amer.

La petite doit être bien nourrie, touffue comme la racine d'Ellebore noir, récemment sechée, de couleur jaunâtre, d'une odeur aromatique, d'un goût amer: elle est préférable à toutes les autres pour la theriaque.

*Aristolochia ab æsco, optimus, & λόχη, purgamenta que post partum egrediuntur*; Etimologies  
comme qui diroit plante propre à faire sortir les matieres qui doivent suivre les accouchemens: car Dioscoride pretend que l'Aristolochie est propre à cet effet.

*Clematis à κνήμα, palmes, virga*; parce que les tiges de cette espece d'Aristolochie sont des verges ou farnens.

*Polyrrhison à πολλή, multum, & ῥίζα, radix*; comme qui diroit plante qui a beaucoup de racines: car les racines de la petite Aristolochie sont fort nombreuses.

A R M A D I L L O.

*Armadillo, sive Tatus, Geln.*  
*Tattou, Theveti.*

*Echimus Brasilianus, Jonst.*

Tatus.

Est un animal à quatre pieds, du Bresil, gros comme un chat, ayant le museau d'un cochon, la queue longue d'un lezart, les pieds d'un herisson terrestre: il est couvert & armé de toutes parts comme d'un halecret à écailles dures, dans lequel il se retire à la façon des Tortues terrestres; d'où vient que les Espagnols l'ont appelé *Armadillo*, c'est-à-dire armé de toutes pieces. Il habite tantôt sous la terre, comme une taupe, tantôt dans les cavernes, tantôt dans les eaux comme les amphibies. On le voit aussi quelquefois sur la terre. Il y en a de plusieurs especes. Sa chair est fort bonne à manger: les gens du pais l'appellent *Tatau*.

Etimologie,

Tatau.

Vertus,

On tire de la queue de cet animal un petit os qui étant pulverisé subtilement, reduit en petites pilulles ou grains gros comme des têtes d'épingue, & mis dans les oreilles, en appaise les douleurs & les bourdonnemens, encore qu'ils soient accompagnés de sourdité. On n'employe qu'un de ces grains à la fois.

A R M E N I A C A.

*Armeniaca*, en François, *Abricotier*, est un arbre dont il y a trois especes. La premiere est appellée

Abricotier.  
Premiere  
espece  
*Baracocca*.

*Armeniaca*, Ang.

*Armeniaca major*, *Baracocca vulgò*,

*Armeniaca fructu majori, nucleo amaro*,  
P. Tournefort.

Cæl.

*Malus Armeniaca major*, Matth. Ep.

*Mala Armeniaca majora*, C. B.

Cet arbre ressemble au Pescher; mais son tronc est un peu plus gros, couvert d'une écorce plus noire; ses branches sont plus étendues, ses feuilles sont plus courtes & plus larges, semblables à celles du Peuplier ou du Poirier, dentelées, pointues, d'un goût aigrelet. Sa fleur est ordinairement à cinq feuilles disposées en rose, à peu près comme celle du Pescher, de couleur de rose pâle. Quand elle est tombée, il luy succede un fruit charnu, presque rond, qui croît à la grosseur d'une petite Pesche; aplati sur les côtes, & sillonné dans sa longueur; de couleur d'un côté rougeâtre, & de l'autre jaunâtre: sa chair est tendre, douce, délicieuse, d'une odeur agreable. Elle renferme un noyau osseux aplati, dans lequel on trouve une



*Armeniacum.*  
Abricot.

amande un peu amere, agreable au goût. Ce fruit est appellé en Latin *Armeniacum*, & en François *Abricot*. On cultive l'Abricotier dans les jardins, contre les murailles. Cette espece d'Abricotier porte des fruits plus gros & beaucoup plus agreables au goût que les autres.

Seconde espece.

La seconde espece d'Abricotier est appellée

*Armeniaci fructu majori, nucleo dulci,* P. Tournefort.

*Mala Armeniaca majora, nucleo dulci,* C. B.

*Malus Armeniaca candicantia, nucleo oblongo dulci ut in Amygdalis,* Gesnero.

Cet arbre differe du precedent en ce que la couleur de son fruit est plus blanchâtre, & en ce que l'amande de son noyau est douce.

La troisième espece d'Abricotier est appellée,

Troisième espece.

*Armeniaci minoris,* Matth.

*Armeniaci fructu minori,* P. Tournefort.

*Præcoquum.*

*Malum Armenium, vel Præcoquum commune,* Gesn. Hort.

*Malus Armeniaca.* Dod.

*Malus Armeniaca minor,* C. B.

*Præcocia,* Brunf. Ang.

Cet Abricotier differe des autres en ce que n'ayant point esté assez cultivé, il porte des fruits beaucoup plus petits, moins favoureux, de couleur jaunâtre.

Les Abricots contiennent beaucoup de phlegme, d'huile & de sel essentiel.

Vertus.

Ils sont cordiaux, pectoraux, humectants, ils excitent le crachat, ils rétablissent les forces.

Amande du noyau d'Abricot, & son huile.

L'amande du noyau d'Abricot contient une huile qu'on peut tirer par expression comme on tire celle des amandes ordinaires.

Vertus.

Elle est propre pour les broüissemens d'oreille, pour la sourdité, pour adoucir les hemorrhoides.

Étymologie.

*Armeniaci ab Armenia*, parce que l'Abricot a pris son origine d'Armenie Province du Levant, d'où il fut porté à Rome. Les Anciens ont encore donné à l'Abricot le nom de *Præcox* ou *Præcoquum*, c'est à dire un fruit meur devant la saison, parce qu'ils avoient mis ce fruit entre les especes de Pesche, qui ne meurent qu'en Automne.

Abricot vient de *Bericox*, qui est une corruption de *Præcox*.

A R M E N U S L A P I S.

*Lapis Armenis.*

*Melochites.*

Pierre Armenienne.

Choix.

Preparation de la Pierre Armenienne.

Pomert.

Cent e verte.

Verd de terre.

Bergbleau.

Vertus.

*Armenus Lapis, seu Lapis Armenis, seu Melochites*, en François, *Pierre Armenienne*, est une pierre de differentes figures & grosseurs, mais qui est ordinairement ronde, inégale, raboteuse, grosse comme une noisette, de couleurs mêlées, bleue, verte, blanche, luisante: on la tiroit autrefois d'Armenie, c'est ce qui luy a donné son nom; mais à present on en trouve en Allemagne, comme dans la Comté de Tyrol; elle differe du *Lapis lazuli* en ce qu'elle est moins bleue, plus chargée de gangue ou d'impuretez, & en ce qu'elle naît dans les mines d'argent, au lieu que le *Lapis lazuli* se rrouve dans les mines d'or. On doit choisir la plus haute en couleur.

On broye la pierre Armenienne, on la lave comme le *Lapis lazuli* pour en separer la gangue & du sable luisant qui ressemble à des paillettes d'or, puis l'ayant fait sécher on la vend sous les noms de cendre verte ou de vert de terre, ou de bergbleau; elle est en usage dans la peinture.

La pierre Armenienne preparée est deterfive & desiccative appliquée exterieurement

ment, on s'en sert aussi interieurement pour purger la melancholie, pour la folie, pour l'epilepsie : la dose est depuis un scrupule jusqu'à quatre.

ARSENICUM.

*Arsenicum*, sive *Arrenicum*, en François, *Arsenic*, est un mineral pesant, luisant, Arrenic.  
cassant, sulfureux, caustique, dont il y a trois especes generales, une jaune, une Arsenic.  
rouge & une blanche.

La premiere est appellée en Latin *Auripigmentum*, & en François *Orpiment*, ou *Auripigmentum*.  
*Orpin* ; c'est une pierre jaune, luisante, qu'on tire des mines de cuivre en morceaux Orpiment.  
de figures & grosseurs differentes : il y en a de plusieurs especes qui se distinguent Orpin.  
par leurs couleurs, car l'une est d'un jaune doré resplendissant ; l'autre d'un jaune Premiere  
plus pâle & moins luisant ; l'autre d'un jaune rougeâtre ; l'autre d'un jaune verdâtre. Le meilleur, le plus beau & le plus estimé est en gros morceaux, d'un jaune espece.  
doré, luisant, se divisant facilement par petites écailles minces, resplendissantes  
comme de l'or : l'Orpiment jaune rougeâtre a reçu sa couleur des feux souterrains  
qui l'ont calciné, il tient de l'Orpin & du realgal, l'un & l'autre sont employez  
pour la peinture après qu'ils ont esté broyez subtilement sur le porphire.

On s'en sert pour faire des depilatoires.

*Auripigmentum ab auro*, Or, & *pingere*, peindre, comme qui diroit drogue avec Vertus.  
laquelle on peint en couleur d'or. Etimologie.

La seconde espece d'Arsenic est appellée,

*Sandaracha Græcorum*,  
*Realgal*,

*Reisgar*,  
*Risagallum*,

En François, *Arsenic rouge* ou *Orpin rouge*.

Seconde  
espece.

Orpin rou-  
ge.

C'est un Orpiment calciné dont il y a deux especes, un naturel & l'autre artificiel.  
Le naturel a esté calciné dans la mine par des feux souterrains. L'artificiel, qui est  
le plus commun, a esté calciné au feu ordinaire. On doit choisir le realgal en gros  
morceaux pesants, luisants, les plus hauts en couleur : ils servent à la Peinture.

*Sandaracha à odydyz*, *Minium*. On a donné ce nom à l'Orpin rouge, à cause de  
quelque ressemblance qu'il a en couleur avec le *Minium*. Choix.  
Usage

La troisième espece d'Arsenic est appellée *Arsenic blanc*, ou simplement *Arsenic* Troisième  
par excellence, comme étant le plus fort de tous. C'est un mineral en gros mor- espece.  
ceaux durs, pesans, cassans, tres-blancs & luisans ou cristallins en dehors & en de- Arsenic  
dans, quelquefois d'un blanc matre. Il y en a de naturel & d'artificiel. Le natu- blanc.  
rel se trouve dans les mines de cuivre ; mais il est rare. L'artificiel est fait avec par-  
ties égales d'orpiment & de sel commun mêlez & subliment ensemble.

Toutes les especes d'Arsenic sont des poisons corrosifs : mais le plus actif & le  
plus dangereux est l'arsenic blanc ; il ne commence ordinairement à faire son action  
violente que demi-heure après qu'il a esté pris ; parce que le sel qui fait sa corrosion,  
est lié & embarrassé naturellement dans du soufre, & il luy faut quelque temps pour  
se développer : alors il cause de grandes douleurs, des déchiremens, des inflammations  
dans les visceres, des vomissemens violens, des convulsions, des inquietudes,  
un abattement general, & enfin la mort si l'on n'est secouru. Les remedes qui con-  
viennent en cette occasion, sont la graisse fondue, l'huile, bûes par écuellées le  
plûtost qu'on peut, afin d'enveloper & d'affoiblir les pointes du sel caustique, &  
pour l'évacuer par haut & par bas. Le Lait ensuite étant pris en bonne quantité,  
acheve d'adoucir l'acreté du poison.

Effets vio-  
lens & mor-  
tels de l'Ar-  
senic.



**Vertus.** On se sert de l'Arfenic blanc exterieurement pour manger & consumer des chairs, il agit sans grande douleur ; on en applique sur les cors des pieds. On ne doit jamais faire prendre de l'Arfenic interieurement ; quelque preparation qu'on luy ait donnée, & en quelque petite dose que ce soit ; car il communique toujours une méchante impression dans le corps.

**Etimologie.** *Arfenicum vel Arrenicum ab arpon sive arpellu mas*, parceque ce mineral a une grande force, qu'on a voulu comparer à celle d'un animal mâle.

## A R T E M I S I A.

*Artemisia*, Trag. Ang. Marth.

*Artemisia vulgaris major*, C. B.

*Artemisia rubra & alba*, Tab.

*Abfinbium seu Artemisia officinarum*,

P. Tournefort.

En François, *Armoise*.

Est une plante dont la tige croît à la hauteur d'environ quatre pieds, rameuse, dure, ligneuse, difficile à rompre, un peu velue, ordinairement de couleur rougeâtre & quelquefois d'un vert blanchâtre ; ses feuilles sont découpées comme celles de l'absinte, plus larges, verdâtres en dessus, blanchâtres en dessous, odorantes, d'un goût douceâtre, tirant sur l'acre : ses fleurs sont petites, rangées le long des branches comme en l'absinte, velues, blanches, odorantes ; la racine est longue & grosse comme le doigt, ligneuse, entourée de fibres, d'un goût douceâtre & aromatique : elle croît dans les jardins. On l'appelle vulgairement *Herbe de Saint-Jean*, parce que les Païsans s'en font des ceintures au jour de la S. Jean.

**Herbe de Saint-Jean.** Elle contient beaucoup de sel essentiel & d'huile à demi exaltée, peu de phlegme, assez de terre.

**Vertus.** Elle est déterfive, vulneraire, aperitive, histerique, fortifiante ; elle excite les mois aux femmes : elle aide à l'accouchement & à faire sortir l'arriere-faix. Elle nettoye & fortifie la matrice : elle abbat les vapeurs ; on s'en sert interieurement & exterieurement.

**Etimologie.** Le nom de cette Plante vient d'Artemise, femme de Mausolus Roy de Carie, laquelle la mit en usage.

## A R U M.

**Pied de Veau.** *Arum*, en François, *Pied de Veau*, est une Plante dont il y a plusieurs especes : je n'en décrirai icy que deux qui sont employées en Medecine.

La premiere est appellée

**Premiere espec.**

*Arum*, Fuch. Tur.

*Arum Dioscoridis*, Ang.

*Arum majus*, Ger.

*Arum vulgare non maculatum*, C. B.

*Aron*, Brunf. Geln.

Elle pousse de sa racine des feuilles oblongues, larges, triangulaires, vertes, luisantes ; il s'éleve d'entr'elles une petite tige ronde, qui porte en son sommet une fleur à une seule feuille coupée en langue, & roulée en maniere de cornet. Quand cette fleur est passée, il paroît des bayes rouges, entassées comme en grappe dans la base d'une espece de pilon qui s'est élevé du fond de la fleur ; chacune de ces bayes contient une ou deux semences presque rondes. Sa racine est tubereuse, plus grosse qu'une aveline ronde, blanche, acre au goût, garnie de fibres.

**Seconde espec.**

La seconde espece est appellée

*Arum venis albis*, C. B.

*Arum maculatum*, Cord. Schol.

*Arum aliud folio maculato*, Thal.  
*Dracunculus minor*, Gefneri, Ap. } *Dracunculus aliter, seu Henicophyllos*, *Henicophyllos*, Cord. Hist.  
 Lac. } *Arisarum*, Matth. Dod. Gal.

Elle differe de la premiere espece en ce que ses feuilles sont marquerées de taches blanches.

L'une & l'autre croissent aux lieux ombrageux & champêtres; elles contiennent beaucoup de sel essentiel & d'huile: on employe leurs racines en Medecine.

La racine de Pied-de-veau est incisive, penetrante, attenuante, purgative, hydragogue: on la donne en poudre pour l'asthme, pour l'hydropisie, pour la melancolie hypocondriaque. La dose est depuis demi scrupule jusqu'à une dragme. Dose.

A R U N D O.

*Arundo*, en François, *Roseau* ou *Canne*, est un genre de plante qui ne differe du *Roseau*, *Gramen* que par la grandeur de ses tiges & de ses feuilles. Il y en a de plusieurs canne. especes; je décriray icy les deux plus communes. La premiere est appellée Premiere espece.

*Arundo palustris*, Matth. } *Canna secunda que femina*, Diosc. Ang.  
*Arundo vulgaris, sive papyrus* Diosc. } *Arundo vallaris*, Ama.  
*coridis*, C. B. } *Calamus vulgaris*, Cord. in Dioscor.

Elle pousse plusieurs tiges ou tuyaux plus qu'à la hauteur d'un homme, plus menus que le petit doigt, nouez, vuides. Il sort de ses noeuds des feuilles longues d'un pied ou d'un pied & demi, assez larges, roides, un peu rudes au toucher, enveloppant en partie leur tige. Ses fleurs naissent par paquets en ses sommittez, petites, menues, molles, composées d'étamines qui sortent d'un calice à écailles, de couleur purpurine au commencement; puis ses paquets se développans s'allongent, se répandent en maniere de chevelure, & prennent une couleur cendrée. Quand ces fleurs sont passées il paroît des semences: ses racines sont nombreuses, longues, nouées, serpentantes. Cette plante croît dans les marais.

La seconde est appellée

Seconde espece.

*Arundo domestica*, Matth. } *Arundo sativa qua donax*, Dioscoridis &  
*Arundo Cypria*, Dod. Gal. } *Theophrasti*, C. B.  
*Calamus, sive arundo crassa*, Cæf. } *Canna quarta qua donax*, Ang.  
*Arundo magna*, Gef. Hor.

Elle pousse plusieurs tiges à la hauteur de huit ou neuf pieds, plus grosses que le pouce, fortes, creuses, nouées, jaunâtres. Ses feuilles & ses fleurs sont semblables à celles de l'espece précédente, mais plus grandes. Sa racine est longue, grosse, charnue, se répandant au long & au large dans la terre, d'un goût doux, agreable. On cultive cette plante dans les jardins; les rejettons tendres de sa racine sont bons à manger. Cette racine brûlée est le Spode des Arabes, duquel on ne se sert plus. Les roseaux contiennent beaucoup d'huile & de sel.

Spode des Arabes.

Leurs racines sont deterives, aperitives, propres pour exciter les mois aux femmes, & les urines: leurs fleurs & leurs feuilles sont deterives, vulneraires.

A S A R I N A.

*Asarina*, Lobelii, Lugd. } *Asarina, sive Saxatilis hederula*, Adv. Lob.  
 I ij



*Hedera saxatilis magno flore*, C. B. En François, *Asarine*,

M. Tournefort. Est une Plante dont les tiges & les feuilles ressemblent à celles du Lierre terrestre, se répandant à terre; ses fleurs sont des tuyaux terminez en haut chacun par un musle semblable à celui de l'Antirrhinum, de couleur purpurine: quand cette fleur est passée, il paroît une coque membraneuse partagée en deux loges qui renferment des semences languettes: cette Plante croît sur les rochers & aux autres lieux pierreux & montagneux, au Dauphiné, au Languedoc; elle contient beaucoup de sel essentiel, mediocrement de l'huile & du phlegme.

Vertus. Elle est aperitive, vulnereuse, propre pour la gravelle, pour les ulcères du poulmon, pour l'asthme.

Etimologie. *Asarina* ab *Asaro*, *Cabaret*, parce que les feuilles de cette Plante ont une figure approchante de celle du Cabaret.

## A S A R U M.

*Asarum*, Dod. En François,

*Cabaret*,  
*Nard sauvage*,

| *Oreille d'homme*,  
| *Oreillette*,

| *Girard Roussin*,  
| *Rondelle*.

M. Tournefort. Est une petite plante basse qui pousse des feuilles semblables à celles du Lierre, mais plus petites, plus rondes & plus tendres, lisses, d'un vert luisant, attachées par des queues assez longues; ses fleurs naissent proche de la racine, soutenues par des pedicules courts qui sortent du bas des queues des feuilles; chacune de ces fleurs est à cinq ou six étamines purpurines, qui s'élevent du creux d'un calice découpé ordinairement en trois parties: quand cette fleur est tombée, son calice devient un fruit, taillé le plus souvent à six pans, & divisé selon sa longueur en six loges qui renferment des petites semences oblongues, brunes, remplies de moelle blanche un peu acre au goût; ses racines sont à ras de terre, menues, anguleuses, rampantes, nouées, recourbées, filamenteuses, grises, d'une odeur forte & agreable, d'un goût acre & un peu amer: Cette plante croît sur les montagnes & dans les jardins, aux lieux ombrageux; ses feuilles demeurent toujours vertes. Sa racine est employée en Medecine; on nous l'apporte sèche du Dauphiné, du Languedoc, de l'Auvergne, il en vient aussi du Levant: on doit la choisir belle, récemment séchée, bien nourrie, entiere, grosse comme une plume à écrire des plus menues, nettoyée de ses fibres, grise, d'une odeur penetrante & assez agreable, d'un goût acre & un peu amer: elle contient beaucoup de sel volatile & d'huile.

Choix.

Vertus.

Dose.

Elle purge doucement par haut & par bas les humeurs sereuses & pituiteuses; elle est aperitive, elle leve les obstructions; la dose est depuis demi dragme jusqu'à deux dragmes en infusion, & depuis demi scrupule jusqu'à une dragme en poudre; on l'employe aussi dans plusieurs compositions où elle ne produit aucun effet vomitif, parce qu'elle y est mêlée en petite quantité avec beaucoup d'autres ingrediens.

Les Maréchaux font prendre de cette racine aux chevaux depuis une once jusqu'à deux, comme un excellent remede pour guerir le farcin; on la pulverise & on la leur fait manger dans du son.

M. Pomet remarque dans son Histoire des Drogues, qu'on trouve quelquefois sous les racines du Cabaret, environ un pied dans terre, une maniere de truffe ronde, de couleur jaunâtre en dehors, blanche en dedans, empreinte d'un suc laiteux, caustique, brûlant.

*Asarum* ab *a* *privativo* & *saies*, *orno*, comme qui diroit plante qui ne sert à aucun ornement; car les Anciens n'employoient point l'*Asarum* dans leurs guirlandes ou couronnes de fleurs. Etimologie.

*Cabaret*, parce qu'on se servoit autrefois de la racine de cette plante pour se faire vomir quand on avoit trop beu dans le cabaret.

*Oreille d'homme*, parce que les feuilles de l'*Asarum* sont d'une figure approchante de celle de l'oreille d'un homme.

## A S C A L O N I A.

*Ascalonia*, en François, *Echalotte*, est la racine d'une espece d'ognon appellé *Cepa* Echalotte. *ascalonica*, Matth. Cette racine est bulbeuse, oblongue, ayant l'odeur & le goût *Cepa Ascalonica* approchant de celui de l'ail, mais beaucoup moins fort; elle pousse des tiges bossues, creuses; ses feuilles sont longues, fistuleuses, ses fleurs naissent en bouquets, elles sont suivies par des fruits presque ronds, remplis de semences rondes: on cultive cette plante dans les jardins potagers, car sa racine est d'un grand usage dans les sausses; elle contient beaucoup de sel essentiel & d'huile.

Elle est fort aperitive, propre pour la pierre, pour les retentions d'urine, pour resister au mauvais air, pour exciter l'appetit. Vertus.

Cette Plante a pris son nom d'un país nommé *Ascalonia*, où elle croissoit autrefois abondamment. Etimologie.

## A S C A R I D E S.

*Ascarides*, en François, *Ascarides*, sont des vers tres-petits & menus qui naissent ordinairement à l'extremité de l'intestin *rectum* vers l'*Anus*, & qui y causent un grand prurit ou demangeaison; on en trouvoit autrefois sur les cavales & sur les bœufs, ce qui les faisoit nommer par les Anciens *jumentarii*. Ascarides.

*Ascarides* ab *ασκαρῖς*, *vermis*.

*Jumentarii*.  
Etimologie.

## A S E L L U S.

*Asellus*, sive *Merlangius*, en François, *Merlan*, est un poisson de mer assez connu dans les poissonneries; il est ordinairement long d'environ un pied, gros comme le bras, moû, de couleur blanche argentée, couvert de petites écailles; ses yeux sont grands, blancs, sa bouche est mediocre, garnie de petites dents blanches. *Merlangius*.  
Merlan.

On trouve dans sa teste deux petites pierres oblongues. Ce poisson monte souvent vers les rivages, il est commun en France; sa chair est blanche, tendre, friable, legere, de bon goût, tres-facile à digerer. Pierres de la tête du Merlan.

Les pierres qui se trouvent dans la teste du Merlan contiennent un peu de sel qui les rend aperitives, propres pour la pierre du rein, pour la colique nephretique; elles sont propres aussi pour arrester les cours de ventre, on les prepare en les broyant sur le porphyre; la dose est depuis demi scrupule jusqu'à demi dragme. Vertus.  
Dose.

*Asellus*, est le diminutif d'*Asinus*, comme qui diroit *petit asne*, parce que disent plusieurs Auteurs, sa couleur approche de celle d'un asnon, mais il n'y a pas la moindre ressemblance; il est vray que ce nom est generique aussi-bien que particulier, & qu'il peut y avoir sous ce genre quelque poisson de couleur d'asne. Etimologie.

## A S I N U S.

*Asinus*, en François, *Asne*, est un animal à quatre pieds assez connu par le grand service qu'il rend; sa femelle est appellée en Latin *Asina*, en François *Anessè*, & son petit *Asellus*, en François *Asnon*; il est d'un temperament melancolique & assez

*Asne*.  
*Asina*;  
Anessè.  
*Asellus*.  
Anon.



- lent, il vit jusqu'à trente ans; la chair de l'asnon est fort bonne à manger.
- Lait d'Anesse. Le lait d'anesse est moins chargé de parties butireuses & caseuses que les autres laits; c'est pourquoy il est plus clair, plus leger & plus facile à digerer que les autres laits, il est pectoral, rafraîchissant, humectant, restaurant, il adoucit les humeurs acres & salées qui tombent sur la poitrine & sur les autres parties du corps, il soulage les gouttes, les maladies des yeux quand elles viennent d'acrez, & les ardeurs d'urine, il lâche le ventre & il engraisse.
- Vertus. Son sang est sudorifique étant pris en poudre par la bouche, la dose est une dragme, il agit par son sel volatile.
- Sang. L'ongle du pied de l'asne contient beaucoup de sel volatile, qui le rend propre  
Vertus. pour les maladies du cerveau, comme pour l'épilepsie; la dose est depuis un scrupule  
Dose. jusqu'à une dragme.
- Ongle. Son urine est estimée pour les maladies des reins, pour la gale, pour la paralysie,  
Vertus. pour la goutte, appliquée extérieurement.  
Dose. Sa graisse est resolutive.
- Urine. Sa fiente est propre pour arrester le sang.  
Vertus.  
Dose.  
Fiente.  
Vertus.

## A S I U S L A P I S .

- Asius*, sive *Asius lapis*, sive *Sarcophagus*, en François, pierre d'Asso, ou pierre asienne, est une pierre spongieuse, legere, friable comme la pierre ponce, parsemée d'outré en outré de veines jaunes, couverte en sa superficie d'une fleur ou poudre farineuse, legere, jaunâtre ou blanche, salée & un peu piquante. Cette pierre se trouve dans des mines en Italie & en plusieurs autres lieux: les Anciens s'en servoient pour construire leurs sepulchres, afin que la chair des morts fust promptement consumée par cette pierre avant qu'elle eût eu le temps de se corrompre.
- Vertus. La fleur legere qu'on trouve sur cette pierre, est deterfise, astringente, penetrante, propre à consumer & à refoudre: elle nettoye les vieux ulceres & elle les cicatrise, étant mêlée dans de la terebentine.
- Etimologie. Cette pierre a tiré ses noms d'une ancienne ville de Troas nommée *Asius*, où l'on s'en servoit pour les sepulchres des morts de toute la Province, qu'on y apportoit.
- Sarcophagus* à σαρξ, caro, & φάγειν, edere; comme qui diroit, pierre qui mange la chair. *Sarcophagus* signifie aussi un sepulchre.
- On dit que la pierre d'Asso consumoit un corps entierement en quarante jours, excepté les dents.

## A S P A L A T H U S .

- Aspalathus*, en François, *Aspalat*, est un bois compacte, pesant, oleagineux, odorant, de couleur purpurine obscure & marbrée, d'un goût un peu amer & piquant. Son écorce est épaisse, raboteuse, grise: plusieurs Auteurs disent qu'il est tiré d'un petit arbre épineux des Indes; mais la verité est qu'on ignore jusqu'à present l'arbre qui le porte, & le lieu d'où il vient. Ce bois a beaucoup de ressemblance avec le bois d'Aloës en sa forme, en sa pesanteur, en son goût, en son odeur & en ses qualitez; mais sa couleur est differente.
- Choix. On doit choisir l'Aspalat avec les marques qui ont esté dites, sans écorce. Il contient beaucoup d'huile à demi exaltée ou arberée, & de sel volatile.
- Vertus. Il est desiccatif, un peu astringent. Il resiste à la malignité des humeurs; il excite la transpiration; mais comme il est rare, on luy substitue assez souvent le bois d'Aloës ou les Santaux.
- Substitut de l'Aspalat. Deux autres especes de bois sont nommez Aspalat par plusieurs Auteurs. Le premier

est un bois noirâtre, pesant, compacte, lequel on croit estre le véritable bois d'Aigle, ou une espece de bois d'Aloës.

Bois d'Aigle.

Le second est le bois de Rhodes, dont je parleray en son lieu.

## A S P A R A G U S.

*Asparagus sativa*, C. B. En François, *Asperge*,

Asperge.

Est une plante qui pousse au Printemps des tiges grosses comme le doigt, à la hauteur d'environ un pied, rondes, fermes, droites sans feuilles, vertes au commencement, puis blanches; bonnes à manger, & de grand usage dans les cuisines: elles montent; si on les laisse sur la terre, jusqu'à la hauteur de plus de trois pieds; & elles se divisent en rameaux garnis de feuilles menues, deliées, approchantes de celles du fenouil; & de beaucoup de petites fleurs pâles à six feuilles disposées en rose; lesquelles étant tombées, le pistile qui faisoit le milieu, devient un fruit ou une baye spherique, molle, grosse comme un pois, rougeâtre, renfermant quelques semences noires, dures comme de la corne. Ses racines sont nombreuses, longues, menues, attachées à une tête dure, raboteuse, inégale, de couleur grise en dehors, blanche en dedans, d'un goût doux & glutineux. On cultive cette plante dans les jardins, mais il en croît une espece sans culture dans les prez, dans les champs, qui ne differe de celle-cy qu'en ce qu'elle est plus menue. L'Asperge contient beaucoup d'huile & de sel essentiel; on se sert en Medecine de sa semence & de sa racine.

Elles sont fort aperitives, propres pour chasser la pierre & le sable du rein & de la vessie, pour lever les obstructions du mesentere, de la ratte; pour exciter l'urine & les mois aux femmes.

Vertus.

*Asparagus ab aspergendo*, parce que ses feuilles sont propres à asperger ou arroser. Etimologie.

## A S P E R.

*Asper*, Rondelet, Jonst. sive *Apron*, Lugdunens. est un petit poisson de riviere, qu'on trouve ordinairement dans le Rhosne entre Vienne & Lyon. Ses noms viennent de la rudesse de ses machoires & de ses écailles. Sa tête est assez large & pointue, sa gueule mediocre: il n'a point de dents, mais ses machoires sont âpres au toucher: sa couleur est rougeâtre, parsemée de taches noires, larges: il est bon à manger; sa chair est plus seche que celle du Goujon.

Apron.

Il est aperitif.

Vertus.

## A S P E R U G O.

*Asperugo vulgaris*, P. Tournefort.  
*Asperugo spuria*, Dod. Belg.  
*Buglossum sylvestre caulibus præcumbentibus*, C. B.

*Alyssum Germanicum Echiioides*, Lobel.  
 Lugdunen. \  
*Aparine major*, Plinii.  
*Crucialis quadam*, Cæf.

Est une Plante qui pousse plusieurs tiges grêles, tendres, anguleuses, noüées, rudes, se courbant vers terre; ses feuilles sortent de chaque nœud deux à deux, ou trois à trois, ou quatre à quatre, non pas disposées autour de la tige, mais à costé, elles sont oblongues, mediocrement larges, rudes, percées de quelques trous; ses fleurs naissent à l'opposite des feuilles, chacune d'elles est un antonnoir à pavillon ordinairement découpé en cinq partiés, de couleur bleue, soutenu par un calice fait en maniere de godet: quand la fleur est passée, ce calice s'aplatit, s'étend & sert d'enveloppe à quatre petites semences oblongues, noirâtres, ramassées



ensemble; sa racine est menue. Cette Plante croît le long des chemins, proche des hayes, elle fleurit au mois de May ou de Juin; elle contient beaucoup d'huile & du sel essentiel.

**Vertus.** Elle est détersive & vulnereuse; quelques-uns l'estiment propre pour purifier le sang, mais on ne la met gueres en usage dans la Medecine.

**Etimologie.** *Asperugo* ab *aspero*, rude, âpre, parce que cette plante est rude au toucher.

## A S P E R U L A.

	<i>Asperula odorata</i> , Dod. Gal.		<i>Aspergula odora nostras</i> , Adv.
<i>Stellaria.</i>	<i>Asperula</i> , sive <i>Rubeola montana odora</i> ,		<i>Aparine sylvestris quadam</i> , Cord. in
C. B.			Diotc.
	<i>Caprifolium</i> , vel <i>stellaria</i> , Brunf.		<i>Aparine latifolia humilior montana</i> , P.
	<i>Hepatica stellata</i> , Tab.		Tournefort.
	<i>Matrisylva</i> , Trag. Cord. in Dioscor.		<i>Alyssos</i> , Gefn. Hort.

Est une espece de grateron ou une plante qui pousse plusieurs petites tiges à la hauteur de presqu'un pied; ses feüilles sont semblables à celles du grateron ordinaire, mais un peu plus larges & moins rudes, un peu velues, disposées au nombre de six ou sept autour de chaque nœud des tiges comme en étoile; ses fleurs naissent aux sommités des tiges attachées à des pedicules, chacune d'elles est un petit godet découpé ordinairement en quatre parties, de couleur blanche: lorsque cette fleur est tombée, son calice devient un fruit sec, & il contient deux petites semences collées ensemble, presque rondes, un peu creusées vers le milieu: sa racine est menue, filamenteuse, rampante dans la terre. Cette plante rend une odeur fort douce & agreable; elle croît aux lieux montagneux, dans les bois; elle contient beaucoup d'huile exaltée & du sel volatile & essentiel.

**Vertus.** Elle est propre pour fortifier & réjouir le cœur, pour lever les obstructions, pour exciter l'urine & les mois aux femmes, pour hâter l'accouchement, étant prise en infusion ou en decoction; elle est vulnereuse si on l'applique exterieurement sur les playes.

**Etimologie.** *Asperula* ab *aspero*, rude, comme qui diroit petite plante rude au toucher.

## A S P H O D E L U S.

*Asphodelus*, en François, *Asphodele*, est une plante dont il y a deux especes principales, une rameuse & l'autre à simple tige.

La premiere est appelée

<b>Premiere espece.</b>	<i>Asphodelus ramosus</i> , Lob.		<i>Asphodelus major</i> , Cluf. Hisp.
	<i>Asphodelus primus</i> , Ang.		<i>Asphodelus albus ramosus mas.</i> C. B.

Elle pousse de sa racine des feüilles semblables à celle du poireau, mais plus longues & plus étroites: il s'éleve du milieu une tige à la hauteur de trois pieds, ronde, unie, forte, rameuse, garnie depuis son milieu jusqu'en haut de beaucoup de fleurs à une seule feüille découpée en six quartiers jusqu'à la base, de couleur blanche mêlée de rouge: quand cette fleur est passée il paroît en sa place un fruit presque rond, charnu, relevé de trois coins, divisé interieurement en trois loges dans lesquelles on trouve des semences triangulaires, brunes: sa racine consiste en un tres-grand nombre de navets suspendus par une tête, d'un goût un peu amer & penetrant.

La seconde

La seconde espece est appellée ,

*Asphodelus*, Marcel. Ruel.

*Asphodelus caule simplici*, Cæf.

*Asphodelus albus non ramosus*, C. B.

*Hastula regia*, Trag.

Seconde  
espece.

Elle differe de la premiere en ce que sa tige est simple sans rameaux.

L'une & l'autre croissent aux lieux pierreux & dans les jardins ; elles contiennent beaucoup de sel essentiel & d'huile.

Leurs racines sont détertives , incisives , aperitives , propres pour exciter l'urine & les mois aux femmes , pour resister au venin , pour nettoyer les vieux ulceres , & pour resoudre,

Vertus.

On a nommé la seconde espece d'Asfodele *Hastula regia*, parce qu'on a pretendu qu'en fleurissant elle representoit un sceptre royal.

Etimologie.

### A S P I S.

*Aspis*, en François, *Aspic*, est une espece de serpent long de quatre ou cinq pieds, fort venimeux , qui se trouve communément en Afrique , en Egypte le long du Nil , en Espagne. On tient que ce fut de cette espece de serpent que Cleopatre se servit pour se donner la mort ; il aime les lieux ombrageux : on doit apporter les mêmes remedes à sa morsure , comme à celle de la vipere ; il contient beaucoup de sel volatile & d'huile.

Sa chair , son foye , son cœur étant sechez & reduits en poudre , sont propres pour purifier le sang , pour resister au venin ; la dose est depuis demi scrupule jusqu'à demi dragme.

Vertus.

*Aspis ab aspiciendo*, parce que ce serpent a la veue bien aigue , ou bien *Aspis ab* *privativo* & *ωνζω*, *sibilo*, comme qui diroit serpent qui ne sifle point.

Etimologie.

### A S S A F O E T I D A.

*Assa foetida*, est une gomme en gros morceaux jaunâtres , d'une odeur forte & tres-desagréable , d'où vient que les Allemans l'appellent *stercus diaboli* ; elle découle du tronc d'un arbrisseau dont les feuilles ressemblent à celles de la Rue , & qui croît dans la Lybie , dans la Medie , dans la Syrie , dans les Indes. Il faut choisir cette gomme en masse , nette , seche ; de couleur jaunâtre , remplie de larmes blanches , d'une odeur forte , puante & dégoûtante , tirant sur celle de l'ail ; elle contient beaucoup d'huile en partie exaltée & empreinte de sel volatile & penetrant.

*Stercus diaboli*.

Choix.

Elle est fort bonne contre toutes les maladies histeriques ; elle incise , elle attenué , elle amolit , elle deterge , elle resout , elle pousse par transpiration , on l'employe exterieurement & interieurement.

Vertus.

Les Marêchaux usent beaucoup d'*Assa foetida* pour les maladies des chevaux.

### A S T A C U S M A R I N U S.

*Astacus marinus*, est une espece d'écrevisse de mer marquetée de taches , ses yeux sont vifs , elle a deux petites cornes à la teste , huit pates , quatre desquelles sont fourchues , & les autres simples ; sa chair est bonne à manger , il y en a de plusieurs especes qui different en grandeurs & en couleurs. Elles contiennent toutes beaucoup de sel & d'huile.

Elles sont pectorales & aperitives , propres pour la phtisie , pour l'asthme , pour les cancers , pour restaurer , pour purifier le sang.

Vertus.

La pierre qui se trouve dans sa tête , sa coquille , ses pates qu'on appelle en La-



Pierre  
d'Ecreville.  
*Chela Can-  
cri.*  
Dose.

tin *chela cancri*, sont propres pour atténuer la pierre du rein, pour exciter l'urine ; pour adoucir les humeurs acres & acides du corps, pour arrêter les cours de ventre & les hémorrhagies, étant prises en poudre ; la dose est depuis demi scrupule jusqu'à demi dragme.

## A S T E R.

*Aster atticus*, Matth.  
*Aster atticus purpureus*, Fuch.

| *Aster atticus caruleus vulgaris*, C. B.  
| *Timlorius flos primus*, Trag.

Est une plante qui pousse plusieurs tiges à la hauteur d'un pied & demi, droites, menues, rondes, dures, un peu velues, de couleur rougeâtre, garnies de feuilles oblongues, velues, rudes, d'un goût un peu amer & aromatique : ces tiges se divisent vers leurs sommitez en plusieurs rejettons ou petites branches qui soutiennent des fleurs radiées, belles, agréables à la vue, disposées à peu près comme celles du Bellis, mais de couleur bleue ou violette, ou purpurine, quelquefois blanche ; quand ces fleurs sont passées il leur succede des semences languettes, garnies chacune d'une aigrette ; sa racine est déliée, fibrée, d'un goût amer un peu aromatique.

On fait deux différences de cette espèce d'*Aster*, une qui porte des feuilles larges, l'autre qui porte des feuilles plus étroites ; elles croissent toutes deux aux lieux incultes, rudes, pierreux, aux vallées : elles contiennent beaucoup de sel & d'huile.

Vertus.

L'*Aster* est apéritif, résolutif, détersif ; on employe sa fleur pour les inflammations de la gorge, des aînes, contre les morsures des bêtes venimeuses, prise en decoction & appliquée extérieurement.

Etimologie.

Le nom d'*Aster* a été donné à plusieurs plantes à cause que leurs fleurs sont radiées en maniere d'étoiles.

## A S T E R I A.

*Asteria.*  
*Astroites.*

| *Lapis stellaris*,  
| En François, Pierre étoilée,

Est une pierre unie, polie, opaque, de figures & de grosseurs différentes, de couleur blanche, ou cendrée, ou grise, ou brune. Plusieurs mettent cette pierre entre les pierres précieuses, à cause qu'on en porte dans des bagues. Il y en a de quatre espèces.

Première  
espèce &  
veritable.

La première qui est la véritable, est parsemée de petites figures étoilées, poreuses, & naturellement aussi exactement gravées que si un habile Ouvrier avoit pris plaisir à y travailler.

Seconde  
espèce.  
Troisième  
espèce.

La seconde représente des roses ou diverses autres figures.

La troisième est traversée d'outre en outre par des lignes larges, poreuses ou spongieuses, qui serpentent à la maniere des rivières. On l'appelle *Astroites undulatus*. Il y en a de plusieurs espèces qui diffèrent par leurs grandeurs & par leurs couleurs.

*Astroites  
undulatus.*  
Quatrième  
espèce.

La quatrième est la moins belle ; on y apperçoit plutôt des taches confuses que des marques d'étoiles.

On trouve ces pierres dans la Comté de Tirol & en plusieurs autres lieux : on en rencontre quelquefois d'aussi grosses que la tête d'un homme. On les scie par tranches, si l'on veut les partager pour plusieurs personnes. Si par curiosité on les humecte de vinaigre ou d'une autre liqueur acide, elles s'agitent en fermentant, parce qu'étant fort poreuses, & par conséquent alkalines, elles sont pénétrées & féculées par les pointes de ces acides.

Vertus.

On attribue aux pierres étoilées plusieurs qualitez médicinales, comme d'estre

propres contre la peste & contre les autres maladies contagieuses ; de chasser & de tuer les vers , de purifier le sang , d'empêcher l'apoplexie : mais on ne doit rechercher en elles aucune autre qualité que celle d'adoucir les acides du corps , & d'arrêter les cours de ventre & les hemorrhagies , comme font plusieurs autres matieres alcalines : la dose est depuis quatorze grains jusqu'à un scrupule.

*Asteria*, sive *Astroies ab àstèr*, *Aster*, *Etoile* ; parce que cette pierre est étoilée. Dose. Etimologie.

A S T R A G A L U S.

*Astragalus Monspessulanus*, J. B. en François, *Astragale*, est une plante qui pousse des petites tiges à peine aussi hautes que la main, simples, creuses, rougeâtres, revêtues des deux côtes de beaucoup de tres-petites feuilles courtes, pointues, velues, un peu ameres, opposées l'une à l'autre, ou rangées par paires sur une côte qui est terminée par une seule feuille : ses sommitez sont garnies de beaucoup de fleurs legumineuses, purpurines ou quelquefois blanches, ramassées ensemble : il leur succede, après qu'elles sont tombées, des petites gouffes languettes, rondes, rougeâtres, remplies de semences qui ont la figure d'un petit rein. Sa racine est longue d'environ un pied & demi, & du moins aussi grosse que le doigt, dure, ligneuse, couverte d'une grosse écorce brune, blanche en dedans & douce au goût. Cette racine se divise par haut en plusieurs têtes longues de trois ou quatre doigts, qui sembleroient estre les racines de plusieurs plantes ; si l'on n'approfondissoit pas davantage en terre. Cette plante croît sur les chemins ; elle contient beaucoup d'huile, mediocrement du sel.

Sa racine & sa semence arrêtent le cours de ventre & excitent les urines, étant prises en decoction. Elle est aussi employée exterieurement pour déterger & dessécher les playes. Vertus.

A S T R A N T I A.

*Astrantia* est une plante dont il y a deux especes ; une grande & une petite. La premiere est appellée

<i>Astrantia major</i> , Mor.		<i>Helleborus niger sanicula folio major</i>	Premiere
<i>Astrantia nigra</i> , Gef. Hor.		C. B.	espece.
<i>Osteritium montanum</i> , Trag.		<i>Sanicula foemina adulterina</i> , Trag.	
<i>Imperatoria nigra</i> , Tab.			

Elle pousse des feuilles ressemblantes à celles du Sanicle, un peu rudes au toucher, attachées à des queues longues. Il s'éleve d'entr'elles deux ou trois tiges revêtues de quelques feuilles, & portant en leurs sommitez des bouquets de fleurs blanches tirant sur le purpurin, soutenues par des couronnes de feuilles. Ces fleurs sont composées ordinairement chacune de cinq feuilles rabatues & repliées le plus souvent vers le centre de la fleur, & attachées à un calice lequel devient dans la suite un fruit composé de deux bourses membraneuses oblongues, plissées, frisées & canelées, remplies chacune d'une graine oblongue & étroite : ses racines sont fibrées, noires, attachées à une tête. Cette plante croît dans les bois. M. Tournefort.

La seconde espece est appellée

<i>Astrantia minor</i> , Mor.		<i>Helleborus niger Sanicula folio minor</i> , C. B.	Seconde
			espece.

Elle ne differe d'avec la precedente qu'en ce qu'elle est plus petite. Elle croît aux lieux montagneux, comme aux Alpes, aux Pyrenées.



Elles contiennent l'une & l'autre beaucoup de sel & mediocrement d'huile.  
 Vertus. Leurs racines sont purgatives comme celles de l'Ellebore noir.  
 Etimologie. *Astramia ab astris*, *Aster*, parce que les sommets de cette plante semblent radiez ou dispozez en maniere d'étoile.

## A T R A C T Y L I S.

*Atractylis*, Matth. Dod.  
*Atractylis lutea*, C. B.

*Atractylis vera flore luteo*, J. B.  
*Cnicus atractylis lutea dictus*, H. L. B.

Est une espece de Cnicus, ou une plante qui pousse une tige ferme, un peu velue, remplie de moëlle blanche, se divisant en haut en quelques rameaux: ses feuilles sont oblongues, sinueuses, nerveuses, fort épineuses & piquantes, découpées profondement, de couleur verte brune: ses fleurs naissent aux sommets des branches sur des petites têtes écailleuses & armées de pointes tres-piquantes. Chacune de ces fleurs est un bouquet à fleurons découpé en lanieres, de couleur jaune. Quand cette fleur est passée, il paroît en sa place des semences garnies chacune d'une aigrette, noirâtres, ameres: sa racine est de grosseur mediocre. Cette plante croît dans les champs sans culture; elle contient beaucoup de sel & d'huile, peu de phlegme.  
 Vertus. Elle est aperitive, sudorifique, propre pour resister au venin, étant prise en decoction: on en tire par la distillation, de l'eau qui a la même vertu que l'eau de chardon benit.

Etimologie. *Atractylis ab atraxanti, fusi*, fuseaux; parce que les Anciens se servoient de la tige de cette plante pour faire des fuseaux.

## A T R I P L E X.

*Atriplex*, en François, *Arroche*, ou *Bonnes-Dames*, ou *Prudes-Femmes*, est une Plante dont il y a beaucoup d'especes: je décrirai icy les deux principales.  
 La premiere est appellée

*Atriplex sativa alba*, Lob.  
 Premiere espece. *Atriplex hortensis alba*, sive pallidè | *virens*, C. B.  
*Atriplex domestica*, Ang. Matth.

Elle croît à la hauteur d'un homme, rameuse, portant des feuilles larges, pointues, ressemblantes à celles de la blete, mais plus petites & plus molles, poudrées d'une espece de farine, de couleur verte-pâle ou blanchâtre, d'un goût fade. Les sommitez de ses branches sont revêtues d'un grand nombre de petites fleurs à plusieurs étamines jaunâtres; il leur succede une semence ordinairement plate & ronde, envelopée d'une écorce mince. M. Tournefort dit que sur le même pied d'arroche on trouve une autre sorte de fruit qui n'est précédé par aucune fleur; ce fruit est tout-à-fait aplati, arondi pour l'ordinaire, échancré & composé de deux feuilles appliquées l'une sur l'autre, bosselées & renfermant dans leur pli une semence presque ronde & plate: sa racine est droite, longue environ comme la main, garnie de fibres.  
 La seconde espece est appellée

*Atriplex hortensis rubra*, C. B. | *Atriplex sativa folio rubicundo*, Trag.

Elle ne differe de la precedente qu'en ce que sa feuille & sa fleur sont rouges ou purpurines.

L'une & l'autre espece croissent dans les Jardins potagers où l'on les cultive; elles contiennent beaucoup de phlegme & d'huile, peu de sel.

DES DROGUES SIMPLES. AV 77

Elles sont humectantes & rafraîchissantes ; elles amolliſſent le ventre : on s'en fert dans des décoctions de lavemens. Vertus.

ATTELABUS ARACHNOIDES.

*Atelabus Arachnoides* (Aldrov. Jonst.) est un insecte aquatique qui tient de l'aragnée & de la sauterelle : sa tête ressemble à celle de la sauterelle, ses yeux sont élevez. Les autres parties sont semblables à celles de l'aragnée, mais il n'a que six pattes ; il nage dans l'eau ou il rampe sur la terre. Sa couleur est cendrée.

Il est estimé resolutif, appliqué extérieurement. Vertus.

AVACCARI.

*Avaccari* (Garcia) est un petit arbre des Indes, dont les feuilles, les fleurs & les fruits sont semblables au Myrte, mais beaucoup plus astringens. Il croît aux montagnes, en la Province de Malavar.

On l'estime beaucoup dans le pais, pour les dysenteries inveterées provenantes de cause froide. Vertus.

AVANTURINE.

*Avanturine* est une pierre rougeâtre toute parsemée de paillettes qui semblent de l'or, belle & agreable à la vûte ; il y en a de deux especes, une naturelle, & l'autre artificielle : la naturelle se trouve en plusieurs lieux de France, on en mêle dans la poudre qu'on met sur le papier pour la rendre brillante. Avanturine naturelle.

L'artificielle est une vitrification ou un mélange de cuivre qu'on a faite dans du verre pendant qu'il estoit en fusion, sur le feu ; son nom vient de ce qu'elle a esté trouvée par hazard, de la limaille de cuivre estant tombée accidentellement dans du verre fondu. Les Emaillieurs l'emploient dans leurs ouvrages. Avanturine artificielle. Etimologie.

AVENA.

*Avena*, en François *Aveine*, ou *Avoine*, est une plante dont il y a deux especes, une cultivée & l'autre sauvage. La premiere est appellée Avoine. Avoine.

*Avena vulgaris*, seu *alba Avena sativa* | *Avena vesca*, Ad. Lob. & *prima*, Trag.

Elle pousse des tiges ou tuyaux menus, qui portent quelques feuilles étroites & approchantes de celles du gramen ; ses fleurs naissent clairsemées dans des épis, & attachées à des filets déliés ; chacune d'elles est composée de plusieurs étamines contenues dans un calice à écailles. Lors que cette fleur est passée, il naît en sa place une semence longue & menue, envelopée dans les feuilles du calice. Cette semence est l'avoine que tout le monde connoît ; sa racine est petite, fibreuse : on cultive cette plante dans les champs. Premiere espece.

La seconde espece est appellée Seconde espece.

*Avena nigra*, C. B. | *Avena sylvestrior nigra*, Cæf.  
*Avena altera*, Ang. | *Bromos*, Ama.

Elle est semblable à la précédente, mais sa semence est noire & moins nourrissante.

L'avoine contient beaucoup d'huile & de sel essentiel ou volatile.

Elle est deterſive, astringente, resolutive, adoucissante, pectorale : on s'en fert Vertus.



exterieurement & interieurement; on la fricasse avec un peu de vinaigre, puis on l'applique bien chaudement entre deux linges sur les douleurs de côté & des autres parties du corps. Elle les soulage, parce qu'en ouvrant les pores, elle fait transpirer l'humeur qui les caufoit: on l'employe aussi en décoction pour prendre en potion ou en gargarisme, ou en lavement.

Etimologie. *Avena*, ab *avere* souhaiter, parce que les chevaux aspirent à manger de l'avoine quand ils la sentent.

## A V O S E T A.

*Spinzago d'aqua.* *Avoseta Italarum*, seu *Spinzago d'aqua*, est un oiseau aquatique gros comme un pigeon; son bec est long de quatre ou cinq doigts, noir, relevé, pointu par le bout. Sa tête est noirâtre, son corps est blanc, ses pieds sont blâtres, ayant les doigts joints par des membranes, ses jambes sont longues: son cri est *Crex Crex*. Il habite en Italie.

Vertus. Sa graisse est fort resolutive, émolliente, anodine.

## A U R A.

*Gallinassa, Tropilloit.* *Aura sive Gallinassa*, (Jonston.) est une espece de Corbeau du Mexique, qui approche en grandeur d'une Aigle, les Indiens l'appellent *Tropilloit*, sa couleur est noire, son bec est fait comme celui du Perroquet; son front est couvert d'une peau ridée sans plumes: il est armé d'ongles noirs crochus. Cet Oiseau est commun dans la nouvelle Espagne, il se tient la nuit sur les arbres & sur les rochers: mais il vient le jour vers les Villes, il se nourrit d'immondices, d'excremens. On dit que ses petits sont blancs, mais qu'ils noircissent en grandissant. Ils volent en troupe, assez haut; ils ne font aucun cri: leur odeur est mauvaise. Ils contiennent beaucoup de sel volatile & d'huile.

Vertus. Le cœur de cet oiseau étant séché au Soleil, est fort odorant. Sa chair étant mangée est propre pour la verole; ses plumes brûlées sont détérisives, vulnérables, & propres pour empêcher le poil de croître, si l'on en applique la cendre sur la chair.

## A U R A N T I U M.

<i>Aranium,</i>		<i>Aurantium,</i>		<i>Pomum Neranium,</i> vel
<i>Aurantium,</i>		<i>Aurantium,</i>		<i>Anerantium.</i>
<i>Aureum malum.</i>		<i>Arantium,</i>		
<i>Pomum</i>				

En François, *Orange*.

*Aranium, Aurantium, Aureum malum, Pomum Neranium, vel Anerantium.* Est une espece de pomme ronde, belle, jaune, odorante, qui croît à un arbre appelé en Latin *Malus arantia*, sive *Arangius*, en François *Oranger*. Ses feuilles ont la figure de celles du Laurier, mais elles sont plus grandes, toujours vertes; sa fleur est belle, blanche, fort odorante, composée ordinairement de cinq feuilles disposées en rond, & soutenues par un calice. On cultive cet arbre dans tous les Jardins, mais principalement aux païs chauds.

*Orange amere.* Il y a deux especes generales d'Oranges, une petite, jaune, verdâtre, amere & acide: l'autre grosse, de belle couleur jaune, dorée, douce au goût. L'Orange amere est la plus usitée en Medecine: son écorce superficielle dont on fait les zests, est empreinte de beaucoup d'huile exaltée & de sel volatile, qui font presque toute l'odeur du fruit. Son suc est acide, & par consequent rempli de sel essentiel.

Vertus. L'écorce de l'Orange amere est fort estimée pour réjouir, pour fortifier l'esto-

mac & le cerveau, pour résister à la malignité des humeurs, pour exciter les mois aux femmes.

Le suc d'Orange amere est cordial & humectant; on en mêle avec de l'eau & du sucre pour faire une espee de Julep fort agreable au goût, qu'on appelle Orangeat. Suc d'Orange amere.  
Orangeat.

L'Orange douce contient un suc doux & agreable, composé de beaucoup de phlegme, d'un peu d'huile & de sel acide essentiel. Orange douce.

Son écorce contient beaucoup d'huile à demi exaltée, & une mediocre quantité de sel volatile acide.

Ce fruit est humectant, cordial, rafraîchissant, propre pour defalterer dans les fièvres continues. Vertus.

Sa semence à la même vertu que celle du Citron: mais on ne s'en sert point en Medecine. Semence.

On nous apporte les meilleures Oranges de Portugal, des Isles d'Hieres en Provence, de Nice, de la Sioutat; il en vient même de l'Amerique & de la Chine; on choisit les plus grosses, les plus pesantes, comme étant les plus succulentes, qui ayant l'écorce mince & odorante, nouvellement arrivées. Oranges de Portugal, d'Italie, de Provence, de la Chine. Choix.

La fleur d'Orange est cephalique, stomacale, hysterique, propre contre les vers. Fleur d'Orange. Vertus.

*Aurantium ab aureo colore*, parce que ce fruit a exterieurement la couleur de l'or. Etimologie.

## AURICHALCUM.

*Aurichalcum*, en François *Cuivre jaune* ou *Leton*, est un mélange du cuivre & de pierre calaminaire qu'on a mis ensemble en fusion par un feu tres-violent dans des fourneaux faits exprés. La découverte du Leton a été faite par des Alchymistes, qui cherchant à convertir le cuivre en or, trouverent le moyen de luy donner une couleur jaune. La plupart du Cuivre jaune se fait en Flandres, en Allemagne. La Pierre Calaminaire a embarrassé & étendu le sel acide du métal, en sorte qu'il ne donne pas tant d'impression aux liqueurs, que le Cuivre rouge. De plus, comme la calamine coûte peu, le Cuivre jaune est moins cher que le Cuivre naturel. Cuivre jaune.  
Leton.

On se sert du Cuivre jaune pour faire un grand nombre d'espees de vaisseaux & d'instrumens utiles dans les Arts.

Ce qu'on appelle *Clinguant* ou *Auripeau*, est du Cuivre jaune battu jusques à ce qu'il ait été réduit en feuille mince comme du papier: il sert aux Passementiers. Clinguant.  
Auripeau.

L'or d'Allemagne est de l'Auripeau rebattu jusques à ce qu'il soit tres-mince, on le garde dans des livrets de papier: il sert aux Peintres. Or d'Allemagne.

La Bronze des Peintres est de l'or d'Allemagne broyé: on en met dans de petites coquilles, & alors on l'appelle *Or en coquille*. On en bronze les figures de plâtre; il est aussi en usage chez les Peintres en mignature. Bronze des Peintres.  
Or en coquilles.

La Bronze ordinaire appellée chez les ouvriers *Metal*, est un alliage du cuivre avec du leton, ou avec de l'étain; on en fait de diverses sortes qui ne different que par la quantité de l'étain qui a été fondu avec le cuivre: c'est depuis douze livres jusques à vingt-cinq pour cent livres de cuivre. Bronze ordinaire,  
Metal.

On se sert de la Bronze pour faire des mortiers, des cloches, & beaucoup d'autres ouvrages. La meilleure est celle qui résonne le mieux quand on frappe dessus. Choix.

*Aurichalcum* vient du Latin *Aurum*, Or, & du Grec *χαλκός*, *Cuprum*, Cuivre; Etimologie. comme qui diroit *Cuivre doré*.



## AURICULA JUDÆ:

Oreille de Judas.	<i>Auricula Judæ, vulgo, fungus ad sambucum, Trag.</i> <i>Fungus membranaceus auriculam referens, sive sambucinus, C. B.</i>	<i>Fungorum perniciosorum 1. genus, Clus.</i> <i>Agaricus auricula forma, P. Tournefort.</i> En François, Oreille de Judas.
-------------------	---	---

Est un champignon sans queue, ou selon M. Tournefort une espece d'Agaric qui se trouve attaché & adherant au tronc du Sureau : ce champignon a la figure & souvent la grandeur de l'oreille d'un homme, mais on en trouve de plus grands & de plus petits ; sa substance est membraneuse, cartilagineuse, cuiracée, pliée, de couleur grise noirâtre ; il contient beaucoup d'huile & du sel volatil.

**Vertus.** Il est fort resolutif, propre pour les tumeurs & pour les inflammations de la gorge & des autres parties, étant écrasé & appliqué dessus. On ne doit point s'en servir interieurement, car c'est une espece de poison.

**Etimologie.** *Auricula Judæ*, à cause que ce champignon a la figure d'une oreille, & qu'il se trouve attaché au Sureau, où l'on dit que Judas se pendit après avoir trahi le Sauveur du monde.

## AURICULA LEPORIS.

Oreille de Lièvre.	<i>Auricula leporis umbella lutea, J. B.</i> <i>Auricula leporis Monspelienisium, Gesn.</i> Hist. Anim. <i>Bupleuron angustifolium herbariorum, Lob. Ico.</i>	<i>Herba vulneraria, Trag.</i> <i>Bupleuron folio subrotundo, sive vulgatifimum, C. B.</i> <i>Isophillon, Cord. Hist.</i> En François, Oreille de lièvre.
--------------------	--	--

Est une espece de percefeuille ou une plante qui pousse une tige à la hauteur d'un pied & demi ou de deux pieds, grêle, ronde, lisse, noüée, vuide en dedans, de couleur tantost rougeâtre, tantost verte ; ses feüilles sont simples, rangées alternativement le long de la tige, languettes, étroites, nerveuses, un peu plus larges en bas ; les fleurs naissent au sommet de la tige en ombelles ou bouquets, de couleur jaune, chacune d'elles est composée de plusieurs feüilles disposées en rose : quand cette fleur est tombée il luy succede des semences oblongues canelées, grises, acres au goût ; sa racine est petite, ridée, verdâtre, toute la plante a un goût acre, tirant un peu sur l'amer ; elle croît aux lieux montagneux ; elle contient beaucoup de sel, mediocrement de l'huile.

**Vertus.** Elle est propre pour exciter le crachat étant machée, sa semence est sudorifique & desiccative.

*Auricula leporis*, parce qu'on a autrefois crû trouver quelque ressemblance des feüilles de cette plante avec les oreilles d'un lièvre.

## AURICULA URSI.

**Oreille d'Ours.** *Auricula Ursi flore luteo, J. B.* En François, Oreille d'Ours ; est une plante qui pousse de sa racine des feüilles grandes, larges, épaisses, polies, arondies par le bout, tantost dentelées, tantost entieres, d'un goût un peu amer ; il s'éleve d'entre elles des tiges à la hauteur d'environ demi pied, portant en leurs sommets des fleurs jaunes, belles & agreables : chacune de ces fleurs est suivant M. Tournefort, un tuyau évasé en entonnoir à pavillon découpé le plus souvent en cinq parties ordinairement échantrées. Après que cette fleur est passée il se forme un petit fruit

fruit presque rond enveloppé du calice de la fleur & s'ouvrant en plusieurs parties, il renferme des semences menues; sa racine est grosse comme le doigt, jettant de ses costez plusieurs fibres longues. Cette plante croît aux lieux montagneux; elle contient beaucoup d'huile & mediocrement du sel.

Elle est vulnereuse, astringente, propre pour déterger & consolider les ulcères de la poitrine & des autres parties, pour les hernies, on s'en sert interieurement & exterieurement. Vertus.

*Auricula Ursi*, parce qu'on a pretendu qu'il y avoit quelque ressemblance des feuilles de cette plante avec les oreilles d'un Ours. Etimologie,

## A U R U M.

*Aurum.* | *Sol.* | *Rex metallorum.* | En François, *Or.*

Est le metal le plus compacte, le plus pesant, le mieux lié & le plus pretieux de tous les metaux; il naît dans plusieurs mines, en diverses parties du monde, mais la plus grande quantité vient du Perou, d'où il est apporté en barres ou lingots à Cadix, par les Gallions d'Espagne.

On tire aussi de l'or de l'Asie, de l'Afrique & de l'Europe, tantost en morceaux purs, qu'on appelle or vierge, tantost en grains, tantost en pierre, tantost en paillettes.

Le premier est appelé Or vierge, parce qu'il est sorti de la mine pur sans avoir besoin de preparation, il est si mou qu'on y imprime aisément un cachet ou ce qu'on veut, on le trouve en morceaux de differentes grosseurs. Or vierge.

Le second qui est en grains n'est pas si pur que le premier.

Le troisieme est un or mêlé avec d'autres metaux & de la marcaffite ou pierre minerale, qui forment ensemble comme une pierre appelée mine d'or. Or en grains.

Le quatrieme est un or en poudre ou en paillettes mêlées avec du sable. Or en pierre ou mine d'or.

Ces trois dernieres especes d'or se trouvent ordinairement au fond des rivieres qui ont passé au travers de quelques mines d'or ou autres endroits vers ces mines, après les grandes pluyes & les torrents d'eau. On voit beaucoup de Negres en Afrique qui ne sont employez qu'à plonger & à aller chercher de l'or; c'est peut-estre ce qui a donné lieu à la Toison d'or des Anciens. Or en sable, & en paillettes.

On purifie l'or par plusieurs moyens, par la coupelle, par le départ, par la cementation, par l'antimoine. Purification de l'or par la coupelle, & par le départ.

La purification de l'or par la coupelle & par le départ, se font comme celles de l'argent. Voyez ce que j'en ay dit au chapitre de ce metal.

On purifie l'or par la cementation en la maniere suivante: Par la cementation.

On compose une pâte dure avec des sels gemme & armoniac, de la brique, de la chaux & de l'urine, on stratifie des lames d'or avec cette pâte dans un creuset, on couvre le creuset, on le place dans un fourneau, & l'ayant entouré d'un grand feu, on laisse calciner la matiere dix ou douze heures afin que les sels penetrerent les impuretez de l'or & les écartent en scories; on retire alors le creuset du feu & l'on separe l'or d'avec ces scories.

On purifie l'or par l'antimoine en la maniere suivante: Par l'Antimoine.

On pese la quantité d'or qu'on veut purifier, on le fait rougir à grand feu dans un creuset, & l'on y jette quatre fois autant d'antimoine en poudre; l'or se met bien-tost après en fusion, car l'antimoine est tout rempli de soufre salin, qui non seulement augmente beaucoup la chaleur, mais qui penetrant le metal en divise



promptement les parties : alors les matieres impures ou grossieres qui peuvent estre dans l'or sont absorbées par l'antimoine , auquel elles se lient facilement & elles se separent en scories , dont les parties les plus volatiles se dissipent en fumée : on laisse la matiere au milieu d'un grand feu jusqu'à ce qu'elle jette des étincelles , puis on la verse dans un culot de fer graissé & chauffé , frapant tout autour afin que le regule tombe au fond : Quand tout est refroidi , l'on renverse le culot & l'on separe avec un marteau le regule d'avec les scories : on pese ce regule , on le met refondre à grand feu dans un creuset , puis on y jette peu à peu trois fois autant de salpêtre afin de purifier l'or de quelque portion d'antimoine qui pourroit y estre restée ; on continue un feu tres-violent autour du creuset , jusqu'à ce que les fumées soient passées & que l'or reste en belle fusion , clair & net , on le verse alors dans un culot comme auparavant , & quand il est refroidi l'on en separe les scories qui se trouvent dessus , puis on le lave & on l'esluie avec un linge. Ce regule d'or est aussi pur qu'il le peut estre , & cette purification est preferable à toutes les autres quand on veut purger exactement l'or des autres metaux.

Regule  
d'or.

Coupelle.

La coupelle nettoye bien l'or des marcasites & même des metaux qu'on appelle imparfaits , mais elle n'en separe point l'argent , ce metal se tient lié & cantonné avec l'or , il faut pour l'en détacher avoir recours au départ.

Départ.

Le départ separe l'or d'avec l'argent , mais quand l'or se precipite , il entraîne ordinairement avec luy quelque portion d'argent.

La cementation laisse souvent l'or chargé de quelques parties d'autres metaux & les fels qui y entrent dissolvent un peu de l'or.

Mais l'antimoine est un devorant qui n'épargne aucun autre metal que l'or ; il en ronge à la verité souvent quelque legere portion , ce qui ne plaît pas aux Orfévres.

Carat d'or.

Les degrez de la pureté de l'or sont appelez carats , un carat d'or est le poids d'un scrupule ou de 24. grains , & par consequent 24. carats font une once.

Or à 24.  
carats.

L'or tout à fait pur est nommé de l'or à 24. carats , parce que si l'on met une once de cet or à l'épreuve il ne diminuera point : Mais si une once d'or diminue

Or à 23.  
carats.

dans l'épreuve d'un scrupule , c'est de l'or à 23. carats ; si elle diminue de deux scrupules , c'est de l'or à 22. carats & ainsi du reste. Mais beaucoup d'affineurs croyent

Or à 22.  
carats.

qu'on ne peut trouver d'or à 24. carats , parce qu'il y reste toujours quelque legere portion d'argent pour bien qu'il ait esté purifié.

Amalgame  
d'or.

L'or se mêle & s'unit facilement avec le vif argent ; c'est ce qu'on appelle Amalgame d'or. Pour le faire , on met rougir dans un creuset de l'or coupé en petits morceaux bien minces ; on y jette huit fois autant de vif argent ; on remue la matiere avec une petite verge de fer ; & quand on sent qu'elle est liée , ce qui arrive en peu de temps , on la jette dans une terrine remplie d'eau ; elle s'y congele & elle devient maniable : on la lave plusieurs fois pour en oster la noirceur , & l'on en separe le mercure superflu , & qui ne s'est pas bien lié , en la mettant dans un linge & la pressant un peu entre les doigts. On jette beaucoup de vif argent sur l'or , afin qu'il s'en charge autant qu'il pourra ; car plus il entre de mercure dans l'Amalgame , & plus il est doux & maniable ; mais l'or n'en peut recevoir qu'une certaine quantité , quand ses pores en sont pleins , le reste est inutile.

Usages.

L'Amalgame d'or sert aux Doreurs , car il s'étend facilement sur leurs ouvrages.

Feuilles  
d'or,

L'or purifié s'étend plus sous le marteau qu'aucun des autres metaux : les Bateurs d'or le reduisent en feuilles tres minces qu'ils mettent dans des petits livres ; ces feuilles d'or sont employées pour la dorure ; on s'en sert aussi dans les compositions de

Usages.

Pharmacie préférablement aux autres préparations de ce métal, non seulement parce qu'elles s'y mêlent aisément, mais parce qu'elles y paroissent comme en paillettes qui ornent & embellissent la composition.

Comme l'or est le plus pesant, le plus compacte, le mieux lié & le plus beau de tous les métaux, on l'a aussi toujours estimé le plus parfait; & une secte très-nombreuse de Philosophes qu'on appelle Alchimistes, se sont imaginés que la production de l'or étoit le but où la nature tendoit dans les mines; qu'elle avoit été détournée par quelque accident, quand elle avoit produit les autres métaux. Cette opinion ne paroît pas juste à tout le monde; car on peut croire avec beaucoup de raison que le fer, le plomb, le cuivre & les autres métaux qu'on appelle imparfaits, ont la perfection qu'ils doivent avoir suivant leur nature aussi bien que l'or. Ce sentiment des Alchimistes les a conduits à un enchaînement d'autres raisonnemens qui ne sont pas plus justes que le premier: ils croient qu'ils pourront perfectionner les métaux imparfaits en suppléant au défaut de la nature, & faire de l'or; c'est ce travail qu'ils appellent le grand œuvre ou la recherche de la Pierre Philosophale: pour y parvenir, quelques-uns d'eux font un mélange de ces métaux avec quelques matières propres à les purifier; & ils les calcinent long-temps par des grands feux, afin d'achever de les perfectionner, comme si la nature avoit manqué de chaleur en les produisant.

Le grand œuvre ou la Pierre philosophale des Alchimistes.

Les autres mettent les métaux en digestion sur le feu dans des liqueurs salines & pénétrantes, pour les faire pourrir, & en tirer le mercure, qu'ils disent être une matière disposée à être réduit en or.

Les autres cherchent une semence d'or dans l'or même, & ils croient l'y trouver de même qu'on trouve la semence du végétal dans le végétal, & celle de l'animal dans l'animal: pour y parvenir, ils tâchent d'ouvrir l'or par des dissolvans; & ils le mettent digérer au feu de lampe, ou à la chaleur du Soleil, ou à celle du fumier, ou à quelque autre degré de feu toujours égal qui approche le plus de celui dont la nature se sert.

Les autres cherchent la semence de l'or dans les minéraux, comme dans l'antimoine, où ils prétendent qu'il y ait un soufre & un mercure semblables à celui de l'or: les autres dans les végétaux, comme dans le miel, dans la manne, dans le rossolis, dans le romarin: les autres dans les animaux, comme dans les gencives, dans le sang, dans la cervelle, dans le cœur, dans les urines.

Les autres croient attraper une semence de l'or en fixant en quelque manière les rayons du Soleil: car ils se persuadent avec plusieurs Astrologues, comme d'une chose incontestable, que le Soleil est un or fondu au centre du monde, & coupelé par le feu des Astres qui l'environnent; & que les rayons qu'il jette & qu'il fait briller de tous côtés, proviennent des étincelles qui s'en détachent, de même qu'il arrive dans la purification de l'or par la coupelle.

Je m'entendrois trop, si je voulois rapporter icy toutes les imaginations des Alchimistes, & les manières d'opérer qu'ils ont inventées pour venir à bout de leur dessein: ils n'y ont épargné ni temps, ni peines, ni veilles, ni soins, ni argent; & un grand nombre d'entr'eux, après avoir passé les plus beaux de leurs jours dans cette espèce de travail, y ont tellement épuisé leur esprit, leur santé & leur bourse, qu'ils sont tombez dans une mélancolie sombre qui approche de la folie, dans des maladies incurables, & dans une pauvreté très-misérable.

Mais les mauvaises réussites de ces Alchimistes n'empêchent pas que beaucoup d'autres personnes ne s'enrôlent tous les jours sous l'étendard de l'Alchimie; l'espé-



rance dont on les flatte de leur procurer le moyen de faire de l'or, leur préoccupe l'esprit de telle sorte, qu'ils deviennent incapables de penser sérieusement à autre chose qu'à ce qui tend à leur grande œuvre: ils croyent qu'il n'y a point de raisonnement juste que celui des Alchimistes; ils traitent les Philosophes qui ne goûtent pas leurs sentimens comme des profanes; & ils se réservent à eux seuls le nom de véritables Philosophes, ou de Philosophes par excellence: s'ils parlent, c'est par monosyllabes: s'ils s'expliquent, c'est par des termes obscurs & des mots relevez que souvent ils n'entendent pas eux-mêmes: s'ils écrivent, c'est pour n'estre point entendus; s'ils travaillent, c'est avec mystere, donnant des noms relevez aux ingrediens qu'ils employent: l'Or est toujours nommé chez eux Soleil, l'argent Lune, l'étain Jupiter, le plomb Saturne, le sel armoniac sel solaire ou sel mercurial des Philosophes; le Nitre Cerbere, ou sel infernal; l'esprit de Nitre, sang de Salamandre, l'antimoine loup, ou racine des metaux ou Protée, & ainsi du reste. Leurs préparations sont toutes philosophiques & les briques mêmes dont leurs fourneaux sont bâtis participent de cette qualité. Au reste ces Messieurs s'estiment relevez bien haut audeffus des autres hommes, ils croyent estre les dépositaires des secrets les plus precieux de la Nature: ils expliquent tout à leur avantage, & suivant leurs préoccupations, ils se nomment la nation sainte & le peuple acquis. Le Roy Salomon selon eux, estoit de la secte des Alchimistes, à cause que l'or estoit fort commun de son temps. L'Esprit de Dieu qui nageoit sur les eaux, & dont il est parlé dans la Genese, estoit un Esprit universel dont se fait l'or. Je pourrois rapporter encore plusieurs autres de leurs pensées aussi peu raisonnables que celles-cy, mais je craindrois d'ennuyer le Lecteur.

Sel solaire,  
Sel Mercurial des Philosophes.  
Cerberé, sel infernal.  
Sang de Salamandre,  
Racine des Metaux.

Poudre de projection.

Le but où les Alchimistes aspirent par leur grand travail est comme j'ay dit, de trouver la semence de l'or; plusieurs d'entr'eux pretendent y estre parvenus & la posseder parfaitement; c'est ce qu'ils appellent poudre de projection: ils luy attribuent la vertu de convertir en or quelque metal que ce soit; mais nous ne voyons point d'experiences de ce pretendu fait, celles qu'ils ont voulu faire en beaucoup de rencontres estoient des tours de passe-passe, dont j'ay décrit quelques-uns ailleurs, par lesquels ils jettent de la poudre aux yeux & engagent plusieurs personnes à faire de la dépense & à souffler avec eux.

Il est facile de concevoir qu'on ne peut point trouver de semences dans les metaux, car leur production n'arrive point par vegetation comme celle des plantes: elle vient d'une congelation qui se fait par des eaux chargées de sels de nature différentes & des terres sulfureuses dans les mines, comme ont reconnu ceux qui y travaillent.

Les Alchimistes disent que leur semence d'or est un mercure qu'ils ont tiré des metaux; mais outre qu'il est encore en question de sçavoir si l'on peut tirer du mercure des metaux, il n'est pas probable que si l'on en tiroit il fût de semence de l'or.

Il disent encore que la semence d'or est par tout, qu'elle abonde dans l'esprit universel; & que comme la rosée, la manne, le miel & plusieurs autres matieres sont empreintes de cet esprit, on en peut tirer de la semence d'or. On demeure d'accord avec eux que l'esprit universel sert à la production de l'or, comme il sert à celle des autres mixtes; mais c'est par un acide qu'il contient & non par une semence, à moins qu'on ne veuille donner le nom de semence à cet acide, & alors il n'y aura pas plus de raison de croire que l'esprit universel abonde en semence d'or, qu'en semence du plus grossier des mineraux ou de la plus inutile de toutes les plantes, ou du plus méprisab. de tous les animaux,

Quoique tous les Auteurs anciens ayent estimé & ordonné l'or comme un grand cordial étant pris par la bouche, nous n'y remarquons point cette vertu; l'expérience est qu'on le rend dans les felles au même poids & au même état qu'on l'avoit pris, parce qu'il est trop dur pour estre penetré & digeré par les foibles acides du corps; mais il est propre & fort convenable pour ceux qui ont pris trop de mercure, car il s'amalgame avec luy dans le corps, & il le fixe en sorte qu'il l'empêche d'agir comme il faisoit, ce mélange ensuite est entraîné par les urines ou par les felles: Il est encore bon pour les coliques de Plombier & de Vitrier qui sont causées par une vapeur du plomb.

Vertus:

Le Mercure s'acroche si facilement à l'or, que si une personne à qui on excite le flux de bouche par le moyen du mercure, a mis des pieces d'or dans sa poche, elles sont ordinairement blanchies en peu de temps sans qu'on y ait touché; on fait dissiper ce mercure en mettant l'or dans le feu, & le frottant avec un peu d'huile de tartre.

L'Or potable des Alchimistes n'est qu'une chimere; ils prétendent qu'on peut refondre l'or en ses premiers principes & en separer le sel & le soufre, en sorte qu'ils ne pourront plus estre revivifiés en or, non plus que l'huile & le sel qu'on a tiré d'un vegetal ne peuvent plus estre remis en plante: ils ont appellé ces pretendus sel & soufre d'or, Or portable, parce qu'ils pourront estre dissous dans toutes sortes de liqueurs & estre pris en potion; ils luy attribuent la vertu d'estre un preservatif contre toutes sortes de maux, de guerir toutes les maladies, de prolonger la vie, en un mot d'estre la medecine universelle.

Or potable  
des Alchi-  
mistes.

Ces belles qualitez de l'or potable sont fondées sur plusieurs autres chimeres; les Alchimistes & les Astrologues assurent qu'il y a une grande correspondance & un commerce particulier entre le Soleil & l'or, par des influences qu'ils se communiquent l'un à l'autre: que l'or est donc par conséquent empreint des influences du Soleil: que le Soleil est le cœur du grand monde, & qu'en cette qualité il doit répandre par le moyen de l'or son substitut, sa vertu sur le cœur du petit monde qui est celui de l'homme: que la qualité du Soleil est d'échauffer, de vivifier, de réjouir, de purifier le corps de toutes ses mauvaises humeurs, & de rendre la vie heureuse, longue & exempte de maladies: que tous leurs principes étant surs, il n'y a pas lieu de douter que l'or n'ait de grandes vertus; mais que comme ce metal est un corps fort dur & fort compacte, ses qualitez sont tellement renfermées & concentrées, qu'on ne peut pas bien les appercevoir qu'en le reduisant en ses premiers principes, qui sont le soufre & le sel qu'on appelle Or potable.

Il n'est pas bien difficile de détruire tous ces beaux raisonnemens, ils ont si peu de fondement & de solidité qu'ils tombent d'eux-mêmes. Premièrement les Alchimistes prétendent gratis qu'on peut refondre l'or en ses premiers principes & en tirer du sel & du soufre; car ce metal est si dur & tellement lié en ses parties insensibles, qu'on n'a jamais pû trouver un moyen de le dissoudre radicalement, ni d'en separer aucun des principes, quelque travail qu'on y ait fait & quelque application qu'on s'y soit donnée: on l'étend, on le divise, on l'atténue, on le rarefie en parties insensibles par le moyen des dissolvans, mais jusqu'icy l'on n'a fait que le deguiser, & il demeure toujours or entier & disposé à estre remis par la fusion en son premier état. Les préparations d'or que quelques personnes nous veulent faire passer pour du sel ou du soufre de ce metal, ne se trouvent, quand on les examine de près, qu'un or tres-rarefié, dissout & suspendu par quelque sel armoniacal; on fait revivifier cet or en le dépouillant de ce sel & en le poussant par le feu.



Mais quand dans la suite des temps on parviendroit à dissoudre radicalement l'or en sorte qu'on en pût tirer le sel & le soufre, il seroit encore en question de sçavoir quelle vertu ces principes auroient, ce qu'on reconnoitroit par les experiences qu'on en feroit; mais il n'y a aucun lieu de croire qu'ils produisissent autant d'effets comme on veut le persuader. La correspondance de l'or avec le Soleil, & les influences particulieres qu'on veut qu'il en reçoive, sont des imaginations qui n'ont point d'apparence: nous voyons que le Soleil répand ses rayons & sa chaleur generalement sur tous les corps, sans qu'il paroisse faire de distinction.

Quoiqu'il n'y ait point de veritable Or potable dans le monde, & qu'il soit incertain quel effet il produiroit si on l'avoit trouvé, ce nom d'or potable impose à beaucoup de personnes, & il donne un moyen aux Charlatans de tromper impunément; car ils tirent des teintures de quelques ingrediens dont la couleur approche de celle de l'or, & il les debitent sous le nom d'or potable à un prix tres-haut: cette maniere de tromper est une de celles qui réüssit ordinairement le mieux à ces sortes de gens, car en fait de remedes les malades se previennent souvent par des grands noms & par quelque legere apparence; on est même disposé à prôner dans le monde ce qui a couté cher, & on le fait estimer par son nom & par son prix: Il arrive aussi assez souvent que ces teintures qu'on qualifie du nom d'or potable, produisent quelque bon effet, parce qu'on a eu soin de les tirer dans des menstrues spiritueux qui fortifient le cœur & chassent par transpiration les mauvaises humeurs; on crie alors miracle, & l'on attribue cet effet à l'or qui n'y a nulle part, puis qu'il n'en est point entré dans la liqueur.

D'autres moins trompeurs que ceux dont je viens de parler, font dissoudre l'or dans des liqueurs spiritueuses à la maniere ordinaire; & comme la dissolution d'or est toujours jaune, ils la font passer pour du veritable or potable, quoique ce ne soit qu'un or divisé & qu'on peut remettre au même état qu'il estoit auparavant.

Au reste je ne voy pas que la perfection de l'or luy doive donner en Medecine une preference par dessus les autres metaux, au contraire cette perfection consistant en une liaison de parties tres-exacte & en une grande solidité, ce metal est bien moins disposé à estre digeré & distribué dans les vaisseaux du corps. Le fer, le mercure & les autres metaux qu'on appelle imparfaits, sont beaucoup plus traitables, car nous les mettons en état de penetrer par tout & de produire de grands effets. Ce qui est perfection chez les ouvriers est souvent imperfection dans la Medecine; & nous nous accommodons beaucoup mieux des mixtes dont les principes sont naturellement rarefiez & dissolubles, que de ceux qui par une grande dureté ont esté rendus comme incorruptibles.

*Etimologies* On dit que *Aurum* est le nom de celui qui découvrit le premier l'or; on appelle ce metal en Hebreu comme en François, *Or*. On dit encore qu'on a nommé l'aurore *Aurora*, à cause que sa couleur & sa lueur approchent de celles de l'or; plusieurs au contraire veulent que *Aurum* vienne de *Aurora*.

*Sol*, parce qu'on pretend que l'or est fait par les influences du Soleil.

*Rex metallorum*, parce qu'il est le plus parfait & le plus beau de tous les metaux.

#### A U T O U R.

*Autour* est une écorce qui approche en figure & en couleur de la canelle, mais elle est un peu plus épaisse & plus pâle, ayant en dedans la couleur d'une muscade cassée, avec beaucoup de petits brillans; son goût est presque insipide, & elle n'a point d'odeur: elle nous est apportée du Levant. Elle entre dans la composition du Carmin.

## AZAROLUS.

*Azarolus*, Cæf. Caft.  
*Mespilus aronia Dioscoridis*, Dod. ut  
*Mespilus propriè dicta, quæ Tricoccus*,  
 Cord. in Diosc.

*Mespilus prima*, Matth.  
*Mespilus Apii folio laciniato*, C. B.  
*Anthedon* Theophrasti & Plinii,  
*Paliurus Africana*, Ruellio.

Tricoccus.

*Paliurus  
Africana.*En François, *Azerolier*.

Est une espece de Neflier, où un arbre qui porte des feuilles semblables à celles du persil, mais plus grandes, rougissant un peu auparavant qu'elles tombent; ses fleurs sont en grappes de couleur herbeuse, chacune d'elles est à plusieurs feuilles disposées en rose, & soutenues par un calice découpé en plusieurs parties. Lorsque la fleur est passée, ce calice devient un fruit presque rond, charnu, beaucoup plus petit que la Nefle ordinaire, ayant une maniere de couronne qui a esté formée par les pointes du calice. Ce fruit est au commencement vert & dur, mais en murissant il devient mou, rouge, doux, & fort agreable au goût; il renferme dans sa chair trois osselets fort durs: on cultive cet arbre en Italie, en Languedoc, & en plusieurs autres pays chauds. Celui qui n'a point esté cultivé est épineux; son fruit est appelé *Azerole*; il contient beaucoup d'huile & de phlegme, peu de sel acide.

Azerolier,

Il est astringent, il fortifie l'estomac, il arrête le vomissement & les cours de ventre, étant mangé crud ou confit avec du sucre.

Vertus.

*Azarolus* vient du nom Neapolitain *Azarolo*.

Etimologie.

## AZEDARACH.

*Azedarach*, Dod.  
*Pseudosycamoros*, Matth.

*Arbor fraxini folio flore carules*, C. B.  
*Zizyphus alba*, Matth.

Est un grand arbre qui porte des feuilles semblables à celles du Frêne, dentelées en leurs bords, d'un vert foncé; sa fleur a cinq feuilles disposées en rose: son fruit est presque rond ou ayant la figure d'une Jujube, charnu, de couleur jaune pâle, d'un goût desagreceable, amer; il renferme un noyau osseux canelé à cinq côtes, & qui se divise en cinq loges, dans chacune desquelles on trouve une semence presque ronde; ce noyau sert à faire des Chapelets: & par cette raison plusieurs appellent l'*Azedarach*, *Arbre Saint*. Il croît particulièrement en Italie & en plusieurs autres pays chauds.

Arbre Saint,

Sa fleur est aperitive & desicative, propre pour les obstructions étant prise en infusion ou en décoction. Son fruit est estimé une espece de poison; il fait beaucoup de mal à l'estomac & à la poitrine quand on en a mangé; on s'en sert exterieurement en décoction pour faire mourir les poux, & pour faire croître les cheveux.

Vertus.

*Azedarach* est un nom Arabe.

## AZYMUS.

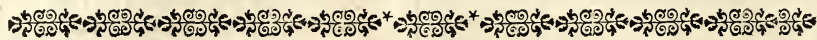
*Azymus*, en François, *Pain à chanter*, est un pain aplati mince comme du pain à chanter, tres-blanc, cassant: mais s'amollissant dès qu'on le trempe dans quelque liqueur, & devenant mucilagineux; il est fait de fine farine sans levain: on s'en sert pour enveloper les pillules & les bols qu'on veut faire avaler aux malades. Il contient beaucoup d'huile, peu de sel.

Il est propre pour adoucir les acretez de la poitrine, pour arrêter les hemorrhages.

Vertus.



gies & les couts de ventre ; on le fait prendre demêlé dans du lait en bouillie.  
 Etimologie. *Azymus ex a privativo & ζύμη, fermentum, quasi fermenti expers* ; parce que ce Pain est fait sans levain.



B

B A L Æ N A.

**B** *Alana, sive Cete, sive Cetus*, en François *Baleine*, est le plus gros de tous les poissons ; on le trouve dans la mer du Nort : il y en a de plusieurs especes. On en tire beaucoup de graisse qu'on fait fondre & couler pour la purifier ; elle demeure ensuite liquide comme de l'huile, & c'est ce qu'on appelle *Huile de Baleine*, on s'en fert dans plusieurs ouvrages. On doit choisir la plus claire, la moins puante. Celle qu'on fait en France est préférable à celle d'Hollande, parce que les François font fondre la graisse aussi-tôt qu'ils l'ont retirée de la Baleine ; au lieu que les Hollandois la gardent & la transportent avant que de la faire fondre ; ce qui fait qu'elle est rouge & de mauvaise odeur.

*Cete, Cetus.*  
 Baleine.  
 Huile de Baleine.  
 Choix.

L'huile de Baleine est resolutive & amollissante.  
*Cete, κήμη δια τὸ κώτη, ob. sinuosam cavitatem, seu cavum ventrem.*

Vertus.  
 Etimologie.  
 M. de la Duquerie.

B A L A N I.

**B** *Balani, seu Glandes, Rondel. sive pollicipedes Bellonii*, en François, *Poucepieds*, sont des petits poissons de mer à coquille qui ont la figure d'un gland de Chêne ; & parce que leurs pieds sont faits comme des pouces, on leur a donné le nom de *Pollicipedes*. On les trouve atachez aux rochers dans la mer en Espagne, en Bretagne, en Normandie ; ils sont bons à manger : il y en a de plusieurs especes.

*Glandes, Pollicipedes, Poucepieds.*  
 Etimologie.

Vertus. Ils sont aperitifs.

B A L L E R U S.

**B** *Ballerus, Aldrov. en François, Bordeliere*, est un petit poisson de riviere ou de lac ; sa tête est courte, il n'a ni dents ni langue ; mais les os de sa machoire sont durs, & son palais charnu ; son corps est couvert de petites écailles minces de couleur noirâtre ; il se tient toujours au bord de l'eau, d'où vient qu'on l'a appelé *Bordeliere*. Il est bon à manger, on ne s'en fert point en Medecine.

Etimologie.

B A L L O T E.

*Ballote, Math. Fuch.*  
*Marrubium majus vel primum, Trag.*  
*Marrubium nigrum fœtidum Ballote Diof. Prassium nigrum fœtidum officinarum,*  
 En François, *Marrube noir, ou Marrube puant.*  
*coridis, C. B.*

Marrube puant.

Est une plante qui pousse des tiges à la hauteur d'un pied & demi ou de deux pieds, fermes, quarrées, velues, tirant un peu sur le rouge. Ses feuilles sont opposées deux à deux le long des tiges ; elles sont plus grandes & plus oblongues que celles du Marrube blanc, semblables à celles de la Melisse, mais plus obtuses, ridées, dentelées en leurs bords, de couleur verte-brune, d'une odeur puante, les unes grandes,

grandes, les autres petites. Ses fleurs sont verticillées, de couleur rouge; chacune d'elles est en gueule ou en tuyau découpé par le haut en deux levres: il luy succede quatre femences oblongues, contenues dans une maniere de cornet qui a servi de calice à la fleur; sa racine est fibreuse. Cette plante croît aux lieux ombrageux, contre les murailles, dans les hayes, aux bords des chemins. Elle contient beaucoup d'huile à demi exaltée, & du sel essentiel ou volatile.

Elle est vulnereuse, propre pour déterger & mondifier les vieux ulceres. Dioscoride ordonne qu'on pile les feuilles de cette plante mêlées avec du sel, & qu'on les applique sur la morsure du chien enragé. Vertus.

## BALSAMINA.

*Balsamina foemina*, C. B.

*Balsaminum*, Dod. Gal. Lon.

*Catanance*, Cæsalp.

*Balsamine altera*, Trag. Matth.

*Balsamella*, Cord. Hist.

*Balsamina amygdaloides*, Gef. ad Cord.

En François, *Balsamine*,

Est une plante qui pousse des tiges à la hauteur d'environ un pied & demi, grosses, droites, rameuses, succulentes, souvent un peu rougeâtres en bas: ses feuilles sont oblongues, pointues comme celles du Saule, legerement dentelées en leurs bords, d'un goût tirant sur l'amer. Ses fleurs sortent des aisselles des feuilles attachées à des pedicules rougeâtres. Chacune de ces fleurs est ordinairement à quatre feuilles inégales, d'une belle couleur rouge: la feuille superieure est voûtée, & l'inférieure ressemble à une chausse d'hypocras; les deux laterales tombent en devant en maniere de rabat, garnies chacune d'une oreillette. Quand la fleur est passée, il luy succede un fruit formé en poire, rude, velu, jaune quand il est meur, composé de pieces assemblées comme les douves d'un mui. Ces pieces s'ouvrent d'elles-mêmes & laissent paroître des semences presque rondes, & ressemblantes en quelque maniere aux lentilles: sa racine est fibreuse & blanche. Cette plante croît dans les jardins.

Elle est vulnereuse, deterfive, fortifiante; mais on s'en fert peu en Medecine. M. Tournefort.

*Balsamina à Balsamo*, Baume; comme qui diroit, plante propre à faire du Baume. Vertus. Etimologie.

## BALSAMUM JUDAICUM.

*Balsamum Judaicum*, en François, *Baume de Judée*, est un petit arbre ou un arbrisseau qui ne croissoit autrefois qu'en la vallée de Jericho en Galaad, en l'Arabie heureuse; mais le Grand Turc ayant conquis la Terre-sainte, a fait transplanter ce qu'on a trouvé de ces arbres, en ses jardins du grand Caire, où il les fait garder tres-exactement par ses Janissaires, ne souffrant pas qu'aucun Chrestien y entre. Ainsi l'on peut mieux appeler presentement ce petit arbre, baume d'Egypte ou du grand Caire, que baume de Judée. Il jette des petits rameaux droits, fragiles, parsemez de nœuds, inégaux: leur écorce est rougeâtre exterieurement, verdâtre en dedans: elle couvre un bois blanchâtre & moëlleux, rendant, lorsqu'on le rompt, une odeur douce & agreable, approchante de celle de la liqueur du baume. On nous apporte quelquefois de ces rameaux secs, nuds sans feuilles; mais ils sont rares & chers, à cause de la difficulté qui se trouve à les avoir. C'est ce qu'on appelle *Xylobalsamum*, nom Grec qui signifie *bois de baume*: il contient beaucoup d'huile & de sel essentiel. Baume d'Egypte ou du grand Caire. Xylobalsamum.



Vertus.

Il est cephalique & stomacal ; il resiste au venin ; on s'en sert dans les maladies contagieuses : il est ordonné dans plusieurs dispensations de Pharmacie ; mais quand on n'en trouve point, on luy substitue le Santal citrin, ou le bois d'Aloës.

*Carpobalsamum.*  
Choix.

Les feuilles du baume approchent en figure à celles de la Rue. Ses fleurs sont faites en étoiles, blanches ; elles laissent en tombant un petit fruit ou une baye pointue par le bout, verte au commencement, mais qui brunit en meurissant ; attachée aux branches par une petite queue & un petit calice. Il contient une semence remplie d'un suc jaune, épais, d'un goût acré & un peu amer, & d'une odeur agreable, approchante de celle de la liqueur du baume. Ce fruit en sechant devient ridé & sans suc ; mais il conserve long-temps une partie de son goût & de son odeur : on nous l'apporte sec, à peu près gros comme du poivre ou comme des cubebes. C'est ce qu'on appelle *Carpobalsamum*. On doit choisir le plus gros, le plus recent, le plus fort au goût, le plus odorant. Il contient beaucoup d'huile & du sel volatil.

Vertus.

Il est alexitaire, propre pour fortifier les parties vitales, pour exciter la semence, pour remedier aux morsures des serpens & des autres bêtes venimeuses ; mais comme il est rare, on luy substitue des cubebes.

Il découle en Été du tronc de l'arbre, par des incisions qu'on y a faites, une resine liquide, blanche & odorante, qu'on appelle en Latin,

Vray  
Baume.

*Opobalsamum,*  
*Balsamelæon,*  
*Balsamum de Mecha.*  
*Balsamum verum Syriacum,*

*Balsamum album Ægyptiacum, seu Judæicum,*  
En François, *Baume blanc*, ou *vray baume.*

Choix.

Comme ce baume est rare, cher & precieux, il est sujet à estre mélangé ou falsifié : il doit avoir une consistance approchante de celle de la terebentine, de couleur blanche tirant sur le jaune, transparente, d'une odeur penetrante & agreable, d'un goût un peu amer & acré. Il contient beaucoup d'huile à demi exaltée par du sel volatil acide. Si par curiosité on le faisoit distiller, on en retireroit en premier lieu une huile ætherée, puis une huile jaune & enfin une huile rouge comme quand on fait distiller la terebentine. Mais comme ce baume blanc est une drogue naturellement assez exaltée pour n'avoir point besoin du secours de la Chymie : on fait bien de l'employer en son état naturel.

Epreuve  
du Baume  
blanc.

Pour connoître si le baume blanc est veritable & nouveau, on en laisse tomber une goutte dans un verre d'eau : elle doit s'étendre en une pellicule fort deliée à la superficie de l'eau ; & l'on peut la ramasser aisément avec un petit bâton bien net.

Si le baume est vieux, quoique veritable, il aura acquis une consistance plus ferme, & il ne formera plus de pellicule sur l'eau, mais il se précipitera au fond.

Vertus.

Le baume blanc est la partie la plus essentielle de l'arbre ; c'est un remede tres-estimé pour fortifier le cœur & le cerveau, pour resister à la malignité des humeurs, pour exciter la transpiration, pour les morsures des bestes venimeuses, étant donné interieurement. La dose est depuis une goutte jusqu'à quatre. On peut aussi s'en servir exterieurement pour déterger & consolider les playes, pour fortifier les nerfs. Les Dames le lavent dans de l'eau, puis elles le démêlent avec un peu d'huile des quatre grandes semences froides, pour s'en oindre doucement la peau. Il adoucit, il polit beaucoup, il guerit les petits boutons & les autres inégalitez du visage. D'autres en dissolvent dans de l'esprit de vin ou dans de l'eau de la Reine d'Hongrie ; puis elles mêlent la dissolution dans beaucoup d'eau de Limaçons ou de fleurs de fèves, pour faire une maniere de lait virginal dont elles se lavent.

Dose.

DES DROGUES SIMPLES. BA 97

Comme le véritable baume blanc est fort rare & difficile à recouvrer, on luy substitue ordinairement l'huile de muscade dans les compositions destinées pour la bouche.

*Xylobalsamum* à ξύλον, lignum, & βάλσαμον, comme qui diroit, bois de baume.

*Carobalsamum* à καρπός, fructus, & βάλσαμον, comme qui diroit, fruit du baume. Etimologie.

*Opobalsamum ex opōs*, succus, & βάλσαμον, comme qui diroit, suc ou huile de baume.

*Balsamelœum*, quasi oleum balsami, huile de baume.

BALSAMUM COPAHU.

*Balsamum Copahu*,  
Copaï,

| *Copalyna*,  
Copaïf,

| *Campaïf*,  
Camelo,

Copaï;  
Copalyna;  
Copaïf;  
Campaïf;  
Camelo.

Est un baume qui sort d'un arbre de l'Amérique par les incisions qu'on y a faites: il nous en est apporté de deux especes; de Portugal, un clair en huile blanche & d'une odeur de résine, il coule le premier de l'arbre; & un autre plus épais que de la Terebenthine, ou en consistance de baume de couleur jaunâtre, qui differe du premier en ce qu'il est sorti le dernier des incisions de l'arbre.

L'un & l'autre Baume sont excellens pour déterger & pour consolider les playes étant appliquez dessus; pour les Rhumatismes; pour fortifier les nerfs, pour les fractures & les dislocations, pour resoudre. Vertus.

BALSAMUM DE TOLU.

*Balsamum de Tolu* est une liqueur résineuse, glutineuse, de consistance de Terebentine, de couleur rougeâtre, d'une odeur tres-agreable approchante de celle du Citron, s'étendant & rendant un doux parfum, d'un goût doux & agreable; il découle par les incisions qu'on fait en temps chaud à l'écorce d'un petit arbre appelé *Tolu*, qui est une espece de Pin croissant en Amérique, entre Carthage & le Nom de Dieu. Il contient beaucoup d'huile en partie exaltée, du sel essentiel ou volatile, & tres-peu de terre. Tolu.

Il est propre pour déterger & pour consolider les playes; il résiste à la gangrene, il fortifie les nerfs; il est bon pour les Rhumatismes, pour la goute sciarique, étant appliqué exterieurement. On s'en sert aussi interieurement pour l'asthme. Vertus.

La dose est depuis une goutte jusqu'à quatre.

Dose.

BALSAMUM PERUVIANUM.

*Balsamum Peruvianum*, seu *Indicum*, en François *Baume du Perou*, est un Baume naturel dont nous voyons trois especes. La premiere appellée *Baume sec*, est une maniere de résine dure, rougeâtre, odorante, qu'on nous apporte en coque. Elle distille en liqueur des rameaux d'un petit arbre ou arbrisseau qui croît abondamment au Perou: on reçoit cette liqueur dans des petits coccos; on l'expose au Soleil ou à une autre chaleur douce pendant plusieurs jours, afin qu'une humidité aqueuse qui y est mêlée s'évapore, & que la résine durcisse. Baume du Perou.

La seconde est une résine liquide, blanche, odorante, semblable au Bijon, dont il sera parlé au Chapitre de la Terebenthine: on l'appelle *Baume blanc du Perou*. Il sort par les incisions qu'on a faites au tronc & aux grosses branches du même arbrisseau: il a de la ressemblance avec l'Opobalsamum ou véritable Baume blanc. Baume blanc du Perou.

La troisième est un Baume noirâtre odorant, qui se tire en mettant bouillir quelque temps dans de l'eau, les rameaux & les feuilles du même petit arbre, & lais- Baume noir du Perou.



fant ensuite refroidir la décoction, afin que le baume se trouve nageant dessus, & qu'on puisse le ramasser pour le mettre dans des bouteilles. C'est le Baume du Perou, le plus commun & le plus en usage tant pour la Medecine que pour les Parfumeurs; il doit être visqueux en consistance de Terebentine, de couleur brune noirâtre, d'une odeur douce & tres-agreable, ayant quelque rapport avec celle du Storax, se répandant de tous côtez, & rendant un parfum durable, d'un goût un peu acré.

Choix du  
Baume noir  
du Perou.

Vertus. Ces Baumes sont propres pour fortifier le cœur, le cerveau & l'estomac, pour résister à la pourriture, pour chasser par transpiration les mauvaises humeurs, pour déterger & consolider les playes, pour fortifier les nerfs, pour resoudre les tumeurs froides. On l'employe exterieurement & interieurement. La dose est depuis une goutte jusqu'à six. On s'en sert aussi tres-souvent dans les parfums.

B A M I A.

<i>Bamia</i> , Alp. Cam.		<i>Sabdariffa alia</i> , Lugd.
<i>Bamia Alexandrina</i> , Cxf. Cast.		<i>Alcea Indica parvo flore</i> , C. B.
<i>Kermia Aegyptiaca vitis folio</i> , parvo flore, P. Tournefort.		<i>Exotica malvacea</i> ,
<i>Trionum Theophrasti</i> , Rauw.		<i>Bamia Eben quibusdam</i> , Adversf.

Est une espece de Kermia, ou une plante étrangere, haute comme la Guimauve; ses feuilles sont larges & semblables à celles de la vigne, mais plus petites, découpées, dentelées, attachées à la tige par des queues longues; ses fleurs sont petites, semblables à celles de la Mauve, de couleur jaune; il leur succede des fruits oblongs, pointus, qui s'ouvrent par la pointe en plusieurs parties ou loges, dans lesquelles l'on trouve des semences presque rondes, noires, grosses comme de petites orobes, ayant la peau assez épaisse, & contenant une pulpe blanche, douce. Sa racine est longue, entourée de quelques filamens. Elle croît dans les Jardins en Egypte & aux Indes. Les Egyptiens mangent sa semence comme l'on mange icy les lentilles, les pois, les fèves.

Vertus. Toute la plante est émolliente, resolutive, pectorale; elle adoucit & apaise les douleurs; elle digere, elle fait sortir la pierre & la gravelle du rein & de la vessie. Elle est propre pour les ophthalmies.

B A N G U E.

*Cannabi similis exotica*  
Axis,  
Asarath.

*Bangué*, Garcix, Acoftæ, Monard. *sive Cannabi similis Exotica*, C. B. En Arabe *Axis*, & en Turc *Asarath*: Est une plante des Indes presque semblable au chanvre, sa tige est haute de deux pieds & demi, quarrée, malaisée à rompre, de couleur verte claire, qui n'est pas si creusé que la tige du chanvre, & dont l'écorce peut aussi-bien estre filée que celle du chanvre; ses feuilles sont faites comme celles du chanvre, vertes en haut & au bas velues & blanchâtres, d'un goût terrestre & insipide; sa semence est plus menue que celle du chanvre, & elle n'est pas si blanche.

Vertus. Les Indiens mangent la graine & les feuilles de cette plante, tant pour se rendre habiles à l'acte venerien, que pour s'exciter l'appetit; ils en font une composition en les pulverisant & y ajoutant de l'Areca, quelque peu d'Opium & du sucre, & ils en avalent quand ils veulent dormir sans inquietude, oublier leurs chagrins & calmer leurs maux. S'ils ont envie de voir en dormant plusieurs rêveries & illusions, ils y mêlent du camphre, du macis, des giroffes, de la muscade: si au

contraire ils veulent estre joyeux, facetieux & plus enclins à luxure, ils y ajoutent de l'ambre, du sucre & du musc.

Clusius remarque que ce Bangu semble avoir une grande affinité avec le *Mastac* Mastac des Turcs. des Turcs qui habitent à Constantinople, duquel ils se servent en plusieurs maladies. Quelques-uns aussi en mangent pour s'exciter à luxure.

B A R B A C A P R Æ.

<i>Barba Capra floribus oblongis</i> , C. B.	<i>Potentilla</i> 2. Ang.
<i>Barba Caprina</i> , Gef. Hort.	<i>Drymopogon</i> 1. Tab.
<i>Barbula Capra</i> , & <i>Barba-Caprina sylvestris</i> , Trag.	<i>Barba Capri</i> , J. B. Dod. En François, <i>Barbe de Chevre</i> .

Est une Plante qui ressemble à la Reine des Prez; elle pousse des tiges à la hauteur de quatre ou cinq pieds, rondes, moëlleuses, rameuses, s'étendant en aîles; ses feuilles sont oblongues, pointues, dentelées, attachées plusieurs sur une même côte qui est terminée par une seule feuille, n'ayant entr'elles aucunes petites feuilles comme en la Reine des Prez. Ses fleurs naissent en maniere de grapes longues aux sommitez des branches, elles sont composées chacune de cinq petites feuilles disposées en rose, de couleur blanche. Quand cette fleur est tombée, il luy succede un fruit composé de quelques gaines, dans chacune desquelles on trouve une ou deux semences oblongues. Sa racine est mediocrement grosse, fibreuse, couverte d'une écorce assez épaisse, rousâtre, & remplie d'une moëlle blanche. Cette plante croît aux lieux humides, dans les bois, proche des rivieres; elle contient beaucoup de sel essentiel.

M. Tournefort.

Elle est sudorifique, astringente, cordiale, vulnèraire, propre pour resister au venin, pour arrêter les flux de ventre, les hemorrhagies, pour consolider les playes.

Etimologie.

Cette Plante est appelée *Barba Capra*, parce qu'on prétend que ses fleurs ressembtent dans leur arrangement la barbe d'une Chevre.

B A R B A J O V I S.

*Barba Jovis pulchre lucens*, J. B. est un sous-arbrisseau haut d'un pied & demi, ou de deux pieds; sa tige est dure, presque ligneuse, couverte d'une écorce lanugineuse blanche, poussant assez de rameaux; ses feuilles sont rangées comme par paires sur leur côte comme celles de la lentille, velues, de couleur argentine, belles, resplendissantes; ses fleurs naissent en ses sommitez, petites, legumineuses, jaunes, ressemblantes en figure & non en grandeur à celles du Genest. Elles sont suivies par des gousses fort courtes & presque ovales, contenant chacune une semence. Cette Plante croît aux lieux pierreux, montagneux proche de la mer; on en voit au Port de Sette au Languedoc; elle a un aspect fort agreable; elle croît quelquefois à la hauteur d'un homme.

Elle est estimée aperitive.

Vertus.

B A R B A R E A.

<i>Barbarea</i> , Dod. Lob. J. B.	<i>Eruca lutea latifolia</i> , sive <i>barbarea</i> , C. B.
<i>Herba S. Barbara</i> , & <i>Sinapi agreste</i> , s. Trag.	<i>Scopa Regia</i> , sive <i>sideritis latissima</i> , Fuch. Ico, Ang.
<i>Pseudobunias</i> , Dod. Gal.	<i>Nasturtium palustre</i> , Gef. Hor.
<i>Carpentorum Herba</i> , Ruel.	En François, <i>Herbe aux Charpentiers</i> .



Est une espece de Roquette ou une plante qui pousse plusieurs tiges à la hauteur d'un pied & demi, rameuses, creuses, portant des feuilles plus petites que celles de la Rave, & ayant quelque ressemblance avec celle du Cresson, de couleur verte, noirâtre, luisante; ses fleurs sont petites, jaunes; il leur succede des petites gouffes longues, rondes, tendres, contenant des semences rougeâtres; sa racine est oblongue, mediocrement grosse, d'un goût acre; elle croît dans les champs, & on la cultive dans les Jardins potagers pour la salade. Elle contient beaucoup de sel essentiel & d'huile:

Vertus.

Elle est deterfivè & vulneraire; elle excite l'urine, elle est fort bonne pour le Scorbut, pour les maladies de la Ratte, pour la Colique nephretique. On s'en sert exterieurement & interieurement.

## B A R B O.

*Barbus*,  
*Barbot*,  
*Barbillon*,  
*Barbue*.

Etimologie.

*Barbo*, sive *Barbus*, en François, *Barbot*, ou *Barbillon*, ou *Barbue*, est un poisson de riviere & de lac assez connu dans les Poissonneries: il est longuet & rond; on en trouve de differentes grandeurs, il pese ordinairement deux à trois livres; mais il s'en rencontre qui pesent jusqu'à huit livres: son museau est longuet, pointu, cartilagineux, ayant quelques brins de poil de chaque côté de ses lèvres, qui font une barbe, d'où vient son nom. Il n'a point de dents, ses yeux sont petits, son dos est blanc, jaunâtre, parfemé de quelques petites taches noires; ses côtes sont argentins, son ventre est blanc comme du lait. Ce poisson est bon à manger & de facile digestion: sa chair est blanche & molle, ses œufs ne valent rien à manger, ils purgent par haut & par bas.

## B A R B O T A.

Barbote.

Etimologie.

*Barbota*, en François, *Barbote*, est un petit poisson de riviere, long & rond, assez connu dans Poissonneries: son nom ne vient pas de ce qu'il est barbu, mais de ce qu'il barbote dans l'eau trouble: il est long d'environ demi pied, & gros à peu près comme un Rouget. Sa tête est grosse, ses dents sont fort petites; il a un poil court à la machoire inferieure; il vit de boue & d'écume; sa chair est molle, un peu glutineuse, mais delicate & tres-bonne à manger: il contient beaucoup d'huile & de sel volatile.

Vertus.

Il purifie le sang & il excite l'urine.

## B A R D A N A.

*Bardane*,  
*Gletteron*,  
*Herbe aux*  
*Teigneux*.

Premiere  
espece.

*Bardana*, en François, *Bardane*, ou *Gletteron*, qu *Herbe aux teigneux*, est une plante dont il y a deux especes. La premiere est appellée

<i>Bardana sive Lappa major</i> , Dod. Desc.		<i>na</i> , J. B.
<i>Lappa major</i> , Brunf.		<i>Arcium</i> , Ang. Dod.
<i>Lappa major Arcium</i> Dioscoridis, C. B.		<i>Personata major</i> , Matth.
<i>Personata sive Lappa major aut Bardana</i>		<i>Personata</i> , Fuch. Fracast.

M. Tourne-  
fort.

Est une plante qui s'éleve à la hauteur de trois ou quatre pieds; ses tiges sont droites, anguluses, lanugineuses, rougeâtres; ses feuilles sont grandes, larges, vertes-brunes en dessus, blanchâtres & lanugineuses en dessous. Sa fleur est un bouquet à plusieurs fleurons découpez en lanieres, de couleur purpurine: elle est soutenue par un calice composé de plusieurs écailles dont l'extremité est un crochet qui s'attache aux habits quand on en approche. Lorsque cette fleur est passée, il se forme des graines garnies d'aigrettes fort courtes, & qui sont facilement détachées par le vent.

Sa racine est longue, grosse, noire en dehors, blanche en dedans, d'un goût douxâtre. Cette plante croît sur les chemins, dans les hayes, dans les cimetières.

La seconde espece est appellée

Seconde  
espece.

*Bardana, sive Lappa major*, Dod. Ico. | *Lappa major montana, capitulis tomento-*  
*Personata altera cum capitulis villosis*, | *sis, sive Arctium Dioscoridis*, C. B.  
J. B. | *Arctium*, Cæsalp.

Elle ne differe de la premiere qu'en ce que ses têtes & leurs crochets sont entre-lassés ou comme envelopés d'une maniere de laine blanche semblable à de la toile d'aragnée. Cette plante croît aux lieux montagneux.

L'une & l'autre Bardane contiennent beaucoup d'huile & de sel essentiel.

Elles sont resolutives, diuretiques, sudorifiques, détersives, un peu astringentes, Vertus, pectorales : elles sont propres pour l'asthme, pour la pierre, pour le crachement de sang, pour les scrofules, pour la lepre, pour la galie : on s'en sert interieurement & exterieurement.

*Bardana* à *Βαλδος*, *via*, parce qu'on rencontre cette plante par tous les chemins.

Etimologies

*Lappa* à *λαβειν*, *capere*, parce que les têtes de la Bardane se prennent aux habits de ceux qui en approchent.

*Personata*, parce qu'on se servoit autrefois des feuilles de cette plante pour se masquer le visage.

B A S A L T E S.

*Basaltes*, Boet. de Boot; | *Basanus Plinii*,

Est une espece de marbre noir, ou de pierre de touche tres-dure, resistant à la lime, pesante, unie, douce au toucher, se polissant parfaitement, de couleur de fer; elle naît en Ethiopie & en differens lieux de l'Allemagne; elle est employée comme les autres pierres de touche pour examiner l'or & l'argent.

*Basaltes* vient du mot Ethiopien *basal*, qui signifie du fer; parce que cette pierre a une couleur de fer.

Etimologies

*Basanus* à *Βασανίζω*, *diligenter examino*; parce que cette pierre est employée pour examiner l'or & l'argent.

B A T A T A S.

*Batatas India Occidentalis*, Benzoni, | *Camotes*, Acoftæ.  
Monard. | *Battades*, Ad.  
*Batatas*, *Camotes Hispanorum*, Cluf. | *Batata Hispanorum, Camotes, sive Amotes & Ignames*, Lob.

Amotes,  
Ignames.

Est une plante des Indes, qui jette plusieurs sarments assez gros, unis, pleins de suc, se répandant à terre comme ceux du Concombre sauvage : ses feuilles ont à peu près la figure de celles des Epinards, charnues, d'un verd blanchâtre : ses fleurs sont en forme de clochettes, vertes en dehors, blanches en dedans : elles laissent en tombant des figures de semences inutiles. Cette plante en serpentant produit des filamens qui s'introduisant en terre d'espace en espace, font des nouvelles racines de differentes figures; mais elles sont ordinairement longues & grosses comme des ravues, attachées plusieurs ensemble à une tête, de couleur rougeâtre, ou purpurine, ou pâle, ou blanche, remplie d'une chair blanche & d'un suc laiteux, agreable au goût. Les Espagnols cultivent cette plante à cause de sa racine, qui leur sert de



nourriture étant rotie. La meilleure est celle qui est en dehors de couleur rougeâtre ou purpurine.

Vertus. Elle lâche le ventre.

## B D E L L I U M.

*Bdellium* est une gomme jaunâtre ou rougeâtre qui découle d'un arbre épineux appelé *Bdella*, croissant en Arabie, en Medie, aux Indes. On dit qu'il porte des feuilles semblables à celles du Chesne, & un fruit ressemblant à la figue sauvage, d'un assez bon goût. Cette gomme nous est apportée en morceaux de différentes grosseurs & figures, mais les plus beaux sont ordinairement ovales ou en façon de pendans d'oreilles, nets, clairs, transparents, rougeâtres, s'amolissant aisément, odorans, d'un goût tirant sur l'amer : elle contient beaucoup d'huile & de sel volatile acide.

Vertus. Elle est digestive, discutive, sudorifique, dessicative, aperitive ; on s'en sert pour l'empyeme, pour exciter les mois aux femmes, pour hâter l'accouchement, pour résister au venin ; on l'employe extérieurement & intérieurement.

Etimologie. *Bdellium*, *βδέλλιον* vient de *βδέλλα* ; c'est le nom de l'arbre d'où cette gomme découle.

## B E C C A B U N G A.

*Beccabunga* est une plante aquatique, laquelle on trouve rangée dans le Pinax de Gaspard Bauhin sous le genre du Mouron, mais M. Tournefort l'a mise depuis peu sous celui de la Veronique. Il y en a de deux especes principales.

La premiere est appellée

Premiere espece.	<i>Veronica aquatica major folio subrotundo,</i>		<i>Anagallis aquatica major folio subrotun-</i>
	Mor. hist.		do, C. B.
	<i>Anagallis sive Beccabunga, Ger.</i>		<i>Berula, sive Anagallis aquatica, Tab.</i>

Elle pousse des tiges rondes, grasses, fongueuses, inclinées vers terre, rougeâtres, rameuses : ses feuilles sont assez larges, épaisses, arondies, crenelées, lissées, d'un verd noirâtre, opposées deux à deux le long des tiges, & attachées par des queues : ses fleurs sont disposées en épis ; chacune d'elles est une rosette à quatre quartiers, de couleur bleue. Lorsque la fleur est tombée, il se forme en sa place un fruit qui contient des semences fort menues ; sa racine est longue serpentante, blanche, fibrée.

La seconde espece est appellée

Seconde espece.	<i>Anagallis aquatica minor folio subrotun-</i>		<i>Cepaea, Tur. Dod.</i>
	do, C. B.		<i>Sium, Ang.</i>
	<i>Anagallis aquatica, sive Beccabunga Ger-</i>		<i>Sii alterum genus, Fuch.</i>
	<i>manorum, Ad. Lob. Dod.</i>		<i>Sion Brunf. non odoratum, Trag.</i>

Elle ne differe de la premiere qu'en ce qu'elle est plus petite.

L'une & l'autre croissent aux lieux aquatiques, comme aux bords des rivières, des ruisseaux, proche les fontaines. Elles fleurissent aux mois de May & de Juin : elles contiennent beaucoup de sel essentiel, d'huile & de phlegme.

Vertus. Elles sont détersives, aperitives, vulneraires, propres pour le scorbut, pour la gravelle, pour les retentions d'urine & de menstrues, pour faciliter l'accouchement, pour

pour corriger la mauvaïse bouche, étant prises en decoction ou mangées : on s'en sert aussi exterieurement.

*Beccabunga* est un nom Allemand.

B E H E N.

*Behen seu Been album & Been rubrum officinarum*, sont des racines qu'on nous apporte seches du mont Liban & d'autres endroits de Syrie où elles naissent. Been.

La racine du Been blanc est longue & grosse environ comme le petit doigt, de couleur grise cendrée en dessus, & blanchâtre en dedans, d'un goût tirant sur l'amer. Been blanc.

La racine du Been rouge nous est apportée coupée par tranches & seches, à peu près comme le Jalap; mais quand elle sort de terre entiere, elle a la forme d'un gros navet, parsemée de filamens : elle pousse des feuilles longues & semblables à celles du *Limonium*; du milieu desquelles s'élevent des tiges portant des fleurs rouges, rangées deux à deux, ayant la figure d'une petite grenade. Been rouge.

La racine du Behen blanc pousse des feuilles presque semblables à celles du Behen rouge; mais elles sont accompagnées en bas de quatre petites feuilles de même forme & couleur, rangées vis-à-vis l'une de l'autre : il sort de leur milieu une tige haute, garnie de quelques feuilles & de fleurs jaunes.

Le Been blanc est beaucoup plus commun & plus usité en Medecine que le Been rouge.

Il faut choisir les racines les plus grosses, les plus recentes, non cariées, difficiles à rompre, de couleur blanchâtre, acres au goût, ou un peu ameres. Choir.

Le Been rouge doit estre assez haut en couleur, d'un goût styptique aromatique.

L'une & l'autre contiennent beaucoup de sel essentiel & de l'huile.

Elles fortifient, elles resistent au venin, elles tuent les vers, elles augmentent la semence, elles appaisent les convulsions : on les employe dans les compositions alexitaires. Vertus.

B E L E M N I T E S.

*Belemnites, sive Lapis Lyncis, sive Dactylus ideus*, en François, *Belemnite*, ou *Pierre de Linx*, est une pierre longue & grosse à peu près comme le doigt, quelquefois plus & quelquefois moins, ronde, pointue ou en forme pyramidale, représentant une flèche : il s'en trouve de differentes couleurs, tantôt blanches, tantôt grises, tantôt brunes : on la tire ordinairement de Candie, mais il en vient aussi d'Allemagne; il s'en trouve même aux environs de Paris dans les terres sablonneuses; il y en a de deux especes, une qui étant mise sur le feu, rend une odeur de bitume, & l'autre n'y jette aucune odeur. La premiere est apparemment ce que les Anciens appelloient *Lyncurius*, & qu'ils croyoient faussement estre une espece de *Succinum*, qui se formoit de l'urine du Linx coagulée. Lapis Lyncis  
dactylus  
ideus.  
Belemnite,  
Pierre de  
linx.  
Lyncurius.

La Belemnite étant cassée, l'on trouve dans sa concavité, qui paroît de couleur de corne, un peu de terre seche, grise, sans goût ni odeur.

Cette pierre est employée pour briser la pierre du rein, & pour la chasser par les urines, étant prise par la bouche : on s'en sert aussi exterieurement pour nettoyer & dessécher les playes : on la broye sur le porphyre pour la reduire en poudre subtile. Vertus.

*Belemnites, Græc. Βελωνίτις à βέλῶν, sagitta*, parce que cette pierre a la figure d'une flèche. Etimologica



*Lapis Lynceus*, sive *Lyncurium*, parce qu'on a cru qu'elle se formoit de l'urine du Lynx.

*Dactylus ideus*, parce qu'elle a la figure d'un doigt, & qu'on en trouvoit autrefois sur le mont Ida.

## B E L L A D O N A.

*Belladonna*, Cluf. Pan.

*Solanum*, μελανόκρονον, C. B.

*Solanum hortense nigrum*, Trag.

*Solanum majus*, Matth. Cast.

*Solanum somniferum*, Fuch.

*Solanum lethale* Dod. Cluf. Hist.

*Mandragora*, Theophr. Dod.

M. Tournefort. Est une plante qui pousse plusieurs tiges à la hauteur de quatre pieds, médiocrement grosses, rondes, rameuses, de couleur rougeâtre obscure, revêtues de feuilles qui ont la figure de celles du *Solanum* ordinaire, mais deux ou trois fois plus grandes & plus larges, oblongues, molles, un peu velues ou lanugineuses : ses fleurs sortent des aisselles des feuilles, de couleur purpurine obscure ; elles ont la figure d'une cloche, découpée ordinairement en cinq parties, & soutenue par un calice qui est un godet dentelé. Quand cette fleur est passée, il naît en sa place un fruit presque rond, gros comme un gros grain de raisin, d'un noir luisant, rempli de suc & de plusieurs semences ovales. Sa racine est longue, grosse, blanchâtre, se divisant en plusieurs branches. Cette plante croît dans les bois, contre les murailles & les hayes aux lieux ombrageux. Il y en a de deux especes qui different en ce que l'une a les feuilles & les fleurs plus grandes que l'autre ; elles contiennent toutes deux beaucoup d'huile & de sel volatile.

Vertus. La Belladonna est narcotique, propre pour les inflammations, pour calmer les douleurs, pour resoudre les tumeurs : on ne s'en sert qu'exterieurement, & l'on n'en doit jamais faire prendre par la bouche, parce qu'elle exciteroit un dormir mortel.

Etimologie. Les Italiens ont donné le nom de Belladonna à cette plante, à cause que les Dames s'en servent, ou s'en servoient autrefois pour l'embellissement de la peau : car *Belladonna* signifie belle Dame.

## B E L L I S.

*Bellis minor*, Matth.

*Bellis sylvestris minor*, C. B.

*Bellis pratensis minor*, Ad.

*Solidago consolida species*, Brunf.

En François, *Pasquerete* ou *Pasquette*.

Est une petite plante basse, dont les feuilles sont petites, oblongues, lissées, arondies vers leur extremité, grasses, répandues à terre, les unes un peu crenelées, les autres entieres : il s'éleve d'entr'elles plusieurs pedicules longs, menus, ronds, soutenant chacun une fleur radiée, de couleur blanche ou rougeâtre, ou mêlée de blanc & de rouge, ou d'autres couleurs diversifiées, agreables à la veue : il leur succede des semences, ses racines sont fibrées. Cette plante croît dans les prez & dans les autres lieux humides ; elle contient beaucoup d'huile & de phlegme, peu de sel essentiel.

Vertus. Elle est rafraîchissante, astringente, consolidante, vulnere, propre pour arrêter les cours de ventre & les hemorrhagies, pour les inflammations des yeux.

Etimologie. *Bellis*, à ce qu'on pretend, vient de *bellus*, beau, à cause de la beauté de la fleur de cette plante.

*Solidago*, à *solidare*, affermir, consolider ; parce que cette plante consolide les playes par un suc glutineux qu'elle contient.

*Pasquerete* ou *Pasquette*, parce qu'elle fleurit vers le temps de Pasques.

B E N.

*Ben parvum*, Monardi.  
*Granum ben*, Lon.  
*Glans unguentaria*, Matth.

*Balanus myrpesica*, *pharagon incolis ad Pharagon.*  
*montem Sinai*, Bellon.

Est un fruit gros comme une noisette, oblong, triangulaire ou relevé de trois coins, couvert d'une écorce ou écaille mince, assez tendre, unie, grise ou blanche. Sous cette écorce est une amande blanche, huileuse, d'un goût douçâtre. Ce fruit croît à un certain arbre d'Ethiopie ressemblant au Tamarisc.

On doit choisir le Ben nouveau, assez gros, pesant, bien nourri; on en tire par expression une huile qu'on appelle en Latin *Oleum balaninum*, & qui a cela de particulier qu'elle ne se rancit point en vieillissant. J'en ai parlé dans ma Pharmacopée.

Choir.

*Oleum Balaninum.*

Le Ben purge par haut & par bas, les humeurs bilieuses & pituiteuses. La dose est depuis demi dragme jusqu'à une dragme & demie, mais on ne s'en sert guères interieurement. Il est détersif, resolutif, desiccatif appliqué exterieurement: on se sert de son huile pour la galle, pour les dartres, & pour les autres démangeaisons du cuir, pour polir la peau, & pour affermir la chair.

Vertus.

Dose.

Il y a encore une autre espece de Ben plus gros que celui que j'ai décrit; il est appelé par Monard en son Histoire des Drogues, *Ben magnum*, seu *Avellana purgatrix*. Il croît dans l'Amerique: on en apporte quelquefois de l'Isle de Saint Dominique; mais il est fort rare en France.

*Ben magnum,*

*Avellana*

*purgatrix.*

Vertus.

Dose.

Il purge par haut & par bas, les Indiens s'en servent pour la Colique venteuse: la dose est depuis demi-dragme jusqu'à une dragme; on diminue sa force en le faisant rôtir.

B E N Z O I N U M.

*Benzoinum*, Matth.  
*Benzoinum officinarum*, C. B.  
*Benivi*, Garz.  
*Belzoe vel Benzoin*, vel *Belzuinum*, vulgo, Lug.

*Benzoum*, *Benzoi* & *Asa dulcis*, Cord.  
 Histor.  
*Ben Judaum*, Ruellio.  
*Benevinum*, Linscot.  
 En François, *Benjoin*.

*Benzoi.*

*Asa dulcis.*

Est une gomme resineuse fort odorante qui sort par incision, d'un arbre grand, gros, beau, rameux & étendu qui croît aux Indes, à Siam, à Sumatra; son bois est fort dur: ses feuilles ressemblent à celles du Citronnier, mais elles sont un peu plus petites & moins vertes.

On nous apporte de deux sortes de Benjoin, un en larmes, & l'autre en masse, ou en gros morceaux.

Le premier doit être net, clair, transparent, de couleur rougeâtre, parsemé de taches blanches, ressemblantes à des amandes rompues: ce qui l'a fait appeller *Benzoinum amygdaloides*, d'une odeur fort aromatique, mais douce & agreable.

*Benzoinum*

*Amygdaloides.*

Benjoin en

forte.

Le second que les Droguistes appellent *Benjoin en sorte*, doit être net, luisant, facile à rompre, resineux, de couleur grise, jaunâtre, ou rougeâtre, melangé de larmes blanches comme le premier, fort odorant.

Le *Benjoin en larmes* est préférable à l'autre: mais comme il est rare, & qu'on n'en trouve pas tousjours, on peut luy substituer le dernier, choisi comme il a été dit.



*Verfus.* L'un & l'autre contiennent beaucoup de sel volatile & d'huile, peu de terre. Le Benjoin est incisif, penetrant, attenuant, propre pour les ulceres du poulmon, pour l'asthme, pour resister au venin, pour fortifier le cerveau, pour effacer les taches du visage, pour resister à la gangrene, pour parfumer l'air. Les Parfumeurs l'emploient dans leurs pastilles & dans leurs castillettes.

## B E R.

*Bor.* *Ber seu Bor*, ( Garz. Acoftæ ) est une espece de pommier ou un grand arbre des Indes chargé de beaucoup de feuilles, de fleurs & de fruits; ses feuilles ressemblent à celles du pommier, mais elles ne sont pas si rondes, de couleur verte, obscure & blanchâtre par le bout d'enbas, velues comme celles de la Sauge, d'un goût astringent; ses fleurs sont petites, blanches, garnies de cinq feuilles sans odeur; les fruits sont semblables aux Jujubes, plus grands les uns que les autres, & plus agreables au goût, ne meurissant jamais assez bien pour qu'ils puissent estre conservéz & transportez comme les Jujubes. Cet Arbre croît en Malaca, en Malabar, en Balagate; on l'appelle en Malaio, *Vidaras*. On le voit souvent en Eté chargé de fourmis ailées qui font la Gomme lacque sur ses branches.

*Vidaras.* Le fruit de cet Arbre qui croît en Balagate, est estimé le meilleur; son goût est un peu styptique.

*Verfus.* Les feuilles & le fruit du Ber sont astringents & propres pour arrêter les cours de ventre.

## B E R B E R I S.

*Berberis*, Brunf. Dod.  
*Berberis dumetorum*, C. B.  
*Oxyacantha Hermolao*, Ruell.  
*Berberis vulgaris*, Bellon.

*Spica acida*, Brunf. Dod.  
*Oxyacanthus Galeni*, Cam.  
*Cresspinus Matthioli*, Cæsalp.  
 En François, *Epine vinette*.

Est un grand Arbrisseau, rameux, épineux, duquel l'écorce est mince, lisse; son bois est jaune, ses feuilles sont petites, oblongues, vertes, crenelées en leurs bords & un peu rudes, d'un goût acide; ses fleurs sont disposées en petites grapes, & composées chacune de plusieurs petites feuilles jaunes rangées en rose. Quand elles sont tombées, il leur succede un petit fruit longuet, cylindrique, tendre, rempli de suc, prenant à mesure qu'il meurit, une belle couleur rouge, d'un goût acide astringent, fort agreable, contenant des semences ou pepins oblongs, durs, de couleur rouge-brune; ses racines sont éparfées, ligneuses, jaunes en dedans. Cet Arbrisseau croît aux lieux incultes, dans les hayes, dans les buissons; son fruit seul appellé *Berberis*, est en usage en Medecine. Il contient beaucoup de sel essentiel & de phlegme, moyennement d'huile.

*Verfus.* Il est cordial & astringent, propre pour arrêter les cours de ventre & les hemorrhagies, pour desalterer, pour calmer le trop grand mouvement de la bile, pour exciter l'appetit.

*Etimologies* *Berberis* est un mot Arabe: on dit que c'est une corruption de *Amyrberis*.  
*Amyrberis*. *Oxiacantha*, ab ὄξος, *acutus* & *acidus*; & ἀκανθα, *spina*, comme qui diroit, *Epine aigre*.

## B E R Y L L U S.

*Beril.* *Beryllus*, en François *Beril*, est une pierre pretieuse luisante, transparente, dont la couleur est ordinairement de vert de mer; mais il y en a de couleur d'huile ou

d'ail, ou pâle ou jaune, ou de couleur d'or : on appelle ces dernieres *Chrysoberilli*, *Chrysoberilli*, à *ἄστρος aurum*, & *beryllus*, comme qui diroit *Beril doré*. On trouve cette Pierre *Etimologie.* dans des mines aux Indes, en l'Isle de Zeilan, au Martaban, au Pegu, en Cambaya.

Elle est propre pour arrêter les cours de ventre & les hemorrhagies, étant broyée & donnée interieurement, mais on ne s'en fert point en Medecine. *Vertus.*

*Beryllus, quasi virillus, à virore lapidis.*

*Etimologie.*

## B E T A.

*Beta*, en François, *Poirée* ou *Bete*, est une plante potagere dont il y a deux especes principales, une blanche & une rouge. La premiere est appellée *Poirée.* *Bete.*

*Beta*, Brunf. Tab.

*Beta alba*, Matth.

*Beta alba vel pallescens, qua cicla officinarum*, C. B. *Cicla officin.*

En François, *Poirée blanche.*

Elle pousse de sa racine des feuilles, grandes, lisses, luisantes, assez charnues, tendres, ordinairement vertes, blanchâtres, quelquefois d'un vert-brun, remplies de suc, d'un goût nitreux; il s'éleve d'entr'elles une tige à la hauteur d'environ trois pieds, rameuse & revêtue tout le long de ses sommités, de petites fleurs rougeâtres, composées chacune de cinq étamines, lesquelles étant tombées, il paroît un fruit presque rond, raboteux, qui contient deux ou trois semences oblongues, rougeâtres : sa racine est longue, ronde, grosse comme le petit doigt, ligneuse, blanche en dedans.

La seconde est subdivisée en deux especes. La premiere est appellée

*Beta rubra*, Brunf.

*Beta rubra vulgaris*, C. B.

*Beta nigra*, Ang. Matth.

Elle differe de la poirée blanche en sa couleur qui est rougeâtre.

La seconde est appellée

*Beta rubra radice rapa*, C. B.

*Beta nigra*, Cord. in Dioscor.

*Beta rubra Romana*, Dod.

*Rapum rubrum*, Fuch.

En François, *Betterave.*

Elle differe de l'autre espece de Bete rouge, en ce que ses feuilles sont plus petites & plus rouges; & en ce que sa racine est fort grosse, ayant la figure d'une Rave, & empreinte d'un suc rouge comme du sang.

On cultive toutes les Betes dans les Jardins potagers, parce qu'elles sont d'un grand usage dans la cuisine : elles contiennent beaucoup de phlegme, d'huile & de sel essentiel. On se fert en Medecine principalement de la blanche.

Elles attenuent, elles amollissent, elles digerent, elles lâchent le ventre à cause de leur sel essentiel ou nitreux : elles purifient le sang étant prises interieurement ; le suc de la Poirée blanche aspiré par les narines en errhine, dissout la pituite du nez, fait éternuer, & décharge le cerveau. *Vertus.*

On dit que *Beta* vient de la lettre Grecque *βῆτα*, parce que la Poirée pendant qu'elle est chargée de semences, represente en figure cette lettre. *Etimologie.*



*Betonica*, Brunf. Trag.  
*Betonica purpurea*, C. B.

| *Betonica vulgaris*, Cluf. Hist.  
*Vetonica*, Cord. in Dioscor.

En François, *Betaine*.

En Grec, *ξέσπον*.

M. Tourne-  
fort.

Est une plante qui pousse de sa racine des feuilles oblongues assez larges, vertes, crenelées en leurs bords, un peu rudes au toucher, attachées par des queues longues, se répandant à terre; il s'éleve d'entr'elles une ou plusieurs tiges simples ou sans branches, à la hauteur d'un pied ou d'un pied & demi, quarrées, un peu velues, portant quelques feuilles opposées deux à deux, mais laissant beaucoup d'intervalle à nud; ses fleurs sont verticillées au haut de la tige, formant un épi assez gros, de couleur purpurine. Chacune de ces fleurs est en gueule ou en tuyau découpé par le haut en deux lèvres: il luy succede quand elle est tombée, quatre semences oblongues, envelopées dans une capsule qui a servi de calice à la fleur: sa racine est une tête grosse comme le pouce, d'où sortent plusieurs fibres longs. Cette Plante croît dans les bois, dans les prez, dans les jardins, aux lieux ombrageux, humides; elle a une odeur douce & agreable. On en remarque de deux especes qui different, en ce que l'une porte son épi plus court, & l'autre plus long, plus mou & fleurissant plus tard. L'une & l'autre contiennent de l'huile à demi exaltée, du sel essentiel, & peu de phlegme.

Vertus

La *Betaine* fortifie le cerveau & le cœur: elle est vulnérable; on l'employe interieurement & exterieurement. Elle entre dans les sternutatoires.

Etimologie.

*Betonica* est une corruption de *Vetonica*. Ce nom est venu d'un certain peuple de Portugal, qu'on appelloit anciennement *Vetones*.

*ξέσπον* ab *αίλοις* *medeor*, parce que la *Betaine* est medicinale.

### B E T R E .

*Betre*, sive *Betle*, Cluf. ad Garz.  
*Betele*, Acoftæ.  
*Betle*, Tab.

| *Betel*, Cast.  
*Betella*, Lud. Romano.  
*Tembul*, pro *Tambul Avicenna*.

Est une Plante des Indes Orientales, poussant comme le Lierre des branches longues, rampantes, s'entortillant à ce qu'elles trouvent, soit aux arbres voisins, soit à des échelas qu'on plante proche d'elles pour les soutenir; ses feuilles ressemblent à celles du Citronnier, mais elles sont plus longues & plus étroites au bout, ayant tout de son long des veines ou petites côtes, d'un goût amer: son fruit a la figure de la queue d'un lézard, long de deux travers de doigt, composé de cinq petites gouffes rondes & languettes entortillées en façon d'une petite corde, d'un goût aromatique & d'une odeur agreable: Cet arbre croît aux lieux maritimes temperez, on le cultive en Malaca.

Vertus:

Sa feuille rarefie la pituite du cerveau & fortifie l'estomac, elle raffermis les gencives; les Indiens en mêlent avec de l'*Areca*, du Cardamome, des Gyroffes ou avec des écailles d'huitres calcinées seules; ils mâchent de cette composition pour se donner bonne bouche, ils crachent le premier suc qui en sort & qui est rouge comme du sang.

### B E T U L A .

Bouleau,

*Betula*, Dod. en François, *Bouleau*, est un arbre de mediocre hauteur, dont les

rameaux sont menus, flexibles, courbez; l'écorce extérieure de son tronc est grosse, rude, blanche, crevassée; mais sa seconde écorce est mince, lisse, unie & polie comme du parchemin, les Anciens s'en servoient de papier; son bois est blanc, ses feuilles sont moyennement larges, pointues, dentellées en leurs bords, ressemblantes à celles du peuplier noir, vertes, tendres, lisses, d'un goût amer; ses fleurs sont des chatons longs comme le poivre long, à plusieurs feuilles en écailles attachées à un nef; ces chatons ne laissent aucun fruit après eux, les fruits naissent sur le même pied de bouleau, mais dans des endroits differens, ils commencent par de petits épis à plusieurs écailles qui deviennent des fruits cilindriques, dont les écailles qui sont le plus souvent coupées en tresse, couvrent chacune une semence bordée de deux aîsles ou feuilletts membraneux: Cet arbre croît dans les bois aux lieux rudes, humides; il contient beaucoup d'huile & de phlegme, mediocrement du sel essentiel.

M. Tourn-  
fort.

Son écorce & ses feuilles sont détersives, aperitives, resolutives; il jette une seve qui est aperitive étant bûe.

Vertus.

Seve de

Bouleau.

Etimologic.

On appelle le Bouleau *Arbor sapientia*, parce qu'il fournit les verges des Colleges. *Beshula* vient peut-estre du mot Breton *Bedu*, qui signifie aussi bouleau.

## B E X U G O.

*Bexugo del Peru*, Clus.

| *Clematis Peruviana*, C. B.

Est une racine du Perou dont parle Clusius dans ses annotations sur Monard. Elle est sarmenteuse & presque par tout aussi grosse que le doigt, mais les endroits de sa racine qui sont les plus deliez ressemblent fort aux sarments de la viorne: ils sont couverts d'une écorce cendrée, leur goût est un peu visqueux & douceâtre au commencement, puis acre, provoquant à cracher & enfin brûlant le gosier.

Elle est estimée purgative étant prise en poudre au poids d'une dragme; les Indiens la preferent au Mechoacam & aux avelines laxatives quand ils veulent se purger.

Vertus.

## B E Z O A R.

*Bezoar* est une pierre qu'on tire du ventre de certains animaux des Indes, nous en voyons de plusieurs especes; j'en décriray ici quatre qui sont en usage en Medecine.

Le premier Bezoar ou celui qu'on employe le plus communément est appellé en Latin *Lapis Bezoar Orientalis*, & en François, *Bezoar Oriental*; il se trouve en boules de differentes grosseurs & figures, car les unes sont grosses comme une noix, les autres comme une muscade, les autres comme une noisette, les autres comme un gros pois, les unes rondes, les autres ovales, les autres applaties, les autres bossues; la surface des unes & des autres est unie, polie, lisse, douce au toucher, luisante, de couleur d'olive ou grise: leur substance quand on les casse, se separe en maniere de lames ou d'envelopes qui doivent avoir esté formées successivement par differentes couches d'humeurs salines qui se petrifient dans le ventre de l'animal de même que les pierres se trouvent formées dans les carrieres par differentes couches d'eaux, chargées de sels, qui s'y coagulent & s'y lapidifient: Ce Bezoar naît en plusieurs endroits du ventre d'une chevre sauvage des Indes Orientales, laquelle on appelle *Capricervus*, à cause qu'elle tient de la chevre & du cerf: Les habitans du pais l'ont nommée autrefois *Bezar*, d'où est venu le nom de Bezoard.

Bezoar  
Orient.

Capricervus.  
Bezar.

Cet animal est tres-agile, sautant de rocher en rocher, & dangereux à chasser,

Etimologic.



car il se deffend & il tue quelquefois les Indiens qui le pressent trop; sa teste ressemble à celle du bouc, ses cornes sont fort noires, presque couchées sur le dos, son corps est couvert d'un poil cendré, tirant sur le roux, plus court que celui de la chevre & approchant de celui du cerf, sa queue est courte & retroussée, ses jambes sont assez grosses, ses pieds sont fourchus comme ceux de la chevre.

**Choix.** On doit choisir le Bezoar Oriental en pierres entieres, unies, lisses, luisantes, d'une odeur agreable, tirant sur celle de l'Ambre-gris, se separant par lames quand il a esté cassé, de couleur grise ou d'olive, & qui étant frotté sur de la Ceruse la fasse devenir jaune. Le plus gros est le plus cher & le plus estimé chez les curieux, mais il est indifferent de quelle grosseur il soit pour l'usage de la Medecine; il contient un peu de sel volatil, sulfureux ou huileux,

**Vertus.** Il est propre pour fortifier le cœur, pour exciter la sueur, pour resister à la malignité des humeurs, pour arrester les cours de ventre; on s'en sert dans la peste, dans la petite verole, dans la dysenterie, dans l'épilepsie, dans les vertiges, dans les palpitations, pour les vers; la dose est depuis quatre grains jusqu'à seize, étant pulverisé subtilement & mêlé dans une liqueur apropiée.

**Dose.** Le second Bezoar est appellé *Lapis Bezoar Occidentalis*, en François, *Bezoar Occidental*; il est en pierres ordinairement plus grosses que celles de l'Oriental, mais elles ne sont point lisses ni luisantes, leur couleur est cendrée ou blanchâtre, elles se separant aussi par lames, mais beaucoup plus épaisses qu'au Bezoar Oriental, parsemées interieurement de beaucoup de petites aiguilles. Ce Bezoar nous est apporté du Perou: il naît dans le ventre d'une espece de chevre sauvage, il n'est pas si cher ni si estimé que le Bezoar Oriental, mais il ne laisse pas d'être assez rare & d'avoir beaucoup de vertus. On doit le choisir en boules entieres, d'une odeur semblable à celle du Bezoar Oriental; il contient un peu de sel volatil, sulfureux ou huileux.

**Choix.** Il a les mêmes qualitez que le Bezoar Oriental, mais il agit plus foiblement; la dose est depuis six grains jusques à demi dragme.

**Vertus.** Le troisieme Bezoar est appellé *Bezoar porci*, sive *Lapis porcinus*, en François, *Bezoar porci*, sive *Lapis porcinus*, pierre de porc; c'est une pierre grosse à peu près comme une aveline, de figures différentes, de couleur ordinairement blanche, tirant un peu sur le verdâtre, mais quelquefois d'une autre couleur; sa surface est assez polie; on trouve cette pierre dans le fiel de quelques sangliers des Indes en Malaca & en plusieurs autres endroits; les Indiens l'appellent en leur langage *Mastica de Soho*, les Portugais, *Pedro de vassar*, ou *pedra de puercos*, & les Hollandois, *pedro de porco*. Elle est fort rare & si estimée, qu'on la vend en Hollande jusques à quatre cens livres & même davantage, comme le remarque M. Pomet dans son livre des Drogues: Cette pierre est recherchée par les Indiens avec beaucoup de soin.

*Mastica de Soho,*  
*Pedro de vassar,*  
*Piedra de puercos,*  
*Pedro de porco.*  
**Vertus.** Ils s'en servent comme d'un grand preservatif contre les venins, & ils l'estiment tres-propre pour guerir une maladie qu'ils appellent *mordoxi*, laquelle vient d'une bile irritée, & qui cause à ceux qui en sont attaquez des accidens aussi fâcheux que ceux de la peste. Elle est aussi employée pour la petite verole, pour les fièvres malignes, pour les maladies hysteriques, pour les retentions des mois; on pretend qu'elle surpasse en vertus le Bezoar Oriental. Lorsqu'on veut s'en servir il faut la mettre infuser un peu de temps dans du vin & de l'eau, afin qu'elle luy communique sa qualité, puis on en fait boire l'infusion loin des alimens; elle a une petite amertume qui n'est pas desagreceable.

Ceux qui ont de ces pierres les attachent à des petites chaines d'or, pour pouvoir les suspen-

les suspendre dans la liqueur où ils la mettent tremper, ils les gardent dans des petites boetes d'or.

Le quatrième Bezoar est appellé *Bezoar simia*, & en François, *Bezoar de singe*, *Bezoar si-*  
c'est une pierre grosse comme une noisette, ronde ou ovale, noirâtre; on dit qu'elle *mi.*  
est tirée d'une espece de Singe qui se trouve particulièrement en l'Isle de Macasar en Amerique. Cette pierre est tres-rare & tres-chere; M. Tavernier dit que quand elle est grosse comme une noix, on la vend plus de cent écus.

On l'estime plus sudorifique & plus propre que tous les autres bezoars pour resister à la malignité des humeurs, contre la peste & les autres maladies contagieuses. Vertus.  
La dose est depuis deux grains jusqu'à six.

On dit que *bezoar* & *bezar* viennent des mots Hebreux *bed* qui signifie remede, & *zahard*, venin, comme qui diroit, remede contre le venin. Dose.

D'autres pretendent que ce nom vient des mots Hebreux *Bel* qui signifie Roy, & de *zaar*, venin, comme qui diroit, le Maître du venin. Etimologie.

B I D E N S.

<p><i>Bidens foliis tripartito divisis</i>, Cæsalp. P. Tournef.</p>	<p><i>Hydropiper</i>, Lugd.</p>
<p><i>Cannabine aquatica folio tripartito diviso</i>, C. B.</p>	<p><i>Verbena supina vel terria</i>, Trag. <i>Verbesina</i>, Gesn. Ap.</p>
<p><i>Pseudo-eupatorium fœmina</i>, Dod. Gal. Thal.</p>	<p><i>Forbesina Bononiensium</i>, Ges. Hor. <i>Hepatorium aquatile</i>, Dod. En François, <i>Eupatoire femelle bâtarde</i>,</p>

Est une plante aquatique, haute, ample, étendue: ses tiges sont dures, velues, rougeâtres; ses feuilles ressemblent à celles du chanvre, séparées ordinairement chacune en trois parties, & quelquefois en cinq, dentelées, velues: sa fleur est un bouquet à plusieurs fleurons jaunes, évasez en étoille par le haut: sa semence est languette, aplatie, terminée par quelques pointes disposées le plus souvent en trident: sa racine est fibreuse. Cette plante croît aux lieux humides & marécageux: elle contient beaucoup de sel.

Elle est estimée propre à guerir la morsure des serpens, pour resister au venin, Vertus.  
pour déterger, pour mondifier, on l'employe dans les sternutatoires.

Le nom de cette plante vient de la figure de sa semence: car *bidens* signifie un Fourcheron. Etimologie.

B I S M U T H U M.

*Bismuthum, sive Marcasita*, en François, *Bismut*, ou *Etain de glace*,

Est une matiere metallique qui ressemble beaucoup à l'étain, mais qui est dure, cassante, brillante en dedans, disposée en facettes polies, luisantes & resplendissantes comme des petites glaces. Cette matiere a esté tirée d'un étain grossier & impur, qu'on trouve dans les mines en Angleterre. Les Ouvriers mêlent cet étain avec parties égales de tarte & de salpêtre: ils jettent le mélange peu à peu dans des creusets qu'ils ont fait rougir dans un grand feu; puis la matiere étant en fusion, ils la versent dans des mortiers de fer graissés, pour l'y laisser refroidir; ils separent ensuite le regule qui est au fond d'avec les scories; & ils le lavent bien: c'est l'étain de glace qu'on peut nommer fort à propos regule d'étain. Quelques-uns disent que dans l'étain dont on fait le bismut, il y a toujours un peu d'arseni mélangé. On peut faire en France du bismut avec de l'étain ordinaire du salpêtre, & du tarte, Marcasita,  
Bismut,  
Etain de  
glace.  
Regule  
d'Etain.



comme j'ay dit ; mais il sera plus blanc que celuy d'Angleterre, à cause que l'étain qu'on aura employé sera plus pur que celuy qu'on employe en Angleterre.

Cette operation est toute semblable à celle du regule d'antimoine ; il s'y fait la même detonation & la même purification du soufre grossier qui étoit contenu dans le metal : la partie la plus détachée de ce soufre s'éleve avec le volatile du salpêtre, & l'huile du tartre par la detonation ; puis les sels fixes du salpêtre & du tartre qui sont devenus alkalins, dissolvent l'autre partie de ce soufre ; ce qui rend l'étain cassant & dur, de malleable & pliant qu'il étoit : car ce soufre faisoit la ductilité & la liaison exacte des parties du metal : il se peut faire aussi que quelque legere portion des sels du tartre & du salpêtre ait penetré le regule d'étain, & qu'elle contribue à le rendre cassant.

On nous apporte le Bismut en pains ronds ou orbiculaires, aplatis par dessus, arondis par dessous, & de la même figure que ceux du regule d'antimoine qui a esté jeté dans un mortier pendant qu'il étoit en fusion.

Choix. On doit choisir l'étain de glace en beaux morceaux nets, resplendissans, dont les facettes soient larges, blanches, bien brillantes : les Etainiers en mêlent dans leur étain pour le rendre beau & sonnante.

Vertus. Il est resolutif & dessicatif, étant broyé & appliqué en onguent & en emplâtre.

## B I S O N.

*Bison* est une espece de bœuf sauvage des Indes : sa tête est courte, son front est large, ses cornes sont crochues, pointues, noires, luisantes ; ses yeux sont grands, ferores, affreux, enflammez ; sa langue est si rude, qu'en léchant il enleve la peau & en fait sortir le sang : son cou est revêtu & orné d'une grande quantité de crins longs qui ont une odeur de musc. Cet animal habite dans les bois ; il est fort dangereux & cruel.

Vertus. Ses cornes sont estimées sudorifiques & propres pour resister au venin, étant prises en poudre. La dose est depuis demi scrupule jusqu'à une dragme.

Dose. Sa siente est fort resolutive.

## B I S T O R T A.

*Bistorta*, en François *Bistorie*, est une plante qui pousse de sa racine des feuilles longues, assez larges & pointues, semblables à celles de la Patience, mais véneuses, plus vertes en dessus qu'en dessous : il s'éleve d'entr'elles des tiges à la hauteur d'un pied ou d'un pied & demi, rondes, revêtuës de quelques petites feuilles, & soutenant en leurs sommitez des épis où sont attachées des petites fleurs à étamines, de couleur incarnate ou purpurine. Quand cette fleur est tombée, il luy succede une semence à trois coins, luisante comme celle de l'oseille, renfermée dans une enveloppe qui a servi de calice à la fleur. Sa racine est grosse comme le pouce, charnue, tortue, pliée & repliée doublement, ridée & rayée par anneaux, de couleur brune ou noirâtre par dehors, rouge en dedans, garnie ou entourée de fibres, d'un goût astringent. Cette plante croît aux lieux humides, ombrageux, montagneux : sa racine est employée souvent en Medecine ; on nous l'apporte seche des pais chauds.

Choix. Elle doit estre choisie nouvelle, grosse, bien nourrie, bien sechée, de substance compacte & de bonne couleur ; elle contient beaucoup d'huile & du sel essentiel.

Vertus. Elle est astringente, propre pour resister au venin, pour arrêter le vomissement, les cours de ventre & les hemorragies ; pour empêcher l'avortement.

*Biftorta*, comme qui diroit, deux fois torse, parce que la racine de cette plante est ordinairement torse & repliée sur elle-même. Etimologie.

On a donné à la Biftorte les noms de *Colubrina* & de *Serpentaria*, ou de *Dracunculus*; parce que sa racine est repliée en façon de serpent. On l'appelle aussi *Britannica*, parce qu'il en croissoit autrefois beaucoup en Bretagne. Colubrina  
Serpentaria,  
Dracunculus  
Britannica.

On trouve vers le bas de la fleur de certaines Biftortes plusieurs tubercules, que quelques Auteurs ont nommez *fungi biftortæ*; mais ce sont des petites racines qui produisent chacune une plante semblable à celle qui les porte. Fungi biftortæ.

BITUMEN JUDAÏCUM.

*Bitumen Judaicum*,  
*Bitumen Babilonicum*,

*Asphaltus*,  
En François, *Bitume de Judée*,

Est un bitume ou une matiere solide, cassante, noire, ressemblant à la poix noire, sulphureuse, inflammable, exhalant en brûlant une odeur forte & desagreable. Il se trouve nageant sur la superficie du lac ou mer Asphaltique, qu'on appelle autrement *Mer Morte*, où étoient autrefois les villes de Sodome & de Gomorre. Ce bitume est dégorgé de temps en temps en maniere de poix liquide, de la terre qui est dessous cette mer; & étant monté sur l'eau, comme sont toutes les autres matieres graisseuses: il y est condensé peu à peu par la chaleur du Soleil, & par le sel qui s'y mêle.

Les habitans du pais sont contrainsts de l'attirer à terre, non seulement parce qu'il leur rapporte un grand profit, mais aussi parce que ce lac étant trop chargé de bitume, il s'en élève une odeur puante & maligne, qui se répandant dans l'air, altere beaucoup leur santé & abrege leurs jours. Les oiseaux qui passent dessus, y tombent morts; & cette mer est appelée morte, parce qu'à cause de sa puanteur, de son amertume & de sa forte saleure, il n'y peut vivre aucun poisson ni aucun autre animal. Les Arabes se servent du bitume Judaïque pour gaudronner leurs vaisseaux, comme on fait en Europe de la poix: on le faisoit entrer en bonne quantité dans les embaumemens des Anciens.

On doit le choisir net, d'un beau noir luisant, compacte, plus dur que la poix, n'ayant point d'odeur que quand il est approché du feu; prenant garde qu'il ne soit mélangé avec de la poix; ce qu'on reconnoitra par l'odeur. Choir.

On employe ce bitume pour faire les beaux noirs luisans de la Chine.

Le bitume Judaïque contient beaucoup de soufre en partie exalté, du sel volatile, & peu de terre.

Il fortifie, il resiste à la pourriture, il refout, il atténue, il nettoye, il cicatrifie les playes; on s'en sert extérieurement & intérieurement. Vertus.

On tient que le mot *bitumen* vient du nom Grec *πιν* qui signifie un Pin; & qu'on a changé par corruption le  $\pi$  en  $\beta$ ; de sorte qu'on devoit prononcer *pinumen* au lieu de *bitumen*. Cette etimologie est tirée de ce que les Anciens croyoient que le bitume de Judée étoit une poix qui couloit des Pins & de plusieurs autres arbres dans le lac de Sodome: aussi voit-on que les Juifs étoient dans cette opinion; puisqu'le Prophete Esdras parlant de Sodome & de Gomorrhe, dit que leur terre est enfévelie sous de la poix & des monceaux de cendres. Etimologies

Le nom de *Asphaltus* vient de la mer Asphaltique, qui signifie *Mer d'assurance*; parce qu'étant fort salée & couverte de bitume, elle soutient presque toutes les matieres qu'on jette dedans.



*Unguis odoratus.* *Blatta Bisantia*, *sive unguis odoratus*, est un petit coquillage long comme environ la moitié du petit doigt, mince, de couleur obscure, sans odeur, ayant la figure de la griffe d'un animal; il sert de couvercle à une coquille appelée *Conchilium*, dans laquelle est renfermé un petit poisson longuet, rouge, odorant, qui se trouve dans les lacs des Indes Orientales parmi le nard dont il se nourrit: ce nard communique une bonne odeur au *Blatta bisantia*, laquelle il garde quelques jours quand il est nouvellement tiré de l'eau, & c'est ce qui l'a fait surnommer odorant; mais cette odeur ne consistant qu'en quelques particules volatiles du nard qui s'étoient attachées à la superficie du coquillage, elle se dissipe à mesure que ce coquillage seche: c'est pourquoy celuy qu'on nous apporte n'est point odorant; il contient beaucoup d'huile & du sel volatile.

*Vertus.* Estant broyé & pris interieurement il lâche le ventre, il leve les obstructions de la rate & du mesentere, il atténue les humeurs grossieres, on en fait brûler, & on le fait sentir aux femmes hysteriques pour abattre leurs vapeurs, il a une odeur de corne brûlée, & non pas celle de Castor comme disent quelques Auteurs.

*Etimologies.* Le nom de *Blatta* qu'on a donné à ce petit coquillage vient apparemment de ce qu'on a trouvé qu'il avoit quelque ressemblance en figure avec un des petits insectes ou vermines qu'on appelle *Blatta*, comme avec la cloporte.

*Bisantia*, parce qu'il vient de Constantinople qu'on appelloit autrefois Bifance. *Unguis*, parce qu'il ressemble à l'ongle ou griffe de quelque animal.

B L A T T A R I A.

*Blattaria*, Trag. Matth. | *Chrysozonum*, an *potius blataria* Plinii, Ad.  
*Blattaria lutea folio longo laciniato*, C. B. | *Verbascum leptophyllum*, Cord. Hist.  
En François, *Herbe aux mites*.

Est une plante qu'on pourroit mettre entre les especes de *Verbascum*: elle pousse des tiges quelquefois plus hautes, quelquefois plus basses, droites, fermes, divisées en ailles ou rameaux; ses feüilles sont longues, plus étroites que celles du bouillon blanc, pointues, crenelées en leurs bords, sans poil ni laine, de couleur verte noirâtre, luisante en dessus, d'une odeur desagréable, d'un goût amer; ses fleurs sont des rosettes partagées en cinq quartiers comme celles du bouillon blanc, d'un jaune foncé, un peu odorantes, attachées par des pedicules velus: après que cette fleur est tombée il naît en sa place un fruit rond qui renferme des semences menues, noirâtres; sa racine a la figure d'un navet, blanche, dure, jettant quelques fibres menues. Cette plante croît dans les jardins en terre grasse, au bord des rivieres & des ruisseaux; elle contient beaucoup d'huile & de sel.

*Vertus.* Elle est deterfive, aperitive, propre contre les yers, mais on ne s'en sert gueres en Medecine.

Il y a plusieurs autres especes d'herbe aux mites qui different par la grandeur & par la couleur de leurs fleurs.

*Etimologie.* *Blatteria* à *Blatta*, *mite*, parce qu'on a crû que cette plante tuoit une espece de vermine nommée *mite*, laquelle ronge les habits & les livres.

B L I T U M.

*Blitum*, en François, *Blete*, est une plante dont il y a deux especes generales, une

blanche & l'autre rouge, chacune des deux est encore distinguée en deux especes, en grande & en petite.

La premiere des blanches est appellée *Blitum album majus*, C. B. elle pousse une tige à la hauteur d'environ quatre pieds, ferme, blanche, rameuse; ses feuilles sont faites comme celles de la poirée, mais plus petites, ses fleurs sont petites, mouffes, herbeuses, sa semence est oblongue & assez semblable à celle de Latriplex; sa racine est longue & grosse comme le pouce, d'un goût fade comme toute la plante.

*Blitum album majus.*

La seconde des blanches est appellée *Blitum album minus*, C. B. C'est une plante qui jette plusieurs tiges à la longueur d'environ un pied, rougeâtres en bas, & blanches en haut, se repandant à terre, fongueuses, pleines de suc, presque rondes, faciles à rompre, ses feuilles sont oblongues, arrondies, de couleur verte brune, d'un goût fade, sa racine est profonde, grosse, entourée de filamens, difficile à arracher, blanche, un peu rougeâtre en haut.

*Blitum album minus.*

La premiere des bletes rouges est appellée *Blitum rubrum majus*, C. B. *seve Blitum nigrum*, Ang. elle ne differe d'avec la grande blete blanche que dans sa couleur & en ce que ses feuilles sont ordinairement un peu plus petites.

*Blitum rubrum majus.*

La seconde des bletes rouges est appellée *Blitum rubrum minus*, C. B. elle pousse plusieurs tiges rougeâtres, couchées à terre, garnies de feuilles ressemblantes à celles du solanum des jardins, mais plus petites & plus nerveuses, de couleur verte noirâtre, d'un goût fade; ses fleurs sont petites, composées de fibres herbeux & mouffes; sa racine est assez grande, rouge, fibreuse: cette plante est quelquefois rouge seulement en sa tige, & quelquefois en toutes ses parties.

*Blitum rubrum minus.*

On cultive les bletes dans les jardins potagers, mais elles croissent aussi par tout sans culture, principalement dans les terres grasses; elles contiennent beaucoup de phlegme & d'huile, peu de sel.

Elles sont humectantes, rafraichissantes, émollientes, propres pour la dysenterie, Vertus: pour les crachemens de sang.

*Blitum*, *grac. Κλίτον*, c'est à dire *une chose vile*, ce nom a esté donné à la blete à cause qu'elle est fort commune, fade & de petite vertu. Etimologie.

## B O A.

*Boa*, Jonst. est un serpent aquatique d'une prodigieuse grosseur, qui suit les troupeaux de bœufs, d'où vient son nom; il succe les mammelles des vaches, car il aime fort le lait, on en trouve quelquefois dans la Calabre; on en tua un sous le regne de l'Empereur Claude, dans le ventre duquel on trouva un enfant qu'il avoit avalé entier: sa morsure cause de l'inflammation à la partie. On dit que ce serpent est quelquefois si gros qu'il peut avaler un bœuf tout entier; ce qui est difficile à croire.

*Boa à bove*, parce que ce Serpent suit les bœufs.

Etimologie.

## B O I C I N I N G A.

*Boicinga*, Jonst.  
*Boicinina*, G. Pison.

*Domina serpentum Nieremb.*

En Espagnol & en Portugais, *Cascavel* ou *Tangedor*.

*Tangedor.*

Est un serpent du Bresil long de quatre ou cinq pieds, gros comme le bras, de couleur rougeâtre tirant sur le jaune, sa tête est longue & large d'environ un doigt & demi, ses yeux sont petits, sa langue est fourchue, ses dents sont longues & aigues, sa queue est chargée vers son extrémité d'un corps parallelograme long de deux



doigts ou plus, large de plus d'un demi doigt, composé comme de petits chaînons entrelasés les uns avec les autres, secs, unis, luisans, de couleur cendrée, tirant sur le rouge : ce corps croît à chaque année d'un chaînon ; il fait le même bruit que des sonnettes lorsque le serpent rampe, enforte qu'on l'entend de loin ; il se tient dans les chemins détournés, il court avec tant de vitesse après les passans qu'il semble voler ; il est fort venimeux & dangereux : on dit que les voyageurs pour s'en garantir portent attaché au bout d'un bâton un petit morceau d'une racine de Virginie appellée *Viperina radix*, de laquelle je parleray en son lieu ; que quand ils entendent par le bruit des sonnettes, que le serpent approche, ils luy font sentir cette racine qui par son odeur le fait mourir ou le met hors d'état d'avancer. Les Indiens de la Mexique appellent ce serpent *Teutlaco caubqui*.

*Teutlaco-  
caubqui.*  
Vertus.

Sa chair a la même vertu que la vipere pour résister au venin, pour purifier le sang, pour exciter la sueur.

## B O J O B I.

*Cobre ver-  
de.*

*Bojobi*, Pison. Jonst. est un serpent du Bresil que les Portugais appellent *Cobre verde* ; il est long d'environ une aulne & gros comme le pouce, de couleur poiracée luisante, sa gueule est grande & sa langue noire ; il se tient entre les pierres dans les édifices, & il ne fait point de mal si l'on ne l'irrite, mais alors il se leve droit sur sa queue & se jette sur la main la plus proche de luy, sa morsure est si venimeuse qu'à peine cede-t-elle aux remèdes les plus puissans : celui dont les Medecins Indiens se servent le plus est de faire avaler au malade de la racine d'une herbe qu'ils appellent *Caa-apia*, cette racine est noüeuse, ils l'écrasent bien & la font prendre dans de l'eau.

*Caa-apia.*

Vertus.

La chair de ce serpent a des vertus approchantes à celle de la vipere, & si l'on en tiroit le sel volatil il produiroit un bien meilleur effet contre sa morsure, que ne peut faire le *Caa-apia*.

## B O I T I A P O.

*Cobus de ci-  
po.*

*Boitiapo*, Marcg. Jonst. est un serpent du Bresil que les Portugais appellent *cobus de cipo* ; il est long de sept ou huit pieds, gros comme le bras, rond & pointu en forme d'une alêne, vers la queue, couvert de belles écailles comme triangulaires, de couleur d'olive & jaunâtre, il vit de grenouilles ; sa morsure est dangereuse comme celle des autres serpens.

Vertus.

On peut se servir de sa chair comme de celle de la vipere pour purifier le sang & pour résister au venin.

## B O L E T U S C E R V I.

*Tuber cervi.*

*Boletus cervi*, seu *tuber cervi*, est une espece de champignon ou de truffe un peu plus grosse qu'une aveline, de figure ronde mais inégale ; son écorce est dure & de couleur rougeâtre : on trouve dedans pendant qu'elle est encore recente une substance fongueuse, mais quand elle est sèche elle ne contient qu'un peu de poudre legere : on a crû qu'elle estoit produite par la semence du cerf que cet animal répandoit à terre lorsqu'il estoit en rut, mais on en trouve en des lieux inaccessibles aux cerfs & où ils n'ont jamais esté ; elle contient beaucoup d'huile, un peu de sel volatil & assez de terre.

Vertus.

On s'en sert pour exciter la semence, pour provoquer l'accouchement, pour aug-

menter le lait aux nourrices, pour résister au venin; la dose est depuis demi dragme jusqu'à une dragme.

*Boletus*, *græc. Βολιτης*, denote une espece de champignon rond.

Etimologic.

BOLETUS ESCULENTUS.

*Boletus esculentus*, P. Tournefort.

*Fungus porosus*, C. B.

*Fungi Esculenti primum genus*, Clus.

*Fungus spongiosus Dalechampii*, Lugd.

*Fungi rugosi*, Cast.

*Spongiola, nonnullis*, Dod.

*Fungi favaginosi, sive fungi rugosi fa-*

*vis mellis similes*, Lob. Belg.

En François, *Morille*.

Est une espece de Champignon printanier gros comme une noix, oblong ou ovale, ridé, tendre, poreux, ou percé de grands trous qui representent comme des rayons de miel, de couleur blanchâtre ou jaunâtre; il differe du Champignon ordinaire, en ce qu'il est naturellement percé de plusieurs grands trous, au lieu que le Champignon ordinaire est feuilleté ou fistuleux.

La Morille contient beaucoup d'huile, de phlegme & de sel volatile, peu de terre; elle croît aux lieux herbeux humides, dans les bois, aux pieds des arbres.

Elle est délicieuse dans les sauces.

Elle est fortifiante, restaurante, propre pour exciter l'appetit.

Vertus.

BOLUS.

*Bolus*, en François *Bol*, est une terre grailleuse ou argilleuse douce au toucher, fragile, de couleur rouge ou jaune, qu'on nous apporte en morceaux de différentes grosseurs & figures. On en faisoit venir autrefois du Levant & d'Armenie; car on l'appelle *Bolus Orientalis*, seu *Bolus Armena*: mais tout le Bol que nous voyons & que nous mettons presentement en usage, est tiré de divers lieux de la France. Le plus beau & le plus estimé vient de Blois, de Saumur, de Bourgogne: on en trouve en plusieurs carrieres autour de Paris, comme à Baville. On choisit le Bol net, non graveleux, doux au toucher, rouge, luisant, se mettant aisément en poudre, s'attachant aux levres quand on l'en approche.

Bol.

*Bolus Orientalis.*

*Bolus Armena.*

Choix.

Comme on trouve dans les carrieres beaucoup de Bol impur & graveleux, on le lave pour en separer le gravier, puis on en fait une pâte dure, dont on forme des bâtons quarrés, longs environ comme le doigt; c'est ce qu'on appelle *Bol en bille*. On s'en sert exterieurement.

Bol en bille.

Le Bol est astringent, desicatif, propre pour arrêter les cours de ventre, les dysenteries, le crachement de sang; pour adoucir les acides étant pris par la bouche. On s'en sert aussi beaucoup pour l'exterieur pour arrêter le sang, pour empêcher le cours des fluxions, pour fortifier, pour resoudre.

Vertus.

Ce qu'on appelle *Bol blanc* est de la marne qui est astringente, mais elle ne produit pas un aussi bon effet que le Bol.

Bol blanc.

Marne.

*Bolus à Bolos, gleba, frustum*, parce qu'on nous apporte cette terre en morceaux.

Etimologie.

BOMBIX.

*Bombyx, sive vermis lanificius*, en François, *Ver à soye*, est une espece de chenille, ou un Ver long & gros comme le petit doigt, divisé d'espace en espace par des manieres d'anneaux, ayant dessous luy ordinairement quatorze pieds, six en sa

*Vermis lanificius.*

Ver à soye.



partie antérieure, qui sont les plus petits, & huit en sa partie postérieure, qui commencent après le troisième anneau; les deux derniers sont les plus grands. Sa figure est laide, dégoûtante à voir, sa substance est tres-humide, visqueuse, couverte d'une peau tres-mince & tres-tendre, se rompant & se dissolvant aisément, de couleur brune ou blanchâtre avec quelques taches. Il naît au Printemps d'un petit œuf rond qui ressemble à de la graine de Pavot: on le nourrit avec des feuilles de meurier récemment cueillies, mais il faut bien prendre garde qu'elles ne soient mouillées lors qu'on les luy baille; car cette humidité extérieure amolliroit sa peau, & le feroit crever & mourir. Quand il a atteint une parfaite grosseur, il cesse de manger, mais il fait sortir de sa bouche une espece de bave épaisse, gluante ou visqueuse, laquelle il étend & ourdit autour de soy à peu près comme font les Chenilles. Ensuite avec la même matiere il se construit un coccon de la figure & de la grosseur d'un œuf de pigeon, tantôt blanc, tantôt jaune, où il s'enveloppe & s'enfvelit pour plusieurs jours, ayant sous cette coque presque la grosseur & la figure d'une fève, de couleur jaunâtre, & remuant si peu, qu'il semble estre mort. Mais si l'on ne jette point le coccon dans l'eau pour en tirer la soye, il quitte une dépouille grossiere, il perce son coccon, & il sort en un beau Papillon blanc, gay & dispos. Or comme l'on en laisse sortir de cette maniere une bonne quantité, l'on peut avoir le divertissement de voir des Papillons mâles & femelles, se caresser ou se faire l'amour, d'où il s'en suit des œufs, puis l'animal meurt.

Il m'arriva en un Eté fort chaud d'élever deux fois des Vers à soye; car quoy que j'eusse mis les œufs que j'avois eus de la premiere fois à la cave, pour les tenir fraîchement de peur que la chaleur de l'air ne les fit éclore, ils ne laisserent pas de se former en vers, j'eus de la peine à les nourrir; car outre que les feuilles de meurier étoient rares alors, celles que je pouvois trouver étoient bien dures pour ces jeunes Vers; ils parvinrent pourtant à leur accroissement ordinaire, ils firent de la soye, & ils produisirent des œufs, mais qui n'éclosirent point l'année suivante, de sorte qu'il falut les jeter.

Les Vers à soye contiennent beaucoup de phlegme & d'huile, peu de sel volatile.

Vertus.

Ils sont estimez propres pour arrêter les vertiges, si après les avoir sechez & pulverisez on en applique la poudre sur la tête rasée.

*Sericum  
crudum.*

La soye avec le coccon qui n'a point été jettée dans de l'eau, est appelée en Latin *Sericum crudum*, & en François Soye crue. Il faut la couper en deux pour en ôter la dépouille du Ver qui y est restée. Elle contient un peu de phlegme, & a beaucoup d'huile, tres-peu de sel volatile & de terre.

Vertus.

Elle est estimée propre pour fortifier le cœur & pour purifier le sang, étant prise en poudre.

Quelques-uns tiennent que si l'on nourrit un veau de feuilles de meurier, puis qu'on le tue, qu'on le hache par morceaux, & qu'on l'expose à l'air sur une maison, il s'y formera des Vers à soye; mais cette pensée merite confirmation.

Dans les lieux où l'on fait negoce de soye, comme en Savoye, en Languedoc; en Provence, on met les Vers à soye dans des chambres où l'on a disposé des niches & des bâtons auxquels ces Vers puissent accrocher leur soye & leurs coccons. On garde de ces coccons quelque quantité pour en avoir des œufs, & l'on jette les autres dans de l'eau tiède où les Vers meurent: on cherche ensuite les premiers filets des coccons, on les joint les uns aux autres & on les devide. Il est admirable que toute la Soye se separe de suite, jusques à ce qu'il ne reste que des coques, dont la substance paroît comme un parchemin.

On

On dit que le nom de *Bombyx* qu'on a donné au Ver à foye, vient de ce que sa Etimologie, coque a la figure d'un vaisseau des Anciens appellé *Bombylium*,

## B O N A S U S.

*Bonafus* est une espece de bœuf sauvage, haut comme un taureau, & plus gros *Bonafus*, qu'un bœuf ordinaire. Sa tête & son cou sont couverts de grands crins jaunes, plus longs & plus mous que ceux du cheval : ses cornes sont contournées en dedans, en sorte qu'elles ne luy servent pas de grande deffenfe : leur couleur est d'un beau noir luisant ; le poil de son corps est gris cendré, tirant sur le roux ; sa peau est fort dure & à l'épreuve des coups : son cry est semblable à celui du beuf : il naist entre la Pæonie & la Medie ; il habite les lieux montagneux : sa chair est fort bonne à manger.

Ses cornes sont astringentes, sudorifiques & propres pour résister au venin. *Vertus.*

## B O N U S H E N R I C U S.

<i>Bonus Henricus</i> , Brunf.		<i>Tota bona</i> , Lob. Dod.
<i>Lapathum unctuosum folio triangulo</i> , C. B.		<i>Atriplex canina</i> , Lon. Ico.
<i>Chenopodium folio triangulo</i> , P. Tournefort.		<i>Piger Henricus</i> , <i>spinaceum olus sylvestre</i> , Renod.

Est une espece de pare d'Oye, ou une plante qui jette plusieurs tiges à la hauteur d'environ un pied, grosses, revêtues de beaucoup de feuilles triangulaires, semblables les unes à celles de l'*Atriplex*, les autres grandes comme celles de l'*Arum*, mais blanches & farineuses, attachées à des queues longues : ses fleurs sont disposées en maniere d'épis aux sommités des tiges ; chacune d'elles est à plusieurs étamines de couleur herbeuse. Quand cette fleur est passée, il luy succede une graine presque ronde, enfermée dans une capsule qui a servi de calice à la fleur. Sa racine est longue, grosse, divisée en plusieurs branches, de couleur jaune comme celle de la racine de Patience. Cette plante croît aux lieux incultes, rudes, contre les murailles, le long des chemins : elle fleurit en Juin ou Juillet ; on s'en sert dans les cuisines comme des Epinars : elle amollit le ventre de ceux qui en mangent ; elle contient beaucoup d'huile & de sel essentiel.

Elle est vulnèraire, propre pour tuer les vers. Sa racine est un peu laxative ; elle *Vertus.* résiste au venin, elle guerit la gratelle : on s'en sert exterieurement & interieurement.

## B O O P S.

*Boops*, Jonst. *five Box*, Bellon. est une espece de harenc, ou un petit poisson de *Box*, mer, dont les yeux sont fort grands à proportion du corps ; c'est ce qui l'a fait appeller *Boops*, faisant allusion aux yeux d'un bœuf. On trouve dans sa tête deux *Etimologie.* petites pierres languettes comme dans celles des merlans : il se tient atroupé au bord de la mer avec des poissons de son espece. Il se plaît dans les herbes. Il y en a de plusieurs grandeurs ou especes ; il est bon à manger & de facile digestion, il tient même le ventre libre.

Les pierres qui se trouvent dans sa tête sont aperitives à peu près comme les *Vertus.* yeux d'Ecrevisse.



B O R A X.

*Borax,*  
*Chrysocolla,*

| *Capistrum auri,*  
*Auricolla,*

| *Gluten auri,*

**Borax gras ou naturel.** Est un sel mineral qui a la couleur & la transparence du sel gemme, mais il a plus d'acreté : il se trouve dans certaines mines en Perse & en plusieurs autres lieux. Quand on l'a tiré de la terre, on l'expose à l'air, où il devient graisseux & rougêatre en sa superficie : c'est ce qui l'a fait appeller *Borax gras*. Cette graisse empêche que ce sel ne soit trop penetré par l'air, & qu'il ne s'humecte. On trouve aussi quelquefois du Borax gris ou verdâtre, ou de couleur de poireau : ces couleurs ne viennent que des diverses impressions que l'air plus ou moins chaud a faites sur ce sel, l'ayant plus ou moins ouvert.

**Purification du Borax.** Les Venitiens & les Hollandois purifient le Borax comme on purifie les autres sels, en le dissolvant dans de l'eau, filtrant la dissolution, & la laissant évaporer & cristalliser. Ils nous envoient ce Borax sous le nom de Borax raffiné : on en peut préparer d'aussi beau en France & par tout ailleurs.

**Borax raffiné.** On choisira le Borax en beaux morceaux blancs, nets, crystalins, transparents. **Choix.** On a, par la purification, séparé du Borax une matiere vitriolique qui luy donnoit beaucoup d'acreté ; c'est pourquoy le Borax raffiné est plus doux que le Borax naturel, & il doit luy estre préféré pour la Medecine.

**Vertus.** Il est incisif & penetrant, propre à débarasser les glandes du mesentere, & à fondre les schirres du foye & de la ratte, à exciter les mois aux femmes. La dose est depuis quatre grains jusqu'à vingt : on s'en sert aussi exterieurement pour consumer les excroissances de chair.

**Dose.** On peut tirer un esprit du Borax par un tres-grand feu, comme l'on tire celui de l'Alun : il est fort aperitif, & ses qualitez approchent de celles de l'esprit de sel.

**Esprit de Borax.** On peut tirer un esprit du Borax par un tres-grand feu, comme l'on tire celui de l'Alun : il est fort aperitif, & ses qualitez approchent de celles de l'esprit de sel.

**Etimologies** *Borax* à *Bén*, *clamor*, & *βέω*, *fluo*, comme qui diroit, *je coule avec grand bruit*; parce qu'on prétend que le Borax naist ordinairement proche des torrens, entre des montagnes où l'eau fait beaucoup de bruit en descendant. *Chrysocolla* est composé du Grec *χρῆος*, *aurum*, & du Latin *colla*, comme qui diroit, *colle de l'or*; à cause que le Borax est employé par les Orfèvres pour exciter la fusion de l'or en chaux ou en poudre, & pour le remettre en corps par le moyen du feu : c'est par la même raison qu'on l'appelle *gluten auri*, *capistrum auri*, & *auricolla*.

B O R R A G O.

*Borrago floribus cæruleis & albis*, J. B.  
*Buglossum latifolium*, *Borrago*, C. B.

| En François, *Bourrache*;

Est une herbe potagere qui pousse de sa racine des feuilles larges, oblongues ou presque rondes, velues, un peu piquantes, rudes au toucher, éparées la pluspart à terre. Sa tige croît à la hauteur d'environ un pied & demi, ronde, foible, vuide, tendre, rameuse, garnie d'un gros poil piquant, inclinée vers terre, & ne s'élevant qu'avec peine. Elle sôutient en ses sommitez des fleurs bleues tirant sur le purpurin, ou quelquefois blanches, belles & agreables à la veue. Chacune de ces fleurs, selon M. Tournefort, est semblable à la molette d'un éperon. Quand cette fleur est tombée, il naist en sa place quatre semences ramassées ensemble dans le ca-

lice de la fleur : chacune de ces semences a la figure de la tête d'une vipere, de couleur noire : sa racine est longue & grosse comme le doigt ; toute la plante est empreinte d'un suc visqueux & épais ; on la cultive dans les jardins ; elle contient beaucoup d'huile & de phlegme , peu de sel.

Elle adoucit les acretez du sang & des autres humeurs , en liant ou condensant leurs fels par son suc gluant : elle lâche le ventre ; sa fleur est une des trois fleurs cordiales. Vetus.

## B O S.

*Bos* , en François *Beuf* , est le veau châtré & devenu grand : il differe du taureau en ce qu'ayant esté châtré, il a augmenté davantage en hauteur, en grosseur & en graisse ; & il est devenu plus domptable : il vivroit du moins vingt ans, si on ne le tuoit point ; il contient dans toutes ses parties beaucoup d'huile & de sel volatile. Bœuf.

Sa graisse appellée *sebum bovis* , & en François, *suif de beuf* , est remolitive , resolutive , propre pour adoucir les acretez des intestins , pour le tenesme , pour le flux de sang , étant mêlée dans les lavemens. Særum bovis.  
Suif de beuf.

Sa moëlle appellée *medulla bovis* , est propre pour ramolir , pour resoudre , pour fortifier les nerfs. Medulla.

Son fiel , appellé *fel bovis* , est propre pour les brouïsemens d'oreille , pour emporter les taches du visage. Fel.

Sa corne & ses ongles , appelez *cornu & ungula bovis* , sont bonnes pour l'épilepsie , étant prises en poudre au poids d'une dragme : on en fait brûler & sentir aux femmes hysteriques pour abatre les vapeurs. Cornu & ungula.  
Dose.

L'os de beuf est resolutif , nerval & fortifiant , étant mêlé en poudre dans un onguent ou dans un emplâtre : on préfere l'os de la jambe aux autres. Os bovis.

La fiente de beuf , appellée *stercus bovis* , est émoliente & resolutive , appliquée exterieurement. Stercus bovis.

On rencontre souvent dans la vessie du fiel du Bœuf , un fiel petrifié en une pierre tendre qui a la figure , la grosseur & la couleur d'un jaune d'œuf cuit & durci , disposée par croutes ou écailles assemblées les unes sur les autres comme au Bezoar ; c'est pourquoy quelques-uns l'appellent *Bezoar bovis* ; d'autres l'ont nommé *Alcheron lapis* , & les Arabes *Haraczi*. Cette pierre est sujette à se vermoudre & à se reduire d'elle-même en poudre quand on la garde long-temps , à cause des petits vers ou mites qui s'y engendrent ; elle contient du sel volatile & un peu d'huile. Fiel petrifié.  
Bezoar bovis.  
Alcheron lapis.  
Haraczi.

Elle est sudorifique , aperitive , propre pour resister au venin , pour arrester les cours de ventre , pour l'épilepsie ; la dose est depuis six grains jusqu'à un scrupule , on en use aussi par le nez pour faire éternuer , elle aiguise la vue & elle fortifie le cerveau. Vetus.  
Dose.

On trouve quelquefois dans l'estomac du beuf une maniere de balle grosse comme une petite pomme , de figure orbiculaire , un peu aplatie , ayant ordinairement vers son milieu un trou rond où l'on peut passer le petit doigt ; sa couleur est grisée rougeâtre : Cette boule a esté formée par des poils que le beuf en se léchant a avalés & qui se sont emmoncelez , entassez & liez les uns aux autres. Balle qui se trouve dans l'estomac du Beuf.

Elle est propre pour arrester les hemorrhagies & les cours de ventre ; la dose est depuis demi scrupule jusqu'à demi dragme étant pulverisée & prise par la bouche , on peut aussi s'en servir exterieurement comme de l'éponge pour déterger les playes & pour les dessecher. Vetus.  
Dose.

*Bos à grac. būs, beuf.*

Etimologie.



## B O T R Y S.

*Botrys*, Trag. Matth.*Botrys ambrosioides vulgaris*, C. B.*Botrys Arthemisia tureica*, Eyst.*Chenopodium ambrosioides folio sinuato*,

P. Tournefort.

En François, *Piment*.

Est une espece de pate d'oye, ou une plante basse qui croît en maniere d'un petit arbrisseau; sa tige est droite & n'ayant gueres plus de demi pied de hauteur, divisée en plusieurs petits rameaux chargez de feuilles laciniées & découpées profondement comme celles du ceneçon, un peu velues; ses fleurs naissent par petites grappes en grande quantité le long des rameaux, chacune d'elles est à plusieurs étamines, soutenues par un calice découpé jusqu'en bas. Quand cette fleur est passée il naît en sa place une graine presque ronde enfermée dans une capsule qui a servi de calice à la fleur; sa racine est ligneuse, fibrée, blanche, rougeâtre. Cette plante a une couleur verte, jaunâtre ou pâle & une odeur agreable & réjouissante; elle croît aux lieux humides, proche des fontaines & des ruisseaux, dans les champs sablonneux & secs, dans les olivettes, on en cultive dans les jardins; sa substance est visqueuse & gommeuse, en sorte qu'elle engraisse les mains de ceux qui la cueillent; elle contient beaucoup d'huile en partie exaltée & du sel essentiel ou volatile.

Vertus.

Elle est bonne pour l'asthme, pour provoquer les mois aux femmes, pour faire sortir l'enfant mort du ventre de la mere, on en prend interieurement, on en mêle dans des loochs pour faciliter la respiration, on en applique aussi exterieurement pour les douleurs de la matrice, on en fait entrer dans la composition de plusieurs baumes ou huiles fortifiantes.

Etimologie.

*Botrys* à *βότρυς*, *racemus*, parce que les fleurs & les graines de cette plante sont disposées par grappes.

## B O T R Y T I S.

*Botrytis* est de la Tuthie, sur laquelle se trouvent des petits grains ronds representant des petites grappes.

Vertus.

Elle n'a point d'autre qualité que celle de la Tuthie ordinaire dont il sera parlé en son lieu.

Etimologie.

*Botrytis* à *βότρυς*, *racemus*, parce qu'il paroît comme des petites grappes sur cette matiere.

## B R A S S I C A.

*Caulis*,

Chou.

*Brassica*, seu *caulis*, en François, *Chou*, est une plante assez connue, puisqu'on s'en sert dans toutes les cuisines; il y en a de beaucoup d'especes, on les cultive dans les jardins; ils contiennent beaucoup de sel essentiel & d'huile.

Vertus.

Les choux lâchent le ventre par leur partie la plus subtile ou la plus saline, & ils le resserrent par leur partie terrestre; ainsi le premier bouillon des choux est un peu laxatif & le dernier est astringent; ils sont vulneraires, ils détergent & consolident les playes, leur semence est bonne contre les vers.

Choux rouges.

Les choux rouges sont pectoraux, propres pour la phtisie & pour reparer les forces abatuës.

Etimologie.

*Brassica*, *ἡρώ τῶ βραχίων*, *vorare*, parce que le chou est dit tenir le premier rang entre les herbes qu'on mange: les Anciens avoient en grande estime cette plante, puisque Pline dit que Christsipe, Dieuches, Pythagore & Caton avoient écrit plusieurs volumes sur ses facultez.

## BRINDONES.

*Brindones*, Garz. Trag. | *Brindoyn*, Lincot.

Est un fruit des Indes Orientales, rougeâtre en dehors, & rouge comme du sang en dedans, d'un goût fort aigre: il prend une couleur noire en dehors quand il a atteint sa parfaite maturité, & il perd un peu de son aigreur; mais il demeure toujours aussi rouge en dedans; les Indiens le trouvent bon à manger: les Teinturiers s'en servent. On garde son écorce pour la transporter par mer; on en fait du vinaigre.

Ce fruit doit être astringent, principalement avant sa maturité.

Vertus.

## B R O M O S.

*Bromos herba*, Dod. Lugd.  
*Bromos sterilis*, Lob.  
*Egilops prima*, Matth.

| *Festuca avenacea sterilis elatior*, C. B.  
 | *Festucago*, Gazæ.  
 | *Avena sterilis*, Ad. Thal.

Est une Plante qui pousse plusieurs tiges ou tuyaux bas, menus, nouez; ses feuilles sont semblables à celles de l'Avoine sauvage: ses sommitez portent au lieu d'épis, des barbes longues & rudes au toucher; ses racines sont nombreuses, menus. Cette plante croît aux bords des chemins, dans les champs: elle contient médiocrement du sel & de l'huile.

Elle est détensive, défficative, vulnèraire, propre pour les ulcères du nez & des autres parties. On s'en sert en fomentation & en injection. Vertus:

*Bromos ex βρομῶ, comedo*, comme qui diroit, *Plante que les bestiaux mangent.* Etimologie,

*Egilops*, ab αἴξ αἰγῶς, capra, chevre. On a donné ce nom au *Bromos*, à cause que la Chevre l'aime.

## B R O N T I A S.

*Brontias*,  
*Cheloniis*,

| *Ombrias*,

| En François, *Pierre de Tonnerre*,  
 | *Pierre de Foudre.*

Est une espèce de pierre qu'on croit vulgairement être tombée par le tonnerre, ou par les pluies orageuses; sa figure est variée, tantôt d'une façon, tantôt d'une autre. Elle est ordinairement grosse comme un œuf, & quelquefois plus petite, de couleur jaunâtre ou verdâtre, ou brune, marquée de plusieurs lignes ou rayes égales; elle naît en Allemagne. On appelle particulièrement *Ombrias*, celle qu'on croit être tombée avec les pluies seules sans tonnerre.

On luy attribue la vertu de résister au mauvais air, étant portée dans sa poche ou ailleurs. Vertus.

## B R U N E L L A.

*Brunella*, Brunf. Dod.  
*Brunella major folio non dissecto*, C. B.  
*Consolida minor*, Matth.

| *Prunella*, Fuch. Ang.  
 | *Prunella vulgaris*, & 6. Trag.  
 | *Symphitum petraeum*, Lobel.

En François, *Brunelle.*

Est une plante dont les tiges sont menues, rampantes à terre, anguleuses, un peu velues, de couleur tirant sur le purpurin; ses feuilles sont oblongues, velues, rou-



M. Tourne- fort. géâtres, d'un goût un peu visqueux tirant sur l'amer; ses fleurs naissent en épi aux sommets des tiges, de couleur bleue ou purpurine, rarement blanche: chacune de ces fleurs est formée en gueule ou en tuyau découpé par le haut en deux lèvres. Quand cette fleur est passée, il naît en sa place quatre semences ovales, enfermées dans une capsule qui a servi de calice à la fleur: sa racine est menue, fibrée ou chevelue. Cette plante croît aux lieux pierreux, dans les bois, aux bords des prez: elle contient beaucoup d'huile & un peu de sel essentiel.

Vertus: Elle est vulnèraire, détersive, consolidante: on s'en sert en décoction pour les ulcères du poumon, pour les hemorrhagies, pour les maux de gorge; elle entre dans les gargarismes: on l'employe aussi exterieurement.

Etimologie. Le nom de *Brunella* vient de ce que cette plante est estimée propre pour guérir la Squinancie, que les Allemans appellent *Diebrune*.

## B R Y O N I A.

Bryone; Couleuvre. *Bryonia*, en François, *Bryone* ou *Couleuvre*, est une plante dont il y a deux especes principales. La premiere est appellée

*Bryonia*, Trag. Gef.

*Bryonia alba*, Dod.

*Vitis alba sylvestris*, Gef. Hort.

*Bryonia aspera*, sive *alba baccis rubris*, C. B.

*Vitis alba*, Math. Fuch.

Premiere espece. Elle pousse des tiges menues, rameuses, tendres, velues, croissant en peu de jours fort hautes, ayant des mains avec lesquelles elles s'attachent & s'entortillent aux plantes voisines; ses feuilles sont semblables à celles de la vigne, mais plus petites, velues, rudes, blanchâtres; ses fleurs sont petites, blanches, disposées en grappe: chacune d'elles est un petit bassin coupé en plusieurs parties soutenues par un calice qui se trouve collé si fortement contre elles, qu'on ne peut pas l'en separer; ses fruits sont des petits raisins ronds, ou des bayes grosses comme celles du Sureau, vertes au commencement, mais en meurissant elles deviennent rouges. Ce fruit est rempli d'un suc jaunâtre de mauvais goût, & de quelques semences ovales, pointues: ses racines sont longues, plus grosses que les cuisses d'un enfant, blanches, jaunâtres, charnues, pleines de suc, d'un goût acre & amer.

La seconde espece est appellée

Seconde espece. *Bryonia alba baccis nigris*, C. B.  
*Bryonia nigra*, Dod.

*Vitis nigra*, Cord. in Dioscor.

Elle ne differe de la précédente, qu'en ce que ses bayes prennent en meurissant une couleur noire, & en ce que sa racine est en dedans de couleur de buis.

L'une & l'autre espece croissent dans les hayes, contre les murailles, leurs racines seules sont en usage en Medecine, & principalement celles de la premiere espece. Elles contiennent beaucoup de phlegme, d'huile & de sel.

Vertus. Elles purgent les serofitez par le ventre & par les urines: elles levent les obstructions, elles excitent les mois aux femmes, elles poussent l'arrierefaix après l'accouchement: elles sont propres pour l'asthme.

Etimologies *Bryonia* vient du Grec *βρυον*, qui signifie *je pousse abondamment*; comme qui diroit une plante qui pousse beaucoup de tiges en peu de temps.

*Vitis alba*, parce que la Bryone ressemble à la Vigne, & que ses feuilles sont blanches.

## BUBALUS.

*Bubalus*, vel *Buffelus*, en François, *Buffle*, est une espece de beuf sauvage plus *Buffelus*, grand & plus gros que le beuf ordinaire; son poil est court & noir, sa queue est courte & presque sans poil, sa peau est fort dure, sa tête est petite à proportion de son corps, il la panche vers terre; ses cornes sont longues, torfes, noires, son front est rude, crepu, son cou est long & gros, ses jambes sont courtes, grosses, robustes; on trouve cet animal en Asie, en Grece, en Egypte, en l'Isle de Bornéo, à Siam, il se plaît dans l'eau, son mugissement est effroyable; sa femelle appelée *Buffela* a du lait comme la vache: la chair du Buffle est bonne à manger, sa peau est un cuir fort employé dans les arts.

Sa corne & ses ongles sont propres pour l'épilepsie, pour les convulsions. Son suif & sa moëlle sont propres pour resoudre & pour fortifier les nerfs.

*Buffela.*  
Cornes,  
Ongles.  
Vertus.  
Suif,  
Moëlle.  
Vertus.

## BUBO.

*Bubo*, en François, *Hibou* ou *Chatbuan*, est le plus grand des oiseaux nocturnes, *Hibou*; il passe quelquefois un oye en grosseur, son corps est court & sa queue aussi, ses *Chatbuan*. plumes sont de couleur de fer parsemées de taches noires, sa teste est fort grosse, ressemblante à celle d'un chat, ses yeux sont grands, étincelans & épouvantables, son bec est recourbé, son cou est court, ses jambes sont courtes, ses pieds sont armez de grands ongles; il habite dans les cavernes, dans les maisons ruinées, au fond des tours, dans les cimetières, dans les Eglises, dans les vieux arbres creux, il vit de laizards, de rats, d'hyrondelles, d'escarbots, de levreaux, il fuit la compagnie des autres oiseaux; il y en a de beaucoup d'especes.

Son cerveau est propre pour consolider les playes, pour guerir la gratelle; on ne s'en sert qu'exterieurement.

Son sang est propre pour l'asthme étant pris par la bouche.

On dit que *Bubo* vient de ce que le hibou semble prononcer le même mot quand il crie.

Vertus.  
Cerveau.  
Sang.  
Vertus.  
Etimologie.

## BUBULCA.

*Bubulca*, en François, *bouvier* ou *peteuse*, est un petit poisson de riviere long de *Bouvier*, trois ou quatre doigts, plat & large d'un doigt & demi, de couleur argentine; il *Peteuse*. se tient ordinairement dans le bourbier, & il est toujours sale quand on le pêche, il est couvert d'écailles grandes, larges; sa gueule est petite sans dents, sa queue est fourchue.

Il est aperitif.

Vertus.

## BUCCINUM.

*Buccinum*, en François, *pourcelaine*, ou *buccine*, est une espece de pourpre, ou un *Pourcelaine*, poisson enfermé dans un gros coquillage fait en cornet. *Buccine*.

La coquille de la pourcelaine étant broyée est propre pour nettoyer les dents.

Ce coquillage prend son nom de sa figure, car *buccinum* signifie un cor ou cornet.

Vertus.  
Etimologie.

## BUFO.

*Bufo*, sive *rubeta*, en François, *crapau*, est une espece de grenouille terrestre grosse *Rubeta*, environ comme le poing, laide, hideuse, effroyable, couverte d'une peau dure, *Crapau*. grise, brune, parsemée de taches qui semblent autant de pustules; sa teste est grosse,



son dos est large, son ventre est enflé & ample; il habite les lieux humides, sombres, cachez, puants, il mange de l'herbe & des vers: on pretend que les herbes qu'il a touchées ou qu'il a humectées de sa bave soient empoisonnées; sa deffense quand on le poursuit est de lancer son urine qui est virulente & qui fait enfler la partie du corps sur laquelle elle tombe; on dit aussi qu'elle excite des accidens approchant de ceux qu'on ressent par la piqueure du scorpion, mais nous ne voyons point que sous nostre climat temperé les crapaux soient si venimeux, ils le sont davantage dans les païs chauds; neanmoins pour prevenir le mal qui pourroit arriver de cette urine de crapaux, soit par l'effroy, soit par un venin effectif, il est à propos de laver le plûtoist qu'on peut la partie avec de l'urine ou de l'eau de vie, & d'avalier quelques prises de sel volatil de crapaux ou de corne de cerf, afin que s'il s'est fait quelque coagulation dans le sang, ce remede le dissolue & fasse transpirer la malignité au dehors.

Remedes  
contre le  
venin du  
crapau.

Preparation

La preparation du crapau, quand il a esté tué, consiste à en ôter les entrailles & à le faire secher au soleil, on peut même laisser secher les entrailles avec le corps, pourveu que par le trop d'humidité elles ne le fassent point pourrir; il contient beaucoup d'huile & du sel volatil.

Vertus.

On le reduit en poudre, & l'on en fait prendre interieurement pour l'hydropisie, pour resister au venin; la dose est depuis un scrupule jusqu'à deux, on l'applique aussi sur les reins & sur l'ombilic pour la même maladie, il excite beaucoup l'urine.

Il ne faut non plus craindre qu'il soit resté du venin dans le crapau mort, que dans la vipere morte, *mortua bestia, mortuum est venenum.*

Crapaux  
aquatiques.

On trouve dans les mareits des crapaux aquatiques, mais ils n'ont pas tant de vertu que les crapaux terrestres, à cause qu'ils ne contiennent pas tant de sel volatil.

Les crapaux croissent quelquefois en des grosseurs monstrueuses, comme on en voit en Amerique.

Pierre de  
Crapau,  
ou Crapau-  
dine.

On trouve quelquefois dans la tête des plus gros & des plus vieux crapaux une petite pierre blanche ou d'autre couleur, qu'on appelle ordinairement crapaudine ou pierre de crapaux: on l'enchasse dans des bagues, & on la porte au doigt, croyant qu'elle ait une grande vertu pour resister à la malignité des humeurs: on l'attache aussi au cou pour la fièvre quarte; mais je n'ai guere d'estime pour ces Amulettes, & je croi que si elle est capable de produire quelque effet, c'est quand on la prend interieurement après l'avoir reduite en poudre. Elle est aperitive.

Etimologie.

Le crapau est appelé *rubeta*, parce qu'il se tient souvent sous la ronce qu'on appelle en Latin *rubus*.

#### B U F O N I T E S.

*Bufonites,*  
*Chelonites,*

| *Barrachites,*  
| *Borax,*

| En François, *crapaudine.*

Ronde.

Est une espeece de pierre pretieuse dont il y a deux espees, une ronde & l'autre longue. La premiere est ronde en sa circonference, creusée d'un côté, convexe de l'autre, en forme d'une petite calotte, large d'environ demi-pouce en sa baze fort polie, tantôt grise-brune, tantôt noire, tantôt blanche, tantôt verte ou de couleur diversifiée.

Longue.

La seconde a le plus souvent un pouce de long sur quatre ou cinq lignes de large. Elle est arondie par les deux bouts, creusée en goutiere ou en maniere d'auge, & vouûtée

DES DROGUES SIMPLES. BU 121

voutée au dessus, polie comme la ronde, de couleur grisâtre brune, marbrée de quelques taches rousâtres. Pomet en son Livre des Drogues

Les grosseurs de ces pierres suffisent pour defabufer ceux qui croyent qu'elles sont forties des têtes des crapaux; on les trouve dans les montagnes & dans les champs où elles ont esté produites.

On pretend qu'étant broyées & prises par la bouche, elles soient capables de resister à la peste & aux autres maladies malignes; qu'étant appliquées sur les morsures ou piqueures des bêtes venimeuses, elles en attirent le venin au dehors. On fait monter la crapaudine ronde sur des bagues, & on la porte au doigt pour se garantir du mauvais air; on en pend aussi au coü pour la fièvre quarte; mais toutes ces vertus ne sont qu'imaginaires. La crapaudine n'a qu'une qualité alkaline, propre pour absorber les acides du corps, pour arrêter les cours de ventre, étant prise interieurement au poids de demi-dragme en poudre; mais elle n'est point en usage. Vertus.

*Busonites*, à *busone*, Crapau, parce qu'on a crû que cette pierre naissoit dans la tête du Crapau.

*Batrachites* à *βάτραχος*, *Rana*, comme qui diroit, pierre qu'on tire d'une espee de grenouille. Etimologic.

BUGLOSSUM.

<i>Buglossum vulgare</i> , Matth.		<i>Buglossus Italica</i> , vel <i>Gallica major</i> ,
<i>Buglossum angustifolium majus</i> , C. B.		vel <i>vera</i> , Gef. Hort.
<i>Circium Italicum</i> , Fuch.		<i>Lycopsia</i> , Ang.
<i>Anchusa</i> , Tur.		<i>Lycopsis</i> , Dod. Gal.
<i>Anchusa Alciadian</i> , Dod.		<i>Echium Italicum spinosum</i> , Fuch.
<i>Buglossa</i> , Brunf. Caf.		En François, <i>Buglose</i> .

Est une plante dont les feuilles sont longues & mediocrement larges, velues, après au toucher, de couleur verte-brune, luisante; ses tiges s'élevent à la hauteur d'un pied & demi ou de deux pieds, entourées de poils piquants: elles se divisent en haut en plusieurs petits rameaux qui se revêtent de petites fleurs de couleur ordinairement bleue ou rouge, quelquefois blanche.

Chacune de ces fleurs est, suivant M. Tournefort, un entonnoir à pavillon découpé en cinq parties. Quand cette fleur est passée, il naît en sa place quatre semences qui ont la figure de la tête d'une vipere: ces semences sont enclôses dans une capsûle qui a servi de calice à la fleur: elles ont un goût d'amande; sa racine est longue, grosse comme le doigt, ronde, de couleur noirâtre en dehors, blanchâtre en dedans. Toute la plante est remplie d'un suc gluant ou visqueux, semblable à celui de la bourrache: on la cultive dans les jardins potagers, car elle est d'un grand usage dans les bouillons; elle contient beaucoup de phlegme & d'huile, peu de sel.

Elle est humectante, pectorale; elle adoucit les acretez du sang & elle le purifie; elle fortifie le cœur & elle excite de la joye: sa fleur est une des trois fleurs cordiales. Vertus.

*Buglossum*, *Grac.* βέγλωσος, ex βῆς, *bos*, & γλώσσα, *lingua*, comme qui diroit, *langue de beuf*; car on pretend que les feuilles de cette plante ont la figure & la rudesse de la langue d'un beuf. Etimologie.

BUGULA.

*Bugula*, en François, *bugle* ou *confoude moyenne*, est une plante dont il y a deux especes. Bugle, confoude moyenne.



La premiere est appellée

<i>Herba Laur- rentiana.</i>	<i>Bugula</i> , Dod. ut :		<i>Consolida media &amp; herba Laurœtiana</i> , Cast.
	<i>Consolida media pratensis cerulea</i> , C. B.		<i>Prunella cerulea</i> , Trag.
	<i>Arihetica Pandeclearii</i> , Ang.		<i>Symphylum medium</i> , Lon.

Premiere  
espece.

Elle pousse deux sortes de tiges ; une quarrée, chargée de fleurs ; & l'autre grêle & rampante, toutes deux un peu velues. Ses feuilles sont oblongues, assez larges, plus grandes que celles de l'Origan, molles, incisées legerement autour, de couleur verte, ou quelquefois tirant sur le purpurin ; d'un goût d'abord douçâtre, puis un peu amer & astringent. Ses fleurs naissent verticillées ou rangées par étages & par anneaux vers le haut de la tige : chacune d'elles est en gueule, de couleur bleue, rarement cendrée ou blanche. Quand cette fleur est passée, il naît en sa place quatre semences presque rondes, enfermées dans une capsule qui a servi de calice à la fleur. Ses racines sont fibrées, d'un goût astringent. Cette plante croît aux lieux pier-  
reux, humides, ombrageux.

La seconde espece est appellée

Seconde ef-  
pece.

<i>Bugula sylvestris villosa</i> , P. Tournesfort.		<i>Consolida media Genevensis</i> , J. B.

Elle differe de la premiere espece en ce que ses tiges sont plus velues, en ce que ses feuilles sont plus petites, plus languettes, crenelées plus profondement, tantôt purpurines, tantôt rouges, tantôt blanches : elle croît dans les prez aux environs de Geneve.

L'une & l'autre espece contiennent beaucoup de phlegme & d'huile, mediocrement du sel.

Vertus.

Elles sont vulneraires, propres pour l'asthme, pour les ulcères du poumon ; pour purifier le sang, pour déterger & consolider les playes : on s'en sert interieurement & exterieurement.

Etimologie.

On dit que *Bugula* a esté tiré de *Bugle*, qui est un nom François fort ancien, & qui signifie la même plante.

#### B U L B O C A S T A N U M.

<i>Bulbocastanum</i> , Gef. Hor.		<i>Apios</i> , Tur.
<i>Bulbocastanum mas Tralliani</i> , Lugd.		<i>Nucula terrestris Septentrionalium</i> , Ad.
<i>Bulbocastanum majus folio Apii</i> , C. B.		Lob.
<i>Oenanthe prima</i> , Matth.		<i>Panacæolus vulgò</i> , Cæf.
<i>Bunium</i> , Dod. Gal.		En François, <i>Terrenoix</i> ,

M. Tournes-  
fort.

Est une plante dont la feuille est semblable à celle du Persil, mais d'un goût bien plus foible, attachée à une longue queue purpurine. Sa tige est divisée en quelques rameaux qui soutiennent en leurs sommets des ombelles ou parasols garnis de fleurs blanches à cinq feuilles disposées en rose à l'extremité du calice. Quand cette fleur est passée, le calice devient un fruit composé de deux graines menues, un peu longues, noires, d'un goût aromatique & acre. Sa racine est un tubercule gros comme une grosse noix, charnu, noir au dehors, blanc en dedans, jettant plusieurs fibres, d'un goût doux & agreable approchant de celui de la chataigne. Cette plante croît aux lieux humides & ombrageux, principalement en Angleterre, en Hollan-  
de : on mange sa racine ; elle contient beaucoup d'huile & de sel essentiel.

DES DROGUES SIMPLES. BU 123

Elle est astringente & propre pour arrêter le sang : sa semence est aperitive. Vertus.  
*Bulbocastanum* vient des mots Latins *bulbus*, bulbe, & *castanea*, chataigne ; com- Etimologie,  
 me qui diroit, plante dont la racine est bulbeuse, & qui a un goût de chataigne.

BULBOCODIUM.

<i>Bulbocodium vulgatum</i> , J. B.		<i>Bulbus sylvestris &amp; codiaminum</i> , Gef.
<i>Bulbocodium</i> , Theophr.		hor.
<i>Codianum</i> , vel <i>Codiaminum flore Codii</i> ,		<i>Pseudonarcissus</i> , Dod. Gal.
<i>id est campanula</i> , Gef. hor.		
<i>Narcissus sylv. pallidus calice luteo</i> , C. B.		En François, <i>Campane jaune</i> .

Est une espece de Narcisse sauvage, ou une plante haute d'environ demi-pied. Ses feuilles sont longues, étroites : sa tige porte en son sommet une belle fleur à une seule feuille évasée en campane, pâle, soutenue par un calice jaune, doré, luisant, envelopé d'une gaine membraneuse, & entourée de six feuilles pointues, pâles. Quand cette fleur est passée, le calice devient un fruit rond & relevé de trois coins; lequel est divisé interieurement en trois loges contenant des semences presque rondes, noires. Sa racine est bulbeuse, visqueuse au toucher & au goût, avec quelque douceur mêlée d'un peu d'acrimonie. Cette plante croît aux bords des champs, dans les prez, aux lieux humides, dans les bois, dans les jardins. Elle contient beaucoup d'huile & de sel essentiel.

Sa racine est purgative & aperitive ; elle evacue la pituite visqueuse. La dose est deux dragmes en infusion. Vertus.

BUPHTHALMUM.

<i>Buphthalmum vulgare</i> , Clus. Pan. & Hist.		<i>Chrysanthemum verum</i> , Gef. Col.
<i>Buphthalmum tanacetii minoris foliis</i> , C. B.		<i>Cotula lutea sive terria</i> , Dod.
<i>Chamamelum chrysanthemum</i> , Fuch.		<i>Cotula non foetida</i> , Lon.
<i>Buphthalmus</i> , qui est <i>crispula herba</i> , Amato.		En François, <i>Oeil de beuf</i> .

Est une plante qui pousse des tiges à une hauteur moyenne; ses feuilles sont découpées comme par paires jusqu'à la côte, & dentelées aux bords, semblables à celles de la petite tanesie; ses fleurs naissent aux sommets des branches, radiées comme celles de la camomille, mais plus grandes, de couleur jaune; il leur succede des semences menues & anguleuses; sa racine est dure & ligneuse : Cette plante croît dans les champs, aux bords des chemins, dans les sentiers; elle contient beaucoup d'huile, mediocrement du sel essentiel.

Elle est deterfive, vulneraire, émolliente, resolutive. Vertus.  
*Buphthalmum* à βῆς, βοσ, & ὀφθαλμὸς, *oculus*, comme qui diroit, *œil de beuf*, car, Etimologie,  
 on pretend que la fleur de cette plante ressemble à l'œil d'un beuf.

BUPLEURUM.

<i>Bupleurum</i> , Ang. majus, Gef. hor.		<i>Bupleurum folio rigido</i> , C. B.
<i>Bupleurum lausifolium</i> , Tab.		<i>Elaphoboscum &amp; gratia Dei gallis</i> , Gef. Gratia Dei Gallis.
<i>Auricula leporis altera</i> , sive <i>rigidior</i> , J. B.		En François, <i>Percefeuille</i> .

Est une plante dont la tige croît à la hauteur d'un pied & demi, nouée, se divi-



M. Tournefort. *fort.* s'ant en rameaux ; ses feüilles sont oblongues , assez larges , roides , dures , nerveuses , finissant en pointe & ayant une figure approchante de celle de l'oreille d'un lièvre , ses sommitez soutiennent des petites ombelles éparées , où naissent des fleurs composées chacune de cinq feüilles jaunes , disposées en rose à l'extrémité du calice : lorsque la fleur est passée ce calice devient un fruit composé de deux graines oblongues , arondies sur le dos & canelées. Cette plante croît sur les colines , dans les terres grasses , argileuses , aux bords des rivieres , aux lieux pierreux ; elle contient beaucoup de sel essentiel & d'huile.

Vertus. Elle est déterfive , vulnereuse , desiccative ; sa semence est estimée bonne contre la piqueure des serpens , étant prise par la bouche.

Etimologie. *Bupleuron* à *βῦς* , & *πλευρῶν* , *latus* , comme qui diroit , *côte de beuf* , parce qu'on a pretendu que la feüille de cette plante avoit la figure de la côte d'un beuf , ou bien à *βῦς* , *grande* , & *πλευρῶν* , *latus* , comme qui diroit , *grande côte*.

## BUPRESTIS.

*Buprestis* , est une espee de mouche cantaride qui ressemble à un escarbot , mais elle est plus petite ; elle habite sur les pins , dans les herbes ; elle est armée d'un aiguillon dont la piqueure est venimeuse comme celle de la guêpe ou de la mouche à miel , causant une grande douleur à la partie & la faisant enfler ; il faut pour en guerir appliquer dessus de l'eau d'arquebuse ou de l'esprit de vin.

Cette mouche excite comme la cantaride ordinaire , des vessies sur la peau où l'on l'applique.

Etimologie. *Buprestis* ex *βῦς* , *bos* & *πρηστῆρ* , *qui incendit* , ex *πρηστῶ* , comme qui diroit , *mouche qui brûle le beuf* ; car si un beuf avale cette mouche en paissant , elle excite dans son ventre une inflammation violente qui le fait enfler & mourir.

## BURSA PASTORIS.

Bourse à Berger.	<i>Bursa pastoris</i> , Matth.	<i>Herba cancri</i> , Ger. <i>Pera Pastoris</i> . En François, <i>Tabouret</i> ou <i>Bourse à Berger</i> .
	<i>Bursa pastoris major folio sinuato</i> , C. B.	
	<i>Pastoris bursa</i> , Fuch. Dod.	

M. Tournefort. *fort.* Est une plante fort commune qui pousse au commencement des feüilles oblongues , découpées comme celles de la roquette , éparées à terre ; il s'éleve d'entr'elles plusieurs petites tiges menues , rameuses ou divisées en aîles , portant des feüilles les unes entieres , les autres découpées comme celles d'en bas , mais plus petites ; ses fleurs sont petites , blanches , rangées en haut le long des tiges ; chacune d'elles est à quatre feüilles disposées en croix ; quand cette fleur est passée il naît à sa place un fruit qui a la figure d'une petite besace , se divisant interieurement en deux loges remplies de semences menues , presque rondes , noires ; sa racine est longue , blanche , accompagnée de fibres , d'un goût douceâtre & desagrecable. Cette plante croît par tout dans les champs , dans les jardins , aux lieux incultes & deserts ; elle contient beaucoup d'huile , mediocrement du sel.

Vertus. Elle est astringente , desiccative , vulnereuse , propre pour arrester les cours de ventre & les hemorrhagies.

Etimologie. On a nommé cette plante *bursa pastoris* , à cause que son fruit a la figure d'une besace.

## BUTOMUS.

*Butomus*, Cæsalp.  
*Juncus floridus*, Matth.  
*Juncus floridus major*, C. B.  
*Calamagrostis*, 2. Trag.

*Sparganium*, Dod. Gal.  
*Gladiolus palustris*, Cord. Hist.  
*Carex alterum*, Lon.  
 En François, *Jonc fleuri*.

Est une plante aquatique qui pousse des tiges à la hauteur de quatre pieds, droites, grosses presque comme le petit doigt, lisses, égales, sans nœuds; les feuilles sortent de la racine fort longues, étroites, les fleurs naissent aux sommets des tiges en manière d'ombelles, larges, belles, de couleur purpurine ou blanche; chacune de ces fleurs est à plusieurs feuilles disposées en rose: quand elles sont tombées il leur succede un fruit membraneux terminé par quelques cornes, & composé le plus souvent de six graines remplies de semences oblongues, menues; la racine est grosse, noyée, blanche, accompagnée de fibres: Cette plante croît dans les marais, dans les prez, & particulièrement aux lieux maritimes; elle contient beaucoup de phlegme, de l'huile & mediocrement du sel essentiel.

M. Tournefort.

Elle est détensive & aperitive; on estime sa racine & sa semence contre la morsure des serpens. Vertus.

*Butomus à bœs, bos, bœuf*, parce qu'on dit que le bœuf aime les feuilles de cette plante. Etimologie.

## BUTYRUM.

*Butyrum*, en François, *beurre*, est la partie du lait la plus grasse appellée crème, laquelle on a battue long-temps dans un pot long pour en separer le *serum* qu'on appelle lait de beure; le beure contient beaucoup d'huile & un peu de sel volatile. Beure.

Il est émollient, pectoral, adoucissant, resolutif, digestif.

*Butyrum ex bœs, bos & vœs, casus, coagulum*, comme qui diroit, *fromage* ou *caillé* du lait de la vache, car on tire le beure de la crème qui paroist condensée sur le lait. Beure. Vertus. Etimologie.

## BUXUS.

*Buxus*, en François, *buis* ou *bois*, est un arbrisseau dont il y a deux especes, La premiere est appellée: Buis; Boïs.

*Buxus*, Brunf. Matth. Dod.  
*Buxus vulgaris*, Trag.

*Buxus arborescens*, C. B.

Premiere  
 espee.

Elle croît à la hauteur d'un petit arbre, son tronc est souvent gros comme la cuisse d'un homme, son bois est dur, compacte, jaunâtre; les feuilles sont petites, oblongues, arondies, dures, épaisses, toujours vertes, lisses, luisantes, d'une odeur forte, assez agreable; ses fleurs sont petites, herbeuses, à trois ou quatre étamines, ne laissant aucun fruit après elles, mais il naît sur le même pied de la fleur un petit fruit qui a en quelque manière la figure d'une marmite renversée; ce fruit est divisé interieurement en trois loges, dans chacune desquelles M. Tournefort a remarqué une capsule cartilagineuse, qui par sa contraction pousse ordinairement avec violence des semences assez loin de la plante, ces semences sont languettes, luisantes & brunes.



La seconde espece est appellée :

Seconde es-  
pece.

*Buxus humilis*, Dod.

*Buxus foliis rotundioribus*, C. B.

*Chamaeyxos*, Trag. Taber.

Elle ne croît qu'à la hauteur de deux ou trois pieds, mais elle se répand beaucoup au large par un grand nombre de rameaux menus ; ses feuilles sont plus arondies & plus vertes que celles du grand buis, mais au reste elles luy sont semblables ; ce petit buis est employé dans tous les jardins pour faire les bords des parterres. Le buis aime les lieux ombrageux, montagneux, il demeure toujours vert en hyver comme en Eté ; il contient beaucoup d'huile & de sel essentiel.

Choix.

Le bois de buis est employé chez beaucoup d'artisans comme un bois fort traitable & de beaucoup de durée, car les vers ne peuvent gueres le penetrer : on en fait venir de Champagne & même d'Espagne : On doit le choisir dur, solide, assez pesant, se coupant & se polissant aisément, de couleur jaune pâle.

Vertus.

Il est sudorifique, aperitif ; on l'employe en decoction, mais rarement.

Etimologie.

*Buxus*, *grac.* πύξος à πυκνότης, *densitas*, parce que le bois du buis est solide & compacte.



## C

### C A C A L I A.

*Cacalia*, est'une plante dont il y a plusieurs especes ; je décriray icy les deux principales : la premiere est appellée,

*Cacalia*, Ang. Cæf. Lugd.

*Cacalia foliis crassis hirsutis*, C. B.

*Cacalia ghini*, in Desc. Pilati, Lugd.  
du Choul.

*Cacalia prima & vulgaris ineano folio*,  
Clus. Pan.

Elle pousse des grandes feuilles presque rondes, épaisses, dentelées en leurs bords, anguleuses, cotonneuses & blanches en dessous, ressemblantes à celles du petasite, il s'éleve d'entr'elles une tige à la hauteur d'environ deux pieds, velue, moëlleuse, se divisant vers sa sommité en quelques rameaux qui soutiennent des fleurs disposées en bouquets, de couleur purpurine ; quand ces fleurs sont tombées il naît en leur place des graines oblongues, garnies chacune d'une aigrette ; sa racine est grosse comme le petit doigt, entourée de fibres menus.

La seconde espece est appellée.

*Cacalia*, Dalech. in Dioscor.

*Cacalia foliis cutaneis acutioribus & glabris*, C. B.

*Tussilago alpina, sive montana*, Dalech.  
Lugd.

Elle differe de la precedente en ce que sa tige & ses feuilles sont sans poil, & en ce que la couleur de sa fleur est d'un purpurin plus pâle, ou jaune.

L'une & l'autre espece de *Cacalia* croissent sur les montagnes & le long des tor-

rents ; elles contiennent beaucoup d'huile , mediocrement du sel.

Elles sont propres pour amolir , pour adoucir , pour cicatriser , pour épaisir la Vertus. serosité acre qui tombe du cerveau , étant prise en decoction.

## C A C A O S.

*Cacaos*, sive *Cacao*, est une espece d'amande qui fait la base du Chocolat & qui Cacao. luy donne le nom ; elle croît en Amerique à un petit arbre appelé *Cacavate*, fort Cacavate. garni de feuilles ressemblantes à celles de l'oranger , mais plus longues & plus pointues ; sa fleur est grande , de couleur jaune ; elle laisse en tombant des filamens longs lanugineux , verts , desquels se forment des fruits pointus , jaunes , qui atteignent en croissant & en meurissant la grosseur de nos melons ; chaque fruit contient vingt ou trente noisettes ou amandes grosses comme des pistaches , on en trouve même qui en renferment jusqu'à quatre-vingt ; elles sont couvertes chacune d'une pellicule jaunâtre, laquelle étant séparée, il paroît une substance tendre qui se divise en plusieurs particules inégales , huileuses , nourrissantes , laissant quelque acreté à la bouche.

Les habitans du país où croît ce fruit, l'appellent *Cacahuatl*, & les Espagnols, *Cacahuatl*. par corruption, *Cacao*.

On nous en apporte de quatre especes. La premiere & la seconde sont appellées *gros* & *petit Caraque*, à cause qu'elles viennent de la Province de Nicaraqa. La troisieme & la quatrième sont appellées *gros* & *petit Cacaos des Isles*, parce qu'elles croissent dans les Isles de l'Amerique & de saint Domingue.

Le plus estimé des Cacaos est le gros Caraque : on doit le choisir gros , nouveau, Choix. bien nourri, pesant , de couleur brune en dehors , rouge foncé en dedans , d'un goût agreable. Il contient beaucoup d'huile & de sel volatile.

Il fortifie l'estomac & la poitrine ; il provoque l'urine ; il calme la toux. Vertus.

## C A C A V I.

*Cacavi*, ( Monard, ) sive *Cazabi*, ( Cluf. ) en François, *Cassave*, ou *Pain de Casabi*, *Madagascar*, est une espece de pain que les Indiens font avec la racine d'une plante *Cassave*. qu'ils appellent *Yuca* ; ses feuilles sont larges comme la main , divisées chacune en Pain de Ma- sept ou huit parties toujours vertes , ressemblantes aux feuilles du chanvre : sa ra- dagascar. cine a la figure & la grosseur d'un gros navet , de couleur obscure en dehors , & Yuca. blanche en dedans. On cultive cette Plante en plusieurs lieux de l'Amerique dans les terres labourées en feillons ; mais ses vertus sont fort differentes suivant les climats où elle est produite : car au lieu que celle qui naît en terre ferme , est salulaire & bonne à manger crue ou autrement , celle de Saint Dominique , de Cuba , de Hayti & des autres Isles , est tres-pernicieuse & un poison violent & prompt si on la mange crue ; c'est pourtant avec cette derniere qu'on fait le pain appellé *Cacavi* ou *Cassave*, en la maniere suivante.

On pèle les racines du Yuca , on les rape ; & les ayant mises dans des sacs faits de feuilles de palmier ; on en tire le suc à la presse , on prend ensuite le marc ou la matiere exprimée , on la fricasse à petit feu dans une poëlle , la remuant & la tournant d'un côté & d'autre afin qu'elle s'épaississe : puis quand elle est suffisamment cuite , on en forme des gâteaux minces qu'on fait secher au Soleil ou sur le feu : c'est le pain de Cassave qui est bien nourrissant ; & qui étant seché , se conserve comme le Biscuit sans se corrompre.

L'usage de ce Pain resserre le gosier par son âpreté , & il excite un étranglement si l'on n'a eu le soin de le faire tremper dans du bouillon ou dans de l'eau , ou de

Maniere de  
faire le pain  
appellé  
Cassave.



le mêler avec d'autres alimens. Ceux qui n'ont point eu cette précaution, & qui veulent le manger sec, doivent avoir toujours une bouteille d'eau à la main pour s'humecter à chaque bouchée qu'ils auront mâchée.

Suc de la racine d'Yuca & ses préparations.

Le suc exprimé de la racine seroit un poison capable de tuer quelque animal que ce fût qui l'auroit avalé crud: mais si on le fait bouillir jusqu'à consommation de la moitié, puis qu'on le laisse refroidir, il se sera converti en une liqueur aigre qui aura le même goût, le même usage, & la même qualité que le vinaigre. Si on le fait épaisir en Sapa sur le feu, il devient doux, & il sert de miel aux Indiens.

Il faut que la racine de Yuca des Isles, pour produire les effets differens dont je viens de parler, contienne un sel volatil acré & rongéant, qui se dissipe par la coction; en sorte que ne restant que du sel fixe embarassé dans l'huile, il n'ait plus la force que de faire un acide semblable au vinaigre; encore cette aigreur se détruit-elle en sa plus grande partie lors qu'on met évaporer & épaisir la liqueur en Sapa; parce qu'alors l'huile étant beaucoup plus ramassée, elle enveloppe étroitement les sels, & les empêche de faire autre impression sur les nerfs de la langue, qu'une espece de chatouillement qu'on appelle douceur.

## C A C H O S.

*Solanum pomiferum.*

*Cachos*, Monardi, Lugd. *sive solanum pomiferum folio rotundo tenui*, C. B.

Est une plante du Perou, laquelle croît comme un arbrisseau, fort verte; sa feuille est ronde, mince: son fruit est semblable au *malum insanum*, plat d'un côté, rond de l'autre, finissant en pointe, de couleur cendrée, d'un goût agreable, sans acrimonie, contenant des semences fort menues. Cette plante ne se trouve que sur les montagnes du Perou.

Vertus.

Sa semence est fort aperitive, elle atténue la pierre dans le rein & dans la vessie, & elle la pousse par les urines étant prise en poudre.

## C A D M I A.

*Climia*,  
*Cadmie*,

*Cadmia*, Grecè *Kαδμεία*, Arabicè, *climia vel chlimia*, en François, *Cadmie*.

Est une matiere minerale dont il y a deux especes generales, une naturelle, & l'autre artificielle; la naturelle est ou metallique comme le *Cobaltum*, ou non metallique comme la *Pierre Calaminaire*. L'artificielle est une maniere de scorie ou de fuye qui se separe des metaux au haut des fourneaux des Fondeurs quand ils font le leton, la bronze, tels sont le pompholix, la tuthie. Je parlerai de chacune de ces cadmies en particulier dans leur rang.

## C Æ C I L I A.

*Cacilia*, (Jonst.) est un petit serpent qui paroît aveugle, d'où vient son nom: sa peau est brune, parsemée de taches noirâtres & purpurines, noire sous le ventre; ses dents sont si menues qu'à peine paroissent-elles: sa langue est fourchue, il rampe d'une grande vitesse; sa morsure est dangereuse si l'on n'y remédie par les mêmes remedes que pour la piqueure de la Vipere. Ce serpent contient beaucoup d'huile & de sel volatil.

Vertus.

Il est propre pour résister au venin, & pour exciter la sueur. On le prepare comme la Vipere.

Etimologie.

*Cacilia* vient de *cæcus*, qui signifie aveugle, parce qu'on tient que ce Serpent naît sans yeux.

CÆRULEUM

## CÆRULEUM.

*Caruleum*, en François *Azur*, est une espece d'émail bleu, ou une vitrification *Azur*. faite de soude, de cendre gravelée, de sable & de safre, par un grand feu, laquelle a acquis une couleur plus ou moins haute ou foncée, suivant la quantité du safre qu'on y a fait entrer. On broye cet *Azur* en une poudre tres-subtile & de belle couleur bleue, dont les Peintres se servent. On en mêle aussi dans l'empois:

## C A F F E'.

*Caffè*,  
*Coffè*,

| *Coffi*,  
| *Cabuè*,

| *Саона*,

Est un petit fruit longuet & rond comme un pignon, de couleur brune obscure: *Caffè*. son écorce est une espece de gouffe moyennement dure; ligneuse: elle renferme un grain gros comme un petit pois, de figure ovale, se separant de luy-même en deux moitez dures, jaunâtres, tirant sur le blanc; ce fruit croît à un arbre du même nom, qu'on trouve en abondance dans l'Arabie heureuse, & principalement au Royaume d'Yemen qui en fait une partie. Cet arbre ressemble à l'Evonimus ou bonnet de Prêtre; mais ses feuilles sont plus épaisses, plus dures, & elles retiennent toujours leur verdeur. On trouve la description de cet arbre & de son fruit dans l'Histoire universelle des Plantes de Jean Bauhin, tome premier, page 422. sous les noms de *Ban*, *Bon*, *Buna*, *Bunnu*, *Bunchos*.

*Ban*, *Bon*,  
*Buna*,  
*Bünnu*,  
*Bunchos*,

On doit choisir le *Caffè* bien mondé de son écorce, nouveau, net, bien nourri, de moyenne grosseur, prenant garde qu'il n'ait esté mouillé par de l'eau de la mer, & qu'il ne sente le mois: il contient beaucoup d'huile & de sel fixe.

Choix.

On fait rotir le *Café* dans une terrine, l'agitant incessamment avec une espatule ou avec une cuillere de bois, jusqu'à ce qu'il soit presque noir; puis l'ayant réduit en poudre, on en met bouillir environ une once dans deux livres d'eau commune en une espece de vaisseau couvert, appellé *Coffetiere*, pendant un quart d'heure; puis ayant éloigné le vaisseau du feu, & laissé éclaircir la liqueur, on la verse toute chaude dans des tasses pour la boire sans sucre, ou avec du sucre. Cette liqueur est en grand usage depuis plusieurs siècles chez les Orientaux, & à leur imitation on l'a rendue fort commune depuis quelques années dans toute l'Europe.

Le *Caffé* fortifie l'estomac & le cerveau; il hâte la digestion; il appaise la douleur de tête, il rarefie le sang, il rabat les vapeurs, il donne de la gayeté, il empêche l'assoupissement après le repas; il excite les urines & les mois aux femmes; il resserre un peu le ventre.

Vertus.

## C A K I L E.

*Cakile Serapionis*, Anguil.  
*Eruca Cakile dicta*, Colum.  
*Nasturtium maritimum*, Lugd.

| *Eruca maritima Italica Siliqua hasta crif-*  
| *pidi simili*, C. B.  
| *Raphanus marinus*, J. B.

Est une plante qui pousse beaucoup de tiges à la hauteur d'environ un pied. Ses feuilles sont oblongues, quelquefois larges, quelquefois étroites, grasses, d'un goût acre & salé. Ses fleurs ressemblent à celles de la Roquette, de couleur purpurine. Il leur succede des gouffes courtes, pointues, & qui ont la figure du fer d'une pique: elles renferment chacune deux semences. Sa racine est longue & déliée. Cette plante

R.



croît aux lieux maritimes ; si on la cultive dans les jardins , elle porte sa feuille étroite ; elle contient beaucoup de sel fixe & d'huile.

Vertus. Elle est fort aperitive , propre pour la colique nephretique , pour la pierre , pour exciter l'urine.

## C A L A F.

Zarnabum.	<i>Calaf seu Ban</i> , Alpino. <i>Sassaf Syrorum</i> , Rauw. <i>Zerumbet</i> Serapioni.	<table border="0"> <tr> <td style="border-left: 1px solid black; padding-left: 5px;"> <i>Salix Syriaca folio oleagineo argenteo</i>, C. B.  <i>Elaagnus</i> Theophrasti.  <i>Zarneb</i>, vel <i>Zarabum</i> Rhafi.           </td> </tr> </table>	<i>Salix Syriaca folio oleagineo argenteo</i> , C. B. <i>Elaagnus</i> Theophrasti. <i>Zarneb</i> , vel <i>Zarabum</i> Rhafi.
<i>Salix Syriaca folio oleagineo argenteo</i> , C. B. <i>Elaagnus</i> Theophrasti. <i>Zarneb</i> , vel <i>Zarabum</i> Rhafi.			

Est une espece de Saule étranger , dont la fleur naît devant la feuille. Cette fleur est languette , blanche , lanugineuse , odorante. Ses feuilles sont beaucoup plus grandes que celles du Saule ordinaire , grasses , de couleur argentine. Cet arbre croît en Egypte aux lieux humides.

Vertus. Ses fleurs sont estimées cardiaques , propres contre la fièvre maligne , étant prises en conserve ou en infusion. Les Egyptiens en tirent par la distillation une eau cordiale à laquelle ils attribuent de grandes vertus : ils l'appellent *Macahalef*.

Macahalef.

## C A L A M B O U R.

*Calambour* est un bois verdâtre & d'une odeur agreable : on nous l'apporte des Indes en grosses buches qui servent à differens ouvrages de marqueterie : on en fait aussi des chapelets , & les Barbiers l'employent pour donner bonne odeur à l'eau dont ils font la barbe. Il contient beaucoup d'huile à demi exaltée , & de sel essentiel.

Vertus. Il est propre pour fortifier le cerveau ; mais on ne l'employe guere en Medecine.

## C A L A M I N A R I S L A P I S.

Calamine.	<i>Calaminaris lapis</i> , <i>Cadmia lapidosa</i> , <i>Cadmia araria</i> ,	<table border="0"> <tr> <td style="border-left: 1px solid black; padding-left: 5px;">           En François , <i>Pierre Calaminaire</i> , ou  <i>Calamine</i> ,         </td> </tr> </table>	En François , <i>Pierre Calaminaire</i> , ou <i>Calamine</i> ,
En François , <i>Pierre Calaminaire</i> , ou <i>Calamine</i> ,			

Est une Cadmie naturelle , ou une pierre mediocrement dure , dont il y a deux especes ; une rougeâtre , & l'autre grise.

Rougeâtre. La Calamine rougeâtre est parsemée de veines blanches , dures. Elle naît abondamment dans le Berry , proche de Bourges & de Saumur , où il y en a des carrieres toutes remplies.

Grise. La Calamine grise se trouve en Allemagne , en Angleterre , proche des mines de plomb.

Vertus. La Calamine est principalement employée dans la composition du leton. Nous nous servons de la pierre calaminaire rougeâtre dans les onguents & dans les emplâtres. Elle est astringente & propre à dessécher & cicatrifer les playes.

## C A L A M I N T H A.

<i>Calamintha</i> , Matth. <i>Calamintha vulgaris</i> , vel <i>officinarum</i> Ger- <i>mania</i> , C. B.	<table border="0"> <tr> <td style="border-left: 1px solid black; padding-left: 5px;"> <i>Calamintha montana vulgaris</i>, Lobel. Tab.  <i>Nepeta montana</i>, Cord. in Dioscor.            En François , <i>Calament</i> ,         </td> </tr> </table>	<i>Calamintha montana vulgaris</i> , Lobel. Tab. <i>Nepeta montana</i> , Cord. in Dioscor. En François , <i>Calament</i> ,
<i>Calamintha montana vulgaris</i> , Lobel. Tab. <i>Nepeta montana</i> , Cord. in Dioscor. En François , <i>Calament</i> ,		

Est une plante qui croît à la hauteur d'environ un pied , se divisant en plusieurs rejettons anguleux. Ses feuilles sont presque rondes , un peu pointues , velues , ou

legerement garnies de laine blanche, rangées deux à deux, l'une vis-à-vis de l'autre. Ses fleurs naissent en bouquet dans les aisselles des feuilles, de couleur purpurine : chacune d'elles est un petit tuyau découpé par le haut en deux levres. Quand cette fleur est passée, il luy succede des semences oblongues, noirâtres, contenues dans une capsule qui a servi de calice à la fleur. Sa racine est fibreuse ; toute la plante rend une odeur aromatique fort agreable : elle croît aux lieux montagneux & pierreux ; elle contient beaucoup d'huile exaltée & de sel volatile & fixe.

Elle est propre pour fortifier le cerveau, pour resister au venin, pour exciter l'urine & les mois aux femmes. Vertus.

*Calamintha* à קלמן, *pulchra*, & מין, *mente*, comme qui diroit, *belle mente*. Etimologie.

C A L A M U S V E R U S.

*Calamus verus*, seu *amarus*, est une espece de roseau qu'on nous apporte sec en petites bottes des Indes Orientales : il croît à la hauteur d'environ trois pieds : sa tige est grosse comme une plume mediocre, rougeâtre en dehors, parsemée de nœuds, & remplie d'une moëlle blanche, d'un goût fort amer. Chacun de ces nœuds pousse une feuille longue, pointue, verte : ses fleurs naissent en ses sommittez disposées en petites ombelles ou bouquets jaunes.

On doit choisir le *Calamus* en petits bâtons longs d'environ demi-pied, assez gros, nouveaux, mondez de leur petite racine, se rompant facilement, rougeâtres en dehors, blancs en dedans, d'un goût tres-amer : il contient beaucoup d'huile & de sel essentiel. Choix.

Il est aperitif, il excite les mois aux femmes, il fortifie les parties vitales, il resiste au venin. Vertus.

Comme ce *Calamus* est rare, on luy substitue dans la Theriaque & ailleurs l'*Acorus verus*, qu'on appelle vulgairement *Calamus aromaticus*. Substitut. *Calamus aromaticus*.

C A L C A T R E P O L A.

<i>Calcatrepola</i> , Matth.		<i>Carduus stellatus foliis papaveris erratici</i> ,		
<i>Carduus stellatus</i> , sive <i>Calcitrapa</i> , J. B.		C. B.		<i>Calcitrapa</i> .
<i>Polyacantha</i> , Cord. Hist.		<i>Carduus muricatus</i> , Clus.		

En François, *Chausse-trape*.

Est une espece de chardon étoilé, ou une plante qui croît à la hauteur d'environ deux pieds, sa tige est anguleuse, un peu velue, rameuse ; ses feuilles sont grandes & ayant quelquefois jusqu'à un pied de longueur, assez larges découpées profondément, molles, blanchâtres, les sommittez sont terminées par des têtes grosses comme celles du bleuet, garnies d'épines roides, piquantes, disposées en étoiles, & soutenant des bouquets de fleurons évasés par le haut, découpez en lanieres, de couleur purpurine, quelquefois blanche : quand ces fleurs sont tombées il naît en leur place des petites graines oblongues, garnies chacune d'une aigrette ; sa racine est longue d'un pied, grosse d'un pouce, blanche, remplie de suc. Cette plante croît dans les champs & proche des villes ; elle contient beaucoup de sel essentiel & d'huile.

Sa racine est fort aperitive & propre pour le calcul du rein, pour exciter l'urine, pour lever les obstructions, pour exciter la sueur, pour purifier le sang. Vertus.

*Calcatrepola* & *Calcitrapa*, à *Calcitrare*, ruer des pieds, *regimber*, parce que les bestiaux étant piquez par ce chardon, ruent des pieds & regimbent. Etimologie.



C A L C A T R I P P A .

<p><i>Calcatrippa</i>, Cord. Hist.  <i>Consolida regalis hortensis flore minore</i>,  C. B.</p>	<p>Delphinium hortense, flore minore, P.  Tournefort.  Flos regius flore purpureo, Dod.  En François, Pied d'aloüette.</p>
---	--

Est une plante qui pousse des tiges à la hauteur d'un pied & demi, se divisant en plusieurs rameaux; ses feuilles sont découpées profondément en beaucoup de parties, de couleur verte noirâtre; ses fleurs sont belles, agreables, rangées par ordre aux sommitez des tiges & en maniere d'épi, de couleur bleue ou cendrée, ou blanche, ou rouge ou incarnate; chacune d'elles est à plusieurs feüilles inégales, dont les plus grandes se forment & s'alongent en éperon par derriere. Quand cette fleur est passée il paroît un fruit composé ordinairement de trois graines oblongues, rondes, noirâtres, dans lesquelles on trouve des semences anguleuses, noires, d'un goût desagreable: on cultive cette plante dans les jardins à cause de la beauté de ses fleurs; elle contient beaucoup d'huile & de phlegme, peu de sel.

Vertus. Elle est astringente, consolidante, vulnereaire, propre pour temperer les ophthalmies, pour appaiser les ardeurs de l'estomac & du bas ventre; on s'en sert exterieurement & interieurement.

Etimologies. *Calcatrippa* à *Calcitrare*, ruer des pieds, *regimber*: on l'a donné ce nom au pied d'aloüette à cause de sa fleur qui a la figure d'un éperon, avec lequel on fait regimber les chevaux.

*Consolida regalis*, à cause de la vertu consolidante de la plante & de la beauté de sa fleur.

C A L C E O L U S .

<p><i>Calceolus marianus</i>, Dod.  <i>Helleborine flore rotundo</i>, sive <i>Calceolus</i>, C. B.  <i>Damaſoninum nothum</i>, Dod. Gal.</p>	<p>Elleborine ferruginea, Dalechampii, Lugd.  <i>Lonchitis prior</i>, Dalech.  En François, <i>Sabor</i>.</p>
--	---

Est une plante qui pousse une tige à la hauteur d'environ un pied, portant quelques feüilles larges, véneuses, ressemblantes à celles du plantain, rangées alternativement; son sommet est garni d'une fleur ordinairement unique, composée de six feüilles inégales, quatre opposées en croix & deux placées en leur milieu: ces dernieres representent en quelque maniere un sabot, de couleur jaune & ferrugineuse ou purpurine noirâtre: après cette fleur il paroît un fruit qui a la figure d'une lanterne à trois costez & qui contient des semences semblables à de la sciure de bois; sa racine est grosse, jettant plusieurs fibres menus. Cette plante croît sur les montagnes, dans les forests, dans les bois.

Vertus. Elle est deterſive & vulnereaire, employée exterieurement.  
Etimologie. On a nommé cette plante *Calceolus*, parce que le milieu de sa fleur a une figure approchante d'un petit sabot, qui est une espece de foulier.

C A L C U L U S H U M A N U S .

*Ludus*. *Calculus humanus*, sive *Ludus*, en François, *Calcul* ou *gravelle*, est le sable ou les pierres qui se forment en plusieurs parties du corps humain, comme dans le rein, dans la vessie, dans le fiel; leur origine vient de la rencontre des matieres

alkalines, des sels acides & d'un peu de soufre qui se penetrent, s'unissent intimement, se coagulent & se petrifient ensemble, ces pierres ont des figures approchantes de celles du bezoar, tantost unies, tantost raboteuses, on en trouve de grises, de blanches, de rouges, de verdâtres, de jaunâtres, de jaunes safranées comme celles du fiel.

On les estime aperitives, propres pour lever les obstructions, pour attenuer la pierre du rein étant prises interieurement; mais je craindrois qu'elles ne fussent plutôt capables d'augmenter le calcul que de le diminuer. Vertus.

Les pierres qui se tirent du fiel sont sudorifiques, on pourroit appeller celles-là *Bezoar humain*, car elles ont beaucoup de rapport avec la pierre de bezoar.

Bezoar hu-  
main.  
Etimologie.

*Calculus à calceo foulier*, parce que les petites pierres ou le gravier se font sentir sous les fouliers.

CALIDRIS.

*Calidris*, Bellonii, Jonst. en François, *Chevalier*, est un oiseau aquatique gros comme un pigeon, fort garni de plumes; son bec est long, rouge, noirâtre vers le haut, sa tête, son cou, ses ailes & sa queue sont de couleur cendrée, son ventre est blanc, ses jambes sont fort longues. Chevalier.

Comme son corps est haut monté & qu'il marche vite on l'a appelé *Chevalier*, comme si l'on disoit, *monté sur un cheval*. Il habite les prez, les étangs, les rivages, il entre même dans l'eau jusqu'aux cuisses, sa chair est fort delicate à manger & de bonne odeur; il y en a de plusieurs sortes qui different dans leurs couleurs; ils contiennent beaucoup de sel volatile & d'huile à demi exaltée. Etimologie.

Cet oiseau est restaurant, fortifiant.

Vertus.

CALIN.

*Calin*, est une espece de metal ressemblant au plomb & à l'étain, que les Chinois preparent & dont on fait plusieurs utensiles au Japon, à la Cochinchine, à Siam, ils en couvrent même leurs maisons: nous voyons souvent icy des boetes de Thé fabriquées de ce metal, on en apporte aussi des caffetieres.

CALTHA.

*Caltha vulgaris*, C. B.

*Calendula*, Brunf. Trag.

*Calendula simplici flore*, Ger.

*Chrysanthemum*, Lob.

*Clymenon*, Dioscoridis, Col.

En François, *Souci*.

Est une plante dont les tiges sont menues, un peu anguleuses, velues, rameuses; fongueuses, laissant quelque viscosité aux doigts quand on les touche; ses feuilles sont attachées à leur tige sans queue, oblongues, assez larges, charnues, molles, velues, blanchâtres, d'un goût herbeux accompagné d'un peu de chaleur; ses fleurs naissent aux sommets des branches, belles, grandes, rondes, radiées, de couleur dorée, d'une odeur un peu forte & assez agreable; elles sont suivies par des capsules courbes qui contiennent chacune une semence languette; ses racines sont ligneuses, fibrées. Cette plante croît dans les jardins, elle contient beaucoup d'huile & de sel essentiel.

Elle est cardiaque, cephalique, aperitive, elle excite les utines & les mois aux femmes, elle provoque la sueur, elle resiste au venin. Vertus.

On dit que *Caltha*, est un diminutif de *Calendula*, & que cette plante a été ap- Etimologies



pellée *Calendula*, parce qu'elle fleurit ordinairement aux premiers jours des mois qu'on appelle *Calendes*.

*Chrysanthemum à quatre*, *aurum & arbor*, *flos*, comme qui diroit, *fleur dorée*, car la fleur du Souci est d'un jaune doré.

## C A L X.

Chaux vive *Calx viva*, en François, *Chaux vive*, est une pierre qui a esté long-temps calcinée par un grand feu dans des fourneaux faits exprés : cette pierre auparavant qu'elle ait esté calcinée est appelée *Lapis calcarius*, ou *ierre à chaux*, elle est dure, compacte, grise.

*Lapis calcarius.*  
Pierre à chaux.

Pour faire la chaux on range des pierres dans le fourneau, & l'on donne dessous un grand feu de flâme toujours égal jusqu'à ce que la pierre soit tout-à-fait calcinée; il est essentiel aux ouvriers de conduire ce feu toujours d'une même force, car si la flâme qui a commencé à passer entre les pierres estoit rallentie quelque temps avant la fin de l'ouvrage, on ne pourroit jamais reduire ces pierres en chaux quand on brûleroit cent fois autant de bois qu'il en faut ordinairement, parce que dans cet intervalle de chaleur les pores de la pierre que le grand feu avoit commencé à former se sont refermez, & la matiere s'est affaïssée tellement qu'elle a tout confondu, en sorte que la flâme n'y peut remonter, car elle ne trouve plus entre les pierres les mêmes interstices qui y estoient auparavant.

Dans l'operation de la chaux toute l'humidité de la pierre est emportée par le feu, mais à la place de cette humidité il s'y introduit une grande quantité de corps ignez qui se cantonnent & se renferment dans les pores les plus étroits de la matiere, comme dans des petites cellules.

C'est à ces corpuscules ignez qu'il faut attribuer l'effet corrosif de la chaux, & son bouillonnement lors qu'on l'a mise dans de l'eau; car alors l'humidité ayant pénétré les petites prisons de ces corps de feu, ils écartent par leur grand mouvement, tout ce qui s'oppose à leur passage; & ils sortent si impetueusement, qu'ils font bouillir l'eau avec chaleur considerable. Le bouillonnement dure jusques à ce que toutes les parties de la chaux ayant esté dilatées, les corps de feu soient en liberté & ne fassent plus d'effort pour sortir.

Le plâtre cuit est une chaux.

Le plâtre cuit est aussi une espece de chaux: mais comme dans la calcination, les pores de cette pierre n'étoient pas disposez à retenir une si grande quantité de parties ignées que ceux de la chaux, elle ne s'échauffe pas si fort quand on jette de l'eau dessus.

Chaux vive naturelle.

On trouve quelquefois en certains climats, lors qu'on fouille bien avant dans la terre, une chaux vive naturelle, ou qui a esté faite par des feux souterrains.

Les tuiles, les briques, & plusieurs autres terres & pierres qui ont esté calcinées, ne sont point devenues chaux, parce que leurs pores n'étoient pas disposez comme ceux de la pierre, à renfermer les parties du feu.

Le plomb, l'antimoine, & plusieurs autres matieres metalliques ou minerales, reçoivent, quand on les calcine, une si grande quantité de corpuscules de feu, qu'elles en augmentent considerablement de volume & de poids. Neanmoins ces especes de chaux ne s'échauffent ni ne bouillonnent point avec l'eau, comme fait la chaux vive; parce que leurs parties étant incomparablement plus solides & plus liées, les secouffes de l'eau ne sont pas capables de les ébranler, ni de penetrer les cellules des corps ignez pour procurer leur sortie; il faut reduire ces matieres en fusion par le feu, si l'on veut en chasser les corps de feu.

L'esprit de vin ni les huiles ne font point bouillonner la chaux vive qu'on met dedans ; au contraire, ces liqueurs sulfureuses bouchent par leurs parties rameuses les pores de la chaux, & empêchent que l'air n'y entre pour en faire sortir les corpuscules ignez ; à peu près de même qu'il arrive quand on couvre un sel volatil d'esprit de vin pour empêcher qu'il ne se dissolve & ne se dissipe.

On ne peut point tirer de sel de la chaux, quelque peine qu'on s'y donne, & quelque exactitude qu'on y apporte. C'est pourquoy je ne puis pas être de l'opinion commune, qui veut que la chaux vive agisse par son sel.

Mais on me dira sans doute que les corpuscules de feu que j'ay logez dans la chaux, ne sont pas plus démonstratifs que le sel ; & que si je n'admets point de sel dans cette pierre calcinée parce que je n'en trouve point, je n'y dois pas admettre non plus de corpuscules ignez, jusques à ce que j'en aye fait voir.

Je répons qu'il y a bien de la différence ; car le sel est une matiere condensable qui se manifeste aisément à nos sens, qu'on doit voir, toucher, goûter. Mais il n'en est pas de même des particules ignées, ce sont des corps trop subtils, trop rarefiez & trop en mouvement pour qu'on puisse les faire voir distinguez des matieres grossieres ; on ne les connoît que par leurs effets ; & si l'on avoit trouvé le moyen de les condenser séparément, ils ne seroient plus corps de feu, parce qu'ils auroient perdu leur mouvement qui est essentiel & absolument nécessaire à leur nature.

Je ne peux pas non plus être du sentiment de ceux qui veulent que dans la chaux il y ait un acide, lequel étant dilayé par l'eau qu'on jette dessus, & rencontrant l'alkali, fasse l'effervescence & la chaleur que nous voyons arriver quand on a jetté de l'eau sur la chaux ; car quelle apparence y auroit-il qu'un acide fût demeuré en son entier dans la pierre après une si forte calcination, où tout nous paroît être devenu alkali ? Il y a bien plus de lieu de croire que s'il est entré de l'acide dans la composition naturelle de la pierre dont a fait la chaux ; cet acide a changé de nature en rompant & brisant ses pointes, non seulement dans son union étroite avec la terre lors qu'il se petrifie, mais dans la calcination violente qu'on donne à la pierre pour la reduire en chaux.

La chaux vive mêlée avec des acides, fermente plus vite & avec beaucoup plus de force, qu'avec l'eau, parce qu'étant une matiere fort alkaline, les pointes acides qui sont dans un grand mouvement, y entrent avec plus d'action, & en écartent d'abord rudement les parties, donnant issue aux petits corps de feu qui sortent avec beaucoup de rapidité.

La chaux est un peu corrosive, elle consume les chairs baveuses ; on la met éteindre & tremper dans de l'eau, puis on filtre l'infusion. C'est l'eau de chaux. Vertus.  
Eau de  
Chaux.

Elle est deterfive & vulneraire.

La chaux éteinte & lavée est propre pour la brûlure : cette matiere ne fait plus bouillonner ni échauffer l'eau qu'on met dessus ; mais si l'on y verse une liqueur acide, il se fera une effervescence & une chaleur considerable, parce que les pointes acides penetreront les particules de la chaux où l'eau n'avoit pas pû aller. Vertus.

*Calx à usta, uro*, parce que la chaux est une pierre brûlée & brûlante.

Etimologie.

CAMELOPARDALIS.

<i>Camelopardalis,</i>	<i>Giraffa,</i>	<i>Saffarat,</i>	
<i>Camelopardalus,</i>	<i>Anabula,</i>	<i>Nabula Aethiop.</i>	
<i>Ovis fera,</i>	<i>Nabis,</i>	En François, <i>Giraffe</i> ou <i>Panthere.</i>	<span style="float: right;">Panthere.</span>



Est une espèce de chameau qui tient aussi du Leopard, en ce qu'il est marqueté ou parsemé de taches comme luy. Il est grand de corps à peu près comme le chameau ordinaire : il porte à chaque côté de sa tête une petite corne, & au milieu du front un tubercule qui fait comme une troisième corne. Son cou est fort long, ayant jusqu'à sept pieds d'étendue, garni de crins semblables à ceux du cheval : sa queue est petite, menue, & couverte de poil vers le bout. Son pied est fendu en deux comme celui du beuf : sa langue est longue de deux pieds, & ronde comme une anguille de couleur obscure, tirant sur le violet : il mange des herbes, il porte sa tête facilement aux rameaux des arbres, & il en broute les plus tendres : on le trouve en Afrique chez les Troglodites & en Ethiopie.

**Etimologie.** Cet animal est doux & traitable, c'est pourquoy on l'a appelé *ovis fera*, comme qui diroit, bête sauvage, douce comme un mouton.

**Vertus.** Ses cornes & ses ongles sont propres pour l'épilepsie, pour arrêter les cours de ventre, pour résister au venin, étant rapées, pulvérisées & prises intérieurement.

**Etimologie.** On a appelé cet animal *Camelopardalis*, parce qu'il tient du chameau qu'on appelle en Latin *Camelus* ; & du leopard appelé *Pardus*.

### C A M E L U S.

**Chameau.** *Camelus*, en François, *Chameau*, est un animal à quatre pieds, fort haut, doux, traitable & de grand service par toute l'Afrique & en Asie. Son col est long, son corps est fort gros & ample, ayant une bosse sur le dos, & quelquefois deux ; sa queue est semblable à celle de l'âne ; ses fesses sont petites pour la grosseur du corps ; ses jumbes sont fort longues. Sa femelle porte onze ou douze mois son petit dans son ventre, & elle n'en fait ordinairement qu'un à chaque portée. Dès qu'il est né, on luy plie les quatre pieds sous le ventre, & l'on charge son dos afin qu'il se tienne en cette posture pendant dix-huit ou vingt jours, & que ses genoux soient rendus souples : ensuite on le laisse relever. Quand il est parvenu à un âge & à une grandeur raisonnable, on s'en sert pour porter, comme on se sert des chevaux en Europe ; mais comme cet animal est fort haut, & qu'il seroit difficile à charger, on l'accoutume dès sa jeunesse à se mettre à genoux, dès qu'on luy a donné pour avertissement un coup de baguette au genou & un au cou ; aussi voit-on qu'il se baïsse alors jusqu'à terre, & qu'il s'y tient tant qu'on veut, en ruminant continuellement, & jetant quelques cris, s'il est jeune.

Cette situation où l'on le fait mettre souvent, luy fait venir un calus au genou, qui luy sert de coussinet & qui luy empêche de sentir la dureté de la terre. Quand il est chargé, il se relève au moindre signe qu'on luy donne ; & on le conduit facilement avec une simple corde qu'on luy attache en façon de bride. Le chameau d'Afrique est de plus grand service que ceux des autres païs : les Arabes en tirent un grand profit, car il travaille beaucoup, & il souffre aisément la faim & la soif pendant plusieurs jours. Il aime beaucoup le chant & les instrumens ; c'est pourquoy quand les chameaux vont en caravane, ceux qui les conduisent ont soin de chanter & de siffler afin de les faire marcher plus vite. On le nourrit avec de l'orge, du foin ; mais quand il est déchargé, on le laisse paître, dans les champs où il broute des herbes, des épines, des joncs, des chardons, des branches d'arbres ; puis il rumine. On dit qu'étant dans les deserts, il peut passer dix ou douze jours sans boire ni manger : on ne l'abreuve que de trois en trois jours ; il préfère l'eau bourbeuse à l'eau claire ; il en avale une grande quantité à la fois, en sorte que son estomac en est un réservoir pour plusieurs jours. Quelques-uns assurent que les Turcs

se trouvant quelquefois dans les deserts de la Lybie, où ils manquent d'eau, tuent leurs chameaux dans la grande extrémité, & leur ouvrent le ventre pour tirer de leur estomac l'eau qui y est, & laquelle ils boivent pour s'empêcher de mourir.

Il y a trois especes de chameaux; le premier appellé *hugium*, est le plus grand & le plus robuste; il porte jusqu'à la pesanteur de mille livres. Le second appellé *Becheti*, ne se trouve qu'en Asie; il est plus petit que le premier; son dos est garni de deux bosses qui le rendent plus propre à monter; on les charge toutes deux. Le troisième, appellé en Latin *Dromas sive Dromadarius*, en François, *Dromadaire*, & en Arabe, *Raguabil*, est le plus petit, le plus maigre & le plus menu; il ne sert que de monture aux voyageurs, & il marche si vite, qu'il peut faire jusqu'à quarante lieues en un jour, continuant ainsi huit ou dix jours de suite par les deserts sans prendre que fort peu de nourriture. On se sert du poil de chameau pour faire plusieurs étoffes.

Toutes les parties du chameau contiennent beaucoup de sel volatile & d'huile: sa chair excite l'urine, étant mangée: sa graisse est émolliente, adoucissante, résolutive, propre pour les hemorrhoides; son cerveau étant desséché & pris en poudre, est bon pour l'épilepsie; son fiel mêlé avec du miel est estimé propre pour la squinancie; son lait amollit le ventre, excite l'appetit, soulage les asthmatiques; son sang est dit propre pour disposer les femmes à la conception, si l'on en fomente la region de la matrice après les menstrues: son urine est bonne pour nettoyer les dents; on en tiroit autrefois le sel armoniac; sa fiente est vulnérable, détersive, résolutive: son lait & sa chair sont fort bons à manger; les Arabes en font de bons repas.

*Camelus* à *קמלו*, *laboro*, parce que le chameau travaille beaucoup: *vel* à *קמאי*, *humile* & *breve*, parce que quand on veut le charger, il s'abaisse & se met à genoux, *Etimologie.*  
 Ce nom peut venir encore du mot Hebreu *Gamal* qui signifie *chameau*.

C A M M A R U S.

*Cammarus*, *sive Astacus fluviatilis*, est une grosse Ecrevisse de riviere, fort bonne à manger: on en trouve aussi dans les lacs. Elle contient beaucoup de sel & d'huile; on trouve quelquefois dans sa tête deux petites pierres blanches.

Ce poisson est propre pour la phthisie, pour la fièvre hectique, pour les cancers, pour exciter l'urine, pour chasser la pierre du rein, pour la squinancie, contre la morsure d'une bête enragée; on en prend la decoction & l'on en mange la chair.

Les pierres de sa tête sont aperitives, sudorifiques, résolutives, détersives.

*Cammarus*, *græc.* *καμαρ*, à *καμαρ*, *strecto*, parce que le dos de cette Ecrevisse est courbé en voûte. *Etimologie.*

C A M P A N U L A.

*Campanula*, *Ang.* *major*, *Fuch.*

*Trachelium majus*, *Dod.*

*Gantelée.*

*Campanula vulgarior foliis urtica*, *vel*

*Uvularia major*, *Trag.*

*Gands Nôtre-Dame.*

*major* & *asperior*, *C. B.*

*Cervicaria major*, *Dod. Tab.*

En François, *Campanule*, ou *gantelée*, ou *gands Nôtre-Dame*.

Est une plante qui pousse plusieurs tiges à la hauteur d'un pied & demi ou de deux pieds, velues; ses feuilles sont disposées alternativement le long des tiges; & semblables à celles de l'ortie, mais plus pointues, garnies de poils; ses fleurs sortent des aisselles des feuilles, elles sont faites en cloches, évasées & coupées sur leurs bords en cinq parties, de couleur bleue, ou violette, ou blanche, soutenues chacune par un petit calice découpé aussi en cinq parties: lorsque la fleur est tombée ce calice

*M. Tournefort.*



devient un fruit membraneux qui contient des semences menues, luisantes, roussâtres ; sa racine est blanche & ayant le goût de celle de la Réponse : cette plante est empreinte d'un suc laiteux ; elle croît dans les prez, le long des valées, aux lieux sombres ; elle contient beaucoup d'huile & de phlegme, médiocrement du sel.

**Vertus.** Elle est astringente, détersive, vulnèraire, propre pour les inflammations de la bouche & de la gorge.

**Etimologie.** *Campanula*, c'est à dire, *petite cloche* ; on a donné ce nom à la Campanule, à cause que ses fleurs sont faites en petites cloches.

*Trachelium*, à *trachéms*, *asperitas*, parce que cette plante est rude au toucher, ou bien parce qu'elle est propre pour les inflammations de la trachée artère.

*Uvularia*, *ab Uvula*, *luette*, parce que la Campanule est bonne pour les maladies de la luette.

*Cervicaria*, à *cervice*, *le cou*, parce que cette plante est propre pour les maladies du gosier qui est contenu dans le cou.

## C A M P H O R A.

*Camphora*, *seu Caphura*, en François, *Camphre*, est une espece de resine blanche, legere, fort volatile & combustible, d'une odeur forte & penetrante, qui découle du tronc & des grosses branches d'un arbre ressemblant au Noyer, lequel croît dans l'Isle de Borneo en Asie & en la Chine ; ce Camphre se trouve au pied de l'arbre où il s'est figé en morceaux de différentes grosseurs, c'est ce qu'on appelle *Camphre brute*. On le raffine en le faisant sublimer dans des vaisseaux sublimateurs par un petit feu, afin de le purifier d'un peu de terre qui s'y est mêlée quand il est tombé de l'arbre ; cette terre reste au fond du vaisseau après la sublimation : on nous apporte d'Hollande le Camphre raffiné en pains plats & orbiculaires comme un couvercle de pot.

Rafinement  
ou purifica-  
tion du  
camphre.

**Choix.** Le Camphre doit estre choisi blanc, transparent, net, leger, friable, d'une odeur forte, penetrante, desagreable, s'enflamant tres-facilement & brûlant sur l'eau : il est composé d'un soufre & d'un sel si subtils & si volatiles, qu'à peine peut-on le garder quelque temps bien enfermé sans qu'il diminue ; on le couvre ordinairement de graine de lin, afin que par la viscosité de cette semence, ses parties volatiles soient retenues.

**Vertus.** Il est hysterique, il apaise les vapeurs, il resiste au venin, il aide à la respiration, il reveille les esprits, on s'en sert exterieurement & interieurement ; on en fait sentir aux femmes hysteriques, on leur en applique sur le nombril, on en pend au cou dans un noïet pour les fièvres intermittentes.

**Etimologie.** Le Camphre est appellé chez les Arabes *Capur* & *Casur*, d'où sont venus les noms *Camphora* & *Caphura*.

## C A M P H O R A T A.

*Camphorata hirsuta*, C. B.

*Camphorata Monspelienisum*, Adv. Lob.

*Chamapence*, Ang.

*Selago*, Plinii, Lugd.

Est une plante qui pousse plusieurs tiges à la hauteur d'un pied ou d'un pied & demi, grossettes, dures, ligneuses, rameuses, velues, blanchâtres, relevées alternativement par des nœuds, d'un chacun desquels sortent beaucoup de petites feuilles entassées les unes sur les autres, languettes, menues, velues, médiocrement dures ou roides, d'une odeur aromatique & sentant le Camphre quand on les écrase entre les doigts, d'un goût un peu acre ; sa racine est presque aussi grosse que le pouce,

elle a plusieurs têtes : elle croît aux lieux chauds & sablonneux ; elle contient beaucoup d'huile exaltée & de sel volatile , peu de phlegme.

Elle est cephalique , aperitive , resolutive , détersive , elle résiste au venin , elle excite les mois aux femmes , elle abbat les vapeurs , elle est propre pour les vers.

Comme cette plante n'est pas commune par tout , on luy substitue souvent l'*Abrotanum* , qui possède à peu près les mêmes qualitez.

On appelle cette herbe *Camphorata* , à cause de son odeur qui approche de celle du Camphre lors qu'elle a esté écrasée. Etimologie.

## C A N C A M U M.

*Cancamum* , est une gomme tres-rare qui semble plutôt un assemblage de plusieurs especes de gommes ou résines unies ou aglutinées les unes contre les autres , qu'une seule gomme ; car elle est comme divisée en quatre différentes substances , qui ont chacune leur couleur séparée. La première ressemble au Succin , elle se liquéfie à la chaleur du feu , & elle a l'odeur de la gomme lacque. La seconde est noire , elle se liquéfie aussi par le feu , mais elle rend une odeur beaucoup plus douce que la précédente. La troisième est semblable à de la corne , sans odeur. La quatrième est blanche , c'est la gomme Animé dont j'ay parlé en son lieu.

On dit que ces gommes découlent d'un arbre de moyenne hauteur , dont les feuilles approchent de celles du myrthe ; il croît en Afrique , au Brésil , en l'Isle de saint Christophle.

Le *Cancamum* est propre pour déterger & consolider les playes , pour resoudre , pour fortifier , pour les maux de dents. Vertus.

On substitue au *Cancamum* entier la seule gomme Animé.

*Cancamum* , à *καμφορον* , calefacio parce que cette gomme excite de la chaleur dans la partie où l'on l'applique. Etimologie.

## C A N C E L L U S.

*Cancellus* est une espece d'écrevisse fort petite , qu'on appelle en François , *Hermite* ou *Bernard l'Hermite* , parce qu'elle fuit les autres & qu'elle se retire dans la première coquille qu'elle rencontre : la figure de son corps est languette , mais en gros elle a l'air d'une aragnée , excepté qu'elle est un peu plus grosse ; elle porte sur sa tête deux petites cornes menues , rougeâtres , ses yeux sont assez élevez , sa bouche est entourée de petits filamens qu'on peut appeller , de la barbe ; ses deux pattes superieures sont fourchues & elles luy servent de mains pour approcher de sa bouche ce qu'elle y veut mettre , elle a des dents : on la trouve proche des rochers dans la boue , quelques-uns en mangent après l'avoir fait laver & cuire ; elle contient beaucoup de sel volatile.

Elle est aperitive & propre pour la pierre.

On trouve dans les Isles de l'Amerique une espece de *Cancellus* beaucoup plus grand que celui dont je viens de parler , car il est long de trois ou quatre pouces , on l'appelle *Soldat* à cause qu'il se revest & s'arme d'une coquille étrangere ; ceux qui l'ont examiné , & entr'autres le R. P. du Tertre , disent qu'il a la moitié du corps semblable à une sauterelle marine , excepté que son écaille est un peu plus dure que celle de la sauterelle ; il a deux pattes mordantes dont l'une est assez menue , mais l'autre est plus large que le pouce & ronde , elle bouche tout le trou de sa coquille , & elle luy sert non seulement de main , mais de défense , car elle serre & étreint fortement ce qu'elle a attrapé ; il a outre ces pattes , quatre autres pieds

*Hermite* ,  
*Bernard* ,  
*l'Hermite* .

*Soldat* .



plus menus, assez semblables à ceux d'un crabe; le reste de son corps est long & gros environ comme la moitié d'un doigt, couvert d'une peau assez épaisse & rude au toucher, sa queue est composée de trois petits ongles ou écailles.

Cet animal vient tous les ans une fois au bord de la mer pour y jeter ses œufs & pour y changer de coquille; car comme celle qu'il a naturellement luy laisse la partie de derrière nue, il s'applique dès qu'il a assez de force à en chercher une autre qui soit proportionnée à sa grandeur, & quand il l'a trouvée il fourre son derrière dedans, il l'ajuste sur foy, & ainsi revêtu des dépouilles d'autrui, il va dans les rochers, dans les arbres creux où il se nourrit de bois pourri, de feuilles, comme font les crabes; mais comme il croît & que la coquille qu'il s'est adaptée ne grandit point, il s'y trouve pressé tellement qu'il est obligé d'en aller chercher une autre: il descend donc au bord de la mer, & c'est un divertissement pour ceux qui sont curieux de l'examiner, car il s'arreste à toutes les coquilles qu'il rencontre pour les considérer, & quand il en a trouvé une qu'il croit luy estre propre, il quitte la sienne & se fourre avec grande précipitation le derrière dans la nouvelle, comme s'il avoit honte d'estre nud. Or si par hazard deux de ces petits animaux se trouvent en même temps dépouillez pour entrer dans une même coquille, ils se battent & se mordent jusqu'à ce que le plus foible cede & quitte la coquille au plus fort, qui en étant revêtu fait trois ou quatre caracoles sur le rivage: que s'il trouve que cette maison ne luy soit pas propre, il la quitte & il recourt vite à son ancienne, ou bien il en va chercher une autre ailleurs; il change souvent jusqu'à cinq ou six fois avant que d'en trouver une propre.

Quand on le prend il jette un petit cri & il tâche d'attraper avec sa patte mordante celui qui le tient, & s'il peut une fois l'attraper, on le tueroit plutôt que de luy faire lâcher prise: cependant il serre furieusement la main & cause de grandes douleurs; le plus prompt remede pour en estre délivré est de chauffer sa coquille, car alors il quitte ce qu'il tenoit & même sa coquille, & il s'enfuit nud: les habitans du pais le mangent & en font grand cas, mais il est pernicieux pour les étrangers.

**Eau qui se trouve dans sa coquille.** On trouve dans sa coquille environ demi cuillerée d'eau claire qui est un remede souverain contre les pustules & vessies qu'excite sur la peau le lait ou l'eau qui tombe de dessus les branches d'un arbre du pais nommé *Mancenille*.

**Mancenille.** Les habitans des Isles peschent ce poisson, & aussi-tost qu'il est pris ils l'enfilent par la tête, & ils l'exposent au soleil qui le fait fondre en sorte qu'il n'y reste que les arrestes: cette substance fondue est une huile épaisse comme du beurre & d'une odeur extrêmement puante.

**Vertus.** Sa vertu est admirable pour les rhumatismes, à quoy les Sauvages sont fort sujets, il les guerit si promptement que ceux qui en ont ressenti les effets, les attribuent à une espece de miracle. Ils vendent cette huile fort cher, ce qui est cause qu'elle est fort rare en France.

## C A N C E R.

**Ecrevisse, Cancer.** *Cancer*, en François, *Ecrevisse* ou *Cancrer*, est un poisson à écaille dont il y a deux especes generales, une de mer & l'autre d'eau douce.

**Hommars.** Les Ecrevisses de mer sont appellées *Hommars*, elles sont la plupart beaucoup plus grandes que celles de riviere, on en trouve en Amerique d'une grosseur monstrueuse & qui ont près de trois pieds de longueur, les unes & les autres ont des mordans ou pattes fourchues, disposées en maniere de tenailles; noires, propor-

tionnées à leur grandeur, elles leur servent comme de mains pour nager, pour porter les alimens à leur bouche & pour se deffendre, car elles pincent fortement; leur chair est ordinairement blanche, & savoureuse, mais indigeste.

Leurs pattes noires appellées en Latin *Chela Cancrorum*, sont fort aperitives, propres pour la pierre, pour la gravelle, pour exciter l'urine, pour purifier le sang. *Chela Cancrorum.*

Les Ecrevisses d'eau douce ou de riviere sont connues de tout le monde, il y en a de beaucoup d'especes & de grandeurs differentes, elles sont bonnes à manger, & faciles à la digestion; elles contiennent beaucoup de sel volatile & d'huile.

Elles sont propres pour la phtisie, pour l'asthme, pour reparer les forces abattues, pour atténuer la pierre du rein & de la vessie, pour exciter l'urine, pour déterger les ulcères de la gorge, pour purifier le sang, prises en bouillon ou en substance. *Vertus.*

Il naît dans la tête des grosses Ecrevisses de riviere, des Indes Orientales, une petite pierre blanche grosse comme un pois, ayant la forme d'un œil, quoique ce n'en soit point un, on l'appelle *Oculus Cancri*. Ces Ecrevisses se déchargent de cette pierre dans l'Été; & l'on en trouve une si grande abondance aux bords des rivieres & même de la mer, qu'on les ramasse à poignées. Les Ecrevisses des Indes Occidentales rendent aussi de ces pierres, mais elles sont moins grosses. Les Hollandois font ramasser ces pierres pour les envoyer en Europe, mais on les calcine auparavant, afin de les mieux conserver; ce qui d'ailleurs produit un méchant effet: car par cette calcination les pierres sont privées d'un sel volatile qu'elles contenoient, & elles sont reduites en une matiere simplement alkaline & astringente.

On doit choisir cette pierre grosse, entiere, blanche.

On m'a assuré que quelques particuliers d'Amsterdam contrefaisoient si bien les yeux d'Ecrevisse, qu'il étoit impossible de les distinguer d'avec les veritables. Cette falsification se fait apparemment avec quelques coquilles blanches broyées subtilement, mises en pâte avec une liqueur, formées & cachetées avec un petit instrument fait exprés, & cuites au four; car il y a un tres-grand rapport des pierres d'Ecrevisse vrayes ou fausses, avec plusieurs coquilles broyées comme avec la nacre de perles, les pourcelaines. *Choir. Pierres d'Ecrevisse contrefaites.*

Les yeux ou pierres d'Ecrevisse sont astringens, desiccatifs, propres pour adoucir les humeurs trop acides ou acres, pour arrêter les cours de ventre, les hemorrhagies, le vomissement: on les estime propres pour exciter l'urine, pour briser la pierre du rein, pour purifier le sang, étant pris en poudre subtile. La dose est depuis demi-scrupule jusqu'à deux scrupules, ou même une dragme. *Yeux d'Ecrevisse.*

L'effet des yeux d'Ecrevisse n'est produit que parce qu'étant alkalins, ils absorbent & détruisent les pointes des sels acides ou acres, qui se trouvant en trop grande quantité dans les corps, y causent différentes sortes de maladies. *Vertus.*

Au reste, ayant lû dans plusieurs Auteurs, & oui dire qu'on tiroit de nos pierres d'Ecrevisse beaucoup de sel volatile & fixe par les voyes ordinaires de la Chymie, j'ay voulu en faire l'expérience, mais je n'y en ai point trouvé; ce qui ne m'a pas surpris, puisque ces pierres ayant été calcinées auparavant qu'on nous les ait envoyées, ont perdu dans la calcination tout leur sel, parce qu'il étoit volatile. Il y a apparence que ceux qui disent en avoir tiré, avoient employé des pierres d'Ecrevisse sortantes de la tête de l'animal, & qui n'avoient point esté calcinées.

*Cancer*, à *Graco*  $\rho\epsilon\sigma\sigma\iota\upsilon\sigma$ , à  $\rho\epsilon\pi\pi\eta\sigma$ , asper.

*Etimologie.*



*Caninana*, ( Jonst. ) est un serpent de l'Amerique, long d'un pied & demi ou de deux pieds; son dos est vert, son ventre est jaune, il est estimé un des moins venimeux; il fuit les hommes en rampant, & il souffre qu'on le prenne dans les mains sans qu'il fasse de mal: les Americains le mangent après en avoir coupé la tête & la queue. Il contient beaucoup de sel volatile & d'huile.

**Vertus.** Il est en usage dans les antidotes des Indiens, comme la Vipere est en Europe. Il résiste au venin.

**Etimologie.** *Caninana* vient de *Canis*, qui signifie *Chien*, parce que ce serpent suit les hommes, & se laisse prendre comme fait le chien.

CANIS.

**Chien.** *Canis*, en François, *Chien*, est un animal à quatre pieds dont il y a beaucoup d'espèces assez connues. Il contient beaucoup de sel volatile & d'huile.

**Canellus.** Le petit chien nouveau né, appelé en Latin *Canellus*, est fort propre pour amolir, pour resoudre, pour fortifier: on l'applique ouvert tout chaud sur la tête pour les maladies du cerveau, ou sur le côté douloureux dans la pleuresie.

**Graisse de chien.** La graisse de chien est vulnereuse, deterfiv, consolidante, propre pour la phtisie, & pour dissoudre le sang caillé de ceux qui sont tombez de haut, étant prise interieurement; on s'en sert aussi exterieurement pour les douleurs de la goutte, pour la sourdité & pour les autres maladies des oreilles, pour la gratelle & le prurit.

**Album Gracum.** L'excrement ou la crotte du chien, appelé *Album Gracum*, est deterfif, attenuant, resolutif, propre pour la Squinancie, pour la Pleuresie, pour la Colique, étant pris interieurement. La dose est depuis demi scrupule jusques à quatre scrupules: on l'applique aussi exterieurement pour resoudre les tumeurs, & pour guérir la galle.

**Lechement du chien.** Le lechement du chien deterge & adoucit merveilleusement les vieux ulceres des jambes, & guérit souvent des playes où d'autres remedes avoient esté inutiles.

**Peau de Chien.** On prepare la peau du chien, & l'on en fait des gans qui sont propres pour amolir & pour adoucir la peau des mains, & pour en guerir la demangeaison.

**Etimologie.** *Canis*, à *Graco κυός*, *Chien*.

CANIS MARRON.

**Chien marron.** *Canis Marron*, en François *Chien Marron*, est un animal à quatre pieds, de grandeur mediocre qui tient du chien, du loup & du renard; son museau est menu, se terminant un peu en pointe: ses oreilles sont courtes & pointues, son corps est grêle, sa queue est longue, ses jambes sont hautes; il est couvert d'un poil gris & roux; il n'aboye point, mais son cry est semblable à celui d'un enfant. Cet animal naît en la Chine, à Siam: il est d'un naturel tres-vorace; il mange de la chair des animaux; & quand la faim le presse bien fort, il entre dans les maisons & se jette sur les personnes. Nous n'apprenons point qu'il ait aucun usage dans la Medecine.

CANNABIS.

**Canapus, Chanvre.** *Cannabis*, Brunf. Matth. | *Canapus*, Ger. | En François, *Chanvre*, Est une plante qui croît du moins à la hauteur d'un homme: sa tige est droite, quar-

rée, couverte d'une écorce filamenteuse; sa feuille est disposée en main ouverte, divisée en quatre ou cinq parties, dentelées, vertes-brunes, rudes au toucher, d'une odeur désagréable.

On distingue cette plante en deux espèces; en mâle & en femelle, ou en seconde & en sterile.

Le Chanvre mâle ou fecond est appelé *Cannabis major*, Trag. ou *Cannabis mas*, *Cannabis* Dod. Gal. Il ne porte point de fleurs, mais il produit beaucoup de petits fruits *mas*. couverts d'une maniere de coëffe, & renfermant chacun une semence presque ovale.

Le Chanvre femelle est appelé *Cannabis sterilis*, Dod. Cam. *Cannabis fœ-* *Cannabis* *mina*, Trag. Il est un peu moins haut que le précédent: il porte des fleurs à plusieurs *sterilis fœ-* étamines, un peu jaunes, qui naissent au milieu d'un calice composé de quelques *mina*. feuilles disposées en étoiles: ces fleurs ne laissent aucunes semences après elles.

On cultive l'un & l'autre Chanvre dans les champs aux lieux humides; leurs tiges servent à faire les toiles de chanvre.

Il y a aussi un Chanvre sauvage femelle qui croît vers les marais; on l'appelle *Chanvre* *Cannabis erratica, paludosa, sylvestris*, Adv. Lob. • *sauvage.*

Les Chanvres contiennent beaucoup d'huile, peu de sel. Ils sont propres pour la *Cannabis* brûlure, pour les bourdonnemens d'oreille: sa semence est estimée propre à ralentir *erratica,* les ardeurs de Venus, étant prise plusieurs jours de suite; elle appaise aussi la toux. *paludosa,* *sylvestris.* La dose est depuis un scrupule jusqu'à une dragme. *Vertus.*

*Cannabis* vient du mot Grec *καναβοι*, qui signifie *eau croupissante*. On a donné ce *Etimologie,* nom au Chanvre, à cause qu'il se plaît dans les lieux où l'eau croupit.

CANACORUS.

- |  |  |   |             |
|--|--|---|-------------|
| <i>Canacorus latifolius vulgaris</i> , P. Tournef. |  | <i>Arundo Indica florida</i> , Lob.           |             |
| <i>Arundo Indica latifolia</i> , C. B.             |  | <i>Canacorus quorundam</i> .                  |             |
| <i>Harundo florida</i> , Ger.                      |  | <i>Canna Indica</i> , Gef. hor. Clus. Hisp.   | Flos Cancr. |
| <i>Calamacorus</i> , Lob.                          |  | <i>cui &amp; flos Cancr. nonnullis</i> , Cam. |             |
- En François, *Canne d'Inde*,

Est une plante qui pousse de sa racine plusieurs tiges à la hauteur d'environ quatre pieds, grosse comme le doigt, nouées d'espace en espace comme les autres roseaux: ses feuilles sont larges, amples, nerveuses, pointues en leur extremité, de couleur verte-pâle, d'un goût herbeux mêlé d'un peu d'acrimonie. Sa fleur naît en sa sommité, ressemblant en quelque maniere à celle du Glaieul; d'une belle couleur rouge. Cette fleur est un tuyau découpé profondement en six ou sept pieces inégales; mais auparavant qu'elle soit bien ouverte, elle semble représenter les pattes d'une Ecrevisse; d'où vient qu'on l'a appelée *Flos cancri*. Après cette fleur il paroît un fruit membraneux à trois coins arondis, gros comme celui du *Ricinus*, divisé en trois loges qui renferment des semences spheriques de couleur obscure ou noirâtre. Sa racine est noueuse, entourée de gros fibres. Cette plante ne croît qu'aux lieux chauds, le froid luy est fort contraire; on croit que les feuilles où nous trouvons la gomme Elemi envelopée, viennent de ce roseau.

Sa racine est détersive & aperitive.

Cette plante est appelée *Canacorus*, à cause qu'elle est d'une nature moyenne entre la Canne & l'*Acorus*. *Vertus.* *Etimologie.*



Mouches  
Cantarides.

*Cantharides*, en François, *Mouches Cantarides*, sont des mouches de grosseur mediocre, oblongues, d'une tres-belle couleur, verte, luisante, azurée, tirant sur le doré, d'une odeur fort puante. On les trouve en Été autour de Paris & en plusieurs autres lieux, sur les feuilles du Fresno, du Peuplier, du Rosier, sur les blez, dans les prez. Elles naissent en vermissaux, ayant en quelque façon la figure approchante de celle de la chenille. Quand on a amassé ces mouches, on les fait mourir à la vapeur du vinaigre chaud, puis on les fait secher au Soleil.

Il y a de beaucoup d'especes de Cantarides qui different par leur grandeur, par leur figure & par leur couleur. Nous en voyons en France de diverses grosseurs, mais il s'en trouve en Italie qui sont grosses comme des hanetons, & plus longues, finissant en pointe vers la queue. Les plus grosses que j'aye veues autour de Paris sont à peu près égales aux petits Escarbots, appelez en Latin *Scarabei*. La figure de celles-là est oblongue, large, s'arondissant aux deux bouts, ayant la tête petite. Les couleurs des Cantarides different seulement en ce que les unes sont un peu plus azurées, les autres plus vertes, les autres plus brunes ou tirant sur le châtain.

Les grosses Cantarides ne sont point en usage en Medecine; on se sert des petites qu'on vend chez les Droguistes; elles sont grosses à peu près comme les mouches guêpes, mais plus longues.

Choir.

Il faut les choisir bien seches, nouvelles & bien entieres: quand elles sont vieilles, elles se reduisent d'elles-mêmes en une poudre tres-legere, grise-brune; & il ne leur reste guere autre chose que leurs ailes qui n'ont presque pas d'action dans les vessicatoires. Ces mouches seches contiennent beaucoup de sel piquant, volatile & caustique, mêlé avec un peu d'huile, de phlegme & de terre.

Vertus.

Elles sont penetrantes, corrosives; elles excitent des vessies sur la peau, & elles en font sortir beaucoup de serofitez; elles soulagent les parties malades, & elles détournent la fluxion qui y tomberoit: elles font la base des vessicatoires qu'on applique derriere les oreilles à la nuque & entre les épaules; pour les maladies des yeux, des gencives, du nez, pour l'apoplexie, pour la paralysie: on en applique aussi aux jambes pour les rhumatismes, pour la goutte sciaticque.

Cantarides,  
poison,  
Remedes.

On ne doit jamais se servir des Cantarides pour l'interieur, car c'est un poison qui s'attache particulièrement à la vessie & qui y cause des ulcères mortels. Les remedes pour ceux qui en auroient malheureusement pris, seroient de boire beaucoup de lait, des emulsions, de l'huile d'amande douce, de se faire seringuer dans la vessie des injections faites avec une decoction de racines de guimauve, de nenuphar, de laitue, de la nature de baleine & de l'huile de lin, de se mettre dans le demi bain d'eau tiede.

Pourquoy  
elles s'atta-  
che plustost  
à la vessie  
qu'aux au-  
tres visce-  
res.

Il faut nécessairement que l'humeur glutineule qui tapisse la membrane interieure de la vessie soit plus disposée à recevoir & à acrocher les particules acres & salines de la Cantaride, que celle qui enduit les parois des autres visceres, puis qu'on a toujours vû que cette mouche étant prise par la bouche, attaquoit particulièrement la vessie, y causant des picotemens, des irritations & enfin des ulcères, sans communiquer beaucoup son impression aux autres parties du corps: j'ay même remarqué que les vessicatoires étant laissez plusieurs jours sur la chair, & principalement ceux qu'on applique sur le dos & sur les jambes, excitoient quelquefois une acreté d'urine tres-considerable, laquelle on guerissoit en ôtant le vessicatoire; ce qui montre que les parties salines & volatiles de la Cantaride ayant esté mises en mouvement

DES DROGUES SIMPLES. CA 145

mouvement par la chaleur du corps, elles ont entré par les pores & se sont plutôt arrêtées dans la vessie qu'ailleurs, par la raison que j'ay dite, de même que du duvet ou de la poudre qui voltige dans une chambre s'acrochera plutôt à du glu s'il s'y en rencontre à découvert, qu'aux autres endroits; mais cette acreté d'urine causée par les vésicatoires n'est pas d'une conséquence approchante à celle d'avoir avalé des Cantarides, car l'impression n'en étant que legere, on en guerit aisément en ostant comme j'ay dit, le vésicatoire, & en beuvant quelques émulsions.

*Cantarides à quatre yeux, Scarabæus*, parce qu'on met les Cantarides entre les especes d'escarbots. Etimologie.

CAPILLI HOMINIS.

*Capilli humani*, en François, *Cheveux de l'homme*, sont une espece de plante qui croît sur la tête de l'homme, & qui est nourrie par les fuliginositez qui s'élevent du cerveau, il y en a de beaucoup de sortes qui different en longueurs, en grosseurs, en crespure, en frisure, en dureté ou mollesse, en couleurs; ils contiennent tous beaucoup de sel volatile & d'huile.

Ils sont propres pour les vapeurs histeriques, si on les brûle & qu'on les fasse sentir. Vertus.

Le sel volatile qu'on en tire par la Chymie en la maniere ordinaire, est propre pour l'épilepsie, pour l'apoplexie, & pour les autres maladies du cerveau.

*Capillus, quasi capitis pilus*, poil de la tête. Etimologie.

CAPITO.

*Capito anadromus*, Gefn. Kentmanni, En François, *Testu*, est un poisson de mer & de riviere; il a la teste grosse, les yeux grands, beaux, blancs, les narines grosses, le corps long, couvert de petites écailles argentines, mêlées d'un peu de bleu, il pese environ deux livres quand il est en sa parfaite grandeur, il vit de petits poissons & d'insectes, il est fort bon à manger.

Il est estimé propre pour purifier le sang & pour exciter l'urine.

*Capito à capite*, parce que ce poisson a la tête grosse. Vertus.

Etimologie.

CAP O.

*Capo, sive capus*, en François, *Chapon*, est un coq châtré & engraislé, cet oiseau est assez connu dans les cuisines; il contient beaucoup de sel volatile & d'huile. *Capus*. Chapon.

Il est propre pour la phthisie, pour restaurer & reparer les forces abatuës étant pris en bouillon. Vertus.

CAPPARIS.

*Capparis spinosa fructu minore, folio rotundo*, C. B. En François, *Caprier*, est un petit arbrisseau garni d'épines crochues, ses rameaux sont un peu courbez, les feuilles sont rondes, d'un goût un peu amer; il pousse des rejettons ou petits pieds particuliers, portant en leurs sommitez des petites têtes ou des boutons verds, lesquels on cueille quand ils sont dans leur grosseur parfaite, pour les confire & pour les garder; ce sont les capres dont on se sert dans les ragoûts; si on laisse ces petits boutons sur la plante seulement quelques heures plus qu'il ne faut, ils ne seront plus en état d'estre confits, car ils s'épanouiront en des fleurs blanches à quatre feuilles disposées en rose, soutenues par un calice aussi à quatre feuilles: du milieu de cette fleur s'éleve un pistile terminé en bouton; lorsque la fleur est passée, ce bouton devient fort. M. Tournefort.



Ecorce de la racine du Caprier. un fruit de figure approchante d'une poire, il renferme dans sa chair plusieurs semences menues, logées chacune dans sa petite niche; ses racines sont longues & grosses, on en separe l'écorce & on la fait secher; elle doit estre épaisse, dure, blanchâtre, difficile à rompre, d'un goût acerbe: On cultive le Caprier en Provence, principalement vers Toulon.

*Capparis non spinosa.* Il y a une autre espece de Caprier qui differe de celuy qui vient d'estre décrit, en ce qu'il n'est point épineux, & que son fruit est plus gros: il est appellé par C. Bauhin, *Capparis non spinosa fructu majore*; ce Caprier croît en Arabie à la hauteur d'un arbre, & il retient ses feuilles en hyver.

Les Capres & l'écorce du Caprier sont employées en Medecine, elles contiennent beaucoup de sel essentiel & d'huile.

Vertus. Les Capres excitent l'appetit, elles fortifient l'estomac, elles sont aperitives, on les employe particulièrement pour les maladies de la rate.

L'écorce de la racine du Caprier est fort aperitive, propre pour lever les obstructions de la rate & des autres visceres, pour dissiper la melancolie, pour resister au venin.

Etimologie. *Capparis à capite*, parce que les boutons de fleurs qui naissent sur cette plante ont des figures de petites têtes.

## CAPREUS, CAPREA, CAPREOLUS.

Chevreuil sauvage. *Capreus*, est une espece de Bouc ou de Chevre sauvage, appellé en François *Chevreuil*, sa femelle est nommée en Latin *Caprea*, & son petit *Capreolus*, & en François, *petit Chevreuil sauvage*.

*Capreus, Capreolus.* Le Chevreuil sauvage tient beaucoup du cerf, mais il n'est pas plus grand qu'une Chevre ordinaire, ses cornes sont rameuses, sa veue est fort fine, car il voit la nuit comme le jour; il est craintif & fort agile; il court d'une grande vitesse; il habite les bois, les montagnes, vers les Alpes, en Suisse & en plusieurs autres lieux; sa chair est bonne à manger, elle contient beaucoup de sel volatile & d'huile.

Vertus. Elle est propre pour les cours de ventre.

Son fiel est bon pour emporter les taches du visage, pour dissiper les nuages des yeux & les brouissemens des oreilles, pour le mal des dents.

Ses cornes sont propres pour arrester les cours de ventre, pour l'épilepsie.

## CAPRICALCA.

Oye nonette, Cravant. *Capricalca*, Jonston. En François, *Oye nonette* ou *Cravant*, est une espece d'oye sauvage, ou un oiseau un peu plus gros qu'un corbeau, de couleur noire ou plombée, mais traversée par des lignes larges, obscures, en façon de bandelettes, sur le cou, sur la poitrine & sur le ventre; sa queue est fort courte & noire, il fait du bruit en volant, il habite les marais; il est excellent à manger.

Vertus. Sa graisse est émolliente & fort resolutive.

## CAPRIFICUS.

*Ficus sylvestris* Dioscorid. *Caprificus*, Ang. Cord. | *Ficus sylvestris*, Diosc. C. B. est un figuier sauvage qui porte des figues semblables à celles du sicomore & qui ne meurissent point, elles sont remplies d'un suc laiteux.

Vertus. Elles sont propres pour amollir, pour humecter, pour resoudre les tumeurs, pour deterger & consolider les playes.

Etimologie. Ce figuier est appellé *Caprificus*, comme qui diroit figuier de chevre, parce que les chevres en brouent les feuilles & les fruits.

## CAPRIFOLIUM.

*Caprifolium,*  
*Matriisylva,*  
*Periclymenum,*

*Volucrum majus,*  
*Lilium inter spinas.*  
En François, *Chevre-feuille.*

Est un arbrisseau qui jette beaucoup de branches ou de rejettons longs, sarmenteux, qui s'étendent d'un côté & d'autre, s'attachant & se liant aux arbres voisins; il y en a de deux especes principales.

La première est appelée.

Première  
espece.

*Caprifolium germanicum,* Dod.  
*Periclymenum,* Trag. Fuch.

*Periclymenum non perfoliatum germanicum,* C. B.

Ses feuilles sont attachées aux nœuds des rameaux, opposées deux à deux de distance en distance, oblongues, pointues, médiocrement larges, molles, vertes en dessus & un peu blanchâtres en dessous; ses fleurs sont disposées en rayons aux sommitez de ses branches, belles, blanches, agreables à la veue & d'une odeur suave; elles sont suivies par des bayes grosses comme des raisins, molles, qui rougissent en meurissant, & qui renferment des semences aplaties, presque ovales, assez dures, cette baye est désagreable au goût; sa racine est longue, rampante, ligneuse.

La seconde espece est appelée:

Seconde  
espece.

*Caprifolium Italicum,* Dod.  
*Periclymenum perfoliatum,* C. B.

*Periclymenum vulgare alterum,* Cluf. Hist.  
*Vinciboscum vulgo,* Cæf.

Elle differe en ce que ses feuilles sont plus rondes, opposées & s'unissant souvent, en sorte qu'elles semblent n'être qu'une, & percées par leur tige ou branche, de couleur verte pâle, creusées, d'un goût tirant sur l'amer; ses fleurs sont pareilles à celles de la première espece, mais de couleur purpurine pâle.

L'un & l'autre Chevre-feuille croissent dans les jardins proche des autres arbrisseaux; ils contiennent beaucoup de sel, d'huile & de phlegme.

Ils sont aperitifs, détersifs, vulneraires, desiccatifs, propres pour la toux, pour les maladies de la rate étant pris interieurement; on s'en sert aussi exterieurement pour les vieux ulceres & pour emporter les taches du visage.

Vertus.

Cette plante a été appelée *Caprifolium* ou *Chevre-feuille*, comme qui diroit feuille de Chevre, parce que les Chevres mangent ses feuilles & ses rejettons.

Etimologie.

*Periclymenum* à πει, circum & κωλία, volvo, parce que ses branches enveloppent & embrassent les arbrisseaux voisins.

## CAPRIMULGUS.

*Caprimulgus,* Aldrovandi, Jonst. En François, *Tete-chevre*, est un oiseau nocturne un peu plus gros qu'un merle & plus petit qu'un coucou; sa tête est longue en son sommet & comprimée, ses yeux sont grands & noirs, son bec n'est gueres plus grand que celui d'un moineau; un peu crochu ou recourbé en dessous, orné de quelques petites plumes menues comme des poils, vers les narines & dessous le menton; son corps est fait comme celui du coucou, ses jambes & ses pieds sont fort petits, menus, courts; son cry est si effroyable qu'il donne de la peur à ceux qui l'entendent, il habite les lieux montagneux, principalement en Candie,

Tete-chevre.  
vrc.



au voisinage de la mer ; il s'approche autant qu'il peut des étables des chevres, parce qu'étant fort friant de leur lait, il tâche la nuit de s'y introduire & d'attraper leurs mammelles pour les teter, son suçement est tres-pernicieux à ces mammelles, car il les pique & les blesse si fort qu'elles en sont entierement gâtées.

Vertus.

Son fiel est déterfif & propre pour consumer les cataractes des yeux.

Etimologie.

*Caprimulgus* est un mot composé de *caper*, Chevre, & de *mulgeo*, je tire du lait, comme qui diroit, oiseau qui tire du lait de la chevre.

## C A P S I C U M.

*Capsicum vulgare*, P. Tournefort.

*Piper Indicum vulgatissimum*, C. B.

*Siliquastrum*, Trag.

*Cardanomum Arabicum*, Gef. hort.

En François,

Poivre d'Inde,  
Poivre de Guinée,

Poivre du Bresil,  
Corail de jardin,

Piment,

Est une plante dont la tige croît à la hauteur d'un pied ou d'un pied & demi, anguleuse, dure, velue, rameuse, portant des feuilles longues & pointues comme celles de la persicaire, mais plus larges, assez charnues, de couleur verte-brune, attachées par des queues. Sa fleur est une rosette à plusieurs pointes, de couleur blanche, soutenue par un pedicule tres-rouge : il luy succede, après qu'elle est tombée, un fruit qui est une capsule longue & grosse comme le pouce, droite, formée par une peau un peu charnue, unie, luisante, polie, verte au commencement, puis jaune ; & enfin quand elle est meure, rouge ou purpurine. Cette capsule est divisée interieurement en deux ou trois loges qui renferment beaucoup de semences plates, faites le plus souvent comme un petit rein, de couleur jaunâtre, tirant sur le rouge. Sa racine n'est pas plus grosse que sa tige, courte, mais jettant de ses côtes un grand nombre de fibres. Toutes les parties de cette plante ont beaucoup d'acreté, mais particulièrement son fruit, car il brûle la bouche quand on en met dedans. On la cultive aux païs chauds, comme en Espagne, en Portugal, au Languedoc, en Provence ; la belle couleur de ses capsules l'a fait appeller par quelques uns *Corail de jardin*.

Corail de  
Jardin.

*Capsicum siliquis recurvis*.

*Capsic. siliqua latiore & rotundiore*.

Il y a plusieurs autres especes de Poivre de Guinée, qui different par la figure de leurs capsules ; car les unes sont plus menues & recourbées vers le bout comme des petites cornes, ou en faucilles : on appelle cette espece *Capsicum siliquis recurvis*, Dod.

Les autres sont plus courtes, plus grosses, & presque arondies ou de figure ovale. On appelle cette espece *Capsicum siliqua latiore & rotundiore*, J. B.

Le Poivre d'Inde le plus commun, le plus en usage & le moins acre, est celui que j'ay décrit ; on ne se sert que de ses capsules ; elles doivent estre choisies longues & grosses comme le pouce, droites, entieres, nouvelles, hautes en couleur : elles contiennent beaucoup de sel acre & de l'huile : on nous les apporte du Languedoc, où l'on en cultive beaucoup. Les Vinaigriers en mettent dans leur vinaigre pour le rendre fort.

Les Indiens mangent ce Poivre tout crud, parce qu'ils s'y sont accoutumez dès leur jeunesse ; mais on ne peut pas faire de même en Europe sans s'écorcher la bouche & la gorge, & les mettre tout en feu.

Poivre d'Inde confit,

On confit ces gouffes au sucre, & par là on les rend en état d'estre mangées : on en porte sur mer pour s'en servir dans les voyages.

DES DROGUES SIMPLES. CA 149

Il dissipe les vents, il réveille les esprits, il rarefie la pituite trop visqueuse; il Vertus.  
excite la digestion & la transpiration.

Les autres especes de Poivre de Guinée ne sont en usage que chez les Indiens, qui en mêlent dans leurs ragôts. On ne s'en sert point en France, à cause de leur trop grande acrimonie.

*Capsicum à capsâ*, boîte ou étui, parce que les semences de cette plante sont en- Etimologies  
clofées dans une maniere d'étui: ou bien

*Capsicum à xâ-mo*, mordeo, parce que ce Poivre est piquant ou mordant.

C A R A M B O L A S.

*Carambolas*, Garz. frag. Acoftæ.  
*Camarix*,  
*Bolunbac*,

*Carabelli*,  
*Chamaroch*,

Est un fruit des Indes gros comme un œuf de poule, un peu long, jaunâtre, comme divisé en quatre parties, ayant des rayes & des interstices qui l'embellissent. Il contient au milieu certaines semences tendres, d'un goût aigre & agreable. Ce fruit croît à un arbre grand comme un Cognassier, ayant les feuilles semblables à celles du Pommier, un peu plus longues, de couleur verte-claire, un peu ameres. Ses fleurs sont petites, composées chacune de cinq feuilles de couleur blanche tirant sur le rouge, sans odeur, mais tres-belles à voir, d'un goût aigrelet comme l'Oséille.

Les Indiens de Goa se servent beaucoup de ce fruit en Medecine & dans les ali- Vertus.  
mens; on l'ordonne pour les fievres bilieuses, pour la disenterie: on le confit au sucre, & on le donne au lieu de syrop aceteux: il est tres-agreable au goût; il excite l'appetit, il réjouit le cœur; les Canarins le font entrer dans leurs colyres pour les rayes & les nuages qui ternissent la veue; les Sages-femmes le mêlent avec du betele, & le font prendre aux femmes qui viennent d'accoucher, pour faire sortir plus promptement l'arrierefaix: on l'employe aussi dans les gargarismes.

Gu. Pison donne une description de l'arbre qui porte ce fruit, un peu differente de celle de Garzias & d'Acofta: car il dit que ses feuilles sont semblables à celles du Prunier, blanchissantes en dessous comme les feuilles du Peuplier; que ses fleurs sont faites comme celles du Genest; de couleur pâle-rougeâtre; que son fruit est divisé en quatre parties par des interstices comme en la Courone Imperiale de Clusius, lesquelles contiennent ses semences; qu'avant que ce fruit soit en maturité, il est acide & astringent; mais qu'étant meur, il est vineux.

C A R A N D A S.

*Carandas*, Garzia.  
*Caranda*, Frag.

*Anzuba*, Oviedo.

Est un arbre ou un arbrisseau des Indes, dont les feuilles sont pareilles à celles de l'Arboufier: il porte un grand nombre de fleurs qui ont l'odeur du Chevrefeuille. Son fruit est semblable à une petite pomme, verd au commencement, empreint d'un suc visqueux & lacteux; mais en meurissant il devient noirâtre & d'un goût de raisins fort agreable: quelques-uns en tirent par expression un suc vineux: on confit ce fruit meur avec du sel & du vinaigre pour le garder. Cet arbre croît en Bengalate.

Vertus.

Son fruit excite l'appetit.



Gu. Pison dit que les feuilles de cet arbre sont semblables à celles de l'arbre qui porte les Tamarinds.

## C A R A N N A.

*Caragna*,  
Caragne. *Caranna* sive *Caragna*, en François, *Gomme de Caragne* ou *Caregne*, est une gomme résineuse, grise, molasse, de bonne odeur, un peu aromatique, laquelle découle du tronc d'un arbre ressemblant au Palmier, qui croît en la nouvelle Espagne. Cette gomme nous est apportée en masses enveloppées de feuilles de roseaux.

Choix. On doit la choisir nette, de bonne odeur : elle contient beaucoup d'huile en partie exaltée, & du sel volatil.

Vertus. Elle resout puissamment en rarefiant les matieres visqueuses ; elle fortifie les nerfs, elle apaise les douleurs des jointures, qui sont causées par des humeurs visqueuses ; elle déterge, elle consolide les playes ; elle est bonne pour le mal des dents & des yeux, étant appliquée sur la temple.

## C A R C A P U L I.

*Carcapuli*. *Carcapuli*, sive *Garcapuli*, *Acoftæ*, est un tres-grand arbre de l'Amérique, lequel porte un fruit semblable à une orange, dont la peau est fort mince, unie & luisante, de couleur dorée quand il est meur. Ce fruit est tout rempli de petits grumeaux joints ensemble, & qu'on ne peut separer les uns des autres ; d'un goût acre, mais agreable à cause d'une certaine astringtion qui l'accompagne : les Indiens l'employent dans leurs sauces.

Vertus. Il est propre pour arrêter les flux de ventre, pour exciter l'appetit, pour hâter l'accouchement & la sortie de l'arriere-faix, pour augmenter le lait aux nourrices.

On en pulverise après l'avoir fait secher, & l'on en souffle de la poudre dans les yeux pour éclaircir la veuë.

## C A R C H A R I A S.

*Carcharias*, Plinii.

*Canis Marinus* Aristot. Jonston.

*Galeus Canis*, Oppiani.

En François, *Requiem*, | *grand Chien de mer*. | *Poisson à deux ceps dents*.

En Espagnol, *Phiburon*.

En Hollandois, *Haye*.

Est une espece de chien de mer ou un poisson de l'Amérique, qui croît à une telle grandeur, qu'on en a vû peser jusques à quatre mille livres : il est long & épais, couvert d'une peau rude, sa tête est fort grande & approchante en figure de celle du chien ; sa gueule est longue, ample, garnie d'un grand nombre de dents triangulaire, dures, aigues, crenelées, fort trenchantes : ses yeux sont grands, ronds ; son corps est cartilagineux ; sa queue est longue d'environ un pied & demi, fourchue ; ses nageoires sont grandes, il nage en pleine mer : mais il entre quelquefois dans les embouchures des rivieres en poursuivant sa proie ; il vit de poissons & de chair ; il est fort friand de celle de l'homme. Il est hardi, furieux, cruel, il se jette sur toutes sortes d'animaux, mais particulièrement sur les hommes ; & s'il ne peut pas les avoir tous entiers, il en emporte du moins une cuisse ou un bras qu'il coupe en un instant avec ses dents. Il fuit les canots ou petits bateaux des Indiens pour les attraper ; & quand il ne peut y parvenir, il mord les rames de rage. Il est fort glouton, avalant tout sans mâcher, même jusques à des morceaux de bois

pourveu qu'ils soient gras. Il s'avance quelquefois sur le rivage, afin de s'élancer sur les hommes; on luy tend des pieges pour l'attraper & le tuer. On trouve souvent dans son estomac des bras, des cuisses avec les jambes & les pieds, ou des moitez d'hommes à demi digerées. Jonstonius rapporte qu'on avoit trouvé dans un de ces chiens de mer un homme entier tout armé. Il y en a de plusieurs grandeurs. On mange de sa chair, mais elle n'est guères bonne: sa peau est d'un grand usage chez plusieurs Artisans. Sa tête contient deux ou trois onces de cervelle tres blanche: ses dents servent dans les Hochets des enfans pour exciter leurs dents à percer. On tire de son foye de l'huile à brûler.

Chair.  
Peau.  
Cervelle.  
Dents.  
Foye.  
Huile.  
Vertus.

Sa cervelle étant sechée & mise en poudre, est fort aperiitive & propre pour la gravelle. La dose est depuis demi scrupule jusques à une dragme dans du vin blanc. Ses dents étant reduites en poudre subtile sur le porphire, sont aperiitives, alkalinnes, propres pour la pierre, pour arrêter les cours de ventre & les hemorrhagies. La dose est depuis demi scrupule jusques à deux scrupules, ou même une dragme.

Dose.

Il y a bien de l'apparence que les dents qu'on nous apporte de Malte sous le nom de langue de serpent, sont des dents de chien de mer & d'autres grands poissons, qui ont esté petrifiées dans la terre par le long séjour qu'elles y ont fait.

Langue de serpent de Malthe.

On appelle le *Carcharias Requiem*, parce qu'en tuant & dévorant les hommes, il donne occasion de chanter pour eux le *Requiem*.

Etimologie.

CARDAMINDUM.

*Cardaminum minus & vulgare*, P. | *Nasturtium Indicum majus*, C. B.  
Tournafort. | *Nasturtium peregrinum, quod Peruvianum*, Lugd.  
*Elos sanguineus*, Monardi, Lugd.

En François, *Capucine*.

Est une plante qui nous a esté apportée de l'Amerique, & qui est presentement commune dans les Jardins; sa tige est longue, déliée, ronde, rameuse, foible, s'entortillant autour des plantes voisines ou des bâtons qu'on plante proche d'elle: ses feuilles sont ordinairement rondes, & quelquefois anguleuses, vertes, unies en dessus, un peu velues en dessous; il s'élève d'entr'elles des pedicules rougeâtres qui soustiennent des fleurs, belles, agreables à la veue, & tres-odorantes, composées chacune de cinq feuilles jaunes, marquées de quelques taches rouges ou de couleur de sang: leur calice est d'une seule piece découpée en cinq parties, & terminée en bas par une longue queue qui a la figure d'un capuchon, d'un goût semblable à celui du cresson des Jardins. Après que la fleur est passée, il paroît un fruit composé de trois capsules qui renferment chacune une semence presque ronde. Cette Plante contient beaucoup de sel essentiel & d'huile.

Elle est deterfive, aperiitive, propre pour exciter l'urine, pour le scorbut, pour la pierre.

Vertus.

On confit sa fleur dans du vinaigre pour la manger en salade.

Capuciné confite.

*Cardaminum, quasi Cardamum Indicum*, comme qui diroit *Cresson d'Inde*.  
Monard dans son Histoire des Drogues, parle d'un certain *Nasturt* ou *Cresson* qu'il a apporté du Perou; la plante est petite, portant des feuilles rondes, un peu plus grandes que celles de la petite lentille, d'un goût de cresson. Il dit que le suc de cette herbe intillé dans les playes fraîches, & l'herbe pilée appliquée dessus, les guerit en les cicatrisant aussi-bien que seroit l'Herbe à la Reine.

Etimologie.  
*Nasturtium Peruvianum*  
Monardi.



*Nasturtium Indicum minus.*

G. Bauhin appelle cette Plante *Nasturtium Indicum minus.*

C A R D A M I N E.

*Cardamine pratensis magno flore*, P. | *Flos cuculli*, Brunf. Dod.  
 Tournefort. | *Hiberis*, Fuch. Ico.  
*Nasturtium Pratense magno flore*, C. B. | *Lepidium minus*, Cord in Dioscor.

Cresson des prez, Passerage sauvage.

En François, *Cardamine*, ou *Cresson des Prez*, ou *Passerage sauvage*.

Est une plante qui pousse de sa racine des feuilles oblongues arondies, attachées à des queues longues; il s'éleve de leur milieu une tige à la hauteur de près d'un pied, revêtue de feuilles découpées comme celles de la Roquette, & portant en la sommité des fleurs blanches ou un peu purpurines, composées chacune de quatre feuilles disposées en croix. Après que ces fleurs sont passées, il paroît des petites siliques divisées chacune en deux loges, renfermant des semences tres-menues, presque rondes; la racine est menue & fibreuse: elle croit dans les prez & aux autres lieux humides. Elle contient beaucoup de phlegme, d'huile & de sel essentiel.

Vertus. Etimologie.

Elle est aperitive, propre pour la pierre, pour le scorbut.

*Cardamine* vient de *Cardamum*, qui signifie *Cresson*.

C A R D A M O M U M.

Cardamome.

*Cardamomum*, en François *Cardamome*, est une semence qui nous vient des Indes. Il y en a de trois especes. La premiere est appelée

*Cardamomum majus*, | *Malaguetta*,  
*Granum Paradisi*, | *Milleguetta*.

En François, *Maniguette*, ou *Graine de Paradis*.

Graine de Paradis.

Est une graine grosse environ comme celle de la Violette, triangulaire, de couleur rougeâtre tirant sur le purputin, d'un goût acre & piquant comme celui du poivre: elle naît dans une gouffe qui a la figure & la grosseur d'une Figue, d'un assez beau rouge; la plante qui porte ce fruit, a esté assez inconnue jusques à present. M. Pomet en a pourtant donné une figure qui paroît être d'un arbrisseau dont les feuilles sont oblongues, pointues, vertes, mais il n'en donne aucune Histoire.

Etimologie.

Cette graine étant à bon marché, les Sophistiqueurs en mêlent parmi le poivre pour y gagner davantage; on l'appelle *Malaguetta*, à cause d'une ville d'Afrique nommée *Melega*, d'où elle étoit autrefois apportée en France; mais il nous en vient à present de differents endroits; il faut la choisir recente, bien nourrie, haute en couleur, acre & piquante au goût.

*Cardamomum medium*.

La seconde ou moyenne est appelée en Latin *Cardamomum medium*; c'est une semence anguleuse, rougeâtre, acre, contenue dans une gouffe longue comme le petit doigt d'un enfant, formée en triangle, beaucoup plus petite que celle du Malaguetta, mais d'une couleur approchante. M. Pomet dit qu'on luy a assuré que la plante qui porte cette gouffe est rampante, que ses feuilles sont disposées trois à trois comme le trefle, finissant en pointe & fort dentelées, naissant en divers endroits des grandes Indes.

Cette seconde espece de Cardamome nous est rarement apportée en France, parce qu'on ne la met guère en usage.

*Cardamomum minus*.

La troisième ou petite Cardamome est appelée *Cardamomum minus*, ou simplement *Cardamomum* par excellence, parce qu'elle est la meilleure & la plus usitée des trois.

Elle

Elle nous est apportée en petites gouffes triangulaires de couleur cendrée tirant sur le blanc, ayant à peu près la figure de celles du Been, mais beaucoup plus petites & rayées, attachées à des petites queues de même couleur : elles sont remplies de semences plus menues que la Maniguette, presque quarrées, arrangées & entassées les unes sur les autres, mais séparées par des pellicules ou membranes tres-déliées, de couleur purpurine, d'un goût acre, mordicant & aromatique.

Il faut choisir les gouffes du petit Cardamome les plus recentes, les plus pesantes & les plus remplies; on ne sçait point encore sur quelle plante elles naissent : il ne faut point les ouvrir jusqu'à ce qu'on veuille s'en servir, parce que leurs grains se conservent mieux étant enfermés que quand on les a développés; mais lorsqu'on voudra les mêler dans quelque composition, il faut auparavant les séparer d'avec leurs gouffes & choisir les grains les plus compactes, les mieux nourris, les plus hauts en couleur, les plus aromatiques.

Tous les Cardamomes contiennent beaucoup de sel volatile & d'huile exaltée.

Ils sont propres & particulièrement le petit, pour atténuer & rarefier les humeurs grossières, pour chasser les vents, pour fortifier le cerveau & l'estomac, pour aider à la digestion, pour exciter la semence, pour provoquer l'urine & les mois aux femmes, pour résister à la malignité des humeurs; on en mâche pour exciter à cracher.

*Cardamomum*, quasi *nasturtium suave*, parce que le Cardamome a une odeur ap- Etimologie.  
prochante de celle du cresson, lequel est nommé en Grec *καρδαμον*.

C A R D I A C A.

*Cardiaca*, J. B.

*Cardiaca*, vel *Lycopus*, Fuch.

*Marrubium mas*, Brunf.

*Lycopsis*, *branca lupina*, Ang.

*Marrubium Cardiaca dictum*, forte *primum Theophrasti*, C. B.

*Melissa sylvestris*, Trag.

En François, *Agripaume*.

*Lycopus*.

*Branca lupina*.

Est une plante semblable au Marrube sauvage, elle pousse plusieurs tiges à la hauteur de deux ou trois pieds, grosses, anguleuses, fermes, fongueuses & moelleuses en dedans; ses feuilles sont plus grandes que celles du Marrube, presque rondes, approchantes de celles de l'ortie, mais découpées profondément, d'un vert obscur; sa fleur est en gueule ou ayant la figure d'un tuyau découpé par le haut en deux lèvres, velue, de couleur purpurine blanchâtre, soutenue par un calice fait en cornet fort court, dur, épineux: après que cette fleur est passée il paroît quatre petites semences à trois coins, noirâtres; contenues dans une capsule qui a servi de calice à la fleur, ses racines consistent en des fibres; toute la plante a une odeur forte & un goût amer; elle croît aux lieux incultes, rudes, pierreux, contre les hayes, aux pieds des murailles: elle est en vigueur tout l'Été; elle contient beaucoup de sel essentiel & d'huile.

Elle est atténuate, desiccative, détersive, cordiale, elle excite l'urine & les mois aux femmes, elle aide à l'accouchement, elle facilite la respiration, elle dissipe la palpitation, elle repare les esprits étant prise en poudre ou en decoction.

*Cardiaca* à *καρδια*, *cor*, car cette plante est estimée cordiale.

*Lycopus* à *λύκος*, *lupus*, & *πῆς*, *pes*, comme qui diroit *ped de loup*, car la feuille de cette plante a la figure de la patte d'un loup.

*Lycopsis* à *λύκος*, *lupus*, & *ὄψις*, *facies*, comme qui diroit, *plante qui ressemble en quelque chose à un loup*.

Etimologies



## C A R D U E L I S.

*Carduelis.*  
*Carduelus.*

*Cardelus.*

En François, *Chardonneret.*

Est un petit oiseau fort agreable par ses belles couleurs & par son chant, il est fort connu chez les Oiseliens, il vit de semences de chardon, de chanvre, de pavot, il fait son nid dans les trous des arbres; il contient beaucoup de sel volatile & d'huile. ~

On pretend qu'il soit bon pour la colique étant roti & mangé.

Vertus.

Etimologie.

*Carduelis à Carduo, Chardon*, parce que le Chardonneret aime la graine du chardon.

## C A R D U U S B E N E D I C T U S.

*Carduus benedictus*, Brunf.  
*Cnicus sylvestris hirsutior, sive Carduus benedictus*, C. B.

*Acanthium*, Cord. in Diosc.

*Acanthus germanicus*, Matth.

*Atractylis hirsutior*, Fuch. Dod. Gal.

En François, *Chardon-benit.*

Est une espece de Cnicus, ou une plante dont la tige croît à la hauteur de deux ou trois pieds, grosse, rameuse, en partie droite, en partie courbée, velue, portant des feuilles longues, assez larges, découpées à peu près comme celles du Taraxacum ou du Sunchus, velues, garnies de pointes épineuses, d'une couleur semblable à celles de la Bourache; ses branches portent en leurs sommets des têtes écailleuses entourées de quelques feuilles qui forment une maniere de chapiteau: ces têtes soutiennent chacune un bouquet de fleurs à fleurons découpez en lanieres, de couleur jaune: quand ces fleurs sont passées il naît en leur place des semences oblongues presque aussi grosses que des petits girofles, grises ou jaunâtres, garnies chacune d'une aigrette, la racine est petite, menue. Cette plante est remplie de suc & fort amere au goust; elle contient beaucoup de phlegme, d'huile & de sel essentiel.

Vertus.

Elle est sudorifique, elle resiste au venin, elle tue les vers, elle est bonne pour les fièvres intermittentes.

## C A R D U U S M A R I A N U S.

Chamæleon  
Chardon  
argentin.  
Artichaut  
sauvage.

*Carduus marianus*, Cord. in Dioscor.  
*Carduus maria*, Trag.  
*Carduus albus & Chamæleon*, Brunf.  
*Carduus leucographus*, Dod.  
*Carduus albis maculis notatus vulgaris*, C. B.

*Carduus lacteus*, Matth.

*Spina alba hortensis*, Fuch.

*Silybum Ang.* Adv. Lob.

*Spina alba*, Dod. Gal.

En François, *Chardon de Nostre-Dame*, ou *Chardon argentin*, ou *artichaut sauvage*.

Est une espece de chardon ou une plante dont la tige croît à la hauteur de trois ou quatre pieds, grosse comme le doigt, rameuse, blanchâtre, lanugineuse; ses feuilles sont longues, larges, pointues, épineuses, piquantes, marquées de taches blanches comme du lait; ses sommets sont chargés de têtes armées de pointes dures & tres-aigues, elles soutiennent chacune un bouquet de fleurons évasez par le haut, découpez en lanieres, de couleur purpurine; il leur succede des graines ressemblantes à celles du Cartame; la racine est longue & grosse, bonne à manger. Cette plante croît aux lieux incultes, on la cultive aussi dans les jardins.

Elle contient beaucoup de sel & d'huile ; on se sert en Medecine de sa racine, de sa semence & quelquefois de ses feuilles.

Le chardon de Nostre-Dame est pectoral, aperitif, resolutif, incisif, propre pour la pleuresie, pour l'hydropisie.

Vertus.

CARDUUS VINEARUM REPENS.

*Carduus vinearum repens folio sonchi*, C. B. | *Cirsium arvense sonchi folio, radice repente*  
*Ceanothus*, Theophrasti. | P. Tournefort.  
 En François, *Chardon aux asnes*.

Est une espece de *Cirsium* ou une plante qui pousse une tige à la hauteur d'un pied, rarement droite, courbée, rampante, blanchâtre, se divisant vers sa sommité en quelques petits rameaux ; ses feuilles approchent en figure de celles du *Sonchus*, longues, vertes, noirâtres en dessus, blanches & lanugineuses en dessous, profondément découpées, garnies de piquans fort legers ; ses rameaux portent en leurs sommets des têtes écailleuses, oblongues, un peu plus grosses que des glans de chene, sans épines, chargées chacune d'un bouquet de petites fleurs découpées en lanières, rougeâtres ; quand ces fleurs sont passées il leur succede des semences garnies chacune d'une aigrette ; sa racine est rampante, noirâtre. Cette plante croît entre les vignes ; elle contient beaucoup de sel & d'huile.

Elle est aperitive étant prise en decoction ; sa tête sechée & portée dans la poche, guerit les hemorroïdes : J'ai reconnu cet effet par plusieurs experiences, il faut l'attribuer à des particules salines ou sulfureuses qui ayant esté détachées de cette tête par la chaleur de la poche, viennent tomber en partie sur les hemorroïdes & les adoucissent en les resolvant.

Vertus.

CARLINA.

*Carlina*, en François, *Carlina*, est une plante dont il y a deux especes principales. La premiere est appellée :

Carlina.

<i>Carlina acaulos magno flore</i> , C. B.		<i>Carduus panis seu pacis</i> , Ericio, Cord.
<i>Carlina herbariorum</i> , Adv. Lob.		<i>Chamaleon albus</i> , Matth.
<i>Carlina humilis vel altera</i> , Dod. Col.		<i>Cardopatum caule nullo</i> , Gesn. hort.
<i>Spina Arabica</i> , Dod. Gal.		<i>Ixine</i> , Theophrasti, Ang.

Premiere espece.

En François, *Carlina* ou *Cameleon blanc*, ou *Chardonnerette*.

Cameleon blanc.  
Chardonnerette.

Elle pousse de sa racine des grandes feuilles, longues, larges, découpées profondément, couchées à terre & rangées en rond, garnies de pointes dures & fort piquantes, de couleur verte pâle, ondée ; il naît entre ses feuilles sur la racine sans tige une tête large, orbiculaire, épineuse, garnie de feuilles, & soutenant des fleurs radiées de couleur blanche ou purpurine : quand cette fleur est passée il paroît en sa place des graines oblongues, garnies chacune d'un bon nombre de poils blancs qui representent une brosse ; ces graines sont séparées l'une de l'autre par des feuilles pliées en goutiere ; sa racine descend droite dans la terre, longue quelquefois de deux pieds, grosse comme le pouce, de couleur obscure en dehors, blanche en dedans, d'une odeur forte & aromatique, d'un goût assez agreable.

La seconde espece est appellée,

*Carlina caulescens magno flore*, C. B. | *Carlina sive Leucacantha*, Dod.



*Chamaleon niger vulgaris*, Trag. Eyft. | *Crocodilium*, *Carlina caulem habens*, Lugd.  
En François, *Carlina* ou *Cameleon noir*.

Cameleon  
noir.

Elle differe de la precedente en ce que sa tête est moins grosse & moins étendue, elle naît ordinairement seule au sommet d'une tige qui s'éleve d'entre les feuilles à la hauteur d'environ un pied; sa fleur est ordinairement blanche, rarement rouge, sa racine est souvent à demi ouverte & moins nourrie que celle de la Carlina blanche. L'une & l'autre Carlina croissent aux lieux montagneux, au Mont d'or en Auvergne, sur les Alpes, sur les Pirenées. Les paisans en mangent pendant qu'elles sont encore jeunes & tendres. On tire de terre leurs racines au Printemps & on les fait secher pour les conserver, elles sont employées en Medecine. On doit choisir & preferer celle de la premiere espece, recente, grosse, bien nourrie, brune & gersée en dehors, blanche en dedans, d'une odeur forte & d'un goût qui n'est point désagréable; elle contient beaucoup d'huile à demi exaltée & du sel essentiel.

Choix.

Vertus.

Elle est sudorifique, aperitive, elle résiste au venin, elle tue & chasse les vers, elle excite les mois aux femmes, elle est propre pour les maladies contagieuses, en temps de peste.

Etimologies

*Carlina*, quasi *Carolina* à *Carolo*, *Charles*, parce qu'on reconnut sous l'Empire de Charlemagne que cette plante estoit propre contre la peste.

*Chamaleon*, parce que les feuilles de la Carlina paroissent changer de couleur, suivant que le soleil donne dessus, à la ressemblance de l'animal appelé *Chamaleon*, qui prend des couleurs différentes suivant les différentes passions qui l'agitent.

#### C A R M I N.

*Carmin* est une fecule ou une poudre d'un tres-beau rouge foncé & velouté qu'on tire de la Cochenille par le moyen d'une eau dans laquelle on a fait infuser du Choïan & de l'Autour.

Choix.

Usage.

Il doit estre en poudre impalpable & haut en couleur.

Il est employé pour peindre en mignature & pour faire les draperies rouges des tableaux de conséquence.

#### C A R O L U S S A N C T U S.

*Radix carlo  
sancto.*

*Carolus sanctus*, Castori, sive *Radix Carlo sancto*, Monard. est la racine d'une espece de houblon qui croît en la Province de Mechoacan, en Amerique; ses branches & ses feuilles sont semblables à celles de nôtre houblon, s'entortillant comme luy autour des échalias, si l'on y en met, ou se courbant & s'épandant à terre; ses feuilles sont de couleur verte obscure, ayant une odeur forte; on dit que cette plante ne porte ni fleur ni fruit.

Cette racine a une grosse tête de laquelle sortent d'autres racines grosses comme le pouce, de couleur blanchâtre; son écorce qui se separe aisément & de laquelle on se sert, a une odeur aromatique & un goût amer mêlé de quelque peu d'acrimonie; le nerf de la racine dépouillé de son écorce est composé de plusieurs fibres tres-deliées, lesquels peuvent estre separez l'un de l'autre. Cette plante croît aux lieux les plus temperez de la Province.

Vertus;

L'écorce de la racine machée le matin quelque peu de temps, fait cracher beaucoup de pituite; elle guerit les rumes, les douleurs de tête, les fluxions, elle fortifie les gencives & les dents, les délivrant de corruption, elle donne bonne haleine.

Si l'on en use en décoction elle fait vomir, elle leve les obstructions; si l'on en prend une petite quantité en poudre elle provoque les mois & elle dissipe les vents, quelques-uns l'estiment bonne contre la verole & contre l'épilepsie.

Les Espagnols ont donné le nom de *saint Charles* à cette racine, à cause de ses grandes propriétés.

C A R O T T A.

<p><i>Carotta vulgaris radice flava</i>, Adv.  <i>Pastinaca tenuifolia sativa radice lutea</i>          vel alba. C. B.  <i>Daucus sativus radice lutea vel alba</i>, P.          Tournefort.</p>	<p>Staphylinus sativus &amp; daucus domesticus,          Gal.          En François, Carotte.</p>
---	--

Est une espèce de Daucus, ou une plante qui pousse des feuilles grandes, amples, mais découpées menu, vertes, velues, d'une odeur & d'un goût assez agreable, sa tige croît à la hauteur de trois ou quatre pieds, droite, ronde, un peu velue, creuse, rameuse, chargée en ses sommets d'ombelles ou parasols qui portent des petites fleurs blanches composées chacune de cinq feuilles inégales, échancrées & disposées en fleur de lys à l'extrémité du calice: Quand cette fleur est passée son calice devient un fruit composé de deux semences velues, rudes au toucher; sa racine est longue d'un pied, grosse, charnue, jaune ou blanche pâle, se rompant aisément, d'un goût douceâtre: elle est fort en usage dans les cuisines. On cultive cette plante dans les jardins potagers; elle contient beaucoup d'huile & de sel essentiel.

Sa racine & sa semence sont aperitives, propres pour la pierre & pour exciter les mois aux femmes; ses feuilles sont vulneraires & sudorifiques. Vertus.

*Carotta* vient de *caro*, chair, parce que la racine de cette plante est charnue. Etimologie.

C A R P I N U S.

*Carpinus*, Dod. en François, *Charme*, est tantôt un arbre, tantôt un arbrisseau, *Charme*, que les anciens Arboristes ont mis entre les espèces d'Erable; mais M. Tournefort en fait un genre différent. Ses rameaux s'étendent beaucoup; il est couvert d'une écorce un peu raboteuse & rude, de couleur blanchâtre; son bois est dur, blanchâtre; ses feuilles sont assez larges, dentelées, approchantes de celles de l'Orme, mais plus tendres: il porte des chatons à plusieurs feuilles rangées en écailles le long d'un nerf, ne laissant aucun fruit après eux; mais les fruits naissent sur les mêmes pieds & en des endroits separez des chatons. Leur figure est oblongue; ils sont garnis chacun d'une couronne, & ils renferment dans leur cavité une semence oblongue.

Les feuilles, les chatons & les racines du Charme sont astringentes, mais on ne s'en sert point en Medecine. Vertus.

*Carpinus*, quod facile carpatur; car le bois de cet arbre est aisé à fendre.

C A R T H A M U S.

<p><i>Carthamus officinarum</i>, P. Tournefort.  <i>Carthamus</i>, sive <i>Cnicus</i>, J. B.  <i>Cnicus sativus</i>, seu <i>Carthamus officinarum</i>, C. B.</p>	<p><i>Crocus sylvestris</i>, Ang.  <i>Cnicus</i>, Tur.          En François, <i>Cartame</i>, ou <i>Safran bâ-</i>  <i>tard</i>,</p>	<p>M. de la          Duqueric.          Etimologie.          Safran bâ-          tard.</p>
--	---	--

Est une plante qui pousse une tige seule à la hauteur d'environ deux pieds, droite,



ronde, ligneuse, dure, se divisant vers le haut en plusieurs rameaux : ses feuilles sont oblongues, médiocrement larges, pointues, vénéuses, garnies tout autour en leurs bords de petites épines : les sommets soutiennent des testes écaillées, grosses comme des avelines, blanches, garnies chacune d'un chapeau de feuilles. Ces têtes, en s'épanouissant, laissent paroître chacune un bouquet de fleurs à plusieurs fleurons découpez en lanieres, de couleur rouge approchante de celle du safran. Quand ces fleurs sont tombées, il leur succede des semences oblongues, un peu plus grosses que des grains d'orge, lissés, blanches, luisantes, couvertes d'une écorce dure, & pleines de moëlle blanche, douce, huileuse : sa racine est menue. On cultive cette plante dans les jardins ; sa fleur est appelée *Safran bâtard*, ou *Safran d'Allemagne*. Elle est employée par les Teinturiers, par les Plumaciers, & pour faire le rouge d'Espagne & celui de Portugal ; desquels on se sert pour rougir le visage. On doit choisir celle qui est la plus haute en couleur, & qui approche le plus de celle du Safran véritable : elle nous est apportée sèche d'Alface, de Provence.

Safran bâtard, Safran d'Allemagne.  
Usage.  
Choix.

Semence du Cartame.  
Choix.

La semence du Cartame est en usage en Medecine ; on doit la choisir nouvelle, grosse, entiere, bien nourrie & bien remplie de moëlle ; elle contient beaucoup d'huile & un peu de sel volatile.

Vertus.

Elle est un peu purgative ; on l'estime propre pour évacuer la pituite ; elle donne le nom aux tablettes *Diacartami*.

Etimologie.

*Carthamus* vient du mot *Karten*, qui signifie chez les Mores la même plante : ou du verbe Grec *καθαρειν*, purgare ; parce que la semence du Cartame est purgative.

## C A R V I.

*Carvi* Cæsalpini,  
*Carum*, Tur. Cord. in Diosc.  
*Careum*, Fuch.

| *Caros*, Brunf.  
| *Cuminum pratense*, *Carvi officinarum*,  
| C. B.

Est une plante qui pousse plusieurs tiges à la hauteur d'environ un pied & demi, quarrées, nouées, vuides, rameuses : ses feuilles naissent comme par paires découpées menu le long d'une côte : ses sommets soutiennent des ombelles ou parasols sur lesquels naissent des fleurs composées chacune de cinq feuilles inégales, disposées en fleur de lys, de couleur blanche : ces fleurs ne durent gueres, & elles sont bientôt place en tombant à des graines languettes, étroites, jointes ensemble deux à deux en maniere d'un petit fruit, canelées sur le dos, grises, d'un goût acre un peu piquant & aromatique. Sa racine est longue, charnue, assez grosse, blanche, quelquefois jaune, mais rarement, d'un goût de Panais. Cette plante croît dans les terres grasses, dans les prez, dans les jardins. Sa semence est en usage en Medecine ; la meilleure nous est apportée des païs chauds, comme du Languedoc, de la Provence. On doit la choisir nouvelle, bien nourrie, verdâtre, d'une odeur aromatique, d'un goût acre & piquant : elle contient beaucoup de sel volatile & d'huile.

Semence du Carui.  
Choix.

Vertus.

Elle est incisive, aperitive, carminative : elle fortifie l'estomac ; elle aide à la digestion ; elle donne une bonne haleine étant machée ; elle est propre pour la colique, pour le vertige, pour augmenter le lait aux nourrices.

Etimologie.

*Carvi* vient de *Carie*, qui est un païs de l'Asie mineure, où les Anciens trouverent cette plante.

## C A R V I F O L I A .

*Carvisfolia*, C. B.*Cyminum Equinum* & *sylvestre*, Trag.*Hippomarathorum*, Bot. Franc.*Feniculum erraticum alterum*, Lon.*Peucedanum*, eid. Ico.

Est une plante qui pousse des tiges à la hauteur d'environ trois pieds, anguleuses, menues, rameuses, remplies d'une moëlle fongueuse, blanche. Ses feuilles sont semblables à celles du Carui, d'un goût un peu acre & aromatique : ses sommitez portent des ombelles ou parasols, où sont attachées des petites fleurs blanchâtres & rougeâtres, lesquelles sont suivies par des semences presque semblables à celles du Panais, d'un goût acre, amer & aromatique. Ses racines sont fort longues, menues, blanches, de mauvais goût. Cette plante croît dans les bois, dans les jardins. Sa semence & sa racine sont aperitives & carminatives.

Vertus.

## C A R Y O P H Y L L A T A .

*Caryophyllata vulgaris*, C. B.*Garyophyllata*, Brunf. Trag.*Sanamunda*, quibusdam,*Herba benedicta*, Brunf.*Benedicta*, Gesn. hort.*Geum*, tur, urbanum, Gef. hor.En François, *Benoite*,

Est une plante qui pousse des feuilles oblongues, velues comme celles de l'aigremoine, mais plus rudes, plus dures, d'un verd plus obscur, dentelées en leurs bords, disposées par paires le long d'un nerf, les unes plus grandes, les autres plus petites. Ses tiges croissent à la hauteur d'un pied & demi ou de deux pieds, menues, rameuses, un peu rudes au toucher, garnies de feuilles alternes, & soutenant en ses sommets des fleurs à plusieurs feuilles jaunes disposées en rose. Quand cette fleur est passée, il se forme en sa place un fruit arrondi en maniere de tête, chevelu, rude, composé de plusieurs semences oblongues, terminées chacune par une queue assez longue. Sa racine est oblongue ou presque ronde, entourée de fibres de couleur obscure, d'une odeur de gerofle, pourveu qu'on la tire de terre au Printemps. Cette plante croît aux lieux incultes, sombres, contre les hayes. Sa racine est employée en Medecine; elle contient beaucoup de sel essentiel & d'huile.

Elle est incisive, atténuante, cephalique, cordiale, propre pour les catharres, pour dissoudre le sang caillé, étant prise en poudre ou en decoction.

Vertus.

*Caryophyllata*, à *caryophyllo*, parce que la racine de cette plante ayant esté retirée de terre au Printemps & écrasée, rend une odeur de gerofle. On luy a donné encore les noms de *Sanamunda* & de *Benedicta*, à cause de ses grandes vertus.

Etimologie.

## C A R Y O P H Y L L I .

*Caryophylli*, sive *Garyophylli*, en François *Gerofles*, ou *clous de Gerofles*, sont les fruits ou les fleurs rendurcies d'un arbre des Indes, dont les feuilles sont longues, assez larges, pointues. Quand ce fruit commence à paroître, sa couleur est verte-blanchâtre, ensuite il devient roux, puis il brunit en meurissant comme nous le voyons; on le fait tomber en secouant l'arbre : mais comme il en reste toujours quelques-uns des plus attachez, ils augmentent si bien en grandeur, qu'ils deviennent gros comme le pouce; & il y naît une gomme dure, noire, odorante, d'un goût aromatique : ces gros Gerofles sont appelez en Latin *Antiphylli*, & en Fran-

*Cariophilli*.  
Gerofles,  
clous de  
Gerofle.

*Antiphilla*.



Meres de Geroſtes, çois, *Meres de Geroſtes*, ils ſont tres-rares. Quelques Auteurs en demandent dans des deſcriptions de remedes, mais on leur ſubſtitue les Geroſtes ordinaires.

Choix. Le Geroſte a la figure d'un clou, d'où vient qu'on l'appelle *Clou de Geroſte*. On doit le choiſir gros, bien nourri, recent, entier, de couleur brune ou obſcure, facile à rompre, fort odorant, d'un goût piquant, aromatique : il contient beaucoup d'huile à demi exaltée & de ſel volatile.

Vertus. Il eſt cordial, cephalique, ſtomacal ; il reſiſte à la malignité des humeurs, il attenué la pituite groſſiere du cerveau, il excite le crachat, il ſoulage le mal des dents.

Etimologie. *Caryophyllus ex ῥέζουον, juglans, & φύλλον, folium*, comme qui diroit *feuille de Noyer* ; parce que l'arbre qui porte le Geroſte reſſemble à celle du Noyer.

## CARYOPHYLLUS HORTENSIS.

*Caryophyllus domesticus*, Math.

*Betonica altitilis coronaria*, Fuch.

*Tunica*, Fuch.

*Cantabrica*, Tur.

*Garyophyllea*, Trag.

*Veionica altitilis*, Dod. Gal.

*Coronaria*, Gef. hor.

*Viola flammea Scaligero*, Gef. hor.

*Tunica*, Fuch.

*Herba tunica quibusdam*.

*Flos garyophyllorum*, Lon.

En François, *Oeillet*.

Eſt une plante qui pouſſe de ſa racine des feuilles longues, étroites, dures, épaïſſes, vertes ; il s'éleve de leur milieu beaucoup de tiges de hauteurs différentes, rondes, dures, unies, portan en leurs ſommités des fleurs longues à pluſieurs feuilles, belles, diſpoſées en rond, étroites en bas & larges en haut, ſoûtenuës par un calice qui eſt un tuyau cylindrique & membraneux ; ces fleurs ſont rouges ou blanches, ou purpurines, ou marbrées de couleurs diverſes fort agreables à la veue, d'une bonne odeur fort aromatique, aprochante de celle du Geroſte. On cultive cette plante dans les Jardins ; il y en a de beaucoup d'eſpeces : on ſe fert en Medecine de ſa fleur, on préfere l'oëillet ſimple au double ; & l'on choiſit entre les ſimples le rouge, haut en couleur & bien odorant ; il contient beaucoup d'huile exaltée & de ſel eſſentiel & volatile.

Choix.

Vertus. Il eſt cordial & cephalique, propre pour l'épilepſie, pour la paralïſie, pour les vertiges, pour reſiſter au venin, pour exciter la tranſpiration.

Etimologie. On a nommé l'oëillet *Caryophyllus*, à cauſe qu'il a l'odeur du Geroſte.

## CARYOPHYLLUS REGIUS.

Geroſte Royal. *Caryophyllus regius*, ( G. Piſon ) en François, *Geroſte Royal*, eſt une eſpece de petit Geroſte fort rare & tres-precieux, long & gros à peu près comme un grain d'orge, anguleux, relevé de ſix ou huit pointes qui forment en ſon ſommet une eſpece de petite couronne, representant en figure plutôt un fleur qu'un fruit, de couleur ferrugineuſe, d'une odeur & d'un goût de Geroſte ordinaire, mais plus aromatique & plus piquant. Ce petit fruit naît à un arbre qu'on dit être unique en ſon eſpece, & qui croit au milieu de l'Îſle Maccia, dans les Indes Orientales. Le Roy de l'Îſle fait garder cet Arbre à veuë par ſes ſoldats, de peur que quelqu'autre que luy n'en recueille les fruits ; & comme les choſes cachées & rares deviennent toujours myſterieuſes, on fait croire au vulgaire des Indiens, que quand l'Arbre eſt chargé de Geroſtes, les autres arbres s'enclinent devant luy comme pour luy rendre leurs hommages.

Vertus. Ce fruit a les vertus du Geroſte ordinaire, mais il a plus de force.

Les Indiens l'appellent *Thinca Radoi*, c'est-à-dire *Gerofle Royal*; soit parce qu'il porte une espee de couronne, soit parce que le Roy du pays s'en est reservé la possession; soit à cause de l'opinion commune & fabuleuse, qui veut que les arbres s'inclinent devant luy comme devant leur Roy.

*Thinca radoi.*  
Etimologie.

## C A S E U S.

*Caseus*, en François, *Fromage*, est le caillé du lait séparé du *Serum*, & endurci par une chaleur lente; il contient beaucoup d'huile, un peu de sel acide, de terre & de phlegme; on y mêle du sel marin pour le conserver, & pour en augmenter le goût.

Fromage.

Il aide à la digestion étant mangé en petite quantité à la fin du repas; il resserre un peu le ventre.

Vertus.

*Caseus à casare*, choir, tomber; parce que le fromage se separant du *serum* du lait, se precipite au fond du vaisseau; ou bien *caseus à coeundo*, vel à *lacte coacto*, parce qu'on fait le fromage avec du lait caillé.

Etimologie.

## C A S S I A.

*Cassia fistula Alexandrina*, C. B.

*Cassia fistula laxativa*, Lon.

*Cassia Egyptia*, sive *purgans*, Cam.

*Cassia nigra*, Dod.

*Cassia solutiva*, Bellon.

*Siliqua Egyptia*, Matt.

*Canna fistula*, Acofta.

En François, *Casse*.

Est une silique longue ordinairement comme le bras, plus grosse que le pouce, presque ronde ou cilindrique, ligneuse, de couleur noirâtre; son écorce est dure comme du bois, composée de deux cosse tellement jointes & atachées ensemble, qu'on ne peut point les separer qu'en cassant leurs jointures. Son creux est divisé en cellules par des cloisons minces, mais assez dures, enduites d'une pulpe ou substance moëlleuse, liquide, fort noire, douce comme du sucre: chacune de ces cellules renferme une semence grosse comme un petit pois, plate & presque ronde, de couleur jaunâtre. Cette silique est le fruit d'un arbre grand & fort gros, qui croît en Egypte, en Alexandrie, aux Indes & en plusieurs autres lieux: sa feuille approche en figure de celle du Noyer, verte; ses fleurs naissent plusieurs sur un pedicule, composées chacune de cinq feuilles disposées en rond, de couleur jaune.

Quand ces fleurs sont tombées, les bâtons de Casse croissent & se durcissent en sorte que se frapant les uns contre les autres quand le vent est fort, ils font tant de bruit qu'on les entend à deux lieues de circonference.

La meilleure Casse est celle qui vient du Levant: il faut la choisir nouvelle, en bâtons assez gros, unis, entiers, pesans, ne sonnans point quand on les secoue; que leur écorce soit mince, de couleur obscure, luisante en dehors, blanche en dedans; qu'ils contiennent beaucoup de moëlle ou pulpe d'une bonne consistance liée, ni trop humide, ni trop seche, se separant facilement de son écorce, & la laissant nette, de couleur fort noire, d'une odeur douce, exempte d'aigre, & d'un goût sucré agreable. Cette Casse est si rare & si chere en France, principalement en temps de guerre, que nous sommes obligez de nous servir communément de celles qui viennent d'Egypte & des isles Antilles.

Casse du Levant.  
Choix.

La Casse du Levant & celle d'Egypte nous sont apportées par Marseille; mais celle des Isles vient par Diepe, par la Rochelle.



Bâtons de  
Casse con-  
fus. On confit des bâtons de casse pendant qu'ils sont encore jeunes & tendres ; & l'on en mange quand on veut se lâcher le ventre.

La moëlle de Cassé est appellée en Latin ,

*Medulla cassia ,*  
*Pulpa cassia ,*

*Flos cassia ,*  
*Cassia extracta :*

Elle doit avoir esté tirée d'une Cassé aussi approchante qu'il se pourra de la Cassé du Levant. Elle doit estre employée recemment mondée ; car si on la laisse quelques jours hors du bâton , elle se fermente & s'aigrit : elle contient beaucoup de phlegme, d'huile & de sel essentiel.

Vertus. Elle purge doucement les humeurs bilieuses , & elle ne laisse guere d'impression de chaleur dans le corps ; mais elle est venteuse & elle excite des vapeurs à ceux qui y sont sujets. Pour corriger cette qualité importune , on la fait bouillir legerement après l'avoir dissoute dans une liqueur ; par ce moyen on atténue & l'on rarefie sa substance trop visqueuse , qui ne passant point assez vite dans les visceres, s'y fermentoit & y produisoit le vent & la vapeur qui sont une même chose. La dose de la moëlle de Cassé est depuis demie once jusqu'à une once & demie.

Dose. Il croît au Bresil une espece de Cassé appellée par Gaspar Bauhin *Cassia fistula Brasiliiana* : elle est grosse comme le poignet , & plus purgative que la précédente ; mais on en voit tres-rarement en France.

## C A S S I A L I G N E A .

*Cassia lignea ,* | *Cassia odorata ,* | *Xylocassia ,*

Est une écorce qui a la forme , la couleur , le goût & l'odeur de la Cannelle ; mais elle est plus épaisse , moins aromatique , moins piquante au goût , se rendant visqueuse dans la bouche quand on la mâche , & s'y dilayant peu à peu ; ce qui n'arrive pas à la Cannelle. Cette écorce est tirée d'un arbre tout-à-fait semblable à celui qui porte la Cannelle , & qui est confondu avec luy dans l'Isle de Ceylan aux Indes ; car ces deux arbres ne peuvent estre differentiez que par leurs écorces.

Choir. On doit choisir le *Cassia lignea* le plus recent , le plus odorant , le plus haut en couleur , d'un goût aromatique , agreable , un peu piquant. Il contient beaucoup d'huile en partie exaltée , du sel volatil & peu de terre.

Vertus. Il fortifie l'estomac & le cœur , il resiste au venin , il pousse les humeurs par transpiration , il excite les mois aux femmes.

## C A S S I D A .

*Cassida ,* Colum. | *Scutellaria ,* Cortuso.  
*Lamium peregrinum ,* sive *scutellaria ,* | *Betonica sylvestris ,* Pauli , *Quadramio .*  
C. B. | *Scordis secunda ,* Plinii , *Pœnæ .*

En François , *Toque .*

Est une plante qui pousse une tige à la hauteur d'un pied & demi , droite , quarrée , velue , parfemée de nœuds , d'où sortent des feuilles oblongues , découpées profondément , molles , velues , d'un vert obscur , attachées par des queues longuettes , velues , molles ; il s'éleve devers le milieu de sa tige des petits rameaux longs comme la main , garnis de petites feuilles étroites , pointues , non dentelées & soutenant des fleurs en gueule disposées en épis oblongs comme en l'Horminium ,

jaunes, de couleur purpurine & rarement blanche : chacune de ces fleurs est un tuyau découpé par le haut en deux levres, dont la supérieure est un casque accompagné de deux oreillettes, la levre inférieure est le plus souvent échancrée : cette fleur étant tombée il paroît quatre graines presque rondes, dures, raboteuses, qui meurissent dans une capsule laquelle a servi de calice à la fleur, & qui a la figure d'une tête couverte d'une toque; sa racine est semblable à celle de l'ortie, jaunâtre, fibreuse; elle croît aux lieux montagneux, humides & pierreux, & dans les bois.

M. Tournefort.

Elle est déterfivè, vulnèraire, apèritive, desiccative, propre pour les cours de Verrus yentre.

Fabius Columna a nommé cette plante *Cassida*, à cause que sa capsule a la figure d'un casque, lequel on appelle en Latin *cassis*. Etimologie.

## C A S T A N E A.

*Castanea*, en François, *Chateignier*, est un arbre dont on fait deux especes generales, une domestique & l'autre sauvage. Châteigner.

La domestique est appellée *Castanea sativa*, C. B. C'est un grand & gros arbre qu'on cultive presentement par tout, tant à cause de sa beauté que pour l'utilité qu'il rapporte: il est couvert d'une écorce unie, brune, tachée, son bois est dur & assez incorruptible, petant fort au feu & rendant un charbon qui s'éteint en peu de temps; les rameaux s'étendent de tous côtez & font beaucoup d'ombre, ils sont garnis de feuilles grandes, amples, longues, larges, minces, un peu rudes, dentelées en leurs bords, nerveuses sur le dos; ils portent aussi des chatons longs à plusieurs fleurs jaunâtres, attachées le long d'un nerf ou filet, composées chacune de cinq feuilles, ne laissant aucun fruit après elles: les fruits néanmoins naissent sur le même pied de Chateignier, mais en des endroits separez; ces fruits sont des heriffions couverts d'une peau semblable à du cuir & armée tout autour de pointes, laquelle s'ouvre en trois ou quatre parties molettes en dedans comme de la foye, elle renferme une ou plusieurs chateignes assez connues de tout le monde. *Castanea sativa*.

Le Chateigner sauvage est appellé.

*Castanea sylvestris* que peculiariter *castanea*, C. B.

*Castanea*, Brunf.

*Castanea populares & coctiva*, Plinio.

*Castanea minores*, Matth. Lugd.

Il ne differe du precedent qu'en ce que n'ayant point esté cultivé il est moins grand & son fruit plus petit; il croît en grande quantité dans le Limosin, dans le Languedoc, & il nourrit beaucoup de monde, principalement des pauvres.

Les plus grosses chateignes qui croissent aux païs chauds sont appellées en Latin *Marona*, & en François, *Marons*; on nous les apporte la plupart du Vivarets & de Limoge, on doit choisir les uns & les autres les plus gros, les plus charnus & les mieux nourris; ils contiennent beaucoup d'huile, peu de sel. *Marons*.

Les chateignes & principalement les petites sont astringentes, leur écorce est employée pour arrêter les fleurs blanches des femmes. *Verrus*.

Le nom de *Castanea*, est tiré de *Castanum* ville, d'une Province appellée *Magnesie*, d'où l'on apportoit autrefois les chateignes. Etimologie.

## C A S T O R.

*Castor*, seu *fiber*, en François, *Castor* ou *Bievre*, est un animal à quatre pieds, am-

*Fiber*.

*Bievre*.



phibie, car il habite tantost sur la terre, tantost dans l'eau; il est gros environ comme un cochon de six mois, sa tête a la figure de celle d'un rat de montagne, ses dents sont grandes, fortes, aigues & tranchantes, son corps est court & massif, sa peau est couverte de poil fort doux au toucher, on en fait des chapeaux; sa queue est longue d'environ un pied, grosse ou épaisse d'un pouce, plate, sans poil, large de quatre doigts, noueuse, grise, échancrée vers sa racine, soutenue par des vertebres fortes attachées les unes aux autres; ses jambes sont courtes principalement celles de devant qui ressemblent à celles du Blaireau, ses pattes de derriere sont semblables à celles du Cigne. Il se nourrit sur terre de fruits, de feuilles, d'écorce de saule; mais quand il est dans les rivieres il mange des écrevisses & d'autres poissons qu'il peut attraper; il est motié chair & moitié poisson, bon à manger, sa partie supérieure du costé de la tête est de la chair véritable qu'il n'est permis de manger qu'en jours gras, mais sa partie inférieure du costé de la queue qui entre le plus dans l'eau, est de la nature & du goût du poisson; on permet d'en manger aux jours maigres.

Quand on veut prendre le Castor il faut le saisir à la queue avec la main, & l'on s'assure par là de luy, car il ne peut se tourner pour venir mordre celuy qui le tient; on l'attache par l'échancrúe qui est à la racine de sa queue; & on le conduit où l'on veut.

**Testicules.** Ses testicules sont placez vers la fin du bas ventre entre les cuisses, poche du fondement, mais ils sont en dedans & couverts de la peau charnue & velue qui couvre tout le ventre, on les distingue pourtant exterieurement comme aux cochons, & on les peut prendre à poignées: lorsqu'on veut avoir ces testicules on ouvre la peau charnue & velue sous laquelle on trouve la premiere bourse commune qui les contient tous deux en forme de petites bourses ou de véritables testicules d'animal, on les lie par leur cou, on les pend dans une cheminée pour les y laisser jusqu'à ce qu'ils soient bien dessechez & rendurcis, & que la bourse exterieure ait pris une couleur brune, on les appelle *castorium*. Si l'on ouvre alors les bourses internes on y trouve une matiere dure, cassante, jaunâtre-brune, entrelassée de membranes fort déliées, d'une odeur forte & penetrante, & dessous cette matiere une autre petite bourse qui renferme une liqueur onctueuse ou adipeuse, ressemblante à du miel, mais qui prend la consistance & la couleur du suif en vieillissant; d'une odeur aussi forte que la partie solide.

On trouve des testicules de Castor les uns plus gros, les autres plus petits suivant que l'animal dont ils sont tirez est plus ou moins grand & vigoureux.

Le Castor se retire ordinairement dans les grands creux ou dans les cavernes qu'il rencontre sur les bords des grandes rivieres; on en voit en France le long du Rhône, de Lifere, de l'Oise; mais il s'en rencontre bien plus frequemment en Allemagne, en Pologne, le long des grandes rivieres comme de l'Elbe, & en Canadas.

**Choix.** Les meilleurs testicules de Castor sont apportez de Dantzic, ils sont plus gros & ils ont une odeur plus forte que ceux de Canadas. Il faut les choisir bien charnus, pesants, d'une odeur forte & penetrante; ils contiennent beaucoup d'huile exaltée & de sel volatile.

**Vertus.** Ils attenuent les humeurs visqueuses, ils fortifient le cerveau, ils excitent les mois aux femmes, ils abaissent les vapeurs, ils resistent à la pourriture, ils chassent par transpiration les mauvaises humeurs, ils sont propres pour l'épilepsie, pour la paralysie, pour l'apoplexie, ils remedient à la sourdité.

La liqueur adipeuse qui se trouve attachée au testicule du Castor, a la même vertu, elle est fort resolutive & elle fortifie les nerfs.

DES DROGUES SIMPLES. CA 165

Etimologie.

*Castor* vient de *castrare*, *châtrer*, parce que les Anciens ont crû que le *Castor* étant pourfuiui par les chasseurs, arrachoit ses testicules avec ses dents & les laissoit comme pour prix de sa rançon; mais cette fable n'a pas besoin d'être refutée, puisqu' que tous les Naturalistes modernes sont assez convaincus du contraire & de l'impossibilité de la chose.

C A T A N A N C E.

*Catanance quorumdam*, Lugd.  
*Sesamoides paruum*, Matth.

*Chondrilla carulea cyani capitulo*, C. B.  
*Coronopus quibusdam flore caruleo*, Gefn.  
Col.

Est une plante dont les feuilles sont semblables à celles du *Coronopus*, mais blanchâtres, velues, & n'ayant point un goût agreable; il s'éleve d'entr'elles des tiges à la hauteur de deux ou trois pieds, rameuses, garnies de quelques feuilles velues, un peu rudes; ses fleurs sont en ses sommitez attachées à des petites têtes de la grosseur de celles du *Cyanus*, de couleur bleue; leur calice est composé de plusieurs feuilles en écailles, sa racine est longue, grosse, rougeâtre, elle croît dans les champs.

Elle est aperitive, desiccative, vulnereaire, mais on ne s'en sert gueres en Medicine.

C A T A P H R A C T U S.

*Cataphractus*, Schonuel. Jonst. est un poisson de mer long d'environ demi pied, sa tête est large de deux doigts, anguleuse & presque triangulaire, son museau est camus & barbu en dessous, il n'a point de dents, mais en leur place ou à leur défaut il a les levres rudes & le palais parsemé de petits os piquants; son corps en sa partie superieure ou vers la tête est de figure octogone, & en sa partie de devers la queue hexagone; il est couvert par tout d'écailles osseuses, au milieu desquelles est une éminence ou bossette dure, sa queue est petite, ronde, noire; on le trouve vers l'Isle de Nortflande, il vit de petits poissons, il est excellent à manger.

Il est pectoral & aperitif.

*Cataphractus*, *καταφρακτος*, signifie clos & couvert de toutes parts; on a donné ce nom à ce poisson à cause qu'il est couvert d'écailles dures par tout son corps.

Vertus.  
Etimologie.

C A T E.

*Cate*, sive *Lycium*, Garz. Acoft. est une espece de Trochisque ou de Tablette que les Indiens composent avec l'extrait des rameaux d'un arbre épineux qu'ils appellent *Hacchic*, dont le bois est massif, pesant, dur, robuste, portant des feuilles semblables à celles de la bruiere; ils mêlent cet extrait avec de la farine d'une semence menue, nommée *Nachani*, ayant le goût du segle, propre à faire du pain, & de la raclure d'un certain bois noir, ils forment de ce mélange des Trochisques ou Tablettes qu'ils font secher à l'ombre; ils sont amers & astringents.

C'est un tres-bon remede pour raffermir les gencives, pour dessécher & arrester les fluxions, pour les flux de ventre, pour la douleur des yeux.

*Lycium*:

*Hacchic*,

*Nachani*.

Vertus.

C A T E C H U.

*Catechu*, sive *terra Japonica*, en François, *Cachou*, est une maniere de pâte seche, dure, un peu gommeuse, rougeâtre, ayant la forme & presque la dureté d'une pierre, rougeâtre, d'un goût amer & austere au commencement, mais laissant ensuite dans la bouche une impression douce & agreable; il y en a de deux especes,

*Terra Japonica*.  
*Cachou*.



la premiere & la plus commune est compacte, pesante, de couleur rougeâtre brune, traversée de petites rayes blanchâtres. La seconde est plus poreuse, moins pesante & plus pâle que la premiere.

On n'est pas encore bien éclairci sur la nature du Cachou, les uns veulent que ce soit une pâte préparée par les Japonnois avec les extraits d'Areca, de Calamus aromaticus, de Reglisse & de graine de Bangué mêlez & endurcis sur le feu.

Les autres prétendent qu'il soit fait avec les fucs d'Areca & l'écorce verte d'un arbre épineux du Japon appelé Catechu, épaissis ensemble par la chaleur.

Masquiqui. Les autres, comme quelques Modernes soutiennent que c'est une terre du Levant nommée par les Indiens *Masquiqui*, laquelle se trouve ordinairement sur les hautes montagnes sous les racines des Cedres; mais cette dernière opinion n'est pas bien vrai-semblable, car le Cachou étant mis dans la bouche ne paroît aucunement une terre, mais plutôt un suc épaissi; de plus on en tire par la Chymie beaucoup d'huile & de sel essentiel pareils à ceux qu'on tire des plantes.

Choix. Il faut choisir le Cachou pesant, compacte, de couleur rougeâtre, d'un goût amer & styptique.

Vertus. Il est propre pour fortifier le cerveau, les poumons, l'estomac; pour les catarrhes, pour l'enrouement de la voix, pour corriger la mauvaïse haleine; mais comme le goût n'en est pas d'abord fort agreable, on le prépare en le mêlant avec du sucre, du musc & de l'ambre gris; & on le forme en des trochisques tres-petits, comme je l'ay décrit dans ma Pharmacopée universelle.

## C A U C A L I S.

*Daucus sylvestr.*

<i>Caucalis</i> , Dod. & <i>Daucus sylvestris</i> ,		<i>Caucalis alia vulgaris</i> , Lugd.
Gef. hor.		<i>Myrrhis lappa</i> , Dalechamp. Lugd.
<i>Caucalis arvensis echinata magno flore</i> ,		<i>Lappa agrestis</i> , Trag.
C. B.		<i>Lappula Canaria</i> Plinii, Ang.

Est une plante dont les feuilles ressemblent en quelque maniere à celles du Panais sauvage; mais elles sont découpées plus menu, velues: sa tige croît à la hauteur d'environ un pied, rameuse, velue, portant aux sommets de ses branches des ombelles qui soutiennent des petites fleurs blanches, odorantes, composées chacune de cinq feuilles inégales, disposées en fleur de lys. Quand cette fleur est passée il paroît des graines jointes deux à deux, oblongues, hérissées de pointes: sa racine est petite, blanche. Cette plante croît aux lieux incultes, elle contient beaucoup de sel essentiel & d'huile.

Vertus. Elle est aperitive, propre pour la pierre, pour exciter les mois aux femmes, pour rarefier les humeurs crasses, pour aiguïser la veue.

## C A Y M A N E S.

*Caymanes*, Monard. Acoftæ, Cluf. sont des grands Laizards ou Crocodiles des Indes, qui ont quelquefois jusqu'à trente-deux pieds de longueur; & si l'on en croit à un Historien Espagnol nommé Gomara, dans le temps que les Espagnols commencerent à occuper plusieurs païs de l'Amérique, on tua aux environs de Panaman un de ces Laizards qui avoit cent pieds de long. Ils ont la gueule fort fendue & bayante, garnie de plusieurs rangées de dents; ils habitent vers les rivages des rivieres & quelquefois dans la mer, aux embouchures des fleuves. On en trouve principalement en la Province de Carthage, au Nom de Dieu & aux autres lieux circon-

voisins. On dit qu'ils sont en grand nombre dans le fleuve Cranganor. Ces animaux sont fort cruels ; ils se ruent dans les navires ou sur les rivages, pour attraper un homme, un beuf, un sanglier, un cochon, ou quelque autre proie ; & ils la devorent ou l'engloutissent en un instant dans leur estomac : leur peau est si dure, qu'elle ne peut être percée par une arquebuse ni par un mousqueton : on les prend avec des hameçons de fer : ils font leurs œufs à terre, & ils y font éclore leurs petits comme la Tortue. On trouve dans leur estomac un grand amas de gravier & de petites pierres de riviere. Les gens du païs mangent leur chair & leurs œufs.

Pierres de Caymanes.

Les pierres qu'on retire de leur estomac sont estimées propres pour la fièvre quarte ; on en applique deux sur les temples pendant l'accès.

C E D R U S.

*Cedrus magna, sive Libani conifera,* | *Larix Orientalis fructu rotundiore ob-*  
J. B. | *rafo,* P. Tournefort.

En François, *Cedre du Liban,*

Est une espece de mélèze, ou un tres-grand arbre, gros, droit, élevé en pyramide : son écorce est unie, son bois est fort dur & comme incorruptible : ses feuilles sont petites, étroites, vertes, rangées par bouquets le long des branches, naissant au Printemps, & tombant au commencement de l'Hyver : ses fleurs sont des chatons qui ne laissent aucun fruit après eux. Les fruits naissent en des endroits separez sur le mesme pied ; ils ressemblent à nos pommes de Pin. Cet arbre croît sur les montagnes, comme sur le mont Liban : on l'estime un des premiers & des plus grands arbres du monde : il en découle sans incision, pendant les grandes chaleurs de l'Été, une resine claire, transparente, blanche, se formant & s'endurcissant en grains comme le mastic. On l'appelle en Latin *Cedria*, & en François *Gomme de Cedre*, ou *Manne mastichine*.

*Cedria.*  
Gomme de cedre, Manne mastichine.

Quand il ne sort plus rien de l'arbre, on y fait des incisions, par où il distille une resine liquide qui s'endurcit en coulant le long de l'arbre ; c'est ce qu'on appelle resine de Cedre : elle est belle, transparente, jaune, friable, odorante. Nous voyons rarement en France de ces gommés & resines de Cedre.

Resine de cedre.

Le bois de Cedre est employé pour faire les beaux ouvrages de Menuiserie : il contient beaucoup d'huile & de sel essentiel.

Il est sudorifique, étant pris en decoction ou en poudre.

Vertus,

Le *Cedria* est improprement appellé gomme de Cedre ; car c'est la partie resineuse la plus pure de l'arbre : elle est digestive, resolutive, consolidante, fortifiante, propre pour resister à la gangrene, pour les dislocations ou fractures.

La resine de Cedre est digestive, amolissante, deterfive, consolidante, fortifiante.

*Cedrus*, à *xéa*, *uro*, je brûle ; parce qu'on brûle les rameaux du Cedre qui sont empreints de resine, comme on brûle les flambeaux pour s'éclairer la nuit.

*Cedrus minor baccifera,*  
Oxycedre.

C E D R U S B A C C I F E R A.

*Cedrus Baccifera,* C. Bauh. | *Cedrus minor,* Dod.

En François, *petit Cedre*, ou *Oxycedre*.

Est un arbre dont il y a trois especes.



Premiere  
espece.

La premiere est appellée

<p><i>Cedrus folio cupressi major fructu flavescens</i>, C. B.</p> <p><i>Cedrus Phœnicia</i>, Plinii.</p> <p><i>Cedrus Lycia</i>, Matth. Gef.</p> <p><i>Oxycedrus Lycia</i>, Dod. Ger.</p> <p><i>Sabina major</i>, <i>Oxycedrus folio cupressi</i>, aut <i>Sabina ma-</i></p>	<p><i>lor</i>, Monspel. Lob.</p> <p><i>Cedrus minor</i>, Cord. Portæ.</p> <p><i>Cedrus pumila foliis obrusis &amp; Phœnicia</i>, Belli.</p> <p><i>Juniperus major</i>, seu <i>cupressus sylvestris</i>, Dioscor.</p>
---	--

M. Tournefort.

Son tronc & ses rameaux sont tortus & noueux ; son bois est rougeâtre , rendant une odeur semblable à celle du Cyprés ; ses feuilles sont étroites , pointues , plus dures que celles du genièvre & plus piquantes , toujours vertes , ressemblantes à celles du Cyprés ; ses chatons sont à plusieurs petites écailles , au bas desquelles on trouve quelques bourses membraneuses remplies de poussiere. Les fruits naissent sur le même pied que les chatons , mais en des endroits separez ; ce sont des bayes qui deviennent jaunes en meurissant , un peu charnues , odorantes , d'un goût agreable ; renfermant chacune ordinairement trois osselets ligneux , durs , arondis sur le dos , & aplatis par les autres côtez : chaque osselet contient une semence oblongue. Il sort du tronc de cet arbre dans les pays chauds une gomme qu'on appelle Vernix.

Vernix.

Seconde  
espece.

La seconde espece est appellée

<p><i>Cedrus folio cupressi media majoribus baccis</i>, C. B.</p> <p><i>Cedrus Lycia</i>, Bellon.</p> <p><i>Cedrus minor altera</i>, Dioscor.</p>	<p><i>Cedrus Phœnicia altera</i> Plinii &amp; Theophrasti, vel <i>prima</i>, Lob.</p> <p><i>Thuia Massiliensium</i>, Lugd.</p>
---	--

Cet arbre differe du precedent , en ce qu'il est plus bas , & en ce que ses bayes sont plus grosses.

Troisième  
espece.

La troisième espece est appellée

*Cedrus Hispanica procerior*, fructu maximo nigro, P. Tournefort.

Elle est plus haute que les autres , & ses bayes sont beaucoup plus grosses , de couleur noire.

Ces Cedres croissent en Italie , en Espagne , en Provence , en Languedoc ; ils demeurent toujours verts : ils contiennent beaucoup d'huile.

Leur bois est sudorifique étant pris en decoction.

Cedrides.

Leurs fruits qu'on appelle *Cedrides* , sont propres pour fortifier l'estomac , pour aider à la digestion.

Huile de  
Cade veritable.  
Vertus.  
Dose.

*Oxycedrus ab èξὺς*, acurus, & ξέσθω cedrus, comme qui diroit, *Cedre à feuilles pointues*. On tire par la Cornue , à la maniere ordinaire , une huile noire du bois de Cedre , laquelle on tient être la veritable huile de Cade. Quoy qu'il en soit , elle est fort propre pour les dartres farineuses , pour la galle , pour la sourdité , pour les maladies hyteriques. On peut s'en servir interieurement & exterieurement.

La dose est depuis deux gouttes jusques à six.

### C E L T I S.

*Celtis fructu nigricante*, P. Tournefort. | *Lotus arbor*, sive *celtis*, Tur.

*Bagelatus*

*Bagolatus tridentinis*, Guil.  
*Lotus fructu cerasi*, C. B.

*Lotus arbor*, Bell.  
*Cacavia cretensis*, Gcsn.

En François, *Micocoulier*.

Est un arbre grand & gros, rameux ; son écorce est unie, blanchâtre, ses feuilles ressemblent à celles de l'Orme, mais elles sont plus longues & plus pointues, vertes dessus, blanchâtres en dessous, rudes, dentelées en leurs bords ; ses fleurs sont à cinq feuilles disposées en rose, au milieu desquelles sont attachées plusieurs étamines fort courtes. Ces fleurs passent en peu de temps, & il leur succede des bayes spheriques noirâtres, ressemblantes aux cerises, mais plus petites, attachées par des queues longues, contenant un peu de chair blanche, d'un goût doux sti-ptique assez agreable, & un noyau gros à proportion du fruit. Cet Arbre croît principalement aux pais chauds.

Son fruit & ses feuilles sont propres à arrêter les cours de ventre & les hemor- Vertus.  
 rhagies.

C E N C H R U S.

*Cenchrus*, sive *Miliaris*, ( Jonst. ) est une espee de serpent long d'environ trois *Miliaris*.  
 pieds, gros, de couleur verte-jaunâtre, parsemé de plusieurs taches ; on le trouve en Lemnos & en Samos : il se promene en Eté par les montagnes, aux chemins ouverts, évitant les épines & les ronces ; il se jette sur les animaux qu'il rencontre ; & leur ayant ouvert les veines jugulaires, il en sucçe le sang. Sa morsure est mortelle si l'on n'y apporte promptement les mêmes remedes qu'à la morsure de la Vipere. Il contient beaucoup de sel volatile & d'huile.

Il est propre pour résister au venin, pour chasser les mauvaises humeurs par la Vertus.  
 transpiration. On peut le preparer comme la Vipere.

*Cenchrus* à *grac. κελς*, qui signifie le même serpent.

*Miliaris*, parce que ce serpent est marqué de taches blanches qui representent Etimologie.  
 des grains de millet.

C E N T A U R I U M M A J U S.

*Centaurium majus*, Ang.

*Centaurium majus folio in laciniis plures  
 diviso*, C. B.

*Centaurium magnum*, Matth.

*Centaurium majus, seu Rhaponticum Phar-  
 maceuticum*, Cord. in Dioscor.

*Rhapontica que hodie centaurea major*,  
 Trag.

*Rhaponti-  
 cum Phar-  
 maceuticum  
 Centauria  
 major*.

En François, *grande Centaurée*.

Est une plante qui pousse des tiges à la hauteur de quatre ou cinq pieds, rondes, droites, rameuses ; ses feuilles sont grandes, oblongues, divisées en plusieurs parties, crenelées en leurs bords, ses sommitez soutiennent des grosses têtes rondes, écailleuses, où naissent des bouquets de fleurs à fleurons évasez, & découpez en lanieres, de couleur bleue, tirant sur le purputin ; il leur succede des graines oblongues, luisantes, garnies d'aigrettes ; la racine est longue, grosse, droite, charnue, facile à rompre, noirâtre en dehors, rougeâtre en dedans, d'un goût doux accompagné d'astriktion & d'acreté. Cette plante croît aux lieux montagneux & rudes, elle contient beaucoup de sel & d'huile.

Sa racine est vulneraire, astringente, elle arreste les cours de ventre & les he- Vertus.  
 morrhagies, elle leve les obstructions, elle excite l'urine.

On l'appelle Rapontic vulgaire.

*Rapontic  
 vulgaire*.



*Centaurium minus*, C. B.  
*Centaureum parvum*, Ad. Lob.

*Centaurea*, Brunf.  
*Fel terra*, Ger.

En François, *petite Centaurée*.

Est une plante qui pousse une ou plusieurs petites tiges à la hauteur d'environ demi pied, ou un peu plus haut, anguleuses, lisses, ses feuilles sont oblongues, semblables à celles du Millepertuis, mais un peu plus grandes, les unes sortant de la racine, les autres opposées sur la tige deux à deux; sa sommité se divise en plusieurs petits rameaux qui soutiennent des fleurs amassées les unes proche des autres en maniere de petits bouquets, de couleur rouge tirant sur le purpurin, quelquefois blanche & rarement de couleur ferrugineuse, agreable à la veue: chacune des ces fleurs est selon M. Tournefort un tuyau fermé dans le fond, ouvert par le haut, évafé en entonnoir & découpé en plusieurs parties; quand cette fleur est passée il luy succède un fruit ovale ou oblong, gros comme un grain de blé, partagé en deux loges qui renferment des semences menues; sa racine est petite, ligneuse, infipide. Cette plante croît dans les terres seches & sablonneuses.

**Etimologie.** On l'appelle *fel terra*, fiel de la terre, à cause qu'elle est extrêmement amere; elle contient beaucoup de sel essentiel & d'huile: on se sert en Medecine de ses sommités fleuries.

**Vertus.** La petite Centaurée est deterfivè, aperitive, vulnèraire, sudorifique, febrifuge, on s'en sert pour les fièvres intermittentes, pour exciter les mois aux femmes, pour le scorbut, pour les vers, pour la morsure du chien enragé, on l'employe interieurement & exterieurement.

**Etimologie.** On a appellé cette plante *Centaurium*, parce qu'on a crû qu'elle avoit gueri le Centaure Chiron d'une blessure qu'il s'étoit faite au pied.

La petite Centaurée est d'un genre tout à fait different de la grande Centaurée.

### C E N T R I N E .

*Pesce porco.* *Centrine*, Jonst. est un poisson de mer que les Italiens appellent *Pesce porco*; il est gros, épais, court, de figure triangulaire, couvert d'une peau fort rude, parsemée de pointes fortes principalement à la teste & au dos, de couleur obscure; sa teste est petite & comprimée, ses yeux sont vifs, sa gueule est presque toujours ouverte & bayante, ses dents sont larges & tranchantes, sa chair est nerveuse, visqueuse & nullement bonne à manger.

**Foye.** Son foye étant roti rend une huile propre pour ramollir les scirrhes & les autres duretez du foye, pour adoucir les douleurs.

**Vertus.** Sa chair étant sechée & pulverisée est propre pour exciter l'urine.

### C E P A .

*Cepa*, Trag. Fuch.  
*Cepa vulgaris*, C. B.

*Cepa alba & rubra*, Gesn. hort.  
*Cepe*, Brunf.

En François, *Oignon*.

Est une plante dont les feuilles sortent de la racine longues d'un pied, étroites, fistuleuses, acres au goût; il s'éleve de leur milieu une tige nue, droite, ronde, haute d'environ trois pieds, creuse, grosse vers le bas, portant en son sommet une

grosse teste qui soutient un bouquet de fleurs composées chacune de six feuilles blanches ou purpurines, disposées en rond; quand ces fleurs sont passées il leur succede des fruits triangulaires divisez chacun en trois loges remplies de semences presque rondes, noirâtres; sa racine est une bulbe qui varie en grosseur, en figure & en couleur, car elle est quelquefois grosse comme une petite pomme, quelquefois comme une noix, quelquefois comme une prune, ordinairement ronde ou orbiculaire, quelquefois oblongue, composée de tuniques rouges ou blanches, contigues ou unies les unes aux autres, d'une odeur forte & defagreable, excitant à pleurer à cause d'un sel volatile acide tres-subtil qui s'en éleve principalement quand on la coupe, & qui irrite les yeux, d'un goût acre & piquant: C'est l'oignon qu'on employe si souvent dans les cuisines, on y trouve quelques fibres en dessous. On cultive cette plante dans les jardins potagers en terre grasse; sa racine est employée en Medecine, elle contient beaucoup de sel volatile tres-piquant & penetrant, du phlegme & de l'huile en quantité mediocre.

Elle est aperitive, incisive, digestive, resolutive, propre pour la pierre, pour l'hydropisie, pour le scorbut, pour l'asthme, pour résister au venin, pour les vers, pour la sourdité, pour faire meurir les abcez, on l'employe exterieurement & interieurement. Vertus.

L'oignon blanc est ordinairement plus petit & moins acre que le rouge.

*Cepa*, vel *capa* à *κεφαλή*, *caput*, à cause que la sommité & la racine de cette plante ont des figures de testes. Etimologie.

## C E R A.

*Cera*, en François, *Cire*, est une matiere dure, huileuse, jaune, qui se trouve dans les ruches: les Abeilles commencent à la faire au Printemps, dès que la saison est douce, elles la tirent des fleurs & elles l'apportent attachée à leurs pattes de derriere en forme de petites lentilles; elles s'en debarassent fort adroitement dans leurs ruches & elles en forment des trous ou logemens qu'elles font minces & presque transparentes; c'est dans ces trous ou creusets qu'elles font leur germe, ou freslement, ou œufs qui éclosent en petites abeilles, elles y déchargent aussi le miel qu'elles ont recueilli. Cette cire la premiere année est blanchâtre, la seconde jaune & la troisième brune, elle devient même noire en vieillissant dans la ruche, mais alors les mouches n'y resserrent ni miel ni fresse.

Comment  
les Abeilles  
la font.

On separe la cire d'avec le miel en deux manieres; la premiere en faisant le miel blanc, on met la matiere laquelle on a retirée des ruches formée en tablettes sur des nattes d'osier ou clayes, & l'on en laisse couler le miel jusqu'à ce que la cire demeure seule dessus.

Separation  
de la cire  
d'avec le  
miel.

La seconde en faisant le miel jaune, on met la matiere qu'on retire des ruches à la presse, après y avoir ajouté tres-peu d'eau, l'avoir chauffée sur le feu & enveloppée dans une grosse toile claire, car le miel passe & la cire reste en forme de gateau.

Mais comme l'une & l'autre cire contiennent quelques impuretez, on les fait fondre ensemble ou séparées dans une bassine, on y ajoute de l'eau pour les nettoyer d'un peu de miel qui y demeure toujours attaché, puis on les coule avec expression, on les écume, on les separe d'avec l'eau, & on les jette en moule; c'est la cire jaune qu'on vend chez les Droguistes.

Purification  
de la cire.

La cire est un composé naturel d'huile, de sel volatile, & de phlegme sans terre. Elle est émolliente & resolutive; on s'en sert dans les emplâtres, dans les ce-

Vertus.



Cire blanche.

La cire blanche est une préparation de cire ; pour la faire, on fait fondre de la cire jaune & on la lave bien des fois dans de l'eau ; on la divise en parcelles, lesquelles on étend & l'on expose à l'air & à la rosée pendant six ou sept mois, depuis le Printemps jusqu'à la fin de l'Automne. La meilleure & la plus belle se fait en Bretagne : elle doit être bien blanche, claire, transparente, dure, cassante, n'adhérant point aux dents quand on la mâche, insipide au goût. Quelques-uns se servent de crystal de tartre pour blanchir la cire plus facilement, & pour la rendre plus belle.

Choix.

Vertus.

Elle est emolliente, adoucissante, moins résolutive que la jaune, parce que la lotion a emporté la plus grande partie de son sel.

Cire verte.

La cire verte est une cire blanche ramolie avec un peu de terebentine, & teinte avec du verd de gris broyé : elle est propre pour les cors des pieds.

Cire rouge.

La cire rouge est de la cire blanche ramolie avec de la terebentine, & rougie avec de la racine d'Orcanette, ou bien avec du vermillon. Les Commissaires s'en servent pour apposer leurs scelles : elle est résolutive, appliquée extérieurement.

Vertus.

Elle est résolutive, appliquée extérieurement.

Cire noire.

La cire noire est faite par les Abeilles des Indes dans les creux des arbres ; elle est fort rare en France.

Etiologie.

*Cera* vient du mot Grec *κερός*, qui signifie aussi de la cire.

### C E R A S A.

*Cerasia*,  
Cerises.

*Cerasa*, sive *Cerasia*, en François, *Cerises*, sont de petits fruits ronds assez connus. Il y en a de plusieurs especes. Les plus communes sont appellées en Latin *Cerasa agriotta*, Cæf. *Cerasia acida & vulgaris*, Trag. En François, *Aigriottes*. Elles sont rondes, rouges, d'un goût aigrelet fort agreable : elles croissent à un arbre de hauteur mediocre, appellé *Cerasus sativa fructu rotundo, rubro & acido*, P. Tournefort : sive *Cerasus acida*, Brunf. Matth. en François, *Cerisier domestique*, ou cultivé, à fruit rond, rouge & aigre. Ses feuilles sont languettes, pointues, dentelées en leurs bords. Sa fleur est à cinq feuilles disposées en rose, de couleur blanche.

*Cerasa*,  
*Agriotta*.

*Cerasia aci-*  
*da vulgaris*,  
*Aigriottes*,  
*Cerasus sa-*  
*tiva*.

Bigareaux,  
Guignes,  
Cerises  
blanches &  
noires.

Nous voyons une autre espece de Cerises blanches & rouges, plus grosses que les précédentes, & d'une chair plus dure & plus douce. On les appelle *Bigareaux* ou *Guignes*, & en Latin, *Cerasa alba dulcia*, C. B. On en trouve aussi de noires.

*Cerasa alba*  
*dulcia*,  
Merises.

*Cerasus ma-*  
*gor ac syl-*  
*vestris*,  
*fructu sub-*  
*dulci nigro*  
*colore infi-*  
*ciente*.

Noyaux.  
Vertus.

Il y a encore des petites Cerises sauvages noires à longues queues, lesquelles on appelle en François *Merises*. Elles sont empreintes d'un suc doux & agreable, mais reignant beaucoup les mains & la bouche en noir ou en purpurin. Elles croissent à un arbre appellé, *Cerasus major ac sylvestris fructu subdulci nigro colore inficiente*, C. B. en François, *Cerisier sauvage*, ou *Merisier*.

Toutes ces Cerises contiennent un noyau quasi spherique, osseux, renfermant une petite amande ou semence d'un goût agreable.

Les Cerises contiennent beaucoup de phlegme, un peu d'huile & du sel essentiel.

Elles sont cordiales, stomacales, aperitives : elles rafraîchissent, elles adoucissent l'acreté des humeurs ; elles tiennent le ventre libre ; elles résistent au venin ; elles sont propres pour les maladies du cerveau.

Les noyaux de cerises sont estimez bons pour la pierre du rein & de la vessie, étant mangé : on en mêle aussi dans les frontaux pour les douleurs de tête pendant la fièvre.

Il sort du tronc & des branches du Cerisier une gomme luisante, rougeâtre.

laquelle on appelle *gomme de Cerisier*. Elle est aperitive, propre pour exciter l'urine, pour rompre la pierre, étant prise interieurement. On l'employe aussi exterieurement pour la gratelle, pour les dartres, étant dissoute dans de l'eau.

Gomme de cerisier.  
Vertus.

Le Cerisier a pris son nom d'une Ville de Ponte, appellée autrefois *Cerasus*, & aujourd'huy *Chirrifonda*, d'où il fut apporté à Rome par Lucullus Capitaine Romain. On l'appelle en Grec *κέρασο*, & les cerises *κεράσια*.

Etimologie.

C E R A S T E S.

*Cerastes*, Bellon. Jonst. est une espece de serpent qui porte sur son front deux petites cornes ressemblant à des grains d'orge: sa tête est large de deux doigts, & comprimée; son corps est long d'environ trois pieds, & gros presque comme le bras, ayant le cou menu. Il est couvert d'écailles cendrées par tout, excepté en sa queue qui est fort menue. Son dos est orné de quelques lignes rouges; ses dents sont semblables à celles de la vipere, & elles causent en mordant des accidens pareils, qui demandent des remedes semblables à ceux qu'on donne contre la morsure de la vipere. Ce serpent se trouve dans la Lybie & en plusieurs autres lieux; il fait en rampant un petit bruit qui approche du sifflement: on peut le préparer comme la vipere; il contient beaucoup de sel volatile & d'huile.

Il est sudorifique; il resiste au venin; il purifie le sang; il est propre pour la peste verole, pour la peste, pour la lepre, pour la gratelle.

Vertus

Cet animal est appelé *Cerastes*, du Grec *κέρας*, qui signifie une corne, parce qu'il porte des petites cornes à la tête.

Etimologie.

C E R A U N I A S.

*Cerannias*, G. Agricolæ, en François, *Pierre de foudre*,

Pierre de foudre.

Est une pierre tantôt ronde, tantôt longue de cinq doigts, grosse comme le pouce, tantôt ayant la figure pyramidale, tantôt celle d'un cosne, tantôt celle d'un coin avec lequel on fend du bois; pesante, dure, principalement dans son milieu, comme de la pierre à fusil, unie, douce au toucher, de couleur blanche, luisante, ou brune, ou noire, ou rouge, ou verte. Elle naît en plusieurs lieux de l'Allemagne & de l'Espagne; le peuple s' imagine qu'elle tombe avec le tonnerre.

On luy attribue la vertu de guerir ou d'empêcher les hernies aux enfans, si on l'applique dessus.

Vertus.

*Cerannias*, à *κέρας*, cornu; à cause que quelques-unes des pierres de tonnerre ont une figure approchante de celle d'une corne.

Etimologie.

C E R C I O.

*Cercio*, Jonst. est un oiseau des Indes gros comme un Etourneau, de diverses couleurs, remuant presque toujours la queue: on luy apprend à parler, & il est encore plus disciplinable que le Perroquet; on ne luy attribue aucun usage en Medecine.

C E R E B R U M H U M A N U M.

*Cerebrum humanum*, en François, *le cerveau d'un homme*,

Cerveau humain.

Est une matiere humide, visqueuse, glanduleuse, blanche, contenant du sel volatile & de l'huile enveloppez dans beaucoup de phlegme & un peu de terre. Il est employé en Medecine.



- Choix. Il doit estre tiré d'un jeune homme sain, nouvellement mort de mort violente, comme d'un pendu qui n'ait point esté enterré.
- Vertus. Il est propre pour l'épilepie, estant distillé comme je l'ay décrit ailleurs.
- Etimologie. *Cerebrum, quasi carabrum, à καρα, caput,*

## C E R E F O L I U M.

*Cerefolium*, Matth. Cast. | *Charophyllum sativum*, C. B.  
*Cherefoium*, Brunf. Dod. | *Gingidium*, Fuch. Tur.

En François, *Cerfeuil*.

Est une plante potagere & fort commune; ses feuilles ressemblent à celles du persil, mais elles sont plus courtes, plus découpées, un peu velues, remplies de suc, d'une odeur & d'un goût agreables; ses tiges sont petites, menues, rondes, creusées en dedans, rameuses, vertes dans leur jeunesse comme leurs feuilles, mais rougeâtres quand elles portent leur semence; ses fleurs naissent aux sommets des branches en ombelles ou bouquets, petites, blanches, composées chacune de cinq feuilles inégales, disposées en fleurs de Lys; ces fleurs sont suivies par des semences longuettes, menues, pointues, ou d'une figure aprochante de celle du bec d'un oiseau; sa racine est fibreuse. On cultive cette Plante dans les Jardins. Elle contient beaucoup de phlegme, de l'huile à demi exaltée, & du sel essentiel.

- Vertus. Elle est fort aperitive, elle leve les obstructions, elle atténue la pierre du rein, elle dissout le sang caillé; elle est febrifuge, elle purifie le sang étant prise intérieurement: on l'applique aussi pilée en cataplasme ou en fomentation, pour la colique nephretique, pour la retention d'urine.

*Charophyllum* à χαρο, gaudeo, & φύλλον folium, comme qui diroit Plante réjouissante pour la multiplicité de ses feuilles.

- Etimologies *Cerefolium* est une corruption de *Charophyllum*, ou bien *Cerefolium*, comme qui diroit, *feuille de Cérés*, parce que le Cerfeuil est employé dans le manger, où l'on vouloit autrefois que la Deesse Cérés presidât.

*Gingidium* à Græco γινγιδιον. C'est un nom Syriaque qui a esté receu par les Grecs & par les Latins.

## C E R E V I S I A.

- Cervoise. *Cerevisia*, | *Zitum*, | En François, *Biere*, *Cervoise*.  
*Bera*, | *Curmi*.

Est une liqueur vineuse assez connue; on la compose avec de l'orge ou avec du blé, ou avec une autre espece de froment & de la fleur de houblon; on met bouillir & fermenter ces ingrediens ensemble dans de l'eau, jusques à ce que leurs parties salines & huileuses se soient rarefiées & exaltées: mais pour exciter cette fermentation & rarefaction, on agite le tout long-temps à force de bras, le versant & le reverfant dans differens vaisseaux pendant qu'il est chaud. C'est ce qu'on appelle *brasser*; puis on coule la liqueur & on la laisse reposer. C'est la Biere qu'on boit ordinairement.

- Eaux bonnes pour faire de la Biere. Il est à remarquer que toutes les eaux ne sont pas également bonnes pour faire de la Biere: les Brasseurs preferent celles des puits & des fontaines qui sont bien claires, bien froides & bien vives; parce qu'étant moins sujettes à se fermenter, la Biere s'en conserve plus long-temps sans s'agrir. Car quoiqu'il soit necessaire d'une fermentation pour faire la Biere, il faut éviter que cette fermentation ne soit

trop prompte & trop forte , de peur que les principes volatiles de la liqueur ne trouvant point assez de parties visqueuses qui les aglutinent & les retiennent , ne s'échappent & ne donnent lieu par leur absence , au sel fixe de s'étendre & de communiquer son goût acide à la Biere.

On choisit aussi les temps pour faire de la Biere ; il faut la brasser en des saisons froides comme au commencement & à la fin de l'Hyver , si l'on veut qu'elle se garde. Celle qu'on brasse en Eté ne se conserve pas long-temps bonne ; parce qu'elle se fermente trop.

Plus les Païs sont Septentrionaux , & plus ils sont favorables pour y faire de bonne Biere ; parce que les eaux y étant fort crues , & le Soleil y ayant peu de force , la Biere après qu'elle a été brassée retient ses principes actifs comme concentrez par le froid. C'est la raison pourquoy les Bieres qu'on fait en Suede , en Dannemarc , en plusieurs lieux de l'Allemagne , en Flandres , en Angleterre , sont beaucoup meilleures & se gardent plus long-temps que celles qu'on brasse en France. On sçait si bien dans les Païs chauds comme en Provence , au Dauphiné , au Languedoc , qu'on n'y pourroit point faire de bonne Biere , que personne ne s'est avisé d'y en brasser , & l'on n'y connoît pas même cette espece de boisson.

Il y a deux especes generales de Biere , une blanche & l'autre rouge ; elles ne different que par la quantité du houblon qu'on y a employé ; la Biere rouge en est plus chargée que la Biere blanche. Ces Bieres sont plus ou moins fortes suivant qu'on y fait entrer plus ou moins des ingrediens.

On peut tirer de la Biere par la distillation , un esprit sulfureux inflammable , semblable à celui du vin ; & l'on peut faire de l'aigre de Biere assez fort , comme on fait le vinaigre.

La Biere la plus saine pour la boisson , est la blanche ; il faut la choisir d'un âge moyen entre nouvelle & vieille , claire , moussant beaucoup quand on la verse , d'une belle couleur jaunâtre , d'un goût piquant & agreable.

La Biere contient une substance visqueuse qui la rend humectante , rafraîchissante , nourrissante , mais un peu flatueuse : elle desaltere , elle engraisse , elle fortifie. Si l'on en boit dans le temps qu'elle est trop nouvelle , elle excite souvent des ardeurs d'urine , à cause que son sel n'ayant point encore été suffisamment rarefié & exalté par la fermentation , il s'en precipite une partie par le cours de l'urine , où il irrite & picote les conduits , faisant une espece de chaudepisse , mais qui n'est ni dangereuse , ni de longue durée. Le remede à cet accident est de boire un peu d'eau de vie , afin d'exalter ce sel acre de la Biere , en rarefiant une viscosité dans laquelle il est embarrassé.

On prepare en Angleterre une espece de Biere que les Anglois appellent *Aile* ; c'est une liqueur claire , transparente , jaunâtre , piquante , subtile , plus agreable au goût qu'aucune autre Biere , fort incisive & aperitive. On dit qu'il n'entre point de houblon dans sa composition , mais que sa force & sa subtilité viennent d'une fermentation extraordinaire qu'on luy a donnée par le moyen de quelques drogues piquantes. On garde l'Aile dans des bouteilles bien bouchées. Il faut déboucher peu à peu la bouteille quand on veut en user ; car si l'on retire le bouchon tout d'un coup , l'Aile qui a une grande disposition à fermenter , se rarefie avec tant de violence , qu'elle s'élance jusqu'au plancher , en sortant toute de la bouteille sans qu'il en reste une goutte.

Cette liqueur pique le nez & la bouche de ceux qui en boivent , à peu près comme fait la moutarde.

Temps  
propres.

Païs favo-  
rables pour  
faire la  
Biere.

Especes de  
Biere.

Esprit in-  
flammable  
de la Biere.  
A gre de  
Biere.  
Choix.

Vertus.

Chaudepisse  
excitée par  
la Biere.


Remede.

Aile.

Vertus.



*Cerevisia*, à *cerere*, parce que *Cerés* étoit chez les Anciens, la Déesse du froment dont on compose la Biere.

Etimologies *Ziuhum* à , *Biere*.

## CERINTHE.

*Cerinthe quorundam major versis colore flore*, J. B.

En François, *Melinet*.

Est une plante qui pousse de sa racine quatre ou cinq tiges ou rameaux à la hauteur d'un pied ou d'un pied & demi, ronds, remplis de suc, revêtus d'un grand nombre de feuilles oblongues, plus larges vers la queue qu'à l'autre bout, un peu velues, de couleur verte-bleuâtre, marquée de taches blanches; il s'éleve d'entre les aisselles de ces feuilles plusieurs petits rameaux contournés comme ceux du grand *Heliotrope*, garnis tout du long de fleurs longuettes, creusées & représentant en quelque manière un petit gobeler, de couleur diversifiée, jaune, rouge, purpurine, les abeilles s'y delectent beaucoup. Quand cette fleur est passée il naît en sa place deux coques divisées en deux loges qui renferment chacune une semence grosse comme celle de l'Ers ou de l'Orobe, de figure ovale pointue; sa racine est blanche. Cette plante croît aux lieux ombrageux, montagneux; elle contient beaucoup de phlegme, de l'huile & peu de sel.

Vertus. Elle est astringente, rafraichissante, vulnèraire, propre pour les inflammations des yeux.

Etimologie. *Cerinthe* à *ceres*, *cera*, *cire*, parce que les abeilles étant friandes de la fleur de cette plante, elle leur fournit la matière dont elles font la cire.

## CERUSA.

*Cerusa*, en François, *Ceruse*, est un plomb pénétré, rarefié, à demi dissout par la vapeur du vinaigre, & réduit en une matière fort blanche, pesante & friable. Lorsqu'on veut faire cette *Ceruse* on bat du plomb pour l'étendre en lames minces & deliées, on roule ces lames, on les range sur des petits batons qui sont arrestez dans des grands pots de terre, en sorte que le plomb y demeure suspendu, on met du vinaigre au fond des pots, & quand ils sont remplis de ce plomb roulé on les bouche exactement & on les place dans le fumier ou à quelque chaleur approchante, afin que le vinaigre étant échauffé rende une vapeur qui penetre & atténue insensiblement la matière: Après que ces pots ont demeuré du moins un mois dans le fumier on les retire, & les ayant débouchez, on trouve toutes les feuilles de plomb converties en une matière blanche & cassante, qu'on appelle blanc de plomb, on brise ces lames en morceaux, les Peintres s'en servent: on doit les choisir tendres, belles, bien blanches en dehors & en dedans, nettes.

Comment on forme la *ceruse*. On broye ce blanc de plomb sur le porphyre avec un peu d'eau, & l'on en fait une pâte dont on forme dans des moules des petits pains piramidaux, lesquels on met sécher pour les transporter; les ouvriers les enveloppent toujours dans du papier bleu plutôt que dans d'autre, afin de faire paroître la *Ceruse* plus blanche: la

*Ceruse de Venise*. la meilleure, la plus pure & la plus blanche nous est apportée de Venise; celles qui viennent d'Hollande & d'Angleterre sont mélangées d'une espèce de craye ou marne, comme l'a remarqué M. Pomet. On doit la choisir en pains entiers ou en gros

Choix. morceaux, tres-blanche, sèche, douce au toucher, friable; c'est proprement un plomb empreint des pointes du vinaigre.

Elle

Elle est dessécatrice, rafraichissante, resolutive, on l'employe dans les onguents, Vertus.  
dans les emplâtres.

*Cerussa vel cerussa grac. κερύσσον à unes, cera*, parce que la Ceruse a la douceur & Etimologie.  
la blancheur de la cire blanche.

C E R V U S.

*Cervus*, en François, *Cerf*, est un grand animal à cornes & à quatre pieds, tres- Cerf.  
vif, leger, alaigne, vivant fort long- temps, il porte à sa teste des grandes cornes  
rameuses qui luy servent de deffenses, elles tombent au Printemps & elles font  
place à des nouvelles cornes qui les ont poussées. Le Cerf habite dans les bois.

Sa femelle est nommée en Latin *Cerva*, & en François, *Biche*.

Le petit Cerf est appellé *Hinnulus*, & en François, *Faon*.

Le Cerf en toutes ses parties contient beaucoup de sel volatile & d'huile.

Ses cornichons ou ses cornes nouvellement sorties, qu'on appelle vulgairement  
tête ou cru de Cerf, sont si tendres pendant un mois qu'on peut les couper facile-  
ment par tranches. On en pourroit faire de la gelée les mettant bouillir long- temps  
dans de l'eau. Elles sont employées pour exciter l'accouchement.

On rape les grandes cornes de Cerf, & l'on se sert de la rasure pour faire de la  
tizane, de la gelée, on en fait aussi entrer dans plusieurs poudres & dans des elec-  
tuaires; elle est propre pour arrester les cours de ventre, les hemorrhagies, pour  
fortifier, pour restaurer, pour resister au venin.

On trouve dans le cœur du Cerf un os qu'on appelle en Latin *os de corde cervi*, &  
en François, *os de cœur de Cerf*; il est long comme la moitié du petit doigt, large  
comme l'ongle, plat, mince, ordinairement triangulaire, blanc, il est employé  
dans plusieurs compositions de Pharmacie. On doit le choisir plutôt petit que gros,  
parce qu'on vend en sa place l'os de cœur de beuf, qui n'en est different qu'en ce  
qu'il est plus grand. Cet os dans le Cerf vivant n'est qu'un cartilage, mais il se durcit  
en peu de temps quand l'animal est mort. Il est estimé cordial, il resiste au venin,  
il arreste le crachement de sang.

L'os du talon du Cerf est propre pour la dysenterie étant pris en poudre au poids  
d'une dragme.

La moelle du Cerf est jaunâtre tirant sur le blanc, on l'employe exterieurement  
pour les rumatisme, pour la goutte sciatique, pour les fractures, pour fortifier les  
nerfs, pour resoudre.

La graisse ou le suif du Cerf est emolliente, nervale, resolutive.

Le sang du Cerf étant desséché au soleil peut estre gardé; il est sudorifique &  
resolutif, on peut s'en servir dans la pleuresie, pour la goutte; la dose est depuis  
demi scrupule jusqu'à une dragme.

Le pryape du Cerf étant séché & réduit en poudre est propre pour exciter la se-  
mence; la dose est depuis demi scrupule jusqu'à une dragme.

La vessie du Cerf est propre pour la teigne étant appliquée dessus.

*Cervus à néges, cornu, corne*, parce que le Cerf a des grandes cornes.

*Cerva*,  
Biche.  
*Hinnulus*,  
Faon  
Cornichons  
ou teste, ou  
cru de cerf.

Corne de  
cerf rapée.  
Vertus.

*Os de corde  
cervi*.

Choix.

Vertus.

*Os du talon  
Cervus*.  
Dose.  
Moëlle.  
Vertus.

Suif du cerf.  
Vertus.  
Sang,  
Vertus.  
Dose.

Pryape:  
Vertus.  
Dose.  
Vessie.  
Vertus.  
Etimologie.

C E R V U S V O L A N S.

*Cervus volans*.  
*Scarabeus cornutus*.  
*Lucanus*,

*Scarabelaphus*.  
*Scarabeus bicornis*.  
En François, *Cerf-volant*.

Est une espece d'escarbot ou une mouche grosse comme un hanneton, rougeâtre ou



purpurine luisante, laquelle porte sur sa teste deux cornes branchues & de la figure de celles du Cerf, fort pointues par le bout, elles luy servent de deffense, car quand on la prend elle serre tellement le doigt, si elle peut l'attraper entre les deux pointes de ces cornes qui sont disposées en façon de tenailles, qu'elle en fait sortir du sang avec beaucoup de douleur : Il y a plusieurs especes de cerf-volant qui different non seulement par leurs grandeurs, mais par le nombre de leurs cornes, car on en trouve quelques-unes qui n'ont qu'une corne crochue sur le milieu de la teste; elles contiennent les unes & les autres beaucoup de sel volatile & d'huile.

Vertus.

On les estime propres pour appaiser les convulsions & la douleur des nerfs étant écrasées & appliquées, ou cuites dans un onguent ou dans une huile appropriée; on porte cette mouche vivante enveloppée & suspendue au cou en amulette pour guerir la fièvre quarte dans le temps du frissonnement; on attache aussi ses cornes au cou des enfans pour les empêcher de pisser au lit, mais on ne doit faire aucun fond sur ces amulettes.

Etimologie.

*Cerous volans*, à cause que cet insecte porte des cornes semblables à celles du cerf, & qu'il vole.

### C E T E R A C H.

Vraye Scolopendre.	<i>Ceterach officinarum</i> , C. B.		<i>Asplenium</i> , Matth. Dod.
	<i>Asplenium</i> , sive <i>Ceterach</i> , J. B.		<i>Scolopendria</i> , Ang. vera, Trag.
	<i>Scolopendrium</i> , Cord. Hist. verum, Lob.		En François, <i>Ceterac</i> ou <i>vraye Scolopendre</i> .

Est une espece de Capillaire ou urte plante dont les feuilles ressemblent en quelque façon à celles du Polipode, mais elles sont beaucoup plus petites, découpées jusques vers leurs côtes en parties assez rondes & comme onnées; leur dos est rougeâtre ou jaune, velu & couvert d'une poudre écailleuse, entre laquelle M. Tournefort a remarqué par le moyen d'un microscope, des petits fruits ou boules membraneuses entassées les unes sur les autres, & garnies chacune d'un cordon à grains de chapellet, qui par sa contraction fait ouvrir ce fruit en deux parties comme une boete à favonette, & repand quelques semences fort menues; sa racine est filamenteuse. Cette plante croît aux lieux rudes, pierreux, sur les murailles, principalement aux

Herbe daurade.

païs chauds : les Languedochiens l'appellent vulgairement *herbe daurade*, c'est à dire *herbe dorée*, à cause que le soleil donnant dessus elle paroît de couleur d'or; elle contient beaucoup d'huile & de sel essentiel, peu de phlegme.

Vertus.

Elle est pectorale, aperitive, on s'en sert pour les maladies de la poitrine & de la rate.

Etimologies

*Ceterach* est un nom Arabe. *Asplenium* vient du Latin *splen*, qui signifie la rate; on a donné ce nom au *Ceterach*, parce qu'il est propre pour les maladies de la rate.

*Scolopendrium*, vel *Scolopendria*, à cause que la feuille de cette plante represente par sa figure & par ses découpures le corps & les pattes d'un insecte appelé Scolopendre.

### C E V A D I L L A.

*Hordeolum*.  
Petit orge.

*Cevadilla*, sive *Hordeolum*, Monardi & Frag. en François, *petite orge*, est une graine de la nouvelle Espagne qui a la figure de l'orge, mais qui n'est pas plus grosse que de la semence de lin; elle naît à une plante qui porte un épi semblable à celui de l'orge. Nous n'en voyons point en France.

Vertus.

Elle est estimée extrêmement caustique & brûlante; on ne s'en sert jamais intérieurement, mais on en applique en poudre sur les ulcères putrides pour manger les

chairs baveuses, sur les parties attaquées de gangrene, elle produit le même effet que le sublimé, on la tempere en la demêlant dans de l'eau de plantain.

## C H A A.

*Chaa, seu Tcha*, est une espece de Thé du Japon, ou une feuille faite comme le Thé ordinaire, mais plus petite, plus agreable au goût & à l'odeur, de couleur verte plus claire; tirant sur le jaune; elle croît à un petit arbrisseau de la grandeur d'un groisefier qu'on cultive avec soin au Japon; on la fait secher & on nous l'envoie.

Il faut choisir le Chaa en petites feuilles recemment apportées, bien sechées, de couleur verte, d'une bonne odeur & d'un goût tirant sur celui de la violette, on doit le conserver dans des vases de verre bien bouchez, de peur qu'il ne s'évente & qu'une partie de son odeur ne se dissipe; on l'appelle improprement fleur de Thé: il contient beaucoup d'huile à demi exaltée & de sel volatil ou essentiel.

On met infuser pendant demi heure au plus, une pincée de cette petite feuille dans environ une livre d'eau bien chaude en un vaisseau couvert, elle rend une teinture jaunâtre tirant sur le vert, d'un goût de violette, on y ajoûte un peu de sucre, & l'on boit cette liqueur autant chaude qu'on peut la souffrir, la prise est de quatre ou cinq onces.

Elle purifie le sang, elle adoucit & fortifie la poitrine, elle abat les vapeurs, elle excite de la gayeté, elle reveille les esprits en les agitant doucement, & elle empêche l'assoupissement.

## C H A G R I N.

*Chagrin* est la peau d'un grand animal à quatre pieds, fort commun en Turquie & en Pologne: on se sert de cet animal pour porter le bagage, comme on fait icy du mulet.

Il y a deux especes de chagrin; un gris qui est le plus estimé, & un blanc & salé. On doit choisir celui qui a un petit grain rond, bien formé; le meilleur vient de Turquie; on luy donne telle couleur qu'on veut. Cette peau est fort dure; on s'en sert pour couvrir des livres, des tablettes, des écritaires, des montres.

## C H A L C E D O N I U S.

*Chalcedonius, vel Carchedonius*, en François, *Calcedoine*,

Est une espece d'Onix, ou une pierre pretieuse, de grosseurs differentes, ressemblante à la Sardoine, mais plus blanche, luisante, transparente. Il y en a de deux especes generales; une Orientale, & l'autre Européenne: l'Orientale est la plus dure, la plus belle & la plus estimée, principalement celle où il paroît un certain mélange confus de bleu, de blanc, de jaune & de rouge, fort agreable à la veuë, & qui étant exposée au Soleil, réfléchit une couleur d'Arc-en-ciel: elle naît dans des montagnes aux Indes.

L'Européenne est belle, luisante, mais moins dure que l'Orientale, & d'une couleur blanche plus obscure: on la trouve en plusieurs lieux de l'Allemagne & de la Flandre, proche de Louvain & de Bruxelles.

La Calcedoine étoit en grande estime chez les Anciens; ils en formoient des petits vases, & ils s'en servoient dans les plus beaux ornemens de leurs edifices. Le Roy Salomon en employa beaucoup dans le magnifique Temple qu'il fit bâtir en Jerusalem; & les Empereurs Romains recherchoient cette pierre comme une matiere



rare & precieuse : elle est devenue plus commune depuis plusieurs siècles qu'on en a découvert en Europe; mais l'Orientale est toujours assez rare.

Vertus.

On attribue à la Calcedoine la vertu de dissiper la bile, de chasser la melancolie, mais cette vertu n'est qu'imaginaire. Sa qualité medicinale consiste à estre alkaline, quand elle a esté broyée subtilement sur le porphyre : elle adoucit les acides trop violens de l'estomac & des autres visceres : elle arrête les hemorrhagies & les cours de ventre : la dose est depuis un scrupule jusqu'à une dragme : elle n'est guere en usage.

Etimologie.

Cette pierre a pris son nom de la Chalcide, d'où elle estoit autrefois envoyée dans les autres pais.

### C H A L C I T I S.

Chalcite,  
Colcothar  
naturel.

*Chalcitis*, en François, *Calcite*, ou *Colcothar naturel*,

Est un vitriol calciné naturellement par des feux souterrains, & rendu en morceaux pierreux, assez gros, rouges, traversez quelquefois en dedans par des veines jaunes un peu brillantes. Il se trouve dans les mines de cuivre, & il participe en dedans de ce metal : il se met en fusion par le feu : on nous en apporte quelquefois d'Allemagne, de Suede; mais il est ordinairement fort rare en France.

Choir.

On doit le choisir en beaux morceaux, d'un rouge brun en dehors, qui étant cassez ayent une couleur de cuivre un peu brillante, d'un goût de vitriol, se dissolvant aisément dedans l'eau.

Vertus.

Le Chalcitis est deterfif & fort astringent; il arrête les hemorrhagies : on s'en sert exterieurement & interieurement; il en entre dans la composition de la Theriaque; mais comme l'on n'en trouve pas bien communément on luy substitue le colcothar artificiel, qui est du vitriol verd calciné à rougeur.

Etimologie.

*Chalcitis* à *χαλκός*, *es*, parce que ce mineral participe beaucoup du cuivre.

### C H A L Y B S.

Acier.

*Chalybs*, en François, *Acier*,

Est un fer rendu plus dur, plus compacte, plus doux & plus poli par la calcination & par la trempe. Pour le faire, on stratifie le fer avec des ongles d'animaux dans des fourneaux faits exprés proche des mines; on y met le feu, & quand le metal est amoli ou presque fondu, on le trempe dans l'eau froide, afin que ses pores qui étoient ouverts par l'action du feu, se ferment tout d'un coup : on reitere plusieurs fois la calcination & la trempe.

Les ongles d'animaux, en brûlant avec le fer, produisent deux effets; le premier est, qu'elles font dissiper les parties les plus volatiles, les plus salines & les plus rarefiées du metal : le second est, qu'une portion du sel volatile dont ces ongles sont naturellement empreints, s'introduit dans les pores du fer : or comme ce sel a esté rendu alcalin par la calcination, il absorbe & détruit les pointes du sel vitriolique & acide qui est resté dans le fer; en sorte que le mouvement de ce sel étant ralenti, le metal ne se rarefie plus tant, ce qui peut contribuer à donner une bonne qualité à l'acier; mais la principale qu'il acquiert vient de la trempe faite à propos. On fait de l'acier en plusieurs lieux de France, en Italie, en Piémont, en Hongrie, mais le meilleur se prepare en Allemagne en une ville appelée Kernent : les ouvriers l'appellent par corruption *acier de Carme* & *acier à la double marque*, on l'apporte ordinairement en bille ou en barre. Il doit estre cassant, d'un grain

Acier.

fin, blanc. Ceux qui voudront estre instruits plus au long sur les differens aciers, Choix. pourront lire ce qu'en a écrit M. Pomet dans son livre des Drogues.

La limaille d'acier est propre pour lever les obstructions, pour la jaunisse, pour Limaille d'Acier. Vernix. Dose.

L'eau dans laquelle on a éteint l'acier rougi au feu est appelée *aqua chalybeata*, elle est astringente, & propre pour les cours de ventre.

*Chalybs* est un nom tiré d'un certain peuple de Pont qu'on appelloit autrefois *Chalybes*, & qui travailloit particulièrement à tirer le fer des mines & à le préparer ou affiner; c'est de luy dont parle Virgile.

*India mittit ebur, molles sua thura Sabai,  
At Chalybes nudi ferrum.*

Ce peuple habitoit aux environs du fleuve Thermodoonte, & l'on pretend qu'il fut depuis appelé *Chaldæi*.

CHAMÆBALANUS.

<i>Chamebalanus</i> , Dod. Gal.	<i>Ornithogalum purpureum</i> , Cord. in Diosc.
<i>Lathyrus arvensis repens tuberosus</i> , C. B.	
<i>Panicum porcinus</i> , Lanic.	
<i>Terra glandes</i> , Dod. Ad.	
<i>Apios</i> , Trag. Fuch. Lugd.	
	<i>Astragalus</i> , Tur. Ponæ, Lugd.
	<i>Glandes terrestres</i> , Cluf. Pan.
	<i>Arachidna</i> , Theophrasti, Colum.
	En François, <i>Gesse sauvage</i> .

Est une espece de gesse ou une plante qui pousse plusieurs tiges foibles, longues d'environ un pied & demi, rameuses, rampantes, se couchant à terre, aplaties & comme feuilletées, relevées dans leur longueur d'une côte en dos d'asne; ses feuilles sont semblables à celles de la vesse, rangées deux à deux l'une vis à vis de l'autre sur une queue terminée par une main; ses fleurs sont legumineuses, purpurines, odorantes; quand elles sont passées il paroît en leur place des gouffes grêles & étroites, composées de deux costés qui renferment quelques semences presque cylindriques; ses racines sont des tubercules en forme de glands, attachées par des fibres tres-longes, elles sont remplies d'une chair blanche, douce, bonne à manger. Elle croît aux bords des chemins.

Sa racine est propre pour arrester les cours de ventre & les hemorrhagies, étant mangée ou prise en decoction ou en poudre. Vertus.

*Chamebalanus* est un nom composé du Grec *χαμαί*, terra, & *βαλανος*, glans, comme Etimologie; me qui diroit *gland de terre*, car les racines de cette plante ont la figure d'un gland.

CHAMÆBATUS.

<i>Chamebatus</i> , sive <i>Rubus idæus alter</i> , Trag.	<i>Rubus idæus non spinosus</i> , Lugd.
<i>Rubus idæus levis</i> , C. B.	
	<i>Rubus hircinus</i> , Tab.
	En François, <i>Ronce sans épines</i> .

Est une espece de ronce ou un petit arbrisseau qui pousse plusieurs tiges à la hauteur de deux ou trois pieds, garnies de feuilles semblables à celles du framboisier, blanchâtres & lanugineuses par derriere; ses fleurs sont à cinq feuilles disposées en rose: quand elles sont tombées il paroît un fruit gros comme une fraise, ovale, ouge, composé de plusieurs bayes pleines d'un suc acide, entassées ensemble comme en pyramide sur un placenta. Cette plante croît aux lieux montagneux.

Ses sommitez & son fruit sont détersifs & astringents, propres pour les gargarismes. Vertus.



Etimologie. *Chamabatus*, à χαμαί, *humilis*, & βῆτος, *rubus*, comme qui diroit, *ronce basse* ou *petite ronce*.

## CHAMÆCERASUS.

<i>Chamacerasus</i> , Cast.		<i>Periclymenum rectum vel mas</i> , Gefn.
<i>Chamacerasus alpina</i> , fructu rubro gemino duobus punctis notato, C. B.		<i>Xylosteum alterum</i> , Dod.
		<i>Idea ficus nostra vulgo frangula</i> , Lugd.

Est un petit arbrisseau qui croît à la hauteur d'un pied & demi ou de deux pieds; ses rameaux sont ligneux, fragiles, revêtus d'une écorce blanchâtre, remplis d'une moëlle blanche; ses feuilles sont faites comme celles du *Periclymenum* ou du *Xylosteon*, mais plus grandes, plus larges, plus dures, moins vertes, pointues, velues principalement en dessous, rangées l'une vis-à-vis de l'autre: ses fleurs naissent deux à deux sur un pedicule qui sort des aisselles des feuilles: elles sont petites, blanches, formées en tuyaux évasez & découpez en deux lèvres, soutenues chacune par un calice semblable à une petite grenade, lequel devient dans la suite un fruit ou une baie rouge, semblable à une petite cerise; marquée de deux points; remplie d'un suc amer de mauvais goût, & de quelques semences aplaties & presque ovales, blanches. Cet arbrisseau croît aux lieux montagneux comme sur les Alpes, sur les Pirenées; ses fruits naissent comme ses fleurs, attachez deux à deux sur une même queue. Ils contiennent beaucoup de sel essentiel & fixe, & d'huile.

M Tournefort.

Vertus.

Ils excitent le vomissement, si l'on en avale quatre ou cinq; ils purgent aussi par le ventre.

Etimologie.

*Chamacerasus* à χαμαί, *humilis* & *cerasus*; comme qui diroit *Cerisier bas*, ou *petit Cerisier*.

## CHAMÆDRYS.

<i>Chamedrys vulgo vera existimata</i> , J. B.		<i>Trisago</i> , Matth.
<i>Quercula calamandrina</i> , Schroderi.		<i>Trisago</i> , Cast.

Petit Chêne.

En François, *Germandrée*, ou *petit Chêne*.

Est une petite plante basse qui pousse plusieurs tiges à la hauteur d'environ demi pied, grêles, rougeâtres, lanugineuses; ses feuilles sont petites, rangées par intervalles deux à deux presque vis-à-vis l'une de l'autre, oblongues, fermes, velues, dentelées comme celles du Chêne, d'un goût amer, un peu acre & aromatique; ses fleurs naissent dans les aisselles des feuilles le long des tiges, de couleur purpurine, d'une odeur agreable: chacune d'elles est un tuyau évase par le haut en forme de gueule. Quand cette fleur est tombée, il luy succede quatre semences presque rondes, enfermées dans une capsule qui a servi de calice à la fleur: ses racines sont petites, ligneuses, fibrées. Cette Plante croît aux lieux incultes, pierreux, montagneux; elle contient beaucoup de sel essentiel & volatile, & d'huile.

Vertus.

Elle est incisive, aperitive, sudorifique, arthritique, vulnèraire; elle leve les obstructions, elle excite les mois aux femmes, elle fortifie les jointures, elle déterge les vieux ulcères. On s'en sert exterieurement & interieurement.

Etimologie.

*Chamedrys* à χαμαί, *humilis*, & δρῦς, *quercus*, comme qui diroit *Chêne bas*, ou *petit Chêne*; car les feuilles de la Germandrée ressemblent à celles du Chêne.

## CHAMÆLEA.

<i>Chamaelea tricoctos</i> , C. B.		<i>Chamaelea latifolia vel alba</i> , Serapioni.
<i>Chamaelea vera</i> , Cam.		<i>Thymalear foliis magnis &amp; tenuibus</i> , Mef.

*Thymelæa*, Ang.*Mezereon Arabum*, Adu. Lob. Ico.En François, *Camelée*.

Camelée.

Est une Plante qui croît à la hauteur d'un pied ou d'un pied & demi, poussant en maniere d'arbrisseau plusieurs tiges menues, rameuses, garnies de feuilles semblables à celles de l'Olivier, mais plus petites & plus noirâtres; ses fleurs naissent dans les aisselles des feuilles, petites, jaunâtres, le plus souvent à une seule feuille coupée en trois parties. Quand cette fleur est passée, il paroît en sa place un fruit à trois noyaux, peu charnu, verd au commencement, mais en meurissant il devient rouge; ces noyaux sont osseux ou fort durs: ils contiennent chacun une semence ordinairement oblongue. Ce fruit étant cueilli & gardé quelque temps, noircit & devient graisseux comme les Olives; sa racine est dure & ligneuse: cette Plante croît dans les pays chauds, comme en Italie, au Languedoc, aux lieux deserts, rudes & incultes; son fruit, ses feuilles & son écorce ont un goût acre & brûlant. Toute la Plante contient beaucoup de sel essentiel & fixe, & d'huile; elle demeure toujours verte.

La Camelée est un purgatif tres-violent dont les Anciens se servoient, mais on ne l'employe plus presentement à cause de sa qualité brûlante qui pourroit causer de l'inflammation dans les visceres: on s'en sert dans les remedes extérieurs pour déterger les vieux ulceres. Vertus.

*Chamælea* à *χαμαί, humilis*, & *ἐνάλα olea*, comme si l'on disoit *Olivier bas*, car cette Plante ressemble à un petit Olivier. Etimologie.

## CHAMÆLEON.

*Chamæleon* est un petit animal à quatre pieds, qui a la figure d'un Laizard, mais dont les jambes sont plus longues & plus menues; sa tête est fort grosse à proportion du reste de son corps; ses yeux sont grands, sa gueule est ample, ses mâchoires sont garnies de tres-petites dents; sa langue est longue, ronde, épaisse, humectée d'une salive fort visqueuse: sa gorge est grosse, son corps est long d'environ six pouces, quelquefois plus long, gros comme le poignet d'un enfant, rond: son ventre est gros, l'épine de son dos est relevée & continuée avec sa queue, assez rude au toucher; sa queue est plus longue que son corps, rude, recourbée & pointue vers le bout: ses jambes sont longues de quatre ou cinq doigts, grosses comme des tuyaux de plumes à écrire; ses pieds sont fendus en deux parties, dont la plus large est composée de trois doigts, & la plus étroite de deux, tous armez d'ongles ou griffes pointues & crochues; tout son corps est couvert d'une peau tres-fine, de couleur changeante suivant les différentes passions qui l'agitent. Dans la joye il est d'une couleur verte d'émeraude mêlée d'oranger, & entrecoupée par des bandes grises & noires: dans la colere il est obscur & livide: dans la crainte il est pâle & d'un jaune effacé: quelquefois toutes ces couleurs & plusieurs autres se confondent ensemble; & il se fait alors un si beau mélange d'ombre & de lumiere, qu'on ne voit point de plus belles nuances dans la Nature.

Cet animal naît en Arabie, en Egypte, à Siam; il habite les cavernes & les autres lieux cachez & humides, il est de nature froid, gluant, humide, fort lent en tous ses mouvemens, se traînant & rampant plutôt que de marcher; il se nourrit de plusieurs petits insectes, comme de mouches, de sauterelles, lesquelles il attrape avec sa langue qu'il darde à six ou sept doigts hors de sa gueule, d'une vi-



tefle & d'une adresse merueilleufe. Cette langue est quelquefois longue de plus d'un demi pied.

Le Chameleon, en mourant, prend une couleur grife, laquelle luy demeure toujours après fa mort. On dit qu'il est bon à manger étant cuit; il contient, comme les Laizards, beaucoup d'huile & de phlegme, & du fel volatil.

Vertus.

Il est nerval & réfolutif, propre pour l'épilepie, pour la goute, pour les rumatifmes. Je garde par curiosité dans mon Droguier un Chameleon fec, qui m'a esté donné par M. Gouffier Chirurgien Major de Monsieur le Maréchal d'Errées.

Etimologic.

*Chameleon*, à χαμαι, *humilis*, & λέων, *leo*, comme qui diroit, *petit lion*; parce qu'on s'est imaginé autrefois que cet animal avoit quelque ressemblance avec le Lion.

C H A M Æ M E L U M.

Camomille.

*Chamamelum*, en François, *Camomille*, est une plante dont il y a plusieurs especes; j'en décriray icy deux qui sont employées dans la Medecine. La premiere est appellée

*Leucanthemum* Dioscoridis.

*Chamamelum vulgare*, *Leucanthemum* |  
Dioscor. C. B. |  
*Chamomilla*, Amato. |  
*Chamamelum sylvestre*, Matth. |

*Chamamelum*, *Parthenii species*, Brunf. |  
*Chamomilla*, Ang. |  
*Anthemis*, Tur. Cor. in Dioscor. |

Premiere  
espece.

Elle pousse plusieurs tiges menues à la hauteur d'environ demi pied, revêtues de feuilles laciniées ou découpées fort menu. Ses fleurs naissent aux sommets des tiges, dispersées de part & d'autre, radiées, ayant le disque jaune & la couronne blanche, soutenues par un calice composé de feuilles en écailles: après ces fleurs il paroît des semences oblongues. Sa racine est menue & filamenteuse; toute la plante a une odeur forte qui n'est point désagréable. Cette plante croît dans les champs aux lieux sablonneux.

La seconde espece est appellée,

*Chamamelum nobile*, sive *Leucanthemum* |  
*odoratius*, C. B. |  
*Chamamelum hortense*, Gef. hor. |  
*Chamamelum Romanum*, Tab. Ger. |

*Chamomilla nobile*, Lon. |  
*Parthenium nobile*, Dod. |  
*Leucanthemum odoratum*, eid. Ap. |  
*Anthemis Leucanthemos*, Lugd. |

Seconde  
espece.

Ses tiges sont courtes, courbées & presque couchées par terre, rampantes. Ses feuilles sont semblables à celles de la premiere espece, mais plus grandes & plus vertes: ses fleurs sont aussi plus larges & plus belles, d'une odeur forte, mais agréable. On cultive cette plante dans les jardins.

L'une & l'autre Camomille contiennent beaucoup d'huile à demi exaltée & de sel essentiel.

Vertus.

Elles sont émollientes, digestives, carminatives, résolutes, adoucissantes: elles chassent les vents, elles excitent les mois aux femmes; elles adoucissent les douleurs, elles fortifient: on se sert principalement de leurs fleurs dans les remèdes extérieurs & intérieurs, comme dans les lavemens, dans les cataplasmes, dans les fomentations.

Etimologies

*Chamamelum*, à χαμαι, *humile*, & μήλον, *malum*, comme qui diroit, *petite pomme*: parce que quelques especes de Camomille sentent la pomme.

CHAMÆNERION.

## CHAMÆNERION.

<i>Chamænerion latifolium vulgare</i> , P. Tournefort.		<i>Lysimachia Chamænerion dicta latifolia</i> ,	
<i>Chamænerion &amp; epilobium</i> , Gefn. ad Cord.		C. B.	
		<i>Antoniana, seu sancti Antonii herba maxima</i> , Gef. hort. ap. Lugd.	Epilobion.

Est une plante dont la tige est haute de cinq ou six pieds, rougeâtre, rameuse, remplie de beaucoup de moëlle blanche, fongueuse : ses feuilles sont oblongues, assez étroites, pointues, unies, approchantes de celles du Saule, d'un goût astringent, glutineux, avec quelque legere acrimonie. Ses fleurs sont grandes, belles, ordinairement à quatre feuilles disposées en rose, de couleur bleue, rarement blanche, agreables à la vue : il leur succede des siliques longues, taillées chacune à quatre pans arondis, divisée en quatre loges remplies de semences languettes, menues, cendrées, surmontées d'une aigrette. Sa racine s'étend dans la terre en long & en large, de couleur blanche, d'un goût visqueux, insipide. Cette plante croît aux lieux montagneux & dans les jardins ; elle contient beaucoup d'huile & de phlegme, modérément du sel essentiel.

Ses feuilles sont vulneraires, deterfives & aglutinantes. On dit que sa racine étant sechée, rend une odeur vineuse. Vertus.

*Chamænerion*, à χαμῶν, bas, & κλειον, Laurier-rose, comme qui diroit, petit Laurier-rose. Etimologie.

## CHAMÆPITYS.

*Chamæpitys*, en François, *Ivette*, est une petite plante fort basse, dont il y a deux especes. Ivette.

La premiere est appellée

<i>Chamæpitys moschata, foliis serratis</i> , an prima Dioscoridis, C. B.		Tab. Get.
<i>Chamæpitys altera &amp; major</i> , Cæf.		<i>Chamæpitys spuria prior, sive Ambyllis altera</i> , Dodon.
<i>Iva moschata Monspelienfium</i> , Adv.		<i>Ambyllis Chamæpitides minor</i> , Lob.

Elle pousse plusieurs petites tiges longues comme le travers de la main, ligneuses, velues, disposées en maniere d'un petit arbrisseau, mais courbées & comme rampantes à terre. Elles sont revêtues de beaucoup de feuilles oblongues, étroites, dentelées, velues, blanchâtres. Ses fleurs sont assez grandes, velues, formées en gueule, de couleur purpurine, clairsemées, & souvent opposées deux à deux dans les aisselles des feuilles. Quand ces fleurs sont tombées, il naît à la place de chacune d'elles quatre semences jointes ensemble, oblongues, noires, enfermées dans une capsule lanugineuse qui a servi de calice à la fleur. Sa racine est ligneuse, longue & grosse comme la racine de la Chicorée. Toute la plante a une odeur forte, resinieuse, & qui n'est pas trop agreable : son goût est un peu amer. Cette plante croît communément aux environs de Montpellier, aux lieux montagneux, pierreux, secs, dans les olivettes, dans les champs. Premiere espece.

La seconde espece est appellée

<i>Chamæpitys</i> 1. Matth. Dod.		<i>Chamæpitys lutea vulgaris, sive folio trifido</i> , C. B.	Seconde espece.
		A a	



*Arborea,*  
*Arborea,*  
*Ajuga, sive Chamapitys mas Diosco-*  
*ridis, Adv. Lobel.*

*Peristerona Crateva, Ang.*  
*Abiga,*  
*Iva arborea.*

Elle pousse, comme la premiere, plusieurs petites tiges, mais un peu plus grosses & moins dures, rameuses, velues, s'étendant à terre, revêtues de feuilles oblongues, étroites, fendues en trois parties, ou en maniere de trident, d'un verd tirant sur le jaune, un peu velues, d'une odeur & d'un goût de Pin ou de resine. Ses fleurs different de celles de la precedente espece en ce qu'elles sont jaunes & un peu plus petites: elles sont aussi suivies par des semences oblongues, enfermées quatre dans une capsule: sa racine est petite, oblongue, dure, simple. Cette plante croît aux lieux incultes, arides, sablonneux: elle est plus en usage en Medecine que la precedente, parce qu'elle est la plus commune.

L'une & l'autre espece d'Ivette contiennent beaucoup de sel essentiel & d'huile, peu de phlegme. La premiere espece est empreinte d'une huile exaltée & d'un sel volatil.

**Vertus.** Elles sont incisives, aperitives, artritiques, vulneraires; elles fortifient les nerfs & les jointures; elles purifient le sang, elles adoucissent les trenchées; elles sont propres pour la colique, pour l'épilepsie.

**Etimologie.** *Chamapitys*, à χαμαί, *humilis*, & πύσις, *pinus*, comme qui diroit, *petit Pin*; car cette plante a quelque ressemblance avec le Pin.

## C H A M Æ S Y C E.

*Chamaefice, C. B. | Tithymalus exiguus glaber nummularia folio, P. Tournefort.*

Est un petit Tithymale qui pousse beaucoup de petites tiges ou rameaux tendres, rougeâtres, couchez en rond par terre: ses feuilles sont petites, presque rondes comme celles du *Nummularia*, vertes par dessus, & quelquefois marquées au milieu de taches purpurines, rougeâtres en dessous. Ses fleurs sortent d'entre les feuilles, petites, formées en godet découpé en quatre ou cinq quartiers, de couleur purpurine. Quand cette fleur est tombée il se forme à sa place un petit fruit relevé de trois coins, & divisé en trois cellules qui renferment chacune une semence oblongue: sa racine est longue, menue, garnie de filamens. Toute la plante est remplie de lait; elle croît aux lieux pierreux, secs & arides, dans les vignobles, dans les olivettes, sur les montagnes; elle contient beaucoup de sel & d'huile.

**Vertus.** Elle est fort deterfivie, on se sert de son suc exterieurement pour consumer les verrues, pour guetir la gale, les dartres, pour resoudre les tumeurs.

**Etimologie.** *Chamaefyce* à χαμαί, *humilis*, & πυσις, *peplus*, comme qui diroit *petit peplus*, car cette plante ressemble beaucoup à une autre espece de Tithymale qu'on appelle *Peplus*.

## C H A N N E.

*Channe, grac. χάνν, Jonston. | Hiatula quibusdam.*

Est un poisson de mer qui ressemble beaucoup à la perche; sa teste est gresle, son museau est pointu & toujours entr'ouvert, ses dents sont menues; on trouve des petites pierres dans sa teste; son corps est couvert d'écaillés minees & de differentes couleurs.

Les pierres de sa tête sont aperitives & alkalines, elles arrêtent les cours de ven- Vertus.  
tre étant prises en poudre.

*Hiarula ab hiando*, parce que ce poisson étant dans la mer a toujours le museau Etimologie.  
entr'ouvert.

## CH A R A M E I S.

*Charameis & ambela*, Acoftæ, Lugd. Cast. Est un arbre des Indes dont il y a Ambela.  
deux especes : un est grand comme un nelfier, & ses feuilles sont semblables à cel-  
les du poirier, de couleur verte-claire; son fruit naît en grapes, il ressemble à une  
aveline, se terminant en plusieurs angles, de couleur fort jaune, d'un goût stipti-  
que accompagné d'une acidité tres-agreable; les Indiens le mangent communément  
meur ou non meur, confit avec du sel, pour exciter l'appetit, ils en mêlent aussi  
dans leurs sauces.

L'autre espece est de la même grandeur, mais son fruit est plus gros; ses feuilles  
sont plus petites que celles du pommier; sa racine jette du lait; son fruit est comme  
l'autre bon à manger. Ces arbres croissent dans les forests & sur les montagnes éloig-  
nées de la mer, en Canara, en Decan.

Les Canarins & les Decanois s'en servent en decoction contre les fièvres; ils Vertus.  
prennent la longueur de quatre doigts d'écorce de la racine de la premiere espece,  
ils la broient avec une dragme de moutarde & ils la font prendre aux asthmatiques;  
ce remede purge vigoureusement par haut & par bas.

## C H E L I D O N I A.

<i>Chelidonia rotundifolia minor</i> , C. B.	<i>Ficaria &amp; scrophularia minor</i> , vel 2. Brunf.	<i>Scrophula- ria minor.</i>
<i>Chelidonium minus</i> , Trag. Matth. Dod.		
<i>Hamorrhoidum herba</i> , Hier. Brunfwic.		
<i>Ranunculus latifolius</i> , Lugd.		
	<i>Testiculus sacerdotis</i> , Sylvatico,	
	<i>Malacocissus minor</i> , Fuch. Ico.	
	<i>Favagello</i> , Cæf.	

En François, *petite Chelidoine* ou *petite Scrofulaire*.

Est une espece de renoncule ou une petite plante qui pousse des feuilles presque  
rondes, vertes, lisses, luisantes, nerveuses, plus petites que celles du lierre & plus  
molles, marquées quelquefois d'une tache purpurine, attachées chacune par une  
queue longue se couchant en partie par terre; il s'éleve d'entre ces feuilles des pe-  
tites tiges environ à la hauteur de la main, blanchâtres en bas, purpurines en haut,  
portant en leurs sommets des petites fleurs semblables à celles des autres renoncules  
composées chacune de plusieurs feuilles disposées en rose, d'une belle couleur dorée  
éclatante: après que cette fleur est passée il paroît un fruit arondi en manière d'une  
petite teste verte - jaunâtre, remplie de semences oblongues; ses racines sont des fi-  
bres auxquels sont attachez des tubercules oblongs, gros environ comme des petits  
pignons, formez les uns en manière de poire, les autres en grains d'orge, pâles en  
dehors, blancs en dedans. Cette plante croît dans les marais & aux autres lieux  
aquatiques; elle contient beaucoup d'huile & du sel essentiel.

Elle est humectante, rafraichissante, resolutive, aperitive, propre pour les ma- Vertus.  
ladies de la rate, pour le scorbut; on applique sa racine pilée sur les hemorroides,  
elle les adoucit & les resout.

*Chelidonia* à *χελιδόν*, *hirundo*, parce qu'on dit que l'hirondelle se sert de cette plante Etimologie.  
pour retablir la veue de ses petits.



On appelle la petite Chelidoine *Scrophularia minor*, à cause de ses racines qui ont la figure approchante de celle des Scrofules.

*Chelidonia rotundifolia major*, C. B. Il croît vers Montpellier aux lieux humides une petite Chelidoine plus grande qu'ailleurs, c'est celle que Gaspar Bauhin appelle *Chelidonia rotundifolia major*.

## CHELIDONIUM.

*Chelidonium majus vulgare*, C. B.  
*Chelidonia*, Brunf. *major*, Ang.

| *Hirundinaria major*, Lob.

En François, *Eclaire*. | *Grande Chelidoine*. | *Felongne*.

Est une plante qui pousse plusieurs tiges à la hauteur d'un pied & demi, gressles, rondes, nouées, rameuses, un peu velues; ses feuilles ressemblent en quelque manière à celles de l'Ancolie ou à celles du Renoncule des jardins, mais plus grandes, plus tendres & plus lisses, découpées & dentelées en leurs bords, rangées plusieurs sur une côte qui est terminée par une seule feuille, de couleur de vert de mer; ses fleurs sont composées chacune de quatre feuilles jaunes disposées en croix; elles sont suivies par des siliques semblables à des petites cornes, remplies de semences presque rondes, grosses comme celles du Pavot, jaunâtres; sa racine est grosse comme le doigt, garnie de fibres; toute la plante est remplie d'un suc jaune safrané d'une odeur forte, d'un goût acre & amer: elle croît dans les hayes dans les fentes des murailles, des vieux édifices; elle contient beaucoup de sel essentiel & d'huile.

Vertus.

Elle est incisive, détersive, desiccative, resolutive; elle lache le ventre, elle excite l'urine, elle aiguise la veue, elle est propre pour les obstructions de la rate, du foye, des ureteres; sa racine est estimée bonne pour resister au venin: on se sert du suc de Chelidoine pour effacer les verrues, les dartres, la gratelle, étant appliquée exterieurement.

Etimologie.

L'étimologie de *Chelidonium* est la même que celle de *Chelidonia*. *Hirundinaria* ab *hirundine*, *hirondelle*, parce qu'on a crû que cette plante estoit employée par l'hirondelle pour rétablir la veue à ses petits.

## CHENOPODIUM.

*Solanum* 4.  
Trag.

*Chenopodium*, 1. Tab.  
*Pes anserinus*, Fuch. Dod.  
*Cynocrambe alterum genus*, Cæsalp.

| *Atriplex sylvestris latifolia*, C. B.  
| *Blium* 4. & *Solanum* 4. Trag.  
| En François, *patte d'oye*.

Est une plante dont la tige croît à la hauteur d'environ un pied & demi, assez grosse, droite, rameuse, portant des feuilles semblables à celles de l'Atriplex sauvage commun, mais plus amples, moins sinueuses, de couleur verte-brune luisante, d'une odeur forte; ses fleurs naissent en grappes ou épis, chacune d'elles est à cinq ou six étamines, rougeâtres, soutenues par un calice decoupé jusqu'à la base; sa semence est menue, presque ronde & aplatie; sa racine est ligneuse & fibreuse. Cette plante croît le long des vieilles murailles, sur les chemins, aux lieux deserts & incultes. On tient qu'elle seroit un poison si on la prenoit interieurement; elle fait mourir les cochons qui en mangent; on ne s'en sert point en Medecine; elle contient beaucoup de phlegme, d'huile & de sel essentiel.

Etimologie.

*Chenopodium* à *χην*, *anser*, & *πῆς*, *pes*, comme qui diroit *pied d'oye*, car on pretend que la feuille de cette plante ait la figure du pied d'un oyc.

## CHERMES.

<i>Chermes.</i>	<i>Coccum infectorium.</i>	<i>Granum tinctorium.</i>
<i>Kermes.</i>	<i>Granum &amp; coccus baphica.</i>	<i>Coccus infectoria.</i>
<i>Kermen.</i>	<i>Scarlatum.</i>	

En François, graine d'écarlate.

Est une coque grosse comme une baye de genièvre, ronde, lisse, luisante, d'un beau rouge, remplie d'un suc de la même couleur, d'une odeur vineuse, d'un goût un peu amer, assez agreable; elle se trouve attachée & adherante en maniere d'excroissance à l'écorce d'endas & sur les feuilles d'une espece de chefne vert, que Gaspard Bauhin appelle *ilex aculeata cocciglandifera*; c'est un petit arbrisseau dont les feuilles sont faites comme celles du houx, mais beaucoup plus petites, dentelées en leurs bords, épineuses, piquantes; ses rameaux portent beaucoup de chatons garnis de fleurs formées en goder découpé, elles ne laissent point de fruits après elles; les fruits naissent en des endroits separez, ce sont des glands ovales, assez gros, couverts par un bout d'une calotte rude en dehors, grise, la peau du gland est d'une nature approchante de celle du cuit, elle renferme une amande qui se divise en deux moitez. Cet arbrisseau croît aux païs chauds, comme en Espagne, en Portugal, en Provence, au Languedoc.

*Ilex aculeata cocciglandifera C. B.*

L'origine du Kermes vient de ce qu'une espece de vermissseau piquant l'ilex ou chefne vert pour en tirer sa nourriture, y fait naître une coque ou une vessie qui se remplit de suc, & qui en meurissant devient rouge comme nous la voyons; ce petit insecte s'enveloppe aussi dans la coque. Nous devons cette découverte tres-curieuse à Monsieur Fagon premier Medecin du Roy, & elle est confirmée par une circonstance qui arrive quand on fait secher le Kermes, c'est qu'il en sort une si grande quantité de petits vers & de mouchérons presque imperceptibles, que toute la substance interieure semble s'estre convertie en ces petits insectes, & il ne reste qu'une peau vuide & legere. Il est aisé de comprendre que ces vermissseaux & ces mouchérons sont venus des œufs que les premiers vers qui sont entrez dans la coque y ont produit. Pour remedier à cet accident qui emporte toute la bonne qualité du Chermes, quelques-uns mettent tremper un peu de temps leurs coques dans du vinaigre auparavant que de les faire secher, afin que cette liqueur acide tue les petits vers.

Origine du Kermes.

Découverte curieuse de Monsieur Fagon.

Les païsans cueillent le Kermes quand il est meur, & ils le portent aux Apotiquaires qui en tirent le suc ou la pulpe pour en faire du sirop de Kermes, comme je l'ay décrit dans la Pharmacopée universelle.

Syrop de Kermes.

On fait aussi secher de la pulpe de Kermes séparée de son écorce, on appelle cette pulpe seche *Pastel d'écarlate*, les Teinturiers s'en servent.

Pastel d'écarlatte.

On fait secher une grande quantité de Kermes entier pour l'usage de la Medecine & pour la teinture; on doit preferer celuy qui vient de Montpellier à celuy de Portugal, parce qu'il est plus gros & d'une couleur plus vive: on le choisira nouveau, entier, le plus rempli & le moins leger. La graine d'écarlatte meure & recemment cueillie contient beaucoup d'huile & de sel en partie volatile & en partie fixe.

Choir.

Elle est cardiaque, desiccative, astringente, elle fortifie l'estomac, elle repare les forces abatues, elle empêche l'avortement, on l'employe ordinairement seche & en poudre, mais il vaudroit bien mieux se servir du sirop ou de la confection

Vertus.



- Gland de l'arbrisseau. *alcermes*, puisque ces coques ont perdu leur meilleure qualité en sechant.  
 Vertus. Le gland de l'arbrisseau est astringent & propre pour la colique venteuse, étant pris en poudre au poids d'une dragme.  
 Dose. *Chermes* ou *Kermes* est un nom Arabe.  
 Etimologie. *Coccus à κόκκος, granum.*

## CHIBOU GUMMI.

- Gomme de Gommier. *Chibou gummi*, en François, *gomme de gommier*, est une gomme ou une resine blanche semblable au galipot, mais n'étant pas si puante; elle découle en abondance d'un grand arbre des Isles de l'Amerique appelé Gommier, à cause de la grande quantité de gomme qu'il jette; son bois est blanc, ses feuilles sont semblables à celles du laurier, mais beaucoup plus grandes. Cette gomme nous est apportée dans des barils, enveloppée dans des grandes & larges feuilles qui naissent sur un grand arbre nommé Cachibou qui croît dans le país; c'est d'où est venu le nom de la gomme. Les Ameriquains & les Sauvages employent ces feuilles à plusieurs ouvrages & principalement pour mettre dans leurs paniers d'aromats, afin d'empêcher que l'air n'y penetre.  
 Etimologie. Quelques marchands trompeurs vendent cette gomme pour de la gomme Elemi, les autres pour de la gomme Animé, les autres pour de la gomme Tacamahaca, mais il est facile de se garder de cette tromperie pour peu qu'on s'y connoisse.  
 Cachibou. Etimologie.  
 Pomér. La gomme de gommier est resolutive, nerveale, fortifiante étant employée exterieurement.  
 Vertus.

## CHINA RADIX.

<i>Chinna radix.</i>	<i>Cina.</i>	En François, <i>Esquine.</i>
<i>Chinna.</i>	<i>Cinna.</i>	

- Est une racine ordinairement grosse comme le poignet d'un petit enfant, longue comme la main, tortue, noueuse, rougeâtre en dehors, de couleur de chair en dedans, sans odeur, insipide au goût: on nous l'apporte seche des Indes Orientales; elle naît en la Chine, & elle pousse des tiges épineuses qui rampent & s'attachent aux arbres voisins; ses feuilles sont grandes, vertes, ayant la figure d'un cœur.  
 Choix. On doit choisir la racine d'Esquine bien nourrie, pesante, compacte, rougeâtre, prenant garde qu'elle ne soit cariée, car le ver s'y met souvent; elle contient beaucoup d'huile & de sel essentiel.  
 Vertus. Elle est sudorifique, desiccative, diuretique, un peu astringente, on en use ordinairement en decoction & quelquefois en poudre.  
 Etimologie. Cette racine a retenu le nom de la Chine d'où elle vient.

## CHIVEF.

- Chivesf*, Theveti, Lugd. est une espece de figuier des Indes qui croît en l'Isle de Zipangu; ses feuilles sont rondes, de la grandeur & de la figure d'un écu d'or, de couleur fort verte; son fruit est gros comme un gros melon, de couleur safranée, d'un goût tres-agreable, se fondant en la bouche; il contient des semences semblables à celles de nôtre concombre.  
 Vertus. Ce fruit est humectant, rafraichissant, cordial, pectoral.  
 Etimologie. *Chivesf* en langue Siriaque signifie un figuier.

## CHLORIS.

*Chloris*, seu *fringilla viridis*, (Jonst.) est une espece de Pinçon, ou un petit oiseau gros comme une Allouette, tantôt vert, tantôt jaune; il vit de vers, de semences de rave & de chardon; son ramage est agreable: il contient beaucoup de sel volatile & d'huile.

*Fringilla viridis.*

On l'estime propre pour l'épilepsie étant mangé ou pris en bouillon.

Vertus.

*Chloris à xλόν*, *herba virens*, comme qui diroit, Oiseau vert comme de l'herbe.

Etimologie.

## CHOCOLAT.

*Chocolat*, | *Chocolate*, | *Cholail*, | *Sucolata*.

Est une pâte seche, dure, assez pesante, formée en petits pains quarrés ou en rouleaux gros comme le poignet, ou en tablettes rondes, de couleur brune rougeâtre, d'une odeur & d'un goût agreable & réjouissant. Cette pâte est une composition dont le Cacao fait la base; nous en devons l'invention aux Americains, ils la monterent aux Chrétiens peu de temps après la découverte de leur Païs: mais on a beaucoup raffiné sur eux, & le Chocolat qu'on fait en France est beaucoup plus delicieux que celui qu'ils nous envoient.

Pour faire le Chocolat, il faut avoir du plus gros & du meilleur Cacao qu'on appelle gros Caraque: on le mettra rôtir dans une bassine sur du feu, le remuant continuellement jusques à ce que la pelure ou écorce quitte aisément les amandes. On separera & l'on rejettera cette écorce rôtie; puis ayant remis les amandes pelées dans la bassine, on les fera rôtir de nouveau, mais à un feu moderé jusqu'à ce qu'elles soient bien seches exterieurement sans sentir le brûlé. On les pilera alors dans un mortier bien chaud, ou bien on les écrasera & on les broyera comme font les Indiens, avec un rouleau de fer, sur une pierre plate & bien dure qu'on aura fait chauffer, & sous laquelle on mettra encore du feu pour y entretenir la chaleur: on continuera à piler ou broyer le Cacao jusques à ce qu'il soit bien en pâte, & qu'il n'y reste rien de dur ni de grumeleux.

Maniere de faire le Chocolat.

On pesera quatre livres de cette pâte, on la remettra sur la pierre chaude, on y incorporera avec le même pilon de fer trois livres de sucre fin reduit en poudre subtile; on broyera quelque temps le mélange jusques à ce que le sucre se soit fondu & bien lié avec le Cacao, puis on y ajoutera une poudre composée de dix-huit gouffes de Vanille, d'une dragme & demie de Canelle, de huit Gerofles, de deux grains d'Ambre gris, & d'un grain de Musc. Quand on aura mêlé exactement le tout ensemble, on levera la pâte de dessus la pierre, & l'on en formera des pains ou des tablettes de la grandeur & de la figure qu'on voudra, puis on les mettra secher sur un papier blanc. On gardera ce Chocolat dans des boettes.

Notez que la poudre aromatique ne doit être mêlée que sur la fin, lors qu'on a donné une liaison exacte à la pâte, & qu'on ne doit pas après ce mélange laisser la pâte trop long-temps sur la pierre chaude, parce que les parties volatiles & spiritueuses des aromates qui font leur vertu & leur agrément, seroient dissipées par la chaleur.

Le Chocolat doit être choisi nouveau fait, & ayant les marques qui ont été dites. On retranche assez souvent de sa composition l'Ambre & le Musc, à cause qu'ils excitent des vapeurs aux femmes: mais il en entre une si petite quantité dans



cette description, que l'on n'en doit pas craindre de mauvais effet. D'ailleurs, ces aromates y donnent un grand agrément.

La plupart des descriptions du Chocolat y demandent du poivre d'Inde & du Gingembre; mais ces ingrediens trop acres ne sont guères du goût des François, ils conviennent mieux à celui des Espagnols, des Allemans, des Hollandois. Le meilleur Chocolat que nous ayons en France est préparé à Paris; & l'on ne fait pas presentement grande estime de celui qui vient d'Espagne & de l'Amérique.

Liqueur ou  
boisson de  
Chocolat.

On mange du Chocolat en tablettes, & l'on en prepare une liqueur delicieuse & nourrissante, en la maniere suivante.

Mettez dans une Chocolatiere une pinte ou deux livres d'eau commune bien claire, approchez-la du feu; & quand elle bouillira, mêlez-y quatre onces de bon Chocolat rapé, & autant de sucre en poudre: couvrez le vaisseau, & laissez bouillir doucement la liqueur pendant environ un quart d'heure, l'agitant sur la fin avec un moulinet qu'on tournera dedans la Chocolatiere. Eloignez-la ensuite du feu, & laissez digerer ou mitonner la matiere un autre bon quart d'heure, & même demie heure; puis l'ayant encore remuée avec le moulinet pour la faire mousser, versez-la dans des tasses: il faut la boire aussi chaude qu'on peut la souffrir.

Quelques-uns ajoûtent dans la boisson du Chocolat un ou deux jaunes d'œufs frais, afin qu'elle moussé davantage, & pour la rendre plus nourrissante. On se fert aussi assez souvent, de lait au lieu d'eau pour le même dessein.

Vertus.

Le Chocolat en quelque maniere qu'il soit pris, est un bon restaurant propre pour rappeler les forces abatues, & pour exciter de la vigueur; il resiste à la malignité des humeurs: il fortifie l'estomac, le cerveau, & les autres parties vitales; il adoucit les ferosités trop acres qui descendent du cerveau sur la poitrine; il excite la digestion, il abat les fumées du vin.

Etimologic.

Chocolate est un nom Indien composé de *Choco*, sonus, son, & de *ate*, aqua, eau, parce qu'on prepare la liqueur du Chocolat dans de l'eau, & que le moulinet qu'on tourne dedans pour la faire mousser, excite un petit bruit.

#### CHONDRIILA.

<i>Chondrilla</i> , Tur.	} Adv. Lob.
<i>Chondrilla juncea viscosa arvensis</i> , quæ	
<i>prima Dioscoridis</i> , C. B.	
<i>Chondrilla viminea viscosa vinearum</i> ,	} Cichorea procera vel s. Trag. Cichoreum sylvestre luteum, Dod. En François, Condriille.

Est une plante qui pousse en premier lieu de sa racine des grandes feuilles qui ressemblent à celles de la Chicorée sauvage, découpées profondément sans poil; éparfes en rond dessus la terre; il s'éleve d'entr'elles une tige à la hauteur de trois ou quatre pieds, herissée en bas de plusieurs petites épines, & divisées en beaucoup de rameaux ou verges pliantes, nues, ou ne portant que quelques feuilles étroites, comme celles du Gramen: ses fleurs naissent aux extremités des rameaux, disposez en bouquets à demi fleurons jaunes, soutenus par un calice fait en tuyau cilindrique, & découpé en plusieurs parties; elles sont suivies par des graines oblongues, garnies chacune d'une aigrette, de couleur cendrée; sa racine est longue d'un pied & demi ou de deux pieds, grosse au moins comme le pouce, empreinte d'un suc laicteux fort gluant, d'un goût doux qui n'est point desagreable. Elle croît dans les champs, aux bords des chemins: elle contient beaucoup de phlegme & d'huile, médiocrement du sel.

Elle

Elle est humectante, adoucissante, aperitive.

Vertus.

*Chondrilla* vient du grec *χονδρός*, grumeau, parce que le lait qui sort de cette plante, se grumele facilement. Etimologie.

CHOUAN.

*Chouan* est une petite semence assez semblable au *Semen contra*, mais un peu plus grosse & plus legere, de couleur verte, jaunâtre, d'un goût tant soit peu salé & aigrelet; elle croît à une plante étrangere basse, où elle est disposée par petits bouquets en sa sommité: on l'apporte du Levant.

On s'en sert pour faire le Carmin.

CHOYNE.

*Choyne*, Thevet, Ler. Cluf. est un fruit Americain gros comme une Citrouille mediocre, ayant la forme d'un œuf d'Austruche, son écorce est dure, on en fait des vaisseaux pour mettre la boisson. Ce fruit croît à un arbre dont les feuilles ressemblent à celles du Laurier, dans un pays de l'Amerique appellé *Marpio*; il n'est point bon à manger, ni en usage en Medecine.

CHRISTOPHORIANA.

<i>Christophoriana vulgaris nostras racemosa</i> , Mor. hist.		<i>Aconitum racemosum</i> , an <i>Actæa Plinio</i> , C. B.
<i>Napellus racemosus</i> , Lugd.		<i>Barba capri</i> , quibusdam, Cæf.

En François, *Herbe de saint Christophle*,

Est une plante qui pousse des tiges à la hauteur d'un pied & demi ou de deux pieds, menues, tendres, rameuses: ses feuilles sont grandes, amples, divisées en plusieurs parties oblongues, pointues, dentelées en leurs bords, de couleur verte blanchâtre. Ses fleurs naissent aux sommités des branches, disposées en grapes ou épis, composées chacune de quatre feuilles blanches rangées en maniere de rose. Quand cette fleur est passée, il naît en sa place une baye molle, ovale, peu charnue, laquelle noircit en meurissant comme le raisin. Elle renferme deux rangées de semences plates posées les unes sur les autres: sa racine est assez grosse, garnie de quelques fibres, noire en dehors, jaune ou de couleur de buis en dedans. Cette plante croît dans les bois montagneux.

On peut s'en servir exterieurement pour guérir la galle & pour faire mourir la vermine, étant appliquée en fomentation, ou mêlée dans quelque onguent; mais il faut bien prendre garde qu'on n'en use interieurement; car cette plante est un poison comme l'Aconit ordinaire. Vertus.

*Christophoriana*, à *Christophoro*, Christophle; on ignore la raison pourquoy on appelle cette plante herbe de saint Christophle. Etimologie.

CHRYSANTHEMUM.

<i>Chrysanthemum</i> , Matth. Lac.		<i>Chrysanthemum &amp; Chalcitis</i> , Tab.
<i>Chrysanthemum foliis matricarie</i> , C. B.		<i>Chrysanthemum segetum</i> , Ger.
<i>Tinctorius flos</i> 4. Tragi.		<i>Chalcitis</i> , Tab.

Est une plante qui pousse plusieurs tiges à la hauteur de trois ou quatre pieds: ses feuilles sont semblables à celle de la Matricaire, découpées, tendres, d'un goût



d'herbe potagere. Sa fleur est ronde , radiée , composée d'un amas de beaucoup de fleurons bordez par une couronne , assez grande , belle , de couleur jaune dorée resplendissante , d'une odeur qui n'est point desagréable ; soutenue par un calice écailleux. Quand cette fleur est passée il luy succede des semences anguleuses , canelées. Sa racine est ligneuse & entourée de fibres. Cette plante croît dans les champs , entre les blez , dans les prez , dans les jardins potagers. Elle contient beaucoup d'huile & de sel essentiel.

Vertus. Elle est détersive , aperiitive , vulneraire.

Etimologie. *Chrysanthemum* , à χρυσός, aurum, & ἄθος, flos, comme qui diroit , fleur dorée ; car la fleur de cette plante est jaune & resplendissante comme de l'or.

## C H R Y S O S P L E N I U M.

*Chryso splenium* , Tab.

*Chryso splenium foliis amplioribus auriculatis* , P. Tournefort.

*Saxifraga aurea* , Dod.

*Saxifraga rotundifolia aurea* , C. B.

*Hepatica palustris* , Eyst.

Est une petite plante qui pousse de sa racine plusieurs feuilles semblables à celles du Lierre terrestre , rondes , dentelées en leurs bords , velues de suc , d'un goût stiptique & amer : il s'éleve d'entr'elles des petites tiges à la hauteur de la main , divisées ordinairement en deux ou trois petits rameaux anguleux , qui portent en leurs sommitez des petites fleurs formées en rosettes à quatre quartiers , d'une belle couleur jaune dorée , resplendissante. Ces fleurs sont suivies par des capsules à deux cornes , qui renferment des semences menues , rouges brunes , ou noires. Ses racines sont longues , quelquefois assez grosses , noueuses , rampantes , de couleur blanche rougeâtre , aisées à rompre , garnies de fibres menus. Cette plante croît dans les marais , aux bords des ruisseaux & aux autres lieux humides & ombrageux : elle contient beaucoup de phlegme , modérément de l'huile & du sel essentiel.

Vertus.

Elle a le goût & les vertus de l'hépatique ; elle est aperiitive & propre pour lever les obstructions du foye & de la rate.

Etimologie.

*Chryso splenium* , à χρυσός, aurum, & σπλήν, lien , comme qui diroit , plante à fleur de couleur d'or , propre pour la rate.

## C I C A D A.

Cigale.

*Cicada* , en François , *Cigale* , est une mouche plus grosse qu'un haneton , de couleur noire luisante sur le dos , jaunâtre sous le ventre : sa tête est immédiatement attachée à ses épaules ; ses yeux sont fort gros & élevez ; il ne luy paroît point de bouche , mais il y a en sa place un corps ample , triangulaire , compacte , caché en dedans , de couleur de chateigne : ce corps luy sert de trompe , de bouche , de langue ; ses aîles sont doubles , belles , grandes , minces , déliées , de couleur argentine , veineuses , marquetées : celles de dessus sont plus grandes que celles de dessous ; elles passent la longueur du corps. Cette mouche naît aux pais chauds , comme en Languedoc , en Provence ; on dit qu'elle ne vit que de rosée , laquelle elle succe avec sa trompe comme avec une éponge : elle fait beaucoup de bruit par son chant : elle contient beaucoup de sel volatile & d'huile.

Vertus.

Elle est aperiitive , propre pour la colique & pour les maladies de la vessie : on la pulvérisé & l'on en fait prendre par la bouche : la dose est depuis huit grains jusqu'à quinze.

*Cicada*, quasi *cicò cadens*, parce que cette mouche ne vit pas long-temps. Ou bien Etimologie.  
*Cicada*, à *κικ* & *ἀδω* ex *ἀδω*, *canto*, parce qu'elle chante presque toujours.

## C I C E R.

<i>Cicer</i> , Brunf. Matth.		<i>Cicer rubrum &amp; album</i> , Lon.
<i>Cicer sativum</i> , C. B.		<i>Cicer nigrum</i> , Fuch.
<i>Cicer arietinum</i> , Dod. ut		En François, <i>pois chiche</i> ,

Est une plante qui pousse plusieurs tiges grêles, ligneuses, dures, rameuses, un peu velues, se penchant de côté. Ses feuilles sont petites, velues, dentelées en leurs bords, rangées comme par paires le long d'une côte. Ses fleurs sont petites, légumineuses, blanches, ou d'un rouge qui tire sur le purpurin; soutenues par un calice formé en cornet. Quand ces fleurs sont tombées il naît en leur place des gouffes courtes qui ressemblent à des vessies, & qui renferment des pois gros comme les pois communs, & ayant une figure approchante de celle de la tête d'un belier; d'où vient qu'on appelle la plante *Cicer arietinum*: la couleur de ces pois est rouge ou rousse, ou noire, ou purpurine, ou blanche: leur goût est semblable à celui des pois ordinaires. Sa racine est longue, menue, blanche: on cultive cette plante comme les autres pois.

Les pois chiches rouges sont préférés dans la Médecine à ceux qui ont une autre couleur; mais ils ont tous une même vertu; ils contiennent beaucoup d'huile & de sels volatile & essentiel. *Ciceria rubra.*

Ils sont émolliens, détersifs, aperitifs, propres pour la pierre, pour la colique nephretique, étant pris en decoction. Vertus.

*Cicer*, à *κικ*, *robur*, force; parce qu'on croit que les pois chiches fortifient; ou bien parce qu'ils brûlent la terre où l'on les a semés. Etimologie.

## C I C H O R I U M.

<i>Cichorium sylvestre</i> , sive <i>officinarum</i> , C. B.		<i>Seris sylvestris picris</i> , <i>cichorium</i> , Adv. Lob.
<i>Intubum erraticum</i> , Plinio.		<i>Hypochaeris Dalechampii</i> , Lugd.
<i>Solsequium</i> , Brunf.		<i>Hieracium latifolium</i> , Ger. Ico.
<i>Cichorea</i> , Trag. <i>sylvestris</i> , Matth.		En François, <i>Chicorée sauvage</i> ,

Est une plante qui pousse des feuilles longues, découpées ordinairement jusques vers la côte, & quelquefois entières ou légèrement incisées, un peu velues: ses tiges sont tortues, grosses, rondes, velues, vuides, rameuses. Ses fleurs naissent le long des rameaux d'enhaut, composées chacune de plusieurs petites feuilles disposées en bouquet, de couleur bleue. Quand cette fleur est passée, il se forme une capsule qui vient du calice: elle contient des semences anguleuses, blanchâtres: la racine est longue, grosse comme le doigt, blanche: toute la plante est empreinte de beaucoup de suc laiteux, amer; elle croît le long des chemins, aux lieux incultes. On la cultive dans les jardins; elle contient beaucoup de phlegme, d'huile & de sel essentiel.

Elle est aperitive, détersive, propre pour lever les obstructions, pour purifier le sang: elle est employée particulièrement dans les maladies du foye. Vertus.

*Cichorium*, à *κικ*, *invenio*, parce qu'on trouve cette plante par tout dans les champs & dans les jardins. Etimologies



*Seris*, à *serere*, semer ; *picris*, *μυρίς*, *amer*, comme qui diroit, plante qu'on seme & qui est amere.

## C I C I N D E L A.

*Cicindela*, | *Cantaris noctiluca*, | *Lampyris alata*, | *Nividula*,  
En François, *Ver luisant*,

Est une mouche grosse comme une Cantaride, qui luit la nuit comme une petite chandelle allumée : elle naît dans les prez, dans les bois, dans les blez, & en plusieurs autres lieux ; elle vole peu souvent. C'est une espece de phosphore : elle contient beaucoup de sel volatil.

Phosphore. Vertus. On l'estime propre pour attenuer la pierre du rein & de la vessie ; je n'en ay veü aucune experience.

Mouches luisantes des Indes. *Cucuji*. On trouve dans les Indes des mouches qui luisent dans les tenebres, comme celles dont je viens de parler ; mais elles sont beaucoup plus grandes ; on les appelle *Cucuji*.

Etimologies. *Cicindela*, *quasi parva candela*, parce que cette mouche éclaire la nuit comme une petite chandelle.

*Lampyris*, à *λαμπειν*, *lucere*, luire, parce que cette mouche est luisante.

On l'appelle *ver*, soit parce qu'elle ne remue guere plus qu'un ver, soit parce qu'elle a esté ver avant que d'estre mouche.

## C I C O N I A.

Cicogne. *Ciconia*, en François, *Cicogne*, est un oiseau aquatique assez gros ; il a le bec fort long, les jambes hautes, les plumes noires & blanches ; il mange des grenouilles, des serpens, des poissons ; il contient beaucoup de sel volatil & d'huile.

Vertus. Sa chair resiste au venin & fortifie les nerfs.

Sa graisse est bonne pour la goutte, appliquée exterieurement ; son fiel éclaircit la vue, étant mis dans l'œil.

Ses excremens sont propres pour l'épilepsie, étant pris par la bouche.

Etimologie. *Ciconia*, est, à ce que quelques-uns prétendent, un nom tiré du cri de la Cicogne : ou bien *Ciconia* vient de *cicour*, aprivoisé, parce que cet oiseau est d'une nature douce & facile à aprivoiser.

## C I C U T A.

Cigue. *Cicuta*, en François, *Cigue*, est une plante dont il y a deux especes. La premiere est appellée

*Cicuta*, Trag. Math.  
*Cicuta major*, C. B.

| *Cicutaria vulgaris*, Cluf. hist.

Premiere espece. Elle pousse une tige à la hauteur de quatre ou cinq pieds, grosse, lisse, marbrée comme la peau d'un serpent, de plusieurs taches rougeâtres, ferulacée, vuide en dedans. Ses feuilles sont découpées menu à peu près comme celles du Persil ; ses fleurs naissent en ombelles ou parasols de couleur blanche ; elles sont composées chacune de cinq feuilles disposées en fleur de lys. Quand cette fleur est passée, il paroît des graines arondies ressemblantes à celles de l'Anis, canelées, jointes deux à deux. Sa racine est longue d'environ un pied, grosse comme le doigt, blanche : toute la plante rend une odeur fort defagreable ; son goût est un peu acre.

La seconde espece est appellée :

Seconde espece.

<i>Cicuta minor</i> , Cord. hist. Cam.		<i>Apium cicutarium</i> , Thal.
<i>Cicuta minor Petroselinum similis</i> , C. B.		<i>Petroselinum caninum</i> , Tab.
<i>Cicutaria fatua</i> , Adv.		<i>Sison</i> , Lon.

Elle differe de la premiere espece en ce qu'elle est plus petite, en ce que sa tige n'est point marbrée, & en ce qu'elle a moins d'odeur; ses feuilles sont semblables à celles du Persil.

L'une & l'autre espece de Cigue croissent dans les lieux ombrageux, dans les prez; elles contiennent beaucoup d'huile & de sels essentiel & fixe. La grande Cigue a plus de force & de vertu que la petite.

Elle est fort resolutive, propre pour les scirres, pour les loupes naissantes, pour les duretez de la rate, du foye, du mesentere, étant appliquée sur la tumeur. On en fait entrer dans les compositions de plusieurs onguents & emplâtres; on ne doit jamais s'en servir interieurement, parce qu'elle est un poison. Vertus.

*Cicuta* signifie les tuyaux fistuleux qui sont entre les nœuds des tiges du blé. On a donné ce nom à la Cigue, à cause que ses tiges sont creuses d'un nœud à l'autre. Etimologie.

## C I M E X.

*Cimex*, en François, *punaïse*, est un insecte gros comme une petite lentille, plat, presque rond ou de figure rhomboïde, rouge, mou, facile à écraser, rendant une odeur fort puante; il naît dans les lits, dans les vieilles solives des maisons, principalement aux chambres d'en haut, aux lieux secs: il incommode fort dans les lits ceux sur lesquels il se met, il suce le sang, il multiplie prodigieusement. Il contient beaucoup de sel volatil & d'huile. Punaïse.

Lès punaïses excitent l'urine étant prises interieurement, elles poussent l'arriere-faix, elles chassent les fièvres intermittentes, on en avale sept ou huit à l'entrée de l'accez; on les estime aussi propres contre les morsures des serpens. Vertus.

*Cimex à xiphas, cubo, je suis couché*, parce que ce petit insecte se trouve ordinairement dans les lits. Etimologie.

## C I M O L I A.

*Cimolia* est une terre argileuse dont les Anciens se servoient autrefois comme nous nous servons de la terre figillée; on en trouvoit de deux especes, une blanche & l'autre rougeâtre: on choisissoit comme la meilleure celle qui estoit graisseuse & froide au toucher, on l'employoit pour effacer les taches des habits.

Cette terre se tiroit d'une Isle de Crete appellée *Cimolus*, d'où vient son nom. Elle est resolutive & astringente, on l'appliquoit sur les parotides & sur les autres tumeurs du corps. Etimologie. Vertus.

On a donné par ressemblance le nom de Cimolée à une terre liquide qui tombe dessous les meules des Couteliers pendant qu'ils aiguïsent leurs ferremens. Cette terre est un mélange des parties de la meule même & du fer liquesfiées dans de l'eau. Cimolée.

Elle est astringente & resolutive. Vertus.

## C I N A R A, sive S C O L Y M U S.

*Cinara*, en François, *Artichaud*, est une espece de chardon ou une plante dont il y a deux especes principales. Artichaud.



La premiere est appellée :

<i>Artichochi vulgatior.</i>	<i>Cinara</i> , Dod. Gal.		<i>Carduus hortensis</i> , Gef. hort. <i>Scolymus non aculeatus</i> , Ang. Tab.
	<i>Cinara hortensis foliis non aculeatis</i> , C. B.		
	<i>Cinara</i> , seu <i>Artichochi vulgator</i> , Eyst.		

Premiere espece. Elle pousse de sa racine des feuilles longues d'un pied ou d'un-pied & demi, larges, amples, découpées profondément, de couleur verte cendrée ou blanchâtre, ne portant aucunes pointes ni épines ; il s'éleve d'entre ces feuilles une tige à la hauteur d'environ deux pieds, canelée, cotonneuse, grosse, moelleuse en dedans, jetant plusieurs rameaux qui soutiennent chacun à son sommet une teste écaillée & épineuse, qui est l'artichaut sur lequel naist une grande fleur qui a la figure d'un bouquet : elle est composée d'un grand nombre de fleurons purpurins, évalez par le haut & découpez en lanieres ; lorsque sa fleur est passée il se forme en sa place des graines oblongues, garnies chacune d'une aigrette ; sa racine est mediocrement longue & grosse.

La seconde espece est appellée :

<i>Cinara hortensis aculeata</i> , C. B. <i>Cinara aliud genus</i> , Dod. Gal. <i>Carduus altiss</i> , Lugd.		<i>Scolymus</i> , Trag. Fuch. <i>Carduus hortensis foliis spinosis</i> , Gef. hor.

Elle ne differe de la premiere espece qu'en ce que ses feuilles sont garnies d'épines, & en ce que les lamines ou écailles de ses têtes sont plus dures & plus piquantes.

L'une & l'autre espece sont cultivées dans les jardins ; la premiere est la plus commune & la plus en usage dans les cuisines ; elles contiennent beaucoup d'huile & de sel essentiel & fixe.

Vertus. L'artichaut est cordial, aperitif, sudorifique, nourissant, restaurant, propre pour purifier le sang.

Etimologie. *Cinara*, suivant le sentiment de quelques-uns, est le nom d'une fille que les anciens Fables disent avoir esté changée en artichaut, ou bien *Cinara* à *Cinere*, *cendre*, parce que cette plante semble se delecter dans les terres où l'on a épars de la cendre pour les rendre plus fertiles.

*Scolymus* à *ασολιός*, *asper*, parce que l'artichaut est piquant au toucher.

#### CINIS CÆRULEUS.

Cendre bleue. *Cinis cæruleus*, en François, *cendre bleue*, est une pierre broyée, ou une composition bleue qui nous est apportée de Pologne ; elle sert pour la Peinture.

#### CINIS CLAVELLATUS.

Cendre gravelée. *Cinis clavellatus*, en François, *cendre gravelée*, est de la lie de vin qu'on a fait sécher & calciner au feu.

Comment elle se fait. On prend de la baiffiere de vin avec toute sa lie, on la coule avec expression ; on fait distiler la colature pour en avoir de l'eau de vie, ou bien on en fait du vinaigre, on met sécher les pains de lie exprimez ; puis quand on en a amassé une bonne quantité, on va les brûler à la campagne dans quelque grand creux, car il n'est pas permis de les brûler dans la ville à cause de la fumée épaisse qu'ils produisent, laquelle seroit incommode aux habitans. Le sel volatile de la lie se dissipe par cette calcination, mais il reste dans la matiere brûlée beaucoup de sel fixe, qui la tient en

partie en morceaux comme des pierres, en partie égrenée en maniere de cendre, ressemblant entierement au Tartre calciné, excepté qu'elle contient un peu moins de sel; mais ce sel a plus d'action que le sel de Tartre ordinaire, parce que la lie étant liquide a reçu plus de fermentation que le Tartre sec, comme je l'ay expliqué dans mon livre de Chymie en l'operation de la pierre caustique.

La cendre gravelée doit estre choisie en pierre, bien sèche, nouvellement faite, de couleur blanche-verdâtre, d'un goût salé & amer, bien remplie de sel alkali; on estime celles qui viennent de Lion, de Bourgogne, on en fait aussi à quelques lieues de Paris; c'est ordinairement l'ouvrage des Vinaigriers. Les Teinturiers & les Degraisseurs en employent. Choix.

Elle est fort deterfivè, brûlante, resolutive, aperiitive; on en fait entrer dans les caustiques, dans les dépilatoires, dans les fomentations resolutives: on peut en faire prendre par la bouche étant dissoute dans beaucoup d'eau ou d'autre liqueur appropriée, pour lever les obstructions, pour dissoudre les humeurs glai-reuses; la dose est depuis quatre grains jusqu'à vingt. Vertus.

Il nous vient de Pologne, de Dantzic, de Moscovie, une espece de cendre gravelée, que les artisans appellent *Potasse* ou *Vedasse*. Les Teinturiers s'en servent. Dose.

La cendre gravelée quelle qu'elle soit, doit estre gardée dans un vaisseau clos en un lieu sec; car à cause du sel poreux ou alkalin qu'elle contient, l'humidité de l'air s'y introduit facilement & la resout en liqueur. Potasse, Vedasse.

*Cinis à xbris, pulvis*, parce que la cendre est ordinairement en poudre. *Clavellatus à claudendo*, parce qu'on enferme dans quelque vaisseau la cendre gravelée pour la conserver. Etimologie.

C I N N A B A R I S.

*Cinnabaris*, en François, *Cinabre*, est une matiere minerale, dure, compacte, pesante, brillante, cristalline, tres-rouge, composée de soufre & de vif argent exactement unis & subliment par l'action du feu: il y en a de deux especes, un naturel appellé Cinabre mineral, & l'autre artificiel, nommé simplement Cinabre; le naturel se trouve tout formé dans les mines mercurielles en pierres, pesantes, brillantes, rouges, en Espagne, en Hongrie, en Allemagne, en France & en plusieurs autres lieux du monde; celui d'Espagne est estimé le meilleur. Il faut choisir le plus pesant, le plus net, le plus rouge & le plus brillant, car plus il est haut en couleur, & plus il contient de vif argent. Le Cinabre naturel a esté sublimé par des feux souterrains à peu près de la même maniere que le Cinabre artificiel; mais comme en se sublimant il s'est mêlé avec de la terre qu'il a rencontrée, il n'est pas si pesant, si pur, ni si beau que l'artificiel, & il contient moins de mercure. Cinabre.

Le Cinabre artificiel est fait avec trois parties de mercure cru & une partie de soufre mêlez & subliment ensemble dans des pots sublimatoires par un feu gradué. Il faut le choisir en belles pierres, fort pesantes, brillantes, à longues & belles aiguilles nettes & d'une belle couleur rouge-brune; chaque livre de Cinabre renferme quatorze onces de vif argent sous deux onces de soufre, comme je l'ay prouvé ailleurs par la revivification du Cinabre en vif argent. Le Cinabre artificiel ayant esté broyé long-temps sur le porphyre, se reduit en une poudre tres-fine & d'une des plus belles couleurs rouges qu'il y ait; c'est ce qu'on appelle vermillon, il sert dans la Peinture, on en rougit la cire d'Espagne. Cinabre artificiel.

Les Cinabres sont employez pour l'épilepsie, pour l'asthme, on en fait prendre interieurement depuis deux grains jusqu'à demi scrupule; on s'en sert exterieu- Choix.

Vermillon.

Vertus.



rement dans les pomades pour la gratelle, pour les dartres, on les employe aussi en fumigation pour exciter le flux de bouche.

*Etimologie.* *Cinnabaris* est un mot Indien qui signifie du sang de Dragon & d'Elephant; on a donné ce nom au Cinabre à cause de la ressemblance de sa couleur avec celle de ces sangs.

## C I N N A M O M U M.

*Canelle.* *Cinnamomum*, *Jeu Cauella*, en François, *Canelle*, est une écorce assez mince, unie, longue, roulée dans sa longueur, de couleur rousse ou jaunâtre tirant sur le rouge, d'une odeur tres-suave, d'un goût doux, piquant, aromatique & tres-agreable: elle est tirée des branches d'un arbre qui croît à la hauteur d'un saule, & qui porte des feuilles semblables en figure à la feuille Indienne que nous appellons *Malabathrum*, d'une odeur & d'un goût de canelle; ses fleurs sont faites en petits calices, blanches & odorantes, elles sont suivies par des fruits qui ont la figure & la grosseur des petites olives, verts au commencement, mais qui noircissent en mûrissant. Cet arbre croît en l'Isle de Ceylan qui est en la partie meridionale des Indes; son bois n'a ni goût ni odeur. Sa vertu principale est dans son écorce, qui étant recente est grisâtre en dehors & jaunâtre en dedans; quand elle est séparée de l'arbre, on la divise facilement en deux écorces, & l'on retient comme la meilleure celle de dessous. Ainsi la canelle est une seconde écorce: on la met secher au soleil où elle se roule d'elle-même comme nous la voyons, & où elle acquiert par une fermentation interieure son odeur & son goût, car elle a fort peu de l'un & de l'autre lorsqu'on la retire de l'arbre; mais il faut prendre garde que le soleil où l'on l'expose ne soit trop chaud, car elle se noirciroit & beaucoup de ses parties les plus volatiles & les plus essentielles se dissiperoient. Au contraire si en temps humide elle demeueroit trop long-temps à secher, elle acquerroit une couleur grise & elle n'auroit pas assez de force, parce que ses principes n'auroient pas été suffisamment exaltés, il luy faut une chaleur modérée. On doit la choisir en belles écorces, minces, hautes en couleur, ayant beaucoup d'odeur & piquantes au goût.

*Choir.*

Si après avoir dépouillé l'arbre de son écorce on le laisse trois années en repos, il en prend d'autre aussi bonne. La canelle contient beaucoup d'huile exaltée & de sel volatile.

*Vertus.*

Elle est propre pour fortifier le cerveau, le cœur, l'estomac, pour resister au venin, pour chasser les vents, pour aider à la digestion, pour exciter les mois aux femmes & l'accouchement.

*Canelle matte Dar-cheni.*

Nous trouvons quelquefois chez les Droguistes de l'écorce tirée du tronc de l'arbre de Canelle, elle est large & épaisse, mais elle n'a ni goût ni odeur, on l'appelle canelle matte; c'est peut-être ce que les Arabes ont nommé *Darcheni*, elle n'a aucun usage dans la Medecine.

*Feuilles.*

La feuille de l'arbre de Canelle est cordiale étant prise en poudre.

*Vertus.*

On tire du fruit de cet arbre par expression un suc huileux, verdâtre, acre & ayant un peu de l'odeur & du goût de l'huile de canelle. Les habitans de l'Isle s'en servent pour fortifier l'estomac.

*Huile tirée du fruit.*

*Vertus.*

On tire de la racine de l'arbre par incision une liqueur qui sent le Camphre.

*Etimologies*

*Cinnamomum* signifie Amomum de la Chine.

*Canella* est un diminutif de *Canna*; ce nom a été donné à cette écorce, parce que ses bâtons ressemblent à des petites cannes.

## C I R C Æ A.

*Circaea*, Eister.*Circaea Lutetiana*, Lob.*Ocismastrum verrucarium*, Gef. hort.*Solanifolia Circaea dicta major*, C. B.*Lappa sylvestris*, Trag.*Helxine sylvestris, sive fluviatilis*, Thal.*Herba Domini Stephani*, Tab.En François, *Circée*.

Est une plante qui pousse des tiges à la hauteur d'un pied ou d'un pied & demi, grêles, rondes, droites, velues, remplies de moelle; ses feuilles naissent opposées le long des tiges, larges vers leur base & pointues par le bout, dentelées en leurs bords, attachées à des queues; ses fleurs sont en épis longs aux sommitez des tiges, composées chacune de deux petites feuilles blanches, soutenues par un calice qui est aussi à deux feuilles. Quand cette fleur est passée, son calice devient un fruit formé en une petite poire, hérissée & panchée en bas; ce fruit contient des semences longuettes: sa racine est longue, rampante sous terre, nouée, blanche, garnie de quelques fibres. Cette Plante croît aux lieux ombrageux, humides, dans les bois, contre les hayes.

Elle est estimée résolutive, détersive, vulnérable, appliquée extérieurement.

Vertus.

*Circaea à Circe*, parce que le fruit de cette Plante qui est hérissé, s'attache aux habits, & attire les hommes, de même que la Circe des Poètes les attiroit par ses enchantemens.

Etimologie.

## C I R C U S.

*Circus*, (Bellon. Jonston.) est un oiseau de proie qui n'est guères moins gros qu'un milan, le dessus de sa tête & sa gorge sont rougeâtres, tirant sur le blanc; son bec est noir, son cou est court, ses jambes sont menues, jaunes; il habite les bords de la mer, sa voix est aigue, il vole rapidement, mais en rond; il se rue sur les perdrix, sur les pigeons, sur les alouettes, sur les lapereaux, sur les petits renards: il va toujours seul; il contient beaucoup de sel volatile & d'huile.

Sa graisse est émolliente, résolutive, nervale; ses excremens sont sudorifiques & résolutifs.

Vertus.

*Circus*, à cause que cet oiseau vole en circulant.

Etimologie.

## C I R S I U M.

*Cirsium maximum Asphodeli radice*, C. Bauh.*Cirsium maximum montanum incano folio*, vel s. Clus. Pan. & Hist.

Est une plante qui pousse une tige à la hauteur de trois ou quatre pieds, grosse comme le pouce, canelée, couverte de coton; ses feuilles sont grandes, larges, pointues, dentelées en leurs bords, d'un verd blanchâtre, charnues, armées de petites épines foibles & peu piquantes; ses sommets sont chargés de têtes écaillées sans épines, qui soutiennent chacune un bouquet de fleurons purpurins découpés en lanieres. Quand cette fleur est passée, il se forme des semences oblongues garnies d'aigrettes: sa racine est disposée par petits navets comme en l'asfodele. Cette Plante croît aux lieux montagneux & humides, dans les prez, sur les rivages; elle contient beaucoup d'huile & de sel essentiel.

Elle est aperitive, résolutive, propre pour adoucir & appaiser les douleurs des varices, étant pilée & appliquée dessus.

Vertus.



Etimologie *Cirsium*, à *κίρσιος*, *varix*, varice, parce que cette plante est estimée propre pour remédier aux varices.

M. Tournefort distingue le *Cirsium*, du Chardon & du Jacea, en ce que les têtes du Chardon sont épineuses, & celles du *Cirsium* ne le sont point; les feuilles du *Cirsium* sont garnies de petits piquans, & le Jacea n'a ni la tête ni les feuilles épineuses.

## C I S T U S.

Ciste. *Cistus*, en François *Ciste*, est un petit arbrisseau dont il y a deux especes generales, une mâle & l'autre femelle. Le mâle est distingué en beaucoup d'especes, j'en décrirai une des principales; elle est appelée

*Cistus mas major folio rotundiore*, J. B.

Premiere espece. Ses feuilles sont presque rondes, velues, rudes; sa fleur est à plusieurs feuilles disposées en rose, de couleur rouge; il luy succede un fruit presque rond, velu, dur, qui renferme en plusieurs loges des semences menues, rouilles: ses racines sont ligneuses, branchues, s'étendant beaucoup.

Seconde espece. Ciste femelle.

Le Ciste femelle est appelé

*Cistus foemina folio salvia*, C. B.  
*Cistus*, Cord. in Dioscor. Cæf.

*Cistus foemina*, Matth. Dod.  
*Cistus flore albo*, Rauwolf.

Il est plus petit que le Ciste mâle; il pousse ses rameaux tantôt élevez & droits, tantôt courbez & épars à terre, ses feuilles ressemblent à celles de la Saugé: ses fleurs, ses fruits, ses semences & sa racine sont semblables à celles du *Cistus* mâle, mais la couleur de sa fleur est blanche, ou quelquefois jaune comme de l'ocre.

L'un & l'autre Ciste croissent aux lieux pierreux, principalement dans les païs chauds; ils contiennent beaucoup d'huile & de sel essentiel.

Leurs feuilles & leurs fleurs sont astringentes & propres pour la dysenterie.

Vertus. Etimologie.

*Cistus* à *græc. κίσος*, vel à *κίσος*, *hedera*, parce qu'on a trouvé que les feuilles du Ciste avoient quelque ressemblance en figure avec celles du Lierre terrestre.

## C I T R E U M.

*Citream vulgare*, P. Tournef.  
*Malum Citream vulgare*, Ferr.  
*Citria & mala medica*, Bellonii.  
*Mala citrina & poma citria*, Ind.  
Occid. p. 8.  
*Malus medica*, C. B.

*Citrus*, Ang.  
*Citrum*, Brunf.  
*Citria*, Trag.  
*Citragula*, Monardi.  
*Citrones*, Rauwolf.  
En François, *Citronnier*.

Est un petit Arbre toujours verd, dont les rameaux sont étendus, plians, revêtus d'une écorce unie & verte; ses feuilles sont simples sans talon, longues, larges comme celles du Noyer, pointues ressemblantes à celles du Laurier, mais plus charnues, dentelées en leurs bords, d'une belle couleur verte luisante, principalement en dessus, d'une odeur forte: sa fleur est à cinq feuilles disposées en rond, de couleur blanche tirant sur le rouge ou sur le purpurin, d'une odeur agreable, soutenues par un calice rond, dur. Quand cette fleur est passée, il se forme un fruit ordinairement oblong, quelquefois ovale, quelquefois même presque rond; gros

comme une grosse poire , couvert d'une écorce raboteuse & inégale , charnue , épaisse , de couleur au commencement verte , mais en meurissant elle devient citrine & luisante en dehors , blanche en dedans , d'une odeur tres-agreable & d'un goût aromatique piquant . Cette écorce couvre une substance vésiculeuse , divisée en plusieurs cellules pleines d'un suc acide tres-agreable au goût , & de quelques semences oblongues , blanches , moelleuses , d'un goût un peu amer ; ce fruit retient le nom de l'arbre qui le porte , car on l'appelle *citrum* ou *citro* , ou *malum citreum* , & en François *Citron* . Le Citronnier est cultivé dans les pais chauds , comme en Italie , en Provence , au Languedoc ; on se sert en Medecine principalement de son fruit , rarement de sa feuille & de sa fleur .

La feuille & la fleur du Citronnier contiennent beaucoup d'huile à demi exaltée & des sels volatile & essentiel .

Elles sont cordiales & fortifiantes .

L'écorce du Citron & principalement sa partie extérieure , jaune , contient beaucoup de sel volatile & d'huile à demi exaltée .

Elle est propre pour fortifier le cœur , l'estomac & le cerveau , pour résister au venin .

Le suc du Citron contient beaucoup de sel essentiel & de phlegme , tres-peu d'huile . Il est cordial , rafraichissant , propre pour calmer les ardeurs du sang , pour precipiter la bile , pour desalterer , pour résister au venin .

La semence du Citron contient beaucoup d'huile & un peu de sel volatile .

Elle est cordiale , propre pour résister à la corruption , pour chasser les vers .

On larde un Citron tout autour avec des cloux de gerofle & on le porte dans sa poche pour le sentir souvent dans le temps des maladies épidémiques , afin de se garantir de la contagion .

Il y a une autre espece de Citron qu'on appelle Citron doux , parce qu'il n'est point aigre comme l'autre ; son goût est assez fade , & on ne l'estime guere si ce n'est pour sa beauté , car il est ordinairement plus gros que le Citron commun ; il n'a point d'usage dans la Medecine .

*Citreum* , vel *citrum* , vel *citrus* , à *ξίτρον* , quod deducatur à *ξείδος* , *cedrus* , parce que le Citron de même que le Cedre répand une odeur agreable .

C I T R I N E L L A .

*Citrinella* , Gefn. en François , *Tarin* , est un petit oiseau gros comme une alouette , de couleur jaune , il chante agreablement , il se nourrit de semences ; il contient beaucoup de sel volatile & d'huile .

Il est estimé propre pour l'épilepsie étant mangé .

*Citrinella à citrino colore* , parce que cet oiseau a une couleur citrine ou jaune .

C I T R U L L U S .

*Citrullus* , Trag. Gef. hort.

*Anguria citrullus dicta* , C. B.

*Anguria* , Matth. Ang.

*Cucumer vel cucumis citrullus* , Fuch.

Dod. ut :

*Citrullus officinarum* , Ger.

*Citrullus folio colocynthis secto* , semine

*nigro* , quibusdam *anguria* , J. B.

En François , *Citrouille* .

Est une espece d'Anguria ou une plante qui pousse plusieurs tiges sarmenteuses , foibles , tendres , rampantes à terre , velues , revêtues de feuilles grandes , amples ,



découpées fort profondément, velues, rudes, il sort de leurs aisselles des mains & des pedicules qui soutiennent des fleurs jaunes formées en maniere de cloches, taillées en cinq parties : quand ces fleurs sont tombées il leur succede des gros fruits ronds, charnus, couverts d'une écorce assez dure, mais unie & lisse, de couleur verte obscure marbrée ou parsemée de taches fort vertes ou blanches ; la chair est semblable à celle du Concombre, ferme, blanche ou rougeâtre, d'un goût doux & agreable ; elle renferme une pulpe ou une substance moelleuse dans laquelle on trouve des semences oblongues, larges, aplaties, ridées, noires ou rouffes, ou rouges, leur écorce est dure ; on la separe en la cassant & l'on trouve dedans une petite amande blanche, moelleuse, d'un goût doux & agreable. On cultive la Citrouille dans les jardins ; elle contient beaucoup de phlegme & d'huile, peu de sel.

Vertus. La chair de la Citrouille est humectante, pectorale, rafraîchissante, propre pour temperer la chaleur des entrailles, prise en decoction.

Semence de La semence de la Citrouille est une des quatre grandes semences froides ; elle est de citrouille humectante, pectorale, anodine, rafraîchissante : on l'employe dans les emulsions, Huile de dans des bouillons, dans des decoctions. On tire par expression de cette semence une semence de huile blanche & douce qui est propre pour adoucir la peau & pour amolir. courge.

Vertus. *Citrullus*, à citreo colore, parce que la Citrouille prend une couleur citrine quand Erimologie. elle est meure.

## C L E M A T I T I S.

<i>Clematitis sylvestris latifolia</i> , C. B.		<i>Vitis sylvestris</i> , Trag. Lugd.
<i>Clematis</i> , Math.		<i>Viburnum Gallorum</i> , Bellon.
<i>Clematis</i> , sive <i>viorna vulgi</i> Lobelii,		<i>Viorna vulgi</i> , Adv. Lob. Ger.
Eyft.		<i>Atragene</i> Theophrasti, Ang.
<i>Vitalba</i> , Dod. ut :		<i>Vitis nigra</i> , Fuch. Tur.

En François, *Clematite*,

Est une plante qui pousse comme la vigne des sarmens, gros, rudes, plians, anguleux, rameux, rampans & s'attachans aux plantes & aux arbrisseaux voisins ; ses feuilles sont larges comme celles du lierre, crenelées en quelques endroits, rangées ordinairement cinq sur une côte : ses fleurs naissent en grappes ou en maniere d'ombelles, composées chacune de quatre feuilles blanches, odorantes, attachées sans calice à des pedicules blanchâtres. Quand cette fleur est passée, il luy succede un fruit chevelu, arondi en maniere de tête, formé par plusieurs semences. Sa racine est fibreuse, rougeâtre. Toute la plante a un goût acre & brûlant ; elle croît aux bords des chemins, entre les épines & les buissons : on s'en sert pour lier des bottes d'herbes ; elle contient beaucoup de sel tres-acre, & de l'huile.

Vertus. Elle est incisive, rarefiante, resolutive, propre pour la gratelle, appliquée en decoction.

Etimologie. *Clematitis*, à κλήμα, *virga*, parce que cette plante pousse beaucoup de verges sarmenteuses & flexibles.

## C L I N O P O D I U M.

*Clinopodium*, en François, *Basilic sauvage*,

Basilic sa-  
vage,

Est une plante dont il y a plusieurs especes. Je décriray icy les deux principales, ou qui sont les plus usitées en Medecine.

La premiere est appellée

Premiere  
espece.

*Clinopodium*, Cord. in Diosc.  
*Clinopodium vulgare*, Matth.  
*Clinopodium origano simile*, C. B.  
*Acynus*, sive *sterilis*, Adv.  
*Acinos*, Lob. Ger.

*Origanum quartum & minus*, Trag.  
*Betonica Pauli*, Guil.  
*Pulegium montanum*, Lon.  
*Calamintha prima*, Tur.

Elle pousse plusieurs tiges à la hauteur d'environ un pied & demi, grêles, quarrées, velues : ses feuilles sont semblables à celles de la Marjolaine sauvage, moins odorantes, opposées l'une à l'autre le long des tiges, velues, d'un goût de sauge : ses fleurs sont verticillées ou rangées par étages ou par anneaux épais ou touffus autour des tiges & des branches. Chacune de ces fleurs est formée en gueule ou en tuyau découpé par le haut en deux levres, de couleur purpurine, rarement blanche. Quand la fleur est tombée il luy succede quatre semences oblongues, menues, rougeâtres, enfermées dans une capsule qui a servi de calice à la fleur : la racine est fibreuse. Cette plante croît dans les bois, le long des hayes; il y en a de différentes grandeurs.

La seconde espece est appellée

Seconde  
espece.

*Clinopodium*, Ang. Tur. Cæs.  
*Clinopodium vulgare*, Lob.  
*Clinopodium arvense ocimi facie*, C. B.  
*Clinopodium*, aut *Leltipes*, Adv.  
*Pulegium petraum*, Gef. hor.

*Basilicum tertium*, Trag.  
*Ocimum sylvestre*, sive *Acinos*, Dod.  
 Ger.  
*Ocimastrum*, Fuch. Lugd.

Elle pousse plusieurs tiges quarrées, foibles, s'inclinant vers la terre : ses feuilles sont opposées l'une à l'autre, petites, ressemblantes à celles du Basilic, un peu velues & rudes : ses fleurs sont verticillées comme celles de l'espece précédente, de couleur bleue, rarement blanche : elles sont aussi suivies chacune par quatre semences menues, oblongues, enclouées dans une capsule qui a servi de calice à la fleur : la racine est fibrée. Cette plante a une odeur bien plus foible & moins agreable que celle du Basilic ou du Calament; elle croît aux lieux incultes.

L'un & l'autre *Clinopodium* contiennent de l'huile à demi exaltée, & des sels volatile & essentiel; la premiere espece est un peu plus estimée en Medecine que la seconde, mais elles ont des vertus bien approchantes.

Elles sont un peu astringentes, desiccatives, resolutives, digestives, elles fortifient le cerveau & les visceres, elles excitent les mois aux femmes.

*Clinopodium ex xlviii, lectum, & ποδός, pes*, comme qui diroit *ped de lit*, parce que les tiges de la premiere espece de *Clinopodium*, qui sont chargées de fleurs verticillées, representent, suivant Dioscoride, le pied d'un lit. Etimologie.

## C L Y M E N U M.

*Clymenum*, est une plante legumineuse dont il y a deux especes. La premiere est appellée,

*Clymenum Hispanicum flore vario*, siliqua plana, P. Tournefort. } *Lathyrus viciaoides vexillo rubro, labi-  
libus petalis rostrum ambientibus caruleis,  
siliqua plana*, Mor.



La seconde espece est appellée

*Clymenum Hispanicum flore vario, siliqua articulata*, P. Tournefort. | *Lathyrus viciaoides floris vexillo phaniceo foliis labialibus subalbescensibus, siliquis orobi*, Mor. Hist.

Ces plantes sont semblables à la Gesse, excepté que leurs costes portent plus de feuilles que celles de la Gesse; c'est principalement par là que M. Tournefort en a fait un genre séparé.

Vertus. Elles ont les mêmes vertus que la Gesse.

Étymologie.

*Clymenum* à *κλύω*, *volvo*, parce que les branches de cette plante sont terminées par des mains qui s'accrochent & s'entortillent autour des plantes voisines.

### C N I C U S.

*Cnicus exiguus capite cancellato, semine tomentosum*, P. Tournefort. | *Carduus parvus*, J. B.

Est une petite plante qui pousse plusieurs tiges à la hauteur de la main, gressées, rameuses: ses feuilles sont petites, oblongues, un peu velues, garnies en leurs bords de piquans; ses sommets portent des petites têtes écailleuses entourées de feuilles lanugineuses, qui forment une maniere de petit rets ou de treillis; ses fleurs naissent sur ces têtes en bouquets à fleurons découpez en lanieres, sa semence est cotonneuse, garnie d'une aigrette; sa racine est longue & menue: cette plante est rare, on ne s'en sert point en Medecine.

Étymologie. *Cnicus* à *κνίξεν*, *mordere, pungere*, parce que les feuilles de cette plante sont garnies de pointes qui piquent ceux qui la touchent.

### C O B A L T U M.

Kobaltum. *Cobaltum, sive Kobaltum*, est une espece de Marcasite, ou une pierre dure, pesante, rougeâtre, disposée en grains gros comme des pois, assemblez & unis ensemble par une matiere semblable à de l'antimoine mineral: cette pierre est mise entre les especes de Cadmie naturelle, on la trouve dans les mines d'argent; elle est un fort & puissant poison, elle contient un sel arsenical fort brûlant, du soufre & une terre mêlée de quelques parties metalliques.

Cette pierre est si caustique, que si les ouvriers qui travaillent aux mines marchent dans de l'eau où elle ait trempé, ils en ont les jambes ulcerées.

Vertus. On peut s'en servir exterieurement pour faire escarre sur la chair, pour manger les excroissances.

### C O C A.

*Coca*, Monard. est un petit arbre ou un arbrisseau de l'Amerique haut d'environ une aulne; sa feuille est semblable à celle du Myrthe, ou comme disent quelques-uns, au Sumach, molle, verte; son fruit est disposé en grapes, rouge comme le Mirille quand il commence à meurir, de même grosseur, & noir quand il a atteint sa parfaite maturité: alors il est temps de cueillir les feuilles pour les mettre secher & les conserver.

Usage. Les Occidentaux se servent du Coca comme les Orientaux du Betel & les Europeens du Tabac; il est en grand usage au Perou, pour fortifier & reparer les forces abatuës, pour defalterer & nourrir, on en mêle avec des écailles d'huitres calci-

ées, & l'on en forme des pastilles qu'on tient long-temps dans la bouche, les mâchant avec grand plaisir.

COCCI ORIENTALES.

*Cocci orientales*, Tab. Ger.  
*Coccula officinarum*, C. B.  
*Cuculi fructus solani furiosi in Aegypto*,  
 Cord.  
*Grana Orientis*, Cornaro.

*Bacca Coccula Elephantina Germanis*  
*Pharmacop. Matt. Epist.*  
*Coco de Levanti, quidam fructum ti-*  
*thymali paralii esse putant, Lac.*  
*Cuculus Indicus, Cast.*

En François, *Coques du Levant.*

Sont des petits fruits ou des bayes grosses comme des pois, presque rondes, de couleur obscure, lesquelles on nous envoie seches des Indes Orientales. Elles contiennent chacune une semence jaunâtre, friable, facile à se vermoudre, & se dissolvant à mesure qu'elle vieillit, en sorte que la coque demeure vuide & fort legere; le fruit est attaché par une petite queue, mais on ne sçait pas au juste à quelle plante il croît; les uns veulent que ce soit à une espece de Clematite, les autres à un *Tithymale*, les autres à un *Solanum* d'Egypte. Quoi qu'il en soit, il doit être choisi nouveau, assez gros & pesant, bien nourry.

Choix.

On s'en sert comme du *Staphisaigre* pour faire mourir les poux; il enivre & endort tellement les poissons qui en ont mangé, qu'ils paroissent comme morts, & on les prend facilement.

Vertus.

*Cocci à rōn̄n̄, granum, sive bacca.*

Etimologie.

COCCOTHAUSTES.

*Coccothraustes*, (Gefneri, Bellon.) en François, *Grosbec*, est un oiseau un peu plus petit qu'un *Etourneau*; son bec est gros à proportion de son corps, large, court, dur, fort; sa tête est ordinairement jaune avec une tache noire vers la gorge; son cou est gris cendré, son dos est fauve, les bouts de ses aïles sont vertes-jaunâtres, l'extrémité de sa queue est blanche; il habite les bois, il fait son nid dans les creux des arbres: il vit (en Eté principalement) de noyaux de cerises qu'il casse avec son bec, & de bayes différentes, d'où vient son nom; il change de couleur à mesure qu'il vieillit; on le voit principalement en Italie, en Allemagne. Il contient beaucoup de sel volatile & d'huile.

Grosbec.

Il est propre pour l'épilepsie, pour exciter l'urine, étant mangé ou pris en décoction.

Vertus.

COCHINILLA.

*Cochinilla*, en François, *Cochenille*, est un petit insecte presque semblable à une punaise qu'on trouve sur plusieurs sortes d'arbres de la Nouvelle Espagne. Les Indiens le ramassent & le transportent sur une espece de figuier du pays, dont le fruit est rempli d'un suc rouge comme du sang: on appelle ce Fiquier

Cochenille.

*Opuntium majus spinosum fructu sanguineo, sive tuna*, en François, *Raquette*, ou *Cardasse*.

*Opuntium;*  
*majus spinosum fructu sanguineo.*  
*Tuna.*  
*Raquette,*  
*Cardasse.*

Ce petit animal s'étant nourri sur cette plante, il acquiert sa belle couleur; & quand il a atteint une grosseur suffisante, on l'amasse avec grand soin, on le tue avec de l'eau froide, & on le fait secher pour le transporter.



Cochenille mestech ou mestequ. *Choix.*  
*Usage.* La Cochenille qu'on surnomme *Mestech* ou *Mestequ*, nous est envoyée du Perou, de Mexique, de l'Etang salé, de Cadix, & de plusieurs autres endroits de l'Amerique. On doit la choisir grosse, nette, bien nourrie, pesante, sèche, de couleur argentée, brillante en dessus, rendant, quand elle est écrasée, une couleur rouge foncée : elle est employée par les Teinturiers pour teindre en écarlate.

Il y a encore plusieurs autres sortes de Cochenille, comme la Campeschane, la Tetrechale, la Sylvestre.

Cochenille Campeschane. *Tetrechale.* La Cochenille campeschane est le grabeau ou les criblures de la mestequ, ou celle qui a déjà servi à la teinture.

La Cochenille tetrechale n'est que la partie terrestre qui se trouve dans la campeschane.

Cochenille sylvestre. La Cochenille sylvestre ou Cochenille de graine, est celle qu'on trouve entre les racines de la grande pimpinelle ou boucage appelée *Tragofelinum majus*.

*Etimologie.* *Cocchimilla*, est un nom Espagnol diminutif de *coccus*, quasi *coccimula*, petit grain, parce qu'on a cru que la Cochenille étoit une graine.

## COCHLEARIA.

*Cochlearia*, Dod. Gefn.

*Cochlearia folio subrotundo*, C. B.

*Cochlearia Batava*, Ad. Lob.

*Britannica*, Gefn. hor.

En François, *Herbe aux cuilliers*.

Est une plante basse qui pousse de sa racine des feuilles presque rondes, médiocrement larges, charnues, creusées quelquefois comme le cuilleron d'une petite cuillier, vertes, luisantes, pleines de suc, attachées par des queues de longueur médiocre, purpurines; il s'élève d'entr'elles plusieurs tiges à la hauteur d'environ un pied, anguleuses, rougeâtres, rameuses, revêtues de petites feuilles oblongues & sans queue; ses fleurs naissent le long des sommitez des tiges, composées chacune de quatre feuilles blanches disposées en croix; il leur succede des fruits presque ronds & enflés, composés chacun de deux capsules ou coques, qui contiennent des semences menues, presque rondes, rousses; ses racines sont petites, droites, entourées de quelques filamens blancs. Toute la plante a une odeur pénétrante quand elle est écrasée, & un goût acre: elle croit ordinairement aux lieux maritimes, ombrageux. Elle contient beaucoup de phlegme, d'huile & de sels volatile & fixe.

*Vertus.* Elle est propre pour le Scorbut, pour les maladies de la rate, elle leve les obstructions, elle excite l'urine, elle dissout l'humeur tartareuse, elle atténue la pierre, elle déterge & raffermi les gencives, elle est vulnetaire; on en fait prendre le suc ou la decoction.

*Etimologie.* *Cochlearia* à *cochleare*, cuillier, parce que les feuilles de cette Plante sont souvent creusées comme une petite cuillier.

## COHYNE.

*Cohyne*, (Theveto, Lugd.) est un Arbre qui croît au pays des Cannibales en Amerique; sa feuille est semblable à celle du Laurier, son fruit est gros comme une citrouille médiocre, formé en œuf d'Autruche, beau à voir, principalement lors que l'arbre en est chargé: on ne le mange point. Les Cannibales en font des petits vases qu'ils employent particulièrement pour un mystere qui regarde leur Divinité; ils le creusent, ils l'emplissent de maiz & d'autres semences, ou de petites

tites pierres, & l'ornent au dehors de plusieurs fortes de plumes; puis l'ayant percé par le bas, ils y mettent un petit bâton & le fichent dans la terre. Ils ont coutume de garder avec beaucoup de respect trois ou quatre de ces fruits ainsi accommodés dans chacune de leurs cahutes, ils les appellent *Maraka* & *Tamaraka*. Ils croyent quand ils manient ce fruit, & l'entendent faire quelque bruit à cause des grains & des petites pierres qui sont dedans, qu'ils parlent avec leur Toupan, c'est-à-dire leur Dieu, & qu'ils ont de luy certaines réponses. Ils sont entretenus dans cette superstition par leur Paigi ou Devin, qui leur fait croire qu'avec le parfum du Tabac & certains enchantemens & marmotemens, ils donnent une vertu divine à leur Tamaraka.

МАРАКА,  
ТАМАРАКА.

Le dedans du fruit du Cohine est propre pour appaiser la douleur de tête, étant écrasé & appliqué sur le front. Vertus.

## C O L A.

*Cola*, J. B. est un fruit de Guinée, gros comme une pomme de Pin; lequel renferme sous son écorce d'autres fruits semblables à des chataignes, dans chacun desquels sont contenues quatre petites noisettes rouges ou incarnates. Ce fruit naît à un arbre qui croît au Royaume de Congi.

On dit que ces noisettes étant écrasées sous les dents & tenues dans la bouche, éteignent la soif; qu'elles donnent bon goût à l'eau dans laquelle on les fait tremper; & qu'elles la rendent propre pour fortifier l'estomac & le foye. Vertus.

## C O L C H I C U M.

*Colchicum*, Trag. Fuch. Dod.

*Colchicum commune*, C. B.

*Colchicum Ephemereum*, Lugd.

*Colchicum sive strangulatorium & ephemerum crocifolium & bulbifolium*, Ad. Cof-  
tao, Lob.

*Colchicum nigrum & subrubens*, Cord.  
hist.

*Ephemerum venenosum*, Amato.

*Hermoadactylus niger & rufus*, Mesueo  
& Serapioni.

En François, *Colchique*, ou *Mort au chien*,  
Mort au  
Chien.

Est une plante qui pousse au Printemps trois ou quatre feuilles semblables à celles du Lys: il s'éleve d'entr'elles, & immédiatement de la racine, trois ou quatre tuyaux longs, grêles, blanchâtres, tendres, qui s'évasent ou s'épanouissent vers le haut en six parties, formant comme une fleur de Lys, de couleur purpurine, ou quelquefois blanche. Cette fleur ne paroît qu'en Automne; elle a dans son milieu quelques filets deliez, pâles. Quand la fleur est passée il paroît un fruit oblong, noirâtre, relevé de trois coins, & rempli de semences presque rondes. Sa racine est composée de deux tubercules blancs; un charnu & l'autre barbu, enveloppez de quelques tuniques noirâtres ou rougeâtres. Ces deux tubercules sont remplis d'un suc laiteux. La Colchique croît dans les prez, sur les montagnes; il contient beaucoup d'huile, de phlegme, & de sels essentiel & fixe.

Sa racine est mortelle, si on la prend interieurement; car elle gonfle comme une éponge dans la gorge & dans l'estomac, en sorte qu'elle fait suffoquer.

Elle est propre pour les rumatifines & pour la goutte, appliquée exterieurement.

*Colchicum à Colchide*, parce que cette plante étoit autrefois fort commune dans la Colchide Province du Levant, qu'on appelle presentement la Mengrelie. Vertus.  
Etimologie.

*Ephemerum*, ab *ἐπι* & *ἡμέρας*, dies, parce qu'on dit que la fleur de cette plante ne dure qu'un jour.



## C O L I A S.

*Colias*, sive *Colia*, Arist. | *Lacertus marinus minor*, Plinii.

Est un poisson qui ressemble beaucoup au Maquereau, mais il est marqué de points noirs & de lignes obliques sur la peau : il est bon à manger, mais sa chair est indigeste : on le sale.

**Vertus.** Il est resolutif étant écrasé & appliqué ; sa saumure est propre pour la douleur des dents, étant tenue dans la bouche.

## C O L L A T A U R I N A.

Colle de  
Taureau.

*Colla taurina*, en François, *Colle de taureau*, ou *Colle forte*,

Colle forte.

Est une colle faite avec des cartilages & des nerfs de beuf. On les coupe par morceaux, on les fait bouillir dans de l'eau jusqu'à ce qu'ils soient tout-à-fait dissous, & que la liqueur étant presque refroidie, prenne une consistance de glu assez épaisse : on l'étend alors en feuilles épaissées & on la met secher. La meilleure colle forte nous est apportée d'Angleterre & de Flandre.

Choix.

Elle doit estre choisie nette, seche, claire, transparente, unie, de couleur rouge-brune, non graveleuse, & qui étant fondue ne sente point trop mauvais. Elle est employée par les Chapeliers & par plusieurs autres Artisans ; elle contient beaucoup d'huile & un peu de sel volatile.

Vertus.

Elle est digestive, émolliente & resolutive, dissoute & appliquée exterieurement. On pourroit la faire entrer dans des compositions d'emplâtres, comme on y fait entrer l'ichthiocolle ; mais jusqu'icy on ne l'a point mise en usage dans la Medecine, apparemment parce qu'elle est trop commune.

Etimologie.

*Colla à Grec. κίλλα, gluten*, colle.

## C O L O C A S I A.

*Colocasia*, Gesn. hort.

*Aron maximum Egyptiacum*, quod vul.  
*Colocasia*, C. B.

*Arum Egyptium*, Matth.

*Faba Egyptia*, Bellonio.

*Aron magnum*, *Colocasia vulgò*, *Pampina paradisi*, Cæf.

Est une espece de pied de veau, ou une plante aquatique qui croît comme le Nenuphar : sa tige est haute de cinq ou six pieds, grosse d'un doigt ; ses feuilles sont grandes comme celles du Nenuphar, nerveuses en dessous, attachées à des queues longues & grosses : sa fleur est grande deux fois comme celle du Pavot, de couleur de rose. Le pistille s'éleve du fond de cette fleur, chargé dans sa base d'un tas de jeunes fruits. Quand la fleur est passée, ces fruits viennent en parfaite grosseur, & ils renferment chacun une fève grosse au moins comme une des nôtres : sa racine ressemble à celle du roseau, mais elle est plus grosse & bonne à manger, d'un goût de charaigne. Cette plante naît dans les lacs, dans les marais en Candie, en Egypte, en Alexandrie.

Fève d'E-  
gypte.  
Vertus.

La fève d'Egypte est astringente & propre pour la disenterie.  
Sa racine est digestive & propre pour fortifier l'estomac.

COLOCYNTHIS.

<i>Colocynthis</i> , Dod. Ger. J. B.	<i>Colocynthis fungosa &amp; levis</i> , Cord. hist. <i>Cucurbita sylvestris fructu rotundo minor</i> , Casalp. En François, <i>Coloquinte</i> ,
<i>Colocynthis vulgaris</i> , Park.	
<i>Colocynthis minor</i> , Gef. append.	
<i>Colocynthis fructu rotundo minor</i> , C. B.	

Est une plante des Indes qui pousse plusieurs tiges rampantes à terre, velues, rudes; ses feuilles naissent seules attachées à des queues assez longues, éloignées l'une de l'autre, larges, découpées, velues, rudes, blanchâtres, principalement en dessous, marquées de plusieurs points blancs: ses fleurs sont jaunes pâles; il leur succede un fruit gros comme une orange mediocre, presque rond, naturellement assez sec & léger, couvert d'une écorce dure, unie, de couleurs jaunâtre & verdâtre luisante. Les Indiens separent cette écorce, & ayant fait secher le dedans, qui est la chair du fruit, ils nous l'envoient en pommes de differentes grosseurs, blanches, fongueuses, legeres, & d'une amertume insupportable; c'est ce qu'on appelle *Colocynthis officinarum*. On y trouve plusieurs loges remplies de semences grosses comme celles du Melon, plus courtes, plus charnues & beaucoup plus dures, de couleur jaunâtre tirant sur le blanc. On cultive la plante de la Coloquinte en plusieurs lieux du Levant.

Pomme de  
Coloquinte.  
Chair du  
fruit.  
*Colocynthis  
officinarum*.  
Semences.

On doit choisir la Coloquinte nouvelle, en belles pommes grosses, blanches, charnues, bien sechées, legeres, se brisant aisément, tres-ameres; elles contiennent beaucoup d'huile & de sels volatile & essentiel.

La Coloquinte separée de ses semences, est appelée par les Auteurs *Pulpa Colocynthidos*; on l'employe fort souvent dans la Medecine.

*Pulpa colocyntidos*.  
Vertus.

Elle purge violemment par les selles; elle est propre pour évacuer la pituite la plus grossiere des parties les plus éloignées: on s'en sert pour l'épilepsie, pour l'apoplexie, pour la lèthargie, pour la verole, pour la galle, pour la goutte sciaticque, pour les rumatismes: on ne l'employe point seule, mais on la fait entrer dans les compositions de plusieurs pilules & confections.

*Colocynthis*, grec. κολοκύνθη, quod colicium movet, alvum movet, parce que la Coloquinte émeut le ventre. Ou bien, *Colocynthis*, quod sit κολων κυνών, esca canis, sive *cibus canum*; parce que la Coloquinte est appelée par derision un manger de chien, à cause de sa grande amertume.

Etimologie.

COLOPHONIA.

<i>Colophonia</i> , <i>Pix Græca</i> ,	<i>Resina friçta</i> , aut <i>tofta</i> ,	En François, <i>Colophone</i> ,

Est une Terebentine cuite, dont il y a deux especes: la premiere & la meilleure est de la terebentine fine qu'on a fait bouillir ou cuire dans de l'eau jusqu'à ce qu'elle soit devenue solide, blanche & cassante.

La seconde, appelée par les Marchands *Arcançon*, ou *Bray sec*, est une matiere noire, seche, cassante ou friable, reluisante, ressemblante à la poix noire, mais plus dure & plus nette; laquelle on trouve restée dans les cornues après la distillation de l'huile de terebentine.

*Arcançon*.  
*Bray sec*.

La premiere Colophone est fort aperitive, resolutive, deterfive, consolidante,



sarcotique ; on en forme des pilules qu'on employe ordinairement pour les gonorrhées, pour la gravelle : on peut aussi s'en servir extérieurement.

La seconde Colophone est digestive, résolutive ; on l'employe dans les emplâtres, dans les onguents ; elle n'a pas tant de vertu que la première, parce qu'on en a tiré par la distillation l'huile la plus essentielle.

*Etimologie.* *Colophonia*, parce qu'on préparoit autrefois cette espèce de poix dans Colophon ville de l'Ionie, d'où l'on la transportoit par tout ailleurs.

### COLUBRINUM LIGNUM.

*Lignum colubrinum*, | *Lignum serpentarium*, | En François, *Bois couleuvré* ;

Est une racine ligneuse, ou un bois dur, compacte, pesant, blanchâtre en dedans, mais couvert d'une écorce mince, rougeâtre ou brune marbrée, sans odeur, d'un goût très-amer : on nous l'apporte en morceaux longs ordinairement comme le doigt, & de la grosseur du poignet d'un enfant ; mais il y en a de gros comme le bras. Ce bois est tiré d'un arbre ou arbrisseau dont les branches rampent & s'attachent comme celles du Lierre aux arbres voisins : ses feuilles ressemblent beaucoup à celles de la Bryone ; il croît aux Isles de Ceylan & de Timor ; on prétend dans le pays qu'il fait mourir les serpens, dont on est fort tourmenté, par son seul atouchement. Plusieurs tiennent que les noix vomiques soient les noyaux d'un fruit gros comme une orange, qui naît à cet arbre ; j'en parleray en son lieu.

Le Bois couleuvré contient beaucoup d'huile & de sel essentiel.

*Vertus.* Il est détersif & desiccatif, propre contre les fièvres intermittentes ; on s'en sert contre les morsures des serpens & des autres animaux venimeux, pour exciter l'urine, pour faire mourir les vers.

Il faut le choisir vieux, car le nouveau est si amer qu'il cause souvent des maux de cœur & des vomissemens.

*Etimologie.* *Colubrinum*, parce que l'écorce de ce bois est marbrée ou marquetée de taches cendrées comme la peau d'une couleuvre, qui est appelée en Latin *coluber*.

### COLUMBA.

*Columbus*, *Pigeon*, *Columba*, sive *Columbus*, en François, *Pigeon*, est un oiseau assez connu, sa chair est massive & un peu difficile à digérer ; elle contient beaucoup de sel volatile & d'huile.

*Vertus.* On l'applique ouvert encore vivant sur la tête après en avoir ôté les cheveux, pour ouvrir les pores & pour faire transpirer les fuliginosités du cerveau, dans les transports excitez par la fièvre maligne, pour la phrénésie, pour l'apoplexie, pour la lethargie.

*Sang.* Le sang du Pigeon récemment tiré & encore tiède, adoucit les acrétez des yeux & en guérit les playes nouvellement faites ; on préfère celui du Pigeon mâle qui a été tiré de dessous l'aile comme le plus spiritueux.

*Fiente.* La fiente du Pigeon est discutive, résolutive & fortifiante, l'on en mêle dans les cataplasmes.

### COLUTEA.

*Colutea*, Fuch. Matth.

*Colutea vesicaria*, C. B. J. B.

| *Senna sylvestris quibusdam malè*, Gesn.  
| hort.

En François, *Baguenaudier*.

DES DROGUES SIMPLES. CO 213

Est un petit arbre ou un arbrisseau rameux dont le bois est creux en dedans, presque comme celui du Sureau, mais plus dur & sans moelle, revêtu d'une double écorce cendrée en dessus, verte en dessous, portant beaucoup de feuilles, neuf ou onze, attachées à une même côte, ressemblantes à celles du Senné, mais un peu plus grandes, plus molles, plus arondies & ne finissant pas en pointe, unies en dessus, & plus vertes que celles du Senné, blanchâtres & velues en dessous, d'un goût amer; sa fleur est legumineuse, de couleur jaune; quand elle est tombée il paroît une gouffe ou follicule membraneuse enflée comme une vessie, luisante, ordinairement rougeâtre, composée de deux coffes entre lesquelles se trouvent plusieurs semences de la figure d'un petit rein, jaunes avant leur maturité, & ensuite presque noires, d'un goût de fèves ou de pois. On cultive cet arbre dans les jardins; ses feuilles & ses follicules contiennent beaucoup d'huile & de sel essentiel.

Ses feuilles & ses follicules sont purgatives, mais on ne s'en sert gueres en Medecine. Vertus.

CONCHA VENEREA.

*Concha venera*, en François, *Porcelaine* ou *Pucelage*, est une petite coquille grosse au plus comme un pignon, languette, blanche, polie, qu'on nous apporte des Indes enfilées plusieurs ensemble en maniere de chapelet; les Indiens les font servir de monnoye. On doit choisir les plus petites & les plus blanches; étant broyées on les employe pour le fard, car elles font un blanc de perle. Choix.

Elles sont alkalines, adoucissantes & resolutives, mais on ne les met gueres en usage dans la Medecine. Vertus.

On appelle cette petite coquille *Concha venera* & *pucelage*, à cause de sa figure. Etimologie.

CONGER.

*Conger*, sive *Congrus*, en François, *Congre*, est un poisson de mer & de riviere qui ne differe gueres de l'Anguille, il est bon à manger. *Congrus*.

Il est estimé aperitif; sa graisse est resolutive. Vertus.

CONTRAYERVA.

*Contrayerva* est une racine grosse à peu près comme une fève, noueuse, entourée de fibres longs, rougeâtre ou de couleur tanée au dehors, blanchâtre en dedans, d'une odeur approchante de celle des feuilles de figuier, d'un goût aromatique un peu acre; on nous l'apporte de Charcis Province du Perou: étant en terre elle pousse des feuilles qui se couchent & s'étendent en bas de tous côtez, vertes, nerveuses, ayant la figure d'un cœur; il s'élève aussi de leur milieu une tige nue, grosse comme le doigt, qui soutient sa fleur.

On doit choisir cette racine nouvelle, bien nourrie, pesante, de belle couleur & d'un goût assez aromatique; elle contient beaucoup d'huile exaltée & de sel volatile. Choix.

Elle résiste au venin, elle excite la sueur, elle remédie aux poisons coagulans, comme à ceux de la vipere, du scorpion, elle tue les vers. Vertus.

*Contrayerva* est un nom composé du Latin *contra*, contre, & de l'Espagnol, *yerva*, venin, comme qui diroit *contre-venin*. Etimologie.



214 C O T R A I T E' U N I V E R S E L  
C O N V O L V U L U S .

Lifron  
Campanette *Convolvulus*, en François, *Liferon* ou *Campanette*, est une plante dont il y a plusieurs especes; j'en décriray icy deux les plus communes & qui ont quelque usage dans la Medecine. La premiere est appellée,

Lizer. Premiere espece,	<i>Convolvulus major albus</i> , C. B.	<i>Smilax levis major</i> , 'Dod. ut :
	<i>Volubilis major</i> , Trag. Lon.	<i>Helxine cissampelos</i> , Cord. in Diosc.
	<i>Malacocissus</i> , Damocratis, Ang.	En François, <i>grand Liferon</i> ou <i>Lizer.</i>

Elle pousse des tiges longues, grêles, sarmenteuses qui s'élevent haut, en rampant, embrassant les troncs des arbres & des arbrisseaux voisins, & se liant à leurs branches; ses feuilles ressemblent à celles du Lierre, mais elles sont plus grandes, plus molles, plus douces au toucher, pointues, vertes; sa fleur a la figure d'une cloche, de couleur blanche, elle naît attachée à un pedicule qui sort d'entre les feuilles; quand cette fleur est tombée il luy succede un fruit presque rond, gros comme une petite cerise, membraneux, contenant des semences anguleuses, noirâtres ou quelquefois rougeâtres; ses racines sont longues, menues, blanches en dedans. Cette plante croît dans les hayes, entre les arbrisseaux; elle est un peu amere & acre.

Seconde  
espece. La seconde espece est appellée

<i>Convolvulus minor arvensis</i> , C. B.	<i>Smilax levis minor</i> , Dod. ut :
<i>Volubilis minor</i> , Trag. Lon.	<i>Scammonia parva</i> , Ang. Cam.
<i>Helxine cissampelos</i> , Matth.	En François, <i>petit Liferon</i> .

Elle pousse plusieurs petites tiges menues, tendres, rampantes à terre & se liant aux autres plantes voisines; ses feuilles sont faites comme celles du grand Lizeron, mais beaucoup plus petites, plus rudes, plus nerveuses; ses fleurs sortent des aisselles des feuilles, ayant aussi la même figure de celles du grand Lizeron, mais plus petites, blanches ou de couleur de rose, ou quelquefois purpurines; sa racine est longue, menue, rampante; elle croît dans les blés & aux lieux incultes.

L'un & l'autre Lizeron rendent du lait; ils contiennent beaucoup de sel essentiel, de phlegme, modérément de l'huile.

Vertus. Ils sont deterifs, aperitifs, resolutifs, vulneraires, propres pour l'asthme, pour les ulcères des oreilles, pour lâcher le ventre.

Etimologie. *Convolvulus* à *convolvere*, parce que ces plantes s'entortillent & se roulent autour des plantes voisines.

° C O N Y Z A .

<i>Conyza major vulgaris</i> , C. B.	<i>Conyza helenitis</i> , Cord. Hist.
<i>Conyza major altera</i> , Dod.	<i>Baccharis</i> , Matth. Lac. Lon.
En François, <i>Conise</i> .	

M. Tournefort. Est une plante qui pousse plusieurs tiges à la hauteur de trois ou quatre pieds; de couleur obscure, velues ou couvertes d'une laine blanchâtre, rameuses; ses feuilles sont faites comme celles du Verbascum noir, mais plus petites, odorantes, acres & un peu ameres; ses fleurs sont des bouquets à fleurons évasés en étoile par le haut, jaunes, d'une odeur forte, soutenus par un calice écailleux qui est comme cylindrique; lorsque les fleurs sont passées il leur succede des graines languettes, garnies d'aigrettes; ses racines sont éparfes, ligneuses, odorantes, ameres & acres; elle

DES DROGUES SIMPLES. CO 215

croît dans les bois, sur les montagnes, le long des chemins, contre les murailles; elle contient beaucoup d'huile exaltée & de sel volatile, peu de phlegme.

Elle excite l'urine & les mois aux femmes, elle chasse les vents, elle résiste à la corruption prise intérieurement, on s'en sert aussi extérieurement pour la gale & pour faire mourir ou chasser les puces & les moucheron.

*Conyza à rayons*, *culex*, *moucheron*, parce qu'on prétend que cette plante chasse les moucheronés par son odeur. **Etimologie**

*Baccharis à Bacchò*, parce qu'on s'est imaginé que cette plante avoit une odeur vineuse.

C O P A L.

*Copal*, Monardi, Pomet, Cæs. Lugd. *sive Pancopal*, Frag. est une résine dure, jaune, luisante, transparente, dont nous voyons deux especes. La première & la plus belle qu'on appelle Copal Oriental, est fort rare; on nous l'apporte des grandes Indes & de la nouvelle Espagne; elle découle par incisions du tronc d'un arbre de moyenne hauteur dont les feuilles sont longues, assez larges, pointues, & les fruits ressemblant à nos Concombres, d'une couleur brune, dans lesquels il se rencontre une maniere de farine d'un tres-bon goût. **Pancopal.**  
**Copal Oriental.**  
**Premiere espece.**

On doit choisir cette résine en beaux morceaux, d'un jaune doré, bien transparent, friable, se liquéfiant facilement & rendant sur le feu une odeur approchante de celle de l'Oliban. **Choix.**

Elle ramollit, elle resout, on s'en sert extérieurement pour les maladies de la tête. **Vertus.**

La seconde découle sans incision d'un grand arbre semblable au peuplier noir, qui croît abondamment sur les montagnes des Isles Antilles: cette gomme est portée aux bords des rivières par les pluies & par les torrens d'eau qui ont passé aux pieds des arbres où elle est tombée; quelques-uns l'appellent improprement Karabe, à cause qu'elle luy ressemble. **Seconde espece.**  
**Faux Karabe.**

Cette seconde espece de Copal nous est apportée par Nantes ou par la Rochelle: On doit choisir la plus belle & la plus nette; elle n'est employée qu'à faire du verni. **Choix.**

Elle est resolutive, astringente, desiccative. **Usages.**  
**Vertus.**

C O Q U O.

*Coquo*, Garzia. | *Cocos*, Acoftæ. | *Nux Indica*, J. B.

Est une noix des Indes plus grosse que la tête d'un homme, de figure triangulaire ou presque ronde, de couleur verdâtre ou grise luisante; elle naît sur une espece de Palmier grand & droit, de mediocre grosseur, allant peu à peu en étressant depuis son pied jusqu'à son sommet, de couleur grise; les Indiens environnent son tronc de petits échelons faits de jonc ou d'autres choses semblables pour y monter facilement; ses feuilles sont fort grandes, dures, épaisses, unies; ses fleurs sont semblables à celles du Chataignier; son bois sert à bâtir des maisons & des navires; sa feuille est employée dans le païs comme du papier ou du parchemin, on y écrit les choses memorables & les contrats publics, on l'appelle *Olla*: d'autres veulent que ce nom soit adapté aux branches de l'arbre, on s'en sert aussi pour couvrir les maisons & les navires, & pour faire des voiles: car si l'on en croit Cluſius, chacune de ces feuilles est longue de six ou sept pieds, large de trois pieds

**Olla**, feuille de l'arbre.  
**Usage.**



& épaisse comme un cuir de veuf en double. Cet arbre croît dans les terroirs sablonneux aux environs de la mer : il en sort par des incisions qu'on fait aux branches ; un suc vineux que les Indiens appellent *Sura* ; ils en tirent par la distillation de fort bonne eau de vie, ils en font aussi du vinaigre en l'exposant au Soleil ; d'autres cuisent le *Sura* sur le feu, pour en faire un vin doux qu'ils appellent

*Sura*,  
Suc vineux.

*Orraca*.

Après avoir tiré le premier suc des branches de l'arbre, ils en reçoivent encore un second qui n'est pas si spiritueux, ils en font par évaporation sur le feu ou au soleil une espèce de sucre qu'ils appellent *Jagra*.

*Jagra* espèce  
de sucre.  
Noix de  
Coquo re-  
cente.  
Moëlle.  
Eau de Co-  
quo.  
Vertus.

La noix de Coquo étant encore recente, est couverte d'une grosse écorce verte, tendre & d'une autre écorce brune ; sa substance est une moëlle blanchâtre, douce, bonne à manger, ayant un goût d'artichaut, elle contient beaucoup d'eau claire, odorante, agréable au goût, restaurante & defalterante, propre pour rafraîchir les reins & le foye. Cette liqueur est assez commune, car tout le long de l'année on trouve des noix de Coquo vertes dont quelques-unes contiennent trois ou quatre livres d'eau.

*Elevi*.

Quand la noix en vieillissant s'est endurcie, & que sa moëlle est devenue plus ferme, il demeure en sa cavité une eau claire à la vérité, mais qui n'est pas si douce que la première : en ce temps-là les Malabariens appellent la noix *Elevi*. Cette eau dans les noix qui ont un an, se condense en partie en une substance ronde comme une pomme blanche, spongieuse, légère & douce, sentant l'amande.

Les habitans du lieu ne mangent que la moëlle de la noix recente, qui est tendre & douce, avec du *Jagra* : de cette même moëlle on tire un lait comme on en tire des amandes ; il est employé pour les sauces.

*Copra*,  
Moëlle de  
Coquo se-  
che.

Ils font dessécher au Soleil beaucoup de cette moëlle pour la conserver, comme on fait au Languedoc des chataignes ; ils l'appellent *Copra* ; elle a une bonne odeur & un goût d'amande fort agréable.

Huile de  
Cocos.  
Vertus.

Ils tirent aussi de la moëlle ou de la seconde écorce des noix de cocos fraîches, par la presse, après l'avoir pilée, une huile claire qui leur sert non seulement pour leurs lampes, mais pour cuire leur Ris.

Elle est un peu laxative ; ils l'employent extérieurement pour amolir & fortifier les nerfs, pour les douleurs des jointures.

Coquo  
comme on  
nous l'en-  
voye.

Quand la noix de Coquo est sèche de la manière qu'on nous l'envoie, sa première écorce est unie & lisse en dehors, de couleur grise, claire ; mais elle est garnie en dedans d'une grande quantité de boue rougeâtre, que les Malavarois appellent *Cairo* ; on en fait des cables & des cordages de navires, lesquels ne se pourrissent point en l'eau marine ; ils en calfeutrent aussi toutes sortes de vaisseaux ; elle est plus commode que des étoupes, non seulement parce qu'elle ne se pourrit point ; mais aussi parce qu'étant imbue d'eau, elle s'enfite & se resserre. Elle sert encore à plusieurs autres ouvrages.

*Cairo*,  
boue du  
Coquo.  
Usage.

Sous cette boue ou enveloppe on trouve la noix grosse ordinairement comme une poire de Coin ou comme un petit melon, de figure ovale, de couleur grise ; son écorce est grosse, dure, ligneuse, ridée ; on la polit & l'on en fabrique des tasses, des gobelets, & d'autres vases pour l'usage du peuple ; on en fait aussi du charbon pour les Orfèvres.

Sous cette écorce est contenue la substance spongieuse, blanche & d'un goût d'amande, de laquelle j'ai parlé ; on y trouve aussi une liqueur claire qui a un goût de petit lait.

Il y a une autre espece de noix Indienne ou de Coquo, appellée

*Coccus de Maldiva*, Garziæ.

| *Nux Indica ad venena celebrata*, sive  
*coccus de Maladiva*, J. B. Autre espece de Coccus.

La noix séparée de la boure, est ordinairement de la grosseur d'une grosse poire, de figure ovale, pointue par les deux bouts, dure, noire, luisante, lisse, polie, relevée dans sa longueur de trois côtes. Sa moëlle dessechée devient fort dure & de couleur blanche, tirant un peu sur le pâle, ayant beaucoup de fentes en dessus, & étant fort poreuse, sans saveur. On trouve de ces Coccus grands & petits jettez sur le rivage; car le commun bruit est que toutes les Isles Maldives ont esté un continent: mais qu'ayant esté submergées par l'inondation de la mer, elles avoient esté ensuite faites Isles; que les palmiers qui produisoient ces Coccus, avoient esté couverts d'eau, & que leurs fruits s'étoient rendurcis. Il est malaisé de juger s'ils sont de même espece que les autres, parce que personne ne peut voir l'arbre qui les produit, ni ses feuilles: il n'est pas même permis à un particulier de les recueillir, à cause que tout ce qui est poussé au bord de la mer appartient au Roy, c'est la raison pourquoy ils sont rares. J'en ai un dans mon Droguier.

La moëlle de ces Coccus dessechée est estimée par les habitans de ces Isles, un grand remede pour resister au venin, pour la colique, pour la paralysie, pour l'épilepsie, pour les maladies des nerfs; elle provoque doucement à vomir, la dose est de dix grains. On fait aussi boire de l'eau qui a esté gardée dans ces noix, où l'on ajoûte un peu de la moëlle. Vertus du Coccus de Maldiva. Dose.

On fabrique avec ces derniers Coccus, des tabatieres, des tasses, & plusieurs autres petits vases: mais comme ils sont rares, on employe ordinairement pour ces ouvrages, ceux qui viennent des Isles Antilles, & qui sont presentement assez communs: on en apporte de differentes grosseurs.

Au reste, il n'y a point d'arbre dans le monde qui rapporte tant d'utilité que le Palmier du Coccus; car son bois sert à faire des maisons, des navires, des planchers: sa feuille à couvrir des maisons, des navires, & plusieurs autres choses, à écrire comme sur du parchemin, à faire des voiles; on tire de ses branches un vin qui produit de l'eau de vie, du Sapa ou vin cuit, du sucre, du vinaigre: de son fruit on tire une boure ou filace qui sert à faire des cordages, des cables de navire, des toiles à calfeutrer les vaisseaux, & à plusieurs autres ouvrages. La coque ou l'écorce de la noix est employée à faire des vases, des cuilliers, & plusieurs autres ustancilles. Sa sciure sert à faire de l'encre; la moëlle qui sent l'amande, à faire de l'huile bonne à manger, à brûler, & à lâcher le ventre. La même moëlle & l'eau qui est dedans, à nourrir une infinité de personnes dans l'Amerique, en Afrique, en Arabie; à élever les petits enfans comme on fait avec le lait, & à desalterer les grands. Mais je m'étendrois trop si je voulois rapporter tout ce qu'il y auroit à dire sur ce sujet.

## CORALLINA.

*Corallina*, en François, *Coralline*, ou *mouffe marine*, ou *Brien*.

Mouffe marine, Bryon.

Est une espece de mouffe qui se trouve attachée dans la mer, à des roches, à des coquillages, à des pierres; il y en a de plusieurs especes. Celles que nous employons en Medecine est appellée

*Corallina*, Lob. Lon. Lem.

| *Muscus marinus*, Matth.  
 Ec



*Muscus maritimus*, sive  
*Corallina officinarum*, C. B.

| *Fucus capillaceus*, Lugd.

C'est une petite plante touffue qui croît à la hauteur d'environ trois doigts, pouffant un grand nombre de petites tiges menues & déliées comme des fibres, rameuses, pierreuses, garnies de tres-petites feuilles, de couleur cendrée, verdâtre, d'une odeur de poisson, d'un goût salé & desagréable, craquant entre les dents comme des petites pierres, & se brisant aisément entre les doigts; ces tiges sont attachées à une racine de pierre. On nous apporte cette Coralline seche de plusieurs endroits de la Mediterranée & du Bastion de France.

- Choir. On doit la choisir entiere, nette, de couleur verte-blanchâtre, d'une odeur assez forte. Elle contient beaucoup de sel & d'huile.
- Vertus. Elle est propre pour tuer les vers, pour abatre les vapeurs, pour exciter les mois aux femmes, pour arrêter les cours de ventre.
- Etimologie. *Corallina* à *Corallo*, Corail, parce que cette Plante croît sur les rochers en façon d'un petit Corail.

## CORALLOIDES.

*Coralloides* est une plante maritime à demi petrifiée, rameuse, ayant l'apparence d'un petit arbrisseau, mais sans feuilles. Il y en a de beaucoup d'especes qui different en grandeur, en figure, en dureté, en couleur.

Vertus. Le *Coralloides* est ordinairement astringent par le ventre, & aperitif par les urines; mais on ne s'en sert guères en Medecine.

Etimologie. *Coralloides* à *corallo*, parce que cette Plante approche du Corail en figure & en dureté.

## CORALLUM.

*Corallum*, | *Corallium*, | *Corallus*, | *Lithodendrum*,

En François, *Corail*.

Est une plante petrifiée qu'on trouve attachée sous les roches creuses en plusieurs endroits profonds de la Mer mediterrannée: il y en a de trois especes, une rouge, une blanche & une noire. La premiere est appellée.

*Corallum rubrum*, C. Bauh. en François, *Corail rouge*.

Elle croît ordinairement à la hauteur de trois ou quatre doigts, mais on garde dans des cabinets par curiosité, des Coraux longs comme le bras; cette Plante a le port d'un petit arbrisseau: elle pouffe plusieurs branches sans feuilles, fort dures, lisses, luisantes, d'un beau rouge; sa racine est pierreuse & de la même dureté. Le Corail rouge est le plus estimé de tous les Coraux pour la Medecine. On doit le choisir compacte, uni, poli, luisant, haut en couleur.

Choir.

La seconde espece est appellée

*Corallium album*,  
Corail blanc.

*Corallium album*, C. B. en François, *Corail blanc*.

Elle croît à la même hauteur, & elle a le même port que le Corail rouge. Il y en a de deux especes. Une est appellée *Corallium album oculatum*; c'est une petite Plante petrifiée, dure, lisse, polie, luisante, rameuse, dont les extremités des branches sont rondes, & representent en quelque maniere des petits yeux.

*Corallium album oculatum*.

L'autre est appelée *Corallium asperum* ; c'est un petit arbrisseau pierreux , haut comme la main , rameux , rude , blanc , beaucoup plus poreux & plus léger que l'autre. Cette dernière espèce naît non seulement dans la Mer Méditerranée , mais dans la Mer Rouge ; elle n'est point en usage en Médecine. On se sert du premier Corail blanc ; il doit être choisi uni , lisse , poli , compacte , très-blanc.

*Corallium asperum.*

Choix.

La troisième espèce de Corail est appelée

*Corallium extra rubens , intus nigrum* , C. B. en François , *Corail noir*.

*Corallium extra rubens intus nigrum.*

Corail noir.

C'est un petit arbrisseau pierreux ou pétrifié , rougeâtre en dehors , noir en dedans ; il est fort rare.

On doit le choisir compacte , assez pesant , lisse , luisant , haut en couleur. Il est fort peu en usage. On luy substitue un faux Corail noir appelé *Aniphatès* , qui est une Plante maritime & pétrifiée , légère , lisse , luisante & noire comme du Jais.

Choix.

Faux Corail noir.

Les Coraux sont ordinairement couverts dans la mer , d'une manière d'écorce ou de croûte tartareuse de leur même couleur , parsemée de pores étoilés.

*Aniphatès.*

Quand ils sont encore jeunes & tendres , on trouve les extrémités de leurs branches arondies en petites boules , grosses comme des groseilles rouges , molletes , divisées ordinairement en six petites cellules remplies d'une liqueur laiteuse , graisseuse , d'un goût acré & styptique.

On appelle ces petites boules *flores coralli* ; mais il y a lieu de croire que ce sont les fruits ou les grains du Corail , car on a observé que la liqueur blanche qu'elles contiennent étant répandue , produit des plantes de Corail ; ces petites boules se durcissent & se purifient à mesure que le Corail croît , en sorte qu'il n'y demeure plus aucun suc.

*Flores Coralli.*

La plante du Corail pendant qu'elle est encore tendre , reçoit par les pores de sa racine l'humour du rocher , elle y circule comme fait le suc de la terre dans les plantes ordinaires , elle s'y élabore , elle s'y sublime ; mais elle ne peut pas s'étendre beaucoup ni continuer sa circulation bien long-temps , elle est arrêtée par une pétrification forte & exacte qui se fait dans toutes les parties de cette plante , & c'est la raison pourquoy le Corail est presque toujours petit & bas ; car on ne trouve que rarement des grandes branches de Corail ; il faut qu'en celles-là les parties soient demeurées tendres plus long-temps , afin que les sucs de la pierre y aient fait un plus long progrès.

La pêche du Corail suivant que le rapporte Monsieur Tavernier dans le livre de ses Voyages , se fait depuis le commencement d'Avril jusqu'à la fin de Juillet : les pêcheurs attachent deux chevrons en croix , les appesantissant par un gros morceau de plomb qu'ils mettent au milieu pour les faire tomber au fond , ils entortillent négligemment du chanvre à la grosseur du pouce & ils en entourent les chevrons , ils attachent ce bois à deux cordes , dont l'une prend à la proue & l'autre à la poupe de la barque , ensuite ils le laissent aller au courant le long des rochers ; & ce chanvre s'entortillant autour du Corail , on employe cinq ou six bateaux pour tirer les chevrons & pour arracher le Corail qui tombe au fond de la mer où les plongeurs le vont chercher.

Pêche du Corail.

On estime beaucoup plus pour les ornemens les Coraux en grandes & grosses branches que ceux qui sont petits à l'ordinaire ; mais en Médecine ils sont égaux en vertu.

Le Corail rouge est préféré au blanc pour la Médecine à cause de sa teinture ,



qui est dite avoir de grandes vertus pour purifier le sang, pour rejouir & fortifier le cœur; mais cette couleur rouge ne consiste que dans une fort petite quantité de matiere bitumineuse qui n'a aucune qualité, ainsi le Corail blanc & le Corail rouge produisent un même effet dans les mala lies où l'on les employe; ce sont des matieres alkalines propres à absorber & à adoucir les sels acres & trop acides du corps. Voyez ce que j'en ay écrit dans mon livre de Chymie.

- Vertus. Ils sont bons étant broyez en poudre subtile pour arrester les cours de ventre, les hemorrhagies, pour corriger & adoucir les acretez de la luette; de l'estomac; la Dose. la dose est depuis huit grains jusqu'à demi dragme.
- Etimologies *Corallum*, sive *Corallus* à κορή ἀλλός, *virguncula maris*, parce que le Corail pousse dans la mer des petites branches ou verges.  
*Lithodendrum ex λίθῳ, lapis, & ἄνθος, arbor*, comme qui diroit *arbre de pierre*.

## CORCHORUS.

- Melochia. *Corchorus*, sive *Melochia*, J. B. est une plante dont la tige s'éleve à la hauteur d'environ un pied & demi; ses feuilles sont rangées alternativement, ressemblantes à celles de la Mercuriale, mais plus grandes, dentelées en leurs bords, accompagnées en leur base de chaque costé d'une maniere de languette fort étroite, deliée; ses fleurs sont petites & ordinairement à cinq feuilles, de couleur jaune; quand elles sont tombées il leur succede des fruits cilindriques, pointus, divisez en dedans chacun en cinq loges qui renferment des semences menues, anguleuses, de couleur cendrée, d'un goût visqueux. Cette plante croît dans les jardins, on la cultive particulièrement en Egypte, en Judée, où elle sert dans les alimens.
- Vertus. Elle est émolliente, digestive, resolutive, pectorale, ayant les mêmes qualitez que l'Althæa.

## CORCULUS.

- Etimologie. *Corculus*, Jonst. est un insecte aquatique dont le corps séparé de sa tête & de ses pieds a la figure d'un petit cœur, d'où vient son nom; ses yeux sont petits & noirs; il a six jambes & au bout de chacune deux doigts.

## CORIANDRUM.

- Coriandre. *Coriandrum*, en François, *Coriandre*, est une plante dont il y a deux especes. La premiere est appellée
- |                                  |                                   |
|----------------------------------|-----------------------------------|
| <i>Coriandrum</i> , Brunf. J. B. | <i>Coriandrum vulgare</i> , Park. |
| <i>Coriandrum majus</i> , C. B.  | <i>Coriander</i> , Tur.           |
- Premiere especce. Elle pousse une tige à la hauteur d'un pied & demi ou de deux pieds, ronde, grêle, remplie de moelle, rameuse; ses feuilles d'en bas naissent semblables à celles du Persil, mais celles d'en haut qui sont attachées à la tige, sont découpées beaucoup plus menu & à peu près comme celles de la Camomille; ses fleurs sont petites, disposées en ombelles ou parasols aux sommets des branches, de couleur de chair ou blanche, composées chacune de cinq feuilles; quand cette fleur est passée son calice devient un fruit composé de deux graines rondes, creusées; sa racine est petite, droite, simple, garnie de fibres. Toute cette plante excepté sa semence a une odeur de puñaïté fort desagreceable.

La seconde especce est appellée,

*Coriandrum 2. inodorum*, Tab, | *Coriandrum minus odorum*, J. B. Park.

*Coriandrum minus testiculatum*, C. B. | *Coriandrum alterum minus odorum*, Lob.

Elle differe de l'espece precedente en ce qu'elle est plus petite, en ce que ses branches sont courbées, en ce qu'elle a moins d'odeur & en ce que ses fruits sont composés chacun de deux boules qui representent en quelque maniere des petits testicules. Seconde espece.

L'une & l'autre espece de Coriandre sont cultivées dans les jardins; nous nous servons de leurs graines en Medecine, elles sont vertes sur la plante, mais on les fait secher & elles deviennent legeres, jaunes-blanchâtres, d'un odeur & d'un goût aromatique fort agreable: on les employe dans les confitures & dans les liqueurs delicieuses, & même dans la biere.

La plus grande partie de la semence de Coriandre que nous employons, nous est apportée d'Aubervilliers & de plusieurs autres lieux d'autour de Paris. Il faut la choisir nouvelle, grosse, bien nourrie, nette, bien seche, blanchâtre, de bonne odeur & de bon goût; elle contient beaucoup d'huile exaltée & de sel volatil. Choix.

Elle fortifie l'estomac, elle aide à la digestion, elle corrige la mauvaise haleine, elle chasse les vents, elle resiste au mauvais air. Virtus:

*Coriandrum à nez*, *cimex*, parce que cette plante a une odeur approchante de celle de la punaise. Etimologie.

## C O R - I N D U M.

*Cor-indum*, en François, *pois de merveille*, est une plante dont il y a deux especes. Pois de merveille.  
La premiere est appellée

*Cor-indum ampliore folio fructu majore*, | *Halicacabum peregrinum multis*, sive *Cor-indum*, J. B.

Elle pousse des tiges gresles comme celles du jonc à la hauteur de trois ou quatre pieds, sans poil, canelées, foibles, ayant besoin d'être soutenues; ses feuilles sont divisées à peu près comme celles de l'Ache, d'une belle couleur verte, d'un goût visqueux: il sort de leurs aisselles des pedicules chargez de fleurs composées chacune de huit feuilles blanches, soutenues par un calice à quatre feuilles; quand ces fleurs sont passées il leur succede des fruits en vessies à trois coins, divisées chacune en trois loges qui renferment des semences semblables à des petits pois, d'une grande beauté; en partie noirs, en partie blancs & marquez ordinairement d'un cœur, la racine est grosse comme le doigt, mais plus courte, ligneuse, assez dure, fibreuse. Premiere espece.

La seconde espece est appellée.

*Cor-indum folio & fructu minore*, P. Tournefort. Seconde espece.

Elle differe de la premiere en ce que ses feuilles & ses fruits ou vessies sont plus petites. On cultive ces plantes dans les jardins.

Quelques-uns estiment leurs semences pour toutes les maladies du cœur, à cause de la marque d'un cœur qu'elles portent; mais on ne s'en sert guere en Medecine. Virtus.

*Cor-indum*, à cause que la semence de cette plante est marquée d'un cœur, & que l'origine de la plante est des Indes.

*Halicacabum à nez*, *vas*, parce que le fruit de cette plante est fait comme un petit vaisseau, ou parce qu'il approche en figure de l'Alkekenge ou Coqueret, qu'on appelle aussi Halicacabus. Etimologies

*Pois de merveille*, parce que ses semences sont faites comme des petits pois merveilleusement beaux.



## CORNALINA.

*Cornalina*, | *Corneolus*, | *Sardius lapis*, | En François, *Cornalline*.  
*Carnalina*, | *Carneolus*, | *Sarda*,

Est une pierre précieuse à demi transparente & qui ne brille point, ordinairement de couleur de chair, mais quelquefois rouge & quelquefois jaunâtre: on en tiroit autrefois uniquement de Sardaigne; mais la meilleure vient présentement de Babilone, d'Égypte, de l'Arabie, des Indes; on en trouve aussi en Bohême & en plusieurs autres lieux de l'Europe, qui n'est point à mépriser.

**Vertus.** Elle est propre, étant broyée subtilement, pour arrêter les cours de ventre & toutes les hemorrhagies, elle agit par une vertu alcaline en détruisant les acides; la dose est depuis demi scrupule jusqu'à demi dragme.

**Dose.**

**Etimologie.** *Cornalina*, seu *Carneolus* à *carne*, parce que cette pierre est de couleur de chair; on l'appelle Cornaline par corruption, ou bien parce qu'elle ressemble à de la corne polie.

*Sarda*, sive *Sardius*, parce qu'on la tiroit autrefois de l'Isle de Sardaigne.

## CORNIX.

**Cornille.** *Cornix*, en François, *Corneille*, est un oiseau carnacier, fort noir par tout; son bec est gros, long & dur; il fait son nid aux sommets des arbres; il se tient ordinairement au bord de la mer, vers les Villes; il se nourrit de charongnes, de vers, de poissons, de fruits.

**Cornicula.** Les Corneilles & leurs petits qu'on appelle *Cornicula*, contiennent beaucoup de sel volatile & d'huile.

**Vertus.** Elles sont propres pour reparer les forces abatus, pour fortifier le cerveau; on en mange ou bien l'on en fait des bouillons.

L'excrement de la Corneille est bon pour la dysenterie, pris dans du vin.

**Etimologie.** *Cornix* à *grac.* *κορνικον*, *Corneille*.

## CORNU AMMONIS.

*Cornu Ammonis vel Hammonis*, est une pierre de différentes grosseurs, qui a la figure d'une corne de belier roulée, noueuse, de couleur cendrée: elle naît en plusieurs lieux de l'Allemagne; elle est ordinairement grande environ comme la main; mais on en trouve quelquefois qui pèsent jusqu'à trois livres, & d'autres qui ne sont pas plus grosses qu'une noix: elles n'ont point d'usage en Médecine.

**Etimologie.** *Cornu Ammonis*, à cause que cette pierre a la figure d'une corne, & qu'elle étoit autrefois consacrée dans les dévotions qu'on faisoit à Jupiter Ammon; car on croyoit qu'elle avoit la vertu de faire expliquer les songes mystérieux.

## CORNUS.

**Cornouiller** **Cornier.** *Cornus*, En François *Cornouiller* ou *Cornier*, est un arbre dont il y a deux espèces générales; une mâle & l'autre femelle. Le mâle est distingué en deux autres espèces, en domestique & en sauvage.

Le Cornouiller mâle domestique est appelé

<i>Cornus</i> , Brunf. Trag. Matth.		<i>Cornus vulgaris mas</i> , Clusf. hist.
<i>Cornus mas</i> , Dod. Gal.		<i>Cornus horcensis mas</i> , C. B.
<i>Cornus saivva</i> , seu <i>domestica</i> , J. B.		

C'est un arbre assez grand & étendu, dont le bois est dur, compacte, blanc, couvert d'une écorce rude, rougeâtre ou cendrée, d'un goût astringent : ses feuilles sont longues, larges, douces au toucher, véneuses ; ses fleurs naissent en bouquets sur les extrémités des branches, attachées à un pedicule court : elles sont composées chacune de quatre feuilles jaunâtres disposées en rond. Lorsque cette fleur est passée, son calice devient un fruit charnu, ovale, approchant en figure d'une olive, mais plus petit, premierement vert & acerbe au goût, puis en meurissant il devient rouge & quelquefois jaunâtre, d'un goût doux aigrelet agreable avec tant soit peu d'astringtion. On trouve dans ce fruit un noyau osseux, oblong, blanchâtre, divisé interieurement en deux loges qui renferment chacune une petite semence oblongue. Ce fruit est appellé en Latin *Cornum*, & en François *Cornouille* ou *Corne* : il est fort bon à manger : on cultive cet arbre dans les jardins.

Le Cornouiller mâle sauvage est appellé

*Cornus sylvestris*, Cam.  
*Cornus sylvestris mas*, C. B.

*Cornus mas pumilio*, Clus. hist.

*Cornum*,  
Cornouille,  
corne.  
Cornouiller  
mâle sauvage.

Il differe du précédent en ce qu'il est beaucoup plus bas & en maniere d'arbrisseau ; mais si on le cultive, il croît en un bel arbre.

Le Cornouiller femelle est appellé

*Cornus femina*, C. B.  
*Cornus femina putata virga sanguinea*,  
J. B.

*Ligustrum*, Brunf. Ico.  
*Virga sanguinea*, Matth. Ruel.  
*Ossea*, Lon. Cast.

Cornouiller  
femelle.

C'est un arbrisseau qui pousse des verges fermes, dures, couvertes d'une écorce rouge comme du sang, d'une odeur vineuse : son bois est blanc & fort dur ; ses feuilles sont semblables à celles du Cornouiller mâle, rangées comme par paires, ou opposées le long des branches, de couleur verte-brune, mêlée quelquefois d'un peu de rougeur. Ses fleurs naissent en parasol au sommet des tiges ; elles sont composées chacune de quatre feuilles blanches disposées en rond, odorantes : il leur succede des fruits ou bayes grosses comme celles du lierre, de couleur verte au commencement, mais en meurissant elles deviennent noires ; leur chair est verdâtre, acerbe, de mauvais goût, un peu amere : elle renferme un petit noyau osseux, blanc. Cet arbrisseau croît aux lieux montagneux & pierreux, dans les hayes, dans les bois ; on tire de son fruit une huile propre à brûler.

Huile de  
Cornouiller  
femelle.

On dit que si une personne mordue d'un chien enragé tient en sa main une branche de cet arbrisseau, la vapeur ou l'odeur qui en sort excitent en luy le paroxisme de la rage.

Les feuilles & les fruits des Cornouillers sont astringens, ils arrêtent les cours de ventre & les hemorrhagies.

Vertus:

*Cornus*, à *cornu*, corne, parce que le bois des especes de Cornouiller & les noyaux de leurs fruits sont durs comme de la corne.

Etimologie,

CORONA IMPERIALIS.

*Corona Imperialis*, Dod. Lugd. | *Lilium*, sive *Corona Imperialis*, C. B.

En François, *Couronne Imperiale*,

Est une plante dont la tige & les feuilles sont semblables à celles du Lis sauvage : ses fleurs sont disposées comme en couronne, surmontée d'un bouquet de feuilles.



Chacune de ces fleurs est à six feuilles formant ensemble une maniere de cloche, de couleur jaune, ou pâle, ou d'hyacinthe, ou purpurine tirant sur le rouge. Quand cette fleur est passée il luy succede un fruit oblong, canelé, divisé interieurement en trois loges remplies de semences plates : sa racine est une bulbe non écaillée ou lamineuse comme celle des autres lis, mais solide comme celle de l'oignon ; composée de tuniques qui s'emboitent les unes dans les autres. Cette racine est garnie de fibres en dessous, & elle a une odeur d'ail.

On cultive la Couronne imperiale dans les jardins ; elle tire son origine des païs Orientaux ; elle contient beaucoup d'huile & de phlegme, peu de sel.

Elle est emolliente, adoucissante, resolutive ; sa racine est digestive.

Cette plante prend son nom de la disposition de ses fleurs.

Vertus.  
Etimologie.

## C O R O N A S O L I S.

*Corona Solis*, en François, *Soleil*, ou *Herbe au Soleil*, ou *Fleur au Soleil*,

Est une plante dont il y a beaucoup d'especes : j'en décriray icy deux.

La premiere est appelée

Soleil,  
Herbe au  
Soleil.  
Fleur au  
Soleil.

*Corona regia*, Crater  
Jovis,  
Amoris tuba,  
Rosa Hiericonis.  
Premiere  
espece.

Pourquoy  
la fleur de  
cette Plante  
se tourne &  
se panche  
vers le So-  
leil.  
M. Tourne-  
fort.

*Corona Solis*, Tab. Ic.  
*Solis flos Peruvianus*, Lob.  
*Herba Solis*, Monardi.  
*Flos Solis, gigantea, Corona regia, Crater*  
*Jovis, Amoris tuba, Rosa Hiericonis, Frag.*

*Sol Indianus*, Lon.  
*Helenium Indicum maximum*, C. B.  
*Chrysanthemum Peruvianum*, Dod.  
Lugd.  
*Helianthemum Peruvianum*, Cam. Ep.

Elle monte fort haut en peu de temps, & principalement en Espagne, où l'on en a vû croître à la hauteur de vingt-quatre pieds. Celle qu'on cultive en France ne surpasse guere la hauteur d'un homme ; elle ne pousse qu'une tige grosse, droite, sans rameaux : ses feuilles sont grandes & larges comme celles de la Bardane, crenelées en leurs bords, pointues. Elle porte en son sommet une grande & belle fleur large, ample, magnifique, radiée, jaune, de figure orbiculaire, representant une couronne formée par des demi fleurons qui entourent un grand amas de fleurons. Cette fleur est toujours panchée du côté du Soleil, parce qu'étant pesante, & sa tige échauffée & amolie de ce côté-là, elle y doit naturellement encliner. Quand elle est passée il luy succede un grand nombre de semences oblongues, plus grosses que celles du Melon, garnies dans le haut chacune de deux feuilles, & enchassées dans une feuille pliée en goutiere.

La seconde espece est appelée

*Corona Solis 2.* Tab. Ic.  
*Helenium Indicum ramosum*, C. B.  
*Flos Solis ramosus*, Cam.

*Chrysanthemum Peruvianum alterum*, Dod.  
*Helianthemum Peruvianum proliferum*,  
Cam. Ep.

Seconde  
espece.

Elle differe de la premiere en ce qu'elle est plus basse & divisée en plusieurs rameaux qui portent chacun une fleur beaucoup plus petite que l'autre. Au reste cette espece n'est qu'une variété de la precedente.

Ces plantes ont pris leur origine du Perou ; on les cultive presentement dans tous les jardins en Europe, à cause de la beauté de leur fleur. Les semences de la grande espece servent dans la Virginie à faire du pain & de la bouillie pour les enfans. On mange aussi les sommitez de cette plante encore jeune, après les avoir fait cuire & les avoir trempées dans de l'huile & du sel.

On

On dit que toute la plante est nourrissante, restaurante, propre pour exciter la Vertus. semence; elle contient beaucoup d'huile & de phlegme, mediocrement du sel.

*Corona Solis*, parce que la fleur de cette plante a la figure d'une couronne laquelle se tourne toujours du côté du Soleil. Etimologie.

C O R O N I L L A.

*Coronilla, sive Colutea minima*, Lob. Jc. | *Polygala altera*, C. B.  
P. Tournef. | *Colutea sive Polygala Valentina*, Ger.

Est un arbruste ou un fort petit arbrisseau qui pousse des branches ligneuses, dures; ses feuilles sont petites, oblongues, charnues, rangées ordinairement cinq ou sept sur une côte: ses fleurs naissent aux sommitez de ses rameaux, petites, legumineuses, de couleur jaune. Quand ces fleurs sont passées il leur succede des gouffes assez deliées, composées de plusieurs pieces presque cilindriques, articulées bout à bout, & renfermant chacune sa semence oblongue, noire, d'un goût desagreable. Sa racine est longue, assez grosse, dure. Cet arbrisseau croît aux lieux sablonneux, principalement en Espagne, où l'on l'appelle *Coronilla del Rey*. Coronilla del Rey.

Ses fleurs sont employées, comme celles du Melilot, pour resoudre, pour chasser les vents: on en met dans les lavemens, dans les fomentations, dans les cataplasmes. Vertus.

*Coronilla* est un mot Espagnol qui signifie *petite couronne*, ou un *chapiteau de fleurs*: on a donné ce nom à cette plante, parce que ses fleurs sont disposées au haut des branches en maniere d'une petite couronne. Etimologie.

C O R O N O P U S.

*Coronopus*, en François, *Corne de cerf*, est une plante dont il y a deux especes; une domestique, & l'autre sauvage. La premiere est appellée Corne de cerf.

*Coronopus*, Trag. Matth. | *Coronopus vulgaris, sive cornu cervinum*,  
*Coronopus hortenfsis*, C. B. P. Tournef. | Park.  
*Coronopus, sive cornu cervinum, vulgò* | *Cornu cervinum*, Lob. Ger.  
*spica plantaginis*, J. B. | *Herbastella, sive cornu cervinum*. Dod.  
*Coronopus sativus*, Cord. hist.

Elle pousse de sa racine beaucoup de feuilles longues, étroites, nerveuses, découpées profondément, representant en figure des petites cornes de cerf, d'un goût un peu astringent, mais agreable. Il s'éleve d'entre ces feuilles des tiges grêles, rondes, roides, velues, à la hauteur d'un pied ou d'un pied & demi, portant des fleurs & des semences tout-à-fait semblables à celles du Plantain, & disposées de même. Sa racine est ordinairement menue; mais quelquefois, pendant sa plus grande vigueur, on la trouve grosse comme le doigt, blanche, d'un goût un peu astringent. On cultive cette plante dans les jardins potagers; on en mange en salade. Premiere espece domestique.

La seconde espece est appellée:

*Coronopus sylvestris*, Cæs. | P. Tournefort.  
*Coronopus sylvestris hirsutior*, C. Bauh. | *Coronopus prochyta*. Col.

Elle pousse un grand nombre de feuilles semblables à celles de l'espece precedente, mais plus longues, plus découpées, plus dures, se couchant par terre en vague. Seconde espece sauvage.



rond, heriffées de poils, roides, blanchâtres; il s'éleve d'entr'elles des tiges à la hauteur de plus d'un demi pied, dures, rudes, portant un épi velu où il naît des fleurs & des semences semblables à celles du Plantain; sa racine est mediocrement longue, assez grosse, ligneuse, fibrée. Cetté plante croît au lieux incultes, secs, sablonneux & principalement proche de la mer.

L'une & l'autre espece contiennent beaucoup de sel essentiel & d'huile; on employe en Medecine celle qu'on cultive dans les jardins.

Vertus.

Elle est astringente par le ventre, aperitive par les urines, vulnereuse, propre pour arrester les cours de ventre & les hemorrhagies, bonne pour la colique nephretique, pour la retention d'urine, pour attenuer la pierre, pour déterger & consolider les playes.

Etimologies

*Coronopus à xoēs yn, cornix, & mōs, pes*, comme qui diroit *pied de corneille*, parce qu'on a crû trouver quelque ressemblance entre les feuilles de cette plante & le pied d'une Corneille.

*Corne de cerf*, parce que ses feuilles ont la figure d'une petite corne de cerf.

## CORTEX CARYOPHYLLATUS.

*Cortex caryophyllatus*, | *Canella caryophyllata*.

En François, *Canelle geroflée*, | *Ecorce de gerofle*, | *Capolet*, | *Bois de crabe*.

Noix de  
Gerofle ou  
de Madag-  
ascar.  
*Ravend'sara*  
*Vavovend-  
sara*.

Est une écorce qui ressemble beaucoup à la Canelle, mais qui a le goût & l'odeur du gerofle; elle ne vient point de l'arbre qui porte les geroflés comme plusieurs croyent, mais elle est tirée du tronc & des branches d'un autre arbre dont les feuilles approchent de celles du Laurier; ses fruits sont gros comme des noix de galle, de couleur de chateigne, legers, ayant l'odeur & le goût des geroflés, ce qui les a fait appeller noix de gerofle; on les nomme aussi noix de Madagascar, parce que l'arbre qui les porte croît communément dans l'Isle de Madagascar; les Indiens l'appellent en leur langue *Ravend'sara*, & ses fruits *Vavovend'sara*; il en croît aussi beaucoup dans le Bresil.

Cette écorce & les fruits de l'arbre doivent estre choisis les plus odorants & d'un goût aromatique approchant de celui du gerofle; ils contiennent beaucoup d'huile à demi exaltée & de sel volatile & essentiel.

Vertus.

Ils sont propres & particulièrement l'écorce, pour fortifier le cerveau, l'estomac, le cœur, & pour resister à la malignité des humeurs.

## CORTEX WINTERANUS.

*Cortex Vwinteranus*,  
*Canella alba*,

| *Costus corticosus officinarum*,  
| *Costus corticus*,

en François, *Canelle blanche*.

Fimpi.

Est une écorce qui ressemble en quelque façon à la Canelle, mais elle est plus épaisse, plus forte, de couleur blanchâtre, d'un goût fort acré; elle est tirée du tronc & des grosses branches d'un arbre dont les feuilles sont semblables à celles du Laurier, mais plus molles, de couleur de vert de mer, & d'une odeur agreable; son fruit est rond, d'un beau rouge. Cet arbre croît abondamment à saint Domingue, à Madagascar: on l'appelle en la langue du païs *Fimpi*, il aime les lieux pierreux; il en découle pendant les grandes chaleurs une gomme noirâtre, odorante, qu'on appelle gomme Alouchi, les Indiens l'employent dans leurs parfums.

La Canelle blanche contient beaucoup d'huile & de sel.

Elle est propre pour fortifier l'estomac, pour chasser les vents, pour résister au Venus. venin, pour le scorbut.

*Cortex winteranus*, parce que Winter fut le premier qui apporta de cette écorce en Angleterre, & qui la mit en usage. Etimologic.

C O R T U S A.

*Cortusa*, Math. Cast. Lugd.

*Sanicula montana latifolia laciniata*, C.B.

· *Caryophyllata Veronensium flore sanicula*  
· *ursina*, Ad. Lob.  
*Sanicula alpina*, Tab. Ger.

Est une plante dont les feuilles sortent de la racine, larges, rondes, découpées, rudes, d'un goût stiptique, attachées par des queues assez longues; il s'éleve d'entre elles des petites tiges nues, qui portent en leurs sommités des fleurs composées chacune de cinq feuilles purpurines; la racine consiste en un grand nombre de fibres, toute la plante est odorante; elle croît aux lieux ombrageux en terre argileuse; elle contient beaucoup de sel essentiel & d'huile.

Elle est astringente & vulnérable, elle apaise les douleurs, elle fortifie les nerfs, on s'en sert pour les ulcères de la poitrine, pour arrêter les cours de ventre, les hémorragies, pour fortifier le cerveau; on l'employe intérieurement & extérieurement. Vetus.

On appelle cette plante *Cortusa*, à cause que celui qui la trouva & qui la mit le premier en usage, s'appelloit *Cortusius*. Etimologic.

C O R U.

*Coru*, Acoftæ; est un arbre des Indes ressemblant à un petit Oranger; sa fleur est jaune, n'ayant presque point d'odeur: Garzias, Fragosus & Castor luy donnent des feuilles semblables à celles du Pescher & des fleurs blanches; l'écorce de sa racine est mince, unie, de couleur verte claire, empreinte d'un suc laiteux, visqueux, tant soit peu amer.

Cette écorce est propre pour fortifier l'estomac, pour arrêter le vomissement, les cours de ventre, la dysenterie, les hémorragies. Vetus.

C O R V U S.

*Corvus*, en François, *Corbeau*, est un oiseau de rapine gros comme un chapon, de couleur fort noire; il habite dans les tours, dans les maisons ruinées, aux lieux humides & incultes; il se nourrit de chair de cadavres, de poissons, de petits oiseaux, de fruits; il contient beaucoup de sel volatile. Corbeau.

Les petits Corbeaux & le cerveau des grands sont bons pour l'épilepsie & pour la goutte.

On prétend que la graisse, le sang & les œufs de cet oiseau noircissent les cheveux.

La fiente du Corbeau est estimée propre pour la douleur des dents & pour la toux des enfans.

*Corvus*, *grac. κόραξ, ex κόρα, niger*, parce que le Corbeau est le plus noir de tous les oiseaux. Vetus du cerveau, de la graisse, des œufs & du sang des petits corbeaux. Leur fiente. Etimologic.

C O R V U S A Q U A T I C U S.

*Corvus aquaticus*, Plinii,

*Cornix marina*, Aristot.

· *Phalacrocorax*, Aldrovandi, Jonston.  
· En François, *Cormoran* ou *Corman*.

F f ij



**Corman.** Est un Corbeau marin ou aquatique, ou un oiseau de rapine gros comme un chapon; son bec est long, aigu, rougeâtre, la tête est presque nue, mais son cou est couvert & orné de grandes plumes pendantes, noires; il se tient tantost dans la mer, tantost dans les rivières, il devore les poissons & entr'autres les Anguilles; il ne vole gueres à cause de la pesanteur de son corps.

**Vertus:** Sa graisse est amollissante & resolutive.

## C O R Y L U S.

**Nux avellana.** **Coudrier,** **Noisetier.** *Corylus, sive nux avellana*, en François, **Coudrier** ou **Noisetier**, est un arbrisseau qui pousse beaucoup de tiges ou rameaux longs, plians, sans nœuds, couverts d'une écorce mince; son bois est tendre, blanc; ses feuilles sont larges, plus grandes & plus ridées que celles de l'Aune, dentelées en leurs bords, pointues, de couleur verte en dessus & blanchâtres en dessous; ses fleurs sont des petits chatons à plusieurs feuilles, jaunâtres, écailleuses, elles ne laissent après elles aucun fruit; les fruits naissent sur les mêmes pieds, mais en des endroits separés: ce sont les noisettes que tout le monde connoît, elles sont enveloppées chacune dans une coiffe membraneuse & ordinairement frangée par les bords, leur figure est presque ronde ou ovale; leur écorce est dure, ligneuse, blanchâtre ou rougeâtre, elle renferme une amande presque ronde, rougeâtre & d'un goût excellent; la racine du noisetier est longue, grosse, robuste. Cet arbrisseau croît dans les bois, dans les hayes & en plusieurs autres lieux incultes; on le cultive aussi dans les jardins.

**Avelines.** Le noisettes les plus grosses, les meilleures & les plus estimées sont celles qu'on appelle Avelines, elles nous sont apportées du Lionnois; elles contiennent beaucoup d'huile & du sel volatil & essentiel.

Elles sont pectorales, nourrissantes, astringentes, propres pour resserrer le ventre & exciter les urines.

**Huile d'avelines.** On en tire par expression une huile dont j'ay parlé dans ma Pharmacopée. Les chatons du noisetier sont astringens & propres pour les cours de ventre.

**Etimologie.** *Corylus à καρύα, nux*, comme qui diroit *petite noix*. *Avellana, quasi Abellina*, ce nom a esté tiré de celui d'une Ville de la Campanie nommée autrefois *Abella*, & où il croissoit un grand nombre de Coudriers.

## C O S.

**Lapis naxius.** *Cos, sive lapis naxius*, en François, *queux* ou *Pierre à aiguïser*, est une pierre dont les Coueliers se servent pour aiguïser leurs couteaux & autres ferremens.

**Queux,** **Pierre à aiguïser.** Le limon qui se trouve dessous la pierre avec laquelle on a aiguïsé beaucoup de ferremens est appellé Cimolée, c'est un mélange de fer & de pierre liquefiez par l'eau qu'on a employée en aiguïfant.

**Cimolée.** Cette matiere est resolutive, propre pour arrêter le sang, on en mêle dans les cataplasmes.

**Vertus.** **Etimologie.** *Cos, κόστω, incido, je coupe*, parce que cette pierre aiguïse les couteaux & les rend coupans.

## C O S S U S.

**Ver de bois.** *Cossus*, en François, *ver de bois*, est une espee de ver gros comme une chenille, qui s'engendre dans le bois qui a esté coupé trop tost; sa tête est grosse & noire, ses yeux sont petits, son corps est blanc, entouré de douze anneaux, son dos est rond, son ventre est un peu concave; cet insecte est paresseux, & il ne se meut

qu'imperceptiblement; les Anciens en mangeoient comme un mets delicat: il contient beaucoup d'huile & de phlegme, peu de sel volatil.

Il est propre pour augmenter le lait, pour guerir les ulceres, pour fortifier les Vertus. nerfs, on peut s'en servir exterieurement & interieurement.

C O S T U S.

*Costus* est une racine dont les Auteurs anciens nous ont décrit trois especes, *Costus Arabicus*, *costus dulcis*, & *costus amarus*, mais de ces trois especes on ne nous en apporte qu'une, qui est le *Costus Arabe*; c'est une racine grosse comme le pouce, de différentes longueurs, allant rarement jusqu'à demi pied, pesante, compacte, de couleur grise cendrée en dehors, rougeâtre en dedans, d'un goût acre aromatique mêlé de quelque amertume; elle est tirée d'un arbrisseau ressemblant beaucoup au Sureau, qui croît abondamment dans l'Arabie heureuse, il porte une fleur odoriferente.

*Costus Arabique.*

*Costus dulcis.*

Le *Costus* doux est une racine qui ressemble en figure, en grosseur & en couleur au *Terra merita*.

*Costus amarus, seu Indicus.*

Le *Costus* amer appellé par quelques-uns *costus Indicus*, est une racine grosse, dure, unie, luisante, ressemblant plutôt à un morceau de bois de chesne qu'à une racine; ces deux dernieres especes sont fort rares.

Il y a beaucoup d'apparence, comme l'ont remarqué plusieurs Auteurs modernes, que la difference des *Costus* anciens ne provenoit que des differens païs d'où l'on tiroit ces racines, mais qu'au fond c'étoit toujours la même espece de plante qui les produisoit: il n'est donc point besoin de chercher pour les compositions un autre *Costus* que l'Arabe; il doit estre choisi recent, non carié, gros, compacte, odorant, acre & un peu amer au goût; il contient beaucoup d'huile exaltée & de sel essentiel.

Choix.

Vertus.

Il est propre pour fortifier l'estomac, pour aider à la digestion, pour pousser la pierre du rein & de la vessie, pour exciter l'urine & les mois aux femmes.

C O S T U S H O R T O R U M.

*Costus hortorum*, Gef. hor.  
*Costus hortorum major*, Park. Raii  
 Histor.  
*Mentha corymbifera, sive costus hortensis*, J. B.  
*Herba sanctæ Mariæ, vulgo*, Cæf.

*Mentha hortensis corymbifera*, C. B.  
*Alifna*, Trag.  
*Mentha Græca*, Math.  
*Mentha Romana*, Lac.  
*Balsamita*, Brunf. major, Dod.  
*Ovaria*, Gef. hort.

En François, *Coq*, ou *Herbe du Coq*.

*Herbe du Coq.*

Est une espece d'*Ageratum*, ou une plante qui pousse des tiges à la hauteur d'environ deux pieds, canelées, velues, rameuses, de couleur pâle; ses feuilles sont oblongues, semblables à celles de la Passerage, dentelées en leurs bords; ses fleurs naissent comme celles de la Tanésie, en bouquets ou petites ombelles, aux sommets des branches, ramassées & jointes plusieurs ensemble en rond ou en forme de baye, de couleur jaune dorée. Il leur succede quand elles sont tombées, des capsules membraneuses, aplaties, oblongues, qui renferment des semences menues: ses racines sont semblables à celles de la Mente, fibreuses. Cette plante a une odeur forte & agreable, son goût est amer & aromatique; on la cultive dans les Jardins. Elle contient beaucoup d'huile exaltée & de sel.



Vertus,

Elle est propre pour fortifier le cerveau & les nerfs, pour exciter les mois aux femmes, pour résister au venin, pour chasser les vers.

## C O T I N U S.

*Cotinus coriaria*, Dod. P. Tournef. | *Coggygia*, Plinii, Cluf.  
*Coccigria Theophrasti*, Adv. Lob. | *Scotianum vulgo*, Cæsalp.

En François, *Fustet*,

Est un arbrisseau haut de six ou sept pieds, jettant des rameaux ronds, couverts d'une écorce rougeâtre, obscure; ses feuilles sont larges, véneuses, presque rondes, ressemblantes à celles de l'Orme, mais plus petites, plus unies, & plus vertes; ses fleurs naissent aux sommitez des branches, disposées en maniere de grapes, molles comme de la laine, de couleur obscure tirant sur le purpurin; chaque fleur est à cinq feuilles disposées en rose. Quand ces fleurs sont passées, on trouve parmi une boure de papillotes, des graines clair-semées, grosses comme des lentilles, formées en cœur, de couleur rouge-brune ou noire; sa racine est ligneuse. Cet Arbrisseau croît aux lieux montagneux, en Italie, en Hongrie, en Provence: son bois est jaune; il sert aux Teinturiers pour teindre en feuille morte; sa feuille est employée chez les Controyeurs.

Bois de  
Fustet.  
Usage.

Vertus.

Ses feuilles, les bouts tendres de ses branches, & ses semences sont fort astringentes, rafraîchissantes, délicatives, vulnéraires. On s'en sert comme du Sumac dans les gargarismes, pour les ulcères de la bouche, de la gorge, & des autres parties, pour le mal des dents.

Etimologie.

*Coccigria*, à κόκκος, *granum*, & ἀγρία, *sylvestris*, comme qui diroit, *grain sauvage*.

Le mot vulgaire & banal de Coccigüe vient de *Coccigria*, comme qui diroit un rien; car si l'on considère la petitesse du fruit, ou plutôt de la graine du Fustet, c'est un rien en comparaison de la grandeur de l'arbrisseau.

## C O T U L A.

*Cotula flore luteo radiato*, P. Tournef. | *Buphtalmum cotula folio*, C. B.  
*Chrysanthemum tenuifolium boeticum*, | *Buphtalmum tenuifolium, folio millefolii*  
Boelii. | *ferè*, J. B.

Est une plante qui pousse des tiges à la hauteur d'un pied & demi ou de deux pieds, grêles, canelées, cotonneuses, rougeâtres, se divisant en beaucoup de rameaux, chargez de feuilles découpées tres-menu, & approchantes de celles de la Millefeuille, couvertes de coton. Chacun de ces rameaux porte en son sommet une grande fleur radiée, jaune, soutenue par un calice composé de plusieurs feuilles en écailles, lanugineuses, blanchâtres. Quand cette fleur est passée, il naît en sa place beaucoup de semences aplaties, coupées en cœur, & bordées chacune d'un feuillet délié. Sa racine est courte, menue, blanche, garnie de quelques fibres. Cette Plante croît dans les champs, principalement aux pais chauds. Elle contient beaucoup d'huile & mediocrement du sel essentiel.

Vertus.

Elle est détersive, astringente, vulnéraire.

## C O T U L A F O E T I D A.

*Cotula foetida*, Dod. Gal. | *Cotula foetida partheni quarta species*, Brunf.

<p><i>Camomilla</i> 2. &amp; <i>sylvestris</i>, Trag.  <i>Chamamelum album</i>, seu <i>foetidum</i>,          Thal.  <i>Chamemelum foetidum</i>, C. B.  <i>Parthenium Leptophyllum</i>, Hippocratis.</p>	<p>  <i>Parthenium</i>, Fuch. Ad. Tab. <i>primum</i>.  <i>Buphthalmum minus</i>. Cord. in Diof-          corid.          En François, <i>Camomille puante</i>.</p>
--	--

Est une espece de Camomille, ou une plante qui pousse des tiges ordinairement à la hauteur d'un pied ou d'un pied & demi, surpassant celles de la Camomille vulgaire, rondes, vertes, fragiles, pleines de suc, divisées en plusieurs rameaux chargez de feuilles découpées fort menu, d'un vert obscur: ses fleurs naissent aux sommets des branches, radiées, jaunes, soutenues chacune par son calice composé de plusieurs feuilles en écaille. Quand cette fleur est passée il luy succede des semences comme en la Camomille. Cette plante a une odeur forte & tres-puante; elle croît dans les champs, elle contient beaucoup de sel & d'huile exaltée.

Elle est aperitive, carminative, histerique: on l'employe particulièrement pour Vertus. les maladies de la matrice; elle abbat les vapeurs, elle excite les mois: on s'en sert en lavemens & en fomentations; on en applique sur le nombril.

Il y a une autre espece de *Cotula* qui ne differe de la Camomille vulgaire qu'en ce qu'elle n'a point d'odeur: on l'appelle

<p><i>Cotula inodora</i>, Adv.  <i>Cotula non foetida</i>, Dod. Gal.  <i>Chamomilla fatua</i> &amp; 4. Tragi.</p>	<p>  <i>Chamemelum inodorum</i>, C. B.  <i>Buphthalmum</i>, Fuch.</p>	<p>Autre ef-          pecc.</p>
---	---	-------------------------------------

Elle n'est point en usage dans la Medecine.

C O T U R N I X.

*Coturnix*, en François, *Caille*, est un petit oiseau un peu plus gros qu'une Grive, Caille. couvert d'un beau plumage; son ramage est agreable à entendre. Cet oiseau est tres-delicat & bon à manger; il contient beaucoup de sel volatile & d'huile.

Sa graisse est propre pour emporter les taches des yeux; sa fiente est estimée bonne Vertus. pour l'epilepsie, étant sechée & pulverisée.

C O T Y L E D O N.

<p><i>Cotyledon major</i>, C. B. Pit. Tournef.  <i>Umbilicus Veneris</i>, Matth.</p>	<p>  <i>Cotyledon</i>, sive <i>Umbilicus Veneris</i>, Cluf.          Hisp. &amp; Hist.</p>
--	--

Est une plante dont les feuilles sortent de la racine, rondes, grasses, pleine de suc, tendres, creusées en bassin, d'un goût visqueux & insipide, attachées par des queues longues, d'entre lesquelles s'élève une tige à la hauteur d'environ demi pied, qui se divise en plusieurs rameaux revêtus de petites fleurs formées en cloche alongée en tuyau, & découpées en plusieurs pointes, de couleur blanche, ou tirant sur le purpurin. Quand ces fleurs sont tombées il naît en leur place des fruits composés chacun de plusieurs gaines membraneuses, ramassées en maniere de tête, & renfermant des semences menues. Sa racine est tubereuse, charnue, blanche, poussant en dessous des petits fibres. Cette plante croît aux lieux pierreux & chauds, vers les vieux edifices, contre les murailles des villes: elle conserve ses feuilles le long de l'hyver; elle contient beaucoup de phlegme & d'huile, peu de sel.

Elle est humectante, rafraîchissante, deterfive, repercussive, resolutive: on s'en Vertus.



fert pour les inflammations exterieurement &amp; interieurement.

Etimologie, *Coryledon*, à κορυδων, *cavitas*, parce que les feuilles de cette plante sont creusées.

## C O U R B A R I.

*Courbari* est une espece de noix longue & large comme la main, plate en s'arondissant : son écorce est dure, ligneuse, de couleur rougeâtre ; on l'apporte de la Chine : elle est remplie d'un coton blanc, fin, doux au toucher comme de la houate ; on s'en fert pour les habillemens.

Vertus. Son écorce est astringente.

## C R A B R O.

Frêlon,  
Foulon.

*Crabro*, en François, *Frêlon* ou *Foulon*, est une espece de mouche qui ressemble à la guêpe, mais qui est plus grosse : elle est armée vers la queue d'un aiguillon fort penetrant & venimeux ; car la partie sur laquelle il a été lancé, s'enfle avec une douleur insupportable. Elle vit de cadavres de chevaux, de miel, de petites mouches : on ne s'en fert point en Medecine.

Etimologie. *Crabro*, à κρῆς, *caro*, & βράζ, *cibus*, parce que cette mouche vit de chair.

## C R A M B E.

*Crambe maritima brassica folio*, P. Tournefort. | *Brassica marina Anglica*, Ger. Ico.

*Brassica sylvestris*, Tur.*Brassica maritima monospermos*, C. B.En François, *Chou marin sauvage d'Angleterre*.

Est une plante dont les feuilles sont faites à peu près comme celles du Chou noir, mais plus épaisses, plus charnues, & d'un aspect plus agreable, frangées & plissées par ondes, d'un assez bon goût. Il s'éleve d'entre ces feuilles des tiges qui soutiennent en leurs sommitez des ombelles ou beaux bouquets de fleurs à quatre feuilles blanches ou pâles, disposées en croix : il leur succede des fruits ou coques ovales d'une matiere spongieuse, composez chacun de deux pieces assemblées dans leur longueur l'une contre l'autre, renfermant dans leur cavité une semence le plus souvent oblongue. Cette plante se trouve aux lieux maritimes en Angleterre.

Vertus. Elle est vulnereuse, ses feuilles &amp; sa semence sont propres pour faire mourir les vers, pour deteiger &amp; consolider les playes, prises interieurement, &amp; appliquées exterieurement.

Etimologies M. de la Duquerie. *Crambe*, quasi κρεμνῆν, ἢ τὸ τὰς κρεμνὰς ἀμυλλυμένῃς, quòd oculorum pupillas obtundat.*Monospermos*, ex μόνος, solus & σπέρμα, semen, parce que le fruit de cette plante ne contient qu'une seule semence.

## C R A N I U M H U M A N U M.

Crane hu-  
main.

*Cranium humanum*, en François, *Crane humain*, est une boëte osseuse qui renferme le cerveau de l'homme, & qui luy sert de barriere ou de couverture contre les injures de l'air & des autres corps exterieurs. Il est employé en Medecine.

On doit choisir celui d'un jeune homme d'un bon temperament, qui soit mort de mort violente, & qui n'ait point été inhumé : il faut se contenter de le raper & de le mettre en poudre sans le calciner, comme le vouloient les Anciens ; parce que dans la calcination l'on en fait dissiper le sel volatile en qui consiste sa principale vertu.

DES DROGUES SIMPLES. CR 233

Il est propre pour l'épilepsie, pour l'apoplexie, & pour les autres maladies du cerveau: il résiste au venin, il excite la transpiration, il arrête les cours de ventre.

Vertus.

La dose est depuis demi scrupule jusqu'à deux scrupules.

*Cranium*, à *xpdu*, *galea*, bonnet de fer, heaume; parce que le crane couvre le cerveau, comme un heaume ou bonnet de fer couvre la tête d'un homme de guerre.

Dose.  
Etimologie.

C R E T A.

*Creta*, en François, *Craye*, est une terre un peu grasse, fort blanche, assez legere, qui a pris son nom de l'Isle de Crete où elle abonde. Celle qu'on employe à Paris, vient ordinairement de Champagne.

Craye.

Etimologie.

Elle est alkaline, deterfive, desiccative. Les artisans s'en servent pour polir & pour blanchir.

Vertus.

C R I S T A G A L L I.

*Crista galli*, Lob. Dod.

*Crista gallinacea*, Dod. Gal.

*Crista galli mas & femina*, J. B.

*Alectorolophos*, Ang.

*Pedicularia lutea*, Tab.

*Pedicularis campestris* 2. Trag.

*Pedicularis pratensis lutea*, vel *Crista galli*, C. B.

En François, *Crête de coq*,

Est une espece de pediculaire, ou une plante que Jean Bauhin divise en deux autres especes; une mâle, & l'autre femelle.

La premiere pousse une tige à la hauteur d'un pied ou d'un pied & demi, droite, grêle, quarrée, vuide, se divisant en quelques rameaux: ses feuilles naissent sans queue, un peu larges en leur base, & s'étrécissant insensiblement en pointe, crenelées en leurs bords, & representant en quelque maniere la crête d'un coq: ses fleurs sortent des aisselles des feuilles aux sommitez des branches, de couleur jaune. Ces fleurs, selon M. Tournefort, sont des tuyaux terminez en devant & comme formez par un musc à deux machoires, dont la superieure est en casque, & l'inférieure est découpée ordinairement en trois parties. Quand la fleur est passée, il paroît un petit fruit membraneux, luisant, qui renferme des semences menues, rondes, bordées d'une aîle membraneuse, de couleur obscure: la racine est petite, deliée.

Mâle.

La seconde differe de la precedente en ce qu'elle est plus basse; en ce que sa tige est moins robuste; en ce que ses feuilles sont plus étroites, & en ce que ses fleurs sont beaucoup plus petites. L'une & l'autre espece croissent dans les champs, dans les prez; on ne s'en sert point dans la Medecine.

Femelle.

*Crista galli*, parce que la feuille de cette plante a la figure approchante de celle de la crête d'un Coq.

Etimologie.

C R I T H M U M.

*Cribnum*, en François, *Bacile*, ou *Fenouil marin*, est une plante dont il y a deux especes; une grande, & une petite. La premiere est appellée

Bacile,  
Fenouil marin.

*Cribnum*, sive *feniculum maritimum majus*, odore apii, C. B. Pit. Tournef.

*Cribnum Siculum baticula alterum genus ex Sicilia*, Cæsalp. Bocconi.

Feniculum marinum.

*Cribnum*, sive *feniculum maritimum minus*, cui *succus luteus*, J. B. Raii hist.

*Cribnum maritimum majus*, Park.



Premiere  
espece. Elle pousse des tiges longues d'environ un pied & demi, rameuses, grosses, ligneuses, se couchant ordinairement par terre, mais quelquefois droites; ses feuilles sont découpées menu ou étroites, fermes, charnues, subdivisées trois à trois, d'une odeur d'Ache, d'un goût salé. Ses fleurs naissent en ombelles composées chacune de cinq feuilles blanches disposées en rose. Quand ces fleurs sont passées il paroît des semences jointes deux à deux, plates, rayées sur le dos, blanches, odorantes, d'un goût acre. Sa racine est longue, grosse, ligneuse, branchue, blanchâtre. Cette plante croît aux lieux maritimes & pierreux, en Sicile. On dit que si l'on fait des incisions à ses tiges pendant leur vigueur, il en découle un suc laiteux qui se fige en larmes rousâtres.

Larmes du fenouil marin.

Seconde  
espece.

Herba S. Petri.

Salsa marina.

Empetrum.

Passepierre.

*Crithmum*, Ang. & *Herba S. Petri*,  
Dod. Gal.  
*Crithmum primum*, Math.  
*Crithmus*, vulgò *creta*, seu *Salsa marina*,  
Gef. Ap.  
*Creta marina*, Lon.  
*Baticula*, quasi *parva Batis*, Cæf.  
*Crithmum marinum*, Cord. hist.

La seconde espece est appellée :  
*Crithmum*, seu *feniculum maritimum*,  
C. B. Pit. Tournef.  
*Crethamum marinum*, Cord. hist.  
*Fœniculum marinū*, seu *Empetrum*, Adv.  
*Calcifraga*, Lob.  
*Batis*, Gef. hort.  
En François, *Perce-pierre*, ou *Passé-*  
*pierre*.

Etimologie. Elle est haute d'environ un pied, s'étendant en large: ses feuilles sont étroites, charnues, subdivisées trois à trois comme celles de la grande espece, mais un peu plus larges, de couleur verte-brune, d'un goût tirant sur le salé. Ses fleurs sont aux sommités de ses branches comme en l'autre espece, disposées en ombelles jaunes: elle croît sur les rochers dans les païs chauds, proche de la mer: elle fort des fentes des pierres, qu'elle semble avoir faites, d'où vient qu'on l'appelle *Perce-pierre*. On la confit dans du vinaigre après l'avoir cueillie en sa vigueur, pour la conserver & en manger l'hyver en salade.

L'une & l'autre espece de Bacile contiennent beaucoup de sel, d'huile & de phlegme.

Vertus. Elles sont aperitives, & particulièrement la grande, propres pour la gravelle, pour atténuer la pierre du rein & de la vessie, pour exciter l'urine & les mois aux femmes.

C R O C O D I L U S.

Crocodile. *Crocodilus*, en François, *Crocodile*, est le plus grand de tous les lézards; il est couvert d'une peau fort dure, jaunâtre & blanche; sa tête est large, il a un museau de cochon qu'il ouvre jusqu'aux oreilles, faisant voir en dedans des machoires garnies de dents blanches, fortes & bien trenchantes. Ses yeux sont semblables à ceux du cochon: ses pieds sont armez de griffes fort aigues; sa queue est fort longue. On trouve des crocodiles en Asie, en Afrique & en Amerique; ceux que nous voyons en France viennent du Nil en Egypte où il y en a grande quantité; mais les plus gros se trouvent en Amerique, aux environs de Panama: on en a vu de cent pieds de long; on les appelle *Caymanes*; ils habitent dans les rivieres & aux rivages; ils mangent tout le poisson, ils sont friands de chair humaine: ceux du Nil devorent des enfans, & ceux de l'Amerique les hommes qu'ils peuvent attraper: ils pondent leurs œufs comme les Tortues sur les rivages. On ne peut prendre les cro-

*Caymanes*.

codiles qu'avec des hameçons de fer, car leur peau est si dure qu'elle ne peut estre percée d'aucune arquebuse.

La graisse des Crocodiles est resolutive & propre à fortifier les nerfs.

Vertus.

## C R O C U S.

<i>Crocus</i> , Brunf. Trag. J. B.		<i>Crocus verus sativus autumnalis</i> , Park.
<i>Crocus sativus</i> , C. B. Pit. Tournef.		Raii. Hist.
		<i>Crocum</i> , Matth.

En François, *Safran*,

Est une plante qui pousse quelques feuilles longues, fort étroites, canelées; il s'éleve d'entr'elles à la fin du mois d'Aoust ou au commencement de Septembre; une tige basse ou plutôt un pedicule qui soutient une seule fleur à peu près semblable à celle du Colchique, ou disposée comme celle du Lys, mais plus petite, divisée en six parties, de couleur bleue mêlée de rouge & de purpurin; il naît en son milieu une maniere de houpe partagée en trois cordons découpez en crête de coq, d'une belle couleur rouge, d'une odeur agreable; c'est cette houpe que nous appellons Safran; quand elle est dans sa vigueur on la cueille avant le lever du soleil afin de la faire secher. Quelques jours après il en vient une autre semblable sur la même plante, on la ramasse de même & on la met secher. Ces houpes ou cordons se developpent ou se divisent en filamens comme nous voyons le Safran.

Le fruit de la plante vient du calice de la fleur, il est oblong, relevé de trois coins, divisé interieurement en trois loges qui contiennent des semences presque rondes.

La racine du Safran est une bulbe ou un tubercule gros ordinairement comme une aveline, mais quelquefois plus gros, charnu, doux au goût, couvert de quelques uniques blanchâtres ou cendrées, garni en dessous de beaucoup de fibres qui l'attachent à la terre.

On cultive cette plante en plusieurs lieux de France, comme en Gatinois, au Languedoc, vers Toulouse, vers Orange, à Angoulesme, en Normandie; mais le meilleur & le plus generalement estimé est celuy de Boisine & de Bois-Commun en Gatinois; le moins bon est celuy de Normandie.

Il doit estre choisi nouveau, bien seché, mais mollasse & doux au toucher, en longs filets, de tres-belle couleur rouge, les moins chargez de parties jaunes, fort odorants; d'un goût balzamique agreable, on le conserve dans des boettes bien fermées. Plusieurs ouvriers l'employent pour teindre en jaune; il contient une huile exaltée mêlée de sel volatile.

On demande dans la plupart des dispensaires de Pharmacie du Safran du Levant, mais il n'est pas besoin d'aller chercher si loin cette drogue, puisque nous l'avons en France aussi belle & aussi bonne qu'elle peut estre en aucun autre lieu.

Le Safran est cordial, pectoral, somnifere, anodin, histerique, alexitaire, aperitif; on l'employe dans les alimens & dans les remedes pour fortifier, pour resoudre, pour adoucir, on le mêle dans des collires pour conserver les yeux dans la petite verole, il en entre dans plusieurs emplâtres, mais son usage principal est pour l'interieur.

On dit que le nom de *Crocus* vient d'une fable ancienne qui rapporte qu'un petit garçon nommé Crocus étant devenu extrêmement amoureux d'une petite fille, fut metamorphosé par la force de l'amour en cette plante; mais il y a plus d'apparence



que ce nom venne du Grec *κροκός* ou *κροκή*, qui signifie un fil, un poil, la trame d'un Tisserand, à cause que le Safran sec est par filets. On appelle aussi en Grec les étamines ou filets qui se trouvent au milieu des fleurs *κροκίδες*; mais on a donné au Safran le nom de *Crocus*, comme qui diroit, *étamine par excellence*, parce qu'on ne voit point d'étamine de fleur qui soit aussi belle & aussi utile qu'est le Safran.

*Zapheran.*

Le nom François *Safran* vient de l'Arabe *Zapheran*, qui signifie la même chose. Les Turcs appellent le Safran comme nous *Safran*.

## C R O P I O T.

*Cropiot*, Cluf. J. B. est un petit fruit de l'Amérique, ridé, renfermant une semence noire semblable au poivre d'Ethiopie, d'un goût tres-acre. Les Indiens en mêlent avec leur tabac quand ils veulent fumer.

Vertus.

Il soulage le mal de tête comme fait quelquefois le tabac.

## C R O T A L A R I A.

*Crotalaria Asiatica folio singulari verrucoso, floribus caeruleis*, H. L. B. Raii, Hist. P. Tournefort. En François, *Crotalaire*.

Est une plante étrangere qui pousse une tige à la hauteur d'un pied & demi, quelquefois plus haut, anguleuse, noueuse, jettant beaucoup de rameaux disposés en rond; ses feuilles naissent alternativement & seules le long des branches comme celles du Genest, attachées à des queues fort courtes, ces feuilles sont longues d'un demi doigt, larges de deux ongles, obtuses, nerveuses, vertes en dessus, blanchâtres en dessous, parfemées de verrues, ondées en leurs bords; ses fleurs sont disposées en épis aux sommitez des rameaux, legumineuses, semblables à celles du Genest, de couleur bleue; quand ces fleurs sont passées il leur succede des gouffes enflées & arondies comme celles de l'Arreste-beuf, noirâtres, garnies de quelques poils éloignez, elles renferment des petites semences jaunes qui ont la figure d'un petit rein, d'un goût un peu acre & ingrat; sa racine est ligneuse, blanchâtre, garnie de fibres. Cette plante croît en Asie & en plusieurs lieux du Levant; on la cultive en Europe dans quelques jardins.

Vertus.

Sa semence est estimée purgative.

Erimologie.

*Crotalaria à κροτάλον, crepitaculum*, parce que les enfans des Indiens se servent des rameaux de cette plante chargés de leurs gouffes pour faire du bruit en maniere de sonnettes.

## C R U C I A T A.

<i>Cruciata</i> , Dod.		<i>Cruciata minor</i> , Adv. Lob.
<i>Cruciata hirsuta</i> , C. B. Pit. Tournef.		<i>Galion</i> , Turner.
<i>Cruciata herniaria</i> , Thelio.		<i>Crucialis</i> , Hermol. Cæs.
<i>Gallium latifolium, cruciata quibusdam, flore luteo</i> , J. B.		En François, <i>Croissette</i> .

Est une plante qui pousse des tiges à la hauteur d'environ un pied, gresles, tendres, foibles, quarrées, velues, nouées; il sort de chacun de leurs nœuds quatre feuilles disposées en croix, petites, velues, longuettes, semblables à celles du Grateron; ses fleurs sont petites, verticillées ou disposées en anneaux autour de leurs tiges, de couleur jaune, chacune d'elles est une maniere de godet découpé en quatre parties; quand cette fleur est tombée il naît en sa place deux graines jointes ensem-

ble presque histeriques, couvertes d'une peau seche, velue, qui a servi de calice à la fleur; ses racines sont menues. Cette plante croît aux bords des fossés & des ruisseaux, aux bords des chemins; elle ne differe du Grateron & du Caille-lait qu'en ce qu'elle porte seulement quatre feuilles disposées en croix, au lieu que les autres en portent davantage; elle contient beaucoup de phlegme & d'huile, peu de sel.

Elle est un peu astringente, vulneraire, propre pour les hernies, étant prise en decoction & appliquée sur la partie.

*Cruciata à cruce*, parce que les feuilles de cette plante sont disposées en croix. Etimologie.

CRYSTALLUS.

*Crystallus*, en François, *Cristal*, est une pierre blanche, claire, luisante, transparente, faite par la congelation d'une eau acide tres-limpide, chargée d'une matière pierreuse qu'elle a intimement dissoute, on en trouve de différentes figures & grosseurs aux lieux souterrains, creux, aquatiques; les grains de sables sont aussi de petits cristaux qu'on apperçoit aisément en les regardant avec un microscope.

Quand on veut pulveriser le Cristal il faut le mettre rougir au feu, l'éteindre tout d'un coup dans de l'eau froide pour l'attendrir, puis le broyer sur le porphyre ou dans un mortier.

Il est astringent & propre pour arrester les cours de ventre; on luy attribue la qualité d'exciter le lait aux nourrices, d'attenuer la pierre dans le rein & dans la vessie; mais ces qualitez ne m'ont pas paru dans l'expérience: la dose est depuis demi scrupule jusqu'à deux scrupules.

Le Cristal artificiel qu'on appelle Cristalin est fait avec du sable & de la soude d'Alicant, qu'on met vitrifier ensemble par un tres-grand feu dans des fourneaux de verrerie, puis on en forme les verres & les vases de Cristal dont nous servons; on colore ce Cristal artificiel diversément pendant qu'il est encore en fusion, en y ajoutant différentes drogues, comme du cuivre de rosette pour le rendre d'un rouge clair, de l'or avec du cuivre de rosette pour le rendre de couleur de rubis, de la magalaisse ou du perigieux pour le rendre purpurin, du cuivre jaune pour le rendre vert, du minium pour le rendre de couleur jaune ou d'ambre en rocaille, de l'argent & du soufre pour le rendre de couleur d'agate. On appelle ces vitrifications chez les ouvriers, Emaux clairs.

*Crystallus à xptos, frigus, & ἕδωρ, aqua*, comme qui diroit une eau congelée par le froid.

CUBEBAE.

*Cubebae*, Garz. Acoft. en François, *Cubebes*, sont des petits fruits secs, ronds, semblables au poivre noir, mais un peu plus petits, ridez, de couleur brune grisâtre, d'un goût aromatique agreable: on nous les apporte des Indes attachez à des petites queues; ils croissent abondamment aux Isles de Java, de Mascaregne & de Bourbon, à un petit arbre ou arbrisseau rampant & s'attachant aux arbres voisins comme le Lierre; ses feuilles sont petites, longues & étroites; ses fleurs sont fort odorantes; quand elles sont passées il paroît des grapes chargées de bayes rondes qui sont les Cubebes, on les met secher au soleil pour les transporter. Cet arbre croît sans culture. On dit que les habitans du pais font bouillir les Cubebes dans de l'eau avant que de les vendre aux marchands, afin d'empêcher qu'elles ne soient en état d'être semées ailleurs; mais cette histoire se détruit d'elle-même, si l'on considere bien ce fruit, car les rides qui paroissent sur sa peau sont une mar-



que qu'il a esté séché en sortant de l'arbre: S'il eût esté infusé ou qu'on l'eût fait bouillir auparavant, il se seroit gonflé comme le poivre blanc, de plus il auroit perdu son goût aromatique par cette coction, & il ne luy seroit resté aucune bonne qualité.

- Choix.** On doit choisir les Cubebes recentes, grosses, bien nourries, aromatiques & acres au goût; elles contiennent beaucoup d'huile & de sel volatile.
- Vertus.** Elles fortifient le cerveau & l'estomac, elles excitent l'appetit, elles résistent à la malignité des humeurs, elles corrigent la mauvaise haleine.
- Cubebe, Quabeb.** Le nom de *Cubeba* vient des mots Arabes *Cubebe* ou *Quabeb*, qui signifient la même chose.
- Etimologie.**

## C U C I.

- Cuci,** Plinio, Linsc. Est un fruit des Indes Orientales, rond & oblong, de gros-  
 seur capable de remplir la main, de couleur jaunâtre, d'un goût doux & agrea-  
 ble, renfermant un gros noyau tres-dur; il croît à une espece de palmier appelé
- Cuciophera, Cuciophoron.** *Cuciophera* ou *Cuciophoron*.
- Vertus.** Ce fruit est cordial, restaurant.

## C U C U B A L U S.

- |   |  |
|---|--|
| <i>Cucubalus</i> Plinii, Lugd. P. Tournef.          | } <i>Alfine baccifera</i> , Ger. Raii. Hist.     |
| <i>Cucubalum quibusdam</i> , vel <i>Alfine bac-</i> |  |
| <i>cifera</i> , J. B.                               |  |
| <i>Cyclaminus altera</i> , Diosc. Ghini.            | } Thal. <i>Alfine scandens baccifera</i> , C. B. |

Est une plante qui pousse plusieurs tiges sarmenteuses surpassant la hauteur d'un homme, flexibles, foibles, grêles, rondes, nouées, rampantes à terre si elles ne sont soutenues par des arbres voisins, ou par des perches; il sort de chacun de ses nœuds deux feuilles opposées, semblables à celles de la Morjeline, mais plus grandes & égalant celles de la Parietaire, molles: ses fleurs sortent d'une enveloppe ou follicule, composées de cinq ou six feuilles blanches verdâtres, disposées en œillet; il leur succede des bayes grosses comme celles du Lierre, de figure ordinairement ovale, vertes au commencement; mais en meurissant elles deviennent noires & molles: elles renferment des semences qui ont le plus souvent la figure d'un petit rein, entassées ensemble, noires, luisantes; sa racine est longue, menue, sarmenteuse, rampante, fibrée, blanche. Cette plante croît aux pays chauds, comme en Espagne, en Italie, au Languedoc, aux lieux humides & ombrageux, contre les hayes, dans les buissons, proche des fontaines. Elle contient beaucoup de phlegme & d'huile, peu de sel.

- Vertus.** Elle est humectante, rafraîchissante, propre pour les pertes de sang, étant prise en decoction.

## C U C U L U S.

- Coucou,** *Cuculus*, en François *Coucou*, est un oiseau vorace & carnacier, qui a quelque ressemblance avec l'Épervier; il se tient l'Été sur les arbres, sur les pierres & aux bords des rivières; il se cache l'Hyver sous terre, dans les creux des pierres, & des racines d'arbres où il mue & change de plumes au Printemps; il se nourrit de chair de cadavres, de petits oiseaux, de chenilles, de mouches, de fruits; son
- Etimologie.** cri ordinaire est *Coucou*, d'où vient son nom. Il y en a de deux especes, de grands

& de petits qui ne different qu'en grandeur. Ses petits tirez de leur nid, sont bons à manger ; ils contiennent beaucoup de sel volatile & d'huile.

On estime le Coucou & ses petits pour l'épilepsie, pour la pierre, pour les fièvres intermittentes, pour la colique. La coutume est de les reduire en cendres auparavant que de s'en servir : mais cette methode ne vaut rien ; car la calcination fait dissiper toute la partie volatile & essentielle de ces animaux. Il vaut mieux en faire des bouillons qu'on fera prendre au malade.

La siente du Coucou est propre pour preserver de la rage, étant prise interieurement.

*Cuculus à greco*  $\rho\delta\kappa\upsilon\upsilon\zeta$ , *Coucou*.

Etimologie

## CUCUMIS.

*Cucumis*, Trag. Ang.

*Cucumis sativus*, Brunf. Matth. Park.

*Cucumis vulgaris viridis & albus*, J. B.

*Cucumis vulgaris*, Dod.

*Cucumis sativus vulgaris*, C. B. Pit. Tourn.

*Cucumis sativus & esculentus*, Adv. Lob.

*Cucumer sativum*, Cord. in Diosc.

En François, *Concombre*.

Est une plante qui pousse plusieurs tiges grosses, velues, se répandant à terre, auxquelles naissent alternativement des grandes feuilles amples, larges, anguleuses, incisées & dentelées, rudes au toucher, rampantes ; il sort de leurs aisselles des tignons ou mains, & des fleurs faites en cloches, taillées chacune en cinq parties, de couleur jaune pâle. Quand elles sont passées, il se forme un fruit long d'environ demi pied, gros comme le bras, rond, droit ou tortu, vert, ou blanc, ou jaunâtre, souvent parsemé de verues ou petits boutons, charnu, couvert d'une écorce tendre ; sa chair est blanche, succulente, ferme ; ce fruit est divisé par dedans en quatre loges remplies d'un grand nombre de semences ovales, pointues, blanches, couvertes d'une écorce dure comme du parchemin, qui étant séparée, laisse une petite amande blanche, douce, onctueuse, agreable au goût : c'est une des quatre grandes semences froides. Les racines de la plante sont fibreuses, droites, blanches. On la cultive dans les Jardins potagers ; car son fruit est employé fort communément dans les cuisines. Il contient beaucoup de phlegme & d'huile, peu de sel.

Semences de  
Concombre

Le Concombre crud est fort indigeste, à cause du phlegme visqueux dont il est rempli : mais étant bouilli, il humecte, il rafraîchit, il adoucit, il tempere l'acreté des humeurs, il modere le trop grand mouvement du sang ; on l'employe dans les bouillons, dans les lavemens.

Vertus.

Sa semence est aperitive, adoucissante, humectante ; on l'employe dans les émulsions.

Semences  
de Melon.

*Cucumis, sive Cucumer, à curvatura, quasi curvimer*, à cause que les tiges de cette plante sont courbées.

Etimologie.

## CUCUMIS ASININUS.

*Cucumis asininus*, Tab. Ger.

*Cucumis sylvestris asininus dictus*, C. B.

*Cucumis erraticus vel asininus*, Gef.

hort.

*Cucumis sylvestris, sive asininus*, J. B.

Raii hist.

*Cucumis agrestis*, Brunf.

*Cucumis anguinus*, Tur. Cord. hist.

En François, *Concombre sauvage*.

Est une plante qui pousse plusieurs tiges grosses, rampantes à terre, remplies de suc, rameuses, velues, portant des feuilles semblables à celles du Concombre



cultivé, mais plus petites, plus blanchâtres, principalement en dessous, plus charnues, couvertes d'un poil plus piquant & plus rude au toucher; ses fleurs sont beaucoup plus petites que celles du Concombre ordinaire, mais formées de même, de couleur herbeuse, tirant un peu sur le jaune; son fruit est gros comme la moitié du pouce, & de la figure d'une Olive, garni tout autour de poils courts, rudes au toucher, de couleur verte au commencement: mais en meurissant il devient jaunâtre, rempli d'un suc fort visqueux, acre, & d'une semence qui a la figure de celle de la Coloquinte, mais plus petite, de couleur obscure. Pour peu qu'on touche à ce fruit, en le pressant quand il est meur, il se creve par la pointe, & il élance avec violence son suc & ses semences par tout le visage. La raison en est, que son écorce ou la peau qui le couvre, s'étant fort attendrie & tendue par la maturité, principalement en son extrémité, elle s'y rompt à la moindre compression qu'on fait en touchant ce fruit; d'autant plus que le suc visqueux qui étoit fort pressé sous cette peau, est poussé & déterminé par le même pressement à sortir par la pointe, entraînant avec luy les semences. Or comme l'ouverture est petite, la matière est élancée en droite ligne, qui va ordinairement au visage, parce qu'on a la teste baissée lors qu'on touche au Concombre pour le cueillir. Ce suc entrant dans les yeux, y communique son acreté, & y cause de l'inflammation; ce qu'on peut soulager en les lavant promptement avec de l'eau de Plantain.

On tire par expression le suc des Concombres sauvages meurs, & on le fait épaissir sur le feu en consistance d'extrait; c'est ce qu'on appelle *Elaterium*, j'en ai parlé assez au long dans ma Pharmacopée.

La racine de la plante est longue, grosse, blanche; elle croît dans les pais chauds, aux lieux incultes, au Languedoc, en Provence; on la cultive aussi dans des Jardins à Paris, mais elle n'a pas tant de force ni de vertu que celle du Languedoc.

Sa racine & son fruit sont employez en Medecine, ils contiennent beaucoup de phlegme, d'huile & de sel acre.

Vertus. Ils purgent fort violemment les serofitez; on s'en sert pour l'hydropisie, pour les retentions de mois, pour la létargie, pour l'apoplexie.

On trouve aussi dans la mer, des Concombres de la longueur & de la grosseur du doigt, ils ont en leurs surfaces des petites bosses comme les Concombres terrestres. Ils croissent sur les rochers, ils sont durs & petrifiés: on les appelle *Concombres de mer*.

## CUCURBITA.

Calebasses, Courges. *Cucurbita*, en François, *Calebasse*, ou *Courge*, est une plante dont il y a trois especes. La premiere est appellée

<i>Cucurbita longa folio molli, flore albo,</i>		<i>Cucurbita oblonga flore albo, folio molli,</i>
J. B. Pit. Tournef.		C. B.
<i>Cucurbita anguina,</i> Dod.		<i>Zuccha longa,</i> Anguil.

Premiere  
espece.

Elle pousse plusieurs tiges sarmenteuses grosses comme le doigt, longues rampantes à terre, ou s'élevant & s'agripant à des perches par ses mains ou tenons. Ses feuilles sont grandes, larges, rondes, molles, lanugineuses, crenelées en quelques endroits de leurs bords. Ses fleurs sont des cloches coupées ordinairement en cinq parties jusqu'à la base, blanches comme la neige, velues. Quand cette fleur est tombée, son calice devient un fruit cylindrique qui s'étend prodigieusement; car on en voit qui ont cinq ou six pieds de longueur, & de la grosseur à proportion.

Ce

DES DROGUES SIMPLES. CU 241

Ce fruit est couvert d'une écorce dure, ligneuse, jaunâtre : sa chair est un peu fongueuse, moëlleuse, blanche, insipide; elle renferme beaucoup de semences aplaties, oblongues, couvertes d'une écorce dure, un peu ligneuse, blanchâtre ou grise. Sous cette écorce l'on trouve une petite amande blanche, douce & agreable au goût; c'est ce qu'on appelle semence de courge mondée : elle est une des quatre grandes semences froides : sa racine est tendre & fibreuse.

Semence de Courge.

Mondée.

La seconde espece est appellée

*Cucurbita latior folio molli, flore albo,* J. B. Pit. Tournef. | *Cucurbita major sessilis flore albo,* C. B. *Zuscha rotunda,* Anguil.

Seconde espece.

Elle differe de la precedente par son fruit qui a la figure d'un flacon rond & ventru, & qui grossit furieusement.

La troisieme espece est appellée

*Cucurbita lagenaria,* J. B. Pit. Tournef. | *Cucurbita,* Brunf. prior, Dôdon. *Cucurbita minor,* Fuch. Dod.

Troisieme espece.

Elle differe de la precedente par la figure de son fruit; car il est fait en bouteille, ayant le cou étroit & la pance grosse : sa semence est plus brune qu'aux autres especes.

On cultive les Courges dans les jardins; leurs fruits sont bons à manger étant cuits; on s'en sert aussi pour faire des flacons après qu'on les a vuidees & qu'on les a fait secher.

Flacons de Gallebasse.

Le fruit de la Courge contient beaucoup de phlegme & d'huile, peu de sel.

Il est humectant, rafraîchissant, adoucissant. Sa semence est aperitive, peccorale; on en tire par expression une huile fort propre à adoucir la peau.

Vertus.

*Cucurbita, quasi curvata,* parce que cette plante se courbe naturellement, si elle n'est soutenue.

Etimologic.

C U L E X.

*Culex*, En François, *Coufin*, est une espece de moucheron qui n'est que trop connu par l'incommodité qu'il donne en Été. Son corps est fort petit, grêle, de couleur brune; ses ailes sont plus longues que son corps, & elles forment en leur extremité comme une queue quand l'animal ne vole point. Sa tête est ornée d'une petite panache entre deux cornes; il a une trompe aigue qui luy sert pour prendre sa nourriture : il a six jambes, il se nourrit de rosée & de la substance la plus tendre des plantes : il est fort friand de sang; il pique la chair pour en sucquer, puis il le rejette aussi-tôt, comme fait la puce, par le derriere, en sorte que ce sang ne fait que passer le long de son corps sans presque s'y arrêter. Il cause aux endroits où il a piqué une demangeaison suivie de pustules avec enflure : le remede est de laver le mal avec de l'eau de Plantain. Le Coufin n'habite guere dans les villes, il se tient sur les herbes, sur les arbres.

Coufin.

*Culex ab aculeo*, petit aiguillon, parce que cette mouche est armée d'un aiguillon.



C U M I N O I D E S.

<i>Cuminoides vulgare</i> , Pit. Tournefort.		<i>Cuminum sylvestre capitulis globosis</i> ,
<i>Cuminum sylvestre</i> , Ang. Dod. Park.		C. B.
Raii Hist.		<i>Cuminum sylvestre primum valdè odora-</i>
<i>Lagochymeni, id est leporis cubile in insula Lemno</i> , Bellon.		tum, globulosum, J. B.

Est une plante qui pousse une tige à la hauteur d'environ un pied, rameuse, remplie de moëlle blanche : ses feuilles sont petites, opposées comme par paires le long d'une côte, comme celles de la Pimpernelle, dentelées ou crenelées assez profondément. Ses fleurs naissent aux sommets de ses branches sur des petites têtes rondes, molles, blanches : chacune de ces fleurs est à plusieurs feuilles ordinairement frangées & disposées en rose : quand elles sont passées il leur succede une graine oblongue, velue ou pailleuse. Cette plante a une odeur approchante de celle du Daucus ; elle croît dans les terres grasses, sur les collines aux païs chauds : elle contient beaucoup de sel essentiel & d'huile à demi exaltée.

Vertus. Elle est aperitive, digestive, incisive, resolutive, propre pour exciter l'urine & les mois aux femmes.

Etimologie. *Cuminoides à cumino*, cumin, parce qu'on a confondu cette plante avec les especes de cumin. M. Tournefort en a fait depuis peu un genre different.

C U M I N U M.

<i>Cuminum</i> , Tur. Lon. Ady.		<i>Cuminum vulgare</i> , Park.
<i>Cuminum sativum</i> , Brunf.		<i>Cuminum semine longiore</i> ; C. B.
<i>Cuminum</i> , Ang. Cord. in Dioscor.		<i>Cuminum sive Cuminum sativum</i> , J. B.

En François, *Cumin*,

Est une espece de Carvi, ou une plante qui pousse une tige à la hauteur d'environ un pied, divisée en quelques branches. Ses feuilles sont découpées menu comme celles du Fenouil, mais beaucoup plus petites, rangées par paires le long d'une côte. Ses fleurs naissent en parasols aux sommets des branches fleurdelisées, de couleur blanche : il leur succede des semences jointes deux à deux, oblongues, canelées comme celles du Fenouil, plus menues, pointues par les deux bouts, de couleur grisè jaunâtre ou verdâtre, d'une odeur forte & desagréable, d'un goût un peu acre tirant sur l'amer. Sa racine est menue, languette; elle perit quand la semence est meure. On cultive cette plante en l'Isle de Malthe comme l'on cultive icy le blé; & l'on nous envoie sa semence sèche : on l'appelle dans le païs, *Anis acre*, ou *Cumin acre*, pour la differentier d'avec celle de l'Anis qu'on cultive de même, & que les Maltois appellent *Anis doux*, ou *Cumin doux*. Cette circonstance a fait faire une equivoque à plusieurs Botanistes, qui ont cru qu'il y avoit une espece de Cumin dont la semence étoit douce.

Anis acre.  
Cumin  
doux.

Choix. On doit choisir la semence de Cumin recente, bien nourrie, nette, entiere, verdâtre, d'une odeur forte & desagréable. Elle contient beaucoup d'huile à demi exaltée, & de sels essentiel & volatile.

Vertus. Elle est resolutive, digestive, attenuante, carminative : elle excite les urines & les mois aux femmes. Les Hollandois mêlent de la semence de Cumin dans leurs fromages.

DES DROGUES SIMPLES.

C U 243

Les Pigeons sont attirés par l'odeur du Cumin qu'ils aiment fort : on en mêle de la poudre avec de la terre & de l'huile d'aspic , & l'on en fait une pâte qu'on place dans les colombiers où l'on veut qu'ils viennent.

*Cuminum vel cyminum* vient de l'Hebreu & du Grec *κuminum*, *Cumin*.

Etimologie.

C U N I C U L U S .

*Cuniculus*, en François , *Lapin* , est un animal timide , ressemblant au Lievre , mais plus petit : il habite ordinairement dans des trous qu'il fait sous terre ; il se nourrit de graminé , de choux , de genievre , de serpolet , de fruits : il est plus employé dans la cuisine que dans la Médecine : il contient beaucoup de sel volatil & d'huile ; le meilleur est celui qui fait sa demeure dans les bois , dans les garennes , & qui se nourrit de genievre , de serpolet , & d'autres plantes aromatiques.

Lapin.

Sa graisse est nerveuse , résolutive.

*Cuniculus*, parce que le Lapin creuse dessous terre pour faire une espèce de mine ou de tanière , qui est aussi appelée en Latin *cuniculus*.

Vertus.  
Etimologie.

C U N T U R .

*Cuntur*, Jonc, est un oiseau de l'Amérique qui croît à une grandeur si prodigieuse , qu'en étendant ses ailes il occupe jusqu'à douze pieds d'espace ; il est fort , robuste , vorace , carnacier , dangereux ; ses plumes sont blanches & noires , son bec est si fort qu'il perce une vache & la devore ; les hommes mêmes ne sont pas hors de danger d'en être mangés ; ses pieds sont semblables à ceux des poules & sans ongles : il naît dans l'Isle de Maragnan , vers les rivages de la mer & des rivières.

Vertus.

Sa graisse est résolutive & nerveuse.

C U P R E S S U S .

*Cupressus*, Dod. P. Tournefort. | *Cyparissus*, Cast.

En François , *Cyprès* ,

Est un grand arbre droit , fort rameux vers le milieu de sa hauteur , & s'élevant en pyramide ; son bois est dur , compacte , odorant , de couleur jaunâtre , se corrompant difficilement ; ses feuilles sont découpées menu comme celles du Tamarisc , mais plus charnues , plus dures , plus fermes , & leurs pièces sont comme articulées bout à bout ; ses chatons sont à plusieurs feuilles en écailles , accompagnées en leur base de quelques bourfes pleines d'une poussière menue ; ces chatons ne laissent rien après eux : ses fruits naissent sur les mêmes pieds , mais en des endroits séparés ; ce sont des espèces de noix grosses comme des muscades , rondes , seches , grises , s'ouvrant & se crevassant du centre à la circonférence , en quelques pièces semblables à des écailles , & laissant voir dans leurs fentes plusieurs semences aplaties , anguleuses , rousses , moelleuses , dont les fourmis sont fort friandes : cet arbre est toujours verd ; il croît dans les bois montagneux , on le cultive dans les jardins. Celui qui croît aux pays chauds rend de la résine par les incisions qu'on fait à son tronc.

Noix de  
Cyprès.

Les noix de Cyprès sont appelées

*Nuces cupressi* , | *Pilula cupressi* , | *Gabula* , | *Gabuli*.

*Nuces Cu-  
pressi* , *pilula  
cupressi* ,  
*Gabula*.

Elles contiennent un peu d'huile , un peu de sel essentiel & du phlegme , beaucoup de terre.



Vertus.

Elles sont astringentes, propres pour la dysenterie, pour les hernies, pour arrêter les gonorrhées, on s'en sert extérieurement & intérieurement.

Le bois & les feuilles du Cyprès sont aussi fort astringens, mais on ne les employe point en Medecine: la fumée qui en sort quand on les brûle chasse les mouches; on dit que si l'on en met quelques branches dans les habits, les vers ne s'y engendreront point.

Étymologie.

*Cupressus* ou *Cyparissus* sont des noms qui viennent, dit-on, d'un enfant nommé *Cyparus*, que les Poètes ont feint avoir été métamorphosé en Cyprès.

CURCASA.

*Curcas*, Garz. est un fruit de l'Amérique gros comme une aveline avec sa coque, mais moins rond, de couleur blanche, d'un goût de truffe cuite: il croît en Malabar suspendu aux rameaux d'une plante qu'on sème, & en Cambaya où il est appelé *Carpata*: il foisonne aussi au Caire; c'est peut être ce que Scorpion appelle *Habelculcul*. *Habelculcul*, il n'est point en usage dans la Medecine.

*Carpata*.  
*Habelculcul*.

CURCULIO.

*Curculio*, | *Curculio*, | En François, *Calendre*, | *Charanson*, | *Chatepeleuse*.

Est une espèce de ver ou une petite chenille qui ronge le froment & les fèves; elle a la gueule & le gosier fort grand; elle se tient ordinairement sur la Sabine, sur le Lierre, sur les feuilles du Noyer, de l'Absinthe, de l'Abrotanum, du Nigella; elle va au blé peu de temps après la moisson, pendant qu'il est encore tendre; cet insecte dégénère en une mouche.

Vertus.

Il est propre pour arrêter le sang étant brûlé & appliqué sur la playe.

Étymologie.

*Curculio*, *curgulio*, *quasi gurgulio*, parce que ce petit animal a la gueule & le gosier si grand, qu'on ne voit en luy presque autre chose.

CUSCUTA.

*Cuscuta*, Matth. Park.  
*Cuscuta major*, C. B. Pit. Tournef.  
*Adrosaces*, vulgo *cuscuta*, Trag.  
*Cassutha*, Dod. Fuch.

| *Cassutha*; sive *cuscuta*, J. B.  
| *Cassutha*, Dod. Gal.  
| *Androsace*, Dioscoridis.  
| En François, *Cuscute* ou *goute du lin*.

Goutte du lin.

Est une plante qui pousse au lieu de tiges des fibres longs, deliez, sans feuilles, de couleur rougeâtre, grimpant & s'entortillant aux plantes voisines comme au lin, à l'ortie, au houblon, à la ronce, & prenant racine & nourriture dans leurs aisselles; ses fleurs naissent par petits globules attachez d'espace en espace aux fibres: chacune d'elles, selon M. Tournefort, est un petit godet percé d'un trou dans le fond, évasé en haut & découpé en quatre ou cinq pointes: quand cette fleur est passée il paroît un fruit presque rond, membraneux, relevé de trois ou quatre costes arondies, il renferme quelques semences menues, brunes. Cette plante contient peu de phlegme, modérément de l'huile & du sel essentiel.

Vertus.

Elle est aperitive & détersive, on s'en sert pour purifier le sang, pour les maladies du foye & de la rate.

Étymologie.

*Cuscuta* ou *cassutha*, est un mot Siriaque, qui signifie herbe sans racine & sans feuilles.

*Goutte du lin*, parce que cette plante étant entortillée au pied du lin, l'empêche de croître.

## C Y A N U S.

*Cyanus*, Dod. J. B. Raii. Hist.*Cyanus segetum*, C. B.*Lychnis agria* & *flos frumenti*, Brunf.*Cyanus vulgaris*, Ad. Lob.*Cyanus minor vulgaris*, Lob. Ger. Park. *Flos frum-**Baptifecula*, Trag. *menti.*En François, *Bleuet*, | *Blaveole*, | *Aubifoin*, | *Peroole*.

Est une plante qui pousse plusieurs tiges à la hauteur d'un pied & demi ou de deux pieds, anguleuses, creuses, lanugineuses, blanchâtres, rameuses; ses feuilles sont oblongues, étroites, découpées profondément comme celles de la dent de lion, velues, d'un verd blanchâtre; ses fleurs naissent aux sommets des branches, grandes, larges, belles, orbiculaires, composées chacune de plusieurs fleurons découpez les uns plus profondément que les autres, d'une belle couleur bleue réjouissante, quelquefois rouge ou blanche, mais rarement; ces fleurons sont soutenus par une petite tête ou calice écailleux; quand cette fleur est passée il naît sur la même tête beaucoup de semences oblongues, garnies chacune d'une aigrette; sa racine est ligneuse, menue, entourée de quelques fibres. Cette plante croît abondamment dans les blés; elle contient beaucoup d'huile & de phlegme, peu de sel; on se sert de sa fleur dans la Médecine.

Elle est astringente & rafraichissante, propre pour les maladies des yeux; on en tire par la distillation une eau qu'on appelle eau de Casselunette, parce qu'elle éclaircit la vue. Vertus.  
Eau de  
Casselunette

*Cyanus à cyaneo colore*, parce que la fleur de cette plante est ordinairement bleue. Etimologie.

## C Y C L A M E N.

*Cyclamen orbiculato folio infernè purpurascens*, C. B. Pit. Tournef.*Cyclamen autumnale vulgare folio rotundo*, Park.*Cyclaminus minor* & *umbilicus terræ*, Trag.*Cyclamen vulgare*, Eyt. officinarum orbiculato folio, *Panis porcinus*, & *arthanita*, *Arthanita*.

Lob. Ico.

*Cyclaminus folio rotundiore vulgariore*, J. B.

Raii. Hist.

En François, *Pain de pourceau*.

Est une plante qui pousse des feuilles presque rondes, larges, de couleur verte brune, marbrée de blanc en dessus, purpurines en dessous, portées sur des queues; il s'éleve d'entr'elles des pedicules longs, tendres, qui soutiennent des petites fleurs purpurines d'une odeur agreable: quand elles sont passées il leur succede un fruit spherique & membraneux qui s'ouvre en plusieurs parties, il renferme des semences anguleuses; sa racine est grosse, large, ronde ou orbiculaire, de couleur obscure en dehors, blanche en dedans, garnie de fibres noirâtres. Cette plante croît dans les bois, dans les buissons, aux lieux ombrageux, sous les arbres; sa racine est en usage dans la Médecine; elle contient beaucoup de phlegme, d'huile & de sel essentiel.

Elle est incisive, attenuante, détersive, aperitive, propre pour attendrir la pierre du rein, pour faire sortir l'arrière-faix après l'accouchement, pour dissoudre les glandes, pour lever les obstructions, pour resoudre les tumeurs; on l'employe interieurement & exterieurement; on en fait entrer aussi dans des errhines pour exciter l'éternuement. Vertus.

*Cyclamen*, grec. κυκλάμιον, à κύκλον, *circulus*, parce que la racine de cette plante est orbiculaire ou ronde comme un cercle. Etimologie.



*Panis porcinus*, parce que cette racine est faite comme un petit pain, & que les cochons en mangent.

## CYDONIA.

**Cognassier.** *Cydonia*, en François, *Cognassier*, est un petit arbre dont le bois est tortu, dur, pâle, blanchâtre, couvert d'une écorce médiocrement grosse, peu raboteuse, assez unie, de couleur cendrée en dehors & rougeâtre en dedans; ses feuilles sont grandes comme celles du pommier, entières, sans aucune découpeure ni crenelure, blanchâtres, lanugineuses en dessous: ses fleurs sont à cinq feuilles disposées en rose & ressemblantes aux roses de chien, de couleur de chair: quand cette fleur est passée il naît un fruit qui est une espece de poire appellée poire de Coin, & que tout le monde connoît; elle est cotonneuse en dessus, charnue & blanche en dedans, d'une odeur agreable, elle contient cinq loges qui renferment des pepins ou semences oblongues, plus pointues par un bout que par l'autre, rougeâtres, fort visqueuses ou mucilagineuses; ses racines sont grandes, étendues, abondantes, de couleur obscure.

Poire de  
Coin.

Division des  
Cognassiers  
Premiere  
espece  
cultivée.

Il y a deux especes generales de Cognassier, une cultivée & l'autre sauvage; la premiere est subdivisée en deux autres especes qui different par la grosseur de leurs fruits. La premiere est appellée.

<i>Cydonia minima</i> , Raii. Hist. P. Tourn.		<i>Malus cydonia</i> , Gef. hort.
<i>Cotonea &amp; cydonia mala</i> , Lob.		<i>Mala cotonea minima</i> , C. B.
<i>Cotoneus</i> , Cord. Hist.		

Les poires qu'elle porte sont les plus communes, les plus petites, mais les meilleures & les plus odorantes; elles ne sont pas plus grosses que le poing, de couleur vertes au commencement, mais elles prennent une couleur jaune dorée en meurissant, leur écorce est couverte de beaucoup de coton, elles répandent tant d'odeur qu'elles excitent une douleur de tête à plusieurs personnes.

Seconde es-  
pece culti-  
vée.

La seconde espece est appellée

<i>Cydonia majora</i> , Raii. Hist. P. Tourn.		<i>Mala cotonea majora</i> , C. B.
<i>Cotonea magna</i> , & <i>pyra cotonea</i> , Gef.		<i>Pyra cotonea</i> , Cæf.
hort.		<i>Pyrum cydonium</i> , Ger.

Struthia,

<i>Cotonea majora</i> , sive <i>struthia</i> , Cam. Ep.		<i>Mala cotonea oblongiora &amp; majora</i> , Dod.
---	--	--

Les poires qu'elle porte sont non seulement plus grosses que celles de la premiere espece, mais plus longues vers la queue & moins arondies; leur couleur est d'un jaune plus pâle, leur écorce ne porte presque pas de coton, leur chair est plus molle que celle des petites & elle n'a pas tant d'odeur ni de goût.

Cognassier  
sauvage.

Le Cognassier sauvage est appellé.

<i>Cydonia sylvestria</i> , P. Tournefort.		<i>Malus cotonea sylvestris</i> , C. B. & J. B.
--	--	---

Il differe du Cognassier cultivé en ce que sa tige est plus droite, en ce que ses rameaux sont plus petits, en ce qu'il porte moins de fleurs, en ce que ses fruits sont plus tardifs & beaucoup plus petits: il croît aux lieux pierreux & montagneux.

On se sert en Medecine de la poire du Coin cultivé.

Elle contient beaucoup de sel acide, de phlegme & d'huile.

Vertus.

Elle est fort astringente, elle fortifie l'estomac, elle réjouit le cœur; on l'employe

pour les cours de ventre, pour les hemorrhagies, pour aider à la digestion.

Sa semence est propre pour adoucir l'acreté des humeurs, pour le crachement de sang, pour les ulcères du poumon, pour les hemorrhoides : on s'en sert en mucilage interieurement & exterieurement.

*Cydonia*, à *Cydone*, parce que l'origine du Cognassier vient d'une ville de Candie nommée *Cydon*, d'où il fut porté dans la Grece. Etimologie.

*Cotonea vel Coroneus*, à *Corone*, parce que les feuilles & le fruit de cet arbre sont couverts de cotton.

## C Y G N U S.

*Cygnus sive olor*, en François, *Cygne*, est un oiseau aquatique de la figure & de la grosseur d'un oye, mais ayant le cou beaucoup plus long ; son bec est petit, gros en haut, plus menu en bas, obtus & un peu recourbé en son extrémité, de couleur rouffe ; son cou a vingt-huit vertebres ; il est couvert par tout de beaucoup de plumes molles & tres-blanches. Il se tient ordinairement dans les rivieres, où il nage avec beaucoup de gravité & une prestance magnifique : mais il va aussi sur la terre dans les Isles ; il se nourrit de petits poissons, d'œufs de poissons, d'herbes, de pain ; ses plumes ne sont point penetrées par l'eau, & sa chair demeure toujours seche & chaude quoiqu'il soit dans la riviere ; il n'est guères bon à manger, sa chair est couriaffe & de difficile digestion. Il contient beaucoup de sel volatile & d'huile. Olor,  
Cygne.

La peau du Cygne est propre pour les rhumatismes qu'il est besoin d'échauffer & de faire transpirer, pour amollir & fortifier les nerfs ; pour rappeler la chaleur naturelle, pour fortifier l'estomac, pour chasser les vents, pour aider à la digestion, étant appliquée sur les parties malades. Peau du  
Cygne.

Sa graisse adoucit & resout les hemorrhoides.

Les plumes de ses aîles sont employées pour écrire. Graisse du  
Cygne.

## C Y M B A L A R I A.

<i>Cymbalaria</i> , C. B.	P. Tournefort.
J. Bauh.	<i>Cymbalaria Italica hederacea</i> , Park.
<i>Linaria hederaceo folio</i> , seu <i>Cymbalaria</i> ,	<i>Linaria hederæ folio</i> , Col.
	<i>Umbilicus Veneris officinarum</i> , Lonic.

Est une espece de linare ou une plante qui fort des fentes des murailles ; ses tiges sont menues comme des fibres, longues, rondes, purpurines, pendantes, se divisant en beaucoup d'autres fibres plus menus, auxquels sont attachées des feuilles anguleuses comme celles du Lierre, vertes, brunes en dessus, purpurines en dessous comme celles du pain de pourceau, tendres, pleines de suc, d'un goût tirant sur l'amer ; ces feuilles sont soutenues par des queues longues, du pied desquelles s'élevent des pedicules qui portent chacun une fleur purpurine, ressemblante à celle du musle de veau, mais plus petite & terminée en bas par un éperon ou queue semblable à la pointe d'un Capuchon ; au lieu que celle du musle de veau n'a qu'une retine émoussée. Quand cette fleur est passée, il paroît un fruit ou une coque partagée en deux loges remplies de petites semences plates & bordées d'une aîle fort déliée. Cette plante croît contre les murailles humides, en Italie & aux autres païs chauds. Elle contient beaucoup de phlegme, mediocrement de l'huile, peu de sel essentiel.



Vertus. Elle est humectante, rafraîchissante, astringente; elle arrête les pertes de sang étant prise en décoction.

Etimologie. *Cymbalaria* à  $\kappa\upsilon\beta\alpha\lambda\omicron\varsigma$ , *cavitas*, parce que les feuilles de cette plante sont un peu creusées. C'est aussi par cette raison qu'on l'appelle *Umbilicus Veneris*.

## CYNOCEPHALUS.

*Cynocephalus*, (Jonst.) est une espèce de Singe des plus féroces: il est grand comme un mouton, son cou est garni de longs poils comme celui du Lion; sa tête ressemble à celle du chien. Il naît en Ethiopie; il se nourrit de chair, de coquilles, de fruits; sa voix est rude & diversifiée.

Vertus. Sa graisse est résolutive.

Etimologie. *Cynocephalus* à  $\kappa\upsilon\varsigma$ , *canis*, &  $\kappa\epsilon\phi\alpha\lambda\eta$ , *caput*, comme qui diroit *Teste de chien*; parce que la tête de cet animal ressemble à celle du chien.

## CYNOCRAME.

Chou de Chien,	<i>Cynocrambe mas &amp; femina</i> , Ger. emac.	<i>curialis repens</i> , J. Bauh. En François, <i>Mercuriale sauvage</i> , ou <i>Chou de chien</i> .
	<i>Mercurialis sylvestris</i> , <i>cynocrambe dicta</i>	
	<i>vulgaris mas &amp; femina</i> , Park. <i>Cynocrambe mas &amp; femina</i> , sive <i>Mer-</i>	

Est une espèce de Mercuriale qu'on subdivise en deux autres espèces, en mâle & en femelle.

La première est appelée

Première espèce.	<i>Mercurialis mascula sylvestris</i> , Cord.	<i>Mercurialis canina</i> , <i>mas</i> , Colum. <i>Mercurialis montana testiculata</i> , C. B.
	histor.	

Elle pousse des tiges longues d'environ un pied, rondes, creusées, nouées, rampantes à terre, sans rameaux, purpurines du côté de la terre; ses feuilles sont opposées ou rangées deux à deux, une vis-à-vis de l'autre, semblables à celles de la Mercuriale vulgaire, mais un peu plus longues, lanugineuses, tendres, pointues, dentelées en leurs bords, attachées par des queues courtes, d'un goût fade & mauvais. Il sort des aisselles de ces feuilles, des pedicules qui portent des petites fleurs à plusieurs étamines soutenues par un calice à trois feuilles, de couleur herbeuse; ces fleurs ne laissent rien après elles. Les fruits naissent sur des pieds qui ne fleurissent pas; chacun d'eux est composé de deux capsules ou testicules gros comme des lentilles, qui renferment chacun une semence ovale. Sa racine est fibreuse.

La seconde espèce est appelée

Seconde es- pèce.	<i>Mercurialis sylvestris femina</i> , Cord. hist.	<i>Mercurialis montana spicata</i> , C. B. <i>Cynocrambe femina</i> , Cam.
	<i>Mercurialis canina femina</i> , Colum.	

Elle diffère de la précédente en ce qu'elle est quelquefois plus chargée de feuilles: en ce que les pedicules qui portent les fleurs sont plus longs, & en ce que ses fleurs sont disposées en épi, ne laissant après elles aucun fruit ni semence.

Il me semble qu'on auroit donné à plus juste titre le surnom de femelle à l'espèce qui porte du fruit, qu'à celle qui n'en porte point; mais il faut suivre en cette circonstance assez indifférente, ce qu'ont établi les premiers Botanistes.

L'une & l'autre espèce croissent dans les bois & aux autres lieux ombrageux, montagneux,

DES DROGUES SIMPLES. C Y 249

montagneux ; elles contiennent beaucoup de phlegme, d'huile & de sel essentiel.

Leurs vertus sont semblables à celles de la Mercuriale commune ; elles sont laxatives, emollientes, resolutives ; elles excitent les mois aux femmes.

*Cynocrambe ex uvris, canis, & κρᾶμεν, brassica*, comme qui diroit, *chou de chien*. Etimologie.

C Y N O G L O S S U M.

<i>Cynoglossum</i> , Dod. Ad. Tab. Ger. offi- <i>cinarum</i> , Lon.		<i>Cynoglossum majus vulgare</i> , C.B.P. Tourn.
<i>Cynoglossum vulgare</i> , J. B. Raii hist.		<i>Cynoglossus vulgaris</i> , Gef. hor. <i>Cynoglossa major</i> , Brunf.

En François, *Langue de chien*.

Est une plante qui pousse plusieurs tiges à la hauteur de deux pieds, rameuses, lanugineuses : ses feuilles sont longues, étroites, pointues, lanugineuses, molles, blanchâtres, d'une odeur forte : ses fleurs naissent le long des branches, à peu près semblables à celles de la Buglose, de couleur rouge tirant sur le purpurin, soutenues par un calice velu, blanchâtre, découpé en cinq parties. Quand cette fleur est tombée il luy succede un fruit à quatre capsules hérissées de poils piquans qui s'attachent aux habits : chaque capsule contient une semence ; sa racine est longue, grosse, droite, noire en dehors, blanche en dedans, d'une odeur forte, d'un goût fade. Cette plante croît aux lieux arides, deserts, dans les cimetières : elle contient beaucoup d'huile, peu de sel.

Elle est incrassante, rafraîchissante, adoucissante, propre pour arrêter les hémorragies, les cours de ventre, les catarrhes, la gonorrhée. Vertus.

*Cynoglossum, à κυνός, canis, & γλῶσσα, lingua*, comme qui diroit, *Langue de chien*, Etimologie. parce que les feuilles de cette plante ont la figure de la langue d'un chien.

C Y N O R R H O D O S.

<i>Cynorrhodos, seu Rosa canina</i> , Thal.		<i>Rosa sylvestris vulgaris flore odorato in-</i>
<i>Cynobatos Dioscoridis</i> , Lon. Adv.		<i>carnato</i> , C. B.
<i>Rosa sylvestris alba cum rubore, folio gla-</i>		<i>Rosa canina</i> , Cam.
<i>bio</i> , J. B.		<i>Centis canis &amp; Cynobatos</i> , Brunf.

En François,

*Rosier sauvage*, | *Rose de chien*, | *Eglantier*.

Est une espèce de Rosier, ou un arbrisseau grand, haut, épineux, qui croît sans culture dans les hayes, dans les buissons. Ses feuilles sont semblables à celles du Rosier domestique, sans poil. Sa fleur est une rose simple à cinq feuilles, de couleur blanche, tirant sur l'incarnat, odorantes, de peu de durée ; car le moindre vent les fait tomber : il leur succede un fruit ovale ou oblong, gros comme un gland, verd au commencement, mais prenant une couleur rouge de corail, à mesure qu'il meurit : son écorce est charnue, moelleuse, d'un goût doux acide agréable : elle renferme en sa cavité beaucoup de semences oblongues, anguleuses, blanches, dures, entourées d'un poil dur qui s'en separe aisément : si ce poil s'attache aux doigts ou à quelque autre partie, il penetre la peau & y cause des demangeaisons importunes.

Il naît au tronc & aux branches du Rosier sauvage une espèce d'éponge grosse



comme une petite pomme , ou comme une grosse noix , legere , de couleur rousse ; elle est appellée

*Spongiola sylvestris rose*, Dod.  
*Spongia bedeguaris*, Adv.

*Bedeguar officinis perperam*, C. B.  
En François, *Eponge d'Eglantier*,

Elle renferme souvent des pierres & des petits vers ; elle contient beaucoup de sel essentiel & d'huile.

Roses de chien.

Les roses de chien contiennent un peu d'huile à demi exaltée , du sel essentiel , & beaucoup de phlegme.

Vertus.

Elles sont astringentes ; on en tire par la distillation , une eau propre pour les maladies des yeux.

Son fruit contient du sel acide envelopé dans beaucoup d'huile. On monde ce fruit de sa semence & de son poil , puis on s'en sert dans la Medecine en tizane ou en conserve.

Vertus.

Il est aperitif par les urines , & astringent par le ventre ; on le donne dans la colique nephretique pour atténuer la pierre du rein & de la vessie , pour arrêter les cours de ventre.

Vertus.

Sa semence est astringente , on l'employe pour arrêter les gonorrhées.

Dose.

L'éponge du Rosier sauvage est propre pour la pierre , pour le scorbut , pour exciter l'urine , pour le goetre , pour les vers , étant prise en poudre. La dose est depuis demi scrupule jusqu'à deux scrupules.

Etimologies

*Cynorrhodos*, à κυρός, *canis*, & ῥόδον, *rosa*, comme qui diroit, *Rose de chien*.  
*Cynosbatos*, à κυρός, *canis*, & βατος, *rubus*, comme qui diroit, *Ronce de chien*.

#### C Y P E R O I D E S.

*Cyperoides latifolium*, *Spica rufa*, sive  
caule triangulo, Pit. Tournef. | *Gramen Cyperoides latifolium spica rufa*,  
sive caule triangulo, C. B.  
*Carex*, Tragi, Lugd.

Est une plante que les Botanistes anciens ont tous placée entre les especes du *Gramen* ; mais M. Tournefort en a fait un genre separé : ses feuilles sont longues d'un pied ou d'un pied & demi , assez larges , creusées : la tige croît assez souvent à la hauteur de trois pieds , sans nœuds , portant à sa cime des épis à écailles , entre lesquelles sont attachées des fleurs à étamines rousses : ces fleurs ne laissent rien après elles ; mais les épis qui sont au dessous portent des graines & ne fleurissent point : ces graines naissent sous les écailles qui composent les épis ; elles sont triangulaires & renfermées chacune dans une capsule membraneuse. Ses racines sont assez grosses , noueuses & semblables à celles du *Cyperus long* ; elles sont garnies de quelques fibres. Cette plante croît aux lieux aquatiques.

Vertus.

Les qualitez de sa racine approchent de celles du *Cyperus long* , mais on ne la met guere en usage.

Etimologie.

Ses fleurs sont deterfives , appetitives.

*Cyperoides*, parce que cette plante a beaucoup de rapport avec le *Cyperus*.

#### C Y P E R U S.

Souchet.

*Cyperus*, en François, *Souchet*, est une plante dont il y a beaucoup d'especes ; j'en décriray deux qui sont les plus en usage dans la Medecine.

La premiere est appellée

<p><i>Cyperus</i>, Trag. Lob.  <i>Cyperus rotundus vulgaris</i>, C. B. Pit.          Tournefort.</p>		<p><i>Cyperus alter radice olivari</i>, Cæf.  <i>Funcus angulosus &amp; triangularis</i>, Plinio.          En François, <i>Souchet rond</i>,</p>
--	--	--

Ses feuilles sont longues & étroites; ses tiges sont triangulaires, dures; elles portent en leurs sommités des têtes ou des bouquets écailleux qui soutiennent des fleurs à étamines. Quand ces fleurs sont passées on trouve sous chacune des écailles des têtes, une graine triangulaire, dure, noire: sa racine est grosse comme une olive, oblongue, de couleur grise, d'une odeur foible, mais assez douce, d'un goût astringent.

Premiere  
espece.

La seconde espece est appellée :

<p><i>Cyperus longus</i>, Ger. Raii hist.  <i>Cyperus longus odoratus</i>, Park.  <i>Cyperus panicula sparsa speciosa</i>, J. B.  <i>Cyperida</i>, Plinio.</p>		<p><i>Cyperus odoratus radice longa</i>, sive <i>Cyperus officinarum</i>, C. B. Pit. Tournef.  <i>Cyperus Romanus</i>, sive <i>longus</i>, Cord. in Diosc.</p>
--	--	--

En François, *Souchet long*.

Elle pousse beaucoup de feuilles qui tiennent de celles du Roseau, ressemblantes en quelque maniere à celles du Poireau, mais plus longues, plus grêles, plus dures, ayant le dos relevé & aigu: sa tige croît à la hauteur de deux pieds, droite, sans nœuds, triangulaire, remplie de moëlle blanche, portant en ses sommités des bouquets larges, rousâtres, qui soutiennent des fleurs à étamines, & des semences relevées de trois coins, comme en l'espece precedente. Sa racine est longue, grosse comme une plume de Cigne, nouée, rampante, pliante, mal-aisée à rompre, entourée de fibres, de couleur obscure en dehors, grisâtre en dedans d'une odeur douce & agreable.

Seconde  
espece.

L'une & l'autre espece de Souchet croissent dans les marais, le long des ruisseaux & des fossés. Leurs racines sont employées dans les remedes; on nous les apporte seches d'Etampes & de plusieurs autres lieux des environs de Paris.

On doit les choisir grosses, nouvelles, bien nourries, ayant quelque odeur; elles contiennent beaucoup d'huile & de sel essentiel.

Elles fortifient l'estomac, elles excitent l'urine & les mois aux femmes; elles resistent au venin, elles chassent les vents.

Vertus.

La racine du *Cyperus long* est particulièrement employée dans les pomades, dans les parfums.

*Cyperus*, *grac. wmdes* à *wmdes*, *picidula*, aut *vasculum pusillum*; parce que les racines de quelques especes de Souchet ressemblent à une petite boîte, ou à une petite urne, ou à un godet.

Etimologie.

C Y P R I N U S.

*Cyprinus*, | *Carpus*, | *Carpa*, | *Carpio*, | *Carpo*, En François, *Carpe*,

Est un poisson d'eau douce fort commun & bien connu dans les cuisines. Il y en a de plusieurs especes, ou plutôt de plusieurs grandeurs: on le trouve dans les rivières, dans les étangs, dans les marais: il multiplie beaucoup; sa nourriture ordinaire



est de la boue, du limon; il est fort bon à manger & de facile digestion; il contient beaucoup d'huile & de sel volatile.

Os pierreux de la tête d'une carpe. On trouve dans la tête de la carpe un os pierreux assez large, plat, triangulaire, blanc.

Vertus. Il est propre pour exciter l'urine, pour atténuer les pierres du rein & de la vessie, pour l'épilepsie, pour adoucir l'acreté des humeurs, pour arrêter les cours de ventre. Dose. La dose est depuis demi scrupule jusqu'à demi dragme, étant réduit en poudre subtile.

Fiel. Le fiel de la Carpe est propre pour éclaircir la vue.

Etimologie. *Cyprinus à cypride id est venere*, parce qu'on dit que ce poisson engendre six fois en l'année.

## CYTISO-GENISTA.

*Cytiso-genista Lusitanica foliis myrti, siliquis tomentosis*, P. Tournefort.

Est un arbrisseau qui convient avec le Genest en ce qu'une partie de ses feuilles naissent seules & alternes; il approche du Citise en ce que ses autres feuilles sont disposées trois à trois sur une queue; toutes ces feuilles sont semblables à celles du Myrte; ses fleurs sont légumineuses, il leur succède des gouffes plates & cottonneuses. Cet arbrisseau croît en Espagne, en Portugal. Je ne connois point ses vertus pour la Medecine; mais il y a apparence qu'il produit des effets pareils à ceux du Genest ou à ceux du Citise.

Vertus.

Etimologie. *Cytiso-genista*, parce que cette plante participe du Genest & du Citise.

## CYTISUS.

*Cytisus scoparius vulgaris*, P. Tournef.

*Genista angulosa trifolia*, J. B.

*Genista vulgaris trifolia*, Raii. Hist.

*Genista minor, seu non aculeata*, Lon.

*Genista*, Brunf. Dod. Ger.

*Genista angulosa & scoparia*, C. B.

*Genista vulgaris & scoparia*, Park.

En François, *Citise*.

Est un arbrisseau qui croît à la hauteur de quatre ou cinq pieds, ses tiges sont menues, ligneuses, jettant beaucoup de rameaux anguleux, flexibles, verts, chargez de feuilles disposées trois à trois sur une queue, pointues, velues; ses fleurs sont belles, légumineuses, de couleur jaune, rarement blanche; elles sont suivies par des gouffes fort aplaties, larges, noires, velues, composées chacune de deux cosses, entre lesquelles il y a quelques semences plates & oblongues; sa racine est divisée en plusieurs branches nerveuses, flexibles, jaunes: toute la plante a une odeur forte & un goût amer; elle croît dans les champs incultes, aux lieux montagneux, sablonneux, elle est fort commune; on se sert en Medecine de sa fleur & de sa semence; elles contiennent beaucoup de sel essentiel & d'huile.

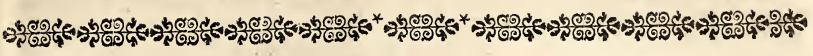
Vertus.

Elles sont fort aperitives, propres pour la colique nephretique, pour la pierre pour les obstructions de la rate, pour l'hydropisie, pour la goutte sciaticque, pour les serofules. On amasse au Printemps des fleurs de Citise en boutons, auparavant qu'elles soient épanouies, & on les confit avec du vinaigre & du sel, ou avec de l'esprit de vin; ces boutons sont bons pour arrêter le vomissement étant mangez.

Etimologies

On dit que le nom de cette plante est tiré de celui d'une Isle appelée *Citibus*, où le Citise croissoit autrefois abondamment.

*Scoparius à scopa, balais*, parce qu'on employe les branches du Citise pour faire des balais.



D

DACTYLI.

<i>Dactyli,</i>		<i>Palmule,</i>		<i>Carotides,</i>
<i>Phenicobalani,</i>		<i>Caryote,</i>		<i>Fructus palma,</i>

En François, *Dactes.*

Sont des fruits oblongs, ronds, un peu plus gros que le pouce, charnus, de couleur jaune, d'un goût doux & agreable; ils renferment un noyau long, rond, fort dur, de couleur grise cendrée, enveloppé d'une pellicule tres-mince, blanche; on nous apporte ce fruit sec de Tunis, il naît à un grand arbre appellé

<i>Palma,</i> Matth. Dod. Ger.		<i>Palma,</i> sive <i>Dachel,</i> Alpino.
<i>Palma major,</i> C. B.		<i>Palma dactylifera,</i> Linscot.
<i>Palma vulgaris,</i> Park.		<i>Gracè,</i> φονίξ. En François, <i>Palmier.</i>

Son tronc est gros, rond, droit, haut, couvert d'une écorce épaisse & relevée tout du long de plusieurs petites bossés écailleuses, qui le rendent com- mode pour y monter; on croit que ces inégalitez sont des vestiges der ameaux ou defeuilles qui n'ont pas pû fortir; ses feuilles croissent seulement en son sommet longues, pointues comme celles de l'Iris, roides, rangées l'une vis - à - vis de l'autre le long d'une côte ou rameau long d'environ quatre pieds & gros comme le petit doigt, triangulaire, canelé, fongueux, plié en arc; ses fleurs naissent enclouées dans une grosse envelope qu'on appelle *Elate*; cette envelope s'ouvre quand elle a atteint une certaine grosseur, & elle laisse paroître des fleurs blanches disposées en grappe: à ces fleurs succedent les *Dactes*, qui étant meures servent de nourriture à un grand nombre de personnes dans les Indes, en Syrie, en Afrique, en Egypte: celles qu'on nous envoie ne sont employées que pour la Medecine. On doit les choisir nouvelles, grosses, charnues, pleines, fermes au toucher, le noyau s'en separant aisément, jaunes, douces comme sucrées; les meilleures sont celles qui viennent du Royaume de Tunis; on en apporte de Salé, mais elles sont maigres & seches; il nous en vient encore de Provence, & celles-là sont fort belles & de bon goût, mais elles ne peuvent pas estre gardées; car les vers s'y engendrent aisément, & elles se sechent en forte qu'il n'y reste plus d'humeur, comme le remarque M. Pomet dans son Livre.

Les *Dactes* sont un peu détersives & astringentes, elles adoucissent les acretez de la gorge; elles fortifient l'enfant dans le ventre de sa mere, elles moderent les cours de ventre, on s'en fert interieurement & quelquefois en cataplasme.

La *Dacte* a esté nommée *Dactylus*, à cause que sa figure approche de celle du doigt qu'on appelle en Grec δάκτυλος.

*Elate*, grecέ ἐλάτη, ab ἐλάω, agito, expello, parce que cette envelope en s'ouvrant pousse dehors les fleurs du Palmier.

*Palma* à πάλμην, manus, parce que les feuilles du Palmier sont disposées en main ouverte.



*Phœnicobalanus* est un mot composé du Grec *φοίνιξ*, *Palma*, palmier, & du Latin *balanus*, gland, comme qui diroit, gland de Palmier.

## D A M A S O N I U M.

*Damaſonium ſtellatum*, Lugd. P. Tournefort.

*Alisma puſillum anguſtifoſium muricatum*, Lob.

*Plantago aquatica ſtellata*; C. B.  
*Plantago aquatica minor altera*, Lob.  
Ico.

Eſt une plante qui pouſſe de ſa racine des feuilles ſemblables à celles du Plantain aquatique, mais beaucoup plus petites, attachées à des queues longues; il s'éleve d'entr'elles des petites tiges à la hauteur de la main, rondes, vuides, portant des fleurs ordinairement à trois feuilles diſpoſées en roſe; lorſque cette fleur eſt paſſée il paroît un fruit en étoile compoſé de pluſieurs pieces creuſes qui renferment chacune une ou deux ſemences oblongues; ſes racines ſont menues, fibreuſes comme celles du Plantain aquatique. Cette plante croît aux lieux humides; elle contient beaucoup d'huile & de phlegme, peu de ſel eſſentiel.

Vertus.

Elle eſt déterſive, aſtringente, raſtraîchiſſante, propre pour faire perdre le lait aux femmes étant appliquée ſur le ſein.

## D A N T A.

*Danta*, Jonſt. | *Tapirouſſu* & *Doveanare Lerii*, | *Capa quibusdam*.

Eſt un animal à quatre pieds qui naît dans l'Amerique, il eſt ſemblable à un mulot, mais ſes levres ſont faites comme celles d'un veau; ſes dents ſont fortes & tres-aigues, ſon poil eſt roux, ſa queue eſt beaucoup plus courte que celle du mulot, & en quelques-uns on n'en trouve point; ſa peau eſt ſi dure qu'elle eſt preſque impénétrable: il ſe retire dans les eaux quand on le pourſuit à la chafſe, & il déchire ſouvent les chiens avec ſes dents: ſa chair eſt fort bonne à manger; ſa peau eſt d'un grand prix chez les Indiens, car étant ſéchée au ſoleil ils en font des habillemens qui ne peuvent être percez par les flèches.

Vertus.

Les ongles de ſes pieds rapez & pulveriſez ſont eſtimez ſudorifiques, propres pour l'épilepſie, pour reſiſter au venin; cet effet provient du ſel volatile qu'ils contiennent; la doſe eſt depuis un ſcrupule juſqu'à une dragme.

Doſe.

## D A T U R A.

*Datura*, Garz. Acoſt.

*Stramonium fruëtu ſpiñoſo oblongo*, P.

Tournefort.

Nux meibel

Arabum.

Burlatoria,

Marona,

Datula.

Tatura.

*Solanum fetidum pomo ſpiñoſo oblongo*,

C. B.

*Solanum ſomniſerum*, Bellon.

*Stramonium majus album*, Park.

*Stramonium altera major, ſive tatura quibusdam*, J. B.

*Stramonium ſpiñoſum*, Ger.

*Solanum manicum*, Col.

*Tatoula, que nux meibel Arabum:*

*Dutroa* Hiſpanis, *burlatoria* Arabibus *marona* Perſis & *Turcis*, *datula* Palud. in Linſc.

Eſt une eſpece de *Stramonium* ou une plante étrangere qui croît à la hauteur d'un homme, ſa tige eſt groſſe, rameuſe; ſes feuilles ſont ſemblables à celles du *Stramonium* ordinaire, mais plus dentelées, d'une odeur tres-puante; ſa fleur eſt une grande campane qui reſſemble en quelque maniere à un verre à boire, d'une belle couleur blanche ou quelquefois jaune, d'une odeur aſſez agreable: quand cette fleur

est passée il paroît un fruit gros comme une petite pomme, ou comme une noix encore garnie de sa premiere écorce, presque rond, de couleur verte, tout environné d'épines molles & qui ne piquent point : ce fruit se divise en quatre loges remplies de semences grosses comme des lentilles, ayant la figure d'un petit rein, noires en dehors, blanches & moëlleuses en dedans, d'un méchant goût ; sa racine est fibreuse, blanche, d'une odeur de réfort : toute la plante a un goût amer ; elle croît dans l'Amérique, en Malavar, aux lieux ombrageux & le long des eaux. Les habitans de Malavar l'appellent *Ummata caya*, & ceux de Canarie *Datiro*.

*Ummata.*  
*caya.*  
*Datiro.*

Acosta décrit trois especes de *Datura* : la premiere est celle dont j'ay parlé ; les deux autres sont presque semblables à la precedente, mais les fleurs de la seconde sont jaunes, & celles de la troisieme approchent de celles de la Jusquiame.

La premiere espece est en usage chez les Indiens. Si l'on avale demi dragme de sa semence en poudre, on devient ébété pour quelque temps, riant ou pleurant, ou dormant : Si l'on en prend une plus grande dose on est empoisonné. Le remede qu'on y apporte est d'exciter le vomissement & la sueur. La même semence infusée dans du vinaigre est fort propre pour les dartres & pour les autres démangeaisons du cuir. La racine de la plante étant tenue au nez excite l'éternuement : si l'on en fait prendre une dragme en poudre, elle jette la personne dans un profond sommeil.

Effets de la  
semence de  
*Datura*.  
Vertus.

Les autres especes de *Datura* ne sont employées que rarement. Quelques Medecins Brachmanes font entrer la semence de la seconde espece dans une composition de pilules, qu'ils estiment estre d'une grande efficace pour arrêter le flux de ventre & la dysenterie, quand même ces maladies seroient accompagnées d'une fièvre ardente.

## DAUCUS CRETICUS.

*Daucus creticus*, Cast. Gefn.

*Daucus cretensis verus*, Diosc. Ad.

Lob. Ico.

*Daucus foliis feniculi tenuissimis*, C. B.

*Daucus alpinus multifido longoque folio,*  
*sive montanus umbella candida*, Ejuſdem.

*Daucus creticus semine hirsuto*, J. B.

*Daucum montanum*, Cæſ.

Est une plante qui pousse une tige à la hauteur d'environ un pied & demi, ronde, canelée, velue ; ses feuilles sont découpées comme celles du Fenouil, mais en parties encore plus deliées, lanugineuses ; les sommets de ses branches soutiennent des ombelles ou parasols velus, blanchâtres, garnis de fleurs blanches ; lesquelles étant tombées il leur succede beaucoup de semences plus petites que celles du Cumin, oblongues, canelées, un peu velues, blanchâtres, d'une odeur agreable & d'un goût piquant ; sa racine est longue, grosse comme le doigt, garnie de fibres, d'un goût de Panais, odorante. Cette plante croît aux lieux pierreux & montagneux ; sa semence nous est envoyée seche de Candie & des autres pais chauds : Il faut la choisir recente, bien nourrie, nette, odorante, piquante au goût. Celle qui vient immédiatement de Candie est la meilleure, elle contient beaucoup d'huile & de sel volatil.

Choix.

Elle est aperitive, elle excite les mois aux femmes, elle chasse les vents, elle resiste au venin, elle atténue la pierre du rein ; la dose est depuis demi scrupule jusqu'à deux scrupules.

Vertus.  
Dose.

## DAUCUS VULGARIS.

*Daucus vulgaris*, Cl. hist. P. Tournef.

*Daucus officinarum usitatius*, Ad.

*Pastinaca tenuifolia sylvestris*, Dioscor.

vel *Daucus officinarum*, C. B.



*Staphylinus sylvestris*, Trag. Dod.  
*Daucus agrestis*, Gal. de Alim.

*Pastinaca sylvestris*, Matth.  
 En François, Carotte sauvage.

Est une plante qui pousse plusieurs tiges à la hauteur d'environ deux pieds, canelées, velues, divisées en aîles; ses feuilles sont découpées menu, velues, de couleur verte obscure; ses fleurs sont disposées en ombelles ou parasols au haut des tiges, blanches & purpurines ou rouges; chacune de ces fleurs est composée de cinq feuilles inégales, disposées en Fleur-de-Lis: Quand elles sont passées, il paroît des graines oblongues jointes deux à deux, garnies de poils, grises, & le parasol prend la figure d'un nid d'oiseau: ce qui a donné lieu à quelques Auteurs d'appeller la plante *nidus avis*. Sa racine est plus petite que celle de la Carotte cultivée & plus acre. Cette plante croît dans les champs aux lieux sablonneux & secs. Sa semence est employée dans la Medecine; elle contient beaucoup d'huile & un peu de sel volatile & essentiel.

Vertus. Elle a une vertu appoichante de celle du *Daucus Creticus*, mais plus foible.  
 Erimologie. *Daucus à δαῦκος, Pastinaca.*

## D A U L L O N T A S.

*Daullontas frutex*, (G. Pison.) est un arbrisseau de l'Amérique, haut comme un homme, fort rameux, & dont les branches se répandent & s'étendent tellement dans les Jardins, qu'on est contraint de les consumer par le fer & par le feu; ses feuilles ressemblent à celles du Balsamina, découpées en leurs bords; ses fleurs naissent en grapes comme celles du Sureau: il leur succede des bayes qui ont un goût amer.

Vertus. Cette plante a l'odeur & les qualitez de la Camomille, on employe sa fleur dans les fomentations, & dans les cataplasmes pour ramolir, pour discuter, pour resoudre. On se sert aussi de ses bayes interieurement pour l'asthme, pour exciter les mois aux femmes, pour la Colique.

## D E L P H I N I U M.

*Delphinium*, Dod. Gal.  
*Delphinium majus, sive vulgare*,  
 Park.  
*Delphinium vulgatius*, Clus.  
*Flos regius*, Dod.

*Consolida regalis*, Matth. Ico.  
*Consolida regalis hortensis, flore majore*  
 & *simplici*, C. B.  
*Delphinium hortense flore majore & simplici*, P. Tournefort.

En François, Pied d'Alouette.

Est une plante haute, rameuse, qui pousse des feuilles découpées en parties longues, & presque aussi déliées que celles du Fenouil; ses sommitez sont garnies de belles fleurs rangées par ordre en maniere d'épi, de couleur bleue: chacune de ces fleurs est composée de plusieurs feuilles inégales, cinq desquelles sont plus grandes que les autres & disposées en rond; la supérieure s'allonge sur le derriere en une maniere de petite corne pointue representant un éperon, & elle reçoit dans cet éperon l'éperon d'une autre feuille. Quand la fleur est tombée, il paroît un fruit composé de trois gaines noirâtres, qui renferment des semences anguleuses, noires, d'un goût amer & desagréable: on cultive cette plante dans les Jardins à cause de la beauté de sa fleur. Elle contient beaucoup d'huile & de phlegme, peu de sel.

Vertus. Elle est un peu astringente, consolidante, vulneraire; elle excite l'accouchement; on peut

on peut s'en servir exterieurement & interieurement, mais on n'employe gueres en Medecine cette espece de Pied d'Alouette; les Fleuristes la reservent pour un ornement de leurs Jardins. On se sert pour les remedes, d'une espece de Pied d'Alouette sauvage qui croît dans les champs entre les bleds, & qu'on appelle par cette raison *Delphinium segetum*. Elle differe de l'autre en grandeur & en beauté, mais elle a du moins autant de vertus.

*Delphinium Segetum.*

*Delphinium* à *delphin*, *delphinus*, parce que le bouton de la fleur du Pied d'Alouette étant prest à s'épanouir, a quelque ressemblance avec un Dauphin, tel que les Peintres le representent.

Etimologie.

D E L P H I N U S.

*Delphinus*, | *Delphin*, | *Porcus marinus*, | En François, *Dauphin*.

Est un grand poisson de mer fort agile, en grand mouvement, sautant presque toujours, & nageant avec beaucoup de vitesse: on l'appelle vulgairement Simon, *Simon*. *quasi simum rostrum habens*, parce qu'il est camus: sa langue est courte, large, charnue, mobile: ses dents sont petites, aiguës, rangées en peigne; ses yeux sont grands, mais tellement couverts d'une peau, qu'il n'y paroît que la prunelle; sa veue est pourtant fort subtile; sa voix est semblable à celle d'une personne qui se plaint: son dos est cambré & recourbé en dehors; il nage par le moyen de deux aîles ou nageoires fortes & robustes qui sont attachées à la place des épaules; il prend son accroissement en dix ans, & il vit jusqu'à trente ans. Il fait la guerre au Muge & le mange; il habite dans la mer Mediterranée; il aime les hommes. Pline rapporte plusieurs histoires vraies ou fausses à ce sujet; il saute autour des navires ou des bateaux, ordinairement accompagné d'un autre Dauphin; ces deux poissons sont leurs sauts si uniformes, qu'on diroit qu'ils seroient joints ensemble. On voit beaucoup de Dauphins à la pêche du Thon, qui se fait en Provence, en Espagne; ils sont bons à manger. Ils contiennent beaucoup d'huile & de sel volatil.

L'estomac du Dauphin desséché & pulverisé, est propre pour les maladies de la ratte. *Estomac. Vertus.*

Son foye étant desséché & réduit en poudre, est bon pour les fièvres intermittentes, pris interieurement. *Foye. Vertus.*

Les Marfouins sont faits à peu près comme les Dauphins, mais ils ne sont pas si gais. *Marfouins.*

Les graisses du Dauphin & du Marfouin sont resolutives, ramolissantes. *Graisses du Dauphin & du Marfouin.*

*Delphinus vel Delphin*, *grac. delphin à delphaz*, *porcellus*, parce qu'on a trouvé quelque ressemblance du Dauphin avec un petit cochon, d'où vient qu'on l'a appelé *Porcus marinus*. *Etimologies*

Marfouin, *quasi maris sus*, parce que le Marfouin est aussi un cochon de mer.

D E N S C A N I S.

*Dens canis*, en François, *Dent de chien*, est une plante dont il y a deux especes.

La premiere est appellée

<i>Dens canis</i> , Gesn. hor.		<i>Mithridatium crateva</i> , Plinii, Ang.
<i>Dens caninus</i> , Dod. Ger.		<i>Cæalp.</i>
<i>Dens canis latiore rotundioreque folio</i> , C. Bauh. Pit. Tournef.		<i>Dentali</i> , prim. Cluf. Pan. <i>Saryrium</i> quorumdam <i>Erythronium</i> bi-

K k



*folium, flore unico radiato albo & purpureo*, J. B. | *Hermodactylus Mefvæi. folio maculoso*, Gefn. hort.

Premiere espece.

Elle pousse ordinairement deux feuilles, & quelquefois trois répandues à terre, ayant la figure appochante de celle du Lis des vallées, mais plus grosses & plus charnues arondies, marbrées de grandes taches blanches tirant sur le purpurin. Il s'éleve d'entr'elles un pedicule haut comme la main, lisse, rouge, portant une belle fleur à six feuilles, oblongues, pointues, panchées & recoquillées vers le haut, quelquefois blanches, quelquefois purpurines, marquées en dedans de taches laiteuses, ayant en leur milieu six étamines purpurines. Quand cette fleur est tombée, il naît en sa place un fruit presque rond & relevé de trois coins, de couleur verte, marbrée de rouge. Ce fruit renferme en trois loges des semences oblongues, jaunâtres; sa racine est oblongue, blanche, charnue, plus menue en haut qu'en bas, & ayant en quelque maniere la figure de la dent d'un Chien: elle pousse plusieurs fibres.

La seconde espece est appellée.

*Dens canis angustiore - longiore folio*, C. Bauh. | *Erythronium flore albo, angustioribus foliis*, Lob. Ico.  
*Dens caninus flore albo, angustioribus foliis*, Ger. P. Tournef. | *Satyrii Erythronii aliud genus*; J. B. *Dentali secund.* Cluf. Pan.

Seconde espece.

Elle differe de la précédente en ce que ses feuilles sont plus longues & plus étroites, en ce que sa fleur est ordinairement plus grande, de couleur blanche, ou purpurine & blanche; & en ce que sa racine est plus grosse.

L'une & l'autre espece croissent aux lieux montagneux; on les cultive dans les Jardins. Elles contiennent beaucoup d'huile & de phlegme, mediocrement du sel essentiel.

Vertus.

Leurs racines sont resolutives, digestives, amollissantes.

Etimologie.

*Dens canis*, à cause que la racine de cette plante a la figure de la dent d'un Chien.

D E N S L E O N I S.

*Rostrum porcinum. Caput Monachi*  
Pissenlit.

*Dens leonis*, Brunf. Matth. Dod. | Dod. Gal.  
*Dens leonis latiore folio*, C. B. P. Tourn. | *Dens leonis vulgaris*, Park.  
*Condrilla Galeni*, Ang. | *Hedynnois, sive Dens leonis*, Fuschii,  
*Aphaca*, Cæsalp. | J. Bauh.  
*Hieracium minus*, Gefn. hort. | *Taraxacum minus*, Lon.  
*Condrilla altera & rostrum porcinum*, | *Corona & caput monachi*, Tab. Ger.

En François, *Dent de Lion*, ou *Pissenlit*.

Est une plante fort commune, basse, qui pousse de sa racine des feuilles longues, mediocrement larges, se couchant à terre, découpées d'un côté & d'autre profondément comme celles de la Chicorée sauvage, mais sans poil, pointues au bout en forme de fleche. Il s'éleve d'entr'elles des pedicules à la hauteur de la main, ronds, nuds, creux, tendres, sans branches, rougeâtres, empreints d'un suc laiteux, soutenant chacun en son sommet une belle fleur ronde, ou un bouquet à demi fleurons jaunes, d'une odeur assez agreable. Quand cette fleur est passée, il luy succede des graines disposées en rond, garnies chacune d'une aigrette; sa racine est divisée en

plusieurs branches grosses comme le petit doigt, tendres, laiteuses. Cette plante croît aux lieux herbeux, incultes; toute la plante a une legere amertume: on en fait des salades au Printemps, quand la feuille commence à croître & pendant qu'elle est encore tendre. Elle contient beaucoup de sel essentiel & d'huile; on la met dans la Medecine entre les Chicoracées.

Elle est deterfive, aperitive, propre pour purifier le sang.

Vertus:

*Dens leonis*, à cause que les feuilles de cette plante representent dans leurs decouvertes, la machoire d'un Lion garnie de ses dents. Etimologies

*Caput monachi*, parce qu'après la chute des fleurs de cette plante, il paroît une maniere de tête nue.

DENTALIUM.

*Dentalium*, seu *Dentale*, est un petit coquillage fort rare, il est long d'environ trois pouces, ayant la figure de la dent d'un chien, gros en sa partie d'en haut comme un tuyau de plume à écrire, diminuant peu à peu jusques à l'autre bout, léger, poli, luisant, verdâtre, marqué de lignes droites d'un bout à l'autre. Il y naît une espece de ver qui le quitte pour aller chercher sa nourriture. On trouve ce coquillage sur les rochers proche de la mer, & sur les vieux coquillages. Il contient un peu de sel volatile.

Il est alkalin & propre pour adoucir les acides, pour arrêter les cours de ventre & le crachement de sang, étant pris interieurement: on s'en sert aussi exterieurement pour dessecher. Vertus.

*Dentalium*, *Dentale*, à *dente*, dent, parce que ce petit coquillage a la figure d'une dent. Etimologie.

DENTARIA.

*Dentaria*, en François, *Dentaire*, est une plante dont il y a quatre especes.

La premiere est appellée

<i>Dentaria heptaphyllos</i> , C.B. Pit. Tourn.		<i>Viola dentaria altera</i> , Dod.
<i>Dentaria major</i> , Cæf.		<i>Alabastrites altera</i> , Lob.
<i>Dentaria coralloides altera</i> , sive <i>septifolia</i> , J. B.		<i>Dentellaria altera</i> , Lugd.

Est une plante qui pousse une tige à la hauteur d'environ un pied; ses feuilles sont semblables à celles de la Quintefeuille, mais rangées ordinairement sept sur une côte comme celles du Frefne, oblongues, pointues, dentelées tout autour, vertes, rudes au toucher; ses fleurs naissent attachées par des pedicules à ses sommités, ressemblantes à celles du Leucoium ou Geroffier, composées chacune de quatre feuilles disposées en croix, de couleur blanche: quand cette fleur est passée il luy succede une silique, qui est divisée interieurement en deux loges où l'on trouve des semences presque rondes; sa racine est un peu écaillée, charnue, blanche comme de l'albatre. Premiere espece.

La seconde espece est appellée

<i>Dentaria pentaphyllos</i> , C. B. P. Tourn.		<i>Dentaria coralloides prima quinquefolia</i> , J. B.
<i>Dentaria minor</i> , Matth.		<i>Viola dentaria prima</i> , Dod.
<i>Dentaria corallina altera</i> , Tab.		<i>Dentellaria rubra</i> , Dalech. Lugd.

Elle pousse une tige à la hauteur d'un pied, ronde, portant des feuilles dispo- Seconde espece.



fiées cinq à cinq sur une queue comme en la Quintefeuille, oblongues, dentelées en leurs bords, plus petites que celles de la precedente espece, quelquefois rudes & d'un beau vert, d'autrefois molles & moins vertes; ses fleurs sont purpurines; ses filiques, sa semence & sa racine sont semblables à celles de l'autre Dentaire.

La troisième espece est appellée

*Dentaria heptaphyllos baccifera*, C. B. |  
Pit. Tournetort. |  
*Dentaria baccifera*, Cluf.

*Dentaria bulbifera*, Ger. Park. |  
*Dentaria coralloides minor bulbifera*, J. |  
Bauh.

Troisième  
espece.

Ses feuilles sont ordinairement rangées sept sur une côte comme en la première espece: ses fleurs sont blanchestirant sur le purpurin; il leur succede aussi des filiques qui renferment des semences comme aux autres especes; mais outre ces semences il naît sur la tige à presque toutes les aisselles des feuilles, certains tubercules écailleux, verts au commencement, puis noirs, d'un méchant goût: ces tubercules sont des petites racines qui se détachent d'elles-mêmes de dessus la plante & qui tombent dans la terre, où elles produisent chacune une plante semblable à celle d'où elles sortent.

La racine de cette espece de Dentaire est longue, serpentante, écaillée, nouée, menue, blanche, & quelquefois un peu purpurine, d'un goût désagréable, acre.

La quatrième espece est appellée

*Dentaria triphyllus*, C. B. |  
*Dentaria enneaphyllos*, Cluf. J. B. Pit. |  
Tournetort.

*Dentaria coralloide radice*, sive *Denta-*  
*ria*, *Enneaphyllos*, Ger. |  
*Ceratia Plinii*, Col.

Quatrième  
espece.

Elle pousse une tige à la hauteur d'un pied, ferme, ronde, lisse, portant en haut, presque en sa sommité, trois ou quatre queues qui soutiennent chacune trois feuilles amples, pointues, dentelées en leurs bords, vertes, d'un goût brûlant. Son sommet est orné de cinq ou six fleurs courbées, pendantes, semblables à celles des especes precedentes, de couleur herbeuse, pâle; elles sont aussi suivies par des filiques qui renferment des semences: sa racine est écaillée, dentée, blanche.

Toutes les especes de Dentaire croissent aux lieux ombrageux & montagneux; elles contiennent beaucoup d'huile & de sels essentiel & fixe. La dernière espece contient plus de sel que les autres.

Vertus.

Elles sont deterfives, desiccatives, carminatives, vulneraires: on se sert des deux premières especes interieurement pour les ulceres du poumon, pour la colique ventreuse: mais les deux dernières ne doivent estre employées que pour l'exterieur.

Etimologies

*Dentaria* à *dente*, dent, à cause que les racines de ce genre de plante sont comme dentées.

*Heptaphyllos* ex ἑπτά, septem, & φύλλον, folium, comme qui diroit, *Plante à sept feuilles*; car cette espece de Dentaire porte sept feuilles sur une côte.

*Pentaphyllos*, à πέντε, quinque, & φύλλον, folium, comme qui diroit, *Plante à cinq feuilles*; parce que cette espece de Dentaire porte cinq feuilles sur une queue.

*Enneaphyllos* ab ἑνεα, novem, & φύλλον, folium, comme qui diroit, *Plante à neuf feuilles*; car cette espece de Dentaire ne porte ordinairement que neuf feuilles soutenues trois à trois sur trois queues.

*Alabastrites* seu *Coralloides*, parce que les racines de ce genre de plante sont nettes, polies, luisantes comme du corail, & le plus souvent blanches comme de l'albâtre.

DES DROGUES SIMPLES. DE 261

Dodonée a donné le nom de *Viola* à ces plantes, à cause que leurs fleurs ressemblent à celles du Leucoion, qu'on appelle aussi *Viola*.

DENTARIA OROBANCHE.

*Dentaria orobanche* est une plante dont il y a trois especes principales; la premiere est appellée

<i>Dentaria major</i> , Matth. Ger.		<i>Orobanche radice dentata major</i> , C. B.	}
<i>Dentaria absque foliis</i> , Cast.		<i>Anblatum, id est, Aphyllon, quod foliis</i>	
<i>Dentaria crocodilia</i> , Tab.		<i>careat</i> , Cord. hist.	
<i>Anblatum Cordi, sive Aphyllon</i> , J. B.		<i>Arachidum è genere Orobanches</i> , Cæf. Aphyllon.	
<i>Dentaria aphyllis</i> , Raii hist.			

Elle pousse une tige à la hauteur d'environ un pied, presque aussi grosse que le petit doigt, ronde, fragile, couverte d'une peau mince, remplie d'une pulpe aqueuse: elle ne porte point de feuilles, mais il naît à leur place certaines oreillettes membraneuses éloignées les unes des autres: ses fleurs sont attachées par des petits pedicules vers le haut de la tige: elles sont faites en tuyaux evasez par le haut, de couleur rousse ou purpurine blanchâtre. Quand ces fleurs sont passées il paroît des fruits presque aussi gros que des avelines, revêtus à moitié d'un calice feuillu, un peu velu, tendre, rempli de suc, divisé par des lignes exterieures en quatre parties. Ces fruits contiennent des semences rondes comme des petits œufs de poisson, noires quand elles sont meures. Ses racines sont des tubercules écaillez & dentez, de substance molle, succulente, blanche, ramassez & rangez en grand nombre, les uns touchans aux autres. Toute la plante a un goût aqueux, un peu amer & acerbe.

La seconde espece est appellée

*Dentaria aphyllis altera*, Cluf. | *Orobanche radice dentata minor*, C. B.

Sa tige croît à la hauteur d'environ demi pied, blanche, comme transparente, pleine de suc, soutenant en son sommet deux ou trois fleurs fort tendres, de couleur blanche tirant sur le purpurin: sa racine est dentée, blanche.

La troisième espece est appellée

<i>Dentaria minor</i> , Ger.		<i>Dentata Aphyllis minor</i> , Ger. Tabern. Aphyllis 33	}
<i>Aphyllis minor</i> , Tab.		J. B.	
<i>Dentaria coralloide radice, sive Aphyllis</i> , Cluf.		<i>Orobanche radice coralloide</i> , C. B.	

C'est une petite plante basse, pleine de suc: ses fleurs sont petites, approchantes en figure de celles de l'Orchis, de couleur herbeuse pâle. Sa racine est rameuse comme le Corail, blanche, remplie de suc, sans fibres, d'un goût tirant sur l'amer.

L'une & l'autre espece croissent aux lieux montagneux, ombrageux, sous les arbres: elles contiennent beaucoup de phlegme & d'huile, peu de sel.

Elles sont deterfives, astringentes, humectantes, incrassantes, vulneraires, propres pour les ulcères du poumon & de la poitrine, pour les hernies, pour la colique.

*Dentaria*, parce que les racines de cette plante sont formées en dents.

Etimologie:



*Aphyllus, ab a privativo, & φύλλον, folium, comme qui diroit, Plante sans feuilles.*

DENTELLARIA.

<p><i>Flamula:</i></p> <p><i>Crepanella Italicum. Phrocalida Mauronia. Isatis sylvestris.</i></p>	<p><i>Dentellaria</i> Rondeletii, J. B.  <i>Dentellaria</i> Monspel. &amp; <i>flamula</i>, Gef. hor.  <i>Molybdana</i> Plinii, Ang. Cam. cui &amp;  <i>Crepanella</i> Italicorum, <i>Sarcophago</i> Cretensibus, <i>Phrocalida</i> in Lemno, <i>Mauronia</i> Lesbii, Bellonio.</p>	<p><i>Lepidium</i> <i>Dentellaria</i> dictum, C. B.  <i>Plumbago</i> <i>quorumdam</i>, Cluf. hist. Pit. Tournefort.  <i>Herba</i> <i>S. Antonii</i> Roma, Gef.  <i>Tripolium</i> <i>Dioscoridis</i>, Col.  <i>Glastum</i> <i>sylvestre</i>, sive <i>Isatis</i> <i>sylvestris</i>, Diofc.</p>
---	--	--

En François, *Dentelaire*,

Est une plante qui pousse plusieurs tiges à la hauteur d'environ deux pieds, canelées, purpurines ou noirâtres, se divisant en beaucoup de rameaux. Ses feuilles sont semblables à celles du Conyza ou Herbe aux puces, mais plus petites, embrassant leurs tiges, dentelées en leurs bords, vertes brunes, d'un goût acre. Ses fleurs naissent en ses sommitez, ramassées les unes proche des autres, de couleur purpurine : chacune d'elles est, suivant M. Tournefort, un tuyau evasé en bassin, découpé ordinairement en six parties, soutenu par un calice formé aussi en tuyau, velu. Quand cette fleur est passée, son calice devient une capsule qui renferme une semence oblongue, presque aussi grosse qu'un grain de blé, plus pointue par le bout d'enhaut que par celui d'embas, couverte d'une écorce mince, verdâtre, qui noircit en sechant, remplie d'une moëlle blanche & amere. Sa racine consiste en de gros fibres longs, charnus, odorants, d'un goût brûlant. Cette plante croît aux pais chauds, comme vers Rome, dans la Sicile, au Languedoc, aux environs de Montpellier : elle contient beaucoup d'huile & de sels essentiel & fixe.

*Vertus.* Quelques-uns estiment cette plante propre pour guerir les écorchures qui se font proche du fondement en allant à cheval ; on l'écrase & on l'applique dessus.

Sa racine étant tenue dans la bouche, excite le crachat comme fait la Piretre, & elle soulage le mal des dents.

*Etimologies* *Dentellaria*, parce que les feuilles de cette plante sont dentelées ; ou bien parce que sa racine soulage la douleur des dents.

*Plumbago* à *plumbo*, plomb, soit parce qu'on a trouvé que les feuilles de cette plante avoient une couleur plombée ; soit parce que sa racine étant écrasée entre les doigts, y imprime une couleur de plomb.

On a appellé cette plante *Molybdana* par la même raison ; car ce nom vient du Grec *μολύβδος* qui signifie plomb.

DICTAMNUS CRETICUS.

<p><i>Dictamnus</i> <i>Creticus</i>, C. B. Raii hist.  <i>Dictamnus</i> <i>Cretica</i> seu vera, J. B.  <i>Dictamnus</i> <i>Creticum</i>, Ger.</p>	<p><i>Origanum</i> <i>Creticum</i> <i>latifolium</i> <i>tomentosum</i>, seu <i>Dictamnus</i> <i>Creticus</i>, P. Tourn.          En François, <i>Dictame</i> de Crete,</p>
--	--

Est une espece d'Origan, ou une belle plante blanche & agreable à la vue : ses tiges croissent à la hauteur d'environ deux pieds, velues, un peu purpurines, rameuses, ou divisées en aîles. Ses feuilles sont grandes comme l'ongle du pouce, rondes & pointues par un petit bout, couvertes d'un costé & d'autre d'un coton blanc, odorantes, d'un goût acre. Ses fleurs naissent dans des épis grêles & écaïl-

leux, qui forment des gros bouquets aux sommitez des tiges & des branches, de couleur purpurine ou violette. Chaque fleur est en gueule, ou formée en tuyau découpé en deux levres. Quand cette fleur est passée il luy succede quatre semences presque rondes, enfermées dans une capsule qui a servi de calice à la fleur. Ses racines sont petites, nombreuses; elle croît en Candie sur le mont Ida, d'où l'on nous l'apporte sèche.

On doit choisir le Dictame de Crete recent, en belles feuilles larges, épaisses, blanches, cotonneuses, douces au toucher, legeres, d'un goût assez agreable & un peu aromatique. Il faut les monder des petits morceaux de bois auxquels elles sont souvent attachées, & ne retenir que les feuilles & les fleurs; elles contiennent beaucoup de sel essentiel & d'huile.

Elles sont aperitives, cordiales, propres pour exciter les mois aux femmes, pour hâter l'accouchement, pour lever les obstructions, pour résister au venin, pour chasser par transpiration les mauvaises humeurs. Vertus.

*Dictamnus*, grec. *Δικταμνος*, ἐπὶ τῆς Ἰδέης, id est *parere*, accoucher; parce que cette plante est estimée propre pour hâter l'accouchement. Etimologie.

## D I G I T A L I S.

*Digitalis purpurea*, J. B. Ger. Raii hist. P. Tourn. | *Digitalis purpurea vulgaris*, Park.

En François, *Digitale*,

Est une plante qui pousse une tige à la hauteur de deux ou trois pieds, grosse comme le pouce, anguleuse, velue, rougeâtre, creuse: ses feuilles approchent en figure de celles du Bouillon blanc, oblongues, finissant en pointe, velues, dentelées en leurs bords, vertes brunes en dessus, blanchâtres en dessous. Ses fleurs sont évasées par le haut, découpées ordinairement en deux levres, & trouées par le fond, ressemblant en quelque maniere à un dé à coudre, de couleur purpurine ou diversifiée: elles naissent attachées ou suspendues le long d'un côté de la tige, par des pedicules courts, velus, qui portent chacun, outre sa fleur, une petite feuille verte, pointue. Quand ces fleurs sont passées il leur succede des fruits oblongs, velus, qui sont des coques divisées chacune en deux loges remplies de semences menues. Sa racine est fibree, amere au goût. Cette plante croît aux lieux pierreux ou sablonneux, sur les montagnes remplies de metaux: elle contient beaucoup d'huile & de sel fixe.

Elle est deterfive, un peu laxative. Vertus.

On a nommé cette plante *digitalis*, à cause que sa fleur a quelque rapport dans sa figure à un dé à coudre. Etimologie.

## D I O N Y S I A.

*Dionysia*, sive *Dionysias*, Plinii. Est une espee de pierre pretieuse fort dure, noire, marbrée de taches rougeâtres. On dit qu'étant broyée subtilement elle donne un goût de vin à l'eau dans laquelle on la laisse tremper, & qu'elle empêche l'ivresse. Dionysias.

Cette pierre a esté appelée *Dionysias*, à cause de son goût de vin, faisant allusion à une des Isles Cyclades nommée *Naxos*, ou vulgairement *Niosia*, & que Pline dit avoir esté nommée *Dionysias*, à cause qu'elle est fertile en vignes. Etimologie.



## DIOSANTHOS.

*Diosanthos*, Theophrasti, Ang. | *Superba*, Trag. Lon.  
*Caryophyllus flore tenuissimè dissecto*, C. B. | *Caryophyllus minor*, Dod.  
*Caryophyllus sylvestris flore albo picto*, Eyst. | *Caryophyllus plumarius albus*, Tab. Ger.

Est une espece d'œillet sauvage simple, dont les fleurs sont petites & découpées menu comme de la frange ou de la plume, de couleur blanche ou incarnate.

Vertus. Ses fleurs sont cephaliques, propres pour résister au venin, pour la pierre, pour l'épilepsie.

## DIOSPYROS.

*Diospyros*, J. B. Raii. Hist. | *Amelanchier*, Lob.  
*Alni effigie lanato folio minor*, C. B. | *Pyrus cervina*, Italis.  
*Vitis Idea tertia*, Clus. Park. | *Diospyros, quæ sorbis cognata videtur*,  
*Pyraëter Idæus vel petraeus*, Gesf. | Gesf.  
*Hamaelis Athenæi*, Lugd. | *Myrtomelis*, Eid. in Epist.  
*Vaccinia alba*, Ger. | *Codomalo Cretensium*, Bellonio.

Est un bel arbrisseau qui pousse de sa racine beaucoup de tiges plus hautes qu'un homme, rameuses, couvertes d'une écorce rougeâtre; ses feuilles ont la figure de celles du poirier, de grandeurs différentes, vertes en dessus, blanchâtres & lanugineuses en dessous, arondies en leur extrémité, crenelées en leurs bords, nerveuses. Ses fleurs naissent entre les feuilles plusieurs jointes ensemble, blanches, composées chacune de cinq feuilles oblongues, presque sans odeur; elles sont suivies par des bayes grosses comme celles du Mirte, violettes ou noires, creusées & couronnées de cinq découpures, d'un goût doux, agreable; elles contiennent plusieurs semences oblongues, noirâtres, semblables à celles des poires. Cet arbrisseau croît aux lieux rudes, montagneux & pierreux.

Vertus. Son fruit est stomacal & cordial.

## DIPHRYGES.

*Diphryges*, est une lie ou fece métallique qui se trouve sous la bronze fondue où l'on a jetté de l'eau; on met sécher cette matiere sur le feu pour la garder; elle a un goût acré.

Vertus. Elle est détensive & astringente, on s'en sert pour nettoyer & dessécher les vieux ulcères; mais comme elle est rare on luy substitue la Tutie.

Etimologie. *Diphryges* à *dis*, *bis*, & *φρυζω*, torreo, je rois, comme qui diroit, matiere qui a esté deux fois roie ou calcinée.

## DIPSACUS.

*Dipsacus*, en François, *Chardon à Bonnetier*, | *Chardon à carder*,  
*Chardon de foulon*, | *Verge à berger*.

Est une plante dont il y a deux especes generales, une cultivée & l'autre sauvage. La premiere est appellée

*Dipsacus sativus*, C. B. J. B. P. Tourn. | *Labrum veneris*, Matth.  
*Carduus fullonum*, Lob. | *Caledragon*, Xenocrastis, Anguil.

Premiere  
 espece,

Elle pousse une tige à la hauteur de quatre ou cinq pieds, grosse d'un pouce, droite,





ressemblantes à celles du Concombre, mais plus petites & plus molles ; sa tige est haute d'environ un pied, un peu lanugineuse, ronde, canelée, divisée vers sa sommité en plusieurs petits rameaux qui soutiennent des fleurs radiées, jaunes, semblables à celles du Chrysanthemum ; il leur succede des semences menues, noirâtres, garnies chacune d'une aigrette ; ses racines sont des tubercules blancs attachez à des fibres qui serpentent comme le Gramen ; chacune de ces racines represente en figure un scorpion. Cette plante croît sur les montagnes, en Suisse, proche de Genève, en Allemagne, en Provence, au Languedoc, d'où l'on nous apporte les racines seches & mondées de leurs fibres.

Choix. Elles doivent estre choisies grosses comme des petites noisettes, charnues, jaunâtres en dehors, blanches en dedans, d'un goût douçâtre & astringent ; elles contiennent beaucoup d'huile & de sel essentiel.

Vertus. Elles sont propres pour resister au venin, pour fortifier le cœur, contre les palpitations, contre les vertiges, pour chasser par transpiration les mauvaises humeurs. On dit que le Doronic est un poison pour les chiens & pour les autres bêtes à quatre pieds.

Etimologie. *Doronicum* est tiré de l'Arabe *Doronigi* ou *Durungi*, qui signifient la même chose.

## D O R Y C N I U M.

*Dorycnium Monspeliensium*, Lob. ico. | *Trifolium album angustifolium, floribus*  
P. Tournefort. | *velut in capitulum congestis*, C. B.  
*Dorycnium Monspessulanū fruticosum*, J. B.

Est une plante toute blanche qui croît ordinairement à la hauteur de deux pieds, jettant des rameaux plians, auxquelles sont attachées des feuilles simples, découpées jusqu'à la base en plusieurs parties oblongues, quelquefois plus larges, quelquefois plus étroites, sans queue, couvertes d'une laine blanche, d'un goût astringent. Ses fleurs naissent aux sommets de ses branches, legumineuses, ramassées en rond ou comme en une tête, de couleur blanche ; il leur succede des gousses ou coques qui renferment chacune une semence ; sa racine est assez grosse, dure, ligneuse, noire en dehors, blanche en dedans ; elle croît aux pais chauds, comme en Espagne, au Languedoc vers Montpellier, vers Sommiere.

Vertus. Elle est deterfive & astringente.

## D R A B A.

*Draba*, Dioscoridis. Cæf. Ger. | *Arabis sive draba*, Matth. Ang.  
*Draba vulgaris*, Park. Raii. hist. | *Lepidium humile incanum arvense*, Pit.  
*Draba multis flore albo*, J. B. | Tournefort.  
*Draba umbellata, vel Draba major capitulis donata*, C. B. | En François, *Drave*.

Est une espee de Passerage ou une plante qui croît à la hauteur d'un pied & demi ; sa tige est gresse, ronde, ferme, canelée, se divisant vers sa sommité en beaucoup de petits rameaux feuillus ; ses feuilles sont oblongues, assez larges, dentelées, de couleur verte cendrée, rangées alternativement & embrassant leur tige ; ses fleurs sont petites, blanches, attachées à des ombelles aux sommets des branches, chacune de ces fleurs est à quatre feuilles disposées en croix : lors qu'elles sont tombées il leur succede un fruit formé en petit cœur ou en fer de pique, il se divise en deux loges remplies de semences menues, oblongues, rouffes, acres ; sa racine

DES DROGUES SIMPLES. DR 267

est ligneuse, menue, blanchâtre, serpentante, garnie de quelques fibres. Cette plante croît aux pais chauds, comme au Languedoc, aux bords des chemins.

Elle est carminative, incisive, aperitive. Vertus.

DRACO MARINUS.

*Draco marinus*, sive *Viva*, en François, *Vive*; est un poisson de mer assez connu dans les poissonneries. Il y en a de deux especes, une grande & l'autre petite: mais on n'employe la grande à rien. Vive, Vive.

La Vive est armée au haut du dos de plusieurs petits os ou arrêtes, pointues tranchantes & venimeuses, avec lesquelles elle se défend contre les Pêcheurs. La blessure qu'elle fait étant vivante, est dangereuse; il en arrive enflure à la partie, inflammation, grande douleur & la fièvre; les Cuisiniers s'en piquent souvent par mégarde; & quoique l'animal soit mort, l'aiguillon ne laisse pas d'avoir retenu une partie de son venin; car la piqueure cause des accidens fâcheux & approchans de ceux qu'elle produit quand le poisson est vivant. Piqueure dangereuse.

Les remedes sont d'appliquer promptement sur la playe de l'esprit de vin, ou un mélange d'oignon & de sel pilez ensemble, pour ouvrir les pores & pour faire dissiper le venin. On prétend que le foye ou le cerveau du poisson même, étant appliqué dessus, guérissent le mal. Remede contre la piqueure.

La chair de la Vive est d'un bon goût, nourrissante, aisée à digerer: elle contient beaucoup de sel volatile & d'huile.

On tient que le cerveau de la Vive étant reduit en cendres, est bon contre toutes fortes de venins; mais il produiroit un meilleur effet, si on le faisoit prendre comme il sort de la tête sans avoir été brûlé, parce que le feu emporte les parties volatiles qui doivent faire sa vertu. Vertus.

*Draco à spânos, oculus*, parce que ce poisson a la veue tres-aigüe. Etimologie.

DRACUNCULUS.

<i>Dracunculus</i> , Fuch. Tur.	<i>Dracunculus major vulgaris</i> , J. B. Park. Raii hist. <i>Dracontium majus</i> , Brunf. Dod. <i>Anguina Dracontia</i> , Ad. En François, <i>Serpentaire</i> .
<i>Dracunculus polyphyllus</i> , C. B. Pit.	
Tournefort.	
<i>Serpentaria Dracunculus major verus</i> , Ang.	

Est une plante qui pousse une seule tige à la hauteur d'environ trois pieds, plus grosse que le pouce, droite, couverte d'une écorce qui represente la peau d'un serpent par ses marbrures ou taches de couleurs diversifiées; ses feuilles sont découpées profondément en six ou sept pieces longues & étroites comme le doigt, unies, charnues, luisantes, & de la même couleur que celles du Pied de veau, attachées à des queues longues, fongueuses: sa fleur est d'une seule feuille longue, coupée en langue, & roulée en cornet, de couleur herbeuse en dehors, purpurine en dedans, de mauvaise odeur; il s'éleve du fond de cette fleur un pistile noir, plus grand que celui du Pied de veau, chargé dans sa base d'un tas de jeunes fruits, au delà desquels on trouve un amas de petits corps qui approchent de la nature des sommets. Enfin ce pistile se termine par une espece de pilon; & lorsque la fleur est passée, chacun des jeunes fruits devient une baye qui rougit en meurissant, & qui renferme une ou deux semences presque rondes; sa racine est grosse, presque ronde, charnue, de couleur jaunâtre en dehors, blanche en dedans; d'un goût M. Tournefort.



acre, brûlant. Cette plante croît aux lieux ombrageux, particulièrement aux pays chauds : elle contient beaucoup de sel essentiel & fixe, & de l'huile.

**Vertus.** Sa racine est purgative, elle détache les humeurs grossières, pituiteuses & visqueuses; elle purge les serofitez; on la fait secher & on la prend en poudre.

**Dose.** La dose est depuis un scrupule jusqu'à une dragme.

Ses feuilles sont deterfives & vulneraires, on les estime propres pour resister au venin, contre les morsures des serpens.

**Etimologie.** Les noms de cette plante luy ont esté donnez, à cause de sa tige, qui est marbrée de différentes couleurs comme la peau d'un serpent.

*Polyphyllus* à πολλο, *multum*, & φίλλοι, *folium*, comme qui diroit *Serpentaire à beaucoup de feuilles*.

La Serpentaire differe de l'Arum ou Pied de veau, en ce que ses feuilles sont découpées profondément, au lieu que celles du Pied de veau sont entieres.

## DRACUNCULUS ESCULENTUS.

*Dracunculus hortensis*, C. B.

*Dracunculus hortensis*, sive torchon,

J. Bauh.

*Torchon Avicenna* & *Sethi*, Gef. hort.

*Abrotanum mas linifolio acriori odorato*,

Pit. Tournefort.

*Draco*. Ruel. Dod. Gal.

*Draco herba*, Ger.

*Draco herba acetaria*, Cord. Ob.

En François, *Estragon*.

Est une espece d'Aurone, ou une plante qui pousse plusieurs tiges ou verges à la hauteur de trois pieds, grêles, dures, un peu anguleuses, rameuses, portant beaucoup de feuilles longues & étroites comme celles du Lin, odorantes, de couleur verte-obscur, luisante, d'un goût acre, aromatique, & accompagné de certaine douceur agreable, approchante de celle de l'Anis. Ses fleurs naissent aux sommités des branches comme en l'Aurone ordinaire; mais elles sont si petites qu'à peine peut-on les voir: elles sont composées de fleurons évasez en étoille, & ramassez presque en rond, formant ensemble des petits bouquets. Lors que les fleurs sont passées, il paroît des petits fruits arondis & écailleux, qui renferment chacun une semence; la racine est longue, branchue: on cultive cette plante dans les Jardins; elle est employée dans les salades pendant qu'elle est encore jeune & tendre. Elle contient beaucoup de sel & d'huile.

**Vertus.** Elle est cordiale, stomacale, incisive, deterfive, aperitive, sudorifique; elle excite l'urine & les mois aux femmes; elle chasse les vents, elle provoque l'appetit, elle resiste au venin; elle est bonne pour le scorbut, elle fait cracher étant machée,

## DRAKENA RADIX.

*Drakena radix*, Ger. J. Bauh.

*Drak*. Pommet.

*Bezoardica radix*, Tab.

*Contrayerva Hispanorum*, sive *Drakena radix*, Cluf. Park.

*Cyperus longus inodorus Peruanus*, C. B.

Est une racine qui ressemble beaucoup au *Contrayerva*; on nous l'apporte seche du Perou; elle contient beaucoup d'huile & de sel volatile & essentiel.

**Vertus.** Elle est alexitaire, propre pour resister au venin, pour fortifier, pour chasser par transpiration les mauvaises humeurs, étant prise en poudre.

**Dose.** La dose est depuis demi scrupule jusques à deux scrupules.

**Etimologie.** On dit que le nom de cette racine vient de François Drak, qui en apporta le premier en Angleterre.

## D R O N T E.

*Dronte*, *sive Dod-aers*, ( G. Margravii, ) est un oiseau d'une figure particuliere, lequel habite dans une Isle des Indes Orientales, qu'on croit être l'Isle Maurice, renommée par le beau bois d'Ebene noir qui en vient : la grandeur de cet Oiseau, est entre celle de l'Autruche & celle du Coq d'Inde, & il tient en quelque chose de l'un & de l'autre; mais il en est different par plusieurs circonstances. Sa tête est longue, grosse, difforme, laide, couverte d'une peau qui a la figure d'un coqueluchon; ses yeux sont grands & noirs; son bec est fort long, gros, robuste, pointu & crochu, de couleur bleuc-blanchâtre, excepté en son extremité où il est jaunâtre en dessus, & noirâtre en dessous; son cou est grand, gras, courbé; son corps est gros, rond, couvert de plumes molles, grises comme en l'Autruche; ses jambes sont courtes, grosses, jaunâtres; ses pieds ont chacun quatre doigts longs, durs, comme écailleux, armez d'ongles forts, noirs. Au reste, cet Oiseau est stupide, marchant doucement, & se laissant prendre aisément; il avale des pierres, car on en trouve toûjours dans son estomac; sa chair est grasse & si nourrissante, que trois ou quatre Drontes suffisent pour repaître cent personnes.

La graisse de cet Oiseau est amollissante, résolutive.

Vertus.

## D R Y I N U S.

*Dryinus*, ( Jonston. ) *sive Querculus*, ( Scalig. ) est une espece de Serpent long *Querculus*. & gros comme une anguille, de couleur cendrée, qui se tient ordinairement dans les troncs des chênes; il habite aussi dans les prez, il se nourrit de grenouilles; sa piqueure est dangereuse. Il contient beaucoup de sel volatile & d'huile.

Il est propre pour resister au venin, pour chasser par transpiration les mauvaises humeurs. On peut le preparer comme la Vipere. Vertus.

*Dryinus* à spots, *quercus*, parce que ce Serpent habite dans les chênes. On l'appelle encore *Querculus* par la même raison, ou parce que sa peau écailleuse ressemble à l'écorce du Chêne. Etimologies

## D U L C A M A R A.

*Dulcamara*, Dod. Lugd.

*Dulcis amara*, Trag.

*Amara dulcis*, Gef. hor. Ger.

*Amarum*; Cord. in Diosc.

*Glycypteros*, *sive amara dulcis*, J. B.

*Vitis sylvestris*, Matth. Lac.

*Solanum scandens*, seu *Dulcamara*,  
C. B. Pit. Tournef.

*Solanum lignosum*, seu *Dulcamara*,  
Park.

*Salic astrum* Plinii, Guil. The. Cæs.

*Circœa Monspelien sium*, Ad. Lob.

Est une espece de *Solanum*, ou une plante qui pousse, comme la vigne, des sarments longs ordinairement de deux ou trois pieds, & quelquefois de cinq ou six, grêles, ligneux, rameux, fragiles, les uns montant & embrassant les arbrisseaux voisins, les autres se courbant à terre, couverts d'une écorce verte pendant qu'ils sont encore jeunes, mais qui en vieillissant devient blanchâtre & rude par dehors, d'un goût d'abord amer, mais ensuite doux. Son bois est fragile, moëlleux; ses feuilles sont oblongues, lisses, pointues, rangées alternativement le long des branches, plus petites que celles du *Smilax*, assez semblables à celles du *Solanum* or-



dinaire, de couleur verte brune, accompagnées souvent en bas de deux petites feuilles en maniere d'oreilles, une à chaque costé. Ses fleurs naissent en bouquets aux sommitez des branches, petites & de mauvaïse odeur, mais agreables à la veue, de couleur bleue tirant sur le purpurin, rarement blanche. Chacune de ces fleurs est une rosette découpée en cinq parties, étroites & pointues. Quand ces fleurs sont tombées il leur succede des bayes ovales, molles, pleines de suc, rouges comme du Corail, quelquefois blanches, d'un goût visqueux & desagreable, contenant plusieurs semences. Sa racine est petite & fibreuse, elle croît aux lieux aquatiques le long des ruisseaux & des fossez; elle contient beaucoup d'huile & de sel essentiel.

**Vertus.** Ses feuilles & les bayes sont deficcatives, digestives, detersives, resolutives, propres pour les obstructions du foye, pour les hernies, pour ceux qui sont tombez de haut, pour dissoudre le sang caillé, étant prises en decoction ou autrement.

**Etimologies** *Dulcamara*, *Dulcis amara*, & *amara dulcis*, à cause que son écorce a un goût amer & doux.

*Glycyricos*, à γλυκὺς, *dulcis*, & πικρὸς, *amarus*.

## D U R I O.

*Durio*, Garz. & Acoftæ.

*Darion*, Castino, Scalig. Lugd.

*Guanabanus*, Oviedi Cluf. in Garz.

*Daryoens ex Malaca*, Linscot.

*Arbor pomifera fructu aculeato Melonis*

*magnitudine*, C. B.

*Duriones* Acoftæ, J. B.

*Jaca major*, Cast.

*Batan arbor cujus fructus Duryaoen*, flos

*Buaa dicitur*, Palud. in Linscot.

Est un grand arbre des Indes, dont le bois est fort & solide, couvert d'une grosse écorce cendrée, poussant plusieurs rameaux garnis de feuilles longues comme la moitié de la main, larges de deux doigts au moins, dentelées fort près à près tout autour, d'un verd clair en dessus, & obscur en dessous, approchant du roux. Sa fleur est blanche tirant sur le jaune; on l'appelle dans le país *Buaa*: elle est suivie par un fruit gros comme un Melon, couvert d'une écorce épaisse, toute herissée d'aiguillons gros, courts & piquans; verte en dehors, & ayant des rayes ou fillons tout de son long comme le Melon. Ce fruit est divisé interieurement dans sa longueur en quatre cellules qui contiennent chacune trois ou quatre receptacles, où l'on trouve des fruits fort blancs de la grosseur d'un œuf de poule, paroissant d'abord à ceux qui n'en ont point mangé, d'un goût desagreable, & d'une odeur d'oignons pourris; mais après en avoir goûté, on le trouve d'un goût si delicieux & d'une odeur si agreable, qu'on croit n'avoir jamais rien mangé de meilleur. Cet arbre croît en Malaca; il est abondant en fruits; les Indiens l'appellent *Batan*, & son fruit *Duryaoen*.

**Batan**,  
**Duryaoen**.

**Vertus.**

Son fruit est estimé aperitif, carminatif, sudorifique, digestif, propre pour attenuer & meurir les phlegmes de la poitrine, pour exciter l'urine & chasser les vents.

## E

## E B E N U S.

**E** *Benus*, en François, *Ebene*, est un bois dur, compacte, fort noir, doux & poly au toucher comme de l'ivoire; lequel on nous apporte d'une des Isles Orientales, appellée l'*Iste Maurice*. Il est tiré d'un arbre grand & gros, couvert d'une grosse écorce: on dit que ses feuilles sont faites comme celles du Laurier, & qu'il porte un fruit semblable au gland de Chesne, soutenu par une petite queue: c'est peut-estre une espece de Chesne.

Ebene noir.

Son bois doit estre massif, net, sans veines: les Anciens l'ont cru estre le bois d'Aloës, d'où vient qu'il est appelé par quelques-uns *Hebenum sive Xyloaloes officin.* mais ils se sont trompez.

Choix.

*Hebenum*,  
*sive Xylo-*  
*aloes officin-*  
*narum.*

Il y a encore deux autres especes d'Ebene; un rouge, que les Marchands appellent *Grenadille*; & l'autre verd. Tous ces bois sont employez par les Ebenistes pour plusieurs ouvrages de Marqueterie. Les deux derniers doivent estre choisis compacts, véneux, hauts en couleur, mondez de leurs écorces: ils contiennent beaucoup d'huile & de sel essentiel.

Grenadille,  
ou Ebene  
rouge.

Ebene vert.

L'Ebene noir est sudorifique & desiccatif; on peut l'employer en décoction comme le Gayac; mais on le met peu souvent en usage pour la Medecine.

Vertus.

*Ebenus* vient du mot Hebreu *Eben*, qui signifie *Pierre*; parce que le bois d'Ebene est dur comme de la pierre.

Etimologie.

## E B U L U S.

*Ebulus*, Brunf. Matth.*Ebulus*, *sive humilis Sambucus*, Dod.*Chamaecte*, Dioscoridi.*Ebulus*, *sive Sambucus herbacea*, J. B.*Sambucus humilis*, *sive Ebulus*, C. B.  
Pit. Tournef.En François, *Yeble*,

Est une plante qui ne differe du Sureau ordinaire, qu'en ce qu'elle est beaucoup plus basse; car elle ne croît guere plus haute que trois pieds. Sa tige est herbeuse, anguleuse, nouée, moëlleuse en dedans, rameuse: ses feuilles sont semblables à celles du Sureau, mais un peu plus longues, plus pointues, & ayant une odeur plus forte: ses fleurs sont, selon M. Tournefort, des petits bassins ou des rosettes à cinq quartiers, de couleur blanche, odorantes, disposées en ombelles: il leur succede, quand elles sont tombées, des bayes rondes qui deviennent noires en meurissant, & pleines de suc: elles renferment quelques semences languettes. Sa racine est longue, grosse comme le doigt, épandue au large. Cette plante croît aux lieux incultes; elle contient beaucoup de sel & d'huile.

Ses feuilles sont employées en fomentation, pour discuter, pour resoudre, pour fortifier les nerfs, pour la goutte sciatique, pour la paralysie, pour les ruma-  
tifimes.

Vertus.

La seconde écorce de sa tige, sa racine & sa semence sont purgatives, hydragogues, étant prises par la bouche; elles évacuent les serositez; on s'en sert pour l'hydropisie.



M. de la  
Duquerie.  
Etimologie,

*Ebulus ab ἔβουϞ, mutato ο in λ* : c'est une Ile d'Espagne, en laquelle cette plante croit abondamment.

*Chamaactē, à χαμῶν, humilis, & ἄκθῃ, sambucus*, comme qui diroit *petit Sureau*.

## E C H I N O M E L O C A C T O S.

<p><i>Echinomelocactos</i>, Ad. Lob. Ico. Clusf. J. B. <i>Melocactus India Occidentalis</i>, C. B. <i>Pomum spinosum opuntiatum</i>, Munting.</p>	<p><i>Melocarduus Echinatus</i>, Penæ Lugd. Raii hist. <i>Melocarduus Americannus</i>, Park. <i>Ficoides Occidentale spinosum melonis facie</i>, <i>fulcis rectis</i>, Hermanni.</p>
---	--

Est un chardon des Indes Occidentales, tres-curieux & admirable : sa tête est fort grosse, de figure ovale, garnie d'épines robustes, les unes droites, les autres courbes. Elle paroît estre un assemblage naturel de Concombre, de Melon & de Chardon, d'où vient son nom. Son écorce est verte, rayée ou divisée par côtes; sa chair est blanche, solide, épaisse, pliante, difficile à rompre, ayant un gout de courge, de difficile digestion. Elle pousse en haut une espee de coton semblable à la pierre Amiante, gris exterieurement, & tres-blanc en dedans, contenant plusieurs petites épines menues, purpurines, qui s'élevent peu à peu en sa superficie, & qui deviennent dures & piquantes. On trouve aussi au bas du même coton certaines follicules membraneuses, de couleur de sang, remplies de semences menues, noires & luisantes comme celles de l'Amarante. Cette tête de chardon est employée dans les alimens.

Vertus,

Elle est pectorale, adoucissante, aperitive, étant prise en decoction.

## E C H I N O P U S.

*Echinopus*, est une plante dont il y a deux especes principales, une grande & une petite. La premiere est appellée

<p><i>Echinopus major</i>, J. B. Pit. Tournefort. <i>Carduus sphaerocephalus latifolius vulgaris</i>, C. B. Raii. hist. <i>Sphaerocephalus annuus</i>, Cam. <i>Tetralix spinosa</i>, Lugd.</p>	<p><i>Carduus sphaerocephalus, sive glaberrimus major</i>, Park. <i>Crocodilium</i>, Lac. Adv. Lob. <i>Spina peregrina</i>, Dod. Gal. <i>Ritro, sive Ritro</i>, Theophr. Lob. Ico.</p>
--	--

Premiere  
espee.

Elle croît à la hauteur de deux ou trois pieds; ses tiges sont grosses comme le doigt, canelées, lanugineuses, grasses au toucher, d'une couleur approchante du purpurin, douçâtres au goût; ses feuilles sont oblongues, larges en leur base, découpées profondément, vertes, brunes en dessus, blanchâtres en dessous, embrasant leur tige par leur base, velues & particulièrement en dessous, glutineuses au toucher; les sommets de ses tiges sont chargez de têtes spheriques qui portent des fleurons évalez par le haut & découpez en lanieres, de couleur bleue blanchâtre. Quand ces fleurs sont tombées il leur succede des graines ordinairement oblongues contenues dans des enveloppes écailleuses qui ont servi de calice aux fleurons. Sa racine est d'une grosseur mediocre, noirâtre en dehors. Cette plante croît aux lieux montagneux & pierreux.

La seconde espee est appellée,

<p><i>Echinopus minor</i>, J. B. Pit. Tournefort. <i>Carduus sphaerocephalus ceruleus minor</i>, C. B.</p>	<p><i>Spina alba putata flore ceruleo</i>, Cam. Ep. <i>Crocodilium Morspelierisum</i>, Lugd.</p>
--	--

Ritro

*Ritro floribus caruleis*, Adv. Lob. | *Rubrum*, Theophrasti. Lugd.

Elle pousse plusieurs tiges à la hauteur d'environ un pied, toutes couvertes d'une laine épaisse & blanche, portant beaucoup de feuilles rangées alternativement, longues, découpées menu & jusqu'à leur côte, épineuses, vertes en dessus, lanugineuses & blanches en dessous; les sommets de ses tiges portent des têtes sphériques semblables à celles de la grande espece, mais plus petites, garnies de fleurons bleus qui sont suivis par des semences oblongues contenues dans des enveloppes écailleuses: sa racine est grosse presque comme le petit doigt, ridée, divisée en plusieurs têtes qui poussent chacune sa tige. Cette plante croît principalement au Languedoc dans les champs vers Montpellier, elle ne dure qu'une année.

L'une & l'autre espece contiennent beaucoup de sel & d'huile.

Elles sont aperitives, sudorifiques, propres pour la pierre, pour la pleuresie, pour les rhumatismes, pour la goutte sciatique. *Vertus.*

*Echinopus* ab ἰχθυό, *erinaceus*, parce que les têtes de cette plante ont la figure d'un petit herisson. *Etimologie.*

*Spharcephalus* à σφαῖρα, *sphara*, *globus*, & κεφαλή, *caput*, comme qui diroit, tête spherique ou ronde.

### ECHINUS MARINUS.

*Echinus marinus* | *Erinaceus*, | *Carduus marinus*, | En François, *Herisson de mer.*

Est un poisson couvert d'une peau dure comme du parchemin & herissé tout autour d'épines fortes & piquantes qui luy servent de deffense; nous en voyons de deux especes, un presque rond ou ovale, & l'autre long.

Le premier est gros comme la tête d'un homme & quelquefois comme un petit balon, paroissant tout d'une piece, car à peine sa tête peut-elle être distinguée de son corps, de couleur jaunâtre; sa bouche est petite. *Premiers espece.*

Le second est long d'un pied & demi ou de deux pieds, de couleur obscure, ayant la bouche grande. On trouve ces animaux sur les bords de la mer où ils se retirent quand les vagues commencent à s'enfler par quelque tempête: ce qui a fait dire qu'ils étoient un pronostic d'un orage prochain. On s'en sert pour la nourriture en quelques païs, on mange leur chair & leurs œufs, ils sont humides & faciles à digerer. *Secondes espece.*

Les Herissons de mer contiennent beaucoup de sel volatile & d'huile.

Ils sont aperitifs, détectifs, incisifs, digestifs, resolutifs, propres pour nettoyer les vieux ulceres, on s'en sert exterieurement & interieurement. *Vertus.*

### ECHINUS TERRESTRIS.

*Echinus terrestris*, Hermol. Jonst.

*Acambio terrestris*, Galeni.

*Erinaceus*.

*Herix*.

*Hericius*, Plinii.

En François, *Herisson.*

Est un animal terrestre gros comme un lapin, entouré d'épines ou de pointes qui luy servent de deffense. Il y en a de deux especes principales, un dont le museau est semblable à celui du chien, & l'autre à celui du cochon: il habite ordinairement sous terre & aux autres lieux cachez, comme dans les creux des arbres, aux pieds des vieilles masures, dans les cavernes; il se nourrit de rats, de glands, de poires, de raisins, il est friand de ce dernier fruit; c'est pourquoy on le trouve quel-



quefois la nuit dans les vignes. Lorsqu'il a peur il cache sa tête & ses pieds, & il prend la figure d'une boule; il contient beaucoup de sel volatile & d'huile; sa chair a bon goût.

Chair.  
Vertus.

Elle est estimée propre pour exciter l'urine & lâcher le ventre, étant mangée ou prise en bouillon.

Foye.  
Vertus.

Son foye étant séché & pulverisé est propre pour les maladies des reins, pour la cachexie, pour l'hydropisie, pour les convulsions, pour l'épilepsie, pour les catarres; la dose est depuis un scrupule jusqu'à une dragme.

Dose.  
Estomac.  
Vertus.

Son estomac étant séché & pulverisé est propre pour la colique venteuse, étant pris en la même dose.

Graisse.  
M. de la  
Duquerie.  
Etimologie.

Sa graisse est estimée propre pour les hernies, appliquée extérieurement.  
*Echinus*, *ἔχινος*, seu *οὐρέχινος*, parce que cet animal se ramasse quand on le tourmente ou qu'on luy fait peur.

## E C H I U M.

*Echium vulgare*, C. B. J. B. Park.  
Raii hist. Pit. Tournefort.  
*Echium buglossum agreste*, Ad.

*Echium*, *sive Alcibiacum*, Dod. Gal.  
*Buglossum sylvestre*, Lon.  
*Lycopsis*, Cord. in Dioscor.

En François, *Herbe aux viperes*.

Est une plante qui pousse plusieurs tiges à la hauteur de plus de deux pieds, velue, verte, marquée de points noirs; ses feuilles sont oblongues, étroites, velues, rudes au toucher, d'un goût fade; ses fleurs environnent les tiges presque depuis le bas jusqu'en haut, elles sont formées en entonnoir, courbé & découpé par les bords en cinq parties inégales, d'une belle couleur bleue tirant quelquefois sur le purpurin, ou quelquefois cendrée, ayant au milieu quatre étamines purpurines & un pistil blanc; cette fleur est soutenue par un calice fendu jusqu'à la base en cinq parties longues, étroites, pointues, canelées. Quand elle est tombée il luy succede quatre semences jointes ensemble, ridées & ayant séparément la figure de la tête d'une vipere, d'où vient qu'on appelle la plante *Herbe aux viperes*. Sa racine est longue, grosse comme le pouce, ligneuse. Cette plante croît dans les champs, contre les murailles, le long des chemins, aux lieux sablonneux & steriles; elle contient beaucoup d'huile, peu de sel.

Vertus.

On estime cette plante propre contre la morsure de la vipere à cause de la figure de sa semence; mais on ne doit faire aucun fond sur cette qualité: elle est humectante, émolliente, pectorale, elle adoucit les acretes du sang & elle le purifie.

Etimologie.

*Echium ab ἔχινος*, *vipera*, parce que la semence de cette plante ressemble à la tête d'une vipere, ou parce qu'on a cru que cette plante étoit bonne contre les morsures des viperes.

## E L A P S.

Elops.

*Elops*, *sive Elops*, est une espece de serpent long d'environ trois pieds, gros comme une vipere, de couleur jaunâtre, marqué dans sa longueur de trois lignes noires depuis la tête jusqu'à la queue; on le trouve en l'Isle de Lemnos: il n'est pas fort dangereux, sa morsure néanmoins excite des trenchées; on en guerit par des remèdes aperitifs & sudorifiques, comme avec les sels de vipere & de corne de cerf.

Vertus.

Sa chair, son cœur, son foye & sa graisse sont sudorifiques & propres pour résister au venin.

## ELATINE.

*Elatine*, est une plante que M. Rai & M. Tournefort ont placée entre les espèces de Linaire; il y en a de trois espèces. La première est appelée

<i>Elatine</i> , Dioscoridis Ad. Lob.		<i>Linaria segetum nummularia folio villoso</i> ,
<i>Elatine folio subrotundo</i> , C. B.		Pit. Tournefort.
<i>Linaria Elatine dicta</i> , folio subrotundo,		<i>Veronica femina</i> , Matth. Fuch.
Raii hist.		<i>Verbasculum quorundam</i> , Lugd. <i>Elatine mas folio subrotundo</i> , J. B.

Elle pousse une petite tige qui se divise en plusieurs verges gresles, velues, un peu rougeâtres, se repandant à terre; ses feuilles sont semblables à celles du Nummularia, ou à celles de la Veronique, mais moins pointues, presque rondes, molles, velues, lanugineuses, de couleur blanchâtre, d'un goût tirant sur l'amer; il sort d'entre chacune des aisselles de ces feuilles un pedicule court, velu, rougeâtre, soutenant une petite fleur velue, de couleur herbeuse jaunâtre, semblable à celle de la Linaire ordinaire. Quand cette fleur est passée il paroît en sa place une coque ou un fruit oblong, divisé intérieurement en deux loges remplies de semences presque rondes; sa racine est simple, menue, droite, blanche, garnie de quelques fibres.

La seconde espèce est appelée :

<i>Elatine</i> , Matth. Cast.		<i>Linaria elatine dicta</i> , folio acuminato,
<i>Elatine altera</i> , Dod. Lob. Ico.		Raii hist.
<i>Elatine folio acuminato</i> , in basi auriculato, flore luteo, C. B.		<i>Linaria bedernule folio</i> , Col.
<i>Elatine folio acuminato</i> , seu femina, foliis angulosis, J. B.		<i>Linaria segetum nummularia folio aurito &amp; villoso</i> , flore luteo. P. Tournefort.

Elle diffère de la précédente en ce que ses feuilles sont oblongues, pointues en forme de flèche & oreillées en leur base; & en ce que ses fleurs sont plus petites & de couleur jaune.

La troisième espèce est appelée

<i>Elatine folio acuminato</i> , flore ceruleo, C. B.		<i>Linaria segetum nummularia</i> , folio aurito & villoso, flore ceruleo, P. Tournefort.
---	--	---

Elle diffère de la seconde espèce en ce que ses feuilles sont plus arondies & moins oreillées en leur base, & en ce que ses fleurs sont bleues ou bluâtres.

Ces plantes croissent dans les champs entre les blés; elles contiennent de l'huile & peu de sel.

Elles sont détersives, vulnérables, propres pour arrêter les cours de ventre, pour les maladies des yeux, pour les ulcères.

## E L E M I.

*Gummi Elemi*, | *Resina Elemi*,

Est une espèce de résine blanche tirant sur le verdâtre, odorante, qu'on nous apporte d'Ethiopie en pains de deux ou trois livres, enveloppez dans des feuilles de canne d'Inde, d'où vient qu'on l'appelle Gomme Elemi en roseaux. Elle découle par incision d'une espèce d'olivier sauvage de moyenne hauteur, dont les feuilles



font longues & étroites, de couleur verte blanchâtre, argentée. Sa fleur est rouge, soutenue par un petit calice de la couleur des feuilles; son fruit est semblable à l'olive. Cet arbre croît dans l'Ethiopie, dans l'Arabie heureuse.

Choir.

On doit choisir la Gomme Elemi sèche en dehors, molasse en dedans, nette, de couleur blanche tirant sur le verd, assez agreable à l'odeur; elle contient du sel essentiel enveloppé dans une grande quantité d'huile, peu de phlegme & de terre.

Vertus.

Elle est propre pour amollir, pour digerer, pour attenuer, pour resoudre, pour déterger, pour consolider; on s'en sert pour les piqueures, pour les playes, pour les tumeurs, pour fortifier les nerfs, pour les fractures, pour les dislocations, on ne l'employe qu'exterieurement dans les emplâtres, dans les onguens.

Etimologie.

*Elemi ab elea pro olea, Olivier*, parce que cette gomme sort d'une espece d'Olivier.

### E L E P H A S.

*Elephantus*,  
Elephant.

*Elephas sive Elephantus*, en François, *Elephant*, est un animal à quatre pieds, estimé le plus grand & le plus gros des animaux terrestres, d'une figure monstrueuse. Sa tête est laide & effroyable, ses oreilles sont petites, ses yeux sont grands, mais ils paroissent petits à proportion de la grosseur de sa tête. Son nez est ce qu'on appelle sa trompe, & en Latin *proboscis*, seu *tuba*, seu *manus nasuta*: c'est un corps assez long pour qu'il puisse aller jusqu'à terre, charnu, nerveux, large vers la tête, & s'étrecissant peu à peu, creux en dedans, percé en son extremité, où il reçoit l'odeur des choses qu'il flairer; pliant, flexible en maniere de serpent: il s'en sert de main pour prendre tout ce qu'il porte à sa bouche, soit de liquide, soit de solide: il respire par le canal qui est en dedans. Cette trompe luy sert aussi de deffense, car elle a une grande force; sa bouche est vers sa poitrine; sa langue est petite; il a quatre dents pour mâcher, outre les deux grandes, longues, pointues, blanches, luisantes, qui sortent bien avant hors de sa machoire inferieure, en forme de cornes, pour luy servir de deffenses, & lesquelles on appelle *Ebur*, & en François, *ivoire*. Son corps est d'une prodigieuse grosseur, long de neuf ou dix pieds, & quelquefois plus long. Sa couleur est ordinairement obscure; on en a vû de blancs, mais ils sont fort rares. Sa peau est rude, & si dure qu'elle ne peut estre penetrée par les fleches: les Maures en font des boucliers: elle est couverte d'un poil tres-court, quelquefois même elle est nue: sa queue est pareille à celle du Buffle; ses jambes sont fort grosses, ses pieds sont ronds comme ceux du cheval, mais beaucoup plus gros: son calus ou la corne de ses pieds est fort ample & fort noire; les doigts de ses pieds sont au nombre de cinq, mais joints les uns aux autres sans division. Cet animal naît en Asie, en Afrique, aux Indes Orientales, aux païs qui dépendent du Grand Mogol: on en trouve de mâles & de femelles, mais les femelles ne sont point armées de grandes dents comme les mâles; il y en a de differentes grandeurs.

*Ebur*,  
Ivoire.

Cet animal est disciplinable, on luy voit faire des actions qui paroissent d'une prudence consommée: on s'en sert pour porter des fardeaux, & pour plusieurs autres travaux: on tient qu'il est de temps en temps atteint d'une maladie qui le rend si furieux, qu'il rompt ses chaînes & qu'il déchire tout ce qu'il rencontre: que pour remedier à ce mal, son gouverneur le reprimande par des paroles aigres & injurieuses: il se plaît dans les lieux marécageux & dans les rivieres; il s'y lave prenant de l'eau avec sa trompe & la jettant sur son corps; il ne peut pas souffrir le grand froid; il mange des herbes, des branches tendres & des feuilles d'arbres, des fruits, des racines, des grains, & quelquefois de la terre & des pierres. Il aime

le vin ; il peut passer jusqu'à huit jours sans boire ; il vit plus long-temps qu'aucun autre animal, lorsqu'il n'est point attaqué de maladie ; mais il est sujet aux dragons volans qui s'entortillent autour de ses jambes, qui cachent leurs têtes dans ses narines, qui luy crevent les yeux, qui le piquent & qui en succent le sang jusques à ce qu'il soit mort. On tue quelquefois des Elephans pour en avoir l'yvoire : les Maures mangent de sa chair crue.

Le meilleur yvoire nous est apporté de Ceylan & de plusieurs autres endroits des grandes Indes.

On doit choisir le plus poli, le plus blanc : il contient beaucoup d'huile, de sel volatil & de terre, peu de phlegme.

Il est propre, étant rapé, pour arrêter les cours de ventre, pour fortifier le cœur, pour tuer les vers, pour résister au venin, pris en poudre ou en decoction.

E L I C H R Y S U M.

<p><i>Elichrysum seu stachas citrina angustifolia</i>, C. B. Pit. Tournef.  <i>Helichrysum &amp; Amaranthus</i> Galeni, Cæsalp.  <i>Heliobrysum</i>, Cord. in Diosc.  <i>Coma aurea</i>, Lob.  <i>Amaranthus luteus</i>, Fuch. Lach.</p>	<p><i>Stachas citrina latifolia Narbonensis</i>, J.B.  <i>Chrysocome sive coma aurea</i>, &amp; <i>Stachas citrina vulgaris</i>, Park.  <i>Stachas citrina</i>, sive <i>Helichrysum</i>, Raii hist.                  En François, <i>Immortelle</i>, ou <i>Amarante jaune</i>.</p>
--	--

Est une plante qui pousse plusieurs tiges ligneuses à la hauteur d'un pied ou d'un pied & demi, lanugineuses, blanches, garnies de petites feuilles étroites, velues, blanchâtres : ses fleurs naissent aux sommitez des tiges, ramassées en maniere de têtes ou de bouquets, découpées sur le haut en étoiles, de couleur jaune pâle ou citrine, soutenues par des calices écailleux, fort secs, jaunes & resplendissans comme de l'or. Cette fleur peut estre gardée plusieurs années sans qu'elle se flétrisse ni se pourrisse, à cause qu'elle est presque privée de phlegme ; c'est ce qui l'a fait appeller *Immortelle*. Son odeur est forte & agreable ; la graine qui luy succede quand elle est passée, est oblongue, rousse, garnie d'une aigrette, odorante, acre. Sa racine est simple, grosse, ligneuse, rendant quelque odeur approchante de celle de la gomme Elemi. Cette plante croît aux lieux secs, chauds, sablonneux comme au Languedoc, proche de Montpellier, en Provence ; elle contient beaucoup de sel essentiel & d'huile, peu de phlegme.

Elle est incisive, aperitive, vulnèraire ; elle leve les obstructions, elle excite les mois aux femmes, elle tue les vers, elle dissout le sang caillé.

*Elichrysum*, ab ἠλιος, sol, & χρυσος, aurum, parce que le Soleil donnant sur cette plante, fait paroître sa fleur de couleur d'or.

E M E R U S.

*Emerus* est un petit arbrisseau dont il y a deux especes ; une grande, & une petite. La premiere est appellée

<p><i>Emerus</i>, Cæsalp. P. Tournefort.  <i>Colutea scorpioides</i>, Ger. J. B. Raii hist.</p>	<p><i>Colutea siliquosa</i>, sive <i>Scorpioides major</i>, C. B.</p>
---	---

Ses rameaux les plus grands sont couverts d'une écorce cendrée, & les petits d'une écorce verte : ses feuilles sont rangées sur une côte cinq à cinq, ou sept à sept, ou



neuf à neuf : elles approchent en figure de celles de la Lentille, mais elles sont plus arondies & plus grasses, semblables à celles du Bagueaudier, si l'on en excepte la grandeur, d'un goût amer & désagréable : sa fleur est légumineuse, ressemblant à celle du Genet, de couleur jaune, un peu odorante : elle est suivie d'une gouffe longue, grêle & déliée, qui renferme des semences presque cylindriques, de couleur obscure, douces au toucher, d'un mauvais goût. Sa racine s'étend de tous costez dans la terre.

La seconde espece est appellée

*Emerus minor*, P. Tournefort.  
*Colutea humilior*, Park.

*Colutea siliquosa minor*, C. B.  
*Colutea scorpioides humilis*, Ger. J. B.  
Raii hist.

Seconde  
espece.

Elle ne differe de la precedente qu'en ce qu'elle est plus basse, plus petite, & qu'elle répand ses rameaux à terre. L'une & l'autre croissent aux lieux montagneux, sombres, dans les bois, aux pais chauds : elles contiennent beaucoup d'huile & de sel essentiel.

Vertus.

Leurs feuilles sont un peu laxatives.

E M E U.

*Emeu*, sive *Eme*, Cluf. | *Emeu*, vulgò *Casoaris*, G. Pifon.

Est un grand oiseau des Isles Moluques en Amerique, duquel le cou & la tête sont fort élevez, en sorte qu'il peut avoir depuis les pieds jusqu'à la tête presque cinq pieds de hauteur ; son corps, depuis la poitrine jusqu'au croupion, est long de trois pieds ; sa tête est petite à proportion des autres parties, nue, de couleur noire bleuâtre : ses yeux sont grands, ardents, rudes, ferores ; proche d'eux sont les conduits des oreilles, petits, nuds ; il a deux trous un peu au dessus de la pointe de son bec qui luy servent de narines : sa tête est ornée d'une espece de diadème de substance cornée, de couleur jaune foncée, étendu depuis son sommet jusqu'à la moitié du bec, tombant à chaque année en même temps que les plumes, quand il mue, & se renouvelant aussi avec elles. Le haut de son cou est couvert de deux membranes en quelque façon semblables à celles des Coqs d'Inde, de couleur rouge : ses jambes sont hautes, grosses, couvertes de peaux calleuses : ses pieds sont gros, ayant chacun cinq gros doigts, durs, écailleux, armez d'ongles longs & durs, sans talons. Sa figure approche beaucoup de celle de l'Autruche, & l'on peut dire que c'en est une espece. Il est revêtu de plumes rouges & noires, disposées en sorte qu'étant regardées de loin, elles paroissent des poils, & d'autant plus que ses aïles sont si petites, qu'elles sont presque cachées sous ses plumes ; aussi ne luy servent-elles pas pour voler, mais seulement de voile pour courir plus vite. Il n'a point de queue, mais les plumes qui couvrent son croupion sont plus longues & plus dures que les autres. La force de cet oiseau consiste plus en ses pieds qu'en son bec : ses œufs different de ceux de l'Autruche non seulement en ce qu'ils sont plus petits, mais aussi en ce que leur coquille est verdâtre & ornée tout autour de tubercules d'une belle couleur verte : les paisans en mangent le jaune. Cet oiseau devore sans choix tout ce qu'il rencontre, & il rend par le fondement ce qu'il a avalé de trop dur sans estre digéré.

Vertus.

Sa graisse est emolliente, nervale, résolutive, digestive.

## E M P E T R U M.

*Empetrum* est une plante dont il y a deux especes. La premiere est appellée

<i>Empetrum montanum fructu nigro</i> , Pit.   <i>Erica baccifera</i> , Matth. Cast.
Tournefort.   <i>Erica prima</i> , Clus. Pan.
<i>Erica baccifera procumbens nigra</i> , C. B.

Elle pousse des tiges rameuses, flexibles, ligneuses, étendues à terre, serpentant & occupant beaucoup de place, couvertes d'une écorce brune rougeâtre : ses feuilles sont petites, oblongues : ses fleurs naissent en ses sommités, disposées en bouquets à étamines, de couleur herbeuse, blanchâtre, ne laissant aucun fruit après elles ; mais les mêmes branches portent séparément des bayes rondes, noires, qui renferment chacune deux ou trois osselets ou quelques graines menues. Sa racine est ligneuse, dure. Cette plante croît aux lieux montagneux & pierreux ; elle n'est point en usage dans la Medecine. Premiere  
espece.

La seconde espece est appellée

<i>Empetrum Lusitanicum fructu albo</i> , Pit.   <i>Erica erecta baccis candidis</i> , C. B.
Tournefort.   <i>Frutex Lusitanis Camerimmas dictus</i> , Lins.
<i>Acacalis Dioscoridis</i> , Amato.   <i>Erica baccifera tenuifolia</i> , Tab. Ger.

Elle pousse des tiges rameuses, droites à la hauteur d'environ un pied & demi, aisées à rompre, couvertes d'une écorce noirâtre ; ses feuilles sont menues comme celles de la bruyere, d'un goût astringent, échauffant un peu la bouche, de couleur verte-brune ; ses fleurs sont faites comme en la précédente ; ses fruits naissent aussi séparément sur les mêmes pieds qui portent les fleurs ; ces fruits sont des bayes rondes, blanches, representant en figure des perles pleines de suc, d'un goût acide, contenant chacune trois osselets ou semences dures, menues. Cette plante croît principalement en Portugal aux lieux sablonneux. Seconde  
espece.

Son fruit est propre pour desalterer les Febricitans ; car il est aigre & assez agreable au goût : on en met tremper dans de l'eau pour faire un colyre dont on lave les yeux, afin d'aiguiser la veue affoiblie. Vertus.

*Empetrum* ab *em* & *petros*, saxum, parce que cette plante croît en des lieux pierreux. Etimologie.

## E N C A U S T U M.

*Encaustum*, en François, *Email*, est une vitrification de metaux, de sable & de soude d'Alican, mêlez & fondus ensemble par un feu violent ; on en fait de plusieurs couleurs, comme de blanc, de bleu, de jaune, de vert, de gris de lin, de couleur de chair.

L'*Email* blanc est la base des autres émaux ; il est fait avec de l'étain calciné, qu'on appelle *Potée*, du sablon & de la soude qu'on a reduits ensemble par la fusion en une belle pierre, polie, luisante, blanche ; on s'en sert pour fayencer les pots ; il est aussi employé par les Emailleurs & par les Orfèvres : il est plus ou moins blanc & beau, suivant que l'étain qu'on a employé à le faire, a été pur. Potée ;  
Email blanc

L'*Email* bleu est de l'*Email* blanc, dans lequel on a jetté pendant qu'il étoit encore en fusion, du cuivre de rosette & du vitriol de Cypre. Si au lieu de ces ingrédients. Email bleu  
de deux es-  
peces.



- diens on y jette du safre, l'Email prendra une couleur bleue plus pâle: les Email-  
 leurs appellent ce dernier, *Faux Lapis*.  
 Faux lapis. L'Email jaune est de l'Email blanc coloré avec un peu de rouilleure de fer, qu'on  
 Email jaune y jette pendant la fusion.  
 Email vert. L'Email vert est de l'Email blanc qu'on a coloré avec de la limaille de letton  
 Email gris de lin. L'Email gris de lin est de l'Email blanc, dans la composition duquel on a mêlé  
 Email de couleur de chair. L'Email de couleur de chair est de l'Email blanc coloré avec du Petigieux.  
 On peut encore donner à l'Email blanc plusieurs autres couleurs, suivant qu'on  
 y mêlera plus ou moins des drogues dont je viens de parler.  
 Vertus. Quoiqu'on ne se serve point des Emaux en Medecine, ils ont néanmoins leurs  
 vertus suivant les qualitez des drogues dont ils ont été composez; mais il faut les  
 broyer bien subtilement sur le porphire avant que de les employer, si l'on veut  
 qu'ils produisent quelque effet.  
 L'Email blanc, l'Email bleu, l'Email jaune sont purement desiccatifs, mais les  
 autres sont deterfifs & desiccatifs.  
 Etimologie. *Encaustum à xsis, comburo*, parce que l'Email se fait par un grand feu.

E N D I V I A.

- Endive. *Endivia*, en François, *Endive*, ou *Scariole*, est une espece de Chicorée dont il y  
 Scariole. a trois especes.

La premiere est appellée

<i>Endivia sativa</i> , Park.		<i>Intubus</i> , Tur.
<i>Intybus sativa latifolia</i> , sive <i>endivia vul-</i>		<i>Intubum sativum latifolium</i> , Fuch. Dod.
<i>garis</i> , C. B.		Gal.
<i>Seris domestica latifolia</i> , Dioscoridi.		<i>Cichorea sativa</i> , Trag.
<i>Scariola Arabum</i> Interpretibus.		<i>Cichorium latifolium</i> , sive <i>endivia vul-</i>
<i>Intubum sativum latifolium</i> , J. B.		<i>garis</i> , P. Tournef.

Premiere espece. Elle pousse des feuilles longues, larges, couchées à terre, semblables à celles de la Laitue, crenelées en leurs bords, d'un goût tirant sur l'amer. Il s'éleve d'entre-elles une tige à la hauteur d'un pied & demi ou de deux pieds, lisse, canelée, vuide, rameuse, tortue, empreinte d'un suc laiteux; ses fleurs sont semblables à celles de la Chicorée sauvage, de couleur bleue. Elles sont suivies par des capsules oblongues qui renferment des semences anguleuses; ses racines sont fibreuses, laiteuses.

La seconde espece est appellée:

<i>Intybus</i> , sive <i>endivia minor angustifolia</i> ,		<i>Intubus sive endivia minor</i> , Matth.
Park.		<i>Intybum sativum angustifolium</i> , J. B.
<i>Intybus sativa angustifolia</i> , C. B.		<i>Cichorium angustifolium</i> , sive <i>endivia an-</i>
<i>Scariola aut endiviola</i> , Ad.		<i>gustifolia</i> , P. Tournef.

Seconde espece. Elle differe de la précédente, en ce que ses feuilles sont plus étroites & d'un goût plus amer; & en ce que sa tige est plus rameuse.

La troisiéme espece est appellée

<i>Endivia crispa</i> , Ger. <i>Romana crispa</i> ,		<i>Intybus crispa</i> , C. B. Raii hist.
Cam.		<i>Intybum sativum crispum</i> , J. B.
<i>Cichorium crispum</i> , P. Tournef.		<i>Seris</i> , sive <i>intybus crispa</i> . Ad.

Elle

DES DROGUES SIMPLES. EP 281

Elle pousse des feuilles plus grandes que celles de la premiere espece, crépées tout autour & sinueuses; sa tige croît plus haute, plus grosse & plus tendre que celles des especes précédentes; sa fleur est semblable à celle des autres; sa semence est noire. Troisième espece.

On cultive toutes les especes d'Endive dans les Jardins potagers: elles contiennent beaucoup de phlegme, peu d'huile & de sel.

Elles sont humectantes, aperitives, détersives, rafraîchissantes; on se sert en Médecine, de leurs feuilles & de leurs semences. Vertus.

*Inybus vel intubus à tubo*, tuyau, parce que les tiges des Endives sont ordinairement creusées en dedans, & en forme de tuyaux. Etimologies

E P E R L A N U S.

*Eperlanus*, | *Epelanus*, En François, *Eperlan*, est un petit poisson qui prend naissance dans la mer, mais qui monte dans les rivieres; il est long comme le doigt, & du moins aussi gros que le pouce, ressemblant au Goujon, beau, luisant, de couleur de perles; on le pêche dans la riviere de Seine vers Rouen, d'où l'on nous l'apporte lié sur des petits paniers plats; sa chair est molle, tendre, délicieuse au goût, sentant la violette. Il contient beaucoup d'huile, & du sel volatile.

Il est aperitif, propre pour la pierre, pour la gravelle. Vertus.

*Eperlanus à perla*, perle, parce que la couleur de ce poisson est semblable à celle de la perle. Etimologie.

E P H E D R A.

*Ephedra* est une plante dont il y a quatre especes. La premiere est appelée

*Ephedra, sive Anabasis*, Bellonio. Pit. | *Polygonum bacciferum scandens*, C. B. Anabasis.  
 Tournefort. | Raii hist.

*Caucan & ephedra*, Plinio. C'est un arbrisseau qui ressemble à l'Équisetum, mais il est plus grand & plus haut; son tronc est gros comme le bras, ses branches montent & s'étendent dans celles des arbres voisins; ses fleurs sont petites, moussues, pâles; il leur succede des fruits qui ressemblent à des petites meures, de couleur rouge, remplis de suc aigre; la racine est dure & ligneuse. Cet arbrisseau croît particulièrement le long des vallées du mont Olympe & dans l'Illyrie. Premiere espece.

La seconde espece est appelée

*Ephedra mariiima major*, P. Tournef. | *Uva marina*, Dod. major, Ger.  
*Polygonum bacciferum maritimum majus* | *Tragos, sive uva marina major*, Lob.  
*sive uva major mariiima*, C. B. Raii hist. | J. Bauhin.

En François, *Raisin de mer*.

C'est un arbrisseau qui croît à la hauteur d'un homme, son tronc est quelquefois gros comme le bras; il jette plusieurs rameaux gressés, délics presque comme ceux du jonc, separez par des nœuds comme en l'Équisetum, de couleur noirâtre, se divisant en plusieurs autres rameaux, desquels les extremités ou sommets sont pointus, durs & épineux; cet arbrisseau ne porte point de feuilles; ses fleurs sortent des nœuds des branches attachées à un pedicule menu, & disposées en petites grapes, de couleur herbeuse blanchâtre; il leur succede des fruits semblables à des meures de renard, accumulez ensemble comme des raisins, prenant une couleur rouge quand



ils font meurs, d'un goût acide & agreable; ils renferment des semences triangulaires, pointues, dures, astringentes; sa racine est oblongue, noueuse. Cette plante croît aux lieux sablonneux & maritimes, au Languedoc, en Provence.

La troisième espece est appellée

*Ephedra maritima minor*, P. Tournef.

*Polygonum bacciferum maritimum minus*,

C. B. Raii hist.

*Uva marina minor*, Ger.

*Tragos, sive uva marina minor*, J. B.

*Equisetum quartum*, Math.

*Croton*, Nicandri. Ang.

Troisième  
espece.

C'est un petit arbrisseau qui croît à peine à la hauteur d'un pied & demi, sa tige est ligneuse, poussant plusieurs rameaux verds, canelez, faciles à rompre, noueux, remplis de moelle visqueuse, qui rougit en sechant: cette plante ne porte point de feuilles; ses fleurs naissent aux sommets de ses branches, petites, jaunes, ramassées plusieurs ensemble; il leur succede des fruits semblables aux meurs de renard, rouges, d'un goût doux, renfermant des semences oblongues jointes deux à deux, voisines d'un côté & plates de l'autre. Cette plante croît au Languedoc proche du port de Cete, vers Frontignan, aux lieux pierreux & voisins de la mer.

La quatrième espece est appellée

*Ephedra Hispanica arborescens tenuissimis & densissimis foliis*, P. Tournefort.

Quatrième  
espece.

Elle differe des autres en ce qu'elle porte beaucoup de feuilles tres-menues; elle croît en Espagne.

Vertus.

Les branches tendres ou les sommitez de ces arbrisseaux & leurs fruits sont detersifs, astringents, propres pour les hernies, pour arrêter les cours de ventre les hemorragies.

#### E P H E M E R O N.

*Ephemeron*, Arist.

| *Diaria*, Jonst.

Est une espece de mouche qui vole d'une grande vitesse: elle est garnie de quatre ailes & quelquefois de six, elle a quatre pieds; sa tête est petite, jaunâtre, yeux sont grands, gros, noirs; elle a au lieu de bouche une trompe jaunâtre avec laquelle elle succe les substances des fleurs pour sa nourriture: elle porte sur sa tête deux cornes languettes, noires; son corps est long comme celui d'un papillon, assez ventru; son ventre & ses ailes sont d'une couleur plombée, sa queue jaunâtre, longue, fourchue: sa vie est de peu de durée, car on tient qu'elle ne vit que le matin au lever du soleil, qu'elle prend son accroissement pendant le jour, qu'elle meurt le soir ou la nuit: ce qui n'est pas bien facile à croire.

Etimologies

*Ephemeron* ab ἐπι & ημεζ, dies, parce que cette mouche, dit-on, ne vit qu'un jour.

*Diaria* à die, par la même raison.

#### E P I M E D I U M.

*Epimedium*, Dod. Pit. Tournefort.

Est une plante qui pousse beaucoup de feuilles attachées trois à trois à des queues menues, rondes; ces feuilles sont amples, larges, pointues comme celles du lierre, vertes, assez dures, dentelées tout autour; il s'éleve d'entre elles une tige à la hauteur d'environ un pied qui soutient des petites fleurs belles, de couleur variée, rouges.

jaune, rayées de blanc; chacune de ces fleurs est à quatre pieces disposées en croix, il leur succede des gouffes qui s'ouvrent en deux parties & qui contiennent des semences presque rondes; la racine se divise en plusieurs branches garnies de fibres en dessous. Cette plante croît aux lieux humides, dans les prez, dans les jardins.

Elle est humectante & rafraîchissante.  
*Epimedium ex em*, & *μειρον*, id est *supra triphyllum*, comme qui diroit, *grand trefle*, à cause que cette plante a les feuilles grandes & disposées trois à trois. Vertus:  
Etimologie.

E P I T H Y M U M.

*Epithymum*, Matth. Lac. | *Cassutha minor*, Dod.  
*Epithymum sive Cuscuta minor*, C. B. | *Cuscuta minor*, P. Tournefort.

En François, *Epithyme*.

Est une espece de Cuscute ou une plante filamenteuse semblable à des cheveux; de couleur rougeâtre ou brune, d'une odeur assez forte: elle croît & s'entortille autour de plusieurs especes de plantes; mais on prefere celle qui a pris naissance sur le thim, parce qu'elle en a tiré de la vertu: elle pousse des fleurs & des semences semblables à celles de la Cuscute; on nous l'apporte sèche de plusieurs païs chauds, comme de Candie, de Venise. Celle qui vient de Candie est en filamens longs: au contraire celle qui vient de Venise est en filamens courts, frisez. L'une & l'autre sont usitées en Medecine.

On doit choisir l'Epithyme nouvelle, nette, entiere, d'une odeur forte; elle Choix.  
 contient beaucoup de sel essentiel & d'huile exaltée.

Elle est aperitive, arthritique, elle lâche un peu le ventre, elle purifie le sang, Vertus.  
 on s'en sert pour les maladies qui viennent de mélancolie, pour les maux de rate, pour la gale, pour les rhumatismes, pour la goutte, étant prise en poudre ou en infusion.

L'Epithyme qui peut croître sous nôtre climat n'a point de force ni de vertu approuvante de celle des païs chauds.

*Epithymum ab em*, *super*, & *θύμων*, *thymum*, parce que cette plante se trouve attachée sur le thim. Etimologie.

E Q U I S E T U M.

*Equisetum*, | *Cauda equina*, | *Herba equina*, | En François, *Prêle* Queue de  
cheval.  
 ou *queue de cheval*.

Est une plante qui ressemble à la queue d'un cheval: il y en a de deux especes.  
 La premiere est appelée

*Equisetum majus aquaticum*, J. B. Pit. | *Equisetum majus*, Ger. Raii hist.  
 Tournefort. | *Hippuris major*, Brunf. Dod.  
*Equisetum majus palustre*, Park. | *Hippofeta*, Arnod. Novan.  
*Equisetum palustre longioribus setis*, C. B. |

Elle pousse des tiges à la hauteur d'un pied & demi ou de deux pieds, rondes, rudes, vuides, composées de plusieurs tuyaux emboitez les uns dans les autres & Premiere  
espece.  
 faisant des nœuds d'espace en espace, desquels sortent des feuilles composées de plusieurs tuyaux articulez & assemblez bout à bout; ses sommitez se terminent en maniere d'asperge ou de colonne enflée par le milieu, formée par un grand nombre de petites fleurs ou étamines rougeâtres tirant sur le blanc; ces fleurs ne laissent



aucunes semences après elles; les semences naissent sur des pieds qui ne portent point de fleurs, ce sont des grains rudes & noirs. Ses racines consistent en un grand nombre de fibres longs, menus, deliez, noirâtres. Cette plante croît dans les prez, dans les marais; le long des ruisseaux.

La seconde espece est appellée

<i>Equisetum minus terrestre</i> , J. B. Pit.		<i>Equisetum arvense longioribus setis</i> , C. B.
Tournefort.		Park. Raii hist. -
<i>Hippuris minor</i> , Lob.		<i>Equisetum segetale</i> , Ger.

Seconde  
espece. Elle differe de la precedente en ce que ses feuilles & les asperges sont plus longues, plus gresles, plus lâches : elle croît aux lieux sablonneux, on en trouve aussi aux lieux humides; elle est naturellement fort seche.

L'une & l'autre espece contiennent un peu de sel essentiel & de l'huile; on se sert en Medecine de la derniere espece preferablement à la premiere.

Vertus. L'Equisetum est deterisif, astringent, consolidant, vulneraire, propre pour les hemorrhagies, pour les cours de ventre, étant pris en decoction.

Etimologies. Equisetum est composé des mots latins *equus*, cheval, & *seta*, soye ou crin, comme qui diroit, *crins de cheval*, car les branches & les fueilles de la Prêle ressemblent aux crins du cheval.

*Hippuris* ab ἵππος, *equus*, & ἴσχυς, *cauda*, comme qui diroit, *queue de cheval*.

*Hippofeta* ab ἵππος, *equus*, & *seta*, soye ou crin, comme qui diroit, *crin de cheval*.

### E Q U U S.

Cheval.

*Equus*, en François, *Cheval*, est un grand animal à quatre pieds assez connu; sa femelle est appellée *equa*, & en François, *Cavale* ou *fument*; le jeune cheval est nommé *equulus*, en François, *Poulain*; la jeune jument est appellée *equula*.

Le lait de la cavale est estimé propre pour l'epilepsie, pour la phthisie, pour l'asthme, pour la toux.

Les verrues & les duretez caleuses appellées *lichenes*, lesquelles s'engendrent aux genoux, aux jambes & aux pieds des chevaux, étant coupées au Printemps sont employées pour l'epilepsie, pour abattre les vapeurs hyteriques, pour exciter les menstrues, pour resoudre les duretez de la matrice, pour la pierre du rein & de la vessie, étant prises en poudre : la dose est depuis un scrupule jusqu'à une dragme; elles contiennent beaucoup de sel volatile & d'huile qui font leur vertu.

L'excrement du cheval est bon pour la squinancie, pour la pleuresie, étant donné interieurement; il excite la crise, on l'applique aussi exterieurement pour resoudre.

Etimologie. *Equus* ab ἵππος, *veho*, parce que le cheval sert à tirer les chariots.

### E R A V V A Y.

*Eravvay*, Cluf. | *Ricinus Americanus minor*, C. B.

*Ricinus Americanus* Est un petit Ricinus de l'Amerique dont la semence est menue.

Vertus. Elle est fort purgative & propre pour l'hydropisie, pour l'apoplexie.

### E R E T R I A T E R R A.

Terre Eretienne.

*Eretria terra*, Diosc. en François, *terre eretienne*, est une terre argileuse approchante de la terre sigillée, qu'on tiroit autrefois d'un champ voisin d'une ville appellée Eretria dans l'Isle Eubée, d'où est venu son nom : il y en a de deux especes, une tres-blanche & l'autre cendrée; la derniere est preferée pour la Medecine.

Elle est astringente & propre à arrêter le sang, étant prise interieurement. Vertus.  
La blanche est employée pour la peinture.

## ERICA.

*Erica vulgaris glabra*, C. Bauh. Pit. | *Erica vulgaris humilis semper vivens, flore*  
Tournesfort. | *purpureo & albo*, J. B. Raii hist.  
*Erica prima*, Matth. | *Erica myrica folio*, Ad. Lob.

En François, *Bruyere*.

Est un petit arbrisseau bas qui pousse plusieurs verges ou tiges à la hauteur d'un pied ou d'un pied & demi, dures, ligneuses, rameuses, de couleur rougeâtre brune ou obscure, garnies de petites feuilles un peu dures & rudes, toujours vertes, approchantes de celles du Tamarisc ou du Cyprés, qui par le temps degenerent en petits rameaux; ses fleurs sont des petites cloches ou grelots rangées le long des rameaux depuis le milieu jusqu'au haut, de belle couleur purpurine ou quelquefois blanche, attachées & suspendues par des petites queues ou pedicules courts: du fond de ces fleurs sort un pistile qui devient dans la suite un fruit presqu'ovale, il contient des semences fort menues renfermées en quatre loges. Sa racine est ligneuse & éparse dans la terre. Il croît dans les landes seches, dans les bois, dans les forests; il contient beaucoup de sel & d'huile.

Ses feuilles & ses fleurs sont propres pour la pierre, pour exciter l'urine, pour les morsures des bêtes venimeuses, pour resister au venin, on les prend en decoction. Vertus.

*Erica ab elko*, sive *épeko*, *frango*, parce que cette plante est estimée propre pour M.de la Du-  
rompre ou briser la pierre du rein & de la vessie. querie.

## ERINACEA.

*Erinacea*, Clus. Hisp. P. Tournesf. | *Genista spartium spinosum, foliis lenticula,*  
*Genista erinacea*, J. B. | *floribus ex caeruleo purpurascensibus*, C. B.  
*Spartium aphyllon fructicosum junctis acu-* | *Scorpius quartus*, Taber.  
*leis lanatis capitulis*, Ad. Lob. Lugd.

Est une plante disposée en arbrisseau bas, d'un bel aspect & dont les branches s'étendent & se disposent toutes ensemble comme en rond, garnies d'épines vertes, piquantes; ses fleurs sont legumineuses, plus petites que celles du Genest, de couleur bleue tirant sur le purpurin, soutenues par des petits calices velus ou lanugineux, blanchâtres, joints deux à deux ou trois à trois ensemble; après ces fleurs naissent des gouffes plates: cette plante est ordinairement sans feuilles, elle en pousse quelquefois quelques-unes dans le temps qu'elle fleurit, mais rarement; elles sont semblables à celles du Lenticula, elles se flétrissent en peu de temps, & elles tombent. Sa racine est grande, ligneuse; elle croît aux lieux rudes, le long des chemins au Royaume de Valence en Espagne.

Ses sommités, ses fleurs, ses gouffes, sa racine sont astringentes, desiccatives, Vertus.  
propres pour arrêter les cours de ventre, les hemorrhagies.

*Erinacea ab erinaceo*, *herisson*, parce que les épines de cette plante sont disposées Etimologie.  
en herisson, ou ramassées à peu près comme les plumes piquantes du porc-épi.



## ERINACEUS.

*Erinaceus Lusitanorum*, Linsf. p. 4. Ind. Or. | *Echinus porcinius*, Holand.

Est un fruit des Indes qui a la figure & la grosseur d'une poire, mais qui est couvert d'une écorce herissée d'épines tout autour, representant un petit herisson, d'où est venu son nom : il croît par grapes abondamment à des arbres hauts & rameux en l'Isle Baly. Ce fruit étant confit est doux & savoureux, on en fait provision sur mer dans les voyages.

## ERUCA.

Roquette. *Eruca*, En François, *Roquette*, est une plante dont il y a deux especes generales ; une cultivée, & l'autre sauvage. La premiere est appellée

*Eruca sativa*, Matth.  
*Eruca major*, Cam.  
*Eruca sativa alba*, Park.

| *Eruca latifolia, alba, sativa* Dioscoridis, C. B. Pit. Tournefort.  
 | *Eruca major, sativa, annua, flore albo striato*, J. B. Raii hist.

Premiere  
 espece.

Elle pousse des tiges à la hauteur d'environ deux pieds, un peu velues : ses feuilles sont semblables à celles de la moutarde blanche, mais plus petites, tendres, sans poil. Ses fleurs sont à quatre feuilles, disposées en croix, de couleur bleue tirant sur le blanc, rayées de noir, soutenues par des calices velus : il leur succede des siliques longues, qui se divisent en deux loges remplies de quelques semences presques rondes, jaunes ; sa racine est menue, ligneuse, blanche. On cultive cette plante dans les champs.

La seconde espece est appellée

*Eruca sylvestris*, Ger. Raii hist.  
*Eruca tenuifolia perennis flore luteo*, J. B. Pit. Tournefort.

| *Eruca major sylvestris*, Matth.  
 | *Eruca sylvestris vulgarior*, Park.  
 | *Eruca major lutea, caule aspero*, C. B.

Seconde  
 espece.

Elle pousse des tiges divisées en beaucoup de rameaux un peu velus, portant des feuilles plus découpées que celles de la Dent de Lion, de couleur verte brune. Ses fleurs sont semblables à celles de la Roquette cultivée, mais de couleur jaune, odorantes : elles sont suivies par des siliques longues & anguleuses, qui renferment en deux loges des semences comme en la precedente. Sa racine est assez longue, grosse, blanche ; elle croît contre les murailles aux lieux incultes, sablonneux.

Il y a encore plusieurs autres especes de Roquette cultivée & sauvage, mais il suffit que j'aye décrit les principales ; elles ont les unes & les autres en toutes leurs parties un goût acre, & brûlant, mais principalement les sauvages : elles contiennent beaucoup de sel, modérément de l'huile.

Vertus.

La Roquette est propre pour inciser, pour atténuer, pour rarefier la pituite, pour exciter la semence, pour faire éternuer.

Etimologie.

*Eruca ab erodere*, ronger, parce que cette plante a un goût acre & piquant.

Cendre du  
 Levant.

On nous apporte de saint Jean d'Acre, à dix lieues de Jerusalem, beaucoup des cendres de Roquette, laquelle les Marchands appellent *Cendre du Levant* : il en vient aussi de Tripoli de Syrie, mais elle n'est pas si bonne que l'autre, en ce qu'elle ne contient pas tant de sel ; l'une & l'autre servent à faire du savon & du verre, comme celle de Fougere ou du Kali.

## E R U C A.

*Eruca seu Bruchus*, en François, *Chenille*, est une espece de ver ou un insecte long & gros comme le petit doigt, molasse, humide, fort commun & connu de tout le monde. Il y en a de beaucoup d'especes; ils se trouvent sur les branches des arbres, sur les herbes, où ils ourdissent une maniere de coton ou de laine blanche: ils changent de forme en vieillissant, & ils se couvrent d'une écorce dure, jaune, paroissant immobiles, excepté quand on les touche: on dit qu'ils demeurent trois ans en cet état, puis qu'ils se forment en hanetons.

*Bruchus*,  
*Chenille*.

Les chenilles brûlées & mises dans les narines arrêtent le sang du nez.

Hanetons.

Vertus.

On trouve dans le Bresil des chenilles qui se transforment en petits oiseaux de la grosseur des Cigales, couverts & ornés de plumes de couleur d'or & de rubis, très-éclatantes, & surpassant de beaucoup en beauté celle des Paons: leur vol est si rapide, qu'on les perd de vue en un instant: leur bec est fort long.

Chenilles  
du Bresil  
transformées  
en  
oiseaux.

*Eruca ab erodendo*, parce que cet insecte ronge les feuilles & les jeunes fruits.

Etimologie.

## E R U C A G O.

*Eruca segetum*, P. Tournefort,  
*Sinapi Echinatum*, Lugd.

*Eruca Monspeliaca siliqua quadrangula*  
*Echinata*, C. B.

Est une plante qui pousse plusieurs tiges, au commencement purpurines, à la hauteur d'un pied ou d'un pied & demi, rondes, canelées, rudes, s'élevant en gros rameaux. Ses feuilles d'embas sont éparées à terre, oblongues, étroites, velues, rudes: celles des tiges sont jointes deux à deux, ou trois à trois: ses fleurs sont petites, à quatre feuilles disposées en croix, de couleur jaune: il leur succede des fruits assez semblables à une masse d'armes, garnis de pointes fortes, contenant chacun trois ou quatre niches qui renferment chacune sa semence ronde, rousse, garnie ordinairement d'un petit bec. Sa racine est longue comme la moitié de la main, assez grosse, blanchâtre, jetant plusieurs fibres: elle croît en Languedoc, aux environs de Montpellier, entre les blés, & aux autres lieux chauds.

Elle est incisive, atténuante, propre pour rarefier la pituite du cerveau, pour faire éternuer.

Vertus.

*Eruca ab Eruca*, car cette plante approche en plusieurs choses de la Roquette. Etimologie;

## E R V U M.

*Ervum*, en François, *Ers*, est une plante dont il y a deux especes. La premiere est appellée

Ers.

*Ervum verum*, Cam. hort. Pit. Tournefort.

*Orobis sive Ervum multiis*, J. B. Raii  
hist.

*Orobis siliquis articulatis semine majore*,  
C. B.

*Orobis receptus herbariorum*, Ger.

*Mochus sive cicer sativum*, Dodon.

*Orobis vulgaris herbariorum*, Park.

Elle pousse des tiges à la hauteur d'environ un pied, foibles, anguleuses, rameuses, s'étendant au large: ses feuilles sont semblables à celles de la Lentille, rangées par paires le long d'une côte; ses fleurs sont legumineuses, petites, purpurines ou quelquefois blanches, portées par des calices formés en cornet dentelé. Lorsque ces fleurs sont passées il leur succede des gouffes onnées de chaque côté, pen-

Premiere

espece.



dantes ; elles renferment quelques semences presque rondes , qui ressemblent aux Orobres , d'un goût qui n'est point desagréable : ses racines sont menues. On cultive cette plante dans les champs.

La seconde espece est appellée :

*Eryum semine minore* , Pit. Tourne- | *Orobis Creticus* , Matth. Lugd.  
fort. | *Orobis semine minore* , C. B.

Seconde  
espece.

C'est une petite plante qui s'étend en large ; ses feuilles sont oblongues , étroites , rangées par paires le long d'une côte. Ses fleurs & ses gouffes sont semblables à celles de la précédente , mais ses semences sont plus petites , de mauvais goût. Cette plante croît en terre maigre ; on la cultive entre les choux.

Les semences de l'une & de l'autre espece contiennent beaucoup d'huile , peu de sel essentiel.

Vertus.

Elles sont aperitives , adoucissantes ; elles purifient le sang , elles augmentent le lait aux nourrices.

### ERYNGIUM.

*Eryngium* , Fuch. Ang. | *Eryngium Mediterraneum sive campestre* ,  
*Eryngium vulgare* , C. B. J. B. Pit. | Park.  
Tournefort. | *Eryngium montanum* , sive campestre ,  
*Iringus* , quibusdam. | Matth. Cast. Lugd.  
*Centum capita* , Plin.

En François , *Panicault* , | *Chardon Roland* , | *Chardon à cent têtes* ,

Est une plante dont la tige croît à la hauteur d'un pied & demi ou de deux pieds , ronde , canelée , remplie de moëlle blanche , divisée vers sa sommité en beaucoup de rameaux. Ses feuilles sont larges , découpés profondément , dures , épineuses , rangées alternativement sur leur tige. Ses sommets sont chargés d'un grand nombre de têtes épineuses , dont la base est une couronne de petites feuilles pointues & piquantes en leurs bords : ces têtes soutiennent des fleurs blanchâtres à cinq feuilles , disposées en rose. Quand ces fleurs sont tombées , il leur succede des graines ovales. Sa racine est fort longue , grosse comme le doigt , & souvent comme le pouce , blanche , d'un goût doux & agréable. Cette plante croît aux lieux sablonneux , dans les champs , aux rivages de la mer : on se sert en Medecine de sa racine ; elle contient beaucoup de sel essentiel & d'huile.

Vertus.

Elle est aperitive , propre pour provoquer les mois aux femmes , pour pousser le sable ou les phlegmes du rein & de la vessie , pour les maladies du foye & de la ratte , pour la colique nephretique.

Etimologie  
M. de la  
Duqueric.

*Eryngium* , *grac. ἑρῖνιον* , id est *barba caprae*. On a donné ce nom au Chardon Roland , parce que la tête ou le haut de sa racine avant qu'elle pousse sa tige & ses feuilles , represente , à ce qu'on pretend , la barbe d'une chevre.

### ERYSIMUM.

*Erysimum vulgare* , C. B. Pit. Tourne- | *Cleone Oclavii* , Ang.  
fort. | *Heriobotane foemina* , Brunf. 4.  
*Erysimum Tragi* , *flosculis luteis juxta* | *Verbena foemina & sinapi* , 7. Trag.  
*muros proveniens* , J. B. | *Irio sive erisimum* , Ad. Lob. Dod.

En François , *Velar*.

Est une

DES DROGUES SIMPLES. ES 289

Est une plante qui pousse une tige à la hauteur d'environ deux pieds, rougeâtre, velue, jettant quelques rameaux flexibles; ses feuilles naissent deux à deux l'une vis à vis de l'autre, ressemblantes à celles de la Roquette ou plutôt à celles de la mouarde, incisées profondément; ses fleurs sont petites, à quatre feuilles jaunes, disposées en croix: quand elles sont passées il leur succede des siliques gresles, rondes, droites, divisées chacune en deux loges, qui renferment quelques semences menues, rondes, d'un goût brûlant, sa racine est grosse comme le petit doigt, ligneuse, blanche, acre, ayant un goût de rave: cette plante croît aux lieux pierreux, contre les murailles, sur les sepulcres & aux autres lieux incultes, rudes, humides, deserts; elle contient beaucoup de sel essentiel & de l'huile.

Elle est incisive, détensive, aperitive, elle excite le crachat, elle facilite la respiration, elle est vulnérable; on se sert de sa semence pour l'asthme, pour le scorbut, pour la pierre. Vertus.

*Erysimum ab ἐχμνος, estimé*, parce que cette plante est estimable par ses vertus. Etimologie.

ERYTHRINUS.

*Erythrinus*, sive *rubellio*, en François, *Rouget*, est un poisson de mer long environ comme la main, épais, rouge en dehors, blanc en dedans; sa tête est grosse, son museau est court & pointu, sa gueule est petite, ses dents sont médiocres, ses yeux sont grands; il est armé sur le dos de plusieurs pointes piquantes; il nage l'hiver en pleine mer, & il approche du rivage en Eté: il est gourmand, il mange les petits poissons; on le connoît assez dans les poissonneries; sa chair est tendre, délicieuse, de bon suc, facile à digérer: il contient beaucoup d'huile & du sel volatil. Rubellio, Rouget.

Il est propre pour arrêter le cours de ventre, pour restaurer & rétablir les forces abatues, pour exciter la semence, étant mangé. Vertus.

*Erythrinus ab ἐρυθρός, ruber*, parce que ce poisson est rouge; il est appelé *rubellio* par la même raison. Etimologie.

ESCHARA.

Ce nom est adapté à certaines plantes qui naissent au fond de la mer, & qui sont d'une matière pierreuse, aplatie en feuille & d'une tisseure approchante de celle de la toile.

*Eschara*, Rondelet. J. B. | *Rarepora*, Imper.  
*Porus reticulatus & eschara marina*, C. B. | *Rosa marina inter muscos marinos*, Cæf.

Est une plante qui pousse une substance pierreuse, grossière, ayant la forme d'une tige crépée, poreuse comme un crible, blanche, fragile, ayant en dedans beaucoup de crevasses ou fentes languettes, se brisant facilement sous les dents, sans goût ni odeur manifeste; sa racine est assez large.

Elle est astringente. Vertus.  
*Eschara* est un mot Grec qui signifie *croûte*, on a donné ce nom à ces especes de plantes à cause qu'elles sont croûteuses ou pierreuses. Etimologie.

ESULA.

*Esula minor*, Dod. Lugd. | *Tithymalus foliis pini, fortè Dioscoridis*  
*Pityusa sive pinea, Esula minor officinarum*, Ad. Lob. | *Pityusa*, C. B.  
*Pityusa Esula vulgo dicta*, Gef. hort.



*Esula vulgaris major & quinta*, Trag. | *multis*, J. Bauhin.  
*Tithymalo Cyparissia, similis, Pityusa* | En François, *petite Esule*.

Est une espece de titymale, ou une plante qui pousse plusieurs tiges à la hauteur d'un pied, rameuses, portant des feuilles étroites comme celles du Pin, empreinte de lait: ses fleurs sont petites, herbeuses; sa racine est petite, rougeâtre. Cette plante croît dans les champs, sur les chemins, dans les Jardins: elle contient beaucoup de sel acré, essentiel & fixe, & de l'huile.

On se sert en Medecine de l'écorce de sa racine; on nous l'apporte sèche de Languedoc & de la Provence.

Vertus.

Elle purge violemment par les selles, la pituite, les ferosités & l'humeur mélancolique; elle est propre pour l'hydropisie, pour la letargie, pour la frenesie, & pour les autres maladies produites par des humeurs grossieres.

ET T A L C H E.

*Ettalche*, J. B. | *Ettalch*, Scalig. | *Grandior juniperus*, Lugd.

Est un arbre étranger, grand, épineux, ressemblant au Cedre ou au Genevrier; ses feuilles sont faites comme celles du Genevrier; son bois en Numidie est blanc en Lybie violet & noir, & en Ethiopie tres-noir; les Italiens l'appellent *Sanguis*.

Sangu.

*Juniperus major, bacca rufescente, Oxicedrus.*  
 Vertus.

On en prepare des instrumens de musique; il jette par incision une gomme semblable au mastic. Cet arbre est apparemment une espece de grand Genevrier, que C. Bauhin appelle *Juniperus major bacca rufescente*, & Theophraste *Oxycedrus*; sa gomme est du Vernix.

Son bois est sudorifique, desiccatif; on s'en sert comme du Gayac pour la verole.

E V O N Y M U S.

*Evonymus vulgaris granis rubentibus*, | *Fusanus*, Crescentio.  
 C. B. Pit. Tournefort. | *Anonymos, alius Evonymus*, Core  
*Tetragonia Theophrasti*, Lugd. | hitor.  
*Evonymus, multis, alius Tetragonia*, | En François, *Fusain*, ou *Bonnet*  
 J. Bauh. | *de Prêtre*.

Bonnet de Prêtre.

Est un petit arbre, ou un arbrisseau haut à peu près comme un Grenadier; rameux: son bois est dur, & toutefois facile à fendre, de couleur jaunâtre tirant sur le blanc, couvert d'une écorce verte; ses branches jeunes encore tendres & vertes paroissent quadrangulaires à cause de certaines éminences de leur écorce; ses feuilles sont oblongues, pointues, crenelées, molles; ses fleurs sont petites, de couleur pâle ou herbeuse, composées, selon M. Tournefort, de quatre feuilles disposées en rond dans la tenure d'une rosette qui se trouve au milieu d'un calice recoupé en quatre ou cinq crenelures. Lors que les fleurs sont passées, cette rosette devient un fruit membraneux, relevé de quatre ou cinq côtes de couleur rouge, rarement blanche, composé de quatre capsules qui renferment chacune une semence oblongue, solide, de couleur safranée en dehors, remplie d'une moëlle blanche, ayant un goût amer & desagréable. Cet arbrisseau a une odeur forte; il croît dans les hayes, aux lieux rudes & incultes: son bois est employé pour faire des lardoires, des feaux, & plusieurs autres instrumens.

Son fruit & ses feuilles sont un poison mortel aux brebis & aux chevres qui

mangent, à moins qu'ils n'en soient purgez par haut & par bas.

Si un homme avale trois ou quatre de ces fruits, il en est purgé par le vomissement & par les selles: il tue les poux & les lentes; il guérit la gratelle étant appliqué en décoction extérieurement. Vertus.

Les feuilles & les fruits du Fufain contiennent beaucoup d'huile & de sel essentiel & fixe.

*Evolvulus* ab *ev*, *bonum*, & *voqua*, *nomen*, comme qui diroit, *plante de bon nom*; Etimologies mais c'est par ironie, à cause qu'elle est nuisible aux bestiaux.

*Fusanus* à *fusus*, parce que le bois de cet arbrisseau est employé à faire des fuseaux.

*Bonnet de Prêtre*, parce que son fruit a une figure à quatre angles comme un Bonnet quarré.

## EUPATORIUM.

<p><i>Eupatorium Cannabinum</i>, C. B. Park. Raii hist. P. Tournefort.</p> <p><i>Eupatorium Cannabinum mas</i>, Ger.</p> <p><i>Pseudobepatorium mas</i>, Dod. Gal.</p> <p><i>Cannabina aquatica mas</i>, Ad. Lob.</p>	<p><i>Trifolium cervinum aquaticum</i>, Gef. hort.</p> <p><i>Eupatorium vulgare</i>, Matth. Dod.</p> <p><i>Eupatorium adulterinum</i>, Fusc. J. B.</p> <p><i>Eupatorium aquaticum</i>, Gef. Col.</p> <p><i>Herba S. Kunigundis</i>, Trag.</p>
---	---

En François, *Eupatoire*.

Est une grande plante rameuse dont la tige croît à la hauteur de quatre ou cinq pieds, droite, rondé, cotonneuse, d'un vert purpurin, remplie d'une moëlle blanche, jettant une odeur aromatique & agreable quand on la coupe: ses feuilles sont placées d'intervalle en intervalle, plusieurs ensemble, oblongues, pointues, dentelées tout autour, velues, ressemblantes à celles du chanvre, d'un goût amer; ses fleurs sont, selon M. Tournefort, des bouquets à fleurons évasés, dentelez par le haut, & du fond desquels sortent des filets longs & fourchus, de couleur blanche tirant sur le purpurin. Lors que la fleur est passée, il paroît des graines garnies d'aigrettes; sa racine est fibreuse, blanche, amere. Cette plante croît aux lieux humides; elle contient beaucoup d'huile & de sel essentiel.

Elle est aperitive, atténuante, astringente, vulnérable, propre pour la cachexie, Vertus; pour les mois retenus, employée en décoction & en fomentation; pour les maladies du foye, de la ratte.

*Eupatorium* ab *Eupatore*, parce que le Roy Eupator la mit en usage; ou bien Etimologie; *Eupatorium*, quasi *ἠπατωριον* seu *ἠπατις*, ab *ἠπαρ*, *hepar*, parce que cette plante est estimée bonne pour les maladies du foye.

## EUPHORBIIUM.

*Euphorbinum*, en François, *Euphorbe*, est une gomme jaune en petits morceaux, Euphorbe. friable, tres-acre ou brûlante à la bouche; elle sort par incision d'un arbre ou d'une espece de ferule qui porte le même nom; son écorce est dure & épineuse; ses feuilles sont longues comme le doigt, épaissés, de figure quadrangulaire, garnies à chaque angle d'un grand nombre de petites épines. Cet arbre croît dans la Libie, sur le Mont Atlas, & en Afrique.

On doit choisir l'Euphorbe en larmes nouvelles, nettes, sèches, friables, de Choi. couleur jaune tirant sur le blanc. Elle contient beaucoup de sel brûlant & caustique, & d'huile.



Vertus.

Elle purge les serofitez & la pituite grossiere; elle dissout les humeurs, elle provoque l'éternuement, elle excite les mois aux femmes; mais elle agit avec tant de violence & d'acreté, qu'elle cause souvent des inflammations dans les entrailles. C'est pourquoy je ne conseillerois à personne de s'en servir pour l'interieur, quoy que plusieurs Auteurs en fassent entrer dans des compositions de Pharmacie, qu'ils destinent pour être prises par la bouche. On doit même éviter de mêler cette gomme dans les sternutatoires, à cause qu'elle excite une trop grande fonte des humeurs. On peut l'employer avec succez dans les emplâtres, dans les onguens, dans les huïles qui ne servent qu'exterieurement. Elle atténue, elle déterge, elle refout; on en mêle aussi dans les vesicatoires.

Etimologie. Cette gomme a pris son nom d'Euphorbius Medecin du Roy Juba, lequel la mit le premier en usage, & en guérit Auguste Cesar.

## E U P H R A S I A.

*Euphrasia.*  
*Ocularia.*

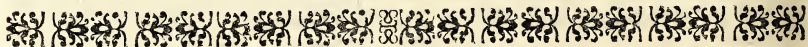
*Euphrasia*, J. B. Raii hist.  
*Euphrasia officinarum*, C. B. Pit. Tour-  
nesfort.  
*Euphrasia vulgaris*, Park.

*Euphrasia & Eufhrasia*, Fuch. Dod.  
*Eufhrasia alba*, Brunf.  
*Ophthalmica, sive ocularia*, Eric. Cord.  
En François, *Euphrase*.

Est une petite plante qui pousse plusieurs tiges à la hauteur de la main, grêles, velues, noirâtres; ses feuilles sont petites, oblongues, vénéées & incisées autour; ses fleurs sortent des aisselles des feuilles, formées en petit tuyau évâsé par le haut, & representant un musle à deux levres, de couleur blanche, marquée de plusieurs points purpurins & jaunes. Quand cette fleur est passée, il paroît un petit fruit oblong divisé en deux loges, qui renferment des semences menues, blanches; la racine est menue, ligneuse. Cette plante croît aux lieux incultes, aux bordz des chemins, dans les prez. Elle contient peu de sel. & de l'huile.

Vertus.

Elle est détersive, astringente, propre pour les maladies des yeux, pour éclaircir & fortifier la veue. On s'en sert interieurement & exterieurement.



## F

## F A B A.

*Faba*, en François, *Fève*, est une plante dont il y a deux especes.

La premiere est appellée

*Faba*, C. B. Brunf. Raii hist.  
*Faba cyamos leguminosa*, J. B.  
*Faba major vulgaris*, Ad.  
*Phaseolus sativus*, Dod. Gal.

*Faba major hortensis*, Park. Ger.  
*Faba major recentiorum*, Lob. Ico. Pit.  
Tournefort.  
*Bæna, seu phaseolus major*, Dod.

Premiere  
espece.

Elle pousse des tiges à la hauteur d'environ trois pieds, quarrées, creuses ou vuides en dedans; ses feuilles sont oblongues, arondies, grasses, charnues, rangées par paires sur une côte terminée par une petite pointe; ses fleurs sont legumineuses,

oblongues, de couleur tantôt blanche, marquée de taches noires, tantôt purpurine noirâtre; il leur succede des gouffes longues, grosses, relevées, charnues, composées chacune de deux cosses qui renferment quatre ou cinq grosses fèves applaties, quelquefois plus grosses, quelquefois plus petites, ordinairement blanches, mais quelquefois rouges purpurines: sa racine est longue, en partie droite, en partie serpenteante, garnie de fibres. On cultive cette plante dans les Jardins.

La seconde espece est appellée

<i>Faba minor sive equina</i> , C. Bauh. Raii hist. P. Tournefort.		<i>Faba minor sylvestris</i> , Park. communis, Ger.
<i>Bæna sive phaseolus minor</i> , Dod.		

Elle differe de la précédente, en ce qu'elle pousse des tiges moins hautes; en ce que ses feuilles & les fleurs sont plus petites; en ce que les gouffes sont aussi moins grandes, & de figure oblongue arondie, contenant des fèves oblongues & rondes, de couleur blanchâtre, ou jaunâtre, ou noire. On cultive cette plante dans les champs; elle est plus garnie de feuilles que la grande; elle porte aussi plus de fleurs & plus de fruits.

Seconde  
espece.

Les fèves de l'une & de l'autre espece contiennent beaucoup de sels volatile & fixe, & d'huile.

Leurs tiges, leurs feuilles & leurs gouffes sont aperitives, prises en decoction. Vertus.

La fleur de la fève est adoucissante, rafraichissante & un peu aperitive, étant prise en decoction; on en tire par la distillation une eau fort estimée pour décrasser & adoucir la peau.

La fève étant prise en decoction est deterfivè & astringente, on en fait de la farine qu'on employe dans les cataplasmes pour ramollir, pour digerer, pour resoudre, pour exciter la supuration.

*Faba à φαζίν, comedere*, parce que la fève est un des legumes dont on mange le plus. Etimologie,

F A B A P U R G A T R I X.

*Faba purgatrix*, Monardi. | *Phaseolus Peruannus*, Petri de Olma ad Monard.

Est une espece de fève de l'Amerique semblable aux nôtres, mais plus petite, de même figure & couleur, séparée par le milieu d'une petite peau deliée comme celle d'un oignon: elle naît en Carthage & au Nom de Dieu.

Elle purge par haut & par bas avec telle violence qu'elle met en danger de la vie celui qui en prend. Pour la corriger on la monde de son écorce & de sa petite peau deliée, puis l'ayant fait rotir on la met en poudre subtile. Les Indiens prennent une cuillerée de cette poudre à la dose quand ils veulent se purger, l'ayant demêlée avec du vin ou du sucre; elle purge la bile, la pituite, les humeurs grossieres & visqueuses assez benignement, on en fait prendre dans les fièvres longues & importunes, dans la colique & dans les douleurs des jointures.

Vertus.  
Maniere de  
la corriger.

F A B A G O.

<i>Fabago Belgarum</i> , sive <i>peplus Parisiensum</i> , Lugd. P. Tournefort.		<i>Capparis fabago</i> , Dod. Ger.		<i>Peplus Parisiensum</i> .
<i>Capparis portulaca folio</i> , C. B.		<i>Capparis fabaginea</i> , sive <i>peplus Lutetianorum</i> , J. B. Raii hist.		
<i>Capparis leguminosa</i> , Lob. Tab.		<i>Telephium</i> , Dioscoridis & Plinii Col.		



Est une plante qui pousse des tiges longues, pliantes, rameuses; ses feuilles sont opposées le long des tiges, naissant deux à deux sur une même queue, un peu éloignées les unes des autres, d'un arrangement approchant de celles du Guy: elles sont oblongues, arondies, grasses, semblables en quelque façon à celles du pourpier, nerveuses, ameres au goût; il sort de leurs aisselles des pedicules qui soutiennent chacun une fleur à plusieurs feuilles rouges disposées en rose. Après cette fleur il naît un fruit membraneux, long, canelé, divisé intérieurement en cinq loges qui contiennent des semences aplaties; sa racine est menue & étendue d'un côté & d'autre: toute la plante est amere; on la cultive à Paris au Jardin du Roy. On dit qu'on en trouve autour de Rome aux lieux rudes & incultes.

Vertus.

On l'estime propre contre les vers du corps.

## F A B E R.

*Faber*, Jonst. | *Citula*, Roman. | *Gallus marinus*, Holland.

Est un poisson de mer, gros, large, oblong, sa tête est grosse, comprimée, étendue, offeuse, anguleuse, de couleur obscure, parsemée de quelques taches purpurines; sa gueule est fort large & bayante sans dents; ses yeux sont grands, ronds, de couleur dorée; son dos est brun, marqué au milieu d'une tache ronde, noire & de trois petites figures de couleur dorée; il est couvert d'écaillés si petites, qu'on ne les apperçoit que quand on les touche. Il est armé d'un côté & d'autre d'os aussi aigus & aussi trenchans que des couteaux. On trouve ce poisson proche des rochers, il nage seul & droit; il se nourrit de chair, de poisson, d'écume de mer; sa chair est tendre, friable, bonne à manger, de bon suc & facile à la digestion. Il n'a point d'usage en Medecine.

Etimologie. On appelle ce poisson *Faber*, à cause qu'on trouve en luy les figures des instrumens d'un Forgeron.

## F A C E S V I N I.

Lie de vin. *Faces vini*, en François, *lie de vin*, est la partie la plus grossiere du vin, ou une portion de son tartre qui s'en sépare & qui se precipite au fond du tonneau: elle contient beaucoup de sel volatil & d'huile.

Vertus. Elle est incisive, penetrante, resolutive, fortifiante, astringente, on s'en sert extérieurement.

## F A G A R A.

*Fagara*, est un petit fruit des Indes, dont il y a deux especes. Le premier est appelé,

*Fagara major*, Imperato. | *Fagaras*, Avicennæ, Clus. in Garz. Lob.

Il est gros comme un pois chiche, couvert d'une écorce deliée entre cendrée & noire, ayant au dessous une coque mince laquelle contient un noyau assez solide, couvert d'une membrane deliée & noire. Ce fruit tout entier est tellement semblable en forme, en grandeur & en couleur à la coque du Levant, que du premier abord on peut se tromper & prendre l'un pour l'autre; il est aromatique.

Le second est appelé *Fagara minor*, Imperato. Il est de la figure & de la grosseur d'une cubebe, de couleur brune, d'une odeur aromatique, d'un goût un peu amer & piquant.

Vertus.

Ces fruits ont l'un &amp; l'autre à peu près la vertu des Cubebes, ils fortifient &amp;

rechauffent l'estomac, ils aident à la coction, ils dessèchent, ils résolvent, ils résistent au venin.

## FAGONIA.

<i>Fagonia cretica spinosa</i> , Pit. Tournefort.		<i>Trifolium spinosum creticum</i> , C. B.
<i>Trifolium aculeatum creticum</i> , J. B.		<i>Trifolium spinosum semper virens</i> , Cistiflore, Rosen.

Est une plante étrangère qui pousse plusieurs tiges basses, courtes, s'inclinant vers terre, se divisant en beaucoup de rameaux placez l'un à l'opposé de l'autre; ses feuilles naissent trois sur une queue, elles sont oblongues, vertes, pointues, se terminant en une petite épine menue: il naît aussi sur chaque nœud des tiges quatre petites épines crochues, d'entre lesquelles sort un pedicule court, qui soutient une seule fleur à plusieurs feuilles disposées en rose, de couleur purpurine bleuâtre: quand cette fleur est tombée il luy succede un fruit presque rond, formé en bouton, terminé en pointe, canelé, divisé intérieurement en cinq loges qui renferment des semences aplaties, rousses; sa racine est oblongue, chevelue. Cette plante croît en Candie: je ne sçay si elle a des usages dans la Médecine.

M. Tournefort a donné à cette plante le nom de *Fagonia*, tiré de celui de Monsieur Fagon premier Médecin du Roy. Etimologie.

## FAGOPYRUM.

<i>Fagopyrum vulgare erectum</i> , P. Tournefort.		<i>Fagopyrum</i> , Dod. Raii hist.
<i>Tragopyr</i> , Ger. Park.		<i>Fagotriticum</i> , J. B.
<i>Erysimum Theophrasti folio hederaceo</i> , C. Bauhin.		<i>Fruentum sarracenicum</i> , Matth. Lugd.
<i>Irion cerealis sive erysimum</i> , Ruel.		<i>Tragotrophon &amp; fagotriticum</i> , Dod. Gal. <i>Ocimum cereale</i> , Cluf.

En François, *Blé noir* ou *sarrasin*.

Est une plante haute de deux pieds ou de deux pieds & demi; sa tige est ronde, molle, creuse, rougeâtre, poussant plusieurs branches garnies de feuilles presque rondes au commencement, & prenant à mesure qu'elles croissent des figures anguleuses comme celles du Lierre; mais elles sont plus petites & plus molles; ses fleurs sont petites, blanches, disposées en grappes; chacune d'elles est ordinairement à cinq étamines, soutenues par un calice divisé en cinq parties jusqu'à la base; lorsque ces fleurs sont passées il leur succede des semences triangulaires ou relevées de trois coins, dont l'écorce est de couleur noirâtre ou obscure & le dedans farineux, blanc. C'est une espèce de froment dont les païsans font du pain, on s'en sert aussi pour nourrir la volaille; ses racines sont fibrées. On cultive cette plante en tous païs; sa semence contient beaucoup d'huile & un peu de sel essentiel.

Elle est détersive, aperitive & resolutive, on peut s'en servir en farine dans les cataplasmes. Vertus.

*Fagopyrum* est un mot composé du Latin *fagus*, hêtre, & du Grec *πυρός*, blé, Etimologie. comme qui diroit espèce de froment dont la semence est d'une figure semblable à celle du hêtre.

*Sarracenicum frumentum*, parce que cette espèce de froment croissoit autrefois en abondance chez les Sarrasins.



## F A G U S.

*Fagus*, Dód. P. Tournesf. | *Oxya Bellonio*, | En François, *Hestre* ou *Fau*,

Est un grand & gros arbre rameux, dont l'écorce est médiocrement grosse, unie, de couleur grise cendrée; son bois est dur, blanc; ses feuilles sont plus petites que celles du Peuplier, noires, minces, douces au toucher: ses fleurs, selon M. Tournesfort, sont des cloches dentelées en leurs bords, & du fond desquelles s'élevent quelques étamines: ces fleurs sont ramassées en chatons arondis, ou pelotons de couleur jaune; elles ne laissent rien après elles. Les fruits naissent sur le même pied de Hestre dans des endroits séparés des chatons; ces fruits commencent chacun par un petit embryon envelopé de quelques feuilles menues; cet embryon devient un fruit dur comme du cuir, hérissé de pointes, mais moins piquantes qu'en la châtaigne; il s'ouvre par la pointe en quatre parties, & il renferme ordinairement deux semences oblongues, triangulaires, ou relevées de trois coins dans leur longueur, grandes comme des fèves, dures, unies, douces au toucher, rougeâtres, brunes comme la châtaigne séparée de sa grosse peau hérissée. Ces semences ou noisettes, qu'on appelle vulgairement en François *Fouesnes*, renferment une moëlle blanche, bonne à manger, d'un goût doux avec quelque astringtion. Ses racines ne sont pas beaucoup nombreuses ni profondes. Cet arbre croît dans les champs, dans les plaines, aux lieux montagneux un peu humides; ses feuillés contiennent beaucoup d'huile, peu de sel, modérément du phlegme: ses fruits contiennent beaucoup d'huile, un peu de sel essentiel & de phlegme.

Fouesnes.

Vertus.

Ses feuilles sont deterfives, astringentes, rafraîchissantes, propres pour les maux de bouche & de gorge, en gargarisme.

Ses semences ou fruits sont propres, étant mangés, pour adoucir les acretés des reins, pour faciliter la sortie de la pierre, du gravier.

Etimologie.

*Fagus* à *φαγών*, *edere*, manger; parce que les Solitaires vivoient autrefois du fruit qui tombe de cet arbre; ou bien parce que plusieurs animaux en mangent, comme les cochons, les rats.

## F A L C I N E L L U S.

Falcata.

*Falcinellus*, seu *Falcata*, Jonst. est une espèce de Heron, ou un oiseau qui a la figure & la grandeur d'un Heron ordinaire: son corps est couvert de belles plumes presque vertes, mêlées de rouge; sa tête & son cou sont de couleurs obscure & blanche avec quelques taches noires: son bec est oblong, menu & disposé en faulx, d'où viennent ses noms; ses jambes sont languettes, & ses pieds fendus.

Etimologie.

Vertus.

Sa graisse est propre pour fortifier les nerfs, pour refondre, pour dissiper les nuages des yeux.

## F A L C O.

Falcon.

*Falco*, en François, *Faucon*, est un oiseau de proie gros comme un Chapon, de couleur cendrée, brune ou noirâtre, quelquefois rouille: sa tête est grosse, son bec est court & recourbé; ses yeux sont rougeâtres, son cou est court, ses cuisses sont longues & emplumées, ses jambes sont courtes, ses pieds sont grands & étendus, de couleur safranée tirant sur le blanc, armez d'ongles crochus ou en forme de faulx: il habite aux pays Septentrionaux: il y en a de plusieurs espèces: sa chair est bonne à manger; elle contient beaucoup de sel volatile & d'huile.

On se

DES DROGUES SIMPLES. FE 297

On se sert de sa graisse pour les maladies des yeux, pour resoudre les tumeurs, Vertus.  
pour ramolir & fortifier les nerfs.

Sa chair est estimée bonne contre les maladies du cerveau.

Son excrement est resolutif, étant appliqué sur la partie malade : on pourroit  
aussi en prendre par la bouche pour exciter la sueur.

*Falco à falce*, parce que les ongles des pieds de cet oiseau sont faites en forme de  
faucille.

F A R R A.

*Farra*, Jonst. *sive Fora & Pala*, Rondel. est un poisson d'eau douce, qui res- Fora, Pala.  
semble à la Truite; il est long d'environ un pied & demi, de couleur cendrée,  
couvert d'écaillés tendres : sa gueule est petite, sans dents; sa queue est fort large,  
sa chair est blanche & aussi délicieuse à manger que celle de la Truite : on le pêche  
en Eté & en Automne; on en sale pour le garder.

Il est restaurant, propre pour les foiblesses de la poitrine & du poumon. Vertus.

F E L I S.

*Felis seu Catus*, en François, *Chat*, est un animal à quatre pieds assez connu : il Catus.  
y en a de beaucoup d'especes; il contient beaucoup de sel volatile & d'huile : ses es- Char.  
prits sont si disposés au mouvement, que si on le frotte quelque temps sur le dos  
à rebroussé poil, il jette des rayons de lumiere ou de feu comme un phosphore : sa  
vue est sultile en sorte qu'il voit la nuit.

Un Chat ouvert vivant & appliqué, soulage les douleurs de côté. Vertus.

La graisse de Chat amoliti, resout & fortifie.

*Felis à çñλ⊙*, *fallax*, *impostor*, parce qu'on estime le Chat estre traître & mé- Etimologic.  
faisant.

F E R M E N T U M.

*Fermentum*, en François, *Levain*, est de la pâte ordinaire qu'on a laissé ferment- Levain.  
ter & aigrir; il contient beaucoup de sel volatile, acide, & d'huile.

Il est propre pour inciser, pour attenuer, pour digerer, pour resoudre, pour  
exciter la supuration.

F E R R U M.

*Ferrum seu Mars*, en François, *Fer*, est un metal tres-dur, sec, & le plus dif- Mars,  
ficile à fondre de tous les métaux. Il est composé naturellement de sel vitriolique, Fer.

de soufre & de terre mal liez & digerez ensemble; ce qui le rend facile à estre  
rouillé. On en trouve plusieurs mines dans l'Europe, & principalement en France,  
dans la Champagne, dans la Lorraine, dans la Normandie, dans la Bourgogne,  
dans le Berry. On le retire en une marcaffite qui est tantôt en morceaux gros à peu  
près comme des truffes, & de la même couleur, parfemez de brillans metalliques;  
tantôt en sable. On lave cette marcaffite pour en separer la terre, puis on la met  
dans des grands fourneaux faits exprés, on la couvre de charbon, de cailloux &  
d'argile, & par le moyen d'un feu tres-violent excité par des grands soufflers, on la  
met en fusion; on l'écume alors d'une matiere comme vitrifiée ressemblant à de  
l'émail; puis on la fait couler dans des moules ou grands lingots qui ont jusqu'à  
dix pieds de long, & un pied d'épaisseur. Ce fer est appellé par les Forgerons,  
*Gueuse*, ou *Fer de fonte*.

Pomet.  
Gueuse,  
Fer de fonte



Si l'on veut faire des boulets de canon, des mortiers, des poids à peser, des contre-cœurs de cheminée, on prend le métal pendant qu'il est encore fondu, avec de grandes cuillères de fer, & on le jette dans des moules qui sont faits en plein sable ou de la même matière, c'est à dire de fer de fonte. Mais il faut remarquer, comme le dit M. Pomet dans son livre, que plus on laisse le métal en fusion, & plus l'ouvrage qu'on en fait est fin & beau : s'il n'y demeure, par exemple, que douze heures, il ne sera propre qu'à faire de gros ouvrages : il faut qu'il soit en fusion seize ou dix-huit heures pour se raffiner bien, & pour qu'on en puisse faire des utensiles fines & polies. Le fer de fonte de France ne peut être limé, mais on le polit à force de bras avec du grès ou de l'éméri. Au contraire, le fer de fonte d'Allemagne & de quelques autres endroits souffre la lime.

Raffinement  
du fer.

Pour raffiner la gueuse & pour la réduire en fer ordinaire, on la porte dans une espèce de forge qui est à ras de terre, & où il y a un trou au milieu; on l'y fait fondre de nouveau, & à mesure qu'elle se fond, elle coule dans le trou, ou l'Affineur la remue fortement avec une barre de fer, afin que les parties du métal s'unissent bien; car plus la matière a été remuée vigoureusement, plus le fer en est doux & de bonne qualité.

Après que cette matière a été suffisamment remuée, on la porte sur des enclumes, & on la bat avec des gros marteaux pour en faire sortir la terre & les autres impuretés qui y pourroient être restées : alors le fer est en sa perfection, & il souffre la lime : si on le veut réduire en barre ou en autre figure, on le porte dans une autre forge appelée *la Chaufferie*, où l'on le fait amolir par le feu, puis on l'étend sur une enclume en la manière qu'on veut, & on le jette dans de l'eau pour le faire refroidir plus vite.

Tole.

La tole est du fer étendu avec des marteaux en plaques fort minces.

Fer blanc.

Le fer blanc est du fer le plus pur & le plus doux réduit en plaques minces & étamé; le plus beau & le plus luisant se fait en Allemagne.

Rouilleure  
de fer.

La rouilleure du fer est un fer pénétré & rarefié par l'humidité de l'air; on l'appelle en Latin *Ferrugo*.

*Ferrugo*.  
Vertus.

Elle est aperitive par les urines, & astringente par le ventre, propre pour toutes les maladies causées par des obstructions, pour arrêter les cours de ventre.

Eau ferrée.

Le fer rougi au feu & éteint dans de l'eau plusieurs fois, rend l'eau astringente & propre pour les cours de ventre; c'est ce qu'on appelle *Eau ferrée*.

Eau de Forge.

Les eaux de Forge sont aussi des eaux empreintes de quelques parties salines ou vitrioliques du fer, elles sont astringentes par le ventre & aperitives par les urines.

Etimologies

*Ferrum quasi ferum, cruel, indomptable*, parce que ce métal est employé pour les armes.

*Mars*, parce que les Astrologues prétendent que ce métal reçoive des influences de la planète du même nom.

### FERRUM EQUINUM.

*Ferrum equinum*, Matth. Lob. Ger.

*Ferrum equinum majus*, Patk.

Raii hist. P. Tournefort.

*Solea equina*, J. B. Lugd.

*Ferrum equinum siliqua singulari*, C. B.

*Sferro cavallo*, Ad. Cæs. Cam.

En François, *Fer à cheval*.

Est une petite plante qui pousse plusieurs petites tiges hautes comme la main, anguleuses, menues, se couchant à terre, garnies de feuilles semblables à celles du

Securidaca, mais plus petites; sa fleur est legumineuse, jaune, soutenue par un calice dentelé; lorsque la fleur est passée il paroît une gouffe plate composée de plusieurs pieces courbées en fer à cheval & attachées bout à bout; chacune de ces pieces renferme une semence figurée en croissant: sa racine est ligneuse, longue de quatre doigts, menue, blanche, entourée de quelques fibres. Cette plante croît aux païs chauds incultes, en Italie, en Languedoc, aux lieux montagneux.

Elle est estimée vulneraire, propre pour fortifier l'estomac, pour lever les obstructions, pour resister au venin. Vertus.

Ses noms viennent de ce que sa gouffe & sa semence ont une figure approchant de celle d'un fer à cheval. Etimologie.

F E R U L A.

<p><i>Ferula</i>, Lob. Ger. P. Tournefort.  <i>Ferula femina</i>, Plinii, C. B.  <i>Libanotis prima</i> Dioscoridis <i>Ferulacea</i>,          Gésn. hort.</p>	<p>  <i>Ferula folio fœniculi</i>, semine latiore &amp;          rotundiore, J. B. Raii hist.            <i>Ferula tenuiore folio</i>, Park.          En François, <i>Ferule</i>.</p>
--	---

Est une plante dont la tige croît à la hauteur de sept ou huit pieds, grosse, fongueuse, remplie de moëlle, rameuse en sa sommité, se durcissant vers l'Automne, & devenant ligneuse; ses feuilles sont semblables à celles du fenouil, mais beaucoup plus amples & plus étendues, vertes; ses sommitez soutiennent des ombelles où naissent des fleurs ordinairement à cinq feuilles, jaunes, disposées en rose. Lors que la fleur est passée, il paroît des semences jointes deux à deux, grandes, amples, ovales, plates, minces, feuillues ou envelopées d'une membrane; sa racine est grande, branchue, droite, noirâtre, rendant un suc blanc quand on l'a incisée. Elle croît en plusieurs païs de l'Afrique, de l'Asie, de l'Europe, aux lieux chauds. On en cultive au Languedoc dans plusieurs Jardins.

La moëlle de la Ferule étant prise en décoction, est propre pour arrêter le sang, pour apaiser la douleur de tête, pour exciter la sueur. Vertus.

Sa semence est carminative, propre pour la Colique venteuse, pour exciter la sueur.

*Ferula à ferendo*, parce qu'on se sert des tiges de la Ferule comme de perches, pour soutenir des plantes qui s'enclinent trop; ou bien *ferula à feriendo*; parce que les Regens des Colleges se servoient autrefois de la Ferule pour châtier leurs écoliers. D'où vient que Martial l'appelle *Sceptrum Pedagogorum*. Les Regent d'à présent ont retenu le nom de ferule, quoi qu'ils se servent d'une autre espece de bois pour le même usage. Etimologies

*Sceptrum  
Pedagogorum.*

F E S T U C A.

<p><i>Festuca graminea glumis hirsutis</i>, C. B.  <i>Egilops &amp; festuca</i>, Dod. Gal.  <i>Siphonium bromos herba</i>, Tab.</p>	<p>  <i>Lolium 2.</i> Trag.            <i>Bromos</i>, Lac.            <i>Gramen murorum</i>, Dalech. Lugd.</p>
---	--

En François, *Féru*.

Est une plante qui pousse des tiges ou tuyaux, bas, menus, & des feuilles semblables à celles du froment; ses sommitez soutiennent des épis pareils à ceux de l'avoine; ils renferment des grains grêles, oblongs, velus, rougeâtres, barbus; ces épis sont quelquefois ramassés comme en un petit paquet, & alors on appelle la plante *Phoenix altera*; d'autrefois ils sont dispersés. Cette plante croît entre les biés, parmi

*Phoenix altera.*



Ségle bâ- l'orge, & le plus souvent entre les ségles; on tient que c'est un ségle bâtard. On en  
rard. trouve beaucoup quand l'Hyver a esté humide. Elle est un peu acre au goût.

Vertus. Elle est digestive, resolutive, propre pour amolir les duretez & pour les pre-  
parer à la supuration.

Etimologie. *Festuca à fissione*, parce que le Fétu se fend aisément.

## F I A T O L A.

*Fiatola Roma dicta*, Jonst. Bellon.  
*Ellopon*.

| *Callyonimum*, quibusdam veterum.  
*Lycou*.

Est un poisson de mer, large, plat, presque rond, de couleur dorée & argentine; sa langue est charnue, approchante en figure de celle de l'homme. Ce poisson est commun à Rome, & fort bon à manger. On ne s'en sert point en Medecine.

## F I C E D U L A.

Bequefigue, *Ficedula*, en François, *Bequefigue* ou *Pivoine*, est un petit oiseau qui se nourrit  
Pivoine. de figues, d'où vient son nom; il est tendre & gras comme un Ortolan: on le pre-  
Etimologie. sente sur les tables comme un mets delicieux. Ses plumes en Automne changent de  
& il semble aussi changer de figure; c'est apparemment parce qu'il mue,  
& qu'il est devenu plus grand; on l'appelle alors *Melancoryphus*. Il contient beau-  
coup de sel volatile & d'huile.

Melancory-  
phus.  
Vertus.

On prétend que le Bequefigue aiguise la veue à ceux qui le mangent.

## F I C U S.

*Ficus*, J. B. Ger. Raii hist.

*Ficus communis*, C. B. Pit. Tournef. \*

| *Ficus vulgaris*, Park.

| *Ficus sativa*, Fuch.

En François, *Figuier*.

Est un arbre de grandeur mediocre, dont la tige n'est pas droite, son écorce est unie, mais un peu rude, de couleur cendrée; son bois est fongueux, moëlleux en dedans, blanc; sa feuille est grande, large, épaisse, découpée en cinq parties ou angles, ressemblante à celle de la vigne, mais plus grande, plus dure, plus rude & plus noirâtre, attachée par une queue qui jette une liqueur laiteuse quand on la rompt. Cet arbre ne pousse aucunes fleurs ni chatons qui paroissent; mais plusieurs Botanistes prétendent que ses fleurs sont enfermées dans ses fruits, & que ce sont certains filets semblables à des étamines qu'on trouve dans les jeunes figues.

*Grossulus*,  
*grossus*,  
*gross*,  
Figue.

Son fruit n'étant encore gros que comme un pois est appelé *grossulus*; quand il est plus gros, mais non encore meur, on le nomme *grossus seu grossa*; & quand il est tout à fait meur *ficus*, & en François, *figue*. Il croît à la grosseur & à la figure d'une poire mediocre, de couleur verdâtre, blanche en dehors & rougeâtre en dedans, charnu, mou, succulent, visqueux, d'un goût doux delicieux; il contient des graines aplaties & presque rondes. Les racines de l'arbre sont nombreuses, longues, fermes, difficiles à tirer & à rompre, entourées de filamens de couleur jaune. On cultive le Figuier presentement dans les climats temperez; mais les meilleures figues croissent au Languedoc, en Provence, en Italie & aux autres païs chauds: il y en a de beaucoup d'especes qui different en figure, en grosseur, en couleur, en goût; elles sont toutes de difficile digestion à cause de leur substance visqueuse & phlegmatique. On en fait secher au four, & l'on appelle ces figues seches *carica* ou

*ficus passa*; on s'en sert dans les alimens & en Medecine, elles sont faciles à dige- *Carica, ficus*  
rer, parce qu'elles ont perdu la plus grande partie de leur phlegme visqueux par *passa.*  
la cœction qu'on leur a donnée au four; elles contiennent beaucoup d'huile & de sel  
essentièl.

Elles adouciſſent les acretez du rhume & de la poitrine, elles fortifient le pou- *Vertus.*  
mon, elles amolliſſent les duretez, elles excitent l'accouchement, elles reſiſtent au  
venin, elles ſoulagent les maladies des reins & de la veſſie, étant priſes interieure-  
ment en decoction; on en fait des gargarifmes pour les maux de la gorge & de la  
bouche; on en applique auſſi exterieurement pour digerer, pour amollir & pour  
hâter la ſuppuration.

## F I C U S I N D I C A.

*Ficus Indica*, Theoph. Cluſ.

*Mangle forte*, Ovièdi.

*Arbor de Raiç*, id eſt *radicoſa*, Linſc.

part. 4. Ind. Orient.

*Enzada*, Pigafetra.

*Arbor Indica admirabilis*, Straboni.

*Ficus Indica foliis mali cotonei ſimilibus*,

*fructu ficubus ſimili in Goa*, C. B.

En François, *Figuier des Indes.*

Eſt un arbre qui croît vers Goa aux Indes; il eſt grand, fort élevé, gros; il  
répand ſes rameaux au large, d'où ſortent des fibres ſemblables à ceux de la Cuſ-  
cure, de couleur dorée, leſquels étant parvenus à terre ſ'y affermiſſent, y pren-  
nent racine & croiſſent peu à peu en des gros arbres qui répandent à leur tour de  
nouveaux filamens, leſquels ſ'attachant auſſi à terre y produiſent des arbres de la  
même maniere, & ainſi à l'infini; de ſorte qu'un de ces figuiers multiplie telle-  
ment qu'il remplit un grand païs d'arbres de ſon eſpece auſſi gros & auſſi hauts  
que luy, formant une ample & épaiſſe foreſt qui eſt de grand ſecours pour faire de  
l'ombre en émouſſant la force des rayons du ſoleil. Les feuilles de ſes jeunes ra-  
meaux ſont ſemblables à celles du Coing, vertes en deſſus, blanchâtres & lanugi-  
neuſes en deſſous, elles ſervent de nourriture aux Elephans; ſes fruits ſont des pe-  
tites figues faites comme les nôtres, mais rouges comme du ſang en dehors & en  
dedans, douces & bonnes à manger, n'ayant pas pourtant un ſi bon goût que celles  
de l'Europe.

La figue d'Inde eſt humectante, rafraîchiſſante, pectorale; l'écorce de l'arbre ſert *Vertus.*  
à faire des habillemens.

*Ficus à φύα*, *produco*, *genero*, parce que le Figuier multiplie beaucoup.

*Etimologie;*

## F I L A G O.

*Filago*, ſeu *impia*, Dod. Pit. Tourne-  
fort.

*Helyocriſos ſylveſtr.* Trag.

*Gnaphalium vulgare majus*, C. B.

*Centunculus*, Tur.

*Tomentum*, Cord. hiſt. Lon.

En François, *herbe à coton.*

Eſt une plante molle, cotonneuſe, qui pouſſe trois ou quatre tiges à la hauteur de  
près d'un pied, revêtues de petites feuilles oblongues, étroites, molles & couver-  
tes d'une laine deliée comme de la toile d'aragnée; ſes fleurs naiſſent aux ſommi-  
tez de ſes tiges; chacune d'elles eſt ſuivant M. Tournefort, un bouquet à fleurons  
évaſe en étoile ſur le haut, de couleur jaune pâle; ſoutenus par un calice écailleux;  
lorſque la fleur eſt paſſée il paroît des ſemences languettes, garnies chacune d'une  
aigrette; ſa racine eſt fibreuſe, elle croît aux lieux ſteriles, ſablonneux, dans les



champs negligez, dans les bois; elle contient peu de phlegme, beaucoup d'huile, médiocrement du sel.

**Vertus.** Elle est desiccative & astringente; quelques-uns en font distiller de l'eau pour en laver les cancers du sein, car on la croit propre pour les resoudre.

**Etimologie.** *Filago à filo*, parce que cette plante est couverte de filamens lanugineux.

#### FILIPENDULA.

*Filipendula*, Ger. J. B. Raii hist.

*Filipendula vulgaris*, Park.

*Oenanthe*, Fuch. Lac.

*Filipendula vulgaris*, an molon Plinii, C. Bauhin. P. Tournefort.

En François, *Filipendule*.

Est une plante dont les feuilles ressemblent à celles de la Pimprenelle saxifrage, mais plus étroites, découpées plus profondément, rangées plusieurs sur une côte comme par paires, de couleur verte obscure, luisante, entremêlées de quelques autres plus petites feuilles. Il s'éleve d'entr'elles une ou plusieurs tiges à la hauteur d'environ un pied, dures, canelées, rondes, rougeâtres, divisées en aîles vers le haut, soutenant en leurs sommets des bouquets de fleurs composées ordinairement chacune de six feuilles disposées en rose, blanches en dedans, rougeâtres en dehors, odorantes, portées sur un calice dentelé ou frangé. Quand cette fleur est tombée il luy succede un fruit composé d'onze ou douze semences aplaties & ramassées en maniere de tête qui s'attache aux habits; ses racines s'étendent en beaucoup de fibres deliez, ausquels sont pendus plusieurs tubercules ou petits glands qui ont la figure d'une olive, mais plus longs, de couleur noirâtre en dehors, blanche en dedans, d'un goût doux tirant sur l'amer avec un peu d'astringtion & d'âcreté. Cette plante croît aux lieux pierreux, rudes, secs, dans les jardins; elle contient beaucoup de sel & d'huile; on se sert en Medecine de sa racine & de ses feuilles.

**Vertus.** Elle est attenuante, détersive, diuretique, propre pour la colique venteuse, pour les fleurs blanches des femmes, pour les hemorrhoides.

**Etimologie.** *Filipendula*, parce que les tubercules des racines de cette plante sont attachez à des fibres menus, d'où ils pendent comme s'ils ne tenoient qu'à un filet.

#### FILIX.

**Fougere.** *Filix*, en François, *Fougere*, est une plante dont il y a beaucoup d'especes: J'en décriray icy deux qui sont employées dans la Medecine. La premiere est appelée

*Filix mas vulgaris*, Park.

*Filix non ramosa dentata*, C. Bauh. P. Tournefort.

*Filix vulgo mas dicta, sive non ramosa*, J. Bauhin.

*Dryopteris*, Matth. in Epist. & Lugd.

*Filix mas dicta, seu non ramosa*, Raii hist.

*Filix mas non ramosa pinnulis latis, densis, minutim dentatis*, Ger. emac.

En François, *Fougere mâle*.

Elle pousse de sa racine des feuilles grandes, amples, rudes, dures, faciles à rompre, vertes, d'une odeur forte & agreable, longues d'environ un pied & demi, étendues en aîles, composées de plusieurs autres petites feuilles ou découpées jusques vers la côte, dentelées en leurs bords; elles ne portent point de fleurs apparentes non plus que les autres especes de Fougere, mais elles ont le dos couvert comme d'une maniere de poussiere rougeâtre-brune, que Celsalpin & plusieurs autres Botanistes ont cru avec raison être des semences, parce qu'ils avoient observé que les terres sur lesquelles on avoit jeté des feuilles de Fougere produisoient des pe-

rites plantes de même espece; mais voicy les observations qu'a faites M. Tournefort sur ce sujet, avec un microscope, comme il les rapporte dans son livre, lesquelles decident la question.

Cette plante, dit-il ( en parlant de la Fougere mâle ) porte ses fruits sur le dos des feuilles où ils sont le plus souvent rangez à double rang le long de leurs découpures; ils ont la figure d'un fer à cheval appliqué immédiatement sur ces feuilles & comme rivé par derrière: chaque fruit est couvert d'une peau relevée en bossette & qui paroît comme écailleuse; cette peau se flétrit ensuite, se ride & se reduit en petit volume au milieu du fruit, elle laisse voir alors un tas de coques ou vessies presque ovales, entourées presque par tout d'un cordon à grains de chapelet, par le raccourcissement duquel chaque coque s'ouvre en travers comme par une espece de ressort & jette quelques semences menues.

La racine de la Fougere mâle est grosse & comme un assemblage de gros fibres charnus joints les uns aux autres, de couleur noire. Cette plante n'a point de tige, elle aime les lieux découverts, montagneux, pierreux.

La seconde espece est appellée

<i>Filix femina</i> , Dod. Ger. Raii hist.	<i>Filix ramosa major pinnulis obtusis non dentatis</i> , C. B. Pit. Tournefort.
<i>Filix femina vulgaris</i> , Park.	
<i>Filix femina major &amp; prior</i> , Trag.	
<i>Filix sylvestris</i> , Brunf.	
	<i>Filix femina seu ramosa repens</i> , J. B.
	<i>Thelypteris filix femina</i> , Cord. in Diosc.

En François, *Fougere femelle*.

Elle pousse une tige à la hauteur de cinq ou six pieds, droite, ferme, solide, un peu anguleuse, rameuse, remplie de moëlle; ses feuilles sont disposées en aîles comme celles de la Fougere mâle, mais plus petites, obtuses, sans dents, vertes en dessus, blanchâtres en dessous; sa racine est oblongue, grosse environ comme le doigt, noire en dehors, blanche en dedans, serpentant dans la terre, empreinte d'un suc gluant, d'un goût amer. Cette plante croît aux bords des chemins, dans les forets ombrageuses, dans les bois, aux lieux steriles & deserts.

L'une & l'autre Fougere sont aheres & un peu astringentes au goût; elles contiennent beaucoup de sel & d'huile, peu de phlegme; on les brûle & l'on en tire le sel dont on fait du verre qu'on appelle verre de fougere: on répand aussi de la cendre de fougere sur des terres afin de les fumer, car son sel y penetrant les rend meilleures & plus capables de produire. Les racines des Fougères sont employées en Medecine, mais principalement celle de la Fougere mâle.

Elle est fort aperitive, elle excite l'urine, elle est propre pour les maladies de Vertus la rate, pour lever les obstructions, pour l'hydropisic.

## F I L I C U L A.

*Filicula* est une plante dont il y a beaucoup d'especes; je n'en décriray icy que trois qui sont employées en Medecine.

La premiere est appellée

<i>Filicula fontana major, sive Adiantum album Filicis folio</i> , C. B. Pit. Tournefort.	<i>Adiantum album</i> , Plinii <i>Dryopteris caridida</i> , Dod.
<i>Adiantum album folio Filicis</i> , J. B.	



Premiere  
espece.

C'est une plante qui pousse plusieurs petites tiges, ou plutôt des queues longues, menues, vertes ou noirâtres, soutenant des feuilles qui ont la figure de celles de la Fougere, mais plus petites, découpées beaucoup plus menu, molles, se flétrissant & se passant aisément, d'un goût douçâtre & un peu astringent. Sa racine est assez grosse pour la grandeur de la plante, fibreuse, de couleur verdâtre comme celle du Polipode, d'un goût doux, astringent, entourée d'une mouffe brune.

La seconde espece est appellée.

*Filicula fontana*, Tab.

*Filicula fontana minor*, C.B. Pit. Tourn.

*Filicula fontana fœmina*, Ger.

Seconde  
espece.

Elle differe de la premiere en ce qu'elle est plus petite. L'une & l'autre croissent dans les fentes des murailles humides, proche des fontaines, sur les rochers, proche des vieilles cisternes.

La troisieme espece est appellée

*Filicula qua Adiantum nigrum officinarum*, P. Tournefort.

*Adiantum foliis longioribus pulverulentis*,

*pediculo nigro*, C. B.

*Adiantum nigrum Plinii*, Ad. Lob.

*Onopteris nigra*, Dod.

Troisieme  
espece.

Elle pousse plusieurs petites tiges à la hauteur de plus d'un demi pied, fermes, dures, noires, portant des feuilles qui ressemblent en quelque maniere à celles de la Fougere, mais découpées fort menu, plus longues & plus larges que celles de la premiere espece de *Filicula*, crenelées, fermes, parsemées en dessous comme d'une poussiere, de même que la Fougere. Sa racine est grosse, fibrée, douce & astringente au goût. Cette plante croit dans les terres humides, entre les buissons, sur les troncs des chesnes.

Toutes les especes de *Filicula* contiennent assez de sel essentiel & de l'huile, mediocrement du phlegme.

Vertus:

Elles sont pectorales, aperitives, propres pour la toux inveterée, pour exciter le crachat, pour la pierre du rein & de la vessie, pour les maladies de la ratte.

Etimologie.

*Filicula à Filice*, Fougere, comme qui diroit *petite Fougere*; parce que les feuilles de ce genre de plantes sont à peu près semblables à celles d'une petite Fougere.

#### F L O S A D O N I S.

*Flos Adonis*, Park. Raii hist.

*Adonis flore rubro*, Ger.

*Adonis hortensis flore minore atro-rubente*,

C. B.

*Adonis vulgo*, aliis *Eranthemum*, J. Bauhin.

*Eranthemum*, Dod.

*Adonium*, Tab.

Est une espece de Renoncule, ou une plante qui pousse des tiges à la hauteur d'un pied & demi ou de deux pieds, velues en bas, droites, rondes, canelées, creuses en dedans, se divisant en beaucoup de rameaux. Ses feuilles sont découpées menu comme celles de la Camomille, rangées alternativement, un peu aces au goût, d'une belle couleur verte. Ses fleurs naissent aux sommitez des branches, composées chacune de plusieurs feuilles rouges & de quelques éramines bleues attachées sur un calice à cinq feuilles. Cette fleur est soutenue sur un pedicule assez long; il luy succede, après qu'elle est tombée, un fruit oblong qui renferme des semences pointues, vertes. Sa racine est plus menue que le petit doigt, simple, blanche, d'un goût

goût herbeux & désagréable. Cette plante croît dans les champs, dans les bleds ; elle contient beaucoup de sel & d'huile.

Elle est apéritive, sudorifique, propre pour la pierre, pour la goutte sciatique. Vertus.

Le nom de cette plante est tiré de la Fable qui dit qu'un certain Adonis fils d'un

Roy de Cypre, ayant été tué par un Sanglier, fut changé par Venus en cette fleur, qu'on a cru être une espèce d'Anemone. Etimologie.

FLOS CONSTANTINOPOLITANUS.

*Flos Constantinopolitanus*, Dod. Lugd. | *Lychnis Chalcedonica*, Tab. Ger. *Flore*  
*miniatus*, Eyst. | *simplici miniato*, Park.

*Flos Constantinopolitanus miniatus albus* | *Ocymoides peregr.* Gesn. hort. vel *Flos Hiero-*  
& *varius*, J. B. Raii hist. | *Flos Hierosolymitanus*, aliis *Creticus*, *solymitanus*.

*Lychnis hirsuta flore coccineo major*, C. B. | vel *Croceus*, Eid. Ap.  
Pit. Tournefort. | En François, *Fleur de Constantinople*,

Est une espèce de *Lychnis*, ou une plante qui pousse de sa racine plusieurs tiges à la hauteur de trois pieds, velues, menues, vuides : ses feuilles sont oblongues, assez larges, pointues, embrassant leur tige par leur base de couleur verte obscure, velues, rudes. Ses fleurs sont disposées en ombelles ou parasols d'un bel aspect, le plus souvent de couleur d'écarlate ou de cinabre broyé, quelquefois blanche ou incarnate, ou variée, d'une odeur agréable. Chacune de ces fleurs est, suivant M. Tournefort, composée ordinairement de cinq feuilles rangées en œillet, garnies le plus souvent au delà de leur moitié, de deux ou trois pointes, qui jointes à celles des autres feuilles, forment une couronne. Quand cette fleur est passée il luy succede un petit fruit velu, verd, de figure conique, qui renferme un tas de semences pres- que rondes, rousses : ses racines sont longues, menues, divisées, d'un goût un peu acre : on la cultive dans les jardins ; elle n'est point en usage dans la Medecine.

Il y a encore une autre espèce de fleur de Constantinople, qui ne differe de la précédente qu'en ce qu'elle est environ de la moitié plus basse : on l'appelle *Flos Constantinopolitanus minor*, Dod. seu *Lychnis flore coccineo minor*, C. B.

Le nom de cette plante vient de la Ville d'où elle a été apporté.

*Flos Constantinopolitanus minor*  
Dod.  
*Lychnis flore coccineo minor*  
Etimologie.

F O E N I C U L U M.

*Fœniculum*, en François, *Fenouil*, est une plante dont il y a plusieurs espèces ; en décriray icy deux qui sont en usage dans la Medecine.

La premiere est appellée

*Fœniculum vulgare minus acriori & nigriori semine*, J. B. Pit. Tournefort.

Elle pousse une tige à la hauteur de cinq ou six pieds, droite, canelée, de couleur verte brune, remplie d'une moëlle spongieuse, rameuse : ses feuilles sont laciées en filaments longs, d'un verd obscur, d'une odeur agréable, d'un goût doux & aromatique. Ses sommitez soutiennent des ombelles ou bouquets larges, jaunes, odorants, sur lesquels sont des fleurs ordinairement à cinq feuilles disposées en rose à l'extrémité du calice. Lorsque cette fleur est passée, le calice devient un fruit à deux graines oblongues, arondies, canelées sur le dos, aplaties de l'autre côté, noirâtres, d'un goût acre. Sa racine est grosse comme le doigt ou comme le pouce, longue, droite, blanche, odorante, d'un goût un peu doux & aromatique.

*Fœniculum vulgare minus acriori & nigriori semine*.



La seconde espece est appellée

*Fœniculum dulce majore & albo semine.*  
Fenouil doux.

*Fœniculum dulce, majore & albo semine*, P. Tournef. | En François, *Fenouil doux*.

Elle differe de la precedente en ce que sa tige est ordinairement plus menue, ses feuilles moins grandes & ses semences plus grosses, blanches, douces & moins acres.

On cultive l'un & l'autre Fenouil aux lieux secs, chauds, principalement à cause de leurs semences : celle de la dernière espece, qu'on appelle *Fenouil doux*, est la plus employée en Medecine ; on nous l'apporte sèche du Languedoc, où l'on cultive la plante avec grand soin : c'est la même qu'on faisoit venir autrefois d'Italie & qu'on appelloit *Fenouil de Florence*.

Fenouil de Florence.  
Choix.

On doit choisir la semence du Fenouil nouvelle, nette, bien nourrie, d'un goût doux agreable ; elle contient beaucoup d'huile & du sel volatil.

Ses feuilles, ses tiges & sa racine contiennent beaucoup de phlegme, d'huile de menthe, & des sels essentiel & fixe.

Vertus.

Les feuilles du Fenouil sont bonnes pour les maladies des yeux ; elles détergent, elles fortifient, elles éclaircissent la veue, elles excitent le lait aux nourrices ; elles adoucisent les acrez de la poitrine, elles fortifient l'estomac.

Sa racine est fort aperitive, & bonne pour purifier le sang.

Sa semence est carminative, ou propre pour chasser les vents ; elle fortifie l'estomac, elle aide à la digestion, elle donne bonne bouche étant mâchée.

Etimologie.

*Fœniculum à Fœno*, Foin, parce que cette plante étant séchée, jaunit & ressemble à du foin.

FOENUMGRÆCUM.

Fenugrec.

*Fœnumgræcum*, en François, *Fenugrec*, est une plante dont il y a deux especes, une cultivée, & l'autre sauvage.

La premiere est appellée

*Fœnumgræcum*, Ger. Raii hist.  
*Fœnumgræcum sativum*, C. B. Pit. Tournef. Park.

*Fœnumgræcum*, J. B.  
*Buceras & Agroceras*, Hippocratis.

Premiere espece.

Elle pousse une tige seule à la hauteur d'environ demi pied, grêle, creusée dedans, divisée en rameaux portant des feuilles trois à trois sur une queue, à peu près comme le trefle, petites, tantost oblongues, tantost plus larges que longues, ou à demi rondes, dentelées : ses fleurs sortent des aisselles de ses feuilles, legumineuses, petites, blanches : il leur succede des gouffes longues, plates, pointues, ayant la figure d'une corne, remplies de semences à peu près romboïdes avec une échancre, jaunes, de substance mucilagineuse, d'une odeur & d'un goût désagreable. Sa racine est simple, ligneuse. On cultive cette plante principalement à Aubervilliers, d'où l'on nous apporte la semence sèche à Paris.

La seconde espece est appellée

*Fœnumgræcum sylvestre*, C. B. Ger. Park. P. Tournef. Raii hist. | *Fœnumgræcum sylvestre* Dalechampii J. B.

Seconde espece.

Elle differe de la precedente en ce que n'ayant point esté cultivée, elle est plus petite dans toutes ses parties.

La semence du Fenugrec cultivé est en usage dans la Medecine ; il faut la choisir nouvelle , grosse , bien nourrie , de couleur jaune ; car si on la garde long temps , elle devient obscure ou brune ; elle contient beaucoup d'huile & un peu de sel essentiel ou volatile.

Elle discute , elle amollit , elle digere , elle refout ; on en fait du mucilage en la mettant tremper dans de l'eau chaudement , on la reduit aussi en farine pour les cataplasmes , pour les onguents , pour les emplâtres ; on l'employe entiere dans des decoctions de lavemens pour ramollir , pour adoucir , pour les coliques ; quelques-uns même en font manger étant cuites comme d'autres legumes , ou bien ils ordonnent d'en boire la decoction pour amollir & lâcher le ventre. On dit que les Indiens preparent avec la semence du Fenugrec un vin doux.

*Fenum graecum*, c'est à dire foin de Grece ; on a donné ce nom au Fenugrec , parce qu'étant sec il ressemble à du foin , & que sa semence a esté apportée de Grece. Etimologies

*Buceras* à *Bés*, *bos* & *uëges*, *cornu*, comme qui diroit , *corne de beuf*, à cause que ses gouffes sont faites en cornes.

*Agoceras* ab *αἴζ* *αἴπος*, *capra*, & *uëpas*, *cornu*, comme qui diroit , *corne de chevre*, par la même raison.

F O R F I C U L A.

*Forficula*, | *Auricularia*, | *Mordella*, | *Vellicula*.

En François , *Oreillere*, | *Perce-oreille*.

Est un petit insecte longuet , fort agile & courant vite ; il a deux petites cornes à la tête , six pieds , sa queue est fourchue , son corps est gros comme un petit ver , plat , fort uni & poli , long comme la moitié de l'ongle : il habite souvent sur les feuilles des choux , dans les creux des arbres , dans les trous des murailles , dans les terres ; il y en a de plusieurs especes qui different en grosseur & en couleur , les plus gros sont jaunâtres , les mediocres ou les plus communs sont de couleur de chateigne , & les plus petits sont noirs & blancs , ces derniers sont souvent aîlez.

L'oreillere cherche les oreilles où il se glisse avec beaucoup de vitesse , & il mord ou il pince les endroits où il s'attache ; ce qui cause beaucoup de douleur & offense quelquefois le cerveau ; il se fourre aussi dans les replis des autres parties du corps où il agit de même ; mais comme ces endroits ne sont pas si sensibles ni si dangereux que les oreilles , il n'y fait pas tant de mal ; il contient beaucoup de sel volatile & d'huile.

On en met infuser dans de l'huile & on fait bouillir l'infusion comme quand on prepare l'huile de vers ; on se sert de cette huile pour fortifier les nerfs dans les mouvemens convulsifs , on en frotte les temples , le poignet , les émonctoires. Vertus.  
Huile de  
Perceoreille

On estime les perce-oreilles pour la sourdité étant sechez , pulverisez , mêlez avec de l'urine de lièvre , & introduits dans l'oreille.

*Forficula*, parce que la queue de cet insecte est formée en forcettes ou cifelets qu'on appelle du même nom. Etimologies

*Auricularia*, parce qu'il cherche les oreilles pour s'y introduire.

*Mordella* à *mordendo*, parce qu'il serre avec le bout de sa queue comme s'il mordoit.

*Vellicula* à *vellicando*, parce qu'il pince & picotte.

F O R M I C A.

*Formica*, en François , *Fourmi*, est un petit insecte connu de tout le monde. Il y Fourmi.



en a de plusieurs especes; les unes sont rouges, les autres noires, les autres de couleur obscure, les autres grises; les unes sont ailées, les autres ne le sont point; elles ont chacune six pieds; elles amassent pendant le Printemps, l'Été & l'Automne, ce qu'elles peuvent attraper, comme des grains de blé, de la semence de Pavot, des parcelles de fruits qu'elles portent dans leur retraite sous terre, pour leur servir de nourriture en Hyver. On raconte beaucoup d'autres merveilles touchant leur prévoyance, leur agilité & leur travail, lesquelles il seroit trop long de rapporter icy. Elles sont en hyver des œufs ou des petits vers, lesquels éclosent & se transforment au Printemps en Fourmis: elles contiennent beaucoup de sel volatile & d'huile.

Choix. Les meilleures sont les plus grosses qui habitent sous les arbres résineux, & qui sentent l'aigre.

Vertus. Elles restaurent les esprits, elles excitent la semence, elles guérissent la lepre, elles dessèchent; elles sont bonnes pour la sourdité.

On voit dans les Indes plusieurs especes de Fourmis, comme les Fourmis ailées qui sont la gomme lacque; elles sont grosses comme nos mouches ordinaires. Le Pere Louis le Conte Jésuite, dans ses nouveaux Memoires sur l'Etat present de la Chine, en parlant des petits insectes des Indes, dit que les Fourmis blanches s'y trouvent par tout, quelque soin qu'on prenne de les détruire. [Elles sont, dit-il, celebres par l'incommodité qu'elles causent, & par leurs proprietés naturelles; elles sont tres-petites, d'une substance molle, blanche, & quelquefois un peu rousse: elles se multiplient à l'infini; & quand elles se sont emparées d'une maison ou d'un appartement, il n'y a que les Fourmis noires qui les en puissent chasser. Elles ont les dents si aigues & si penetrantes, qu'elles percent dans une nuit non seulement les plus gros balots, les draps, la laine & toutes les autres étoffes, mais encore les cabinets & les armoires, dont le bois devient en peu de jours tout vermoulu. Elles gâtent même le fer, le cuivre & l'argent; sur lesquels on voit souvent les traces & les vestiges de leurs petites dents. Neanmoins il y a bien de l'apparence que cet effet vient encore plus de la qualité particuliere de leur salive qui est une espece de dissolvant, & qui agit alors à peu près comme l'eau forte fait icy sur nos metaux.]

Étimologie. *Formica, quod micas ferat*; car cet insecte amasse des miettes ou parcelles de plusieurs choses, & il les emporte pour sa nourriture.

## FRAGARIA.

<i>Fragaria</i> , Ger. Raii hist.	<i>Fragaria ferens fraga alba &amp; rubra</i> , J. Bauh.
<i>Fragaria vulgaris</i> , C. B. Pit. Tournef. Park.	
<i>Trifolium, aliis Fragaria</i> , Brunf.	

En François, *Fragizier*.

Est une plante qui pousse de sa racine plusieurs pedicules ou queues menues, longues, velues, portant les unes chacune trois feuilles, les autres des fleurs. De plus, elle jette certains fibres ou filamens qui serpentent à terre, qui y prennent racine en plusieurs endroits, & qui multiplient leur espece. Ses feuilles sont oblongues, moyennement larges, dentelées ou crenelées tout autour, veinées, velues, vertes en dessus, blanchâtres en dessous: ses fleurs sont attachées quatre ou cinq à un même pedicule; elles sont composées chacune de plusieurs feuilles disposées en rose, blanches, comprises dans un calice découpé en dix parties. Quand cette fleur

est passée, il paroît un fruit rond ou ovale plein de suc, ayant à peu près la figure d'une meure de Renard, de couleur verte au commencement, puis blanche, & enfin rouge quand il est meur; d'une odeur agreable, & d'un goût doux, vineux & délicieux; il contient des semences menues: on appelle ce fruit en Latin *fragum*, & en François, *Fraize*. Il meurt quelquefois blanc; sa racine est oblongue, fibreuse, de couleur brune ou noirâtre. Cette plante croît aux lieux sombres, dans les bois. On la cultive dans les Jardins; elle contient beaucoup de sel & d'huile.

*Fragum*.  
Fraize.

La feuille & la racine du Fraizier sont aperitives par les urines, & un peu astringentes par le ventre. Vertus.

La Fraize contient beaucoup de phlegme, d'huile exaltée, & de sel essentiel.

Elle humecte, elle fortifie le cœur & le cerveau; elle pousse par les urines & par la transpiration; elle purifie le sang, elle résiste au venin.

*Fragaria* vient de *fragrare*, sentir bon, parce que les Fraizes ont une odeur agreable & réjouissante. Etimologies

*Trifolium fragiferum*, parce que les feuilles du Fraizier naissent trois à trois sur une queue comme celles du Trefle.

FRAMBOESIA.

*Frambæsia*, en François, *Framboise*, est une espece de Meure de Renard cultivée, ou un fruit plus gros que la Fraize, rond, un peu velu, composé de plusieurs bayes entassées & jointes les unes aux autres, de couleur ordinairement rouge, d'une odeur réjouissante, fort agreable, pleines d'un suc doux & vineux, renfermant chacune une semence. Ce fruit naît sur une espece de ronce appelée Framboise.

*Rubus idæus*, Ger. Park. | *Rubus idæus spinosus fructu rubro*, J. B.  
*Rubus idæus spinosus*, C. B. Pit. Tournefort. | Raii hist.  
En François, *Framboiser*.

C'est un arbrisseau qui croît jusques à la hauteur d'un homme; ses branches sont tendres, vertes, moëlleuses, garnies de petites épines qui ne sont guères piquantes; ses feuilles sont semblables à celles de la ronce ordinaire, mais plus tendres, plus molles, vertes, brunes en dessus, blanchâtres en dessous. Ses fleurs sont chacune à cinq feuilles, blanches, disposées en rose, & soutenues par un calice découpé; sa racine est longue, serpentante & se divisant en plusieurs branches. On cultive cet arbrisseau dans les Jardins.

La Framboise contient beaucoup de phlegme & d'huile en partie exaltée, & du sel essentiel.

Elle fortifie le cœur & l'estomac, elle humecte, elle purifie le sang, elle donne bonne bouche, elle rafraîchit. Vertus.

Sa fleur est propre pour les inflammations des yeux, pour les crepelles, pour fortifier l'estomac.

Ses sommitez & ses feuilles sont deterfives & moins astringentes que celles de la ronce ordinaire; elles sont propres pour les gargarismes, dans les maux de la gorge & des gencives.

*Frambæsia*, vient de *fragrare*, sentir bon, parce que la Framboise rend une odeur merveilleuse. Etimologies

On appelle le Framboisier *Rubus idæus*, parce que c'est une espece de ronce qui croissoit autrefois abondamment sur le Mont Ida, & aux environs.



## FRANGULA.

*Frangula*, Dod. Pit. Tournef.

*Frangula*, sive *alnus nigra baccifera*, Park.

*Alnus nigra baccifera*, C. B. J. B. Rai-  
hstor.

*Alnus nigra*, sive *frangula*, Ger.  
*Avornus*, Crescentio.

Est un arbrisseau qui pousse plusieurs tiges à la hauteur de neuf ou dix pieds, grosses comme le pouce, droites, se divisant en plusieurs rameaux; son écorce est noire en dehors, jaune safranée en dedans. Elle couvre un bois blanc & fragile, qui renferme certaine moëlle roussâtre; ses feuilles sont semblables à celles de l'Aune ou du Cerisier, mais un peu plus rondes & plus noirâtres; ses fleurs sont petites, à plusieurs feuilles blanches, disposées en rond dans les échancrures du calice, qui est un godet évasé & découpé en pointe. Ces fleurs sont suivies par des bayes rondes, molles, de couleur verte au commencement, puis rouge, & enfin noire, divisées chacune par une maniere de fente qui les fait paroître comme composées de deux bayes unies ensemble; elles renferment chacune deux ou trois semences plates. Cette plante croît dans les bois humides; sa seconde écorce, & principalement celle de sa racine, est en usage dans la Medecine: elle contient beaucoup d'huile & de sel essentiel.

Vertus,

Elle purge les serositez par haut & par bas; on s'en sert pour l'hydropisie, principalement chez les payfans. La dose est depuis demi dragme jusques à deux dragmes. On l'employe aussi dans les onguens pour la gale.

Étimologie,

On dit que ses feuilles donnent beaucoup de lait aux vaches qui en mangent. *Frangula* à *frangendo*, parce que le bois de cet arbrisseau est facile à rompre.

## FRAXINELLA.

*Fraxinella*, Clus. hist. Dod. Ger. Pit. Tournefort.

*Fraxinella officinis dictamnus*, J. Bauh. Raii hist.

*Dictamnus albus vulgo sive fraxinella*, C. B.

*Dictamnus album*, nonnullis *pumila fraxinus*, Matth. Lac.

*Dictamnus putatus*, Brunf.

En François, *Fraxinelle*.

Est une plante dont les tiges croissent à la hauteur d'environ deux pieds, rondes, velues, rougeâtres, remplies de moëlle, revêtues de feuilles semblables à celles du Frêne, mais plus petites, rangées par paires le long d'une côte qui est terminée par une seule feuille; ses fleurs naissent aux sommittez des tiges, belles, grandes, disposées en maniere d'épi, composées chacune de cinq feuilles, de couleur blanche tirant sur le purpurin, & rayées d'un purpurin plus foncé, accompagnées de huit ou dix étamines courbes, purpurines, d'une odeur forte.

Quand cette fleur est passée, il paroît un fruit composé de plusieurs gaines qui renferment des semences un peu plus grosses que celles du *Milium Solis*, ovales, pointues par un bout, noires, luisantes; ses racines sont longues, un peu moins grosses que le petit doigt, blanches, d'une odeur assez forte, un peu ameres au goût. Cette plante croît aux pais chauds, dans les forests de Provence, du Languedoc, en Italie; sa racine est en usage dans la Medecine: on nous l'envoie seche.

Choix:  
Dictam  
blanc.

On doit la choisir recente, bien nourrie, grosse, blanche par tout, bien mondéc. C'est ce que nous appellons Dictam blanc, ou racine de Dictam: on devroit pro-

noncer *Diptam* pour distinguer cette drogue d'avec le *Dictam* de Crete. Elle contient beaucoup d'huile & de sel essentiel.

Elle est cordiale & alexitaire, elle résiste au venin, elle fortifie le cerveau & l'estomac; elle est aperitive, elle tue les vers: elle est propre pour l'épilepsie, pour la peste.

*Fraxinella* à *fraxino*, *Frêne*, parce que les feuilles de cette plante ressemblent à celles du Frêne.

F R A X I N U S.

<i>Fraxinus</i> , Brunf. Trag.		<i>Fraxinus vulgatiior</i> , J. B. Raii hist.
<i>Fraxinus excelsior</i> , C. B. Pit. Tournefort.		<i>Fraxinus vulgaris</i> , Park.
		En François, <i>Fresne</i> ,

Est un arbre grand, gros, droit, rameux, couvert d'une écorce unie, cendrée, verdâtre: son bois est dur, uni, blanc; ses feuilles sont oblongues, rangées par paires le long d'une côte qui est terminée par une seule feuille, dentelées, d'un goût un peu amer & acre. Ses fleurs sont des étamines disposées en grappes qui naissent avant les feuilles, & qui se dissipent en peu de temps: il leur succede un fruit ou une follicule membraneuse, oblongue, formée en langue d'oiseau, plate, fort déliée dans la pointe, renfermant dans sa base une semence oblongue ou presque ovale, aplatie, blanche, moëlleuse, d'un goût acre & amer: elle ne meurt qu'en Automne.

On appelle ce fruit *Ornithoglossa*, *ab ovis*, *avis*, & *γλώσσα*, *lingua*, comme qui dirait, *Langue d'oiseau*: ses racines sont grandes & elles s'étendent beaucoup à fleur de terre. Cet arbre croît aux lieux humides, aux bords des rivières, vers les prez, où il profite davantage qu'aux lieux secs; il contient beaucoup de sel & d'huile.

La seconde écorce de ses branches & son fruit sont fort aperitifs; on les employe dans les maladies de la ratte, dans les fièvres intermittentes.

*Fraxinus* à *frago*, *στεκτο*, *vel* à *fragosis locis*; parce que cet arbre se plaît aux lieux rudes: ou bien *fraxinus* à *οξύεις*, *sepimentum*, parce qu'on se sert du *Fresne* pour faire les hayes: on l'appelle en Grec *μελία*.

F R I N G I L L A.

*Fringilla seu Frigilla*, en François, *Pinçon*, est un fort petit oiseau de couleurs différentes, assez connu; il fait son nid au haut des arbrisseaux & sur les branches les plus basses des arbres: le froid l'engourdit & le fait prendre aisément; son ramage est agreable; on dit que son chant du matin presage la tempeste: il se nourrit de vermineux, de graines; il contient beaucoup de sel volatile & d'huile.

On l'estime propre pour l'épilepsie.

*Fringilla* & *frigilla* à *frigere*, avoir froid, parce que ce petit oiseau est fort susceptible du froid.

F R I T I L L A R I A.

<i>Fritillaria vulgaris</i> , Park. Raii hist.		<i>Meleagris sive Fritillaria diluitor</i> & <i>saturatior</i> , J. B.
<i>Fritillaria praecox purpurea variegata</i> , C. B. Pit. Tournefort.		En François, <i>Fritillaire</i> ,

Est une plante qui pousse une tige à la hauteur d'environ un pied, grêle, ronde, lisse, de couleur verte tirant sur le purpurin ou sur le noir, fongueuse en dedans, portant six ou sept feuilles rangées sans ordre, mediocrement longues, étroites,



creuses, ressemblantes à celles de la Barbe de bouc, d'un goût tirant sur l'aigre : son sommet ne soutient ordinairement qu'une fleur, quelquefois deux, rarement trois. Cette fleur est belle, grande, composée de six feuilles qui sont disposées en maniere de cloche, panchée, marbrée comme par tablettes, ou en façon de Damier, de diverses couleurs, purpurine, incarnate, rouge, blanche, tres-agreables à la veue. Lorsque cette fleur est passée il paroît un fruit oblong, anguleux ou triangulaire, divisé en trois loges remplies de semences tres-aplaties, pâles. Sa racine est bulbeuse, solide, blanche, sans tuniques, composée de deux tubercules charnus, comme à demi spheriques, ayant en dessous plusieurs fibres. Cette plante differe de la Tulipe par sa fleur & par sa racine; elle est recherchée par les Fleuristes; elle croît dans les prez, & on la cultive dans les jardins; elle contient beaucoup d'huile & un peu de sel essentiel.

Vertus. Sa racine est digestive, remolitive, resolutive.

Etimologie. *Friullaria* à *Friullo*, Damier, à cause que la fleur de cette plante est marbrée en Echiquier comme un Damier.

*Meleagris*, à cause que sa fleur est émaillée de diverses couleurs comme les plumes d'un oiseau du même nom, qui est la Perdrix de Barbarie ou de Guinée.

## F U C U S.

Bourdon: *Fucus*, en François, *Bourdon*, est une mouche faite comme l'Abeille, mais plus grosse, armée ordinairement d'un aiguillon fort subtil, qui, quand il pique, fait tumefier la chair avec une douleur tres-poignante & tres-sensible. On trouve des Bourdons qui n'ont point d'aiguillon, on appelle ceux-là *Bourdons imparfaits*. Cette espece de Mouche ne travaille à rien, & elle vit au travail des Abeilles, car elle mange leur miel; elle contient beaucoup d'huile & de sel volatile.

Vertus. Elle est propre pour faire croître les cheveux; on la fait secher & on la met en poudre sur la tête.

Etimologie. *Fucus* signifie *fard, tromperie*; on a donné ce nom à cette Mouche, parce qu'elle contrefait la Mouche à miel: on l'appelle en François, *Bourdon*, à cause du bourdonnement qu'elle fait en volant.

## F U C U S.

*Fucus* est un genre de plante qui naît au fond des eaux; il y en a de plusieurs especes; je rapporteray icy une des principales.

<i>Fucus maritimus, vel quercus maritima vesiculosus habens</i> , C. B. Pit. Tournefort.		<i>Fucus sive Alga marina latifolia vulgaris</i> fma, Raii hist.
<i>Quercus marina</i> , Clus. Ger. Park.		<i>Fucus marinus primus</i> , Dod.

Est une plante qui pousse premierement plusieurs petites tiges plates, étroites, mais qui s'élargissent peu à peu en croissant, & qui se divisent en petits rameaux, portant certaines feuilles larges, oblongues, ayant quelque ressemblance avec celles du Chesne, mais plus petites, attachées avec leurs tiges par une substance tenace, pliante, membraneuse, ordinairement lisses, mais quelquefois velus ou couvertes d'un poil menu, mouffeux, tantôt en un côté seul, tantôt aux deux côtés ou de toutes parts: il s'y élève aussi des tubercules vuides, en forme de bulles ou de vessies, quelquefois oblongues, d'autres fois rondes, tantôt plus grosses, tantôt plus petites. Cette plante est souvent basse, mais elle croît quelquefois jusqu'à la hauteur d'un pied & demi: pendant qu'elle est recemment cueillie, elle a une vilaine

vilaine couleur jaune, verdâtre; mais si on la fait sécher, elle devient noire, principalement celle qu'on a tirée des rivages sablonneux de la mer; on ne l'emploie point en Médecine, on dit qu'on s'en servoit autrefois pour la teinture.

F U L I C A.

*Fulica*, Jonst. | *Mergus niger* & *Pullus aquaticus* Alberti. En François, *Foulque*, *Pullus aqua-  
ticus.*

Est un oiseau aquatique gros comme une poule ordinaire, noir par tout, & principalement à la tête & au cou. Le devant de sa tête est de figure ovale, sans plumes, mais couvert d'une pellicule blanche, représentant la crête d'une poule: sa langue est plus molle que celle de la poule; il a aux pieds des membranes noires, larges, disjointes: il marche gravement, se tenant droit sur ses pieds; mais il court légèrement; il se plaît dans les marêts, dans les étangs; il se nourrit d'herbes & de semences; il fait son nid à terre, & il pond en Été des œufs.

Sa graisse est résolutive & anodine.

Il y a une espèce de Foulque de mer, ou une Macreuse, qu'on appelle *Diabolus marinus*, ou *Diable de mer*, à cause de sa grande noirceur. *Diabolus marinus.*

*Fulica* à *Fulgine*, suye, parce que cet oiseau est noir comme de la suye. *Etimologie.*

F U L I G O.

*Fuligo*, en François, *Suye*, est la partie la plus huileuse & la plus volatile des matières combustibles, qui étant poussée par le feu, s'exalte en fumée, & se condense contre les parois des cheminées à mesure qu'elle reçoit du rafraîchissement & qu'elle perd de son mouvement. Elle se trouve tantôt en masse, tantôt en poudre, de couleur noire, d'un goût fort amer, & d'une odeur désagréable: elle contient beaucoup de sel volatile & d'huile. *Suye.*

Elle est fort détersive; on l'emploie dans les onguents pour la teigne, pour la gale inveterée: on en applique au poignet pour guérir la fièvre intermittente. *Vertus.*

*Fuligo* à *ληγρός*, *fumus*, parce que la suye est une fumée condensée. *Etimologie.*

F U M A R I A.

<i>Fumaria</i> , Trag. Matth.	<i>Fumaria officinarum</i> & Dioscoridis, C. B. Pit. Tournef. <i>Fumaria purpurea</i> , Ger. En François, <i>Fume-terre</i> ,
<i>Fumaria vulgaris</i> , J. B. Par. Raii hist.	
<i>Capnos</i> , Lob.	
<i>Fumus terra</i> , Brunf. Cam.	

Est une plante fort commune, qui pousse plusieurs tiges à la hauteur d'un pied ou d'un pied & demi, quarrées, vuides, de couleur en partie purpurine, en partie verte-blanchâtre: ses feuilles sont découpées menu, attachées à des queues longues, anguleuses, de couleur de vert de mer. Ses fleurs sont assemblées comme en épi, petites, composées chacune de deux feuilles ordinairement purpurines ou violettes pâles, mais quelquefois tout-à-fait blanches. Lorsque la fleur est passée, il paroît une capsule membraneuse, ronde ou oblongue, laquelle renferme une ou deux graines menues, rondes. Sa racine est médiocrement grosse, blanche, garnie de quelques fibres. Toute la plante est un peu amère & de mauvais goût: elle croît dans les champs, dans les vignobles, dans les jardins; elle contient beaucoup de sel essentiel, d'huile & de phlegme.



Vertus.

Elle purifie le sang, elle excite l'urine; on l'employe dans les maladies de la rate pour le scorbut, pour la gratelle.

Etimologie.

*Fumaria à fumo*, parce que le suc de cette plante étant mis dans les yeux, le fait jetter des larmes comme la fumée.

## F U N G U S .

Champignon, Potiron.

*Fungus*, en François, *Champignon* ou *Potiron*, est un genre de plante sans feuilles, sans fleurs & sans semences apparentes; il pousse un pedicule court, gros, fongueux, qui soutient un chapiteau épais, chafnu, spongieux, arondi ou aplati ou pointu, feuilleté, quelquefois garni en dessous de plusieurs fistules assemblées comme en tuyau d'orgue.

Il y a beaucoup d'espèces de Champignons; ils naissent en peu de temps sur la terre, sur le fumier, sur les arbres, sur les arbrisseaux, dans les prez, ils diffèrent dans leurs principes & dans leurs qualitez; mais ils contiennent tous en general beaucoup d'huile & de sel volatile & fixe.

Champignons petrifiés, ou Champignons de mer.

Fait curieux

On trouve aussi sur les rochers des champignons petrifiés, qu'on appelle champignons de mer.

J'ay veu à l'égard des Champignons un fait bien extraordinaire: Un jeune enfant de Paris malade du rachitis, avoit les jambes tortues, on y mit des éclisses pour tâcher de les redresser; mais le Chirurgien qui le pensoit fut bien étonné de trouver sous les bandes un bon nombre de champignons gros comme le bout du doigt; il ôta ces champignons, il racommoda les éclisses & le bandage, il retourna à penser vingt-quatre heures après, il trouva encore à la même place autant de champignons; il continua tous les jours à le penser, & il retira plusieurs jours de suite des champignons. Cette grande production en un lieu où l'on devoit si peu l'attendre fut la matiere d'un grand raisonnement chez les Phisiciens. On nous proposa la question chez Monsieur l'Abbé Bourdelot où l'on faisoit alors des conférences de Phisique; & après avoir esté convaincus de la verité du fait par la veue & par l'attouchement, nous trouvâmes la veritable raison: C'est que les éclisses qu'on avoit appliquées autour des jambes de l'enfant étoient d'un bois de pommier où les champignons naissent facilement, & dans lequel il y avoit apparemment de la semence de champignons; car quoiqu'il ne paroisse point de semence sur ce genre de plante il ne faut pas conclure qu'il n'y en ait point, la semence du champignon doit être si menue & si fine qu'on ne peut pas l'appercevoir; il arrivoit donc que la chaleur de l'enfant qui étoit emmailloté, & son urine qui abreuvoit souvent les éclisses developpoient les semences des champignons, les rarefioient & les faisoient éclore & pousser leur plante en vingt-quatre heures, comme ont coutume de croître les champignons.

Etimologie.

*Fungus à funus & ago*, comme qui diroit, *je fais les funerailles*, ou *je donne la mort*, car beaucoup de personnes sont mortes pour avoir mangé des Champignons.

## F U N G U S C A M P E S T R I S E S C U L E N T U S .

*Fungus campestris, albus superne, inferne rubens*, J. Bauhin. Raii hist. Pit. Tournefort.

*Fungi vulgatissimi esculenti*, Lob. Ico. *Fungus esculentus* 12. Park. *Fungus pileolo lato & rotundo*, C. B.

Champignon ordinaire.

Est le Champignon ordinaire qu'on employe dans les ragoûts; il croît sur son pedicule premierement rond en bouton, ensuite il s'élargit & s'agrandit peu à peu et

DES DROGUES SIMPLES. FU 315

un chapiteau charnu, spongieux, blanc en dessus, rougeâtre en dessous, tendre, facile à rompre, d'une odeur agreable & d'un bon goût; il croît naturellement dans les champs, mais les meilleurs Champignons & les plus seurs pour la santé sont ceux qui naissent & croissent en une nuit sur des couches de fumier, où les Jardiniers ont trouvé le moyen d'en faire venir toute l'année. Si le Champignon passe trop de temps sur la terre, il devient un poison mortel à cause d'une fermentation qui s'y est faite; il contient beaucoup d'huile & du sel volatile.

Champignons cultivez.

Il nourrit, il restaure, il excite la semence étant mangé.

Vertus.

FUNGI VERNI ET ESCULENTI.

*Fungi verni odori & esculenti*, J.B. | En François, *Mouceron*.

Mouceron.

Est un petit champignon gros comme un petit pois, odorant & fort bon à manger, son pedicule est court, garni de fibres, son chapiteau est rond, charnu, spongieux, blanc; il croît enveloppé dans de la mouffe, c'est pourquoy on l'appelle Mouceron; on en trouve au Printemps aux lieux ombrageux, dans les bois, sous les arbres, entre les épines, dans les prez; il en revient tous les ans au même lieu d'où l'on l'a tiré, la terre sur laquelle il naît est grisé: ce Champignon a une odeur agreable & il est delicieux à manger; il contient beaucoup d'huile & de sel volatile.

Il est nourrissant, restaurant, fortifiant, excitant la digestion & la semence, c'est un excellent ragoût étant bien apreté.

Vertus.

*Fungi verni*, parce que cette espece de Champignon ne se trouve qu'au Printemps. Etimologie.

F U R F U R.

*Furfur*, en François, *Son*, est la partie corticale la plus maigre, la plus grisé & la plus grossiere du froment qui se separe & qui demeure sur le crible après qu'on a passé la farine. Le son contient du sel essentiel & de l'huile.

Son.

Il est déterlisif & adoucissant, on s'en sert pour les maladies de la poitrine, pour les rhumes inveterez. On en fait une maniere de tizane qu'on appelle Eau de son, laquelle on donne à boire un peu chaude au malade; on l'employe aussi en lavemens, & l'on en fait des cataplasmes avec de la biere & de l'urine pour appaiser les douleurs de la goutte.

Vertus.

Eau de son.

*Furfur à far*, blé froment, parce qu'on tire le son du froment.

Etimologie.

F U R O.

*Furo*, | *Furus*, | *Furunculus*, | *Furectus*, | *Mustela sylvestris*, | *Viverra*.

En François, *Furet*.

Est un petit animal à quatre pieds, un peu plus grand qu'une belette ordinaire, long, delié, fort agile & toujours en mouvement, cherchant & furetant par tout; il a les yeux jaunes & vifs, la couleur de son corps est ordinairement rougeâtre sur le dos, noire sous le ventre, jaune aux côtez; ses pieds sont petits. On trouve cet animal principalement en Afrique; il se nourrit de miel, de poisson, de petits chiens, de petits lapins, de pigeons. On se sert du Furet pour denicher les lapins de leur taniere; il contient beaucoup de sel volatile & d'huile.

Sa chair est bonne contre la morsure des serpens, pour resoudre, pour exciter l'urine.

Vertus.

Sa fiente est resolutive.

Fiente.



## G

## G A G A T E S.

Geest,  
Jays,  
Jayet.

*Gagates*, en François, *Geest* ou *Jays* ou *Jayet*, est une pierre bitumineuse, dure, noire, unie, qui se trouve en plusieurs endroits de l'Europe, comme en Allemagne, en Suede, en Provence, en Irlande, dans les mines pierreuses, entre les rochers; elle contient beaucoup d'huile & un peu de sel volatil penetrant.

Quelques-uns croyent que le Jays est un succin dont les parties volatiles ont esté separées par les feux souterrains, & que de là vient le *Petrolæum*.

Choir.  
Vertus.

Il faut choisir le Jays net, dur, d'un beau noir luisant.

Il discute, il amollit, il chasse les vents, il abat les vapeurs; la dose est depuis un scrupule jusqu'à une dragme.

Etimologie.

Le nom de *Gagates* vient de *Gaga* riviere & ville de Lycie, d'où l'on tiroit autrefois le Jays.

## G A L A C T I T E S.

*Leuca*,  
*Leucogra-*  
*phia*.

*Galactites*, | *Leuca*, | *Lencographia*.

Est une pierre grise, ou de couleur cendrée, d'un goût doux, qui jette un suc laitieux quand on la pulvérise; on la trouve en plusieurs montagnes de Saxe & d'Allemagne, & dans plusieurs rivieres.

Vertus.

Elle provoque le lait aux nourrices, elle excite la memoire, on en mâche pour faire cracher, elle est propre pour les fluxions & les ulceres des yeux.

Etimologies

*Galactites*, à γάλα, *lac*, parce que cette pierre rend du lait.

*Leuca* à λευκή, *alba*, parce qu'elle rend une liqueur blanche.

## G A L A N G A.

*Galanga*, est une racine qu'on nous apporte seche des Indes; il y en a de deux especes.

*Galanga*  
*major*.  
Premiere  
espece.

La premiere appellée *Galanga major*, est une racine assez grosse, pesante, couverte d'une écorce rougeâtre, solide, blanchâtre en dedans, d'un goût piquant, acre & un peu amer: la plante qu'elle pousse étant dans terre, est une espece de roseau dont les feuilles sont semblables à celles de l'Iris; sa fleur est blanche, sans odeur, sa semence est menue: on la cultive en Java & en la Chine; elle est fort peu en usage en Medecine. Les Vinaigriers s'en servent pour donner de la force à leur vinaigre.

*Galanga*  
*minor*.  
Seconde  
espece.

La seconde espece appellée *Galanga minor*, est une racine grosse comme le doigt, qu'on a coupée par trenchés ou en morceaux gros comme des ayelines, pour la faire secher & pour la transporter plus commodément; elle est dure, rougeâtre en dehors & en dedans, d'une odeur & d'un goût beaucoup plus aromatiques & plus forts que ceux du grand *Galanga*: la plante qu'elle pousse étant dans la terre a la forme d'un petit arbrisseau qui porte des feuilles semblables à celles du Mirre; on le cultive aux grandes Indes, en la Chine, d'où l'on nous apporte la racine sechée. On doit la choisir bien nourrie, recente, haute en couleur, compacte, odorante, d'un

Choir,

goût aromatique piquant ; elle contient beaucoup d'huile en partie exaltée & du sel essentiel. Elle est à juste raison préférée à celle du grand Galanga pour la Medecine. Les Vinaigriers l'employent aussi dans leur vinaigre.

Elle fortifie l'estomac & le cerveau, elle chasse les vents, elle résiste au venin, **Vertus.** elle excite les mois aux femmes & l'urine.

*Galanga* vient du nom Arabe *Galingia*, qui signifie la même chose.

**Etimologie.**

G A L B A N U M.

*Galbanum*, est une gomme dont on nous apporte deux especes ; une en larmes jaunes, d'une odeur forte & desagreable, d'un goût amer & un peu acre. L'autre en grosses masses grasses ou visqueuses, mollasses, remplies de beaucoup de paillettes, de semences, de petits bâtons & d'autres impuretez, d'une odeur fort puante ; elles fortent toutes deux par incision de la racine d'une espece de Ferule appelée *Ferula galbanifera*, ou *Ferulago latiore folio*, laquelle croît en Arabie, en Sirie, aux grandes Indes, elle passe de beaucoup la hauteur d'un homme ; sa tige est grosse, remplie de moëlle ; ses feuilles sont grandes, larges, ressemblantes à celles du Persil ; ses fleurs naissent en ombelles ou parasols jaunâtres, composées ordinairement de cinq feuilles disposées en rose à l'extrémité du calice ; lorsque la fleur est passée ce calice devient un fruit composé de deux semences tres-grandes, ovales, plates & minces, comme on en peut voir dans les masses du Galbanum, car il s'y en rencontre toujours beaucoup.

Galbanum en larmes.  
Galbanum en masse.

*Ferula Galbanifera*,  
*ferulago latiore folio.*

M. Tourn. fort.

Le Galbanum en larme ne differe de l'autre qu'en ce qu'il a esté ramassé avec soin & exactitude, sans qu'il s'y soit meslé des ordures. Il doit être choisi en belles larmes seches, jaunes, pures, d'une odeur forte, d'un goût amer, on l'employe dans les compositions qu'on fait prendre par la bouche.

Choix du Galbanum en larmes.

Le Galbanum en masse n'est impur qu'à cause de la negligence qu'on a eue à le recueillir avant qu'il s'y soit mêlé des saletes : il faut le choisir le plus net & le plus sec, de couleur jaunâtre, d'une odeur puante, laquelle est essentielle à sa vertu pour les maladies des femmes ; on s'en sert dans les emplâtres & dans les onguents.

Choix du Galbanum commun.

L'un & l'autre Galbanum contiennent beaucoup d'huile & de sel volatile acide penetrant, peu de phlegme & de terre.

Le Galbanum pris par la bouche excite les mois aux femmes, il abat les vapeurs, il résiste au venin, il discute & amollit les duretez de la matrice & des autres visceres.

**Vertus.**

Le Galbanum appliqué en emplâtre est propre pour digerer, pour ramollir, pour resoudre, pour faire supurer.

*Galbanum à γαλβάνη vel γαλβάνη.*

**Etimologie.**

G A L E G A.

*Galega*, Dod. Lob. Ger. J. Bauhin. Raii hist.

*Galega vulgaris*, C. B. Park. P. Tourn. *Ruta capraria*, Gefn. hort.

Est une plante qui pousse plusieurs tiges à la hauteur de trois pieds, canelées, vuides, rameuses ; ses feuilles sont semblables à celles de la vessie, mais plus longues, attachées par paires le long d'une côte terminée par une seule feuille, ayant chacune en son extrémité une maniere de petite épine molle, d'un goût de legume ; ses fleurs naissent en épis, legumineuses, de couleur blanche ou violette blanchâtre : quand ces fleurs sont passées il paroît des gouffes gressles & rondes, qui renferment des semences oblongues ; ses racines sont menues, blanches, éparfées. Cette plante croît aux lieux humides & gras, proche des ruisseaux ; elle contient beaucoup de sel essentiel & d'huile.



Vertus.

Elle est fudorifique, elle resiste au venin, on s'en sert pour la peste, pour l'épilepsie, pour la morsure des serpens, pour les vers.

## GALEOPSIS.

*Galeopsis, sive urtica iners flore luteo*, J. Bauh. Pit. Tournefort. Est une plante qui pousse plusieurs tiges quarrées, portant des feuilles qui approchent en figure de celles du Marrube; sa fleur est en gueule, belle, jaune, marquetée de points & de rayes safranées; quand elle est passée il paroît quatre semences oblongues contenues dans une capsule qui a servi de calice à la fleur; cette capsule est formée en entonnoir, fendu en cinq pointes. C'est principalement par cette circonstance que Monsieur Tournefort distingue les especes de Galeopsis d'avec celles du Marrube noir. Cette plante croît sur les rivages, vers les piscines, aux lieux montagneux, ombrageux & humides; elle contient beaucoup d'huile & de phlegme, mediocrement du sel.

Vertus.

Elle est propre pour arrêter les cours de ventre, les fleurs blanches, pour exciter l'urine, pour les maladies de la rate, prise en decoction & appliquée.

Etimologie.

*Galeopsis à γαλήνη, feles, chat*, car on pretend que la fleur de cette plante ressemble à la tête d'un chat.

## GALGULUS.

*Galgulus, | Galbula, | Icterus, | En François, Loriot.*

Est un petit oiseau pâle, jaunâtre, ayant le bec long & pointu.

Quelques Auteurs anciens ont écrit que si une personne attaquée de la jaunisse regarde attentivement cet oiseau, elle guerit & l'oiseau meurt: mais on ne doit pas ajouter foy à cette imagination.

Etimologie.

On a appelé cet oiseau *Icterus*, c'est à dire jaunisse, à cause de sa couleur & de sa pretendue vertu.

## GALLA.

Galles;  
Noix de  
Galle.

*Galla*, en François, *Galles* ou *Noix de galle*, est une excroissance qui naît sur un cheffe du Levant; son origine vient de ce que certains insectes en piquant les branches les plus tendres de l'arbre, en font sortir une humeur qui se forme d'abord en une coque ou vessie, puis qui se remplit & se durcit comme nous la voyons: il y a de plusieurs especes de noix de Galle, elles different par leur grosseur, par leur figure, par leur couleur, par leur surface polie ou raboteuse & rude; elles sont ordinairement rondes & grosses les unes comme des noix, les autres comme des avellanes, raboteuses ou épineuses, blanchâtres ou verdâtres, ou noirâtres. Les meilleures nous viennent d'Alep & de Tripoli: il faut les choisir bien nourries & pesantes; on s'en sert pour teindre en noir, pour faire de l'encre.

Choix.

Galles de  
Gascogne,  
de Provence

Il croît aussi des Galles en Gascogne & en Provence, elles different de celles du Levant en ce qu'elles sont toutes unies, plus legeres, rougeâtres & donnant moins de teinture. Les Teinturiers en foye les employent pour faire le noir écrud.

Vertus.

Les noix de Galle sont aussi en usage dans la Medecine; elles contiennent beaucoup d'huile & de terre, un peu de sel essentiel ou volatil.

Elles sont fort astringentes, on en fait entrer dans plusieurs emplâtres, dans des onguents, dans des injections, dans des fomentations.

Etimologie.

*Galla* vient peut-être du mot François *Gale*, car cette excroissance naît en maniere de gale adherante aux branches du cheffe.

## GALLINA.

*Gallina*, en François, *Poule* ou *Geline*, est la femelle du coq, ou un oiseau apprivoisé & connu de tout le monde; il y en a de plusieurs especes qui sont différentes par leur grosseur, par la beauté de leur plumage, par leur couleur; elles contiennent toutes beaucoup de sel volatile & d'huile.

Elles sont pectorales, nourrissantes, restaurantes, fortifiantes, mangées ou prises en bouillon.

La Poule étant ouverte vivante & appliquée toute chaude sur la tête, est propre pour ouvrir les pores, pour la phrenesie, pour le delire, pour les transports du cerveau, pour les fièvres malignes, pour l'apoplexie, pour la letargie.

La membrane interieure de l'estomac de la Poule étant séchée & pulvérisée, est employée pour fortifier l'estomac, pour aider à la digestion, pour arrêter le vomissement & les cours de ventre, pour exciter l'urine. La dose est depuis demi scrupule jusqu'à une dragme.

La graisse de la poule amolite les duretez, elle adoucit, elle resout.

L'œuf de la Poule est d'un grand usage dans la Medecine aussi bien que dans les alimens; sa coquille est aperitive & propre pour la pierre, étant prise en poudre: la dose est demi dragme.

La membrane deliée qui couvre l'œuf dessous sa coquille, est aussi diuretique; on l'employe exterieurement pour les fievres intermittentes; on en enveloppe le bout du petit doigt au commencement de l'accez, & elle y produit une grande douleur dans le temps de l'ardeur de la fievre; car les fibres se retrecissant ou se resserrant de même qu'en un gand qui est proche du feu, ils compriment & serrent le petit doigt d'une furieuse force: c'est apparemment à raison de cette grande douleur que procede la guerison de la fievre, si elle se fait quelquefois; car une grande émotion & une fermentation extraordinaire devant s'ensuivre, il se peut faire que les obstructions ou d'autres causes de la maladie se dissoudront & se dissiperont; mais le remede n'est pas toujours seur, car souvent il ne donne que de la douleur, & il n'emporte point la fievre.

Le germe de l'œuf est sudorifique, étant pris interieurement.

La glaire de l'œuf, laquelle on appelle en Latin *Albumen ovi*, & en François, *Blanc d'œuf*, est aglutinante, rafraîchissante & condensante; on s'en sert pour les inflammations des yeux, pour arrêter le sang.

Le lait qui se trouve à l'ouverture des œufs frais à demi cuits est pectoral, humectant, anodin, rafraîchissant, restaurant.

Le jaune de l'œuf appelé en Latin *Vitellum ovi*, est employé interieurement & exterieurement; il est astringent; on en mêle dans les lavemens pour la dysenterie & pour les autres cours de ventre: on le fait entrer dans les digestifs, dans les cataplasmes.

Le poulet, appelé en Latin *Pullus*, est humectant, nourrissant, restaurant, rafraîchissant; on en fait une maniere de demi bouillon qu'on appelle *Eau de poulet*, & qu'on donne aux malades dans la diete, ou quand, à cause de la fievre, on n'a besoin que d'une nourriture tres-legere: on farcit aussi quelquefois ce poulet avec des quatre grandes semences froides, des racines, ou d'autres drogues, pour donner à l'eau de poulet la vertu qu'on veut qu'elle ait.

## GALLINULA AQUATICA.

*Gallinula aquatica*, en François, *Poulette d'eau*, est un oiseau aquatique, dont le

Poule,  
Geline.

Vertus.

Membrane  
de l'estomac  
Vertus.  
Dose.

Graisse de  
poule.  
Vertus.  
Oeuf.

Sa coquille.  
Vertus.  
Dose.

Membrane  
qui couvre  
l'œuf sous  
sa coquille  
febrifuge.

Germe de  
l'œuf.

Vertus.  
Glaire.  
*Albumen*

*ovi*.  
Blanc d'œuf  
Lait des  
œufs frais.

Vertus.  
*Vitellum ovi*  
Vertus.

*Pullus*,  
Poulet.  
Eau de pou-  
let.  
Vertus.

Poulette  
d'eau,



corps est grêle, la tête petite, le bec long, noirâtre, un peu plié, le ventre & le dessous de la tête blancs, les plumes de diverses couleurs, garnissant jusqu'à la moitié des jambes : il se nourrit de vermineux & des plus petits poissons : il y en a de plusieurs especes, elles sont toutes fort bonnes à manger.

Vertus.

Sa graisse est anodine, emolliente, resolutive.

## G A L L I U M.

*Gallium album vulgare*, P. Tournef.

*Mollugo montana angustifolia*, vel *Gallium album latifolium*, C. B. Raii hist.

*Mollugo prima*, Dod. Lugd.

*Mollugo vulgarior herbariorum*, Lob.

*Rubia angulosa aspera*, J. B.

En François, *Caillelait*,

Est une plante qui pousse des tiges à la hauteur de quatre pieds, foibles, & se couchant à terre, si elles ne sont soutenues par les hayes ou par des arbrisseaux, entre lesquels elles croissent ordinairement ; plus menues vers leurs racines qu'en haut, quarrées, lisses, vertes, ou quelquefois un peu purpurines, vuides, fragiles, nouées, rameuses : il sort de chacun de leurs nœuds sept ou huit feuilles, rarement plus, quelquefois moins, oblongues, pointues, vertes, sans poil, disposées en rayon autour de la tige, comme celles du Grateron. Ses fleurs sont fort nombreuses, petites, blanches, semblables à celles du Grateron, découpées en quatre parties. Quand ces fleurs sont tombées, il leur succede à chacune deux graines jointes ensemble : ses racines sont ligneuses, rousses en dehors, blanches en dedans, garnies de fibres deliez. Cette plante croît dans les hayes, dans les buissons ; elle differe du Grateron par ses feuilles qui ne sont point velues ; elle contient beaucoup de sel essentiel & d'huile.

Vertus.

Elle est desiccative & astringente ; on s'en sert pour arrêter le saignement du nez, pour guerir la gratelle, pour le cancer des mammelles ; elle a aussi la vertu de faire cailler le lait quand on l'y met tremper.

Etimologies

*Gallium à gala, lac*, lait : on a donné ce nom à cette plante, à cause qu'elle fait cailler le lait.

*Mollugo à mollitie*, à cause de la mollesse de ses feuilles, en comparaison de celles du Grateron.

## G A L L U S.

Coq.

*Gallus Gallinaceus*, en François, *Coq*, est un oiseau fier, courageux, superbe, assez connu de tout le monde. Il y en a de plusieurs especes ; il contient beaucoup d'huile & de sel volatile. Le bouillon fait avec le Coq est restaurant, nourrissant.

Parties genitales.

Les parties genitales du Coq excitent la semence ; on les fait secher, on les pulverise & l'on en fait prendre par la bouche : la dose est une dragme.

Vertus.

La graisse du Coq est emolliente, anodine, nervale, resolutive.

Graisse.

Cerveau.

Le cerveau du Coq est estimé propre pour arrêter les cours de ventre.

Fiel.

Le fiel du Coq est bon pour emporter les taches de la peau, & pour les maladies des yeux.

Vertus.

## G A R A G A Y.

*Garagay* est un oiseau de proye de l'Amerique ; il est gros comme un Milan ; il cherche aux bords des rivieres les œufs des Crocodiles & des Tortues, & il les emporte pour les manger : il va toujours seul, on ne l'employe point en Medecine.

GARUM.

## G A R U M.

*Garum*, seu *Muria*, en François, *Saumure*, est une liqueur salée, dans laquelle on a conservé de la viande ou du poisson. Muria.  
Saumure.

Elle est propre pour nettoyer les vieux ulcères, pour la morsure du chien entragé, pour résister à la gangrene, pour refoudre, pour dessécher : on en fomente les parties malades, on en mêle aussi dans les lavemens pour l'hydropisie, pour la goutte sciatique. Vertus.

## G E H U F.

*Gebuf arbor*, sive *Cobban*, Thevet. | *Persica affinis intaprobana*, C. B. Cobban:  
Lugd. J. B.

Est un arbre qui croît aux Indes en l'Isle de Sumatra : son écorce est jaune, safranée; ses branches sont courtes, ses feuilles sont petites; son fruit est rond & gros comme une bale de jeu de paume : il contient une noix dont le dedans est fort amer & d'un goût de la racine d'Angelique. Ce fruit est fort estimé, on en tire une huile qui a de grands usages.

Elle apaise la soif, elle guerit les maladies du foye & de la ratte; on en prend par la bouche, & l'on en frotte les parties malades. Vertus.

Cet arbre porte encore une Gomme qu'on employe avec l'huile exterieurement pour les mêmes maladies. Gomme.

## G E N E T T A.

*Genetta*, | *Genethocatus*, *Panthera minor*, | *Catus Hispania*,

Est un animal à quatre pieds, plus petit qu'un Renard; toute sa peau est couverte d'un poil mou & lanugineux, marqueté de taches noires ou brunes, d'une odeur qui n'est point désagréable : il habite les lieux aquatiques en Espagne; sa peau est fort belle & fort estimée chez les Fourreurs.

Sa graisse est resolutive & nerveale.

Vertus.

## G E N I S T A.

*Genista juncea*, J. B. Pit. Tournef. | *milibus*, C. Bauhin.  
*Genista Hispanica*, Ger. | *Spartium non spinosum*, Raii hist.  
*Spartium arborescens semibus lenti si-* | *Spartium Hispanicū frutex vulgare*, Park.

En François, *Genet d'Espagne*,

Est un arbrisseau qui croît à la hauteur de six ou sept pieds, poussant des branches semblables au Jonc, rondes, vertes : ses feuilles sont oblongues, pointues, naissant seules & alternes le long des branches. Ses sommitez sont chargées de fleurs legumineuses, jaunes, agreables à la veue, d'un goût doux : il leur succede des gouffes fort plates, d'une couleur approchante de celle de la chateigne; lesquelles renferment des semences qui ont la figure d'un petit rein, rougeâtres, luisantes, plus petites que des lentilles, d'un goût legumineux comme de pois. Cet arbrisseau croît dans les champs aux lieux montagneux, dans les jardins, en Espagne, au Languedoc, en Provence. Sa fleur & sa semence sont en usage dans la Medecine; elles contiennent beaucoup d'huile & de sel essentiel.

Elles sont aperitives, propres pour la pierre, pour la gravelle, pour les obstructions de la rate, pour les scrofules, pour exciter l'urine. Vertus.



Fleurs de On confit des fleurs de Genet, pendant qu'elles ne sont encore qu'en bouton, dans du vinaigre & du sel, ou dans de l'eau de vie; elles sont propres pour arrêter le vomissement, étant mangées.

Vertus.

Il y a un autre genre de Genet appelé *Genista spartium*, qui differe du precedent en ce qu'il est fort épineux, & en ce qu'il porte des gouffes plus courtes.

Etimologie. *Genista à genu*, genou, parce que le Genet est flexible comme le genou.

## G E N I S T E L L A.

<p><i>Genistella herbacea, sive Chamaspantium,</i> J. B. Pit. Tournes. Raii hist. <i>Genistella lagopoides,</i> Ger.</p>	<p><i>Genistella montana Germanica,</i> Park. <i>Chamagenista sagittalis,</i> C. B. En François, <i>Spargelle,</i></p>
--	--

Est une plante ligneuse qui croît à la hauteur d'environ un pied & demi, poussant des petites branches molles, velues, frangées: ses feuilles sont oblongues, velues, naissant l'une de l'autre, & comme articulées ensemble. Ses fleurs sont en ses sommités, petites, legumineuses, jaunes: il leur succede des gouffes plates comme celles du Genet, fort velues: sa racine est ligneuse, longue, divisée en plusieurs branches. Cette plante croît dans les bois, aux lieux montagneux; elle contient beaucoup d'huile, & mediocrement du sel.

Vertus. Elle est propre pour déterger, pour amolir, pour resoudre, étant employée en fomentation.

Ses fleurs & ses graines sont déterives & aperitives.

Etimologies

*Genistella*, parce que cette plante est un petit Genet.

*Chamaspantium*, c'est à dire *Petit Spartium*, ou *Spartium bas*.

## G E N T I A N A.

<p><i>Gentiana</i>, Brunf. Matth. <i>Gentiana major</i>, Ger. <i>Gentiana major lutea</i>, C. B. Park.</p>	<p><i>Gentiana vulgaris major</i>, <i>Ellebori albi folio</i>, J. B. Raii hist. En François, <i>Gentiane</i>.</p>
--	---

Est une plante qui pousse plusieurs tiges droites, fermes, à la hauteur de deux ou trois pieds; ses feuilles sont semblables à celles de l'Ellebore blanc, au à celles du Plantain, nerveuses, lisses, de couleur verte-pâle; les unes sortant immédiatement de la racine, les autres attachées & opposées deux à deux à chaque nœud des tiges; ses fleurs sont verticillées ou rangées par anneaux & par étages dans les aisselles des feuilles, de couleur jaune: chacune de ces fleurs est une campane fort évâcée, découpée en cinq ou six parties. Il leur succede un fruit membraneux oblong, qui s'ouvre en deux parties, & qui contient des semences aplaties & comme feuilletées, d'une couleur tirant sur le rouge. Sa racine est grosse comme le poignet, longue, divisée en plusieurs branches, de couleur jaunâtre, d'un goût fort amer. Elle se ride en se sechant, & elle diminue de sa grosseur.

Cette plante croît par tout, mais principalement sur les montagnes. On nous apporte sa racine sèche des Alpes, des Pirenées, de Bourgogne.

Elle doit estre choisie de moyenne grosseur, recente, nette, jaune en dedans, fort amere. Elle contient beaucoup d'huile & de sel essentiel.

Vertus.

La racine de Gentiane est attenuante, aperitive, alexipharmaque; c'est un bon remede contre les morsures du chien enragé, & des autres bêtes venimeuses, pour exciter la sueur, pour résister au venin, pour tuer les vers, pour provoquer l'urine

& les mois aux femmes, pour chasser les fièvres intermittentes, pour déterger les playes, pour résister à la gangrene; on l'employe exterieurement & interieurement.

*Gentiana* à *Gentio rege*. Cette plante a pris son nom de Gentius Roy d'Illyrie, Etimologie, qui, à ce qu'on pretend, découvrit le premier ses vertus.

GERANIUM.

<i>Geranium Robertianum</i> , C. Bauh. Ger.		<i>Geranium Robertianum murale</i> , J. B.
Raii hist.		<i>Rupertiana vulgo</i> , Cæf.
<i>Geranium Robertianum vulgare</i> , Park.		<i>Herba Ruperti</i> , & <i>Geranium secundum</i>
<i>Gratia Dei</i> , vel <i>Geranium</i> quibusdam,		Dioscoridis, Lugd.
Trag.		<i>Geranium gruinale</i> , Dod. Gal.

En François, *Bec de Grue*, | *Bec de Cicogne*, | *Herbe Robert*.

Est une plante qui pousse plusieurs tiges jusques à la hauteur d'un pied & demi, noïeuses, velues, rougeâtres, rameuses; ses feuilles sortent les unes de sa racine, les autres des nœuds de ses branches & de ses tiges, attachées par des queues longues, rougeâtres, velues, divisées ou découpées à peu près comme celles de la Matricaire, velues, ayant une odeur de Panais quand on les écrase, d'un goût astringent; ses fleurs sont composées chacune de cinq feuilles purpurines, disposées en rose dans un calice velu, de couleur rouge-brune; elles sont suivies par des fruits formez en aiguille ou en bec de Grue, qui contiennent des semences; la racine est menue, de couleur de buis. Cette plante croît aux lieux sombres, pierreux, deserts, contre les murailles; elle contient beaucoup de sel essentiel & d'huile.

Elle est déterfive, astringente, vulnèraire; elle dissout & resout le sang caillé, appliquée en cataplasme, ou en fomentation, & donnée interieurement en décoction. Vertus.

*Geranium* à *γέρων*, *grus*, parce que le fruit de cette herbe est fait en bec de Grue. Etimologies

Cette plante en gros a une couleur rougeâtre qui l'a fait appeller par les Anciens *Ruberta* ou *Rubertiana*; mais depuis par corruption on l'a nommée *Rupertiana* & *Rubertiana*, d'où est venu le nom François, *Herbe Robert*. *Ruberta.*  
*Rubertiana.*

Il y a un grand nombre d'autres especes de *Geranium*, mais comme elles ne sont point en usage dans la Medecine, je ne les décriray point.

GEUM.

<i>Geum rotundifolium majus</i> , Pit. Tournef.		<i>Sanicula montana rotundifolia major</i> , C.
<i>Gariophyllata</i> , sive <i>gium alpinum recentiorum</i> , folio hederaceo, Ad. Lob. Ico. Lugd.		Bauh.
		<i>Sanicula alpina guttata</i> , J. B. Raii hist.
		<i>Sanicula guttata</i> , Ger. Park.

Est une plante qui pousse des tiges à la hauteur d'un pied, rondes, un peu tortues, vertes, velues, se divisant vers leurs sommitez en plusieurs petits rameaux; ses feuilles sont larges, rondes, grasses, fort velues, dentelées ou découpées autour, d'un goût astringent & tirant sur l'acre; les unes attachées à la racine par des queues longues, velues, rougeâtres; les autres jointes aux tiges sans queue ou avec une queue courte; ses fleurs naissent trois ou quatre sur chacun des petits rameaux, composées de cinq feuilles oblongues, disposées en rose, blanches, marquetées de plusieurs points rouges qui paroissent comme des gouttelettes de sang.



Quand ces fleurs sont tombées, il leur succede des capsules membraneuses, divisées interieurement en deux loges remplies de semences menues ; sa racine est assez grosse, comme écailleuse en haut, garnie de fibres blanchâtres. Cette plante croît aux lieux montagneux & ombrageux, sur les Alpes, dans les bois. Elle contient beaucoup d'huile & de sel essentiel.

Vertus. Elle est déterfivè, vulnèraire, consolidante.

## G I R A S O L.

*Girasol*, | *Girasole*, | *Solis gemma*, | *Scambia*, | *Asteria*.

Est une pierre pretieuse de la nature des Opales, mais ordinairement plus dure, blanche, transparente, resplendissante, recevant la lumiere du Soleil, & la conservant de quelque côté qu'on la tourne; en forte qu'il semble que le Soleil tourne avec elle. On la trouve avec les Opales dans une pierre molle, de la couleur du Benjoin, entrecoupée de veines noires, jaunes ou rouffes. Celle qui vient des Indes est préférée aux autres; mais on en trouve en Egypte, en Arabie, en Cypre, en Galatie, & même en Hongrie.

Vertus. On luy attribue la vertu de concilier le sommeil si on la porte sur quelque endroit du corps: mais on ne doit pas faire fond sur ce prétendu remede.

Etimologie. *Girasol* ou *Girasole*, est un nom Italien qui vient du Latin *Gero*, je porte, & *Sol*, Soleil, comme qui diroit, pierre qui porte le Soleil.

## G L A D I O L U S.

Glaïeul: *Gladiolus*, en François, *Glaïeul* ou *Glais*, est une plante dont il y a deux especes.

La premiere est appellée

	<i>Gladiolus</i> , Dod.	} <i>Gladiolus sive xiphium</i> , J. B. Raii hist. <i>Gladiolus Narbonensis</i> , Park. <i>Italicus</i> , Ger. <i>Victoralis femina</i> , vel <i>gladiolus sylvestris</i> , Cord. hist.
	<i>Gladiolus floribus uno versu dispositis</i> , C. B. Pit. Tournefort.	
<i>p</i> <i>atha</i> .	<i>Xiphion spatha</i> , seu <i>gladiolus segetalis</i> , Ruel.	

Premiere  
espece. Elle ressemble beaucoup à l'Iris bulbeux; ses feuilles sont longues, étroites, pointues, dures, fortes, rayées, ayant la figure d'un glaive ou d'une épée, embrassant leur tige d'un côté & d'autre, & l'enfermant comme dans une gaine. Cette tige est haute de deux ou trois pieds, ronde, ayant quelques nœuds, d'une couleur tirant sur le purpurin, principalement vers la sommité, à laquelle sont attachées par ordre, seulement en un côté, six ou sept fleurs distantes les unes des autres, grandes, de couleur ordinairement purpurine, rougeâtre, & quelquefois blanche. Chaque fleur est, selon M. Tournefort, composée d'une feuille retrecie en tuyau par le bas, evasée & divisée en haut en deux levres qui forment une maniere de gueule. Lorsque la fleur est passée, le calice qui la soutenait devient un fruit gros comme une aveline, oblong, relevé de trois coins ordinairement arondis, & se divisant dans sa longueur en trois loges remplies de semences presque rondes, rougeâtres, enveloppées d'une coëffe jaune. Sa racine est tubereuse, charnue, & soutenue par une autre racine sous laquelle il y a des fibres menus, blancs.

La seconde espece est appellée :

*Gladiolus urinque floridus*, C. B. Pit. Tournefort.

*Gladiolus urinque floridus*.  
Seconde espece.

Elle differe de la precedente en ce que ses fleurs occupent le haut de sa tige d'un & d'autre côté, & en ce qu'elles sont un peu plus petites. Ces plantes croissent aux lieux herbeux, dans les prez, entre les blez, dans les champs : leurs racine, & principalement celles de la premiere espece, sont en usage dans la Medecine ; elles contiennent beaucoup d'huile & de sel essentiel.

Elles sont incisives, digestives, aperiatives, propres pour exciter la suppuration : on peut s'en servir exterieurement & interieurement.

Vertus.

*Gladiolus à gladio*, parce que les feuilles de ces plantes sont faites comme la lame d'une épée ou d'un glaive.

Etimologie.

G L A N I S.

*Glanis*, Aristot. Pausan. | *Silurus*, Plin.

Est un grand poisson de riviere, dont la peau est lisse sans écailles, épaisse, brune, marquetée de taches noires : sa tête est grande, ses yeux sont petits ; l'ouverture de sa gueule est ample, garnie de petites dents, & il y a dans son palais des petits os qui font l'effet d'une lime : il pend à sa levre d'en bas quatre petits poils de barbe pâles, & à la superieure deux fort longs, durs, de la même couleur : son ventre est grand, laid, blanchâtre, marbré de taches ou de lignes brunes. Ce poisson croît à une grandeur si épouventable, qu'on en a veu peser plus de deux cens livres, occupant toute une charette de dix ou douze pieds : il habite dans les grandes rivieres, comme dans le Danube ; il rompt & emporte toutes les amorces qu'on luy tend, ce qui le rend difficile à prendre : sa chair est dure, on la sale & l'on en mange.

Vertus:

Le foye de ce poisson est estimé propre pour amolir & dissiper les verrues.

*Glanis* étoit autrefois, selon Pline, le nom d'une riviere d'Etrurie qui se jette dans le Tibre. On a donné le même nom à ce poisson, parce qu'on le trouvoit autrefois le plus souvent dans cette riviere.

Etimologie.

G L A U C I U M.

*Glaucium*, sive *Papaver corniculatum*, en François, *Pavot cornu*, est une plante dont il y a trois especes.

*Papaver corniculatum*.  
Pavot cornu.

La premiere est appellée

*Glaucium flore luteo*, P. Tournef.

hin, Raii hist. Park.

*Papaver corniculatum luteum*, J. Bau-

*Papaver cornutum flore luteo*, Ger.

Premiere espece.

Elle pousse de sa racine des feuilles longues, larges, charnues, grasses, épaisses, velues, semblables à celles du *Verbascum* de Montpellier, découpées profondément, dentelées en leurs bords, & comme crépées, de couleur de verd de mer, se couchant à terre & resistant au froid de l'hyver, attachées par des grosses queues : sa tige ne s'éleve que la seconde année ; elle est forte, dure, nouée, sans poil, se divisant en plusieurs rameaux, & poussant de ses nœuds des feuilles plus petites que celles d'en bas, & moins découpées : ses fleurs naissent en ses sommitez, grandes comme celles du Pavot cultivé, composées chacune de quatre feuilles disposées en rose, de couleur jaune. Lorsque cette fleur est passée, il paroît une silique longue



comme le petit doigt, grêle, rude au toucher, contenant des semences rondes comme celles du Pavot ordinaire, & fort noires. Sa racine est grosse comme le doigt, longue, noirâtre : toute la plante est empreinte d'un suc jaune, de mauvais odeur & d'un goût amer ; elle croît aux lieux maritimes sablonneux.

La seconde espece est appellée

Seconde espece.	<i>Glaucium flore Phœniceo</i> , Pit. Tourne- fort. <i>Papaver corniculatum rubrum</i> , Park.	}	<i>Papaver corniculatum Phœniceum</i> , foli- <i>hirsuto</i> , J. B. Raii hist.
			<i>Papaver cornutum flore rubro</i> , Ger.

Elle pousse des feuilles plus petites que celles de la premiere espece, plus velues découpées comme celles de la Roquette. Ses tiges sont plus grêles, plus tendres & plus foibles que celles de l'espece precedente, se répandant à terre : ses fleurs sont plus petites, de couleur au commencement fort rouge, ensuite moins rouge, & enfin d'un rouge pâle. Ces fleurs étant tombées il naît des filiques longues & grêles, qui contiennent des semences plus grosses que celles du Pavot ordinaire, ridées : sa racine est longue, assez grosse, blanche, divisée en branches. Cette plante croît dans les champs, dans les jardins.

La troisième espece est appellée

Troisième espece.	<i>Glaucium flore violaceo</i> , P. Tournef. <i>Papaver corniculatum violaceum</i> , J. Bau-	}	<i>Glaucium cornutum flore violaceo</i> , Ger.
			<i>hini</i> , Raii hist.

Ses feuilles sont beaucoup plus petites que celles des autres especes, plus tendres, découpées beaucoup plus menu, plus vertes : ses tiges sont petites, tendres, un peu velues ; ses fleurs sont pareilles à celles des precedentes, aussi grandes, de couleur violette ; elles sont suivies par des gouffes longues, grêles, dures, velues, renfermant des semences fort menues, de couleur obscure ou noirâtre : sa racine est menue.} Cette plante croît dans les champs, entre les bleds.

Ces trois especes contiennent beaucoup d'huile & de sel essentiel.

Vertus.  
Etimologies

Elles sont resolutives, étant appliquées exterieurement.

*Glaucium* à γλαυκός, *caesus*, parce que les feuilles de ces plantes sont de couleur de verd de mer.

*Papaver corniculatum*, parce que le *Glaucium* est une espece de Pavot qui porte des filiques faites en façon de petites cornes.

### G L A U X.

fort.	<i>Glaux maritima</i> , C. B. Pit. Tourne- <i>Glaux maritima minor</i> , Park.	}	<i>Glaux exigua maritima</i> , Ger. J. Bauhin,
			Raii hist. En François, <i>Herbe au lait</i> ,

Est une petite plante qui pousse des tiges grêles, basses, rampantes, portant des feuilles opposées & semblables à celles du *Herniaria* : sa fleur, selon M. Tournefort, est un godet jaune ou purpurin, sans calice, découpé en rosette à cinq quartiers. Quand la fleur est passée, il paroît une capsule membraneuse qui renferme des semences rougeâtres, menues : ses racines sont des fibres deliées comme des filets. Elle croît au bord de la mer, principalement en Zelande, en Angleterre : elle contient beaucoup d'huile & de sel essentiel.

DES DROGUES SIMPLES. GL 327

Elle est estimée propre pour augmenter le lait aux nourrices, étant prise en decoction ou dans des potages. Vertus

*Glauz à γλα, lac, à cause de la vertu de cette plante pour faire venir le lait.* Etimologie.

G L I S.

*Glis*, en François, *Loir*, ou *Loirot*, ou *Rat velu*, est une espece de rat des bois, plus gros que le Rat ordinaire : il se tient dans les creux des arbres, où il dort tout l'hyver; son museau est oblong; ses oreilles sont pointues, sa queue est longue, non également velue: il se nourrit de glands, de pommes & d'autres fruits; il habite souvent les edifices ruinez & abandonnez: on dit que son urine est venimeuse, & qu'elle excite des ulceres tres-malins aux parties du corps sur lesquelles elle tombe. Les Anciens mangeoient sa chair. Cet animal contient beaucoup d'huile & de sel volatile.

Loir;  
Loirot;  
Rat velu.

Sa chair est propre pour la faim canine, pour l'incontinence d'urine, étant mangée. Vertus.

Sa graisse est estimée propre pour concilier le sommeil; on en frotte la plante des pieds.

*Glis à gliscere*, croître, augmenter; parce que cet animal, en dormant, s'en-graisse & grossit en peu de temps. Etimologie.

G L O B U L A R I A.

<i>Globularia vulgaris</i> , P. Tournefort.	<i>Bellis carulea globularia Monspeliensium</i> , Adv. <i>Bellis carulea Monspeliaca</i> , Ger. Raii hist. <i>Bellis carulea caule folioso</i> , C. B.  En François, <i>Globulaire</i> .
<i>Globularia carulea</i> , Col.	
<i>Globularia Monspeliensium</i> , <i>bellis carulea</i> , Park.	
<i>Aphyllantes anguillare</i> , <i>globularia bellidifolia</i> , J. B.	

Est une plante qui pousse une tige à la hauteur d'environ un pied, ronde, rayée, rougeâtre; ses feuilles approchent beaucoup en figure de celles du *Bellis*, mais elles sont plus dures, nerveuses, d'un goût amer; ses fleurs sont des bouquets de fleurs bleus disposés en rond ou en globe, agreables à la veue; il leur succede des semences menues qui meurissent chacune dans une capsule qui a servi de calice à la fleur. Sa racine est ligneuse, dure, rouge en dehors, blanche en dedans, garnie de fibres. Cette plante croît dans le Languedoc autour de Montpellier, en Italie, en Allemagne: elle contient beaucoup de sel essentiel & d'huile.

Vertus.

Elle est vulneraire, déterfive, resolutive. Etimologie: *Globularia à globo*, parce que la fleur de cette plante est ronde comme une boule.

G L U T I N U M.

*Glutinum*, | *Gluten*, | *Colla*, | En François, *Colle forte*.

Est un glu qu'on tire des cartilages & des nerfs de plusieurs sortes d'animaux; comme des grands poissons, des taureaux, des beufs; on met infuser & bouillir ces matieres dans de l'eau, & quand elles sont presque dissoutes on coule la liqueur avec expression, on la fait épaisir sur le feu, puis on la forme en tables qu'on coupe & qu'on laisse secher & durcir comme nous les voyons. On doit choisir la colle Choix.



forte nette, claire, luisante, de couleur rouge brune; elle est employée par les Chapeliers, par les Cordonniers, par les Menuisiers & pour peindre en détrempe elle contient beaucoup d'huile & du sel volatil.

Vertus. Elle est bonne pour la gratelle & pour les autres démangeaisons de la peau, étendue dans du vinaigre.

Etimologie. *Glutinum vel gluten à γλία, colle.*

## GLYCYRRHISA.

*Glycyrrhiza* Fuch. Cord. in Diosc.

*Glycyrrhiza vulgaris*, Dod. Ger. Emac. Raii hist.

*Glycyrrhiza radice repente vulgaris Germanica*, J. Bauh.

*Glycyrrhiza Germanica*, Dod. Gal.

*Glycyrrhiza siliquosa, vel Germanica*, C. B. Pit. Tournefort.

*Liquiritia*, Brunf.

*Dulcis radix*, Trag. Tur.

En François, *Reglisse.*

Est une plante qui pousse plusieurs tiges à la hauteur de trois ou quatre pieds, ses feuilles sont oblongues, visqueuses, vertes, luisantes, disposées en ailes comme celles du Fresnois ou de l'Acacia, rangées par paires le long d'une côte terminée par une seule feuille, d'un goût acerbe tirant sur l'acide; ses fleurs sont legumineuses purpurines; il leur succede des gousses courtes, relevées, aplaties, rousses, renfermant des semences qui ont ordinairement la figure d'un petit rein. Ses racines sont grandes, longues, se divisant en plusieurs branches, les unes plus grosses que le pouce, les autres comme le doigt, rampantes & s'étendant de tous côtez dans la terre, de couleur grise ou rougeâtre en dehors, jaune en dedans, d'un goût fort doux & agreable: elle croît principalement aux païs chauds, dans les bois, dans les lieux sablonneux; on ne se sert en Medecine que de sa racine; elle nous est apportée d'Espagne. On doit la choisir recente, moyennement grosse, bien nourrie, rougeâtre en dehors, d'un beau jaune en dedans, d'un goût doux & agreable. Celle qui croît vers Sarragosse est estimée la meilleure & preferable aux autres, elle contient beaucoup d'huile & du sel essentiel.

Choix.

Vertus.

Elle est pectorale, elle adoucit l'acreté du rhume, elle excite le crachat, elle humecte la poitrine & les poulmons, elle desaltere; on s'en sert en poudre, en infusion & en decoction.

Il y a une autre espece de Reglisse appellée

Autre espece de Reglisse.

*Glycyrrhiza echinata*, Park. Raii hist.

*Glycyrrhiza capite echinato*, C. B. Pit. Tournefort.

*Glycyrrhiza Dioscoridis echinata non repens*

J. Bauh.

*Glycyrrhiza sive dulcis radix*, Diosc. Dod.

Elle pousse des tiges à la hauteur d'un homme, rameuses, portant des feuilles oblongues, pointues, faites comme celles du Lentisque, vertes, un peu glutineuses & disposées comme en l'espece precedente; ses fleurs sont petites, bleues, après lesquelles naissent des fruits composez de plusieurs gousses oblongues herissées de pointes, amoncelées l'une contre l'autre & jointes ensemble par le bas; ses racines sont longues & grosses comme le bras, droites dans la terre, ne se divisant point, de couleur de buis, d'un goût moins doux & moins agreable que l'autre. Elle croît principalement en Italie: elle n'est guere en usage, parce qu'on luy prefere celle de la premiere espece, qui a plus de force, meilleur goût & plus de vertu.

Etimologie,

*Glycyrrhiza à γλυκύς, dulcis, & ῥίζα, radix*, comme qui diroit, *racine douce.*

Les

Les Anciens appelloient la Reglisse *Scythica radix*, parce que les Scythes furent les premiers qui connurent ses qualitez & qui la mirent en usage. *Scythica radix.*

G N A' P H A L I U M.

*Gnaphalium maritimum*, C. B. Pit Tour- | *Gnaphalium maritimum multis*, J. Bau-  
nefort. | hin, Raii hist.  
*Gnaphalium, sive Cotonaria*, Park. | *Gnaphalium marinum*, Ger. *Cotonaria.*

Est une plante qui pousse plusieurs tiges à la hauteur de près d'un pied, assez grosses, revêtues d'un poil blanc, garnies de beaucoup de feuilles oblongues, s'arondissant un peu vers l'extrémité, blanches, qui étant rompues paroissent des petits flocons de laine cotonneuse, propres à servir de meche dans les lampes; ses fleurs naissent aux sommitez de ses tiges en bouquets à fleurons évasez en étoile par le haut, de couleur blanche & jaune, soutenus par des calices écailleux, velus: lorsque ces fleurs sont passées, il paroît des petits fruits blancs, composés chacun d'une graine courbe & d'une maniere de bonnet pointu qui couvre la tête de la graine; sa racine est longue, grosse, ligneuse, noire, jettant quelques fibres. Cette plante croît au bord de la mer, elle a une odeur un peu aromatique approchante de celle du Stachas citrin, & un goût tant soit peu salé; elle contient beaucoup d'huile & de sel.

Elle est déterfitive, desiccative & fort astringente.

*Gnaphalium ex γναφάλλον, tomentum, boure ou duvet*, parce que cette plante est toute garnie d'une maniere de boure ou de duvet: ou bien *Gnaphalium ex κωπίον, pectio*, parce qu'on peigne la boure ou le coton. *Vertus.*  
*Etimologie.*

G O B I U S.

*Gobius*, en François, *Goujon*, est un petit poisson de riviere long & gros comme le pouce, fort commun & de vil prix dans les poissonneries; il contient du sel volatil & de l'huile. *Goujon.*

Il est aperitif.

*Gobius à κωπίος, Goujon.*

*Vertus.*  
*Etimologie.*

G O S S A M P I N U S.

*Gossampinus*, Plinii, | *Arbor lanigera*, G. Pison. Est un arbre des Indes qui croît souvent à la hauteur du Picea; sa tige est verte, ses rameaux sont étendus en large, droits, rangez par ordre, opposez les uns aux autres; ses feuilles sont incisées profondément, d'une belle couleur verte, gaye; ses fleurs sont rouges, suivies de petits fruits faits en tuyaux oblongs, lesquels étant meurs produisent une espee de laine & une semence noire ressemblant au poivre. Cette laine ne peut être cardée ni filée; parce que ses filamens sont trop courts; mais on s'en sert dans les Indes pour garnir les lits, comme nous nous servons du duvet; elle y est fort propre, parce qu'elle est tres-rarefiée, bien molette & d'une grande legereté; mais il faut prendre garde que quelque étincelle de feu ne s'y mette, car elle s'alume tres-facilement & elle seroit consumée avant qu'on pût se mettre en état d'éteindre le feu. *Arbor lanigera.*

Cette laine excite le mouvement des esprits & la chaleur dans les parties, elle est propre pour la paralysie, pour échauffer l'estomac, étant appliquée dessus. *Vertus.*

*Gossampinus à γοσάμιν, coton, & pinus, pin*, comme qui diroit, *pin portant du coton*, car cet arbre a quelque ressemblance avec le Pin, & il porte du coton. *Etimologie.*



## GRACULUS.

*Graculus.* *Graculus, sive gracus*, Jonst. en François, *Geay* ou *Gay*; est un oiseau ressemblant à une Corneille, mais ordinairement plus petit, il vit de blé, de gland, de chair on luy apprend à parler: il y en a de trois especes. La premiere est appellée *Coracia*, c'est un oiseau grand comme une Corneille, de couleur noire, son bec est long presque de quatre doigts, un peu courbe. Il habite les hautes montagnes.

*Premiere* On l'appelle *Coracia à rōev, nigrum*, parce qu'il est noir.

*Etimologie.* La seconde espece est appellée *Pyrhocorax*; c'est un oiseau plus petit qu'une Corneille, de couleur fort noire par le corps; son bec est petit, un peu courbe en son extremité, de couleur jaune: il habite les Alpes où il est fort commun; on en trouve aussi en Candie, en Angleterre; il crie haut d'une voix aigue.

*Seconde* On l'appelle *Pyrhocorax à πύρ, ignis, & rōev, corvus*, comme qui diroit, *oiseau de feu* ou *de chaleur*, parce qu'on pretend que quand il vole bas, c'est un pronostic de chaleur dans l'air.

*Etimologie.* La troisieme espece est appellée *Monedula*; c'est le Geay le plus commun, il est moins gros qu'une Corneille, de couleur noirâtre: il habite les plaines; mais il fait son nid ordinairement sur les tours.

*Monedula.* On l'appelle *Monedula à moneta, monnoye*, parce qu'il aime beaucoup les pieces d'or & d'argent.

*Troisième* On mange les Geais en plusieurs païs; ils contiennent beaucoup de sel volatil & d'huile.

*Vertus.* Ils sont bons pour restaurer ou pour reparer les forces abatues, étant pris en bouillon. Leurs petits sont employez dans la composition de quelques eaux propres pour dégraisser & embellir la peau.

*Etimologie.* *Graculus, vel quod gregatim volent, vel à garrulitate*, parce que les Geais volent par troupes, ou à cause de leur caquet.

*M. de la*  
*Duquerie.*

## GRAMEN.

*Gramen*, Ruel. Dod.

*Gramen vulgare*, Lugd.

*Gramen caninum*, Ger. Raii hist.

*Gramen caninum arvense, sive gramen*,  
Dioscor. C. B. Pit. Tournefort.

*Gramen repens, officinarum forte, spica triticea aliquatenus simile*, J. B.

*Gramen caninum vulgare*, Park.

En François, *Dent de chien*.

Est une plante qui croît à la hauteur de deux ou trois pieds, ses feuilles sont longues, étroites, pointues, tendres, vertes; il s'éleve d'entr'elles des tuyaux ou tiges rondes, revêtues de quelques feuilles, & portant en leurs sommitez des épis rougeâtres où sont attachées des fleurs à étamines dont le calice est écailleux. Quand ces fleurs sont passées il naît des graines oblongues, rougeâtres, peu farineuses; les racines sont longues, menues, dures, rampantes, blanches, se divisant en plusieurs branches qui s'étendent beaucoup dans la terre & dessus la terre, s'entortillant les unes dans les autres, divisées de distance en distance par des nœuds auxquels sont attachez des filaments, d'un goût douceâtre. Cette plante croît dans les champs, dans les terres labourables & labourées, nuisant beaucoup aux Laboureurs à cause de l'entortillement de leurs racines qui arrêtent les charrues. La racine du Chiendent est fort en usage dans la Medecine: on doit choisir la plus grosse & la mieux nourrie, recente, blanche, mondée de ses filamens; elle contient beaucoup de sel essentiel, modérément de l'huile.

Choix.

Elle est fort aperitive par les urines, un peu astringente par le ventre, elle est employée pour lever les obstructions, pour exciter l'urine, pour la gravelle, étant prise en decoction. Vertus.

*Gramen à gradi, marcher*, parce que les racines de cette plante tracent beaucoup en rampant sur la terre. Etimologie.

## GRANADILLA.

<i>Granadilla Hispanis, flos passionis Italica,</i>	<i>Maracoc, sive clematis virginiana,</i>	<i>Flos Passio-</i> <i>nis.</i>
Col. in Rech. Raii hist. P. Tournefort.	Park.	
<i>Granadilla, Monardi.</i>	<i>Murucuja 3. maliformis alia,</i> Margg.	
<i>Clematis trifolia flore roseo clavato, C.B.</i>	En François, <i>Fleur de la Passion.</i>	

Est une belle plante étrangère qui pousse des sarments longs, grêles, rampans, d'un verd rougeâtre, jettant des mains ou tenons avec lesquels elle s'attache aux murailles ou aux arbres voisins comme le Lierre; ses feuilles approchent en figure de celles du Houblon, lisses, nerveuses, dentelées en leurs bords, d'une belle couleur verte, rangées alternativement, & laissant entr'elles environ trois doigts d'espace, d'une odeur forte & d'un goût un peu acré, ayant vers leurs queues deux petites éminences grosses comme des grains de millet, fort vertes; ses fleurs sortent pendant tout l'Été des aisselles des feuilles; elles sont grandes, à plusieurs feuilles disposées en rose, blanches, soutenues par un calice divisé en cinq parties. Il s'élève du milieu de cette fleur un pistil qui soutient un jeune fruit surmonté de trois petits corps qui représentent en quelque manière des clous.

Ce fruit en croissant devient charnu, ovale, presque aussi gros qu'une Grenade, & de même couleur quand il a atteint sa parfaite maturité, mais ne portant point de couronne, empreint d'une liqueur aigrelette, & renfermant plusieurs semences ovales, chagrinées, de bonne odeur; ses racines sont rampantes, nouées, faciles à rompre, fibreuses, de couleur pâle-blanchâtre, d'un goût douçâtre.

Cette plante croît dans la nouvelle Espagne en la vallée appelée Lilé. Les Indiens & les Espagnols ouvrent ses fruits comme on ouvre des œufs, & ils en hument le suc avec délice. Ils appellent ce fruit en langage du pays, *Murucuja*.

*Murucuja.*

*Granadilla* est un diminutif de *Granada*, qui en langue Espagnole signifie une Grenade. On a donné ce nom à cette plante, parce que son fruit renferme plusieurs graines couvertes d'une chair rougeâtre, & assez semblable à celle qui enveloppe les grains d'une Grenade. Etimologies

*Flos Passionis*, parce qu'on prétend que le dedans de cette fleur représente la Passion du Sauveur du monde.

## GRANAL.

*Granal Holandorum, inter Aizoa reponenda, J. Bauhin.*

Est une plante de l'Amérique qui n'a besoin pour son accroissement, ni de la terre, ni de l'eau, ni de beaucoup d'air; car elle croît suspendue ou attachée au plancher dans la maison, quand même elle ne seroit pas bien éloignée du feu. Elle demeure toujours verte, jettant des rameaux larges & de la grosseur du doigt. Elle ne porte ni fleur, ni fruit, ni semence: on tient que son suc est venimeux. On ne s'en sert point en Médecine.

*Granal* est un nom Hollandois qui signifie toujours verte.

Etimologie:



## GRANATUS.

Grenat.

*Granatus*, en François, *Grenat*, est une pierre pretieuse rouge & resplendissante comme du feu, ressemblante au rubis, mais d'une couleur plus obscure. Il y en a de plusieurs especes qui different par leur beauté & par leur éclat. Les plus estimées & les plus cheres sont les Orientales, que les Lapidaires taillent pour être mises en œuvre. Les Occidentales sont employées pour la Medecine; car elles y sont aussi bonnes que les autres, & elles ne coûtent point tant. On les tire d'Espagne, de Boheme, de Silesie.

Vertus.

On attribue aux Grenats les facultez de fortifier le cœur, de remedier à la palpitation, de chasser la melancolie, de resister au venin: mais toute leur vertu consiste à absorber & à adoucir les acides & les sels trop acres, comme font les autres matieres alkalines; ce qui les rend propres à arrêter les hemorrhagies & les cours de ventre: on les broye subtilement sur le porphire, & l'on en fait avaler la poudre.

Dose.

La dose est depuis dix grains jusqu'à deux scrupules.

Etimologie.

*Granatus*, parce que le Grenat ressemble au grain d'une Grenade, ou parce qu'il est ordinairement menu & formé en grains.

## GRATIOLA.

*Gratiola*, Dod. J. B. Raii hist.

*Gratiola centauroides*, C. B.

*Digitalis minima gratiola dicta*, Mor. hist. Pit. Tournefort.

*Gratiola vulgaris*, Park.

*Gratia Dei*, Germanis.

*Limnestum*, seu *Centauroides*, Cord. hist.

Est une espece de Digitale, ou une plante qui pousse plusieurs tiges à la hauteur d'environ un pied; ses feuilles sont oblongues, étroites, à peu près comme celles de l'Hysope, crenelées en leurs bords, opposées vis-à-vis l'une de l'autre le long des tiges; ses fleurs sortent des aisselles des feuilles attachées à des pedicules menus, ayant, selon M. Tournefort, quelque rapport par leur figure à un dé à coudre, de couleur ordinairement purpurine, quelquefois blanche, rarement jaune.

Quand cette fleur est passée, il luy succede une petite coque ovale, divisée en deux loges, qui contiennent des semences menues; ses racines sont grosses comme des plumes d'oye, longues, rampantes, blanches, noiiées, entourées de fibres: toute la plante est fort amere; elle croît dans les prez, dans les marais. Elle contient beaucoup de sel essentiel & d'huile.

Vertus.

Elle est incisive, attenuante, aperitive, deterfive; elle purge violemment par haut & par bas les humeurs pituiteuses & bilieuses; on s'en sert dans l'hydropisie; on en fait prendre en poudre. La dose est depuis un scrupule jusques à une dragme. Elle est vulnereuse étant appliquée exterieurement.

Dose.

*Papaver**spumeum**Dioscoridis.*

Etimologie.

Cette plante n'étoit point connue chez les Anciens sous les noms de *Gratiola*, ni de *Gratia Dei*. Il y a apparence que c'est le *Papaver spumeum Dioscoridis*, ou l'*Eupatorium* de Mesue.

*Gratiola vel Gratia Dei*, à cause des grandes vertus que cette plante possède.

## GRIGALLUS.

*Tetrax.*

*Grigallus*, Aldrovandi, | *Tetrax*, Jonst. est un oiseau dont il y a deux especes, un grand & un petit.

Le grand est appellé *Grigallus major*. Il est de la grandeur d'un Oye, sa tête est plate, *Major*. son bec est recourbé, inégal, noir.

Le petit est appellé *Grigallus minor*. Il est semblable à une Perdrix, mais plus *Minor*. gros.

L'un & l'autre vivent de grains & de fruits; ils sont fort bons à manger; leur chair est blanche, tendre & de bonne digestion. Ils naissent aux pais chauds, & ils se retirent aux lieux ombrageux. Ce sont des oiseaux fort stupides, comme dit le Poëte Nemesianus.

*Et tetracem Roma, quem nunc vocitare taracem  
Cœperunt, aviun est multo stultissima.*

Il contiennent beaucoup de sel volatile & d'huile.  
Ils sont aperitifs, propres pour la Coliquis nephretique.  
Leur cerveau est bon pour exciter la semence.

Vertus.

GROSSULARIA.

*Grossularia*, en François, *Groselier*, est un arbrisseau qu'on peut diviser en deux *Groselier*. especes generales; en Groselier épineux, & en Groselier non épineux. Je ne parlerai ici que du premier, remettant à traiter de l'autre en son rang, sous le nom de *Ribes*.

Il y a deux especes de Groselier épineux, un sauvage, & l'autre cultivé. Le sau- *Groselier* vage est le plus commun. On l'appelle: *épineux* *sauvage*.

<i>Grossularia</i> , Ruellio, Bellon.		<i>Uva crispa</i> , Trag. Dod.
<i>Grossularia vulgaris</i> , Clus. hist.		<i>Uva crispa</i> , sive <i>grossularia</i> , Raii
<i>Grossularia simplicis acino, vel spinosa syl-</i> <i>vestris</i> , C. B. Pit. Tournef.		histor. <i>Uva spina</i> , Matth.

Il est haut de six ou sept pieds, fort rameux, garni de toutes parts d'épines for- *Premiere* tes & aigues; son écorce tire sur le purpurin; son bois est pâle, ses feuilles sont *especc.* grandes à peu près comme l'ongle du pouce, presque rondes, un peu découpées, vertes, velues, d'un goût aigrelet; ses fleurs sont petites, belles, composées cha- cune de cinq feuilles disposées en rond, & attachées aux parois de leur calice qui est découpé en cinq parties. Quand ces fleurs sont passées il naît des fruits ronds ou ovales, charnus, gros comme des grains de raisin, rayez, verds au commencement & empreints d'un suc acide astringent, mais prenant à mesure qu'ils meurissent une couleur jaunâtre & un goût doux & agreable; ils renferment plusieurs semences menues. Cet arbrisseau croît fort communément dans les hayes.

La seconde espece est appellée

<i>Grossularia spinosa sativa</i> , C. B. Pit.		<i>Uva crispa fructu cerasi magnitudine</i> ,
Tournefort.		Gesn. hort.
<i>Grossularia majore fructu</i> , Clus. hist.		

Il differe du precedent en ce qu'il est moins épineux & en ce que ses fruits sont *Seconde* plus gros. On le cultive dans les jardins. *especc.*

Les Groseilles vertes entrent dans les ragoûts, & l'on mange celles qui sont meu- *Groselier* res comme elles viennent de l'arbrisseau; elles contiennent beaucoup de phlegme *épineux* & de sel essentiel, & un peu d'huile. *domestique.*



- Vertus.** Les Groseilles, principalement avant leur maturité, sont astringentes & rafraîchissantes, propres pour les fébricitans, elles calment la soif, elles arrêtent le crachement de sang, les cours de ventre.
- Étimologies** *Grossularia à cute fructus grossa*, parce que la peau de la groseille est un peu grosse ou épaisse.
- Uva crispa*, parce que la groseille commune ressemble au raisin, qu'on appelle en latin *Uva*, & qu'elle est velue.
- Simplici acino*, parce que ce fruit naît en grains ou bayes séparées, & non pas en grape.

## G R U S.

- Grue.** *Grus*, en François, *Grue*, est un oiseau de grosseur mediocre, de couleur cendrée; son bec est long, robuste & un peu recourbé, son cou est long, ses jambes sont hautes; il vit de blé, de serpens; sa voix est forte & éclatante. On en mangeoit autrefois dans les repas. Son petit est appelé *Vipio*; il contient beaucoup de sel volatile & d'huile.
- Vertus.** Il est propre pour la colique venteuse; on pretend qu'il éclaircit la voix, qu'il augmente la semence; & que parce qu'il est nerveux, il fortifie les parties nerveuses, étant mangé.
- Graisse.** Sa graisse ramollit les duretez, elle est estimée pour la sourdité étant mise dans l'oreille.
- Fiel.** Son fiel est propre pour les maladies des yeux.
- Sa tête, ses yeux & son ventricule étant sechez & pulverisez, sont propres pour les fistules, pour les chancres & pour les ulceres variqueux, ils détergent & dessèchent.
- Étimologie.** *Grus*, *græc. γρῦν* à *γρῦον*, *senex*, parce que cet oiseau est d'une couleur cendrée comme les Vieillards: ou bien *grus à gruendo*, parce que cet oiseau gruit.
- Avis Palamedis.* Les Poètes l'ont appelé *Avis Palamedis*, parce qu'ils disent que pendant la guerre de Troyes Palamede avoit appris des Grues les quatre lettres grecques φ. ξ. κ. δ. l'ordre d'une armée & les Enseignes.

## G R U T U M.

- Gruau;** *Gruum*, en François, *Gruau*, est de l'avoine mondée de sa peau & de ses extrémités, & reduite en une farine grossiere par un moulin fait exprés; on nous l'apporte de la Touraine & de la Bretagne; il contient beaucoup d'huile & un peu de sel volatile.
- Vertus.** Il est pectoral, adoucissant, humectant, propre pour les acretez de la poitrine, du sang, de l'urine, pour calmer le trop grand mouvement des humeurs, pour provoquer le sommeil; on le prend en decoction dans de l'eau ou dans du lait, il est bon pour restaurer dans les maladies de consomption.
- Étimologie.** *Gruum à græc. γρῦτον*, *Gruau*.

## G R Y L L U S.

- Criquet.** *Gryllus*, | En François, *Criquet*, | *Grillon*, | *Crinon*,
- Grillon.**
- Crinon.** Est un insecte ailé du genre des sauterelles, ressemblant aux Cigales, habitant les terres seches & arides, proche des fourneaux & des autres lieux où l'on fait des grands feux; & criant presque toujours: il vit de fruits, de grains. Il y en a de deux especes, un domestique & l'autre sauvage; le domestique est de couleur brune, sa tête est ronde, ses yeux sont noirs, sa queue est fourchue, il a quatre aîles,
- Domestique.**
- Premiere**
- espece,**

dont les deux de dessus sont plus courtes que celles de dessous ; ses jambes sont longues & gresles, il saute alaiement.

Le sauvage est appelé *Acheta*, son corps est plus long que celui de la Cigale, Acheta sauvage. de couleur noire, sa tête est grosse, ses yeux sont relevés ; il se tient dans les champs, Seconde il fait son nid dans la terre. espece.

L'un & l'autre contiennent beaucoup de sel volatil & d'huile. Vertus. Ils sont aperitifs étant pulvérisés & pris en poudre plutôt qu'en cendre, comme Dose. plusieurs Auteurs le demandent ; la dose est demi scrupule ou un scrupule : on s'en sert pour fortifier la vue étant écrasés & appliqués sur les yeux : ils sont résolutifs, propres pour les parotides & pour les autres tumeurs. Etimologic.

On dit que le nom de cet insecte vient de son cri.

GUACATENE.

*Guacatene*, Monard. est une petite plante blanchâtre qui croît dans la nouvelle Espagne, elle ressemble au Pouliot des montagnes, mais elle n'a point d'odeur. Vertus.

Elle est vulnérable, elle guérit les hémorroïdes ; on lave les ulcères & les hémorroïdes avec la décoction de la plante, puis on y applique de l'herbe pulvérisée.

GUAJACANA.

Est un grand arbre étranger dont il y a deux espèces.

La première est appelée

<i>Guajacana</i> , J. B. Pit. Tournefort.		<i>Ermellinus</i> , Cæf.				
<i>Lotus Africana latifolia</i> , C. B.		<i>Diospyros Tephrastris pseudolotus</i> , Matth.				
<i>Lotus sive faba græca</i> , Plinio.		Tab.				<i>Faba Græca</i>
<i>Guajacum patavinum</i> Fallopio, Ges. hor. Ad.						

Son écorce est mince, ridée, rouillée, son bois est de couleur cendrée ou bleuâtre, ses feuilles sont grandes & larges comme celles du noyer, pointues, un peu velues & principalement en dessous, vertes-luisantes en dessus, blanchâtres en dessous, attachées par des queues courtes & rangées alternativement sur leurs branches, d'un goût un peu austère & amer tirant sur le doux ; ses fleurs selon M. Tournefort, sont semblables à des petits godez évasés en haut, découpez en plusieurs parties, rétrécis & percez dans le fond : quand la fleur est passée il paroît un fruit mou, de la grosseur & de la couleur d'une prune sauvage, entouré le plus souvent des feuilles du calice, d'un goût doux agréable ; on trouve dans la chair de ce fruit quelques semences disposées en rond, voutées sur le dos, un peu plus grosses que celles des pommes & de la même couleur, très-dures, quelques-uns disent cartilagineuses. Première espece.

La seconde espece est appelée

<i>Guajacana angustiore folio</i> , Pit. Tournefort.		<i>Lotus Africana angustifolia sive femina</i> ,				
<i>Diospyros sive faba græca angustifolia</i> ,		C. Bauh.				
Lugd.		<i>Pseudolotus</i> , Matth. Cam. Tab.				
		<i>Ziziphus cappadocica</i> , Ger. Ico.				

Cet arbre diffère du précédent en ce que ses feuilles sont plus étroites, en ce que ses fleurs sont plus petites, & en ce qu'il ne porte point de fruit. Seconde espece.

L'une & l'autre espece croissent principalement en Afrique. M. Tournefort dit en avoir vu un vieux pied portant du fruit proche de Poissy.



Vertus.

Les feuilles & les fruits du Guajacana sont astringents, propres pour arrêter les cours de ventre & les hemorrhagies.

## G U A I A C U M.

*Guaiacum*, Ger.*Guaiacum magna matrice*, C. B.*Fructus Guaiaci putatus & folia*, J. B.*Guaiacum sive lignum sanctum*, Park.En François, *Gayac* ou *Bois saint*.Lignum  
sanctum:  
Bois saint.

Est un arbre grand comme un noyer dont l'écorce est grosse, gommeuse, se separant facilement, son bois est dur, compacte, pesant, marbré ou de couleurs mêlées, brune, roussâtre, noirâtre, d'un goût acre; ses feuilles sont oblongues ou presque rondes; ses fleurs naissent en bouquets ou en maniere d'ombelle, de couleur jaune pâle, attachées à des pedicules verts; elles sont suivies par des fruits gros comme des petites châtaignes, ronds, solides, bruns, renfermant un autre petit fruit de couleur d'orange. Cet arbre croît aux grandes Indes & en Amerique. Il en sort par incision une gomme resineuse, brune rougeâtre, nette, luisante, friable, odorante, d'un goût acre, on l'appelle gomme de Gayac.

Gomme de  
Gayac.

On se sert en Medecine du bois de Gayac, de son écorce, de sa gomme; toutes ces parties contiennent beaucoup de sel essentiel & fixe & d'huile, mais particulièrement la gomme.

Choix.

On doit choisir le bois de Gayac net, compacte, dur, pesant, brun ou noirâtre, resineux, mondé de son cœur ou de sa partie blanche que les marchands appellent objet, d'un goût acre. On le fait raper pour l'employer dans les tizanes, mais il faut prendre garde que les Ouvriers n'y mêlent de l'objet, ou quelque autre bois.

Rasure de  
Gayac.Ecorce de  
Gayac.

L'écorce de Gayac doit être choisie unie, pesante, difficile à rompre, de couleur grise au dehors, blanche en dedans, d'un goût amer.

Choix de la  
gomme de  
Gayac.

La gomme de Gayac doit être choisie nette, luisante, transparente, de couleur rouge brune, friable, rendant beaucoup d'odeur fort agreable quand on l'écrase ou quand on la met sur du feu, d'un goût acre.

Vertus.

L'écorce & le bois de Gayac sont sudorifiques, aperitifs, desiccatifs, propres pour purifier le sang, pour resister au venin, pour fortifier les jointures, pour la goutte sciaticque, pour les rhumatismes; on l'employe ordinairement en decoction, & quelquefois en poudre.

Dose.

La gomme de Gayac a les mêmes vertus, mais elle agit plus fortement; on en donne en substance depuis huit grains jusqu'à deux scrupules, ou bien on en met infuser dans du vin blanc, & l'on fait prendre l'infusion au malade.

## G U A I N U M B I.

*Guainumbi Guaracigaba*,  
*id est capillus folis.**Guinambi.**Guaracyaba, id est radix  
folis.*

Pegasiol.

Est un petit oiseau des Indes lequel les Portugais appellent *Pegasiol*, il n'est guères plus grand qu'une Cigale, mais il est d'une beauté charmante; sa tête est grosse comme une cerise, son bec est long, rond, droit, pointu, de couleur noire, sa langue est double ou fourchue, longue, blanche, menue comme un filet; ses yeux sont petits, noirs; son cou est moyennement long; ses jambes & ses pieds sont tres-petits à proportion de ses autres parties, de couleur noire; sa queue est longue, droite,

droite, composée de trois ou quatre plumes : cet oiseau est couvert & orné de plumes de différentes couleurs, si belles & si resplendissantes, principalement quand il est au soleil, qu'il seroit difficile d'en représenter les agrémens : les Indiens s'en servent pour honorer leurs Dieux & pour se parer. Cet oiseau prend sa nourriture des fleurs, & l'on rapporte comme une chose assurée, que quand les fleurs sont passées il fiche son bec dans le tronc d'un arbre, & il y demeure comme immobile pendant six mois, ou jusqu'à ce que les fleurs renaissent. Si cette circonstance est vraie, il faut qu'il tire sa nourriture du tronc de cet arbre pendant le temps qu'il y demeure.

On dit que ce petit oiseau est bon pour la goutte sciatique étant pris en poudre dans du vin. Vertus.

## G U A N A B A N U S.

*Guanabanus*, Oviedi, Cluf. in Garz. en François, *Guanabane*,

Est un grand & bel arbre des Indes, dont le bois est fort tendre : il porte un fruit tres-beau, gros ordinairement comme un Melon mediocre, & quelquefois comme la tête d'un enfant : L'écorce de ce fruit est verte, & semble distinguée par certaines écailles, comme la pome de pin, mais qui ne sont pas si élevées ni si rudes ; car toute l'écorce est fort déliée, n'étant pas plus épaisse que celle des poires. Sa chair est fort blanche & d'un goût tres-delicat ; elle se fond ou se dissout en la bouche aussi facilement comme la crème du lait ; elle enveloppe de grandes semences noirâtres, un peu plus grosses que celles des courges. Guanabane.

Ce fruit est de qualité rafraîchissante, & profitable dans les grandes chaleurs. Cette espece de Guanabane est différente de celle dont Scaliger parle au livre des Subtilitez contre Cardan, en cette maniere : Vertus.

[ Le Guanabane est un arbre haut qui a le tronc comme le Pin ; sa feuille est grande & longuette, son fruit est gros comme un melon, couvert d'une écorce épaisse d'un doigt, verte, luisante comme un Coing ; sa chair est blanche & douce comme du lait caillé, contenant des grains qui ont la figure des Fazioles. ] Guanabanus Scaligeri.

Guillaume Pison pretend que Clusius s'est trompé avec Scaliger en plusieurs choses dans la description du Guanabane, qu'il appelle *Guanambanus* : voicy ce qu'il en dit : Guanambanus Pisonis.

[ Charles Clusius, tres-expert en la Botanique, dans ses Annotations sur les Plantes des Indes décrites par Garzias, livre 2. chapitre 10. cite Jules Scaliger, décrivant ce fruit ; mais cette description est entremêlée d'erreurs qui ne sont pas petites. Entr'autres il se trompe quand il dit que le Guanamban naît sur un arbre haut & élevé : car à peine la plante qui porte ce fruit peut-elle estre appelée un arbrisseau, ne croissant pas plus haute qu'à la moitié d'un homme, & poussant plutôt des sarmens que des rameaux, lesquels portent des fleurs d'une belle couleur saune : le fruit de Guanamban leur succede ; il a cinq angles & autant de jointures un peu élevées, qui étant ouvertes, montrent des semences ressemblantes aux pois chiches, premierement vertes, puis en meurissant elles prennent une couleur bleue noirâtre & luisante. Ce fruit est en sa superficie lanugineux & piquant comme les feuilles du Chardon benit ; les feuilles de la plante sont semblables à celles du *Pentaphyllum* commun. On ne se sert de ses semences chez les Malaiens que comme des autres legumes ; on les fait cuire dans les soupes avec de la viande ; elles excitent des vents comme les pois ; elles ont quelque chose de dégoutant, & elles lâchent le ventre à ceux qui n'ont pas coûtume d'en manger. C'est icy, continue nô-



tre Auteur , la veritable description du Guanamban que j'ay veu de mes propres yeux ; & l'on doit plus ajoûter de foy à un homme qui a veu , qu'à dix qui ont seulement ouï dire. ]

Voilà ce que dit Pison à ce sujet ; mais j'estime qu'en donnant sa description n'a pas sujet de crier contre les autres , puisqu'apparemment ce sont des fruits differens sous un même nom , & qui croissent en divers climats de l'Amerique.

Autre espece de Guanamban.

Pison rapporte encore une autre espece de Guanamban qui croît dans la Guinée sa feuille est grande , semblable à celle de l'Acante , incisée profondément : ses fleurs sont jaunes , ses fruits sont gros , oblongs , ayant plusieurs caneleures & inciseures éminentes en sa longueur , aboutissant à une couronne composée de huit petites feuilles.

G U A Y A V A.

*Guayava* , Park.

*Guayava pomifera Indica* , C. B.

*Guayava Indica fructu mali facie* , J. B.

*Pomifera Indica maliformis* , *Guayava dicta* , Raii hist.

Est un arbre des Indes , haut d'environ vingt pieds , & gros à proportion : son tron est droit , dur , rameux ; son écorce est unie , de couleur verte rougeâtre , odorante d'un goût austere : ses feuilles sont longues de trois doigts , & larges d'un doigt & demi , charnues , pointues , un peu crépées , vénéculées , de couleur verte brune luisante , attachées à des queues courtes & grosses : il sort des aisselles de ces queues des pedicules qui soutiennent des fleurs grandes comme celles du Coignier , blanches , de bonne odeur. Il leur succede un fruit gros comme une pomme , rond couronné comme une nefe , verd au commencement , & d'un goût acerbe ; mais en meurissant il prend une couleur jaune & un goût agreable : il est en dedans blanc ou rougeâtre , divisé en quatre parties , dans chacune desquelles se trouvent plusieurs grains ou semences semblables à celles des nestes. Sa racine est longue de cinq ou six aulnes , roussé en dehors , blanche en dedans , pleine de suc , d'un goût doux.

Cet arbre croît en plusieurs Provinces de l'Amerique & aux Indes Orientales : sa semence étant mise en terre , pousse en trois ans un arbre qui porte du fruit , & continue à en porter pendant trente ans.

Vertus.

Ses racines sont astringentes & fort estimées pour la dysenterie & pour fortifier l'estomac ; ses feuilles sont aussi astringentes , vulneraires , resolutives ; on en employe dans les bains.

Son fruit fortifié l'estomac & aide à la digestion.

G U I T Y S.

Guiti-iba. Première espece.

*Guytis* , G. Pison , est un arbre du Bresil , dont il y a diverses especes. Le premier est appellé *Guiti-iba* , il est grand & rameux , surpassant le Chesne en hauteur , en solidité & en durée. Son écorce est grisé , son bois est employé chez les Menuisiers ; ses rameaux portent des feuilles rangées alternativement , oblongues , ayant presque la figure d'une langue , lanugineuses. Ses fleurs sont disposées comme en un long épi , petites , jaunes. Son fruit est plus gros qu'une pomme , rond , mais inégal & bossu , de couleur brune , rempli d'une pulpe molle , jaune , odorante , d'un goût doux & agreable , sentant le pain nouvellement cuit : on l'appelle *Guiticoroya* : il renferme une maniere de noix ou de noyau gros comme un œuf d'Oye , & de la même figure , qui contient une amande blanche.

Guiti-coroya. Seconde espece.

Le second est plus petit que le premier , mais il est plus beau ; on l'appelle

*Guiti-toroba* : ses feuilles sont faites à peu près comme celles du Noyer, d'une couleur verte, agreable, resplendissante, lisses au toucher, épaisses : il porte beaucoup de fleurs aux extremitéz de ses rameaux; elles sont belles, grandes comme celles du Tillor, & de la même odeur, jaunes. Son fruit est gros comme une orange, de la figure d'une poire, inégal en sa superficie, de couleur purpurine, jaunâtre quand il est meur; d'un goût doux : il contient un noyau gros comme une noix, d'une couleur grise luisante, renfermant une amande.

Le troisième est appelé *Guyti-iba*; il est plus bas & plus menu que les precedens; ses feuilles sont oblongues, luisantes, garnies en dessous de laine blanche : ses fleurs sont petites, blanches; ses fruits ont la figure & la grosseur d'un œuf de Poule, de couleur jaune, peu charnus; & leur chair est molle, d'un goût doux : il contient un noyau ovale, velu, grès comme une noix, renfermant une amande sèche, amere, astringente. Ce fruit est appelé *Guiti-miri*.

Les amandes qui se trouvent dans tous ces fruits sont propres pour arrêter la dysenterie, les cours de ventre, les hemorrhagies. La dose est une dragme.

G U M M I A R A B I C U M.

*Gummi Arabicum,*  
*Gummi Thebaicum,*  
*Gummi Babilonicum,*  
*Gummi Achantinum,*

*Gummi Saracenicum,*  
En François, *Gomme Arabique*, ou *Gomme*,  
simplement, *Gomme*.

Est une gomme qu'on nous apporte en grosses larmes ou morceaux blancs tirant quelquefois sur le jaune, clairs, transparens, gluans à la bouche, sans goût apparent. Elle doit estre tirée par incision d'un petit arbre épineux nommé *Acacia Egyptiaca*, qui croît abondamment, non seulement en Egypte, mais dans l'Arabie Heureuse & en plusieurs autres lieux. Ses feuilles sont fort petites; on dit qu'il porte des fleurs blanches, & ensuite des gouffes pleines d'un fruit qui approche en figure de nos Lupins, & duquel plusieurs croyent qu'on retire l'*Acacia vera*.

Mais la plus grande partie de la gomme surnommée *Arabique*, que nous trouvons chez les Droguistes, ne vient point d'Arabie; c'est une gomme à la verité presque semblable en figure & en vertus, qu'on apporte du Senega : ou bien c'est un ramas de plusieurs gommés aqueuses qu'on a trouvées sur diverses sortes d'arbres, comme sur des Pruniers, sur des Amandiers, sur des Cerisiers; quoy qu'il en soit, car il n'importe pas beaucoup, puisque toutes ces gommés ont une même qualité, on doit choisir la gomme Arabique sèche, blanche, claire, transparente, nette, polie, de substance massive, d'un goût insipide. Plusieurs Auteurs demandent qu'elle soit menue & tortillée, ayant comme la forme d'un ver; mais on en trouve peu de celle-là; elle prend cette figure en tombant de l'arbre. Elle contient beaucoup d'huile & de phlegme, tres-peu de sel essentiel.

Elle est pectorale, humectante, rafraîchissante; elle épaissit les humeurs trop secheuses; elle les aglutine & elle les adoucit. Elle est propre pour le rhume, pour exciter le crachat, pour arrêter les cours de ventre & les hemorrhagies, pour les inflammations des yeux; on l'employe en poudre & en infusion.

La veritable gomme Arabique tombe quelquefois peu à peu des arbres, principalement en temps de pluye, & elle s'aglutine en s'amassant en gros morceaux, beaux, clairs, nets, transparens, blancs; c'est ce qu'on appelle *Gomme Turis* ou *Turique*: elle est employée par les Teinturiers en soye.



Etimologie. *Gummi* vient du Grec *κμμυ*, qui signifie la même chose. *Arabicum*, parce que l'arbre qui la produit, croît en grande quantité dans l'Arabie.

## GUMMI GUTTA.

<i>Gummi gutta</i> ,		<i>Ghitta gemou</i> ,		<i>Gummi de Peru</i> ,
<i>Gutta gamba</i> ,		<i>Catagauna</i> ,		<i>Gummi de Jenu</i> ,
<i>Gutta gamandra</i> ,		<i>Gummi peruanum</i> ,		

En François, *Gomme gutte*, ou *Gutte gomme*.

*Lonam*  
*Cambodia*.

Est une gomme résineuse qu'on nous apporte des Indes en morceaux assez gros figurez le plus souvent en sauffissons, durs, mais cassans, extrêmement jaunes elle vient de Siam & de la Province appellée *Cambodia*, voisine du Royaume de la Chine : les Indiens l'appellent par cette raison *Lonam Cambodia*. Elle sort par incision d'une espece d'arbrisseau épineux, rameux, s'élevant haut, rampant & s'en tortillant aux arbres voisins. Son tronc est plus gros que le bras. Les Indiens y font des incisions, par lesquelles il sort un suc liquide qui s'épaissit en peu de temps au Soleil. Quand il est en consistance de pâte, on le met en la forme qu'on veut, puis on le laisse durcir entierement comme nous le voyons ; c'est la Gomme gutte.

Quelques Auteurs tiennent que la plante d'où sort cette Gomme, est une espece de Lathyris, & que ses feuilles sont épaisses comme celles de la Jombarbe.

Choix.

La Gomme Gutte doit être choisie sèche, dure, cassante, nette, haute en couleur.

Vertus.

Elle purge violemment par haut & par bas les humeurs sereuses & bilieuses on s'en sert pour l'hydropisie, pour la galle, pour la grosse verole.

Dose.

La dose est depuis deux grains jusqu'à dix.

Etimologie.

*Gummi gutta*, parce que cette Gomme coule goutte à goutte de la plante.

## GUMMI SENEGA.

Gomme  
Arabique  
ordinaire.

*Gummi Senega* est la Gomme qu'on vend ordinairement chez les Droguistes sous le nom de *Gomme Arabique*. Elle est blanche, jaunâtre, transparente, aqueuse ; elle sort d'un arbre épineux qui croît fort communément en Afrique ; ses feuilles sont fort petites, toujours vertes ; ses fleurs sont blanches ; ses fruits sont ronds & jaunes, semblables à des Figues.

Etimologie.

On nous envoie cette Gomme du Senega, d'où est venu son nom.

Choix.

Elle doit être choisie blanche, transparente, nette, sèche.

Vertus.

Elle contient les mêmes principes que la Gomme Arabique, & elle en a les vertus.

Gomme  
vermiculée.

On trouve quelquefois des morceaux de cette Gomme menus, pliez & repliez en forme de vers ; elle a pris cette figure en tombant de l'arbre : on l'appelle alors *Gomme vermiculée*, c'est celle que les Auteurs estiment le plus.

## GYPSUM CRUDUM.

Plâtre crud.

*Gypsum crudum*, en François, *Plâtre crud*, est une pierre blanche d'une dureté médiocre, assez poreuse, qui se trouve dans toutes les carrieres ; on la calcine, &

Plâtre cuit.

l'on en fait une demie chaux qui est le plâtre dont on se sert dans la Massonnerie.

Vertus.

Le Plâtre crud est astringent & propre pour absorber & dessécher les humidités superflues, pour arrêter le sang, pour resserrer & fortifier ; on s'en sert dans les hernies. On en fait entrer dans quelques emplâtres & onguents.



## H

## H A B A S C O N.

**H** *Abascon*, ( Thomas Hariot ) est une racine de Virginie , qui est de la figure & de la grosseur de nos Panais. Les Indiens en mangent.

Elle est aperitive.

Vertus.

## H A C U B.

*Hacub*, sive *silybum quibusdam*, J. Bauh. Est une espece de Chardon des Indes, *Silybum* ou une plante qui ressemble à la Carline , mais plus grande & plus élevée ; elle pousse au Printemps des Asperges ou rejettons tendres , que les Indiens mangent après les avoir fait cuire. Mais quand on les laisse croître , ils portent des têtes épineuses qui soutiennent des petites fleurs rouges : sa racine est longue & grosse ; elle croît proche de Halep , aux lieux rudes , secs.

Etimologie,

Sa racine est vomitive , & elle lâche le ventre étant prise en infusion.

## H Æ M A T I T E S.

*Hamatites* , | *Lapis sanguineus* , | en François , *Pierre sanguine* , |

*Pierre Hematite* , | *Feret d'Espagne*.

Est une pierre dure , compacte , pesante , participant du fer , disposée en aiguilles pointues , de couleur brune-rougeâtre ; mais devenant rouge comme du sang à mesure qu'on la met en poudre : on la tire des mines de fer. La plus estimée & la meilleure est celle qui vient d'Espagne , nette , pesante , dure , compacte , en belles aiguilles de couleur rouge-brune , avec des lignes noirâtres par dehors , ressemblant au Cinabre en dedans.

Choix.

Elle est fort astringente & desiccative ; elle arrête le sang : on s'en sert interieurement & exterieurement en poudre subtile.

Vertus.

La dose est depuis quinze grains jusques à une dragme.

Dose.

On nous apporte d'Angleterre une autre espece de Sanguine , qu'on peut appeller *Hematites spurius*. Elle differe de la précédente en ce qu'elle n'est point en aiguilles ni si dure , car on la taille facilement pour en faire des crayons ; c'est ce qu'on appelle *Crayon rouge*. On doit la choisir rouge-brune , pesante , compacte , unie , douce au toucher.

*Hematites spurius*.

*Crayon rouge*.

Elle est fort astringente.

Vertus.

*Hematites ab œlia*, *sanguis*, parce qu'étant pulvérisée , elle a la couleur du sang , & parce qu'elle arrête les hemorrhagies.

Etimologie.

## H Æ M O R R H O U S.

*Hemorrhous* , Jonst.

| *Afrodus* , Arnoldi.

*Apis hemorrhois* , Isidori.

| *Sabris & Alfordius* , Avicennæ.

*Alfordius*.

Est un petit serpent des Indes dont la peau est marbrée de blanc & de noir , res-

V u iij



plendissante; sa tête est étroite, garnie sur son front de deux petites cornes, ses yeux sont étincelants & rayonnant une lueur de feu, ses dents sont égales en grandeur, sa queue est menue: il habite les cavernes, les lieux pierreux, en Egypte, aux Indes. Sa morsure fait couler le sang abondamment non seulement par la playe, mais par le nez, par la bouche; on a une grande difficulté de respirer, & s'il y a quelque cicatrice sur le corps elle se rouvre, les gencives se corrompent & les dents tombent. Les remèdes qu'on y fait sont pour arrêter le sang & chasser le venin, on se sert des applications de remèdes astringens & aglutinans, on donne intérieurement des confectiions cardiaques & d'autres remèdes semblables.

**Vertus.** Ce serpent étant préparé comme l'on prépare la vipère, est sudorifique & propre comme elle pour résister au venin.

**Etimologie.** *Hemorrhous ab aqua, sanguis, & p̄o, fluo*, parce que la morsure de ce serpent fait couler le sang de plusieurs parties du corps.

## H A E R M I A.

*Piperella.*  
*Negundo.*

*Haermia serapionis sive piperella*, J. B. |  
*Mungo similis fructus*, Lugd.

| *Piperi similis fructus striatus*, C. B.  
| *Caryophyllus Plinianus, sive negundo*, Imp.

Est un petit fruit des Indes ressemblant au poivre en figure & en grosseur, attaché comme lui à un pedicule court; son écorce est ornée de beaucoup de belles rayes, sa couleur est rougeâtre ou citrine, son goût est aromatique & approchant de celui du Gérofle. Quelques-uns croient que c'est le fruit d'un arbre nommé *Negundo*, dont il sera parlé en son lieu: mais ce sentiment n'est pas généralement reçu; le *Haermia* contient beaucoup de sel volatile & d'huile.

**Vertus.** Il est estimé propre pour dissiper les flatuosités, pour fortifier l'estomac, pour les relâchemens de la luette.

## H A L E C.

*Halec*, | *Halecus*, | *Harengus*, | En François, *Haran*.

Est un petit poisson de mer fort commun & connu de tout le monde; on le trouve en tres-grande quantité dans la mer vers la Bretagne, l'Irlande, l'Ecosse, la Norvege, le Danemarck, il s'attroupe & multiplie beaucoup. On dit qu'en certains temps les Harans se rencontrent en plusieurs endroits de la mer en une telle abondance les uns proche des autres, que les Navires ont peine à les diviser pour se faire un passage libre, & ils donnent une certaine lueur à la mer. La chair du Haran est de bon goût & de bonne digestion; elle contient beaucoup de sel.

**Vertus.** Elle est aperitive, quelques-uns appliquent un Haran salé sur la plante du pied pour faire passer la fièvre.

**Etimologie.** *Halec ab ἅλς, sal, vel ab ἁλιῖς aut ἁλιῶν, salsamentum*, parce qu'on sale ce poisson & on le conserve dans de la saumure.

## H A L I C A.

*Halica* estoit autrefois une espece de bouillie ou de cataplasme que les Anciens composoient avec une sorte de froment qu'on appelle Peautre, de la craye & du plâtre.

**Vertus.** On l'employoit en Medecine pour arrêter la dysenterie, prise intérieurement, & pour guérir les dartres, appliquée extérieurement.

## H A L I M U S.

<i>Halimus vulgaris</i> , Matth. Eyft.		<i>Atriplex maritima angustissimo folio</i> ;
<i>Halimus seu portulaca marina</i> , C. B.		Mor. hist. P. Tournefort.
<i>Halimus vulgaris, sive portulaca marina</i> , Ger.		<i>Portulaca marina fruticosa qua halimus</i> ,
<i>Atriplex maritima fruticosa halimus dicta</i> , Raii hist.		2. Cluf. J. B. <i>Portulaca marina</i> , Dod. <i>Portulaca marina nostras</i> , Park.

Est une espece d'Arroche ou un petit arbrisseau qui pousse des rameaux longs d'environ un pied & demi, grêles, pliants, se couchant la plupart à terre, de couleur bleue ou purpurine blanchâtre, garnies de feuilles oblongues, grasses, charnues, lisses, semblables à celles du pourpier, mais plus dures & plus blanches, d'un goût salé ; ses fleurs naissent aux sommitez de ses branches composées de cinq ou six étamines, de couleur verte tirant sur le purpurin, soutenues par un calice à cinq feuilles. Quand les fleurs sont tombées il paroît beaucoup de semences menues, presque rondes, plates comme en l'Arroche ordinaire ; sa racine est ligneuse. Cette plante soutient la rigueur de l'hyver après s'estre dépouillée de quelques feuilles, elle croît aux lieux maritimes & sablonneux, principalement en Zelande, en Flandre, en Angleterre ; elle contient beaucoup de phlegme, d'huile & de sel essentiel & fixe. Ses feuilles sont employées dans les alimens, on les confit dans de la saumure pour les manger en salade.

Sa racine est estimée bonne pour exciter le lait aux nourrices, pour adoucir les vertus :  
trenchées, pour les convulsions, pour les hernies, pour les dislocations, étant prise en poudre ou en decoction.

## H A R M A L A.

<i>Harmala</i> , Dod. Ger. P. Tournefort.		Raii hist.
<i>Harmala Syriaca</i> , Ad. Lob.		<i>Ruta qua dici solet harmala</i> , J. B.
<i>Harmel</i> , Gesn. hort.		<i>Ruta sylvestris Syriaca, sive harmala</i> ,
<i>Ruta sylvestris flore magno albo</i> , C. B.		Park.

Est une plante qui pousse plusieurs petites tiges à la hauteur d'un pied, vertes-noirâtres, rameuses, en maniere d'un petit arbrisseau, portant des feuilles alternes, oblongues, découpées en parties étroites, épaisses, grasses, charnues, vertes, d'un goût visqueux & amer ; ses fleurs naissent au haut des rameaux, composées chacune de plusieurs feuilles blanches disposées en rose, ayant en leur milieu des étamines jaunes. Quand cette fleur est passée il luy succede un fruit plus gros & plus mou que celui de la Ruë, presque rond, relevé de trois coins, divisé interieurement en trois loges, où l'on trouve des semences inégales, anguleuses, de couleur obscure : sa racine est longue, grosse souvent comme le petit doigt, de couleur jaune pâle. Toute la plante a une odeur forte & desagréable ; elle croît aux lieux sablonneux, secs, arides ; elle contient beaucoup de sel & d'huile.

Elle est incisive, attenuante, digestive, desiccative, appetitive, on s'en sert pour vertus :  
attenuer les humeurs grossieres, pour exciter l'urine.

*Harmala* est un nom Arabe.

## H E D E R A.

<i>Hedera</i> , Brunf. Trag.		<i>Hedera arborea</i> , C. B. Pit. Tournef.
------------------------------	--	---



*Hedera communis major & minor*, J. B. | *Hedera nigra*, Fuch. Dod.  
 Raii hist. | *Hedera major*, Castor.  
*Hedera arborea sive scandens & corymbosa communis*, Park. | En François, *Lierre*.

Est un arbrisseau ou un arbre dont les rameaux sarmenteux s'élevent & s'étendent beaucoup en rampant & s'attachant aux arbres voisins & aux murailles, s'insinuant dans les jointures des pierres où ils prennent de profondes racines, & les font souvent écrouler; son écorce est ridée, cendrée, son bois est dur, blanc; ses feuilles sont grandes, larges, anguleuses, épaisses, dures, roides, unies, vertes tout le long de l'année, luisantes, d'un goût astringent & acre; ses fleurs naissent aux extremités de ses branches, composées chacune de six feuilles radiées, de couleur herbeuse, elles sont suivies par des bayes rondes peu charnues, grosses comme celles du Genièvre, disposées en grappes, de couleur noire quand elles sont meures; elles renferment chacune cinq semences arondies sur le dos & plates sur les autres côtes, moelleuses. Le Lierre croît par tout le long des murailles, dans les jardins, tantôt en arbre, tantôt en arbrisseau: on se sert en Medecine de ses feuilles & de ses bayes; elles contiennent beaucoup d'huile & mediocrement du sel essentiel.

**Vertus.** Elles sont détersives, vulnéraires, propres pour faire mourir les poux, les lentes, pour la teigne; on applique les feuilles du Lierre sur les cauterés pour les modifier de leur sanie; on s'en sert aussi en decoction pour les douleurs des oreilles & des dents, pour noircir les cheveux.

**Etimologie.** *Hedera quòd hæreat arboribus aut muris*, comme qui diroit adherant aux arbres & aux murailles.

Autre es-  
pece de  
Lierre.  
*Chryso-  
carpos*.  
Raii hist.

Il y a une autre espece de Lierre appelée

*Hedera Poetica*, C. B. Pit. Tournef.

*Hedera Dionysias Dalechampii*, J. B.  
Raii hist.

*Hedera Dionysias & Chryso-  
carpos*, Da-  
lech. Lugd.

Ses feuilles ne sont point anguleuses, mais seulement pointues vers le bout, moins épaisses, moins dures & moins charnues que celles de l'autre Lierre, & d'une couleur verte moins foncée; ses bayes sont belles, de couleur d'or. Cette espece de Lierre se trouve rarement en France. Les Anciens en faisoient des couronnes dont ils couronnoient leurs Poëtes; d'où vient qu'on l'appelle *Hedera Poetica*, *Hedera Dionysias* aut *Bachica*, parce qu'on se servoit de cette espece de Lierre dans les réjouissances aux fêtes de Bachus.

**Etimologies**

*Chryso-  
carpos* à χρυσός, aurum, & καρπός, fructus, parce que les bayes de ce Lierre sont de couleur d'or.

*Gummi he-  
dera*.  
Gomme de  
Lierre.  
Choix.  
**Vertus.**

On fait des incisions aux troncs des plus gros Lierres qui croissent dans les pais chauds, comme en Italie, au Languedoc, en Provence, pour en faire sortir une gomme ou resine qui se durcit en peu de temps, & qu'on appelle *gummi hedera*, ou gomme de Lierre; elle doit être jaune rougeâtre, transparente, d'une odeur forte, d'un goût acre & aromatique. La plus grande partie de celle qu'on vend chez les Droguistes vient des Indes par Marseille; elle contient beaucoup d'huile & de sel.

Elle est propre pour faire tomber le poil étant appliquée dessus, pour tuer les lentes, pour discuter, pour resoudre; on en employe dans quelques onguents, comme dans celui d'Althæa.

**Etimologie.** *Hedera quòd hæreat arboribus aut muris*.

HEDERA

## HEDERA TERRESTRIS.

*Hedera terrestris*, Ger. Raii hist.*Hedera terrestris vulgaris*, C. B.*Chamaclena*, Cord. hist.*Melacocissos*, Lugd.*Chamacissus sive hedera terrestris*, J. B.*Calamintha humilior folio rotundiori*, Pit. Tournefort.*Humilis hedera*, Ad. *Corona terra*, Lob. *Corona terra**Hedera terrestris sive Chamacissus*, Dod.En François, *Lierre terrestre*.

Est une espece de Calament, ou une plante qui pousse des petites tiges à la longueur d'environ demi pied, basses, rampantes à terre, grêles, quarrées, nouées quelquefois rougeâtres, portant des feuilles rondes, dentelées en leurs bords, velues, un peu rudes, attachées par des longues queues, opposées l'une à l'autre d'espace en espace : ses fleurs naissent en bouquets dans les aisselles des feuilles, elles sont formées en gueule ou en tuyau decoupé par le haut en deux levres, de couleur bleue. Quand cette fleur est passée il luy succede quatre semences oblongues jointes ensemble & enfermées dans une capsule qui a servi de calice à la fleur. Sa racine est menue, blanchâtre; toute la plante a une odeur assez forte & un goût amer : elle croît aux lieux ombrageux, contre les murailles, contre les hayes ; il y en a deux especes, une plus grande & une plus petite : la plus grande est la plus commune qui vient d'être décrite : la plus petite est la plus belle, ses tiges sont plus courtes, mais plus relevées ou moins rampantes qu'en l'autre ; ses feuilles sont plus petites, & ses fleurs d'un plus beau bleu ; on la trouve aux lieux humides, vers les vieux arbres. Le Lierre terrestre contient beaucoup de sel essentiel & d'huile.

*Hedera terrestris major & minor.*

Il est aperitif, détersif, vulneraire ; on l'employe pour la pierre, pour le scorbut, pour les obstructions, pour les ulceres du poumon, pour l'asthme, pour la colique, on le prend en decoction. Vertus.

On a donné le nom de Lierre à cette plante à cause de quelque ressemblance qu'on a crû trouver de ses tiges rampantes & de ses feuilles avec celles du veritable Lierre ; mais il est difficile d'appercevoir en quoy consiste cette ressemblance. Etimologies

*Chamacissus* à χαμαί, *humilis*, & *κισσός*, *hedera*, comme qui diroit *Lierre bas* ou *petit Lierre*.

## HEDYPNOIS.

*Hedypnois annua*, P. Tournefort.*Hieracium capitulum inclinans*, semine *adunco*, C. B.*Hieracium facie hedypnois*, Lob. Ico.*Rhagadiolus*, Cæf.

Est une plante dont les feuilles ressemblent en quelque maniere à celles de la Chicorée sauvage, sinueuses, rudes ; sa tige soutient en son sommet une tête presque cylindrique, courbée, garnie de fleurons, lesquels étant tombez, cette tête devient un fruit fermé à peu près comme un petit melon, & qui en meurissant s'ouvre & laisse paroître deux sortes de graines : celles qui sont vers le milieu ont un chapitre ou une brosse de poil ordinairement fort rude ; mais celles qui sont à la circonference sont terminées en haut par un petit rebord membraneux, & sont enchassées dans une des feuilles qui forment l'exterieur de ce fruit. Cette plante croît dans les champs aux pais chauds, proche de Montpellier. Si on la transplante & qu'on la cultive dans les jardins, elle perd presque toute son aspreté.

Elle est appetitive, détersive, vulneraire. Vertus.



## HEDYSARUM.

*Hedysarum clypeatum flore suavis ru-*  
*bente*, Eytter. P. Tournefort.

*Hedysarum clypeatum vulgare*, Park.

*Onobrychis seraine clypeato a'pero major*,  
C. Bauh.

*Hedysarum clypeatum*, Ger. Emac.  
Raii hist.

*Astragalus Romanus, sive hedysarum*  
*clypeatum siliqua aspera*, J. B.

Est une plante qui pousse des tiges à la hauteur de trois pieds, assez grosses, se couchant à terre; ses feuilles ressemblent en quelque façon à celles de la Reglisse, mais un peu plus courtes, plus larges, sans poil, excepté en leurs bords, où il y en a quelques-uns; attachées plusieurs le long d'une côte qui est terminée par une seule feuille. Ses fleurs naissent en épis sur des pedicules particuliers qui sortent des aisselles des feuilles: elles sont legumineuses, ressemblantes à celles du Genet, mais d'une belle couleur rouge, soutenues chacune par son calice dentelé. Quand cette fleur est passée il naît en sa place une gouffe rude, composée de trois ou quatre piéces presque rondes, attachées bout à bout, & renfermant chacune une semence qui a la figure d'un petit réin ou d'un petit bouclier. Cette plante a une odeur assez agreable; elle croît aux lieux montagneux, comme sur les Alpes; elle contient beaucoup de sel & d'huile.

Vertus.

Elle est incisive, atténuante, aperiitive, détersive, vulnérable; on s'en sert intérieurement & extérieurement.

## HELENIUM.

*Helenium*, Ger.

*Helenium vulgare*, C. B.

*Elenion*, Trag.

*Inula*, Gef. hort.

*Enula campana*, Brunf.

*Helenium sive Enula campana*, J. B.  
Park. Raii hist.

*Aster omnium maximus, seu Enula cam-*  
*pana officinarum*, P. Tournefort.

En François, *Aunée* ou *Enule campana*,

Est une espece d'Aster, ou une plante qui pousse premièrement de sa racine des grandes feuilles plus longues & plus larges que celles du Bouillon blanc, couchées à terre, pointues, molles, crenelées en leurs bords, de couleur verte pâle en dessus, blanches en dessous, attachées à des queues courtes: il s'éleve d'entr'elles une ou plusieurs tiges à la hauteur de quatre ou cinq pieds, droites, rougeâtres, garnies de poil, creusées en dedans, jettant quelques rameaux revêtus de feuilles sans queues. Ses fleurs naissent aux sommets de ses tiges & de ses rameaux, grandes, larges, orbiculaires, radiées, jaunes, un peu odorantes, composées chacune d'un amas de fleurons environnez d'une couronne formée par des demi fleurons. Quand ces fleurs sont passées il leur succede des têtes larges, chargées de semences oblongues, grêles, qui portent chacune une aigrette. Sa racine est longue, grosse, charnue, de couleur obscure en dehors, blanche en dedans, d'une odeur forte, d'un goût aromatique, amer & un peu acré. Cette plante croît aux lieux ombrageux, gras, dans les prez, sur les montagnes: sa racine est souvent employée en Medecine, elle contient beaucoup d'huile & de sels essentiel & fixe.

Vertus.

Elle est détersive, atténuante, vulnérable, sudorifique propre pour l'asthme, pour les ulceres du poumon, pour resister au venin, contre la morsure des serpens,

pour fortifier l'estomac & aider à la digestion, étant prise interieurement; on s'en sert aussi exterieurement pour la gratelle.

*Helenium ab Helena*, parce qu'Helene fut la premiere qui mit en usage cette plante contre la morsure des serpens; ou parce que les Poëtes anciens ont dit qu'elle avoit pris naissance des larmes d'Helene, lorsqu'elle eut esté enlevée d'avec son mari.

*Aster*, parce que sa fleur est radiée.

HEL I A N T H E M U M.

<i>Helianthemum vulgare</i> , Park.		<i>Chamaecistus vulgaris</i> , flore luteo, C. B.
<i>Helianthemum vulgare flore luteo</i> , J. B.		Raii hist.
Pit. Tournef.		<i>Flos Solis</i> , Dod.
<i>Helianthemum Anglicum luteum</i> , Ger.		<i>Hyssopus campestris</i> , Trag.
<i>Panax chironium</i> , sive <i>Flos Solis</i> , Matth.		<i>Consolida aurea Chirurgis</i> , Cordi schol.

En François, *Heliantheme*, | *Herbe d'or*, | *Hysope des Garigues*,

Est une plante qui pousse des petites tiges grêles, rondes, velues, couchées à terre, revêtues de feuilles oblongues, étroites, attachées à des queues courtes, opposées le long des branches, velues, un peu plus larges que celles de l'Hysope, finissant en une pointe obtuse, vertes en dessus, blanchâtres en dessous, d'un goût glutineux. Ses fleurs naissent disposées comme en longs épis vers les sommitez, les unes sur les autres, & suspendues par des pedicules, composées chacune de cinq feuilles jaunes, & de plusieurs étamines de la même couleur, soutenues par un calice à trois feuilles, marqué de lignes rouges. Quand cette fleur est passée, il luy succede un fruit assez gros, presque rond, qui s'ouvre en trois parties, où sont contenues des semences presque rondes, rousses: sa racine est ligneuse, blanche. Cette plante croît dans les bois, aux lieux montagneux; elle contient beaucoup d'huile & de sel essentiel.

Elle est vulnèraire, propre pour arrêter les cours de ventre & les hemorrhagies, étant prise en decoction. Vertus.

*Helianthemum ab ἥλιου*, sol, & ἀστὴν, flos, comme qui diroit, *Fleur du Soleil*, ou *Fleur dorée*; car la fleur de cette plante est de couleur d'or. Etimologies

*Chamaecistus à χαμαί*, humilis, & *Cistus*, Ciste, comme qui diroit, *Ciste bas*.

HEL I A N T H E M U M T U B E R O S U M.

*Helianthemum tuberosum Indicum*, En François, *Topinambours*, ou *Poires de terre*, Topinambours.

Est une plante haute d'environ quatre pieds; ses feuilles sont grandes, larges & pointues: ses fleurs sont belles, jaunes; sa semence est menue, sa racine est divisée en plusieurs branches, auxquelles sont attachées les Topinambours, que tout le monde connoît, parce qu'on s'en sert beaucoup dans les cuisines: ils sont gros comme des poires, bossus, de figures inégales de même que les Truffes, mais lisses, charnus, rougeâtres en dehors, blancs en dedans, d'un goût doux & agreable, approchant, quand ils sont cuits, de celui de l'Artichaut. On cultive cette plante dans les jardins potagers.

Son origine vient du païs des Topinambours dans les Indes; sa racine contient beaucoup d'huile, & de phlegme, peu de sel. Etimologie.



Vertus.

Elle est déterfivè, astringente, pectorale, propre pour arrêter les cours de ventre, étant mangée, ou prise en decoction.

## HELIOTROPIMUM.

Herbe aux  
Verrues.

*Heliotropium*, en François, *Herbe aux Verrues*, est une plante dont il y a deux especes principales, une grande & une petite.

La premiere est appellée

<i>Heliotropium majus</i> , Lob. Ger. Park.	} <i>Heliotropium majus</i> Dioscoridi, C. B. Pit. Tournef.
Raii hist.	
<i>Heliotropium majus flore albo</i> , J. B.	} <i>Herba cancri majus</i> , Lon.

Premiere  
espece.

Elle pousse une tige à la hauteur d'environ un pied, cotonneuse, blanchâtre, remplie de moëlle, rameuse : ses feuilles sont semblables à celles du Basilic, oblongues, arondies, nerveuses, blanchâtres, velues. Ses fleurs naissent aux sommitez de la tige & des rameaux en maniere d'épis blancs, longs, lanugineux, contournés, & representant en figure la queue d'un scorpion. Chacune de ces fleurs est, suivant M. Tournefort, un petit bassin plissé en étoile dans le centre, & découpé ordinairement en cinq parties, parmi lesquelles on en trouve le plus souvent cinq autres beaucoup plus petites, placées alternativement. Quand cette fleur est passée, il luy succede quatre semences jointes ensemble, oblongues, voutées sur le dos, & aplaties dans les faces par où elles se touchent, de couleur cendrée. Sa racine est simple, ligneuse.

La seconde espece est appellée

<i>Heliotropium minus supinum</i> , C. B. Pit.	} <i>Heliotropium supinum</i> Clusii & Lobelii, Ger. Dod. Raii hist.
Tournef.	
<i>Heliotropium minus quorundam, sive supinum</i> , J. B.	} <i>Heliotropium humi sparsum</i> , Lugd.

Seconde  
espece.

Elle pousse plusieurs tiges longues à peu près comme la main, foibles, se couchant par terre, rameuses, un peu lanugineuses. Ses feuilles sont semblables à celles de la premiere espece, mais plus petites ; ses fleurs sont aussi courbées en queue de scorpion aux sommitez des branches, de couleur blanche. Les semences qui les suivent ne sont point jointes quatre à quatre, comme en la grande espece ; mais elles naissent ordinairement seules, & quelquefois deux à deux, plus grosses, rouffes & envelopées d'une membrane. Sa racine est petite, noirâtre en dehors.

L'une & l'autre espece croissent dans les champs, le long des chemins, aux lieux sablonneux, vers les edifices ; elles contiennent beaucoup d'huile & de sels essentiels.

Vertus.

Elles sont propres pour resoudre & dissiper les verrues, le commencement du cancer, pour resister à la gangrenne, pour detéger les ulceres putrides, pour les scrophules, pour la goutte, pour appaiser la douleur de tête, étant appliquées extérieurement : on en donne aussi interieurement pour exciter l'urine & les mois aux femmes.

Etimologie.

*Heliotropium* ab ἥλιος, *Sol*, & τροπή, *verto* ; parce que l'herbe aux verrues fleurit pendant le solstice d'Été, lorsque le Soleil revient vers l'Equateur.

## HELIOTROPIUS GEMMA.

*Heliotropius sive Jaspis orientalis*, Boet. de Boot. En François, *Pierre d'Eliotrope*.

Est une espece de pierre pretieuse, de couleur verte, traversée de points ou de veines rouges comme du sang. Elle naît parmi les Jaspes les moins beaux & avec le Prasius. Elle est même souvent la matrice ou la matiere dont se forment le Prasius, l'Emeraude, & les autres pierres pretieuses vertes. On en trouve aux Indes, en Ethiopie, en Afrique, en Cypre, & même en Allemagne.

Elle est propre comme les autres matieres alkalines, étant broyée subtilement, pour arrêter les cours de ventre, les hemorrhagies; pour absorber & adoucir les acides. On luy attribue encore des vertus cardiaque, cephalique, stomacale; pour resister au venin, pour l'épilepsie, pour aider à la digestion, pour empêcher la generation de la pierre; mais ces qualitez ne se montrent point par l'experience.

*Heliotropius* ab ἠλιος, sol, & τροπος, verto, comme qui diroit, *pierre qui se tourne vers le Soleil*. Pline dit qu'on luy a donné ce nom, à cause qu'étant mise dans un vaisseau rempli d'eau & approchée du Soleil, elle jette dans ses rayons une couleur de sang. Mais il faut que cet Auteur ait esté trompé dans l'experience, ou bien que les pierres d'Heliotrope de son temps fussent differentes des nôtres; car celles que nous voyons ne produisent rien de semblable.

## HELLEBORINE.

<i>Helleborine</i> , Dod. Ger. Raii hist.		<i>Helleborine Dodonai</i> , J. B.
<i>Helleborine latifolia montana</i> , C. Bauh.		<i>Epipactis</i> , sive <i>Elleborine</i> , Cam. Ep.
Pit. Tournef.		<i>Damaconium calliphylon</i> , Cam. Ep.

En François, *Elleborine*.

Est une plante qui pousse une ou plusieurs tiges à la hauteur d'un pied & demi, rondes, sans rameaux, poudrées d'une maniere de farine; ses feuilles sont semblables à celles de l'Ellebore blanc, mais beaucoup plus petites, sans queue, nerveuses, d'un goût amer; ses fleurs garnissent & ornent leurs tiges depuis presque la moitié jusques à leurs sommitez, par intervalles & alternativement. Elles sont composées chacune de six feuilles inégales, blanches & herbeuses, lesquelles étant passées, leur calice devient un fruit dont la figure approche de celle d'une lanterne à trois côtes. Il renferme des semences tres-menues, semblables à de la sciure de bois; sa racine consiste en beaucoup de fibres blancs, d'un goût amer. Elle croît aux lieux montagneux & ombrageux; elle contient beaucoup d'huile & de sel essentiel.

Elle est deterfive, vulneraire.

Helleborine est un diminutif d'*Helleborus*, & l'on a donné ce nom à l'Helleborine, parce que ses feuilles semblent ne differer d'avec celles de l'Ellebore blanc, qu'en ce qu'elles sont plus petites.

## HELLEBORUS NIGER.

<i>Helleborus niger</i> , Ad. Lob.		<i>Helleborus niger legitimus</i> , Clus. hist.
<i>Helleborus niger verus</i> , Ger. Park.		<i>Helleborum nigrum</i> , Matth. Cast.
Raii hist.		Lugd. Cam.



*Helleborus niger flore roseo*, C. B.  
*Helleborus niger flore albo, interdum etiam*  
*valdè rubente*, J. B.

*Helleborus niger angustioribus foliis*, Pit.  
 Tournefort.

En François, *Elleboire noir*.

Est une plante qui pousse de sa racine des queues longues, rondes, pleines de suc, marquetées de points purpurins comme en la Serpentaire, portant chacune ordinairement neuf feuilles rangées en main ouverte, assez fermes & épaisses, fort vertes, lisses, dentelées en leurs bords. Il s'éleve d'entre les queues de ces feuilles un pedicule long environ comme la main, marqué de taches, plein de suc, soutenant des fleurs à cinq feuilles disposées en rose assez large, de couleur incarnate ou blanche mêlée de purpurin ou rouge, ayant en leur milieu plusieurs étamines courtes, jaunes. Il naît aussi entre les feuilles & les étamines de cette fleur, plusieurs cornets disposés en couronne à la base du pistile. Ces fleurs durent long-temps sur la plante sans tomber. Quand elles sont passées, il leur succède un fruit composé de plusieurs gainés membraneuses, ramassées en maniere de tête, & renfermant des semences menues, presque rondes, noires; sa racine est garnie de beaucoup de fibres, de couleur noire en dehors, grisée en dedans. Cette plante croît aux lieux rudes, incultes, montagneux.

Les racines de l'Elleboire noir sont employées en Medecine, on nous les envoie seches des Alpes, & de plusieurs autres pais chauds.

Choix.

Elles doivent être choisies bien nourries, grosses, recentes, garnies de longs fibres, nettes, de couleur noirâtre. Elles contiennent beaucoup de sel acre & de l'huile.

Vertus.

Elles purgent par haut & par bas; elles détachent les humeurs mélancoliques & bilieuses brûlées. On s'en fert pour la mélancolie hypocondriaque, pour la manie, pour la folie, pour la fièvre quarte.

Etimologie.

*Helleborus grac.* ἐλλέβορος *ab ἐλλείν, perimere, tuer, & βοεῖν, esus, mangeaille*, comme qui diroit, *plante qui tue ceux qui en mangent*: parce qu'on a crû autrefois que l'Elleboire étoit un poison.

#### HEMIONITIS.

*Hemionitis*, Dod. J. Bauh. Raii hist.

*Hemionitis sive sterilis*, Lob.

*Hemionitis vulgaris*, C. B. Pit. Tourn.

*Hemionitis major*, Ger. Park.

En François, *Hemionite*.

Est une plante semblable à la Langue de Cerf, excepté que ses feuilles ont deux grandes oreilles à leur base; elle croît dans les bois, aux lieux ombrageux, humides, gardant sa verdure presque tout le long de l'année. Elle contient beaucoup d'huile & de sel essentiel.

Vertus.

Elle est pectorale, un peu astringente, vulneraire, propre pour le crachement de sang, pour les maladies de la rate, pour purifier le sang, pour adoucir l'acreté des humeurs; on s'en fert ordinairement pour l'interieur en decoction, & quelquefois on l'employe dans les remedes extérieurs.

Etimologie.

*Hemionitis ab ἡμίονο, mula, quasi mularia*, parce que cette plante a été estimée sterile comme la mule.

#### HEPATIC A.

*Hepatica*, Brunf. Lon. Prima Tab.

*Hepatica terrestris*, Ger.

*Lichen sive hepatica vulgaris*, Park. | *fontana*, C. Bauhin.  
 Raii hist. | *Lichen sive hepatica montana*, J. B.  
*Lichen petraeus latifolius*, sive *hepatica* | *Jecoraria*, Trag.

En François, *Hepatique*.

Est une espece de mousse ou une plante qui pousse des feuilles grasses, charnues, osées les unes sur les autres comme des écailles, découpées, vertes en dessus, connues ou moussues en dessous, attachées par des filamens aux murailles des rochers & des fontaines. Quand ces feuilles vieillissent, il s'éleve d'entre elles des pédoncules courts, grêles, tendres, soutenant chacun une fleur étoilée, de couleur hermineuse. Cette plante croît aux lieux ombrageux, humides, pierreux; elle contient beaucoup d'huile & de sel essentiel.

Elle est détersive, aperitive, on s'en sert pour les maladies du foye, de la rate, pour la gratelle, pour purifier le sang, prise en decoction; elle entre dans la composition du sirop de chicorée. Vertus.

*Hepatica ab hepate*, *jecur*, le foye, parce que cette plante est estimée particulièrement pour les maladies du foye. Etimologie.

*Lichen*, parce qu'en purifiant le sang elle guerit les dartres & les demangeaisons de la peau, lesquelles on appelle *Lichenes* ou *Lichena*.

H E P A T U S.

*Hepatus*, Jonst. | *Jecur marinum*, Hermolai. | *Jecorinum*, Gazæ.

Est un gros poisson de mer dont la figure & la couleur approchent de celle du foye d'un homme, il est couvert d'écailles rudes; son museau est court, ses dents sont en scie, ses yeux sont grands; on trouve dans sa tête deux petites pierres; sa queue est grande & large, marquée d'une tache noire. Ce poisson est stupide, peu indicatif; sa chair est entre dure & tendre, bonne à manger.

Son foye est resolutif, on l'applique sur les tumeurs & sur les parties attaquées de la goutte. Vertus.

Les pierres qu'il renferme dans sa tête sont aperitives par les urines, & astringentes par le ventre.

*Hepatus ab hepate*, parce que ce poisson a la figure & la couleur d'un foye. Etimologie.

H E R B A J O A N N I S I N F A N T I S.

*Herba Joannis Infantis*, Monardi. En François, *Herbe de Jean Infant*; est une petite plante de la nouvelle Espagne, dont les feuilles ressemblent à celles de l'Orseille, mais elles sont un peu velues & aspres au toucher. Herbe de Jean Infant.

Elle est détersive, vulneraire, digestive, astringente, consolidante, elle arrête le sang des playes, étant écrasée & appliquée dessus.

Monard dit que l'usage de cette plante luy a esté premierement montré par un certain Indien serviteur d'un Espagnol, appellé Jean Infant, dont la plante a pris ce nom. Etimologie.

H E R B A L A N U G I N O S A.

*Herba lanuginosa*, G. Pison. Est une petite plante du Bresil, agreable à la veue, ses tiges sont basses, ses feuilles sont petites, oblongues, belles; son fruit est rond,



verd, fade au goût; sa racine est menue, petite, d'un goût qui n'est pas desagréable, un peu amer avec certaine' astringtion; les tiges, les feuilles & les fruits de cette plante sont couverts d'une laine longue & molle: c'est d'où elle a pris son nom.

Vertus.

Sa racine est un fort bon remede pour les flux de ventre provenant de cause froide.

#### HERBA MOLUCANA.

*Herba molucana*, Acofta; est une plante de la nouvelle Espagne qui croît ordinairement à la hauteur de trois ou quatre pieds, mais qui monte quelquefois à plus de sept pieds, d'une belle couleur verte; sa tige est menue, tendre, un peu creuse, foible, ayant besoin d'être soutenue avec des perches, s'étendant & s'épandant sur la terre, jetant beaucoup de rameaux qui s'enracinent & rampent de telle sorte qu'une seule plante ou un rameau transplanté occupe un grand lieu en peu de temps; ses feuilles sont semblables à celles du Sureau, fort molles & tendres, dentelées aux environs; sa fleur ressemble fort à celle de la Camomille; mais elle est un peu plus grande, de couleur jaune. Cette plante demeure verte tout le long de l'année: elle croît aux lieux fertiles, humides, en Moluco, d'où est venu son nom. Les Indiens l'appellent *Brungara aradna*, c'est à dire qui a la fleur jaune; on se sert en Medecine de sa seconde écorce & de ses feuilles.

*Brungara aradna.*  
Vertus.

Elles sont vulneraires, elles guerissent les ulceres recents & inveterez les plus malins, elles les détergent & les consolident; on les applique en substance après les avoir ramollies par le feu ou pilées, ou bien on en fait un onguent en les mêlant avec de la cire & de l'huile; elles adoucisent les douleurs, elles arrêtent le sang.

On appelle cette plante communément aux Indes le remede des pauvres & la ruine des Chirurgiens, à cause de ses grandes vertus pour les playes.

#### HERBA PARIS.

*Herba paris*, Dod. Ger. Park. J. B.  
Raii hist. P. Tournefort.

*Aconitium pardalianches*, Fuch. Tur.

*Solanum quadrifolium bacciferum*, C.  
*Paris herba*, Lon. Cam.

*Aconitium salusifera*, Tab.

en François, *Raisin de Renard*.

Est une plante qui pousse une seule tige à la hauteur de près d'un demi pied, médiocrement grosse, ronde, ferme, solide, verte en haut, rougeâtre en bas, portant quatre feuilles disposées en croix, oblongues, larges, veineuses, ridées, un peu pointues, noirâtres; la sommité soutient une petite fleur herbeuse à quatre feuilles vertes, rangées aussi en croix, ordinairement longues, étroites & entremêlées, quelques étamines, soutenues par un calice aussi à quatre feuilles; il succede à cette fleur une baye ou fruit mou, gros comme un raisin, relevé de quatre coins arrondis, de couleur obscure, de méchante odeur, divisée en quatre cellules remplies de semences menues, ovales, blanches. Sa racine est longue, menue, noueuse, rampante: elle croît dans les bois ombrageux, principalement en terre grasse; elle contient beaucoup d'huile, de phlegme & de sel essentiel.

Vertus.

Sa baye & ses feuilles sont condensantes, rafraîchissantes, resolutives, sa baye particulièrement est estimée contre la peste & contre les autres maladies contagieuses, étant prise interieurement; on applique les feuilles sur les bubons pestilentiels.

HERB

HERBA TRIENTALIS.

*Herba trientalis*, J. B. | *Alfinambemos*, Thal.  
*Pyrolacalsines flore Europaea*, C. B. | *Asine alpina*, Svvencck.

Est une plante qui pousse une petite tige à la hauteur de la main, ronde, menue, tendre, sans poil, portant en sa sommité comme en ombelle six ou sept feuilles sur une queue courte, oblongues ou ovales, pointues, de couleur verte pâle, & au dessous des feuilles plus petites & ressemblantes à celles du Serpolet; il s'éleve d'entre ces feuilles ordinairement deux pedicules menus comme des fibres, rougeâtres, qui soutiennent chacun une petite fleur étoilée, blanche. Cette plante croît dans les bois aux lieux montagneux.

Elle est vulneraire & astringente, on s'en sert exterieurement.

Vertus.

HERBA TRINITATIS.

*Herba Trinitatis*, Brunf. | *Viola flammea coloria calida*, Ad. Lob.  
*Viola tricolor*, Dod. Cluf. Ger. | *Jacea sive flos Trinitatis*, Matth. Flos Trinitatis  
*Viola Trinitatis*, Tab. | *Viola nigra persimilis, flos Trinitatis, vel* Heptachbrü.  
*Viola tricolor hortensis repens*, C. B. | *Heptachrum*, Gef. hort.  
*Jacea major sive viola tricolor*, Cast. | *Jacea tricolor, sive Trinitatis flos*, J. B.  
*Viola tricolor major & vulgaris*, Park. | *Kaii hist.*

En François, *Pensée*.

Est une espece de violette ou une plante dont les tiges sont rampantes, rameuses, portant des feuilles les unes rondes comme celles du Lierre terrestre, les autres oblongues, dentelées autour; ses fleurs sont des violettes de trois couleurs, bleue, purpurine ou blanche & jaune, sans odeur, composées chacune de cinq feuilles, ayant en dessous une maniere d'éperon, soutenues par un calice divisé jusqu'à la base en cinq parties: après que la fleur est passée il paroît une coque qui contient des semences menues. Sa racine est fibreuse. On cultive cette plante dans les jardins; elle contient beaucoup de sel essentiel & d'huile.

Elle est deterfive, incisive, vulneraire, penetrante, sudorifique; on s'en sert pour les ulceres du poumon, pour les obstructions de la matrice, pour la gale.

Vertus.

*Herba Trinitatis & viola tricolor*, parce que cette plante est une espece de violette dont la fleur a trois couleurs.

Etimologie.

HERMODACTYLUS.

*Hermodyctylus*, en François, *Hermodycte*, est une racine tubereuse ou bulbeuse, grosse comme une petite chateigne, ayant la figure d'un cœur, de couleur rougeâtre en dehors, fort blanche en dedans, de substance legere, fongueuse, sans fibres, facile à rompre & se reduisant aisément en une poudre semblable à de la farine, d'un goût douceâtre, un peu glutineux. Elle nous est apportée seche d'Egypte, de Syrie. On n'est pas encore bien seur de l'espece de plante qu'elle porte; la commune opinion veut que ce soit une espece de Colchique, appellée par Gaspard Bauhin *Colchicum radice siccata alba*, & par Lobel, *Hermodyctylus non venerabilis officinarum*.

Hermodycte.

*Colchicum radice siccata alba, Hermodyctylus non venerabilis officinarum.*

Les autres croyent que c'est une espece d'Iris tubereux appellé par Gasp. Bauhin,



*Iris tuberosa*  
*folio angulo-*  
*so.*

*Iris tuberosa folio anguloso*, & par Matthiole, *Hermodactylus verus*.

M. Pomet Auteur moderne, est sur ce sujet d'une opinion bien differente; il pretend que l'Hermodacte n'est pas une racine, mais un fruit qui naît à un arbre d'Egypte: les preuves qu'il en apporte sont deux. La premiere, parce que cette drogue a bien plutôt la figure d'un fruit que celle d'une racine. La seconde, parce qu'on luy a écrit de Marseille que les Hermodactes venoient d'Egypte, & que c'étoit le fruit d'un grand arbre.

La premiere raison ne me paroît pas bonne; car je trouve que l'Hermodacte pour le moins aussi bien la figure d'une racine tubereuse ou bulbeuse que celle d'un fruit; & si l'on considere sa substance, elle est semblable à celle de la racine d'Arum, & de plusieurs autres.

La seconde raison ne me semble pas assez convaincante; car il se peut faire que celui ou ceux qui luy ont écrit de Marseille que l'Hermodacte étoit un fruit, n'avoient pas esté bien informez eux-mêmes: il faut donc encore suspendre son jugement sur cette matiere, & attendre à en decider que plusieurs Voyageurs nous en aient suffisamment éclaircis.

Choix, On doit choisir les Hermodactes grosses, nouvelles, bien nourries & bien sechées, entieres, sans vermoulure, à quoy elles sont fort sujettes; rougeâtres en dehors, blanches en dedans. Elles contiennent beaucoup d'huile & de sel essentiel.

Vertus. Elles purgent doucement les humeurs pituiteuses du cerveau & des jointures; elles excitent la sueur.

Etimologie. *Hermodactylus* ab *épauës*, *Mercurius*, & *δακτυλ*, *digiuis*; parce qu'on a trouvé quelque ressemblance des Hermodactes avec les dernieres phalanges des doigts.

## HERNIARIA.

*Herniaria*, J. B. Raii hist. P. Tourn. | *Polygonum minus*, sive *Millegrana* ma-  
*Herniaria multi-grana serpyllifolia*, Ad. | jor, C. B.  
*Millegrana major*, sive *Herniaria vul-* | *Herba Turca*, Lob.  
*garis*, Park. | En François, *Herniole*, | *Turquette*,

Est une petite plante basse qui pousse beaucoup de petites tiges ou rameaux nouveaux qui se repandent & s'étendent par terre en rond, s'acrochant & s'entremêlant les uns dans les autres: ses feuilles sont fort petites, ayant la figure de celles du Serpolet, d'un verd jaune, d'un goût acre. Il sort de leurs aisselles un grand nombre de petites fleurs à étamines jaunes, lesquelles étant passées, il paroît des capsules oblongues, canelées, remplies ordinairement de quelques semences. Sa racine est petite, elle croît aux lieux secs, sablonneux; on en trouve aussi quelquefois au bord de l'eau. Il y en a de deux especes, qui ne different qu'en ce que l'une est sans poil, on l'appelle *Herniaria glabra*; & l'autre est velue, on l'appelle *Herniaria hirsuta*; elles contiennent beaucoup de sel essentiel & d'huile.

*Herniaria*  
*glabra*,  
*Herniaria*  
*hirsuta*.  
Vertus.

L'Herniole est employée principalement pour les hernies, d'où vient son nom; elle excite l'urine, elle atténue la pierre du rein & elle la pousse en bas.

Etimologie.

## HESPERIS.

*Hesperis hortensis*, C. B. Raii hist. Pit. | *Viola matronalis*, Dod. Lob.  
Tournefort. | *Viola matronalis purpurea*, Ger.  
*Hesperides flore purpureo albo & vario*, | *Leucoium & viola purpurea*, Fuch.  
J. B. | En François, *Juliane* ou *Juliere*,  
*Eruca alba & purpurea*, Lugd.

DES DROGUES SIMPLES. HI 355

Est une plante qui pousse des tiges à la hauteur d'environ deux pieds, rondes, velues, remplies de moëlle. Ses feuilles sont rangées alternativement le long des tiges, ressemblantes à celles de la Roquette, mais moins découpées, dentelées en leurs bords, pointues, velues, de couleur verte noirâtre, d'un goût un peu acre. Il sort de leurs aisselles de petits rameaux qui portent des fleurs approchantes en figure de celles du Giroflier, belles, jaunes, composées chacune de quatre feuilles disposées en croix, de couleur tantôt blanche, tantôt purpurine, tantôt de couleurs diversifiées, comme blanche, avec des taches purpurines, d'une odeur suave tres-agreable. Il leur succede des siliques longues, grêles, qui renferment des semences oblongues ou presque rondes, rougeâtres, acres. Ses racines sont petites, ligneuses, blanches; elle croît dans les jardins, dans les hayes; elle contient beaucoup de sel & d'huile.

Elle est incisive, aperitive, propre pour le scorbut, pour l'asthme, pour la toux inveterée, pour les convulsions, pour exciter la sueur. Vertus.

La Juliane differe du Giroflier par ses gouffes & par ses graines, qui ne sont pas aplaties comme celles du Giroflier. M. Tournefort.

*Hesperis ex ἑσπερῆς, vesper*, le soir, parce qu'on a reconnu que cette plante avoit plus d'odeur le soir après le Soleil couché, que pendant le jour. Etimologies

*Viola matronalis*, parce que cette plante ressemble en quelque chose au Giroflier, qu'on appelle *Viola*; & qu'elle a commencé à estre cultivée par des femmes.

H E T I C H.

*Hetich Americum*, Theveti, Lugd. | *Hetich Indis & Ethiopibus*, Dalech. in Plin.  
*Rapum Americanum foliis Bryoniae*, C. B.

Est une espece de Rave de l'Amerique, ou une racine longue d'un pied & demi, & grosse comme les deux poings, ressemblant à un fruit, bonne à manger, agreable au goût: elle pousse, étant dans la terre, quelques petites tiges tendres, & des feuilles larges, semblables à celles de la Bryone.

Cette racine est estimée aperitive.

Vertus.

H I E R A C I U M.

<i>Hieracium dentis leonis folio obtuso majus</i> , C. B. Pit. Tournef.	<i>Macrocaulon junceum, sive minus primum</i> Dodonæi, J. B.
<i>Hieracium longius radicatum</i> , Ger. Park.	<i>Hieracium macrorrhizon</i> , Tab.

Raii hist.

Est une plante qui pousse plusieurs tiges à la hauteur d'un pied & demi ou de deux pieds, fortes, anguleuses, de couleur verte brune, creuses, divisées en plusieurs rameaux, & revêtues de quelques commencemens de feuilles. Ses feuilles principales sortent presque toutes de sa racine, éparées à terre, longues comme celles de la Dent de Lion, obtuses par le bout, découpées, vertes, tendres, velues. Ses fleurs naissent aux sommets de ses branches; chacune d'elles est un bouquet à demi fleurons jaunes, soutenus par une tête ou calice écailleux. Quand la fleur est passée, il luy succede des semences longues, menues, rouffes, garnies chacune d'une aigrette. Sa racine est longue, grosse, simple, charnue, blanche, remplie d'un suc laiteux, amer. Cette plante croît dans les champs de tous côtez, parmi les pâturages: on la met au nombre des Chicoracées; elle contient beaucoup de phlegme & d'huile,



mediocrement des sels essentiel & fixe ; on se sert en Medecine principalement de sa racine.

Vertus. Elle est humectante, rafraîchissante, & un peu astringente.

Etimologie. *Hieracium* ab ἱεράξ, accipiter, Eprevier, comme qui diroit, *Herbe de l'Eprevier*; parce qu'on tient que les Epreviens se servent de cette plante pour éclaircir leur veue.

## H I G U E R O.

*Higuero Oviedo*, Clus. in Garz. est un grand arbre de la Nouvelle Espagne, dont le bois est fort, robuste, ressemblant à celui du Citronnier : sa feuille est longue & étroite, principalement vers sa queue, d'où elle va en s'élargissant peu à peu jusqu'au bout. Son fruit est rond & quelquefois long, semblable à une courge : on en forme des tasses à boire, & d'autres vaisseaux. Les Indiens mangent de la chair de ce fruit, faite d'autre aliment : elle a le goût de nôtre courge ; le plus grand de cette espece de fruit peut contenir une livre d'eau ; le plus petit n'est pas plus gros que le poing.

Vertus. Sa chair est humectante, adoucissante, rafraîchissante ; mais on ne s'en sert guere en Medecine.

## H I M A N T O P U S.

*Himantopus* Plinii, Gessn. | *Hæmotopoda*, Jonst.

*Hæmotopoda*. Est un oiseau aquatique, dont la tête est petite & le corps grêle, long d'environ six doigts : son bec est long de presque quatre doigts, de couleur noirâtre. Son cou est long de cinq doigts ; sa queue est longue de quatre doigts : il est haut élevé sur ses jambes, qui sont longues & rouges comme du sang. Ses pieds ont chacun trois doigts ; sa tête & son cou sont de couleur brune ou obscure ; son dos & ses aîles sont noirs, tirant sur le verdâtre ; sa queue est cendrée. Cet oiseau est rare, il vit de petits insectes.

Vertus. Sa graisse est resolutive, & propre pour la goutte.

Etimologie. *Himantopus* & *Hæmotopoda* ab αἷμα, sanguis, & ποδός, pes, comme qui diroit, *Oiseau qui a les pieds rouges comme du sang*.

## H I P P O C A M P U S.

*Hippocampus*, en François, *Cheval marin*, est un insecte de mer long comme le doigt, un peu plus gros que le pouce, d'une figure approchante de celle du Cheval, de couleur grise jaunâtre, armé de pointes osseuses, peu piquantes, & affermi par un grand nombre de côtes osseuses depuis la tête jusqu'au bout de la queue, sans pieds : son museau est long, rond, fort & robuste, fait en canal, ouvert seulement par le bout : sa tête est raboteuse aussi-bien que son corps : son ventre est grand & ample pour la grandeur de l'animal ; sa queue est longue, ordinairement recourbée & faisant des anneaux en dessous : mais on en voit qui ont la queue relevée en dessus ; peut-estre que ceux qui les font secher la tournent de cette maniere. Il porte sur sa tête, étant vivant, des poils longs & redressez ; mais ils tombent quand on le fait secher.

Vertus. On l'estime un bon remede contre la rage, pour tuer les vers, étant pris intérieurement : on en applique aussi sur la tête pour faire croître les cheveux.

Etimologie. *Hippocampus* ab ἵππος, equus, & κάμψις, flexura, comme qui diroit, *Cheval flexible* ; parce que ce petit animal a quelque ressemblance avec un cheval, & qu'il est pliant & flexible dans la mer.

## HIPPOCASTANUM.

*Hippocastanum vulgare*, P. Tournef. | *Castanea folio multifido*, C. B.  
*Castanea equina folio multifido*, J. B. | *Castanea equina*, Ger. Park. Raii hist.

En François, *Maronnier d'Inde*.

Est un grand arbre beau, rameux, qui répand ses rameaux fort au large; ses feuilles sont disposées en main ouverte, cinq à cinq, ou sept à sept sur une queue, longues, assez larges, dentelées en leurs bords, vertes, d'un goût tirant sur l'amer. Il sort des aisselles des feuilles plusieurs rameaux qui portent chacun plusieurs fleurs, attachées chacune à son pedicule particulier. Cette fleur est à quatre ou cinq feuilles blanches, accompagnées de plusieurs étamines jaunes, soutenues par un calice formé en godet, & découpé sur les bords. Quand cette fleur est tombée, il naît un fruit presque rond, épineux, charnu, qui s'ouvre en deux ou trois parties, & qui renferme une ou plusieurs châtaignes assez grosses. Cet Arbre nous a été apporté des Indes Orientales; il est présentement cultivé par toute l'Europe, non seulement à cause du fruit qu'il rapporte, mais à cause de sa grande beauté, & de l'ombre qu'il produit.

La Châtaigne d'Inde contient beaucoup d'huile & de sel essentiel.

Elle est astringente.

*Hippocastanum* ab ἵππος, equus, cheval, & castanea, Châtaigne, comme qui diroit, Châtaigne de cheval. Ce nom a été donné au Maronnier d'Inde, à cause que son fruit soulage les chevaux pousseux qui en mangent.

Vertus:  
Etiologie.

## HIPPOLAPATHUM.

*Hippolapathum sativum*, Ger. | *Monachorum*, J. B. Raii hist.  
*Hippolapathum*, sive *Rhabarbarum Monachorum*, Ang. Gesn. | *Rhabarbarum Monachorum Franciscanorum*, Trag. Ges. hort.  
*Lapathum hortense latifolium*, C. Bauh. | *Lapathum sativum*, Dod.  
P. Tournefort. | *Lapathum sativum*, sive *patientia*, *Patientia*:  
*Lapathum major*, sive *Rhabarbarum* | Park.

En François, *Rubarbe des Moines*. | *Rapontic des montagnes*.

Est une espèce de Patience plus grande que les autres; car elle croît quelquefois à la hauteur d'un homme. Sa tige est canelée, rougeâtre, se divisant vers le haut en beaucoup de rameaux: ses feuilles sont grandes, longues d'un pied, larges, pointues, molles, d'un verd obscur, attachées à des queues longues, rougeâtres; ses fleurs sont rangées le long de ses rameaux, moussues, ou composées chacune de plusieurs étamines attachées au fond d'un calice à six feuilles. Quand ces fleurs sont passées, il leur succède des semences anguleuses, enveloppées dans des capsules membraneuses. Sa racine est grande, grosse, brune au dehors, jaune en dedans, ou de couleur safranée, garnie de plusieurs fibres. Cette plante croît sur les montagnes; on la cultive dans les Jardins. Quelques-uns se servent de sa racine à la place de la véritable Rubarbe, mais mal-à-propos, car elle n'a pas tant de vertu. Elle contient beaucoup d'huile & de sel essentiel: on en fait sécher pour la conserver.

Elle doit être choisie en morceaux bien nourris, bien séchez, d'une couleur jaune approchant de celle de la Rubarbe, d'un goût un peu amer. *Choir*:

Elle est détersive, apertive, un peu purgative & astringente par le ventre, pro- *Vertus*:



Dofe. pre pour les diarrhées , pour le flux de fang , pour fortifier l'eftomac & aider à la digeftion. La dofe eft demi dragme ou deux fcrupules en poudre , ou une dragme & demie en infufion.

Etimologie. *Hippolapathum* fignifie *grand Lapathum* , car le mot Grec ἵππος , qui fignifie ail leurs *cheval* , fe prend icy pour un aggrandiffement.

## HIPPOLITHUS.

*Hippolithus* eft une pierre ordinairement groffe comme un œuf , jaune , qui fe trouve dans la veficule du fiel ou dans les inteftins du cheval. Elle fe fepare par couches ou lames comme le Bezoart. Elle contient confiderablement du fel volatile & un peu d'huile.

Vertus. Elle eft fudorifique , propre pour refifter au venin , pour tuer les vers , pour arrêter les cours de ventre.

Dofe. La dofe eft depuis demi fcrupule jufques à deux fcrupules.

Etimologie. *Hippolithus* ex ἵππος , equus , & λίθος , lapis , comme qui diroit , *pierre de cheval*.

## HIPPOPHAES.

*Hippophaes* ex codice Cafareo , Dodon. | *elca* , id eft *spina purgatrix* , Anguill. C. B. Lugd. | *Hippophaes* , Anguillaræ & Dodonæi

*Spina purgatrix.*

*Hippophaes* quibusdam, ἀκανθα νακιδία- | *frœ* *spina purgatrix* , J. B.

Est un petit arbriffeau étranger garni d'épines fort dures ; fes feuilles reffemblent à celles de l'Olivier , mais elles font plus longues , plus étroites & plus tendres , fes fommites fe répandent en rond en forme de chevelure blanche. Sa racine eft groffe longue , remplie d'un fuc laiteux tres-amer , d'une odeur forte : il croît dans la Morée proche de la mer en des lieux fablonneux.

Vertus. Sa racine eft fort purgative.

## HIPPOTAMUS.

Hippotame  
cheval marin.

*Hippotamus* , en François , *Hippotame* ou *Cheval marin* , eft un animal à quatre pieds , grand comme un beuf , fa tête eft fort groffe , reffemblant plus à celle du veau qu'à celle du cheval ; fa gueule eft longue d'un pied , fes machoires font garnies de dents tres-dures & tres-fortes ; il en fort trois de chaque côté qui luy fervent de deffense , elles font longues d'un demi pied & larges de deux pouces & demi ; fon nez eft charnu & retrouffé , fes yeux font petits , fes oreilles font courtes , petites , fon cou eft fort court ; il eft gros & gras par tout ; fa queue eft faite comme celle d'un cochon ; il n'a du poil qu'au museau ; fes jambes font groffes & courtes comme celles de l'ours ; fes pieds font larges , fendus & reffemblant à ceux du beuf ; il eft couvert d'un cuir noir fort épais & fort dur : il fe tient ordinairement dans le Nil en Egypte , dans le Niger & en plusieurs lieux de l'Affrique ; mais il fort fouvent de l'eau pour aller chercher fur la terre de quoy manger ; fon cri ou hanniffement eft femblable à celui du cheval. Il vit de poiffons qu'il trouve dans le Nil , de chair , d'herbe , de froment , il devore les enfans & même les hommes , s'il peut les attraper. Les Ethiopiens mangent de fa chair.

Dents du  
cheval ma-  
rin propres  
pour faire  
des dents  
artificielles.

Ses dents font fi dures qu'elles font du feu quand on les frappe avec un fer , comme les pierres à fufile , elles en jettent auffi quand l'animal les frappe les unes contre les autres : ce qui a fait croire à quelques-uns que l'Hippotame vomiffoit du feu. Ces dents de Cheval marin font la matiere des dents artificielles que les arracheurs de

dents taillent pour remplacer celles qui manquent dans la bouche, car à cause de leur grande dureté & de leur blancheur elles y sont tres-propres.

On porte les dents du Cheval marin attachées à quelques parties du corps pour guerir les hemorrhoides. Vertus.

On estime ses testicules propres contre la morsure des serpens. Testicules.

Sa graisse est émoliente & nervale.

*Hippocampus* ab ἵππου, equus, & πρῶτος, fluvius, comme qui diroit, cheval de riviere ou cheval aquatique. Etimologie.

HIPPURUS.

*Hippurus*, est un poisson de mer qui a une figure approchante de celle de la queue d'un cheval, sa couleur est de vert de mer; on ne le trouve que dans l'Océan, & jamais dans la mer Mediterranée: il nage vite; il est friand de chair.

Il est apertif. Vertus.

*Hippurus* ab ἵππου, equus, & ἄξ, cauda, comme qui diroit, queue de cheval, parce qu'on pretend que ce poisson en a la figure. Etimologie.

HIRCUS, CAPER, CAPRA, HOEDUS, CAPELLA.

*Hircus*, En François, Bouc, est le mâle de la Chevre. Bouc.

*Caper* est le Bouc châtré. Bouc châtré.

*Capra*, en François, Chevre, est la femelle du Bouc. Chevre.

*Hoedus*, en François, Chevreau, est le jeune Bouc: il en fera parlé en son lieu. Chevreau.

*Capella*, en François, Chevrete ou petite Chevre, est la jeune Chevre. Chevrete, petite Chevre.

Tous ces animaux sont à cornes & à quatre pieds, legers, volages, superbes, sautant & grim pant par tout, voraces, ayant l'ouïe fort fine; ils contiennent beaucoup de sel volatile & d'huile.

Les cornes du Bouc & de la Chevre sont propres pour l'épilepsie, pour resister au venin, pour arrêter les cours de ventre. Cornes. Vertus.

La peau du Bouc est employée à beaucoup de choses dans les Arts: on en fait des sacs qui servent de vaisseaux pour transporter des huiles, de la terebentine & plusieurs autres matieres liquides. Les Orientaux s'en servent pour passer les rivieres à la nage, & pour soutenir les radeaux qui transportent les marchandises sur l'Euphrate & sur les autres rivieres. Peau du Bouc. Usage. Pomet.

Le maroquin est fait avec des peaux de Bouc & de Chevre, on en prepare de rouge & de noir; le plus beau & le meilleur maroquin rouge vient du Levant, il a esté rougi avec de la laque & d'autres drogues. Maroquin, Maroquin rouge du Levant.

Le plus beau & le meilleur maroquin noir vient de Barbarie. Maroquin noir de Barbarie.

On choisit l'un & l'autre hauts en couleur, d'un beau grain, doux au toucher, d'une odeur qui n'est point desagreable. Choix.

On prepare des maroquins en plusieurs Villes de France, mais ils n'ont ni la beauté ni la durée de ceux du Levant & de Barbarie.

Le suif de Bouc est appellé en latin *sebum hirci*; on en apporte beaucoup à Paris d'Auvergne, de Nevers & de plusieurs autres endroits: il est employé principalement par les Chandeliers; on s'en sert aussi dans les compositions de quelques onguents, cerats & emplâtres. On doit choisir ce suif dur, sec, blanc. Il est propre pour ramolir, pour refondre, pour adoucir. Choix. Vertus.

La moëlle du Bouc a la même vertu que le suif, & elle est nervale; mais on l'employe rarement: on l'appelle en latin *medulla hirci*. Moëlle. Medulla hirci.



*Sanguis hirci preparatus*

Le sang du Bouc ayant esté desséché au soleil est appellé *sanguis hirci preparatus* : il est fort sudorifique, aperitif, resolatif, propre pour résister au venin, pour dissoudre le sang caillé, pour la pleuresie, pour resoudre les enflures de la gorge, pour la pierre, pour exciter l'urine & les mois aux femmes. La dose est depuis un scrupule jusqu'à deux dragmes. Vanhelmont pretend que celui qui a esté tiré des testicules de l'animal a plus de vertu que l'autre.

Lait de Chevre.

Le lait de Chevre est nourrissant, restaurant, pectoral, adoucissant, un peu détensif & desiccatif; propre pour la phtisie & pour les autres maladies de consommation.

*Pseudo-Bezoar.*  
Vertus.

On trouve quelquefois dans la vessicule du fiel de ces animaux des petites pierres qu'on pourroit nommer *Pseudo-Bezoar*, elles sont aperitives, sudorifiques & ap prochantes en vertu du véritable Bezoar.

Fiente de la Chevre.  
Vertus.

La fiente de la Chevre est détensive, desiccative, resolutive, digestive, elle contient beaucoup de sel volatil & acré; elle est propre pour la pierre, pour exciter l'urine & les mois aux femmes, pour les obstructions de la rate, étant prise intérieurement; on s'en sert aussi extérieurement pour la gale, pour les duretez de la rate & du foye.

Etimologies

*Hircus quasi hirtus, hirsutus, velu*, parce que le Bouc a beaucoup de barbe. *Caper* ou *Capra* à *Carpendo*, parce que la Chevre ronge & broute les branches tendres des arbrisseaux & particulièrement celles de la vigne, d'où vient que les Anciens avoient coutume dans certaines fêtes, d'immoler une Chevre à Baccus.

## H I R U D O.

*Sanguisuga*,  
Sangfuc.  
Choix.

*Hirudo, seu Sanguisuga*, en François, *Sangfue*, est un insecte aquatique, ayant la figure d'un gros ver, long comme le petit doigt; il y en a de plusieurs especes & grosseurs: celles dont nous nous servons en Medecine doivent être les plus petites, ayant la tête menue, le dos rayé, de couleur verte jaune, & le ventre rougeâtre, qui ayent esté prises dans des eaux claires & courantes, bien vives. Il faut les laisser dégorger & jeuner quelques jours dans de l'eau claire avant que de s'en servir, afin qu'étant affamées elles s'attachent plus vite aux endroits du corps où l'on veut les mettre. Elles succent le sang, & quand elles en sont pleines, elles se retirent quelquefois d'elles-mêmes; mais bien souvent elles se tiennent trop longtemps sur la veine ouverte, & l'on est obligé de les irriter avec un peu de sel qu'on applique sur leur corps pour leur faire lâcher prise. Ce remede est propre pour détourner les fluxions & diminuer la trop grande quantité du sang qui s'amasse en certains endroits, comme aux hemorrhoides; mais comme quelquefois on a peine à arrêter ce sang après que les Sangfues ont quitté la place, il se fait de grandes hemorrhagies qui affoiblissent beaucoup le malade. Il faut alors faire des applications de remedes astringents sur la partie, comme d'eau stiptique, de vitriol.

Sangfues venimeuses.

On ne doit point se servir des grosses Sangfues noirâtres, velues, qui luisent en certains temps comme des phosphores, & qui naissent dans des eaux bourbeuses, car elles sont venimeuses.

Sangfues de mer.

On trouve aussi des Sangfues dans la mer, mais elles ne sont point en usage pour la Medecine.

## H I R U N D O.

Hirondelle.

*Hirundo*, en François, *Hirondelle*, est un oiseau agreable à la vue, noir sur le dos, blanc sous le ventre, garni de beaucoup de plumes & ayant peu de chair; sa queue

queue est longue & fourchue, ses pieds sont petits, foibles, de couleur noire; il chante au Printemps: il y en a de plusieurs especes, les unes font leurs nids aux croits des maisons, les autres sur les murailles, les autres qu'on appelle aquatiques au bord de l'eau; les unes ont des taches rouges à la gorge, les autres n'en ont point. Ces oiseaux se nourrissent d'insectes, comme de cigales, de mouches à miel & d'autres mouches, de chair, de grains; ils contiennent beaucoup de sel volatile & d'huile.

Les Hirondelles sont propres pour l'épilepsie, pour fortifier la memoire, pour les inflammations de la gorge, pour fortifier la veue. Vertus;

On trouve dans l'estomac de quelques jeunes Hirondelles une petite pierre de la grosseur d'une lentille, on l'appelle en latin *Chelidonium* ou *Chelidonia*, & en François, *pierre d'hirondelle*: on s'en sert pour mettre dans les yeux, afin d'en faire sortir quelque ordure qui y est entrée, car cette pierre est alkaline, elle est penetrée par la serosité de l'œil qui la fait agiter & amolir, en sorte que le corps étranger s'y aglutine & il tombe avec elle. Plusieurs autres petites pierres agissent de même dans l'œil par la même raison; comme celles qui se trouvent sur la montagne de Sasse-nage proche de Grenoble, les plus petits yeux d'écrevisse. Quelques uns font porter des pierres d'hirondelles attachées au cou ou au bras des enfans attaquez d'épilepsie, pour les garantir de cette maladie; mais ce remede est de petite vertu.

L'excrement de l'Hirondelle est aperitif, discutif; on peut s'en servir dans la colique nephretique; on l'employe aussi contre la rage, pris interieurement.

Le nid de l'Hirondelle est propre pour la squinancie, appliqué exterieurement.

On trouve au Bresil en Amerique, dans la mer, un poisson volatile, qu'on appelle *Hirundo maritima*; c'est proprement un Haran aîlé, car il a la figure & le goût du Haran; ses aîles ressemblent à celles de la Chauve-souri.

*Lapis Chelidonium,*  
*Chelidonia,*  
*Pierre d'Hirondelle.*  
Vertus.

Excrement de l'Hirondelle.  
Vertus.  
Nid d'Hirondelle.  
Vertus.  
*Hirundo maritima.*

H I S P I D U L A.

*Hispidula*, sive *Eluropus*, Renod. | *Pilosella montana hispida*, C. B.  
Schrod. | *Pes Cati*, Schrod.

En François, *Pied de Chat*,

est une plante basse, cotonneuse, qui pousse plusieurs petites tiges grêles, longues environ demi pied, quelquefois plus longues, se répandant à terre: sa feuille est petite, oblongue; sa fleur est ronde, belle, agreable à la veue, blanche ou rougeâtre, seche, representant en figure, quand elle est bien épanouïe, le pied d'un Chat. Cette plante croît sans culture aux lieux secs, deserts, sur les colines: sa fleur est en usage dans la Medecine; elle contient peu de phlegme, beaucoup d'huile, mediocrement du sel.

Elle est deterfive, vulneraire, adoucissante, pectorale: elle excite le crachat, elle arrête le sang, étant prise en decoction: on en fait de la Conserve dont on se sert dans les maladies de la poitrine. Vertus;

Cette plante est appelée *Hispidula* & *Pilosella*, parce qu'elle est garnie de poil par tout. Etimologies

*Pes Cati*, parce que la fleur a quelque ressemblance en figure avec le pied d'un Chat.

*Eluropus ab aînoys, felis*, Chat, & *mês, pes*, pied, comme qui diroit, *Pied de Chat*.



## H O B U S.

*Hobus*, | *Hovus Indica Pruni facie*, J. B. Oviéd. | *Benzo*, | *Gomara*,

Est une espece de Prunier des Indes Occidentales, grand, beau, rameux, rendant une ombre fort agreable. Son fruit est une Prune peu charnue, ayant la figure de nos Prunes de Damas, & prenant une couleur jaune en meurissant. Elle renferme un gros noyau fort dur. Le goût de cette prune est agreable, tirant sur l'aigre; elle est de facile digestion, mais difficile à mâcher, à cause de beaucoup de fibres dont elle est remplie. Plusieurs prennent ce fruit pour une espece de Mirobolans.

**Vertus.** Les Indiens se servent des sommitez tendres des branches de cet arbre, & de son écorce, pour faire une eau odorante, propre à fortifier les membres fatiguez; ils en mettent aussi dans leurs bains en la Nouvelle Espagne.

Le fruit de cet arbre fortifie l'estomac, & lâche un peu le ventre.

Si l'on fait des incisions à sa racine, il en sort une eau qui est bonne à boire.

## H O E D U S.

**Chevreau.** *Hædus*, En François, *Chevreau*, est le jeune Bouc, ou le petit mâle de la Chevre, encore tendre, & au dessous de six mois: il est bon à manger, il contient beaucoup de sel volatile & d'huile.

**Vertus.** Sa graisse est emolliente & resolutive.

**Fiel.** Son fiel est estimé bon pour la fièvre quotidienne, étant incorporé avec du pain du blanc d'œuf & de l'huile de Laurier, en forme de cataplasme, & appliqué sur le nombril.

## H O L L I.

*Ulli*, | *Holli*, | *Ulli*, G. Pifon.

**Chilli.** Est une espece de Baume, ou une liqueur resineuse qui découle par les incisions qu'on fait à un arbre appelé *Chilli*, croissant en Amerique: son tronc est léger & moëlleux, de couleur fauve; sa fleur est large, blanche, ou pâle rougeâtre, étoilée; son fruit a la figure d'une aveline, d'un goût amer.

La liqueur Holli est employée dans la composition du Chocolat des Indiens.

**Vertus.** Elle est propre pour fortifier le cœur & l'estomac, pour arrêter les cours de ventre.

## H O L O S T E O N.

*Holosteon Bellonii*, | *Ostracion Gefneri*,

Est un poisson du Nil, qu'on croit descendre de la mer: il est long d'environ un pied, de figure pentagone, de couleur blanche ou pâle. Il est couvert d'un cuir fort dur & approchant de l'écaille: sa gueule est petite, ses machoires sont garnies de dents semblables à celles des rats: ses yeux sont blancs, sa peau est utile dans les arts, elle se garde sans se corrompre. Ce poisson n'est point en usage en Medecine.

**Etimologic.** *Holosteon* ex ὄλῳ, *totus*, & ὀστέον, *os*, quasi *totum osseum*, parce que ce poisson est presque aussi dur qu'un os.

## H O L O S T E U M.

*Holosteuum plantagini simile*, J. B. Raii | *Holosteuum salmaticum prius*, Clus. hist. | Hisp.

*Holosteum hirsutum albicans majus*, C. | *Plantago angustifolia albida*, Dodon.  
Bauhin. | P. Tournefort.

Est une espece de plantain, ou une plante qui pousse des feuilles longues, étroites, nerveuses, dures, velues, cotonneuses, blanchâtres, éparfées & répandues à terre, d'un goût stiptique; ses tiges sont hautes d'environ un pied, velues, portant des fleurs & des semences semblables à celles du Plantain: sa racine est longue, grosse, noirâtre, ligneuse: cette plante croît dans les champs, dans les Olivettes, aux païs chauds comme au Languedoc, aux environs de Montpellier. Elle contient beaucoup d'huile, mediocrement de sel.

Elle est détersive, vulneraire, astringente, consolidante.

On a nommé cette plante *Holosteum*, à cause de sa dureté qui approche de celle d'un os; car ce nom vient des mots grecs ὄσθον, *ostus*, & ὄστρον, *os*.

Vertus:

Etimologia:

### H O L O T H U R I A.

*Holothuria*, Aristot. Plin. Rondel. sont des corps informes marins qu'on a mis entre les especes des Zoophites ou plantes animaux; leurs figures sont différentes: Zoophites.  
ils sont ordinairement longs & ronds, mollaſſes, couverts d'un cuir rude. On les trouve aux rivages parmi les écumes de la mer.

Ils sont resolutifs étant écrasés & appliquez.

Vertus.

### H O M O.

*Homo*, en François, *Homme*, est le plus noble de tous les animaux, ou un Homme.  
Animal doué d'esprit & de raison. Il y en a de plusieurs especes qui different par leur grandeur, par leur figure, par leur aspect, par leur couleur.

Par leur grandeur, car les uns sont plus grands, comme ceux qui naissent & qui habitent aux païs du Nord; les autres plus petits. Nous voyons même quelques Geans & quelques Nains.

Par leur figure, car les uns sont gros, ventrus, gras; les autres menus, maigres: les autres tiennent le milieu entre les deux. Les uns ont la tête ronde, les autres oblongue; aux uns il paroît un cou long & dégagé; aux autres le cou est court, gros, & presque uni à leurs épaules. On trouve dans les Indes certaines Nations, dont la tête est jointe de si près à leurs épaules qui sont relevées, qu'il semble que leur tête soit placée où nous avons la poitrine.

Par leur aspect, car les uns ont la peau douce, l'air benin & agreable, quoique grave; les autres ont la peau rude, couverte de poil comme les Sauvages, la phisonomie sombre & un peu feroce.

Par leur couleur, car les uns sont blancs, les autres noirs, les autres jaunes ou bafanez.

Plusieurs Voyageurs rapportent que dans l'Isle de Borneo, & en plusieurs autres lieux des Indes, on trouve dans les bois une espece de bête nommée *Homme sauvage*, laquelle est si semblable à l'Homme en tous ses membres, que si elle parloir, on ne pourroit pas s'empêcher de la confondre avec certains Barbares d'Afrique, qui tiennent eux-mêmes beaucoup de la bête.

Cet Homme sauvage a la peau toute velue, le visage sec & brûlé, les yeux enfoncez, l'air feroce; mais ses traits sont encore reguliers, quoi qu'ils ayent esté grossis & rendus rudes par l'ardeur du Soleil. Il marche comme les hommes sur deux pieds, mais il court avec tant de vitesse, qu'on a bien de la peine à l'attr-



per quand on le pourfuit à toute bride; au reste il a une force prodigieuse. Le Roy & les Princes du pais font leur plus grand divertissement de le courir à la chasse comme on court icy le Cerf. Peut-estre que cet Homme sauvage est une espece de grand Singe; mais il est étonnant que nous n'ayons pas une Relation plus exacte de cet animal, que celle qui nous vient de la bouche des Voyageurs, lesquels bien souvent disent ce qu'ils ont oui dire sans avoir vû.

Quelqu'un se formalisera peut-être de ce que je place l'Homme dans une Histoire des Drogues; mais il verra par la suite que ce n'est pas sans raison, puisqu'on en tire beaucoup de choses qui servent dans la Medecine. Toutes les parties de l'Homme, ses excroissances & ses excremens contiennent beaucoup d'huile & de sel volatile, mêlez & enveloppez dans du phlegme & de la terre.

La mumie, le crane humain, le cerveau humain, le calcul humain sont employez en Medecine. J'ay parlé de chacun d'eux en son lieu.

Cheveux.  
Vertus.

Les cheveux de l'homme sont propres pour abarre les vapeurs, si en les brûlant on les fait sentir aux malades; on en tire par la distillation un sel tres-volatile & pénétrant, qui a la même vertu que celui du Crane humain. Voyez mon Livre de Chimie.

L'usnée du crane humain, le sang humain, l'urine humaine sont en usage en Medecine. J'en parlerai en leurs lieux.

Salive.  
Vertus.  
Ongles.  
Vertus.  
Dose.

La salive d'un jeune homme bien sain à jeun, est bonne pour les morsures des serpens, & du chien enragé.

Les ongles des doigts & des pieds sont vomitifs, étant rapez & donnez intérieurement en substance au poids d'un scrupule, ou bien infusez dans du vin au poids de deux scrupules.

Lait de  
femme.  
Vertus.

Le lait de femme est restaurant, adoucissant, pectoral, propre pour la phtisie & pour les autres maladies de consommation; on en met aussi dans les yeux pour en adoucir les acretez, & temperer les inflammations.

Fiente de  
l'homme.  
Vertus.

La fiente de l'homme est digestive, resolutive, amollissante, adoucissante, propre pour l'anthrax; pour faire venir les bubons pestilentiels à suppuration, pour résoudre dans les Squinancies étant appliquée. Quelques-uns la recommandent sechée, pulvérisée & prise par la bouche, pour les enflures de la gorge, pour l'épilepsie, pour les fièvres intermittentes. La dose est depuis un scrupule jusqu'à une dragme.

Etimologie.

*Homo ab humo, terre*, l'Homme ayant esté formé de terre.

#### H O R D E U M.

Orge.

*Hordeum*, en François, *Orge*, est une plante dont il y a deux especes.

La premiere est appellée,

*Hordeum*, Brunf. Matth.

*Hordeum primum*, Ang.

*Hordeum majus*, Trag.

*Hordeum polystrichum hibernum*, C. B.  
Pit. Tournefort.

*Hordeum polystrichum*, J. B. Raii hist.

*Hordeum polystrichum vel Hibernum*, Park.

Premiere  
espece.

Elle pousse une tige ou un tuyau plus bas que celui du Segle, & ses feuilles sont plus larges; ses fleurs & ses graines naissent dans des épis, attachées à une rape dentée dans sa longueur; chaque fleur est à plusieurs étamines, soutenues par un calice à deux ou trois feuilles, dont quelques unes sont terminées ordinairement par un filet: lorsque cette fleur est passée, l'embryon qui se trouve parmi les étamines de-

M Tournefort.

vient une graine pointue par les deux bouts, grosse vers le milieu, de couleur blanche tirant sur le jaune, remplie d'une substance moëlleuse qui se réduit en farine.

La seconde espece est appellée

*Hordeum polystichum vernum*, C. Bauh. | *Hordeum senis versibus*, Marth. Cam.  
Pit. Tournefort. | *Hordeum septentrioni notissimū*, Lob. Ob.

Elle differe de la precedente en ce que ses épis sont plus courts, mais plus gros, à six rangées de grains. Seconde espece.

On cultive l'orge de l'une & de l'autre espece en tous païs, nous n'employons en Medecine que leurs grains; ils contiennent beaucoup d'huile & un peu de sel essentiel & volatile.

Ils sont deterifs, astringents, pectoraux, propres pour les cours de ventre. Vertus.

On separe l'écorce des grains d'orge, & on les appelle orge mondé; ils sont pectoraux, emolliens, humectans, adoucissans, ils excitent le crachat, ils tempe- Orge mon- dé.

rent par leur partie mucilagineuse les acretéz qui descendent du cerveau, ils concilient le sommeil, on s'en sert en decoction. Le meilleur orge mondé nous est apporté de Vitry le François; il doit être nouveau, bien nourri, blanc, net, sec. Choix.

La farine d'orge est employée dans les cataplasmes pour amolir, pour resoudre, pour aider à la supuration. Farine d'orge

*Hordeum* est un nom corrompu, car on disoit autrefois *fordeum* à φορβή, *nutri- mentum*, parce que l'orge y est employée pour la nourriture. Etimologies

*Polystichum* à πολλόν, *multum*, & σάχος, *spica*, comme qui diroit plante à plusieurs épis, ou à plusieurs rangs de grains à chaque épi.

H O R M I N U M.

*Horminum coma purpuro-violacea*, J. B. | *Horminum sativum*, C. B.  
P. Tournef. Raii hist. | *Horminum sativum genuinum*, Dioscor.  
*Orminum verum*, Gesl. | Park.

En François, *Ormin*.

Est une plante qui a beaucoup de rapport avec la Sauge, ses tiges sont hautes d'environ un pied, rougeâtres, quarrées, lanugineuses, rameuses; ses feuilles sont semblables à celles de la Sauge, mais moins seches, plus nettes, fort velues, rangées l'une vis à vis de l'autre, sans odeur considerable, d'un goût un peu amer: les sommitez de ses branches sont garnies d'un amas de feuilles purpurines tirant sur le violet; ses fleurs sortent des aisselles des feuilles, elles sont en gueule, plus petites que celles de la Sauge, formées en tuyaux, découpées par le haut chacune en deux levres, de couleur purpurine & blanche, soutenues par un calice fait en cornet, qui devient ensuite une capsule renfermant des semences presque rondes; sa racine est ligneuse & fibreuse. On cultive cette plante dans les jardins; elle contient beaucoup d'huile & de sel essentiel.

Elle est deterifsive, resolutive, stomacale, propre pour exciter le mouvement des esprits. Vertus.

*Horminum* ob ὄσμιν, *id est impetu ferri*, parce qu'on a cru que cette plante excitoit les ardeurs de Venus. Etimologie.



## HORTULANUS.

*Hortulanus*, | *Milliaria*, | *Cynchramus*, | En François, *Hortolan*.

Est un petit oiseau gros comme une Aloüette ou comme une Grive, de diverses couleurs, fort gras; il se trouve en Italie, en Languedoc, en Provence, en Dauphiné; il vit de millet & d'autres semences; sa chair est fort délicate, c'est un mets délicieux; il contient beaucoup d'huile & de sel volatile.

Vertus.

Il est restaurant & propre pour fortifier.

Sa graisse est émoliente, adoucissante, résolutive.

## HYACINTHUS GEMMA.

Hyacinthe.

*Hyacinthus*, en François, *Hyacinthe*, est une pierre précieuse dont il y a beaucoup d'especes qui different en grosseurs & en couleurs; car les unes sont menues comme un moyen grain de sel, assez tendres, de couleur blanche; on appelle cette espece *Hyacinthe souple de lait*, elle est Orientale. D'autres sont grosses comme des pois, fort dures, de couleur rouge, tirant tant soit peu sur le jaune, resplendissantes; on se fert de cette espece en Medecine. Il faut préférer les Orientales à

Hyacinthe  
souple de  
lait.

Hyacinthes  
dont on se  
fert en Me-  
decine.

celles qui naissent en Silesie & en Boheme, ce qu'on reconnoitra par leur grosseur, par leur beauté & par leur dureté, car les Orientales n'excèdent pas la grosseur d'un pois, & elles sont plus belles & plus brillantes que celles d'Europe. D'autres sont à peu près de la même grosseur ou plus grosses, de couleur jaune approchant de celle du succin. D'autres sont blanches, mêlées de rouge ou de jaune, ou de différentes autres couleurs. D'autres sont petites comme des têtes d'épingues, d'un rouge brillant; cette dernière espece se trouve en plusieurs lieux de France

Jargons ou  
fausses hya-  
cintbes.

& particulièrement en Auvergne, on les appelle vulgairement *Jargons* ou *fausses Hyacinthes*. On broye les Hyacinthes sur le porphyre pour les reduire en poudre impalpable, & les employer dans les compositions de Pharmacie.

Vertus.

On les estime propres pour fortifier le cœur, pour résister au venin, pour exciter de la joye, pour appaiser les mouvemens convulsifs; mais toute la vertu de cette pierre consiste en ce qu'étant alkaline, elle adoucit & amortit les acides du corps, elle arrête les cours de ventre & les hemorrhagies: la dose est depuis demi scrupule jusqu'à deux scrupules.

Dose.

Etimologie.

On a donné le nom d'Hyacinthe à cette pierre, parce qu'on pretend en avoir trouvé quelques-unes qui avoient une couleur approchante de celle de la fleur de la plante appelée Jacinthe.

## HYACINTHUS PLANTA.

*Hyacinthus*, Dod. Gal. Lud.

*Hyacinthus oblongo flore ceruleus major*,  
C. B. Pit. Tournefort.

*Hyacinthus Anglicus*, Ad. Ger. Eyst.  
Raii hist.

*Hyacinthus non scriptus*, Dod. Lugd.

*Hyacinthus Anglicus*, sive *Bulgicus*, J.  
Bauhin.

En François, *Jacinte*.

Est une plante qui pousse une tige à la hauteur d'environ demi pied, ronde, lisse de couleur verte-pâle en bas, & d'un vert brun en haut; ses feuilles sont longues comme leur tige, étroites, vertes, luisantes, plus petites que celles du Poireau; ses fleurs sont en la sommité suspendues par leur pesanteur, elles sont faites en tuyaux oblongs, qui s'évalent en haut & se découpent en six parties, de couleur

DES DROGUES SIMPLES. HY 367

ordinairement bleue, quelquefois blanche, quelquefois de couleur de chair, quelquefois approchante du purpurin, d'une odeur agreable : lorsque cette fleur est passée il paroît un fruit presque rond & relevé de trois coins, il est divisé en trois loges, remplies de quelques semences rondes, noires. Sa racine est bulbeuse, blanche ; toute la plante est remplie d'un suc visqueux : elle croît dans les champs, aux bords des chemins, dans les jardins, elle est fort commune en Angleterre ; elle contient beaucoup d'huile & un peu de sel essentiel.

La racine de la Jacinthe est deterfivè, astringente, aglutinante.

Vertus.

Sa semence est aperitive, étant prise en poudre au poids de demi dragme ou d'une dragme.

Dose.

La plante de Jacinte à ce qu'on pretend porte le nom de l'enfant Hyacinthus, qui selon la fable fut metamorphosé en sa fleur. Etimologie.

Quelques-uns font dériver ce nom du grec *ια*, *viola*, & du latin *Cynthus*, qui estoit un furnom qu'on avoit donné à Apollon ; comme qui diroit, *violette d'Apollon*.

HYACINTHUS INDICUS.

*Hyacinthus Indicus tuberosa radice*, J. B. en François, *Tubereuse* ; est une plante Tubereuse. dont la tige croît à la hauteur de trois ou quatre pieds, grosse comme le petit doigt, droite, ronde, ferme, nue, lisse, creuse en dedans ; ses feuilles sont au bas de sa tige, longues d'environ demi pied, étroites, épaisses, charnues, vertes luisantes, lisses, se répandant au large ; ses fleurs sont en sa sommité formées en tuyau long qui s'évase en haut & se découpe en six parties, de couleur blanche de lait, d'une odeur tres-suave, & qui parfume les chambres où l'on la met : sa racine est tubereuse ; toute la plante est remplie d'un suc visqueux, elle est cultivée dans les jardins. Son origine vient des Indes, mais elle est devenue tres-commune par toute l'Europe, & particulièrement à Paris ; sa fleur contient beaucoup d'huile exaltée ou spiritueuse, c'est d'où vient l'excellente odeur qu'elle répand. Les Parfumeurs s'en servent beaucoup ; mais on ne l'employe point en Medecine. Elle excite souvent des vapeurs aux femmes. Sa racine & sa feuille contiennent beaucoup de phlegme, d'huile & de sel essentiel.

La racine de la Tubereuse est deterfivè, astringente, desiccative, resolutive.

Vertus:

Sa feuille est acide & stiptique.

HYBOUCOHU ET CARAMENO.

*Hyboucouhu Americanus*, itemque *Carameno fructus isdem* Theveti, J. B. Est un Carameno: fruit Americain de la figure & de la grosseur d'une Dacte, mais qui n'est point bon à manger : on en tire une huile qu'on garde dans un vaisseau qui est fait d'un fruit creusé ou dont on a retiré la chair, nommé Carameno en langage Indien.

Cette huile est particulièrement employée pour une maladie du país appellée Tom, qui provient d'un grand nombre de petits vers ne surpassant guere en grosseur des cirons, lesquels s'amassent sous la peau & forment des petites tumeurs grosses comme des fèves, qui font de la douleur & causent des accidents fâcheux. Cette huile est encore propre pour fortifier les membres fatiguez, & pour guerir les playes & les ulceres. Tom.



*Hydrargyrus, | Mercurius, | Argentum vivum,*

En François, *Mercur*, ou *vif Argent*,

Est un metal ou un demi metal fluide, coulant, de couleur d'argent, fort pesant, & neanmoins volatile, penetrant, se liant & s'amalgamant facilement avec l'or & l'argent : on le trouve dans plusieurs mines de l'Europe, comme en Hongrie, en Espagne ; on en a même decouvert une mine depuis quarante ans proche de S. Lo en Normandie. Il naît ordinairement sous des montagnes, couvert de pierres tendres & blanches comme de la chaux. Les plantes qui croissent sur ces montagnes paroissent plus hautes & plus vertes qu'ailleurs ; mais les arbres qui sont proches de la mine du vif Argent, produisent rarement des fleurs & des fruits, leurs feuilles même sont tardives à paroître.

Un indice pour decouvrir la mine du vif Argent, est quand au matin, pendant le Printemps, il sort d'un lieu particulier de ces montagnes des vapeurs ou des brouillars epais, qui, à cause de leur pesanteur, ne s'elevent pas bien haut : on s'attache à ces lieux-là pour y chercher le Mercure, & principalement quand ils sont situez à l'opposite du vent Septentrional ; car alors on croit la mine tres-abondante. Il est à remarquer qu'on trouve beaucoup d'eau aux environs de ces mines, qu'il est necessaire d'épuiser par le pied de la montagne avant que de travailler à retirer le metal.

Comme le Mercure est un corps fort fluide, on a plus de peine à le trouver que les autres metaux ; car il se filtre dans les terres & entre les fentes des pierres ; en sorte qu'on le perd souvent de vue quand on croit estre prêt de l'attraper : on est contraint de faire descendre des hommes bien profondément dans la terre pour l'y aller chercher ; & ces hommes n'exercent pas ce métier beaucoup d'années sans devenir paralytiques : on dit aussi qu'on n'employe à cet ouvrage que des criminels ou autres gens condamnez au supplice.

Le vif argent ne se retire pas toujours net & coulant de la mine, il est ordinairement mêlé avec de la terre, ou réduit en Cinabre mineral avec une portion de soufre qu'il a rencontré. Celuy qui ne contient gueres de terre en peut estre separé par une peau de Chamois, au travers de laquelle on le fait passer : mais quand il est accompagné de beaucoup de terre ou d'autres impuretez, il faut le mettre dans des cornues de fer qu'on place dans un fourneau ; on y adapte un recipient rempli d'eau, & l'on pousse le feu fortement dessous les cornues pour faire distiller le mercure. Les cornues de fer sont préférables aux autres en cette occasion, parce que le vif argent tendant à s'attacher à ce metal, se separe mieux de la terre, & est plus disposé à estre rarefié & poussé par le feu.

On n'est pas toujours assuré de la pureté du mercure qu'on vend chez les Marchands, il peut avoir esté alteré par quelque mélange qui se fera fait dans la mine, & que la peau de Chamois n'aura pu separer ; ou par une addition de plomb ou de quelqu'autre metal ou mineral que les Soffistiqueurs y auront fait entrer : il est donc necessaire de le purifier avant que de l'employer.

Methode  
des Anciens  
pour puri-  
fier le Mer-  
cure.

La methode des Anciens pour purifier le mercure, & en même temps, disoient-ils, pour le corriger d'une qualité froide au quatrième degré, étoit de le mêler dans un mortier de marbre ou de pierre avec du sel & de la sauge en poudre, & d'agiter le mélange pendant une heure avec un pilon de bois, puis de passer le mercure

cure par une peau ; ils le rendoient par ce moyen clair & beau ; mais ils n'en avoient osté qu'une petite crasse superficielle & de nulle consequence , que ce vif argent , en roulant toûjours , prend dans les bouteilles de gros cuir ou de terre , dans lesquelles on le transporte & on le garde : s'il y avoit du metal ou du metallique dans le mercure , il passoit comme luy par les pores de la peau , & il ne s'en faisoit aucune separation. Pour ce qui est de la pretendue qualite froide du mercure , elle n'étoit en rien corrigée par cette préparation , & le metal se trouvoit au même état que devant.

Un moyen seur pour avoir le mercure autant pur qu'il le peut estre , est de le separer du cinabre en la maniere suivante.

Mêlez ensemble parties égales de cinabre pulverisé , & de limaille de fer ; remplissez-en la moitié d'une cornue , ou même les deux tiers ; placez-la dans un fourneau de reverbere , & y adaptez un recipient de verre rempli d'eau , sans lutter les jointures ; poussez le feu par degrez sous la cornue jusqu'au quatrieme degre : vous entendrez le vif argent distiller & tomber au fond du recipient ; poussez le feu jusqu'à ce qu'il ne distille plus rien , vous aurez retiré treize onces de mercure coulant de chaque livre de cinabre ; lavez-le , & l'ayant essuyé avec des linges , passez-le par une peau. On doit estre assuré que ce mercure est pur , car s'il s'étoit mêlé dans la mine quelque portion de mineral ou de metal avec le vif argent dont on a fait le cinabre , elle seroit demeurée au fond du vaisseau , & elle n'auroit pû se sublimer avec le mercure & le soufre ; & si l'on avoit , depuis la sublimation , mêlé quelque corps étranger dans le cinabre , cette impureté , de quelque nature qu'elle fust , se separeroit dans la revivification ou distillation que je viens de décrire. Le recipient doit estre rempli d'eau , afin que le mercure qui sort de la cornue en vapeur , trouve du rafraichissement qui le fasse condenser & resoudre : mais il ne faut pas que la jointure du recipient avec la cornue soit bouchée par du lut , parce que dans la distillation il s'éleve toûjours beaucoup de soufre du cinabre , qui se lieroit avec le mercure , s'il ne trouvoit point d'ouverture pour sortir ; & le reduiroit en une maniere de pâte grise qu'il seroit nécessaire de faire distiller une seconde fois.

Le fer en cette occasion fait , comme alkali , separer les acides du soufre , qui tenoient le mercure en cinabre ; & ce mercure étant débarassé de ses liens , est en état d'estre rareté & poussé par le feu. La chaux vive produit le même effet que le fer , mais il en faut trois fois autant.

La fluidité du mercure vient de ce que les parties insensibles dont il est composé naturellement , sont toutes spheriques ou rondes : car ne pouvant point par cette figure s'accrocher les unes aux autres , elles roulent toûjours. Cette même raison explique pourquoy ce metal , quoiqu'il soit pesant , se volatilise aisément par le feu : car les parties rondes étant toûjours desunies , & n'ayant nulle liaison les unes avec les autres , elles sont toutes séparément legeres , & en état d'estre poussées & enlevées par le feu. Ce qui fait la solidité & la fixité d'un metal , est quand ses parties insensibles , figurées de diverses manieres , se sont accrochées , liées & unies exactement les unes aux autres , en sorte que le feu n'a pas la force de les separer pour les enlever.

Le vif argent est un remede pour le *miserere* ; on en fait avaler une livre , & même davantage , afin que par sa pesanteur il étende en passant les fibres des intestins qui sont plissés dans cette maladie : on le rend par les selles comme on l'a pris.

On employe le mercure crud pour tuer les vers du corps : on le fait bouillir

Mercuré le plus pur.

Moyen de tirer le Mercuré du Cinabre.

Pourquoy le Mercuré est fluide & volatil.

Ventus.



dans de l'eau, & l'on donne à boire la decoction qui n'a pris qu'une tres-leger impression du mercure, quelque long-temps qu'on l'ait fait bouillir : car le metal se retrouve au même poids, & la decoction n'a autre couleur, autre goût, ni autre odeur que de l'eau commune bouillie; elle ne laisse pourtant pas de produire un bon effet. Il faut observer que le vaisseau dans lequel on fera bouillir le mercure avec l'eau, soit de terre ou de verre, & non pas de metal, car il le penetreroit. Le virus argent tue les poux, les puces & les autres petits insectes du corps; on en suspend au cou des enfans, après l'avoir enfermé dans des chalumeaux de plumes, pour résister au mauvais air : il guerit la gratelle, les dartres, les maladies veneriennes; il resout & dissipe les glandes & les autres tumeurs; il leve les obstructions, employé exterieurement & interieurement; on le fait entrer dans la composition de plusieurs onguents & emplâtres : on peut dire que c'est un des meilleurs remedes que nous ayons dans la Medecine pour fondre, déraciner & resoudre les humeurs les plus crasses, les plus terrestres, les plus malignes & les plus attachées. Un des effets le plus surprénans qu'il produise, est d'exciter le flux de bouche, & d'emporter radicalement la verole & toutes les autres maladies veneriennes. Pour expliquer cet effet, il faut sçavoir que le virus venerien consiste dans une humeur salée ou acide tartareuse & grossiere, laquelle fermentant par intervalle, corrompt le sang & les autres humeurs, & cause tous les méchans accidens qui s'en ensuivent.

Le mercure qu'on a fait entrer dans le corps, ou par des frictions d'onguent mercuriel, ou par la bouche, se rarefiant, se distribue comme une fumée par tout & s'attache particulièrement au virus, parce que cette matiere acide est plus capable de l'accrocher qu'une autre substance : il penetre donc ce virus, & il est penetré par son sel acide à peu près de la même maniere qu'il arrive dans le mélange qu'on fait lorsqu'on veut préparer le sublimé corrosif; la chaleur & la circulation des humeurs font bien-tôt élever ou sublimer ce mélange de mercure & d'acide au cerveau, de même que le feu fait élever dans un matras le sublimé corrosif il arrive alors que la tête enfle, que les gencives, la langue & le palais s'ulcerent que les vaisseaux salivaires se relâchent, & que l'on ressent des douleurs pareilles à celles qui arriveroient si l'on avoit mis du sublimé corrosif sur quelque partie excochée : ces accidens sont accompagnez d'une salivation involontaire & copieuse qui est entretenue par l'acreté de l'humeur qui descend du cerveau, & par le relâchement de tous les vaisseaux salivaires : ce flux de bouche dure jusqu'à ce que toute l'humeur acre, virulente & mercurielle ait été évacuée.

Etimologies

*Hydrargyrus* ex ἵδωρ, aqua, & ἀργυρος, *argentum*, quasi *aqua argentea*, comme qui diroit, *Eau argenteé*; car le mercure est fluide comme de l'eau, & de couleur d'argent; on l'appelle par la même raison *vif argent*.

*Mercurius*, parce qu'il est volatile & toujours en mouvement, comme on dépeignoit autrefois Mercure le Messager des Dieux; & parce que les Astrologues & les Alchimistes pretendent qu'il reçoit des influences de la planete de Mercure.

#### H Y D R O C O T Y L E.

<i>Hydrocotyle vulgaris</i> , P. Tournef.		<i>Coryledon aquatica</i> , Dod. Gal.
<i>Ranunculus aquaticus Coryledonis folio</i> ,		<i>Coryledon aquatica acris Septentrionalium</i> ,
C. B.		<i>lium</i> , Lob.
<i>Ranunculus aquaticus umbilicato folio</i> , Col.		

Est une plante qui pousse plusieurs petites tiges grêles, sarmenteuses, serpentantes,

& s'attachant à la terre : ses feuilles sont rondes, creusées, portées sur des petites queues : ses fleurs sont petites, à cinq feuilles disposées en rose, de couleur blanche. Quand cette fleur est passée il paroît un fruit composé de deux graines fort aplaties, qui ont séparément la figure d'un demi cercle ; sa racine est fibreuse. Cette plante croît dans les marais, elle est un peu acre au goût ; elle contient beaucoup de phlegme, d'huile & de sels essentiel & fixe.

Elle est aperitive, détersive, vulnenaire.

*Hydrocotyle ex ὕδωρ, aqua, & κοπίλη, cavitās*, parce que cette plante porte des feuilles creusées, & qu'elle se plaît dans les marais.

Vertus.  
Etimologie.

H Y O S C Y A M U S.

<i>Hyoscyamus.</i>		<i>Faba Suilla.</i>		En François,
<i>Jusquiamus.</i>		<i>Herba cucularis.</i>		<i>Jusquiamus.</i>
<i>Dens caballinus.</i>				<i>Hannebane.</i>

Est une plante dont il y a plusieurs especes. Je décrirai ici les deux principales.

La premiere est appellée

<i>Hyoscyamus vulgaris</i> , J. B. Raii hist.		Pit. Tournefort.
<i>Hyoscyamus niger</i> , Ger.		<i>Hyoscyamus flavus</i> , Fuch.
<i>Hyoscyamus vulgaris, vel niger</i> , C. B.		<i>Apollinaris</i> , Cord. in Diosc.

Elle pousse plusieurs tiges à la hauteur d'un pied & demi, grosses, rameuses, couvertes de beaucoup de laine ; ses feuilles sont grandes, larges, découpées, molles, lanugineuses, blanchâtres, rangées alternativement ou sans ordre le long des tiges ; ses fleurs naissent sur les rameaux entassées les unes proche des autres, de couleurs mêlées jaune & purpurinè. Chacune d'elles est, selon M. Tournefort, une campane découpée ordinairement en cinq parties, soutenue par un calice formé en gobelet, velu.

Premiere  
espece.  
Jusquiamus  
noire.

Après que cette fleur est passée, il paroît un fruit qui ressemble en quelque maniere à une marmite ; il est renfermé dans le calice de la fleur, auquel il fait prendre ordinairement, en se dilatant, la figure d'un pot. Ce fruit a son couvercle qui le ferme assez exactement ; il est divisé dans sa longueur en deux loges qui contiennent des semences menues, noires. Sa racine est longue, grosse, rude, de couleur brune en dehors, blanche en dedans. Toute la plante a une odeur désagréable ; elle croît par tout dans les champs, le long des chemins.

La seconde espece est appellée :

<i>Hyoscyamus albus</i> , J. B. Park. Ger. Raii hist.		<i>coridis, &amp; quartus Plinii</i> , C. Bauh. Pit. Tournefort.
<i>Hyoscyamus candidus</i> , Trag.		<i>Apollinaris tertius</i> , Cord. in Diosc.
<i>Hyoscyamus albus major, vel tertius</i> Diosc.		rid.

Elle differe de la précédente, en ce qu'elle est moins rameuse, & couverte de plus de laine blanche ; en ce que ses feuilles sont plus petites & plus molles, & en ce que ses fleurs & ses semences sont blanches. Elle croît principalement aux païs chauds, comme au Languedoc, vers Orange, le long du Rhône, aux bords des chemins.

Seconde  
espece.  
Jusquiamus  
blanche.

L'une & l'autre espece contiennent beaucoup d'huile & de sel essentiel.

Elles sont narcotiques, stupefiantes, assoupissantes, & souvent mortelles aux animaux qui en mangent : on ne s'en sert qu'exterieurement dans des emplâtres,

Vertus.



dans des onguens, dans des huiles, dans des fomentations : ellesappaissent le trop grand mouvement des humeurs. On préfere la Jusquiame blanche à la Jusquiame noire vulgaire ; mais leurs vertus sont à peu près semblables.

La semence de Jusquiame est employée pour le mal des dents, & pour les engulures.

Semence de Jusquiame. Etimologie.

*Hyosciamus ex ves, porcus, & vnaq̄, faba*, comme qui diroit *Fève de cochon*. On a donné ce nom à la Jusquiame, parce que son fruit a quelque ressemblance avec une fève ; & que selon *Ælianus*, quand les sangliers en ont mangé, ils sont attaquez de mouvemens convulsifs si violens, qu'ils en mourroient en peu de temps, s'ils n'alloient se baigner & boire dans quelque ruisseau.

## H Y P E C O U M.

*Hypecoum*, est une plante dont il y a deux especes.

La premiere est appelée

*Hypecoon*, C. Bauh.

*Hypecoon siliquosum*, J. B. Pit. Tournefort. | *Hypecoon legitimum*, Cl. Park. Raii hist. *Cuminum corniculatum*, sive *hypecoon*, Clusii, Ger.

Premiere espece.

Elle pousse plusieurs tiges à la hauteur d'un pied, se divisant vers sa sommité en plusieurs aîles ou rameaux ; ses feuilles sont semblables à celles de la Rue sauvage, ou à celle de la Fumeterre. Sa fleur est petite, à quatre feuilles disposées en croix, de couleur jaune, attachée à un pedicule. Quand cette fleur est passée il paroît une gouffe plate formée en faulx, composée de plusieurs pieces jointes ensemble bout à bout, & renfermant chacune une semence qui ressemble assez souvent à un petit rein, de couleur noirâtre. Sa racine est longue, quelquefois simple, quelquefois divisée, rougeâtre, garnie de petits fibres.

La seconde espece est moins connue que la premiere : on l'appelle,

*Hypecoon altera species*, C. Bauh. Pit. | *sum*, Ad. Lob.

Tournefort. | *Hypecoon alterum*, Park. Raii hist. *Hypecoon alterum*, Dioscoridis, *siliquosum* | *Cuminum siliquosum*, Ger.

Seconde espece.

C'est une belle petite plante qui pousse des petites tiges grêles, tendres, portant des petites feuilles semblables à celles du Carvi, découpées profondément ; ses fleurs sont jaunes, semblables à celles de la precedente, mais plus petites ; il leur succede aussi des gouffes formées en faulx, composées de plusieurs pieces jointes ensemble, & renfermant chacune une semence jaune ; la racine est menue.

L'une & l'autre espece croissent aux pais chauds, comme au Languedoc vers Montpellier, vers les bairns de Balleruc, en Espagne, dans les champs ; elles contiennent beaucoup d'huile & de sel.

Vertus.

Elles sont estimées narcotiques comme le Pavot.

## H Y P E R I C U M.

*Hypericum*, Dod. Ger. Raii hist.

*Hypericum vulgare*, C. B. Pit. Tournefort. Park. | *Hypericum vulgare*, sive *perforata caule rotundo*, *foliis glabris*, J. B.

*Herba perforata*, Trag.

*Androsamum minus*, Gef. Col.

*Ascyron*, Dod. Gal. *Millefora*.

En François, *Mille-pertuis*.

Est une plante qui pousse des tiges à la hauteur d'un pied & demi, rondes, roides, dures, ligneuses, rougeâtres, rameuses; ses feuilles sont oblongues, nerveuses, ressemblantes à celles de la petite Centaurée, opposées sans queue le long des tiges, percées d'outré en outré d'un grand nombre de petits trous qu'on apperçoit en les regardant au soleil ou au grand jour; ses fleurs naissent aux sommitez de ses branches en grand nombre, jaunes, composées chacune de cinq feuilles disposées en rose & accompagnées de plusieurs étamines de la même couleur. Quand cette fleur est passée, il paroît une petite tête ou capsule à trois coins, grosse comme un grain d'orge, oblongue, empreinte d'un suc rouge, divisée en trois loges remplies de semences tres-menues, un peu longues, graisseuses, de couleur obscure, d'une odeur & d'un goût raisineux; sa racine est dure, ligneuse, divisée en plusieurs branches, de couleur de buis. Cette plante croît dans les bois & aux autres lieux incultes. Ses sommitez fleuries sont souvent employées dans la Medecine, elles teignent l'huile en rouge; elles contiennent beaucoup d'huile balsamique & de sel essentiel.

Elles sont aperitives, détersives, vulneraires, elles excitent l'urine & les mois aux femmes, elles chassent les vers, elles résistent au venin, elles fortifient les jointures, elles sont propres pour la colique nephretique, on s'en sert exterieurement & interieurement.

HYPOCISTIS.

*Hypocistis*, Dod. Ger. J. B. Park. | *Orobanche quæ hypocistis dicitur*, Raii hist.  
*Hypocistis sub Cisto*, C. B. | *Limodori genus, quod hypocistis*, Dod.

En François, *Hypociste*.

Est une espece d'Orobanche ou une maniere de rejetton qui naît au Printemps sur le pied d'une espece de Cistus assez commun aux pais chauds, comme en Provence, au Languedoc, & portant des feuilles presque rondes, velues, rudes, blanchâtres, & des fleurs purpurines. Ce rejetton croît presque à la hauteur d'un demi pied, gros d'un ou de deux pouces & quelquefois plus gros, rond, plus ample en haut qu'en bas, tendre, de couleur jaunâtre, rempli de suc, ayant certains anneaux ou nœuds bruns d'espace en espace comme en la racine de Nenuphar. On coupe cette petite plante vers le mois de May, on la pile & l'on en tire par expression du suc acide, lequel on fait évaporer sur le feu en consistance d'extrait, dur & noir comme le suc de reglisse, puis on le forme en petits pains pour le transporter: on appelle cet extrait du nom de la plante *Hypocistis*. Il doit estre choisi recent, pesant, noir, sans odeur de brulé, d'un goût acide & astringent; il contient beaucoup de sel essentiel acide mêlé intimement avec de la terre & de l'huile.

Il est fort astringent, aglutinant, propre pour arrêter les cours de ventre, le vomissement, les hemorrhagies; on en fait prendre interieurement, il en entre dans la theriaque, on en mêle aussi dans quelques emplâtres.

*Hypocistis ex ὑπό, sub, & κύστις, cistus*, comme qui diroit, *plante naissant sous le Cistus*. Etimologia

HYSSOPUS.

*Hyssopus vulgaris spicatus angustifolius*, | *Hyssopus officinarum cerulea sive spicata*,  
 J. B. Raii hist | C. B. Pit. Tournefort.  
*Hyssopus Arabum*, Ger. | En François, *Hysope*.



Est une plante qui pousse plusieurs tiges à la hauteur d'un pied ou d'un pied & demi, dures, nouées, rameuses, revêtues depuis le bas jusqu'en haut de feuilles longues & étroites, un peu plus larges que celles de la Sariette; ses fleurs naissent en maniere d'épi, mais tournées seulement d'un côté, d'une belle couleur bleue, rarement blanche, chacune d'elles est en gueule ou formée en tuyau découpé par le haut en deux levres. Quand cette fleur est passée il luy succede quatre semences oblongues enfermées dans une capsule qui a servi de calice à la fleur: ces semences ont quelquefois une odeur approchante de celle du musc. Sa racine est grosse comme le doigt, ligneuse, dure; toute la plante & principalement avant qu'elle soit en fleur, répand une odeur forte, aromatique & agreable, son goût est un peu acre: on la cultive dans les jardins; elle contient beaucoup d'huile exaltée & de sel volatile & essentiel.

**Vertus.** Elle est incisive, aperitive, digestive, détersive, vulneraire, fortifiante, propre pour l'asthme & pour les autres maladies de la poitrine, on s'en sert interieurement & exterieurement.

**Etimologie.** *Hyssopus ab habreo Ezob*, herbe de bonne odeur.

## H Y S T E R A - P E T R A.

*Hystera-petra*, Agricolaë. | *Hysterolythus*, Boet. de Boot.

Est une pierre dure, noire, ayant la figure de la partie naturelle d'une femme; on la trouve dans la terre en plusieurs endroits de l'Italie, de l'Allemagne.

**Vertus.** On l'estime étant pendue à la cuisse, pour abattre les vapeurs & exciter les ordinaires; mais il n'y a guere de fond à faire sur ce pretendu remede.

**Etimologie.** *Hystera-petra ab ÷sæg*, uterus, matrice, & *petra*, pierre, comme qui diroit, pierre de la matrice. *Hysterolythus* signifie la même chose.

## H Y S T R I X.

**Porc-épi.** *Hystrix*, en François, *Porc-épi*, est une espee de gros herisson terrestre, rond comme un balon; sa tête est petite, mais d'une figure approchante en quelque maniere de celle du cochon; sa gueule est semblable à celle du lièvre, garnie de quatre dents longues, deux en haut & deux en bas; ses oreilles sont faites comme celles de l'homme; ses pieds de devant ressemblent à ceux du blaireau, & ceux de derriere aux pieds de l'ours; son corps est couvert tout autour de plumes longues comme la main, dures, pointues, piquantes, grosses comme des plumes de cygne, fermes, robustes, tantost blanches, tantost noires ou des deux couleurs, sans frange, elles luy servent de défense; il les tient droites & élevées quand il va en campagne ou quand il voit quelqu'un, mais il les abaisse & les couche sur son corps quand il entre dans les cavernes où il habite ordinairement, il se cache aussi dans les buissons; on en trouve en Ethiopie, en Affrique, aux Indes, en Italie, rarement en France: il se nourrit de pommes, de poires, de racines, de pain quand on luy en donne; il boit de l'eau, & quand on y mêle du vin il l'avale avec avidité; il va plutôt la nuit que le jour chercher sa nourriture; sa chair est bonne à manger, elle contient beaucoup de sel volatile & d'huile.

**Vertus.** Sa chair & son foye lâchent le ventre & excitent l'urine.

**Graisse.** Sa graisse est bonne pour les hernies & pour fortifier les nerfs.

On trouve quelquefois, mais tres-rarement, dans la tête, dans l'estomac & dans la vessicle du fiel de quelques Porcs-épis des Indes, certaines pierres qui ressem-

blent beaucoup au Bezoar de porc, dont j'ay parlé en son lieu; mais elles sont plus grosses & plus disposées par lamines ou écailles comme le Bezoar Oriental, unies au toucher & glissantes comme le Savon, de couleur purpurine claire, d'un goût amer; on les appelle pierre de Malaca ou Bezoar de Porc-épi des Indes; on les trouve en une Province du Royaume de Malaca nommée Pam, mais elles sont fort rares & fort cheres; on les estime beaucoup plus que les pierres de Bezoar ordinaires.

Pierres de Malaca, Bezoar, de Porc-épi des Indes.

Elles sont propres pour chasser par transpiration les mauvaises humeurs, pour résister au venin, pour fortifier le cœur: la dose est depuis deux grains jusqu'à huit; on l'employe aussi en infusion dans un mélange d'eau & de vin.

Vertus.

La pierre de Malaca est appelée en latin *Lapis Malaccanus*, seu *Bezoar hystricis*. *Hystrix ab us, sus, cochon*, parce qu'on pretend que cet animal a quelque ressemblance avec le cochon.

*Lapis Malaccanus, Bezoar Hystricis.*

H Y V O U R A H E.

*Hyvourahé*, Theveto, Cluf. in Monard.

*Hyvourahé Brasiliensis, Guajaci species*, Lerio part. 3. Ind. Occident.

Est un grand arbre du Bresil dont l'écorce est de couleur argentée & le dedans rougeâtre, jettant quand elle est recemment separée de l'arbre, un suc laiteux d'un goût salé & approchant fort au goût de la réglisse: on dit que cet arbre ne porte du fruit que de quinze en quinze ans; ce fruit est gros comme une prune mediocre, de couleur dorée, tendre, d'une odeur agreable, d'un goût fort doux; il renferme un petit noyau; les malades le souhaitent beaucoup à cause de son bon goût.

Vertus.

L'écorce de cet arbre est sudorifique, desiccative, aperitive, on s'en sert dans le Bresil pour la verole, de la même maniere qu'on se sert en Europe de l'écorce ou du bois de Gayac.

*Hyvourahé* est un nom du Bresil, qui signifie, *chose rare*.

Etimologie.

I

J A B O T A P I T A.

*Abotapita*, G. Pison, est un arbre d'une hauteur mediocre, qui croît dans le Bresil sur les rivages: son écorce est inégale, grise; son bois est mou & pliant; les feuilles sont rangées alternativement, oblongues, pointues, vertes; les fleurs sont soutenues par quelques petits rameaux; elles sont petites, mais en grande quantité, disposées en grapes jaunes, d'une tres-bonne odeur: après qu'elles sont passées, il leur succede des fruits disposez de même; gros comme des noyaux de cerises, de figure presque triangulaire; mais sur chacun de ces fruits il en naît trois ou quatre autres sans pedicules, de la même grosseur, ovales. Tous ces fruits ont une couleur semblable à celle de nos Mirilles, & ils rendent une teinture pareille; ils ne contiennent point de semences; leur goût est stiptique, on en tire une huile par expression, laquelle on employe dans les salades.

Ce fruit est astringent, on s'en sert, comme des Mirilles, pour arrêter les cours de ventre & pour fortifier les jointures.

Vertus.



## J A C A.

*Jaca*, Acoft. Garz. Frag. Lugd. | *Jaceros in Calcut*, Ludov. Romano. |

*Jaaca & Jaqua*, Linc.

Est un grand arbre des Indes, dont la feuille est large comme la main, de couleur verte claire, nerveuse : il croît en Malabar dans quelques Isles, le long des eaux. Son fruit naît sur son tronc & sur ses plus grosses branches ; il est long & plus gros qu'une Courge, de couleur verte obscure, couvert d'une écorce grosse & dure, & entourée de toutes parts comme de pointes de diamant, lesquelles finissent en une épine courte, verte, & dont l'aiguillon est noir. Ce fruit étant meur, rend une bonne odeur. Il y en a de deux espèces ; un appellé *Barca*, qui est de consistance solide ; c'est le meilleur : un autre appellé *Papa* ou *Gyrasal*, qui est molasse, c'est le moindre.

Barca.  
Papa,  
Gyrasal.

Le fruit du Jaca est blanc en dedans ; sa chair est ferme & divisée en petites cellules pleines de chataignes un peu plus longues & plus grosses que les dactes, couvertes d'une pelure grise, blanches en dedans comme les chataignes communes, d'un goût âpre & terrestre. Elles engendrent beaucoup de vents dans le corps, si on les mange vertes ; mais si on les fait rotir auparavant, elles ont un tres-bon goût. Toutes ces chataignes sont environnées d'une chair jaunâtre & un peu visqueuse, ressemblant à la pulpe du Dorion, d'un goût agreable, principalement celle qui est dans le Jaca, appellé *Barca*, & semblable à celui d'un bon melon, mais de dure digestion, & excitant, quand on en mange souvent, une maladie pestilentielle que les Indiens appellent *morxi*.

Vertus.

Les chataignes de ce fruit crues sont fort astringentes, & propres pour arrêter les cours de ventre : étant cuites elles excitent la semence.

## J A Ç A P U C A I O.

*Jaçapucão*, G. Pison. est un arbre fort haut qui croît en Amerique : son écorce est grise, dure & inégale comme celle d'un vieux Chesne ; son bois est dur & compacte ; ses feuilles ressemblent à celles du Meurier, rouffes dans leur jeunesse, vertes quand elles sont en leur grandeur parfaite, dentelées en leurs bords, & en quelque façon torses & recourbées. Son fruit paroît au mois de Mars ; il est gros comme la teste d'un enfant, attaché ou suspendu par une grosse queue, couvert d'une écorce jaune, dure comme du bois, & au bout qui regarde la terre il est fermé en façon de boîte par un couvercle qui paroît d'un artifice merveilleux ; quand le fruit est meur, le couvercle s'en separe de luy-même ; & en même temps qu'il tombe, il tombe aussi des noix approchantes en figure des Mirolans chebules, d'un goût tres-savoureux comme celui des Pistaches ; elles servent de nourriture à plusieurs animaux, & même aux hommes ; on en tire de l'huile par expression. Cet arbre croît abondamment en differens lieux aux bords de la mer Méditerranée. Il y en a de plusieurs espèces ; son fruit, après qu'il est vuide de ses noix, sert à faire des vases & des tasses.

Vertus.

Son bois est propre pour resister au venin.  
Son fruit excite la semence.

## J A C A R A N D A.

*Jacaranda*, G. Pison. est un arbre des Indes, dont il y a deux espèces ; un a le bois

bois blanc, & l'autre noir, tous deux durs, beaux & marbrez.

Le blanc est sans odeur, semblable au Prunier d'Europe; ses feuilles sont petites, pointues, luisantes en dessus & blanches en dessous, opposées directement les unes aux autres le long des branches. Chacun de ses rameaux pousse plusieurs rejetons qui portent pendant plusieurs jours des boutons gros comme des noyaux de cerises, disposés en grappe, de couleur d'olive, qui en s'ouvrant se divisent chacun en cinq feuilles inclinées en bas, qui en dedans représentent à la vue & au toucher une petite robe de soye de couleur d'olive luisante. Il naît entre ces feuilles une fleur à une seule feuille presque ronde, jaune, d'une odeur suave, s'épanouissant vers le côté, & poussant de son milieu beaucoup d'étamines blanches, terminées par des sommets jaunes, assez grands, en manière de vergettes de soye. A ces fleurs succèdent un fruit grand comme la paume de la main, mais d'une figure rendue rare & singulière par les jeux de la nature; car il est inégal, bossu & fort tortu, inclinant toujours en bas par sa pesanteur, de couleur mêlée blanche & verte, rempli d'une substance verte tirant sur le blanc; dont les gens du pays se servent au lieu de savon: ils font cuire le fruit & en mangent, ils l'appellent *Manipoy*.

Le Jacaranda noir diffère du précédent en ce que son bois est noir, dur, compacte comme celui du Gayac, mais odorant.

Son bois est estimé sudorifique & desiccatif, & son fruit stomacal.

*Manipoy*.

Vertus.

## J A C E A.

<p><i>Jacea nigra vulgaris capitata</i> &amp; <i>Squamosa</i>, J. B. Pit. Tournef. <i>Jacea nigra</i>, Ger. Raii hist.</p>	<p><i>Jacea nigra vulgaris</i>, Park. <i>Jacea nigra pragensis latifolia</i>, C. B En François, <i>Jacée</i>,</p>
--	---

Est une plante dont les premières feuilles ont quelque ressemblance avec celles de la Chicorée; car elles sont un peu déchiquetées, de couleur verte noirâtre, couvertes d'une laine blanche; mais celles qui sont attachées aux tiges sont étroites, roides, un peu dures: ses tiges sont canelées, difficiles à rompre, lanugineuses: ses fleurs sont attachées par bouquets sur des têtes écailleuses, noirâtres, comme au Cyanus, de couleur purpurine. Lorsque la fleur est passée il paroît des semences brunes, chargées d'aigrettes: sa racine est assez grosse, ligneuse, d'un goût astringent & fade. Le reste de la plante est d'une saveur douceâtre qui n'est point désagréable. Cette plante croît dans les prez & aux autres lieux herbeux & incultes; elle contient beaucoup d'huile & de sel essentiel.

Elle est deterfivè, astringente, vulnèraire, propre pour les ulcères de la gorge & de la bouche; on s'en sert en gargarisme.

Le *Jacea* diffère du Chardon par ses têtes, qui ne sont point épineuses; & du *Cirsium* par ses feuilles qui n'ont point de piquans.

*Jacea* vient de *jacere*, estre couché par terre: on a donné ce nom à cette plante, parce que plusieurs de ses espèces sont couchées par terre.

Vertus.

M. Tournefort.

Etimologie.

## J A C O B Æ A.

<p><i>Jacobaea vulgaris</i>, J. B. Raii hist. <i>Jacobaea vulgaris major</i>, Park. <i>Jacobaea vulgaris laciniata</i>, C. Bauhin,</p>	<p>Pit. Tournefort. <i>Jacobaea Senecio</i>, Ad. Lob. <i>Herba Jacobaea</i>, Tab.</p>
--	---

Bbb



*Flos S. Jacobi*, Brunf. Trag.  
*Senecio major*, sive *Flos S. Jacobi*, Matth.  
 Cast.

En François ;  
*Jacobée*, | *Herbe de saint Jacques*, |  
*Fleur de saint Jacques*.

Est une plante qui pousse une ou plusieurs tiges à la hauteur de trois ou quatre pieds, rondes, droites, dures, canelées, quelquefois sans poil, quelquefois un peu lanugineuses, quelquefois rougeâtres, ou de couleur tirant sur le purpurin, rameuses, revêtues de beaucoup de feuilles rangées sans ordre, ou alternativement, oblongues, découpées profondément, de couleur verte obscure, d'un goût un peu astringent. Ses fleurs naissent aux sommitez des tiges & des rameaux en manière d'ombelles ou de bouquets jaunes; chacune d'elles est de grandeur mediocre, radiée, composée d'un amas de fleurons entourez d'une couronne, & soutenus sur un calice un peu écailleux, fendu en plusieurs piéces. Quand cette fleur est tombée il luy succede des semences rougeâtres, garnies d'aigrettes: sa racine consiste en plusieurs gros fibres blancs fort attachez dans la terre. Cette plante croît aux lieux humides, dans les champs; elle contient assez de sel & d'huile.

**Vertus.** Elle est aperitive, vulnèraite, emolliente, déterfive, resolutive; on s'en sert en decoction interieurement & exterieurement; on l'employe dans des gargarismes.

**Etimologie.** *Jacoba* à *Jacobo*, Jacques, comme qui diroit, *Herbe de saint Jacques*.

## J A C U A - A C A N G A.

**Fedagoso.** *Jacua-Acanga*, G. Pison, est une belle plante du Bresil, laquelle les Portugais appellent *Fedagoso*: sa tige croît à la hauteur de plus de deux pieds; elle est velue, rameuse; ses feuilles sont grandes comme la main, ayant la figure de celles du *Nepeta*, rudes, plus piquantes que celles de l'*Ortie*, & repliées. Il s'éleve d'entre elles, en ses sommitez, une espee d'épi long d'environ dix doigts, garni de petits grains verts comme au *Plantain*, excepté que ces épis sont courbez en queue de scorpion, finissant par des petites fleurs bleues & jaunes, qui ont la figure d'un petit calice: sa racine est longue d'un pied, presque droite, ligneuse, jettant peu ou point de filamens, brune en dehors, blanche en dedans, d'un goût insipide. Cette plante croît particulièrement aux lieux sablonneux: il y en a de plusieurs especes: elle est fort en usage en Medecine.

**Vertus.** Elle est déterfive, vulnèraire, resolutive, consolidante; on l'employe en fomentation, en cataplasme, & dans les onguents.

## J A D E.

*Jade* est une pierre fort dure, de couleur verte-grisâtre; la plus belle vient des Indes Orientales. Les Turcs & les Polonois en font des manches de sabre, de coutelas. Elle est rare & difficile à travailler à cause de sa grande dureté.

**Vertus.** Quelques-uns prétendent qu'étant appliquée & portée vers la region des reins, elle soit propre pour en faire sortir la pierre ou le sable par les urines; mais j'y n'ajoute guere de foy à ce remede.

## J A L A P.

*Jalap*. | *Jalapa*. | *Jalapium*. | *Gialapa*. | *Gelapo*. | *Chelapa*. | *Celopa*.

Est une racine grise, resineuse, qu'on nous apporte seche, coupée par tranches, des Indes Occidentales. La plante qu'elle porte quand elle est dans la terre, est, selon le Pere Plumier & M. Tournefort, une espee de Belle-de-nuit que ce dernier

appelle *Jalap officinarum fructu rugoso*. Sa tige croît à la hauteur de quatre ou cinq pieds ; ses feuilles approchent en figure de celles du Lierre , mais elles sont moins épaisses ; sa fleur est un tuyau évasé en entonnoir à pavillon crenelé , de couleur rouge comme de l'écarlate , quelquefois variée de jaune & de blanc , fort agreable à la veue. Cette fleur s'épanouit la nuit , & elle se referme au moindre rayon du Soleil ; c'est pourquoy on l'appelle *Belle-de-nuit*. S'il pleut pendant le jour , ou si le Ciel est couvert , elle se tient ouverte : mais alors elle se flétrit en peu de temps ; car le jour , quel qu'il soit , luy est contraire ; ce qui vient apparemment de ce que le Soleil desseche & fait dissiper une humidité qui luy est necessaire pour que ses parties soient étendues. Après que cette fleur est passée , il luy succede un fruit ridé , qui contient dans sa cavité une semence presque ronde. On dit que cette plante croît naturellement & sans culture aux Isles de Madere.

On doit choisir la racine de Jalap en rouelles épaisses , compactes , parfemées de veines resineuses , difficiles à rompre avec les mains , mais faciles à casser avec le pilon , de couleur grise , d'un goût un peu acre : elle contient beaucoup d'huile & de sel.

Elle purge fort bien par le ventre toutes les humeurs , mais principalement les ferosités ; on s'en sert pour l'hydropisie , pour la goutte , pour les rhumatismes , pour les obstructions. La dose est depuis dix grains jusqu'à une dragme.

Tous les noms de la racine de Jalap sont tirez des Americains.

## J A M B O L O N E S.

*Jambolones*, Garcix. | *Jamboloins*, Acoftæ , | *Jambolyn*, Palud. in Linsc.  
4. part. Ind. Orient.

Est un arbrisseau des Indes qui ressemble au mirte , mais qui a la feuille semblable à celle de l'Arboufier ; son fruit ressemble à des grosses Olives , d'un goût âpre & astringent ; on le confit dans la saumure pour le manger. Il n'est point en usage dans la Medecine , mais on en mange avec du ris cuit pour exciter l'appetit.

## J A M B O S.

*Jambos*, Acoftæ , Garz. est un fruit des Indes gros comme une poire. Il y en a de deux especes ; une dont la couleur est rouge-obscure sans noyau , d'un goût agreable ; l'autre dont la couleur est d'un rouge-blanc , avec un noyau gros comme celui d'une pêche , n'étant pas bien rond , dur , uni & envelopé d'une peau blanche & velue : l'une & l'autre especes ont une odeur de Rose , mais le dernier a moins bon goût que le premier. Leur écorce est si mince & si molle qu'on ne les peut peler avec un couteau. Ce fruit est appelé par ceux de Malabar & par les Canatins *Jamboli* , par les Arabes *Tupha Indi* , par les Perses *Tuphat* , par les Turcs *Alma* , & par les Portugais *Jambos*. L'arbre qui le porte est nommé par les mêmes Portugais *Jambeiro*. Il croît à la hauteur d'un Prunier , jettant un grand nombre de rameaux , qui s'étendant au long & au large , font un grand ombrage & un bel aspect ; son écorce est grise cendrée , unie ; son bois est fragile ; sa feuille ressemble en figure au fer d'une grosse lance , belle , unie , d'un verd obscur en haut , & en bas d'un verd clair. Ses fleurs sont rouges tirant sur le purpurin , de couleur fort vive , ayant plusieurs petits filets sur le milieu , odorantes , d'un goût aigrelet , semblable à celui des bourgeons de la vigne : sa racine est forte & bien profonde en terre.

*Jalap officinarum fructu rugoso*.  
P. Tournef.

*Belle-de-nuit*.

Choir.

Vertus.

Dose.

*Jamboli*,  
*Tupha Indi*,  
*Tuphat*,  
*Alma*,  
*Jambeiro*.



Cet arbre porte des fleurs & des fruits plusieurs fois en une année, & on ne le voit jamais sans fleur ou sans fruit verd ou meur; il en tombe des fleurs à toute heure, qui font paroître sous luy la terre toute rouge; & à mesure qu'il se décharge de celles-là, il en naît d'autres nouvelles, & ensuite des fruits, les uns naissant, les autres meurissant: on a coutume de manger ce fruit à l'entrée de table. On confit la fleur & le fruit avec du sucre.

Vertus. Ils sont estimez propres pour les fièvres bilieuses, pour defalterer, pour fortifier le cœur.

## J A N G O M A S.

*Jangomas*, Garz. Frag. Lug. | *Jangomi*, Acoftæ. | *Paliurus Aegyptius*, Pr. Alpini.

Est un arbre des Indes grand comme un Prunier, herissé d'épines; sa feuille est semblable à celle du Prunier, sa fleur est blanche, son fruit ressemble à celui du Sorbier, de couleur jaune quand il est meür, d'un goût de pruneaux, astringent & âpre. Cet arbre croît aux champs, dans les Jardins, en Bazain, Chaul & Batequala.

Vertus. Son fruit est employé dans les remedes astringens, pour arrêter les cours de ventre, pour les inflammations de la gorge.

## J A N I P A B A.

*Janipaba*, G. Pifon, est un des plus grands arbres du Bresil, il ressemble au Hêtre; son écorce est grise ou blanche, son bois est moëlleux & fragile; ses rameaux sont revêtus de feuilles longues d'un pied ou d'un pied & demi, ayant la figure d'une langue de beuf, de couleur verte luisante; sa fleur est petite, ressemblante à celle du Narcisse, blanche avec des taches jaunés en dedans, d'une odeur de gerofle; son fruit est plus gros qu'une Orange, rond, couvert d'une écorce tendre & cendrée; sa chair est solide, jaunâtre, visqueuse, remplie de suc aigre, d'une odeur agreable: on trouve au milieu de ce fruit une cavité remplie de semences entourées d'une pulpe molle; il devient mou en meurissant comme la Nefle, & alors il est bon à manger.

Vertus. Il est estimé astringent & propre contre les cours de ventre, il appaise les ardeurs de la bouche & de l'estomac; on se sert aussi de ce fruit, avant qu'il soit meur, dans les cataplasmes, dans les onguens, pour les ulceres malins.

## J A P A R A N D I B A.

*Japarandiba*, G. Pifon, est un arbre du Bresil, dont l'écorce est cendrée comme en l'Aune; son bois est dur, moëlleux; ses feuilles sont attachées sans ordre en abondance autour des rameaux, par des queues; elles sont semblables à celles du Janipaba, oblongues, pointues, nerveuses; ses fleurs sont grandes & belles, composées chacune de huit grosses feuilles, & soutenues trois à trois par un même pedicule. Leur figure, leur grandeur, leur couleur & leur odeur sont pareilles à celles de la Rose: elles ont en leur milieu plusieurs petites étamines disposées en rond avec un petit sommet jaune & tremblant; il leur succede des fruits faits comme des pommes, mais plats en leur partie supérieure, gris en dehors, jaunes en dedans, contenant chacun un noyau gros comme une aveline, anguleux, ayant la figure d'un cœur, de couleur de foye luisante.

Vertus. Les feuilles de cet arbre sont resolutives; on en applique sur les duretez du foye

& des hypocondres; on en prend aussi en décoction pour ouvrir les conduits, & exciter l'urine.

J A S M I N U M.

*Jasminum*, en François, *Jasmin*, est une plante dont il y a deux especes principa- *Jasmin*.  
les. La premiere est appellée

<i>Jasminum</i> , Dod.	Pit. Tournefort.
<i>Jasminum album</i> , Ger. Park.	
<i>Gelseminum vulgatum</i> , Adv. Lob. Cæf.	
<i>Jasminum vulgatum flore albo</i> , C. Bauh.	
	<i>Jasminum</i> , seu <i>Gelseminum flore albo</i> .
	J. Bauh. Raii hist.
	<i>Gesminum</i> , Anguil.

En François, *Petit Jasmin*, ou *Jasmin commun*.

C'est un arbrisseau qui pousse beaucoup de rameaux fort longs, grêles, nouez, Premieze  
foibles, plians, verds, s'étendant beaucoup, & tombant s'ils ne sont soutenus par especce.  
des perches ou par une muraille, remplis d'une moëlle fougueuse & blanche; les  
feuilles sont oblongues, pointues, ressemblantes à celles de la vessie, rangées comme  
par paires le long d'une côte, qui est terminée par une seule feuille. Chaque côte  
est ordinairement chargée de sept feuilles, quelquefois de cinq, lissés, d'une belle  
couleur verte; ses fleurs naissent en maniere de petites ombelles aux sommités des  
branches; elles sont petites, mais agreables, blanches, d'une odeur douce & tres-  
suave; chacune d'elles est un tuyau évasé par le haut, & découpé en étoile à cinq  
parties. Quand cette fleur est passée il luy succede quelquefois une baye ronde,  
molle, verdâtre, renfermant quelques semences rondes & plates; mais dans les  
païs Septentrionaux la fleur du *Jasmin* tombe ordinairement sans laisser de fruit:  
sa racine est fibrée.

La seconde espece est appellée :

<i>Jasminum Hispanicum flore externè ru- bene</i> , J. B. Pit. Tournef.	hin, Raii hist.
<i>Chamaegelseminum grandiflorum</i> , Lob.	
<i>Jasminum humilior magno flore</i> , C. Bau-	
	<i>Jasminum Catalanicum</i> , Park.
	<i>Gelseminum humilium primum</i> , Cluf.
	En François, <i>Jasmin d'Espagne</i> .

Elle differe de la precedente en ce que sa tige est beaucoup plus basse, mais plus Seconde  
forte & robuste; en ce que ses feuilles sont plus larges, moins pointues, ou aron- especce.  
diées en leur extremité: en ce que ses fleurs sont beaucoup plus grandes, plus lar-  
ges, plus belles, plus odorantes, de couleur blanche en dedans, rougeâtre en  
dehors.

L'un & l'autre *Jasmin* sont cultivez dans les jardins; leurs fleurs, & principale-  
ment celles du *Jasmin d'Espagne*, servent aux Parfumeurs; elles rendent beaucoup  
plus d'odeur quand elles croissent aux païs chauds, que quand on les cultive dans  
nos païs tempérés: on les employe aussi quelquefois en Medecine: on n'en peut  
point separer ni conserver l'odeur en les faisant distiller, parce que leur substance  
volatile se confond avec la visqueuse, par la moindre chaleur qu'on leur donne:  
quand on veut recevoir cette odeur, il faut que ce soit sans feu, dans de l'huile de  
Ben, ou dans de la graisse de Porc bien lavée, comme font les Parfumeurs.

La fleur du *Jasmin* contient beaucoup d'huile en partie exaltée, & de sel es-  
sentiel.

Elle est aperitive, emolliente, digestive; on l'employe pour resoudre les scirrhus, Vertus.  
pour aider à l'accouchement, pour meurrir le rhume, pour faciliter la respiration,



pour la pleuresie ; on s'en sert exterieurement & interieurement.

Etimologie.

On dit que *Jasminum* vient de *Jasme*, mot Grec qui signifie *odeur medicinale* parce que la fleur du Jasmin a beaucoup d'odeur, & qu'elle sert pour la Medecine. D'autres font derivier ce nom du mot Hebreu *sanim*, c'est à dire *parfum* parce que cette fleur parfume les lieux où l'on la met.

## J A S P I S.

Jaspe.

*Jaspis*, en François, *Jaspe*, est une belle pierre dure, polie, resplendissante precieuse, laquelle ne differe de l'Agate qu'en ce qu'elle est moins pure & moins dure : il y en a de beaucoup d'especes, mais la plus estimée est l'Orientale ; elle doit estre dure, polie, luisante, de couleur verte foncée, mêlée de taches rouges on s'en sert quelquefois en Medecine, après l'avoir broyée sur le porphyre comme les autres pierres precieuses.

Choix.

Vertus.

Le Jaspe ainsi préparé est astringent, propre pour arrêter le sang & le cours du ventre : on luy attribue de grandes vertus pour l'épilepsie, pour fortifier l'estomac pour faire sortir la pierre du rein, pour arrêter les hemorrhagies, si on le porte attaché à quelque partie du corps ; mais on ne doit guere ajouter de foy à ces sortes d'amulettes.

Etimologie.

*Jaspis* vient du mot Hebreu *Jespé*, qui signifie *Jaspe*.

## I B E R I S.

*Iberis latiore folio*, C. B.

*Iberis* & *Lepidium*, Matth.

*Lepidium hortense*, Ang.

*Lepidium gramineo folio*, sive *Hiberis*,

Pit. Tournefort.

*Iberis*, Lugd. Dod. J. Bauhin.

*Iberis cardamantica*, Ad. Lob.

En François,

*Passerage sauvage*, | *Chasse-rage*, | *Cresson sauvage*,

Est une espece de Passerage, ou une plante qui pousse des tiges à la hauteur d'un pied ou d'un pied & demi, dures, jettant beaucoup de rameaux menus : ses premieres feuilles d'en bas sont longues, un peu larges, dentelées, attachées par des queues longues ; mais celles d'en haut, qui tiennent aux tiges & aux branches, sont petites, étroites, pointues, semblables à celles du Linaria ou à celles du Gramen, sans queue, & n'étant point dentelées. Ses fleurs sont placées au haut de ses rameaux, petites, blanches, composées chacune de quatre feuilles disposées en croix. Il leur succede, quand elles sont tombées, un fruit formé en fer de pique qui se divise en deux loges, dans lesquelles sont renfermées des semences menues oblongues. Sa racine est longue, mediocrement grosse, ligneuse, blanche en dehors & en dedans : toute la plante a un goût acre comme le cresson ; elle croît contre les vieilles murailles & aux lieux incultes, principalement aux païs chauds les Herboristes en cultivent dans les jardins ; elle contient beaucoup de sel essentiel & d'huile.

Vertus.

Elle est detersive, aperitive, incisive, propre pour le scorbut, pour exciter l'urine & les mois aux femmes, pour les obstructions de la rate, étant prise en decoction : on en applique sur la morsure du chien enragé, pour faire dissiper le venin : on se sert de sa racine pour la douleur des dents, & pour guerir la gale.

*Iberis ab Iberia regione*, parce que cette plante croissoit autrefois abondamment dans l'Espagne, qu'on appelloit *Iberis*. Etimologie.

## I B I S.

*Ibis*, est un oiseau aquatique d'Egypte, ressemblant à la Cicogne : il y en a de deux especes ; un blanc, & l'autre noir ; ils ne peuvent vivre en d'autre climat qu'en celuy d'Egypte ; car quand ils en sont transportez ou par le vent, ou par quelque autre voye, ils se laissent mourir faute de manger ; ils se nourrissent de serpens, de chenilles, de sauterelles ; ils font leur nid sur les Palmiers, de peur que les chats ne mangent leurs petits : ils contiennent beaucoup de sel volatile & d'huile.

Leur graisse est resolutive, adoucissante.

Vertus.

## I H C N E U M O N.

*Ichneumon*, Jonston. | *Mus Pharaonis*, Bellon. | *Mus Indicus*, Ælian.

En François, *Rat d'Egypte*, | *Rat d'Inde*,

Est un animal à quatre pieds, grand comme un Chat, mais plus long ; son poil est dur comme celuy du Loup, blanchâtre ou jaunâtre : son museau est noir & fait comme celuy du Cochon : ses oreilles sont petites, rondes ; ses dents & sa langue approchent de celles du Chat ; ses jambes sont noires, sa queue est longue & grosse par le bout d'enhaut. On trouve cet animal en Egypte, au bord du Nil ; il est amphibie, se tenant tantôt sur la terre, tantôt nageant dans l'eau. Il se nourrit de petits rats, de serpens, de lezards, de limaçons, de grenouilles : il aime extrêmement la chair des oiseaux, & principalement celle de la poule : il ronge le ventre des crocodiles pendant qu'ils dorment, pour en manger le foye ; il écrase aussi leurs œufs.

Sa chair prise en bouillon est estimée sudorifique, propre pour la colique, pour la morsure des bestes venimeuses, pour purifier le sang. Vertus.

*Ichneumon ab ἰχθύω, investigo*, parce que cet animal cherche & attrape les crocodiles & plusieurs autres bestes. Etimologie.

## I C H T H I O C O L L A.

*Ichthiocolla*, | *Gluten Alcanak*, | en François, *Colle de poisson*,

Est une colle tirée de la peau, des nageoires, de la queue, des entrailles, des nerfs & des autres parties mucilagineuses d'un fort grand poisson de mer nommé *Huso*, ou *Exoffis*, parce qu'il n'a point d'os : il a quelquefois jusq'au vingt-quatre pieds de longueur, & il pese quatre cens livres : sa teste est grosse, large, pesante ; sa gueule est grande & beante, sa peau est rude, son dos est garni d'une grande quantité de petites écailles épineuses, piquantes : il est gras comme un cochon ; on dit qu'il est si timide, qu'un petit poisson le fait fuir : quelques-uns le mettent au rang des petites Balaines ; on le voit fort communément dans les mers de Moscovie ; on le trouve aussi en Hongrie & aux autres lieux où passe le Danube ; car comme il aime l'eau douce, il y monte souvent. On mange sa chair, mais elle est gluante, douçâtre & fade, à moins qu'elle n'ait esté salée.

Pour faire l'Ichthiocolla on ramasse toutes les dépouilles de ce poisson, on les coupe en morceaux, on les met tremper dans de l'eau chaude, puis on les fait bouil-

*Gluten*  
*Alkanak.*  
Colle de  
poisson.  
*Huso.*  
*Exoffis.*

Maniere de  
faire l'Ich-  
thiocolle.  
ou colle de  
poisson.



lir à petit feu jusqu'à ce qu'elles se soient dissoutes & reduites en une colle : on étend cette colle sur des instrumens faits exprés, afin qu'en se sechant elle se reduise en forme de parchemin. Quand elle est presque seche ; on la roule ordinairement en cordons, lesquels on arondit en figure de croissant ; on en forme aussi de differentes autres manieres.

Les Hollandois nous fournissent la colle de poisson que nous voyons en France ; ils la tirent principalement des Moscovites qui en préparent le plus.

Pomet.

Choix.

Vertus.

On purifie  
le vin par la  
colle de  
poisson.

Il faut la choisir en petits cordons, blanche, claire, transparente, sans odeur. Celle qui est en gros cordons, est sujette à estre remplie d'une colle jaune, seche, & quelquefois de mauvaise odeur. Il faut conserver cette drogue dans des boëtes, car elle s'humecterait à l'air : elle contient beaucoup d'huile, peu de sel volatil.

La Colle de poisson est fort propre pour ramolir, pour resoudre ; on en fait entrer dans les compositions de quelques emplâtres.

Elle est d'un grand secours aux Cabaretiers pour éclaircir le vin trouble ; ils en jettent quelques morceaux dans un tonneau, elle s'y dissout & se forme au dessus comme en une peau, laquelle se precipitant peu à peu jusqu'au fond, apesantit & entraîne avec elle toutes les parties grossieres de la liqueur, en sorte que le vin reste clair. C'est une espece de filtration qui ne peut apporter qu'un bon effet au vin, n'y ayant rien de malin dans la colle de poisson.

La colle de poisson sert encore pour donner du lustre aux rubans de soye, pour blanchir les gazes, pour contrefaire des perles fines, & pour plusieurs autres choses dans les arts.

Nous trouvons quelquefois chez les Droguistes certaine colle de poisson en petites feuilles jaunâtres, ou d'un gris tirant sur le blanc ; je ne l'ay pas reconnue si bonne dans l'usage que la precedente ; elle est trop difficile à fondre.

Etimologie.

*Ichthiocollo*, ab *ichthys*, *pisces*, & *κόλλα*, *gluten*, comme qui diroit, *Colle de poisson*.

## I L E X.

*Ilex*, Matth. Ang. Lac.

*Ilex arborea*, Ad. J. B. Raii hist.

*Ilex oblongo ferrato folio*, C. Bauhin.

Pit. Tournefort.

*Ilex angustifolia*, Taber.

*Ilex major glandifera*, Ger.

Yeuse,  
Eoufc.

En François, *Chefne vert*, | *Yeuse*, | *Eoufc*,

Est un arbre portant gland, ressemblant beaucoup au chefne, grand comme un poirier ou un pommier, son écorce est brunë, son bois est dur & compacte, ses rameaux sont remplis de laine blanche ; ses feuilles sont oblongues, dentelées en leurs bords, toujournes vertes en dessus, blanchâtres & lanugineuses en dessous, d'un goût astringent ; ses chatons sont oblongs, garnis de petites fleurs mouffeuses, de couleur jaune ; ses fruits naissent sur le même pied, mais en des endroits separez ; ce sont des glands ovales ou cilindriques, de mediocre grosseur, envelopez par un bout dans un petit calice formé en calotte, blanchâtre & couvert par tout d'une peau cuiracée, sous laquelle est enclose une maniere d'amande divisée en deux lobes. Cet arbre croît dans les bois, principalement aux pais chauds. M. Tournefort le distingue d'avec le chefne, principalement parce qu'il a les feuilles dentelées ; on se sert en Medecine de ses feuilles & de son gland, ils contiennent l'une & l'autre beaucoup d'huile, peu de sel embarrassé dans beaucoup de terre.

Vertus.

Les feuilles & le gland du Chefne vert sont astringents, ils arrêtent les cours de ventre étant pris en decoction, on s'en sert aussi en fomentation pour les rhumatismes & pour fortifier les jointures.

*Ilex*,

*Illex*, à ce qu'on pretend, est tiré du mot Hebreu *Elon*, qui signifie un chefné, Etimologie, parce que cet arbre est une espece de chefné.

I L L E C E B R A.

<p><i>Illecebra minor</i>, sive <i>sedum</i>, 3. Dioscoridis, Park.  <i>Illecebra</i>, sive <i>sempervivum tertium</i>, Dod.  <i>Sempervivum minimum</i>, sive <i>Illecebra</i>, Lobel.  <i>Sedum minimum illecebra, sedi tertium</i> genus non semper vivens, Adv.</p>	<p><i>Sempervivum minus vermiculatum acre</i>, C. Bauh.  <i>Sedum parvum acre, flore luteo</i>, J. B.  Pit. Tournefort.  <i>Aizoon acre</i>, Cord. hist.  <i>Vermicularis sive illecebra</i>, Ger.</p>
---	--

Est une espece de petite Joubarbe, ou une petite plante qui pousse plusieurs tiges basses, courtes, menues, les feuilles sont fort petites, grossettes, pointues, remplies de suc, les fleurs naissent aux sommets de ses branches, petites, jaunes, composées chacune de cinq feuilles disposées en rose; ses racines sont petites, fibrées. Cette plante croît suspendue par ses racines ou couchée sur les vieilles murailles ou aux autres lieux pierreux, arides & secs; son goût est acre & brûlant; elle fleurit en Eté.

Elle est vomitive & propre pour les fièvres intermittentes, étant prise interieusement; on s'en sert en gargarisme pour nettoyer les gencives & pour raffermir les dents, pour le scorbut, on l'employe aussi exterieurement pour discuter & resoudre les tumeurs scrofuleuses, les loupes naissantes.

Vertus.

I M P E R A T O R I A.

<p><i>Imperatoria</i>, J. B. Raii hist.  <i>Imperatoria major</i>, C. B. Pit. Tournefort.  <i>Astrancia</i>, Brunf. Gef.  <i>Magistrantia</i>, Cam.</p>	<p><i>Struthion</i>, Cord. hist.  <i>Ostruntium</i>, Dod. Gal. Lon.  <i>Imperatoria, sive astrantia vulgaris</i>, Park.  <i>Smyrnum hortense</i>, Trag. Gesn. hort.  <i>Laserpitium Germanic</i>. Fuch.</p>
---	---

En François, *Imperatoire* ou *Otruche*.

Est une plante dont les feuilles sont grandes, rangées trois à trois sur une côte branchue, terminée par une seule feuille, roides, dures, divisées chacune en trois parties, dentelées ou découpées les unes legerement, les autres profondément; il s'éleve d'entr'elles des tiges qui montent jusqu'à la hauteur d'environ deux pieds, se divisant en aîles & soutenant en leurs sommités des ombelles de fleurs à cinq feuilles blanches disposées en rose; il succede à ces fleurs des petits fruits composez chacun de deux graines aplaties presque ovales, un peu plus grandes que celles de l'Anet, rayées legerement sur le dos, de couleur blanche: sa racine est quelquefois grosse comme le pouce, ridée, rude, entourée de quelques fibres, remplie d'une chair blanche aromatique, d'un goût acre, piquant la langue & échauffant toute la bouche, un peu amere. Cette plante croît dans les jardins & sur les montagnes; on ne se sert que de sa racine en Medecine, elle contient beaucoup de sel & d'huile. On prefere celle qui croît sur les montagnes à celle des jardins, parce qu'elle a un peu plus de force; on nous l'apporte seche des monts d'or d'Auvergne & de plusieurs autres hautes montagnes: on doit la choisir assez grosse, bien nourrie, difficile à rompre, de couleur brune en dehors, verdâtre en dedans, d'une odeur & d'un goût aromatique & piquant.

Choix.



**Vertus.** Elle est incisive, penetrante, deterfivè, aperitive, elle atténue les humeurs visqueuses du poulmon, elle aide à l'expectoration, elle fortifie le cerveau & l'estomac, elle résiste au venin, elle corrige la mauvaise haleine, elle est propre pour l'apoplexie, pour la paralysie, pour la lethargie, pour la colique venteuse, pour la fièvre quarte, pour les humeurs froides, pour les maladies du cerveau.

**Etimologie.** Cette plante a été appellée Imperatoire à cause de ses grandes qualitez, comme qui diroit, plante digne d'un Empereur.

## INDICUM.

**Inde.** *Indicum*, P. Pomet, en François, *Inde*, est une fécule bleue qu'on nous apporte en masse ou en pâte sèche des Indes Occidentales; elle est tirée des seules feuilles de l'Anil dont j'ay parlé en son lieu, par le moyen de l'eau & d'un peu d'huile d'olive, comme on le peut voir assez au long dans l'Histoire des Drogues de M. Pomet. Il y a plusieurs especes d'Inde, le meilleur est celui qu'on appelle Inde de Serquiffè, à cause d'un village nommé Serquiffè où il se fait; on le choisit en morceaux plats, d'une épaisseur raisonnable, moyennement durs, nets, nageant sur l'eau, inflammables, de belle couleur bleue ou violette foncée, parfemée en dedans de quelques paillettes argentées, & paroissant rougeâtre quand on le frotte sur l'ongle.

**Indigo d'Agra, Inde en Marons. Usage.** L'Inde en marons est encore d'une assez bonne qualité, on l'appelle *Indigo d'Agra*, il est en figure de marons, d'où vient son nom.

L'Inde est employé dans la Peinture, broyé & mêlé avec du blanc pour faire une couleur bleue; car si l'on s'en servoit sans mélange il peindroit en noirâtre; on le broye aussi avec du jaune pour faire une couleur verte. Les Teinturiers s'en servent pour la teinture, & les Blanchisseuses en employent pour donner une couleur bleuâtre à leur linge.

**Etimologie.** *Indicum*, parce que cette drogue est préparée aux Indes.

## INDIGO.

*Indigo*, P. Pomet, est une fécule tirée de l'Anil, & qui ne diffère de l'Inde dont j'ay parlé au chapitre precedent, qu'en ce qu'il a été extrait de la tige & des feuilles de la plante, au lieu qu'on n'a employé que les feuilles pour tirer l'Inde; il y en a de plusieurs especes, mais le meilleur & le plus estimé est celui qu'on appelle *Indigo Gati-malo*, à cause d'une ville des Indes Occidentales nommée Gonti-male où l'on le prepare; il doit être léger, net, médiocrement dur, de belle couleur, nageant sur l'eau, approchant des qualitez de l'Inde, s'enflammant au feu & se consumant presque tout-à-fait.

**Usage.** Il sert dans la teinture.

## JONTHLASPI.

*Jonthlaspi* est une plante dont il y a deux especes.

La premiere est appellée

<i>Jonthlaspi luteo flore incanum montanum</i> <i>Discoides</i> , Col. P. Tournefort. <i>Jonthlaspi saxatile incanum luteum serpylli</i> <i>folio minus</i> , C. B.	<i>Jonthlaspi luteum minus</i> , Park. <i>Leucoium filiculosum flore luteo umbellatum monosperm.</i> Raii hist.
--	--

**Premiere espece.** Elle pousse des petites tiges sarmenteuses, couchées à terre, rondes, purpurines,

couvertes d'un poil blanc, rudes, & garnies de petites feuilles oblongues, étroites, blanches, rudes, seches, d'un goût herbeux; ses fleurs naissent aux sommités des branches en maniere d'ombelles, ou plutôt de grappes assez grandes, jaunes, odorantes: chacune d'elles est composée de quatre feuilles disposées en croix.

Quand cette fleur est passée, il naît en sa place un fruit grand comme une Lentille, presque rond, fort aplati, couvert d'un poil blanc & rude: on trouve dans ce fruit une seule semence ordinairement ronde & aplatie, de couleur rougeâtre. Cette plante fleurit aux mois de May & de Juin; elle résiste au froid.

La seconde espece est appellée.

<i>Fonblaspi minimum spicatum lunatum,</i>		<i>compresso,</i> Raii hist.
Col. P. Tournesfort.		<i>Lunaria Græca quarta,</i> Cæf.
<i>Thlaspi clypeatum serpylli folio,</i> C. Bauh.		<i>Lunaria peltata minima</i> quibusdam,
hini.		<i>ad thlaspi referenda,</i> J. B.
<i>Leucoium siliculosum monosperm. fructu</i>		<i>Thlaspi minus clypeatum,</i> Ger.

Elle pousse plusieurs petites tiges à la hauteur d'environ un pied, grêles, velues, rudes, se courbant ordinairement en leurs sommités, quelquefois droites, garnies de feuilles rangées alternativement, tres-petites, oblongues, étroites comme celles du Serpolet, mais beaucoup plus petites, blanchâtres, couvertes d'un poil rude, ses fleurs sont tres-petites, jaunes, soutenues comme en ombelles au haut des branches, composées chacune de quatre feuilles disposées en croix.

Quand ces fleurs sont passées, il naît des petits fruits gros comme une Lentille, cartilagineux, presque ronds, fort aplatis, rangez en maniere d'épis attachez à des petits pedicules courbez: chacun de ces fruits est un petit bouclier formé par deux peaux appliquées l'une sur l'autre, & qui renferment une semence ovale, aplatie, rougeâtre; sa racine est petite, menue, blanche, divisée souvent en plusieurs fibres. Cette plante a un goût un peu acré.

Les deux especes croissent aux lieux montagneux exposez au Soleil; elles contiennent beaucoup d'huile & de sel essentiel, peu de phlegme.

Elles sont deterfives, aperitives, vulneraires.

*Fonblaspi* à *ἰσίδος*, *Fonthus*, *primi pili qui efflorescunt*, en François, *poil folet*; & *thlaspi*, comme qui diroit, *Thlaspi couvert de poil*; car plusieurs Botanistes ont placé ce genre de plante entre les especes de *Thlaspi*: ou bien,

*Fonblaspi ab ἰοῦ*, *viola*, & *thlaspi*, comme qui diroit, *plante qui tient du Violier ou Gerostier, & du Thlaspi*; car quelques-uns appellent ces plantes *Leucoium*.

I P E C A C U A N H A.

<i>Ipecacuanha,</i>		<i>Beguquella,</i>		<i>Beloculo,</i>		En François,
<i>Specacuanha,</i>		<i>Cagafanga,</i>		<i>Beculo,</i>		<i>Mine d'or.</i>

Est une petite racine grosse comme le chalumeau d'une plume mediocre, qui nous est apportée seche de plusieurs endroits de l'Amerique. Il y en a de trois especes; une brune, une grise, & une blanche.

La brune est la plus forte, & la plus estimée de toutes; elle est compacte, tortue, ridée par anneaux, cordée dans son milieu, difficile à rompre, d'un goût acré & amer: elle naît dans le Bresil sur les mines d'or; elle pousse une plante de moyenne hauteur, en partie rampante, & en partie élevée, portant peu de feuilles oblongues,



pointues, approchante de celle de la Parietaire; ses fleurs sont blanches, composées chacune de cinq feuilles, soutenues par des petites têtes, d'où sortent des bayes grosses comme des Merises ou Cerises sauvages, de couleur rouge-brune quand elles sont meures, remplies d'une pulpe blanche succulente, où l'on trouve à chacune deux grains, ayant la figure des Lentilles, dures, jaunâtres.

Ipecacuanha gris.

La racine d'Ipecacuanha grise differe de la précédente par sa couleur & par sa vertu, car elle est un peu moins forte; mais elle pousse une plante semblable: elle croît au bas des montagnes, dans les prez, & dans les autres lieux humides; on nous l'apporte du Perou par Cadix. Les Espagnols l'appellent *Bexugillo*.

Bexugillo,

Ipecacuanha blanc.

La troisième ou l'Ipecacuanha blanc est différente des deux autres, non seulement par la couleur, mais par la figure; car elle n'est point tortue ni raboteuse: elle ressemble beaucoup à la racine du Diptam blanc. On ne convient pas bien de la figure de la plante qu'elle pousse: car quelques Auteurs disent qu'elle est petite comme le Pulegium, que sa feuille est molasse & cotonneuse, & que sa fleur est blanche. Les autres veulent que sa feuille soit semblable à celle de l'Oseille ronde. Elle croît dans les prez & aux autres lieux humides.

Choix.  
Vertus.

On doit choisir l'Ipecacuanha de l'une & de l'autre espèce, gros, bien nourri. Il est purgatif & astringent; il purge par haut & par bas par sa partie la plus dissoluble, puis il resserre & raffermi les fibres des viscères par sa partie terrestre: c'est un des meilleurs remèdes & des plus assurés qu'on ait trouvés jusqu'ici pour la dysenterie. Il arrête aussi les autres cours de ventre, mais non pas avec tant de feureté. La dose est depuis demi dragme jusqu'à une dragme & demie pulvérisé subtilement.

Dose.

L'Ipecacuanha gris peut être donné en une dose un peu plus forte que le brun. Pour le blanc, c'est le plus doux des trois: les Espagnols & les Portugais s'en servent pour les femmes grosses, & pour les petits enfants atteints de la dysenterie.

Quoiqu'on puisse mettre l'Ipecacuanha entre les remèdes les plus souverains pour la dysenterie, on le donne bien souvent sans qu'il produise l'effet qu'on en demande. On connoît qu'il ne réussira point, quand après en avoir fait prendre en trois diverses fois au malade, il ne s'en trouve point soulagé; alors il faut avoir recours à d'autres remèdes.

J'ai essayé l'Ipecacuanha en lavement en plusieurs dysenteries, mais je n'en ai reconnu qu'un effet fort médiocre: il faut qu'il fasse vomir afin qu'il agisse bien. J'ay pourtant vu en quelques malades, qu'il ne laissoit pas de guérir étant pris par la bouche, quoi qu'il ne les eût point fait vomir; mais il les avoit purgés fortement par les selles.

Le premier qui apporta l'Ipecacuanha en France fut Monsieur le Gras Medecin, qui avoit fait trois fois le voyage de l'Amerique en l'année 1672. il nous en montra chez Monsieur l'Abbé Bourdelot, & en un de mes Cours de Chymie où il venoit: j'ay même encore dans mon Droguiet un peu de cette racine qu'il me donna sans m'instruire beaucoup de ses qualitez. On m'en apporta, après sa mort, une bonne quantité qu'on me voulut vendre; mais comme alors je n'en avois vu aucune expérience, je ne voulus point l'acheter, de quoy je me suis repenti depuis; on la porta chez M<sup>r</sup> Craquenel Apotiquaire proche l'Echelle du Temple; il la garda plusieurs années dans son grenier, n'en sachant point la vertu; on dit même qu'il en fit prendre à quelques malades qui ne s'en trouverent pas bien: enfin elle fut vendue à M. Helvetius qui la mit en usage avec succès, faisant un grand secret de ce remède jusqu'à ce que le Roy ait eu la bonté de le rendre public.

IRIS NOSTRAS.

<p><i>Iris vulgaris</i>, Ger. Raii hist.  <i>Iris vulgaris Germanica, sive sylvestris</i>, C. B. Pit. Tournef.</p>	}	<p><i>Iris vulgaris violacea sive purpurea hortensis &amp; sylvestris</i>, J. B.  <i>Iris latifolia major vulgaris</i>, Cluf. hist.</p>
--	---	---

Est une plante qui pousse des feuilles longues d'un pied ou d'un pied & demi, larges de deux doigts, roides, canelées, finissant en pointe comme une épée. Il s'élève d'entr'elles une tige à la hauteur d'environ deux pieds, droite, ronde, poudrée d'une maniere de farine ou de cendre qui se détache aisément, ayant cinq ou six nœuds qui poussent chacun une feuille plus petite que celles d'en bas, & d'une moindre grandeur à mesure qu'elles approchent du haut, embrassant leur tige, sans queue. Cette tige se divise en trois ou quatre rameaux qui portent en leurs sommités des belles fleurs grandes à une seule feuille, de couleurs cendrée & verte en dehors, violette ou purpurine en dedans, avec des veines blanches. Chacune de ces fleurs s'évasant en haut, se divise en six quartiers; quand elle est passée il luy succede un fruit oblong, relevé de trois côtes, & se divisant en trois loges remplies de semences presque rondes. Sa racine est longue, grosse, pliée, charnue, sans tunique, de couleur rougeâtre, ou jaunâtre, ou grise en dehors, blanche en dedans, jettant quelques filamens, pleine de suc & odorante, d'un goût acre. Cette plante croît sur les murailles & en plusieurs autres lieux; elle contient beaucoup de sel & d'huile.

La fleur d'Iris est incisive, aperitive, cephalique. Vertus,

La racine d'Iris recente purge par haut & par bas les serofitez; on s'en sert dans l'hydropisie, on en fait prendre le suc par la bouche.

La dose est depuis deux dragmes jusqu'à une once & demie; on l'employe aussi dans quelques emplâtres. Dose.

On pulvérise cette racine après l'avoir fait sécher; & on la fait entrer dans les poudres sternutatoires. Les Parfumeurs du Languedoc & de la Provence tirent la pulpe de la racine d'Iris après l'avoir fait cuire; & ils l'étendent sur des toiles pour les parfumer. Toiles parfumées d'Iris.

On tire de la fleur bleue de l'Iris une espece d'extrait ou de pâte verte, qu'on appelle *Verd d'Iris*; il sert pour peindre en mignature. Verd d'Iris.

Le nom d'*Iris* a esté donné à cette plante, à cause des couleurs de ses fleurs qui ressemblent à celles de l'arc-en-ciel, appellé en Latin *Iris*. Etimologie.

IRIS FLORENTINA.

<p><i>Iris alba Florentina</i>, C. B.  <i>Iris sativa floribus nivei coloris</i>, Matth.  <i>Iris major alba, Illyrica vulgò, vel potius Florentina</i>, Cam.</p>	}	<p><i>Iris Florentina seu femina</i>, Gef. hort.  <i>Iris Illyrica</i>, Cord. in Diosc.  <i>Iris flore ex toto candido</i>, Cæsalp.                      En François, <i>Iris de Florence</i>.</p>
---	---	--

Est une racine blanche, grosse comme le pouce, oblongue, laquelle on nous apporte sèche de Florence, où elle croît sans culture. Sa tige est semblable à celle de l'*Iris nostras*, mais ses feuilles sont plus étroites, & ses fleurs blanches. Cette racine, quand on la tire de terre, est parsemée de plusieurs fibres, lesquels on coupe avec la superficie qui est roussâtre, puis on la fait sécher.

On doit la choisir bien nourrie, pesante, compacte, nette, fort blanche, ayant Choix.



une odeur de violette douce & agreable, d'un goût un peu piquant & amer ; elle contient beaucoup d'huile exaltée , & de sel essentiel.

**Vertus.**

Elle est incisive , attenuante , penetrante ; elle amolir , elle deterge , elle excite le crachat , elle aide à la respiration , elle resiste au venin , elle provoque l'urine & le mois aux femmes , elle donne bonne bouche étant mâchée. Les Parfumeurs s'en servent souvent à cause de sa bonne odeur.

I S A T I S seu G L A S T U M.

*Guadum*,  
*Nil Avicenna*,  
*Indicum officinarum*.  
*Anir aliud*.

*Isatis domestica* , sive *Glastum* , Matth.

Cast.

*Isatis sativa vel latifolia* , C. B. Pit. Tour.

*Isatis sive Glastum sativum* , J. B.

*Glastum sativum* , Ger. Park. Raii hist.

*Glastum* , vulgo *Guadum* , Cæsalp.

*Isatis Gracorum* , Nil Avicennæ , *Indicum*

*officinarum* , Fragofo , & *Anir aliud*.

En François , *Pastel* , | *Guesde* ,

Est une plante qui pousse des tiges à la hauteur de trois pieds , grosses comme le petit doigt , rondes , roides , lisses , rougeâtres , se divisant vers leurs sommitez en beaucoup de rameaux revêtus d'un grand nombre de feuilles rangées sans ordre , oblongues , larges comme celles de la Langue de chien , sans poil , de couleur verte foncée , & quelquefois tirant sur le verd de mer. Ses rameaux sont chargez de beaucoup de petites fleurs à quatre feuilles jaunes , disposées en croix , attachées à des pedicules menus. Quand ces fleurs sont passées il naît en leurs places des petits fruits coupez en languettes , & aplatis sur les bords , de couleur noirâtre , contenant chacun deux semences oblongues : la racine est longue d'un pied & demi ou de deux pieds , grosse en haut comme le pouce , & diminuant peu à peu , ligneuse , blanche : on la cultive aux pais chauds , mais particulièrement au Languedoc vers Toulouze : son goût est amer & astringent ; elle contient beaucoup d'huile & de sel fixe.

**Vertus.**

Elle est vulneraire , desiccative , astringente : quelques-uns en appliquent au pognet , après l'avoir pilée , pour guerir la fièvre intermittente , dans le temps du frisson.

*Pastel* ou  
*Floreée d'Inde*.  
*de*.

On tire de cette plante une maniere d'extrait ou de pâte seche , qu'on appelle *Pastel* , ou *Florée d'Inde* , & qui a assez de rapport en couleur avec l'Inde dont j'ay parlé en son lieu : Les Teinturiers s'en servent.

J U J U B A.

*Zizipha*.  
*Jujube*.

*Jujuba* , seu *Zizipha* , en François , *Jujube* , est un fruit gros comme une prune mediocre , oblong ou ovale , rouge en dehors , jaunâtre en dedans , charnu , tendre , d'un goût doux & vineux , ayant la peau assez dure , & renfermant un noyau osseux. Ce fruit naît à un arbre appellé

*Ziziphus* , sive *Jujuba major* , Park.

Raii hist.

*Jujuba majores oblonga* , C. B.

*Ziziphus* , Dod. P. Tournefort.

*Zizipha sativa* , & *sylvestris* , J. B.

En François , *Jujubier*.

Il n'est guere moins grand qu'un prunier , mais il est tortu , couvert d'une écorce rude , raboreuse , crevassée ; ses rameaux sont durs , garnis d'épines fortes ; ses feuilles sont oblongues , un peu dures , se terminant en pointe obtuse , de belle couleur verte luisante , legerement dentelées en leurs bords ; ses fleurs sortent d'entre les feuilles , attachées à des pedicules courts ; chacune d'elles est selon M. Tournefort ,

DES DROGUES SIMPLES. JU 391

ordinairement à cinq feuilles disposées en rose autour d'une rosette qui est placée au milieu du calice, de couleur herbeuse ou pâle. Quand ces fleurs sont passées, il leur succède des fruits qui sont les Jujubes, verts au commencement, mais ils rougissent en meurissant. Cet arbre croît dans les pais chauds, il est fort commun en Provence aux Isles d'Yeres, vers Toulon, c'est d'où l'on nous apporte les Jujubes seches : il faut les choisir recentes, grosses, bien nourries, d'une belle couleur rouge, d'un goût doux & agreable; elles contiennent beaucoup d'huile & du sel essentiel.

Elles sont pectorales & aperitives, on les employe ordinairement dans les tizanes pour les maladies de la poitrine, elles adouçissent l'acreté des humeurs par leur substance douce & glutineuse, elles excitent le crachat.

*Jujuba* vient de *Jujube* mot Arabe qui signifie Jujube.  
*Ziziphus* à *Ζίζυφα*, *Jujubier*.

Choix.

Vertus.

Etimologies

JULIS.

*Julis*, | *Jurella*, | *Jura*,

Est un petit poisson de mer long comme le doigt, menu, couvert de petites écailles tendres, de couleurs variées, violette, bleue, verte, blanche, rouge ou brune, representant toutes ensemble celles de l'Arc-en-ciel; son museau est pointu, ses dents sont recourbées, sa queue est ronde; on le trouve dans la mer Adriatique proche des rochers: il se nourrit de petits poissons ou d'Alga, il est vorace; il nage ordinairement attroupé avec d'autres poissons de son espece; il est bon à manger, mais on croit que sa tête est un poison, on la separe; on fait bouillir ce poisson pour les malades, & on le fricasse pour ceux qui sont en santé.

Il est estimé émollient, resolutif & aperitif.

Vertus:

JUNCAGO.

*Juncago palustris* & *vulgaris*, P. Tournefort.

*Gramen junceum spicatum*, seu *triglochis*, C. Bauhin.

*Gramen mixtum ex junco & gramine*, Thal.

*Calamagrostis*, 2. Trag. Ico. & 4. Lugd. *Triglochis*, *Carex minus*, Lon.

Est une plante qui tient beaucoup du Gramen, mais dont les feuilles ressemblent à celles des joncs les plus menus; ses sommitez se terminent par des épis où sont attachées des fleurs à plusieurs feuilles disposées en rose; il leur succède des fruits oblongs, composez chacun de trois gaines, dans le creux desquelles on trouve une semence. Cette plante croît dans les marais.

Elle est deterfivè & aperitivè par les urines, mais astringente par le ventre.

*Juncago*, comme qui diroit, *faux jonc*, car cette plante tient en quelque chose du jonc.

Vertus.

Etimologies;

JUNCARIA.

*Juncaria*, J. B.

*Juncaria salmaticensis*, Clus. Hisp.

*Juncaria*, Tab.

*Rubia linifolia aspera*, C. B.

*Sinanchica species*, Lugd.

Est une espece de Rubia ou une petite plante rameuse, dont les tiges ressemblent au jonc; ses feuilles approchent en figure de celles du lin, mais elles sont plus rudes, opposées l'une à l'autre; elle porte une grande quantité de fleurs pailleuses



blanches ; sa semence est menue , noirâtre ; sa racine est petite , deliée , blanchâtre  
Elle croît aux lieux sablonneux , dans les vignobles.

Vertus. Elle est vulneraire , détersive , aperiive , mais peu en usage dans la Medecine.  
Etimologie. *Juncaria* , parce que cette plante pousse des tiges approchantes de celles du jonc.

## J U N C U S .

<i>Juncus acutus</i> , Ang. Cord. in Diosc.		<i>Juncus pungens</i> , seu <i>juncus acutus capitulis sorghi</i> , J. B. Raii hist.
<i>Juncus acutus capitulis sorghi</i> , C. Bauh. Pit. Tournefort.		En François , <i>Jonc aigu</i> .
<i>Juncus maritimus primus</i> , Ad.		

Est une plante aquatique qui pousse beaucoup de tiges ou tuyaux à la hauteur de deux pieds , assez grosses , roides , pointues , composez d'une écorce épaisse & d'une moëlle un peu dure & blanche , enveloppée depuis la racine par des manieres de gaines feuillues , rougeâtres , qui s'élevent jusqu'à près d'un pied ; ses fleurs sont placées trois ou quatre pouces au dessous des pointes des tuyaux , elles sont ordinairement composées chacune de six feuilles disposées en étoile sans calice ; cette fleur est suivie par une capsule relevée de trois coins , & qui renferme des semences ; sa racine est composée de gros fibres. Cette plante croît dans les marais , proche de la mer , & en plusieurs autres lieux aquatiques ; elle contient assez d'huile , peu de sel.

Vertus. La semence du Jonc arrête les cours de ventre & les pertes de sang des femmes , elle excite le sommeil.

Etimologie. *Juncus à jungere* , *lier* , parce qu'on se sert du Jonc pour lier des paquets d'herbes & de plusieurs autres choses.

## J U N I P E R U S .

<i>Juniperus</i> , Brunf. Matth. Dod.		<i>Juniperus vulgarior</i> , Ad.
<i>Juniperus vulgaris fruticosa</i> , C. B.		<i>Juniperus baccifera</i> , Tab.
<i>Juniperus minor</i> , Fuch. Cord. in Diosc.		<i>Juniperus vulgaris baccis parvis purpureis</i> , J. B. Raii hist.
<i>Juniperus humilis</i> , Gefn. hort.		

Genevre, En François , *Genevrier* ou *Genevre* .

Est un arbrisseau fort connu , dont le tronc est menu & couvert d'une écorce rude ; son bois est dur , tirant sur le rougeâtre principalement quand il est sec , d'une odeur agreable quand on en met sur du feu ; il pousse une grande quantité de rameaux garnis de petites feuilles étroites , pointues , dures & épineuses , toujours vertes ; ses fruits sont des bayes grosses comme celles du Lierre , rondes , vertes au commencement , puis noires quand elles sont meures , contenant un peu de pulpe rougeâtre , glutineuse , huileuse , aromatique , d'un goût refineux acré , accompagné de quelque douceur , & trois ou quatre semences oblongues triangulaires ; ces bayes naissent entre les feuilles en grande quantité. Cet arbrisseau croît dans les champs , dans les bois ; il contient beaucoup d'huile & de sel essentiel.

Bayes de Genevre. Les bayes de Genevre sont cephaliques , propres pour fortifier les nerfs , l'estomac , le cœur , pour aider à la digestion , pour exciter l'urine & les mois aux femmes , pour resister au venin , pour la toux inveterée , pour la colique venteuse , pour la douleur nephretique ; elles sont incisives , aperiives , resolutives. On doit les choisir nouvellement seches , grosses , bien nourries , d'une odeur forte & aromatique. Plusieurs

DES DROGUES SIMPLES. JU 393

plusieurs personnes en portent dans leur poche, enfermées dans des petites boîtes, afin d'en mâcher trois ou quatre à chaque matin, pour se préserver du mauvais air & se donner bonne bouche.

Les Confiseurs couvrent ces bayes de sucre, & ils en font une espece de dragée qu'ils appellent dragées de saint Roch, à cause qu'elles sont propres pour la peste.

Le bois de Genève est sudorifique, on l'employe en tizane, & l'on en fait brûler dans les maisons pour parfumer les chambres contre le mauvais air.

Dragées de S. Roch.  
Bois de Genève.  
Vertus.

JUNIPERUS ARBOR.

<i>Juniperus vulgaris arbor</i> , C. Bauhini,	Clus. Hisp. & hist.
Pir. Tournefort.	
<i>Juniperus nata in Hispania</i> , Plinio.	<i>Juniperus major sativa</i> , Cast.
<i>Juniperus vulgaris celsior &amp; arborescens</i> ,	
	<i>Juniperus urbana in arborem assurgens</i> ,
	Lugd.

En François, *Grand Genève*.

Est un arbre ordinairement tortu, qui croît à différentes hauteurs suivant les lieux où l'on l'a cultivé. On dit qu'en plusieurs païs de l'Afrique il égale en grandeur les arbres les plus élevez; son bois est dur & compacte; il est employé pour les bâtimens. Il pousse en haut beaucoup de rameaux garnis de petites feuilles un peu longues, étroites, dures, piquantes ou épineuses, toujours vertes: ses chatons, selon M. Tournefort, sont à plusieurs écailles, dont le bas est garni de quelques bourges pleines de poussiere. Ces chatons ne laissent aucun fruit après eux; car les fruits naissent en des endroits séparés, quoy que sur le même pied qui porte les chatons. Ces fruits sont des bayes grosses comme des noisettes un peu charnues, dans chacune desquelles on trouve ordinairement trois osselets durs, voutés sur le dos, & aplatis dans les autres faces. Ces osselets renferment chacun une semence oblongue.

Les grosses bayes de Genève étant meures, sont noires, odorantes, aromatiques, d'un goût plus doux que les petites. Elles ont les mêmes vertus.

Le grand Genevrier est cultivé principalement dans les païs chauds, comme en Italie, en Espagne, en Afrique. Les Africains font des incisions au tronc & aux grosses branches de cet arbre, d'où il découle pendant les grandes chaleurs, une humeur comme qu'on appelle *Vernix* ou *Sandaracha Arabum*, de laquelle je parlerai en son lieu.

Le bois du grand Genève est sudorifique & propre pour résister au mauvais air. Il est odorant quand on le brûle.

M. Tournefort distingue cet arbre du Cedre par ses feuilles qui sont simples & plates, au lieu que celles du Cedre sont semblables à celles du Cyprés.

*Juniperus à junior & pario*, parce que le Genevrier engendre de nouveaux fruits pendant que les autres meurent.

Grosses bayes de Genève.  
Vertus.  
*Vernix*,  
*Sandaracha Arabum*.  
Vertus du Bois de Genève.

Etimologie.

JURIBEBA.

*Juripeba*, G. Pison. est un arbrisseau épineux, ombrageux & beau, qui croît en Amérique dans les terres sablonneuses; sa feuille est longue, déchiquetée en plusieurs endroits, lanugineuse en dessous, amere au goût: sa fleur est disposée en toïle, de couleurs blanche & bleue; son fruit ressemble au raisin, & il est disposé en grappe.

On trouve de deux sortes de Juripeba; un est appelé mâle, & l'autre femelle. Le dernier est le plus épineux, mais l'autre porte des feuilles plus grandes.



Vertus.

Les feuilles de l'une & de l'autre espece, ou leur suc, sont vulnereux; on les employe pour modifier les ulcères appliquées extérieurement. Elles sont aperitives données intérieurement.

Leur racine est fort bonne pour lever les obstructions, étant prise en tizane ou en substance. La meilleure est la plus amere.

## J Y N X.

*Jynx*, | *Torquilla*, Jonst. | *Cinclida*, Galeni, Suid.

Est un petit oiseau un peu plus gros qu'un Pinçon, qu'on a mis entre les especes de Pies, à cause de la figure de son bec & de celle de sa langue. Son bec est dur fort, robuste, de couleur noire-plombée; la pointe de sa langue est si forte & si aigue, qu'elle perce la peau d'un homme, comme feroit une aiguille; il est couvert de plumes de diverses couleurs; il vit de Fourmis qu'il attrape avec la pointe de sa langue. Il fait son nid dans les trous des arbres & des maisons; il est bon à manger: il contient beaucoup de sel volatile.

Vertus.

Il est propre pour l'épilepsie.



## K

## K A L I.

<p><i>Kali</i>, Matth. Dod. Gal.  <i>Kali majus cochleato semine</i>, C. Bauh.          Pit. Tournefort.  <i>Ambillia altera salsa</i>, Cam.  <i>Kali vulgare</i>, J. Bauh. Raii hist.</p>	<p><i>Kali magnum sedi medii foliis</i>, semine  <i>cochleato</i>, Ad.  <i>Soda</i>, Lob.  <i>Salsola genus</i>, in hortis, <i>Isgarum vulgare</i>          Cæsalp.</p>
--	---

Isgarum.

En François, *Soude*, ou la *Marie*.

Est une plante qui croît à la hauteur d'environ trois pieds quand elle est cultivée ou d'un pied & demi quand elle ne l'est point; se répandant en large, & se divisant en des rameaux longs, droits, assez gros, rougeâtres: ses feuilles sont longues, étroites, épaisses, charnues, finissant en pointe, & quelquefois un peu pointues, pleines de suc. Sa fleur est à plusieurs feuilles, de couleur jaune: il lui succède un fruit presque rond, membraneux, rempli d'une semence semblable à un petit serpent roulé en spirale. Toute la plante a un goût salé, elle croît aux pays chauds proche de la mer; elle contient beaucoup de sel.

Vertus.

Soude en pierre.

*Alumen catinum*,

Salicore,

Salicote.

Alun catin.

Maniere de

faire la

Soude en

pierre.

Elle est aperitive & propre pour la pierre, pour la gravelle, pour lever les obstructions, étant prise en decoction.

Les Espagnols sement & cultivent le Kali pour en faire la Soude en pierre qu'on a appelée autrefois en Latin *Alumen catinum*, & en François, *Salicore* ou *Salicote*, ou *Alun catin*. Pour la préparer, ils coupent l'herbe quand elle est en parfaite grandeur; & ils la laissent sécher sur la terre, puis ils la mettent brûler & calciner en de grands trous faits exprés dans la terre, & bouchez en sorte qu'il n'entre de l'air que pour entretenir le feu; la matière se réduit non seulement en cer-

res, mais comme il y en a beaucoup, & qu'elle est calcinée pendant long-temps par un feu de reverberer qui vient de la plante même allumée; ses parties s'unissent & s'accrochent tellement les unes aux autres, qu'il s'en fait une espece de pierre fort dure, laquelle on est obligé de casser avec des marteaux ou avec d'autres instrumens, pour la retirer de dedans les trous quand elle est refroidie. Cette matiere est un mélange de beaucoup de sel & de terre; on en fait du verre, du savon; les Blanchisseuses & les Dégraisseurs s'en servent; on en fait entrer dans la composition des Emaux.

La meilleure Soude est celle qui vient d'Alican: elle doit estre choisie en petites pierres seches & sonnantes, de couleur grisée bleuâtre, parsemées de petits trous faits en œil de Perdrix.

On tire de la Soude par dissolution, filtration & évaporation, un sel fixe appelé *Sel alkali*: il est caustique, on en fait des pierres à cautere. Ce sel a beaucoup plus d'acreté & de force que celui qu'on tireroit de la plante reduite en cendres à la maniere ordinaire; parce que la forte & longue calcination qu'il a reçue l'ont empreint d'une bien plus grande quantité de parties ignées.

La Soude ne dégraisse le linge & les étoffes que par ce sel alkali, lequel rarefie & dissout parfaitement bien les souffres. *Kali* est un nom Arabe.

## K A R A B E' vel C A R A B E'.

*Karabé succinum*, | *Electrum*, | *Glessum*, | *Ambra citrina*, | *Sacal*,

En François, *Ambre jaune*, ou *Succin*,

Est une matiere dure comme de la pierre, jaune, ou citrine, ou blanche, belle, luisante, transparente, qu'on nous apporte de la Prusse Ducale en morceaux de différentes grosseurs & figures. Cette matiere est poussée par les vagues de la mer Baltique sur les rivages de la Prusse, principalement quand certains vents regnent; & l'on a soin de l'aller ramasser promptement, de peur qu'elle ne soit entraînée par les mêmes vagues. On en trouve aussi de liquide & de solide aux bords de plusieurs petites rivieres, & sur des ruisseaux qui sont aux environs de la même mer. Celle qui est liquide se durcit en peu de temps, & elle devient solide comme l'autre.

Les sentimens ont esté partagez sur la nature & sur l'origine du Succin: les Anciens ont cru que c'étoit un mélange de gomme & de resine qui portoit des Peupliers, des Pins & des Sapins, & qui ayant esté confusément portez par les vents dans la mer Baltique, s'y incorporoient avec du sel, s'y élaboroient ou s'y perfectionnoient, & ensuite étoient jettez par les vagues sur les rivages. Cette pensée a été rejetée par les Auteurs modernes; ils ont tous écrit que le Succin étoit un bitume ou un suc de la terre que la mer avoit enlevé & que ses vagues avoient poussé aux bords vers la Prusse Ducale, où il s'étoit figé & endurci comme nous le voyons. J'ay suivi moy-même cette dernière opinion dans mon livre de Chymie; mais comme j'ay esté instruit depuis de plusieurs circonstances, j'ay changé de sentiment, & je trouve que la pensée des Anciens à ce sujet est preferable à celle des Modernes: car premierement les Voyageurs sçavent qu'aux environs de la mer Baltique du côté de la Suede, il croît une infinité de Peupliers, de Pins & de Sapins, desquels il découle en Été une grande quantité de gomme & de resine, qui est en partie poussée dans la mer par les vents.

En second lieu la substance, la couleur & la transparence de cette gomme re-



fineuse, approchent beaucoup de celles du Succin ; car nous voyons que la gomme Copal qui découle des Peupliers aux Isles Antilles, & qui n'a reçu autre élaboration que celle d'être chariée par les torrents d'eau dans les rivières, d'où l'on la retire, comme je l'ay dit en son lieu, ressemble si fort au Karabé, que ceux qui ne s'y connoissent guere y sont trompez facilement, d'où vient qu'on l'appelle faux Karabé. Le Succin à la verité est un peu plus dur, plus haut en couleur, plus transparent & plus resplendissant que la gomme Copal ; mais ces perfections lui viennent du sel qui s'y est mêlé, d'une plus longue fermentation ou élaboration qui s'y est faite dans la mer, & peut-être même du mélange des résines des Pins avec les gommés des Peupliers.

En troisième lieu les principes qu'on retire du véritable Karabé par la Chymie, sont semblables à ceux qu'on retire de la gomme Copal ou des gommés résineuses.

Choix.

On doit choisir le Succin en beaux morceaux, durs, clairs, transparents, attirant à soy des brins de paille & plusieurs autres petits corps légers, quand on a un peu frotté ce Succin sur la main, & qu'on l'a approché de ces petits corps. Le Karabé blanc est préféré au jaune, mais la différence n'en est pas grande ; on se sert de l'un & de l'autre pour faire des coliers, des bracelets, des petits cabinets & plusieurs autres bijoux qu'on envoie en Perse, en la Chine, en Turquie & chez les Sauvages où ils sont estimés comme des grandes raretés : on se sert aussi des coliers d'Ambre en Autriche, en Allemagne, à Venise, comme on faisoit autrefois en France.

On trouve dans quelques morceaux de Succin des paillettes ou des feuilles d'arbres, ou des petits insectes, comme des araignées, des fourmis, des mouches. Cette circonstance a donné matière de raisonner à plusieurs Philosophes, pour expliquer comment ces petits corps sont entrez dans le Succin ; mais il me semble que la difficulté est bien aisée à résoudre, puisque de quelque opinion qu'on soit touchant la nature du Succin, il faut nécessairement admettre que sa matière a été quelque temps liquide ou molle avant que de se durcir. Or pendant ce temps-là ces petits corps s'y sont attachés comme à du glu & s'y sont enfoncés, ou bien ont été couverts par une autre portion de la même matière, en sorte que quand le tout a été durci, les petits corps y sont demeurés embaumés en leur entier comme nous les voyons.

Le Karabé contient beaucoup d'huile & du sel volatil acide.

Vertus.

Il arrête les flux de ventre, les hémorragies, la gonorrhée, il résiste au venin ; la dose est depuis dix grains jusqu'à demi dragme. On en fait aussi brûler sur le feu pour en recevoir la fumée, elle modère la violence du rhume du cerveau & des catharres.

Dose.

Etimologies

Karabé est un nom Persan qui signifie *tire-paille*, & l'on a donné ce nom à l'Ambre, parce qu'il attire la paille, principalement quand il a été un peu frotté dans la main. La raison de cet effet vient de ce que les particules subtiles & insensibles de la matière ayant été mises en mouvement par quelque espèce de chaleur qui suit le frottement, elles s'élancent de tous côtés en écartant l'air autant qu'elles peuvent en la circonférence ; mais comme elles perdent de leur mouvement à mesure qu'elles s'éloignent de leur centre, elles deviennent bien-tôt les plus foibles, & elles sont à leur tour repoussées par l'air : or en retournant elles s'accrochent par leur viscosité à la paille ou à quelqu'autre corps bien léger qu'elles peuvent rencontrer en leur chemin, & elles l'entraînent avec elles sur l'Ambre. Le même effet arrive à plu-

fleurs autres matieres qui ont esté un peu frotées de même, comme à la cire d'Espagne, au Jays, à plusieurs gommés.

*Succinum à succo*, suc, parce que le Succin a esté crû un suc du Peuplier ou de la terre.

*Electrum*, à cause de quelque ressemblance en couleur, qu'il y a de l'Ambre jaune avec un metal nommé Electrum, ce metal est un alliage de cinq parties d'or sur une d'argent.

*Ambra* est un nom Arabe.

*Sacal* est un nom Egyptien.

*Glessum, quasi ex glacie*, parce que le Succinum est luisant comme une glace; ce nom est venu des Allemans.

K E I R I.

<i>Keiri, vel Cheiri</i> , Gesf. hort. Lon.		<i>Leucoium luteum, vulgo Cheiri, flore simplici</i> , J. B. Raii hist.
<i>Flos Cheiri simplex minor</i> , Eyst.		
<i>Leucoium</i> , Brunf. Cord. in Diosc. Lac.		<i>Leucoium luteum vulgare</i> , C. Bauh. Pit.
<i>Leucoium aureum</i> , Matth.		Tournefort.
<i>Keiri, sive Leucoium vulgare luteum</i> , Park.		<i>Viola lutea</i> , Trag. Ger.
		<i>Viola petraea lutea</i> , Tab.

En François, Giroflier ou Violier jaune.

Violier  
jaune.

Est une plante fort commune qui croît à la hauteur d'environ un pied & demi, ses tiges poussent des rameaux ligneux, blanchâtres; ses feuilles sont oblongues, pointues, de couleur verte obscure ou blanchâtre, d'un goût un peu acre; ses fleurs sont à quatre feuilles disposées en croix, belles, agreables à la veue, jaunes, odorantes; il leur succede des filiques aplaties, se divisant en deux loges remplies de semences plates, larges, roussâtres, d'un goût acre & amer: sa racine est divisée en plusieurs branches ligneuses. Cette plante croît sur les murailles, on en cultive aussi dans les Jardins; elle contient beaucoup de sel & d'huile: on se sert en Medecine de ses fleurs, lesquelles on appelle Girofées; on employe aussi quelquefois les feuilles.

Girofées.

Elles sont cordiales, cephaliques, nerveales, elles appaisent les douleurs, elles excitent les urines & les mois aux femmes, elles hâtent l'accouchement.

Vetus.

K E R M I A.

<i>Kermia vesicaria vulgaris</i> , Pit. Tournefort.		<i>Alcea vesicaria sive veneta</i> , Park. Raii histor.
<i>Alcea vesicaria</i> , C. B. Dod.		<i>Alcea veneta</i> , Trag.
<i>Alcea solisæqua multis veneta</i> , J. B.		<i>Alcea peregrina</i> , Ger.
		<i>Malva horaria vulgo</i> .

Est une plante qui pousse plusieurs tiges à la hauteur d'environ un pied, rondes, velues, rudes; ses feuilles ressemblent à celles de l'Alcea, divisées par trois grandes découpures, velues & principalement en dessous, attachées par des queues longues, velues, d'un goût visqueux; ses fleurs sont semblables à celles de la Mauve, de couleur herbeuse jaunâtre, mêlée d'un peu de purpurin. Quand ces fleurs sont tombées, il leur succede des fruits qui contiennent en plusieurs loges des semences menues, noirâtres: sa racine est fibrée, fort blanche. Cette plante croît aux pais chauds,



comme en Italie; on la cultive dans quelques jardins par curiosité : elle est empreinte d'un suc visqueux, elle contient beaucoup d'huile & de phlegme, mediocrement du sel.

Vertus. Elle est emolliente comme la Mauve : mais on ne l'emploie guere en Medecine.

## K I N A K I N A.

*Kinakina*, | *Quinquina*, | *Cortex peruviana*.

Est l'écorce d'un arbre appellé Kinakina qui croît au Perou dans la Province de Quitto, sur des montagnes proche de la ville de Loxa; il est à peu près grand comme un Cerifier; ses feuilles sont rondes, dentelées; sa fleur est longue, de couleur rougeâtre, elle est suivie d'une gousse qui contient une amande plate, blanche, envelopée d'une membrane mince.

*Palo de Calenturas.*

Il y a deux especes de Kinquina, un est cultivé & l'autre est sauvage; le cultivé est de beaucoup preferable à l'autre, les Espagnols l'appellent *Palo de calenturas*, c'est à dire le bois des fièvres.

Choix.

Le Quinquina doit être compacte, de couleur rougeâtre, amer au goût; il contient beaucoup de sel & d'huile.

Vertus.

Il guerit les fièvres intermittentes, on l'emploie en poudre : la dose est depuis un scrupule jusqu'à deux dragmes; on en fait aussi des infusions dans du vin & dans d'autres liqueurs, lesquelles on fait prendre aux malades. Voyez ce que j'en ay écrit dans mon livre de Chymie.

## L

## L A B R U S C A.

*Labrusca*, Trag. Lugd. | *Vitis sylvestris*, *labrusca*, C. Bauh.

Vigne sauvage.

En François, *Lambrus*, ou *Vigne sauvage*.

Est une espece de Vigne qui croît sans culture aux bords des chemins & proche des hayes; son fruit est un fort petit raisin, qui, quand il meurit, devient noir, mais quelquefois il ne meurit point.

Vertus.

Cette plante est deterfive, aperitive; son fruit est astringent.

*Labrusca à labris*, parce que cette plante croît aux bords des chemins, qui sont comme des lévres, ou bien parce que le goût acerbe de son fruit blesse les lévres.

## L A B U R N U M.

*Laburnum*, Dod. Gal.

*Anagyris latifolia*, Eyttett.

*Anagyris prima & major*, Matth. Cast.

*Laburnum arbor trifolia Anagyridi similis*, J. Bauh. Raii hist.

*Anagyris non foetida major vel alpina*, C. Bauh.

*Trifolia arbor*, Cord. hist.

*Anagyris non foetida*, sive *Laburnum majus*, Park.

En François, *Aubours*.

Est un arbre de mediocre hauteur qui ressemble à l'*Anagyris*, mais qui n'est point

puant comme luy; son tronc n'est pas bien gros, son bois est dur, ses rameaux sont étendus, couverts d'une écorce verte; ses feuilles sont disposées trois à trois, grandes, pointues, vertes en dessus sans poil, d'un verd-pâle en dessous & velues, attachées par une queue menue, ronde, velue; ses fleurs sont rangées sur un nerf long de plus d'un pied, menu, rond, velu, blanchâtre: elles ressemblent à celles du petit Geneft, de couleur jaune. Après que ces fleurs sont tombées il paroît des gouffes semblables à celles des pois, lesquelles contiennent des semences grosses comme des Lentilles.

Cet arbre croît aux lieux chauds & secs, montagneux: ses feuilles sont digestives, resolutives, propres pour l'asthme, pour exciter les mois aux femmes. Vertus.

## L A C C A.

*Lacca*, en François, *Lacque*, ou *Gomme lacque*.

Lacque,  
Gomme  
Lacque.

Est une espèce de résine dure, rouge, claire, transparente, qu'on nous apporte de Bengala, de Malavar, de Pegu, Provinces des Indes Orientales, attachée à des petits bâtons longs & gros comme le doigt: on prétend qu'elle est faite par des grandes Fourmis ailées, ou espèces de Mouches ressemblant à nos Mouches ordinaires; lesquelles succent la substance de plusieurs arbres, & la vont décharger sur des branches d'arbres, sur des bâtons, sur des roseaux que les habitans des lieux sèchent dans la terre pour la recevoir. Ces petits insectes, après avoir amassé une certaine quantité de cette matière, à peu près comme les Abeilles amassent le miel & la cire, s'enfouissent dedans; on jette alors de l'eau par dessus pour la nettoyer un peu; puis on y laisse passer le Soleil qui la sèche & luy donne une parfaite dureté; on retire & l'on coupe les bâtons pour en garder la partie qui est chargée de Lacque; c'est ce qu'on appelle *Lacque en bâton*.

Elle doit être choisie la plus haute en couleur, nette, claire, un peu transparente, se fondant sur le feu, qui étant allumée, rende une odeur agreable; qui étant mâchée, teigne la salive en couleur rouge; & qui étant bouillie dans de l'eau avec quelque acide, fasse un beau rouge. Choix.

M. Pomet dans son livre des Drogues dit que c'est avec cette teinture que les Indiens font ce rouge qui se voit sur les toiles peintes des Indes, qui ne déteint point à l'eau; & que les Levantins en rougissent leurs maroquins du Levant. Teinture de  
la Gomme  
Lacque.

La Gomme Lacque contient beaucoup d'huile, un peu de sel volatil, de terre & de phlegme.

Elle est incisive, penetrante, aperitive, détersive; elle purifie le sang, elle excite la sueur & les mois aux femmes; elle facilite la respiration, elle résiste à la malignité des humeurs, elle fortifie les gencives. Vertus.

On trouve chez les Droguistes de la Gomme lacque plate, qui ne diffère d'avec l'autre qu'en ce qu'elle a été séparée des bâtons, fondue & jettée sur un marbre, elle ressemble au verre d'antimoine. Lacque  
plate.

On trouve aussi de la Lacque en grain ou en petits morceaux, mais ordinairement elle n'est pas si bonne que l'autre; car c'est ce qui reste de plus grossier de la gomme après que les Hollandois & les Anglois en ont tiré la partie la plus pure pour faire leur teinture en écarlate. Cette Lacque en grain est employée pour la cire à cacheter. Lacque en  
grain.

La cire à cacheter des Indes est de la Gomme lacque fondue ou liquifiée & colorée avec du vermillon; elle vaut beaucoup mieux que celle qu'on fait en France, Cire à ca-  
cheter  
rouge.



parce qu'elle est composée avec de la bonne Gomme lacque ; au lieu que celle de France est faite ordinairement avec de méchante Lacque en grain , de la Resine , du Vermillon , & quelques autres drogues dont les Ouvriers s'avisent.

La noire.

La cire à cacheter noire a esté teinte avec du noir de fumée.

La jaune.

La cire à cacheter jaune , où il paroît comme des paillettes d'or , a pris cette couleur de l'Orpiment qu'on y a mêlé.

Choix.

Il faut choisir la Cire à cacheter , belle , bien unie , nette , haute en couleur , luisante , s'amolissant aisément dans la bouche , se fondant facilement au feu , & adherante tellement au papier , qu'on le déchire plutôt que de l'en separer.

Lacque fine de Venise.

On a donné le nom de *Lacque* à plusieurs especes de pâte sèche dont les Peintres se servent pour peindre en mignature & en huile. Celle qu'on appelle *Lacque fine de Venise* est faite avec de la Cochenille de mestec , qui reste après qu'on en a tiré le premier Carmin : on la prépare fort bien à Paris , & l'on n'a pas besoin de la faire venir de Venise : on la forme en petits trochisques tendres , friables , de couleur rouge foncée.

Lacque colombine ou plate.

Celle qu'on appelle *Lacque colombine* ou *Lacque plate* , est faite avec les tondures de l'Ecarlate , bouillie dans une lessive de Soude blanche avec de la Craye & de l'Alun : on forme cette pâte en tablettes & on la fait secher ; on la prépare mieux à Venise qu'ailleurs.

Choix.

Elle doit estre nette , ou le moins graveleuse qu'il se pourra , haute en couleur.

Lacque liquide.

Les Peintres appellent *Lacque liquide* certaine teinture tirée du bois de Bresil.

## L A C E R T U S.

*Lacertus*, [ *Lacerta*, [ En François, *Laizard*,

Est un insecte fait en forme de serpent , mais ayant des pieds qui representent des mains. Il y en a de deux especes generales ; un terrestre , & l'autre aquatique.

Laizard terrestre.

Le Laizard terrestre se tient dans les cavernes , dans les caves , aux pieds des murailles , sous les pierres. On en voit de plusieurs fortes de couleurs , & de grandeurs differentes ; les Indes en produisent d'une grandeur prodigieuse , qu'on peut appeller *Crocodiles terrestres* , ou *Amphibies* ; car ils habitent tantôt dans les cavernes , & tantôt dans les eaux.

Laizard aquatique.

Le Laizard aquatique se trouve ordinairement proche des rochers ; on tient qu'il est venimeux , on ne s'en sert point en Medecine.

Choix.

On employe en Medecine les Laizards ordinaires. On choisit les mieux nourris , raisonnablement gros , de couleur verte : ils contiennent beaucoup d'huile & de sel volatile.

Vertus.

Ils sont propres pour digerer , pour resoudre , pour ouvrir les pores , pour fortifier les parties , pour faire croître les cheveux : on ne s'en sert qu'exterieurement.

Etimologie.

Le Laizard est appelé *Lacertus* ou *Lacerta* , parce que son corps a la figure d'un muscle , lequel est aussi nommé *Lacertus*.

## L A C H R Y M A J O B.

*Lachryma Job*, Clus. hist. Pit. Tournefort.

*Lachryma Jobi*, Ger. Park.

*Lachryma vulgò*, Cæf.

*Lachryma Chrysi*, Trag.

*Lithospermum arundinaceum*, fortè Dioscoridis & Plinii, C. B.

*Lithospermum majus*, Trag.

*Arundo*

*Arundo Libospermos*, Ger. | *ma Jobi*, J. Bauhin, Raii hist.  
*Milium arundinaceum*, multis Lachry- | En François, *Larme de Job*,

Est une plante arondinée, qui pousse des tiges à la hauteur de deux ou trois pieds, grosses, nouées : ses feuilles sont longues d'environ un pied & demi, assez larges, comme celles des Roseaux : ses fleurs naissent en maniere d'épi, composées de plusieurs étamines : elles ne sont suivies d'aucune graine ; les fruits croissent sur le même pied, mais séparément ; ce sont des coques qui renferment chacune une semence grosse comme un petit pois, presque ronde, fort dure, lisse, nette, jaunâtre au commencement, mais rougeâtre quand elle est meure : ses racines sont fibreuses. On cultive cette plante dans les jardins particulièrement en Candie, en Syrie, & dans les autres pais Orientaux : elle porte à peine de la semence quand elle naît sous un climat froid.

Sa semence est détersive & aperitive, propre pour atténuer la pierre du rein ou de la vessie, étant prise en poudre ou en decoction. Vertus.

*Lachryma Job*, parce que la semence de cette plante a la figure d'une larme. Erimologie.

## L A C T U C A.

*Lactuca*, en François, *Laine*, est une plante connue de tout le monde : il y en a de deux especes generales ; une cultivée, & l'autre sauvage. Laitue.

La Laitue cultivée ou domestique comprend plusieurs especes : la plus commune & celle dont on se sert le plus est appelée en Latin,

*Lactuca*, Trag. Gef. Hor. | *Lactuca sativa non capitata*, J. B. Raii hist.  
*Lactuca sativa*, C. B. Dod. Ger. Pit. | *Lactuca capitata*, Fuch.  
 Tournes. | *Lactuca rotunda*, Lon. Ico.

Il y en a de pommée, & de non pommée ; ses feuilles sont grandes, replissées, tendres, blanchâtres, empreintes d'un suc laiteux, doux & agreable au goût pendant qu'elle est jeune ; mais quand sa tige est venue, ses feuilles ne sont plus bonnes à manger : sa tige étant montée, se divise en beaucoup de rameaux portant en leurs sommitez des petites fleurs jaunes, qui sont des bouquets à demi fleurons, soutenus par un calice longuet, menu, composé de feuilles en écailles. Lorsque ces fleurs sont passées il leur succede des semences oblongues, pointues par les deux bouts, de couleur cendrée, garnies d'aigrettes. Laitue pommée & non pommée. Premiere espece.

La Laitue Romaine est presentement employée fort souvent dans les salades ; elle est appelée en Latin *Lactuca Romana longa dulcis*, J. B. Sa feuille est longue, médiocrement large, legerement découpée, garnie en dessous, le long de sa côte, de petites épines. Sa fleur est semblable à celle de la Laitue commune : sa semence est noire. Les feuilles de cette Laitue ne sont bonnes à manger que quand elles sont jeunes, tendres, blanchâtres, pleines de suc, douces & de bon goût. Laitue Romaine. *Lactuca Romana*.

La Laitue crespée est appelée en Latin *Lactuca crispa & renuiter dissecta*, J. B. Ses feuilles sont découpées, pliées & repliées comme un crepe, de couleur verte obscure ; ses fleurs & ses semences sont pareilles à celles des autres especes. Laitue crépée. *Lactuca crispa*.

On cultive toutes ces Laitues dans des jardins en terre grassée.

Il y a de plusieurs especes de Laitue sauvage ; celle qu'on employe le plus souvent en Medecine est appelée Laitue sauvage.



<i>Lactuca sylvestris costa spinosa</i> , C. B. Pit. Tournef.		<i>Lactuca agrestis</i> , Cord. in Diosc.
<i>Lactuca sylvestris vera</i> , Lugd.		<i>Lactuca sylvestris laciniata</i> , Park.
<i>Lactuca sylvestris, sive Endivia multis dicta, folio laciniato, dorso spinoso</i> , J. B. Raii hist.		<i>Lactuca sylvestris foliis dissectis</i> , Ger. Emac. <i>Endivia</i> , Brunf. <i>Sylvestris</i> , Lon. <i>Seris domestica</i> , Lob.

Seconde  
espece.

Ses feuilles sont découpées comme celles du Sonchus, dentelées, garnies sur le dos de petites épines le long de leur côte. Ces feuilles sont attachées sans ordre à une tige qui croît jusqu'à la hauteur de trois pieds, épineuse dans son commencement, & se divisant vers sa sommité en plusieurs petits rameaux qui soutiennent des petites fleurs jaunes pareilles à celles de la Laitue domestique. Cette plante croît aux bords des chemins, dans les champs, vers les prez.

Vertus.

Toutes les Laitues contiennent beaucoup de phlegme, assez d'huile, peu de sel & de terre : on se sert en Medecine de leurs feuilles & de leurs semences. Elles humectent, elles rafraîchissent en calmant le trop grand mouvement des humeurs; elles adoucisent l'acreté du sang, elles concilient le sommeil, elles augmentent le lait aux nourrices, elles entretiennent la liberté du ventre. On les prend en substance ou en decoction; on s'en sert aussi extérieurement en frontal, en fomentation, dans les onguents, pour moderer les inflammations & les douleurs.

Etimologiè.

*Lactuca à lacte*, parce que cette plante abonde en suc laiteux.

L A D A N U M.

Labdanum.

*Ladanum* ou *Labdanum*, est une matiere gommeuse ou resinuse dont nous voyons deux especes, l'une solide & l'autre liquide; la solide est formée en rouleaux gros comme le doigt, & torse en maniere de pain de bougie, de couleur noirâtre, d'une odeur assez douce quand on l'approche du feu; c'est le *Ladanum* commun, lequel les marchands appellent *Ladanum en tortis*.

Labdanum  
en tortis.

Labdanum  
liquide,  
Baume noir

L'autre espece est en consistence d'un baume fort épais, noire, odorante, envelopée ou contenue dans des vessies tres-minces; on l'appelle *Labdanum liquide* ou *Baume noir*.

*Cistus ledon,*  
*cistus ladanifera.*

L'une & l'autre espece de *Ladanum* nous sont apportées de Chypre, de Candie d'Italie; ils sortent des feuilles d'un arbrisseau appelé *Cistus-Ledon* ou *Cistus Ladanifera*, qui croît fort communément dans les pais chauds, & dont il y a plusieurs especes; car les uns ont les feuilles larges, les autres étroites & assez longues, ordinairement vertes, brunes, quelquefois blanchâtres, mais toutes rudes, fort gluantes & toujours vertes; leurs fleurs sont à plusieurs feuilles disposées en rose; il leur succede quand elles sont tombées des fruits presque ronds, terminez en pointe qui renferment des semences menues.

Labdanum  
en barbe ou  
naturel.

On retire le *Labdanum* par le moyen des boucs & des chevres: ces animaux après avoir brouté sous le *Cistus-Ledon*, reviennent à l'étable avec leur barbe chargée d'une substance gommeuse, laquelle les paisans ont soin de ramasser avec des manieres de peignes de bois faits exprés. Ils mettent cette matiere en masse, & comme elle est mêlée de quelques brins de poil & d'autres impuretez, ils l'appellent *Labdanum en barbe* ou *Ladanum naturel*; ils le formoient autrefois en pains, & ils nous l'envoyoient en cette forme: mais à present ils divisent cette matiere en deux sortes de substance; ils la mettent liquesier sur le feu ou au soleil, ils passent & separent par une étamine ou par une toile avec quelque expression, la partie la plu

DES DROGUES SIMPLES. LA 403

liquide & la plus essentielle qu'ils enferment dans des vessies minces; c'est le Labdanum liquide: ils prennent ensuite ce qui est resté dans la toile après la colature & l'expression, & ils en forment les rouleaux de Labdanum solide tels que nous les voyons, puis ils les font sécher: ce Labdanum est fort impur, rempli de terre & de sable, c'est pourtant celui qu'on emploie le plus ordinairement en Médecine pour les remèdes extérieurs & pour les pastilles dont on se sert dans les parfums.

Comment on prépare le Labdanum liquide & le solide.

On doit le choisir léger, résineux, le moins chargé d'impureté, de couleur obscure, odorant quand on l'approche du feu, & s'amollissant facilement; il contient beaucoup d'huile & du sel essentiel.

Choir.

Il est propre pour ramolir, pour digérer, pour atténuer, pour résoudre, pour fortifier, pour arrêter le sang; il entre dans plusieurs emplâtres.

Vertus.

Le Labdanum liquide doit être d'une consistance bien épaisse, d'une belle couleur noire de Jais, d'une odeur douce & agréable, tirant un peu à celle de l'ambre gris. Cette espèce de baume est le véritable Labdanum dont les Parfumeurs se servent beaucoup, principalement en Angleterre.

Choir du Labdanum liquide.

Il est propre pour déterger, pour consolider, pour fortifier, pour résoudre.

Vertus.

L A G O P U S.

*Lagopus vulgaris*, Lugd. Park.

*Lagopus & Lagopyron*, Ad.

*Leporinus pes*, Cord. in Diosc.

*Trifolium quorundam*, J. B. Raii hist.

*Lagopus & lotus campestris*, Trag.

*Lagopus, sive pes leporinus*, Matth. Fuch. Dod.

*Trifolium arvense humile spicatum, sive*

*Lagopus*, C. B.

*Lagopodium sive pes leporis*, Ger.

*Lotus campestris, pes leporinus, Lagopyron.*

En François, *Pied de lièvre.*

Est une espèce de trèfle ou une plante qui pousse plusieurs petites tiges à la hauteur d'environ demi pied, rameuses, droites, couvertes de laine blanche, ses feuilles naissent trois à trois sur une queue, presque rondes, pointues, plus petites que celles du trèfle ordinaire, velues, lanugineuses, blanchâtres; ses fleurs sont petites, blanches, attachées à des épis lanugineux, molets, qui représentent en figure les pieds d'un lièvre, de couleur cendrée tirant sur le pourpre: sa semence est petite, rougeâtre: sa racine est menue, ligneuse, fibreuse, tortue, blanche. Cette plante croît dans les champs, entre les blés, plus haute ou plus basse, suivant que les terres sont plus ou moins grasses; elle contient beaucoup d'huile & de plegme, peu de sel essentiel.

Elle est astringente, on l'emploie pour arrêter les cours de ventre, pour les maux de la gorge, pour les hernies.

Vertus.

*Lagopus à λαρῖς, lepus, & πῆς, pes*, comme qui dirait, *pied de lièvre*, parce que cette plante porte en ses sommets des épis qui représentent en figure le pied d'un lièvre.

Etimologis.

L A G O P U S A V I S.

*Lagopus*, | *Perdix alba*, | En François, *Perdre blanche.*

\*Perdre blanche.

Est un oiseau dont les pieds sont velus & ressemblants à ceux du lièvre: il y en a de deux espèces, une est de la grandeur d'un pigeon, couverte de plumes blanches comme la neige, excepté celles du cou qui sont marquées de quelques taches noires, son bec & ses pieds sont noirâtres.



L'autre est faite comme une Caille, mais elle est plus grosse, couverte de plumes blanches & jaunes safranées.

L'une & l'autre espece habitent sur les Alpes, sur les Pirenées, elles se delectent dans la neige; elles sont excellentes à manger: elles contiennent beaucoup de se volatil & d'huile.

Vertus.

Elles sont restaurantes, fortifiantes.

Etimologie.

*Lagopus* à *λαγός*, *lepus*, & *πῆς*, *pes*, comme qui diroit, *ped de lièvre*, parce que les pieds de cet oiseau ont quelque ressemblance avec ceux du lièvre.

### L A M I U M.

*Lamium*, en François, *Ortie morte*, est une plante dont il y a cinq especes.

La premiere est appellée

*Lamium vulgare*, folio subrotundo, flore rubro, Park.

*Lamium purpureum foetidum*, folio subrotundo, sive *Galeopsis Dioscoridis*, C. B. Pit. Tournefort.

*Urtica mortua*, Gesn. hort.

*Lamium rubrum*, Ger. Raii hist.

*Galeopsis sive urtica iners folio & flore minore*, J. B.

*Urtica iners altera*, Dod.

Premiere espece.

Elle pousse plusieurs tiges longues, quarrées, creuses, rameuses; ses feuilles sont faites à peu près comme celles de l'ortie, mais plus petites, plus courtes, garnies de poils, mais ne piquant point, molles, crenelées en leurs bords, attachées à de queues assez longues; ses fleurs naissent aux sommitez des tiges, verticillées, petites, purpurines, formées en gueule: chacune d'elles, selon M. Tournefort, est un tuyau découpé par le haut en deux levres, & évasé en maniere de gorge bordée d'une aîle ou feuillet, soutenue par un calice fait en cornet à cinq pointes. Quand cette fleur est passée, il luy succede quatre semences assez grosses, triangulaires, rougeâtres, luisantes, tombant d'elles-mêmes quand elles sont meures: sa racine est menue, fibreuse: toute la plante a une odeur puante.

La seconde espece est appellée

*Lamium album*, Ger. Raii hist.

*Lamium vulgare album*, sive *Archangelica*, flore albo, Park. P. Tournefort.

*Lamium albū non foetens*, folio oblongo, C. B.

*Galeopsis sive urtica iners*, floribus albis, J. Bauh.

Seconde espece.

Elle pousse des tiges à la hauteur d'un pied & demi, quarrées, plus grêles & plus foibles en bas qu'en haut, ce qui fait qu'elles ont peine à se soutenir, un peu velues, vuides, rameuses, de couleur purpurine vers leur racine; ses feuilles sont semblables à celles de l'ortie, rangées comme par paires, velues, molles, attachées par des queues qui sont plus longues en celles d'en bas qu'en celles d'en haut: ses fleurs sont verticillées le long des tiges, assez grandes, blanches, formées comme celles de la precedente espece, & suivies par des semences triangulaires: ses racines sont fibrées, menues, rampantes; cette plante est moins puante que l'autre.

La troisieme espece est appellée

*Lamium alba linea notatum*, C. B. Pit. Tournefort. Raii hist.

*Lamium*, Plinii, *montanum columna*, Park.

*Galeopsis maculata*, J. B.

*Milzadella vulgo*, *Lencas*, Dioscoridis

fortè, Cæf.

*Lencas*  
*Dioscor.*

DES DROGUES SIMPLES LA 405

Elle pousse plusieurs tiges courbées ou couchées à terre, quarrées, rogeâtres; ses feuilles sont semblables à celles de la seconde espece, mais plus petites, velues, molles, dentelées assez profondément, traversées d'une ligne blanche: ses fleurs sont formées comme les precedentes, de couleur blanche rougeâtre. Cette plante a une odeur puante quand on l'écrase. Troisième espece.

La quatrième espece est appellée

*Lamium perietaria facie*, Mor. H. R. B. Pit. Tournefort.

Elle differe des especes precedentes en ce que ses feuilles ressemblent à celles de la parietaire: cette plante est rare. Quatrième espece.

La cinquième espece est appellée

*Lamium folio caulem ambiente minus*, | *Galeopsis sive urtica iners minor folio caulem ambiente*, J. B.  
C. B. Pit. Tournef. Raii hist.

*Alfina hederula altera*, Ger.

Elle pousse plusieurs tiges foibles à la hauteur d'un demi pied, le plus souvent couchées à terre, quelquefois droites, quarrées; ses feuilles du bas des tiges qui fortent les premieres sont semblables à celles de l'ortie, plus petites, presque rondes, dentelées, attachées à des queues: mais celles d'en haut naissent sans queue, rangées comme par paires, embrassant leur tige, rondes, velues crenelées, profondément, crépées, presque sans odeur ou moins puantes qu'aux autres especes; ses fleurs sont verticillées, formées comme les precedentes, de couleur purpurine, quelquefois blanche ou jaune: sa racine est simple, dure, garnie de fibres. Cinquième espece.

Les especes de *Lamium* croissent le long des chemins, dans les hayes, contre les murailles, dans les champs, dans les Jardins, vers les marais, aux lieux incultes; on se sert en Medecine de leurs feuilles & de leurs fleurs; elles contiennent beaucoup d'huile, mediocrement du sel.

Elles sont desiccatives & astringentes, propres pour arrêter les cours de ventre, les fleurs blanches des femmes, étant prises en decoction: on en applique aussi en cataplasme & en fomentation pour resoudre. Vertus.

*Lamium* vient du mot Grec *λαμία*, qui signifie un *Lutin* ou une *Lutine*, appellée en Hebreu *Lilith*, dont on fait peur aux enfans, comme si elle cherchoit à les devorer. On a nommé l'ortie morte *Lamium*, parce qu'on a supposé que sa fleur ressembloit au visage de ce prétendu fantome; on voit par là que l'étimologie du nom de cette plante n'est tiré que d'une chimere infantine. Etimologie, Lilitis.

L A M P E T R A.

*Lampetra*, | *Murena fluviatilis*, | En François, *Lamproye*.

Est un poisson de riviere qui a la figure d'une grosse Anguille, & qui est assez connu dans les Poissonneries; on le trouve aux lieux pierreux; il est gras & fort bon à manger: il contient beaucoup d'huile & de sel volatile. Murana fluviatilis. Lamproye.

Sa graisse est fort adoucissante, émolliente & resolutive; on en frotte le visage & les mains de ceux qui ont la petite verole, pour empêcher qu'il ne reste des marques au visage. Graisse de Lamproye, Vertus.

Il y a aussi des Lamproyes de mer qui sont bonnes à manger. Lamproyes de mer.



Etimologies *Lampetra à lambendis petris*, parce qu'on dit que ce poisson leche les pierres.  
*Murana à μέλας, συνο*, parce que ce poisson aime à nager en grande eau.

## L A M P S A N A.

*Lampšana Dodonei*, J. B. Raii hist. | *Soncho affinis Lampšana domestica*, C. B. Pit. Tournefort. | *Chrysolachanum* Plinii, Ruel.  
*Lampšana vulgaris*, Park. | En François, *Lampšane*.

Est une plante qui pousse une tige à la hauteur d'environ trois pieds, ronde, cannelée, rougeâtre, creusée, rameuse; ses feuilles d'en bas sont d'une grandeur & d'une figure approchante de celles du *Sonchus levis* ou Laiteron, rangées alternativement, un peu molles, velues; mais celles qui revêtent le haut de la tige & des rameaux, sont oblongues, étroites, pointues, sans queue. Ses fleurs naissent aux sommets des branches, formées en bouquets ronds à demi fleurons jaunes; chacun de ces bouquets est soutenu par un calice découpé en plusieurs parties. Quand ce fleur est passée, il luy succede des semences contenues dans une enveloppe, longuettes, déliées, ordinairement pointues, noirâtres: sa racine est simple, fibrée, blanche. Cette plante croît dans les champs, le long des chemins, dans les jardins elle rend un suc laiteux, amer; elle contient beaucoup d'huile & de sel essentiel. Quelques-uns la mettent entre les herbes potageres.

Vertus. Elle est déterfve, desiccative, digestive, vulneraire; elle amolite le ventre étar prise interieurement: on s'en sert aussi exterieurement en fomentation, en cataplasme, dans des onguents. On tient qu'elle est particulièrement propre pour guérir le bout du sein quand il est écorché ou fendu; d'où vient que plusieurs l'appellent

*Papillaris herba.*

Etimologie.

*Papillaris herba.* Car *Papilla* signifie le tetin ou le bout de la mamelle.  
*Lampšana à λαμπάσω, ενασιο*, parce que cette plante étant mangée, lâche le ventre, & fait faire quelque évacuation.

## L A N A S U C C I D A.

*Lana succida*, en François, *Laine grasse*, est de la Laine nouvellement tondue du cou & d'entre les cuisses des brebis, sans qu'on y ait fait aucun apprest. C'est d'elle qu'on tire l'œsipe dont il sera parlé en son lieu.

Vertus. La Laine grasse est émolliente, resolutive, digestive, adoucissante: on en applique sur les joues & sur la gorge enflées de fluxions, après les avoir frottées d'huile de Lis & de Camomille.

Etimologie. *Lana à λῆνον & λῆνον, quòd λῆνον, leve, non asperum*, parce que la Laine est douce au toucher.

## L A P A T H U M.

*Lapathum acutum*, Lob. Ger. | J. Bauhini.  
*Lapathum folio acuto plano*, C. B. Pit. | *Lapathum sylvestre*, Gef. hort. Dod.  
 Tournefort. | *Oxylapathum* Dioscoridis & Plinii.  
*Lapathum acutum, sive oxylapathum*, | *Lapathum acutum majus*, Park.

En François, *Patience* ou *Parelle*.

Est une plante fort commune, qui croît à la hauteur d'un pied & demi ou de deux pieds; sa tige est rougeâtre, ses feuilles sont faites comme celles de l'Oseille ordinaire, mais beaucoup plus longues, plus dures, assez étroites, pointues, d'un goût

tirant sur l'acide ; ses fleurs sont nombreuses , mouffeuses , ou à plusieurs étamines ; il leur succede des semences triangulaires. Sa racine est longue , grosse comme le doigt , jaune , d'un goût amer : elle croît par tout dans les terres incultes. Elle contient beaucoup de sel & d'huile.

Vertus.

La racine de Patience est laxative & aperitive ; on s'en sert dans l'hydropisie , dans les pâles couleurs appellées *faunisse* , & dans les autres maladies qui viennent d'obstruction. On l'employe en tizanne : on s'en sert aussi exterieurement pour les dartres , pour la gratelle ; elle donne une teinture jaune à l'eau dans laquelle on la fait bouillir.

Etimologie.

*Lapathum* à *λαπαθου*, *emolio*, parce que la racine de cette plante amollit le ventre.

LAPATHUM SANGUINEUM.

<p><i>Lapathum sanguineum</i>, sive <i>sanguis draconis</i>, <i>draconis herba</i>, J. B. Raii hist.  <i>Lapathum sanguineum</i>, Ad. Lob. Park.  <i>Lapathum maculatum rubens</i>, Renod.  <i>Lapathum folio acuto rubente</i>, C. Bauh. Pit. Tournefort.</p>	<p>  <i>Lapathum rubrum</i>, Cam. in Matth.                    <i>Lapathum nigrum</i>, Dod.                    <i>Sanguis draconis herba</i>, Gef. hort.                    <i>Rumicis species foliis rubemibus venis distinctis</i>, Cord.</p>
--	---

En François, *Sang de dragon*, ou *Patience rouge*.

Est une plante dont les feuilles sont faites comme celles de la Patience ordinaire, mais elles sont plus courtes, & traversées de quantité de veines rouges, d'où il sort, quand on les rompt, un suc rouge comme du sang, d'où vient son nom ; elle croît dans les Jardins. Elle contient beaucoup de sel essentiel & d'huile.

Vertus.

Elle est un peu laxative & astringente ; elle excite l'urine : sa semence est propre pour arrêter les pertes de sang, étant prise en poudre. La dose est depuis demi dragme jusqu'à une dragme.

Dose.

LAPIS ANGIUM.

*Lapis Angium*, en François, *Pierre des Serpens*, Est une pierre grosse comme le petit doigt d'un enfant, ronde, percée naturellement au milieu, de couleur jaune-obscur, marbrée exterieurement de différentes couleurs comme de l'Iris, & marquée de taches qui representent des petits yeux ordinairement bleus. Cette pierre naît dans la Boheme ; les Habitans du pais s'imaginent qu'elle a esté formée par un assemblage de plusieurs Serpens qui y ont laissé chacun un œil.

Pierre des Serpens.

Ils l'estiment propre pour resister au venin, pour preserver de la peste & des enchanemens, pourveu qu'on la porte sur soy.

Vertus prétendus.

LAPIS BOLONIENSIS.

*Lapis Boloniensis*, [ *Chrysolapis* ], en François, *Pierre de Boulogne*.

Est une pierre dont on fait un phosphore ; elle est ordinairement grosse comme une noix, bossuë, inégale, aplatie, & disposée en sorte que du côté opposé à sa bosse il y a une cavité : pesante, grise, tendre, brillante en plusieurs endroits, cristalline en dedans à peu près comme le talc de Montmartre. Elle se trouve en plusieurs lieux de l'Italie, mais principalement au bas du Mont Paterno qui fait partie des Alpes, & qui est distant de la ville de Boulogne d'environ une lieue.

*Chrysolapis*,  
 Pierre de Boulogne.

On la découvre aisément après les ravines d'eaux qui se sont faites par des gran-



des pluyes ; car alors elle est lavée & nettoyée d'une terre qui l'environnoit, & qui empêchoit qu'on ne la reconnût. On la distingue des autres pierres de la montagne par des petits brillans qui paroissent en sa superficie : elle pèse communément une once & demie ou deux onces ; mais on en voit dans les cabinets des Curieux quelques-unes qui pèsent jusques à cinq livres ; ces grosses pierres ne sont estimables que par leur rareté : elles sont plus terrestres que les petites, & moins bonnes pour faire le phosphore.

Choir.

Les meilleures pierres de Boulogne sont celles qui naissent couvertes superficiellement d'une croûte mince, blanche, & opaque, mais celles-là sont fort rares ; & comme on n'en apporte guères, on se sert des communes, lesquelles on choisit bien luisantes & les moins remplies de taches. Les moins bonnes sont celles où il paroît des veines de vitriol ou de fer ; elles contiennent toutes beaucoup de soufre & de sel.

Préparation de la Pierre de Boulogne pour la réduire en phosphore.

On prepare la pierre de Boulogne, & on la reduit en phosphore par une calcination mediocre qui rend son soufre plus purifié & plus exalté qu'il n'étoit. Cette calcination se fait en la maniere suivante : Prenez sept ou huit pierres de Boulogne, separez-en la superficie avec une rape ou avec un couteau ; pulverisez-en subtilement une ou deux des plus luisantes, dans un mortier de bronze ; plongez vos pierres entieres l'une après l'autre dans de l'eau bien claire ; & les ayant retirées, saupoudrez-les aussi-tôt exactement tout autour avec la poudre, les tournant dedans afin qu'elles s'en envelopent autant qu'il se pourra : mettez-les alors calciner dans un petit fourneau dont la grille sera de letton, avec de la braisè de Boulanger, dans laquelle on les aura stratifiées ; laissez consumer & éteindre cette braisè sans y en mettre de nouvelle, puis retirez tout doucement vos pierres calcinées, qui seront restées sur la grille ; separez-en la croûte qui vient de la poudre dans laquelle vous les aviez roulées, & les gardez dans une boëtte avec du cotton ; conservez aussi la croûte qui se reduira en poudre impalpable.

Maniere de faire paroître le phosphore.

Ces pierres calcinées sont des phosphores, qui étant exposez un moment à la lumiere découverte, comme dans une cour ou dans la rue, & ensuite mis dans un lieu obscur, paroissent un peu de temps comme des charbons allumés sans chaleur sensible, puis ils s'éteignent peu à peu ; si on les remet à la lumiere, ils se rallument, & ainsi toujours de même pendant deux ou trois ou quatre années, selon qu'on les expose plus ou moins souvent à la lumiere ; & quand ces pierres ont perdu leur qualité, on peut leur en faire reprendre en les calcinant & observant les mêmes circonstances comme devant, mais elles éclaireront plus foiblement.

Poudre lumineuse.

La croûte reduite en poudre, est aussi un phosphore des plus beaux & des plus lumineux, quand on l'a exposée à la lumiere comme les pierres : on en remplit des petites bouteilles de beau crystal ; & les ayant bouchées bien exactement, on les garde pour les rendre lumineuxés quand on veut ; car on n'a qu'à les exposer à la lumiere comme les pierres. Le crystal n'empêche en rien la poudre de s'allumer.

Crystaux lumineux.

Il ne faut pas s'imaginer que plusieurs des circonstances que j'ay marquées pour la calcination de la Pierre de Boulogne, soient inutiles ; elles sont tellement necessaire, que si on ne les observe toutes exactement, on manque son operation, & la pierre ne devient point lumineuse.

La Pierre de Boulogne acquiert, par la calcination, une odeur de soufre approchant de celle d'un Orpiment dissout, ou qu'on a fait bouillir avec de la chaux & de l'eau ; elle contient aussi un peu de sel arsenical.

La raison pourquoy elle paroît lumineuse, vient de ce que le feu ayant mis en

mouvement

renouvement son soufre, il s'en élève à sa superficie une infinité de particules qui sont assez subtiles & delicates pour estre allumées par le feu de la lumiere. Mais ceux qui voudront estre instruits plus amplement sur cette matiere, pourront lire ce que j'en ay écrit assez au long dans mon Traité de Chymie, où je parle non seulement de cette espece de Phosphore, mais de plusieurs autres; j'y donne aussi la figure d'un fourneau tres-propre à calciner cette pierre.

La Pierre de Boulogne calcinée est un depilatoire, si après l'avoir pulverisée & reduite en consistance de limon avec un peu d'eau, on l'applique sur les endroits de la chair où il y a du poil. Vertus.

Phosphore vient du Grec *φῶς πέτρῳ, lucem ferens*, comme qui diroit, *Porte-lumiere.* Etimologies

*Chrysolapis*, à χρῶδος, *aurum*, or, & *lapis*, pierre, comme qui diroit, Pierre qui jette une lumiere de couleur d'or.

## L A P I S C R U C I F E R.

*Lapis crucifer*, en François, *Pierre de la croix*, est une pierre qui a la grosseur & à peu près la figure de la corne d'un beuf, d'une superficie inegale, tendre, se coupant aisément, de couleur grise, mêlée de taches noires. Si on la scie de travers par rouelles, on y trouve peint à chaque costé une figure de croix noire ou brune. Cette pierre naît à Compostelle en Espagne, à vingt milles de l'Eglise de saint Jacques. Pierre de la Croix.

On pretend qu'étant portée sur la chair, elle arrête le sang, qu'elle guerisse les fièvres, qu'elle augmente le lait aux nourrices. Vertus.

## L A P I S H Y S T E R I C U S.

*Lapis hystericus*, en François, *Pierre hystérique*, est une pierre longue & ronde, pesante, noire, polie: elle naît en la Nouvelle Espagne. Pierre hystérique.

On pretend qu'étant appliquée sur le nombril d'une femme, elle s'y attache & abatte les vapeurs. Vertus.

## L A P I S J U D A Ï C U S.

*Lapis Judaïcus*, | *Lapis Syriacus*, | *Phanicitus*, | *Tecolithus*,

En François, *Pierre Judaïque*,

Est une pierre de differentes grosseurs & figures; mais la plus ordinaire est faite comme une petite Olive, rayée tout autour de lignes qui parcourent sa longueur, & qui sont également distantes; elle se trouve aussi quelquefois unie sans lignes, & quelquefois en forme cilindrique. Sa couleur est grise, & quelquefois rougeâtre en dehors, blanchâtre en dedans, & luisante. Elle paroît dure comme un caillou, mais elle est assez tendre, & on la reduit facilement en poudre. Elle naît en plusieurs endroits de la Judée, d'où elle nous est apportée: quelques-uns la distinguent par sexes, & ils appellent *Pierre Judaïque mâle* celle qui est grande, longue, en figure cilindrique; & *Pierre Judaïque femelle* celle qui a la figure & la grosseur d'une petite Olive: on les broye l'une & l'autre indifferemment sur le porphyre, pour les reduire en une poudre impalpable qui puisse estre employée dans la Medecine.

*Pierre Judaïque mâle & femelle.*



## 410 LA TRAITE' UNIVERSEL

Vertus.

Elle est propre pour arrêter les cours de ventre, pour exciter l'urine : on pretend qu'elle brise la pierre du rein & de la vessie.

Dose.

La dose est depuis demi scrupule jusqu'à demi dragme.

## L A P I S L A Z U L I.

*Lapis Lazuli*, | *Lapis Cyaneus*, | *Lapis ceruleus*, en François, *Pierre d'azur*,

Oütremer.

Est une pierre de différentes grosseurs & figures, opaque, pesante, bleue, ou de la couleur de la fleur du Bleuet, mêlée avec de la Gange ou de la Roche, & parsemée de quelques paillettes d'or & de cuivre. Elle se trouve dans des carrieres aux grandes Indes, & en Perse : on dit qu'on en tire aussi des mines d'or. Elle est employée principalement pour faire l'Oütremer. Il faut choisir la plus nette, la plus haute en couleur, d'un bleu formé, pesante. Elle contient beaucoup de soufre & de sel. Pour faire l'Oütremer, on calcine cette pierre, on la broye tres-subtilement sur le porphyre, puis l'ayant mêlé dans un pastel composé de poix grasse, de cire, d'huile, on lave bien cette pâte pour en separer la partie bleue, laquelle se precipite au fond en une poudre d'une grande beauté : on verse l'eau par inclination, & l'on fait secher cette poudre ; elle sert à la Peinture.

Vertus.

La Pierre d'azur préparée comme je l'ay décrit en son lieu dans ma Pharmacopée, purge l'humeur mélancolique ; elle fortifie le cœur : on l'employe dans la confection d'Alkermes.

Dose.

La doze est depuis demi scrupule jusqu'à une dragme.

Pierre d'azur fausse.

On trouve en France proche de Toulon, en Allemagne, & en plusieurs autres lieux de l'Europe, une pierre d'azur fausse, verdâtre, grossiere ; laquelle on employe pour faire de l'azur commun.

Etimologic.

*Lazulus*, est tiré de l'Arabe *azul*, ou de l'Hebreu *isul*.

## L A P I S N E P H R I T I C U S.

Pierre Nephretique.

*Lapis nephriticus*, en François, *Pierre nephretique*, est une pierre de différent grosseur, mediocrement dure, opaque, de couleur ordinairement grise, bleuâtre ou verdâtre, mais quelquefois mêlée de blanc, ou de jaune, ou de noir. Elle ne peut pas estre polie parfaitement, parce qu'elle est onctueuse comme le Talc. Elle naît en la Nouvelle Espagne, quelquefois avec du jaspe, & quelquefois seule : on en trouve aussi en Boheme, & en quelques lieux de l'Espagne ; mais celle-là n'est pas si estimée comme celle qui vient de l'Amerique. On en rencontre quelquefois des gros morceaux dont on construit des vases ; les petits morceaux servent à faire des bagues, des colliers, & plusieurs autres bijoux.

Vertus.

Elle est estimée propre pour la colique nephretique, pour briser la pierre du rein, pour faire jeter le sable par les urines, étant attachée au cou, ou à la cuisse ou au bras, ou au doigt en bague : quelques-uns en ordonnent aussi pour prendre par la bouche. La doze est depuis quatre jusqu'à quinze grains.

Dose.

On a mis depuis quelques années en usage pour les mêmes maladies, une pierre brune, polie, luisante, à laquelle on a donné le nom de *Pierre divine*, à cause de ses grandes qualitez.

Pierre divine.

Vertus.

Elle brise la pierre du rein & la pousse par les urines ; on la porte attachée à son habit vers les reins.

Etimologic.

*Nephriticus à νεφρῶν, ren*, à cause que cette pierre est estimée propre pour plusieurs maladies du rein.

## LAPIS PETRACORIUS.

*Lapis Petracorius*, en François, *Perigord*; ou *Pierre de Perigord*, ou *Perigueux*,

Est une espece de Marcaffite ou une pierre dure, pesante, compacte, noire comme du charbon, difficile à mettre en poudre. Elle naît en plusieurs mines dans le Dauphiné, dans l'Angleterre, d'où elle nous est apportée en morceaux de différentes grosseurs. Les Emaillleurs & les Potiers de terre l'employent.

Il faut la choisir pure & nette.

Elle est deterfve & astringente.

*Petracorius lapis.*  
*Perigord*,  
*Pierre de Perigord*,  
*Perigueux*,  
*Choix.*  
*Vertus.*

## LAPIS PHRYGIUS.

*Lapis Phrygius*, Plinii, Dioscor. en François, *Pierre Phrygienne*, est une pierre de mediocre grosseur, spongieuse, assez pesante, mal liée, de couleur pâle, traversée de veines blanches, d'un goût acré & acerbe; elle naît en Cappadoce. Les Teinturiers de Phrygie s'en servoient autrefois pour leurs teintures, après l'avoir calcinée & éteinte trois fois dans du vin, afin qu'elle devînt rougeâtre.

Elle est propre pour atténuer, pour digerer, pour déterger, pour resoudre, pour dessécher, on l'employe pour les ulcères des yeux & des autres parties.

*Phrygius lapis.*  
*Pierre Phrygienne.*

*Vertus.*

## LAPIS SAMIUS.

*Lapis Samius*, en François, *Pierre Samiene*, est une pierre blanche qu'on retire des mines en l'Isle de Samo, elle s'attache à la langue quand on la met dessus: elle sert aux Orfèvres pour polir l'or & pour le rendre plus resplendissant. On choisit la plus dure & la plus blanche; on en trouve quelquefois de noirâtres qu'on appelle *Exhebenus*.

La pierre Samiene est astringente & rafraîchissante, on s'en sert dans les colyres pour les yeux.

*Samius lapis.*  
*Pierre Samiene.*  
*Choix.*

*Exhebenus.*  
*Vertus.*

## LAPIS SANGUINALIS.

*Lapis sanguinalis*, en François, *Pierre de sang*, est une espece de Jaspe, mais du plus obscur, marqueté de petites taches ou de points rouges, de couleur de sang; on nous apporte cette pierre de la Nouvelle Espagne où elle naît: les Indiens la taillent en figure de cœurs petits & grands.

Elle est fort estimée pour arrêter le sang de quelque part qu'il vienne, pourveu qu'on la plonge dans de l'eau froide & qu'on l'applique sur la partie, ou qu'on la presse dans la main, ou bien qu'on la porte sur foy en sorte qu'elle touche la chair; on en fait aussi des bagues qu'on porte aux doigts.

*Sanguinalis lapis.*  
*Pierre de sang.*

*Vertus.*

## LAPIS SARCENAGENSIS.

*Lapis Sarcenagensis*, en François, *Pierre de Sarcenage*, est une petite pierre de la grosseur d'une lentille, dure, polie, unie, douce au toucher, de couleur grise ou blanche, ou brune ou rougeâtre, laquelle on trouve sur une montagne appelée Sarcenage, peu éloignée de la ville de Grenoble en Dauphiné: on la choisit petite, polie, luisante, douce au toucher.

On en met une dans l'œil lorsqu'il y est entré quelque ordure, elle s'y agite, elle s'unit à l'ordure & elle la fait tomber avec elle.

Cet effet provient de ce que la pierre de Sarcenage étant alkaline, elle est pesante.

*Pierre de Sarcenage.*

*Choix.*

*Vertus.*



trée, rarefiée & amolie par la serofité de l'œil qui est acide, c'est ce qui la fait remuer & rencontrer l'ordure qui s'y aglutine, en forte qu'on les retire ensemble, ou bien elles tombent par leur propre poids après que l'acide a agi.

LAPIS SCHISTUS.

Schistus lapis, scissilis lapis.

Lapis schistus, sive lapis scissilis, est une pierre friable, facile à couper comme le Talc, se separant en parties droites & fermes comme le sel armoniac, de couleur safranée, luisante, resplendissante; on en trouve aussi quelquefois de noire, & c'est ce que Pline apelle Anthracites; il dit qu'elle naît en Afrique; mais la meilleure est la safranée qu'on trouve en Espagne, en Boheme & en plusieurs autres lieux.

Anthracites.

Vertus.

Elle est propre pour arrêter les hemorragies, les cours de ventre, les gonorrhées, on s'en sert aussi dans les colires pour déterger & dessécher les ulceres des yeux.

Etimologie.

Schistus à σχιζω, findo, je fends, parce que cette pierre se fend aisément.

LAPIS SERPENTIS.

Pierre de Serpent.

Lapis serpentis, en François, Pierre de serpent, est une pierre plate, orbiculaire, large comme un de nos liards, & quelquefois tirant sur l'ovale, épaisse au milieu & devenant mince sur les bords, tendre, de couleur noire. Plusieurs Historiens marquent qu'elle se trouve dans la tête d'une espece de serpent que les Portugais appellent Cobra de capelos, & les François, Serpent au chaperon, parce qu'il a sur la tête une éminence faite en forme de chapeau ou de chaperon: ce serpent habite les côtes de Melinde en Amerique. Mais plusieurs Auteurs modernes, comme M. Tavernier & Pomet, croyent que cette pierre est une composition de plusieurs drogues alexitaires que les Indiens preparent & qu'ils forment en maniere de pastilles comme on les voit. Quoy qu'il en soit, cette pierre est dans une grande estime en plusieurs païs.

Cobra de Capelos. Serpent au Chaperon.

Vertus.

Elle est propre contre les morsures des bêtes venimeuses, on l'applique sur la playe, & l'on pretend qu'elle se charge de tout le venin qui pourroit y être entré; on la met aussi infuser dans de l'eau, & l'on prend l'infusion par la bouche pour resister au venin.

LAPIS SPECULARIS.

Miroir d'asne.

Lapis specularis, | Glacies maria, | Alumen scajola, | En François, Pierre speculaire ou miroir d'asne.

Est une pierre tendre, cristaline & luisante presque comme le cristal, facile à couper & se reduisant en feuilles à peu près comme du Talc, de couleur blanche comme du verre: on en trouve beaucoup dans des carrieres aux environs de Paris, comme à Montmartre, à Passy. On la calcine & l'on en fait du plâtre: on en voit quelquefois de noire, ou de rougeâtre ou de jaune, mais rarement.

Vertus.

La pierre speculaire est propre pour arrêter le sang, pour les hernies; on ne l'employe qu'exterieurement: les femmes s'en servent quelquefois pour se blanchir la peau, elle dessèche les dartres.

Etimologie.

Lapis specularis à speculari, fenêtre, vel à speculo, miroir, parce qu'on tire de cette pierre des feuilles transparentes qui sont employées à faire des fenêtres à des petites lanternes, ou des especes de miroirs.

## LAPIS SPONGIÆ.

*Lapis spongia*, | *Spongites*, | *Cysteolithos*, | En François, *Pierre d'éponge*.

Est une pierre grosse environ comme une amande, legere, fort poreuse, spongieuse, friable, de couleur cendrée ou blanchâtre, elle se trouve dans les grosses éponges.

On l'estime pour les vers, pour briser la pierre du rein & de la vessie, pour dissoudre les glandes, pour les goûestres, étant prise interieurement; mais il y a sujet de craindre que cette pierre n'augmente plutôt la quantité de celles qui naissent dans le corps, que de la diminuer. Vertus;

## LAPIS VARIOLÆ.

*Lapis variola*, en François, *Pierre de petite verole*, est une pierre grosse à peu près comme une de nos grosses fèves, plus large, plate, presque ronde ou orbiculaire, pesante, dure comme un caillou, unie, luisante, s'arondissant vers ses bords, douce au toucher, de couleur verdâtre, parsemée de taches un peu relevées, blanchâtres, livides & representant parfaitement bien quand on les regarde de près, des grains de petite verole meurs & aplatis. Cette pierre est curieuse & rare, on l'apporte des Indes; elle ressemble assez à un morceau de Jaspe verd. Variola lapis  
Pierre de  
petite verole

On luy attribue la vertu de faire pousser au dehors la petite verole, & d'empêcher qu'on n'en soit marqué, pourveu qu'on la laisse appliquée sur la chair: mais après en avoir fait l'expérience plusieurs fois, je ne me suis point aperçu qu'elle produisist aucun effet. Vertus,

Cette pierre est appellée *Lapis variola*, à cause des taches semblables aux grains de la petite verole dont elle est parsemée. Etimologie;

## L A R I X.

*Larix*, Ger. C. B. Park. Raii hist. | Pit. Tournefort.  
*Larix folio deciduo conifera*, J. Bauh. | En François, *Meleze*.

Est un arbre resineux haut comme le Sapin; son tronc est droit, couvert d'une grosse écorce raboteuse, crevassée, brune; ses branches sont longues, grêles, pliantes, courbées, garnies de feuilles plus étroites & plus molles que celles du Pin, disposées par bouquets ou attachées environ vingt ensemble à un tubercule, vertes, un peu odorantes: ses chatons sont selon M. Tournefort à plusieurs sommets ou bourses membraneuses, qui s'ouvrent & ne contiennent qu'une poussiere fort menue: ses fruits naissent sur le même pied qui porte les chatons, mais en des endroits separez, ils sont à peu près gros comme ceux du Cyprés, formez en cone, composez d'écaillés assez larges, obtuses, de couleur rouge tirant sur le purpurin, elles couvrent chacune deux semences envelopées d'un côté d'une peau qui forme une aîle ou feuillet delié. Cet arbre croît aux pais chauds sur les montagnes: il sort de son écorce par des grandes incisions qu'on y fait, une resine liquide ou une terrebentine qu'on appelle *Resina larigna*.

On trouve aussi sur le Meleze l'Agaric dont il a esté parlé en son lieu. Resina Larigna,  
Agaric.

Il découle des grosses branches des Melezes qui croissent en grande quantité dans le haut Dauphiné, principalement aux environs de Briançon, une manne blanche & seche qu'on appelle en latin *manna laricea*, & en François, *Manne de Briançon*. Manna laricea.  
Manne de  
Briançon.

Elle est purgative. Vertus.



**Etimologie.** Les fruits & les feuilles des Melezes sont astringens. On croit que *Larix* vient d'un ancien mot Allemand *Larch* ou *Larich*, qui signi-  
fioit Meleze. D'autres veulent qu'il vienne du grec *λαρός*, *suavis*, parce que les feuille  
s du Meleze sont odorantes.

## L A R U S.

**Manvé.** *Larus*, en François, *Mauve*, est un oiseau aquatique un peu plus gros qu'un  
Pigeon, vorace, de couleur blanche & cendrée, son bec est long, pointu, noir  
fort luisant, sa tête est grande & grosse, ses pieds sont garnis d'ongles robustes  
il y en a de plusieurs especes qui different en grandeurs. Cet oiseau fait son nid sur  
les rochers, il vole tres-legerement, il se nourrit de poissons, de vers, de lima-  
çons, de sauterelles, de phalanges.

**Vertus.**  
**Etimologie.**  
M. de la  
Duquerie.

Son cerveau est propre pour l'épilepsie.

*Larus*, λέξ⊙ quasi λαρός⊙ à vorandi impetu.

## L A S E R P I T I U M.

*Laserpitium*, Ger. Ad. Lob.

*Silphium*, Lugd.

*Laserpitium* è regione Massilia allatum,

J. B. Raii hist.

*Laserpitium Gallicum*, C. Bauh. Pît.  
Tournafort.

*Laserpitium Massilioticum*, Tab.

Est une plante qui pousse une tige haute, semblable à celle de la Ferule, canelée,  
nouée, fongueuse; ses feuilles sont disposées en aîles, fermes & roides, divisées &  
subdivisées, garnies en derriere de quelques poils rudes; ses sommités soutiennent  
des grandes ombelles ou parasols où sont attachées des fleurs à cinq feuilles dis-  
posées en rose. Quand ces fleurs sont tombées, il leur succede des semences assez  
grandes, jointes deux à deux, garnies chacune de quatre grands feuillettes, odoran-  
tes, de couleur de buis: sa racine est grande, d'un gris cendré en dehors, blanche  
en dedans, molle, grasse, pleine de suc, odorante. Cette plante croît aux pais chauds,  
en Provence aux environs de Marseille; sa racine est utile en Medecine: elle con-  
tient beaucoup d'huile & de sel essentiel ou volatile.

**Vertus.** Elle est incisive, attenuante, resolutive, histerique, carminative, deterfive, vul-  
neraire, propre pour resister au venin.

**Etimologie.** *Laserpitium* à *lacerare*, déchirer, parce qu'on fait des incisions à la tige & aux  
racines d'une espece de Laser ou Laserpitium étranger, pour en avoir une gomme  
qu'on dit être l'Asa fœtida.

## L A T E R.

**Brique.** *Later*, En François, *Brique*, est une argile qu'on a premierement reduite en pâte  
avec de l'eau, qu'on a formée en morceaux quarez, longs, plats, qu'on a fait  
cuire & calciner dans des fourneaux, & qu'on a privée par l'action du feu de ce  
qu'elle contenoit de grasieux ou de sulfureux; on s'en sert ordinairement pour les  
bâtiments & pour les fourneaux, mais elle est aussi quelquefois employée en Me-  
decine.

**Vertus.** Elle est astringente, desiccative, resolutive, propre pour arrêter le sang, étant  
appliquée en poudre ou en cataplasme comme le bol; on se sert aussi de la brique  
entiere pour exciter la sueur; car après l'avoir bien fait chauffer au feu on l'en-  
velope d'un linge mouillé & on l'applique à la plante des pieds dans le lit; on

se sert encore de la brique pour faire l'huile de briques, comme je l'ay décrit ailleurs.

LATHYRIS.

<i>Lathyris</i> , Brunf. Matth. Dod.		<i>Catapauca</i> , Brunf. Cæf.		
<i>Lathyris major</i> , C. Bauh.		<i>Tibymalus latifolius catapauia dictus</i> ,		<i>Catapauia.</i>
<i>Lathyris sive catapauia major &amp; minor</i> ,		H. L. B. Pit. Tournef.		
Ger.		En François, <i>Epurge.</i>		

Est une espèce de Titimale ou une plante qui croît à la hauteur d'environ deux pieds, sa tige est grosse comme le pouce, ronde, solide, rameuse en haut, revêtue de beaucoup de feuilles longues & divisées en trois doigts, semblables à celles du Saule, disposées en croix, d'un vert bleuâtre, lisses & douces au toucher; ses fleurs naissent en ses sommités, petites, formées en godets découpez en quatre parties, entourées chacune de deux feuilles pointues, jaunâtres, qui semblent tenir lieu de calice. Quand cette fleur est passée il luy succede un fruit plus gros que ceux des autres Titimales, relevé de trois coins & divisé en trois cellules qui renferment chacune la semence grosse comme un grain de poivre, presque ronde, remplie d'une moëlle blanche; on appelle cette semence *granum regium minus*, Mesuæo. Sa racine est composée de quelques fibres; toute la plante jette un suc laiteux, de même que les autres Titimales: elle croît en tous pays, fort frequemment dans les jardins; elle contient beaucoup d'huile, de phlegme & de sel acré.

*Granum regium minus* Mesuæo.

Les grains & les feuilles de l'Epurge évacuent les humeurs violemment par haut & par bas, on peut s'en servir dans l'hydropisie, car ils purgent particulièrement les serofitez.

Vertus.

Le suc de l'Epurge est un dépilatoire si l'on en humecte la partie velue.

Depilatoire

LATHYRUS.

<i>Lathyrus sive Cicercula</i> , Dod.		<i>Cicercula</i> , sive <i>Lathyrus sativus flore albo</i> ,		
<i>Lathyrus sativus flore fructuque albo</i> ,		bo, Park.		
C. B. Pit. Tournef.		<i>Lathyrus angustifolius flore albo</i> ,		Ger.
<i>Pisum Græcum sativum</i> , Trago.		emac.		
<i>Lathyrus anguloso semine</i> , J. Bauhin,		En François, <i>Gesse</i> ,		
Raii hist.				

Est une plante qui pousse plusieurs tiges pliantes, se couchant à terre, aplaties & comme feuilletées, relevées dans leur longueur d'une côte en dos d'âne, se divisant en plusieurs rameaux, & s'étendant assez. Ses feuilles naissent deux à deux sur une queue terminée par une main avec laquelle elle s'attache aux appuis qu'elle peut attraper, & même à ses propres tiges. Ces feuilles sont oblongues, étroites, pointues; ses fleurs sont legumineuses, blanches, soutenues chacune par un calice formé en godet dentelé. Quand cette fleur est passée il naît à sa place une gousse courte & large, blanche, composée de deux côsses qui renferment des semences anguleuses de la même couleur en dehors, jaunes en dedans: Sa racine est menue & fibrée. On cultive cette plante dans les jardins, & l'on mange ses semences comme les pois, les féves & d'autres legumes: elles contiennent beaucoup d'huile & de sel essentiel.

Vertus:

Elles sont nourrissantes, le bouillon en est un peu lâchant & apertif: on pretend qu'elles excitent la semence.



## LAVANDULA.

Lavande. *Lavandula*, en François, *Lavande*, est une plante dont il y a deux especes principales ; la grande & la petite.

La premiere est appellée

<i>Lavandula major</i> , Cord. in Diosco- riid.		<i>Nardus Italica</i> , Matth. Lob. Germa- nica, Lon.
<i>Lavandula mas</i> , Lugd.		<i>Cassia alba</i> Theophrasti, Dalech. in
<i>Lavandula latifolia</i> , C. B. Pit. Tour- nefort.		Plin.
<i>Spica, Nardus Germanica</i> , Trag.		<i>Pseudonardus, que vulgò Spica</i> , J. B. Raii hist.

Aspic.  
Nard.

En François, *Grande Lavande*, ou *Aspic*, ou *Nard*.

Premiere  
espece.

*Stachys &  
spica hortu-  
lana flore  
albo.*

Elle pousse des tiges ou des verges à la hauteur de deux ou trois pieds, dures, ligneuses, quarrées : Ses feuilles sont oblongues, blanchâtres ; ses fleurs sont en gueule, petites ; elles naissent à la cime des tiges & des branches, disposées comme par anneaux & en épis, de couleur bleue ou violette. Quand ces fleurs sont passées il leur succede des semences menues, oblongues, enfermées quatre dans une capsule qui a servi de calice à la fleur. Sa racine est ligneuse. Toute la plante, & principalement sa fleur, rend une odeur forte, aromatique, agreable, qui embaume les lieux où l'on la met : son goût est un peu amer ; on la cultive dans les jardins, aux païs chauds, comme en Italie, en Languedoc, en Provence : on en trouve quelquefois à fleur blanche, & alors on l'appelle *Stachys & Spica hortulana flore albo*. Ger.

La seconde espece est appellée :

<i>Lavandula minor</i> , Cord. hort. <i>fœmina</i> , Lugd.		Bauhin, Rai hist.
<i>Lavandula angustifolia</i> , C. Bauh. Pit. Tournefort.		<i>Pseudonardus, fœmina</i> , Matth. <i>Nardus vulgò dicta</i> , Gef. hort.
<i>Pseudonardus que Lavandula vulgò</i> , J.		<i>Stachys</i> , Ang.
		<i>Spica Italica &amp; domestica</i> , Cæsalp.

Seconde  
espece.

*Lavandula  
alba, spica  
alba.*

Vertus.

C'est la Lavande commune ; elle diffère d'avec la precedente en ce que ses feuilles sont plus petites, plus étroites, vertes sans blancheur ; en ce que les épis sont plus courts, & en ce que son odeur n'est pas si forte : elle aime les lieux rudes, pierreux ; on la cultive dans les jardins, en tous païs. On en voit aussi à fleur blanche, laquelle on appelle *Lavandula alba*, & *Spica alba*, Tab.

Les Lavendes contiennent beaucoup d'huile exaltée & de sel volatile ; on se sert de leurs fleurs en Medecine.

Elles sont propres pour fortifier le cerveau & les nerfs ; on les employe dans l'apoplexie, dans la paralyfie, dans la lethargie, dans l'epilefie, dans les rhumatismes : elles chassent les vents, elles excitent les mois aux femmes, elles resistent à la corruption, elles chassent par transpiration les mauvaises humeurs ; on s'en sert exterieurement & interieurement.

Etimologie.

*Lavandula* à *lavando*, parce qu'on employe la Lavande commune dans les bains & dans les lavoirs, ou bien parce que les Lavandieres en mettent dans leur linge lavé & blanchi, pour luy donner une bonne odeur.

LAVARETUS.

## LAVARETUS.

*Lavaretus* est un poisson de riviere, espece de Truite, ou de Saumon, ou d'Alose, long d'environ un pied, gros comme le poing, couvert d'écaillés blanches & tendres, sans taches. Sa tête est oblongue, il est camus, sans dents; son corps est toujours fort net & blanc, parce qu'il se tient dans l'eau claire: sa chair est molle, blanche, un peu glutineuse, tres-agreable au goût. Ce poisson est assez connu dans les Poissonneries de Lion; on en sert sur les tables comme un mets delicieux & de bon suc; il contient beaucoup d'huile & de sel volatile.

Il est propre pour les maladies de la poitrine, pour la phtisic.

*Lavareus à lavare*, laver, parce que ce poisson est toujours dans de l'eau claire, net & bien lavé. Vertus.  
Etimologie.

## LAVARONUS.

*Lavaronus Bellonii*, | *Cabassonus Massiliensium*, | *Capassonus Genuensium*,

Est un poisson de mer qui ressemble beaucoup au *Lavaretus*; il est couvert d'écaillés luisantes comme de l'argent: sa tête est grosse, & l'on trouve dedans deux petites pierres: sa chair est tres-blanche, legere, bonne à manger, & de facile digestion. On le trouve dans la mer Mediterranée; il contient beaucoup de sel volatile & d'huile.

Il est restaurant, stomachal, nourrissant.

Les petites pierres qui se trouvent dans sa teste sont aperitives, propres pour la gravelle, étant prises en poudre. Vertus.

*Lavaronus à lavando*, parce que ce poisson est fort net & bien lavé. Etimologie.

## LAUREOLA.

*Laureola*, en François, *Laureole*, est une espece de *Thimelæa*, ou une plante dont il y a deux especes; une mâle & l'autre femelle. Laureole.

La premiere est appellée

<i>Laureola</i> , Dod. Ger. Park.	<i>Laureola semper virens flore luteolo</i> , J. B. Raii hist. <i>Thymelæa foliis viridibus</i> , Mesuæo. <i>Daphnoides</i> , Doi. Gal. Ang. En François, <i>Bois gentil</i> .
<i>Laureola semper virens flore viridi</i> , quibusdam <i>Laureola mas</i> , C. B.	
<i>Thimelæa, laurifolia semper virens</i> , sive	
<i>Laureola mas</i> , Pit. Tournef.	

Elle pousse une tige quelquefois simple, quelquefois divisée en plusieurs rameaux flexibles & difficiles à rompre, revêtus d'une grosse écorce cendrée ou blanchâtre, portant en haut un grand nombre de feuilles oblongues, larges, charnues, lisses, noirâtres, luisantes, semblables à celles du Laurier, mais plus petites, ramassées ou entassées par touffes. Ses fleurs sont petites, disposées aux sommitez des branches, comme en bouquets, de couleur verte jaunâtre: chacune d'elles est un petit tuyau évasé en haut, & coupé en quatre parties pointues, opposées en croix. Quand cette fleur est passée il luy succede une baye grosse comme celle du Genévre, de figure ovale, au commencement verte, mais noire quand elle est meure; charnuë: elle renferme une semence oblongue, dure, un peu plus longue que celle du Chanvre, remplie d'une moëlle blanche. Sa racine est longue, grosse, ligneuse, Premiers  
espece.



pliante, se divisant en plusieurs branches descendant bien bas en terre, & difficile à arracher. Cette plante croît aux lieux montagneux, incultes, rudes, ombrageux, dans les bois; elle demeure toujours verte; ses feuilles, son fruit & son écorce ont une si grande acrimonie, qu'elles brûlent la bouche quand on en met dedans.

La seconde espece est appellée

<p><i>Laureola folio deciduo, flore purpureo, officinis Laureola femina, C. B.</i>  <i>Chamalea Germanica, sive Mezereum,</i>          Ger. Raii hist.  <i>Thymelaa, Cord. in Diosc.</i>  <i>Thymelaa laurifolio deciduo, sive Laureola femina, Pit. Tournef.</i>  <i>Laureola folio deciduo, sive Mezereum</i></p>		<p><i>Germanicum, J. Bauhin.</i>  <i>Laureola femina &amp; Daphnoides crocea,</i>          Lugd.  <i>Chamalea Germanica, Dod.</i>  <i>Mezereum Germanicum, Lob.</i>  <i>Daphnoides, Fuch. Turn.</i>  <i>Chamadaphne sive Pusilla Laurus. Adv.</i>  <i>Laureola major, Cast.</i></p>
---	--	---

Seconde  
espece.

C'est un petit arbrisseau qui croît jusqu'à la hauteur de quatre pieds, jettant plusieurs rameaux ligneux, flexibles, pliants, grêles, ronds, revêtus de deux écorces, la première mince, cendrée, facile à séparer; la seconde verte en dehors, blanche en dedans, fort pliante & difficile à rompre: son bois est blanc, rempli d'un peu de moëlle: ses feuilles approchent en figure de celles de la première espece, mais plus molles, de couleur plus pâle & non luisante: ses fleurs naissent aux sommitez des branches, petites, odorantes, formées comme en la Laureole mâle; mais de couleur rouge pâle, tirant sur le purpurin, comme aux fleurs de pescher: Il leur succede des bayes rouges, qui en sechant deviennent noires: sa racine est longue. Toute la plante a une odeur forte, excepté sa fleur qui sent bon. Son goût est fort acré & brûlant; elle croît dans les bois montagneux, aux lieux ombrageux, rudes & deserts: ses feuilles tombent au commencement de l'hyver.

L'une & l'autre espece de Laureole contiennent beaucoup d'huile & de sel fort acré, essentiel & fixe; elles ont une vertu semblable.

Vertus.

Leurs feuilles, leurs fruits, leurs écorces purgent violemment la pituite & les ferosités: on s'en sert pour l'hydropisie; on les fait prendre en poudre ou en infusion.

Etimologie.

*Laureola, quasi Laurus pusilla*, petit Laurier; parce que les feuilles & les bayes de ces plantes ressemblent à celles du Laurier.

#### LAUROCERASUS.

<p><i>Laurocerasus, Clus. hist. Pit. Tournefort.</i>  <i>Lotus secundus Theophrasti, Lugd.</i></p>		<p><i>Cerasus folio Laurino, C. B.</i>  <i>Cerasus Trapezuntina, Bellon.</i>          En François, <i>Laurier-Cerise</i>,</p>
--	--	---

Est un petit arbre beau & fort agreable à la vue: sa tige est droite, rameuse; son écorce est verte-brune, son bois est blanc, sa feuille ressemble à celle du Laurier, ou plutôt à celle du Citronnier, dentelée aux bords, douce au toucher, nerveuse, de couleur verte, luisante, réjouissante, d'un goût astringent, un peu amer. Sa fleur est à cinq feuilles blanches, sans odeur, disposées en rose: lorsqu'elle est passée il se forme un fruit charnu semblable à une Cerise, de couleur rouge, dans lequel on trouve une coque presqu'ovale, mince, fragile, remplie d'une semence oblongue, amere. Ce fruit a un goût doux. On cultive le Laurier-Cerise dans les jar-

dins; sa feuille contient beaucoup d'huile, mediocrement du sel; son fruit contient beaucoup de phlegme, de l'huile & du sel essentiel.

Sa feuille est un peu astringente, elle fortifie l'estomac.

*Laurocerasus*, en François, *Laurier-Cerise*, parce que cette plante porte des fleurs semblables à celles du Laurier, & des fruits semblables à ceux du Cerisier. Vertus.  
Etimologie.

L A U R U S.

<i>Laurus</i> , Dod. J. B. Raii hist.	<i>Laurus major sive latifolia</i> , Park.
<i>Laurus vulgaris</i> , C. B. Pit. Tournef.	En François, <i>Laurier</i> ,

Est un arbre qui croît ordinairement à une hauteur mediocre aux pais temperez, mais qui s'élève davantage sous les climats chauds, comme en Italie, en Espagne. Sa tige est unie, sans nœuds; son écorce est peu épaisse, son bois est poreux & assez foible; il pousse des rameaux longs; ses feuilles sont longues comme la main, larges de deux ou trois doigts, pointues, dures, toujours vertes, peu succulentes, nerveuses, polies, odorantes, d'un goût acre, aromatique & un peu amer; attachées par des queues courtes. Ses fleurs sont chacune d'une seule feuille découpée en quatre ou cinq parties, de couleur blanche ou jaunâtre. Il leur succede des bayes grosses comme des petites cerises, oblongues, vertes au commencement, mais prenant une couleur noire en meurissant. On trouve sous leur peau une coque assez dure, & qui renferme dans son creux une semence oblongue. Ces bayes sont odorantes, aromatiques, huileuses, ameres au goût. Ses racines sont grosses, inégales. Cet arbre croît aux lieux secs & chauds; on le cultive dans les jardins; ses feuilles & ses bayes sont en usage dans la Medecine; elles contiennent beaucoup d'huile & de sel volatile.

On nous apporte des pais chauds les bayes de Laurier seches. Elles doivent estre choisies recentes, bien nourries, entieres, non vermoulues, ni séparées de leur écorce, de couleur noirâtre; elles servent dans la teinture. Bayes de  
Laurier se-  
ches.  
Choi.  
Vertus,

Les feuilles & les bayes de Laurier sont incisives, attenuantes, deterfives, resolutives, propres pour resoudre, pour chasser les vents, pour fortifier le cerveau & les nerfs, pour exciter les mois aux femmes & les urines: on s'en sert exterieurement & interieurement.

*Laurus à laude*, louange; parce que le Laurier est employé pour faire des couronnes qu'on met sur la teste de ceux qui ont merité des louanges. Etimologie.

L A U R U S A L E X A N D R I N A.

*Laurus Alexandrina*, en François, *Laurier Alexandrin*, est une espece de Houx Frélon dont il y a plusieurs especes. Je décrirai icy les deux principales. Laurier  
Alexandria.

La premiere est appellée,

<i>Laurus Alexandrina</i> , Brunf. Trag.	<i>Radix idea</i> , Dioscoridis, Colum.	
Fuch.	<i>Ruscus angustifolius fructu folio innascente</i> ,	
<i>Laurus Alexandrina fructu pediculo insidente</i> , C. B. Raii hist.	Pit. Tournefort.	
<i>Bonifacia sive bislingua</i> , J. Bauh. An- guil.	<i>Hippoglossum</i> , Dod.	
	<i>Hippoglossum sive bislingua</i> , Park.	<i>Bislingua.</i>
	<i>Daphne Alexandrina</i> , Fuch.	

Elle pousse plusieurs tiges à la hauteur de deux pieds, menues, flexibles, vertes, Premiere  
espece.  
G g g ij



portant des feuilles oblongues, assez épaisses, nerveuses, pliantes, pointues, d'une belle couleur verte, ressemblantes à celles du Laurier, mais beaucoup plus petites. Il sort du milieu de chacune de ces feuilles une autre petite feuille de la même figure en manière de languette; ses fleurs sont tres-petites, formées comme en grelots, attachées par des petits pedicules qui sortent de dessous les languettes des feuilles; il leur succede des bayes grosses comme des pois chiches, un peu molles, qui rougissent en meurissant; elles renferment chacune une ou deux semences dures comme de la corne; sa racine est longue, blanche & d'une odeur agreable.

La seconde espece est appellée

<p><i>Laurus Alexandrina</i>, Lob. J. B. Raii hist.</p> <p><i>Laurus Alexandrina vera</i>, Lugd.</p> <p><i>Ruscus latifolius fructu folio imascente</i>, Pit. Tournefort.</p>	<p>  <i>Laurus Alexandrina genuina</i>, Park.</p> <p>  <i>Laurus Alexandrina fructu folio insidente</i>, C. Bauh.</p> <p>  <i>Chamadaphne</i>, Guil.</p>
---	--

Seconde  
espece.

Elle differe de la précédente, en ce que ses feuilles sont un peu plus larges & arrondies, sans languettes, & en ce que ses fleurs & ses bayes naissent sans pedicule, adherantes aux feuilles; ces fleurs sont de couleur jaune, herbeuse ou pâle, mais si petites, qu'à peine peut-on les distinguer.

L'une & l'autre espece croissent aux lieux montagneux; elles contiennent beaucoup d'huile & de sel essentiel.

Vertus.

Leurs racines sont aperitives, propres pour les retentions d'urine & de menstrues, pour hâter l'accouchement, pour les vapeurs histeriques; on s'en sert en tizane; on les prend aussi en poudre. La dose est depuis demi dragme jusqu'à deux dragmes.

Dose.

Etimologies

On appelle cette plante *Laurus Alexandrina*, parce que la figure de ses feuilles approche de celle du Laurier, & parce qu'on en trouvoit autrefois beaucoup en Alexandrie.

*Hippoglossum ex ἵππῳ*, *equus*, & *γλῶσσην*, *lingua*, comme qui diroit, *langue de cheval*. On a donné ce nom à cette plante, parce qu'on a trouvé quelque ressemblance de la figure de sa feuille avec celle de la langue d'un cheval.

*Bislingua*, à cause que ses feuilles sont doubles, ayant la figure de deux langues jointes ensemble.

#### L E N D E S.

Lentes;

*Lendes*, en François, *Lentes*, sont des insectes tres-menus, languets, blanchâtres, qui ressemblent assez à des Cirons, mais ils sont encore plus petits, & il ne paroît point qu'ils ayent des pieds. Ils naissent sous les cheveux des enfans & sous le poil des chevaux & des beufs; ils sont confondus ou mêlez avec une crasse qui s'amasse à la racine des poils; ils craquent quand on les presse avec l'ongle, comme s'ils étoient enfermez dans des coquilles.

Quoy qu'on ait fait un genre different de ces petits animaux, ce n'est autre chose que les œufs des poux qui éclosent dans leur temps, & qui deviennent de veritables poux. On les fait mourir par les mêmes remedes qu'on employe pour tuer les autres insectes qui naissent dans les poils, comme par les onguens *Neapolitanum* & *Emulatum*, par le Staphisaigre.

## L E N S.

*Lens*, en François, *Lentille*, est une plante dont il y a deux especes.  
La premiere est appellée

Lentille.

*Lens*, J. B. Raii hist.

*Lens vulgaris*, C. B. Pit. Tournef.

| *Lens minor*, Dod. Ger. Park.

Elle pousse des tiges longues d'environ un pied, assez grosses, anguleuses, velues, rameuses, foibles, tombant à terre si elles ne sont soutenues par quelque plante voisine; ses branches finissent par des mains ou tenons qui s'attachent & se lient à ce qu'elles rencontrent: ses feuilles sont oblongues, ressemblantes à celles de la Vesce, mais plus petites, velues, rangées plusieurs sur une côte: il sort des aisselles de ces feuilles des pedicules grêles qui soutiennent chacun deux ou trois petites fleurs legumineuses, de couleur blanchâtre. Quand ces fleurs sont passées il leur succede des petites gousses courtes qui renferment chacune deux ou trois petites semences rondes, aplaties, élevées au milieu & minces vers les bords, dures, lissées, de couleur blanche ou jaunâtre, ou rougeâtre, ou noirâtre: sa racine est menue, blanche, garnie de quelques fibres. Cette plante croît dans les terres maigres & seches.

Premiere  
espece.

La seconde espece est appellée

*Lens major*, C. Bauh. J. B. Raii hist.

Pit. Tournefort.

| *Lens Italica*, Camer.

Elle differe de la premiere en ce qu'elle est plus belle & plus grande en toutes ses parties, sa fleur est blanche: on cultive cette plante comme les autres legumes; sa semence est deux ou trois fois aussi grosse que celle de la precedente, elle est d'un grand usage dans les alimens du Carême.

Seconde  
espece.

Les semences des Lentilles petites & grandes contiennent beaucoup d'huile & un peu de sel volatile.

La decoction des Lentilles lâche le ventre & elle est deterfive; mais les Lentilles mêmes mangées sont astringentes.

Vertus.

*Lens* à *Lenis*, doux, parce qu'on s'est imaginé autrefois que ceux qui vivoient de Lentilles, avoient l'humeur plus douce & plus temperée que les autres, ou bien parce que la Lentille est douce au toucher.

Etimologie.

## L E N T I C U L A P A L U S T R I S.

*Lenticula*, Ad.

*Lenticula palustris vulgaris*, C. B.

| *Lens palustris*, Dod. Ger. J. B. Raii hist.

| *Lens palustris sive aquatica vulgaris*, Park.

En François, *Petite Lentille des marais* ou *Lentille d'eau*.

Est une petite plante aquatique dont les feuilles sont de la figure & de la grandeur des Lentilles, minces, rondes, tendres, attachées à des queues ou plutôt à des fibres deliez comme des cheveux, desquels elles se détachent facilement par l'agitation de l'eau, & elles nagent sur la superficie des étangs, des lacs & des marais; elles contiennent beaucoup de phlegme, un peu d'huile & tres-peu de sel essentiel.

Lentille  
d'eau.

Elles sont propres pour humecter, pour rafraîchir, pour éteindre les ardeurs du sang, étant prises en decoction, elles sont aussi employées exterieurement pour la gale.

Vertus.



Etimologie. *Lenticula*, parce que la feuille de cette plante a la figure extérieure d'une petite Lentille.

## L E N T I S C U S.

*Lentiscus*, Ger. Dod. Park. J. Bauh. | *Lentiscus vulgaris*, C. B. Pit. Tournef. Raii hist. En François, *Lentisque*.

Est un arbre fort rameux, quelquefois grand & quelquefois petit ; ses branches sont grosses, pliantes, flexibles, couvertes d'une écorce cendrée ; ses feuilles sont semblables à celles du Mirte, rangées par paires sur une côte roscâtre qui n'est point terminée par une seule feuille, toujours vertes, tendres, d'une odeur forte, mais qui n'est point désagréable, d'un goût aigrelet & astringent ; il naît quelquefois sur ces feuilles certaines vessicules remplies de moucherons ou de liqueur : ses fleurs sortent des aisselles des feuilles, disposées en grappes, rouges ou de couleur herbeuse pâle tirant sur le purpurin, dans lesquelles sont entassées par pelotons des étamines chargées de sommets : ses fruits naissent sur des pieds différents de ceux des fleurs, ce sont des petites bayes rondes qui noircissent en meurissant, d'un goût acide ; elles renferment chacune un petit noyau oblong, dur, noir, contenant une moëlle blanche ou verte. On tire de ce fruit une huile en Italie de la même manière qu'on tire l'huile de laurier en Languedoc. Cet arbre croît en Italie, en l'Isle de Chio, aux Indes, en Egypte, au Languedoc, en Provence ; on le cultive avec grand soin particulièrement en l'Isle de Chio, parce qu'il en découle le Mastich dont je parleray en son lieu.

Bois de *Lentisque*. Le bois de *Lentisque* nous est apporté sec, il faut le choisir nouveau, difficile à rompre, pesant, gris en dehors, blanc en dedans, d'un goût astringent, prenant garde qu'il ne soit carié ; il contient beaucoup d'huile, de phlegme & assez de sel essentiel & fixe.

Vertus. Il est astringent & fortifiant, il résiste au venin, il fortifie les gencives, on en fait entrer dans quelques compositions de Pharmacie, il sert à faire des curescents.

L'huile de bayes de *Lentisque* est astringente, propre pour rafermir les chairs, & pour fortifier.

Etimologie. *Lentiscus à lentescere*, estre mou, flexible, parce que les branches de cet arbre sont flexibles ou faciles à plier.

## L E O.

Lion. *Leo*, en François, *Lion*, est un animal à quatre pieds, grand, gros, feroce, sauvage, d'un aspect terrible : on l'a nommé le Roy des animaux tant à cause de sa grande force, que parce que sa face approche de celle de l'homme : sa tête est assez grosse, entourée de poils ou crins longs comme des cheveux, son front est carré, ses sourcils sont élevez, son nez est grand, large & étendu ; ses yeux sont moyennement gros, fort aigus, ses levres & ses dents ont une grandeur médiocre, sa langue est grande, horrible, rude, son cou est long, médiocrement gros, roide, son corps est tres-fort & robuste ; ses pieds de devant ont chacun cinq doigts garnis de griffes fortes, aigues & tranchantes, ses pieds de derrière n'en ont que quatre ; sa queue est longue & d'une grande force. On trouve cet animal en Mauritanie, en Lybie, en Syrie, en Tartarie, il est feroce & cruel, d'un temperament de feu ; il se nourrit d'oiseaux, de petits éléphants, de beufs, de cadavres, de fruits, il devore aussi les hommes à moins qu'il ne soit apprivoisé ; il boit de l'eau pour trois jours. Tout ce qui se tire du Lion contient beaucoup de sel volatile & d'huile.

DES DROGUES SIMPLES. LE 423

Son cœur étant desséché & mis en poudre est propre pour l'épilepsie & pour la Cœur du  
Lion.  
Vertus.

Sa graisse est propre pour ramollir, pour resoudre, pour fortifier les nerfs, pour Dose.  
Graisse.

dissiper les douleurs & les brouillemens des oreilles. Chair.

Sa chair fortifie le cerveau & dissipe les vapeurs, elle est fort bonne à manger. Vertus.

Son sang étant desséché & réduit en poudre est sudorifique, il resiste au venin; Sang.  
Vertus.

On pretend que la dent du Lion étant pendue au cou empêche les maux des Dent.  
Dose.

dents. Ses os pulverisez sont sudorifiques & febrifuges; la dose est depuis un scrupule Vertus.  
Os.

jusqu'à une dragme : on leur attribue aussi la qualité de soulager la gourte. Vertus.  
Dose.

Sa fiente mêlée dans de l'onguent rosat enleve les taches du visage. Fiente.  
Vertus.

*Leo à l'leo, video*, parce que le Lion a la vue fort aigue. Etimologie.

LEO CANCER.

*Leo cancer*, Rondelet. Aldrovand. Jonst. | *Elephantus*, Plinii, Bellon.

Est une espece de grande écrevisse de mer qui tire ses noms de sa grandeur & de la force; elle a la figure de l'Actacus, mais ses pattes sont plus grosses & plus longues, terminées par des mains fourchues en forme de tenailles comme aux autres écrevisses, assez larges, mais menues; son corps est marbré par ondes jaunes; ses cornes sont fort longues : sa chair est bonne à manger, elle contient beaucoup de sel & d'huile.

Elle est aperitive & pectorale, elle restaure, elle est propre pour les maladies de Vertus.  
de consommation, pour purifier le sang, étant mangée ou prise en bouillons.

Il se trouve dans sa tête une pierre qui a la figure d'un œil, elle est propre pour Pierre d'E-  
crevisse.  
Vertus.

adoucir les aciditez du corps, pour arrêter les cours de ventre, les hemorrhagies; Dose.  
*Chela cancri*

la dose est depuis demi scrupule jusqu'à demi dragme. Vertus.

Ses pattes qu'on appelle en latin *Chela cancri*, ont la même vertu.

LEOPARDUS.

*Leopardus*, | *Pardus*, | *Pardalis*, | *Pamibera*, | En François, *Leopard*,  
ou *Pamibere*.

Est une grande bête à quatre pieds, feroce, sauvage, qui tient de la figure du Lion & de celle du Chat; sa peau est marquée par tout le corps de différentes couleurs; sa face est mediocrement grande, sa gueule est ample; ses dents sont tres-aigues; sa langue est rude; ses yeux sont petits, blancs, vifs, toujours en mouvement; son front est grand, ses oreilles sont rondes; son cou & son corps sont longs, ses cuisses sont charnues; ses pieds de devant ont cinq doigts, & ceux de derriere quatre, tous garnis de griffes longues, fortes, pointues, penetrantes & tranchantes; sa queue est longue.

Cet animal se trouve en Asie, dans la Pamphilie, en Afrique; il habite ordinairement les montagnes & les bois; il se plaît dans les herbes odoriferantes, il vit de la chair des animaux qu'il peut attraper; mais il est ordinairement maigre, parce que son temperament est fort chaud. Il contient beaucoup de sel volatile & d'huile.

Son cerveau est estimé propre pour exciter la semence, étant appliqué sur les parties genitales. Cerveau.  
Vertus.



Testicules. Ses testicules étant dessecchés, pulverisés & pris par la bouche, excitent les moi-  
 Vertus. aux femmes. La dose est une dragme.

Dose. Sa graisse est estimée un cosmetique pour embellir la peau. Elle est adoucissante  
 Graisse. resolutive.

Usage. *Leopardus* est un nom composé de *Leo*, *Lion*, & *Pardus*, *Panthere*, comme qu-  
 Vertus. droit, *Panthere qui tient du Lion*.

Etimologic.

## LE ONTO PETALON.

*Leontopetalon*, C. Bauh. Park. Raii | *Rhabeion quorundam*, Plin. *Pata leo*  
 histor. | *nis officinarum*.

Est une plante qui pousse des feuilles larges, presque rondes, comme celles du  
 Chou, les unes entieres, les autres laciniées & comme crépées, véneuses, de cou-  
 leur de verd de mer tirant sur le jaune, attachées à des queues longues; il s'éleve  
 d'entr'elles une tige à la hauteur d'un pied, rayée de lignes d'un purpurin pâle,  
 divisée en beaucoup de rameaux, portant des feuilles plus petites & moins décou-  
 pées que celles d'en bas; ses fleurs naissent aux sommitez des rameaux entremêlées  
 de feuilles oblongues & disposées en maniere d'épi, grandes comme celles du Re-  
 noncule, composées chacune de cinq feuilles oblongues, jaunes ou rougeâtres, ran-  
 gées en étoiles. Quand cette fleur est passée, il luy succede une gousse qui contient  
 deux ou trois grains gros comme des pois, de couleur noire; sa racine est grosse à  
 remplir la main, ronde, bossue, inégale, de couleur cendrée en dehors, verte-  
 jaunâtre en dedans, d'un goût amer. Cette plante croît aux pays chauds, en Italie,  
 en Candie, dans les champs, entre les bleds; elle contient beaucoup d'huile & de  
 sel essentiel.

Vertus. Sa racine est digestive, desiccative, resolutive, aperitive. On l'estime propre  
 contre les piqueures du Scorpion & des serpens, contre la goutte sciatique, étant  
 prise en décoction, & appliquée exterieurement.

Etimologic. *Leontopetalon* à λέων, *leo*, & πέταλον, *folium*, quasi *leoninum folium*, parce qu'on  
 prétend que la feuille de cette plante a quelque ressemblance en figure avec le pied  
 du Lion.

## LE P A S.

*Lepas*, | *Patella*, | Est une coquille qui a la figure & à peu près la grandeur  
 d'une petite tasse à boire, grise en dehors, blanche en dedans, luisante, lisse; elle  
 loge une espece de limaçon de mer, de couleur cendrée; il se tient attaché aux ro-  
 chers avec sa coquille.

Vertus. Cette coquille est aperitive par les urines, & astringente par le ventre; on s'en  
 sert comme d'une tasse pour boire dedans quand on est en voyage.

## LEPIDIUM.

*Lepidium latifolium*, C. B. Raii hist. | *Piperitis sive lepidium vulgare*, Park.  
 Pit. Tournef. | *Raphanus sylvestris officinarum*, *lepidium*  
*Lepidium Pauli*, J. Bauh. | *Æginetæ* Lobelio, Ger.

En François, *Passerage*.

Est une plante qui pousse plusieurs tiges à la hauteur de deux ou trois pieds, ron-  
 des, lisses, remplies de moëlle, rameuses; ses feuilles sont longues & larges com-  
 me

DES DROGUES SIMPLES. LE 425

me celles du Citronnier, & quelquefois plus grandes, pointues, grasses, d'un verd obscur, dentelées en leurs bords, rangées alternativement; celles d'en bas sont attachées à des queues longues; les sommitez de ses tiges & de ses branches sont chargées d'un grand nombre de petites fleurs blanches, composées chacune de quatre feuilles disposées en croix. Quand cette fleur est passée, il paroît un petit fruit formé en fer de pique, qui se divise en deux loges remplies de semences oblongues, meures. Sa racine est longue, grosse comme le doigt, serpentante, blanche, d'un goût acre. Cette plante croît aux lieux ombrageux: elle contient beaucoup de sel essentiel & fixe.

Elle est incisive, penetrante, aperitive, propre pour la sciatique, pour exciter l'urine, étant prise en tisane. On s'en sert exterieurement pour effacer les cicatrices & les taches de la peau, pour les dartres, pour la galle. Vertus.

*Lepidium* à *lapis*, *squamma*, écaille, *vel* à *λεπω*, *decortico*, parce que cette herbe est propre pour emporter les cicatrices & les autres taches de la peau, qui sont comme des écailles ou des écorces. Etimologies

*Piperitis* à *pipere*, *poivre*, parce que la racine de cette plante est acre comme du poivre.

L E P R A S.

*Lepras*, seu *psorus*, Jonst. Est un poisson de mer long d'environ un pied, couvert d'écailles larges, parsemé de taches; son museau est petit, ses dents sont blanches & aigues; sa langue est blanche, ses yeux sont petits, ronds; il est excellent à manger. Pforus.

Il est aperitif.

*Lepras* & *psorus* à *lepra* & *psora*, *lepre*, *galle*, parce que les taches qui paroissent sur ce Poisson, ont quelque ressemblance avec la lepre & la galle. Vertus: Etimologie.

L E P U S.

*Lepus*, en François, *Lièvre*, est un animal à quatre pieds plus grand qu'un chat ordinaire, fort timide, mais agile & tres-habile à la course; il multiplie beaucoup. Le jeune Lièvre s'appelle en Latin *Lepusculus*, & en François, *Levreau* ou *Leveau*. On prétend qu'il soit le seul des animaux à qui l'on trouve du poil dans la gueule & dessous les pieds; sa tête est courte, ses oreilles sont longues, & droites; son cou est oblong, assez menu, rond; son corps est flexible, ses jambes sont segetes, sa voix est aigue, son ouïe est tres-fine, en forte qu'au moindre mouvement des feuilles il fuit. Il habite les bois, les forests; il se nourrit d'herbes. On trouve quelquefois des Lievres cornus, mais ils sont rares: toutes les parties du Lievre contiennent beaucoup de sel volatil & d'huile. Lièvre. Lepusculus. Levreau.

Le poil du Lievre est propre pour arrêter le sang, étant appliqué sur la playe. Son sang, son cœur, son poumon, son foye, étant préparez ou dessechez & mis en poudre, sont propres pour arrêter la dysenterie & les autres cours de ventre, pour attener la pierre dans le rein, pour exciter l'urine & les mois aux femmes, pour l'épilepsie, pour la fièvre quarte. Poil de Lièvre. vic. Vertus. Sang. Cœur. Poumon. Foye. Vertus. Dose.

La dose est depuis un scrupule jusqu'à une dragme.

On se sert aussi du sang du Lievre nouvellement tiré pour effacer les lentilles & les autres taches de la peau.

Le caillé du Lievre, appellé en Latin *coagulum leporis*, est une matiere caseuse qui se trouve adherante au fond de l'estomac du Levreau; elle est propre pour re- Coagulum leporis. Vertus.



filter au venin, pour exciter la semence, pour l'épilepsie, pour la dysenterie, pour hâter l'accouchement: on l'employe exterieurement & interieurement.

Dose.

La dose est depuis demi dragme jusqu'à une dragme.

Cervelle.

La cervelle du Lievre est propre pour fortifier les nerfs.

Vertus.

Les testicules & les reins du Lievre étant dessechez ou préparez, provoquent la semence, attenuent la pierre du rein, arrêtent les flux d'urine, & fortifient la vessie.

Testicules.

Reins.

Vertus.

La dose est depuis un scrupule jusqu'à une dragme.

Dose.

La graisse du Lievre exterieurement appliquée, est propre pour exciter la digestion, & la supuration des abscessés.

Graisse.

Vertus.

La fiente du Lievre est propre pour la pierre & pour l'épilepsie, prise interieurement.

Fiente.

Vertus.

Etimologie.

*Lepus* à λῆϙ, *lenis*, doux au toucher, & πῆϙ, *incessus*, marcheure, alleure, parce que le lièvre est couvert de poils fort doux & mollets, & qu'il marche fort vilte.

## LEPUS MARINUS.

Lievre marin.

*Lepus marinus*, en François, *Lievre marin*, est un poisson qui approche en figure du Lievre terrestre, & qui en a la couleur; il nage ordinairement en pleine mer, c'est pourquoy l'on a peine à le pescher; il contient un sel acre, & même corrosif: sa chair excite un vomissement violent & dangereux quand on en mange. C'est une espece de poison.

Vertus.

On s'en sert en depilatoire, on l'écrase & on l'applique sur les parties d'où l'on veut enlever le poil.

## LEUCANTHEMUM.

*Leucanthemum vulgare*, P. Tournef.

*Bellis major*, Dod. J. B. Raii hist.

*Bellis sylvestris caule folioso major*, C. B.

*Consolida media vulnerariorum*, Lob.

*Bellium majus*, Tab.

*Bupthalmum majus*, Lon.

*Oculus bovis*, Brunf.

*Bellis major vulgaris*, sive *sylvestris*, Park.

En François, *Marguerite*.

Est une plante qui pousse des tiges à la hauteur d'environ un pied, dures, quarrées, divisées en aîles, garnies de feuilles oblongues, grasses, dentelées, d'un goût tirant sur l'acre; ses fleurs sont rondes, belles, agreables, radiées, de couleur jaune en dedans, mais couronnées de feuilles blanches, soutenues par des calices qui sont des especes de calotes composées de plusieurs petites feuilles dures, écailleuses, noirâtres. Lorsque ces fleurs sont passées, il leur succede des semences oblongues; sa racine est fibreuse, rampante, acre au goût. Cette plante croît par tout le long des chemins, dans les prez: elle contient beaucoup d'huile & de sel essentiel.

Vertus.

Elle est détersive, attenuante, vulneraire.

Etimologie.

*Leucanthemum* à λευκός, *albus*, & ἄνθη, *flos*, comme qui diroit, *fleur blanche*.

## LEUCOIMUM.

*Leucoium incanum majus*, C. Bauhin. Pit. Tournefort.

*Leucoium hiemale* & *diu durans*, *purpureum roseum*, ac etiam *album*, J. Bauhin. Raii hist.

Violier,

*Leucoium album sive purpureum*, sive

*violaceum*, Ger. emac.

*Leucoium simplex sativum diversorum colorum*, Park.

*Viola candida*, Trag.

*Viola alba*, Lob. Ico.

En François, *Girostier* ou *Violiers*

DES DROGUES SIMPLES. LE 427

Est une plante qui pousse une tige à la hauteur de plus de deux pieds, ronde, ligneuse, divisée en beaucoup de rameaux couverts d'un coton blanc & disposés en manière d'arbrisseau : ses feuilles sont longues & larges à peu près comme celles du Saule, blanches, molles, garnies de laine : ses fleurs naissent aux sommitez des branches, belles, agreables, composées chacune de quatre feuilles oblongues arondies par le bout, disposées en croix, de couleur rouge ou purpurine, ou violette, ou blanche, ou diversifiée, d'une odeur tres-suave, soutenues sur un calice oblong, velu. Quand cette fleur est passée il luy succede une filique longue, étroite, aplatie, divisée interieurement en deux loges qui renferment des semences rondes, plates, bordées d'une aîle fort deliée, de couleur rougeâtre, d'un goût un peu acre : ses racines sont menues, mais ligneuses & fortes. On cultive cette plante dans les jardins ; elle contient beaucoup d'huile & de sel essentiel.

Ses fleurs sont détersives, attenuantes, aperitives, propres pour fortifier le cerveau, pour exciter les mois aux femmes. Vertus.

*Leucoium à λευκόν ἴον, viola alba*, violette blanche. Peut-estre a-t-on donné ce nom à cette plante à cause de la blancheur de sa tige & de ses feuilles, car pour ses fleurs elles ne sont pas toujours blanches. Etimologis.

LEVI STICUM.

<i>Levisiticum vulgare</i> , Ger. Park.		<i>Ligusticum vulgare, foliis Apii</i> , J. B.
<i>Ligusticum vulgare an Libanotis fertilis</i> , Theophrasti, C. Bauh.		Raii hist.
<i>Libysticum vulgare</i> , Fuch.		En François, <i>Levesche</i> .

Est une plante qui pousse une tige à la hauteur d'un grand homme, grosse, cannelée, nouée, creuse, rameuse ; ses feuilles sont faites comme celles de l'Ache, mais beaucoup plus grandes & plus amples, de couleur verte-brune, luisante, d'une odeur forte qui n'est point desagreable ; ses sommitez sont chargées de grandes ombelles ou parasols garnis de fleurs jaunes, lesquelles étant passées il leur succede des semences assez grandes, oblongues, aromatiques, acres : sa racine est grosse, ligneuse, odorante. Cette plante croît aux lieux ombrageux ; elle contient beaucoup d'huile exaltée & de sel essentiel.

Elle est incisive, aperitive, vulnereaire, elle excite les mois aux femmes, elle fortifie l'estomac, elle résiste au venin, elle aide à la respiration. Vertus.

*Levisiticum* est une corruption de *Libysticum* ou de *Ligusticum*. Etimologis.

LIBANOTIS.

<i>Libanotis latifolia altera, sive vulgarior</i> , C. Bauh.		<i>Libanotis</i> , Theophrasti. <i>quorumdam sive</i>
<i>Libanotis</i> , Theophrasti, <i>minor</i> , Ger. Park.		<i>Sezeli Ethiopicum</i> , Matthiolo.
<i>Laserpitium foliis latioribus lobatis</i> , Mor.		<i>Cervaria alba</i> , J. Bauh.
P. Tournefort.		<i>Sezeli Ethiopicum herba</i> , Dod.

Est une espece de *Laserpitium*, ou une plante qui pousse une tige à la hauteur de trois ou quatre pieds, ligneuse, nouée : ses feuilles sont amples, larges, semblables à celles de l'Ache, dentelées : ses fleurs sont petites, disposées en ombelles, blanches, chacune d'elles est composée de cinq feuilles, lesquelles étant passées leur



calice devient un fruit composé de deux grandes semences larges, membraneuses, pailleuses, oblongues, blanchâtres, ayant l'odeur & le goût de la semence d'Angelique; sa racine est fort longue, grosse, noirâtre en dehors, blanche en dedans, & d'une odeur assez bonne: elle croît aux lieux chauds, montagneux, pierreux, maritimes, elle contient beaucoup de sel & d'huile.

**Vertus.** Sa semence & sa racine sont aperitives, carminatives, propres pour exciter les mois aux femmes & les urines, pour abatre les vapeurs, pour remedier aux toux inveterées.

**Etimologie.** *Libanotis* à λίβανος, thus, parce que la racine de cette plante a une odeur d'encens.

## L I C H E N.

<b>Herbe aux poumons.</b>	<i>Lichen arboreus, sive pulmonaria arbo-rea</i> , J. Bauh.	<i>Hepatica terrestris</i> , Ger. Ico.
	<i>Muscus pulmonarius</i> , C. B. Lob.	<i>Pulmonaria fungosa</i> , Lugd. vulgaris, Thal.
	<i>Pulmonaria, Lichenis quoddam genus</i> , Cæf.	En François, <i>Hepatique des bois</i> , ou
	<i>Pulmonaria prima</i> , Cast. <i>tertia</i> , Cluf.	<i>herbe aux poumons</i> .

Est une espece de mouffe qu'on trouve attachée sur les troncs des Chênes & des Hêtres dans les bois & quelquefois sur les pierres mouffeuses: elle a la forme de l'hepatique des puits ou des fontaines, mais elle est beaucoup plus grande: les feuilles sont rudes, dures, seches, de couleur cendrée, marquées de taches, lanugineuses en dessous du côté où elles sont attachées à l'arbre, blanches, difficiles à rompre; cette plante contient beaucoup d'huile & du sel essentiel.

**Vertus.** Elle est estimée propre pour l'asthme, pour la toux inveterée & pour les autres maladies du poumon, elle est vulnereuse, astringente, elle arrête les hemorrhagies, étant prise en decoction & appliquée sur les playes.

**Etimologie.** *Lichen*, parce qu'on attribue à cette plante la qualité de guerir les dartres & les autres maladies de la peau qu'on appelle lichenes.

## L I G N I P E R D A.

**Phryganium** *Ligniperda, seu Phryganium*, est un petit insecte ou une maniere de ver fait comme une petite chenille, dont les Pêcheurs se servent pour amorce quand ils veulent pêcher les Truites ou d'autres poissons: cet insecte ne nage point, mais il est apporté par des courants d'eau & jetté sur les rivages, où il s'enveloppe de paillettes & d'autres matieres semblables qui s'aglutinent à sa peau & qui lui servent de coquille ou de maison, pour se cacher aux poissons qui en sont fort friands; il contient beaucoup d'huile & de sel volatil.

**Vertus.** Il est estimé propre pour la fièvre quarte étant pendu au cou, mais on ne doit avoir quere de confiance à cet amulette.

## L I G N U M A L O E S.

*Lignum Aloes*; | *Xiloaloe*, | *Agallochum*, | *Agalugen*, | En François, *Bois d'Aloes*.

Est un arbre des Indes ressemblant à un Olivier, mais un peu plus grand; il porte un fruit rouge, semblable à nos cerises: l'écorce de cet arbre est épaisse, son bois est de couleur tannée, luisante, jaspée, parsemé de veines grises & de petites taches, resineux, odorant, amer au goût; il croît dans la Cochinchine au Royaume de Lao & en la Chine. Plusieurs Auteurs ont dit que les lieux où l'on trouve cet arbre

étoient si remplis de Tigres & d'autres bêtes feroces, qu'on ne pouvoit point l'aller couper sans un extrême peril; mais peut-estre que la rareté de son bois a donné lieu à cette opinion, car le veritable bois d'Aloes est tres-rare.

Il doit être léger, resineux, de couleur tannée, jaspé, luisant en dehors, jaunâtre en dedans, brûlant aisément & jettant une odeur douce & agreable, ayant un goût amer quand il a esté tenu quelque temps dans la bouche. Quelques-uns appellent ce bois, bois de Calambouc ou bois de Tambac. M. Pomet en fait une différence, & il pretend que le veritable bois de Tambac est encore plus rare & plus precieux que le bois d'Aloes, & qu'il est tiré du cœur de l'arbre.

Choix.

Le bois d'Aloes contient beaucoup d'huile & de sel volatile.

Bois de Calambouc, ou de Tambac.

Il fortifie le cerveau, le cœur, l'estomac, il ranime les esprits, il resiste au venin, il excite la sueur & les mois aux femmes; on luy substitue le Santal Citrin.

Vertus. Substitut.

Ce bois est appelé bois d'Aloes à cause de son amertume, qui n'est pourtant pas comparable en force à celle de l'Aloes.

LIGNUM AQUILÆ.

*Lignum Aquila*, en François, *Bois d'Aigle*, est un bois compacte, pesant, noir, qu'on retire d'un arbre des Indes qui ressemble à un Olivier. M. Pomet pretend que ce bois vient du même arbre d'où l'on tire le bois d'Aloes, & que c'est le premier qui se trouve sous l'écorce: quoy qu'il en soit il est fort rare en France, & il n'est d'aucun usage. Les Indiens l'employent pour faire des armes & plusieurs autres petits ouvrages.

Bois d'Aigle.

LIGNUM BRASILIANUM.

*Lignum Brasilianum rubrum* (En François, *Bois du Bresil* ou *bois de Fernambouc*. Est un bois rougeâtre dont se servent les Teinturiers, il est tiré d'un grand arbre du Bresil appelé par les Indiens *Ibirapitanga*, son écorce est rougeâtre & épineuse; ses rameaux sont longs, chargés d'un grand nombre de petites feuilles ressemblantes à celles du buis; ses fleurs sont petites, jointes plusieurs ensemble, semblables à celles du Lis des vallées, mais plus odorantes & d'une belle couleur rouge; quand ces fleurs sont tombées, il leur succede des fruits plats, rougeâtres, qui contiennent chacun deux semences faites comme celles de nos citrouilles, mais rouges-luisantes. Cet arbre croît dans les bois.

Bois de Bresil, Bois de Fernambouc, *Ibirapitanga*.

Le meilleur bois de Bresil est appelé bois de Fernambouc, parce qu'il nous est envoyé de Fernambouc ville du Bresil. Il faut le choisir pesant, compacte, bien sain, rougeâtre, d'un goût doux.

Choix.

Il y a plusieurs autres especes de bois de Bresil, comme le bois de Bresil de Sapan ou du Japon, le bois de Bresil de Lamon, le bois de Bresil de sainte Marthe, le bois de Bresil des Isles Antilles, lequel on appelle Bresillet. Ces bois ne different que par les lieux où ils ont pris naissance; mais le plus estimé est le bois de Fernambouc. Leur usage principal est pour la teinture: ils contiennent beaucoup d'huile & un peu de sel essentiel.

Autres especes de Bois du Bresil. Bresillet.

Ils sont astringens, on les tient propres pour fortifier l'estomac, pour calmer la fièvre, pour l'ophtalmie, on s'en sert en infusion.

Vertus.

On fait bouillir du bois de Bresil dans de l'eau avec un peu d'alun pour avoir une teinture forte dont on teint en rouge les œufs de Pasques, des racines d'Alhæa pour nettoyer les dents & plusieurs autres choses.

Teinture du Bois de Bresil.

On prepare aussi avec la teinture du bois de Bresil une espece de craye rougeâtre



Rosette.  
Stil de  
grain.

qu'on appelle Rosette : c'est proprement du blanc de Roüen à qui l'on a donné cette couleur rouge par le moyen de la teinture du bois de Bresil plusieurs fois reiterée. Quelques-uns nomment cette Rosette Stil de grain, elle sert pour la Peinture.

## LIGNUM CITRI.

*Lignum Citri, sive lignum Jasmini*, en François, *Bois de Citron*, ou *bois de Jasmin*, ou *bois de chandelle*.

*Lignum  
Jasmini.*  
Bois de Ci-  
tron, Bois  
de Jasmin,  
Bois de  
Chandelle.

Est un bois compacte, pesant, résineux, de couleur jaunâtre ou citrine, d'une odeur forte, approchant de celle du Citron, d'où est venu son nom; il est tiré d'un bel arbre qui croît en Amerique le long de la mer; il jette plusieurs grandes & longues branches, garnies de feuilles semblables à celles du Laurier, mais plus grandes & d'un vert plus luisant: ses fleurs sont semblables à celles des Orangers, ayant une odeur de Jasmin; elles sont suivies par des petits fruits noirs gros comme les grains de poivre.

Ce bois se transporte en gros morceaux qui pèsent chacun jusqu'à mille livres; on en fait plusieurs beaux ouvrages de marqueterie, car quand il a été poli & reposé quelque temps à l'air, il ressemble au Cocos poli. Les Indiens le coupent par éclats, & ils s'en servent pour s'éclairer la nuit, d'où vient qu'on luy a donné le nom de bois de chandelle; il n'est point en usage en Medecine.

## LIGNUM CORALLINUM.

Bois de Co-  
rail.

*Lignum Corallinum*, en François, *Bois de Corail*, est un bois rouge ressemblant au Corail; lequel on apporte des Isles du Vent, en Amerique: on s'en sert pour plusieurs ouvrages de Menuiserie.

## LIGNUM FERRI.

Bois de fer.

*Lignum ferri*, en François, *Bois de fer*, est un bois fort dur, compacte, pesant, de couleur rougeâtre, qu'on nous apporte en grosses pieces des Isles de l'Amerique, pour servir aux ouvrages de Menuiserie. Il est revêtu d'une écorce dure, pesante, de couleur cendrée en dehors, rougeâtre en dedans, sans odeur, d'un goût astringent. Les Indiens rapent cette écorce & ils l'employent en Medecine avec beaucoup de succès. Elle contient beaucoup de sel essentiel & fixe, & de l'huile.

Vertus.

Elle est particulièrement estimée pour la verole, pour la goutte sciatique, pour les rhumatismes: on s'en sert aussi pour les scrophules, pour les vieux ulcères, pour purifier le sang, pour arrester les cours de ventre: elle agit par la transpiration.

Etimologie.

On a nommé ce bois *Lignum ferri*, à cause de sa dureté, de sa pesanteur & de sa couleur, qui approchent de celles du fer.

## LIGNUM INDICUM.

*Lignum Indicum*, en François, *Bois d'Inde*, | *Bois de la Jamaïque*, |  
*Bois de Campesche*,

Est un bois fort rouge, qu'on tire du cœur d'un grand & gros arbre qui croît abondamment dans les Isles de la Jamaïque, de Campesche & de Sainte Croix en Amerique. Son écorce est mince, unie, douce au toucher, grise, argentée ou jaune: ses feuilles approchent en figure de celles du Laurier, ayant un goût de Girofle: son fruit est gros comme un pois, orné d'une petite couronne de couleur jaunâtre;

DES DROGUES SIMPLES. LI 431

il est attaché à l'arbre par une petite queue : son goût est acré & piquant , assez agreable , sentant le Gerofte. Il contient trois petites semences.

Le bois d'Inde est employé pour la teinture : il contient beaucoup d'huile & du sel essentiel.

Il est astringent & stomacal.

Ses feuilles sont cephaliques , stomacales , propres pour résister à la malignité des humeurs.

Son fruit est appelé , à cause de son odeur & de son goût , *Graine de Gerofte* , ou *Poivre de la Jamaïque* , ou *Amome*.

Il fortifie le cerveau & l'estomac ; il aide à la digestion ; il excite la transpiration des humeurs ; il chasse les vents.

Vertus.

Graine de Gerofte. Poivre de la Jamaïque, Amome. Vertus.

LIGNUM MOLUCENSE.

*Lignum Molucense* , Acoftæ , En François , *Bois des Moluques* ,

Est un bois tiré d'un arbre domestique grand comme un Coignier , qui croît aux Isles Moluques en Amerique. Sa feuille ressemble à celle de la Mauve , & son fruit à une Aveline ; mais il est plus petit , & son écorce est plus molle , de couleur noirâtre. On cultive cet arbre avec grand soin dans les jardins , & les habitans du pais en font si jaloux , qu'ils ne le laissent voir aux Etrangers qu'avec grande peine : ils l'appellent *Panava*.

Son bois est purgatif ; & s'il purge trop ceux qui en ont pris , on tempere son action en beuvant un verre de decoction d'orge. Il est estimé propre pour résister au venin , pour remedier à la morsure des bestes venimeuses , & aux coups empoisonnez , pour les sievres quartes & continues , pour les coliques , pour l'hydropisie , pour la gravelle , pour la difficulté d'uriner , pour les douleurs des jointures , pour la migraine , pour les scirres , pour les écrouelles , pour les vers , pour exciter l'appetit.

La dose est depuis quatre grains jusqu'à demi scrupule dans du bouillon : on en applique aussi exterieurement sur les playes envenimées. Ce bois est tres-rare en France.

Bois des Moluques.

*Panava*. Vertus.

Dose.

LIGNUM NEPHRITICUM.

*Lignum nephriticum* , en François , *Bois nephretique* , est un bois jaune , rougeâtre , qui nous est apporté de la Nouvelle Espagne en gros morceaux sans nœuds : il se tire d'un arbre grand comme un Poirier ; ses feuilles ont la figure de celles des Pois chiches.

On doit choisir le Bois nephretique net , mondé de son écorce & de sa partie blanche , de couleur jaune rougeâtre , amer au goût. Il contient beaucoup d'huile & de sel essentiel.

Il est fort aperitif & desiccatif ; on s'en sert pour la colique nephretique , d'où vient son nom : il leve les obstructions , il attenne la pierre du rein & de la vessie ; on l'employe en decoction ou en infusion ; quelques-uns en font fabriquer des bagues ou anneaux qu'ils portent aux doigts , croyant , par ce remede exterieur , faire jetter les pierres & le sable du rein & de la vessie ; mais il ne produit aucun effet.

La decoction ou l'infusion du Bois nephretique faite dans de l'eau , étant mise dans une phiole de verre , paroît jaune , si on la regarde se tournant vers le jour ; mais si l'on tourne le dos au jour , elle paroît bleue : si on y mêle quelques gouttes d'es-

Bois nephretique.

Choir.

Vertus.

Couleurs de l'infusion du Bois nephretique.



prit de vitriol, elle deviendra jaune de tous côtez ; mais si l'on y ajoûte un peu d'huile de tartre faite par défaillance, elle retournera en sa premiere couleur.

Etimologie. On appelle ce bois *Lignum nephriticum*, à cause qu'il est aperitif & propre pour la douleur nephretique.

## LIGNUM RHODIUM.

*Lignum Rhodium*, | *Lignum Cyprinum*, | en François, *Bois de Rhode*, |  
*Bois de Rose*, | *Bois de Cypre*.

Est un bois qui ressemble en quelque maniere au Santal citrin, de couleur jaunâtre, rendant une odeur de rose. Il est tiré d'un arbre fort haut & fort droit, qui croît en plusieurs lieux du Levant, en la Martinique, aux Isles de Cypre & de Rhodes. Ses feuilles sont faites comme celles du Charaigner, mais plus molles, velues, blanchâtres ; ses feuilles sont petites, disposées en gros bouquets de couleur blanche : elles sont suivies par des petites semences noires & lissées.

Le Bois de Rhodes est couvert d'une écorce blanchâtre ; son cœur est marbré ou jaspé de blanc, de noir & de jaune.

Choix. On doit choisir ce bois nouveau, gros, le moins tortu, de couleur jaunâtre ou feuille-morte, bien odorant. Il est employé par les Parfumeurs ; on en tire par la distillation une huile tres-odorante.

Vertus. Le Bois de Rhodes & son huile fortifient le cœur & le cerveau.

Etimologie. On appelle ce bois, *Bois de Rhodes* ou *Bois de Cypre*, parce que l'arbre d'où l'on le tire croît principalement aux Isles de Rhodes & de Cypre : on l'appelle aussi *Bois de Rose*, parce qu'il a une odeur de Rose.

## LIGNUM VIOLACEUM.

*Lignum violaceum*, | *Lignum Polixandrinum*, | en François, *Bois violet*, |  
*Bois de Polixandre*,

Est un bois compacte, pesant, de belle couleur tirant sur le violet, marbrée, luisante, se polissant parfaitement. Les Hollandois nous l'envoient des Indes en grosses bûches ; il est employé pour les ouvrages de Marqueterie, pour les cabinets, pour les bureaux.

Choix. On choisit celui qui est le plus beau & le plus traversé de veines en dehors & en dedans.

Autre Bois violet, Bois de la Chine. Il vient encore de Hollande une autre espece de bois violet, que nous appellons *Bois de la Chine* : sa couleur est rougeâtre tirant sur le violet. On dit que l'arbre dont il est tiré ne croît que dans le continent de Guianne. Ce bois est employé aux mêmes ouvrages que le precedent, mais on ne se sert en Medecine de l'un ni de l'autre.

## LIGUSTICUM.

*Ligusticum*, Matth. Lac.

*Ligusticum quod Seseli officinarum*, C. B.

Pit. Tournefort.

*Seseli Italicum*, Cast.

*Seseli sive Siler montanum vulgare*, J. B.

*Siler montanum officinarum*, Lob. Ger.

Raii hist.

*Seseli Massilioticum*, Cord. in Diosc.

*Sermonianum*, *Seseli Peloponense*, Cæf.

En François, *Livèche* ou *Sermonaine*,

*Seseli officinarum*.  
Sermonaine.

Est une plante qui pousse une tige à la hauteur d'un homme, rameuse, jettant des queues

queues longues qui soutiennent des feuilles grandes, amples, étendues en aîles, divisées en plusieurs parties, à chacune desquelles sont attachées trois petites feuilles comme au Melilot, mais plus étroites & plus molles, un peu odorantes quand on les écrase. Ses sommités sont chargées de grandes ombelles ou parasols larges, garnis de petites fleurs à cinq feuilles blanches disposées en rose. Quand ces fleurs sont passées il paroît des semences jointes deux à deux, plus longues & plus grosses que celles du Fenouil, canelées profondément, bordées d'un filet delié & tranchant par le bout, d'une odeur qui n'est point agreable, d'un goût acré tirant sur l'amer. Sa racine est longue, grosse comme le doigt, ridée, blanche, odorante, ressemblant à celle du Panais. Cette plante croît principalement aux païs chauds sur les montagnes: sa semence & sa racine sont employées dans la Medecine, elles contiennent beaucoup d'huile & de sels essentiel & volatile.

Elles fortifient l'estomac, elles résistent au venin, elles excitent l'urine & les Vertus: mois aux femmes, elles dissipent les vents.

*Ligusticum* à *Liguria*, parce que cette plante se trouvoit autrefois communément aux environs de la riviere de Gennes, qu'on appelloit *Liguria*. Etimologie.

L I G U S T R U M.

*Ligustrum*, J. B. Raii hist. Pit. Tour. | *Ligustrum vulgare*, Park.  
*Ligustrum Germanicum*, C. B. | En François, *Troesne*,

Est un grand arbrisseau qui pousse beaucoup de rameaux longs, flexibles, couverts d'une écorce cendrée: son bois est dur & blanc; ses feuilles naissent vis-à-vis l'une de l'autre, d'espace en espace, oblongues, étroites, approchantes en quelque maniere de celles du Saule, mais plus courtes & plus grosses, de couleur verte brune, luisante, d'un goût acré tirant sur l'amer, avec un peu d'astringtion. Ses fleurs sont disposées en grappes placées aux sommités de ses branches; elles sont faites en tuyaux évasez & découpez par le haut en quatre ou cinq parties, de couleur blanche, d'une odeur agreable. Elles sont suivies par des bayes grosses comme celles du Genévre, molles, vertes au commencement, mais noircissant à mesure qu'elles mûrissent. Elles contiennent depuis deux jusqu'à quatre semences jointes ensemble, arrondies sur le dos, & aplaties dans les autres faces, rougeâtres en dehors, blanches en dedans, tendres & fragiles, d'un goût amer & desagreable: sa racine est étendue d'un côté & d'autre obliquement. Cet arbrisseau croît aux lieux rudes & dans les hayes; ses feuilles & ses fleurs sont employées en Medecine; elles contiennent beaucoup d'huile & de sel essentiel.

Elles sont détersives, astringentes, incisives, desiccatives; elles résistent à la pourriture, on s'en sert pour les inflammations de la gorge, pour le scorbut, pour arrêter les cours de ventre. Vertus.

*Ligustrum* à *ligando*, parceque les branches du Troesne sont souvent employées à lier des fardeaux. Etimologie.

L I L A C.

*Lilac*, Matth. P. Tournefort. | Raii histor.  
*Lilach*, Dod. | *Syringa cerulea*, C. B.  
*Cauda vulpina Turcarum*, Bellon. | *Ligustrum Orientale*, fortè *Jasminum ca-*  
*Syringa flore ceruleo*, sive *Lilac*, J. B. | *ruleum Mauritanorum*, Cæf.

Est un arbrisseau qui croît à la hauteur d'un arbre meliocre; ses tiges sont me-



nues, droites, rameuses, couvertes d'une écorce grise-verdâtre, remplies d'une moelle blanche & fongueuse : ses feuilles sont opposées l'une à l'autre, larges, pointues lisses, molles, vertes, luisantes, d'un goût un peu acre & amer : ses fleurs sont petites, disposées en longues grappes, de couleur ordinairement bleue, quelquefois blanche ou cendrée & comme argentée, d'une odeur douce & fort agreable : chacune de ces fleurs est un tuyau évasé par le haut & découpé le plus souvent en quatre parties. Lorsque cette fleur est passée, il paroît en sa place un fruit aplati, oblong & ordinairement semblable à un fer de pique, il prend une couleur rouge en meurissant ; ce fruit se partage en deux loges qui contiennent des semences menues oblongues, aplaties & comme ailées, de couleur rousse : ses racines sont déliées rampantes. On cultive cette plante dans les jardins à cause de la beauté de sa fleur. Son origine vient des Indes Orientales.

M. Tournefort.

Vertus.  
Etimologies

La semence du Lilac est astringente étant prise en poudte ou en decoction. *Lilac* est un nom Arabe ; mais quelques-uns le font derivier de *Lilium*, & ils prétendent qu'on a donné ce nom à la plante à cause que sa fleur a une figure approchant de celle du Lys.

*Cauda vulpina*, parce que les grappes des fleurs du Lilac ont la figure de la queue d'un renard.

*Syringa à νεῦρις, fistula*, parce que les grosses branches du Lilac étant vuides de leur moëlle sont des tuyaux.

## L I L I A S P H O D E L U S.

Lis asphodel.

*Liliasphodelus*, en François, *Lis-asphodele*, est une plante dont les fleurs sont semblables à celles du Lys, & les racines à celles de l'Asphodele. Il y en a de deux especes.

La premiere est appellée

*Liliasphodelus luteus*, Park. Raii hist. P. Tournef.

*Lilium non bulbosum*, Ger. Dod.  
*Asphodelus liliaceus*, Eyst.

*Lilium luteum Asphodeli radice*, C. B.  
*Lilium Asphodeli radice luteum*, sive *Lilio Asphodelus quorumdam*, flore luteo, J. Bauh.

Premiere  
espece.

Elle pousse une tige à la hauteur de deux ou trois pieds, menue, mais roide, droite, lisse, nue, se divisant vers sa sommité en quelques rameaux ; ses feuilles sortent de sa racine en bon nombre, longues comme celles du poireau : ses fleurs naissent au haut de ses branches, elles ressemblent beaucoup en figure & en odeur aux fleurs du Lys, mais elles sont de couleur jaune : chacune d'elles est un tuyau qui s'évase en six parties. Quand cette fleur est passée il luy succede un fruit presque ovale triangulaire qui se divise en trois loges, dans lesquelles sont contenues des semences presque rondes, noires, luisantes : ses racines sont oblongues, glanduleuses ou en petits navets comme celles de l'Asphodele, jaunâtres en dehors, blanches en dedans, d'un goût douceâtre.

La seconde espece est appellée

*Lilio-asphodelus phœnicus*, Park. Raii hist. P. Tournefort.

*Lilium rubrum Asphodeli radice*, C. B.  
*Lilium radice Asphodeli phœnicum* ;  
sive *Lilio-asphodelus quibusdam*, J. B.

*Lilium non bulbosum aboleto colore rubens*, Dodon.

*Liliago major Asphodelo affinis*, Cæf.  
*Hemerocallis*, Diosc. Theophr. & Plinii.  
*Asphodelus Liliaceus rubens*, Tab.

DES DROGUES SIMPLES. LI 435

Elle differe de la precedente en ce qu'elle est plus grande en toutes ses parties, & en ce que sa fleur est rouge, traversée au milieu d'une ligne jaune. Secondz  
especc.

On cultive l'une & l'autre espece dans les jardins; elles contiennent beaucoup d'huile & de sel essentiel.

Leurs fleurs sont émollientes, anodines, resolutives, détersives, aperitives. Celles de la premiere espece ont plus de vertu que celles de la seconde. Vertus.

*Liliasphodelus*, parce cette plante tient du Lys & de l'Asphodele. Etimologie.

L I L I A S T R U M.

<i>Liliasstrum Alpinum minus</i> , Pit. Tournefort.		<i>Phalangium Allobrogicum majus</i> , Clus. Raii hist.
<i>Phalangium magno flore</i> , C. B.		<i>Phalangium antiquorum</i> , Ger. emac.
<i>Lilium polyrrhison</i> , Myconi. Lugd.		En François, <i>Lis de saint Bruno</i> .
<i>Phalangium flore Lilii</i> , J. B.		

Est une plante qui pousse cinq ou six feuilles longues & étroites, creusées, assez fermes, relevées, pointues, vertes; il s'éleve d'entr'elles une tige à la hauteur d'un pied, ronde, dure, verte, soutenant en sa sommité plusieurs fleurs à six feuilles, blanches, odorantes, semblables à celles du Lis ordinaire. Quand ces fleurs sont passées il leur succede des fruits ou coques oblongues divisées interieurement en trois loges qui renferment des semences anguleuses: les racines sont à petits navets, accompagnés de quelques fibres. Cette plante croît aux lieux montagneux sur les Alpes.

Sa racine est propre pour attenuer ou inciser les humeurs, pour chasser les vents, pour exciter l'urine. Vertus.

Ses fleurs sont émollientes, resolutives.

*Liliasstrum à Lilio*, Lis, parce que cette plante approche du Lis. Etimologie.

L I L I O - H Y A C I N T H U S.

<i>Lilio-Hyacinthus vulgaris</i> , Pit. Tournefort.		<i>Hyacinthus stellaris, folio &amp; radice Lilii</i> , C. Bauh.
---	--	--

En François, *Lis Jacinte*.

Est une plante dont les feuilles & la racine sont semblables à celles du Lis; sa fleur est à six feuilles, & elle approche en figure de celle de la Jacinte, de couleur bleue ou violette; lorsqu'elle est tombée il luy succede un fruit rond terminé en pointe & relevé de trois côtes, se divisant en trois loges remplies de semences presque rondes. On cultive cette plante dans les jardins; elle contient beaucoup d'huile & de phlegme, peu de sel essentiel.

Sa racine est amollissante, digestive, resolutive.

*Lilio-Hyacinthus*, parce que cette plante tient du Lis & de la Jacinte. Vertus:  
Etimologie.

L I L I O - N A R C I S S U S.

<i>Lilio-narcissus luteus autumnalis major</i> , P. Tournefort.		<i>Narcissus autumnalis major</i> , Dod. Clus. Park. Ger.
<i>Colchicum luteum majus</i> , C. B.		En François, <i>Lis-narcisse</i> .

Est une plante qui pousse cinq ou six feuilles oblongues, larges d'un pouce, lis-



ses, de couleur verte-noirâtre, luisante, répandues la plupart à terre : il s'élev  
d'entr'elles une petite tige ronde, verte, portant en son sommet une fleur à six feuil  
les jaunes, disposées comme celles du Lis : cette fleur étant passée il luy succed  
une capsule semblable à celle du Narcisse. Sa racine est une bulbe de grosseur me  
diocre, ronde, noirâtre en dehors, blanche en dedans, poussant des fibres en bas  
Cette plante croît principalement aux pais chauds sur les montagnes, dans les prez  
ses feuilles varient en figure, car elles sont quelquefois plus longues & plus étroi  
tes, d'autrefois plus courtes & plus larges; elle contient beaucoup d'huile & d  
phlegme & du sel essentiel.

Vertus.  
Etimologie.

Sa fleur & sa racine sont emollientes, digestives, resolutes.  
*Lilio-narcissus*, parce que cette plante tient du Lis & du Narcisse.  
*Autumnalis*, parce qu'elle ne fleurit qu'en Automne.

## L I L I U M.

Lis. *Lilium*, en François, *Lis*, est une plante dont il y a deux especes generales.

La premiere est appelée

*Lilium album vulgare*, J. B. Raii hist. | *Lilium album*, Ger.  
Pit. Tournefort. | *Lilium flore erecto & vulgare*, C. B.

Premiere  
espece.

Elle pousse une tige à la hauteur de deux ou trois pieds, ronde, droite; ses feuil  
les sont longues, assez larges, attachées à leur tige sans queue, vertes-pâles, lisses,  
luisantes, douces au toucher, tendres, empreintes d'un suc visqueux; ses fleurs  
naissent en ses sommets premierement en têtes longues qui s'épanouissent les unes  
après les autres, composées chacune de six belles grandes feuilles blanches comme  
du lait, d'une odeur suave, fort agreable d'abord, mais qui cause souvent des  
maux de tête quand on les sent trop long-temps : ces fleurs sont suivies par des  
fruits oblongs, relevez chacun de trois coins, & se divisant en trois loges rem  
plies de semences bordées d'une aîle. Sa racine est un oignon gros comme une noix  
ou plus gros, charnu, blanc, composé de plusieurs écailles disposées en tête, garni  
de fibres en bas, de substance visqueuse.

Seconde  
espece.

La seconde espece est divisée en deux autres especes. La premiere est appelée.

*Lilium purpuro croceum majus*, C. B. | *Lilium rubrum vel croceum majus*, J. B.  
Pit. Tournefort. | *Hemerocallis*, Dioscoridis, Matth.  
*Lilium aureum*, Ger. | En François, *Lis orangé*.  
*Martagon Chymistarum*, Lob.

Premiere  
espece de  
Lis orangé.

Elle est semblable au Lis blanc, excepté que ses feuilles sont moins larges; sa tige  
croît à la hauteur d'environ trois pieds, marquée de taches, elle soutient en ses  
sommets des fleurs de couleur orangée : sa racine est bulbeuse, blanche comme  
celle du Lis blanc.

La seconde espece est appelée

*Lilium purpuro croceum minus*, C. B. | *Lilium rubens vel croceum minus*, J. B.  
Pit. Tournefort.

Seconde  
espece.

Elle pousse une tige à la hauteur d'environ deux pieds, anguleuse, garnie de  
beaucoup de feuilles longues, étroites, nerveuses, se divisant vers sa sommité en  
plusieurs petits rameaux fermes, un peu velus, marquez de points; rouges, &

soutenant chacun une fleur semblable à celle du Lis ordinaire, de couleur rouge-jaunâtre ou safranée, marquetée aussi de points d'un rouge foncé : sa racine est plus petite que celle du Lis blanc.

On cultive les Lis dans les jardins, la dernière espèce croît dans les prez, dans les champs, sur les montagnes; ils contiennent beaucoup d'huile & de phlegme, peu de sel.

Le Lis blanc est souvent employé en Medecine.

Vertus.

Ses fleurs sont humectantes, adoucissantes.

Sa racine est propre pour amolir, pour digerer, pour refoudre, pour exciter la supuration.

*Lilium à veïes, lavis & polius*, parce que le Lis est poli, lisse & doux au toucher en toutes ses parties; ou bien de *λέλειον* qui signifie la même chose. Etimologies

*Hemerocallis ex hūez, dies, & ἡμέρα, pulchritudo*, comme qui diroit fleur belle pour un jour, parce que la fleur du Lis à qui l'on a donné ce nom, dure peu dans sa beauté.

LILIUM CONVALLIUM.

<i>Lilium convallium</i> , Dod. Ger.	phrafi, Ad. Lob.	<i>Lilium convallium vulgo</i> , J. B. Raii hist.	<i>Lilium ver-</i>		
<i>Lilium convallium album</i> , C. Bauhin.				<i>Lilium convallium flore albo</i> , Park.	num.
P. Tournefort.					
<i>Lilium convallium vel vernalium</i> , Theo-					

Est une plante qui porte deux ou trois feuilles oblongues, assez larges, vertes, douces au toucher, lisses, ressemblantes à celles du Lis, mais plus petites; elle pousse aussi une petite tige à la hauteur de presque demi pied, menuc, anguleuse, nue depuis sa racine jusqu'à son milieu; sa moitié supérieure est revêtue d'un bon nombre de petites fleurs presque rondes, ayant la figure d'une cloche découpée en cinq ou six crenelures, sans calice, blanches, belles, & d'une odeur fort agreable, attachées par des queues fort courtes à leur tige, pendantes ou s'inclinant presque toutes d'un côté, d'un goût amer: il leur succede des bayes presque rondes, rouges, ressemblantes à celles des asperges, mais plus petites, elles renferment plusieurs semences ramassées ensemble, ovales, dures, ameres: ses racines sont longues, menues, serpentantes, blanches. Cette plante croît dans les bois, aux vallées & aux autres lieux ombrageux & humides: sa fleur est en usage dans la Medecine, elle contient beaucoup d'huile exaltée & de sel volatile.

Lis des Vallées.

Elle est fort propre pour fortifier le cerveau, pour l'épilepsie, pour la paralysie, pour l'apoplexie, étant prise interieurement, on l'employe aussi dans les sternutatoires.

Vertus:

Il y a deux autres especes de Muguet qui ne sont guere en usage dans la Medecine. La première est appelée *Lilium convallium latifolium*, C. B. Sa tige est haute d'un pied, ses feuilles sont au nombre de trois, longues comme la main, larges, nerveuses, vertes, lisses, embrassant la tige par leur base: ses fleurs sont plus grandes qu'en l'espece commune, blanches, odorantes, presque rondes: son fruit est rond, rouge: ses racines sont longues, menues, rampantes: on la cultive dans quelques jardins.

Autres especes de Muguet.

Sa fleur a du moins autant de bonnes qualitez que la précédente, mais elle est rare, on pourroit l'appeller grand Muguet.

Grand Muguet.

La seconde espèce est appelée *Lilium convallium flore rubente*, C. B. Elle ne differe du Muguet blanc ordinaire qu'en ce que sa fleur a une couleur rouge blanchâtre ou incarnate, & moins odorante.

Muguet rouge ou incarnat.



Quoy qu'on ait donné le nom de Lis à cette plante, sa fleur n'a aucun rapport avec celle du Lis ordinaire.

## L I M A X.

*Cochlea*,  
*Limaçon*,  
*Limas*.

*Limax seu Cochlea*, en François, *Limaçon* ou *Limas*, est un insecte long & gros à peu près comme le pouce, rond, mou, fort humide, visqueux, limonneux rampant, d'un temperament fort froid, se remuant tres-lentement, poussant d'un côté de sa tête deux cornes chaperonnées, tachées en leur extrémité & marquées d'une ligne noire le long de leur cavité; l'animal se sert de ces cornes pour fonder le gué de tous côtés, & il les retire avec beaucoup de vitesse.

Il y a de plusieurs especes de Limaçons qui different en couleur & en grosseur les uns sont renfermez dans des coquilles qui se sont formées avec eux; les autres naissent nuds & demeurent toujours de même. Les premiers sont blancs, ils se trouvent dans les hayes, ils vivent de rosée, d'herbes. Les autres sont tantôt blancs tantôt rouges, ils habitent les caves, les puits & les autres lieux humides; ces derniers croissent plus gros que ceux qui ont des coquilles, ils vivent de limon.

Les uns & les autres contiennent beaucoup de phlegme & d'huile, peu de terre.

**Vertus.** Ils sont propres pour rafraîchir, pour adoucir, pour incrasser ou consolider, pour emporter les taches de la peau; on en tire de l'eau par distillation.

**Etimologie.** *Limax* à *limo*, parce que le Limaçon est limonneux.

## L I M O D O R U M.

*Limodorum austriacum*, Cluf. Pann. | *Orchis abortiva violacea*, C. B.  
Pit. Tournefort. | *Pseudolimodorum*, Cluf. hist.

Est une plante que plusieurs mettent entre les especes d'Orobanche, sa tige est haute d'un pied, enveloppée par des petites feuilles qui sont comme des manieres de petites graines: sa fleur ressemble à celle de l'Orchis: lorsqu'elle est passée, son calice devient un fruit semblable en quelque maniere à une lanterne à trois côtes, contenant des semences semblables à de la sciure de bois. Sa racine est composée de gros fibres longs, comme en l'Helleborine: toute la plante a une couleur purpurine foncée ou violette: elle croît aux lieux humides.

M. Tournefort.

**Vertus.** Elle est aperitive.

## L I M O N E S.

*Limones sive Limonia mala*, en François; *Limons*,

*Limonia mala*.

*Limons aigres*.

*Limon vulgaris*,

*Limonia malus acida*,

*Limonnier*.

**Vertus.**

Sont des fruits qui ne different des Citrons qu'en ce qu'ils sont plus ronds, & en ce que leur écorce est moins épaisse. Il y en a d'aigres & de doux, mais je ne parleray ici que des Limons aigres, qui sont employez en Medecine. Ils sont couverts d'une écorce jaune ou citrine en dehors, blanche en dedans, odorante principalement en sa superficie, d'un goût aromatique. Leur substance est vésiculeuse, divisée en cellules, remplie d'un suc aigre, fort agreable à l'odeur & au goût: elle contient aussi quelques semences oblongues comme celles du Citron. Ce fruit naît sur une espece de Citronnier appelé en Latin *Limon vulgaris*, ou *Malus limonia acida*, & en François, *Limonnier*: ses feuilles & ses fleurs sont semblables à celles du Citronnier ordinaire, de sorte qu'on ne le distingue que par son fruit.

L'écorce du Limon contient beaucoup d'huile & de sel volatile; elle est propre

pour réjouir le cœur & le cerveau, pour résister au venin, pour donner bonne bouche, pour exciter la digestion.

Le suc du Limon est cordial & rafraîchissant, il résiste au venin, il calme les ardeurs des fièvres, il précipite la bile; on le mêle avec de l'eau & du sucre pour faire de la Limonade; on en prépare aussi un syrop fort employé en Médecine.

Les semences du Limon sont un peu amères, propres pour les vers, pour fortifier, pour préserver du mauvais air.

*Limonos à λειμών, pratium, pré*, parce que le Limonnier a une couleur verte approchant de celle d'un pré; ou bien parce que le fruit même a une couleur verdâtre avant qu'il soit tout-à-fait meur.

Suc des Limons.

Limonade.

Etimologie.

L I M O N I U M.

<i>Limonium</i> , Ger.		<i>Limonium majus multis, aliis. Behen rubrum</i> , J. B. Raii hist.
<i>Limonium majus vulgatius</i> , Park.		<i>Valeriana rubra similis</i> , Dod.
<i>Limonium primum</i> , Tab.		<i>Behen rubrum officinarum</i> , Guil.
<i>Limonium maritimum majus</i> , C. B. Pit. Tournefort.		

Est une plante dont les feuilles sortent de la racine, ayant la figure de celles du *Lapathum*, mais plus petites, plus lisses, polies, douces au toucher, & d'une couleur verte gaye & agreable. Il s'éleve d'entr'elles des tiges à la hauteur d'un pied, nues, menues, s'étendant par plusieurs rameaux: ses fleurs sont dispersées le long des branches, & tournées presque toujours en dessous: elles sont composées chacune de cinq feuilles disposées en œillet, de couleur bleue pâle ou blanchâtre, soutenues dans un petit calice fait en entonnoir, rouge. Lorsque ces fleurs sont tombées il leur succede des semences oblongues, rougeâtres, tirant sur le bleu. Sa racine est grosse, rouge, d'un goût astringent; elle se divise en plusieurs testes. Cette plante croît aux lieux humides, vers les marais, dans les prez, proche des fontaines, aux environs de la mer: elle contient beaucoup d'huile & de sel.

Elle est astringente par le ventre, aperitive par les urines, vulnenaire.

Vertus.

*Limonium à λειμών, pratium*, prairie, parce que cette plante croît dans les prez; ou bien à cause de la belle couleur verte de ses feuilles, qui est semblable à la verdure d'un pré.

Etimologie.

L I N A M E N T U M.

*Linamentum*, en François, *Charpi*, est du vieux linge rarefié & reduit avec les doigts en filaments cotonneux & tres-doux au toucher: le meilleur est tiré du vieux linge bien usé, bien blanc & bien net. Le charpi contient de l'huile & du sel essentiel, peu de phlegme & de terre.

Charpi.

Il sert à faire les tentes & les plumaceaux qu'on employe pour tenir les playes ouvertes, pour déterger, absorber & essuyer la sanie & les autres humiditez nuisibles des ulceres. Il donne son nom à un emplâtre dans la composition duquel on le fait entrer; mais il n'y sert de rien, parce qu'alors il n'est plus en état d'absorber aucune humidité.

Vertus.

*Linamentum à Lino*, Lin, parce que le Charpi est tiré de la toile de Lin.

Etimologie.



## L I N A R I A.

*Linaria lutea vulgaris*, J. B. Raii hist. | *Ofyris*, Matth. Fuch. Dod.  
*Linaria vulgaris lutea*, flore majore, | *Linaria vulgaris nostras*, Park.  
 C. B. Pit. Tournefort. | En François, *Linaire*,  
*Pseudolinä.* *Linaria & Pseudolinä*, Brunf. Ger. Dod.

Est une plante qui pousse plusieurs tiges à la hauteur d'environ un pied & demi, rondes, menues, revêtues de beaucoup de feuilles oblongues, étroites, semblables à celles du Lin ou de l'Esula, ameres au goût. Ses fleurs naissent aux sommitez des tiges, jaunes, fermées en devant par un muſte à deux machoires découpées en quelques parties. Le fond de chacune de ces fleurs est terminé par un éperon ou queue semblable à la pointe d'un capuchon. Lorsque la fleur est passée il paroît une coque presque ronde ou ovale, partagée en deux loges qui sont remplies de quelques semences plates & comme bordées d'une aîle fort deliée, de couleur noire. Sa racine est longue, menue, serpentine, ligneuse, dure, blanche. Cette plante croît aux lieux incultes ou cultivez, proche des hayes; elle contient beaucoup d'huile & de sel essentiel.

M. Tournefort.

Vertus.

Elle est diuretique, propre pour l'hydropisie, pour la jaunisse, pour la pierre, pour la difficulté d'uriner, étant prise en decoction. On l'applique aussi extérieurement sur la vessie & sur les hemorroïdes pour les adoucir.

Au reste la Linaire, avant que d'estre fleurie, ressemble si fort à la petite Esule, qu'on ne discerne guere ces deux plantes qu'en ce que l'Esule, qui est une espece de Titimale, est remplie de lait, & le Linaria d'un suc vert: c'est ce qu'on exprime ordinairement par ce vers Latin,

*Esula lactescit, sine lacte Linaria crescit.*

Etimologie. *Linaria à Lino*, parce que les feuilles de cette plante sont semblables à celles du Lin.

## L I N A R I A A V I S,

*Ægibus*, *Linote.* *Linaria sive Ægibus*, en François, *Linote*, est un petit oiseau gros comme un Moineau, de couleur ordinairement cendrée, un peu obscure. Il se nourrit de semences de Lin, de Chanvre, de Rabete, de Choux, de pain, d'herbetes. Il est agreable par son ramage; on luy apprend à chanter; il mue au mois d'Aoust; il est sujet à une maladie qu'on appelle subtile, en laquelle il demeure triste sans siffler; ses plumes se roidissent, son ventre devient dur, ses veines grosses & rouges, sa poitrine tumescée, ses pieds enfléz, caeux, & ne pouvant qu'à peine le supporter. Il fait son nid sur les arbres en tous païs.

Maladie subtile de la Linote.

Il y a d'autres especes de Linotes qui ne different que par leurs couleurs; elles contiennent toutes beaucoup de sel volatile & d'huile.

Vertus.

Elles sont propres pour l'épilepsie, étant prises en bouillon, ou mangées.

Etimologie.

*Linaria à Lino*, parce que ce petit oiseau mange des semences de Lin & de Linaire.

## L I N G U A C E R V I N A.

*Lingua cervina*, Ericio, Cord. | *Phyllitis sive Lingua cervina vulgi*, J. B. Raii hist.  
*Lingua cervina officinarum*, C. B. Pit. Tour.

*Scolopendriura*

*Scolopendrium*, Brunf. | *Phyllitis*, Ger. Dod.  
*Scolopendria vulgaris*, Trag. | *Phyllitis vulgaris*, Cam. Cluf.

En François, *Langue de Cerf*, ou *Scolopendre vulgaire*,

Scolopendre vulgaire.

Est une plante qui pousse de sa racine huit ou dix feuilles longues ordinairement d'un demi pied, larges d'environ deux doigts, pointues en façon de langue, assez roides, polies, vertes luisantes, d'une odeur de Capillaire qui n'est point désagréable, d'un goût un peu astringent. Elles sont soutenues chacune par une queue laquelle se continue & fait une coste tout le long de la feuille en son milieu. Le dos des feuilles est garni de plusieurs lignes ou sillons mouffeux, membraneux, rougeâtres, rangez d'un costé & d'autre; ils renferment un amas de plusieurs coques entassées les unes sur les autres; chaque coque est presqu'ovale, entourée dans sa moitié d'un cordon, par la contraction duquel ces coques se déchirent & repandent quelques semences. Sa racine est fibreuse, noirâtre; elle croît aux lieux ombrageux, pierreux & humides; elle contient assez de sel essentiel & d'huile.

M. Tournefort.

Elle est un peu astringente, pectorale, vulnenaire, apertitive, propre pour les maladies de la rate & de la poitrine. **Vertus:**

*Lingua cervina*, parce qu'on a prétendu que la feuille de cette plante avoit la figure de la langue du Cerf. **Etimologie.**

L I N U M.

*Linum*, J. B. Raii hist. | *Linum sativum*, Dod. C. B. Park.  
*Linum vulgare ceruleum*, Ad. Lob. | Pit. Tournefort.

En François, *Lin*.

Est une plante dont la tige est ordinairement simple, haute d'environ deux pieds, menue, ronde, vuide, rameuse vers sa sommité; ses feuilles sont oblongues, étroites, pointues, placées alternativement le long de leur tige: ses fleurs naissent en ses sommités, belles, bleues, composées chacune de cinq feuilles disposées en œillet, & soutenues dans un calice à plusieurs feuilles. Cette fleur étant passée, il paroît un fruit, ou une maniere de tête grosse comme un petit pois, presque ronde, terminée en pointe, renfermant en dix capsules membraneuses, dix semences oblongues ou presqu'ovales, aplaties, plus pointues par un bout que par l'autre, lisses, polies, douces au toucher, de couleur rougeâtre-luisante, remplies d'une moëlle ou substance huileuse, mucilagineuse; ses racines sont petites, menues: on cultive cette plante dans les terres grasses & humides; on n'employe en Medecine que sa semence: on choisit la plus grosse & la mieux nourrie. Elle contient beaucoup d'huile, peu de sel.

Choix:

Elle est propre pour digerer, pour ramolir, pour refondre, pour adoucir; on la pulvérise en farine pour les cataplasmes: on la fait infuser entiere & bouillir dans de l'eau pour les mucilages; on en met aussi infuser en un petit nouet dans les tisanes, pour la pierre, pour la gravelle, pour exciter l'urine, pour la Colique nephretique. **Vertus.**

Farine de Lin.

On trouve entre les avoines dans les champs une espece de lin sauvage, qui ne differe du précédent qu'en ce que sa tige est plus grosse. **Lin sauvage.**

*Linum à grac. λίνον*, lin, ou bien à *linire*, adoucir; parce que la semence de cette plante est douce au toucher, & fort adoucissante. **Etimologie.**



## LIQUIDAMBAR.

Liquidambar.

*Liquidambar, seu Liquidambra*, est un baume naturel, ou une resine liquide composée de la Terebenthine, claire, rougeâtre ou jaunâtre, d'une odeur agreable, apparemment de celle de l'Ambre. Elle découle par incision de l'écorce d'un arbre grand & beau, qui croit en la Nouvelle Espagne, & que les Indiens appellent *Ococol* ou *Ocosolt*. Ses feuilles ressemblent à celles du Lierre, son écorce est épaisse, de couleur leur cendrée tres odoriferante. On ramasse cette resine liquide, & l'on nous l'envoie dans des barils. On doit la choisir nouvelle, claire, de bonne odeur.

Oocol.  
Ocosolt.

Choix.

Liquidambar rendu solide.

On laisse quelquefois sécher le Liquidambar au Soleil, où il se durcit comme notre poix resine. Cette consistance le rend plus facile à être transporté que l'autre, mais il n'a pas tant d'odeur, parce que la chaleur du Soleil en a fait dissiper quelques parties des plus volatiles.

Vertus.

Les arbres qui rendent le Liquidambar, parfument de leur bonne odeur les lieux où ils croissent.

Le Liquidambar est un baume excellent, il ramolit, il meurit, il refout, il consolide; on s'en sert pour les duretez de la matrice, pour les coupures, pour les rhumatismes, pour la goutte sciatique, pour fortifier les nerfs.

Etimologie.

*Liquidambar*, comme qui diroit *Ambre liquide*, car cette matiere résineuse est liquide, & elle a une odeur approchante de celle de l'Ambre.

## LITHANTHRAX.

*Lithanthrax,*  
*Carbo lapideus,*

*Carbo fossilis,*  
*Carbo petra,*

En François,  
*Charbon de Terre.*

Est une espece de Jayet tres-grossier & tres-impur, ou une matiere bitumineuse terrestre ou pierreuse & noire, qu'on nous apporte d'Angleterre; il en vient aussi de la Fosse d'Auvergne: on la tire de la mine en petits morceaux; elle a acquis sa couleur noire par la calcination qu'elle a reçue des feux souterrains.

Le Charbon de terre est employé par les Serruriers, par les Maréchaux, & par plusieurs autres Artisans: il leur est plus propre que le Charbon ordinaire, non seulement parce qu'il rend une chaleur plus forte, mais aussi parce qu'il contient une huile qui rend le fer plus traitable sous le marteau. Les Anglois s'en servent comme d'autre Charbon pour la cuisine & pour se chauffer en hyver: mais la vapeur de ce Charbon noircit le linge, & cause à plusieurs des maladies de poitrine ou de consommation.

Vertus.

Le meilleur Charbon de terre est celui qui échauffe le plus, & qui demeure plus long-temps en feu.

Etimologie.

Le Charbon de terre étant broyé avec de l'huile de lin en consistance de liniment est propre pour ramolir, pour refondre, pour faire digerer & suppurer les Abscès. *Lithanthrax* à λίθος, lapis, & άνθραξ, carbo, comme qui diroit, *Charbon de pierre.*

## LITHARGYRUS.

Lithargyrus.  
Litharge.

*Lithargyrus, sive Lithargyrium*, en François, *Litharge*,

Est un plomb empreint des impuretez du cuivre, & réduit en forme de scorie ou d'écume métallique par la calcination. Cette matiere se fait quand on purifie le cui-

vre au sortir de la mine, en Pologne, en Suede, en Danemarck.

Il y a deux especes de Litharge; une jaune tirant sur le rouge, approchante en couleur de l'or. On l'appelle en Latin *Lithargyrium auri*, seu *Chrysitis*, seu *Celauritis*; & en François, *Litharge d'or*.

*Lithargyrii auri*,  
*Chrysitis*,  
*Celauritis*,  
*Litharg. auri*,  
*Argyriis.*

L'autre a une couleur qui tire en quelque façon sur celle de l'argent: on l'appelle en Latin *Lithargyrium argenti*, seu *Argyriis*, en François, *Litharge d'argent*.

La difference des couleurs de ces deux Litharges ne procede que des differens degrez de calcination qui leur ont esté donnez: la Litharge d'or a esté plus long-temps calcinée que la Litharge d'argent: elles ne contiennent l'une & l'autre guères autre chose que du plomb; car les impuretez du cuivre n'y sont pas en une quantité bien considerable.

On fait aussi de la Litharge en purifiant l'or & l'argent par la coupelle, mais en petite quantité. Elle est semblable à l'autre.

On doit choisir les Litharges en petits morceaux bien calcinez, nets, hauts en couleur, pesans. Celles qui viennent de Dantzic, sont plus belles que celles qu'on nous envoie d'Angleterre. Les Potiers de terre s'en servent pour donner à leurs pots un beau vernis de couleur de bronze. Elles sont encore employées par les Peintres, par les Teinturiers, par ceux qui font des toiles cirées, par les Pelletiers. Elles ont aussi beaucoup d'usage en Medecine.

Elles sont desiccatives, deterfives, rafraichissantes; elles donnent la consistance à plusieurs emplâtres, car elles se dissolvent par la coction, dans les huiles & dans les graisses.

*Lithargyrus* à λιθῶ, lapis, & ἀργεῖς, argentum, comme qui diroit, *Pierre d'argent*, à cause qu'une des Litharges est une pierre de couleur approchante de celle de l'argent.

Vertus.  
Etimologie.

L I T H O P H Y T O N.

<i>Lithophyton marinum albicans</i> , Gefin. Pit. Tournefort.		<i>Corallium album</i> , Lugd.
<i>Corallina alba</i> , Lob. Tab.		<i>Juncus petrosus</i> , Ang.
<i>Corallina fruticosa recta alba</i> , C. Bauhini.		<i>Quercus marina</i> , Theoph. Cluf. Hisp. & Exot.
		<i>Muscus marinus fruticosus</i> .

Est une plante à demi petrifiée, ou qui tient le milieu entre la pierre & le bois, approchante en figure du Corail; elle est disposée en petit arbrisseau évassé ou étendu en aîles: elle ne porte ni feuilles, ni fleur, ni fruit, ni semence qui paroissent; sa tige & ses branches sont fort dures, de couleur ordinairement noire ou brune, luisante, revêtues d'une écorce crouteuse ou tartareuse, tantôt blanche, tantôt cendrée, tantôt rougeâtre. Cette plante se trouve attachée sur les rochers dans la mer, il y en a de differentes grandeurs. Elle égale ordinairement celle de la main quand les doigts sont bien étendus; mais on en voit quelquefois de bien plus amples. Il y a apparence que la croûte dont elle est couverte, vient d'un limon que les eaux de la mer y ont porté.

Elle est astringente, propre pour arrêter les cours de ventre, étant prise en poudre. La dose est depuis demi dragme jusqu'à une dragme.

Vertus.

*Lithophyton* à λιθῶ, lapis, & φυτόν, planta, comme qui diroit, *Plante pierreuse*.

Etimologie.



*Lithospermum majus erectum*, C. Bauh.  
P. Tournefort.

*Lithospermum legitimum*, Cluf. hist.

*Lithospermum sive Milium Solis*, J. B.  
Raii hist.

*Lithospermum vulgare minus*, Park.

*Milium Solis sativum*, Trag.

*Milium seler Mauritanis, quod in montibus Soler frequens nascatur*, Serapion.

Herbe aux  
Perles,

En François, *Gremil*, ou *Herbe aux Perles*.

Est une plante qui pousse plusieurs tiges à la hauteur de deux pieds, les unes droites, les autres courbées, velues, grêles, rondes, dures, rudes au toucher, divisées en aîles ou rameaux; ses feuilles sont rangées, tantôt alternativement, tantôt opposées l'une à l'autre, longues, étroites, pointues, sans queue, velues, d'un goût herbeux; ses fleurs naissent aux sommitez des branches, petites, blanches, élevées en haut, découpées chacune en cinq parties, contenues dans un calice oblong velu qui est aussi fendu en cinq quartiers. Quand ces fleurs sont passées, il leur succède des semences dures, polies, blanches, luisantes, approchantes en figure des perles, menues, presque rondes ou ovales, douces au toucher; sa racine est à peu près grosse comme le pouce, ligneuse, garnie aux côtes de quelques fibres. Cette plante croît aux lieux incultes: on en cultive aussi, à cause de sa semence qui est en usage dans la Medecine. Elle contient beaucoup d'huile & de sel essentiel.

Vertus.

Elle est propre pour atténuer & briser la pierre du rein & de la vessie, pour exciter l'urine & les mois aux femmes, pour avancer l'accouchement, pour la Colique venteuse, pour la nephretique. On l'employe en poudre & en decoction.

Etimologie.

*Lithospermum* à λίθος, lapis, & σπέρμα, semen, comme qui diroit, *semence pierreuse*, à cause que la semence de cette plante est dure, & qu'elle est estimée propre pour briser la pierre du rein.

#### L O C U S T A.

Sautereau,  
Sauterelle,

*Locusta*, en François, *Sautereau* ou *Sauterelle*, est un insecte ailé ou une espèce de mouche longue comme la moitié du doigt, qui saute plus qu'elle ne vole; ses aîles sont fort déliées; ses jambes sont longues & menues; elle a des cornes à la tête: il y en a de beaucoup d'espèces. Il paroît en certains temps des Sauterelles de grandeur extraordinaire, qui étant poussées par le vent, vont tomber quelquefois si abondamment en des païs, qu'elles couvrent toute la surface de la terre, & en mangent les herbes, les fleurs, les jeunes fruits & les semences.

Vertus.

Les Sauterelles contiennent beaucoup de sel volatile & d'huile.

Dose.

Elles sont propres pour appaiser les vapeurs des femmes, pour faire uriner, étant pulvérisées & prises dans quelque liqueur appropriée; la dose est depuis demi scrupule jusqu'à vingt grains.

#### L O L I G O.

Calemar,  
Tante.

*Loligo*, en François, *Calemar* ou *Tante*, est un poisson qui ressemble à la Seiche ou qui en est une espèce, mais dont la chair est plus molle; il a dans le ventre deux receptacles ou canaux remplis d'une liqueur fort noire, dont on pourroit se servir au lieu d'encre: ce poisson se trouve ordinairement en profonde mer; il vit de petits poissons, d'Ecrevisses, de Langoustes de mer; il est bon à manger.

Vertus.

Il est stomacal & propre pour chasser les vents.

*Loligo* ab ὄλιϞ, ater, turbidus, parce que ce poisson repand autour de luy une liqueur noire & trouble comme pour se dérober de la veue des pescheurs. Etimologie.

L O L I U M.

<i>Lolium</i> , Dod.	<i>Gramen Loliaceum</i> , spica longiore, C. B. Pit. Tournefort. <i>Fruentum fatuum</i> , Lon. <i>Zinzania Arabum</i> . En François, Yvraye ou Zizanie.	<i>Triticum tremulentum</i> . Zizanie.
<i>Lolium verum</i> , Gef. hort.		
<i>Lolium album</i> , Ger. Park. Raii hist.		
<i>Lolium &amp; triticum tremulentū</i> , Ad. Lob.		
<i>Lolium gramineum spicatum caput tenans</i> , J. Bauh.		

Est une espece de Gramen ou une plante qui pousse des tiges ou tuyaux à la hauteur de trois ou quatre pieds, semblables à ceux du blé ou un peu plus petits, ayant quatre ou cinq nœuds qui poussent chacun une feuille longue, étroite comme celles du Chiendent, verte, grasse, canelée, embrassant ou enveloppant la tige par sa base: ses sommitez portent des épis longs d'un pied, & d'une figure particuliere, car ils sont divisez en plusieurs parties rangées alternativement, de maniere que chacune paroît un petit épi ou paquet composé de quelques étamines qui sortent du fond d'un calice écailleux. Quand ces étamines ou fleurs sont passées, il naît des graines plus menues que celles du blé, peu farineuses, de couleur rougeâtre. Ses racines sont fibrées. Cette plante croît dans les champs avec le blé & l'orge: sa semence contient beaucoup de sel volatile & d'huile.

Le pain & la biere où il est entré beaucoup d'Yvraye enyvrent & causent des maux de tête, des ébloiissemens, des assoupissemens.

L'Yvraye déterge, atténue, resour, guerit la gratelle, resiste à la pourriture, étant appliquée exterieurement.

Vertus:  
Etimologie

*Lolium*, *græce d'æg.*  
*Lolium quasi δόλιον, adulterinum*, car on a cru que l'Yvraye étoit produite par des semences de blé ou d'orge corrompus.

L O N C H I T I S.

*Lonchitis*, en François, *Lonkisse*, est une plante qui ne differe de la Fougere qu'en ce que ses feuilles ont une oreillette à la base de leurs découpures; elle ne porte point de fleurs, mais le dos de ses feuilles est garni de semences rouffes si petites, qu'on ne peut les distinguer séparément qu'avec le secours d'un microscope, elles ont la figure d'un fer à cheval. Cette plante croît aux lieux humides, dans les pais chauds: il y en a de plusieurs especes; elle contient beaucoup de sel & d'huile.

Lonchite

Sa racine est aperitive & vulnereuse, elle excite l'urine.

Vertus.  
Etimologie

*Lonchitis à λόγχη, lancea*, parce que les feuilles de cette plante sont pointues & en forme de lance.

L O R A.

*Lora seu deuteria*, en François, *Piquette* ou *seconde vinée*, est un vin fort foible qu'on fait en mettant fermenter dans de l'eau le marc du raisin duquel on a déjà tiré le moust par expression en temps de vendange.

*Deuteria*,  
 Pique te,  
 seconde vinée.  
 Vertus.

C'est une boisson aperitive.



## L O T A.

*Lota Gallorum*, Jonst. | *Motella*, Aldrouandi.

Est un poisson de riviere & de lac qui ressemble à une Lamproye, mais qui est un peu plus gros & plus rond; il est couvert de petites écailles de couleur rougeâtre, avec des petites taches noires enduites d'une mucosité comme en l'Anguille; sa queue est pointue; il aime les eaux dont le cours est lent: on en trouve principalement dans la Saone vers Lion, vers Geneve: il est fort bon à manger; on rejette ses œufs, parce qu'ils blessent l'estomac & donnent des trenchées.

Vertus.

Sa graisse est propre pour ramolir, pour adoucir, pour ôter les taches de la peau.

## L O T U S.

*Lotus sive Melilotus pentaphyllos minor glabra*, C. B. Pit. Tournes.

*Lotus sylvestris*, Dod. Gal.

*Trifolium corniculatum primum*, Dod.

*Trifolium siliquosum minus*, Ger.

*Lotus corniculata glabra minor*, J. B. Raii hist.

*Melilosus Germanica*, Fuch. Lon.

*Pseudomelilotus*, Cam.

Treste sauvage jaun.

En François, *Loisier* ou *Treste sauvage jaune*.

Est une plante qui pousse plusieurs tiges menues, s'inclinant presque à terre & jettant des queues qui soutiennent chacune trois feuilles en leur extremité & deux autres feuilles en leur base, semblables à celles du treste, d'un goût astringent; ses fleurs sont ramassées les unes proche des autres comme en ombelle, legumineuses, jaunes, quelquefois verdâtres, ressemblantes à celles du Genest, contenues dans des calices dentelez faits en cornet: lorsque les fleurs sont passées, il leur succede des gouffes qui renferment des semences presque rondes ou ayant la figure d'un petit rein: sa racine est ligneuse, divisée, longue, noire, garnie de fibres, rampante, d'un goût astringent tirant sur le doux. Cette plante croît dans les prez & sur les colines; elle contient beaucoup d'huile & de phlegme, mediocrement du sel.

Vertus.

Elle est deterfive, aperitive, vulneraire.

## L U C I U S.

Brochet.

Petites pierres qui se trouvent dans la tête du Brochet.

*Lupus aquaticus*,  
Loup des eaux.

*Lucius*, en François, *Brochet*, est un poisson d'eau douce, long & gros, sa tête est grande, osseuse, maigre, quarrée; on trouve dedans deux petites pierres blanches; son museau qu'on appelle vulgairement son nez, est long & bien ouvert; sa machoire inferieure est plus longue que la superieure, & elle est creusée en forme d'une cuillere; ses dents sont assez aigues; ses yeux sont d'une couleur approchante de celle de l'or; son dos est large & presque quarré; tout son corps est couvert de petites écailles minces, jaunâtres sur le dos & blanchâtres vers le ventre, avec plusieurs lignes larges & obliques; sa queue est courte: on le trouve dans les étangs, dans les lacs, dans les rivieres; il est si vorace qu'il avale non seulement les petits poissons & les grenouilles, mais il se jette sur quelques autres animaux plus grands qui sont à sa portée: on trouve souvent dans son estomac quelqu'autre poisson entier qu'il a nouvellement avalé & qu'il n'a pas eu le temps de digerer: il depeuple les lacs & les étangs de poissons; on l'appelle pour cette raison *Lupus aquaticus*, ou *Loup des eaux*. Les pecheurs tâchent de l'attraper non seulement parce qu'il détruit le

poisson, mais aussi parce qu'il est excellent à manger; sa chair est blanche, ferme, facile à digérer; il contient beaucoup de sel volatil & d'huile.

Les osselets ou petites pierres qui se trouvent dans sa tête sont propres pour la pierre du rein & de la vessie, pour exciter l'urine, pour l'épilepsie, pour hâter l'accouchement, pour purifier le sang; la dose est depuis demi scrupule jusqu'à une dragme.

Son cœur est estimé propre pour les fièvres intermittentes, étant mangé au commencement de l'accez; on attribue le même effet à son fiel, la dose est de six gouttes. Sa graisse est employée pour les catarres, pour lesumatismes, elle est résolutive & adoucissante.

Ses œufs excitent des nausées & lâchent le ventre étant mangés.

*Lucius à luce*, lumière, parce que ce poisson a les yeux vifs; ou bien *Lucius à λυκος, lupus*, loup, parce que ce poisson est vorace comme le Loup.

LUMBRICI TERRENI.

*Lumbrici terreni, sive vermes terreni*, en François, *vers de terre*, sont des insectes rampans, longs, ronds, ayant la figure d'un nerf ou d'un gros fibre, sans yeux, sans oreilles, sans pieds, sans os; ils naissent dans les terres humides & grasses & ils s'en nourrissent: il y en a de plusieurs grosseurs ou especes.

Il faut choisir les plus gros, les mieux nourris, les plus vifs; ils contiennent beaucoup de sel volatil & d'huile.

Ils sont diuretiques & sudorifiques étant pris en poudre. On les employe ordinairement dans les remedes extérieurs, pour refondre, pour fortifier les nerfs, pour la goutte sciatique, pour lesumatismes.

*Lumbricus à lubricitate*, à cause que les vers de terre sont glissants.

LUNARIA.

*Lunaria*, en François, *Bulbonac* ou *Lunaire*, est une plante dont il y a plusieurs especes, j'en décriray icy les deux principales. La premiere est appellée

*Lunaria major siliqua rotundiore*, J. B. | *Viola lunaria, sive Bulbonach*, Ger. Park.  
Raii hist. P. Tournef. | *Viola lunaria major siliqua rotunda*, C.B.

Elle pousse une tige à la hauteur de deux ou trois pieds, grosse comme le petit doigt, de couleur de vert de mer ou rougeâtre, rameuse, velue: ses feuilles sont semblables à celles de l'ortie, quelquefois plus grandes du double ou du triple, velues, dentelées, d'un goût d'herbe potagere. Ses fleurs naissent sur la sommité de sa tige & sur ses rameaux, disposées comme celles du chou, composées chacune de quatre feuilles rangées en croix, purpurines ou incarnates, rayées, d'une odeur foible. Quand ces fleurs sont tombées, il leur succede des siliques oblongues, plates, arondies, qui renferment des semences larges formées en petit rein, élevées au milieu en lentille & ayant les bords déliés, de couleur rouge-brune, d'un goût fort acre accompagné d'un peu d'amertume: sa racine est glanduleuse.

La seconde espece est appellée

*Lunaria major siliqua longiore*, J. Bauh. | *Viola lunaria major siliqua oblonga*, C. B.  
Raii hist. P. Tournef. | *Viola lunaris longioribus siliquis*, Ger.

Ses feuilles sont plus larges qu'en la precedente, pointues, dentelées; ses fleurs

Vertus.

Dose.

Cœur.

Vertus.

Fiel.

Vertus.

Dose.

Graisse.

Vertus.

Oeufs.

Etimologie.

*Vermes terreni.*

*Vers de terre.*

Choir.

Vertus.

Etimologie.

Bulbonac

lunaire.

Premiere

espece.

Seconde

espece.



sont purpurines, odorantes; ses filiques sont plus longues & plus étroites.

Ces plantes croissent aux lieux montagneux, on en cultive dans les Jardins: on mange leurs racines; elles contiennent beaucoup de sel & d'huile.

**Vertus.** Leurs semences sont incisives, détensives, aperitives, vulnérables, elles excitent l'urine, on les estime propres pour l'épilepsie, étant prises en poudre dans de l'eau de Tillot; la dose est depuis un scrupule jusqu'à une dragme.

**Dose.**  
**Etimologie.** *Lunaria à luna*, parce que la semence de cette plante a une figure approchante de celle de la Lune quand elle est en son plein.

## L U N A R I A B O T R Y T I S.

	<i>Lunaria botrytis</i> , J. B. Raii hist.		<i>Lunaria minor</i> , Ger.
	<i>Lunaria racemosa minor</i> , vel <i>vulgaris</i> ,		<i>Lunaria vulgaris minor</i> , Clus. hist.
<b>Taura.</b>	C. Bauh.		<i>Lunaria petraea</i> , <i>taura pastoribus</i> , quod
	<i>Lunaria</i> , Dod.		<i>vacca hac degustata tauru requirant</i> , Gel.

**Taure.**

En François, *Lunaire* ou *Taure*.

Est une petite plante haute environ comme la main, elle pousse une queue grêle, ronde, lisse, soutenant une feuille épaisse découpée ou divisée d'un & d'autre côté en quatre ou cinq, ou six ou sept parties sur une même côte; chacune de ces parties est arrondie & formée en croissant ou en lune; il sort de cette queue un pedicule tendre & rempli de suc qui soutient en sa sommité des petites fleurs disposées par grappes, lesquelles se dissipent au moindre vent ou quand on les touche, comme si c'étoit une poudre fine: elles sont suivies par des petites semences rondes rufes, ramassées comme des raisins; ses racines sont des fibres: elle croît au bas des montagnes & des colines aux lieux herbeux; elle contient beaucoup de plegme & d'huile, peu de sel.

**Vertus.** Elle est rafraîchissante, condensante, astringente, propre pour arrêter la dysenterie, les flux de menstrues & d'hémorrhoides, pour dessécher les playes & les ulcères, pour les hernies, on s'en sert extérieurement & intérieurement.

**Etimologies.** *Lunaria*, parce que les feuilles de cette plante ont la figure d'un croissant ou d'une demi lune; on l'a surnommée *Botrytis à botrys*, *racemus*, grappe, parce que les fleurs & les semences de la Lunaire sont disposées en grappes.

## L U P I N U S.

<i>Lupinus</i> , Brunf. Trag. Matth.		<i>Lupinus sativus flore albo</i> , C. B. Pit.
<i>Lupinus sativus</i> , Dod. Ger. Raii hist.		Tournefort.
<i>Lupinus vulgaris</i> , semine & flore albo,		<i>Lupinus sativus albus</i> , Park.
<i>sativus</i> , J. B.		En François, <i>Lupin</i> ,

Est une plante qui pousse une tige à la hauteur de deux pieds, médiocrement grosse, ronde, droite, velue, rameuse, de couleur verte jaunâtre, remplie de moëlle, revêue de feuilles qui sont découpées jusqu'au nerf, ou divisées chacune en sept ou huit parties oblongues, étroites, représentant comme une main ouverte, de couleur de vert de mer en dessus, blanchâtres & lanugineuses en dessous, d'un goût legumineux tirant sur l'amer. Ses fleurs naissent aux sommitez de la tige & des rameaux, disposées en épi, legumineuses, blanches, attachées à des pedicules courts, & soutenues chacune sur son calice fait en godet dentelé. Quand ces fleurs sont passées il leur succede des gouffes plates, jointes plusieurs ensemble, relevées comme celles

DES DROGUES SIMPLES. LU 449

celles des fèves, velues, composées chacune de deux cosses qui renferment cinq ou six grains presque ronds, aplatis, plus gros que des pois, durs, blancs en dehors, jaunes en dedans, d'un goût amer. Sa racine est divisée, dure, blanche. On cultive cette plante dans les champs, on se sert en Medecine de ses grains qui sont appellez du nom de la plante, *Lupins*; ils contiennent beaucoup d'huile & de sel volatile.

La decoction des Lupins étant beue, chasse les vers du corps; & si on l'applique exterieurement, elle guerit les dartres, la gratelle, les demangeaisons: elle est deterfivè & desiccative. La farine des Lupins est employée dans les cataplasmes pour amolir, pour resoudre, pour digerer.

*Lupinus à Lupo*, Loup, parce, dit-on, que le Lupin devore la terre où il est cultivé, de même que le Loup devore les animaux qu'il peut attraper.

L U P U L U S.

*Lupulus sive Humulus*, en François, *Houblon*, est une plante qui monte en serpentant jusqu'à la hauteur d'un petit arbre; mais ses tiges sont si foibles qu'elles se courbent & retombent vers terre, si elles ne sont soutenues. Il y en a de deux especes; une surnommée mâle, & l'autre femelle.

La premiere est appellée

<i>Lupulus</i> , Brunf. Marth. Dod.		<i>Lupulus sativus</i> & <i>sylv.</i> Trag. Lon.
<i>Lupulus mas</i> , C. Bauhin, Pit. Tournefort.		Cast. Lugd.
		<i>Lupus salictarius</i> , Fuch. Dod. Gal.

Ses tiges sont menues, sarmenteuses, flexibles, velues, rudes; ses feuilles sont larges, formant trois angles, comme celles de la Bryone, mais plus noires, incisées, dentelées, rudes, attachées vis-à-vis l'une de l'autre sur leur tige par des queues assez longues, rougeâtres, âpres au toucher. Ses fleurs pendent en forme de grape, petites, blanches, pâles ou herbeuses. Elles sont composées chacune de plusieurs étamines qui naissent au milieu d'un calice formé de feuilles disposées en rose. Ses fruits naissent sur des pieds differens de ceux des fleurs: ce sont des testes ordinairement ovales, composées de plusieurs feuilles en écailles, de couleur blanchâtre tirant sur le jaune, d'une odeur forte, soutenues sur un poinçon: elles contiennent une semence presque ronde, noirâtre, enveloppée d'une coëffe membraneuse: ses racines sont menues, s'entortillant les unes avec les autres.

Premiere  
espece  
mâle.

M. Tourne-  
fort.

La seconde espece est appellée

<i>Lupulus foemina</i> , C. Bauhin, Pit. Tournefort.		<i>Lupulus sylvestris</i> , Park.
		<i>Lupus salictarius</i> , Ger.

Elle differe de la precedente en ce qu'elle est plus basse, moins belle; & en ce qu'elle ne porte que rarement des fruits.

Seconde  
espece.

L'un & l'autre Houblon croissent dans les hayes, le long des chemins, aux bords des ruisseaux: ils s'entortillent en croissant autour des plantes voisines. On cultive le Houblon mâle avec grand soin en Angleterre, en Flandre & aux autres pais froids, le faisant soutenir par des grands échelas ou des perches, à la maniere des vignes; c'est ce qui l'a fait appeller par quelques-uns *Vitis Septentrionalium*. Sa fleur & son fruit sont employez dans la composition de la biere.

*Vitis Septen-  
trionalium.*



Pendant que le Houblon est jeune & tendre, les sommitez de ses tiges sont bonnes à manger étant cuites comme des asperges.

Vertus.

Toutes les parties de la plante contiennent beaucoup de sel essentiel & d'huile. Les feuilles & les sommitez tendres du Houblon sont employées en decoction pour les maladies du foye, de la rate, pour purifier le sang, pour exciter l'urine, pour la gratelle.

Les fleurs du Houblon sont ameres, propres pour attenuer les humeurs grossieres de la rate, du foye, des hipocondres, pour fortifier les parties dans les contrusions, pour refoudre les tumeurs.

Etimologies

*Lupulus* à *Lupo*, Loup, parce qu'on a cru que le Loup se cachoit deffous les branches du Houblon, qui se courbent ordinairement comme par humilité; ce qui a fait donner à la plante le nom de *Humulus*.

*Humulus*.

*Salictarius* à *Salice*, Saule, parce qu'on dit que le Houblon s'entortilloit autrefois autour des Saules proche desquels il croissoit.

### L U P U S.

Loup.

*Lupus*, en François, *Loup*, est une espee de Chien sauvage, ou un animal à quatre pieds ressemblant à un grand Chien mâtin, vorace, cruel, carnacier, fort, robuste: il ne peut tourner son cou seul, à cause de la disposition de ses vertebres; il faut que tout le corps se remue avec luy. Il habite dans les bois deserts & dans les forests: il vit de charognes, de cadavres; il se jette sur les animaux vivans, comme sur les moutons, sur les asnes, sur les mulers, sur les chevaux; il les prend à la gorge & les étrangle; il tue même quelquefois des hommes & les mange. On le fait fuir par le bruit d'une sonnette, ou en agitant des clefs les unes contre les autres. Il enrage facilement par la faim, & alors il devient tres-dangereux. Cet animal est tellement prejudiciable aux paisans, que si quelqu'un d'eux a eu l'adresse d'en tuer un, & qu'il veuille le porter de village en village, il est seur d'estre recompensé; car chacun se cotise volontairement pour luy faire sa gratification.

Peau du

Loup.

Dent.

Usages.

Cœur du

Loup.

Vertus.

Dose.

Foye.

Vertus.

Dose.

Graisse.

Vertus.

Intestins.

Vertus.

Dose.

Os.

Vertus.

Dose.

La peau du Loup est employée pour faire des manchons, des gands, & plusieurs autres choses.

La dent du Loup est employée pour aider à faire sortir les premieres dents des enfans; on l'enchâsse dans de l'argent, & on la leur fait mâcher, afin que les gencives s'ouvrant par ce frottement, les dents sortent.

Toutes les parties du Loup contiennent beaucoup de sel volatile & d'huile.

Le cœur du Loup étant pris en poudre, est propre pour l'épilepsie. La dose est depuis demi scrupule jusqu'à deux scrupules.

Le foye du Loup séché & pulvérisé est propre pour l'hydropisie, pour la phtisie.

La dose est depuis un scrupule jusqu'à une dragme.

La graisse du Loup est resolutive & nervale; on en frote les parties malades.

Les intestins du Loup étant dessechez & pulvérisés, sont propres pour la colique venteuse. La dose est depuis un scrupule jusqu'à une dragme.

Les os du Loup étant pulvérisés, sont propres pour la pleuresie, pour la sciatique, pour les douleurs de costé, pour les meurtrissures. La dose est depuis un scrupule jusqu'à une dragme.

## LUPUS MARINUS.

*Lupus marinus*, en François, *Loup marin*, est un poisson de mer qui approche en figure du Saumon, grand, pesant jusqu'à vingt livres, vorace, couvert d'écaillés médiocres, argentines, fortement attachées à sa chair. Ses yeux sont grands, son museau est oblong, il l'ouvre fort grand & il devore les poissons qu'il peut attraper, avec beaucoup d'avidité. Sa langue est oblongue & osseuse; il n'a point de dents: on trouve dans sa teste quelques petites pierres; il est bon à manger quand il est jeune & tendre; il contient beaucoup de sels volatile & fixe.

Il est estimé propre pour les scrophules ou tumeurs froides, & pour les écrouelles, étant appliqué dessus. Les petites pierres qu'on retire de sa tête sont estimées bonnes pour la douleur de teste, étant portées sur la partie malade; elles sont apertives étant prises en poudre.

## LUSCINIA.

*Luscinia*, [ *Acredula*, ] En François, *Rossignol*,

Est un petit oiseau gros comme une Allouete, de couleur brune sur le dos, cendrée vers le ventre, tres-agreable par son chant. Il habite les bois au haut des arbres; il contient beaucoup d'huile & de sel volatile.

Il est propre pour l'épilepsie, étant mangé. Son fiel est bon pour aiguïser la veue.

*Luscinia* à *Lucina Dea*, parce que le Rossignol semble annoncer par son chant le lever du jour, de même que les Poëtes pretendoient que fist autrefois la Deesse Lucine.

## LUTEOLA.

*Luteola*, Ger. Raii hist.

*Luteola vulgaris*, Park.

*Lutum herba*, Dod.

*Luteola herba salicis folio*, C.B. Pit. Tour.

*Lutea vel Luteum* Vitruvii, Gef.

*Lutea* Plinii quibusdam, J. B.

En François, *Gaude*, ou *Herbe jaune*,

Herbe jaune.

Est une plante qui pousse de sa racine des feuilles oblongues, étroites, douces au toucher: il s'éleve d'entr'elles des tiges à la hauteur de trois pieds, dures, vertes, rameuses, revêtues de feuilles plus petites que celles d'en bas, & garnies le long de leurs sommitez de petites fleurs composées de plusieurs feuilles inégales, de belle couleur jaune: elles sont suivies par des capsules presque rondes, terminées par trois pointes, & renfermant des semences menues, presque rondes, noirâtres. Sa racine est ordinairement grosse comme le petit doigt, & quelquefois plus grosse que le pouce, ligneuse, blanche, d'un goût acre. Toute cette plante, en se sechant, devient jaune; on la cultive en terre grasse dans la Picardie & en plusieurs autres lieux d'où l'on nous l'envoie sèche: les Teinturiers s'en servent pour teindre en jaune: elle contient beaucoup d'huile & de sel essentiel.

Elle est propre pour résister au venin; sa racine est apertive, étant prise en decoction: on l'applique aussi écrasée au bras des febricitans pendant le paroxysme, pour chasser la fièvre.

*Luteola* à *luteo*, jaune: on a donné ce nom à la *Gaude*, parce qu'elle est employée pour teindre en jaune.



## L U T R A.

*Lutra*, Jonst. | *Lytra*, Varron. | *Canis fluviatilis*, Aetii, | En François, *Loutre*.

Est un animal à quatre pieds, amphibie ou qui vit dans l'eau & sur la terre; sa tête est semblable à celle du chien, ses oreilles sont faites comme celles du castor, son corps est plus long & plus menu que celui du castor; sa queue est oblongue & ronde; ses jambes sont semblables à celles du renard, mais un peu plus grosses; sa peau est moins épaisse que celle du castor, elle est couverte de poil court, d'une couleur approchante de celle de la châtaigne; ses dents ressemblent à celles d'un chien de chasse; on trouve des Loutres en Europe, mais la plus grande quantité est en Canadas: cet animal se nourrit de poissons, & il en porte tant dans les cavernes, qu'il s'y fait quelquefois une infection horrible par la pourriture, ne pouvant pas tout manger; il vit aussi de racines, d'écorces d'arbres, de fruits, d'herbes; il contient dans toutes ses parties beaucoup de sel volatile & d'huile. Son poil sert à faire des chapeaux, des manchons.

Graisse. Sa graisse est resolutive & digestive, on l'employe pour les douleurs des jointures, elle fortifie les nerfs.

Vertus. Son foye desséché & mis en poudre est propre pour la dysenterie; la dose est depuis un scrupule jusqu'à une dragme.

Foye. Ses testicules desséchés & pulvérisés sont estimés propres pour l'épilepsie; la dose est depuis un scrupule jusqu'à une dragme.

Testicules. *Lutra à l'œuf, lavo*, parce que le Loutre se lave dans les rivières où il nage souvent.

Vertus. *Canis fluviatilis*, parce qu'il tient en quelque chose du chien & qu'il habite souvent dans les rivières.

Dose. Etimologies vent.

*Canis fluviatilis*, parce qu'il tient en quelque chose du chien & qu'il habite souvent dans les rivières.

## L Y C H N I S.

*Lychnis*, est une plante dont il y a un grand nombre d'espèces; j'en décriray ici deux principales pour la Médecine, une cultivée & l'autre sauvage.

La première est appelée

*Lychnis vulgaris*, Park. Raii hist.

*Lychnis coronaria vulgo*, J. B.

*Lychnis alba & rubra*, Ger.

*Lychnis coronaria Diosc. sativa*, C. B.

Pit. Tournefort.

*Rosa Mariana sativa*, Trag.

*Flamma vel flammula jovis*, Gef. hort.

En François, *Passefleur*, } *Passeroses*.

*Ouillets de Dieu*.

Première  
espèce.

Elle pousse plusieurs tiges à la hauteur d'un pied & demi ou de deux pieds, droites, rondes, rameuses, couvertes de laine ou de coton blanc; ses feuilles sont longues de trois ou quatre doigts, larges d'un doigt & demi, un peu plus grandes que celles de la Sauge, pointues, lanugineuses, blanches, molles: ses fleurs naissent en ses sommitez, belles, agréables à la vue, composées chacune de cinq feuilles disposées en œillet, garnies au delà de leur moitié de deux ou trois pointes, qui jointes à celles des autres feuilles, forment une couronne au milieu de cette fleur; sa couleur est variée quelquefois d'un rouge enflammé, d'autrefois d'un rouge plus clair, d'autrefois blanche avec des lignes ou des points rouges ou incarnats, d'autrefois purement blanche: cette fleur est soutenue par un calice oblong & velu; quand elle est passée il lui succède un fruit de figure conique, qui s'ouvre par l'apex.

M. Tournefort.

pointe & prend souvent la figure d'un pot ; il contient des semences presque rondes : sa racine est simple , garnie de beaucoup de fibres. On cultive cette plante dans les jardins.

La seconde espece est appellée ,

<i>Lychnis sylvestris alba simplex</i> , C. B.		histor. Park.
P. Tournef.		<i>Ocymoides album multis</i> , J. B.
<i>Lychnis sylvestris flore albo</i> , Ger. Raii		<i>Lychnis sylvestris alba</i> , Dod. Gal.

Elle pousse beaucoup de tiges à la hauteur de deux pieds, rondes, velues, vuides, nouées, rameuses, rougeâtres en bas ; ses feuilles sont longues de deux ou trois doigts, larges d'un doigt & demi, rangées deux à deux ou opposées, nerveuses, pointues, velues : ses fleurs naissent en ses sommités, & elles sortent des aisselles des feuilles, attachées à des pedicules courts, elles sont semblables à celles de la premiere espece, de couleur blanche, soutenues chacune sur son calice oblong, velu, marqué de rayes purpurines. Quand ces fleurs sont passées il leur succede des fruits de figure conique, comme en l'autre espece, lesquels contiennent des semences presque rondes, de couleur cendrée : sa racine est longue de trois ou quatre pieds, grosse quelquefois comme le poignet, fendue, descendant profondément en terre, blanche, acre & amere. Cette plante croît dans les champs contre les hayes.

Seconde  
espece.

L'une & l'autre espece contiennent beaucoup de sel essentiel & d'huile.

Leur suc étant aspiré par les narines excite l'éternuement.  
Leurs semences sont estimées propres contre la piqueure du scorpion, étant prises au poids de deux scrupules ou d'une dragme dans du vin. La semence du Lichnis sauvage étant prise au poids de deux dragmes, purge par le ventre les humeurs bilieuses.

Vertus.  
Dose.

*Lichnis à Lychno, lumineare*, lampe, parce qu'on pretend que la fleur de cette plante jette comme une flamme ou des rayons de lumiere, d'où vient qu'elle est encore appellée *Flamula*.

Etimologie.

LYCHNITES.

*Lychnites*, est une pierre pretieuse, resplendissante & rayonnante, qui se forme dans les rochers en Thrace & aux lieux circonvoisins.

*Lychnites à Lychno*, lampe, lumineaire, parce qu'on pretend que cette pierre élance des rayons de lumiere, comme feroit la flamme d'une lampe ou d'un autre luminaire.

Etimologie.

LYCIUM.

<i>Lycium</i> , Matth. Tab. Ger.		<i>Lycium Alpinum</i> , Lugd.
<i>Lycium buxifolio</i> , C. Bauh.		<i>Pyxantha</i> , Dod.

Est un petit arbre ou un arbrisseau épineux qui pousse des rameaux longs de deux ou trois pieds, couverts d'une écorce grisâtre, garnis de feuilles petites, épaisses, ressemblantes à celles du buis, nerveuses, faciles à se détacher : ses fleurs sont petites, attachées plusieurs ensemble : il leur succede des petits fruits gros comme des grains de poivre, à trois ou quatre angles, & quelquefois faits en petits cœurs, de couleur verte-jaunâtre, d'un goût stiptique & fort amer : ses racines sont ligneuses, jaunes. Cet arbrisseau croît aux lieux rudes & pierreux, entre les rochers, principalement vers Avignon & Carpentras ; on en trouve aussi en Dauphiné, au Languedoc, en Provence.



Graine d'Avignon, Ses petits fruits sont appellez graine d'Avignon ou grainette, ou graine jaune, on nous l'envoie sèche : les Teinturiers s'en servent pour teindre en jaune. Il faut la choisir assez grosse, recente, bien nourrie.

Choix. Les Hollandois composent une pâte jaune avec une espece de craye ou de marbre blanche, qu'ils teignent par une decoction faite des graines d'Avignon dans de l'eau & un peu d'Alun commun ; ils forment cette pâte en petits pains tortillez & ils les font secher pour les envoyer, c'est ce qu'on appelle Stil de grain ; il doit être tendre, friable, de couleur jaune dorée. Il est employé pour peindre en huile & en mignature.

Vertus du Lycium. Toutes les parties du Lycium sont astringentes, digestives, resolutives. Dioscoride recommande un extrait tiré des racines & des branches du Lycium qu'il appelle *Caré* ou *Lycium*. Il attribue à cet extrait une qualité astringente, detersive, propre pour nettoyer la sanie des yeux, pour discuter & consumer les caractes, pour guérir les gencives ulcerées, pour la dysenterie, pour les hemorrhagies pour empêcher la rage, pris interieurement & appliqué exterieurement.

Mais comme on ne convient pas bien de l'espece de Lycium d'où Dioscoride veut qu'on tire ce remede, on luy substitue le suc épais des prunelles sauvages lequel nous appellons *Acacia nostras*.

Etimologies. *Lycium*, parce que cet arbrisseau croissoit autrefois abondamment en Lychie. *Pyxacantha* à πύξῳ, *buxus*, & ἄκανθα, *spina*, comme qui diroit, *buis épineux*, causé que les feuilles de cet arbrisseau ressemblent à celles du buis.

## L Y C O P E R D O N.

	<i>Lycoperdon vulgare</i> , Pit. Tournefort.	<i>Fungus glomerata rotunditatis</i> , Lob. Belg.	
	<i>Fungus rotundus orbicularis</i> , C. Bauh.		
<i>Crepitus lupi</i> .	<i>Fungus ovatus, crepitus lupi</i> , Trag. Lon.		<i>Lupi crepitus</i> , Cast. Col.
<i>Ovum Lupinum</i> .	<i>Fungorum noxiorum generis 26. species 3.</i> Cluf.		<i>Fungus vescarius, aliis ovum lupinum</i> Imper.

En François, *Vesse de Loup*.

Est une espece de Champignon gros comme une noix, rond, blanchâtre, membraneux comme une vessie ; il contient au commencement une moëlle spongieuse & humide, mais elle se corrompt & se desseche dans la suite, se reduisant en une poudre tres-subtile, d'une odeur fort puante. Ce Champignon naît aux lieux sablonneux & humides, principalement après les pluyes. Pour peu qu'on le presse avec le pied en marchant dessus, il se creve en petant, & la poudre qui est dedans s'envole en l'air, rendant sa méchante odeur.

Vertus. Il est propre pour dessecher les ulcers, pour arrêter le flux des hemorrhoides, étant pulverisé & appliqué dessus.

Etimologie. *Lycoperdon* à λύκος, *lupus*, loup, & πῆμα, *crepito*, je pete ; comme qui diroit, *Pete* ou *Vesse de loup*.

## L Y C O P E R S I C O N.

	<i>Lycopersicon Galeni</i> , Anguillaræ, Pit. Tournefort.	<i>Solanum pomiferum fructu rotundo</i> , C. B. Raii hist.	
	<i>Mala aurea odore foetido</i> , quibusdam		<i>Pomum amoris majus fructu rubro</i> , Park.
<i>Pomme d'amour</i> .	<i>Lycopersicon</i> , J. Bauh.		<i>Poma amoris</i> , Ger.

En François, *Pomme dorée*, ou *Pomme d'amour*.

DES DROGUES SIMPLES. L Y 455

Est une plante qui pousse des tiges longues de quatre ou cinq pieds, velues, foibles, creusées en dedans, rameuses, se courbant & se couchant à terre, revêtues de beaucoup de feuilles découpées, à peu près comme celles de l'Aigremoine, dentelées en leurs bords, pointues, tendres, un peu velues, d'un verd-pâle; ses fleurs naissent entre les feuilles des rameaux, petites, dix ou douze ensemble, jaunes, attachées à des pedicules qui ont chacun un nœud proche de la fleur. Ces fleurs sont des rosettes à cinq pointes, soutenues par un calice velu, découpé aussi en cinq parties. Quand cette fleur est passée, il luy succede un fruit gros comme une petite pomme, rond, uni, poli, luisant, doux au toucher, mou, charnu, de couleur jaune tirant sur le rouge, bon à manger, divisé par dedans en plusieurs loges qui renferment plusieurs semences rondes, applaties, jaunâtres; sa racine est fibree. Cette plante a une odeur forte & desagréable: on la cultive dans les Jardins en terre grasse & humide: elle contient beaucoup d'huile & de phlegme, peu de sel.

Les Italiens mangent son fruit en salade avec du sel, du poivre & de l'huile, comme on mange icy le Concombre.

Le suc de la plante est propre pour les inflammations des yeux, pour arrêter les fluxions, pour resoudre, pour appaiser les douleurs, appliqué exterieurement.

La pomme dorée a esté placée par la plûpart des Botanistes, entre les especes de Solanum. M. Tournefort en a fait un genre different, parce que son fruit est partagé en plusieurs loges, au lieu que celuy du Solanum ne l'est pas.

*Lycopersicon* à λυκος, *lypus*, loup, & περσικόν, *persica*, Pêche, comme qui diroit, *Etimologie*: Pêche de loup.

L Y C O P O D I U M.

<p><i>Lycopodium</i>, id est pes lupi, Dod. Gal. Tab.  <i>Muscus terrestris clavatus</i>, C. B. Pit. Tournefort.  <i>Muscus ursinus</i>, vel pes ursinus, Gef. Frac.</p>	<p> <span style="font-size: 2em; vertical-align: middle;">}</span> <span style="vertical-align: middle;"> <i>Muscus clavatus</i>, sive <i>lycopodium</i>, Ger. <i>Pes Lupi</i>.                      Park.  <i>Muscus terrestris repens</i> à <i>trago pictus</i>, <i>Pes ursinus</i>                      J. B. Raii hist. <i>Cingularia</i>.  <i>Plicaria</i> &amp; <i>cingularia</i>, Polonis.                 </span> </p>
--	--

En François, *Mouffe terrestre*, ou *Pied de loup*. Pied de Loup.

Est une espece de mouffe ou une plante dont la tige est fort longue, rampante à terre, jettant d'un côté & d'autre beaucoup de rameaux qui se subdivisent en d'autres rejettons & s'étendent considerablement; ils sont couverts d'un grand nombre de petites feuilles tres-étroites, rudes; il s'éleve d'entre les rameaux certains pedicules longs comme la main, grêles, presque nuds, representant chacun vers sa sommité une double massue, molle, jaune, & qui a coutume de rendre quand on la touche en Automne beaucoup de poudre subtile jaune: ses racines sont des fibres longs, gros, ligneux. Cette plante croît aux païs Septentrionnaux dans les bois aux lieux sablonneux, pierreux, maritimes; elle contient beaucoup de sel essentiel & d'huile, peu de phlegme.

Elle est propre pour attenuer la pierre du rein, pour exciter l'urine, pour arrêter les cours de ventre, pour le scorbut. Les Polonois s'en servent pour une maladie des cheveux appellée *Plica*, qui est fort commune en Pologne & en Suede; on use de cette plante en decoction & en poudre; on l'emploie aussi exterieurement pour déterger, pour consolider les playes, pour raffermir les gencives.

La poudre qui sort lorsqu'on touche en Automne les petites massues, étant ra-



massée & sechée, s'enflame & fulmine à peu près comme de la poudre à canon elle est estimée bonne pour l'épilepsie; la dose est depuis demi scrupule jusqu'à demi dragme.

**Etimologies** *Lycopodium* à *λύκος*, *lupus*, & *πῆς*, *pes*, comme qui diroit, *ped de loup*, parce qu'on a trouvé quelque ressemblance des rameaux de cette plante avec les pieds du loup.

*Plicaria*, à cause que cette plante est employée pour une maladie des cheveux appelée *Plica*.

## L Y C O P S I S.

*Lycopsis*, C. Bauh.

*Lycopsis*, Dioscoridis, *quibusdam*, J. Bauh.

*Cynoglossa vera*, Cast.

*Lycopsis vel Lycapsis Aegineta*, Ad.

*Echii altera species*, Dod.

Est une plante qui pousse une tige à la hauteur d'un pied & demi, droite, ramifiée en haut, velue; ses feuilles sont rangées sans ordre vers le bas de la tige, semblables à celles de la Buglose sauvage, dures, couvertes d'un poil rude: ses fleurs sont petites, tendres, de couleur purpurine, placées aux sommitez des branches: sa racine est rouge; elle croît dans les champs. Plusieurs la rangent entre les espèces d'Anchusa.

**Vertus.** Elle est détersive, vulnenaire, consolidante.

**Etimologie.** *Lycopsis* à *λύκος*, *lupus*, & *ὄψις*, *facies*, comme qui diroit, *face de loup*, parce que la tige & les feuilles de cette plante sont couvertes d'un poil rude comme la peau du loup.

## L Y C O P U S.

**Marrube aquatique.** *Lycopus palustris*, en François, *Marrube aquatique*, est une plante dont il y a plusieurs espèces; je parleray des deux principales. La première est appelée

*Lycopus palustris glaber*, P. Tournef.

*Marrubium palustre glabrum*, C. B.

*Marrubium aquatile*, Dod. Trag. Ad.

*Lancea Christi*, Gesn. hort.

*Marrubium aquaticum*, Ger. Emac.

*Marrubium aquaticum vulgare*, Park.

*Marrubium aquaticum quorundam*, J.

Bauh.

**Première espèce.** Elle ressemble beaucoup au Marrube noir, sa tige croît à la hauteur d'un pied & demi ou de deux pieds, quarrée, velue, dure, ridée: ses feuilles sont plus longues, plus dures & plus profondément découpées aux bords que celles du Marrube noir, sans poil, mais rudes, noirâtres: ses fleurs sont petites, formées en gueule, verticillées ou rangées comme par anneaux autour de leur tige; chacune d'elles est semblable à un

**M. Tournefort.** campanule ou à un entonnoir recoupé en quatre pièces, de couleur blanche, contenue dans un calice fait en cornet, rude, piquant: il luy succede des semences menues presque rondes: sa racine est composée de plusieurs fibres rampans.

La seconde espèce est appelée

*Lycopus palustris villosus*, Pit. Tournefort.

*Marrubium palustre hirsutum*, C. B.

*Marrubium aquaticum alterum*, Park.

**Seconde espèce.** Elle diffère de la précédente en ce que ses feuilles sont velues, blanches, rudes, découpées profondément, crenelées & quelquefois laciniées.

L'une & l'autre espèce croissent aux lieux aquatiques, dans les prez, aux bords de

DES DROGUES SIMPLES. LY 457

des ruisseaux & des fosses : la premiere espece est la plus commune ; elles contiennent beaucoup d'huile & de phlegme, peu de sel.

Elles sont deterfives , astringentes & rafraichissantes , propres pour arrêter les cours de ventre , les hemorrhagies. Vertus.

*Lycopus* à λυκος, *lupus*, & λύξ, pes, comme qui diroit, *ped de loup*, parce qu'on a crû que la feuille de cette plante avoit quelque ressemblance avec le pied d'un loup. Etimologie.

LYDIUS LAPIS.

*Lydius lapis*, { *Chrysiis*, | *Cotricula*, } en François, *Pierre de touche*.

Est une espece de marbre ou une pierre fort compacte & fort dure, se polissant parfaitement, de couleur noire ou noirâtre, quelquefois jaunâtre : il y en a de différentes grosseurs & figures, celles que nous voyons ordinairement sont quarrées, larges de deux doigts : on en trouve en plusieurs lieux de l'Europe aux environs des rivieres ; mais les meilleures & les plus estimées naissent aux Indes : on s'en sert pour éprouver l'or & l'argent, car en frottant ces metaux sur la pierre de touche, il s'y en attache une petite partie qui fait connoître leur bonté & leur qualité.

*Lydius lapis*, parce qu'on tiroit autrefois cette pierre de la Lydie. Etimologies  
*Chrysiis* à χρυσός, *aurum*, parce que cette pierre sert à éprouver l'or.

L Y N X.

*Lynx*, | *Lupus Cervarius*, | En François, *Loup Cervier*.

Est une bête à quatre pieds de la grandeur d'un gros chien, sauvage, feroce, ayant environ trois pieds de long, son port est alaigne, delibéré ; sa tête & ses oreilles sont petites, formées comme en triangle, noires, ses yeux sont petillants, vifs, jettant comme du feu, sa veue est tres-aigue & plus subtile qu'en aucun autre animal ; ses machoires sont garnies de dents fortes & trenchantes ; il a de la barbe ou des soyes blanches aux deux côtez de sa gueule comme le chat ; il est couvert par tout le corps d'un poil presque aussi mou que de la laine, de couleur blanchâtre, marbré ou marqueté de taches noires ; sa queue est courte ; ses pieds sont couverts de beaucoup de poil, ceux de devant ont chacun cinq doigts, & ceux de derriere chacun quatre, tous armez de griffes crochues comme celles de l'Aigle ou du Vautour, luisantes & tres-aigues. Cet animal habite les bois & les autres lieux deserts, en Moscovie, en Lithuanie, en Suede, en Amerique : il s'accommode avec les Cerfs ; mais il se jette comme le loup sur les autres animaux, lesquels il devore goulument, aimant sur tout la cervelle ; il court avec grande rapidité sur la proye, comme sur les chats sauvages auxquels il fait la chasse. Il contient beaucoup de sel volatile & d'huile.

Sa graisse est propre pour fortifier les jointures & les nerfs, pour resoudre. Graisse.  
 Ses griffes sont estimées propres contre les retiremens de nerfs, étant portées en amulette : on prefere celle qui vient du pouce du pied droit ; mais on ne doit guere avoir de foy pour des remedes de cette nature. Vertus.  
Griffes.  
Vertus.

*Lynx* à λυκος, *Lupus*, *Loup*, parce que cet animal est vorace comme le *Loup*, quoiqu'il n'en ait point la ressemblance. Etimologie.

*Lupus cervarius*, parce qu'il a la ferocité & la voracité du *Loup*, & qu'il lie amitié avec les Cerfs.



*Lyra* est un poisson de mer mediocrement grand, oblong, rond, de couleur rouge; il porte à sa tête deux cornes disposées en forme d'une harpe, d'où est venu son nom: il est couvert de petites écailles rudes; sa teste est anguleuse, osseuse, dure, piquante; ses yeux sont aigus, son museau est grand, rond & sans dents. Ce poisson est plus osseux que charnu; sa voix est comme un grognement; il vit d'écume de mer. Il y en a de deux especes qui different peu l'une de l'autre: il est trop dur pour estre mangé; on ne s'en sert point dans les alimens.

Vertus,  
Dose.

Il est aperitif, étant desseché & pris en poudre. La dose est une dragme.

## L Y S I M A C H I A.

*Lysimachia lutea*, J. B. Raii hist.

*Lysimachia lutea major vulgaris*, Park.

*Lysimachia lutea major, qua* Diosco-

*ridis*, C. B. Pit. Tournefort.

*Lysimachium verum*, Dod. Gal. legitur

*mum*, Eid.

En François, *Corneille*, | *Souci d'eau*, | *Percebosse*, | *Chassebosse*,

M. Tourne-  
fort.

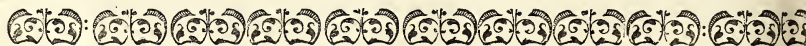
Est une plante qui pousse plusieurs tiges à la hauteur de deux ou trois pieds, droites, velues, ayant plusieurs nœuds de chacun desquels sortent trois ou quatre feuille oblongues, pointues, semblables à celles du Saule, d'un verd obscur en dessus blanchâtres & lanugineuses en dessous. Ses fleurs sont placées en ses sommités; elle font faites en rosettes coupées en cinq ou six parties, jaunes, d'un goût aigre, sans odeur: lorsqu'elles sont passées il paroît en leur place des fruits ordinairement spheriques, lesquels s'ouvrent par la pointe en plusieurs parties, & renferment dans leur cavité des semences semblables à celles de la Coriandre, d'un goût astringent. Sa racine est rampante, rougeâtre. Cette plante croît dans les marais, proche de ruisseaux, aux bords des fossés & aux autres lieux humides: elle contient beaucoup de phlegme & d'huile, peu de sel.

Vertus.

Elle est fort astringente & vulnérable, on s'en sert pour la dysenterie, pour les hemorrhagies, pour nettoyer & consolider les playes.

Etimologie.

*Lysimachia* à *Lysimacho*, parce que Lysimachus, fils d'un Roi de Sicile, mit le premier cette plante en usage.



## M

## M A C O C Q U E R.

*Macaquuer*.

*M* *Acocquuer, sive Macaquuer Virginiensis*, Clus.

*Pepo Virginianus*, C. Bauhin.

Est un fruit de la Virginie en Amerique, rond ou ovale, ressemblant à une courge ou à un melon: son écorce est dure, polie, de couleur brune ou rougeâtre en dedans, noire en dedans: il contient une pulpe noire, acide, salée, dans laquelle sont enveloppez plusieurs grains rouges bruns, ayant la figure d'un cœur, & remplis d'une moëlle blanche. Les Indiens retirent la pulpe & les grains de ce fruit par

un petit trou qu'ils font à l'écorce ; puis l'ayant rempli à demi de petits cailloux , ils le bouchent & ils l'agitent afin qu'il fasse du bruit ; c'est un divertissement pour eux dans les temps de réjouissance.

L'écorce de ce fruit est astringente.

M A D R E P O R A .

*Madrepora*, en François, *Madrepore*, est une plante qui naît petrifiée dans la mer, & qui n'est différente du corail qu'en ce que ses branches sont percées de plusieurs trous disposez assez souvent en étoile. Sa couleur est ordinairement blanche, quelquefois grisé. Il y en a de beaucoup d'espèces rapportées par Imperatus, par Gaspard Bauhin, & par M. Tournefort.

La première est appelée *Madrepora Imperati*, sive *Corallis affinis*, *Madrepora stellata*, C. B.

La seconde est appelée *Madrepora ramosa* Imperati, sive *Corallis affinis Madrepora ramosa*, C. B.

La troisième est appelée *Madrepora sive millepora*, P. Tournef. seu *Millepora*, Imperati.

La quatrième est appelée *Madrepora vulgaris*, P. Tournefort, sive *Corallium album fistulosum*, Imper.

La cinquième est appelée *Madrepora abrotanoides*, P. Tournef. sive *planta saxea abrotanoides*, Clus.

La sixième est appelée *Madrepora verrucosa punctata*, P. Tournef. sive *Corallium album verrucosum punctatum*, C. B. sive *Corallium album punctatum*, Imper.

La septième est appelée *Madrepora alba stellata*, P. Tournefort, sive *Corallium album stellatum*, C. B. sive *Corallium stellatum* Imperati.

Toutes ces plantes petrifiées sont alkalines & astringentes ; si on les broye sur le porphyre, & qu'on les fasse prendre par la bouche, elles produiront l'effet du corail. La dose est depuis demi scrupule jusques à deux scrupules pour les cours de ventre, pour les hemorrhagies.

M Æ N A .

*Mena* est une espèce de Haran marqué à chaque costé d'une tache ronde, noire ou azurée, ou jaune, & quelquefois varié par tout le corps de beaucoup de couleurs différentes. Il naît dans la mer Oceane comme les autres Harans. Il y en a de petits comme le doigt, & d'autres plus grands, mais ils ne passent pas la grandeur de la main : ils se nourrissent d'alga & d'herbes qu'ils trouvent aux bords de la mer : ils contiennent beaucoup d'huile & de sel volatile ; ils sont aussi bons à manger que le Haran ordinaire ; on les confit dans de la saumure pour les conserver.

Ils sont aperitifs étant mangez.

Leur saumure est propre pour déterger les ulcères fœtides, pour résister à la gangrene ; on en met aussi dans les lavemens pour l'hydropisie.

M A G A L A I Z E .

*Magalaize*, | *Maganaise*, | *Magnese*, | *Magne*,

Est un mineral brillant, approchant de l'Antimoine, mais plus tendre & plus cassant : il y en a de deux espèces ; un gris, & l'autre noir. Le premier est fort rare ; on les tire tous deux des carrieres de Piémont.

M m m ij

Vertus.

Madrepore.

Première espèce.

Seconde espèce.

Troisième espèce.

Millepora. Quatrième espèce.

Corallium album fistulosum.

Cinquième.

Planta saxea abrotanoides.

Sixième.

Corallium album verrucosum punctatum.

Septième.

Corallium album stellatum.

Vertus.

Dose.

Vertus.

Saumure.

Vertus.



Usage.  
Choix.

La Magnés est employée par les Potiers , par les Emaillieurs , par les Verriers  
Il faut la choisir nette , tendre , brillante : elle sert à purifier & à blanchir.

## M A G N E S.

*Magnes*, | *Lapis Heraclius*, | *Lapis Syderitis*, | *Lapis Nauticus*,  
En François, *Aymant*, | *Pierre d'Aymant*,

Est une pierre minerale , compacte , dure , mediocrement pesante , de couleur noir  
ou brune , ou bleue obscure , laquelle on trouve dans des mines de fer & de cui-  
vre. La meilleure naît aux Indes & en Ethiopie ; mais on en apporte aussi d'Italie  
de Suede , d'Allemagne. Elle a beaucoup de belles propriétés utiles pour les voya-  
geurs & pour les Arts , lesquelles il seroit trop long de rapporter icy : ceux qui en  
voudront estre instruits , pourront lire ce qu'en a écrit M. Regis dans son Cour-  
de Philosophie.

L'Aymant le plus estimé est celui qui attire & qui soutient un plus grand poids  
de fer : il faut l'armer dans du fer , & alors il aura encore beaucoup plus de force.  
J'ay veü plusieurs fois une pierre d'Aymant grosse comme une pomme mediocre  
attirer & suspendre un pilon de fer qui pesoit vingt-deux livres : cette pierre avoit  
esté vendue cent pistoles.

On demande de la pierre d'Aymant dans les descriptions d'emplâtres destinés  
pour des playes qui ont esté faites par des armes , & où l'on croit qu'il est demeuré  
quelque morceau de fer ; car l'on s' imagine que l'Aymant qui est entré dans l'em-  
plâtre attirera & fera sortir le fer de la playe : mais quelque bon que fût l'Aymant  
il ne pourroit jamais produire cet effet ; car premièrement étant pulvérisé subtilé-  
ment , comme il est nécessaire qu'il soit pour être mêlé dans un emplâtre , il a perdu  
toute sa qualité propre pour attirer le fer , en ce qu'elle ne consistoit que dans une  
disposition ou arrangement de pores qui ont esté détruits. En second lieu , quand  
seroit demeuré à cette pierre pulvérisée quelque vertu d'attirer le fer , elle ne pour-  
roit point agir étant mélangée dans un emplâtre , à cause des matieres visqueuses  
gommeuses & resineuses qui le composent. Je ne reconnois donc en l'Aymant qu'o-  
a fait entrer dans les emplâtres qu'une vertu deterfivè & astringente ; ainsi j'estime  
qu'il n'est pas besoin de s'embarasser beaucoup pour choisir cette pierre dans tous  
sa force quand on voudra l'employer en Medecine ; il suffit de prendre de celle que  
les Droguistes vendent communément , & qu'ils font venir d'Auvergne & de plu-  
sieurs autres lieux. Mais de peur qu'on n'y soit trompé , & qu'ils ne baillent un  
autre pierre à la place de celle d'Aymant , il faut luy présenter de la limaille de  
fer , car elle doit l'attirer.

Aymant  
commun.

Aymant  
blanc.

Il y a aussi de l'Aymant blanc , mais il est tres-rare , il doit être d'un blanc gris  
âtre , pesant , attirant le fer.

Vertus.

Toutes les pierres d'Aymant sont astringentes , elles arrêtent le sang ; on ne s'en  
ferr qu'extérieurement.

Etimologies

*Magnes à Magnesia*, parce qu'on trouvoit autrefois beaucoup d'Aymant dans  
la Magnésie Province de la Lydie ; ou bien comme veut Nicander , parce qu'un  
berger nommé Magnes fut le premier qui la découvrit au mont Ida , avec le fer  
de sa houlette & ses fouliers où il y avoit des clous.

*Lapis Heraclius*, parce qu'on trouvoit autrefois cette pierre en Heraclée ville de  
la Magnésie.

*Lapis Sideritis*, à *ἀιδνη*, *ferrum*, parce que cette pierre attire le fer.

*Lapis nauticus*, parce que ceux qui font des voyages sur mer, sont conduits par l'aiguille aymanée.

*Aymant*, à cause qu'elle semble aimer le fer en s'y attachant si intimement.

M A H A L E B.

<p><i>Mahaleb</i>, Math. Cast.  <i>Macaleb</i>, Ang. Lob.  <i>Macalep arabicum</i>, <i>cerasi sylvestris gemus</i>, Bellon.  <i>Cerasus sylvestris amara Mahaleb putata</i>, J. B. Pit. Tournefort.</p>	<p><i>Magalep</i>, Pomet.  <i>Macholebum</i>, Cord. hist.  <i>Chamaecerasus</i>, Dalech. Gesn.  <i>Vaccinium Plinii</i>, Lugd.  <i>Ceraso affinis</i>, C. Bauh.</p>
---	---

Est une espece de Cerisier sauvage, ou un petit arbre assez semblable au Cerisier commun; son bois est gris, rougeâtre, agreable à la veue, compacte, assez pesant, odorant, couvert d'une écorce brune, ou d'un noir tirant sur le bleu; ses feuilles ressemblent à celles du Bouleau, ou à celles du Peuplier noir; mais elles sont plus petites, un peu moins larges que longues, crenelées aux bords, veineuses, d'une couleur verte, réjouissante; ses fleurs sont semblables à celles du Cerisier ordinaire, mais plus petites, blanches, composées chacune de cinq feuilles disposées en rose, de bonne odeur, attachées par des pedicules courts, qui sortent plusieurs d'un autre pedicule plus grand & rameux. Quand ces fleurs sont tombées, il leur succede des petits fruits ronds, noirs, ayant la figure de nos Cerises, amers, teignant les mains quand on les écrase, peu charnus, contenant un noyau dans lequel on trouve une amande amere. Quelques-uns appellent ce petit fruit *Vaccinium*; & ils prétendent que c'est de luy dont Virgile parle en ce Vers.

*Alba ligustra cadunt, Vaccinia nigra leguntur.*

La racine de l'arbre est longue, grosse, branchue & étendue; il croît aux lieux aquatiques, aux bords des rivieres. Son fruit contient beaucoup d'huile & de sel volatile.

Il attenue, il amolit, il refout, étant écrasé & appliqué exterieurement.

On nous apporte d'Angleterre & de plusieurs autres endroits l'amande du noyau de ce fruit seche, parceque les Parfumeurs en employent dans leurs Savonnettes: on appelle cette amande du nom de l'arbre *Mahaleb* ou *Magalep*. Elle doit être grosse comme l'amande d'un noyau de Cerise, recente, nette: elle a ordinairement une odeur assez desagréable, & approchante de celle de la Punaise.

Vertus du fruit.

Usages de l'amande, du noyau.

Le Bois de Sainte-Lucie qui nous est apporté de Lorraine, & dont les Ebenistes se servent pour leurs beaux ouvrages, est tiré du tronc de l'arbre Mahaleb. Il doit être dur, compacte, mediocrement pesant, sans nœud ny objet, de couleur grise, tirant sur le rougeâtre, couvert d'une écorce mince & brune, semblable à celle du Cerisier, d'une odeur agreable qui augmente à mesure que le bois vieillit. Il contient beaucoup d'huile & de sel essentiel.

Bois de Sainte Lucie.

Pomet en son Livre des Drogues Choix.

Il est sudorifique, desiccatif pris en décoction, mais il n'est point en usage.

M A J O R A N A.

*Majorana*, en François, *Marjolaine*, est une plante dont il y a deux especes principales. Marjolaine.



La premiere est appellée ,

<i>Majorana major</i> , Ger.		<i>Majorana majori folio</i> , ex semine nata
<i>Majorana vulgaris</i> , C. B. Pit. Tour- nefort.		J. Bauh. Raii hist.
<i>Majorana vulgaris aſtiva</i> , Park.		<i>Amaracus</i> , Matth. Fuch. <i>Sampſuchus</i> , Lac. Lob.

Premiere  
eſpece.

Elle pouſſe pluſieurs petites tiges ou rejettons à la hauteur de près d'un pied , li-  
gneux , rameux , menus , un peu velus & rougeâtres , garnis de feuilles rangées vis-  
à-vis l'une de l'autre , petites , preſque rondes , ayant la figure de celles de l'Origan  
ordinaire , mais beaucoup plus petites , molles , blanchâtres , d'une odeur forte , aro-  
matique , & tres-agreable , d'un goût un peu acré & amer : ſes fleurs naiſſent en ſes  
ſommités , contenues & ramalſées en des manieres d'épis ou de têtes plus rondes &  
plus courtes que celles de l'Origan , compoſées de quatre rangs de feuilles poſées par  
écailles. Ces fleurs ſont petites , en gueule ; chacune d'elles eſt un tuyau découpé par  
le haut en deux lévres , de couleur blanche. Il leur ſuccede quand elles ſont tom-  
bées , des ſemences menues , preſque rondes , de couleur rouſſe , odorantes , ameres :  
ſes racines ſont menues.

La ſeconde eſpece eſt appellée

<i>Majorana tenuifolia</i> , C. B.		<i>Majorana tenuior &amp; minor</i> , Dod.
<i>Majorana nobilis</i> , Brunf. Ang.		<i>Amaracus ſampſuchum</i> , Gef. hort.
<i>Majorana gentilis</i> , Tur.		<i>Majorana tenuior &amp; lignoſior</i> , J. Bauh.
<i>Amaracus tenuior</i> , Ad. Lob.		Raii hiſt.

Seconde  
eſpece.

Elle differe de la précédente , en ce que ſes feuilles ſont plus petites & plus odo-  
rantes.

L'une & l'autre eſpece ſont cultivées dans les Jardins : elles contiennent beaucoup  
d'huile exaltée & de ſel volatile , peu de phlegme.

Vertus.

Elles ſont reſolutives , vulneraires , nervalles , cephaliques , carminatives : on s'en  
ſert dans l'épilepſie , dans l'apoplexie , & dans les autres maladies du cerveau : on  
la fait prendre par la bouche en poudre ou en infuſion , ou en décoction : on en mêle  
dans les poudres ſternutatoires , dans les erſhines , dans les fomentations , dans les  
cucufes.

Etimologie.

*Majorana & Amaracus ex a privativo*, & *maegiva*, *marceſco*, parce que cette  
plante n'eſt point ſujette à ſe faner ni à pourrir , étant naturellement ſeche , & con-  
tenant peu de phlegme : ou bien *Majorana*, parce que la Marjolaine reſſemble au  
Marum.

#### M A L A B A T H R U M.

Folium.	<i>Malabathrum &amp; folium Indum officina- rum</i> , J. B. Raii hiſt.		<i>Tamalapatra</i> , Ger.
	<i>Folium Indum ſeu Malabathrum</i> , Park.		<i>Tamalapatrum ſive folium</i> , C. B. En François, Feuille Indienne.

Eſt une feuille grande comme la main , aſſez ſemblable à celle du Citronnier , de  
couleur verte-pâle , liſſe , luifante , ayant trois nerfs qui regnent tout de ſon long.  
Elle naît ſur un arbre qui croît en Cambaya dans les Indes , d'où l'on nous l'ap-  
porte ſeche.

Choix.

Les Auteurs demandent qu'on la choiſiſſe recente , ayant une odeur foible de  
Girofle quand on l'a écralée , & un goût fort aromatique : mais aucune des feuilles

Indiennes que nous voyons, ne possède ces qualitez; nous n'y appercevons pas même de goût ni d'odeur. On en tire par la distillation Chymique assez d'huile, & un esprit phlegmatique qui contient bien peu de sel.

Ces feuilles sont estimées propres pour fortifier le cerveau & l'estomac, pour resister au venin, pour chasser par transpiration les mauvaises humeurs, pour exciter l'urine. Mais comme on n'y reconnoît guères par experience ces belles proprietés, on employe souvent en leur place dans les compositions, des Girofles, ou quelque autre drogue de pareille vertu.

Le nom de *Malabathrum* vient de *Malabar* Province des Indes, & de *Bathrum*, qui signifie chez les Indiens *une feuille*, comme qui diroit, *feuille de Malabar*, parce qu'on en transportoit autrefois beaucoup de ce pais-là.

M A L A C H I T E S.

*Malachites, sive Molochites*, Boet. de Boot. Molochites.

Est une pierre verte opaque qu'on met entre les especes de Jaspe ou de Prasium. Il y en a de quatre especes.

La premiere est purement verte ou de couleur de Mauve. La seconde a un fond verd, mais elle est entremêlée de veines blanches & de taches noires.

La troisième est verte & entremêlée de bleu. La quatrième approche en couleur des Turquoises. Cette dernière espece est la plus estimée.

Ces pierres se trouvent assez grosses pour qu'on en puisse former des vaisseaux à boire, ou des manches de couteaux.

On leur attribue beaucoup de vertus, comme de purger fortement par haut & par bas de même que l'Antimoine, étant prises en poudre au poids de six grains; de guérir les maux de cœur, la Colique, d'exciter les mois aux femmes, d'arrêter le sang étant appliquée sur les playes; de déterger & de guérir les vieux ulcères, d'arrêter les convulsions, étant appliquée sur les jointures; de fortifier les parties du corps. Mais comme je n'ai point vu d'experiences touchant les effets de cette Pierre, je n'en assure rien.

*Malachites, à μαλάχη, malva*, parce que cette Pierre a une couleur verte approchant de celle de la Mauve. Etimologie.

M A L V A.

*Malva*, en François, *Mauve*, est une plante dont il y a beaucoup d'especes. J'en rapporterai icy deux qui sont les plus usitées en Medecine.

La premiere est appellée

<p><i>Malva vulgaris flore majore, folio sinuato</i>, J. B. Pit Tournesort.</p> <p><i>Malva vulgaris</i>, Park.</p>	<p>  <i>Malva sylvestris, folio sinuato</i>, C. B.</p> <p>  <i>Malva sylvestris</i>, Ger.</p> <p>  <i>Malva sylvestris perennis</i>, Raii hist.</p>
---	---

Elle pousse plusieurs tiges longues d'un pied & demi ou de deux pieds, assez grosses, rondes, moëlleuses, velues, rameuses, quelquefois rougeâtres, couchées la plupart à terre & s'y étendant: ses feuilles sont presque rondes, un peu découpées, velues, molles, de couleur verte-brune, dentelées en leurs bords, attachées à des queues; ses fleurs sortent des aisselles des feuilles soutenues sur des pedicules longs,



grêles, velus : elles sont formées en cloches, découpées chacune en cinq parties jusques vers la base, de couleur purpurine pâle ou blanchâtre, mêlée de rayes d'un purpurin foncé. Cette fleur est contenue dans un calice double, le premier à trois découpures, & le second à cinq. Lorsqu'elle est passée, il paroît un fruit aplati en rosette, ou orbiculaire, ressemblant à un petit nombril, d'un goût fade, visqueux ; il renferme des semences menues qui ont la figure d'un petit rein ; la racine est simple, longue, menue, blanche, d'un goût doux & visqueux.

La seconde espece est appellée

<i>Malva vulgaris</i> , flore minore folio rotundo, J. B. Pit. Tournef.	<i>Malva sylvestris minor</i> , Park. Raii hist.
<i>Malva sylvestris folio rotundo</i> .	<i>Malva sylvestris pumila</i> , Ger.

Seconde  
espece.

Elle differe de la precedente, en ce qu'elle est plus petite en toutes ses parties ; en ce qu'elle est plus couchée à terre, & en ce que ses feuilles sont plus rondes & moins découpées.

L'une & l'autre espece croissent aux lieux incultes, en terre grasse, dans les cimetières, dans les Jardins ; elles contiennent beaucoup de phlegme & d'huile, peu de sel.

Vertus.

Elles sont emollientes, adoucissantes, appetitives : on s'en sert pour les lavemens, pour les fomentations, pour les cataplasmes.

Etimologie.

*Malva*, grec. μαλδήν à μαλδοω, malaxo, j'amolis, parce que la Mauve est propre pour amolir.

#### M A L V A R O S E A.

<i>Malva rosea</i> , sive hortensis, J. Bauh. Raii hist.	<i>Malva hortensis</i> , Ger.
<i>Malva rosea folio subrotundo</i> , C. Bauh. Pit. Tournefort.	<i>Malva hortensis rosea simplex &amp; multiplex diversorum colorum</i> , Park. Parad.
<i>Malva sativa</i> , Dod. Gal.	<i>Malva major unicaulis</i> , Matth. En François, Mauve de Jardin.

Est une plante qui pousse une tige à la hauteur d'un arbrisseau, grosse, droite ; ferme, velue ; ses feuilles sont larges, presque rondes, dentelées, vertes en dessus, blanchâtres en dessous, velues d'un & d'autre côté ; ses fleurs sont belles, amples, faites comme celles de la Mauve commune, mais grandes comme des roses, tantôt simples, tantôt doubles, de couleur rouge ou incarnate, ou blanche, ou tirant sur le purpurin ou rouge noirâtre. Il naît après elles des fruits faits en figure de petites pastilles. Sa racine est longue, blanche, mucilagineuse ; on la cultive dans les jardins ; à cause de la beauté de sa fleur ; elle contient beaucoup d'huile & de phlegme, peu de sel.

Vertus.

Ses fleurs sont humectantes, adoucissantes, émollientes, propres pour les hemorrhagies, pour les fecheresses & ardeurs de la gorge & de la langue, pour les erezipeles.

Etimologie

On appelle cette plante *Malva rosea*, à cause que c'est une espece de Mauve dont les fleurs ressemblent en quelque maniere à des roses épanouies, mais elles n'ont point d'odeur.

MALVA ARBOREA.

<i>Malva arborea</i> , Matth. J. Bauh. Raii		<i>flore</i> , C. B. Pit. Tournefort.
hist.		<i>Malva maritima arborea Veneta</i> , <i>dicta</i>
<i>Malva arborefcens</i> , Gefn. hort. Dod.		<i>parvo flore</i> Morifloni,
<i>Malva arborea Veneta</i> , <i>dicta parvo</i>		En François, <i>Mauve en arbre</i> ,

Est un arbriffeau haut de fix ou fept pieds : fes feuilles font grandes , prefque rondes , femblables à celles de la Mauve commune , molles au toucher comme celles de la Guimauve : fes fleurs naiffent fur des pedicules qui fortent d'entre les feuilles : elles font pareilles à celles des Mauves ordinaires , d'une belle couleur rouge. Il leur succede , quand elles font paffées , des fruits aplatis , comme aux autres efpeces , mais une fois auffi grands. Sa racine eft groffe , forte , affermie dans la terre par plusieurs gros fibres. On cultive cet arbriffeau dans les jardins ; il contient beaucoup d'huile & un peu de fel effentiel.

Ses feuilles & ses fleurs font émollientes , adouciffantes.

Vertus.

M A L U S.

*Malus*, en François , *Pommier*, est un arbre dont il y a deux efpeces generales ; un cultivé , & l'autre fawage. Le Pommier cultivé peut eftre encore diftingué en deux efpeces generales ; en grand & en petit. Le grand croît à la hauteur d'un arbre mediocre. Le petit est bas , & il refemble plus à un arbriffeau qu'à un arbre. Leurs troncs font moyennement gros à proportion de leur hauteur , couverts d'une écorce cendrée en dehors , rude , & fouvent garnie de mouffe , principalement au grand Pommier , jaunâtre en dedans & affez unie. Leur bois est dur , blanc ou blanchâtre , propre pour plusieurs instrumens : leurs rameaux font longs , & ils fe répandent beaucoup au large : leurs feuilles font oblongues ou prefque rondes , les unes pointues , les autres obtufes , legerement crenelées aux bords , un peu velues en deffous quand elles font jeunes. Leurs fleurs font ordinairement à cinq feuilles difpofées en rofe , de couleur blanche , ou d'un blanc mêlé de purpurin , d'une odeur agreable , attachées par des pedicules courts. Quand ces fleurs font paffées il leur succede des pommes qu'on appelle en Latin *Poma five Mala* : ce font des fruits charnus prefque ronds , creufez d'un nombril dans l'endroit où ils font attachez à la queue , & creufez auffi en devant d'une autre enfonceure. On trouve dans la chair de ce fruit cinq loges remplies de pepins oblongs , couverts d'une écorce brune ou rougeâtre , & remplis d'une moëlle blanche. Les racines des Pommiers font longues , ligneufes , les unes descendant profondément dans la terre , les autres fe répandant obliquement vers fa furface.

Pommier.

*Malus fativus*  
Pommier cultivé.

*Poma, Mala.*

M. Tournefort.

Il y a une infinité d'efpeces de pommes qui different par leur figure , par leur groffeur , par leur couleur , par leur goût : on en voit même qui tiennent de la Poire , & qu'on appelle *Pomme-Poire*. Ces differences viennent des greffes qu'on a adaptées fur les Pommiers. Toutes les pommes font couvertes d'une peau unie , douce au toucher , luisante : leur chair est en la pluspart blanche , ou tirant fur le jaune , en quelques-unes rouge : elles contiennent toutes beaucoup de phlegme , de l'huile & du fel effentiel. Celles qui ont un goût aigrelet contiennent plus de fel effentiel que celles qui font douces.

Pomme-Poire.

Elles font humectantes , pectorales , rafraîchiffantes , aperitives , cordiales : elles

Vertus.



Pommes de  
renette.

Pommier  
sauvage.

*Pomus, seu  
malus agref-  
tis.*

chassent la melancolie, elles lâchent le ventre; les meilleures & celles qui sont les plus employées en Medecine, sont les Pommes de Renette.

Le Pommier sauvage, appellé en Latin *Pomus seu Malus agrestis*, est un arbre un peu plus petit que le Pommier cultivé, plus tortu, plus branchu; son tronc est moins gros, mais son bois est plus ferme, ses feuilles sont plus petites & plus maigres; ses fleurs sont rougeâtres, odorantes; son fruit n'est ordinairement pas plus gros qu'une nefle, rond, ou longuet, ou ovale, de couleur verte jaunâtre, ou rougeâtre, d'un goût stiptique; il n'est pas bon à manger; on l'appelle *Pomme sauvage*. Cet arbre croît dans les bois & aux lieux montagneux; son fruit contient beaucoup de phlegme & de sel essentiel, mediocrement de l'huile.

Vertus.

Il est fort astringent, propre pour arrêter les cours de ventre, étant pris en decoction, pour les maux de gorge, en gargarisme.

Etimologie.

*Malus & Malum* à μάλο, κύρο; parce que la pomme est d'un grand secours pour la vie & pour la santé.

## M A M A N G A.

*Mamanga*, G. Pison, est un arbrisseau fort commun dans le Bresil; les Portugais l'appellent *Lavapratas*: sa feuille ne ressemble pas mal à celle du Citronnier, mais elle est un peu plus longue & plus molle: ses fleurs sont jaunes, attachées à des queues & pendantes: il leur succede des gouffes oblongues, premierement vertes, puis elles se noircissent & se pourrissent; elles sont remplies de semences.

Vertus.

Ses feuilles sont détersives, rafraîchissantes, vulnéraires; on tire de ses gouffes un suc huileux, propre pour faire digerer & meurir les absces, étant appliqué dessus.

## M A N A C A.

*Manaca*, G. Pison, est un arbrisseau du Bresil, dont l'écorce est grise, le bois dur & facile à rompre: ses feuilles approchent en figure de celles du Poirier: ses fleurs sont contenues dans des longs calices, découpées comme en cinq feuilles: leurs couleurs sont differentes, car en un même arbrisseau l'on en trouve de bleues, de purpurines & de blanches, ayant toutes une odeur agreable, semblable à celle de la Violette, & embaumant de cette odeur des bois entiers. Quand ces fleurs sont tombées il leur succede des bayes pareilles à celles du Genevre, enveloppées d'une écorce grise, fendues par dessus en forme d'une étoile à cinq angles: elles renferment chacune trois grains gros comme des Lentilles, ou plus gros: sa racine est grande, solide, blanche. Cette plante croît aux lieux ombrageux, dans les bois.

Vertus.

Sa racine étant mondée de son écorce, séchée & reduite en poudre, est estimée un purgatif violent qui agit par haut & par bas, à peu près comme la racine d'Esula: elle est propre pour l'hydropisie: on s'en sert aussi exterieurement en decoction ou en infusion, pour les douleurs froides, & pour nettoyer les playes. Elle est vulnéraire.

## M A N A T I.

*Manati*, | *Vacca marina*, | en François, *Vache marine*, | *Lamantin*,

Est un grand poisson de mer de l'Amerique, long de quinze ou seize pieds, presque rond, & ayant cinq ou six pieds de diametre, d'un regard horrible. Sa teste est semblable à celle d'un veau; mais son museau est plus maigre & son menton plus

gros. Ses yeux sont petits & ressemblans à ceux du Chien ; ils ne luy donnent pas grande lumiere, car sa veue est fort foible : ses oreilles ne consistent qu'en deux petits trous où à peine pourroit-on faire entrer le petit doigt. Son ouïe est fort fine, car il entend le moindre bruit qu'on fait, soit en parlant ou en remuant tout doucement l'eau, & il s'enfuit ; il a dessous ses épaules, vers le ventre, deux petites pattes faites en forme de mains qui luy servent de nageoires. Chacune de ces mains a quatre doigts affermis au bout par un ongle. Depuis le nombril jusqu'à la queue il se retressit tout d'un coup ; sa queue a la figure d'une poële à four ; elle est large d'un pied & demi, épaisse de cinq à six pouces, nerveuse, graisseuse ; sa peau est plus épaisse que le cuir d'un beuf, parsemée de poils de couleur d'ardoise, ou noirâtre. Sa femelle fait ordinairement deux petits qui la suivent par tout ; elle les allaite avec deux mammelles qu'elle a sous le ventre, semblables à celles d'une vache terrestre.

Ce poisson vient souvent paître une petite herbe qui croît aux bords de la mer ; & après qu'il en est repû, il va boire dans les rivieres de l'eau douce ; on dit qu'il fait ce repas deux fois le jour réglément ; mais quoy qu'il en soit, quand il a beu & mangé suffisamment, il arrive assez souvent qu'il s'endort le muse à demi hors de l'eau, ce qui le fait connoître de loin par les Pescheurs, lesquels le surprennent & le tuent. Sa chair est bonne à manger ; elle a le goût de celle du Veau ou du Ton, mais elle est plus ferme ; elle est couverte en plusieurs endroits de l'épaisseur de quatre doigts de lard ; on s'en sert pour larder & pour barder comme du lard de cochon ; on en mange même dans le païs, étant fondu, comme on mangeroit du beurre ; il ne se rancit pas si aisément que nos graisses. Le cuir du Lamantin est employé à faire des souliers ; on trouve dans sa teste quatre pierres qui ressemblent assez à des os, deux grosses & deux petites, de figures différentes.

Ces pierres sont estimées fort vomitives. On pretend aussi qu'étant prises par la bouche au poids d'un demi scrupule, elles guerissent la douleur nephretique, & brisent la pierre du rein & de la vessie.

Sa graisse est emolliente & resolutive.

*Manati* est un nom que les Espagnols ont donné à ce poisson, comme qui diroit *pourveu de mains* ; à cause que ses pattes sont faites comme des mains.

Pierres de  
Lamantin.  
Vertus.  
Dose.

Graisse.

Etimologie.

M A N D R A G O R A.

*Mandragora*, en François, *Mandragore*, est une plante sans tiges, dont il y a deux especes.

La premiere est appellée

*Mandragora mas*, Dod. J. B. Raii hist. | Pit. Tournefort.

*Mandragora mas vulgarior*, Park. | *Mandragoras albus seu masculus*, Cord.

*Mandragora fructu rotundo*, C. Bauh. | hist.

Ses feuilles sortent immédiatement de la racine, longues de plus d'un pied, plus larges que la main en leur milieu, & étroites en leurs bouts, lisses, de couleur verte brune, d'une odeur desagreceable. Il s'éleve d'entr'elles des pedicules courts, soutenant chacun une fleur faite en cloche, fendue ordinairement en cinq parties, un peu velue, de couleur blanche tirant sur le purpurin. Son calice est formé en entonnoir, feuillu, découpé, velu. Lorsque la fleur est passée il luy succede une petite pomme ronde, grosse comme une nese, charnue, de couleur jaune verdâtre :



*Antropo-  
morphon.*

elle contient quelques semences blanches, qui ont souvent la figure d'un petit rein : sa racine est longue, grosse, blanchâtre, fenduë ou divisée en deux branches confidérables, entourée de filamens courts & menus comme des poils, représentant, quand elle est entiere, les parties basses d'un homme ; ce qui l'a fait appeller par quelques-uns *Antropomorphon*, ex ἀνθρώπου, homo, & μορφή, figura, comme qui diroit, figure d'homme.

La seconde espece est appellée

*Mandragora fœmina*, Dod. Ger. J. B. | *rascente*, C. B. Pit. Tournef.  
Raii hist. | *Mandragoras fœmineus*, Park.  
*Mandragora*, flore subcæruleo purpu-

Seconde  
espece.

Elle differe de la precedente en ce que ses feuilles sont plus petites, plus étroites, plus ridées, plus noirâtres, repandues à terre, d'une odeur fortë & puante; en ce que ses fleurs sont de couleur bleue tirant sur le purpurin; en ce que son fruit est plus petit & plus pâle, non pas formé en poire comme le veulent plusieurs Auteurs, mais rond, odorant, rempli de suc, & contenant des semences plus petites & plus noirâtres : sa racine est longue d'un pied, souvent fendue & divisée en deux branches, brune en dehors, blanche en dedans, garnie de quelques fibres.

L'une & l'autre espece croissent aux pais chauds, dans les champs, aux lieux montagneux; la dernière est la plus rare : elles contiennent beaucoup d'huile & de phlegme, mediocrement du sel.

Vertus.

Elles sont narcotiques, rafraichissantes, stupefiantes, resolutives, appliquées exterieurement; on se sert en Medecine principalement de l'écorce de leurs racines ou des racines entieres : on nous les apporte seches d'Italie; on les employe pour les inflammations des yeux, pour les erisipeles, pour les scrophules & pour les autres tumeurs.

Etimologie.

Les Anciens par *Mandragora* entendoient une autre plante que nos Mandragores. *Mandragora* à μανδρα, stabula, spelunca, parce qu'on pretend que les premieres Mandragores furent trouvées proche des étables ou des cavernes où l'on enferme les cochons à la campagne.

#### M A N G A I B A.

*Mangaiba*, G. Pison. est un bel arbre du Bresil qui se multiplie tellement, qu'il remplit des forests; il est grand comme un de nos pruniers, & il porte beaucoup de fruit; ses feuilles sont petites, oblongues, dures, rangées plusieurs sur une branche l'une vis à vis de l'autre, d'une belle couleur verte, marquées dans leur longueur de plusieurs lignes tres-menues, paralelles : ses fleurs sont petites, blanches, disposées en étoiles comme celles du Jafmin, fort odorantes : son fruit est rond & ressemblant à un abricot, bon à manger, de couleur dorée quand il est au soleil, & marqué de taches rouges; il est couvert d'une peau tres-déliée; il contient une pulpe moelleuse, fondant dans la bouche, succulente, laiteuse, d'un goût delicieux, & cinq ou six petites pierres; il ne meurt que quand il est tombé de l'arbre : on plante & l'on cultive cet arbre dans les terres grasses & humides.

Vertus.

Son fruit étant cueilli sur l'arbre avant sa maturité, a un goût stiptique & tres-amer; il est astringent, mais quand il est meur, il humecte & rafraichit les entrailles, il appaise l'ardeur de la fievre, il lâche le ventre.

## M A N G A S.

*Mangas*, Garz. Acoff. | *Manga*, Scalig.

Est un arbre grand & rameux qui croît en plusieurs Provinces des Indes, comme en Ormus, en Malavar, en Goa, en Guzarate, en Bengale, en Pegu, en Malaca; il y en a de deux especes, l'un est domestique & cultivé, l'autre est sauvage.

Le Mangas domestique a les feuilles longues & larges, il porte un fruit plus gros qu'un œuf d'oye, pesant en certains lieux des Indes jusqu'à deux livres & même davantage; on en trouve de diverses couleurs sur un même arbre, les uns d'un verd gay, les autres d'un verd tirant sur le rouge, les autres jaunes, tous d'un tres-bon goût doux & savoureux, d'une odeur agreable. Les Indiens en mangent de cru & ils en confisent: ce fruit contient un noyau qui a la figure d'un gland, amer, couvert d'une pelure blanche & d'une coque fort dure qui est remplie de pouvre ou de fibres qui vont de long & de travers: il se trouve aussi de ces fruits qui n'ont point de noyau, mais d'un tres-bon goût. On appelle le fruit du Mangas en Perse *Ambo*, & en Turquie *Amba*, on le confit dans du sucre pour le conserver.

Mangas domestique.

*Ambo*.  
*Amba*.

Son noyau étant roti est employé pour arrêter les cours de ventre & pour tuer les vers, on le prend par la bouche.

Vertus.

Le Mangas sauvage est plus petit que le domestique, ses feuilles sont plus courtes & plus épaisses; son fruit est gros comme un coing, de couleur verte & resplendissante, peu charnu, empreint d'un suc laiteux; son noyau est fort gros & dur: on appelle ce fruit *Mangas bravas*. Le Mangas sauvage croît en grande abondance dans toute la Province de Malabar: les enfans se battent avec son fruit comme on fait avec les oranges dans les païs où il en croît beaucoup.

*Mangas*  
*bravas*.

Ce fruit est estimé fort venimeux, & l'on dit que tous ceux qui en mangent meurent sur le champ.

Fruit venimeux.

## M A N G O S T A N S.

*Mangostans*, Jac. Bontii, Garcias: est un fruit des Indes gros comme une petite orange: son écorce est grise ou quelquefois d'un verd obscur, ressemblante à celle de la grenade, un peu amere; il porte en haut une espece de couronne dont les rayons enferment des noisettes ou noyaux entourez d'une chair tres-blanche; sa base devers la queue est revêtue de trois ou quatre écorces minces, comme séparées les unes des autres: sa chair ressemble à celle de l'orange, d'un goût doux & fort agreable. Ce fruit croît à un petit arbre semblable au Citronnier, ses fleurs sont jaunes.

Il est cordial & stomacal, son écorce est astringente.

Vertus.

## M A N G U E.

*Mangue sive Mangle*, G. Pison; est un arbre des plus communs qui croissent aux lieux maritimes dans les Indes Occidentales; il y en a de trois especes.

Le premier est appelé *Cereiba* ou *Mangue blanc*, il ressemble à un petit saule, mais ses feuilles sont un peu plus grosses & rangées l'une vis à vis de l'autre: ses fleurs sont composées chacune de quatre petites feuilles pâles ou jaunâtres, & de filamens noirs au milieu, d'une odeur de miel: les feuilles de cet arbre quand le soleil luit sont poudrées en leur superficie d'un sel fort blanc, qui vient des vapeurs

*Cereiba*,  
*Mangue*  
*blanc*.



de la mer & que la chaleur du soleil desseche ; mais quand le Ciel est rempli de nuages , ce sel se dissout & il paroît en forme de rosée : on peut retirer avec le doigt de deux ou trois feuilles de cet arbre autant de ce sel quand il est sec, qu'il en faut pour saler un bouillon.

*Cereibuna*, Le second est appellé *Cereibuna*, c'est un petit arbre dont la feuille est ronde & épaisse, d'un beau verd ; sa fleur est blanche ; son fruit est gros comme une aveline, fort amer.

*Guaparum-  
ba*, Le troisième est appellé par les Indiens *Guaparumba*, & par les Portugais *Mangu-  
verdadeiro* ; c'est un arbre beaucoup plus grand & beaucoup plus étendu que les précédents ; sa maniere de croître est particuliere & admirable, car ses rameaux après s'être élevez & étendus, se courbent jusqu'à terre où ils prennent racine & croissent de nouveau en arbres aussi gros qu'est celuy d'où ils sortent ; son bois est solide, pesant, il sert aux Charpentiers pour les bâtimens ; ses feuilles ressemblent à celles du poirier, mais elles sont un peu plus longues & plus épaisses ; ses fleurs sont petites, contenues en des calices oblongs ; il leur succede après qu'elles sont tombées des gouffes ressemblantes en dehors aux bâtons de Casse, mais plus courtes, de couleur obscure, remplies d'une pulpe blanche semblable à la moelle des os, d'un goût amer. Quelques Indiens en mangent faute d'autre nourriture ; sa racine est molle & humide.

*Vertus* : Cette racine est propre pour les piqueures des bêtes venimeuses, étant fendue, rotie & appliquée sur la playe, elle appaise les douleurs. Les pêcheurs s'en servent pour guerir les piqueures qu'ils ont receues des poissons.

## M A N N A.

*Manne* : *Manna*, en François, *Manne*, est un suc concret blanc ou jaunâtre, qui tiest beaucoup de la nature du sucre ou du miel, se fondant ou se dissolvant facilement dans l'eau, d'un goût doux, mielleux, d'une odeur foible & fade ; il sort sans incision ou par incision à la maniere des gommés, du tronc, des grosses branches & des feuilles des Fresnes cultivez ou non cultivez, qui croissent en abondance en Calabre, en Sicile & particulierement vers Gallipoli, au mont saint Ange & à l'Atosse.

*Manne la plus pure tirée sans incision*, La Manne la plus belle & la plus pure sort sans incision aux mois de Juin & de Juillet quand le soleil est dans sa force ; elle paroît d'abord en larmes cristallines, plus ou moins grosses selon les endroits de l'arbre d'où elle est sortie ; mais en l'espace d'une journée elle se durcit par la chaleur & elle devient blanche, pourveu qu'il ne pleuve point ce jour-là, car la pluie la dissout & la fait perdre : on la retire de l'arbre lors qu'elle est condensée avec des petits couteaux, & on la fait encore secher au soleil pour la rendre plus blanche & plus portative.

*Manne tirée par incision*, La seconde Manne se retire des mêmes arbres aux mois d'Aoult & de Septembre, lorsque la chaleur du soleil commence à diminuer ; on fait des incisions aux écorces des Fresnes, & il en découle un suc qui se condense en Manne comme la premiere ; il en sort même en plus grande quantité, mais elle est plus jaunâtre & moins pure ; on la separe de l'arbre & on la fait secher au soleil. Dans les années pluvieuses ou humides on tire tres-peu de Manne des arbres, parce qu'elle est liquesfiée & entraînée par les pluies : c'est ce qui fait qu'en certains temps la Manne est plus chere qu'en d'autres ; il faut du beau temps & de la secheresse pour la pouvoir ramasser.

M. Pomet distingue la Manne en trois especes ; la premiere est celle qui vient du Mont saint Ange , elle est ordinairement un peu grassé , mais il l'estime avec raison la meilleure.

La seconde est la Manne de Sicile , qui est ordinairement blanche & seche , mais sujette à être remplie de figues ou de marons.

La troisiéme est la Manne de l'Atolse qui est la moins bonne , elle est seche , d'un blanc mat , & souvent remplie de menu.

On choisit la Manne nouvelle en larmes grandes ou petites , pures , seches , legeres , creuses , syrupeuses ou cristallines en dedans , de couleur blanche , d'un goût doux : il ne faut pas pourtant rejeter celle qui n'a point toutes ces beautés , car souvent elle en perd quelques-unes soit en sechant , soit dans les caisses où l'on l'enfasse l'une sur l'autre , soit par le transport , soit en commençant à vieillir ; il suffit pour sa bonté qu'elle soit assez seche , blanche , nette , sans mélange , un peu grassé , d'un goût doux ayant quelque chose de fade ; elle contient beaucoup d'huile & de phlegme , du sel acide & un peu de terre.

On nous apporte de Calabre de la Manne en beaux bâtons longs & gros comme le doigt , legers , & d'un blanc souvent tant soit peu rougeâtre. La figure , la beauté , la netteté & l'arrangement qu'on donne à ces batons , ont fait douter que cette Manne fust naturelle : plusieurs ont crû qu'elle étoit falsifiée & formée de cette maniere par les Calabrois afin de la vendre davantage ; mais il y a bien de l'apparence qu'elle est naturelle ; car sa substance , son goût , son odeur , ses principes & son effet purgatif , sont tout à fait semblables à ceux de la Manne en petites larmes , qu'on a veu sortir de l'arbre & qu'on sçait estre naturelle. Ce qui rend cette belle Manne en longs bâtons , est que les paisans après avoir fait des incisions aux troncs & aux grosses branches des Fresnes , y fourrent des chalumeaux de paille ou des petits morceaux de bois un peu longs , afin que la Manne encore liquide déécoulant sur cette paille ou sur ce bois , elle s'y congele & s'y forme comme nous la voyons ; ils retirent ensuite bien doucement les brins de pailles & les petits bâtons & ils laissent secher la Manne en cette forme.

Nous sçavons pourtant par experience que ces Mannes si belles , si pures & si cristallines , en quelle forme qu'elles soient , purgent moins que la Manne un peu grassé ; & la raison en est qu'étant si pures elles passent dans le corps trop vite , & elles n'ont pas le temps d'agir & de dissoudre les humeurs aussi-bien comme fait la Manne grassé , qui étant plus visqueuse s'arrête aussi plus long-temps dans les visceres.

La Manne gardée diminue beaucoup en beauté , mais elle ne diminue pas en vertu : plusieurs croyent que plus elle est vieille , plus elle est purgative , ce que je n'ay pas reconnu ; on ne doit point se servir des Mannes rousses ou brunes , sales , mielleuses ou trop mollaesses , qu'on trouve souvent chez des Droguistes & desquelles ils font bon marché , parce qu'on peut y avoir mêlé plusieurs drogues pernicieuses , ou du moins qui affoiblissent sa vertu.

La Manne purgée doucement les humeurs bilieuses & serueuses , on s'en sert pour les maladies de la tête ; la dose est depuis deux dragmes jusqu'à deux onces.

*Manna* vient du nom Hebreu *Man* , qui signifie une maniere de pain ou quelque chose de mangeable ; car on a crû aux siecles passez que nôtre Manne étoit une rosée de l'air condensée sur les plantes de la Calabre , approchante de celle que Dieu fit pleuvoir sur les Israelites dans le desert pour leur nourriture.

Manne  
grasse , la  
meilleure  
du Mont  
S. Ange.  
Manne de  
Sicile.  
Manne de  
l'Atolse.  
Choi.

Belle manne  
en longs  
bâtons.

Vertus.  
Dose.  
Etimologie.



## M A N G O U S E.

Ennemi  
mortel du  
Cameleon.

*Mangoufe*, est un animal approchant en figure de la Belette, mais son corps est plus long & plus gros; son museau est plus delié, & ses jambes sont plus courtes; ses yeux sont fort vifs: il naît vers la Chine, vers Siam; il est fort familier, il joue & badine agreablement avec les hommes comme sont les petits chiens, mais il est traître quand il mange, car alors il gronde & il se jette avec fureur sur ceux qui l'approchent; il s'élançe comme les chats sur les rats, sur les souris; il fait la guerre fort adroitement aux serpens; il est la terreur du Cameleon, qui en est tellement effrayé, qu'il s'aplatit tout d'un coup comme une feuille & tombe ordinairement en défaillance à sa seule veue, quoy qu'il se deffende d'ailleurs vigoureusement contre des animaux beaucoup plus grands, comme contre le chien, contre le chat, & qu'il s'enhardisse même quelquefois de les attaquer.

On ne nous dit point que cet animal soit employé en Medecine.

## M A N O B I.

*Manobi*, *Lerii*, J. B. sont des fruits du Bresil ronds & tortus, gros comme nos truffes, de couleur obscure, contenant chacun un noyau gros comme une de nos noisettes & de même goût, de couleur cendrée, resonnant & faisant du bruit lorsqu'il est sec; ces fruits se trouvent dans la terre attachez les uns aux autres par des filamens menus & deliez, sans autre racine ni plante; ils ont fort bon goût.

Vertus.

On dit qu'ils fortifient beaucoup l'estomac.

## M A N U S M A R I N A.

*Palma marina.*  
Main de  
mer.

*Manus sive palma marina*, en François, *Main de mer*, est une plante qui a la figure d'une main avec son poignet, elle est épaisse, charnue, blanchâtre, membraneuse, elle naît dans la mer; elle a une odeur marine & un goût salé; elle contient beaucoup de phlegme, d'huile & de sel.

Vertus.

Elle est attenuante, resolutive, étant écrasée & appliquée exterieurement.

## M A R C A S I T A.

Marcafite.

*Marcafita*, en François, *Marcafite*, est un Mineral metallique dont il y a beaucoup d'espèces, car toutes les pierres qui contiennent un peu ou beaucoup de metal sont appellées de ce nom; mais on entend ordinairement par Marcafites trois espèces de mineraux metalliques, appelez Marcafite d'or, Marcafite d'argent & Marcafite de cuivre.

Marcafites  
d'or, d'ar-  
gent & de  
cuivre.

Les deux premieres sont en petites boules grosses comme des noix, presque rondes, pesantes, de couleur brune en dehors, elles different en dedans par leurs couleurs, car l'une a la couleur d'or & l'autre celle d'argent, toutes deux luisantes & brillantes.

Marcafite  
de cuivre.

La Marcafite de cuivre est grosse comme une petite pomme, ronde ou oblongue, brune en dehors, jaune & cristalline en dedans, brillante, luisante, facile à rouiller.

Les Marcafites sont tirées des mines metalliques; elles contiennent beaucoup de soufre & de sel vitriolique, principalement celle de cuivre.

Vertus.

Elles sont resolutives, on les employe exterieurement.

MARGA.

M A R G A.

<i>Marga,</i>		<i>Stenomarga,</i>		<i>Agaricus mineralis,</i>
<i>Lithomarga,</i>		<i>Medulla saxorum,</i>		<i>Lac luna,</i>

En François, *Moelle de pierre,* | *Agaric mineral,* | *Lait de lune.*

Est une maniere de pierre tendre, friable, moelleuse, tres-blanche, ressemblante de la craye, qui se trouve dans les fentes des rochers en quelques endroits de l'Allemagne.

Elle est deterfive, astringente, desiccative, consolidante, farcotique, elle fait venir les chairs, elle refout le sang caillé, on s'en sert exterieurement & interieurement. Vertus.

M. Pomet remarque dans les annotations qu'il a faites à la fin de son livre, qu'on trouve de cette moelle de pierre dans un côteau de la Seigneurie de Moscau, appartenante à Monsieur l'Electeur de Saxe; & proche de Gironne en Catalogne: Que les habitans de ces lieux choisissent parmi cette terre, après que le soleil a donné dessus & l'a échauffée, certaines petites boules blanches comme de la farine, avec lesquelles ils font du pain, l'ayant mêlée avec de la veritable farine. Ce qui m'a été confirmé par plusieurs autres Naturalistes.

M A R G A R I T Æ.

*Margarita,* | *Uniones,* | *Perla,* | En François, *Perles.*

Sont des petites pierres rondes ou presque rondes, ou baroques ou ovales, ou ornées en poires, compactes, dures, polies, blanches, luisantes, de diverses grosseurs, lesquelles se forment dans certaines huitres dont les écailles sont de différentes grandeurs; mais il s'en trouve quelques-unes qui sont trois ou quatre fois aussi grandes que les huitres de Rouën: on pèche ces huitres dans les mers Orientales & Occidentales, comme on le peut voir assez au long dans l'histoire des Voyages de M. Tavernier. Il y a quatre pêcheries de Perles en Orient; la premiere est autour de l'Isle de Bahren dans le golfe Persique; la seconde est vis à vis de Bahren sur la côte de l'Arabie heureuse, proche de la ville de Carifa, elle appartient à un Prince Arabe; la troisieme est en l'Isle de Ceylan, dans la mer qui bat un gros bourg appelé Manar; la quatrieme est sur la côte du Japon, mais on n'y pèche point, parce que les Japonnois ne se soucient pas des joyaux.

Il y a cinq pêcheries de Perles en Occident qui sont toutes dans le grand golfe de Mexique, le long de la côte de la Nouvelle Espagne.

La premiere est le long de l'Isle de Cubagua, à cent soixante lieues de saint Dominique.

La seconde est à l'Isle de la Marguerite, c'est à dire à l'Isle des Perles, à une lieue de Cubagua.

La troisieme est à Comogote, assez proche de la terre ferme.

La quatrieme est au Rio de la Hacha, le long de la même côte.

La cinquieme est à sainte Marthe, à soixante lieues du Rio de la Hacha.

On pèche encore des Perles en Ecosse & dans une des rivieres de Baviere, mais elles sont la plus grande partie baroques, & elles ne sont pas comparables en beauté avec celles d'Orient & d'Occident.

On ne trouve les huitres qu'au fond de la mer; les plongeurs y descendent après

ooo

Premiere  
pêcherie de  
perles d'O-  
rient.

Seconde.  
Troisieme.  
Quatrieme.

Pêcheries  
de perles  
d'Occident.  
Premiere

Seconde.

Troisieme.

Quatrieme.

Cinquieme.



s'être attachez fortement au dessous du ventre une pierre taillée en arc du côté qu'elle touche à la peau, & une autre fortpefante à l'un des pieds, qui les fait precipiter en un moment au fond; on retire alors sur le champ cette pierre dans la barque par le moyen d'une petite manœuvre. Les huitres sont ordinairement attachées aux rochers, d'où les plongeurs separent avec quelque petit couteau ou autre instrument de fer qu'ils ont porté; ils les mettent à mesure dans un grand rets fait en maniere de sac, suspendu à leur cou par un long cordage dont le bout est arresté sur le bord de la barque; ce cordage sert à retirer les pêcheurs quand ils ont rempli leur sac.

Quoique ces plongeurs descendent quelquefois plus de soixante pieds dans la mer, ils disent que le jour y est si grand qu'ils y voyent aussi clair que s'ils étoient sur la terre: dès qu'ils touchent le fond ils courent de tous côtez sur le sable, sur une terre glaireuse qui s'y trouve & vers les pointes des rochers, arrachant & serrant les huitres qu'ils rencontrent le plus vite qu'ils peuvent, car ils n'ont pas de temps à perdre; les bons plongeurs demeurent pourtant jusqu'à demi heure sous l'eau; les autres n'y peuvent résister qu'un bon quart d'heure: on dit qu'ils ne se servent ni d'huile ni d'aucune autre liqueur; mais que seulement ils retiennent leur haleine, s'y étant accoutumez dès leur bas âge. Dès qu'ils se sentent pressés par le défaut de l'air, ils tirent la corde où est attaché leur sac, & ils s'y tiennent eux-mêmes fortement avec les mains; alors ceux qui sont dans la barque voyant ce signal les tirent promptement hors de l'eau, & les déchargent de leur pêche qui est au plus de quatre ou cinq cens huitres; mais il n'en apportent pas toujours tant, car ils ne sont pas assurez d'en trouver autant qu'ils en pourroient prendre, & de plus ils ne peuvent pas demeurer les uns aussi long-temps que les autres au fond de la mer, comme il a été dit. Au reste ces pauvres gens sont exposez à des grands perils, car outre ceux de se precipiter si profondément dans la mer, de demeurer accrochez en quelque endroit, de s'estropier ou même de se tuer en tombant sur quelque pierre, de perdre la tremontane par la peur, & de s'évanouir en manquant d'air, ils courent encore celui d'être devorez par les grands poissons.

Quand les huitres sont tirées de la mer on attend qu'elles s'ouvrent d'elles-mêmes, car si on les ouvroit comme on ouvre nos huitres à l'écaille, on pourroit endommager & fendre les Perles; quand elles sont ouvertes on en retire les Perles.

*Uniones.*  
*Etymologie.*

Les Anciens ont appellé les Perles *Uniones*, parce qu'ils ont cru qu'on n'en retireroit jamais qu'une de chaque huitre; mais ils se sont trompez, car on en trouve jusqu'à sept dans une seule écaille. Elles sont engendrées par une humeur visqueuse ou glutineuse saline, qui s'est condensée & petrifiée en plusieurs parties du poisson.

Il n'y a point de lieu affecté pour la generation des Perles, elles naissent indifferemment en toutes les parties de l'huitre; mais il s'en trouve ordinairement dans chacune une ou deux plus grosses & mieux formées que les autres: cette huitre est bonne à manger comme les communes.

*M. Tavernier.*

On trouve des Perles de couleurs différentes, les unes blanches, les autres tirant sur le jaune, les autres qui sont comme plombées. M. Tavernier dit en avoir eu six parfaitement rondes, mais aussi noires que du Jayet. La couleur blanche leur est la plus naturelle: la couleur jaunâtre vient de ce que les pêcheurs vendant leurs huitres par monceaux, & les marchands attendant quelquefois jusqu'à quatorze ou quinze jours qu'elles s'ouvrent d'elles-mêmes pour en tirer les Perles, quelques-unes de ces huitres venant pendant ce temps-là à perdre leur eau, elles se gâtent & s'empuantissent, & la Perle se jaunit par l'infection. Ce qui est si vray, que dans toutes les huitres qui ont conservé leur eau les Perles sont toujours blanches. Les Perles

de couleur plombée & noire ne se trouvent que dans l'Amerique, & cette couleur vient de la nature du fond de la mer qui est plus rempli de vase qu'en Orient. Toutes les huitres qu'on pêche ne contiennent pas des Perles, il s'en trouve beaucoup qui n'en ont point. Les années pluvieuses sont les plus favorables pour cette pêche, car on a observé qu'après les grandes pluyes les huitres étoient plus abondantes en Perles.

On trouve quelquefois des Perles dans nos huitres, dans les moules & dans plusieurs autres coquillages.

Les Perles les plus estimées sont les Orientales, & entre celles-là on choisit les plus grosses parfaitement rondes, polies, blanches, luisantes ou transparentes; c'est ce qu'on appelle Perles d'une belle eau; leur prix est plus ou moins haut, suivant qu'elles approchent le plus de ces qualitez, on ne les employe que pour les coliers & les bracelets. On se sert en Medecine des Perles menues, lesquelles on appelle semence de Perle, à cause qu'elles ressemblent à des semences; elles ont tout autant de vertu que les grosses & elles ne coutent pas tant. Il faut les choisir Orientales, blanches, claires, transparentes, nettes; elles sont alkalines, on les prepare en les broyant sur le porphyre jusqu'à ce qu'elles soient en poudre impalpable.

On les estime cordiales, propres pour resister au venin, pour reparer les forces abatuës; mais leur principale vertu est de détruire & d'amortir les acides comme sont les autres matieres alkalines; ainsi elles sont bonnes pour les acretez de l'estomac, pour la faim canine, pour les cours de ventre, pour les hemorrhagies; la dose est depuis six grains jusqu'à demi dragme.

On nous apporte à Paris certaines grandes coquilles d'huitre pesantes, belles, épaisses, grises en dehors, blanches, unies, luisantes en dedans & tant soit peu verdâtres, ayant vers le milieu la marque d'une huitre qui en a esté arrachée; on les appelle en Latin *Mater Perlarum*, & en François, *Nacre de Perles* ou *mere de Perles*, soit parce qu'on trouve quelquefois des Perles dans cette espece d'huitre comme en plusieurs autres, soit parce qu'elles ont en dedans la couleur & la beauté des Perles Orientales. Je garde dans mon Droguier une de ces écailles qui pese dix-sept onces, & qui est plus large que les deux mains. On choisit les plus blanches & les plus luisantes, on taille ces coquilles & l'on en fait des cuilleres, des jettons & beaucoup d'autres petits ouvrages polis, doux au toucher, luisants, fort agreables à la veue, on en broye aussi sur le porphyre pour les reduire en poudre impalpable; c'est ce qu'on appelle Nacre de Perles preparée. Les femmes en employent pour le fard.

Elle est propre pour arrêter les cours de ventre & les hemorrhagies, pour adoucir les humeurs trop acres du corps. La dose est depuis demi scrupule jusqu'à deux scrupules: c'est un alkali.

M A R M O R.

*Marmor*, en François, *Marbre*, est une espece de pierre fort dure, compacte, pesante, qui se polit aisément & parfaitement, & qui est toujours extrêmement froide. Elle naît en plusieurs lieux de l'Europe, l'Italie en contient beaucoup.

Il y a trois especes generales de marbre; un blanc, un noir, & un de diverses couleurs.

Le marbre blanc est le plus commun, on estime celuy qui est le plus dur, le plus blanc, le plus luisant.

Le marbre noir est un peu moins pesant que le marbre blanc; il y en a de plu-



Choix.

leurs especes qui different en leurs couleurs ; car l'un est d'un beau noir de jayet, l'autre est d'un noir de fer, l'autre est noir rayé de veines blanches. On choisit comme le plus beau celuy qui est bien noir, poli, dur, luisant, resplendissant.

Marbre de  
differentes  
couleurs,  
Porphyre.

Le marbre de differentes couleurs est le porphyre, dont il sera parlé en son lieu

Vertus.

Le marbre blanc est quelquefois employé en Medecine, mais rarement ; les autres marbres auroient autant de vertu que luy. Il est dessicatif étant broyé ; on en mêle dans des onguents & dans des emplâtres. On peut aussi se servir du marbre entier bien poli pour rabatre & calmer les trop grandes ardeurs de Venus, appliqué sur le perinée.

Etimologie.

*Marmor ex μάρμαρο, splendo*, parce que le marbre étant bien poli est luisant & resplendissant.

## MARRUBIASTRUM.

*Marrubiastrum vulgare*, Pit. Tournefort. | *Sideriis Alpinis trifraginis folio*, C. Bauhin.

Est une plante qui pousse une tige à la hauteur d'environ un pied, quarrée, un peu velue, jettant des rameaux qui s'inclinent vers terre : ses feuilles sont faites comme celles de la Morgeline, mais plus grandes, dentelées en leurs bords. Ses fleurs sont en gueule, ou formées en tuyaux découpez par le haut en deux levres, de couleur bleue, soutenus par des calices assez rudes, qui ont la figure d'un cornet. Quand ces fleurs sont passées il leur succede à chacune quatre semences menues, presque rondes, enfermées dans une capsule qui a servi de calice à la fleur. Sa racine est petite, garnie de fibres deliez. Cette plante croît dans les champs.

Vertus.

Elle est deterfive & vulneraire.

Etimologie.

*Marrubiastrum à Marrubio, Marrube*, parce que les fleurs de cette plante ont du rapport avec celles du marrube.

## MARRUBIUM five PRASSIUM.

*Marrubium*, Dod.

*Marrubium album*, J. Bauh. Raii hist.

*Prassium album officinar.*

*Prassium*, Ang.

| *Marrubium album vulgare*, C. B. Pit. Tournefort.

| *Marrubium album odorum*, Ad.

| En François, *Marrube blanc*,

Est une plante qui pousse plusieurs tiges à la hauteur d'environ un pied, quarrées, couvertes de laine, creuses en dedans, rameuses : ses feuilles sont opposées l'une à l'autre, presque rondes, ridées, dentelées en leurs bords, velues, cotonneuses, blanchâtres, odorantes, d'un goût acré & amer : ses fleurs sont petites, blanches, verticillées ou rangées par étages & comme par anneaux le long des tiges ; chacune d'elles est un tuyau découpé par le haut en deux levres, soutenu par un calice lanugineux, mais rude, blanchâtre. Lorsque la fleur est passée il luy succede quatre semences oblongues : sa racine est fibreuse & noire, toute la plante rend une odeur aromatique, forte & agreable : elle croît aux lieux incultes : elle contient beaucoup de sel essentiel & d'huile.

Vertus.

Elle est incisive, deterfive, aperitive, propre pour les obstructions de la rate, du foye, de la matrice, pour la phtisie, pour l'asthme, pour faciliter l'accouchement & la sortie de l'arrierefais, pour resister au venin.

Etimologie.

*Marrubium* vient, à ce qu'on pretend, du mot Hebreu *Marrob*, qui signifie *Suc amer*. D'autres tirent ce nom du Latin *marcidum*, qui signifie *flétrir*, à cause que les feuilles du Marrube sont ridées, blanchâtres & comme flétries.

MARTES.

*Martes*, | *Marternus*, | *Gainus*, En François, *Martre*,  
*Marta*, | *Foina*, | *Scifmus*,

Est une espece de Belette, ou un petit animal à quatre pieds, feroce, ressemblant à un chat, mais plus long & plus bas, ayant les jambes & les griffes plus courtes, les dents fort blanches, inégales, rudes, la queue longue, grosse, toufue. Il y en a de deux especes; une domestique, dont le poil est brun, excepté celuy de la gorge, qui est ordinairement blanchâtre. L'autre est sauvage; il a le poil plus clair & plus mou; sa gorge est le plus souvent jaune. Ce dernier habite ordinairement les bois, mais il se promene quelquefois par les champs, il étrangle les poules, il mange leurs œufs.

Martre domestique.

Martre sauvage.

On trouve les Martres aux païs Septentrionaux, sur les toits des maisons: leur peau est fort estimée pour sa beauté & pour la chaleur qu'elle donne.

Il naît en Moscovie, en Lithuanie, en Scandinavie, & en plusieurs autres païs Septentrionaux une espece de Martre qu'on appelle

*Mustela Zibelina*, | *Mus Scyiticus* aut *Sarmaticus*, | *Zobola*,  
 En François, *Belette*, ou *Marire Zibeline*.

*Zobola*,  
*Mustela*,  
*Zibelina*,  
*Mus Scyiticus*, aut  
*Sarmaticus*,  
 Belette,  
 Martre  
 Zibeline.

Elle est plus petite que la Martre ordinaire; sa couleur est rousse, excepté à la gorge qui est cendrée. Cet animal est inquiet & toujours en mouvement. Il vit d'oiseaux & de rats qu'il attrape: sa peau est beaucoup plus estimée par les Marchands que celles des autres Martres, principalement quand son poil est long & sa couleur noirâtre.

Vertus.

La chair des Martres ou les Martres écorchées sont resolutives, propres pour fortifier les nerfs, à cause de beaucoup de sel volatile & d'huile qu'elles contiennent: on peut en mettre bouillir dans de l'huile d'olive, & s'en servir comme de l'huile de petits chiens pour en froter les parties malades.

On a appelé la Martre *Martes*, ou *Marta*, ou *Marternus*, à cause qu'elle est cruelle & feroce; comme si l'on disoit qu'elle est Martiale ou guerriere.

Etimologie.

*Foina*, parce qu'elle se cache souvent dans du foin.

MARUM.

*Marum* est une plante dont il y a deux especes.

La premiere est appelée

*Marum Cortusi*, J. Bauhini, Raii. | *Tragoriganum Lobelii*, Ger.  
 histor. | *Tragoriganum latifolium*, C. Bauh.  
*Chamaedris maritima incana frutescens*, | *Tragoriganum latifolium*, sive *marum*  
*foliis lanceolatis*, Pit. Tournefort. | Cortusi, Matthiolo, Park.

C'est une espece de *Chamaedris*, ou une petite plante qui pousse comme le Tim beaucoup de branches ou petites verges rondes, ligneuses, blanchâtres, revêtues de feuilles plus grandes que celles du Tim, approchantes de celles du Serpolet, pointues en fer de pique, vertes en dessus, blanchâtres en dessous; ses fleurs naissent dans les aisselles des feuilles le long des branches: elles sont en gueule & semblables à celles du *Chamaedrys* ordinaire, de couleur purpurine, soutenues chacune par un

Premiere  
 espece.



calice velu, blanchâtre. Quand cette fleur est passée, il naît en sa place quatre semences presque rondes, enfermées dans une capsule qui a servi de calice à la fleur. Toute la plante a une odeur agreable, & un goût acre & piquant. Elle croît dans les pays chauds, comme en Provence, aux Isles d'Hieres, vers Toulon, d'où l'on nous l'apporte sèche. On la cultive aussi dans les Jardins.

La seconde espece est appelée

	<i>Marum vulgare, sive clinopodium</i> , Dod.	<i>Tragoriganum primum</i> , Cluf. Hisp. <i>Clinopodium quibusdam mastichina</i> Gallo- rum, J. B. <i>Sampsuchus sive marum mastichen redolens</i> , C. B.
	<i>Marum verum vulgo mastic</i> . Lugd.	
<i>Mastichina Gallorum.</i>	<i>Marum mastic. Galorum &amp; Anglorum</i> , Ad.	
	<i>Thymbra Hispanica majorana folio</i> , Pit. Tournefort.	

Seconde espece.

C'est une espece de thimbre, ou une plante qui pousse plusieurs tiges rameuses comme la Marjolaine, mais plus hautes; car elles croissent jusqu'à la hauteur de deux ou trois pieds, ligneuses, étendant leurs branches en large; ses feuilles sont faites comme celles de la Marjolaine, ou approchantes de celles de la premiere espece de Marum, mais un peu plus grandes, blanchâtres, d'un goût acre & amer; ses fleurs & ses semences sont semblables à celles du Tim, mais ses fleurs naissent verticillées ou disposées par anneaux & par étages entre les feuilles aux sommitez des branches, de couleur blanche: sa racine est ligneuse: toute la plante a une odeur assez forte, aromatique, agreable: on la cultive dans les Jardins. La meilleure est celle qui croît en Espagne & aux autres païs chauds; elle demande une terre sèche & pierreuse.

L'un & l'autre Marum contiennent beaucoup d'huile exaltée & de sel volatile; peu de phlegme. La premiere espece est la plus en usage dans les dispensations des Trochisques d'Hedichroum, qui entrent dans la composition de la Theriaque, & où le Marum est demandé. On doit la choisir recemment séchée avec toutes ses fleurs entre deux papiers, ayant une odeur forte & un goût aromatique piquant amer.

Vertus.

Le Marum est cephalique, stomacal, sudorifique; il résiste au venin, il est propre contre la morsure des bêtes venimeuses; il est vulnereux, nerval, fortifiant, corrigeanit la mauvaise haleine.

Etimologie.

*Marum ab amaritudine*, parce que cette plante a un goût amer.

#### M A S S I C O T.

*Massicot* est une ceruse ou un blanc de plomb qu'on a calciné par un feu moderé. Il y en a de trois sortes, de blanc, de jaune, & de doré. Leurs differences ne proviennent que des divers degrez du feu qui leur ont donné des couleurs differentes. Le *Massicot* blanc est d'un blanc jaunâtre, c'est celui qui a reçu le moins de chaleur; le *Massicot* jaune en a reçu davantage, & le *Massicot* doré encore plus. Les uns & les autres doivent être en poudre impalpable, pesants, hauts en couleur; ils servent pour la peinture.

Choix.

Vertus.

Ils sont desiccatifs étant appliquez exterieurement. On peut en mêler dans des onguens ou dans des emplâtres.

#### M A S T I C H E.

Mastic.

*Mastiche*, en François, *Mastic*, est une gomme resine, ou plutôt une resine pure qui découle en Eté sans incision, ou par incision, du tronc & des grosses branches du

Lentisque, en grains ou larmes grosses comme des grains de Genévre, ou un peu plus menues, de couleur blanche tirant sur le citrin, luisantes, transparentes. Le meilleur mastic est celuy qui vient de l'Isle de Chio : mais la plus grande partie de celuy que nous employons à Paris, nous est apporté du Levant ; il est mêlé dans les caisses des Droguistes avec beaucoup d'impuretez, c'est ce qu'ils appellent *Mastic en sorte* ; il faut que les Apotiquaires, quand ils l'ont acheté, ayent soin de le trier. On doit donc choisir le Mastic le plus net, en grosses larmes, claires, transparentes, d'une odeur qui n'est point desagreable. Il contient beaucoup d'huile & du sel essentiel.

Il est astringent, anodin, fortifiant ; il resserre les fibres de l'estomac, & il aide à la digestion ; il arrête le vomissement, les cours de ventre, étant pris interieurement en poudre & en machicatoire. La dose est depuis demi scrupule jusqu'à deux scrupules. On s'en sert aussi exterieurement dans les emplâtres, dans les cerats, dans les huiles, & dans les onguens fortifiants : on en fait des petits emplâtres sur du taffetas noir pour appliquer sur les temples afin d'adoucir la douleur des dents.

On employe le Mastic dans plusieurs compositions de Vernix.

*Mastiche à mastficando*, parce qu'on use souvent du mastic en machicatoire.

Mastic en sorte.

Choix. Mastic en larmes.

Vertus.

Dose. Emplâtres de Mastic pour les douleurs des dents.

Etimologie.

M A T R I C A R I A.

*Matricaria*, Ger.

*Matricaria vulgaris*, Park.

*Matricaria sive Parthenium*, Dod.

*Matricaria vulgò minus parthenium*, J. B.

*Matricaria vulgaris sive sativa*, C. B.

P. Tournefort.

Part benium

En François, *Matricaire*.

Est une plante qui pousse plusieurs tiges à la hauteur de deux pieds, assez grosses, roides, fermes, canelées, remplies d'une moëlle blanche, fongueuse, divisée en plusieurs branches ; ses feuilles sont grandes, disposées en aïles, découpées comme par paires jusques vers leur côte, & recoupées sur les bords, de couleur verte - jaunâtre : ses fleurs naissent par bouquets aux sommitez des branches, radiées comme celles de la Camomille, ayant la couronne blanche & le disque jaune, soutenues sur des calices écailleux. Quand ces fleurs sont passées, il leur succede des semences oblongues ; sa racine est fibrée. Toute la plante rend une odeur forte, desagreable, & elle a un goût amer. Elle croît en terre grasse, dans les Jardins : elle contient beaucoup d'huile exaltée & de sels volatil & essentiel.

Son usage principal est pour les maladies de la matrice, elle provoque les mois aux femmes, elle resout les duretez ; elle incise, elle atténue, elle chasse les vents ; elle abat le vapeurs, elle leve les obstructions, elle excite l'urine, elle pousse le sable & la pierre du rein & de la vessie : on s'en sert en décoction par la bouche, en lavement & en fomentation.

Vertus.

*Matricaria à matrice*, parce que cette plante est un bon remede pour les maladies de la matrice.

Etimologie.

M A Y S.

*Mays Acoftæ*, Pit. Tournefort.

*Maifum*, Monardi.

*Maiz Indorum primum Indicum*, Cæf.

*Fruentum Turcicum sive maizum*, Dod.

*Fruentum Indicum Mays dictum*,

C. B. Raii hist.

*Triticum Indicum*, J. Bauh.

*Fruentum Turcicum & Indicum*, Ger.

*Milium Indicum maximum Mays dictum*,

*seu frumentum Indicum*, Park.

En François, *Blé de Turquie*.



Est une plante qui pousse des tiges à la hauteur de six ou sept pieds, semblables à celles des Roseaux, rondes, grosses comme le pouce, solides, fermes, articulées par plusieurs nœuds, purpurines en bas, & diminuant en grosseur à mesure qu'elles s'élevent, remplies d'une moëlle blanche, qui, quand la plante est dans sa vigueur, a un goût sucré: ses feuilles sont semblables à celles des Roseaux, longues d'un pied ou d'un pied & demi, assez larges, véneuses, un peu rudes en leurs bords: ses fleurs naissent aux sommitez des tiges, composées de plusieurs étamines blanches ou jaunes, ou purpurines. Elles ne laissent aucunes graines après elles, mais les graines naissent dans des épis gros & longs, enveloppez de feuilles roulées en gaine. Quand ces épis ont atteint leur grandeur & leur maturité parfaite, on en retire des grains gros comme des petits pois, presque ronds & ordinairement anguleux, farineux, de couleur blanche ou jaune, ou tirant sur le purpurin, ou rougeâtre, d'un goût doux & agreable; ses racines sont des fibres durs, blancs: on cultive cette plante dans les Jardins.

Le Blé de Turquie sert pour la nourriture de beaucoup de peuples, en Amérique, en Turquie: il contient beaucoup d'huile & de sel volatile.

Vertus.

Il est aperitif, propre pour exciter l'urine, pour la Colique nephretique, pour adoucir l'acreté des humeurs; on s'en sert en tizane.

## M E C H O A C A N.

*Mechoacan.*

*Rhabarbarum album Indicum,*

*Mechoaca peruviana,*

*Bryonia Americana,*

*Radix mechoacan,*

*Scammonium Americanum.*

*Bryonia Americana repens folio anguloso.*

Est une racine blanche legere qu'on nous apporte coupée par tranches & sechée; d'une Province de l'Amérique nommée *Mechoacan* dans la Nouvelle Espagne: sa plante est une espece de Bryone rampante que M. Tournefort appelle *Bryonia Americana repens folio anguloso*; elle s'éleve en une tige qui s'étend de tous côtez en beaucoup de rameaux rampans, lesquels on est obligé d'attacher à des perches pour les soutenir, à moins que la plante ne croisse proche des arbres, ausquels elle puisse se lier d'elle-même; ses feuilles sont larges, anguleuses, minces, blanchâtres; ses fleurs sont des petits bassins taillez en cinq parties assez larges, de couleur brune: ces fleurs ne laissent aucun fruit, mais il naît ailleurs des bayes petites, vertes au commencement, & rougissant à mesure qu'elles meurissent. Elles contiennent des semences pointues. On ne se sert en Medecine que de sa racine.

Choix.

Comment on distingue le Mechoacan de la racine de Bryone seche.

Vertus.

Dose.

Etimologie.

Elle doit estre choisie nouvelle, en belle rouelles blanches en dehors & en dedans, legeres, mais sans carie, d'un goût presque insipide, prenant garde qu'on n'y ait mêlé de la racine de Bryone vulgaire qui luy ressemble beaucoup: mais on les distinguera par le goût, car la racine de Bryone ordinaire est fort amere, au lieu que le Mechoacan est presque insipide, comme il a esté dit. Il contient beaucoup d'huile & de sel essentiel.

La racine de Mechoacan purge sans violence les serositez de toutes les parties du corps: on s'en sert dans l'hydropisie, dans les rhumatismes, dans la goutte sciatique; on la prend en poudre subtile: La dose est depuis un scrupule juiques à une dragme.

Cette racine a retenu le nom de la Province Mechoacan où elle naît en grande quantité: on en trouve aussi en beaucoup d'autres endroits de l'Amérique.

MEDICA.

## M E D I C A.

<i>Medica major erectior floribus purpurascens</i> , J. B. Raii hist. Pit. Tournefort.		<i>Trifolium siliqua cornuta</i> , sive <i>medica</i> , C. Bauh.
<i>Fœnum Burgundiacum</i> , sive <i>medica legitima</i> , Park.		<i>Trifolium Burgundiacum</i> , Ger. En François, <i>Luserne</i> .

Est une plante qui pousse des tiges à la hauteur de deux pieds, rondes, droites, assez grosses; fermes, robustes, rameuses, principalement vers leurs sommitez, portant beaucoup de feuilles rangées trois à trois comme au *Trifolium*; ses fleurs sont legumineuses, de couleur violette purpurine, soutenues par des calices dentelez. M. Tournefort.

Après que ces fleurs sont passées, il paroît des fruits composez chacun de deux lames, qui jointes par les bords, font une bande roulée & couchée sur elle-même comme les pas d'une vis ou d'un tirebourse. On trouve entre ces deux lames des semences menues qui ont souvent la figure d'un petit rein, blanchâtres ou d'un jaune pâle étant nouvelles, mais elles brunissent en vieillissant. Le goût de la plante approche de celui du Cresson alenois, mais il est moins acré: sa racine est fort longue, ligneuse, médiocrement grosse, droite, résistante à la gelée: on la cultive non seulement dans les païs chauds, comme en Languedoc, en Provence, en Dauphiné, mais en nos regions tempérées, comme vers Paris, en Normandie; elle aime les terres grasses assez humides, on la fauche jusques à six fois par année: elle sert pour la nourriture des bestiaux, elle les engraisse beaucoup: elle augmente le lait des vaches, elle contient considérablement de l'huile & médiocrement du sel essentiel: on peut aussi s'en servir en Medecine.

Elle tempere les ardeurs du sang & des autres humeurs; elle excite l'urine étant prise en décoction. Vertus.

*Medica à Media*, parce que la semence de cette plante a esté apportée de la Médie. Etimologie.

## M E D I C A G O.

<i>Medicago annua trifolii fascie</i> , Pit. Tournefort.		<i>Medica lunata</i> , J. B. Cast. Ap.
<i>Trifolium siliqua falcata</i> , C. B.		<i>Lunaria radiata Italarum</i> , Lob.
		<i>Medica sylvestris altera lunata</i> , Lugd.

Est une plante qui ressemble à la Luserne; ses feuilles naissent trois sur une queue comme au Trefle ordinaire; sa fleur est legumineuse, soutenue par un cornet dentelé. Lors que cette fleur est passée, le pistile devient un fruit aplati plus large que l'ongle du pouce, coupé en colet ou fraize, & composé de deux lames appliquées l'une sur l'autre, qui renferment quelques semences de la figure d'un petit rein: cette plante croît dans les champs. M. Tournefort.

Elle a la vertu de la Luserne. Vertus.

*Medicago à Medica*, parce que cette plante approche de la Luserne. Etimologie.

## M E D I U M.

<i>Medium Alpinum Echii folio</i> , floribus spicatis, Pit. Tournefort.		<i>Campanula foliis Echii</i> , C. Bauh.
		<i>Cervicaria major tenuifolia</i> , Thal.

Est une plante qui pousse de sa racine des feuilles longues, étroites, un peu rudes, semblables à celles de l'*Echium*; il s'éleve d'entr'elles une tige haute d'environ demi



pied, ronde, velue, rude au toucher, revêtue de quelques feuilles courtes & étroites, portant en sa sommité des fleurs disposées en épis, & formées chacune en une cloche semblable à celle de la Campanule, de couleur bleue. Quand ces fleurs sont passées, il leur succede des fruits divisez en cinq loges, qui enferment des semences menues; sa racine est oblongue; elle croît aux lieux montagneux.

M. Tournefort établit la difference de cette plante d'avec la Campanule par le nombre des loges de son fruit; car il en a cinq, au lieu que celui de la Campanule n'en a que trois.

Vertus. Le Medium est astringent & rafraîchissant; il arrête les hemorrhagies étant pris en décoction.

Etimologie. *Medium à grec. μέδιον.*

M E L.

Miel. *Mel*, en François, *Miel*, est un composé de diverses substances des fleurs que les abeilles succent & reçoivent dans leur estomac pour le porter dans leur ruche, où elles le vomissent & en remplissent des trous quarrés ou creusets de cire qu'elles avoient auparavant fabriquez, comme il a esté dit au chapitre de la Cire; elles font cette provision pour leur nourriture.

Miel blanc. Il y a de deux sortes de Miel en general; un blanc, & l'autre jaune. Le blanc se tire sans feu des tablettes ou gâteaux nouvellement faits; on les rompt & on les pose sur des clayes ou nattes d'osier, ou dans des napes attachées par les quatre coins à quatre pilliers: on place sous ces clayes ou sous ces napes des vaisseaux bien propres, & il découle dedans un beau miel blanc excellent qui se congele; on l'appelle *Miel vierge*. On tire encore du miel blanc des gâteaux qui restent, en les mettant à la presse; mais ce miel sent la cire & il n'est pas si bon que le premier.

Miel vierge. Le Miel blanc le plus beau, le meilleur & le plus agreable au goût, est celui qu'on fait au Languedoc, & qu'on appelle *Miel de Narbonne*: il doit estre nouveau, épais, grenu, d'un blanc clair, d'une odeur douce & un peu aromatique, d'un goût doux & piquant. Ce qui rend ce miel distingué, est que les Abeilles succent en ce pais-là particulièrement les fleurs de Rosmarin qui y sont abondantes, & qui y ont beaucoup de force.

Miel jaune. Le miel jaune se fait de toutes sortes de gâteaux vieux & nouveaux, lesquels on retirez des ruches: on les rompt, on les met chauffer avec un peu d'eau dans des bassines ou dans des chaudières; puis les ayant enveloppez dans des sacs de toile deliée, on les met à la presse pour en faire sortir le miel: la cire demeure dans les sacs, mais il en passe toujours un peu avec le Miel; car on trouve ordinairement quelque petit morceau de cire qui se separe lorsqu'on fait la distillation du Miel.

Le Miel blanc, & particulièrement celui de Narbonne qui a coulé de luy-même sans expression, est le plus propre pour estre pris par la bouche. Le miel jaune a un peu plus d'acreté que le miel blanc; il est aussi plus convenable pour les lavemens & pour les remedes extérieurs; parce qu'il est plus détersif & plus laxatif.

Choix. On doit le choisir d'une bonne consistance, d'un beau jaune & d'un bon goût. Il contient beaucoup de sel essentiel ou acide, & de phlegme, peu d'huile & de terre. Le miel blanc contient les mêmes principes, mais un peu moins de sel.

Vertus. Il est pectoral, il excite le crachat, il aide à la respiration, il rarefie la pituite grossiere, il lâche le ventre. Le miel jaune est détersif, laxatif, digestif, attenuant, resolutif.

Etimologie. *Mel* vient du mot Grec μέλι, qui signifie la même chose.

## MELAMPYRUM.

*Melampyrum multis, sive Triticum Vaccinum*, J. B. Raii hist. | *Melampyrum purpureum*, Ger.  
*Melampyrum purpurascens comâ*, C. B. | *Triticum vaccinum, sive Melampyrum*, Dodon.  
 Pit. Tournefort. | En François,

*Blé noir*, | *Blé de Vache*, | *Blé de Beuf*, | *Rouge Herbe*,

Est une plante dont la tige est quarrée, velue, purpurine, rameuse, haute d'environ un pied. Ses feuilles sont attachées à l'opposite l'une de l'autre par intervalles, les unes étroites comme celles du Linaria, les autres larges & découpées profondément, rudes au toucher, d'un verd brun: ses sommitez sont garnies d'un amas de feuilles courtes, assez larges, de couleur purpurine gaye. Les fleurs sortent des aisselles de ces feuilles; ce sont des tuyaux terminez en haut par une maniere de gueule, dont les deux levres paroissent ordinairement colées l'une contre l'autre, de couleur variée, purpurine ou rouge & jaune rougeâtre. Il succede à ces fleurs des fruits oblongs qui s'ouvrent de la pointe à la base en deux coques, chacune desquelles est partagée en deux loges qui renferment des semences oblongues, plus petites que des grains de blé, noires: sa racine est petite, ligneuse, garnie de quelques fibres. Cette plante croît entre les blez, principalement en terre grasse; les beufs & les vaches en mangent, on ne l'employe point en Medecine.

*Melampyrum à μέλας, atrum, & πνεύς, triticum*, c'est à dire *Blé noir*.

Etimologie.

## MELANTERIA.

*Melanteria Dioscoridis*, Math. est une matiere minerale vitriolique, dont il y a deux especes. La premiere se forme comme un sel à l'entrée des mines de cuivre, d'où l'on la separe. Et la seconde se trouve au haut des mêmes mines en une pierre unie, polie, nette, de la couleur du soufre. Dioscoride préfere cette dernière espece à la premiere, & principalement si quand on l'humecte avec un peu d'eau, elle devient aussi-tost noire; il dit que le Melanteria se trouve en Cilicie & en plusieurs autres païs.

Il luy attribue une vertu caustique.

Vertus.

Cette drogue nous est inconnue, & plusieurs croyent avec Pline que ce n'est autre chose que le Chalcitis qui a pris diverses figures & couleurs dans la mine: quoy qu'il en soit, nous luy substituons le Chalcitis naturel.

*Melanteria à μέλας, niger*, parce que cette drogue noircit quand on jette de l'eau dessus.

Etimologie.

## MELANURUS.

*Melanurus*, en François, *Negail*, est un poisson de mer un peu plus grand que la main, pesant une livre ou une demie au plus, couvert d'écailles larges & assez difficiles à separer: sa gueule est petite & garnie de dents; ses yeux sont fort grands à proportion de sa teste, d'un bleu noirâtre; son dos est de couleur bleue tirant sur le noir; son ventre est blanchâtre, sa queue est large & marquée de taches fort noires. Ce poisson vient souvent sur les rochers & sur les rivages sablonneux, pour manger de l'Alga qui y croît; il n'est pas beaucoup en usage dans les alimens, & l'on ne s'en sert point en Medecine.

Negail.



Etimologie. *Melanurus* à μέλας, nigra, & ὕρα, cauda, comme qui diroit, Poisson qui a la queue noire.

## MELIANTHUS.

*Meliantbus Africanus*, H. L. B. Raii | *Pimpinella spicata Africana maxima*,  
hist. P. Tournefort. | Bartholin.  
*Flos mellis*, | En François, *Meliante*,

Est une plante qui croît plus haute qu'un homme, toujours verte & en vigueur. Sa tige est grosse comme le pouce, ronde, canelée, rude au toucher, nouée, ligneuse vers la racine, solide, rougeâtre. Ses feuilles sont faites & rangées à peu près comme celles de la Pimprenelle, mais cinq ou six fois aussi grandes, froides au toucher, nerveuses, dentelées profondément tout autour, de couleur de vert de mer, d'une odeur forte, puante, assoupissante, d'un goût herbeux, un peu astringent. Ses fleurs naissent en ses sommitez, disposées en épi, d'un noir rougeâtre, attachées à des petits pedicules rouges, couverts d'une laine fort mince & fort déliée, portant chacune sous leur fleur une feuille grande comme un ongle, quelquefois purpurine, quelquefois d'un purpurin verdâtre : chacune des fleurs est à quatre feuilles disposées en main ouverte, soutenues par un calice découpé jusqu'à la base en cinq parties inégales, & contenant dans son fond une liqueur mielleuse, rouge, d'un goût doux, vineux & fort agreable. Cette liqueur est si abondante, qu'elle découle ou distille pendant quelque temps goutte à goutte sur la petite feuille qui est sous la fleur. Quand la fleur est passée il ne distille plus de miel, mais son pistille devient un fruit en vessie gros comme celui du Nigella, membraneux, relevé de quatre coins, & divisé en quatre loges qui renferment des semences oblongues, noires, luisantes comme celles de la Pivoine. Sa racine est longue, grosse, branchue, ligneuse, rampant profondément dans la terre, & s'étendant beaucoup. Cette plante croît aux lieux humides & montagneux ; son origine vient d'Afrique ; elle est rare en Europe ; on la cultive dans quelques jardins ; M. Hermans, Professeur en Botannique à Leyden, est celui qui l'a mise le premier au jour.

Vertus. Sa liqueur mielleuse, principalement celle qui découle d'elle-même, est cordiale, stomacale & nourrissante.

Je n'ay pas appris qu'on employe la plante en Medecine.

Etimologie. *Meliantbus* à μέλι, mel, & ἄθος, flos ; comme qui diroit, Fleur de miel, ou Fleur miellée.

## MELICA.

*Melica sive Sorghum*, Dod. Park. | *Milium arundinaceum subrotundo semine*,  
*Sorghum seu Milium Indicum*, Raii hist. | *Surgo nominatum*, C. B. Pit. Tournef.  
*Sorghum*, Ger. | *Panicum Indicum*, Gef. hor.

En François, *Blé barbu*,

Est une espece de Millet, ou une plante qui pousse plusieurs tiges ou tuyaux semblables à ceux des roseaux, à la hauteur de huit ou neuf pieds, robustes, nouez, remplis de moëlle blanche : ses feuilles sont longues de plus d'un pied, & larges de trois ou quatre doigts, comme celles du Roseau : ses fleurs naissent aux sommitez des tiges en maniere de bortes ou de bouquets plus gros que ceux du Millet ordinaire, longs d'environ un pied. Chacune de ces fleurs est composée de plusieurs étamines qui sortent du milieu d'un calice composé de deux feuilles. Quand ces

fleurs sont passées il leur succede des semences presque rondes ou ovales, plus grosses du double que celles du Millet ordinaire, de couleur tantôt jaune ou roussâtre, tantôt noire. Sa racine consiste en des gros fibres forts. On cultive cette plante en terre grasse & humide, principalement aux pais chauds, comme en Italie, en Espagne.

Il y a une autre espece de Melica appelée

<i>Dora</i> , Rauwolfio.	<i>bum</i> , Bellonio.	Autre espece de Melica.	
<i>Sorgi album</i> , <i>Milium Indicum</i> , <i>Dora</i> ,			<i>Milium Arundinaceum plano alboque semine</i> , C. B. Raii hist.
J. Bauhin.			
<i>Sorgo simile granum</i> , <i>Hareomen Ara-</i>	<i>Milium Ethiopicum</i> Portæ.	Hareomena.	

Elle differe de la precedente en ce que sa semence est aplatie, grosse comme une Orobe, & fort blanche.

Les semences de ces plantes sont employées à nourrir les volailles; on en fait aussi du pain, mais il est friable & peu nourrissant. Elles sont deterſives, aperitives.

La moëlle de leurs tiges est estimée propre pour les scrophules & pour les vertus. Vertus.  
 écrouelles; on la mêle avec de l'éponge, on brûle le mélange, on ramasse les cendres qui en proviennent, on les mêle avec du poivre pulvérisé, & l'on fait prendre de cette poudre dans les decours de la Lune.

*Melica* à μέλι, mel, parce que les Abeilles tirent du miel de cette plante. Etimologie;

M E L I L O T U S.

<i>Melilotus vulgaris</i> , Park. Raii hist.	<i>Trifolium odoratum</i> , Dod.
<i>Melilotus officinarum</i> Germania, C. B.	

En François, *Melilot*,

Est une plante qui pousse une ou plusieurs tiges à la hauteur de deux ou trois pieds, rondes, canelées, vuides, foibles, rameuses: ses feuilles naissent trois sur une queue, semblables à celles du Fenugrec, mais plus blanches, frangées ou crenelées en leurs bords: ses fleurs sont petites, legumineuses, disposées par longs épis de couleur presque toujours jaune, & quelquefois blanche, mais rarement; d'une odeur agreable: il leur succede des capsules noirâtres qui renferment chacune une ou deux semences menues, rondes ou ovales, pâles. Sa racine est longue, menue, blanche, pliante, garnie de fibres deliez. Cette plante croît aux lieux rudes, pierreux, aux bords des rivieres, des ruisseaux, des prez, le long des chemins; on en cultive aussi dans les jardins: elle contient beaucoup d'huile à demi exaltée, & du sel essentiel; on se sert en Medecine de toute la plante, mais principalement de sa fleur.

Elle est émolliente, discussive, resolutive, carminative, on l'employe dans la decoction des lavemens, dans les fomentations, dans les cataplasmes, dans les em- Vertus,  
 plâtres.

*Melilotus* à μέλι, mel, & λάτος, lotus, comme qui diroit, *Lotus doux comme du miel* ou ayant une odeur de miel. Etimologie;

M E L I S.

<i>Melis</i> ,	<i>Melus</i> ,	<i>Melotus</i> ,	En François, <i>Blaireau</i> ,
<i>Meles</i> ,			



Est un animal à quatre pieds grand comme un renard; il y en a de deux especes, un qui a les pieds semblables à ceux du chien, & l'autre dont les pieds ressemblent à ceux du cochon; l'un & l'autre ont une couleur grise, blanche & noire, leur poil est riode, leur peau est fort dure, leurs dents sont tres-aigues, ils ont le dos large & les jambes courtes; ils habitent les montagnes en Italie, en Suisse, en Normandie; ils mangent des petits lapins, des oiseaux, des vers de terre, des mouches à miel, du miel, des fruits; leur chair est bonne à manger, elle a le goût de celle du Sanglier: toutes leurs parties contiennent beaucoup de sel volatile, & d'huile; leur poil sert à faire des pinceaux pour les Peintres.

Poils.  
Usage.  
Graisse.

Leur graisse étant mêlée dans des lavemens adoucit les douleurs de la nephretique; on s'en sert aussi exterieurement pour les crevasses des mammelles, pour fortifier les nerfs, pour la goutte sciaticque.

Sang.

Son sang seché & pris en poudre est propre pour guerir la lepre, & pour chasser les mauvaises humeurs par transpiration.

Si pour se divertir on oint de graisse de blaireau quelque meuble ou harde qui soit à la portée des chiens, ils viennent le fleurir & y pissier.

Heyrat.

On trouve en Amerique un animal semblable au Blaireau, lequel on appelle Heyrat, il est tres-friand de miel.

Etimologies

*Melis, melis, melus, melo, melotus* à μέλι, *mel*, parce que le Blaireau aime le miel.

## M E L I S S A.

*Melissa*, Dod. Ger.

*Melissa borrensis*, C. B. Pit. Tournes.

*Melissa domestica*, vel 1. Trag.

*Citrago*, Gefn. hort.

*Melissa*, seu *Melissophyllum*, Raii hist.

*Melissophyllum*, Matth.

*Apiastrum*, Cord. in Diosc.

*Melissa vulgaris odore citri*, J. B.

En François, *Melisse* ou *herbe de Citron*.

Herbe de  
Citron.

Est une plante qui pousse ses tiges à la hauteur d'environ deux pieds, quarrées, dures, rameuses; ses feuilles sont oblongues, assez larges, pointues, faites à peu près comme celles du Nepeta, rudes au toucher, couvertes de petits poils courts, dentelées en leurs bords, de couleur verte-brune luisante, d'une odeur de Citron fort agreable, d'un goût un peu acre: ses fleurs naissent dans les aisselles des feuilles, & elles y forment des anneaux, mais qui ne sont point entiers, autour de leur tige, ni tout à fait verticillez; elles sont petites, formées en gueule, blanches, rougeâtres; chacune d'elles est un tuyau découpé par le haut en deux levres, soutenu par un calice fait en corner, velu: quand la fleur est passée il luy succede quatre semences presque rondes ou oblongues jointes ensemble, enfermées dans le calice de la fleur: la racine est ligneuse, longue, ronde, divisée, fibreuse; on cultive cette plante dans les Jardins; elle contient beaucoup d'huile exaltée & de sel essentiel.

Vertus.

Elle fortifie le cœur, le cerveau, l'estomac, elle excite les mois aux femmes; on s'en sert dans l'apoplexie, dans l'épilepsie, dans les vertiges, dans la melancolie, dans les fièvres malignes, dans la peste.

Etimologies

*Melissa* & *Melissophyllum* à μέλι, *mel*, parce que les Abeilles aiment la Melisse & en tirent la matiere de leur miel; & φύλλον, *folium*, comme qui diroit, *feuille miellée*. *Apiastrum* ab ape, mouche à miel, parce que les Abeilles sont friandes de cette plante.

*Citrago* à citro, parce que la Melisse a une odeur de Citron.

## MELITITES.

*Melittites lapis*, est une pierre grise qui étant pulvérisée rend une liqueur laiteuse de saveur douce; on la trouve dans les mines métalliques; elle participe du plomb qui lui donne cette douceur approchant de celle du sel de Saturne, mais beaucoup moins forte. Cette pierre ne diffère de la pierre Galactites qu'en ce qu'elle est plus douce au goût.

Elle est propre pour les inflammations des yeux, pour dessécher les ulcères, pour agglutiner les chairs. Les Anciens la mettoient en usage; mais on ne s'en sert point depuis long-temps. Vertus.

*Melittites à μέλι, mel*, parce que cette pierre a un goût doux comme le miel. Etimologie.

## M E L O.

*Melo*, Ger. J. B. Park. Raii hist. | *Melo vulgaris*, C. B. Pit. Tournefort.

En François, *Melon*.

Est une plante qui pousse des tiges longues, sarmenteuses, se couchant par terre, rudes; ses feuilles ressemblent à celles du Concombre, mais elles sont plus petites, plus rondes & moins anguleuses: ses fleurs sont petites, jaunes, semblables à celles du Concombre; elles sont suivies par des fruits au commencement un peu velus, mais qui perdent leur poil en grandissant; leur figure & leur grosseur sont différentes, car les uns sont gros du moins comme la tête d'un enfant, les autres médiocres, les autres petits: les uns sont ovales & lissés, les autres presque ronds, brodez & canelez; les uns & les autres sont couverts d'une écorce assez dure & épaisse, de couleur verte & cendrée; leur chair est tendre, moelleuse, humide, glutineuse, jaunâtre ou rougeâtre, d'une odeur & d'un goût doux & fort agréable: ce fruit est divisé en trois principales loges, chacune desquelles semble être subdivisée en deux autres, & ces loges sont remplies d'un grand nombre de semences presque ovales & aplaties, blanches, couvertes chacune de son écorce dure comme du parchemin, & contenant une petite amande très-blanche, douce, huileuse. Les loges qui entourent les semences & qui font le cœur du Melon, sont composées d'une moelle liquide rougeâtre, de bon goût. On cultive cette plante dans les jardins, le froid luy est contraire; c'est pourquoy les Melons des pays chauds sont meilleurs que ceux des pays froids: le Melon contient beaucoup de phlegme, d'huile & de sel essentiel & volatil.

Sa chair est humectante, elle tempère les ardeurs du sang, elle rejouit le cœur, mais la digestion ne s'en fait pas aisément à cause de son humidité visqueuse. Vertus.

La semence du Melon est une des quatre grandes semences froides; elle est adoucissante & aperitive, on l'employe dans les émulsions; on en tire par expression une huile fort anodine, propre pour les acrez de la poitrine, des reins, pour effacer les taches & les rides de la peau, & pour remplir les cicatrices de la petite verole. Huile de semence de Melon. Vertus.

*Melo à μήλον, pomum*, parce que le fruit de cette plante a une figure approchant de celle de la pomme. Etimologie.

## M E L O C O R C O P A L I.

*Melocorcopali*, Scalig. | *Corcopal*, Theveti, Lugd.

Est un fruit des Indes gros comme un coing, ayant la figure d'un melon, l'arbre



qui le porte ressemble au Cognassier en grandeur, en forme & en ses feuilles; il croît en la Province appellée Corcopal : ce fruit a un goût de cerise fort agréable, il contient trois ou quatre grains semblables aux pepins du raisin.

Vertus.

Il lâche un peu le ventre.

## MELONGENA.

*Melongena*, en François, *Mayenne*, est une plante dont il y a deux especes.  
La premiere est appellée

*Melongena*, Matth. Cord. hist.

*Melongena fructu oblongo*, P. Tournef.

*Mala insana*, Dod. Ger.

*Mala insana Syriaca*, Park.

| *Solanum pomiferum fructu oblongo*, C. B.

| *Solanum pomiferum fructu rotundo*, J. B.

Raii hist.

| *Malum insanum*, Gefn. hort.

Premiere  
espece.

Elle pousse une seule tige à la hauteur d'un pied, grosse comme le doigt, ronde, rougeâtre, rameuse, couverte d'un peu de laine qui se separe facilement; ses feuilles sont plus longues & plus larges que la main, sinuées ou plissées tout autour, vertes, mais couvertes superficiellement d'une certaine poudre ou laine menue & blanche comme de la farine, attachées à des queues longues & grosses: ses fleurs sont des rosettes à plusieurs pointes, blanches ou purpurines, soutenues par des calices hérissés de petites épines rouges, & divisés chacun en cinq parties pointues. Quand ces fleurs sont passées, il leur succede des fruits oblongs plus gros que des œufs, solides, lisses, de couleur purpurine verdâtre, doux au toucher, remplis d'une chair blanche empreinte de suc, piquée de beaucoup de semences blanchâtres, aplaties, qui ont le plus souvent la figure d'un petit rein: ses racines sont des fibres longs.

La seconde espece est appellée

*Melongena fructu incurvo*, P. Tournef.

*Melanazana Arabum*, *Melongena* &

*Bedengian*, Rauw. Lugd.

| *Solanum pomiferum fructu incurvo*, C. B.

| J. B. Raii hist.

Seconde  
espece.

Elle differe de la precedente en ce que son fruit naît bossu, courbé & ayant à peu près la figure d'un Concombre, de couleur jaune ou cendrée, ou purpurine; on cultive l'une & l'autre espece dans les jardins. M. Tournefort distingue ce genre de la Morelle par son fruit qui est solide, charnu & sans cavité; au lieu que celui de la Morelle est mou & plein de suc.

La Mayenne & son fruit contiennent beaucoup d'huile & de phlegme, peu de sel. Quelques gourmands dans les païs chauds mangent de ce fruit en salade, comme si c'étoit des Concombres; mais ils payent souvent bien cher ce ragoût, car il leur excite des vents, des indigestions, des fièvres.

Vertus.

La plante & le fruit sont propres, étant appliquez exterieurement, pour les inflammations, pour les cancers, pour les brûlures, pour calmer les douleurs, pour les hemorrhoides.

## MELOPEPO.

*Melopepo verrucosus*, P. Tournefort.

| *Cucurbita verrucosa*, J. Bauh.

Est une espece de Citrouille qui differe des autres en ce que son fruit est presque rond, & parsemé en dehors de petits tubercules semblables à des verrues; ce fruit est charnu, spongieux, divisé interieurement en cinq quartiers, dans lesquels on trouve

trouve deux rangs de semences oblongues aplaties. On cultive cette plante dans les jardins; son fruit est employé dans les cuisines, il contient beaucoup de phlegme & d'huile, peu de sel.

Il est fort humectant, rafraichissant, pectoral, anodin; sa semence est une des quatre grandes semences froides, appelée graine de Citrouille. Vertus.

*Melopepo*, parce que le fruit de cette plante a quelque chose de la figure du Melon qu'on appelle *Melo*, & qu'il est de la nature de la Citrouille qu'on appelle *Pepo*. Etimologie.

## M E M P H I T E S.

*Memphites*, | *Camchiua*,

Est une espece de pierre d'Onix de couleur noire & blanche, qui naît en Arabie; on en taille des cachets & plusieurs autres petits instrumens.

On la croit propre contre la melancolie & contre l'épilepsie, étant pendue au cou; mais on ne doit pas avoir grande foy pour ces especes d'amulettes. Vertus.

Dioscoride rapporte qu'on trouvoit de son temps en Egypte vers Memphis une petite pierre graisseuse, de diverses couleurs, laquelle on appelloit *Memphites* à cause du lieu de sa naissance. Autres Memphites.

On luy attribuoit la vertu d'endormir ou de stupefier les membres du corps sur lesquels on vouloit appliquer le feu, ou qu'il étoit necessaire de couper, en sorte que le malade n'y sentoit point de douleur, pourveu qu'on eût pulvérisé la pierre, & que l'ayant demêlée dans quelque liqueur on en eût oint la partie malade: mais cette pierre n'est point parvenue à nôtre connoissance. Matthiolo même dit que de son temps on ne la connoissoit pas; il y a beaucoup d'apparence que c'étoit une pierre commune empreinte d'Opium ou du suc découlant des pavots qui croissent abondamment en ce pais-là, & qui ont beaucoup de vertu narcotique. Vertus.

## M E N T H A.

*Mentha*, en François, *Mente*, est une plante dont il y a cinq especes, une domestique & les autres sauvages. Ments.

La premiere est appelée

*Mentha angustifolia spicata*, C. B. Pit. Tournefort.

*Mentha spicata folio longiore, acuto, glabro, nigriori*, J. B. Raii hist.

*Mentha Romana*, Ger.

*Mentha Romana angustifolia, sive Carduata*, Park.

*Mentha sativa vel hortensis, tertia*, Dod.

Elle pousse ses tiges jusqu'à la hauteur de trois pieds, quarrées, rougeâtres, raideuses; ses feuilles sont oblongues, assez étroites, pointues, dentelées en leurs bords, un peu velues, de couleur verte-brune: ses fleurs sont rangées en maniere d'épis aux sommitez des branches, petites, disposées en gueule ou en tuyau découpé par le haut en deux levres, de couleur blanche marquée de quelques points rouges; ces fleurs sont soutenues par des calices faits en cornets, dentelez sur les bords; quand elles sont passées il leur succede à chacune quatre semences menues, oblongues, enfermées dans le calice de la fleur: sa racine est longue, fibreuse, rampante. On cultive cette plante dans les jardins, elle rend une odeur forte & tres-agreable, son goût est aromatique. Premiere espece domestique.



La seconde espece est appellée

*Mentha sylvestris rotundiore folio*, C. B. Pit. Tournef. | *taneum*, *flore spicato*, *odore gravi*, J. B. | *Mentastrum*, Cord. in Diof. Tab. Ger.  
*Mentastrum folio rugoso rotundiore spon-* | *Mentastrum foliis orbiculatis*, Gefn. Ap.

Seconde  
espece  
sauvage.

Elle pousse ses tiges à la hauteur d'un pied & demi, quarrées, velues; ses feuilles sont presque rondes, ridées, couvertes d'une laine blanche: ses fleurs sont semblables à celles de la premiere espece, de couleur blanche-rougeâtre: sa semence est menue, noire; sa racine est fibreuse, rampante: cette plante répand une odeur extrêmement forte & aromatique, mais moins agreable que celle de la Mente des jardins; son goût est amer, acré & astringent: elle croît aux lieux humides vers les rivieres.

La troisiéme espece est appellée

*Mentha sylvestris longiore folio*, C. Bauh. P. Tournefort. | *Mentastrū sylvestris*, Eyst. *vulgare*, Lugd.  
*Mentha Equina*, Brunf. | *Mentastrum spicatum folio longiore candi-*  
*cante*, J. B. Raii hist.

Troisiéme  
espece  
sauvage.

Elle s'éleve à la hauteur d'environ trois pieds, ses tiges sont quarrées, velues; ses feuilles sont oblongues, pointues, dentelées en leurs bords, garnies d'une laine molle, blanche principalement en dessous, d'une odeur assez agreable, mais moins forte que celle de la Mente cultivée: ses fleurs sont faites comme celles des especes precedentes, disposées en épis, petites, de couleur blanche-rougeâtre: sa racine est fibreuse, rampante. Cette plante croît aux lieux humides.

La quatriéme espece est appellée

*Mentha sylvestris longioribus, nigrioribus* | *Mentastrum aliud*, Lob. Raii hist.  
& *minus incanis foliis*, C. B. Pit. Tournef. | *Mentastrum folio longiore*, Park.

Quatriéme  
espece  
sauvage.

Elle differe de la precedente en ce que ses feuilles sont plus longues & moins blanches.

La cinquiéme espece est appellée

*Mentha sylvestris folio oblongo*, C. B. Pit. Tournef. | *Mentastri folia aquatica hirsuta*, Ad.Lob. | Lugd.  
*Mentastri aquatici genus hirsutum spica* | *Mentastrum hirsutum*, Park.  
*latiore*, J. B. Raii hist.

Cinquiéme  
espece  
sauvage.

Elle pousse des tiges à la hauteur d'environ quatre pieds, velues; ses feuilles sont oblongues, dentelées en leurs bords, blanchâtres, lanugineuses, d'une odeur forte, approchante de celle du Sifymbrium, d'un goût acré & brûlant: ses fleurs sont semblables à celles des especes precedentes, de couleur purpurine, soutenues sur des calices velus, rougeâtres & disposées en épis, larges; sa racine est rampante: elle croît aux lieux humides.

Toutes les Mentés contiennent beaucoup d'huile exaltée & de sel volatile & essentiel.

Vertus.

Elles fortifient le cerveau, le cœur, l'estomac, elles chassent les vents, elles résistent au venin, elles excitent l'appetit, elles provoquent les mois aux femmes & l'accouchement, elles aident à la respiration, elles sont deterfives, vulneraires, resolu-

ives, elles tuent les vers; on s'en sert exterieurement & interieurement.

*Mentha à-mente*, pensée, parce que cette plante en fortifiant le cerveau, excite les pensées ou la memoire. Etimologie.

M E N T U L A M A R I N A

*Mentula marina*, Jonstonii, *Halesurion* | *Veretillum*, Apuleio.  
*quibusdam.* | *Holothurium*, Rondel.

Est une espece de Sangsue de mer qu'on trouve ordinairement sur le rivage comme si c'étoit un excrement de la mer; cet insecte est long d'un pied & gros comme un bras mediocre, ayant la figure de la racine de Nenuphar; il s'étend & il se retire comme une Sangsue ordinaire; il est presque aussi dur que de la corne; sa couleur est rougeâtre: il pousse du devant de sa tête certains crins faits en maniere de petits arbrisseaux, chargez ou garnis de plusieurs petits corps creusez qui luy servent de trompe, & avec lesquels il prend & attire ce qu'il veut manger, & il le porte à sa bouche; il ne nage point, il ne rampe même que bien lentement: il vit de petits poissons à coquilles, & il ouvre sa gueule si grande qu'il devore un coquillage tout entier avec son poisson; il a des dents, mais il ne se trouve en luy aucuns autres sens: il contient beaucoup d'huile & de sel volatile; mais on ne s'en sert point en Medecine.

*Mentula & Veretillum*, parce que cet insecte a la figure du membre viril qu'on appelle en Latin *Mentula & Veretrum*. Etimologies

*Halesurion ex d. & s. c.*, *marina cauda*, parce que cet animal est fait comme une queue, & qu'il naît au bord de la mer.

M E N Y A N T H E S.

*Menyanthes palustre*, P. Tournefort. | *Trifolium majus & fibrinum*, Tab.  
*Menyanthes palustre*, Lugd. | *Lotus palustris*, Getn. hort.  
*Trifolium palustre*, C. B. Dod. J. B. | *Trifolium paludosum*, Park. Ger.  
 Raii hist. | En François, *Meniante*.

Est une plante dont les feuilles sont attachées trois sur une longue queue, ressemblantes à celles des fèves en figure & en grandeur, unies & douces au toucher; il s'éleve d'entr'elles une tige à la hauteur d'un pied & demi, unie, lisse, menue, verte, revêtue en haut de fleurs faites en cloches, de couleur blanche tirant sur le pourpurin, découpées ordinairement chacune en cinq parties, soutenues par des caules formez en godet & dentelez. Lorsque ces fleurs sont passées, il paroît en leur place des fruits ordinairement oblongs, qui renferment des semences ovales, rousses ou jaunâtres, d'un goût amer: sa racine est longue, blanche, garnie de fibres. Cette plante croît dans les marais & dans les autres lieux aquatiques en terre maigre, elle varie en grandeur suivant les differents lieux où elle naît; ses feuilles sont quelquefois arondies, & d'autrefois pointues.

Sa semence est bonne contre la toux, pour les maladies de la poitrine, elle est détersive, propre pour inciser & détacher les humeurs grossieres; on s'en sert pour arrêter le crachement de sang. Vertus.

M E R C U R I A L I S.

*Mercurialis*, en François, *Mercuriale*, est une plante dont il y a beaucoup d'especes; je ne parleray icy que des deux principales dont on se sert tous les jours en Medecine. Mercuriale.



La premiere est appellée ,

*Mercurialis mas*, Ang. Matth. | & Plinii, C. B. Pit. Tournafort.  
*Mercurialis testiculata sive mas*, Diofc. | *Mercurialis fructum ferens*, Cæf.

En François, *Mercuriale mâle*.

Premiere  
espece.

Elle pousse ses tiges à la hauteur d'environ un pied, rondes, douces au toucher, divisées en petits rameaux ; ses feuilles sont oblongues, assez larges, pointues, liffes, vertes, dentelées en leurs bords ; il sort de leurs aisselles des pedicules courts & menus, ausquels sont attachez des fruits à deux capsules, rudes & heriffées, renfermant chacune dans leur capacité une petite semence ovale ou ronde : sa racine est fibreuse.

La seconde espece est appellée ,

*Mercurialis foemina*, Ang. Matth. | *Mercurialis vulgaris* & 1. Trag.  
*Mercurialis spicata sive foemina*, Diofc. | *Mercurialis florens*, Cæf.  
 & Plinii, C. B. | En François, *Mercuriale femelle*.

Seconde  
espece.

Elle est pareille à la Mercuriale mâle en ses tiges & en ses feuilles, mais elle porte comme des petits épis ausquels sont attachées par grapes des fleurs menues, mouffeuses ou à plusieurs étamines, soutenues par des calices à trois ou quatre feuilles ; ces fleurs ne sont suivies d'aucun fruit ni semence.

L'une & l'autre Mercuriale croissent par tout le long des chemins, sur les cimetières, dans les vignobles, dans les jardins, contre les hayes, mais principalement aux lieux humides : elles contiennent beaucoup d'huile, de phlegme & de sel essentiel ; leur goût est nitreux & desagréable.

Vertus.

Elles sont émollientes, laxatives, aperitives, propres pour exciter les mois aux femmes, on s'en sert principalement dans les decoctions des lavemens & des fomentations, quelquefois aussi par la bouche.

Etimologie.

*Mercurialis* à *Mercurio*, parce que les Anciens ont pretendu que leur Dieu Mercure avoit mis le premier cette plante en usage.

### M E R G U S.

Plongeon.

*Mergus*, Cluf. en François, *Plongeon*, est un oiseau maritime du moins aussi gros qu'un Oye, sa tête est courte, assez large, son bec est pointu, noir, sa langue est longue, pointue, noire, cartilagineuse, son palais est garni de petites dents recourbées en dedans ; son corps est couvert de beaucoup de plumes blanches & noires, ses ailes & sa queue sont petites ; ses pieds sont larges, noirs, ayant trois doigts : on le trouve ordinairement entre la Norvege & l'Islande : on ne le voit point venir sur la terre ni voler, car ses ailes ne sont point propres pour le vol, ni ses pieds pour marcher, mais il s'en sert pour nager : il se plonge dans la mer pour attraper les poissons dont il se nourrit. On trouve d'autres especes de Plongeon en Amérique.

Vertus.

Sa graisse est émolliente & resolutive.

Etimologie.

*Mergus* à *mergere*, plonger, parce que cet oiseau se plonge dans les eaux pour attraper sa proye.

### M E R L U C I U S.

*Callarias*,  
Petite Mo-  
rue.

*Merlucius*, sive *Callarias*, Jonst. en François, *Petite Morue*, est un poisson long d'environ un pied & demi, ventru, couvert d'écaillés minces, de couleur tirant





Est un arbre de mediocre grandeur, dont le tronc est ordinairement tortu, & les branches dures & difficiles à rompre : ses feuilles sont faites à peu près comme celles du Laurier, mais lanugineuses & blanches en dessous : ses fleurs sont grandes, à plusieurs feuilles disposées en rose, de couleur blanche ou rouge, soutenues par un calice découpé en plusieurs parties. Lorsque la fleur est passée, ce calice devient un fruit gros comme une petite pomme, presque rond, rougeâtre quand il est meur, charnu, terminé par une espece de couronne formée des pointes du calice. Ce fruit est appellé en Latin *Mespilum*, & en François *Nesle* : sa peau est tendre, sa chair est dure, blanche, & d'un goût acerbe ; mais elle s'amolir en meurissant, & elle acquiert une saveur douce, vineuse, fort agreable : elle enferme quatre ou cinq osselets pierreux tres-durs, oblongs, bossus ou inégaux en leur surface, rougeâtres, dans chacun desquels on trouve une semence oblongue. La Nesle meurit rarement sur l'arbre, mais on la cueille en Automne, quand elle a atteint sa grosseur parfaite, & on la met sur de la paille, où elle s'amolir & devient bonne à manger. Le Neslier croît dans les jardins, dans les hayes, dans les buissons : celui des jardins porte des nesles plus grosses que celui qui croît sans culture. Les nesles contiennent beaucoup de phlegme, d'huile & de sel acide terrestre.

*Mespilum*  
Nesle.

Osselets.

Vertus.

Elles sont fort astringentes, & principalement avant qu'elles soient meures : elles sont propres pour arrêter les cours de ventre, les hemorrhagies, le vomissement : leurs osselets ou noyaux sont employez dans plusieurs compositions de remèdes astringents par le ventre, & aperitifs par les urines : on les estime pour atténuer la pierre du rein & de la vessie, & pour la faire sortir.

Les feuilles du Neslier sont deterfives & astringentes ; on s'en sert dans les gargarismes, pour les inflammations de gorge.

Etimologie.

*Mespilus* à μέσπλον, *Neslier* ; son fruit est appellé en Grec *τελονιον*, c'est à dire trois grains, quoiqu'il en contienne cinq.

## M E U M sive M E U.

*Radix ur-*  
*si-*  
*na.*

*Meum*, Matth. Ger.  
*Meum vulgatum*, Park.  
*Meum foliis Anethi*, C. B.  
*Anethum sive feniculum tortuosum*, quibusdam.  
*Feniculus porcinus*, Dod. Gal.

*Meum vulgare*, seu *Radix ursina*, J. B.  
Raii hist.  
*Tordylium*, Cord. in Diosc.  
*Anethum sylvestre*, Dod.  
*Feniculum Alpinum perenne capillaceo folio*, odore medicato, P. Tournef.

M. Tournefort.

Est une plante qui pousse une tige à la hauteur d'environ un pied, creusée en dedans, rameuse ; ses feuilles sont semblables à celles du Fenouil, mais plus petites, plus découpées & menues presque comme des cheveux. Ses fleurs naissent en ombelles aux sommitez de ses branches, comme celles de l'Aneth, composées chacune ordinairement de cinq feuilles disposées en rose à l'extrémité du calice, de couleur blanche, odorantes. Lorsque ces fleurs sont passées, leurs calices deviennent des fruits composez chacun de deux semences oblongues, arondies sur le dos & canelées, plus grosses que celles du Fenouil, odorantes, d'un goût acre tirant sur l'amer. Sa racine est grosse, longue, comme le petit doigt, se divisant quelquefois en trois ou quatre branches, de couleur obscure ou noirâtre en dehors, blanche en dedans, de substance rare & legere, d'un goût acre & piquant, d'une odeur aromatique. La tête de cette racine est entourée de longs filamens qui s'élevent de même qu'à la racine d'Eringium. Cette plante croît sur les montagnes ; c'est pro-

DES DROGUES SIMPLES. MI 495

prement une espece de Fenouil : sa racine est employée en Medecine, on la nomme dans les Dispensaires *Meum Athamanticum*, parce que la meilleure venoit autrefois d'une montagne de Grece appellée *Athamante*; mais celle dont nous nous servons presentement nous est apportée des montagnes du Languedoc, de la Provence, du Dauphiné, de l'Auvergne, de la Bourgogne, des Alpes, des Pyrenées. Elle doit avoir esté tirée de terre dans le temps qu'elle commence à pousser ses feuilles, car alors elle est beaucoup plus remplie de vertu que quand la plante s'en est élevée.

On doit la choisir longue, assez grosse, bien nourrie, entiere, recemment sechée, de couleur noirâtre en dehors, blanchâtre en dedans, d'une odeur aromatique assez agreable, d'un goût acre un peu amer : elle contient beaucoup d'huile exaltée & de sel volatile ou essentiel.

Elle est incisive, aperitive, carminative, hysterique : elle est propre pour l'asthme; on l'employe en poudre ou en decoction; c'est un des ingrediens de la Theriaque.

*Meum à usior, minus*, parce que les feuilles de cette plante sont tres-menues.

*Meum Athamanticum.*

Choix.

Vertus.

Etimologie.

M I L I U M.

*Milium*, J. B. Ger. Raii hist.

*Milium vulgare album*, Park.

*Milium semine luteo vel albo*, C. Bauh.

Pit. Tournefort.

*Milium aureum & album*, Cam.

En François, *Millet* ou *Mil*.

Mil.

Est une plante qui pousse des tiges ou des tuyaux à la hauteur de deux ou trois pieds, moyennement gros : ses feuilles sont amples & semblables à celles du Roseau; ses fleurs naissent en bottes ou en bouquets aux sommités de ses branches, de couleur ordinairement jaune, mais quelquefois noirâtre : elles sont composées chacune de plusieurs étamines qui sortent du milieu d'un calice le plus souvent à deux feuilles. Quand ces fleurs sont tombées il leur succede des graines presque rondes ou ovales, jaunes ou blanches, dures, luisantes, enfermées dans des especes de coques minces, tendres, qui ont esté formées par les calices des fleurs. Ses racines sont fibreuses, fortes, blanchâtres. Cette plante croit aux lieux sablonneux, ombrageux & humides; ses graines servent à faire du pain & des bouillies avec du lait, & pour nourrir des oiseaux. Le Millet dont on use à Paris, vient de la forest d'Orleans; il contient beaucoup d'huile & un peu de sel volatile ou essentiel.

M. Tournefort.

Le pain de Millet est sec, friable, & de petite nourriture; il resserre le ventre. La semence de Millet étant reduite en farine, est bonne pour en faire des cataplasmes anodins & resolutifs.

Pain de Millet.

Vertus:

On a appellé cette plante *Milium*, à cause du grand nombre des graines qu'elle porte comme par milliers.

Etimologie.

M I L L E F O L I U M.

*Millefolium vulgare*, Park.

*Millefolium vulgare album*, C. Bauh.

Pit. Tournefort.

*Stratiotes major*, Lugd.

*Achillea*, Dod. Gal.

*Millefolium terrestre vulgare*, Ger.

*Millefolium stratiotes pennatum*, J. B.

Raii hist.

*Milicaris*, sive *millefolium flore albo*.

Ad.

En François, *Millefeuille*.

Est une plante qui pousse plusieurs tiges à la hauteur d'un pied ou d'un pied &



demi, roïdes, anguleufes, velues, rougeâtres, rameufes vers leurs fommités ; les feuilles font découpées menu, reffemblantes en quelque maniere à celles de la Camomille, mais plus roïdes & rangées le long d'une côte, representant une plume d'oïseau, d'une odeur affez agreable, d'un goût un peu acre ; les fleurs naiffent aux fommités de ses branches en petites ombelles ou bouquets fort ferrez, ronds ; chaque fleur est radiée, blanche, souëtenuë par un calice cilindrique, composé de plusieurs feuilles en écailles. Lorsque la fleur est passée, il paroît des semences menues : la racine est ligneuse, fibreuse, de couleur brune. Elle croît aux lieux incultes secs, dans les Cimetières.

Il y a une autre espece de Millefeuille vulgaire, appellée

*Millefolium  
purpureum  
minus.*

*Millefolium vulgare purpureum minus*, C. Bauh.

Elle differe de la précédente par ses fleurs qui font purpurines ou d'un beau rouge. Les Millefeuilles contiennent beaucoup de sel essentiel & d'huile.

Vertus.

Elles font déterfives, vulneraires, astringentes, desiccatives, propres pour arrêter les cours de ventre, les hemorrhagies : on s'en sert exterieurement & interieurement.

Etimologies

*Millefolium*, à cause du grand nombre des découpages des feuilles.

*Stratiotes à sparès, exercitus, armée*, parce que cette herbe est propre pour guérir les playes que les soldats reçoivent à l'armée.

*Carpentaria*

On appelle vulgairement cette plante *Carpentaria*, comme qui diroit, *Herbe aux Voituriers* ou *Cochers*, parce que les Voituriers s'en servent pour arrêter le sang quand ils se font fait quelque playe.

Herbe aux  
Charpen-  
tiers.

On l'appelle encore en François, *Herbe aux Charpentiers*, par la même raison. *Achillea*, parce qu'on prétend que cette plante a été premièrement mise en usage par Achille.

#### MILLEPEDÆ.

*Millepeda*, | *Multipedes*, | *Onisci*, | *Aselli*, |

En François, *Cloportes*, | *Pourcelets*.

Sont des petits insectes plats, longs comme l'ongle du petit doigt, & un peu moins larges, de couleur grise cendrée sur le dos & aux côtes, blancs sous le ventre, ayant un grand nombre de pieds. Il y en a de deux especes : les uns sont domestiques, & ils se trouvent dans les fentes des pierres, aux lieux humides & salpêtreux, dans les caves. Les autres sont sauvages & ils se tiennent dans les bois. Les Cloportes les plus grosses, les meilleures & les plus en usage dans la Medecine sont les domestiques. Les unes & les autres se replient pour peu qu'on les touche, joignant leur tête à leur queue, & s'arondissant si exactement en un instant, qu'elles paroissent en des petites boules fort bien formées ; elles demeurent en cet état sans mouvement apparent, jusques à ce que la peur d'être prises étant passée, elles se developent & reprennent leur premiere figure. Les femelles portent une grande quantité de petits, qui sortant du ventre de leur mere, marchent & se répandent alaiement à la ronde, quoi qu'ils ne soient pas plus gros que des poux.

Les Cloportes contiennent beaucoup de sel volatile & d'huile.

Vertus.

Elles sont fort propres pour la pierre, pour la gravelle, pour la jaunisse, pour exciter l'urine, pour les scrophules, pour les Cancers, pour aider à la respiration étant prises en poudre. La dose est depuis un scrupule jusques à une dragme ; on en avale

Dose.

en avale

On avale aussi de toutes entieres nouvellement tuées, depuis quatre jusques à douze, pour les Cancers; & l'on en continue l'usage tous les jours une fois.

On employe encore les Cloportes récentes exterieurement; on les écrase & on les applique en cataplasme sur la gorge pour la Squinancie. Elles sont resolutives.

Les Cloportes sont appellées *Millepeda*, à cause du grand nombre de pieds qu'elles ont. Etimologies

*Oniscus ab on*, *asinus*, à cause que cet insecte est de la couleur de l'asne.

M I L V U S.

*Milvus*, | *Milvius*, | En François, *Milan*.

Est un oiseau de proye espee d'Eprevier, de couleur brune, ou noire, ou rougâtre; il a la vûë fine & il découvre de loin sa proye: il habite les pays tempez, il se nourrit de la chair de plusieurs animaux qu'il peut attraper, comme de coqs, de poulets, d'oyes: il mange aussi des fruits. Son vol est tres-rapide. Il contient beaucoup de sel volatile & d'huile.

Sa chair est propre pour l'épilepsie, pour la goutte; son foye & son fiel sont estimés bons pour les maladies des yeux, étant appliquez dessus.

Sa graisse est propre pour les douleurs des jointures.

Sa fiente est resolutive.

On trouve aussi dans la mer un poisson volant qu'on appelle *Milvus* ou *Milvago*, parce qu'il est fait comme le Milan terrestre; son corps est long d'un pied & demi, rond, de couleur noire ou rouge; sa tête est osseuse, quarrée, dure, raboteuse, ayant en derriere deux grandes & fortes épines ou pointes qui luy servent de défenses; son palais est rouge & resplendissant comme du charbon allumé: ses oreilles sont fort longues & larges, bleues ou verdâtres, parsemées de taches rondes azurées avec des petits points dorez: il vit des poissons qu'il peut attraper. Il n'a point l'usage en Medecine.

Vertus.  
Foye.  
Fiel.  
Graisse.  
*Milvus piscis*,  
*Milvago*.

M I M O S A.

*Mimosa*, | *Herba viva*, | *Frutex sensibilis*, | En François, *Sensitive*.

Est une plante qui pousse plusieurs tiges ou rameaux, la plupart rampans & enclinez vers terre, chargez de feuilles languettes, polies, étroites, à peu près comme celles des Lentilles, rangées d'un côté & d'autre en ordre, ou par paires sur une tige, se rapprochant l'une de l'autre quand on les touche, comme si elles avoient de la sensation; il s'éleve du milieu de sa racine des pedicules qui soutiennent chacune une fleur faite en godet, incarnate, agreable à la vûë, poussant de son fond une touffe d'étamines & un pistile, lequel quand la fleur est passée, devient une si- que composée de deux côtes, qui renferment ordinairement des semences oblon- gues & plates; sa racine est petite. Cette plante croît aux lieux chauds & humides, on la cultive dans les jardins: il y en a de plusieurs especes. Voyez le Livre de A. Tournefort.

Christophle à *Costa* ou de la Coste, décrit dans son Traité des Drogues, une es- pece de Sensitive rampante qui s'appuye sur les arbrisseaux & sur les murailles voisines; sa tige est menue, non pas tout-à-fait ronde, d'une belle couleur verte, parsemée par intervalles de petites épines piquantes: ses feuilles d'enhaut ressemblent à celles de la Fougere femelle, ayant l'odeur & le goût de la Reglisse; sa racine est longue, elle croît dans les jardins, aux lieux humides & pierreux dans l'Amerique.

*Herba mi-*  
*mosa*,  
*Acofta*.



Quand on touche les feuilles de cette plante, elles se flétrissent; & quand on les a quittées, elles reprennent leur première vigueur. Lorsque le Soleil se couche, la plante flétrit tellement qu'elle semble se dessécher comme si elle étoit morte; mais au retour du Soleil elle rentre dans sa beauté; & plus le Soleil est ardent, plus elle reverdit.

**Vertus.** On dit que ses feuilles étant mâchées excitent le crachat, moderent la toux, éclaircissent la voix, adoucissent les douleurs des reins; elles consolident aussi les playes recentes étant appliquées dessus.

**Pensée de l'Auteur sur la contraction de la Sensitive.** Le resserrement des feuilles de la Sensitive quand on les touche, me paroît être comme une convulsion de la plante, qui vient à l'occasion des principes actifs dont elle est composée, lesquels doivent être d'une si grande délicatesse, que le moindre ébranlement qu'on leur donne en les touchant les fait rarefier & se gonfler, en sorte qu'ils élargissent & racourcissent les fibres ou les vaisseaux qui les contiennent.

## M I N I U M.

*Minium*, | *Sandix*, | En François, *Mine de plomb*.

Est du plomb mineral pulverisé & rendu rouge par une longue calcination au feu; on nous envoie le Minium d'Angleterre: on doit le choisir net, haut en couleur.

**Vertus.** Il est astringent & desiccatif, on s'en sert dans les emplâtres, dans les onguents, on l'employe aussi dans la Peinture & pour vernir les poteries de couleur rougeâtre.

**Etimologie.** *Minium à mina*, parce que le Minium est fait avec le plomb tel qu'il sort de la mine.

## M I S Y.

*Misy* est selon Dioscoride une espèce de Chalcitis ou une matière minérale vitriolique, dure, luisante & brillante, de couleur d'or, laquelle se trouvoit autrefois dans les mines de cuivre en Cypre; mais on ne sçait présentement ce que c'est, & l'on substitue en sa place le vitriol rouge naturel qu'on appelle Chalcitis, & qui a les mêmes qualitez qu'on attribuoit au Misy.

## M O L A.

*Mola*, Salviani. | *Orbragoriscus*, Rondeletii.

Est une espèce de cochon de mer ou un poisson monstrueux, gros quelquefois comme un tonneau, fort pesant, cartilagineux, ayant la figure d'une mole informe, ou d'une tête presque ronde; il est couvert d'une peau ou d'un cuir rude, de couleur cendrée sur le dos, blanche sous le ventre; sa gueule & ses yeux sont petits; sa chair est blanche, nerveuse, grasse: on dit qu'il gronde comme un cochon quand on le prend; il n'a point d'écaillés. Quelques-uns l'appellent *Luna*, à cause de sa figure qu'on trouve approchant de celle de la Lune.

**Luna.**

Sa graisse est adoucissante & resolutive.

**Etimologie.** *Mola*, parce que ce poisson a la figure d'une mole qui se forme quelquefois dans la matrice des femmes.

## M O L D A V I C A.

*Moldavica betonica folio, flore caruleo*, | *Melissa moldavica*, Matth. Cast.  
aut *albo*, P. Tournef. | *Melissa peregrina, folio oblongo*, C. B.

<p><i>Melissa turcica</i>, Dalechampii, Lugd.  <i>Melissa turcica multis dicta</i>, J. Bauh.                  Raii hist.  <i>Melissa turcica, flore caruleo &amp; albo</i>, Park.</p>	<p>  <i>Melissa vel Cedronella</i>, id est <i>Citrage tur-</i>  <i>cica</i>, Gesn. hort.  <i>Melissophyllum turcicum</i>, Ad. Lob.</p>	<p><i>Cedronella</i>,  <i>Citrage</i>  <i>Turcica</i>.</p>
---	--	--

Est une plante qui pousse des tiges à la hauteur d'environ deux pieds, quarrées, rougeâtres, rameuses; ses feuilles sont oblongues & de la figure de celles de la Betoine, dentelées en leurs bords: ses fleurs sont verticillées ou rangées par étages & par anneaux autour de leurs tiges entre les fueilles; chacune d'elles est un tuyau évasé par le haut en gueule, ou découpé en deux levres, de couleur bleue ou blanche, soutenu dans un calice épineux. Quand cette fleur est passée, il luy succede des semences un peu longues, noires, enfermées dans une capsule, qui avoit servi de calice à la fleur: cette plante a l'odeur & le goût de la Melisse ordinaire; on la cultive dans les jardins; elle contient beaucoup d'huile exaltée & de sel essentiel.

Vertus.

Elle a les mêmes vertus que la Melisse commune.

*Moldavica à Moldavia*, parce que cette plante nous a été apportée de Moldavie où elle croît sans culture.

Etimologie.

M O L L E.

<p><i>Molle</i>, J. B. Raii hist.  <i>Molle sive molli</i>, Clusii &amp; Lob. Ger.  <i>Mollis</i>, Cast.  <i>Moly, molle &amp; muelle</i>, Trag.</p>	<p>  <i>Lentiscus peruana</i>, C. B.  <i>Lentisci peruane similis Molle dicta</i>, Park.  <i>Aroeira</i>, Marcgr.  <i>Aroeira sive Lentiscus</i>, Pison.</p>	<p>Muelle.</p>
--	--	----------------

Est un arbre du Perou grand & étendu, ses feuilles ressemblent à celles du Lentisque, mais elles sont beaucoup plus longues & plus étroites, pointues, lisses, dentelées en leurs bords, rendant un suc laiteux gluant, qui a l'odeur & le goût du Fenouil: ses fleurs sont tres-nombreuses, petites, attachées à des rameaux particuliers, composées chacune de cinq fueilles pointues, de couleur jaune blanchâtre; il leur succede des bayes semblables au fruit de l'Asperge, disposées en grapes comme le raisin, couvertes d'une pellicule rougeâtre, de substance oleagineuse, contenant chacune un petit noyau osseux; ces bayes ont l'odeur & le goût des bayes de Genévre, acre, accompagné de quelque amertume: on les fait bouillir dans de l'eau pour en preparer un vin ou une boisson tres-bonne, laquelle se tourne aussi en vinaigre. Cet arbre croît abondamment dans le Perou; ses bayes meurissent au mois de Juillet: on fait des incisions à son écorce par où il découle une resine odorante, qu'on dit estre semblable à la gomme Elemi, mais plus blanche.

Vin de

Molle,

Vinaigre.

Resine de

Molle.

L'écorce & les fueilles du Molle sont estimées fort resolutives, on les employe en fomentation pour les douleurs, & pour les enflures des jambes & des cuisses, pour les humeurs froides; ses petits rameaux servent à faire des curescents.

Vertus.

Sa gomme dissoute dans du lait est bonne pour emporter les taches & les caractes des yeux.

Son écorce seche & pulverisée est propre pour déterger & mondifier les ulcères étant appliquée dessus.

La liqueur vineuse qu'on tire de ses bayes est bonne pour les maladies des reins.

M O L U A.

*Molua*, en François, *Molue*, est un grand poisson de mer assez connu dans les poissonneries; son dos est de couleur grise cendrée, parfemé de plusieurs taches



noires, son ventre est blanc; on sale ce poisson pour le conserver.

Vertus. Sa saumure ou l'eau dans laquelle on le lave est laxative, étant prise en lavement, & résolutive.

## M O L U C C A.

*Molucca*, est une plante étrangere dont il y a deux especes.

La premiere est appellée

*Molucca laevis*, Dod. P. Tournesf.

*Molucca*, J. B. Raii hist.

*Melissa molucca laevis*, Ger.

*Melissa molucca laevis*, sive *Syriaca*, Park.

*Melissa moluccana odorata*, C. Bauh.

Premiere  
espece.

Elle pousse plusieurs tiges à la hauteur d'un pied & demi, robustes presque quarrées, rougeâtres, remplies de moelle, portant beaucoup de feuilles semblables à celles de la Melisse, découpées autour assez profondément, attachées à des queues longues, d'une odeur agreable & d'un goût amer: ses fleurs sont verticillées entre les feuilles, chacune d'elles est en gueule ou formée en tuyau découpé par le haut en deux levres comme celle du *Lanium*, mais un peu plus petite, de couleur blanche, soutenue par un calice qui a la figure d'une Campana: quand cette fleur est passée, il luy succede quatre semences relevées de trois coins, & enfermées dans une capsule qui a servi de calice à la fleur. Sa racine est ligneuse & fibreuse.

La seconde espece est appellée

*Molucca spinosa*, Dodon. P. Tournesf.

*Molucca asperior foetida*, J. Bauhin.  
Raii hist.

*Melissa moluccana foetida*, C. B.

*Melissa molucca asperior sive Syriaca*,  
Park.

*Molucca asperior Syriaca & Maseluc  
Turcorum*, Lob.

*Molucca vel Melissa Constantinopolit.* Cast.

*Maseluc  
Turcorum.*

Seconde  
espece.

Elle pousse plusieurs tiges à la hauteur d'un pied & demi, quarrées, canelées; ses feuilles & ses fleurs sont semblables à celles de la premiere espece, mais ses fleurs sont soutenues par des calices plus longs, plus étroits, épineux, piquants: cette plante a une odeur defagreable.

On cultive l'une & l'autre espece de *Molucca* dans les jardins; elles contiennent beaucoup d'huile & de sel.

Vertus.

La premiere espece est propre pour resister au venin, pour fortifier le cerveau & le cœur, on s'en sert exterieurement & interieurement.

Etimologie.

On a nommé cette plante *Molucca*, à cause qu'elle fut trouvée premierement aux Isles Moluques.

## M O L Y.

*Moly*, est une espece d'ail qui ne differe d'avec l'ail ordinaire qu'en ce qu'il n'a point d'odeur mauvaise: il y en a de plusieurs especes; je parleray icy d'une des principales qu'on appelle

*Moly latifolium liliiflorum*, C. B.

*Moly*, Theophrasti. *Magnum*, J. B.

*Moly Homericum*, Ger.

*Moly Theophrasti, sive Homeri*, Park.  
Raii hist.

C'est une plante qui pousse de sa racine cinq feuilles longues d'un pied ou d'un pied & demi, larges de deux ou trois doigts, épaisses, pointues, vertes; mais cou-

vertes souvent d'une poudre qui se sépare facilement : il s'éleve d'entr'elles une tige à la hauteur de trois ou quatre pieds, ronde, nue, verte, creusée, portant en son sommet une ombelle ou bouquet de petites fleurs à six ou sept feuilles pointues, disposées en rond, blanches ou rougeâtres; après qu'elles sont passées il paroît des petits fruits triangulaires, divisez interieurement en trois loges qui contiennent des semences presque rondes, noires, ressemblantes à celles de l'ognon : la racine est balbeuse, grosse ordinairement comme le poing; noire endehors, blanche en dedans. On cultive cette plante dans les jardins, elle contient beaucoup d'huile & de sel essentiel.

Sa semence & sa racine sont aperitives & propres pour résister au venin.

*Moly* à *μολίω*, *deleo*, j'efface, je détruis, parce que cette plante a été estimée par Homere propre pour dissiper & détruire les venins & les enchantemens.

Vertus.  
Etimologie.

M O L Y B D O I D E S.

*Molybdoides*, [*Lapis plumbarius*, est une espece de mine de plomb moins pesante mais beaucoup plus dure que la commune; ou une pierre noire douce au toucher, ressemblante en quelque maniere au crayon noir; elle nait dans des mines d'argent ou dans des mines particulieres en Angleterre & en plusieurs autres lieux. Quelques-uns croyent qu'elle contient un peu d'argent; étant cassée elle paroît d'une couleur de gris de souris, & d'un grain fort aigre : cette matiere est tres-difficile à mettre en fusion, & elle fait gâter les ouvrages de plomb dans lesquels elle se rencontre; c'est pourquoy les ouvriers prennent bien garde qu'il n'y ait de mêlée parmi la mine de plomb ordinaite. Quelques Alchymistes s'appliquent à tirer le plomb de cette mine, parce qu'ils pretendent qu'il est plus dur & plus doux que le plomb ordinaire.

Le Molybdoides est desiccatif étant appliqué exterieurement.

*Molybdoides* à *μόλυβδ* ⊕, *plumbum*.

Vertus.  
Etimologie:

M O M O R D I C A.

<i>Momordica</i> , C. Dur.		<i>Cucumis Puniceus</i> , Cord. hist.
<i>Momordica vulgaris</i> , P. Tournef.		<i>Balsamina sive Pomum mirabile</i> , Trag.
<i>Momordica fructu luteo rubescente</i> , Eyst.		<i>Charantia</i> , Dod.
<i>Balsamina rotundifolia repens sive mas</i> , C. Bauh.		<i>Balsamina cucumerina</i> , J. Bauh. Raii
<i>Balsamina mas</i> , Ger. Park.		hist. En François, <i>Pomme de Merveille</i> ,

*Pomum mirabile*.

Est une plante qui pousse des tiges menues, sarmenteuses, à la hauteur de deux ou trois pieds, anguleuses, canelées, s'attachant par des fibres qu'elles poussent, & qui leur servent de mains, à des bâtons ou à des échelas qu'on plante proche d'elles pour les soutenir. Ses feuilles sont semblables à celles de la Bryone, ou plutôt à celles de la Vigne, mais plus petites, d'un verd agreable, attachées par des queues mediocrement longues, d'un goût legerement amer & acre. Ses fleurs sortent des aisselles des feuilles; elles sont formées en bassins taillez en cinq parties jusqu'à leur centre, & quelquefois même séparées les unes des autres, de couleur jaune blanchâtre. Après que la fleur est passée il luy succede un fruit long, formé à peu près comme un Concombre, plus ou moins renflé vers son milieu, prenant en meurissant une couleur rouge, ou quelquefois jaune rougeâtre, parsemé en sa surface de tubercules épineux. Ce fruit n'est point charnu, il s'ouvre de luy-même comme par une maniere de ressort; & il laisse voir une cavité qui contient beau-

M. Tournef fort.



coup de semences grandes comme celles de la Citrouille , oblongues , rougeâtres , legerement crenclées , & envelopées d'une coife : sa racine est petite , fibreuse . On cultive cette plante dans les jardins ; on se sert en Medecine de ses feuilles & de son fruit , qu'on appelle *Pomme de Merveille* : elle contient beaucoup de phlegme & d'huile , peu de sel.

Vertus.

Elle est rafraîchissante , desiccative , vulneraire ; elle calme les douleurs , elle adoucit les hemorroïdes , elle est propre pour la brûlure , pour les hernies , appliquée exterieurement.

## M O N O C E R O S .

*Monoceros* , | *Unicornis* , | *Unicornu* , | En François , *Licorne* ,

Est , suivant beaucoup de Naturalistes anciens , un grand animal à quatre pieds , semblable à un cheval , portant sur le haut de son front une corne droite , tortillée en spirale , longue de deux ou trois pieds , pointue , laquelle luy sert de défense ; mais cet animal ne se trouve point , & aucun de ceux qui en ont écrit , ne dit l'avoir vu ; on n'a pas même designé les lieux où il naît : il est vray qu'on nous apporte une corne blanche ressemblant à l'ivoire , fort dure , pesante , ayant jusqu'à deux aunes de longueur , tortillée , creusée en dedans , laquelle on appelle *Unicornu* , & dont on se sert en Medecine ; mais cette corne naît à un grand poisson nommé par les Islandois *Narvval* , comme je le diray en son lieu en parlant de ce poisson.

Narvval.

Etimologie.

*Monoceros* à  $\mu\upsilon\nu\theta$  , *solus* , &  $\kappa\acute{\epsilon}\rho\alpha\varsigma$  , *cornu* ; comme qui diroit , *Bête à une seule corne*.

## M O R H U A .

*Morbua* , | *Molua altera* , | En François , *Morue* ,

Est un poisson de mer long d'environ deux pieds ou deux pieds & demi , large à proportion , marbré sur le dos de taches cendrées & roussâtres : sa gueule & ses yeux sont grands , sa chair est blanche & de bon suc : on sale ce poisson pour le conserver , il est fort commun dans les Poissonneries.

Vertus.

Sa saumure est laxative dans les lavemens , resolutive & desiccative , étant appliquée exterieurement.

## M O R I N G A .

*Moringa* , *Acoftæ* , *Cast. Lugd.* est un arbre des Indes , qui ressemble au Lentisque en sa grandeur & en ses feuilles : il a fort peu de branches & beaucoup de nœuds ; son bois est fort aisé à rompre , ses feuilles ont une couleur verte brune vive , d'un goût semblable à celui des feuilles de Navet : il porte un fruit long d'un pied , gros comme une Rave , orné de huit angles , de couleur claire entre verte & grisé , moëlleux & blanc en dedans , divisé en plusieurs loges qui contiennent des petites semences semblables à celles de l'Ers , vertes & fort tendres , mais qui ont un goût plus acré que les feuilles : on mange ce fruit après l'avoir fait cuire.

L'arbre *Moringa* croît en abondance dans toute la Province de Malabar , le long de la riviere de Mangate , où il porte du fruit abondamment , lequel on va vendre au marché comme on vend des fèves en Europe.

Vertus.

Sa racine est estimée un alexipharmaque propre contre les poisons , contre les

maladies contagieuses, contre les morsures des serpens les plus venimeux & des autres insectes, contre la colique, contre la ladrerie: on s'en sert exterieurement & interieurement.

M O R I O N.

*Morion*, | *Pramion*, est une espece d'Onix, ou une pierre pretieuse noire, mêlée de la couleur du Carboncle, resplendissante, transparente, laquelle on apporte des Indes, de Tyr, d'Alexandrie, de Cypre, de Misène.

On pretend que cette pierre soit propre pour chasser la melancolie & l'epilepsie, Vertus, étant pendue au cou; mais c'est un remede de petite efficace, il vaut mieux s'en servir pour l'ornement.

M O R O C H T H U S.

*Morochtus lapis*, | *Leucophragis*, | *Graphida*, | *Galaxias*,

Est une pierre tendre, tantôt verte, tantôt noire, tantôt jaune, qui rend une liqueur laiteuse: on la trouve dans des carrieres de Saxe en Allemagne; les Allemands l'appellent Milchstein. Dioscoride, en parlant de cette pierre, dit qu'elle naît en Egypte, & que parce qu'elle est molle & facile à liquefier, on s'en servoit comme de savon pour blanchir le linge: quelques-uns l'employent comme un crayon pour écrire, ou pour tracer des lignes, d'où vient qu'on l'a appelée *Graphida*. Elle contient du phlegme & de l'huile. George Agricola Milchstein.

Elle est propre pour arrêter le crachement de sang & les autres hemorrhagies, pour resserrer les pores, pour adoucir les acretez de la vessie, étant prise par la bouche: la dose est depuis un scrupule jusqu'à une dragme; on s'en fait en pessaire, mêlée avec de la laine, pour les flux de menstrues. On l'employe en colyre pour dessécher les petits ulceres des yeux, & pour arrêter les larmes involontaires: on en mêle dans des cerats pour dessécher les playes & pour les adoucir. Vertus. Dose.

M O R U S.

*Morus*; en François, *Meurier*, est un arbre grand & rameux, dont il y a deux especes. Meurier.

La premiere est appelée

<i>Morus</i> , Brunf. Trag. Ger.	<i>Morus nigra vulgaris</i> , Park.
<i>Morus nigra</i> , Cord. in Diof. J. B.	<i>Morus fructu nigro</i> , C. B. Pit. Tourn.
Raii hist.	<i>Morus rubra</i> , Ang.

Son tronc est assez gros, tortu; noueux, couvert d'une grosse écorce rude: son bois est dur, robuste, jaune vers le cœur: ses feuilles sont larges comme la main, oblongues ou presque rondes, pointues, dentelées en leurs bords, un peu dures & rudes au toucher, d'un goût douçâtre & visqueux: elles servent de pâture aux vers à soye; ses chatons sont verts, lanugineux, portant plusieurs fleurs à quatre feuilles, du milieu desquelles s'élevent quelques étamines. Ces chatons ne laissent aucun fruit après eux: les fruits naissent en des endroits separez, ce sont les Meures que tout le monde connoît; elles sont vertes & austeres au commencement, puis elles deviennent rouges, acides ou stiptiques, & enfin en meurissant elles acquierent une couleur noire, & elles sont remplies d'un suc visqueux & doux, teignant en couleur de sang. On trouve aussi dans les Meures des semences presque rondes. Cet arbre a beaucoup de racines grandes, fortes, se répandant au large; il croît dans les jardins. Premiere espece. M. Tournefort.



La seconde espece est appellée

*Morus alba*, Ger. Park. J. B. Raii | *Morus fructu albo*, C. B. Pit. Tournef.  
hilt. | *Morus candida*, Cord. in Diosc.

Seconde  
espece.

Meures  
blanches.

On croit que son origine vient de ce qu'on enta des branches du Meurier ordinaire sur le Peuplier blanc. Ses feuilles sont oblongues, moins larges, plus tendres, & meilleures pour les vers à foye que celles du precedent. Ses chatons sont semblables à ceux de l'autre Meurier; ses fruits sont des meures blanches plus petites que les meures noires, d'un goût mielleux, assez fade & peu agreable. Ses racines sont plus grandes & plus étendues que celles du Meurier noir: on remarque aussi que l'arbre croît plus haut. Pendant que le Meurier blanc est encore jeune & petit, ses feuilles sont découpées; mais quand il a atteint sa grandeur parfaite, elles sont entieres; on le cultive dans les jardins.

Vertus.

Les Meures noires sont employées dans les alimens & dans les remedes; elles contiennent beaucoup d'huile, de phlegme & de sel essentiel.

Avant leur maturité elles sont détersives & astringentes, propres pour les maux de gorge en gargarisme: lorsqu'elles son meures, elles humectent, elles amolifent, elles adoucissent la poitrine, elles excitent le crachat.

L'écorce de la racine du Meurier est détersive & aperitive.

Etimologie.

*Morus à naveis, niger*, parce que le fruit du Meurier ordinaire est noir.

#### M O S C H A T A.

<i>Moschata</i> ,		<i>Moschocaryon</i> ,		<i>Nux myristica</i> ,
<i>Nux moschata</i> ,		<i>Moschocarydion</i> ,		<i>Nux unguentaria</i> ,
<i>Nucifera</i> ,		<i>Nux aromatica</i> ,		En François, <i>Muscade</i> ,

Est une espece de Noix, ou le fruit d'un arbre étranger grand comme un Poirier; dont les feuilles ressemblent à celles du Pescher, mais elles sont plus petites: sa fleur est formée en Rose, d'une odeur agreable: après qu'elle est tombée il paroît un fruit gros comme nos noix vertes, couvert de deux écorces; la premiere, qui est fort grossiere, se fend à mesure que le fruit meurit; & elle laisse paroître la seconde qui embrasse étroitement la noix. Cette seconde écorce est tendre, rougeâtre ou jaunâtre, odorante; elle se separe de la Muscade à mesure qu'elle se seche, & elle prend une couleur jaune; c'est ce qu'on appelle *Macis*, & improprement, *Fleur de Muscade*; elle contient beaucoup d'huile exaltée & de sel volatile.

Macis fleur  
de Muscade.

Quand la Muscade est séparée de ses écorces, on la fait secher & on la garde; l'arbre qui la porte croît abondamment dans l'Isle de Banda en Asie: il y en a de deux especes; un sauvage, & l'autre cultivé. Les Muscades qui naissent au Muscadier sauvage sont appellées *Muscades mâles* ou *sauvages*; leur figure est oblongue, elles n'ont presque point d'odeur ni de goût; c'est pourquoy l'on ne s'en sert point; & comme l'on en apporte rarement, ceux qui en veulent avoir par curiosité en France, les achètent plus cher que les autres: les Anciens les appelloient *Azerbes*.

Muscades  
mâles ou  
sauvages.

Azerbes.  
Muscades  
femelles.

Les muscades qui naissent au Muscadier cultivé sont appellées *Muscades femelles*; ce sont celles dont nous nous servons dans les alimens & dans plusieurs remedes; elles nous sont envoyées par les Holandois, qui sont les Maîtres du païs où les Muscadiers croissent: elles sont plus petites que les muscades mâles, & leur figure est courte & presque ronde ou ovale.

On

On doit choisir les muscades femelles d'une grosseur raisonnable, bien nourries, pesantes, recentes, compactes, non cariées, de couleur grise en dessus, rougeâtre & marbrée en dedans, onctueuses, d'une odeur agreable, d'un goût acre & piquant, échauffant & aromatique; elles contiennent beaucoup d'huile & du sel volatil.

On confit des muscades dans les païs où elles naissent, comme on confit icy les noix. Les Voyageurs aux païs Septentrionaux, en portent sur mer pour leur usage; on en envoye aussi par tout le monde; on choisit les plus grosses & les plus nouvelles.

Elles fortifient & réchauffent l'estomac, elles aident à la digestion, elles chassent les vents; on les mange comme des noix confites ordinaires.

Les muscades seches ordinaires fortifient le cerveau, le cœur, l'estomac; elles aident à la digestion, elles chassent les vents, elles excitent les mois aux femmes, elles provoquent la semence, elles corrigent la mauvaise halcine, elles resistent à la corruption.

Il faut choisir le Macis recent, entier, de couleur jaune, d'une odeur & d'un goût agreable, un peu acre.

Il a les mêmes vertus que la muscade, mais ses principes sont plus exaltes, & agit avec plus de penetration & d'efficace.

Le Macer des Anciens est l'écorce du tronc d'un arbre du même nom, qui croît en Barbarie; elle est grosse, rougeâtre, d'un goût amer & acerbe.

Sa vertu est astringente & propre pour arrêter la dysenterie & les autres cours de ventre: mais comme cette écorce ne nous est apportée que rarement, on se sert en sa place du Macis, dont pourtant les qualitez sont differentes; & l'on confond ordinairement, quoiqu'à tort, le Macer avec le Macis, dans l'usage de la Médecine.

*Moschata à moscho*, musc; on a donné ce nom à la noix muscade, à cause de sa bonne odeur, quoiqu'elle ne sente point le musc.

*Macis* est un nom Indien.

*Macer*, à cause de la siccité de cette écorce, & du peu d'humeur qu'elle contient; comme qui diroit, *Ecorce maigre*.

M O S C H A T E L L I N A.

*Moschatellina foliis fumarie bulbosa*, J. B. |  
it. Tournefort.

*Ranunculus nemorosus Moschatellina dic-* |  
us, C. B.

*Moschatella*, Cord. hist. Thal.

*Ranunculus minimus Septentrionalium*

*herbido muscoso flore*, Ad. Lob. Ico.

*Radix cava minima viridi flore*, Ger.

est une petite plante qui pousse de sa racine deux ou trois queues longues comme la main, menues, molles, delicates, de couleur verte pâle, soutenant des feuilles déployées ou divisées comme celles de la *Fumeterre bulbeuse*, d'un verd de mer: il s'éleve d'entr'elles un pedicule qui n'est guere plus haut que les feuilles; il soutient à sa sommité cinq petites fleurs de couleur herbeuse, composées chacune de cinq pétales: toutes ces fleurs étant ramassées ensemble, representent un cube: un peu au dessous de la fleur sont attachées par des queues courtes deux petites feuilles: ces queues & ces feuilles ont une odeur de musc. Lorsque la fleur est passée il luy succede un fruit mou, plein de suc, où l'on trouve ordinairement quatre semences assez semblables à celles du Lin: sa racine est longue, blanche, entourée de plu-



fiens petites écailles qui ont la figure de la dent d'un chien, creuses en dedans elle jette en sa partie supérieure beaucoup de fibres longs; son goût est doux. Cette plante croît dans les prez aux bords des ruisseaux, dans les hayes ombrageuses elle contient beaucoup d'huile & de phlegme, & du sel essentiel.

Vertus.

Sa racine est déterfivè, vulneraire, resolutive.

Etimologie.

*Moschatellina à moscho*, musc, comme qui diroit, *petite plante musquée.*

## M O S C H U S.

Musc.

*Moschus*, en François, *Musc*, est une maniere de sang bilieux fermenté, caillé & presque corrompu, qu'on tire d'une vessie grosse environ comme un œuf de poule, laquelle se trouve sous le ventre vers les parties genitales d'une bête à quatre pieds sauvage, nommée

*Moschus*,  
*Dorcas moschi*,  
*Capreolus moschi*,  
*Gazella Indica*,

*Moschus*, | *Moschus*, | *Dorcas moschi*, | *Capreolus moschi*, | *Gazella Indica*.

Comment  
on prepare  
le Musc.

On dit qu'elle a la figure & la couleur d'une Biche: elle naît aux Royaumes de Boutan, de Tunquin, & en plusieurs lieux de l'Asie. Elle habite les bois & les forests où l'on va la chasser. Lors qu'elle a été tuée, on coupe la vessie qu'elle a sous le ventre, on en separe le sang caillé, lequel on fait secher au Soleil; il s'y reduit en une matiere moussueuse, legere, presque en poudre, de couleur rougeâtre obscure, & il y acquiert une odeur forte & assez desagreceable; on l'envelope alors dans la vessie même pour le transporter: c'est le musc que nous employons.

Il se trouve une prodigieuse quantité des animaux qui portent le musc, principalement au Royaume de Boutan; on les attrape ordinairement au Printemps, ou au commencement de l'Été; car après avoir souffert la faim pendant l'hiver, à cause des neiges qui tombent en ces pays-là, jusques à dix ou douze pieds de haut, ils viennent chercher à manger. Leur sang alors étant en grande chaleur & en une vehemente fermentation, le musc qui s'en tire est si fort & si spiritueux, que si l'on ne l'exposoit quelque temps à l'air en le faisant secher, on ne pourroit pas souffrir son odeur.

On ne retire pas beaucoup de musc de chacun de ces animaux; car ils ne portent qu'une vessie, laquelle ne peut rendre au plus qu'assez de sang pour qu'on ait trois dragmes de musc desséché. On dit que cette vessie, pendant que l'animal est en rut, se tourne en un abscez, qui l'incommodant & lui causant de la démangeaison, il se frotte si fort en cet endroit contre des pierres & contre des troncs d'arbres, qu'il le fait crever; & que la sanie s'en étant répandue & s'étant fermentée & sechée au Soleil, elle devient musc.

Opinion  
ordinaire  
touchant  
l'origine du  
Musc.

Il n'y a rien d'impossible en cette Histoire: mais on ne doit pas admettre comme on fait presque tous les Naturalistes anciens & modernes, que tout le musc qu'on nous apporte soit tiré de ces abscez. Car quelle apparence y a-t-il qu'on pût suivre ces animaux sauvages à la piste dans des bois & dans des forests, pour ramasser le pus qu'ils auroient jetté tantôt dans des lieux inaccessibles, tantôt dans des boues, tantôt dans du sable? Si nous n'avions point d'autre musc que celui-là, il seroit beaucoup plus rare & beaucoup plus cher qu'il n'est. De plus, un abscez desséché auroit une autre couleur que n'a le musc; il seroit d'un gris blanchâtre.

Pomet.  
Choix du  
Musc en  
vessie.

Quand on achette le musc en vessie, il faut le choisir bien sec, que la peau de la vessie soit mince, peu garnie de poil; car plus il s'y rencontre de peau & de poil, & moins il y a de marchandise. Il faut que le poil soit de couleur brune, qui est

DES DROGUES SIMPLES. MU 507

la marque du musc de Tunquin qu'on estime le plus. Le musc de Bengale est envelopé dans des vessies garnies de poil blanc.

Quand le musc est séparé de sa vessie, on doit le garder dans une boîte de plomb, afin que la fraîcheur du metal empêche qu'il ne se dessèche trop, & qu'il ne perde beaucoup de ses parties les plus volatiles. Il faut le choisir assez sec, d'une couleur rougeâtre, d'une odeur forte, d'un goût amer; il est presque tout soufre, ou huile & sel volatile; il contient tres-peu de terre: son odeur est incommode & désagréable quand on en sent quelque quantité à la fois: mais elle est suave & douce lors qu'on en a mêlé seulement quelques grains dans beaucoup d'autre matiere. La raison de ces differences vient de ce qu'étant en trop grande quantité, il en exhale tant de parties, qu'elles pressent & fatiguent le nerf olfactoire; mais étant en petite quantité, le peu des parties volatiles qui s'en élevent, ne sont capables que de charoüiller agréablement le nerf de l'odorat. Le musc a été autrefois bien plus en usage qu'il n'est, chez les Parfumeurs, chez les Confituriers; on le craint presentement à cause des vapeurs qu'il excite, principalement aux femmes.

Choix du  
Musc séparé  
des vessies.

Il fortifie le cœur & le cerveau, il rétablit les forces abatus, il resiste au venin, Vertus.  
il discute & rarefie les humeurs grossieres; il excite la semence, il chasse les vents.  
La dose est depuis demi grain jusqu'à quatre grains: il est propre pour la sourdité, Dose.  
étant mis dans l'oreille avec un petit coton; on en applique aussi vers la matrice pour abatre les vapeurs.

*Moscus quasi muscus*, mouffe, parce que le Musc a quelque ressemblance avec de la mouffe. Etimologie.

M O T A C I L L A.

*Motacilla*, Jonst. | *Cauda tremula*, quibusdam.

Est un petit oiseau qui remue incessamment la queue, d'où viennent ses noms. Il y en a de deux especes, un blanc & un jaune: ils habitent aux environs des rivieres, ou aux autres lieux aquatiques; cet oiseau vit de mouches & de vers: Il contient beaucoup de sel volatile & d'huile. Etimologie.

Il est aperitif & fort propre pour la pierre, pour exciter l'urine; on le fait secher & on le prend en poudre. La dose est depuis un scrupule jusqu'à une dragme. Vertus.

M O X A.

*Moxa*, Pomet, est un coton de la Chine, ou une boure qu'on tire d'une espece d'Armoise, dont les feuilles sont plus grandes que celles de l'Armoise ordinaire. On fait secher ces feuilles, puis les ayant écrasées ou broyées entre les mains, on en separe la boure d'avec le bois & les fibres; on garde cette boure ou coton.

Les Chinois, les Japonnois, & même les Anglois en forment des méches grosses comme un tuyau de plume, desquelles ils se servent pour guérir la goutte: ils mettent le feu à une de ces méches, & ils en brûlent la partie douloureuse. On prétend que ce feu ne cause point de douleur, à cause d'une propriété particuliere du coton; mais la chose est difficile à croire, à moins qu'ils n'emploient ce coton comme les Chirurgiens font ici les étoupes dans une Ventouse. Vertus.

M U G I L.

*Mugil*, | *Cephalus*, | en François, *Muge*, | *Mujon*, | *Mulet*,

Est un poisson de mer & de riviere, qui a la tête grosse, d'où vient qu'on l'appelle Etimologie.



*Echinus,*  
*Sphondylus.*

pelle *Cephalus* à κεφαλή, *caput*; son museau est gros & court, son corps est oblong, couvert d'écailles; on trouve dans sa teste une pierre qu'on appelle, *Echinus* ou *Sphondylus*, parce qu'elle est entourée de pointes. Ce poisson est commun dans la mer Méditerranée; il nage d'une vitesse extraordinaire, & il donne de la peine aux Pêcheurs: il est bon à manger. Il contient beaucoup d'huile & de phlegme, médiocrement du sel volatil & fixe.

Vertus.

Son estomac étant desséché & mis en poudre, est propre pour arrêter le vomissement, & pour fortifier l'estomac.

Dose.

La pierre qui se trouve dans sa teste, est fort apertive & propre pour atténuer la pierre du rein ou de la vessie. La dose est depuis demi scrupule jusqu'à deux scrupules. Les œufs de ce poisson servent à faire la Boutarque qu'on mange en Provence avec de l'huile & du citron, les jours maigres.

Boutarque.

## MULLUS.

Barbeau.

*Mullus*, en François, *Barbeau*, est un poisson de mer oblong, de grandeur médiocre, pesant ordinairement environ deux livres, il est couvert de grandes écailles tendres; il vit de petits poissons & de cadavres d'animaux; il est bon à manger; il contient beaucoup de phlegme, d'huile & de sel presque tout volatil.

Vertus.

Il est propre pour apaiser la colique, pour exciter les hemorrhoides, on dit qu'il calme les ardeurs de Venus; mais il n'y a pas d'apparence, car il rarefie le sang. Ses œufs sont fort purgatifs.

## MULLUS.

*Hinnus,*  
*Mulet.*  
*Mula,*  
*Mule.*

*Mulus*, seu *Hinnus*, en François, *Mulet*, est un animal à quatre pieds grand comme un cheval; la femelle s'appelle *Mula*, & en François, *Mule*, l'un & l'autre sont engendrez par l'accouplement du cheval & de l'ânesse, aussi tiennent-ils de tous les deux; ils n'engendrent point, on pourroit par cette raison les mettre au rang des monstres: toutes leurs parties & leurs excremens contiennent beaucoup d'huile & de sel volatil.

Ongle du pied.

L'ongle du Mulet est propre pour arrêter le flux des menstrues & les autres hemorrhagies; on en donne par la bouche depuis demi scrupule jusqu'à deux scrupules, on en fait aussi des fumigations.

Vertus.

Dose.

Excrement.

Vertus.

La fiente du Mulet est propre pour la dysenterie, pour le flux des menstrues, pour la douleur de la rate, pour exciter la sueur; la dose est depuis un scrupule jusqu'à une dragme, étant séchée & pulverisée.

## MUMIA.

Mumie.

*Mumia*, en François, *Mumie*, est un cadavre d'homme ou de femme ou d'enfant, qui a été embaumé & desséché. Les premières Mumies ont été tirées des sepulchres des anciens Egyptiens, sous les Pyramides dont on voit encore de beaux restes à quelques lieux du grand Caire: cet embaumement étoit fait avec des baumes, de la résine de Cedre, du Bitume de Judée, de la Mirrhe, de l'Aloes & plusieurs autres ingrediens aromatiques capables d'absorber l'humidité des chairs, de boucher les pores, pour empêcher l'entrée de l'air & pour résister à la corruption. Nous nous servons aujourd'hui à peu près des mêmes drogues pour embaumer les corps morts; mais soit que leurs drogues fussent meilleures que les nôtres, soit qu'ils eussent une méthode d'embaumer plus parfaite que celle que nous avons,

soit que leurs sepulcres fussent plus secs, plus empreints de sels ou de bitumes, ou enfin moins sujets à la corruption que les nostres, leurs cadavres embaumez duroient bien plus de temps sans se corrompre que ceux qu'on embaume presentement, car si l'on en croit à la tradition, l'on voit des Mumies d'Egypte de quatre mille ans, au lieu qu'on a eu peine à conserver les corps dans les derniers siecles plus de trois cens ans.

On trouve quelquefois sur les côtes de la Lybie des cadavres humains qui y ayant esté poussez par les vagues de la mer, sont penetrez de sable & dessechez; ou pour mieux dire calcinez par la chaleur du soleil qui est excessive en ces pais-là: on en rencontre aussi dans les deserts de Zara, où le sable est si subtil qu'il penetre tout, & où l'on ne trouve point d'eau pour se defalterer. Les voyageurs qui ne suivent point les caravanes s'y égarent facilement & y perissent par la faim & par la soif, leurs corps s'y dessechent tellement qu'ils ne pesent que le quart de ce qu'ils devroient peser: on appelle ces cadavres dessechez Mumies blanches.

Il y a en plusieurs pais chauds, comme à Toulouze & ailleurs, certaines caves ou cimetières dans lesquels les corps morts se dessechent & se conservent avec leur poil, sans aucun embaumement, jusqu'à deux cens ans, à cause que ces mêmes caves ont servi autrefois à garder de la chaux; car cette chaux a consumé l'humidité du lieu & y a laissé une impression de corpuscules ignez, qui sont capables de dessecher le phlegme du cadavre & de chasser l'air grossier: ces corps sont encore une espece de Mumie.

Il ne faut pas croire que la Mumie commune qu'on nous apporte, soit de la veritable Mumie d'Egypte qui ait esté tirée des sepulcres des anciens Egyptiens; celle-là est trop rare, & si l'on en a quelque partie on la garde dans des cabinets comme une grande curiosité. Celle que nous trouvons chez les Droguistes vient des cadavres de diverses personnes que les Juifs ou même les Chrétiens embaument après les avoir vuidez de leurs entrailles & de leur cervelle, avec de la Mirrhe, de l'Aloes, de l'Encens, du Bitume de Judée & plusieurs autres drogues; ils mettent secher au four ces corps embaumez pour les priver de toute leur humidité phlegmatique & pour y faire peneter les gommés afin qu'ils puissent se conserver.

Il faut choisir la Mumie nette, belle, noire, luisante, d'une odeur assez forte & qui n'est point desagreable; on en tire par la distillation chymique beaucoup d'huile & du sel volatil.

Elle est deterfive, vulneraire, resolutive, elle resiste à la gangrene, elle fortifie, elle est propre pour les contusions & pour empêcher que le sang ne se caille dans le corps.

Les Mumies blanches ou les corps dessechez sans embaumement ne possèdent pas beaucoup de vertu, parce que l'ardente chaleur du soleil les a calcinez & en a emporté presque toute l'huile & le sel volatil.

*Mumia* est un mot Arabe qui signifie un corps embaumé & desseché.

Mumies  
blanches.  
Mumie de  
Toulouze,

Mumie  
commune  
qu'on em-  
ploie ordi-  
nairement  
en Medeci-  
ne.

Choir,

Vertus.

Etimologie;

## M U N G O.

*Mungo*, Garzia. [ *Messe*, Avicennæ, ] *Mens*, Bellunensi.

Est une semence de l'Amerique grosse comme celle de la Coriandre, verte au commencement, mais en meurissant elle prend une couleur noire; elle est si commune en Guzarate & en Decan qu'on s'en sert pour le fourage des chevaux; quelquefois



les hommes en mangent après l'avoir fait cuire comme le ris : on dit qu'il croît aussi de cette semence en la Palestine.

**Vertus.** Le Mungo est propre pour guerir les fièvres, on en fait prendre la decoction & la pulpe.

## M U R E X.

*Murex*; est un poisson à coquille, espece de Pourpre, gros comme deux huitres jointes ensemble; sa coquille est raboteuse par dehors, jettant quatre ou six cornes longues, dures, pointues, sa couleur est jaunâtre en dehors, blanche, polie, luisante en dedans: il y en a de plusieurs especes; on le trouve proche des rochers dans la mer; sa chair est bonne à manger, mais elle est indigeste. Son sang teint en pourpre.

**Pourpre.**  
**Vertus.**

Ce poisson est aperitif, sa coquille étant pulverisée est propre pour exciter l'urine, pour arrêter les cours de ventre & pour adoucir les acides du corps, car c'est une matiere alkaline; la dose est depuis demi scrupule jusqu'à deux scrupules, on s'en sert aussi pour nettoyer les dents.

**Dose.**

**Etimologie.** *Murex à mure*, rat, à cause que la figure de ce coquillage a quelque ressemblance avec celle d'un rat.

## M U S.

**Ratus,**  
**Rat.**

**Rat domestique.**

*Mus*, | *Ratus*, | En François, *Rat*, est un animal à quatre pieds dont il y a beaucoup d'especes; mais je ne parleray icy que du Rat domestique: il est ordinairement long comme la main & gros comme le poing, fort agile, toujours en inquietude & en mouvement; sa tête est petite, ses yeux sont vifs & penetrants, voyant pendant la nuit; son museau est oblong & pointu, garni aux deux costez de quelques brins de barbe; ses dents sont aigues & tranchantes; ses oreilles sont petites, fermes & droites; sa queue est fort longue & peu attachée, car il ne faut que la tirer un peu fort pour la faire separer du corps; la couleur de son poil est ordinairement grise cendrée ou brune: cet animal se tient caché dans les trous des murailles, entre les meubles, dans les caves, dans les greniers, pour éviter le chat qui est son cruel ennemi; il se nourrit de ce qu'il peut attraper, comme de fruits, de grains, de fromage, de bois, de pain, de chandelle; son odeur est mauvaise, dégoûtante: il contient beaucoup de sel volatile, de phlegme & d'huile.

**Vertus.**

On l'estime propre pour remédier à l'incontinence d'urine, on en fait manger à ceux qui pissent au lit; il est resolutif étant appliqué exterieurement.

**Muscerda.**  
**Vertus.**  
**Dose.**

Son excrement appellé en Latin *muscerda*, est aperitif & propre pour la pierre, étant pris, desseché & réduit en poudre; la dose est depuis demi scrupule jusqu'à une dragme: on s'en sert aussi exterieurement pour la gretelle étant dissout dans du vinaigre; pour faire croître ou revenir les cheveux, étant pulverisé & dilayé dans de l'esprit de miel & du suc d'ognon.

## M U S A R A N E U S.

**Musaraigne**

*Mus araneus*, en François, *Musaraigne*, est une espece de petit rat dont on estime la morsure venimeuse comme celle de l'araigne; son museau est long & pointu, ses dents sont menues & à double rang, ses yeux sont fort petits en comparaison de son corps, en sorte qu'il semble estre aveugle; sa queue est courte & menue, son poil est roussâtre, excepté au ventre où il est blanc: on le trouve en Italie, en Allemagne; il se retire en Hyver dans les étables, & en Été dans les jardins &

DES DROGUES SIMPLES. MU 511

aux lieux remplis de fiente de beuf; il se nourrit de racines & principalement de celles d'artichaux & d'autres legumes, ce qui fait grand tort aux Jardiniers; on ne s'en fert point en Medecine.

*Mus araneus*, parce que cet animal est une espece de rat qu'on croit être venu- Etimologie.  
meux comme l'araigne.

M U S A.

*Musa arbor*, J. B. Park.  
*Musa*, Serapionis. Lob. Ger.  
*Palma humilis longis latisque foliis*.  
*Musa & ficus martabanis*, Garz.  
*Musa sive ficus Indica*, Acoftæ.  
*Mauze*, Theveti.

*Mauz*, Alpino.  
*Poma Paradyfi*, Lud. Romano.  
*Dudaim in Bibliis*.  
*Pacoira*, Marcgr. Pifon.  
*Bala*, H. M.

Est un petit arbre ou un arbrisseau des Indes, dont le tronc est gros ordinairement comme la cuisse d'un homme, quelquefois plus gros, spongieux, couvert de plusieurs écorces ou feuilles écailleuses couchées les unes sur les autres; ses feuilles sont fort longues & fort larges, affermies chacune par une côte grosse & large qui regne tout du long au milieu & qui se repand en travers; le sommet de cette plante jette un seul rameau gros comme le bras, terminé en haut par une tête formée en pomme de Pin & garnie de fleurs rouges ou jaunâtres: ce rameau est divisé en plusieurs nœuds qui produisent chacun douze ou quatorze fruits, de sorte que quelquefois on voit jusqu'à deux cens fruits suspendus le long de ce rameau: ce fruit est appelé par les Indiens *Amusa* ou *Musa*, il est oblong & de la grandeur d'un de nos Concombres, relevé de trois coins, couvert d'une peau cuirassée qui se separe aisément en trois parties, & qui renferme une chair moelleuse & molle comme du beurre, d'un goût agreable & fort bonne à manger. Sa racine est longue, grosse, ronde, garnie de plusieurs fibres ligneux, noire en dehors, charnue & blanche en dedans, d'un goût aqueux, douceâtre & un peu astringent: cette racine rend par des incisions qu'on y fait, un suc un peu onctueux & blanc, mais qui devient bien-tôt rouge. Cet arbre croît dans plusieurs Provinces des Indes Orientales & Occidentales.

*Amusa.*

Son fruit est nourrissant, mais de difficile digestion: les Egyptiens en font une decoction dont ils se servent pour adoucir l'acreté du rhume, car ce fruit est rafraichissant & humectant, propre pour les inflammations de la poitrine. Vertus:

Sa racine écrasée & bouillie dans du lait est bonne pour abatre les vertiges; son suc qui distille par les incisions qu'on y fait, est fort astringent.

M U S C A.

*Musca*, en François, *Mouche*, est un petit insecte ailé, dont il y a un grand nombre d'especes; mais je ne parle icy que de la mouche commune ou domestique, laquelle tout le monde connoît: ses œufs éclosent en petits vers, qui à mesure que leurs aîles croissent deviennent Mouches & s'envolent: les Mouches contiennent beaucoup de phlegme, d'huile & de sel essentiel. Mouches:

Elles sont propres pour ramolir, pour resoudre, pour faire croître les cheveux, étant écrasées & appliquées; on en tire aussi par la distillation une eau propre pour les maladies des yeux. Vertus.



M U S C A R I.

<p><i>Muscari</i>, Clusii, Ger.  <i>Muscari majus absoleto flore</i>, Eyft. P. Tournefort.  <i>Muscari absoletiore flore</i>, Cluf. Raii hist.  <i>Hyacinthus odoratiffimus dictus Tibcadi</i>  &amp; <i>Muscari</i>, J. B.</p>	<p>  <i>Hyacinthus racemosus moschatus</i>, C. B.  <i>Hyacinthus Borryoides Chalcedonicus moschatus</i>, Tab.  <i>Dipcadi Chalcedonicum &amp; Italarum</i>, Lob. Lugd.</p>
---	--

Est une plante qui pousse de sa racine cinq ou six feuilles repandues à terre, longues de plus d'un demi pied, étroites, canelées, assez épaisses, pleines de suc; il s'élève d'entr'elles une tige plus longue que la main, assez grosse, ronde, sans feuilles, mais revêtu depuis presque la moitié jusqu'en haut, de fleurs formées en grelots, crenelez à six pans dans leur ouverture, de couleur au commencement purpurine ou verte, puis d'un verd blanchâtre ou bleuâtre, ou d'un purpurin foncé, ensuite pâle ou jaunâtre, & enfin quand elles commencent à se passer noitrâtes; leur odeur est aromatique, fort agreable, approchante de celle du musc: il succede à ces fleurs des fruits assez gros, relevés chacun de trois coins, & divisés en trois loges remplies de quelques semences grosses comme des orobes rondes, noires. Sa racine est une grosse bulbe ou oignon, blanchâtre, couvert de plusieurs tuniques, d'un goût amer, garni en dessous de quelques fibres longs & gros. Cette plante est cultivée dans les Jardins des Fleuristes. Il y a plusieurs autres especes de Muscari qui different par la couleur de leurs fleurs ou par la largeur de leurs feuilles, ou parce qu'elles sont sauvages. M. Tournefort a établi une différence de ce genre de plante d'avec la Jacinte, par la fleur qui dans le Muscari est un grelot, c'est à dire une espece de cloche retréssie par l'ouverture, au lieu que celle de la Jacinte est fort évaluée.

Difference du Muscari d'avec la Jacinte.  
 Verus.

La racine du Muscari est vomitive étant prise interieurement, elle est propre pour digerer, pour attenuer, pour resoudre, étant appliquée exterieurement.

Etimologie.

On a nommé cette plante *Muscari*, à cause que sa fleur a une odeur de musc.

M U S C I P E T A.

*Muscipeta*, | *Muscicapa*, | En François, *Moucherole*.

Est un petit oiseau gros comme un moineau, qui fait la chasse aux mouches pour les manger; il y en a de plusieurs especes: il habite dans les bois, mais il vole souvent après les beufs pour attraper les mouches qui les environnent.

Verus.

Il est aperitif & resolutif.

Etimologie.

*Muscipeta*, quasi *Muscapeta*, à *Musca*, Mouche, & *peto*, je demande; comme qui diroit, *Oiseau friand de mouches*.

M U S C I P U L A.

<p><i>Muscipula Lobelii</i>, Ger. Park.  <i>Armerius flos</i> 3. Dod.  <i>Viscaria sativa</i>, Tab.  <i>Lychnis viscosa purpurea latifolia levis</i>,</p>	<p>  C. B. Raii hist. Pit. Tournefort.  <i>Centaurium minus adulterinum</i>, quibusdam,  <i>Lychnidis viscida genus</i>, J. B.</p>
---	--

Est une espece de Lychnis, ou une plante qui pousse une ou plusieurs tiges à la hauteur

hauteur d'un pied ou d'un pied & demi, grêles, rondes, roides, rameuses, ordinairement rougeâtres en bas, nouées. Ses feuilles naissent opposées, larges par leur base, & embrassant leur tige, pointues par l'autre bout, de couleur de verd de mer, d'un goût nitreux approchant de celui des herbes potageres. Ses fleurs sont aux sommitez des tiges & des rameaux, disposées en petits bouquets comme celles de la petite Centaurée, d'une belle couleur rouge, un peu odorantes. Chacune de ces fleurs est composée de cinq feuilles rangées en Oeillet comme aux autres especes de *Lychnis*, soutenues par un calice oblong purpurin. Quand cette fleur est passée il luy succede un fruit qui contient des semences menues, presque rondes, rougeâtres : sa racine est simple, ligneuse, blanche, garnie de quelques fibres. Cette plante croît aux bords des chemins, aux lieux incultes & secs : il découle de sa tige certaine humeur visqueuse où les mouches se prennent ; elle contient beaucoup d'huile & du sel essentiel.

On l'estime propre contre les morsures & piqueures des bestes venimeuses : elle est détersive & consolidante. Vertus.

*Muscipula à musca*, mouche, & *pulla*, noire ; comme qui diroit, *Plante noire de mouches* ; parce que les mouches s'attrapent au glu qui sort de sa tige. Etimologie.

M U S C U L U S.

*Musculus*, | en François, *Moucle*, | *Mouste*, | *Cayeu*,

Est un petit coquillage fort connu dans les Poissonneries ; il a la figure approchante de celle d'un petit muscle, d'où peut-estre est venu son nom. Il y en a de deux especes generales ; un de mer, & un de riviere. Le Moucle de mer est le plus estimé, ayant beaucoup meilleur goût que l'autre. Sa coquille est noire, polie, luisante ; elle renferme un petit poisson oblong, gros comme une fève, tendre, blanc, nageant dans une eau salée, delicat, fort bon à manger. Moucle de mer.

Le Moucle de riviere a la coquille ovale, jaunâtre ; elle renferme un petit poisson de la grosseur & de la figure du precedent, nageant aussi dans de l'eau ; mais il n'est point salé, sa chair est un peu dure & indigeste. Moucle de riviere.

Les Moucles se trouvent ordinairement attachez à des rochers, ou quelquefois à des morceaux de bois, par certains calus pierreux qui ont à peu près la figure de l'alveole d'une grosse dent ; ils sont aussi environnez d'une espece de mousse filamenteuse ; ils vivent d'eau dont ils remplissent de temps en temps leurs coquilles ; ils contiennent beaucoup d'huile, de phlegme & de sel volatil.

La coquille du Moucle étant broyée sur le porphyre, est aperitive par les urines, & propre pour arrêter les cours de ventre ; la dose est depuis demi scrupule jusqu'à une dragme. Celle du Moucle de mer est propre pour déterger & consumer les cataractes qui naissent sur les yeux des chevaux, si après les avoir pulverisées on en souffle dedans. Vertus.

Le poisson est desiccatif & resolutif.

On a nommé ce coquillage *Musculus*, soit parce qu'il a une figure approchante d'un petit muscle, comme il a esté dit ; soit parce qu'il est environné dans les eaux d'une maniere de mousse appelée en Latin *muscus*. Etimologie.

M U S C U S A R B O R E U S.

*Muscus arboreus*, *Usnea officinarum*, C.B. | *Muscus arboreus villosus*, J. Bauhin, *Usnea officinarum*,  
*Muscus quernus*, Lob. Ger. | Raii hist.



Usée com-  
mune.*Muscus arboreus vulgaris & quercinus*,  
Park.En François, *Mousse d'arbre*, ou *Usnée*  
*commune*,

Est une petite plante dont les feuilles sont découpées menu comme des poils, blanches, molles : elle naît dans les crevasses & sur les écorces de plusieurs arbres, comme sur le Chefne, sur le Peuplier, sur l'Orme, sur le Bouleau, sur le Pommier, sur le Poirier, sur le Pin, sur le Picea, sur le Sapin, sur le Cedre, sur le Larix. La plus odorante & la plus estimée est celle qu'on trouve sur le Cedre; on doit la choisir blanche & nette; elle contient beaucoup d'huile & de sel essentiel.

Choix.

Vertus.

Elle est astringente, propre pour arrêter les cours de ventre, les hemorrhagies, le vomissement : on peut en prendre en decoction ou en poudre.

Les Parfumeurs font avec cette mousse pulvérisée, le corps de leur poudre de Cypre.

## MUSCUS TERRESTRIS REPENS.

*Muscus vulgatissimus*, C. B. Pit. Tour.  
*Muscus hortensis*, Trag.*Muscus terrestris vulgaris*, Dod. Lob.  
Ico.En François, *Mousse terrestre*,

Est une mousse rampante qui couvre les terres maigres, stériles, humides, dans les bois, dans les forets, sur les pierres, dans les deserts : ses feuilles sont menues comme des cheveux bien fins, molles, vertes, & quelquefois jaunâtres; elle contient beaucoup d'huile & de phlegme, peu de sel essentiel.

Vertus.

Etimologie.

Elle est astringente, propre pour arrêter les hemorrhagies, étant appliquée dessus. Il y a apparence que *Muscus* vient du mot Grec *μύζος*, par lequel on denote plusieurs matieres tendres & nouvelles, comme les jettons des arbres les plus tendres, les jeunes veaux fortant du ventre de la vache.

## M U S T E L A.

Belette,  
Fouine.

*Mustela*, en François, *Belette* ou *Fouine*, est un petit animal à quatre pieds fort agile & presque toujours en mouvement; son corps ressemble à celui du Rat, mais il est plus long & plus delié, sa queue est courte, sa couleur est jaune sur le dos & aux côtes, blanche vers la gorge. Il y en a de deux especes; une domestique, & l'autre sauvage. La Belette sauvage habite dans les cavernes, dans les fentes des pierres, aux païs Septentrionaux : elle mange des Rats, des Taupes, des Chauvesouris; sa fiente a quelquefois une odeur de musc, elle contient beaucoup de sel volatil & d'huile.

Cerveau.

Foye.

Estomac.

Chair.

Vertus.

Fiel.

Vertus.

Parties ge-

nitales.

Vertus.

Dose.

Fiente.

Sang.

Vertus.

Son cerveau & son foye sont propres pour l'épilepsie; son estomac & sa chair sont bons contre la morsure des serpens, pris en poudre, & appliquez exterieurement sur les morsures.

Son fiel est propre pour dissiper les cataractes des yeux; on le mêle avec de l'eau de Fenouil.

Ses parties genitales sont bonnes pour la retention d'urine, étant prises en poudre : la dose de toutes les parties de la Belette est depuis un scrupule jusqu'à une dragme.

Sa fiente est resolutive, propre pour amolir les glandes.

Son sang est estimé bon pour adoucir la douleur de la goutte, étant appliqué dessus.

DES DROGUES SIMPLES. MY 515

Il se trouve encore une autre espece de Belette qu'on appelle en Latin *Mus ponticus* seu *Ermineus*, en François *Ermine*. Elle ne differe guere des autres Belettes qu'en ce qu'elle est blanche par tout, excepté au bout de la queue, qui est fort noir : elle habite, comme les precedentes, dans les cavernes en Mauritanie & en plusieurs autres pais Septentrionaux.

*Mus ponticus*,  
*Ermineus*,  
Ermine.

Elle a les mêmes vertus que la Belette commune, sa peau sert pour les four-  
rures. Vertus.

*Mustela, quasi mus stellatus*, parce que la Belette a quelque ressemblance avec un Rat; & qu'on en trouve quelques especes marquetées de taches qui ont la figure d'une étoile. Etimologie.

M U S T E L U S.

*Mustelus*, | *Galeus*, | *Lavis*,

Est une espece de chien de mer, que les Italiens appellent *Pesce columbo*, ou un poisson qui pese au plus vingt livres; il est couvert d'un cuir sans écailles, doux au toucher, de couleur blanchâtre; il n'a point de dents, mais ses machoires sont rudes; il se nourrit de poissons. *Pesce Columbo*.

Sa graisse est resolutive.

Il y a une autre espece de Chien de mer, qu'on appelle *Galeus asterias*, seu *Mustelus stellaris*: il est semblable au precedent, excepté qu'il est marqueté sur le dos de taches rondes, étoilées.

Vertus  
*Galeus asterias*,  
*Mustelus stellaris*,  
Vertus.

Ses vertus sont semblables à celles du precedent.

*Mustelus, quasi mus stellatus*, parce que ce poisson a une figure approchante en quelque maniere de celle d'un rat; & que quelques-unes de ses especes sont parquées de taches étoilées. Etimologie.

M U S T U M.

*Mustum*, en François, *Mouft*, est le suc des raisins meurs nouvellement exprimé, & qui n'a point esté encore fermenté: il y en a d'autant d'especes qu'il y a d'especes de raisins; il contient beaucoup de phlegme, de l'huile, & du sel essentiel. Mouft.

Il lâche le ventre, il est adoucissant, cordial, pectoral.

Vertus.

M Y A G R U M.

*Myagrimum* est une plante dont il y a deux especes. La premiere est appellée

*Myagrimum monospermon*, J. B. Raii hist. | *Myagrimum monospermon latifolium*, C. B.  
*Myagrimum monospermon majus*, Park. | Pit. Tournefort.

Elle pousse des tiges à la hauteur de deux pieds, rondes, dures, de couleur de verd de mer, lissés, remplies de moëlle blanche, rameuses: ses feuilles sont oblongues, & semblables en quelque maniere à celles de l'Isatis cultivé; mais la plupart sont laciniées, & principalement celles d'en bas, embrassant leur tige par leur base qui est la partie la plus large, de couleur de verd de mer, d'un goût d'herbe potagere: ses fleurs sont petites, à quatre feuilles disposées en croix, jaunes. Quand elles sont passées il leur succede des fruits formez en petites poires renversées, qui contiennent chacune en son milieu une seule semence oblongue, rousâtre: sa racine est grosse & blanche, mais elle ne dure qu'une année. Premiere espece.



La seconde espece est appellée

*Myagrum monospermon minus*, C. B. | *Myagro similis flore albo*, J. B. Raii  
Pit. Tournefort. | hist.

Seconde  
espece.

Elle pousse une ou deux tiges à la hauteur d'un pied, portant peu de feuilles menues, d'un verd pâle : celles d'en bas sont attachées à des queues & elles traînent à terre ; mais celles d'en haut embrassent leur tige par leur base ; les fleurs naissent aux sommitez des tiges, petites, blanches, à quatre feuilles disposées en croix : il leur succede des fruits pareils à ceux de l'espece précédente, mais plus petits : sa racine est petite, menue, chevelue, blanchâtre.

Huile de  
Myagrum.  
Vertus.

L'une & l'autre espece croissent dans les champs, principalement aux pais chauds. On tire de la semence du *Myagrum* par expression une huile qui est propre pour amolir & pour adoucir les âpretéz de la peau.

Etimologies

*Myagrum* à *μυία*, *musca*, & *ἀεζα*, *captura* ; parce qu'on a donné autrefois ce nom à une plante glutineuse à laquelle les mouches s'attachent. Cette qualité ne se trouve pas dans les deux especes dont il a esté parlé.

*Monospermon* à *μύσος*, *solus*, & *αἰσίου*, *semen*, comme qui diroit, *Plante dont le fruit ne porte qu'une semence.*

M Y O S O T I S.

Oreille de  
Souris.

*Myosotis*, en François, *Oreille de souris*, est un genre de plante qui differe de la Morgeline par la figure de son fruit. Il y en a de plusieurs especes qu'on peut voir distinguées dans le livre de M. Tournefort ; je parleray icy seulement de la premiere qui est appellée

*Myosotis Alpina latifolia*, Pit. Tour- | *Caryophyllus holostius Alpinus latifolius* ;  
nefort. | C. Bauhin.

Elle pousse quelques petites tiges couchées à terre, velues, garnies de petites feuilles arrondies, épaisses, velues. Sa fleur est à plusieurs feuilles disposées en rose, assez grande, blanche, soutenue sur un pedicule qui sort des aisselles des feuilles.

Quand cette fleur est passée il luy succede une capsule qui a la figure de la corne d'un beuf, & qui renferme plusieurs semences menues, presque rondes. Sa racine est deliée, fibrée, rampante, blanchâtre. Cette plante croît aux lieux montagneux, comme sur les Alpes ; elle contient assez d'huile, peu de sel.

Vertus.

Elle est deterfive, astringente, rafraîchissante ; la racine est estimée propre pour les fistules lacrymales.

Etimologie.

*Myosotis* à *μύσος*, *mus*, & *ὄρα*, *auricula*, comme qui diroit, *Oreille de souris*, à cause que les feuilles de cette plante sont faites comme des oreilles de souris.

M Y O S U R O S.

*Myosuros*, J. B. Raii hist.  
*Cauda muris*, Ger.  
*Coronopus sylvestris*, Trag.  
*Cauda muria*, Dod.

| *Holosteum affinis cauda muris*, C. B.  
| *Holosteum*, Loniceri, *Cauda muris vocatum*, Park.  
| En François, *Queue de souris.*

Est une petite plante basse qui pousse de sa racine des feuilles fort étroites, à peu près comme celles du Gramen, épaisses, s'élargissant un peu vers leur extremité ; il

s'éleve d'entr'elles des petites tiges grêles, rondes ou cilindriques, nues, portant en leurs sommités des petites fleurs à cinq feuilles, de couleur herbeuse; quand ces fleurs sont passées, il leur succede un épi oblong, grêle, fait à peu près comme celui du Plantain, pointu, doux au toucher, & ayant la figure de la queue d'une souris, mais plus court, contenant des semences tres-menues. Sa racine est composée de fibres déliées comme des cheveux: cette plante a un goût acre; elle croît dans les champs, entre les blés, dans les prez, dans les jardins: les grenouilles en font friandes.

Elle est un peu astringente & desiccative, on peut s'en servir pour les cours de ventre en décoction, pour les gargarismes.

*Myofuros* à *μυός*, *mus*, & *ἔξ*, *cauda*, comme qui diroit, *queue de souris*, parce que l'épi de cette plante a la figure de la queue d'une souris. Etimologie.

## MYROBALANI.

*Myrobalani*, en François, *Myrobalans*, sont des fruits gros comme des prunes, lesquels on nous apporte secs des Indes: il y en a de cinq especes; les premiers sont appellez *Myrobalani citrini*; les seconds *Myrobalani Indici*; les troisièmes *Myrobalani chebuli*; les quatrièmes *Myrobalani emblici*; les cinquièmes *Myrobalani bellerici*.

*Myrobalani citrini vel lutei*, en François, *Myrobalans citrins*, sont des petits fruits oblongs ou ovales, gros comme des olives ou un peu plus gros, relevez de plusieurs côtes, durs, contenant chacun un noyau longuet; ils naissent à un arbre ressemblant au Prunier, mais qui porte des feuilles semblables à celles du Cormier; il croît sans culture aux grandes Indes, & principalement vers Goa: cette espece de *Myrobalans* est la plus en usage de toutes dans la Medecine; il faut les choisir bien nourris, pesants, durs, de couleur jaune rougeâtre, d'un goût astringent, assez desagreable. Choix.

*Myrobalani Indici sive nigri, sive Damasonii*, en François, *Myrobalans Indiens* ou noirs, sont des fruits oblongs, gros comme des petits glands, ridez, relevez dans leur longueur, de quatre ou cinq côtes, fort durs, creux en dedans, sans noyau; ils naissent à un arbre dont les feuilles sont faites comme celles du Saule: ce fruit étant encore sur l'arbre est de la grosseur d'une grosse olive, de couleur verte au commencement, mais il brunit en meurissant, puis il noircit à mesure qu'on le fait secher. On doit choisir les *Myrobalans Indiens* bien nourris, noirs, d'un goût aigrelet & astringent. Choix.

*Myrobalani chebuli*, | *Quebuli*, | *Ch:puli*, | *Cepuli*, | En François, *Myrobalans chebules*: Sont des fruits gros comme des dactes, oblongs, pointus par le bout qui estoit attaché à l'arbre, relevez chacun de cinq côtes qui sont comme des angles, de couleur jaunâtre brune; ils naissent à un arbre grand comme un Prunier qui croît aux Indes sans culture, aux environs de Decan & de Bengala; ses feuilles sont semblables à celles du Pêcher: ses fleurs sont formées en étoile, de couleur rougeâtre: il faut choisir les *Myrobalans chebules* gros, bien nourris, durs, de couleur jaunâtre obscure, d'un goût astringent tirant sur l'amer. Choix.

*Myrobalani emblici*, | *Embelgi*, | *Emblegi*, | *Ambegi*, | *De Seni*, | En François, *Myrobalans emblics*: Sont des fruits presque ronds, gros à peu près comme des noix de galle, rudes en dessus, relevez de six côtes, de couleur brune ou obscure, contenant chacun un noyau gros comme une petite aveline, relevé de six angles, de couleur jaune: ce fruit naît à un arbre haut comme un Palmier & ayant des feuilles longues & découpées menu à peu près comme celles de la Fougere; Emblics.



on nous apporte les Myrobolans emblics coupez par quartiers , separez de leur noyau & sechez : il faut les choisir nets , sans noyaux , noirâtres en dehors , gris en dedans , d'un goût astringent accompagné d'un peu d'âcreté. Les Indiens s'en servent pour verdir les cuirs & pour faire de l'encre.

Choix.  
Bellerici,  
Belleregi,  
Bellilegi,  
Bellegu,  
Bellericis.

*Myrobalani bellerici*, | *Belleregi*, | *Bellilegi*, | *Bellegu*, | En François , *Myrobolans bellerics* : Sont des fruits gros comme nos prunés ordinaires , ovales ou presque ronds , durs , jaunâtres , plus unis ou moins anguleux que les autres , contenant chacun un noyau oblong gros comme une olive , pierreux , un peu anguleux , blanc ; ce noyau renferme une petite amande : l'arbre qui porte ces fruits est grand comme un Prunier , ses feuilles ressemblent à celles du Laurier , mais elles sont plus pâles ; il croît sans culture. On doit choisir les Myrobolans bellerics gros , bien nourris , entiers , de couleur jaunâtre , unis & doux au toucher , d'un goût astringent.

Choix.

Tous ces fruits contiennent beaucoup de sel essentiel , d'huile , mediocrement de la terre & du phlegme.

Vertus.

Les Myrobolans de toutes les especes sont legerement purgatifs & astringents , à peu près comme la Rhubarbe : mais on estime les Citrins propres pour purger particulièrement l'humeur bilieuse : les Indiens pour purger l'humeur mélancolique , & les autres pour purger la pituite.

Etimologie.

*Myrobalanus* à μύρον , *unguentum*, & βάλλανος , *glans*, comme qui diroit , *gland medicamenteux* , parce que quelques especes de Myrobolans ont la figure d'un gland , & qu'ils sont employez dans la Medecine.

## M Y R R H A.

Myrre.

*Myrrha*, en François , *Myrre*, est une gomme resineuse qui sort par incision d'un arbre épineux qui croît dans l'Arabie heureuse , en Egypte , en Ethiopie , au país des Abyssins & chez les Troglodites , d'où vient que la meilleure Myrre est appelée *Myrrha Troglodytica* ; elle doit estre choisie recente , en belles larmes claires , transparentes , legeres , de couleur jaune dorée ou rougeâtre , ayant en dedans des petites taches blanchâtres , en forme de coups d'ongles , de substance grasse , d'une odeur forte & qui n'est point agreable , d'un goût amer & acré : mais comme cette gomme ainsi choisie est rare , il ne s'en faut servir que pour les compositions qu'on employe pour la bouche , comme pour la confection d'Hyacinthe , pour la Theriaque : on employera de la commune pour les emplâtres , pour les onguents & pour les autres remedes extérieurs. Il faut la choisir nette , sans mélange , en petites masses assez legeres , hautes en couleur , rougeâtres , d'une odeur & d'un goût semblables à la precedente. La Myrre contient beaucoup d'huile & de sel essentiel , peu de phlegme.

Myrrha  
troglodytica.  
Choix.

Vertus.

Elle est aperitive par les urines & un peu astringente par le ventre , elle excite les mois aux femmes , elle hâte l'accouchement & la sortie de l'arrierefois , elle incise , elle atténue , elle resout , elle résiste à la pourriture , elle est vulnereuse , elle est propre pour les hernies ; on s'en sert interieurement & exterieurement.

La Myrre que les Mages presenterent au Sauveur du monde pendant qu'il estoit dans la Creche , estoit apparemment une drogue differente de la nostre , car elle nous est representée comme un parfum tres-precieux & aromatique ; au lieu que nostre Myrre est commune & qu'elle n'a ni odeur ni goût agreable. Quelques-uns tiennent que c'étoit du Staëten ou *Myrrha Staëti* , dont je parlerai en son lieu : d'autres veulent que ce fust le Storax : les autres pretendent que c'étoit une gomme

ou un baume odorant & tres-rare, qui avoit alors le nom de Myrre, & que nous ne connoissons plus sous ce nom ; il est difficile de decider juste sur ce sujet.

*Myrrha* à *μύρα*, *fluo*, je coule, parce que cette gomme découle d'un arbre ; ou bien à *μύρα*, *unguentum*, parce que cette gomme est la matiere de plusieurs onguents. Quelques-nus pretendent que ce nom vienne d'une fable, qui dit que Myrrha fille d'un Roy de Cypre se sauvant pour éviter la colere de son pere avec lequel elle avoit couché, fut convertie dans l'Arabie en un arbre qui porte son nom, & qui pleure son crime en jettant des larmes de Myrre.

Etimologie.

M Y R R H I S.

<i>Myrrhis</i> , Dod.		<i>Myrrhis magno semine longo, sulcato,</i>	}	<i>Cicutaria odorata.</i>
<i>Myrrhis major, vel Cicutaria odorata,</i>		J. B. Raii hist.		
C. B. Pit. Tournefort.		<i>Cerefolium magnum, sive Myrrhis, Ger.</i>		
<i>Myrrhis major vulgaris, sive cerefolium majus,</i> Park.		<i>Cicutaria terria, Cæf.</i>		

Est une plante dont les tiges s'élevent à la hauteur de quatre ou cinq pieds, rameuses, s'étendant en large, velues, creusées en dedans ; ses feuilles sont grandes, amples, découpées & ressemblantes à celles de la Cigue, mais plus blanchâtres & souvent marquetées de taches blanches, molles, un peu velues, ayant la couleur & l'odeur du Cerfeuil & un goût d'Anis, attachées par des queues fistuleuses : ses fleurs naissent en parasols aux sommets des tiges & des branches, composées chacune de cinq feuilles inégales disposées en fleur de Lis, de couleur blanche, un peu odorantes. Quand ces fleurs sont passées, il leur succede des semences jointes deux à deux, grandes, longues, semblables au bec d'un oiseau, canelées sur le dos, noirâtres, d'un goût d'Anis agreable. Sa racine est longue, grosse, blanche, molle & comme fongueuse, d'un goût doux mêlé d'un peu d'acreté, aromatique, & semblable à celui de sa semence. Cette plante croît dans les prez & dans les jardins ; sa feuille est aussi bonne à manger que le Cerfeuil : quelques-uns l'appellent Cerfeuil musqué ; toute la plante contient beaucoup d'huile en partie exaltée & du sel essentiel.

Cerfeuil musqué.

Elle est propre pour exciter les mois aux femmes, pour hâter l'accouchement, pour la cachexie, pour la phtisie, pour l'asthme, pour l'épilepsie, pour resister au venin.

Vertus.

*Myrrhis* à *Myrrha*, parce que l'espece à qui l'on a d'abord donné ce nom, avoit une odeur de Myrre, Etimologie;

M Y R T I D A N U M.

*Myrtidannum seu manus Myrti*, est une excroissance raboteuse, inégale, fongueuse ou gonflée, qui naît sur le tronc du Myrte & qui l'embrasse tout autour.

*Manus Myrti.*

Elle est plus astringente que le Myrte même.

Vertus.

Pline donne le nom de *Myrtidannum* à une espece de vin qu'on faisoit de son temps avec les bayes du Myrte sauvage.

*Myrtidannum, vin.*

M Y R T U S.

*Myrtus seu Murtus*, En François, *Myrte*, ou *Meurte*, est un petit arbre ou arbrisseau toujours verd & odorant, dont il y a beaucoup d'especes qui different par la grandeur de leurs feuilles & par la couleur de leurs fruits. Car aux uns ses feuil-

*Murtus, Mirthe, Meurte.*



les sont plus larges, aux autres elles sont plus étroites, aux autres elles sont plus pointues & piquantes; aux uns les fruits sont blancs, aux autres noirs. Je décriray icy le Mirte ordinaire qu'on appelle

*Myrtus minor vulgaris*, C. Bauh. Pit. | *Myrtus minor*, Dod. Gal.  
Tournefort.

*Myrtus tarentina*, J. B. Raii hist. | En François, *Petit Mirte*.

M Tournefort.

Il pousse des petits rameaux flexibles garnis de beaucoup de feuilles qui ressemblent à celles du Buis, mais un peu plus petites, plus pointues, douces au toucher, vertes resplendissantes, d'une odeur agreable; ses fleurs naissent entre les feuilles, elles sont composées chacune de cinq feuilles disposées en rose, blanches, odorantes, soutenues par un calice découpé. Lorsque la fleur est passée, ce calice devient une baye ovale ou oblongue, garnie d'une espece de couronne formée par les découpures du calice. Cette baye est au commencement verte, mais elle noircit en meurissant: elle est partagée interieurement en trois loges remplies de semences dures formées en croissant ou plutôt en petit rein, de couleur blanche: toute la plante a un goût astringent; on la cultive dans les Jardins, principalement aux pays chauds où elle a plus d'odeur que dans nos regions temperées. Elle contient beaucoup d'huile en partie exaltée, & du phlegme, mediocrement du sel.

Vertus.

Ses feuilles & ses fleurs ont une qualité astringente; elles sont employées pour deterger ou pour nettoyer la peau, pour rafermir les chairs, pour fortifier les fibres. On en fait distiller une eau dont les Dames se lavent.

*Myrilli*,  
*Myrtilles*.

Les bayes du Mirte sont appellées en Latin *Myrilli*, & en François, *Myrtilles*, celles que nous employons nous sont apportées seches des pais chauds; elles ont esté tirées de plusieurs especes de Mirte & sechées au Soleil, ce qui les a rendues ridées & méconnoissables de ce qu'elles étoient sur l'arbrisseau. Il faut les choisir recentes, assez grosses, bien sechées, noires, d'un goût astringent; elles contiennent beaucoup d'huile & du sel essentiel.

Vertus.

Elles sont deterives, astringentes, fortifiantes; on les fait entrer dans les compositions de beaucoup de remedes extérieurs, on s'en sert aussi interieurement. Quelques Teinturiers employent les Mirtilles pour teindre en bleu.

Les Mirtes croissent aux regions chaudes sans culture, & en si grande quantité, que l'air en est tout parfumé.

Etimologie.

*Myrtus* à *Myrrha*, parce qu'on prétend que le Mirthe ait une odeur approchante de celle d'une espece de Myrre fort odorante qu'on appelle *Siacen*. Mais cette Etimologie ne me semble pas assez vray-semblable; car outre que ces odeurs ne se rapportent guères, on est incertain lequel des deux noms de *Myrrha* ou de *Mirtus* a esté inventé le premier.

Quelques-uns veulent que *Myrtus* vienne d'une certaine belle fille d'Athenes nommée *Myrsine*, que la Fable a dit avoir esté metamorphosée après sa mort en cet arbrisseau par *Pallas* qui l'aimoit.

## M Y R U S.

*Myrus* est un serpent de mer dont il y a deux especes, un noir & l'autre rouge; son corps est rond, sans taches, sans écailles: sa chair est tendre.

Il y a encore une autre espece de *Myrus* fait comme un serpent terrestre, de couleur rouge, traversé de lignes obliques; sa gueule est petite, ses dents sont aigues; il est tres-rare.

L'un

L'un & l'autre sont apertifs; leur graisse est resolutive.

Vertus.

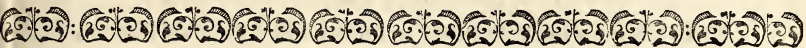
## M Y T U L U S.

*Mytulus*, | *Mytilus*, | *Myaca*, | est un petit poisson à coquillage oblong, & ressemblant beaucoup au Moule; il est chassé par les vagues de la mer sur le sable où l'on le ramasse: on en trouve aussi dans les rivières; il est bon à manger & principalement celui de la mer. On choisit le plus petit comme le plus tendre.

Choix.

Il est propre contre la morsure du chien enragé, il est fort apertif; il excite l'urine & les mois aux femmes.

Vertus,



## N

## N A P E L L U S.

*Napellus*, Dod.

*Napellus verus caruleus*, Ger.

*Napellus verus flore caruleo*, Parx.

*Napellus reticulatus*, Cæf.

*Aconitum caruleum*, seu *Napellus* 1.

C. Bauh. Pit. Tournes.

*Aconitum magnum purpureo flore*, vulga

*Napellus*, J. B. Raii hist.

En François, *Napel*.

Est une plante qui pousse plusieurs tiges à la hauteur de trois pieds, rondes, roides, mal-aisées à rompre, remplies de moëlle, garnies depuis le bas jusques en haut de feuilles amples, presque rondes, découpées profondément, ou divisées & subdivisées en beaucoup de parties étroites, nerveuses, d'un verd obscur, luisant, attachées à des queues longues; ses fleurs sont disposées en maniere d'épis aux sommitez des tiges, portées chacune sur son pedicule, ayant la figure d'une teste couverte d'un heaume, de couleur bleue rayée, & garnies en dedans de quelques poils. Quand cette fleur est passée, il luy succede un fruit à plusieurs gaines membraneuses disposées en maniere de tête: elles renferment des semences menues, chagrinées, noires; sa racine a la figure d'un petit navet, noirâtre en dehors, blanche en dedans, et tant des filamens qui s'embarassent ensemble, de maniere qu'ils semblent représenter un rets. Cette plante croît aux lieux montagneux & dans les Jardins. Elle est un grand poison, mais particulièrement sa racine. Les Anciens en empoisonnoient leurs fleches quand ils alloient à la guerre.

Les accidens de ceux qui ont par malheur pris du *Napellus*, sont que la langue & les lèvres enflent & s'enflament, que les yeux grossissent & sortent de la tête, tout le corps devient livide & enflé; il arrive des vertiges, des défaillances, des convulsions, & enfin la mort si l'on n'y remédie.

Accidens  
qui suivent  
le poison du  
*Napellus*.

Ces funestes effets du *Napellus* montrent que la nature du poison qu'il produit, est un acide coagulant, qui s'estant introduit dans les veines & dans les arteres, intercepte en plusieurs endroits la circulation du sang & par consequent des esprits; par les enflures, les inflammations, la couleur livide, les convulsions, sont des marques assurées des obstructions qui se font faites dans le corps. Ces accidens ont beaucoup de rapport avec ceux qui arrivent quand on a esté mordu de la Vipere ou piqué du Scorpion: il est indubitable que ces venins sont d'une même nature; & si

Nature du  
poison du  
*Napellus*.



l'on y remarque quelques differences, elles ne procedent que du plus ou du moins.  
 Remedes Les remedes qui sont propres contre le poison du Napellus, sont les mêmes qu'on  
 donne contre le venin de la Vipere; la Theriaque, l'Orvietan, le Mithridat, les  
 fels volatiles de Viperes, de corne de Cerf, d'urine, de crane humain, de sang  
 humain; les vomitifs.

Etimologie. *Napellus, quasi naps parvus*, à cause que la racine de cette plante ressemble à  
 un petit navet.

## N A P H T A.

*Naphta, | Maltha, | Pissphaltum naturale,*

En François, *Bitume limoneux, | Bitume liquide, | Poix de terre,*

Est une espece de Bitume mou, de differentes couleurs, fort inflammable, lequel  
 on tiroit autrefois de plusieurs endroits, comme du lieu où étoit l'ancienne Baby-  
 lone, des environs de Raguse dans la Grece, d'un certain étang de Samosate ville  
 de Comagene, &c. de divers autres païs; mais on ne nous apporte plus de ce Naphta,  
 celuy que nous voyons naît en France & en Italie.

Naphta de Le Naphta de France est mou comme de la poix liquide, noir, de mauvaise odeur;  
 France. on en trouve dans plusieurs Provinces du Royaume, & entr'autres en Auvergne,  
 Pomet. vers le Puits de Pege, où il y en a une si grande quantité, qu'il s'éleve hors de la  
 terre & incommode fort les passans, car il s'attache à leurs souliers, & les empê-  
*Stercus dia-* che d'avancer: on appelle ce bitume *Stercus diaboli*.  
*boli.*

Naphta d'Italie. Le Naphta d'Italie est une espece de Petrole ou une huile claire, tantôt blan-  
 che, tantôt rouge, tantôt jaune, tantôt verte, tantôt noire; elle découle d'une roche  
 située sur une montagne vers Mont-festini, dans la Duché de Modene: la blanche  
 est la plus estimée.

Les Bitumes appelez *Naphta* sont presque tout soufre ou huile mêlée avec quel-  
 que quantité de sel acide & volatile.

Vertus. Ils sont incisifs, penetrans, detergifs, digestifs, vulneraires, resolutifs, forti-  
 fians.

## N A P U S.

*Napus, | Bunias, | En François, Navet,*

Est une plante qui ne differe de la rave que par un certain port que les Jardiniers &  
 les Laboureurs distinguent, & par la figure de sa racine que tout le monde con-  
 noît. Il y en a de deux especes; une cultivée, & l'autre sauvage.

La premiere est appellée

*Napus*, J. B. Raii hist.

*Napus sativa*, C. Bauhin, Pit. Tour-

| nefort.

*Bunias sive Napus*, Ad. Lob. Ger.

Premiere  
 espece.

Sa tige monte à la hauteur d'un pied & demi ou de deux pieds, se divisant en  
 rameaux: ses feuilles sont oblongues, découpées profondément, rudes, vertes. Sa  
 fleur est à quatre feuilles disposées en croix, jaune; il luy succede une silique lon-  
 gue d'environ un pouce, ronde, se divisant en deux loges remplies de semences af-  
 fez grosses, presque rondes, de couleur rougeâtre ou tirant sur le purpurin, d'un  
 goût acre & piquant. Sa racine est oblongue, ronde, grosse en haut, charnue,  
 plus menue vers le bas, de couleur blanche ou jaune, quelquefois noirâtre en de-

hors, blanche en dedans, d'un goût doux & piquant agreable ; on la cultive dans les terres humides ; elle sert pour la cuisine.

La seconde espece est appellée

<i>Napus sylvestris</i> , C. Bauh. P. Tournefort, J. B.	<i>Bunium &amp; Napus sylvestris</i> , Ad.
<i>Bunias sive Napus sylvestris nostras</i> , Park.	<i>Bunias sylvestris Lobelii</i> , Ger.
	En François, <i>Navet sauvage</i> .

Elle est semblable au Navet cultivé, excepté que sa racine est beaucoup plus petite ; sa fleur est jaune, & quelquefois blanche ; elle croît entre les blez : sa semence est préférée en Medecine à celle du Navet domestique. L'une & l'autre espece contiennent beaucoup de phlegme, d'huile, & de sel essentiel. Seconde espece.

La semence de Navet est deterfive, apertive, digestive, incisive ; elle resiste au venin ; elle chasse par transpiration les mauvaises humeurs ; elle excite l'urine, elle est propre pour la jaunisse, pour les fievres malignes, pour la petite verole ; on l'employe dans la theriaque. Vertus.

Sa racine est bonne pour la toux inveterée, pour l'asthme, pour la phtisie, étant prise en decoction chaude comme un bouillon : on s'en sert aussi exterieurement, étant rapée, pour digerer, pour resoudre, pour appaiser les douleurs : on l'applique en maniere de cataplasme.

La graine qu'on appelle *Navette*, n'est pas de la semence de Navet, comme beaucoup de gens le croyent ; c'est la semence d'une espece de Choux qu'on appelle en Flandre *Colsa* : on la cultive en Normandie, en Brie, en Hollande, en Flandre : on tire de cette semence, par expression, une huile qu'on appelle *Huile de Navette* ; sa couleur est jaune, son odeur n'est point desagreable, & son goût est doux ; elle est employée ordinairement pour brûler ; les Bonnetiers s'en servent. Navette. Pomer en son Livre des Drogues Colsa. Huile de Navette.

Elle est resolutive, adoucissante, appliquée exterieurement ; mais on ne s'en sert guere en Medecine. Vertus.

NARCISSOLEUCOIMUM.

<i>Narcissoleucoium vulgare</i> , Pit. Tournefort.	<i>Leucoium bulbosum hexaphyllum</i> , Dodon.
<i>Leucoium bulbosum vulgare</i> , C. Bauh. Rait hist.	<i>Leucoium bulbosum hexaphyllum cum unico flore</i> , rarius bino, J. B.
<i>Leucoium bulbosum serotinum</i> , Ger.	<i>Leucoium bulbosum praecox majus</i> , Park.
<i>Viola alba bulbosa</i> Fuchfii.	En François, <i>Percenege</i> .

Est une plante qui pousse de sa racine trois, ou quatre, ou cinq feuilles semblables à celles du poireau, fort vertes, lisses, nettes, resplendissantes : il s'éleve d'entre elles une tige à la hauteur de plus d'un demi pied, anguleuse, canelée, creuse, revêtue avec ses feuilles, jusqu'à la moitié, d'une espece de gaine ou fourreau blanc ; elle ne porte ordinairement qu'une seule fleur en sa sommité, quelquefois deux, rarement trois. Cette fleur est à six feuilles disposées en cloche penchée, de couleur blanche avec une tache verdâtre, d'une odeur qui n'est point desagreable. Lorsque cette fleur est passée, son calice devient un fruit relevé de trois coins, & divisé interieurement en trois loges remplies de semences presque rondes, dures, d'un blanc jaunâtre. Sa racine est une bulbe composée de plusieurs tuniques blanches, & garnie en dessous de fibres blanchâtres, d'un goût visqueux sans presque



aucune acrimonie. Cette plante croît dans les bois ombrageux ; on la transplante dans les jardins ; elle contient beaucoup d'huile & de phlegme , peu de sel.

Elle est digestive, resolutive, consolidante ; on ne se sert que de sa racine.  
 Vertus. Elle est digestive, resolutive, consolidante ; on ne se sert que de sa racine.  
 Etimologie. *Narcissolencaium*, comme qui diroit, Plante qui tient du Narcisse & du Giroflier.

## N A R C I S S U S.

*Narcissus albus magno odore, flore circulo pallido*, C. B. Pit. Tournefort.

*Narcissus latifolius*, 7. Clus. hist. Raii hist.

*Narcissus medioluteus Pœticus*, Tab.

*Narcissus mediopurpureus*, Ger. Ico.

*Narcissus mediopurpureus magno flore, folio latiore*, J. B.

En François, *Narcisse*,

Est une plante qui pousse de sa racine des feuilles presque semblables à celles du Poireau, de couleur verte-pâle : il s'éleve d'entr'elles une tige à la hauteur de plus d'un pied, creuse, canelée, nue, portant en sa sommité une grande fleur à une seule feuille évasée en godet ou en campane, blanche, & entourée de six feuilles pâles & purpurines, attachées si fortement à cette fleur, que le tout ensemble paroît estre une seule piece, d'une odeur fort agreable. Lorsque la fleur est passée, son calice, qui est ordinairement envelopé d'une gaine membraneuse, devient un fruit oblong ou rond, triangulaire, divisé interieurement en trois loges remplies de semences presque rondes, noires, ameres. Sa racine est bulbeuse, noirâtre en dehors, blanche en dedans, visqueuse, amere : elle pousse des fibres en dessous comme les autres bulbes. On cultive cette plante dans les jardins, à cause de la beauté & de la bonne odeur de sa fleur : elle contient beaucoup d'huile, de phlegme & de sel essentiel.

Vertus. La fleur du Narcisse est un peu narcotique ; elle excite l'assoupissement, étant sentie long-temps, ou prise par la bouche.

Sa racine est détergitive, aglutinante, adoucissante ; on s'en sert exterieurement.  
 Etimologie. *Narcissus à vapn̄*, *torpor*, parce que la fleur du Narcisse excite l'assoupissement.  
 D'autres veulent que *Narcissus* soit le nom d'un jeune homme qui, selon la Fable, fut changé en cette fleur.

## N A R D U S C E L T I C A.

*Nardus Celtica*, | *Spica Celtica*, | *Saliunca*, | En François, *Nard Celtique*,

Est une petite racine noueuse, écailleuse, jaunâtre, aromatique, ayant quelque forme d'épi qui luy a fait donner son nom. Elle pousse des fibres ou des queues menues, assez longues, qui soutiennent des petites feuilles oblongues, étroites en bas, larges au milieu, & finissant presque en pointe, de couleur jaunâtre. Il s'éleve d'entre ces queues une petite tige à la hauteur d'environ demi pied, portant en sa sommité beaucoup de fleurs qui ont la figure d'une étoile, jaunes tirant sur le rouge. Cette plante croît sur les Alpes, sur les montagnes du Tirol, & en plusieurs autres lieux. On fait secher toute la plante avec sa racine, & on la transporte en petits paquets.

Choix. On doit choisir le Nard Celtique bien nourri, recent, odorant, de couleur jaunâtre ; & en retrancher la partie herbeuse : car sa vertu reside particulièrement dans sa racine. Il contient beaucoup de sel & d'huile.

Vertus. Il est fort apéritif, propre pour résister au venin, pour chasser les vents.

## NARDUS INDICA.

*Nardus Indica*, { *Spica nardi*, | *Spica Indica*, | En François, *Spica nard*,

Est une maniere d'épi long & gros comme le doigt, leger, garni de poils longs, rudes, rougeâtres ou bruns, d'une odeur assez forte & désagréable, d'un goût un peu amer & acre. Il croît aux Indes à fleur de terre, & même dans la terre: une même racine en porte plusieurs; il pousse une tige menue; la racine est grosse comme un chalumeau de plume, ressemblant à celle de la Piretre, mais elle n'est pas si grosse ni si longue; elle est entourée de plusieurs petits filamens semblables à ceux qui se trouvent sous l'oignon ou sous l'ail. Le *Spica nard* est mis au nombre des racines, à cause qu'il naît à peu près comme elles sous la terre.

On doit choisir les épis les plus grands, les plus recents, les plus hauts en couleur, les plus odorants; ils contiennent beaucoup d'huile exaltée & de sel volatil. Choix.

Le *Spica nard* est propre pour inciser, pour atténuer, pour rompre les pierres des reins & de la vessie, pour exciter l'urine & les mois aux femmes, pour fortifier le cerveau & l'estomac, pour résister au venin, pour exciter la transpiration. Vertus.

On trouve en France plusieurs plantes appellées *Nard*, comme le *Nard bâtard* du Languedoc, le *Nard des montagnes*, qui est une espece de *Valeriane*; mais on ne les met guere en usage dans la Medecine.

Ils approchent en vertus du *Nard Indien*.

*Nardus* vient du mot Hebreu *narad* ou *nerd*, qui signifie la même chose.

*Nard bâtard*, *Nard des Montagnes*.  
Vertus.  
Etimologie.

## NARWAL.

*Narwal*, | *Rhoar*, | En François, *Licorne de mer*,

Est un fort gros poisson qui porte sur son nez une corne longue de cinq ou six pieds, pesante, fort dure, blanche, luisante, tortillée ou de figure spirale, creuse en dedans, ressemblant à de l'ivoire: elle luy sert de deffense, & d'une arme pour attaquer les plus grosses Baleines. Ce poisson se trouve assez communément dans la mer du Nord, & principalement vers les côtes d'Islande & de Groënlande.

La corne de ce poisson est ce que nous appellons *Corne de Licorne*, & qu'on a cru naître sur la tête d'un grand animal à quatre pieds, nommé *Monoceros*, dont j'ay parlé en son lieu. Elle a esté autrefois tres-rare, & gardée dans les cabinets des Curieux comme une des choses du monde les plus pretieuses, témoin celle qu'on voit dans le Tresor de saint Denis en France. La raison de cette rareté venoit de ce qu'on ne connoissoit point encore le *Narwal*; mais depuis qu'on a pesché beaucoup de ces poissons, cette corne n'est plus guere rare, on en trouve chez plusieurs Marchands coupées par tronçons; elle contient beaucoup de sel volatil & d'huile.

Elle est cordiale, sudorifique, propre pour résister au venin, pour l'épilepsie; la dose est depuis demi scrupule jusqu'à deux scrupules, on en porte aussi en amulette pendue au cou pour se préserver du mauvais air; mais il ne faut pas attendre d'effet de cette amulette. Ceux qui veulent garder par curiosité la corne de ce poisson entiere, la choisissent bien longue, bien grosse & bien pesante. Vertus.  
Dose.

*Narwal* & *Rhoar* sont des noms Islandois.



*Nasturtium vulgare*, J. B. | *Nasturtium hortense vulgatum*, C. B.  
*Nasturtium horiense*, Ger. Raii hist. | Pit. Tournefort.

En François, *Cresson alenois*, | *Nastord*.

Est une plante qui pousse une ou plusieurs tiges à la hauteur d'un pied ou d'un pied & demi, rondes, solides, rameuses; ses feuilles sont oblongues, découpées profondément, d'un goût acre, mais agreable: ses fleurs naissent aux sommitez des tiges & des branches, petites, composées chacune de quatre feuilles disposées en croix, de couleur blanche ou tirant sur le purpurin: lorsque ces fleurs sont tombées, il leur succede des petits fruits presque ronds, aplatis, divisez en deux loges remplies de semences presque rondes, rougeâtres, d'un goût brûlant: sa racine est simple, ligneuse, blanche, garnie de fibres. On cultive cette plante dans les jardins, parce qu'on en mêle dans les salades; elle contient beaucoup de sel essentiel, mediocrement du phlegme & de l'huile.

**Vertus.** Elle est incisive, atténuante, détersive, aperitive, antiscorbutique, elle purifie le sang, elle aide à la respiration, étant prise interieurement; elle guerit la gratelle si l'on s'en frote, on s'en sert dans les errhines pour provoquer l'éternuement.

**Etimologies** *Nasturtium quasi nastorium à naso*, parce que le Cresson picote les narines en faisant éternuer: le nom François *Nastord* vient du Latin *nasus*, nez, & du François *tordre*, comme qui diroit, *herbe qui fait tordre le nez*, parce que le *Nastord* étant mis dans le nez y excite un mouvement convulsif qui le fait tordre en quelque maniere, de même qu'il arrive par les autres sternutatoires, car l'éternuement est une convulsion.

Cresson vient du verbe Latin *crefcere*, *croître*; on a donné ce nom à ce genre de plante, parce que le Cresson ordinaire croît bien vite.

Alenois vient du verbe Latin *alere*, *nourir*; on a donné ce surnom au Cresson de jardin, parce qu'on l'employe dans les alimens.

NASTURTIUM AQUATICUM.

	<i>Nasturtium aquaticum vulgare</i> , Park.		<i>Sisymbrium cardamine</i> , sive <i>Nasturtium aquaticum</i> , J. B.
	Raii hist.		
<i>Sium crate-</i>	<i>Nasturtium aquaticum supinum</i> , C. B.		<i>Sisymbrium aquaticum</i> , Matth. P. Tour-
<i>va.</i>	<i>Nasturtium aquaticum</i> , sive <i>Cratæx</i> ,		nefort.
<i>Laver</i>	<i>sium</i> , Ger.		<i>Cresso</i> , <i>laver odoratum</i> , Eri. Cordo.
<i>odoratum.</i>			

En François, *Cresson*.

Est une espece de *Sisymbrium* ou une plante qui pousse des tiges longues d'environ un pied, courbées, assez grosses, creuses, rameuses, d'un verd tirant quelquefois un peu sur le rouge; ses feuilles sont presque rondes, rangées plusieurs sur une côte qui est terminée par une seule feuille, toujours vertes, succulentes, odorantes, d'un goût un peu piquant & agreable; on en mange en salade pendant qu'elles sont encore tendres: ses fleurs naissent aux sommitez des tiges & des rameaux, petites, blanches, composées chacune de quatre feuilles disposées en croix: quand cette fleur est passée il luy succede une silique qui se divise en deux loges remplies de semences presque rondes, menues, rougeâtres, acres au goût: sa racine est filamenteuse, blanche. Cette plante croît le long des ruisseaux, aux marais, proche des fontai-

DES DROGUES SIMPLES. NA 527

nes ; elle est plus tendre en Hyver qu'en Eté , & elle est par conséquent meilleure pour les salades : celle qui croît à un lieu nommé Cailli en Normandie , à quelques lieux de Rouen , est preferable à toute autre , à cause qu'elle est tres-petite , tendre , & d'un goût excellent : le Cresson contient beaucoup de phlegme , d'huile & de sel essentiel.

Il est incisif , attenuant , détersif , aperitif , resolutif , propre pour rompre la pierre du rein , pour lever les obstructions , pour exciter les mois aux femmes , pour le scorbut , pour les maladies de la rate ; on s'en sert interieurement & exterieurement en gargarisme , en errhine.

Cailli ,  
petit Cresson.

Vertus.

N A T R I X .

*Natrix* , | *Hydrus* , est une espece de serpent aquatique nageant dans l'eau ; sa tête est large & platte , son corps est gros comme celui d'une couleuvre ordinaire , diminuant vers la queue ; sa couleur est quelquefois cendrée , quelquefois jaune-verdâtre , traversée de lignes noires : il habite en Italie dans les prez & dans les autres lieux aquatiques ; il se nourrit de petits poissons , de grenouilles , de rats , il se jette aux mammelles des vaches & il en succe le lait & le sang , il entre quelquefois dans les pots au lait pour en boire : sa morsure est venimeuse , on en guerit en prenant du sel de vipere , de la theriaque.

Sa peau est estimée propre pour les vapeurs hysteriques , on la brûle & l'on en fait recevoir la fumée par le nez à la malade.

Vertus.

Sa chair purifie le sang & elle est propre pour resister au venin.

*Natrix à nare* , nager , parce que ce serpent nage.

Etimologies

*Hydrus ab ὕδωρ* , aqua , parce que ce serpent est aquatique.

N A U T I L U S .

*Nautilus* , | *Pompilos* , est un poisson à coquille que les vagues de la mer jettent souvent sur le sable , sa coquille approche en figure à celle du Limaçon , la couleur du poisson est blanche ; il nage dans sa coquille comme dans un petit bateau.

Ce poisson & sa coquille sont aperitifs.

Vertus.

*Nautilus quasi parvus nauta* , petit nautonnier , parce que ce poisson conduit sa coquille comme un Nautonnier conduit son vaisseau.

Etimologie.

N E G U N D O .

*Negundo* , *Acostæ* , *Garz* . est un arbre des Indes dont il y a deux especes , un est appelé mâle & l'autre femelle ; le mâle est grand comme un Amandier , ses feuilles sont faites comme celles du Sureau , dentelées aux bords , lanugineuses & velues comme celles de la Sauge.

La femelle est appelée par les Portugais *Norchila* , par les Canarins *Niergundi* , en Malagate *Sambali* , en Malabar *Noche* ; il croît à la même grandeur que le mâle , mais ses feuilles sont un peu plus larges & plus rondes , entieres ou sans dents , semblables à celles du Peuplier blanc . L'une & l'autre espece sont appellées par les Arabes , par les Perses & par les habitans de Decan *Bache* , & par les Turcs *Ayi* : leurs feuilles ont l'odeur & le goût de la Sauge , mais un peu plus acres & ameres . Il paroît au grand matin sur plusieurs de ces feuilles une certaine écume blanche qui en est sortie la nuit . Leurs fleurs approchent fort en figure de celles du Rosmarin : les fruits qui succedent à ces fleurs sont semblables au poivre noir , mais leur goût n'est point si acre ni si brûlant . Ces arbres croissent en plusieurs lieux

*Norchila* ,  
*Niergundi* ,  
*Sambali* ,  
*Noche* ,  
*Bache* ,  
*Ayi* .



des Indes , mais particulièrement en la Province de Malabar.

Vertus.

On dit que leurs feuilles , leurs fleurs & leurs fruits étant concassez , cuits dans de l'eau & fricassez dans de l'huile , sont appliquez avec utilité sur toutes les douleurs provenant de quelque cause que ce soit , principalement pour les douleurs des jointures causées par une humeur froide ; on tient qu'elles produisent un merveilleux effet aux tumeurs & aux contusions : on applique aussi ces feuilles écrasées sur les vieux ulcères , car elles sont vulnérables , détersives & cicatrisantes. Les femmes font une decoction des feuilles , des fleurs & des fruits de ces arbres , dont elles boivent & elles s'en lavent le corps , croyant qu'elle aide à la conception. Les feuilles étant machées donnent une bonne haleine ; on les estime propres pour reprimer les ardeurs de Venus.

## N E P E T A.

<i>Nepeta vulgaris</i> , Trag.		<i>Mentha felina</i> , Tab. Ger. Eyst.
<i>Nepeta major vulgaris</i> , Park.		<i>Cataria herba</i> , sive <i>Calaminthe terria</i> ,
<i>Mentha cataria</i> , J. B. Raii hist.		Dodon.
<i>Mentha cataria vulgaris &amp; major</i> , C. Bauh.		<i>Cataria major vulgaris</i> , P. Tournef. <i>Calamintha montana</i> , Lon.

En François , *Herbe au Chat*.

Est une espece de *Cataria* ou une plante dont la tige s'éleve à la hauteur de trois pieds , quarrée , velue , rameuse ; ses feuilles sont semblables à celles de la grande Ortie ou de la Melisse , dentelées en leurs bords , pointues , lanugineuses , blanchâtres , d'une odeur forte , d'un goût acré : ses fleurs naissent aux sommitez des branches formées en gueule , jaunes ou blanchâtres , disposées en maniere d'épis ; chacune de ces fleurs est un tuyau découpé par le haut en deux levres , & soutenu par un calice fait en cornet : lorsque la fleur est passée , il luy succede quatre semences ovales. Sa racine est ligneuse , divisée en plusieurs branches. Cette plante croît dans les jardins ou aux bords des chemins aux lieux humides : les chats l'aiment fort , car ils se roulent dessus & ils en mangent ; elle contient beaucoup d'huile exaltée & de sel essentiel.

Vertus.

Elle est propre pour resister au venin , pour exciter les mois aux femmes , pour hâter l'accouchement & la sortie de l'arrière-fais , pour aider à la respiration , elle est vulnérable & bonne contre les morsures & piqueures venimeuses.

Etimologies

*Nepeta* à *nepa*, scorpion , parce que cette plante est estimée bonne contre la piqueure du Scorpion.

*Cataria* à *cato*, chat , parce que les chats aiment cette herbe.

## N E R I T A.

*Nerita* est une espece de coquillage de mer dont il y a plusieurs especes , les uns sont grands , ronds , ayant la figure d'un cornet ou du *Buccinum* : les autres sont des especes de Limaçons de mer qu'on trouve sur les sables aux rivages de la mer Méditerranée , ils approchent en figure & en grosseur des Limaçons terrestres , mais leur coquille est plus épaisse , polie , de couleurs différentes en dehors , tantost blanche , tantost incarnate , tantost rouffâtre , & ordinairement rougeâtre en dedans.

Vertus.

Ces animaux étant mangez excitent la semence , leur coquille est aperitive. On substitue quelquefois ces Limaçons de mer au Nombriil marin.

NERIUM.

## NERIUM.

<i>Nerium sive Oleander</i> , Ger.		<i>Nerium sive Rhododendron flore rubro</i>
<i>Nerion floribus rubescens</i> , & <i>nerion</i>		& <i>albo</i> , J. B. Raii hist.
<i>floribus albis</i> , C. B. Pit. Tournefort.		<i>Oleander sive Laurus rosea</i> , Park.
<i>Rhododendrum</i> , Dod.		<i>Rhododaphne</i> , Gef. hor. Cæf.

En François, *Laurier-Rose*.

Est un arbrisseau fort agreable à la veue, & dont on orne les Jardins; il a le port du Laurier: ses feuilles sont oblongues, plus grandes & plus larges que celles de l'Amandier, épaisses, dures; ses fleurs sont fort belles, grandes, ressemblantes à des Roses, de couleur rouge ou blanche: chacune d'elles est un tuyau évafé par le haut en maniere de soucoupe, divisée en cinq parties. Lors que ces fleurs sont passées, il leur succede des filiques presque cilindriques, longues comme le doigt, contenant des semences garnies d'aigrettes; sa racine est longue, ligneuse, polie, d'un goût salé. Cet arbrisseau se delecte aux lieux maritimes & proche des rivieres: on dit qu'il est un poison violent non-seulement à l'homme, mais à toutes sortes d'animaux qui en mangent; il contient beaucoup de sel & d'huile.

M. Tournefort.

Les remedes à ce poison sont l'huile d'Amande douce, le lait, le beure frais, la décoction des figes, des racines d'Althæa, pour adoucir son acreté; car c'est un poison corrosif.

Les feuilles du Laurier-Rose étant écrasées & appliquées exterieurement, sont Vertus. resolutives & propres contre la morsure des bêtes venimeuses.

*Nerium*, seu *Nerion* à νεῖον, humidum, parce que cet arbrisseau croît aux lieux Etimologies humides.

*Rhododendron* à ῥόδον, rosa, & δένδρον, arbor, comme qui diroit, arbre portant des roses.

*Rhododaphne* à ῥόδον, Rosa, & δάφνη, Laurus, comme qui diroit, Laurier-Rose.

## NHAMBI.

*Nhambi*, G. Pison, est une plante de l'Amerique, dont la tige est assez longue & grosse, velue, rameuse, en partie serpentante à terre, & en partie s'élevant comme le Pourpier, rameuse, couverte de poil; sa feuille est grande, verte, quelquefois dentelée seulement aux bords, quelquefois incisée profondement; ses fleurs naissent aux sommitez de ses branches en forme de boutons, rondes, grosses comme de petites Cerises, sans feuilles, n'estant pas beaucoup differentes de celles de la Camomille; sa semence est faite en ombilic, de figure ovale, de couleur grise, rougeâtre, luisante; sa racine jette plusieurs filamens blancs, tendres. Cette plante croît dans les bois, dans les forests, dans les Jardins; son goût est piquant & aromatique. On en mange dans les Salades.

Elle est aperitive, elle rompt la pierre du rein & de la vessie, elle chasse les Vertus. vents, elle fortifie le cœur & l'estomac, elle excite la sueur, elle resiste au venin.

## NHAMDUI.

*Nhamdai* est une espece d'Aragnée du Bresil, son corps est long comme la moitié d'un doigt, garni sur le dos d'une forme de bouclier triangulaire tres-reluisant, ornée aux côtez de six cones pointus, blancs avec des taches rouges: elle a dans sa



bouche deux petites dents recourbées luisantes. La partie antérieure de ce petit animal, laquelle est la plus petite, est soutenue par huit jambes longues presque comme le doigt, de couleur jaune & rouge-brune; & sa partie postérieure qui est la plus grande, est luisante comme de l'argent. Elle représente en bas un visage d'homme, comme s'il y avoit esté peint. Cet insecte file de la toile comme les autres Araignes; il est venimeux. On s'en sert en amulette, on la pend au cou dans le temps de l'accès de la fièvre quarte: on prétend que ce remède chasse la fièvre.

Vertus.

## N I C O T I A N A.

*Nicotiana*, | en François, *Nicotiane*, | *Herbe de la Reine*, | *Herbe de l'Ambassadeur*, | *Tabac*, | *Petun*.

Est une plante dont il y a trois especes principales.

La première est appelée

<i>Nicotiana</i> , Lon. Lugd.		<i>Tabacum latifolium</i> , Cam. Eyst.
<i>Nicotiana major latifolia</i> , C. Bauh.		<i>Tabacco latifolium</i> , Park.
Pit. Tournefort.		<i>Hyoscyamus peruvianus</i> , Ger. Dod.
<i>Nicotiana major sive Tabacum majus</i> , J. B. Raii hist.		<i>Sana sancta Indorum</i> , Ad. Lob. Ger.
<i>Tornabona quæ à Tornabonio missa</i> , Cæf.		<i>Perebecenic</i> Oviedo, Lugd.
<i>Herba sanctæ crucis fœmina</i> , Cast.		<i>Petum Theveti latifolium</i> , Cluf. ad Monard.

Première  
espece.

Elle pousse une tige à la hauteur de cinq ou six pieds, grosse comme le pouce, ronde, velue, remplie de moëlle blanche; ses feuilles sont amples, plus grandes que celles de l'Enule Campana, sans queue, velues, un peu pointues, nerveuses, de couleur verte-pâle, glutineuses au toucher, d'un goût acre ou brûlant; le haut de sa tige se divise en plusieurs rejettons qui soutiennent des fleurs faites en campanes ou en godets découpez en cinq parties, rabatues d'ordinaire sur les côtes, de couleur purpurine. Quand ces fleurs sont passées, il leur succede des fruits membraneux, oblongs, partagez en deux loges, contenant beaucoup de semences, petites, rougeâtres; sa racine est fibreuse, blanche, d'un goût fort acre. Toute la plante a une odeur forte.

M. Tournefort.

La seconde espece est appelée

<i>Nicotiana major angustifolia</i> , C. Bauh.		<i>Tabacco angustifolium</i> , Park.
P. Tournefort.		<i>Sana sancta Indorum</i> , Ger.
<i>Nicotiana sive Tabacum folio angustiore</i> , J. B. Raii hist.		<i>Herba sanctæ crucis mas</i> , Cast.
<i>Petum angustifolium</i> , Cluf. ad Monard.		<i>Tabacum angustifolium</i> , Cam.
		<i>Hyoscyamus peruvianus alter</i> , Dod.

Seconde  
espece.

Elle differe de la précédente en ce que ses feuilles sont plus étroites, plus pointues, & attachées à leur tige par des queues assez longues.

La troisième espece est appelée

<i>Nicotiana minor</i> , C. B. Pit. Tournefort.		<i>Hyoscyamus luteus</i> , Ger. Dod.
Raii hist.		<i>Tabaco Anglicum</i> , Park.
<i>Priapeia, quibusdam Nicotiana minor</i> , J. B.		<i>Petum quarum</i> , Cluf. ad Monard.

Troisième  
espece.

Elle pousse une tige à la hauteur d'un pied & demi ou de deux pieds, ronde,

duré, velue, quelquefois aussi grosse que le doigt, rameuse, glutineuse au toucher, portant des feuilles rangées alternativement, oblongues, grasses, de couleur verte-brune, attachées à des queues courtes. Ses fleurs, ses fruits & ses semences sont semblables à celles des especes precedentes; mais ses fleurs sont de couleur jaune-verdâtre; sa racine est quelquefois simple & grosse comme le petit doigt, quelquefois divisée en des fibres blancs qui s'épandent au large dans la terre.

Les Nicotianes sont cultivées en terre grasse dans les jardins; elles contiennent beaucoup d'huile & de sel fort acré, volatile & fixe.

Elles purgent par haut & par bas avec beaucoup de violence; on s'en sert dans l'apoplexie, dans la paralysie, dans la letargie, dans les suffocations uterines, dans l'asthme; on en fait prendre par la bouche & en lavement; on s'en sert pour le mal des dents, appliquées dessus, ou en fumée; on en prend en poudre par le nez pour exciter à moucher & à éternuer: elles sont vulnetaires, on en employe dans les remedes exterieurs, elles resolvent, elles guerissent la gratelle, étant appliquées en infusion ou en decoction.

La Nicotiane a pris son nom de M. Nicot Ambassadeur de France en Portugal, qui en apporta la semence qu'il avoit recue d'un Flamand arrivant de la Floride en l'année 1560. On l'appelle aussi Herbe de la Reine, parce qu'il en fit present à la Reine.

*Tabacum*, parce qu'il croît abondamment de cette plante en une Isle de l'Amerique appellée *Tabaco*.

*Petum à πτελο*, *extendo*, à cause de la grandeur des feuilles de la premiere espece du Tabac.

N I D U S A V I S.

<i>Nidus avis</i> , Lugd. P. Tournef.		<i>Orobanchè affinis nidus avis</i> , J. Bauh.
<i>Orchis abortiva fusca</i> , C. B.		Raii hist.
<i>Orchis abortiva rufa</i> , sive <i>nidus avis</i> , Park.		<i>Satyriion abortivum sive nidus avis</i> , Ger. En François, <i>Nid d'oiseau</i> .

Est une plante qui pousse une, ou deux, ou trois tiges à la hauteur d'un pied ou d'un pied & demi, blanches, revêtues de feuilles creusées, luisantes, canelées, representant en quelque maniere la figure d'un cœur: ses fleurs sont rangées le long des sommitez des tiges, comme en l'Orchis, composées chacune de six feuilles pâles. Quand elles sont tombées il leur succede un fruit formé en lanterne à trois costes arondies, & qui renferme des semences semblables à de la sciure de bois: sa racine est composée de gros fibres fragiles, pleins de suc, entremêlez & ressemblant en quelque façon à un nid d'oiseau. Toute cette plante a un goût amer & âpre, elle croît dans les bois aux lieux ombrageux & montagneux, aux pieds des Sapins; elle contient beaucoup de phlegme, d'huile & de sel.

Elle est deterfivè, resolutivè, vulnetaire, appliquée exterieurement.

*Nidus avis*, à cause que la racine de cette plante represente un nid d'oiseau.

Vertus.  
Etimologic.

N I G E L L A.

*Nigella*, | *Melanthium*, | *Gith*, | *Melaspermum*, | *Cuminum nigrum Germanicum*,  
En François, *Nielle*,

Est une plante dont il y a beaucoup d'especes: je parleray icy de celle qui est la plus usitée en Medecine: on l'appelle



*Nigella flore minore simplici candido*,  
C. B. Pit. Tournes.  
*Nigella Romana sive sativa*, Park.  
*Melanthium*, Ger.

*Gith*, sive *Nigella Romana*, Tur.  
*Melanthium calice & flore minore*, se-  
mine nigro & luteo, J. Bauhin.

Elle pousse des tiges à la hauteur d'un pied, grêles, canelées; ses feuilles sont médiocrement larges, vertes, découpées menu: ses fleurs sont placées aux sommitez de ses rameaux, grandes, séparées l'une de l'autre, composées chacune de cinq feuilles disposées en rose, de couleur blanche ou tirant sur le pâle, accompagnées au milieu de plusieurs étamines qui sont entourées par une couronne de petits corps oblongs. Quand ces fleurs sont passées il leur succede des fruits membraneux assez gros, terminez par plusieurs cornes, & divisez en plusieurs loges qui renferment des semences anguleuses, noires ou jaunes, d'une odeur aromatique, d'un goût piquant. On cultive cette plante dans les jardins en terre grasse; elle croît aussi dans les blez; nous nous servons de sa semence en Medecine; on en fait venir d'Italie, parce qu'elle est meilleure que celle qui croît autour de Paris.

Choix.

Il faut la choisir nouvelle, bien nourrie, d'une belle couleur noire ou jaune, d'une odeur & d'un goût aromatiques: elle contient beaucoup d'huile à demi exaltée, & du sel volatil.

Vertus.

Elle est incisive, aperitive, resolutive; elle excite le crachat, elle augmente le lait des nourrices, elle provoque les mois aux femmes, elle résiste au venin, elle est propre pour la fièvre quarte, elle est vulnérable, elle tue les vers, elle chasse les vents.

Etimologies

*Nigella quasi Nigrella*, à *nigredine seminis*, parce que la semence de la Nielle est ordinairement noire.

*Melanthium* à *μέλαν*, *nigrum*, & *άνθος*, *flos*, comme qui diroit *Fleur noire*. La fleur de cette plante n'est pourtant pas noire.

Git.

*Melasperrum* à *μέλας*, *niger*, & *σπέρμα*, *semen*, comme qui diroit *Semence noire*. *Gith* ou *Git* est un nom Arabe.

### N I M B O.

*Nimbo*, *Garziæ*, *Acostæ*, est un arbre de l'Amérique qui ressemble au Fresno, ses feuilles sont vertes, dentelées aux bords & pointues, un peu ameres au goût: ses fleurs sont petites, blanches, composées chacune de cinq feuilles, & ayant au milieu des petits filets jaunes; leur odeur est semblable à celle du Lotus sylvestris ou Trioler odorant: son fruit a la figure d'une petite olive, de couleur jaunâtre; son écorce est fort délicate. Cet arbre est rare, on l'appelle en Malabar *Bepole*.

Bepole.

Vertus.

Ses feuilles sont détersives, vulnérables, cicatrisantes, resolutives, on les pile en y mêlant du suc de Limons & on les applique sur les playes fordides.

Le suc de ces feuilles étant pris par la bouche & appliqué sur le nombril, est estimé bon pour tuer les vers du corps.

Ses fleurs sont propres pour fortifier les nerfs.

On tire de son fruit par expression une huile bonne pour les piqueures & contractions des nerfs, pour resoudre.

### N I S I.

*Nisi*, | *Ging-ging*, | *Ninging*, | *Canna*,

Est une plante de la Chine qui pousse une tige à la hauteur d'environ un pied,

grosse comme celle du blé, portant des feuilles qui ressemblent à celles du Violier; ses fleurs naissent premierement en boutons rouges qui s'épanouissent en six feuilles blanches: la racine approche en figure de celle de la Mandragore, mais elle est plus petite, de couleur blanche parsemée de petites veines noires, jettant peu de fibres, d'un goût doux & un peu amer desagreable: on fait secher cette racine pour la garder, elle devient jaunâtre en sechant & elle ressemble beaucoup à la racine de Behen blanc: on en apporte en Hollande, mais on la vend au poids de l'or; nous en voyons peu en France. Pomet.

Les Chinois en font un remede pour toutes leurs maladies, elle purifie le sang, elle repare les esprits, elle chasse par transpiration les mauvaises humeurs, elle res- Vertus.  
siste au venin; la dose est depuis un scrupule jusqu'à deux scrupules.

*Nisi* est un nom Japonnois.

*Ging-ging* ou *Ningsing*, est un nom Chinois qui signifie homme; on a donné ce Etimologies  
nom au *Nisi*, à cause que sa racine dans la terre a la figure des cuisses d'un homme.

*Canna* est un nom des Sauvages.

## N I T R U M.

*Nitrum*, | *Sal nitrum*, | *Salpetra*, | En François, *Salpêtre* ou *Nitre*.

Est un sel mineral en partie volatile & en partie fixe, qu'on tire des pierres & des terres des vieilles mafures, des vieux bâtimens, des urines de plusieurs animaux, lesquelles ont long-temps sejourné dans la terre des caves ou sur des pierres: ce sel a esté formé par un acide de l'air, qui après avoir penetré & rarefié les pierres ou la terre, s'y est fixé & corporifié.

On separe le Salpêtre par la dissolution, par la filtration & par la coagulation, on pulvérise grossierement les pierres & les terres qui ont esté long-temps exposées à l'air, ou qu'on a tirées des vieux édifices; on les met tremper dans beaucoup d'eau chaude afin que le sel s'y dissolve, on coule cette infusion puis on la verse sur de la cendre commune pour en faire une lessive & la dégraisser, on passe & l'on passe plusieurs fois la même liqueur sur les cendres, puis étant bien claire on en fait évaporer sur le feu environ les trois quarts de l'humidité; on la laisse refroidir & cristalliser, on retire les cristaux pour les mettre secher, & l'on fait encore évaporer presque toute l'humidité, on laisse refroidir la liqueur comme devant, on retire du Salpêtre qui contient beaucoup du sel des cendres, & qui approche assez du sel marin. Or quoy que ce sel des cendres soit alkali, il change de nature, parce que ses pores ont esté remplis par l'acide du Salpêtre. Le Salpêtre qu'on a tiré par cette premiere purification est appellé Salpêtre commun; le dernier sel qu'on en retire ne doit point être mêlé avec le premier, parce qu'il est presque fixe & par consequent moins bon. Separation  
du Salpêtre  
des terres &  
des pierres.

On purifie le Salpêtre commun en le faisant fondre dans de l'eau, en filtrant la dissolution, en faisant évaporer sur le feu l'humidité, jusqu'à ce qu'il paroisse dessus une tres-petite pellicule; alors on laisse refroidir la liqueur sans l'agiter, il s'y forme des beaux cristaux longs, blancs, clairs, transparents; on verse par inclination l'eau surnageante & l'on met secher les cristaux, on fait encore évaporer une partie de l'humidité de l'eau restante, & on la laisse refroidir; il se forme de nouveaux cristaux qu'on retire pour les faire secher, on fait enfin évaporer le reste de la liqueur, & l'on ne trouve au fond qu'un peu de sel semblable au sel marin: on reitere encore plusieurs fois à purifier le Salpêtre de la même maniere, & à chaque fois l'on en separe quelque quantité de sel fixe; plus il est purifié, plus les cristaux Salpêtre  
commun.  
  
Purification  
du Salpêtre.



font beaux , grands , luisants , transparents , dépouillez de sel fixe , & difficiles à s'humecter.

- On trouve aussi du Salpêtre naturel attaché contre des murailles & à des rochers en petits cristaux, on le sépare en houlant ces lieux avec des balais, & on l'appelle par cette raison Salpêtre de houffage, il est preferable au Salpêtre ordinaire pour la poudre à canon & pour les eaux fortes, parce que n'ayant point passé comme luy sur les cendres, il n'est point empreint de leur sel: il doit être choisi net, prenant feu facilement. Les Anciens l'appelloient *Aphronitrum*.
- Le Salpêtre ordinaire doit estre choisi bien raffiné, en longs cristaux, comme il a esté dit, rafraichissant la langue lorsqu'on en applique dessus, jettant une grande flame quand on en met sur des charbons ardents. On travaille au raffinement du Salpêtre au petit Arsenal de Paris, on en fait aussi venir des Indes.
- Il est aperitif, incisif, resolutif, il appaise la soif, il excite l'urine, il resiste à la pourriture, il éteint les ardeurs du sang, il pousse la pierre du rein & de la vessie; la dose est depuis demi scrupule jusqu'à une dragme.
- Le Nitre des Anciens ne nous est pas connu, ce n'estoit pas le Salpêtre, il tiroit son nom du país de l'Egypte appelé *Nitrum*, où il se trouvoit, à ce qu'on dit, en abondance: on croit que c'estoit l'Anatron dont j'ay parlé en son lieu.

## N I X.

- Nix*, en François, *Neige*, est une eau rarefiée & congelée dans l'air par un vent froid, elle est ordinairement formée en petits flocons cristallins blancs, mais ses figures sont differentes, suivant les déterminations que le vent luy a données; on en voit quelquefois tomber en forme de petites étoiles: cette eau en se congelant enferme un sel acide de l'air qui rend la neige un peu piquante & penetrante; elle est utile en hyver sur les terres pour la conservation des blés, parce qu'elle entretient par le moyen de son sel une espece de fermentation ou de chaleur qui empêche que ces semences ne gellent trop & ne perissent.
- Elle est rarefiante, humectante, deterfive, rafraichissante, propre pour la brûlure, pour les ophthalmies, pour les inflammations.

## N O C T U A.

- Noctua*, en François, *Chahuan* ou *Hibou*, est un oiseau qui ne vole ni ne chante que la nuit; il y en a de differentes grosseurs, mais il est ordinairement grand comme un pigeon, sa tête est grosse, ses yeux sont larges, ressemblans à ceux du chat; son bec est petit, oblong, jaune, son cou est court; ses jambes sont couvertes de plumes & ses pieds sont velus, sa couleur est obscure: il habite aux lieux pierreux, entre les rochers, sur les montagnes, dans les vieux édifices ruinez: il se nourrit de mouches à miel, de laizards, de rats; il contient beaucoup de sel volatile & d'huile.
- Sa chair est resolutive & propre pour la paralisie, pour la mélancolie, pour la squinancie, on s'en sert interieurement & exterieurement; la dose est depuis demi scrupule jusqu'à une dragme, étant sechée & pulverisée.
- Son fiel est bon pour emporter les taches des yeux.
- Sa graisse est émolliente & resolutive, propre pour fortifier les nerfs, pour aiguiser la veue.
- Noctua à nocte*, parce que cet oiseau ne vole ni ne chante que la nuit.

## NOLI METANGERE.

*Noli me tangere*, J. B. Raii hist.

*Balsamina lutea*, sive *Noli me tangere*,

C. B. Pit. Tournefort.

*Persicaria filiquosa*, Ger.

*Mercurialis sylvestris*, *Noli me tangere*  
*dicta*, sive *Persicaria filiquosa*, Park.

*Impatiens herba*, Dod.

Est une espece de Balsamine, ou une plante qui pousse une tige à la hauteur d'un pied & demi, tendre, lisse, luisante, verte, vuide, rameuse, empreinte d'un suc insipide. Ses feuilles sont rangées alternativement, semblables à celles de la Mercuriale, mais un peu plus grandes, dentelées en leurs bords, d'une belle couleur verte, pleines de suc: il sort de leurs aisselles des pedicules longs, menus, courbez vers terre, se divisant en trois ou quatre branches, où sont attachées de petites fleurs à quatre feuilles inégales, semblables à celles des autres especes de Balsamine, de couleur jaune, marquées de points rouges, accompagnées en leur milieu de plusieurs étamines blanches. Quand ces fleurs sont passées il leur succede des fruits longs, menus, noueux, d'un blanc verdâtre, rayé de lignes vertes. Ces fruits s'ouvrent en meurissant, & étant agitez par le vent ou par le moindre attouchement, ils élancent par une maniere de ressort des semences oblongues, cendrées ou rougeâtres: la racine est fibrée. Cette plante croît dans les bois, aux lieux humides, ombrageux; elle contient beaucoup de phlegme, d'huile, & de sel essentiel. Quelques Auteurs, & entr'autres Dodonée, l'ont crue d'une qualité maligne, & l'ont mise entre les poisons; cependant l'expérience ne montre point qu'elle produise de méchans effets, & l'on en reconnoît de bons.

Elle est tres-aperitive, propre pour faire uriner, pour briser la pierre du rein & de la vessie, étant prise en decoction ou en eau distillée. Vertus.

On l'estime aussi purgative & emetique; je n'ay pas reconnu cet effet, mais il y a de l'apparence que les climats differens où elle croît luy donnent des vertus differentes: elle est resolutive, deterfivè, vulneraire, appliquée exterieurement.

*Noli me tangere*, seu *impatiens herba*, à cause que quand on touche le fruit de cette plante, il en sort avec impetuositè des semences qui s'embarrassent entre les doigts & salissent les mains. Etimologie.

## NUMMULARIA.

*Nummularia*, Ger. Raii hist.

*Nummularia vulgaris*, Park.

*Centimorbia*, Gesn. Tur.

*Nummularia major lutea*, C. B.

*Nummularia sive centimorbia*, J. B.

*Lysimachia humi fusa folio rotundiore*,

P. Tournefort.

En François, *Nummulaire*.

Est une espece de Lysimachia, ou une plante qui pousse plusieurs tiges longues, grêles, rameuses, rampantes & serpentantes à terre, portant des feuilles opposées l'une vis à vis de l'autre, larges d'un doigt, presque rondes & un peu crépées, vertes, d'un goût fort astringent: ses fleurs sortent des aisselles des feuilles, grandes, jaunes, formées en rosettes, coupées en cinq parties, pointues, attachées à des pedicules courts: quand ces fleurs sont passées, il leur succede de petits fruits spheriques qui renferment des semences fort menues; la racine est petite. Cette plante croît aux lieux humides, aux bords des chemins, proche des ruisseaux; elle s'étend plus ou moins en grandeur suivant les terres où elle naît: celle qui se trouve dans les jardins croît plus grande que celle des champs; elle contient beaucoup de sel essentiel & d'huile.



- Vertus.** Elle est astringente, vulnèraire, propre pour les ulcères du poumon, pour l'asthme, pour les morsures des serpens, pour le scorbut, pour la dysenterie, pour le crachement de sang, pour les flux de menstrues & d'hémorrhoides, pour les hernies, pour les cours de ventre; on s'en sert intérieurement & extérieurement.
- Etimologies** *Nummularia* à *nummo*, monnoye, parce que les feuilles de cette plante représentent par leur figure une pièce de monnoye.  
*Centimorbia*, comme qui diroit, *herbe propre à guerir cent sortes de maladies*; ce qui est une exagération assez souvent usitée chez les Auteurs.

## N U X C A R Y O P H Y L L A T A.

- Nux caryophyllata*, en François, *Noix geroflée* ou *noix de Madagascar*;  
**Noix de Géroflès,** **Noix de Madagascar** Est une noix grosse comme une noix de galle, ronde, legere, de couleur de chaatigne, ayant l'odeur & le goût du Gerofle, mais plus foibles, contenant un pepin ou une semence: on nous l'apporte de Madagascar; c'est le fruit d'un arbre appellé dans le païs *Ravensara*, qui croît abondamment en l'Isle de saint Laurent: ses feuilles approchent en figure de celles du Laurier.
- Ravensara,**
- Cannelle géroflée.** On separe la seconde écorce de cet arbre & on la fait fecher, elle ressemble beaucoup en figure & en couleur à la Cannelle, mais elle a le goût du Gerofle: on l'appelle Cannelle geroflée, ou Capelet, ou Bois de Crabe.
- Capelet,** **Bois de Crabe.** Le fruit & l'écorce de cet arbre sont cephaliques, stomacales, propres pour chasser les vents, pour exciter l'appetit, pour resister au venin.
- Vertus.**

## N U X I N S A N A.

*Nux insana*, ab effectu *prunula insana* | *Pruna insana spinosa*, C. Bauh. *nautis Belgis*, Cluf.

Est un fruit des Indes gros comme nos petites prunes, rond, couvert d'une écorce dure, rude, rougeâtre, enfermant un noyau membraneux, noir & marqué d'une tache blanche assez grande, entouré d'une pulpe noire semblable à celle de la prune sauvage; ce noyau contient une amande ferme de couleur cendrée. Cette noix naît à un arbre grand comme un Cerisier, & portant des feuilles longues & étroites comme celles du Pefcher.

- Méchans effets du fruit.** Ce fruit produit un fort méchant effet à ceux qui en mangent, car il cause des vertiges au cerveau, & un délire qui dure quelquefois deux ou trois jours, ou bien il donne des cours de ventre.
- Vertus.** Il est narcotique, on peut l'employer extérieurement dans les onguents pour adoucir & calmer les douleurs.
- Etimologie.** *Nux insana*, à cause des méchants effets que cette espece de noix excite dans le corps lorsqu'on la mange.

## N U X J U G L A N S.

*Nux juglans*, Dod. J. B. Raii hist. | *Nux juglans vulgaris*, Park.  
*Nux juglans, sive regia vulgaris*, C. B. | En François, *Noyer*.  
 Pit. Tournefort.

Est un arbre grand & beau, fort rameux & qui repand ses rameaux fort au large, faisant un grand ombrage; ses feuilles sont grandes, larges, nerveuses, vertes, d'une odeur forte, d'un goût astringent; ses chatons sont longs, pendans, de la figure & de la

de la grosseur des chenilles, composez de plusieurs feuilles rangées par écailles le long d'un poinçon, de couleur jaunâtre; le dessous de ces feuilles est couvert de plusieurs sommets attachez ordinairement par des étamines si courtes qu'on a de la peine à les apercevoir: ses fruits naissent sur le même pied qui porte les chatons, mais dans des endroits separez; ce sont les noix que tout le monde connoît & qu'on appelle en Latin *Nuces*; ils sont couverts chacun par une écorce charnue verte, sous laquelle se trouve la coque ligneuse, dure, presque ronde ou ovale que nous appellons coquille de noix.

M. Tournefort.

Noix.

*Nuces.*

Le bois du Noyer est dur, robuste, compacte, ondé en des endroits, couvert d'une grosse écorce cendrée. Ses racines sont grandes, longues, s'étendant beaucoup dans la terre. Cet arbre croît dans les terres grasses aux champs & aux jardins; il contient beaucoup d'huile & de sel.

Bois de Noyer.

Le bois de Noyer est employé chez les artisans pour les Cabinets, pour les Bureaux, pour les Contoirs, pour les Armoires: on s'en sert peu en Medecine; il est pourtant sudorifique & adoucissant étant pris en decoction.

Vertus.

L'écorce charnue des Noix est sudorifique & propre pour resister au venin. Les Teinturiers en tirent une forte teinture.

Les coquilles des Noix sont aussi sudorifiques, desiccatives, on les employe avec l'Esquine, la Sarcepareille, le Gayac dans les tizanes.

Coquilles des Noix.

Les Noix confites fortifient l'estomac, excitent la semence, donnent bonne bouche, & corrigent l'haleine mauvaise.

Vertus.

Noix confites.

On tire des noix seches par expression, une huile qui est fort en usage dans les alimens & dans la Medecine: on l'employe pour les Coliques, pour adoucir les tranchées des femmes nouvellement accouchées, pour resoudre & pour fortifier les nerfs.

Huile de Noix.

Vertus.

La seconde écorce du bois de Noyer arrête le vomissement, on la fait secher & on la reduit en poudre. La dose est depuis un scrupule jusqu'à une dragme.

Seconde écorce du bois de Noyer.

Le suc de la racine de Noyer est estimé propre pour appaiser les douleurs de la Goutte, étant appliqué dessus.

Vertus.

Dose.

Les feuilles & les chatons ou fleurs du Noyer sont astringentes, sudorifiques & propres pour resister à la malignité des humeurs, étant prises en decoction.

Suc de la racine.

*Nux à nocere, nuire*, parce que l'odeur du Noyer excite de la douleur à la tête, & étourdit plusieurs personnes. On remarque aussi qu'il ne croît que tres-peu de plantes sous l'ombre du Noyer.

Feuilles & fleurs.

Vertus.

*Juglans, quasi Jovis glans.*

Etimologie.

*Nux regia*, parce que le Noyer fut transporté de Perse par des Rois, & cultivé en d'autres pais.

N U X M E D I C A .

*Nux medica*, en François, *Noix medicinale*, est un fruit de la grosseur d'une Chataigne, fort dur, oblong, relevé en son milieu, & un peu aplati par les deux bouts, de couleur jaunâtre, tirant un peu sur le rouge, entr'ouvert d'un côté dans sa longueur, & clos exactement de l'autre, ayant une côte au milieu tout autour. Il naît à un arbre qui croît aux Isles des Maldives en Amerique.

Noix medicinale.

Ce fruit est propre pour aider à l'accouchement, pour faire sortir l'arrièrefaix, pour fortifier le cerveau, pour l'épilepsie, étant pris par la bouche.

Vertus.

*Nux medica*, à cause que cette Noix est souvent employée en Medecine chez les Indiens.

Etimologie.



## NUX VOMICA.

- Noix vomique.** *Nux vomica*, en François, *Noix vomique*, est un petit fruit plat, rond, ou orbiculaire, large comme un de nos liards, velouté ou lanugineux, de couleur de gris de Souris en dehors, dur comme de la corne, de diverses couleurs en dedans, tantôt jaune, tantôt blanc, tantôt brun; Quelques-uns croient que c'est le noyau d'un fruit gros comme une pomme, qui croît sur une grande plante en plusieurs endroits de l'Égypte: mais la vérité est qu'on ne sçait point encore bien l'origine de la Noix vomique, & qu'il n'y a rien de sûr dans toutes les Histoires qu'on en a rapportées. Il faut la choisir grosse, nette, nouvelle: on ne peut la mettre en poudre, qu'elle n'ait esté auparavant rapée; car elle a une consistance de corne. On en fait manger aux chiens & à plusieurs autres animaux à quatre pieds qu'on veut faire mourir; car elle les empoisonne en se gonflant comme une éponge dans leur estomac & les suffoquant. Elle n'est point poison aux hommes.
- Choix.**
- Vertus:** Elle est détensive, desiccative, resolutive, étant appliquée extérieurement en poudre: on l'employe aussi intérieurement dans plusieurs compositions propres à résister au venin, à chasser par transpiration les mauvaises humeurs.

## N Y M P H Æ A.

- Nenufar.** *Nymphaea*, en François, *Nenufar*, est une plante aquatique dont il y a deux especes.

La premiere est appellée,

*Nymphaea alba*, J. Bauh. | *Nymphaea alba major*, C. B. Pit. Tourn.  
*Nymphaea candida*, Trag. Fuch. | *Nenuphar album*, Brunf.

En François, *Nenufar blanc*.

- M. Tournefort.** Cette plante pousse des feuilles, grandes, larges, presque rondes, épaisses, d'un verd blanchâtre, nageantes à la surface de l'eau, soutenues par des longues queues rondes, tendres, succulentes, fongueuses; ses fleurs sont grandes, grosses, larges quand elles sont épanouies, à plusieurs feuilles disposées en rose, belles, blanches comme celles des Lys, mais sans odeur, contenues dans un calice ordinairement à cinq feuilles blanchâtres, soutenues chacune par son pedicule semblable à la queue de la feuille. Lors que cette fleur est passée, il paroît un fruit rond, partagé dans sa longueur en plusieurs loges remplies de semences oblongues, noirâtres, luisantes: sa racine est longue, grosse comme le bras, ayant des nœuds sur son écorce; de couleur brune en dehors, blanche en dedans, charnuë, fongueuse, empreinte de beaucoup de suc visqueux, attachée au fond de l'eau dans la terre par plusieurs fibres.

La seconde espece est appellée

*Nymphaea lutea*, Ger. | *Nymphaea citrina*, Cord. hist.  
*Nymphaea lutea major*, C. Bauh. Pit. | *Nenuphar luteum*, Brunf.  
 Tournefort. | En François, *Nenufar jaune*.

Elle differe de la précédente, en ce que ses feuilles sont un peu moins rondes; ou un peu oblongues; en ce que ses fleurs sont jaunes, en ce que son fruit est de figure conique, contenant des semences plus grandes que celles du Nenufar blanc;





Rouge-brun, ou brun rouge d'Angleterre. Potée. Vertus.

On nous apporte d'Angleterre une espece d'Ocre rouge, qu'on appelle *rouge-brun* ou *brun-rouge d'Angleterre*: on l'employe pour la Peinture.

On nous apporte du même país une autre espece d'Ocre qui ne differe du Rouge-brun qu'en ce que sa couleur est bien foncée; on l'appelle *Potée*; on s'en sert pour polir les glaces.

Ces deux dernieres especes d'Ocre rouge sont desiccatives, astringentes.

## O C H R U S.

*Ochrus folio integro capreolos emittente*, C. B. Pit. Tournef.

*Ochrus sive Ervilia*, Dodon. Raii hist.

*Ochrus sive Ervilium flore & fructu albo*, Park.

*Lathyr species, qua Ervilia sylvestris Dodonao*, J. B.

Est une plante qui pousse des tiges semblables en quelque façon à celles de la Gesse, longues d'un pied & demi ou de deux pieds, anguleuses, foibles, se couchant par terre: ses feuilles sont oblongues, les unes simples, les autres composées d'autres feuilles rangées par paires, finissant toutes par des mains: ses fleurs sortent des aisselles des feuilles, attachées à des pedicules courts; elles sont legumineuses, blanches, soutenues sur des calices découpez en pointe. Quand ces fleurs sont passées il leur succede des gouffes composées chacune de deux cosses qui renferment cinq ou six grains ou semences presque rondes, grosses comme des petits pois, de couleur obscure jaunâtre: sa racine est fibreuse. Cette plante croît dans les champs, entre les blez; sa semence contient beaucoup d'huile & de sel essentiel ou volatile.

Vertus. Etimologie.

Elle est deterfive, astringente, resolutive, digestive.

*Ochrus ab Ochra, Ocre*, à cause que la semence de cette plante a une couleur qui approche de celle de l'Ocre.

## O C I M U M.

*Ocimum vulgatius*, C. B. Pit. Tourn.

*Ocimum vulgare majus*, Park.

*Basilicum sive Ocimum*, Brunf.

*Ocimum medium vulgatius & nigrum*,

J. B. Raii hist.

*Ocimum medium citratum*, Ger.

En François, *Basilic*,

Est une plante qui croît à la hauteur d'environ demi pied, touffue, se divisant en beaucoup de petits rameaux quarez, velus, tirant un peu sur le rouge, garnis de feuilles faites comme celles de la Parietaire, mais plus petites, d'une odeur forte, aromatique & tres-agreable: ses fleurs sont verticillées & disposées en épi assez long, peu serré, aux sommitez des branches, de couleur blanche tirant sur le purpurin, fort odorantes: chacune d'elles est en gueule, ou faite en tuyau découpé par le haut en deux levres: il luy succede une capsule qui enferme des semences oblongues, menues, noires: sa racine est ligneuse, fibreuse, noire. On cultive cette plante dans les jardins & dans les maisons, où elle rend un parfum agreable: elle contient beaucoup d'huile exaltée & de sel volatile; on se sert en Medecine de ses feuilles & de sa semence.

Vertus.

Elle est propre pour exciter les urines & les mois aux femmes, pour resister au venin, pour chasser les vents, pour aider à la respiration, pour fortifier le cer-

veau & le cœur, pour detegerer, pour digerer, pour resoudre, pour fortifier les nerfs : on l'employe exterieurement & interieurement.

*Ocimum ab alicis, celeriter*, parce que la semence de cette plante pousse & leve promptement. Etimologies

*Basilicum* à βασιλευς, *Rex*, comme si l'on disoit, *Plante Royale*; à cause de son excellente odeur & de ses vertus.

On trouve quelquefois dans les descriptions des Pharmacopées *Ozimum* au lieu de *Ocimum*. Ozimum.

O C U L U S C A T I.

*Oculus cati*, Boet. de Boot.  
*Solis oculus*, quibusdam,  
*Astroites*, Plin.

*Mibrax*, Persis.  
*Pseudopalus*, Cardan.  
En François, *Oeil de Chat*;

Est une pierre precieuse, belle, luisante, transparente, de diverses couleurs, ressemblant à l'Opale, mais beaucoup plus dure: elle naît dans les Indes en plusieurs endroits; mais celle qu'on tire de Zeilan est la plus estimée; on en trouve de diferentes grosseurs: sa figure est ordinairement oblongue, à peu près comme une faverole: on dit que la plus grande qui soit en Europe, est gardée dans le cabinet de Monsieur le Grand Duc de Toscane; elle est plus grosse que le pouce. L'Oeil de Chat n'est point en usage en Medecine.

*Oculus cati*, parce que cette pierre ressemble à l'œil d'un chat.

*Solis oculus*, parce qu'elle represente un œil, & qu'elle est rayonnante comme un petit Soleil. Etimologies

*Astroites*, à cause qu'elle est rayonnante comme une étoile.

*Mibrax* est un nom Persien qui signifie le *Soleil*; parce que cette pierre rayonne comme un petit Soleil.

*Pseudopalus* à ψευδῶς, *falsus*, & ὄπαιλος, *opalus*, c'est à dire *fausse Opale*; car cette pierre ressemble à l'Opale.

O E N A N T H E.

*Oenanthe Apii folio*, C. Bauhin, Pit. Tournefort.

*Oenanthe sive Filipendula Monspessulana Apii folio*, J. B. Raii hist.

*Oenanthe Apii folio major*, Park.

*Filipendula angustifolia*, Ger.

Est une plante dont les feuilles sont premierement larges, répandues à terre, & semblables à celles du Persil; ensuite elles prennent la forme de celles du Peucedanum ou queue de pourceau: il s'élève d'entr'elles plusieurs tiges à la hauteur d'environ deux pieds, anguleuses, rameuses, canelées, bleuâtres: ses fleurs sont disposées en ombelles aux sommitez des branches, petites, composées chacune de cinq feuilles rangées en fleur de lys, de couleur blanche tirant sur le purpurin. Lorsque ces fleurs sont passées il leur succede des semences jointes deux à deux, oblongues, canelées sur le dos, garnies à leur extremité d'enhaut de plusieurs pointes. Ses racines sont des navets noirs en dehors, blancs en dedans, suspendus par des fibres longs, s'étendant plus au large ou aux côtez qu'elles ne penetrent avant dans la terre, d'un goût doux & assez agreable, approchant un peu de celuy du Panais. Cette plante croît aux lieux marécageux, elle contient beaucoup de sel & d'huile; on se sert en Medecine principalement de sa racine.



Vertus.

Elle est deterſive , aperitive , carminative ; on l'employe pour la pierre , pour les hemorroïdes.

Etimologie.

*Oenanthe* ab *œvni* , *vitis* , & *œvni* , *flos* , comme qui diroit *Fleur de vigne* ; parce que les Anciens donnerent le nom de *Oenanthe* à une plante qui fleurifſoit en même temps que la vigne , ou dont les fleurs avoient une odeur ſemblable à celle de la fleur de la vigne.

## O E N A N T H E A V I S .

*Oenanthe* , | *Vitiflora* , | *Vitifera* , | En François , *Cu blanc* ,

Eſt un petit oifeau dont le bec , les aïles , les jambes & le bout de la queue ſont noirs ; ſon dos eſt cendré , ſon ventre & le deſſous de ſa queue ſont blancs ; ſes jambes ſont longuettes , ſes pieds ſont petits , ſa langue eſt oblongue . & plate : on le trouve dans les buifſons , il ne vole pas bien long - temps ſans s'arrêter ; il ſe nourrit de mouches , de vers de terre , de chenilles ; il contient beaucoup de ſel volatile & d'huile.

Vertus:

Il eſt aperitif & propre pour l'épilepſie.

Etimologies

*Oenanthe* ab *œvni* , *vitis* , & *œvni* , *flos* , c'eſt à dire *Fleur de vigne* : on a donné ce nom à cet oifeau , à cauſe qu'il paroît dans le temps que la vigne fleurit : on l'appelle *Vitiflora* pour la même raiſon.

*Cu blanc* , parce que les plumes de ſon derriere ſont toutes blanches.

## O E N A S .

*Oenas* , | *Vimago* , | *Vini torculum* , | *Rupicola* ,

Eſt un oifeau plus gros qu'un Pigeon ; ſon bec eſt long & pointu ; ſa tête , ſes aïles & ſon ventre ſont de couleur cendrée ; ſa queue eſt grife & noire , ſes pieds ſont rouges ; il aime fort les raiſins meurs : on le trouve dans les vignes au temps des vendanges ; ſa chair eſt dure . On met cet oifeau entre les Pigeons ſauvages ; il contient beaucoup de ſel volatile & d'huile.

Vertus.

Il eſt propre pour l'épilepſie , pour exciter l'urine , pour reparer les forces ; on en fait des bouillons.

Etimologie.

*Oenas* ab *œvni* , *vinum* , parce que cet oifeau ſuce les raiſins meurs.

## O E S Y P U S .

*Oesyphus* , | *Iſopus humida* , | En François , *Oeſipe* .

Eſt une eſpece de Mucilage graiſſeux & en conſiſtance d'onguent , de couleur grife brune , d'une odeur fade & deſagreable ; on le tire de la laine graſſe appellée en Latin *Lana succida* , qui naît à la gorge & entre les cuiſſes des brebis & des moutons : on lave cette laine & on la fait bouillir dans de l'eau pour la dégraiſſer , afin qu'elle ſoit en état d'être employée comme d'autre laine ; on laiſſe un peu reposer les lotions ou la decoction , & l'on trouve deſſus une maniere d'écume graſſe nageante ; on la ramafſe , & l'ayant paſſée par un linge , on la met refroidir dans un baril ou dans un pot pour la garder , c'eſt l'Oeſipe . Celuy que nous trouvons chez les Droguiſtes & que nous employons dans quelques emplâtres eſt apporté de Normandie , de la Beauſſe , du Berri : il faut le choiſir nouveau , de bonne conſiſtance , net , de couleur brune , d'une odeur deſagreable , mais qui ne ſoit point corrompue , car il puant quelquefois en vieillifſant , d'autrefois il devient dur comme

*Lana succida*.

Maniere de faire l'Oeſipe.

Choix.

du Savon : il contient beaucoup d'huile, un peu de phlegme & de sel volatile.  
 Il est propre pour ramolir, pour refondre, pour apaiser les douleurs, pour fortifier, on ne s'en sert qu'extérieurement.

*Oesypus* ab *ois*, *ovis*, brebi, & *oisothu*, *putrescere*, parce que l'Oesipe est une matière sale & comme corrompue qui se tire des brebis. Etimologie.

O L A M P I G U M M I.

*Gummi Olampi*, est une gomme ou une résine dure, jaune, tirant sur le blanc, transparente, ressemblante au Copal, douce au goût avec tant soit peu d'astringtion; on nous apporte cette gomme de l'Amérique, mais rarement.

Elle est déterfive, desiccative, resolutive.

Vertus.

O L E A.

*Olea*, en François, *Olivier*, est un arbre de grandeur médiocre dont il y a deux espèces, un cultivé & l'autre sauvage.

Le premier est appelé.

*Olea*, Brunf. | *Olea sativa*, Dod. C. B. J. B. Raii hist. Pit. Tournefort.

Son tronc est nouveau, son écorce est lisse, de couleur cendrée, son bois est assez solide, de couleur jaunâtre, d'un goût un peu amer; ses feuilles sont oblongues & étroites, presque semblables à celles du Saule, pointues, épaisses, charnues, grasses, dures, de couleur verte pâle en dessus, blanchâtre en dessous, mais sans poil, attachées à des queues tres-courtes & opposées l'une à l'autre; il sort d'entre leurs aisselles des pedicules qui soutiennent des fleurs disposées en grappes blanches, consistant chacune en une seule feuille évasée en haut & fendue en quatre parties, mais retrecie par le bas en tuyau: quand cette fleur est passée il luy succede un fruit oblong ou ovale, verd, charnu, succulent; c'est ce qu'on appelle en Latin *Oliwa*, & en François, *Olive*, ce fruit est plus ou moins gros suivant les lieux où il naît: celui qui croît en Provence & au Languedoc est gros comme un gland de chesne, mais celui qui croît en Espagne est plus gros qu'une muscade; l'un & l'autre ont un goût acre, amer, acerbe & desagreable: ils renferment dans leur chair un noyau oblong & pierreux, qui contient une semence aussi oblongue. On cultive cet arbre dans les païs chauds, en Italie, en Espagne, au Languedoc, en Provence.

Premiere  
espece.  
Olivier  
cultivé.

*Oliwa*,  
Olive.

Olives  
d'Espagne.

L'Olivier sauvage est appelé

*Olea sylvestris*, Ger. Raii hist. | *Oleaster*, Lon. Cæf.  
*Olea sylvestris folio duro subrus incano*, | *Oleaster*, sive *olea sylvestris*, J. Bauh.  
 C. B. Pit. Tournefort. | Park.

Il differe du precedent en ce qu'il est plus petit en toutes ses parties, & en ce que ses feuilles sont plus blanches en dessous: il croît aussi dans les païs chauds, on ne se sert point de ses Olives. Seconde espece.

On confit les Olives cultivées avec du sel & de l'eau pour les rendre bonnes à manger, car au sortir de l'arbre elles ont un goût insupportable. Olives confites.

On tire par expression l'huile d'Olive comme je l'ay dit dans ma Pharmacopée universelle: elle est émoliënte, anodine, resolutive, déterfive, propre pour la dysenterie, pour la colique; les Olives contiennent aussi beaucoup de phlegme & de Huile d'Olive.  
Vertus.



sel essentiel, qu'on laisse écouler & dissiper avant que de les mettre à la presse.

Feuilles,  
Vertus.

Les feuilles de l'Olivier sont astringentes.

Les branches de l'Olivier étoient autrefois des signes de la paix, comme celles du Laurier sont presentement les marques de la gloire.

Gomme  
d'Olivier.

Il croît proche de la mer Rouge certains Oliviers sauvages, qui jettent une gomme fort propre pour arrêter le sang & guerir les playes.

Etimologie.

*Olea* vient du nom Grec *ἔλαια*, qui signifie la même chose.

## O L E U M C A D I N U M V U L G A R E .

*Oleum Takinum*.

*Oleum Cadinum*, seu *Takinum*, vulgare, | En François, *Huile de Cade*.

Huile de  
Cade.

Est une huile claire comme l'huile d'olive, rougeâtre, qui se separe de la poix quand on fait la poix noire; elle a une odeur assez desagreceable. Les Maréchaux l'employent pour les piqueures & pour les playes des chevaux; elle est aussi en usage dans la Medecine.

Vertus.

Elle est digestive, émoliente, resolutive, elle appaise les douleurs, elle guerit la galle, elle est nerval & vulneraire, appliquée exterieurement.

Huile de  
Cade veritable.

Ce qu'on appelle *oleum Cadinum verum*, ou *veritable huile de Cade*, est une huile noire & puante, tirée par la distillation du bois de l'Oxicedre, comme je l'ay marqué dans le chapitre de cet arbre.

Etimologie.

*Cadinum à cadendo*, parce que cette huile tombe par la distillation.

## O L E U M P A L M Æ .

Huile de  
Palme.

*Oleum Palma*, en François, *Huile de Palme*, ou *huile de Senega*, ou *Pumicin*, est une huile épaisse comme du beure, de couleur jaune dorée, d'une odeur d'Iris agreable; elle est tirée par decoction & par expression de l'amande d'un fruit gros comme un œuf, qui croît à une espece de Palmier au Senega, au Bresil, en Affrique, les Affriquains en mangent comme du beure. On tire cette huile de l'amande du fruit du Palmier de la même maniere qu'on tire celle des bayes de Laurier; j'en ay parlé dans ma Pharmacopée. Voyez *Oleum Laurinum*.

Huile de  
Senega,  
Pumicin.

Pomet.

Choir.

On doit choisir l'huile de Palme recente, en consistance de beure, haute en couleur, d'une odeur agreable, d'un goût doux; elle blanchit en vieillissant & elle rancit un peu.

Vertus.

Elle est propre pour adoucir la goutte & les rumatismes, pour fortifier les nerfs, pour attenuer les humeurs froides, exterieurement appliquée.

## O L E U M T E R R Æ .

Huile de  
terre.

*Oleum terra*, en François, *Huile de terre*, est une huile rouge transparente, d'une odeur forte, laquelle sort d'une montagne dans les Indes Orientales; c'est une espece de Petrole.

Vertus.

Elle est propre pour la goutte sciatique, pour fortifier les nerfs, pour refondre, étant appliquée exterieurement.

## O M P H A C I U M .

Verjus.

*Omphacium*, en François, *Verjus*, est le suc du raisin encore verd ou exprimé avant sa maturité, sa couleur est verdâtre, son goût est acide, stiptique ou astringent; il contient beaucoup de sel essentiel & de phlegme, peu d'huile.

Vertus.

Il est déterfif & astringent, il defaltere, il precipite la bile, il rejouit le cœur, il

il tempere l'acrimonie des humeurs, il décrasse la peau; on s'en fert exterieurement & interieurement.

*Omphacium* ab ὄμαξι, *uva acerba*, parce que le Verjus est tiré du raisin verd & encore acerbe. Etimologie.

Ce que les Auteurs appellent *oleum omphacinum*, seroit une huile tirée par expression des olives vertes; mais on n'en peut tirer, comme je l'ay remarqué dans ma Pharmacopée. O'leum omphacinum.

OMPHALODES.

<p><i>Omphalodes pumila verna symphiti folio</i>, P. Tournef.</p>	<p><i>Symphitum pumilum repens</i>, sive <i>borrago minima herbariorum</i>, J. B. Raii hist.</p>
<p><i>Symphitum minus borraginis facie</i>, C. B.</p>	<p><i>Symphitum parvum borraginis facie</i>, Ger.</p>
<p><i>Borrago minor herbariorum</i>, Park.</p>	<p>emac.</p>

Est une plante basse, rampante, qui ressemble au Symphitum; elle pousse de sa racine des feuilles assez semblables à celles de la Pulmonaire, mais plus petites & sans taches, pointues, vertes, attachées à des queues longues; ses tiges sont hautes d'environ demi pied, grêles, revêtues de peu de feuilles, soutenant en leurs sommités des petites fleurs bleues; chacune d'elles est une rosette découpée en cinq quartiers arondis: quand cette fleur est passée, il luy succede un fruit dont l'ame est une pyramide à quatre faces, sur chacune desquelles est attachée une capsule faite en corbeille, dentée ordinairement sur les bords & renfermant une semence assez semblable à celle du Lin: sa racine est petite, entourée de fibres. Cette plante croît au Printemps dans des jardins, son goût est visqueux, mêlé d'un peu d'acrimonie: elle contient beaucoup d'huile & de phlegme, un peu de sel. M Tournefort.

Elle est épaississante, consolidante, aglutinante, propre pour arrêter le sang, pour adoucir les humeurs trop acres, étant donnée interieurement & appliquée exterieurement. Vertus.

M. Tournefort a donné à cette plante le nom de *Omphalodes* ab ὄμαλος, nombril, parce que le creux de ses capsules a une figure approchante de celle du nombril. Etimologie.

ONAGER.

*Onager*, en François, *Asne sauvage*, est une espece d'asne feroce, beaucoup plus grande que l'asne ordinaire, de couleur diversifiée, blanche & noire; elle fait demeure en des lieux inhabitez, pierreux, montagneux, en Affrique, en Lycaonie, en Lycie: elle se nourrit d'herbes. Sa graisse est propre pour fortifier les reins. Asne sauvage.

Sa moelle est bonne pour adoucir la goutte étant appliquée dessus. Vertus.

*Onager* ab ὄν, *asinus*, & ἄγριος, *sylvestris*, c'est à dire asne sauvage. Etimologie.

ONAGRA.

<p><i>Onagra latifolia</i>, P. Tournefort.</p>	<p><i>Lysimachia lutea virginiana</i>, Ger. emac.</p>
<p><i>Lysimachia lutea corniculata</i>, C. Bauh.</p>	<p><i>Lysimachia lutea siliquosa virginiana</i>, Park.</p>
<p>Raii hist.</p>	<p><i>Axochiote</i>, Hernandez.</p>
<p><i>Lysimachia Americana</i>, Col.</p>	

Est une plante qui pousse une tige haute, grosse comme le doigt, ronde en bas, anguleuse & rameuse en haut, grisée & marquetée vers sa sommité de points rouges, remplie de moëlle; ses feuilles sont longues, étroites, rangées alternativement, sinueuses & dentelées en leurs bords: ses fleurs sont grandes & ordinaire-



M. Tournefort.

ment à quatre feuilles jaunes, disposées en rose dans les enchancreures d'un calice, duquel une moitié est fistuleuse & l'autre solide; cette fleur est odorante, mais de peu de durée, car elle ne demeure qu'un jour épanouie sans se flétrir: quand elle est passée, la partie solide du calice devient un fruit cylindrique qui s'ouvre par la pointe en quatre parties, contenant quatre loges remplies de semences menues, anguleuses: sa racine est longue, plus grosse que le doigt, blanche, garnie de quelques fibres. La semence de cette plante a été apportée de l'Amérique, on la sème & on la cultive curieusement dans plusieurs jardins, elle ne pousse sa tige que la seconde année.

Vertus.

On dit qu'elle est astringente, détersive, vulnèraire, propre pour arrêter le sang; mais je n'en ai vu aucune expérience.

Etimologie.

*Onagra quasi Onagra ab divo's, vinum, & ἀγρός, ager*, comme qui diroit, *vin sauvage*, parce qu'on a autrefois donné ce nom à une plante dont la racine rendoit une odeur vineuse.

### ONOBRYCHIS.

Saint-Foin,

*Onobrychis*, en François, *Saint-foin*, est une plante dont il y a deux espèces.

La première est appelée

*Onobrychis*, Dod.

*Onobrychis vulgaris*, Παρκ.

*Onobrychis foliis vicia, fructu echinato major*, C. B. Pit. Tournef.

*Onobrychis sive caput gallinaceum*, Ger.

*Polygonon Gesneri*, J. B. Raii hist.

*Caput gallinaceum Belgarum*, Ad. Lob.

Première  
espèce.

Elle pousse plusieurs tiges longues d'environ un pied, rougeâtres, se couchant à terre, rampantes; ses feuilles sont semblables à celles de la Vesce ou du Galega, mais plus petites, vertes en dessus, blanches & velues en dessous, pointues, attachées par paires sur une côte qui se termine par une seule feuille: ses fleurs sont disposées en épis longs & fort serrez qui sortent des aisselles des feuilles; elles sont légumineuses, rouges, rarement blanches, soutenues sur des calices velus: quand ces fleurs sont passées, il leur succede des petites gousses coupées en crête de coq, hérissées de pointes rudes, & renfermant chacune une semence qui a la figure d'un petit rein: sa racine est longue, médiocrement grosse, noire en dehors, blanche en dedans.

La seconde espèce est appelée

*Onobrychis fructu echinato minor*, C. B. Pit. Tournefort.

*Onobrychis minor, flore parvo purpureo, siliqua echinata majoribus aculeis*, Raii hist.

Seconde  
espèce.

Elle diffère de la précédente en ce qu'elle est plus petite en toutes ses parties, excepté en ses gousses.

Ces plantes croissent dans les champs aux lieux humides & aux lieux sablonneux, on les cultive pour la nourriture des bestiaux; elles contiennent beaucoup de sel essentiel & d'huile.

Vertus.

Le Saint foin est détersif, atténuant, digestif, apéritif, sudorifique, on s'en sert extérieurement & intérieurement.

Etimologie.

*Onobrychis ex ὄνῳ, asinus*, asne, & βρόζω, *fredeo*, je crie, parce que l'odeur du Saint-foin fait braire les asnes qui ont envie d'en manger; ou bien *Onobrychis ex ὄνῳ, asinus, & βρόζω, mordeo*, parce que les asnes mangent le Saint-foin.

ONOCROTALUS.

*Onocrotalus*, | *Pelicanus*, | En François, *Pelican*.

Est un oiseau de rapine aquatique, pêcheur, vorace, grand comme un Cygne & luy ressemblant en plusieurs choses, son bec est long d'un pied & demi, large de trois doigts, plat, osseux, fort robuste, rougeâtre, finissant en une pointe recourbée en forme de crochet; sa tête est grosse comme celle du Cygne, ornée en dessus d'un bouquet de plumes blanches ou noirâtres, molles; son cou est long; sa gorge est grande & fort ample, elle luy sert de réservoir ou de prison pour enfermer les poissons qu'il prend, elle s'étend comme une bourse & elle peut contenir quatre ou cinq carpes assez grosses; ses jambes sont petites & courtes à proportion de la grandeur de son corps: sa voix a du rapport avec le hannissement d'un asne. Cet oiseau naît en Egypte. Les pêcheurs s'en servent pour prendre du poisson, car quand il en a rempli sa gorge, il vient sur le rivage où l'on luy fait rendre ce qu'il a pris. Sa chair est dure, d'un goût fade.

Sa graisse est propre pour ramollir, pour refondre.

Vertus

*Onocrotalus* ex ὄντι, *asinus*, & ἄσινος, *crepitaculum*, comme qui diroit, *cri* ou *hannissement d'asne*, parce que cet oiseau en ouvrant son bec pour prendre de l'air, fait un bruit qui approche du hannissement d'un asne.

Etimologie.

ONONIS, sive ANONIS.

*Ononis*, en François, *Arreste-beuf* ou *Bugrane*, est une plante dont il y a deux espèces principales.

Arreste-beuf, Bugrane.

La première est appelée

*Ononis*, Cord. in Diosc.  
*Anonis*, Dod.  
*Anonis spinosa flore purpureo*, C. Bauh.  
 Pit. Tournefort.  
*Restabovis*, Trag. Lon.

*Anonis sive Restabovis*, Ger.  
*Anonis sive Restabovis vulgaris, purpurea & alba spinosa*, J. B. Raii hist.  
*Remora aratri*, Dod.

Elle pousse plusieurs tiges à la hauteur d'un pied & demi ou de deux pieds, grêles, rondes, ligneuses, velues, rougeâtres, difficiles à rompre, armées d'épines longues & dures; ses feuilles sont oblongues & assez semblables à celles du pois chiche, noirâtres, velues, dentelées en leurs bords, glutineuses au toucher, d'une odeur qui n'est point agreable, d'un goût legumineux: ses fleurs sont legumineuses, purpurines ou incarnates, rarement blanches, soutenues dans des calices dentelez: quand ces fleurs sont passées, il leur succede des petites gouffes qui renferment des semences de la figure d'un petit rein & ayant le goût de la Vesle: ses racines sont longues, ligneuses, fibreuses, blanches, serpentantes en long & en large, difficiles à rompre, arrêtant souvent les charrues des Laboureurs. Cette plante croît par tout dans les champs, le long des chemins.

Première espèce.

La seconde espèce est appelée

*Ononis mitis luteo flore*, Eyst.  
*Anonis viscosa spinis carens lutea major*, C. B. Pit. Tournef. Raii hist.  
*Anonis lutea non spinosa Dalechampia*

*natrux*, J. Bauh.  
*Natrux Plinii, sive Anonis non spinosa lutea major*, Park.  
*Anonis sine spina, lutea*, Ger.



Seconde  
espece.

Elle pousse plusieurs tiges à la hauteur d'un pied ou d'un pied & demi, rondes, rameuses, sans épines; les feuilles sont semblables à celles de l'espece precedente, mais plus pâles, rangées alternativement: ses fleurs sont legumineuses, jaunes, ressemblantes à celles du Genet, attachées à des pedicules longs: quand ces fleurs sont passées, il leur succede des gouffes plus longues & plus grêles qu'en la premiere espece, velues, contenant des semences formées en petit rein, noires: toute cette plante est velue, grasse ou glutineuse au toucher, d'une odeur forte; elle croît principalement aux pais chauds.

Nous employons en Medecine les racines de l'Arreste-beuf, elles contiennent beaucoup d'huile & de sel essentiel & fixe.

Vertus.

Elles sont deterfives, attenuantes, aperitives, propres pour la jaunisse, pour les obstructions du foye, de la rate, pour la pierre, étant prises en decoction.

Etimologies

*Ononis ab oves, asinus*, parce que l'asne aime à manger cette herbe.  
*Restabovis & remora aratri*, parce que la racine de cette plante arrête les beufs & la charrue.

## O N Y X.

*Onyx* est une pierre precieuse blanche, nette, polie, opaque, mais resplendissante exterieurement, ressemblant à un ongle humain: elle naît aux Indes, en Arabie, en Amerique, en Europe.

Vertus.

Quelques-uns l'employent pour les ulceres des yeux; on peut la broyer & en faire prendre par la bouche; elle est astringente.

Etimologie.

*Onyx*, ὄνυξ est un nom Grec qui signifie ongle: on a donné ce nom à la pierre d'Onyx, parce qu'elle ressemble en couleur à l'ongle d'un homme.

## O P A L U S.

Opale.

*Opalus*, | *Argemon*, | En François, *Opale*,

*Pæderos*.

Est une tres-belle pierre precieuse, polie, luisante, resplendissante, qui participe des couleurs du Carboncle, de l'Amethyste & de l'Emeraude. Pline appelle cette pierre *Pæderos*: elle naît en l'isle de Zeilan aux Indes; plusieurs Lapidaires l'estiment la plus belle de toutes les pierres precieuses, à cause de l'admirable mélange des belles couleurs qui s'y rencontrent; elle ne peut estre contrefaite.

Vertus.

Elle est estimée propre pour réjouir & fortifier le cœur & la veue, pour resister au venin, pour chasser la melancolie, étant portée; mais ces facultez sont fort douteuses.

Etimologie.

*Opalus ab ὄπῳ, oculo*, parce que cette pierre est estimée propre pour conserver la veue.

## O P H I D I O N.

Vertus.

*Ophidion* est une espece de serpent de mer qui est plus court que les autres. Il est estimé aperitif, & propre pour purifier le sang.

## O P H I O G L O S S U M.

<i>Ophioglossum</i> , Ger. J. Bauhin, Raii	<i>Unifolium</i> , Amato. <i>Lingula vulneraria</i> , Cord. hist. Cam. <i>Ophioglossum</i> , sive <i>Lingua serpentina</i> , Park.
hist.	
<i>Ophioglossum vulgatum</i> , C. Bauh. Pit.	
T ur nefort	

*Lingua serpentina*, Cæf. | *Lancea Christi*, vel *Luciola*, Gef. hort. *Luciola*.

Est une petite plante qui pousse une queue haute comme la main, soutenant une seule feuille semblable en quelque maniere à une petite feuille de Poirée, mais plus grasse, charnue, lisse, droite, quelquefois longue & étroite, quelquefois large & arondie, d'un goût douçâtre & visqueux. Il sort du haut de la queue ou de son aisselle un fruit qui a la figure d'une langue aplatie, à bords relevez, & divisé dans leur longueur en plusieurs petites cellules qui renferment une poussiere menue: ses racines sont fibreuses; elle croit dans les prez, dans les marais & aux autres lieux humides; elle contient beaucoup d'huile & de phlegme, peu de sel.

Elle est vulneraire, desiccative, resolutive, consolidante, propre pour arrêter **Vertus.** les hemorrhagies, pour temperer les inflammations des playes; on s'en sert interieurement & exterieurement.

*Ophioglossum ab ophis, serpens*, & γλωσσιν, *lingua*, comme qui diroit, *Langue de serpent*; parce que le fruit de cette plante a la figure de la langue d'un serpent. **Etimologie.**

O P H I T E S.

*Ophites*, [ *Lapis serpentinus*, [ En François, *Pierre serpentine*,

Est une espece de marbre de couleurs diversifiées, verte, pâle, parsemée de taches. Il y en a de plusieurs especes, qui different par leur dureté & par les couleurs differentes de leurs taches: les unes sont dures comme du porphyre, les autres sont tendres presque comme de l'Albâtre. Les premieres naissent dans des mines de marbre en Italie, en Allemagne; les autres sont tirées des carrieres proche de Misnie: ces dernieres servent à faire des vaisseaux où l'on met de l'eau pour boire; car on pretend que l'eau s'y conserve bien mieux qu'en un autre vaisseau, & qu'elle tire un sel de cette pierre propre pour plusieurs maladies.

La pierre serpentine est estimée propre pour guerir les morsures des serpens, étant **Vertus.** appliquée dessus chaudement, & buvant du vin dans lequel elle aura trempé quelque temps. On dit que l'eau qui sort des vaisseaux de Pierre serpentine est bonne pour soulager les maux de tête, pour resister au venin, pour guerir la lethargie, la colique nephretique, la fièvre quarte, pour exciter la sueur, pour la gravelle, pour briser la pierre; on l'applique aussi sur les reins.

*Ophites ab ophis, serpens*: on a donné ce nom à la Pierre serpentine, parce que ses taches approchent souvent en figure de celles d'un serpent: c'est cette ressemblance qui luy a fait attribuer la vertu de guerir les morsures des serpens; mais on ne doit pas faire de fond sur ce remede, car l'experience montre qu'elle ne produit aucun effet en cette occasion; toute la qualité de cette pierre ne consiste que dans un peu de sel aperitif qu'elle contient. **Etimologie.**

O P H R I S.

*Ophris*, en François, *Double-feuille*, est une plante dont il y a deux especes. **Double**  
La premiere est appellée **feuille.**

*Ophris*, Matth. Fuch. | *busdam*, J. Bauhin, Raii hist.  
*Ophris bifolia*, Ger. C. B. Pit. Tourn. | *Bifolium sylvestre vulgare*, Park.  
*Bifolium majus*, sive *Ophris major* qui- | *Pseudoorchis sive Bifolium*, Dod.

Elle pousse une tige à la hauteur quelquefois de demi pied, quelquefois d'un pied, **Premiere**  
**espece.**



quelquefois d'un pied & demi, ronde, portant en son milieu seulement deux feuilles opposées l'une à l'autre, larges, nerveuses, semblables à celles du Plantain : sa sommité est garnie de fleurs qui sont, suivant M. Tournefort, composées chacune de six feuilles, cinq disposées en coiffe dans la partie supérieure, & une sixième qui occupe le bas de la fleur, & qui représente en quelque manière un corps humain, de couleur verdâtre, ou d'un verd blanchâtre. Lorsque cette fleur est passée, le calice devient un fruit semblable à une lanterne à trois côtes contenant des semences semblables à de la siure de bois : ses racines sont fibrées, s'étendant d'un côté & d'autre.

La seconde espece est appelée :

*Ophris trifolia*, Ger. C. Bauhin, Pit. Tournefort.

Seconde  
espece.

Elle differe de la précédente en ce qu'elle porte trois feuilles.  
L'une & l'autre espece croissent aux lieux humides & marécageux, le long des vallées : leur goût est visqueux, elles contiennent beaucoup de phlegme & d'huile, peu de sel.

Vertus.

Elles sont vulneraires, consolidantes, propres pour les playes ; leurs racines sont détersives.

### O P I U M.

*Meconium.*

Le véritable Opium est une larme gommeuse qui sort de la tête des Pavots d'Égypte & de la Grece ; mais nous ne voyons point de ce véritable Opium, parce que les Turcs le gardent pour eux, ne permettant pas qu'on en transporte ; ils nous envoient en sa place le Meconium, qui est un suc tiré par expression des têtes & des feuilles des mêmes Pavots, & réduit par évaporation en consistance d'extrait ; ils le divisent par pains de différentes grosseurs, & ils les envelopent de feuilles de Pavot afin qu'ils s'humectent moins : c'est ce que nous appelons improprement *Opium*, & dont nous nous servons ; il n'a pas tant de vertu que le véritable Opium, mais il supplée à son défaut.

Choix.

Il doit être choisi pesant, compacte, net, visqueux, de couleur noire tirant un peu sur le roux, amer & un peu acre au goût. Le plus estimé estoit autrefois celui qui venoit de Thebes, d'où vient qu'on demande encore dans beaucoup de Dispensations *Opium Thebaicum* ; mais il en vient presentement d'aussi bon de plusieurs autres lieux. Il contient beaucoup d'huile & de sel volatil.

*Opium Thebaicum.*

Vertus.

Il est propre pour épaissir les humeurs, pour exciter le sommeil, pour calmer les douleurs, pour arrêter les cours de ventre, le vomissement, les hemorrhagies, le hoquet ; pour provoquer la sueur, pour les maladies des yeux & des dents. La dose est depuis demi grain jusqu'à deux grains.

Comment  
l'Opium  
excite le  
sommeil.

L'Opium excite le sommeil par une partie visqueuse ou sulfureuse qu'il contient, laquelle ayant esté chariée dans les canaux du cerveau par sa partie volatile, aglutine & embarassé les esprits animaux, en sorte qu'ils sont empêchez pour quelque temps de circuler avec autant de vitesse qu'ils faisoient. Cette aglutination des esprits suffit pour faire le dormir ; de même que le mouvement & la circulation de ces mêmes esprits suffisent pour expliquer les veilles. J'en ay parlé plus au long dans mon Traité de Chimie, en décrivant ma manière de faire le Laudanum.

Étimologie,

*Opium ab ónds, succus*, parce que l'Opium est un suc.

### O P O P A N A X.

*Opopanax* est une gomme jaune qu'on tire par incision de la tige & de la racine

d'une espece de Sphondylium qui croit dans la Macedoine , dans la Beotie & dans la Phocide d'Achaïe. Cette plante est appellée

<p><i>Sphondylium majus sive panax Heracleum quibusdam</i>, J. Bauh. Raii hist. Pit. Tournefort.  <i>Panax sphondylii folio sive Heracleum</i>, C. Bauh.</p>	<p><i>Panax Heracleum</i>, Ger.  <i>Panax Heracleum verum ficulneo folio</i>, Park.                  En François , <i>grande Berce</i>.</p>
--	---

Sa tige est haute & cotonneuse ; ses feuilles ressemblent à celles du Figuier , rudes au toucher , divisées en cinq parties ; ses fleurs naissent en ombelles ou parasols aux sommets des branches : elles sont petites , blanches , composées chacune de cinq feuilles inégales disposées en fleurs de Lys. Quand ces fleurs sont passées , il leur succede des semences jointes deux à deux , aplaties , larges , ovales , échan-crées par le haut , rayées sur le dos , de couleur jaunâtre , d'une odeur forte , d'un goût piquant ; sa racine est longue , blanche , pleine de suc , odorante , un peu amere au goût , couverte d'une écorce épaisse. L'Opopanax découle de cette racine en une liqueur blanche , laquelle s'épaissit & se desseche , prenant en sa superficie une couleur jaune.

On doit le choisir recent , pur , en grosses larmes jaunes au dehors , blanches au dedans , grasses & assez fragiles , d'un goût amer , d'une odeur forte & tres-defa-grable : il contient beaucoup d'huile & de sel volatile. Choir.

Il amolit , il atenué , il digere , il fait dissiper les vents ; il est propre pour les maladies hysteriques ; il resiste à la pourriture. Vertus.

*Opopanax ex ὄπης, succus, & πλάξι, panax* , comme qui diroit , *suc de Panax*. Etimologie.

O P U L U S.

*Opulus* , en François , *Obier* , ou *Opier* , est un arbrisseau dont il y a deux espe-ces. Obier ,  
Opier.

La premiere est appellée

<p><i>Opulus</i>, Ruellii, P. Tournef.  <i>Sambucus aquatica</i>, Trag. Matth.  <i>Sambucus aquatica, flore simplici</i>, C. B.  <i>Sambucus aquatica</i>, J. B. Raii hist.</p>	<p><i>Sambucus aquatilis sive palustris</i>, Ger.  <i>Sambucus palustris</i>, Dod.  <i>Sambucus palustris, sive aquatica</i>, Park.</p>
---	---

Ses rameaux sont semblables à ceux du Sureau , nouez par intervalles , couverts d'une écorce cendrée , remplis de moëlle blanche , fort fragiles ; ses feuilles sont larges , anguleuses , presque semblables à celles de la Vigne , mais plus petites & plus molles ; ses fleurs sont de deux sortes , un peu odorantes , disposées en parasol : celles de la circonference sont plus grandes que les autres , & d'une belle couleur blanche. Elles ressemblent à des roues à cinq quartiers , qui reçoivent dans leur trou un pistile qui sort du milieu du calice ; mais ces fleurs ne laissent aucune graine après elles. Les fleurs qui occupent le milieu & le centre du parasol , sont plus pe-tites , & ressemblent à des godets coupez en cinq quartiers , & dans le fond des-quels il y a un trou qui reçoit la pointe du calice. Lorsque ces fleurs sont passées , le calice devient une baye un peu plus grosse que celle du Sureau , molle , rougissant à mesure qu'elle meurt , d'un goût qui n'est point agreable ; elle renferme une se-mence fort aplatie , dure , échan-crée en cœur : cette plante croît dans les marais. Premiere  
espece.  
M. Tourne-  
fort.



La seconde espece est appellée

<p><i>Opulus flore globofo</i>, Pit. Tournafort.  <i>Sambucus aquatica flore globofo</i>, C. Bauhin.  <i>Sambucus palustris</i> 2. Dod. mas. Cam.</p>	<p><i>Sambucus aquatica polyanthos</i>, Tab.  <i>Sambucus rosea</i>, Ger. Eistet. J. B.  <i>Sambucus palustris</i>, vel <i>aquatica hortensis</i>, Gef. hort.</p>
---	---

Seconde  
espece.

Cet arbrisseau differe du precedent, en ce que ses fleurs sont ramassées en rond ou en globe épais, ordinairement blanches, mais quelquefois purpurines; il croît dans les Jardins, aux lieux humides marécageux. On ne se fert point de ces plantes en Medecine.

Vertus.  
Etimologie.

Leur écorce est aperitive, laxative.

*Opulus*, quòd *viti ferat opem*.

### O P U N T I A.

<p><i>Opuntia vulgo herbariorum</i>, J. B. Pit. Tournafort.  <i>Ficus Indica folio spinoso, fructu major</i></p>	<p><i>re</i>, C. Bauhin.  <i>Ficus Indica</i>, Ger.  <i>Ficus Indica major</i>, Park. Raii hist.</p>
--	--

En François, *Figuier d'Inde*.

Est une plante des Indes qui s'éleve en un grand arbrisseau; ses feuilles sont grandes, quelquefois longues de plus d'un pied, larges d'environ demi pied, épaisses d'un pouce, vertes, arondies en leurs bords, dures, armées de plusieurs tubercules, épineux, pleines de suc, visqueuses, nerveuses; ces feuilles grossissent avec le temps, & elles deviennent rondes & ligneuses; sa fleur est grande à plusieurs feuilles disposées en rose, de couleur jaune ou incarnate, succulente. Lors que cette fleur est passée, son calice devient un fruit charnu, creux sur le devant, & ressemblant en quelque maniere à une grosse Figue ordinaire, rempli d'une pulpe ou chair baveuse, rouge comme du sang, d'un goût doux, mais qui n'est pas si agreable que celui de nos Figues. Cette chair contient plusieurs semences plus petites que des Lentilles, d'un goût particulier & qui n'est point desagreable. On cultive cette plante en Italie, en France, mais elle y croît basse. Ses feuilles estant plantées en terre, produisent des racines & des Figuiers d'Inde: elle contient beaucoup d'huile & de phlegme, peu de sel essentiel.

Vertus.

Elle est propre pour humecter, pour aglutiner & consolider les playes: ceux qui mangent beaucoup de son fruit, remarquent qu'il donne à l'urine une couleur de sang.

Etimologie.

Les Teinturiers Indiens se servent du suc de ce fruit pour teindre en rouge. *Opuntia ab Opunte*, à cause que les feuilles de cette plante estant mises dans la terre, produisent des racines de même qu'une plante qu'on appelloit autrefois *Opuntia*, parce qu'elle croissoit aux environs d'une ville de Grece appellée *Opuns*.

### O R B I S.

*Orbis* est un gros poisson de mer, dont la forme est orbiculaire ou spherique; il ne porte point d'écaillés, mais il est couvert d'une peau fort dure & piquante, de couleur cendrée, marquée quelquefois de taches disposées en étoiles: sa teste ne paroît point être separée de son corps: sa bouche est petite, ses dents sont grandes, larges, doubles, ressemblantes à celles de l'homme. Au dessus de sa bouche paroissent

roissent des trous qui luy servent pour sentir & pour ouir; ses yeux sont petits, sa queue est courte & ronde: on trouve ce poisson dans la mer proche d'Egypte, il passe aussi dans le Nil. Il y en a de plusieurs especes.

Ses dents étant broyées & prises par la bouche, sont astringentes & propres pour arrêter les cours de ventre & les hemorrhagies. Vertus.

Ce Poisson est appellé *Orbis*, à cause de sa figure orbiculaire.

Etimologie.

O R C A.

*Orca*, en François, *Epaulard*, est un grand Poisson de mer dont le corps est fait comme celui du Dauphin, mais vingt fois plus gros, principalement vers le ventre; sa peau est lisse & polie sans écailles, de couleur noire sur le dos, rougeâtre sous le ventre, & blâtre aux côtes; son nez est camart; sa lèvre inferieure est fort grosse: il a quarante dents grandes & tranchantes; ses yeux sont petits, sa queue est longue de plus d'une aulne, ayant la figure d'un Croissant; sa partie genitale, ( si c'est un mâle ) est longue de deux pieds. Ce Poisson pese jusqu'à mille livres; il est ennemi de la Baleine. Epaulard.

Sa graisse est résolutive.

Vertus.

Etimologie.

On a appellé ce Poisson *Orca*, à cause qu'il a la figure d'un grand vaisseau rond sans façon, à qui les Anciens avoient donné le nom d'*Orca*, & duquel ils se servoient pour y garder de l'huile ou du vin.

O R C H I S.

*Orchis* est une plante dont il y a beaucoup d'especes; j'en décriray icy deux des principales.

La premiere est appellée

*Orchis morio mas foliis maculatis*, C. B. Raii hist. Pit. Tournef.

*Cynosorchis morio mas*, Ger. Emac.

*Testiculus morionis mas*, Dodonæo,

*Orchis major tota purpurea, maculoso folio*, J. B.

Lugd.

*Testiculus primus*, Matth.

Elle pousse de sa racine six ou sept feuilles, & quelquefois davantage, longues & médiocrement larges, semblables à celles du Lis, mais plus petites, ordinairement marquées de taches rouge-brunes, ou quelquefois sans taches. Sa tige est haute d'environ un pied, ronde, rayée, revêtue & embrassée par une ou deux feuilles, & portant en sa sommité un long épi de fleurs agreables à la veue, purpurines, blanchâtres vers le fond, & parsemées de quelques points d'un purpurin foncé, odorantes; chacune de ces fleurs est composée de six feuilles inégales, dont les cinq superieures forment, en se courbant, une maniere de coiffe. La feuille inferieure est plus grande que les autres; elle commence par une maniere de tête, & finit par une queue ou éperon. Lorsque cette fleur est passée, son calice devient un fruit semblable à une lanterne à trois côtes contenant des semences semblables à de la siure de bois: ses racines sont deux tubercules presque ronds, charnus, gros comme des noix muscades; un plein & dur, l'autre ridé & fongueux, accompagnez de gros fibres. Premiere espece.

M. Tournefort.

La seconde espece est appellée,

*Orchis morio femina*, C. B. Raii hist. Pit. Tournef.

*Orchis minor purpurea & aliorum colorum cum alis virentibus*, J. B.

A A a



*Cynosorchis morio fœmina*, Ger. | Lugd.  
*Testiculus morionis fœmina*, Dodonæo, | *Triorchis serapias mas*, Fuch. Lugd.

Seconde  
 espece.

Elle pousse quatre ou cinq feuilles couchées à terre, semblables à celles de l'espece précédente, mais plus petites, plus étroites & moins tachées, un peu vénéues ou rayées. Sa tige est haute environ comme la main, embrassée de quelques feuilles, & portant en sa sommité un épi plus court qu'en l'Orchis mâle, & garni de fleurs semblables, mais plus petites, purpurines, ou incarnates, ou blanches, marquées de quelques points d'un purpurin foncé, d'une odeur suave. Ses racines sont deux tubercules, comme en l'espece précédente.

Ces plantes croissent aux lieux humides, dans les prez, dans les marais, dans les bois; leurs racines sont en usage dans la Medecine.

Choix des  
 racines  
 d'Orchis.  
 Vertus.

Il faut les choisir grosses, bien pleines, bien nourries, fermes, d'un goût doux, tirées de terre au Printemps: elles contiennent beaucoup d'huile & de sel volatil.

Elles sont employées ordinairement pour fortifier les parties de la generation, pour exciter la semence, & pour aider à la conception. On les fait secher, on les pulvérise, & l'on en prend depuis un scrupule jusqu'à une dragme pour chaque dose.

Racines  
 d'Orchis  
 confites.  
 Etimologies

On confit aussi des racines d'Orchis au sucre, & l'on en fait manger.  
*Orchis*, id est *testiculus*: on a donné ce nom à cette plante, à cause que ses racines representent les testicules d'un animal.

*Orchis* vient du Grec *ὄρχις*, *appeto*, je desire; parce que l'usage de la racine de cette plante excite des desirs lubriques.

Testicules  
 de Ch.en.

*Cynosorchis* à *κυνος*, *canis*, & *ὄρχις*, *testiculus*; comme qui diroit, *Testicule de chien*.  
*Morio*, *μύριον*, c'est à dire *partie genitale*.

O R E O S E L I N U M.

*Cervaria  
 nigra.*

<i>Oreoselinum Apii folio majus</i> , P. Tournefort,		<i>Saxifraga Venetorum</i> , Ad. Lob.
<i>Daucus montanus Apii folio major</i> , C. Bauhin.		<i>Libanotis altera quorundam</i> , aliis dicta
<i>Daucus selinoides major</i> , Park.		<i>Cervaria nigra</i> , J. B. Raii hist.
		<i>Libanotis alterum genus</i> , Dod.
		<i>Libanotis Theophrasti nigra</i> , Ger.

En François *Perfil de montagne*,

Est une plante qui pousse des tiges ferulacées, à la hauteur de quatre ou cinq pieds, divisées en aîles: ses feuilles sortent, les unes de sa racine, les autres de ses tiges, grandes, amples, ressemblant à celles du Perfil, attachées à des queues longues. Ses fleurs naissent sur des grands parasols aux sommets des tiges & des branches, petites, blanches, composées chacune de cinq feuilles disposées en Rose. Quand ces fleurs sont passées il leur succede des semences jointes deux à deux, larges, ovales, aplaties, rayées sur le dos, bordées d'une membrane, de couleur rougeâtre. Ses racines sont attachées plusieurs à une tête, longues, grosses comme le petit doigt, s'étendant beaucoup dans la terre, noires en dehors, blanches en dedans, empreintes d'un suc mucilagineux, d'un goût resinoux, mais aromatique & agreable, approchant de celui du Panais. Cette plante croît aux lieux montagneux, parmi les pâturages: elle contient beaucoup de sel essentiel & d'huile.

Vertus.

Elle est incisive, détersive, aperitive; on se sert de sa semence & de sa racine pour la pierre, pour la gravelle, pour exciter l'urine.

*Oroselinum ex oēs, mons, & Cελινον, apium*; comme qui diroit, *Perfil de montagne.* Etimologie.

## ORIGANUM.

*Origanum vulgare spontaneum*, J. B. Raii  
hist. Pit. Tournef.

*Origanum sylvestre*, *Cunila bubula* Pli-  
nii, C. B.

*Origanum Anglicum*, Ger.

*Majorana sylvestris*, Park.

*Agrioriganum*, sive *Onitis major*, Lob.

En François, *Origan*,

*Cunila*,  
*Bubula* Pli-  
nii

*Onitis ma-  
jor.*

Est une plante qui pousse plusieurs tiges à la hauteur de deux ou trois pieds, dures, quarrées, velues : ses feuilles les plus grandes ressemblent à celles du Calament ; & les plus petites à celles de la Marjolaine, velues, odorantes, d'un goût acré & aromatique. Ses fleurs naissent petites aux sommitez de ses tiges dans des épis grêles & écailleux, qui forment des gros bouquets : chacune de ces fleurs est en gueule, ou formée en tuyau découpé par le haut en deux levres, de couleur incarnate, ou d'un rouge blanchâtre. Lorsque cette fleur est passée il luy succede des semences tres-menues, presque rondes, enfermées dans une capsule oblongue, qui a servi de calice à la fleur : ses racines sont menues, ligneuses, filamenteuses. Cette plante croît aux lieux champêtres, montagneux, ombrageux ; elle contient beaucoup d'huile exaltée & de sel essentiel.

Elle est cephalique, stomacale, carminative, histerique, deterfive, apetitive ; Vertus. elle facilite la respiration, elle est propre pour l'asthme, pour la jaunisse, pour augmenter le lait aux nourrices, pour exciter la sueur ; on s'en sert interieurement & exterieurement.

*Origanum ab oēs, mons, & γαυριμα, gaudere*, comme qui diroit, *Plante qui se plaît sur les montagnes.* Etimologie.

## ORNITHOGALUM.

*Ornithogalum*, Dod. Gal. Tur.

*Ornithogalum vulgare*, Ger.

*Ornithogalum vulgare & verum*, J. Bau-

hin, Raii hist.

*Ornithogalum umbellatum medium an-*

*gustifolium*, C. B. Pit. Tournef.

Est une plante qui pousse des feuilles longues d'un demi pied, étroites comme celles du Gramen, molles, couchées à terre, creusées, marquées d'une ligne blanche dans leur longueur : il s'éleve d'entr'elles une tige à la hauteur d'environ demi pied, ronde, nue, tendre, jettant en son sommet plusieurs pedicules en maniere d'ombelle, qui soutiennent des fleurs composées chacune de six feuilles oblongues, pointues, disposées en rond, de couleur verdâtre ou herbeuse en dehors, blanche comme du lait en dedans, accompagnées de six étamines larges, blanches. Quand cette fleur est passée il luy succede un fruit presque rond, blanc, relevé de trois coins, & divisé interieurement en trois loges qui renferment des semences menues, presque rondes, noires. Sa racine est une bulbe blanche, à laquelle sont adherantes plusieurs autres petites bulbes en maniere de grape, accompagnées de fibres. Cette racine est empreinte d'un suc aqueux & visqueux tirant sur l'amer : elle est bonne à manger. La plante croît dans les hayes, dans les blez ; sa racine est employée dans la Medecine ; elle contient beaucoup de phlegme & d'huile, medio-crement du sel essentiel.

Elle est propre pour exciter le crachat & les urines ; elle adoucit l'acreté des humeurs, étant prise en decoction, ou mangée en substance. Vertus.



Etimologie. *Ornithogalum ab avis, avis, & γαλα*, parce que la fleur de cette plante est en dedans blanche comme du lait, & d'une couleur semblable à celle des plumes de quelques oiseaux.

## ORNITHOPODIUM.

*Ornithopodium*, Dod. | *Ornithopodium majus*, C. B. Pit. Tourn.  
*Ornithopodium flore flavescens*, J. B. | *Polygala*, Gesn. hort.

En François, *Pied d'oiseau*,

Est une plante qui pousse plusieurs petites tiges menues, foibles, ramufes, presque couchées à terre, rondes, velues : ses feuilles sont plus petites & plus menues que celles de la Lentille, rangées à l'opposite l'une de l'autre le long d'une côte : ses fleurs sont petites, legumineuses, jointes plusieurs ensemble au haut de ses branches sur des pedicules courts, de couleur jaune : leur calice est un cornet dentelé. Lorsque les fleurs sont passées il paroît des gouffes courbées en faucilles, composées chacune de plusieurs pieces attachées bout à bout : ces gouffes naissent deux ou trois ensemble, disposées comme les serres d'un oiseau ; on trouve dans chacune de leurs pieces une semence menue, presque ronde, ressemblant à celle du Navet : sa racine est petite, blanche. Cette plante croît dans les champs, dans les vallées, aux lieux secs & incultes ; elle contient beaucoup de sel & d'huile.

M. Tournefort.

Vertus.

Elle est aperitive, propre pour attenuer & pousser le calcul des reins & de la vessie ; on s'en sert aussi exterieurement pour les hernies.

Etimologie.

*Ornithopodium ab avis, avis, & γαλα, pes*, comme qui diroit, *Pied d'oiseau* ; acause de la figure & de la disposition des gouffes de cette plante.

## OROBANCHE.

*Orobanche*, en François, *Orobanche*, est une plante dont il y a deux especes principales.

La premiere est appellée

<i>Herba tauri vel vacca</i> , Ang.	<i>Orobanche</i> , Matth. Ama. <i>herba tauri</i> ,	<i>Orobanche flore majore</i> , J. B. Raii hist.
	<i>vel vacca</i> , Ang. Cord. in Diosc.	<i>Orobanche major Caryophyllum olens</i> ,
	<i>Leontobotanos</i> , Lon. Lob.	C. B. Pit. Tournefort.
	<i>Cynomorion à canini genitalis similitudine</i> , Plinio.	<i>Legumen leoninum</i> , Ruel.
	<i>Leonina herba</i> , Hermolao.	<i>Rapum genista</i> , Dod. Gal. Ger.

Premiere espece.

Elle pousse une tige à la hauteur d'environ un pied & demi, droite, ronde ou cylindrique, pâle ou d'un rouge jaunâtre, velue, fistuleuse, fragile, elle ne porte point de feuilles veritables, elle n'en jette que des commencemens qui ont la figure d'une languette étroite, spongieuse, se corrompant en peu de temps : ses fleurs naissent le long de la partie superieure de sa tige, un peu distantes les unes des autres, velues, de couleur purpurine pâle ou jaune, ou verdâtre, odorantes ; chacune d'elles est selon M. Tournefort un tuyau fermé dans le fond, ouvert par l'autre bout, évasé & taillé en masque d'une maniere grotesque ; la levre superieure de cette fleur est en casque, & l'inférieure est ordinairement coupée en trois quartiers : après que cette fleur est passée, il paroît un fruit oblong qui s'ouvre en deux coques remplies de semences tres-menues, blanchâtres : ses racines sont bulbeuses, grosses comme le pouce, presque rondes ou formées en cone, écailleuses & noires en dehors, blanchâ-

tres ou jaunâtres en dedans, tendres & empreintes d'un suc visqueux amer, elles deviennent en sechant dures comme de la corne. Cette plante croît toujours au voisinage de quelqu'autre plante, dans les champs, entre les legumes, entre le Lin, le Chanvre, le Fenugrec, dans les blés, proche du Geneft. C. Bauhin dit que la fleur de l'Orobanche qui naît contre le Geneft commun est verdâtre, mais que celle de l'Orobanche qui naît contre le Geneft d'Espagne est jaune & plus grande: on mange l'Orobanche comme des asperges.

La seconde espece est appellée

<p><i>Orobanche ramosa</i>, C. Bauh. Ger. Pit. Tournefort.</p> <p><i>Orobanche altera brevior &amp; ramosa</i>, Cæf.</p>	<p>  <i>Orobanche minor purpureis floribus sive ramosa</i>, J. Bauh. Raii hist.</p>
--	---

Elle pousse une ou plusieurs tiges rameuses à la hauteur d'environ demi pied, beaucoup plus menues & plus dures que celles de l'Orobanche vulgaire, de couleur rougeâtre, velues, jettant quelques vestiges de feuilles: ses fleurs sont disposées en épis aux sommitez de ses branches, formées comme celles de la premiere espece, mais plus petites, de couleur purpurine; il leur succede des fruits remplis de semences tres-menues: sa racine est tubereuse, grosse comme une aveline, accompagnée de plusieurs fibres; toute la plante est un peu amere: elle croît ordinairement entre le Chanvre, entre les blés.

Seconde espece.

L'une & l'autre espece contiennent beaucoup d'huile & de sel volatile.

La premiere espece d'Orobanche est estimée propre pour la colique venteuse, étant sechée & pulverisée; la dose est depuis un scrupule jusqu'à une dragme.

Vertus.  
Dose.

*Orobanche ab ὄρεσον ἀρχαί*, id est *eruum angat & perimat*, comme qui diroit, *étrangle Orobe*, parce qu'on pretend que cette plante fait mourir les Orobés & les Vesses proche desquelles elle croît.

Etimologies

*Cynomorion* à κυνός, *canis*, & μείον, *pars genitalis*, comme qui diroit, *partie genitale du chien*, à cause que la racine de cette plante a la figure du testicule du chien.

*Herba tauri*, vel *vacca*, parce qu'on a cru que cette herbe mettoit le taureau en rut quand il en avoit mangé.

*Leonobotanus* à λέων, *léont*, & βοτάνη, *herba, ex βόω, pasco*, comme qui diroit, *herbe lionne*, parce que cette plante fait perir les legumes proche desquelles elle naît, comme le Lion tue les autres animaux. C'est par la même raison qu'elle est appellée *Leonina herba*, ou *Legumen Leoninum*.

O R O B U S.

<p><i>Orobis sylvaticus vernus</i>, Ger. Emac.</p> <p><i>Orobis sylvaticus purpureus vernus</i>, C. B. Pit. Tournefort.</p> <p><i>Arachus latifolius alter</i>, Dod.</p> <p><i>Orobis sylvestris siliqua erecta</i>, Raii hist.</p>	<p>  <i>Orobis sylvaticus purpureus major</i>, Park.</p> <p><i>Orobis pannonicus primus</i>, Clus. Pan.</p> <p><i>Galega nemorensis verna</i>, J. Bauh.</p> <p>En François, <i>Orobe</i>.</p>
---	---

Est une plante qui pousse plusieurs petites tiges longues d'un pied, s'enclinant vers terre; ses feuilles sont oblongues comme celles de la Parietaire, rangées par paires sur une côte qui finit par une petite queue: ses fleurs naissent comme en épi, legumineuses, de belle couleur purpurine ou bleue, soutenues par des calices découpez en plusieurs pointes: lorsque ces fleurs sont passées, il paroît en leur place des gouf-



ses grêles, presque rondes, noires, relevées, composées chacune de deux coffes qui contiennent des semences presque ovales, plus menues que celles de la Vesse, un peu ameres. Cette plante croît dans les bois, dans les champs, aux lieux montagnueux & incultes; sa semence est souvent demandée dans les compositions de Pharmacie, mais on employe sous le nom d'Orobe, la semence de l'Ers ou celle de la Vesse, parce qu'elles sont plus grosses & mieux nourries, & qu'elles ont plus de vertu que celles de la véritable Orobe.

Vertus. La semence de l'Orobe est détersive, aperitive, resolutive.

Etimologie. *Orobis* ab ὀρέω, edo, & βῆς, bos, comme qui diroit, herbe que le beuf mange, parce que les Anciens ont donné le nom d'*Orobis* à une plante dont ils engraissoient les beufs.

## O R Y X.

*Oryx* est une espece de Chevre sauvage de la grandeur d'un Bouc & quelquefois plus grande: Plinè dit qu'elle n'a qu'une corne fourchue au milieu du front, mais d'autres pretendent qu'elle en a deux longues & pointues; elle porte de la barbe dessous le menton, le poil de son corps naît à contre sens, car il est tourné vers la tête, au contraire de celui des autres animaux, de couleur fauve. On dit que cette Chevre a toujourns soif, & que sentant venir la Canicule, elle courbe son corps & élève ses yeux vers le Ciel comme pour implorer son secours: elle naît en Getulie, elle habite dans les bois.

Vertus.

On estime sa corne bonne contre les morsures des bêtes venimeuses, elle est sudorifique, on en prend en poudre & en decoction.

## O R Y Z A.

Ris. *Oryza*, Matth. J. B. C. B. Pit. Tournef. en François, *Ris*, est une plante qui pousse des tiges ou tuyaux à la hauteur de trois ou quatre pieds, plus gros & plus fermes que ceux du blé, nouez d'espace en espace; ses feuilles sont longues, arondinacées, charnues, assez semblables à celles du poireau: Ses fleurs naissent en ses sommitez assez semblables à celles de l'orge, mais les graines qui les suivent sont disposées en bouquets, enfermées chacune dans une capsule jaunâtre, rudement terminée par un filet; ces graines sont oblongues ou presque ovales, blanches. Cette plante est cultivée aux lieux humides, marécageux, dans l'Italie; on se sert de ses graines principalement pour les alimens & quelquefois en Medecine: on nous les apporte seches du Piémont, d'Espagne & de plusieurs autres endroits, elles doivent être choisies nouvelles, nettes, bien nourries, dures, blanches; elles contiennent beaucoup d'huile & un peu de sel essentiel ou volatile.

Choir.

Vertus.

Le Ris est restaurant, adoucissant, il épaissit & aglutine les humeurs, il modere les cours de ventre, il purifie le sang.

On peut faire de fort bon pain avec de la farine de Ris.

Etimologie.

*Oryza* ab ὄρυσσω, fodio, parce qu'auparavant qu'on seme le Ris, il est nécessaire de labourer & fouir la terre.

## O S M U N D A.

*Osmunda regalis* sive *Filix florida*, Park. | *Filix floribus insignis*, J. B. Raii hist.  
Pit. Tournefort. | *Filix ramosa non dentata florida*, C. B.  
*Filix florida* sive *Osmunda regalis*, Ger. | En Franç. *Osmonde* ou *Fougere aquatique*.

Fougere  
aquatique,

Est une plante qui pousse des tiges à la hauteur d'environ trois pieds, vertes, rayées

DES DROGUES SIMPLES. OS 559

ou canelées, rameuses & s'étendant en large : ses feuilles sont longues, assez étroites, rangées par paires plusieurs sur une côte terminée par une seule feuille : le haut des tiges se divise en quelques petits rameaux ou rejettons qui soutiennent chacun plusieurs grappes ou bouquets chargés de petits fruits dont on ne peut apercevoir la structure sans l'aide du Microscope. M. Tournefort qui les a observés, dit dans son Livre page 437. que chaque grappe est composée d'un amas de coques spheriques & membraneuses qui s'ouvrent chacune comme une boîte à savonette en deux parties, & repandent quelques semences oblongues. Cette plante ne porte point de fleurs ; ses racines sont longues, noires : elle croît aux lieux marécageux, proche des ruisseaux, dans des fossés & aux autres endroits aquatiques ; sa racine est utile en Medecine, elle contient beaucoup de sel, d'huile & de phlegme.

Elle est aperitive, incisive, deterfive, vulneraire, propre pour la colique nephretique, pour la pierre, pour l'hydropisie, pour les pâles couleurs, pour les maladies de la rate, pour les hernies, pour dissoudre le sang caillé dans le corps, pour les playes ; on peut s'en servir interieurement en decoction & exterieurement en onguent.

Vertus.

O S S I F R A G A.

*Ossifraga*, | *Ossifragus*, | *Aquila barbata*, | En François, *Ofraye*.

Est une espece d'Aigle plus grande que l'Aigle ordinaire, sa couleur est cendrée ou blanchâtre, son bec est long, large, robuste, recourbé, noirâtre, barbu en haut ; ses yeux sont couverts d'un nuage qui l'empêche de voir bien clair ; sa langue a la figure de celle de l'homme ; ses griffes sont grosses, pointues, fortes, noires : cet animal vit de chevreaux, de chiens, d'anguilles & d'autres animaux qu'il peut attraper : il se bat contre la Vipere, & l'on dit que quand il en a esté blessé, il se guerit avec une herbe semblable au Sonchus : mais il n'y a guere d'apparence que la morsure de la Vipere puisse penetrer jusqu'à sa peau à cause des plumes dont il est revêtu ; il contient beaucoup de sel volatile & d'huile.

Son estomac est propre pour attener la pierre du rein & de la vessie, & pour exciter l'urine.

Vertus.

Son intestin est bon pour la colique étant séché, pulverisé & pris par la bouche ; la dose est depuis un scrupule jusqu'à une dragme.

Dose.

*Ossifraga ab osse*, os, & *frangere*, rompre, briser, parce que cet Aigle brise les os des animaux qu'elle a pris avec son bec & avec ses griffes.

Etimologie.

O S T E O C O L L A.

<i>Osteocolla</i> ,		<i>Stelechites</i> ,		<i>Osteolithus</i> ,
<i>Ostiocolla</i> ,		<i>Morochius</i> ,		<i>Lapis Sabulosus</i> ,
<i>Osteites</i> ,		<i>Holosteus</i> ,		<i>Lapis Ossifragus</i> ,

En François, *Osteocolle*, | *Pierre des rompus*.

Est une pierre sablonneuse, creuse, de couleur cendrée ou blanchâtre, ayant la figure d'un os, de differentes grosseurs : on en trouve qui sont grosses comme le bras ; nous en voyons de deux especes, une ronde, inégale ou raboteuse, graveleuse, pesante ; l'autre plus unie ou moins raboteuse & legere, elle adhère à la langue comme fait la pierre de ponce : on trouve l'une & l'autre en plusieurs endroits de l'Al-



lemagne, comme au Palatinat, en Saxe, proche de Spire; elle naît dans les lieux sablonneux.

**Vertus.** Elle est propre pour aglutiner & remettre en peu de temps les os rompus, étant appliquée sur les fractures & prise interieurement; la dose est depuis demi scrupule jusqu'à deux scrupules.

**Etimologies** *Osteocolla* ab *osse* & *colla*, comme qui diroit, *colle d'os*.  
*Lapis ossifragus* ab *osse* & *frangere*, comme qui diroit, *Pierre qui remedie aux fractures des os*.

## O S T R A C I T E S.

*Ostracites*, est une pierre presque ronde, grise, dont on trouve deux especes, une naturelle & l'autre artificielle; la naturelle naît dans les mines; l'artificielle est formée par le feu dans les fourneaux où l'on purifie le cuivre; c'est une suite metalique encroutée qui a pris cette forme.

**Vertus.** Les *Ostracites* naturelle & artificielle sont deterfives & astringentes, on les applique exterieurement, étant pulverisées & mêlées dans des onguents.

**Etimologie.** *Ostracites* ab *ὄστρακον* *testa*, coquille, parce que cette pierre a quelquefois une figure aprochante de la coquille d'un limaçon.

## O S T R E A.

**Huîtres.** *Ostrea*, en François, *Huitre*, est un poisson à coquille naissant dans la mer, connu de tout le monde; il y en a de beaucoup d'especes qui sont toutes bonnes à manger; elles contiennent beaucoup d'huile, de phlegme & de sel volatile & fixe.

L'*Huitre* excite un peu le sommeil étant mangée, mais elle est assez difficile à digerer: si on l'applique sur les bubons pestilentiels, elle en fait sortir le virus au dehors.

**Ecailles d'Huître.** Son écaille ou coquille étant calcinée & pulverisée est aperitive, deterfive, desiccative, propre pour nettoyer les dents, pour exciter l'urine, pour les hemorrhoides, pour les ulceres.

**Etimologie.** *Ostrea* ab *ὄστρακα*, *testa*, coquille, parce que l'*Huitre* est couverte d'une grosse & forte coquille.

## O T I S.

*Otis*, | *Tarda*, | En François, *Outarde*, est un oiseau de proie plus gros qu'un coq, sa tête est oblongue, de couleur cendrée, son bec est fort & robuste, sa langue est pointue & dentelée en forme de scie par les côtez, dure & comme osseuse; ses yeux sont larges; les trous de ses oreilles sont si grands & si ouverts, qu'on peut y introduire sans peine le bout du doigt; son cou est menu & de couleur cendrée, son dos est marbré de taches noirâtres & chateignées; ses ailes sont blanches & noires; sa queue est rougeâtre avec quelques taches noires; ses jambes sont longues d'un demi pied, grosses comme le pouce, couvertes d'écailles; ses pieds sont fort gros, ayant chacun trois doigts armez d'ongles: cet oiseau naît en Angleterre, en Bretagne & en plusieurs autres lieux; il vit de fruits, d'herbes, de raves, on en trouve qui pesent jusqu'à treize livres; il a peine à voler acause de la pesanteur de son corps; il est fort bon à manger. Il contient beaucoup de sel volatile.

**Vertus.** Sa graisse est anodine, resolutive.

**Graisse.** Sa fiente est resolutive & propre pour la gale.

**Fiente.** *Otis* ex *ἴσ*, *auris*, oreille; on a donné ce nom à l'*Outarde*, parce qu'il a de grandes oreilles.

*Tarda*

*Tarda à tardo*, tardif, parce que cet oiseau est lourd & tardif à prendre son vol.

O V I S.

*Ovis*, | *Pecus*, | En François, *Brebis*, est la femelle du Belier, ou un animal à laine fort doux & timide, connu de tout le monde; il y en a de plusieurs especes: toutes les parties de l'animal contiennent beaucoup de sel volatil & d'huile.

Sa laine appelée *Lana succida* est resolutive, étant appliquée exterieurement; on s'en sert pour faire l'Oesipe, comme je l'ay décrit en son lieu.

Sa graisse ou son suif étant pris interieurement est propre pour la dysenterie & pour les coliques, on en mêle dans les lavemens, on l'employe souvent dans les pomades.

Sa fiente est incisive, resolutive, aperitive, on en applique sur les tumeurs de la rate.

*Lana succida.*

Vertus.

Suif.

Vertus,

Fiente.

Vertus.

O X Y C O C C U M.

*Oxycoccum*, Cord. hist.

*Oxycoccus*, sive *Vaccinia palustris*, J. B.

*Acinaria palustris*, Gefn. hort.

*Vaccinia palustris*, Ger. Dod.

*Vitis idæa palustris*, C. B. Raii. hist.

*Serpillum acinarum*, Gef. Col.

En François, *Coussinets des marais*.

Est une plante qui pousse plusieurs tiges longues, menues comme des fibres, foibles, de couleur rouge-brune, se couchant & se repandant au large sur la terre, revêtues de feuilles semblables à celles du Serpolet, mais un peu plus perites, dures, vertes en dessus, d'un verd cendré en dessous, attachées à des queues fort courtes & rangées alternativement le long des tiges: ses fleurs naissent aux sommités des branches, attachées une ou deux sur un pedicule long d'un doigt & fort menu, chacune de ces fleurs est découpée en quatre parties pointues, purpurines, accompagnées en leur milieu de plusieurs étamines jaunes qui se joignent avec le pistile & forment ensemble comme un corps pointu. Quand ces fleurs sont passées, il leur succede des bayes presque rondes ou ovales, de couleur rougeâtre ou jaune verdâtre, marquetées de points rouges, ornées d'un ombilic purpurin formé en croix, d'un goût aigre; elles renferment des semences menues: ses racines sont grêles, rampantes, rougeâtres, garnies de fibres déliées comme des cheveux. Cette plante croît dans les marais, & dans les autres lieux humides & ombrageux, le long des montagnes ou des vallées d'où découlent des ruisseaux; elle contient beaucoup de sel essentiel & d'huile.

Ses feuilles, ses fleurs & ses bayes sont deterfives & astringentes, propres pour arrêter le vomissement, pour resister au venin.

*Oxycoccum ab οξύς, acidus, & κόκκος, granum*, comme qui diroit, grain aigre, Etimologie. à cause que les bayes de cette plante sont aigres.

O X Y P E T R A.

*Oxypetra Romanorum*, Pharifani, est une pierre ou une terre de couleur blanche tirant sur le jaune, d'un goût aigrelet, qui se trouve dans le territoire de Rome.

Elle est propre pour calmer l'ardeur des fièvres ardentes & pour desalterer, on met infuser dans de l'eau & l'on en fait boire au malade.

*Oxypetra ab οξύς, acidus, & πετρα, pierre*, comme qui diroit, Pierre acide. Etimologie, Monsieur Pharifani, Premier Medecin du Pape, a donné le nom à cette terre.



## O X Y T R I P H Y L L O N.

	<i>Oxytriphylon</i> , Trag. Lac.	<i>Oxys alba</i> , Ger.
	<i>Trifolium acetosum vulgare</i> , C. Bauh. Park.	<i>Oxys flore albo</i> , P. Tournef.
	<i>Oxys</i> , sive <i>Trifolium acidum flore albo</i> , & <i>purpurascens</i> , J. B. Raii hist.	<i>Acetofella</i> & <i>Lujula</i> , sive <i>Alleluia officinarum panis Cuculi</i> , Brunf.
Pain à Coucou.	<i>Alleluia</i> , Lac. Lon.	<i>Lujula</i> , Fracast. En François, <i>Alleluia</i> , ou <i>Pain à Coucou</i> ,

Est une petite plante qui pousse de sa racine plusieurs queues longues comme la main, foibles, tendres, rondes, quelquefois rougeâtres ou purpurines, soutenant chacune trois feuilles presque rondes, échancrées, ou ayant la figure d'un cœur; molles, succulentes, de couleur verte jaunâtre, d'un goût aigrelet & agreable. Il s'éleve d'entre les queues de ces feuilles des pedicules qui portent chacun une fleur faite en cloche, assez grande, ordinairement blanche, quelquefois purpurine, rarement jaune, découpée en cinq parties jusques vers le centre. Quand cette fleur est passée il paroît un fruit membraneux, ayant une figure approchante de celle d'une lanterne, divisé en cinq loges qui renferment des semences rousâtres, envelopées chacune d'une coiffe: sa racine est courte, mais assez grosse, écaillée, blanche ou rougeâtre, jettant beaucoup de fibres longs, blancs. Cette plante a une odeur foible, mais agreable; elle croît dans les bois & aux lieux sablonneux; elle contient beaucoup de sel essentiel, d'huile & de phlegme.

Vertus. Elle est propre pour desalterer, pour calmer les ardeurs de la fièvre, pour rafraîchir & purifier les humeurs, pour fortifier le cœur, pour resister au venin: on s'en sert en décoction, ou bien on en fait boire le suc dépuré.

Etimologies *Oxytriphylon* ab ὄξυς, acidus, & τριφυλλον, trifolium, comme qui diroit, *Treste aigre*.

*Alleluia* est un mot Hebreu qui signifie *laudate Dominum*, louez le Seigneur: on a donné ce nom à cette plante acause qu'elle fleurit ordinairement vers le temps de Pasques, lorsqu'on chante par tout *alleluia*.

*Oxis* est un mot Grec qui signifie *acide*: on a donné à cette plante ce nom, acause de son goût aigrelet.

*Panis cuculi*, *Pain à Coucou*, soit parce qu'on a cru que l'oiseau appelé *Coucou* mangeoit de cette herbe; soit parce qu'elle pousse ses premieres feuilles au même temps que le Coucou commence à se faire entendre.



## P

## P A C A L.

**P***Acal*, Monard, est un arbre qui croît dans l'Amerique, aux bords d'une riviere distante de vingt-cinq lieues de Lima.

Vertus.

Les Indiens se servent des cendres de ce bois brûlé, mêlées avec du savon, pour guerir toutes sortes de dartres & de feux volages: on tient qu'avec ce mélange ils effacent les vieilles cicatrices.

P Æ O N I A.

*Paonia*, en François, *Pivoine*, est une plante dont il y a deux especes principales; *Pivoine*. une nommée *Pivoine mâle*, & l'autre *Pivoine femelle*.

La premiere est appellée

<i>Paonia mas</i> , Dod. Ger. Park.		<i>Paonia folio nigricante splendido</i> , qua
<i>Paonia mas folis nucis</i> , Gesn. hort.		<i>mas</i> , C. B. Pit. Tournef.
<i>Paonia precocior</i> , J. B. Raii hist.		

Elle pousse des tiges à la hauteur de deux ou trois pieds, un peu rougeâtres, divisées en quelques rameaux : ses feuilles sont larges, composées de plusieurs autres feuilles presque semblables à celles du Noyer, mais plus larges & plus épaisses, vertes brunes, luisantes, couvertes sur le dos d'un peu de laine, attachées à des queues rougeâtres. Ses fleurs naissent aux sommitez des tiges, grandes, amples, à plusieurs feuilles disposées en rose, de couleur quelquefois purpurine, quelquefois incarnate, soutenues par un calice à cinq feuilles. Quand cette fleur est passée il luy succede un fruit composé de plusieurs cornets blancs, lanugineux ou drapés, luisants, renversés en bas ; lesquels s'ouvrent en meurissant, & laissent voir des semences grosses, presque rondes, rouges au commencement, ensuite d'un bleu obscur, puis noires. Ses racines sont formées en navets, grosses comme le pouce, & quelquefois plus grosses, se divisant en plusieurs branches, de couleur rougeâtre en dehors, blanche en dedans.

Pivoine mâle.  
Premiere espece.

La Pivoine femelle est divisée en deux especes ; la premiere est appellée,

<i>Paonia communis vel foemina</i> , C. Bauh. Pit. Tournef.		<i>Paonia foemina</i> , Ger.	Pivoine femelle. Seconde espece generale.
<i>Paonia foemina vulgarior</i> , J. B. Raii hist.		<i>Paonia foemina altera</i> , Dod. Lugd.	
		<i>Paonia foemina vulgariis flore simplici</i> , Park.	

Ses tiges croissent hautes, mais elles ne rougissent point ; ses feuilles sont découpées, de couleur verte-pâle en dessus, blanchâtres & un peu velues en dessous : ses fleurs sont semblables à celles de la Pivoine mâle, mais moins grandes, de couleur rouge : il leur succede aussi des fruits remplis de semences, comme en l'autre espece : ses racines sont des tubercules ou des navets attachez à des fibres, comme en l'Asphodele.

Premiere espece de Pivoine femelle.

La seconde espece de Pivoine femelle est appellée

<i>Paonia foemina altera</i> , C. B. Pit. Tournef.		<i>Paonia promiscua strictiore folio</i> , J. B. Raii histor.
<i>Paonia promiscua</i> , Ger.		<i>Paonia foemina promiscua</i> , Park.
<i>Paonia foemina prior</i> , Dod.		<i>Paonia promiscua seu neutra</i> , Ad. Lob.

Elle a autant de rapport avec la Pivoine mâle qu'avec la femelle ; ses feuilles approchent de celles de la Pivoine mâle, mais elles sont plus longues & plus étroites ; ses fleurs sont composées de sept ou neuf grandes feuilles disposées en rose, comme aux especes précédentes, de couleur rouge foncée ; elles sont aussi suivies par des fruits composés de plusieurs cornets qui renferment des grosses semences noires : ses racines sont semblables à celles de la Pivoine femelle commune, mais plus grosses.

Seconde espece de Pivoine femelle.

L'une & l'autre espece de Pivoine sont cultivées dans les jardins ; la mâle est pré-



ferée en Medecine à la femelle; elle contient beaucoup de sel essentiel, d'huile & de phlegme.

**Vertus.** Sa fleur, sa semence & sa racine sont fort en usage pour les maladies du cerveau, comme pour l'épilepsie, pour l'apoplexie, pour la paralysie; elle excite les mois aux femmes, elle augmente le mouvement du sang & elle le purifie.

**Etimologie.** La Pivoine a pris son nom d'un ancien Medecin nommé Paon, qui, à ce qu'on dit, employa cette plante pour guerir Pluton d'une blessure que luy avoit faite Hercule.

## P A G U R U S.

*Pagurus* est une espee de Cancre ou Ecrevisse de mer longue d'un pied, & plus large que longue; on en trouve quelques-unes qui pesent jusqu'à dix livres. Ce poisson est couvert d'une écaille forte & robuste, unie, rougeâtre ou jaunâtre: ses pattes de devant sont, comme aux autres Ecrevisses, fourchues & en forme de tenailles qui luy servent pour nager, pour porter l'aliment à sa bouche, & pour se defendre, car elles pincent vigoureusement: sa chair est bonne à manger, mais difficile à digerer; elle contient beaucoup d'huile & de sels volatile & fixe.

**Vertus.** Elle est aperitive & pectorale.

Son écaille, ses pattes, & une pierre qui se trouve dans sa tête, sont aperitives, alkalines, propres pour la pierre, pour exciter l'urine, pour adoucir les maux de la gorge, pour arrêter les cours de ventre & les hemorrhagies. La dose est depuis demi scrupule jusqu'à une dragme.

## P A L I M P I S S A.

*Palimpissa*, | *Pix sicca*, | En François, *Bray sec*, |

*Fausse Colophone*, | *Arcançon*.

Est une espee de poix noire qui reste au fond des Alambics ou des Cornuës, après qu'on a tiré par la distillation les huiles de la Terebenthine; on nous apporte cette poix de Provence, de Gascogne: car il se fait beaucoup de ces distillations à quelques lieues de Marseille, dans les forets de Cuges, & dans les Landes de Bourdeaux: mais il ne faut pas croire que les Ouvriers employent de bonne Terebenthine pour cette operation, elle leur coûteroit trop selon eux, & ils ne pourroient pas donner l'esprit de Terebenthine aux Droguistes à si bon marché. Ils se servent du Barras ou Galipot qui est une resine liquide ou terebenthine grossiere, épaisse, blanchâtre, qui sort du Pin par les incisions qu'on luy a faites. De sorte que la liqueur qu'on vend chez les Droguistes sous le nom d'esprit ou d'essence de Terebenthine, est tirée du Galipot. Elle n'a pas tant de vertu qu'une veritable huile ætherée qu'on auroit tirée de la Terebenthine, mais elle en approche.

**Barras,**  
**Galipot.**

**Esprit ou**  
**essence de**  
**Terebenthine**  
**des Dro-**  
**guistes.**

**Choir.**  
**Vertus.**

Elle doit être claire comme de l'eau, d'une odeur forte, penetrante, désagreable: elle est fort aperitive, resolutive, incisive, attenuante, nerveale: on devoit ne s'en servir que pour l'exterieur, à cause qu'il se trouve souvent des ordures dans la poix dont on l'a tirée.

**Choir de**  
**l'Arcançon.**  
**Vertus.**

L'Arcançon ou Bray sec doit être choisi net, sec, cassant, luisant, noir; il contient encore beaucoup d'huile & de la terre.

Il est deterisif, resolutif, supuratif, digestif; on l'employe dans les onguens, dans les emplâtres, dans les cerats: plusieurs ouvriers s'en servent aussi.

**Etimologie**

*Palimpissa* ex πάλιν, rursus, & πικρα, pix, comme qui diroit, *poix cuite davantage que les autres*; car il faut sous-entendre *coctæ*.

## PALIURUS.

*Paliurus*, Dodon. Ger. Pit. Tourne-  
fort. *Rhamnus folio subrotundo, fructu com-*  
*Paliurus sive Rhamnus* 3. Dioscoridis, *presso*, C. B.  
Park. *Rhamnus sive paliurus folio jujubino*,  
J. B. Raii hist.

En François, *Paliure*.

Est un arbrisseau qui croît quelquefois à la hauteur d'un arbre; ses rameaux sont longs & épineux, mais les épines qui se rencontrent proche des feuilles, sont plus petites & moins nuisibles que celles des autres endroits; ses feuilles sont petites, presque rondes, pointues, de couleur verte-obscur comme rougeâtre; ses fleurs sont petites, jaunes, ramassées aux sommets des branches, composées ordinairement chacune de cinq feuilles, disposées en rond dans la renure d'une rosette qui se trouve au milieu du calice; cette rosette devient dans la suite un fruit fait en bouclier, relevé au milieu, délié aux bords & comme membraneux. On trouve dans le milieu de ce fruit un noyau osseux sphérique, divisé en trois loges qui contiennent ordinairement chacune une semence presque ronde, ayant la couleur, la politesse & la douceur de la graine de lin. Cet arbrisseau croît dans les hayes, aux lieux humides.

M. Tourne-  
fort.

Ses feuilles & sa racine sont astringentes.

Vertus.

Sa semence adoucit les acrez de la poitrine, elle excite l'urine, elle brise la pierre du rein & de la vessie, elle est emolliente & resolutive; on en prend en poudre & en decoction.

## PALMITES.

*Palmites* est une espece de Palmier des Indes, dont le tronc est fort gros & les feuilles fort longues, attachées au haut de l'arbre sans queue; son fruit est un peu plus gros qu'un pois, rond, fort dur, couvert d'une petite écorce grise facile à separer, sous laquelle il est poli, compacte & entremêlé de différentes couleurs; on en fait des Chapelets.

## PALUMBUS.

*Palumbus*, | *Palumbes*, | En François, *Pigeon ramier*, | *Biset*, | *Mansard*, | *Coulon*.

Est un pigeon sauvage, sa femelle est appelée *Palumba*; il se tient ordinairement sur les branches des arbres; on le voit peu à terre à cause qu'il est timide & peureux: il est fort bon à manger. Il contient beaucoup de sel volatile & d'huile.

Il est aperitif, propre pour la difficulté d'uriner, pour la pierre, pour la gravelle. Vertus:

Son sang recemment tiré & encore chaud, est bon pour les playes des yeux, étant appliqué dessus.

*Palumbus* à πάλυδος, moveri, palpitare. On a donné ce nom au Pigeon ramier, à cause que la peur le fait souvent remuer & palpiter. Etimologie.

## PANCRATIUM.

*Panacratium* est une espece d'Oignon marin, ou une grosse racine bulbeuse, charnue, semblable à la Scille, mais un peu plus grosse: elle pousse des feuilles faites comme celles du Lis blanc, plus longues & plus grosses, du milieu desquelles s'ele-



ve une tige à la hauteur d'environ un pied , anguleuse , portant en sa sommité des fleurs longues , blanchâtres , disposées en étoiles. Après ces fleurs naissent des petites gouffes anguleuses , remplies de semences menues. Le *Panocratium* croît au bord de la mer : il y en a de plusieurs especes.

Vertus.

Il a les vertus de l'Oignon de Scille , mais il n'a pas tant de force : aussi n'est-il guères en usage dans la Medecine , si ce n'est au défaut de la Scille.

Etimologie.

*Panocratium* à πᾶν, *totum* ; & κρέας, *caro*, parce que cette racine est fort charnue.

## P A N I C U M.

*Panicum*, en François , *Panis*, est une plante qui ressemble en tout au Millet , excepté que ses fleurs & ses graines naissent dans des épis fort serrez , au lieu que celles du Millet naissent en bottes ou en bouquets : on cultive le *Panis* ; il y en a de plusieurs especes , qui portent toutes beaucoup de semences rondes , blanches ou jaunâtres : on en fait du pain qui est peu nourrissant , on en met cuire dans du lait comme du Ris pour le manger ; on se sert aussi de cette semence pour la nourriture des oiseaux ; elle contient beaucoup d'huile & un peu de sel volatile.

Vertus.

Elle est aperitive , & propre pour adoucir l'acreté des humeurs.

Elle resserre un peu le ventre.

Etimologie.

*Panicum* vient de *panis*, *pain*, parce que la semence de cette plante sert quelquefois à faire du pain.

## P A N I S.

Pain.

*Panis*, en François , *Pain*, est une pâte cuite qui se fait ordinairement avec de la farine de blé , mais on en fait aussi avec celles de Seigle , d'Orge , de Millet , de *Panis*, de Ris , d'Espeautre , d'Avoine , de Sarrasin , & de plusieurs autres semences , sans parler du pain de Madagascar qu'on fait avec une racine.

Maniere de bien faire le pain.

La maniere de bien faire le pain consiste en premier lieu à mettre du levain dans la farine en une quantité proportionnée , afin que ce levain qui est une pâte aigrie & remplie de sel volatile acide , puisse exciter suffisamment la fermentation dans le corps de la pâte , sans rendre le pain aigre.

En second lieu , à observer le degré de chaleur de l'eau qu'on verse sur la farine & sur le levain pour les reduire en pâte : car si l'eau est trop chaude ou trop froide , la fermentation ne se fait point suffisamment : il faut en cette occasion une chaleur de digestion modérée comme en toutes les autres matieres qu'on met fermenter , afin que les principes puissent se rarefier assez.

En troisième lieu , à bien pétrir la pâte , non seulement afin que la liaison s'en fasse exactement , mais afin de mettre en mouvement le sel de la farine , pour qu'il s'unisse à celui du levain , & que tous deux ensemble fassent fermenter la pâte.

En quatrième lieu , à couvrir la pâte d'un linge chaud , & à la laisser en digestion ou fermentation quelques heures afin qu'elle se gonfle ; mais il ne l'y faut pas laisser trop long-temps , de peur que les sels s'exaltant extraordinairement , ne rendissent le pain trop levé ou aigre , comme il n'arrive que trop souvent par la negligence des Boulangers.

En cinquième lieu , au degré de chaleur qu'on employe à faire cuire le pain dans le four ; car si la chaleur est trop forte , le pain se brûle par dehors & il se durcit trop. Si au contraire la chaleur est trop foible , le pain ne se cuit point assez , & il reste pâteux , pesant sur l'estomac , & difficile à digérer.

Le pain le plus delicat est fait de fine farine de froment séparée du son : mais le

pain le plus sain & qui digere le mieux est celui qui est composé de farine où l'on a laissé une partie du son.

Le pain contient beaucoup de sel volatil, de phlegme & d'huile : la croûte du pain rôtie est astringente, on s'en sert extérieurement & intérieurement.

La mie du pain blanc appelée en Latin *Mica panis*, est employée dans les cataplasmes, pour ramolir, pour refondre, pour adoucir, pour digérer.

*Panis à xdoquis, edo*, je mange.

*Panis azymus*, est du pain à chanter qui se fait sans levain.

PANTHERA LAPIS.

*Panthera* est une pierre précieuse que quelques-uns mettent entre les espèces d'Opales ; les autres entre celles de Jaspé : elle prend son nom de la diversité de ses couleurs, semblables à celles de l'animal féroce qu'on appelle Panthere ; elle marque du noir, du rouge, du pâle, du verd, de l'incarnat, du purpurin ; elle naît dans la Médie ; elle est fort rare.

Elle est propre étant broyée & prise intérieurement, pour arrêter les cours de ventre & le crachement de sang ; la dose est depuis demi scrupule jusqu'à deux scrupules.

Croûte de pain.

Vertus.

*Mica panis.*

Etimologie.

*Panis azymus*,

Pain à

chanter.

Etimologie.

Vertus.

Dose.

PAPAVER.

*Papaver*, en François, *Pavot*, est une plante fort commune dont il y a deux espèces générales, une domestique & cultivée dans les jardins, & l'autre sauvage.

La cultivée est divisée en deux autres espèces, en Pavot blanc & en Pavot noir.

Le premier est appelé

*Papaver*, Brunf. Ang. Lon.

*Papaver album*, Trag. Dod.

*Papaver hortense semine albo : sativum*,

*Dioscoridi, album*, Plinio, C. Bauh. Pit.

Tournefort.

*Papaver sativum semine candido*, Fuch.

Pavot.

Pavot cultivé blanc.

Il pousse une tige droite à la hauteur de trois ou quatre pieds, rameuse ; ses feuilles sont oblongues, larges, dentelées, crépées, blanchâtres : ses fleurs naissent en sa sommité, grandes, à quatre feuilles disposées en rose, blanches ou tirant sur le purpurin, soutenues par un calice à deux feuilles ; mais ces feuilles du calice tombent ordinairement à mesure que la fleur s'épanouit : quand cette fleur est passée, il lui succede une coque ovale ou oblongue grosse comme un œuf de poule, couronnée d'un chapiteau, verdâtre au commencement, puis blanchissant à mesure qu'elle meurit ou qu'elle seche : elle contient dans sa cavité beaucoup de petites semences rondes, blanches, soutenues par des feuillets qui regnent en sa longueur tout autour.

Première espèce.

Le second est appelé

*Papaver nigrum*, Brunf.

*Papaver nigrum sativum*, Dod.

*Papaver hortensis nigro semine sylvestre*,

*Dioscoridi, nigrum* Plinio, C. Bauh.

*Papaver nigrum semine atro*, Fuch.

Pavot noir cultivé.

Il differe du précédent en ce que sa fleur est rouge, en ce que sa tête ou coque est plus arondie, & en ce que ses semences sont noires.

Seconde espèce.

L'un & l'autre Pavot contiennent beaucoup d'huile, de phlegme & de sel essentiel ; on employe en Médecine leurs têtes ou coques & principalement celles du



Pavot blanc, rarement leurs feuilles & leurs fleurs : on doit choisir ces têtes recentes, les plus grosses & les mieux nourries.

Vertus.

Elles sont narcotiques ou somnifères, elles calment les douleurs, elles épaississent les serofitez acrés qui tombent sur la poitrine, elles arrêtent les cours de ventre & les hemorrhagies, elles abattent les vapeurs, elles adoucissent la toux, étant prises en decoction ou en infusion, ou en syrop; on en met aussi bouillir dans les decoctions des lavemens, pour appaiser les coliques.

Semence de Pavot.  
Vertus.

La semence de Pavot est anodine, pectorale, adoucissante, tres-peu somnifere, on l'employe dans les émulsions avec les quatre grandes semences froides.

On tire aussi par expression de la semence de Pavot blanc pilée, une huile qui est propre à dégraisser, à polir & à adoucir la peau.

Pavot sauvage.

Le Pavot sauvage est divisé en plusieurs especes; mais on ne se sert guere en Medecine que de celui qui est appellé

*Papaver rhaas*, Ger. Raii hist.

*Papaver rhaas*, sive *caduco flore puniceo*, Ad. Lob. Ico.

*Papaver erraticum rhaas*, sive *sylvestre*, Park.

*Papaver fluidum*, Dod.

*Papaver erraticum majus foias*, Dioscoridi, Theophrasto, Plinio, C. B.

*Papaver erraticum rubrum campestre*, J. B.

*Papaver erraticum primum*, Fuch.

En François, *Pavot rouge*,  
ou *Coquelicoq*.

C'est une plante qui pousse des tiges à la hauteur d'un pied & demi, rondes, solides, garnies de poils assez rudes, rameuses; ses feuilles sont découpées comme celles de la Chicorée ou du Seneçon, velues, noirâtres: ses fleurs naissent aux sommets de ses tiges, composées de quatre feuilles larges, minces, d'un rouge foncé, foiblement attachées & tombant au moindre vent; elles sont suivies par des petites têtes ou coques grosses comme des noisettes, oblongues, ayant à peu près la figure de celles du Pavot des jardins; ces têtes renferment des semences menues, noirâtres ou d'un rouge obscur: sa racine est simple, longue, grosse comme le petit doigt, blanche, garnie de fibres, amere au goût. Cette plante croît dans les champs & principalement entre les blés; on se sert de sa fleur en Medecine, elle contient beaucoup d'huile, mediocrement du sel essentiel.

Vertus.

Elle est pectorale, adoucissante, elle épaissit les humeurs, elle excite le crachat & la sueur, elle est bonne dans les rhumes inveterez, dans l'asthme, dans la pleuresie, on s'en sert en infusion ou en syrop; elle excite un peu le sommeil, mais tres-foiblement.

Etimologie.

*Papaver* à *papa*, bouillie, parce que les Nourrices mêloient autrefois ou mêlent encore aujourd'hui, mal à propos, du Pavot dans la bouillie des enfans pour les endormir & pour calmer leurs trenchées: je dis mal à propos, quand elles le font sans l'ordre du Medecin, car elles peuvent en donner dans un temps où ce remede est pernicieux aux enfans, ou leur en faire prendre trop, ce qui les endort pour le reste de leur vie.

#### P A P A Y O.

*Papayo*, Jac. Bontii, est un petit arbre de l'Amerique dont le tronc est gros comme la cuisse d'un homme, mais si tendre qu'on peut le couper d'un seul coup d'épée: son fruit n'est point attaché à ses branches, mais il sort de son tronc à la grosseur presque d'un petit melon, & il en a en dedans la couleur & le goût, excepté néanmoins ses semences, car elles ont un goût approchant de celui du Cresson ou de la Roquette.

Ces semences sont bonnes pour le scorbut, pour exciter les urines & les mois Vertus.  
aux femmes.

On trouve souvent vers le pied de cet arbrisseau des petits serpens cachez, lesquels les Portugais appellent *Cobre de capello*; ils sont longs d'un pied ou d'un pied & demi, gros comme le petit doigt, leur peau est noire sur le dos, & blafarde sous le ventre; ils gonflent leurs joues & crient comme les grenouilles quand ils sont irrités; leur morsure est mortelle. *Colbre de Capello.*

P A P I L I O.

*Papilio*, en François, *Papillon*, est une espece de grosse mouche dont les aîles sont grandes, larges, étendues, belles, il vient de plusieurs fortes de vers; aussi y en a-t-il de beaucoup d'especes; ils contiennent tous beaucoup de sel volatil & d'huile. *Papillon.*

Ils sont resolutifs, écrasez & appliquez exterieurement.

*Papilio à papo, sugo*, je sucçe, parce que cet insecte sucçe & ronge les herbes potageres. *Vertus: Etimologie.*

P A P I O.

*Papio sive Pavio*, est une espece de Singe grand, velu, ayant la tête horrible & affreuse, ronde comme un globe; ses jambes sont courtes; ses pieds sont petits & ressemblants aux mains d'un homme; sa queue est semblable à celle du Renard, mais fort courte & redressée: il vit de fruits, il boit du vin quand il peut en attraper; sa peau est fort rouge, marquée de plusieurs taches: il naît en Ethiopie. Les Maures mangent de sa chair. *Pavio.*

Sa graisse est resolutive.

P A P Y R A C E A.

*Papyracea arbor, seu Tal*, est une espece de Palmier qui croît en Amerique, sa feuille est grande, les Indiens s'en servent pour leur papier; son fruit a la figure d'un gros navet, il est doux & fort agreable à manger. *Tal.*

Il croît dans la Nouvelle Espagne un autre arbre appellé aussi *Papyracea*, & par les habitans du païs *Gujabara*, sa tige est ronde, compacte, rougeâtre; sa feuille est fort grande, verte & quelquefois rouge, épaisse, ronde; les Indiens écrivent sur cette feuille avec des stilets & elle leur sert de papier: son fruit est une espece de raisin gros comme une aveline, de la couleur des meures, contenant un noyau fort dur, il est bon à manger. *Papyracea altera, Gujabara.*

On trouve encore dans l'Amerique plusieurs autres arbres dont les feuilles ou l'écorce servent de papier aux Indiens.

P A P Y R U S.

*Papyrus nilotica*, Ger. J. B. Raii hist. | *Papyrus Aegyptia, sive Biblus Aegyptia*, Eustathio, Guil. Pap. *Biblus Aegyptia.*  
*Papyrus nilotica, sive Aegyptiaca*, C. B. |  
*Papyrus antiquorum nilotica*, Park. | En François, *Papier.*

Est une plante qui ressemble au Roseau, ses tiges croissent à la hauteur de neuf ou dix pieds, grosses, de couleur pâle ou cendrée; ses feuilles sont longues comme celles du Roseau; ses fleurs sont à plusieurs étamines, disposées en bouquets ferrez aux sommitez des branches: ses racines sont grandes, grosses, ligneuses,



Papier à  
écrire des  
Anciens.  
Vertus.

nouées comme celles des Roseaux, d'une odeur & d'un goût semblables à celles du Souchet, mais plus foibles. Cette plante croît en Egypte le long du Nil; les Anciens en separoient l'écorce & la polissoient pour leur servir de papier à écrire. Ses feuilles étoient autrefois employées par les Chirurgiens pour faire supurer & pour déterger les ulceres.

Papier des  
Modernes.

Le papier des Modernes, ou celui que nous employons, est fait avec des vieux drapeaux ou chiffons brisez au moulin en parties tres-menues, humectez en pâte & mis à la presse pour en former les feuilles de papier.

Vertus.

Il est propre, étant humecté, pour adoucir l'acreté des playes, pour arrêter le sang, on en brûle, & l'on en fait sentir la fumée aux femmes hysteriques pour abattre les vapeurs.

Etimologie.

On dit que *Papyrus* vient du mot Grec πῦρ, *ignis*, à cause que le Papyrus des Anciens prenoit le feu tres-facilement.

## P A R E I R A B R A V A.

*Pareira brava*, est une racine qui ressemble tout à fait à celle du Thymelæa, excepté qu'elle est plus dure & plus noirâtre: elle nous est apportée depuis peu du Mexique où elle naît; elle pousse des tiges longues, rameuses, semblables à celles de la vigne, rampantes, s'attachant aux murailles & aux arbres.

Vertus.

Cette racine étant prise en poudre dans du vin blanc, est fort aperitive & tres-propre pour la pierre.

Etimologie.

*Pareira brava* est un nom que les Portugais ont donné à cette racine, il signifie en François *vigne sauvage* ou *bâtarde*, parce que la plante qu'elle jette ressemble à la vigne sauvage.

## P A R I E T A R I A.

*Vitriola*  
*perdicium*,  
*Herba mu-*  
*ralis*.

*Parietaria*, Ger. J. B. Raii hist.  
*Parietaria officinarum* & Dioscoridis,  
C. B. Pit. Tournefort.  
*Parietaria vulgaris* & *major*, Trag.

*Helxine* Ad. *vitriola sive perdicium*, Lob.  
Cæf.  
*Urceolaris*, Scribonii.  
*Vitraria*, *herba muralis*, Trag.

En François, *Parietaire*.

Est une plante commune & fort en usage dans la Medecine, elle pousse plusieurs tiges à la hauteur d'environ deux pieds, rondes, rougeâtres, fragiles; ses feuilles sont oblongues, pointues, velues, rudes, s'attachant facilement aux habits: ses fleurs sont petites, composées ordinairement chacune de quatre étamines, de couleur verte-jaunâtre; il leur succede des semences oblongues, luisantes. Cette plante croît dans les hayes & contre les murailles; elle contient beaucoup de sel & d'huile.

Vertus.

Elle est fort aperitive, détersive, émolliente, resolutive, propre pour la pierre, pour la gravelle, pour exciter l'urine, pour la colique nephretique, on s'en sert exterieurement & interieurement.

Etimologies

*Parietaria* à *pariete*, muraille, parce que cette plante naît ordinairement sur les murailles.

*Helxine* ab ἑλω, *trabo*, parce que la Parietaire attire les habits des passans en s'y attachant.

*Vitraria* à *vitro*, verre, parce que cette herbe est propre pour nettoyer les verres.

## P A R N A S S I A.

<i>Parnassia palustris</i> & <i>vulgaris</i> , P. Tournefort.		<i>Gramen Parnassi vulgare</i> , Park. Raii hist.		<i>Flos hepaticus</i> .
<i>Gramen Parnassi</i> , Lob. Ger. Dod.		<i>Gramen Parnassi albo simplici flore</i> , C. Bauhin.		
<i>Gramen Parnassi Dodonaeo</i> , quibusdam		<i>Hepatica alba</i> , Cord. hist.		
<i>Hepaticus flos</i> , J. B.		<i>Enneadynamis Polonorum</i> , Gef. hort.		
<i>Gramen hederaceum</i> , <i>flos hepaticus</i> ,				

Est une plante qui pousse de sa racine des feuilles presque rondes, pointues, assez semblables à celles des Violettes, ou plutôt à celles du Lierre, mais beaucoup plus petites, d'un verd plus blanchâtre, & n'étant point anguleuses, attachées à des queues longues, rougeâtres: il s'éleve d'entr'elles plusieurs petites tiges longues comme la main, menues, anguleuses, fermes, embrassées vers le bas chacune par une seule feuille sans queue, & portant en son sommet une seule fleur composée de dix feuilles blanches, odorantes, cinq grandes & cinq petites; ces dernières sont frangées. Quand cette fleur est tombée il paroît en sa place un fruit ovale, membraneux, rempli de semences oblongues. Sa racine est médiocrement grosse, d'un blanc rougeâtre, garnie de plusieurs fibres, d'un goût astringent. Cette plante croît dans les prez, le long des ruisseaux & aux autres lieux humides, en terre grasse: elle contient beaucoup de phlegme & d'huile, peu de sel.

Elle est astringente & rafraîchissante.

*Parnassia*, parce que cette plante est semblable à une autre plante dont parle Dioscoride, laquelle croissoit sur le mont Parnasse.

Vertus.

Etimologie.

## P A R O N Y C H I A.

<i>Paronychia Hispanica</i> , Cl. Hisp. Pit. Tournefort.		<i>Polygonum minus candicans supinum</i> , Bot. Monsp.		
<i>Polygonum minus candicans</i> , C. Bauhin.		<i>Paronychia Hispanica Clusii</i> , sive <i>Anthyllis nivea</i> , J. B. Raii hist.		
<i>Polygonum montanum niveum</i> , Park.		<i>Polygonum montanum</i> , Ger.		

Est une plante d'un aspect agreable; elle pousse des tiges longues d'environ demi pied, nouées, éparfes & couchées à terre. Ses feuilles sont semblables à celles de la Renoüée, mais plus petites & plus courtes: sa fleur est à plusieurs étamines soutenues par un calice découpé & terminé par une maniere de capuchon. Ce calice devient, quand la fleur est passée, une capsule relevée de cinq côtes, laquelle enferme une semence. Sa racine est longue, assez grosse, divisée en plusieurs branches ligneuses, blanches. Cette plante est belle, blanche ou de couleur argentine; elle croît aux lieux montagneux & pierreux, dans les pais chauds.

Elle est astringente.

*Paronychia* à *ἄκρη*, *juxta*, & *ὄνυξ*, *unguis*; comme qui diroit, *Plante dont la couleur approche de celle de l'ongle*: car le *Paronychia* est d'une couleur argentine, luisante, semblable à celle de l'ongle.

Vertus.

Etimologie.



## P A R U S.

*Parus*, | *Parula*, | *Parix*, | *Egithalus*, | En François, *Mefange*,

Est un petit oiseau gros comme un Pinson, agreable à la veüe, & qui chante melodieusement. Il y en a de plusieurs especes; les plus grands sont appelez

*Carbonarii  
majores.*  
Charbon-  
niers.

*Carbonarii majores*, seu *Fringillagines*, en François, *Charbonniers*.

Leur couleur est diversifiée, verte jaune, blanche, noire, bleue; ils ont la tête noire - luisante comme le Corbeau, excepté que leurs temples & le tour de leurs yeux sont blancs: cette couleur noire les a fait appeller *Charbonniers*: l'extremité de leur langue est divisée en filamens menus comme des cheveux; leur queue est fourchue, de couleur noire cendrée & blanche.

*Carbonarius  
minor*, seu  
*caninus*.

Il y a une autre espece de ces oiseaux, qu'on appelle *Carbonarius minor*, seu *Caninus*; il est plus petit que les autres, sa tête est noire, excepté sous les yeux & derriere la tête, où il y a des taches blanches; son ventre est jaune & ses jambes rouges.

*Parus Indi-  
cus*, *Parus  
palustris*,  
*Fuscus vel  
cinereus*.

Les autres especes sont appellées

*Parus Indicus*, | *Parus palustris fuscus* seu *cinereus*, | *Parus sylvaticus*,  
*Parus caeruleus montanus*, | *Parus caudatus monticola*.

*Parus sylvati-  
cus*, *Parus  
caeruleus  
montanus*.  
*Parus cau-  
datus monti-  
cola*.

Il y en a une qu'on appelle en François, *Meurier*. Ces oiseaux ont tous leurs pieds garnis d'ongles, avec lesquels ils s'attachent fortement aux branches des arbres; ils se nourrissent de vers, de semences, de fruits; ils sont bons à manger. Les plus estimez en Medecine sont les grands Charbonniers; ils contiennent beaucoup de sel volatile & d'huile.

*Vertus*.

Ils sont propres pour l'épilepsie, pour exciter l'urine, pour briser la pierre du rein.

## P A S S E R.

*Moineau*.  
*Moisson*.

*Passer*, en François, *Moineau* ou *Moisson*, est un petit oiseau fort connu, & qu'on aprivoise facilement dans les maisons. Il y en a de plusieurs couleurs; il fait son nid sur les arbres, sur les toits des maisons, dans les fentes des murailles: il se nourrit de mouches, de fourmis, de semences, de pain, de mouron. Il contient beaucoup de sel volatile & d'huile.

*Vertus*.

Sa chair & sa cervelle sont employées pour l'épilepsie, pour exciter la semence, pour l'hydropisie tympanite, pour la pierre du rein & de la vessie, étant mangée.

*Graisse*.

Sa graisse est resolutive.

*Fiente*.

Sa fiente desséchée & prise interieurement, est propre pour arrêter les cours de ventre des enfans.

*Vertus*.

*Etimologie*. *Passer à passim*, à chaque pas, parce qu'on rencontre des Moineaux de tous costez.

## P A S S E R C A N A R I U S.

*Passer Canarius*, en François, *Canarie*, ou *Moineau de Canarie*,

*Canarie*,  
*Moineau de  
Canarie*.

Est un petit oiseau de la grosseur d'un Moineau ordinaire: son bec est petit, pointu, blanc; ses ailes & sa queue sont vertes, ses autres plumes sont jaunes: il a esté apporté des Canaries; il vit de semences, de sucre, de mouron: son ramage & son

chant sont fort agreables. On l'estime d'autant plus qu'il a le corps petit & la queue longue; il contient beaucoup de sel volatile & d'huile.

Il est propre pour l'epilepsie, étant mangé.

Vertus.

P A S S E R L Æ V I S.

*Passer lavis*, | *Platessa*, | *Pecten*,

Est un poisson de mer large, plat, dont il y a deux especes. Le plus grand est appelé en Latin *Plya*, & en François *Plye*. Le second est nommé *Quarelet*, à cause de sa forme quarrée, il est parfemé de taches rougeâtres ou jaunâtres. L'un & l'autre de ces poissons sont assez connus dans les Poissonneries; leur chair est blanche, molle, de bon suc, facile à digerer.

Ils sont propres pour adoucir les acretez de la poitrine; ils lâchent un peu le ventre.

P A S S E R S Q U A M O S U S.

*Passer squamosus* est un poisson de mer, dont il y a trois especes. La premiere est appelée *Limande*; elle est fort connue dans les Poissonneries: sa figure est plate, mediocrement large, oblongue comme la Sole, couverte de petites écailles rudes, fortement attachées à sa peau: sa chair est blanche, molle, humide, un peu glutineuse.

Limande.  
Premiere  
espece.

La seconde est appelée *Flez*; sa figure approche de celle du *Quarelet*, mais il est plus petit, & couvert de petites écailles noires, marbrées de rouge: sa chair est molle, tendre, blanche.

Flez.  
Seconde  
espece.

La troisième est appelée *Fletelet*; il differe du *Flez* en ce qu'il est plus petit.

Fletelet.  
Troisième  
espece.  
Vertus.

Tous ces poissons sont fort bons à manger, mais le meilleur de tous est la *Limande*: ils contiennent beaucoup de phlegme & d'huile, & un peu de sel volatile.

Ils sont pectoraux, & propres pour adoucir l'acreté des humeurs.

P A S T I N A C A.

*Pastinaca*, en François, *Panais* ou *Pastenade*, est une plante dont il y a deux especes; une cultivée, & l'autre sauvage.

Panais,  
Pastenade.

La premiere est appelée,

*Pastinaca latifolia sativa*, Dod.

*Pastinaca sativa latifolia*, C. Bauh. Pit. Tournef.

| *Pastinaca sativa latifolia Germanica luteo flore*, J. B. Raii hist.

| *Elaphoboscum sativum*, Tab.

Elle pousse une tige à la hauteur de trois ou quatre pieds, grosse, droite, ferme, canelée, vuide, rameuse: ses feuilles sont amples, composées d'autres feuilles semblables à celles du *Fresne* ou du *Terebinte*, oblongues, larges de deux doigts, dentelées en leurs bords; velues, de couleur verte-brune, rangées comme par paires le long d'une grosse coste, d'un goût agreable & un peu aromatique: les sommités sont terminées par des grandes ombelles ou parasols qui soutiennent des petites fleurs à cinq feuilles jaunes, disposées en Rose. Quand ces fleurs sont passées il leur succede des semences jointes deux à deux, grandes, ovales, minces, bordées d'un petit feuillet: sa racine est longue, plus grosse que le pouce, charnue, blanche, ayant au milieu un nerf qui parcourt sa longueur, d'une odeur qui n'est point désagreable, d'un bon goût: elle est fort en usage dans les cuisines. On cul-

Premiere  
espece.  
Panais  
cultivé.



tive cette plante dans les jardins, à cause de sa racine; elle demande une terre grasse & humide.

La seconde espece est appellée

<i>Pastinaca latifolia sylvestris</i> , Dod. Ger.	<i>Pastinaca Germanica sylvestris</i> , quibusdam.
Park. Raii hist.	
<i>Pastinaca sylvestris latifolia</i> , C. B. Pit.	<i>Elaphoboscum</i> , J. B.
Tournefort.	

Seconde  
espece.  
Panais  
sauvage.

Elle differe de la precedente en ce que ses feuilles sont plus petites, & en ce que sa racine est plus menue, plus dure, plus ligneuse, & moins bonne à manger: elle croît aux lieux incultes.

Vertus.

L'une & l'autre espece contiennent beaucoup de sel essentiel, d'huile & de phlegme; leurs semences & leurs feuilles sont quelquefois employées en Medecine.

Etimologies

Elles sont aperitives & vulneraires; elles excitent les mois aux femmes; elles abaissent les vapeurs, elles chassent les vents.

*Pastinaca à pastu*, parce qu'on mange la racine des Panais de jardin: *vel à pastino*, qui signifie une *Houe de Vigneron*; à cause qu'il est necessaire de cultiver bien la terre où l'on veut faire croître les Panais.

*Elaphoboscum* ab ἐλαφοῦ, cervus, & βόσκω, pasco; parce que les cerfs mangent des Panais sauvages.

#### P A S T I N A C A M A R I N A.

Pastenaque.

*Pastinaca marina*, en François, *Pastenaque*, est un poisson de mer large, plat, & ayant la figure d'une Raye: ou plutôt c'est une espece de Raye pesant environ dix livres: sa tête est faite en quelque maniere comme celle d'une Grenouille de marais; ses yeux sont oblongs & assez grands; sa bouche est petite & sans dents; mais ses machoires sont rudes; son dos est de couleur plombée, & son ventre blanc; sa queue est fort longue, épineuse, ayant la figure de celle d'un rat, grosse en haut, & diminuant peu à peu jusqu'à devenir tres-menue en son extremité: elle est armée en dessus, vers son milieu, d'une espece de dard long, osseux, tres-pointu & crenelé. Ce poisson se tient ordinairement aux lieux bourbeux; il se nourrit de la chair des animaux qu'il peut attraper, les perçant avec son dard pour les tuer & les attirer à luy. Il est bon à manger.

Vertus.

On prétend que son dard soit bon pour la douleur des dents, si ayant esté pulverisé, on le mêle dans de la cire ou de la resine, pour l'appliquer en emplâtre sur les temples.

Etimologie.

*Pastinaca à pastino*, *houe*, parce que ce poisson porte sur sa queue un dard qui a la figure d'une houë.

#### P A V A T E.

*Pavate*, Acoftæ, Lugd. Cast. Ap. | *Arbor Erysipelas curans*, Lusitanis, | *Vasaveli*, Canarin.

Est un arbrisseau des Indes haut de huit ou neuf pieds, mediocrement rameux, gris, portant fort peu de feuilles semblables aux petites feuilles de l'Oranger, sans queues, d'une belle couleur verte; sa fleur est fort petite, blanche, composée de quatre petites feuilles, ayant au milieu une fibre blanche qui finit par une belle pointe verte. Cette fleur ressemble en figure à celle du Chevreuille, principalement quand on la regarde de loin, & elle en a l'odeur; sa semence est grosse com-

DES DROGUES SIMPLES. PA 575

me celle du Lentisque, rondo, de couleur verte au commencement tirant sur le noir: mais en meurissant elle devient noire; sa racine est blanche & un peu amere. Cet arbrisseau croit le long des rivieres appellées *Mangate* & *Cranganor*.

Les Indiens se servent de son bois & de sa racine particulièrement pour guérir les Erysipèles, on les met en poudre, on les fait tremper dans une décoction de Ris, jusques à ce qu'elle soit devenue aigre, puis ils en fomentent l'Erysipèle, & ils en font boire deux fois le jour après avoir purgé l'estomac: ils en font prendre aussi à ceux qui ont des fièvres ardentes, des inflammations de foye, des flux de ventre.

Vertus.

P A V O.

*Pavo*, | *Pavus*, | *Avis medica*, | *Avis Junonis*, | En François, *Paon*.

C'est le plus beau de tous les Oiseaux que nous connoissons en Europe: il est grand comme un Coq d'Inde, sa tête est petite, oblongue: son cou est long; ses plumes & principalement celles de sa queue sont grandes, amples, resplendissantes, magnifiques, de couleurs diversifiées d'une admirable beauté; ses jambes sont longues, ses pieds sont grands & grossiers. Il y a plusieurs especes de Paon qui different par les diversitez de leurs couleurs, & par leur pays natal: on prétend que l'origine de cet oiseau vient d'Asie; il se nourrit avec les volailles ordinaires, il peut vivre jusques à trente ans, il vole rarement; sa chair est seche, dure & difficile à digerer: mais elle se garde long-temps sans se corrompre, & en se mortifiant elle devient bonne à manger. Elle contient beaucoup de sel volatile & d'huile.

On en fait du bouillon qui est propre pour la pleuresie, pour le calcul des reins & de la vessie, pour exciter l'urine.

Vertus.

Sa graisse est bonne pour les douleur de la Colique.

Graisse.

Son fiel est propre pour déterger les ulcères des yeux, & pour fortifier la vûë.

Fiel.

Ses excemens sont bons pour l'épilepsie, pour les vertiges, pour les convulsions étant pris en poudre plusieurs jours de suite. La dose est depuis un scrupule jusqu'à une dragme.

Excrement.

Vertus.

Dose.

Ses œufs sont propres pour la goutte sciatique, pour les rhumatismes.

Oeufs.

Vertus.

P A V O P I S C I S.

*Pavo Salviani*, est un poisson de mer long d'un pied, pesant environ deux livres, couvert d'écailles larges, variées de beaucoup de différentes couleurs; sa tête est grosse, bleue-verdâtre, parsemée de taches rouges; son museau est gros & long, sa levre de dessus est fort grosse; ses yeux sont grands & dorez: il se nourrit de petits poissons, d'alga & d'autre écume de mer; il nage ordinairement seul; il n'est pas fort bon à manger.

Il est aperitif.

Vertus.

On a nommé ce poisson *Pavo*, qui signifie *Paon*, à cause des belles & différentes couleurs dont il est orné, lesquelles approchent de celles de l'oiseau appelé Paon.

P A Y C O.

*Payco*, Monard. Lugd. est une plante du Perou, semblable au Plantain, tendre, fort acre au goût.

Sa feuille étant prise en poudre est estimée bonne pour la nephretique, pour discuter les phlegmes, pour chasser les vents, on l'applique aussi exterieurement.

Vertus.



*Pecten* est une espece d'huitre dont la coquille a la figure d'une main ou d'un pied, relevée dans sa longueur par des manieres de dents de peigne, d'où vient son nom; elle naît au fond de la mer aux lieux bourbeux ou sablonneux, vers la Normandie & vers la Gascogne: il y en a de plusieurs especes qui different par leurs grosseurs & par leurs couleurs; on les pêche plus abondamment après les grandes pluies, que lorsque le temps a esté sec; elles sont quelquefois blanches, quelquefois rougeâtres, quelquefois de plusieurs couleurs; elles sont bonnes à manger; on y trouve quelquefois des perles: elles contiennent beaucoup de sel volatile & fixe.

Vertus. Elles sont détersives, aperitives, carminatives, elles excitent la semence. Leurs coquilles ont la même vertu que celles des huitres ordinaires.

P E D I C U L A R I S .

	<i>Pedicularis</i> , Lob. Ger.	} <i>Pedicularis</i> , quibusdam <i>crista galli flore rubro</i> , J. B. Raii hist. <i>Crista galli altera</i> , sive <i>Phthirion</i> , Lugd. En François, <i>Pediculaire des prez</i> .
	<i>Pedicularis pratensis purpurea</i> , C. B.	
Phthirion.	Pit. Tournefort. <i>Fistularia</i> , Dod.	
	<i>Pedicularis pratensis rubra vulgaris</i> , Park.	

Est une plante qui pousse des feuilles semblables en quelque maniere à celles du *Filipendula*, mais beaucoup plus petites, découpées plus menu, crépées; ses tiges s'élevent à la hauteur d'un demi pied, anguleuses, creuses, foibles, les unes serpentantes à terre, les autres droites, portant des fleurs faites en tuyaux terminez en devant & comme formez par un musle à deux machoires, de couleur purpurine ou rouge, ou incarnate, ou blanche; il leur succede des fruits aplatis, presque ronds, pointus, se divisant en deux loges & renfermant des semences plates noirâtres, bordées d'une aile membraneuse: sa racine est grosse comme le petit doigt, ridée, blanche, divisée en plusieurs gros fibres, d'un goût un peu amer. Cette plante croît dans les prez, dans les marais & aux autres lieux humides: elle contient beaucoup de phlegme & d'huile, peu de sel.

Vertus. Elle est propre pour arrêter les hemorrhagies, les flux de menstrues, d'hémorroides, étant prise en decoction; on l'estime vulnereux & bonne pour les fistules étant employée exterieurement.

Etimologies *Pedicularis à pediculo*, pou, parce qu'on a pretendu que les bestiaux qui mangeoient cette herbe étoient sujets à avoir une grande quantité de poux.  
*Fistularia à fistula*, parce qu'on la croit propre pour les fistules.

P E D I C U L U S .

*Pediculus*, | *Pedunculus*, | En François, *Pou*.

*Pedunculus*. Pou. Est un petit insecte dont il y a plusieurs especes, mais je parle icy en general de tous ceux qui se trouvent sur les hommes: ils different suivant les lieux où ils naissent, par leur grosseur & par leur couleur; les uns sont gros, les autres petits; les uns sont bruns ou noirâtres, les autres blancs. Les lentes qui se trouvent sur les habits & dans les cheveux, sont les œufs des Poux qui éclosent par la chaleur de la chair & par la fermentation. Le Pou est de figure oblongue, son dos est assez large

large, son ventre est garni de beaucoup de pieds; il multiplie en peu de temps prodigieusement; il suce la chair & il y fait naître souvent des pustules qui degenerent en gale & quelquefois en teigne.

On a veu naître sur plusieurs personnes une maladie mortelle procedante d'une tres-grande quantité de poux qui s'engendrent sur la chair, & qui sont par tout le corps des playes penetrantes jusqu'aux os. C'est de cette maladie que fut frappé Herode pour n'avoir pas rendu gloire à Dieu. Maladie pediculaire.

Les remedes qu'on employe pour faire mourir les poux sont la semence de Staphisaigre, le soufre, les racines de Patience & d'Enule - Campana, le Tabac, le Mercure, le Verdet & plusieurs autres. Remedes pour tuer les poux.

Les Poux contiennent beaucoup de sel volatile & d'huile.

Ils sont aperitifs & febrifuges, on s'en sert pour lever les obstructions, pour la sievre quarte, on en fait avaler cinq ou six, ou plus ou moins suivant leur grosseur, à l'entrée de l'accez. La repugnance ou la difficulté qu'on se fait à avaler ces vilaines bêtes contribue peut-estre à chasser la sievre. Vertus.

*Pediculus à pedibus*, parce que le poux a beaucoup de pieds. Etimologie.

P E L E C I N U S.

<p><i>Pelecinus vulgaris</i>, P. Tournef.  <i>Securidaca siliquis planis dentatis</i>, Ger.                  emac.  <i>Lunaria radiata</i>, Robini, J. B.</p>		<p><i>Securidaca siliquis planis utrinque dentatis</i>, C. Bauh.  <i>Securidaca peregrina</i>, Clusii, Park.  <i>Scolopendria leguminosa</i>, Cortuso.</p>
---	--	--

Est une plante qui pousse plusieurs petites tiges anguleuses, divisées en plusieurs rameaux, ses feuilles sont disposées comme celles de la Vesle ou du Securidaca, rangées comme par paires le long d'une côte terminée par une seule feuille; il fort d'entre les côtes des feuilles au haut de la plante un pedicule long, qui soutient en son extremité des petites fleurs legumineuses jointes plusieurs ensemble, rouges, portées sur des calices qui ont la figure d'un cornet dentelé: quand ces fleurs sont passées, il leur succede des fruits longs, fort aplatis, dentez en leurs bords, de couleur grise rougeâtre, contenant des semences menues, beaucoup plus petites que des lentilles, & ayant ordinairement la figure d'un petit rein, d'un goût legumineux: sa racine est longue, garnie de quelques fibres. On cultive cette plante dans les jardins.

Je ne suis point sûr touchant la vertu de cette plante, parce que je ne l'ay jamais mise en usage, ni veu experimenter; mais il y a bien de l'apparence qu'elle a la même qualité que le Securidaca, & qu'on peut se servir de sa semence pour exciter l'urine, pour lever les obstructions, pour fortifier l'estomac, étant prise en poudre ou en decoction. Vertus.

*Pelecinus à πλεύνων*, *Securidaca*, parce que cette plante a beaucoup de rapport avec le Securidaca. Etimologie.

P E N N A M A R I N A.

*Penna marina*, Rondelet. Ges. en François, *Plume marine*, est une plante qui ressemble à l'aile d'un oiseau, ou à une plume qu'on porte au chapeau: elle croît sur les rochers dans la mer; elle est quelquefois entourée d'une matiere visqueuse qui luit la nuit comme un phosphore. Plume marine.

Cette plante est encore appelée *Mentula alata piscatoribus*, parce que son bout d'en bas est fait comme le gland de la verge, ayant quelques crevasses ou fentes. *Mentula alata piscatoribus.*



*Penoabsou*, Theveti, Lugd. est un arbre de l'Amerique dont l'écorce est odorante; ses feuilles ressemblent à celles du Pourpier, mais elles sont plus épaisses, plus charnues & toujours vertes: son fruit est de la grosseur d'une grosse orange ronde, il contient six ou dix noix qui ont la figure de nos amandes, mais plus larges; elles contiennent chacune un noyau ou une petite amande, desquelles les Indiens tirent de l'huile par expression après les avoir bien pilées. Ce fruit est un poison.

Vertus. L'huile tirée de ses amandes guerit les coups de flèches & les autres playes, étant appliquée dessus.

## PENTAPHYLLOIDES.

*Pentaphylloides* est une plante dont il y a plusieurs especes; j'en décriray deux des principales.

La premiere est appellée

*Pentaphylloides erectum*, J. B. Raii hist. | *Pentaphyllū fragiferum*, Clus. Ger. Park.  
P. Tournefort. | *Quinquifolium fragiferum*, C. B.

Premiere  
espece.

Elle pousse de sa racine plusieurs queues longues comme la main, qui soutiennent chacune cinq feuilles, sçavoir trois à l'extrémité de la queue, & deux plus bas; ces feuilles sont assez semblables à celles du Fraisier, mais plus petites, velues, dentelées: il s'éleve aussi de la racine une tige à la hauteur d'environ un pied & demi, velue, garnie de quelques feuilles, se divisant vers sa sommité en des petits rameaux qui portent des fleurs blanches & des fruits semblables aux fleurs & aux fruits de la Quinte-feuille: sa racine est assez grosse, ligneuse, rouge, astringente.

La seconde espece est appellée

*Pentaphylloides supinum*, J. B. Raii hist. | *Pentaphyllum supinum potentilla facie*,  
P. Tournefort. | Ger. Park.  
*Quinquifolium fragiferum repens*, Tab. | *Quinque-folio fragifero affinis*, C. B.

Seconde  
espece.

Ses feuilles sont disposées comme en la precedente espece, dentelées comme celles du Geranium; elle pousse plusieurs tiges longues d'un pied & demi, foibles, vuides, enclinées vers terre: ses fleurs sont semblables à celles de l'autre espece, mais plus petites, jaunes, attachées à des pedicules courts: sa racine est longue, assez grosse.

L'une & l'autre espece croissent dans les bois, aux lieux ombrageux, aux bords des prez; elles contiennent beaucoup d'huile & de phlegme, mediocrement du sel essentiel.

Vertus.

Leurs racines & leurs semences sont astringentes, propres pour arrêter les cours de ventre, les hemorragies, étant prises en decoction ou en poudre.

Etimologic.

*Pentaphylloides* à *pentaphyllo*, Quinte-feuille, parce que cette plante a beaucoup de rapport avec la Quinte-feuille.

## PEPLUS.

*Peplus minor*, J. B. Raii hist. | *minato*, Pit. Tournefort.  
*Tubymalus annuus folio rotundiore acu*.

Est une espece de Titimale, ou une petite plante qui pousse beaucoup de tiges ou

DES DROGUES SIMPLES. PE 579

de rameaux, s'étendant au large & en rond; ses feuilles sont presque rondes, un peu pointues: ses fleurs sont des godets découpez en plusieurs quartiers; il leur succede quand elles sont tombées des petits fruits lisses, relevez de trois coins & divisez en trois cellules remplies chacune d'une semence oblongue: sa racine est menue, fibrée: toute la plante jette du lait quand on la rompt; elle croît dans les champs, entre les vignes, aux lieux negligez: elle contient beaucoup de sel acre, d'huile & de phlegme.

Elle est purgative comme les autres especes de Titimale; mais parce qu'elle est un peu trop violente dans son effet, on ne s'en sert point interieurement, on l'emploie exterieurement pour consumer les verrues, les cicatrices, pour meurir, pour resoudre.

P E P O.

*Pepo vulgaris*, Raii hist. P. Tournef. | *Cucurbita major rotunda flore luteo, folio Zucha.*  
*Cucurbita foliis asperis, sive Zucha flore* | *aspero*, C. Bauh.  
*luteo*, J. Bauh.

Est une plante qui pousse des tiges longues, sarmenteuses, grosses comme le pouce, s'étendant au long & au large, rampantes, & s'attachant par des mains ou tenons aux plantes voisines ou à des bâtons; ses feuilles sont grandes, larges, découpées comme celles du Figuier, dures, rudes, dentelées en leurs bords, de couleur verte-brune, luisante, attachées à des queues longues, dures, un peu épineuses: ses fleurs sont des cloches évasees, découpées en cinq parties, lanugineuses & de couleur safranée en dedans, véneuses, ridées en dehors, garnies de poils tres-courts, d'un jaune tirant sur le vert, un peu odorantes. Quelques-unes de ces fleurs tombent sans laisser après elles aucun fruit: les autres qui sont nouées sont suivies par des fruits grands comme ceux de la Citrouille, qui varient en leur forme, en leur grosseur & en leur couleur; car les uns sont longs, les autres oblongs, les autres presque ronds, les autres piramidaux; mais tous sont charnus, le plus souvent bosselés, couverts d'une écorce dure & comme ligneuse, de couleur verte ou d'un verd noirâtre, marquée ou rayée de taches blanches; leur chair est tendre, blanche, douceâtre: Ces fruits sont creux dans leur interieur, & partagent presque toujours en trois quartiers qui contiennent une pulpe spongieuse, dans laquelle on trouve deux rangs de semences aplaties, larges, oblongues, anguleuses par un bout, comme bordées d'une maniere d'anneau, de couleur cendrée; elles renferment chacune sous leur écorce une amande blanche, douce & agreable au goût. On cultive cette plante dans les jardins.

La chair de son fruit est fort rafraichissante, humectante, adoucissante; sa semence est employée comme une des quatre grandes semences froides, pour les émulsions, pour les decoctions, aperitives, pectorales & rafraichissantes; elle excite un peu le sommeil. Sa racine est desiccative & vulneraire.

On dit que *Pepo* vient du verbe Grec *ματρωειν*, *maturescere*, meurir; à cause que le fruit de cette plante meurit aisément.

P E R C A.

*Perca*, en François, *Perche*, est un poisson de riviere dont il y a deux especes; *Perche*. un grand & un petit: le premier est appellé *Perca fluviatilis major*; il est long d'un pied ou d'un pied & demi, large à proportion, couvert de petites écailles qui sont fortement attachées à sa chair, & que les Cuisiniers ont peine à separer: sa bouche

DD d d ij



est petite & il n'a point de dents ; on trouve dans sa tête plusieurs petites pierres ; son corps est de couleurs variées , cendrée , noirâtre : il est armé sur le dos de deux os ou arêtes pointues , dont la piqueure est dangereuse & difficile à guérir : il se nourrit de petits poissons.

*Perca fluviatilis minor.* Le second est appellé *Perca fluviatilis minor* : il est plus petit que le precedent rude , épineux de tous costez , de couleur rougeâtre & jaunâtre , couvert d'écaillés dures : il renferme aussi dans sa teste plusieurs petites pierres.

L'une & l'autre Perche sont excellentes à manger ; leurs femelles portent une grande quantité d'œufs , elles cherchent les eaux claires.

**Vertus.** Les pierres qui se trouvent dans leurs testes sont aperitives , étant broyées & prises interieurement , comme les yeux d'Ecrevisse ; on s'en sert pour la pierre , pour la gravelle. La dose est depuis demi scrupule jusqu'à deux scrupules ; on les employe aussi exterieurement pour les ulceres des gencives , pour le scorbut.

*Perca marina.* Il y a aussi une Perche de mer , appellée en Latin *Perca marina* ; elle ne croît pas si grande que la Perche de riviere ; sa couleur est rouge brune ou noirâtre ; son dos est garni de pointes , & couvert de petites écaillés ; on la trouve ordinairement proche des rochers ; elle se nourrit de petits poissons ; on ne l'estime point bonne à manger.

**Vertus.** Sa teste étant brûlée , est propre pour detacher & dessécher les playes.  
**Etimologie.** *Perca à nez noir*, *niger*, parce que ce poisson est marqué de quelques taches noirâtres.

## P E R C E P I E R sive P E R C H E P I E R.

<p><i>Percepier Anglorum</i>, Lob. Ger. Emac. Raii hist.</p>	<p><i>Alchimilla montana minima</i>, Col. Pit. Tournefort.</p>
<p><i>Percepier Anglorum quibusdam</i>, J. Bauhin.</p>	<p><i>Polygonum selinoides</i>, Park. <i>Cherophyllo nonnihil similis</i>, C. B.</p>

Est une espece de Pied de Lion , ou une petite plante qui pousse beaucoup de tiges à la hauteur de la main , grêles , rondes , velues , revêtues de feuilles presque rondes , découpées en trois parties , approchantes de celles du Geranium , mais beaucoup plus petites , velues. Celles d'en bas sont attachées par des queues à leur tige ; mais celles d'en haut n'ont point de queue , ou bien elles n'en ont qu'une fort courte. Il sort de leurs aisselles des petites fleurs herbeuses à quatre étamines soutenues par un calice fait en entonnoir découpé. Quand ces fleurs sont passées , leurs calices deviennent des capsules qui renferment chacune une semence presque semblable à un grain de Millet , mais plus menu. Sa racine est petite , ligneuse , fibrée , noire. Cette plante croît dans les champs , entre les blez , sur les montagnes ; elle a un goût un peu acre , accompagné de quelque amertume ; elle contient beaucoup de sel essentiel & d'huile.

**Vertus.** Elle est fort aperitive , propre pour exciter l'urine & les mois aux femmes , pour briser la pierre du rein , pour le scorbut.

On confit cette plante dans du vinaigre ou dans de la saumure , pour la manger en salade.

**Etimologie.** *Percepier* ou *Percepier* est un nom Anglois tiré du François *Percepierre* , comme si l'on disoit , *Plante propre à percer & briser la pierre*.

## P E R D I X.

**Perdi.** *Perdis* , en François , *Perdri* , est un oiseau assez connu : il y en a de plusieurs

DES DROGUES SIMPLES. PE 581

especs. La Perdri rouge est la plus estimée; on la trouve en Poitou, en Saintonge, en Anjou : elle se nourrit de Limaçons, de semences, de sommités tendres de plusieurs arbres & d'autres plantes : elle contient beaucoup d'huile & de sel volatil.

Sa chair étant mangée ou prise en bouillon, est restaurante, propre pour exciter la semence & le lait aux nourrices. Vertus.

Son sang & son fiel sont propres pour les ulcères des yeux, pour les cataractes, y étant instillé chauds sortans de l'animal quand on le tue. Sang.  
Fiel.

On brûle les plumes de Perdri & l'on en fait sentir la fumée aux femmes hystériques, pour abattre les vapeurs. Plumes.

On dit que *Perdix* vient du cri de cet oiseau, qui semble prononcer le même mot : on l'appelle en Grec Περδιξ. Etimologie.

P E R E L L E.

*Perelle* est une terre sèche en petites écailles grises, qu'on nous apporte de Saint Flour en Auvergne. On la retire de dessus les rochers où elle a été formée d'une terre en poudre que les vents y ont portée, & qui ayant été humectée par la pluie, & deséchée ou comme calcinée par la chaleur du Soleil, se durcit en petites écailles comme nous la voyons. Pomet en  
son Livre  
des Drogues

Il faut la choisir bien sèche & bien nette. Elle entre dans la composition de l'Orseille. Choix.

P E R F O L I A T A.

<p><i>Perfoliata</i>, Dod. <i>Perfoliata vulgaris</i>, Ger. Park. Raii hist. <i>Perfoliata vulgarissima</i>, sive <i>arvensis</i>, C. Bauhin.</p>		<p><i>Perfoliata simpliciter dicta, vulgaris annua</i>, J. B. <i>Bupleurum perfoliatum rotundifolium annuum</i>, P. Tournef. En François, <i>Percefeuille</i>,</p>
---	--	--

Est une plante qui pousse une seule tige à la hauteur d'un pied ou d'un pied & demi, grêle, ferme, ronde, canelée, nouée, rameuse, d'une odeur un peu aromatique : ses feuilles sont rangées alternativement, simples, ovales, ou presque rondes, nerveuses, traversées par leur tige ou par leur branche, de couleur verte pâle, ou de verd de mer, d'un goût acre. Ses fleurs naissent aux sommités des branches, petites, en ombelles jaunes, composées chacune de cinq feuilles disposées en Rose. Lors que ces fleurs sont passées, il paroît des semences jointes deux à deux, oblongues, arondies sur le dos, canelées, noirâtres. Sa racine est grosse comme le doigt, simple, ligneuse, blanche, ayant le goût des Réponses. Cette plante croît dans les champs, entre les blez, aux lieux sablonneux ; elle contient beaucoup de sel essentiel & d'huile.

Elle est incisive, détensive, astringente, resolutive, vulnèraire : on s'en sert intérieurement & extérieurement pour les scrophules, pour les hernies. Vertus;

*Perfoliata*, parce que les feuilles de cette plante sont pénétrées ou traversées par leur tige ou par leur branche. Etimologie.

P E R I C L Y M E N U M.

*Periclymenum perfoliatum virginianum semper virens & florens*,  
H. L. B. Raii hist. Pit. Tournefort.

Est une plante qui diffère du Chevrefeuille d'Italie ou *Periclymenum perfoliatum*,  
D D d iij



M. Tourn-  
fort.

en ce qu'elle est plus petite en toutes ses parties, en ce que ses feuilles sont un peu plus rondes, luisantes, & plus blanches en dessous; en ce que ses fleurs sont des tuyaux evasez en campane, taillez ordinairement en cinq quartiers, d'une tres-belle couleur rouge resplendissante; au lieu que les fleurs du Chevrefeuille sont des tuyaux evasez & decoupez en deux levres, de couleur purpurine-pâle ou tirant sur le jaune. Ces fleurs du Periclymenum sont disposees en rayons, soutenues chacune par un calice fait en bouton, ou ayant la figure d'une petite Grenade, de couleur herbeuse jaunâtre. Quand cette fleur est tombée, son calice devient une baye molle qui contient des semences plates, presque ovales. Cette plante est toujours verte & fleurie, rendant un fort bel aspect; sa fleur n'est point odorante: on la cultive dans les jardins; son origine vient de la Virginie, son goût est acre & un peu brûlant. Elle contient beaucoup de sels essentiel & fixe, & de l'huile.

Vertus.

Ses feuilles, ses fleurs & ses bayes sont detersives, aperitives, attenuantes, desiccatives, digestives, resolutives, vulneraires, propres pour les tumeurs & fluxions qui proviennent d'une humeur pituiteuse, grossiere & froide; pour nettoyer les vieux ulceres, pour les dartres & les autres démangeaisons de la peau: on en fait entrer dans les errhines, dans les gargarismes; on l'employe aussi interieurement en decoction pour l'asthme, pour hâter l'accouchement, pour attenuer & briser la pierre du rein.

Etimologie.

*Periclymenum* à *περ*, *circum*, & *κλίω*, *volvo*, j'enveloppe, parce que les branches de cette plante embrassent les plantes voisines, & s'y entrelaissent.

## P E R I P L O C A.

*Periploca foliis oblongis*, Pit. Tournef. |*Periploca altera*, Dod. |*Periploca repens angustifolia*, Ger. |*Apocynum folio oblongo*, C. B. |*Apacinum sive periploca scandens, folio longo, flore purpurante*, J. B. Raii hist.*Apocynum angustifolium, sive repens*, Park.*Apocynum 2. angustifolium*, Clus.

Est une plante qui pousse des tiges sarmenteuses, fort longues, ligneuses, pliantes, nouées, rougeâtres, rampantes, s'élevant & s'entortillant autour des arbrisseaux & des arbres voisins; ses feuilles sont opposées, oblongues, larges, pointues, véneuses; ses fleurs naissent aux sommitez des branches: chacune d'elles est coupée jusques à la base en cinq parties disposees en étoile, velues & purpurines en leur partie superieure, mais sans poil, & d'un jaune verdâtre en leur partie inferieure.

Lorsque cette fleur est passée, il luy succede un fruit à deux gaines un peu courbées, semblables à celles de l'Apocin, mais un peu plus grandes: elles s'ouvrent d'elles-mêmes en meurissant, & elles laissent paroître une matiere lanugineuse, sur laquelle sont couchées des semences garnies chacune d'une aigrette: ses racines sont fibrées, serpentantes sous la terre: cette plante rend du lait quand on la rompt; elle croît dans les bois. On dit qu'elle est un poison aux chiens, aux loups, aux renards & aux autres animaux à quatre pieds.

Vertus.

Elle est resolutive étant appliquée exterieurement.

Etimologie.

*Periploca* à *περ*, *circa*, & *πλοη*, *nexus*, comme qui diroit, une plante qui s'entortille & se lie autour des autres plantes voisines.

## P E R S I C A.

*Persica molli carne & vulgaris viridis & alba*, C. B. Pit. Tournefort.

*Malus persica*, Dod. | *Persicus*, Brunf.

En François, *Pêcher*.

Est un arbre qui ne croît pas fort haut, il pousse des rameaux longs, étendus, fragiles; ses feuilles sont oblongues, étroites, pointues comme celles du Saule, dentelées en leurs bords, ameres au goût; ses fleurs sont le plus souvent à cinq feuilles disposées en rose, belles, rouges incarnates, un peu odorantes, d'un goût d'Amande amere: leur calice est un godet découpé en cinq parties. Lorsque la fleur est passée, il paroît un fruit charnu rond, gros comme une petite pomme, sillonné d'un côté, couvert d'une laine courte, de couleur ordinairement blanche & verdâtre, quelquefois jaunâtre, quelquefois blanche & rouge; ce fruit est la pêche ordinaire, appellée en Latin *Persicum malum*; Sa chair est moëlleuse, vineuse, succulente & d'un goût tres-agreable; elle renferme un gros noyau osseux, rougeâtre, creusé de fosses assez profondes; ce noyau contient une amande oblongue & aplatie, d'un goût un peu amer mais agreable: on cultive cet arbre dans les jardins, & entre les vignes.

Pêche.  
*Persicum malum.*

Les fleurs & les feuilles du Pêcher contiennent beaucoup de sel essentiel & d'huile.

Fleurs, &  
Feuilles du  
Pêcher.  
Vertus.

Elles sont purgatives & aperitives, propres contre les vers, pour purger les ferofitez du cerveau.

La Pêche contient beaucoup de phlegme, de sel essentiel & de l'huile.

Elle est cordiale, pectorale, humectante; elle lâche un peu le ventre.

Pêche.  
Vertus.

Le noyau ou l'amande de la Pêche contient beaucoup d'huile, & un peu de sel essentiel ou volatile.

Noyau.

Il est propre pour les vers; on en tire par expression une huile bonne pour les brouissemens d'oreille estant mise dedans.

Vertus.

*Persica*, parce que cet arbre a esté premierement apporté de Perse.

Etimologie.

P E R S I C A R I A.

*Persicaria*, en François, *Persicaire*, est une plante dont il y a beaucoup d'especes: mais je n'en décrirai icy que deux qui sont employées dans la Medecine.

Persicaire.

La premiere est appellée,

*Persicaria*, Dod.

*Persicaria maculata*, Ericio, Cord.

*Persicaria maculosa*, Ger. Raii hist.

*Persicaria mitis maculosa* & non maculosa, C. B. Pit. Tournefort.

*Persicaria mitis*, J. Bauh.

*Persicaria vulgaris mitis seu maculosa*, Park.

*Persicaria maculis nigris*, Gef. hort.

Elle pousse des tiges à la hauteur d'un pied, rondes, creuses, rougeâtres, rameuses, nouées, portant des feuilles semblables à celles du Pêcher ou du Saule, marquées quelquefois au milieu d'une tache noire ou de couleur plombée, & quelquefois sans tache; ses fleurs sortent en épi des aisselles des feuilles d'enhaut, attachées par des longs pedicules. Chacune de ces fleurs est à cinq étamines, de couleur ordinairement purpurine & quelquefois blanche, soutenues par un calice fendu jusqu'à la base en quatre ou cinq parties. Après ces fleurs naissent des semences ovales, aplaties, pointues, noires; ses racines sont fibrées. Cette plante a un goût foi-

Premiere  
espece.



ble tirant sur l'acide ; elle croît aux lieux aquatiques , dans les marais , dans le fossés , dans les étangs. Elle contient beaucoup de phlegme & d'huile , peu de sel essentiel.

**Vertus.** Elle est déterfivè , astringentè , vulnèraire , rafraîchiffante , propre pour arrêter les hemorrhagies , étant prise en décoction & appliquée exterieurement.

La seconde espece est appellée

<i>Persicaria vulgaris acris, sive hydro-</i>		<i>Persicaria vulgaris sive minor, Πακ.</i>
<i>per, J. B. Raii hist.</i>		<i>Hydropiper, Dod. Ger.</i>
<i>Persicaria urens sive hydro-</i>		<i>Persicaria mascula, Brunf.</i>
<i>piper, C. B. Pit. Tournefort.</i>		

Seconde  
espece.

Elle differe de la précédente , en ce que ses tiges sont plus hautes & moins rameuses , en ce que ses feuilles sont plus étroites , un peu plus longues , plus vertes , sans taches , d'un goût poivré ou brûlant : sa racine est petite , simple , ligneuse , blanche , garnie de fibres. Cette plante croît aux lieux humides : elle contient beaucoup de sel acre & de l'huile.

**Vertus.**

Elle est aperitive , incisive , resolutive , vulnèraire , déterfivè ; on s'en sert exterieurement.

**Etimologies**

*Persicaria* à *Persica, Pescher*, parce que les feuilles de cette plante sont semblables à celles du Pescher.

*Hydropiper* ex ὕδωρ, aqua, & πῖπτον, *piper*, comme qui diroit, *Plante aquatique qui a un goût de poivre.*

P E R V I N C A.

**Pervenche.**

*Pervinca*, en François, *Pervenche*, est une plante dont il y a deux especes principales. La plus commune , ou celle qui est le plus en usage dans la Medecine , est appellée

<i>Pervinca vulgaris angustifolia, P. Tour-</i>		<i>Vinca pervinca minor, Ger. vulgaris, Πακ.</i>
<i>nefort.</i>		<i>Clematis daphnoides minor, C. B. J. B.</i>
<i>Pervinca, quod semper vireat, Trag.</i>		Raii hist.
<i>Pervinca-vulgò, Cæf.</i>		<i>Chamadaphne altera Dioscoridis, Brunf. 4.</i>

Premiere  
espece.

Elle pousse plusieurs sarmens ou tiges menues , grêles , longues , rondes , vertes , noiiées , serpentantes sur la terre , & s'attachant à ce qu'elles trouvent. Ses feuilles sont oblongues , vertes , polies , de la consistance & de la couleur de celles du Lierre , de la figure de celles du Laurier , mais beaucoup plus petites , rangées deux à deux , l'une à l'opposite de l'autre , attachées par des petites queues courtes , d'un goût stiptique tirant sur l'amer. Sa fleur est un tuyau évasé en maniere de sous-coupe , découpée en cinq parties , de couleur ordinairement bleue , quelquefois blanche , & rarement rouge , sans odeur. Après cette fleur il naît un fruit à deux siliques , dans lesquelles se trouvent des semences oblongues , presque cilindriques , fillonnées ordinairement d'un costé : sa racine est fibrée.

M. Tourne-  
fort.

L'autre espece est appellée

<i>Pervinca vulgaris latifolia, Pit. Tour-</i>		<i>Pervinca altera major, Cæf.</i>
<i>nefort.</i>		<i>Clematis daphnoides major flore car-</i>
<i>Pervinca major, Adv. Eyst.</i>		<i>neo &amp; albo, J. Bauhin, Raii hist.</i>
		<i>Clematis</i>

<i>Clematis daphnoides major</i> , C. B.		<i>Clematis daphnoides latifolia</i> , sive <i>Vin-</i>	<i>Vinca</i> , <i>pervinca</i> <i>major</i> .
<i>Clematis</i> sive <i>Pervinca major</i> , Lob.		<i>ca pervinca major</i> , Park.	

Elle differe de la précédente, en ce qu'elle est beaucoup plus grande en toutes les parties.

L'une & l'autre espece croissent aux lieux humides, dans les bois; elles demeurent toujours vertes; elles contiennent beaucoup d'huile mediocrement du sel essentiel.

Elles sont deterfives, astringentes, vulneraires, propres pour les cours de ventre, pour purifier le sang, pour les ulceres du poumon: on les employe extérieurement & interieurement. Vertus,

*Pervinca* à *pervincere*, vaincre, surmonter. On a donné ce nom à cette plante, à cause de sa verdeur perpetuelle, comme qui diroit, *Herbe qui resiste à la rigueur du froid*. On l'appelle encore *Vinca à vincere*, vaincre, par la même raison. Etimologies

*Clematis* à *κλήμα*, palmes, *virga*; parce que cette plante pousse des verges ou fermens longs.

*Daphnoides* à *Daphne*, *Laurier*; parce que les feuilles de cette plante approchent en figure de celles du Laurier.

*Chamedaphne* à *χαμηλά*, humilis, & *δάφνη*, *Laurus*, comme qui diroit, *petit Laurier*.

PETASITES.

*Petasites*, en François, *Petasite*, est une plante dont il y a deux especes generales; une grande, & une petite. Petasite.

La premiere est appellée

<i>Petasites</i> , Dod. Ger.		<i>Petasites major</i> & <i>vulgaris</i> , C. Bauh.
<i>Petasites vulgaris</i> , Park.		Pit. Tournefort.
<i>Petasites vulgaris rubens</i> , <i>rotundiore folio</i> , J. B. Raii hist.		<i>Tussilago major</i> , Marth. Cast.

Elle pousse au Printemps plusieurs petites tiges à la hauteur d'un demi pied, grosses, creuses, lanugineuses, revêtues de quelques petites feuilles étroites, pointues, & portant en leurs sommitez, avant que les autres feuilles paroissent, des fleurs disposées en bouquets à fleurons purpurins, semblables, selon M. Tournefort, à des petits godets découpez en quatre ou cinq parties: tous ces fleurons sont soutenus par un calice presque cylindrique, recoupé jusques vers la base en plusieurs parties. Ces fleurs se flétrissent en peu de temps & tombent avec leur tige. Elles sont suivies par des semences garnies chacune d'une aigrette. Après que la tige est tombée il s'éleve des feuilles fort grandes, amples, presque rondes, un peu dentelées en leurs bords, vertes-brunes en dessus, lanugineuses & blanchâtres en dessous, attachées chacune par le milieu à une queue longue d'un pied ou d'un pied & demi, grosse, ronde, charnue. Ces feuilles ont la figure d'un chapeau renversé, ou d'un grand champignon sur sa queue; sa racine est grosse, longue, noire en dehors, blanche en dedans, un peu amere au goût. Premiere espece.

La seconde espece est appellée

<i>Petasites minor</i> , C. B. Pit. Tournef.		<i>Petasites albus anguloso folio</i> , J. Bauh.
<i>Petasites flore albo</i> , Cam. Ep.		Raii hist.



Seconde  
espece.

Elle pousse des tiges à la hauteur d'un demi pied, grosses, lanugineuses, molles, creuses, portant en leurs sommets des fleurs disposées comme en l'espece precedente, mais de couleur blanche : elles tombent en peu de temps avec leur tige, & il leur succede des feuilles anguleuses, blanchâtres & couvertes de laine, principalement en dessous, attachées à des queues longues, lanugineuses, blanches, lesquelles sortent immédiatement de sa racine. Cette racine est grosse comme le pouce, ou plus grosse, longue, serpentante, nouée, couverte d'une écorce rouge, d'un goût aromatique, acré, un peu amer : elle est garnie de plusieurs fibres médiocrement gros & longs, blancs.

L'une & l'autre espece croissent aux lieux humides, aux bords des rivieres, des étangs, des lacs : elles contiennent beaucoup de sel essentiel & d'huile ; on se sert en Medecine de leurs racines, rarement de leurs feuilles. La grande Petasite est la plus commune.

Vertus.

La racine de Petasite est rarefiante, atténuante, aperitive, sudorifique, resolutive, vulnéraire ; elle résiste à la malignité des humeurs, elle aide à la respiration ; on s'en sert intérieurement & extérieurement.

Etimologies

*Petasites* à *πετσω*, *extendo*, parce que les feuilles du Petasite, & principalement celles de la grande espece, sont fort étendues. Ou bien *Petasites* vient de *petasus*, qui signifie *chapeau* ; parce que les feuilles de la Petasite vulgaire sont grandes comme un chapeau.

P E T R O L Æ U M.

Oleum pe-  
tra.

Petrole,  
Huile de  
Petrole,

*Petrolæum sive Oleum petræ*, en François, *Petrole*, ou *Huile de Petrole*,

Est une espece de Naphta, ou une liqueur bitumineuse qui sort des fentes des pierres, des rochers, des terres, en plusieurs lieux de l'Italie, de la Sicile, du Languedoc ; on nous en apporte de plusieurs couleurs, de noire, de rouge, de claire ou blanche, de jaune.

Petrole noir  
Huile de  
Gabian.

Le Petrole noir nous est apporté ordinairement d'un village du Languedoc, nommé *Gabian* ; ce qui l'a fait appeller *Huile de Gabian* : elle a une odeur forte & desagreable.

Vertus.

Toutes les especes de Petrole sont incisives, penetrantes, rarefiantes, resolutives, atténuantes ; elles résistent au venin, elles chassent les vers, elles font dissiper les vents, elles fortifient les nerfs ; on en fait prendre quelques gouttes par la bouche ; on en frote les jointures, les émonctoires, le nombril.

Etimologie.

*Petrolæum ex petrâ*, *petra*, & *ἔλαιον*, *oleum* ; comme qui diroit, *Huile de pierre*.

P E T R O S E L I N U M.

*Petroselinum*, Brunf. Trag.

*Petroselinum vulgare*, Park.

*Apium hortense multis, quod vulgò Pe-*  
*troselinum, palato gratum*, J. B.

*Apium hortense*, Ger. Raii hist.

*Apium hortense*, seu *Petroselinum vul-*  
*gò*, C. B. Pit. Tournef.

*Selinon seu Apium* Theophrasti.

En François, *Perfil*,

Est une plante qui pousse des tiges à la hauteur de trois ou quatre pieds, grosses comme le pouce, rondes, canelées, nouées, vuides, rameuses : ses feuilles sont composées d'autres feuilles découpées, vertes, attachées à des longues queues : ses fleurs naissent aux sommets des branches en ombelles ou parasols, composées chacune de cinq feuilles pâles, disposées en rose. Quand ces fleurs sont passées il leur

succede des semences jointes deux à deux , canelées , grises , arondies sur le dos , d'un goût un peu acré. Sa racine est longue , grosse comme le doigt , blanchâtre , bonne à manger. On cultive cette plante dans les jardins potagers , en terre humide ; elle contient un sel si penetrant , qu'il corrode le verre : car si l'on fringue des verres à boire , ou d'autres , dans de l'eau où l'on a lavé du Persil , & où il en est resté quelques parties de feuilles , pour peu qu'on appuye sur ces verres en les nettoyant , ils se brisent en morceaux.

Le Persil est fort apertif en toutes ses parties ; il atténue la pierre du rein & de la vessie ; il leve les obstructions ; il est vulnérable & resolutif ; il chasse les vents , il fait dissiper le lait des femmes , étant pilé & appliqué sur le sein. Vertus.

PETROSELINUM MACEDONICUM.

<i>Petroselinum Macedonicum</i> , Matth. Dod.	<i>Apium Macedonicum</i> , C. Bauh. Pit.
<i>Petroselinum Macedonicum verum</i> , Ger.	Tournef.
<i>Petroselinum Macedonicum quibusdam</i> , Park.	<i>Apium sive Petroselinum Macedonicum multis</i> , J. B. Raii hist.

Est une espece de Persil assez semblable au nôtre ; mais ses feuilles sont plus amples & un peu plus découpées : la semence est beaucoup plus menue , plus oblongue , pointue , plus aromatique. Cette plante croît en Macedoine , d'où l'on nous apporte la semence seche.

On doit la choisir nouvelle , bien nourrie , nette , de couleur obscure , d'une odeur & d'un goût agreables & fort aromatiques. Elle contient beaucoup d'huile exaltée & de sel volatile : on employe cette semence dans la theriaque. Choix.

Elle est apertive , elle excite l'urine & les mois aux femmes ; elle resiste au venin , elle chasse les vents. Vertus.

*Petroselinum à πέτρα , petra , & ἄριον , apium* ; parce que le Persil croît aux lieux pierreux ; ou bien parce qu'il est propre à briser la pierre du rein. Etimologia.

PEUCEDANUM.

<i>Peucedanum</i> , Ger. Dod.	<i>Pinafellum</i> , Dod.
<i>Peucedanum vulgare</i> , Park.	<i>Fœniculum porcinum</i> , Lon.
<i>Peucedanum Germanicum</i> , C. Bauh. Pit.	<i>Peucedanum minus Germanicum</i> , J. B. Raii hist.

En François , *Queue de pourceau* , ou *Fenouil de porc* ,

Fenouil de pourceau.

Est une plante qui pousse une tige à la hauteur d'environ deux pieds , creuse , rameuse : ses feuilles sont beaucoup plus grandes que celles du Fenouil , laciniées , & dont les subdivisions , qui sont de trois en trois , sont longues , étroites , plates , ressemblantes aux feuilles du Chiendent : ses sommets portent des ombelles ou parasols amples , garnies de petites fleurs jaunes à cinq feuilles disposées en rose. Lorsque ces fleurs sont passées il leur succede des semences jointes deux à deux , presque ovales , rayées sur le dos avec des bords en feuillet , d'un goût acré & amer. Sa racine est longue , grosse , branchue , charnue , noire en dehors , blanchâtre en dedans , pleine de suc , rendant , quand on y fait des incisions , une liqueur jaune , d'une odeur de poix. Cette plante croît aux lieux marécageux , ombrageux , maritimes , & sur les montagnes : elle contient beaucoup de sel essentiel & d'huile ; on se sert



en Medecine de sa racine ; on fait épaissir sur le feu ou au Soleil le suc qui en sort par les incisions qu'on y a faites, & on le garde : il est résineux ou gommeux.

**Vertus.** La racine de la Queue de pourceau, & son suc épaissi, sont propres pour atténuer, pour inciser les phlegmes de la poitrine, pour faciliter le crachat, pour aider à la respiration, pour déterger les playes & les ulceres, pour exciter l'urine & les mois aux femmes ; on s'en sert extérieurement & intérieurement.

**Etimologie.** *Peucedanum à πύκνον, Pinus*, parce que les feuilles de cette plante ont quelque ressemblance avec celle du Pin ; c'est par cette raison qu'on l'appelle aussi *Pinas-tellum*.

## P H A G R U S.

*Phagrus*, | *Pagrus*, est un poisson de mer long d'environ un pied, gros, large, de couleur rouge, ressemblant beaucoup au Rouget, mais plus grand & plus gros, il est couvert d'écailles rondes, amples, tendres ; son nez est aquilin, son museau est gros, rond ; ses dents sont aiguës ; sa tête renferme des petites pierres : il vit d'alga, de boue, de petits poissons. Il est bon à manger.

**Vertus.** Les pierres qu'on trouve dans sa tête étant broyées & prises intérieurement, sont apéritives, propres pour la pierre du rein, pour reserrer le ventre, pour adoucir les acretes & les acides de l'estomac ; la dose est depuis demi scrupule jusqu'à demi dragme.

**Dose.**

**Etimologie.** On pretend que *Phagrus* vient de *Fagrum*, Fraise, parce que ce poisson a une couleur rouge comme la fraise.

## P H A L A N G I A.

**Phalange.** *Phalanga*, en François, *Phalange*, est une espee de grosse Araignée dont les pates sont divisées par trois nœuds ou jointures, comme aux phalanges des doigts, d'où vient son nom : il y en a de beaucoup d'especes, elles ourdissent leur toile comme les Araignées ordinaires ; elles naissent aux pais chauds, comme en Italie, en Espagne, aux Indes, dans les fentes des murailles ; elles sont fort venimeuses, leur piqueure est mortelle si on n'y remédie, elle fait ordinairement tomber dans un assoupissement lethargique. Les remedes à ce poison sont l'Orvietan, les sels volatiles de Vipere, de corne de Cerf, d'urine, la danse, la simphonie.

**Poison de la Phalange.** On trouve au Perou une espee de Phalange grosse comme une orange, dont la piqueure est venimeuse & mortelle si on n'est secouru. Les Indiens s'en guerissent en faisant entrer deux ou trois fois dans la playe quelques gouttes d'un suc laiteux tiré des feuilles du Figuier d'Inde, & appliquant dessus un morceau de la feuille écrasée.

**Remedes.** Le venin de toutes les especes de Phalanges consiste en un sel acide qu'elles élan- cent dans les venules des chairs par leur piqueure, & qui est porté ensuite dans les grands vaisseaux, où il intercepte la circulation en figeant le sang, d'où vient que les sels volatiles alkalins & tous les autres remedes propres à rarefier les humeurs & à les rendre fluides, sont bons pour dissiper ce venin.

**Vertus.** Les Phalanges écrasées & appliquées autour du poignet à l'entrée de l'accez d'une fièvre intermittente, la guerissent quelquefois à cause de leur sel volatile, qui entre par les pores & qui dissout ou emporte par sa volatilité l'humeur qui cau- soit la fièvre.

## P H A L A N G I U M.

*Phalangium* est une plante dont il y a trois especes. La premiere est appellée

<i>Phalangium non ramosum</i> , Dod. Ger.		C. Bauh. Pit. Tournefort.
<i>Phalangium non ramosum vulgare</i> , Park.		<i>Phalangium pulchrius non ramosum</i> , J. B.
Parad.		Raii hist.
<i>Phalangium parvo flore non ramosum</i> ,		<i>Phalangites quorundam</i> , Cord. in Diosc.

Elle pousse des feuilles longues, étroites; il s'éleve de leur milieu une tige à la hauteur d'un pied ou d'un pied & demi, ronde, ferme, soutenant en sa sommité des fleurs composées chacune de six feuilles disposées en étoile, de couleur blanche: quand cette fleur est passée il luy succede un fruit presque rond, divisé en trois loges qui renferment des semences anguleuses, noires. Ses racines sont fibrées. Premiere espece.

La seconde espece est appellée

<i>Phalangium ramosum</i> , Dod. Ger. Park.		<i>Phalangium parvo flore ramosum</i> , C. B.
<i>Phalangites sive Phalangium herba</i> , Gef.		J. B. Raii hist. P. Tournef.

Elle pousse une tige à la hauteur d'environ deux pieds, grêle, ronde, lisse, se divisant vers sa sommité en plusieurs petits rameaux qui portent des fleurs tres-blanches & des fruits semblables à ceux de la premiere espece. Sa racine est fibrée. Seconde espece.

La troisiéme espece est appellée

<i>Phalangium Alpinum palustre iridis folio</i> ,		<i>folio iridis</i> , sive 2. Clus.
P. Tournef.		<i>Pseudo-Asphodelus minor folio iridis</i> ,
<i>Pseudo-Asphodelus Alpinus</i> , C. B.		Park.
<i>Pseudo-Asphodelus minor</i> , sive <i>pumilio</i>		<i>Asphodelus Lancastris</i> , Ger.

Elle pousse beaucoup de feuilles étroites, vertes, dures, semblables à celles de l'Iris, d'un goût un peu amer; il s'éleve d'entr'elles une tige à la hauteur d'un pied ou d'un pied & demi, grêle, revêtue de quelques petites feuilles & portant en sa sommité un épi de petites fleurs à six feuilles, étoilées, pâles ou de couleur herbeuse: quand ces fleurs sont passées il leur succede des fruits comme aux especes precedentes. Sa racine est fibrée. Troisiéme espece.

Toutes les especes de Phalange croissent aux lieux montagneux & aquatiques, proche des rivieres & des ravines d'eau; elles contiennent beaucoup de sel essentiel, d'huile & de phlegme.

On les estime propres contre les morsures des serpens, contre les piqueures des Phalanges, des Scorpions, pour chasser les vents, étant prises en decoction dans du vin. Vertus.

On appelle ce genre de plantes *Phalangium*, à cause que les Anciens en faisoient grand cas pour guerir la piqueure de la Phalange. Etimologie.

## P H A L A R I S.

<i>Phalaris</i> , J. B. Ger. Dod. Raii hist.		<i>Phalaris vulgaris</i> , Park.
<i>Phalaris major semine albo</i> , C. B.		

Est une plante qui pousse trois ou quatre tiges ou tuyaux à la hauteur d'un pied E E e iij



& demi, nouez; ses feuilles sont semblables à celles du blé, mais plus petites: elle porte des épis courts, garnis de petites écailles blanchâtres, & soutenant des fleurs blanches à étamines courtes: après ces fleurs naissent des semences blanches, luisantes comme le Millet, mais oblongues & ayant à peu près la figure & la grandeur de la graine de lin. On cultive cette plante en Espagne & aux autres pays chauds: son origine vient des Isles Canaries.

**Vertus.** Sa semence est fort apertive & propre pour la pierre du rein & de la vessie, étant prise en poudre ou en decoction.

**Etimologie.** *Phalaris à phalaëis, albus*, parce que la semence de cette plante est blanche.

## P H A S E O L U S.

*Phaseolus minor siliqua sursum rigente*,  
P. Tournefort.

*Phaseolus erectus*, Park.

*Phaseolus peregrinus fructu minore albo*,  
Ger. emac.

*Phasilus*, Cæf.

*Phaselus*, Ang. Cord.

*Phaseolus vulgaris Italicus humilis sem  
minor albus cum orbita nigricante*, J. B.

*Phaseolus*, Math. Raii hist.

*Similax siliqua sursum rigente, vel Pha-  
seolus parvus Italicus*, C. B.

En François, *Haricot*.

Est une plante qui s'étend beaucoup au large, mais qui se soutient d'elle-même, n'ayant pas besoin de bâtons ni de perches comme les autres especes d'Haricot pour s'appuyer; ses feuilles naissent trois sur une queue, elles sont semblables à celles du Lierre, mais plus molles, veineuses: ses fleurs sont legumineuses, blanches, elles sont suivies par des gouffes longues, finissant par une pointe, vertes au commencement, blanchâtres quand elles sont meures, composées chacune de deux côffes qui renferment plusieurs semences ayant la figure d'un petit rein. On les appelle en Latin *Phasoli*, & en François, *Feveroles* ou *Haricots*; elles sont ordinairement blanches, mais on en voit quelquefois de noires, de rouges, de marquetées: on les sème dans les champs au Printemps & quelquefois après la moisson, car c'est un legume fort usité pour la nourriture. Les Haricots contiennent beaucoup d'huile & du sel volatil.

*Phasoli*,  
**Feveroles.**

**Vertus.** Ils sont apertifs, amoliffants, resolutifs, on en fait de la farine qu'on employe dans les cataplasmes.

**Etimologie.** *Phaseolus* & *Phaselus* à *Phaselo, navis*, parce qu'on a pretendu que la semence de ce legume avoit une figure approchante de celle d'un petit navire.

## P H A S I A N U S.

*Phasianus*, Jonston. | *Gallus sylvestris*, Galeni, | En François, *Faisant*.

Est un oiseau ordinairement gros comme un Coq, son bec est long d'un travers de pouce, recourbé en son extrémité; sa queue est fort longue: cet oiseau est un mets délicieux sur les tables: On le trouve proche des rivieres; il vit d'avoine, de bayes, de grains & de plusieurs autres semences.

**Vertus.** Il est propre pour l'épilepsie, pour les convulsions.

Sa graisse fortifie les nefs, dissipe les douleurs des rumatismes & résout les tumeurs, extérieurement appliquée.

**Etimologie.** *Phasianus* à *Phasi anne*, parce que cet oiseau habitoit autrefois proche d'une riviere de Colchos appelée Phasis.

## P H E L L A N D R Y U M.

*Phellandryum* est une plante dont il y a deux especes. La premierere est appellée

<i>Phellandryum</i> , Dod. Lugd. P. Tournefort.	<i>quorundam</i> , J. B. Raii hist.
<i>Phellandryum</i> , vel <i>Cicutaria aquatica</i>	<i>Cicutaria palustris</i> , Lob. Ger.
	<i>Cicutaria palustris tenuifolia</i> , C. B.

Elle naît dans les marais, & elle s'éleve au dessus de l'eau à la hauteur d'environ trois pieds; sa tige est ordinairement grosse comme le pouce & quelquefois comme le poignet, canelée, nouée, vuide, se divisant en plusieurs rameaux qui s'étendent en aîles, de couleur au commencement verte, puis jaunâtre; ses feuilles sont grandes, amples, découpées comme celles du Cerfeuil, d'un goût assez agreable, un peu acre: ses fleurs naissent sur des ombelles ou parasols de mediocre grandeur, qui terminent les sommets des branches, elles sont à cinq feuilles blanches, disposées en rosé: quand ces fleurs sont passées il leur succede des semences jointes deux à deux, plus grosses que celles de l'Anis, presque ovales, arondies sur le dos, rayées, plates du côté opposé, noirâtres, odorantes: ses racines sont fibrées. Cette plante a l'odeur & le goût de la Berle; elle ne croît que dans les lieux aquatiques.

La seconde espece est appellée

<i>Phellandryum Alpinum umbella purpurascens</i> , P. Tournefort.	<i>Mutellina</i> , J. B. Raii hist.
<i>Meum Alpinum umbella purpurascens</i> , C. Bauh.	<i>Meum Alpinum Germanicum</i> , illis <i>Mutellina dictum</i> , Park.
	<i>An Daucus montianus</i> , Clus.

Ses feuilles sont découpées menu comme celles de la Carotte, sa tige est basse, portant en son sommet une petite ombelle ou parasol garnie de fleurs purpurines, & ensuite de semences pareilles à celles de la precedente espece: sa racine est longue & assez grosse, noire, ayant l'odeur & le goût de celle du Meum, garnie de fibres en sa partie supérieure. Cette plante croît sur les montagnes, comme sur les Alpes.

L'une & l'autre espece contiennent beaucoup de sel essentiel & volatile, & de l'huile.

Elles sont fort aperitives, elles excitent l'urine & les mois aux femmes, elles atténuent la pierre du rein & de la vessie, elles purifient le sang. La premiere espece est bonne pour remedier au scorbut, étant prise interieurement. La racine de la seconde espece a une vertu approchante de celle du Meum, elle est sudorifique, propre pour resister au venin, pour chasser les vents, étant prise en poudre ou en decoction.

## P H I L L Y R E A.

<i>Phillyrea angustifolia</i> , J. Bauh. Raii hist. Ger.	<i>Phillyrea minor</i> , Adv. Penæ.
<i>Phillyrea angustifolia prima</i> , C. Bauh. Pit. Tournef. Park.	<i>Cyprus</i> , Dod.
	En François, <i>Filaria</i> .

Est un arbrisseau qui croît à la hauteur d'un homme, jettant beaucoup de rameaux, ses feuilles sont oblongues comme celles de l'Olivier, mais plus molles & plus vertes, opposées les unes aux autres le long de la tige & des branches: ses fleurs



naissent vers les aisselles des feuilles ; chacune d'elles est suivant M. Tournefort , un goder découpé en quatre parties, de couleur blanche-verdâtre ou herbeuse : quand ces fleurs sont passées, il leur succede des bayes rondes, grosses comme celles du Mirte, noires quand elles sont meures, disposées en petites grapes, d'un goût doux accompagné de quelque amertume : on trouve dans chacune de ces bayes un petit noyau rond, dur. On cultive cet arbrisseau dans les jardins ; il contient beaucoup d'huile & un peu de sel essentiel.

Vertus.

Ses feuilles & ses bayes sont astringentes & rafraichissantes, propres pour les ulceres de la bouche, pour les inflammations de la gorge.

Ses fleurs pilées avec du vinaigre & appliquées sur le front, appaisent la douleur de tête.

PHLOMIS.

<p><i>Phlomis fruticosa salviae folio, flore luteo,</i> P. Tournef. <i>Verbascum sylvestre,</i> Matth. Ger. <i>Verbascum sylvestre alterum,</i> Dod.</p>	<p>  <i>Verbascum salvi folium fruticosum, luteo</i> flore, Lob. <i>Verbascum latis salviae foliis,</i> C. B. <i>Salvia fruticosa lutea laisfolia, sive Ver-</i> <i>basicum sylvestre quartum,</i> Matth. Park.</p>
--	---

Est une plante qui pousse plusieurs tiges quarrées, ligneuses, rameuses, revêtues d'un coton blanc ; ses feuilles sont faites comme celles de la Sauge, mais plus grandes, velues, blanches : ses fleurs naissent en gueule, jaunes, verticillées & placées principalement aux sommitez des branches ; chacune de ces fleurs est un tuyau découpé par le haut en deux levres, dont la supérieure est une espee de casque qui tombe sur la levre inférieure, laquelle est divisée en trois parties abatues en rabat : après que cette fleur est passée il luy succede quatre semences oblongues, contenues dans une capsule qui a servi de calice à la fleur : sa racine est longue, ligneuse & entourée de fibres. Cette plante croît aux lieux secs & pierreux, au Languedoc & aux autres pais chauds, elle rend une odeur assez forte & qui n'est point desagreable ; elle contient beaucoup d'huile, peu de sel.

M. Tournefort.

Vertus.

Elle est deterfive, desiccative, astringente, adoucissante, propre pour la brûlure, pour les hemorroïdes, pour le flux de sang.

Etimologie.

*Phlomis* à φλέγω, *uro*, parce que les paisans brûlent ou brûloient autrefois les tiges seches de cette plante pour s'éclairer, & ils en mettoient dans les lampes pour servir de meche.

PHOCA.

*Phoca*, | *Viulus marinus*, | En François, *Veau marin*.

*Viulus marinus*,  
Veau marin

Est un animal amphibie ; mais parce qu'il se tient le plus souvent dans la mer & qu'il ne peut pas demeurer bien long-temps sur la terre, on l'a mis au rang des poissons : il est grand comme un veau ordinaire & il luy ressemble en plusieurs choses, il a quatre pieds ; il est couvert d'un cuir dur & solide, garni de poils noirs & cendrez ; ses os sont cartilagineux ; sa chair est grasse, molasse, spongieuse ; sa tête est petite & courte à proportion de son corps ; ses narines sont faites comme celles du veau terrestre ; l'ouverture de sa gueule est mediocre, ses dents sont crenelées ; ses yeux sont resplendissans, de plusieurs couleurs ; sa langue est fourchue par le bout ; sa voix approche du cri d'un enfant ; il n'a point d'oreilles aparentes ; son cou est long, il l'étend & il le retire : il vit de poissons, d'herbe & de chair. On le trouve dans les Indes, il ne s'éloigne guère de la mer quand il en sort, il marche

che sur les rivages pour y chercher à manger : on ne peut pas le prendre dans les rets, car il les ronge ; & s'il voit quelqu'un étant sur la terre, il s'élançe avec une si grande impetuositè dans la mer qu'il est impossible de l'attraper ; mais on le prend pendant qu'il est endormi au Soleil sur le sable ou sur les rochers, car il dort d'un profond sommeil : il n'est guère bon à manger.

On pretend que ses nageoires, principalement celle du côté droit, étant appliquées sur la tête excitent le sommeil. Vertus.

Sa graisse est émoliente & estimée propre pour provoquer les mois aux femmes, pour abatre les vapeurs, si l'on en frotte la region de la matrice. Graisse.  
Peau dont  
on fait des  
souliers  
pour la  
Goutte.

On fait avec la peau des souliers qu'on croit être bons pour preserver de la goutte. *Phoca à q̄ā, loquor*, parce que ce poisson semble parler en mugissant. Etimologie.

P H O C Æ N A.

*Phocæna* est une espece de Dauphin, ou un grand poisson plus gros de corps & plus court que le Dauphin ordinaire.

Sa graisse est resolutive & nervale. Vertus.

P H O E N I C O P T E R U S.

*Phœnicopterus*, est un oiseau aquatique gros comme un Heron, de couleur cendrée ; son bec est un peu recourbé, son cou est fort long ; il va dans les étangs & dans la mer, il se nourrit de petits poissons, de coquillage ; il contient beaucoup de sel volatile & d'huile.

Il est aperitif & propre pour l'épilepsie. Vertus.

Sa graisse est resolutive & nervale.

P H O E N I C U R U S.

*Phœnicurus*, | *Ruticilla*, | *Erihacus*, | Est un oiseau gros comme un Coucou, il a la queue rouge, il vole ordinairement seul ; il change de couleur l'hiver, & alors on le nomme *Erihacus* ; il mange des mouches, des fourmis, des araignées ; il fait son nid sur les arbres & dans les fentes des murailles les plus élevées : il chante au Printemps. Il contient beaucoup de sel volatile.

Il est propre pour l'épilepsie étant mangé ou pris en bouillon. Vertus.

Sa graisse est resolutive & anodine.

*Phœnicurus à q̄ovîç, ruber*, parce que cet oiseau porte une queue rouge. Etimologie.

P H O E N I X.

*Phoenix*, Dod.

*Phoenix lolio similis*, J. B.

*Gramen loliaceum angustiore folio & spica*, C. B. Raii hist. P. Tournefort.

*Lolium rubrum*, Ger.

*Lolium rubrum, sive phoenix*, Park.

*Lolium murinum*, Cast.

En François, *Yvraye de rat*, ou *Yvraye sauvage*.

Est une espece de Gramen, ou une plante qui pousse plusieurs tiges ou tuyaux à la hauteur de deux pieds, grêles, ronds, ayant peu de nœuds, & portant chacun deux ou trois ou quatre feuilles longues, étroites, canelées, grasses, de couleur verte obscure. Ces tiges sont terminées en leurs sommités par des épis semblables à ceux de l'Yvraye, mais plus courts, plus grêles, garnis de fleurs à étamines rouges ou blanches. Quand ces fleurs sont passées, il leur succede des petits grains



oblongs, rouges; ses racines sont nouées & garnies de fibres. Cette plante croît dans les champs, le long des chemins, & sur les toits des bâtimens: elle contient beaucoup d'huile, peu de sel.

**Vertus.** Elle est détersive & astringente, elle arrête les cours de ventre, les hemorrhagies, les flux d'urine, étant prise en décoction.

**Etimologies** *Phoenix*, φωνίξ, est un mot grec qui signifie rouge. On a donné ce nom à l'Yvraye de rat, à cause que sa semence est rouge.

*Lolium murinum*, parce que cette plante est semblable à l'Yvraye, & que les rats en mangent.

## P H O L A S.

*Pholas* est un petit poisson à coquillage long & rond, qui se tient dans les fentes des rochers dans la mer, il vit d'eau de mer, il n'est guère bon à manger.

**Vertus:** Sa coquille est aperitive, propre pour la pierre, étant broyée & prise interieurement.

## P H O X I N U S S Q U A M O S U S.

**Rosiere, Rose.** *Phoxinus*, Rondelet, en François, *Rosiere* ou *Rose*, est un petit poisson d'eau douce, long de demi pied, large, couvert d'écailles jaunes & bleues; sa queue est rouge comme une Rose, d'où viennent les noms François; sa tête est grosse, ses yeux sont grands, sa chair est bonne à manger: mais elle a une petite amertume.

**Vertus.** Il est aperitif.

## P H Y C I S.

*Phycis*, | *Phycida*, | *Fuca*, | Est un poisson de mer qui ressemble à la Perche marine, son museau est long & pointu, sa tête est grosse, ses dents sont grandes, son corps est couvert d'écailles. Il y en a de plusieurs especes & de plusieurs couleurs; on le trouve vers le rivage entre l'alga, la mousse & la boue dont il se nourrit & où il fait ses petits; il est bon à manger & de facile digestion.

**Vertus.** Il est propre pour purifier le sang, & pour exciter l'urine.

## P H I L L O N.

*Phyllon* est une espece de Mercuriale, ou une plante dont il y a deux especes.

La premiere est appellée

<i>Phyllon testiculatum</i> , C. B.	} <i>Phyllon arrhenogonum folio incano</i> Monpessulanum, J. B. Raii hist.
<i>Phyllon Marificum</i> , Park.	
<i>Phyllon arrhegonon sive Marificum</i> , Ger.	

**Premiere espece.** Elle pousse plusieurs tiges à la hauteur d'un pied & demi, ligneuses, toutes couvertes d'un coton blanc, rameuses, portant des feuilles oblongues, arondies, assez épaisses, nerveuses, molles, lanugineuses, blanches; ses fleurs sont à plusieurs étamines, pâles, soutenues par un calice à trois ou quatre feuilles; elles ne sont ordinairement suivies d'aucunes semences; les fruits naissent sur des pieds particuliers qui ne fleurissent pas. Chacun de ces fruits est à deux capsules velues qui représentent des petits testicules, & qui renferment chacune sa semence presque ronde, un peu

plus grosse que celle du Pavot, de couleur bleue, d'un goût brûlant; sa racine est menue, ligneuse, garnie de quelques fibres.

La seconde espece est appellée

<i>Phyllon spicatum</i> , C. B.							
<i>Phyllon thelygonon</i> , Dod.						Phyllon thelygonum sive foeminifcum,	
<i>Phyllon thelygonon folio incano</i> Monf-							Ger.
<i>peffulanum</i> , J. B. Raii hist.							<i>Mercurialis fruticosa incana spicata</i> ,
<i>Phyllon foeminifcum</i> , Cluf. Park.	P. Tournefort.						

Elle differe de la précédente, en ce que ses fleurs naissent en épis, & en ce qu'elle ne porte aucuns fruits. Seconde espece.

L'une & l'autre espece croissent aux lieux montagneux & pierreux, en Languedoc & aux autres pays chauds: elles contiennent beaucoup d'huile, & du sel essentiel.

Elles sont émollientes, déterfives, elles lâchent le ventre.

Vertus.

*Phyllon*, φύλλον, est un mot grec qui signifie feuille: on a sans doute donné ce nom à ce genre de plante, comme pour dire, *feuille par excellence*. Etimologies

*Arrhenogonon* ab ἀρσενικόν, masculinum, & ἄρσεν, genus, comme qui diroit, de genre mâle.

*Thelygonum* à θήλυς, foemina, & ἄρσεν, genus, comme qui diroit, de genre femelle.

P I C A.

*Pica*, en François, *Pie*, est un oiseau ordinairement grand comme un Pigeon; son bec est gros, long, pointu, fort robuste, noir: sa langue est large, ses plumes sont noires & blanches, sa queue est longue, il est vorace, il se nourrit de chair, de fromage, de fruits; on l'apprivoise & on luy apprend à parler aussi distinctement comme au Perroquet; il est d'un temperament fort chaud & vif, il se défend à toute outrance avec son bec quand on veut le prendre, ce qui en rend la chasse divertissante; son inclination naturelle est de dérober & de cacher; il aime sur tout à prendre l'argent, l'or, les bagues, les perles, & les autres matieres luisantes: il les porte dans les fentes des murailles, dans la terre, sur les toits des maisons; & quand il a posé sa proie dans quelque trou, il l'enfoncé avec son bec, & il la couvre du premier petit morceau de bois ou de pierre qu'il rencontre, l'enchaissant à force, & le coignant dans le trou, comme pour empêcher qu'on ne trouve ce qu'il a caché. Pie.

Il y a de plusieurs especes de Pie; on ne s'en sert guere dans les alimens, parce que leur chair est dure & coriassée; elle rend pourtant un bon suc dans les bouillons, elle contient beaucoup de sel volatile & d'huile.

Elle est propre pour l'épilepsie, pour la manie, pour la melancolie hypocondriaque, pour les douleurs des articles, pour les maladies des yeux, étant prise en bouillon, & appliquée exterieurement. Vertus.

P I C U S M A R T I S.

*Picus martis*, en François, *Pivert* ou *Pieumart*, ou *Pic*, est un petit oiseau qui a été autrefois consacré au Dieu Mars; son bec est droit, roide, dur, rond, ses jambes sont courtes & robustes, ses pieds garnis d'ongles forts & pointus, sa queue est Pivert, Pieumart, Pic.



droite & dure ; il fait son nid dans le creux des arbres si artivement , qu'un Geometre auroit peine à observer mieux les proportions ; il grimpe aux arbres comme les chats , penetrant leur écorce avec ses ongles & avec son bec ; il se nourrit de vers , de mouches , de fourmis : il y en a de plusieurs espèces ; il habite ordinairement les païs chauds.

Vertus. On l'estime propre pour les maladies des yeux , il aiguise la veue , étant mangé ou pris en bouillon , on l'applique aussi sur les yeux & l'on y fait entrer de son sang.

## P I L A M A R I N A.

*Pila marina*, | *Sphaa marina*, | En François , *Pelotte de mer*.

Est une espece d'Alcyonium ou une bale ronde ou spherique qu'on trouve sur les rivages de la mer parmi l'alga , elle est ordinairement grosse comme le poing , quelquefois plus grosse , quelquefois plus petite , lanugineuse , de couleur obscure ; elle est formée par un amas de poils , de paillettes & d'autres impuretez de la mer , qui se sont amassées & liées ensemble par le moyen de quelque liqueur glutineuse.

Vertus. On pretend qu'elle soit propre pour tuer les vers & pour conserver les cheveux , étant appliquée exterieurement.

## P I L O R I S.

Rats musquez. *Piloris* , en François , *Rats musquez* , sont des rats de la Martinique qui sentent fortement le musc , ils ont la figure de nos rats , mais ils sont quatre ou cinq fois aussi gros , leur dos est noir & leur ventre blanc ; ils habitent les caves & les autres lieux cachez ; les habitans du païs les mangent : on nous apporte leurs roignons secs , lesquels on appelle *Roignons de Musc* ; on ne s'en sert point dans la Medecine , mais ils pourroient estre bons pour exciter la semence.

Pomet.  
Roignons de Musc.  
Vertus.

## P I L O S E L L A.

<i>Pilosella major</i> , Fuch. Dod.		<i>Pilosella major repens hirsuta</i> , C. Bauh.
<i>Pilosella repens</i> , Ger.		Pit. Tournef.
<i>Pilosella majori flore sive vulgaris repens</i> , J. B. Raii hist.		<i>Pilosella minor vulgaris repens</i> , Park. <i>Auricula muris</i> , Brunf. Raii hist.

En François , *Piloselle*.

Est une plante qui pousse plusieurs tiges grêles , sarmenteuses , velues , rampantes à terre & y prenant racine ; ses feuilles sont oblongues , arondies par le bout , ayant la figure des oreilles du rat , velues , vertes en dessus , blanches & lanugineuses en dessous , d'un goût astringent : ses fleurs sont semblables à celles de l'*Hieracium* , mais plus petites , jaunes , soutenues chacune sur un pedicule délié & velu ; elles sont suivies par des semences noires , garnies d'aigretes : sa racine est longue comme le doigt , menue , entourée de fibres. Cette plante croît aux lieux montagneux , dans les champs ; elle contient beaucoup d'huile , mediocrement du sel essentiel.

Vertus. Elle est deterfive , astringente , vulnereaire , propre pour arrêter les cours de ventre , les hemorrhagies , pour les hernies , on s'en sert exterieurement & interieurement en decoction.

Etimologies. *Pilosella quasi pilosa herbula* , comme qui diroit , *petite herbe garnie de poils*.  
*Auricula muris* , parce que les feuilles de cette plante approchent en figure des oreilles du rat.

## PIMPINELLA.

*Pimpinella vulgaris sive minor*, Park. | C. Bauh. Pit. Tournefort.  
*Pimpinella hortensis*, Ger. | *Sanguisorba minor*, J. B.  
*Pimpinella sanguisorba minor hirsuta*, | En François, *Pimprenelle*.

Est une plante qui pousse plusieurs tiges à la hauteur d'un pied ou d'un pied & demi, rouges, anguleuses, rameuses; ses feuilles sont oblongues ou presque rondes, dentelées en leurs bords, rangées comme par paires le long d'une côte grêle, rougeâtre, velue: ses tiges soutiennent en leurs sommets des têtes rondes, garnies de petites fleurs formées en rosettes à quatre quartiers, de couleur purpurine & ayant en leur milieu une touffe d'étamines: quand ces fleurs sont passées, il leur succede des fruits à quatre angles, de couleur cendrée, où l'on trouve quelques semences menues: cette plante a une odeur & un goût fort agreable; sa racine est longue, menue, divisée en plusieurs branches rougeâtres, entre lesquelles on dit qu'on trouve quelquefois certains grains rouges qu'on appelle Cochenille sylvestre, & qui servent aux Teinturiers. La Pimprenelle croît sur les montagnes, dans les prez, dans les pâturages; on la cultive dans les jardins potagers, car elle est fort en usage dans les cuisines; elle contient beaucoup d'huile & de sel essentiel.

Elle est desiccative, rafraichissante, deterfive, vulneraire, propre pour la phtisie, Vertus. pour les fluxions de poitrine, pour arrêter les hemorrhagies, étant prise en decoction ou appliquée exterieurement.

*Pimpinella quasi bipinella*, à cause que les feuilles de cette plante sont rangées deux à deux le long d'une côte comme celles du Pin. Etimologies

*Sanguisorba*, parce qu'elle arrête le sang.

## PINGUICULA.

*Pinguicula*, Gesn. J. B. Pit. Tournef. | *Pinguicula, sive Sanicula Eboracensis*,  
 Raii hist. | Ger. Park.  
*Sanicula montana, flore calcari donata*, | En François, *Grassette*,  
 C. Bauh.

Est une petite plante qui pousse six ou sept feuilles & quelquefois davantage, couchées sur la terre, oblongues, obtuses en leur extremité, grassieuses, polies, nettes, d'un verd pâle: il s'éleve d'entr'elles des pedicules hauts comme la main, qui soutiennent chacun en son sommet une fleur violette ou purpurine, ou blanche, semblable à celle de la violette, mais d'une seule piece coupée en deux levres & terminée dans son fond par un long éperon: quand cette fleur est passée, il naît en sa place une coque envelopée du calice par le bas: cette coque s'ouvre d'elle-même & laisse paroître un bouton qui contient des semences menues, presque rondes: sa racine consiste en quelques fibres blancs, assez gros. Cette plante croît sans culture dans les prez & aux autres lieux humides, sur les montagnes où il y a de la neige; elle contient beaucoup de phlegme & d'huile, peu de sel essentiel.

Elle est vulneraire, elle deterge & consolide les playes, étant écrasée, mêlée avec Vertus. du beure frais & appliquée sur le mal.

*Pinguicula à pingue, gras*, parce que les feuilles de cette plante semblent grasses Etimologie. au toucher.



## PINIPINICHI.

*Pinipinichi* Monardi, Cast. Lugd. Frag. est un petit arbre des Indes, qui a la figure d'un Pommier; il jette, par les incisions qu'on luy fait, un suc blanc ou laiteux, visqueux.

Vertus.  
Dose.

Ce suc purge violemment par le ventre la bile & les serositez: la dose est trois ou quatre gouttes dans du vin. Si, pendant son operation, on boit du bouillon ou quelqu'autre liqueur, son action est d'abord arrestée; il faut s'abstenir de dormir dans le temps qu'il agit.

## P I N N A.

*Pinna* est un coquillage de mer fait en cone, se separant en deux parties, rudes en dehors, & de couleur obscure, mais polies en dedans, vertes & resplendissantes: il s'en rencontre quelques-unes qui ont jusqu'à un pied de longueur. Ce coquillage se trouve sur le rivage, dans les boues ou dans le sable. Il y en a de plusieurs especes; il renferme un petit poisson qui est bon à manger, & dans lequel on trouve quelquefois des perles. Les Venitiens appellent ce coquillage *Astura*, & les Neapolitains, *Perna*.

*Astura*,  
*Perna*.  
Vertus.

Le poisson excite l'urine à ceux qui en mangent. La coquille étant broyée & prise en poudre, est aperitive par les urines, & astringente par le ventre.

## P I N U S seu P E U C E.

*Pinus*, en François, Pin, est un arbre dont il y a quatre especes; une cultivée, & les autres sauvages.

Le Pin cultivé est appelé

<i>Pinus</i> , Dodon.	<i>Pinus officinalis duris, foliis longis</i> , J. B.
<i>Pinus sativa</i> , C. Bauh. Raii hist. Pit.	
Tournefort.	
	<i>Pinus sativa sive domestica</i> , Ger.
	<i>Pinus urbana sive domestica</i> , Park.

Premiere  
espece.  
Pin cultivé.

M. Tour-  
nefort.

Pomme de  
Pin.

*Strobili*,  
*Pinei, nucis*  
*pineæ*.  
*Coccali*.  
Pignons,  
Pignolas,

Son tronc est grand, élevé, droit, gros, nud en bas, rameux en haut, couvert d'une écorce rude & rougeâtre. Son bois est ferme, robuste, jaunâtre, odorant: ses rameaux sont disposés en roue, ses feuilles naissent deux à deux, longues, menues comme des gros fibres, dures, toujours vertes, pointues & piquantes par le bout d'en haut, envelopées par le bas d'une gaine membraneuse. Ses chatons sont à plusieurs sommets ou bourfes membraneuses, qui en s'ouvrant laissent voir deux loges remplies d'une poussiere menue: ces chatons ne laissent aucun fruit après eux; les fruits naissent sur les mêmes pieds qui portent les chatons, & ils commencent par un embryon qui devient dans la suite une grosse pomme écaillée, presque ronde, ou pyramidale, de couleur rougeâtre: les écailles qui la composent sont dures, ligneuses, plus épaisses ordinairement à la pointe qu'à la base, creusées dans leur longueur de deux fosses, dans chacune desquelles est couchée une coque osseuse, oblongue, envelopée ou bordée d'une pellicule mince, legere, rougeâtre. On appelle en Latin ces coques, *Strobili*, seu *Pinei*, seu *Nucis pineæ*, seu *Coccali*, en François, *Pignons* ou *Pignolas*; elles renferment chacune une amande oblongue, à demi ronde, blanche, douce au goût, tendre. On cultive cet arbre dans les jardins, principalement aux païs chauds.

La seconde espece est appellée

<i>Pinus sylvestris</i> , C. B. Raii hist.		<i>Pinus sylvestris vulgaris Genevensis</i> ,
<i>Pinus sylvestris Mugo</i> , Ger. Ico.		J. Bauh. P. Tournefort.
		<i>Pinaſter</i> , Brunf.

Ce Pin ſauvage croît ordinairement moins haut que le cultivé, mais quelquefois il atteint à la même hauteur & à la même groſſeur; ſon tronc eſt le plus ſouvent droit, quelquefois tortu; ſes feuilles ſont longues, menues: ſes fruits ſont plus petits que ceux du Pin cultivé, reſineux, & tombant facilement quand ils ſont meurs. Cet arbre croît aux lieux montagneux & pierreux.

Seconde  
eſpece.  
Pin ſauvage

La troiſième eſpece eſt appellée

<i>Pinus ſylveſtris Mugo</i> , Matth.		<i>Pinus tibulus ſeu tubulus</i> , Plin.
<i>Pinus ſylveſtris Mugo</i> , ſive <i>Crein</i> , J. B. Pit. Tournefort.		<i>Pinaſter Conis erectis</i> , C. Bauhin, Raii hist.
<i>Pinaſter Auſtriacus</i> , Ger. Emac.		<i>Pinaſter pumilis montanus</i> .

Ce Pin ſauvage ne ſurpaſſe pas la hauteur d'un homme; il ſe diviſe dès ſa racine en pluſieurs rameaux gros, mais flexibles & pliants, s'étendant au large, couverts d'une écorce épaiſſe & rude: ſes feuilles ſont ſemblables & diſpoſées comme celles du Pin cultivé, mais plus courtes, plus groſſes, plus charnues, moins pointues en leur extrémité, & plus vertes: ſes fruits ne ſont pas plus gros que ceux du Larix ou du Cyprés; mais ils ſont écailleux, formez en poire comme les autres pommes de Pin, & relevez la pointe en haut: ſa racine eſt groſſe, ligneuſe. Cette plante croît aux lieux montagneux & pierreux, comme ſur les Alpes, entre les rochers.

Troisième  
eſpece  
Pin ſauvage

La quatrième eſpece eſt appellée

<i>Pinus ſylveſtris maritima</i> , <i>Conis firmiter ramis adherentibus</i> , J. Bauhin, Raii hist.		Pit. Tournefort.
		<i>Pinus ſylveſtris altera maritima</i> , Lob.

C'eſt un petit arbre dont le bois eſt blanc, fort odorant & reſineux: ſes feuilles ſont ſemblables à celles des autres Pins: ſes fruits ſont oppoſez comme par paires, & formez comme ceux du Pin cultivé, mais beaucoup plus petits, attachez fortement à leur branche par des pedicules ligneux. Cette plante naît aux lieux montagneux vers la mer.

Quatrième  
eſpece.  
Pin ſauvage

Tous les Pins qui croiſſent aux païs chauds, rendent beaucoup de reſine par les inciſions qu'on fait à leur écorce; ils contiennent beaucoup d'huile & de ſel eſſentiel.

L'écorce & les feuilles du Pin ſont aſtringentes & deſiccatives.

Vertus:  
Moyen de ſeparer les Pignons des pommes de Pin.  
Choix des Pignons.

On nous envoie les Pignons de Catalogne, du Languedoc, de la Provence. Pour les retirer des pommes de Pin, on échauffe ces pommes dans des fours, elles s'ouvrent, & l'on en ſepare les coques, leſquelles on caſſe afin d'en avoir les amandes.

On doit les choiſir recentes, aſſez groſſes, nettes, blanches, tendres, d'un bon goût doux; elles contiennent beaucoup d'huile, peu de ſel.

Les Pignons ſont pectoraux, reſtaurants; ils adouciſſent l'acrimonie des humeurs, ils excitent l'urine & la ſemence; ils mondifient les ulceres du rein, ils reſolvent,

Vertus.



ils meurissent, ils amolissent; on s'en sert interieurement & exterieurement.

Huile de Pignons.  
Pâte de Pignons pour nettoyer les mains.  
Pignons sucrez.  
Etimologie.

On en peut tirer une huile par expression, comme on tire celle des amandes, après les avoir bien pilez dans un mortier de marbre. Cctte huile est pectorale & adouçissante à peu près comme l'huile d'Amande douce.

La paste qui reste après l'expression des Pignons, sert à nettoyer les mains.

Les Confiseurs couvrent les Pignons de sucre, après les avoir laissez quelque temps enveloppez dans du son chaud pour les dégraisser.

*Peuce à Πεύκη, Pinus, Pin.*

## P I P E R.

*Piper nigrum.*

*Piper*, en François, *Poivre*, est un petit fruit dont il y a plusieurs especes. Je parleray icy du Poivre noir, qui est le plus commun; & je traiteray des autres especes de Poivre dans leur rang.

Poivre noir.  
*Melanopiper.*

Le Poivre noir appellé par quelques-uns *Melanopiper*, est le fruit d'une plante rampante, sarmenteuse comme le Lierre, s'attachant aux arbres voisins, ou à des échelas qu'on approche d'elle quand on la cultive: ses feuilles sont grandes, larges, fibreuses. Les grains du Poivre croissent sans queue, attachez immédiatement contre un long nerf, & antassez plusieurs ensemble en grappe; leur couleur est verte au commencement, mais en meurissant elle devient noire: on les cueille quand ils sont meurs, & on les fait secher, ils diminuent alors en grosseur, & ils se rident comme nous les voyons. Cette plante croît aux Indes, en Java, en Malaca, en Sumatra: les habitans du pays en font deux differences, une qu'ils appellent mâle & l'autre femelle; mais les grains de l'une & de l'autre sont tout-à-fait semblables.

Choix.

On doit choisir le Poivre noir bien nourri, net, compacte, assez pesant, fort acre au goût. Il contient beaucoup de sels volatile & fixe, médiocrement de l'huile.

Vertus.

Il est incisif, attenuant, resolutif, aperitif; il resiste à la malignité des humeurs, il provoque la semence, il chasse les vents, il excite l'éternuement; on en applique sur la luette quand elle est relâchée par quelque humeur qui a tombé dessus; il refout l'humeur en la desséchant, & il raffermis les fibres relâchées.

Etimologies

*Piper* à πῖπερ quod à πῖπερ, coctus, parce que le Poivre a été fortement cuit ou desséché par les rayons du Soleil.

*Melanopiper*, à μέλας, nigrum, & *piper*, comme qui diroit, *Poivre noir*.

## P I P E R A L B U M.

*Piper album*, [ *Leucopiper*, [ En François, *Poivre blanc*.

Opinion des Anciens sur l'origine du Poivre blanc.

Est un petit fruit rond, un peu plus gros que le Poivre noir, uni, poli, de couleur cendrée ou blanchâtre, ayant le goût du Poivre noir, mais moins fort & moins piquant. On n'est pas encore bien d'accord sur son origine; les Anciens ont creu qu'il naissoit à une plante semblable à celle qui porte le Poivre noir, & que la difference de ces plantes ne consistoit qu'en la couleur de leurs fruits, de même que nous voyons les vignes n'estre différentes les unes des autres, que parce qu'elles portent l'une du raisin rouge ou noir, l'autre du raisin blanc.

Mais la plupart des Modernes pretendent que le Poivre blanc n'est autre chose que du Poivre noir, duquel on a séparé la premiere écorce après l'avoir mis tremper quelque temps dans de l'eau marine; ils expliquent aisément par là pourquoy le Poivre blanc est plus gros que le Poivre noir, parce que l'eau marine dans laquelle

quelle il a trempé l'a gonflé : pourquoy il n'est point ridé comme l'autre ? parce que la premiere écorce noire, qui seule pouvoit se rider en sechant, en a esté enlevée : pourquoy il est gris-blanc ? parce que le Poivre noir étant privé de cette premiere écorce noire est de la même couleur : pourquoy il est plus doux ou moins piquant que le Poivre noir ? c'est qu'il a perdu une partie de son sel le plus acré dans l'eau marine.

Ce qui m'a confirmé dans le sentiment des Modernes à cet égard, c'est qu'en fouillant dans des bales de Poivre blanc chez les Droguistes, j'ay souvent aperçu des grains de Poivre blanc dont la premiere écorce n'avoit point esté entierement separée, en sorte que le morceau qui en avoit esté laissé comme par mégarde, étoit noir & ridé comme l'écorce du Poivre noir, au contraire le reste du grain étoit fort semblable au Poivre blanc : cette circonstance m'avoit paru une preuve convainquante, ou plutôt une demonstration.

Mais M. Pomet en son Histoire des Drogues rejette cette opinion, qu'il dit estre venue à l'occasion de la rareté du Poivre blanc : il assure donc que le Poivre blanc est naturel, il décrit la plante qui le porte & il en a fait graver une figure : Cette plante, dit-il, est rampante, & comme elle ne peut pas se soutenir d'elle-même, les habitans des lieux la plantent aux pieds des Areca & des Cocos, ou de quelques autres arbres : ses feuilles sont tout-à-fait semblables à celles de nos Groseilliers : ses fruits sont les grains du Poivre blanc disposés en petites grapes, ronds, verts au commencement, & qui étant meurs prennent une couleur grisâtre. Il rapporte pour prouver qu'il y a du Poivre blanc naturel, que M. de Flacourt Gouverneur de l'Isle de Madagascar, a mis dans son Livre en termes exprés *Lalé vitif*, c'est le vray Poivre blanc qui vient sur une plante rampante, dont la tige & les feuilles sentent tout à fait le Poivre : il y en a une si grande quantité en ce pais, que sans la guerre, & s'il y eust eu un bon établissement des François, l'on eust pu tous les ans, avec le temps, en charger un grand navire, car les bois en sont remplis ; c'est la pâture des Tourterelles & des Ramiers ; il est meur aux mois d'Aoust, de Septembre & d'Octobre.

Opinion de  
M. Pomet  
touchant  
l'origine du  
Poivre  
blanc.

Dans ces oppositions de sentimens touchant l'origine du Poivre blanc, le parti le plus raisonnable qu'on puisse prendre est de suspendre son jugement jusqu'à ce qu'on se soit éclairci plus à fond de la verité ; & peut estre chacun aura-t-il raison, car il se peut fort bien faire qu'à cause de la rareté & de la difficulté d'avoir du Poivre blanc naturel, on se fera appliqué à le contrefaire en mettant tremper du Poivre noir qui est beaucoup plus commun, dans de l'eau, & le mondant de son écorce noire : Quoy qu'il en soit, on doit choisir le Poivre blanc gros, bien nourri, pesant, net, ayant la figure extérieure d'un grain de Coriandre, mais étant plus gros, & beaucoup plus dur, environné de petits rayons en forme de côtes : il nous est envoyé par les Hollandois ; il contient beaucoup de sel volatile, mais en moindre quantité que le Poivre noir, médiocrement de l'huile.

Choix.

Le Poivre blanc a les qualitez du Poivre noir, mais moins fortes.

*Leucopiper* à λευκόν, album, & piper, comme qui diroit, *Poivre blanc*.

Vertus ;  
Etimologie.

Ce que les Epiciers appellent fines épices est suivant M. Pomet, un mélange de Poivre noir, de Gérofle, de Muscade, de Gingembre, d'Anis verd & de Coriandre en une proportion convenable.

Fines épices

Prenez par exemple du Gingembre sec & nouveau douze livres & demie, du Poivre noir cinq livres, du Gérofle & de la Muscade de chacun une livre & demie, des semences d'Anis verd & de Coriandre de chacun douze onces, pesez toutes



ces drogues poids de Marchands, mêlez-les & les pulvérisez assez subtilement, puis les gardez dans une boîte bien bouchée. Ces fines épices ne sont employées que pour les ragoûts; mais on pourroit aussi leur donner un usage dans la Médecine, comme pour chasser les vents, pour fortifier le cerveau, pour atténuer les humeurs visqueuses & trop phlegmatiques, pour faire éternuer.

## P I P E R L O N G U M.

*Piper longum*, | *Macropiper*, | En François, *Poivre long*.

Est un fruit long & gros comme le doigt d'un enfant, rond, relevé de plusieurs petits grains bien arrangez & joints les uns aux autres si étroitement qu'ils ne font qu'un même corps, de couleur grise tirant tant soit peu sur le rouge en dehors & noirâtre en dedans; chacun de ces grains contient une petite amande qui se réduit souvent par la sécheresse en une poudre blanche, d'un goût acre & piquant: ce fruit naît attaché par une longue queue à une plante semblable à celle du Poivre noir, excepté qu'elle est plus basse, qu'elle rampe moins haut; que ses feuilles sont plus minces, plus vertes & qu'elles ont la queue moins longue. Cette plante croît abondamment en Bengala aux Indes.

Choix. On doit choisir le Poivre long récent, bien nourri, assez gros, compacte, pesant, il a le goût du Poivre noir, mais moins acre; il contient beaucoup de sel volatile & de l'huile.

Il est apéritif, carminatif, propre pour résister au venin, pour exciter la semence.

Etimologie. *Macropiper ex μακρός, longus & piper*, poivre, comme qui diroit, *Poivre long*. Nicolas Monard dans son Histoire des Medicamens simples de l'Amérique, dit qu'entre la côte de la terre ferme où est Nata & Carthage, & au nouveau Royaume, on se sert fort d'un certain poivre long qui a plus d'acrimonie que celui qui vient du Levant, il est long d'environ un pied, composé de plusieurs petits grains entourant un long nerf, & entassez par ordre, s'entretochant l'un l'autre comme au Poivre long ordinaire. Ce fruit naît à un arbrisseau dont les feuilles sont à peu près semblables à celles du Plantain; il croît dans les Isles, son fruit est vert lorsqu'il vient d'être cueilli; mais en séchant au Soleil il meurit & il prend une couleur

Mecaxuchit  
Usages. noire. Les Américains l'appellent *Mecaxuchit*, & ils le font entrer dans la composition de leur Chocolat.

Poivre  
d'Ethiopie.  
Grain de  
Zelim. Il y a encore une autre espèce de Poivre long noir, dont M. Pomet parle dans son livre, on l'appelle Poivre d'Ethiopie ou grain de Zelim; c'est une gouffe longue comme le petit doigt, grosse à peu près comme une plume à écrire, brune en dessus, jaunâtre en dedans, divisée par nœuds, entre chacun desquels est contenue une petite fève noire en dehors, jaunâtre en dedans: ce Poivre long naît à une plante rampante qui ne pousse ni feuilles ni fleurs, mais seulement une tige où sont attachées plusieurs têtes grosses comme une petite chateigne, dures, d'où sortent les gouffes, qui ont un goût acre, piquant & assez aromatique, mais les petites fèves qu'elles renferment n'ont presque aucun goût ni odeur; ce Poivre est fort rare & peu connu en France.

Vertus. Les Ethiopiens s'en servent pour le mal des dents, comme nous faisons icy de la Pirethre.

## P I S S A P H A L T U S.

*Pissaphaltus*, | *Pissaphaltum*, est un mélange de bitume & de poix: il y en a de

deux especes generales; un naturel, & l'autre artificiel. J'ay parlé du premier dans le chapitre du Naphta. Le second se prépare sur le champ avec parties égales de bitume de Judée & de poix noire, qu'on fait fondre ensemble. Les Anciens se servoient de l'un & de l'autre pour embaumer les corps morts.

Le Pissaphaltus est resolutif, digestif, fortifiant, resistant à la gangrene.

*Pissaphaltus* à πῶα, πῖξ, & ἀσφαλτῶν, bitumen; comme qui diroit, mélange de poix & de bitume. Vertus.  
Etimologie.

P I S T A C I A.

*Pistacia*, | *Phistacia*, | *Fistici*, | en François, *Pistaches*,

Sont des fruits de la grosseur & de la figure des Amandes vertes, lesquels on nous apporte secs de Perse, d'Arabie, de Syrie, des Indes: ils naissent par grappes sur une espece de Terebinte appellée

<p><i>Terebinthus Indica</i> Theophrasti, <i>Pistachia</i> Dioscoridis, Adv. P. Tournef.</p>	}	<p><i>Pistacia peregrina fructu racemoso, sive Terebinthus Indica</i> Theophrasti, C. B.</p>
<p><i>Pistacia</i>, Ger. J. B. Raii hist.</p>	}	<p><i>Nux Pistacia</i>, Park.</p>

*Pistachia*.

Cet arbre porte des feuilles faites comme celles du Terebinte ordinaire, mais plus grandes, nerveuses, quelquefois arondies par le bout, quelquefois pointues, rangées plusieurs sur une longue coste terminée par une seule feuille. Ses fleurs sont disposées par grappes, dans lesquelles sont entassées par pelotons des étamines chargées de sommets, de couleur purpurine: elles ne laissent aucuns fruits, les fruits naissent sur des pieds qui ne portent point de fleurs.

Les Pistaches ont deux écorces; la premiere est tendre, de couleur verdâtre mêlée de rouge: la seconde est dure comme du bois, blanche, cassante; elles renferment une amande de couleur verte mêlée de rouge en dehors, verte en dedans, d'un goût doux & agreable.

On doit choisir les Pistaches nouvelles, pesantes, bien pleines; elles contiennent beaucoup d'huile, & un peu de sel essentiel. Choix.

Elles sont pectorales, appetitives, humectantes, restaurantes; elles fortifient l'estomac, elles excitent l'appetit. Vertus.

Les Confiseurs couvrent de sucre les Pistaches mondées, pour faire ce qu'on appelle *Pistaches en dragée*; elles sont cordiales & de bon goût. Pistaches en dragée.

P I S U M.

*Pisum*, en François, *Pois*, est une plante dont il y a trois especes principales. Pois.

La premiere est appellée

<p><i>Pisum majus quadratum</i>, C. Bauh. Pit. Tournefort.</p>		<p><i>Pisum majus</i>, Dodon. Ger. Raii hist.</p>
--	--	---

Elle pousse des tiges longues, creuses, fragiles, de couleur verte blanchâtre, rameuses, se couchant & se répandant à terre, si l'on n'en approche des bâtons pour les soutenir: elles portent beaucoup de feuilles oblongues, dont les unes sont disposées en collet-autour de leur tige. Les autres naissent comme par paires sur des costes terminées par des mains: ses fleurs sont legumineuses, blanches, marquées d'une tache purpurine: quand elles sont passées il leur succede des gouffes longues, cilindriques, composées chacune de deux costes qui renferment des semences assez



connues, presque rondes, vertes; mais en sechant elles deviennent anguleuses, blanches ou jaunâtres: ses racines sont petites.

La seconde espece est appellée

<i>Pisum majus</i> , Matth.		<i>Pisa magna rubra variegata</i> , J. Bauh.
<i>Pisum hortense majus</i> , C. B. Pit. Tournefort.		Raii hist.
<i>Pisum ramulare</i> , Lugd.		<i>Cicer arietinum</i> & <i>Pisorum alterum genus</i> , Trag. Dod. Gal.

Seconde  
espece.

Elle surpasse en hauteur un homme: ses fleurs sont legumineuses, de couleur purpurine au milieu, & incarnate tout autour: ses gouffes sont grandes, pleines de suc, & elles renferment des pois gros, anguleux, de belle couleur variée, blanche & rouge. On cultive cette plante dans les jardins.

La troisième espece est appellée

<i>Pisum arvense</i> , C. Bauh. Pit. Tourn.		J. Bauhin, Raii hist.
<i>Pisum vulgare parvum album arvense</i> ,		<i>Pisum sylvestre primum</i> , Park.

Troisième  
espece.

Ses fleurs sont blanches, legumineuses; ses gouffes sont plus petites que celles des pois de jardin; elles contiennent de petits pois blancs.

On cultive la premiere & la troisième espece de pois dans les champs; ils contiennent beaucoup d'huile & du sel volatil.

Vertus.

Ils sont aperitifs, emollients & un peu laxatifs: le premier bouillon des pois lâche le ventre.

Étymologies

*Pisum* à πῖον vel πῖον, cecidit, il est tombé; parce que les plantes des pois tombent sur la terre, si elles ne sont appuyées.

Quelques-uns font venir le nom *Pisum* de celui de la ville de Pise, où ils disent que cette plante croissoit autrefois abondamment.

P I X.

Poix.

*Pix*, en François, *Poix*, est une resine ou une terebentine grossiere qui sort du Pin & de plusieurs autres arbres par incision ou sans incision: elle se rencontre quelquefois en si grande quantité dans ces arbres, principalement aux pays chauds, lors qu'ils deviennent vieux, qu'elle les fait suffoquer en bouchant leurs pores, & empêchant que le suc de la terre ne monte & ne soit distribué dans leurs fibres pour servir à leur nourriture. On remédie à cette maladie de l'arbre en faisant beaucoup d'incisions dans son écorce, principalement au bas du tronc, par lesquelles la poix liquide puisse s'écouler. On peut comparer ce remède du Pin à la saignée du pied, qu'on fait aux personnes trop repletes, ou qui tombent en apoplexie.

*Tada*.

Les paisans coupent les vieux Pins suffoquez, par torches ou morceaux longs; qu'on appelle en Latin *Tada*; ils les mettent sur le feu dans des lieux creux préparés exprès & couverts, & ils en font couler la poix par des canaux.

*Piffelaon*.

*Resina pini*.  
Poix resine.

Celle qui sort la premiere est liquide, & on l'appelle en Latin *Piffelaon*, c'est à dire *Huile de Poix*.

Celle qui la suit est épaisse & elle se durcit; c'est ce qu'on appelle *Resina Pini*, ou *Poix resine*; on la jette dans des baquets pendant qu'elle est encore fondue, & l'on en forme des gros pains pour la transporter. La plus belle Resine nous est apportée de Bourdeaux & de Bayone.

On doit la choisir nette, de couleur jaunâtre ou blanchâtre, luisante.

La poix qui est sortie par les incisions qu'on a faites au Pin, & qui n'a point été cuite, est appelée par les Marchands *Barras*: on en apporte de deux especes; la premiere est nommée *Galipot*, ou vulgairement *Encens blanc*; & la seconde, *Encens marbré*. Ces poix ne different qu'en couleur: la blanche a découlé de l'arbre en beau temps, c'est pourquoy elle est nette; mais l'autre s'est salie par quelques particules de l'écorce de l'arbre, ou par quelqu'autre impureté qui s'y est mêlée.

On doit choisir le Galipot le plus net, le plus blanc & le plus sec.

On liquefie le Galipot mou sur le feu, puis on le met dans des barriques pour le transporter; c'est ce qu'on appelle *grosse Terebentine*, ou *Terebentine commune*: elle sert aux Imprimeurs pour leur encre; elle entre aussi dans la composition du gros Verni; les Mareschaux en employent pour les playes des chevaux.

Ce qu'on appelle *Poix grasse*, ou *Poix blanche*, ou *Poix de Bourgogne*, est du Galipot sec qu'on a fait fondre sur le feu, & mêlé avec de la Terebentine grossiere. On a nommé cette poix *Pix Burgundia*, *Poix de Bourgogne*, parce qu'on pretend que la premiere a esté préparée en Bourgogne; mais la meilleure que nous ayons presentement, nous est apportée de Hollande, de Strasbourg.

Il faut la choisir assez dure, nette, blanchâtre, tirant sur le jaune.

Toutes les especes de Poix contiennent beaucoup d'huile & du sel essentiel.

Elles sont propres pour amolir, pour attenuer, pour digerer, pour resoudre, pour consolider, pour déterger, pour dessécher; on ne s'en sert qu'extérieurement; on les mêle dans les emplâtres, dans les onguents.

*Pix à Pinu, Pin*, parce que la Poix est tirée du Pin.

Le tarc, ou goudran, ou bray liquide, appelé en Latin *Pissa*, est une espece de poix liquide, noire, qu'on nous apporte de Suede & de Norvege: on a toujours crû qu'elle se faisoit en brûlant les Pins en des lieux clos, faits exprés pour recevoir cette liqueur qui en coule; mais M. Pomet est d'un sentiment contraire, il pretend qu'elle découle toute noire du tronc des vieux Pins dont on a séparé l'écorce, & auxquels on a fait des incisions: *Ces Pins*, dit-il, *meurent ensuite, & ils ne servent qu'à brûler*. Il croit aussi que l'huile de Cade vulgaire ou fausse, ou huile de poix, ou Pisselaxon est la partie claire du tarc qui se trouve au dessus.

Le tarc ou goudran est employé ordinairement pour goudraner les navires; c'est pourquoy on l'appelle *Pix navalis*; nous employons en sa place la poix noire.

Le goudran est détersif, resolutif, desiccatif; on s'en sert pour les playes des chevaux, pour guerir la galle des moutons.

Le goudran qu'on retire des navires qui ont esté sur la mer, est plus desiccatif que l'autre, à cause du sel qui y est entré: on appelle cette poix *Zopissa*, j'en parleray en son lieu.

La poix noire, appellée aussi *Pix navalis*, est un mélange d'Arcançon ou fausse Colophone, & de Tarc ou Goudran; on nous l'apporte de Norvege & de Suede; elle doit estre nette, dure, d'un beau noir luisant; on s'en sert pour calfeutrer les navires.

Elle est resolutive, détersive, desiccative, vulneraire, digestive; on l'employe dans les emplâtres, dans les onguens.

*Pissa à moro, coagulo, figo*, parce que cette poix se coagule après qu'elle est sortie de l'arbre.

Le noir de fumée est une suye de poix qu'on fait à Paris. On met dans des grands pots ou marmites de fer les petits morceaux de rebut de toutes les especes de poix: mê.

Choix.  
Barras,  
Encens  
blanc,  
Encens  
marbré.

Choix du  
Galipot.  
Grosse Te-  
rebentine,  
Terebentine  
commune.

Pois grasse,  
poix blan-  
che, poix de  
Bourgogne,  
*Pix Burgun-  
dia.*  
Choix.

Vertus.

Etimologie.  
Tarc,  
Goudran,  
Bray liquide  
*Pissa.*

Huile de  
Cade,  
Huile de  
poix.  
*Pisselaxon.*  
Usages du  
Goudran.  
*Pix navalis*

Vertus.  
Goudran  
qu'on retire  
des navires.  
Vertus.  
Poix noire.  
*Pix navalis.*  
Choix.

Vertus

Etimologie;

Noir de su.



on place ces marmites sous une cheminée qu'on a bouchée avec des toiles, on met le feu à la poix; & pendant qu'elle brûle, la fumée se condense en une fuyte noire qui s'attache aux toiles; on ramasse cette fuyte & on la garde en poudre dans des barils ou en masse: on continue à brûler de la poix jusques à ce qu'on ait assez de fuyte. Ce noir de fumée qu'on appelle aussi *Noir à noircir*, est fort inflammable, car il contient une huile tres-exaltée.

Noir à noircir.

Usage.

Il est employé par plusieurs fortes d'Ouvriers pour noircir.

## P L A C I T I S.

*Placitis*, | *Placodes*, | est une espee de Cadmie artificielle ou une matiere minerale crouteuse, qui se trouve attachée contre les parois du fourneau où l'on a calciné le cuivre pour le purifier. Cette espee de Cadmie differe d'avec plusieurs autres qui adherent aux parois du même fourneau, seulement en ce que s'étant formée au milieu, elle a acquis quelque figure un peu differente des autres.

Vertus.

Elle est deterfivè, desiccative, astringente, propre pour les maladies des yeux.

Etimologie.

On confond cette Cadmie avec la Tutie.

*Placitis* à μαζ, tabula, à cause que cette matiere se separe du fourneau par petites tables.

## P L A N T A G O.

Plantain.

*Plantago*, en François, *Plantain*, est une plante dont il y a beaucoup d'espees. J'en décrirai seulement trois qui sont employées dans la Medecine.

La premiere est appellée

*Plantago major*, Math. Dod.

*Plantago latifolia vulgaris*, Park.

*Plantago latifolia*, Ger.

*Plantago rubra*, Brunf. Trag.

| *Plantago latifolia sinuata*, C. Bauhin.  
| P. Tournefort.

| *Plantago major folio glabro non laciniato*  
| *ut plurimum*, J. Bauhin.

Premiere  
espee.  
*Septinervia*.

Elle pousse des feuilles larges, luisantes, marquées chacune de sept nerfs en leur longueur, d'où vient que quelques-uns appellent la plante *Septinervia*; ces feuilles sont attachées à des queues & couchées à terre. Il s'éleve d'entr'elles des tiges à la hauteur d'environ un pied, rondes, difficiles à rompre, quelquefois rougeâtres, portant en haut une maniere d'épi long qui soutient des petites fleurs blanchâtres ou purpurines. Chacune de ces fleurs est, suivant M. Tournefort, un tuyau fermé dans le fond, évasé en haut, découpé en quatre parties, & garni de plusieurs étamines. Lorsque cette fleur est passée, il paroît en sa place une coque membraneuse ovale, pointue ou conique, qui s'ouvre en travers comme une boîte à Savonnette, & qui renferme des semences menues, de figure ovale ou oblongue, de couleur rougeâtre; sa racine est courte, grosse comme le doigt, garnie de fibres aux côtes. Cette plante croît le long des chemins, dans les Jardins.

La seconde espee est appellée :

*Plantago incana*, Ger.

*Plantago latifolia incana*, C. Bauh. Pit.  
Tournefort.

*Plantago major incana*, Park.

| *Plantago media*, Fuch. Dod.

| *Plantago major hirsuta, media à nonnullis cognominata*, J. Bauh.

DES DROGUES SIMPLES. PL 607

Elle differe de la précédente, en ce que ses feuilles, ses tiges & ses épis sont couverts d'un poil blanc & mou; & en ce que sa racine est un peu plus grosse. Seconde espece.

La troisième espece est appellée

<p><i>Plantago angustifolia major</i>, C. B. Pit. Tournafort.  <i>Plantago quinquerteria</i>, Ad. Lob. Ger.  <i>Plantago minor</i>, Dod.</p>	<p>  <i>Plantago longa</i>, Matth.            <i>Plantago quinquerteria major</i>, Park.            <i>Plantago lanceolata</i>, Trag. Ang. J. B.            <i>Lanceola major</i>, Cxf.</p>
--	---

Elle pousse des feuilles longues, étroites, pointues, velues, marquées de cinq nerfs qui parcourent leur longueur; il s'éleve d'entr'elles des tiges à la hauteur d'un pied, nues, anguleuses, canelées, portant en leurs sommitez des épis plus courts & plus gros que ceux du Plantain ordinaire, revêtus de fleurs pâles, auxquelles il succede des coques membraneuses qui renferment des semences menues, oblongues comme aux autres especes. Sa racine est pareille à celle de la premiere espece. Troisième espece.

Ces deux dernieres especes croissent aux lieux herbeux.

Les Plantains contiennent beaucoup de phlegme & d'huile, mediocrement du sel. La premiere espece est la plus employée dans la Medecine.

Ils sont deterifs, vulneraires, astringens; on s'en sert pour les cours de ventre, pour les hemorrhagies, pour les maladies des yeux. Vertus.

*Plantago à planta*, plante, comme qui diroit, *plante par excellence*, à cause de ses grandes vertus. Etimologies

Quelques-uns veulent que *Plantago* vienne de ce que les feuilles de cette plante ont la figure de la plante du pied, ou parce qu'on foule le Plantain aux pieds par tous les chemins.

Le Plantain est appellé par plusieurs Auteurs *Arnoglossum ex ἀρνόγλωσσον*, *agnus*, & *γλώσσω*, *lingua*, comme qui diroit, *langue d'Agneau*, parce que la feuille du Plantain a une figure approchante en quelque maniere à celle de la langue d'un Agneau. *Arnoglossum*

P L A T A N U S.

*Platanus*, en François, *Platane* ou *Plane*, est un grand arbre étranger dont il y a deux especes. Platane : Plane.

La premiere est appellée

<p><i>Platanus Orientalis vera</i>, Park. Raii hist. Pit. Tournef.</p>	<p>  <i>Platanus Orientalis pilulis majoribus</i>, Herman.</p>
--	--

Ses rameaux s'étendent au large comme ceux du Noyer, & ils rendent un grand ombrage, son bois est fort & robuste comme celui du Chesne ou du Hestre, son tronc est couvert d'une écorce unie & semblable à du cuir; mais elle se dépouille tous les mois de certaines tuniques exterieures & rudes dont il paroît toujours quelques-unes sous l'arbre: ses feuilles sont grandes, fort larges, amples, dures, robustes, anguleuses comme celles du Ricinus ou divisées en cinq ou six parties disposées en main ouverte, attachées par des queues longues & fortes: ses chatons, selon M. Tournafort, sont des pelotons chargez de plusieurs sommets remplis de poussiere menue, ces chatons ne laissent aucun fruit après eux; les fruits naissent sur le même pied dans des endroits separez, ils sont ronds comme des fraizes, velus, lanugineux, composez de plusieurs petites semences oblongues, rudes, jaunes, envelopées de Premiere espece.



poils. Cet arbre croît proche des rivières & aux autres lieux aquatiques, en Candie, en l'Isle de Lemnos & en plusieurs autres lieux; on le cultive en Italie.

La seconde espece est appellée,

*Platanus Occidentalis aut Virginensis*, | *Platanus Occidentalis pilulis minoribus*,  
Park. Pit. Tournef. | Herman.

- Seconde espece. Elle differe de la precedente en ce que ses feuilles ne sont pas découpées si profondement, & en ce que les semences qui composent son fruit sont moins rudes: l'origine de cet arbre vient de la Virginie; on en cultive dans plusieurs jardins de l'Europe.
- Vertus. Les feuilles les plus tendres du Platane sont resolutes, on s'en sert pour les inflammations des yeux, pour les fluxions, pour les tumeurs, appliquées extérieurement.
- Son écorce est bonne pour les douleurs des dents.
- Son fruit pris en decoction est propre pour resister au venin.
- Etimologie. *Platanus à manos, latus*, large, parce que cet arbre étend beaucoup ses rameaux & que ses feuilles sont fort larges.

## P L U M B A G O.

- Potelot. *Plumbago*, | *Molybdæna*, | En François, *Plomb de mer*, | *Plombagine*, |  
*Mine de plomb noire*, | *Plomb de Mine*.
- Premiere espece. Est un Plomb mineral que quelques-uns ont nommé Potelot; il y en a de deux especes: la premiere & la plus belle est ce que nous appellons Crayon, & qui sert à dessigner; elle doit être legere, mediocrement dure, se taillant aisément, nette, unie, de couleur noire argentée, luisante: on la choisit en morceaux moyennement gros, longs, d'un grain fin & ferré; elle naît dans des mines en Angleterre d'où elle nous est apportée.
- Choix.
- Seconde espece. La seconde & la plus commune nous est envoyée ordinairement d'Hollande en morceaux de différentes grosseurs, quelquefois durs, quelquefois tendres; elle est employée par les Chaudronniers pour polir le vieux fer; on s'en sert aussi pour donner couleur aux planchers.
- Vertus. La mine de Plomb noire est desiccative étant appliquée extérieurement; mais on ne s'en sert guère dans la Medecine.
- Etimologies. *Plumbago à plumbo*, parce que c'est une mine de plomb ou une matiere qui participe beaucoup de ce metal.
- Molybdæna à μολυβδαις, plumbum*.
- Molybdoïdes. Quelques-uns appellent cette mine de Plomb *Molybdoïdes*.

## P L U M B U M.

*Plumbum*, | *Saturnus*, | En François, *Plomb*.

- Mines de plomb. Est un metal mou, pliant, pesant, noir, luisant, fort froid, s'étendant sous le marteau; il naît dans des mines d'Angleterre ou de France en une pierre nommée Plomb mineral ou mine de Plomb, & par quelques ouvriers Alquifoux: cette pierre se retire de la mine en morceaux de différentes grosseurs, noirs, brillants à peu près comme l'antimoine, pesans, faciles à pulveriser, difficiles à fondre, quelquefois

fois purs, quelquefois mêlez de gangue ou roche avec un peu d'argent : On fait fondre la mine de plomb dans des fourneaux faits exprés, le plomb coule par un canal qu'on a fait au fourneau, & la terre demeure avec le charbon ; s'il s'y rencontre quelque petite portion d'argent ou d'or on la trouveroit aussi avec la terre : Quand le plomb est fondu on le jette dans des moules & on le forme en saumons, comme nous le voyons chez les marchands.

Comment on separe le plomb de sa mine.

Le plomb mineral doit être choisi en beaux morceaux les plus nets, les plus pesants, les plus brillants, doux & comme gras au toucher. Les Potiers de terre s'en servent pour vernir leurs pots.

Choix de la mine de plomb.

Le plomb purifié ou en saumons doit être pesant, pliant, luisant, doux au toucher ; il contient beaucoup de soufre, du mercure & une terre bitumineuse jaune.

Usage. Choix du plomb.

On en applique des plaques sur des tumeurs pour les resoudre, sur le perinée pour calmer les ardeurs de Venus.

Vertus.

On pulverise le plomb en le faisant fondre & y mêlant du charbon en poudre, on lave ensuite ce plomb pulverisé pour en separer le charbon, puis on le fait secher.

Pulverisations du plomb.

On peut pulveriser le plomb en se contentant de le faire fondre dans une terrine & l'agiter sans y ajouter de charbon, mais l'operation en est plus longue.

Pour faire le plomb brûlé qu'on appelle en Latin *Plumbumustum*, on met dans un creuset ou dans un pot deux parties de plomb & une partie de soufre, on calcine le tout ensemble jusqu'à ce que le soufre soit brûlé & que le metal soit réduit en une poudre noire.

*Plumbumustum.*

Il est desiccatif, astringent, resolutif, on l'employe dans les emplâtres, dans les onguents.

Vertus.

On appelle le plomb *Saturne*, à cause que les Astrologues pretendent qu'il reçoit des influences de la Planete du même nom.

Etimologie.

## P L U V I A L I S.

*Pluvialis*, en François, *Pluvier*, est un oiseau dont il y a deux especes qui different principalement par leurs couleurs ; le premier est gros comme un pigeon, son bec est court, rond, aigu, tant soit peu recourbé par le bout, de couleur noire ; sa langue est triangulaire ; ses plumes sont jaunes, blanches, rougeâtres.

Pluvier.

Le second paroît un peu plus gros que le premier, son bec est un peu plus long & plus gros, sa couleur est cendrée & marquetée de taches approchantes du chatain.

Le Pluvier se trouve frequemment en France proche des rivieres ; il se nourrit de vers, de mouches, il est excellent à manger ; il contient beaucoup de sel volatile & d'huile.

Il purifie le sang, il est propre pour l'épilepsie, pour exciter l'urine.

*Pluvialis à pluvia*, parce qu'on a cru que cet oiseau pronostiquoit la pluie.

Vertus.

Etimologie.

## P N I G I T I S.

*Pnigitis* estoit une terre argileuse & glutineuse des Anciens, qu'on retiroit en morceaux assez gros, de couleur presque semblable à la terre Eretienne, fort froide au toucher, s'attachant à la langue & s'y tenant suspendue.

Elle avoit les mêmes vertus que le Bol pour reserrer & pour arrêter le sang.

Vertus,

H H h h



## P O I N T I A N A.

*Pointiana flore pulcherrimo*, P. Tournef. | *Acacia orbis Americani altera flore pul-*  
*Frutex pavoninus, sive Crista pavonina* | *cherrimo*, H. R. P.  
*Sinenfium*, Breyn. Raii hist. | En François, *Poincillade*.

Est un arbrisseau étranger qui croît à la hauteur de six ou sept pieds, son écorce est unie & purpurine pendant qu'il est encore jeune; ses feuilles sont oblongues, attachées plusieurs sur une côte, de couleur purpurine, ayant chacune en haut une épine crochue en façon d'hameçon: ses fleurs sont d'une grande beauté, rangées jusqu'à cinquante en un long épi qui naît aux sommitez des branches, d'une couleur purpurine tirant sur le rouge, resplendissante, attachées à des pedicules purpurins; chacune de ces fleurs est composée de cinq feuilles disposées en rond, accompagnées en leur milieu de dix étamines fort longues, courbes, purpurines, soutenues par un calice découpé profondément en cinq parties: quand cette fleur est passée, il luy succede une grande silique plate, dure, de couleur de charaigne en dehors, blanche en dedans, formée de deux coffes qui renferment des semences presque rondes, rougeâtres, logées chacune dans sa fosse séparée par des eloisons. Cette plante croît en plusieurs lieux de l'Amerique; on la cultive en Europe dans plusieurs jardins: je ne connois point ses vertus.

Etimologies *Pointiana* a tiré son nom de celui de Monsieur de Pointi Gouverneur des Isles Antilles.

*Frutex pavoninus*, comme qui diroit, *arbrisseau dont les fleurs ont la beauté des plumes de Paon*.

## P O L E M O N I U M.

*Polemonium vulgare caruleum*, Pit. Tournef. | *Valeriana carulea*, C. B.  
 | *Valeriana Græca*, Dodon. Ger. Park.  
*Valeriana Græca quorundam colore caruleo & albo*, J. B. | Raii hist.  
 | *Valeriana peregrina*, Ad. Lob. Cam.

Est une plante qui pousse de sa racine des feuilles longues d'un doigt, larges d'un demi doigt en leur base, & diminuant peu à peu en une pointe, rangées comme par paires dix ou douze sur une coste terminée par une seule feuille, vertes & gardant leur vigueur tout le long de l'hyver, marquées chacune de trois nerfs assez gros, qui parcourent leur longueur: il s'éleve d'entr'elles plusieurs tiges à la hauteur de deux pieds, rondes, canelées, grosses comme le doigt, velues, vuides, rameuses, revêtues de feuilles éloignées les unes des autres, & portant en leurs sommitez des fleurs formées en rosette à cinq quartiers, de couleur ordinairement bleue, resplendissante; quelquefois blanche, d'une odeur qui n'est point agreable, attachées à des pedicules courts & menus. Lorsque ces fleurs sont passées il leur succede des petits fruits ou des coques qui en meurissant s'ouvrent ordinairement en trois parties, & qui sont divisées en trois loges remplies de semences oblongues, menues, noires: ses racines sont des fibres fort deliez, blanchâtres, serpentans dans la terre. Toute la plante a un goût visqueux & amer; on la cultive dans quelques jardins; elle contient beaucoup d'huile & de sel essentiel.

Vertus. Elle est détersive & vulnèraire, mais elle n'est point en usage dans la Medecine.

Etimologie. *Polemonium* vient peut estre des mots Grecs πῶλον, *multum*, & μέλον, *solum*, comme

qui diroit, plusieurs feuilles qui en composent une seule : car les feuilles de cette plante sont attachées plusieurs le long d'une coste, paroissant toutes ensemble une seule feuille.

## POLIUM MONTANUM.

*Polium montanum* est une plante dont il y a deux especes ; une jaune, & une blanche.

La premiere est appellée,

*Polium montanum luteum*, C. B. Pit. Tournef. | *Polium montanum vulgare*, Park.

Elle est haute d'environ demi pied, fort velue ou cotonneuse, jettant beaucoup de tiges grêles, rondes, dures, ligneuses : ses feuilles sont petites, oblongues, épaisses, dentelées ou crenelées, garnies en dessus & en dessous, d'un coton jaune : ses fleurs sont formées en gueule, petites, belles, ramassées en ses sommitez un grand nombre ensemble en maniere de teste, de couleur jaune comme de l'or, d'une odeur fort aromatique, d'un goût amer. Chacune de ces fleurs, selon Monsieur Tournefort, est un tuyau évasé par le haut, & prolongé en levre découpée en cinq parties comme celle de la fleur de la Germandrée. Quand cette fleur est passée il luy succede des semences menues, presque rondes, enfermées dans une capsule qui a servi de calice à la fleur. Cette plante croît sur les montagnes & aux autres lieux élevez & pierreux, aux païs chauds, comme en Languedoc, en Provence, en Dauphiné.

Premiere  
espece.  
Polium jau-  
ne.

La seconde espece est appellée

*Polium montanum album*, C. B. Pit. Tourn. | *Polium montanum* 1. Clus.  
*Polium alterum seu parvum*, Dod. Gal. | *Polium montanum Monspeliacum*, Park.

Elle differe de la précédente en ce que ses tiges sont couchées à terre : en ce que ses feuilles sont plus petites & moins cotonnées, & en ce que ses fleurs sont blanches & moins odorantes. Cette plante croît non seulement sur les montagnes & sur les autres lieux élevez, mais aussi dans les plaines sablonneuses & arides, le long des chemins, en Languedoc, en Provence.

Seconde  
espece.  
Polium  
blanc.

Le *Polium* jaune est le meilleur & le plus estimé pour la Medecine ; on nous l'apporte sec par petites bottes : on doit le choisir bien garni de fleurs, d'un beau jaune doré, nouvellement séché entre deux papiers, d'une odeur forte & aromatique, d'un goût amer & desagreable : il contient beaucoup d'huile exaltée & de sel volatile ; nous employons particulièrement ses sommitez fleuries, qu'on appelle en Latin *Coma Polii* seu *Polium comatum*.

Choix.

*Coma polii*,  
*Polium co-*  
*matum*.

Elles sont aperitives, cephaliques, sudorifiques, vulnéraires ; elles excitent les urines & les mois aux femmes ; elles résistent à la corruption, elles fortifient le cerveau, elles chassent par transpiration les mauvaises humeurs ; il en entre dans la theriaque.

*Polium* à *πολιός*, canus, blanc, à cause que le *Polium* des Anciens étoit blanc. Etimologie.

## POLYACANTHUS.

*Polyacanthus Casabona Acarna similis*, | *Acarna major caule non folioso*, C. B. Park.  
J. B. Raii hist. | *Carduus seu Polyacantha vulgaris*, P. Tour.

Est un beau chardon, ou une plante haute d'environ trois pieds ; sa tige est ronde,

HH h ij



blanche, douce au toucher; ses feuilles sont longues de près d'un pied, étroites à proportion, pointues, vertes brunes, luisantes en dessus, garnies en dessous d'un coton épais, blanchâtre, armées aux côtes d'épines menues, longues, piquantes, jaunâtres, rangées par intervalles deux à deux, ou trois à trois, ou quatre à quatre: la fleur est à plusieurs fleurons bleus évasez par le haut, découpez en lanieres, & soutenus par un calice composé de plusieurs feuilles posées les unes sur les autres, & terminées chacune par un piquant. Lorsque la fleur est passée, cet embryon devient une petite graine oblongue, noire, luisante, garnie d'une aigrette. On cultive cette plante dans les jardins.

Vertus.

Elle est aperitive & sudorifique.

Etimologie.

*Polyacanthus* à πολὺ, *mulium*, & ἀγρία, *spina*, comme qui diroit, *Chardon garni de beaucoup d'épines*.

Casabona étoit un Herboriste du Duc de Florence.

### P O L Y G A L A.

*Polygala*, Ger.

*Polygala minor*, Park.

*Polygalon multis*, J. B. Raii hist.

*Polygala vulgaris*, C. B. Pit. Tourn.

*Polygala recentiorum*, Ad. Lob.

*Flos Ambarvalis*, Dod.

Est une plante qui pousse plusieurs petites tiges à la hauteur de presque un demi pied, grêles, assez dures, les unes droites, les autres couchées à terre, d'un verd tirant un peu sur le rouge, revêtues de petites feuilles rangées alternativement, les unes oblongues & pointues, les autres arondies: les fleurs sont petites, disposées en manière d'épi depuis le milieu des tiges jusqu'en haut, de couleur bleue, ou violette, ou purpurine, ou rouge, rarement blanche. Chacune de ces fleurs est, selon Monsieur Tournefort, un tuyau fermé dans le fond, évase & découpé par le haut en deux lèvres. Lorsque cette fleur est passée il luy succede un fruit ou une bourse aplatie, divisée en deux loges remplies de semences oblongues. Ce fruit est envelopé du calice de la fleur, composé de cinq feuilles, trois petites & deux grandes: la racine est ligneuse, dure, menue, d'un goût amer & aromatique. Cette plante croît aux lieux élevez, herbeux, qui n'ont point esté labourez, & où l'on n'a point marché; elle fleurit ordinairement au mois de May; elle contient assez d'huile & de phlegme, peu de sel.

Vertus.

Elle est estimée propre pour exciter le lait aux nourrices; elle est détersive & laxative, elle purge la bile fort doucement.

Etimologies

*Polygala* à πολὺ, *mulium*, & γάλα, *lac*, comme qui diroit, *Plante propre à faire venir beaucoup de lait*.

*Ambarvalis ab ambiendis arvis*, parce que les Anciens avoient coûtume de couronner leurs vierges avec la fleur de cette plante dans le temps qu'on faisoit des processions autour des champs pour demander à Dieu la fertilité des biens de la terre.

### P O L Y G L O T T A.

*Conconlatolli*,  
Quarante  
langues.

*Polyglotta*, Jonston. est un oiseau des Indes, grand comme un Estourneau, blanc & rougeâtre, marqué principalement sur la teste & vers la queue de figures représentant des couronnes argentées: les Indiens l'appellent *Conconlatolli*, c'est à dire, *quarante langues*: il habite les pais chauds, on le conserve dans des cages sous les climats temperez; il mange de tout ce qu'on donne aux autres oiseaux; son chant

est si doux & si melodieux, qu'il surpasse en agrément celui de quelqu'autre oiseau que ce soit. Cet oiseau n'est point en usage dans la Medecine.

*Polyglotta* à πολὺ, *multum*, & γλῶττα, *glossa*, comme qui diroit, *Oiseau ayant beaucoup de langues*: on luy a donné ce nom à cause de son chant. Etimologie.

## POLYGONATUM SEU SIGILLUM SALOMONIS.

*Polygonatum*, Ger.

*Polygonatum vulgare*, Park.

*Polygonatum vulgo sigillum Salomonis*,

J. B. Raii hist.

*Polygonatum latifolium vulgare*, C. B.

Pit. Tournefort.

*Sigillum Salomonis*, Brunf. Gesf.

En François, *Sceau de Salomon*.

Est une plante qui pousse des tiges à la hauteur d'un pied & demi, ou de deux pieds, rondes, lisses, sans rameaux, un peu courbées en leur sommité, revêtues de plusieurs feuilles disposées alternativement, oblongues, larges, assez semblables à celles du Lis des vallées, nerveuses, de couleur verte-brune, luisante en dessus, & d'un vert de mer en dessous; ses fleurs naissent le long d'une côte ou du dessous des tiges attachées & suspendues par des pedicules courts, une à une ou deux à deux ou trois à trois. Chacune d'elles est une cloche allongée en tuyau & découpée en six parties, sans calice, de couleur blanche. Quand cette fleur est passée, il luy succede une baye grosse comme celle du Lierre, ou un peu plus grosse, presque ronde, un peu molle, verte ou brune, ou purpurine, contenant ordinairement trois semences grosses comme celles de la vesce, ovales, dures, blanches; sa racine est longue, grosse comme le doigt, articulée d'espace en espace par des gros nœuds ou tubercules, d'un blanc de marbre, garnie de beaucoup de fibres, d'un goût douçâtre. Cette plante croît dans les bois, aux lieux ombrageux, contre les hayes. Elle contient beaucoup de phlegme & d'huile, & du sel essentiel.

Sa racine est deterfive & astringente; on s'en sert pour les fleurs blanches des femmes, pour purifier le sang étant prise en decoction: on l'employe aussi exterieurement pour nettoyer & blanchir la peau, pour dessécher la gratelle des enfans, pour effacer les cicatrices, pour resoudre les tumeurs, pour guérir les playes: on attribue à ses bayes la vertu de purger par haut & par bas. Vertus.

*Polygonatum* à πολὺ, *multum*, & ῥίζη, *genu*, comme qui diroit, *plante à plusieurs genoux*; parce que la racine de cette plante est noueuse. Etimologies

*Sigillum Salomonis*, parce que les nœuds de la racine de cette plante ont une figure approchante de celle d'un sceau ou cachet.

## POLYGONUM sive CENTINODIA.

*Polygonum latifolium*, C. Bauh. Pit. Tournefort.

*Polygonum mas*, Dod.

*Polygonum sive Centinodia*, J. B.

*Sanguinaria centummodia*, Ad. Lob.

*Polygonum mas vulgare*, Ger. Raii hist.

*Polygonum mas vulgare majus*, Park.

*Centummodia*, Brunf.

*Sanguinalis mascula*, Gef. hort.

*Herba Proserpinaca à serpendo*, Apuleio.

En François, *Renouée* ou *Centinode*.

Est une plante qui pousse plusieurs tiges longues d'un pied ou d'un pied & demi, grêles, rondes, solides, tenaces, presque toujours rampantes & couchées à terre, rarement droites, ayant beaucoup de nœuds assez près les uns des autres, revêtues de feuilles oblongues, étroites, pointues, vertes, attachée à des queues fort cour-



tés & rangées alternativement ; ses fleurs sortent des aisselles des feuilles, petites, composées chacune de cinq étamines blanches ou purpurines ou rouges, soutenues par un calice coupé en entonnoir. Quand cette fleur est tombée, il luy succede une semence assez grosse, relevée de trois côtes, de couleur de chateigne, contenue dans une capsule qui a servi de calice à la fleur : sa racine est longue, assez grosse pour la grandeur de la plante, simple, dure, ligneuse, garnie de plusieurs fibres, attachée fortement dans la terre, d'un goût astringent. Cette plante croît aux lieux incultes, le long des chemins fort communément. Elle contient beaucoup d'huile, médiocrement du sel.

**Vertus.** Elle est détersive, astringente, vulnèraire, propre pour arrêter les hemorrhagies, les diarrées, la dysenterie, le vomissement, étant prise en decoction : on s'en sert aussi exterieurement pour les playes.

**Etimologies** *Polygonum* à πολλόν, *multum*, & γένυ, *genm*, comme qui diroit, *plante à plusieurs genoux*, parce que les tiges de la Renouée ont beaucoup de nœuds qui leur servent comme de genoux pour s'appuyer sur la terre.

*Centummodia*, vel *centimodia*, à cause que cette plante est garnie d'un grand nombre de nœuds.

*Sanguinaria*, vel *sanguinalis* à *sanguine*, parce que cette plante est tres-propre à arrêter le sang.

## P O L Y P O D I U M.

*Polypodium*, J. B. Raii hist.

*Polypodium vulgare*, C. B. Pit. Tournef.

| *Polypodium majus*, Dod.

| *Polypodium primum*, Lugd.

En François, *Polipode*.

Est une plante dont les feuilles ressemblent à celles de la Fougere mâle, mais elles sont beaucoup plus petites, découpées profondément jusques vers la côte, en parties longues & étroites, couvertes sur le dos d'une maniere de poudre adherante, rougeâtre, amassée par petits tas. Cette poudre, selon M. Tournefort qui l'a observée avec un Microscope, est un assemblage des fruits de la plante ou des coques spheriques & membraneuses, qui s'ouvrent en deux parties comme une boîte à Savonnette, & laissent tomber de leur cavité quelques semences menues ; sa racine est longue, grosse comme le doigt d'un enfant, rampante, garnie de fibres menues comme des poils, de couleur obscure en dehors & poiracée en dedans, relevée de plusieurs petits tubercules ou verrues, facile à rompre, d'un goût doux & un peu aromatique, mais qui n'est point agreable. Cette plante croît sur les troncs des vieux arbres, & sur les vieilles murailles : on se sert de sa racine dans les remedes. La meilleure & la plus estimée est celle qu'on trouve entortillée au bas des Chênes, & aux endroits où la tige se fourche. On l'appelle en Latin, *Polypodium quernum* aut *quercinum*, & en François, *Polypode de Chêne*.

**Choir.**  
*Polypodium quercinum*,  
Polypode de chêne.

On doit la choisir recente, bien nourrie, grosse, se cassant aisément ; on la monde de ses filamens avant que de s'en servir. Elle contient beaucoup d'huile & de sel essentiel.

**Vertus.** Elle est laxative, aperitive, desiccative, propre pour lever les obstructions du foye, de la ratte, du mesentere, pour le scorbut, pour la melancolie hypochondriaque, pour les scrophules ; on la prend en decoction ou en poudre.

**Etimologic.** *Polypodium* à πῦλον, *multum*, & πῆς, *pes*, comme qui diroit, *plante à beaucoup de pieds*, parce que la racine du Polipode s'attache aux arbres & aux murailles par le moyen de ses fibres qui sont comme autant de pates.

## POLYPUS.

*Polyus*, | *Oclapodia*, | *Afinus marinus*, | En François, *Polipe*.

Est un grand poisson de mer qui ressemble à la Seche, il a huit pates ou jambes longues, grosses, qui luy servent à nager, à marcher & à approcher de sa bouche ce qu'il veut manger; ces pates sont distantes les unes des autres, mais jointes par une grosse membrane qui regne entr'elles & qui les attache: les quatre du milieu sont les plus grandes, elles surpassent en grosseur le bras d'un homme, relevées tout du long d'une double rangée de tubercules creusés en petits cornets; les quatre autres pates sont appellées *brachia*, *crura*, *cirri*, *barba*: ses yeux sont situés ou appuyés sur le haut de deux de ces pates, sa bouche est au milieu, garnie de dents; il porte sur le dos un corps long fait en tuyau, qui luy sert de gouvernail quand il nage, il le fait pencher tantôt à droite, tantôt à gauche suivant les lieux où il veut aller; sa chair n'est couverte d'aucune peau apparente, elle est spongieuse, caverneuse ou trouée, dure & de difficile digestion. On trouve ce poisson dans la mer Adriatique; il se nourrit de poissons à coquilles, de chair humaine quand il peut en attraper, de fruits, d'herbes, il aime l'huile: il a comme la Seche vers son estomac une vessie remplie d'une liqueur noire ou rouge-brune qu'il répand quand il veut se ca- cher; il contient beaucoup d'huile, de phlegme & de sels volatile & fixe.

Sa chair est propre contre la colique venteuse, étant rotie & mangée.

Vertus.

*Polyus* à  $\mu\lambda\upsilon$ , *multum*, &  $\pi\acute{\epsilon}\varsigma$ , *pes*, comme qui diroit, *poisson ayant beaucoup de* Etimologie.

## POLYTRICHUM.

<i>Polytrichum vulgo</i> , Cæf.		<i>Trichomanes</i> , Dod.
<i>Trichomanes</i> , sive <i>Polytrichum officina-</i>		<i>Trichomanes mas</i> , Tab.
<i>rum</i> , C. B. Pit. Tournefort.		
<i>Trichomanes sive Polytrichum</i> , J. B.		En François, <i>Politric</i> .

Est une plante qui pousse plusieurs petites tiges ou côtes rondes, menues, noirâtres, fragiles, auxquelles sont attachées par ordre des feuilles fort petites, presque rondes, légèrement crenelées, tendres, couvertes sur le dos d'un bon nombre de petits corps menus comme de la poussière, lesquels selon M. Tournefort qui les a observés avec un microscope, sont les fruits de la plante enveloppés dans quelques écailles, parmi lesquelles se trouvent plusieurs capsules ou coques spheriques garnies d'un cordon à ressort, qui par la contraction se détache & fait crever ces capsules dans lesquelles sont renfermées quelques semences: ses racines sont des filaments menus comme des cheveux, noirs. Cette plante croît proche des fontaines, aux bords des ruisseaux, contre les vieilles murailles, sur les rochers, elle demeure verte pendant l'hiver; elle contient beaucoup d'huile & de sel essentiel.

Elle est apertive, pectorale, détersive, propre pour les maladies de la rate, pour exciter les mois aux femmes. Vertus.

*Polytrichum* à  $\mu\lambda\upsilon$ , *multum*, &  $\theta\epsilon\lambda\acute{\epsilon}\varsigma$ , *capillus*, comme qui diroit, *herbe à beau-* Etimologie.  
*soup de cheveux*, parce que le Politric est une des cinq especes de Capillaires, qu'on appelle cheveux de Venus.

## POMACEUM.

*Pomaceum*, en François, *Cidre*, est du suc de pomme rendu vineux par la ferment. Cidre.



ration ; on peut faire du Cidre avec toutes sortes de pommes , mais on prefere en cette occasion certaines pommes qu'on cultive en Normandie dans les champs & dans les jardins : ces pommes font ordinairement d'une si belle couleur , qu'elles semblent inviter les passans à les goûter ; mais elles ont un goût rude , acerbé , qui resserre la bouche & qui empêche qu'on ne les puisse manger : elles contiennent plus de sel essentiel que les pommes de bon goût , & le Cidre qu'on en tire se conserve plus long-temps dans sa bonté.

Quand les pommes sont meures , ce qui arrive en Automne , on les écrase bien sous la meule , on en tire le suc par une forte expression , & on le met fermenter de même que le suc des raisins dont on veut faire le vin. Le sel essentiel des pommes ayant esté mis en mouvement par l'écrasement & par l'expression , écarte , incise & rarefie les parties huileuses qu'il rencontre à son passage dans ce suc , en sorte qu'il les convertit en esprit : mais comme cette action du sel essentiel ne se peut faire qu'il ne se trouve d'abord beaucoup de résistance , à cause des parties rameuses & embarrassantes de l'huile qui envelopent les pointes acides du sel , il se fait un gonflement de la liqueur qui dure jusqu'à ce que ces pointes de sel qu'on peut appeller des petits couteaux , ayent tellement découpé & atténué les parties de l'huile , qu'elles se soient fait un passage libre. Alors le sel n'ayant plus d'ennemi à combattre , & étant luy-même émouffé ou comme absorbé dans l'huile qu'il a spiritualisée , il ne se fait plus de mouvement apparent ni de fermentation , & la liqueur s'éclaircit.

Comme le suc des pommes est beaucoup plus phlegmatique & visqueux que celui du raisin , on retire moins d'esprit par la distillation du Cidre que par celle du Vin ; mais ces esprits sont d'une même nature.

Choix.

Le bon Cidre se fait en basse Normandie , mais particulièrement vers Bayeux : il doit estre clair , d'une belle couleur dorée , d'une odeur de pomme assez agreable , d'un goût doux & piquant ; c'est la boisson la plus ordinaire des Normans , elle enyvre presque aussi vite que le vin & l'yvresse en dure plus long-temps , à cause que les esprits du Cidre ont élevé avec eux au cerveau une partie visqueuse de la pomme qui les empêche de se dissiper si aisément que ceux du vin. On voit des paisans en Normandie demeurer trois jours yvres après avoir fait la débauche de Cidre , ils s'endorment à la fin de l'yvresse , parce que la viscosité phlegmatique du Cidre étant restée dans les petits canaux du cerveau après la dissipation de ses esprits , elle condense en quelque maniere les esprits animaux , & modere leur mouvement à peu près comme il arrive quand on a pris un peu de Pavot ou d'Opium.

Les Cidres qui ont le plus fermenté sont les moins doux , parce que l'huile en ayant esté beaucoup rarefiée par la fermentation , ils ne chatouillent pas si agreablement le nerf de la langue ; mais ces Cidres sont plus forts que les autres , ils enyvrent plus vite & l'on en tire plus d'esprit. Les Gourmets de Cidre , & principalement les paisans de Normandie , les preferent aux Cidres doux ; on les appelle vulgairement Casserète , parce qu'ils enyvrent bien vite & font marcher de travers ceux qui en font débauche.

Eau de vie de Cidre.

Aigre de Cidre.  
Analise du Cidre.

On fait la distillation de ce Cidre comme celle du vin , & l'on en tire une eau de vie qui a les mêmes qualitez que l'eau de vie de vin ; mais on ne l'estime pas tant à cause qu'elle n'a pas justement si bon goût , & parce que ses esprits sont un peu moins subtils. On peut faire aussi de l'aigre de Cidre comme on fait du vin-aigre.

Si l'on veut par curiosité faire l'analise du Cidre , on tirera premierement par la

DES DROGUES SIMPLES. PO 617

la distillation une assez bonne quantité d'esprit sulphureux, mais des uns plus, des autres moins, suivant leur force, puis beaucoup de phlegme, il restera un extrait dont on fera sortir par un grand feu un peu d'esprit & d'huile épaisse, on calcinera une masse sèche qui sera demeurée au fond du vaisseau, on la mettra bouillir dans de l'eau, on filtrera la liqueur & on la fera évaporer, il restera au fond quelque peu de sel alkali semblable au sel de tartre.

Le Cidre est pectoral, il fortifie le cœur, il humecte & desaltere beaucoup, il est propre contre la mélancolie. Vertus.

On met fermenter le marc exprimé des pommes dans de l'eau, & l'on en fait un second Cidre qu'on appelle petit Cidre, il est humectant, rafraichissant, il desaltere plus que l'autre & il n'enyvre point : c'est le breuvage ordinaire des femmes, on en fait user aussi aux malades. Petit Cidre.

P O M P H O L Y X.

*Pompholyx*, [ Nil, ] *Nihili album*, [ *Capnites*; [ *Bulla cadmica*, ] *Calamites*, [

En François, *Calamine blanche*.

Est une fleur d'airain blanche, legere, qu'on trouve attachée au couvercle du creuset dans lequel on a mis fondre du cuivre avec de la pierre calaminaire pour en faire le cuivre jaune ou letton; on en trouve aussi aux tenailles des Fondeurs: mais soit par negligence de ramasser cette drogue, soit parce que les ouvriers la font tomber dans le feu lorsqu'ils découvrent leurs creusets, nous n'en voyons que rarement chez les Droguistes, & nous sommes obligez de luy substituer la Tutie. Pomet.

Le Pompholyx doit estre blanc, leger, friable.

Il est déterisif, desiccatif, propre pour les playes, on ne s'en sert guere qu'extérieurement dans les onguents. Quelques-uns en donnent depuis demi scrupule jusqu'à deux scrupules, pour les fievres intermittentes, il excite le vomissement avec assez de violence. Choir.  
Vertus.  
Dose.

P O M U M A D A M I.

*Pomum Adami*, Math.

*Poma Adami*, J. B.

*Pomum Assyrium*, Adv.

| *Malus Adami*, C. B. Raii hist.

| *Malus Assyria*, Dod.

| *Malus Assyria vel poma Adami*, Park.

En François, *Pomme d'Adam*.

Est une espece de Limonnier ou de Citronnier qui porte un fruit fait comme une orange, mais beaucoup plus gros, d'un jaune plus foncé & d'une odeur moins forte; son écorce est médiocrement épaisse, inégale & ayant plusieurs crevasses qui ressemblent à des morsures; sa chair est semblable à celle du Citron, remplie de suc, d'un goût approchant de celui de l'orange, mais qui n'est point agreable. On cultive cet arbre dans les jardins aux pais chauds.

Son fruit est aperitif, propre pour le scorbut, pour la gravelle, pour les fievres continues & intermittentes. Vertus.

*Pomum Adami*, parce que le fruit de cet arbre a des crevasses qui semblent estre des morsures que quelques Anciens ont cru estre des traces de celles que le premier homme fit à la pomme, comme si ce fruit portoit des marques de la désobeissance d'Adam. Etimologies

*Malus Assyria*, parce que cet arbre a esté apporté d'Assyrie dans les autres pais.



POPULAGO.

<i>Populago</i> , Tab. P. Tournef.	<i>Tussilago altera</i> , Ang. Tur. <i>Chelidonia palustris</i> , Cord. hist. <i>Epimedium Dodonæi</i> , Thal. <i>Farfugium</i> , Cast.
<i>Caltha palustris</i> , J. B. Raii hist.	
<i>Caltha palustris flore simplici</i> , C. B.	
<i>Caltha palustris vulgaris simplex</i> , Park.	
<i>Chrysanthemum</i> , Lon.	

Est une plante dont les feuilles ressemblent à celles de la petite Chelidoine, mais elles sont quatre fois plus grandes & de plus longue durée, ne tombant pas si vite, larges, presque rondes, lisses, d'un verd foncé, legerement crenelées en leurs bords; il s'éleve d'entr'elles des tiges à la hauteur d'environ un pied, rondes, rameuses, portant des fleurs à plusieurs feuilles disposées en rose, de couleur jaune dorée resplendissante. Quand ces fleurs sont tombées il leur succede des fruits composez chacun de plusieurs graines recourbées en bas, entassées en maniere de tête & disposées en étoile; chaque graine contient plusieurs semences qui sont ordinairement un peu longues. Sa racine consiste en plusieurs fibres assez gros, blanchâtres. Cette plante croît dans les marais, aux bords des ruisseaux & aux autres lieux aquatiques.

M. Tournefort. Elle est deterfve, rafraichissante, vulneraire; mais on ne s'en sert point dans la Medecine.

Vertus.

Etimologie. On a nommé cette plante *Populago à populo*, Peuplier, à cause qu'elle naît ordinairement entre les Peupliers.

POPULUS.

Peuplier. *Populus*, en François, *Peuplier*, est un grand arbre dont il y a trois especes.

La premiere est appellée

<i>Populus alba</i> , Dod. Ger. Park. J. B.	<i>Populus alba majoribus foliis</i> , C. Bauh. Pit. Tournefort. <i>Populi prima species</i> , Ang.
<i>Populus alba latifolia</i> , Lob.	
<i>Farfarus antiquorum</i> , Bellon.	

En François, *Peuplier blanc*, ou *Peuplier à larges feuilles*.

Premiere espece. Il monte & prend son accroissement en peu de temps & il jette beaucoup de rameaux en haut, son écorce est lisse, unie, blanchâtre, son bois est blanc & facile à fendre; ses feuilles sont larges, découpées profondément & anguleuses, presque semblables à celles de la vigne, mais beaucoup plus petites, vertes, polies & sans poil en dessus, blanches & lanugineuses en dessous comme celles du Tussilage, attachées à des queues longues; ses chatons sont longs, à plusieurs feuilles chargées de quelques sommets remplis de poussiere: ses racines se répandent à la superficie de la terre, & comme elles s'y attachent peu profondément, l'arbre est sujet à estre ébranlé par les vents impetueux & à estre renversé.

La seconde espece est appellée

<i>Populus nigra</i> , Ger. Dod. C. B. J. B.	<i>Populus secunda</i> , Ang. En François, <i>Peuplier noir</i> .
Pit. Tournefort.	

Seconde espece. Son bois est plus dur, plus nerveux, plus difficile à fendre, & plus jaunâtre ou moins blanc que celui de la premiere espece, couvert d'une écorce unie; il pousse

au commencement du Printemps des germes ou des commencemens de feuilles, gros environ comme des capres, oblongs, pointus, d'un verd jaunâtre, glutineux ou résineux, s'attachans aux doigts, d'une odeur assez agreable; c'est ce qu'on appelle en Latin *Oculi seu Gemma Populi nigri*, & en François, *Yeux de Peuple*. Ces germes ou bourgeons se developent en feuilles larges, pointues comme les premieres feuilles du Lierre, moins épaisses, legerement crenelées tout autour, lissés, unies, de couleur verte luisante, attachées par des queues longues & menues. Cet arbre est sterile ou mâle, & il ne porte que des fleurs ou chatons sans fruits; ou bien fertile ou femelle, & il ne porte que des fruits sans fleurs.

*Oculi seu  
gemma po-  
puli nigri.  
Yeux de  
peuple.*

Les chatons du Peuplier noir mâle sont semblables à ceux du Peuplier blanc, de couleur rougeâtre ou blanchâtre.

Peuplier  
sterile ou  
mâle.

Les fruits du Peuplier noir femelle sont des capsules oblongues, membraneuses, vertes, disposées comme par grapes, elles s'ouvrent en meurissant en deux parties recourbées, contenant des semences garnies chacune d'une aigrete.

Peuplier  
fertile ou  
femelle.

Les racines du Peuplier noir descendent plus avant dans la terre que celles du Peuplier blanc, & elles tiennent l'arbre plus ferme; il est aussi ordinairement plus grand, plus gros & plus droit, parce que ces racines qui sont plus profondes reçoivent plus de nourriture de la terre, & en portent davantage à l'arbre.

La troisième espece est appellée

<i>Populus tremula</i> , C. Bauh. Pit. Tour- nefort.	phraști, J. Bauh.   <i>Cercis</i> , Theophrasti, <i>sive Populus Li- byca</i> , Plinii, Clus. hist.   En François, <i>Tremble</i> .
<i>Populus Libyca</i> , Ger. Park.	
<i>Populus Libyca</i> , Plinii, <i>Κερκίς</i> , Theo-	

Cet arbre tient plus du Peuplier noir que du Peuplier blanc; ses feuilles sont presque rondes, découpées aux bords, dures, noirâtres, attachées par des queues longues, tremblantes ou remuant presque toujours, même en temps calme; d'où vient qu'on a nommé cette espece de Peuplier *Populus tremula*, ses chatons sont plus longs & plus noirs que ceux des autres especes. Ses racines descendent assez profondément en terre.

Troisième  
espece.

Les Peupliers croissent aux lieux humides, marécageux, aux bords des rivières, de la mer, des étangs.

Ecorce du  
Peuplier  
blanc.  
Vertus.

L'écorce du Peuplier blanc est détensive, propre pour la sciatique, pour la difficulté d'uriner, pour la brûlure, on s'en fait extérieurement & intérieurement.

Les yeux ou germes du Peuplier noir sont propres pour amolir, pour adoucir & calmer les douleurs, appliquez extérieurement. Ils donnent le nom à l'onguent *Populeum*.

Les feuilles du Peuplier noir sont estimées par quelques-uns bonnes pour adoucir les douleurs de la goutte, étant écrasées & appliquées sur la partie malade.

P O R C U S M A R I N U S.

*Porcus marinus*, en François, *Marsoüin* ou *Cochon de mer*, est un gros poisson oblong dont le nez ressemble à celui du Cochon terrestre, & il fouit de même dans la terre: ce poisson monte souvent dans les rivières avec les marées; on en voit communément dans la riviere de Seine à Rouen; sa couleur est jaunâtre; il est fort gras; on mange sa chair, mais elle n'est pas fort delicieuse, & elle est un peu in-

Marsoüin,  
Cochon de  
mer.



Huile de Marfouin. digeste. On fait fondre sa graisse & on l'aromatise avec quelque plante odorante ; c'est ce qu'on appelle huile de Marfouin.

Vertus. Elle est amolissante , resolutive , anodine , propre pour les humeurs froides.

## P O R P H Y R I O N .

*Porphyron* est un oiseau aquatique grand comme un coq , de couleur bleue ou diversifiée , son bec est gros , pointu , purpurin ; il porte une crête sur sa tête : ses jambes sont longues , ses pieds sont fendus , ayant cinq doigts chacun , sa queue est fort courte ; il mange les poissons qu'il peut attraper .

Vertus. Sa graisse est émolliente , resolutive , anodine.

Etimologie. *Porphyron* à πορφυρος , *purpura* , parce que cet oiseau a une couleur tirant sur le purpurin : ou bien *Porphyron* à *porphyrite* , *porphyre* , à cause de ses couleurs diversifiées ou marbrées , approchantes de celles du *Porphyre*.

## P O R P H Y R I T E S .

Porphire. *Porphyrites* , en François , *Porphire* , est une espece de marbre tres-dur , varié de différentes couleurs ; il naît dans des carrieres ou mines en Egypte ; on s'en sert pour faire des colonnes , des tables , des mortiers , & plusieurs autres choses.

Vertus. Il est propre pour appaiser les ardeurs de Venus , si l'on en applique un morceau bien poli sur le perinée : il est desiccatif , étant broyé subtilement & mêlé dans des onguents ou dans des emplâtres.

Etimologie. *Porphyrites* à πορφυρος , *purpura* , parce que le porphire est quelquefois de couleur purpurine.

## P O R R U M .

*Porrurn* , Dodon. J. Bauh. Park. Raii  
hist.

*Porrurn commune* , Matth. Ger.

*Porrurn capitatum* , Fuch. Tur.

*Porrurn commune capitatum* , C. Bauh.

Pit. Tournef.

En François , *Poireau* ,

Est une plante potagere fort commune , dont la racine est longue de quatre ou cinq doigts , grosse d'un ou de deux pouces , presque cylindrique , composée de plusieurs tunique's blanches , lisses , luisantes , jointes les unes aux autres , croissant , s'élevant , se développant & devenant des feuilles longues d'un pied , assez larges , plates ou pliées en goutiere , d'un verd pâle : il s'éleve d'entr'elles une tige à la hauteur de quatre ou cinq pieds , grosse d'un doigt , ferme , solide , remplie de suc , portant en son sommet un gros bouquet de petites fleurs blanches tirant sur le purpurin , composées chacune de six feuilles disposées en maniere de cloche attachée à un pedicule. Quand ces fleurs sont tombées il naît en leur place des fruits triangulaires , noirs , divisés interieurement en trois loges remplies de semences oblongues : sa racine est garnie en dessous de plusieurs fibres. Toute cette plante a une odeur d'oignon ; on la cultivé dans les jardins ; elle est empreinte d'un suc visqueux , & elle contient beaucoup d'huile & de sel essentiel ou volatile.

Vertus

Le *Poireau* est incisif , pénétrant , aperitif , resolutif ; il excite le crachat , les urines , & les mois aux femmes ; il abat les vapeurs , il est propre contre la morsure des serpens , pour guerir la brûlure , les hemorrhoides , le bruissement d'oreille , pour aider à la supuration ; on s'en sert exterieurement & interieurement.

*Porrum*, grecè *σπάρων*, à *σπείρο*, *accendo*, j'enflame; comme qui diroit, *Plante qui excite beaucoup de chaleur dans le corps.* Etimologie.

P O R T U L A C A.

*Portulaca*, en François, *Pourpier*, est une plante dont il y a deux especes; une Pourpier cultivée, & l'autre sauvage.

La premiere est appellée

<i>Portulaca</i> , Tur. Cord. in Diosc.		<i>Portulaca hortensis latifolia</i> , J. B.
<i>Portulaca latifolia seu sativa</i> , C. Bauh.		<i>Portulaca domestica</i> , Matth.
Pit. Tournes.		<i>Portulaca major &amp; sativa</i> , Dod.

Elle pousse des tiges à la hauteur d'environ un pied, grosses, rondes, droites, tendres, succulentes, lisses, rougeâtres, luisantes, se divisant en quelques rameaux, portant ses feuilles rangées alternativement, oblongues ou presque rondes, assez larges, grasses, charnues, polies, luisantes, de couleur blanchâtre ou jaunâtre, d'un goût visqueux tirant un peu sur l'acide: ses fleurs sont petites, composées chacune de cinq feuilles disposées en rose, de couleur pâle, soutenues par un calice d'une seule piece, ayant en quelque façon la figure d'une mitre. Lorsque la fleur est passée il paroît un petit fruit semblable à une urne de couleur herbeuse. Ce fruit s'ouvre en deux parties qui contiennent des semences menues, noires: la racine est simple, garnie de fibres. On cultive cette plante dans les jardins potagers en terre grasse.

La seconde espece est appellée

<i>Portulaca sylvestris</i> , Dod. Matth.		<i>Portulaca sylvestris minor, sive spontanea</i> , J. B.
<i>Portulaca angustifolia sive sylvestris</i> , C. B. Pit. Tournes.		<i>Portulaca sponte nascens</i> , Cord. hist.

Elle pousse plusieurs petites tiges rougeâtres, se couchant à terre, & portant des feuilles semblables à celles du Pourpier domestique, mais beaucoup plus petites: elle croît sans culture dans les jardins, dans les vignobles.

L'un & l'autre Pourpier contiennent beaucoup de phlegme & d'huile, peu de sel. Le Pourpier cultivé est le plus en usage; on employe dans la Medecine sa tige tendre, ses feuilles, sa graine.

Il est propre contre les vers, pour adoucir les acretez de la poitrine, pour purifier le sang, pour le scorbut.

*Portulaca à portula, petite porte*, parce qu'on a trouvé quelque ressemblance & figure de la feuille de cette plante avec une petite porte.

Quelques-uns appellent le Pourpier *Porcellana à porco, porc*, parce que les cochons aiment cette herbe.

P O T A M O G E T O N.

<i>Potamogeton rotundifolium</i> , C. B. Pit. Tournesfort.		<i>Potamogeton rotundiore folio</i> , J. B.	<i>Potamogeton</i>
<i>Fontalis major latifolia vulgaris</i> , Park.		<i>Potamogeton latifolium</i> , Ger.	
<i>Potamogeton</i> , Raii hist.		<i>Fontalis, sive Potamogeton</i> , Dod.	
		En François, <i>Epi-d'eau</i> ,	

Est une plante aquatique qui pousse plusieurs tiges longues, grêles, rondes, nouées, rameuses; ses feuilles qui naissent dans l'eau sont longues, étroites comme celles du Gramen; mais quand la plante a cru assez pour surpasser l'eau, elles devien-



nent larges comme celles du Plantain, de figure presque ovale, pointues, nerveuses, de couleur verte-pâle luisante, nageant sur la superficie de l'eau comme celles du Nénuphar, attachées à des queues longues; il s'éleve d'entre ces feuilles des pedicules qui soutiennent des épis de fleurs à quatre feuilles disposées en croix, de couleur rougeâtre ou purpurine; ces épis sont accompagnez de feuilles opposées ou placées deux à deux vis à vis l'une de l'autre. Quand ces fleurs sont tombées, il leur succede des semences ramassées quatre à quatre en maniere de tête; ces semences sont oblongues, assez grandes, pointues par un bout, dures, rougeâtres, remplies d'une moëlle blanche. Ses racines sont grosses, rondes, nouées, blanches, rampantes & s'étendant dans la terre profondément sous les eaux, garnies de fibres délicz. Cette plante croît dans les marais, dans les étangs; elle contient beaucoup de phlegme, médiocrement de l'huile, peu de sel.

**Vertus.** Elle est rafraichissante, condensante, astringente, propre pour la dysenterie, étant prise en decoction; on l'employe aussi exterieurement pour les dartres & pour les autres démangeaisons de la peau.

**Etimologies** *Potamogeton* ex πόντος, fluvius, & γέρον, vicinus, comme qui diroit, *Plante qui croît proche des rivieres, ou aux lieux aquatiques.*

*Fontalis*, parce qu'elle croît aussi proche des fontaines.

## P O T E N T I L L A.

<i>Potentilla</i> , Park. C. Bauh.		<i>Argentina</i> , Dod. Ger.
<i>Potentilla</i> sive <i>Argentina</i> , J. B.		<i>Anserina</i> , Trag. Tab.
<i>Pentaphylloides argenteum alatum</i> , seu		<i>Pentaphylloides Argentina dicta</i> , Raii
<i>Potentilla</i> , P. Tournefort.		hiflor.

En François, *Argentine*.

Est une espece de Pentaphylloides ou une plante qui pousse de sa racine des feuilles approchantes de celles de l'Aigremoine, rangées le long d'un nerf par paires, dentelées en leurs bords, unies & vertes par dessus, garnies par dessous de petits poils blancs argentins; il naît aussi entre ces feuilles d'autres tres-petites feuilles de la même figure: elle jette encore de sa racine des petites tiges nues qui se répandent sur la terre comme celles du Fraizier, qui s'y attachent & qui y prennent racine, puis elles portent des feuilles. Ses fleurs naissent sur d'autres petites tiges velues qui s'élevent d'entre les feuilles; ces fleurs sont assez grandes & tout à fait semblables à celles de la Quintefeuille, composées chacune de cinq feuilles arondies, jaunes disposées en rose, ayant plusieurs étamines au milieu: il leur succede un fruit presque rond, composé de plusieurs semences ramassées en maniere de tête, envelopées par le calice de la fleur: sa racine est longue & menue. Cette plante croît aux lieux herbeux, dans les prez, contre les hayes, sur les chemins; elle fleurit en Été, sans odeur ni sans goût apparens; elle contient beaucoup de phlegme, médiocrement du sel & de l'huile.

**Vertus.** Elle est astringente, rafraichissante, détensive, propre pour les hemorrhagies, pour les cours de ventre, pour la pierre, elle adoucit la douleur des dents, elle est vulneraire.

**Etimologies** *Potentilla* à *potentia*, puissance; on a donné ce nom à l'*Argentine* à cause de ses grandes vertus.

*Argentina* ab *argento*, argent, parce que le Soleil donnant sur les feuilles de cette plante, en fait paroître le dessous blanc & resplendissant comme de l'argent.

*Anserina ab Anser*, un Oye, parce que les Oyes aiment beaucoup l'Argentine.

P O T E R I U M.

<p><i>Poterium</i>, Matth. Cast. Lug.  <i>Tragacantha altera</i>, <i>Poterium forte</i>, Clusio, J. B. Pit. Tournef. Raii hist.  <i>Tragacantha granatensis foliis incanis deciduis, flore albo</i>, Moris.</p>	<p><i>Tragacantha affinis lanuginosa, sive Poterium</i>, C. Bauh.  <i>Spinabirci minor</i>, Ger.  <i>Tragacantha altera, seu minor Poterion forte</i>, Dioscoridis, Park.</p>
---	---

En François, *Barbe-renaud*.

Est un petit arbrisseau ou un sous-arbrisseau qui ressemble à la plante d'où sort la gomme Adraganth & qui en est une espece ; il pousse beaucoup de rameaux longs environ d'un pied, flexibles, grêles, se répandant en large, blanchâtres, & pendant qu'ils sont encore tendres lanugineux, garnis de plusieurs épines longues, blanchâtres ; ses feuilles sont fort petites, rondes, blanches, lanugineuses, elles naissent par paires sur une côte terminée par un piquant. Ses fleurs sont legumineuses, blanches, soutenues chacune par son calice fait en cornet dentelé : quand cette fleur est passée, il luy succede une gouffe divisée selon sa longueur en deux loges remplies de quelques semences qui ont ordinairement la figure d'un petit rein. Sa racine est longue, branchue, pliante, couverte d'une écorce noire, blanche en dedans, fongueuse, gommeuse, douçâtre au goût. Cette plante naît en Candie aux lieux montagneux, secs, arides, incultes.

M. Tournefort.

Sa racine est propre à consolider & à aglutiner ; on s'en sert exterieurement & interieurement. Vertus:

P R A S I U S.

*Prasius*, | *Prasius*, | *Prasitis*, | Est une pierre pretieuse de couleur de Poireau, luisante, mais peu resplendissante, que quelques-uns appellent *Mater smaragdi*, parce qu'elle renferme presque toujours de l'émeraude.

*Prasius*,  
*Prasitis*.  
*Mater smaragdi*.

Il y a trois especes de Prasius ; une qui est verte par tout, une autre qui est marquée de petites taches rouges ; & une autre qui a quelques petites rayes blanches. Les unes & les autres naissent aux Indes Orientales & Occidentales, en Boheme, & en plusieurs autres lieux. Cette pierre n'est pas d'une grande valeur chez les Lapidaires.

Elle est estimée comme l'Emeraude propre pour resister au venin, & pour fortifier le cœur : mais on ne doit attendre de l'une ni de l'autre qu'un effet alkalin, étant bien broyée & pulverisée : on en peut donner pour arrêter les cours de ventre & les hemorrhagies. La dose est depuis demi scrupule jusqu'à deux : on peut aussi s'en servir exterieurement pour déterger & desecher les playes.

Vertus:

Dose.

*Prasius à opélos, porrum*, parce que cette pierre a la couleur du Poireau.

Etimologie,

P R I M U L A V E R I S.

<p><i>Primula veris major</i>, Ger.  <i>Primula veris odorata flore luteo simplici</i>, J. B. Pit. Tournefort.  <i>Primula pratensis</i>, Lob.</p>	<p><i>Verbasculum pratense odoratum</i>, C. B.  <i>Herba paralyfis</i>, Cast. Brunf.  <i>Paralyfis vulgaris pratensis flore flavo simplici odorato</i>, Park. Parad. Raii hist.</p>
--	---

En François, *Primevere* ou *Primerole*.

Primerole,

Est une plante qui pousse au commencement du Printemps, des feuilles oblon-



gues, larges, rudes au toucher, ridées, se répandant à terre; il s'éleve d'entr'elles une ou plusieurs tiges à la hauteur de la main ou un peu plus hautes, rondes, un peu velues, nues ou sans feuilles, portant en leurs sommets des fleurs simples mais belles, jaunes, odorantes, formées en tuyaux evalez en leur partie supérieure. Quand ces fleurs sont passées, il paroît en leurs places des fruits ou coques ovales qui renferment des semences rondes, noires, menues; la racine est assez grosse, écailleuse, rougeâtre, d'un goût astringent, d'une odeur agreable, aromatique, garnie de longs fibres blancs. Cette plante croît dans les champs, dans les prez, dans les bois, proche des ruisseaux: son goût est un peu acré & amer. Elle contient beaucoup de sel essentiel, d'huile & de phlegme.

**Vertus.** Elle est propre pour fortifier le cerveau, les nerfs, les jointures, pour les rumatismes, pour la paralysie, étant donnée interieurement, & appliquée exterieurement.

**Etimologie.** On a donné le nom de *Primula veris* à cette plante, à cause qu'elle fleurit une des premieres du Printemps.

## P R O P O L I S.

*Propolis* est une cire vierge, ou une maniere de mastic rougeâtre ou jaune, que les Abeilles composent & dont elles enduisent & bouchent les fentes & les trous de leurs ruches, comme pour empêcher l'air & le froid d'y entrer. Cette matiere est friable, & elle a une odeur approchante de celle des bourgeons du Peuplier: elle contient un peu de sel volatile acide, & beaucoup d'huile.

**Vertus.** Elle est digestive, attenuante, resolutive; on s'en sert pour faire percer les abscesses, pour attirer les éclats du fer qui sont entrez dans la chair, pour les ulceres malins: on en mêle dans les onguens & dans les emplâtres; on en fait aussi recevoir la vapeur pendant qu'on la chauffe sur le feu, pour la toux inveterée: elle l'adoucit & la calme.

## P R U N U M.

**Prune.** *Prunum*, en François, *Prune*, est un fruit dont il y a beaucoup d'especes qui prennent leurs differences des lieux où elles naissent, de leur figure, de leur grosseur, de leur couleur, de leur goût; elles sont toutes assez connus. Je ne parlerai ici que des Prunes de Damas noir, lesquelles nous employons dans la Medecine; on les appelle en Latin,

Prunes de  
Damas  
noir.

*Pruna parva dulcia atrocarulea*, C. B. | *Pruna Damascenia nostratia*, Bellon.

Elles sont de grosseur mediocre, rondes, charnues, couyertes d'une peau noire; leur chair est rouge, succulente, n'adherent point au noyau, d'une odeur assez bonne, d'un goût doux & agreable; leur noyau est petit, oblong, pierreux; il renferme une petite amande presque ronde ou ovale, d'un goût agreable tirant sur l'amer. Ces Prunes croissent sur une espece de Prunier de hauteur & de grosseur mediocre, lequel on appelle en Latin,

*Prunus sativa fructu parvo dulci atrocaruleo*, & en François, *Prunier de Damas noir*.

*Prunus*,  
Prunier de  
Damas  
noir.  
Choix.

Ses feuilles sont oblongues, arondies, assez larges, legerement dentelées en leurs bords; sa fleur est à cinq feuilles disposées en Rose, de couleur blanche; on cultive cet arbre dans les Jardins.

Les Prunes de Damas meurtissent vers l'Automne, elles doivent estre choisies assez

DES DROGUES SIMPLES. PR 625

assez grosses, bien nourries, meures, nouvellement cueillies, d'un goût & d'une odeur agreable; elles contiennent beaucoup de phlegme & d'huile, & du sel essentiel. On fait secher au four une grande quantité de ces Prunes dans la Touraine & vers Bourdeaux, & on les distribue en hyver par toute la France; c'est ce qu'on appelle *petius Pruniaux*; il faut les choisir nouveaux, charnus, moëlleux, molets, de bon goût. Prunes seches. Pruniaux.

Les Prunes de Damas recentes ou seches sont humectantes, émolientes, laxatives, étant prises en decoction ou en substance. Vertus.

On trouve souvent sur les Prunes de quelque espece qu'elles soient, une gomme blanche, luisante, transparente, qu'on appelle *Gomme de Prunier*; les Marchands en mêlent souvent parmi la gomme Arabique, à qui elle ressemble beaucoup en couleur & en vertus. Gomme de Prunier.

Elle est propre pour la pierre, pour la colique nephretique, pour humecter la poitrine, pour exciter le crachat, étant prise en poudre ou en mucilage. Vertus.

On employe aussi cette gomme pour friser les cheveux.

On a nommé cette espece de Prune *Pruna Damascena*, parce que les premieres furent apportées de Damas ville capitale de Syrie. Etimologie.

PRUNUS SYLVESTRIS.

*Prunus sylvestris*, C. B. Ger. J. B. Dod. | *Prunus sylvestris vulgaris*, Trag.  
 Park. Raii hist. Pit. Tournefort. | *Spinus*, Virgilio.

En François, *Prunier sauvage*.

Est un petit arbre ou un arbrisseau épineux, son écorce est grise tirant sur le purpurin; ses fleurs naissent devant les feuilles, petites, blanches comme de la neige, tendres, ameres, composées chacune de cinq feuilles & de quelques étamines au milieu; ses feuilles sont semblables à celles du Prunier cultivé, mais beaucoup plus petites & plus dures, d'un goût astringent: quand ces fleurs sont passées il leur succede des petites Prunes grosses comme de gros grains de raisin, presque rondes ou ovales, de couleur noire tirant sur le bleu, on les appelle Prunelles; leur chair est dure, verdâtre, d'un goût stiptique ou acerbe; elle renferme un noyau gros comme celui d'une Cerise, ovale ou un peu oblong. Sa racine est ligneuse, noire, se répandant de tous côtez. Cet arbre croît communément dans les hayes, dans les champs aux lieux incultes; il contient beaucoup d'huile & de sel essentiel. Prunelles.

Son bois, ses feuilles & son fruit sont fort astringents, propres pour la dysenterie & pour les autres cours de ventre; on écrase les Prunelles, on en tire le suc par expression, & l'on fait épaisir ce suc sur un petit-feu jusqu'à ce qu'il soit dur comme du suc de Reglisse; c'est cet extrait qu'on appelle *Acacia nostras*, ou *Acacia Germanica*; on le substitue au veritable *Acacia* d'Egypte quand il est rare. Vertus: Acacia nostras, Acacia Germanica. Choix.

L'*Acacia nostras* doit estre bien seché, noir, ressemblant assez au suc de Reglisse qu'on debite chez les Droguistes, d'un goût fort astringent aigrelet. Il est propre pour arrêter les hemorrhagies, les cours de ventre, le vomissement, pour resister au venin; la dose est depuis demi scrupule jusqu'à une dragme. Vertus.

*Prunus* vient du Grec *πρῦνον*, qui signifie la même chose. Etimologie.

PSEUDOACACIA.

*Pseudoacacia vulgaris*, Pit. Tournefort. | *nostratibus dicta*, Park.  
*Arbor siliquosa Virginensis spinosa locus* | En François, *Acacia*.  
 K K K K



*Glycyrrhiza  
arborescens.*

Est un grand arbre qui fait presentement un des ornemens les plus agreables des jardins par l'étendue & la beauté de ses rameaux, par la bonne odeur de ses fleurs & par l'ombre qu'il rend ; on pourroit l'appeller *Glycyrrhiza arborescens*, car il ne differe de la Reglisse qu'en ce qu'il est un arbre & la Reglisse est une herbe ; ses feuilles sont oblongues, rangées par paires sur une côte terminée par une seule feuille : ses fleurs sont belles, longues, legumineuses, blanches, d'une odeur douce & fort agreable : lorsqu'elles sont passées, il leur succede des gouffes aplaties, contenant des semences formées en petit rein.

*Acacia Ro-*

*bini.*  
Vertus.

On tient que le premier Acacia qui ait esté en France, fut apporté de l'Amerique par les soins de Monsieur Robin au Jardin du Roy à Paris, où l'on le voit encore gros, grand & vigoureux : on l'appelle par cette raison *Acacia Robini*, c'est le pere de tous les autres Acacia de Paris.

Ses fleurs sont émolientes, laxatives, aperitives, resolutives.

Sa racine est pectorale.

Etimologie.

*Pseudoacacia* à  $\text{ἰσὺδῶς}$ , *falsum* & *Acacia*, comme qui diroit, *faux Acacia*.

#### PSEUDOCORALLIUM.

Faux Corail

*Pseudocorallium*, en François, *Faux Corail*, est une plante petrifiée qui naît & croît comme le Corail sur les rochers dans la mer ; il y en a de plusieurs especes, les uns sont durs comme du Corail, mais poreux, de couleur cendrée, divisez en plusieurs branches parsemées de verrues & de vessicules : on appelle cette espece *Pseudocorallium verrucarium*. Les autres sont informes, ne poussant aucunes branches, & ayant en quelque maniere la figure d'un Champignon, de substance poreuse, legere, facile à rompre, de couleur cendrée, couverts ordinairement d'une croute blanche, spongieuse, sans goût, alkaline.

*Pseudoco-*  
*rallium ver-*  
*rucarium.*

Vertus.

Le faux Corail est employé pour nettoyer les dents & pour les fortifier.

#### PSEUDODICTAMNUM.

*Pseudodictamnium*, Matth. Dod.

*Pseudodictamnium floribus verticillatis*,

Ad. Lob.

*Pseudodictamnium verticillatum inodorus*,

C. B. Pit. Tournef.

En François, *Faux dictamne*.

Est une plante qui pousse beaucoup de petites tiges menues, nouées, velues, blanchâtres ; ses feuilles sont presque rondes, & ressemblantes en quelque maniere à celles du Dictamne de Crete, revêtues comme elles d'une maniere de laine blanche : ses fleurs sont en gueule, verticillées ou disposées par anneaux ou étages autour des tiges, de couleur purpurine ; chacune d'elles est un tuyau découpé par le haut en deux levres : il leur succede après qu'elles sont tombées des semences oblongues. Sa racine est menue, ligneuse, fibrée. On cultive cette plante dans les jardins ; elle contient beaucoup d'huile, mediocrement du sel.

Vertus.

Ses feuilles sont desiccatives & douées de qualitez approchantes de celles du véritable Dictamne, mais beaucoup inferieures.

Etimologie.

*Pseudodictamnium* à  $\text{ἰσὺδῶς}$ , *falsum* & *Dictamnium*, comme qui diroit, *faux Dictamne*.

#### PSITTACUS.

Perroquet.

*Psittacus*, en François, *Perroquet*, est un oiseau ordinairement un peu plus gros qu'une Pie, de couleur variée ; son bec est gros, fort, robuste, recourbé ; la langue

est large; sa tête est assez grosse, sa queue est longue, belle: cet Oiseau naît aux Indes, en Malabar, en Java, en Calcut, en Ethiopie; il y en a de plusieurs especes qui different par leurs grosseurs, par leurs couleurs; on les transporte en Europe où ils vivent aussi-bien que dans les Indes; on les nourit avec des grains, des fruits, du pain trempé dans du vin; ils sont disciplinables, & on leur apprend à parler & à chanter fort distinctement; le Perfil est un poison pour eux. Les Indiens mangent les Perroquets; ils contiennent beaucoup de sel volatile & d'huile.

Ils sont propres pour l'épilepsie étant mangez ou pris en bouillon; mais on ne s'en ser guère dans la Medecine. Vertus.

Sa fiente dessechée & prise en poudre est propre pour fortifier les nerfs, contre les convulsions; la dose est depuis demi scrupule jusqu'à demi dragme. Fiente. Vertus. Dose.

P S Y L L I U M.

*Psyllium*, en François, *Herbe aux puces*, est une plante dont il y a trois especes. Herbe aux Puces.

La premiere est appellée

*Psyllium primum*, Ang. | *Psyllium Dioscoridis vel Indicum crenatis foliis*, C. B. Pit. Tournef. Raii hist.

Elle pousse une tige à la hauteur d'environ un pied, ronde, un peu rude, ligneuse & rougeâtre vers sa racine, divisée en beaucoup de petits rameaux; ses feuilles sont oblongues, étroites, pointues, velues, crenelées, nerveuses, & un peu laciniées comme celles de la Corne de cerf; ses sommitez portent des petites têtes ou épis courts, auxquels sont attachées des petites fleurs lanugineuses, d'un jaune pâle luisant; chacune de ces fleurs est un tuyau évasé en haut & découpé en quatre parties: Quand cette fleur est passée, il paroît en sa place un fruit ou une coque membraneuse qui renferme des semences menues, oblongues, noirâtres, lissés, douces au toucher, luisantes & ressemblantes à des puces. Sa racine est longue, menue, fibree. Premiere espec.

La seconde espece est appellée

*Psyllium alterum*, Matth. | *Psyllium majus sempervirens*, Park.  
*Psyllium majus supinum*, C. B. J. B. Pit. | *Psyllium semper virens*, Lobelii, Ger. Tournefort. | Raii hist.

Elle pousse des tiges sarmenteuses, ligneuses, rameuses, se couchant à terre, fort chargées de feuilles ressemblantes à celles de la Corne de cerf, d'un aspect agreable, mais velues, d'un verd blanchâtre: ses fleurs, ses fruits & ses semences sont comme en la precedente espece. Sa racine est longue, ligneuse, dure, garnie de fibres. Seconde espec.

La troisième espece est appellée

*Psyllium vulgare*, Park. | *Psyllium, sive Pulicaris herba*, Ger.  
*Psyllium majus erectum*, C. B. J. B. Pit. | *Pulicaria herba*, Lugd. | *Pulicaris herba*.  
Tournef. | *Plantago caulifera Psylliū dicta*, Raii hist.

Elle pousse une ou plusieurs tiges à la hauteur d'environ un pied, droites, rondes, velues, dures, rameuses, garnies de feuilles opposées deux à deux, formées à peu près comme celles de l'Hylope, mais plus étroites, velues, nerveuses comme celles du Plantain: il sort des aisselles de ces feuilles des pedicules longs, grê- Troisième espec.



les, portant en leurs sommités des épis courts, composez de plusieurs petites fleurs pâles, semblables à celles des especes précédentes : elles sont aussi suivies par des coques membraneuses qui contiennent des semences semblables à des puces : la racine est simple, blanche, garnie de fibres. Cette dernière espece d'Herbe aux Puces est la plus commune ; ses sommités sont quelquefois un peu glutineuses au toucher.

Les especes de *Psyllium* croissent naturellement aux lieux incultes, dans les champs, aux bords des vignobles, proche de la mer : on en cultive aussi en plusieurs lieux, pour en avoir la semence qui est employée dans la Medecine.

Semence de  
*Psyllium*.  
Choix.

Il faut la choisir recente, bien nourrie, nette, douce au toucher : elle contient beaucoup d'huile & de sels volatile & essentiel.

Vertus.

Elle est mucilagineuse, détersive, laxative, étant prise en poudre : on en tire un mucilage en la faisant infuser dans de l'eau chaudement ; & l'on se sert de ce mucilage pour arrêter le crachement de sang, la dysenterie, les gonorrhées : on en fait prendre par la bouche ou en injection.

Etimologie.

*Psyllium* à *Ψύλλα*, puce, parce que la semence de cette plante a une figure & une couleur approchant en quelque maniere de celle d'une puce.

## P T A R M I C A.

*Ptarmica*, Ger.

*Ptarmica vulgaris*, Park.

*Ptarmica vulgaris*, folio longo serrato, flore albo, J. Bauh. Raii hist. P. Tournefort.

*Ptarmica vulgaris sive pratensis*, Clus. hist.

*Draco sylvestris*, sive *Ptarmica*, Dod.

*Dracunculus pratensis serrato folio*, C. Bauhin.

Est une plante qui croît ordinairement à la hauteur d'un pied & demi, mais qui s'éleve quelquefois jusqu'à quatre pieds : elle pousse une seule tige, grêle, ronde, fistuleuse, assez ferme, garnie depuis le bas jusqu'en haut de feuilles longues comme celles de l'Estragon, crenelées tout autour de dents aiguës, rudes, de couleur verte-brune, luisante, d'un goût brûlant semblable à celui de la Piretre. Le haut de cette tige se divise en quelques rejetons ou petites branches qui portent en leurs sommets des fleurs radiées, blanches, disposées en bouquets fort ferrez, comme celles de la Millefeuille, mais plus grandes. Quand ces fleurs sont passées il leur succede des semences menues : la racine est longue & filamenteuse. Cette plante naît aux lieux pierreux, montagneux, ombrageux, aux bords des champs, dans les prez ; elle contient beaucoup de sel essentiel acré, & de l'huile.

Vertus.

Elle est sternutatoire, étant mise dans le nez ; & elle excite le crachat, étant mâchée ; elle soulage la douleur des dents.

Etimologie.

*Ptarmica* à *πταρμός*, sternutamentum, parce que cette plante fait éternuer quand on met dans le nez une de ses feuilles.

## P U L E G I U M.

Pouliot.

*Pulegium*, en François, Pouliot, est une plante dont il y a deux especes.

La première est appelée

*Pulegium*, J. B. Raii hist.

*Pulegium vulgatum*, Ang.

*Pulegium femina*, Fuch. in Ico.

*Pulegium latifolium*, C. B. Pit. Tourn.

*Pulegium regium*, Ad. Lob. Ger.

*Pulegium vulgare*, Park.

Elle pousse beaucoup de tiges longues de près d'un pied, quarrées, veluës, les unes élevées, les autres couchées, rampantes à terre, & y prenant racine par des fibriles qui sortent de leurs nœuds. Ses feuilles sont presque rondes comme celles de la Marjolaine, mais plus douces au toucher, & plus noirâtres: il sort de leurs aisselles des petites branches, ou d'autres petites feuilles tres-menuës: ses fleurs sont verticillées ou disposées par anneaux autour des tiges; de couleur bleue ou purpurine, quelquefois rougeâtre pâle, tres-rarement blanche. Chacune de ces fleurs est en gueule, ou en un tuyau découpé par haut en deux levres. Quand ces fleurs sont passées il leur succede des semences menuës; sa racine est fibrée: toute la plante a une odeur forte, aromatique & agreable, principalement quand elle est en fleur: son goût est acré & un peu brûlant.

Première  
espece.

La seconde espece est appellée

<i>Pulegium angustifolium</i> , C. Bauh. Pit.	hin, Raii hist.
Tournéf.	<i>Pulegium alterum foliis oblongis</i> , Dod.
<i>Pulegium cervinum</i> , Gef. hor.	<i>Pulegium angustifolium sive cervinum</i> ,
<i>Pulegium cervinum angustifolium</i> , J. Bauh.	Lob. Park.

Elle differe de la précédente en ce que ses feuilles sont oblongues, étroites, ap-  
prochantes en figure de celles de la Centinode; & en ce que ses tiges sont grêles,  
rondes, rougeâtres. Seconde  
espece.

L'une & l'autre espece croissent aux lieux marécageux cultivez ou incultes; elles  
contiennent beaucoup d'huile exaltée & de sel volatile.

Le Pouliot est aperitif; attenuant, resolutif, carminatif; propre pour la colique,  
pour exciter les mois aux femmes, pour fortifier le cerveau. Vertus,

*Pulegium* vient de *pulex*, *puce*; car on dit que la fumée de cette plante chasse  
les puces. Etimologie.

Le Pouliot a beaucoup de rapport avec la Mente.

P U L E X.

*Pulex*, en François, *Puce*, est un petit insecte qui incommode tout le monde,  
& qui ne paroît bon à rien: on le connoît assez; sa figure, sa grosseur & sa cou-  
leur approchent de celles de la graine de *Psyllium*: sa tête est petite, son museau est  
gros & pointu en forme de trompe: il pique la chair, il en succe le sang, & il  
l'éjacule aussi-tôt par le derriere à quelque distance de luy; c'est d'où viennent les  
taches rouges qu'il laisse sur la peau après qu'il l'a mordue. Il cherche les lieux  
chauds, c'est pourquoy il se tient dans les habits, dans les chambres: il est diffi-  
cile à attraper, parce qu'il saute avec une grande agilité. J'ay veu entre les mains  
de Mademoiselle Cuffon à Paris, rue saint Jacques, une puce de mediocre gros-  
seur, enchainée à un petit canon d'argent qu'elle traînoit: ce canon étoit long  
comme la moitié de l'ongle, gros comme un ferret d'aiguillette, creux, mais pe-  
sant soixante ou quatre-vingt fois plus que la puce: il étoit soutenu sur deux petites  
roues, & il avoit exactement la figure d'un gros canon dont on se sert à la guerre:  
on y mettoit quelquefois de la poudre à canon & on l'allumoit sans que la puce en  
parust épouvantée. Sa Maîtresse la gardoit dans une petite boîte veloutée qu'elle  
portoit dans sa poche; & elle la nourrissoit aisément en la mettant tous les jours  
quelque demi quart d'heure sur son bras, où elle luy sucçoit quelque goutte de sang

Puce traî-  
nant un  
Canon.



sans se faire presque sentir : l'hyver la fit mourir, quoiqu'elle fust gardée bien chaudement.

On chasse les puces & on les tuë avec les onguents mercuriels, avec le soufre, & avec les autres drogues dont on se sert pour guerir la gratelle.

Etimologie.

*Pulex à pullo, noir*, parce que la puce est noire.

### P U L M O M A R I N U S.

Poumon  
marin.

*Pulmo marinus*, en François, *Poumon marin*, est un corps spongieux & léger, ayant la figure d'un poumon; les Naturalistes l'ont mis au nombre des Zoophytes ou plantes animaux, comme s'il y en avoit: ce qui a donné lieu à faire croire que le poumon marin étoit animé, & qu'on le voyoit remuer & s'agiter dans la mer à peu près comme font plusieurs insectes: mais ce mouvement n'est produit que par l'eau, qui entrant dans les pores de cette matiere spongieuse, & faisant quelque effort pour en sortir, en gonfle les parties successivement, parce qu'elle y fait plusieurs détours avant qu'elle puisse trouver un passage libre. La même chose arrive à l'Eponge & à plusieurs autres matieres semblables.

Le poumon marin nage sur l'eau, & l'on pretend qu'il presage la tempeste: sa couleur est luisante comme du cristal, mêlée de bleu; sa substance est si fragile, qu'à peine le peut-on tirer entier de dessus les eaux; elle semble estre une pituite condensée, & il y a apparence que ce n'est qu'un excrement visqueux de la mer, amassé & endurci par le Soleil en forme de poumon. Quoy qu'il en soit, c'est un phosphore, car il éclaire la nuit; & si l'on en frote des bastons, ils sont rendus lumineux, & ils excitent sur la peau, quand on les touche, une demangeaison & une odeur marine. Le poumon marin contient beaucoup de sels volatile & fixe, & d'huile.

Vertus.

Il est dépilatoire, c'est à dire qu'étant appliqué sur la chair velue, il en enleve le poil. On le calcine & l'on en fait une lessive avec beaucoup d'eau, laquelle est propre, étant beuë, pour la pierre, pour exciter les mois aux femmes, pour faire uriner.

### P U L M O N A R I A.

Pulmonaire

*Pulmonaria*, en François, *Pulmonaire*, est une plante dont il y a deux especes principales; une à feuilles large, & l'autre à feuilles étroites.

La premiere est appellée

<i>Pulmonaria maculosa</i> , Ger. Raii hist.		<i>Pulmonalis</i> , Dod.
<i>Pulmonaria latifolia maculosa</i> , Park.		<i>Symphytum maculosum, sive Pulmonaria</i>
<i>Pulmonaria Italorum ad Buglossum accedens</i> , J. B. Pit. Tournef.		<i>latifolia</i> , C. Bauh.

Premiere  
espece.

Elle croît à la hauteur d'environ un pied; elle pousse une ou plusieurs tiges anguleuses, velues, de couleur tirant sur le purpurin, ressemblant à celles de la Buglose. Ses feuilles sortent les unes de la racine, éparées & couchées à terre: les autres embrassent leur tige, sans queue: toutes ces feuilles sont oblongues, larges, pointues, traversées par un nerf en leur longueur, garnies d'un poil molet & lanugineux, & marbrées le plus souvent de taches blanchâtres: ses fleurs sont des petits tuyaux évasez par le haut en bassinets, & découpez chacun en cinq parties, de couleur tantôt purpurine, tantôt violette, contenues dans un calice qui est un autre

DES DROGUES SIMPLES. PU 631

tuyau dentelé. Ces fleurs sont soutenues plusieurs ensemble par des pedicules courts, attachez au haut des tiges. Lorsque la fleur est passée il luy succede quatre semences presque rondes, enfermées dans le calice : la racine est fibrée comme celle de l'Ellebore, mais ses fibres sont plus épars, & quelquefois plus gros, d'un goût fort visqueux.

La seconde espece est appellée

*Pulmonaria angustifolia caruleo flore*, J. Ger. Raii hist.  
 Bauh. Pit. Tournef. *Symphytum maculosum, sive Pulmonaria*  
*Pulmonaria angustifolia* 2. aut 3. Clusii, *angustifolia carulea*, C. B.

Elle differe de la premiere espece en ce que ses feuilles sont étroites & presque semblables à celles de la Buglosse sauvage, mais plus molles, couvertes de poil, sans queue. Ses fleurs sont au commencement purpurines, rougeâtres; mais quand elles sont bien épanouies; elles acquierent une tres-belle couleur bleue. Sa racine consiste en des gros fibres blanchâtres au commencement, mais qui noircissent en vieillissant, d'un goût doux.

Seconde  
espece.

L'une & l'autre Pulmonaire croissent dans les bois, dans les vignobles, aux lieux ombrageux & cachez. Leurs feuilles sont ordinairement maculées ou marbrées de taches blanches, mais quelquefois elles ne le sont point : elles contiennent beaucoup de phlegme & d'huile, peu de sel essentiel.

Elles sont humectantes, détersives, consolidantes, vulneraires, propres pour les maladies du poumon & de la poitrine, pour exciter le crachat; on en fait prendre en decoction, on en applique aussi exterieurement.

Vertus.

*Pulmonaria à pulmone*, parce qu'on a trouvé quelque ressemblance entre les marbrures qui paroissent sur cette plante, avec celles qui paroissent sur les poumons; & parce que la Pulmonaire est fort bonne & fort en usage pour les maladies du poumon.

Etimologies

P U L S A T I L L A.

*Pulsatilla*, Dod. C. Bauh. Pit. Tournefort.  
*Pulsatilla vulgaris*, Ger. Lob. *Pulsatilla Danica*, Park.  
*Pulsatilla purpurea caruleave*, J. Bauh. *Herba venti*, Trag.  
 Raii hist. *Anemone sylvestris*, Fuch.  
*Pulsatilla folio crassiore & majore flore*, *Herba Sardoia*, Dod.

En François, *Coquelourde*.

Est une plante qui pousse des feuilles découpées menu, velues, approchantes de celles du Panais sauvage, attachées à des côtes longues, fort velues, rougeâtres en bas. Il s'éleve d'entr'elles une petite tige à la hauteur d'environ demi pied, ronde, creuse, couverte d'une laine épaisse, ne portant que trois ou quatre feuilles disposées en collet vers sa sommité ou plus haut que sa moitié. Son sommet soutient une seule fleur à six grandes feuilles oblongues, pointues, disposées en rose, de couleur purpurine; velues en dehors, sans poil en dedans, ayant en leur milieu un pistile accompagné d'étamines jaunes, d'une odeur foible mais agreable. Quand cette fleur est passée, ce pistile devient un fruit formé en maniere de tête arondie, chevelue, composée de plusieurs semences qui finissent par une queue barbue comme une plume : la racine est longue & quelquefois grosse comme le doigt, noire,

M. Tournefort,



d'un goût un peu amer & acre. Cette plante croît aux lieux pierreux & incultes : elle contient beaucoup de sel essentiel & d'huile.

- Vertus.** Elle est déterfivè, resolutivè, propre pour la gratelle, pour inciser, pour atténuer les humeurs, appliquée extérieurement.
- Etimologie.** *Pulsatilla* à *pulsare*, *pousser*, parce que cette plante croît ordinairement en des lieux élevez, où le vent pousse sa fleur & l'agite continuellement. On l'a encore appellée par la même raison *Herba venti*.

## P U L V I S C O R I A R I U S.

- Tan.** *Pulvis coriarius*, en François, *Tan*, est de l'écorce de Chêne reduite en poudre grossiere; les Corroyeurs s'en servent pour tanner les Cuirs.
- Vertus.** Elle est astringente, desiccative, propre pour resister à la pourriture: on l'employe pour l'embaumement des corps morts.

## P U M E X.

- Pierre-Ponce.** *Pumex*, en François, *Pierre ponce*, est une pierre ou une terre qui a esté calcinée par des feux souterrains, & emportée par des ouragans dans la mer où elle se trouve nageante: il y en a de plusieurs especes, de grosses, de petites, de rondes, de plates, de legeres, de pesantes, de grises, de blanches: les plus estimées sont les plus grosses, les plus legeres, les plus nettes: elles doivent estre poreuses, spongieuses, d'un goût salé marécageux, remplies de petites aiguilles.
- On trouve aussi des pierres ponces en Sicile, vers le Mont-Vesuve d'où elles sont sorties, & en Allemagne au Conflant de la Moselle & du Rhin.
- Les Pierres ponces sont employées par les Parcheminiers, par les Corroyeurs, par les Potiers d'étain.
- Vertus.** Elles sont alkalines, déterfives, desiccatives; on s'en sert pour les vieux ulceres, pour les maladies des yeux, pour nettoyer les dents.
- Etimologie.** *Pumex*, quasi *spumex*, à *spuma*, *écume*, parce que cette pierre paroît comme une écume concrete.

## P U N I C A.

- Grenadier.** *Punica malus*, en François, *Grenadier*, est un arbrisseau dont il y a deux especes, un cultivé ou domestique, & l'autre sauvage.

La premiere est appellée

<i>Punica qua malum granatum fert</i> , Cæf.	<i>Mala punica seu granata</i> , Cord. <i>Malus granata</i> , Rauvvolf. <i>Granata sive punica</i> , Ger.
P. Tournef.	
<i>Malus punica</i> , J. B. Raii hist. <i>Malus punica sativa</i> , C. B. Park.	

- Ses rameaux sont menus, anguleux; garnis de quelques épines; son écorce est rougeâtre, ses feuilles sont petites & ressemblantes à celles du Mirte, mais moins pointues, attachées par des queues, rougeâtres, d'une odeur assez forte quand elles sont écrasées; sa fleur est grande, belle, de couleur rouge tirant sur le purpurin, composée de plusieurs feuilles disposées en Rose dans les échancrures du calice, représentant comme un petit panier de fleurs: ce calice est oblong, dur, purpurin, large par haut, & ayant en quelque maniere la figure d'une cloche: on l'appelle *Cytinus*; son fond devient un fruit après que la fleur est tombée: ce fruit croît en
- une

une grosse pomme ronde, garnie d'une couronne formée par les découpures du haut du calice; son écorce est dure comme du cuir, de couleur purpurine, obscure en dehors, jaune en dedans: cette pomme est appelée en Latin,

*Malum puniceum, seu granatum*, En François, Grenade.

*Malum puniceum, granatum.*  
Grenade.

Elle est divisée interieurement en plusieurs loges remplies de grains entassez les uns sur les autres, charnus, de belle couleur rouge, pleins d'un suc tres-agreable au goût, & renfermant chacun en son milieu une semence oblongue, le plus souvent irreguliere, jaunâtre.

Il y a trois sortes de Grenades qui different par leur goût, les unes sont aigres, les autres douces, & les autres d'un goût qui tient le milieu entre aigre & doux, on l'appelle vineux: les premieres sont nommées *Granata acida*; les secondes, *Granata dulcia*; les troisièmes, *Granata acidodulcia, seu vinosâ*.

Difference des Grenades.

On cultive les Grenadiers dans les jardins, & particulierement aux païs chauds, comme en Espagne, en Italie.

La seconde espece est appelée

*Punica sylvestris*, Cord. hist. P. Tournefort.

*Malus punica agrestis*, J. B. Raii hist.

*Pomum granatum sylvestre, cujus flores*

*balaustra*, Anguil.

*Malus punica sylvestris*, C. B.

En François, Grenadier sauvage.

C'est un arbrisseau semblable au précédent, mais il est plus rude & plus épineux; on en ramasse les fleurs quand elles sont en leur vigueur; c'est ce qu'on appelle *Balaustra*, & en François *Balaustes*: on les fait secher pour les garder; celles qu'on vend chez les Droguistes viennent du Levant. Le Grenadier sauvage croît par tout dans les païs chauds. La Grenade contient beaucoup de phlegme, d'huile & de sel essentiel ou acide.

Seconde espece.

*Balaustra.*

Les Balaustes ou fleurs du Grenadier doivent estre choisies nouvelles, grandes, belles, bien fleuries, hautes en couleur, ou d'un rouge purpurin: elles contiennent beaucoup d'huile & du sel essentiel.

Choix des Balaustes.

Elles sont propres pour la dysenterie, pour la lienterie, pour la diarrhée, pour les hernies, pour arrêter les gonorrhées, pour les crachemens de sang.

Vertus.

L'écorce de la Grenade est appelée en Latin *Malicorium*, comme qui diroit, *cuir de pomme*, parce que cette écorce est dure comme du cuir. On la nomme aussi *Sidium*, *sidon*, à *Sidone agro*, parce qu'on en retiroit beaucoup autrefois des champs Sidoniens. On doit la choisir nouvelle, bien sechée sans estre moïsse, assez haute en couleur, d'un goût astringent; elle contient beaucoup d'huile & du sel essentiel; elle a les mêmes vertus que la fleur de Grenade.

Ecorce de Grenade.

*Malicorium,*

*Sidium.*

Etimologies

Choix.

Vertus.

Le suc de la Grenade aigre est plus estimé en Medecine, que celui des autres Grenades; on s'en sert pour fortifier le cœur, pour arrêter le vomissement & les cours de ventre, pour précipiter la bile: on fait succer au malade les grains de Grenade.

Suc de Grenade aigre.

Vertus.

La semence de la Grenade est astringente; on l'employe dans les injections.

Semence.

On trouve dans la mer une figure de pomme dure petrifiée qui naît contre les rochers: elle ressemble en sa forme & en sa couleur à la Grenade; on l'appelle *Grenade de mer*.

Vertus.

*Punica à puniceo colore*, car la fleur & le fruit du Grenadier ont une couleur rouge.

Etimologies



*Granatum à granis*, parce que ce fruit est rempli de grains ; ou bien *Granatum* ; *Grenade*, parce qu'il croît beaucoup de Grenadiers au Royaume de Grenade en Espagne.

## P U R P U R A. ●

**Pourpre.** *Purpura*, en François, *Pourpre*, est une espece de Buccine ou Pourcelaine, ou un poisson de mer naissant dans une coquille qui a la figure d'un cornet, d'où vient qu'on l'appelle *Buccinum*. Ce Poisson a un bec long & creux par où il tire sa nourriture ; il est entouré de cercles garnis de pointes, en quoy il differe des autres Buccines. Sa langue est longue, pointue & si forte qu'il en perce les autres coquillages pour manger les poissons qui y sont ; il a dans la gorge une veine blanche, remplie d'un sang de couleur rouge-brune luisante ; c'est le Pourpre dont on se sert dans la teinture : sa coquille est rude, bossue en plusieurs endroits, jaunâtre en dehors, blanche en dedans, on la trouve attachée aux rochers : elle est ordinairement plus grosse que celle des autres Pourcelaines. La chair de ce poisson est dure & de difficile digestion.

**Vertus.** Il est propre pour arrêter les cours de ventre ; on broye sa coquille sur le porphyre en poudre subtile, elle est alkaline, propre pour adoucir l'acreté des humeurs, pour dessecher les playes, pour nettoyer les dents.

## P U T O R I U S.

**Ictis.** *Putorius*, seu *Ictis*, en François, *Putoire*, est une espece de Belette sauvage, ou un petit animal à quatre pieds, un peu plus grand que la Belette domestique ; son corps est fait comme celui de la Martre, mais plus grand, son cou est plus grêle, son ventre est plus large ; sa peau est couverte de poils de différentes longueurs, les uns courts & jaunes, les autres longs & noirs ; son dos est ordinairement de couleur de Lievre ; son ventre est noir & ses côtes jaunes ; ses jambes sont courtes, noires ; sa queue est assez longue, grosse, noire. Il habite les lieux deserts, les forets, les bords de la mer & des rivières aux pais Septentrionaux. Il vit de rats, d'oiseaux, de grenouilles, de poissons, il est fort friant de ces derniers ; il exhale de son corps une odeur puante.

**Vertus.** Sa chair est resolutive étant appliquée exterieurement.

**Etimologies** *Putorius* à *putore*, *puanteur* & comme qui diroit, *animal puant*.

*Ictis*, *ἰχθὺς*, *piscis*, *poisson*, on a donné ce nom au Putoire, à cause qu'il aime fort le poisson.

## P Y R A C A N T H A.

	<i>Pyracantha</i> , Park.	<i>Oxyacantha</i> <i>Dioscoridis</i> , sive <i>spina acuta</i> <i>pyrifolio</i> , C. B. <i>Oxyacantha</i> , Theophrasti, Ger. <i>Oxyacantha legitima</i> , Ang.
<i>Spina acuta.</i>	<i>Pyracantha</i> , quibusdam, J. Bauh. Raii histor.	
	<i>Mespilus aculeata pyrifolio</i> , Pit. Tournefort.	

Est une espece de Neflier ou un arbrisseau épineux dont l'écorce est noirâtre, ses feuilles ressemblent en quelque maniere à celles du Poirier ou à celles de l'Arbousier ; les unes sont oblongues & un peu pointues, les autres presque rondes, dentelées en leurs bords, un peu lanugineuses : sa fleur est à plusieurs feuilles disposées en rose, de couleur jaune rougeâtre ; son fruit est gros environ comme celui du Berberis, mais presque rond, de couleur dorée tirant sur le rouge, ayant une ef-

pece de coutonne, aigretel, renfermant des semences longuettes. Cet arbrisseau croît dans les hayes, dans les jardins.

Son fruit est astringent & propre pour arrêter les cours de ventre.

*Pyracantha à pyro*, Poirier, ἀγυθὸς ἐξ ἀκνί, *spina*, comme diroit, Poirier épineux, parce que cet arbre porte des feuilles semblables à celles du Poirier & des épines.

Vertus.

Etimologie.

## P Y R A C E U M.

*Pyracum*, en François, Poiré ou Cidre de Poire, est une liqueur vineuse, claire, Poiré, Cidre  
approchante en couleur & en goût du vin blanc; elle est faite avec le suc tiré par de poires.  
expression de certaines poires acerbes & aspres à la bouche, lesquelles on cultive en Normandie: ce suc en fermentant devient vineux comme le cidre & le vin, parce que son sel essentiel atténué, rarefié & exalte ses parties huileuses & les convertit en esprit; il enivre presque aussi vite que fait le vin blanc, & l'on en tire une eau de vie par la distillation; il contient aussi un sel tartareux qui peut le reduire en vinaigre par une seconde fermentation quand il est vieux.

Le Poiré est aperitif, il excite l'urine.

Vertus.

## P Y R E T H R U M.

*Pyrethrum*, en François, Piretre ou Racine Salivaire, est une racine qu'on nous Piretre,  
apporte sèche des pais Etrangers, nous en voyons de deux especes; la premiere & la Racine sali-  
meilleure est en morceaux longs & gros environ comme le petit doigt, ronds, ri- vaire.  
dez, de couleur grisâtre en dehors, blanchâtre en dedans, garnie de quelques pe- Premiere  
tits fibres, d'un goût fort acre, brûlant: elle naît à Tunis d'où nos Marchands la espece.  
font venir. La plante qu'elle porte est appellée

*Pyrethrum flore bellidis*, C. B. | *Pyrethrum officinarum*, Ad. Lob. Ger.

Ses feuilles sont découpées à peu près comme celles du Fenouil, mais plus petites, vertes, ressemblantes à celles de la Carote; il s'éleve d'entr'elles des petites tiges qui soutiennent en leurs sommets des fleurs amples, larges, radiées, ayant la figure de celles du Bellis ou Paquerette, de couleur incarnate: Quand ces fleurs sont tombées il leur succede des semences menues, oblongues.

La seconde espece est une racine longue d'environ demi pied, plus menue que la precedente, de couleur grise-brune en dehors, blanchâtre en dedans, garnie de quel- Seconde  
ques fibres, portant en haut une maniere de barbe comme la racine du Meum; cette espece.  
racine a le goût acre & brûlant de la precedente; on nous l'apporte entassée par petites bottes d'Hollande & de plusieurs autres lieux: quelques-uns l'appellent Piretre sauvage. La plante qu'elle porte est appellée

*Pyrethrum umbelliferum*, C. Bauh. | En François, Pied d'Alexandre.

Elle croît à la hauteur d'environ un pied, ses feuilles sont petites, découpées menu Pyretre  
comme celles de l'autre Piretre, mais de couleur verte-jaunâtre: ses fleurs naissent sauvage.  
en ses sommités disposées par ombelles ou parasols, de couleur rouge-pâle. Pied d'Al-  
xandre.

L'une & l'autre racine de Piretre contiennent beaucoup de sel acre & de l'huile; mais la premiere a plus de force & de vertu que la seconde. On doit les choisir Choix.  
nouvelles, grosses, bien nourries, malaisées à rompre, d'un goût brûlant. Les Vi-  
naigriers les employent dans la composition du vinaigre. Nous ne nous servons dans  
la Medecine que de la premiere.

Elle est incisive, atténuante, aperitive; propre pour exciter l'urine & la semence, Vertus.



on en met un petit morceau dans la bouche pour faire beaucoup cracher & pour foulager le mal des dents ; on la fait entrer dans les compositions des poudres stérutatoires.

Etimologie. *Pyrethrum* à πῦρ, ignis, on a donné ce nom à la Piretre à cause de son goût brûlant.

## P Y R I T E S.

*Quis* ;  
*Pyrimachus*.

*Pyrites*, [ *Pyrimachus*, [ *Quis*, ] En François, *Mondique*, ou *Pierre à feu*,  
ou *Pierre d'Arquebusade*.

Est une espee de Marcasite de cuivre ou une pierre dure, pesante, rendant du feu quand on la frappe contre du fer ; sa couleur est grise, parsemée de petites taches jaunes & brillantes : on la trouve en Italie dans les mines de cuivre ; on en tire le Vitriol Romain. On trouve aussi du Pyrites dans les terres glaises de Passi proche de Paris.

Pour tirer le Vitriol de cette pierre, il est nécessaire de l'avoir exposée plusieurs mois à l'air, afin qu'un acide s'insinuant insensiblement dans ses pores, rarefie ses parties & en rende le sel plus dissoluble ; pendant ce temps-là elle se convertit en une maniere de chaux éteinte, de laquelle on extrait le Vitriol en la lavant plusieurs fois dans de l'eau, & faisant les filtrations, les évaporations & les cristallisations nécessaires, comme quand on fait le Salpêtre.

Vertus. Le Pyrites est détergatif, astringent, desiccatif, digestif, resolutif, appliqué extérieurement.

Etimologie. *Pyrites* à πῦρ, ignis, parce que cette pierre fait du feu quand elle est frappée contre du fer.

## P Y R O L A.

Pirole, *Pyrola*, en François, *Pyrole* ou *Verdure de mer*, est une plante dont il y a plusieurs especes : j'en décriray icy seulement deux qui sont en usage dans la Medecine.

La premiere est appellée

*Pyrola*, Dod. Ger. J. B. Raii hist.

*Pyrola nostras vulgaris*, Park.

| *Pyrola rotundifolia major*, C. B. Pit.

| Tournefort.

Premiere  
espee.

Elle pousse de sa racine cinq ou six feuilles presque rondes, semblables celles du Poitier, assez charnues, lisses, nettes, ayant la couleur des feuilles de Bete, & conservant leur verdeur tout l'hiver, attachées à des queues longues répandues à terre ; il s'élève d'entr'elles une tige à la hauteur d'environ un pied, anguleuse, garnie de quelques petites feuilles pointues, & portant en sa sommité des fleurs agreables à la veue, odorantes, composées chacune de plusieurs feuilles disposées en rose, de couleur blanche, ayant en leur milieu un pistile courbé par le bout d'en haut en façon d'une trompe d'Elephant : ce pistile devient après que la fleur est tombée un fruit anguleux ; divisé interieurement en cinq loges remplies de semences menues presque comme de la poussiere. Sa racine est deliée, fibree, serpente ; toute la plante a un goût amer & fort astringent.

La seconde espee est appellée

*Pyrola minima*, Eyft.

| *Pyrola rotundifolia minor*, C. B. Pit. Tournef.

Seconde  
espee.

Elle ne differe de la precedente qu'en ce qu'elle est plus petite en toutes ses parties.

DES DROGUES SIMPLES. PY 637

Les Pyroles croissent aux lieux montagneux, ombrageux, dans les bois, proche de Genève, en Allemagne, en Bohême, en Moravie, aux pais Septentrionnaux, d'où l'on nous apporte leurs feuilles seches; mais elles sont assez rares à Paris. Il faut les choisir recentes, entieres, bien sechées, de couleur verte obscure, prenant garde que les Marchands trop avides du gain, n'y ayent mêlé des jeunes feuilles de Poirier, ce qui seroit difficile à distinguer. Choix.

La Pyrole est fort astringente, vulneraire, rafraichissante, propre pour les cours de ventre, pour les hemorrhagies, pour les inflammations de la poitrine, étant prise en infusion ou en poudre; on l'employe aussi exterieurement dans des emplâtres, dans des onguents pour arrêter le sang & pour dessécher les playes. Vertus.

*Pyrola à Pyro, Poirier*, parce que les feuilles de la Pyrole sont à peu près semblables à celles du Poirier. Etimologies

*Verdure d'hyver*, parce que cette plante demeure verte le long de l'hyver.

P Y R R H U L A.

*Pyrrhula, seu Rubicilla*, Jonston. | *Byrriola*, Scaliger.

Est un petit oiseau gros comme un Moineau, de couleur rouge, d'où vient qu'on l'appelle *Rubicilla*; son bec est court, large, luisant; sa langue est grosse & large, charnue, couverte vers son extremité d'une peau dure comme de la corne. Il habite les forests & les montagnes; il fait son nid dans les hayes; il se nourit de vers, de chenevi, de bourgeons d'arbres, de fruits; son ramage approche du son du flagolet, il imite le chant & le sifflement des autres oiseaux, il apprend aussi à parler. On ne s'en sert point dans la Medecine.

P Y R U S.

*Pyrus*, en François, *Poirier*, est un arbre dont il y a deux especes generales, un *Poirier* domestique ou cultivé, & l'autre sauvage.

Le premiere est appellé

*Pyrus*, Brunf. Dod. | *Pyrum*, Turn.  
*Pyrus sativa*, C. B. Pit. Tournefort. | *Pyra*, Matth. Ang.

Son tronc est gros, son bois est jaunâtre, taillable & propre pour les ouvriers; ses feuilles sont assez larges, arondies ou un peu oblongues, finissant en pointe, vertes, mais blanchâtres au bout d'en bas: sa fleur est composée de cinq feuilles blanches disposées en rose dans les echancures du calice: lorsque la fleur est passée ce calice devient un fruit charnu, ordinairement oblong, & plus menu vers la queue qu'ailleurs, garni en l'autre bout d'un nombril formé par les découpures du calice; ce fruit est la Poire appellée en Latin *Pyrum*; il y en a de beaucoup d'especes qui different en figure, en grosseur, en couleur, en goût, en odeur: sa chair est blanche, elle renferme en son interieur cinq loges remplies de quelques pepins noirâtres. Premiere espece.  
M. Tournefort.  
Poire.  
*Pyrum*.

Le second est appellé

*Pyrus sylvestris*, C. B. Pit. Tournefort. | *Pyrafter*, Gazæ, *Agas*, Theophrasti.  
*Pyrus sylvestris major*, Tab. | En François, *Poirier sauvage*.

Il est plus petit que le *Poirier* cultivé, l'écorce de son tronc est crevassée & rude Seconde espece.

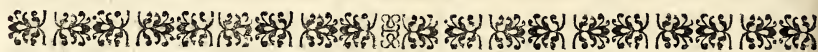


en plusieurs endroits; son bois est jaune & dur; ses rameaux sont garnis d'épines dures & piquantes; ses feuilles sont oblongues ou arondies, charnues, lanugineuses, se terminant en pointe; ses fleurs sont blanches, pareilles à celles des Poiriers cultivés; ses fruits sont des petites Poires oblongues ou rondes, de la figure des Poires domestiques, mais dures, d'un goût aspre, austere, en sorte qu'on ne peut point en manger. Cet arbre croît en Normandie & en plusieurs autres païs, dans les bois, dans les champs: si on le transporte & qu'on le cultive, il produit des Poires bonnes à manger ou à faire du Poiré; toutes les Poires contiennent beaucoup de sel essentiel & d'huile.

**Vertus.** Elles sont astringentes, propres pour les cours de ventre; les poires cultivées sont bonnes pour fortifier l'estomac, pour aider à la digestion, étant mangées après le repas.

**Etimologie.** *Pyrus, Pyra à Pyramide*, parce que le fruit de cet arbre est souvent de figure en quelque maniere pyramidale.

Le Poirier sauvage est appelé en Grec *Αγρός*, & ce nom vient du verbe *ἀγγεν, strangulare, étrangler*, parce que la Poire sauvage étant mâchée resserre tellement par son astringence les fibres de la bouche & de la gorge, qu'il semble qu'on aille étrangler.



## Q

### QUADRIFOLIUM.

**Q**uadrifolium hortense album, C. Bauh. | Trifolium affine quadrifolium phaum Lobelii, J. B. Raii hist.  
 Pit. Tournefort. | Lotus quadrifolia, Tab.  
 Lotus quadrifolium, Ger.  
 Quadrifolium fuscum, Park.

Est une espece de Trefle ou une plante qui differe du Trefle commun en ce qu'elle porte assez souvent quatre feuilles sur une même queue, ces feuilles sont en partie purpurines noirâtres; ses fleurs sont blanches. Cette plante croît aux lieux ombrageux, on la cultive dans les jardins; elle contient beaucoup de phlegme & d'huile, médiocrement du sel essentiel.

**Vertus.** Elle est détersive, humectante, rafraichissante; on l'employe interieurement en decoction pour les fievres malignes ou pourpreuses des enfans.

**Etimologie.** *Quadrifolium*, parce que cette plante porte quatre feuilles sur une même queue.

### QUAMOCLIT.

*Quamoclit*, J. B. Raii hist. P. Tournef. | *Jasminum millefolii folio*, C. Bauh.  
*Quamoclit, sive Jasminum Americanum*, | *Convolvulus tenuifolius, sive pennatus*  
 Clus. | *Americanus*, Park.  
*Quamoclit, sive Convolvulus pennatus*, | *Convolvulus pennatus exoticus major*, Col.  
 Ger. emac.

Est une plante étrangere qui monte & se soutient comme le Lizeron autour des perches ou des plantes voisines, jettant des rameaux d'un rouge obscur tirant sur le noir; ses feuilles sont oblongues, assez larges, découpées menu comme celles de la

DES DROGUES SIMPLES. QU 639

Millefeuille, disposées en aîles; sa fleur est un tuyau évasé en entonnoir à pavillon découpé en cinq quartiers rabatus en étoile, d'une tres-belle couleur rouge: M. Tournefort.  
 Quand cette fleur est passée il luy succede un fruit oblong qui renferme quatre semences oblongues, dures, noires: le goût de cette plante est douçâtre & un peu nitreux; mais celuy de son fruit & de ses semences approche de celuy du Poivre. Elle a esté apportée d'Amérique en Europe; elle rend du lait. On cultive cette plante dans les jardins où elle sert d'ornement; elle contient beaucoup de sel essentiel & d'huile.

Elle est aperitive, mais on ne s'en sert guère dans la Medecine. Vertus.  
 Son fruit est carminatif ou propre pour chasser les vents.

QUERCUS.

*Quercus vulgaris*, Ger.  
*Quercus vulgaris brevibus ac longis pediculis*, J. B. Raii hist. | *Quercus latifolia mas, qua brevi pediculo est*, C. B. Pit. Tournef.  
*Platyphyllos mas*, Lugd.

En François, *Chefne*,

Est un arbre gros, droit, de longue durée, répandant ses rameaux au large: son tronc est couvert d'une écorce épaisse, raboteuse, crevascée, rude, rougeâtre: ses feuilles sont grandes, oblongues, larges, découpées en grandes dents ou à ondes profondes, attachées à des queuees courtes: ses fleurs sont des chatons longs, composez de petits pelotons attachez autour d'un nerf menu: ces chatons ne laissent aucun fruit après eux; les fruits naissent en des endroits separez, ce sont les glands; ils sont gros à peu près comme des Olives, de figure ovale ou cilindrique, engagez par le bout qui tient à l'arbre, chacun dans une calotte dure, grise, qu'on appelle en Latin *Cupula seu Calyx*, à cause qu'elle est faite à peu près comme une petite coupe. Ce Gland est couvert d'une écorce dure comme du cuir, polie, luisante, verte au commencement, mais qui prend une couleur jaunâtre en meurissant. Sous cette écorce on trouve une maniere d'amande ou de semence dure, composée de deux lobes: les Glands sont suspendus à l'arbre par des pedicules longs ou courts, menus; leur goût est astringent.

Toutes les parties du Chefne contiennent beaucoup d'huile & de sel essentiel. Feuilles & écorce.  
 Les feuilles & l'écorce du Chefne sont astringentes, resolutives, propres pour la goutte sciatique, pour les rhumatismes, étant employées en fomentation chaude-ment; elles arrêtent les cours de ventre & les hemorrhagies, étant prises en decoction par la bouche. Vertus.

Le Gland du Chefne, appellé en Latin *Glans quercina*, est aussi employé dans la Medecine. On doit le choisir gros, bien nourri: on en separe l'écorce & on le fait secher doucement, prenant garde que les vers ne s'y mettent, car il y est sujet: on le reduit en poudre subtile pour s'en servir. *Glans quercina.* Choix.

Il est astringent, propre pour appaiser la colique venteuse & les trenchées des femmes nouvellement accouchées, pour tous les cours de ventre. La dose est depuis un scrupule jusqu'à une dragme. Vertus. Dose.

La cupule ou calotte du Gland est astringente, on s'en sert dans les remedes extérieurs pour fortifier; on pourroit aussi en prendre interieurement comme du Gland.

*Quercus à νέξο, exaspero*, parce que l'écorce de cet arbre est rude au toucher. Etimologies  
*Platyphyllos à πλατύς, latus, & φύλλον, folium.*



QU TRAITÉ UNIVERSEL  
QUINQUEFOLIUM,

<i>Quinquefolium</i> , Math. Ang.		<i>Pentaphyllum vulgatiſſimum</i> , Park. Raii
<i>Quinquefolium vulgare</i> , Ger.		hiſt.
<i>Quinquefolium majus repens</i> , C. B. Pit. Tournef.		<i>Pentaphyllum quinquefolium vulgare repens</i> , J. B.

En François, *Quintefeuille*.

Eſt une plante qui pouſſe, comme le Fraizier, pluſieurs tiges longues d'environ un pied & demi, rondes, grêles, veluës, nouées, ſerpentantes: ſes feuilles ſont oblongues, crenelées en leurs bords, velues, rangées en main ouverte, ordinairement cinq ſur une queue: ſes fleurs naiſſent aux ſommités de ſes tiges, elles ſont compoſées chacune de cinq feuilles jaunes, diſpoſées en roſe, de peu de durée. Il leur ſuccède un fruit preſque rond, compoſé de pluſieurs ſemences ramalſſées en maniere de teſte, envelopées par le calice de la fleur: ſa racine eſt longue, groſſe comme le petit doigt, noirâtre en dehors, rouge en dedans, d'un goût aſtringent: elle croît dans les champs aux lieux ſablonneux, pierreux, proche des eaux: on ſe ſert de ſa racine dans la Medecine; on en ôte la premiere écorce noirâtre, qui eſt mince; & on l'ouvre pour en ſéparer le cœur qu'on rejette: on fait enſuite ſécher la ſeconde écorce en l'entortillant autour d'un bâton; puis on la garde ſèche pour l'employer dans pluſieurs compoſitions.

Choix. Elle doit être récemment ſéchée, haute en couleur, bien nourrie; elle contient beaucoup d'huile, médiocrement du ſel eſſentiel.

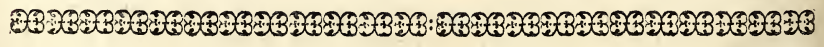
Vertus. Elle eſt déterſive, aſtringente, propre pour arrêter les cours de ventre & les hé-morragies, pour les hernies, pour reſiſter au venin.

Etimologies *Quinquefolium*, à *quinque*, cinq, & *folium*, feuille; parce que cette plante porte ſes feuilles cinq à cinq ſur une même queue.

*Pentaphyllum* à πέντε, *quinque*, & φύλλον, *folium*; comme qui diroit, *Plante à cinq feuilles*.

QUIRAPANGA.

*Quirapanga*, eſt un petit oiseau blanc qui naiſt au Breſil en Amerique: ſa voix eſt comme le ſon d'une ſonnette; & il la pouſſe ſi fort, qu'on l'entend demi lieuë à la ronde.



R

RADIX CARLO SANCTO.

<i>Indica radix.</i> Racine Indienne.	<b>R</b> <i>Adix Carlo ſancto</i> , ſeu <i>Indica radix</i> , Monard. <i>Carolus ſanctus</i> Caſtori.		En François,
			<i>Racine de ſaint Charles</i> , ou <i>Racine Indienne</i> ,

Eſt une racine qui naiſt en la Province de Mechoacan en Amerique, aux lieux temperéz: elle a une groſſe teſte, de laquelle ſortent pluſieurs autres racines de la groſſeur

grosſeur du pouce, de couleur blanchâtre. Sa tige & ſes feuilles ſont ſemblables à celles du Houblon, de couleur verte obſcure, ayant une odeur forte; on n'y voit paroître aucune fleur ni fruit.

L'écorce de cette racine ſe ſepare aiſément, elle a une odeur aromatique, & un goût amer un peu acré. Le nerf de la racine dépouillé de ſon écorce, eſt compoſé de fibres tres-déliées, qui ſe détachent facilement l'un d'avec l'autre.

Son écorce eſt eſtimée ſudorifique; elle fortifie l'eſtomac & les gencives; elle donne bonne bouche étant mâchée; elle eſt propre pour le ſcorbut, pour les catarrhes; pour l'épilepſie, pour hâter l'accouchement, pour les hernies, pour la verole, étant priſe en poudre ou en décoction. Vetus.

## RADIX SANCTÆ HELENÆ.

*Radix ſancta Helena*, Monard. Cluſ. Park.

*Pater noſter ſancta Helena*, Caſt.

*Cyperus Americanus*, Hermandez.

*Cyperus rotundus inodorus ex Florida*, C. Bauhin,

*Galanga ſimilis radix ex Florida*, Frag.

*Radix ſancta Helena Galanga ſpecies*,

J. B. Raii hiſt.

En François,

*Racine de Sainte Helene*.

Eſt une racine aſſez longue, groſſe comme le pouce, pleine de nœuds, noire en dehors, blanche en dedans, d'un goût aromatique & preſque ſemblable à celui du Galanga: on l'apporte ſeche du Port de ſainte Helene, qui eſt dans la Province de la Floride en Amerique, où elle naiſt: elle pouſſe, quand elle eſt dans la terre, des rameaux qui ſe répandent ſur terre, & qui portent des feuilles fort larges & vertes. Cette plante croît aux lieux humides.

Les Eſpagnols coupent les nœuds de cette racine, & les ayant arondis & percez, ils en font des chapelets: ces nœuds étant deſſechez, deviennent ridez & durs comme de la corne.

La racine de ſainte Helene eſt propre pour les douleurs d'eſtomac; elle eſt fort aperitiue, on ſ'en fert pour la colique nephretique & pour les difficultez d'uriner; on l'employe auſſi exterieurement, car on l'écrase & on l'applique ſur les membres pour les fortifier. Vetus.

On l'appelle *Racine de ſainte Helene*, à cauſe qu'elle eſt apportée du Port de ſainte Helene: & *Pater noſter*, parce qu'on en fait des chapelets. Etimologies

## RAJA PISCIS.

*Raja*, en François, *Raye*, eſt un poiſſon de mer fort connu dans les Poiſſonneries; ſon corps eſt plat, large, cartilagineux; ſa bouche eſt petite, pointuë, cartilagineuſe, luiſante; ſes dents ſont fort dures, ſa queue eſt longue & garnie de trois rangées de pointes; il y a pluſieurs ſortes de Rayes; les unes ont la peau hériſſée preſque par tout de pointes blanches avec des figures d'étoiles ſur le dos, les autres n'ont des pointes qu'à la queue. Raye.

On peſche à Marſeille une eſpece de Raye qu'on appelle en Latin *Raja clavata*, & en François, *Raye bouclée*; elle eſt beaucoup plus petite, plus tendre & de meilleur goût que les autres: ſa couleur eſt noirâtre. *Raja clavata*.  
Raye bouclée.

La Raye doit eſtre mortifiée ayant qu'on la mange, parce qu'étant trop fraîche, elle eſt tenace, couriaſſe & indigeſte.



## 642 R A T R A I T E' U N I V E R S E L

**Dents de** Les dents de la Raye sont aperitives, alkalines & propres à mortifier les hu-  
**Raye.** meurs acres du corps : il faut les broyer subtilement sur le porphyre, & en faire  
**Vertus.** prendre par la bouche. La dose est depuis demi scrupule jusqu'à deux scrupules.  
**Dose.** *Raja à radio*, parce qu'il paroît sur le dos de ce poisson des figures d'étoiles.  
**Etimologie.**

## R A L L U S.

*Rallus Italarum* est un oiseau de riviere, espece de *Fulica* ou *Foulques* : il est gros  
 comme une Poule d'eau, de couleur noire, mêlé en quelques endroits d'un peu de  
 blanc. On trouve cet oiseau en Italie & en plusieurs autres lieux.

**Vertus.** Sa graisse est resolutive, emolliente, anodine.

## R A N A.

**Grenouille,** *Rana*, en François, *Grenouille* ou *Reyne*, est un insecte aquatique assez connu par  
**Reine.** tout ; il est amphibie, car il habite tantôt dans l'eau, tantôt sur la terre ; mais il  
 se tient ordinairement dans les marais, dans les fontaines, vers les rivieres : il se  
 nourrit d'herbes, de petits animaux, comme de Mouches, de Taupes mortes.

Il y a plusieurs especes de Grenouilles qu'on employé dans les alimens & dans  
 les remedes.

**Choix.** On choisit les mieux nourries, de couleur verte ; elles contiennent beaucoup  
 d'huile & de phlegme, & un peu de sel volatil.

**Vertus.** Elles sont resolutives & aperitives.

*Sperma ranarum*, Leur semence est appelée en Latin *Sperma Ranarum*, seu *Sperniola* ; en François,  
**Frais de Grenouille.** C'est une matiere liquide, tres-visqueuse, transparente, blan-  
*sperniola.* che, fort froide, remplie de petits œufs.

Elle est employée pour rafraichir, pour condenser ou pour incrasser les humeurs,  
**Frais de Grenouille.** pour adoucir les douleurs & les inflammations : on l'applique exterieurement ; on  
**Vertus.** en tire, par la distillation, une eau qui a la même vertu.

**Etimologie.** *Rana* est un mot Hebreu qui signifie *crier* ; on a donné ce nom à la Grenouille,  
 parce qu'elle crie souvent dans l'eau.

## R A N A M A R I N A.

*Rana Marina*, [ *Piscatrix*, ] En François, *Grenouille de mer*.

**Piscatrix,** Est un poisson de mer monstrueux, long d'environ un pied & demi, large &  
**Grenouille** gros ; sa teste est beaucoup plus grosse que son corps, en sorte qu'on n'apperçoit en  
**de mer.** luy presque autre chose qu'une teste & une queue. Cette teste est ronde, rude, he-  
 rissée ou garnie de pointes de tous côtez : sa queue est grande & il la tient toujours  
 fort ouverte : il a beaucoup de dents grandes, tres-aigues, recourbées ; ses yeux  
 sont grands, entourés de longues pointes ; sa queue suit de près sa teste ; elle est  
 courte, ronde, charnue, grosse, s'élargissant au bout ; son ventre est gros & char-  
 nu ; sa peau séparée de ses pointes est molette, douce au toucher, de couleur jau-  
 nâtre obscure en dessus, blanchâtre en dessous. Cet animal vit de petits poissons.  
 Quelques-uns disent que son ventre est bon à manger.

**Etimologie.** Ce poisson est appelé *Piscatrix* ou *Pescheur*, parce qu'il se cache dans le limon  
 pour attraper les petits poissons avec ses pointes qu'il met dehors à la surface du li-  
 mon, comme des hameçons où les poissons s'acrochent.

**Vertus.** Son fiel est propre pour les cataractes des yeux.

## RANA SYLVESTRIS.

<i>Rana sylvestris</i> ,	<i>Agredula</i> ,	<i>Dryophitis</i> ,
<i>Rana minima</i> ,	<i>Rana Calamita</i> ,	<i>Diopetis</i> ,
<i>Ranunculus viridis</i> ,	<i>Rubeta</i> ,	En François, Grenouille des Bois.

Est une Grenouille terrestre verte, faite comme la Grenouille aquatique, mais plus petite; on luy a donné plusieurs noms qui sont tirez des lieux differens où elle naît: on appelle par exemple *Calamita* celle qui se tient entre les roseaux, à *calamo*, roseau: *Rubeta*, celle qu'on trouve dans les ronces, à *rubo*, ronce: *Dryophitis*, celle qui monte aux chesnes & qui y fait sa demeure, à *spōs*, quercus, chesne: *Diopetis*, celle qui tombe de l'air pendant les orages, à *diā* & *ōrtouas*, *prevideo*, parce qu'elle est un presage de la tempête: *Agredula*, celle qui se trouve dans les champs, *ab agro*, champ. Toutes ces Grenouilles terrestres contiennent beaucoup de phlegme & d'huile, peu de sel volatile.

Etimologies

Elles sont propres pour temperer les ardeurs de la fièvre, pour moderer les trop grandes sueurs, on les fait tenir vivantes dans les mains pendant quelque temps; elles sont bonnes étant mangées ou prises en bouillon pour les inflammations de la poitrine; elles arrêtent le sang étant écrasées & appliquées sur la playe.

Vertus.

## RANUNCULUS.

*Ranunculus sive Pes Corvini*, en François, *Renoncule*, est une plante dont il y a un grand nombre d'especes; les unes sont cultivées dans les jardins à cause de la beauté de leurs fleurs; les autres, qu'on peut surnommer sauvages, naissent sans culture dans les bois, dans les champs, dans les prez, dans les marais, sur les montagnes, sur les rochers; leurs feuilles sont découpées profondément en plusieurs parties, d'une belle couleur verte, ayant quelquefois des taches blanches; il s'éleve d'entr'elles des petites tiges qui portent en leurs sommets des fleurs belles, agreables, assez larges, à plusieurs feuilles disposées en rose, de couleur tantost jaune, tantost blanche, tantost purpurine, tantost blanche & purpurine, tantost pâle, tantost rouge. Lorsque ces fleurs sont passées, il leur succede des fruits arondis ou cilindriques qui contiennent des semences.

*Pes corvini*,  
*Renoncule*.

La Renoncule des bois est appelé en Latin *Ranunculus nemorosus*, vel *sylvaticus*; il y en a de plusieurs especes.

*Ranunculus nemorosus*,  
 vel *sylvaticus*.

La Renoncule des champs est appelé *Ranunculus sylvestris*, | *Ranunculus Batrachoides*, | *Ranunculus Polyanthemus maculatus*: il y en a de plusieurs especes.

*Ranunculus sylvestris*,

La Renoncule des prez est appelé *Ranunculus pratensis*, | *Ranunculus hortenensis*: il y en a de plusieurs especes.

*Ranunculus pratensis*, seu  
*hortensis*,

La Renoncule des marais est appelée *Ranunculus palustris apii folio*, | *Apiastrum*, | *Apium aquaticum*; parce que ses feuilles sont semblables à celles de l'Ache. On l'appelle encore *Herba scelerata*, à cause qu'elle excite des convulsions & d'autres accidents mortels à ceux qui en ont mangé. *Apium risus*, parce qu'elle retire tellement les nerfs dans les convulsions qu'elle excite, qu'il semble qu'on rie. *Sardonias seu herba Sardoas*, parce qu'il en croissoit autrefois beaucoup en Sardaigne. *Herba strumea*, parce qu'elle est propre pour discuter & resoudre les tumeurs scrophuleuses ou les écrouels qu'on appelle en Latin *Struma*. Il y a plusieurs especes de Renoncule des marais.

*Ranunculus palustris*,

La Renoncule des montagnes est appelée en Latin *Ranunculus montanus*; il y en a de plusieurs especes.

*Herba scelerata*,

*Apium risus*,

*Sardonias*,

*herba Sardoas*,

*Strumea*,

Etimologies  
*Ranunculus montanus*,



*Ranunculus saxatilis.*

La Renoncule des rochers est appellée *Ranunculus Saxatilis*; il y en a de plusieurs especes.

Toutes les especes de Renoncule contiennent beaucoup de sel acre & corrosif; mais plusieurs d'entr'elles en contiennent plus que les autres. Ces plantes font mourir le bétail qui les mange: on ne doit jamais s'en servir interieurement.

Vertus.

On les employe exterieurement pour la taigne, pour enlever le poil, pour consumer les excroissances de la chair, pour les écrouelles; on mêle quelquefois leurs racines dans les sternutatoires.

Etimologies

*Ranunculus* à *Rana*, Grenouille, parce que cette plante naît ordinairement aux lieux humides & marécageux comme la Grenouille.

*Pes Corvinus*, parce que les feuilles de quelques-unes des especes de Renoncule, ont une figure approchante de celle du pied du Corbeau.

## R A P A.

Rave.

*Rapa*, en François, *Rave*, est une plante dont il y a deux especes.

La premiere est appellée

*Rapa sativa rotunda*, C. B. Pit. Tournef. |

*Rapum majus*, Ger.

*Rapa mas*, Theophrasti.

*Rapum sativum rotundum & oblongum*,

*Rapum*, Park.

| J. B. Raii hist.

Premiere  
espece.

Elle pousse des feuilles oblongues, grandes, amples, se répandant sur la terre, découpées profondément presque jusqu'à leur côté, rudes au toucher, de couleur verte-brune, d'un goût d'herbe potagere; il s'éleve d'entr'elles une tige à la hauteur d'un homme, rameuse, portant des petites fleurs jaunes, composées chacune de quatre feuilles disposées en croix, soutenues sur un calice attaché sur un pedicule long & grêle. Lorsque les fleurs sont passées, il leur succede des filiques qui renferment des semences presque rondes, rougeâtres, approchantes de celles du Chou. Sa racine est tubereuse, charnue, ventrue, ronde, grosse comme la tête d'un enfant, quelquefois plus grosse, quelquefois plus petite, s'étendant en large, de couleur verte, ou blanche, ou rouge, ou noirâtre par dehors, jettant en bas quelque petit fibre, remplie d'une chair assez dure, blanche, d'un gout tantost doux, tantost acre. Pline & Tragus disent avoir veu quelques-unes de ces racines qui pesoient jusqu'à quarante livres chacune; & Amatus rapporte qu'il en a veu d'autres qui pesoient plus de cinquante & soixante livres.

La seconde espece est appellée,

*Rapa sativa oblonga, sive femina*, C. B. |  
Pit. Tournefort.

*Rapum oblongum*, Trag.

*Rapum radice oblongo*, J. B. Raii hist.

Seconde  
espece.

Elle ne differe de l'espece precedente qu'en la figure de sa racine qui est oblongue & grosse; on en a veu qui pesoient jusqu'à trente livres chacune. La racine de cette espece est estimée plus délicate au goût que celle de la precedente.

Raves de  
Limoufin.

On cultive les Raves dans les champs en terre assez humide, avec les choux, en Angleterre, en Limoufin, d'où vient qu'on les appelle Raves de Limoufin, leurs racines sont d'un grand usage dans les cuisines; on les mange après les avoir fait cuire, mais elles sont venteuses; elles contiennent beaucoup d'huile & du sel essentiel.

La decoction des raves est bonne pour adoucir la toux & la voix rauque, étant **Vertus.**  
 édulcorée avec du sucre & beue le soir en se couchant; sa semence est estimée propre pour résister au venin, pour tuer les vers.

*Rapa* vient du Grec *ῥάπος* ou *ῥάπος*, qui signifie aussi une rave.

**Etimologie.**

RAPHANISTRUM.

<p><i>Raphanistrum flore albo striato, siliqua articulata, striata, minore</i>, Mor. hist. Pit. Tournefort.</p> <p><i>Rapistrum flore albo striato, sinapi album agreste</i>, Trago, J. B.</p>	<p><i>Rapistrum album articulatum</i>, Park.</p> <p>Raii hist.</p> <p><i>Rapistrum flore albo, siliqua articulata</i>, C. Bauhin.</p> <p><i>Raphanus sylvestris</i>, Ger.</p>
--	---

Est une plante qui pousse une tige à la hauteur d'un pied, rameuse dès sa racine, & garnie de petites épines dures & piquantes; ses feuilles sont laciniées, excepté celles d'en haut qui sont entières, larges, velues: ses fleurs sont à quatre feuilles disposées en croix, blanches, rayées de bleu, soutenues sur un calice rougeâtre: quand cette fleur est tombée, il luy succede un fruit long comme le petit doigt, semblable, selon M. Tournefort, à une colonne bandée, composé de plusieurs pieces jointes ensemble bout à bout, & qui renferment chacune une semence assez grosse, presque ronde, rousse. Sa racine est quelquefois simple, quelquefois divisée, ligneuse, blanche. Cette plante croît entre les blez; elle contient beaucoup de sel essentiel & d'huile.

Elle est aperitive, atténuante, résolutive, détersive.

**Vertus.**

*Raphanistrum* à *Raphano*, *Raisfort*, parce que cette plante tient en quelque chose du **Etimologie**  
*Raisfort* sauvage.

*Rapistrum* à *Rapa*, *Rave*, parce qu'elle approche aussi un peu de la Rave.

RAPHANUS.

<p><i>Raphanus</i>, J. B. Raii hist.</p> <p><i>Raphanus vulgaris</i>, Park.</p> <p><i>Raphanus sativus</i>, Ger. Fuch.</p>	<p><i>Raphanus major orbicularis, vel rotundus</i>, C. Bauh. Pit. Tournefort.</p> <p><i>Radicula sativa</i>, Dod.</p>
--	---

En François, *Raisfort*.

Est une plante qui pousse des feuilles grandes, larges, rudes, vertes, découpées profondément, ressemblantes à celles de la Rave, mais un peu plus sinueuses; il s'éleve d'entr'elles des tiges à la hauteur d'un pied & demi ou de deux pieds, rondes, rameuses, portant des fleurs à quatre feuilles purpurines disposées en croix: lorsque ces fleurs sont tombées, il leur succede des fruits formez en maniere de corne, spongieux, renfermant des semences presque rondes, rouges, acres au goût. Sa racine est longue & grosse, mais quelquefois plus, quelquefois moins, charnue, blanche ou rouge, quelquefois noirâtre, d'un goût acre & piquant, mais agreable. On cultive cette plante dans les jardins, & l'on retire sa racine de terre principalement au Printemps pendant qu'elle est tendre, succulente, facile à rompre & bonne à manger, car elle est employée particulièrement pour les alimens. Le *Raisfort* contient beaucoup de sel essentiel ou volatil & de phlegme, peu d'huile. Toutes les parties de la plante pourroient estre utiles dans la Medecine, mais on ne se sert guère que de la racine & de la semence.

Sa racine est incisive, détersive, aperitive, propre pour la pierre, pour la coli- **Vertus.**



que nephretique, pour les retentions d'urine & de menstres, pour la jaunisse, pour les obstructions de la rate & du mesentere, pour le scorbut, pour l'hydropisie, étant prise interieurement; on l'applique aussi écrasée sous la plante des pieds, pour les fievres malignes & pour l'hydropisie.

Semence,  
Vertus.  
Dose.

Sa semence est aussi aperitive, mais si on la prend seule par la bouche, elle excite des nauusées. Quelques Auteurs l'ont placée parmi les vomitifs foibles; la dose est depuis demi dragme jusqu'à deux dragmes.

Etimologie.

*Raphanus à pied*, *facilis*, & *palvus*, *appareo*, comme qui diroit, *plante qui paroît facilement*; car le Raifort s'éleve peu de temps après qu'il a esté semé.

#### RAPHANUS RUSTICANUS.

<i>Raphanus Rusticanus</i> , C. B.	<i>Armoracia</i> , Plinii, Lac. <i>Cochlearia folio cubitali</i> , P. Tournef. <i>Raphanus sylvestris</i> , seu <i>Armoracia multus</i> , J. B. En François, <i>Grand Raifort</i> .
<i>Raphanus vulgaris</i> & <i>rusticanus</i> , Matth.	
<i>Raphanis magna</i> , sive <i>radicula magna</i> , Dodonæo.	
<i>Raphanus major</i> , Trag.	

Est une plante que M. Tournefort a mise entre les especes de *Cochlearia*, elle pousse des grandes feuilles longues, larges, pointues, d'un beau verd, ressemblant à celles de la Rhubarbe des Moines, mais plus grandes & plus rudes, sa tige est haute d'un pied & demi, droite, ferme, canelée, creusée; elle porte des petites fleurs à quatre feuilles blanches, disposées en croix; il leur succede des petits fruits presque ronds & enfilez, qui renferment quelques semences. Sa racine est longue & grosse, rampante, blanche, d'un goût fort acré & brûlant. Cette plante croît dans les jardins aux lieux humides; on mange sa racine, elle contient beaucoup de sel essentiel ou volatile & d'huile.

Vertus.

Elle est fort aperitive, détersive, incisive, resolutive, propre pour atténuer la pierre du rein & de la vessie; pour le scorbut, pour exciter l'urine; on s'en sert interieurement & exterieurement.

Etimologie.

On a nommé cette plante *Raphanus rusticanus*, à cause que les Païsans principalement mangent sa racine comme celle du Raifort ordinaire.

#### RAPISTRUM.

*Rapistrum monospermon*, C. Bauhin, Pit. Tournefort.

Est une plante qui pousse de sa racine des tiges à la hauteur d'environ un pied, & quelquefois plus haut, grêles, rondes, rameuses, un peu velues, d'une belle couleur verte: ses feuilles sont répandues à terre, épaisses, semblables à celles de la Rave, découpées en leur commencement, puis arondies, un peu velues: ses fleurs sont rangées comme en épi, ayant chacune quatre feuilles disposées en croix, de belle couleur jaune dorée. Quand cette fleur est passée il paroît en sa place un fruit ou une capsule presque ronde, rayée comme la semence de Coriandre. Elle renferme une seule semence menuë, oblongue: sa racine est longue, blanchâtre, en partie fibrée. Cette plante croît dans les champs.

Vertus.

Elle est aperitive, elle leve les obstructions; elle excite les mois aux femmes, étant prise en decoction; elle est vulnèraire.

Etimologie.

*Rapistrum à Rapa*, *Rave*, parce que les feuilles de cette plante ressemblent à celles de la Rave.

*Monospermon à pédon, solum, & arizua, semen*; comme qui diroit, *Herbe à une seule semence*, parce que le fruit de cette plante ne contient qu'une graine.

## RAPUNCULUS.

<i>Rapunculus spicatus</i> , C. B. Pit. Fourn.		<i>&amp; caruleus</i> , J. B. Raii hist.
<i>Rapunculus spicatus alopecuroides</i> , Park.		<i>Rapunculum alopecuron</i> , Dod.
<i>Rapunculus spicatus, sive comosus albus</i>		<i>Rapuntium majus</i> , Ger.

En François, *Réponse*,

Est une plante qui pousse de sa racine des feuilles semblables à celles de la Violette, marquées quelquefois de taches noires, attachées à des queues longues : il s'éleve d'entr'elles une tige à la hauteur d'un pied & demi, anguleuse, vuide, rendant du lait, revêtue de feuilles oblongues & étroites, portant en sa sommité un épi de belles fleurs bleues ou purpurines, ou blanches. Chacune de ces fleurs, suivant M. Tournefort, est d'une seule piece coupée ordinairement en étoile à cinq rayons. Quand ces fleurs sont tombées il leur succede des petits fruits divisez chacun en trois loges qui renferment des semences menues, rougeâtres, luisantes : ses racines sont faites en petites Raves blanches, bonnes à manger. Cette plante croît aux lieux ombrageux, en terre grasse ; elle contient beaucoup d'huile, mediocrement de sel essentiel.

Ses racines sont détersives, aperitives, rafraîchissantes, propres pour les inflam- Vertus.  
mations de la gorge.

*Rapunculus à Rapa, Rave*, parce que la racine de cette plante a la figure en quelque Etimologies  
maniere approchante de celle des Raves ordinaires.

*Alopecurus ex ἀλωπεκῆ, vulpes, & ὄνυξ, cauda*; comme qui diroit, *Queue de Renard*, parce que les fleurs de cette plante étant en épi & épanouïes, sont molles & comme lanugineuses.

## RAPUNCULUS ESCULENTUS.

<i>Rapunculus Esculentus</i> , C. Bauh. Raii hist.		<i>Rapunculus vulgaris campanulatus</i> , J. Bauhin,
<i>Rapunculus esculentus vulgaris</i> , Park.		<i>Rapunculum vulgare</i> , Trag.
<i>Campanula radice esculenta flore caruleo</i> , Pit. Tournefort.		<i>Rapuntium parvum</i> , Ger. En François, <i>Réponse</i> ,

Est une espece de Campanule, ou une plante qui pousse une ou plusieurs tiges à la hauteur de deux pieds, grêles, anguleuses, canelées, velues, revêtues de feuilles étroites, pointues, sans queue, empreintes d'un suc lacteux : ses fleurs naissent aux sommitez des branches sur des petits rameaux, attachées à des pedicules longs. Chacune de ces fleurs est, suivant M. Tournefort, une cloche évalée & coupée ordinairement sur les bords en cinq parties, de couleur bleuë ou purpurine, quelquefois blanche, soutenues sur un calice fendu en cinq pieces. Quand cette fleur est passée il luy succede un fruit membraneux, divisé en trois loges qui renferment des semences menues, luisantes : ses racines sont longues & grosses comme le petit doigt, blanches & bonnes à manger. On cultive cette plante dans les jardins, & on la cueille étant encore tendre, avec sa racine, pour la mêler dans les salades : elle contient beaucoup de sel essentiel & d'huile.



Vertus. Elle est aperitive, propre pour la pierre, pour la gravelle; elle aide à la digestion, elle fortifie l'estomac, elle résiste au venin.

Etimologies *Rapunculus, Rapunculum, Rapuntium, quasi Rapum parvum*, parce que la racine de cette plante a la figure d'une petite Rave.

*Campanula, quasi campana parva*, parce que la fleur de la Réponse est faite en petite cloche.

Réponse vient de *Rapuntium*.

## R E D U V I U S.

*Reduvius* est une espece de Morpion, ou un petit insecte plat, gros comme un poux, ayant une figure approchante du Rhomboïde: son bec est longuet, son dos est de couleur cendrée, marqué de trois points noirs; il a six pieds, de couleur rouge obscure: il naît entre les poils des Beufs, des Chevres, des Brebis, & même des hommes. Il cramponne ses pieds à la chair & il succe le sang, ce qui excite une grande demangeaison & souvent la galle. Son excrement fait des taches vertes difficiles à emporter. On chasse ou l'on fait mourir ce petit insecte par le soufre, par le mercure, & par les autres drogues dont on se sert pour guerir la gratelle, & tuer les poux.

Vertus. On pretend que cet insecte étant pris en poudre par la bouche, soit propre pour  
Dose. guerir la jaunisse: la dose est depuis six grains jusqu'à douze.

## R E S E D A.

<i>Reseda vulgaris</i> , C. Bauhin, P. Tour- nefort, Raii hist.		<i>Reseda</i> Plinii, Ger.
<i>Reseda lutea</i> , Lugd. J. B.		<i>Reseda minor seu vulgaris</i> , Park.

Est une plante qui pousse plusieurs tiges à la hauteur d'un pied & demi, canelées, creuses, velues, rameuses, courbées, revêtues de feuilles rangées alternativement, découpées profondément, crespées ou onduées, de couleur verte obscure, d'un goût d'herbe potagere: ses fleurs naissent aux sommités des tiges & des rameaux, composées chacune de plusieurs feuilles irregulieres, jaunes: il leur succede des capsules membraneuses à trois angles, longues d'un doigt, remplies de semences menuës, presque rondes, noires: sa racine est longue, grêle, ligneuse, blanche, acre au goût. Cette plante croît dans les champs & contre les murailles; elle contient beaucoup de sel essentiel & d'huile.

Vertus. Sa racine est deterfive, aperitive, resolutive: la plante est adoucissante.  
Etimologie. *Reseda à sedare, appaiser*; car, selon le rapport de Pline, on se servoit autrefois de cette plante pour appaiser les douleurs & les inflammations.

## R E S I N A.

Resine. *Resinā*, en François, *Resine*, est une matiere huileuse qui sort en liqueur de soy-même, ou par incision, de plusieurs especes d'arbres, comme du Pin, du Sapin, du Meleze, du Cyprès, du Terebinte. Il y en a de deux especes generales; une liquide, & l'autre dure & seche. La premiere est gardée en la même consistance qu'elle sort de l'arbre: c'est ce qu'on appelle *Terebentine*, dont il sera parlé en son lieu. Il faut mettre en ce rang les Baumes naturels. La seconde ne differe de la premiere qu'en ce qu'elle a esté épaissie par la chaleur du Soleil, ou par celle du feu.

feu; c'est ce qu'on appelle *Poix resine*, *Colophone*, *Poix noire*, *Poix de Bourgogne*; j'en ay parlé au chapitre de la *Poix*. On doit mettre au rang des Resines le *Mastic*, l'*Encens*, la *Gomme Elemine*, le *Tacamahaca*, & plusieurs autres.

La Resine differe d'avec la Gomme en ce qu'elle est plus huileuse, plus friable, & qu'elle se dissout facilement dans les huiles & dans les graisses; au lieu que la Gomme ne peut estre dissoute que par des liqueurs aqueuses & salines, comme le vin, le vinaigre, les suc des plantes.

Difference des Resines & des gommes.

*Resina à Græco sicutum*, qui signifie la même chose.

Etimologie.

### RETICULUM MARINUM.

*Reticulum marinum*, en François, *petit Rets marin*,

Est une matiere seche, pliante, semblable en quelque maniere à du parchemin, formée ordinairement en bourse grosse comme une petite pomme, & percée comme un rets, de couleur cendrée, d'une odeur & d'un goût marin; elle se trouve aux rivages de la mer; elle contient un peu de sel fixe & d'huile.

Petit Rets marin.

Si on la calcine au feu dans un creuset, elle sera propre pour le gouëstre, pour le scorbut.

Vertus.

### RHABARBARUM.

*Rhabarbarum*, | *Rheum*, | En François, *Rubarbe*, | Est une grosse racine fongueuse, jaune, qui nous est apportée seche de Perse & de la Chine où elle naît. Elle pousse étant dans la terre, une plante appelée

<i>Rhabarbarum</i> , Alpin. Exot. Raii hist.	<i>Rha verum Dioscoridis</i> , Ger.
<i>Rhabarbarum officinarum</i> , Pit. Tournefort.	<i>Hippolapathum maximum rotundifolium</i>
<i>Rhaponticum</i> , P. Alp. exot.	<i>exoticum</i> , sive <i>Rhaponticum Thracicum</i> , sed <i>veriùs Rhabarbarum verum</i> , Park.

Il fort de sa racine des feuilles fort grandes, amples, larges, presque rondes, épaisses, d'un verd-obscur, d'un goût acide assez agreable, attachées à des queues fort longues & grosses d'un pouce, noirâtres; il s'éleve d'entr'elles une tige plus basse que celle de la Rhubarbe des Moines, mais grosse & robuste, revêtue de feuilles qui ont la même figure que celles d'en bas, mais plus petites, portant en sa sommité des petites fleurs blanches formées en campane, découpées ordinairement à six pointes. Quand ces fleurs sont passées, il leur succede des semences triangulaires, grandes, de couleur de Chateigne luisante: sa racine croît avec le temps fort grosse, se divisant en plusieurs bras ou branches d'une couleur obscure en dehors, ou d'un rouge-brun, d'une odeur assez agreable, & d'un goût un peu amer.

Quand on a retiré cette racine de la terre, on la monde de sa premiere écorce, & d'une petite membrane mince & jaunâtre qui est dessous; puis on perce les racines mondées d'oultre en oultre, afin d'y faire passer une corde de jonc, par le moyen de laquelle on les suspend pour les faire secher à l'air. Mais comme les gros morceaux sont fort difficiles à bien secher en dedans, à cause de leur épaisseur qui n'est pas assez transpirable; ils sont sujets à se pourrir pendant que le dehors se seche fort bien. C'est pourquoy nous ne voyons que trop souvent les grosses pieces de Rubarbe pourries & gâtées en leur interieur, quoique leur exterior soit fort beau.

M. Tournefort.



Il ne faut donc point se fier à ces grosses racines, elles n'ont au plus que l'épaisseur d'un doigt de bon.

Choix. Il vaut mieux choisir la Rubarbe en morceaux mediocres, parce qu'ayant esté bien sechez, ils se trouvent ordinairement bons par tout; ils doivent estre nouveaux, moyennement durs & pesans, ayant la surface assez unie, jaune, mais de couleur de Noix Muscade rompue en dedans, rendant une teinture safranée quand on en met infuser dans quelque liqueur, d'une odeur un peu aromatique, d'un goût amer & astringent. La Rubarbe contient deux sortes de substances; une saline & huileuse qui est purgative, l'autre terrestre qui est astringente.

Vertus. Elle est propre pour les cours de ventre, pour nettoyer & fortifier l'estomac, pour exciter l'appétit, pour tuer les vers; elle purge doucement l'humeur bilieuse en resserrant.

Etimologies. Cette racine a tiré son nom de Rha riviere de Moscovie nommée presentement *VVolga*, & de *Barbarum*, comme qui diroit, racine que les Barbares cultivent aux environs du fleuve Rha.

Ou bien *Rha* qui signifie *racine*, a donné autrefois son nom au fleuve, à cause qu'il en croissoit beaucoup en ses bords. On a nommé la Rubarbe *Rhabarbarum*, c'est-à-dire, racine par excellence, que les Barbares estimoient beaucoup.

## R H A G A D I O L U S.

<p><i>Rhagadiolus alter</i>, Cæsalp. Pit. Tournefort.</p> <p><i>Hieracium stellatum</i>, I. B. Raii hist.</p>	<p>  <i>Hieracium falcatum</i>, Ger. Lobel.</p> <p>  <i>Hieracium siliqua falcata</i>, C. B.</p> <p>  <i>Hieracium falcatum sive stellatum</i>, Park.</p>
---	---

Est une plante qui pousse des tiges à la hauteur d'un pied & demi, grêles, rameuses, couvertes d'un peu de laine; ses feuilles sont longues, assez larges, sinucuses, velues; sa fleur est un bouquet à demi fleurons jaunes, soutenus par un calice composé de quelques feuilles étroites & pliées en goutiere. Lorsque la fleur est passée, ces feuilles deviennent des gaines membraneuses, disposées en étoiles, velues; ces gaines renferment chacune la semence longue, & le plus souvent pointue. Cette plante croît dans le Languedoc, proche de Montpellier, & en plusieurs autres païs chauds.

M. Tournefort.

Vertus. Elle est aperitive, détersive, propre pour exciter l'urine, étant prise en décoction.

## R H A M N U S.

<p><i>Rhamnus catharticus</i>, C. B. J. B. Pit. Tournefort.</p> <p><i>Rhamnus solivous</i>, sive <i>spina infectoria vulgaris</i>, Park.</p> <p><i>Spina cervina vulgo</i>, Gesn.</p>	<p>  <i>Rhamnus solivous</i>, Ger.</p> <p>  <i>Rhamnus catharticus</i>, sive <i>spina cervina</i>, Raii hist.</p> <p>  <i>Spina infectoria</i>, Matth. Bellon.</p>
---	--

En François, *Nerprun*, ou *Bourg-Epine*.

Bourg-Epine. Est un arbrisseau qui croît quelquefois à la hauteur d'un arbre; son tronc est de grosseur mediocre, couvert d'une écorce semblable à celle du Cerisier; son bois est jaunâtre, ses branches sont garnies de quelques épines pointues comme celles du Poirier sauvage; ses feuilles sont assez larges, vertes, plus petites que celles du Pommier, environnées en leurs bords de petites dents tres-menues; ses fleurs sont petites, de couleur herbeuse; il leur succede des bayes molles, grosses comme cel-

DES DROGUES SIMPLES. RH 651

les du Genévre, vertes au commencement, mais elles noircissent à mesure qu'elles meurissent, & elles deviennent luisantes, remplies d'un suc noir tirant sur le verd, un peu amer, & de quelques semences jointes ensemble, arondies sur le dos, & dont l'écorce est comme cartilagineuse. Cet arbrisseau croît dans les hayes, dans les bois & aux autres lieux incultes: il aime les ruisseaux, les lieux humides; ou cueille son fruit quand il est meur, en Automne, vers le temps des vendanges; il est beaucoup en usage pour la Teinture & pour la Medecine: on doit choisir les grains gros, bien nourris, noirs luisans, glutineux, qui viennent d'estre cueillis, succulens: ils contiennent beaucoup de sel essentiel, d'huile & de phlegme.

Les bayes de Nerprun purgent puissamment les serositez: on les employe pour l'hydropisie, pour la goutte; pour lesumatismes, pour la paralysie, pour la cachexie: la dose est depuis six bayes jusques à vingt; il est necessaire de manger aussitôt qu'on les a avalés, afin qu'il se rencontre dans l'estomac une substance capable d'émousser l'acrimonie de leur sel; car autrement elles exciteroient des trenchées considerables.

Les feuilles du Nerprun sont deteratives & vulneraires, mais on ne les met guere en usage.

R H A P O N T I C U M.

*Rhaponticum sive Rha*, en François, *Rapontic*, est une racine ordinairement longue comme le doigt, & quelquefois plus longue, grosse d'environ deux pouces, jaune, ressemblant beaucoup à la Rubarbe en dehors & en dedans, mais plus legere, moins compacte, moins odorante, moins amere; elle differe encore de la Rubarbe en ce qu'étant mâchée elle est visqueuse dans la bouche, au lieu que la Rubarbe ne l'est point: on nous l'apporte seche d'Asie; sa plante est une espece de Lapathum qui croît, à ce qu'on dit, le long du fleuve Tanaïs.

On doit choisir le Rapontic recent, leger, le plus haut en couleur, bien conditionné en dedans, non carié, d'un goût un peu amer, visqueux & astringent; il contient beaucoup d'huile & du sel en partie essentiel & en partie fixe.

Il est simplement astringent, propre pour arrêter les cours de ventre, pour fortifier l'estomac, il ne purge point; on l'employe aussi pour resister au venin.

*Rhaponticum*, c'est à dire, *racine de Ponte*, parce que cette racine estoit autrefois apportée du Royaume de Ponte.

R H A S U T & R U M I G I M A U R O R U M.

*Rhasut & Rumigi à Mauris nominata*,  
Rauwolff, Lugd. Append.  
*Aristolochia Orientalis, foliis lanceolatis*,  
Pit. Tournef.

*Aristolochia Maurorum*, C. B.  
*Aristolochia peregrina*, Rauwolff.  
*Aristolochia similis Rhasut & Rumigi*  
*Maurorum*, J. B.

Est une espece d'Aristolochie étrangere, ou une plante qui pousse plusieurs petites tiges menues comme des filets, blanchâtres, soutenant chacune sept ou huit petites feuilles étroites, pointues en forme de lance, opposées les unes aux autres, de couleur cendrée; ses fleurs sont semblables à celles des autres Aristoloches, de couleur obscure, attachées à un pedicule lanugineux; il leur succede des fruits membraneux qui renferment des semences plates posées les unes sur les autres. Sa racine est assez grosse, profonde en terre, d'un goût tres-amer; toute cette plante a une odeur ingrâte: elle croît principalement chez les Maures, vers Halep. Sa racine peut-estre



employée dans la Medecine comme celles des autres Aristoloques ; elle contient beaucoup d'huile & de sel.

Vertus.

Elle est vulnérable , détersive , desiccative , resolutive , appliquée extérieurement.

### R H I N O C E R O S.

Le R. P. le Comte dans ses Memoires de la Chine. Moine des Indes.

*Rhinoceros* est un animal à quatre pieds grand comme un Taureau , mais dont le corps approche en figure de celui du Sanglier , excepté qu'il est beaucoup plus gros & plus lourd ; sa tête est grosse , envelopée par derrière d'une maniere de capuchon aplati , qui luy a fait donner par les Portugais le nom de *Moine des Indes* ; sa bouche est peu fendue , son museau est long & armé sur les narines d'une corne longue d'environ un pied & demi , grosse , dure , forte , de figure pyramidale , ayant la pointe en haut tendante vers sa tête , de couleur noire ; il porte encore sur le milieu du dos une autre corne longue comme la main , tournée en spirale , pointue , de la même solidité & couleur que l'autre ; ces cornes le rendent terrible & formidable aux Buffles , aux Tigres & même aux Elephans qu'il combat souvent ; sa langue est couverte d'une peau si dure qu'elle produit l'effet d'une rape ou d'une lime , écorchant & emportant ce qu'elle leche ; la peau de son corps est toute couverte d'écaillés larges , épaisses , d'une dureté si grande qu'elles ne peuvent estre penetrées par aucune arme ; elles sont divisées en petits quarrez ou boutons élevez environ d'une ligne au dessus de la peau , de couleur de chateigne : ses jambes sont grosses , & elles paroissent engagées dans des especes de bottes écailleuses ; ses pieds sont grands. On trouve cet animal dans les deserts d'Afrique , en Asie , à Siam , en la Chine ; il mange avec plaisir des branches d'arbres herissées de toutes parts de grosses épines : il est assez doux quand on ne luy fait point de mal , on en aprivoise même quelques-uns ; mais il est fort à craindre quand il est irrité & qu'on l'a mis en colere , il déracine les arbres avec sa corne , il rompt tout ce qu'il rencontre , il abat un homme avec son cheval sans beaucoup d'effort , & il fait plusieurs autres ravages semblables ; il leche les animaux qu'il a vaincus , & il en separe toute la chair d'avec les os. On se sert dans la Medecine de ses cornes , de ses ongles & de son sang , qui contiennent beaucoup de sel volatile & d'huile.

Vertus.

On les employe pour resister au venin , pour fortifier le cœur , pour exciter la sueur , pour arrêter les cours de ventre , pour toutes les maladies contagieuses ; la dose est depuis un scrupule jusqu'à deux , on en met aussi en infusion & l'on fait des tasses avec la corne pour y laisser du vin qu'on veut boire , afin de purifier le sang & de se preserver du mauvais air.

Etimologie.

*Rhinoceros* à *ρῖν*, *naris*, *nasus*, & *κέρως*, *cornu*, comme qui diroit , *animal qui porte une corne sur le nez*.

### R H O D I A R A D I X.

*Rhodia radix*, C. Bauh. J. Bauh. Raii histor.

*Anacampseros radice rosam spirante*, P. Tournefort.

Est une espece d'Orpin ou une plante qui pousse plusieurs tiges à la hauteur d'environ un pied , menues , rondes , revêtues de beaucoup de feuilles oblongues , pointues , charnues , vertes , dentelées en leurs bords , semblables en quelque maniere à celles du *Telephium* , mais plus petites , d'un goût astringent ; les sommets sont chargez de petites ombelles ou bouquets qui soutiennent des petites fleurs à plusieurs feuilles disposées en rose , de couleur jaune pâle ou rougeâtre , tirant sur le purpurin : quand ces fleurs sont passées il leur succede des fruits composez de plu-

fleurs graines rougeâtres, ramassées en maniere de tête, & remplies de semences oblongues, menues, pâles. Sa racine est grosse, tubereuse, inégale, blanche, charnue, succulente, ayant le goût & l'odeur de la rose quand on l'a écrasée. Cette plante croît sur les Alpes, aux lieux ombrageux; on nous envoie sa racine sèche, parce qu'elle est de quelque usage dans la Medecine. Il faut la choisir recente, bien nourrie & sechée à propos, de couleur obscure, luisante en dehors, blanche en dedans, assez odorante quand on la casse: elle contient beaucoup d'huile en partie exaltée & du sel essentiel.

Choi.

Elle est resolutive, anodine, propre pour appaiser les douleurs de tête, étant pul-  
verisée grossierement, humectée avec un peu de vinaigre rosat & appliquée sur le front & sur les temples.

Vertus.

*Rhodia à ῥόδον, rosa*, parce que la racine de cette plante a une odeur de rose. Etimologie.

R H O M B U S.

*Rhombus*, en François, *Turbot*, est un poisson de mer large, plat, de figure rhomboïde ou en losange, fort connu dans les Poissonneries; il y en a de plusieurs especes qui different non seulement en grandeur, mais en ce que les uns portent des aiguillons ou des pointes piquantes vers la tête & vers la queue, & les autres n'en ont point. Ce poisson est vorace, il mange les petits poissons, les Ecrevisses; il se remue lentement; il est bon à manger. Quelques-uns l'appellent *Phasianus aquaticus*, ou *Faisant d'eau*, à cause de la delicateffe de sa chair qui approche de celle du Faisant; sa chair est blanche, ferme, succulente, elle contient beaucoup de sel volatile & d'huile.

Turbot.

*Phasianus aquaticus*, Faisant d'eau.

Elle est propre pour les maladies de la rate étant appliquée dessus.

Vertus.

On a nommé ce poisson *Rhombus*, à cause de sa figure rhomboïde ou en losange. Etimologie.

R H U S seu R H O E.

<i>Rhus</i> , Marth. Ang.		<i>Rhus coriaria</i> , Eyd.
<i>Rhus folio ulmi</i> , C. B. Pit. Tournef.		<i>Rhus obscuriorum</i> , Ad. Lob.
<i>Sumach Arabum</i> , Lon.		<i>Sumac</i> , Bellon.
<i>Rhoe culinaria</i> , Dod.		

Est un arbrisseau qui croît quelquefois à la hauteur d'un arbre, ses feuilles sont oblongues, larges, dentelées en leurs bords, rougeâtres; ses fleurs sont disposées en grapes, de couleur blanche; chacune d'elles est une petite rose à plusieurs feuilles, laquelle étant passée il luy succede une capsule plate, presque ovale, membraneuse, rouge, renfermant une semence de la même figure qui ressemble en quelque maniere à une Lentille, de couleur rougeâtre; ee fruit a un goût acide astringent. Le Sumach croît aux lieux pierreux: on employoit autrefois son fruit dans les cuisines au lieu de sel pour assaisonner les viandes, d'où vient qu'on l'appelle *Rhus culinaria* sive *obscuriorum*. Les Tanneurs se servent de ses feuilles pour tanner leurs cuirs, c'est pourquoy on l'appelle *Rhus coriaria*. On se sert dans la Medecine de ses feuilles & de ses fruits, ils contiennent beaucoup de sel essentiel & d'huile.

Etimologies

Ils sont fort astringents, propres pour la dysenterie, pour les flux de menstrues & d'hemorrhoïdes, pour arrêter les gonorrhées; on les employe en decoction & en poudre.

Vertus.

M. de la Duquerie. Etimologie.

*Rhus, ῥῆς, quod ῥῆς, seu fluxus alvi dysentericos & muliebres sistat.*



## R I B E S.

<i>Ribes vulgare fructu rubro</i> , Ger.		<i>Ribesum fructu rubro</i> , Dod.
<i>Ribes vulgare domestica</i> , Matth.		<i>Grossularia rubra</i> , Lugd.
<i>Grossularia multiplici acino</i> , sive non spinosa hortenſis rubra, sive <i>Ribes officinarum</i> , C. B. Pit. Tournefort.		<i>Ribes vulgare acidus ruber</i> , J. B.
		En François, <i>Groſelier rouge de jardin</i> .

Est un petit arbrisseau qui pousse des rameaux durs, tortus; ses feuilles sont pres- que rondes, vertes, dentelées autour; ses fleurs sont disposées en des petites grappes, dont les pedicules sortent des aisselles des feuilles; chacune de ces fleurs est compo- sée de plusieurs feuilles disposées en rose & attachées aux parois du calice: quand ces fleurs sont tombées, il leur succede des bayes grosses environ comme celles de Genévre, rondes, rouges, luisantes, molles, remplies d'un suc fort rouge, aigre- let & fort agreable au goût; elles renferment aussi plusieurs semences. Ces bayes sont les Groſeilles rouges qu'on mange en Été & dont on fait beaucoup de confi- tures delicieuses. On cultive le Groſelier rouge dans presque tous les jardins, il rap- porte une grande quantité de fruits. Les Groſeilles contiennent beaucoup de sel es- sentiel & de phlegme, peu d'huile & de terre.

Groſeilles  
rouges.

Vertus.

Elles sont astringentes, rafraichissantes, fortifiantes, elles éteignent & precipitent la bile, elles temperent les ardeurs du sang, elles arrêtent les cours de ventre & les crachemens de sang, elles résistent au venin.

Il y a encore une autre espece de Groſelier de jardin appellé

<i>Ribes vulgare fructu albo</i> , Cluſ. hist.		<i>mili</i> , C. Bauhin.
<i>Grossularia hortenſis fructu margaritis si-</i>		En François, <i>Groſelier blanc de jardin</i> .

Il ne differe du precedent qu'en ce qu'il porte des bayes ou Groſeilles toujours blanches & ressemblantes à des perles; ces Groſeilles ne sont pas si communes que les rouges, mais elles ont le même goût & la même vertu; on les employe ordi- nairement pour les confitures.

Groſeilles  
blanches.

Vertus.

Les feuilles du Groſelier sont fort astringentes.

## R I C I N U S.

<i>Kiki, Kerva,</i>	<i>Ricinus</i> , Trag. Matth. Fuch.		land. epist.
<i>Alkarva,</i>	<i>Ricinus vulgare</i> , C. B. J. Bauh. Pit.		<i>Ricinus major</i> , Eyſter.
<i>Mira sole,</i>	Tournefort.		<i>Ricinus sive palma Christi</i> , vel <i>Kiki</i> ,
<i>Catapatia major.</i>	<i>Ricinus sive Catapatia major vulgare</i> ,		Ger.
	Park.	<i>Ricinus Kerva</i> , Tripoli, Rauvvolf.	
	<i>Kikaion Propheta Jona</i> , <i>Alkarva</i> &	<i>Granum regium majus</i> , Meſuzo.	
	<i>Kerva Arabibus</i> , <i>Mira sole Iualis</i> , Gui-	<i>Palma Christi</i> , Cæſ.	

En François, *Ricin*:

Est une plante qui a la figure d'un petit arbre, sa tige s'éleve à la hauteur de six ou sept pieds, grosse, ligneuse, creuse en dedans comme le Roseau, rameuse en haut, de couleur purpurine obscure, couverte de quelque poudre blanche sembla- ble à de la farine; ses feuilles sont au commencement rondes, mais en grandissant elles deviennent anguleuses, divisées comme celles du Figuier, mais plus amples, douces au toucher: ses fleurs sont à plusieurs-étamines pâles qui ne durent guères,

DES DROGUES SIMPLES. RI 655

& qui ne laissent après elles aucun fruit ni graine ; les fruits naissent séparément sur le même pied, disposez en maniere de grapes, épineux, rudes au toucher ; chacun de ces fruits est à trois côtes arondies, & composé de trois capsules qui renferment chacune la semence ovale ou oblongue, assez grosse, de couleur livide & tachée en dehors, remplie d'une moëlle blanche & tendre. Quand le fruit du Ricin est bien meur, il s'y fait des crevasses par où les semences sortent avec impetuosité. Sa racine est longue, grosse, dure, blanche, garnie de fibres : on cultive cette plante dans les jardins, tant à cause de sa beauté, que parce qu'on croit qu'elle chasse les Taupes. Elle croît à différentes hauteurs & grosseurs suivant les lieux où elle naît ; car on voit des Ricins en Espagne qui ont la grosseur d'un homme ; & d'autres en Candie qui égalent en hauteur les grands arbres, en sorte qu'il faut des échelles pour y monter. Les grains du Ricin sont employez dans la Medecine ; ils contiennent beaucoup d'huile & de sel.

M. Tournesfort.

Ils purgent violemment toutes les humeurs. La dose est depuis un de ces grains jusques à six.

Vertus.  
Dose.

On tire par expression des grains de Ricin bien pilez, une huile qu'on appelle en Latin *Oleum de Kerva*, | *Oleum cicinum*, | *Oleum ficus infernalis*.

*Oleum de Kerva*,  
*Oleum cicinum*,  
*oleum ficus infernalis*.

Elle purge pourveu seulement qu'on en frotte l'estomac & le bas ventre ; elle tue les vers, elle guérit la gratelle, elle déterge les ulceres, elle apaise les suffocations de la matrice.

On nous apporte de l'Amerique des grains de Ricin, appelez en Latin *Grana Tiglia*, & en François, *Grains de Tilli* ou *Pignons d'Inde* ; parce qu'ils approchent en figure & en grosseur des Pignons : ils sont un peu plus gros que nos grains de Ricin ; ils naissent dans une coque semblable à celle du Ricin ordinaire, mais elle n'est point épineuse : cette coque est le fruit d'un Ricin grand comme un arbre qui se trouve dans les Indes. Il y a de plusieurs especes de Pignons d'Inde.

*Grana Tiglia*,  
*Grains de Tilli*,  
*Pignons d'Inde*.

On doit choisir ceux qui sont nouveaux, entiers, pesans, de couleur grise ou jaunâtre, d'un goût desagreceable & fort acré : ils contiennent beaucoup d'huile & de sel. Ils purgent violemment par les selles & quelquefois par le vomissement ; on s'en sert pour l'hydropisie, pour l'apoplexie, pour la lethargie. La dose est depuis la moitié d'un de ces Pignons jusqu'à deux.

Choix.

On dit qu'on a appellé le Ricin, *Ricinus*, à cause qu'on a trouvé quelque ressemblance de son fruit avec un petit insecte du même nom, qui infecte les chiens & les bœufs.

Vertus.

On l'a nommé *Palma Christi*, à cause que ses feuilles ont, à ce qu'on prétend, la figure d'une main ouverte.

Etimologies

R I C I N U S.

*Ricinus*, Jonst. | *Taca*, Alberti. | *Cica vel Cecca*, Scalig.

Est une espece de Morpion, ou un petit insecte plat, de figure rhomboïde, molle, de couleur noirâtre : il a six pieds avec lesquels il se cramponne à la chair : il naît sur les plantes & il s'attache aux bœufs, aux chiens, & même aux hommes sous la barbe, aux aînes, & aux autres endroits garnis de poil : son bec est court & pointu, il succe le sang pour la nourriture, mais il n'a point de passage pour rejeter ses excremens, & il se dégorge comme la Sangsue, ou bien il meurt de repletion : on dit qu'il souffre la faim jusqu'à sept jours sans mourir, il multiplie fort en peu de temps : on tue cet insecte par les mêmes drogues qu'on emploie à chasser les poux & la gratelle, comme avec l'onguent Neapolitanum, le soufre, le Tabac.



Vertus.

On prétend que ce petit animal étant tiré de l'oreille gauche d'un chien, & porté en amulette dans un nouet, a la vertu d'appaier les douleurs du corps : mais on ne doit avoir aucune foy pour ce prétendu remede.

## R O B U R.

*Robur primum*, Cluf. Hifp. J. Bauh. | *Quercus foliis molli lanugine pubescentibus*, Raii hif.

C. B. Pit Tournes.

En François, *Robre*.

Est une espece de Chêne qui porte des galles, ou un arbre plus bas que le Chêne ordinaire, mais fort gros, tortu : son bois est fort dur, robuste ; ses feuilles sont découpées à ondes assez profondes, couvertes d'une laine molle ; ses fleurs font des chatons, & ses fruits des glands plus petits que ceux du Chêne commun ; cet arbre croît aux lieux montagneux, il contient beaucoup d'huile & de sel essentiel.

Vertus.

Ses feuilles, ses fruits, son écorce sont astringens, resolutifs & de la même vertu que ceux du Chêne ordinaire dont j'ay parlé en son lieu. J'ai aussi traité des Galles en un Chapitre particulier.

Etimologie.

*Robur*, à *ῥῶ*, unde *ῥαυρός*, *robore*, *firmitate* ; on a donné ce nom au Robre, à cause de la force & de la dureté de son bois.

## R O N A S.

*Ronas*, est une racine un peu plus grosse que celle de la Reglisse, & qui comme elle s'étend beaucoup dans la terre ; elle croît en Perse proche de la ville d'Asiabac & non ailleurs. Elle donne une forte teinture rouge à l'eau en peu de temps : on s'en sert au Mogol pour teindre les toiles.

## R O S.

*Ros*, | *Aqua elementaris*, | En François, *Rosée*.

Est une humidité de l'air empreinte d'un peu de sel acide, laquelle se resout en liqueur par la fraîcheur de la nuit pendant l'Eté, & principalement aux mois de May & de Juin. On la ramasse avec des linges qu'on étend sur l'herbe où elle tombe.

Vertus.

Elle est apertive, & propre pour la pierre du rein, pour lever les obstructions ; on la fait distiller, afin qu'elle se conserve plus facilement.

## R O S A.

Rose.

*Rosa*, en François, *Rose*, est une fleur connue de tout le monde : il y en a de deux especes generales ; une cultivée, & l'autre sauvage. Le Rosier est aussi appellé en Latin *Rosa* ; c'est un arbrisseau qui pousse des branches dures, ligneuses, garnies ordinairement d'épines fortes & mordantes : ses feuilles sont oblongues, dentelées en leurs bords, rudes au toucher, attachées cinq ou sept sur un même nerf ; la fleur est à plusieurs feuilles grandes, belles, odorantes, soutenues par un calice qui devient ensuite un fruit ovale, ou de la figure d'une Olive : son écorce est un peu charnuë, elle renferme des semences anguleuses, velues, blanchâtres : ses racines sont longues, dures, ligneuses. Cet arbrisseau, cultivé ou non cultivé, croît dans les hayes.

La Rose cultivée est distinguée en beaucoup d'especes ; celles qu'on employe dans

dans la Medecine sont les Rosés pâles ou incarnates, les Rosés muscates, les Rosés blanches ordinaires, & les Rosés rouges.

Les Rosés pâles, appellées en Latin *Rosa pallida*, seu *Rose incarnata*, sont belles, grandes, d'une couleur rouge ou incarnate réjouissante, d'une odeur tres-fuave, & se répandant beaucoup.

*Rosa pallida incarnata.*

On doit choisir les plus simples ou les moins garnies de feuilles, parce que leurs parties volatiles étant moins étendues, elles en ont plus d'odeur & de vertu; elles contiennent beaucoup d'huile exaltée & de sel volatil ou essentiel.

Choix.

Elles sont purgatives, elles atténuent & dilayent la pituite du cerveau; elles purifient le sang, elles purgent principalement l'humeur bilieuse & les serositez.

Vertus;

Les Rosés muscates, appellées en Latin *Rosa muscata* & *Damascena*, sont des petites Rosés simples blanches, qui n'éclouent ordinairement qu'en Automne: elles ont une odeur musquée fort douce & fort agreable; les meilleures & les plus purgatives sont celles qui croissent dans les païs chauds, comme au Languedoc, en Provence; elles contiennent beaucoup d'huile exaltée & du sel volatil.

*Rosa muscata & Damascena.*

Trois ou quatre de ces Rosés muscates des païs chauds étant prises en conserve ou en infusion, purgent vigoureusement, & quelquefois jusqu'au sang: celles de Paris ne purgent pas si fort, mais elles sont plus purgatives que les Rosés pâles.

Les Rosés blanches communes, appellées *Rosa savina alba*, seu *Rosa alba vulgaris majores*, sont grandes, belles, odorantes, un peu laxatives & déterfives; mais on ne les employe que dans les distillations; elles contiennent beaucoup de phlegme, d'huile exaltée, & un peu de sel essentiel.

*Rosa alba vulgaris savina.*  
Vertus.

Les Rosés rouges, appellées en Latin *Rosa rubra*, seu *Rosa Provinciales*, ont une belle couleur rouge foncée & veloutée, mais peu d'odeur; on les cueille en bouton, lorsqu'elles sont prestes de s'épanouir, afin de conserver mieux leur couleur & leur vertu, qui seroient un peu alterées par l'air, si on les laissoit ouvrir entierement.

*Rosa rubra Provinciales.*

On les choisit hautes en couleur; celles qui croissent aux environs de Provins sont les plus belles & les plus estimées.

Choix.

Les Rosés rouges sont employées pour la conserve de Rose; on en fait aussi secher au Soleil une grande quantité pour les garder; car elles entrent dans beaucoup de compositions: on en tire la teinture & l'on s'en fait souvent en fomentation: celles qu'on vend chez les Droguistes viennent de Provins.

Rosés de Provins, petite Ville à dix-huit lieues de Paris.

Elles doivent estre choisies recentes, hautes en couleur, d'un rouge brun velouté, bien sechées, ayant assez d'odeur; il faut avoir soin de les tenir enfermées & pressées dans des boëtes en un lieu sec, afin qu'elles conservent leur couleur, leur odeur & leur vertu: elles contiennent beaucoup d'huile & du sel essentiel.

Choix.

Elles sont astringentes, déterfives, propres pour fortifier l'estomac, pour arrêter le vomissement, les cours de ventre, les hemorrhagies, étant prises interieurement: on les employe aussi exterieurement pour les contusions, pour les dislocations, pour les entorses des pieds ou des mains, pour les meurtrissures, pour fortifier les jointures & les nerfs: on les applique en fomentation, bouillies dans du gros vin, ou bien on les mêle dans des cerats, dans des onguents, dans des emplâtres.

Vertus,

On doit observer de cueillir toutes les Rosés au matin, avant que le Soleil ait passé dessus, parce qu'alors leurs substances essentielles sont comme concentrées par la fraîcheur de la nuit; au lieu que le Soleil y ayant passé, il s'en est dissipé une partie.

Les petits corps jaunes qui se trouvent au milieu de la Rose, sont appellez *Anthera*; ils fortifient les gencives, on les employe dans les dentrifiques.

*Anthera.*  
Vertus,



Rose sau-  
vage.  
Etimologic.

La Rose sauvage est appellée *Cynorrhodon* ou *Cynosbaton*, j'en ay parlé en son lieu.  
*Rosa à pader*, *Rosa*, & *روزه*, *suave oleo*; parce que la Rose a une bonne odeur.

## ROSA HIERICONTEA.

*Rosa Maria.*

*Rosa Hiericontea*, Turn. Lon. Lob.  
Garz. Cast.  
*Rosa Hierichuntica vulgò dicta*, C. Bau-  
hin,  
*Rosa Hiericonchina*, Tab.

*Rosa de Hiericho*, & *Rosa Maria Mo-  
nachis*, Lugdun.  
*Amomum*, Cord. in Diosc. & hist.  
*Anomis* Dioscor. & Plinii, Cæl.  
En François, *Rose de Jerico*,

Est un tres-petit arbrisseau haut d'environ quatre doigts, ligneux, rameux, ayant la figure d'un petit globe, de couleur cendrée: ses feuilles sont petites, languettes, découpées, veluës: ses fleurs sont petites, disposées comme en grapes, blanches ou de couleur de chair: sa semence est ronde, rougeâtre, acre au goût. Cette petite plante croît dans l'Arabie deserte, aux lieux sablonneux, aux rivages de la Mer Rouge, d'où elle nous est apportée seche; & quoiqu'on l'ait nommée *Rose de Jericho*, elle n'est point Rose, & l'on n'en trouve point autour de Jericho: elle se ferme en approchant ses branches les unes contre les autres lorsqu'on la fait secher; mais elle s'ouvre & s'épanouit en peu de temps quand on la met tremper dans de l'eau.

Vertus.

On l'estime propre pour le scorbut, étant prise en poudre ou en infusion; mais je n'ay pas veu d'experience de ses vertus.

## ROSMARINUS.

*Rosmarinus*, Brunf. Trag.  
*Rosmarinus hortensis angustiore folio*, C.  
Bauh. Pit. Tournef.  
*Rosmarinus coronarius fruticosus*, J. B.  
Raii hist.

*Rosmarinus coronarius*, Ger.  
*Rosmarinum coronarium*, Dod.  
*Libanotis coronaria*, sive *Rosmarinum  
vulgare*, Park.  
En François, *Romarin*,

Est un arbrisseau ligneux, dont la tige est haute de trois ou quatre pieds, poussant plusieurs rameaux longs, grêles, cendrez, chargez de feuilles étroites, dures, roides, d'un verd brun en dessus, blanches en dessous, peu succulentes, d'une odeur forte, aromatique, agreable, réjouissante d'un goût acre: ses fleurs sont en gucules, petites, mais fort nombreuses, mêlées parmi les feuilles: chacune d'elles est un tuyau découpé par le haut en deux levres, de couleur bleuë pâle, ou tirant sur le blanc, d'une odeur plus douce que celle des feuilles: quand ces fleurs sont tombées, il leur succede des semences menues, presque rondes, jointes quatre ensemble & enfermées dans une capsule qui a servi de calice à la fleur. Ses racines sont menues, fibreuses. On cultive cet arbrisseau dans les jardins; mais il naît sans culture & abondamment dans les païs chauds & secs, comme en Espagne, en Italie, au Languedoc, vers Narbonne; il fleurit aux mois de May & de Juin, sa fleur est appellée *Anthos ab ἄρθη*, *flos*, comme qui diroit, *fleur par excellence*. On se sert souvent dans la Medecine des feuilles & des fleurs du Romarin; mais on doit preferer celles qui naissent au Languedoc à celles de nos Romarins de Paris, parce que la chaleur du climat les rend plus spiritueuses & meilleures; elles contiennent beaucoup d'huile exaltée & du sel essentiel ou volatile.

*Anthos*,  
Etimologic.

Vertus.

Elles sont propres pour fortifier le cerveau, pour l'épilepsie, pour la paralysie,

pour les vapeurs histeriques; on s'en sert exterieurement pour fortifier les jointures & les nerfs, pour resister à la gangrenne, pour refoudre les humeurs froides; on en mêle aussi dans les errhines.

*Rosmarinus* est un mot composé de *ros*, *rosée*, & de *marinus*, *marin*, comme qui ditroit, *rosée marine*, à cause que cette plante qui croît souvent aux environs de la mer, en reçoit les vapeurs qui tombent en forme de rosée. Etimologies

*Coronarius*, parce qu'on employoit autrefois le Romarin fleuri dans les couronnes ou chapeaux de fleurs.

R O S S O L I S.

*Ros solis* est une petite plante dont il y a deux especes principales.

La premiere est appellée,

<p><i>Ros solis</i>, Dod.  <i>Ros solis folio rotundo</i>, C. B. J. B. Pit.                  Tournefort.  <i>Rorida</i>, sive <i>Ros solis major</i>, Lob.</p>	}	<p><i>Salsifiora</i>, seu <i>sponsa solis</i>, Thal.  <i>Ros solis</i>, sive <i>Rorella</i>, Raii hist.  <i>Rorella</i>, sive <i>Ros solis</i>, Eyt.  <i>Solaria</i>, Ger.</p>
--	---	--

Elle pousse plusieurs queues longues, menues, velues en dessus, auxquelles sont attachées des petites feuilles presque rondes, concaves & ayant la figure d'un cure-oreille, de couleur verte pâle, garnies de poils rouges, fistuleux, d'où transudent quelques gouttes de liqueur dans les cavitez des feuilles, en sorte que ces feuilles & leurs poils sont toujours mouillées comme de rosée, même dans les temps les plus secs & pendant la plus grande ardeur du Soleil: il s'éleve d'entre ces feuilles deux ou trois tiges presque à la hauteur d'un demi pied, grêles, rouges, tendres, sans feuilles, portant en leurs sommitez des petites fleurs à plusieurs feuilles disposées en rose, blanches, soutenues par des calices formez en cornet dentelé, & attachées à des pedicules fort courts: quand ces fleurs sont passées, il leur succede des petits fruits qui ont à peu près la grosseur & la figure d'un grain de blé, renfermant plusieurs semences. Ses racines sont fibrées & déliées comme des cheveux. Premiere espece.

La seconde espece est appellée

<p><i>Ros solis alia</i>, Dod.  <i>Ros solis folio oblongo</i>, C. B. J. B. Raii                  hist. Pit. Tournefort.</p>	}	<p><i>Ros solis sylvestris longifolius</i>, Park.  <i>Rorella sive Salsifiora</i>, Cord. hist.</p>	<p><i>Salsifiora.</i></p>
--	---	--	---------------------------

Elle differe de la precedente en ce que ses feuilles sont oblongues. L'une & l'autre plante croissent aux lieux deserts, rudes, sauvages, marécageux, entre les mouffes, elles sont un peu glutineuses au toucher; il faut les cueillir au Printemps quand elles sont en fleur & en leur plus grande vigueur; elles contiennent beaucoup d'huile, de phlegme & de sel essentiel. Seconde espece.

Elles sont cordiales, pectorales, propres pour la phtisie, pour resister au venin, pour l'épilepsie, pour les douleurs de tête, pour les maladies des yeux, pour purifier le sang. Vertus.

*Ros solis*, parce qu'on trouve toujours, & même pendant que le Soleil échauffe cette plante, des gouttes d'eau dans le creux de ses feuilles comme si c'étoit une rosée. Les autres noms luy ont esté donnez par la même raison. Etimologie.



*Achiot,*  
*Үтчи.*

*Roucou*, appelé par les Indiens *Achiot* ou *Үтчу*, est une pâte sèche tirée d'une petite graine rouge qu'on trouve dans des fruits oblongs, ou ayant la figure des Mirobolans, couverts d'écorces épineuses, assez semblables à celles de nos chateignes. Les Auteurs ne conviennent guère touchant l'espece d'arbre ou d'arbrisseau qui porte ces fruits; les uns disent que ses feuilles sont semblables à celles du Lilac, & les autres à celles du Pescher.

Choix.

Pour préparer le Roucou l'on écrase bien la graine rouge, puis on la dilaye avec de l'eau, on la passe par des cribles pour en séparer la partie grossiere, puis on la fait secher. Il faut choisir cette pâte sèche, ayant une odeur de violette; on prefere celle qui est apportée de l'Isle de Cayenne comme la meilleure & la mieux préparée. Les Teinturiers s'en fervent; on en mêle dans la cire pour luy donner une couleur jaune plus relevée; on la fait aussi entrer dans la composition du Chocolat.

Vertus,

Le Roucou fortifie l'estomac, il arrête les cours de ventre, il aide à la respiration, il excite l'urine.

## R U B E O L A .

*Rubeola vulgaris quadrifolia, levis floribus purpurascens*, Pit. Tournefort.

*Rubia Cynanchica*, C. B. J. B. Raii hist.

*Aspergula herba repens*, Gesn.

*Rubia Synanchica*, Lugd. Ger.

*Saxifraga altera*, Cxf.

*Gallium Tetraphyllum montanum cruciatum*, Col.

Est une plante qui a du rapport avec le Gallium, elle pousse plusieurs tiges grêles, quarrées, à la hauteur d'environ demi pied, se couchant la plupart à terre; ses feuilles sortent des nœuds des tiges quatre à quatre, étroites, luisantes: ses fleurs naissent aux sommitez des branches, petites, formées en entonnoir découpé en quatre parties, de couleur rouge, quelquefois blanche, d'une odeur fort agreable, approchante de celle du Jasmin. Quand ces fleurs sont passées il leur succede des semences attachées deux à deux, oblongues, rudes au toucher, remplies d'une pulpe blanche. Sa racine est longue, grosse, ligneuse, noire, divisée, garnie de beaucoup de fibres deliez. Cette plante croît aux lieux montagneux, dans les champs-exposez au Soleil; elle contient peu de sel & d'huile.

Vertus.

Elle est deterfive, desiccative, resolutive, fort propre pour l'angine ou squinancie, prise en tizane, en gargarisme & appliquée exterieurement.

Etimologies

*Rubeola quasi Rubia parva*, parce que cette plante ressemble à un petit Rubia ou Garance.

*Cynanchica à Cynanche, Angine*, parce que cette plante est propre pour guerir l'angine ou squinancie.

## R U B I A .

Garance.

*Rubia*, en François, *Garance*, est une plante dont il y a deux especes, une cultivée & l'autre sauvage. La premiere est appellée

*Erythro-*  
*dandum.*

*Rubia tinctorum*, Ger.

*Rubia sativa*, J. Bauh.

*Rubia tinctorum sativa*, C. Bauh. Pit.

| Tournefort.

| *Rubia major sativa sive hortensis*, Park.

| *Rubia tinctorum, seu Erythrodanum*, Raii hist.

Premiere  
espece.

Elle pousse des tiges longues, sarmenteuses, quarrées, nouées, rudes, jettant de chacun de ses nœuds cinq ou six feuilles oblongues, étroites, qui environnent leur

tige en forme d'étoile ou de roue, comme celles du Grateron, mais beaucoup plus grandes, rudes ou hérissées de poils, garnies tout autour de petits crenelons qui s'attachent fortement aux habits: ses fleurs naissent aux sommitez des branches, attachées par des pedicules, elles sont formées en petits godets découpez en cinq ou six parties, disposées en étoile, de couleur jaune verdâtre: lorsque la fleur est passée, son calice devient un fruit à deux bayes noires, attachées ensemble, pleines de suc; chacune de ces bayes renferme une semence presque ronde, envelopée d'une pellicule. Ses racines sont nombreuses, rampantes, longues, divisées en plusieurs branches, grosses comme des tuyaux de plumes à écrire, rouges par tout, ligneuses, d'un goût astringent. On cultive cette plante en terre grasse dans plusieurs païs de l'Europe; on tire sa racine de terre au mois de May & de Juin, & on la fait secher pour la garder & la transporter: les Hollandois en font un grand negoce. Elle sert aux Teinturiers, d'où vient qu'on l'appelle *Rubia tinctorum*. Celle qui vient de Zelande est estimée la meilleure.

M. Tournefort.

Garance de Zelande.

La seconde espece est appellée

<i>Rubia sylvestris</i> , Park. Cæf.		<i>Rubia sylvestris aspera qua sylvestris</i> ,
<i>Rubia sylvestris Monspessulana major</i> ,		Dioscoridis, C. Bauh.
J. Bauh.		<i>Rubia erratica</i> , Trag.

Elle est plus petite & plus rude que la precedente, ses fleurs sont petites, jaunes; elle porte des fruits en Eté & en Automne qui durent même en Hyver. Elle croît par tout aux environs de Montpellier, dans les hayes. Seconde espece.

On employe dans la Medecine les racines de Garance, principalement les cultivées; elles contiennent beaucoup de sel essentiel & d'huile.

Elles sont aperitives par les urines & un peu astringentes par le ventre; elles excitent les mois aux femmes, elles levent les obstructions, on les employe pour la jaunisse, pour la pierre, elles résistent au venin, elles sont vulneraires. Vertus.

*Rubia à rubro colore radices*, parce que la racine de cette plante teint en rouge. Etimologies  
*Erythrodanum ab ἐρυθρὸς, rubeus, & δένδρον, aridum lignum*, à cause que la racine de la Garance est rouge, ligneuse & seche.

RUBINUS.

*Rubinus*, | *Carbunculus*, | *Pyropus*, | *Antrax*, | En François, *Rubis* ou *Carboncle*. Carboncle.

Est une belle pierre precieuse diaphane, tres-dure, resistant à la lime, resplendissante, de couleur rouge comme du sang, mêlée d'une petite portion de bleu; il y en a de plusieurs especes: les plus belles, les plus dures & les plus estimées naissent en l'Isle de Zeilan aux Indes, dans des pierres qui ont une couleur incarnate; elles naissent premierement blanches, mais elles rougissent en se perfectionnant: on en trouve aussi en Cambaya & en Bisnaga, mais elles ne sont pas si belles..

On attribue au Rubis la vertu de résister au venin, de fortifier le cœur, de chasser la mélancolie, de restaurer les forces abatues; mais nous ne voyons point par experience qu'il ait d'autre qualité que celle d'une matiere alkaline, qui adoucit les humeurs trop acres du corps en rompant leurs pointes; il arrête par consequent les cours de ventre & les hemorrhagies; la dose est depuis demi scrupule jusqu'à deux scrupules. Vertus.

*Rubinus à rubro colore*, parce que cette pierre a une belle couleur rouge. Etimologie.



*Carbunculus*, c'est à dire *petit charbon*; on a donné ce nom au Rubis à cause qu'étant au Soleil, il luit & rayonne comme un petit charbon de feu.

*Pyropus* à πῦρ, *ignis*, parce que cette pierre semble jeter des rayons de feu.

*Anthrax* est un mot Grec qui signifie charbon.

## R U B R I C A.

*Rubrica*, | *Terra Synopica*, | En François, *Craye rouge* ou *Crayon rouge*.

Craye rouge, Crayon rouge. Est une terre rouge qu'on trouve dans des carrieres en Capadoce; il y en a de plusieurs especes, les unes sont d'une seule couleur, les autres sont tachées: quelques-unes sont tendres & graisseuses, les autres sont dures & seches: elles servent aux ouvriers pour crayonner & tirer des lignes.

Vertus. Elles sont propres pour déterger & dessécher les playes, étant appliquées dessus; on les mêle dans des emplâtres ou dans des onguents, mais elles sont peu en usage.

Etimologies. *Rubrica à rubro colore*, parce que cette terre est rouge.  
*Terra Synopica*, parce qu'on vendoit autrefois cette terre en une ville appelée Synope.

## R U B U S.

*Rubus major fructu nigro*, J. B. Raii hist. | *Rubus batis*, Adv.  
*Rubus vulgaris, sive Rubus fructu nigro*, | *Rubus arvensis*, Taber.  
C. B. Pit. Tournef. | *Morus, sive Rubus*, Ang.  
*Rubus vulgaris major*, Park. | En François, *Ronce*.

Est un arbrisseau qui pousse des branches longues, foibles, pliantes, vertes, moëlleuses, garnies d'épines fort piquantes; ses feuilles sont oblongues, pointues, dentelées en leurs bords, dures & rudes au toucher, vertes en dessus, blanches en dessous, attachées plusieurs ensemble sur une queue: ses fleurs naissent aux sommitez de ses branches, petites, attachées chacune par un pedicule court, composées de cinq feuilles blanches disposées en rose, & soutenues par un calice découpé en cinq parties: quand cette fleur est passée il paroît un fruit rond ou ovale, fait comme une petite meure, composé de plusieurs bayes pleines de suc, entassées les unes proche des autres, rouges au commencement, mais qui en meurissant deviennent noires, d'un goût doux; elles contiennent chacune une semence: ce fruit est appelé en Latin *Morum batium*, & en François, *Meure de Renard*, il est bon à manger. Sa racine est menue, serpentante. Cet arbrisseau croît dans les hayes, dans les vignobles, le long des chemins, fort communément en tous païs: on employe dans la Medecine ses sommitez, son fruit & quelquefois ses racines; ses sommitez contiennent un peu de sel essentiel & de l'huile.

*Morum batium*,  
Meure de Renard.  
Sommitez de ronce.  
Vertus.

Elles sont détersives, astringentes, on s'en sert principalement pour les gargarismes, pour les inflammations de la gorge.

Vertus des Meures de Renard. Les Meures de Renard contiennent beaucoup de sel essentiel, d'huile & de phlegme.

Elles sont détersives, pectorales, astringentes, elles adoucisent & arrêtent les humeurs acres, elles sont propres pour les squinancies, pour les cours de ventre.

Vertus de la racine. Les racines de la Ronce sont aperitives, propres pour la pierre, pour exciter l'urine, pour arrêter les cours de ventre, prise en decoction.

J'ay parlé du *Rubus Idæus* au chapitre de la Framboise.

Etimologie. *Rubrus à rubro colore*, parce que les fruits de la Ronce étant rouges avant leur

maturité, font paroître par leur grande quantité l'arbrisseau comme tout rouge, quand on le regarde à quelque distance.

RUPICAPRA.

*Rupicapra*, en François, *Ysard* ou *Chamois*, est une espece de Chevre sauvage de la figure & de la grandeur de la Chevre commune, laquelle n'habite que les montagnes pierreuses & les rochers; on en trouve sur les Pyrenées, sur les Alpes: ses cornes sont petites, recourbées, fort aiguës, noires; ses yeux sont grands, son poil est de couleur fauve, ayant une raye le long de son dos: sa queue n'a qu'environ trois pouces de longueur; cette Chevre marche sur la pointe du pied, elle se nourrit d'herbes qui croissent sur le sable, & principalement de Doronic Romain. On rencontre quelquefois dans une vessicule qu'elle a vers l'estomac, une pierre qui ressemble au Bezoard; on l'appelle *Bezoard d'Allemagne*, parce que les Allemands s'en servent au lieu du Bezoard Oriental.

Ysard,  
Chamois.

Le mâle du Chamois s'appelle en Latin *Dama*, & en François, *Daim*; c'est un animal fort timide & peureux.

Le mâle & la femelle contiennent beaucoup de sel volatile & d'huile.

Leur foye est propre pour arrêter les cours de ventre; leur sang étant beu dès qu'il a esté tiré, appaise les vertiges.

Son suif est bon pour les ulcers du poumon, pour la phtisie, étant pris avec son lait.

Son fiel est propre pour déterger & consumer les nuages & les cataractes des yeux.

Le Bezoard d'Allemagne est sudorifique, propre pour les fievres malignes, pour la peste, pour la petite verole. La dose est depuis dix grains jusqu'à un scrupule.

*Rupicapra, quasi rupium Capra*, parce que cette espece de Chevre habite les rochers & les autres lieux pierreux.

Bezoard  
d'Allema-  
gne.  
*Dama*.  
Daim.  
Foye.  
Vertus.  
Sang.  
Vertus.  
Suif.  
Vertus,  
Fiel.  
Vertus.  
Vertus dit  
Bezoard.  
Dose.  
Etimologie.

RUSCUS sive BRUSCUS.

*Ruscus*, Matth. C. Bauhin, J. Bauh. Park.

*Oxymyr sine*, Raii hist.  
*Ruscus myrrifolius aculeatus*, Pit. Tournefort.  
*Myrtacantha*, Lob.

*Ruscus sive Bruscus*, Ger.

*Ruscum*, Dod.

En François, *Houx frêlon*, | *petit Houx*, | *Fragon*,

Est un petit arbrisseau qui croît jusqu'à la hauteur de deux ou trois pieds, poussant beaucoup de rameaux plians & difficiles à rompre: ses feuilles sont semblables à celles du Mirte, mais plus roides, plus fermes, plus dures, pointuës, piquantes, nerveuses, sans odeur, sans queue, d'un goût amer & astringent. Ses fleurs naissent sur le milieu des feuilles attachées par un pedicule court; elles sont petites & formées comme en grelots. Quand ces fleurs sont passées il leur succede des bayes rondes, grosses comme des pois, un peu molles, & qui rougissent en meurissant: elles contiennent chacune une ou deux semences dures comme de la corne: sa racine est grosse, tortuë, raboteuse, inégale, dure, serpentante, blanche, garnie de gros fibres, d'un goût acre & un peu amer. Cet arbrisseau croît aux lieux rudes & pierreux, dans les bois; il jette de sa racine au Printemps certains rejettons tendres, verts, qui peuvent estre mangés comme des Asperges; si on les laisse croître, ils deviennent feuillus & plians; on en fait des balets: on se sert dans la Me-



decine des bayes du petit Houx, & de sa racine; elles contiennent beaucoup de sel essentiel & d'huile.

**Vertus.** Elles sont fort aperitives, propres pour la pierre du rein & de la vessie, pour la colique nephretique, pour exciter l'urine.

**Etimologies** *Rufous, quasi rusticus*, comme qui diroit, *Plante rustique*; parce que les Païsans en couvroient autrefois les viandes & les autres choses qu'ils vouloient conserver contre les rats; car ces animaux ne pouvoient penetrer cet arbrisseau qu'en se piquant bien fort.

*Oxymyr sine ab ὄξυς, acutus, & μυρσίνη, Myrthus*; comme qui diroit, *Myrthe épineux*.

*Myrtacantha à μύρτα, Myrte, & ἀκανθός, spina*; comme qui diroit, *Myrte épineux*.

R U S M A.

*Rufina* est un mineral qui ressemble en figure & en couleur à du Machefer; il se trouve en abondance dans la Galatie.

**Vertus.** C'est un dépilatoire fort en usage chez les Turcs.

R U S T I C U L A.

<i>Rusticula,</i>		<i>Scolopax,</i>		<i>Gallinago,</i>
<i>Perdix rustica,</i>		<i>Becassa,</i>		En François, <i>Becasse,</i>

Est un oiseau qui ressemble à la Perdri, mais qui a le bec beaucoup plus long: il se nourrit de vers, de mouches; il est excellent à manger; il contient beaucoup de sel volatile & d'huile.

**Vertus.** Il est propre pour fortifier, pour restaurer, pour exciter la semence.

**Etimologie.** Son fiel est bon pour les ulcères des yeux, & pour dissiper les cataractes.

R U S T I C U L A M I N O R.

**Becassine.** *Rusticula minor*, en François, *Becassine*, est une espee de Becasse qui differe d'avec l'autre en ce qu'elle ne croit jamais si grande: elle est fort estimée sur les tables, à cause de la delicateffe de son goût; car elle surpasse en bonté la Becasse ordinaire.

**Vertus.** Elle a les mêmes qualitez que la Becasse.

R U T A.

**Rue.** *Ruta*, en François, *Ruë*, est une plante dont il y a deux especes generales; une domestique, & l'autre sauvage.

La premiere est appelée

<i>Ruta</i> , Brunf. Matth. Ang.		Raii hist.
<i>Ruta domestica</i> , Trag.		<i>Ruta hortensis latifolia</i> , C. Bauh. Pit.
<i>Ruta grave olens hortensis</i> , Dod.		Tournefort.
<i>Ruta sativa vel hortensis</i> , J. Bauhin,		<i>Ruta hortensis major</i> , Park.

**Premiere espee.** Elle croit en maniere d'arbrisseau, & étant bien cultivée elle s'éleve à la hauteur de cinq ou six pieds; ses tiges sont grosses comme le doigt, ligneuses, rameuses, couvertes d'une écorce blanchâtre; ses feuilles sont divisées en plusieurs pieces, petites, oblongues, charnues, un peu grasses, lisses, de couleur de verd de mer, rangées

DES DROGUES SIMPLES. RU 665

rangées par paires sur une coste terminée par une feuille : les fleurs naissent aux  
sommitez des branches, petites, ordinairement à quatre feuilles, de couleur jaune  
pâle : quand elles sont passées il leur succede un fruit composé presque toujours de  
quatre capsules assemblées contre un noyau : chaque capsule renferme plusieurs se-  
mences qui ont le plus souvent la figure d'un petit rein, ou qui sont anguleuses. Sa  
racine est ligneuse, jaune, & garnie de plusieurs fibres. Toute la plante a une  
odeur fort désagréable, & un goût acre & amer : elle croît dans les jardins, aux  
lieux secs exposez au Soleil.

M. Tourne-  
fort.

La Ruë sauvage est divisée en deux especes ; en grande & en petite.

La premiere est appellée

Seconde  
espece.

*Ruta sylvestris major*, C. B. J. Bauh. | *Ruta montana*, Tab. Ger.  
Raii hist. P. Tournef. | *Ruta sylvestris prima*, Lac.

Elle differe de la Ruë des jardins en ce qu'elle est beaucoup plus petite ; & en  
ce que ses feuilles sont divisées en parties plus longues, plus étroites, d'un verd  
plus obscur, d'une odeur plus forte, & d'un goût plus acre.

La seconde espece de Ruë sauvage est appellée

*Ruta sylvestris minor*, C. B. J. Bauh. | *Ruta sylvestris minima*, Dod. Ger.  
Raii hist. P. Tournef. | *Ruta montana legitima*, Clus.  
*Ruta montana*, Park. | *Peganium Narbonensium*, sive *Rutula*, Ruula.  
*Ruta sylvestris tenuifolia*, Cam. | Ad. Lob.

Elle pousse des feuilles couchées à terre, divisées fort menu, de couleur verte  
pâle, blanchâtre, d'une odeur tres-forte, & d'un goût acre : il s'éleve quelque-  
fois d'entre ces feuilles deux ou trois tiges divisées en rameaux, qui soutiennent en  
leurs sommitez des fleurs pareilles à celles des especes precedentes, mais plus peti-  
tes, de couleur jaune pâle : elles sont suivies par des fruits composez de quatre  
capsules qui renferment des semences menuës, noires, acres : sa racine est longue,  
grosse comme le petit doigt, ligneuse, blanche. Cette plante ne peut souffrir le  
froid.

Rue sauva-  
ge petite.

Les Ruës sauvages croissent dans les païs chauds, comme au Languedoc, en  
Provence, aux lieux rudes, pierreux, montagneux.

Toutes les especes de Ruë contiennent beaucoup d'huile exaltée, & de sels  
volatile & essentiel. La Ruë des jardins est la plus en usage dans la Medecine.

Elles sont incisives, attenuantes, discutives, propres pour resister au venin, pour  
fortifier le cerveau, pour exciter les mois aux femmes, pour abatre les va-  
peurs, pour la colique venteuse, pour les morsures des chiens enragez, des serpens :  
on s'en sert exterieurement & interieurement.

Vertus,

*Ruta à sùw, serwo, je conserve* ; parce que cette plante est employée pour conser-  
ver la santé.

Etimologie,

RUTA MURARIA.

*Ruta muraria*, Dod. C. B. J. B. Raii | *Adiantum candidum*, Cord. in Diof-  
hist. P. Tournef. | cor.  
*Salvia vita*, Adv. Lob. Lugd. | *Adiantum album*, Tab.  
*Capillus Veneris*, Brunf. | *Ruta muraria, sive Salvia vita*, Park.

Est une plante qui tient lieu entre les cinq Capillaires ; elle pousse plusieurs petites

P P P P



tiges menues, rondes, garnies de feuilles petites, crenelées en leurs bords, assez semblables à celles de la Ruë ou à celles de l'Adiantum, mais beaucoup plus petites : ses fruits, selon M. Tournefort, naissent sur le dos des feuilles ; ce sont des capsules spheriques garnies d'un cordon à ressort, qui, par sa contraction, se détache de ces capsules & les fait crever : elles répandent des semences presque rondes. Sa racine est fibreuse & noire. Cette plante croît aux pais chauds contre les murailles, dans les fentes des vieux édifices, proche des puits, des fontaines, & aux autres lieux humides ; elle resiste au froid, mais elle a plus de vigueur en Eté qu'en Hyver ; elle contient beaucoup d'huile & de sel essentiel & fixe.

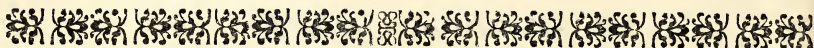
Vertus,

Elle est pectorale & aperitive, propre pour la toux, pour la difficulté de respirer, pour exciter le crachat & l'urine, pour la pierre, pour les maux de la ratte & des reins, pour la phtisie, pour la pleuresie.

Etimologies

On appelle cette plante *Ruta muraria*, parce que ses feuilles approchent en figure de celles de la Ruë ; & parce qu'elle naît sur les murailles.

*Salvia vite*, comme qui diroit, *Plante propre à conserver la vie*.



## S

## S A A M O U N A.

**S***Aamouna*, G. Pifon. Est un bel arbre des Indes qui a une figure extraordinaire, mais son milieu est relevé de plus du double tout autour en forme d'un gros vaisseau ; son bois est épineux, gris en dehors, blanc en dedans, moëlleux, poreux comme du Liege ; ses feuilles sont oblongues, vénéuses, dentelées en leurs bords, attachées cinq à cinq à des queues longues comme celles du Pentaphyllum ; ses fruits sont des gouffes oblongues, contenant des pois rouges ; on coupe les épines de cet arbre pendant qu'elles sont vertes, & l'on en tire un suc dont on se sert dans la Medecine.

Vertus.

On l'estime excellent pour les inflammations des yeux, pour fortifier la veue, pour arrêter les larmes involontaires, étant mis en une tres-petite quantité dans les yeux ou les en fomentant tout autour.

## S A B D A R I F F A.

<i>Sabdariffa</i> , Lob. Dod. Ger.		<i>Alcea Americana</i> , Cluf. hist. Raii hist.
<i>Sabdariffa</i> , seu <i>Alcea Americana</i> , Park.		<i>Alcea Indica magno flore</i> , C. B.
<i>Bamia aliquatenus affinis</i> , <i>Sabdariffa</i> , J. Bauh.		<i>Kermia Indica viris folio ampliore</i> , Pit. Tournefort.

Est une espece de Kermia, ou une plante étrangere qui pousse une tige à la hauteur de trois ou quatre pieds, droite, canelée, purpurine, rameuse, garnie de feuilles larges, amples comme celles de la Vigne, partagées en plusieurs parties dentelées ; ses fleurs sont grandes & tout-à-fait semblables à celles de la Mauve, de couleur blanche-pâle, & purpurine noirâtre. Quand ces fleurs sont passées, il leur

DES DROGUES SIMPLES. SA 667

succede des fruits oblongs, pointus, remplis de semences rondes; sa racine consiste ordinairement en plusieurs fibres blancs. On cultive cette plante aux Indes dans les Jardins: elle est empreinte d'un suc visqueux semblable à celui de la Mauve; on mange sa semence comme un legume.

Toute la plante est estimée emolliente, resolutive, pectorale, aperitive, propre pour adoucir & apaiser les douleurs, pour la gravelle, pour les retentions d'urine, étant prise en decoction. Vertus.

S A B I N A.

*Sabina*, en François, *Sabine*, ou *Savinier*, est un arbrisseau dont il y a deux especes. Sabine; Savinier.

La premiere est appellée

*Sabina vulgaris*, Park.  
*Sabina sterilis*, Ger.  
*Sabina vulgator*, Ad.  
*Savina*, Lon.

*Sabina folio tamarisci* Dioscotidis, C.B.  
*Sabina mirifolio*, Cord. in Diosc.  
*Sabina baccifera & sterilis*, J. B. Raii histor.

C'est un arbrisseau bas qui se répand & s'étend souvent en large, toujours verd; ses feuilles sont semblables à celles du Tamarisc, mais plus dures & un peu épineuses, d'une odeur forte, d'un goût piquant & brûlant: on cultive cet arbrisseau dans les Jardins. Premiere espece.

La seconde espece est appellée

*Sabina major*, Gef. Ap.  
*Sabina folio cupressi*, C. B.  
*Sabina baccifera*, Math.

*Sabina vera*, Cæf.  
*Sabina fructifera*, Cast.

C'est un arbre grand comme un Amandier & approchant beaucoup du Cyprés; sa tige est grosse, son bois est rougeâtre en dedans, couvert d'une écorce moyennement épaisse, roussâtre: ses feuilles sont semblables à celles du Cyprés, d'un goût amer & aromatique, résineux; ses fruits sont des bayes grosses comme celles du Genévre, rondes, vertes au commencement, mais qui en meurissant acquierent une couleur bleuë noirâtre. Cet arbre croît sur les montagnes, dans les bois, & aux autres lieux incultes. Seconde espece.

L'une & l'autre espece contiennent beaucoup de sel & d'huile. La premiere espece est la plus employée dans la Medecine.

Elle est fort incisive, aperitive, attenuante, penetrante; elle excite les mois aux femmes, elle hâte l'accouchement & la sortie de l'arriere-fais, étant prise interieurement en decoction ou en infusion: on s'en sert aussi exterieurement en poudre pour la galle, pour la teigne, pour manger & consumer les chairs, pour detacher les playes. Vertus.

S A C C H A R U M.

<i>Saccharum</i> ,	<i>Zaccharum</i> ,	<i>Tabaxir</i> ,	} En François, <i>Sucre</i> .
<i>Sacchar</i> ,	<i>Zacchar</i> ,	<i>Mel barundinaceum</i> ,	
<i>Succharum</i> ,	<i>Zuccharum</i> ,	<i>Mel canna</i> ,	

Est le sel essentiel d'une espece de Roseau, nommé *Arundo saccharifera*, & en François, *Canne à sucre*, ou *Cannamelle*, qui croît abondamment en plusieurs endroits des Indes, comme au Brésil, dans les Isles Antilles: cette plante pousse de

*Arundo saccharifera*  
Canne à Sucre,  
Cannamelle



chacun de ses nœuds une Canne haute de cinq à six pieds, garnie de feuilles longues, étroites, aigues, trenchantes, vertes; il s'éleve du milieu de la hauteur de cette Canne une maniere de flèche qui se termine en pointe, & qui porte en sa sommité une fleur en forme de panache, de couleur argentée.

On tire le suc de ces Cannes par le moyen d'une espece de moulin ou de pressoir, comme on le peut voir décrit assez au long dans l'Histoire des Drogues de M. Pomet pag. 94. On purifie ce suc plusieurs fois en le faisant bouillir, y mêlant des blancs d'œufs fouctez avec de l'eau de chaux, & le passant par des chausses d'hypocras: on le fait cuire ensuite jusqu'à consistance raisonnable; ce Sucre est celuy qu'on appelle *Moscouade grise*; elle doit estre choisie la moins grassée & la plus sèche qu'il se pourra, de couleur grise blanchâtre, d'un goût doux & agreable, ne sentant point le brûlé. Plusieurs la preferent au Sucre raffiné.

Moscouade  
grise.  
Choix.

Vertus.

On l'employe dans les maladies de la poitrine, dans les lavemens, pour déterger & pour adoucir.

Cassonnade  
Cassonnade  
Choix.

La Cassonnade ou Castonnade est de la Moscouade purifiée par le moyen des blancs d'œufs & de l'eau de chaux: on doit la choisir sèche, grenue, fort blanche, d'un goût doux agreable tirant sur celuy de la Violette. La meilleure nous est apportée du Bresil; son nom vient apparemment de Kast, mot Allemand qui signifie *Caisse*, parce qu'on a coûtume de la transporter dans des Caisnes.

Etimologie.

La Cassonnade & la Moscouade sucent davantage que le Sucre en pain, parce qu'elles contiennent davantage de parties grassieuses ou visqueuses, qui demeurent plus long-temps dans la bouche à cause de leur viscosité, & qui font par consequent plus d'impression sur les nerfs du goût. Les confitures & les syrups qu'on a faits avec la Cassonnade, ne sont pas si sujets à se candir que ceux qui ont esté preparez avec le Sucre en pain, à cause des mêmes parties grassieuses ou visqueuses qui sont contraires à la cristallisation.

Sucre en  
pain.

Le Sucre en pain est une Moscouade clarifiée par le moyen des blancs d'œufs & de l'eau de chaux, passée par des chausses d'hypocras, cuite sur le feu, & versée dans des moules faits en forme pyramidale, & percez au fond de quelques petits trous qu'on a bouchez, mais qu'on débouche quand le Sucre est presque froid, afin que le syrop ou la partie la plus glutineuse s'en écoule. Plus on reitere à clarifier

Sucre royal.

ou à raffiner le Sucre, plus il est blanc, jusqu'à ce qu'il devienne Sucre royal, c'est à dire autant blanc & autant raffiné qu'il le peut estre. On doit le choisir beau, blanc, sec, difficile à casser, cristalin en dedans quand il est rompu, ayant un goût doux fort agreable & approchant un peu de celuy de la violette. On trouve ordinairement ce plus beau Sucre formé en petits pains couverts de papier bleu.

Choix.

Vertus.

Le Sucre en pain & la Cassonnade sont bons pour les maladies de la poitrine, ils incisent, ils attenuent les phlegmes, ils excitent le crachat; mais ils provoquent un peu les vapeurs & le mal des dents.

Chypre.

Le Sucre rouge appellé *Chypre* chez les Marchands, est une espece de Moscouade tirée du syrop qui s'écoule du Sucre en pain quand on l'a jetté dans des moules pour le former; on fait cuire ce syrop jusqu'à consistance de Sucre. Cette Moscouade doit estre choisie la plus sèche, de couleur grise rougeâtre, ne sentant guère le brûlé; elle est ordinairement humide & glutineuse. On s'en sert dans les lavemens pour déterger & pour arrêter les cours de ventre.

Choix.  
Sucre Candi  
*Saccharum  
Candum,  
candidum,  
crystallinum,  
lucidum.*

Le Sucre Candi appellé en Latin *Saccharum Candum*, | *Saccharum Candidum*, | *Saccharum crystallinum*, | *Saccharum lucidum*, est un Sucre cristallisé. Pour le preparer on fait cuire du Sucre avec de l'eau en syrop bien épais, puis on le verse

reut chaud dans un vaisseau de terre où l'on a arrangé plusieurs petits bâtons; on place le vaisseau dans une étuve où il y ait une mediocre chaleur toujours égale pendant quinze jours, il s'y candit; on le retire & on le laisse égouter & secher. Il y a deux sortes de Sucre de Candi, un blanc & un rouge, le blanc est fait avec le Sucre blanc raffiné; le rouge est fait avec la Molcouade rouge: le blanc est le meilleur & le plus en usage. Il doit estre choisi beau, blanc, cristalin, transparent, sec, net, d'un goût doux & agreable, se fondant lentement dans la bouche.

Sucre Candi  
rouge.  
Choix.

Il est pectoral, adoucissant, propre pour le rhume, pour exciter le crachat: on doit le preferer au Sucre commun dans les maladies, parce qu'en demeurant plus long-temps que luy à se dissoudre dans la bouche, il a plus le loisir d'humecter les conduits, de detacher les phlegmes & d'adoucir les acretez qui tomberoient dans la trachée artere & sur la poitrine: mais il faut remarquer que ces effets particuliers du Sucre Candi ne doivent estre attribuez qu'à celui qui est entier ou en morceaux, car si on le fait prendre en poudre ou en syrop, ou dissout dans quelque liqueur que ce soit, il ne produira pas d'autre effet que celui du Sucre bien raffiné, parce qu'alors il passera aussi vite que luy.

Vertus.

Le Sucre tors appellé en Latin *Penidia*, | *Saccharum Penidiatum*, | *Alphenix*, | *Alphenic*, | En François, *Penides* ou *Epenides*; Est un Sucre cuit avec la decoction d'orge jusqu'à ce qu'il soit cassant, puis entortillé par le moyen d'un clou ou d'un crochet pendant qu'il est encore chaud. Pour le preparer commodément, on le jette quand il est bien cuit sur un marbre oint d'huile d'amande douce, puis on le malaxe comme une pâte avec les mains, qu'on a auparavant frottées d'amidon en poudre afin de ne se point brûler, & on l'entortille comme on veut. Il doit estre sec, blanc, facile à rompre, d'un goût doux agreable. Ceux qui le font y mêlent souvent beaucoup d'Amidon pour le rendre bien blanc, & pour y gagner davantage, car l'Amidon est à meilleur marché que le Sucre. On peut s'apercevoir de ce mélange en goûtant ce Sucre tors, car l'Amidon le rend fort pâteux dans la bouche.

Sucre tors.  
*Penidia*.  
*Saccharum*,  
*penidiatum*.  
*Alphenix*.  
*Alphenic*.  
*Penides*.  
*Epenides*.  
Choix.

Les *Penides* entrent dans plusieurs compositions de Pharmacie; elles sont propres pour le rhume, pour adoucir les acretez de la poitrine, pour exciter le crachat.

Vertus.

Le Sucre d'orge appellé en Latin *Saccharum hordeatum*, est un Sucre fort cuit, comme celui dont on fait les *Penides*, puis jetté sur un marbre oint d'huile d'amande douce & formé en bâtons tortillez, longs comme la main & gros comme le doigt. Le Sucre d'orge doit estre choisi nouveau fait, sec, jaune, transparent ou de couleur de succin, cassant, d'un goût doux & agreable, demeurant quelque temps à se fondre dans la bouche: il prend son nom de l'orge qui devroit y entrer comme aux *Penides*; mais les Confiseurs n'y cherchent pas tant de façon, ils se servent d'eau commune, & ils s'appliquent seulement à rendre ce Sucre beau & agreable au goût. Quelques-uns y mêlent un peu de teinture de Safran pour luy donner une couleur plus relevée.

Sucre d'orge,  
*Saccharum*  
*hordeatum*.  
Choix.

Il est propre pour la toux, pour les fluxions de la poitrine, pour exciter le crachat, pour adoucir la serosité acre qui tombe des glandes du cerveau; on en met fondre un petit morceau dans la bouche.

Vertus.

Quoy que le Sucre soit mis au nombre des sels essentiels, il contient pourtant un peu d'huile qui le rend inflammable.

Il faut bien prendre garde quand on fait la cuite du Sucre qu'il ne s'y mêle de l'acide; car si par malheur il y en tomboit quelque petite quantité que ce fust, elle empêcheroit que le Sucre ne prist une bonne consistance; ainsi un petit morceau



d'Alun jetté dans une tres-grande chaudiere pleine de Sucre fondu , seroit capable de gêter l'operation , & l'on n'auroit que du syrop.

Quand le Sucre qu'on fait cuire en une grande quantité, vient à s'élever trop en bouillant, en sorte qu'il y ait à craindre qu'il ne passe par dessus & que le feu n'y prenne , on ne doit pas en ce moment-là se contenter pour y remedier, de diminuer le plus vite qu'on peut le feu de dessous la chaudiere; car souvent le soulèvement se fait avec tant de précipitation qu'on y seroit attrapé; mais il faut jeter dans le syrop quelques petits morceaux de beure frais, aussi-tost il s'abaissera.

Les noms du Sucre sont Arabes.

## S A G A P E N U M.

*Sagapenum* , | *Serapinum* , | *Sacopenium* ,

Est une gomme rousse en dehors & blanchâtre en dedans, d'une odeur forte & desagréable, d'un goût acre, laquelle sort par incision d'une plante ferulacée ou d'une espece de Ferule, dont les feuilles sont fort petites. Cette plante croît abondamment en Perse.

Choir.

On doit choisir le Sagapenum en belles larmes, claires, nettes, luisantes, & ayant les qualitez qui ont été dites. Elle contient beaucoup d'huile & de sel volatile. Elle se dissout dans le vin, dans le vinaigre & dans les suc des plantes; mais il vaut mieux la reduire en poudre quand on veut l'employer dans les compositions que d'en faire la dissolution, parce que la chaleur du feu qui est nécessaire pour la dissolution & pour la faire épaisir, dissipe & emporte la plus grande partie de son sel volatile en qui consistoit sa plus grande vertu. Il faut donc se contenter, l'ayant choisie nette, de la faire secher & de la pulveriser.

Vertus.

Elle est incisive, penetrante, aperitive, un peu purgative, sudorifique, elle leve les obstructions de la rate, du mesentere, du foye, elle aide à la respiration, elle fortifie les nerfs; on s'en sert pour l'épilepsie, pour la paralysie, pour l'asthme, pour exciter les mois aux femmes & les urines, pour abatre les vapeurs, étant prise interieurement: on l'employe aussi exterieurement pour meurir ou digerer les humeurs grossieres, pour déterger, pour resoudre.

Etimologies

*Sagapenum* à *sagire*, acutè *senire*, & *Pinu*, *Pin*, parce que cette gomme a une odeur forte, piquante & qui approche, à ce qu'on a pretendu, de celle du Pin. On l'appelle encore *Serapinum* par la même raison.

## S A G I T T A.

*Sagitta major*, Math. Dod.

*Sagitta aquatica major*, C. B.

*Sagittaria major*, Ger.

| *Ranunculus palustris folio sagitato*, Pit.  
| Tournefort,

Est une espece de Renoncule aquatique, ou une plante qui croît à la hauteur de trois ou quatre pieds: ses feuilles paroissent ordinairement à la surface de l'eau, belles, polies, longues, larges, pointues, nerveuses, ressemblant à celles de l'Arum, mais plus longues & plus étroites, ayant la figure d'une flèche, marbrées de quelques taches obscures, attachées chacune à une queue longue qui sort de la racine, grosse comme le petit doigt, presque triangulaire, fongueuse, ou creuse en dedans, d'un goût visqueux, douçâtre, accompagné d'une petite acrimonie: il s'éleve aussi de la racine deux ou trois tiges montant un peu plus haut que les feuil-

DES DROGUES SIMPLES. SA 671

les, grosses, presque rondes, creuses, fongueuses, soutenant en leurs sommitez des fleurs de moyenne grandeur, belles, composées chacune de trois feuilles disposées en rose, blanches; & de plusieurs étamines rouges au milieu. Après ces fleurs, paroissent des petits fruits arondis, gros comme des fraizes, rudes, de couleur verte-rougeâtre; en chacun desquels sont ramassées en maniere de têtes plusieurs semences menues, pointues, ayant la figure d'un ongle d'oiseau: ses racines sont des fibres longs, gros, spongieux, pâles. Cette plante croît dans les marais, dans les étangs, dans les lacs, dans les ruisseaux: sa fleur paroît ordinairement au mois de May, & son fruit au mois de Juillet; elle contient beaucoup de phlegme & d'huile, peu de sel.

Elle est rafraîchissante, astringente, condensante.

On a nommé cette plante *sagitta*, c'est à dire *flèche*; à cause que sa feuille a la figure d'une flèche.

Vertus.

Etimologie.

SAL ALEMBROT.

*Sal Alembrot*, | *Sal Taberi*, | *Sal Alkiran*.

Est un Sel dont il y a deux especes; un mineral, & l'autre factice ou artificiel.

Le mineral a la forme & la couleur du sang desséché; il se tire d'une certaine terre qu'on trouve au mont Olympe en Cypré; mais il n'est guere en usage.

L'artificiel se fait en la maniere suivante: Prenez du Sel Gemme huit onces, du Sel alkali ou de Soude quatre onces, des Sucs de Mente & de Caryophyllata dépurez, de chacun une once: mêlez le tout ensemble, & le dissolvez sur le feu dans une quantité suffisante d'eau commune; filtrez la dissolution, & en faites évaporer l'humidité dans une terrine de grez, ou dans un vaisseau de verre au feu de sable jusqu'à siccité: on gardera ce sel dans une bouteille.

*Sal taberi*,

*Sal alkiran*.

Mineral.

Sel alem-  
brot artifi-  
ciel.

Il est propre pour exciter l'urine & les mois aux femmes, pour lever les obstructions, pour dissoudre les glandes & les humeurs visqueuses. La dose est depuis demi scrupule jusqu'à une dragme.

Vertus:

Dose.

SAL ALKALI.

*Sal Alkali* est proprement un sel fixe poreux qu'on a tiré par la lessive, de la Soude calcinée; mais il a plu aux Chymistes de donner le nom d'*Alkali* à tous les sels fixes ou volatiles qui par ressemblance bouillonnent & fermentent comme le sel de la Soude, lorsqu'ils rencontrent des acides: de sorte que la marque d'un sel alkali, pour le distinguer d'avec les autres sels, est qu'il fermente quand on a jetté dessus quelque liqueur acide. Cet effet arrive à tous les sels fixes tirez des plantes par la calcination & par la lessive: au salpestre quand il a esté calciné long-temps: aux sels volatiles tirez des animaux par la cornue; & à plusieurs autres sels: on a même adapté le nom d'alkali aux métaux, aux mineraux, & aux pierres qui fermentent avec les liqueurs acides.

Le sel alkali differe d'avec le sel acide en ce qu'il est plus poreux que luy; & c'est à raison de sa porosité qu'il fermente quand il se rencontre avec une liqueur acide; parce que les pointes acides qui sont toujours en mouvement, entrent dans ses pores, & écartent avec effort sa matiere: cet effet n'arrive point dans le sel acide, à cause que ses pores étant petits & serrez les pointes acides ne peuvent pas y penetrer.

Difference  
du sel alkali  
& du sel  
acide.

Les sels alkali sont presque toujours l'ouvrage du feu, ils y ont esté rendus en forme de chaux par la rarefaction & par la calcination; aussi la plupart de ces sels



sont-ils empreints de corpuscules ignées qui leur communiquent une acreté caustique : c'est ce qu'on peut remarquer aux sels de tartre, de soude, de fèves; ils étoient acides auparavant qu'ils eussent passé par le feu, & ils n'ont pris leur disposition alkaline que de la calcination.

On trouve quelquefois aux païs chauds, dans certaines terres ou dans des mines, du sel qui a été rendu alkali par des feux souterrains, & qui est de la même nature que nos sels alkali; il n'est pas même impossible qu'un sel naturel soit devenu alkali sans l'aide du feu, il suffit qu'il se soit mêlé intimement avec une assez grande quantité de matière terrestre, pour qu'il ait été rendu plus poreux qu'il n'étoit auparavant : car la principale différence de cette espèce de sel d'avec le sel acide, consiste dans la différence de ses pores.

**Vertus.**

Les sels alkali en general sont incisifs, penetrans, rarefians ou attenuans, propres pour absorber & affoiblir les acides, pour dissiper les scrofules & les glandes du mesentere, pour les loupes naissantes, pour la pierre, pour la retention de l'urine & des mois des femmes, pour dissoudre les humeurs tartareuses ou melancoliques des hypocondres, pour l'hydropisie, pour la jaunisse, pour les duretez de la rate & du foye, pour les tumeurs œdemateuses, & pour toutes les maladies causées par des obstructions ou par des humeurs grossieres : on s'en sert interieurement & exterieurement, dissous dans des liqueurs appropriées. Ces sels sont aussi employez pour les cauterés.

**Les Lessives**  
d'où elles  
tirent leur  
force.

Les lessives dont on se sert pour dégraisser le linge, n'agissent que par un sel alkali dont elles sont empreintes, & qu'elles ont tiré de la cendre; un sel acide ne seroit pas capable de produire le même effet, parce que ses parties n'ont pas assez de mouvement ni d'action.

Les Dégraisseurs se servent aussi de sel alkali.

**Sel alkali**  
nitreux de  
**M. Seignette.**

M. Seignette Maistre Apotiquaire de la Rochelle, a mis en usage depuis quelque temps un sel alkali nitreux, qu'il estime bon pour les douleurs d'estomac, pour les fievres, pour les rhumatismes, pour les coliques, pour les gouttes, pour les maladies des reins, de la vessie, de la matrice : voyez un petit Traité qu'il en a fait, où il parle aussi d'un sel ou sucre de Mars qu'il prépare, & qu'il pretend estre beaucoup plus doux & plus dépuré de souffres grossiers & metalliques que celui qu'on fait ordinairement.

**Etimologie.**

*Alkali* est un mot Arabe composé de la particule *al*, qui signifie *le* ou *la*; & de *Kali*, *Sonde*; de sorte que *Sel alkali* signifie *Sel de Sonde*.

### S A L A M A N D R A.

**Salamandre.**

*Salamandra*, en François, *Salamandre*, est une espèce de Laizard de couleur noire, marqueté de taches jaunes : sa tête & son ventre sont plus gros que ceux du Laizard verd ordinaire; mais sa queue est plus courte : il y en a de deux espèces; un terrestre, & l'autre aquatique. Le terrestre se tient aux lieux froids & humides; l'aquatique cherche les eaux claires des fontaines, des ruisseaux.

On trouve des Salamandres en Italie, en Allemagne, en Normandie : on croyoit autrefois qu'elles vivoient dans le feu, parce qu'elles y demeurent plus long-temps que les autres animaux sans estre consumées, à cause d'une substance laiteuse & visqueuse dont elles sont remplies, & qui diminue l'ardeur des charbons allumez pour un temps : mais enfin le feu les penetre & elles brûlent. On tient la morsure de ce reptile aussi dangereuse que celle du serpent : il jette, en mordant, une bave laiteuse,

laiteuse, virulente, fort acre; il contient beaucoup de sel volatil caustique, d'huile & de phlegme.

La Salamandre est corrosive, brûlante, depilatoire, étant appliquée: on ne peut guère la toucher. sans se faire mal aux doigts. Virtus.

SAL ARMONIACUM.

<i>Sal armoniacum,</i>	}	<i>Sal mercurialis Philosophorum,</i>
<i>Sal solare,</i>		<i>Aquila caelestis,</i>
<i>Fuligo alba mercurialis,</i>		<i>Sal ammoniacum,</i>

En François, *Sel Armoniac.*

Est un sel qu'on tiroit autrefois des urines des Chameaux & de plusieurs autres animaux; car ce Sel estoit sublimé par le Soleil à la superficie des sables où ces bêtes avoient uriné en passant dans les païs fort chauds, comme dans les deserts de la Libie & en Arabie; on le ramassoit & on le gardoit dans des vaisseaux: mais soit parce que ces païs ne sont plus frequentez comme ils l'étoient autrefois, soit parce qu'on negligé de ramasser ce Sel, on n'en apporte plus. Le Sel Armoniac des Modernes est factice, on le prepare avec cinq parties d'urine, une partie de sel marin, & demi partie de suye de cheminée, qu'on fait cuire ensemble & qu'on réduit en une masse, laquelle estant mise dans des pots sublimatoires sur un feu gradué, on en fait sublimer un sel qui est le Sel Armoniac ordinaire; on nous l'envoie de Venise & de plusieurs autres lieux en pains plats, ronds, plus larges que des assiettes, épais de quatre doigts, gris en dehors, blancs & cristallins en dedans.

Sel Armoniac des Anciens.

Sel Armoniac factice ordinaire.

On doit choisir le Sel Armoniac beau, blanc, sec, net, cristallin, d'un goût acre fort penetrant; c'est un composé de sels volatils d'urine & de suye mêlez & comme fixez avec du sel marin; car dans la sublimation les sels volatils qui sont alkali, ont enlevé ce qu'ils ont pû du sel marin qui est acide & fixe, & il s'est fait une liaison si exacte de ces deux especes de sels, que le mélange semble fixe. La raison de cette liaison & de la fixation, est que les parties du sel marin qui sont des pointes grossieres, se sont insinuées & embarrassées dans les pores des sels alkali; & comme ces pointes n'ont point assez de mouvement pour écarter les parties alkalines, elles n'ont pû que s'y enveloper, les boucher & les appesantir, ou suspendre leur volatilité.

Choix.

Dose.

Le Sel Armoniac est sudorifique & apertif, il resiste à la corruption & à la gangrene; il est bon pour la fièvre quarte, pour exciter les mois aux femmes, étant pris interieurement. La dose est depuis demi scrupule jusques à un scrupule: on s'en sert aussi exterieurement pour resoudre les tumeurs, pour discuter & rarefier les humeurs grossieres: on en mêle dans les Colires des chevaux, on en souffle aussi en poudre dans leurs yeux, pour faire dissiper les cataractes & pour éclaircir la veue.

Virtus;

Dose.

*Sal Armoniacum quasi Armeniacum ab Armenia*, parce qu'on apportoit autrefois ce sel d'Armenie. Etimologies

*Sal ammoniacum ab ἀμμῶν, arena*, parce qu'on trouvoit autrefois le Sel Armoniac sur le sable.

*Sal Solare*, parce que ce Sel entre dans la preparation de l'eau regale, qui est le dissolvant de l'or qu'on appelle *Soleil*.

*Aquila caelestis*, parce qu'il s'envole en se sublimant comme feroit une Aigle.

*Sal Mercurialis Philosophorum*, parce que ce Sel est volatil comme le Mercure,



& que les Alchimistes qui se nomment les veritables Philosophes, s'en servent dans leurs operations.

*Enligo alba*, parce qu'il s'éleve & s'attache aux pots sublimatoires comme une suye.

## S A L G E M M E U M.

*Sal gemmeum*, | *Sal fossile*, | En François, *Sel Gemme*.

*Sal fossile*, Est un Sel mineral blanc & cristalin qui naît en forme de pierre ou de roche dans plusieurs montagnes en Catalogne, en Pologne, en Perse, aux Indes; ce Sel étant cassé, est luisant & transparent comme du cristal. On dit que certains peuples des Indes qui habitent des contrées où il ne pleut que tres-rarement, se bâtissent des Maisons de maisons transparentes avec le Sel Gemme, qu'ils ont taillé comme on taille les Sel Gemme. pierres.

Le goût du Sel Gemme est semblable à celui du sel marin, mais un peu plus penetrant; on s'en sert dans les alimens.

*Sels des fontaines & des puits de Franche-Comté & de Lorraine.* Les eaux salées des fontaines & des puits de Franche-Comté & de Lorraine ont tiré leur salure des mines du Sel Gemme, au travers desquelles elles ont passé: on met évaporer ces eaux pour en avoir le sel qu'on employe en ces pays-là aux mêmes usages que nous employons le Sel marin.

Il y a beaucoup d'apparence que les eaux de la mer ont tiré leur salure du Sel Gemme, comme je le dirai dans la suite en parlant du sel marin.

On tire par la distillation du Sel Gemme, un esprit acide tout semblable à l'esprit de sel ordinaire.

*Vertus.* Le Sel Gemme est incisif, attenuant, penetrant, resolvant, aperitif, laxatif, propre pour la Colique, pour lever les obstructions.

*Sal Indum.* On substitue dans les compositions le Sel Gemme au Sel Indien, appelé en Latin *Sal Indum*, que quelques-uns croient estre une espece de sel mineral, & les autres le Sucre.

*Etimologies* *Sal Gemmeum*, parce que ce sel a une transparence & une beauté approchantes celles d'une pierre precieuse.

*Sal fossile*, à *fodere*, *fouir*; parce qu'il faut fouir la terre pour avoir ce Sel.

## S A L I C A R I A.

<i>Salicaria vulgaris purpurea foliis oblongis</i> , Pit. Tournef.	<i>Lysimachia purpurea quibusdam spicata</i> , J. B. Raii hist.
<i>Lysimachia spicata purpurea fortè Plinii</i> , C. B.	
<i>Lysimachia purpurea spicata</i> , Ger. Park.	
	<i>Pseudolysimachium purpureum alierum</i> , Dod.
	En François, <i>Salicaire</i> ,

Est une plante qui croît quelquefois jusqu'à la hauteur d'un homme, quand elle est en bonne terre: ses tiges sont roides, anguleuses, rameuses, rougeâtres: ses feuilles sont oblongues, pointues, semblables à celles du *Lysimachia*, mais plus étroites & d'un verd plus foncé, sortant de chaque nœud des tiges ordinairement deux à deux, quelquefois trois à trois, rarement quatre à quatre; & environnant ensemble la tige. Ses fleurs sont petites, verticillées aux sommitez des branches, representant des épis d'une belle couleur purpurine réjouissante: chacune d'elles est à plusieurs feuilles disposées en Rose. Quand cette fleur est passée il luy succede pour fruit une coque partagée en deux loges remplies de semences menues: ses racines

sont grosses comme le doigt, ligneuses, blanches. Cette plante croît aux lieux humides, aux bords des rivières, dans les saulzayes; elle fleurit en Été.

Elle est détersive, astringente, vulnèraire, rafraîchissante, propre pour les inflammations & pour fortifier les yeux. Vertus.

M. Tournefort a nommé cette plante *Salicaria* à *Salice*, *Saule*; parce qu'elle naît ordinairement dans les Saullzayes ou parmi les Saules. Etimologie.

SALICORNIA.

<p><i>Salicornia sive Kali geniculatum</i>, Ger. <span style="font-size: 2em; vertical-align: middle;"> </span> <i>Salicornia fruticans &amp; semper virens geniculata</i>, P. Tournef.</p> <p><i>Kali geniculatum</i>, sive <i>Salicornia</i>, J. B. <span style="font-size: 2em; vertical-align: middle;"> </span> <i>Kali geniculatum majus fruticans lignosum &amp; grandius perpetuum</i>, C. B.</p> <p><i>Salicornia</i>, Dod.</p>	<p>En François, <i>Salicot</i>,</p>
--	-------------------------------------

Est un petit arbrisseau ou une plante qui a toujours été placée au rang des Soudes; mais M. Tournefort en a fait depuis peu un genre séparé. Elle croît à la hauteur de deux piez, poussant beaucoup de rameaux ligneux, toujours verts, articulez par un grand nombre de nœuds qui deviennent rougeâtres, sans feuilles: sa racine est fibreuse. Toute la plante est empreinte d'un suc salé & mordant; elle croît sans culture au bord de la mer Méditerranée; elle contient beaucoup de sel fixe, médiocrement de l'huile; on la brûle, on la calcine, & l'on employe sa cendre pour faire du verre, du savon.

La decoction du Salicot est fort apertive, elle excite l'urine & les mois aux femmes; elle hâte l'accouchement & la sortie de l'arrière-fais; elle purge par le ventre les humeurs aqueuses; elle est propre pour l'hydropisie. Vertus.

Sa cendre est bonne pour la galle, pour les dartres, & pour les autres demandes de la peau, étant dé mêlée dans de l'eau, & appliquée extérieurement. On tire du sel de la cendre du Salicot, & l'on en fait des pierres à cautère.

*Salicornia* à *Sale*, *Sel*; parce que cette plante est fort salée.

Etimologie.

SALIX.

*Salix*, en François, *Saule*, est une plante dont il y a deux espèces générales; une grande, & une petite.

La première est appelée

<p><i>Salix vulgaris alba arborescens</i>, C. B. <span style="font-size: 2em; vertical-align: middle;"> </span> <i>Salix</i>, Ger.</p> <p>Pit. Tournefort. <span style="font-size: 2em; vertical-align: middle;"> </span> <i>Salix maxima, fragilis, alba, hirsuta</i>, C. B.</p> <p><i>Salix prima vel major</i>, Dod. <span style="font-size: 2em; vertical-align: middle;"> </span> <i>Salix folio compatiore &amp; solidiore</i>, Raii</p> <p><i>Salix arborea angustifolia alba vulgaris</i>, <span style="font-size: 2em; vertical-align: middle;"> </span> hist.</p> <p>Park. <span style="font-size: 2em; vertical-align: middle;"> </span> <i>Salix perticalis</i>, Lugd.</p>	
--	--

C'est un arbre assez grand, médiocrement gros, couvert d'une écorce unie, douce au toucher, pliante, flexible: celle de ses rameaux est purpurine ou blanche; son bois est blanc, pliant, fort difficile à rompre; ses feuilles sont longues, plus étroites que celles du Pêcher, velues, blanches, molles, demeurant peu de temps en vigueur, & sujettes à être emportées par le vent. Première espèce.

On divise le Saule en stérile & en fertile, ou en mâle & en femelle. Le Saule

QQ q ij



M Tournefort.  
Saules mâle  
& femelle.

mâle ne porte que des chatons, & le Saule femelle ne porte que des fruits. Les chatons sont des épis longs, composés de quelques feuilles, de la base desquelles naissent des étamines : les fruits commencent par des épis chargés d'embryons qui deviennent ensuite des capsules membraneuses, oblongues, contenant des semences fort déliées, chargées chacune d'une aigrette.

Le bois de cet arbre est employé à faire des pieux, des perches, des échelas & plusieurs autres instrumens pour soutenir les fardeaux les plus pesants.

Le Saule croît aux lieux humides & marécageux.

La seconde espece est distinguée en plusieurs autres especes : je parleray icy de la plus commune, on l'appelle

*Salix vulgaris rubens*, C. Bauh. Pit.  
Tournefort.

*Salix minor viminalis*, Dod.

*Salix Amerina*, Lugd.

*Salix angustifolia purpurea*, seu nigra,  
Park.

*Salix rubra minimè fragilis*, folio longo  
angusto, J. B. Raii hist.

Seconde  
espece.

C'est un arbrisseau qui pousse des verges ou rameaux grêles, couverts d'une écorce rouge ou purpurine noirâtre; ses feuilles sont longues, étroites, sans poil, crenelées en leurs bords, un peu blanches en dessous : ses rameaux sont employez par les Jardiniers pour lier plusieurs choses, par les Tonneliers pour lier leurs cerceaux, par plusieurs autres ouvriers pour faire des corbeilles, des clayes, des paniers & d'autres utensiles de ménage.

On cultive cet arbrisseau dans les prez, autour des jardins & en plusieurs autres lieux humides.

Les Saules contiennent beaucoup d'huile & de phlegme, peu de sel.

Vertus.

L'écorce, les feuilles & la semence du Saule sont astringentes & rafraichissantes; on en fait prendre la decoction pour arrêter les ardeurs de Venus & les hemorrhagies, on en lave aussi les jambes pour les insomnies & pour les sievres ardentes.

Etimologie.

*Salix* à *salio*, je saute, parce que le Saule croît avec tant de vitesse ou en si peu de temps, qu'il semble sauter.

## S A L M A R I N U M.

*Sal marinum*, | *Sal commune*, | En François, *Sel marin*.

Origine du  
Sel marin.  
Premiere  
preuve.

Est un sel qu'on tire des eaux de la mer par évaporation & par cristallisation; je croy que l'origine de ce sel vient du sel Gemme, comme je l'ay dit ailleurs, plusieurs raisons me confirment dans ce sentiment. La premiere est que le sel marin est tout à fait semblable au sel Gemme ou au sel qu'on retire des fontaines de la Franche Comté, des puits de la Lorraine & de plusieurs lacs salez d'Italie & d'Allemagne, lequel sel vient, comme tout le monde sçait, du sel Gemme qui a esté dissout & charié dans ces endroits par des eaux qui ont traversé des mines de ce sel.

Seconde  
preuve.

La seconde, est qu'il n'y a point de sel au monde qui soit si abondant que le sel Gemme; il remplit non seulement dans l'Europe beaucoup de montagnes d'une grande & vaste étendue, mais il se trouve en une infinité de mines en Egypte, aux Indes; & il n'y a point de doute qu'il en est du fond de la mer comme de la terre que nous habitons, qu'il s'y rencontre des montagnes, des rochers & des mines remplies de sel Gemme.

Troisième  
preuve.

La troisième est que les Naturalistes ont de tout temps remarqué que des eaux

qui ont passé au travers des mines de sel Gemme & qui en sont chargées, s'écoulent par une infinité de canaux dans la mer.

La quatrième est que le sel marin doit nécessairement avoir été fait dans la terre, car pour peu qu'on soit versé dans la Chymie, on reconnoitra qu'un sel fixe composé d'acide & de terre comme est le sel marin, ne peut avoir été élaboré ni perfectionné dans les eaux de la mer; il faut de la terre pour corporifier une liqueur acide, autrement elle demeurera toujours un sel fluor, & elle ne se corporifiera jamais. Si l'on fait l'analyse du sel marin par la Chymie, on en tirera beaucoup de liqueur acide, qui ayant été séparée de sa terre, ne pourra jamais reprendre sa consistance de sel qu'on ne la mette sur une matiere terrestre qui luy serve de matrice. Ce raisonnement étant clair & démonstratif, il est aussi apparent que le sel marin doit avoir reçu son élaboration dans la terre avant que d'avoir été porté dans la mer. Or comme nous ne voyons point de sel si abondant dans la terre ni dessus la terre que le sel Gemme, nous devons croire que c'est luy qui donne la salure à la mer; & d'autant plus que le sel que nous retirons de la mer est tout à fait semblable dans son goût, dans ses qualitez & dans ses principes, au sel Gemme, comme il a été dit.

Mais je prévois plusieurs objections qu'on ne manquera pas de me faire: on dira qu'il est difficile de concevoir que la mer qui est d'une si grande & si prodigieuse étendue, puisse avoir reçu toute la salure du sel Gemme, car quoique ce sel naisse en grande quantité dans les entrailles de la terre, il n'en paroît pas assez pour saler tant d'eau. Objection.

Pour répondre à cette objection, je dis que la difficulté qu'on a de comprendre que le sel Gemme ait été suffisant pour saler la mer, vient de ce qu'on ne voit pas la quantité des mines de sel, comme on voit l'étendue des eaux de la mer: mais si l'on considéroit que la terre est remplie d'un sel Gemme ou semblable au Gemme en des millions d'endroits, & qu'il s'en décharge incessamment dans la mer depuis sans doute que le monde a été créé, il y auroit lieu de comprendre que la terre a toujours contenu & contient assez de sel pour rendre la mer salée. Réponse.

Une autre objection qu'on peut me faire, est que suivant mon raisonnement la mer devoit augmenter tous les jours en salure, puis qu'elle reçoit perpetuellement de nouveau sel, ce qui ne nous paroît pourtant pas. Autre objection.

Je répons que nous ne pouvons pas nous appercevoir d'augmentation de salure de la mer; car s'il y entre beaucoup de sel, il en sort aussi une grande quantité par évaporation, les vagues se choquent avec tant de rapidité & de violence, qu'elles volatilisent une bonne partie de leur sel, comme on ne s'en apperçoit que trop bien par l'air salé qu'on respire quand on est sur la mer, & qui contribue beaucoup avec l'ébranlement du vaisseau à exciter des vomissemens. Ce sel est poussé par les vents sur les terres où il sert à les rendre fertiles, il peut même en y recevant de nouvelles matrices s'y amasser, s'y fixer, y former des mines de sel Gemme, puis estre entraîné derechef par les eaux dans la mer, ou dans les fontaines, ou dans les lacs, & de cette maniere on doit concevoir qu'il s'en est fait une perpetuelle circulation depuis que le monde est monde. Réponse.

On prepare en Normandie le sel marin en faisant évaporer sur le feu de l'eau marine dans des grandes chaudières de plomb jusqu'à siccité, il reste un sel blanc, mais qui est moins piquant & moins salé que celui de la Rochelle, à cause de l'évaporation & peut estre à cause de quelques particules du plomb qui y ayant été dissoutes, ont un peu émoussé de ses pointes: cette espece de sel diminue en force à mesure qu'il vieillit. Sel marin fait par évaporation.



Sel marin  
tiré par  
cristallisa-  
tion.

On prepare le sel par cristallisation à Broüage, à la Rochelle & en plusieurs autres pais où il y a des marais salans : ce sont des grands lieux plats & bas, d'une disposition naturelle, au voisinage de la mer ; on les enduit d'une terre argileuse afin qu'ils puissent retenir l'eau salée. On fait couler de l'eau douce au commencement de l'hyver dans ces marais pour empêcher que l'argile en se sechant ne se fende & ne se gâte : mais dans le Printemps, lorsque la saison commence à devenir chaude, on épuise cette eau douce, & l'on fait entrer en sa place peu à peu la quantité qu'on veut de l'eau de la mer, laquelle on fait passer par differens canaux disposez de maniere qu'elle y circule long-temps avant que de s'arrêter : cette circulation est necessaire pour rendre l'eau de la mer plus pure, & pour donner lieu au Soleil d'en évaporer par sa chaleur une partie du phlegme. Cette eau, après avoir parcouru bien du chemin & fait beaucoup de differens tours & détours, se répand enfin par la pente des terres dans des aires salans, qui sont des endroits formez exprés, unis, plats, polis & étendus, où l'eau puisse demeurer en repos & se crêmer, y étant d'ailleurs assez disposée par le rafraîchissement qu'elle reçoit d'un petit vent regnant ordinairement le soir aux environs de la mer. Il se fait donc là une condensation & une cristallisation du sel marin en grains de figure cubique ; on les retire de dedans les aires, & les ayant entassez en gros monceaux sur la terre seche, on les laisse égouter & secher : ce Sel est celui de la Gabelle, dont nous usons à Paris. Il est à remarquer qu'on ne peut le faire que pendant les chaleurs de l'Été, lorsque le tems est beau ; car s'il pleuvoit dans le temps qu'on fait circuler & crêmer l'eau marine, elle se rempliroit de phlegme, & le sel étant par consequent trop dilayé, ne seroit point en état de se cristalliser, on seroit contraint d'épuiser l'eau des marais, pour y en faire venir de nouvelle quand les pluyes seroient finies ; ce qu'on ne peut faire en moins de douze ou quinze jours ; de sorte que s'il pleuvoit tous les quinze jours, on ne pourroit pas faire de Sel.

Le Sel de la Rochelle est gris, à cause d'un peu de terre qu'on a entraînée avec luy lorsqu'on l'a retiré des aires salans ; il est néanmoins plus penetrant & plus salé que le Sel blanc de Normandie, qui est fait par évaporation ; mais il est moins piquant que le Sel Gemme, à cause du mouvement violent des vagues de la mer qui ont émoussé ses pointes les plus fines. On peut le rendre blanc comme du sucre, en le faisant dissoudre dans de l'eau, filtrant la dissolution & la faisant évaporer jusqu'à siccité : mais quoique dans cette purification l'on ait separé du Sel quelque quantité de terre qui devoit l'affoiblir, il n'a pourtant pas augmenté en force ; au contraire, il est un peu moins piquant, parce que le feu a enlevé ou émoussé plusieurs de ses pointes les plus subtiles.

Le Sel marin contient beaucoup d'acide, une tres-petite quantité de soufre, & de la terre.

Vertus.

Il est incisif, penetrant, desiccatif, apertif, resolutif, purgatif : on s'en sert dans l'apoplexie, dans les convulsions ; on en mêle dans les lavemens, dans les suppositoires ; on en applique chaudement derriere le cou, pour rarefier & dissiper les catharres.

Etimologie.

*Sal ab ajs, mare*, parce que le Sel ordinaire vient de la mer.

### S A L M E R O.

*Salmerinus* :

*Salmero, seu Salmerinus*, J. Jonst.

Est une espece de petit Saumon de riviere ou de lac, qu'on trouve ordinairement

DES DROGUES SIMPLES. S A 679

proche la ville de Trente : sa figure est longue & presque ronde ; son museau est gros, sa bouche est garnie de dents, sa teste est ronde, son corps est plus rond que large, son dos est noirâtre, ses costez sont blanchâtres, son ventre est rouge. Ce poisson tient un peu de la Truite ; sa chair a la couleur & le goût de celle du Saumon ordinaire ; elle est tendre, friable, nourrissante, excellente à manger, ne se gardant guere sans se corrompre, si on ne la sale.

Elle est pectorale, restaurante, resolutive.

*Salmero vel Salmerinus à Salmoné, Saumon* ; parce que ce poisson est une espece de Saumon. Vertus.  
Etimologie.

S A L M O.

*Salmo*, en François, *Saumon*, est un poisson de mer assez grand & gros, qui passe souvent dans les rivieres ; sa longueur ordinaire est d'environ trois pieds, mais on en trouve de beaucoup plus grands ; il pese depuis vingt jusqu'à trente-six livres ; il est couvert de petites écailles marquetées de taches rousses ou jaunes ; sa bouche est grande & garnie de dents ; ses yeux sont grands, son corps est long, large, arondi ; il se nourrit de petits poissons : sa chair est rouge en dedans, friable, de bon suc, excellente à manger, se corrompant aisément, si elle n'est salée : elle contient beaucoup de sel volatile & d'huile. Saumon.

Le Saumon est aperitif, fortifiant, restaurant, pectoral, resolutif.

*Salmo à Sale, Sel* ; parce qu'on sale presque tous les Saumons qu'on pesche pour les garder. Vertus:  
Etimologie.

S A L P A.

*Salpa*, en François, *Vergadelle*, | *Tochfisch*, | *Merlu*,

Est un poisson de mer, dont la figure est longue & large, pesant environ deux livres, couvert d'écailles larges de diverses couleurs, avec des lignes le long de son dos : ses côtez sont jaunes, son ventre est blanchâtre, sa tête est petite, ronde ; sa bouche est garnie de dents dures & crenelées en forme de scie ; ses yeux sont jaunes comme de l'or, & ses sourcils verts ; on voit deux especes de ce poisson ; un grand, & un petit ; on les trouve dans les étangs d'eau salée au Languedoc ; ils se tiennent ordinairement aux rivages de la mer, sur le sable ; les Languedociens les appellent *Vergadelle*, c'est à dire *petite verge* ; à cause qu'ils ont sur leurs corps des lignes representant des petites verges : ils mangent de l'alga, des excremens ; ils ne sont pas beaucoup estimez dans les cuisines : leur chair est dure, n'ayant pas beaucoup de goût ; on les bat avant que de les faire cuire, afin de les attendrir.

Ils sont aperitifs & resolutifs.

*Vergadelle* ;  
*Tochfisch*,  
*Merlu*.

*Vertus* ;

S A L V I A.

*Salvia*, en François, *Sauge*, est une plante dont il y a plusieurs especes : je parleray icy de celles qu'on cultive ordinairement dans les jardins, & qu'on employe dans la Medecine. Elles sont distinguées en deux especes ; une grande, & l'autre petite. Sauge.

La premiere est appellée

*Salvia*, Ang. Cord. in Dioscor.

C. B. Pit. Tournefort.

*Salvia major*, Dod. Ger.

*Salvia latifolia*, J. B. Raii hist.

*Salvia major*, an *sphacelus Theophrasti* ?

*Salvia hortulana*, Eric. Cord.



Premiere  
espece.

Elle pousse des tiges ligneuses, rameuses, velues, d'un verd blanchâtre, garnies de feuilles oblongues, larges, obtuses, ridées, rudes, blanchâtres, ou tirant sur le purpurin, ou de diverses couleurs, épaisses, cotonneuses, seches, ou peu remplies de suc, spongieuses, d'une odeur forte, penetrante, agreable; d'un goût aromatique, amer, un peu acre, échauffant la bouche. Ses fleurs naissent comme en épis aux sommitez de ses rameaux, verticillées, formées en gueule ou en tuyau découpé par le haut en deux levres, odorantes, de couleur bleuë tirant sur le purpurin, rarement blanche, soutenu sur un calice ample, formé en cornet, & découpé en cinq parties. Quand cette fleur est passée il luy succede quatre semences presque rondes, noirâtres, enfermées dans une capsule qui vient du calice. Sa racine est ligneuse, dure, garnie de fibres.

La seconde espece est appellée

*Salvia minor*, Dod. Ger.  
*Salvia minor aurita & non aurita*, C. B.  
Pit. Tournefort.  
*Sphacelus verus Theophrasti*, Lugd.  
*Salvia minor, sive pinnata*, Park.

*Salvia nobilis*, Brunf.  
*Salvia angustifolia & minor*, Trag.  
*Salvia acuta*, Lon.  
*Salvia minor auriculata*, J. Bauhin,  
Raii hist.

Petite Sau-  
ge.  
Seconde  
espece.

En François, *Sauge Franche*, ou *petite Sauge*.

Elle pousse plusieurs tiges ligneuses, blanchâtres, lanugineuses, rameuses, longues comme celles de la précédente; mais ses feuilles sont plus petites & moins larges, plus blanches, ridées, rudes, d'une odeur & d'un goût encore plus forts & plus aromatiques; elles sont ordinairement accompagnées en bas de deux petites feuilles en façon d'oreillettes ou de pinules; ses fleurs, ses semences & sa racine sont semblables à celles de la grande Sauge.

L'une & l'autre Sauge sont cultivées dans les Jardins; elles contiennent beaucoup d'huile exaltée & de sels volatile & fixe, peu de phlegme. La petite Sauge est la plus estimée & la meilleure.

Vertus.

Elles sont cephaliques, nerveales, hysteriques, stomacales, resolutives, aperitives; on s'en sert exterieurement & interieurement pour la paralise, pour la lethargie, pour l'apoplexie: on en mâche pour faire cracher, & l'on en fait entrer dans les errhines.

Etimologie.

*Salvia* vient de *Salvus*, *sain*, parce que cette plante est bonne pour plusieurs sortes de maladies.

### S A L V I T R I.

Sel de verre,  
Salin,  
Ecume de  
verre.

*Sal vitri*, en François, *Sel de verre*, ou *Salin*, ou *Ecume de verre*,

Est une crasse ou une écume saline qui se separe du verre pendant qu'il est en fusion dans les fourneaux des Verreries; on retire cette matiere, & on la laisse refroidir, on la vent chez les Droguistes en gros morceaux compactes & durs comme de la pierre.

On doit les choisir secs, pesans, d'un gris blanchâtre en dehors, blancs en dedans, d'un goût fort salé.

Le Sel de verre entre dans la composition de l'émail blanc, & dans le Verni de la Fayence.

Vertus.

Il est incisif, rarefiant, penetrant, resolutif, on s'en sert pour dissiper les catarrhes des yeux des Chevaux; on le reduit en poudre & on leur en souffle dans l'œil.  
On

On appelle cette matiere *Sel de verre*, à cause qu'on la retire de dessus le verre fondu; mais ce n'est autre chose qu'une partie la plus grossiere de la soude qui n'a pû estre vitrifiée avec le reste.

S A M B U C U S.

<i>Sambucus</i> , Dod. Ger.		<i>Sambucus domestica</i> , Cast.
<i>Sambucus vulgaris</i> , Trag. J. B. Raii hist.		<i>Sambucus fructu in umbella nigro</i> , C. B. Pit. Tournefort.

En François, *Sureau*.

Est tantôt un arbre de moyenne hauteur qui répand ses rameaux au large, tantôt un arbrisseau dont les branches sont longues, rondes, remplies de beaucoup de moëlle blanche, & ayant le bois peu épais, vertes au commencement, & ensuite grises; son tronc est couvert d'une écorce rude, crevassée, de couleur cendrée; celle des rameaux n'est pas tout-à-fait douce au toucher. Sous cette écorce extérieure il s'en trouve une seconde verte qui est en usage dans la Medecine: son bois est solide, jaunâtre, mais facile à couper: ses feuilles sont attachées cinq ou six le long d'une côte comme celles du Noyer, mais plus petites, dentelées en leurs bords, & d'une odeur forte; ses branches soutiennent en leurs sommets des ombelles ou parasols amples & larges, où sont attachées des petites fleurs formées en bassinets ou rosettes à cinq quartiers, blanches, fort odorantes; elles sont suivies par des bayes grosses comme celles du Genèvre, rondes, vertes au commencement, mais en meurissant elles deviennent noires, remplies d'un suc rouge foncé, & elles contiennent ordinairement trois petites semences oblongues; ces bayes s'appellent *Grana Aëtes*. Cet arbre croît dans les hayes, aux lieux sombres; il contient beaucoup d'huile & de sel essentiel.

*Grana aëtes.*

La seconde écorce du Sureau est purgative, elle purge les serositez, étant prise en infusion ou en decoction: celle qu'on retire de sa racine est estimée la meilleure. Ses fleurs sont cordiales, carminatives, resolutives, histeriques, sudorifiques, anodines.

Ecorce du Sureau.  
Vertus.  
Fleurs.  
Vertus.  
Bayes.

Ses bayes sont propres pour la dysenterie étant prises interieurement; on en tire le suc qu'on incorpore avec de la farine de segle, & l'on en forme des petits pains ou des rotules qu'on met cuire au four, on les appelle *Tragea granorum aëtes*: on les donne à manger aux malades, ou bien on les met en poudre & on les fait avaler en bolus, ou dissouts dans quelque liqueur apropiée; la dose est depuis une dragme jusqu'à demi once. J'en ay parlé plus au long dans ma Pharmacopée universelle.

*Tragea granorum aëtes.*  
Dose.

On prepare aussi un rob ou un extrait de grains de Sureau en exprimant leur suc & le faisant évaporer sur le feu jusqu'à consistance de miel, il est propre pour la dysenterie; la dose est depuis un scrupule jusqu'à une dragme.

Rob de bayes de Sureau.  
Vertus.  
Dose.  
*Auricula Juda.*  
*Juda.*  
Etimologies.

On trouve quelquefois sur le Sureau une maniere de champignon fait en forme d'oreille, on l'appelle *Auricula Juda*. J'en ay parlé en son lieu.

On dit que *Sambucus* vient de *Sambuca*, instrument de musique des Anciens, qui étoit construit avec le bois de Sureau. D'autres veulent que ce nom vienne de *Sambux*, qui est celuy de l'inventeur de l'instrument; mais ces étimologies sont douteuses.

Le Sureau est appellé en Grec *Σάμν*, d'où vient qu'on a nommé ses bayes *Grana Aëtes*.



## S A M O L U S.

*Samolus Valerandi*, J. B. Pit. Tournef. | *tundo non crenato*, Park.  
*Anagallis aquatica rotundifolia*, Ger. | *Anagallis aquatica, folio rotundo non cre-*  
*Anagallis aquatica*, 3. Lob. *folio subro-* | *nato*, C. B. Raii hist.

Est une plante qui pousse de sa racine des feuilles oblongues, étroites dans leur commencement, mais qui s'élargissent peu à peu jusqu'à leur extrémité qui est arrondie, épaisses, dentelées en leurs bords, de couleur verte pâle; ses tiges sont hautes d'environ un pied, grêles, rondes, roides, revêtues de feuilles plus courtes & plus rondes que celles d'en bas, rangées alternativement sans queue: ces tiges se divisent vers leurs sommitez en plusieurs rameaux qui portent des petites fleurs formées en godet découpé en rosette, de couleur blanche: lorsque ces fleurs sont passées il leur succede des capsules qui renferment des semences menues, rouffâtres. Ses racines sont des fibres menus comme des cheveux, blancs. Cette plante croît aux lieux aquatiques; elle a un goût amer; elle fleurit au mois de Juin.

Vertus.

Elle est aperitive & antiscorbutique, détersive, vulnèraire.

## S A N D A S T R O S.

*Sandastros*, | *Garamantites*, est une pierre pretieuse, de couleur obscure en dehors, mais luisante, rayonnante, transparente en dedans, & marquetée en plusieurs endroits de taches dorées en forme de gouttes ou d'étoiles: on l'estime plus ou moins belle selon la quantité de ces gouttes.

Etimologie.

On l'appelle *Garamantites*, parce qu'on la trouve au païs des Garamantes en Ethiopie; elle naît aussi en l'Isle de Zeilan dans les Indes.

Vertus.

Elle est estimée cordiale, propre pour resister au venin, étant broyée & prise par la bouche; mais elle n'a point d'autre vertu que les autres matieres alkalines, pour absorber & adoucir les humeurs acres du corps, elle arrête par cette qualité les hemorragies & les cours de ventre. La dose est depuis demi scrupule jusqu'à un scrupule; mais elle n'a guère d'usage dans la Medecine.

Dose,

## S A N D I L Z A N G L O R U M.

*Sandilz Anglorum*, id est *Anguilla de* | *Ammodytes*, Gesneri,  
*arena*, J. Jonston. | En François, *Anguille de sable*.

Est un petit poisson de mer long comme la main, gros comme le pouce, de couleur bleue sur le dos & argentine au ventre; sa tête est menue & ronde, son museau est oblong & pointu, sa bouche est petite. Il se trouve dans le sable sur les rivages de la mer en Angleterre. Il est bon à manger.

Vertus.

On dit qu'il est aperitif.

Etimologie.

*Sandilz*, id est *Anguilla de arena*, parce que ce poisson a la figure aprochante de celle d'une Anguille, & qu'on le trouve dans le sable.

*Ammodytes ab ἀμμῶν*, *arena*, parce que ce petit poisson se cache dans le sable.

## S A N G U I S D R A C O N I S.

Sang-dra-  
 gon.  
*Draco ar-*  
*bor*.

*Sanguis Draconis*, en François, *Sang Dragon*, est un suc gommeux, congelé, sec, friable, de couleur rouge comme du sang, tiré par incision d'un grand arbre des Indes appellé par Clusius *Draco arbor*; il est haut comme le Pin, gros, garni de

DES DROGUES SIMPLES. S A 683

plusieurs rameaux ; son bois est fort dur , couvert d'une écorce mediocrement épaisse & tendre ; ses feuilles sont grandes , formées à peu près comme celles du Glajeul , ayant la figure & la longueur de celles d'une lame d'épée , larges d'environ demi pied , pointuës , toujous vertes ; ses fruits naissent en grapes , gros comme des petites cerises , ronds , jaunes au commencement , ensuite rouges , & enfin quand ils sont meurs , d'un tres-beau bleu & d'un goût un peu acide. Nicolas Monard , du Renou & plusieurs autres Auteurs , ont écrit que si l'on ôte la peau de ce fruit , on voit paroître dessous la figure d'un dragon tel que les Peintres le representent , la gueule ouverte ou béante , le cou un peu long , l'épine du dos heriffée d'aiguillons , la queue longue & les pieds bien armez d'ongles : ils pretendent que cette figure a donné le nom à l'arbre ; mais je croy cette circonstance fabuleuse , parce qu'elle ne m'a esté confirmée par aucun Voyageur.

Etimologie:

Le plus beau & le meilleur Sang Dragon est celuy qui coule le premier en petites larmes claires , transparentes , friables , de couleur tres-rouge ; mais il est fort rare & l'on n'en apporte guère ; nous sommes contraints de nous servir du second Sang Dragon qu'on nous envoie en morceaux figurez tantôt comme des olives , enveloppez & liez dans des morceaux de la feuille de l'arbre , tantôt en petites masses sans envelope.

Sang-Dragon le plus beau & le meilleur en larmes.

On doit choisir le Sang Dragon net , pur , resineux , sec , friable , fort rouge ; celuy qui est envelopé s'appelle Sang Dragon en roseau ou en herbe.

Choix.

Il y a un autre Sang Dragon qui découle de deux sortes d'arbres qui croissent aux Isles des Canaries ; l'un porte des feuilles semblables à celles du Poirier , mais un peu plus longues , & des fleurs qui ont la figure d'un ferret d'aiguillette , d'une belle couleur rouge.

Sang-Dragon en roseau ou en herbe.

L'autre a des feuilles qui approchent de celles du Cerisier , son fruit est gros comme un œuf de poule ; il renferme un noyau ou une petite noix qui a la figure d'une muscade , & qui contient une amande , laquelle étant pilée & exprimée , rend une huile propre pour la brûlure & pour les éresipelles.

Sang-Dragon des Canaries.

On trouve ces deux arbres principalement dans les Isles de Saint Laurens & du Port Saint : le Sang Dragon qui s'en tire est assez beau , mais il est rempli de beaucoup d'ordures. Les habitans du país liquefient cette gomme , puis ils y trempent des petits bâtons gros comme des tuyaux de plume , legers , blancs , afin qu'ils s'en chargent tout autour ; ils les laissent ensuite refroidir , & ils les envoient en Europe ; c'est ce qu'on appelle bois de la Palite.

Pomet.

Ils sont employez pour nettoyer les dents & pour fortifier les gencives.

Bois de la Palite.

On apporte aussi d'Hollande du Sang Dragon faux en petits pains plats , cassans , d'un rouge foncé & luisant ; c'est une composition faite avec plusieurs sortes de gommés , à qui l'on donne la couleur rouge avec le veritable Sang Dragon ou avec le bois du Bresil. On ne doit point employer ce Sang Dragon faux dans la Medecine.

Vertus. Sang-Dragon faux. Pomet.

Le veritable Sang Dragon contient beaucoup d'huile & un peu de sel essentiel.

Il est fort astringent , aglutinant , desiccatif , il arrête les hemorrhagies , les cours de ventre , il deterge & consolide les playes , il fortifie & raffermir les jointures relâchées , il est propre pour les contusions ; on s'en sert exterieurement & interieurement.

Vertus:

S A N G U I S H U M A N U S.

*Sanguis humanus* , en François , Sang humain. Il doit estre tité d'un jeune homme

Sang humain.

R. R r r ij.



fain, puis desséché au Soleil jusqu'à ce qu'il soit dur & qu'on puisse le mettre en poudre : il contient beaucoup de sel volatile & d'huile.

**Vertus.** Il est sudorique & propre pour l'épilepsie, pour les fièvres malignes, pour la pleurésie, pour exciter la sueur : la dose est depuis un scrupule jusqu'à deux ; on s'en sert aussi extérieurement pour résoudre & pour fortifier.

**Dose.**

## S A N I C U L A.

<i>Sanicula</i> , Dod.		<i>Sanicula vulgaris</i> , sive <i>Diapensia</i> , Park.
<i>Sanicula officinarum</i> , C. B. Pit. Tournefort.		<i>Diapensia</i> , Brunf. Matth.
<i>Sanicula</i> , sive <i>Diapensia</i> , Ger.		<i>Sanicula mas</i> , Fuchii, sive <i>Diapensia</i> , J. B. Raii hist.

En François, *Sanicle*.

Est une plante qui pousse de sa racine plusieurs feuilles larges, presque rondes, dures, divisées en cinq parties, dentelées, polies, d'une belle couleur verte luisante, & quelquefois rougeâtre en leurs bords, attachées à des queues longues : il s'éleve d'entr'elles des tiges à la hauteur d'environ un pied, rougeâtres en bas vers la racine, & soutenant en leurs sommitez des petites fleurs composées chacune de cinq feuilles blanches ou rouges disposées en rose. Lorsque ces fleurs sont passées leurs calices deviennent des fruits ronds, composés chacun de deux graines plates d'un côté, voutées de l'autre, hérissées de pointes & s'attachant aux habits. Sa racine est assez grosse en haut & fibrée en bas, noirâtre en dehors & blanche en dedans. Cette plante croît dans les bois, aux lieux ombrageux, elle se plaît en terre grasse & humide, son goût est amer ; elle contient beaucoup d'huile & du sel essentiel.

**Vertus.** Elle est astringente, consolidante, vulnèraire, détersive, propre pour les ulcères internes & externes, pour arrêter les hémorragies, pour les hernies, on l'emploie ordinairement en decoction.

**Etimologie.** *Sanicula* à *sanando*, parce que cette plante est propre pour plusieurs maladies.

## S A N T A L U M.

**Sandal, Santal.** *Santalum*, seu *Sandal*, en François, *Santal*, est un bois dur, pesant, odorant, qu'on nous apporte des Indes en buches mondées de leur écorce ; il y en a de trois espèces ou de trois couleurs différentes, un citrin, un blanc & un rouge. Les arbres d'où ils sortent sont si semblables, qu'on ne les peut discerner que quand on les a dépouillés de leur écorce : ce qui fait croire avec raison qu'ils sont tous trois une même espèce, dont la différence ne vient que des différens climats où ils naissent : Ces arbres sont hauts comme nos Noyers ; leurs feuilles sont semblables à celles du Lentisque ; leurs fleurs sont de couleur azurée tirant sur le noir ; leurs fruits sont gros comme nos cerises, verts au commencement & noircissant à mesure qu'ils meurent, d'un goût fade.

**Santal citrin. Choix.** Le Santal citrin est le meilleur des trois Santaux, il nous est apporté de la Chine, de Siam. On doit le choisir recent, dur, compacte, pesant, de couleur citrine ou tirant sur le jaune, d'une odeur douce & fort agreable. Les Parfumeurs s'en servent.

**Santal blanc. Choix.** Le Santal blanc differe du Santal citrin non seulement en couleur, mais en ce qu'il est bien moins spiritueux & odorant. Il nous est apporté de l'Isle de Timor. On doit le choisir recent, pesant, blanc, & de la plus forte odeur qu'il se pourra.

DES DROGUES SIMPLES. S A 685

Le Santal rouge est le moins odorant de tous; il nous est apporté de Tanafarim & des lieux maritimes de Charamandel en deçà de la riviere du Gange. On doit le choisir recent, dur, compacte, pesant, de couleur rouge foncée, noirâtre en dehors.

Santal rouge.  
Choix.

Les Santaux, & principalement le citrin, contiennent beaucoup d'huile en partie exaltée & du sel essentiel.

Ils sont un peu astringens & particulièrement le rouge, ils fortifient le cœur, l'estomac, le cerveau, ils purifient le sang, ils arrêtent le vomissement; on s'en sert interieurement & quelquefois exterieurement dans les épithemes.

Vertus.

*Santalum* vient du mot Arabe *Sandal*, qui signifie la même chose.

Etimologies

S A N T O L I N A.

*Santolina*, Ang. *prima*, Dod.

*Santolina foliis teretibus*, Pit. Tourn.

*Santolina vulgo*, aliis *creapolina*, Cæf.

*Abrotanum fœmina vulgare*, Park.

Raii histor.

*Abrotanum fœmina foliis teretibus*, C. B.

*Chamacyparissus*, J. Bauh.

En François, *Garderobe*.

*Creapolina*

Est une plante qui pousse comme un petit arbrisseau des tiges ou des verges ligneuses à la hauteur d'un pied & demi, grêles, rameuses, couvertes legerement de laine; ses feuilles sont petites, un peu longues, fort étroites, crenelées, blanchâtres; ses rameaux portent chacun en son sommet une fleur qui, selon M. Tournefort, est un bouquet à plusieurs fleurs jaunes, ramassez en boule, évasez en étoile sur le haut, portez chacun sur un embrion, separez les uns des autres par des feuilles pliées en goutiere, & soustenus par un calice écailleux. Lorsque la fleur est passée, chaque embrion devient une graine un peu longue, rayée, de couleur obscure. Sa racine est ligneuse. Toute la plante a une odeur forte, assez agreable & un goût acré & amer: on la cultive dans les jardins; elle contient beaucoup d'huile exaltée & du sel volatil.

Elle est bonne contre les vers, contre la morsure des serpens & la piqueure des scorpions, pour resister à la corruption, pour fortifier les nerfs; on employe ses feuilles & ses semences en decoction ou en poudre.

Vertus:

*Santolina*, comme qui diroit *Herbe sainte*, à cause de ses vertus.

Etimologies

*Chamacyparissus* à *χαμα*, *humilis*, & *Cyparissus*, comme qui diroit, *potit Cyprés*, parce que cette plante ressemble en quelque maniere à un petit Cyprés.

*Garderobe*, parce qu'elle chasse & tue les vers qui se mettent dans les habits.

S A P H I R U S.

*Saphirus*, | *Sapphirus*, | En François, *Saphir*.

Est une belle pierre precieuse, brillante, diaphane, resplendissante; il y en a de deux especes generales, une appellée Saphir mâle, & l'autre Saphir femelle.

Les Saphirs mâles ont une couleur bleue tirant sur le blanc, ou une couleur d'eau comme celle du Diamant; ces derniers sont appellez Saphirs blancs ou aqueux, ils sont moins recherchez que les bleus.

Saphirs mâles, Saphirs blancs ou aqueux.

Les Saphirs femelles ont une couleur bleue foncée, ils sont les plus estimez, & principalement ceux qui viennent des Indes Orientales, de Calcut, de Pegu, de Bifnagar, de Zeilan; on en trouve aussi en plusieurs lieux des païs Occidentaux, comme aux confins de Boheme & de Silesie; mais ils ne sont pas si beaux ni si par-

Femelles;



faits que les Orientaux, leur couleur est facilement effacée par le feu.

**Fragmens de Saphirs.** On se sert dans la Medecine des fragmens que les Lapidaires font en taillant les Saphirs, ils sont à peu près de la grosseur des têtes d'épingues, rouges, ou noirs; mais il faut preferer les rouges, parce que les noirs sont remplis de mine de fer, ce qu'on apperçoit en les approchant d'une pierre d'Aymant, car ils en sont attirez comme le fer.

**Vertus.** On attribue aux Saphirs beaucoup de vertus qu'ils n'ont point; comme de fortifier le cœur & les autres parties nobles, de purifier le sang, de resister au venin. Leurs qualitez veritables sont d'arrêter les cours de ventre, les hemorrhagies, d'adoucir les fels acres du corps, étant broyez subtilement & pris interieurement. La dose est depuis demi scrupule jusqu'à deux scrupules; on s'en sert aussi dans les colyres, pour dessécher les ulceres des yeux.

**Etimologie.** Le Saphir a pris son nom d'un lieu nommé en Grec Σαπφειρ, d'où l'on en tiroit autrefois.

## S A P H I R E.

**Safir; Zafir.** *Saphre*, ou *Safre*, ou *Zafir*, est un mineral dont il y a deux especes; une appelée *Saphre fin*, & l'autre *Saphre commun*. Le Saphre fin est une pierre assez tendre, de couleur bleuâtre: le Saphre commun est une poudre grise pesante; l'une & l'autre espece viennent des Indes.

**Usages.** Le Saphre fin est employé pour donner une couleur bleuë aux Emaux, à la Fayence, au Verre, pour faire l'Azur; on en colore aussi les faux Saphirs; c'est ce qui luy a fait donner le nom de *Saphre*.

**Etimologie.**

## S A P O.

**Savon.** *Sapo*, en François, *Savon*, est une composition faite avec de l'huile d'Olive la plus grossiere, de l'Amidon, de l'eau de Chaux, & de la lessive tirée des cendres du Kali: on fait cuire le tout ensemble, l'agitant sur le feu jusqu'à ce qu'il soit reduit en une pâte qu'on forme par pains à mesure qu'elle refroidit. Il y en a de plusieurs sortes, qui prennent leurs noms des lieux où l'on les prépare. Le premier & le meilleur de tous est le Savon d'Alican: le deuxième est le Cartagene: le troisieme est le veritable Marseille: le quatrième est le Gayette: le cinquieme est le Toulon, qu'on appelle faussement Savon de Gennes.

**Savons d'Alican, de Cartagene, Marseille, Gayette, Toulon, Gennes. Choix.**

J'ay tiré ces differences de Savon du livre de M. Pomet.

On doit choisir le Savon sec & bien marbré.

Les Savons different suivant la quantité du sel alkali qu'on y a fait entrer, qui le rend plus ou moins penetrant. On en peut préparer avec la lessive du tartre calciné, ou de la cendre gravelée, ou du marc du raisin brûlé; mais alors le Savon étant trop fort, il atendrit & use trop le linge ou les étofes.

**Vertus;** Le Savon est fort resolutif, on l'employe exterieurement pour les duretez de la matrice, pour les loupes & pour les autres tumeurs.

**Savon mou.** Les Marchands vendent encore un Savon mou ou liquide: il y en a de deux especes; un noir ou brun, & l'autre verd. Le premier est fait à Amiens, à Abbeville en Picardie; on le prépare avec des feces d'huile à brûler, de la potée, & de l'eau de chaux. Le second est fait en Hollande avec de l'huile de Chenevis, qui le rend verd. Ce dernier Savon est rare en France.

Les Savons mous servent pour les Bonnetiers.

**Vertus.** Ils sont estimez febrifuges, si l'on en frote la plante des pieds.

On trouve aux Isles Espagnoles, & en terre ferme en Amerique, un petit arbrisseau courbé comme le Bruscus, dont les feuilles ressemblent à celles de la Fougere; son fruit est rond, gros comme une noix, couvert d'une certaine pulpe tenace, laquelle étant ôtée, il demeure une boule ronde, noire, fort dure, & tres-amere au goût.

Ce fruit produit le même effet que le Savon: on met deux ou trois de ces boules dans de l'eau chaude, & l'on en savonne le linge ou les habits. Il s'y fait une grande quantité de mousse ou d'écume, & l'on rend ce qu'on y nettoye fort net. Ces fruits se fondent peu à peu dans l'eau jusqu'à ce qu'il n'y demeure plus rien que des petits noyaux fort durs, lesquels on perce & on les enfle pour faire des chapelets.

*Sapo à sepe, suif;* parce que le Savon ressemble à du suif.

Usages;

Etimologie.

## S A P O N A R I A.

*Saponaria*, Trag. Lac. Ger.

*Saponaria major levis*, C. B.

*Saponaria vulgaris*, J. B. Park.

*Lychnis sylvestris*, que *Saponaria vulgo*,  
P. Tournefort.

*Lychnis Saponaria dicta*, Raii hist.

En François, *Saponaire*,

Est une espece de *Lychnis* ou une plante qui pousse plusieurs tiges à la hauteur d'un pied & demi ou de deux pieds, grêles, rondes, nouées, rougeâtres, se soutenant à peine. Ses feuilles sont larges, nerveuses, semblables à celles du Plantain, mais plus petites, opposées. Ses fleurs naissent comme en ombelles aux sommitez des tiges, composées chacune de cinq feuilles disposées en œillet, ordinairement d'une belle couleur pourprée, quelquefois rosée, quelquefois blanche, odorantes, ayant en leur milieu quelques petites étamines blanches: ces fleurs sont soutenues par des calices oblongs; après qu'elles sont passées il leur succede un fruit envelopé dans le calice, on y trouve beaucoup de semences menues, presque rondes, rouges. Ses racines sont longues, rouges, nouées, serpentant obliquement dans la terre, garnies de quelques fibres semblables à ceux de l'Ellebore noir. Cette plante a un goût nitreux, elle croît proche des rivieres, des étangs, des torrens, le long des ruisseaux, aux lieux sablonneux: on la cultive aussi dans les jardins; elle fleurit aux mois de Juin & de Juillet; elle contient beaucoup de sel essentiel, d'huile & de phlegme.

Elle atténue & deterge puissamment les humeurs, elle excite la sueur, l'urine & Vertus.  
les mois aux femmes; elle est propre pour l'asthme, étant prise en décoction; on s'en sert dans les sternutatoires, on l'applique aussi exterieurement pour resoudre les tumeurs, pour guerir les dartres, la gratelle & les autres demangeaisons.

*Saponaria à Sapone, Savon*, parce que cette plante nettoye & emporte les taches  
de la peau, comme feroit le Savon. Etimologie.

## S A R C O C O L L A.

*Sarcocolla*, en François, *Sarcocolle* ou *Collechair*, est une gomme égrenée en tres-  
petits morceaux, spongieux, de couleur jaunâtre tirant sur le blanc, ressemblant à  
des fragmens de Gomme, ou à de l'Encens qu'on auroit pulverisé grossierement. Sarcocolle;  
Collechair.  
On nous l'apporte de Perse & de l'Arabie heureuse; on dit qu'elle sort d'un arbrisseau épineux, dont les feuilles approchent en figure de celles du Senné, jaunâtres.



- Choix;** Il faut choisir la Sarcocolle recente, en petites larmes ou égrenée, legere, pâle, glutineuse, d'un goût doux, un peu amer, defagreable; elle contient beaucoup d'huile & du sel acide.
- Vertus.** Elle est astringente, deterfive, digestive, aglutinante, consolidante; on l'employe dans les colyres qui servent pour les maladies des yeux, dans les emplâtres, dans les onguents pour les playes.
- Etimologie.** *Sarcocolla* à *Carç*, *caro*, & *κόλλα*, *gluten*, comme qui diroit, *Collechair*; parce que cette gomme est propre pour consolider les chairs.

S A R D A.

*Sarda*, | *Sardina*, | En François, *Sardine*.

Est un petit poisson de mer semblable à l'Enchois, mais un peu plus grand & plus épais: il est couvert de grandes écailles minces, luisantes; sa tête est jaune, son dos est bleu, & son ventre blanc: il ressemble beaucoup à une jeune ou petite Alofe, mais il a moins de largeur: on le trouve communément dans la mer Méditerranée, il est excellent à manger, on en sale une bonne quantité pour les garder & les transporter. Ce poisson sortant de la mer, contient beaucoup de sel volatile & d'huile.

- Vertus.** Il lâche le ventre, il est resolutif, propre pour les tumeurs des gencives & pour les varices, étant écrasé & appliqué dessus.
- Etimologie.** On a appelé ce poisson *Sarda* ou *Sardina*, parce qu'on en envoyoit autrefois beaucoup de Sardaigne.

S A R D O N Y X.

*Sardonix*, | *Sardonichus*, | En François, *Sardoine*.

- Sardoine.** Est une pierre precieuse qui tient de la Cornaline & de l'Onyx: elle est belle, luisante, transparente, de couleur rouge tirant sur le blanc, comme l'ongle de l'homme.
- Choix.** La plus estimée est la plus diaphane; on en apporte d'Egypte, d'Epire, de Babylone, d'Arabie, des Indes, de Boheme, de Silesie.
- Vertus.** La Sardoine est propre pour arrêter le sang & les cours de ventre, étant pulvérisée & prise interieurement. La dose est depuis un scrupule jusqu'à une dragme.
- Dose.**
- Etimologie.** *Sardonix* à *Sarda* & *Onyx*, parce que la Sardoine semble estre une pierre composée de la Cornaline, qu'on appelle en Latin *Sarda*, & de l'Onyx.

S A R G A Z O.

<i>Sargazo</i> , Acostræ, Lugd.	<i>Fucus folliculaceus serrato folio</i> , C. Bauhin.
<i>Lenticula marina ferratis foliis</i> , Lob.	
<i>Acinaria marina</i> 3. species, Imper.	

*Vitis marina*, Theophr.

Est une herbe qui couvre une profonde & spacieuse mer des Indes, appelée *Sargazo*, & qui s'élève sur sa surface environ à la hauteur de la main: elle pousse plusieurs rameaux menus, deliez, gris, s'emmoncelant & s'entortillant les uns avec les autres. Ses feuilles sont longues, minces, étroites, dentelées en leurs bords, de couleur roussâtre, d'un goût approchant de celui de la Percepierre: son fruit est une baye ronde, grosse comme le Poivre, legere & vuide. Cette plante est fort tendre quand on la retire de l'eau; mais elle devient dure & cassante quand elle a esté sechée; on n'y a jusqu'à present découvert aucune racine, mais seulement

ment la marque par où elle a esté rompue quand on l'a tirée de la mer ; il y a néanmoins bien de l'apparence que sa racine est au fond de la mer. Cette herbe , par son abondance , rend la navigation de cette mer fort dangereuse : on en mange en salade.

Elle est fort aperitive , propre pour exciter l'urine , pour briser la pierre du rein & de la vessie , pour la colique nephretique , pour le scorbut , étant mangée & prise en decoction. Vertus.

## S A R G U S .

*Sargus* est un gros poisson charnu & épais qui se trouve dans la mer d'Egypte , sur le rivage , dans le sable : son corps est large , couvert d'écaillés minces , de couleur tirant sur le violet : son ventre est ample , son museau est pointu , ses dents sont grandes & semblables à celles de l'homme : il a une tache noire vers la queue , & son corps est souvent orné de lignes dorées & argentées ; mais ces lignes s'effacent quand il meurt. Il naît dans la mer Adriatique ; on dit qu'il aime tant les Chevres , que s'il les sent , ou qu'il voye leur ombre , il fait des sauts & s'avance pour se jeter dessus. Il se nourrit ordinairement de bourbe , de fange qu'il trouve aux bords de la mer : il est bon à manger , mais sa chair est dure.

On l'estime propre pour l'hydropisie , étant pris en bouillon ; on s'imagine que ses dents étant portées pendues au cou , préservent du mal de dents. Vertus.

*Sargus* à Çapç, caro, parce que ce poisson est fort charnu.

Etimologie.

## S A R S A P A R I L L A .

*Sarsaparilla*, | *Zarzaparilla*, | *Salsaparilla*, | En François, *Sarcepareille*.

*Zarzapa-*  
*rilla*,  
*Salsaparilla*,  
*Sarcepa-*  
*reille*.

Est une racine qu'on nous apporte sèche de la Nouvelle Espagne , en branches ou fibres gros comme une plume à écrire , longs de six ou sept pieds , ronds , ligneux , sans nœuds , durs , ridez , canelez , de couleur grise obscure en dehors , blanche en dedans : ces gros fibres sont attachez par un de leurs bouts à une tête grosse comme le poing , dure , ligneuse , laquelle on rejette sur les lieux comme inutile , car nous en voyons rarement parmi la Sarcepareille. Cette racine étant dans la terre , pousse une espece de smilax ou une plante appelée

*Smilax aspera peruana*, Park.

*Smilax peruviana salsaparilla*, Ger.

*Smilax aspera peruviana*, sive *salsaparilla*, C. B.

*Smilax affinis salsaparilla*, J. B. Raii  
hist.

Sa tige est longue , sarmenteuse , ligneuse , épineuse , pliante , verte , nouée , rampante , rameuse , garnie de tenons ou de mains avec lesquelles elle s'attache comme la Vigne vierge , aux murailles ou le long des arbres voisins ; ses feuilles les plus grandes ont jusqu'à douze doigts de longueur & cinq de largeur , pointues , nerveuses : ses fleurs naissent en grappes , disposées chacune en étoile , de couleur blanche. Quand elles sont passées , il leur succede des bayes grosses comme des Cerises médiocres , rondes , ridées , charnues , vertes au commencement , puis rouges , & enfin noires , d'un goût aigrelet ; elles contiennent un ou deux noyaux osseux , d'un blanc jaunâtre , qui renferment une semence ou amande dure blanche. Cette plante croît abondamment au Perou dans les lieux humides.

La racine de Sarcepareille doit estre choisie en longs fibres bien nourris & bien Choix.  
sèches , gros environ comme une plume à écrire , flexibles , gris en dehors , un



peu ridez , faciles à estre fendus , blancs en dedans , mais bordez de deux rayes rougeâtres , estant bien sains , moëlleux , sans vermoulure , & ne se separant point en petits éclats ni en poussiere : elle contient beaucoup de sel essentiel & d'huile.

Vertus.

Elle est sudorifique , desiccative , propre pour les rumatismes , pour la goutte sciatique , pour arrêter les gonorrhées , pour les scrofules , pour adoucir les accidens de la verole ; on en fait prendre en decoction & quelquefois en poudre.

Sarcepareille de Marignan.

Nous voyons chez les Marchands une autre espece de Sarcepareille qu'on appelle *Sarcepareille de Marignan* : elle est plus grosse & plus ridée que celle du Perou , mais elle est moins bonne.

Etimologie.

*Sarsaparilla* est composé de trois mots Indiens , de *zarfa* qui signifie *ronce* , de *parra* , *vigne* , & de *parilla* , *petite vigne* ; comme qui diroit , *plante qui tient de la vigne & de la ronce*.

## S A S S A F R A S .

*Sassafras* est un bois jaunâtre odorant , d'un goût un peu acre , aromatique , tirant sur celui du Fenouil ; on nous l'apporte en gros morceaux de la Floride , Province de la Nouvelle Espagne où il naît : on le tire d'un arbre appelé par les Indiens *Pavame* , & à qui les François ont donné le nom de *Sassafras* que les Espagnols ont retenu ; cet arbre est si abondant qu'il remplit des forets entieres : il est grand , droit , beau à voir , de la figure & de la grosseur d'un Pin mediocre , couvert d'une grosse écorce raboteuse , rude , rougeâtre , facile à rompre , plus odorant que le bois , & d'un goût beaucoup plus aromatique. Il jette en haut des rameaux chargez de feuilles qui ressemblent au commencement à celles du Poirier , mais qui prennent à mesure qu'elles croissent , la figure de celles du Figuier , de couleur verte obscure , d'une odeur agreable principalement quand elles sont seches ; son fruit est oblong , ridé , attaché à une longue queue ; ses racines sont étendues , éparfées à fleur de terre , tantôt plus grosses , tantôt moins grosses selon la grandeur de l'arbre , legeres , fort odorantes. Cet arbre croît aux lieux maritimes temperéz , comme aux Havres de sainte Helene & de saint Matthieu.

Favame.

Choix.

On doit choisir le Sassafras couvert de son écorce , car elle a plus de vertu que le bois , recent , odorant , de couleur jaunâtre tirant sur le blanc , d'un goût aromatique un peu piquant : il contient beaucoup d'huile exaltée , & du sel volatil ou essentiel.

Vertus.

Il est incisif , penetrant , aperitif , sudorifique , cardiaque ; il résiste au venin , il fortifie la veue & le cerveau ; il est propre pour la goutte sciatique , pour les catarres , étant pris en decoction ou en infusion.

Etimologie.

*Sassafras* est peut-estre une corruption de *Saxifraga* , comme pour dire , arbre ou bois dont les vertus approchent de celles du Saxifrage.

## S A T U R E I A .

*Satureia sativa* , J. B. Raii hist. Pit. Tournefort.

*Cunila sativa*.

*Satureia hortensis* , Park.

*Satureia domestica* , Eist.

*Satureia sativa hortensis* , Ger.

*Satureia hortensis* , sive *cunila sativa* Plinii , C. B.

En François , *Sariete* , | *Sadrée* , | *Savorée*.

Est une plante qui pousse des tiges ou petites verges à la hauteur d'un pied ou d'un pied & demi , rondes , rougeâtres , un peu velues ; ses feuilles sont petites , oblon-

gues, semblables à celles de l'hysope, un peu velues, percées de beaucoup de petits trous, mais qui ne traversent point, d'une odeur approchante de celle du Thim mais plus foible, d'un goût un peu piquant, agreable: ses fleurs sont petites, formées en gueule, clairsemées dans les aisselles des feuilles, tout-à-fait semblables à celles du Thim, de couleur blanche tirant sur le purpurin. Lors qu'elles sont passées, il leur succede des semences menues presque rondes, enfermées dans des capsules qui ont servi de calice aux fleurs; sa racine est petite, simple, ligneuse: on cultive cette plante dans les jardins potagers, car elle est souvent employée dans les sauces. Elle contient beaucoup de sel essentiel ou volatile, & d'huile exaltée.

Elle est aperitive, penetrante, attenuante; elle fortifie l'estomac, elle aide à la respiration, elle excite l'urine & les mois aux femmes; elle appaise les douleurs des oreilles, elle resout les tumeurs, elle fortifie les nerfs & la veue; on s'en sert interieurement & exterieurement. Vertus:

*Satureia à saturare, saouler*, parce qu'on emploie cette plante dans les alimens. Etimologie-

S A T Y R I U M.

<p><i>Satyrium primum</i>, Brunf.  <i>Cynosorchis major</i>, Ger.  <i>Cynosorchis latifolia hianse cucullo major</i>, C. B.  <i>Orchis mas latifolia</i>, Fuch. <i>vel major</i>, Lon.</p>	}	<p><i>Cynosorchis prior</i> Dodonæi, J. B.  <i>Cynosorchis major latifolia</i>, Park.  <i>Orchis &amp; testiculus canis officinarum</i>, Ama, <i>Latifolia</i>, Eyster.                  En François, <i>Testicule de Chien</i>.</p>	<p><i>Testiculus canis.</i></p>
--	---	--	---------------------------------

Est une espece d'Orchis ou une plante dont les feuilles sont larges, grasses, presque semblables à celles du Lis; sa tige croît à la hauteur de plus d'un pied, anguleuse, portant en sa sommité beaucoup de fleurs disposées en épi, de couleur rouge tirant sur le purpurin, marquetée de points purpurins; ses racines sont deux bulbes pendantes en forme de testicules, une desquelles est grosse & bien nourrie: l'autre est plus petite & ridée: elles sont toutes deux couvertes en dessus par des fibres; cette plante croît dans les bois, dans les champs, dans les vignobles, dans les prez; sa racine est en usage dans la Medecine.

On doit la choisir recente, bien charnue, moëlleuse, blanche en dedans, cueillie au Printemps ou en Automne: elle contient beaucoup d'huile & du sel volatile ou essentiel, on la confit dans du sucre pour la conserver, ou bien on la fait secher & on la reduit en poudre quand on veut s'en servir. Choix.  
Satyrium  
confit.

Elle est propre pour exciter la semence & pour disposer à la conception, étant mangée confite ou prise en poudre, depuis un scrupule jusqu'à une dragme. Vertus.  
Dose.

*Satyrium à œdn*, *membrum virile*, parce que les racines de cette plante ont la figure des testicules d'un animal, & qu'elles excitent la semence. Etimologies

*Cynosorchis ex uvæis, canis, & œgæis, testiculus*, comme qui diroit, *Testicule de chien*.

S A U R U S.

*Saurus*, | *Saura*, | *Lacerta maritima*, | En François, *Laizard de mar*.

Est un poisson long d'environ un pied, rond & ayant la figure d'un Laizard de terre, excepté qu'il n'a point de pieds. Sa tête est menue & ronde, son museau est oblong & pointu, sa bouche est grande & garnie de petites dents; ses yeux sont de mediocre grandeur, ronds & jaunes dorez; son dos est de couleur verte noirâtre,



son ventre est blanchâtre, & ses costez jaunes : il est marbré par tout comme les serpents, de taches rouges, bleues, jaunes, dispersées par tout son corps.

Il y a deux especes de Laizard de mer ; un qu'on trouve dans la mer Méditerranée, & l'autre dans la mer Rouge ; ils se plaisent l'un & l'autre dans les lieux bourbeux ; ils se nourrissent de chair d'animaux, ou de petits poissons ; ils sont bons à manger, leur chair est molle.

Vertus. Ils sont apertifs & résolutifs.

Étymologie.

*Saurus vel Saura* à *Saūex*, *Lacerta*, *Laizard*.

## S A X I F R A G A.

<i>Saxifraga</i> , Brunf.		<i>Saxifraga alba radice granulosa</i> , J. B.
<i>Saxifraga alba</i> , Ger.		<i>Saxifraga rotundifolia alba</i> , C. B. Pit.
<i>Saxifraga alba vulgaris</i> , Park.		Tournefort.
<i>Saxifraga alba Tuberosa radice</i> , Cluf.		<i>Sedum foliis subrotundis crenatis</i> , Saxi-
hist.		<i>fraga alba dicta</i> , Raii hist.

En François, *Saxifrage*,

Est une plante qui pousse des feuilles presque rondes, dentelées ou crenelées en leurs bords, ressemblant un peu à celles du Lierre terrestre, mais plus grasses & plus blanches, attachées à des queues médiocrement longues & velues. Il s'éleve d'entre elles des petites tiges à la hauteur d'environ un pied, rondes, tendres, velues, purpurines, rameuses, portant en leurs sommitez des petites fleurs à cinq feuilles, disposées en rose, de couleur blanche. Quand cette fleur est passée il paroît un fruit presque rond, qui contient dans deux loges des semences fort menues. Sa racine jette plusieurs fibres, au haut desquels sont attachez des petits tubercules gros comme des grains de Coriandre, ou un peu plus gros, de couleur en partie purpurine rougeâtre, en partie blanche, d'un goût tirant sur l'amer : on appelle vulgairement ces tubercules, *grains* ou *semences de Saxifrage*. Cette plante croît aux lieux herbeux incultes, sur les montagnes, aux vallées ; elle fleurit au mois de May, elle est un peu visqueuse ; ses feuilles sont plus grandes & ses tiges plus hautes en certaines terres qu'en d'autres ; mais elles sont ordinairement petites ; elle contient beaucoup de sel essentiel & d'huile.

Vertus.

Elle est fort apertive, propte pour la pierre, pour les obstructions, pour exciter les urines & les mois aux femmes, étant prise en decoction.

Étymologie.

*Saxifraga* à *Saxis*, *pierres*, & *frangere*, *briser*, comme qui diroit, *Plante qui brise les pierres*. On a donné ce nom à cette plante & à plusieurs autres, soit parce qu'on a cru qu'elles étoient propres à briser ou dissoudre les pierres du rein & de la vessie, soit parce que quelques-unes d'elles sortent des fentes des rochers, & qu'elles semblent les percer par leurs racines.

## S C A B I O S A.

<i>Scabiosa vulgaris major</i> , Dod. Ger.		<i>narum</i> , C. Bauhin.
<i>Scabiosa vulgaris pratensis</i> , Park.		<i>Scabiosa major communior hirsuta folio</i>
<i>Scabiosa pratensis hirsuta</i> , <i>qua effici-</i>		<i>laciniato</i> , J. B. Raii hist.

En François, *Scabieuse*,

Est une plante qui pousse de sa racine des feuilles oblongues, larges, velues, laciniées

par les costez comme celles de la Roquette. Il s'éleve d'entr'elles des tiges à la hauteur de deux ou trois pieds, rondes, velues, vuides, revêtues de quelques feuilles semblables à celles d'en bas, mais plus petites. Ces tiges soutiennent en leurs sommets des fleurs disposées en bouquets ronds, composez de fleurons inégaux, de couleur bleue ou purpurine, ou d'un bleu mourant. Quand ces fleurs sont passées il leur succede des manieres de têtes verdâtres composees de capsules qui contiennent chacune une semence oblongue, surmontée d'une couronne. Sa racine est longue. Cette plante croît dans les blez, dans les champs, dans les prez, elle contient du sel essentiel & de l'huile.

Elle est sudorifique, cordiale, pectorale; elle resiste au venin, elle est bonne pour l'asthme, pour la petite verole. **Vertus.**

*Scabiosa à scabie, gale*, parce qu'on pretend que cette plante est propre pour guerir la gale. **Etimologie.**

SCAMMONIUM.

<i>Scammonium,</i>		<i>Scammonia,</i>		En François, <i>Scammonée,</i>
<i>Scamnoneum,</i>		<i>Scammonia,</i>		

Est un suc resineux concret, ou une gomme grise brune qui découle par incision de la racine d'un grand Liseron étranger appelé

<i>Convolvulus Syriacus,</i> & <i>Scammonia</i>		<i>Scammonia Syriaca,</i> C. B.
<i>Syriaca,</i> Mor. hist. P. Tournef.		<i>Scammonium Syriacum,</i> Ger.
<i>Scammonia Syriaca, flore majore convol-</i>		<i>Scammonia Syriaca legitima,</i> Пак.
<i>vuli,</i> J. B. Raii hist.		

Cette plante pousse plusieurs tiges longues, grêles, sarmenteuses, rampantes, s'attachant & s'entortillant autour des arbrisseaux voisins. Ses feuilles sont larges, pointues, triangulaires, ou formées en cœur, lisses, d'un beau verd, attachées à des queues courtes. Ses fleurs naissent dans les aisselles des feuilles; elles ont la figure d'une cloche, de couleur purpurine ou blanche, belles, agreables à la veue: quand elles sont passées il leur succede des fruits presque ronds, membraneux, contenant dans leur cavité des semences anguleuses, noires: sa racine est longue, grosse comme le bras, grise brune en dehors, blanche en dedans, garnie de fibres, remplie d'un suc blanc ou laiteux, comme aussi toute la plante, d'une odeur forte: elle croît abondamment en plusieurs lieux du Levant, mais principalement aux environs d'Alep ou de saint Jean d'Acree, en terre grasse.

Quand le suc est sorti de la racine de la plante par les incisions qu'on y a faites, on le met épaisir ou évaporer au Soleil jusqu'à ce qu'il soit reduit en forme solide.

On doit choisir la scammonée nette, legere, tendre, friable, resineuse, grise, se reduisant facilement en une poudre grise cendrée, d'une odeur fade, defagreable, d'un goût un peu amer; elle contient beaucoup d'huile & du sel essentiel. **Choix.**

Elle est fort purgative; elle évacue par bas les humeurs bilieuses, acres, serueuses, melancoliques ou tartareuses. La dose est depuis quatre grains jusqu'à dix-huit. **Vertus. Dose.**

SCANDIX.

<i>Scandix,</i> Dod.		Pit. Tournefort.
<i>Scandix semine rostrato vulgaris,</i> C. B.		<i>Pecten Veneris, sive Scandix,</i> Ger.
		S S l f iij



*Scandix vulgaris*, sive *Pecten Veneris*, | *Pecten Veneris*, J. Bauh. Raii hist.  
Park. En François, *Peigne de Venus*,

Est une plante dont les feuilles sont découpées menu à peu près comme celles de la Coriandre, d'un goût douçâtre un peu acré, attachées à des queues assez longues : ses tiges croissent à la hauteur d'environ un pied, grêles, rameuses, velues, vertes en haut, rougeâtres en bas : elles soutiennent en leurs sommets des ombelles ou parasols, sur lesquels sont attachées des petites fleurs à cinq feuilles blanches, disposées en fleur de lys. Lorsque la fleur est passée il paroît un fruit composé de deux parties semblables à des aiguilles : sa racine est grosse comme le petit doigt, simple, blanche, d'un goût doux. Cette plante croît entre les bleds, dans les champs, dans les vignobles ; elle contient beaucoup de sel essentiel ; elle est dans sa vigueur aux mois de May & de Juin ; quelques-uns en mangent.

Vertus. Elle est aperitive, vulnèraire, digestive, résolutive, propre pour exciter l'urine, pour les maladies de la vessie, étant prise en decoction.

Étimologies. *Scandix* vient du Grec *σκανδισ*, qui signifie la même chose.  
*Pecten veneris*, parce que les fruits de cette plante qui sont faits en éguille, étant proches l'un de l'autre, semblent ranger comme les dents d'un peigne.

## S C A R A B E U S.

Escarbot. *Scarabeus stercorum*, en François, *Escarbot*, est une grosse mouche qui se tient ordinairement sur les excréments & qui en tire sa nourriture. Quelques-uns l'employent dans la Médecine après l'avoir préparée : cette préparation consiste à la bien laver, à la faire mourir & sécher au soleil, & à la réduire en poudre subtile ; elle contient beaucoup d'huile & de sel volatile.

Vertus. Elle est résolutive & astringente, propre pour raffermir & fortifier les fibres ou ligamens des yeux relâchés, étant appliquée & donnée intérieurement. La dose est depuis demi scrupule jusqu'à demi dragme.

Dose. On prépare une huile d'Escarbot en faisant infuser & bouillir cet insecte dans de l'huile de lin, on coule ensuite l'huile, & l'on s'en sert avec du coton pour adoucir & refondre les hémorrhoides, pour raffermir l'anus quand il est relâché.

## S C A R A B E U S S T R I D U L U S.

Haneton. *Scarabeus stridulus*, en François, *Haneton*, est une espèce d'Escarbot ou une grosse mouche qu'on voit paroître au Printemps dans les hayes & sur les arbres, elle est grosse comme le pouce & longue comme une grosse fève, de couleur obscure, rougeâtre ou noire : on tient que son origine vient des Chenilles ; elle contient beaucoup de sel volatile & d'huile.

Vertus. Le Haneton est fort aperitif, propre pour la pierre, pour la gravelle, étant séché, pulvérisé & pris intérieurement. La dose est depuis demi scrupule jusqu'à demi dragme.

Dose. *Scarabeus à rugosité*, *Escarbot, stridulus*, parce que cette mouche fait du bruit en volant.

## S C A R U S.

*Scarus* est un gros poisson de mer, ruminant, large, épais, presque rond, approchant en figure du Sargus ; son corps est couvert de grandes écailles minces de couleur bleue, noirâtre sur le dos, & blanche vers le ventre ; il est armé vers ses

DES DROGUES SIMPLES: SC 695

nageoires de plusieurs aiguillons; ses yeux sont grands, sa bouche est mediocre, ses dents sont larges comme celles de l'homme; il vit d'herbes, d'alga, il ne mange aucun poisson. On croit qu'il est le seul poisson qui rumine; quelques-uns le mettent entre les especes de Perche. Il habite les rochers, en Sicile, en Asie, en Grece. Il est bon à manger, sa chair est tendre, friable, facile à digerer.

Son foye est estimé propre pour la jaunisse, pour lever les obstructions, étant mangé ou seché, reduit en poudre & pris dans du vin blanc. Vertus.

SCECACHUL.

*Secacachul*, Renodei.  
*Sisarum Syriacum*, C. Bauh.

*Secacul Arabum & Maurorum*, sive *Pastinaca Syriaca*, Rauvvolf. Lugd. Ap. *Pastinaca Syriaca.*

Est une plante étrangere que les Arabes appellent tantost *Locachium*, tantost *Lichimium*, tantost *Alithimum*; sa tige est basse & noueuse, portant des feuilles semblables à celles du Terebinte; ses fleurs ressemblent à la Violette, mais elles sont plus grandes: Quand elles sont tombées, il leur succede des grains noirs gros comme des pois, appelez *Culcul* ou *Kilkil*, empreints d'un suc doux. Sa racine est noueuse & nerveuse. Cette plante croît contre les racines des arbres aux lieux ombrageux, elle est fort rare. *Locachium.*  
*Lichimium.*  
*Alithimum.*

Ses grains appelez *Culcul* sont propres pour exciter la semence & pour hâter la conception, étant mangez; on employe aussi sa racine aux mêmes usages. Vertus;

*Secacachul* est un nom Arabe.

SCHÆNANTHUM.

*Schœnanthum*,  
*Schœnanthos*,  
*Fœnum Camelorum*,

*Juncus odoratus*,  
*Palea de Mecha*,  
*Stramen Camelorum*,

En François, *Schœnante*, ou *Jonc odorant*.

*Jonc odorant.*

Est une espece de Jonc ou de Gramen qui croît en si grande quantité en Nabathée Province de l'Arabie heureuse, & au pied du Mont Liban, qu'on la fait servir de fourage & de litiere pour les Chameaux; sa tige est haute d'environ un pied, divisée en plusieurs tuyaux durs, de la grosseur, de la figure & de la couleur de la paille d'orge, étant plus menue vers le haut; ses feuilles sont longues d'environ demi pied, étroites, roides, pointues, de couleur verte pâle: ses fleurs naissent en ses sommités rangées à double rang, petites, veloutées, de couleur rouge incarnate, belles à voir. Sa racine est petite, dure, seche, noueuse, garnie de filamens longs, blancs: toute la plante, & particulièrement sa fleur, est fort odorante, d'un goût piquant, penetrant & tres-aromatique; on doit preferer dans la Medecine la fleur au reste de la plante. Il faut la choisir recente, nette, odorante, legere, de belle couleur, d'un goût piquant & aromatique; elle contient beaucoup d'huile exaltée & de sel volatile. Choix;

Elle est incisive, attenuante, penetrante, deterfive, elle resiste à la malignité des humeurs, elle est vulnereuse, elle leve les obstructions, elle excite l'urine & les mois aux femmes; on s'en sert interieurement & exterieurement. Vertus.

Comme cette fleur est quelquefois extrêmement rare, on peut luy substituer les branches du Jonc les plus blanches, les plus odorantes, & celles qui approchent le plus du goût de la fleur.



Etimologie. *Schamantkos* à ρῆνϑ, *juncus*, & ἄθῆν, *flos*, c'est à dire fleur de Jonc.

## S C I Æ N A.

*Sciana*, | *Umbra*, | *Umbrina*, est un grand poisson de mer long d'environ six pieds, & pesant ordinairement soixante livres; il naît dans l'Océan & dans la mer Méditerranée; il est couvert d'écaillés qui paroissent rangées obliquement. Celuy de l'Océan est de couleur de fer, & celuy de la mer Méditerranée de couleur argentine & dorée; sa tête est grande & grosse, ses dents sont longues, rondes, aigues, menues; son dos est armé de deux aiguillons: il a tant de ressemblance avec le poisson appellé en Latin *Coracinus*, & en François, *Durdo*, qu'on les prend l'un pour l'autre dans les Poissonneries; ils different pourtant en grandeur. On trouve dans sa tête des pierres assez grosses. Il vit de poissons. Il est fort bon à manger & de facile digestion.

**Vertus.** Les pierres qui se trouvent dans sa tête sont aperitives & propres pour la pierre, pour la gravelle, étant broyées & prises interieurement. La dose est depuis demi scrupule jusqu'à deux scrupules; on s'en fert aussi en amulette pour la colique.

## S C I L L A.

**Scille.** *Scilla*, en François, *Scille*, est une espece d'Ornithogalum, ou une plante dont il y a deux especes.

La premiere est appellée

<i>Scilla major</i> , Cast.		<i>Scilla vulgaris radice rubra</i> , C. B.
<i>Scilla rubra magna vulgaris</i> , J. Bauh.		<i>Scilla rubra</i> , sive <i>Pancreatium verum</i> ,
Raii hist.		Park.
<i>Pancreatium</i> , Clus. Dod. Ger.		<i>Scilla femina</i> , Plinio.
<i>Ornithogalum maritimum</i> , seu <i>Scilla radice rubra</i> , Pit. Tournef.		<i>Squilla</i> , Brunf. En François, <i>Scille rouge</i> .

**Premiere espece.** Elle pousse des feuilles longues de plus d'un pied, larges presque comme la main, charnues, fort vertes, remplies d'un suc visqueux & amer; il s'éleve de leur milieu une tige à la hauteur d'environ un pied & demi, droite, portant en sa fommité des fleurs à six feuilles blanches disposées en rond: lorsqu'elles sont passées, il paroît en leur place des fruits presque ronds, relevez de trois coins & diviséz interieurement en trois loges remplies de semences noires. Sa racine est un oignon ou une bulbe grosse comme la tête d'un enfant, composée de lamines épaisses, rougeâtres, succulentes, visqueuses, rangées les unes sur les autres, ayant en dessous plusieurs gros fibres.

**M. Tournefort.**

La seconde espece est appellée

<i>Scilla</i> , Dod.		<i>Scilla radice alba</i> , C. B.
<i>Scilla mascula</i> , Plinio.		<i>Scilla magna alba</i> , J. B. Raii hist.
<i>Scilla alba</i> , Park.		<i>Scilla minor</i> , Cast.
<i>Scilla Hispanica</i> , Clus.		<i>Ornithogalum maritimum</i> , seu <i>Scilla radice alba</i> , Pit. Tournef.
<i>Scilla Hispanica vulgaris</i> , Ger. Emac.		En François, <i>Scille blanche</i> .

**Seconde espece.** Elle differe de la precedente espece en ce que ses feuilles sont moins grandes, en ce que sa racine est moins grosse & de couleur blanche; elle est aussi moins commune. Les Scilles croissent aux lieux sablonneux proche de la mer, en Espagne, en Portugal,

DES DROGUES SIMPLES. SC. 697

tugal, en Sicile, en Normandie; on nous en apporte de différentes grandeurs. On doit les choisir recentes, de grosseur mediocre, bien saines, bien nouries, cueillies vers le mois de Juin, pesantes, fermes, empreintes d'un suc visqueux; amer & acre; elles contiennent beaucoup de sel essentiel, d'huile & de phlegme, peu de terre.

Elles sont incisives, atténuantes, détersives, aperitives, elles résistent à la pourriture, elles excitent l'urine & les mois aux femmes, elles rarefient les phlegmes de la poitrine, étant prise intérieurement en decoction ou en substance, on les applique aussi extérieurement pour la teigne: on trouvera les manieres de les preparer dans ma Pharmacopée universelle.

M. Tournefort a rangé les Scilles sous le genre de l'Ornithogalum; on en faisoit auparavant luy un genre separé.

*Scilla à αείλω, arefactio*, parce que les Scilles croissent en des lieux arides, sablonneux, secs; ou bien à *αείλω, molestus sum*, parce que cet oignon pique & irrite par son acrimonie les endroits où l'on l'applique: on pretend même que si on le coupe avec un couteau de fer ordinaire, ce couteau sera empoisonné; c'est pourquoy les Auteurs demandent ordinairement dans les preparations des Scilles, qu'on separe leurs lamines avec un couteau d'ivoire ou de bois.

SCINCUS.

*Scincus marinus*, en François, *Scinc marin*, est un petit animal amphibie ressemblant à un petit Laizard, ou plutôt à un petit Crocodile, long comme la main, un peu plus gros que le pouce, couvert de petites écailles de couleur argentine, principalement sous le ventre, ayant comme des bandes brunes en travers sur le dos; sa tête est oblongue, & à peine surpasse t-elle son cou en grosseur; ses yeux sont petits, penetrans; son museau est plus pointu que celui du Laizard, couvert d'écailles comme tout le reste du corps: sa gueule est beaucoup fendue, garnie de petites dents blanches & rouges; son ventre est large & ample, sa queue est ronde & courte, il a quatre jambes d'environ un pouce de hauteur, ses pieds ressemblent beaucoup à des petites mains ayant chacune quatre doigts; il va quelquefois dans l'eau, quelquefois sur la terre: quelques Auteurs l'ont appellé *Crocodilus minor*; il naît dans le Nil, en Egypte & en plusieurs autres lieux; il se nourrit de fleurs aromatiques, il ne croît jamais plus grand que comme nous le voyons: on luy ouvre le ventre, on en ôte les entrailles, & on le remplit de Polium ou de quelque autre herbe seche & aromatique afin de le conserver. Il contient beaucoup de sel volatile & d'huile.

On doit choisir les Scincs gros, longs, larges, assez pesans, entiers, bien sechez, recens: plusieurs preferent leurs reins à tout le reste du corps, mais ils sont également bons par tout.

Ils sont propres pour resister au venin, pour exciter la semence étant pris intérieurement en poudre. La dose est une dragme.

*Scincus* vient du Grec *σύνκνος*, qui signifie la même chose.

SCIRPUS.

<i>Scirpus altissimus</i> , Pit. Tournefort.	<i>Juncus aquaticus maximus</i> , Ger.
<i>Juncus maximus</i> , sive <i>scirpus major</i> , C. B.	
Raii hist.	
<i>Holoschanos</i> Theophrasti, Lugd. Desc.	<i>Juncus levis maximus</i> , Park.
	<i>Juncus maximus holoschanos</i> , J. B.
	<i>Mariiscus</i> Plinii.



Est le plus grands des joncs liffes, ou une plante aquatique qui ne porte point de feuilles, mais qui pousse plusieurs tiges plus hautes qu'un homme, grosses comme le petit doigt, droites, rondes, sans nœuds, vertes, liffes, finissant en pointe, remplies de moëlle blanche, portant en leurs sommitez des fleurs à plusieurs étamines rouffes, disposées en maniere d'épis larges par bas, & pointus en leur cime comme en pains de sucre, entremêlées de feuilles en écailles; il leur succede des semences grosses comme celles du Millet, triangulaires, ramassées l'une contre l'autre, & formant ensemble une tête; ses racines sont longues, grosses, nouées, rampant dans la terre, de couleur rouge-brune en dehors, blanche en dedans. Cette plante croît dans les marais, dans les étangs, dans les rivieres & aux autres lieux aquatiques. On s'en sert pour un grand nombre d'ouvrages, elle contient beaucoup d'huile, peu de sel.

Vertus.

Ses sommitez fleuries, ses semences & ses racines sont astringentes & un peu narcotiques, propres pour arrêter les cours de ventre & les hemorrhagies, étant prises en decoction.

Etimologies

*Scirpus* à *sirpo*, id est, ligo, je lie; parce que le jonc sert à lier beaucoup de choses.

*Juncus* à *jungendo*, seu *ligando*, par la même raison.

*Holoschanos* ex ὄλσ, totus, & ἄϊνσ, *juncus*, comme qui diroit, véritable jonc.

## SCLAREA.

<i>Sclarea</i> , Tab. Ico. Pit. Tournef.		<i>Orminum sativum</i> , Fuch.
<i>Sclarea hortensis</i> , Gesn. Ap.		<i>Gallitrichum</i> sive <i>Horminum</i> , Ger.
<i>Horminū Sclarea dictū</i> , C. B. Raii hist.		<i>Orvala</i> , Dod.
<i>Horminum sativum vulgare</i> , sive <i>Sclarea</i> , Park.		<i>Gallitrichum sativum</i> ; J. B. <i>Matrisalvoia major</i> , Col.

En François, *Toutebonne*, | *Orvale*,

Est une plante qui pousse une tige à la hauteur d'environ deux pieds, grosse presque comme le petit doigt, quarrée, roide, velue, remplie de moëlle blanche, divisée en aïles ou en rameaux opposez les uns aux autres: ses feuilles sont grandes, larges, velues, blanchâtres, ridées, rudes, larges en leur base & diminuant peu à peu jusqu'à une pointe obtuse, legerement crenelées en leurs bords, attachées à des queues longues, principalement celles d'en bas, qui sortent de la racine les autres sont opposées deux à deux le long de la tige & des branches: ses fleurs naissent en ses sommitez verticillées, & disposées comme en épis longs: chacune d'elles est en gueule, ou formée en tuyau découpé par le haut en deux levres, de couleur bleuë, soutenu sur un calice glutineux divisé en cinq pointes. Quand ces fleurs sont tombées il leur succede des semences assez grosses, presque rondes, liffes, polies, roufsâtres, enfermées dans des capsules qui ont servi de calices aux fleurs: sa racine est simple, ligneuse, garnie de fibres, de couleur obscure, d'un goût qui n'est point desagréable, mais qui échauffe la bouche. Toute la plante a une odeur forte & un goût amer; on la cultive dans les jardins, elle contient beaucoup d'huile exaltée & de sel essentiel ou volatil.

Vertus;

Elle est aperitive, hysterique, propre pour exciter les mois aux femmes, pour faciliter l'accouchement, étant prise en decoction: sa fleur étant infusée dans du vin ou dans de la biere, donne à ces liqueurs un goût approchant de celui du muscat;

DES DROGUES SIMPLES. SC 699

mais ceux qui en boivent en sont facilement enyvrez, à cause des parties volatiles ou sulfureuses de la fleur qui se sont jointes à celles de la boisson.

*Sclarea* à *σκληρῆς*, *durus*, *siccus*, parce que la tige de cette plante est dure & peu succulente.

SCOLYMUS.

*Scolymus chrysanthemos*, C. Bauh. Pit. Tournef.

*Scolymus*, Theophrasti. *sive Eryngium luteum Monspeliensium*, Park.

*Spina alba*, J. B. Raii hist.

*Carduus chrysanthemos*, Dod. Ger.

*Carduus chrysanthemos Narbonensis*, Ger.

*Ascolimbros*, Bellonio.

*Eryngium luteum Monspeliensium*.

En François, *Epine jaune*.

Est une plante qui pousse une tige à la hauteur d'un pied & demi, velue, divisée en plusieurs rameaux; ses feuilles qui sortent les premières de sa racine, sont longues, assez larges, sinueuses, éparées à terre, vertes, marbrées de taches blanches, épineuses, rendant du lait; mais celles qui garnissent la tige & les rameaux sont plus courtes, plus épineuses, plus roides, plus rudes, découpées profondément. Sa fleur, selon M. Tournefort, est un bouquet à demi fleurons jaunes, dorez, separez les uns des autres par une feuille, & soutenus par un calice à plusieurs feuilles en écaille. Quand cette fleur est passée, il luy succede une tête composée de plusieurs semences larges, plates, pailleuses, envelopées par le calice. Sa racine est longue, grosse comme le pouce, tendre, de couleur fauve, empreinte d'un suc laiteux, doux & agreable au goût; les cochons en sont friants. Cette plante croît dans les païs chauds, principalement aux environs de la mer; elle est commune au Languedoc, en Italie: elle contient beaucoup de phlegme & d'huile, mediocrement du sel.

Sa racine est aperitive & propre pour exciter la semence.

*Scolymus* à *σκολιός*, *asper*, parce que cette plante est épineuse.

*Chrysanthemos* à *χρυσός*, *aurum*, & *ἄνθος*, *flos*, comme qui diroit, à fleur dorée.

Vertus. Etimologie.

SCOMBRUS.

*Scombrus*, | *Scomber*, | En François, *Maquereau*.

Est un poisson de mer fort connu dans les Poissonneries, il est long d'environ un pied, gros du moins comme le bras, couvert d'une belle peau bleue sur le dos & argentine vers le ventre, sans écailles; sa tête est ronde, sa bouche est assez grande, ses dents sont petites, sa machoire inferieure est receue dans la superieure, se fermant en facon de boîte; ses yeux sont grands & jaunes. On le trouve souvent dans le sable & entre les pierres sur le rivage: on le pêche pendant qu'il n'est qu'à la grosseur où nous le voyons; mais celui qui échape aux pêcheurs croît fort grand & gros.

Sa chair est compacte, un peu visqueuse, de bon suc & d'un goût agreable, nou- rissante; elle contient beaucoup d'huile & de sel volatil.

Le Maquereau est aperitif & resolutif.

*Scombrus* à *σκόμβος*, qui signifie la même chose.

Etimologie.

On a donné le nom de Maquereau à ce poisson, parce qu'on tient qu'aussi-tôt que le Printemps est venu, il a coutume de suivre les petites Alofes qui sont appellées vulgairement Vierges, & de les conduire à leurs mâles.



## S C O R D I U M.

*Scordium*, Dod. C. B. J. B.  
*Scordium verum*, Gefn. hort.  
*Scordium legitimum*, Park.

*Chamadrys palustris canescens*, seu *Scordium officinarum*, Pit. Tournef.

Est une espece de Germandrée, ou une plante qui pousse plusieurs tiges quarrées, velues, rameuses, inclinées vers terre, & serpentantes; ses feuilles sont rangées deux à deux le long des branches, oblongues, plus grandes que celles du Chamadrys ordinaire, dentelées en leurs bords, molles, velues, blanchâtres; ses fleurs sont petites, en gueule, elles naissent dans les aisselles des feuilles le long des tiges & des branches; chacune d'elles est un tuyau évasé par le haut & prolongé en levre, découpé en cinq parties, de couleur rouge: après que cette fleur est passée, il luy succede quatre semences menues, presque rondes, enclôses dans une capsule qui a servi de calice à la fleur. Sa racine est fibreuse & serpentante sous terre. Toute la plante a une odeur d'ail & un goût amer astringent: elle croît aux lieux humides, marécageux, le long des fosses remplis d'eau; elle fleurit ordinairement au mois de Juillet. Elle contient beaucoup de sel essentiel & d'huile.

**Vertus.** Elle est détergative, astringente, vulnèraire, sudorifique, elle résiste au venin, elle excite les mois aux femmes, elle adoucit les douleurs de la goutte, elle préserve de la pourriture; on s'en sert extérieurement & intérieurement en poudre ou en decoction.

**Etimologie.** *Scordium* à *σκόρδον*, *Allium*, parce que cette plante a une odeur d'Ail.

## S C O R O D O N I A.

*Scorodonia*, Cord. hist.  
*Scorodonia*, sive *Salvia agrestis*, Ger.  
 Raii hist.

*Scorodonia*, sive *Scordium alterum quibusdam*, & *Salvia agrestis*, Park.

*Sphacelus*.

*Salvia agrestis*, sive *Sphacelus*, Dod.

*Scordotis*, sive *Scordium folio salvia*, J. B.  
*Scordium alterum*, sive *Salvia agrestis*,  
 C. Bauh.

*Chamadrys fruticosa sylvestris melissa folio*,  
 Pit. Tournefort.

*Salvia sylvestris*, Trag.

Est une espece de Germandrée ou une plante qui pousse plusieurs tiges à la hauteur de deux ou trois pieds, quarrées, velues, noirâtres ou tirant sur le purpurin, remplies d'une moëlle blanche; ses feuilles ressemblent en quelque façon à celles de la Sauge, mais elles sont plus larges & plus molles, approchantes de celles de la Melisse, velues, de couleur verte brune, entourée de fort petites dents, d'un goût amer: ses fleurs sont en gueule, disposées comme celles du *Scordium* & de la même figure, de couleur herbeuse ou d'un blanc pâle; elles sont suivies par des semences presque rondes, noirâtres, enfermées quatre dans une capsule qui a servi de calice à la fleur. Sa racine est ligneuse, flexible, fibreuse. Cette plante a une odeur aromatique tirant sur celle de l'Ail: elle croît dans les bois montagneux, contre les hayes & aux autres lieux incultes; elle contient beaucoup de sel essentiel & d'huile à demi exaltée.

**Vertus.** Elle est sudorifique, vulnèraire, apertive, elle résiste à la malignité des humeurs, à la gangrene, elle refout les tumeurs, on s'en sert extérieurement & intérieurement.

**Etimologie.** *Scorodonia*, sive *Scordotis* à *σκόρδον*, *Allium*, parce que cette plante a une odeur d'Ail.

## SCORODOPRASUM.

*Scorodoprasum dictum*, J. B. Raii hist. | *Allium sphaerico capite folio latiore, sive*  
*Scorodoprasum primum*, Clusii, Ger. | *Scorodoprasum alterum*, C. B.  
 emac. | *Ampeloprasum*, Dod.  
*Scorodoprasum, sive Alliporrurn*, Ad. | En François, *Ail poireau*.

Est une plante qui tient de l'Ail & du Poireau, sa tige croît à la hauteur de deux ou trois pieds, grosse en bas comme le doigt, diminuant peu à peu en montant à la maniere du Jonc; ses feuilles sont semblables à celles du Poireau, mais plus grandes; le sommet de sa tige porte une tête spherique couverte d'une envelope membranceuse comme en l'Oignon, enfermant un amas de fleurs pressées les unes contre les autres en peloton: ces fleurs en s'épanouissant laissent paroître chacune six petites feuilles blanches; lesquelles étant passées, il leur succede des petits fruits relevez de trois coins remplis de semences noires semblables à celles de l'Oignon. Sa racine est une bulbe grosse comme un Oignon, envelopée dans plusieurs tuniques blanches, se separant par côtes comme l'Ail, d'une odeur forte & d'un goût piquant. On cultive cette plante aux païs chauds, on l'employe dans les alimens; elle contient beaucoup de sel essentiel ou volatile & de l'huile.

Elle a l'odeur, le goût & les vertus du Poireau & de l'Ail, elle est fort ap- **Vertus,**  
 eritive & propre pour exciter l'urine & les mois aux femmes, elle atténue la pierre du rein & de la vessie, elle résiste au venin, étant prise interieurement, on peut aussi l'appliquer exterieurement pour faire meurir & percer les absçés.

*Scorodoprasum à σκородον, Allium, & πορρον, Porrurn*, comme qui diroit, *Ail* Etimologie  
*Poireau*.

## SCORODOTHLASPI.

*Scorodotblaspi, Ulyssis Aldroandi*, J. B. | *Thlaspi Allium redolens*, Mor. hist. Pit.  
 Raii hist. | Tournesfort.

Est une espece de Thlaspi ou une petite plante qui pousse de sa racine beaucoup de feuilles ressemblantes en quelque maniere à celles du Bellis; quelques-unes d'elles sont legerement laciniées, d'autres sont entourées de petites dents, d'autres sont sans dents & sans découpures, nerveuses, vertes; il s'éleve d'entr'elles des petites tiges revêtues de feuilles & portant en leurs sommités des fleurs composées de quatre petites feuilles blanches & d'un pistile qui devient ensuite un fruit aplati en bourse ovale, renfermant des graines presque rondes & aplaties: sa racine est simple, blanche, garnie de quelques fibres. Toute la plante a une odeur d'Ail & un goût agreable, laissant un peu d'acreté dans la bouche: on la cultive dans les jardins.

Elle est fort aperitive & propre pour résister à la pourriture. **Vertus.**

*Scorodotblaspi à σκородον, Allium, & Thlaspi*, comme qui diroit, *Thlaspi sentant* Etimologie,  
 l'*Ail*.

## SCORPIO.

*Scorpio*, | *Scorpius*; | En François, *Scorpion*.

Est un petit insecte terrestre gros environ comme une Chenille, & ressemblant à une petite Ecrevissè, de couleur blanche, ou jaunâtre ou noirâtre; sa tête est large & attachée immédiatement au haut de sa poitrine; ses yeux sont si petits qu'à peine peut-on les voir; son corps a la figure d'un petit œuf, il se soutient sur huit pates,



dont les deux plus grandes sont faites en forme de bras, fourchues comme celles des Ecrevisses; sa queue est longue, nouée & armée en son extrémité d'un aiguillon long, crochu, fort pointu, creux, percé d'un petit trou par où en piquant il pousse une gouttelette de liqueur blanche, virulente, venimeuse, dont le réservoir est dans une vessie placée au haut de l'aiguillon ou au bout de la queue. Cet animal est fort commun dans les pays chauds, comme en Italie, en Espagne, au Languedoc, en Provence. Il habite les trous des murailles & de la terre. Il se nourrit de vers, d'herbes: il y en a de plusieurs espèces. On trouve en Amérique des Scorpions qui sont dix fois plus grands que les nôtres, mais ils ne sont pas si venimeux: on en voit aussi qui sont aîlez; ceux-là tuent les Araignes, les Laizards, les Serpens.

Scorpions  
de l'Améri-  
que.  
Scorpions  
aîlez.  
Piqueure du  
Scorpion,  
Venin.  
Remedes.

La piqueure du Scorpion fige peu à peu le sang par un acide qu'elle y a jeté, en sorte qu'elle en empêcheroit la circulation & causeroit la mort infailliblement, si l'on n'étoit pas secouru. Les remedes sont l'application du Scorpion écrasé sur la piqueure dès qu'elle a été faite, car si l'on retarde ce remede quelque temps, il sera inutile de le faire, à cause que le venin ayant eu le temps de pénétrer les chairs & de s'insinuer dans les vaisseaux, il ne pourra plus être en état de retourner dans le Scorpion comme il fait quand la piqueure est toute recenté. Il faut alors avoir recours à la Theriaque, au Mithridat, & pour mieux faire encore, au sel volatil de Vipere.

Le Scorpion contient beaucoup de sel volatil & d'huile, on le fait secher après l'avoir tué & avoir séparé le bout de sa queue, puis on le réduit en poudre.

Vertus.  
Dose.

Il est propre pour exciter l'urine, pour chasser le sable du rein & de la vessie, pour résister à la malignité des humeurs, pour provoquer la sueur. La dose est depuis demi scrupule jusqu'à demi dragme; on s'en sert aussi extérieurement pour résoudre, pour fortifier. On noyé des Scorpions vivans dans de l'huile d'amande amere, & on les y laisse infuser pour faire l'huile de Scorpion, comme on le peut voir dans ma Pharmacopée universelle.

Etimologie.  
M. de la  
Duquerie.

*Scorpio*, *Scorpius*, *σκορπίος* ἢ τὸ σκορπίειν τὸν ἴον, quod jaculum, sive venenum spargat hoc insecti genus.

## SCORPIOIDES.

<i>Scorpioides</i> , Dod. Gal.	Bauh. Raii hist.
<i>Scorpioides bupleuri folio</i> , C. Bauh. Pit.	<i>Scorpioides bupleuri folio minor</i> , pluribus
Tournefort.	<i>corniculis asperis</i> , Park.
<i>Scorpioides siliqua campoide hispida</i> , J.	En François, <i>Chenille</i> .

Est une petite plante basse qui pousse plusieurs tiges ou rameaux tendres, longs d'environ un pied, anguleux, un peu velus, s'épandant au large ou se couchant sur la terre, s'élevant rarement, revêtus de quelques feuilles oblongues, semblables à celles de la Percefeuille; mais plus grasses & moins nerveuses, d'un goût approchant de l'aigre. Ses fleurs sont attachées à des pedicules longs comme la main, petites, legumineuses, jaunes; elles sont suivies par des gouffes velues & ayant la figure d'une Chenille roulée sur elle-même, de couleur obscure quand elles sont meures; chacune de ces gouffes est composée de plusieurs pieces attachées bout à bout, & contenant chacune une semence ovale. Sa racine est menue. Cette plante croît dans les pays chauds, aux lieux secs, arides, montagneux, au Languedoc.

Vertus:

On prétend que son fruit guerisse la piqueure du Scorpion, étant écrasé & appliqué dessus; mais on ne doit pas s'assurer sur ce remede.

DES DROGUES SIMPLES. SC 705

*Scorpioïdes à Scorio*, parce que les gouffes de cette plante ont quelque ressemblance avec la queue d'un Scorpion. Etimologie.

*Siliqua Campoide à campe*, *Chenille*, à cause que ces mêmes gouffes ont la figure d'une Chenille.

SCORPIUS.

*Scorpius*, Theophrasti, Lugd.

*Scorpius*, sive *Nepa*, Anguil.

*Genistella spinosa vulgaris*, Ger. emac.

*Genistella spinosa affinis Nepa quibusdam*, J. B.

*Genista spartium majus brevioribus & longioribus aculeis*, P. Tournef.

*Genistella spinosa major brevibus aculeis*, C. Bauh.

*Genista spinosa major vulgaris, seu Scorpius*, Theophrasti, *quam Gaza Nepam* *transfudit*, Park. Raii hist.

En François, *Genest piquant*.

Est une espece de *Genista Spartium* ou un arbrisseau qui s'éleve à différentes hauteurs suivant les lieux où il naît, il pousse des verges de couleur verte-brune, rayées, garnies de toutes parts d'un grand nombre d'épines de différentes grandeurs, mais toutes dures & fort piquantes: il paroît aussi au Printemps quelques petites feuilles étroites & pointues, mais elles tombent en fort peu de temps pour faire place aux épines. Ses fleurs sont legumineuses, petites, jaunes ou pâles, elles sont suivies par des capsules fort courtes, dans lesquelles se trouvent quelquefois des semences pâles qui ont la figure d'un petit rein. Sa racine est ligneuse, pliante. Cette plante croît aux lieux incultes en France, en Allemagne, en Italie, en Espagne.

Ses fleurs & sa semence sont apertives, détersives, propres pour la gravelle, pour exciter l'urine, pour les maux de la rate. Vertus.

On a nommé cette plante *Scorpius*, à cause de ses épines qui sont pointues & piquantes comme la queue d'un Scorpion. Etimologie.

SCORPIUS MARITIMUS.

*Scorpius maritimus*, | *Scorpio piscis*, | En François, *Scorpion de mer*.

Est un poisson oblong, rond, gros en haut, menu devers la queue, pesant deux ou trois livres, couvert d'écaillés si petites, qu'à peine les voit-on, de couleur rougeâtre, excepté au ventre où il est blanc; sa tête est grande, grosse, anguleuse, osseuse, armée de plusieurs aiguillons tres-penetrans, deux desquels sont placez sur les sourcils comme des cornes; sa gueule est grande, ses machoires sont garnies de dents mal rangées; son dos est couvert de pointes: il vit de poissons. Il croît dans la mer Rouge jusqu'à quatre pieds de longueur. Sa piqueure est venimeuse, elle cause de l'enflure accompagnée de grandes douleurs: on applique dessus de la Theriaque, & l'on en fait prendre par la bouche. Sa chair est ferme, un peu cartilagineuse, bonne à manger, succulente, nourrissante, principalement quand il a esté pêché en temps froid proche des rochers en eau claire.

Il donne une liberté de ventre à ceux qui en mangent, son fiel est estimé bon pour exciter les mois aux femmes, étant appliqué avec du coton sur l'ombilic; il est propre aussi pour la gale, pour dissiper les verrues. Vertus:

On trouve quelquefois dans sa tête une pierre qu'on dit estre bonne pour la squinancie, étant prise en poudre. Etimologie.

Le nom de ce poisson ne luy a pas esté donné à cause d'aucune ressemblance qu'il ait avec le petit insecte terrestre qu'on appelle Scorpion, mais parce que sa tête &



son dos sont garnis d'aiguillons qui ont la malignité de celui du Scorpion.

## S C O R P O E N A.

*Scorpaena*, | *Scorpis*, est un poisson de mer que quelques-uns ont cru estre la femelle du Scorpion marin, parce qu'il est fait à peu près comme luy; mais c'est une autre espece de Scorpion beaucoup plus petit, sa couleur est cendrée ou brune: il est si vif que quand on en a separé le cœur & les entrailles, il remue encore quelque temps; il se nourrit d'alga. Sa piqueure n'est point venimeuse. Il est bon à manger.

Vertus. Son fiel a la même vertu que celui du Scorpion marin precedent.

## S C O R Z O N E R A.

	<i>Scorzoneræ</i> , Dod. Lob. Raii hist.	<i>Tragopogon Hispanicus</i> , sive <i>escorzoneræ</i> aut <i>scorzoneræ</i> , J. B. <i>Tragopogon peregrinus vel Hispanicus</i> , Gefn. hort.
	<i>Scorzoneræ latifolia sinuata</i> , C. Bauh.	
	P. Tournefort.	
<i>Scorzoneræ</i> .	<i>Scorzoneræ Hispanica major</i> , Park. <i>Viperaria sive scorzonera Hispanica</i> , Ger.	

En François, *Scorzonaire*, | *Cercifi d'Espagne*.

Est une plante qui pousse une tige à la hauteur de deux pieds, ronde, canelée, vuide, se divisant en plusieurs rameaux longs, couverts legerement d'un peu de laine; ses feuilles sont longues, assez larges, semblables à celles de la Barbède Bouc, lisses, embrassant leur tige par leur base, quelquefois un peu sinueuses & crépées, nerveuses, finissant par une pointe longue & étroite, d'un verd obscur; ses fleurs naissent aux sommets de ses branches, chacune d'elles est formée en bouquet à demi fleurons jaunes portez sur un calice un peu long, grêle, approchant en figure d'un balustre composé de feuilles en écailles. Cette fleur est suivie par des semences longues, deliées, blanches, garnies chacune d'une aigrette: la racine est longue d'un pied, simple, grosse comme le pouce, noire en dehors, blanche en dedans, tendre, facile à rompre, charnue, succulente, laiteuse, douce au goût, bonne à manger quand elle est cuite, fort employée dans les cuisines en carême. On cultive cette plante dans les jardins potagers; elle croît en Espagne sans culture, aux lieux humides & dans les bois montagneux: elle contient beaucoup de sel essentiel.

M. Tournefort.

Vertus. Elle est estimée propre contre la morsure de la vipere & des autres serpens, pour resister au venin, pour exciter la sueur, l'urine & les mois aux femmes, pour l'épilepsie, pour la petite verole, pour la peste.

Etimologie. *Scorzoneræ ab Escorso*, mot Catalan qui signifie *Vipere*; parce qu'on se sert de cette plante contre la morsure de la vipere.

## S C R O L L U S.

*Scrollus* est un poisson de riviere plus petit que la Perche, rougeâtre sur le dos, verdâtre aux côtez avec plusieurs points rouges, blanc sous le ventre: on le trouve dans le Danube, il est fort bon à manger, mais on ne s'en sert point dans la Medecine.

## S C R O P H U L A R I A.

<i>Scrophularia</i> , Matth. Dod.	<i>Scrophularia major</i> , Brunf. Ger.
	<i>Scrophularia</i>





## S E C A L E.

*Secale*, | *Secla*, | *Briza*, | en François, *Ségle*,

Est une plante dont il y a deux especes ; la premiere est appellée

<i>Secale</i> , Ger. J. B.		<i>Secale hybernum vel majus</i> , C. B. Raii
<i>Secale vulgatus</i> , Park.		hist. P. Tournefort.
<i>Olyra</i> , Cord. in Diosc.		<i>Rogga sive Secale</i> , Dod.
<i>Tipha cerealis</i> & <i>Tipha Theophrasti</i> ,		<i>Siligo</i> , Brunf. Ruel. Lon.
<i>porta</i> .		

Premiere  
espece.

Elle pousse plusieurs tiges ou tuyaux à la hauteur d'un homme & plus haut ; droits, fermes, portant peu de feuilles, longues, plus étroites que celles du bled : ses fleurs naissent aux sommitez des tiges par paquets, composées de plusieurs étamines jaunes, & rangées en épis. Quand ces fleurs sont passées il leur succede des grains oblongs, grêles, de couleur brune en dehors, blancs & farineux en dedans. Les épis du Seigle sont plus longs, plus grêles, plus fermes & plus aplatis que ceux du froment ; les racines sont des fibres deliez : on cultive cette plante par tout dans les terres sablonneuses ; on la seme au commencement de l'hyver ; on se fert de sa graine pour faire du pain & pour la Medecine ; elle contient beaucoup d'huile & du sel essentiel ou volatile.

Farine de  
Segle.  
Vertus.  
Son de Se-  
gle.  
Vertus.  
Pain de  
Segle.  
Vertus.

La farine de Seigle est propre pour ramolir les tumeurs, pour resoudre, étant employée en cataplasme.

Le son de Seigle est deterfif, émollient, propre pour les cours de ventre, pour adoucir les acretez de la poitrine, étant pris en décoction par la bouche & en lavement.

Le pain de Seigle est employé quelquefois dans les cataplasmes, pour amolir, pour resoudre, pour fortifier. La croute du pain de Seigle rotie est propre pour nettoyer les dents.

La seconde espece de Seigle est appellée

Seconde espece.	<i>Secale alterum</i> , Lugd.		<i>Siligo estiva</i> , Trag.
	<i>Secale vernum vel minus</i> , C. B. Pit. Tournefort.		<i>Rogga sive secale estivum</i> , Dod.

Cette espece differe de la precedente en ce que n'étant semée qu'au Printemps, elle croît plus petite en toutes ses parties.

Etimologie. *Secale à secare, couper*, parce qu'on coupe cette plante au temps de la moisson.

## S E C U N D I N Æ M U L I E R I S.

*Secundina seu secunda mulieris*, en François, *Arriere-fais*.

*Secunda* ;  
Arrierefais.  
Chorion &  
Amnios.

Est un corps charnu, membraneux & sanguinolent, large & orbiculaire comme une assiette, épais, d'un pouce, composé du Placenta & des membranes Chorion & Amnios, dans lequel estoit situé & enveloppé l'enfant dans le ventre de sa mere ; cet arrierefais est attaché à l'ombilic de l'enfant par un cordon gros comme le petit doigt & long d'un pied ; c'est par là que le fœtus reçoit la plus grande partie de sa nourriture. Dès que l'enfant est sorti du ventre de la mere, on tire ce cordon & l'on attire l'arrierefais ; il doit estre bien entier, il a quelques usages en Mede-

DES DROGUES SIMPLES. SE 707

cine : on préfere celui qui vient à la naissance d'un garçon, à celui d'une fille ; Choiz. on doit le choisir nouvellement forti, d'une femme saine & vigoureuse, entier, beau : il contient beaucoup de sel volatile & d'huile.

On l'applique tout chaud sortant de la matrice sur le visage pour en effacer les lentilles ; on en fait distiler de l'eau au bain Marie, pour les taches du visage ; on s'en sert aussi interieurement étant seché & mis en poudre pour l'épilepsie, pour hâter l'accouchement, pour appaiser les trenchées. La dose est depuis demi scrupule jusqu'à deux scrupules. Vertus. Dose.

*Secundine*, seu *secunda*, parce que l'arrierefois est la seconde chose qui sort dans l'accouchement. Etimologies

*Chorion* à *χελον*.

*Ammios* ab *ἀμν*⊙, *agnus*, parce que cette membrane est molle & tendre comme la peau d'un agneau naissant.

SECURIDACA.

<i>Securidaca lutea major</i> , C. Bauh. Pit. Tournefort.	<i>Securidaca flore luteo</i> , <i>siliqua lata oblonga</i> , J. B.
<i>Securidaca genuina</i> , Raii hist.	
<i>Securidaca majus</i> , sive <i>securidaca major</i> vera, Park.	
	<i>Hedysarum majus</i> , Ger. Lugd.
	<i>Pelecinus</i> , Gef. hort.

Est une plante qui pousse de sa racine plusieurs tiges à la hauteur d'un pied & demi, rameuses, s'inclinant & se couchant à terre ; les feuilles sont oblongues, rangées plusieurs le long d'une côte terminée par une seule feuille, semblables à celles des Lentilles ; ses fleurs sont legumineuses, jaunes, disposées en ombelles aux sommitez des tiges ; il leur succede des gouffes longues, étroites, droites, plates, relevées, d'une bordure, & composées de plusieurs pieces coupées en quarré, & attachées bout à bout : on trouve dans chacune de ces pieces une semence coupée aussi en quarré, mais échançrée d'un costé, de couleur rougeâtre & d'un goût amer ; sa racine est longue, blanche, garnie de quelques fibres. Cette plante croît aux lieux incultes, dans les champs, entre les blés. M. Tournefort.

Sa semence est propre pour fortifier l'estomac, pour lever les obstructions, pour resister à la malignité des humeurs, étant prise en poudre ou en decoction. Vertus.

On a nommé cette plante *Securidaca*, à cause qu'on a prétendu que sa semence avoit la figure d'un instrument propre à couper, lequel on appelle *securis*. Etimologies

*Pelecinus* *πλεκίν*⊙, id est *securidaca*.

SEDUM.

<i>Sedum majus vulgare</i> , C. B. J. B. Pit. Tournefort. Raii hist.	<i>Sempervivum majus</i> , Ger. Dod. En François, <i>Joubarbe</i> .

Est une plante basse qui pousse des feuilles oblongues, grosses, grasses, pointues, charnues, pleines de suc, attachées contre terre à leur racine, toujours vertes, s'étendant beaucoup au large, disposées en rose ; il s'éleve de leur milieu une tige à la hauteur d'environ un pied ou plus haute, droite, assez grosse, revêtue de feuilles semblables à celles d'en bas, mais plus étroites & plus pointues : cette tige se divise vers la sommité en quelques rameaux qui portent des fleurs à plusieurs feuilles disposées en rose, de couleur purpurine. Elles sont suivies par des fruits



M. Tournefort. composez de plusieurs gaines ramassées en maniere de teste, & remplies de semences fort menues; sa racine est petite & fibreuse: cette plante croît sur les murailles, sur les toits des maisons: elle contient beaucoup de phlegme & d'huile, peu de sel.

Vertus. Elle est fort rafraîchissante, incrassante, astringente, propre pour les inflammations, pour adoucir les douleurs de la brûlure, de la goutte, des cancers.

Etimologies *Sedum à sedendo*, parce que cette plante est comme assise sur les toits & sur les murailles où elle naît: ou bien *sedum à sedando*, parce qu'elle appaise les douleurs & les inflammations.

*Sempervivum*, parce que la Joubarbe conserve sa vigueur & sa verdeur en hyver aussi bien qu'en Eté.

*Jovis barba.* *Joubarbe* vient de ce qu'on appelloit autrefois cette plante *Jovis barba*.

## S E D U M M I N U S.

*Sedum minus hæmatodes*, Tab. Ger. Raii hist.

*Sedum minus luteum folio acuto*, C. B. Pit. Tournefort.

*Sedum minus flore luteo*, J. B.

*Sempervivum minus*, Dod. Gal. *primum*, *Aizoon minus*, Lugd.

*Aizoon hæmatoides*, Lob. Ico.

*Vermicularis & crassula minor vulgaris*, sive *illecebra major*, Park.

En François, *Triquemadame*,

Est une espèce de petite Joubarbe, ou une plante qui pousse plusieurs petites tiges grasses, charnues, tendres, rampantes, revêtues de beaucoup de petites feuilles, épaisses, oblongues, grasses, pointues, bleuâtres ou rougeâtres, remplies de suc: ses fleurs sont petites, à plusieurs feuilles disposées en rose au sommet des branches, de couleur jaune: il leur succede un petit fruit rempli de semences. Sa racine est petite, fibree, noirâtre. On cultive cette plante dans les jardins, parce qu'on en mêle dans les salades; mais elle croît aussi naturellement sur les murailles: elle contient beaucoup de phlegme & d'huile, peu de sel.

Vertus. Elle est humectante, rafraîchissante.

## S E L E N I T E S.

*Aphroselenon.* *Selenites*, | *Aphroselenon*, | est une pierre mediocrement dure, assez polie, blanche, luisante, quelquefois rayée, tantôt grande, tantôt petite, ayant en son milieu la figure d'une Lune. On prétend que cette figure croît & décroît suivant le cours de la Lune; ce que j'ay remarqué estre faux; elle naît en Arabie.

Vertus. Quelques Astrologues croyent qu'elle est bonne pour les maladies de la tête; pour fortifier le cerveau; mais elle n'a point d'autre qualité que celle d'une matiere alkaline, propre à adoucir l'acreté des humeurs, à arrêter les hemorrhagies & les cours de ventre, étant prise interieurement: on ne s'en sert guere dans la Medecine.

Etimologie. *Selenites*, à *σεληνη*, *Luna*, parce que cette pierre est marquée d'une figure de la Lune.

## SEMEN CONTRA VERMES.

*Semen contra vermes,*  
*Semen contra,*  
*Semen cina,*  
*Semenzina,*

*Semen Santonicum,*  
*Semen sanctum,*  
*Semen Zedoaria,*

En François,

*Poudre à vers,*  
*Semence contre les vers,*  
*Santoline,*

*Semencine,*  
*Barbotine,*  
*Xamoline,*

Est une semence menuë, oblongue, verdâtre, d'une odeur defagreable, d'un goût amer & assez aromatique : elle nous est envoyée sèche de Perse ; elle naît à une plante dont les feuilles sont tres-petites, & qui croît dans les prez au Royaume de Boutan. M. Tavernier.  
Pomet.

Il faut choisir cette semence recente, bien nourrie, nette, d'une odeur assez forte : elle contient beaucoup d'huile & de sel essentiel ou volatile. Choix.

Elle est fort propre pour faire mourir les vers du corps, étant prise interieurement ; elle excite les mois aux femmes, elle abat les vapeurs : la dose est depuis demi scrupule jusq'à une dragme. Vertus.  
Dose.

## SEMEN MOSCHI.

*Semen moschi*, en François, *Ambrette*, ou *Graine musquée*,

Est une semence grosse à peu près comme celle du Millet, ayant la figure d'un petit rein, de couleur brune, d'une odeur de musc & d'ambre, d'un goût tant soit peu amer : elle nous est apportée sèche de la Martinique & d'Egypte ; elle naît à une espece de Kermia, ou à une plante étrangere appellée Ambrette,  
graine musquée.

*Kermia Egyptiaca semine moschato,*  
 P. Tournefort.

*Alibaa Egyptiaca moschata,* *Abelmosch dicta,* Mor.

*Belmuscus Egyptia,* Honorio Bello,  
 J. B.

*Alcea Egyptiaca villosa,* C. B.

*Alcea Egyptia moschata,* Park.

*Abelmosch seu Mosch Arabum,* Velling.

Raui hist.

*Abelmosch Egyptiorum sive Abutilon* *Abutilon*  
 Avicenna Ponæ Ital. *Avicenna*

Cette plante pousse une tige à la hauteur d'un pied & demi, rameuse, velue, blanche : ses feuilles sont de grandeurs inégales, approchant de celles de la Guimauve, mais laciniées ou découpées profondement, & sinueuses : ses fleurs sont semblables à celles de la Mauve, de couleur jaune dorée : il leur succede des fruits oblongs, pointus, noirâtres, lesquels s'ouvrent dans leur maturité par la pointe en plusieurs parties qui contiennent chacune une loge remplie de semences : on les separe & on les fait secher. Les Egyptiens appellent cette graine *Mosch* ou *Abelmosch*, c'est à dire, *Graine de musc* : elle est employée principalement chez les Parfumeurs.

Il faut la choisir nouvelle, entiere, bien nourrie, d'une odeur assez forte & suave : elle contient beaucoup d'huile exaltée, & du sel volatile.

Les Egyptiens s'en servent interieurement pour fortifier le cœur, l'estomac, le cerveau, pour exciter la semence : elle donne une bonne odeur à la bouche quand



S E N E C I O.

<i>Herba pap-</i> <i>pa.</i>	<p><i>Senecio vulgaris</i>, Park. Raii hist.  <i>Senecio minor vulgaris</i>, C. Bauh. Pit.                  Tournefort.  <i>Senecio vulgaris</i>, sive <i>Erigeron</i>, J. B.</p>	<p><i>Erigeron</i>, Ger.  <i>Erigeron secundum</i>, Dod.  <i>Senecium &amp; herba pappi</i>, Germ.                  En François, <i>Senecion</i>,</p>
---------------------------------	---	---

Est une plante fort commune, qui pousse une ou plusieurs tiges à la hauteur d'environ un pied, rondes, canelées, quelquefois rougeâtres, rameuses, revêtues de feuilles oblongues, découpées, dentelées, rangées alternativement, & attachées sans queue, se terminant en une pointe obtuse, de couleur verte obscure : ses fleurs naissent aux sommets des branches ; chacune d'elles est un bouquet à plusieurs fleurons jaunes, disposées en étoile. Cette fleur passe en peu de temps, & il luy succede des graines garnies d'aigrettes blanches, soutenues par le calice de la fleur, & formant toutes ensemble une tête blanche. Sa racine est fibrée. Cette plante croît dans les champs, le long des chemins, dans les jardins ; elle fleurit au Printemps ; elle contient beaucoup d'huile & de phlegme, médiocrement du sel essentiel.

**Vertus.** Elle est emolliente, humectante, rafraîchissante, aperitive, vulnèraire ; on s'en sert en decoction par la bouche, en lavement & en fomentation.

**Etimologies** *Senecio* à *senesco*, je vieillis, je blanchis ; parce que les têtes de cette plante blanchissent sur la fin, à cause des aigrettes des semences, & représentent la tête d'un vieillard.

*Erigeron*, ab *her*, Vere, & *gero*, *senescens*, comme qui diroit, *Vieillard du Printemps* ; parce que les têtes de cette plante blanchissent au Printemps.

**Pappus.** *Herba Pappi*, quasi *herba papposa*, parce que les testes de cette plante sont couvertes de beaucoup d'aigrettes, ou d'une matière lanugineuse & blanche, qu'on appelle en Latin *Pappus*.

Le nom de *Papa*, que les enfans donnoient autrefois à leur pere, vient du même mot, à cause que la tête d'un pere vieillard ressemble, par la blancheur de ses cheveux, à la tête du *Senecion* chargée de ces aigrettes.

S E N E C T A A N G U I U M.

*Senecta*, | *Senectus Anguinium*, | en François, *Dépouille de Serpent*,

**Dépouille de Serpent.** Est une peau que le serpent quitte quand il muë ; on la trouve entre les pierres, dans la terre, sous les racines des arbres ; on l'estime plus quand elle vient de la vipère, que des autres serpens ; elle contient un peu de sel volatile & d'huile.

**Vertus.** On s'en sert pour les douleurs des oreilles, des dents & des yeux en infusion ou en decoction ; quelques femmes grosses en portent vers les reins pour empêcher l'avortement ; & aux cuisses pour faciliter l'accouchement, mais elle n'y produit aucun effet.

**Etimologie.** *Senecta* à *senescere*, vieillir, parce que cette dépouille est une vieille peau.

S E N E M B I.

**Iguana.** *Senembi*, | *Iguana*, | est un Laizard de l'Amérique, long d'environ quatre pieds, & large de demi pied, quelquefois plus grand, quelquefois plus petit : sa

peau est couverte de petites écailles d'une belle couleur verte, marquée ou verte de taches blanches & noirâtres; sa tête est longue d'environ deux doigts, ses yeux sont grands, vifs, noirs, son museau & sa langue sont gros, ses dents sont petites & noires. On trouve dans sa tête des petites pierres, & souvent dans son estomac une pierre grosse comme un œuf; son cou est gros & court. Cet animal est si vif, que quand on l'a dépouillé de sa peau & qu'on luy a coupé la queue, il remue encore, il faut luy donner plusieurs coups à la tête pour le tuer: il se cache dans les arbres.

Les pierres qu'on trouve dans sa tête sont fort estimées dans le païs pour atténuer & inciser la pierre du rein & de la vessie; la dose est une dragme. Vertus.  
Dose.

## S E N N A.

*Senna,* | *Sena,* | *Folium Orientale,* | En Arabe, *Abalzemer,* | En François, *Senné.*

Est une petite feuille oblongue qu'on nous apporte sèche de plusieurs endroits, elle naît sur un petit arbrisseau dont il y a deux especes.

Le premier est appelé

*Senna Alexandrina, sive foliis acutis,* C. | *Sena,* J. B. Raii hist.  
Bauh. Pit. Tournef. | *Sena Alexandrina,* Park.

En François, *Senné Oriental* ou *Senné de Levant.*

Il pousse des tiges à la hauteur d'un pied & demi ou de deux pieds, ligneuses, desquelles sortent alternativement des côtes ou queues grêles garnies d'un côté & d'autre de feuilles opposées, oblongues, pointues, d'un verd jaunâtre; ses fleurs sont composées de cinq feuilles jaunes disposées en rond; il leur succede des gouffes membraneuses, courbes, aplaties, de couleur obscure, contenant quelques semences semblables le plus souvent à des pepins de raisins, noires ou blanches, séparées entr'elles par des petites cloisons: ces gouffes sont appelées *Follicules de Senné.* Sa racine est longue & menue. Cet arbrisseau croît aux Indes Orientales, en Egypte, en Alexandrie, en Perse, en Arabie, aux païs fort chauds. Premiere  
espece.  
  
M. Tourne-  
fort.  
Follicules de  
Senné.

Le second est appelé

*Senna Italica, sive foliis obtusis,* C. B. | *Sena Italica,* Park.  
Pit. Tournefort. | *Sena Florentina,* J. B.  
*Sena nostras,* Cæsalp. Raii hist.

Il differe du precedent en ce que ses feuilles sont plus grandes, plus nerveuses, larges & obtuses par le bout. Il croît en Italie & en plusieurs autres lieux de l'Europe. Seconde  
espece.  
Pomet.

Nous voyons chez les Marchands trois sortes de Senné, le premier & le meilleur de tous est appelé *Senné de Seyde*, parce qu'il a esté cultivé en Seyde au Levant; ou *Senné de la Palte*, parce que le Senné qui vient du Levant paye au Grand Seigneur un tribut que les Turcs appellent Palte. Senné de  
Seyde,  
Senné du  
Levant,  
Senné de la  
Palte.

Le second est appelé *Senné d'Alexandrie* ou *de Tripoli*, parce qu'il naît en ce païs-là, il est verd, rude, peu odorant; il rend moins de teinture que le precedent & il a moins de qualité. Senné d'Alexandrie.  
Senné de

Le troisieme est appelé *Senné de Moca*, parce qu'on l'apporte de Moca; ou *Senné Moca*, Moca,



Senné de la Pique. *de la pique*, à cause de la figure de ses feuilles, car elles sont étroites & pointues en façon de pique, une fois plus longues que celles du véritable Senné du Levant. Cette dernière espèce est la moins bonne.

Choix. Le Senné du Levant est préférable à tous les autres : il doit être choisi récent, en feuilles la plus part entières ou les moins brisées, de grandeur médiocre, nettes, les moins remplies de buchettes & de feuilles mortes, douces au toucher, de couleur verte-jaunâtre, d'une odeur assez forte, d'un goût un peu visqueux & désagréable, donnant à l'eau une forte teinture.

On se sert aussi des follicules du Senné ; elles doivent être choisies grandes, récentes, entières, de couleur verdâtre tirant sur le jaune.

Vertus. Les feuilles & les follicules du Senné contiennent beaucoup d'huile & de sel. Elles purgent par bas les humeurs mélancoliques & les autres humeurs, étant prises en poudre ou en infusion.

Étimologie. *Senna, seu Sana, quasi Sana*, parce que cette feuille est propre pour donner la santé.

## S E P I A.

Seiche, Bouffron. *Sepia*, en François, *Seiche* ou *Bouffron*, est un poisson de mer laid, difforme, ressemblant beaucoup au Polipe ; il est couvert sur le dos d'une espèce d'écaille ou os grand comme la main, épais d'un pouce au milieu, plus mince aux côtes, léger, dur en dessus, tendre ou fongueux en dessous, friable, très-blanc, d'un goût un peu salé : on l'appelle *os Sepia* ou *os de Seiche*. Les Orfèvres s'en servent pour faire des moules de cuillères & de fourchettes. Ce poisson porte devers sa gorge une vessie ou un réservoir rempli d'une humeur plus noire que de l'encre, il répand cette liqueur dans la mer quand il est poursuivi comme pour se dérober à la vue des pêcheurs : il a deux manières de bras ou de trompes attachées à sa tête, ils lui servent pour nager & pour prendre ce qu'il peut attraper. Outre ces bras il a encore six petites pattes au dessus de ces dents, & deux plus grandes en dessous. Il vit de petits poissons. On le trouve vers les bords de l'Océan & de la mer Méditerranée. Il est bon à manger, on l'emploie sur les tables à Bourdeaux, à Lion, à Nantes & en plusieurs autres Villes de France. On se sert dans la Médecine des os de Seiche, on en trouve de différentes grandeurs, mais ils ne passent guère celle de la main d'un homme. Il faut choisir les plus épais, les plus blancs, les plus légers & friables.

*Os Sepia.*  
Os de Seiche.

Choix. Ils sont détersifs, apéritifs, dessiccatifs, propres pour emporter les taches du visage, pour nettoyer les dents, pour exciter l'urine, pour pousser la pierre & la gravelle. La dose est depuis demi scrupule jusqu'à demi dragme.

Dose. Les œufs de Seiche étant mangés provoquent l'urine & les mois aux femmes.

Étimologie. On a nommé la Seiche *Sepia*, à cause qu'elle jette une manière de sanie ou de liqueur noire comme de l'encre, laquelle les Grecs appellent *σινδύρα*.

## S E P S.

*Sepedon*. *Seps, seu Sepedon*, est une espèce de serpent long d'environ trois pieds & gros à proportion, sa tête est large, son museau est pointu ; sa peau est de couleur cendrée & quelquefois rougeâtre, marbrée de taches blanches ; il a quatre dents crochues ; sa queue est courte. Il habite sur les montagnes de Syrie & en plusieurs autres lieux. Sa morsure est fort venimeuse, elle cause en peu de temps une grande pourriture à la partie, qui est suivie de la mort si l'on n'y apporte un prompt secours. Les reme-

des font de lier la partie mordue bien ferré au dessus de la morsure si elle peut estre liée; d'écraser la tête de l'animal & de l'appliquer sur la playe; de faire manger son foye & son cœur au malade, & de luy faire prendre du sel volatile de Vipere, ou à son défaut de la Theriaque. Ce serpent contient beaucoup de sel volatile & d'huile.

Il a les qualitez de la Vipere.

*Seps, seu Sepedon à σίπειν, putrefacere*, parce que la piqueure de ce serpent cause une prompte pourriture à la partie.

Vertus.  
Etimologie.

S E R I N U S.

*Serinus*, en François, *Serin*, est un oiseau gros comme un Moineau, fort agreable par son chant: il en naît en France; mais on en apporte des Canaries qui sont les plus estimez. Il contient beaucoup de sel volatile & d'huile.

Serin.

Il est propre pour l'épilepsie étant mangé.

Vertus.

S E R I P H I U M A B S I N T H I U M.

*Absinthium seriphium Gallicum*, C. B. Pit. Tournesfort.

*Absinthium seriphium Narbonense*, Park.

*Absinthium seriphium vulgo dictum*, Cam. in Matth.

*Absinthium seriphium tenuifolium maritimum Narbonense*, J. B. Raii hist.

Est une espece d'Absinte marine ou une plante qui pousse plusieurs tiges à la hauteur d'un pied & demi, ligneuses, blanches, rameuses, garnies de beaucoup de feuilles découpées fort menu, d'un verd blanchâtre, d'un goût salé & amer; ses fleurs & ses semences sont semblables à celles de l'Absinte commune. Cette plante croît proche de la mer Mediterranée, au Languedoc, en Provence: elle contient beaucoup d'huile & de sel essentiel & fixe. Quelques-uns croient que cette espece d'Absinte est la même que l'Absinte Santonique vulgaire; mais on en fait une espece differente dans le Jardin royal de Paris.

Absinte marine.

Elle est propre pour fortifier l'estomac, pour aider à la digestion, pour exciter l'urine & les mois aux femmes, pour resister au venin, étant prise en decoction ou en infusion, ou en conferve; on en emploie dans les lavemens pour la colique, pour les vers, on en applique aussi sur le ventre.

Vertus.

S E R P E N S.

*Serpens, Serpula,*

*Anguis, Coluber,*

En François, *Serpent* ou *Couleuvre*. Couleuvres.

Est un animal reptile ou rampant à terre sans pieds, long ordinairement comme le bras, rond, gros de deux pouces, mais il y en a de plus gros & de plus petits; sa tête est plate, comprimée, sa bouche est garnie de petites dents aigues, sa langue est longue, mince, deliée, fourchue à l'extremité, de couleur noirâtre; mais il l'élançe dehors avec une si grande force, qu'elle paroît rouge comme un brandon de feu; sa peau est marbrée de differentes couleurs. Il habite les bois, les lieux pierreux deserts. Il vit de plantes, de vers, de souris: il y en a de beaucoup d'especes, ils muent tous & ils quittent leur peau en Automne & au Printemps. Sa morsure est venimeuse & mortelle si l'on n'y remedie. Les remedes sont de lier bien ferré la partie au dessus de la playe si elle peut estre liée; d'appliquer la tête de l'animal



écrasée sur la playe le plutôt qu'il se pourra; de faire prendre au malade du sel de Vipere ou de la Theriaque par la bouche; de luy faire manger le cœur & le foye du serpent. Il contient beaucoup de sel volatile & d'huile.

**Vertus.** Sa chair, son foye & son cœur sont sudorifiques, propres pour résister à la malignité des humeurs, pour chasser les fièvres intermittentes, pour purifier le sang & exciter l'urine, on les fait secher & on les reduit en poudre. La dose est depuis demi scrupule jusqu'à une dragme.

**Dose.** Sa graisse est résolutive, propre pour la goutte, pour aiguïser la veue si l'on en frotte les bords des yeux.

**Graisse de Serpent.** *Serpens, quòd serpat*; on a nommé ce reptile Serpent à cause qu'il serpente.

**Vertus** *Serpens, quòd serpat*; on a nommé ce reptile Serpent à cause qu'il serpente.

**Etimologie.** *Serpens, quòd serpat*; on a nommé ce reptile Serpent à cause qu'il serpente.

## SERPYLLUM.

**Serpolet.** *Serpyllum*, en François, *Serpolet*, est une plante dont il y a plusieurs especes; mais je ne parleray icy que de celle qui est la plus estimée & la plus en usage dans la Medecine: elle est nommée

<i>Serpyllum</i> , Brunf. Trag. Fuch.	} <i>pureo</i> , Tab.
<i>Serpyllum vulgare minus</i> , C. Bauh. Pit.	
Tournefort.	
<i>Serpyllum minus, flore albo &amp; flore pur-</i>	} <i>Serpyllum vulgare</i> , Dod. Ger.
	} <i>Serpyllum vulgare repens</i> , Clus. hist.

Elle pousse plusieurs petites tiges quarrées, dures, ligneuses, rougeâtres, basses, un peu velues, les unes s'élevant droites à la hauteur de la main, les autres rampant, & s'attachant qui deçà qui delà à la superficie de la terre par des fibres menus: ses feuilles sont petites, vertes, un peu plus larges que celles du Thim: ses fleurs naissent aux sommets des tiges, petites, disposées en maniere de tête, de couleur purpurine ou blanche; chacune d'elles est un tuyau découpé par le haut en deux levres, soutenu par un calice fait en cornet. Quand cette fleur est tombée, il luy succede des semences presque rondes, enfermées dans une capsule qui a servi de calice à la fleur: ses racines sont tres-menues & fibreuses. Cette plante croît aux lieux incultes, montagneux, secs, rudes, sablonneux, pierreux, dans les champs; elle fleurit au mois de May: elle a une odeur fort agreable & un goût aromatique acre. Elle contient beaucoup d'huile, à demi exalée & de sel volatile.

**Vertus.** Elle est aperitive, cephalique, histerique, stomacale; elle résiste au venin, elle excite les mois aux femmes, & l'urine; elle est propre pour l'épilepsie, pour les vertiges.

**Etimologie.** *Serpyllum*, grec. ἐρπυλλόν, ab ἐρπω, serpo, parce que cette plante rampe sur la terre.

## SERRATULA.

<i>Serratula</i> , Dod. C. B. J. Bauh. Raii	} <i>Serratula tinctoria</i> , Tab.
hist.	
<i>Serratula purpurea</i> , Ger.	} <i>Jacea nemorensis qua serratula vulgò</i> , Pit.
<i>Serratula vulgaris, flore purpureo</i> , Park.	
<i>Serratula</i>	} Tournefort.
	} <i>Cerretta sive serretta</i> , Cæf.

Est une espece de Jacée, ou une plante qui pousse de sa racine des feuilles oblongues, larges, plus grandes que celles de la Betoine, dentelées ou crenelées en leurs bords, de couleur verte obscure; sa tige croît à la hauteur de deux ou trois pieds, droite, ferme, canelée, rougeâtre, se divisant vers sa sommité en plusieurs rameaux, portant des feuilles découpées comme celles de la Scabieuse, & différentes

DES DROGUES SIMPLES. SE 715

de celles d'embas; ses fleurs naissent aux sommets des branches, attachées à des petites têtes oblongues, écailleuses, formant chacune un bouquet de fleurons purpurins évahez par le haut & découpez en lanieres, comme aux autres especes de Jacée. Quand cette fleur est tombée, il luy succede des semences garnies chacune d'une aigrette; sa racine est fibrée, d'un goût un peu amer. Cette plante croît dans les bois, dans les prez, aux lieux sombres & humides. Elle contient beaucoup de sel essentiel & d'huile.

Elle est vulnereaire, propre pour les contusions, pour ceux qui sont tombez de haut; elle dissout le sang caillé, elle deterge, elle desseche, elle appaise la douleur des hemorroïdes, étant écrasée & appliquée dessus. Elle est propre pour les hernies; on s'en sert exterieurement & interieurement; on donne de sa racine en poudre par la bouche. La dose est depuis un scrupule jusqu'à une dragme.

Dose.

*Serratula, quasi ferra parva*, comme qui diroit, *une petite scie*, parce que les feuilles de cette plante sont dentelées en façon d'une petite scie. Etimologie.

SESAMOIDES.

*Sesamoides, fructu stellato*, P. Tournef. | *Reseda linariae foliis*, C. Bauh.

En François, *Sesamoide*,

Est une plante qui pousse une tige à la hauteur d'un pied & demi, ronde, divisée en rameaux longs comme la main, revêtus de feuilles fort étroites, longues comme celles du *Linaria*: chacun des rameaux se termine en maniere d'épi où sont attachées de petites fleurs moussueuses frangées pâles ou jaunâtres, lesquelles sont suivies par des petits fruits formez en rosettes, coupez sen étoile, & remplis de semences menues pâles: sa racine est un peu longue, blanche. Cette plante croît aux pais chauds, montagneux, sablonneux comme aux Pyrenées.

Elle est estimée deterfive, resolutive.

Vertus.

*Sesamoides à sesamo, sesame*, parce qu'on a trouvé quelque ressemblance des especes de *Sesamoides* avec la *Sesame*. Etimologie.

SESAMUM.

*Sesamum*, Dodon. C. Bauh. J. Bauh. | *Sempsem*, Alpino.  
Raii hist. | *Digitalis orientalis Sesamum dicta*, Pit.  
*Sesama*, Cæsalp. | Tournefort.

En François, *Sesame* ou *Jugoline*.

Jugoline.

Est une espece de *Digitale* ou une plante qui pousse une tige ou un tuyau ferulacée, haut d'un pied & demi, droit, ferme, plus gros & plus branchu que celui du *Miller*; ses feuilles sont oblongues, pointues, grasses, d'un verd rougeâtre, les unes dentelées, les autres entieres; ses fleurs sortent des aisselles des feuilles, grandes, oblongues, evasées par le haut, & ayant quelque rapport en figure avec un dé à coudre, de couleur blanche; il leur succede des fruits jaunes qui sont des coques anguleuses, divisées chacune en deux loges remplies de semences oblongues ou ovales, blanches, moëlleuses, huileuses, douces, un peu nourrissantes; on en tire par expression une huile bonne à manger & à brûler. Cette plante naît en Syrie, en Candie, en Alexandrie, aux Indes: elle rend beaucoup de semences.

Huile de  
Sesame.

Les Egyptiens se servent de la plante en fomentation pour la pleuresie, pour la difficulté de respirer, pour l'ophthalmie, pour ramolir les tumeurs scirreuses, & en

Vertus.



lavement pour la Colique , pour amollir le ventre , pour exciter les mois aux femmes.

Sa semence est employée comme le Millet dans les alimens ; elle est propre pour humecter , pour adoucir , pour amolir , pour refondre , pour appaiser les douleurs , pour augmenter la semence.

Son huile est emolliente , resolutive , nerval appliquée exterieurement.

Etimologie.

*Sesamum* est tiré de *Sempsem* , mot Egyptien qui signifie la même chose ; on l'appelle en grec *σισαμυον*.

## S E S B A N.

*Sesban* , Alpin. & Cluf. ad Garz.

*Seban* , sive *sesban indicum* , Cam.

*Seyban* , Honor. belli.

*Galega Egyptiaca* , *siliquis articulatis* ,  
C. Bauh.

Est un arbrisseau d'Egypte grand comme un Mirte , dont les rameaux sont droits , creux , moëlleux ; ses feuilles sont petites , oblongues , étroites , onctueuses , de couleur verte-pâle , ayant un petit nerf au milieu ; ses fleurs sont disposées en grappes & presque semblables à celles du Geneft ; elles sont suivies par des gouffes plus longues que le doigt , tres-étroites & pointues , contenant des semences oblongues , ressemblantes en quelque façon à celles du Fenugrec , d'un goût acre & piquant. Cet arbrisseau croît dans les hayes.

Vertus.

Sa semence fortifie l'estomac , aide à la digestion , arrête les cours de ventre & les flux de menstrues , étant prise interieurement.

## S E S E L I.

*Seseli Massiliense* , Ang. Dod.

*Seseli Massiliense feniculi folio* , quod  
*Dioscoridis censeur* , C. B.

*Fœniculum tortuosum* , J. Bauh. Pit.

Tournefort.

*Seseli Massiliense folio feniculi crassiore* ,  
Ad. Lobel.

*Fœniculum petraum* , Tab.

Fenouil  
tortu.

En François , *Seseli de Marseille* , ou *Fenouil tortu*.

Est une espece de Fenouil ou une plante qui pousse une tige à la hauteur d'un pied ou d'un pied & demi , rayée , remplie de moëlle blanche , se divisant dès qu'elle est sortie de la racine , en plusieurs rameaux , fermes , tortus , nouëz , assez gros , épars ; ses feuilles ressemblent à celles du Fenouil , mais elles sont un peu plus grosses , plus courtes , plus dures & plus éloignées les unes des autres , d'une couleur approchante de celle de l'Aneth ; elle porte en ses sommitez des ombelles qui soutiennent des petites fleurs à cinq feuilles disposées en rose , de couleur blanche ou quelquefois purpurine. Quand cette fleur est passée , son calice devient un fruit composé de deux graines oblongues , arondies sur le dos , canelées , applaties de l'autre côté , approchantes en figure de celles du Fenouil , de couleur grise blanchâtre ou pâle , d'une odeur tres-aromatique , d'un goût fort acre : sa racine est longue , grosse quelquefois comme le doigt , blanche , aromatique. Toute la plante a une odeur forte & agreable. Elle croît aux lieux sablonneux , dans les païs chauds , comme au Languedoc ; en Provence , autour de Marseille ; sa semence est employée dans la Medecine ; on nous l'apporte seche. Elle doit estre choisie de gros-seur mediocre , recente , nette , pesante , de bonne odeur , d'un goût acre & aromatique : elle contient beaucoup d'huile exaltée & du sel volatile.

M. Tourne-  
fort.

Choir.

DES DROGUES SIMPLES. SI 717

Elle est incisive, discussive, aperitive, cephalique, propre pour résister au venin, pour l'épilepsie, pour les convulsions.

On se sert aussi de sa racine aux mêmes usages.

SIDERITIS.

<i>Sideritis vulgaris</i> , Ger.		<i>Sideritis</i> , sive <i>Ferruminatrix</i> , Ad. Lob.	<i>Ferruminatrix</i> .
<i>Sideritis vulgaris hirsuta erecta</i> , C. B.		Ico.	
<i>Sideritis vulgaris hirsuta</i> , J. Bauh. Raii histor.		<i>Tetrahit</i> , Lugdun. <i>Herba Judaica</i> , Gef. Col.	

En François, *Crapandine*.

Est une plante qui pousse des tiges à la hauteur d'un pied & demi ou de deux pieds, quarrées, velues, jaunâtres; ses feuilles sont opposées l'une à l'autre le long des branches, oblongues, velues, dentelées ou crenelées en leurs bords, ridées, d'un goût astringent un peu acré: ses fleurs sont en gueule, verticillées ou disposées en rayon & par étages le long des tiges, de couleur blanche tirant sur le jaune, marquetées de points rouges; chaque étage de ces fleurs est soutenu par deux feuilles presque rondes, coupées souvent en crête de coq, & différentes des autres feuilles qui naissent plus bas: chacune des fleurs est un tuyau découpé par le haut en deux levres, & soutenu par un calice formé en cornet. Quand cette fleur est passée, il luy succède quatre semences oblongues, noires, enfermées dans une capsule qui a servi de calice à la fleur: sa racine est ligneuse. Cette plante a une odeur puante approchante de celle du *Lamium*: elle croît aux lieux rudes, montagneux, sablonneux; elle contient assez de sel essentiel & d'huile.

M. Tournefort.

Elle est détersive, vulneraire, astringente, propre pour les hernies, pour les playes, on s'en sert extérieurement & intérieurement.

Vertus.

*Sideritis* à *dispositio*, *ferrum*, parce qu'on estime cette plante propre pour guerir les playes faites par le fer.

Etimologie.

On l'appelle *Ferruminatrix* par la même raison.

SILEX.

*Silex*, en François, *Caillou*, est une espece de pierre plus dure que le marbre, unie, polie, douce au toucher, compacte, pesante, de couleurs différentes, laquelle naît en beaucoup de lieux, comme dans les mines, sur les montagnes, dans les terres avec le sable, dans les rivières: il y en a de plusieurs especes; on les prepare en les faisant rougir & les éteignant plusieurs fois dans de l'eau ou dans du vinaigre pour les attendrir, puis on les broye.

Caillou.

Les Cailloux preparez sont estimez propres pour la pierre, pour la gravelle, pour lever les obstructions, étant pris intérieurement: mais je les croy plutôt capables d'augmenter les pierres du corps que de les diminuer; on s'en sert utilement pour nettoyer les dents.

Preparation.

Vertus.

*Silex* est tiré du mot Hebreu *Selag*, qui signifie la même chose.

Etimologie.

SILIQUA, sive CERATIA.

<i>Siliqua edulis</i> , C. B. Pit. Tournef.		<i>Panis S. Joannis</i> , Germanis & Belgis.		
<i>Siliqua dulcis sive vulgarior</i> , Park.		<i>Ceratia siliqua</i> , sive <i>Ceratonia</i> , Ger.	<i>Ceratia</i> .	
<i>Siliqua arbor</i> , sive <i>Ceratia</i> , J. B. Raii histor.		<i>Caroba officinarum</i> , <i>Ceratonia</i> , Dod.		
		<i>Cerata vel siliqua</i> , Ad. Lob.		

XXXxij



*Ceraunia siliqua*, Theophrasti. | En François, *Carouge*.

Est un arbre de grandeur mediocre, poussant beaucoup de rameaux grands & forts étendus, garnis de feuilles oblongues, ressemblantes à celles du Terebinte, mais plus grandes, charnues, nerveuses, dures : ses fleurs sont ordinairement à cinq étamines qui naissent des échancrures du calice : quand cette fleur est passée, il luy succede une silique longue quelquefois d'un pied, large d'un pouce, fort plate, de couleur rouge obscure, d'une substance moëlleuse & comme charnue, creusée en travers de quelques fosses, dans chacune desquelles on trouve une semence plate, assez semblable à celle de la Casse, mais un peu plus petite. Cet arbre croît au Royaume de Naples, en plusieurs lieux de l'Espagne, en Candie, aux Indes Orientales ; ses gouffes étant encore vertes, ou même meures, ont un goût ingrat ; mais quand on les fait secher elles deviennent douces & bonnes à manger.

Vertus. Les feuilles du Carouge sont astringentes.

Ses fruits ou gouffes seches sont aperitives, pectorales, propres pour arrêter les cours de ventre, pour exciter l'urine, étant prises en decoction ou mangées : on tire aussi un suc mielleux de celles qui n'ont point esté sechées, & l'on s'en sert pour la toux, pour les chaleurs de l'estomac, pour lâcher un peu le ventre.

Etimologies *Siliqua* à *Σιλια*, *lignosa*, parce que plusieurs siliques ont des écorces ligneuses. On a nommé cet arbre *Siliqua* à cause qu'il porte pour fruits des siliques. *Ceratonia*, *Ceratia*, *Cerata*, *Ceraunia* à *κερας*, *cornu* ; parce que le fruit du Carouge a une figure approchante de celle d'une corne.

## SILICUASTRUM.

	<i>Silicustrum</i> , Cast. Dur. P. Tournef.		<i>Arbor Jude</i> , Bellonii.
	<i>Siliqua sylvestris rotundifolia</i> , C. B.		<i>Fabago sive Silicustrum</i> , Bellon. Gef.
<i>Arbor amaris</i> .	<i>Siliqua sylvestris &amp; fatua</i> , & <i>arbor amaris</i> , Cast.		hort. <i>Ceratia agrestis</i> , Eyd.

En François, *Gainier*.

Est un petit arbre ou un arbrisseau qui pousse des rameaux éloignés les uns des autres, couverts d'une écorce purpurine noirâtre ; ses fleurs naissent & s'épanouissent au Printemps auparavant ses feuilles, elles sont legumineuses, belles, agreables, purpurines, amassées plusieurs ensemble, attachées à des pedicules courts, noirs, composées chacune de cinq feuilles, deux desquelles qui sont aux côtes d'en bas surpassent en grandeur les superieures, ce qui est contraire aux fleurs legumineuses des autres plantes : leur goût est doux, un peu aigrelet. Quand ces fleurs sont passées, il leur succede des gouffes longues d'environ demi pied, tres-aplaties, membraneuses, purpurines, renfermant des semences presque ovales, plus grosses que des Lentilles, dures : ses feuilles naissent seules & alternes le long des branches, rondes comme celles de l'Asarum, mais beaucoup plus grandes, nerveuses, vertes en dessus, blanchâtres en dessous. Cet arbre croît aux pais chauds proche des ruisseaux, aux vallées, dans les hayes.

Vertus. Ses gouffes sont astringentes.

Etimologies *Silicustrum*, parce que la gouffe de cet arbre approche en figure de celle du Carouge qu'on appelle *Siliqua*.

*Gainier*, parce que ses gouffes sont faites comme des gaines à couteaux.

## S I M B O R.

*Simbor mangianam, sive cornu Alcis*, Bontii; Est une plante des Indes qui représente fort bien en figure les cornes d'un Esland; elle croît proche de la mer en Java, & principalement au Royaume de Bantam. Il ne paroît point qu'elle ait d'autre racine qu'une matière fongueuse, molasse d'où elle sort: il n'est point besoin de la mettre en terre pour la faire croître; il suffit de la placer sur une pierre ou dans le creux d'un arbre. On pourroit mettre cette plante entre les especes de Sempervivum, car elle demeure toujours verte Hyver & Eté. Ses feuilles sont semblables à celles de nos Lis blancs, de substance visqueuse, d'un goût amer.

Cette plante est émolliente, résolutive; elle lâche le ventre, elle tuë les vers, *Vertus.* étant écrasée & appliquée sur le nombril: on s'en sert aussi en cataplasme pour résoudre les tumeurs froides.

## S I M I A.

*Simia*, | *Simius*, | En François, *Singe*,

Est un animal à quatre pieds, gros ordinairement comme un Chat, & quelquefois plus gros: il a quelque ressemblance avec l'homme, & il l'imité autant qu'il peut. Il est couvert d'un poil épais, brun; ses yeux, ses sourcils, ses narines, ses dents & ses oreilles sont semblables à celles de l'homme. Il a sur la poitrine deux bouts de mammelles comme l'homme; ses pattes de devant sont des bras & des mains avec des doigts & des ongles, dont il se sert à peu près comme nous nous servons des nôtres: sa queue est longue; il naît aux pays Orientaux, en Lybie, en Mauritanie, au mont Caucafé, vers la mer Rouge, en Egypte, en Ethiopie, aux Indes. Il y en a de plusieurs especes; il vit d'herbes, de froment, d'araignées, de fruits; il boit du vin: la femelle ayant fait des petits, les tient entre ses bras & les allaite comme seroit une nourrice son enfant. Cet animal est méchant, traître quand il n'a point été apprivoisé; il se jette sur quelque partie du corps & la mord assez fort pour en emporter la piece: il contient beaucoup de sel volatile & d'huile.

Sa chair est astringente.

On prétend que son cœur étant roti & mangé, aiguise la memoire.

Sa graisse est résolutive & nervale.

Le R. P. Louis le Conte Jesuite rapporte dans ses Memoires de l'état present de la Chine, qu'en passant de la Chine à la côte de Coromandel, il avoit vu dans le détroit de Malaque, des grands Singes qui ont au moins quatre pieds de haut, & qui marchent naturellement sur leurs deux pieds de derriere, qu'ils plient tant soit peu comme fait un chien à qui l'on a appris à danser: Ils se servent, dit-il, comme nous des deux bras; leur visage est presque aussi formé que celui des Sauvages du Cap de bonne Esperance; mais leur corps est tout couvert d'une laine blanche, noire ou grise. Du reste, le cri de ce Singe est parfaitement semblable à celui d'un enfant; il a toute l'action extérieure si humaine, & les passions si vives & si marquées, que les muets ne peuvent guere mieux exprimer leurs sentimens & leurs volontés. Il paroît sur tout d'un naturel fort tendre; & pour témoigner son affection aux personnes qu'il connoît & qu'il aime, il les embrasse & les baise avec des transports qui surprennent. Ils ont encore un mouvement qui ne se trouve en aucune beste, & qui est fort commun aux enfans; c'est de trépigner de joye ou de dépit quand on leur donne ou qu'on leur refuse ce qu'ils souhaitent avec beaucoup de passion. Leur legereté & leur adresse est incroyable, c'est un plaisir qui va jusqu'à

*Cornu alcis.*

*Simius,*  
*Singe.*

*Vertus.*

Tome 2.  
Page 503.  
Grands Singes.



l'admiration, que de les voir courir dans les cordages d'un vaisseau, où ils jouent quelquefois comme s'ils s'étoient fait un art particulier de voltiger, ou qu'ils eussent esté payez comme nos Danseurs de corde pour divertir la compagnie: tantost suspendus par un bras ils se balancent quelque temps avec nonchalance pour s'éprouver; & ils tournent ensuite tout à coup avec rapidité autour de la corde, comme une roüe ou une fronde qu'on auroit mise en mouvement; tantost prenant la corde successivement avec les doigts qu'ils ont tres-longes, & laissant tomber tout leur corps en l'air, ils courent de toute leur force d'un bout à l'autre, & reviennent avec la même vitesse. Il n'est sorte de figure qu'ils ne prennent, ni de mouvement qu'ils ne se donnent, se couchant en arc, se roulant comme une boule, s'accrochant des mains, des pieds & des dents, selon les différentes singeries que leur bizarre imagination leur fournit; & qu'ils font de la maniere du monde la plus divertissante. Mais leur legereté à s'élancer d'un cordage à un autre à trente & à cinquante pieds de distance, paroît encore plus surprenante: aussi pour en avoir plus souvent le plaisir, nous les faisons suivre par cinq ou six petits Mouffes ou Matelots formez à cette sorte d'exercice, & accoutumez eux-mêmes à courir dans les cordages: alors nos Singes, pour les imiter faisoient des sauts si prodigieux, & glissoient avec tant d'adresse le long des mats, des vergues & des plus petits manœuvres, qu'ils sembloient plutôt voler que courir, tant leur agilité surpassoit tout ce que nous remarquons dans les autres animaux.]

Etimologie, *Simia*, *Simius* à *σῆμος*, *simus*, *camart*; parce que le Singe a le nez camart.

## S I M I A . M A R I N A .

Singe de mer,

*Simia marina* Æliani, En François, *Singe de mer*,

Est un poisson long, cartilagineux, ressemblant de face & de couleur au Singe terrestre: il est couvert d'une écaille dure comme celle de la Tortuë. Ce poisson naît dans la mer Rouge, où il nage avec une si grande vitesse, qu'il semble voler; nous ne sçavons point qu'il ait aucun usage dans la Medecine.

## S I N A P I .

Moutarde. *Sinapi*, en François, *Moutarde*, est une plante dont il y a trois especes principales.

La premiere est appelée

*Sinapi*, Ang. Ger. Dioscor.

*Sinapi rapi folio*, C. Bauh. Pit. Tourn.

*Sinapi sativum*, Ger.

*Sinapi siliqua latiuscula glabra*, *semine*

*ruffo*, *sive vulgare*, J. B. Raii hist.

*Sinapi horrense*, Cord. in Dioscor.

*Sinapi sativum prius*, Dod.

*Sinapi sativum rapi folio*, Park.

Premiere  
espece.

Elle pousse des feuilles semblables à celles de la Rave, mais plus petites & plus rudes: sa tige croît à la hauteur de quatre ou cinq pieds, ronde, veluë, divisée en plusieurs rameaux garnis de petites fleurs jaunes à quatre feuilles disposées en croix. Quand ces fleurs sont tombées il leur succede des siliques assez courtes, anguleuses, pointues, remplies de semences presque rondes, rousses ou noirâtres, d'un goût acre & mordant: la racine est ligneuse, fragile, blanche, garnie de fibres.

La seconde espece est appelée

*Sinapi Apii folio*; C. B. Pit. Tournef. ] *Sinapi primum*, Fu.h.

*Sinapi*

*Sinapi album*, Ger.  
*Sinapi sativum*, Lugd.

| *Sinapi siliqua hirsuta semine albo vel ruffo*, J. B. Kaiti hist.

Elle pousse une tige à la hauteur de deux pieds, rameuse, velue, vuide : ses feuilles sont semblables à celles de la Rave, laciniées, & principalement celles d'enbas, garnies de poils & de petites épines : ses fleurs sont semblables à celles de l'espece précédente, mais attachées à des pedicules plus longs, d'une odeur agreable. Quand ces fleurs sont passées il leur succede des siliques velues, pointues, remplies de semences presque rondes, blanches, acres : sa racine est simple, longue comme la main, grosse comme le doigt, ligneuse, blanche, garnie de plusieurs fibres longs. On cultive ces deux especes de moutarde dans les champs & dans les jardins.

Seconde  
espece.

La troisieme espece est appellée

*Sinapi sylvestre*, Dod. Lugd.  
*Sinapi tertium*, Matth. Calt.  
*Sinapi Eruca folio*, C. B. Pit. Tourn.

| *Eruca*, sive *Rucula marina minor* & *Rucula*.  
*Sinapi* 9. Trag.

Elle differe des Moutardes cultivées en ce qu'elle est plus petite, en ce que ses feuilles sont semblables à celles de la Roquette, & en ce que sa semence est rougeâtre : elle croît aux lieux rudes, pierreux, humides, maritimes.

Troisième  
espece.

Les semences des Moutardes contiennent beaucoup de sel essentiel & d'huile ; on les employe dans la Medecine.

Elles sont incisives, attenuantes, aperitives, propres pour exciter l'appetit, pour discuter les phlegmes, pour briser la pierre du rein ; on s'en sert pour la fièvre quarte, pour la melancolie hypocondriaque, pour le scorbut, pour provoquer l'éternuement, pour resoudre les tumeurs ; pour digerer & faire mourir les abscessés : on les employe interieurement & exterieurement, étant reduites en poudre ; on en applique sur les épaules où l'on a fait des ventouses avec des scarifications, pour réveiller le malade dans l'apoplexie, dans la paralysie ; c'est ce qu'on appelle *Sinapismus* : elle agit avec beaucoup d'acreté.

*Sinapismus*.  
Huile de  
semence de  
Moutarde.  
Vertus.  
Etimologies

On tire par expression de la semence de Moutarde bien pilée, une huile propre pour la paralysie, pour resoudre les humeurs froides.

*Sinapi Ciyum*, à *αίγιον ὄπας*, parce que la graine de Moutarde fait mal aux yeux par la force de son odeur : ou bien *Sinapi quasi Ciyon vāπυ*, parce que ses feuilles ressemblent à celles du Navet.

*Moutarde à musto*, moust, & *ardere*, brûler, *quasi mustum ardens* ; parce qu'on mêle de la semence de Moutarde pilée dans du moust à demi épaissi, pour faire une espece de paste liquide, acre & piquante ou brûlante, qu'on appelle *Moutarde*, & dont on se sert dans les sauces pour exciter l'appetit.

Cette Moutarde est préparée particulièrement à Dijon & à Angers, d'où l'on l'envoie dans des petits batils par toute la France : on en pourroit faire d'aussi bonne à Paris, mais on y préfere la Moutarde blanche, qui est un mélange de graine de Moutarde bien pilée, d'un peu de farine & de vinaigre : elle est plus brûlante au goût que celle qui est préparée avec le moust.

Moutarde  
de Dijon &  
d'Angers.  
Moutarde  
blanche.

S I S A R U M.

*Sisarum*, Dod. Ger.

| *Sisarum Germanorum*, C. B. Pit. Tournefort.  
Y Y y y



*Sisarum multis*, J. B. Raii hist.*Sifer sativum*, Fuch.*Sifer Germanicum*, Cæsalp.*Sifer vulgare*, Park.En François, *Chervi*,

Est une plante qui croît à la hauteur d'environ deux pieds; ses feuilles sont attachées plusieurs à une coste, comme au Panais, mais plus petites, plus vertes & plus douces au toucher, legerement crenelées en leurs bords: ses fleurs naissent en ombelles ou parasols aux sommets des tiges, petites, ordinairement à cinq feuilles blanches, disposées en rose, odorantes. Ces fleurs sont suivies par des petits fruits composez chacun de deux graines oblongues, un peu plus grandes que celles du Persil, étroites, canelées sur le dos, de couleur obscure: ses racines sont à navets longs comme la main, gros comme le doigt, tendres, aisés à rompre, attachez à un collet ou maniere de teste, de couleur blanche, d'un goût doux, & bons à manger; on s'en sert dans les cuisines. On cultive cette plante dans les jardins potagers; elle contient beaucoup d'huile & du sel essentiel.

Vertus.

Elle est aperitive &amp; vulnèraire; elle excite la semence.

## S I S Y M B R I U M.

*Sisymbrium sylvestris*; Cæsalp.*Sisymbrium aquaticum foliis in profundas laciniis divisis, siliqua breviori*, Pit. Tournefort.*Raphanus aquaticus foliis in profundas laciniis divisis*, C. B.*Raphanus aquaticus*, Ger. Park.*Raphanus sylvestris cum siliquis curtis*, Raii hist.*Raphanus aquaticus taberna montani*,

J. B.

*Radicula sylvestris*, Dod.

Est une plante aquatique qui pousse des tiges à la hauteur de trois pieds, canelées, quelquefois rougeâtres, creuses: ses feuilles sont oblongues, pointuës, laciniées profondement, dentelées, attachées alternativement le long de leur tige: ses fleurs naissent aux sommitez des branches, soutenues par des pedicules longs & grêles, composées chacune de quatre feuilles jaunes disposées en croix. Quand cette fleur est passée il luy succede une petite silique courte, divisée interieurement en deux loges qui renferment des semences presque rondes: sa racine est oblongue, grosse comme le petit doigt, blanche, acre, piquante. Cette plante croît dans les marais, dans les fosses où il y a de l'eau, dans les rivieres; elle fleurit ordinairement aux mois de Juin & de Juillet: sa racine est bonne à manger au Printemps; quelques-uns s'en servent au lieu de Raiforts. Toute la plante contient beaucoup de sel essentiel, de phlegme & d'huile.

Vertus.

Elle est fort aperitive, détersive, propre pour exciter l'urine, pour atténuer & pousser la pierre du rein & de la vessie, pour la nephretique, pour le scorbut, pour l'hydropisic, étant prise interieurement.

## S I S Y R I N C H I U M.

*Sisyrrinchium*, Park.*Sisyrrinchium majus*, Ger.*Sisyrrinchium majus, flore lutea macula notato*, C. B. Pit. Tournef.*Sisyrrinchium majus*, Dod.*Sisyrrinchion majus vel primum*, Cluf. Hisp.*Iridi bulbosa affinis Sisyrrinchium majus*,

J. B.

Est une plante qui ressemble à l'Iris; elle pousse deux ou trois feuilles longues,

DES DROGUES SIMPLES. SM 723

étroites, vertes, molles : sa tige est droite, ronde, ferme, haute de près d'un pied, portant en son sommet trois ou quatre fleurs semblables à celles de l'Iris, s'ouvrant l'une après l'autre, belles, agréables à la vue, de couleur bleuë, marquées de quelques taches jaunes, d'une odeur assez agréable. Ces fleurs sont de courte durée ; il leur succede des fruits oblongs qui contiennent des semences presque rondes, petites, rougeâtres. Sa racine est composée de deux tubercules posés l'un sur l'autre comme en celle du Glaieul, de couleur noire au dehors, blanche en dedans, d'un goût doux, bonne à manger. Cette plante naît dans les pais chauds, aux lieux montagneux & humides : elle contient beaucoup de sel essentiel & d'huile.

Sa racine est carminative, & propre pour appaiser les trenchées, étant mangée. Vertus.  
*Sisyrinchium à os, sus, & εβγγος, rostrum*, comme qui diroit, *Groin de cochon*, Etimologie.  
 parce que les cochons poussent leur groin dans la terre pour chercher la racine de cette plante, dont ils sont fort friands.

S I U M.

*Sium*, Cord. hist. Gesn. hort. Dod. | *gis*, C. B. Pit. Tournef. Vertus.  
*Sium verum*, Matth. | *Sium, sive Laver Dioscoridis, olus atri* Etimologie.  
*Sium, sive Apium palustre, foliis oblon-* | *folio, sive Aquatica pastinaca*, Ad. Lob. Apium palustre.  
Laver.  
Pastinaca aquatica.

En François, *Berle*.

Est une plante qui pousse des tiges à la hauteur de quatre ou cinq pieds, grosses, canelées, anguleuses, vuides, se divisant par haut en quelques rameaux ; ses feuilles sont rangées par paires sur une côte terminée par une seule feuille, chacune d'elles est oblongue, grasse, dentelée en ses bords : ses fleurs naissent sur des ombelles ou parasols aux sommets des branches, composées chacune de cinq feuilles blanches disposées en rose. Quand ces fleurs sont tombées, il paroît des graines jointes deux à deux, menues, arondies & canelées sur le dos, aplaties de l'autre côté. Ses racines sont petites, fibreuses, noires : toute la plante a une odeur de Bitume. Elle croît aux lieux aquatiques, aux bords des ruisseaux ; elle contient beaucoup de sel essentiel, d'huile & de phlegme.

Elle est fort aperitive, propre pour attenuer & briser la pierre du rein & de la vessie, pour exciter l'urine, les mois des femmes & l'accouchement, pour arrêter la dysenterie, pour le scorbut, étant mangée ou prise en decoction. Vertus.

*Sium à os, quatio*, parce que cette plante tremble presque toujours, étant sujette à estre secouée & ébranlée par le vent. Etimologie.

S M A R A G D U S.

*Smaragdus*, | *Prasinus*, | En François, *Emeraude*, | En Arabe, *Zamarrut*, |  
 En Persan & en Indien, *Pachée*.

Est une belle pierre precieuse verte, diaphane, luisante, resplendissante, mais mediocrement dure : il y en a de deux especes, une Orientale & l'autre Occidentale.

La premiere est la plus dure, la plus belle & la plus estimée, elle represente par sa couleur agréable & réjouissante la verdure des prez, & elle remplit les yeux d'une lumiere éclatante : elle nous est apportée des Indes Orientales. Orientals.

La seconde peut estre distinguée en deux especes, en Peruvienne & en Européene ; la Peruvienne a une couleur verte fort belle & fort agréable, mais elle ne rayonne Occidentals.  
peruviana.



point comme l'Orientale, & elle est souvent remplie de petits nuages verdâtres : elle naît au Perou abondamment & assez grosse.

Européene. L'Européene est la moins dure, la moins rayonnante & la moins estimée de toutes : elle naît en Cypre, en Bretagne & en plusieurs autres lieux.

Choix. On doit choisir les Emeraudes Orientales grosses à peu près comme des noix, pures, transparentes, nettes, luisantes, d'une belle couleur verte rayonnante.

Les Emeraudes Occidentales sont ordinairement beaucoup plus grosses que les Orientales ; on en trouve qui surpassent en largeur la paume de la main. On doit choisir les plus dures, les plus belles & les plus resplendissantes.

Vertus. Les Emeraudes Orientales & Occidentales sont propres pour arrêter les cours de ventre & les hemorrhagies, pour adoucir les humeurs trop acres, étant broyées subtilement & prises par la bouche. La dose est depuis six grains jusqu'à demi dragme ; on pretend qu'elles résistent au venin & à la malignité des humeurs, qu'elles soient bonnes pour l'épilepsie, qu'elles hâtent l'accouchement, étant portées en amulette ; mais ces dernières qualitez ne sont qu'imaginaires.

Dose. Les Emeraudes Orientales & Occidentales sont propres pour arrêter les cours de ventre & les hemorrhagies, pour adoucir les humeurs trop acres, étant broyées subtilement & prises par la bouche. La dose est depuis six grains jusqu'à demi dragme ; on pretend qu'elles résistent au venin & à la malignité des humeurs, qu'elles soient bonnes pour l'épilepsie, qu'elles hâtent l'accouchement, étant portées en amulette ; mais ces dernières qualitez ne sont qu'imaginaires.

Etimologie. *Smaragdus à quæ est color, splendere*, parce que cette pierre precieuse est fort resplendissante.

## S M A R I S.

*Hiaret*, est une espece de Haran ou un petit poisson de mer blanc, qu'on appelle à Marseille *Hiaret*, comme qui diroit, *petit Haran* ; & en Espagne & au Languedoc, *Picarel*, parce qu'ayant esté fumé comme les autres Harans, il pique la langue quand on le mange ; il contient beaucoup de sel volatile & d'huile.

Vertus. Il est propre pour exciter le lait aux nourrices, & contre les morsures du scorpion & du chien enragé, étant pris en decoction ou mangé.

Sa tête étant rotie ou brûlée & reduite en poudre, est bonne pour déterger & consumer les chairs baveuses des playes, y étant appliquée.

Etimologie. *Smaris à uabes, candidus sum*, parce que ce poisson est blanc ; de là vient qu'on appelle en Latin les hommes pâles *Smarides*.

## S M I L A X A S P E R A.

<i>Smilax aspera</i> , Dod. Ger. J. Bauh.		<i>Smilax aspera fructu rubro</i> , Park.
Raii hist.		<i>Smilax aspera fructu rutilo</i> , Clus. Hisp.
<i>Smilax aspera fructu rubente</i> , C. Bauh.		<i>Volubilis aspera</i> , Lonic.
Pit. Tournefort.		

Est une plante qui pousse plusieurs tiges longues, dures, canelées, sarmenteuses, rameuses, pliantes, garnies d'épines & de mains, serpentant, montant, s'attachant & s'entortillant autour des arbrisseaux voisins, dans les hayes : ses feuilles naissent seules de distance en distance, grandes, larges comme celles du Lierre, mais sans angles, épaisses, dures, nerveuses, pointues, épineuses, marbrées de taches blanches : ses fleurs sont en petites grappes aux sommitez des rameaux, petites, blanches, odorantes, composées chacune de six feuilles disposées en étoile. Quand ces fleurs sont passées, il leur succede des fruits ronds comme des raisins, mous, rouges ou d'un jaune foncé, renfermant chacun sous sa peau une ou deux ou trois semences rondes, lisses, douces au toucher, de couleur rouge brune en dehors, blanche en dedans, d'un goût fade & desagréable. Sa racine est longue, un peu nouée, dure & se divisant en plusieurs petites branches. Cette plante croît aux lieux rudes, in-

DES DROGUES SIMPLES. SM 725

cultes, proche des hayes, aux bords des chemins, sur les montagnes, aux vallées, principalement aux païs chauds : elle fleurit au Printemps, & son fruit meurit à la fin de l'Été ; elle contient beaucoup de sel essentiel & d'huile.

Elle est desiccative & sudorifique, propre pour résister au venin.

*Smilax à quada, rado, je racle*, parce que cette plante est piquante ; ou bien *Smilax*, est le nom d'un certain enfant qui selon les Metamorphoses d'Ovide, fut changé en cette plante.

Vertus.  
Etimologie.

S M Y R I S.

*Smyris lapis*, En François, *Emery* ou *Pierre d'Emery*, est une espece de marcasite ou une pierre fort dure, dont il y a trois especes.

La premiere & la plus estimée est appelée *Emery d'Espagne*, parce qu'elle se trouve dans les mines d'or & d'argent du Perou & de plusieurs autres lieux de la Nouvelle Espagne : elle est rougeâtre, parsemée de venules ou de points d'or & d'argent. Cette espece d'Emery est fort rare, parce qu'à cause de l'or qu'elle contient, le Roy d'Espagne en a deffendu le transport.

Emery,  
Pierre d'Emery.  
Emery d'Espagne.

La seconde est unie, rouge, mais ne contenant ni or ni argent ; elle naît dans les mines de cuivre.

Emery rouge.  
Emery commun  
Pulverisé.

La troisieme est l'Emery commun, sa couleur est noirâtre : elle naît dans les mines de fer ; on la pulverise en Angleterre par le moyen de certains moulins faits exprés, ce qu'on ne pouroit pas faire dans des mortiers, à cause de la grande dureté de cette pierre, car elle perceroit ou casseroit plutôt le mortier que de s'y mettre en poudre. L'Emery pulverisé sert à polir les armes, les couteaux, les glaces des miroirs. On le choisit bien pulverisé, pur & net.

Choir.

La Pierre d'Emery entiere doit estre choisie nette, haute en couleur.

Toutes ces Pierres sont employées pour couper & nettoyer les pierres pretieuses, les caillous, le verre, le marbre.

Usages.

On n'employe point l'Emery dans la Medecine ; quelques uns croyent que celle qui est en poudre, soit propre pour nettoyer les dents, mais je craindrois qu'elle ne les cariât.

La matiere qui tombe des meules des Lapidaires, en bouë, contient de la pierre d'Emery en poudre : on fait secher cette bouë, & on l'appelle *Potée d'Emery*.

Potée d'Emery.

*Smyris à quada, tergo, purgo*, parce que cette pierre est employée pour nettoyer & polir plusieurs matieres.

Etimologie.

S M Y R N I U M.

*Smyrnium* Matthioli, Ic. Valgr. Pit. Tournefort.

*Hippofelinum*, Ger emac.

*Hippofelinum sive smyrnium vulgare*, Park.

*Hippofelinum* Theophrasti, vel *smyrnium* Dioscoridis, C. B.

*Macerone*, quibusdam *smyrnium semine magno & nigro* Joannis Bauhini, Raii histor.

En François, *Maceron*.

Est une plante qui pousse des tiges à la hauteur de trois pieds, rameuses, canelées, un peu rougeâtres ; ses feuilles sont semblables à celles de l'Ache, mais plus grandes, découpées en parties plus arondies, d'une odeur aromatique, d'un goût approchant de celui du Persil ; ses branches sont terminées par des parasols qui soutiennent des petites fleurs blanches, composées chacune de cinq feuilles dispo-



ées en rose. Quand ces fleurs sont passées, il leur succede des semences jointes deux à deux, grosses, presque rondes, canelées, noires, d'un goût amer; sa racine est moyennement longue, grosse, blanche, empreinte d'un suc acre & amer, qui a l'odeur & le goût approchans en quelque maniere de celui de la Myrre. Cette plante croît aux lieux sombres & marécageux, sur les rochers, proche de la mer: elle contient beaucoup d'huile & de sel essentiel; on se sert en Medecine principalement de sa racine & de sa semence.

**Vertus.** Elles sont aperitives, propres pour exciter l'urine & les mois aux femmes, pour hâter l'accouchement, pour la goutte sciatique, pour la Colique venteuse, pour l'asthme étant prises en décoction.

**Etimologies** *Smyrnum* à *σμύρα*, *myrrha*, parce que la racine de cette plante a une odeur & un goût approchans de ceux de la Myrre; ou parce que la racine de la plante que les Anciens ont appelée *Smyrnum*, rendoit par les incisions qu'on y faisoit, une larme semblable à la Myrre.

*Macerone* est un mot Italien qu'on croit estre une corruption de *Macedonicum*, parce qu'on a appelé autrefois mal-à-propos cette plante *Petroselinum Macedonicum*.

## S O L A N U M.

<i>Solanum vulgare</i> , Park.	Raii hist.
<i>Solanum hortense</i> , Dod. Ger.	<i>Solanum nigrum vulgare</i> , Cord. hist.
<i>Solanum officinarum acinis nigricantibus</i>	Pit. Tournefort.
& <i>fuscis</i> , C. B.	<i>Solatrium</i> .
<i>Solanum hortense sive vulgare</i> , J. B.	En François, <i>Morelle</i> .

Est une plante fort commune qui pousse une tige à la hauteur d'environ un pied & demi, rameuse; ses feuilles sont oblongues, pointues, assez larges, molles, nairâtes: ses fleurs, selon M. Tournefort, sont des rosettes découpées ordinairement à cinq pointes, de couleur blanche; elles sont suivies par des fruits gros comme des bayes de Genévre, ronds, verts au commencement, mais en meurissant ils deviennent mous, noirs & remplis de suc: on y trouve quelques semences menues, ordinairement aplaties, jaunes; ses racines sont longues, déliées, fibrées, blanchâtres. Cette plante croît le long des chemins, contre les hayes, dans les jardins; elle contient beaucoup de phlegme & d'huile, peu de sel.

**Vertus.** Elle est humectante, rafraichissante, resolutive, un peu narcotique & astringente; on s'en sert pour condenser & épaissir les humeurs, pour les érisipelles, pour les dartres, pour les démangeaisons de la peau, pour les inflammations, étant appliquée extérieurement.

## S O L D A N E L L A.

<i>Soldanella</i> , Gef. Dod. Lon.	} <i>Brassica marina</i> , sive <i>soldanella</i> , J. B.	
<i>Soldanella marina</i> , Ger. Eyft.		Raii hist.
<i>Convolvulus maritimus nostras</i> , Mor.		<i>Soldanella vulgaris</i> , sive <i>volubilis marina</i> ,
hist. P. Tournefort.		Park.
<i>Soldanella maritima minor</i> , C. B.		

**Chou marin.**

En François, *Soldanelle*, ou *Chou marin*.

Est une espece de *Convolvulus*, ou une petite plante qui pousse des tiges grêles, pliantes, sarmenteuses, rougeâtres, serpentant à terre: ses feuilles sont presque ron-

DES DROGUES SIMPLES. S O 727

des, liffes, luisantes, semblables à celles de la petite Chelidoine, mais plus épaiffes, remplies d'un suc laiteux, attachées à des queues longues : ses fleurs sont des cloches à bords renversez comme aux autres especes de Liferon, de couleur purpurine. Quand elles sont passées, il paroît en leur place des fruits presque ronds, membraneux, qui renferment des semences anguleuses, noires, ou blanches; ses racines sont menues, fibreuses : toute la plante a un goût amer & un peu salé, elle croît proche de la mer, elle fleurit en Eté; on la fait secher toute entiere avec sa racine & l'on nous l'envoie.

Il faut la choisir recente, entiere, ou la moins brisée qu'il se pourra : elle contient beaucoup de sel essentiel & d'huile. Choix.

Elle purge violemment les serositez par le ventre, on l'employe pour l'hydroisie, pour la paralysie, pour les maladies de la rate, pour le scorbut, pour lesumatismes. La dose est depuis un scrupule jusques à une dragme. Vertus.  
Dose.

S O L E A.

*Solea*, en François, *Sole*, est un poisson de mer oblong, plat & ressemblant en figure à la femelle d'un soulier; il est assez connu dans les Poissonneries : on en voit de differentes grandeurs ou especes; leurs écailles sont fortement attachées sur le dos, de couleur grise, & quelquefois marquetées de taches qui representent des yeux; leur chair est ferme, blanche, savoureuse, de facile digestion : l'excellence ou le bon goût de ce poisson l'a fait appeller par quelques-uns *Perdix marina*, ou *Perdri de mer*. Il contient beaucoup d'huile & de sel volatile. Sole.  
*Perdix marina*,  
ou  
Perdri de  
mer.

La tête de la Sole étant séchée & pulvérisée est propre pour la pierre, pour la gravelle, pour le scorbut. La dose est depuis un scrupule jusqu'à une dragme. Vertus.  
Dose.

*Solea*, parce que ce poisson a la figure d'une femelle qu'on appelle aussi *Solea*. On l'appelle en Grec βέγλωσσα à βέσ, *bos*, & γλωσσα, *lingua*, comme qui diroit, *langue de beuf*, parce que la Sole ressemble en quelque maniere à la langue d'un beuf. Etimologies

S O L E N.

*Solen*, | *Dactylus*, | *Digitus*,

Est un coquillage un peu plus long que le doigt & gros comme le pouce, composé de deux pieces jointes ensemble par un bout, creuses en forme de goutiere, voutées par dessus, minces, representant ensemble un étuit ou un petit coffre, polies, luisantes, de couleur blanche ou bleuâtre en dehors, blanches en dedans. Rondelet les distingue en mâle & en femelle; le *Solen* mâle est le plus grand, de couleur bleuâtre ou d'ardoise; le *Solen* femelle est le plus petit, de couleur blanche ou rousâtre. L'une & l'autre espece se trouvent assez communément sur le sable aux rivages de la mer Mediterranée, en Provence, au Languedoc, aux Isles d'Yeres, à Cete; on en trouve aussi sur les côtes de Normandie, mais elles sont plus longues & plus épaisses que celles de la mer Mediterranée, de couleur blanche tirant sur le purpurin. Elles enferment toutes un petit poisson de leur même figure, lequel quand il veut prendre sa nourriture, pousse sa tête dehors par le bout qui n'est point joint, & il la retire comme fait la Tortue: ce poisson est bon à manger, pourveu qu'on l'ait nettoyé de beaucoup de sable dont il est rempli; sa chair est un peu visqueuse, elle jette quelquefois une lueur de phosphore. *Dactylus*  
*digitus*.

Sa coquille est alkaline, resolutive, desiccative, apertive, étant prise interieurement. Solen mâle  
& femelle.  
Vertus.



Dofe. rement. La dofe eft depuis demi fcrupule jufqu'à deux fcrupules; on l'employe auffi exterieurement dans quelques cerats ou onguents, en la place du Dentali qui eft rare.  
Etimologie. On appelle ce coquillage *Dactylus* ou *Digiuis*, parce qu'il a la figure d'un doigt.

## S O N C H U S.

*Sonchus*, | *Cicerbita*, | *Lactucella*, | En François, *Laitron*.

Eft une plante dont il y a deux efpeces generales, une liffe, tendre & molle; l'autre rude & épineufe: la premiere & la plus ufitée dans la Medecine eft appellée

<i>Sonchus lœvis</i> , Matth. Ger.		<i>Sonchus laciniatus non spinofus</i> , J. Bauh.
<i>Sonchus lœvis vulgaris</i> , Park.		Raii hift.
<i>Sonchus lœvis laciniatus latifolius</i> , C. B.		<i>Lactuca leporina</i> , Apulei. <i>Brassica leporina</i> , Germ.

Pit. Tournefort.

En François, *Laitron doux* ou *Palais de Lièvre*.

Palais de  
Lièvre.  
Premiere  
efpece.

Elle pousse une tige à la hauteur d'un pied & demi, creufe en dedans, tendre, un peu purpurine; fes feuilles font longues, lifses, plus larges & plus tendres que celles de la Dent de Lion, découpées ou laciniées, dentelées, rangées alternativement, les unes attachées à des queues longues, les autres fans queue & embrassant la tige par leur bafe qui eft plus large que le refte de la feuille: fes fleurs naiffent aux fommets des branches par bouquets à demi fleurons jaunes, quelquefois blancs, femblables à celles de la Dent de Lion, mais plus petites. Quand ces fleurs font paffées, leur calice devient un fruit qui foutient des petites femences oblongues, rougeâtres, garnies chacune d'une aigrette. Sa racine eft petite, fibrée, blanche. Cette plante rend du lait quand on l'écrase; elle eft bonne à manger en falade ou autrement; les Lièvres en font friands.

La feconde efpece eft appellée

<i>Sonchus asper</i> , Ger.		<i>Sonchus asper non laciniatus</i> , C. Bauh.
<i>Sonchus asperior</i> , Dod.		Pit. Tournefort.
<i>Sonchus minus laciniatus asperior</i> , sive <i>spinofior</i> , Raii hift.		<i>Sonchus asper major non laciniatus</i> , Park. En François, <i>Laitron épineux</i> .

Seconde  
efpece.

Sa tige eft tendre, rougeâtre, creufe; fes feuilles font entieres ou peu laciniées, approchantes de celles de l'Endive, embrassant la tige par leur bafe, de couleur verte obscure & luisante, garnies d'épines longues, dures & piquantes: fes fleurs, fes femences & fes racines font femblables à celles du *Sonchus lœvis*; elle rend auffi un fuc laiteux.

Vertus.

L'une & l'autre efpece croiffent dans les jardins, dans les champs, dans les vignobles; elles contiennent beaucoup de phlegme & d'huile, médiocrement du fel.

Elles font humectantes, rafraichiffantes, adouciffantes, aperiatives; on s'en fert pour les inflammations du foye, de l'estomac, de la poitrine, pour purifier le fang, pour augmenter le lait des nourices, étant prises en decoction.

Etimologie.

*Sonchus* à *σόνχη*, parce que cette plante femble fe fondre en un fuc falutaire pour les inflammations & douleurs de l'estomac.

## S O P H I A.

*Sophia*, *Dodonæo*.

| *Sophia Chirurgorum*, Ger. Park.

*Nasturtium*

<p><i>Nasturtium sylvestre tenuissimè divisum</i>, C. Bauh. <i>Erysimum Sophia dictum</i>, Raii hist. <i>Scrophium Germanicum</i>, sive <i>Sophia qui-</i></p>	<p>  <i>busdam</i>, J. Bauh.   <i>Scrophium Absinthium</i>, Fuch. Lon.   <i>Accipitrina</i>, Cæf.</p>
--	---

Est une plante qui pousse des tiges à la hauteur d'un pied & demi, rondes, dures, rameuses, revêtues de feuilles assez amples, mais découpées tres-menu, blanchâtres : ses fleurs naissent aux sommitez des branches, petites, de couleur jaune-pâle ; il leur succede des gouffes longues, grêles & deliées comme des fibres, remplies de semences menues, dures, rougeâtres : sa racine est ligneuse, longue, blanche, garnie de quelques fibres. Cette plante croît aux lieux rudes, pierreux, sablonneux, incultes ; elle fleurit en Eté ; son goût approche de celui d'une herbe potagere : elle contient peu de sel.

Elle est desiccative & astringente ; sa semence est propre pour arrêter la dysenterie, les pertes de sang & de fleurs blanches, les cours de ventre, les gonorrhées. Vertus.  
La dose est depuis un scrupule jusqu'à une dragme.

*Sophia à σοφία, sapientia*, parce que les Chirurgiens les plus sçavans employoient autrefois cette plante pour arrêter le sang. Etimologie

S O R B U S.

<p><i>Sorbus</i>, Dod. J. B. Ger. Raii hist. <i>Sorbus domestica</i>, Matth. <i>Sorbus sativa</i>, C. B. Pit. Tournefort.</p>	<p>  <i>Sorbus legitima</i>, Cluf. Park.   <i>Sorbum ovatum</i>, Fuch. Tur.   En François, <i>Sorbier</i> ou <i>Cormier</i>.</p>	<p>Cormier.</p>
---	--	-----------------

Est un arbre grand & rameux, dont le tronc est droit, couvert d'une écorce rude, pâle ; son bois est fort dur, compacte, rougeâtre ; ses feuilles sont oblongues, rangées plusieurs sur une côte comme celles du Fresne, dentelées en leurs bords, velues, molles, blanchâtres en dessous, d'un goût stiptique : ses fleurs sont petites, blanches, jointes plusieurs ensemble, & attachées à un pedicule qui sort d'entre les feuilles ; chacune de ces fleurs est composée de cinq feuilles disposées en rose, lesquelles étant tombées leur calice devient un fruit qui a la figure d'une petite poire, dur, charnu, de couleur pâle d'un côté & rouge de l'autre, ayant la chair jaunâtre, d'un goût tres-acerbe & rude. Ce fruit est appelé en Latin *Sorbum*, & en François, *Sorbe* ou *Corme* ; il ne meurt point ordinairement sur l'arbre, on le cueille en Automne & on le met sur de la paille où il devient mou, doux, agreable au goût & bon à manger. On cultive le Sorbier dans les jardins : les Sorbes contiennent beaucoup de sel essentiel, d'huile & de phlegme. Si l'on tire leur suc & qu'on le laisse fermenter suffisamment, il deviendra vineux & assez semblable au Poiré.

Les Sorbes, & principalement avant leur maturité, sont astringentes, rafraichissantes, propres pour arrêter le vomissement, les hemorrhagies, les cours de ventre. Vertus.

On dit que *Sorbus* vient du verbe Latin *Sorbere*, *humer*, *avalier*, parce que la chair des Sorbes meures est molle & facile à avaler. Etimologie.

S O R E X.

*Sorex*, en François, *Souris*, est une espece de Rat ou un animal à quatre pieds plus petit que le Rat ordinaire : il habite les trous des murailles, dans les caves, Souris.



dans les meubles ; il ronge le bois , le pain , le fromage , le froment ; il contient beaucoup de fel volatil & d'huile.

Vertus.

Il est estimé propre pour l'incontinence d'urine , étant mangé.

## S O R Y.

*Sory* étoit autrefois une pierre minerale , vitriolique , sale , grossiere , poreuse ou percée naturellement de plusieurs trous , grasse , noire , d'une odeur puante , d'un goût stiptique : on la trouvoit dans les mines metalliques en Cypre , en Espagne , dans la Lybie , en Egypte. Plusieurs ont crû que cette matiere étoit un chalcitis vieilli & usé dans la mine ; mais il y a plus d'apparence que c'étoit un mélange de vitriol & de bitume calciné par des feux souterrains : quoy qu'il en soit , on n'en trouve plus depuis plusieurs siècles ; ou s'il s'en trouve , l'on neglige de le ramasser : on luy substitue le Chalcitis ou vitriol rouge naturel.

Vertus.

Le *Sory* étoit desiccatif & astringent.

*Sory* est un nom Egyptien.

## S P A L T.

*Spalt* est une pierre écailleuse , luisante , qui ressemble au Gip ou Plâtre crystalin de Montmartre , mais elle est plus blanche : elle naît en Angleterre , en Allemagne , proche d'Ausbourg : les Fondeurs s'en servent pour aider à mettre en fusion les metaux.

Vertus.

Elle est deterfive & desiccative , appliquée exterieurement.

## S P A R G A N I U M.

*Sparganium* est une plante aquatique dont il y a trois especes.

La premiere est appellée

<i>Sparganium</i> , Trag. Matth.		<i>Butomos Theophrasti</i> , Ang.
<i>Sparganium ramosum</i> , C. Bauh. Pit. Tournefort.		<i>Platanaria sive Butomum Theophrasti</i> , Dodon.
<i>Sparganium quibusdam</i> , J. B.		

Premiere  
espece.

Elle pousse des feuilles longues d'environ deux pieds , étroites , pointuës , rudes , coupantes , ayant le dos élevé , d'un goût douçâtre ; il s'éleve d'entr'elles des tiges à la hauteur d'environ trois pieds , rondes , lissës , tortueueuses , remplies de moëlle blanche , divisées en quelques branches : ses fleurs sont des bouquets à plusieurs étamines , attachez sans queue aux nœuds des rameaux , en façon d'Asperges , de couleur blanche & rougeâtre ; elles ne laissent après elles aucuns fruits ni semences , mais il naît separément aux sommitez des tiges , des fruits presque ronds ou ovales , pointus , ligneux , disposez en maniere de teste , gros comme des petites noix , de couleur herbeuse , rudes ou herissez de petites pointes , & remplis d'une matiere farineuse ; ses racines sont fibrées , noires , rampantes.

La seconde espece est appellée

<i>Sparganium alterum</i> , J. B.		<i>Sparganium non ramosum</i> , C. B. Pit. Tour.
<i>Sparganium latifolium</i> , Ger.		<i>Platanaria altera</i> , Dod.

Seconde  
espece.

Elle differe de la precedente en ce qu'elle est moins grande , en ce qu'elle ne

pousse aucuns rameaux , & en ce que ses feuilles sont un peu plus larges. L'une & l'autre espece croissent aux lieux marécageux , aux bords des rivieres , le long des ruisseaux ; elles portent leurs fruits aux mois de Juillet & d'Aoust.

La troisième espece est plus rare que les autres ; elle est appelée

*Sparganium minimum*, C. Bauh. J. Bauh. P. Tournefort.

C'est une petite plante basse qui pousse une petite tige, au haut de laquelle naît un fruit presque rond ou ovale , comme au grand *Sparganium*. Cette tige est entourée de quatre ou cinq feuilles étroites qui la surpassent en hauteur : elle croît dans certains fossés bourbeux , où l'eau a été desséchée pendant l'Été par le Soleil.

Les racines du grand *Sparganium* sont estimées propres contre la morsure des serpens , pour exciter la sueur , pour résister au venin , étant prises en decoction & en poudre.

*Sparganium* à *σπαργάνιον*, *fasciola* , parce que les feuilles de cette plante sont longues & étroites comme des bandelettes : on dit qu'on s'en servoit autrefois pour emmailloter les enfans.

*Platanaria* , parce que ses fruits ressemblent en figure à ceux du Platane.

S P A R T I U M.

*Spartium* est un arbrisseau dont il y a deux especes.

La première est appelée

<i>Spartium primum</i> , Clus. Hist. Raii hist.		<i>Pseudospartium Hispanicum</i> ἀρύλλον ,
<i>Spartium alterum monospermon</i> semine reni simili, C. B. Pit. Tournef.		Ger.
<i>Spartium Hispanicum lobis rotundiuscu- lis, flore luteo</i> , J. B.		<i>Spartium frutex majus</i> , Dod. <i>Spartium Hispanicum minus, monosper- mon flore luteo</i> , Park.

Sa tige est haute d'environ un pied & demi , grosse ordinairement comme le pouce , couverte d'une écorce rude , canelée , se divisant en plusieurs rameaux verts de la même longueur , lesquels jettent des petites verges semblables à celles du Jonc , grêles , flexibles , garnies dans leur commencement de quelques petites feuilles oblongues , mais qui ne durent gueres , car elles tombent aussi-tôt que les fleurs commencent à paroître. Ces fleurs sont legumineuses , petites , jaunes , sans odeur , attachées à des pedicules qui sortent des côtes des petites verges. Quand cette fleur est tombée il paroît en sa place une capsule fort courte , oblongue ou presque ronde , cartilagineuse , ressemblant assez à un petit Haricot , de couleur jaune rougeâtre. On ne trouve ordinairement dans cette capsule qu'une semence qui a la figure d'un petit rein , dure , noire : sa racine est dure , ligneuse.

La seconde espece est appelée

<i>Spartium 2. Clusii Hispanici</i> , Raii hist.		<i>Spartium Hispanicum majus flore albo</i> , Park.
<i>Spartium frutex minus</i> , Dod.		<i>Pseudospartium album</i> ἀρύλλον , Ger.
<i>Spartium Hispanicum flore candido</i> , J. Bauhin.		<i>Spartium tertium flore albo</i> , C. B. Pit. Tournefort.

C'est un arbrisseau beaucoup plus grand que le precedent ; car il surpasse quel-



quelquefois la hauteur d'un homme; mais les verges sont plus tendres & plus pliantes; il ne porte point de feuilles, les fleurs & les fruits sont semblables à ceux de la première espèce, excepté que les fleurs sont un peu plus grandes, de couleur blanche, & que les fruits & les semences sont plus petits.

L'une & l'autre espèce croissent aux pays chauds, principalement en Espagne, en terre sablonneuse & stérile; elles fleurissent au Printemps; elles contiennent beaucoup d'huile & de sels essentiel & fixe.

**Vertus.** On dit que les sommitez tendres, les fleurs, les fruits & les semences du *Spartium* purgent par haut & par bas, à peu près comme l'Ellebore noir, étant pris en decoction.

**Etimologies** *Spartium* vient peut-être de *sparus* ou *sparum*, qui signifie un petit dard; parce que les verges de cette plante ont une figure en quelque manière approchante de celle d'un petit dard.

*Monospermum à sōv* ♂, *solus*, & *αἰσπυα*, *semen*, comme qui diroit, une seule semence; parce que le fruit de cette plante ne contient qu'une semence.

## S P E R G U L A.

<i>Spergula</i> , Dod. J. B. Raii hist.		<i>Sagina spergula</i> , Ad. Lob.
<i>Alfina spergula dicta major</i> , C. B. Pit.		<i>Sagina spergula</i> , Ger. Emac.
Tournesfort.		<i>Sagina spergula major</i> , Park.

Est une espèce de Morgeline, ou une plante qui pousse plusieurs tiges à la hauteur d'environ un pied, rondes, nouées, un peu velues, rameuses: les feuilles sont petites, menues, étroites, jaunâtres, disposées en rayon autour de chaque nœud des branches: les fleurs naissent aux sommets des tiges, elles sont composées de plusieurs petites feuilles blanches disposées en rose, soutenuës par un calice à cinq feuilles. Lorsque cette fleur est passée l'on voit paroître en sa place un petit fruit membraneux, presque rond, lequel renferme des petites semences rondes, noires, plus menues que celles de la Rave: sa racine est longue, simple, garnie de fibres blancs. Cette plante croît dans les champs, dans les bleds, dans les pâturages; elle augmente le lait des vaches qui en mangent; elle contient médiocrement du sel essentiel & de l'huile.

**Vertus.** Quelques Auteurs ont écrit que la semence de cette plante étoit vomitive, mais l'expérience ne s'y rapporte pas; on en donne aux poules & aux pigeons pour leur nourriture.

## S P E R M A C E T I.

*Sperma Ceti*, en François, nature de Baleine, ou blanc de Baleine.

**Nature de Baleine,** Est la cervelle d'une espèce de Baleine mâle appelée *Orca*, | *Byaris*, | *Cachalot*.  
**Blanc de Baleine.** Ce grand poisson est commun dans la mer le long de la côte de Galice en Espagne & en Norvege; il est long d'environ vingt-cinq pieds, & il peut avoir douze pieds de hauteur ou d'épaisseur, ses dents pesent chacune une livre: on les employe à divers ouvrages.

**Preparation de la nature de Baleine.** Quand on a séparé la cervelle de la tête de la Baleine, on la fait fondre par une chaleur lente, on la verse dans des moules faits en pain de sucre où elle se refroidit; il s'en sépare une huile & une humidité aqueuse, qui la feroient corrompre si on ne les laissoit égouter. On met refondre cette cervelle, on la jette dans les mêmes moules & on la laisse encore égouter; on réitere cette opération jusques

à ce que la matiere soit bien purifiée & bien blanche : on la coupe alors doucement avec un couteau pour la reduire en écailles luisantes comme nous la voyons.

Cette matiere a esté appellée *sperma ceti*, parce que les Anciens croyoient que c'étoit la semence des Baleines qui nageoit sur les eaux de la mer, & qui étoit poussée sur le rivage où l'on la ramassoit. Plusieurs Modernes ont rejeté cette opinion, mais ils en ont voulu établir une autre qui n'étoit guère plus vray-semblable. Ils ont dit que la drogue appellée *Nature de Baleine*, étoit un bitume maritime, ou une espece d'écume de mer qui étoit chassée par le vent sur le rivage où l'on la recueilloit.

Il est étonnant que l'origine de cette drogue ait esté cachée si long-temps ; car il n'y a guère plus de vingt-deux ans qu'on sçait qu'elle est tirée de la tête des Baleines. Le premier éclaircissement que nous en eûmes à Paris, fut dans les Conférences de defunt Monsieur l'Abbé Bourdelot.

La nature de Baleine nous est ordinairement envoyée de Bayonne & de Saint Jean du Lus : on doit la choisir en belles-écailles blanches, claires, luisantes, elle jaunit en vieillissant ; elle contient beaucoup d'huile & un peu de sel volatil.

Elle est resolutive & adoucissante, on l'employe dans les pommades pour adoucir & polir la peau, dans les emplâtres, dans les onguents pour resoudre les duretez des mammelles ; dans les lavemens pour la dysenterie, dans les injections de la matrice pour adoucir & amolir ; on en fait aussi prendre quelquefois par la bouche pour les acretez de la poitrine. La dose est depuis demi scrupule jusqu'à deux scrupules.

## S P H O N D Y L I S.

*Sphondylis* est une espece de ver ou un insecte long & gros environ comme le petit doigt ; sa tête est rouge, son corps est blanc, il a huit pieds, il s'entortille autour des racines des plantes, dans la terre, & il les ronge ; il aime sur tout les racines du Concombre sauvage, du Chameleon noir, de la Centaurée, du Peucedanum, de l'Aristoloché, de la Vigne sauvage ; il contient beaucoup de sel volatil & d'huile.

Il est propre pour resoudre, pour fortifier les nerfs, pour faire dissiper les humeurs du rumaisme, pour les fractures : on le fait bouillir dans de l'huile & dans du vin ; & ayant coulé l'huile, on s'en sert comme de l'huile de vers ordinaire.

## S P H O N D Y L I U M.

<i>Sphondylium</i> , Ger. Raii hist.		<i>Sphondylium vulgare</i> , Park.
<i>Sphondylium vulgare hirsutum</i> , C. B.		<i>Sphondylium</i> , Ad. Lob. Dod.
Pit. Tournefort.		<i>Branca ursina</i> , Brunf.
<i>Sphondylium quibusdam</i> , sive <i>branca ursina Germanica</i> , J. B.		<i>Acanthus vulgaris</i> , sive <i>Germanica</i> , Fuch.

En François, *Berce*, ou *brance-ursine bâtarde*.

Est une plante qui pousse une tige à la hauteur de deux ou trois pieds, droite, ronde, nouée, velue, canelée, creuse en dedans ; ses feuilles sont larges, laciniées ou découpées en plusieurs parties, couvertes dessus & dessous d'un poil assez doux & lanugineux, d'un goût doux ; ses fleurs naissent sur des ombelles ou parasols aux sommets des branches, composées chacune de cinq feuilles disposées en fleur

Z Z z iij

Brance-  
ursine bâ-  
tarde.



- de Lis, de couleur ordinairement blanche & quelquefois purpurine, mais rarement. Quand cette fleur est tombée, le calice qui la soutenoit devient un fruit composé de deux grandes graines aplaties, ovales, échancrées par le haut, rayées sur le dos, se dépouillant facilement de leurs enveloppes, marquées de deux rayes noires dans l'endroit où elles se touchent, d'une odeur defagreceable, d'un goût un peu acré; sa racine est simple, longue, grosse, ridée, charnuë, blanche, empreinte d'un suc jaunâtre, d'un goût doux accompagné d'acreté. Cette plante croît dans les champs, dans les prez, & aux autres lieux humides & marécageux: elle fleurit au mois de May ou de Juin. Elle contient beaucoup d'huile & de sel essentiel & fixe.
- M. Tournefort.** Ses feuilles sont émollientes, résolutive, aperiatives; on s'en fert dans les décoctions des lavemens, dans les cataplasmes: sa semence est incisive, penetrante, propre pour l'épilepsie, pour l'asthme, pour exciter l'urine & les mois aux femmes. Sa racine est bonne pour dissiper les callositez, étant pilée & appliquée dessus.
- Vertus.** On a donné le nom de *Spondylium* à cette plante, à cause que sa semence sent mauvais comme un insecte appelé *Spondylis*, dont je viens de parler.
- Etimologies** *Branca ursina*, à cause de quelque ressemblance qu'on a trouvée des feuilles de cette plante avec les pieds d'un Ours.

## S P I N A A L B A.

- |  |  |
|--|--|
| <i>Spina alba</i> , 3. Trag.                       | Raii histor.                                       |
| <i>Spina alba sylvestris</i> , Fuchf. J. B.        |  |
| <i>Carduus tomentosus acanthi folio vulgaris</i> , |  |
| Pit. Tournef.                                      |  |
| <i>Onogyros Nicandri</i> , Gesn. hort.             |  |
| <i>Carduus foliis tomentosus, seu incanis</i> ,    | <i>Spina alba tomentosa latifolia sylvestris</i> , |
|  | C. Bauh.   |
|  | <i>Acanthium</i> , Matth. Dod.                     |
|  | <i>Acanthium vulgare</i> , Park.                   |
|  | <i>Onopordon Athenæi</i> , Ang.                    |
- Artichaut sauvage.** En François, *Chardon commun*, ou *Artichaut sauvage*, ou *Epine blanche sauvage*.
- Epine blanche sauvage.** Est une espece de Chardon, ou une plante qui pousse une tige à la hauteur de quatre ou cinq pieds, plus grosse que le pouce, revêtuë d'une espece de coton blanc, fort épineuse; ses feuilles sont plus grandes que la main, larges, sinueuses, épineuses, couvertes de tous côtez de coton blanc, semblables à celles de l'A-cante; ses sommitez sont terminées par des têtes rudes, composées de plusieurs feuilles posées les unes sur les autres, & terminées chacune par un piquant. Ces têtes soutiennent des bouquets à fleurons purpurins quelquefois blancs, évasez par le haut, découpez en lanieres. Ces fleurons étant tombez, il leur succede des graines garnies chacune d'une aigrette, ressemblantes à celles du Cnicus, mais plus petites, de couleur diversifiée, d'un goût acré & tirant sur l'amer; sa racine est tendre, blanche, douçâtre, mais elle change en vieillissant. Cette plante croît aux lieux rudes, incultes; elle contient beaucoup de sel essentiel & d'huile.
- Vertus.** Sa racine est aperiative, résolutive, carminative, desiccative, propre pour fortifier l'estomac, pour chasser les vents, pour dissiper les glandes, pour le mal des dents.
- Etimologies** Sa graine est bonne pour les convulsions des petits enfans.
- On a appelé cette espece de Chardon *spina alba*, parce qu'il est garni de pointes ou d'épines, & tout revêtu d'un coton blanc.
- Acanthium*, *ex dixi*, *spina*, parce que cette plante est épineuse.

*Onopordon*, ab ὄνϠ, *asinus*, & πῆδος, *pedo*, parce que cette plante pette ou fait un bruit de decrepitation lorsque l'asne la mange.

*Onogyros*, ab ὄνϠ, *asinus*, & γύρου, *circulus*, *ambitus*, comme qui diroit, *chardon qui environne l'asne*, parce que l'asne étant friand de ce chardon, se trouve souvent aux lieux où il y en a.

S P I N A C I A.

*Spinacia*, Lob. Ico.

*Spinacia sativa mas*, Lugd.

*Spinachia*, Ger. Park. Raii hist.

*Spinachia mas & femina*, J. B.

*Spinachium*, Matth.

*Lapathum hortense*, seu *Spinacia se-*

*mine spinosa*, C. Bauh.

*Spinacia vulgaris capsula seminis aculeata*, P. Tournefort.

*Spinaceum olus & Spinachia mas*, Gef. hort.

En François, *Epinars*.

Est une plante dont les feuilles sont larges, pointues, découpées, anguleuses, tendres, molles, d'un verd obscur, succulentes, attachées à des longues queues; ses tiges croissent à la hauteur d'environ un pied, rondes, fistuleuses, rameuses, revêtues depuis leur milieu jusqu'en haut de fleurs à étamines, de couleur herbeuse ou purpurine, soutenues sur un calice à quatre feuilles; ces fleurs ne laissent après elles aucun fruit ni semence, les jeunes fruits naissent en des endroits separez, & ils deviennent des capsules ovales, pointues, épineuses, qui renferment chacune une semence presque ronde, un peu pointue: sa racine est simple, menue, blanche, garnie de petits fibres. On cultive cette plante dans tous les jardins potagers, car ses feuilles tendres sont fort en usage dans les cuisines; elles contiennent beaucoup de phlegme & d'huile, peu de sel.

Elle amolit le ventre, elle adoucit l'acreté de la trachée altere, elle purifie le fang. Vertus.

Il y a de l'apparence que les Anciens ne connoissoient point les *Epinars*, ou bien ils leur donnoient un autre nom.

*Spinacia*, seu *Spinachia à spina*, épine, parce que la capsule de la semence de cette plante est ordinairement épineuse: on trouve pourtant des *Epinars* qui portent des capsules lisses & sans épines. Etimologie

S P I N A S O L S T I T I A L I S.

*Spina solstitialis*, Dod. J. B.

*Spina cirrina vel lutea*, Gesn. hort.

*Carduus stellatus luteus foliis Cyani*, C.

Bauh. Pit. Tournefor.

*Carduus solstitialis*, Cam. Ger.

Est une espece de chardon étoilé ou une plante qui pousse une tige à la hauteur de deux ou trois pieds, grêle, rameuse, cotonneuse; ses feuilles sont longues & ressemblantes à celles du *Cyanus*, blanchâtres, velues; ses têtes sont grosses comme celles du *Cyanus*, garnies d'épines longues, roides, jaunes, disposées en étoile; elles soutiennent aussi chacune une fleur qui est un bouquet à fleurons jaunes, évahez par le haut & découpez en lanieres. Lorsque ces fleurons sont tombez, il leur succede des petites graines oblongues, garnies chacune d'une aigrette. Sa racine est moyennement longue, menue, ligneuse. Cette plante croît aux pàis chauds, comme vers Montpellier, dans les jardins, elle fleurit vers le solstice d'Été; elle contient beaucoup de sel essentiel & d'huile.



- Vertus. Elle est aperitive, sudorifique, resolutive, propre pour la cachexie, pour l'hydropisie, pour les obstructions de la rate & du mesentère.
- Etimologie. *Spina solstitialis*, parce que cette plante épineuse fleurit & entre dans sa vigueur au temps du solstice d'Été.

## S P I N U S.

- Ligurinus*. *Spinus, sive Ligurinus*, Jonstonii, est un petit oiseau gros comme une Chardonnette, de couleur ordinairement jaune & noire; son bec est d'une longueur mediocre, grêle, pointu; il vit de semences; il habite dans les pais chauds; il fait son nid dans les bois montagneux; il chante fort agreablement. Il contient beaucoup de sel volatile.

- Vertus. Il est propre pour l'épilepsie, étant mangé.
- Etimologies. *Spinus à spina*, parce que cet oiseau a le bec grêle & pointu en façon d'épine. *Ligurinus à Liguria*, parce qu'on en trouve assez communément dans la Ligurie, en Italie.

## S P I R Æ A.

*Spiraea salicis folio*, Pit. Tournefort. | *Spiraea Theophrasti forte Clusio*, J. B. Park.  
*Spiraea Theophrasti*, Cl. Ger. Raii hist. | *Frutex spicatus, foliis salignis ferratis*, C. B.

- M. Tournefort. Est un arbrisseau qui croît à la hauteur d'environ trois pieds, poussant plusieurs rameaux grêles, couverts d'une écorce rouge, portant beaucoup de feuilles longues & étroites comme celles du Saule, dentelées en leurs bords, vertes en dessus, rougeâtres en dessous, d'un goût astringent tirant sur l'amer: ses fleurs sont petites, disposées aux sommitez des branches en maniere de grapes ou d'épis longs presque comme le doigt & assez gros; chacune de ces fleurs est composée de cinq feuilles incarnates disposées en rose, & soutenues par un calice découpé en étoile. Après qu'elles sont passées, il paroît un fruit composé de plusieurs gaines disposées en maniere de tête; on trouve dans chacune de ces gaines des semences menues, aplaties, jaunâtres. On cultive cet arbrisseau dans les jardins aux lieux sombres ou ombrageux.

- Vertus. Ses feuilles, ses fleurs & ses fruits sont détectifs & astringents; mais on ne s'en sert guère dans la Medecine.
- Etimologie. On dit que *Spiraea* vient du Grec *σπειρα, funis, une grosse corde, un chable*, parce que cet arbrisseau est flexible & pliant comme un chable; mais cette étimologie ne me paroît guère bonne.

## S P O D I U M.

*Spodium*, | *Ebur ustum*, | En François, *Spode* ou *Yvoire brûlé*.

- Yvoire brûlé. Est de l'Yvoire coupé par petits morceaux & calciné à feu ouvert jusqu'à ce qu'il ne fume plus & qu'il ait esté réduit en une matiere poreuse, cassante, legere, blanche, alkaline, facile à mettre en poudre: c'est proprement la tête morte de l'Yvoire, car tout le sel de cette dent d'Elephant étoit volatile, & il s'est envolé entierement par la calcination avec l'huile & le phlegme, en sorte qu'il n'est resté ni sel ni aucun autre principe actif dans le Spode. On pourroit profiter de ces principes actifs si l'on faisoit la distillation de l'Yvoire par la cornue à un feu gradué dans un grand recipient de verre, comme je l'ay décrit dans mon Livre de Chymie; car on retireroit du sel volatile de l'esprit & de l'huile d'Yvoire, & la matiere noire qui resteroit dans la cornue seroit aussi bonne pour en faire du Spode que si l'Yvoire

DES DROGUES SIMPLES. SP 737

si l'Yvoire n'avoit pas esté distillé : il n'y auroit qu'à la mettre calciner au milieu des charbons ardents jusqu'à ce qu'elle fût bien blanche, ce qui arriveroit en peu de temps. On doit choisir le Spode bien blanc dehors & dedans, net, en beaux morceaux faciles à rompre. Choix.

Il est astringent & propre à arrester les hemorrhagies, les cours de ventre, la gonorrhée, pour adoucir les acides & les acrez des humeurs, pour empêcher que le lait ne caille dans l'estomac. La dose est depuis demi scrupule jusqu'à deux scrupules. Vertus. Dose.

Le Spodium ou Antispodium des anciens Aarabes, étoit les racines des Roseaux brûlées & reduites en cendres : on luy attribuoit de grandes vertus pour fortifier le cœur, pour reparer les esprits & les forces abatues ; mais toute la qualité de cette cendre ne consistoit qu'en un sel fixe aperitif qu'elle contenoit. Spodium ; Antispodiū des Arabes.

Le Spodium des anciens Grecs étoit la Tutie, dont je parleray en son lieu. Spodium Gracorum. Etimologie. *Spodium à αροδῶ, cinis*, parce que le Spode est une matiere calcinée & comme reduite en cendres.

S P O N G I A.

*Spongia*, | *Fungus marinus*, | En François, *Eponge*.

Est une espece de champignon qui naît attaché aux rochers dans la mer ; il y en a de deux especes, de fines qu'on appelle Eponge mâle, & de grossieres qu'on nomme Eponge femelle. M. Pomet dans son Livre des Drogues, dit qu'il en vient beaucoup d'une Isle d'Asie nommée Icarie ou Nicarie, où les garçons sont obligez de les aller pescher au fond & au milieu de la mer, s'ils veulent estre mariez, car les filles sont le prix & la récompense de ceux qui demeurent le plus long-temps dans la mer & qui en rapportent le plus d'Eponges : & la raison de ce procedé est que les habitans payent au Grand Seigneur leur tribut en Eponges. Mâle, Femelle.

Les Eponges les plus estimées sont les plus fines appellées Eponges mâles : on doit les choisir moyennement grosses, legeres, resserrées ou ayant leurs pores petits, de couleur grise cendrée ou jaunâtre. Choix.

On trouve des Eponges rameuses, ou qui jettent des rejettons en maniere de plante : on appelle vulgairement ces rameaux ou rejettons, *fleur d'Eponge*. Fleur d'Eponge.

Les Eponges contiennent beaucoup d'huile & un peu de sel fixe. Elles sont propres pour absorber les humiditez salines des playes, pour deterger & consumer les humiditez baveuses, étant appliquées dessus ; on les prepare avec de la cire, comme je l'ay dit dans ma Pharmacopée universelle. Vertus.

On fait brûler les Eponges & l'on employe leur cendre pour le goistre, pour le scorbut. La dose est depuis demi scrupule jusqu'à demi dragme. Dose.

S Q U A T I N A.

*Squatina*, | En François, *Ange*, | *Esquaque*, | *Esquadre* | *Escaye*.

Est un grand poisson de mer plat, qui pese quelquefois jusqu'à cent soixante livres ; sa peau est une maniere de cuir si rude en dehors, qu'on l'employe pour polir l'yvoire & le bois, sa couleur est cendrée ou obscure en dehors, blanche & douce en dedans ; sa chair est cartilagineuse, on n'en mange point dans les repas, mais on s'en fert dans les remedes ; elle contient beaucoup d'huile & du sel volatile.

Elle est propre pour les maladies de consomption, pour ceux qui tombent en char- Vertus.



tre ; elle repare les esprits , elle adoucit les humeurs acres en les aglutinant ; on la prend en substance ou en bouillon.

**Oeufs.** Ses œufs étant sechez & pulverisez , sont propres pour arrêter les cours de ventre ; la dose est une dragme.

**Foye.** Son foye étant écrasé & appliqué , ramolit & resout les tumeurs.

**Peau.** Sa peau est bonne pour les dartres , pour la gratelle , étant appliquée dessus.

**Vertus.** Ce poisson s'accouple avec la Raye , & il en naît une espèce de Raye qu'on appelle *Squatina Raia*.

*Squatina* à *oxédo*, id est *ξλω*, *rado*, *polio* ; parce que la peau de ce poisson sert pour raper & polir plusieurs matieres dures.

**Etimologie.** *Ange*, parce que ses nageoires representent des aîles.

## S Q U I L L A .

*Squilla* , en François , *Chevrette* ou *Saillicoque* ,

**Chevrette ,**  
**Saillicoque.** Est une espèce d'Ecrevisse de mer , dont les pattes sont droites , pointues , & non en tenailles , comme aux Ecrevisses ordinaires. Sa tête est garnie de cornes pointuës ; elle naît dans les marais maritimes & proche des rochers : il y en a de plusieurs espèces , qui different principalement en grandeur & en couleur : celles que nous voyons ordinairement sont longues & grosses comme le pouce , rouges , couvertes d'une écaille assez dure : leur chair est delicate , savoureuse , tendre , d'un goût delicieux & facile à digerer : elles contiennent beaucoup de sels volatile & fixe.

**Vertus.** Elles sont propres pour exciter l'urine , pour attenuer la pierre du rein & de la vessie , pour les scrofules , pour l'asthme , pour purifier le sang , pour fortifier , étant mangées ou prises en decoction où l'on aura employé les écailles & les pattes.

**Squilla ,**  
**insecte a-**  
**quatique.** On appelle encore *Squilla* un insecte aquatique qui a quelque ressemblance avec la Chevrette , mais qui est de beaucoup plus petit. Il y en a de plusieurs espèces ; les uns sont couverts d'écailles minces & legeres , jaunâtres ou blanchâtres ; les autres sont nuds & plats ; ils marchent & nagent ; ils naissent dans les ruisseaux , ils s'attachent aux racines des roseaux ou des glajeuls.

**Vertus.** Ils sont apertifs , propres pour la pierre , pour la gravelle , étant pris en decoction.

**Etimologie.** On pretend que la Chevrette a esté appellée *Squilla* , à cause que son écaille ressemble en quelque maniere aux lamines de l'oignon de Scille.

## S T A C H Y S .

<i>Stachys Fuchii</i> , J. B.		<i>Salvia sylvestris</i> , Cæsalp.
<i>Stachys major Germanica</i> , C. B. Pit.		<i>Marrubium agreste</i> vel 3. Trag.
Tournef.		<i>Sphacelus</i> , aliis <i>stachys</i> , Guil.

Est une plante qui ressemble au Marrube ; elle pousse plusieurs tiges à la hauteur d'environ deux pieds , grosses , quarrées , noüées , veluës , blanches , veloutées , moëlleuses en dedans : les feuilles sont opposées l'une à l'autre à chaque nœud des tiges , semblables à celles du Marrube , mais beaucoup plus longues , plus blanches , veluës ou cotonnées , dentelées en leurs bords , d'une odeur agreable. Ses fleurs sont verticillées & disposées en maniere d'épis entre les feuilles aux sommitez de la

## DES DROGUES SIMPLES. ST 739

plante, veluës, purpurines, quelquefois blanches. Chacune d'elles est une gueule ou un tuyau découpé par le haut en deux lèvres. Quand cette fleur est tombée il luy succede quatre semences presque rondes, noirâtres, enfermées dans une capsule qui a servi de calice à la fleur. Sa racine est dure, ligneuse, fibrée, jaune. Toute la plante rend une odeur forte; elle croît aux lieux montagneux, rudes, incultes; elle contient beaucoup de sel & d'huile exaltée; elle fleurit en Eté.

Elle excite l'urine & les mois aux femmes; elle haste l'accouchement & la sortie de l'arrierefaix. Vertus.

*Stachys à sixes, spica*, parce que les fleurs de cette plante sont rangées en épi. Etimologie,

## S T A C T E'

*Stacté*, | *Stacten*, | *Myrrha Stacté*, | En François, *Myrrhe liquide*,

Est une espece de baume, ou une liqueur gommeuse, odorante, qu'on ramassoit autrefois de dessus les jeunes arbres qui portent la Myrrhe, & qui en sortoit sans aucune incision. Les Anciens gardoient cette drogue comme un baume précieux, & l'on croit avec beaucoup de raison, que c'est de cette espece de Myrrhe dont il est parlé dans l'Evangile, & que les Mages porterent au Sauveur du monde en Bethlehém avec de l'or & de l'encens: mais soit parce que cette Myrrhe liquide se garde peu sans se durcir, soit parce qu'on neglige de la recueillir, on ne nous en apporte point.

Elle avoit les mesmes qualitez que la Myrrhe, mais plus efficaces.

Vertus.

Le Stacten que nous voyons quelquefois chez les Marchands est artificiel; il se fait en mettant dissoudre de la Myrrhe dans de l'huile, & y mêlant un peu de cire pour le rendre en consistance d'onguent. Stacten artificiel.

*Stacté*, ουκτι, à σάκω, σίλλο, parce que cette drogue distille de l'arbre en liqueur. Etimologie.

## S T A M N U M.

*Stammum*, | *Jupiter*, | En François, *Etain*,

Est un métal molasse, malleable, sulphureux, blanc, luisant, un peu plus dur que le plomb, fort facile à mettre en fusion: les Anciens l'appelloient *Plumbum album*; il naît dans des mines en Angleterre & en plusieurs autres lieux de l'Europe, d'où l'on nous l'apporte en saumons. Nous en voyons à Paris de trois sortes. Jupiter, Etain. *Plumbum album.*

Le premier est l'Etain plané qui est sans mélange comme il vient de la mine; c'est le véritable Etain. Etain plané.

Le second est l'Etain commun, qui est un alliage d'Etain plané, de plomb & de cuivre jaune. Etain commun.

Le troisieme est l'Etain sonnante, qui est un mélange d'Etain, de Bismuth, de Cuivre de Rosette, & d'un peu de Zink; on y mêle quelquefois du Regule d'Antimoine, & il ne faut point craindre en cette occasion son sel sulphureux vomitif, parce qu'il est fixé, absorbé & amorti par la grande quantité des autres matieres avec lesquelles on l'a incorporé.

L'Etain naturel ou plané n'est point sonnante, parce qu'il est torp molasse & trop pliant; il faut qu'une matiere, pour estre sonnante, soit composée de parties fermes & roides, afin qu'étant frappées elles se trémoussent & se heurtent les unes contre les autres: c'est ce qui arrive en l'Etain sonnante qui a esté durci & affermi par le Bismuth, ou par l'Antimoine & le cuivre. Cet Etain, quand il est beau & bien composé, ressemble beaucoup à de l'Argent.



Vertus. L'Étain plané ou naturel est estimé propre pour les maladies du foye & de la matrice ; mais cette vertu ne nous paroît guere par l'expérience.

Étimologie. On a nommé l'Étain *Jupiter*, parce qu'on a crû qu'il recevoit des influences de la Planette du même nom.

## S T A P H Y L O D E N D R O N .

*Staphylodendron*, Matth. J. Bauh. Pit. | *Nux vesicaria*, Ger. Park.  
Tournef. Raii hist. | *Pystacia sylvestris*, C. B.

En François, *Nez coupez*,

Est un petit arbre ou un arbrisseau épais, dont le bois est foible, rempli de moëlle blanche ; ses feuilles sont attachées ordinairement cinq & quelquefois sept à une côte ; elles ressemblent à celles du Sureau, mais elles sont un peu plus petites, dentelées en leurs bords. Ses fleurs sont attachées par grapes à des pedicules menus & longs ; chacune d'elles est composée de cinq feuilles blanches disposées en rond, & soutenues sur un calice d'une seule piece recoupée en cinq parties. Lorsque cette fleur est tombée il paroît en sa place un fruit membraneux, ou une espece de vessie verdâtre, assez grande, divisée en deux loges dans lesquelles se trouvent quelques semences semblables à des noisettes, couvertes d'une écorce ligneuse, mais mince, de couleur rougeâtre, facile à casser : leur substance est verdâtre, d'un goût douçâtre, fade & donnant envie de vomir. Cet arbrisseau croît aux lieux incultes, dans les bois, dans les hayes, dans les buissons.

M. Tournefort.

Vertus.

On tire de ses semences ou noisettes par expression une huile qui est resolutive. *Staphilodendron à στυλιών, uva, & δένδρον*, arbor, comme qui diroit, *arbre du raisin*, parce que les fruits sont disposés par grapes comme les raisins.

## S T A P H I S A G R I A .

*Staphisagria*, Matth. Dod. C. B. J. B. | *Delphinium Platani folio*, *Staphisagria*  
Raii hist. | *ditum*, P. Tournef.  
*Herba pedicularis*, Cord. in Diosc. | *Alberas Arabum*.

En François, *Staphisaigre* ou *Herbe aux poux*.

Herbe aux  
Poux.

Est une espece de Pied d'Aloüette, ou une plante qui pousse une tige à la hauteur d'un pied & demi ou de deux pieds, droite, ronde, noirâtre, rameuse ; ses feuilles sont grandes, larges, découpées profondément en plusieurs parties, vertes, ressemblant à celles du Ricinus ou à celles du Platane, attachées à des queues longues : ses fleurs naissent au haut de la tige & dans les aisselles des feuilles ; chacune d'elles est suivie de plusieurs feuilles inégales, dont il y en a cinq plus grandes que les autres & disposées en rond, de couleur bleue ; la supérieure s'allonge en éperon sur le derriere, & elle reçoit dans cet éperon l'éperon d'une autre feuille. Quand cette fleur est passée il luy succede un fruit composé de plusieurs gaines verdâtres qui renferment des semences grosses comme des petits pois, de figure triangulaire, ridées, rudes, jointes & unies étroitement ensemble, noirâtres en dehors, blanchâtres ou jaunâtres en dedans, d'un goût acre, brûlant, amer, fort désagréable. Cette plante croît aux lieux sombres dans les pays chauds, comme en Provence, au Languedoc, d'où la graine nous est apportée sèche. On doit la choisir recente, bien nourrie, nette ; elle contient beaucoup de sel & d'huile.

On l'employe quelquefois en masticatorie pour faire cracher beaucoup de pituite quand on a mal aux dents, d'où vient que quelques-uns l'ont appelée *Pituitaria*: on s'en sert pour nettoyer & consumer les chairs baveuses des vieux ulceres; mais son plus grand usage est pour la gale & pour faire mourir les poux, étant appliquée; on en mêle dans les cheveux pour les poux de la tête.

*Staphisagria* à *σταφύλη, ὄστρον, & ἄστια, sylvestris*, parce que les feuilles de cette plante ont quelque ressemblance avec celles de la vigne sauvage.

*Herba pedicularis*, parce que la semence de cette herbe est bonne pour tuer les poux.

S T A T I C E.

*Statice*, en François, *Statice*, est une plante dont il y a deux especes principales. La premiere est appellée

<i>Statice</i> , Lugd. P. Tournefort.		<i>Caryophyllus montanus major flore globoso</i> , C. Bauh.
<i>Gramen polyanthemum majus</i> , Dod.		
<i>Gramen marinum mediterraneum majus</i> , Park.		
<i>Statice quibusdam</i> , Park.		
<i>Caryophyllus mediterraneus</i> , Ger.		<i>Caryophyllus flos aphyllocaulos vel junceus major</i> , J. B. Raii hist.

Elle pousse de sa racine un grand nombre de feuilles longues & étroites comme celles du Gramen, de couleur de verd de mer; il s'éleve d'entr'elles des tiges à la hauteur d'environ un pied, droites sans nœuds, creuses, soutenant en leur sommet un bouquet spherique d'un amas de petites fleurs à cinq feuilles blanches tirant sur le purpurin, disposées en œillet, & portées sur un calice formé en entonnoir, ce bouquet de fleurs est encore soutenu par un calice general écailleux. Quand ces fleurs sont tombées, il leur succede à chacune une semence pointue par les deux bouts, enfermée dans une capsule qui a servi de calice à la fleur. Sa racine est longue, assez grosse, ronde, ligneuse, divisée en plusieurs têtes.

La seconde espece est appellée

<i>Statice montana minor</i> , Pit Toutnefort.		<i>Caryophyllus montanus minor</i> , C. B.
<i>Gramen polyanthemum minus</i> , Dod.		
<i>Gramen marinum minus</i> , Park.		
		<i>Caryophyllus flos aphyllocaulos: vel junceus minor</i> , J. B. Raii hist.

Elle differe de la precedente en ce qu'elle est plus basse; sa fleur est purpurine, sa racine est longue, grosse, rougeâtre, divisée en plusieurs têtes.

L'une & l'autre espece croissent aux lieux montagneux & humides, proche de la mer & des rivieres.

Elles sont astringentes & propres pour arrêter les cours de ventre & les hemorrhagies, étant prises en decoction.

*Statice* vient peut-être du verbe Latin *stare*, s'arrêter, parce que cette plante arrête les humeurs.

S T E L E C H I T E S.

*Stelechites* est une pierre longue & grosse comme le doigt, de couleur grise, ayant la figure d'un petit tronc d'arbre dont on a coupé ou rompu les branches; on la tire d'Allemagne: elle est de la même nature que la pierre Belemnites.

Elle est desiccative & propre pour nettoyer les dents.



Etoile de mer.

*Stella marina*, en François, *Etoile de mer*, est une espece d'insecte marin, grand comme la paume de la main ou un peu plus grand, ayant la figure d'une étoile, de couleur grise ou noirâtre: il a cinq pattes assez larges & ordinairement pointues: sa bouche est placée au milieu de ces pattes ou au centre de l'étoile: il ne paroît point en tout son corps de passage particulier pour la rejection de ses excremens: il est couvert d'une peau dure & rude qui luy sert d'écaille. On trouve cette Etoile marine aux rivages de la mer, il y en a de plusieurs especes.

Vertus.

Elles sont toutes aperitives étant prises en décoction, elles sont propres pour l'épilepsie si on les brûle & qu'on en reçoit la fumée.

STELLIO.

*Stellio*, | *Lacerta stellaris*, | En François, *petit Laizard étoilé*.

Est une espece de Laizard beaucoup plus petit que l'ordinaire, marqueté sur le dos de petites taches étoilées; il se tient dans les trous des murailles, il vit d'aragnées, il se dépoüille de sa peau à chaque année comme les serpens, & il la mange; sa morsure n'est pas mortelle, mais elle épaisit les humeurs, & elle assoupit les sens, on y remédie par la theriaque ou par des sels volatiles qu'on fait prendre. Cet animal contient beaucoup d'huile & de sel volatile.

Vertus.

Sa chair étant mangée ou prise en poudre, excite la sueur & résiste au venin; on peut s'en servir contre la morsure de l'animal même. On enferme ce petit Laizard vivant dans une boîte, & on l'attache à la tête dans le temps de l'accès de la fièvre quarte pour la guérir. On le fait aussi boüillir dans de l'huile & du vin pour fortifier les nerfs & les jointures, pour resoudre.

Etimologie.

*Stellio* à *stella*, parce que cet insecte porte sur le dos des figures d'étoile.

STÆCHAS.

	<i>Stachas</i> , Dod.	Raii histor.
spica hortulana.	<i>Stachas vulgaris</i> , Park.	<i>Stachas</i> , sive <i>spica hortulana</i> , Ger.
	<i>Stachas purpurea</i> , C. B. Pit. Tournef.	<i>Stichas</i> , Fuch.
	<i>Stachas Arabica vulgo diëla</i> , J. Bauh.	<i>Astochodas</i> Atabum.

En François, *Stecas Arabique*.

M. Tournefort.

Est une belle plante qui pousse en maniere d'arbrisseau plusieurs tiges ou verges à la hauteur d'un pied & demi ou de deux pieds, ligneuses, divisées en quelques rameaux; ses feuilles sont semblables à celles de la Lavande, mais plus petites, étroites, blanches. Ses sommitez soutiennent des épis ou testes écailleuses, oblongues, surmontées chacune par un bouquet de feuilles en aigrette, & garnies de petites fleurs formées en gueule, purpürines ou bleues, disposées par rangs le long de la teste; il succede à chacune de ces fleurs quatre semences presque rondes, noirâtres, enfermées dans une capsule qui a servi de calice à la fleur: ses racines sont ligneuses. Toute la plante a une odeur aromatique & un goût acre un peu amer: elle croît abondamment au Languedoc, en Provence, aux Isles d'Yeres appellées par les Anciens *Isles Stecades*: elle aime les lieux secs & arides, c'est de là qu'on nous

apporte les épis de Stechas secs, garnis de leurs fleurs que nous employons en Medecine. Si l'on veut bien conserver leur couleur & leur odeur, il faut les faire secher envelopées dans du papier gris, puis les enfermer dans une boîte.

On doit choisir les épis de Stecas gros, bien nourris, recents, garnis de beaucoup de fleurs, odorants; ils perdent en vieillissant leur couleur & leur odeur. Ils contiennent beaucoup d'huile assez exaltée & de sel volatile.

On a nommé cette fleur *Stacas Arabica*, parce qu'on en apportoit autrefois beaucoup d'Arabie. Stecas Arabique.

Elle est attenuante, deterfive, aperitive, cephalique, histerique; elle fortifie le cerveau, elle excite l'urine & les mois aux femmes, elle resiste au venin, elle dissipe la mélancolie, on s'en sert interieurement & exterieurement. Vertus.

*Stechas* est un nom tiré des Isles Stecades que nous appellons presentement les Isles d'Yeres, où cette plante croît abondamment. Ces Isles sont situées sur la Côte de Provence vers Marseille. Etimologie.

STRAMONIUM.

<i>Stramonium peregrinum</i> , Ger.	<i>albo</i> , Park.
<i>Stramonium fructu spinoso rotundo, semine nigricante</i> , Pit. Tournef.	<i>Solanum pomo spinoso rotundo, longo flore</i> , C. B.
<i>Stramonium fructu rotundo, deorsum spectante &amp; aspero</i> , Col.	<i>Solanum multis dictum, seu pomum spinosum</i> , J. B. Raii hist.
<i>Stramonium sive pomum spinosum</i> , Trag.	<i>Nux metella</i> , Matth. Cast.
<i>Stramonium minus, sive nux metel flore</i>	<i>Nux Metel Avicennæ</i> , Ang.

*Pomum spinosum.*

En François, *Pomme épineuse.*

Est une plante qui pousse une tige à la hauteur d'environ deux pieds, grosse comme le doigt, se divisant en plusieurs petits rameaux; ses feuilles sont larges, amples, anguleuses, pointues, ressemblantes à celles du *Solanum*, mais plus grandes, attachées à des queues longues; sa fleur est une grande campane blanche, semblable en quelque maniere à un verre à boire, soutenue par un calice long découpé ou dentelé par haut. Lors que cette fleur est passée, il naît en sa place un fruit gros comme une Noix commune encore revêtu de sa premiere écorce, presque rond, garni tout autour de pointes courtes, grosses, peu piquantes. M. Tournesfort.

Ce fruit est divisé en quatre loges qui renferment des semences semblables à un petit rein. On cultive cette plante dans les jardins; ses feuilles rendent une odeur forte & puante qui fait mal à la teste: ses fleurs ont l'odeur moins mauvaise, mais assoupissante; toute la plante contient beaucoup d'huile & de phlegme, & du sel essentiel ou volatile.

Elle est narcotique, stupefiante, propre pour épaissir les humeurs, pour moderer leur agitation, pour calmer les douleurs, pour adoucir les brulures, étant appliquée exterieurement; on ne doit jamais en faire prendre par la bouche, ni même en lavement, parce qu'elle causeroit des accidens tres-facheux, comme la lethargie, la folie, des vomissemens, des sueurs froides, des convulsions, & enfin la mort, si l'on n'estoit secouru promptement. Vertus.

Les remedes contre cette espece de poison qui est coagulant, sont les sels volatiles, la Theriaque, l'Orvietan, les vomitifs, les applications exterieures d'esprit de vin, d'eau de la Reine d'Hongrie, d'esprit volatile, de sel armoniac. Remedes.

Mauvais accidens.



## S T R U T H I O.

*Sruthio*, | *Struthio camelus*, | En François, *Autruche*, ou *Cerfoiseau*,

Est un grand oiseau haut de six ou sept pieds ; sa teste est petite & peu remplie de cervelle, couverte de petits poils jaunâtres : ses yeux ont une figure ovale comme ceux de l'homme, garnis de grands cils : son bec est court & pointu ; sa langue est petite, son cou est long & couvert d'un duvet clairsemé, blanc, luisant, ressemblant à du poil. Son dos est large, ses aîles sont courtes, garnies de belles plumes blanches, ou noires, ou brunes, moles, touffuës : son corps est couvert de plumes blanches, noires & grises : sa queue est blanche, ses cuisses sont grandes, grosses & charnues, sans plumes, mais couvertes d'une peau ridée, blanche rougeâtre. Ses jambes sont couvertes de grandes écailles, & l'on a trouvé qu'elles avoient quelque ressemblance avec celles des Chameaux ; c'est ce qui a fait nommer cet oiseau *Struthiocamelus*. Ses pieds sont fourchus comme ceux des Bœufs, ayant seulement deux grands doigts. Cet oiseau naît en Afrique, en Ethiopie, en Arabie, au Perou ; il aime les déserts ; on en voit quelquefois un grand nombre attroupez ensemble ; il court vite, il ne se sert point de ses aîles pour voler, mais il les employe comme des voiles lorsqu'il a le vent favorable : on se sert des plumes de ses aîles & de sa queue pour faire les ornemens que nous voyons aux chapeaux & au haut des lits : celles qu'on tire des mâles sont plus belles & plus estimées que celles qu'on tire des femelles : chacune de ses aîles porte en son extrémité deux corps longs d'un pouce, creux, durs comme de la corne, ayant à peu près la figure d'une plume de Porc-épi. Ses œufs sont gros comme la tête d'un enfant, de figure presque ronde ou ovale ; leur coquille est épaisse, dure, blanche, unie ; on en fait des vases ; le dedans est bon à manger.

Étiologie.

L'Autruche se nourrit d'herbes, d'orge, de fèves, d'os ; elle avale aussi du fer, du cuivre, des cailloux, & elle les digere par le frottement & par l'atténuation qui s'en fait dans son estomac ; mais elle n'en tire point de nourriture, ces matieres dures ne servent qu'à briser & à rarefier les substances tendres & alimenteuses avec lesquelles elles se trouvent mêlées ; & si elles en avalent une quantité plus grande qu'il n'en faut pour faire ce brisement ou atténuation, elles en sont malades & elles en meurent.

Vertus.

La membrane intérieure de l'estomac de l'Autruche est estimée propre pour fortifier l'estomac ; elle est apéritive étant séchée & prise en poudre.

Sa graisse est émoulliente, résolutive, nerveale.

## S T R Y C H N O D E N D R O S.

*Strychnodendros*, J. B. Raii hist.

*Strychnodendron*, Gesn. hort.

*Solanum fruticosum bacciferum*, C. B.

Pit. Tournef.

*Solanum arborecens*, Cast. Cæf. Cam.

*Solanum fruticosum Americanum dictum*,

*Amomum Plinii*, Park.

*Anomum Plinii*, Ger.

Est une espece de *Solanum* en arbrisseau haut de quatre ou cinq pieds : son tronc est grêle, couvert d'une écorce cendrée, & poussant des rameaux verts, garnis de feuilles oblongues, plus étroites que celles du *Solanum* ordinaire, semblables à celles de l'*Evonymus*, de couleur verte brune, d'un goût un peu acre. Sa fleur est une rosette blanche, découpée à cinq pointes ; il luy succede un fruit rond, mou, rouge,

DES DROGUES SIMPLES. ST 745

rouge, semblable à celui du Coqueret ou Alkekenge, plein de suc, & renfermant quelques semences aplaties, d'un goût assez fade. Cette plante est cultivée dans les jardins, elle est rare.

Ses feuilles & son fruit sont propres pour adoucir, pour humecter, pour rafraîchir, pour calmer les douleurs, pour resoudre, étant appliquez exterieurement.

S T U R I O.

*Sturio,* | *Aquipenser,* | *Stora,*  
*Silurus,* | *Acipenser,* | En François, *Eturgeon,*

Est un grand poisson qui se tient tantôt dans la mer, tantôt dans les rivieres: sa tête est longue, quarrée, dure, calleuse: son museau est long, pointu, ayant deux poils de barbe de chaque costé: il n'a ni machoire, ni dents; sa langue est grosse & dure, ses yeux sont petits, son corps est long & presque rond; son dos est relevé de grosses écailles osseuses, dures, d'entre lesquelles sortent des pointes ou aiguillons; son ventre est couvert d'une peau douce, argentine: ce poisson pèse ordinairement du moins cent livres, mais on en trouve qui pèsent jusqu'à deux cens livres: il vit d'ordures, d'écume de mer; sa chair est un peu dure, visqueuse ou couriaffe, mais d'un goût excellent: il est fort rare en France; on en tire une espece d'Ichtyocolla ou Colle de poisson grise jaunâtre, que les Droguistes vendent en feuille sans estre roulée; elle est plus difficile à dissoudre que la commune; mais quand elle est dissoute, elle a les mêmes vertus.

La chair de l'Eturgeon lâche le ventre étant mangée.

Ses os sont aperitifs & propres pour les rumatîsmes, pour la goute sciatique, pour la gravelle, étant pulverisez & pris interieurement: la dose est depuis un scrupule jusqu'à une dragme.

On a nommé ce poisson *Sturio*, à cause de son bec qui est en pointe, & qui, à ce qu'on pretend, a la figure d'une eau gelée qui pend en hyver de dessus les toits des maisons, & qu'on appelle en Latin *Stiria*.

S T U R N U S.

*Sturnus*, en François, *Etourneau*, est un oiseau assez connu & recommandable par sa beauté: son corps est marqueté de taches blanches, rouges ou jaunes: son bec est semblable à celui de la Pie; sa queue est courte & noire; ses pieds sont jaunes: on en trouve de plusieurs especes; il vole toujours accompagné ou atroupé avec plusieurs autres oiseaux de la même espece; il habite en Eté aux lieux aqueux, vers les prez; & en Hyver sur les tours & sur les toits des maisons: il vit de vers, de la chair des cadavres, de bayes, de raisins, de semences; on l'apriveoise & on luy apprend à parler: il est bon à manger; il contient beaucoup de sel volatile & d'huile.

Il est propre pour l'épilepsie, étant mangé.

*Sturnus à soçev, sternere*; parce que cet oiseau, en cherchant des vers, remuë la terre, l'éleve & la laisse tomber.

S T Y R A X.

*Syrax,* | En François, *Storax.*

Est une gomme resinée odorante, dont nous voyons trois especes. La premiere

B B b b



*Stryrax ruber*, thus *Judeorum*.  
Premiere espece.  
est appellée *Stryrax ruber*, & par quelques-uns *Thus Judeorum*, parce qu'ils croyent que ce fut l'encens lequel les Mages porterent au Sauveur du Monde. Cette gomme est en masse, rougeâtre ou jaunâtre; on la tire par incision d'un arbre de moyenne hauteur appellé

*Stryrax arbor*, Get. J. B. Raii hist. | Tournefort.

*Stryrax folio mali cotonei*, C. Bauh. Pit. | *Stryrax arbor vulgaris*, Park.

Cet arbre ressemble au Cognassier, mais ses feuilles sont plus petites, oblongues, fermes, vertes en dessus, blanches en dessous, & garnies de beaucoup de laine; ses fleurs naissent sur ses rameaux ramassées plusieurs ensemble, blanches; chacune d'elles est suivant M. Tournefort, un tuyau évasé par le haut & découpé en plusieurs parties disposées en rond; son calice est formé en godet denté de quelques pointes. Quand cette fleur est passée il paroît un fruit gros comme une aveline, blanc, couvert d'une écorce charnue, d'un goût un peu amer: on trouve sous cette écorce deux ou trois noyaux osseux, arondis ordinairement sur le dos & aplatis du côté opposé; chaque noyau est rempli d'une semence molleuse, huileuse, d'une odeur semblable à celle de la gomme de Storax, d'un goût desagréable. Cet arbre croît en Syrie, en Pamphylie, en Cilicie; on en cultive en Europe dans quelques jardins.

Choix. La gomme du Storax doit estre choisie nette, molasse, grasse, d'une odeur douce aromatique fort agréable; celle qui est trop sèche est souvent remplie de sciure du bois de l'arbre & d'autres impuretez.

*Storax calamita*.  
Seconde espece.  
Storax en larmes.  
La seconde espece de Storax est nommée *Storax calamita*, à cause qu'on l'apportoit autrefois dans des roseaux pour mieux conserver sa beauté & sa bonne odeur; on nous l'envoie quelquefois en masses rougeâtres remplies de larmes blanches; quelquefois en larmes séparées, rougeâtres en dehors, blanches en dedans: cette espece de Storax est la plus estimée pour la Medecine & pour les parfums; mais les Auteurs modernes pretendent qu'elle n'est pas naturelle comme la premiere, ils croyent avec beaucoup de raison que c'est une composition faite avec le veritable Storax qui découle de l'arbre, & plusieurs autres drogues odorantes. M. Pomet entr'autres assure qu'il en sçait composer d'aussi beau & d'aussi recevable que celui qu'on fait venir d'Hollande & de Marseille. Quoy qu'il en soit, on doit choisir le Storax calamite en belles larmes séparées ou en petits morceaux bien nets, graisseux, rougeâtres en dehors, blancs en dedans, d'une odeur douce aromatique fort agréable, approchant de celle du Baume du Perou.

Ces deux especes de Storax contiennent beaucoup d'huile & un peu de sel volatile.

Vertus. Elles sont propres pour fortifier le cerveau, les nerfs, le cœur, l'estomac, pour resister à la malignité des humeurs, pour amolir les duretez, étant prise interieurement, on en applique aussi exterieurement, & l'on en fait des fumigations.

Troisième espece.  
*Stryrax liquidus*.  
Choix. La troisieme espece est appellée *Stryrax liquidus*, & en François, *Storax liquide*; c'est une matiere huileuse, visqueuse, grossiere, ayant la consistence d'un baume épais, de couleur grise, d'une odeur forte & aromatique: ce Storax n'est qu'un mélange de quelques matieres resineuses avec du veritable Storax, de l'huile & du vin, qu'on liquefie & qu'on incorpore ensemble par une legere coction. Il doit estre choisi net, de bonne consistence, ayant l'odeur du Storax. Quelques-uns l'appellent

*Oleum Stryracinum*, mais ce nom ne luy convient guere.

Vertus. Il est incisif, attenuant, émolient & fort resolutif, il fortifie le cerveau par son odeur, on ne s'en sert qu'exterieurement.

*Syrax à stiria*, goutte d'eau gelée ou glaçon qu'on trouve pendu en hyver aux bords des toits des maisons ; on a donné ce nom au Storax à cause qu'il découle de l'arbre en larmes qui ont la figure de cette goutte d'eau congelée. Etimologie.

## S U B B U T E O.

*Subbuteo*, | *Hippotriorchis*, est une espece d'Eprevier, ou un oiseau de proye gros comme un Corbeau & fait comme un Buzard ; il vit de serpens, de crapaux, de grenouilles ; il est commun en Egypte. Hippotriorchis.

Ses testicules sont propres pour exciter la semence étant prises en poudre. Vertus.

## S U B E R.

*Suber latifolium*, J. Bauh. Ger. Park. | Pit. Tournefort.  
Raii hist. | *Suberifera latifolia Ilex glande echinato*, Ad.  
*Suber latifolium perpetuo virens*, C. B. | *Phellos sive Suber*, Dod.

En François, *Liege*.

Est un arbre de moyenne hauteur, ressemblant beaucoup au Chêne verd, mais son tronc est plus gros, jettant peu de rameaux, & son écorce est beaucoup plus épaisse, fort legere, spongieuse, de couleur grise tirant sur le jaune ; elle se fend & elle se separe de l'arbre si l'on n'a soin de l'en ôter, parce qu'elle est poussée par une autre écorce qui se forme dessous ; ses feuilles ont la figure de celles du Chêne verd, mais elles sont plus grandes, plus longues, plus molles, plus vertes en dessus, quelquefois un peu dentelées, piquantes ; ses chatons & ses glands sont semblables à ceux du Chêne verd. Cet arbre croît dans les païs chauds, comme en Espagne, en Italie, vers les Pirenées, en Gascogne : celui qui naît en Espagne est different de ceux qui croissent aux Pirenées & dans la Gascogne, en ce que son écorce est noirâtre par dehors superficiellement, & en ce que ses feuilles demeurent vertes tout l'Hyver, au lieu que celles des autres tombent à la fin de l'Automne.

Les habitans des lieux où croît le Liege voulant faire la recolte de son écorce, fendent le tronc de l'arbre tout de son long pour la tirer plus commodément, ils la mettent ensuite dans de l'eau & ils la chargent de pierres, faisant une maniere de presse pour la rendre plate, puis ils la font sécher & ils la transportent ; c'est le Liege dont nous nous servons pour faire des bouchons. On doit le choisir en belles tables, uni, le moins noueux, n'étant point crevasé, d'une épaisseur moyenne, léger, mais le moins poreux, se coupant net facilement. Choix.

Le gland du Liege est astringent & propre pour la colique venteuse : la dose est depuis un scrupule jusqu'à une dragme ; il contient beaucoup d'huile & mediocrement du sel. Gland de Liege.

L'écorce du Liege dont nous nous servons contient beaucoup d'huile & tres-peu de sel essentiel. Vertus. Dose. Ecorce. Vertus.

Elle est deterfivè & astringente, elle arrête les hemorrhagies & les cours de ventre, étant prise en poudre, elle est propre pour resoudre & pour adoucir les hemorrhoides étant brûlée & appliquée dessus.

Les Espagnols calcinent l'écorce de Liege dans des pots couverts pour la reduire en une cendre noire extrêmement legere ; c'est ce que nous appellons noir d'Espagne, il est employé par plusieurs ouvriers. Noir d'Espagne.

*Suber à suere*, coudre, parce qu'on coud l'écorce du Liege sous les souliers pour les rendre plus secs & pour relever la taille de ceux qui les portent. Etimologie.



Ou bien *Suber à sue, porc*, parce que les cochons se nourrissent du gland de cet arbre.

## S U C C I S A.

*Succisa* est une espece de Scabieuse qui est distinguée en deux especes. La premiere & la plus commune est appellée

<i>Succisa glabra</i> , C. Bauh.		<i>Morsus diaboli</i> , Ger.
<i>Succisa, sive morsus diaboli</i> , Dod. J. B.		<i>Morsus diaboli vulgaris flore purpurea</i> ,
Raii hist.		Park.
<i>Scabiosa folio integro</i> , Cæf. P. Tournef.		

Premiere  
espece.

Elle pousse des feuilles oblongues, pointues, semblables à celles de la Scabieuse ordinaire, mais entieres, sans découpures, excepté qu'elles sont un peu crenelées en leurs bords; sa tige est haute d'environ deux pieds, ronde, dure, rougeâtre, rameuse, portant en ses sommets des fleurs pareilles à celles de la Scabieuse commune, de couleur bleue, quelquefois purpurine ou blanche. Sa racine est grosse environ comme le petit doigt, courte, comme mordue ou rongée tout autour, garnie de fibres longs. Cette plante croît aux lieux incultes, vers les bois, aux bords des chemins, dans les prez, son goût est amer.

La seconde espece est appellée

<i>Succisa hirsuta</i> , C. Bauh.		<i>Scabiosa folio integro villosa</i> , Pit. Tour-
<i>Morsus diaboli hirsuta rarior</i> , Gef. hort.		nefort.

Seconde  
espece.

Elle ne differe de la precedente qu'en ce qu'elle est velue, elle est beaucoup moins commune.

Vertus.

Le *Succisa* contient beaucoup d'huile & de sel essentiel. Il est sudorifique, cardiaque, vulneraire, propre pour resister au venin, pour l'épilepsie, pour les ulceres de la poitrine & des autres parties; on s'en sert interieurement & exterieurement.

Etimologies

On a nommé cette plante *Succisa* & *Morsus diaboli*, à cause de sa racine qui est comme rongée ou mordue.

## S U L P H U R.

*Sulphur*, en François, *Soufre*, est une espece de Bitume ou une matiere minerale grasse & vitriolique, il y a même de l'apparence que ce n'est qu'un vitriol exalté naturellement dans la terre par le moyen des feux souterrains; car on trouve quelquefois dans le Soufre avant qu'il ait esté fondu, des petits morceaux de vitriol: de plus, le Soufre contient les mêmes principes que le vitriol.

Il y a deux especes de Soufre, un appellé Soufre vif & l'autre Soufre jaune ou Soufre commun.

Soufre vif.

Choix.

Le Soufre vif est une matiere grise, grasse, argileuse, inflammable, qu'on trouve dans la terre en Sicile & en plusieurs autres lieux. Il doit estre choisi net, uni, luisant, doux au toucher, tendre, facile à casser, de couleur grise. Les Cabaretiers s'en servent pour soufrer les tonneaux dans lesquels ils mettent le vin qu'ils veulent faire transporter par mer.

Vertus.

Il est employé pour la gratelle, pour les dartres, pour la teigne, on en mêle dans des onguents.

DES DROGUES SIMPLES SU 749

Le Soufre jaune ou commun est une matiere dure, luisante, cassante, facile à fondre & à s'enflammer, rendant une odeur desagréable, piquante & incommode à la poitrine. On la tire du mont Vefuve; on la liquefie sur le feu, & on la verse dans des moules pour la former en canons ou en bâtons comme nous la voyons chez les Droguistes.

Il faut choisir le Soufre en canon, léger, se cassant facilement, de couleur jaune dorée; ou si l'on en veut tirer de l'esprit de soufre, de couleur verdâtre; car c'est une marque qu'il est plus vitriolique & plus rempli d'acide.

Le soufre sert aux Bonnetiers & à plusieurs autres Artisans pour blanchir: il est composé naturellement d'une partie grasse & inflammable ou véritablement sulphureuse, & d'un sel vitriolique acide.

Il est propre pour l'asthme, pour les ulceres de la poitrine & des poumons, pour la phthisie, pour résister à la pourriture, pour la gratelle, pour les dartres, pour dissoudre & resoudre les tumeurs. On s'en sert interieurement & exterieurement.

S U S.

*Sus*, [ *Porcus*, [ *Verres*, ] En François, *Cochon* ou *Porc*.

Est un animal à quatre pieds, sale, fangeux, se nourrissant dans l'ordure, humide, pituiteux, sujet à plusieurs maladies comme à l'Angine, aux Scrophules, à la Ladrerie. Il est si connu de tout le monde, qu'il seroit inutile d'en faire la description: on le châtre comme les autres animaux qu'on veut engraisser, & alors on l'appelle en Latin *Majalis*, la femelle est appelée *Scrofa seu porca*, & en François, *Truyc*. Le jeune cochon est appelé *Porcellus*.

Le poil du Cochon est dur & roide, quoique doux au toucher comme de la soye: on l'appelle en Latin *Seta*, & en François *Soye de Porc*; il sert à faire des pinceaux, des tamis & plusieurs autres instrumens. Sa peau, quand on veut la separer & la conroyer, est bonne pour relier des livres, & même pour faire des souliers.

Toutes les parties du Cochon & ses excremens contiennent beaucoup de sel volatil & d'huile. Sa chair est de bon suc, mais un peu difficile à digerer.

Le vieux lard fondu & coulé est propre pour déterger & consolider les playes, pour les pustules de la petite verole.

Sa graisse, appelée *Panne*, est amolissante, anodine, resolutive.

Son fiel est propre pour déterger & guerir les ulceres des oreilles, pour faire croître les cheveux.

Sa fiente est fort resolutive, elle guerit la galle, elle arrête le saignement de nez; elle est propre pour la squinancie, on l'applique sur les parties malades.

S Y C O M O R U S.

*Sycomorus*, Dod. J. B. Ger. Raii hist.

*Sycomorus Ficus Pharaonis*, Bellon.

*Sycomorus seu Ficus Aegyptia*, Park.

*Ficus Aegyptia*, Rauwolf.

*Ficus folio mori, fructum in caudice ferens*, C. B.

*Sycamine Theophrasti*, Casalp.

En François, *Sycamore*,

*Ficus Pharaonis*.

Est une espece de Figuier qui tient beaucoup du Meurier; & il y a bien de l'apparence que son origine vient de ce qu'on a enté un Meurier sur un Figuier. Quoy qu'il en soit, le Sycomore est un grand arbre fort rameux; son bois est dur & robuste, noirâtre, jettant un suc laiteux quand on y fait des incisions. Ses feuilles

B B b b iij

Soufre jaune ou commun.

Choix.

Vertus.

*Majalis*, *Scrofa*, *Porca*, *Truyc*, *Porcellus*.

*Seta*, *Soye de Porc*.

Lard, Vertus.

Graisse ou panne. Vertus.

Fiel. Fiente. Vertus.



sont semblables à celles du Meurier, mais plus rudes & moins vertes. Son fruit est une espece de figue qui naît attachée à son tronc : il en porte trois ou quatre fois l'année. Ce fruit differe de la figue commune, premierement en ce qu'il ne meurit que rarement, à moins qu'on ne l'entame avec l'ongle, ou avec un couteau : secondement, en ce qu'il ne contient point de grains : troisièmement, en ce que son goût est plus doux, mais moins agreable. On peut cultiver cet arbre par tout, mais principalement aux païs chauds : il a esté apporté d'Egypte en Europe.

**Fruit.** Son fruit lâche le ventre, mais il est indigeste à l'estomac quand on en a mangé; il est pectoral & humectant étant pris en decoction.

**Suc laiteux.** Le suc laiteux tiré du tronc de l'arbre par incision, est estimé propre pour la morsure des serpens, pour amolir les duretez de la ratte, pour aglutiner les playes; on l'employe exterieurement & interieurement.

**Vertus.**

**Etimologie.** *Sycomoros* à *συκῆ*, *Ficus*, & *μοσέα*, *Morus*; comme qui diroit, *Arbre qui vient du Figuier & du Meurier.*

## S Y M P H O N I A.

**Gomphrena.** *Symphonia* Plinii, & *Gomphrena*, *Amaranthus folio variegato*, C. B. Pit. Lugd. Tournefort.  
*Symphonia Dalechampio, sive Amaranthus tricolor*, J. B. Raii hist. *Amaranthus tricolor*, Ger. Park. *Herba papagalli, vel herba psittaci*, Dod.

En François, *Jalousie*, ou *Amarante de trois couleurs*,

**Amarante de trois couleurs.**

Est une espece d'Amarante, ou une plante qui pousse une seule tige à la hauteur d'environ un pied, rougeâtre : ses feuilles sont faites comme celles de la Bleue, mais elles sont colorées ou comme enluminées naturellement de verd, de jaune & d'incarnat, representant par leurs couleurs des plumes de Perroquet fort agreables à la veüe. Ses fleurs sont à plusieurs feuilles disposées en rond autour d'un centre, de tres-belles couleurs variées. Du milieu de ces fleurs s'éleve un pistile qui devient ensuite un fruit membraneux, s'ouvrant en travers comme une boîte à Savonettes, & renfermant des semences presque rondes. Sa racine est petite, blanche, divisée en plusieurs branches. On cultive cette plante dans les jardins, à cause de sa grande beauté; elle contient beaucoup d'huile & de phlegme, peu de sel.

**M. Tournefort.**

**Vertus.**

Elle est épaississante, astringente, propre pour le crachement de sang, pour les cours de ventre, étant prise en decoction.

**Etimologie.**

*Symphonia* à *σῦν*, *cum*, & *φωνή*, *vox*, comme qui diroit, *convenance de voix*; parce qu'avec la tige de cette plante on peut faire des tuyaux dont les enfans se servent pour faire une maniere de son ou d'harmonie.

## S Y M P H Y T U M.

*Symphytum magnum*, J. Bauhin, Raii | *hin*, Pit. Tournefort.  
 hist. *Symphytum majus vulgare*, Park.  
*Symphytum consolida major*, C. Bau- | *Consolida major*, Brunf. Ger.

**Consere.**

En François, *grande Consoude*, ou *Consere*,

Est une plante qui pousse des tiges à la hauteur de deux ou trois pieds, grosses comme le doigt, velues, rudes, vuides : ses feuilles sortent les unes de la racine, les

DES DROGUES SIMPLES. SY 751

autres naissent le long des tiges, grandes, longues, larges, pointues, velues, rudes au toucher, de couleur verte obscure. Ses fleurs naissent aux sommitez des branches; chacune d'elles est un entonnoir à pavillon peu évasé, & qui approche de la figure d'un gobelet, de couleur blanche, ou pâle, ou purpurine. Cette fleur est ordinairement garnie de quelques étamines; après qu'elle est passée il luy succede quatre semences ramassées ensemble, noires, luisantes, ayant séparément la figure d'une teste de vipere, contenues dans le calice de la fleur. Sa racine est longue, grosse, se rompant facilement, noire en dehors, blanche en dedans, empreinte d'un suc glutineux, dans lequel consiste sa vertu. Cette plante croît aux lieux humides, le long des ruisseaux, dans les prez; elle contient beaucoup d'huile & de phlegme, peu de sel.

M. Tournefort.

Sa racine est incrassante, consolidante, propre pour la phtisie, pour les fluxions de la poitrine, pour le crachement de sang, pour la dysenterie, pour aglutiner les playes, pour les fractures ou dislocations, pour les hernies; on s'en sert extérieurement & intérieurement.

Vertus.

Ses feuilles, ses fleurs & ses semences sont vulneraires.

*Symphytum* à οὐν, cum, & φῶ, *adnascor*; parce que cette plante étant vulneraire ou consolidante, donne lieu aux chairs de renaitre.

Etimologies

*Consolida* à *consolidare*, *conjoindre*, *réunir*.

S Y N O D O N.

*Synodon*, sive *Denter*, est un poisson de mer long & moyennement gros, pesant ordinairement trois ou quatre livres; mais on en trouve qui pesent jusqu'à dix livres: sa teste contient des pierres qu'on appelle *Synodontides*: sa gueule est grande, son museau est pointu, ses machoires sont garnies d'une grande quantité de dents faites en scie: ses yeux sont grands, son dos est gros & relevé; ses costez sont comprimés, de couleur rougeâtre tirant sur le blanc: son ventre est argentin, sa queue est courbée; on le trouve communément dans la mer Adriatique; il est carnacier & glouton, il devore avec avidité les autres poissons; il est fort bon à manger.

Denter.

*Synodontides*

Il est apéritif & restaurant.

Les pierres qu'on trouve dans sa teste, étant broyées, sont propres pour la pierre.

Vertus.

*Synodon* à οὐν, cum, & ὀδὸς, *dens*, parce que ce poisson a un grand nombre de dents. On l'a aussi nommé *Denter* par la même raison.

Etimologie

S Y R I N G A.

*Syringa*, Dod.

*Syringa alba*, sive *Philadelphus Athenai*,

C. B. Pit. Tournes.

*Syringa alba*, Ger.

*Syringa flore albo*, Clus. Hisp. J. Bauh.

Raii hist.

*Syringa flore albo simplici*, Παρκ.

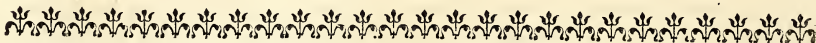
*Philadelphus Athenai*.

Est un bel arbrisseau qui s'étend beaucoup en large: ses tiges & ses branches sont articulées par plusieurs nœuds, & couvertes d'une écorce rougeâtre ou cendrée, remplies d'une moëlle fungueuse, blanche. Ses feuilles sont oblongues, larges, véneuses, legerement découpées en leurs bords, pointuës, presque semblables à celles du Poirier, mais plus rudes, opposées l'une à l'autre, d'un goût un peu acre.



Ses fleurs naissent disposées en épi court aux sommitez des tiges ; elles sont ordinairement à quatre feuilles pointuës , disposées en rose , de couleur blanche , d'une odeur assez agreable , mais un peu forte. Quand ces fleurs sont passées il leur succede des petits fruits noirs , presque ronds , attachez fortement contre les calices. Chacun de ces fruits est divisé en quatre loges remplies de semences menues , oblongues. Sa racine est divisée en plusieurs branches. On cultive cet arbrisseau dans les jardins ; il fleurit au mois de May ou de Juin ; on ne s'en fert point dans la Medecine.

Etimologie. *Syringa à νεργξ, fistula*, parce que les rameaux de cette plante étant vuidez de la moëlle dont ils sont remplis , peuvent servir à faire des tuyaux ou petites seringues.



## T

## T A B A N U S.

*Tabanus*, | *Tabe*, | *Asilus*, | En François, *Tahon*.

Est une espee de mouche oblongue , grêle , noirâtre , dont le bec est une espee de petite trompe aigue avec laquelle elle pique les asnes , les chevaux & les autres bestiaux , pour en tirer du sang dont elle se nourit ; elle a six pieds noirs , elle vole sur les chemins , dans les forests , dans les bois.

Tabanides. Il y a une autre espee de Tahon verdâtre qu'on appelle *Tabanides*.

Vertus. Ces mouches sont resolatives , propres pour faire croître les cheveux , étant écrasées ou pulvérisées & appliquées sur la tête.

Etimologies *Tabanus*, seu *Tabe à tabescere*, devenir maigre ; on a donné ces noms au Tahon à cause que son corps est grêle.

*Asilus ab asino*, asne , parce que cette espee de mouche poursuit les asnes & les pique.

## T A C A M A H A C A.

*Tacamahaca*, | *Tacamaca*, | *Gummi Tacamahaca*, | En François, *Gomme Tacamaque*.

Est une espee de resine dure , transparente , odorante , qu'on tire par incision du tronc d'un grand & gros arbre étranger appellé

*Tacamahaca*, Πακ. Raii hist.

*Tacamahaca populo similis fructu colore*  
*Paonia*, J. Bauh.

| *Tecomahaca*, Hernand.

| *Arbor populo similis resinosa altera*, C. B.  
| *Harame*, Pomet.

Il ressemble au Peuplier , ses feuilles sont petites & arondies , dentelées ; son fruit est gros comme une noix , de couleur rouge , résineux , odorant , contenant un noyau assez semblable à celui de la Pesche. Cet arbre croît abondamment dans la Nouvelle Espagne & dans l'Isle de Madagascar.

Tacamaca  
sublime. Nous voyons deux especes de gomme Tacamaca ; la premiere est surnommée Sublime , parce qu'elle est la plus forte , la plus essentielle , la plus odorante : on nous l'apportoit autrefois dans des écorces de petites courges seches , ce qui l'a fait appeller Tacamaca en coque ; mais cette espee est presentement tres-rare. On dit que ce qui fait son excellence par dessus l'autre , est qu'elle est sortie sans incision de

Tacamaca  
en coque.

de l'écorce de l'arbre. Elle doit estre sèche, nette, de couleur rougeâtre, transparente, d'une odeur forte, agreable, tirant sur celle de la Lavende, d'un goût tant soit peu amer & aromatique. Choix.

La seconde est la gomme Tacamaca ordinaire; elle nous est apportée en petites masses jaunâtres ou rougeâtres, parfemées de larmes blanches; on la trouve aussi quelquefois en larmes séparées. Elle doit estre choisie nette, la plus garnie de larmes, la plus odorante & la plus approchante de la premiere; elle contient beaucoup d'huile exaltée & de sel volatil. Seconde espee. Choix.

La gomme Tacamaca est digestive, resolutive, nervale, anodine, cephalique, desiccative, étant appliquée exterieurement; elle est employée pour la douleur des dents, on en met un petit emplâtre sur l'artere de la temple, elle appaise les douleurs, elle dissipe les tumeurs. Vertus.

T Æ N I A.

*Tania* est un poisson de mer long comme un serpent, mais mince & étroit comme une bandelette ou un ruban; il y en a de trois especes. Le premier est long, menu, fort flexible; sa tête est osseuse, ses yeux sont grands, ronds; il se meut avec une telle vitesse qu'il semble un éclair, ce qui l'a fait appeller par quelques-uns flambeau. Premiere espee.

Le second a le corps fait comme le premier, croissant quelquefois jusqu'à quatre pieds de longueur, de couleur argentine. Flambeau. Seconde espee.

Le troisiéme est appellé *Falx*, parce qu'il a la figure d'une faux de moissonneur, il est long d'une aune, large comme la main, de couleurs variées, rouge, bleue, dorée; sa tête est difforme, laide, ses yeux sont grands; sa chair est molle comme celle du Polipe, & elle se réduit en une maniere de colle quand on la fricasse. Troisiéme espee. Falx.

Elle est resolutive, amolissante.

On appelle encore *Tania* une espee de ver plat & large qui naît dans les intestins. Vertus. Tania. Vermis.

*Tania* à *τινω*, *extendo*; on a donné ce nom à une espee de poisson & à des vers, à cause qu'ils sont longs, étroits, étendus & plats comme des bandelettes ou rubans, qu'on appelle aussi *Tania*. Etimologie.

T A G E T E S.

*Tagetes*, en François, *Oeillet d'Inde*, est une plante dont il y a beaucoup d'especes, j'en décriray icy deux. Oeillet d'Inde.

La premiere est appellée

<p><i>Tagetes maximus reclus, flore maximo multiplicato</i>, J. B. Pit. Tournef.</p> <p><i>Tanacetum sive flos Africanus major, flore pleno</i>, C. Bauh.</p> <p><i>Caryophyllus Indicus major</i>, Matth. Lugd.</p> <p><i>Chrysanthemum seminibus longis compressis</i></p>	<p><i>sis, seu flos Africanus</i>, Raii hist.</p> <p><i>Flos Africanus major</i>, Dod.</p> <p><i>Flos Africanus major polyanthos</i>, Ger.</p> <p><i>Flos Africanus major sive maximus multiplex</i>, Park.</p> <p><i>Othoma major polyanthos</i>, Ad. Lob.</p>
--	---

Elle pousse une tige à la hauteur d'environ trois pieds, grosse comme le pouce, nouée, rameuse, remplie de beaucoup de moëlle blanche; ses feuilles sont semblables en quelque maniere à celles de la Tanaisie, oblongues, pointues, dentelées en leurs bords, vertes, rangées plusieurs sur une côte terminée par une seule feuille, Premiere espee.



d'une odeur qui n'est pas bien forte ni agreable : ses fleurs naissent seules sur chaque sommet de la tige & des branches, belles, grandes; radiées, rondes & quelquefois grosses comme le poing, composées d'un amas de fleurons de couleur jaune dorée, soutenus sur un calice oblong ou formé en tuyau dentelé par le haut. Quand cette fleur est tombée il luy succede des semences longues, anguleuses, noires, contenues dans le calice. Sa racine consiste en un grand nombre de fibres déliées, mous.

La seconde espece est appellée,

<p><i>Tagetes Indicus minor simplici flore, sive Caryophyllus Indicus, sive flos Africanus, J. B. Raii hist.</i></p> <p><i>Tanacetum Africanum, seu flos Africanus minor, C. B.</i></p>	<p><i>Flos Africanus, Dod. Lob.</i></p> <p><i>Flos Africanus minor simplici flore, Ger.</i></p> <p><i>Flos Africanus minor simplex &amp; multiplex, Park.</i></p> <p><i>Caryophyllus Indicus minor, Matth.</i></p>
---	--

Seconde  
espece.

Elle pousse des tiges à la hauteur d'environ un pied, forgueuses en dedans, rameuses; ses feuilles sont semblables à celles de la Tanaïse, rangées vis à vis l'une de l'autre le long d'une côte terminée par une seule feuille, oblongues, dentelées en leurs bords, pointues, de couleur verte foncée, d'une odeur forte & desagreable : ses fleurs naissent aux sommets des tiges & des rameaux, radiées & semblables à celles de la premiere espece, mais plus petites & simples, jaunes; il leur succede des semences pareilles à celles de l'autre espece. Sa racine est courte, fibree.

On cultive les Oeilletts d'Inde dans les jardins à cause de la beauté de leur fleur; ils contiennent beaucoup d'huile exaltée & de sel essentiel ou volatile.

Vertus.

Les Auteurs ne s'accordent pas touchant les vertus de ces plantes. Hernandez dans son Histoire des Plantes du Mexique, attribue aux Oeilletts d'Inde une vertu attenuante, aperitive : Il dit que le suc de leurs feuilles ou les feuilles mêmes écrasées & prises avec du vin ou de l'eau, corrigent le froid de l'estomac, provoquent l'urine, les mois des femmes & les sueurs; qu'elles dissipent les vents, qu'elles excitent la semence, qu'elles levent les obstructions causées par une humeur froide; qu'elles dissipent le froid des fièvres intermittentes si l'on s'en frotte un peu avant l'accès; qu'elles remedient aux convulsions, à la cachexie, à l'hydropisie; que leur suc étant pris avec de l'eau tiede excite le vomissement.

Dodonée au contraire pretend que l'Oeillet d'Inde est un poison : il rapporte l'experience d'un chat qui fut empoisonné pour en avoir mangé; celle de plusieurs rats qui moururent après en avoir rongé la semence; celle de quelques cochons qui eurent le même sort, & celle d'un enfant à qui la bouche & les levres enserferent pour en avoir mâché la fleur.

Plusieurs ont refuté le sentiment de Dodonée à cette occasion, & ont assuré que l'Oeillet d'Inde n'étoit point poison : je puis dire même d'avoir fait quelques experiences contraires; car j'en ay fait manger à des chiens qui n'en ont point esté empoisonnez. Mais comme la qualité de l'Oeillet d'Inde est encore contestée, je conseille de ne s'en servir interieurement que quand on sera assuré qu'il n'est point poison pour les hommes : on peut l'employer exterieurement pour déterger, pour inciser, pour resoudre.

#### T A L C U M.

Talc.

*Talcum*, en François, *Talc*, est une espece de pierre, ou une matiere minerale, belle, blanche, lisse, unie, polie, douce au toucher, luisante, transparente, se

separant par feuilles ou par écailles, incombustible : quelques-uns l'appellent *Stella terra terra*. Il y en a de deux especes generales ; une appellée *Talc de Venise* ; & l'autre, *Talc de Moscovie*.

Talc de  
Venise.

Le Talc de Venise est molasse, écailleux, pesant, paroissant graisseux au toucher, quoiqu'il soit sec, de couleur argentine tirant sur le verdâtre, un peu transparent ; c'est celui dont on tâche de tirer de l'huile, mais je ne croy pas qu'on y réussisse. On le trouve en plusieurs carrieres proche de Venise, en Allemagne, aux Alpes.

Il faut le choisir en beaux morceaux blancs, luisants, tirans sur le verdâtre, se separant par petites feuilles nettes, claires, resplendissantes comme des parcelles d'argent. Quand on veut le reduire en poudre, on le rape avec une peau de Chien de mer, ou bien on le calcine dans un creuset sur le feu environ un quart d'heure ; puis on le pile dans un mortier de fer qu'on a chauffé presque jusqu'à rougeur, on passe ce Talc pilé par un tamis.

Choir.

Pulverisa-  
tion du  
Talc.

Il est employé dans les cosmetiques pour embellir la peau des Dames, mais il ne s'y attache guere.

Vertus.

Le Talc de Moscovie est dur, poli, uni, luisant, doux au toucher, se separant par feuilles minces, presque aussi transparentes que du verre, & quelquefois rougeâtres : il naît dans des carrieres en Moscovie, en Perse. On doit choisir le plus net, le plus transparent ; on s'en sert pour faire des lanternes, comme on se serviroit de la corne ; mais il est plus commode, car il est plus transparent, & il n'est point comme elle sujet à brûler.

Talc de  
Moscovie.

Les Talcs se reduisent difficilement en chaux par le feu, à cause que leurs pores étant petits, les parties du feu glissent dessus sans y faire d'impression. J'en ay pourtant fait calciner de l'une & de l'autre espece par le miroir ardent : celui de Venise fut converti par ce feu solaire en une matiere grossiere, jaunâtre, opaque, & celui de Moscovie en une poudre legere, farineuse, tres-subtile & tres-blanche.

La Craye de Briançon est une espece de Talc ou une matiere minerale approchant de Talc de Venise, mais plus dure & ne se divisant point par écailles ; il y en a de deux especes, une blanche & l'autre verte : on les trouve dans des carrieres proche de Briançon. Elles servent pour emporter les taches grasses des habits, & aux Tailleurs pour marquer leurs étofes. On doit les choisir nettes, unies, vertes, douces au toucher.

Craye de  
Briançon.

*Talcum* vient du mot Allemand *Talk*, qui signifie la même chose.

Etimologies

*Stella terra*, à cause que le Talc qui naît dans la terre luit en maniere d'étoile.

## T A L P A.

*Talpa*, | *Mus terrenus*, | En François, *Taupe*.

Est un animal à quatre pieds gros comme un rat mediocre, habitant toujours sous la terre ; sa tête approche de celle du crapau, mais elle n'a point d'yeux ; son cou est fort court, son dos est large, ses jambes sont tres-courtes, ses pieds ressemblent à de petites mains ; ceux de devant ont chacun cinq doigts, & ceux de derriere quatre ; son poil est court, épais, noirâtre, luisant ; sa peau est dure, on s'en sert pour faire des bourfes. La Taupe contient beaucoup de sel volatile & fixe & de l'huile.

Le cœur de la Taupe est estimé bon pour les hernies étant pris en poudre.

Vertus.

La cendre de la Taupe est propre pour les rumatismes, pour la goutte sciatique,

C C c c c ij



Dofc. pour la lepre, pour les écrouelles, pour les fistules. La dose est depuis demi scrupule jusqu'à demi dragme; on en applique aussi exterieurement après l'avoir mêlée dans du miel ou dans quelque huile.

Etimologic. *Talpa à tupa*, aveuglement, à *τυπλή*, à cause que cet insecte est aveugle.

## T A M A N D U A.

*Myrmecophagus.*

*Tamandua*, seu *Myrmecophagus*, G. Pifon.

Est un animal à quatre pieds qui naît en Amerique, il ressemble au Renard, mais il n'en a pas la finesse, au contraire il est timide & sot; il y en a de deux especes, un grand qui porte une queue large & garnie de foyes ou de poils longs comme ceux d'un Cheval, noirs & blancs; l'autre petit, dont la queue est longue, rase ou sans poil: l'un & l'autre sont fort friands de fourmis, dont la trop grande quantité nuit beaucoup aux biens de la terre. Le petit entortille sa queue aux branches des arbres, & y demeure suspendu pour attendre les fourmis sur lesquelles il se jette & les devore. Les museaux de l'un & de l'autre sont longs & pointus, n'ayant qu'une petite ouverture pour leur bouche en maniere de trompe; ils n'ont point de dents, mais quand ils veulent attraper les fourmis, ils élancent hors de leur museau une langue longue de plus de deux pieds, & ronde comme une corde, avec laquelle ils aglutinent ces petits insectes, la pliant & repliant pour les y mieux attacher, puis ils les avalent à belles lampées. Leur peau est épaisse; leurs pieds sont garnis d'ongles aigus avec lesquels ils se deffendent puissamment quand on les a irrités: leur chair approche de celle du Renard, elle est couriaffé & difficile à manger.

Vertus. Leur graisse est estimée resolutive & nervale.

## T A M A R I N D I.

*Tamarindi*, | *Oxyphanica*, | En François, *Tamarinds*.

Est un fruit un peu plus long que le doigt, large & gros comme le pouce, couvert d'une écorce verte au commencement, mais devenant brune à mesure que le fruit meurit, tendre, se separant facilement; ce fruit contient une pulpe noire, aigrelette, agreable au goût, attachée à des fibres longs, ligneux, formant une maniere de grappe: on trouve parmi cette pulpe des semences ou pepins semblables à ceux de la Cassé ou aux Lupins

L'arbre qui porte les Tamarinds est appellé

*Tamarindus*, Ger. Park. J. Bauh. Raii | *Siliqua Arabica que Tamarindus*, C. B.  
*Maderam pulli.* histor. | *Balam-pulli seu Maderam-pulli*, H. M.

Il est grand comme un Fresne ou comme un Noyer, son tronc est gros, couvert d'une écorce épaisse cendrée; son bois est dur, ses rameaux sont garnis de beaucoup de feuilles semblables à celles de la Fougere femelle, longues comme la main, composées de plusieurs petites feuilles rangées sur une côte, dures, nerveuses ou veineuses, vertes, d'un goût acide agreable: ses fleurs sortent des aisselles des feuilles, jointes huit ou dix ensemble, semblables à celles de l'Oranger, de couleur blanche, quelquefois rayées de veines rouges: ses racines sont longues, grosses, rouges. Cet arbre croît en plusieurs lieux des Indes, en Cambaya, en Guzarate, au Senega. Ses feuilles sont propres pour desalterer & rafraîchir dans les fièvres ardentes, étant prises en decoction.

DES DROGUES SIMPLES. TA 757

Les Indiens separent les Tamarinds de leur écorce & de leurs grapes après les avoir fait un peu secher, puis ils nous les envoient entassez les uns sur les autres. Il faut les choisir recents, en pâte assez dure, moëlleux, noirs, d'un goût aigrelet agreable, d'une odeur vineuse, qu'ils n'ayent point esté encavez : on connoïtroit s'ils avoient esté gardez à la cave par leur consistance trop liquide, par une odeur qu'ils auroient pris, & par leurs semences qui se seroient gonflées; ils contiennent beaucoup de sel acide, d'huile, de phlegme.

Ils sont détersifs, legerement laxatifs & astringents, ils calment par leur acidité le trop grand mouvement des humeurs, ils modèrent la fièvre, ils rafraîchissent, ils defalterent; on s'en sert dans les fièvres continues, dans les cours de ventre, étant pris en decoction ou en bolus; on en tire la pulpe par un tamis comme de la Casse.

*Tamarindi à tamar, dactylus*, parce que ces fruits ont une figure approchante de celle d'une dacte ou d'un doigt.

TAMARISCUS sive TAMARIX.

<i>Tamariscus</i> , Ang.		ca, C. Bauh.
<i>Tamariscus Narbonensis</i> , Ger.		<i>Tamarix major, sive arborea Narbonensis</i> , J. B. Raii hist.
<i>Tamariscus folio tenuiore</i> , Park.		
<i>Tamarix altera folio tenuiore sive galli-</i>		<i>Myrica</i> I. Clusii.

En François, *Tamaris*.

Est un arbre de moyenne hauteur, son écorce est rude, grise en dehors, rougeâtre en dedans; son bois est blanc, ses feuilles sont petites, longues, rondes, menues, approchantes de celles du Cyprès, de couleur verte-pâle; ses fleurs naissent aux sommitez de ses rameaux disposées en grapes, petites, blanches & purpurines, composées chacune de cinq feuilles: il leur succede des fruits lanugineux qui contiennent des semences noirâtres; sa racine est grosse, ligneuse, divisée en plusieurs branches. Cet arbre croît principalement aux pais chauds, comme au Dauphiné, au Languedoc, proche des rivieres & aux autres lieux humides; il fleurit trois fois en l'année, au Printemps, en Eté & en Automne.

Les Teinturiers se servent de ses fruits en place des Noix de galle pour teindre en noir.

Toutes les parties du Tamaris contiennent beaucoup de sel & d'huile.

On construit avec le bois du Tamaris plusieurs petits barils ou autres vaisseaux, des tasses, des gobelets, dans lesquels on met du vin pour l'usage des Rateleux.

L'écorce du Tamaris, sa racine, ses feuilles, ses fleurs sont employées dans la Medecine, pour lever les obstructions de la ratte, du mesentère, pour exciter les mois aux femmes, pour attenuer les humeurs tartareuses & melancoliques.

TAMNUS.

*Tamnus*, en François, *Seau de Notre-Dame*, ou *Racine vierge*.

Est une plante dont il y a deux especes.

La premiere est appellée

<i>Tamnus racemosa flore minore, luteo</i>		<i>Vitis nigra quibusdam, sive Tamnus Plinii folio cyclamini</i> , J. B. Raii hist.
<i>pallefcense</i> , Pit. Tournefort.		

Seau de N. Dame, Racine vierge.

C C c c c iij



*Bryonia nigra sylvestris*, Ger. Park. | C. Bauh.  
*Bryonia levis*, sive *nigra racemosa*, | *Sigillum beatae Mariae officinarum*.

Première  
 espece.

Elle pousse plusieurs sarments menus sans mains, qui s'élevont en serpentant & s'entortillant autour des plantes voisines; ses feuilles sont attachées par des queues longues & rangées alternativement: elles ont presque la figure de celles du Cyclamen, mais deux ou trois fois plus grandes & souvent plus pointues, d'une belle couleur verte luisante, tendres, d'un goût visqueux; ses fleurs sortent des aisselles des feuilles; elles sont disposées en grappes, ayant chacune la forme d'un petit bassin taillé ordinairement en six parties de couleur jaune verdâtre ou pâle. Quelques-unes de ces fleurs qui ne sont point nouées tombent sans laisser aucun fruit; mais celles qui sont nouées laissent après elles une baie rouge ou noirâtre, qui renferme une coëffe membraneuse remplie de quelques semences: sa racine est grande, grosse, tubereuse, presque ronde, noire en dehors, blanche en dedans, profonde dans la terre, d'un goût acre.

La seconde espece est appellée

*Tamus baccifera flore majore albo*, | *Bryonia levis sive nigra baccifera*, C. B.  
 Pit. Tournefort. | J. B. Raii hist.  
*Bryonia nigra baccifera*, Park.

Seconde  
 espece.

Elle pousse comme la Vigne des sarments longs, ligneux, anguleux, serpentans & s'attachant sans mains par plusieurs circonvolutions aux arbres voisins; ses feuilles sont semblables à celles du Liseron, mais plus sinueuses, luisantes, nerveuses, attachées à des queues longues; ses fleurs sont faites comme celles de l'espece precedente mais plus grandes, de couleur blanche; ses bayes naissent une à une, séparées & attachées chacune à un pedicule court qui sort de l'aisselle des feuilles; cette baie n'est guères moins grosse qu'une Cerise, verte au commencement, mais en meurissant elle rougit, on y trouve quatre ou cinq semences assez grosses, rondes, noires; sa racine est longue, grosse, empreinte d'un suc gluant.

Ces plantes croissent l'une & l'autre dans les bois, elles contiennent beaucoup de sel essentiel, d'huile & de phlegme.

Vertus.

Leurs racines sont fort aperitives & un peu purgatives hydragogues, elles évacuent la pituite, les ferosités, elles provoquent les mois aux femmes & les urines, étant prises en poudre ou en decoction.

## T A M O A T A.

*Tamoata*, | *Soldido*, | est un poisson d'eau douce de l'Amérique, long d'environ demi pied & large de trois doigts, de couleur obscure ferrugineuse; sa tête est longue d'un doigt, & large à peu près comme celle d'une Grenouille: sa gueule est grande sans dents, il a deux poils de barbe attachez aux deux côtes de ses lèvres, ses yeux sont petits comme des graines de Pavot, cristallins, entourés d'un cercle doré; le dessus de sa tête est couvert d'une écaille ou coquille dure en façon de bouclier; son corps est revêtu d'une maniere de cuirasse composée de longues écailles liées ou unies les unes aux autres, dentelées en leurs bords & entassées à quatre étages, de sorte qu'il paroît armé de pied en cap. Il est bon à manger.

Vertus.

Il est aperitif & propre pour la gravelle.

Etimologies

*Tamoata* est un nom Indien.

*Soldido* est un nom Portugais qui signifie armé, parce que ce poisson semble être naturellement revêtu d'une armure, de tous côtés.

## TANACETUM.

<i>Tanacetum</i> , Matth. Dod. Ger.	<i>Tanacetum vulgare flore luteo</i> , J. Bauh. Raii hist. <i>Artemisia tenuifol.</i> Fuch. <i>Athanasia vulgaris</i> , Lac.
<i>Tanacetum vulgare</i> , Trag. Park.	
<i>Tanacetum vulgare luteum</i> , C. Bauh.	
Pit. Tournefort.	

En François, *Tanese*.

Est une plante qui croît à la hauteur de deux ou trois pieds; ses tiges sont rondes, rayées, moëlleuses; ses feuilles sont grandes, longues, étendues comme des ailes, découpées, & leurs découpures sont disposées comme par paires, & dentelées en leurs bords, de couleur verte jaunâtre; ses fleurs naissent aux sommets de ses tiges, par gros bouquets arondis, composés de plusieurs fleurons évasez & dentelez par le haut, d'une belle couleur jaune dorée luisante, rarement blanche, soutenus par un calice écailleux. Quand ces fleurs sont passées, il leur succede des semences menues & ordinairement oblongues, qui noircissent en meurissant; la racine est longue, ligneuse, divisée en plusieurs fibres qui serpentent de côté & d'autre: toute la plante a une odeur forte, désagréable & un goût amer, elle croît le long des chemins dans les champs, proche des hayes, dans les jardins. On trouve quelquefois des Tanesies dont les feuilles sont découpées menu comme des franges de plumes. C. Bauhin en fait une espece différente qu'il appelle *Tanacetum foliis crispis*; mais ce n'est qu'une variété de la précédente.

*Tanacetum foliis crispis.*

La Tanese contient beaucoup d'huile exaltée & de sel essentiel ou volatile.

Elle est incisive, penetrante, carminative, hysterique, vulneraire, aperitive; elle est propre pour la colique nephretique, pour exciter les mois aux femmes, pour abattre les vapeurs, pour chasser & dissiper les vents, pour faire mourir les vers: on s'en sert interieurement & exterieurement.

Vertus.

## TAPIA.

*Tapia*, (G. Pison,) est un arbrisseau des Indes grand comme un Hêtre; son bois est facile à rompre, couvert d'une écorce lisse, cendrée, rempli de moëlle comme celui du Sureau; ses feuilles sont disposées trois sur une queue, vertes, lisses, unies, luisantes; sa fleur est composée de quatre feuilles blanches, longues d'un doigt, attachées chacune par un pedicule court, affermies par un nœud dans leur longueur, & par quelques venules obliques, verdâtres: ces feuilles sont accompagnées de quatre autres petites feuilles courtes verdâtres, & de plusieurs étamines rougeâtres; les fruits ont la figure, la grosseur & la couleur des Oranges: leur écorce est aussi semblable à celle de l'Orange, d'une odeur dégoûtante; ils sont bons à manger, d'un goût doux. Cet arbre croît en la ville d'Olinde & en plusieurs autres lieux.

Ses feuilles sont un excellent remede pour les inflammations qui viennent à l'Anus assez coûtumièrement dans ces pais-là: elles en apaisent la douleur, on les écrase & on les applique dessus; on en met aussi dans les oreilles pour calmer les douleurs de tête qui viennent d'une grande chaleur.

Vertus.



## T A R A N T U L A.

Tarantule. *Tarantula*, en François, *Tarantule*, est une espece de grosse Aragnée, dont la morsure est venimeuse. Il y en a de plusieurs especes qui different par leurs grosseurs, par leurs couleurs, & par la force de leur venin. Elles naissent à Tarente dans la Calabre, en Sicile & dans toute l'Italie; mais celles de Tarente sont les plus venimeuses. Leur couleur est ordinairement cendrée, marquée de taches blanches, noires, ou vertes, ou rouges: leur corps est velu, elles ont huit pieds ou jambes articulées chacune par quatre jointures, & armées de deux ongles crochus; elles ont dans la bouche deux petites dents fort pointues & noires, avec lesquelles elles arrêtent ce qu'elles veulent manger. Ces dents sont humectées par une bave qui fait leur venin; car en même temps qu'elles entament la chair en mordant, cette bave, chargée d'un sel volatil malin, s'insinüe ou s'élançe dans la playe, & penetrant jusques dans les veines & dans les arteres, y cause des alterations prodigieuses.

Au reste, les Tarantules ourdissent de la toile comme les autres Aragnées, & elles y attrapent des Mouches & des Papillons dont elles font leur nourriture: elles habitent dans des trous de la terre, dans les fentes des murailles; elles font jusqu'à soixante œufs à la fois, & elles les tiennent attachez ou adherants à leur poitrine jusqu'à ce qu'ils soient éclos; puis elles gardent leurs petits sous leur ventre jusqu'à ce qu'ils soient devenus assez grands pour marcher & pour travailler.

Accidens  
qui suivent  
la morsure  
de la Tarantule.

Leur venin ne se fait guere sentir qu'environ un an après la morsure: les accidens qu'il cause sont fort bizarres; ils commencent par des sauts violents que le malade fait; ils continuent par une privation d'appetit, par des fievres ardentes, par des douleurs dans les jointures, par une jaunisse universelle, par des assoupissemens letargiques, par des contorsions & allongemens des bras, des jambes, par des grimaces convulsives: les uns de ceux qui ont esté mordus rient, les autres pleurent, les autres crient & chantent, les autres dorment, les autres veillent, les autres vomissent, les autres suent, les autres tremblent, les autres sautent, les autres dansent, les autres courent toujours: quelques-uns se plaisent tellement à voir certaines couleurs, qu'ils tombent comme en extase lorsqu'on leur en presente: les autres ne sont point contents qu'ils ne tiennent dans leur main un vaisseau de verre plein d'eau, & alors ils escriment comme les Gladiateurs, faisant un grand nombre de gestes ridicules: les autres entourent leur tête, leurs bras & leurs ceintures de diverses plantes les plus vertes: les autres s'attachent les cuisses à des arbres, & laissent tomber & suspendre le reste de leur corps; les autres, après avoir bien sauté & bien dansé, s'assient, se courbent en serrant leurs genoux avec leurs mains, soupirent & se lamentent comme des personnes fort affligées: les autres, se jettent par terre & secouent leurs bras & leurs jambes avec la même force que s'ils étoient malades d'épilepsie; enfin ils font toutes les actions des fous, mais ils ont de bons intervalles pendant lesquels ils raisonnent juste; ils ne font ordinairement point de mal à personne; ils ont tous une grande horreur pour une épée nue.

Remedes.

Les remedes qui les soulagent le plus sont de les faire danser à outrance, de leur faire entendre des simphonies qui leur plaisent le plus, car toutes ne leur conviennent pas generalement; les uns aiment le son du violon, les autres celuy de la trompette, les autres celuy du hautbois: ces divertissemens & ces exercices violens font transpirer par les pores une partie du venin, & diminuent la cause morbifique; mais

mais il ne faut pas s'en tenir à ces seuls remèdes, il est à propos de donner plusieurs fois au malade de l'extrait d'Ellebore & de la poudre d'Agaroth, afin de faire des évacuations copieuses par haut & par bas; de luy faire user des sels volatile de vipere, de corne de cerf, de crane humain, de succin.

Le venin de la Tarentule est causé par un sel acide & volatile, qui s'étant exalté au cerveau, & attaché aux membranes de ses vaisseaux, y produit de temps en temps, & suivant qu'il s'agit & se fermente plus ou moins, des irritations & divers mouvemens & alterations dans les esprits & dans les principes des nerfs, d'où viennent tous les accidens fascheux dont j'ay parlé.

*Taranula à Tarento, Tarente*, parce que cet insecte naît principalement vers la ville de Tarente. Etimologie.

## T A R T A R U M.

*Tartarum*, en François, *Tartre*, est une matiere dure, pierreuse ou crouteuse, qu'on trouve attachée contre les parois interieurs des tonneaux de vin. Ce tartre est composé de la partie la plus grossiere & la plus saline du vin, qui s'étant separée & escartée par la fermentation, s'endurcit jusqu'à se petrifier aux costez du tonneau. Tartre.

Il y a deux especes de Tartre; un appellé *Tartre blanc*, qui se tire du vin blanc; & l'autre *Tartre rouge*, qui se tire du vin rouge.

Le Tartre blanc se separe en morceaux plus petits & moins épais que le Tartre rouge, mais ils sont plus purs & plus remplis de sel. Tartre blanc.

Il faut le choisir assez épais, pesans, faciles à casser, de couleur grise blancheâtre ou cendrée, nets, cristallins & brillans en dedans, d'un goût aigrelet agreable. Choi.

Le Tartre rouge se separe en gros morceaux épais; ils doivent estre choisis nets, secs, rougeâtres, pesans. Ce Tartre est plus impur que le blanc, mais il a le même goût & l'on en tire les mêmes principes; il contient moins de sel. Tartre rouge.

Les meilleurs Tartres nous viennent d'Allemagne, du Languedoc, de Provence. Choi.

On purifie le Tartre blanc en le faisant bouillir dans de l'eau, le passant par des chausses de drap, & mettant évaporer & cristalliser la liqueur passée à la maniere ordinaire; C'est ce qu'on appelle *Cristal de Tartre*. Purification du Tartre blanc.

On ramassoit autrefois une pellicule crêmeuse qui surnageoit l'eau pendant l'évaporation; & on la faisoit secher; c'étoit la crême de Tartre: mais on confond le cristal avec la crême de Tartre depuis qu'on a reconnu que c'étoit une mesme matiere. Crystral de Tartre. Crème de Tartre.

On doit choisir le Cristal de Tartre en petits cristaux nets, bien blancs, pesans, secs, d'un goût aigrelet agreable: on s'en sert pour blanchir la cire; on les employe aussi pour bien clarifier le petit lait: on en fait bouillir une dragme dans chaque pinte de petit lait qu'on veut rendre clair; ce cristal de tartre separe tout le fromage, puis on filtre la liqueur. Choi. Clarification du petit lait par le crystal de Tartre.

Le Tartre blanc contient beaucoup de sel acide essentiel, mediocrement de l'huile.

Le Tartre rouge contient moins de sel que le Tartre blanc, mais plus d'huile & de terre.

Ces Tartres font le vinaigre quand ils se dissolvent dans le vin.

Le Cristal de tartre n'est different en substance du Tartre blanc qu'en ce qu'il contient moins de terre.



**Vertus.** Tous les Tartres du vin sont aperitifs & un peu laxatifs; ils levent les obstructions, ils excitent l'urine, ils calment la fièvre, ils dissolvent les glandes. On n'emploie guere le Tartre rouge interieurement, mais on se sert souvent du Tartre blanc & du Cristal de Tartre. La dose est depuis demi dragme jusqu'à trois dragmes.

**Dose.**

## T A U R U S.

**Taureau.** *Taurus*, en François, *Taureau*, est le mâle de la Vache, qui differe du Beuf en ce qu'il n'a point esté châtré; ou c'est un animal à quatre pieds & à cornes, grand comme un petit Cheval, fort, robuste & vigoureux. Il naît Veau, & en grandissant il devient Taureau: Il contient en toutes ses parties beaucoup de sel volatile, & d'huile.

**Graisse.**

**Moëlle.**

**Vertus.**

**Cornes &**

**ongles.**

**Vertus.**

**Pryape,**

**Vertus.**

**Dose.**

Sa graisse & sa moëlle sont propres pour ramolir, pour resoudre & pour fortifier les nerfs.

Ses cornes & ses ongles sont sudorifiques, & propres pour arrêter les cours de ventre.

Son pryape est bon pour la dysenterie, étant pris en poudre. La dose est depuis un scrupule jusqu'à une dragme.

## T A U R U S V O L A N S.

**Taureau**

**volant,**

**Cerf volant**

**du Bresil.**

*Taurus volans Brasiliensis*, en François, *Taureau volant*, ou *Cerf volant du Bresil*,

Est une espece d'Escarbot, ou une Mouche faite comme nos Cerfs volans ordinaires, mais sept ou huit fois plus grosse: elle est par tout noire, luisante comme du Jayet, excepté en ses ailes qui sont jaunâtres. Sa tête est garnie de deux cornes offeuses, situées l'une sur l'autre: celle d'enhaut est longue presque comme le petit doigt, noire, polie, lisse & luisante en dessus, veluë en dessous d'un petit poil molet, pointuë, un peu voutée & courbée, jettant aux deux côtez de sa partie supérieure deux petites branches ou rejettons fort courts, pointus: la corne de dessous n'est guere plus grande que la moitié de l'autre; sa pointe est relevée en haut vers la corne supérieure de laquelle elle approche de bien près: elle a aussi en dedans trois ou quatre rejettons. Ces deux cornes servent à l'animal de main & de defense; car elles serrent étroitement entr'elles ce qu'elles attrapent.

Cette grosse Mouche a six jambes, au bout desquelles sont des pieds garnis de doigts & d'ongles; ses ailes sont grandes, larges, fortes, robustes, jaunâtres, luisantes, couvrant son corps en façon d'écaille; elle contient beaucoup de sel volatile & d'huile.

**Vertus.**

Elle est propre pour ramollir, pour resoudre, pour fortifier les nerfs, étant écrasée ou cuite dans de l'huile & appliquée.

**Etimologie.**

On a nommé cette Mouche *Taureau* ou *Cerf*, à cause des cornes qu'elle porte à sa teste, & qui ont une figure approchante de celles du Taureau ou du Cerf.

## T A X U S.

*Taxus*, J. B. C. B. Pit. Tournef.

*Smilax arbor*, Cam.

*Milax arbor*, Cord. in Dioscor.

En François, *If*.

Est un arbre qui ressemble au Sapin & au Picea: son bois est fort dur, rougeâtre ses feuilles sont semblables à celles du Sapin; ses fleurs sont des petits bouquets ou

DES DROGUES SIMPLES. T E 763

chatons de couleur verte pâle, composez de quelques sommets remplis de poussiere M. Tourne-  
 tres-fine, taillez en champignon, & recoupez en quatre ou cinq crenelures. Ces fort.  
 chatons ne laissent aucune graine après eux : les fruits naissent sur le même pied,  
 mais en des endroits separez. Ces fruits sont des bayes molles, rougeâtres, plei-  
 nes de suc, creusées sur le devant en grelot, & remplies chacune d'une semence.  
 Cet arbre croît aux lieux montagneux & pierreux, aux païs chauds, comme au  
 Languedoc, en Provence, en Italie. Ses bayes donnent la dysenterie & la fievre  
 à ceux qui en mangent; ses feuilles & ses fleurs sont estimées un poison semblable  
 à la Ciguë.

*Taxus à rōza, venena*, parce que cet arbre servoit autrefois à faire des poisons, Etimologie:

T A X U S A N I M A L.

*Taxus*, | *Daxus*, | *Meles*, | *Melotus*, | *Melo*, | En François, *Blaireau* ou *Taïsson*,

Est un animal à quatre pieds, ressemblant au Renard, mais plus bas : sa peau est  
 fort dure, rude, couverte de poils blancs & noirs : son museau est long, ses dents  
 sont fort aiguës, son dos est large, ses jambes sont courtes, ses pieds ressemblent  
 à ceux du Cochon, & quelquefois à ceux du Chien : il habite les lieux monta-  
 gneux, en Normandie, en Italie : il mange des grosses mouches, des vers de  
 terre, des fruits, des Lapins, des Poules & d'autres oiseaux qu'il peut attraper. Il  
 contient beaucoup de sel volatile.

Son poil est employé pour faire des pinceaux qui servent aux Peintres.

Poil.

Sa graisse prise en lavement est fort bonne pour les maux de rein, pour la co-  
 lique nephretique; on s'en sert aussi exterieurement pour adoucir & guerir les scif-  
 sures des mammelles, pour les douleurs de rumatisme & de goutte sciatique, pour  
 les contractions de nerfs, pour fortifier, pour resoudre les tumeurs.

Graisse.

Les chiens sont attirez par l'odeur de la graisse du Blaireau, car si l'on en a mis  
 en quelque endroit, ils viennent la fleurer & pissier dessus.

Le sang du Blaireau seché & pulverisé est propre pour resister au venin, pour  
 la gratelle, pour la lepre, pour la peste, étant pris par la bouche. La dose est de-  
 puis un scrupule jusqu'à une dragme.

Sang.  
 Vertus.  
 Dose.

T E G U L A.

*Tegula*, en François, *Tuile*, est une terre formée en carré aplatie & cuite au feu, Tuile.  
 elle approche en dureté de la terre de grez; on s'en sert pour couvrir les maisons.

Elle est astringente & propre pour arrêter le sang, étant pulverisée & appli-  
 quée exterieurement.

Vertus.

T E L E P H I U M.

*Telephium Dioscoridis*, Dod. Est une plante qui pousse des tiges grosses, rondes,  
 unies, souvent rougeâtres en bas; ses feuilles sont semblables à celles du Pourpier,  
 mais plus grandes, rangées alternativement le long des tiges, épaisses, charnues,  
 remplies de suc, la plupart incisées legerement en leurs bords : ses fleurs naissent  
 aux sommets des tiges en gros bouquets ou en ombelles; chacune d'elles est com-  
 posée de plusieurs feuilles disposées en rose, de couleur jaune pâle. Quand cette fleur  
 est passée il luy succede un fruit triangulaire qui renferme des semences presque ron-  
 des. Sa racine est divisée en plusieurs tubercules ou glandes oblongues, blanches,  
 entremêlées de fibres. Cette plante croît aux lieux pierreux, rudes, vers les vigno-



bles ; elle contient beaucoup de phlegme & d'huile, mediocrement du fel.

Vertus. Elle est deterſive, rafraichiffante, vulneraire, consolidante, reſolutive.  
Etimologie. *Telephium* à *Telepho*, parce, dit-on, qu'un Medecin nommé Telephus mit le premier cette plante en uſage.

## T E L L I N Æ.

Flions. *Tellina*, en François, *Flions*, ſont des petits poiſſons à coquille qui ſe trouvent ſur le ſable au bord de la mer & quelquefois dans les rivieres ; leurs coquilles ſont blanches, rayées, dentelées en leurs bords, longues, étroites, douces au toucher ; ces petits poiſſons ſont fort bons à manger & de bon ſuc ; ils contiennent beaucoup de fel & d'huile.

Vertus. Ils ſont fort aperitifs.  
La coquille du Flion étant brûlée & reduite en poudre, eſt un depilatoire, à cauſe d'un fel alkalin qu'elle contient.

Etimologie. *Tellina* à *τέλεια*, *perfecta*, parce que cette coquille croît en fort peu de temps en ſa groſſeur parfaite.

## T E R E B I N T H I N A.

Terebentine *Terebinthina*, en François, *Terebentine*, eſt une reſine liquide ou une liqueur viſqueuſe, gluante, reſineuſe, huileuſe, claire, transparente, ayant la conſiſtence & la qualité des Baumes naturels ; on la tire par incifion ou ſans incifion de pluſieurs eſpeces d'arbres qui croiſſent aux païs chauds, comme du Terebinte, du Melize, du Pin, du Sapin, du Picea.

Terebentine de Chio. Nous employons dans la Medecine deux ſortes de Terebentine, la premiere eſt appellée Terebentine de Chio, parce qu'elle naît en l'Iſle de Chio ; c'eſt la plus eſtimée & la plus chere, mais elle eſt rare : elle coule par des incifions qu'on fait au tronc & aux groſſes branches du Terebinte ; ſa conſiſtence eſt épaiſſe, aſſez dure. On doit la choiſir nette, transparente, de couleur blanche verdâtre, ayant peu d'odeur, d'un goût preſque inſipide : on l'employe dans la Theriaque.

Terebentine de Cypre. On demande quelquefois dans les receptes des Pharmacopées, de la Terebentine de Cypre ; mais comme l'on ne nous en apporte point de ce païs-là, il faut luy ſubſtituer celle de Chio.

Seconde eſpece. La ſeconde eſpece eſt appellée Terebentine claire, elle eſt beaucoup plus liquide, plus belle & plus odorante que la precedente ; elle ſort ſans incifion & par incifion du Terebinte, du Meleze, du Pin, du Sapin & de quelques autres arbres qui croiſſent aux païs chauds : celle dont nous nous ſervons nous eſt apportée du Dauphiné, du Foreſt, des bois de Pilate.

Bijon. La Terebentine qui ſort ſans incifion eſt appellée par les Païſans du Dauphiné *Bijon* ; c'eſt une eſpece de Baume qui a une conſiſtance, une couleur & des vertus approchantes de celles du Baume blanc du Perou : mais parce qu'elle naît proche de nous, & qu'elle eſt aſſez commune, on n'en fait pas beaucoup de cas.

Terebentine de Veniſe. La Terebentine qui ſort par incifion eſt appellée vulgairement Terebentine de Veniſe, quoy qu'elle n'en vienne point, mais on en apportoit autrefois de ce païs-là ; elle eſt la plus en uſage dans la Medecine. Il faut la choiſir nette, claire, belle, blanche, transparente, de conſiſtance de ſyrop. épais, d'une odeur forte & aſſez deſagréable, d'un goût un peu amer.

Les Terebentines contiennent beaucoup d'huile & du fel volatile acide ou eſſentiel.

DES DROGUES SIMPLES. TE 765

Elles sont fort aperitives, propres pour la pierre, pour la colique nephretique, pour les ulceres du rein & de la vessie, pour les retentions d'urine, pour les gonorrhées, on en prend par la bouche & l'on en mêle dans les lavemens. La dose par la bouche est depuis demi dragme jusqu'à une dragme; elle donne à l'urine une odeur de violette, & elle excite quelquefois des douleurs de tête; on en met deux ou trois dragmes dans un lavement: on s'en sert aussi exterieurement comme d'un baume pour déterger & consolider les playes, pour les contusions, pour fortifier, pour resoudre. On n'employe la Terebentine de Chio que pour l'interieur.

*Terebinthina*, parce que cette liqueur découle d'un arbre appelé *Terebinthus*. Celle qui découle des autres especes d'arbres est appelée du même nom par ressemblance. Etimologie.

T E R E B I N T H U S.

<i>Terebinthus</i> , Dod. Ger. J. B. Raii hist.	<i>Terebinthus angustiore folio vulgarior</i> , Parg.
<i>Terebinthus vulgaris</i> , C. B. Pit. Tournefort.	<i>Terebinthus femina altera</i> , Theophrasti. En François, <i>Terebinte</i> .

Est un arbre de hauteur mediocre, couvert d'une écorce grise cendrée; ses feuilles sont oblongues, fermes, toujours vertes comme celles du Laurier, mais plus petites, rangées plusieurs sur une côte qui est terminée par une seule feuille: ses fleurs sont disposées en grapes purpurines, dans lesquelles sont entassées par pelotons des étamines chargées de sommets; ces fleurs ne laissent aucuns fruits après elles, les fruits naissent sur des pieds qui ne portent point de fleurs: ce sont des coques grosses comme des bayes de Genévre, assez dures, visqueuses ou resineuses au toucher, de couleur bleuë verdâtre, teignant les mains; elles renferment chacune une semence oblongue. Cet arbre est fort resineux, son bois est dur & semblable à celui du Lentisque; il porte comme l'Orme une vessie remplie d'une liqueur grassè, où s'engendrent des mouchérons: il croît en l'Isle de Chio, en Cypre, en Espagne, au Languedoc, au Dauphiné & aux autres pais chauds, il est tellement empreint de Terebentine, que quand on n'y fait point d'incisions, cette resine s'épaissit, s'endurcit & produit des obstructions qui empêchant le cours & la circulation du suc nourissier, l'arbre tombe alors dans une espece de suffocation, car il grossit, il avorte & il creve. Pour prévenir cette maladie, on fait des incisions au bas du tronc de l'arbre, qui sont comme des saignées du pied, par où l'on laisse écouler la Terebentine, capable de causer une trop grande repletion; on fait aussi des incisions au milieu du tronc & aux grosses branches de l'arbre, qui font l'effet des saignées du bras, & l'on a soin de placer des écuelles ou des terrines sous ces incisions pour en recevoir la Terebentine qui en coule.

M. Tournefort.

Le Terebinte contient beaucoup d'huile & du sel acide essentiel.

Son écorce, ses feuilles & son fruit sont astringents & propres pour arrêter les cours de ventre, pour exciter l'urine & la semence. Vertus:

*Terebinthus ab ἐραβινθῶ, Cicer*, parce que le fruit de cet arbre a la figure & la grosseur approchante de celle du pois chiche. Etimologie:

T E R E D O.

*Teredo*, ] *Tinea*, [ En François, *Teigne*.

Est une espece de ver qui s'engendre dans le bois & dans les habits & qui les ronge; il y en a de plusieurs especes, il s'en trouve une particuliere dans les navires.



res; sa figure approche de celle de la chenille, mais il est beaucoup plus petit; il contient beaucoup de sel volatil & d'huile.

Vertus.

Il est propre pour amolir, pour resoudre, pour fortifier; on peut en faire bouillir une bonne quantité dans de l'huile, & s'en servir comme de l'huile de vers.

Carie de la teigne.

La carie ou la poudre legere que cet animal fait en rongant le bois est détensive, desiccative, étant appliquée sur les playes.

Vertus. Achores.

La maladie appellée *teigne*, & en Latin *achores* ou *tinea*, qui naît à la tête de quelques enfans, est causée par une grande quantité de lentes ou d'œufs de poux, qui representent une poussiere semblable à la carie que le ver appellé teigne fait en rongant le bois ou les habits; ces lentes s'éclosant en petits poux rongent aussi les chairs, y font un grand nombre de petites playes, où leurs excremens se mêlent, & produisent les vilaines galles qui paroissent & qui donnent beaucoup de peine à guerir, par les purgations & par les applications d'onguens qu'on trouve décrits dans la Pharmacopée universelle.

Etimologie.

*Teredo* à τρεπέω, *perforo*, parce que ce petit insecte ronge & perce le bois & les habits.

## T E R F E Z.

*Terfez Africanorum, tuberis genus album*, J. Bauh.

Est une espece de Truffe ou une racine qui naît dans le sable sans pousser de tige, aux deserts de Numidie qui sont fort exposez aux rayons du Soleil & où il fait un grand chaud: cette Truffe a la figure d'un fruit, grosse tantost comme une noix, tantost comme une orange, couverte d'une écorce blanche; elle est fort bonne à manger cuite dans les cendres ou bouillie dans de l'eau ou dans du lait, elle est nourrissante, son goût approche de celui de la chair.

Vertus.

Elle est propre pour fortifier l'estomac, pour reparer les forces abatues, pour exciter la semence.

## T E R R A C H I A.

*Terra Chia*, en François, *Terre de Chio*, est une espece de terre sigillée ou une terre grasseuse, crouteuse, blanche cendrée, qu'on tire de l'Isle de Chio.

Vertus.

Elle est astringente, elle efface les taches & les cicatrices de dessus la peau; mais comme elle est rare, on luy substitue la terre sigillée ordinaire.

## T E R R A M E L I T E A.

*Terra Melitea, vel Melitensis*, | *Terra sancti Pauli*, | En François, *Terre de Malte*, ou *Terre de Saint Paul*.

Terre de S. Paul.

Est une terre blanche, dure, rude, qui naît en l'Isle de Malte. On l'a nommée *Terra Sancti Pauli*, parce qu'on pretend qu'elle fut benîte par Saint Paul quand il fut jetté par la tempête en l'Isle de Malte.

Vertus.

Elle est estimée bonne pour résister au venin; mais toute sa vertu est d'être astringente.

## T E R R A M E R I T A.

*Terra merita*, | *Curcuma officinarum*.

Est une petite racine qui approche en figure & en grosseur du Gingembre, dure & comme petrifiée, jaune en dehors & en dedans: elle naît en plusieurs lieux des

DES DROGUES SIMPLES. TE 767

grandes Indes, d'où l'on nous l'apporte sèche. La plante qu'elle pousse lors qu'elle est dans la terre est appelée

*Cyperus Indicus sive Curcuma*, Ger.  
*Crocus Indicus*, *Arabibus Curcum*, *offi-*  
*simis Curcuma*, Bontii.

*Curcuma*, Park.  
*Crocus Indicus*, Garcin.  
 En François, *Souchet des Indes*.

*Curcum.*

Ses feuilles sont semblables à celles de l'Ellebore blanc, excepté qu'elles ne sont point si rayées, mais lissés; sa fleur est d'un tres-beau purpurin, il luy succede un fruit herissé de pointes comme nos châteignes vertes, lequel contient des semences rondes & formées comme des pois, bonnes à manger quand elles sont cuites avec de la viande. Sa racine teint en jaune comme le Safran, les Indiens s'en servent pour donner couleur à leur Ris & à plusieurs autres sortes d'alimens; elle contient beaucoup d'huile & de sel essentiel & fixe.

On doit choisir cette racine nouvelle, pesante, compacte, bien nourrie, de couleur jaune safranée. Les Teinturiers, les Gantiers, les Fondeurs & plusieurs autres artisans l'employent pour teindre en jaune ou en couleur d'or. Choir.

Elle est aperitive, déterfivè, propre pour lever les obstructions du foye, de la rate, pour exciter l'urine & les mois aux femmes, pour la jaunisse, pour la pierre, pour la nephretique, étant prise en poudre ou en decoction. Vertus.

*Terra merita*, à cause que la substance de cette racine semble une terre endurcie, & parce qu'elle a des grandes vertus. Etimologiee

*Curcuma* est un nom Arabe qui n'est pas particulier à la terre Merite, on l'a donné encore à plusieurs autres racines jaunes ou rouges, comme à celles de la Chelidoine, de la Garance, de la Patience.

T E R R A P E R S I C A.

*Terra Persica*, | En François, *Terre de Perse*, ou *Rouge d'Inde*.

Terre de  
 Perse.  
 Rouge  
 d'Inde.

Est une terre sèche, rouge, qu'on nous apporte en petites pierres moyennement dures. Les Cordonniers s'en servent pour rougir les talons des fouliers. Il faut la choisir haute en couleur, elle n'a point d'usage dans la Medecine.

T E R R A S A M I A.

*Terra Samia*, | *Lapis Samius*, | En François, *Pierre* ou *terre de Samos*.

Est une terre qu'on tire de l'Isle de Samos; il y en a de deux especes, une est molle, blanche, friable, s'attachant à la langue quand on l'en approche, ressemblant beaucoup à la terre sigillée ordinaire: quelques-uns l'appellent *Collyrium*, à cause qu'on s'en servoit autrefois dans les colyres. L'autre est crouteuse & dure, ayant néanmoins quelque onctuosité; on l'appelle *Samius aster*, parce qu'on y trouve quelques paillettes luisantes, disposées en petites étoiles. Collyrium.

L'une & l'autre terre de Samos sont astringentes & propres pour arrêter les cours de ventre, les hemorrhagies, pour dessécher & aglutiner les playes: mais comme l'on ne nous apporte guère de ces terres, nous nous servons en leur place de la terre sigillée qui a une vertu pareille. Samius  
 aster.  
 Vertus.

T E R R A S A P O N A R I A.

*Terra Saponaria*, en François, *Smeclin*, est une espece de terre glaise fort gluante, Smeclin.



pesante, jaunâtre ou noirâtre, qui produit l'effet du Savon; elle est fort en usage chez les Cardeurs de laine en Angleterre.

Etimologic. *Saponaria à Sapone, Savon*, parce que cette terre agit comme le Savon.

## T E R R A S E L I N U S I A.

*Terra Selinusia*, est une terre grasseuse ou argileuse qui ressemble beaucoup à celle de Chio.

Vertus. Elle est astringente & resolutive, propre pour effacer les taches & les cicatrices de dessus la peau, pour ramolir les tumeurs des mammelles, des aynes, des testicules, & pour les resoudre.

## T E R R A S I G I L L A T A.

*Terra sigillata*, | *Terra Lemnia*, | En François, *Terre sigillée* ou *scellée*.

Est une espece de Bol ou une terre grasseuse, argileuse, seche, tendre, friable, tantost jaune, tantost blanche rougeâtre, insipide ou astringente au goût: on la prenoit autrefois en l'Isle de Lemnos, mais il en vient presentement de Constantinople, d'Allemagne, de Blois & de plusieurs autres lieux; on nous l'apporte ordinairement formée en petits pains orbiculaires, gros comme le bout du pouce, arondis d'un côté & aplatis de l'autre par un cachet gravé de quelques armes ou de certaines figures que les Princes des lieux où l'on prend cette terre y ont fait mettre; c'est la raison pourquoy on l'a nommée *Terra sigillata*. Celle des Anciens estoit jaune & formée en pains plus petits que ceux d'apresent, ils ressembloient à des pastilles, & l'on y avoit gravé les Armoiries de Diane sous la figure d'une Chevre.

Choix. On doit choisir la terre scellée douce au toucher, argileuse, friable, de couleur blanche rougeâtre, qui s'attache à la langue & s'y suspend: on la teint quelquefois avec de la Terre Merite, ou avec une autre drogue, pour la rendre plus approchante en couleur de celle des Anciens, qui étoit la véritable terre de Lemnos, & laquelle on tiroit d'une coline où il ne croît aucune plante: les Turcs qui en sont presentement les maîtres, mélangent cette terre avec d'autres terres de la même nature; & les ayant ramolies ensemble avec de l'eau, ils en forment des petits pains ronds où ils impriment le cachet du Grand Seigneur, pour en faire payer un tribut.

Vertus. La terre sigillée est estimée propre pour resister au venin; mais on ne doit pas compter beaucoup sur cette qualité; elle est astringente, propre pour arrêter les cours de ventre, les hemorrhagies, les gonorrhées, les fleurs blanches, le vomissement. La dose est depuis demi scrupule jusqu'à deux scrupules: on s'en sert aussi exterieurement pour arrêter le sang, pour dessecher les playes, pour fortifier & raffermir les jointures.

## T E R R A V I R I D I S.

Terre verte. *Terra viridis*, en François, *Terre verte*, est une terre seche, de couleur verte, qu'on nous apporte de Veronne en Italie, on s'en sert pour la Peinture.

## T E R T I A N A R I A.

*Tertianaria*, Tab.

*Tertianaria*, aliis *Lysimachia cerulea*,

J. Bauhin.

*Lysimachia galericulata*, Ger.

*Herba Judaica altera*, Dod.

*Lysimachia cerulea*, sive *latifolia* major, Park. *Lysimachia*

*Lysimachia carulea galericulata*, sive | *Cassida palustris vulgarior*, flore caruleo, *Gratiola carulea*.  
*Gratiola carulea*, C. B. Raii hist. | P. Tournefort.

Est une espece de *Cassida*, ou une plante qui pousse des tiges à la hauteur d'un pied & demi ou de deux pieds, quarrées, rameuses, foibles, enclinées vers terre : ses feuilles sont longues, étroites, pointuës, dentelées en leurs bords, rudes, d'un goût amer, attachées à des queueës courtes : ses fleurs sortent des aisselles des feuilles, opposées ou deux à deux, l'une vis-à-vis de l'autre, petites, formées en gueule, ou en tuyau découpé par le haut en deux levres, dont la supérieure est un casque accompagné de deux oreillettes ; & l'inférieure ordinairement échancrée. Cette fleur est veluë en dehors, de couleur violette tirant sur le bleu, marquée de petits points d'un bleu foncé. Quand la fleur est passée, il se forme en sa place quatre semences presque rondes, qui meurissent dans une capsule qui a servi de calice à la fleur, & qui ressemble à une teste couverte d'une toque. Sa racine est fibrée, menuë, serpentante, noiëe, blanche. Cette plante croît vers les marais, & aux autres lieux humides ; elle a une odeur assez agreable ; elle contient beaucoup d'huile & de sel essentiel.

M. Tournefort.

Elle est astringente, vulnèraire, propre pour resister au venin, pour purifier le sang, pour remedier aux fievres intermittentes, étant prise en decoction.

Vertus.

*Terianaria*, parce que cette plante a esté estimée bonne pour guerir la fievre tierce, qu'on appelle en Latin *Teriana febris*.

Etimologies

## T E S T U D O.

Tortuë.

*Testudo*, en François, *Tortuë*, est un animal aquatique, ayant quatre pieds, & ressemblant à un Laizard, fort laid en tous ses membres, mais couvert d'une belle écaille large, voutée, dure, offeuse, ovale, on faite en écusson, marbrée de couleurs différentes obscures ; c'est ce qu'on appelle *Écaille de Tortuë*, & dont on fait des boëtes, des peignes, & plusieurs autres instrumens. Sa teite est courte, ses pieds sont semblables à ceux du Laizard, composez chacun de cinq doigts garnis d'ongles. Cet animal naît dans les lacs, dans les rivieres, dans la mer : il s'en trouve aussi quelques-uns qui sont amphibies, & qui vivent sur la terre & dans l'eau. Il y en a de différentes grandeurs ; on en voit beaucoup dans l'Amerique qui ont jusqu'à cinq pieds de long & quatre pieds de large : on en tire une chair bonne à manger, d'un goût de beef ; & une huile jaune propre à brûler. On employe aussi en Europe les *Tortuës* dans les cuisines ; leur chair est de bon goût ; elles contiennent beaucoup de sel volatile & d'huile.

Écaille de Tortuë.

Chair & huile de Tortuë.

Elles sont propres pour les maladies de la poitrine & de consommation, pour la fievre hectique ; elles sont restaurantes étant mangées, ou prises en bouillon.

Vertus.

Le sang de la *Tortuë* desséché est estimé bon pour l'épilepsie ; la dose est depuis douze grains jusqu'à une dragme.

Sang de Tortuë.

*Testudo à Testa*, *Coquille*, parce que cet animal est couvert d'une espece de coquille.

Etimologie.

## T E T H Y I A.

*Tethyia*, | *Tethaa*, | *Spherdocles*.

Est un poisson à coquille de mer, qui se trouve quelquefois adherant aux Huitres ; son écaille ou coquille a la figure spherique, raboteuse, inégale, moins dure que

E E e e



les autres coquilles : sa chair est fongueuse , il naît attaché aux rochers , ou dans l'alga , ou sur les rivages ; il y en a de plusieurs especes.

Vertus.

Il est carminatif , & propre pour la colique venteuse , pour la douleur des reins , pour la goutte sciatique , pour exciter l'urine , & pour évacuer la pierre du rein & de la vessie.

## T E T Y P O T E I B A .

*Vitis arbus-*  
*tina.**Tetypoteiba* , [ *Vitis arbuscina* , G. Pison.

Tetyns.

Est une plante du Bresil , qui naît sur les Orangers quand certains petits oiseaux , qu'on appelle *Tetyns* y ont fait leurs excremens : ses feuilles ressemblent à celles du Myrte. Cette plante s'attache & se lie aux branches de l'arbre comme feroit la vigne ; & quelquefois elle le fait mourir par sa quantité : les mêmes petits oiseaux la mangent.

Vertus.

Elle est fort discutive , resolutive , deterfive , propre pour dissiper les enflures des pieds , des jambes , pour l'hydropisie , pour fortifier les parties débilitées. On la fait bouillir dans de l'huile , & l'on se sert de cette huile exterieurement ; elle est aussi employée , infusée dans de l'eau , pour les cataractes & pour les nuages des yeux.

## T E U C R I U M .

*Teucrium Bœticum* , Clus. Hisp. Ger. J. B. | *Teucrium peregrinum* , folio sinuoso , C. Pit. Tournesf. Raii hist. | Bauhin.

Est un arbrisseau ordinairement assez petit & bas , mais qui s'élève quelquefois à la hauteur d'un homme : sa tige est grosse comme le petit doigt , couverte d'une écorce blanche , divisée en quelques rameaux blancs , opposés deux à deux : ses feuilles sont oblongues ou arondies , un peu plus grandes que celles du Chamædrys , sinueuses en leurs bords , blanches en dessus , d'un verd obscur en dessous , un peu ameres au goût : ses fleurs sont en gueule , ou formées en tuyau évasé dans le haut , & prolongé en levre , de couleur blanche , soutenu par un calice blanc qui a la figure d'une campane : il naît dans ce calice , quand la fleur est passée , quatre semences presque rondes. Cette plante croît aux pays chauds , comme en Sicile , en Italie , proche de la mer , entre les hayes ; elle demeure toujours verte.

Vertus.

Elle est deterfive , aperitive , resolutive , propre pour les maladies de la ratte , pour résister au venin , étant prise en decoction & en poudre.

Etimologie.

On dit que cette plante a pris son nom d'un homme appelé *Teucer* , qui le premier la mit en usage chez les Anciens.

## T H A L I C T R U M .

*Thalictrum majus vulgare* , Park. | *striato* , J. B. Raii hist.  
*Thalictrum magnum* , Dod. | *Thalictrum majus siliqua angulosa aut*  
*Thalictrum sive Thalictrum majus* , Ger. | *striata* , C. B. Pit. Tournesf.  
*Thalictrum nigrius* , caule & semine | *Piganum* , Dod. Gal. Lugd.

Est une plante qui pousse des tiges à la hauteur d'un homme , roides , canelées , rameuses , comme anguleuses , creuses en dedans , d'une couleur ordinairement rougeâtre tirant sur le purpurin , & quelquefois verte. Ses feuilles sont amples , divisées en plusieurs parties oblongues , assez larges , vertes , luisantes : ses fleurs naissent en ses sommités , petites , composées chacune de cinq feuilles disposées en

rose autour d'une touffe d'étamines de couleur herbeuse. Ces feuilles tombent promptement, à cause que la touffe d'étamines, en s'épanouissant, fait casser les vaisseaux qui les attachoient au pedicule; & alors il ne reste que des étamines: c'est une observation de M. Tournefort. Quand cette fleur est passée il se forme une capsule à trois coins, qui renferme une semence oblongue, jaune, canelée. Sa racine est jaunâtre, étendue, serpentant au large, & poussant des rejettons en plusieurs endroits, d'un goût amer desagréable. Cette plante croît dans les prez & aux autres lieux humides; elle contient beaucoup de sel essentiel & d'huile.

Elle est aperitive, vulnenaire, propre pour résister au venin, pour atténuer la pierre du rein, pour déterger & mondifier les ulcères: sa semence est propre pour arrêter le flux de sang, d'hémorroïdes, de menstrués. La dose est une dragme. Vertus.

*Thalictrum à thalia, vireo*, parce que cette plante, dans son commencement, répand une agréable verdure. Dose. Etimologies

*Piganum, ανηρον, id est, Ruta*; car quelques Botanistes ont mis cette plante au rang des Rués.

T H A P S I A.

*Thapsia Carota folio*, C. Bauhin. | *mine latissimo*, J. B. Pit. Tournef.  
*Thapsia, sive Turbith Garganicum, se.* | *Thapsia Thaliætri folio*, Bot. Monspel.

*Turbith garganicum*  
*Turbith bâtard.*

En François, *Tapfie* ou *Turbith bâtard*,

Est une plante haute de deux ou trois pieds, dont la tige & les feuilles sont ferulacées & ressemblantes à celles du Fenouil. Ses fleurs sont en ses sommitez, disposées en ombelles ou parasols, comme celles de l'Anet, de couleur jaune. Chacune de ces fleurs est ordinairement à cinq feuilles disposées en rose vers l'extrémité du calice. Lorsque cette fleur est passée, ce calice devient un fruit composé de deux graines longues, grises, canelées sur le dos, environnées d'une grande bordure aplatie en feuillet, & échancrée ordinairement par les deux bouts: sa racine est moyennement grosse, longue, chevelue en sa partie supérieure, de couleur grise blanchâtre, & quelquefois noirâtre au dehors, empreinte d'un suc laiteux, tres-acre, & un peu corrosif & amer. Cette plante croît aux lieux montagneux; on fait secher sa racine pour la conserver, après en avoir osté le cœur: elle a à peu près la même figure que celle du véritable Turbith, mais elle est plus legere, plus blanche, & beaucoup plus acre; elle contient beaucoup de sel & d'huile.

M. Tournefort.

On doit la choisir recente, nette, entiere, compacte, non cariée.

Choix.

Elle purge la pituite & les serositez, mais elle agit avec tant de violence & d'acreté qu'on n'ose pas la mettre beaucoup en usage; on s'en sert exterieurement mêlée dans des onguents, pour la gratelle & pour les autres maladies de la peau.

Vertus.

Cette plante a pris son nom d'une Isle appelée *Thapsus*, dans laquelle on trouva la premiere qui fut mise en usage.

Etimologie.

T H E.

*Thé, seu Tsia*, est une tres-petite feuille qu'on nous apporte seche de la *Tsia*, Chine, du Japon, de Siam; elle croît à un petit arbrisseau d'où l'on la cueille au Printemps pendant qu'elle est encore petite & tendre; sa figure est oblongue, pointue, mince, un peu dentelée en ses bords, de couleur verte: sa fleur est composée de cinq feuilles blanches disposées en rose & de quelques étamines. Il luy succede après qu'elle est passée, une coque grosse comme une Noisette, de couleur



de Chateigne, dans laquelle on trouve un ou deux, ou trois petits noyaux ridez gris, qui contiennent chacun une fort petite amande douçâtre & de mauvais goût: la racine est fibreuse & éparse à la superficie de la terre. Cet arbrisseau croît également bien en terre grassé & en terre maigre.

Choix. Il faut choisir le Thé recent, en petites feuilles entieres, vertes, d'une odeur & d'un goût de Violette, doux & agreable.

Cha. Le Cha ou Chaa que les Japonnois cultivent, est une espeece de Thé plus petit & meilleur que l'autre. J'en ai parlé en son lieu.

Chaa. Le Thé doit être gardé dans une bouteille ou dans une boëte bien fermée, afin de conserver son odeur en qui consiste sa vertu. Il contient du sel essentiel & de l'huile à demi exaltée

Thé en position. On en met infuser chaudement pendant demi heure deux pincées ou environ une dragme dans une livre d'eau, & l'on prend l'infusion toute chaude avec du sucre en plusieurs prises.

Vertus. Le Thé est plus souvent employé pour le delice que pour la Medecine, mais il possède beaucoup de bonnes qualitez; car il rejouit & recrée les esprits, il abat les vapeurs, il empêche l'assoupissement, il fortifie le cerveau & le cœur, il hâte la digestion, il excite l'urine, il purifie le sang, il est propre pour le scorbut.

## T H E R E N I A B I N.

*Thereniabin,*  
*Men siracost,*  
*Terniabin,*

*Drosomeli,*  
*Areomeli,*  
En François, *Manne liquide.*

Est une matiere gluante, blanche, douce, & presque semblable à du miel blanc, laquelle on trouve adherante aux feuilles de plusieurs especes d'arbres ou arbrisseaux dans la Perse & dans l'Asie majeure. Les habitans la ramassent & en font un grand negoce, mais elle est fort rare en France; elle contient beaucoup de phlegme & d'huile, mediocrement du sel essentiel ou volatile.

Vertus. Elle est purgative & elle a les mêmes vertus que nôtre Manne étant prise en plus grande dose. Les Egyptiens & les Indiens l'employent.

## T H L A S P I.

*Thlaspi vulgatus*, J. B. Pit. Tournef. | *majus*, C. Bauh.  
Raii hist. | *Thlaspi vulgatissimum*, Ger.  
*Thlaspi arvense vaccariae incano folio* | *Thlaspi vaccariae folio*, Park.

Est une plante qui pousse des tiges à la hauteur d'environ un pied, rondes, velues, rameuses, garnies de feuilles sans queues, longues comme le petit doigt, larges dans leur base, & s'étressissant peu à peu en pointe, crenelées en leurs bords, de couleur verte, d'un goût acre; ses fleurs sont petites, menues, blanches, disposées comme celles de la Bourse à Berger, composées chacune de quatre feuilles; elles sont suivies par des fruits ronds ou ovales, aplatis en bourse, bordez ordinairement d'une aîle ou feuillet, & échancrez par le haut: ces fruits contiennent des graines presque rondes & aplaties, de couleur rouge obscure, & qui en vieillissant noircissent, d'un goût acre & brûlant comme de la Moutarde; sa racine est assez grosse & fibreuse, ligneuse, blanche, un peu acre. Cette plante croît aux lieux incultes, rudes, pierreux, sablonneux, exposez au Soleil, entre les bleds, sur

les toits, contre les murailles. Elle contient beaucoup de sel essentiel & volatile & de l'huile.

On nous apporte sa semence seche du Languedoc & de la Provence, où elle naît meilleure qu'en nos païs temperéz.

Il faut la choisir recente, nette, bien nourrie, acre & piquante au goût. Elle Choix. entre dans la composition de plusieurs remedes.

Elle est incisive, attenuante, deterfive, aperitive, propre pour exciter l'urine Vertus. & les mois aux femmes, pour hâter l'accouchement & la sortie de l'arrierefais, pour dissoudre la pierre & le sang caillé, pour la goutte sciatique, pour meurir & faire percer les abscessés. La dose est depuis demi scrupule jusques à deux scrupules. Dose.

*Thlaspi* à *θλασα*, *comprimo*, parce que le fruit de cette plante est applati & com- Etimologie. me comprimé.

## T H L A S P I D I U M.

<i>Thlaspidium Monspelienſe Hieracii folio</i>	Park.
<i>hirſuto</i> , Pit. Tournefort.	<i>Thlaspi clypeatum</i> , Cluſ. Pan. & hiſt.
<i>Thlaspi biſcutatum aſperum Hieracifo-</i>	<i>Thlaspi biſulcatum, vel Lunaria biſul-</i>
<i>lium &amp; majus</i> , C. B.	<i>cata</i> , Lamer.
<i>Lunaria lutea</i> , Dalech. Lugd.	<i>Cunaria biſcutata</i> , J. Bauh. Raii
<i>Thlaspi clypeatum Hieracifolium majus</i> ,	hiſtor.

Est une plante qui pousse plusieurs tiges à la hauteur d'un pied, grêles, rondes, rameuses, portant peu de feuilles, mais il en sort de sa racine plusieurs qui sont longues, rudes, sinueuses, vertes, velues, ressemblantes à celles du Hieracium, éparſes par terre; ses fleurs naissent aux sommitez de ses tiges, petites, à quatre feuilles jaunes disposées en croix. Quand elles sont tombées, il leur succede un fruit en lunette composé de deux parties tres-aplaties, qui renferment dans leur creux chacune une semence oblongue fort aplatie, rouſſe ou rougeâtre; sa racine est longue & mediocrement grosse. Cette plante croît aux païs chauds vers Montpellier, aux lieux montagneux.

Elle est deterfive, attenuante, aperitive, desiccative, propre pour exciter les Vertus. mois aux femmes, pour pousser l'arrierefais après l'accouchement étant prise en decoction.

*Thlaspidium* à *Thlaspi*, parce que cette plante a quelque ressemblance avec le Etimologie. *Thlaspi*.

## T H O R A.

<i>Thora folio cyclamini</i> , J. B.	]	<i>tor</i> , C. Bauh.
<i>Thora Valdenſis</i> , Cluſ. Pan.	]	<i>Ranunculus cyclaminis folio, Asphodeli</i>
<i>Tora venenata</i> , Gef. Lun.	]	<i>radice</i> , Pit. Tournefort.
<i>Herba thora</i> , Guil.	]	<i>Phiora Valdenſium</i> , Ad. Lob.
<i>Aconitum pardalianches, seu Thora ma-</i>	]	

Est une espece de Renoncule; ou une plante qui pousse de sa racine deux ou trois feuilles presque rondes, semblables à celles du Cyclamen, mais une fois aussi grandes, dentelées en leurs bords, nerveuses, fermes, attachées par des queues: il s'éleve d'entr'elles une tige à la hauteur d'environ demi pied, garnie en son milieu d'une ou de deux feuilles pareilles à celles d'en bas, mais sans queues; ses fleurs naissent aux sommitez de la tige, composées chacune de quatre feuilles jaunes disposées en rose. Quand cette fleur est passée, il paroît un fruit arondi, où sont ra-



massées en maniere de tête plusieurs semences plates : sa racine est à petits navets comme celle de l'Asfodéle. Cette plante croît sur les hautes montagnes ; elle contient beaucoup de sel acré & corrosif, & de l'huile ; on se sert de son suc pour empoisonner les flèches & les autres armes dont on tuë les Loups, les Renards & les autres bêtes nuisibles. On ne s'en sert point dans la Medecine à cause qu'elle est un poison.

Etimologie. *Thora* à *φθορα*, *corruptio*, parce que cette plante est venimeuse.

## T H U N N U S.

Thon.

*Thunnus*, | *Thynnus*, | En François, *Thon*.

Est un grand poisson de mer massif, ventru, qui se trouve en grande quantité dans la mer Mediterranée en Provence, en Italie, en Espagne ; il est couvert de grandes écailles unies étroitement les unes aux autres ; il mange de l'alga, des glands & d'autres plantes maritimes ; sa chair est ferme, tres-bonne à manger, ayant un goût de veau, on la sale pour la conserver & la transporter, on la nomme Thon ou Thonine, elle est fort nourissante & de bon suc ; elle contient beaucoup de sel volatile.

Thoninc.

Vertus.

Elle est estimée propre pour résister au venin, contre la rage, contre la morsure de la Vipere, étant mangée & appliquée exterieurement.

Etimologie.

*Thunnus*, *Thynnus* à *θύνω*, *impetu ferri*, parce que ce poisson se remue impetueusement & avec vitesse.

*Thunnia*.

La femelle du Thon est appelée *Thunnia*.

## T H U S.

Encens.

*Thus*, en François, *Encens*, est une espee de résine blanche ou jaunâtre qui rend beaucoup d'odeur & de parfum quand on la jette dans le feu, elle est tirée par incision d'un petit arbre dont les feuilles sont semblables à celles du Lentisque, & qui croît abondamment dans la Terre Sainte & dans l'Arabie heureuse, principalement au pied du Mont Liban ; on appelle cet Arbre *Thus* ou *Arbor Thurifera*.

*Arbor thurifera*.

On a soin de ramasser le premier Encens qui coule de l'arbre en larmes nettes & pures, on l'appelle

*Melax*,  
*Thus masculum*,  
*Oliban*,  
*Encens mâle*.  
*Encens commun ou femelle*.  
*Choix*.

*Olibanum*, | *Melax*, | *Thus masculum*, | En François, *Oliban* ou *Encens mâle*.

Celui qui tombe confusément à terre & qui est souvent mêlé avec des morceaux de l'écorce de l'arbre ou avec quelques autres impuretez, est l'Encens commun que quelques-uns appellent Encens femelle ; il est en masse, jaunâtre, molasse, graisseux, fort inflammable & odorant.

L'Oliban doit être choisi en belles larmes nettes, de couleur blanche tirant un peu sur le jaune, se cassant facilement, odorant quand on en jette dans le feu, d'un goût amer & desagréable, rendant la salive blanche quand il est mâché.

*Manna thuris*.

Ce qu'on appelle en Latin *Manna Thuris*, est de l'Oliban choisi en petits grains les plus ronds, les plus nets, ayant la couleur de la belle Manne. On prend encore pour de la Manne d'Encens des miettes farineuses d'Oliban ou d'Encens commun qui se trouvent au fond des sacs dans lesquels on a transporté cette résine, & qui se font faites par l'agitation & par le frottement qu'ont causé les voitures.

L'Oliban & l'Encens contiennent beaucoup d'huile & du sel volatile.

DES DROGUES SIMPLES. TH 775

L'Oliban est déterfif, un peu astringent, sudorifique, propre pour les maladies de la poitrine, pour la pleurésie, pour fortifier le cerveau, pour les cours de ventre, étant pris interieurement; on l'employe aussi exterieurement pour déterger & consolider les ulceres, pour fortifier les parties.

Vertus de l'Oliban.

L'Encens commun est déterfif, desiccatif, consolidant, on en mêle dans les onguents, dans les emplâtres, on s'en sert aussi en parfum.

Vertus de l'Encens commun.

L'écorce de l'arbre d'où découle l'Encens est appellée

*Thimiama*, | *Thus Judaorum*, | *Narcaphium*, | *Serichatum*.

*Thimiama*,  
*Thus Judaorum*

Elle doit estre choisie épaisse, grasse ou résineuse, unie, recente, odorante. Les Juifs s'en servent dans leurs parfums.

*Narcaphium*,  
*Serichatum*,

Elle est déterfifive, resolutive, desiccative.

Vertus

*Thus* à *Θύω*, *suffio*, je parfume, parce que l'Encens est employé pour parfumer.

Etimologies

*Olibanum*, *quasi oleum Libani*, parce que cette resine découle comme une huile d'un arbre qui croît au Mont Liban.

*Thimiama*, *ex θυμδα*, *odores accendo*, parce qu'on brûle cette écorce dans les Eglises ou dans les maisons pour les parfumer.

T H U Y A.

*Thuya Theophrasti*, C. B. Pit. Tournef.

*Thuya sive Thya vulgo*, Cam.

*Arbor vite*, Ger. Park.

*Arbor paradisiaca*, Lutetian. Lugd.

*Arbor vite*, *sive paradisiaca*, *vulgo dic-*

*ta*, *odorata*, *ad sabinam accedens*, J. B. *Thya*.

Raii hist.

En François, *Arbre de vie*.

Est un arbre de hauteur mediocre, dont le tronc est dur & noueux, couvert d'une écorce rouge obscure; ses rameaux se répandent en aîles, ses feuilles ressemblent en quelque maniere à celles du Cyprés, mais elles sont plus plates & formées par des petites écailles posées les unes sur les autres: il porte au lieu de chatons ou de fleurs des petits boutons écailleux jaunâtres, qui deviennent ensuite des fruits oblongs, composez de quelques écailles entre lesquelles on trouve des semences oblongues & comme bordées d'une aîle membraneuse. Cet arbre est tres-odorant par tout & principalement en ses feuilles, car étant écrasées entre les doigts elles leur communiquent une odeur forte, résineuse & qui n'est pas facile à emporter, leur goût est amer.

M. Tournefort.

L'origine de l'arbre de vie vient de Canadas, d'où le premier qu'on ait veu en Europe fut apporté au Roy de France François I. On le cultive dans les jardins. Il resiste au froid de l'hyver, mais il perd un peu de sa verdure au temps de la gelée, ses rameaux & ses feuilles devenant noirâtres jusqu'au Printemps où il reprend sa belle couleur; il contient beaucoup d'huile & du sel essentiel & volatil.

Ses feuilles sont resolutives, desiccatives, carminatives, sudorifiques.

Vertus.

Son bois est déterfif, cephalique, sudorifique, propre pour resister au venin, pour les maladies des yeux & des oreilles, étant pris en poudre ou en infusion.

*Thuya sive Thya* à *Θύω*, *suffio*; parce que cet arbre est odorant & propre pour les parfums.

Etimologie.

*Arbor vite*, à cause qu'il demeure verd en Eté & en Hyver, ou bien à cause de son odeur forte.

T H Y I T E S.

*Thyites*, Boetii de Boot. Est une pierre dure, verdâtre, ressemblant au Jaspe,



rendant quand on la broye un suc laiteux, acré & mordicant ; elle naît en Ethyopie.

Vertus. Elle est déterfivè & propre pour consumer & dissiper les cataractes, les nuages des yeux, les cicatrices, étant broyée subtilement & appliquée.

Etimologie. *Thyites à θύια, mortarium*, parce que cette pierre servoit autrefois à faire des mortiers.

## T H Y M A L L U S.

*Thymallus*, J. Jonston. Est une espèce de Truite, ou un poisson de riviere qui a une odeur de thym ; il est excellent à manger.

Vertus. Sa graisse est propre pour les taches & cataractes des yeux, pour la fourditè, pour les broüiffemens des oreilles, pour les taches de la petite verole.

Etimologie. *Thymallus à thimo, thym*, parce que ce poisson a une odeur de thym.

## T H Y M B R A.

*Thymbra legitima*, Clus. hist. P. Tournefort, Raii hist.

*Thymbra, sive Satureia cretica legitima*, Park.

*Thymbra greca*, J. Bauh.  
*Satureia cretica*, C. Bauh.

En François, *Thimbre*.

Est une plante qui pousse comme le thym plusieurs tiges rameuses en maniere d'arbrisseau, quartées, couvertes d'une laine assez rude, de couleur approchante du purpurin ; ses feuilles sont presque semblables à celles du thym, un peu velues : ses fleurs & ses graines sont pareilles à celles du thym, excepté que ses fleurs naissent verticillées ou disposées en rayons le long des tiges & des branches, au lieu que celles du thym sont disposées en tête aux sommitez des tiges. Sa racine est dure, ligneuse : cette plante a une odeur agreable qui participe de la Sariette & du Thim, son goût est un peu acré. On la cultive dans les jardins ; elle contient beaucoup d'huile exaltée & de sel essentiel & volatile.

Vertus. Elle est atténuante, cephalique, carminative, aperitive, histerique, on s'en sert extérieurement & intérieurement.

Etimologie. *Thymbra à θύια, astuo, odorem reddo*, parce que cette plante rend une bonne odeur ; ou bien *Tymbra à thymo*, parce que cette plante ressemble beaucoup au thym.

## T H Y M E L Æ A.

*Thymelæa*, Dod. Ger. Park. Raii hist.

*Thymelæa foliis lini*, C. B. Pit. Tournefort.

*Thymelæa vera*, Gesn. hort.

*Thymelæa Monspeliaca*, J. Bauh.

*Thymelæa foliis parvis*, Mesuæ.

*Thymelæa grani gnidii*, Ad. Lob.

En François, *Garou*.

Est un petit arbrisseau dont le tronc est assez souvent gros comme le pouce, divisé en plusieurs verges ou branches longues d'environ un pied & demi, belles, droites, revêtues de feuilles formées à peu près comme celles du lin, mais plus grandes, plus larges, toujours vertes, visqueuses : ses fleurs naissent aux sommitez de ses rameaux, ramassées ou jointes plusieurs ensemble, petites, blanches ; chacune d'elles est suivant M. Tournefort, un tuyau fermé dans le fond, évalé en haut & découpé en quatre parties opposées en croix. Quand cette fleur est passée il paroît un fruit gros à peu près comme celui du Mirte, ovale, charnu, rempli de suc,

DES DROGUES SIMPLES. TH 777

fic, verd au commencement & rouge quand il est meur : on l'appelle *Coccum gnidium*, seu *granum gnidium* ; les Perdris & plusieurs autres oiseaux en sont friands. Ce fruit renferme une semence oblongue, couverte d'une pellicule noire luisante, fragile, sous laquelle on trouve une moëlle blanche, d'un goût brûlant. Sa racine est longue, grosse, dure, ligneuse, grise ou rougeâtre en dehors, blanche en dedans, d'un goût doux au commencement, mais ensuite acre & caustique. Cette plante croît dans le Languedoc aux lieux incultes, rudes, proche de la mer : on nous apporte sa racine seche ; toute la plante contient beaucoup de sel tres-acre & de l'huile.

*Coccum  
Gnidium,  
Granum  
Gnidium.*

Racine de  
Thymelæa  
seche.

Les Anciens se servoient de ses feuilles & de son fruit pour purger violemment les serofitez ; mais on en a cessé l'usage, à cause de l'acreté corrosive de ce remede, qui peut causer interieurement des accidens fort fâcheux.

Vertus,

Sa racine est employée exterieurement pour les catarres, pour les fluxions qui tombent sur les yeux : on perce l'oreille & l'on en met un petit bâton dans le trou : elle produit le même effet que le vessicatoire : elle détourne les fluxions en faisant sortir beaucoup de serofitez.

*Thymelæa ex θυμῷ ἐλάτῃ*, *Thymi olea*, parce que cette plante a les feuilles étroites comme celles du Thim, & grasses comme celles de l'Olivier.

Etimologie.

T H Y M U S.

*Thymus*, en François, *Thym*, est une plante dont il y a plusieurs especes : je décriray icy les trois principales.

Thim.

La premiere est appellée

<i>Thymus capitatus</i> , qui Dioscoridis, C.		<i>Thymum Creticum</i> , Ger.
B. Pit. Tournefort.		<i>Thymum Creticum sive Antiquorum</i> ,
<i>Thymum legitimum</i> , Raii hist.		J. Bauhin.
<i>Thymum legitimum capitatum</i> , Park.		<i>Thymum Cephaloton</i> , Dod.

En François, *Thim de Crete*.

C'est un sous-arbrisseau qui croît souvent jusqu'à la hauteur d'un pied, poussant plusieurs rameaux grêles, ligneux, blancs, garnis de petites feuilles opposées, menuës, étroites, blanchâtres, d'un goût acre : ses fleurs naissent en maniere de teste aux sommets des branches, petites, purpurines, formées en gueule : chacune d'elles est un tuyau découpé par le haut en deux lèvres. Quand cette fleur est passée il paroît en sa place quatre semences presque rondes, encloses dans une capsule qui a servi de calice à la fleur. Cette plante est fort commune en Candie, on la cultive dans les jardins.

Premiere  
espece.

La seconde espece est appellée

<i>Thymus vulgaris</i> , folio latiore, C. B.		<i>Thymum vulgare</i> , Lugd.
Pit. Tournef.		<i>Thymum durum</i> , Dod.
<i>Thymus niger</i> , Tab.		

Elle est basse, rameuse, ligneuse ; ses feuilles sont petites, étroites, d'un verd obscur, rarement blanchâtres : ses fleurs & ses semences sont semblables à celles de l'espece precedente ; ses racines sont menuës, ligneuses. On cultive cette plante dans les jardins.

Seconde  
espece.



La troisiéme espece est appellée

*Thymus nostras*, Cord. in Dioscor. | *reo*, J. Bauhin, Raii hist.  
*Thymus vulgaris*, folio tenuiore, C. B. | *Thymum durius*, Ger.  
 Pit. Tournefort. | *Thymum durius vulgare*, Park.  
*Thymum vulgare rigidius folio cine-* | *Serpillum hortense*, Dod.

Troisiéme  
espece.

Elle pousse, en maniere d'un petit arbrisseau, beaucoup de petits rameaux ronds, ligneux, un peu velus, garnis de petites feuilles plus étroites que celles du Serpolet, de couleur cendrée, d'un goût acre. Ses fleurs & ses graines sont semblables à celles des especes precedentes; sa racine est ligneuse, entourée de fibres. On cultive cette plante dans les jardins.

Ces trois especes de Thim rendent une odeur forte, aromatique & tres-agreeable; elles contiennent beaucoup d'huile exaltée & de sel volatil.

Vertus.

Le Thim est incisif, penetrant, aperitif, rarefiant; il fortifie le cerveau, il atténue la pituite, il est propre pour l'asthme, pour la colique venteuse, pour exciter l'appetit, pour aider à la digestion, pour resister au venin, pour provoquer les mois & l'accouchement, étant pris interieurement; on s'en sert aussi exterieurement pour resoudre, pour fortifier, pour exciter la sueur.

Etimologie.

*Thymus ex θυμῶ*, odor, parce que cette plante est fort odorante: ou bien *Thymus à θυμῶς*, spiritus animalis, parce que le Thim est capable de rétablir l'esprit animal qui nous fait vivre.

#### T H Y S S E L I N U M.

*Thysselinum* est une plante qui ne differe de l'Oreoselinum ou Persil de montagne, qu'en ce qu'elle rend du lait. Il y en a de deux especes.

La premiere est appellée

*Thysselinum* Plinii, Lob. Ico. P. Tour- | *Apium sylvestre lacteo succo turgens*, C. B.  
 nefort. | *Apium sylvestre* Dodonæi, *Thysselinum*  
*Thysselinum sive Apium sylvestre*, Park. | *quorundam, planta lacteo succo turgens locis*  
*Apium sylvestre, sive Thysselinum*, Ger. | *humidis proveniens*, J. B. Raii hist.

Premiere  
espece.

Elle pousse des tiges à la hauteur de trois ou quatre pieds, canelées, anguleuses, rougeâtres en bas, vuides, nouées, rameuses: ses feuilles sont semblables à celles de la Carote, découpées menu, empreintes d'un suc laiteux, d'un goût ingrat, mêlé d'amer & d'acre: les sommets de ses branches soutiennent des parasols garnis de petites fleurs à cinq feuilles blanches, disposées en rose. Quand ces fleurs sont passées il leur succede des semences jointes deux à deux, ovales, aplaties, rayées sur le dos: ses racines sont longues, presqu'aussi grosses que le petit doigt, blanches, du même goût des feuilles.

La seconde est appellée

*Thysselinum palustre*, Pit. Tournefort. | *Seseli palustre lactescens acre, foliis feru-*  
*Seseli palustre lactescens*, C. B. Park. | *laccis, flore albo, semine lato*, J. B. Raii hist.

Seconde  
espece.

Elle pousse une tige à la hauteur de quatre pieds, rameuse: ses feuilles sont ferulacées, ses fleurs & ses semences sont pareilles à celles de l'espece precedente; sa racine est longue, rougeâtre, d'un méchant goût acre.

DES DROGUES SIMPLES. TH 779

L'une & l'autre espece croissent aux lieux humides, marécageux, vers les lacs & les ruisseaux; elles contiennent beaucoup de sel essentiel, d'huile & de phlegme.

Leurs racines sont incisives, penetrantes, aperitives, propres pour exciter l'urine & les mois aux femmes, pour provoquer le crachat & soulager le mal des dents, quand on la mâche. Vertus.

*Thysselinum* à *θησα*, *suffio*, & *αλιων*, *Appium*, comme qui diroit, *Persil qui parfume*; parce que la racine de cette plante étant mâchée, laisse une maniere de parfum dans la bouche; mais ce parfum n'est pas agreable. Etimologie.

T I B U R O.

*Tiburo*, Monard. En François, *Tiburon*, Tiburon.

Est un grand poisson de la mer Indienne, qui a quelquefois jusqu'à vingt pieds de long & dix pieds de grosseur: il est couvert d'une peau épaisse & veluë; son regard est furieux & farouche, ses machoires sont garnies d'un double rang de dents; il est fort vaillant, combattant continuellement contre les Loups marins. On trouve dans sa teste trois ou quatre grosses pierres osseuses, insipides, lesquelles on peut racler facilement.

Ces pierres sont estimées propres pour la nephretique, pour la difficulté d'uriner, pour atténuer la pierre dans le rein & dans la vessie. Vertus.

T I G R I S.

*Tigris*, en François, *Tigre*, est une beste à quatre pieds, sauvage, feroce, cruelle, Tigre. qui a beaucoup de rapport avec le Chat, mais qui est ordinairement haute comme un grand Chien de chasse: sa teste tient un peu de celle du Lion; ses yeux sont jaunes, brillans; ses dents sont fortes & aiguës, sa peau est marquetée de taches de différentes couleurs; sa queue est longue, ses pieds sont armez de griffes longues, crochuës, fortes, robustes & bien trenchantes. Cet animal naît en plusieurs lieux des Indes.

Le R. Pere Louis le Conte, dans ses Memoires de l'Etat present de la Chine, dit qu'il a vû à Siam des tigres bien differens de ceux qui paroissent quelquefois en France, soit pour la couleur, qui est d'un roux fauve, coupé de larges bandes noires; soit pour la grandeur, qui égale en quelques-uns celle des Chevaux: on les appelle *Tigres royaux*.

Ceux qu'on nomme *Tigres d'eau* sont parfaitement semblables aux Chats; ils se nourrissent de poisson, mais ils vivent ordinairement dans les bois ou sur le bord des rivieres.

La graisse du Tigre est émolliente & resolutive.

Tigres  
royaux,  
Tigres  
d'eau.

Vertus.

T I L I A.

*Tilia*, en François, *Tilleul* ou *Tillau*, est un bel arbre dont il y a deux especes. Tilleul,  
Tillau.

La premiere est appellée

*Tilia foemina folio majore*, C. B. Pit. Tournefort.

*Tilia vulgaris Platyphyllos*, J. Bauh. Raii hist.

*Tilia foemina*, Ger. Dod.

*Tilia foemina major*, Park.

*Philyra gracis*, *Tilia latinis*, Guil.



Premiere  
espece.

Cet arbre est grand, gros, rameux, se répandant au large & rendant beaucoup d'ombre; son écorce est unie, cendrée ou noirâtre en dehors, jaunâtre ou blanchâtre en dedans, si pliante & si flexible qu'elle sert à faire des cordes & des cables; son bois est tendre, sans nœuds, blanchâtre, on en fait des flèches & du charbon pour la poudre à canon; ses feuilles sont larges, arondies, finissant en pointe, un peu velues, luisantes, dentelées en leurs bords; il fort de leurs aisselles des languettes ou petites feuilles longues, blanches, où sont attachez des pediculés qui se divisent en quatre ou cinq branches, portant chacune une fleur à cinq feuilles disposées en rose, de couleur blanche tirant sur le jaune, d'une odeur agreable, soutenue sur un calice taillé en cinq parties, blanches, grasses. Lorsque cette fleur est passée il luy succede une coque grosse comme un gros pois, presque ronde ou ovale, ligneuse, anguleuse, velue, renfermant une ou deux semences noirâtres, douces au goût: ses racines descendent profondément dans la terre, & elles s'étendent beaucoup.

La seconde espece est appellée.

*Tilia femina folio minore*, C. Bauh. Pit. |  
Tournfort.*Tilia folio minore*, J. B. Raii hist.*Tilia femina minor*, Park.*Tilia minor*, Gesn. hort.Seconde  
espece.

Cet arbre n'est pas moins grand ni moins étendu que le premier, mais son écorce est rude & ses feuilles sont plus petites, plus noires, plus fermes, plus dures, sans poil, approchantes en figure de celles du Bouleau; ses fleurs sont plus petites que celles de l'autre Tilleul, mais de la même figure & de la même couleur, elles paroissent plus tard.

Les Tilleuls demandent une terre grasse, on les cultive dans les jardins, dans les allées; ils contiennent beaucoup de sel essentiel & d'huile: on se sert dans la Medecine de leur fleur, de leur écorce, de leur semence.

Vertus.

Les fleurs du Tilleul sont propres pour l'épilepsie, pour l'apoplexie, pour le vertige.

Ses feuilles & son écorce sont desiccatives, propres pour exciter l'urine & les mois aux femmes, pour la brûlure.

Sa semence est bonne pour arrêter le saignement de nez, étant mise en poudre dans les narines.

Etimologie.

*Tilia* à *Τίλον*, plume, parce que cet arbre porte ses fleurs sur des languettes qui ressemblent assez à des plumes; ou bien *Tilia* vient de *Telum*, flèche, parce que le bois de Tillau est propre pour faire des flèches.

## T I N C A.

*Tinca*, | *Tencha*, | En François, *Tenche*.*Tencha*,  
Tenche.

Est un poisson d'eau douce fort connu dans les Poissonneries, il y en a de différentes grandeurs; mais celui que nous voyons ordinairement est long d'environ demi pied, gros comme le bras, couvert d'une espece de peau écaillée, visqueuse, gluante, noirâtre & quelquefois jaunâtre: on le dépouille de cette peau dans les cuisines en le faisant tremper dans de l'eau claire & en le gratant avec un couteau. Il naît dans les eaux marécageuses, il vit de bourbe; sa chair est tendre, molle, blanche, d'un tres-bon goût, succulente, nourrissante, facile à digerer. On trouve des Tenches grosses comme des Carpes qui renferment dans leur tête deux petites

Pierres de  
Tenche.

pierres qu'on employe dans la Medecine. Ce poisson contient beaucoup de sel volatile & d'huile.

On l'applique au poignet des febricitans pour calmer l'ardeur de la fièvre & pour faire sortir le venin au dehors ; on le met sur la tête pour adoucir la douleur de la migraine & pour les autres maux de tête ; on l'applique aussi sur le nombril pour la jaunisse.

Son fiel est propre pour les maladies des oreilles.

Les pierres qu'on retire de sa tête sont aperitives & propres pour la gravelle, pour la pierre.

Fiel de Tenche. Vertus.

T I N U S.

*Tinus*, en François, *Laurier tein*, est un arbrisseau dont il y a trois especes.

La premiere est appellée

<i>Tinus prior</i> , Cluf. Hisp. Raii histor. Pit. Tournefort.		<i>Laurus sylvestris corni fœmina foliis sub-hirsutis</i> , C. B.
<i>Tinus Lusitanica carulea bacca</i> , Park.		<i>Lauritini sylvestris primum genus</i> , J. B.

Cet arbrisseau croît à la hauteur d'un Cornouïller femelle, poussant plusieurs verges longues, quarrées, rameuses ; ses feuilles sont grandes, larges, presque semblables à celles du Cornouïller femelle & approchantes de celles du Laurier, rangées deux à deux l'une vis à vis de l'autre le long des branches, noirâtres, luisantes, un peu velues, toujours vertes, sans odeur, d'un goût amer avec un peu d'astringtion. Ses fleurs naissent aux sommets des rameaux en bouquets, blanches, odorantes, chacune d'elles est un bassin découpé en cinq parties : quand cette fleur est passée son calice devient un fruit qui approche en figure d'une olive, mais plus petit & un peu plus pointu par le bout d'en haut où il est garni d'une espece de couronne ; sa peau est un peu charnue & d'une belle couleur bleue : on trouve dans ce fruit une semence couverte d'une peau cartilagineuse. Cet arbrisseau croît aux lieux rudes & pierreux, dans les hayes.

Premiere espece.

La seconde espece est appellée

<i>Tinus altera</i> , Cluf. Hisp. J. Bauh. Pit. Tournefort, Raii hist.		<i>Laurus sylvestris foliis venosis</i> , C. B.
<i>Tinus Laurus sylvestris</i> , Dod.		<i>Laurus Tinus Lusitanica</i> , Ger.
<i>Thinnus</i> , Cast. Append.		<i>Laurus Tinus alter vel 2. Clusii</i> , Park.

Cet arbrisseau differe du precedent en ce qu'il est plus rameux, & en ce que ses branches sont plus fermes, couvertes d'une écorce rouge verdâtre ; ses feuilles sont un peu plus longues, plus étroites & plus veineuses ; sa fleur n'est pas si odorante & elle tire un peu sur le purpurin ; son fruit est plus petit & d'une couleur plus brune. Cet arbrisseau croît aux lieux incultes & maritimes.

Seconde espece.

La troisieme espece est appellée

<i>Tinus tertia</i> , Cluf. Hisp. J. B. Raii histor. P. Tournef.		<i>Tinus sylvestris alter sive tertius</i> , Park.	Laurus inodora, Lentago Italarum. Troisième espece.
<i>Tinus sive Laurus inodora &amp; Italarum</i>		<i>Laurus tinus</i> , Ger.	
Lentago, Bellon.		<i>Laurus sylvestris folio minore</i> , C. B.	

Cet arbrisseau est plus petit en toutes ses parties que les precedens, il fleurit deux



fois l'année, au Printemps & en Automne; son fruit est d'un bleu noirâtre, d'ailleurs il est tout à fait semblable aux autres. On le cultive dans les jardins à cause de sa beauté, mais sa fleur a très-peu d'odeur.

Vertus. Les Lauriers teins contiennent beaucoup de sels essentiel & fixe & d'huile.

Leurs fruits, & principalement ceux de la dernière espèce, sont fort acres & brûlans, ils purgent par les selles avec beaucoup de violence; mais je ne conseillerois à personne de s'en servir, à cause de leur acreté qui approche du caustique.

## T I P U L A.

*Tipula* est une espèce de mouche aquatique qui ressemble à une Araignée, elle a six pieds ou jambes longues, qu'elle étend sur l'eau & elle y marche sans enfoncer; son corps est de figure ovale, de couleur blanchâtre, ses ailes sont argentées, ses yeux sont noirs, sa queue est pointue.

Vertus. Elle est résolutive étant appliquée extérieurement.

## T I T H Y M A L U S.

<i>Tithymalus characias</i> , Matth. Lac.		<i>Tithymalus characias Monspeliensium</i> ,
<i>Tithymalus characias legitimus</i> r. Clus.		Ger. Park.
Hisp. Raii hist.		<i>Tithymalus amygdaloides</i> , sive <i>chara-</i>
<i>Tithymalus characias rubens peregrinus</i> ,		<i>acias</i> , J. B.
C. Bauh.		En François, <i>Titimale</i> .

Est une plante qui pousse une ou plusieurs tiges à la hauteur d'un pied & demi, grosse comme le petit doigt, rondes, rougeâtres; ses feuilles sont oblongues, dures, plus petites que celles de l'Amandier: il s'élève du haut de ses tiges plusieurs petits rameaux fermes qui portent des fleurs noires formées en godet, découpez. Quand cette fleur est passée, il lui succède un petit fruit relevé de trois coins, & divisé en trois cellules remplies chacune d'une semence oblongue; sa racine est dure, ligneuse, garnie de plusieurs fibres. Cette plante est toute remplie d'un suc blanc comme du lait, acre, mordicant: elle croît dans les jardins, proche des hayes, des murailles, sur les remparts: elle contient beaucoup de sel acre & d'huile.

Vertus. Elle purge trop violemment par bas, c'est pourquoy on ne l'employe point intérieurement: elle peut servir dans les depilatoires & pour chasser les dartres.

Etimologie: *Tithymalus* ex τῆτι, mammelle, & μαλακός, tendre, comme qui diroit, *tendre mammelle*, à cause que cette plante rend du lait.

*Characias*, id est *vallis*, à χαρὰς, *vallo*, je fortifie, je garnis, parce que cette espèce de Titimale garnit & fortifie les remparts & les hayes où elle croît.

## T L E O N.

*Tleon*, | *Coluber igneus*, | est une espèce de serpent du Brésil, grand à peu près comme la Vipère, couvert d'écailles blanches, noires, jaunes; il habite sur les montagnes: sa morsure est mortelle si l'on n'y apporte du secours. Les remèdes sont les mêmes que pour la morsure de la Vipère.

Vertus. Il est sudorifique, il résiste au venin.

## T O M I N E I O.

*Tomineio* est un petit oiseau du Brésil, qui ne surpasse guère en grosseur une Cigale; sa tête & son cou sont couverts de plumes d'une admirable beauté, de cou-

leurs diversifiées ; celles de sa poitrine sont dorées, luisantes, resplendissantes, les autres sont cendrées ou noires ; son bec est long & pointu, sa langue est une fois plus longue que son bec ; ses jambes sont tres-menues, ses pieds sont garnis d'ongles, il habite les montagnes, il mange des fleurs, du miel, de la rosée : il chante agreablement ; son vol est rapide, & il fait une espece de bourdonnement en volant comme les mouches.

Il est propre pour l'épilepsie étant mangé ou pris en poudre. Vertus.

T O P A Z I U S.

*Topazius*, | *Chrysolithus*, | *Chrysopterus*, | en François, *Topaze*.

Est une pierre pretieuse diaphane, de couleur verdâtre mêlée d'un peu de jaune, jettant des rayons dorez & verdâtres : cette pierre se polit aisément avec la lime ; il y en a de deux especes, une Orientale & l'autre Occidentale. La premiere est la plus dure, la plus belle & la plus estimée ; on nous l'apporte d'Arabie, d'Ethiopie, des environs de la mer rouge. On dit qu'elle naît avec l'Albâtre. Quelques-uns pretendent que ce soit la matrice de l'Emeraude, à cause que ces deux pierres precieuses approchent en couleur l'une de l'autre. Orientale.  
Premiere  
espece.

La seconde espece ou l'Occidentale naît en Boheme, elle est plus grosse que l'Orientale, mais elle est moins belle. Occidentale  
Seconde  
espece.

Les Topazes sont propres pour arrêter les cours de ventre & les hemorrhagies, étant broyées & données par la bouche. La dose est depuis demi scrupule jusqu'à demi dragme. Vertus,  
Dose.

On tient que *Topasius* est le nom d'une Isle de la mer rouge d'où l'on tiroit autrefois cette pierre. Etimologies

*Chrysolithus*, à χρυσός, aurum, & λίθος, lapis, comme qui diroit, pierre rayonnant une couleur d'or.

T O R D Y L I U M.

*Tordylium Narbonense minus*, Pit. Tournefort.

*Tordylium*, sive *Seseli creticum minus*, Park.

*Caucalis*, Bellonio, Ges. hort.

*Tordylium Creticum*, Eyt.

*Seseli creticum minus*, C. B.

*Caucalis minor pulchro semine*, sive Bellonii, J. B.

Est une plante qui pousse une tige à la hauteur d'environ un pied, canelée, velue ; ses feuilles sont oblongues, arondies, dentelées, velues, rudes, rangées plusieurs le long d'une côte : ses fleurs naissent sur des ombelles ou parasols aux sommets des branches, composées chacune de cinq feuilles blanches disposées en fleurs de Lys. Quand cette fleur est passée, il luy succede des semences jointes deux à deux, relevées d'une bordure taillée en grain de Chapelet, odorantes, un peu acres ; sa racine est menue : cette plante croît aux pays chauds comme au Languedoc, le long des chemins, dans les bleds : elle contient beaucoup de sel & de l'huile.

Sa semence est propre pour exciter l'urine & les mois aux femmes, pour la pierre, pour la nephretique, pour la colique venteuse. Vertus;

Sa racine est bonne pour l'asthme & pour exciter le crachar.



## TORMENTILLA, seu HEPTAPHYLLON.

Tormentilla. *Tormentilla*, en François, *Tormentille*, est une plante dont il y a deux especes.

La premiere est appellée

*Tormentilla*, Ger. J. B. Raii hist. | *Tormentilla sylvestris*, C. B. Pit. Tourn.  
*Tormentilla vulgaris*, Park. | *Heptaphyllum*, Fuch.

Premiere  
espece.

Elle pousse plusieurs petites tiges grêles, foibles, velues, rougeâtres, longues d'environ un pied, se courbant & se couchant à terre; ses feuilles sont pareilles à celles de la Quintefeuille & disposées de même, mais au nombre de sept sur une queue: ses fleurs sont composées chacune de quatre feuilles jaunes disposées en rose, soutenues par un calice fait en bassin & découpé en huit parties, quatre grandes & quatre petites, placées alternativement. Quand cette fleur est passée, le calice devient un fruit presque rond, dans lequel sont amassées plusieurs semences menuës, oblongues: sa racine est un tubercule presque aussi gros que le pouce, raboteux, inégal, de couleur obscure en dehors, rougeâtre en dedans, garni de quelques fibres. Cette plante croît dans les bois, aux lieux sablonneux, & aussi aux lieux herbeux & humides.

La seconde espece est appellée

*Tormentilla Alpina major*, Park. Raii | *Tormentilla Alpina vulgaris major*, C.  
hist. | B. Pit. Tournefort.

Seconde  
espece.

Elle differe de la precedente en ce que ses feuilles sont plus grandes, en ce que sa racine est plus grosse, mieux nourrie, plus rouge & plus remplie de vertu. Cette plante croît sur les Alpes, sur les Pyrenées; on nous envoie sa racine seche, elle est employée dans la Medecine.

Choix de  
la racine  
seche.

On doit la choisir recente, bien nourrie, grosse à peu près comme le pouce, nette, entiere, mondée de ses filamens, compacte, bien sechée, de couleur brune en dehors, rougeâtre en dedans, d'un goût astringent; elle contient du sel essentiel & de l'huile.

Vertus.

Elle est astringente, vulneraire, propre pour arrêter les cours de ventre, les hemorrhagies, le vomissement, les fleurs blanches des femmes, pour resister au venin; on en mêle dans les remedes cardiaques.

Etimologies

*Tormentilla* à *tormento*, *tourment*; parce qu'on a pretendu que la racine de cette plante pulverisée, mêlée avec un peu de Piretre & d'Alun, & mise dans la bouche, soulageoit le tourment que cause la douleur des dents.

*Heptaphyllum* ex *ἑπτά*, *septem*, & *φυλλον*, *folium*; parce que cette plante porte ordinairement sept feuilles sur une queue.

## TORNESOL.

Tornesol en  
drapeau.  
Tornesol en  
coton.  
Autre Tornesol en  
drapeau.

*Tornesol* en drapeau est de la toile ou du crespé qu'on a teint à Constantinople avec de la Cochenille, & quelques acides.

*Tornesol* en coton est du coton aplati à la grandeur & figure d'un écu blanc, & teint en Portugal avec la Cochenille mestequé.

L'un & l'autre Tornesol servent pour colorer les liqueurs & les gelées de fruits.

Il y a une autre espece de Tornesol en drapeau qui se fait avec des chiffons imbibez

bibez & empreints d'une teinture rouge, préparée avec le suc des fruits de l'*Eliotropium tricoccum*, & un peu de liqueur acide : il vient d'Hollande, du Languedoc; on s'en sert pour donner au vin une couleur rouge.

Tornesol (en pâte, ou en pain, ou en pierre, appelé aussi *Orfeil*, est une pâte Tornefol en pâte ou en pain, ou en pierre. Orfeil, bonne. & de l'urine. La couleur de cette pâte doit estre bleuë; les Teinturiers s'en servent, elle vient d'Hollande; on en prépare aussi à Lyon, mais elle n'est pas si bonne.

Ceux qui voudront estre instruits plus amplement sur ces matieres, liront le livre des Drogues de M. Pomct.

*Tornesol* est un mot Italien qui signifie, *se tournant vers le Soleil*; & l'on a donné ce nom à ces especes de drogues, à cause qu'on en prépare plusieurs avec le fruit de l'Eliotrope, dont la fleur se tourne toujours vers le Soleil. Etimologie.

## T O R P E D O.

*Torpedo*, | *Torpigo*, | *Stupefcor*, en François, *Torpille*.

Est un poisson de mer, cartilagineux, de figure orbiculaire, si l'on en excepte la queue, pesant cinq ou six livres : sa peau est molle, douce au toucher, jaunâtre par le dos, & blanchâtre par le ventre, ayant quelquefois des taches blanchâtres représentant des figures d'yeux. Sa queue est armée de petites dents menuës, faites en scie : ses yeux sont petits; il se plaît aux lieux fangeux & bourbeux, dans la mer & dans le Nil : il se cache l'Hyver dans la terre, à cause du froid; il se nourrit de poissons, de Laizards & d'autres animaux, qu'il prend en les engourdissant par une vapeur narcotique qu'il répand. Il est bon à manger, sa chair est mollette, tendre, & de bon suc.

Il est propre pour calmer les douleurs de la teste & des autres parties du corps, étant appliqué dessus. Vertus.

*Torpedo* à *torpeo*, s'engourdis, parce que ce poisson a une vertu engourdissante. *Stupefcor* à *stupere*, estre étonné & transi, par la même raison. Etimologies

*Torpigo*,  
*Stupefcor*,  
*Torpille*.

## T O T A N U S.

*Totanus*, J. Jonston, est un oiseau aquatique de grosseur mediocre, noir & blanc; son bec est long d'environ trois doigts; son cou est de la même longueur; son corps est long presque d'un demi pied; sa queue est grande comme la main; ses jambes sont hautes, ses pieds sont rougeâtres, armez d'ongles noires; sa teste est ordinairement noire par devant, rougeâtre par derriere : ses ailes sont blanches & noires, sa queue est traversée de lignes blanches & noires.

Sa graisse est anodine & resolutive.

Vertus.

## T R A G A C A N T H U M.

*Tragacanthum*, | *Tragacantha gummi*, | *Dragacanthum*,

En François, *Gomme Adraganth*,

Est une Gomme blanche, luisante, legere, en petits morceaux longs, menus & entortillez en maniere de vers : elle sort par incision de la racine & du tronc d'un petit arbrisseau épineux appelé du même nom *Tragacantha*, ou *Spina hirci*, & en

*Spina hirci*.  
Barbe- Renard,  
Epine de Bouc.

G G g g



François, *Barbe-Renard*, ou *Epine de Bouc*. Cette plante croît frequemment en Syrie, autour d'Alep, en Candie, & en plusieurs autres lieux. Elle pousse plusieurs branches dures, couvertes de laine, & garnies d'épines blanches, roides, fermes, & de feuilles tres-petites, menuës, rangées par paires sur une coste terminée par une épine de couleur blanchâtre. Ses fleurs naissent aux sommitez des branches, jointes plusieurs ensemble, legumineuses, ressemblant à celles du petit Geneft, mais blanches : après qu'elles sont passées il leur succede des gouffes divisées chacune en deux loges remplies de semences grosses comme des grains de moutarde, & ayant la figure d'un petit rein. Sa racine est longue, & elle s'étend au large, grosse comme le doigt, blanche, ligneuse.

On trouve chez les Droguistes la Gomme Adraganth en morceaux de differents grosseurs & couleurs : les uns sont menus, longs, blancs, nets; les autres grossiers, jaunâtres ou noirâtres, fort chargez d'ordures.

Choix.

Il faut la choisir en petits morceaux blancs, luisans, legers, où il ne paroisse aucune saleté, insipide au goût; elle contient beaucoup d'huile & tres-peu de sel; on en fait du mucilage, la mettant infuser dans de l'eau; elle s'y dissout & s'y congele en une maniere de colle ou de gelée, belle, luisante, transparente: on l'employe à corporifier plusieurs remedes ensemble.

Mucilage de Gomme adragant.

Vertus.

Elle est humectante, rafraîchissante, aglutinante; elle adoucit l'acreté des humeurs; elle arrête les cours de ventre & les hemorrhagies; elle est propre pour la toux, pour la phtisie, pour les âpretz de la gorge, pour les fluxions acres des yeux, pour les ardeurs des reins, de la vessie, de Venus; on en prend en poudre ou en mucilage.

Pulverisation.

Il faut que le mortier dans lequel on veut la pulveriser, soit chaud, afin de dissiper une humidité aqueuse qu'elle contient, & qui l'empescheroit d'estre mise en poudre.

Etimologie.

*Tragacamba* à τραπεζα, *hircus*, & ἀγρὸν, *spina*, comme qui diroit, *Epine de Bouc*.

#### TRAGOPOGON.

*Tragopogon*, en François, *Barbe de Bouc*, est une plante dont il y a deux especes principales.

La premiere est appellée,

<p><i>Tragopogon luteum</i>, Ger. Park. Raii hist.</p> <p><i>Tragopogon pratense luteum majus</i>, C. B. Pit. Tournefort.</p>	<p><i>Tragopogon flore luteo</i>, J. B.</p> <p><i>Barba hirci</i>, Cord. in Diosc.</p> <p><i>Barbula hirci</i>, Trag. Matth.</p> <p><i>Gerontopogon flore luteo</i>, Gesn. Col.</p>
---	---

Premiere espece.

Elle pousse une tige à la hauteur d'environ un pied & demi, ronde, solide, se divisant en plusieurs branches: ses feuilles sont longues, étroites, pointuës, ressemblant à celles du Saffran, mais plus courtes & plus larges. Ses fleurs sont des bouquets à demi fleurons jaunes, placez aux sommets des branches, grands comme les fleurs de la Dent de Lion, soutenus par des calices assez longs, mais simples, & fendus en plusieurs parties jusques vers la base. Lorsque cette fleur est passée il paroît en sa place des semences oblongues, canelées, cendrées, rudes, garnies d'aigrettes. Sa racine est longue, grosse comme le petit doigt, noire en dehors, blanche en dedans, lacteuse, douce au goût. Cette plante croît aux lieux humides, comme dans les prez.

La seconde espece est appellée

<p><i>Tragopogon purpureum</i>, Ger. Park. Raii hist.</p> <p><i>Tragopogon purpuroceruleum porri folio</i>, quod <i>Artifi</i>, vulgo, C. Bauh. Pit. Tour- nefort.</p>	<p><i>Tragopogon flore purpureo</i>, J. B.</p> <p><i>Barbula hirci altera</i>, Matth. Cast.</p> <p><i>Barba hirci flore purpureo</i>, Cam.</p> <p><i>Gerontopogon</i>, sive <i>Sassifrica Italarum</i>, Lugd.</p>	<p><i>Artifi</i>, <i>Sassifrica</i> <i>Italarum</i>.</p> <p>Seconde espece.</p>
--	---	---

Ses feuilles ressemblent à celles du Poireau ; sa fleur a une couleur purpurine tirant sur le bleu ou sur le noir. On cultive ordinairement cette espece dans les jardins, à cause de sa racine qui sert dans les cuisines ; on l'appelle vulgairement *Sersifi*. L'une & l'autre espece rendent un suc laiteux ; elles contiennent beaucoup de fel essentiel, d'huile & de phlegme.

Leurs racines sont aperitives, stomacales, pectorales ; leurs feuilles sont vulnerraires, consolidantes. Vertus.

*Tragopogon* à γράρος, hircus, & πώρον, *barba*, comme qui diroit, *Barbe de Bouc* ; parce qu'on pretend que les aigrettes des semences de cette plante sortant de leurs calices, forment une brosse semblable à la barbe d'un Bouc. Etimologies

*Sersifi* est une corruption de *Sassifrica*, & *Sassifrica* est une corruption de *Saxifragia*.

TRAGOSELINUM.

*Tragoselinum*, en François, *Boucage*, est une plante dont il y a quatre especes. Boucage.

La premiere est appellée

<p><i>Tragoselinum majus</i>, Tab.</p> <p><i>Tragoselinum majus umbella candida</i>, P. Tournafort.</p> <p><i>Pimpinella saxifraga</i>, Ger. Raii hist.</p> <p><i>Pimpinella saxifraga hircina major</i>, Park.</p>	<p><i>Pimpinella saxifraga major umbella candida</i>, C. Bauh.</p> <p><i>Saxifragia major</i>, Dod.</p> <p><i>Saxifragia hircina major</i>, J. Bauh.</p>
---	--

Elle pousse des feuilles oblongues attachées plusieurs le long d'une côte, dentelées en leurs bords, & quelquefois découpées plus profondément, velues d'un côté, lisses de l'autre, de couleur verte obscure luisante ; ses tiges croissent à la hauteur d'environ deux pieds, rondes, canelées, sans poil, nouées, vuides, rameuses, portant en leurs sommets des parasols garnis de petites fleurs blanches, composées chacune de cinq feuilles disposées en fleurs de lis. Quand ces fleurs sont passées il leur succede des semences jointes deux à deux, courtes, assez grosses, arondies sur le dos & canelées, aplaties de l'autre côté, d'un goût acre. Sa racine est longue, simple, grosse comme le petit doigt, blanche, garnie de quelques fibres, d'un goût brûlant & excitant à cracher quand on la mâche. Premiere espece.

La seconde espece est appellée

<p><i>Tragoselinum majus umbella rubente</i>, P. Tournafort.</p> <p><i>Pimpinella saxifraga major flore rubente</i></p>	<p>te, Park.</p> <p><i>Pimpinella saxifraga major umbella rubente</i>, C. Bauh.</p>
---	---

Elle diffère de la precedente en ce que ses fleurs sont rouges.

Seconde  
espece.



La troisième espece est appellée

<i>Tragoselinum alterum majus</i> , P. Tournefort.		<i>Pimpinella saxifraga minor</i> , foliis sanguinefort.
<i>Pimpinella saxifraga major altera</i> , C. B.		<i>Saxifragia hircina minor</i> , foliis sanguinefort.
<i>Pimpinella saxifraga major nostras</i> , Park.		<i>Saxifragia hircina minor</i> , foliis sanguinefort.

Troisième  
espece.

Elle pousse une ou plusieurs tiges à la hauteur d'un pied & demi, couvertes d'une laine courte mais assez épaisse, canelées, vuides, rameuses; ses feuilles ressemblent à celles de la Pimprenelle commune, dentelées en leurs bords, rangées plusieurs le long d'une côte terminée par une seule feuille, de couleur verte brune en dessus, & de verd pâle en dessous, parsemées de veines ou de nerfs d'un verd foncé ou quelquefois purpurins: ses fleurs & ses semences sont semblables à celles des especes precedentes: sa racine est simple, ridée, blanche, longue, jettant peu de fibres, d'un goût brûlant.

La quatrième espece est appellée

<i>Tragoselinum minus</i> , P. Tournefort.		<i>Saxifragia minor</i> , Dod.
<i>Pimpinella saxifraga minor</i> , C. Bauh.		<i>Saxifragia hircina minima</i> , <i>Pimpinella</i>
Raii hist.		<i>crispa</i> , Tragi, J. B.
<i>Pimpinella saxifraga hircina minor</i> , Park.		<i>Bipinella sive saxifraga minor</i> , Ger. emac.

Quatrième  
espece.

Elle ne differe de la troisième espece qu'en ce que ses feuilles d'en bas sont découpées menu.

Ces plantes croissent aux lieux incultes en terre grasse; elles contiennent beaucoup de sel essentiel & d'huile. La petite est la plus commune & la plus estimée dans la Medecine, on se sert de sa racine, de ses feuilles & de sa semence.

Vertus.

Elles sont aperitives, deterfives, sudorifiques, vulneraires, propres pour briser la pierre du rein & de la vessie, pour resister au venin & à la malignité des humeurs, pour lever les obstructions, pour exciter l'urine & les mois aux femmes, étant prises en decoction ou en poudre.

Cochenille  
sylvestre,  
Cochenille  
de graine.

On trouve en certains lieux sur les racines de la grande espece de Boucage, des grains rouges qu'on a nommez Cochenille sylvestre ou Cochenille de graine. Les Teituriers l'employent pour teindre en écarlate; j'en ay parlé au chapitre de la Cochenille.

Etimologie

*Tragoselinum* à τράγος, hircus, & σελίνον, petroselinum, comme qui diroit, *Perfil de Bouc*, parce que les feuilles de la petite espece de Boucage ont quelquefois la figure de celles du Persil, & parce que les Boucs en mangent.

#### T R A G U M.

<i>Tragus</i> , Matth. Lob. Ico.		<i>Tragus sive Tragus Matthioli</i> , Park.
<i>Tragon Matthioli, sive potius Tragus</i>		<i>Kali spinosum cochleatum</i> , C. B.
<i>improbis Matthioli</i> , Ger.		<i>Kali spinosum foliis longioribus &amp; angustioribus</i> , P. Tournefort.
<i>Tragus spinosus Matthioli, sive Kali spinosum</i> , J. B.		

Est une espece de Kali ou une plante qui pousse plusieurs tiges longues d'un pied ou d'un pied & demi, grosses, rameuses, se couchant à terre, pleines de suc, portant beaucoup de feuilles longues, étroites, charnues, finissant en un piquant,

empreintes d'un suc salé : ses fleurs naissent dans les aisselles des feuilles, petites, à plusieurs feuilles, de couleur herbeuse. Quand ces fleurs sont passées il leur succede des fruits membraneux, presque ronds, épineux, contenant chacun une semence semblable à un petit serpent roulé en spirale, de couleur noire. Sa racine est fibrée. Cette plante croît aux lieux maritimes dans les pais chauds ; elle contient beaucoup de sels essentiel & fixe & de l'huile.

Elle est fort aperitive, propre pour la pierre, pour la gravelle.

Vertus.

T R A S I.

<i>Trasi</i> , Matth. Cast. Cæs. J. B.		<i>Cyperus rotundus esculentus angustifolius</i> ,	
<i>Trasi Veronensium</i> , Ad. Lob.		C. B. Pit. Tournef. Raii hist.	
<i>Trasi folio Cyperi</i> , Clusii in Garz.		<i>Cyperus esculentus, sive Trasi Italorum</i> ,	
<i>Cyperus dulcis rotundus esculentus, Trasi</i>		Ger. emac.	
<i>dulce vocatus</i> , Park.		<i>Habel assis Tripolitanis, sive granum Al-</i>	Granum
<i>Juncus avellana</i> , Ama.	<i>zelen Arabum</i> , Rauvvolf.	Alzelen	
<i>Dulcichinum</i> , Gesn. hort.	<i>Holocoitidis Hippocratis</i> , Fabric.	Arabum.	
<i>Malinaballa</i> , Theophrasti.			

Est une espece de Souchet ou une plante qui pousse des feuilles arondinacées, longues, étroites, relevées sur le dos, semblables à celles des autres Souchets ; ses tiges sont hautes d'environ un pied & demi, triangulaires, portant en leurs sommités des fleurs à plusieurs étamines ramassées en tête jaunâtre, entre des feuilles à écailles disposées en maniere d'étoile : quand les fleurs sont passées, il naît sous chaque feuille à écaille une graine triangulaire ou relevée de trois coins. Ses racines sont des fibres menus, auxquels sont attachez des tubercules charnus, gros comme les plus petites noisettes, ronds, relevez d'une espece de petite couronne comme aux Nefles, couverts d'une écorce ridée assez rude, jaunâtre ou rousse, ayant la chair blanche, ferme, d'un goût doux & approchant de celui de la Chateigne, sans odeur. Cette plante croît aux lieux humides aux pais chauds, comme en Italie, à Verone, en Sicile. Sa racine est en usage dans la Medecine, elle contient beaucoup d'huile & du sel essentiel.

Elle est pectorale, humectante, adoucissante, resolutive, propre pour la dysenterie, pour les ardeurs d'urine, pour exciter la semence, étant mangée ou prise en decoction.

Vertus.

T R I B U L U S.

<i>Tribulus terrestris</i> , Ger. J. B. Park.		<i>Tribulus terrestris ciceris folio fructu acu-</i>
Raii hist.		<i>leato</i> , C. B.

En François, *Tribule*.

Est une plante qui pousse plusieurs tiges longues d'environ demi pied, couchées par terre, rondes, nouées, velues, rouges, divisées en rameaux ; ses feuilles naissent plusieurs rangées le long d'une côte, semblables à celles des Pois chiches ou à celles de la Lentille, velues : ses fleurs sortent des aisselles des feuilles attachées à des pedicules assez longs, composées chacune de cinq feuilles jaunes disposées en rose : quand cette fleur est passée il luy succede un fruit dur armé de plusieurs épines, & ressemblant en quelque maniere à une Croix de Malte ; ce fruit est composé de quatre ou cinq pieces dans lesquelles se trouvent trois ou quatre niches qui

M. Tournefort.



renferment chacune une semence: sa racine est fibreuse. Cette plante croît dans les champs, entre les blés, principalement aux païs chauds; son fruit contient beaucoup d'huile & du sel essentiel.

Vertus.

Il est détersif, aperitif, propre pour arrêter les cours de ventre, pour briser la pierre du rein, pour résister au venin, étant prise en poudre. La dose est depuis un scrupule jusqu'à une dragme. On dit que la decoction de ce fruit étant répandue dans une chambre en chasse les puces.

## T R I B U L U S A Q U A T I C U S.

*Tribulus aquaticus*, C. B. J. B. Raii hist. | *Tribulus aquaticus major*, Park.  
*Tribulus lacustris*, Cord. hist. | *Butomos Damocratis*, Ang.

Macre,  
Saligor.

En François, *Tribule aquatique*, ou *Macre*, ou *Saligor*.

Est une plante aquatique qui pousse des tiges longues, grêles, garnies d'espace en espace de beaucoup de fibres qui luy servent de racines pour s'attacher; ces tiges grossissent vers la superficie de l'eau, & elles jettent des feuilles larges, presque semblables à celles du Peuplier ou de l'Orme, mais plus courtes & ayant en quelque maniere la forme romboïde, crenelées en leur circonférence, attachées à des queues longues & grosses: ses fleurs sont petites, blanches; il leur succede des fruits semblables à des petites châteignes, mais armez chacun de quatre grosses pointes ou épines dures, de couleur noire; on appelle ce fruit vulgairement *Châteigne d'eau*, sa substance est blanche, bonne à manger, ayant un goût approchant de celui de la Châteigne. Cette plante croît dans la mer, dans les rivières, dans les lacs; son fruit contient beaucoup d'huile, peu de sel.

Châteigne  
d'eau.

Vertus.

Il est astringent, rafraîchissant, résolutif, propre pour les cours de ventre: on s'en sert en gargarisme pour les inflammations de la bouche & de la gorge; on l'employe aussi en cataplasme, pour adoucir & refondre.

## T R I F O L I U M P R A T E N S E.

*Trifolium pratense*, Ger. | hin, Raii hist.  
*Trifolium majus*, Brunf. Def. | *Trifolium pratense purpureum vulgare*,  
*Trifolium pratense flore monopetalo*, | Park.  
P. Tournefort. | *Trifolium pratense purpureum*, C. B.  
*Trifolium purpureum vulgare*, J. Bau. | Pit. Tournefort.

En François, *Trefle des prez*.

Est une plante qui pousse des tiges à la longueur d'environ un pied & demi, grêles, rondes, quelquefois un peu velues, en partie droites, en partie se répandant & serpentant par terre; ses feuilles sont les unes rondes, les autres oblongues attachées trois à une queue, marquées au milieu d'une tache blanche ou noire qui a presque la figure d'une Lune; ses fleurs naissent aux sommitez des tiges disposées en tête ou en un épi court & gros, de couleur purpurine, empreintes au fond d'un suc mielleux, doux, agreable; il leur succede des petites capsules rondes, envelopées chacune d'un calice & terminées par une longue queue. On trouve dans cette capsule une semence qui a la figure d'un petit rein; sa racine est longue, ligneuse, ronde, presque aussi grosse que le petit doigt. Cette plante croît dans les prez, aux lieux marécageux & humides; elle sert de pâturage aux bestiaux, elle contient beaucoup de phlegme, de l'huile, & un peu de sel essentiel.

Elle est détersive, humectante, rafraîchissante, adoucissante, propre pour les inflammations, étant employée extérieurement ou intérieurement. Vertus.

On a nommé cette plante *Trifolium*, à cause que ses feuilles naissent trois sur une queue: on en trouve quelquefois davantage, mais rarement. Etimologie.

## TRI POL I U M.

<i>Tripolium</i> , Dod.		<i>Aster maritimus purpureus tripolium dictus</i> , Raii hist.
<i>Tripolium majus</i> , J. B.		<i>Tripolium majus caeruleum</i> , C. B.
<i>Tripolium vulgare</i> , Lob.		<i>Tripolium littorum</i> , Ad.
<i>Aster maritimus palustris caeruleus, salicis folio</i> , P. Tournefort.		<i>Tripolium majus sive vulgare</i> , Park.

Est une espece d'Aster ou une plante qui pousse une tige à la hauteur d'environ un pied & demi, droite, divisée vers le haut en plusieurs branches; ses feuilles sont oblongues comme celles du Saule, assez épaissées, lisses, vertes: ses fleurs naissent aux sommets des branches, petites, belles, radiées, jaunes dans leur disque, bleues, ou purpurines en leur couronne, soutenues par un calice composé de feuilles en écailles. Lorsque la fleur est passée, il paroît des semences garnies chacune d'une aigrette; sa racine est longue, blanche, garnie de plusieurs fibres. Cette plante croît aux bords de la mer: elle fleurit en Été, elle contient beaucoup de sel & d'huile.

Sa racine est laxative & aperitive, propre pour évacuer les serositez: on l'estime aussi pour résister au venin, étant prise en infusion ou en poudre. Vertus.

*Tripolium à teis, ter, & πέλιον, canum seu canescens*, parce que les Anciens ont crû que la fleur de cette plante changeoit de couleur trois fois le jour, étant blanche au matin, purpurine à midi, & rouge vers le soir. Etimologie.

## T R I T I C U M.

<i>Triticum</i> , Brunf.		<i>Triticum hybernum aristis carens</i> , C. B.
<i>Triticum semestris</i> , Dod.		Pit. Tournefort.
<i>Triticum spica mutica</i> , Ger. Park.		<i>Triticum vulgare, glumas triurando deponens</i> , J. B.
Raii hist.		
<i>Tritici primum genus</i> , Trag. Fuch.		

En François, *Froment*, ou *Blé*.

Blé.

Est une plante qui pousse plusieurs tiges ou tuyaux à la hauteur de quatre ou cinq pieds assez gros, droits, nouez d'espace en espace, creux en dedans, garnis de quelques feuilles longues, étroites comme celles du Gramen, & portant en leurs sommets des épis longs où naissent des fleurs par petits paquets, composées de quelques étamines qui sortent d'un calice à plusieurs écailles. Après que la fleur est passée, il paroît une graine oblongue arondie sur le dos, sillonnée de l'autre côté, de couleur jaune en dehors, blanche en dedans, farineuse & propre à faire du pain; ses racines sont menues, filamenteuses: on cultive cette plante dans les terres grasses. Les grains de blé contiennent beaucoup d'huile & de sel volatile ou essentiel.

Ils sont pectoraux & adoucissans étant pris en décoction: on en donne aux petits enfans pour leur boisson ordinaire. M. Tournefort.

La farine de blé est propre pour ramolir, pour digerer, pour adoucir, pour résoudre, étant employée extérieurement en cataplasme. Vertus.

Farine de blé.

Vertus.



Etimologie. *Triticum à triturare*, parce qu'on separe par trituration le grain du blé d'avec son épi.

## T R O C H U S.

*Trochus* est un coquillage de mer, qui a la figure d'un fabot avec lequel les enfans jouent, il y en a de plusieurs especes & de differentes grandeurs.

Il est alalin & propre pour adoucir les humeurs acres, pour arrêter les cours de ventre & les hemorrhagies étant broyé & pris interieurement. La dose est depuis demi scrupule jusqu'à deux scrupules.

Etimologie. On a donné le nom de *Trochus* à ce coquillage, à cause de sa figure semblable à celle d'un fabot dont les enfans se jouent.

## T R U T T A.

*Trutta*, | *Trocta*, | En François, *Truite*.

Est un poisson de riviere qui ressemble à un petit Saumon, il est couvert de petites écailles marquetées de taches rouges: sa chair est rougeâtre, tres-favoreuse & de bon suc; il y en a de plusieurs especes. Il mange des petits poissons, des vers, de l'écume de riviere. Ce poisson est un mets delicieux sur les tables, il contient beaucoup de sel volatile & d'huile.

Sa graisse est resolutive, adoucissante, propre pour les crevasses du sein, pour les hemorrhoides & pour les autres maladies de l'anus.

Etimologie. *Trutta à trudendo*, parce que ce poisson nage souvent contre le courant de l'eau, & pousse les vagues avec grande force.

## T U B E R A.

*Tubera*, en François, *Truffe*, est une maniere de racine ou une masse charnue grosse comme une Noix, ou de differentes grosseurs, informe, presque ronde, bossue, raboteuse, de couleur brune ou obscure en dehors, charnue, marbrée, venée ordinairement & blanchâtre en dedans; elle naît cachée dans la terre, mais elle ne pousse aucune plante: on la trouve aux pays chauds particulierement en Italie, au Perigord, au Limousin, en Angoumois, en Gascogne: les cochons qui en sont friands la découvrent à ceux qui la cherchent. Il y en a de plusieurs especes qui sont toutes bonnes à manger; mais les plus excellentes sont de moyenne grosseur, bien nourries, dures, ayant beaucoup d'odeur & un goût douçâtre: elles contiennent beaucoup d'huile & de sel volatile; elles sont employées comme un grand ragoût sur les meilleures tables, après les avoir fait cuire dans les cendres, ou dans du vin.

Elles sont stomacales, restaurantes, nourrissantes; elles excitent la semence.

Il y a bien de l'apparence que le bon goût & les qualitez de la Truffe viennent de ce qu'elle ne jette aucune plante; car toute la vertu qui s'étendrait par la vegetation, se trouve arrêtée & concentrée dans une racine.

## T U B E R A R I A.

*Tuberaria nostras*, J. Bauhin.

| *Helianthemum plantaginis folio perenne*,  
Pit. Tournefort.

Est une espece d'Elianteme ou une plante qui pousse une tige à la hauteur de plus d'un

d'un pied, ronde, environnée en sa partie d'en bas d'un coroll blanc, & garnie de feuilles nerveuses opposées l'une à l'autre, semblables à celles du Plantain, mais couvertes dessus & dessous d'une laine blanche; sa sommité se divise en plusieurs petites branches qui soutiennent des fleurs à plusieurs feuilles jaunes, auxquelles il succede un fruit presque rond qui contient des semences aussi presque rondes; sa racine est ligneuse: cette plante croît aux lieux montagneux & chauds.

Elle est détensive & astringente.

Vertus.

#### TUBULARIA.

*Tubularia purpurea*, Imp. Pit. Tournefort. | En François, *Orgue de mer*.

Orgue de mer.

Est une maniere de plante pierreuse composée de beaucoup de petits tuyaux rangez l'un sur l'autre par étages, & assemblez en tuyaux d'orgue, de couleur purpurine ou rouge: elle naît dans la mer sur les rochers.

Elle est astringente étant pulvérisée & prise interieurement, propre pour arrêter les cours de ventre & les hemorrhagies. La dose est depuis demi scrupule jusques à demi dragme.

Vertus.

*Tubularia à tubo*, petit tuyau, parce que cette plante pierreuse est composée de petits tuyaux. Etimologie.

#### TULIPA.

*Tulipa*, en François, *Tulipe*, est une plante qui pousse une seule tige à la hauteur d'environ un pied, ronde, moëlleuse, accompagnée de deux ou trois feuilles longues, assez larges, épaisses, dures, & portant en son sommet une seule fleur grande, belle, à six feuilles peu évasées, formant souvent un ventre plus large que l'ouverture, ornée de couleurs magnifiques, jaune, ou blanche, ou purpurine, ou rouge, ou variée. Lorsque cette fleur est passée, il paroît un fruit oblong & triangulaire divisé en trois loges remplies de semences fort aplaties: sa racine est une grosse bulbe jaunâtre ou noirâtre, composée de plusieurs tuniques qui s'emboitent les unes dans les autres, & cette bulbe est garnie de fibres en sa partie inferieure. On cultive la Tulipe avec grand soin dans les jardins.

Tulipe.

Sa racine est digestive, resolutive, propre pour exciter la semence, mais on ne s'en sert guère dans la Medecine.

Vertus.

*Tulipa* vient du mot Turc *Tulipan* qui signifie un Chapeau, parce que la fleur de la Tulipe bien épanouie a la figure d'une espee de Chapeau qu'on porte en Dalmatie.

Etimologie.

#### TURCHESIA.

*Turchesia*, | *Turchina*, | *Turcosa*, | *Turcois*, | En François, *Turcoise*.

Est une pierre pretieuse opaque, de couleur mêlée de verd, de blanc & de bleu; il y en a de deux especes, une Orientale & l'autre Occidentale.

La premiere a une couleur qui tend plus au bleu qu'au verd, elle naît en Perse & aux Indes Orientales; on en trouve de deux sortes, une qui retient toujours sa couleur, & on l'appelle Turcoise de la vieille roche; l'autre qui perd un peu de sa couleur & qui devient verdâtre, on l'appelle Turcoise de la nouvelle roche.

Orientale.

De la vieille Roche.

La seconde espee ou la Turcoise Occidentale a une couleur qui participe du verd & du blanc, elle naît en Espagne, en Allemagne, en Boheme, en Silésie.

De la nouvelle Roche Occidentale



Vertus.

On trouve des Turcoises grosses comme une noix, mais rarement, leur grosseur ordinaire est comme celle d'une noisette.

On l'estime propre pour fortifier la veue & les esprits du cerveau; mais on ne doit pas avoir grande foy en cette pretendue vertu: si on la broye subtilement & qu'on en fasse prendre par la bouche, elle agira comme les fragmens precieux ou comme les autres matieres alkalines, pour absorber les acides & pour arrêter les cours de ventre, les hemorrhagies, le vomissement. La dose est depuis six grains jusqu'à un scrupule.

Etimologie.

Cette pierre a pris son nom de la Turquie d'où elle nous est apportée.

## TURDUS.

Grive,  
Tourd.

*Turdus*, en François, *Grive* ou *Tourd*, est un oiseau un peu plus gros qu'une Aloüette; delicieux à manger; il contient beaucoup de sel volatile & d'huile.

Vertus.

Il est bon pour l'épilesie.

## TURDUS PISCIS.

*Turdus*, est un poisson de mer oblong, de moyenne grandeur, de couleur verte ou rouge; il habite proche des rochers; il y en a de plusieurs especes; il est bon à manger.

Vertus.

Il est aperitif.

## TURPETHUM.

*Turpethum*, | *Turbith*, est une racine longue, grosse comme le doigt, resineuse, grise-brune en dehors, blanchâtre ou grise cendrée en dedans: on nous l'apporte des Indes seche, fendue dans sa longueur en deux moitez & mondée de son cœur. Elle pousse étant dans la terre une espece de *Convolvulus* ou une plante appellée

*Turbith officinis*, Herman. Cat.

*Convolvulus Indicus alatus maximus*, foliis ibisco nonnihil similibus angulosis, Raii histor.

*Turpethum repens foliis Alibææ vel Indicum*, C. B.

*Turbith*, Garzia, Acoftæ, Trag. Dodon.

Cette plante jette des tiges sarmenteuses, longues quelquefois de six ou sept aunes, ligneuses vers la racine, grosses d'un doigt, sarmenteuses, rameuses, s'étendant en aîles, rampant & s'entortillant comme le Lierre autour des arbres & des arbriffeaux voisins par plusieurs circonvolutions: ses feuilles sont assez semblables à celles de la Guimauve, mais un peu plus blanches, veloutées, anguleuses, crenelées en leurs bords, se terminant un peu en pointe, attachées par des queues de moyenne longueur: ses fleurs sont semblables à celles des autres especes de *Liferon*, de couleur blanche ou incarnate: quand elles sont passées il leur succede des petits fruits membraneux qui renferment chacun quatre semences grosses comme des grains de Poivre, à demi rondes, anguleuses, noirâtres. Sa racine dans la terre est longue de quatre ou cinq pieds, descendant profondément, grosse d'un pouce, ligneuse, divisée en quelques branches, rendant du lait glutineux, résineux, jaunâtre, se congelant dès qu'il est sorti, d'un goût douçâtre au commencement, mais ensuite piquant & provoquant des nausées. Cette plante croît aux lieux humides, proche de la mer, en l'Isle de Zeilan, en Surate, en Goa.

Choix.

On doit choisir le *Turbith* pesant, bien mondé, resineux, compacte, non carié, difficile à rompre; il contient beaucoup d'huile & de sel essentiel.

DES DROGUES SIMPLES. TU 795

Il purge la pituite & les serofitez, mais en excitant des trenchées, on s'en sert Vertus. dans l'hydropisie, dans l'apoplexie, dans la paralifie, dans la lethargie.

*Turpetum* & *Turbith* sont des mots Arabes, mais quelques-uns croient que *Turbith* Etimologie. derive du verbe Latin *turbare*, troubler, parce que le Turbith purge en troublant & excitant des trenchées.

TURRITIS.

*Turritis*, Lob. Ico. Pit. Tournefort. | *Brasica sylvestris hispida non ramosa*,  
*Turritis vulgarior*, J. B. Park. Raii hist. | C. Bauh.

Est une plante qui poussé de sa racine des feuilles oblongues, velues, sinueuses en leurs bords, s'épandant çà & là par terre; il s'éleve de leur milieu une tige à la hauteur de deux pieds, ronde, ferme, solide, revêtuë de petites feuilles pointues comme celles de la petite Oseille, sans queues; ses sommittez ressemblent à celles de la Juliane, elles soutiennent des petites fleurs blanches à quatre feuilles disposées en croix: quand ces fleurs sont passées il leur succede des gouffes fort aplaties qui renferment des semences menues, rougeâtres, acres au goût. Sa racine est fibrée comme celle du Plantain, blanche. Cette plante croît aux lieux montagneux, pierreux, rudes; elle contient beaucoup de sel.

Elle est incisive, aperitive, carminative, sudorifique.

*Turritis à turre, tour*, parce qu'on a pretendu que la sommité de cette plante avoit la figure d'une tour. Vertus. Etimologie.

TURTUR.

*Turtur*, en François, *Tourterelle*, est une espee de Pigeon; cet oiseau contient beaucoup de sel volatile & d'huile. Tourterelle.

Sa chair est propre pour resserer le ventre, pour fortifier.

Sa graisse est émoliente & adoucisante.

Le nom de cet oiseau vient de son cri.

Vertus.

Etimologie.

TUSSILAGO.

*Tussilago*, Ger. J. B. Park. Raii hist. | *Filius ante patrem*.  
*Tussilago vulgaris*, C. B. Pit. Tournefort. | *Ungula caballina*, Brunf.  
| *Bechion*, Dod. Gal.  
*Farfara*, Cæsalp. | *Farfarella*, Lac. Gefn.

En François, *Pas d'asne* ou *Tussilage*.

Est une plante qui poussé plusieurs petites tiges lesquelles soutiennent en leur sommet chacune une fleur qui s'épanouit à l'entrée du Printemps avant que les feuilles paroissent, d'où vient qu'on l'appelle *Filius ante patrem*; cette fleur est belle, ronde, radiée, jaune, ressemblant à celle du Taraxacum: il luy succede des semences garnies d'aigrettes. Ses feuilles sortent de sa racine grandes, larges, anguleuses, presque rondes, vertes en dessus, blanchâtres & cotonneuses en dessous: sa racine est longue, menue, blanchâtre; tendre, serpentant sous la terre. Cette plante croît aux lieux humides, comme aux bords des rivieres, des ruiffeaux, des fosséz; elle contient beaucoup d'huile & de phlegme, mediocrement du sel essentiel.

Elle est pectorale & propre pour le rhume, pour exciter le crachat, pour detterger & adoucir les ulceres de la poitrine, pour purifier le sang; on se sert de ses fleurs & de sa racine. Vertus.



- Etimologie. *Tussilago*, comme qui diroit, *Herbe qui remédie à la toux.*  
*Ungula caballina vel asinina*, parce qu'on a prétendu que sa feuille avoit la figure du pied d'un cheval ou de celui d'un âne.  
*Bechion* à *Beğ, ruffis*, parce que cette plante est propre pour la toux.  
*Farfara seu Farfarella*, parce que les feuilles de cette plante ressemblent en quelque maniere à celles du Peuplier blanc, que les Anciens appelloient *Farfarus*.

## T U T H I A.

*Tubia*, | *Spodium Græcorum*, | En François, *Tutie*,

- Est une suite métallique formée en écailles voutées ou en goutieres, de différentes grandeurs & épaisseurs, dure, grise, chagrinée en dessus & relevée de beaucoup de petits grains gros comme des têtes d'épingue; ce qui l'a fait appeller par les Anciens *Spode en grape*: elle se trouve attachée à des rouleaux de terre qu'on a suspendus exprés au haut des fourneaux des Fondeurs en bronze, pour recevoir la vapeur du métal, comme l'a remarqué M. Pomet dans son Livre des Drogues.
- Choix. La Tutie doit estre choisie nette, en belles écailles larges, assez épaisses, grenées, d'un beau gris de souris en dessus, unies & d'un blanc jaunâtre en dessous, difficiles à casser. Elle estoit autrefois apportée d'Alexandrie; d'où vient que les Auteurs demandent ordinairement dans leurs descriptions *Tubia Alexandrina*: mais celle que nous employons en France vient d'Allemagne, de Suede & de quelques autres endroits où l'on travaille à la bronze.
- Tubia Alexandrina.*
- Vertus. Elle est détersive, desiccative, propre pour les maladies des yeux, pour dessécher & cicatrifer les playes, pour les hemorroïdes; on ne s'en sert qu'extérieurement, après l'avoir broyée en poudre tres-subtile sur le porphyre.  
*Tubia* est un nom Arabe.

## T Y P H A.

- Masse. *Typha*, en François, *Masse*, est une plante dont il y a deux especes, une grande & une petite.

La premiere est appellée

*Typha*, Matth. Fuch. Ger. | Raii hist. Pit. Tournefort.  
*Typha palustris maxima*, Park. | *Typha aquatica*, Trag. Lugd.  
*Typha palustris major*, C. Bauh. J. B. |

- Premiere espece. Elle croît à la hauteur d'un homme, & quelquefois plus haut, poussant ordinairement une seule tige ronde, ferme, droite, lisse; ses feuilles sont longues, étroites, épaisses, de substance spongieuse, douçâtre au goût; les unes sortent de la racine, les autres des nœuds de la tige; ses fleurs sont des étamines rougeâtres qui naissent en masse ou en un épi cylindrique au sommet de la tige. Ces fleurs se dissipent en s'envolant en l'air en forme de papillons: sa racine est rampante, rougeâtre en dehors, tres-blanche en dedans, d'un goût fade.

La seconde espece est appellée,

*Typhula.* *Typhā minor, sive Typhula*, Tab. | *Typha minor*, J. B. Raii hist.  
*Typha palustris minor*, C. B. Pit. Tourn. | *Typha minima*, Park.

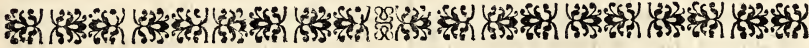
- Seconde espece. Elle pousse des feuilles longues & étroites comme celles du Gramen; il s'éleve d'en-

tr'elles une tige à la hauteur de deux ou trois pieds, semblable à celle du Jonc, roide, sans nœuds, soutenant en son sommet un épi cylindrique, où sont attachées, comme en l'autre espee, des fleurs à étamines brunes, qui en vieillissant s'envolent en papillotes, & ne laissent après elles aucune semence.

Cet épi est double en l'une & en l'autre espee; & il y a une petite distance entre les deux épis; celui d'enhaut soutient les fleurs, & celui d'en bas porte des semences.

L'une & l'autre masse croissent dans les marais, dans les étangs; elles contiennent beaucoup de phlegme & d'huile, peu de sel.

Leurs sommitez sont déterfives, astringentes, rafraîchissantes, propres pour les hernies, pour la brûlure, étant fricassées avec de la graisse & appliquées dessus. Vertus.



V

V A C C A.

**V**acca, en François, *Vache*, est la femelle du Taureau, ou un grand animal à quatre pieds & à cornes, rendant beaucoup de lait, & qui est connuë par tout. Ses mammelles sont pectorales, étant prises en bouillon. Vache.

Son lait est humectant, pectoral, émoullit, rafraîchissant, restaurant; il adoucit les humeurs acres du corps; il arrête les hemorrhagies, la dysenterie; on s'en sert interieurement & exterieurement; il contient beaucoup d'huile, de phlegme, & un peu de sel acide. Mammelles  
Lait.  
Vertus.

Sa graisse est propre à ramolir & à refondre. Graisse.

Sa moëlle est émoulliente, resolutive, nerveale.

Sa siente est resolutive, rafraîchissante, anodine, propre pour les tumeurs enflammées, pour les douleurs de la gorge, pour les erisipelles, pour la galle; on la fait distiller au bain marie, & l'on en tire une eau qu'on appelle *Eau de mille-fleurs*: on l'employe pour adoucir la peau & en emporter les taches. Fiente.  
Vertus.  
Eau de  
Mille fleurs.  
Vertus.

V A L E R I A N A.

*Valeriana*, en François, *Valeriane*, est une plante dont il y a trois especes principales, & employées dans la Medecine. Valeriane.

La premiere est appellée

- |  |  |
|--|--|
| <p><i>Valeriana hortenſis</i>, Ger.<br/><i>Valeriana major, odorata radice</i>, J. B.<br/>Raii hist.<br/><i>Valeriana hortenſis, phu folio Olufarii</i>,</p> | <p>C. Bauhin, Pit. Tournefort.<br/><i>Valeriana vera, seu Nardus agreſtis</i>, Trag.<br/><i>Phu verum</i>, Cord. in Dioſcor.<br/><i>Phu majus, ſive Valeriana major</i>, Park.</p> |
|--|--|

Elle pousse des tiges à la hauteur d'environ trois pieds, grêles, rondes, creuses, rameuses, garnies d'espace en espace de deux feuilles opposées ou vis-à-vis l'une de l'autre, les unes entieres, les autres découpées profondément de chaque costé. Ses fleurs naissent en bouquets au haut des branches, formant ordinairement une Premiere  
espee.

H H h h h iij



girandole, de couleur blanche tirant sur le purpurin, d'une odeur suave, approchant un peu de celle du Jasmin. Chacune de ces fleurs est un tuyau évasé en rosette taillée en cinq parties; il luy succede, quand elle est tombée, une semence aplatie, un peu longue, chargée d'une aigrette: ses racines sont grosses comme le pouce, au dehors ridées comme par anneaux, attachées dans la terre par plusieurs gros fibres qui sortent de ses costez, de couleur jaunâtre obscure ou brune, d'une odeur forte, désagréable, d'un goût aromatique. Cette plante croît dans les jardins, elle est la meilleure & la plus estimée des Valerianes.

La seconde espece est appellée

<i>Valeriana</i> , Brunf.		<i>Valeriana sylvestris major</i> , C. B. Ger.
<i>Valeriana major</i> , Dod.		Park. P. Tournefort.
<i>Valeriana vulgaris</i> , Trag.		<i>Phu Germanicum</i> , Fuch.
<i>Valeriana sylvestris magna aquatica</i> , J. B. Raii hist.		<i>Phu similitudine Elaphobosci</i> Dioscoridi.

Seconde  
espece.

Elle pousse des tiges à la hauteur d'un homme, droites, grêles, fistuleuses, cannelées, un peu veluës: ses feuilles sont semblables à celles de l'espece precedente, mais plus divisées, plus vertes, dentelées en leurs bords, un peu veluës en dessous: ses fleurs sont disposées comme celles de l'autre espece, de couleur blanche tirant sur le purpurin: il leur succede des semences garnies d'aigrettes: sa racine est fibreuse, blanchâtre, rampante, d'un goût & d'une odeur aromatiques. Cette plante croît aux lieux humides & dans les bois.

La troisiéme espece est appellée

<i>Valeriana minor</i> , Ger.		<i>Valeriana minor pratensis sive aquatica</i> ,
<i>Valeriana palustris minor</i> , C. Bauh. Pit. Tournefort.		J. B. Raii hist.
<i>Valeriana sylvestris minor</i> , Park.		<i>Phu parvum</i> ; Dod. Gal. En François, petite Valeriane.

Troisiéme  
espece.

Elle pousse une tige à la hauteur d'environ un pied, anguleuse, grêle, rayée, creuse, portant des feuilles opposées par intervalles deux à deux, découpées jusqu'à leur costé. Ses fleurs & ses semences sont semblables à celles de l'espece precedente, mais plus petites. Ses racines sont menuës, rampantes, blanchâtres, garnies de beaucoup de fibres, d'une odeur aromatique agreable, d'un goût un peu amer. Cette plante croît dans les marais, dans les prez, & aux autres lieux humides.

On fait secher les racines de Valeriane au Soleil, & l'on s'en sert dans la Medecine, mais principalement de celles de la grande espece: elles contiennent beaucoup d'huile exaltée & de sel volatil ou essentiel.

Vertus.

Elles sont cardiaques, sudorifiques, vulneraires, aperitives, propres pour resister au venin, pour fortifier le cerveau, l'estomac, pour chasser les vers, pour exciter les mois aux femmes, pour aider à la respiration; on les employe pulvérisées.

Etimologies

*Valeriana* à *valere*, avoir de grandes vertus.

Quelques-uns pretendent que *Valeriana* vienne d'un certain Valerius, qui mit le premier cette plante en usage.

## VALERIANELLA.

<i>Valerianella Cornucopoides flore galeato</i> ,   Mor. Umb. Pit. Tournefort.		<i>Valeriana Indica</i> , Clus. hist.
<i>Valeriana peregrina purpurea albave</i> , C.   Bauhin.		<i>Valeriana peregrina seu Indica</i> , J. Bau. Raii hist.
<i>Valeriana Mexicana</i> , Ger.		<i>Valeriana Indica sive Mexicana</i> , Парк. En François, <i>Mache</i> ,

Est une plante qui pousse une tige à la hauteur d'environ un pied, foible, ronde, se courbant souvent vers terre, rougeâtre, canelée, creuse, nouée, se subdivisant ordinairement en deux branches à chaque nœud, & celles-là en plusieurs autres petits rameaux : ses feuilles sont oblongues & ressemblantes à celles du Nard des montagnes, vertes, pâles, opposées l'une à l'autre deux à deux, molles, assez épaisses, les unes entières, & les autres crenelées, d'un goût aromatique : ses fleurs naissent aux sommets des branches, amassées en bouquets d'une belle couleur purpurine ou blanche, languettes, formées en tuyaux évasez & découpez en maniere de carrouche, sans odeur ; il leur succede, après qu'elles sont tombées, des fruits oblongs, assez larges, représentant des petits vases, lesquels contiennent encore chacun un autre petit vase où l'on trouve enfermée une semence assez grosse, noirâtre, fongueuse. Sa racine est petite, fibreuse, blanche. Cette plante croît dans les païs chauds ; on en cultive dans les jardins.

Elle est vulnèraire, apertive, détersive.

*Valerianella*, comme qui diroit, *petite Valeriane*, parce que cette plante ressemble à la Valeriane.

Vertus.  
Etimologie.

## VANILLA.

*Vanilla*, | *Vaynillas*, | En François, *Vanille*,

Est une gouffe longue d'environ demi pied, grosse comme le petit doigt d'un enfant, pointuë par les deux bouts, de couleur obscure, d'un goût & d'une odeur balsamique & agreable, un peu acre, contenant des semences fort menuës, noires, luisantes. Cette gouffe est le fruit d'une espece de *Volubilis*, ou d'une plante haute de quatorze ou quinze pieds, que les Espagnols appellent *Campeche* : elle monte en rampant & s'accrochant autour des arbres voisins, ou des échalias, ou le long des murailles : ses feuilles ressemblent à celles du Plantain, mais elles sont plus longues & plus charnuës : ses fleurs sont noirâtres. Cette plante croît au Mexique en Amerique, les Indiens l'appellent *Tlixochil*, & sa gouffe *Mecasulhil*.

On doit choisir la Vanille en gouffes longues, assez grosses, pesantes, bien nourries, d'un bon goût & d'une odeur agreable : elle contient beaucoup d'huile & du sel volatile.

Elle est cordiale, cephalique, stomacale, carminative, apertive ; elle attenuë les humeurs visqueuses, elle excite l'urine & les mois aux femmes ; elle entre dans la composition du Chocolat, & elle luy donne un grand agrément, tant pour le goût que pour l'odeur.

*Vanilla* & *Vaynillas* sont des noms Espagnols qui signifient *petite gaine* : ces noms ont esté donnez à la Vanille, à cause que sa gouffe a la figure d'une petite gaine.

*Tlixochil*,  
*Mecasulhil*.  
Choix.

Vertus.

Etimologie.



## V A N N E L L U S.

- Vanneau.** *Vannellus*, en François, *Vanneau*, est un oiseau gros comme un Pigeon mediocre, de couleur noirâtre ; il se trouve ordinairement aux environs des lacs & des rivières, mais il n'y entre point ; il vole rapidement ; il se nourrit de vers, de mouches ; il est fort bon à manger, il contient beaucoup de sel volatile.
- Vertus.** Il est aperitif, & propre pour fortifier le cerveau.
- Etimologie.** *Vannellus* à *Vanno*, *Van* ; parce que cet oiseau, en volant, fait avec ses ailes un bruit approchant de celui que fait un Van.

## V A R I U S.

*Varius seu Phoxinus levis*, J. Jonston.

- Phoxinus levis.* Est un petit poisson de riviere, que les Italiens appellent *Morella*, & les François, *petite Truite* : il n'est guère plus long que le doigt ; sa peau est unie, lisse, polie, de couleurs différentes, jaune sur le dos, argentine par le ventre, purpurine aux côtes, marquée par tout de points noirs : sa chair est molle, tendre, & bonne à manger.
- Vertus.** Il est pectoral, restaurant, aperitif.
- Etimologie.** Ce poisson a été nommé *Varius*, à cause de la variété de ses couleurs.

## U C A U N A.

- Ucauna* est une espece d'Ecrevisse grosse environ comme un œuf, de couleur d'Olive & jaunâtre : elle a huit pattes ; les quatre d'en haut sont plus longues que celles d'en bas ; sa chair est jaunâtre & bonne à manger.
- Vertus.** Elle est pectorale & aperitive.

## V E R A T R U M.

- Ellebore blanc.** *Veratrum*, en François, *Ellebore blanc*, est une plante dont il y a deux especes.
- La premiere est appellée

<i>Veratrum flore subviridi</i> , P. Tournef.		<i>Helleborus albus vulgaris</i> , Park.
<i>Veratrum album</i> , Dod. Gal.		<i>Helleborus albus flore subviridi</i> , C. B.
<i>Helleborus albus</i> , J. B. Raii hist.		

- Premiere espece.** Elle pousse une tige à la hauteur de deux ou trois pieds, ronde, droite, creuse, enveloppée en bas de beaucoup de feuilles semblables à celles de la Gentiane, mais plus grandes, plus nerveuses, rayées, plissées dans leur longueur, molles, un peu velues ; les feuilles qui tiennent plus haut à la tige sont plus éloignées les unes des autres & plus petites : ses fleurs naissent en sa sommité rangées comme en longs épis, de couleur herbeuse blanchâtre ; chacune d'elles est composée de plusieurs feuilles disposées en rose, auxquelles il succede un fruit composé ordinairement de trois graines membracuses qui renferment des semences oblongues, blanchâtres, assez semblables à des grains de blé, bordées d'une aile ou feuillet membraneux : sa racine est une tête assez grosse, blanche, garnie de beaucoup de fibres longs & de la même couleur.

La seconde espece est appellée :

<i>Veratrum flore atro rubente</i> , Pit. Tournefort.		<i>Helleborus albus alter floribus nigricantibus</i> , Dod.
<i>Helleborus albus flore atro rubente</i> , C. B.		<i>Helleborus albus præcox atro rubente flore</i> ,
<i>Helleborus albus præcox</i> , Ger.		Park. Raii hist.

Elle differe de l'espece precedente en ce que ses feuilles sont plus étroites, embrassant leur tige, & en ce que ses fleurs ont une couleur rouge-brune ou noirâtre. Seconde espece.

L'une & l'autre espece croissent aux lieux montagneux & rudes, principalement aux pais chauds; on ne se sert dans la Medecine que de leurs racines: on nous les apporte seches du Dauphiné, de la Bourgogne. On doit les choisir grosses, garnies de longs fibres, blanchâtres, d'un goût acré: elles contiennent beaucoup de sel essentiel ou volatile & de l'huile. Choix.

La racine d'Ellebore blanc purge par haut & par bas, mais avec une si grande violence & avec tant d'acreté, qu'on pourroit à juste titre la mettre au rang des poisons; elle est propre pour faire éternuer étant mise en poudre dans le nez; on en mêle dans les remedes des chevaux, & l'on s'en sert pour guerir la gale des brebis & de plusieurs autres animaux. Vertus.

Quoique les noms de *Veratrum* & d'*Helleborus* ayent esté donnez indifferemment à l'Ellebore noir & à l'Ellebore blanc, ces plantes sont pourtant de genres differents, comme l'a montré M. Tournefort dans son Livre des Elemens de Botanique.

*Veratrum*, quasi verè atrum, parce que l'Ellebore noir qu'on appelle aussi *Veratrum*, a la racine noire; ou bien parce que l'Ellebore est employé pour purger l'humour noire des mélancoliques. Etimologies

#### VERBASCUM.

<i>Verbascum</i> , Matth. Raii hist.		<i>Verbascum mas latifolium luteum</i> , C. B.
<i>Verbascum latius</i> , Dod.		Pit. Tournefort.
<i>Verbascum mas</i> & <i>Candela regia</i> , Lob.		<i>Verbascum candidum mas</i> , Lac. Lon.
<i>Thapsus barbatus</i> , Ger.		<i>Verbascum aut Phlomos vulgaris mas</i> , Lob.
<i>Verbascum vulgare</i> , flore luteo magno, folio maximo, J. B.		<i>Verbascum album vulgare</i> , sive <i>Tapsus barbatus communis</i> , Park.

En François, *Bouillon blanc*, ou *Mollaine*, ou *Bon homme*.

Mollaine.  
Bonhomme

Est une plante qui croît jusqu'à la hauteur de quatre ou cinq pieds, sa tige est grosse, ronde, dure, ligneuse, branchue, couverte de laine; ses feuilles sont grandes, longues, larges, molles, velues, cotonneuses, blanches, les unes éparées de terre, les autres attachées à leur tige alternativement: ses fleurs sont des rosettes à cinq quartiers, jointes les unes aux autres en touffe, jaunes, entourant & garnissant la plus grande partie de la tige en son bout d'en haut: il leur succede quand elles sont tombées des coques ovales, lanugineuses, pointues, divisées en deux loges où l'on trouve des semences menues, anguleuses, noires: sa racine est oblongue, assez grosse, ligneuse, blanche. Cette plante croît aux lieux sablonneux, dans les champs, aux bords des chemins; elle contient beaucoup d'huile & un peu de sel essentiel.



Vertus. Elle est déterfivè, anodine, astringente, resolutive, elle arrête les cours de ventre, elle adoucit la douleur des hemorrhoides étant appliquée dessus.

Etimologies *Verbascum, quasi barbasicum*, parce que les feuilles de cette plante sont velues & comme drapées.

*Candela regia*, parce que la tige du Bouillon blanc sert de meche dans les lampes.

*Phlomos à φλέγω, uro*, parce qu'on allume la tige de cette plante pour s'éclairer la nuit.

## V E R B E N A.

<i>Verbena communis</i> , Ger.		<i>Verbenaca</i> , Matth. Lac.
<i>Verbena communis caruleo flore</i> , C. B.		<i>Verbenaca recta</i> , Dodonæo.
Pit. Tournefort.		<i>Herba sacra</i> , Ang. Tur.
<i>Verbena communis &amp; sacra recta</i> , Ad.		<i>Hierobotane mas</i> , Brunf.
Lobel.		<i>Columbaris</i> , Herm. Barbaro.
<i>Verbena mas, seu recta &amp; vulgaris</i> , Park.		En François, <i>Vervéne</i> .
<i>Verbena vulgaris</i> , J. B. Raii hist.		

Est une plante qui pousse des tiges à la hauteur d'un pied & demi, anguleuses, dures, un peu velues, quelquefois rougeâtres, rameuses, ses feuilles sont oblongues, découpées profondément, ridées : les fleurs naissent dans des épis longs & grêles, petites, formées en gueule, ordinairement bleues & quelquefois blanches; chacune de ces fleurs est un tuyau évasé par le haut & découpé en cinq parties. Quand cette fleur est tombée, son calice qui est fait en cornet devient une capsule remplie de quatre semences grêles & oblongues jointes ensemble. Sa racine est oblongue & un peu moins grosse que le petit doigt, garnie de quelques fibres, d'un goût tirant sur l'amer. Cette plante croît le long des chemins, contre les hayes, contre les murailles & aux autres lieux incultes : elle fleurit au mois de Juin; elle contient beaucoup de sel essentiel & d'huile.

Vertus. Elle est incisive, atténuaute, cephalique, vulnèraire, resolutive, aperitive, elle excite le lait aux nourices, elle atténue la pierre du rein & de la vessie, elle est propre pour la colique venteuse.

Le suc de la Vervéne nouvellement tiré est purgatif, il évacue particulièrement la pituite; ce que j'ay reconnu par plusieurs experiences. La dose est depuis trois onces jusques à six. On se sert de la plante écrasée pour appaiser la douleur de côté dans la pleurésie, étant appliquée dessus; elle laisse une couleur rouge sur la peau.

Etimologies *Verbena à vertere, balayer, nettoyer*, parce que la Vervéne servoit autrefois à nettoyer les Autels.

*Hierobotane à ιερά, sacra, & βοτάνη, herba*, comme qui diroit, *Herbe sacrée*, à cause que cette herbe a été employée à plusieurs superstitions chez les payens.

## V E R B E S I N A.

<i>Verbesina pulchriore flore luteo</i> , J. B.		<i>Cannabina aquatica folio non diviso</i> , C. B.
Raii hist.		<i>Eupatorium Cannabirum fœmina Septentrionalium</i> , Ad. Lob. Ico.
<i>Bidens folio non dissecto</i> , Cxf. P. Tournefort.		<i>Eupatorium Cannabinum Chrysanthemum</i> , Tab. Ger.
<i>Eupatorium aquaticum folio integro</i> , Park.		

Est une espèce de Bidens, ou une plante qui pousse des tiges à la hauteur d'un

pied & demi ou de deux pieds, rondes, un peu velues & rougeâtres; ses feuilles sont opposées le long des tiges, pointues, dentelées, entières, lissées, d'un goût un peu acre: sa fleur est un beau bouquet à plusieurs fleurons évañez par le haut en étoile, de couleur jaune tirant sur le verd, avec des rayes noires: quand cette fleur est passée, il paroît des graines oblongues, aplaties, rougeâtres, terminées par quelques pointes, disposées ordinairement en trident, s'attachant aux habits. Sa racine est fibrée, blanche, d'un goût aromatique. Cette plante croît aux lieux aquatiques; elle contient beaucoup de sel essentiel & d'huile.

Elle est vulnèraire, on peut s'en servir interieurement & exterieurement pour Vertus, les ulceres du poumon, pour exciter l'urine & les mois aux femmes, pour résister au venin.

*Verbesina* à *Verbena*, parce qu'on a trouvé quelque raport des feuilles de cette Etimologies plante avec celles de la Vervèné.

*Cannabina* à *Cannabe*, parce que ses feuilles ressemblent en quelque maniere à celles du Chanvre.

V E R M I C E L L I.

*Vermicelli*, | *Tagliarini*, | *Millesani*, | En François, *Vermichel*.

Est une pâte faite avec de la plus fine farine & de l'eau, & formée en filets de la figure des vers par le moyen de certaines seringues percées de beaucoup de petits Pomet. trous; on fait ensuite secher ces filamens & on les garde, ils sont blancs; on en prepare aussi de jaunes en mêlant dans la pâte du safran, des jaunes d'œufs, on y ajoute quelquefois du sucre pour les rendre plus agreables: cette composition se fait principalement en Italie où elle est beaucoup plus en usage qu'en France, on en mange sur le potage.

On donne encore plusieurs autres formes à la pâte du Vermichel, car on l'aplatit & on l'étend en ruban large de deux doigts; c'est ce que les Italiens appellent *Kagne*, on en fait des bâtons gros comme une plume lesquels on appelle *Macaron*; on la réduit en petits grains de la grosseur des semences de Moutarde, les Italiens l'appellent *Semoule*, c'est à dire fine farine: on en forme aussi en grains de chapellet, & c'est ce que les Italiens nomment *Patres*. Kagne, Macaron, Semoule, Patres.

On doit choisir le Vermichel nouveau, bien seché, d'une belle couleur; le blanc est le plus en usage. Choix.

Il est pectoral, adoucissant, restaurant, fortifiant. Vertus.

Tous les noms du Vermichel sont Italiens, parce que cette pâte a esté inventée en Italie.

*Vermicelli*, comme qui diroit, *petits vers*, à cause que cette pâte est formée en filamens qui ressemblent à des petits vers. Etimologies.

V E R M I C U L A R I S.

<p><i>Vermicularis</i> &amp; <i>illecebra major</i>, Ad. Lob. Lugd.</p> <p><i>Vermicularis flore albo</i>, Cam. Park.</p> <p><i>Semprevivum minus album</i>, Brunf.</p> <p><i>Crassula minor</i>, Dod. Gal.</p> <p><i>Cauda muris</i>, vulgo.</p>	<p>  <i>Sedum minus tereti folium album</i>, C. B. Pit. Tournefort.</p> <p>  <i>Sedum minus officinarum</i>, Ger.</p> <p>  <i>Sedum minus, folio longiusculo tereti, flore albo</i>, J. B. Raii hist.</p> <p>  En François, <i>Petite Joubarbe</i>.</p>
---	---

Est une espece de *Sedum* ou une petite plante dont les tiges sont longues à peu près



comme la main, dures, ligneuses, rougeâtres; ses feuilles sont languettes, rondes, charnues ou succulentes, ayant la figure d'un petit ver: ses fleurs naissent en ses sommitez comme en bouquets, blanches, composées chacune de cinq feuilles disposées en rose. Lors que cette fleur est passée, il luy succède un petit fruit composé de plusieurs gaines ramassées en tête, & remplies de semences fort menues: sa racine est menue, fibrée. Cette plante croît sur les murailles, son goût est assez insipide, elle contient beaucoup d'huile & de phlegme, peu de sel.

M. Tournefort.

Vertus.

Elle est humectante, rafraîchissante, resolutive, consolidante, propre pour les démangeaisons de la peau, pour les inflammations, pour les hemorrhoides, écrasée & appliquée extérieurement: elle entre dans la composition de l'onguent Populeum.

Etimologie.

*Vermicularis à vermiculo, petit ver*, parce que les feuilles de cette plante ont la figure d'un petit ver.

#### V E R N I X.

*Vernix*, [*Sandaracha Arabum*], Est une Gomme résine qu'on nous apporte en larmes claires, luisantes, diaphines, nettes, de couleur blanche tirant sur le citrin: elle découle par incision de l'Oxycedre & du grand Génèvre. Celle qui sort de l'Oxycedre est estimée la meilleure, mais elle est tres-rare, on ne nous apporte que celle des grands Génèvres qui croissent fort haut & en tres-grande quantité en Afrique: on doit la choisir en belles larmes, nettes, claires, transparentes; elle contient beaucoup d'huile & du sel essentiel.

Comme de l'Oxycedre.  
Gomme du grand Génévrier.

Vertus.

Elle est propre pour atténuer, pour inciser, pour resoudre, pour fortifier; on en mêle dans les emplâtres.

Cette Gomme a donné le nom au Verni des Peintres, parce qu'elle en fait la base; on s'en sert aussi pour blanchir le papier & le rendre ferme, afin qu'il ne boive point & que l'écriture paroisse plus belle.

Etimologie.

*Vernix, à verno tempore*, parce que, dit-on, cette Gomme sort de l'arbre principalement au Printemps.

#### V E R O N I C A.

*Veronica mas*, Fuch. Lon.  
*Veronica mas serpens*, Dod.  
*Veronica major septentrionalis*, Lob.  
*Veronica vulgarior folio rotundiore*, J. B. Raii hist.

*Veronica vera & major*, Ad. Ger.  
*Veronica mas supina & vulgatissima*, C. B. Pit. Tournefort.  
*Veronica mas vulgaris supina*, Park.  
En François, *Veronique mâle vulgaire*.

Est une plante qui pousse plusieurs tiges menues, longues, rondes, nouées, velues, serpentantes à terre; ses feuilles naissent opposées l'une à l'autre le long des tiges, semblables à celles du Prunier, velues, dentelées en leurs bords, d'un goût amer & acre; ses fleurs sont disposées en maniere d'épi comme celles du Chamedrys, petites, de couleur blââtre ou quelquefois blanche, mais rarement; chacune d'elles est une rosette à quatre quartiers. Quand cette fleur est passée, il paroît un fruit partagé en deux bourses qui contiennent des semences menues, rondes, noirâtres; sa racine est fibreuse, éparse d'un côté & d'autre dans la terre. Cette plante croît aux lieux rudes, sablonneux, pierreux, entre les hayes, vers les cimetières: on choisit comme la meilleure celle qui croît aux pieds des Chênes. Elle contient beaucoup de sel essentiel & d'huile.

Vertus.

Elle est incisive, atténuate, détersive, vulnèraire, sudorifique, propre pour

purifier le sang , pour les ulceres de la poitrine & des poumons , pour resister au venin.

*Veronica* vient peut-être du mot Latin , *ver* , Printemps , comme qui diroit , *petite* Etimologie. *herbe Printaniere.*

## V E R V E X .

*Vervex* , en François , *Mouton* , est un Belier châtré ou un animal à quatre pieds Mouton. doux & timide , connu de tout le monde. Les Moutons les plus estimez à Paris sont ceux de Berry & de Beauvais , à cause du bon pâturage dont ils ont été nourris. Ils contiennent beaucoup de sel volatile & d'huile.

Le suif de Mouton est propre pour arrêter la dysenterie étant pris interieurement, on l'employe aussi dans les onguens , dans les emplâtres , dans les pomades ; il est resolutif & adoucissant. Suif de Mouton. Vertus.

Son fiel est propre pour déterger les ulceres des yeux. Fiel.

On dit que *Vervex* vient de *verpa* , *membre viril* ; à cause que le Mouton a esté châtré. Vertus. Etimologie.

## V E S P A .

*Vespa* , en François , *Mouche* , *Guespe* , ou *Bourdon*.

Est une espece de grosse Mouche oblongue , jaune , marquée de taches noires & de plusieurs anneaux ressemblant beaucoup à la Mouche à miel : elle a quatre aîles & six pieds ; elle est armée d'un aiguillon tres-menu & tres-penetrant. Il y en a de plusieurs especes. Elle est appellée *Bourdon* , à cause d'un bourdonnement qu'elle excite dans l'air en volant. Elle contient beaucoup de sel volatile & d'huile. Mouche ; Guespe , Bourdon.

Elle est propre pour faire croître les cheveux , étant pulverisée & appliquée dessus. Vertus.

*Vespa à vesperi* , le soir , parce qu'on dit que la Guespe fait la chasse le soir aux petites mouches , afin d'en atraper quelques-unes pour sa nourriture. Etimologies

## V E S P E R T I L I O .

*Vesperilio* , | *Avis forex* , | En François , *Chauve-Souri*.

Est un petit oiseau nocturne gros comme un Moineau , qui tient beaucoup de la Souri : sa couleur est obscure ou noirâtre , sa tête a la figure de celle d'un rat ; ses mâchoires sont garnies de dents un peu longues , crenelées : il a deux petites oreilles & quelquefois quatre ; ses aîles s'étendent beaucoup & elles couvrent son corps qui est nud , sans plumes ni poil ; ses pieds sont divisez en cinq doigts armez d'ongles , qui luy servent pour grimper & s'attacher aux murailles ; il vole d'une grande vitesse , il habite le jour dans les cavernes , dans les trous des bâtimens ruinez , & dans les autres lieux sombres & cachez. Il y en a de plusieurs especes. On en trouve aux Indes plusieurs qui surpassent en grosseur des Pigeons ; les Payfans les chassent & les mangent. La Chauve-Souri contient beaucoup de sel volatile & d'huile. Avis forex. Chauve-Souri.

Elle est resolutive & propre pour la douleur de la goutte , étant écrasée & appliquée dessus. Vertus.

*Vesperilio à vesperi* , le soir ; parce que la Chauve-souri commence à voler le soir. Etimologie.

*Chauve-souri* , parce que le corps de cet animal est nud sans plumes ni sans poil , comme les chauves , & parce qu'il ressemble à une Souri.



## VIBURNUM.

<i>Viburnum</i> , Matth. Park. Pit. Tournefort.		<i>Spiraea</i> Theophrasti, Dalechampii, Lugd.
<i>Viuerna vulgi Gallorum &amp; Ruellii</i> , Lob. Cast.		<i>Lantana</i> , sive <i>Viburnum</i> , Ger.
<i>Viburnum vulgò</i> , C. B.		<i>Lantana vulgò</i> , aliis <i>Viburnum</i> , J. B. Raii hist.

En François, *Viorne*,

Est un petit arbrisseau qui pousse des verges ou branches longues d'environ trois pieds, grosses comme le doigt, tres-flexibles ou pliantes : elles servent à lier les fagots & les paquets d'herbes ; leur écorce est blanchâtre. Ses feuilles sont presque semblables en grandeur & en formé à celles de l'Orme, mais veluës, crenelées en leurs bords, blanchâtres quand elles sont en vigueur, & rougeâtres quand elles sont prestes à tomber. Ses fleurs naissent en ombelles blanches, odorantes ; chacune d'elles est un bassin coupé en cinq crenelures. Quand cette fleur est passée, son calice devient un fruit mou, aplati, presque ovale, verd au commencement, puis rouge, & enfin noir : il contient une semence de même figure, mais fort plate, canelée, presque osseuse. Sa racine s'étend de costé & d'autre. Cet arbrisseau croît dans les hayes, aux lieux rudes, pierreux, montagneux, dans les buissons ; il fleurit en Été, & son fruit meurt en Automne : il contient du sel essentiel & beaucoup d'huile.

M. Tournefort.

Vertus.

Ses feuilles & les bayes sont astringentes, rafraîchissantes, propres pour les gararifimes dans les inflammations de la gorge & de la bouche, pour raffermir les dents, pour arrêter les cours de ventre, les flux d'hémorroïdes, étant pris en décoction.

Etimologie.

*Viburnum* seu *Viuerna* à *viere*, *lier* ; parce que les branches du *Viorne* servent à lier plusieurs paquets.

## VICIA.

<i>Vicia</i> , Ger. Anguil. Lonic.		<i>Vicia vulgaris sativa</i> , J. Bauh. Park.
<i>Vicia sativa vulgaris semine nigro</i> , C. B. Pit. Tournefort.		Raii hist.

En François, *Vesse*,

Est une plante qui pousse plusieurs tiges à la hauteur d'un pied & demi ou de deux pieds, anguleuses, veluës, creusées : ses feuilles sont oblongues, étroites, s'élargissant souvent vers leur extrémité, veluës, attachées dix ou douze par paires sur une coste qui est terminée par une main. Sa fleur est legumineuse, purpurine ou bleuâtre, soutenuë par un cornet dentelé. Quand cette fleur est passée il luy succede une gouffe veluë, composée de deux coses remplies de semences presque rondes, noires. On cultive cette plante dans les champs, dans les jardins ; on se sert de sa semence pour nourrir les Pigeons. Son goût est defagreable, elle contient beaucoup d'huile, peu de sel.

Vertus.

La semence de la *Vesse* est astringente, épaississante, consolidante, propre pour reserrer le ventre, étant mangée ; on en fait de la farine qu'on employe dans des cataplasmes pour amolir, pour resoudre, pour fortifier.

Etimologie.

*Vicia* à *vincire*, *lier* ; parce que la *Vesse* s'accroche & se lie, par le moyen de ses mains, aux plantes voisines.

## V I C T O R I A L I S.

<i>Victorialis longa</i> , Cluf.		<i>Allium montanum latifolium macula-</i>
<i>Victorialis mas</i> , Tab.		<i>tum</i> , C. B. Pit. Tournefort.
<i>Ophioscorodon</i> , Lob.		<i>Allium anguinum</i> , Matth. Park.
<i>Allium Alpinum</i> , J. Bauhin, Raii hist.		<i>Allium Alpinum latifolium, seu victoria-</i> <i>lis</i> , Ger.

Est une espece d'Ail sauvage, ou une plante qui pousse des tiges à la hauteur d'un pied & demi, grosses comme le petit doigt, rayées, vertes en haut, & purpurines en bas, fongueuses, portant chacune trois ou quatre feuilles oblongues, larges, nerveuses. Ses fleurs naissent aux sommitez des tiges en bouquets spheriques, blanches, composées chacune de six feuilles disposées en rond : il leur succede des fruits relevez de trois coins, & divisez en trois loges remplies de semences presque rondes, noires. Sa racine est oblongue, bulbeuse, cheveluë ou entourée de beaucoup de petits fibres, composée de plusieurs uniques qui envelopent des tubercules charnus. Cette plante croît sur les montagnes, sur les Alpes; sa racine est employée dans la Medecine, elle contient beaucoup de sel volatile & d'huile.

On doit la choisir grosse & bien nourrie.

Elle est acre, incisive, attenuante, penetrante, propre pour digerer, pour resoudre, pour resister à la gangrenne, pour exciter l'urine, pour lever les obstructions.

Choi.  
Vertus.

## V I N C E T O X I C U M.

<i>Vincetoxicum</i> , Matth. Dod.		<i>Asclepias sive Vincetoxicum multiis flori-</i>
<i>Asclepias albo flore</i> , C. B. Park. Ger.		<i>bus albicantibus</i> , J. B. Raii hist.
P. Tournefort.		En François, <i>Dompte-venin</i> ,

Est une plante qui pousse plusieurs tiges à la hauteur de deux pieds, rondes, pliantes & flexibles, embrassant quelquefois par le haut les plantes voisines. Ses feuilles naissent opposées à chaque nœud des tiges deux à deux, oblongues, larges, lisses, se terminant en pointe, ayant la figure de celles du Lierre, mais plus longues & plus étroites : ses fleurs sont faites en petit bassin coupé en cinq quartiers, de couleur blanche, d'une odeur forte assez agreable. Quand cette fleur est tombée il luy succede un fruit à deux gaines membraneuses, oblongues, pointues, contenant de la laine blanche & des semences couchées par écailles, oblongues, de couleur rouille, garnies chacune d'une aigrette ; ses racines sont menuës, composées de beaucoup de fibres blanches, d'une odeur forte, d'un goût desagreable. Cette plante croît dans les bois, aux lieux montagneux, rudes, pierreux ou sablonneux, deserts : elle fleurit vers le mois de Juin ; elle contient beaucoup de sel essentiel & d'huile.

Sa racine est sudorifique, elle resiste au venin, elle excite les mois aux femmes, Vertus. elle leve les obstructions ; on s'en sert en decoction.

Sa semence est propre pour la pierre, pour la gravelle.

Sa feuille & sa fleur sont vulneraires, on les employe exterieurement.

*Vincetoxicum* à *vincere*, *vaincre*, *dompter*, & *τοξικα*, *venena*, *venins* ; comme qui Etimologies diroit, *Herbe qui dompte le venin.*

*Asclepias* est le nom d'un ancien & fameux Medecin qui a mis le premier cette plante en usage.



## V I N U M.

Vin.  
*Mustum*,  
Moult.

*Vinum*, en François, *Vin*, est le suc des raisins meurs, tiré par expression & fermenté : ce suc, quand il vient d'estre tiré, est appelé en Latin *Mustum*, & en François, *Moult*; c'est une liqueur douce, agreable au goût, & qui ne contient rien de spiritueux ni de capable d'estre porté à la teste; au contraire, elle se précipite toute en bas, & elle lâche le ventre; mais quand elle a fermenté, ses principes se trouvent exaltez, & elle devient vineuse.

Comment  
le Moult  
devient Vin.

Pour expliquer ce changement, il faut sçavoir que le moult contient beaucoup de sel essentiel & d'huile dilayez ou étendus dans du phlegme & un peu de terre; que ce sel ayant esté disposé à se mouvoir par l'expression du raisin, a fait effort pour se détacher des parties huileuses avec lesquelles il étoit comme lié; qu'en se détachant il a pénétré, atenué & rarefié par ses pointes subtiles & trenchantes, ces parties d'huile, & les a reduites en esprit. Cet effort est la cause de la fermentation ou ebullition qui arrive au vin dans la cuve; & il fait aussi sa purification, car il en separe les parties les plus grossieres, & il les écarte en forme d'écume, dont une portion s'attache & se petrifie aux costez du tonneau, & l'autre se précipite au fond; c'est ce qu'on appelle le tartre & la lie.

Vin blanc.

Pour faire le vin blanc, on met fermenter le suc du raisin blanc seul dans la cuve; mais pour faire le vin rouge, le moult doit fermenter sur le marc de la grappe; cette petite circonstance fait que le vin rouge est plus chargé de tartre que le vin blanc, & il demeure plus long-temps dans le corps quand on l'a beu.

Vin rouge.

Difference  
des Vins.

Il y a un grand nombre d'espèces de vins qui different par les différentes natures des raisins dont ils ont esté tirez; par les differens climats sous lesquels ils ont pris leur accroissement; suivant qu'ils ont receu plus ou moins de chaleur du Soleil; par les différentes fermentations qu'on a excitées au moult; par leurs couleurs, par leurs odeurs, par leurs consistances, par leur goût, par leurs vertus.

Vins des  
païs chauds

Les vins des païs chauds, comme du Languedoc, de la Provence, sont ordinairement plus tartareux que ceux des païs temperez, à cause d'une plus grande quantité de sels qu'ils ont tiré de la terre.

Maniere de  
faire le Vin  
Muscat.

Quand on veut faire le vin muscat, on laisse bien meurir le raisin muscat, puis on en tord la grappe sur la vigne, afin qu'elle ne reçoive plus de nourriture, & que ses grains soient fanez ou un peu rotis par l'ardeur du Soleil: on cueille ensuite ces raisins, on les exprime, & l'on en met fermenter le moult; mais comme ce suc est glutineux ou syrupeux, à cause que le Soleil l'a privé d'une bonne partie de son phlegme, il ne peut fermenter qu'à demi; car son sel est trop pressé dans l'huile, & il n'a pas la liberté de s'étendre suffisamment, & de rarefier exactement l'huile, comme il se fait aux vins ordinaires. Le vin muscat ne se peut faire que dans les païs chauds, comme au Languedoc, en Provence, où le Soleil a beaucoup de force: le meilleur vient de Frontignan.

Choix.

Il doit estre mediocrement clair, blanc, un peu glutineux, d'une odeur muscate agreable, d'un goût doux, assez fort & delicieux.

Maniere de  
faire le Vin  
d'Espagne.  
& plusieurs  
autres Vins  
de liqueur.

Le vin d'Espagne & plusieurs autres vins de liqueur se font par une maniere qui a beaucoup de rapport avec celle du vin muscat: on met le suc des raisins blancs, dès qu'il a esté tiré, dans des vaisseaux qu'on place sur un peu de feu, pour en faire évaporer quelque portion du phlegme; puis on verse le moult dans des tonneaux, où il se fermente & devient vineux. Il se fait en ces vins la même chose qu'au vin muscat;

muscat ; ce suc des raisins ayant esté dépouillé d'une partie de son phlegme par le feu, son sel ne peut pas s'étendre assez pour diviser & rarefier exactement les parties de l'huile ; ainsi la fermentation demeure imparfaite.

Ces évaporations qu'on fait d'une partie du phlegme du moust en préparant les Vins de liqueur, rendent les Vins Muscat, d'Espagne, de Saint Laurent, de Canarie glutineux, & leur donnent un goût doux ; car comme il ne s'est fait qu'une fermentation imparfaite, l'huile n'a point esté assez rarefiée ni dissoute, & le Vin a retenu le goût du moust : cette douceur procede d'un mélange exact & naturel du sel avec l'huile, car les pointes de ce sel étant liées & embarrassées dans les parties rameuses de l'huile, elles ne sont capables de faire aucune autre impression sur le nerf de la langue qu'un agreable chatouillement, lequel nous appellons douceur ; si l'huile estoit seule elle seroit fade, parce qu'elle ne penetreroit pas assez pour exciter ce chatouillement, il faut qu'elle soit accompagnée d'un sel essentiel ou volatile qui luy serve de vehicule pour faire cette impression de doux.

Il n'arrive pas la même chose à nos Vins François, la quantité naturelle du phlegme y ayant esté laissée dans son entier, le sel a eu son mouvement libre pour disséquer & atténuer toute l'huile & pour la convertir en esprit ; de sorte que ce Vin est devenu parfaitement clair par la fermentation, & il a acquis un agreable picotement au goût, à cause que son sel s'est dégagé en partie de l'huile qui le tenoit comme enveloppé dans le moust, car il n'y a que le sel dans le vin qui puisse faire ce picotement sur la langue.

Il est donc nécessaire qu'il y ait une assez grande quantité de phlegme dans les vins qu'on veut faire fermenter exactement ; mais s'il s'y en rencontre trop à proportion du sel, comme il arrive assez souvent lorsqu'on a fait vendange en temps pluvieux, la fermentation sera imparfaite, parce que les sels étant trop affoiblis, n'auront pas la force de couper ni d'exalter suffisamment les parties de l'huile, & le Vin qui en proviendra sera sujet à s'engraisser : on pourra luy redonner sa bonté en y mêlant de la lie & du tartre, ou quelque autre matiere semblable, capable de procurer une nouvelle fermentation.

On peut tirer de l'eau de vie de toutes sortes de Vins, mais on en tire plus des uns que des autres ; les Vins les plus forts ne sont pas ceux qui rendent le plus de cette liqueur spiritueuse, on trouve mieux son compte à faire distiller du Vin qui commence à se passer, que de celui qui est parfaitement bon au goût, non seulement parce que l'un est à beaucoup meilleur marché que l'autre, mais parce que l'esprit de celui qui tend à se gâter est plus détaché & plus disposé à être enlevé par le feu que l'autre.

Les vins qui sont tartareux & grossiers donnent leur eau de vie plus difficilement que les autres, à cause que le tartre fixe & embarrasse leur esprit.

Les vins de liqueur rendroient peu d'eau de vie, si l'on les faisoit distiller, parce que leurs huiles n'ont esté rarefiées & spiritualisées qu'à demi, comme il a esté dit.

L'eau de vie est un esprit de vin mêlé avec beaucoup de phlegme : cet esprit est l'huile du vin qui a esté rarefiée & exaltée par un sel acide volatile dans la fermentation, comme je l'ay prouvé dans mon Traité de Chymie ; les particules de ce sel sont demeurées comme enveloppées après leur action dans l'huile exaltée, & ce sont elles qui rendent l'esprit du vin si actif & si penetrant, elles augmentent aussi son inflammabilité, de même que les parties volatiles du Salpêtre augmentent celle des matieres sulphureuses ou huileuses avec lesquelles on les mêle.

Le Vin ne contient pas seulement de l'esprit sulphureux & du phlegme, il est



encore empreint d'un tartre qui est composé de sel acide, d'huile & de terre : on peut retirer ce tartre en faisant distiller ou évaporer le Vin, il restera au fond du vaisseau en forme de lie : mais il faut remarquer que le tartre qu'on separera par ce moyen des Vins de liqueur, sera bien plus huileux que celui qu'on retirera du Vin-François, par les raisons qui ont esté dites.

En quoy  
consiste la  
bonté du  
Vin.

La bonté du Vin, pour le boire ordinaire, consiste dans une certaine proportion & liaison naturelle de ses principes, qui font une agreable impression sur le nerf de la langue, & qui accelerant le mouvement des esprits animaux, réjouissent l'estomac, le cœur & le cerveau.

Choix.

On se sert pour les repas de trois sortes de vins, du vin blanc, du vin paillet ou clair, & du vin rouge ou rosé. Ils doivent estre clairs, transparens, de belle couleur, d'une odeur réjouissante, d'un goût balsamique un peu piquant, mais agreable, tirant quelquefois sur celui de la Framboise, remplissant la bouche & passant doucement sans irriter le gosier, donnant une douce chaleur à l'estomac, & ne poussant point trop vite leurs esprits à la tête.

Vin blanc.

Le Vin blanc est celui dont les principes sont le plus en mouvement, & qui donne le plus de gayeté d'abord quand on l'a beu; mais il est sujet à exciter de la douleur à la tête. Il est fort aperitif, propre pour faire uriner, pour la colique nephretique, pour la pierre, pour la gravelle, pour la mélancolie, pour l'hydroposie, pour exciter les mois aux femmes.

Vertus.

Vin paillet.

Le Vin paillet tient beaucoup du Vin blanc, mais il est moins fumeux & plus stomacal; il est tiré de raisins qui ont la même couleur, ou bien c'est un mélange que les Cabaretiers ont fait de beaucoup de vin blanc avec un peu de gros vin rouge.

Vin rosé.

Le Vin rouge est le moins fumeux, le plus stomacal, le plus nourrissant & celui qui s'accommode le mieux ordinairement à tous les temperamens; il fortifie, il chasse la mélancolie, il resiste au venin, il excite l'urine & les mois aux femmes, il chasse les vents, il remédie à la gangrene, il resout, il est propre pour les contusions, pour les dislocations.

Vertus.

Vin de  
Teinte.

Le Vin de teinte est un gros vin noir chargé de tartre, qu'on tire de certains raisins noirs; ce Vin n'est pas bon à boire, son goût est stiptique; il sert pour la teinture, d'où vient qu'on l'appelle Vin de teinte; les Cabaretiers l'employent pour donner une couleur rouge à leurs Vins blancs. On en tireroit peu d'esprit.

Vertus.

Il est astringent, fortifiant, resolutif, propre pour les cours de ventre, pour les flux d'hémorroïdes & de menstrues, on s'en sert pour faire l'extrait de Mars astringent; on l'employe aussi exterieurement dans des fomentations astringentes & fortifiantes.

Vins de li-  
queur.  
Vertus.

Les Vins de liqueur, & principalement ceux qui ont esté faits dans les païs chauds, sont plus capables que les autres de fortifier l'estomac, parce qu'étant plus glutineux ou sirupeux, ils s'arrêtent davantage dans ce viscere, & ils ont plus le temps d'y produire leur effet.

Malvoisie.  
*Vinum mal-  
vaticum.*

Vertus.

La Malvoisie appellée en Latin *Vinum Malvaticum*, est une espece de Vin de liqueur aromatique & fort agreable au goût, que les Anciens avoient beaucoup en usage: il s'en fait encore en Italie; mais comme l'on n'en transporte guere, on luy substitue ordinairement les autres vins de liqueur pour les remedes: elle est stomacale, cordiale, fortifiante, cephalique, elle resiste au venin, elle modere l'appetit.

Le vin pour l'usage des alimens étant pris avec moderation & mêlé avec de l'eau, est la meilleure & la plus saine de toutes les boissons, pendant qu'on est en santé, il donne de la vigueur dans toutes les parties du corps, il aide à la diges-

tion, & il excite une chilification louable; il rejouit le cœur & le cerveau par ses esprits qui y sont portez, il ranime les esprits animaux, il donne ouverture aux belles pensées, il excite la memoire: mais si l'on en prend avec excès, comme il n'arrive que trop souvent, il produit l'yvresse & quelquefois une suite d'incommodez & de maladies tres-fâcheuses.

L'yvresse est causée par les parties spiritueuses du Vin, qui étant montées en trop grande abondance dans le cerveau, y circulent avec tant de vitesse qu'elles en troubent toute l'économie, elles dilayent la pituite qui se répand ensuite par tout, & qui bouchant ou interceptant en quelque maniere le cours ordinaire des esprits, les contraint de prendre des routes différentes qui ne leur sont pas naturelles; c'est dans ce temps-là qu'on voit trouble, que les objets semblent branler, & que le raisonnement n'est guères meilleur que celui d'un véritable fou. On demeure en cette maniere de furie jusqu'à ce que l'esprit du Vin qui est monté dans le cerveau ait perdu son mouvement dans les parties glutineuses de la pituite, ou qu'il se soit dissipé par les pores du crane: alors on s'endort ordinairement, parce qu'une partie de la pituite qui a esté liquifiée se glisse dans les petits conduits du cerveau où elle cause une coagulation dans les esprits animaux; car de même que le mouvement des esprits dans le cerveau produit les veilles, le repos & la condensation de ces mêmes esprits produit le sommeil: ce sommeil dure jusqu'à ce que de nouveaux esprits animaux qui se font pendant le dormir, ayent entièrement dissout cette pituite & se soient fait un passage libre. Toutes ces circonstances ont beaucoup de rapport avec celles qui se passent quand on a pris de l'Opium.

Quoique les Vins de liqueur rendent moins d'esprit que nos Vins François lors qu'on les fait distiller, ils enyvrent pourtant du moins autant, quand on en boit beaucoup, parce qu'étant visqueux ou syrupeux, ils demeurent plus long-temps à passer que les autres; & l'esprit qu'ils contiennent a beaucoup de temps pour s'élever au cerveau. L'yvresse produite par ces Vins-là est plus fâcheuse, & elle dure plus long-temps que celle qui a esté excitée par le Vin ordinaire, parce que leur esprit n'est pas monté seul au cerveau; il a sublimé avec luy un phlegme visqueux qui l'embarasse & l'empêche de se dissiper aisément. Le dormir qui suit cette yvresse est aussi plus long, parce que ce phlegme visqueux s'étant introduit dans les canaux des esprits animaux, il a de la peine à être rarefié.

Les maladies qui suivent les trop fréquentes débauches du Vin, sont l'apoplexie, la paralysie, la létargie, les rumatismes, la goutte, à cause que la pituite du cerveau ayant esté rendue acre & liquide par une continuelle abondance d'esprits, elle excite des fermentations, des inflammations, & il s'en fait des écoulemens entre les muscles & dans les nerfs, où il se forme souvent des obstructions ou d'autres accidens.

*Vinum ab Æiv*®, Vin.

Etimologie.

V I O L A.

<i>Viola martia purpurea</i> , J. B. Ger.		<i>Viola sativa</i> , Brunf.
Raii hist.		<i>Viola nigra</i> , Dod.
<i>Viola martia purpurea</i> , flore simplici		<i>Viola præcox purpurea</i> , Lob.
odoro, C. B. Pit. Tournefort.		<i>Viola simplex martia</i> , Park.

En François, *Violette*.

Est une plante qui pousse de sa racine beaucoup de feuilles presque rondes, lar-

К К К К К ij



ges comme celles de la Mauve commune, dentelées en leurs bords, vertes, attachées à des longues queues; il s'éleve d'entr'elles des pedicules menus qui soutiennent chacun une petite fleur tres-agreable à la veue, d'une belle couleur purpurine ou bleue tirant sur le noir, d'une odeur douce & réjouissante, d'un goût visqueux accompagné de tant soit peu d'acreté: cette fleur est composée de cinq feuilles & d'une espee de tetine ou d'éperon, qui sont soutenus par un calice divisé jusqu'à la base en cinq parties. Quand la fleur est tombée, il paroît une coque qui s'ouvre, quand elle est meure, en trois quartiers, laissant voir plusieurs semences pres-que rondes, plus menues que la Coriandre, de couleur blanchâtre; sa racine est fibrée. Cette plante croît dans les jardins, aux lieux ombrageux, contre les murailles, en terre grassé: elle fleurit au commencement du Printemps vers le mois de Mars; elle contient beaucoup d'huile & du sel essentiel. Il faut choisir ses fleurs simples, nouvellement cueillies, hautes en couleur, odorantes.

Choix des  
fleurs.  
Vertus.  
Feuilles.  
Vertus.  
Semence,  
Vertus.  
Dose.  
Etimologie.

Elles sont pectorales, cordiales, adoucissantes, un peu laxatives.

Les feuilles de Violette sont émollientes, humectantes, resolutives.

La semence de Violette est purgative, hydragogue. La dose est depuis une dragme jusques à trois.

*Viola* vient du Grec *ἴον*, qui signifie la même chose.

## V I P E R A.

Vipere.

*Vipera*, en François, *Vipere*, est une espee de Serpent qui sort vivant du ventre de sa mere, & non pas en œuf comme les autres especes; il est long environ comme le bras, & gros de deux pouces, quelquefois un peu plus gros, quelquefois un peu plus petit, mais il n'atteint jamais à la grandeur des gros Serpens, quoiqu'il ait la même figure extérieure. Il est couvert d'une peau lisse un peu écaillée en dessus, de couleurs diversifiées, comme par ondes, molle & visqueuse en dessous, tres-resserrée en ses pores; ses gencives sont garnies tout autour de petites dents comme celles des autres Serpens: mais outre ces petites dents elles ont encore à chaque côté une espee de défense ou une dent longue pointue, fort tranchante, quelquefois fourchuë, dont la gencive est une vessie remplie d'un suc jaunâtre; sa langue est longue, fourchuë, grise: elle la darde avec tant d'impetuosité, étant irritée, qu'elle paroît comme un brandon de feu, ou un phosphore, ce qui procede d'un grand mouvement des esprits. On croyoit autrefois que cette langue étoit venimeuse, mais elle ne contient rien de malin: ses yeux sont fort petits. La Vipere naît aux lieux rudes, pierreux, en Dauphiné, en Poitou. Elle mange, étant en liberté, des rats, des grenouilles, des vers, & plusieurs autres insectes: mais étant renfermée elle peut vivre plus d'une année, sans user d'aucun autre aliment que de l'air qu'on luy laisse respirer par des petits trous. La raison pourquoy elle peut vivre si long-temps sans manger, est que les pores de sa peau étant fort resserrez, il ne se dissipe que tres-peu de ses esprits, & elle n'a pas besoin d'en faire la réparation aussi souvent que les autres animaux.

On va chercher les Viperes au Printemps ou en Automne, parce qu'elles sont alors plus grasses & plus vigoureuses qu'en une autre saison; les Payfans les prennent avec des petites pincettes de bois faites exprés, & les portent dans des bisfacs aux Apotiquaires. Elles sont beaucoup plus gayer & plus remuantes quand elles sont en campagne, que quand elles ont esté prises, à cause de la peur qu'elles ont

de se voir renfermées. Elles diffèrent des autres Serpens non seulement par les deux dents longues qu'elles ont aux côtés des mâchoires, mais aussi par une connexion différente de leurs vertèbres, qui empêche qu'étant tenues par la queue, elles puissent comme les autres Serpens se relever & s'entortiller autour du bras ou de la pincette qui les tient.

La Vipere mord avec ses dents longues, & elle élance par la playe un esprit ou une liqueur acide fort volatile, qui s'insinuant dans les vaisseaux, coagule peu à peu le sang & en interrompt la circulation, d'où s'ensuit la mort si l'on n'est secouru. Cet effet a beaucoup de rapport avec ce qui arrive quand on seringue par curiosité quelque liqueur acide dans la veine d'un chien ou d'un autre animal; car peu de temps après il tombe en convulsion & il meurt.

Les accidens qui arrivent à une personne qui a été malheureusement morduë de la Vipere, sont premierement qu'elle pâlit; qu'ensuite elle prend une couleur bleuâtre, parce qu'à mesure que son sang se fige, ses veines & ses arteres se gonflent.

En second lieu elle devient inquiète, mélancolique, assoupie, son poux est intermittent, parce que le cours des esprits étant intercepté par le Coagulum qui s'est fait dans les vaisseaux, le sang ne circule qu'avec peine.

En troisième lieu elle sent des frissons, des nausées, des mouvemens convulsifs, parce que les particules salines & acides qui se sont introduites dans le sang & qui l'ont aigri, picotent ou irritent les membranes internes des veines & des arteres.

En quatrième lieu elle meurt, parce que le sang s'aigrissant & se congelant toujours de plus en plus, le passage des esprits se bouche entierement & il ne se fait plus de circulation, sans laquelle on ne peut vivre.

Les remedes contre la morsure de la Vipere sont extérieurs & intérieurs; les extérieurs sont de lier promptement, si l'on peut, la partie au dessus de la morsure, serrant bien la ligature afin d'empêcher le venin de penetrer: mais si la partie morduë ne peut pas estre liée, il faut à l'instant appliquer dessus la tête de la Vipere qui a fait le mal, après l'avoir bien écrasée, ou à son défaut celle d'une autre Vipere, ou bien on fera rougir au feu un couteau ou un autre morceau de fer plat, & on l'approchera bien près de la playe pour en faire souffrir la chaleur le plus qu'on pourra; ou bien on fera brûler sur la playe un peu de poudre à canon, ou bien on scarifiera la playe & l'on y appliquera de la Theriaque ou de l'ail & du sel armoniac pilez ensemble.

Ces remedes extérieurs peuvent ouvrir les pores de la playe & en faire sortir les esprits envenimés; mais il faut observer que ces sortes de remedes doivent être appliqués sur le champ dès que la morsure a été faite; car si l'on a donné le temps au venin d'entrer dans les vaisseaux du corps avant que de les appliquer, ils seront inutiles, parce que ce venin ne retournera point à la playe, quelque ouverture de pores que les remedes fassent.

Quoy que les remedes extérieurs ne doivent pas être negligés en cette occasion, ils sont pourtant d'un petit secours en comparaison de ceux qu'on doit faire prendre intérieurement, car le venin de la Vipere étant fort subtil il en passe toujours dans le sang, quelque précaution qu'on apporte pour l'en empêcher & pour l'attirer au dehors. Il faut donc faire prendre au malade des remedes qui puissent rompre les pointes des acides, dissoudre le sang & les autres humeurs congelées, en exciter la circulation & pousser par la transpiration & par les urines ce qui peut être resté du venin de la Vipere.

Effets de la morsure de la Vipere.

Remedes extérieurs contre la morsure de la Vipere.



Remedes  
interieurs  
contre le  
venin de la  
Vipere.

Les fels volatiles des animaux peuvent satisfaire à toutes ces indications, parce qu'ils sont alkalins, fort volatiles, rarefians, sudorifiques & aperitifs : celui de la Vipere est preferable à tous les autres, parce qu'il est le plus subtil ; mais à son défaut on peut faire prendre de celui de corne de Cerf, ou de celui d'urine, ou de celui du crane humain ; la Theriaque pourveu qu'elle soit vieille est encore convenable pour remedier à cette maladie, parce qu'elle est composée d'ingrediens la plupart attenuans & rarefians ; mais quand elle est encore nouvelle on ne peut pas s'en servir icy avec succès, parce que l'Opium qui y regne & qui n'a point encore esté assez rarefié par la fermentation, la rend plus en état alors d'arrêter le venin & de faire un épaississement dans les humeurs, qu'une rarefaction & une évacuation.

Choix.

Il faut choisir les Viperes grosses, bien nourries, amassées au Printemps ou en Automne ; elles contiennent beaucoup de sel volatile & d'huile.

Tronc.  
Vertus.  
Poudre de  
Vipere.  
Vertus.  
Dose.  
Graisse de  
Vipere.  
Vertus.

Le tronc de la Vipere séparé de la peau & de ses entrailles est propre pour résister au venin, pour purifier le sang, on s'en sert pour la petite verole, pour les fièvres malignes & intermittentes, pour la peste, pour la ladrerie, pour la gale, pour le scorbut ; on le fait prendre en boüillon ou en poudre. La dose de la poudre de Vipere est depuis huit grains jusqu'à deux scrupules, même jusqu'à une dragme.

Foye &  
cœur.

La graisse de Vipere est sudorifique, resolutive, anodine, on s'en sert interieurement & exterieurement. La dose est depuis une goutte jusqu'à six.

Bezoard  
animal.  
Fiel.

Le foye & le cœur de la Vipere étant sechez & pulverisez, sont appelez *Bezoard animal* ; ils ont la même vertu que la poudre de Vipere, mais ils agissent avec une plus grande efficace. La dose est depuis six grains jusqu'à demi dragme.

Vertus.  
Dose.  
Etimologies

Le fiel de la Vipere est sudorifique ; la dose est une ou deux gouttes : il est bon aussi pour les cataractes des yeux, il déterge & il resout.

*Vipera à vi, force, & parere, engendrer*, comme qui diroit, *engendrer par force ou par violence*, parce que quelques-uns des Anciens ont crû que la Vipere femelle dans le plaisir de l'accouplement mangeoit la tête de la Vipere mâle, & que les petits pour venger la mort de leur pere rongeoient & ouvroient le ventre de leur mere ; ou bien

*Vipera à viva, vive, & parere, engendrer*, comme qui diroit, *Serpent engendré vivant*, au lieu que les autres especes de Serpens sortent en œufs du ventre de la mere.

#### V I P E R I N A.

*Viperina radix*, | *Contrayerva Virginiana*, | *Senagruel*, | En François, *Viperine*,  
*Virginie*, | *Serpentaire Virginienne*.

Choix.

Est une racine grise, filamenteuse, fort odorante & aromatique, qu'on nous apporte de la Virginie Province de l'Amerique Septentrionale ; elle contient beaucoup de sel volatile & d'huile exaltée. On doit la choisir nouvelle, bien nourie, d'une odeur forte, approchante de celle de la grande Lavande.

Vertus.

Elle est sudorifique, propre pour résister au venin, contre la morsure des serpens, contre les vers, pour exciter l'urine, étant prise interieurement. La dose est depuis

Dose.

demi scrupule jusqu'à une dragme. Les Indiens s'en servent contre un gros & long serpent à sonnettes fort dangereux, qu'ils appellent *Boicinga*, & duquel j'ay parlé en son lieu. On dit que pour le faire mourir ils ne font autre chose que de luy donner à sentir un morceau de cette racine qu'ils ont attaché au bout d'un bâton & qu'ils portent exprés toujours avec eux quand ils vont en campagne.

Boicinga.

*Viperina* à *Vipera*, *Vipere*, parce que cette racine est propre contre la morsure de la Vipere. Etimologie.

VIRGA AUREA.

<i>Virga aurea</i> , Gefn. hort.	Raii hist.
<i>Virga aurea angustifolia serrata</i> , C. B. Pit. Tournef.	<i>Solidago sarracenicæ</i> , Trag. Fuch. Dod. <i>Consolida sarracenicæ</i> , Thal. Eyll.
<i>Herba doria</i> , Ger.	<i>Consolida aurea</i> , Tab.
<i>Virga aurea vulgaris latifolia</i> , J. Bauh.	En François, <i>Verge dorée</i> .

Est une plante qui pousse des tiges à la hauteur de trois pieds, droites, rondes, canelées, fermes, remplies d'une moëlle fongueuse; ses feuilles sont oblongues, pointues, dentelées en leurs bords: ses fleurs sont radiées & disposées en épi le long des tiges, de couleur jaune dorée, soutenues chacune par un calice composé de plusieurs feuilles en écailles: quand ces fleurs sont passées il leur succede des graines garnies chacune d'une aigrette. Sa racine est fibrée, d'un goût aromatique. Cette plante croît aux lieux montagneux, sombres, humides, dans les bois; elle contient beaucoup de sel essentiel & d'huile.

Elle est détersive, vulneraire, aperitive, propre pour atténuer la pierre du rein & de la vessie, pour la colique nephretique, pour arrêter les hemorrhagies & les cours de ventre, pour mondifier & guérir les playes. Vertus.

*Virga aurea*, parce que les tiges de cette plante sont droites & fermes comme des verges, revêtues de fleurs jaunes comme de l'or. Etimologie.

VISCUM.

<i>Viscum</i> , Trag. Matth. Ger.	Raii hist.	<i>Viscus quercus &amp; aliarum arborum</i> , J. B.
<i>Viscum baccis albis</i> , C. B. Pit. Tournef.		
<i>Viscus</i> , Brunf.	En François, <i>Gui</i> .	
<i>Viscum vulgare</i> , Park.		

Est une excroissance d'arbre ou une plante qui naît sur le tronc ou sur les grosses branches de plusieurs especes d'arbres, comme sur le Chesne, sur le Pommier, sur le Poirier, sur le Saule, sur le Peuplier, sur le Neflier, sur le Cognassier, sur le Châteignier, sur le Prunier sauvage, sur le Sorbier, sur le Coudrier, sur l'Eglantier, sur l'Aubespine; mais le plus estimé dans la Medecine est celui qui croît sur le Chesne.

On l'appelle *Viscum quercinum*, seu *Lignum sanctæ crucis*, en François, *Gui de Chesne*, c'est une maniere d'arbrisseau qui croît à la hauteur d'environ deux pieds, ses tiges sont ordinairement grosses comme le doigt, dures, ligneuses, compactes, pesantes, de couleur brune rougeâtre en dehors, blanche jaunâtre en dedans; il pousse beaucoup de rameaux ligneux, pliants, s'entrelaçant souvent les uns dans les autres, couverts d'une écorce verte; ses feuilles sont opposées deux à deux, oblongues, épaisses, dures, assez semblables à celles du grand Buis, mais un peu plus longues, veinues dans leur longueur, arondies par le bout, de couleur verte jaunâtre ou pâle; ses fleurs naissent aux nœuds des branches, petites, jaunâtres, formées chacune en bassin à quatre crenclures: ces fleurs ne laissent point de fruit après elles, mais on trouve des fruits sur d'autres branches du même pied de Gui, ou quelquefois sur des pieds differents qui ne portent point de fleurs; ces fruits sont des petites bayes rondes ou ovales, molles, blanches, luisantes, ressemblant à nos petites grosceilles M. Tournefort.

*viscum quercinum*;  
*Lignum sanctæ crucis*  
Guy de  
Chêne.



Glu des Anciens.

blanches, remplies d'un suc visqueux dont les Anciens se servoient pour faire de la glu; au milieu de ce fruit on trouve une petite semence fort aplatie & ordinairement échancrée en cœur. Le Gui n'a point de racine aparente, elle est confondue dans la substance de l'arbre: il demeure toujours verd Hyver & Eté.

On trouve quelquefois dans le bois de Vincenne & en plusieurs autres lieux de France, des Chefnes qui portent du Gui; mais il en naît beaucoup plus communément en Italie, & particulièrement entre Rome & Lorette, où un seul Chefne pourroit en fournir pour charger une charette. Les Prestres des anciens Payens s'assembloient sous ces Chefnes chargez de Gui pour y faire leurs prieres, & ils reve-roient le Gui comme une plante sacrée.

Choix.

Le bois du Gui de Chefne est souvent employé dans la Medecine. Il faut le choisir gros, bien nourri, dur, pesant, & s'il se peut encore attaché à un morceau du Chefne, afin d'être assuré qu'il en vient, car on vend assez souvent chez les Marchands du Gui commun pour du Gui de Chefne; il contient beaucoup d'huile & de sel essentiel ou volatile.

Vertus.

Il est employé interieurement pour fortifier le cerveau, pour l'épilepsie, pour la paralysie, pour l'apoplexie, pour la letargie, pour les convulsions, pour les vers: on en fait aussi entrer dans les remedes extérieurs, comme dans les emplâtres, dans les onguents, pour fortifier, pour meurir les parotides ou les autres tumeurs, pour résoudre.

Le Gui des autres arbres a des vertus approchantes de celles du Gui de Chefne, mais plus foibles.

Les bayes du Gui sont acres & ameres, leur glu est propre pour faire meurir les absçés & haster leur supuration: on ne doit jamais donner de ces bayes par la bouche, parce qu'elles sont estimées une espece de poison; elles purgent par bas avec une tres-grande violence, & elles mettent l'inflammation dans les visceres, si nous en croyons les anciens Auteurs; je ne les ay jamais éprouvées.

Etimologie.

On a nommé le Gui *Viscum* ou *Viscus*, c'est à dire glu, à cause que son fruit est rempli de glu.

V I S N A G A .

<i>Visnaga</i> , J. B. Raii hist.		<i>Gingidium umbella oblonga</i> , C. Bau-
<i>Bisnaga Visnaga gingidium appellatum</i> , Park.		hin.
		<i>Gingidium Hispanicum</i> , Ger.

Est une plante qui croît à la hauteur d'environ deux pieds; sa tige ressemble à celle de l'Anerh; ses feuilles sont découpées menu, ses fleurs sont attachées à des ombelles longues, dures, roides, de couleur blanche; sa semence est menuë comme celle de l'Ache, d'un goût acre. On cultive cette plante dans quelques jardins en France, mais elle est commune en Turquie, d'où l'on nous apporte les ombelles secs pour servir de cure dents.

Choix.

Ils doivent être choisis gros, entiers, de couleur cendrée, d'un goût assez agreable. Cette plante contient beaucoup de sel essentiel & d'huile.

Vertus.

Elle est aperitive, propre pour la pierre, pour la gravelle, pour exciter l'urine & les mois aux femmes.

V I T I S .

Vigne.

*Vitis vinifera*, en François, *Vigne*, est un arbrisseau dont la tige est tortuë, couverte d'une écorce crevascée, rougeâtre, poussant plusieurs sarments longs, garnis de mains,

de mains, qui rampent & qui s'attachent aux arbres voisins & aux échalas. Ses feuilles sont grandes, belles, larges, presque rondes, incisées, vertes, luisantes, un peu rudes au toucher. Ses fleurs sont petites, composées ordinairement chacune de cinq feuilles disposées en rond, de couleur jaunâtre, odorantes. Ses fruits sont des bayes rondes ou ovales, ramassées & pressées les unes contre les autres en grosses grapes vertes & aigres au commencement, mais en meurissant elles prennent une couleur blanche, ou rouge, ou noire; & elles deviennent charnuës, pleines d'un suc doux & agreable; on les appelle en Latin *Uva*, & en François, *Raisins*: elles renferment quelques pepins pointus. On cultive la vigne dans les pais chauds & temperez; il y en a de plusieurs especes, elle contient dans toutes ses parties beaucoup de sel & d'huile.

*Uva*,  
*Raisins*.

Quand on coupe au Printemps les sommitez de la Vigne qui est en seve, il en distille naturellement une liqueur en larme, qui est aperitive, deterfive, propre pour la pierre, pour la gravelle, étant prise interieurement: on en lave aussi les yeux pour en detéger la sanie & pour éclaircir la veuë.

Larme de  
la Vigne.  
*Aqua viuis*.  
Vertus.

Les bourgeons de la Vigne, ses feuilles tendres & ses mains, qu'on appelle en Latin *Pampini seu Capreoli*, & en François, *Pampres*, sont astringents, rafraîchissans, propres pour les cours de ventre, pour les hemorrhagies, étant pris en decoction; on en fait aussi des fomentations pour les jambes; elles excitent le sommeil.

*Pampini*.  
*Capreoli*,  
Pampres,  
Vertus.

Les sarments ou le bois de la Vigne sont fort aperitifs étant pris en decoction.

Sarments.

Les raisins encore verds sont appelez en Latin *Agresta*, & en François, *Verjus*; ils sont astringents, rafraîchissans, & ils excitent l'appetit.

*Agresta*,  
*Verjus*.  
Vertus.  
Raisins  
meurs.

Les raisins meurs excitent l'appetit & lâchent le ventre; on en tire le moust dont on fait le vin, comme il a esté dit: voyez *Mustum*.

Vertus.

On fait secher des raisins au Soleil ou au four, pour les priver de leur phlegme, & pour les rendre en état d'estre gardez; on les appelle en Latin, *Uva passa*, seu *passula*, en François, *Raisins secs*; on en prépare plusieurs especes de la même maniere comme les gros qu'on appelle *Uva Damascena*, ou *Raisins de Damas*; les petits, comme ceux de Corinthe, nommez en Latin, *Uva Corinthis*.

*Uva passa*,  
*passula*.  
Raisins secs.  
*Uva Da-*  
*mascena*,  
*Uva Corin-*  
*this*.

Ils sont tous propres pour adoucir les acretez de la poitrine & la toux; pour amolir & lâcher le ventre, pour exciter le crachat; on les monde de leurs pepins qui sont astringents.

*Vinacea*.  
Marc du  
Raisin.  
Vertus.

Le marc qui reste après l'expression des raisins dont on a tiré le moust, est appellé en Latin *Vinacea*; on l'amasse en un tas, afin qu'il se ferment & qu'il s'échauffe; on en envelope alors les membres ou tout le corps des malades de rhumatisme, de paralisie, de goutte sciatique, pour les y faire suer & pour fortifier les nerfs; mais il excite souvent des vertiges par son esprit sulphureux qui monte à la teste.

*Vitis à vico, flecto, je fléchis*; parce que la Vigne se plie, se courbe & se lie autour des échalas ou des plantes voisines.

Etimologie.

VITIS IDÆA.

*Vitis idæa angulosa*, J. B.  
*Vitis idæa fructu nigro*, Ang.  
*Vitis idæa foliis oblongis crenatis, fructu nigricante*, C. B. Pit. Tournef.

*Vitis idæa, seu Vaccinium, officinis Myr-*  
*tillus*, Raii histor.  
*Vitis idæa vulgaris baccis nigris*, Cluf. Pan.  
*Myrtillus*, Matth. Lon.

L L I I I



*Vaccinia nigra*, Dod. Ger. | *Vaccinia nigra vulgaris*, Park.

Mirtille.

En François, *Airelle* ou *Mirtille*,

Est un petit arbrisseau haut d'un pied ou d'un pied & demi, poussant des rameaux grêles, couverts d'une écorce verte : ses feuilles sont oblongues, grandes comme celles du Buis, mais moins épaisses, & legerement dentelées en leurs bords, d'un goût astringent. Ses fleurs sont rondes, creuses, faites en grelots, de couleur blanche rougeâtre, soutenues chacune sur un calice qui devient, lorsque la fleur est passée, une baye spherique, molle, pleine de suc, grosse comme une baye de Genévre, creusée d'un nombril de couleur bleuë foncée noirâtre, d'un goût astringent tirant sur l'acide : elle contient plusieurs petites semences blanchâtres. Sa racine est ligneuse, menuë & souvent serpentant sous la terre. Cette plante croît en terre maigre, sterile, aux lieux incultes, dans les bois montagneux exposez au vent, & quelquefois dans les plaines : elle fleurit au Printemps, & ses bayes meurissent en Juillet. Toute la plante contient beaucoup de sel essentiel acide terrestre, & de l'huile.

Vertus. Ses bayes sont astringentes, desiccatives, rafraîchissantes, propres pour la dysenterie & pour les autres cours de ventre.

Etimologie. *Vitis Idæa*, comme qui diroit, *Vigne du mont Ida*; parce que cette plante porte, comme la Vigne, des manieres de petits raisins, & qu'elle croissoit autrefois abondamment au mont Ida.

#### V I T R I O L U M.

Couperosse. *Vitriolum*, | *Calcantum*, | en François, *Vitriol* ou *Couperosse*,

Pyrites, Est un sel mineral qu'on tire comme le Salpêtre par lotion, par filtration, par  
Quis. évaporation & par crystallisation, d'une espeece de Marcasite appelée *Pyrites* ou *Quis*, de laquelle j'ay parlé en son lieu : elle se trouve dans les mines en plusieurs lieux de l'Europe, comme en Italie, en Allemagne : nous en voyons aussi quelques-unes qu'on a tirées de dessous les terres glaises d'autour de Paris.

Il y a quatre espees generales de Vitriol; le Vitriol blanc, le Vitriol verd, le Vitriol bleu, le Vitriol rouge.

Vitriol Le Vitriol blanc se tire par évaporation des eaux des fontaines, ou bien on le  
blanc. fait en desséchant le Vitriol verd sur le feu jusqu'à blancheur, puis le dissolvant dans de l'eau, filtrant la dissolution & la faisant évaporer : c'est le moins acré de tous les Vitriols.

Choix. On doit le choisir en gros morceaux blancs, purs, nets, ressemblans à du Sucre en pain, d'un goût doux, astringent, accompagné d'acreté; il contient beaucoup de phlegme & de sel acide, un peu de soufre semblable à du soufre commun, & de la terre.

Vertus. Ce Vitriol est employé pour faire le *Gilla Vitrioli*, que j'ay décrit dans mon  
Dose. Traité de Chymie : il est purgatif, il évacué par haut & par bas, si l'on en prend par la bouche depuis douze grains jusqu'à deux scrupules : il est aperitif, & il excite les urines, si l'on en prend douze grains dissouts dans quatre livres d'eau commune, comme on prend une eau minerale; on s'en sert aussi exterieurement en colire pour les maladies des yeux.

Vitriols Il y a plusieurs espees de Vitriol verd, comme le Vitriol d'Allemagne, le Vi-  
verts. triol d'Angleterre, le Vitriol Romain.

Le Vitriol d'Allemagne est en crystaux verts bleuâtres, d'un goût astringent, Vitriol  
acre; il participe du cuivre, c'est celuy dont on doit se servir pour faire de l'eau d'Allema-  
forte. gne.

Il faut le choisir en gros crystaux nets, secs, qui en frotant le fer, le fassent Choix.  
rougir: il contient beaucoup de sel acide acre & de phlegme, du soufre & de la  
terre: l'esprit acide qu'on tire de ce Vitriol a quelque odeur de cuivre.

Le Vitriol d'Angleterre est en crystaux de couleur verte brune, d'un goût doux Vitriol  
astringent, approchant de celuy du Vitriol blanc: il participe du fer, & il ne le d'Angleter-  
fait point changer de couleur. re.

Il faut le choisir pur, sec, en gros crystaux; il contient plus de la moitié de Choix.  
phlegme, beaucoup de sel acide, du soufre & de la terre. On tire de ce Vitriol de  
tres-bon esprit de Vitriol par la distillation, comme je l'ay décrit dans mon Livre  
de Chymie.

Le Vitriol Romain est en morceaux assez gros, de couleur verte, approchant Vitriol Ro-  
de celle du Vitriol d'Angleterre, d'un goût doux styptique, un peu acre; il par- main.  
ticipé du fer. Il faut le choisir net.

Ces trois Vitriols verts sont employez exterieurement pour arrester le sang; on  
en fait la poudre de sympatie, dont j'ay parlé dans mon Traité de Chymie.

Le Vitriol bleu est appelé *Vitriolum Cypreum*, | *Vitriolum Hungaricum*, en Fran-  
çois, *Vitriol de Cypre*, ou *Vitriol d'Hongrie*; parce qu'on nous en apporte de ces  
païs-là; il est en crystaux d'une tres-belle couleur bleuë celeste. On n'est pas en-  
core certain de la maniere dont il se fait; plusieurs croyent qu'il est tiré par éva-  
poration & par cristallisation d'une eau bleuë qui se trouve dans les mines de cui-  
vre. Quelques autres pretendent que c'est une operation artificielle composée d'une  
dissolution de cuivre dans de l'esprit de Vitriol foible, évaporée & cristallisée.  
Quoy qu'il en soit, il participe beaucoup du cuivre qui luy donne sa couleur bleuë;  
il est acre & un peu caustique; on en voit en gros & en petits morceaux; les pe-  
tits sont taillez en pointe de diamant: il contient beaucoup de sel acre, ou un  
acide corrossif, du soufre, moins de phlegme & de terre que les autres especes de  
Vitriol.

Choix.  
Vertus.  
Poudre de  
sympatie.  
Vitriol  
bleu de Cy-  
pre.  
Vitriol  
d'Hongrie.

On doit le choisir en beaux crystaux, nets, purs, luisants, hauts en couleur.

On s'en sert pour consumer les chairs baveuses, pour guerir les aphtes ou petits Vertus.  
ulceres qui naissent dans la bouche: on en mêle dans les colires pour dissiper les  
cataractes; il est fort astringent.

Le Vitriol rouge, nommé *Colcothar*, est un Vitriol qui a esté calciné naturelle- Vitriol rou-  
ment dans la mine par des feux souterrains, ou artificiellement par le feu ordinaire. ge, Colco-  
thar.

Celuy qui se trouve calciné naturellement dans la mine, est appelé *Chalcitis*, à  
*χαλκίς*, *as*, parce qu'on en tire des mines de cuivre. C'est une pierre rougeâtre, brune  
qui nous est apportée de Suede, d'Allemagne; elle est rare, & l'on a de la peine  
à en trouver pour les dispensations de la Theriaque où elle entre. naturel.  
Etimologie.

Elle doit estre choisie en beaux morceaux de couleur rouge brune, d'un goût de Choix.  
Vitriol, se dissolvant aisément dans de l'eau.

Le Colcothar calciné par le feu ordinaire est d'un rouge assez beau; le meilleur Colcothar  
est celuy qui reste dans les cornuës après la distillation de l'esprit & de l'huile de artificiel.  
Vitriol.

L'un & l'autre Colcothar contiennent beaucoup de sel & une terre metallique.

Ils sont fort astringens, & propres pour arreter le sang, estant appliquez exte- Vertus.  
rieurement.



**Etimologies** *Vitriolum à vitro, verre*, parce que le Vitriol étant bien purifié & cristallisé, a quelque ressemblance avec du verre.

Quelques Chymistes croient que *Vitriolum* soit un nom mystérieux, & que les lettres qui le composent soient les premières des mots suivans, *Vistabis interiora terra, rectificando invenies optimum lapidem veram medicinam.*

## V I T R U M.

**Verre.** *Vitrum*, en François, *Verre*, est une matiere rendue transparente par la violence du feu, qui après en avoir chassé les parties grossieres, sulphureuses & molasses, y a formé des pores droits, enforte que la lumiere peut passer & repasser facilement au travers. On peut faire vitrifier beaucoup d'especes de mixtes par le feu ordinaire ou par la reflexion du Soleil au miroir ardent.

Le Verre commun est fait avec la cendre du Kali appelée Soude ou avec celle de la Fougere.

**Etimologie.** *Vitrum à videre, voir*, parce qu'on voit au travers du Verre.

## V I T U L U S.

**Veau.** *Vitulus*, en François, *Veau*, est le petit de la Vache, ou un animal à quatre pieds assez connu dans les boucheries; sa chair est blanche, succulente, glutineuse, de bon goût; elle contient beaucoup d'huile, de phlegme & de sel volatil.

**Vertus.** Elle est humectante, rafraichissante, restaurante, amolissante, excitant une liberté de ventre à ceux qui en mangent.

**Teste & poumons.** La tête & les poumons du veau sont pectoraux, humectans, anodins, propres pour la phtisie, pour les acretez de la gorge, du poumon. On appelle vulgairement les poumons du Veau, *moux de Veau.*

**Moux de Veau.** Les pieds de veau sont glutineux, humectans, adoucissans, propres pour lier & embarrasser les sels trop acres du corps, pour adoucir la ferosité acide qui tombe sur la poitrine, pour moderer les pertes de sang, d'hémorroïdes, de menstrues, pour le crachement de sang.

**Moëlle & graisse de Veau.** La moëlle & la graisse du Veau sont émolientes, adoucissantes, resolutives: on se sert de la graisse de Veau pour les pomades, & l'on prefere celle qu'on trouve près du roignon.

**Vertus.** On trouve au fond de l'estomac du jeune Veau une matiere caseuse blanche, qu'on appelle en Latin *Coagulum*, & en François, *Presure*; c'est un lait caillé ou une espece de levain qui contient du sel volatil acide, propre pour exciter la fermentation ou la coction des alimens que l'animal prend.

**Uſages.** On se sert de cette Presure pour faire cailler le lait en peu de temps pendant l'Été.

## V I V E R R A.

**Furet.** *Viverra*, en François, *Furet*, est une espece de Belette ou un petit animal à quatre pieds grand comme un Escureuil, fort vif, fort agile & en un perpetuel mouvement; sa peau est couverte d'un poil jaunâtre. Il habite dans les cavernes, dans les bois; il aime le sang, il va chercher les Lapins jusques dans leur taniere & il les fait fuir: il contient beaucoup de sel volatil & d'huile.

**Vertus:** Sa chair est estimée bonne pour l'épilepsie, pour resister au venin, pour la goutte, pour la morsure des bêtes venimeuses.

*Viverra à vivaci & agili corpore*, parce que ce petit animal a une grande vivacité.

*Furet*, parce qu'il furete par tout.

U L M A R I A.

*Ulmaria*, Cluf. Hist. J. B. Pit. Tournefort.

*Regina prati*, Dod. Ger.

*Ulmaria vulgaris*, Park.

*Barba Capra floribus compactis*, C. B.

*Barbi Capra*, Ad. Lob.

*Barbula Caprina prior*, Trag.

En François, *Reyne des prez*.

Est une plante qui pousse une tige à la hauteur de trois pieds, droite, anguleuse, ferme, rameuse, creuse, de couleur rougeâtre, tirant sur le purpurin; ses feuilles sont composées de plusieurs autres feuilles oblongues, dentelées en leurs bords, ridées & vertes en dessus comme celles de l'Orme, blanchâtres en dessous: ses fleurs sont petites, ramassées en grappes au sommet de la tige, composées chacune de plusieurs feuilles blanches disposées en rose, d'une odeur agreable. Quand cette fleur est passée il luy succede un fruit composé de quelques gaines torfées & ramassées en maniere de tête; dans chacune de ces gaines on trouve une semence assez menue. Sa racine est longue comme le doigt, odorante, noirâtre en dehors, rouge-brun en dedans, garnie de beaucoup de fibres rougeâtres. Cette plante croît aux lieux aquatiques, dans les fosses, aux bords des rivieres, dans les prez; elle contient beaucoup de sel essentiel & d'huile.

Elle est sudorifique, astringente, vulnereuse, elle resiste au venin, elle arrête les cours de ventre & les hemorrhagies, on s'en sert exterieurement & interieurement.

*Ulmaria ab Ulmo, Ormeau*, parce que les feuilles de la *Reyne des prez* ont quelque ressemblance avec celles de l'Ormeau.

*Barba Capra*, à cause que les fleurs de cette plante representent en quelque maniere la barbe d'une Chevre.

U L M U S.

*Ulmus*, Dod. J. B.

*Ulmus vulgaris*, Park.

*Ulmus campestris & Theophrasti*, C. B. Pit. Tournefort.

*Ulmus vulgarissimus folio lato scabro*, Ger. emac.

*Ulmus nostras sive Italica*, Plinii.

*Ulmus in planis proveniens*, Ang.

En François, *Orme*.

Est un grand arbre fort rameux, dont le tronc est gros, couvert d'une écorce crevassée, rude, pliante, de couleur cendrée en dehors, blanchâtre en dedans; son bois est robuste, dur, jaunâtre; ses feuilles sont assez larges, ridées, veineuses, oblongues, dentelées en leurs bords, finissant en pointe; la fleur est un entonnoir à pavillon découpé & garni de quelques étamines, de couleur obscure; il leur succede un fruit membraneux aplati en feuillet, presque ovale, échancré ordinairement dans le haut, relevé vers le milieu d'une bosse dans laquelle on trouve une capsule membraneuse faite en poire & renfermant une semence blanche, douce au goût: la racine se répand d'un côté & d'autre dans la terre. Cet arbre croît dans les champs aux lieux plats & découverts, en terre humide, proche des rivieres; il contient beaucoup d'huile & du sel essentiel.

M. Tournefort.



Vertus. Son écorce & ses feuilles sont un peu mucilagineuses, détensives, resolutives, aglutinantes, fortifiantes, vulneraires.

U L U L A.

Chouette, *Uula*, en François, *Chouette* ou *Chevesche*, est une espece de Hibou, ou un oiseau nocturne grand comme une Poule, de couleur rougeâtre ou noirâtre; sa tête est grosse, ronde, garnie tout autour de beaucoup de plumes; son bec est court, recourbé en dessus, de couleur blanchâtre; ses yeux sont grands. Cet oiseau habite dans les rochers, dans les bois & aux champs; il se tient caché le jour & il se promene la nuit: il mange des Pies, des fruits; sa voix est plaintive & approchante du hurlement.

Vertus. Son fiel est propre pour consommer les cataractes des yeux.

Etimologie. *Uula* ab *ululare*, *hurler*, parce que la voix de cet oiseau est une espece de hurlement.

U M B I L I C U S M A R I N U S.

*Umbilicus marinus*, *Bellericus marinus*, | *Concha Venerca*, *Belliculus marinus*, | En François, *Nombril marin*,

*Cochlea calata*. Est le couvercle de la coquille d'une espece de Limaçon de mer, appelé par Rondelet *Cochlea calata*, & qu'on voit assez communément dans la mer Mediterranée. Ce couvercle est une maniere de coquille ou dos plat, large environ comme un denier, ou plus large; car il y en a de differentes grandeurs, presque rond, ou un peu oblong, épais, creusé en cuillere, & ayant en quelque maniere la figure d'un nombril, lisse, luisant, doux au toucher, de couleur dorée & blanche en dessus, rougeâtre obscure en dessous, & quelquefois tout-à-fait blanche: il naît attaché à une des extremités du Limaçon: quand cet insecte marin veut prendre de la nourriture, il pousse & lâche ce couvercle; mais quand il en a suffisamment, il le retire à luy, & il ferme si exactement sa coquille, que l'eau de la mer n'y peut avoir aucune entrée. On trouve le Nombril marin au bord de la mer.

Vertus. Il est apertitif, resolutif, alcalin, desiccatif, propre pour exciter l'urine, pour amolir & lever les obstructions, pour adoucir les humeurs acrés du corps, pour arrester les hemorrhagies & les cours de ventre. La dose est depuis demi scrupule jusqu'à deux scrupules; on s'en sert aussi exterieurement dans quelques onguents atringents.

Etimologie. Le nom de ce coquillage vient de sa figure semblable à celle d'un nombril.

U M B L A.

Omble. *Umbla*, en François, *Omble*, est un poisson de riviere fait comme une Truite: sa bouche est grande, garnie de dents; sa tête contient des petites pierres, son dos & ses costez sont de couleur de rose; son ventre est fort blanc; il mange des petits poissons; il est fort bon à manger.

Vertus. Il est apertitif & resolutif.

## UNICORNU MINERALE.

<i>Unicornu minerale,</i>		<i>Ebur fossile,</i>		<i>Lapis Ceratites,</i>
<i>Cornu fossile,</i>		<i>Unicornu fossile,</i>		<i>Lapis Arabicus,</i>
<i>Dens Elephanti putrefactus,</i>		<i>Lithomarga alba,</i>		

En François, *Unicorne mineral,*

Est une pierre qui a la couleur & la politesse d'une corne, & quelquefois même la figure; ce qui pourroit faire croire aux Naturalistes que ce seroit une corne petrifiée; mais on la trouve ordinairement si grande & si grosse, qu'il est hors d'apparence qu'aucun animal l'eust produite. Sa substance extérieure est dure comme de la corne, jaunâtre, ou cendrée, ou brune; mais en dedans elle est tendre, moëlleuse, compacte ou peu poreuse, friable, douce au toucher, blanche, se divisant par couches ou lamines, s'attachant à la langue comme la terre sigillée: on croit que son origine vient du *Marga* ou *Moëlle de rocher*, qui a été dissoute ou amolie par quelques eaux, & chariée en plusieurs endroits, où elle s'est condensée après avoir pris des figures différentes, suivant les matrices de la terre qu'elle a rencontrées; car on en voit de plusieurs especes qui ne diffèrent qu'en figure & en couleur extérieure: elles ont aussi quelquefois une odeur assez agreable, mais ordinairement elles ne sentent rien: on en trouve en Italie & en plusieurs lieux de l'Allemagne.

On doit choisir cette pierre belle, tres-blanche en dedans, moëlleuse, friable, **Choix.** s'attachant à la langue: on la separe de sa partie extérieure, & l'on employe dans la Medecine le dedans.

Elle est astringente, desiccative, alkaline, propre pour arrêter les cours de ventre, les hemorrhagies; on la croit bonne pour resister au venin, pour l'epilepsie. **Vertus.** La dose est depuis demi scrupule jusqu'à demi dragme: on s'en sert aussi extérieurement pour deteiger & dessecher les vieux ulceres, pour fortifier lesyeux, estant employée dans les Colires. **Dose.**

## UNIFOLIUM.

<i>Unifolium,</i> Dod. Brunf.		<i>Monophyllum sive unifolium,</i> Park.	
<i>Monophyllum,</i> Ger. Raii hist.		<i>Hemophyllum, vel monophyllum,</i> Gef.	
<i>Lilium convallium minus,</i> C. B.		hor.	
<i>Unifolium, sive ophris unifolia,</i> J. B.		<i>Smilax unifolia humillima,</i> P. Tournef.	<i>Ophris unifolia.</i>

Est une espece de Smilax, ou une plante basse qui pousse une petite tige longue environ comme le doigt, grêle, ne portant en son commencement qu'une seule feuille presque aussi large que celle du Lierre, pointue, nerveuse: mais à mesure que cette tige croît, il y naît une ou deux autres feuilles de la même figure, mais plus petites; ses fleurs sont petites, blanches, composées chacune de cinq feuilles disposées en étoile, d'une odeur foible ou ne sentant rien. Quand cette fleur est passée, il luy succede une petite baye spherique, molle, rouge en sa maturité, renfermant sous sa peau quelques semences de la même figure: sa racine est menue, fibrée, blanche, serpentante, douçâtre au goût. Cette plante croît dans les bois aux lieux ombrageux, avec le Muguet. Elle fleurit en May ou en Juin.

Elle est vulnereuse, sa racine a été estimée par quelques-uns bonne contre les **Vertus.**



824 UR TRAITE' UNIVERSEL

Dose. bubons pestilentiels, estant donnée en poudre au commencement de la maladie; au poids d'une dragme.

Etimologies *Unifolium*, parce que cette plante ne porte qu'une feuille en son commencement. *Monophyllon*, ex *μὴν*, *solus*, & *φύλλον*, *folium*, comme qui diroit, *plante à une seule feuille*.

U P U P A.

Hupe. *Upupa*, en François, *Hupe*, est un oiseau un peu plus gros qu'une Caille, de couleur cendrée & noire; sa tête est ornée d'une hupe ou maniere de crête composée de beaucoup de plumes: son bec est long, noir, un peu recourbé en bas: il habite les bois & les montagnes, il se repose sur la terre plus que sur les arbres, il cherche les sepulcres, il vit de vers, de mouches, d'excremens; il fait son nid avec de la fiente humaine dans les trous des vieux bâtimens, des tours.

Vertus. Sa chair est bonne pour la Colique.

Etimologie. On dit que *Upupa* vient du cri de cet oiseau, *Pupu*.

URANOSCOPUS.

*Uranoscopus*, J. Jonst. | *Tapecon Massiliense*.

Est un poisson de mer long d'environ un pied, presque rond, couvert d'une peau grise blanchâtre, dure, polie, se separant facilement de son corps; sa tête est grosse, large, osseuse, armée de deux aiguillons, dont les pointes sont tournées vers la queue; il n'a point de museau, mais sa bouche est grande & placée differemment de celles des autres poissons; car elle est sur son front entre ses yeux; ses dents sont petites, sa langue est courte & large, sa queue est large; il se nourrit de petits poissons: ou le trouve sur les rivages aux lieux bourbeux. Il est si vif, que quand on l'a écorché & vidé de ses entrailles, il remue encore; sa chair est facile à digerer, mais son goût ni son odeur ne sont point agreables; les payfans ne laissent pas d'en manger.

Vertus. Son fiel est propre pour deteger & pour consumer les cataractes & les autres impuretez des yeux. Quelques-uns pretendent que Tobie se servit de ce remede pour nettoyer ses yeux quand il recouvra la veue.

Etimologie. *Uranoscopus* ab *ἄρατος*, *calum*, & *οὐρανός*, *inveri*, comme qui diroit, *Poisson qui regarde le Ciel*. Ce nom luy a esté donné à cause qu'il a naturellement les yeux tourneés vers le Ciel.

U R I N A.

Lotium, urine. *Urina*, seu *Lotium*, en François, *Urine*, est une liqueur chargée de beaucoup de sel volatil qu'elle a dissout en circulant dans le sang. Nous nous servons assez souvent dans la Medecine de l'urine de l'homme; celle d'un jeune homme bien sain est préférable aux autres.

Choix. Elle est incisive, attenuante, resolutive, deterfive; elle leve les obstructions, elle dissipe les vapeurs, elle soulage & guérit la goutte, elle lâche le ventre, elle desseche la gratelle, on s'en sert exterieurement & interieurement; on en fait prendre cinq ou six onces à chaque dose pendant qu'elle est toute recente.

Etimologie. *Urina* ab *ὑρέω*, *meio*, je pisse, vel ab *ὑρῖος*, *serum*, parce que l'urine est une serosité.

UROGALLUS.

## UROGALLUS.

*Urogallus*, J. Jonston. | *Tetrao*, Aristotel.

Est une espece de Faisan ou un oiseau dont il y a deux especes, un grand & un petit. Le premier est grand comme un Coq d'Inde, il a la tête noire, le bec court, le cou long de presque un pied, ses plumes sont de couleur noirâtre & rougeâtre.

Premiere  
espece.

Le second est appelé *Phasianus montanus* ou *Faisant de montagne*; il est plus petit que l'autre.

Seconde  
espece.

Ces oiseaux habitent aux Païs Septentrionaux; on dit qu'ils demeurent cachez en hyver deux ou trois mois sous la neige. Ils sont fort bons à manger.

*Phasianus  
montanus.*

Leur graisse est emolliente, resolutive, fortifiante, nerval.

Vertus.

*Urogallus*, *ab uro*, je brûle, & *gallus*, Coq, parce que cet oiseau qui ressemble à un Coq, est si chaud, qu'il demeure, à ce qu'on dit, plusieurs mois dans la neige sans en être incommodé.

Etimologie.

## U R S U S.

*Ursus*, en François, *Ours*, est un gros animal à quatre pieds, sauvage, difforme, Ours. effroyable, feroce, cruel, haut ordinairement comme un Asne, mais il y en a de bien plus grands; son corps est fort gros & massif, se remuant lentement: sa peau est épaisse & couverte d'un vilain poil; son museau est long, ses dents sont crenelées, ses yeux sont vifs, ses jambes sont grosses, ses pieds ressemblent à des mains, ses doigts sont garnis d'ongles fortes & robustes; cet animal est fort phlegmatique, mais il a pourtant beaucoup de force. On le trouve en Pologne, en Allemagne, en Lithuanie, en Norvege, & dans les autres Païs Septentrionaux. Il habite les lieux montagneux; il se nourrit d'herbes, de fruits, de racines; il devore les animaux qu'il peut attraper, il dort plusieurs semaines sans se réveiller: il est fort libidineux & dangereux principalement pour les femmes, car il les suit de prés, & il va les chercher dans leur lit où il en a fait mourir quelques-unes de frayeur. Il contient beaucoup de sel volatile & d'huile.

Sa graisse attenué, discute, amollit, resout, fortifie; elle est propre pour lesumatismes, pour les hernies, pour la goute sciaticque, pour les contusions; on en frotte les parties malades.

Graisse  
d'Ours.  
Vertus.

Son fiel est propre pour l'épilepsie, pour l'asthme, étant pris interieurement. La dose est depuis deux gouttes jusqu'à huit. On s'en sert aussi exterieurement pour nettoyer les vieux ulceres.

Fiel.  
Vertus.  
Dose.

*Ursus ab urere*, brûler, parce que cet animal est libidineux & brûlant pour l'accouplement.

Etimologie.

## U R T I C A.

*Urtica*, en François, *Ortie*, est une plante dont nous voyons trois especes principales. La premiere est appelée

Ortie.

*Urtica major*, Brunf. Fuch. | *Urtica major vulgaris*, J. B. Raii hist.  
*Urtica urens maxima*, C. Bauh. Pit. | *Urtica major vulgaris* & *media sylvestris*, Park.

Tournefort.

En François, *Grande Ortie*.

M M m m m



Premiere  
espece.

Elle pousse des tiges à la hauteur de trois pieds, quarrées, roides, couvertes d'un poil piquant, creules, rameules, revêtues de feuilles oppoées, oblongues, larges comme celles de la Melisse, pointues, dentelées en leurs bords, garnies de poils piquants & brûlans, attachées à des queues; ses fleurs naissent aux sommités des tiges & des rameaux dans les aisselles des feuilles, disposées quatre à quatre comme en croix à chaque paire de feuilles; chacune d'elles est à plusieurs étamines soutenues par un calice à quatre feuilles, de couleur herbeuse: ces fleurs ne laissent aucune graine après elles.

Ortie mâle.

On distingue les Orties en mâle & en femelle; l'Ortie mâle porte sur des pieds qui ne fleurissent point des capsules pointues, formées en fer de pique, brûlantes au toucher, contenant chacune une semence ovale & aplatie: l'Ortie femelle ne porte que des fleurs, & elle ne produit aucun fruit.

Ortie fe-  
melle.

La racine de l'Ortie est fibrée, serpentant au large, de couleur jaunâtre.

*Urtica ru-  
bra.*

Cette plante est quelquefois rougeâtre en ses tiges & en sa racine; on l'appelle alors *Urtica rubra*.

La seconde espece est appelée

*Urtica minor*, Ger. Raii hist.*Urtica minor annua*, J. B.*Urtica minor urens*, C. B. Pit. Tournef.*Urtica urens minima*, Dod.En François, *Petite Ortie*,Seconde  
espece.

Elle pousse des tiges à la hauteur de demi pied & quelquefois d'un pied, assez grosses, quarrées, dures, rameuses, piquantes, moins droites que celles de la précédente; ses feuilles naissent oppoées comme par paires, plus courtes & plus obtuses que celles de l'autre espece, dentelées, fort brûlantes au toucher, de couleur verte-brune, attachées à des queues longues: ses fleurs & ses semences sont semblables à celles de la grande Ortie: sa racine est simple, assez grosse, blanche, garnie de fibres.

La troisième espece est appelée

*Urtica prima*, Matth. Lac.*Urtica urens prior*, Dod.*Urtica Romana*, Ger. Park.*Urtica sylvestris*, sive *Romana officina-  
rum semine lini*, Ad.*Urtica urens pilulas ferens*, 1. *Dioscoridis*,  
*semine lini*, C. B. Pit. Tournefort.*Urtica Romana vel mascula*, Lob.*Urtica Romana sive mas cum globulis*, J.  
Bauh. Raii hist.En François, *Ortie Romaine*.Troisième  
espece,

Elle pousse une tige à la hauteur de quatre ou cinq pieds, ronde, vuide, rameuse; ses feuilles sont larges, pointues, crenelées en leurs bords, couvertes d'un poil rude, piquant & brûlant, qui cause beaucoup de douleur quand on les touche: ses fleurs sont petites; il leur succede des globules ou petits fruits ronds, gros comme des pois, herissés tout autour de petites pointes, composés de plusieurs capsules qui s'ouvrent en deux parties & renferment une semence ovale, pointue, lissée ou douce au toucher comme celle du lin: sa racine est fibreuse, jaunâtre.

Les Orties croissent aux lieux incultes, sablonneux, dans les hayes, contre les murailles, dans les jardins; elles contiennent beaucoup de sel essentiel & d'huile.

Vertus.

Elles sont incisives, détersives, aperitives, elles atténuent la pierre du rein & de la vessie, elles excitent les mois aux femmes, elles sont propres pour l'asthme, pour

la peripneumonie, elles arrestent le saignement du nez si l'on en met du suc dans les narines; elles resistent à la gangrene étant écrasées & appliquées sur la partie malade.

*Urtica ab urere, brûler*, parce que l'Ortie est couverte d'un poil tres-fin, roide & pointu, lequel s'attache à la peau de ceux qui la touchent, & en la penetrant fait sur leurs nerfs la même impression de douleur que si la partie avoit touché à du feu.

## URTICA MARINA.

*Urtica marina*, en François, *Ortie marine*, est un petit poisson à coquille qui brûle les doigts quand on le touche comme fait l'Ortie plante, d'où vient son nom; il y en a de plusieurs especes qui different par leurs figures, & entr'autres celle que les Naturalistes ont appellée *Pudendum marinum*, à cause de sa ressemblance avec la partie naturelle d'une femme; elles ont toutes la bouche placée au milieu de leur corps, mais on ne trouve point d'ouverture pour leurs excremens, elles les font sortir par la bouche: ce poisson est bon à manger; il contient beaucoup de sel volatile & fixe & d'huile.

Il est fort aperitif, il arrête les cours de ventre.

Vertus.

## URUS.

*Urus* est une espece de Taureau ou de Beuf sauvage fort grand, ses cornes sont courtes, grosses, noires; sa tête est grosse, large; sa peau est couverte d'un gros poil dur & rude, de couleur rougeâtre & noirâtre. On trouve cet animal en Podolie, en Hongrie, dans les bois, sur les montagnes: il a une si grande force qu'il déracine des arbres facilement avec ses cornes, il est tres-feroce & dangereux; sa chair est excellente à manger.

Ses cornes sont bonnes pour l'épilepsie, pour resister au venin, pour arrêter les cours de ventre.

*Urus ab ipsis, mons*, parce que cet animal se retire ordinairement sur les montagnes.

Vertus;

Etimologic.

## USNEA HUMANA.

*Usnea humana*, en François, *Usnée humaine*, est une petite mouffe verdâtre qui naît sur les cranes des cadavres d'hommes ou de femmes lesquels ont esté fort long-temps exposez à l'air: on trouve cette drogue principalement en Angleterre, en Irlande, sur les cranes des hommes qui ont esté pendus & attachez à des gibets, car on a soin d'y faire si bien tenir leurs membres avec du fil de rechar, que leurs os y demeurent plusieurs années après que la chair en a esté entierement consumée par la pourriture & par l'air.

Il naît aussi quelquefois de l'Usnée sur les os des cadavres humains qui ont demeuré long-temps exposez à l'air, mais elle n'est pas estimée si bonne que celle du crane.

L'Usnée humaine contient beaucoup de sel volatile & d'huile.

Elle est fort astringente; propre pour arrêter l'hemorragie du nez étant mise dans les narines; on peut aussi s'en servir interieurement pour l'épilepsie, on en mêle dans les poudres de simpathie.

Vertus;



## UVA MARINA.

Raisin de  
mer

*Uva marina*, en François, *Raisin de mer*, est un insecte marin qu'on peut placer entre les especes de Limaçons, sa figure est oblongue, informe, toute couverte de glandes rouges & bleues qui representent en quelque maniere des raisins; son mouvement est lent; il a deux cornes à la tête comme le Limaçon: on trouve quelquefois cet insecte sur les rivages de la mer, mais rarement.

Il y a une autre espece de Raisin de mer provenant des œufs de Seche qui s'amassent & s'aglutinent ensemble en forme de grappe de raisin, & qui sont teints en noir par la liqueur qui sort de la Seche.

Vertus.

L'un & l'autre Raisin de mer sont resolutifs étant écresez & appliquez.

## UVA URSI.

	<i>Uva Ursi</i> , Cl. Hisp. P. Tournefort.		<i>Uva Ursi</i> , Galeni, Clusio, Park.
	<i>Vaccinia Ursi</i> , Ger.		<i>Vitis Idæa</i> , foliis carnosis & veluti pun-
<i>Idæa radix.</i>	<i>Radix Idæa putata &amp; uva Ursi</i> , J. B.		<i>tatis</i> , sive <i>Idæa radix Dioscoridi</i> , C. B.
	Raii hist.		

Est un petit arbrisseau bas qui ressemble à l'Airelle ou Mirtille, mais ses feuilles sont plus épaissés, oblongues, arondies, approchantes de celles du Buis, plus étroites, rayées des deux côtez, nerveuses, d'un goût astringent accompagné d'amertume; ces feuilles sont attachées à des rameaux ligneux longs d'un pied, couverts d'une écorce mince & facile à separer: ses fleurs naissent en grapes aux sommitez des branches, formées en grelots, de couleur rouge: lorsqu'elles sont passées il leur succede des bayes presque rondes, molles, rouges, renfermant chacune cinq osselets rangez ordinairement en côte de Melon, arondis sur le dos, aplatis dans les autres côtez, ces bayes ont un goût stiptique. L'Uva Ursi croît aux pais chauds, comme en Espagne.

M. Tourne-  
fort.

Vertus.

Ses feuilles, ses bayes & sa racine sont fort astringentes.

Etimologie.

*Uva Ursi*, parce que les bayes de cette plante ressemblent à des raisins, & que les Ours en mangent.

## VULNERARIA.

<i>Vulneraria rustica</i> , J. B. Pit. Tournef.		<i>Anthyllis leguminosa</i> , Ger. Raii hist.
<i>Loto affinis Vulneraria pratensis</i> , C. B.		<i>Anthyllis leguminosa vulgaris</i> , Park.

En François, *Vulneraire*.

M. Tourne-  
fort.

Est une plante qui pousse des tiges à la hauteur d'environ un pied, grêles, rondes, velues, un peu rougeâtres, courbées; ses feuilles sont rangées par paires le long d'une côte, semblables à celles du Galega, mais un peu plus moëlleuses, velues en dessous & tirant sur le blanc, jaunes verdâtres en dessus, d'un goût doux accompagné d'acreté; celles qui soutiennent les fleurs aux sommitez des rameaux sont plus larges que les autres & membraneuses: ses fleurs naissent aux sommets des branches disposées en bouquets, legumineuses, jaunes, soutenues chacune par un calice fait en tuyau enflé, lanugineux argentin. Lorsque la fleur est passée ce calice s'enfle encore davantage, & devient une vessie qui renferme une capsule membraneuse remplie ordinairement d'une semence: sa racine est longue, droite, ligneuse,

noirâtre, d'un goût legumineux. Cette plante croît aux lieux montagneux, secs, sablonneux; elle contient beaucoup d'huile, mediocrement du sel essentiel.

Elle est deterfivè, vulneraire, propre pour guerir les playes, pour fortifier. *Vulneraria* à *vulnere*, *playe*, *bleffure*, parce que cette plante est propre pour guerir les bleffures. *Vertus.* *Etimologie.*

V U L P E S.

Renard.

*Vulpes*, en François, *Renard*, est un animal à quatre pieds, sauvage, fin & rusé, ressemblant en plusieurs choses au Chien, mais ses oreilles sont plus petites, sa queue est touffue ou garnie de beaucoup de poils longs: il fait la chasse aux Poules, aux Oyes, aux Lièvres, aux Lapins, aux Rats sauvages, & il les mange quand il peut les attraper; il mange aussi des raisins en temps de vendange. Il habite dans les bois, proche des villages, en France, en Italie; il contient beaucoup de sel volatile.

Sa chair est nervele, fortifiante.

Sa graisse est propre pour les convulsions, pour les tremblemens de membres, pour fortifier les nerfs, pour resoudre, on en frotte les parties malades. *Graisse de Renard.*

Son poumon est deterfif, pectoral, propre pour l'asthme. *Vertus*

Son foye & sa rate sont estimez propres pour les duretez du foye & de la rate. *Poumon de Renard.*

Son sang desseché est aperitif & propre pour la pierre, pour la gravelle. *Foye & rate.*

*Sang.*  
*Vertus.*

V U L T U R.

*Vultur*, en François, *Vautour*, est un grand oiseau de proye, dont la figure approche de celle de l'Aigle; sa couleur est cendrée ou brune, son bec est gros, fort, robuste, recourbé; ses pieds sont grands, garnis d'ongles; il se nourrit de chair de cadavres; il y en a de plusieurs especes, ils naissent en Scitie & sur les montagnes du Rhin, du Danube. Cet oiseau contient beaucoup de sel volatile & d'huile; sa peau est belle & recherchée.

*Vautour.*

Sa graisse est emoliente, resolutive, fortifiante.

Sa chair est bonne pour l'epilepsie, pour la migraine, étant mangée.

Quelques-uns tiennent que l'odeur de ses excremens est capable de causer l'avortement à une femme grosse.

*Peau de Vautour.*  
*Graisse.*  
*Chair.*  
*Vertus*  
*Excremens.*  
*Etimologies*

*Vultur quasi Vultur, à volando.*

V U L V A R I A.

*Vulvaria*, Cast. Tab. Lugd.

*Attriplex foetida*, C. B. J. B.

*Attriplex olida*, Ger.

*Attriplex olida, sive sylvestris foetida*, Park.

*Attriplex pusilla olida, hircina, vulvaria*

*vocata, garum olens*, Lob.

*Attriplex canina & blitum foetidum*, Trag. *Blitum foetidum.*

*Garosmum*, Dod.

*Chenopodium foetidum*, P. Tournef.

Est une espece de *Chenopodium*, ou une petite plante qui pousse des tiges à la longueur d'environ un pied, rameuses, couchées à terre, revêtues de feuilles semblables en figure & en couleur à celles de l'*Attriplex*, mais beaucoup plus petites: sa fleur est à plusieurs étamines soutenues par un calice découpé jusqu'à la base: quand cette fleur est tombée il naît en sa place une semence menuë, presque ronde & aplatie, enfermée dans une capsule qui a esté formée du calice. Sa racine est menuë,

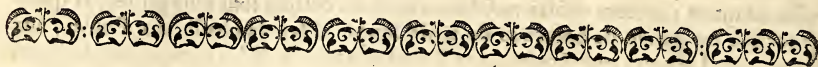


fibrée : toute la plante est fort puante, elle croît aux lieux incultes, sur les cimetières, contre les murailles : elle contient beaucoup d'huile & de sel volatile.

**Vertus.** Elle est propre pour appaiser & calmer les vapeurs hyſteriques, & pour la colique venteuſe : on en uſe en lavemens & en fomentations.

**Etimologies** *Pulvaria à vulva*, parce que cette plante est bonne pour la matrice.

*Garofinum à garo, ſaumure de poiſſon* ; parce que l'odeur de cette plante a quelque rapport avec celle d'une ſaumure de poiſſon bien puante & corrompue.



## X

## X A N T H I U M.

**X** *Anthium*, Dod. Pit. Tournef. | *Xanthiū ſive Lappa minor*, J. B. Raii hiſt.  
*Strumaria.* *Lappa minor*, *Xanthium Dioſcoridis*; | *Xanthium, ſive Strumaria*, Ad. Lob.  
 C. Bauhin. | *Bardana minor*, Ger.

En François, *petit Glouteron*,

Est une plante dont la tige croît à la hauteur d'un pied & demi, anguleuſe, veluë, marquée de points rouges, rameuſe, s'étendant au large : ſes feuilles ſont beaucoup plus petites que celles de la Bardane, vertes, approchant de celles du Pas-d'afne, découpées legerement ou dentelées en leurs bords, d'un goût un peu acré, tirant ſur l'aromatique. Sa fleur est un bouquet à fleurons ſemblables à des petites veſſies, & contenant chacun une étamine, le plus ſouvent à double ſommet: ces fleurons tombent facilement, & ils ne laiſſent après eux aucune graine ; mais il naît ſur les mêmes pieds qui fleurissent, des fruits oblongs, gros comme des petites Olives, heriſſez de piquants qui s'attachent aux habits. Chacun de ces fruits est diviſé dans ſa longueur en deux loges qui renferment des ſemences oblongues. Sa racine est petite, blanche, garnie de fibres aſſez gros. Cette plante croît dans les terres graſſes, contre les murailles, dans les ſoſſez dont l'eau a été deſſéchée. Elle contient beaucoup de ſel & d'huile ; on ſe ſert dans la Medecine de ſes feuilles & de ſes fruits.

**M. Tournefort.**

**Vertus.** Elle est digeſtive, reſolutive ; on l'employe interieurement & exterieurement pour la gratelle, pour les tumeurs ſcrophuleuſes, pour les écrouelles.

**Etimologie.** *Xanthium à ξάνθος, flavus*, parce que les Anciens ſe ſervient de cette plante pour teindre les cheveux en jaune ; car cette couleur de cheveux étoit autrefois la plus eſtimée.

## X E R A N T H E M U M.

*Xeranthemum flore ſimplici purpureo* | C. Bauhin.  
*major*, H. L. B. Pit. Tournef. | *Ptarmica altera*, Matth. Lugd.  
*Xeranthemum aliud, ſive Ptarmica quorumdam*, J. B. | *Ptarmica Auſtriaca*, Ger.  
 | *Ptarmica Auſtriaca* Cluſii, Παρκ. Raii  
*facea Oleæ folio, capitulis ſimplicibus*, | hiſt.

Est une plante qui pouſſe une tige à la hauteur d'un pied & demi, blanchâtre comme celle du Cyanus : ſes feuilles naiſſent la pluſpart au bas de la tige, nombreu-

ses, oblongues, étroites, couvertes en dessus d'une laine molle, blanche, d'un goût aigrelet. Ses fleurs sont placées aux sommets de ses branches, belles, radiées, de grandeur mediocre, composées chacune de douze ou quatorze petites feuilles, dures, seches, pointuës, blanches au commencement, & ensuite d'un bleu purpurin, se conservant plusieurs années sans se flétrir; ce qui a fait donner le nom d'immortelle à cette fleur. Quand elle est passée il luy succede des semences garnies d'un chapiteau de feuilles blanches, lanugineuses. Sa racine est longue, droite, dure, noirâtre, garnie de quelques fibres menus. Cette plante croît aux lieux champêtres; on la cultive dans les jardins; elle contient mediocrement du sel, de l'huile, tres-peu de phlegme.

Immortelle.

Elle est astringente, desiccative.

Vertus.

Etimologies

*Xeranthemum* à *Ἐρηθός*, *siccus*, & *αἴθνη*, *flos*, comme qui diroit, *Fleur seche*; parce que la fleur de cette plante est naturellement si seche, qu'elle ne se flétrit que difficilement.

Clusius a donné le nom de *Parmica* à cette plante, non pas parce qu'elle excite l'éternuement, comme fait le veritable *Parmica*; mais parce qu'il a trouvé qu'elle avoit du rapport en plusieurs autres choses avec le *Parmica* de Dioscoride.

X I P H I A S.

*Xiphias*, | *Gladius*, est un poisson de mer, qui approche en grandeur d'une petite Baleine; il croît jusqu'à la longueur de quatorze ou quinze pieds, rond, fort gros du costé de la teste, & s'amenuisant vers la queue. Son museau est long d'environ trois pieds, pointu, ayant la forme d'un glaive. Sa machoire superieure est plus dure & plus osseuse que l'inferieure; l'une & l'autre sont privées de dents, mais elles sont garnies de plusieurs os durs & rudes, attachés au palais, qui servent aux mêmes fonctions que des dents. Ses yeux sont ronds & élevez; sa peau n'est pas fort dure, sa couleur est grise brune, argentine, luisante: il n'approche guere du rivage; son bec luy sert de deffense, & il est bien dangereux, car il perce un navire; il fait la guerre aux Baleines; il vit de poissons, d'alga; son dos est garni de beaucoup de panne ou de graisse, comme celui du cochon; on n'emploie guere sa chair dans les alimens, parce qu'elle est difficile à digerer.

Sa graisse est propre pour ramolir, pour resoudre, pour fortifier; on en frotte les parties malades.

Vertus:

*Xiphias* à *Ἰσιό*, *gladius*, parce que le museau de ce poisson est pointu & trenchant comme un glaive.

Etimologie.

X I P H I O N.

*Xiphion latifolium acaulos odoratum*, Pit. Tournefort.

*Iris bulbosa latifolia acaulos odora*, C. Bauhin.

*Iris bulbosa latifolia, flore caruleo & candido*, J. B.

*Hyacinthus Poëtarum latifolius*, Lob.

Est une plante qui pousse des feuilles longues & larges, molles de couleur verte pâle ou blanchâtre; il s'éleve d'entr'elles un pedicule qui soutient une fleur semblable à celle de la Flambe, de couleur purpurine ou bleuë, ou quelquefois blanche, odorante: le fruit qui luy succede est aussi de même structure que celui de la flambe: sa racine est un oignon noirâtre en dehors, blanc en dedans, composé de plusieurs tuniques, d'un goût doux. Cette plante croît en Espagne & en plusieurs autres païs chauds.



Vertus.

Etimologie.

Sa racine est emolliente, resolutive.  
*Xiphion* à  $\xi\iota\theta$ , *gladius*, parce que les feuilles de cette plante ont en quelque maniere la figure d'un couteau ou d'un glaive.

## X Y L O N.

*Xylon*, | *Coto*, | *Gossipium*, | *Coroneum*, | *Bombax officinarum*, | En François, *Coton*,  
 Est une plante dont il y a deux especes. La premiere est appellée

*Xylon sive Gossipium herbaceum*, J. B. | *Gossipium frutescens annuum*, Park.  
 Raii hist. P. Tournef. | *Gossipium frutescens semine albo*, C. Bau-  
*Gossipium sive Xylon*, Ger. | hin.

Premiere  
espece.

Elle pousse une tige à la hauteur d'un pied & demi ou de deux pieds, ligneuse, couverte d'une écorce rougeâtre, veluë, divisée en quelques rameaux courts : ses feuilles sont un peu moins grandes que celles du Sicomore, formées comme celles de la Vigne, veluës, attachées à des queue's longues, garnies de poils : ses fleurs sont nombreuses, belles, grandes, ayant la figure d'une cloche fenduë jusques à la base en cinq ou six quartiers, de couleur jaune mêlée de rouge ou de purpurin. Quand cette fleur est tombée il luy succede un fruit gros comme une Aveline, qui étant en maturité, s'ouvre en trois ou quatre quartiers ou loges, & laisse paroître un flocon de coton blanc comme la neige, qui se gonfle par la chaleur jusqu'à la grosseur d'une petite pomme : il renferme des semences grosses comme des petits pois, oblongues, blanches, cotonneuses, renfermant chacune une petite amande oleagineuse, douce au goût.

La seconde espece est appellée

*Xylon arboreum*, J. B. Park. Raii hist. | *Gossipium arboreum caule levi*, C. Bau-  
 P. Tournef. | hin.

Seconde  
espece.

Elle differe de la precedente en grandeur ; car elle croit en arbre ou en arbrisseau jusqu'à la hauteur de quatorze ou quinze pieds. Ses feuilles approchent en quelque maniere de celles qui sortent les premieres du Tillor, découpées profondément en trois parties, sans poil. Ses fleurs & ses fruits sont semblables à ceux de l'autre espece.

Les deux especes de Coton croissent en Egypte, en Syrie, en Cypre, en Candie, aux Indes.

Vertus.

La fleur du Coton est vulneraire.

Le Coton échauffe & dessèche, on ne s'en sert que pour les vêtements.

Sa graine est pectorale, propre pour l'asthme, pour la toux, pour exciter la semence, pour consolider les playes, pour la dysenterie, pour les autres cours de ventre, pour le crachement de sang.

Etimologie.

*Xylon* à  $\xi\upsilon\omega$ , *rado* ; je rase, parce qu'on separe du fruit de cette plante un Coton comme si on le rasoit.

## X Y L O S T E O N.

*Xylosteon*, Dod. | *Periclymenum rectum fructu rubro & nigro*, J. B. Raii hist.  
*Xylosteon pyrenaicum*, Pit. Tourne- | *Periclymenum Allobrogum*, Lob.  
 fort. | *Periclymenum*

*Periclymenum reatum fructu rubro*, Park. | *Chamaecerasus dumetorum fructu gemino rubro*, C. B.  
*Periclymenum Germanicum*, Ger.

Est un arbrisseau qui ressemble au *Periclymenum*, mais qui se sôutient de luy-même sans s'attacher aux plantes voisines; il pousse des tiges de grosseur mediocre, son bois est blanc, ses rameaux sont ronds, revêtus d'une écorce rougeâtre au commencement, puis blanchâtre; ses feuilles sont oblongues, molles, d'un verd blanchâtre, un peu velues, ses fleurs sont plus petites que celles du *Periclymenum*, blanches, attachées deux à deux sur un même pedicule, formées en tuyaux évalez en campane, & decoupez en quatre ou cinq parties; ces tuyaux sont sôutenus par un calice double, qui après que les fleurs sont passées, devient un fruit à deux bayes grosses comme de petites Cerises, molles, rouges, remplies d'un suc amer, désagréable, & de quelques semences aplaties, presque ovales. Cet arbrisseau croît aux lieux montagneux comme sur les Pirenées, dans les bois, en Suisse, en Allemagne; son fruit contient beaucoup de sel essentiel & fixe, & d'huile.

M. Tournefort.

Il est émetique & purgatif si l'on en prend trois ou quatre, mais il n'est point en usage dans la Medecine. **Vertus.**

*Xylosteon*, à ἔξλον, *lignum*, & ὄστρον, *os*, comme qui diroit, *bois osseux*. On a donné ce nom à cette plante, parce qu'on a trouvé que son bois avoit quelque ressemblance avec un os, soit par sa dureté, soit par sa blancheur. **Etimologie.**

X Y R I S.

*Xyris*, Ger. | *Xyris vel iris agria*, Dod. Gal. *Iris sylvestris*  
*Xyris sive iris sylvestris* Dioscoridi: | *Spatula foetida*, plerisque *Xyris*, J. B. *Iris agria*.  
*Gladiolus foetidus*, C. B. | Raii hist.  
*Xyris sive spatula foetida*, Park. | En François, *Espatule* ou *Glaiueul puant*.

Est une plante qui pousse beaucoup de feuilles longues d'un pied & demi ou de deux pieds, plus étroites que celle de l'Iris ordinaire, pointues, de couleur verte noirâtre luisante, d'une odeur de Punaise puante. Il s'éleve d'entre ces feuilles plusieurs tiges de grosseur mediocre, droites, portant chacune en leur sommet une fleur semblable à celle de l'Iris, mais plus petite, composée de neuf feuilles de couleur ordinairement purpurine, quelquefois rouge: à ces fleurs succedent des gouffes oblongues qui s'ouvrent en meurissant, & laissent paroître des semences rondes grosses comme de petits pois, de couleur rouge, d'un goût acre ou brûlant; la racine étant encore jeune, n'est que fibreuse, mais elle grossit à mesure que la plante s'éleve; elle a un goût acre comme celle de l'Iris. Cette plante croît aux lieux humides entre les vignes, dans les Jardins; elle contient beaucoup de sel & d'huile.

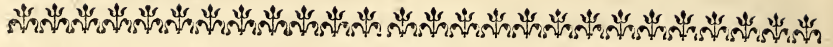
Sa racine & la semence sont purgatives, hydragogues, aperitives, propres pour les convulsions, pour lesumatismes, pour les obstructions, pour l'hydropisie, étant prises en decoction. On s'en sert aussi exterieurement pour digerer, pour inciser, pour attenuer, pour resoudre. **Vertus.**

*Xyris* à ἔξις, *gladius* & *Iris*, comme qui diroit, *Iris dont les feuilles ont la figure d'un glaive*. **Etimologies**

*Spatula* à σπάση, ex σπάω, *destraho*.

M. de laDucherie.

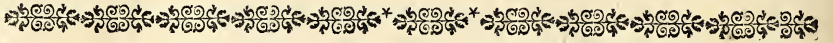




## Y

## Y G A.

**Y** *Ga*, | *Ywera*, | *Yvire*, | sont des arbres du Bresil, dont les Indiens separent l'écorce entiere pour en faire des petits bateaux, qui sont capables de porter chacun trente hommes armez & davantage. Cette écorce est épaisse d'un pouce, longue de trente-cinq ou de quarante pieds, large de quatre ou cinq pieds.



## Z

## Z A C C O N.

**Z** *Accon*, Cast.

**Z** *accon Hiericumtea*, foliis olea, J. B. | *Prunus Hiericumbica*, folio angusto spinoso, C. Bauh.

Est une espece de Prunier étranger qui croît en la plaine de Jerico ; cet arbre est grand comme un Oranger ; il porte des feuilles semblables à celles de l'Olivier, mais plus petites, plus étroites, plus pointues, fort vertes ; ses fleurs sont blanches ; ses fruits sont gros comme des Prunes, ronds, verts au commencement, mais en meurissant ils deviennent jaunes ; ils renferment chacun un noyau comme les Prunes. On tire de ces fruits une huile par expression.

Vertus.

Etimologie.

Elle est propre pour discuter & resoudre les humeurs froides & visqueuses. On a nommé cet arbre *Zaccon*, parce qu'il croît aux environs des Eglises de Zacchæus dans la plaine de Jerico.

## Z A C I N T H A.

*Zacintha*, sive *Cichorium Verrucarium*, | *Cichorium Verrucosum*, sive *Zacintha*  
Matth. P. Tournef. | *Hieracii adnumerandum*, J. B. Raii hist.  
*Verruca Chondrilla*, Ad. | *Chondrilla Verrucaria*, foliis *Cichorii* vi-  
*Cichorium Verrucarium*, sive *Zacintha*, | *ridibus*, C. B.  
Ger. Park. | *Verrucaria*, *Seridis species*, Gef. hort.

M. Tour-  
nefort.

Est une plante qui pousse plusieurs tiges à la hauteur d'environ un pied & demi, grêles, fongueuses en dedans, rameuses : ses feuilles ressemblent à celles de la Chicorée sauvage, ou à celles de la Dent de Lion, éparées à terre. Ses fleurs naissent aux sommets des branches par bouquets à demi fleurons jaunes, soutenus par un calice composé de quelques feuilles en écailles. Lorsque la fleur est passée, le calice prend la forme d'une rosette relevée en costes de Melon : chaque coste est une capsule qui renferme une semence garnie d'une aigrette noirâtre : la racine est longue,

garnie de fibres. Cette plante croît dans les champs, elle contient beaucoup de sel essentiel & d'huile.

Elle est estimée propre pour resoudre & dissiper les verruës, d'où vient qu'on l'a nommée *Verrucaria*; elle purifie le sang & elle excite l'urine.

*Zacimtha* à *Zacimbo insula*, parce qu'on dit que cette plante croît en abondance dans une Isle de l'Archipel appelée en Latin *Zacimthus*, & en François, le *Zante*. Etimologie.

Z A G U.

*Zagu*, Ferd. Lopez.  
*Sagu pigafetta*, Cluf.

*Arbor farinifera*, Cluf. exot.  
*Arbor vasta in regno Fanfur*, Polo Veneto.

Est un grand arbre semblable au Palmier, qui croît dans l'Isle Ternate proche de l'Equateur; il porte en son sommet une tête ronde comme le Chou, au milieu de laquelle on trouve une espece de farine dont les habitans du pais font du pain.

Z E A.

*Zea*, Ang.  
*Zea simplex*, Matth. Lac.  
*Fruentum loculare*, Ruel.  
*Spelta vulgo*, Cæf.  
*Zea Monococcus Briza quibusdam*, J. B.  
*Briza Monococcus*, Ger.

*Zea Briza dicta, vel Monococcus Germanorum*, C. B. Raii hist.  
*Monococcon frumentum barbarum, farvenciculum rubrum*, Col.  
*Zea Monococcus, sive simplex, sive Briza*, Park.

*Farvenciculum rubrum.*

En François, *Speautre*, | *Blé locular*, | *Froment locar*, [ *Froment rouge*.

Est une espece de Froment qui est commun en Egypte, en Grece, en Sicile; cette plante pousse comme le Blé ordinaire plusieurs tuyaux menus à la hauteur d'environ deux pieds; ses feuilles sont étroites; ses épis sont disposés à peu près comme ceux de l'Orge, ils contiennent une semence menue, de couleur rouge-brune: sa racine est fibreuse. Cette plante croît aux lieux rudes & montagneux, on la cultive comme les autres especes de Froment; sa graine sert à faire de la biere, on peut aussi en faire du pain, mais il sera noir & rude au goût.

Le Speautre est détersif & resolutif.

Vertus.

Z E D O A R I A.

*Zedoaria*, en François, *Zedoaire*, est une racine dont nous voyons deux especes qu'on nous apporte des grandes Indes & de l'Isle de Saint Laurent où elles naissent; ces racines different en figure & en couleur, mais elles sont tirées d'une même plante nommée *Zadura herba*; cette plante porte des feuilles longues, pointues, semblables à celles du Gingembre; ce qui l'a fait appeller par quelques-uns *Gingembre sauvage*.

*Zadura herba.*  
Gingembre sauvage.

La premiere espece de Zedoaire est appelée

*Zedoaria longa*, C. B.  
*Zedoaria officinarum: Arnabi veterum altera species longa radice*, Cord. hist.  
*Zaduar*, Ad.

*Zadura vel Zaduar*, Gef.  
*Zeduar*, Guil.  
En François, *Zedoaire longue*.

*Zaduar.*  
*Arnabi veterum.*

C'est une racine longue & grosse comme le petit doigt, de couleur blanchâtre ou cendrée, d'un goût aromatique.

Premiere espece.



La seconde espece est appellée

<i>Zedoaria rotunda</i> , C. Bauh.		<i>Zedoaria loripes</i> , Costæo in Mefuem.
<i>Zerumbeth Serapionis</i> , Lob.		<i>Zurumbethum</i> , Cord. hist.

En François, *Zedoaire ronde*.

Seconde  
espece. C'est une racine coupée par tranches & séchée, de couleur grise & d'un goût aromatique.

Ces deux racines n'en font qu'une dans la terre, la Zedoaire ronde ou Zerumbeth est la partie d'en haut ou la tête, & la Zedoaire longue la partie d'en bas.

La Zedoaire longue doit estre choisie bien nourrie, pesante, mal-aisée à rompre, sans vermoulure à quoy elle est sujette, d'un goût aromatique chaud approchant de celui du Romarin.

Choix. La Zedoaire ronde ou Zerumbeth doit estre c'oïsie pesante, difficile à rompre, non cariée, d'un goût aromatique; elle est bien moins employée dans la Medecine que la precedente.

L'une & l'autre Zedoaire contiennent beaucoup de sel & d'huile exaltée.

Vertus. Elles sont discutives, atténuantes, propres pour la colique venteuse, pour fortifier l'estomac, pour la lienterie, pour résister au venin, pour exciter les mois aux femmes.

*Zedoaria* est un nom Indien.

Z I B E T H U M.

*Zebethum*, | *Zibetha*, | *Civeta*, | *Zepetium*, | En François, *Civette*.

Est une matiere liquide ou une liqueur congelée, onctueuse, blanchâtre ou jaunâtre, d'une odeur forte & désagréable; elle naît dans une vessie placée sous la queue & proche de l'anus d'un animal à quatre pieds sauvage, feroce & carnassier, appellé en Latin

*Hyæna*, | *Catus Zibethicus*, | *Felis odoratus*, | & en François, *Civette*.

Il ressemble à un Chat d'Espagne, mais il a aussi quelque chose du Renard, on le trouve communément en la Chine, aux Indes Orientales & Occidentales: on en nourrit en Hollande avec du lait & des œufs, afin que la Civette qui en sort soit blanche; car quand on n'a point pris ces precautions on ne tire que de la Civette brune, qui à la vérité a autant d'odeur & de qualité que la blanche, mais les Marchands n'en auroient pas de debit, à cause que les Parfumeurs qui l'employent sont accoutumés à la voir blanche ou jaunâtre.

Choix. On doit choisir la Civette recente, de bonne consistance, de couleur blanche, d'une odeur forte & qui n'est point agreable, elle jaunit, puis elle brunit en vieillissant. Les Parfumeurs luy donnent une odeur tres-agreable en la mêlant avec beaucoup d'autres ingrediens qui en étendent les parties & qui les déterminent à estre élevées doucement au nez pour faire une legere impression, ou pour mieux dire, un agreable chatoüillement sur le nerf olfactoire.

La Civette contient beaucoup d'huile & du sel volatil.

Vertus. Elle est anodine, resolutive, on s'en sert pour la colique des enfans, appliquée sur le nombril, pour les duretez de la matrice.

Etimologie. *Zibethum* vient du mot Grec *ζάβηθον*, qui signifie la même chose.

## Z I N C K.

*Zinck* est une espece de Marcasite ou une matiere metalique ressemblant au Bismuth, mais moins cassante & s'étendant un peu sous le marteau; elle naît dans les mines & principalement dans celles de Gosslar en Saxe. On doit le choisir dur, difficile à casser, blanc, en belles écailles larges, luisantes. Les Etaimiers s'en servent pour décastrer & blanchir l'Etain, comme on se sert du plomb pour purifier l'or & l'argent; ils mêlent dans une fonte d'environ six cens livres d'Etain une livre de ce mineral.

Le Zinc est employé dans les soudures, on en mêle aussi dans le cuivre avec du Vertus, Curcuma pour donner à ce metal une couleur d'or.

Le Zinc est resolutif & desiccatif étant appliqué exterieurement.

## Z I N G I.

*Zingi fructus stellatus, sive Anisum Indicum*, J. Bauh. Raii hist. *Anisum insularum Phillipinarum*, C. B. *Anisum Indicum*.  
*Faniculum Sinense*, D. Fr. Redi. *Anisum exoticum Phillipinarum insularum*, Park.

Est un fruit des Indes qui a la forme d'une étoile, il est composé de sept noisettes oblongues & triangulaires, arrangées & disposées en rond, representant fort bien une étoile; son écorce est dure, rude, noire; ses amandes sont unies, polies, luisantes, ayant une couleur semblable à celle de la semence de Lin, d'une odeur & d'un goût pareils à ceux de la semence d'Anis, d'où vient qu'on appelle la plante *Anis des Indes*.

L'amande de ce fruit est propre pour la colique venteuse.

## Z I N G I B E R.

*Zingiber*, *Gingiber*, *Lengibel*, En François, *Gingembre*.  
*Zinziber*, *Zingibel*,

Est une racine longue & large presque comme le pouce, nouée, à demi ronde, un peu plate, s'étendant par ses rejettons en forme de patte, de couleur grise rougeâtre en dehors, blanche en dedans, d'un goût piquant, acre, un peu aromatique. On nous l'apporte sèche des Isles Antilles où elle est presentement cultivée; mais son origine vient des grandes Indes: la plante qu'elle porte est une espece de petit roseau dont les feuilles sont grandes, longues, vertes & la fleur rougeâtre, mêlée de verd, poussant de son milieu une maniere de pointe verte qui represente assez bien une massue; ce qui a donné lieu à quelques Botanistes d'appeller la plante *Arundo humilis clavata*, ou *Petit roseau à fleur de massue*; sa racine s'étend & rampe dans la terre, multipliant beaucoup: ceux qui la cueillent en laissent toujous quelques morceaux afin qu'elle multiplie de nouveau; on la fait sécher sur les lieux au Soleil ou au four pour la conserver. Elle doit estre choisie recente, grosse, bien nourie, bien séchée, non vermoulue ni cariée, & ayant les autres qualitez dont il a esté parlé: on en mêle dans les Epices & principalement quand le Poivre est cher; elle contient beaucoup de sel acre & de l'huile.

Elle est incisive, attenuante, aperitive, elle fortifie l'estomac, elle provoque l'appetit, elle aide à la digestion, elle excite la semence, elle resiste à la malignité des humeurs; on la monde de son écorce avant que de l'employer.



Gingembre  
confit.

Choix.

Vertus.

Etimologie.

Ceux qui cultivent le Gingembre confisent au sucre de la racine recemment tirée de la terre, après l'avoir fait tremper dans de l'eau pour diminuer son acreté, & ils envoient ce Gingembre confit dans des pots en plusieurs païs. Il doit estre gros, molassé, de couleur dorée, d'un goût agreable, son syrop doit estre blanc & assez cuit.

Il est propre pour aider à la digestion, pour chasser les vents, pour fortifier les parties vitales, pour le scorbut, pour rechauffer les vieillards, on en mange un morceau gros comme le bout du doigt à chaque fois: Cette confiture est ordinairement employée par ceux qui voyagent sur la mer.

*Zingiber* vient du mot Grec *Ζιγγίβει*, qui signifie la même chose; & l'on dit que ce mot Grec a esté tiré du nom Indien *Zengebil*, qui signifie aussi Gingembre.

## Z O P I S S A.

*Zopissa*, | *Apochyma*, est un goudran ou une espee de poix noire qu'on détache des navires après qu'ils ont esté long-temps en voyage sur la mer. Cette poix a esté peu à peu penetrée par le sel de la mer, qui luy a communiqué sa qualité.

Goudran.

Le Goudran est un mélange de poix noire, de poix resine, de suif & de tarc fondus ensemble; les Mariniers s'en servent pour goudronner ou boucher les jointures de leurs navires, de peur que l'eau n'y entre.

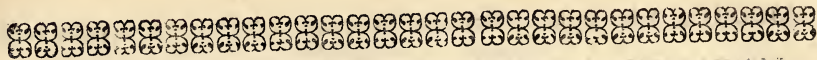
Vertus.

Etimologie.

Le *Zopissa* est resolutif & desiccatif, appliqué exterieurement.

*Zopissa* à *ζέω*, *ferveo*, & *μαζα*, *pix*; comme qui diroit, *Poix cuite*.

## F I N.



INSIGNIUM ET RARIORUM  
P L A N T A R U M  
S E M I N A.

EX INSULIS AMERICANIS RECENTER ALLATA,

*Offeruntur & communicantur à JOSEPHO DONATO DE SURIAN,  
Doctore Medico Massiliensi, nec-non BOTANOPHYLO, in Ame-  
rica Professore, Regis Christianissimi mandato misso.*

**A**COUOUA prima. Lycium alterum, vimen pennatum, rubi facie fruticosum, flore Globofo, Luteo, Odorato.  
ACOOUOUA secunda Ind. Rubus pennatus primus filiquosus, Acaciae folio, flore albo suavi.

ABRUS Alpini. Pisum Coccineum, macula nigra notatum B. pin.

AREKEPA Ind. Chrysanthos Pyrethri acuitate, Helxine facie.

ANOUAGOU prima. Phaeolus maritimus spicatus purpureus, fructu Lapideo non eduli, colore fusco, maculis albis striato.

ANOUAGOU secunda. Phaeolus maritimus non spicatus purpureus, fructu Lapideo minore, vulgè ab indigenis, *Liane douce.*

ANOUAGOU tertia. Phaeolus maritimus lapideus, flore Spicato albo, foliis angustioribus.

ANOUAGOU quarta. Phaeolus filiquis quadratis & nigris, longioribus, flore magno.

ACACIA Coronata prima, filiquis platiformis Atropurpureis, flore Coccino aureo, vulgè, *Poincilate.*

ACACIA Coronata altera angustifolia, filiquosa, in silvestribus, flore Odorato.

ANACOCCO, altera Ind. Arbor pomifera, fructu Aureo Cruciato & Eduli An, *Mamon bâtard.*

ACANTHA & Acacia Ind. Fœtida filiquosa, folio longiore & angustiore, flore Globofo aureo suavi.

ALANALA Arbor lactea, Balata species, fructu Prunæ Affni, ex quo Indiani optimum vinum conficiunt.

ACOUAA & Amoroa Ind. Vimen fruticosum & spinosum, filiquis latissimis, flore Globofo aureo suavi.

ASTRAGALLUS Indicus purpureus, Radice longissima, semine hispido.

ABACIA altera ramis amplissimis, filiquis majoribus & reflexis, flore albo suavi.

ABRUS Alpini erectus elegans, foliis angustioribus, minus dulcioribus, flore Coccineo.

AIPI Ind. Vimen lacteum fruticosum, Xiliferum, Lobo Anguloso & Alato, Cucumeris magnitudine.

ACAIU Arbor pomifera, fructu delectabili rubro, nuce reflexa propendente, Anacardii ritu.



- ASSOUROU Arbor regia aromatica Ind. Daphnogarophyllon, vulgò, *bois d'Inde*.
- BIPICAA. Pison de Angola fruticosum, folio trifolio Anagyridi facie Subincano, flore Luteo, optimum in Eduliis.
- BAMIA Alpini, Alcea hirsuta flore flavo semine Moschato B. pin.
- BOUCOMIBI Ind. Clematis fruticosa siliquis ensiformis, flore aureo Campanellæ, qua Indiani Guaya, seu Cancros alligant.
- BAMATA Pentaphylla, Arbor Pyrifolio Corniculata, flore Campanellæ purpureo.
- BALITI humilis Toxica herba in silvis, fructu Racemoso Pyramidali Coralloides, insignis virtutibus.
- BALATA quarta species, Arbor lactea in silvis, fructu eduli Nuclea quodammodo.
- CAYOUTI prima. Rubus sentiens, & Casta spinosa siliquis brevioribus, flore Globoso suavi niveo, *Herbe chaste*.
- CAYOUTI altera, Casta fruticosa spinis horridis armata, flore Aureo Globoso & Inodoro.
- CARIAROU tertia. Convolvulus maritimus foliis Carnosis & amplis, flore purpureo.
- CAACHIRA. Annil herba, Lotho Affinis, ex qua Indigo, seu Pastellus ad colorandas lanas conficitur.
- CARIAROU secunda. Convolvulus Lanceolatus, flore Aureo multiplex, vulgò, *Liane à sèche*.
- COUYARALI. Cardamine Conyxoïdes, Linariæ folio, flore albo.
- CAATIA, Scoparia dulcis Millegrana, Chamædryos folio, qua pro Glycyrrhiza Indigenæ utuntur. vulgò, *Herba dos Covros*.
- COUCOULI. Arbor excelsa fructu pomo Membranaceo suavi Grumo simili, ex Nucleo Myrobalani referente, oleum Catharticum extrahitur.
- COUIROU altera. Volutus Pentaphyllon Pilosus, flore Carno Corymboso, fructu rubro, semine maculato.
- CAOUCIA Ind. Peplis Thymionides & Verrucosa major, Helzine folio in Nemoribus & Campetribus. *Herba dos Covros*, quod Colubrorum morsibus felicissimè medeatur, nec ulli Antidotium herbarum dignitate cedat.
- CERATIA Spinosa & Siliquosa, Arbor trifolia, flore Coccineo. An Coral Arbor, Clus.
- CRITHMUM Palmarum Christophorianum Bacciferum, Portulacæ majoris foliis crassioribus, flore pusillo albo inodoro.
- CURURUAPE. Clematis fruticosa trifolia Coralloides Toxica, Vimen perillustre cujus ad vulnera venerea foliis Indiani utuntur.
- CACAO, Avellana Mexicana, Lob. Lobo Coccineo ex quo Chocolata famosa conficitur.
- CACOUTIBA. Laureola Americana Arbor urens, umbella alba odorata, cujus Granum Idragogum potentissimum. An Cnidium Indicum.
- CARIAROU prima. Convolvulus Lanceolatus, umbella aurea Polyanthos tamine Piloso.
- CARIAROU tertia. Convolvulus maritimus, flore albo suavi. *Liane à sèche*.
- CARIAROU quarta. Convolvulus maritimus, flore Sanguineo, foliis Laciniatis.
- CARATHA. Herba foliis Aloe Americana longioribus, fructu acido albo Dactiloides, cujus solum exiguum & tenacissimum extrahitur.

- CALABA. Arbor Daphnoides Indica, fructu Gallæ formi, cujus Indiani oleum extrahunt, & cum Olerana corpora sua inungunt.
- CAMARA sexta. Herba fruticosa Calaminthoides, floribus verticillatis purpureis, herba uterina.
- CARAVICOU. Ricinus pusillum genus semine exiguo, fructu Nono, Clus. Frutex Cathartica Americana.
- DOLICUM tomentosum Saxatile albicans, siliquis brevioribus, Piso Parvo Nigro Coccineo, non Eduli.
- DATURA. Solanum manicum fruticosum, pomo Spinoso rotundo, flore magno purpureo.
- ELEIMON Ind. Galeopsis odorata & hirsuta herba nephritica virtutibus insignibus.
- EVONIMUS vimineus fruticosus, fructu pomiformi quadricoccon.
- EMOUIOUHAY. Alcea perpusilla repens & alba, flore rubro aureo, vesiculis argenteo splendidibus. Herba uterina præstantissima.
- ERECOLIBANNA. Lepidium purpureum, tenue spicatum radice pyrotica, cujus odor serpentes stupefacit.
- GRAMEN arundinaceum indicum, latifolium, ramosum, longè serpens, panicula purpurea, semine Lithospermi.
- GUAYACUM. Arbor indica buxi folio rotundiore, flore purpureo, vulgò *bois saint*.
- JAMAHEU Ind. Ricinus perillustris Coralloides, pomo Tricoccon, foliis palmatis subincanis & profundè laciniatis. Coryllus & avellana purgatrix B. pin.
- INIMBOY frutex spinosa viminea & lobifera, nuculis lapideis ad corollas præcarias; an lobus spinosus, Clus.
- ICHICOULIBA fraxini facie, frutex corniculata Aurea, floribus antirrhini, cujus radix diuretica.
- JABOUREITICA, Arbor spinosa indica, foliis iningæ odoratis rutæ quodammodo affinis, floribus perpusillis coccineis, vulgò *bois à pian*.
- JYNAOA prima. Rhamnus catharticus indicus, folio anguloso & carnosio, flore rubro odorato.
- KEBECATI, Arbor pumila maritima, fructu mirobalano citrino persimilis. Icaica altera ad dysenteriam.
- KACOUACOUBOUA. Alcea Arborea indica, folio argenteo splendente.
- LARANI flore albo. Ricinus americanus major semine nigro, B. pin. vulgò pignones de los infiernos.
- LATYRUS, angustifolius indicus flore cæruleo amplo. Volvulus pulcherrimus.
- LITHOSPERMUM gramineum montis glabri, folio latiore arundinaceo, panicula speciali atropurpurea.
- MYNTY. Arbor dysenterica corimbofa pyrifolio, fructu olivaceo, qua Nigritæ in eduliis utuntur.



- MACENILLA. Arbor toxica & lactea, fructu suavi pomiformi, quâ Indiani sagittas inficiunt.
- MONBANITOU secunda. Eupatorium fruticosum umbella Aurea.
- MANALOU altera. Volvulus luteus brionix facie, folio aspero, fructu rubro olivaceo.
- MANTIAKEIRA. Phaseolus hirsutus & urens, folio trifolio latiore, flore Coronato Aureo. Vulgò *Pois à grater*.
- MERUCUYA pomiformis Aurea, flore amplo & purpureo clavato, folio vitici profundè laciniato.
- MEERU Brasiliensium prima. Canna Indica latifolia Coralloides, grano gagatino, ad Corollas præcarias.
- MATALLOU, Arbor lagenaria altera, fructu minore quadrato & sinuato, peto-  
pixidi similis.
- MANTIAKEIRA altera. Phaseolus hirsutus & urens, filiqua lanugine obfita, flore purpureo coronato.
- MEERU sive Canna Indica altera, angustifolia, flore luteo, vulgò, *petit balifier*.
- MIBIPI. Phaseolus americanus niger, umbilico candido labrato, vulgò *pois de bonavie*.
- MANDUBI. Quadrifolium Americanum, fructus subterraneus flore luteo. Am-  
duinas Lusitanorum.
- MOUSSAMBEY. Herba olerana Indorum. Pentaphyllum Corniculatum erectum, caule folioso flore atropurpureo elegans.
- MONTOCHIBA tertia. Arbor amigdaloides tinctoria paludosa. *Paletwiev violet*.
- NOULOURHUE, saponaria altera. Arbor racemosa coccigera; pro præcaria corolla & saponè Indiani utuntur.
- NHALOUBONOU. Icacou altera. Arbor maritima, fructu myrobalano rubro, pistatiæ latiore & carnosiore folio.
- OVACOBIBA prima. Fructus amigdalinus incognitus 34. cujus Arbor gum-  
mifera foliis castaneæ.
- OULABOULI secunda helichrysum Indicum, vimen rarum & corymbosum, fructu dulci coccineo.
- OULABOULI prima. Vimen coronarium fruticosum, floribus aureis in Pap-  
pos evanescentibus. Liane dor.
- ONAIBOUBOU Ind. Chelidonium fruticosum incanum, achanti folio, coti-  
ni facie flore, colore ex cæruleo albicante, cujus succus aureus, purgat ut &  
pini pinichi Monardi.
- OURONI. Pomum acaiu album gustu præstantiore.
- OVACOBIBA tertia. Fructus amigdaloides incognitus 35. in profundissimis silvis,  
cujus Arbor excelsa gummifera odorata, foliis juglandis.
- OUCOULIHUE. Arbor alta Indica, fructu pomo membranaceo suavi altera,  
nuculo catartico myrobalano affini, flore rubro.
- OVARAOUA. Frangulæ similis Arbor Indica, cujus foliorum & corticum de-  
coctum per inferiora educit, & Galibi utuntur.
- OVACOBIBA altera. Fructus amigdaloides incognitus 33. Pistacia Americana  
Arbor excelsa foliis lanuginosis opuli similibus.

OULOUCOUYA prima. Scabiosa Indica aspera tuberosa radice, perelegans, foncho affinis, flore rubro suavi.

PISUM vesicarium parvum, fructu nigro alba macula notato, B. pin. pisum cordatum, Lob.

PAPAVER spinosum album achanti folio, flore luteo, cujus succus aureus purgat hydropicos.

PALMITES quarta, Pulchra & Ramosa in silvis, summo caule perdulci & grato.

QUYA & Capsicum Indicum rotundum minimum urens.

QUIGUMBO. Ind. alcea fruticosa vitici folio fructu pineato & sinuato, in eduliis.

QUYA tertia, Capsicum Indicum minimum oblongum & urens, foliis latioribus.

RHAOU. Arbor tormentosa silvatica, phylireæ facie, fructu glandiformi cujus radix tinctoria. Vulgò, *Bois Isabelle bâlard.*

RICINUS Americanus minor racemosus, folio palmato coralloides.

RIBOULICHI altera. Laurus Indica 4. Albicans, populi folio perforato.

RICINUS Major & Kerva Arabum, in America fruticosus, foliis palmatis amplissimis.

RHAMNUS Antinome, secunda baccifera, cortice tinctoria in vulneribus Cancrosis, unde nomen.

RIBOULICHI altera. Laurus Americana acrior incognita, folio molli latiore & perforato.

SAVARIABA. Pruno affinis Arbor spinosa, guavæ nanæ fructu, medullam nigram catharticam continente.

SESAMUM & sensum, Olerana herba, cujus oleum famosum sesaminum extrahitur apud Indos.

SAIR Indorum. Oxalis cannabina fruticosa, fructu coccineo coronato. *Ozeille de Guinée.*

SOLANUM Mexicanum, flore rubro & variegato Eyst. Mirabilis peruviana Clus. Cujus pro jalapo indigenæ utuntur.

TIBOUECATOU prima Ind. solanum Americanum lethale sericeum folio spinoso, fructu aureo piriformi. *Pomme dendort.*

TITOULIHUE Arbor Pumila simpliciter & lactea, citri folio fructu Geniculato, flore albo suavissimo. Febrifugium præstantissimum.

TOUTOU. Lagenaria Arbor Indica fructu cucurbitino tumido & amplo, è trunco enascens.

TABOA. Lagenaria Arbor altera fructu minore quo Indi loco disci utuntur.

TOULICHITI. Pisum exiguum nigro coccineum toxicum in silvis folio albicante rugoso & tomentoso.

TIBOUECATOU secunda, solanum fruticosum sericeum fructu albo pomiformi, folio spinoso.

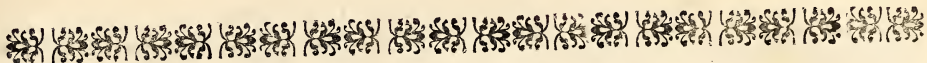
TITOULIHUE altera Arbor alta in silvis, foliis minoribus flore rubro inodoro.



- TONOULO. Rhamnus palustris filiquis lunatis , multis pedibus , cujus flores violæ cathartica.
- TONOLOUMIBI. Vimen fructicosum coronarium spicatum purpureum semine alato ; ad pisces inebriandum.
- TONOLOUMIBI altera spicata coccinea elegans minor & fruticosa , floribus odoratis.
- TOULICHIBA. Arbor saponaria filiquosa , guavæ folio , cujus grana nigro coccinea modo leguminosa , ad Corollas præcarias.
- TOBOCOR. Arbor spinosa venenata maritima folio gemino rotundo , corniculis reflexis coccineis , pisa gagatina includens.
- TAPIRE. Phaeoli magni late albi dorso purpureo colore radiato , vulgò , *grand gorgane* , indigenæ optimè comedunt.
- URUCU Arbor Indica fructu hirsuto Castanæ Cocciferæ , flore rubro , cujus Indiani tincturam illam oleranam Coccineam famosam extrahunt , & per modum vestimentis inungunt corpora sua.
- URUCU Arbor Ind. Coccigera fructu glabro flore carneo.

## AVIS DU LIBRAIRE.

**U**N Medecin de mes amis m'ayant communiqué ce Memoire des plantes rares de l'Amerique, je le fis voir à Monsieur Lemery, qui a bien voulu consentir que je le joignisse à la fin de son Livre, comme une matiere qui y convient, & qui fera plaisir à ceux qui aiment la Botanique.



# T A B L E

## D E S N O M S L A T I N S .

### A

<p><b>A</b> B A I Z E M E R, <i>vide</i> senna, 711          Abelicea, 1          Abelmofch, <i>v.</i> semen moschi, 709          Abies, 1          Abies rubra tenuiore folio, 2          Abies taxi folio, 1          Abiga, <i>v.</i> Chamæpitis, 186          Abrotanoides planta faxea, 2          Abrotano similis faxea, <i>ibidem.</i>          Abrotanum, <i>ibidem.</i>          Abrotanum fœmina <i>v.</i> fantolina, 685          Abrotanum mas latifolio acriori o          dorato, <i>v.</i> Dracunculus esculen-          tus, 268          Abſinthium, 2          Abſinthium ſeriphium, <i>v.</i> ſeriphium          abſinthium, 713          Abſinthium ſeu Artemiſia officina-          rum, <i>v.</i> Artemiſia, 66          Abſinthium vulgare majus, 2          Abutilon, 3          Abutilon Avicennæ, <i>v.</i> ſemen moſ-          chi, -709          Acacalis Dioſcoridis, <i>v.</i> Empetrum,          279          Acacia noſtras, ſeu Acacia Germa-          nica, <i>v.</i> Acacia, 3. &amp; prunus ſyl-          veſtris, 625          Acacia orbis Americani altera, <i>v.</i>          Pointiana, 610          Acacia Robini, <i>v.</i> Pſeudo-Acacia, 626          Acacia vera Ægyptiaca, 3. &amp; 339          Acaja, 4          Acajaiba, <i>ibidem.</i>          Acajou, <i>ibidem.</i>          Acanthia terreſtris, <i>v.</i> Echinus ter-          reſtris, 273          Acanthium, <i>Cord. v.</i> Carduus bene-          dictus, 154          Acanthium, <i>v.</i> ſpina alba, 734          Acanthus, 4          Acanthus Germanicus Matth. <i>v.</i>          Carduus benedictus, 154          Acanthus vulgaris ſive Germanica,  <i>vide</i> Sphondylium, 723          Acarna, 61          Acarna major, <i>v.</i> Polyacanthus, 611</p>	<p>Acarnan, 5          Acarne, <i>ibidem.</i>          Accipenſer piſcis; <i>v.</i> Sturio, 545          Accipiter Avis, 5          Acer, <i>ibidem.</i>          Acetabulum, 6          Acetoſa, <i>ibidem.</i>          Acetoſa arvenſis lanceolata, 7          Acetoſa minor, <i>ibidem.</i>          Acetoſa rotundifolia, <i>ibidem.</i>          Acetoſella, <i>ibidem.</i>          Acetoſella, <i>v.</i> oxytriphylon, 562          Acetum, 7          Achanaca <i>Theveti,</i>          9          Achates lapis, <i>ibidem.</i>          Acheta, <i>v.</i> gryllus, 335          Achillea, <i>v.</i> millefolium, 495          Achiatl, <i>v.</i> Roucou, 660          Acinaria marina, <i>v.</i> ſargazo, 688          Acinaria paluſtris, <i>v.</i> oxycoccum,          661          Aconitum, 10          Aconitum cæruleum, <i>v.</i> Napellus,          521          Aconitum lycoctonum luteum, <i>ibid.</i>          Aconitum pardalianches, <i>v.</i> herba          paris, 352          Aconitum pardalianches, <i>v.</i> doro-          nicum, 265          Aconitum pardalianches, <i>v.</i> thora,          773          Aconitum racemoſum, <i>v.</i> Chriſto-          phoriana, 193          Aconitum ſalutiſerum, <i>v.</i> Anthora, 45          Aconitum ſalutiſerum, <i>v.</i> herba pa-          ris, 352          Acontia, 10          Acopon, <i>v.</i> anagryris, 37          Acoina, 5          Acorus adulterinus, 11          Acorus verus, 10          Acredula, <i>v.</i> Luſcinia, 451          Actæa <i>pl.n. v.</i> Chriſtophoriana, 193          Actæ, <i>v.</i> ſambucus, 681          Acus piſcis, 11          Acynus ſine Acynus ſylveſtris, <i>v.</i>          Clinopodium, 205</p>	<p>Adamas gemma, 11          Adarce ſeu Adarces, <i>ibidem.</i>          Adiantum, <i>ibidem.</i>          Adiantum album filicis folio, <i>v.</i>          filicula, 303          Adiantum aureum, 12          Adiantum candidum, <i>v.</i> Ruta mu-          raria, 665          Adiantum fruticoſum Braſilianum, 12          Adiantum nigrum, <i>v.</i> filicula, 304          Adonis, <i>v.</i> ſios Adonis, 204          Adonium, <i>ibidem.</i>          Adrachne ſive Adrachnes, 13          Ægilops, <i>v.</i> feſtuca, 209          Ægithalus, <i>v.</i> parus, 572          Ægitus, <i>v.</i> lunaria, 440          Ægroceros, <i>v.</i> ſanugræcum, 306          Æluropus, <i>v.</i> hiſpidula, 361          Æreomeli, <i>v.</i> thereniabin, 772          Ærugo, 13          Æs, <i>ibidem.</i>          Æs uſtum, <i>ibidem.</i>          Æthiopsis 14 &amp; <i>v.</i> bromos, 117          Ætites lapis, <i>ibidem.</i>          Afrodius, <i>v.</i> hæmorrhous; 341          Agallochum, <i>v.</i> lignum aloes, 428          Agalugen, <i>ibidem.</i>          Agaricum, 15          Agaricus auriculæ forma, <i>v.</i> Auri-          cula judæ, 80          Agaricus mineralis, <i>v.</i> marga, 473          Ageratum, 15          Agahalid, 16          Aguil, <i>v.</i> Anil, 43          Agnus, <i>ibidem.</i>          Agnus caſtus, <i>ibidem.</i>          Agredula, <i>v.</i> Rana ſylveſtris, 643          Agreſta, 17. &amp; 817          Agria, <i>v.</i> Aquifolium, 53          Agrifolium, <i>v.</i> Aquifolium, <i>ibidem.</i>          Agrimonia, 17          Agrioriganum, <i>v.</i> origanum, 555          Agriotte, <i>v.</i> Ceraſa, 172          Agul, <i>F. B.</i> 17          Ahoiui, <i>Theveti,</i> 18          Ajuga, <i>v.</i> Chamæpitys, 186          Aizoon, 18</p>
---	--	---



TABLE DES NOMS LATINS.

Aizoon acre, <i>v. illecebra</i> , 385	Diospyros, 264	Ambegi, <i>v. Myrobolani</i> , 517
Aizoon hæmatoides, <i>v. sedum minus</i> , 708	Alnus, 24	Ambela, <i>v. Charameis</i> , 187
Aizoon minus, <i>ibidem.</i>	Alnus nigra baccifera, <i>v. frangula</i> , 310	Ambia, 29
Alabastrites, 18	Aloe vel Aloes, 25	Ambo, <i>sive</i> Amba, <i>v. Mangas</i> , 469
Alabastrites, <i>v. dentaria</i> , 259	Aloes succotorina, <i>ibidem.</i>	Ambra cineritia <i>sive</i> grisea, 29
Alabastrum, 18	Hepatica, <i>ibidem.</i>	Ambra citrina, <i>v. Karabe</i> , 395
Alana, <i>ibidem.</i>	Caballina, <i>ibidem.</i>	Amelanchier, <i>v. diospyros</i> , 264
Alaqueca lapis, 19	Aloe 4. <i>sive</i> palustris, <i>C. B. v. Aizoon</i> , 18	Amedanus, <i>v. Alnus</i> , 24. <i>v. Anime</i> , 43
Alaternus, <i>ibidem.</i>	Alofa, 26	Amethystus lapis, 31
Alauda, <i>ibidem.</i>	Alphænix, vel Alphenic, <i>v. saccharum</i> , 669	Amiantus, 31
Alberas Arabum, <i>v. staphysagria</i> , 740	Alfinanthemos, <i>v. herba trientalis</i> , 353	Aminea myrrha, 43
Albestes, seu Albeston, <i>v. Amiantus</i> , 31	Alfine, 26	Ammi, 32
Album græcum, <i>v. Canis</i> , 142	Alfine Alpina, <i>v. herba trientalis</i> , 353	Ammiofelinum, <i>v. Ammi</i> , <i>ibidem.</i>
Albumnus, 19	Alfine hederula altera <i>Ger. v. Lamiium</i> , 405	Ammites, <i>ibidem.</i>
Alce seu Alces, 20	Alfine scandens baccifera, <i>v. Cucubalus</i> , 238	Ammochrysus lapis, <i>ibidem.</i>
Alcea, 19	Alfine spergula dicta, <i>v. spergula</i> , 732	Ammodytes, <i>v. sandilz</i> , 682
Alcea Ægyptiaca villosa, <i>v. fememofchi</i> , 709	Alfordius, <i>v. hæmorrhôis</i> , 341	Ammonites, <i>v. Ammites</i> , 32
Alcea Americana, 666	Althæa, 26	Ammoniacum gummi, <i>ibidem.</i>
Alcea Indica, <i>v. bamia</i> , 92	Althæa ægyptiaca moschata, <i>v. fememofchi</i> , 709	Amomi Dioscor, <i>v. Rosa hiericonteate</i> , 658
Alcea vesicaria, <i>v. Kermia</i> , 397	Althæa Theophrasti, <i>florè luteo</i> , <i>v. Abutilon</i> , 3	Amomi Anglorum, <i>v. Amomum</i> , 33
Alcedo, 20	Aluco, 27	Amomum, <i>ibidem.</i>
Alcheron lapis, <i>v. bos</i> , 115	Alumen, <i>ibidem.</i>	Amomum, <i>v. Rosa hiericonteate</i> , 658
Alchimilla, 21	Alumen carinum, 28. & 394	Amomum, <i>v. strychnodendros</i> , 744
Alchimilla montana minima, <i>v. percepium</i> , 580	Alumen plumeum, 28	Amomum quorundam odore <i>ca-ryophylli</i> , <i>J. B.</i> , 34
Alcibiacum, <i>v. Echiurum</i> , 274	Alumen romanum, 27	Amomum salum, 33
Alciadiadion, 38	Alumen rupeum, 28	Amomum racemosum, <i>ibidem.</i>
Alcyon, 20	Alumen scajola, <i>v. lapis specularis</i> , 412	Amoris tuba, <i>v. corona folis</i> , 224
Alcyonium & ejus species, 21	Alumen scissile, <i>v. Alumen plumeum</i> , 28	Amotes, <i>v. batatas</i> , 95
Alectorolophos, <i>v. Crista galli</i> , 233	Alumen succarinum, <i>ibidem.</i>	Ampelitis, 34
Alfard, <i>v. Achanaca</i> , 100	Alumen ustum, <i>ibidem.</i>	Ampeloprasum, 701
Alga, 22	Alysson, <i>ibidem.</i>	Amphicephalois, <i>v. Amphisbæna</i> , 34
Alga maritima latifolia, <i>v. fucus</i> , 312	Alyffos, <i>v. Asperula</i> , 72	Amphisbæna, <i>ibidem.</i>
Alhagi Maurorum, <i>v. Agul</i> , 17	Alyffum Germanicum echinoides, <i>v. Asperugo</i> , 71	Amurca, <i>ibidem.</i>
Alisma, 22	Amaracus, <i>v. Majorana</i> , 462	Amygdala, <i>ibidem.</i>
Alisma, <i>Trag. v. Costus hortorum</i> , 229	Amaradulcis, <i>v. dulcamara</i> , 269	Amylum, 35
Alisma pufillum, <i>v. Damafonium</i> , 254	Amaranthus, 28	Amyrberis, <i>v. berberis</i> , 100
Alithimum, <i>v. fœcacachul</i> , 695	Amaranthus folio variegato, <i>v. symphonia</i> , 750	Anabasis, <i>v. Ephædra</i> , 281
Alkarna, <i>v. Ricinus</i> , 654	Amaranthus luteus, <i>v. Elichrysum</i> , 277	Anabula, <i>v. Camelopardalis</i> , 135
Alkekengi, 23	Amaranthus tricolor, <i>v. symphonia</i> , 750	Anacampferos, 35
Alleluja, <i>v. oxytriphylon</i> , 562	Amarum, <i>v. dulcamara</i> , 269	Anacampferos radice rosam spirante, <i>v. rhodia radix</i> , 652
Alliaria, 23	Amare, seu Ambares, 29	Anacardium, 36
Alliaria, <i>ibidem.</i>	Ambatium, <i>v. dentaria orobanche</i> , 261	Anagallis, <i>ibidem.</i>
Alliaria, <i>ibidem.</i>		Anagallis aquatica, <i>v. beccabunga</i> , 96
Alliastrum, <i>ibidem.</i>		Anagallis aquatica fol. rotundo, <i>v. famolus</i> , 682
Alliporum, <i>v. scorodoprasum</i> , 691		Anagyris, 37
Allium, 24		Anagyris non foetida major, <i>v. Laburnum</i> , 398
Allium sphænico capite, folio latiore, <i>v. scorodoprasum</i> , 701		Ananas, 37
Allium montanum latifolium maculatum, <i>v. victorialis</i> , 805		Anarrhinum, <i>v. Antirrhinum</i> , 46
Alna, <i>v. Jambos</i> , 379		Anas, 38
Alni effigie lanato folio minor, <i>v.</i>		Anatron, <i>ibidem.</i>
		Anatron factitium, <i>ibidem.</i>

TABLE DES NOMS LATINS.

Anchusa, 38	Antirrhinum, 46	Aquila, <i>ibidem.</i>
Anchusa, v. buglossum, 121	Antispodium, v. spodium, 737	Aquila barbata, v. Ossifraga, 559
Anchusa Alcibiadian, <i>ibidem.</i>	Antithora, v. Anthora, 46	Aquila caelestis, v. fal Armonia-
Anda, 39	Antoniana, v. Chamænerion, 185	cum, 673
Andira, animal, 40	Antophylli, v. Caryophylli, 159	Aquilegia, 54
Andira, arbor Brasiliæna, 39	Antiscus, 47	Aquileia, <i>ibidem.</i>
Androsace, 40	Antrax, v. Rubinus, 660	Aquilina, <i>ibidem.</i>
Androsaces vel Androsace, v. Cuscuta, 244	Aouai, v. Ahouai, 18	Aquipenser, v. sturio, 545
Androsaces, v. Acetabulum, 6	Aparine, 47	Arabis, v. draba, 266
Androsæmum, 40	Aparine major <i>Plinii</i> , v. Asperugo, 71	Arachidna <i>Theophrasti</i> , v. Chamæbalanus, 181
Androsæmum minus, v. hypericum, 372	Aper, 48	Arachidum, v. dentaria Orobanche, 261
Anemone, 41	Aphaca, v. Dens Leonis, 258	Arachus, 54
Anemone sylvestris, v. pulfatilla, 621	Aphronitrum, v. Nitrum, 534	Arachus latifolius, v. Orobus, 557
Anerantium, v. Aurantium, 78	Aphroselenon, v. selenites, 708	Araneus, 55
Anetum, 41	Aphya, v. Apua, 51	Arangius, v. Aurantium, 78
Anethum sylvestre, v. Meum, 494	Aphyllantes Anguillare, v. globularia, 327	Arantium, v. Aurantium, <i>ibidem.</i>
Angelica, 42	Apiaster, v. merops, 493	Arara <i>Clus.</i> fructus Americanus, <i>ibidem.</i>
Angelyn, v. Andira, 39	Apiastrum, v. melissa, 486	Arbor amoris, v. siliquastrum, 718
Anguilla, 42	Apios, 48	Arbor de raiz, v. ficus indica, 301
Anguilla de arena, v. Sandilz, 682	Apios, v. bulbocastanum, 122	Arbor eryipelas curans, v. pavate, 574
Anguina dracuntia, v. Dracunculus, 262	Apios, v. chamæbalanus, 181	Arbor farinifera, v. Zagu, 835
Anguis, v. serpens, 713	Apis, 49	Arbor fraxini folio, flore cæruleo, v. Azedarach, 87
Anguis Esculapii, 42	Apis hæmorrhois, v. hæmorrhöis, 341	Arbor indica admirabilis, v. ficus indica, 302
Anguria, v. Citrullus, 203	Apium, 49	Arbor indica fol. juglandis, fructu nucis magnitudine, v. Ambare, 29
Anhima avis, 43	Apium cicutarium, v. cicuta, 197	Arbor judæ, v. siliquastrum, 718
Animum, v. Anime, <i>ibidem.</i>	Apium hortense, v. petroselinum, 586	Arbor lanigera, v. gossampinus, 329
Anime gummi, <i>ibidem.</i>	Apium Macedonicum, v. petroselinum Macedonicum, 587	Arbor paradysæa, v. thuya, 775
Anil, 43	Apium palustre, v. Sium, 723	Arbor pomifera, fructu aculeato melonis magnitudine, v. Durio, 270
Anir, v. isatis, 390	Apium risus, v. Ranunculus, 643	Arbor populo similis resinosa, v. Tacamahaca, 752
Anisum, 44	Apium sylvestre, v. Antriscus, 47	Arbor sapientia, v. betula, 103
Anisum Chinæ, <i>ibidem.</i>	Apium sylvestre lacteo succo turgens, v. thyselinum, 778	Arbor siliquosa virginensis, v. Pseudo-Acacia, 625
Anisum indicum, v. Zingi, 837	Apium sylvestre lacteo succo turgens, v. thyselinum, 778	Arbor thurifera, v. thus, 774
Anisum insularum Philipinarum, v. zingi, 837	Apochyma, v. Zopissa, 838	Arbor tristis, 55
Annil sive indigo, v. Anil, 43	Apocynum, 50	Arbor vasta in regno Fanfur, v. Zagu, 835
Anonis, 547	Apocynum ægyptiacum, <i>ibidem.</i>	Arbor vitæ, v. thuya, 775
Anonymos, v. Evonymus, 290	Apocynum folio oblongo, v. periploca, 582	Arbutus, 56
Anser, 45	Apollinaris, v. hyofciamus, 371	Arbutus folio non ferrato, v. Adrachne, 13
Anserina, v. potentilla, 622	Apos, 51	Archangelica, v. Angelica, 42
Antale, v. Antalium, 45	Apron Lugdunensium, v. Asper, 71	Archangelica, flore albo, v. galcop-sis, 404
Antalium, <i>ibidem.</i>	Apua, 51	Arcium, v. bardana, 94
Anthedon, v. Azarolus, 87	Aqua, 52	Arctium, v. bardana, <i>ibidem.</i>
Anthemis, v. Chamæmelum, 184	Aqua Chalybeata, v. Chalybs, 180	Ardea, 56
Anthora, 45	Aqua elementaris, v. Ros, 656	Areca, 57
Anthora, v. Rosa, 657	Aquæ minerales, 52	Argemon, v. Opalus, 548
Anthos, v. Rosmarinus, 658	Aquæ fluviælis, <i>ibidem.</i>	Argemone, 57
Anthracites, v. lapis schistus, 412	Aqua fontana, <i>ibidem.</i>	
Anthyllis Chamæpithydes, v. Chamæpitys, 185	Aqua lacustris, <i>ibidem.</i>	
Anthyllis leguminosa, v. vulneraria, 828	Aqua marina, 53	
Anthyllis nivea, v. paronychia, 571	Aqua pluvialis, 52	
Anthyllis falsa, v. Kali, 394	Aqua putealis, <i>ibidem.</i>	
Antimonium, 46	Aqua vitis, v. vitis, 817	
Antiphates, v. Corallum, 219	Aquifolium, vel aquifolia, 53	





TABLE DES NOMS LATINS.

Balsamina,	89	Becheti, v. Camelus,	137	Betonica altilis coronaria, v. Ca-	
Balsamina cucumerina, v. Momor-		Bechion, v. Tuffilago,	791	ryophyllus hortensis,	160
dica,	501	Beculo, v. Ipecacuanha,	387	Betonica Pauli, v. Clinopodium,	205
Balsamina lutea, v. Noli me tange-		Bedeguar, v. Cynorrhodos,	250	Betonica sylvestris, v. Cassida,	162
re,	535	Bedengiam, v. Melongena,	488	Betre,	102
Balsamina mas, v. Momordica,	501	Been, v. behen,	97	Betula,	<i>ibidem.</i>
Balsamine, v. balsamina,	89	Beququilla, v. Ipecacuanha,	387	Bexugo,	103
Balsaminum,	<i>ibidem.</i>	Behen,	97	Bezar, v. bezoar,	<i>ibidem.</i>
Balsamita, v. Costus hortorum,	229	Behen rubrum, v. Limonium,	439	Bezoar,	<i>ibidem.</i>
Balsamum album ægyptiacum,	90	Beideloffar, v. Apocynum,	51	Bezoar bovis, v. bos,	115
Balsamum Copahu,	91	Beidellar, v. Apocynum,	50	Bezoar Germanica, v. Rupicapra,	
Balsamum de Mecha,	90	Belennites lapis,	97	663	
Balsamum de Tolu,	91	Beleregi, v. Myrobalani,	518	Bezoar humanum, v. Calculus hu-	
Balsamum Indicum, v. Balsamum		Belladona,	98	manus,	133
peruvianum,	<i>ibidem.</i>	Bellegu, v. Myrobalani,	518	Bezoar hystericum, v. hystrix,	375
Balsamum Judaicum,	89	Bellerici, v. Myrobalani,	<i>ibidem.</i>	Bezoar occidentale,	104
Balsamum Peruvianum,	91	Bellericus marinus, v. umbilicus		Bezoar orientale,	103
Balsamum verum Syriacum,	90	marinus,	822	Bezoar porci,	104
Bamia,	92	Belliculus marinus, v. umbilicus		Bezoar simiæ,	105
Bamia, v. Sabdariffa,	666	marinus,	<i>ibidem.</i>	Bezoardica radix, v. Drakena ra-	
Ban, v. caffè,	129	Bellis cærulea caulii folioso, v. glo-		dix,	268
Bangue,	92	bularia,	327	Bibulus Ægyptia, v. Papyrus,	569
Baptifecula, v. Cuscuta,	245	Bellis major, v. Leucanthemum,		Bidens,	105
Baracocca, v. Armeniaca,	63	426		Bidens folio non dissecto, v. verbe-	
Barba capræ,	93	Bellis minor,	98	lina,	802
Barba capræ, v. ulmaria,	821	Bellis sylvestris, v. Leucanthemum,		Bifolium majus, v. Ophris,	549
Barba capri, v. barba capræ,	93	426		Bijon, v. terebinthina,	764
Barba capri, quibusdam, v. Chri-		Bellium majus, v. Levanthemum,		Bipinella, v. tragofelinum,	788
stophoriana,	193	<i>ibidem.</i>		Bislingua, v. Laurus Alexandrina,	
Barba caprina, v. barba capræ,	93	Belmuscus ægyptia, v. semen mos-		419	
Barba hirci, v. tragopogon,	787	chi,	709	Bisfalva, v. Althæa,	27
Barba jovis,	93	Beloculo, v. Ipecacuanha,	387	Bismuthum,	105
Barbarea,	93	Belzoc, v. benzoinum,	99	Bisnaga, v. visnaga,	816
Barbi capra, v. Ulmaria,	821	Belzoin, v. benzoinum, <i>ibidem.</i>		Bison,	106
Barbo piscis,	94	Belzoum, sive belzuinum, <i>vide</i>		<i>ibidem.</i>	
Barbota piscis,	<i>ibidem.</i>	benzoinum,	99	Bistorta,	<i>ibidem.</i>
Barbula capræ, v. barba capræ,	93	Ben,	99	Bitumen Babilonicum, v. bitumen	
Barbula caprina, v. ulmaria,	821	Ben Judæum, v. benzoinum, <i>ibid.</i>		Judaicum,	107
Barbula hirci, v. tragopogon,	787	Benedicta, v. caryophyllata,	159	Bitumen Judaicum,	<i>ibidem.</i>
Barbus, v. barbo,	94	Benevinum, v. benzoinum,	99	Blatta bizantia,	108
Barca, v. jaca,	376	Benivi,	<i>ibidem.</i>	Blattaria,	<i>ibidem.</i>
Bardana,	94	Benzo, v. kobus,	362	Blitum,	108
Bardana minor, v. Xanthium,	830	Benzoï, v. benzoinum,	99	Blitum 4. Tragi, v. Chenopodium,	
Basaltis lapis,	55	Benzoinum,	<i>ibidem.</i>	188	
Basanus plinii, v. batatas,	95	Benzoinum Amygdaloides, <i>ibidem.</i>		Blitum fœtidum, v. vulvaria,	819
Basilicum, v. Ocimum,	540	Benzoum,	<i>ibidem.</i>	Boa,	109
Basilicum tertium, Trag. v. Cli-		Ber,	100	Bœna, v. Faba,	292
nopodium,	205	Bera, v. Cerevisia,	174	Boicininga vel boicinininga, ser-	
Batan arbor, v. Durio,	270	Berberis,	100	pens,	109
Batatas sive batata,	95	Bericox, v. Armeniaca,	64	Bojobi,	110
Baticula, v. Crithmum,	234	Berula, v. beccabunga,	66	Boitapo,	<i>ibidem.</i>
Batis, v. Crithmum,	<i>ibidem.</i>	Beryllus,	100	Boletus Cervi,	<i>ibidem.</i>
Batrachites, v. Bufonites,	120	Beta,	<i>ibidem.</i>	Boletus Esculentus,	111
Battades, v. bataras,	95	Betel, v. betre,	102	Bolumbac, v. Carambolas,	149
Bdella, v. bdellium,	96	Betele,	<i>ibidem.</i>	Bolus,	111
Bdellium,	<i>ibidem.</i>	Betella,	<i>ibidem.</i>	Bolus Armena,	<i>ibidem.</i>
Beccassa, v. Rusticula,	664	Betle,	<i>ibidem.</i>	Bolus orientalis,	<i>ibidem.</i>
Beccabunga,	96	Betonica,	102	Bombax, v. Xilon,	832
		Betonica,	102	Bombyx,	115



TABLE DES NOMS LATINS.

Bon, v. Caffé,	129	Buglossa, v. buglossum,	121	Cachibou arbor, v. Chibou gum-	
Bonafus,	113	Buglossa rubra, v. Anchusa,	39	mi,	190
Bonifacia, v. Laurus Alexandrina,		Buglossum,	121	Cachos,	128
419		Buglossum latifolium, v. borrago,		Cadmia,	<i>ibidem.</i>
Bonus Henricus,	113	114		Cadmia araria, v. Calaminaris la-	
Boops,	<i>ibidem.</i>	Buglossum radice rubra, v. Anchu-		pis,	130
Bor, v. Ber,	100	la,	39	Cæcilia, serpens,	128
Borax,	114	Buglossum sylvestre caulibus pro-		Cæruleum,	129
Borax, v. bufonites,	120	cumbentibus, v. Asperugo,	71	Caffé,	<i>ibidem.</i>
Borrago,	114	Buglossum sylvestre, v. Echium,		Cagofanga, v. Ipecacuanha,	387
Borrago minor herbariorum, v.		274		Cahué, v. Caffé,	129
Omphalodes,	545	Buglossus, v. buglossum,	121	Cajos, v. Acajou,	4
Bos,	115	Bugula,	<i>ibidem.</i>	Cajous, v. Acajou,	<i>ibidem.</i>
Botrys,	116	Bulbocastanum,	122	Cairo, v. Coquo,	216
Botrytis,	<i>ibidem.</i>	Bulbocodium,	123	Cakile,	129
Box, v. boops,	113	Bulbus sylvestris, v. bulbocodium,	123	Calaf,	130
Branca lupina, v. Cardiaca,	153	Bulbonach, v. Lunaria,	447	Calamacorus, v. Lanacorus,	143
Branca ursina Italorum, v. Acan-		Bulla cadavica, v. pompholyx,	617	Calamagrostis, v. butomus,	125
thus,	4	Buna, v. caffè,	129	Calamagrostis, v. Juncago,	391
Branca ursina, v. sphondylium,	733	Bunchos, v. caffè,	<i>ibidem.</i>	Calambour,	130
Brassica,	116	Bunias, v. Napus,	522	Calaminaris lapis,	<i>ibidem.</i>
Brassica leporina, v. sonchus,	728	Bunium, v. Napus,	<i>ibidem.</i>	Calamintha,	<i>ibidem.</i>
Brassica marina, v. soldanella,	726	Bunium, v. bulbocastanum,	123	Calamintha humilior, v. hederia ter-	
Brassica maritima monospermos, v.		Bunnu, v. Caffé,	129	refstris,	345
Crambe,	232	Bupthalmum vel bupthalmus,	123	Calamintha montana, v. Nepeta,	
Brassica sylvestris, v. Crambe, <i>ibid.</i>		Bupthalmum, v. Cotula fœtida,	231	528	
Brassica sylvestris hispida non ra-		Bupthalmum cotulaefolio, v. Co-		Calamintha prima, Tur. v. Clino-	
mosa, v. turritis,	795	tula,	230	podium,	205
Brindones,	117	Bupthalmum majus, v. Leucan-		Calamites, v. pompholyx,	617
Brindoyu, v. brindones,	<i>ibidem.</i>	themum,	426	Calamus aromaticus, v. Calamus	
Britannica, v. bistorta,	107	Buplevrum,	123	verus,	131
Britannica, v. Cochlearia,	208	Buplevrum perfoliatum, v. perfolia-		Calamus aromaticus officinarum,	
Briza, v. fecale,	706	ta,	181	v. Acorus,	10
Briza monococcus, v. Zea,	835	Buplevrum vulgatissimum, v. Au-		Calamus verus,	131
Bromos,	117	ricula leporis,	80	Calamus vulgaris, v. Arundo,	67
Bromos, v. Avena,	77	Buprestis,	124	Calcanthum, v. vitriolum,	818
Bromos, v. festuca,	299	Burlatoria, v. Datura,	254	Calcatrepola,	131
Brontias,	117	Burfa pastoris,	124	Calcatrippa,	132
Bruchus, v. Eruca,	287	Butomos Damocratis, v. tribulus		Calceolus,	<i>ibidem.</i>
Brunella,	117	aquaticus,	790	Calcifraga, v. Crithmum,	234
Brungara aradna,	352	Butomos, seu butomum Theophra-		Calcitrapa, v. Calcatrepola,	131
Bruscus,	663	sti, v. sparganium,	730	Calculus humanus,	132
Bryonia,	118	Butomus,	125	Calculus humanus,	132
Bryonia Americana, v. Mechoacan,		Butyrum,	<i>ibidem.</i>	Caledragon, v. dipfacus,	264
480		Buxus,	<i>ibidem.</i>	Calendula, v. Calha,	133
Bryonia laevis sive nigra baccifera,		Byrriola, v. pyrrhula,	637	Calendula Alpina, v. Alisma,	22
v. rannus,	758			Cali, v. Kali,	344
Bryonia nigra sylvestris,	<i>ibidem.</i>			Caligeniculatum, v. salicornia,	675
Bubalus,	119			Calidris,	133
Bubo,	<i>ibidem.</i>			Calin,	<i>ibidem.</i>
Bubulca,	<i>ibidem.</i>			Callarias, v. Merlucius,	492
Buccinum,	<i>ibidem.</i>			Callimus, v. Etites,	14
Buccinum, v. purpura,	634			Callyonium, v. fiatolla,	300
Buceras, v. fœnugracum,	306			Caltha,	133
Buffela, v. bubalus,	119			Caltha Alpina, v. Alisma,	22
Buffelus, v. bubalus,	<i>ibidem.</i>			Calthapalustris, v. populago,	618
Bufo,	<i>ibidem.</i>			Calx,	134
Bufonites,	110			Camahuja, v. memphites,	489
				Camarix, v. Caramobas,	149

C

C A A - A P I A, v. bojobi,	110
Cabaffonus Massiliensium, pif-	
cis, v. Lavaronus,	417
Cacahuatl, v. Cacaos,	127
Cacalia,	126
Cacaos sive cacao,	<i>ibidem.</i>
Cacayate, v. cacaos,	<i>ibidem.</i>
Cacavi,	<i>ibidem.</i>
Cacavia Cretensibus, v. Celtis,	169

TABLE DES NOMS LATINS.

Camelopardalis, vel Camelopardalus,	135	Capnos, v. fumaria,	313	264. & 265
Camelus,	136	Capo,	145	Carduus hortenſis, v. Cinara, 158
Camerinas, v. Empetrum,	279	Capparis,	145. & 146	Carduus lacteus, v. Carduus Marianus,
Cammarus,	17	Capparis fabaginea, v. fabago,	293	154
Camotes Hispanorum, v. batatas,	95	Capparis portulacæ folio, v. fabago,	<i>ibidem.</i>	Carduus leucographus, v. Carduus Marianus,
Campaif, v. balfamum copahu,	91	Capra,	359	<i>ibidem.</i>
Campanula,	137	Caprea,	146	Carduus Marianus, <i>ibidem.</i>
Campanula foliis Echii, v. Mediduum,	481	Capreoli, v. vitis,	817	Carduus Marinus, piſcis, v. Echinus Marinus,
Camphora,	138	Capreolus,	<i>ibidem.</i>	273
Camphorata,	<i>ibidem.</i>	Capreolus moſchi, v. Moſchus,	506	Carduus muricatus, v. Calcatrepola,
Canacorus,	143	Capreus,	146	131
Cancamum,	139	Capricalca,	<i>ibidem.</i>	155
Cancellus,	<i>ibidem.</i>	Capricerva, v. bezoar,	103	Carduus parvus, v. Cnicus, 206
Cancer,	140. & 141	Caprificus,	146	Carduus ſeu polyacantha vulgaris,
Canapus, v. Cannabis,	142	Caprifolium,	147	v. polyacanthus,
Canella,	200	Caprifolium vel ſtellaria, v. Aſperula,	72	611
Canella alba, v. Cortex Winteranus,	226	Caprimulgus,	147	Carduus ſphærocephalus, v. Echinopus,
Canella caryophyllata, v. Cortex Caryophyllatus,	226	Capſicum,	148	272
Caninana,	142	Capus, v. Capo,	145	Carduus ſolſtitalis, v. ſpina ſolſtitalis,
Canis,	<i>ibidem.</i>	Caput gallinacum, v. Onobrychis,	456	735
Canis ſtuviaſilis, v. Lutra,	452	Caput Monachi, v. dens leonis,	258	131
Canis marinus, v. Carcharias,	150	Carabe,	395	Carduus ſtellarus luteus, v. ſpina ſolſtitalis,
Canis marron,	142	Carabelli, v. Carambolas,	149	735
Canna, v. Arundo,	67	Caragna, v. Caranna,	150	Carduus tomentosus, v. ſpina alba,
Canna, v. Niſi,	532	Carandas, ſive Caranda,	149	734
Canna fiſtula, v. caſſia,	161	Carambolas,	<i>ibidem.</i>	Carduus vinearum repens,
Canna Indica, v. Canacorus,	143	Carameno,	367	155
Cannabis,	142. & 143	Caranna gummi,	150	Careum, v. Carui,
Cannabi ſimilis eſcot. v. bangui,	92	Caras, v. Carui,	158	158
Cannabina aquatica, v. bidens,	105	Carbo foſſilis, v. Lithonthrax,	442	Carex, v. Cyperoides,
Cannabina aquatica mas, v. Eupatorium,	291	Carbo lapideus, v. Lithonthrax,	<i>ibid.</i>	250
Cannabina aquatica folio non diviſo, v. verbeſina,	802	Carbo petræ,	<i>ibidem.</i>	Carex alterum, v. butomus,
Canacorus, v. Canacorus,	143	Carbonarii v. parus,	572	125
Cantabrica, v. Caryophyllus,	160	Carbunculus, v. Rubinus,	661	Carex minus, v. Juncago,
Cantharis noctiluca, v. Cicindela,	196	Carcapuli,	150	391
Cantharides,	144	Carcharias,	<i>ibidem.</i>	Caricæ, v. ficus,
Caova, v. Caffé,	129	Cardamine,	152	301
Capa, v. danta,	254	Cardaminum,	<i>ibidem.</i>	Carlina,
Capaſſonus Genevenſium, piſcis, v. Lavaronus,	417	Cardamomum,	<i>ibidem.</i>	Carlina ſylveſtris minor, v. Acairna,
Capella,	359	Cardamomum Arabicum, v. Capſicum,	148	5
Caper,	<i>ibidem.</i>	Cardelus, v. Carduelis,	154	Carmin,
Caphura, v. Camphora,	138	Cardiaca,	153	156
Capilli hominis,	145	Cardopatium caule nullo, v. Carlina,	155	Carnalina, v. Cornalina,
Capillus veneris officinarum, v. Adiantum,	11	Carduelis,	154	22
Capillus veneris, v. Ruta muraria,	665	Carduelis,	<i>ibidem.</i>	Caroba, v. ſiliqua,
Capiftrum auri, v. borax,	114	Carduus albus maculis notatus, v. Carduus Marianus,	154	717
Capito,	145	Carduus albus & Chamælion, v. Carduus Marianus,	<i>ibidem.</i>	Carolus ſanctus radix, 156. & 640
Capnites, v. Pompholyx,	67	Carduus benedictus,	<i>ibidem.</i>	Carotides, v. daſtyli,
		Carduus chryſantemus Narbonenſis, v. Scolimus,	698	253
		Carduus fullonum, v. diſpſacus,		Carpa, v. Cyprinus,
				251
				Carpata, v. Curcas,
				244
				Carpentaria, v. Millefolium,
				496
				Carpentorum herba, v. barbarea,
				93
				Carpinus,
				157
				Carpio, v. Cyprinus,
				251
				Carpus, v. Cyprinus,
				<i>ibidem.</i>
				Carpobalfamum, v. balfamum Judaicum,
				90
				Carpus, v. Cyprinus,
				251
				Carthamus,
				157
				Carui,
				158
				Caruiſolia,
				159
				Carum, v. Carui,
				158
				Caryophyllata,
				159
				Caryophyllata Veronenſium,
				227
				Caryophylli,
				159
				Caryophyllus flore tenuiſſime diſ-



TABLE DES NOMS LATINS.

secto, v. Diofanthos, 264	Cauda muris, v. Myosotis, 516	haleb, 461
Caryophyllus holocostius Alpinus, v. Myosotis, 516	Cauda muris, v. vermicularis, 803	Cerasus trapezontina, v. Laurocerasus, 418
Caryophyllus hortensis, 160	Cauda tremula, avis, v. Motacilla, 507	Ceratia, seu Cerata, v. filiqua, 717
Caryophyllus Indicus, v. tage, 753. & 754	Cauda vulpina turcarum, v. Lilac, 433	Ceratia agrestis, v. filiquastrum, 718
Caryophyllus mediterraneus, v. statice, 741	Caulis, v. brassica, 116	Ceratia Plinii, v. dentaria, 260
Caryophyllus montanus, v. statice, <i>ibidem.</i>	Caymanes, 166. & 234	Ceratites lapis, v. unicornu minérale, 823
Caryophyllus Plinianus, v. haemia, 342	Cazabi, v. Cacavi, 127	Ceratonia, v. filiqua, 717
Caryophyllus Regius, 160	Ceanothus Theophrasti, v. Carduus vinearum repens, 155	Ceraunia, v. filiqua, 718
Caryota, v. dactyli, 253	Cecca, v. Ricinus, 655	Ceraunias lapis, 173
Cascavel, v. boicininga, 109	Cedria, v. Cedrus, 157	Cercio avis, <i>ibidem.</i>
Casus, 161	Cedronella, v. Moldavia, 499	Cercis Theophrasti, v. populus, 619
Casia alba Theophrasti, v. Lavana-dula major, 416	Cedrus, 167	Cerebrum humanum, 173
Casoaris, v. Emeu, 278	Cedrus baccifera, 157	Cerefolium, 174
Cassia, 161. & 162	Cedrus Lycia, v. Cedrus baccifera, 168	Cerefolium magnum, v. Myrrhis, 519
Cassia Aegyptia, five purgans, <i>ibid.</i>	Cedrus minor, v. Cedrus baccifera, 157	Cerefolium sylvestre, v. Antrifcus, 47
Cassia extracta, 162	Celauritis, v. Lithargyrium auri, 443	Cereiba, v. mangue, 469
Cassia fistula, laxativa, v. Cassia, 161	Celopa, v. Jalap, 378	Cereibuna, v. mangue, 470
Cassia fistula brasiliiana, v. Cassia, 162	Celtis, 168	Cerevisia, 174
Cassia lignea, <i>ibidem.</i>	Cenchria serpens, v. Acontia, 10	Cerinthe, 176
Cassia odorata, v. Cassia lignea, <i>ibid.</i>	Cenchrites lapis, v. Ammites, 32	Cerretta, v. serratula, 714
Cassida, 162	Cenchrus, 169	Cerva, v. Cervus, 177
Cassida palustris, v. tertianaria, 769	Centaura minor, v. Centaurium minus, 179	Cervaria alba, v. Libanotis, 427
Cassia, v. Alauda, 19	Centauroides, v. gratiola, 332	Cervaria nigra, v. Oreoselinum, 554
Cassutha, v. cuscuta, 244	Centaurium majus, 169	Cervicaria, v. Medium, 481
Cassutha minor, v. Epithymum, 183	Centaurium minus, 170	Cervicaria major, v. Campanula, 137
Cassutha, v. cuscuta, 244	Centaurium minus adulterinum, v. muscipula, 512	Cerufa, 176
Castanea, 163	Centimorbia, v. Nummularia, 535	Cervus, 177
Castanea Equina, v. Hypocastanum, 357	Centinodia, 613	Cervus volans, 177
Castanea folio multifido, v. Hypocastanum, <i>ibidem.</i>	Centis canis, v. Cynorrhodos, 249	Ceterach, 178
Castor, 163	Centriac, 170	Cetus, v. balæna, 88
Castorium, v. Castor, <i>ibid.</i>	Centumcapita, v. Eryngium, 288	Cevadilla, 178
Castrangula, v. scrophularia, 705	Centumnodia, v. Centinodia, 613	Cha, v. the, 772
Catagauna, v. gummigutta, 340	Centunculus, v. filago, 301	Chaa, 179
Catanance, 165	Cepa, 170	Chærophylo nonnihil similis, v. percepier, 580
Catanance, v. balsamina, 89	Cepa ascalonica, v. Ascalonia, 69	Chærophyllum fativum, v. Cerefolium, 174
Cataphractus, 165	Cepa marina, v. scilla, 696	Chærophyllum sylvestre, v. Antrifcus, 47
Cataputia, v. Lathyrus, 415	Cepe, v. Cepa, 170	Chalcedonius lapis, 179
Cataputia major, v. Ricinus, 654	Cepea, v. beccabunga, 96	Chalcitis, 180
Cataria, v. Nepeta, 528	Cephalus, v. Mugil, 507	Chalcitis, v. Chrysanthemum, 193
Caté, 165	Cepuli, v. Mirobolani, 517	Chalcitis, v. vitriolum, 819
Caté, v. Lycium, 454	Cera, 171	Chalybs, <i>ibidem.</i>
Catechu, <i>ibidem.</i>	Cerafa, 172	Chamaæacte, v. Ebulus, 271
Catellus, v. Canis, 142	Cerafia, v. cerafa, <i>ibidem.</i>	Chamaëbalanus, 181
Catus, v. Felis, 297	Ceraso affinis, v. Mahaleb, 461	Chamaëbatas, <i>ibidem.</i>
Catus Hispaniæ, v. genetta, 321	Cerastes serpens, 173	Chamaëcerasus, 182
Catus ziberhicus, v. zibethum, 836	Cerasus folio laurino, v. Laurocerasus, 418	Chamaëcerasus, v. Mahaleb, 461
Caucalis, 166	Cerasus major ac sylvestris, v. Cerafa, 172	Chamaëcerasus dumetorum fructu gemino rubro, v. xylosteon, 833
Caucalis, v. tordylium, 783	Cerasus fativa, v. Cerafa, 172	Chamaëcissus, v. hederæ terrestris, 345
Caucan, v. Ephedra, 281	Cerasus sylvestris amara, v. Ma-	Chamaëcla, v. hederæ terrestris, <i>ibidem.</i>
Cauda Equina, v. Equisetum, 283		

TABLE DES NOMS LATINS.

Chamæcyparissus, v. fantolia, 685	Chelidonium majus, 188	Cicada, 194
Chamædaphne, v. Laurcola, 418	Chelidonium minus, v. Chelidonia, 187	Cicer, 195
Chamædaphne, v. Laurus Alexandrina, 420	Chelidonium sive Chelidonia lapis, v. hirundo, 361	Cicer arietinum, v. pisum, 604
Chamædaphne, v. pervinca, 584	Chelonites, v. bufonites, 110	Cicer fativum, v. Ervum, 287
Chamædrys, 182	Chelonites, v. brontias, 116	Cicera tubra, v. Cicer, 195
Chamædrys fructicosa sylvestris, v. Scorodonia, 700	Chenopodium, 188	Cicerbita, v. Sonchus, 728
Chamædrys maritima incana frutescens, v. marum, 477	Chenopodium Ambrosioides, v. botrys, 116	Cicercula, v. Lathyrus, 415
Chamædrys palustris canescens, v. scorodium, 700	Chenopodium foetidum, v. vulvaria, 829	Cichorea, v. Cichorium, 195
Chamægelseminum grandi florum, v. Jafminum, 381	Chenopodium folio triangulo, 113	Cichorea procera, v. Chondrilla, 192
Chamægenista sagittalis, v. genifella, 322	Cherrefolium, v. cerefolium, 174	Cichoreum, v. Cichorium, 195
Chamælea, 182	Chermes, 189	Cichoreum sylvestre luteum, v. Chondrilla, 192
Chamælea Germanica, v. Laurcola, 418	Cherfydrum serpens, v. Acontia, 10	Cichorium, 195
Chamæleon, animal, 183	Chibou gummi, 190	Cichorium, v. Endivia, 280
Chamæleon, v. Carduus marianus, 154	Chilli, v. holli, 362	Cichorium verrucarium, v. Zacintha, 834
Chamæleon albus, v. Carlina, 155	China, seu Chinna radix, 190	Cicindela, 196
Chamæleon niger vulgaris, v. Carlina, ibidem, 184	Chives, ibidem, 128	Cicla officinarum, v. beta, 101
Chamæmelum, 184	Chimia, v. Cadmia, 191	Ciconia, avis, 196
Chamæmelum Chrysanthemum, v. buphtalmum, 123	Chloris avis, 57	Cicuta, ibidem, 196
Chamæmelum foetidum, 231	Chofool, v. Areca, 191	Cicutaria, v. Cicuta, ibidem, 591
Chamæmelum inodorum, v. Cotulla, ibidem, 184	Chocolat sive Chocolate, 192	Cicutaria aquatica, v. phellandryum, 591
Chamæmilla, v. Chamæmelum, 184	Chondrilla, 192	Cicutaria odorata, v. Myrrhis, 519
Chamæsciron, 185	Chondrilla cærulea, v. Catanance, 165	Cimex, 197
Chamæpeuce, v. Camphorata, 138	Chondrilla verrucaria, v. Zacintha, 834	Cimolia terra, ibidem, 197
Chamæpitys, 185	Chouan, semen, 193	Cina vel cinna, v. China radix, 190
Chamæpyxos, v. buxus, 126	Choyne fructus Americanus, ibidem, 193	Cinara, 197
Chamæspartium, v. genifella, 322	Chrysanthemum, v. blattaria, 118	Cinclida, v. Iynx, 394
Chamæsyce, 186	Chrysanthemum, v. buphtalmum, 123	Cingularia, v. Lycopodium, 455
Chamarach, v. Carambolas, 149	Chrysanthemum, v. Caltha, 133	Cinis cæruleus, 198
Chame, 186	Chrysanthemum, v. populago, 618	Cinis clavellatus, ibidem, 199
Chamomilla, v. Chamæmelum, 184	Chrysanthemum, v. tagetes, 753	Cinnabaris, 200
Chamomilla sylvestris, v. Cotulla foetida, 231	Chrysanthemum latifolium, v. Alifma, 22	Cinnamomum, 201
Charameis, 187	Chrysanthemum peruvianum, v. Corona solis, 224	Circæa, 201
Charantia, v. Momordica, 501	Chrysanthemum tenuifolium bœticum, v. Cotula, 230	Circæa, v. Amaranthus, 29
Charchedonius lapis, v. Chalcedonium, 179	Chrysitis, v. Lydius lapis, 457	Circæa monspeliensis, v. dulcamara, 269
Chebuli vel Chepuli, v. Myrobalani, 517	Chrysitis, v. Lithargyrus auri, 443	Circus, avis, 201
Chelapa, v. Jalap, 378	Chrysoberylli, v. beryllus, 101	Cirfium, ibidem, 202
Cheiri, v. Keiri, 397	Chrysocharpos, v. hederæ, 344	Cirfium arvense fonchifolio, v. Carduus vinearum, 155
Chelæ cancri, v. Leo cancer, 423	Chrysofocolla, v. borax, 114	Cistis, 202
Chelæ cancri, v. Aftacus marinus, 73	Chrysofcome, v. Elichrysum, 277	Cistus ladanifera, v. Ladanum, 402
Chelæ cancrorum, v. Cancer, 141	Chrysolacanium Plinii, v. Lamplana, 406	Cistus ledon, v. Ladanum, ibidem, 402
Chelidonia, 187	Chrysolapis, v. lapis Boloniensis, 408	Cistus qui porte Phycostitis, v. hypocistis, 373
Chelidonia major, 188	Chrysolithus, v. topazius, 783	Citrageo turcica, v. Moldavica, 409
Chelidonia palustris, v. Populago, 618	Chryfopatius, v. topazius, ibidem, 194	Citragula, v. citreum, 202
	Chryfoplenium, 194	Citreum, ibidem, 202
	Chryftophoriana, 193	Citria, v. citreum, ibidem, 203
	Cica, v. Ricinus, 655	Citrinella avis, 202
		Citrones, v. citreum, 203
		Citrullus, 202
		Citrus, v. Citreum, 202
		Citrum, ibidem, 294
		Citula Roman. v. Faber, 836
		Civeta, v. Zibethum, 836



TABLE DES NOMS LATINS.

Clematis, <i>v.</i> Clematitis, 204	Codiuminum, <i>v.</i> bulbocodium, 123	Consolida regalis, <i>v.</i> Delphinium, 256
Clematis daphnoides, <i>v.</i> pervinca, 584	Codianum, <i>ibidem.</i>	Consolida regalis hortensis flore minore, <i>v.</i> Calcatrippa, 132
Clematis peruviana, <i>v.</i> bexugo 103	Codomalo Cretensium, <i>v.</i> diospyros, 264	Contrayerva, 213
Clematis trifolia flore rosco clavato, <i>v.</i> Granadilla, 331	Coffé, <i>v.</i> Caffé, 129	Contrayerva Hispanorum, <i>v.</i> Drakeña radix, 268
Clematitis, 204	Coffy, <i>ibidem.</i>	Contrayerva virginiana, <i>v.</i> viperinana, 814
Cleone Octavii, <i>v.</i> Erysimum, 288	Cohyne, 208	Convolvulus, 214
Climia, <i>v.</i> Cadmia, 128	Cola, 209	Convolvulus Indicus alatus maximus, <i>v.</i> turpethum, 794
Clinopodium, 204	Colchicum, <i>ibidem.</i>	Convolvulus maritimus nostras, <i>v.</i> soldanella, 725
Clinopodium, <i>v.</i> Marum, 478	Colchicum luteum majus, <i>v.</i> Liliomarcissus, 435	Convolvulus Syriacus, <i>v.</i> Scammonium, 693
Clupea, <i>v.</i> Alofa, 26	Colchicum radice siccata alba, <i>v.</i> Hemodactylus, 353	Coavolvulus tenuifolius sive pennatus Americanus, <i>v.</i> quamoclit, 638
Clymenon-Dioscoridis, <i>v.</i> Caltha, 133	Colcothar, <i>v.</i> Chalcitis, 180	Conyza, 214
Clymenum, 205	Colcothar, <i>v.</i> vitriolum, 819	Conyza Hippocratis, <i>v.</i> Ambrosia, 30
Clymenum, <i>v.</i> Androsæmum, 40	Colias sive colia piscis, 210	Copahu, <i>v.</i> balsamum copahu, 91
Cnecus, <i>v.</i> Carthamus, 197	Colla, <i>v.</i> glutinum, 327	Copaif, <i>v.</i> balsamum copahu, <i>ibid.</i>
Cnicus, 206	Colla taurina, 210	Copal, 215
Cnicus sativus, <i>v.</i> Carthamus, 157	Collyrium, <i>v.</i> terra samia, 667	Copalyva, <i>v.</i> balsamum copahu, 91
Cnicus atractylis lutea dictus, <i>v.</i> Atractylis, 76	Colocassia, 210	Copai, <i>ibidem.</i>
Cnicus sylvestris hirsutior, <i>v.</i> Carduus benedictus, 154	Colocynthis, 211	Coquo, <i>v.</i> coccus, 215
Coachira indorum, <i>v.</i> Anil, 43	Colophonina, <i>ibidem.</i>	Coracia, <i>v.</i> Graculus, 330
Coagulum leporis, <i>v.</i> lepus, 425	Colsa, <i>v.</i> napus, 503	Corallachates lapis, <i>v.</i> Achates, 9
Coagulum vituli, <i>v.</i> vitulus, 810	Coluber, <i>v.</i> serpens, 713	Corallina, 217
Cobaltum, 206	Coluber igneus, <i>v.</i> Tlecon, 782	Corallina alba, <i>v.</i> Lithophyton, 443
Cobban, <i>v.</i> gehuf, 321	Colubrina, <i>v.</i> bistorta, 107	Corallis affinis madrepora ramosa, <i>v.</i> madrepora, 459
Cobra de capellos, <i>v.</i> lapis serpentis, 412	Colubrinum lignum, 210	Corallis affinis madrepora stellata, <i>v.</i> madrepora, <i>ibidem.</i>
Cobre de Capello, <i>v.</i> Papayo, 569	Columba, 212	Corallium, 218
Cobre verde, <i>v.</i> bajobi, 110	Columbaris, <i>v.</i> verberna, 802	Corallium album fistulosum, <i>v.</i> Madrepora vulgaris, 459
Cobus de Cipo, <i>v.</i> boitiapo, <i>ibidem.</i>	Columbus, 211	Corallium album, <i>v.</i> lithophyton, 443
Coca, 206	Colutea, <i>ibidem.</i>	Coralloides, 218
Coccali, <i>v.</i> Pinus, 598	Colutea minima, <i>v.</i> coronilla, 225	Corallum, <i>ibidem.</i>
Cocci Orientales, 207	Colutea scorpioides, <i>v.</i> Emerus, 277	Corallum album stellatum, <i>v.</i> Madrepora alba stellata, 459
Coccigria Theophrasti, <i>v.</i> cotinus, 230	Colutea siliquosa, <i>ibidem.</i>	Corallum album verrucosum punctatum, <i>v.</i> Madrepora verrucosa punctata, 459
Coccus, <i>v.</i> coquo, 215	Coma aurea, <i>v.</i> Elichrysum, 277	Corallus, 218
Coccus sive coctus de maldiva, 217	Comæpolii, <i>v.</i> polium montanum, 611	Corchorus, 220
Coccothraustes avis, 207	Comorus Theophrasti, <i>v.</i> Arbutus, 56	Corchorus Cratevæ, <i>v.</i> Anagallis, 36
Cocculæ Elephantinæ, <i>v.</i> cocci Orientales, <i>ibidem.</i>	Concha venerea, 213	Corcopal fructus, <i>v.</i> Melocorcopalli, 487
Cocculæ officinarum, <i>ibidem.</i>	Concha venerea, <i>v.</i> umbilicus marinus, 832	Corculus, 220
Coccum gnidium, <i>v.</i> thymelæa, 777	Conchilium, <i>v.</i> blatta bisantia, 108	Coriander, <i>v.</i> Coriandrum, <i>ibidem.</i>
Coccum infectorium, <i>v.</i> chermes, 189	Conconlatolli, <i>v.</i> polyglotta, 612	Coriandrum, <i>ibidem.</i>
Coccus infectoria, <i>v.</i> chermes, <i>ibid.</i>	Condrilla galeni, <i>v.</i> dens Leonis, 258	Cor-Indum, 221
Cochinilla, 207	Conger, 213	Corpalina, 222
Cochlea, <i>v.</i> limax, 438	Congrus, <i>ibidem.</i>	Corneolus sive Carneolus, <i>v.</i> Cornalina, <i>ibidem.</i>
Cochlea calata, <i>v.</i> umbilicus marinus, 822	Comi seu strobili, <i>v.</i> Abies, 2	
Cochlearia, 208	Consolida aurea, vel sarracenicæ, <i>v.</i> virga aurea, 815	
Cochlearia folio cubitali, <i>v.</i> Raphanus rusticanus, 646	Consolida aurea Chirurgis, <i>v.</i> helianthemum, 347	
Coco de Levanti, <i>v.</i> cocci Orientales, 207	Consolida major, <i>v.</i> symphitum, 750	
Coccygia, <i>v.</i> cotinus, 230	Consolida media, <i>v.</i> bugula, 122	
	Consolida media vulnerariorum, <i>v.</i> Leucanthemum, 426	
	Consolida minor, <i>v.</i> brunella, 117	

TABLE DES NOMS LATINS.

Corniculæ, v. Cornix, <i>ibidem.</i>	Anacamperos, 35	Cucuj, muscæ Indicæ, v. Cicinde-
Cornix, <i>ibidem.</i>	Coryledon aquatica, v. Hydroco-	la, 196
Cornix marina, v. Corvus aquati-	tyle, 370	Cuculi, v. Cocci orientales, 207
cus, 227	Coryledon foliosum marinum, v.	Cuculus, 238
Cornu Alcis, v. simbor mangian, 719	Acetabulum, 6	Cucumer vel cucumis citrullus, v.
Cornu Ammonis, 222	Courbari, 232	Citrullus, 203
Cornu bovis, v. bos, 115	Crabra, <i>ibidem.</i>	Cucumis, 239
Cornu cervi, v. Cervus, 177	Cracca minor, v. Arachus, 54	Cucumis anguinus, v. Cucumis afi-
Cornu cervinum, v. Coronopus, 225	Crambe, 232	nius, 239
Cornu fossile, v. unicornu minera-	Cranium humanum, <i>ibidem.</i>	Cucumis asininus, 239
le, 813	Crassula minor; v. sedum minus,	Cucumis puniceus, v. Momordica,
Cornum, v. Cornus, 223	703	501
Cornus, 222	Crassula minor, v. vermicularis 803	Cucumis sylvestris, seu Erraticus, v.
Corona & caput Monachi, v. Dens	Crater jovis, v. Corona solis, 224	Cucumis asininus, 239
Leonis, 258	Cremor tartari, v. Tartarum, 761	Cucurbita, 240 & 241
Corona imperialis, 223	Crepanella Itolorum, v. Dentellaria,	Cucurbita foliis asperis, flore luteo,
Corona regia, v. Corona solis, 224	262	v. pepo, 579
Corona solis, <i>ibidem.</i>	Cæpitus lupi, v. Lycoperdon, 454	Cucurbita sylvestris, v. Colocynthis,
Corona terræ, v. hederæ terrestris,	Crespinus <i>Matth.</i> v. berberis, 100	211
345	Crespolina, 685	Cucurbita verrucosa, v. Melopepo;
Coronaria, v. caryophyllus hor-	Cresso, v. Nasturtium aquaticum,	488
tensis, 160	526	Culcul, v. Scacachul, 695
Coronilla, 225	Creta, 233	Culex, 241
Coronopus, <i>ibidem.</i>	Creta marina, v. Crithmum, 234	Cuminoides, 242
Coronopus quibusdam, v. Catane,	Crista galli, 233	Cuminum, <i>ibidem.</i>
165	Crista galli flore rubro, v. pedicu-	Cuminum equinum & sylvestre, v.
Coronopus sylvestre, v. Myosuros,	laris, 576	Carvisolia, 159
516	Crista pavonina Sinerisium, v. Poin-	Cuminum pratense, v. Carui, 158
Cortex caryophyllatus, 226	tiana, 610	Cuminum filiquosum, v. hippocum,
Cortex peruviana, v. Kina Kinæ,	Crithmum marinum, v. Crith-	372
398	imum, 234	Cuminum sylvestre, v. Cuminoides,
Cortex Winteranus, 226	Crithmum, 233 & 234	242
Corufa, 227	Crithmus, v. Crithmum, <i>ibidem.</i>	Cunaria biscutata, v. thlaspidium;
Coru, <i>ibidem.</i>	Crocodilium, v. Echinopus, 272	773
Corvus, <i>ibidem.</i>	Crocodilium carlina caulem habens,	Cuniculus, 243
Corvus aquaticus, <i>ibidem.</i>	v. Carlina, 156	Cunila, v. Saturcia, 690
Corylus, 228	Crocodilus, 234	Cunila bubula <i>Plinii</i> , v. origanum,
Cos, <i>ibidem.</i>	Crocodylus minor, v. Scincus, 697	555
Coffus, <i>ibidem.</i>	Crocum, v. Crocus, 235	Cuntur, 243
Costus corticosus, vel Costus corti-	Crocus, <i>ibidem.</i>	Cupressus, <i>ibidem.</i>
cus, v. Cortex Winteranus, 226	Crocus Indicus, v. terra merita, 767	Cuprum, v. æs, 13
Costus horrorum, 229	Crocus sylvestris, v. Carthamus, 157	Cupula sive calix glandis quercinæ,
Costus radix & ejus species, <i>ibidem.</i>	Cropior fructus Americanus, 236	v. quercus, 639
Cotricula, v. Lydius lapis, 457	Croton Nicandri, v. Ephedra, 282	Curcas fructus Americanus, 244
Cotinus, 230	Crotularia, 236	Curculio vermis, <i>ibidem.</i>
Coto, v. xylon, 832	Crucialis, v. Cruciatæ, <i>ibid.</i>	Curcum, Arabibus, v. terra merita,
Cotonaria, v. gnaphalium, 329	Crucialis quædam <i>Cæs.</i> v. Asperu-	767
Cotonaria quorundam, v. Æthio-	go, 71	Curcuma officinarum, v. terra me-
pis, 14	Cruciata, 236	rita, 766. & 767
Cotonea, vel cotoneus, v. Cydonia,	Crusta panis tosta, v. panis, 566.	Curculio, v. curculio, 244
446	& 567	Curmi, v. Cerevisia, 174
Cotula foetida, 230	Crytillus, 237	Cuscuta, 244
Cotula non foetida, 231	Crytillus tartari, v. Tartarum, 761	Cuscuta minor, v. Epithymum, 283
Cotula non foetida, v. buphtal-	Cubeæ, <i>ibidem.</i>	Cyanus, 245
lum, 123	Cuculus Indicus, v. Cocci orienta-	Cyclamen, <i>ibidem.</i>
Cotula lutea, v. buphtalum, <i>ibid.</i>	les, 207	Cyclaminus, v. Cyclamen, <i>ibid.</i>
Cotyledon, 231	Cuci, 238	Cyclaminus altera Dioscor. v. Cu-
Cotyledon alterum Dioscoridis, v.	Cucubalus, <i>ibidem.</i>	cubatus, 238



TABLE DES NOMS LATINS.

Cydonia & ejus species,	246	Danta,	254	Dionysia seu Dionysias,	263
Cygnus,	247	Daphne Alexandrina, v. Laurus A-		Dioperis, v. Rana sylvestris,	643
Cymbalaria,	<i>ibidem.</i>	lexandrina,	419	Diosanthos,	264
Cyminum, v. Cuminum,	242	Daphnoides, v. Laureola, 417. &		Diospyros,	<i>ibidem.</i>
Cyminum corniculatum, v. hype-		418		Diospyros Theophrasti, v. guajaca-	
coum,	372	Daryoens ex Malaca, v. durio, 270		na,	335
Cynocephalos <i>Plinii</i> , v. Antirrhinum.	46	Datiro,	255	Dipcadi, v. Muscari,	512
Cynocephalus,	248	Darula, v. datura,	254	Diphryges,	264
Cynocrambe,	<i>ibidem.</i>	Datura,	<i>ibidem.</i>	Dipsacus,	264. & 265
Cynocrambe alterum genus, <i>vide</i>		Daucum montanum, v. Daucus		Dipsas,	<i>ibidem.</i>
Chenopodium,	188	Creticus,	255	Dod-aers, v. dronte,	269
Cynochramus,	366	Daucus Creticus,	255	Domina serpentum, v. boicinga,	100
Cynoglossa, v. Cynoglossum,	249	Daucus montanus, v. Oreoselinum,	554	Dora, v. melica,	485
Cynoglossa vera, v. Lycopis,	456	Daucus fativus, radice lutea, v.		Dorcas Moschi, v. Moschus,	506
Cynoglossum,	249	Carotta,	157	Doronicum,	265
Cynoglossum,	<i>ibidem.</i>	Daucus selinoides, v. Oreoselinum,	554	Doronicum plantaginis folio alterum, C. B. v. Alisma,	22
Cynomorion, v. oxobanche,	556	Daucus sepiarius, v. Antrifcus,	47	Dorycnium,	266
Cynorrhodos,	249. & 658	Daucus sylvestris, v. Caucais,	166	Doveanare Lærii, v. Danta,	254
Cynoshatos, v. Cynorrhodos, <i>ibid.</i>		Daucus vulgaris,	255	Draba,	266
Cynosorchis, v. Orchis,	553	Daullontas frutex,	256	Draco arbor, v. sanguis draconis,	
Cynosorchis major, v. Satyrium,	691	Delphinium,	<i>ibidem.</i>	Draco herba, v. Dracunculus esculentus,	268
Cyperifus, v. Cupressus,	243	Delphinium hortense flore minore,		Draco marinus,	267
Cyperoides,	250	v. calcarippa,	132	Draco sylvestris, v. ptarmica,	628
Cyperus,	<i>ibidem.</i>	Delphinium platanifolio, v. Sia		Dracontium majus, v. Dracunculus,	267
Cyperus Americanus, v. Radix sanctæ Helenæ,	641	phifagra,	740	Dracunculus,	<i>ibidem.</i>
Cyperus dulcis rotundus esculentus, <i>vide</i> Trafi,	789	Delphinus,	257	Dracunculus, v. bistorta,	107
Cyperus indicus, v. terra merita,	767	Dendrochates,	9	Dracunculus esculentus,	268
Cyperus longus inodorus peruanus, v. Drakena radix,	268	Dens caballinus, v. hyosciamus,	371	Dracunculus minor, v. Arum,	67
Cyperus rotundus inodorus ex Florida, v. Radix sanctæ Helenæ,	641	Dens caninus, v. dens canis, & 258		Dracunculus pratensis, v. ptarmica,	628
Cyprinus,	251	Dens canis,	<i>ibidem.</i>	Dragacanthum, v. tragacanthum,	785
Cyprus, v. phillyrea,	591	Dens Elephantis, v. unicornu minérale,	823	Drak, v. Drakena radix,	268
Cystolithos, v. lapis spongiæ,	413	Dens Leonis,	258	Drakena radix,	<i>ibidem.</i>
Cytinus, v. punica,	632	Dentale, v. dentalium,	259	Dromadarius, v. Camelus,	137
Cytiso-genista,	252	Dentali, v. dens canis, 257. & 258		Dromas, v. Camelus,	<i>ibidem.</i>
Cytisus,	<i>ibidem.</i>	Dentalium,	259	Dronce avis,	269
	D	Dentaria,	<i>ibidem.</i>	Drofera, v. Alchimilla,	21
		Dentaria orobanche,	261	Drosium, v. Alchimilla,	<i>ibidem.</i>
		Dentaria abique foliis, v. dentaria orobanche,	<i>ibidem.</i>	Drosomeli, v. thereniabin,	772
		Dentellaria,	262	Dryinus serpens,	269
		Dentellaria, v. dentaria,	259	Drymopogon, v. barba capræ,	93
		Denter piscis, v. Synodon,	751	Dryophtis, v. Rana sylvestris,	643
		Deuteria v. Laura,	445	Dryopteris, v. filix	302
		Diabolus marinus, v. Fulca,	313	Dryopteris candida, v. filicula,	303
		Diapensia, v. Sanicula,	684	Dudaim in Bibliis, v. Musa,	511
		Diaria, v. Ephemeron,	282	Dulcamara sive Dulcis amara,	269
		Dictamnus albus, sive Dictamnus album, v. fraxinella,	310	Dulcichinum, v. Trafi,	789
		Dictamnus creticus, sive Dictamnus creticum,	262	Dulcis radix, v. glycyrrhiza,	328
		Digitalis,	263	Durio, Durion, Duriones,	270
		Digitalis minima, v. gratiola,	332		
		Digitalis orientalis, v. Sesamum,	715		
		Digitus, v. solen,	727		

**D**ACHYL id est palma, v. Dactyli, 253  
*ibidem.*  
 Dactylus, v. solen, 727  
 Dactylus ideus, v. belemnites, 97  
 Dacus, v. taxus, 763  
 Dama v. Rupi capra, 663  
 Damafonium, 254  
 Damafonium, v. Calceolus, 132  
 Damafonium caliphyllon, v. heliborine, 349  
 Damafonium primum Dioscoridis, v. Alisma, 22

**E**BEN, *vide* Bamia, 92  
 Ebenus, 271  
 Ebulus,

TABLE DES NOMS LATINS.

Ebulus,	<i>ibidem.</i>	Ephemeron musca,	282	Escorzonera, v. scorzonera,	704
Ebur, v. Elephas,	276	Ephemeron venenosum, v. Colchicum,	209	Efula Indica, v. Apocynum,	50
Ebur fossile, v. unicornu minerale,	223	Epilobium, v. Chamænerion,	185	Efula minor,	259
Ebur ustum, v. Spodium,	736	Epimedium,	282	Ettalche sive Ettalch; arbor,	290
Echii altera species, v. Lycopsis,	456	Epimedium Dodonæi, v. Populago,	618	Eufragia alba, v. Euphrasia,	292
Echinomelocactos,	272	Epipactis, v. Helleborine,	349	Eufrafia, v. Euphrasia,	<i>ibidem.</i>
Echinopus,	<i>ibidem.</i>	Epithymum,	283	Evonymus,	290
Echinus brasiliæ, v. Armadillo,	63	Equa, v. Equus,	284	Eupatorium,	290. & 291
Echinus lapis, v. Mugil,	508	Equisetum,	283	Eupatorium, v. Agrimonia,	17
Echinus marinus,	273	Equisetum, v. Ephedra,	282	Eupatorium Mesuæ, v. gratiola,	332
Echinus porcinus, v. Erinaceus,	286	Equula, v. Equus,	284	Eupatorium aquaticum folio integro, v. Verbesina,	802
Echinus terrestris,	273	Equulus, v. Equus,	<i>ibidem.</i>	Eupatorium cannabinum,	290. & 291
Echium,	274	Equus,	<i>ibidem.</i>	Eupatorium cannabinum chrysanthemum, v. Verbesina,	802
Echium Italicum spinosum, v. bu-glossum,	121	Eranthemum, v. Adonis,	304	Euphorbium,	291
Elæagnon Theophrasti, v. Agnus castus,	16	Eraway,	284	Euphrasia,	292
Elaphoboscum, v. buplevron,	123	Eretria terra,	<i>ibidem.</i>	Exhebenus, v. lapis samius,	411
Elaphoboscum, v. pastinaca,	574	Erica,	285	Exosiss piscis, v. Ichthiocola,	383
Elapon, v. fiatolla,	295	Erica baccifera, v. Empetrum,	279	Exotica malvacea, v. bama,	92
Elaps serpens,	274	Erigeron, v. Senecio,	710		
Elate, v. Dactyli,	253	Erinacea,	285		
Elaterium, v. Cucumis asinus,	240	Erinaceus fructus Indicus,	286		
Elatine,	275	Erinaceus marinus, v. Echinus marinus,	273		
Electrum, v. Karabe,	395	Erinaceus terrestris, v. Echinus terrestris,	273		
Elemi sive Elemni gummi,	275	Erithacus, v. Phœnicurus,	593		
Elenion, v. Helenium,	346	Erithronium, v. dens canis, & 258	257		
Eleoselinum, v. Apium,	50	ErUCA,	286		
Elephantus, v. Elephas,	276	Ermellinus, v. Guajacana,	335		
Elephantus cancer, v. Leo cancer,	423	Ermineus, v. mustela,	515		
Elephas,	276	ErUCA, v. Sinapi,	711		
Elevi, v. Coquo,	216	ErUCA alba & purpurea, v. hesperis,	354		
Elichrysum,	277	ErUCA animal,	287		
Elleborine ferruginea, v. Calceolus,	132	ErUCA caxile dicta, v. caxile,	129		
Elops, v. Elaps,	274	ErUCA lutea, v. barbarea,	93		
Embelgi, vel Emblegi, v. Myrobalani,	517	ErUCA maritima, v. caxile,	129		
Emblci, v. Myrobalani,	517	ErUCA monspeliaca siliqua quadrangula echinata, v. Erucago,	287		
Eme, v. Emeu,	278	Erucago,	<i>ibidem.</i>		
Emerus,	277	Ervilium, sive Ervilia, v. Ochrus,	540		
Emeu,	278	Ervum,	287		
Empetrum,	279	Eryngium,	280		
Empetrum, v. Criihum,	234	Eryngium Arctigenis, v. Acarna,	5		
Encaustum,	279	Eryngium luteum monspeliensium, v. Scolyrous,	699		
Endivia,	280	Erysimum,	288		
Endivia sylvestris, v. Lactuca,	402	Erysimum Theophrasti, v. fagopyrum,	295		
Enger, v. Anil,	43	Erythrum sophia dictum, v. Sophia,	729		
Enneady namis Polonorum, v. Par-nastia,	571	Erythrumum piscis,	289		
Enuta campana, v. Helenium,	346	Erythrodium, v. Rubra,	660		
Enzada, v. ficus Indica,	301	Erythrodium,	289		
Epelanus, v. Eperlanus,	281				
Eperlanus,	<i>ibidem.</i>				
Ephedra,	<i>ibidem.</i>				



TABLE DES NOMS LATINS.

Felis odoratus, v. Zibethum, 836	Flos croceus, <i>ibidem.</i>	v. Guajacum, 336
Fermentum, 297	Flos cuculli, v. Cardamine, 152	Fructus palmæ, v. dactyli, 253
Ferrago, 298	Flos frumenti, v. Cyanus, 245	Frumentum barbarum, v. Zea, 835
Ferraria, v. scrophularia, 605	Flos garyophyllorum, v. Caryophyllus hortensis, 160	Frumentum sativum, v. Lolium, 444
Ferrum, 297	Flos hepaticus, v. Parnassia, 571	Frumentum loculare, v. Zea, 835
Ferrum equinum, 298	Flos Hierosolymitanus, v. Flos Constantinopolitanus, 305	Frumentum sarracenicum, v. fagopyrum, 295
Ferruminatrix, v. sideritis, 717	Flos Keiri, v. Keiri, 397	Frumentum Turcicum & Indicum, v. Mays, 479
Ferula, 299	Flos passionis, v. granadilla, 331	Frutex Lusitanis Camerinas dictus, v. Eimpetrum, 279
Ferula ammonifera, v. Ammoniacum gummi, 32	Flos Regius, v. Delphinium, 256	Frutex pavoninus, v. Pointiana, 610
Ferula galbanifera, v. galbanum, 317	Flos Regius, flore purpureo, v. Calcatrippa, 132	Frutex senkibilis, v. vimofa, 497
Ferulago latiore folio, v. galbanum, <i>ibidem.</i>	Flos sanguineus, v. Cardamindum, 151	Frutex spicatus, foliis salignis feratis, v. spiræa, 736
Festuca, 299	Flos S. Jacobi, v. Jacobæa, 378	Fuca, v. phycis, 594
Festuca avenacea sterilis, v. bromos, 117	Flos folis, v. Corona folis, 224	Fucus, 312
Festucago, v. bromos, <i>ibidem.</i>	Flos folis, v. Helianthemum, 347	Fucus capillaceus, v. Corallina, 218
Fiatola, 300	Fœniculum, 305. & 306	Fucus folliculaceus, v. Sargazo, 688
Fiber, v. Castor, 163	Fœniculum Alpinum, v. meum, 494	Fucus maritimus, v. Alga, 22
Ficaria, v. Chelidonia, 187	Fœniculum dulce, v. Anisum, 44	Fufer, v. Areca, 57
Ficaria, v. Scrophularia, 705	Fœniculum erraticum, v. Carvisolia, 159	Fulica, 313
Ficedula, 300	Fœniculum marinum, v. Crithmum, 233	Fuligo, <i>ibidem.</i>
Ficoides occidentale, v. Echinomelocactos, 272	Fœniculum porcinum, v. Peucedanum, 587	Fuligo alba mercurialis, v. Sal Armoniacum, 673
Ficus, <i>ibidem.</i>	Fœniculum sinense, v. Zingi, 837	Fumaria, 313
Ficus Ægyptia, v. Sycomorus, 749	Fœniculum tortuosum, v. Seteli, 716	Fumus terræ, v. fumaria, <i>ibidem.</i>
Ficus Indica, 301	Fœniculus porcinus, v. meum, 494	Fungi bifortæ, v. biforta, 107
Ficus Indica, v. Musa, 511	Fœnugracum, 306	Fungi favaginofi, v. boletus esculentus, 111
Ficus Indica, v. opuntia, 552	Fœnum Burgundiacum, v. Medica, 481	Fungi rugofi, v. boletus esculentus, <i>ibidem.</i>
Ficus passæ, v. ficus, 301	Foina, v. Martes, 477	Fungi verni & esculenti, 315
Ficus sylvestris, v. Caprificus, 146	Folium Indum, v. Malabathrum, 462	Fungi vulgatissimi esculenti, 314
Fifel, v. Areca, 57	Folium Indum officinarum, <i>ibidem.</i>	Fungus, <i>ibidem.</i>
Filago, 301	Folium orientale, v. Senna, 711	Fungus ad sambucum, v. Auricula Judæ, 80
Filicula, 303	Fontalis major, v. Potamogeton, 621	Fungus campestris esculentus, 314
Filipendula, 302	Fora, v. farra, 297	Fungus marinus, v. spongia, 737
Filipendula angustifolia, v. Oenanthe, 541	Forbesina Bononiensium, v. bidens, 105	Fungus membranaceus auriculam referens, v. Auricula Judæ, 80
Filius ante patrem, v. tussilago, 795	Forsicula, 307	Fungus porosus, v. boletus esculentus, 111
Filix, 302	Formica, <i>ibidem.</i>	Fungus rotundus orbicularis, v. Lycoperdon, 454
Filix florida, v. Osmunda, 558	Fragaria, 308	Fungus sambucinus, v. Auricula Judæ, 80
Fimpi, v. Cortex Winteranus, 226	Fragula, v. fragaria, <i>ibidem.</i>	Fungus spongiosus, v. boletus esculentus, 111
Fistici, 503	Fragula, v. Chamæcerasus, 182	Furectus, v. furo, 315
Fistularia, v. pedicularis, 576	Framboesia, <i>ibid.</i>	Furfur, <i>ibidem.</i>
Flamma five flammula jovis, v. Lychnis, 452	Frangula, 310	Furo, <i>ibidem.</i>
Flamula, v. dentellaria, 262	Frangula, v. Chamæcerasus, 182	Furus, v. furo, <i>ibidem.</i>
Flores coralli, v. Corallum, 219	Fraxinella, 310	Furunculus, v. furo, <i>ibidem.</i>
Flos Adonis, 304	Fraxinus, 311	Fufanus, v. Lycnymus, 250
Flos Africanus, v. Tagetes, 753. & 754	Fraxinus pumila, v. fraxinella, 310	G
Flos Ambarvalis, v. Polyala, 611	Fringilla seu frigilla avis, 311	GA B U L Æ, v. Cupressus, 243
Flos amoris, v. Amaranthus, 28	Fringilla viridis, v. Chloris, 191	Gagates, 316.
Flos buææ, v. Durio, 270	Fringillagines, v. parus, 572	
Flos cancri, v. Canacorus, 143	Fritularia, 311	
Flos cassiæ, 162	Fructus guajaci putatus, & folia, <i>ibidem.</i>	
Flos Constantinopolitanus, 305		
Flos creticus, <i>ibidem.</i>		

TABLE DES NOMS LATINS.

Gaius, v. Martes,	477	Genista Erinacea, v. Erinacea,	285	Glycyrrhiza ;	328
Galactites,	<i>ibidem.</i>	Genista Hispanica,	321	Glycyrrhiza arborecscens, v. Pseudo-	
Galanga,	316. & 317	Genista Spartium majus, v. Scor-		acacia,	626
Galangæ similis radix ex Florida,	v.	pius,	703	Glycypicros, v. Dulcamara,	296
Radix sanctæ Helenæ,	641	Genista spartium spinosum, v. Eri-		Gnaphalium,	329
Galaxias lapis, v. Morion,	503	nacea,	285	Gnaphalium, v. filago,	301
Galbanum,	317	Genista spartium spinosum, v. foliis		Gobius,	329
Galbula, v. Galgulus,	318	polygوني, v. Agul,	17	Gomara, v. hobus,	362
Galbuli, v. Cupressus,	243	Genistella,	322	Gomphrena, v. Symphonia,	750
Galega,	317	Genistella spinosa major, v. Scor-		Gossampinus,	329
Galega Ægyptiaca, v. Sesban,	716	pius,	703	Gossipium, v. Xylon,	832
Galega nemorensis verna, v. Oro-		Gentiana,	322	Graculus,	330
bus,	557	Geranium,	323	Gracus, v. Graculus,	<i>ibidem.</i>
Galeopsis,	318	Geranium gruinale,	<i>ibidem.</i>	Gramen,	<i>ibidem.</i>
Galeopsis, v. Lamium,	404	Geranium Robertianum,	<i>ibidem.</i>	Gramen cyperoides, v. Cyperoi-	
Galerita, v. Alauda,	19	Gerontopogon, v. Tragopogon,	787	des,	250
Galeus asterias, v. Mustelus,	515	Gesminum, v. Jasminum,	381	Gramen junceum spicatum, v. Jun-	
Galeus canis, v. Carcharias,	150	Geum,	323	cago,	391
Galeus laevis, v. Mustelus,	515	Geum, v. Caryophyllata,	159	Gramen loliaceum, v. Lolium,	445
Galgulus avis,	318	Ghitta gemou, v. gummi gutta,		Gramen loliaceum, v. Phœnix,	593
Gali, v. Anil,	43	340		Gramca murorum, v. Festuca,	299
Galinaffa, v. Aura,	78	Gialapa, v. Jalap,	378	Gramen parnassi, v. Parnassia,	571
Galton, v. cruciata,	236	Gingging, v. Nisi,	532	Gramen polyanthemum majus, v.	
Galla,	318	Gingiber, v. Zingiber,	837	statice,	741
Gallina,	319	Gingidium, v. Cerefolium,	174	Grana actes, v. Sambucus,	681
Gallinago, v. Rusticula,	664	Gingidium Hispanicum, v. Vifna-		Grana orientalia, v. Cocci orien-	
Gallinula aquatica,	319	ga,	816	tales,	107
Gallitrichum, v. Sclarea,	698	Gingidium umbella oblonga, v. Vif-		Granatiglia, v. Ricinus,	655
Gallium,	320	naga,	<i>ibidem.</i>	Granadilla,	331
Gallium latifolium, v. cruciata,	236	Giraffa, v. Camelopardalis,	135	Granal,	<i>ibidem.</i>
Gallium tetraphyllon, v. Rubecola,	660	Girafol five girafole,	324	Granata, v. punica,	632
Gallus,	320	Gith, v. Nigella,	531	Granatus,	332
Gallus marinus, piscis, v. Faber,	294	Gium Alpinum, v. Geum,	323	Granum & coccus baphica, v.	
Gallus sylvestris, v. Phasianus,	590	Glacies Mariæ, v. Lapis specularis,		Chermes,	189
Camelo, v. balsamum copahu,	91	412		Granum Alzelen Arabum, v. Trafi,	
Garagay,	320	Gladiolus,	324. & 325	789	
Garamantites lapis, v. Sandafros,	682	Gladiolus fœtidus, v. Xyris,	833	Granum gnidium, v. thymelæa,	
Garcapuli, v. Carcapuli,	150	Gladiolus luteis liliis, v. Acorus,	11	777	
Garofinum, v. Vulvaria,	829	Gladiolus palustris, v. butomus,	125	Granum infectorium, v. Chermes,	
Garum,	321	Gladius, v. Xiphias,	831	189	
Garyophyllata vel Caryophyllata,		Glandes, v. Balani,	88	Granum Regium majus, v. Ricci-	
159		Glandes terrestres, v. Chamæbala-		nus,	654
Garyophyllata, v. Geum,	323	nus,	181	Granum Regium minus Mesuæ, v.	
Garyophyllea, <i>vid.</i> Caryophyllus		Glanis,	325	Lathyris,	415
hortensis,	160	Glanis quercina, v. Quercus,	639	Granum tinctorium, v. Chermes,	
Gazella Indica, v. Moschus,	406	Glanis unguentaria, v. ben,	99	189	
Gehuf arbor,	321	Glastum sativum, v. Ifatis,	390	Graphida lapis, v. Morochtus,	503
Gelapo, v. Jalap,	378	Glastum sylvestre, v. dentellaria,		262	
Gellëminum, v. Jasminum,	381	Glaucium,	325. & 326	Gratia Dei, v. Gratiola,	332
Gemma populi nigri, v. populus,	619	<i>ibidem.</i>		Gratia Dei, v. baplevrum,	113
Genethocatus, v. Genetta,	321	Gleffum, v. Karabe,	395	Gratia Dei, v. Geranium,	323
Genetta,	<i>ibidem.</i>	Glis,	327	Gratiola,	332
Genita,	<i>ibidem.</i>	Globularia,	<i>ibidem.</i>	Gratiola cærulea, v. Tertianaria,	769
Genista angulosa & scoparia, v.		Gluten, v. Glutinum,	<i>ibidem.</i>	Grigallus avis,	332. & 333
Cytisus,	252	Gluten alcanax, v. Ichthiocola,	383	Grossa, v. ficus,	300
		Gluten auri, v. borax,	114	Grossularia,	333
		Glutinum,	327	Grossularia hortensis non spinosa,	
				v. Ribes,	654
				Grossularia non spinosa fructu ni-	



TABLE DES NOMS LATINS.

gro, v. Amomum,	33	Gummi pruni, v. Pruna,	625	Hedera humilis,	<i>ibidem.</i>
Grossulus, v. ficus,	300	Gummi sagapenum, v. Sagapenum,	670	Hedypnois,	<i>ibidem.</i>
Grossus,	<i>ibidem.</i>	Gummi Senega,	<i>ibidem.</i>	Hedypnois, v. dens Leonis,	258
Grus,	334	Gummi tacamahaca, v. Tacamahaca,	752	Hedysarum,	346
Gruvum,	<i>ibidem.</i>	Gummi Thebaicum, v. gummi Arabicum,	339	Hedysarum majus, v. Securidaca,	707
Gryllus,	334. & 335	Gummi tragacantha, v. Tragacanthum,	785	Helenium,	346
Guacatene,	<i>ibidem.</i>	Gutta ammoniaca, v. Ammoniacum gummi,	32	Helenium Indicum, v. Corona solis,	224
Guadam, v. Ifatis,	390	Gutta gamandra, v. gummi gutta,	340	Helianthemum,	347
Guajabara, v. papyracea,	569	Gutta gamba, v. gummi gutta,	<i>ibidem.</i>	Helianthemum peruvianum, v. Corona folis,	224
Guajacana,	335	Gypsum crudum,	340	Helianthemum plantaginifolio, v. Tuberaia,	792
Guajaci species, v. hyvourahc,	375	Gyrasol, v. Jaca,	376	Helianthemum tuberosum,	347
Guajacum,	336			Helichrysum, v. Elichrysum,	277
Guajacum Patavinum Fallopio,				Heliochrysum,	<i>ibidem.</i>
Guajacana,	335			Heliochrysum sylvestris, v. filago,	301
Guainumbi, v. Guajacum,	336			Heliotropium,	348
Guanabanus,	337			Heliotropium gemma,	349
Guanabanus, v. Durio,	270			Helleborine,	349
Guaparumba, v. Mangue,	470			Helleborine flore rotundiore, v. Calceolus,	132
Guaracigaba, five guaracyaba,	<i>vide</i>			Helleborus albus, v. Veratrum,	801
Guainumbi,	336			Helleborus niger vel helleborum nigrum,	349
Guart, v. Arbor tristis,	56			Helleborus niger faniculæ folio, v. Astiantia,	75
Guayava,	338			Helxine, v. parietaria,	570
Guinambi, v. Guainumbi,	336			Helxine cistampelos, v. Convolvulus,	214
Guitcoroba, v. Guitys,	332			Helxine sylvestris five fluviatilis, v. Circaea,	201
Guiti coroja, v. Guitys,	338			Hemerocallis, v. Liliafphodelus,	434
Guiti-iba, v. Guitys,	<i>ibidem.</i>			Hemerocallis, v. Liliqum,	436
Guti-miri, v. Guitys,	339			Hemionitis,	350
Guitys,	338. & 339			Henicopyllos, v. Arum,	67
Gul, v. Arbor tristis,	56			Henophyllum, v. unifolium,	823
Gummi Achantium, v. gummi Arabicum,	339			Hepatica,	350
Gummi Aminea,	43			Hepatica alba, v. Parnassia,	571
Gummi ammoniacum, v. Ammoniacum gummi,	32			Hepatica palustris, v. Chrysofplenium,	194
Gummi anime, v. Animé,	43			Hepatica stellata, v. Asperula,	72
Gummi Arabicum,	339			Hepatica terrestris, v. Lichen,	428
Gummi Babilonicum, v. gummi Arabicum,	<i>ibidem.</i>			Hepatorium aquaticum, v. bidens,	105
Gummi caranna five caragna, v. Caranna,	50			Hepatus piscis,	352
Gummi cedria, v. Cedrus,	167			Heptachrum, v. herba Trinitatis,	353
Gummi cerasi, v. Cerasa,	173			Heptaphyllum,	784
Gummi de Jemu, v. gummi gutta,	340			Herba Anil, v. Anil,	43
Gummi de Peru,	<i>ibidem.</i>			Herba benedicta, v. Caryophyllata,	159
Gummi Elemi, v. Elemi,	275			Herba cancri, v. Heliotropium,	348
Gummi gutta,	340			Herba cancri, v. bursa pastoris,	224
Gummi hammoniacum, v. Ammoniacum gummi,	32				
Gummi hederæ, v. Hedera,	344				
Gummi juniperi, v. Juniperus arbor,	393				
Gummi olampi, v. Olampi gummi,	543				
Gummi opopanax, v. Opopanax,	550				
Gummi peruanum, v. gummi gutta,	340				

H

HABASCON,

Habel assis Tripolitanis, *vide*

Trafi, 789

Habel culcul, v. Curcas, 244

Hacchic, v. Cate, 165

Hacub, 341

Hæmatites, *ibidem.*

Hæmatites spurius, *ibidem.*

Hæmorrhoidum herba, v. Chelidonia, 187

Hæmorrhous, 341

Hærmia, 342

Halec, *ibidem.*

Halecus, *ibidem.*

Halesurion, v. Mentula marina, 491

Halica, 342

Halicacabum, v. Alk-kengi, 23

Halicacabum peregrinum, v. Corindum, 220

Halimus, 342

Hamamelis Athenæi, v. Diospyros, 264

Hannebane, v. hyoscyamus, 371

Haouvay, v. Ahouai, 18

Haraczi, v. bos, 105

Harame, v. tacamahaca, 752

Hareomen Arabum, v. Melica, 485

Harengus, v. Halec, 342

Harmala, 343

Harmel, v. Harmala, *ibidem.*

Harundo florida, v. Canacorus, 143

Haye, v. Carcharias, 150

Haftula regia, v. Aosphodelus, 73

Hebenum, v. Ebum, 271

Hedera, 343

Hedera saxatilis, v. Asarina, 68

Hedera terrestris, 345

TABLE DES NOMS LATINS.

Herba cornicularis, v. hyoscyamus, 371	Herba vulneraria, v. Auricula leporis, 80	Hirundo marina, v. Merops, 493
Herba Domini Stephani, v. Circæa, 201	Hericius, v. Echinus terrestris, 273	Hirundo maritima, v. hirundo, 361
Herba doria, v. Virga aurea, 815	Hierobotane scœmina, v. Erysimum, 288	Hispidula, 361
Herba equina, v. Equisetum, 283	Herix, v. Echinus terrestris, 273	Hobus, 362
Herba Jacobæa, v. Jacobæa, 377	Hermodactylus, 353	Hœdus, 359. & 362
Herba Joannis infantis, 351	Hermodactylus <i>Mesia</i> , v. dens canis, 258	Hoemotopoda avis, v. himantopus, 356
Herba Judaica, v. Sideritis, 717	Hermodactylus niger & rufus, v. Colchicum, 209	Hœlli, 362
Herba lanuginosa, 351	Herniaria, 354	Holoconitis Hippocratis, v. Trasi, 739
Herba Laurentiana, v. bugula, 122	Hesperides, v. hesperis, <i>ibidem.</i>	Holoschœnos Theophrasti, v. Scirpus, 69
Herba mimosa <i>Acofta</i> , v. Mimosa, 497	Hesperis, <i>ibidem.</i>	Holosteon piscis, 362
Herba molucana, 352	Hetic, 355	Holosteum planta, <i>ibidem.</i>
Herba muralis, v. Parietaria, 570	Heyrat, v. Melis, 486	Holosteum Loniceri, v. Myosuros, 515
Herba papagalli, v. Symphonia, 750	Hiatuli, v. Channe, 186	Holosteus, v. Osteocolla, 559
Herba pappi, v. Senecio, 710	Hiberis, v. Cardamine, 152	Holothuria, 363
Herba paralyfis, v. primula veris, 623	Hieracium, 355	Holothurium, v. Mentula marina, 491
Herba paris, 350	Hieracium Capitulum inclinans, v. hedyppnois, 345	Homo, <i>ibidem.</i>
Herba pedicularis, v. staphisagria, 740	Hieracium latifolium, v. Cichorium, 193	Hordolum, v. Cevadilla, 178
Herba perforata, v. hypericum, 372	Hieracium macrorrhizon, 355	Hordœum, 364
Herba proserpinaca, v. Polygonum, 613	Hieracium minus, v. dens Leonis, 258	Horminum, 365
Herba psittaci, v. Symphonia, 750	Hieracium filiqua falcata, v. Rhagadiolus, 650	Horminum, v. Sclarea, 698
Herba Ruperti, v. Geranium, 323	Hieracium stellatum, <i>ibidem.</i>	Hortulanus, 366
Herba sacra, v. Verbena, 802	Hierobotane mas, v. Verbena, 802	Hovus Indica pruni facie, v. hœbus, 362
Herba S. Antonii maxima, v. Chamœnerion, 85	Higuero, 356	Hugium, v. Camelus, 137
Herba S. Antonii Romæ, v. Dentelaria, 262	Himantopus, 366	Humulus, v. Lupulus, 449
Herba S. Barbaræ, v. Barbarea, 93	Hinnulus, v. Cervus, 177	Huso piscis, v. Ichthiocolla, 383
Herba S. Crucis, v. Nicotiana, 530	Hinnus, v. Mulus, 508	Hyacinthus, gemma, 366
Herba S. Kunigundis, v. Eupatorium, 291	Hippa minor, v. Alsine, 26	Hyacinthus planta, <i>ibid.</i>
Herba S. Mariæ, v. Costus hortorum, 229	Hippocampus, 356	Hyacinthus Indicus, 367
Herba S. Petri, v. Crithmum, 234	Hippocastanum, 357	Hyacinthus Poëtarum latifolius, v. Xiphion, 831
Herba sardoia, v. pulsatilla, 621	Hypoglossum, v. Laurus Alexandrina, 419	Hyacinthus racemosus moschatus, v. muscari, 512
Herba sardoia, v. Ranunculus, 643	Hippolapathum, 357	Hyacinthus stellaris, v. Liliohyacinthus, 435
Herba scelerata, v. Ranunculus, <i>ibidem.</i>	Hippolapathum maximum, v. Rhubarbarum, 649	Hyboucouhu fructus, 367
Herba siciliana, v. Androsæmum, 40	Hippolithus, 358	Hydrargyrus, 368
Herba solis, v. Corona solis, 224	Hippomarathrum, v. Caruifolia, 159	Hydrocotyle, 370
Herba stella, v. Coronopus, 225	Hippophaes frutex, 358	Hydropiper, v. bidens, 105
Herba strumea, v. Ranunculus, 643	Hippocelinum Theophrasti, <i>vide</i> Smyrniun, 725	Hydropiper, v. Perficaria, 584
Herba thora, v. thora, 773	Hippofeta, v. Equisetum, 283	Hydrus, v. Natrix, 527
Herba Trientalis, 353	Hippotamus, 358	Hyæna, v. Zibethum, 836
Herba trinitatis, <i>ibidem.</i>	Hippotriochis, v. Subbutœo, 747	Hyoscyamus, 371
Herba tunica, v. Caryophyllus hortensis, 160	Hippuris, v. Equisetum, 283	Hyoscyamus peruvianus, v. Nicotiana, 530
Herba turca, v. herniaria, 354	Hippurus piscis, 359	Hypecoum, 372
Herba venti, v. pulsatilla, 631	Hircus, <i>ibidem.</i>	Hypericum, <i>ibidem.</i>
Herba vinosa, v. Ambrosia, 30	Hirudo, 360	Hypocistis, 373
Herba viva, v. Mimosa, 497	Hirundinaria major, v. Chelidonium, 188	Hypochæris, v. Cichorium, 195
	Hirundo, 360	Hysopus, 373
	Hirundo marina, v. Apos, 51	Hysopus campestris, v. Helianthemum, 347
		Hysteria petra, 374



TABLE DES NOMS LATINS.

Hysterolithus, v. hystera petra,	Ichtyocolla,	383	Iva aribetica, v. Chamæpitys,	186
<i>ibidem.</i>	Ichtyocolla altera, v. sturio,	745	Iva moscata monspeliens. v. Chamæpitys,	185
Hæstrix,	Idæa ficus, v. Chamæcerasus,	182	Jujuba,	390
Hyyourahé five hyyourac, <i>ibidem.</i>	Idæa radix, v. uva urfi,	828	Julis,	391
	Jecoraria, v. hepatica,	351	Juncago,	<i>ibidem.</i>
I	Jecorinum, v. hepatus, <i>ibidem.</i>		Juncaria,	<i>ibidem.</i>
J A A C A, v. Jaca,	Jecur marinum, v. hepatus, <i>ibid.</i>		Juncus acutus,	392
Jabotapita,	Ignames, v. Batatas,	95	Juncus angulosus & triangularis, v. Cyperus,	251
Jaca arbor,	Iguana, v. Senembi,	710	Juncus avellanæ, v. trafi,	789
Jaca major, v. Durio,	Ilex,	384	Juncus floridus,	125
Jaçapucajo,	Ilex aculeata cocciglandifera, v. Chermes,	189	Juncus maximus holoſchanos, v. Scirpus,	697
Jacarando,	Illecebra,	385	Juncus odoratus, v. Schænanthum,	695
Jacea,	Illecebra major, v. sedum minus,	708	Juncus petrosus, v. Lithophyton,	443
Jacea nemorensis, v. Serratula,	Illecebra major, v. vermicularis,	803	Juniperus arbor,	392
Jacea oleæ folio, v. Xeranthemum,	Impatiens herba, v. Noli me tangere,	535	Juniperus grandior, v. Ettalche,	290
Jacea tricolor, v. herba Trinitatis,	Imperatoria,	385	Juniperus major seu cupressus sylvestris Dioscor. v. Cedrus baccifera,	168
353	Imperatoria nigra,	75	Juniperus vulgaris,	392
Jaceros in Calcut, v. Jaca,	Impia, v. filago,	301	Jupiter, v. stamnum,	739
Jacobæa,	Indica radix, v. radix Carlo sancto,	640	Jura, v. Julis,	391
Jacua-acanga,	Indicum,	386	Jurella, v. Julis,	<i>ibidem.</i>
Jaculum, serpens, v. Acontia,	Indicum officinarum, v. Isatis,	390	Juripeba,	393
Jade lapis,	Indigo,	<i>ibidem.</i>	Jusquiamus, v. Hyosciamus,	371
Jagra, v. Coquo,	Indigo, v. Anil,	43	Ixine Theophrasti, v. Carlina,	158
Jalap,	Indigo dagra, v. Indicum,	386	Iynx,	394
Jalap officinarum sinctu rugoso, v. Jalap,	Indigo gatimalo, v. Indigo, <i>ibidem.</i>			
Jalapa, v. Jalap,	Intubum five intubus, v. Endivia,	280		
Jalapi n, v. Jalap,	Intubum erraticum, v. Cichorium,	195		
Jambeiro, v. jambos,	Intybum five intybus, v. Endivia,	280		
Jamboli, v. jambos,	Inula, v. helenium,	346		
Jambolones,	Jonthlapi,	386		
Jambos,	Jovis barba, v. sedum,	708		
Jangomas,	Ipecacuanha,	387		
Jangomi,	Iridi bulbosæ affinis, v. Sifyrinchium,	722		
Janpaba,	Iringus, v. Eryngium,	288		
Japarandiba,	Irio, v. Erysimum,	<i>ibidem.</i>		
Jaqua, v. jaca,	Irion cerealis, v. fagopyrum,	295		
Jasminum,	Iris bulbosa latifolia, v. Xiphion,	831		
Jasminum Americanum Clus. vide quamooclit,	Iris florentina,	389		
Jasminum cæruleum mauritanorum, v. Lilac,	Iris illyrica,	<i>ibidem.</i>		
Jasminum millefolii folio, v. quamooclit,	Iris nostras,	389		
Jaspis,	Iris sylvestris, v. xyris,	833		
Jaspis orientalis, v. heliotropius gemma,	Iris tuberosa, folio anguloso, v. hermodactylus,	354		
Jayama Oviedi, v. Ananas,	Isatis,	390		
Iberis,	Isatis sylvestris, v. dentellaria,	262		
Ibirapitanga, v. lignum brasili- num,	Ischas, v. Apios,	49		
Ibis, avis,	Isgarum, v. Kali,	394		
Ibiscus, v. Althæa,	Itophyllum, v. Auricula leporis,	80		
Ibiscus Theophrasti, v. Abutilon,	Itopus humida, v. Oesypus,	542		
Ichneumon,	Itopyrum Dioscor. v. Aquilegia,	54		
Ichthis, v. Putorius,				

K

K A L I,	394
Kali geniculatum majus fruticans, v. Salicornia,	675
Kali spinosum cochleatum, v. tragum,	788
Karabe,	395
Keiri,	397
Kermen, v. Chermes,	189
Kermes, v. Chermes,	<i>ibidem.</i>
Kormia,	397
Kermia Ægyptiaca vitis folio, v. Bamia,	92
Kermia Ægyptiaca semine moschatu, v. semen moschatum,	709
Kermia Indica, vitis folio amplior, v. Sabdariffa,	666
Kerva, v. Ricinus,	654
Kajon Prophetæ Jonæ, v. Ricinus,	<i>ibidem.</i>
Kiki, v. Ricinus,	<i>ibidem.</i>
Kilkil, v. Scēcachul,	695
Kinakina,	398
Kobaltum,	206

TABLE DES NOMS LATINS.

	rale,	823	Lathyrus arvensis repens, tubero-
	Lapis Chelidonium, v. hirundo,	361	sus, v. Chamæbalanus,
	Lapis crucifer,	409	181
	Lapis cyaneus, v. lapis lazuli,	410	Lathyrus viciaoides, v. Clymenum,
	Lapis heraclius, v. Magnes,	460	205
	Lapis hyftericus,	409	Lavandula,
	Lapis Judaicus,	<i>ibidem.</i>	415
	Lapis lazuli,	410	Lavapratas mamanga,
	Lapis leucacathes, v. Achates,	9	466
	Lapis lydius, v. Lydius lapis,	457	Lavaretus,
	Lapis lycnis, v. Belemnites,	97	417
	Lapis magnetis, v. magnes,	460	Lavaronus,
	Lapis malacanus, v. hystrix,	375	<i>ibidem.</i>
	Lapis nauticus, v. magnes,	460	Laver Dioscoridis, v. Sium,
	Lapis naxius, v. Cos,	228	723
	Lapis nephriticus,	410	Laver odoratum, v. Nasturtium a-
	Lapis ossifragus, v. Osteocola,	559	quaticum,
	Lapis panthera, v. Panthera lapis,	567	526
	Lapis petracorius,	411	Laureola,
	Lapis plumbarius, v. Molybdoides,	501	417. & 418
	Lapis porcinus, v. Bezoar,	104	Lauro-cerasus,
	Lapis sabulosus, v. Osteocola,	559	418
	Lapis famius,	411	Laurus,
	Lapis famius, v. terra famia,	767	419
	Lapis sanguinalis,	411	Laurus Alexandrina,
	Lapis sanguineus, v. hæmatites,	341	<i>ibidem.</i>
	Lapis farcenagenfis,	411	Laurus inodora, v. tinus,
	Lapis scissilis, v. lapis schistus, <i>ibid.</i>		781
	Lapis schistus,	<i>ibidem.</i>	Laurus pusilla, v. Laureola,
	Lapis serpentinus, v. Ophites,	549	418
	Lapis serpentis,	412	Laurus rosea, v. Nerium,
	Lapis specularis,	<i>ibidem.</i>	529
	Lapis spongia,	413	Laurus sylvestris, v. tinus,
	Lapis stellaris, v. Aferia,	74	781
	Lapis syderitis, v. Magnes,	460	Laurus tinus, v. tinus,
	Lapis syriacus, v. lapis Judaicus,	409	<i>ibid.</i>
	Lapis variolæ,	413	Lectipes, v. Clinopodium,
	Lappa agrestis, v. Caulalis,	166	205
	Lappa major, v. Bardana,	94	Legumen leoninum, v. Orobanche,
	Lappa minor, v. Xanthium,	830	556
	Lappa sylvestris, v. Circea,	201	Lefach,
	Lappula canaria Plinii, v. Cauca-	166	10
	lis,	166	Lengibel, v. Zingiber,
	Larix,	413	837
	Laris orientalis, v. Cedrus,	177	Lendes,
	Larus avis,	414	420
	Laferpitium,	<i>ibidem.</i>	Lens,
	Laferpitium Germanicum, v. Impe-	385	421
	ratoria,	385	Lens palustris, v. lenticula palustris,
	Laferpitium foliis latioribus lobatis,	427	<i>ibidem.</i>
	v. Libanotis,	427	Lentago Itatorum, v. tinus,
	Later,	414	781
	Lathyris,	415	Lenticula marina, v. Sargazo,
	Lathyri species, v. Ochrus,	540	688
	Lathyrus,	415	Lenticula palustris,
			421
			Lentiscus,
			422
			Lentiscus pervana, v. Molle,
			499
			Leo,
			422
			Leo cancer,
			423
			Leonina herbæ, v. Orobanche,
			556
			Leontobotanos, v. Orobanche, <i>ibid.</i>
			414
			Leontoptalon,
			414
			Leontopodium, v. Alchimilla,
			21
			Leopardus,
			423
			Lepas,
			424
			Lepidium,
			<i>ibidem.</i>
			Lepidium, v. Iberis,
			382
			Lepidium dentellaria dictum, v.
			dentellaria,
			262
			Lepidium humile incanum arvense,
			v. Draba,
			266
			Lepidium minus, v. Cardamine,
			152
			Leporinus pes, v. Lagopus,
			403
			Lepras piscis,
			425
			Lepus,
			<i>ibidem.</i>
			Lepusculus, v. Lepus,
			<i>ibidem.</i>
			Lepus marinus,
			426
			Leuca, v. Galactiles,
			316
			Leucacantha, v. Carlina,
			155
			Leucacathes lapis, v. Achates,
			9
			Leucanthemum,
			426



TABLE DES NOMS LATINS.

Leucanthemum Dioscoridis, v. Chamæmelum, 184	Ligustrum orientale, v. Lilac, 433	Lolium, v. Festuca, 299
Leucas Dioscor. v. Lamium, 404	Lilac, seu Lilach, <i>ibidem.</i>	Lolium rubrum, v. Phoenix, 593
Leucographia, v. Gala, 316	Liliago, v. Liliafphodelus, 434	Lonam cambodia, v. Gummi gurta, 340
Leucoium, 426	Liliafphodelus, <i>ibidem.</i>	Lonchitis, 340
Leucoium, v. Keiri, 397	Liliaftrum, 435	Lonchitis prior Dalech. v. Calceolus, 445
Leucoium bulbosum vulgare, v. Narcisso leucojum, 523	Liliohyacinthus, <i>ibidem.</i>	Lora, 132
Leucoium & viola purpurea, v. heperis, 354	Lilionarcissus, <i>ibidem.</i>	Lota piscis, 445
Leucoium filiculosum monospermon, v. Jonthlaspi, 386. & 387	Lilium, 436	Lotium, v. urina, 824
Leucophragus, v. Morion, 503	Lilium convallium, 437	Lotum quadrifolium, v. quadrifolium, 638
Leucopiper, v. piper album, 600	Lilium convallium minus, v. unifolium, 823	Loto affinis, v. vulneraria, 828
Levisticum, 427	Lilium, sive corona imperialis, 223	Lorus, 446
Libanotis, 426	Lilium inter spinas, v. Caprifolium, 347	Lorus Affricana, v. Guajacana, 335
Libanotis coronaria, v. Rosmarinus, 658	Lilium luteum Asphodeli radice, v. Liliafphodelus, 434	Lorus arbor, v. Celtis, 168
Libanotis fertilis, v. Levisticum, 426	Lilium non bulbosum, v. Liliafphodelus, <i>ibidem.</i>	Lotus campestris, v. Lagopus, 403
Libanotis Theophrasti nigra, 554	Lilium polyrrhison, v. Liliaftrum, 435	Lotus fructu cerasi, v. Celtis, 169
Libanotis prima Dioscor. v. Ferula, 299	Limax, 438	Lorus palustris, v. Menyanthes, 491
Libyticum, v. Levisticum, 427	Limnesium, v. Gratiola, 332	Lotus secunda Theophrasti, <i>vide</i> Laurocerasus, 418
Lichen, 428	Limodori genus, v. hypocistis, 373	Lucanus, v. Cervus volans, 177
Lichen, v. hepatica, 351	Limodorum, 438	Lucius, 446
Lichen arboreus, 428	Limones, <i>ibidem.</i>	Luciola, v. Ophioglossum, 549
Lichenes, v. Equus, 284	Limonia mala, v. Limones, <i>ibid.</i>	Ludus, v. Calculus humanus, 132
Lichinum, v. Seccachul, 695	Limonium, 439	Lujula, v. Oxytriphylllum, 562
Ligniperia, 428	Linamentum, <i>ibidem.</i>	Lumbrici, 447
Lignum aloes, <i>ibidem.</i>	Linaria planta, 440	Luna, v. Argentum, 57
Lignum aquila, 429	Linaria avis, <i>ibidem.</i>	Lunaria, 447
Lignum brasilianum, <i>ibidem.</i>	Linaria hederaceo folio, v. Cymbalaria, 247	Lunaria botrytis, 448
Lignum citri, 430	Linaria nummularia folio, v. Elatine, 275	Lunaria græca, v. Jonthlaspi, 387
Lignum colubrimum, v. Colubrinum lignum, 212	Lincurius, v. Belemnites, 97	Lunaria lutea, v. thlaspidium, 773
Lignum corallinum, 430	Lingua cervina, 440	Lunaria peltata minima, v. Jonthlaspi, 387
Lignum Cyprinum, v. lignum rhodium, 432	Lingua serpentina, v. Ophioglossum, 548	Lunaria radiata, v. Medicago, 481
Lignum ferri, 430	Lingula vulneraria, v. Ophioglossum, <i>ibidem.</i>	Lunaria radiata, v. Pelecinus, 577
Lignum jafnini, v. lignum citri, <i>ibidem.</i>	Linum, 441	Luparia, v. Aconitum, 10
Lignum Indicum, <i>ibidem.</i>	Liquidambar, sive liquidambra, 442	Lupi crepitus, v. Lycoperdon, 454
Lignum molucense, 431	Liquiritia, v. Glycyrrhiza, 328	Lupinus, 448
Lignum nephriticum, <i>ibid.</i>	Lithanthrax, 442	Lupulus, 449
Lignum polyxandrinum, v. lignum violaceum, 432	Lithargyrium, <i>ibidem.</i>	Lupus aquaticus, v. Lucius, 446
Lignum rhodium, <i>ibid.</i>	Lithodendrum, v. Corallum, 218	Lupus cervarius, v. Lynx, 457
Lignum sanctæ crucis, v. viscum, 815	Lithomarga, v. Marga, 473	Lupus marinus, 451
Lignum sanctum, v. Guajacum, 336	Lithomarga alba, v. unicornu minérale, 823	Lupus alictiarius, v. Lupulus, 449
Lignum serpentarium, v. Colubrinum lignum, 212	Lithophyton, 443	Luscinia, 451
Lignum vioaceum, 432	Lithospermum, 444	Lutea vel luteum, <i>Vitruvii</i> , 451
Ligurinus avis, v. spinus, 736	Lithospermum arundinaceum, <i>vide</i> Lachryma Job, 401	Lutra, 452
Ligusticum, 432	Lobus, v. Anice, 43	Lutum herba, 451
Ligusticum, v. Levisticum, 427	Loligo, 444	Lycapsis, v. Lycopsis, 456
Ligustrum, 433	Lolium, <i>ibidem.</i>	Lychnis, 452. & 453
Ligustrum, v. Cornus, 223		Lychnis agria, v. Cyanus, 245
		Lychnis agria <i>Plinii</i> , v. Antirrhinum, 47
		Lychnis Chalcedonica, v. flos Constantiopolitanus, 305
		Lychnis hirsuta flore coccineo major, 1012

TABLE DES NOMS LATINS.

<p>                     jor , v. flos Constantiopolitanus, 305                      Lychnis sylvestris, v. Saponaria, 687                      Lychnis sylvestris Diofcoridis , v. Antirrhinum , 46                      Lychnis viscosa purpurea , v. Mufcipula , 512                      Lychnites , 453                      Lycio affinis Ægyptiaca , v. Agialalid , 16                      Lycium , 453. &amp; 454                      Lycium , v. Cate , 165                      Lycon , v. Fiatolla , 300                      Lycoperdon , 454                      Lycoperficon , <i>ibidem.</i>                      Lycopodium , 455                      Lycopfia , v. bugloffum , 121                      Lycopfis , 456                      Lycopfis , v. Echium , 274                      Lycopfis , v. bugloffum , 121                      Lycopfis , v. Cardiacæ , 153                      Lycopus , 456                      Lycopus , v. Cardiacæ , 153                      Lydius lapis , 457                      Lynx , <i>ibidem.</i>                      Lyra , 458                      Lyfimachia , <i>ibidem.</i>                      Lyfimachia Americana , v. onagra , 545                      Lyfimachia cærulea galericulata , v. tertianaria , 768                      Lyfimachia chamænerion dicta , v. Chamænerion , 185                      Lyfimachia humi fufâ , folio rotundiore , v. Nummularia , 535                      Lyfimachia lutea corniculata , v. onagra , 545                      Lyfimachia fpicata purpurea , v. Salicaria , 674                      Lyfimachium , v. Lyfimachia , 458                      Lytra , v. Lutra , 452                 </p>	<p>                     Magalaize , 459                      Magalep , v. Mahaleb , 461                      Magistrantia , v. Imperatoria , 385                      Magnes , 460                      Mahaleb , 461                      Majalis , v. Sus , 749                      Majorana , 461. &amp; 462                      Majorana fylvestris , v. origanum , 555                      Maifum , v. Mays , 479                      Mala , v. malus , 465                      Mala Armeniaca , v. Armeniaca , 63. &amp; 64                      Mala aurea odore fœtido , v. Lycoperficon , 454                      Malabathrum , 462                      Malachites lapis , 463                      Mala citrina , v. Citreum , 202                      Malacociflus , v. Chelidonia , 187                      Malacociflus , v. convolvulus , 214                      Mala cotonea , v. Cydonia , 246                      Mala granata , v. Punica , 632                      Malaguetta , v. Cardamomum , 152                      Mala infana , v. Lycoperficon , 454                      Mala limonia acida , v. Limones , 438                      Malicorium , v. Punica , 633                      Malinathalia Theophrasti , v. Trafi , 789                      Maltha , v. Naphta , 522                      Malva , 463. &amp; 464                      Malva arborea , 465                      Malva horaria , v. Kermia , 397                      Malva paluftris , v. Althæa , 27                      Malva rofea , 464                      Malva fylvestris prima , v. Althæa , 26                      Malva vifcus , v. Althæa , 27                      Malum infanum , v. Melongena , 488                      Malum punicum , feu granatum , 633                      Malus , 465. &amp; 466                      Malus Adami , v. pomum Adami , 617                      Malus Arantia , v. Aurantium , 78                      Malus Armeniaca , v. Armeniaca , 63. &amp; 64                      Malus Afflyria , v. pomum Adami , 617                      Malus cotonea , v. Cydonia , 246                      Malus Cydonia , <i>ibidem.</i>                      Malus Medica , v. Citreum , 202                      Malus Perfica , v. Perfica , 583                      Malus punica , v. Punica , 632                      Mamanga , 466                      Manaca , <i>ibidem.</i>                      Manati , <i>ibidem.</i>                      Mandragora , feu mandragoras , 467                 </p>	<p>                     Mandragora Theophrasti , v. Belladona , 98                      Mangaiba arbor brafil. 468                      Mangas , five manga , arbor Indic. 469                      Mangle , v. mangue , <i>ibidem.</i>                      Mangle , v. ficus Indica , 301                      Mangoftans , 469                      Mangoufe , 472                      Mangue , 469. &amp; 470                      Manipoy , v. Jacaranda , 377                      Manobi fructus brafil. 472                      Manna , 470. &amp; 471                      Manna laricea , v. Larix , 413                      Manna thuris , v. Thus , 774                      Manus marina , 472                      Manus nafuta Elephanti , v. Elephas , 276                      Manus myrti , v. Myrtidanum , 519                      Manz , v. Mufa , 511                      Maracoq , v. Granadilla , 331                      Maraka , v. Cohyne , 209                      Marana , v. Datura , 254                      Marcafita , 472                      Marcafita , v. bifmuth , 105                      Marga , 473                      Margaritæ , 473. 474. &amp; 475                      Margus niger , v. fulica , 313                      Marifcus , 697                      Marmor , 475                      Maronæ , v. caftanea , 163                      Marrubiaftrum , 476.                      Marrubium , <i>ibidem.</i>                      Marrubium agrefte , v. ftachys , 738                      Marrubium cardiacæ dictum , v. Cardiacæ , 153                      Marrubium mas , v. Cardiacæ , <i>ibid.</i>                      Marrubium nigrum fœtidum , <i>vid.</i> ballote , 88                      Marrubium paluftre , v. Lycopus , 456                      Mars , v. Ferrum , 297                      Marta , v. Martes , 477                      Martagon chymifitorum , v. Lilium , 436                      Marterus , v. Martes , 477                      Martes , <i>ibidem.</i>                      Marum , 477. &amp; 478                      Mafeluc Turcorum , v. molucca , 500                      Maflac Turcorum , v. bangue , 95                      Mafficot , 478                      Maffica de fofo , v. bezoar porci , 104                      Maffiche , 478                      Maffichina gallorum , v. marum , <i>ibidem.</i>                      Mater perlarum , v. Margaritæ , 475                      Matricaria , 479                 </p>
---	---	---

M

**M**
 Acahalef , v. Calaf , 130  
 Macaleb , v. Mahaleb , 461  
 Macaqueur Virginenfium , 458  
 Macer , v. Mofchata , 505  
 Maceron , v. Smyrnum , 725  
 Macholebum , v. Mahaleb , 461  
 Macis , v. Mofchata , 504  
 Macocqueur Virginenfium , 458  
 Macrocaulon junceum , v. hycracum , 355  
 Macropiper , v. Piperlongum , 502  
 Maderampulli , v. Tamarindi , 756  
 Madrepora , 459  
 Mæna , *ibidem.* & 468



TABLE DES NOMS LATINS.

Matrifalvia major, v. Sclarea, 698	Melochites lapis, 463	Meum athamanticum, v. Meum, 495
Matrifylva, v. Asperula, 72	Melochites, v. Armenus lapis, 64	Meum Indicum, v. Melica, 484
Matrifylva, v. Caprifolium, 147	Melocor copali fructus, 487	Mezereum, v. Laureola, 418
Mauronia Lesbii, v. dentellaria, 262	Melongena, 488	Mezereum Arabum, v. Chamælica, 183
Mauza, v. Mufa, 511	Melopepo, <i>ibidem.</i>	Mica panis, v. panis, 567
Mays, 479	Melotus, v. Melis, 485	Milax arbor, v. taxus, 722
Mecafulhil, v. vanilla, 799	Melotus, v. taxus animal, 763	Milchstein, v. Morochthus, 503
Mechoaca peruviana, v. mechocan, 480	Melus, v. Melis, 485	Milefium, v. Alcyonium, 21
Mechoacan, <i>ibidem.</i>	Memæcydon, v. Arbutus, 56	Militaris, v. Cenchrus, 169
Meconites, v. Ammites, 32	Memphites lapis, 489	Militaris, v. Millefolium, 495
Meconium, v. opium, 550	Men fircost, v. Thereniabin, 772	Militaris aizoides, v. Aizoon, 18
Medica, 481	Mens, v. Mungo, 509	Milium, 495
Medicago, <i>ibidem.</i>	Mentha, 489. & 490	Milium arundinaceum, v. Melica, 484 & 485
Medica lunata, v. Medicago, <i>ibid.</i>	Mentha cataria, v. Nepeta, 528	Milium arundinaceum, v. Lachryma Job, 401
Medium, <i>ibidem.</i>	Mentha corymbifera, v. Costus hortorum, 229	Milium Indicum maximum v. Mays, 479
Medulla cassiæ, 162	Mentha græca, v. Costus hortorum, <i>ibidem.</i>	Milium soler, v. Lithospermum, 444
Medulla saxorum, v. Marga, 473	Mentha Romana, v. Costus hortorum, <i>ibidem.</i>	Milium folis, v. Lithospermum, <i>ibid.</i>
Mel, 482	Menthastrum, v. Mentha, 490	Miliefanti, v. Vermicelli, 803
Mel arundinaceum five mel cannæ, v. saccharum, 667	Mentula alata piscatoribus, v. penina marina, 577	Millefolium, 495. & 496
Melampyrum, 483	Mentula marina, 491	Millefora, v. Hypericum, 372
Melanocoryphus, v. ficedula, 300	Menyanthes, <i>ibidem.</i>	Millegrana major, v. Herniaria, 354
Melanteria, 483	Mercurialis, 491. & 492	Millemorbia, v. Scrophularia, 705
Melanthium, v. Nigella, 531	Mercurialis canina, v. Cynocrambe, 248	Millepedæ, 496
Melantzana Arabum, v. Melongena, 488	Mercurialis fruticosa, v. Phyllon, 594. & 595	Millepora, v. Madrepora, 459
Melanurus, 483	Mercurialis montana, v. Cynocrambe, 248	Milliaria, v. Hortulanus, 366
Melaspermum, v. Nigella, 531	Mercurialis repens, v. Cynocrambe, <i>ibidem.</i>	Milvago, v. Milvus, 497
Melax, v. thus, 774	Mercurialis sylvestris, v. Noli me tangere, 535	Milvus, v. Milvus, <i>ibidem.</i>
Meleagris, v. fritillaria, 311	Mercurialis sylvestris, v. Cynocrambe, 248	Milvus avis, <i>ibidem.</i>
Meles, v. taxus, 763	Mercurius, v. hydrargyrus, 368	Milvus piscis, <i>ibidem.</i>
Meles, v. Melis, 485	Mergus, 492	Milzadella, v. Lamium, 404
Melianthus Africanus, 484	Merlangius, v. Afellus, 69	Mimofa, 497
Melica, <i>ibidem.</i>	Merlucius, 492	Minæ Galeni, v. Anime, 43
Melilotus, 485	Meroides, v. Æthiopsis, 14	Minium, 498
Melilotus Germanica, v. Lotus, 446	Merops avis, 493	Mira folis, v. Ricinus, 654
Melis, 485	Merula, vel merulus avis, <i>ibidem.</i>	Misy, 498
Melissa, 486	Merula piscis, <i>ibidem.</i>	Mithrax, v. oculus cati, 541
Melissa Constantinopolitana, v. Molucca, 500	Mespilum, v. Mespilus, 494	Mithridatium cratevæ, 257
Melissa Moldavica, v. Moldavica, 498	Mespilus, 493 494 & 495	Mochus, v. Ervum, 287
Melissa molucca, v. Molucca, 500	Mespilus aculeata pyriforme, v. Pyracantha, 634	Mola, 498
Melissa peregrina, v. Moldavica, 498	Mespilus apii folio laciniato, v. Azarolus, 87	Moldavica, 498. & 499
Melissa sylvestris, v. Cardiaca, 153	Messe, v. Murgu, 509	Molle, <i>ibidem.</i>
Melissophyllum, v. Melissa, 486	Metopium, v. Ammoniacum gummi, 33	Molli vel moly, v. molle, <i>ibidem.</i>
Melissophyllum turcicum, v. Moldavica, 499	Meu, v. meum, 494	Mollis, v. molle, <i>ibidem.</i>
Melitites, 487	Meum, <i>ibidem.</i>	Molva, <i>ibidem.</i>
Melo, v. Melis, 485	Meum Alpinum, v. Phellandrium, 591	Molva altera, v. Morhua, 502
Melo, <i>ibidem.</i>		Molucca, 500
Melo, v. taxus, 763		Moly, <i>ibidem.</i>
Melocactus, v. Echinomelocactus, 272		Mollugo, v. Gallium, 320
Melocardus echinatus, v. Echinomelocactus, <i>ibidem.</i>		Molybdæna, v. Plumbago, 608
Melochia, v. Corchorus, 220		Molybdæna Plinii, v. dentellaria, 262
		Molybdoides, 501. & 608
		Momordica, 501

TABLE DES NOMS LATINS.

Monedula, v. Graculus,	330	Muscipula, v. Merops,	493	Nanas, v. Ananas,	37
Monoceros,	502	Musculus,	513	Napellus,	521
Monococcus, v. Zea,	835	Muscus arboreus,	<i>ibidem.</i>	Napellus Moysis, v. Anthora,	45
Monophyllum, v. Unifolium,	823	Muscus capillaris, v. Adiantum au-		Napellus racemosus, v. Christopho-	
Mordella, v. Forticula,	307	reum,	12	riana,	193
Morella, v. Varius,	800	Muscus clavatus, v. Lycopodium,		Naphra,	522
Morhua,	502	455		Napus,	222. & 523
Moringa,	<i>ibidem.</i>	Muscus marinus, v. Corallina, 217.		Narcaphtum, v. thus,	775
Morion lapis,	503	& 218		Narcissoleucoium,	523
Moroctus lapis,	<i>ibidem.</i>	Muscus marinus fruticosus, v. Li-		Narcissus,	524
Moroctus, v. osteocolla,	559	thophyton,	443	Narcissus autumnalis major, v. Li-	
Morsus diaboli, v. Succisa,	748	Muscus pulmonarius, v. Lichen,		lionarcissus,	435
Morsus gallinae, v. Alfine,	26	428		Narcissus sylvestris pallidus calce-	
Morum bariuum, v. Rubus,	662	Muscus terrestris, v. Lycopodium,		luteo, v. bulbocodium,	123
Morus,	503. & 504	455		Nardus, v. Lavandula,	416
Morus sylvestris, v. Rubus,	662	Muscus terrestris repens,	513	Nardus agrestis, v. Valeriana,	797
Mosch Arabum, v. semen Moschi,	709	Muscus vulgatissimus, v. muscus		Nardus celtica,	524
		terrestris repens,	<i>ibidem.</i>	Nardus celtica altera, v. Alisma,	22
Moschata,	504. & 505	Muscus urfinus, v. Lycopodium,		Nares vituli, v. Antirrhinum,	46
Moschatella, v. Moschatellina. <i>ibid.</i>		455		Narwal,	525
Moschatellina,	<i>ibidem.</i>	Musquiqui, v. Catechu,	166	Narwal, v. Monoceros,	502
Moschoarydion, v. Moschata,	504	Mustela,	514. & 515	Nasturtium aquaticum,	526
Moschocaryon, v. Moschata,	<i>ibid.</i>	Mustela sylvestris, v. furo,	315	Nasturtium hortense,	<i>ibid.</i>
Moschius, v. Moschus,	506	Mustela zibelina,	477	Nasturtium Indicum, v. Cardamin-	
Moschus,	<i>ibidem.</i>	Mustelus piscis,	515	dum,	151
Motacilla,	507	Mustelus stellaris,	<i>ibid.</i>	Nasturtium maritimum, v. Cakile,	129
Motella, v. Lota,	446	Mustum,	515. & 808	Nasturtium palustre, v. barbarea,	93
Moxa,	507	Mutellina, v. Phellandryum,	591	Nasturtium peruvianum <i>Monardi,</i>	
Muella, v. Molle,	499	Myaca, v. Mytulus,	521	v. Cardaminum,	151
Mugil piscis,	507. & 508	Myagrum,	515. & 516	Nasturtium pratense magno flore,	
Mullus,	<i>ibidem.</i>	Myosotis,	<i>ibid.</i>	v. Cardamine,	152
Multipedes, v. Millepedæ,	496	Myosuros,	<i>ibidem.</i>	Nasturtium sylvestre tenuissimè di-	
Mulus,	508	Myrica, v. Tamariscus,	757	visum, v. sophia,	729
Mumia,	<i>ibidem.</i>	Myrmecophagus, v. Tamandua,	756	Natrix serpens,	527
Mungo semen,	509	Myrobalani,	517. & 518	Natrix Plinii, v. Ononis,	547
Mungo similis fructus, v. Haermia,		Myrrha,	518	Natron, v. Anatron,	38
		Myrrha sacce, v. sacce,	739	Nautilus,	527
		Myrrhis,	519	Negocil, v. Melanurus,	483
		Myrrhis lappa, v. Caucalis,	166	Negundo,	<i>ibidem.</i>
		Mitracantha, v. Ruscus,	663	Negundo, v. Haermia,	342
		Myrtidanum,	519	Nenuphar, v. Nymphæa,	538
		Myrtilla, v. Myrtus,	520	Nepa, v. Scorpius,	703
		Myrtyllus, v. vitis idæa,	817	Nepeta,	528
		Myrtomelis, v. Diospyros,	264	Nepeta montana, v. Calamintha,	
		Myrtus,	519. & 520	130	
		Myrus piscis,	520	Nerita,	528
		Mytulus, v. Mytulus,	521	Nerium,	529
		Mytulus,	<i>ibidem.</i>	Nhambi,	<i>ibid.</i>
		Myxa,	505	Nhamdui,	<i>ibidem.</i>
		Myxaria, five myxara,	<i>ibid.</i>	Nicotiana,	530
				Nidus avis,	531
				Nidus avis, v. Daucus vulgaris,	256
				Niergundi, v. Negundo,	527
				Nigella,	531
				Nigetta, v. Merula,	493
				Nihili album, v. Pompholyx,	617
				Nil, v. Pompholyx,	617

N

NABIS, v. Camelopardalis,  
135

Nabula Æthiop. v. Camelopardalis,  
*ibidem.*

Nachani, v. Cate, 165

R R r r ij





TABLE DES NOMS LATINS.

O <sup>s</sup> sepia, v. Sepia,	712	Palmites,	565	Parus avis,	<i>ibidem</i> :
Ossifraga, v. ossifragus avis,	559	Palmula, v. Dactyli,	253	Passer,	572
Osteites, v. Osteocolla,	<i>ibidem</i> .	Palo de Calenturas, v. Kina Kina,		Passer Canarius,	<i>ibidem</i> .
Osteocolla, vel ostiocola,	<i>ibidem</i> .	398		Passer laevis,	573
Osteolithus, v. Osteocolla,	<i>ibidem</i> .	Paludapium, v. Apium,	50	Passer squamosus,	<i>ibidem</i> .
Osteritium montanum, v. Astrantia,	75	Palumbus, sive palumbes,	565	Passula, v. vitis,	817
Ostracion, v. holostrum,	362	Pampini, v. vitis,	817	Pastinaca,	573. & 574
Ostracites,	560	Panava, v. lignum Molucense,	431	Pastinaca aquatica, v. Sium,	723
Ostreca,	<i>ibidem</i>	Panax chironium, v. helianthemum,	347	Pastinaca marina piscis,	574
Ostrutium, v. Imperatoria,	385	Panax heracleum, v. Opopanax,	551	Pastinaca tenuifolia sativa, v. Carotta,	557
Ostryis, v. Linaria,	440	Panacefolius, v. bulbocastanum,	122	Pastinaca tenuifolia sylvestris, v. Daucus vulgaris,	255
Othonna major polyanthos, v. Tagetes,	560	Pancopal, v. Copal,	215	Pastinaca Syriaca, v. Scacchul,	695
Ovis,	561	Pancratium,	565	Pastoris bursa, v. bursa pastoris,	124
Ovis fera, v. Camelopardalis,	135	Pancratium, v. Scilla,	696	Pata Leonis, v. Leontopetalon,	424
Ovum lupinum, v. Lycoperdon,	414	Panicum,	566	Patella, v. Lepas,	<i>ibid.</i>
Oxalis, v. Acetosa,	6	Panicum Indicum, v. Melica,	484	Patientia, v. Hippolapathum,	377
Oxalis Romana, v. Acetosa,	7	Panis,	566. & 567	Pater noster sanctae Helenae, v. radix sanctae Helenae,	641
Oxalis vervecina seu ovina, v. Acetosa,	<i>ibidem</i> .	Panis azymus, v. panis,	567	Patres, v. Vermicelli,	803
Oxya, v. Fagus,	296	Panis cuculi, v. oxytriphylion,	562	Pavame, v. lasltras,	690
Oxyacantha, sive Oxyacanthus, v. berberis,	100	Panis porcinus, v. Cyclamen,	245	Pavate frutex Ind.	574
Oxyacantha, v. Pyracantha,	634	Panis porcinus, v. Chamæbalanus,	181	Pavo avis,	575
Oxycedrus lycia, v. Cedrus baccifera,	168	Panthera, v. Leopardus,	423	Pavo piscis,	<i>ibidem</i> .
Oxycoccum, sive Oxycoccus,	561	Panthera minor, v. genetta,	321	Pavus, v. pavo,	<i>ibidem</i> .
Oxylapathum, v. Acetosa,	6	Panthera lapis,	567	Payco,	<i>ibidem</i> .
Oxylapathum, v. Lapathum,	406	Papa, v. Jada,	376	Pecten,	576
Oxymyrsine, v. Ruscus,	663	Papaver,	567. & 568	Pecten, v. passer laevis,	573
Oxypetra,	561	Papaver corniculatum, v. glaucium,	325	Pecten veneris, v. Scandix,	693
Oxyphænica, v. Tamarindi,	756	Papaver cornutum, v. glaucium,	<i>ibidem</i> .	Pecus, v. Ovis,	161
Oxys, v. Oxytriphillum,	562	Papaver erraticum rubrum campestre, v. papaver,	568	Pedicularia lutea, v. Crista galli,	233
Oxytriphillum,	<i>ibidem</i> .	Papaver fluidum,	<i>ibidem</i> .	Pedicularis,	576
		Papaver rhæas, v. papaver,	<i>ibidem</i> .	Pedicularis pratensis, v. Crista galli,	233
		Papaver spinosum, v. Argemone,	57	Pediculus,	576
		Papaver spumcum, v. gratiola,	332	Pedra de puerco, v. bezoar porci,	104
		Papayo,	568. & 569	Pedro de vassar, v. bezoar porci,	<i>ibidem</i>
		Papilio,	569	Pedunculus, v. pediculus,	576. & 577
		Papio,	<i>ibidem</i> .	Pegafrol, v. guainumbi,	336
		Papyracea,	<i>ibidem</i> .	Pel-cious,	572
		Papyrus,	<i>ibidem</i> .	Pelecinus, v. Securidaca,	707
		Paralysus vulgaris, v. primula veris,	623	Pelicanus, v. Onocrotalus,	547
		Pardalis, v. Leopardus,	423	Penidia, v. Saccharum,	669
		Pardus,	<i>ibidem</i> .	Penna marina,	577
		Pareira brava,	570	Penoabou arbor Americ.	578
		Parietaria,	<i>ibidem</i> .	Pentaphylloides, v. pentaphylloides argenteum alatum,	<i>ibidem</i> .
		Paris herba, v. herba paris,	352	Pentaphylloides argenteum alatum, v. potentilla,	622
		Parifataco, v. arbor tristis,	56	Pentaphyllum, v. quinquefolium,	640
		Parix, v. parus,	572	Peplus,	578
		Parnassia,	571	Peplus Parisiens v. Fabago,	293
		Paronychia,	<i>ibidem</i> .	P-po,	579
		Parthenium, v. Matricaria,	479	Pepo virginianus, v. Macocquerc,	458
		Parthenium leptophyllum, v. Coula foetida,	231		
		Parula, v. parus,	572		



TABLE DES NOMS LATINS.

Pera pastoris, v. bursa pastoris,	124	Phalangia,	588	Piger Henricus, v. bonus Henricus,	596
Perca piscis,	579. & 580	Phalangites, v. Phalangium,	589	Pila marina,	596
Percepier five perchepier anglorum,	580	Phalangium,	<i>ibidem.</i>	Piloris,	<i>ibidem.</i>
Perdicium, v. parietaria,	570.	Phalangium magno flore, v. Liliastrum,	435	Pilosella,	<i>ibidem.</i>
Perdix,	580	Phalangius, v. Phalangium,	589	Pilosella montana hispida, v. hispidula,	361
Perdix alba, v. Lagopus avis,	403	Phalaris,	<i>ibidem.</i>	Pilula cupressi, v. Cupressus,	243
Perdix marina, v. folca,	727	Pharagon, v. ben,	99	Pimpinella,	597
Perdix rustica, v. Rusticula,	664	Pharmacitis, v. Ampelitis,	34	Pimpinella saxifraga, v. tragocelinum,	787
Perebectencu Oviedo, v. Nicotiana,	530	Phaseolus, v. Phaseolus,	550	Pimpinella spicata Africana maxima, v. Melianthus,	484
Perule,	581	Phaseolus,	<i>ibidem.</i>	Pinastellum, v. Peucedanum,	587
Perfoliata,	<i>ibidem.</i>	Phaseolus peruanus, v. faba purgatrix,	293	Pinaster, v. pinus,	599
Perforata, v. hypericum,	372	Phaseolus sativus, v. faba,	292	Pinea, v. Esula,	289
Periclymenum,	581. & 582	Phasianus avis,	590	Pinei, v. pinus,	598
Periclymenum, v. Caprifolium,	147	Phasianus aquatilis, v. Rhombus,	653	Pinguicula,	597
Periclymenum rectum, v. Xylosteon,	832	Phasianus montanus, v. urogallus,	825	Pimpinichi,	598
Periclymenum rectum, v. Chamæcerasus,	182	Phasilus, v. Phaseolus,	590	Pinna,	<i>ibidem.</i>
Periploca,	582	Phasoli, v. Phaseolus,	<i>ibid.</i>	Pinus,	<i>ibidem.</i>
Peristerona Crateva, v. Chamæpitys,	186	Phellandrium,	191	Piper album,	600. & 601
Perla, v. Margarita,	473	Phellos, v. suber,	747	Piperella, v. haermia,	342
Perna, v. pinna,	598	Phiburon, v. Carcharias,	150	Piper Indicum, v. Capsicum,	148
Perfica,	582. & 583	Philadelphus Athenæi, v. Syringa,	751	Piperi similis fructus striatus, v. haermia,	342
Perfica affinis, v. gehuf,	321	Philantropon Plinii, v. Aparinc,	47	Piperitis, v. Lepidium,	424
Perficaria,	583. & 584	Phillyra, v. tilia,	779	Piper longum,	602
Perficaria siliquosa, v. Noli me tangere,	533	Phillyrea,	591	Piper nigrum,	600
Perficum malum, v. Perfica,	583	Pistacia, v. Pistacia,	603	Piscatrix, v. rana marina,	642
Perficus, v. Perfica,	<i>ibidem.</i>	Pistacia,	592	Pissa, v. pix,	605
Personata major, v. bardana,	94	Phlomis,	14	Pissaphaltum, v. Naphta,	512
Personata, v. Personata,	<i>ibidem.</i>	Phlomis, v. Verbascum,	801	Pissaphaltum,	602
Pervinca,	584. & 585	Phoca,	592	Pisselæon, v. pix,	604
Pes Anserinus, v. Clinopodium,	188	Phocæna,	593	Pistacia seu pistachia,	603
Pes cati, v. hispidula,	361	Phœnicites, v. lapis Judaicus,	409	Pistacia sylvestris, v. staphyloedendron,	740
Pesce columbo, v. Mustelus,	515	Phœnicobalani, v. Dactyli,	253	Pistolia, v. Aristolia,	62
Pesce porco, v. Centrine,	170	Phœnicopterus avis,	593	Pisum,	603. & 604
Pes corvinus, v. Ranunculus,	643	Phœnicurus,	<i>ibid.</i>	Pisum græcum sativum, v. Lathyris,	415
Pes Leonis, v. Alchimilla,	21	Phœnix,	<i>ibid.</i>	Pituitaria, v. staphisagria,	741
Pes Lupi, v. Lycopodium,	455	Phœnix altera, v. festuca,	299	Pityusa, v. Esula,	282
Pes urinus, v. Lycopodium,	<i>ibid.</i>	Pholas,	594	Pix,	604. 605. & 606
Petasites,	585	Phoxinus lævis,	800	Pix Burgundiæ, v. pix,	605
Petracorius lapis, v. lapis petracorius,	411	Phoxinus squamosus,	594	Pix græca, v. Colophonis,	21
Petroleum,	586	Phrocalida in lemno, v. dentellaria,	262	Pix navalis, v. pix,	605
Petroelinum,	<i>ibidem.</i>	Phryganium, v. ligniperda,	428	Pix sicca, v. palimpissa,	564
Petroelinum caninum, v. Cicuta,	197	Phthirion, v. pedicularis,	576	Placitis,	606
Petroelinum Macedonicum,	587	Phthora Valdensium, v. thora,	773	Placodes, v. placitis,	<i>ibid.</i>
Petum, v. Nicotiana,	530	Phu, v. Valeriana,	797	Plantago,	606. & 607
Peuce,	598. & 599	Phycida piscis, v. phycis,	594	Plantago aquatica stellata, v. Damalium,	254
Peucedanum,	587	Phycis piscis,	<i>ibid.</i>	Plantago angustifolia albida, v. Holosteum,	363
Peucedanum, v. Carvisolia,	159	Phyllitis, v. lingua cervina,	440	Plantago caulifera, vid. psyllium,	21
Phalacrocorax, v. Corvus aquaticus,	217	Phyllon,	594. & 595		
Phagrus,	388	Pica,	595		
		Picea, v. Abies,	595		
		Picus Martis,	595		
		Piganum, v. thalictrum,	770		

TABLE DES NOMS LATINS.

Planta faxea abrotonoides, v. Madrepora,	459	Pomum nerantium, v. Aurantium,	78	Pseudo Asphodelus Alpinus, v. Phalargium,	589
Platanaria, v. Sparganium,	730	Pomum granatum, v. punica,	633	Pseudo bunias, v. barbarea,	93
Platanus,	607	Pomum spinosum, v. stramonium,	743	Pseudo-corallium,	626
Plateffa, v. passer laevis,	573	Pomum spinosum opuntiatum, v. Echinomelocactus,	272	Pseudo-corallium verrucarium, <i>ibid.</i>	
Platyphyllos, v. quercus,	639	Pomus, v. malus,	465	Pseudo-dictamnium,	<i>ibidem.</i>
Plicaria, v. Lycopodium,	455	Populago,	618	Pseudo-Eupatorium mas, v. Eupatorium,	291
Plumbago,	608	Populus,	618. & 619	Pseudo-Eupatorium foemina, v. bidens,	105
Plumbago quorundam, v. dentel-laria,	262	Porca, v. Sus,	749	Pseudo-limodorum, v. Limodorum,	438
Plumbum,	608. & 609	Porcellus, v. Sus,	<i>ibidem.</i>	Pseudo-linum,	440
Plumbum album, v. stamnum,	739	Porcellus sylvestris, v. Aper,	48	Pseudo lotus, v. Guajacana,	335
Plumbum ustum, v. plumbum,	609	Porcus, v. Sus,	749	Pseudo-lysimachium purpurum, v. Salicaria,	674
Pluvialis,	<i>ibidem.</i>	Porcus marinus,	619	Pseudo-melilotus, v. Lotus,	446
Pnigitis,	<i>ibidem.</i>	Porphyrio,	620	Pseudo-narcissus, v. bulcodium,	123
Poiniana,	610	Porphyrites,	<i>ibidem.</i>	Pseudo-nardus, v. Lavandula,	416
Polemonium,	<i>ibidem.</i>	Porrum,	620	Pseudo-orchis, v. Ophris,	549
Polium comatum, v. polium mon-tanum,	611	Porulaca,	621	Pseudo-palus, v. oculus cati,	545
Polium montanum,	<i>ibidem.</i>	Portulaca marina, v. Halymus,	343	Pseudo-santalum creticum, v. Abe-licca,	1
Pollicipedes, v. balani,	38	Porus reticulatus, v. Eschara,	289	Pseudo-Spartium Hispanicum, v. Spartium,	731
Polyacanthus,	611	Potamogeton,	621	Pseudo-Sycomorus, v. Azedarach,	87
Polygala,	612	Potentilla,	622	Psidium Dioscoridis, v. Alchimil-la,	21
Polygala, v. ornithopodium,	556	Potentilla, v. barba caprae,	93	Pstittacus,	626
Polygala, v. Coronilla,	225	Poterium,	623	Pforus, v. Lepras,	425
Polygalon, <i>vide</i> Polygala,	612	Pracocia, v. Armeniacum,	64	Pfyllum,	627
Polygalon, v. Onobrychis,	546	Præcoquum,	<i>ibidem.</i>	Pfarmica,	628
Polyglotta avis,	612	Pramion lapis, v. Morion,	503	Pfarmica Austriaca, v. Xeranthemum,	330
Polygonatum,	613	Prasium, v. Smaragdus,	723	Pfarmica montana, v. Alisma,	12
Polygonum,	<i>ibid.</i>	Prasium lapis, v. prasium,	623	Pudendum maritimum, v. urtica ma-rina,	827
Polygonum bacciferum, v. Ephe-dra,	281	Prasium, v. Marrubium,	476	Pul. v. arbor tristis,	56
Polygonum minus, v. Herniaria,	354	Prasium lapis,	613	Pulegium,	628. & 629
Polygonum minus candicans, <i>vide</i> Paronychia,	571	Prasium, v. Marrubium,	476	Pulegium montanum, v. Clinopo-dium,	205
Polygonum selinoides, v. Percepier,	580	Prasium nigrum foetidum, v. bal-lote,	88	Pulegium petraeum,	<i>ibidem.</i>
Polypodium,	614	Prasium, v. Marrubium,	476	Pulex,	629
Polypus,	<i>ibidem.</i>	Prasium nigrum foetidum, v. bal-lote,	88	Pulicaria sive pulicaris herba, v. pfy-lium,	627
Polytrichum,	615	Prasium, v. Marrubium,	476	Pullus, v. gallina,	319
Polytrichum aureum vel nobile, v. Adiantum aureum,	12	Prasium, v. Marrubium,	476	Pullus aquaticus, v. fulica,	313
Pomaceum,	615. & 616	Prasium nigrum foetidum, v. bal-lote,	88	Pulmo marinus,	630
Poma, v. Malus,	465	Prasium, v. Marrubium,	476	Pulmonalis, v. pulmonaria,	630
Poma citria, v. Citreum,	203	Prasium, v. Marrubium,	476	Pulmonaria arborea, v. Lichen,	428
Poma paradyfi, v. Musa,	511	Prasium, v. Marrubium,	476	Pulmonaria maculosa, 630. & 631	
Ponifera Indica maliformis, <i>vide</i> Guayana,	338	Prasium nigrum foetidum, v. bal-lote,	88	Pulpa colocynrhidos, v. Colocyn-this,	211
Pompholyx,	617	Prasium, v. Marrubium,	476	Pulsatilla,	631
Pompilos, v. Nautilus,	527	Prasium, v. Marrubium,	476	Pulvis coronarius,	632
Pomum Adami,	617	Prasium, v. Marrubium,	476	Pumex,	<i>ibidem.</i>
Pomum amoris majus, v. Lycoper-sicon,	454	Prasium, v. Marrubium,	476	Punica,	<i>ibidem.</i>
Pomum Assyrium, v. pomum Ada-mi,	617	Prasium, v. Marrubium,	476		
Pomum mirabile, v. Momordica,	501	Prasium, v. Marrubium,	476		
		Pseudo Acacia,	625. & 626		
		Pseudo-Amomum, v. Amomum,	33		



TABLE DES NOMS LATINS.

Purpura ,	634	sanctus ,	156. & 640	Rapistrum, v. Raphanistrum ,	649
Putorius ,	<i>ibidem.</i>	Radix cava minima, v. Moschatel-		Rapum , v. rapa ,	644
Pyra, v. pyrus ,	637	lina ,	505	Rapum Americanum , v. Hetich ,	355
Pyra cotonea, v. Cydonia ,	246	Radix idæa, v. Laurus Alexandri-		Rapum genistæ, v. Orobanche ,	556
Pyracantha ,	634	na ,	419	Rapum rubrum, v. beta ,	101
Pyracum ,	635	Radix idæa, v. uva ursi ,	828	Rapunculum vulgare, v. rapuncu-	
Pyrafter, v. pyrus ,	637	Radix mechoacan, v. Mechocan ,	480	lus esculentus ,	647
Pyrafter idæus vel petræus, v. Dio-		Radix sanctæ Helenæ ,	641	Rapunculus ,	<i>ibidem.</i>
spyros ,	264	Radix viperina, v. Viperina ,	314	Rapunculus esculentus ,	<i>ibidem.</i>
Pyrethrum ,	635	Radix ursina, v. meum ,	494	Rapuntium majus, v. rapunculus ,	647
Pyrocerax, v. Graculus ,	330	Raguahil, v. Camelus ,	137	Rapuntium parvum, v. rapunculus	
Pyrimachus, v. pyrites ,	630	Raja piscis ,	641	esculentus ,	<i>ibidem.</i>
Pyrites ,	<i>ibidem.</i>	Raja clavata ,	<i>ibid.</i>	Rarepora, v. Eschara ,	289
Pyrites, v. Vitriolum ,	818	Rallus avis ,	642	Ratus , v. Mus ,	510
Pyrola ,	636. & 637	Rana ,	<i>ibidem.</i>	Ravensara, v. Cortex caryophylla-	
Pyrola alifnes, v. herba trientalis ,	358	Rana calamita, v. rana sylvestris ,	643	tus ,	226
Pyrrhula avis ,	637	Rana marina ,	642	Ravensara, v. Nux caryophyllata ,	536
Pyrum, v. pyrus ,	<i>ibidem.</i>	Rana minima, v. rana sylvestris ,	643	Realgal, v. Arsenicum ,	65
Pyrum cydonium, v. Cydonia ,	146	Rana sylvestris ,	<i>ibidem.</i>	Reduvius ,	648
Pyrus ,	637	Ranunculus ,	643. & 644	Regina prati, v. ulmaria ,	821
Pyrus corvina Italica, v. Diospyros ,	264	Ranunculus aquaticus umbilicato		Reisgar, v. Arsenicum ,	65
Pyxantha, v. Lycium ,	453	folio, v. hydrotyle ,	370	Remora aratii, v. Ononis ,	547
		Ranunculus cyclaminis folio, Af-		Requiem, v. Carcharias ,	150
		phodeli radice, v. thora ,	773	Reseda ,	648
		Ranunculus hortensis ,	643	Reseda linariæ folio, v. Sesamoides ,	715
		Ranunculus latifolius, v. Chelido-		Resina ,	648
		nia ,	187	Resina Elemi, v. Elemi ,	275
		Ranunculus montanus ,	643	Resina fricta aut tosta, v. Colopho-	
		Ranunculus nemorosus ,	<i>ibid.</i>	nia ,	211
		Ranunculus nemorosus, v. Moscha-		Resina larigna, v. Larix ,	413
		tellina ,	505	Resina pini, v. pini ,	604
		Ranunculus palustris ,	643	Resina bovis, v. Ononis ,	547
		Ranunculus palustris folio sagittato,		Reticulum marinum ,	649
		v. sagitta ,	670	Rha, v. Rhaponticum ,	651
		Ranunculus pratensis ,	643	Rha verum Dioscoridis, v. Rhabar-	
		Ranunculus saxatilis ,	644	barum ,	649
		Ranunculus sylvaticus ,	643	Rhabarbarum ,	<i>ibidem.</i>
		Ranunculus sylvestris ,	<i>ibidem.</i>	Rhabarbarum album Indicum, v.	
		Ranunculus viridis, v. Rana syl-		Mechoacan ,	480
		vestris ,	643	Rhabarbarum Monachorum ,	<i>vide</i>
		Rapa ,	644	Hippolapathum ,	357
		Raphanis magna, v. Raphanus rus-		Rhagadiolus ,	650
		ticanus ,	646	Rhagadiolus, v. Hedypnois ,	345
		Raphanistrum ,	645	Rhamnus catharticus ,	650
		Raphanus ,	<i>ibidem.</i>	Rhamnus folio subrotundo, v. pa-	
		Raphanus aquaticus, v. Sifym-		liurus ,	565
		brium ,	722	Rhaponion, v. Leontopetaton ,	424
		Raphanus marinus, v. Cakile ,	129	Rhaponionica, v. Centaurium majus ,	169
		Raphanus rusticanus ,	646	Rhaponticum ,	651
		Raphanus sylvestris, v. Raphanif-		Rhaponticum pharmaceuticum, v.	
		trum ,	645	Centaurium majus ,	169
		Raphanus sylvestris, v. Sifymbrium ,	722	Rhaponticum thracicum, v. Rha-	
		Raphanus sylvestris officinarum, v.		barbarum ,	649
		Lepidium ,	424		
		Radix Carlo sancto, v. Carolus	646		

Rhaly

TABLE DES NOMS LATINS.

Rhafut Maurorum,	651	Rubia angulosa aspera, v. Gallium,	Saginæspergula, v. Spergula,	732
Rhinoceros,	652	320	Sagitta,	670
Rhoar, v. Narwal,	525	Rubia latifolia aspera, v. Juncaria,	Sagittaria, v. Sagitta,	<i>ibid.</i>
Rhodia radix,	652	391	Sagittarium serpens, v. Acontia,	10
Rhododaphne, v. Nerium,	529	Rubia fynanchica, v. Rubeola,	Sagu pigafetta, v. Zagu,	835
Rhododendrum,	<i>ibidem.</i>	Rubicilla, v. Pyrrhula,	Sal Alembrot,	671
Rhoe,	653	Rubinus,	661	Sal Alkali,
Rhombus piscis,	<i>ibidem.</i>	Rubrica,	662	Sal Alkitran, v. Sal Alembrot.
Rhus,	<i>ibidem.</i>	Rubus,	<i>ibidem.</i>	Salamandra,
Ribes,	654	Rubus hircinus, v. Chamæbatius,	131	Sal ammoniacum, v. Sal armonia-
Ribes nigrum, v. Amomum,	33	131	cum,	673
Ribestum,	654	Rubus idæus,	<i>ibidem.</i>	Sal armoniacum,
Ricinus,	654. & 655	Rubus idæus spinosus, v. Fram-	boesia,	309
Ricinus Americana minor, v. Era-	way,	284	Rucula marina minor, v. Sinapi,	721
Ricinus animal,	655	Rumex acetosus, v. Acetosa,	6	Sal Indum, v. Sal gemmeum,
Risagallum, v. Arfenicum,	272	Rumigi maurorum,	651	Sal iunca, v. Nardus celtica,
Ritro, v. Echinopus,	656	Rupertiana, v. Geranium,	323	Salix,
Robur,	706	Rupicapra,	663	675. & 676
Rogga, v. Secale,	<i>ibid.</i>	Rupicula, v. Oenas,	542	Salix Amerina,
Ronas,	659	Ruscum, v. Ruscus,	663	Salix Amerina, v. Agnus castus,
Rorella, v. Ros folis,	659	Ruscus,	<i>ibidem.</i>	Salix Syriaca, v. Calaf,
Rorida, v. Ros folis,	<i>ibidem.</i>	Ruscus, v. Laurus Alexandrina,	419	Sal marinum,
Ros,	656	Rusma,	664	Sal mercurialis, v. Sal armonia-
Rosa,	656. 657. & 658	Ruticula,	<i>ibidem.</i>	cum,
Rosa canis, v. Cynorrhodos,	249	Ruticula minor,	<i>ibidem.</i>	Salmerinus, v. Salmero,
Rosa de hiericho,	658	Ruta,	664. & 665	Salmero,
Rosa hierichontea,	<i>ibidem.</i>	Ruta capraria, v. Galega,	317	Salmo,
Rosa hiericonis, v. Corona folis,	224	Ruta muraria,	665. & 666	Salnitrum, v. Nitrum,
Rosa Mariæ Monachis, v. Rosa hie-	richontea,	658	Ruta sylvestris,	665
Rosa marina inter muscos nascens,	v. Elchara,	289	Ruta sylvestris flore magno albo, v. Harmala,	343
Rosa marina fativa, v. Lychinis,	452	Ruticilla, v. Phœnicurus,	593	Salfamarina, v. Crithmum,
Rosa sylvestris, v. Cynorrhodos,	249	Rutro, v. Echinopus,	272	Salfaparilla, five Sarsaparilla,
249	Ruthrum,	<i>ibidem.</i>	Sal foliare, v. Sal armoniacum,	673
Rosæ albæ, v. Rosæ,	657		Sal taberi, v. Sal Alembrot,	671
Rosæ damascenæ,	<i>ibidem.</i>		Salvia,	679. & 680
Rosæ incarnatæ,	<i>ibidem.</i>		Salvia fruticosa lutea latifolia, v. phlomis,	392
Rosæ moschatæ,	<i>ibidem.</i>		Salvia sylvestris, v. Scorodonia,	700
Rosæ pallidæ,	<i>ibidem.</i>		Salvia sylvestris, v. Stachys,	738
Rosæ provinciales,	<i>ibidem.</i>		Salvia vitæ, v. Ruta muraria,	665
Rosæ rubræ,	<i>ibidem.</i>		Sal vitri,	680
Ros-marinum coronarium, v. Ros-	marinus,	658	Sambali, v. Negundo,	517
Rosmarinus,	<i>ibidem.</i>		Sambucus,	681
Ros solis,	659	Sacchar, v. Saccharum,	667	Sambucus aquatica five palustris,
Rostrum porcinum, v. dens Leonis,	258	Saccharum, 667 668 669. & 670	Sambucus humilis, v. Ebulus,	271
Roucou,	660	Saccharum candum seu candidum,	668	Sam'a, v. terra samia,
Rubellio, v. Erythrius,	289	Saccharum crystallinum,	<i>ibid.</i>	Semius aster,
Rubeola,	660	Saccharum hordeatum,	669	Samolus,
Rubeola montana odora, v. Alpe-	ricula,	72	Saccharum lucidum,	668
Rubeta, v. bufo,	119	Saccharum penidiatum,	669	Sampfuchus, v. Marum,
Rubeta, v. Rana sylvestris,	643	Sacaponum, v. Sagapenum,	670	Sanamuuda, v. Caryophyllata,
Rubia,	660. & 661	Saffarat, v. Camelopardalis,	135	Sana sancta Indorum, v. Nicotiana,
		Sagapenum,	670	530



TABLE DES NOMS LATINS.

Sandal, v. Santalum ;	684	Satureia,	690	Scolopendrium, v. Ceterach,	178
Sandaracha Arabum, v. vernix,	303 & 804	Satureia Cretica, v. thymbra,	776	Scolopendrium, v. lingua cervina	441
Sandaracha græcorum, v. Arsenicum,	65	Saturnus, v. plumbum,	608	Scolymus,	699
Sandaftros lapis,	682	Satyrium,	691	Scombus seu scomber piscis,	<i>ibid.</i>
Sandilz Anglorum ;	<i>ibid.</i>	Satyrium abortivum, v. Nidus avis,	531	Scopa regia, v. Barbarea,	93
Sangu, v. Etralche ;	290	Satyrium quorundam, v. dens canis,	257	Scordium,	700
Sanguinalis lapis, v. Lapis sanguinalis,	411	Saurus, sive Saura,	691	Scordotis, v. Scorodonia,	<i>ibidem.</i>
Sanguinalis mafcula, v. polygonum,	613	Saxifraga,	692	Scordotis secunda Plinii, v. Cassida,	162
Sanguinaria centumnodia, v. polygonum,	<i>ibidem.</i>	Saxifraga, v. tragofelinum,	787 & 788	Scorodonia,	700
Sanguis draconis,	682. & 683	Saxifraga altera, v. Rubeola,	668	Scorodoprafum,	701
Sanguis draconis herba, v. Lapatium fanguineum,	407	Saxifraga aurea, v. Chrysofplenium,	194	Scorodo:hlafpi,	<i>ibidem.</i>
Sanguis hirci præpar. v. Hircus,	360	Saxifraga rubra, v. Alkekengi,	23	Scoropæna,	704
Sanguis humanus,	683. & 684	Saxifraga Venetorum, v. Oreofelinum,	554	Scorpio,	701
Sanguiorba, v. pimpinella,	597	Scabiosa,	691. & 692	Scorpio piscis, v. Scorpius maritimus,	703
Sanguifuga, v. Hirudo,	360	Scabiosa folio integro, v. fucifca,	748	Scorpioides, v. Emerus,	277
Sanicula,	684	Scambia, v. girafol,	324	Scorpioides bupleuri folio,	702
Sanicula Alpina, v. Cortufa,	227	Scammonæa, v. Scammonium,	693	Scorpius, v. Scoropæna,	704
Sanicula Eboracensis, v. pinguicula,	597	Scammonæa parva, v. Convolvulus,	214	Scorpius,	701
Sanicula fœmina adulterina, v. Afrantia,	75	Scammonium, v. Scammonium,	693	Scorpius, v. Erinacea,	285
Sanicula guttata, v. geum,	323	Scammonia, v. Scammonium,	<i>ibid.</i>	Scorpius frutex,	703
Sanicula montana,	<i>ibid.</i>	Scammonium, v. Scammonium,	<i>ibid.</i>	Scorpius maritimus,	<i>ibidem.</i>
Sanicula montana, v. pinguicula,	597	Scammonium Americanum, v. Mechoacan,	480	Scorzonera,	704
Santalum,	684. & 685	Scandix,	693	Scrofa, v. Sus,	749
Santolina,	<i>ibidem.</i>	Scarabelaphus, v. Cervus volans,	177	Scrofa fylveftris, v. Aper,	48
Saphirus five Sapphirus,	685. & 686	Scarabæus bicornis seu Cornutus, v. Cervus volans,	<i>ibid.</i>	Scrophularia,	704. & 705
Saphre vel Safre,	<i>ibidem.</i>	Scarabæus ftercorum,	693	Scrophularia media, vel tertia <i>Brunf.</i> v. Anacamperos,	35
Sapo,	<i>ibidem.</i>	Scarabæus fridulus,	694	Scrophularia minor, v. Chelidonia,	187
Saponaria,	687	Scariola, v. Endivia,	280	Scolymus,	197
Sarcenagenfis lapis, v. Lapis Sarcenagenfis,	411	Scarlartum, v. Chermes,	189	Scotanium, v. Cotinus,	230
Sarcocolla,	687. & 688	Scarus,	694	Scurellaria, v. Caffida,	162
Sarcophago Cretenfibus, v. dentelaria,	262	Secacaul,	695	Scysban, v. Sesban,	716
Sarcophagus, v. Afius lapis,	70	Secetrum pedagogorum, v. Ferula,	299	Sebestena,	<i>ibidem.</i>
Sarda, piscis,	688	Schœnanthum seu schœnanthos,	695	Secacul Arabum, v. Secacachul,	195
Sarda lapis, v. Corallina,	222	Schiftus lapis, v. lapis schiftus,	411	Secale,	706
Sardachates lapis, v. Achates,	9	Schlarea,	698	Secla, v. Seeale,	<i>ibidem.</i>
Sardina, v. Sarda,	688	Sciæna,	696	Secundina seu fecundæ mulieris,	<i>ibid.</i>
Sardius lapis, v. Corallina,	222	Scilla,	<i>ibidem.</i>	Securidaca,	707
Sardoa herba,	688	Scincus,	697	Securidaca filiquis planis, utrinque dentatis, v. Pelecinus,	577
Sardonia, v. Ranunculus,	<i>ibid.</i>	Scirpus,	<i>ibidem.</i>	Sedum aquatile, v. Aizoon,	18
Sardonyx, sive Sardonychus,	688	Scifmus, v. Martes,	477	Sedum foliis subtrotundis crenatis, v. Saxifragia,	692
Sargazo,	<i>ibidem.</i>	Scolopax, v. ruficula,	664	Sedum majus,	707
Sargus,	689	Scolopendria, v. Ceterach,	178	Sedum minus,	708
Sarzaparilla,	<i>ibid.</i>	Scolopendria vulgaris, v. lingua cervina,	441	Sedum minus luteum, folio acuto, v. Sedum minus,	<i>ibidem.</i>
Saffaf Syrorum, v. Calaf,	130	Scolopendria leguminofa, v. pelecinus,	577	Sedum minus officinarum, v. Vermicularis,	803
Saffaffras,	690			Sedum parvum acre, v. Illecebra,	385
Saffifica Itolorum, v. tragopogon,	787			Selago Plinii, v. Camphorata,	138

TABLE DES NOMS LATINS.

Selenites lapis ,	708	Serretta, v. Serratula ,	<i>ibidem.</i>	Siphonium, v. festuca ,	299
Selinon, v. Petroselinum ,	586	Sesama, v. Sesamum ,	715	Sisarum, v. Sinapi ,	721. & 722
Selinusia, v. terra felinusia ,	768	Sesamoides ,	<i>ibidem.</i>	Sisarum Syriacum, v. Scacachul ,	695
Semen Ammeos, v. Ammi ,	32	Sesamoides parvum, v. Catanance ,		Siser, v. Sisarum ,	722
Semen badian, v. Anisum chinæ ,	44		165	Sisymbrium ,	<i>ibid.</i>
Semen Cinæ, v. Semen contra vermes ,	709	Sesamum ,	715	Sisymbrium aquaticum, v. Nasturtium aquaticum ,	526
Semen contra vermes ,	<i>ibidem.</i>	Sesban ,	716	Sisymbrium cardamine ,	<i>ibid.</i>
Semen contra vermes ,	<i>ibidem.</i>	Seseli Æthiopicum <i>Matth.</i> v. Libanotis ,	427	Sisyrrinchium ,	722. & 723
Semen Moschi ,	<i>ibidem.</i>	Seseli creticum minus, v. tordylium ,	783	Sium ,	<i>ibidem.</i>
Semen Sanctum, v. Semen contra vermes ,	<i>ibidem.</i>	Seseli Massiliense ,	716	Sium, v. beccabunga ,	96
Semen santonicum ,	<i>ibidem.</i>	Seseli massilioticum, v. Ligusticum ,	432	Sium cratevæ, v. Nasturtium aquaticum ,	526
Semen zedoariæ ,	<i>ibidem.</i>	Seseli officinarum, v. Ligusticum ,	<i>ibidem.</i>	Smaragdus ,	723
Semenzina ,	<i>ibidem.</i>	Seseli palustre lactescens, v. thyselinum ,	778	Smaris piscis ,	724
Sempervivum majus, v. Sedum ,	707	Seta, v. Sus ,	749	Smilax arbor, v. taxus ,	762
Sempervivum minus ,	708	Sevum Arietinum, v. Aries ,	59	Smilax aspera ,	<i>ibidem.</i>
Sempervivum minus album, v. Illecebra ,	803	Sevum bovis, v. bos ,	115	Smilax aspera peruana, v. Sarfaparilla ,	689
Sempervivum minus vermiculatum acre, v. Illecebra ,	385	Sevum hirci, v. Hircus ,	359	Smilax lævis, v. Convolvulus ,	214
Sempfen, v. Sesamum ,	715	Sferro cavallo, v. Ferrum equinum ,	298	Smilax filiqua sursum rigente, v. Phascolus ,	590
Senagræul, v. Viperina ,	814	Siciliana, v. Androsæmum ,	40	Smilax unifolia humillima, v. unifolium ,	823
Senecio ,	710	Sideritis ,	717	Smyris lapis ,	725
Senecio major, v. Jacobæa ,	377	Sideritis alfinæ tussilaginis folio ,	<i>ibidem.</i>	Smyrnum ,	726
Senecium, v. Senecio ,	710	Marubiastrum ,	476	Smyrnum hortense, v. Imperatoria ,	383
Senecta anguium ,	<i>ibidem.</i>	Sidium, v. Punica ,	633	Soda, v. Kali ,	394
Senectus anguium ,	<i>ibidem.</i>	Sigillum beatæ Mariæ officinarum ,	<i>ibidem.</i>	Sol, v. Aurum ,	81
Senembi ,	<i>ibidem.</i>	v. tamnus ,	758	Sol Indianus, v. Corona solis ,	224
Senna, vel fœna ,	711. & 712	Sigillum Salomonis ,	613	Solanifolia, v. Circeæ ,	201
Senna sylvestris, v. Colutea ,	212	Siliger montanum, v. Ligusticum ,	432	Solanum ,	726
Sepedon, v. Seps ,	712	Silex ,	717	Solanum fœtidum, v. Datura ,	254
Sepia ,	<i>ibidem.</i>	Siligo, v. Secale ,	706	Solanum fruticosum bacciferum ,	744
Seps serpens ,	<i>ibidem.</i>	Siliqua ,	717	Solanum lethale, v. bella dona ,	98
Ser montanum, v. Lignstrum ,	432	Siliqua Ægyptia, v. Cassia ,	161	Solanum manicum, v. Datura ,	254
Serapinum, v. Sagapenum ,	670	Siliqua Arabica, v. Tamarindi ,	756	Solanum <i>melanoxerasos</i> , v. bella dona ,	98
Serichatum, v. thus ,	775	Siliqua edulis ,	717	Solanum pomiferum fructu rotundo, v. Lycopersicum ,	454
Sericum crudum, v. bombyx ,	112	Siliquastrum ,	718	Solanum pomiferum, v. Melongena ,	488
Serinus avis ,	713	Siliquastrum, v. Capsicum ,	148	Solanum pomiferum folio rotundo tenui, v. Cachos ,	128
Seriola, v. Endivia ,	280	Siliqua sylvestris rotundifolia ,	718	Solanum pomo spinoso rotundo, v. stramonium ,	743
Seriphium absinthium ,	713	Silphium, v. Laserpitium ,	414	Solanum quadrifolium bacciferum, v. heraparis ,	352
Seriphium Germanicum, v. Sophia ,	729	Silurus, v. sturio ,	745	Solanum scandens, v. dulcamara ,	269
Seris, v. Endivia ,	280	Silybum, v. Carduus Marianus ,	154	Solanum somniferum, v. bella dona ,	98
Seris domesticus, v. lactuca ,	402	Silybum, v. Hacub ,	341	Solanum somniferum, v. Datura ,	254
Seris sylvestris picris, v. Cichorium ,	195	Simbor mangianam ,	719	Solanum vesicarium, v. Alkekengi ,	23
Serpens ,	713	Simia ,	719. & 720	Solaria, v. Ros folis ,	659
Serpens volans, v. Acontia ,	10	Simia marina ,	720	Solatrum, v. Solanum ,	726
Serpentaria, v. Biforta ,	107	Simius, v. Simia ,	719		
Serpentaria, v. Dracunculus ,	267	Sinanchicæ species, v. Juncaria ,	391		
Serpula, v. Serpens ,	713	Sinapi ,	720. & 721		
Serpyllum ,	714	Sinapi, v. Erysimum ,	288		
Serpyllum acinarium, v. Oxycoccum ,	561	Sinapi agreste, v. Barbarea ,	93		
Serpyllum hortense, v. Thymus ,	778	Sinapi echinatum, v. Erucago ,	287		
Seriatula ,	714	Sinapisinus, v. Sinapi ,	721		
		Singadi, v. Arbor tristis ,	56		
		Sison, v. Cicuta ,	197		



TABLE DES NOMS LATINS.

Soldanella,	726	Spica Indica, v. Nardus Indica,	525	Stellaria, <i>Math.</i> v. Alchimilla,	21
Solido piscis, v. tamoata,	758	Spica nardi, v. Nardus Indica, <i>ibid.</i>		Stellio,	742
Solea piscis,	727	Spina acida, v. Berberis,	100	Stenomarga, v. Marga,	473
Solea equina, v. Ferrum equinum,		Spina alba,	734	Stercus bovis, v. Bos,	115
298		Spina alba, v. Carduus marianus,		Stercus Diaboli, v. Alfa foetida,	73
Solen,	727	154		Stercus Diaboli, v. Naphta,	522
Solidago, v. Bellis,	98	Spina alba, v. Scolymus,	697	Stichas, v. Stoechas,	742
Solidago sarracena, v. Virga aurea,	815	Spina alba putata, <i>vide</i> Echinopus,	272	Stibium, v. Antimonium,	46
Solis flos peruvianus, v. Corona folis,	224	272		Sto-chas,	742. & 743
Solis gemma, v. Girasol,	324	Spina Arabica, v. Carlina,	155	Stachas Arabica,	<i>ibidem.</i>
Solis oculus, v. Oculus cari,	541	Spina cervina, v. Rhamnus,	650	Stoechas citrina, <i>vide</i> Elichrysum,	277
Solsequium, v. Cichorium,	195	Spina citrina vel lutea, <i>vide</i> Spina folstitialis,	735	Stora, v. Sturio,	745
Solfirora v. Ros solis,	659	Spina hirci, v. Tragacanthum,	785	Storax v. Styrax,	<i>ibidem.</i>
Soncho affinis, v. Lampfana,	406	Spina hirci minor, v. Poterium,	623	Stramen camelorum, <i>vide</i> Schœnanthum,	695
Sonchus,	728	Spina infectoria, v. Rhamnus,	650	Stramonium major, v. Datura,	254
Sophia,	728. & 729	Spina lutea, v. Ononis,	547	Stramonium five Stramonia,	743
Sophia Chyrurgorum,	<i>ibidem.</i>	Spina peregrina, v. Echinopus,	272	Stramonium fructu spinoso, v. Datura,	254
Sorbus,	729	Spina purgatrix, v. Hippophaes,	358	Strangulatorium, v. Colchicum,	209
Sorbum, v. Sorbus,	<i>ibidem.</i>	Spina lolfstitialis,	735	Stratiotes, v. Aizoon,	18
Sorex,	<i>ibidem.</i>	Spinaceum olus, v. Spinacia,	735	Stratiotes minor, <i>vide</i> Millefolium,	
Sorghum album, v. Melica,	485	Spinachium, v. Spinacia, <i>ibidem.</i>			
Sorgo simile granum, <i>vide</i> Melica, <i>ibidem.</i>		Spinacia vel Spinachia,	735		
Sorgum, five Sorghum, v. Melica,	484	Spinus Avis,	736		
Sory,	730	Spinus, v. Prunus sylvestris,	625	Strobili,	2. & 598
Spalt lapis,	<i>ibidem.</i>	Spinzago d'aqua, v. Avofeta,	78	Strumaria, v. Xanthium,	830
Sparganium,	730. & 731	Spiræa,	736	Struthia, v. Cydonia,	246
Sparganium, v. Butomus,	125	Spiræa Theophrasti, v. Viburnum,	606.	Struth'ocamelus,	744
Spartium,	731	Spodium,	736 & 737	Struthion, v. Imperatoria,	385
Spartium aphyllon fruticosum, v. Erinacea,	185	Spodium Arabum,	<i>ibidem.</i>	Strychnodendros,	744
Spartium Hispanicum, v. Genista,	321	Spodium Græcorum, <i>ibidem.</i> & v. Tuthia,	796	Stup. scor, v. Torpedo,	985
Spatha, v. Gladiolus,	324	Spongia,	737	Sturio,	745
Spatula foetida, v. Xyris,	833	Spongia bedegar, v. Cynorrhodos,	250	Sturnus,	<i>ibidem.</i>
Specacuanha v. Ipeccuanha,	287	Spongiola rosæ sylvestris,	250	Styrax arbor,	746
Spelta, v. Zea,	835	Spongiola nonnullis, v. Boletus efculentus,	111	Styrax gummi,	745. & 746
Spergula,	732	Spongites, v. Lapis spongiæ,	413	Styrax calamita,	746
Spermaceti,	<i>ibidem.</i>	Squatina,	737. & 738	Styrax liquidus,	<i>ibidem.</i>
Sphacelus, v. Stachys,	738	Squatina raja,	738	Styrax ruber,	<i>ibidem.</i>
Sphacelus v. Scorodonia,	700	Squilla,	<i>ibidem.</i>	Subbuteo Avis,	747
Sphacelus Theophrasti, <i>vide</i> Salvia,	680	Squilla, v. Scilla,	696	Suber,	<i>ibidem.</i>
Sphæa marina, v. Pila marina,	596	Stachys,	738	Suberifera latifolia ilex, <i>vide</i> Suber,	
Sphærocephalus, v. Echinopus,	272	Stachys, v. Lavandula minor,	416	Succharum, v. Saccharum,	667
Spherdodles, v. Tethyia,	769	Stacte, seu Stacten,	739	Succifa,	748
Sphondylis,	733	Stannum,	739	Succolata, v. Chocolat,	198
Sphondylium,	<i>ibidem.</i>	Staphylinus, v. Daucus vulgaris,	256	Sulphur,	748
Sphondylium majus, v. Opopanax,	551	Staphylinus sativus, v. Carotta,	157	Sulphur vivum, v. Sulphur, <i>ibid.</i>	
Sphondylus lapis, v. Mugil,	508	Staphilodendron,	740	Sumach, vel Sumac, v. Rhus,	651
Spica, v. Lavandula major,	416	Staphysagria,	740. & 741	Superba, v. Diosanthos,	264
Spica celtica, <i>vide</i> Nardus celtica,	524	Staticæ,	741	Sus,	749
Spica hortulana, v. Stachas,	742	Stelechites lapis,	<i>ibidem.</i>	Sus fera, v. Aper,	48
		Stelechites lapis, v. Osteocola,	559	Sycamine Theophrasti, v. Sycomorus,	<i>ibidem.</i>
		Stella herba, v. Alchimilla,	21	Symphitum maculosum, v. Pulmonaria,	630
		Stella marina,	742	Symphitum majus,	750
		Stella terræ, v. Talcum,	755	Symphitum medium, v. Bugula,	122

TABLE DES NOMS LATINS.

Symphitum minus borraginis facie, <i>v. Omphalodes</i> , 545	Taurus volans, <i>ibidem</i>	Thé, 771. & 772
Symphitum petraeum, <i>v. Brunella</i> , 117	Taxus animal, 763	Thereniabin, 772
Symphonia, 750. & 751	Taxus arbor, 762	Thilypteris, <i>v. Filix</i> , 303
Synodon piscis, <i>ibidem</i> .	Tcha, <i>v. Chaa</i> , 179	Thim'ama, <i>v. Thus</i> , 775
Synodontides, <i>v. Synodon</i> , <i>ibidem</i> .	Tecolithus, <i>v. Lapis Judaicus</i> , 409	Thinca radoi, <i>v. Caryophyllus re-</i> <i>gus</i> , 161
Syringa, <i>ibidem</i> .	Tecomahaca, <i>v. Tacamahaca</i> , 752	Thinnus, <i>v. Tinus</i> , 781
Syringa cærulea, <i>v. Lilac</i> , 433	Tegula, 763	Thlaspi, 772
	Telephium, <i>ibidem</i> .	Thlaspi allium redolens, <i>v. Scorio-</i> <i>do:hlafpi</i> , 601
	Telephium Dioscor. <i>v. Fabago</i> , 293	Thlaspi biscutatum asperum, <i>vide</i> <i>Thlaspidum</i> , 773
	Telephium vulgare, <i>v. Anacampe-</i> <i>ros</i> , 35	Thlaspi clypeatum serpyllifolio, <i>v.</i> <i>Jonthlaspi</i> , 387
	Tellinæ, 764	Thlaspi clipeatum, <i>v. Thlaspidium</i> , 773
	Tembul, <i>v. Betre</i> , 102	Thlaspi minus clypeatum, <i>v. Jon-</i> <i>thlaspi</i> , 387
	Tenchâ, <i>v. Tinca</i> , 780	Thlaspi saxatile incanum luteum ser- <i>pyllifolio</i> , <i>v. Jonthlaspi</i> , 386
	Tentaco couhqui, <i>v. Boicinga</i> , 110	Thlaspidium, 773
	Terebinthina, 764	Thora, <i>ibidem</i> .
	Terebinthus, 765	Thuja Massiliensium, <i>v. Cedus</i> <i>baccifera</i> , 168
	Terebinthus Indica Theophrasti, <i>v.</i> <i>Pistacia</i> , 603	Thunnia, <i>v. Thunnus</i> , 774
	Teredo, 765	Thunnus piscis, <i>ibidem</i> .
	Terfez Africanorum, 766	Thus, 774. & 775
	Terniabin, <i>v. Thereniabin</i> , 772	Thus Judæorum, <i>ibidem</i> .
	Terra chia, <i>ibidem</i> .	Thus Judæorum, <i>v. Styrax</i> , 746
	Terræ glandes, <i>v. Chamæbalanus</i> , 181	Thus masculum, 774
	Terra Japonica, <i>v. Catechu</i> , 165	Thuya, 775
	Terra lemnia, 768	Thyites, <i>ibidem</i> .
	Terra melitica, vel melitenfis, 766	Thymallus, 776
	Terra merita, 766. & 767	Thymbra, <i>ibidem</i> .
	Terra merita, 767	Thymbra Hispanica majoranæ fo- <i>lio</i> , <i>v. Marum</i> , 478
	Terra samia, <i>ibidem</i> .	Thymelæa, 776. & 777
	Terra sancti Pauli, 766	Thymelæa, <i>v. Chamælea</i> , 183
	Terra saponaria, 767	Thymelæa laurifolio, <i>v. Laureola</i> , 417. & 418
	Terra selmufia, 768	Thymum Creticum, <i>vide Thymus</i> , 777. & 778
	Terra sigillata, <i>ibidem</i> .	Thymus, <i>ibidem</i> .
	Terra synopica, <i>v. Rubrica</i> , 662	Thynnus, <i>v. Thunnus</i> , 774
	Terra viridis, 768	Thysselinum, 778. & 779
	Tertianaria, 768. & 769	Tibcadi, <i>v. Muscari</i> , 512
	Testiculus canis, <i>v. Satyrium</i> , 691	Tiburo piscis, 779
	Testiculus morionis, <i>v. Orchis</i> , 553	Tigris, <i>ibidem</i> .
	Testiculus sacerdotis, <i>vide Chelido-</i> <i>nia</i> , 187	Tilia, 779. & 780
	Testudo, 769	Tinca piscis, <i>ibidem</i> .
	Tethæa, <i>v. Tethyia</i> , 769	Tinca marina, <i>v. Merula</i> , 493
	Tethyia piscis, <i>ibidem</i> .	Tinctorius flos, <i>v. Aster</i> , 74
	Tetragonia Theophrasti, <i>v. Evony-</i> <i>mus</i> , 290	Tinea, 765
	Tetrahit, <i>v. Sideritis</i> , 717	Tinus, 781
	Tetrahit, <i>v. Echinopus</i> , 272	Tinpha cerealis, <i>v. Secale</i> , 706
	Tetrao, <i>v. Urogallus avis</i> , 825	Tipula, 782
	Tetrax, <i>v. Grigallus avis</i> , 332	Titimalus, <i>ibidem</i> .
	Teypoteiba, 770	
	Teucrum, <i>ibidem</i> .	
	Thalictrum, 770 & 771	
	Thapsia, 771	
	Thapius barbatus, <i>v. Verbascum</i> , 801	



TABLE DES NOMS LATINS.

Tithymalus annuus folio rotundiore acuminato, v. Peplus, 578	Tricoccus, 87	Turcosa, v. Turchesia, <i>ibidem.</i>
Tithymalus characias, 782	Trifolia arbor, v. Liburnum, 398	Turdus avis, 794
Tithymalus characias, radice pyriformis, v. Apios, 48	Trifolius affine, v. quadrifolium, 638	Turdus piscis, <i>ibidem.</i>
Tithymalus exiguus glaber, nummulariæ folio, v. Chamæfyca, 186	Trifolium acetosum, v. Oxytriphylum, 562	Turpethum, <i>ibidem.</i>
Tithymalus foliis pini, v. Esula, 289	Trifolium album angustifolium, v. Dorycnium, 266	Turritis, 795
Tithymalus latifolius, v. Lathyrus, 415	Trifolium arvense humile spicatum, v. Lagopus, 403	Turtur avis, <i>ibidem.</i>
Tithymalus tuberosus, v. Apios, 48	Trifolium cervinum aquaticum, v. Eupatorium, 291	Tussilago, <i>ibidem.</i>
Tleon serpens, 782	Trifolium corniculatum, v. Lotus, 446	Tussilago Alpina, v. Cacalia, 126
Tlixonchil, v. Vanilla, 799	Trifolium fragiferum, v. Fragaria, 308	Tussilago altera, v. Populago, 618
Tomentum, v. filago, 782	Trifolium Indicum, v. Mays, 479	Tussilago major, v. Petasites, 585
Tominejo avis, 783	Trifolium odoratum, v. Melilotus, 485	Tuthia, 796
Topazius, 783	Trifolium palustre, v. Menyanthes, 491	Typha, 796. & 797
Tora venenata, v. thora, 773	Trifolium pratense, 790	Typhula, <i>ibidem.</i>
Torchon Avicennæ, v. Dracunculus eficulentus, 268	Trifolium siliqua cornuta, v. Medica, 481	
Tordylium, 783	Trifolium siliqua falcata, v. Medicago, <i>ibidem.</i>	
Tordylium, v. Meum, 494	Trifolium spinosum creticum, v. Fagonia, 295	
Tormentilla, 784	Triglochin, v. Juncago, 391	
Tornabona, v. Nicotiana, 530	Trionum Theophrasti, v. bamia, 92	
Tornesol, 784. & 785	Triorchis, v. Orchis, 553	
Torpedo, 785	Tripolium, 791	
Torpigo, v. Torpedo, <i>ibid.</i>	Tripolium Dioscorid. v. Dentellaria, 262	
Torquilla, v. Jinx, 394	Triflago, v. Chamædrys, 182	
Tota bona, v. bonus Henricus, 113	Triticum, 791	
Totanus, 785	Triticum vaccinium, v. Melampyrum, 483	
Tota sana, v. Androsæmum, 41	Trochus, 792	
Trachelium, v. Campanula, 137	Trocta, v. Trutta, <i>ibidem.</i>	
Tragacantha gummi, v. tragacanthum, 785. & 786	Tropillot, v. Aura, 78	
Tragacantha altera, v. Poterium, 623	Trutta piscis, <i>ibidem.</i>	
Tragacantha granatenfis, v. Poterium, <i>ibidem.</i>	Tubera, 792	
Tragacanthum, 785	Tuberaria, 792. & 793	
Tragea granorum actes, v. Sambucus, 681	Tuber cervi, v. boletus cervi, 110	
Tragopogon, 786. & 787	Tubularia, 793	
Tragopogon Hispanic. v. Scorzonera, 704	Tubulus marinus, v. Antalium, 45	
Tragopyrum, v. Fagopyrum, 295	Tulipa, 793	
Tragoriganum, v. Marum, 477. & 478	Tuna, v. Opuntium majus spinosum, 107	
Tragos, v. Ephedra, 281. & 282	Tunica, v. Caryophyllus hortensis, 160	
Tragofelinum, 787. & 788	Tupha, sive tuphat, v. Jambos, 379	
Tragotrophon, v. Fagopyrum, 295	Turbith, v. Turpethum, 794	
Tragum, 788	Turbith garganicum, v. Thapsia, 771	
Tragus improbus Matth. v. Tragus, <i>ibidem.</i>	Turchesia lapis, 793	
Trasi, 789	Turchina, v. Turchesia, <i>ibidem.</i>	
Tribulus aquaticus, 790		
Tribulus terrestris, 789		
Trichomanes, v. Polytrichum, 615		
		VACCA, 797
		Vacca marina, v. Manati, 466
		Vaccinia alba, v. Dyospyros, 264
		Vaccinia nigra, v. Vitis idæa, 818
		Vaccinia urfi, v. Uva urfi, 828
		Vaccinium, v. vitis idæa, 817
		Vaccinium Plumii, v. Mahaleb, 461
		Valeriana, 797. & 798
		Valeriana carulea, v. Polemonium, 610
		Valeriana peregrina, v. Valerianella, 799
		Valerianæ rubræ similis, v. Limonium, 439
		Valerianella, 799
		Vanilla, <i>ibidem.</i>
		Vannellus avis, 800
		Variola lapis, v. Lapis variolæ, 414
		Varius piscis, 800
		Varoavendfaro, v. Cortex caryophyllatus, 226
		Vaynillas, v. Vanilla, 799
		Uca una, 800
		Velar, v. Erysimum, 288
		Vellicula, v. Forficula, 307
		Venus, v. Æs, 13
		Veratrum album, 800. & 801
		Verbaſcum pratense odoratum, v. Primula veris, 623
		Verbaſcum quorumdam, v. Elatine, 275
		Verbaſcum, 801
		Verbaſcum latis ſalviæ foliis, v. Phlomis, 592
		Verbaſcum leptophyllum, v. blattaria, 108
		Verbena, 802
		Verbenaca, <i>ibidem.</i>
		Verbena ſcæmina, v. Eryſimum, 288
		Verbena ſupina, v. Bidens, 105
		Verbeſina, 802

V

TABLE DES NOMS LATINS.

Verbesina, v. Bidens, 105	Vipera, 812	Umbla piscis, 822
Verticillum, v. Mentula marina, 491	Viperaria, v. Scorzonera, 704	Umbra, v. Sciæna, 696
Vermes terreni, v. Lumbrici, 447	Viperina, 814	Umbrina, <i>ibidem.</i>
Vermicelli, 803	Vipio, v. Grus, 234	Unedo, v. Arbutus, 56
Vermicularis, <i>ibidem.</i>	Virga aurea, 815	Unguis odoratus, v. blatta bisan-
Vermicularis, v. Illecebra, 385	Virga pastoris major, v. Diplacus, 265	tia, 108
Vermicularis, v. Sedum minus, 708	Virga sanguinea, v. Cornus, 223	Ungula alces, v. Alce, 20
Vermis lanificius, v. Bombax, 111	Viride æris, v. Ærugo, 13	Ungula bovis, v. bos, 115
Vernix, 804. & <i>vide</i> Cedrus baccifera, 168	Viscaria fativa, v. Muscipula, 512	Ungula caballina, v. ruffilago, 795
Veronica, 804	Viscum, seu Viscus, 815	Unicornis, seu unicornu, v. Monoceros, 502
Veronica aquatica major, v. Beccabunga, 96	Viscum quercinum, <i>ibidem.</i>	Unicornu fossile, 823
Veronica fœmina, v. Elatine, 275	Vitnago, 816	Unicornu minerale, <i>ibidem.</i>
Verres, v. Sus, 749	Vitalba, v. Clematidis, 204	Unifolium, <i>ibidem.</i>
Verres sylvaticus, v. Aper, 48	Vitellum ovi, v. Gallina, 319	Unifolium, v. Ophioglossum, 548
Verruca chondrilla, <i>vide</i> Zacintha, 834	Vitex, v. Agnus castus, 16	Uniones, v. Margarita, 473
Verrucaria, v. Zacintha, <i>ibidem.</i>	Vitifera, v. Oenanthe avis, 542	Unmata caya, v. Datura, 255
Vervex, 805	Vitiflora, <i>ibidem.</i>	Volubilis, v. Convolvulus, 24
Vesicaria vulgaris, <i>vide</i> Alkekengi, 23.	Vitis alba, v. Bryonia, 118	Volubilis aspera, v. Smilax aspera, 724
Vespa, 805	Vitis arbutina, v. Tetypoteiba, 770	Volubilis marina, v. Soldanella, 726
Vespertilio, <i>ibidem.</i>	Vitis Idæa, 817. & 818	Volucrum majus, v. Caprifolium, 147
Vetonica, v. Betonica, 102	Vitis Idæa, foliis carnosis & veluti punctatis, v. Uva urfi, 828	Upupa, 824
Vetonica altitilis, v. Caryophyllus hortensis, 160	Vitis Idæa palustris, <i>vide</i> Oxycoccum, 561	Uranoscopus piscis, <i>ibidem.</i>
Viburnum, 806	Vitis Idæa tertia, <i>Clus. v.</i> Diospyros, 264	Urceolaris, v. Parietaria, 570
Viburnum gallorum, v. Clematidis, 204	Vitis marina Theophr. v. Sargazo, 688.	Urina, 824
Vicia, 806	Vitis nigra, v. Clematidis, 204	Urogallus avis, 825
Vicia fegetum, v. Arachus, 55	Vitis nigra, v. Bryonia, 118	Urtia, 825
Victorialis, 807	Vitis nigra, v. Tamnus, 757	Urtica, 825. & 826
Victorialis fœmina, v. Gladiolus, 324	Vitis septentrionalium, v. Lupulus, 449	Urtica iners, v. Lamium, 404
Vinacea, v. Vitis, 817	Vitis sylvestris, v. Clematidis, 204	Urtica iners flore luteo, v. Galeopsis, 318
Vinago avis, v. Oenas, 542	Vitis sylvestris, v. Dulcamara, 269	Urtica marina piscis, 827
Vinca pervinca, v. Pervinca, 584	Vitis sylvestris, v. Labrusca, 398	Urtica mortua, v. Lamium, 404
Vincetoxicum, 807	Vitis vinifera, 816	Urucu, v. Roucou, 660
Vinciboscum, v. Caprifolium, 147	Vitraria, v. Parietaria, 570	Urus, 827
Vinitorculum, v. Oenas, 542	Vitriola, v. Parietaria, <i>ibidem.</i>	Ursua humana, <i>ibidem.</i>
Vinum, 808. 809. 810. & 811	Vitriolum, 818	Ursua officinarum, v. Mufcus arboreus, 513
Vinum malvaticum, 810	Vitrum, 820	Uva, v. Vitis, 827
Viola, 811	Vitulus, <i>ibidem.</i>	Uva acerba, v. Agresta, 17
Viola alba bulbosa, v. Narcissoleucocium, 523	Vitulus marinus, v. Phoca, 592	Uva crispa, v. Grossularia, 333
Viola candida, v. Leucoium, 426	Viva, v. Draco marinus, 267	Uva marina, 828
Viola dentaria, v. Dentaria, 259	Viverra, v. Furo, 820	Uva marina, v. Ephedra, 281
Viola flammea, <i>Scaligeri</i> , v. Caryophyllus hortensis, 160	Viurna, v. Viburnum, 806	Uva spina, v. Grossularia, 333
Viola lunaria, v. Lunaria, 447	Ulli, v. Holli, 362	Uva urfi, 828
Viola lutea, v. Keiri, 397	Ulmaria, 821	Uvæ Corinthiacæ, v. vitis, 817
Viola marcia purpurea, 811	Ulmus, <i>ibidem.</i>	Uvæ damascenæ, <i>ibidem.</i>
Viola matronalis, v. Hesperis, 354	Ulula, 822	Uvæ passæ, <i>ibidem.</i>
Viola tricolor, v. Herba Trinitatis, 353	Umbilicus marinus, <i>ibidem.</i>	Vulneraria, 828
Viola Trinitatis, <i>ibidem.</i>	Umbilicus marinus, v. Acetabulum, 6231	Vulpes, 829
Viorna vulgi, v. Clematidis, 204	Umbilicus veneris, v. Coryledon, 247	Vultur, <i>ibidem.</i>
		Vulvaria, <i>ibidem.</i>
		Uvularia major, v. Campanula, 137



TABLE DES NOMS LATINS.

	X		Yuire, v. Yga, 834	Z	Zibetha, v. Zibethum, 838
			Yuvera, v. Yga, <i>ibidem.</i>		Zibethum, <i>ibidem.</i>
<b>X</b>	<b>ANTHIUM,</b> 830				Zinck, 837
	Xeranthemum, <i>ibidem.</i>				zingi, fructus stellatus, <i>ibidem.</i>
	Xyloaloe, v. Lignum aloes, 428	<b>Z</b>	<b>ACCHAR,</b> v. Saccharum, 667		Zingibel, v. Zingiber, 837
	Xylobalsamum, v. Balsamum Judaicum, 89		Zaccharum, <i>ibidem.</i>		Zingiber, 837. & 838
	Xylocassia, v. Cassia lignea, 162		Zaccon, 834		Zingiber conditum, 838
	Xylon, 832		Zacintha, 834. & 835		Zinzania Arabum, v. Lolium, 444
	Xyloston, 832. & 833		Zaduar, v. Zedoaria, <i>ibid.</i>		Zinziber, v. Zingiber, 837
	Xylosteum alterum, v. Chamæcerastus, 182		Zadura herba, v. Zedoaria, 835		Zithum, v. Cerevisia, 174
	Xyphias, 831		Zafre, v. Safre, 686		Zizipha, v. Jujubæ, 390
	Xyphion, 831		Zagu, 835		Ziziphus, v. Zizipha, <i>ibid.</i>
	Xyphion, v. Gladiolus, 324		Zapheram, v. Crocus, 236		Ziziphus alba, v. Azedarach, 87
	Xyris, 833		Zarabum, v. Calaf, 130		Ziziphus Cappadocia, v. Guajacana, 335. v. Azedarach, 87
			Zarneb, v. Calaf, <i>ibidem.</i>		Zobola, 477
			Zarzaparilla, v. Salfaparilla, 689		Zopiffa, 838
			Zea, 835		Zuccharum, v. Zaccharum, 667
			Zedoaria, 835. & 836		Zucha, flore luteo, v. Pepo, 579
			Zepetium, v. Zibethum, 836		Zucha longa & rotunda, <i>vide</i> Cucurbita, 240. & 241
<b>Y</b>	<b>G</b>		Zerumbeth, v. Zedoaria, <i>ibidem.</i>		Zurumbethum, v. Zedoaria, 836
	Yuca, v. Cacaos, 127		Zerumbeth serapioni, v. Calaf, 130		

T A B L E  
DES NOMS FRANÇOIS.

A

<b>A</b>	BEILLE & son origine, v. Apis, 49	Aigriottes, v. Cerafa, 172	Alun brûlé, 28
	Abricot, v. Armeniaca, 64	Aiguille d'Aristote, v. Acus, 11	Alun catin, v. Kali, 394
	Abricotier, v. Armeniaca, 63 & 64	Ail, v. Allium, 24	Alun d'Angleterre, <i>ibid.</i>
	Abfinte, v. Abfinthium, 2	Ail poireau, v. Scorodoprasum, 701	Alun de glace, <i>ibidem.</i>
	Abfinte marine, 713	Aile, v. Cerevisia, 155	Alun de plume, Alumen plumbeum, <i>ibidem.</i>
	Acacia veritable d'Egypte, 3	Airelic, v. Yiris Idæa, 818	Alun de roche, <i>ibidem.</i>
	Acacia vulgaire, v. Acacia nostras, <i>ibidem.</i>	Alaterne, v. Alaternus, 19	Alun de Rome, 27
	Acacia, v. Pseudo-Acacia, 625	Albatre, v. Alabastrum, 18	Alu de sucre, 28
	Acante, v. Acanthus, 4	Albe, v. Alburnus, 19	Amalgame d'or, v. Aurum, 82
	Ache, v. Apium, 50	Albette, <i>ibidem.</i>	Amande du noyau d'abricot & son huile, v. Armeniaca, 64
	Acier, v. Chalybs, 180. & 181	Alcée, v. Alcea, <i>ibid.</i>	Amandes, v. Amygdala, 34
	Aconit, v. Aconitum, 10	Algue, v. Alga, 22	Amandier, <i>ibidem.</i>
	Adiant, v. Adiantum, 11	Alkekenge, v. Alkekengi, 23	Amarante, v. Amaranthus, 29
	Agaric, v. Agaricum, 15. & 413	Alleluia, v. Oxytriphylion, 562	Amarante, v. Elichrysum, 277
	Agaric mineral, v. Marga, 473	Alliaire, v. Alliaria, 23	Amarante de trois couleurs, v. Symphonia, 750
	Agathe, v. Achates, 9	Aloes, 25	Ambre blanc, v. Ambra, 30
	Agneau, v. Agnus, 16	Aloes cabalin, <i>ibidem.</i>	Ambre gris, v. Ambra, 29
	Agripaume, v. Cardiac, 153	Aloes hepaticque, <i>ibidem.</i>	Diverses opinions sur son origine, 30
	Ahoui fruit du brefil, 18	Aloes succotrin, 19	Ambre jaune, v. Karabé, 395
	Aigle, v. Aquila, 53	Aloëtte, v. Alauda, 18	Ambre noir, v. Ambra, 30
	Aigre de biere, v. Cerevisia, 175	Alofe, v. Alofa, 26	Ambrette, v. Semen moschi, 709
	Aigre de cidre, v. Pomaceum, 616	Alquifoux, v. Plumbum, 608	Ambrosie, v. Ambrosia, 30
	Aigre moine, v. Agrimonia, 17	Aluine; c'est l'Abfinthe, v. Abfinthium, 2	Amctiste,
		Alun, v. Alumen, 27. & 28	

TABLE DES NOMS FRANÇOIS.

Ametiste, v. Amethystus,	31	Armoise, v. Arthemisia,	66	Balsamine, v. Balsamina,	89
Amiante, v. Amianthus, <i>ibidem.</i>		Arrête-bœuf, v. Ononis,	547	Bangué,	92
Amidon, v. Amylum,	35	Arrièrefaix, v. Secundinæ mulieris,	706.	Barbeau, v. Mullus,	508
Ammi,	32			Barbe de bouc, voyez Tragopogon,	786
Amnios, v. Secundinæ mulieris,	706	Atroche, v. Atriplex,	76	Barbe de chevre, v. Barba capræ,	93
Amome en grappe, v. Amomum,	33	Arsenic, ses esters violents & mortels, les remèdes, v. Arsenicû,	65	Barbe de Jupiter, v. Barba Jovis,	93
Amome, v. Lignum Indicum,	431			Barbe renard, v. Poterium,	623
Amomi, v. Amomum,	33	Arsenic blanc,	<i>ibid.</i>	Barbe renard, voyez Tragacanthum,	786
Anacarde, v. Anacardium,	36	Arsenic jaune,	<i>ibid.</i>		
Anacarde antartique, v. Acajou,	4	Arsenic rouge,	<i>ibid.</i>	Barbillon, v. Barbo,	94
Ananas,	37	Artichaud v. Cinarâ, 197. & 198		Barbot,	<i>ibidem.</i>
Ananas gros,	<i>ibidem.</i>	Artichaud sauvage, v. Carduus marianus,	174	Barbote, v. Barbota,	<i>ibidem.</i>
Ananas pain de sucre,	<i>ibidem.</i>	Artichaud sauvage, v. Spina alba,	734	Barbue, v. Barbo,	<i>ibidem.</i>
Ananas pomme de renette, <i>ibidem.</i>				Barboteux, v. Anas,	28
Anatron naturel & artificiel,	38	Ascarides,	69	Barbotine, v. Semen contra vermes,	709
Ancoche, v. Aquilegia,	54	Afine, v. asinus,	69. & 70	Bardane, v. Bardana,	94. & 95
Anemone,	41	Afine marin, v. Polypus,	615	Barras, v. Palimpissa, 562. & Pix	605.
Aner, v. Anethum,	<i>ibidem.</i>	Afine sauvage v. Onager,	645		
Ange, v. Squatina,	737. & 738	Aneffe, v. asinus,	69	Basilic, v. Ocimum,	540
Angelique, v. Angelica,	42	Afnon,	<i>ibidem.</i>	Basilic sauvage, voyez Clinopodium,	204
Angelique confite,	<i>ibidem.</i>	Aspalat, v. Aspalathus,	70	Barons de casse confits, v. Cassia,	162
Anguille, v. Anguilla,	<i>ibidem.</i>	Asperge, v. Asparagus,	71		
Anguille de table, v. Sandils Angulorum,	682	Astphodele, voyez Alphodelus,	72. & 73.	Baume blanc, ou vray baume, voyez Opobalsamum,	190
Anil,	43			Baume blanc du Perou, <i>ibidem.</i>	
Anis, v. Anisum,	44	Aspic, v. Aspis,	73	Baume Copahu ou Copati,	91
Anis acre, v. Cuminum,	242	Aspic, voyez Lavandula,	416	Baume d'Egypte, v. Balsamum Judaicum,	89
Anis à la Reine, v. Anisum,	44	Astragale, v. Astragalus,	75	Baume de Judée, v. Balsamum Judaicum,	<i>ibidem.</i>
Anis couvert,	<i>ibidem.</i>	Avanturine,	77	Baume de Tolu, voyez Balsamum cec Tolu,	91
Anis de la Chine, v. Anisum Chinæ, <i>ibidem.</i>		Aubifoin, v. Cyanus,	245	Baume du grand Caire, voyez Balsamum Judaicum,	89
Anis de Siberi,	<i>ibidem.</i>	Aubours, v. Laburnum,	398	Baume du Perou, voyez Balsamum Peruvianum,	91
Anis de Verdun,	<i>ibid.</i>	Aveline purgative, v. Ben,	99	Baume noir, v. Ladanum,	402
Anis verd,	<i>ibidem.</i>	Aveine, v. Avena,	77	Baume noir du Perou, v. Balsamum Peruvianum,	91
Antimoine, v. Antimonium,	46	Avelines, v. Carylus,	228	Baume sec ou en coque, <i>ibid.</i>	
Antimoine cru,	<i>ibidem.</i>	Avette, v. Apis,	49	Bayes de genièvre, voyez Juniperus	392. & 393.
Antimoine d'Hongrie,	<i>ibidem.</i>	Aune, v. Alnus,	24	Bayes de laurier, v. Laurus,	419
Antimoine mineral & sa purification, <i>ibidem.</i>		Aunée, v. Helenium,	346	Bayes de Sureau, v. Sambucus,	681
Apocin, v. Apocynum,	50	Avoine, v. Avena,	77	Bdelhum gomme,	96
Apron, v. Asper,	71	Auripeau, v. Aurichalcum,	79	Bec de cicogne, v. Geranicum,	323
Aragne ou Aragnée, v. Aranea,	55	Aurone mâle, v. Abrotanum,	2	Bec de grue,	<i>ibidem.</i>
Aragne du Brésil, v. Nhamdû,	529	Aurone femelle, v. Santolina,	685	Becasse, v. Kusticula,	664
Arbustier, v. Arbutus,	56	Autour,	86	Becassine, v. Kusticula minor, <i>ibid.</i>	
Arboux,	<i>ibidem.</i>	Autruche, v. Struthio,	744	Been blanc, v. Behen,	97
Arbre de vie, v. Thuya,	775	Aymant, v. Magnes,	460	Been rouge,	<i>ibidem.</i>
Arbre triste, v. arbor tristis	55	Aymant blanc, <i>ibid m.</i>		Belemnite, v. Belemnites, <i>ibidem.</i>	
Arcançon, v. colophonina,	211	Aymant commun, <i>ibidem.</i>		Belerte, v. Mustela,	514. & 515
Arcançon, v. Palimpissa,	564	Azerolier, v. Azarolus,	87	Belerte v. Mustela Zibeluna,	477
Archangelique, v. Angelica,	42	Azur, v. Cæruleum,	129	Belter, v. Anes.	59
Argent, v. argentum,	57	Azyme, v. Azymus,	87		
Sa purification,	58				
Argent de coupelle, <i>ibidem.</i>					
Argent de vaisselle, <i>ibidem.</i>					
Argent viv, v. Hydrargyrus,	363				
Argentine, v. Potentilla,	622				
Argille, v. argilla,	59				
Aristoloches, v. Aristolochia,	60.				

B

**B**ACILE, voyez Crithmum 233  
 Baguenaudier, v. Colutea, 212  
 Balaustes, v. Punica, 633  
 Baleine, v. Balæna, 88  
 Balle qui se trouve dans l'estomac du bœuf, v. Bos, 115



TABLE DES NOMS FRANÇOIS.

Belle de nuit, v. Jalap,	379	Blé de beuf, v. Melampyrum,	483	Bois du bresil, v. Lignum Brasilia-	
Bella dona.	98	Blé de Turquie, v. Mays,	479	num,	429. & 430
Ben,	99	Blé de vache, v. Melampyrum,	483	Bois nephretique, v. Lignum ne-	
Benjoin, v. Benzoinum,	<i>ibid.</i>	Blé locular, v. Zea,	835	phriticum,	431
Benoite, v. Caryophyllata,	159	Blé noir, v. Melampyrum,	483	Bois puant, v. Anagyris,	37
Bequefigue, v. Ficedula,	300	Blete, v. Blitum,	108	Bois saint, v. Guajacum,	336
Berce, v. Opopanax,	551	Bletiet, v. Cyanus,	245	Bois violet, v. Lignum violaceum,	
Berce, v. Sphondylium,	733	Bois couleuvre, v. Colubrinum lig-		432	
Bergbleau, v. Armenus lapis,	64	num,	212	Bol, v. Bolus,	111
Beril, v. Beryllus,	100	Bois d'aigle, v. Lignum aquilæ,	429	Bol blanc,	<i>ibidem.</i>
Berle, v. Sium,	723	Bois d'aigle, v. Aspalathus,	471	Bol d'Arménie,	<i>ibidem.</i>
Bernard l'hermite, voyez Cancellus,		Bois d'aloës, v. Aspalathus,	<i>ibid.</i>	Bol en bille,	<i>ibidem.</i>
139		Bois d'aloës, v. lignum aloës, 428.		Bol oriental,	<i>ibidem.</i>
Bete, v. Beta,	101	& 429		Bon homme, v. Verbascum,	801
Beretrave,	<i>ibidem.</i>	Bois d'anis, v. Anisum Chinæ,	44	Bonnes dames, v. Atriplex,	76
Bezoine, v. Betonica,	102	Bois d'aune, v. Alnus,	24	Bonnet de Prêtre, v. Evonymus,	
Betre, v. Berle,	102	Bois de baume, v. Xylbalsamum,	89	290	
Beuf, v. Bos,	115	Bois de Calambour, v. Lignum aloës,		Borax,	114
Beure, v. Butyrum,	125	429		Borax gras & sa purification, <i>ibid.</i>	
Bezoar, 103. 104. & 105		Bois de Campêche v. Lignum In-		Borax raffiné, <i>ibidem.</i>	
Bezoar animal, v. Vipera,	814	dicum,	430	Bordeliere, v. Ballerus,	88
Bezoar d'Alemagne, v. Rupicapra,		Bois de chanterelle, v. Lignum citri,		Bouc, v. Hircus,	359. & 360
663		<i>ibidem.</i>		Bouc chatré, v. Caper,	359
Bezoar de bœuf, v. Bos,	115	Bois de citron,	<i>ibidem.</i>	Boucage, v. Tragofelinum,	787.
Bezoar de porc,	104	Bois de corail, v. Lignum coral-		& 788	
Bezoar de porc-épi des Indes, voyez		linum,	<i>ibidem.</i>	Bouffron, v. Lepia,	712
Hystrix,	375	Bois de Crabe, v. Cortex caryo-		Bouillon blanc, v. Verbascum,	801
Bezoar de singe, v. Bezoar simiæ,		phyllatus, 226. & nux caryophyl-		Boiüs, v. Buxus,	125
105		lata,	536	Bouleau, v. Betula, 102. & 103	
Bezoar humain, v. Calculus huma-		Bois de Cypre, v. Lignum Rho-		Bourdon, v. Fucus,	312
nus,	123	dium,	432	Bourdon, v. Vespa,	805
Bezoar mineral, v. Ammites,	32	Bois de fer, v. Lignum ferri,	430	Bourg Epine, v. Rhamnus,	650
Bezoar Occidental,	104	Bois de Fernambouc, v. lignum B a-		Bourrache, v. Borrago,	114
Bezoar Oriental,	<i>ibidem.</i>	silianum,	429. & 430	Bourse à berger, v. Bursa pasto-	
Biche, v. Cervus,	177	Bois de fistet, v. Cotinus,	230	ris,	124
Biere, v. Cerevisia,	174	Bois de genèvre, v. Juniperus,	393	Boutarque, v. Mugil,	508
Ses especes, les eaux les meilleures		Bois de jasmin, v. Lignum citri,	430	Bouvier, v. Bubula,	119
pour la faire, les saisons, les pais		Bois d'Inde, v. Lignum Indicum,		Branc-urfine, v. Acanthus,	4
favorables,	175	<i>ibidem.</i>		Branc-urfine batarde, v. Sphondy-	
Bievre, v. Castor,	163	Bois de la Chine, v. Lignum vio-		lium,	733
Bigareaux, v. Cerasa,	172	laceum,	432	Bray liquide, v. Pix,	605
Bijon, v. Terebinthina,	764	Bois de la jamaïque, v. Lignum In-		Bray sec, v. Colophonia, 211. &	
Bisfet, v. Palumbus,	565	dicum,	430	palimpissa,	562
Bismut, v. Bismuthum,	105	Bois de la palile, v. Sanguis dra-		Brebis, v. Ovis,	561
Bison,	106	conis,	683	Bresillet, v. Lignum brasilianum,	
Bistorte, v. Bistorta,	<i>ibid.</i>	Bois de lentisque, v. Lentiscus,	422	429	
Bitume de Judée, v. Bitumen Ju-		Bois de noyer, v. Nux juglans,	537	Brique, v. Later,	414
daicum,	107	Bois de Polyxandre, v. Lignum vio-		Brochet, v. Lucius,	446
Bitume liquide ou limoneux, v.		laceum,	432	Bronze, v. Aurichalcum,	79
Naphta,	522	Bois de Rhode, v. Lignum Rhodium,		Bronze des peintres, <i>ibidem.</i>	
Blaircau, v. Melis, 485. & taxu,		<i>ibidem.</i>		Brun rouge d'Angleterre, v. Ochra,	
763		Bois de rose,	<i>ibidem.</i>	540	
Blanc de baleine, v. Sperma ceti,	732	Bois de sainte Lucie, v. Mahaleb,		Brunelle, v. Brunella,	117
Blanc d'œuf, v. Gallina,	319	461		Bruyere, v. Erica,	285
Blanc de plomb, v. Cerufa,	176	Bois des Moluques, v. Lignum Mo-		Bryon, v. Corallina,	217
Blaveole, v. Cyanus,	245	lucense,	431	Bryone, v. Bryonia,	118
Blé, v. Triticum,	791	Bois de Tambac, v. Lignum aloës,		Bryone de l'Amérique, v. Mechoa-	
Blé barbu, v. Melica,	484	429		can,	380

TABLE DES NOMS FRANÇOIS.

Buccine, v. Buccinum, 119	Cannelle blanche, v. Cortex Win- teranus, 226	Cendre gravelée, v. Cinis clavella- tus 198. & 199
Buccine, v. Purpura, 634	Cannelle geroftée, v. Cortex caryo- phyllatus, 226. & nux caryophyl- lata, 536	Cendre verte, v. Armenus lapis, 64
Buffle, v. Bubalus, <i>ibidem.</i>	Cannelle matte d'Archeni, v. Cinna- momum, 200	Cendrée du Levant v. Eruca, 286
Bugle, v. Bugula, 121	Cannamelle, v. Saccharum, 667	Centaurée grande, v. Centaurium majus, 169
Buglofe, v. Buglossum, <i>ibidem.</i>	Canne, v. Arundo, 67	Centaurée perite, v. Centaurium mi- nus, 170
Bugrane, v. Ononis, 547	Canne à fucre, v. Saccharum, 667	Centinode, v. Polygonum, 613
Buis, v. Buxus, 125	Canne d'Inde, v. Canacorus, 143	Cerberé, v. Aurum, 84
Bulbonac, v. Lunaria, 447	Cantarides, 144	Cercifi, v. Tragopogon, 787
	Capeclet, voyez Cortex caryophyl- latus, 226. & nux caryophylla- ta, 536	Cercifi d'Espagne, voyez Scorzone- ra, 704
	Capillaire, v. Adiantum, 11 & 12	Cerf, v. Cervus, 177
	Capillaire de Canadas, <i>ibidem.</i>	Cerf oifeau, v. Struthio, 744
	Capillaire de Montpellier, <i>ibidem.</i>	Cerf volant, v. Cervus volans, 177
	Capres, v. Capparis, 145. & 146	Cerf volant du Brcfil, voyez Taurus volans, 762
	Caprier, <i>ibidem.</i>	Cerfeuil, v. Cerefolium, 174
	Capucine, v. Cardaminum, 151	Cerfeuil musqué, v. Myrrhis, 519
	Capucine confite, <i>ibidem.</i>	Cerifes, v. Cerafa, 172
	Carabé, 395	Cerifes blanches, <i>ibidem.</i>
	Caragne ou Caregne, v. Caranna, 150	Cerifes noires, <i>ibidem.</i>
	Caraque, v. Cacao, 127	Cerifier domestique, <i>ibidem.</i>
	Carat d'or, v. Aurum, 82	Cerifier fawage, <i>ibidem.</i>
	Carboncle, v. Rubinus, 661	Cerveau d'un homme, v. Cerebrum humanum, 173
	Cardamine, 152	Cervoife, v. Cerevifia, 174
	Cardamome, v. Cardamomum, <i>ibid.</i>	Cerufe, v. Cerufa, 176
	Cardaffe, v. Opuntium majus spi- nofum, 207. & 208	Maniere de la faire, <i>ibidem.</i>
	Carie de la teigne, v. Terezo, 766	Cerufe de Venife, <i>ibidem.</i>
	Carline, v. Carlina, 145	Ceterac, 178
	Carmin, 156	Cha ou Chaa, v. Thé, 772
	Carotte, v. Carotta, 157	Chaa, 179
	Carotte fawage, v. Daucus, 256	Chagrin, <i>ibidem.</i>
	Carouge, v. Siliqua, 718	Chahuan, v. Bubo, 119
	Carpe, v. Cyprinus, 251. & 252	Chahuan, v. Noctua, 534
	Cartame, voyez Carthamus, 157. & 158	Chair de coloquinte, v. Colocyn- this, 211
	Carui, 158	Chalcite, v. Vitriolum, 819
	Caffave, v. Cacavi, 127	Chameau, v. Camelus, 136. & 137
	Caffe, v. Caffia, 161. & 162	Chamois, v. Rupicapra, 663
	Caffe du Levant, <i>ibidem.</i>	Champignon, v. Fungus, 314
	Caffe en bâton confite, 162	Champignons cultivez, v. Fungus campeftris & efculentus, 314. & 315.
	Caffe extraite ou mondée, <i>ibid.</i>	Champignons de mer, v. Fungus, 314
	Caffonnade ou Caftonnade, v. Sac- charum, 668	Champignons nez fur la jambe d'un malade, <i>ibidem.</i>
	Caftor, 163. & 164	Champignons ordinaires, v. Fungus campeftris & efculentus, 314. & 315
	Caré, v. Lycium, 454	Champignons petrifiez, v. Fungus, 314
	Cavale, v. Equus, 284	Chanvre, v. Cannabis, 142. & 143
	Cayeux, v. Mufculus, 513	Chanvre femelle ou ftérile, v. Can- nabis, 143
	Cedre du Liban, v. Cedrus, 167	
	Cedre petit, v. Cedrus baccifera, 167 & 168	
	Cementation, v. Aurum, 81	
	Cendre bleue, v. Cinis cæruleus, 198	



TABLE DES NOMS FRANÇOIS:

Chanvre mâle ;	<i>ibidem.</i>	Chefne vert , v. Ilex ,	384	çation ,	<i>ibidem.</i>	
Chanvre sauvage ,	<i>ibidem.</i>	Cheval , v. Equus ,	284	Cire à cacheter jaune , v. Lacca ,	399	
Chapon , v. Capo ,	145	Cheval marin , v. Hippocampus ,	356	Cire à cacheter noire ,	<i>ibidem.</i>	
Charançon , v. Curculio ,	244			Cire à cacheter rouge ,	<i>ibid.</i>	
Charbon de terre , v. Lithanthrax ,	442	Cheval marin , v. Hippotamus ,	358	Cire blanche & la maniere de la preparer ,	172	
Charbonniers , v. Parus ,	572	Chevalier , v. Calidris ,	133	Ciste , v. Cistus ,	202	
Chardon à bonnetier , v. Dipsacus ,	264. & 265	Chevesche , v. Ulula ,	822	Citife , v. Cytifus ,	252	
Chardon à carder ,	<i>ibidem.</i>	Cheveux , v. Capilli hominis ,	145	Citron , v. Citreum ,	203	
Chardon à cent têtes , v. Eryngium ,	288	& 364		Citron doux , v. Citreum ,	<i>ibid.</i>	
Chardon argentin , v. Carduus ma- rianus ,	154	Chevre , v. Capra ,	359	Citronnier , v. Citreum ,	202. & 203	
Chardon aux aines , v. Carduus vi- nearum repens ,	145	Chevre sauvage , v. Caprea ,	146	Citrouille , v. Citrullus ,	203. & 204	
Chardon aux hemorrhoides , <i>ibid.</i>		Chevreau , v. Hædus ,	359. & 362	Civette , v. Ziberhum ,	836	
Chardon benit , v. Carduus benedic- tus ,	154	Chevrefeuille , v. Caprifolium ,	147	Clarification du petit lait par le cry- stal de tartre v. Tartarum ,	761	
Chardon commun , v. Spina alba ,	734	Chevrette , v. Capella ,	359	Clematite , v. Clematidis ,	204	
Chardon de foulon , v. Dipsacus ,	264. & 265	Chevrette , v. Squilla ,	738	Clematite , v. Aristolochia ,	61	
Chardon de Nôtre-Dame , v. Car- dus marianus ,	154	Chevreuil , v. Capreus ,	146	Clinquant , v. Aurichalcum ,	79	
Chardon roland , v. Eryngium ,	288	Chevreuil petit , v. Capreolus ,	<i>ibid.</i>	Cloportes , v. Millepedæ ,	496	
Chardoneret , v. Carduelis ,	154	Chicorée , v. Cichorium ,	195	Cloux de gerofle , v. Caryophylli ,	159	
Chardonerette , v. Carlina ,	145	Chien , v. Canis ,	142	Cobre verde , v. Bojobi ,	110	
Charme , v. Carpinus ,	157	Chien de mer , v. Carcharias ,	150	Cochenille , v. Cochinilla ,	207	
Charpi , v. Linamentum ,	439	Chien de mer , v. Mustelus ,	515	Cochenille campeschane , v. Opun- tium majus ,	208	
Chassebosse , v. Lyfimachia ,	458	Chien-dent , v. Gramen ,	330	Cochenille de graine , v. Tragofe- linum ,	788	
Chasserage , v. Iberis ,	382	Chien marron , v. Canis marron ,	142	Cochenille mestech , ou mesteqe ,	v. Opuntium majus ,	208
Chat , v. Felis ,	297	Chocolat ,	191. & 192	Cochenille sylvestre , v. Opuntium majus ,	<i>ibid.</i>	
Chateigne , v. Castanea ,	163	Maniere de le faire ,	<i>ibidem.</i>	Cochenille sylvestre , v. Tragofeli- num ,	788	
Chateigne d'eau , v. Tribulus aqua- ticus ,	790	Chocolat en liqueur ,	192	Cochenille tetrechale , v. Opuntium majus ,	208	
Chateignier , v. Castanea ,	163	Chorion , v. Secundinæ mulieris ,	706	Cochon , v. Sus ,	749	
Chatepeleuse , v. Curculio ,	244	Chou , v. Brassica ,	116	Cochon de mer , v. Porcus marinus ,	619	
Chaufsetrape , v. Calcatrepola ,	131	Choïan ,	193	Cœur de vipere , v. Vipera ,	814	
Chauvesouris , v. Vespertilio ,	805	Choïan ,	193	Cognassier , v. Cydonia ,	246	
Chauvesouris cornuës du Bresil , v. Andira ,	40	Chou de chien , v. Cynocrambe ,	248	Cognassier sauvage ,	<i>ibidem.</i>	
Chaux , v. Calx ,	134. & 135	Choïette , v. Ulula ,	822	Cohine ,	208	
Chaux d'argent , v. Argentum ,	58	Chou marin , v. Soldanella ,	726	Colchique , v. Colchicum ,	209	
Chaux vive naturelle , v. Calx ,	134	Chou marin sauvage d'Angleterre ,	232	Colcothar , v. Vitriolum ,	819	
Chelidoine grande , v. Chelidonium ,	188	v. Crambe ,	116	Colcothar naturel , v. Chalcitis ,	180	
Chelidoine petite , v. Chelidonia ,	187	Chou rouge , v. Brassica ,	116	Collechair , v. Sarcocolla ,	687	
Chenille plante , v. Scorpioides ,	702	Choyne ,	193	Coleuvrée , v. Bryonia ,	118	
Chenille infecte , v. Eruca ,	287	Chypre , v. Saccharum ,	668	Colle de poisson & la maniere de la faire , v. Ichthiocolia ,	383	
Chenilles du Bresil transformées en oiseaux ,	<i>ibidem.</i>	Cicogne , v. Ciconia ,	196	Colle de taureau , v. Colla tauri- na ,	211	
Chermes ,	189	Cicutaire , v. Cicuta ,	<i>ibidem.</i>	Colle forte ,	<i>ibidem.</i>	
Son origine ,	<i>ibidem.</i>	Cidre , v. Pomaceum ,	615. 616. & 617	Colle forte , v. Glutinum ,	327	
Chervi , v. Sisarum ,	722	Cidre de poiré , v. Pyraceum ,	635	Colombe , v. Columba ,	212	
Chefne , v. Quercus ,	639	Cigale , v. Cicada ,	194	Colophone , v. Colophonia ,	211	
Chefne de mer , v. Fucus ,	312	Cigne , v. Cygnus ,	247	Colophone fausse , v. Palimpiffa ,	564	
Chefne petit , v. Chamædrys ,	182	Cigue , v. Cicuta ,	196	Coloquinte , v. Colocynthis ,	<i>ibid.</i>	
		Cimolée , v. Cimolia ,	197			
		Cinabre , v. Cinnabaris ,	199			
		Cinabre artificiel ,	<i>ibidem.</i>			
		Cinabre mineral ,	<i>ibidem.</i>			
		Cinoglossé , v. Cynoglossum ,	249			
		Cipres , v. Cupressus ,	243			
		Circée , v. Circaea ,	201			
		Cire , v. Cera ,	171			
		Comment les abeilles la font , sa fa- paration d'avec le miel , sa purifi-				

TABLE DES NOMS FRANÇOIS.

Concombre, v. Cucumer, 239  
 Concombre de mer, v. Cucumis  
 asininus, 240  
 Concombre sauvage, v. Cucumis  
 asininus, 239. & 240  
 Condriille, v. Chondrilla, 192  
 Confiere, v. Symphitum, 750  
 Congre, v. Conger, 213  
 Conife, v. Conyza, 212  
 Confoude grande, v. Symphitum,  
 750  
 Confoude moyenne, v. Bugula, 121  
 Contrayerva, 213  
 Copahu, ou Copau, v. Balsamum  
 copahu, 91  
 Copal, 215  
 Coq, v. Gallus, 320  
 Coq, v. Costus hortorum, 229  
 Coque de Levant, v. Cocci orien-  
 tales, 207  
 Coquelourde, v. Pulsatilla, 631  
 Coqueret, v. Alkekengi, 213  
 Coquille d'œuf, v. Gallina, 319  
 Coquilles de noix, v. Jugulans, 537  
 Coquo, 215. & 216  
 Coquo de Maldiva, 217  
 Corail, v. Corallum, 218. & 219  
 Corail blanc, 218  
 Corail de jardin, v. Capsicum, 148  
 Corail faux, v. Pseudo-corallium,  
 626  
 Corail noir, v. Corallum, 219  
 Corail noir faux, *ibidem.*  
 Corail rouge, v. Corallum, 218  
 Coralline, v. Corallina, 217  
 Corbeau, v. Corvus, 227  
 Coriandre, v. Coriandrum, 220  
 Cormam, v. Corvus aquaticus, 228  
 Corme, v. Sorbus, 729  
 Cormier, *ibidem.*  
 Cormoran, v. Corvus aquaticus,  
 228  
 Corne, v. Cornus, 222. & 223  
 Corne de cerf, v. Coronopus, 225  
 Corne de cerf, v. Cervus, 177  
 Corne d'Eland, v. Simbor, 719  
 Corne de licorne, v. Narwal, 525  
 Corneille oiseau, v. Cornix, 222  
 Corneille plante, v. Lyfimachia, 458  
 Cornichons de cerf, v. Cervus, 177  
 Cornier, v. Cornus, 222. & 223  
 Cornouille, 223  
 Cornouïller, 222. & 223  
 Cornouïller sauvage, *ibidem.*  
 Coton, v. Xylon, 832  
 Coucou, v. Cuculus, 238  
 Coudrier, v. Corylus, 228  
 Couleuvre, v. Bryonia, 118  
 Couleuvre, v. Serpens, 713  
 Coulou, v. Palumbus, 565  
 Couperosse, v. Vitriolum, 818  
 Coubari, 232  
 Courge, v. Cucurbita, 240. & 241  
 Couronne imperiale, v. Corona im-  
 perialis, 223  
 Couffia, v. Culex, 241  
 Couffinets des marais, v. Oxycoc-  
 cum, 561  
 Crane humain, v. Cranium huma-  
 num, 232  
 Crapau, v. Bufo, 119. & 120  
 Crapaudine, *ibidem.*  
 Crapaudine, v. Bufonites, *ibidem.*  
 Crapaudine, v. Sideritis, 717  
 Crapaux aquatiques, v. Bufo, 120  
 Cravant, v. Capricerca, 146  
 Craye, v. Creta, 233  
 Craye de Bryançon, v. Talcum, 755  
 Craye rouge, v. Rubrica, 662  
 Crayon, v. Plumbago, 608  
 Crayon rouge, v. Haematites, 341  
 Crayon rouge, v. Rubrica, 662  
 Creme de tartre, v. Tartarum, 761  
 Cresson, v. Nasturtium aquaticum,  
 516  
 Cresson Alenois, v. Nasturtium,  
*ibidem.*  
 Cresson des prez, v. Cardamine,  
 152  
 Cresson sauvage, v. Iberis, 382  
 Creste de coq, v. Crista galli, 233  
 Crinon, v. Gryllus, 334  
 Criquet, *ibidem.*  
 Cristal, v. Crystallus, 237  
 Cristal de tartre, v. Tartarum, 761  
 Cristallin ou crystal artificiel, v.  
 Cristallus, 37  
 Cristaux lumineux, v. Lapis Bolo-  
 nienfis, 408  
 Crocodile, v. Crocodilus, 234  
 Croifette, v. Cruciatia, 236  
 Crotalaire, v. Crotalaria, *ibid.*  
 Crottes de chien, v. Canis, 142  
 Croute de pain, v. Panis, 567  
 Cru de cerf, v. Cervus, 177  
 Cubebes, v. Cubeba, 237  
 Cublanc, v. Oenanthe avis, 542  
 Cuivre, v. Aes, 13. & 14  
 Cuivre brûlé, *ibidem.*  
 Cuivre de rosette, *ibid.*  
 Cuivre jaune, v. Aurichalcum, 79  
 Cumin, v. Cuminum, 242  
 Cumin doux, *ibidem.*  
 Cupule du gland de chefné, v.  
 Quercus, 639  
 Cuscute, v. Cuscuta, 244

D

D A C T E S, v. Dactyli, 253  
 Daim, v. Rupicapra, 663  
 Dauphin, v. Delphinus, 257  
 Denier d'argent, v. Argentum, 59  
 Dentaire, v. Dentaria, 259 & 260  
 Dentaire orobanche, v. Dentaria  
 orobanche, 261  
 Dent de chien, v. Dens canis, 257  
 Dent de chien, v. Gramen, 330  
 Dent de Lion, v. Dens Leonis, 258  
 Dent de loup, v. Lupus, 450  
 Dentelaire, v. Dentellaria, 262  
 Dents de cheval marin, v. Hippo-  
 tamus, 358  
 Dents de raye, v. Raja, 642  
 Dents de sanglier, v. Aper, 48  
 Depart, v. Argentum, 58. & au-  
 rum, 82  
 Depoilatoire des Turcs, v. Rufina,  
 664  
 Depouille de serpent, v. Senecta an-  
 guium, 710  
 Diable de mer, v. Fulica, 313  
 Diamant, v. Adamas, 11  
 Dictam blanc, v. Fraxinella, 311  
 Dictam ou dictamne de Crete, v.  
 Dictamnus creticus, 262  
 Dictam ou dictamne faux, v. Pleu-  
 do-dictamnium, 626  
 Digitale, v. Digitalis, 263  
 Diptam, v. Fraxinella, 311  
 Drompte venin, v. Vincetoxicum,  
 807  
 Doronic, v. Doronicum, 265  
 Double feuille, v. Ophris, 549  
 Dragées de saint Roch, v. Juniperus,  
 393  
 Dragons volants, v. Elephas, 277  
 Drapier, v. Alcedo, 20  
 Drave, v. Draba, 266  
 Dromadaire, v. Camelus, 137

E

E A U, voyez Aqua, 52. & 53  
 Eau chalibéc, v. Chalybs, 181  
 Eau de caffelunette, v. Cyanus, 245  
 Eau de chaux, v. Calx, 135  
 Eau de coquo, v. Coquo, 216  
 Eau de fontaine, v. Aqua, 52  
 Eau de forge, v. Ferrum, 298  
 Eau de marais, v. Aqua, 52  
 Eau de millefeurs, v. Vacca, 797  
 Eau de poulet, v. Gallina, 319  
 Eau de pluye, *ibidem.*



TABLE DES NOMS FRANÇOIS.

Eau de puis,	<i>ibidem</i>	Ellebole noir, v. Helleborus niger,	350	Esiragon, v. Dracunculus esculen-	lentus,	268
Eau de riviere,	<i>ibidem</i>	Elleborine, v. Helleborine,	349	Esule, v. Esula,	289. & 290	
Eau de son, v. Furfur,	315	Email v. Encaustum, 279. & 280		Etain, v. Stannum,	739	
Eau de vie, v. Vinum,	809	Email blanc,	<i>ibidem</i>	Etain commun, v. Stannum,	739	
Eau de vie de cidre, v. Pomaccum,	616	Email bleu,	<i>ibidem</i>	Etain de glace, v. Bismuthum,	105	
Eau de vigne, v. Vitis,	817	Email de couleur de chair,	<i>ibidem</i>	Etain platé, v. Stannum,	739	
Eau ferrée, v. Ferrum,	298	Email gris de lin,	<i>ibidem</i>	Etoile de mer, v. Stella marina,	742	
Eau marine, v. Aqua,	53	Email jaune,	<i>ibidem</i>	Etourneau, v. Sturnus,	745	
Eau seconde, v. Argentum,	58	Emal vert,	<i>ibidem</i>	Eturgeon, v. Sturio,	<i>ibid.</i>	
Eaux bonnes pour faire la biere, v. Cerevisia,	174. & 175	Emaux, v. Crystallus,	237	Eupatoire, v. Eupatorium,	291	
Eaux minerales,	<i>ibidem</i>	Emeraude, v. Smaragdus,	723	Eupatoire femelle batarde, v. Bidens,	105	
Ebene v. Ebenus,	271	Emery, v. Smyrtis,	725	Euphorbe, v. Euphorbium,	291	
Ebene noir,	<i>ibidem</i>	Emery commun,	<i>ibidem</i>	Euphrase, v. Euphrasia,	292	
Ebene rouge,	<i>ibidem</i>	Emery d'Espagne,	<i>ibidem</i>	Extrait de casse, v. Cassia,	162	
Ebene vert,	<i>ibidem</i>	Emionite, v. Hemionitis,	350	Extrait de concombre sauvage, voyez		
Ecaille de tortuë, v. Testudo,	769	Emplatre de mastic, voyez Mastiche,	478	Elaterium,	240	
Ecailles d'huitre, v. Ostrea,	560	Empois blanc & bleu,	35			
Echalote, v. Acalonia,	69	Encens, v. Thus,	774			
Echalottes d'Espagne, v. Allium,	24	Encens blanc, v. Pix,	605			
Eclair, v. Chelidonium,	188	Encens mâle, v. Thus,	774			
Ecoice d'aune & ses usages, v. Alnus,	25	Encens marbré, v. Pix,	605			
Ecorce de citron, v. Citreum,	203	Enchois, v. Apua,	51			
Ecorce de frefne, v. Fraxinus,	311	Endive, v. Endivia,	280			
Ecorce de gerofle, v. Cortex caryophyllatus,	226	Enule campane, v. Helenium,	346			
Ecorce de grenade, v. Malum puni-	633	Eoufe, v. Ilex,	384			
cum,		Epaulard, v. Orca,	553			
Ecorce de la racine du caprier, v. Capparis,	146	Epenides, v. Saccharum,	669			
Ecorce de l'arbre d'où découle l'encens, v. Thymiana,	775	Eperlan, v. Eperlanus,	281			
Ecorce de liege, v. Suber,	747	Epi d'eau, v. Potamogeton,	621			
Ecorce de peuplier blanc, v. Populus,	619	Epinars, v. Spinacia,	735			
Ecorce de sureau, v. Sambucus,	680	Epine blanche sauvage, voyez Spina	734			
Ecorce de Tamaris, v. Tamariscus,	757	alba,	734			
Ecorce de winteranus, voyez Cortex winteranus,	226	Epine de bouc, v. Tragacanthum,	785			
Ecorce d'yeble, v. Ebulus,	271	Epine jaune, v. Scolymus,	699			
Ecreviffe, v. Cancer,	140	Epine vinette, v. Berberis,	100			
Ecreviffe de mer, v. Astacus marinus,	73	Epithyme, v. Epithymum,	283			
Ecreviffe de mer, v. Pagurus,	564	Eponge, v. Spongia,	737			
Ecreviffe de riviere, v. Cammarus,	137	Eponge d'églantier, v. Cynorrhodos,	250			
Ecume de mer, v. Alcyonium,	21	Eprevier, v. Accipiter,	5			
Ecume de mer, v. Sal vitri,	680	Eprevier, v. Subbuteo,	747			
Eglantier, v. Cynorrhodos,	249. & 250	Épurgé, v. Larytis,	415			
Elan, v. Alce,	20	Etable, v. Acer,	5			
Elemi ou Elemni gomme,	275	Ermine, v. Mustela,	515			
Elephant, v. Elephas,	276. & 277	Ers, v. Ervum,	287			
Élianteme, v. Helianthemum,	347	Escharbot, v. Scarabeus,	694			
Ellebole blanc, v. Veratrum,	800	Escaye, v. Squatina,	737			
		Espatule, v. Xyris,	833			
		Esprit de biere, v. Cerevisia,	175			
		Esprit ou essence de terebentine des Droguites, v. Palimpissa,	564			
		Esquadre, v. Squatina,	737			
		Esquaque,	<i>ibid.</i>			
		Esquine, v. China radix,	190			

F

FAISANT, voyez Phasianus, 590  
 Faissant de montagne, v. Urogal-  
 lus, 825  
 Faon, v. Cervus, 177  
 Farine de blé, v. Tritieum, 791  
 Farine de lin, v. Linum, 441  
 Farine de lupins, v. Lupinus, 449  
 Farine d'orge, v. Hordeum, 365  
 Farine de segle, v. Secale, 706  
 Fau, v. Fagus, 296  
 Faucon, v. Falco, *ibidem*  
 Faulx, v. Tania, 723  
 Faux dictamne, v. Pseudo-dictam-  
 num, 626  
 Faux lapis, v. Encaustum, 280  
 Feces d'huile, v. Amurca, 34  
 Felongne, v. Chelidonium, 188  
 Fenouil, v. Fœniculum, 305. & 306  
 Fenouil de Florence, v. Fœniculum,  
 306  
 Fenouil doux, v. Fœniculum, *ibid.*  
 Fenouil doux, v. Anisum, 44  
 Fenouil de porc, v. Peucedanum,  
 587  
 Fenouil marin, v. Crithmum, 233  
 Fenouil toru, v. Sefeli, 716  
 Fenugrec, v. Fœnugræcum, 306  
 Fer, v. Ferrum, 297. & 298  
 Fer à cheval, v. Ferrum equinum,  
 298  
 Fer blanc, v. Ferrum, *ibid.*  
 Fer de fonte, v. Ferrum, 297  
 Feret d'Espagne, v. Hæmatites, 341  
 Ferule, v. Ferula, 299  
 Fétu, v. Festuca, 299. & 300  
 Féve, v. Faba, 292  
 Féve d'Egypte, v. Colocasia, 210

TABLE DES NOMS FRANÇOIS.

Fève épaisse, v. Anacampseros, 36	Fragmens de saphirs, v. Saphirus, 686	Gentiane, v. Gentiana, 312
Fiel de beuf petrifié, v. Bos, 115	Frais de grenouille, v. Rana, 642	Germandrée, v. Chamædrydys, 182
Fiente de paon, v. Pavo, 575	Fraize, v. Fragaria, 309	Germe d'un œuf de poule, v. Galina, 319
Figuiet, v. Ficus, 300	Fraizier, v. Fragaria, 308	Gerosse royal, v. Caryophyllus regius, 160
Figuiet des Indes, <i>ibidem.</i> 301	Framboise, v. Frambœsia, 309	Gerosses, v. Caryophylli, 159
Figuiet des Indes, v. Chivef, 190	Framboisier, <i>ibidem.</i>	Gesse, v. Lathyrus, 415
Figuiet d'Inde, v. Opuntia, 512	Fraxinelle, v. Fraxinella, 310. & 311	Gesse sauvage, v. Chamæbalanus, 181
Figuiet sauvage, v. Caprificus, 146	Frélon, v. Crabro, 232	Gingembre, v. Zingiber, 837. & 838
Filatja, v. Phillytea, 591	Fresne, v. Fraxinus, 311	Gingembre confit, <i>ibidem.</i>
Filipendule, v. Filipendula, 302	Fritillaire, v. Fritillaria, <i>ibid.</i>	Gingembre sauvage, v. Zedoaria, 835
Fines épices, v. Piper album, 601	Fromage, v. Caseus, 161	Ciraffe, v. Camelopardalis, 135
Flaccons de calcasse, v. Cucurbita, 241	Froment, v. Triticum, 791	Girard rouffin, v. Asarum, 68
Flambeau, v. Tænia, 753	Froment locar, v. Zea, 835	Girafol, 324
Fletelet, v. Passer squamosus, 573	Froment rouge, <i>ibidem.</i>	Giroflée, v. Keiri, 397
Fleur au soleil, v. Corona solis, 214	Fruits du baume, v. Carpopallanum, 90	Girofler, <i>ibidem.</i>
Fleurs de Constantinople, v. Flos Constantinopolitanus, 305	Fumeterre, v. Fumaria, 313	Girofler, v. Leucoium, 426
Fleur de corail, v. Corallum, 219	Furer, v. Furo, 820	Glaieul, v. Gladiolus, 324
Fleur d'éponge, v. Spongia, 737	Furer, v. Viverra, 820	Glaieul puant, v. Xyris, 833
Fleur de genet confite, v. Genista, 322	Fusain, v. Evonymus, 290	Glaire ou blanc d'œuf, v. Gallina, 319
Fleur de grenade, v. Punica, 633	Fustet, v. Cotinus, 230	Glais, v. Gladiolus, 324
Fleur de jalousie, v. Amaranthus, 29		Gland de chefcne, v. Quercus, 639
Fleur de la Passion, v. Granadilla, 331	G	Gland de liege, v. Suber, 747
Fleur de la Trinité, v. Herba Trinitatis, 353	GAINIER, v. Siliquastrum, 718	Glands terrestres, v. Chamæbalanus, 181
Fleur de muscade, v. Moschata, 504	Galanga grand & petit, 316	Gletteron, v. Bardana, 94
Fleur d'orange, v. Aurantium, 79	Galbanum, 317	Globulaire, v. Globularia, 327
Fleur de pescher, v. Persica, 583	Galbanum en larmes, <i>ibid.</i>	Glouteron ou petit glaiteron, v. Xanthium, 830
Fleur de romarin, v. Rosmarinus, 658	Galipot, v. Palimpifla, 564. & 605	Glu, v. Aquifolium, 53
Fleur de saint Jacques, v. Jacobæa, 378	Galles, v. Galla, 318	Glu d'Alexandrie, v. Sebesten, 705
Fleur de sureau, v. Sambucus, 681	Galles de Gascogne & de Provence, <i>ibidem.</i>	Glu des Anciens, v. Viscum, 816
Flez, v. Passer squamosus, 573	Gallinasse, v. Aura, 78	Gomme, v. Gummi Arabicum, 339
Flions, v. Tellinæ, 764	Gands Nôtre-Dame, v. Campanula, 137	Gomme adragant, v. Tragacanthum, 785
Florée d'Inde, v. Ifatis, 390	Ganielée, <i>ibidem.</i>	Gomme ammoniac, v. Ammoniacum gummi, 32
Fluidité du vis argent, d'où elle vient, v. Hydrargyris, 369	Gangue, v. Antimonium, 46	Gomme animé, 43
Feuille Indienne, v. Malabathum, 462	Garance, v. Rubia, 660. & 661	Gomme Arabique, v. Gummi Arabicum, 339
Feuilles d'or, v. Aurum, 82	Garance de Zelande, <i>ibidem.</i>	Gomme Arabique ordinaire, v. Gummi senega, 340
Folicules de Senné, v. Senna, 711	Garde-robe, v. Santolina, 685	Gomme bdellium, 96
Fougere, v. Filix, 302. & 303	Garagay, 320	Gomme d'Acajou, v. Acajou, 4
Fougere aquatique, v. Olmunda, 558	Garou, v. Thymelæa, 776	Gomme de Caragne, v. Caranna, 150
Fougere femelle, v. Filix, 303	Gaude, v. Luteola, 451	Gomme de cedre, v. Cedrus, 167
Fougere mâle, <i>ibidem.</i>	Gay, v. Graculus, 330	Gomme de cerisier, v. Cerasa, 173
Fouïne, v. Mustella, 514	Gayac, v. Guajacum, 336	Gomme de gayac, v. Guajacum, 336
Foulon, v. Crabro, 234	Geay, v. Graculus, 330	Gomme de gommier, v. Chitou, 190
Foulque, v. Fulca, 313	Geest, v. Gagates, 316	Gomme de lierre, v. Hedera, 342
Fourmi, v. Formica, 307. & 308	Geline, v. Gallina, 319	Gomme de l'oxycedre, v. Vernix, 804
Fourmis blanches, <i>ibidem.</i>	Genet d'Espagne, v. Genista, 321. & 322	
Foye de vipere, v. Vipera, 814	Genet piquant, v. Scorpius, 703	
Fragon, v. Ruscus, 663	Genevrie, v. Juniperus, 392. & 393	
	Genevrier, <i>ibidem.</i>	
	Genevrier en arbre ou grand genevrie, v. Juniperus arbor, 393	



TABLE DES NOMS FRANCOIS.

Gomme d'olivier, v. Olea, 543	Graisse de veau, v. Vitulus, 820	Hématite, v. Hæmatites, 341
Gomme de prunier, v. Prunum, 625	Graisse de vipere, v. Vipera, 814	Hemionite, v. Hemionitis, 350
Gomme de fenega, v. Gummi fenega, 340	Graffette, v. Pinguicula, 597	Hepatique, v. Hepatica, 351
Gomme du grand genevrier, v. Vernix, 804	Graffete, v. Anacampteros, 36	Hepatique des bois, v. Lichen, 428
Gomme elemi ou elemni, v. Elemi, 275	Grande œuvre des Alchimistes, v. Aurum, 85	Herbe à coton, v. Filago, 301
Gomme gutte, v. Gummi gutta, 340	Grateron, v. Aparine, 47	Herbe au chat, v. Nepeta, 528
Gomme laque, v. Lacca, 399	Grateron, v. Asperula, 71	Herbe au soleil, v. Corona Solis, 224
Gomme olampi, v. Olampi gummi, 543	Gravelle, v. Calculus humanus, 132	Herbe aux Charpentiers, v. Barba-rea, 93
Gomme tacamaque, v. Tacamahaca, 752	Gremil, v. Lithospermum, 444	Herbe aux Charpentiers, v. Millefolium, 496
Gomme turis ou turique, v. Gummi Arabicum, 339	Grenade, v. Malum punicum, 633	Herbe aux cuilliers, v. Cochlearia, 208
Gomme vermiculée, v. Gummi fenega, 340	Grenadier, v. Punica, 632. & 633	Herbe aux mites, v. Blattaria, 108
Gummier, v. Chibou, 190	Grenadier sauvage, <i>ibidem.</i>	Herbe aux perles, v. Lithospermum, 444
Goudran, v. Pix, 605. & zopiffa, 838	Grenadille, v. Ebenus, 271	Herbe aux poumons, v. Lichen, 428
Goudran qui a esté retiré des navires, v. Pix, 605	Grenat, v. Granatus, 332	Herbe aux poux, v. Staphylogria, 740
Goujon, v. Gobius, 329	Grenouille, v. Rana, 622	Herbe aux puces, v. Psyllium, 627
Gouffes d'ail, v. Allium, 24	Grenouille de mer, v. Rana marina, <i>ibidem.</i>	Herbe aux teigneux, v. Bardana, 94
Goutte de lin, v. Cuscuta, 244	Grenouille des bois, v. Rana sylvestris, 643	Herbe aux verrues, v. Heliotropium, 348
Grain de zelim, v. Piper longum, 602	Grillon, v. Gryllus, 334	Herbe aux viperes, v. Echium, 247
Graine d'Avignon, v. Lycium, 454	Grive, v. Turdus, 794	Herbe aux Voituriers ou Cochers, 496
Graine d'écarlate, v. Chermes, 189	Gros bec, v. Coccothraustes, 207	Herbe daurade, v. Ceterac, 178
Graine de ge. oste, v. Lignum Indicum, 431	Groffaille, v. Groffularia, 333	Herbe de citron, v. Melissa, 486
Graine de Paradis, v. Cardamomum, 152	Groffailles blanches, v. Ribes, 654	Herbe de Jean infant, v. Herba Joannis infantis, 351
Graine jaune, v. Lycium, 454	Groffailles rouges, <i>ibidem.</i>	Herbe de l'Ambassadeur, v. Nicotiana, 530
Graine musquée, v. Semen moschi, 709	Groffelier, v. Groffularia, 333	Herbe de la Reine, v. Nicotiana, 530
Grainette, v. Lycium, 454	Groffelier blanc, v. Ribes, 654	Herbe de la Trinité, v. Herba Trinitatis, 313
Grains de tilli, v. Ricinus, 655	Groffelier épineux, v. Groffularia, 333	Herbe d'or, v. Helianthemum, 347
Graisse d'anguille, v. Anguilla, 42	Grosfcher rouge, v. Ribes, 654	Herbe des aulx, v. Alliaia, 23
Graisse de blaireau, v. Melis, 486	Gruau, v. Grutum, 334	Herbe de S. Christophe, v. Chrysothoriana, 193
Graisse de canard, v. Anas, 38	Grue, v. Grus, <i>ibidem.</i>	Herbe de S. Jacques, v. Jacobea, 378
Graisse de chien, v. Canis, 142	Guanabane, v. Guanabanus, 337	Herbe de S. Jean, v. Artemisia, 66
Graisse de cigne, v. Cygnus, 247	Guefde, v. Ifatis, 390	Herbe du coq, v. Costus hortorum, 229
Graisse de Dauphin, v. Delphinus, 257	Guefpe, v. Vespa, 805	Herbe jaune, v. Luteola, 451
Graisse de lamproye, v. Lampetra, 405	Gueufe, v. Ferum, 297	Herbe mimeufe, v. Mimosa, 497
Graisse de Marsoüin, v. Delphinus, 257	Gui, v. Viscum, 815. & 816	Herbe Robert, v. Geranium, 323
Graisse d'ours, v. Ufus, 825	Gui de chefne, <i>ibidem.</i>	Heriffon, v. Echinus terrestris, 273
Graisse d'oye, v. Anser, 45	Guignes, v. Cerasa, 172	Heriffon de mer, v. Echinus marinus, <i>ibidem.</i>
Graisse de porc, v. Sus, 749	Guimauve, v. Althæa, 3	Hermite, v. Cancellus, 139
Graisse de poule, v. Gallina, 319	Gutte gomme, v. Gummi gutta, 340	Hermodacte, v. Hermodactylus, 313
Graisse de Renard, v. Vulpes, 829		Herniole, v. Herniaria, 354
Graisse de serpent, v. Serpens, 713		Heron, v. Ardea, 56
Graisse de taureau, v. Taurus, 762		Hestre, v. Fagus, 296
Graisse de vautour, v. Vultur, 829		Heyrat, v. Melis, 486
		Hiacinte, v. Hyacinthus gemma, 366
		Hiacinte

H

HANETONS, voyez Scarabæus  
 Hstridulus, 694 & cruca, 287  
 Hannebane, v. Hyotciamus, 371.  
 & 372  
 Haran, v. Halec, 342  
 Haran, v. Mæna, 459  
 Haricot, v. Phaseolus, 590  
 Harpe, v. Lyra, 458  
 Haye, v. Carcharias, 150  
 Heliantheme, v. Helianthemum, 347  
 Heliotrope, v. Heliotropius, 349

TABLE DES NOMS FRANÇOIS.

Hiacinte foupie de lait, <i>ibid.</i>	Huitre, <i>v.</i> Ostrea,	560	L
Hiacintes fauffes, <i>ibidem.</i>	Huque, <i>v.</i> Upupa,	824	
Hiaret, <i>v.</i> Sinaris,			
Hibou, <i>v.</i> Bufo,			
Hibou, <i>v.</i> Noctua,			
Hipocifte, <i>v.</i> Hipociftis,			
Hippolite, <i>v.</i> Hippolithus,			
Hippotame, <i>v.</i> Hippotamus,			
Hirondelle, <i>v.</i> Hirundo,			
361			
Hirondelle marine, <i>v.</i> Apos,			
Hifope, <i>v.</i> Hyffopus,			
Hifope des Garigues, <i>ibid.</i>			
Hommars, <i>v.</i> Cancer,			
Homme, <i>v.</i> Homo,			
363, & 364			
Homme fawage, <i>ibidem.</i>			
Hortolan, <i>v.</i> Hortulanus,			
366			
Hoïatte ou Hoïette, <i>v.</i> Apocynum,			
50			
Houblon, <i>v.</i> Lupulus,			
449			
Houx, <i>v.</i> Aquifolium,			
53			
Houx frêlon, <i>v.</i> Ruscus,			
663			
Houx petit, <i>ibidem.</i>			
Huile d'Aveline, <i>v.</i> Corylus,			
228			
Huile de balcine, <i>v.</i> Balæna,			
88			
Huile de bayes de lentisque, <i>v.</i> Lentifcus,			
422			
Huile de ben, <i>v.</i> Ben,			
99			
Huile de cade, <i>v.</i> Oleum cadinum,			
544. & Cedrus baccifera,			
168			
Huile de cade vulgaire, <i>ibid.</i>			
Huile de chien de mer, <i>v.</i> Carcharias,			
151			
Huile de coquo, 216			
Huile de cornouille <i>v.</i> Cornus,			
223			
Huile de gabian, <i>v.</i> Petrolæum,			
586			
Huile de marfoïin, <i>v.</i> Porcus marinus,			
620			
Huile de myagrûm, <i>v.</i> Myagrûm,			
516			
Huile de navette, <i>v.</i> Napus,			
523			
Huile de noix, <i>v.</i> Nux juglans,			
537			
Huile d'olive, <i>v.</i> Olea,			
543			
Huile de palme, <i>v.</i> Oleum palmae,			
544			
Huile de petrole, <i>v.</i> Petrolæum,			
586			
Huile de pignons, <i>v.</i> Pinus,			
600			
Huile de poix, <i>v.</i> Pix,			
604			
Huile d'efcarbot, <i>v.</i> Scarabæus,			
694			
Huile de femence de moutarde, <i>v.</i> Sinapi,			
721			
Huile de Senega, <i>v.</i> Oleum palmae,			
544			
Huile de sezame, <i>v.</i> Sesamum,			
715			
Huile de terre, <i>v.</i> Oleum terra,			
544			
Huile de tortuë, <i>v.</i> Testudo,			
769			
Huile du fruit de la canelle, <i>v.</i> Cinnamonomum,			
200			
	<b>I</b>		
	<b>J</b>		
	Jace, <i>v.</i> Hyacinthus planta,	366	
	Jacobée, <i>v.</i> Jacobæa,	378	
	Jade, <i>ibidem.</i>		
	Jagra, <i>v.</i> Coquo,	216	
	Jalap, 378. & 379		
	Jaloufie, <i>v.</i> Symphonia,	750	
	Jargons, <i>v.</i> Hyacinthus gemma,	366	
	Jais, <i>v.</i> Anfer,	45	
	Jafmin, <i>v.</i> Jafminum,	381	
	Jafmin d'Espagne, <i>ibidem.</i>		
	Jafpe, <i>v.</i> Jafpis,	382	
	Jays ou Jayet, <i>v.</i> Gagates,	316	
	If, <i>v.</i> Taxus,	762. & 763	
	Immortelle, <i>v.</i> Elichryfum,	277	
	Imperatoire, <i>v.</i> Imperatoria,	385	
	Inde, <i>v.</i> Indicum,	386	
	Inde de ferquiffe, <i>ibid.</i>		
	Inde en marons, <i>ibid.</i>		
	Indigo, 386		
	Indigo d'agra, <i>v.</i> Indicum,	386	
	Indigo gatimalo, <i>ibid.</i>		
	Inteftin de loup, <i>v.</i> Lupus,	450	
	Jonc aigu, <i>v.</i> Juncus,	392	
	Jonc fleuri, <i>v.</i> Butomus,	123	
	Jonc liffe, <i>v.</i> Scirpus,	697	
	Jonc odorant, <i>v.</i> Schœnanthum,	695	
	Joubarbe, <i>v.</i> Sedum,	707	
	Joubarbe des vignes, <i>v.</i> Anacampe-ros,	36	
	Joubarbe petite, <i>v.</i> Vermicularis,	803	
	Ipecacuanha, 387		
	Ipecacuanha blanc, <i>ibidem.</i>		
	Iris de Florence, <i>v.</i> Iris Florentina,	381	
	Iris ordinaire, <i>v.</i> Iris nostras,	380	
	Jucete, <i>v.</i> Chamæpitis,	185	
	Jugoline, <i>v.</i> Sesamum,	715	
	Jujube, <i>v.</i> Jujuba,	390	
	Juibier, <i>ibidem.</i>		
	Juliane ou Juliene, <i>v.</i> Hefperis,	354.	
	& 355		
	Jument, <i>v.</i> Equus,	284	
	Jupiter, <i>v.</i> Stannum,	739	
	Jufquiame, <i>v.</i> Hyofciamus,	371	
	<b>K</b>		
	<b>K</b>		
	AGNE, <i>v.</i> Vermicelli,	803	
	Kali, 394		
	Kali, <i>v.</i> Tragum,	738	
	Karabé, 395		
	Karabé faux, <i>v.</i> Copal,	215	
	<b>L</b>		
	ABDANUM, <i>v.</i> Labdanum,	402	
	Labdanum en barbe, <i>ibidem.</i>		
	Labdanum en tortis, <i>ibidem.</i>		
	Labdanum liquide, <i>ibidem.</i>		
	Labdanum naturel, <i>ibidem.</i>		
	Laine de brebis, <i>v.</i> Ovis,	561	
	Laine graffe, <i>v.</i> Lana succida,	406	
	Lait d'aneffe, <i>v.</i> Afinus,	70	
	Lait de beure, <i>v.</i> Butyrum,	115	
	Lait de cavale, <i>v.</i> Equus,	284	
	Lait de chevre, <i>v.</i> Capra,	360	
	Lait de femme, <i>v.</i> Homo,	364	
	Lait de lune, <i>v.</i> Marga,	473	
	Lait des œufs frais, <i>v.</i> Gallina,	319	
	Lait de vache, <i>v.</i> Vacca,	797	
	Laitron, <i>v.</i> Sonchus,	728	
	Laitron doux, <i>ibidem.</i>		
	Laitron épineux, <i>ibidem.</i>		
	Laitue, <i>v.</i> Lactuca,	401	
	Laitue crépée, <i>ibid.</i>		
	Laitue pommée, <i>ibid.</i>		
	Laitue Romaine, <i>ibid.</i>		
	Laitue fawage, <i>ibid.</i>		
	Laizard, <i>v.</i> Lacertus,	400	
	Laizard aquatique, <i>ibidem.</i>		
	Laizard de l'Amérique, <i>v.</i> Senembi,	710	
	Laizard de mer, <i>v.</i> Saurus,	691	
	Laizard étoilé, <i>v.</i> Stello,	742	
	Laizard terreftre, <i>v.</i> Lacertus,	400	
	Lamantin, <i>v.</i> Manati,	466	
	Lamaric, <i>v.</i> Kali,	394	
	Lambrus, <i>v.</i> Labrufca,	398	
	Lamproye, <i>v.</i> Lampetra,	405	
	Lamproye de mer, <i>ibidem.</i>		
	Lampfare, <i>v.</i> Lampfana,	406	
	Langue de cerf, <i>v.</i> Lingua cervina,	441	
	Langue de chien, <i>v.</i> Cynogloffum,	249	
	Langue de ferpent, <i>v.</i> Ophiogloffum,	548	
	Langue de ferpent de Malthe, <i>v.</i> Carcharias,	151	
	Lapin, <i>v.</i> Cuniculus,	243	
	Laque, <i>v.</i> Lacca,	399. & 400	
	Laque colombine, <i>ibidem.</i>		
	Laque en grain, <i>ibidem.</i>		
	Laque fine, <i>ibidem.</i>		
	Laque plate, <i>ibidem.</i>		
	Lard, <i>v.</i> Sus,	749	
	Larme de Job, <i>v.</i> Lacryma Job,	401	
	Larme de vigne, <i>v.</i> Vitis,	817	
	Lavande, <i>v.</i> Lavanoula,	416	
	Laureole, <i>v.</i> Laurcola,	417	
	Lautier, <i>v.</i> Laurus,	412	
	V V U U U		



TABLE DES NOMS FRANÇOIS.

Laurier Alexandrin, v. Laurus Alexandrina,	419	Lisér,	<i>ibidem.</i>	Maniârd, v. Palumbus,	565
Laurier cerise, v. Lauro cerasus,	418	Lis-jacinte, v. Lilio hyacinthus,	435	Maquereau, v. Scombrus,	699
Laurier rose, v. Nerium,	529	Lis-narcisse, v. Lilio narcissus,	<i>ibid.</i>	Marbre, v. Marmor,	475. & 476
Laurier tin, v. Tinus,	781	Lis orange, v. Lilium,	436	Marbre blanc,	<i>ibid.</i>
Lentes, v. Lendes,	420	Litharge, v. Lithargyrus,	442. & 443	Marbre noir,	<i>ibid.</i>
Lentille, v. Lens,	421	Livèche, v. Ligusticum,	432	Marbre varié en couleurs,	<i>ibid.</i>
Lentille d'eau, v. Lenticula palustris,	<i>ibid.</i>	Loir, v. Glis,	327	Marcafitte, v. Marcafitte,	472
Lentille des marais,	<i>ibidem.</i>	Loirot,	<i>ibidem.</i>	Marcafitte d'argent,	<i>ibidem.</i>
Lentisque, v. Lentiscus,	422	Lonchite, v. Lonchitis,	445	Marcafitte de cuivre,	<i>ibidem.</i>
Leopard, v. Leopardus,	423	Loriot, v. Galgulus,	318	Marcafitte d'or,	<i>ibidem.</i>
Letton, v. Aurichalcum,	79	Lotier, v. Lotus,	446	Marguerite, v. Leucanthemum,	426
Levain, v. Fermentum,	297	Loup, v. Lupus,	450	Marjolaine, v. Majorana,	461. & 462
Levesche, v. Levisticum,	437	Loup cervier, v. Lynx,	457	Marons, v. Castanea,	165
Levreau, v. Lepus,	425	Loup des eaux, v. Lucius,	446	Maronnier d'Inde, v. Hippocastanum,	357
Licorne, v. Monoceros,	502	Loup marin, v. Lupus marinus,	451	Maroquin, v. Hircus,	359
Licorne de mer, v. Narwal,	525	Loutre, v. Lutra,	452	Maroquin noir de Barbarie,	<i>ibid.</i>
Lie d'huile, v. Amurca,	34	Lune, v. Argentum,	77	Maroquin rouge du Levant,	<i>ibid.</i>
Lie de vin, v. Fæces vini,	294	Lunaire, v. Lunaria,	447	Marrube aquatique, v. Lycopus,	445
Liege, v. Suber,	747	Lunaire, v. Lunaria botrytis,	448	Marrube blanc, v. Marrubium,	476
Lierre, v. Hedera,	344	Lupin, v. Lupinus,	448. & 449	Marrube noir, v. Balloie,	88
Lierre terrestre, v. Hedera terrestris,	345	Luzerne, v. Medica,	481	Marrube puant,	<i>ibidem.</i>
Lièvre, v. Lepus,	425			Marfoliün, v. Porcus marinus,	619
Lievre marin, v. Lepus marinus,	426				620
Lilac,	433			Marfoliüns, v. Delphinus,	257
Limaçon, v. Limax,	438			Martinet, v. Alcedo,	20
Limaçon de mer, v. Umbiculus marinus,	822			Martre, v. Martes,	477
Limaille d'acier, v. Chalybs,	181			Martre Zibeline, v. Mustela Zibelinea,	477
Limande, v. Passer squamofus,	573			Maflac des Turcs, v. Bangué,	93
Limas, v. Limax,	438			Maffe, v. Typha,	796
Limonade, v. Limones,	439			Mafficot,	478
Limonnier, v. Limones,	438. & 439			Maffique, v. Maffiche,	<i>ibid.</i>
Limons,	<i>ibidem.</i>			Maffic en larmes,	<i>ibidem.</i>
Lin, v. Linum,	441			Maffricaire, v. Maffricaria,	479
Lin faveux,	<i>ibidem.</i>			Mauve, v. Malva,	463. & 464
Linaire, v. Linaria,	440			Mauve, v. Larus,	414
Linote, v. Linaria Avis,	440			Mauve de jardin, v. Malva rofea,	464
Lion, v. Leo,	422			Mauve en arbre, v. Malva arborea,	465
Liqueur huileufe caustique des Acajoux, v. Acajou,	4			Mauve faveux, v. Alcea,	19
Liqueur noire de la feche, v. Sepia,	712			Mayenne, v. Melongena,	488
Liqueur onctueufe du castor, v. Castor,	164			Mechoacan,	480
Liquidambar,	442			Melette, v. Apua,	52
Lis, v. Lilium,	436			Meleze, v. Larix,	413
Lis-aphrodele, v. Liliafphodclus,	434			Meliante, v. Melianthus,	484
Lis de faint Bruno, v. Liliaftrum,	435			Melilot, v. Melilotus,	485
Lis des valées, v. Lilium convallium,	437			Meliner, v. Cerinthe,	176
Liseron, v. Convolvulus,	214			Meliffe, v. Meliffa,	486
				Melon, v. Melo,	487
				Membrane qui se trouve sous la queue de l'oeuf de poule, c'est un febrifuge, & pourquoy, v. Galina,	319
				Meniante, v. Menianthes,	491

M.

MACARON, voyez Vermicelli, 303

Macer des Anciens, v. Moschata, 505

Maceron, v. Smyrniüm. 725

Marche, v. Valerianella, 799

Macre, v. Tribulus aquaticus, 504

Madrepore, v. Madrepora, 790

Magalate ou Maganaife, 459

Magnefe, *ibid.*

Magne, *ibidem.*

Mahaleb, 461

Main de mer, v. Manus marina, 472

Main de mirte, v. Mirtidanum, 519

Mains de vigne, v. Vitis, 817

Maisons de fel gemme, v. Sal gemmeum, 674

Malachite, v. Malachites, 463

Malvoife, v. Vinum, 810

Mancenille, v. Cancellus, 140

Mandragore, v. Mandragora, 467

Mangoufe, 472

Maniguette, v. Cardamomum, 152

Manne, v. Manna 470 & 471

Manne de Briançon, v. Larix, 413

Manne de Sicile, v. Manna, 471

Manne d'encens, v. Thus, 774

Manne de Latofe, v. Manna, 471

Manne du mont S. Ange, v. Manna, *ibidem.*

Manne liquide, v. Thereniabun, 772

Manne maffichine, v. Cedrus, 167

TABLE DES NOMS FRANÇOIS.

Mente, v. <i>Mentha</i> , 489	Moineau de Canarie, v. <i>Passer Canarius</i> , <i>ibidem.</i>	Mulet, v. <i>Mulus</i> , <i>ibid.</i>
Mercure, v. <i>Hydrargyrus</i> , 368. & 370	Moisson, v. <i>Passer</i> , <i>ibidem.</i>	Mumie, v. <i>Mumia</i> , 508. & 509
Mercure le plus pur, moyen de le separer du cinabre, v. <i>Hydrargyrus</i> , 369	Mollaine, v. <i>Verbascum</i> , 801	Mumie de Toulouze, <i>ibid.</i>
Mercuriale, v. <i>Mercurialis</i> , 491. & 492	Molue, v. <i>Molua</i> , 499	Mumies blanches, <i>ibidem.</i>
Mercuriale sauvage, v. <i>Cynocrambe</i> , 248	Mondique, v. <i>Pyrites</i> , 636	Musfagne, v. <i>Mus araneus</i> , 510
Merde de cormarin, v. <i>Alcyonium</i> , 21	Morelle, v. <i>Solanum</i> , 726	Musc, v. <i>Moschus</i> , 506
Mere de geroffe, v. <i>Caryophyllus</i> , 160	Morgeline, v. <i>Alfine</i> , 25	Muscade, v. <i>Moschata</i> , 504. & 505
Mere de perles, v. <i>Margaritæ</i> , 475	Morille, v. <i>Boletus esculentus</i> , 111	Muscades confites, <i>ibidem.</i>
Merises, v. <i>Cerasa</i> , 172	Morpion, v. <i>Ricinus</i> , 655	Muscades femelles ou cultivées, v. <i>Moschata</i> , 504
Merisier, <i>ibidem.</i>	Mort au chien, v. <i>Colchicum</i> , 209	Muscades massés ou sauvages, <i>ibid.</i>
Merlan, v. <i>Afellus</i> , 69	Morue, v. <i>Morhua</i> , 502	Myrobolans, v. <i>Myrobalani</i> , 517. & 518
Merle, v. <i>Merula</i> , 493	Morue petite, v. <i>Merlucius</i> , 492	Myrobolans bellerics, 518
Merlu, v. <i>Salpa</i> , 679	Moscouade grise, v. <i>Saccharum</i> , 668	Myrobolans chebules, 517
Mefange, v. <i>Parus</i> , 572	Mouche, v. <i>Musca</i> , 511	Myrobolans citrins ou jaunes, <i>ibid.</i>
Metal, v. <i>Aurichalcum</i> , 79	Mouche à miel, v. <i>Apis</i> , 49	Myrobolans emblics, <i>ibid.</i>
Meum, 494	Mouche cantaride, v. <i>Cantharides</i> , 144. pourquoy elle attaque plutôt la vessie que les autres visceres, <i>ibidem.</i>	Myrobolans Indiens ou noirs, <i>ibid.</i>
Meures, v. <i>Morus</i> , 503. & 504	Mouche guespe, v. <i>Vespa</i> , 805	Myrrhe, v. <i>Myrrha</i> , 518
Meures blanches, 504	Mouche luisante, v. <i>Cicindela</i> , 196	Myrrhe liquide, v. <i>Stacte</i> , 739
Meures de renard, v. <i>Rubus</i> , 662	Mouche luisante des Indes, v. <i>Cicindela</i> , <i>ibidem.</i>	Myrte, v. <i>Myrtus</i> , 519. & 520
Meurier, v. <i>Morus</i> , 503. & 504	Moucherole, v. <i>Muscipeta</i> , 512	Myrtilles, v. <i>Myrtus</i> , 520
Meurier blanc, <i>ibidem.</i>	Moucle, v. <i>Musculus</i> , 513	Myrtilles, v. <i>Vitis Idæa</i> , 818
Meurte, v. <i>Myrtus</i> , 519. & 520	Moucle de mer, <i>ibidem.</i>	
Micococoulier, v. <i>Celtis</i> , 169	Moucle de riviere, <i>ibidem.</i>	N
Mie de pain, v. <i>Panis</i> , 567	Mouron, v. <i>Anagallis</i> , 36	NACRE de perles, v. <i>Margaritæ</i> , 122, 475
Miel, v. <i>Mel</i> , 482	Mouron violet, v. <i>Antirrhinum</i> , 46	Napel, v. <i>Napellus</i> , 521. & 522
Miel blanc, <i>ibidem.</i>	Mousse, v. <i>Musculus</i> , 513	Narcisse, v. <i>Narcissus</i> , 324
Miel de Narbonne, <i>ibidem.</i>	Mousse de rocher, v. <i>Corallina</i> , 217	Nard, v. <i>Lavandula</i> , 416
Miel vierge, <i>ibidem.</i>	Mousse marine, v. <i>Corallina</i> , <i>ibid.</i>	Nard batard, v. <i>Nardus Indica</i> , 525
Mil, v. <i>Milium</i> , 495	Moufferon, v. <i>Fungi verni &amp; esculenti</i> , 315	Nard celtique, v. <i>Nardus celtica</i> , 524
Milan oiseau, v. <i>Milvus</i> , 497	Mousse terrestre, v. <i>Lycopodium</i> , 455	Nard des montagnes, v. <i>Nardus Indica</i> , 525
Milan poisson, <i>ibidem.</i>	Mousse terrestre, v. <i>Muscus terrestris</i> , 514	Nard Indien, v. <i>Nardus Indica</i> , <i>ibidem.</i>
Millefeuille, v. <i>Millefolium</i> , 495. & 496	Mouff, v. <i>Mustum</i> , 515. & vinum, 808	Nard sauvage, v. <i>Asarum</i> , 68
Milepertuis, v. <i>Hypericum</i> , 372	Moutarde, v. <i>Sinapi</i> , 720. & 721	Nasitord, v. <i>Nasturtium</i> , 526
Millet, v. <i>Millium</i> , 495	Moutarde blanche, <i>ibidem.</i>	Natron, v. <i>Anatron</i> , 38
Mine d'or, v. <i>Aurum</i> , 81	Moutarde d'Angers, <i>ibidem.</i>	Nature de balcine, v. <i>Sperma ceti</i> , 732
Mine d'or, v. <i>Ipecacuanha</i> , 387	Moutarde de Dijon, <i>ibidem.</i>	Navel, v. <i>Napus</i> , 522. & 523
Mine de plomb, v. <i>Minium</i> , 498	Mouton, v. <i>Vervex</i> , 805	Navel sauvage, <i>ibid.</i>
Mine de plomb, v. <i>Plumbum</i> , 608	Moux de veau, v. <i>Vitulus</i> , 820	Navette, <i>ibidem.</i>
Mine de plomb noire, v. <i>Plumbago</i> , <i>ibidem.</i>	Moxa, coton de la Chine, 507	Nesse, v. <i>Mespilus</i> , 494
Miroir d'asne, v. <i>Lapis specularis</i> , 412	Mucilage de gomme adragant, v. <i>Tragacanthum</i> , 786	Neslier, v. <i>Mespilus</i> , 493. & 494
Moelle de bouc, v. <i>Hircus</i> , 359	Musse de veau, v. <i>Antirrhinum</i> , 46	Negoecil, v. <i>Melanurus</i> , 483
Moelle de casse, v. <i>Cassia</i> , 162	Muge, v. <i>Mugil</i> , 507. & 508	Neige, v. <i>Nix</i> , 334
Moelle de cerf, v. <i>Cervus</i> , 177	Muguet, v. <i>Lilium convallium</i> , 437	Nenuphar, v. <i>Nymphaea</i> , 538
Moelle de coquo seche, v. <i>Coqno</i> , 216	Muguet grand, <i>ibidem.</i>	Nerprun, v. <i>Rhamnus</i> , 650
Moelle de pierre, v. <i>Marga</i> , 473	Muguet rouge ou incarnat, <i>ibid.</i>	Nez coupez, v. <i>Staphylo dendron</i> , 740
Moelle de veau, v. <i>Vitulus</i> , 820	Mujon, v. <i>Mugil</i> , 507. & 508	Nicotiane, v. <i>Nicotiana</i> , 530. & 531
Moineau, v. <i>Passer</i> , 572	Mule, v. <i>Mulus</i> , <i>ibid.</i>	
	Mulet, v. <i>Mugil</i> , 507. & 508	





## TABLE DES NOMS FRANÇOIS.

Panicaut, <i>v. Eryngium</i> , 288	Pelote de mer, <i>v. Pila marina</i> , 596	Phosphore, <i>v. Lapis Boleniensis</i> , 408
Panis, <i>v. Panicum</i> , 566	Penides, <i>v. Saccharum</i> , 669	Pic, <i>v. Picus Martis</i> , 595. & 596
Panthere, <i>v. Camelopardalis</i> , 135	Penfer, <i>v. Herba Trinitatis</i> , 353	Picarel, <i>v. Smaris</i> , 724
& Leopardus, 423	Perceboffe, <i>v. Lyfimachia</i> , 458	Pic, <i>v. Pica</i> , 593
Paon, <i>v. Pavo</i> , 575	Percefeuille, <i>v. Bupleurum</i> , 123	Pié d'Alexandre, <i>v. Pyrethrum</i> , 635
Paon de mer, <i>v. Pavo piscis</i> , <i>ibid.</i>	Percefeuille, <i>v. Perfoliata</i> , 581	Pié d'aloüete, <i>v. Delphinium</i> , 256
Papier, <i>v. Papyrus</i> , 569. & 570	Percefeuille, <i>v. Adiantum aureum</i> , 12	Pié d'aloüete, <i>v. Calcatrippa</i> , 132
Papier des anciens, <i>ibidem.</i>	Percefeuille, <i>v. Narcisso-leucoium</i> , 523	Pié de chat, <i>v. Hifpidula</i> , 361
Papier des modernes, <i>ibidem.</i>	Perce-oreille, <i>v. Forficula</i> , 307	Pié d'elan, <i>v. Alce</i> , 20
Papillon, <i>v. Papilio</i> , 569	Percepier, ou perchepier, 580	Pié de lievre, <i>v. Lagopus</i> , 403
Paquerette, <i>v. Bellis</i> , 98	Percepierre, <i>v. Crithmum</i> , 234	Pié de lion, <i>v. Alchimilla</i> , 21
Paquette, <i>ibidem.</i>	Perche, <i>v. Perca</i> , 579. & 580	Pié de loup, <i>v. Lycopodium</i> , 455
Parelle, <i>v. Lapathum</i> , 406	Perdri, <i>v. Perdix</i> , 580. & 581	Pié d'oifeau, <i>v. Ornithopodium</i> , 556
Parietaire, <i>v. Parietaria</i> , 570	Perdri blanche, <i>v. Lagopus avis</i> , 403	Pié de veau, <i>v. Arum</i> , 66
Pas d'ane, <i>v. Tuffilago</i> , 794	Perdri de mer, <i>v. Solea</i> , 727	Pierre à aiguifer, <i>v. Cos</i> , 228
Passeleur, <i>v. Lychnis</i> , 452	Perelle, 581	Pierre à chaux, <i>v. Calx</i> , 134
Passepierre, <i>v. Crithmum</i> , 234	Perigord ou perigueux, <i>v. Lapis petracorius</i> , 411	Pierre à feu, <i>v. Pyrites</i> , 636
Passerage, <i>v. Lepidium</i> , 424	Perles, <i>v. Margaritæ</i> , 473, 474 & 475	Pierre Armenienne & sa preparation, <i>v. Armenus lapis</i> , 64
Passerage sauvage, <i>v. Iberis</i> , 382	Perle, <i>v. Margaritæ</i> , 473, 474 & 475	Pierre Assienne, <i>v. Assius lapis</i> , 70
Passerage sauvage, <i>v. Cardamine</i> , 152	Perle, <i>v. Margaritæ</i> , 473, 474 & 475	Pierre calaminaire, <i>v. Calaminaris lapis</i> , 130
Passerose, <i>v. Lychnis</i> , 452	Perole, <i>v. Cyanus</i> , 245	Pierre d'aigle, <i>v. Aetites</i> , 14
Passivelours, <i>v. Amaranthus</i> , 29	Peroquet, <i>v. Pfitacus</i> , 626	Pierre d'alcheron, <i>v. Bos</i> , 115
Paste de pignons pour nettoyer les mains, <i>v. Pinus</i> , 600	Perficair, <i>v. Perficaria</i> , 583	Pierre d'arquebufade, <i>v. Pyrites</i> , 636
Pastel, <i>v. Ifatis</i> , 390	Perfil, <i>v. Petroselinum</i> , 586	Pierre d'asso, <i>v. Assius lapis</i> , 70
Pastel d'ecarlate, <i>v. Chermes</i> , 189	Perfil de Macedoine, <i>v. Petroselinum Macedonicum</i> , 587	Pierre d'aymant, <i>v. Magnes</i> , 460
Pastel ou florée d'Inde, <i>v. Ifatis</i> , 390	Perfil de montagne, <i>v. Oroscelinum</i> , 584	Pierre d'azur, <i>v. Lapis lazuli</i> , 410
Pastenade, <i>v. Pastinaca</i> , 573. & 574	Pervenche, <i>v. Pervinca</i> , 584	Pierre d'azur fausse, <i>ibidem.</i>
Pastenaque, <i>v. Pastinaca marina</i> , <i>ibidem.</i>	Pesche, <i>v. Persica</i> , 583	Pierre de beuf, <i>v. Bos</i> , 115
Pate d'oye, <i>v. Chenopodium</i> , 188	Pesche du corail, <i>v. Corallum</i> , 219	Pierre de bezoar, <i>v. Bezoar</i> , 103, 104 & 105
Pate d'oye puante, <i>v. Vulvaria</i> , 829	Pesche ou pescherie des perles, <i>v. Margaritæ</i> , 473	Pierre de Bologne, <i>v. Lapis Boleniensis</i> , 407
Pates d'ecrevisse, <i>v. Astacus marinus</i> , 74. & cancer, 141	Pescher, <i>v. Persica</i> , 583	Sa preparation pour la reduire en phosphore, 408
Patience, <i>v. Lapathum</i> , 406	Pescheur, <i>v. Alcedo</i> , 20	Pierre de brochet, <i>v. Lucius</i> , 446
Patience rouge, <i>v. Lapathum sanguineum</i> , 407	Petafite, <i>v. Petasites</i> , 115	Pierre de Calcedoine, <i>v. Chalcedonius lapis</i> , 159
Patres, <i>v. Vermicelli</i> , 803	Peteuse, <i>v. Bubulca</i> , 170	Pierre de Caymane, <i>v. Caymanes</i> , 167
Pavot, <i>v. Papaver</i> , 567. & 568	Petite centauree, <i>v. Centaurium minus</i> , 170	Pierre de crapau, <i>v. Bufo</i> , 120
Pavot cornu, <i>v. Glaucium</i> , 325. & 326	Petrole, <i>v. Petrolæum</i> , 586	Pierre d'ecrevisse, <i>v. Cancer</i> , 141. & astacus, 74
Peau d'anguille, <i>v. Anguilla</i> , 41	Petrole noir, <i>ibidem.</i>	Pierre d'ecrevisse contrefaite, <i>ibid.</i>
Peau de bouc, <i>v. Hircus</i> , 359	Petun, <i>v. Nicotiana</i> , 530	Pierre de la croix, <i>v. Lapis crucifer</i> , 409
Peau de chagrin, <i>v. Chagrin</i> , 179	Peuplier, <i>v. Populus</i> , 618. & 619	Pierre de la teste du merlan, <i>v. A-fellus</i> , 69
Peau de chien, <i>v. Canis</i> , 142	Peuplier à larges feuilles, <i>ibidem.</i>	Pierre d'Emery, <i>v. Smyris</i> , 723
Peau de chien de mer, <i>v. Carcharias</i> , 150	Peuplier blanc, <i>ibidem.</i>	Pierre d'éponge, <i>v. Lapis spongiæ</i> , 413
Peau de loup, <i>v. Lupus</i> , 450	Peuplier fertile ou femelle, <i>v. Populus</i> , 619	Pierre de foudre, <i>v. Brontias</i> , 117
Peau de vautour, <i>v. Vultur</i> , 819	Peuplier noir, <i>ibidem.</i>	Pierre de foudre, <i>v. Ceraunias</i> , 173
Peau de veau marin de laquelle on fait des fouliers bons pour la goutte, <i>v. Phoca</i> , 593	Peuplier sterile ou masle, <i>v. Populus</i> , <i>ibidem.</i>	Pierre d'heliotrope, <i>v. Helio-ro-pius</i> , 349
Pediculaire des prez, <i>v. Pedicularis</i> , 576	Phalange, <i>v. Phalangia</i> , 588	
Peigne de Venus, <i>v. Scandix</i> , 694	Phalange du Perou, <i>ibidem.</i>	
Pelican, <i>v. Onocrotalus</i> , 547	Phaseole, <i>v. Phaseolus</i> , 590	
	Phiburon, <i>v. Carcharias</i> , 150	
	Phosphore, <i>v. Cicindela</i> , 196	



## TABLE DES NOMS FRANÇOIS.

Pierre d'hirondelle, <i>voyez</i> Hirundo, 361	Pignons d'Inde, <i>v.</i> Ricinus, 655	Poisson à deux cens dents, <i>v.</i> Carcharias, 150
Pierre de Lamantin, <i>v.</i> Manati, 467	Pignons sucrez, <i>ibidem.</i> 598	Poivre, <i>v.</i> Piper, 600
Pierre de lynx, <i>v.</i> Bellemnites, 97	Piloselle, <i>v.</i> Pilosella, 116	Poivre blanc, <i>v.</i> Piper album, 600 & 601
Pierre de Malaca, <i>v.</i> Hystrix, 375	Piment, <i>v.</i> Botrys, 148	Poivre d'Ethiopie, <i>v.</i> Piper longum, 602
Pierre de muge, <i>v.</i> Mugil, 508	Piment, <i>v.</i> Capsicum, 597	Poivre de Guinée, <i>v.</i> Capsicum, 148
Pierre d'onyx, <i>v.</i> Onyx, 548	Pimprenelle, <i>v.</i> Pimpinella, 599	Poivre d'Inde, <i>ibidem.</i> 311
Pierre de Perigord, <i>v.</i> Lapis petracorius, 411	Pin, <i>v.</i> Pinus, 598. 599. & 600	Poivre d'Inde confit, <i>ibidem.</i> 445
Pierre de petite verole, <i>v.</i> Lapis variolæ, 413	Pin sauvage, 599	Poivre de la Jamaïque, <i>v.</i> Amomum, 33
Pierre de porc, <i>v.</i> Bezoar, 104	Pinçon, <i>v.</i> Fringilla, 311	Poivre de la Jamaïque, <i>v.</i> Lignum Indicum, 431
Pierre de famos, <i>v.</i> Terra famia, 767	Pinçon, <i>v.</i> Chloris, 191	Poivre de Thevet, <i>v.</i> Amomum, 34
Pierre de sang, <i>v.</i> Lapis sanguinalis, 411	Piquette, <i>v.</i> Lera, 445	Poivre du Bresil, <i>v.</i> Capsicum, 148
Pierre de sarcenage, <i>v.</i> Lapis sarcenagensis, <i>ibidem.</i> 412	Piqueure du scorpion, & les remèdes contre son venin, <i>v.</i> Scorpio, 702	Poivre long, <i>v.</i> Piper longum, 602
Pierre de serpent, <i>v.</i> Lapis serpentis, 412	Piretre, <i>v.</i> Pyrethrum, 635	Poivre long de l'Amerique, <i>ibidem.</i> 600
Pierre de serpent, <i>voyez</i> Lapis anguim, 407	Piretre sauvage, <i>ibidem.</i> 636	Poivre sauvage ou petit poivre, <i>v.</i> Agnus castus, 16
Pierre des rompus, <i>voyez</i> Osteocola, 559	Pirole, <i>v.</i> Pyrola, 636	Poix, <i>v.</i> Pix, 604. 605. & 606
Pierre de tenche, <i>v.</i> Tinca, 780	Pissenlit, <i>v.</i> Dens leonis, 258	Poix blanche, 605
Pierre de tonnerre, <i>v.</i> Brontias, 117	Pistache, <i>v.</i> Pistacia, 593	Poix de Bourgogne, <i>ibidem.</i> 522
Pierre de touche, <i>v.</i> Bafaltes, 95	Pistaches en dragées, <i>ibidem.</i> 595 & 596	Poix grasse, <i>v.</i> Pix, <i>ibidem.</i> 604
Pierre de touche, <i>v.</i> Lydius lapis, 457	Pivoine oiseau, <i>v.</i> Ficedula, 300	Poix noire, <i>ibidem.</i> 604
Pierre divine, <i>v.</i> Lapis nephriticus, 410	Pivoine plante, <i>v.</i> Pæonia, 563	Poix refine, <i>v.</i> Pix, 564
Pierre étoilée, <i>voyez</i> Asteria, 44	Plane, <i>v.</i> Platanus, 607	Poliglote, <i>v.</i> Polyglotta, 612
Pierre hematite, <i>v.</i> Hæmatites, 341	Plantain, <i>v.</i> Plantago, 606	Polipe, <i>v.</i> Polypus, 615
Pierre histerique, <i>voyez</i> Hysterica petra, 374	Plantain des montagnes, <i>v.</i> Alifma, 22	Polipode, <i>v.</i> Polypodium, 614
Pierre histerique, <i>v.</i> Lapis hystericus, 409	Platane, <i>v.</i> Platanus, 607	Polipode de chesne, <i>ibidem.</i> 615
Pierre Judaïque, <i>v.</i> Lapis Judaicus, <i>ibidem.</i> 410	Platre cru, <i>v.</i> Gypsum crudum, 340	Polium blanc, <i>v.</i> Polium montanum, 611
Pierre nephretique, <i>v.</i> Lapis nephriticus, 410	Platre cuit ou calciné, <i>ibidem.</i> 608	Polium des montagnes, <i>ibidem.</i> 617
Pierre noire, <i>v.</i> Ampelitis, 34	Plomb, <i>v.</i> Plumbum, 608	Polium jaune, <i>ibidem.</i> 465
Pierre philosopale des Alchimistes, <i>v.</i> Aurum, 83	Sa pulverisation, 609	Pomme, <i>v.</i> Malus, 465
Pierre phrigienne, <i>v.</i> Lapis phrigius, 411	Plombagine, <i>v.</i> Plumbago, 608	Pomme d'Adam, <i>v.</i> Pomum Adami, 617
Pierre ponce, <i>v.</i> Pumex, 632	Plomb brûlé, <i>v.</i> Plumbum, 609	Pomme d'amour, <i>v.</i> Lycopersicon, 454
Pierre samienne, <i>v.</i> Lapis samius, 411	Plomb de mer, <i>v.</i> Plumbago, 608	Pomme de coloquinte, <i>v.</i> Colocynthis, 211
Pierre sanguine, <i>v.</i> Hæmatites, 341	Plomb de mine, <i>ibidem.</i> 608	Pomme de merveille, <i>v.</i> Momordica, 499
Pierre serpentine, <i>v.</i> Ophites, 549	Plomb mineral, <i>v.</i> Plumbum, 608	Pomme de pin, <i>v.</i> Pinus, 598
Pierre speculaire, <i>v.</i> Lapis specularis, 412	Plongeon, <i>v.</i> Mergus, 492	Pomme de renette, <i>v.</i> Malus, 466
Pieumart, <i>v.</i> Picus martis, 595. & 596	Plume marine, <i>v.</i> Penna marina, 577	Pomme dorée, <i>v.</i> Lycopersicon, 454
Pigeon, <i>v.</i> Columba, 212	Pluvier, <i>v.</i> Pluvialis, 609	Pomme épineuse, <i>v.</i> Stramonium, 743
Pigeon ramier, <i>v.</i> Palumbus, 565	Plye, <i>v.</i> Passer lævis, 573	Pomme poire, <i>v.</i> Malus, 465
Pignons, <i>v.</i> Pinus, 598	Poil de blaireau, <i>v.</i> Taxus, 763	Pommier, <i>v.</i> Malus, 465. & 466
	Poil de lièvre, <i>v.</i> Lepus, 425	Pommier sauvage, 466
	Poincillade, <i>v.</i> Pointiana, 610	Pompholyx, 617
	Poire, <i>v.</i> Pyrus, 637. & 638	Porc, <i>v.</i> Sus, 749
	Poire de coing, <i>v.</i> Cydonia, 246	Porc épi, <i>v.</i> Hystrix, 374. & 375
	Poiré, <i>v.</i> Pyraceum, 635	
	Poireau, <i>v.</i> Porrum, 620	
	Poirée, <i>v.</i> Beta, 101	
	Poirée blanche, <i>ibidem.</i> 347	
	Poires de terre, <i>v.</i> Helianthemum tuberosum, 347	
	Poirier, <i>v.</i> Pyrus, 637. & 638	
	Pois, <i>v.</i> Pisum, 603	
	Pois chiche, <i>v.</i> Cicer, 195	
	Pois chiche rouge, <i>ibidem.</i> 211	
	Pois de merveille, <i>v.</i> Cor-indum, 211	

TABLE DES NOMS FRANÇOIS.

Porc sauvage, <i>v. Aper</i> , 48	Pulpe de coloquinte, <i>v. Colocynthis</i> , 211	<i>majus</i> , 169
Porcelaine ou Pourcelaine, <i>v. Buccinum</i> , 119	Pulverisation du talc, <i>v. Talcum</i> , 755	Raquette, <i>v. Opuntium majus</i> , 207
Porcelaine, <i>v. Concha venerca</i> , 213	Punaifé, <i>v. Cimex</i> , 197	Rat, <i>v. Mus</i> , 510
Porcelaine, <i>v. Purpura</i> , 654	Punicin, <i>v. Oleum palmæ</i> , 544	Rat d'Egypte, <i>v. Ichneumon</i> , 383
Porphire, <i>v. Porphyrites</i> , 620. & Marmor, 476		Rat d'Inde, <i>ibidem.</i>
Potasse, <i>v. Cinis clavellatus</i> , 199		Rats musquez, <i>v. Pisoris</i> , 596
Potée, <i>v. Encaustum</i> , 279		Rat velu, <i>v. Glis</i> , 327
Potée, <i>v. Ochra</i> , 540		Rave, <i>v. Rapa</i> , 644
Potée d'Emery, <i>v. Smyris</i> , 723		Rave de Lim: fin, <i>ibidem.</i>
Potelot, <i>v. Plumbago</i> , 608		Raye, <i>v. Raja</i> , 641. & 642
Potiron, <i>v. Fungus</i> , 314		Raye bou:lée, <i>ibidem.</i>
Pou, <i>v. Pediculus</i> , 576		Reble, <i>v. Aparine</i> , 47
Poucepieds, <i>v. Balani</i> , 88		Reglisse, <i>v. Glycyrrhiza</i> , 328
Poudre aux vers, <i>v. Semen contra vermes</i> , 709		Regule d'étain, <i>v. Bismuthum</i> , 105
Poudre de projection, <i>v. Aurum</i> , 84		Regule d'or, <i>v. Aurum</i> , 82
Poudre de simpacie, <i>v. Vitriolum</i> , 819		Reine, <i>v. Rana</i> , 622
Poudre de vipere, <i>v. Vipera</i> , 814		Reine des prez, <i>v. Ulmaria</i> , 821
Poudre lumineuse, <i>v. Lapis Bolo-nienfis</i> , 408		Renard, <i>v. Vulpes</i> , 829
Poulain, <i>v. Equus</i> , 284		Renoncule, <i>v. Ranunculus</i> , 643
Poule, <i>v. Gallina</i> , 319		Renouée, <i>v. Polygonum</i> , 613
Poulet, <i>ibidem.</i>		Réponse, <i>v. Rapunculus</i> , 647
Poulette d'eau, <i>v. Gallinella aquatica</i> , 319		Reprise, <i>v. Anacampteros</i> , 36
Poumon de renard, <i>v. Vulpes</i> , 829		Requiem, <i>v. Carcharias</i> , 150
Poumon marin, <i>v. Pulmo marinus</i> , 630		Resine, <i>v. Refina</i> , 648. Sa difference d'avec la gomme, 649
Pourcelets, <i>v. Millepedæ</i> , 496		Resine de cedre, <i>v. Cedrus</i> , 167
Pourpier, <i>v. Portulaca</i> , 621		Resine de meléze, <i>v. Larix</i> , 413
Pourpre, <i>v. Murex</i> , 510		Rets marin, <i>v. Reticulum marinum</i> , 649
Pourpre, <i>v. Purpura</i> , 634		Rhinocerot, 652
Precipité d'argent, <i>v. Argentum</i> , 58		Ricin, <i>v. Ricinus</i> , 654. & 655
Préle, <i>v. Equisetum</i> , 283		Ris, <i>v. Oryza</i> , 558
Presure, <i>v. Vitulus</i> , 820		Rob de bayes de sureau, <i>v. Sambucus</i> , 681
Primerole, <i>v. Primula veris</i> , 623		Robre, <i>v. Robur</i> , 656
Primevere, <i>v. Primula veris</i> , <i>ibid.</i>		Rocaille, <i>v. Crystallus</i> , 237
Propolis, 624		Roignons de musc, <i>v. Pisoris</i> , 596
Prudes femmes, <i>v. Atriplex</i> , 76		Romarin, <i>v. Rosmarinus</i> , 653
Prune, <i>v. Prunum</i> , 624. & 625		Ronce, <i>v. Rubus</i> , 662
Prunaux, 625		Ronce sans épines, <i>v. Chamæbatus</i> , 181
Prunelle ou Brunelle, <i>v. Brunella</i> , 117		Rondelle, <i>v. Asarum</i> , 68
Prunelles, <i>v. Prunum</i> , 625		Roqueboles, <i>v. Allium</i> , 24
Prunes de damas, <i>ibidem.</i>		Roquette, <i>v. Eruca</i> , 286
Prunes seches, <i>ibidem.</i>		Rosé, <i>v. Rosa</i> , 656. 657. & 658
Prunier de damas noir, <i>ibid.</i>		Rosé, <i>v. Phoxinus squamosus</i> , 594
Prunier sauvage, <i>ibidem.</i>		Roseau, <i>v. Arundo</i> , 67
Pryape de ceif, <i>v. Cervus</i> , 177		Roseau à fleur de massue, <i>v. Zin-giber</i> , 837
Pryape de taureau, <i>v. Taurus</i> , 762		Rosé blanche cultivée, <i>v. Rosa</i> , 657
Puce, <i>v. Pulex</i> , 629		Rosé de chien, <i>v. Cynorrhodos</i> , 249
Puce traînant un canon, <i>ibidem.</i>		Rosé de damas, <i>v. Rosa</i> , 657
Pucelage, <i>v. Concha venerca</i> , 213		Rosé de Jericho, <i>v. Rosa Hiericon-tea</i> , 658
Pulmonaire, <i>v. Pulmonaria</i> , 630		Rosé de Provins, <i>v. Rosa</i> , 657
Pulpe de casse, <i>v. Cassia</i> , 162		Rosé muscate, <i>ibidem.</i>
		Rosé pâle ou incarnate, <i>ibid.</i>
		Rosé rouge, <i>ibidem.</i>

Q

QUARANTE langues, *v. Polyglotta*, 612  
 Quarelet, *v. Passer lavis*, 573  
 Queuë de cheval, *v. Equisetum*, 283  
 Queuë de pourceau, *v. Peucedanum*, 587  
 Queuë de souris, *v. Myosuros*, 516  
 Queux, *v. Cos*, 228  
 Quinquina, *v. Kinakina*, 398  
 Quintesfeuille, *v. Quinquifolium*, 640  
 Quis, *v. Pyrites*, 626. & Vitriolum, 818

R

RACINE de Diptam, ou Diptam blanc, *v. Fraxinella*, 311  
 Racine de Rhode, *v. Rhodia radix*, 652  
 Racine de saint Charles, *v. Radix Carlo sancto*, 640  
 Racine de sainte Helene, *v. Radix sanctæ Helenæ*, 641  
 Racine de Thymelea seche, *v. Thymelea*, 777  
 Racine des Métaux, *v. Aurum*, 84  
 Racine Indienne, *v. Radix Carlo sancto*, 640  
 Racine salivaire, *v. Pyrethrum*, 625  
 Racine vierge, *v. Tamnus*, 757  
 Raifort, *v. Raphanus*, 645. & 646  
 Raifort grand, *v. Raphanus rusticanus*, 646  
 Raifin, *v. Vitis*, 817  
 Raifin de Corinthe, *ibidem.*  
 Raifin de Damas, *ibidem.*  
 Raifin de mer, *v. Uva marina*, 828  
 Raifin de mer, *v. Ephedra*, 281  
 Raifin d'ours, *v. Uva ursi*, *ibidem.*  
 Raifin de renard, *v. Herba paris*, 352  
 Raifin doux, & comment se fait sa douceur, *v. Acetum*, 8  
 Raifin sec, *v. Vitis*, 817  
 Raifin styptique, *v. Acetum*, 8  
 Rapontic, *v. Rhaponticum*, 651  
 Rapontic des montagnes, *v. Hipopolopathum*, 357  
 Rapontic vulgaire, *v. Centaurium*



TABLE DES NOMS FRANÇOIS.

Rose sauvage, v. Cynorrhodos, 249. & 658	Sang dragon en larmes, <i>ibid.</i>	Scolopendre vulgaire, v. Lingua cervina, 441
Rosée, v. Ros, 656	Sang dragon en roseau ou en herbe, <i>ibid.</i>	Scordium, 700
Rosette, v. Lignum brasilianum, 430	Sang dragon faux, <i>ibid.</i>	Scorpion, v. Scorpio, 701, & 702
Rosier, v. Rosa, 656	Sang humain, v. Sanguis humanus, 683	Scorpion de mer, v. Scorpium ma- ritimum, 703
Rosier sauvage, v. Cynorrhodos, 249	Sanglier, v. Aper, 48	Scorpions ailez, v. Scorpio, 702
Rosiere, v. Phoxinus squamosus, 594	Sangsuë, v. Hirudo, 360	Scorpions de l'Amerique, <i>ibid.</i>
Rossignol, v. Luscinia, 451	Sangsuë de mer, <i>ibid.</i>	Scorzonaire, v. Scorzonera, 704
Roffolis, 659	Sangsuë venimeuse, <i>ibid.</i>	Scrofulaire, v. Scrophularia, 705
Roucou, 660	Sanguine, v. Hæmatites, 341	Scrofulaire petite, v. Chelidonia, 187
Rouge brun d'Angleterre, v. Ochra, 540	Sanicle, v. Sanicula, 684	Seau de Nôtre-Dame, v. Tamnus, 757
Rouge d'Inde, v. Terra persica, 767	Santal, v. Santalum, <i>ibid.</i>	Seau de Salomon, v. Polygonatum, 613
Rouge herbe, v. Melampyrum, 483	Santal blanc, <i>ibid.</i>	Sebeste, v. Sebesten, 705
Rouger, v. Erythrinus, 289	Santal citrin, <i>ibid.</i>	Sèche, v. Sepia, 712
Rouillure de fer; v. Ferrum, 298	Santal rouge, <i>ibid.</i>	Seconde vinée, v. Lora, 445
Roy des meraux, v. Aurum, 81	Santoline, v. Semen contra vermes, 709	Ségle, v. Secale, 706
Roy des oiseaux, v. Aquila, 53	Saphir, v. Saphyrus, 685. & 686	Ségle batard, v. Festuca, 200
Rubarbe, v. Rhabarbarum, 649	Sapin, v. Abies, 1	Sel alembrot, 671
Rubarbe des moines, v. Hippo- patum, 357	Saponaire, v. Saponaria, 687	Sel alkali, v. Kali, 395, & 671
Rubis, v. Rubinus, 661	Sarcepareille, v. Sarfaparilla, 689.	Sel alkali nitreux, 672
Rue, v. Ruta, 664 & 665	Sarcepareille de Marnigan, 690	Sel armoniac, v. Sal armoniacum, 673
Ruc sauvage, <i>ibid.</i>	Sarcocolle, v. Sarcocolla, 687	Sel armoniac des anciens, <i>ibid.</i>
	Sardine poisson, v. Apua, 52	Sel de verre, v. Sal vitri, 680
	Sardine pierre, v. Sarda, 688	Sel fossile, v. Sal gemmeum, 674
	Sardine, v. Sardonyx, 688	Sel gemme, <i>ibid.</i>
	Sargazo, 688	Sel Indien, <i>ibid.</i>
	Sarrazin, v. Fagopyrum, 295	Sel infernal, v. Aurum, 84
	Sarricette, v. Satureia, 690. & 691	Sel marin, v. Sal marinum, 676, 677 & 678
	Sassafras, 690	Sel mercuriel des Philosophes, v. Aurum, 84
	Satyrium confit, v. Satyrium, 691	Sel nitre, v. Nitrum, 533
	Sauge, v. Salvia, 679. & 680	Sel des fontaines & des puits de Franche-Comté & de Loraine, v.
	Sauge franche, <i>ibid.</i>	Sal gemmeum, 674
	Sauge petite, <i>ibid.</i>	Sel solaire, v. Aurum, 84
	Savinier, v. Sabina, 667	Selenite, v. Selenites, 708
	Saule, v. Salix, 675. & 676	Semence contre les vers, v. Semen contra vermes, 709
	Saumure, v. Garum, 321	Semence de Cartame, v. Carthamus, 158
	Saumon, v. Salmo, 679	Semence de Carvi, v. Carui, 158
	Savon, v. Sapo, 686	Semence de Citron, v. Citreum, 203
	Savon d'Alican, <i>ibid.</i>	Semence de Citrouille, v. Citrullus, 204
	Savon de Cartagene, <i>ibid.</i>	Semence de Concombre, v. Cucu- mis, 239
	Savon de Gayette, <i>ibid.</i>	Semence de Courge, v. Cucurbita, 241
	Savon de Genne, <i>ibid.</i>	Semence de Jusquiame, v. Hyofscia- mus, 372
	Savon de Marseille, <i>ibid.</i>	Semence de Melon, v. Melo, 87
	Savon de Toulon, <i>ibid.</i>	Semence de Pavot, v. Papaver, 568
	Savorée, v. Satureia, 690	Semence
	Sautereau, v. Locusta, 444	
	Sauterelle, <i>ibid.</i>	
	Saxifrage, v. Saxifraga, 692	
	Scabieuse, v. Scabiosa, <i>ibid.</i>	
	Schânante, v. Schænanthum, 695	
	Scammonée, v. Scammonium, 693	
	Scariole, v. Endivia, 280	
	Scille, v. Scilla, 696	
	Scinc marin, v. Scincus, 697	
	Scolopendre vraie, v. Ceterac, 178	

S

SABINE, v. Sabina, 667  
 Sabot, v. Calceolus, 132  
 Sadrée, v. Satureia, 690. & 691  
 Safran, v. Crocus, 235  
 Safran batard, v. Carthamus, 157  
 & 158  
 Safran d'Allemagne, *ibid.*  
 Safron ou Saphre, 686  
 Sagapenum, 670  
 Saillicoque, v. Squilla, 738  
 Saint foin, v. Onobrychis, 546  
 Salamandre, v. Salamandria, 672  
 Salicaire, v. Salicaria, 674  
 Salicot, v. Salicornia, 675  
 Salicot ou Salicore, v. Kali, 394  
 Saligot, v. Tribulus aquaticus, 790  
 Salin, v. Sal vitri, 680  
 Salive de l'homme, v. Homo, 364  
 Salpêtre, v. Nitrum, 533  
 Sambuc, v. Sambucus, 681  
 Sandarac des Arabes, v. Vernix, 804  
 Sang de bouc préparé, v. Hircus,  
360  
 Sang de dragon, v. Laphatum san-  
guneum, 407  
 Sang de salamandre, v. Aurum, 81  
 Sang dragon, v. Sanguis draconis,  
681. & 683  
 Sang dragon des Canaries, 683

TABLE DES NOMS FRANÇOIS.

Semence de perles, <i>v.</i> Margaritæ,	Sorbe, <i>v.</i> Sorbus,	719	Suimac, <i>v.</i> Rhus,	653
475	Sorbier,	<i>ibidem.</i>	Sura, suc vineux, <i>v.</i> Coquo,	216
Semence de pſyllum, <i>v.</i> Pſyllum,	Souchet, <i>v.</i> Cyperus,	250 & 251	Sureau, <i>v.</i> Sambucus,	681
623	Souchet des Indes, <i>v.</i> Terra merita;		Surelle, <i>v.</i> Acetofa,	6
Semence de raifort, <i>v.</i> Raphanus,	767		Suye, <i>v.</i> Fuligo,	313
646	Souchet long, <i>v.</i> Cyperus,	251	Syrop de chermes, <i>v.</i> Chermes,	89
Semence de violette, <i>v.</i> Viola,	Souchet rond,	<i>ibidem.</i>		
812	Souci, <i>v.</i> Caltha,	133		
Semencine, <i>v.</i> Semen contra vermes,	Souci d'eau, <i>v.</i> Lyſimachia,	458		
709	Soude, <i>v.</i> Kali,	394. & 395		
Semoule, <i>v.</i> Vermicelli,	Soude blanche, <i>v.</i> Anatron,	38		
793	Soude d'Alican, <i>v.</i> Kali,	395		
Senegon, <i>v.</i> Senecio,	Soude en pierre, & la maniere de la			
710	faire,	<i>ibidem.</i>		
Senné ou Sené, <i>v.</i> Senna,	Soufre, <i>v.</i> Sulphur,	748		
711 &	Soufre viſ,	<i>ibidem.</i>		
712	Souris, <i>v.</i> Sorex,	729		
Senné d'Alexandrie,	Soye crüe, <i>v.</i> Bombyx,	112		
<i>ibidem.</i>	Soye de porc, <i>v.</i> Sus,	749		
Senné de la Palte,	Spalt,	730		
<i>ibidem.</i>	Spargelle, <i>v.</i> Geniſtella,	322		
Senné de Moca,	Speautre, <i>v.</i> Zea,	835		
<i>ibidem.</i>	Spernirole, <i>v.</i> Rana,	642		
Senné de Seyde,	Spicanard, <i>v.</i> Nardus Indica,	525		
<i>ibidem.</i>	Spode, <i>v.</i> Spodium,	736. & 737		
Senné Oriental ou Senné du Levant,	Spode des Arabes, <i>v.</i> Arundo,	67.		
<i>ibidem.</i>	& Spodium,	737		
Scastive, <i>v.</i> Mimofa,	Spode des Grecs, <i>v.</i> Spodium,	737		
497	Spoie en grape, <i>v.</i> Tuthia,	796		
Serin, <i>v.</i> Serinus,	Staſten,	739		
713	Staſten artiſciel,	<i>ibidem.</i>		
Sermontaine, <i>v.</i> Ligusticum,	Staphiſaigre, <i>v.</i> Staphiſagria,	740		
432	Statie,	741		
Serpent, <i>v.</i> Serpens,	Stecas Arabique, <i>v.</i> Stœchas,	742		
713	Stil de grain, <i>v.</i> Lignum braſilia-			
Serpent au chaperon, <i>v.</i> Lapis Ser-	num,	430		
pentis,	Stil de grain, <i>v.</i> Lycium,	454		
412	Storax,	745. & 746		
Serpent d'Eſculape, <i>v.</i> Anguis Æſ-	Storax calamite,	<i>ibid.</i>		
culapi,	Storax en larmes,	<i>ibidem.</i>		
42	Storax liquide,	<i>ibidem.</i>		
Serpent de mer, <i>v.</i> Myrus,	Storax rouge,	<i>ibidem.</i>		
520	Succin, <i>v.</i> Karabé,	395		
Serpent de mer, <i>v.</i> Ophidion,	Differens ſentimens ſur ſa nature			
548	& ſur ſon origine,	<i>ibidem.</i>		
Serpent volant, <i>v.</i> Acontia,	Succife, <i>v.</i> Succifa,	748		
10	Sucre, <i>v.</i> Saccharum,	667, 668,		
Serpentaire, <i>v.</i> Dracunculus,	669 & 670			
267	Sucre candi blanc,	<i>ibidem.</i>		
Serpentaire virginicne, <i>v.</i> Viperina,	Sucre candi rouge,	<i>ibidem.</i>		
814	Sucre d'orge,	669		
Serpolet, <i>v.</i> Serpyllum,	Sucre Royal,	668		
714	Sucre tors,	669		
Serſiſi, <i>v.</i> Tragopogon,	Suif de beſier, <i>v.</i> Aries,	59		
787	Suif de beuf, <i>v.</i> Bos,	115		
Sefame, <i>v.</i> Sefamum,	Suif de bouc, <i>v.</i> Hircus,	359		
715	Suif de brebis, <i>v.</i> Ovis,	561		
Sefamoide, <i>v.</i> Sefamoides,	Suif de mouton, <i>v.</i> Vervex,	805		
<i>ibid.</i>				
Sefeli,				
716				
Séve de bouleau, <i>v.</i> Betula,				
103				
Séve de vigne, <i>v.</i> Vitis,				
817				
Sicomore, <i>v.</i> Sycomorus,				
749				
Simon, <i>v.</i> Delphinus,				
257				
Singe, <i>v.</i> Simia,				
719				
Singe de mer, <i>v.</i> Simia marina,				
720				
Singe feroce, voyez Cynocephalus,				
248				
Singes grands qui reſſemblent à des				
hommes, <i>v.</i> Simia,				
719				
Smectin, <i>v.</i> Terra ſaponaria,				
767.				
& 708				
Soldanelle, <i>v.</i> Soldanella,				
726				
Sole, <i>v.</i> Solea,				
727				
Soldat, <i>v.</i> Cancellus,				
139				
Soleil, <i>v.</i> Aurum,				
81				
Soleil, <i>v.</i> Corona folis,				
224				
Solen,				
727				
Son, <i>v.</i> Furfur,				
315				

T

TABAC, <i>v.</i> Nicotiana,	530
Tâbouret, <i>v.</i> Burſa paſtoris,	125
Tacamaca, <i>v.</i> Tacamahaca,	752.
& 753	
Tacamaca en coque,	<i>ibidem.</i>
Tacamaca ſublime,	<i>ibidem.</i>
Tahon, <i>v.</i> Tabanus,	752
Taiſſon, <i>v.</i> Melis,	485. & 486
Talc, <i>v.</i> Talcum,	754. & 755
Talc de Moſcovie,	755
Talc de Veniſe,	<i>ibidem.</i>
Tamarinds, <i>v.</i> Tamarindi,	756
Tamaris, <i>v.</i> Tamarifcus,	757
Tan, <i>v.</i> Pulvis coriarius,	632
Tanefie, <i>v.</i> Tanacetum,	759
Tante, <i>v.</i> Loligo,	444
Tapſie, <i>v.</i> Thapſia,	771
Tarantule, <i>v.</i> Tarantula,	760. &
761	
Tarc, <i>v.</i> Pix,	605
Tartre, <i>v.</i> Tartarum,	761
Taupe, <i>v.</i> Talpa,	755
Taure, <i>v.</i> Lunaria botrytis,	448
Taureau, <i>v.</i> Taurus,	762
Taureau ſauvage, <i>v.</i> Urus,	8.7
Taureau volant, <i>v.</i> Taurus volans,	762
Té, <i>v.</i> Thé,	771. & 772
Tégne, <i>v.</i> Teredo,	765. & 766
Teinture de la gomme laque, <i>v.</i> Lac-	
ca,	399
Teinture du bois de Breſil, <i>v.</i> Li-	
gnum Braſilianum,	429
Tenche, <i>v.</i> Finca,	780. & 781
Terebentine, <i>v.</i> Terebinthina,	764
Terebentine de Chio,	<i>ibidem.</i>
Terebentine de Cypre,	<i>ibidem.</i>
Terebentine de Veniſe,	<i>ibidem.</i>
Terebentine groſſe ou commune, <i>v.</i>	
Pix,	605
Terebinte, <i>v.</i> Terebinthus,	765
Terre ampelre, <i>v.</i> Ampelitis,	34
Terre à vigne,	<i>ibid m.</i>
Terre de Chio, <i>v.</i> Terra Chia,	766
Terre de Malte, <i>v.</i> Terra Melita,	
766	
Terre de Perſe, <i>v.</i> Terra Perſica,	767
Terre de S. Paul, <i>v.</i> Terra Melita,	
766	



TABLE DES NOMS FRANCOIS.

Terre de Samos, v. Terra Samia, 767	Troefne, v. Ligniftrum, 433	Vigne sauvage, v. Labrusca, 398
Terre-glaife, v. Argilla, 59	Truffe, v. Tubera, 792	Vin, v. Vinum, 808, 809, 810. & 811
Terre graffe, <i>ibidem.</i>	Truite, v. Trutta, <i>ibid.</i>	Vinacée, v. Vitis, 817
Terre merite, v. Terra merita, 766 & 767	Truite petite, v. Varius, 800	Vinaigre, v. Acetum, 7
Terre noir, v. Bulbocastanum, 122	Truye, v. Sus, 749	Son origine & ses differences, 8
Terre figlée ou fellée, v. Terra figillata, 768	Tubereufe, v. Hyacinthus Indicus, 367	Sa perfection & fa destruction, 9
Terre verte, v. Terra viridis, 768	Tuile, v. Tegula, 763	v. Myrtidanum, 519
Teste de cerf, v. Cervus, 177	Tulipe, v. Tulipa, 793	Vin d'Ananas, v. Ananas, 38
Testicule, v. Orchis, 553. & 554	Turbith, v. Turpethum, 794	Vin gras & le moyen de le retablir dans fa bonté, 809
Testicules de caftor v. Caftor, 164	Turbith batard, v. Thapfa, 771	Vins de liqueur, <i>ibidem.</i>
Testicule de chien, v. Orchis, 554	Turbot, v. Rhombus, 653	Vin de Malvoife, v. Vinum, 810
Testicule de chien, v. Satyrium, 691	Turcoife, v. Turchesia, 793	Vin de teinte, <i>ibidem.</i>
Testu, v. Capito, 145	Turquette, v. Herniaria, 354	Violette, v. Viola, 811
Tête-chevre, v. Caprimulgus, 147	Tuffilage, v. Tuffilago, 791	Violette de trois couleurs, v. Herba Trinitatis, 353
Thim, v. Thymus, 777	Tuic, v. Tuthia, 796	Violier, v. Leucouium, 426
Thim de Crete, <i>ibidem.</i>		Violier jaune, v. Keiri, 397
Thimbre, v. Thymbra, 776	V	Viorne, v. Viburnum, 806
Thlafpi, 772	VACHE, v. Vacca, 797	Vipere, v. Vipera, 812, 813, & 814
Thou, v. Thunnus, 774	Vache marine; v. Manati, 466	Viperine, v. Viperina, 814
Thonine, <i>ibidem.</i>	Valcriane, v. Valeriana, 797	Virgée, <i>ibidem.</i>
Tiburon, v. Tiburo, 779	Vanille, v. Vanilla, 799	Vitriol, v. Vitriolum, 818. & 819
Tigre, v. Tigris, <i>ibidem.</i>	Vanneau, v. Vannellus, 800	Vitriol blanc, <i>ibidem.</i>
Tigres d'eau, <i>ibidem.</i>	Vantour, v. Vultur, 819	Vitriol d'Allemagne, 819
Tigres royaux, <i>ibidem.</i>	Veau, v. Vitulus, 820	Vitriol d'Angleterre, <i>ibidem.</i>
Tillau, v. Tilia, <i>ibidem.</i>	Veau marin, v. Phoca, 592. & 593	Vitriol de Cypre, <i>ibidem.</i>
Tilleul, <i>ibidem.</i>	Vedaffe, v. Cinis clavellatus, 199	Vitriol d'Hongrie, <i>ibidem.</i>
Titimale, v. Tithymalus, 782	Velar, v. Eryfimum, 288	Vitriol Romain, <i>ibidem.</i>
Tochifch, v. Salpa, 679	Ver de bois, v. Coffus, 218	Vitriol rouge, <i>ibidem.</i>
Toiles parfumées par de la racine d'Iris, v. Iris nostras, 389	Ver de gris, v. Arugo, 13	Vitriols verds, <i>ibidem.</i>
Tole, v. Ferrum, 298	Verder, <i>ibidem.</i>	Vive, v. Draco marinus, 267
Topaze, v. Topazius, 783	Verdure de mer, v. Pyrola, 626	Unicorne mineral, v. Unicornu minérale, 823
Topinambours, v. Helianthemum tuberosum, 347	Vergadelle, v. Salpa, 679	Urine, v. Urina, 824
Toque, v. Caffida, 162	Verge à berger, v. Dipfacus, 264	Usnée commune, v. Muscus arboreus, 514
Tormentille, v. Tormentilla, 784	Verge dorée, v. Virga aurea, 815	Usnée humaine, v. Usnea humana, 827
Tornefol, 784. & 785	Verjus, v. Agresta, 17. Omphacium, 544. & Vitis, 817	Vulnereira, v. Vulneraria, 828
Tornefol en coton, <i>ibidem.</i>	Vermichel, v. Vermicelli, 803	
Tornefol en drapeau, <i>ibid.</i>	Vermillon, v. Cinnabaris, 199	X
Tornefol en paffe ou en pain, 785	Vernix, v. Cedrus baccifera, 168. Juniperus arbor, 393. & Vernix, 804	XANTOLINE, v. Semen contra vermes, 709
Tornefol en pierre, <i>ibid.</i>	Veronique, v. Veronica, <i>ibidem.</i>	Y
Torpille, v. Torpedo, 785	Verre, v. Vitrum, 820	YBLE, v. Ebulus, 271
Tortué, v. Testudo, 769	Vers à foye, v. Bombyx, 112	Yeufe, v. Ilex, 384
Tourd, v. Turdus, 794	Vers de terre, v. Lumbrici terreni, 447	Yeux d'écreviffe, v. Cancer, 141
Tourterelle, v. Turtur, 795	Vert de terre, v. Armenus lapis, 64	Yeux de peuplier, v. Populus, 619
Toute-bonne, v. Sclarea, 698	Verveine, v. Verbena, 802	Yfard, v. Rupicapra, 662
Toute-saine, v. Androsæmum, 40	Vesse, v. Vicia, 806	Yuca, suc de fa racine & ses preparations, v. Cacavi, 127. & 128
Trefle des prez, v. Trifolium pratense, 790	Vesse de loup, v. Lycoperdon, 454	Yvoire, v. Elephas, 276
Trefle sauvage jaune, v. Lotus, 446	Vesse sauvage, v. Arachus, 55	
Tribule aquatique, v. Tribulus aquaticus, 790	Vefferon, <i>ibidem.</i>	
Tribule terrestre, v. Tribulus, 789	Vif argent, v. Hydrargyus, 368	
Tripoli, v. Alana, 18	Vigne, v. Vitis, 816. & 817	
Trique madame, v. Sedum minus, 708		

TABLE DES NOMS FRANÇOIS.

Yvoire brûlé, v. Spodium,	736	Z	Zizanie, v. Lolium,	445
Yvraye, v. Lolium,	445	Z AFRE, v. Saphre,	686	
Yvraye de rat, v. Phoenix,	593	Zedoaire, v. Zedoaria,	835. &	390
Yvraye sauvage,	<i>ibidem.</i>	836		

F I N.

E R R A T A.

Page 16. au dernier mot de l'Étymologie de Agnus castus, au lieu de chatré lisez chaste.

Page 100. à la diction de Berberis cinquième ligne des noms Latins, au lieu de spica acida, lisez spina acida.

Page 143. au lieu de Canacorus lisez Cannacorus.

Page 160. à la dixième ligne, au lieu de, parceque l'arbre lisez parceque la feuille de l'arbre.

Page 239. à la marge, ôtez semences de melon.

Page 245. au lieu de bleuet, lisez bleüet.

Page 256. à la diction Delphinium, au lieu de pied d'Alouetet, lisez pied d'aloüete.

Page 318. au lieu de felis, lisez felis.

Page 341. à la fin de la diction hacub, à la marge, au lieu du mot Étymologie lisez vertus.

Page 353. troisième ligne, au lieu de pyrolacalfines, lisez pyrola alfines.

Page 515. à la diction Mustelus, il faut ôter la barre qui est entre, galeus & lævis.

Page 516. à l'Étymologie de myagram, au lieu de ἀγρα; lisez ἀγρε.

Page 561. dans oxycoccum, au lieu de acinarum, lisez acinarium.

Page 582. dans Periploca, au lieu de Apacynum en deux endroits, lisez Apocynum.

Page 623. dans Poterium, au lieu de barbe-renaut, lisez barbe-renard.

Page 659. à la diction Ros solis, dans la seconde espee, au lieu de Salsifiora, lisez Solifiora.



80-189

Aug 197

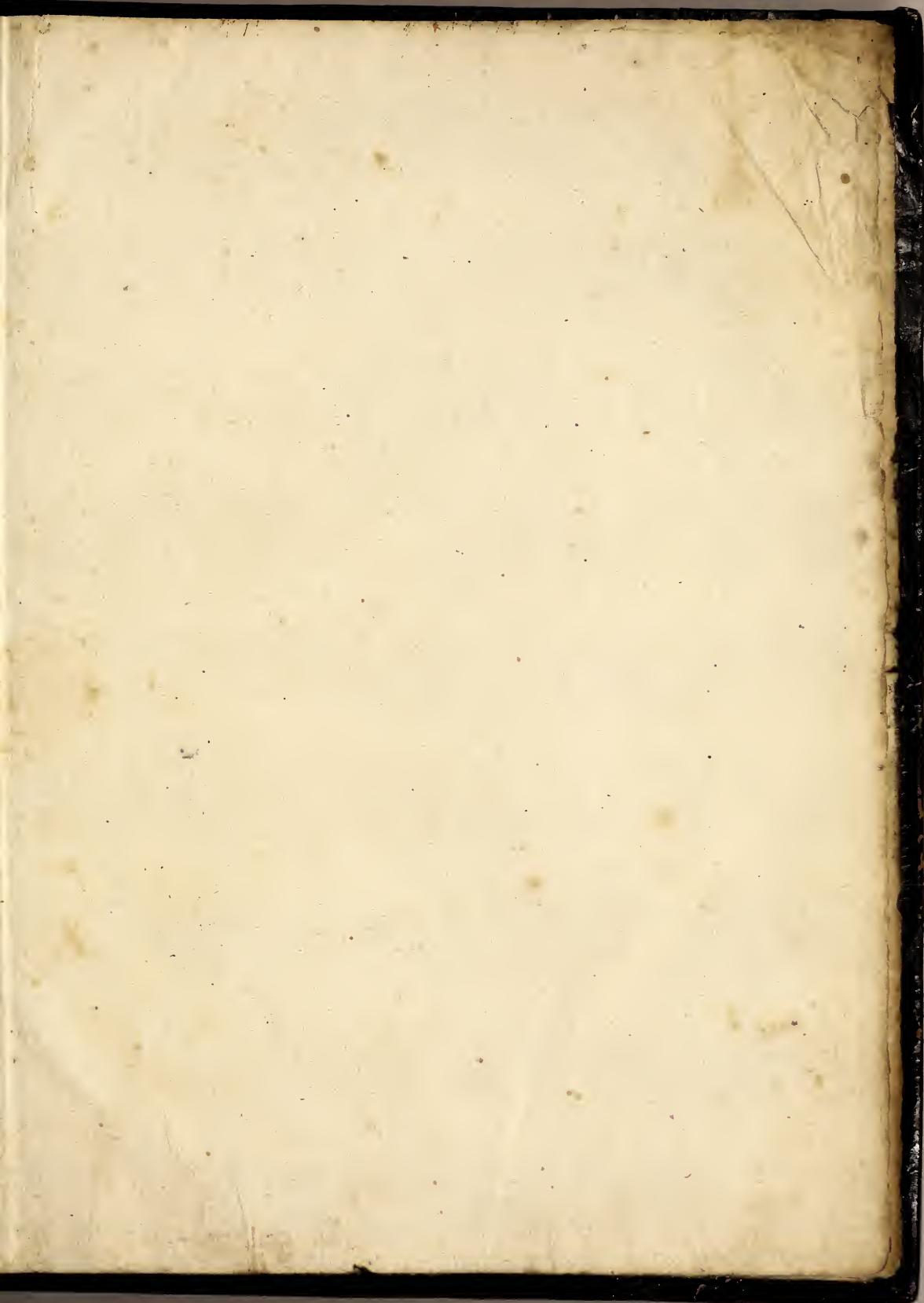
Thomas - Sch

OLD KADONCTON, VA

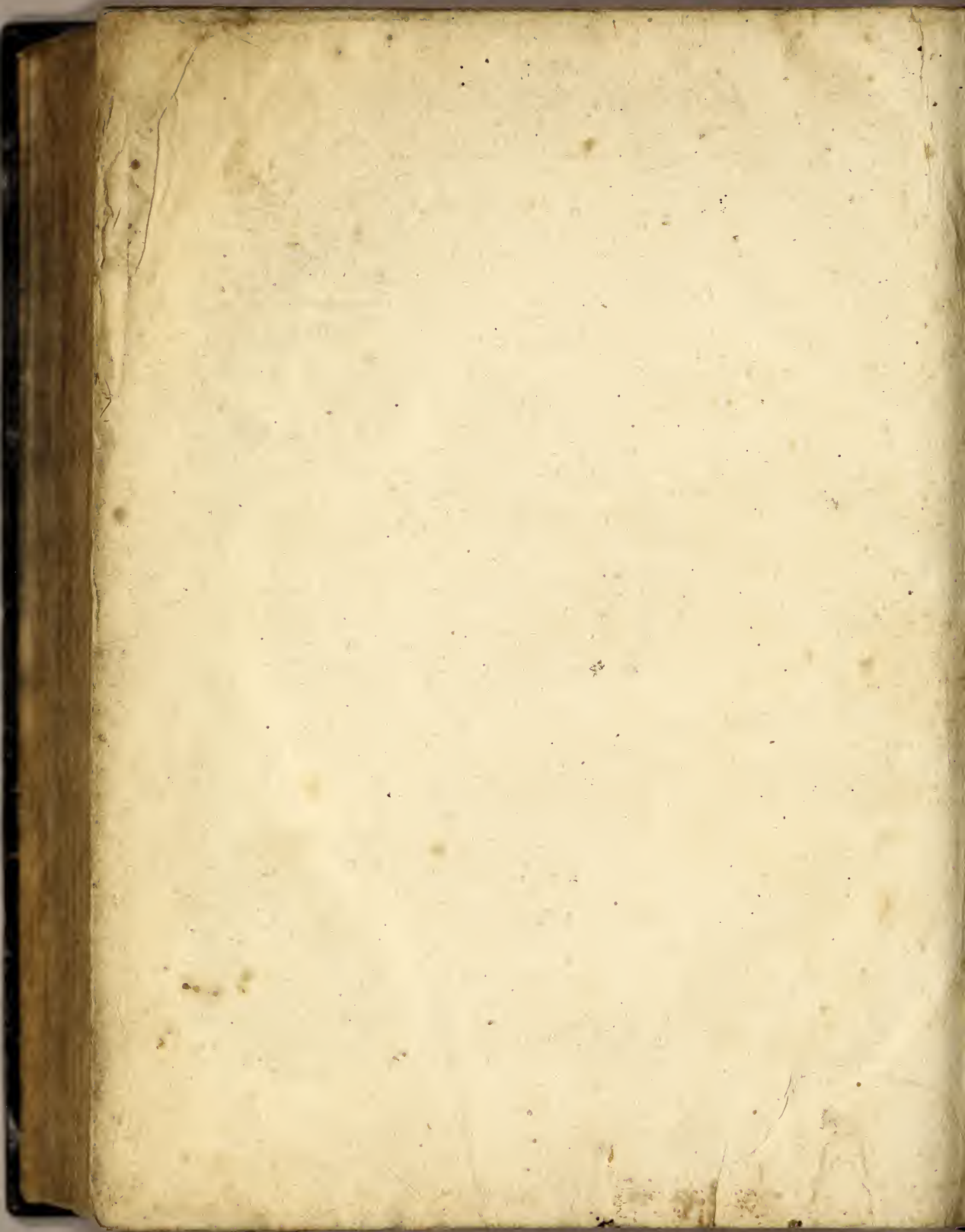
*[Faint, illegible text]*

---

*[Faint, illegible text]*







13e

28<sup>#</sup>

*Dr. J. P.*

8699

1776

L552t



